

Y9V, 12

722

10/17

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
(الفرقان ۲۵-۳۳)

# بیان لغت قرآن یعنی الرواجیہ لغت قرآن

مع حل لغات و حواشی تفسیریہ

## جلد اول

از ابتداء سورۃ الفاتحہ تا آخر سورۃ الانعام

تالیف

حضرت مولانا مولوی محمد علی صاحب مؤلف انگریزی ترجمۃ القرآن  
باب تمام ماسٹر فقیہ اللہ صاحب مستم تصنیفات چھپو کر احمدیہ انجمن اشاعت اسلام

لاہور نے شائع کیا

۱۳۴۰ھ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْنَا وَرَحْمَتُهُ إِنَّهُ هَدَانَا لِهَذَا إِنَّ كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ لَكَانُوا لَافْقَاهِينَ



نشان دهم ۲۱۶۶

عزّت - ۱۱۵

مهاجرت و بی

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

## تہذیب

اللہ تعالیٰ نے قوموں کی رہنمائی اور ہدایت کے لئے وقتاً فوقتاً مختلف ملکوں میں اپنے رسول بھیجے اور ان کی تعلیم نے مردہ دلوں پر وہی کام کیا جو آسمانی بادش مردہ زمین پر کر کے دکھاتی ہو وہ روشن چراغ تھے جنہوں نے ایک تاریک رات میں انسانوں کی مختلف بستیوں کو منور کیا۔ اور ان سب کے آخر اللہ تعالیٰ کے ظاہری قانون قدرت کے مطابق وہ آفتاب عالم تاب نمودار ہوا جس نے کل عالم کو منور کیا اور جس کے سامنے سب روشنیاں ماند پڑ گئیں۔ وہ سرسبز میز حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم ہیں اور وہ نور ہدایت جو آپ لائے قرآن کریم ہو۔ آپ کے بعد کسی پیغامبر کی ضرورت نہ رہی اس لئے کہ اللہ تعالیٰ کا آخری اور کامل پیغام لوگوں تک پہنچ گیا اور نہ کسی نبی کی ضرورت رہی اسلئے کہ تمام صفات انبی کا کامل منظر آچکا۔ دنیا میں اب ایک ہی پیغام ہو گا اور ایک ہی پیغامبر یہ دونوں تاقیامت زندہ رہینگے ہاں اس پیغام کے ایک ایک لفظ اور ایک ایک حرف سے واقف ہونا اور اس پیغامبر کے حالات سے آگاہی حاصل کرنا ہر ایک مسلم کلام کے لئے واجب ہے۔ وہ اللہ تعالیٰ کا پیغام ان لوگوں کی زبان میں نازل ہوا جنہوں نے دنیا میں اس کے حامل بننا تھا۔ مگر آج اس عالم کے مختلف اطراف و اکناف میں رہنے والے مسلمان ہر زبان سے نا آشنا ہیں اور بہت ہیں کہ اس پیغام کو پڑھتے ہیں مگر انہیں علم نہیں کہ اس کا مطلب کیا ہو ظاہر ہے کہ اگر اس پیغام کی غرض یہ تھی کہ لوگ اس سے ہدایت حاصل کریں اور غلط راہوں کو چھوڑ کر اپنی فتنی اور دنیوی فلاح کا صحیح راستہ اختیار کریں تو اس کا مطلب سمجھ بیٹھ وہ غرض حاصل نہیں ہو سکتی۔ میں نے جب تبلیغ اسلام کی ضرورت کو مد نظر رکھتے ہوئے انگریزی میں اس پاک کلام کے ترجمہ اور مطالب کو بیان کیا تو بہت سے اجاب دیئے یہ اصرار کیا کہ اردو زبان میں بھی اپنے اپنی ملک کے غائدہ کے لئے اسے شائع کیا جائے مگر یہاں کی ضروریات کو مد نظر رکھتے ہوئے اردو کا کام کرنا پڑا۔ میری غرض صرف یہ ہے کہ ہر ایک مسلمان قرآن کریم کو پڑھے اور اس کے مطالب پر آگاہ ہو کہ اپنی روزمرہ زندگی میں اور مشکلات پیش آمدہ میں اسے اپنا ہادی اور رہنما بنائے اس راہ کو اختیار کرے بغیر مسلمان کسی موجودہ مشکلات سے باہر نہیں نکل سکتے۔

انگریزی ترجمہ کی طرح اردو ترجمہ قرآن شریف مکمل ایک جلد میں شائع نہیں ہو سکا جسکی ٹہری وجہ یہ ہے کہ اس ترجمہ میں تفسیریں انگریزی کی نسبت بہت زیادہ تشریح ہو۔ الفاظ کی لغت کی تشریح کے علاوہ عوامی تفسیر بھی زیادہ ہیں اور ان میں بسط بھی زیادہ ہے اور اس لئے اس کا حجم بھی قریب قریب انگریزی ترجمہ کے حجم سے دو یا چھ گنا (دو یا چھ گنا کر کے) دو چھ گنا ہو جائے گا اور علاوہ بریں یہ وقت ہے کہ انگریزی کے لئے جو ایک کاغذ استعمال ہوا ہے ہندوستان میں۔ دینی بن نہیں کہ جو اسے چھاپ سکیں اسلئے سونا کا عدد لگانا پڑا اور قرآن کریم کو تین جلدوں میں تقسیم کرنا پڑا۔ پہلی جلد شائع ہوتی ہے جو قریباً ساڑھے سات سو صفحات کی ہے اور اس میں صرف سات سو سات پارے ہیں مگر آئندہ جلدوں کا حجم جو قریباً گیارہ گنا پاروں کو لئے ہوئے ہوگی اسی کے قریب قریب ہو گا کیونکہ بیشتر مضامین پہلے پاروں میں تفصیل سے بیان ہو چکے ہیں اسلئے آئندہ عوامی میں ان مضامین کے دہرے کی ضرورت نہ رہے گی اس جلد کے ساتھ صرف ان مضامین کی فہرست لگائی گئی ہے جو تفسیری حواشی میں آگئے ہیں اور ان الفاظ کی فہرست جن کی لغت بیان ہوتی ہے وہ نہیں لگائی گئی اس لئے کہ ایسی فہرست اسی صورت میں مفید ہو سکتی ہے جب وہ ترتیب وار لغت کی طرز پر تیار ہوتی ہے اور یہ کام ہم نے مکمل کیا ہے ہر نہیں سکتا۔ انشاء اللہ تعالیٰ یہ مکمل فہرست آخری جلد کے ساتھ لگائی جائے گی۔ اس وقت تک لغت کی تشریح کی تلاش میں بلاشبہ تازین کلام کو وقت پیش آئیگی مگر یہ میری ہر عہدہ انہیں آخری جلد کی تفسیر کے مضامین کی تلاش میں ہوگی جس کی تلاش کرنا آسان ہو جائیگا کہ کس صفحہ پر کس مقام پر جو کچھ ترجمہ کے متعلق میں صرف اس قدر کہنا چاہتا ہوں کہ میری یہ کوشش یہی ہے کہ اصل الفاظ کو معادہ قرآن کی کسی طرح قرآن نہ کیا جائے یا اس معادہ کو مد نظر رکھا ہو اور بعضی ترجمہ کرتے ہوئے اسے اردو کے علاوہ کے مطابق آدھا کیا ہو۔ ترجمہ کو معادہ الفاظ کی حد سے نہیں نکلنے دیا ہو گا اور وہ اس بات کیلئے جو کہ دیا ہو کہ ہر لفظ کا ترجمہ اس لفظ کے نیچے نہیں آ سکا ترجمہ میں اپنی طرف سے لفظ بڑھانے کے اصول کو قریباً پہلی تک کیا گیا ہو۔ ہاں اردو زبان میں اکثر لفظ خبط ہوتا تھا زاید الفاظ کو خط و حدائی میں رکھ دیا گیا جو کویت ہی کم دیکھنے میں آتا ہے۔

حل لغت میں امام غیب کی نادر کتاب مفردات فی غریب القرآن کو مقدم کیا ہے جو لغت قرآن میں بہترین کتاب ہے اور اس کا بیشتر حصہ نوٹوں میں آجائیگا۔ مگر اس کے ساتھ ہی تلح العروس اور لسان العرب جیسی قیمتی کتابوں کی طرف بھی بکثرت رجوع کیا ہے اور جہاں مفردات میں کسی لفظ کی تشریح میں کمی تھی اسے وہ سری مقبول لغاتوں سے پورا کر دیا ہے۔ عام قارئین کو لغت کے حصہ سے زیادہ دلچسپی نہ ہوگی اور مفردات کی غلیظ بحث لغت الفاظ شاید ثقیل بھی معلوم ہو مگر اس کے بغیر تفسیری حاشی ناکمل ہوتے اور چونکہ میر انشاویہ بھی ہے کہ مسلمانین قرآن کریم کے درس تدریس کا سلسلہ عام طور پر پاری ہے اور یہ فرض بغیر حل لغت حاصل نہ ہوسکتی تھی اس لئے میں نے اس اضافہ کو ضروری سمجھا۔ ہاں عام قارئین حصہ لغت کو ترک کر سکتے ہیں ہر لفظ جس کی تشریح کی ہے اس تشریح کے سامنے حاشیہ پر وہ لفظ حروف عربی میں دیدیا ہے۔ اور مضامین جن پر بحث ہے ان کی سرخیاں اور حروف میں ہیں پس جن قارئین کو صحت کے صدق کی ضرورت نہیں وہ اسے آسانی سے چھوڑ سکتے ہیں۔ حل لغت میں بہترین صورت یہ ہوتی کہ ایک لفظ کی مکمل تشریح اور قرآن شریف کے مختلف موقعوں پر اس کا استعمال ایک جگہ آجائے مگر اس طرح پرچم بھی بہت بڑھ جاتا اور حل لغت کے حصہ میں تقابل بھی بڑھ جاتی۔ اسلئے عرضاً ملتے جلتے استعمال کا ایک جگہ ذکر کر دیا ہے اور جہاں کسی دوسرے معنی میں لفظ کا استعمال ہوا ہے اسے اپنے موقع پر بحث کیلئے چھوڑ دیا ہے۔ اس جگہ میں ایک غلطی کا اذرا بھی کرنا چاہتا ہوں اور وہ یہ کہ قرآن کریم میں الفاظ کے استعمال میں وسعت لغوی موجود ہے اور ایک جگہ ایک لفظ ایک معنی میں استعمال ہوا ہے دوسری جگہ کسی اور معنی میں استعمال ہو گیا ہے اور یہ صرف سیاق سے ہی فیصلہ ہو سکتا ہے کہ کوئے معنی کس جگہ پر وارد ہیں مثلاً کھانا کا لفظ عربی حاشی کا انجان کر کے والوں پر بولا گیا ہے مگر ایک جگہ اپنے لغوی معنی میں کسانوں پر بھی بولا گیا ہے اور اصحاب الجنة سے عموماً ہشتی ہی مراد ہیں مگر ایک جگہ اس دنیا کے ایک باغ کے مالک بھی مراد ملے گئے ہیں اور اصحاب النار دوزخی ہیں مگر ایک جگہ دوزخ کے واروئے بھی ہیں۔

اصول تفسیر پر پیفصل بحث کی بجائے نہیں میں نے جن اصول کو مدنظر رکھا ہے وہ یہ ہیں ۱۰ اول یہ کہ قرآن کریم کے ایک موقع کا حل دوسرے موقع سے کیا جائے اور یہ اصول خود اس پاک کتاب سے بتایا ہے جہاں تشابہات کے ذکر میں کلی معنی دینا قرار دیا کہ ایک مقام کی تفسیر قرآن کریم کے دوسرے مقام کے خلاف نہیں ہونی چاہئے جہاں تک میں نے اس پاک کتاب پر طر کیا ہے وہی معلوم ہے کہ کوئی مضمر اس میں ایک جگہ بطور اشارہ یا رنگ اجمال ہو تو دوسری جگہ اس کی وضاحت اور اس کی تفصیل موجود ہے اور اس بات نے مجھے بہت سے مشکل مقامات کے حل کرنے میں مدد دی ہے اور جہاں معنی میں اشتباہ واقع ہو وہاں سب سے بڑھ کر قرآن پاک اس اشتباہ کو دور کرتا ہے دوسری بات یہ مدنظر رکھی ہے کہ احادیث صحیحہ کو تفسیر میں اور باتوں پر مقدم کیا جائے اس عرض کے لئے میں نے امام بخاری کی کتاب التفسیر تفسیر ابن جریر اور تفسیر ابن کثیر کو سامنے رکھا ہے لیکن یہاں چند باتوں میں احتیاط ضروری ہے یعنی اول کوئی حدیث خواہ وہ صحاح کی ہو قابل قبول نہیں اگر قرآن کریم کی صراحت کے خلاف ہو یا اصول دینی کے خلاف ہو۔ دوم تفاسیر میں بہت سی سرایتی روایات راہ پاگئی ہیں اور ان پر اس قدر اصرار ہو گیا ہے کہ ان کے خلاف اگر کہا جائے تو بعض لوگ نادانقی سے یہ خیال کر لیتے ہیں کہ حدیث کو رد کر دیا گیا۔ سوم قصص کی احادیث پر خود محدثین نے وہ تنقید نہیں کی جو امار و ذواہی کی احادیث پر کی ہے اس لئے حدیث قصص بہت احتیاط سے قبول کرنے کے قابل ہیں چارم جو باتیں احادیث میں واقعات یا سلسلہ تاریخ کے خلاف ہوں وہ قابل قبول نہیں۔ اور ان سب امور کے علاوہ یہ بات مدنظر رکھنے کے قابل ہے کہ احادیث اور بالخصوص احادیث قصص میں روایت بالمعنی ہے تیسری بات جس کا میں بالخصوص ذکر کرنا ضروری سمجھتا ہوں یہ ہے کہ میں نے استعمال الفاظ کے تعلق لغت کو سب سے مقدم کیا ہے جن معنوں کی اجازت لغات عربی نہیں دیتی ان معنوں کو قبول نہیں کیا۔ صحابہ کے اقوال کی میں بہت عزت کرتا ہوں لیکن کسی صحابی سے اختلاف کرنا جرم نہیں صحابہ میں خود آپس میں بھی اختلاف تھے مفسرین نے بھی ایسے اختلاف کیا ہے۔ اور سب سے آخر اقوال مفسرین کے تعلق اس قدر کہنا چاہتا ہوں کہ ان بزرگوں کی محنت کی ان کے علم و فضل کی ان کے عشق قرآن کی میرے بطن میں بید غفلت ہے اور ان کی خدمت قرآن کے سامنے میں اپنی اس ناچیز خدمت کو بیچ سمجھتا ہوں لیکن حالات زمانہ کے اثر سے کوئی غلطی خالی نہیں ہو سکتا۔ تیج اس زمانہ میں نئے علوم نے قرآن کریم کی علت کو اور بھی بڑھا دیا ہے میرے خیالات حالات زمانہ سے متاثر ہو کر غلط ہو سکتے ہیں مگر خدا کے کلام کے ایک حرف کو بھی کوئی علم باطل نہیں کر سکتا۔ ہاں اپنے زمانہ کے مطابق جو معلوم ہوں انکی روشنی میں ہی ہم جو کچھ خدمت کر سکتے ہیں کرتے ہیں اس ترجمہ اور ان حاشی میں ایک بات کی طرف بالخصوص توجہ دلانا چاہتا ہوں قرآن کریم سے اجنبیت نے جن دلوں میں یہ خیال پیدا کیا ہے کہ اس پاک کتاب کے مضامین میں کوئی سر ترتیب نہیں انہوں نے سخت طعنے لگائے ہیں جو موجودہ ترتیب اللہ تعالیٰ کی وحی سے ہے اور یہ ایک مبلغ و حکم ترتیب مضامین میں غور و خوض کی کمی نے بے ترتیبی کا خیال پیدا کیا یہاں تک کہ اس زمانہ میں ایک مسلمان نے بھی ان خیالات سے متاثر ہو کر ایک ترتیب نزول اپنے

پس سے بنا کر قرآن شریف کا انگریزی ترجمہ شائع کیا جو ترتیب اور نظم دکھانے میں پہلے مفسرین نے قابلِ قہ خدمات کی ہیں مگر میں نے اس زمانہ کے حالات کے لحاظ سے اس حصہ کو خاص وقت و سعی پر اور زمین قسم کی ترتیب کی طرف خصوصیت سے توجہ دلائی ہے یعنی اول آیات میں باہمی تعلق جو جگہ جگہ جہاں ضرورت تھی حاشی میں ظاہر کیا ہے اور دوسرے حصوں میں باہمی تعلق رسوم و رقعوں میں یا باہمی تعلق زمان و مکان و موضوعات کیلئے ہر ایک کا خلاصہ ان کیلئے نیچے دیا ہے اور ہر حصے کے شروع میں ان تمام خلاصوں کی ترتیب اور نظم کو ظاہر کیا ہے جس کا عنوان خلاصہ عنوان ہے اور ہر حصہ کے اختتام پر خلاصہ کیا ہے اس کے علاوہ ہر حصہ کے شروع میں ان تمام خلاصوں کی ترتیب اور نظم کو ظاہر کیا ہے جس کا عنوان خلاصہ عنوان ہے اور ہر حصہ کے اختتام پر خلاصہ کیا ہے۔ بعض خاص باتوں سے قارئین کو آگاہ کر دینا ضروری ہے۔ ہر سورت کی آیات کا شمار مسلسل چلتا ہے مگر آیت اور رکوع کا شمار اس آیت یا رکوع کے آخر پر نہیں دیا جیسا کہ عموماً ہوتا ہے بلکہ اس کے شروع میں دیا ہے مثلاً پہلے سے مراد ہے کہ یہاں سے دسواں رکوع سورت کا اور چودھواں رکوع پانچواں کا شروع ہوتا ہے اور اس رکوع میں کیا رہ آیتیں ہیں آیات کے شمار کے لئے حاشیہ میں ملحدہ جگہ خالی چھوڑی ہے جہاں کسی سطر کے سامنے کوئی نمبر ہے اس کے سامنے لکھا ہے کہ اس سطر کے کسی موقع پر اس نمبر کی آیت شروع ہوتی ہے۔ اور جہاں ایک سطر میں ۱۰ یا زیادہ کوئٹیں شروع ہوتی ہیں تو وہ نمبر اسی ترتیب اور پہلے کو دینے ہیں اس سے حوالہ کی تلاش میں سہولت رہے گی۔ نوٹوں کا شمار سارے قرآن شریف میں مسلسل ایک ہی چلتا ہے تاکہ کسی نوٹ میں جب دوسرے نوٹ کا حوالہ آجائے تو اس کی تلاش میں سہولت رہے۔ نوٹوں کے اندر جہاں قرآن کریم کی کسی آیت کا حوالہ دیا ہے سورت کے نام کے اور پورے کا نمبر اور آگے آیت کا نمبر دیا ہے۔ جہاں اسی سورت کی دوسری آیت کا حوالہ ہو تو صرف خطوطِ دعائی میں آیت کا نمبر دے دیا ہے جہاں حوالہ ہر اس سے مراد اس نمبر کا نوٹ ہے جو الحاقات لغت و تغایر وغیرہ میں بیانے پورے نام کے اختصاراً حروف دے دیئے ہیں۔ تالیفی لغت ثابن کثیر۔ ج۔ تفسیر ابن جریر۔ ج۔ تفسیر بحر المحیط۔ روح المعانی۔ ذوقیہ کبیر۔ مام رازی۔ رضی تفسیر بیضاوی۔ غ۔ مفردات راغب۔ غنی تفسیر غرائب القرآن و تفسیر فتح البیان۔ یک تفسیر کشاف۔ لسان العرب۔ ابن اثیر کی جگہ ہے۔

بالاخر اس بات کا ظاہر کر دینا بھی ضروری ہے کہ گو قرآن شریف کی اس ناچیز خدمت میں میں نے سلف صالحین کی محنت سے بہت فائدہ اٹھایا مگر میری زندگی میں جس شخص نے قرآن کریم کی محبت اور خدمت قرآن کا شوق پیدا کیا وہ اس صدی کے مجدد حضرت مزا غلام احمد صاحب قادیانی ہیں اور ان کے بعد ہم قرآن میں جس شخص نے مجھے اس راہ پر ڈالا وہ اُستادی المکرم حضرت مولوی نور الدین صاحب مرحوم ہیں اگر کسی شخص کو میری اس ناچیز خدمت سے کچھ فائدہ پہنچے تو وہ جہاں میرے لئے دعا کرے ان بزرگوں کے لئے بھی دعا کرے میں محض یہی ہوں اگر اس میں کچھ خوشبو کسی کو معلوم ہو تو وہ کسی اور کی پیروی نہ کرے۔

جمال ہمنشین در من اثر کرد

وگر دامن ہماں خاکم کہ ہرستم

پھر میں اکیلا کچھ نہ کر سکتا تھا اگر میرے وہ احباب جو احمدیہ انجمن اشاعت اسلام کے ممبر ہیں میرے معاون رہتے مجھ سے بڑھ کر ان احباب کی کوششوں کا نتیجہ یہ نتیجہ ہے جنہم اللہ خیر۔ معمولی نفروں اور غلیظوں پر اگر کوئی صاحب جہت پرستی سے کام لے تو اللہ تعالیٰ کی صفت ستاری ہے۔ قابلِ اصلاح غلطی نظر آئے تو مجھے اطلاع دیں اپنی سمجھ کے مطابق اصلاح کی کوشش کروں گا۔ اختلاف رائے پر صبر کریں تو آج اتحادِ اسلامی کے لئے سب سے بڑھ کر اسی کی ضرورت ہے وَاخِرُ دَعْوَانَا اِنَّ الْحَمْدَ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِیْنَ وَالصَّلٰوةُ وَالسَّلَامُ عَلٰی رَسُوْلِهِ الْاَمِیْن۔ اگر اللہ تعالیٰ نے زندگی صحت اور توفیق عطا فرمائی تو دوسری جلد ترجمہ کی انتشار اللہ تعالیٰ نومبر ۱۹۲۲ء میں ۱۰ تیسری جلد اپریل ۱۹۲۳ء میں شائع ہو جائے گی مقدمہ علیحدہ کتاب کی صورت میں ہوگا جو کسی وقت بعد میں شائع ہوگا۔

احمدیہ بلڈنگس لاہور  
۸۔ پانچ ستمبر ۱۹۲۲ء

خاکسار  
محمد علی

## فہرست مضامین القرآن جلد اول

خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ
سورۃ الفاتحہ ۱ - ۱۱	۱	الحمیں رضا بالقضا کا سبق	۶	زمانہ نزول	
سورتوں کے نام تصفیٰ ہیں	۱	قلب نبوی کی وسعت	۶	مذہبی سورتوں میں کی آیات	
فاتحہ کے بغیر نماز نہیں ہوتی		احمد - محمد		مقطعات	
فاتحہ کے اور نام		وحدت نسل انسانی		نفی ریب کا دعویٰ اور اس کی دلیل	
اللہ تعالیٰ کی سب سے بڑی چار صفات		ضرورت وحی		متقی پر سے حدیث	
فاتحہ کے مدد سے اور ان کا یا ہم تعلق		مخلوق کی خدمت کا سبق	۷	نقوی اللہ نگہداشت حقوق ہو۔	
فاتحہ کی غنیمت	۳	رب اور اب		قرآن ہدیٰ للتقین کس معنی سے ہو	
خلاصہ تعلیم قرآنی		وہابیوں میں دینا کا استعمال		ہدیٰ للناس کس معنی سے	
فاتحہ میں عقاید باطلہ کی تردید		جزا و منزا اس عالم میں بھی ہو		متقی کو ضرورت ہدایت	
فاتحہ میں بیانِ روحی کی تعلیم		ماکیت میں گناہوں کی معافی کا اشارہ		متقی کیلئے غیر متناہی ترقی	
بہترین دعا	۳	عبادت مقصد زندگی ہو	۸	تقریبی کمال کے حصول کی پہلی شریعت	
حیاتی دعا سے مقابلہ		عبادت استغاثت پر مقدم ہو		ایمان کا دوسرا مفہوم	
بہترین تحفہ		ہدایت چار سطحوں پر ہو		ایمان کے معنی پر ہمیشہ سے روشنی	
ابتدائی وحی		دعا سے فاتحہ کا مقصد	۹	ایمان کا مفہوم خاص اسلام میں	
نماز باجماعت کی ابتدا		مقام عصمت اور کمال انسانی کا حصول		ایمان بالغیب کی حقیقت	
نزول میں سب سے پہلی مکمل سورت		منعم علیہم کون ہیں		صلوات کی اقامت کا مفہوم	
بسم اللہ کا نزول ہر سورت کی ابتدا میں		اسلام کس مقام پہنچا تا ہو		اقامت کے حقوق	
ہر سورت میں تنقل آیت ہو		انعام علیہم میں مقام نبوت کی دعا نہیں		نماز کی تفصیلات	
بسم اللہ ہر سورت کا خلاصہ ہو	۴	نبوت و نبوت ہو		ارکان و اوقات میں اتحاد اسلامی	
سورۃ فاتحہ کا خلاصہ		النبی - الرسول	۱۰	آنحضرت کی نماز	
نظام عالم حیثیت و برحمت پر ہو		کن کلمات کی دعا ہو		ایمان بالغیب اور صلوات کا تعلق	
نظام دعا میں بھی رحمت و برحمت پر ہو		دعا سے حصول نبوت اور امت کی بحوث		اتفاق فی سبیل اللہ کا مفہوم	
اسم فہم		غضب الہی		صلوات اور زکوٰۃ کے اکٹھے ذکر میں حکمت	
بسم اللہ میں علی توحید		منصور علیہم اور نالین کون ہیں	۱۱	حسن و احسان	
بسم اللہ کی ابتدا		حقوق میں تفریطہ و افراط		وحی اور رسول کا نزول	
بسم اللہ سے کام میں برکت ہوتی ہو		علی اور علی علیہ السلام سے بچنے کی دعا		وحی الہی پر ایمان	
فطان اور فیل کے مبالغہاں فرق	۵	آمین		پہلی وحی پر ایمان میں حکمت	
رحمان و نیا - رحیم آخرت		سورۃ البقرۃ ۱ - ۲۶		پہلی وحی پر ایمان کی ضرورت نہیں	
رحمان جزا و منکر پر نہیں بولا جاتا		نام خلاصہ مضمون	۱۲	ایمان بالآخرۃ کا مفہوم	
حمد - مدح - شکر میں فرق	۶	ابتدائی رکے جانے کی وجوہات	۱۳	مذہب کی اصلی غرض	

نمبر صفحہ	خلاصہ مضمون	نمبر صفحہ	خلاصہ مضمون	نمبر صفحہ	خلاصہ مضمون
۳۹	خداوندی اوصاف	۳۸	جہی کا محرک شیطان ہو	۳۱	جہاد و منزلت یقین گناہ سے بچانا ہو
۴۰	نہایتی سے ہستی ہیں الوہیت ہو		شیطان صفت انسان		منہج کون ہیں
	اللہ کی طرف رجوع		ایک ہی عطا اللہ تھا اور نہ تو پہلے کے نہ بعد کے	۳۲	پیش قدم کفر میں داخل ہو
	زمینی مخلوق انسان کے نام نہ کہنے ہو		اللہ کا استغناء		اصل اور فرع کا کفر
	آسمان کیا ہو		اس کی شکل پر سنو کہ ذکر اوصاف انفرادیہ		اعتقاد کا ذکر
۴۱	سات آسمان		سبب فلسفہ		ابتداء کی پر مداد کوٹنے والے
	عقل تا علم قدرت	۳۹	عمر و عمری میں فرق	۳۳	لوگوں پر ہر سے مراد
	اللہ تعالیٰ کا قول		مناہقوں کا انجام		خدا کی ہر نتیجہ اعمال ہو
	فرشتوں کا وجود		آگ جلانے کی مثال		جہی کا اثر ساتھ ساتھ پیدا ہوتا ہو
	وحی آتی غیبی شے ہو	۳۶	بارش کی مثال	۳۴	عقل سے کام نہ لینا دل پر ہر سہ
۴۲	فرشتے قوی کا نام نہیں	۳۷	گروہ دل منافی		ہر سے کام کو اچھا سمجھنا دل پر ہر سہ
	ذریعہ آدم غیبی ہو		مستحق الہی اور مستحق مخلوق میں کمال کا تعین		ہر گناہ کی نسبت اللہ کی طرف
	ضرورت نبوت		مثالی شیت انسان کی شیت پر غالب ہو		روشنی عقیدہ کی تردید
	انسان کے خلیفہ ہونے سے مراد	۳۲	نما و مطلق پر عرض اور اس کا جواب		مناب کا استعمال قرآن میں
۴۳	فرشتوں کا ذکر خدا		نما غیبی سے مستحق گرتا ہو		غضب عظیم اور غضب الیم
	لائکہ کو انسان کی خدیز کی حکم کس طرح		عبادت اور اطاعت میں فرق	۳۵	اللہ اور آخرت پر ایمان سے مراد
	تبج و تقدیس میں فرق		خلق سے توحید آتی پر دلیل		عبد اللہ بن ابی
	آدم	۳۳	عبادت سے حصول کمال		اسلام کے اندرونی دشمن
۴۴	الاسماء سے مراد		تکبارہ قدرت اور عظمت انسانی کا مقابلہ		مناہقین زمانہ حال
	بہی آدم اور علم اسما		شرک فی العبادۃ شرک فی الذات ہو		علی نفاق
	خدا کا انسان کو علم دینا	۳۴	شید کون کون ہیں		مناہقوں کی دھوکہ بازی
	خاص اشیا کا علم		راز توحید وحی نے کھولا ہو	۳۶	امراض روحانی
	لائکہ یا شیا کا پیش کرنا		قرآن کی شکل کا مطالبہ		مناہقوں کی بیماری
	ابن توفی میں اشارہ		مسلح توحید توحید سے عت و بجاہت مضامین		خدا کس طرح بیماری بڑھاتا ہو
۴۵	صادق ہونے سے مراد	۳۵	پتھر کس معنی میں دودھ کا ایندھن ہیں		جھوٹ منافق کا نشان ہو
	لائکہ اور علم خاص اشیا		دودھ بے قنا		صحابی کی روایت پھر جھوٹ کا احتمال نہیں
	آدم کا لائکہ کو اسما بتانا	۳۶	ہشت کے باغ اور نہریں		زمین کا چکر کھانا
	لائکہ کے کتناں سے مراد	۳۷	جنت کے پھل	۳۷	مناہقوں کا فساد اور وحی کا دعویٰ اصلاح
	قواسم عالم پر انسان کے تصرف کی غرض		ہشت میں ازوج		مناہقوں کا مسلمانوں کو بیوقوف کہنا
۴۶	سجدہ اختیار و تسخیر		چھری کی مثال		انسانوں میں سے شیطان
	نہی معنی میں سجدہ	۳۹	یشاق عہد		ہر سے اخلاق پر شیطان کا اخلاق
	لائکہ کے سجدہ سے مراد		تعلیق یا دھول	۳۸	شیطان کا انسان میں حق کی طرح پھرنا

نمبر صفحہ	خلاصہ مضمون	نمبر صفحہ	خلاصہ مضمون	نمبر صفحہ	خلاصہ مضمون
۶۸	بنی اسرائیل کا جنگ سے انکار رجز کا عذاب	۵۴	شیل موسیٰ کی پیغمبری حضرت عیسیٰ کے زمانہ کمترین نیز کا انتظار	۴۶	ابلیس اور شیطان
۶۹	ابتدائی مذاہب کی دعائیں بارہ چپٹوں کا معجزہ	۵۶	یسویوں اور عیسائیوں پر نامِ جنت شرعِ قلیل	۴۷	ابلیس اور قوت و ہمیدہ شیاطین محرک بدی ہیں
۷۰	بلاعت ہنگے کی عادت بنی اسرائیل اور زراعت اور فترحات علی کا مقابلہ	۵۷	حق و باطل کی ملاوٹ ناز اور زکوٰۃ	۴۸	شیطان کو کیوں پیدا کیا نوری ناری مخلوق
۷۱	قتل یعنی اشراف علی القتل نبی کے لغوی معنی اور اصطلاحِ شریعت	۵۸	و اعظ کیلئے ضرورت عین مذہب میں عقل کے استعمال کی ضرورت	۴۹	ابلیس کا انکار سمجھو شیطان کی فریب داری
۷۲	نبی کے لئے کتاب ضروری ہے آنحضرتؐ کے بعد نبی نہیں	۵۹	عقل اور وحی طریق دستخانت	۵۰	خلق آدم میں تیسرا مرتبہ جنت میں بیسیاں
۷۳	بنی اسرائیل کی ذلت و مسکنت قتل انبیاء سے مراد	۶۰	مصابت میں توجہ الی اللہ کی ضرورت تقا۔ اللہ	۵۱	آدم کی پہلی جنت سکون روحانی کی جنت
۷۴	ایمان باللہ والیوم الآخر وسعت دائرہ اسلام	۶۱	رجوع الی اللہ بنی اسرائیل کی فضیلت	۵۲	ہذہ الشجرۃ لا تقربا بالاحکام نظری ہے
۷۵	کمال نجات صرف اسلام میں ہے اخذینا ق	۶۲	مسند شفاعت آل محمد اور اہل بیت	۵۳	بائیل کی غلطی کی اصلاح شیطان کی وسوسہ اندازی
۷۶	پہاڑ اٹھانے سے مراد بنی اسرائیل کا بندر بننا	۶۳	ذخون عیسیٰ بنی اسرائیل سے ذلیل کام کرنا	۵۴	آدم کی لغزش ہبوط آدم سے مراد
۷۷	گائے ذبح کرنے کا حکم گائے کے ذبح کے مقابل پر ایک ہوتے	۶۴	بنی اسرائیل کا عہد و ریا رعیسی ثنائی کا زمانہ	۵۵	نفس انسانی اور شیطان فطری کمزوری کا علاج
۷۸	سیح کے قتل کی کوشش قرآن کریم آپ اپنی تفسیر کرتا ہے	۶۵	نزول شریعت موسوی بنی اسرائیل اور گائے کی پرستش	۵۶	وحی الہی خارجی بنے ہو اولاد آدم کا ہبوط اور اس کا علاج
۷۹	حضرت یسح اور واقعاتِ صلیب بنی اسرائیل کی قساوت قلبی	۶۶	خسوف - بر آیں فرق قتل نفس سے مراد کیا ہے	۵۷	نسل انسانی میں نزول وحی کا قانون فطری یگانہ ہی اور کامل عصمت
۸۰	مسلمانوں کی حالت کلام اللہ کا مفہوم بلا لفظ نہیں	۶۷	بنی اسرائیل کا مسئلہ کو دیکھنے کا سوال حضرت موسیٰ کا سوال رب ادنیٰ کرنا	۵۸	وحی کی ضرورت اس دنیا کا دو بیخ
۸۱	تاریخ غطفی بائبل میں تحریف غطفی	۶۸	صانع اور مدبّر ایک ہی ہیں موت کے مختلف معنی	۵۹	بنی اسرائیل اور بنی اسرائیل عرب میں یسوی
۸۲	تاریخ شدہ کتاب کا نام تواریخ نہیں ہوتا قرآن کریم کہ معنوں میں مصدق ہے	۶۹	بائبل کا سایہ من و سلوی کا آواز	۶۰	بنی اسرائیل کا خدا سے عہد مسلمانوں کا عہد
۸۳	ایک مفسر بائبل کا آواز تواریخ غطفی کتب خمسہ میں تواریخ غطفی کی مثالیں	۷۰		۶۱	قرآن کے مصدق کتب پتھر سے مراد

نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین
۱۰۲	آقا و آیات تسبیح میں باری تعالیٰ کا خلاف	۹۳	آئندہ کے موت	۸۱	اناجیل، دوسرے کی زبان کا اختلاف
۱۰۳	اختلاف قبول کے تسبیح کہنا		ہزار سال کی زندگی		اناجیل کے متعلق پہلے ہندگوں کا خیال
	یہودیوں کے گستاخانہ سوالات		عیسائیت کی مخالفت اسلام	۸۲	اناجیل میں تعریف لفظی کا اقرار
۱۰۴	یہود کا بت پرستی کو تو حیدر اچھا قرار دینا	۹۴	جبرائیل - میکائیل - اسرافیل		اناجیل میں تعریف کی مثالیں
	جنگوں میں مسلمانوں کا حضور پر عمل		جبرائیل اور یہودی		مناقض یہودی
	نماز بطور علاج		جبرائیل کا وحی لانا		آنحضرت کے حضور کی پیشگوئیوں کی علامت
۱۰۵	قوان دعویٰ کی دلیل دیتا ہو		قلب پر نزول قرآن سے مراد	۸۳	یہود کے ذکر میں شارہ کہ مسلمان علم حاصل کرے
	اسلام شریعت میں دو طرح پر ہو	۹۵	جبرائیل کا آنحضرت پر وحی لانا	۸۴	یہودیوں اور عیسائیوں کی دعویٰ متعلق خدا
	نجات عمل سے ہو نہ انفاط سے		میکائیل		بدی کا مقابلہ
	طریق عمل جو جنت میں پہنچاتا ہو		افسوس کی عداوت کا مفہوم		میل کی قوت بدی سے لبرست ہو
	خوف و حزن سے نجات	۹۶	سیدمان پر یہودیوں کا افترا	۸۵	توریت کے احکام
۱۰۶	ہر مذہب میں سچائی ہونے کی تعلیم		سیدمان کی طرف کفر و شرک کی نسبت	۸۶	اپنی قوم کے خلاف جنگ نہ کرنے کا حکم
	غلط عقاید پر اس دنیا میں گرفت نہیں		بائبل میں تعریف کی اصلاح	۸۷	تین قیامتیں بکری، دوسری، صفحہ
۱۰۷	خدا کی عبادت سے روکنے کی نرا	۹۷	باروت آج کا قصہ بیویوں پر ایڑیوں کی بنا		اوس خراج کی جنگوں میں یہود کی شرکت
	مساجد سے مراد مسجد حرام		اس محققین اہل اسلام کے خیالات		مسلمان ایک دوسرے کے خلاف جنگ نہ کریں
	مسلمانوں کا مسلمانوں کو مسجدوں سے روکنا	۹۸	تعلیم سحر		سلم کی توفیق
	دنیا کی نرا آخرت کی نرا یہود مدبسل		قریبی سحر		فتاویٰ کفر سے قوم کی تباہی
	خاندان کعبہ سے روکا جائے پسلاؤ نکول		اسلام کے خلاف خفیہ منصوبے	۸۸	لفظ رسول کا اطلاق مجاز کے طور پر
	بشارت فتوحات	۹۹	قریبی سحر کی اسلیت		سلسلہ رسل بنی اسرائیل
۱۰۸	لفظ ولد کا استعمال مجازی		مومنوں کو تکلیف پہنچنے کی وجہ		رسول کے لئے ہدایت لانا ضروری ہو
	عیسائی عقیدہ کی بنیاد		منصوبہ کرنے والوں کا انجام	۸۹	روح القدس
	ابنیت مسیح کا عقیدہ	۱۰۰	یہودیوں کی شراعتیں		ابن مریم نام کی وجہ
	خدا کا بیٹا بطور مجاز		یہودیوں کی مخالفت نیک خیریت سے نہ تھی		روح القدس کا تعلق حضرت عیسیٰ سے
	انجیل کی شہادت کس طرح جانا خدا کا بیٹا کہلا	۱۰۱	یہود کا اعتراض کہ شریعت موسیٰ کی نہیں ہے		یہودیوں کا شیوہ کذب و قتل نبیاً
	ابنیت کے عقیدہ سے خدا میں نقص ماننا پڑتا ہو		یہ شریعت کس جہی میں موسیٰ شریعت کی شکل	۹۰	دلوں کے پرے
۱۰۹	ہر جیسے تعلق ہو خدا کو تعلق ہو خدا کا تعلق ہو		وجوہات کہ یہاں تسبیح شریعت کا ذکر ہے تسبیح		بنی اسرائیل اور نبی موجود
	بنیہاد کے پیدا کرنے والا بیٹے کا تعلق نہیں		آیات قرآنی کا		موجود نبی کی شناخت
	تھنا و قدر میں فرق	۱۰۲	آنحضرت قرآن کو بھرتے نہ تھے	۹۱	یہودیوں کا حسد آنحضرت سے
	حکم کون		تسبیح کی کوئی روایت آنحضرت کے منہ سے نہ تھی		فیوض ہر اس سے نبی آقا کیوں ضروری تھا
۱۱۰	خدا کے نام کو کس حکام نہ کرنے کا اقرار		صحابی کا قول تسبیح چھت نہیں	۹۲	منہ سے دعویٰ یا ان اور علی نہ فرمائی
	مطالعہ نشان بلاکت		روایات تسبیح پر ایک دوسرے کی تردید		توریت کی غلطی کی اصلاح
۱۱۱	خدا کس سے کلام کرتا ہو		روایات تسبیح ضعیف ہیں		یہودیوں سے بہا



نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین
۱۲۹	ضرورت تحقیق قبلہ پستش کی چیز نہیں	۱۲۰	اعلام اور تقابلیہ میں فرق تعلیم کتابت تلاوت الگ الگ سول کا کام	۱۱۱	نشان جلالت کا آقا لہ اور دین میں فرق
۱۳۰	قبلہ اصل مقصود نہیں منہ کا آسمان کی طرف پھیرنا	۱۲۱	دعائے ابراہیم دعا کا اثر	۱۱۲	مذہب علم اور اسلام ایک علم اور کمال ہدایت نامہ
۱۳۱	خاند کعبہ کی تولیت اہل کتاب اور آنحضرت صلعم		امت مسلمانہ ترکیب کا ذکر بطور تفصیل رسول کے چار کام		کمال علم کے بعد علم کی ضرورت صحابہ کا بے نظیر عمل قرآن پر
۱۳۲	قبلہ سے مراد دین بیویوں، سامریوں، عیسائیوں کے قبلہ	۱۲۲	علمائے ربانی فیصلہ کیلئے امت ابراہیمی کا اصل	۱۱۳	مسلمانوں کی سرجوہ حالت بنی اسرائیل کو تین مرتبہ خطاب
۱۳۳	اہل کتاب کا آنحضرت کو شناخت کرنا وجوہات تقریر قبلہ		عملی اصول مسلم کا مقام بلند	۱۱۴	عربیت تعلق کلمات حضرت ابراہیم کی تفسیر
۱۳۴	مسلمان کعبہ کی پستش نہیں کرتے حجر اسود کا بوسہ	۱۲۳	یعتوب وحیت انبیاء بھی دین کیلئے ہوتی ہے		دعوت ابراہیمی قرآن بائبل سے نہیں لیا گیا
۱۳۵	انگورستان کی نہیں کعبہ کی طرف منہ اٹھا دینا کرتا ہے		براج کی عبادت انبیاء سب ایک امت ہیں	۱۱۵	بعد ابراہیم میں نہیں کی شریعت پر لکھی میت المقدس دو دو مرتبہ پہل جلا کر اٹھ کر
۱۳۶	قبلہ کے حکم کو تین دفعہ ہرنے میں اہل کتاب کا اعتراض	۱۲۴	امت ابراہیمی کا اعتقاد حق اصل جامعیت مذہب اسلام	۱۱۶	دنیا کی پہلی عبادت گاہ تقرق کے بعد اجتماع مذہب
۱۳۷	اہل کتاب کا اعتراض عبادت الہی کا پہلا اور آخری گھر		دنیا کے کل نبی ایک ہی مذہب پر تھے ما انزل من قبلہ کی تفسیر		خاند کعبہ کی قدامت پیرو کی شہادت بائبل میں میت ایل اور اس سے مراد
۱۳۸	دعا براہیم کا رسول اور قبلہ براہیم ان کا کہنا کہ اللہ ہی مسلمان بن سکتے ہیں	۱۲۵	اسلام کسی بزرگ کو جھوٹا نہیں کہتا دین اسلام کا مقاب عیسائی کی پستی سے		کعبہ کے متعلق دو پیشگوئیاں خاند کعبہ پر کسی ایک دشمن قابض نہ ہو
۱۳۹	مسلمانوں کی زندگی کا مقصد اور اس کی مشکلات صبر اور صلوة		خالص اور صافی میں فرق خدا کی ربوبیت کی وسعت	۱۱۷	مقام ابراہیم خاند کعبہ کو قبلہ بنانے کا حکم
۱۴۰	استغاثت بالصبر والصلوة کا دو دفعہ اللہ کی راہ میں قتل ہونا اور مدد نہیں	۱۲۶	مسلمانوں کو تعلیم کرنا جو دشمن سے ہمدستی کرنا کفار، مہج اور انبیاء نے سابق	۱۱۸	بنعیل اور بجرہ خاران
	ان کی زندگی کا مفہوم کافر کی بعد موت زندگی حیات نہیں	۱۲۷	تحویل قبلہ تحویل قبلہ پر حادثہ		عرب کا بائبل کی اولاد سے ہونا تعلیم کعبہ
	شہداء کی زندگی شہداء کی موت اور ان کے استقامت کا ناخوش	۱۲۸	وحی الہی قلب نبوی نہ ہوتی تھی قبلہ کے مضمون میں تم نبوت کی طرف اشارہ	۱۱۹	کہہ کے لئے دعائے ابراہیم عرب کفر میں جاتے کی پیشگوئی
۱۴۱	مصائب میں محنت صحابہ کا کمال صبر	۱۲۹	کلمات امت محمدیہ تحویل قبلہ کے فریدے تحقیق		ابراہیم کا خاند کعبہ کو تعمیر کرنا خاند کعبہ پر پنج مرتبہ بنایا گیا
	انامہ کا مفہوم اللہ کی صلوة بندوں پر	۱۳۰	علم یعنی تمیز علم الہی و وحی پر ہے	۱۲۰	خاند کعبہ بنانے والے مزدور اعمال حج ابراہیم کے قائم کردہ ہیں

نمبر	خلاصہ مضامین	نمبر	خلاصہ مضامین	نمبر	خلاصہ مضامین
۱۴۵	جہان دن بچے ہوں وہاں روزہ کا حکم	۱۵۵	تقصاص میں امتیاز حیثیت نہیں	۱۴۰	حج اور عمرہ میں فرق
۱۴۶	روزہ اور حرام خوردی سے اجتناب		خوں پہا	۱۴۱	سعی بین الصفا والمروة
۱۴۷	سرالوات کی غرض	۱۵۶	تقصاص قوم کی زندگی کی بنیاد پر		کتمان ہدایت اور اس کے نتائج
	حج کے بھینے		احکم وصیت نسخ نہیں	۱۴۲	توحید ہدایت کا اصل اصول ہے
	حرمت کے بھینے		قرآن وحدیث کی شہادت		توحید کیا ہے
	ابواب جنت و ابواب جہنم	۱۵۷	ایک ثنائی مال کی وصیت	۱۴۳	منافقہ رنگ توحید باری کی شہادت
۱۴۸	زشتوں کا کتے والے گھر میں داخل ہونا		خیراتی کاموں کیلئے وصیت		فطرت انسانی کی شہادت توحید باری کی
	عوب کی توہم پختی		ورثہ کے لئے وصیت نہیں	۱۴۵	عقل اور محبت کا مقام
	ذی الحج کی دس راتیں	۱۵۸	وصیت کے وقت اصلاح	۱۴۶	جبریت پڑوں اور پروکھی ایک سرسبز دنیا
	حج اور جنگ کے اکٹھے ذکر میں حکمت		روزہ سب قوموں میں پایا جاتا ہے		بدی پر حسرت عذاب بن جاتی ہے
	فی سبیل اللہ جنگ کے مواد		حضرت عیسیٰ کا روزہ رکھنا اور روزہ کی تعلیم		نیکی پر ندامت نہیں ہوتی
۱۴۹	اس کی غرض مذہبی آزادی کا قیام تھی		روزہ کی غرض	۱۴۷	خداؤں کا اثر اخلاق پر
	اسلامی جنگ کی شرط	۱۵۹	خواہشات پر حکومت کی تعلیم		ظاہری اور باطنی طہارت کا تعلق
	ہر کا فر کے قتل کا حکم نہیں		عاشورہ کا روزہ	۱۴۸	معوذ اور غشتاؤں میں فرق
	جنگ کی حد	۱۶۰	روزہ چھوڑنے کیلئے بیماری کی حد		بدی اور بیجانی کا تعلق خداؤں سے
	قتلہ سے مراد کفار کی ایذا رسانی ہے		سفر کی حد		عقل سے کام لینے کی ہدایت
۱۵۰	سب حرام میں جنگ کی ممانعت		رضعت یا وجوب	۱۴۹	مرد اور غیرہ کی حرمت ثبوت پر
	کفار کے جنگ کے ملک جانے کی صورت میں حکم	۱۶۱	آیت مذہب صیام کی مفسر میں اختلاف		سیر کا شور سے اٹھا رنفت
	یکون الدین بندہ سے مراد		روزہ کے کا فدیہ کون لوگ دے سکتے ہیں		حرمت کی وجہ
۱۵۱	مذہبی آزادی کا قیام		حد و قنطر	۱۵۰	حرمت غذا اور تقویٰ کا تعلق
	حرمت مہینوں میں جنگ کرنے کا حکم		روزہ سے نیکی کی قوت ترقی پکڑتی ہے		خدا کا دوزخوں سے کلام نکرنا
۱۵۲	فی سبیل اللہ اموال کا بیچ کرنا ہلاکت ہے	۱۶۲	قرآن نام کی وجہ	۱۵۱	تفصیلات شریعت اور اصل اصول
	حج میں روکا جانے کی صورت		ابتداء نزول قرآن رمضان میں		کعبہ کی طرف منہ کر کے کی اہمیت
۱۵۳	سر نہ دانا		قرآن کے تین کمالات		تالیف میں صبر قوم کی کامیابی کا پہل ہے
	حج تین طرح پر	۱۶۳	قرب اللہ کا بندہ سے اور بندہ کا اللہ سے		ایمان کا مضمون
۱۵۴	حج نئے بھینے		رمضان میں قرب آہی کی راہیں		ایشیاء
	حج کی غرض		قرب آہی کے حصول کی دعا	۱۵۲	دشمنوں سے پیار کا عمل رنگ
۱۵۵	حج میں زاور راہ کی ضرورت ہے	۱۶۴	معدنی دعائیں اور ان کی قبولیت		ناز اور زکوٰۃ
	آخرت کا زاد راہ		رمضان میں عورت سے محبت		ایمانی عہد
	سج میں تجارت		میاں بی بی کا تعلق		صبر کے پڑا اصل کامیابی کا ہے
	دینی اور دنیوی ترقی پہلو پہلو	۱۶۵	نزول حکم قرآنی سے پہلے روزہ میں تشدد	۱۵۵	حکم قصاص کی مناسبت
۱۵۶	میدان عرفات		روزہ کی حدود		نہوں میں قصاص

فہرست

نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین
۱۹۴	شراب کا استعمال بطور دوا	۱۸۴	قرآن شریف میں نیا کی زندگی کی مذمت	۱۷۶	اسلام نے کیا انقلاب پیدا کیا
۱۹۵	نفس اور اولاد پر بچہ	۱۸۵	انبیاء کی بعثت کا عام قانون	۱۷۷	غصہ غصہ پر ترقی دے
۱۹۵	بیتوں سے سیل جول		سب ہتلا کر کے فیصلہ کیے جو مصمم کی بعثت		استغفار کا بلند مرتبہ
	انجینئرس اور تینائی	۱۸۶	ہر نبی کے ساتھ کتاب آتی		جنت میں استغفار کی ضرورت
۱۹۶	مشرکین سے تعلقات کساح کی حالت	۱۸۷	حق کے قیام میں مشکلات		امتیاز تو مکی دو دیکھا
	مشرک سے پیروی عملی رنگ میں		نصرت الہی کیا ہے		رمی جاسوسی کنڈروں کا پھینکنا
	مشرکین ہلکتا ہے کس طرح		انسانی مال کی ترغیب	۱۷۸	جج میں دوڑنا اور تیر چلنا
	مسلمان اور مشرک کا رسوم	۱۸۸	مسلمان جنگ کو ناپسند کرتے تھے		طواف
۱۹۷	سائل طلاق کا تعلق جنگ سے		موجودہ حالت اور جنگ		باپ دادوں کی بڑائی کرنے سے روکا ہے
	ایام حیض میں مقابرت		حرم کے معینوں میں جنگ		دعائے جامع دین و دنیا
۱۹۸	قرآن کریم میں مرد و عورت کے تعلقات		کفار کی مسلمانوں پر زیادتی		دنیا کی حسرت کی طلب
	بائبل میں محض تھے		ابن حصری کا قتل	۱۷۹	خدا کا محاسبہ دنیا اور قیامت میں
	ستیابہ پر کاش میں دو جنگی تعلقات کا ذکر	۱۸۹	کفار کی مسلمانوں سے جنگ میں غرض		ایام شریف
	عورت کے ہنر و کھیتی ہونے سے مراد		ہر مرد کا حکم قتل نہیں	۱۸۰	مذہب معصوم
	انی شہدائے مراد	۱۹۰	ہر مرد کا کساح نسخ نہیں ہوتا		حکومت کی اصل غرض
۱۹۹	نیکی سے رکنے کی قسم یا عہد		حصول طلاق کے لئے عیسائیت		مذہب اقوام کا نقشہ
	نوعیتیں		جط عمل دو طرح پر ہے	۱۸۱	مسلمانوں کا حکومت کی اصل غرض کو بھلا
	عورت کے پاس جانے کی قسم	۱۹۱	جط عمل کی دوا اور صورتیں		جسوسی شیخی حصول کمال پر مانع ہے
۲۰۰	عربوں میں طلاق		ہجرت		صاحب کا بلند مقام
	یہودیوں اور ہندوؤں میں طلاق		جہاد کی تین قسمیں	۱۸۲	اسلام میں کمال طر پر پہل پہل کی ضرورت
	عیسائیت اور طلاق		جہاد صغیر جہاد اکبر		بادلوں کے ساتھ
	اسلام نے طلاق میں امتدال تاہم کیا	۱۹۲	منافعوں سے جہاد		امداد کا آنا
	وجود طلاق کو کیوں معین نہیں کیا		مقدم کو کسی ہجرت اور جہاد میں	۱۸۳	لانگہ کا آنا
۲۰۱	طلاق حالت طہر میں ہو سکتی ہے		خروج میر کا تعلق		جنگوں میں نزول لانگہ
	طلاق پر پہلی حد بندی		خروج میر کا جنگی تعلق		فتح مکہ
	طلاق پر دوسری حد بندی حدت ہے	۱۹۳	عیسائی اقوام کی خاص باریاں اور عہد		علیہ السلام کی پیشگوئی
۲۰۲	حدت کی دوسری غرض		یہودیوں میں حرمت شراب قطعی نہ تھی		آنحضرت کی حدت کے کھلے نشان
	طلاق پر تیسری حد بندی		ہندوؤں میں شراب	۱۸۴	تبدیل نعمت اللہ
	سادات حقوق زوجین اور دوا کی قوت		عیسائیت اور شراب		تباہی چاہنے والوں کو جواب
	معاشرت اور حدت		شراب اور آنحضرت کی قوت قدسی		بڑی چیزوں کا اچھا دکھانا شیطان کا کام ہے
	طلاق پر چوتھی حد بندی		حرمت شراب کی تدریج میں حکمت		کافروں کا سامنوں پر ہونا
۲۰۳	طلاق پر پانچویں حد بندی	۱۹۴	شراب قطعی اور حدت کیساں حرام ہے		ذہنیت اخلاق سے ہے

خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ
۲۲۳	۲۱۲	۲۰۳	۲۱۳	۲۰۴	۲۱۴
۲۲۴	۲۱۵	۲۰۵	۲۱۶	۲۰۶	۲۱۷
۲۲۵	۲۱۸	۲۰۷	۲۱۹	۲۰۸	۲۲۰
۲۲۶	۲۲۱	۲۰۹	۲۲۲	۲۱۰	۲۲۳
۲۲۷	۲۲۴	۲۱۱	۲۲۵	۲۱۲	۲۲۶
۲۲۸	۲۲۷	۲۱۳	۲۲۸	۲۱۴	۲۲۹
۲۲۹	۲۳۰	۲۱۵	۲۲۹	۲۱۶	۲۳۱
۲۳۰	۲۳۱	۲۱۷	۲۳۰	۲۱۸	۲۳۲
۲۳۱	۲۳۲	۲۱۹	۲۳۱	۲۲۰	۲۳۳
۲۳۲	۲۳۳	۲۲۱	۲۳۲	۲۲۲	۲۳۴
۲۳۳	۲۳۴	۲۲۳	۲۳۳	۲۲۴	۲۳۵
۲۳۴	۲۳۵	۲۲۵	۲۳۴	۲۲۶	۲۳۶
۲۳۵	۲۳۶	۲۲۷	۲۳۵	۲۲۸	۲۳۷
۲۳۶	۲۳۷	۲۲۹	۲۳۶	۲۳۰	۲۳۸
۲۳۷	۲۳۸	۲۳۱	۲۳۷	۲۳۲	۲۳۹
۲۳۸	۲۳۹	۲۳۳	۲۳۸	۲۳۴	۲۴۰
۲۳۹	۲۴۰	۲۳۵	۲۳۹	۲۳۶	۲۴۱
۲۴۰	۲۴۱	۲۳۷	۲۴۰	۲۳۸	۲۴۲
۲۴۱	۲۴۲	۲۳۹	۲۴۱	۲۴۰	۲۴۳
۲۴۲	۲۴۳	۲۴۱	۲۴۲	۲۴۲	۲۴۴
۲۴۳	۲۴۴	۲۴۳	۲۴۳	۲۴۴	۲۴۵
۲۴۴	۲۴۵	۲۴۵	۲۴۴	۲۴۶	۲۴۶
۲۴۵	۲۴۶	۲۴۷	۲۴۵	۲۴۸	۲۴۷
۲۴۶	۲۴۷	۲۴۹	۲۴۶	۲۵۰	۲۴۸
۲۴۷	۲۴۸	۲۵۱	۲۴۷	۲۵۲	۲۴۹
۲۴۸	۲۴۹	۲۵۳	۲۴۸	۲۵۴	۲۵۰
۲۴۹	۲۵۰	۲۵۵	۲۴۹	۲۵۶	۲۵۱
۲۵۰	۲۵۱	۲۵۷	۲۵۰	۲۵۸	۲۵۲
۲۵۱	۲۵۲	۲۵۹	۲۵۱	۲۶۰	۲۵۳
۲۵۲	۲۵۳	۲۶۱	۲۵۲	۲۶۲	۲۵۴
۲۵۳	۲۵۴	۲۶۳	۲۵۳	۲۶۴	۲۵۵
۲۵۴	۲۵۵	۲۶۵	۲۵۴	۲۶۶	۲۵۶
۲۵۵	۲۵۶	۲۶۷	۲۵۵	۲۶۸	۲۵۷
۲۵۶	۲۵۷	۲۶۹	۲۵۶	۲۷۰	۲۵۸
۲۵۷	۲۵۸	۲۷۱	۲۵۷	۲۷۲	۲۵۹
۲۵۸	۲۵۹	۲۷۳	۲۵۸	۲۷۴	۲۶۰
۲۵۹	۲۶۰	۲۷۵	۲۵۹	۲۷۶	۲۶۱
۲۶۰	۲۶۱	۲۷۷	۲۶۰	۲۷۸	۲۶۲
۲۶۱	۲۶۲	۲۷۹	۲۶۱	۲۸۰	۲۶۳
۲۶۲	۲۶۳	۲۸۱	۲۶۲	۲۸۲	۲۶۴
۲۶۳	۲۶۴	۲۸۳	۲۶۳	۲۸۴	۲۶۵
۲۶۴	۲۶۵	۲۸۵	۲۶۴	۲۸۶	۲۶۶
۲۶۵	۲۶۶	۲۸۷	۲۶۵	۲۸۸	۲۶۷
۲۶۶	۲۶۷	۲۸۹	۲۶۶	۲۹۰	۲۶۸
۲۶۷	۲۶۸	۲۹۱	۲۶۷	۲۹۲	۲۶۹
۲۶۸	۲۶۹	۲۹۳	۲۶۸	۲۹۴	۲۷۰
۲۶۹	۲۷۰	۲۹۵	۲۶۹	۲۹۶	۲۷۱
۲۷۰	۲۷۱	۲۹۷	۲۷۰	۲۹۸	۲۷۲
۲۷۱	۲۷۲	۲۹۹	۲۷۱	۳۰۰	۲۷۳
۲۷۲	۲۷۳	۳۰۱	۲۷۲	۳۰۲	۲۷۴
۲۷۳	۲۷۴	۳۰۳	۲۷۳	۳۰۴	۲۷۵
۲۷۴	۲۷۵	۳۰۵	۲۷۴	۳۰۶	۲۷۶
۲۷۵	۲۷۶	۳۰۷	۲۷۵	۳۰۸	۲۷۷
۲۷۶	۲۷۷	۳۰۹	۲۷۶	۳۱۰	۲۷۸
۲۷۷	۲۷۸	۳۱۱	۲۷۷	۳۱۲	۲۷۹
۲۷۸	۲۷۹	۳۱۳	۲۷۸	۳۱۴	۲۸۰
۲۷۹	۲۸۰	۳۱۵	۲۷۹	۳۱۶	۲۸۱
۲۸۰	۲۸۱	۳۱۷	۲۸۰	۳۱۸	۲۸۲
۲۸۱	۲۸۲	۳۱۹	۲۸۱	۳۲۰	۲۸۳
۲۸۲	۲۸۳	۳۲۱	۲۸۲	۳۲۲	۲۸۴
۲۸۳	۲۸۴	۳۲۳	۲۸۳	۳۲۴	۲۸۵
۲۸۴	۲۸۵	۳۲۵	۲۸۴	۳۲۶	۲۸۶
۲۸۵	۲۸۶	۳۲۷	۲۸۵	۳۲۸	۲۸۷
۲۸۶	۲۸۷	۳۲۹	۲۸۶	۳۳۰	۲۸۸
۲۸۷	۲۸۸	۳۳۱	۲۸۷	۳۳۲	۲۸۹
۲۸۸	۲۸۹	۳۳۳	۲۸۸	۳۳۴	۲۹۰
۲۸۹	۲۹۰	۳۳۵	۲۸۹	۳۳۶	۲۹۱
۲۹۰	۲۹۱	۳۳۷	۲۹۰	۳۳۸	۲۹۲
۲۹۱	۲۹۲	۳۳۹	۲۹۱	۳۴۰	۲۹۳
۲۹۲	۲۹۳	۳۴۱	۲۹۲	۳۴۲	۲۹۴
۲۹۳	۲۹۴	۳۴۳	۲۹۳	۳۴۴	۲۹۵
۲۹۴	۲۹۵	۳۴۵	۲۹۴	۳۴۶	۲۹۶
۲۹۵	۲۹۶	۳۴۷	۲۹۵	۳۴۸	۲۹۷
۲۹۶	۲۹۷	۳۴۹	۲۹۶	۳۵۰	۲۹۸
۲۹۷	۲۹۸	۳۵۱	۲۹۷	۳۵۲	۲۹۹
۲۹۸	۲۹۹	۳۵۳	۲۹۸	۳۵۴	۳۰۰
۲۹۹	۳۰۰	۳۵۵	۲۹۹	۳۵۶	۳۰۱
۳۰۰	۳۰۱	۳۵۷	۳۰۰	۳۵۸	۳۰۲
۳۰۱	۳۰۲	۳۵۹	۳۰۱	۳۶۰	۳۰۳
۳۰۲	۳۰۳	۳۶۱	۳۰۲	۳۶۲	۳۰۴
۳۰۳	۳۰۴	۳۶۳	۳۰۳	۳۶۴	۳۰۵
۳۰۴	۳۰۵	۳۶۵	۳۰۴	۳۶۶	۳۰۶
۳۰۵	۳۰۶	۳۶۷	۳۰۵	۳۶۸	۳۰۷
۳۰۶	۳۰۷	۳۶۹	۳۰۶	۳۷۰	۳۰۸
۳۰۷	۳۰۸	۳۷۱	۳۰۷	۳۷۲	۳۰۹
۳۰۸	۳۰۹	۳۷۳	۳۰۸	۳۷۴	۳۱۰
۳۰۹	۳۱۰	۳۷۵	۳۰۹	۳۷۶	۳۱۱
۳۱۰	۳۱۱	۳۷۷	۳۱۰	۳۷۸	۳۱۲
۳۱۱	۳۱۲	۳۷۹	۳۱۱	۳۸۰	۳۱۳
۳۱۲	۳۱۳	۳۸۱	۳۱۲	۳۸۲	۳۱۴
۳۱۳	۳۱۴	۳۸۳	۳۱۳	۳۸۴	۳۱۵
۳۱۴	۳۱۵	۳۸۵	۳۱۴	۳۸۶	۳۱۶
۳۱۵	۳۱۶	۳۸۷	۳۱۵	۳۸۸	۳۱۷
۳۱۶	۳۱۷	۳۸۹	۳۱۶	۳۹۰	۳۱۸
۳۱۷	۳۱۸	۳۹۱	۳۱۷	۳۹۲	۳۱۹
۳۱۸	۳۱۹	۳۹۳	۳۱۸	۳۹۴	۳۲۰
۳۱۹	۳۲۰	۳۹۵	۳۱۹	۳۹۶	۳۲۱
۳۲۰	۳۲۱	۳۹۷	۳۲۰	۳۹۸	۳۲۲
۳۲۱	۳۲۲	۳۹۹	۳۲۱	۴۰۰	۳۲۳
۳۲۲	۳۲۳	۴۰۱	۳۲۲	۴۰۲	۳۲۴
۳۲۳	۳۲۴	۴۰۳	۳۲۳	۴۰۴	۳۲۵
۳۲۴	۳۲۵	۴۰۵	۳۲۴	۴۰۶	۳۲۶
۳۲۵	۳۲۶	۴۰۷	۳۲۵	۴۰۸	۳۲۷
۳۲۶	۳۲۷	۴۰۹	۳۲۶	۴۱۰	۳۲۸
۳۲۷	۳۲۸	۴۱۱	۳۲۷	۴۱۲	۳۲۹
۳۲۸	۳۲۹	۴۱۳	۳۲۸	۴۱۴	۳۳۰
۳۲۹	۳۳۰	۴۱۵	۳۲۹	۴۱۶	۳۳۱
۳۳۰	۳۳۱	۴۱۷	۳۳۰	۴۱۸	۳۳۲
۳۳۱	۳۳۲	۴۱۹	۳۳۱	۴۲۰	۳۳۳
۳۳۲	۳۳۳	۴۲۱	۳۳۲	۴۲۲	۳۳۴
۳۳۳	۳۳۴	۴۲۳	۳۳۳	۴۲۴	۳۳۵
۳۳۴	۳۳۵	۴۲۵	۳۳۴	۴۲۶	۳۳۶
۳۳۵	۳۳۶	۴۲۷	۳۳۵	۴۲۸	۳۳۷
۳۳۶	۳۳۷	۴۲۹	۳۳۶	۴۳۰	۳۳۸
۳۳۷	۳۳۸	۴۳۱	۳۳۷	۴۳۲	۳۳۹
۳۳۸	۳۳۹	۴۳۳	۳۳۸	۴۳۴	۳۴۰
۳۳۹	۳۴۰	۴۳۵	۳۳۹	۴۳۶	۳۴۱
۳۴۰	۳۴۱	۴۳۷	۳۴۰	۴۳۸	۳۴۲
۳۴۱	۳۴۲	۴۳۹	۳۴۱	۴۴۰	۳۴۳
۳۴۲	۳۴۳	۴۴۱	۳۴۲	۴۴۲	۳۴۴
۳۴۳	۳۴۴	۴۴۳	۳۴۳	۴۴۴	۳۴۵
۳۴۴	۳۴۵	۴۴۵	۳۴۴	۴۴۶	۳۴۶
۳۴۵	۳۴۶	۴۴۷	۳۴۵	۴۴۸	۳۴۷
۳۴۶	۳۴۷	۴۴۹	۳۴۶	۴۵۰	۳۴۸
۳۴۷	۳۴۸	۴۵۱	۳۴۷	۴۵۲	۳۴۹
۳۴۸	۳۴۹	۴۵۳	۳۴۸	۴۵۴	۳۵۰
۳۴۹	۳۵۰	۴۵۵	۳۴۹	۴۵۶	۳۵۱
۳۵۰	۳۵۱	۴۵۷	۳۵۰	۴۵۸	۳۵۲
۳۵۱	۳۵۲	۴۵۹	۳۵۱	۴۶۰	۳۵۳
۳۵۲	۳۵۳	۴۶۱	۳۵۲	۴۶۲	۳۵۴
۳۵۳	۳۵۴	۴۶۳	۳۵۳	۴۶۴	۳۵۵
۳۵۴	۳۵۵	۴۶۵	۳۵۴	۴۶۶	۳۵۶
۳۵۵	۳۵۶	۴۶۷	۳۵۵	۴۶۸	۳۵۷
۳۵۶	۳۵۷	۴۶۹	۳۵۶	۴۷۰	۳۵۸
۳۵۷	۳۵۸	۴۷۱	۳۵۷	۴۷۲	۳۵۹
۳۵۸	۳۵۹	۴۷۳	۳۵۸	۴۷۴	۳۶۰
۳۵۹	۳۶۰	۴۷۵	۳۵۹	۴۷۶	۳۶۱
۳۶۰	۳۶۱	۴۷۷	۳۶۰	۴۷۸	۳۶۲
۳۶۱	۳۶۲	۴۷۹	۳۶۱	۴۸۰	۳۶۳
۳۶۲	۳۶۳	۴۸۱	۳۶۲	۴۸۲	۳۶۴
۳۶۳	۳۶۴	۴۸۳	۳۶۳	۴۸۴	۳۶۵
۳۶۴	۳۶۵	۴۸۵	۳۶۴	۴۸۶	۳۶۶
۳۶۵	۳۶۶	۴۸۷	۳۶۵	۴۸۸	۳۶۷
۳۶۶	۳۶۷	۴۸۹	۳۶۶	۴۹۰	۳۶۸
۳۶۷	۳۶۸	۴۹۱	۳۶۷	۴۹۲	۳۶۹
۳۶۸	۳۶۹	۴۹۳	۳۶۸	۴۹۴	۳۷۰
۳۶۹	۳۷۰	۴۹۵	۳۶۹	۴۹۶	۳۷۱
۳۷۰	۳۷۱	۴۹۷	۳۷۰	۴۹۸	۳۷۲
۳۷۱	۳۷۲	۴۹۹	۳۷۱	۵۰۰	۳۷۳
۳۷۲	۳۷۳	۵۰۱	۳۷۲	۵۰۲	۳۷۴
۳۷۳	۳۷۴	۵۰۳	۳۷۳	۵۰۴	۳۷۵
۳۷۴	۳۷۵	۵۰۵	۳۷۴	۵۰۶	۳۷۶
۳۷۵	۳۷۶	۵۰۷	۳۷۵	۵۰۸	۳۷۷
۳۷۶	۳۷۷	۵۰۹	۳۷۶	۵۱۰	۳۷۸
۳۷۷	۳۷۸	۵۱۱	۳۷۷	۵۱۲	۳۷۹
۳۷۸	۳۷۹	۵۱۳	۳۷۸	۵۱۴	۳۸۰
۳۷۹	۳۸۰	۵۱۵	۳۷۹	۵۱۶	۳۸۱
۳۸۰	۳۸۱	۵۱۷	۳۸۰	۵۱۸	۳۸۲
۳۸۱	۳۸۲	۵۱۹	۳۸۱	۵۲۰	۳۸۳
۳۸۲	۳۸۳	۵۲۱	۳۸۲	۵۲۲	۳۸۴
۳۸۳	۳۸۴	۵۲۳	۳۸۳	۵۲۴	۳۸۵
۳۸۴	۳۸۵	۵۲۵	۳۸۴	۵۲۶	۳۸۶
۳۸۵	۳۸۶	۵۲۷	۳۸۵	۵۲۸	۳۸۷
۳۸۶	۳۸۷	۵۲۹	۳۸۶	۵۳۰	۳۸۸
۳۸۷	۳۸۸	۵۳۱	۳۸۷	۵۳۲	۳۸۹
۳۸۸	۳۸۹	۵۳۳	۳۸۸	۵۳۴	۳۹۰
۳۸۹	۳۹۰	۵۳۵	۳۸۹	۵۳۶	۳۹۱
۳۹۰	۳۹۱	۵۳۷	۳۹۰	۵۳۸	۳۹۲
۳۹۱	۳۹۲	۵۳۹	۳۹۱	۵۴۰	۳۹۳
۳۹۲	۳۹۳	۵۴۱	۳۹۲	۵۴۲	۳۹۴

صفحہ نمبر	خلاصہ مضامین	صفحہ نمبر	خلاصہ مضامین	صفحہ نمبر	خلاصہ مضامین
۲۵۳	حجۃ الوداع کا صدقہ	۲۴۹	مخفی صدقات	۲۳۳	نورِ اعداد و خطرات جمع لانے کی وجہ
۲۵۴	سود لینے والے کا قتل کرنا جائز نہیں	۲۴۷	غیر مسلموں پر مال خچ کرنا	۲۳۴	گھالوں کو ہدایت نہ دینے سے مراد
	سود کا روپیہ اشاعتِ اسلام پر خرچ کرنا		صدقہ سے فائدہ	۲۳۴	حضرت ابراہیم کا بادشاہ سے جھگڑنا
	لامین کا یونس		غیر خدا کے ہاتھ صدقہ کا چلا جانا	۲۳۵	اجیائے سوئی کی دوسری مثال
	نا جائز کسی کاروبار پر	۲۴۸	کون مصلح صدقہ صحت مستحق ادا دیں		خریقہ کی روایا
	قرضہ کا معاف کرنا		سوال کرنا مذموم ہے	۲۳۶	خریقہ کے ساتھ کا ذکر قرآن کریم
۲۵۵	آخری آیت جو آنحضرتؐ پر نازل ہوئی		بیبیک مانگنے سے روکنے کا نظام		یروشلم کے شے پیشگوئی
	آیات کی ترتیب آنحضرتؐ کے حکم سے		قرآن نے صدقات کی تعلیم کو کمال کیا		رو یا میرا سال کی موت کیوں دکھائی گئی
	خفاقت مال کی تعلیم	۲۴۹	صدقات اور سود کا تقابل	۲۳۷	کیفیت اجیائے سوئی کا سوال
	عین دین کے معاملات چار طرح پر		ربائے جاہلیت	۲۳۸	مرد سے کس طرح زندہ ہوتے ہیں
	تحریر معاملات کے حکم میں آئندہ کی خبر		حرمت ربا کا حکم آخری حکم نہیں		حدیث کی شہادت کو سوال کیے جیسے تھا
۲۵۷	دشیدہ نویس	۲۵۰	اسئل کے معنی آنحضرتؐ نے ربا کی تفسیر کی	۲۳۹	اتفاق فی بسبیل اللہ کو کیا مراد ہے
	دیون کا حق		سودی مانعت عام ہے		قوم کی زندگی کے اسباب کیا ہیں
	باہم معاملات میں اصول تو انہیں		بنکوں کا سود		بیچ کی مثال اور انہیں سے مقابلہ
	دو گواہ		زیندارہ بنک		اسلام کی ترقی اتفاق فی بسبیل اللہ کی
۲۵۸	عورت کی گواہی		بیغیر فقر کے زیادہ رقم لینا	۲۴۰	اتفاق کی پہلی غرض ترقی دین ہے
	رہن با قبضہ کا جواز عام ہے		احادیث میں حرمت ربا	۲۴۱	بھلی بات بتانا بھی صدقہ ہے
	آنحضرتؐ کا زور کو پھونکنے پر پابندی نہ رکھنا		مانعت سود کی دو وجوہ		صدقہ کے ابطال سے مراد
	بی کریم کا گوارہ	۲۵۱	مال کی بیجا محبت		ریا کے خچ کی مثال
۲۵۹	رہن بلا قبضہ جائز نہیں		شراب اور سو کو بدمال بہت بائیکہ ہیں		ریا کا خچ مسلمانوں کا کام نہیں
	مکان اور زمین کا رہن		آنحضرتؐ کی مال تعلیم اور کمال کی توت توت کا	۲۴۲	رسم و رواج کے اخراجات یا غلطی ہیں
	معاذ دنیوی میں راستی کی اہمیت	۲۵۲	کسی کی بھلی کمزوریوں کا ذکر		مال خچ کرنے سے محبت آہی کا بڑھنا
	کتمان شہادت اور جھوٹی شہادت		سود اور تجارت میں فرق	۲۴۳	سن وادی کا اثر صدقہ پر
	آیت ان تبدل الیٰ منہی پر بحث		سود سے محنت کی بیوقوفی	۲۴۴	کیسا مال خدا کی راہ میں خرچ کیا جائے
۲۶۰	نسخ کا استعمال صحابہ میں		نزاکت کی فضیلت		صدقہ سے انسان بخل نہیں ہوتا
	پچھی اور بھلی باتوں پر خدا کا حساب		سود خوری کا دو مسل ذمہ		لہ شیطانی دولت ملے
۲۶۱	سب انبیاء پر ایمان		سود شرم اور بولشورم	۲۴۵	حکمت خیر کثیر ہے
	من قبلک کی تحدید		اصول محنت و مساعیات دونوں تو انہیں		صحابہ کا نمونہ
	مشقت سے راحت پیدا ہوتی ہے	۲۵۳	شراب کی تجارت		تدبیریں شرط
۲۶۲	کحل اللہ		سود کے برکتی اور صدقات برکت کا پیمانہ	۲۴۶	علائقہ صدقات
	عفو اور غرض کا اکھاڑ کر		قوم کا مال کس طرح بڑھتا ہے		انجیل کی ناقص تعلیم
۲۶۳	خواتیم سورت بقرہ کی فضیلت		بقایا سود کا ترک کرنا		قرمی چندے

نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین
۲۸۶	فضل اوداس کی جڑیں اتصال خدا کی بادشاہت	۲۸۳	پیشگوئی تشابہات سے ہو بائبل کی پیشگوئیاں جن میں خدا کے آئے کا ذکر	۲۶۳	نسیان اور خطا جدید نشانی
۲۸۷	لفظ عزت میں حکومت کی خوشخبری مردہ اور زندہ سے مراد		آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کیلئے ہیں لفظ خدا کا استعمال نیکیوں کے حق میں		قضا و قدر کے مصائب وہائے حق و غفر و رحم
۲۸۸	سوالات کفار		اتوا سجد کروہ بطور بجا نظر کا بیٹا کہلاؤ		سورت کی غرض و غایت
۲۸۹	مسئلہ تقیہ اور اہل تشیع کفار سے سوالات کی ایک صورت	۲۸۴	مرزا صاحب کی طرف دعویٰ نبوت کی نیت نکلات اصول دین ہیں	۲۶۴-۲۶۵	۳۔ سورۃ آل عمران نام خلاصہ مضمون
۲۹۰	دشمنان اسلام کی مخفی تمایز		فروع کو اصول کے ماتحت کیا جائے	۲۶۴	بقرہ اور اہل عمران کا تعلق ازہر اولیٰ
۲۹۱	کفار کے ذکر میں مسلمانوں کو ہدایات دوسرا شفیق	۲۸۵	تشابہات میں پڑنے والا گروہ زیچ سے بچنے کی دعا	۲۶۵	زمانہ نزول صفحات آئی جن میں عیسائیت کا بطلان
	محبوب آئی کس طرح بتاؤ کفارہ گناہ سے نہیں چھڑا سکتا	۲۸۶	کفار کی مغلویت کی پیشگوئی السلام لا یجھلون سے مراد	۲۶۶	آنحضرت کی وفد بھران سے گفتگو حضرت عیسیٰ پر فنا کا ذکر
۲۹۲	حضرت عیسیٰ کے ذکر کی ابتدا آدم اول اور آدم آخر	۲۸۷	عیسائیوں سے خطاب جنگ بد کی پیشگوئیاں	۲۶۷	پہلی دیکھی ہوئے تزلزل قرآن کی ضرورت توریت میں کوئی کتا ہیں ہیں
	برگزیدگی بالخصوص اپنے زمانہ میں مریم کو اخلاقی تارون اور نبوت عمران سے	۲۸۸	آنحضرت کی دعا بدر کے دن بائبل جنگ بد اور ہجرت کی پیشگوئیاں	۲۶۸	صحابہ کے سینے اناجیل ہیں انہیں کوئی کتاب ہو
۲۹۳	اولاد کو خدمت دین کیلئے وقف کرنا عورتیں بھی خدمت دین کر سکتی ہیں	۲۸۹	جنت اور صفائے آبی کا حصول نہیں انماک مرغوبات دنیا کا انجام		چار انجیلیں بائبل
۲۹۴	مریم کا بیاہ جانا اور صاحب لاد ہونا حدیث مس شیطان	۲۹۰	استغفار ترقی کا آخری مرتبہ ہو صبح کے وقت استغفار اور دعا		پرانما اور نیا عہد نامہ اناجیل کے مصنف
	بچہ اور دوسا دوس شیطان ہر بچہ معصوم پیدا ہوتا ہو	۲۹۱	اللہ تعالیٰ کا نزول سماء دنیا پر توحید پر تین قسم کی شہادت		زمانہ تصنیف اناجیل مخوف کتابوں کا نام بھی توریت و انجیل ہے
۲۹۵	احادیث میں بچی کا گھبراہٹ سے آشنا یحییٰ مریم ابن مریم کا ذکر بطور مثال	۲۹۲	عیسائیت پر تمام حجت یہوں اسلام ہی قابل قبول دین ہو	۲۶۹	توریت و انجیل میں ہدایت فرقان قرآن کا نام ہو
	حدیث میں مس شیطان کا اصل معصوم حدیث میں پیدائش روحانی مراد ہو	۲۹۳	آنحضرت کی بعثت اسود و احمر کی طرف نبیوں کا قتل	۲۷۰	حضرت مسیح کا اعتراف لاعلمی آدم کو اللہ کی صورت پر پیدا کرنے سے پہلے
۲۹۸	ذکر کیا اور ذکر کیا مریم کے متعلق بعض مفسرین کے خیالات	۲۹۴	جہنم کا قتل تحریت بائبل		دوسری میں خمیر مسیح کا مولیٰ ہوئی طرح میں آنا اور پلید ہونا
	بے موسم ہیں رزق سے مراد	۲۹۵	قرآن تمام اختلافات مذہبی کا فیصلہ کرتا دو دفع سے بریت کا دعویٰ	۲۷۱	حکمر اور تشابہ پر راجح کی بحث اپنی خواہش کے مطابق تاویل
۲۹۹	مریم کے پاس رزق کا پہنچنا			۲۷۲	راشخ فی العلم اور تشابہات کی تاویل عیسائی مذہب کی بنیاد تشابہات پر ہو

نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین
۳۱۷	حضرت عیسیٰ کا حرف بنی اسرائیل کی طرف سے ہوشیار	۳۰۹	اصطلاح روحانی میں ذکر حضرت	۲۹۹	معنوی امور کے ذکر میں سبق
۳۱۸	دوسری اقوام کو کتنی ہی حیثیت دینا		کلمہ اللہ سے مراد	۳۰۰	نیک اولاد کی خواہش
۳۱۹	یہود سے ایسی پروردگاری تو ام کی طرف سے		اصول اور خصوصیات کی بحث	۳۰۱	لامکہ کا کلام
	حضرت مسیح امت محمدیہ میں نہیں آسکتے		برونے قرآن کلمات اللہ بت ہیں		یوحنا بپتسمہ نے والا
	خلق کے معنی جب انسان کیلئے ہوا		کلمہ یا قول کے آئے سے مراد		سلسلہ موسویہ کے اول آخر و دو بیوی کا
	خلق پیدا کرنے کے معنی میں ف	۳۱۰	آنحضرت کا اپنے آپکو دعا ہے ابراہیم و		سبحی کے طور کی پیشگوئی
۳۱۸	پانی میں چھٹنے کی حاجت		کلمہ کی دوسری توجیہ		ایاس کا آسمان پر جانا
	بدی اور نیکی کا نفع		نام کی وجہ تسمیہ		ایاس کی دوبارہ آمد کی پیشگوئی
۳۱۹	حضرت عیسیٰ کا پند یا چکا ڈر بنانا		مسیح کا کشمیر وغیرہ میں آنا	۳۰۲	کلمہ کی تصدیق سے مراد
	خلق اشیاء خاصہ صفات باری پر		مسیح کی بائیں و چال کی دونوں کچھ نہ ہوئے		یہی اور عیسیٰ
۳۲۰	طیلس کی توجیہ کہ وہ جلدی ہو جاتے	۳۱۱	مسیح کو وجہ کھنے کی وجہ	۳۰۳	ذکر یا کی خاموشی اضطرابی یا اختیاری
	مسیح کے کلام میں کثرت عمار		حضرت عیسیٰ دوسری اقوام اسرائیل میں		نوکا کا قصہ
	روحانیات کا ذکر حقایق میں		مسیح کا مقرب ہونا	۳۰۵	مریم نمبر تیس یا نہیں
۳۲۱	طیلس کے مجازی معنی		مسیح کو مقرب کھنے کی ضرورت		محض مکالمہ نبوت نہیں
	طیلس کا استعمال بطور مجاز قرآن و حدیث میں	۳۱۲	مسیح کا بھونے میں پڑھنا یا نہیں کرنا		غیر انبیاء سے مکالمہ اور ان کو وحی
۳۲۲	انجیل میں بیاریوں کے مراد روحانی بیاریاں		بھونے کے کلام پر بحث		نبی علیہ السلام معنی لغوی
	قرآن کریم میں بیاریوں اور شفا مراد		لکڑی کی آواز و مجازات نبوی میں سے		نبی اصطلاح شریعت میں
۳۲۳	عیسائیوں کی لفظ پستی	۳۱۳	صلح ہونے سے مراد		طہارت جسمانی و طہارت نفس
	دنیا کا سب سے بڑا طیب		مدد اور کہوت کی باتوں سے مراد	۳۰۶	عالمین پر فضیلت سے مراد
	مردوں کا اس دنیا میں واپس آنا		بشارت کے ذکر میں نفی الوہیت مسیح		مہر توں میں فضیلت
۳۲۴	قرآن کریم میں روحانی مردوں کا ایسا کا ذکر		کھانا کھانے کے ذکر میں نفی الوہیت		مریم کی فضیلت عیسیٰ کی فضیلت پر ہوتا
۳۲۵	مسیح کے چارے مرنے سے مراد		حضرت مسیح کی بن باپ پیدائش اسلامی عقاید		مریم کا ذکر انجیل میں
	نبی کی قوت قدسی کا اظہار و رنگوں میں		داخل نہیں عیسائیت کا اصول ہے		حضرت مسیح کا اپنی والدہ سے خطاب
	مسیح کے متعلق غلط قہ	۳۱۴	بن باپ پیدا ہونے میں فضیلت نہیں		آنحضرت کا اپنی بیٹی کی عزت کرنا
۳۲۶	حضرت مسیح اکام کھانے اور ذریعہ کے متعلق		مسلمان مریم کا راج القاریس عالمہ ہونا نہیں	۳۰۷	حکم دینے کے خلاف و مذہبی حکم پر استدلال
	مسیح کا توبہ کا مصدق ہونے سے نشا		نسل انسان کی پیدائش کے متعلق قانون		واقعات گزشتہ اور غیب
	توریت اور انبیاء بنی اسرائیل میں		مس بشر		مسیح اور مریم کے صحیح حالات انبیا انبیاء
	حضرت عیسیٰ کا بعض حکم توبہ کو شفیق		توریت و انجیل کی تاریخی شہادت		مریم کی صحت پر شہادت انبیا انبیاء
۳۲۷	توریت کی نگین تفسیر مسیح کی مثالیں	۳۱۵	پرستگار مریم سے تعلق زوجیت اور اولاد کا	۳۰۸	مریم کی دوسری کفالت مریم کی باغی پر
	حضرت عیسیٰ کا اپنی اطاعت کی طرف بلانا		حدیث کی شہادت کہ حضرت مسیح معرلی حاکم		مریم صدیقہ کا علاج
	نبی کی اطاعت جزو دین ہے		میں محل میں آئے اور پیدا ہوئے		قرصہ اندازی
	انجیل میں توحید کی تعلیم	۳۱۶	حضرت عیسیٰ کی تعلیم کلمہ مسیح پر مبنی	۳۰۹	مریم کی بریت کی شہادت

ذہری	خلاصہ مضامین	ذہری	خلاصہ مضامین	ذہری	خلاصہ مضامین
۳۲۸	حارث نام کی وجہ بارہ حارثوں کے نام دفعہ کے لئے ہدایات حارثوں کا کام	۳۲۸	سجیس عیسائیوں کو نماز پڑھنے کی اجازت عیسیٰ پرستی کی تردید مبادی میں حضرت علی کا غنا اور اولیٰ تثنیہ مبادی میں کتب جائزہ	۳۲۸	حارث نام کی وجہ بارہ حارثوں کے نام دفعہ کے لئے ہدایات حارثوں کا کام
۳۲۹	حارثوں کی ایاتی حالت برحقہ تثنیہ حارثوں کے ساتھ وعدے قرآن شریف کا عیسائیوں پر احسان صلیب پر چھوڑنے کی تردید	۳۲۹	شکر فی الصفات پیر پرستی تین قسم کا شکر خدا صفات اعلیٰ میں اصول مقابلہ مذہب صمدیت اسلام	۳۲۹	حارثوں کی ایاتی حالت برحقہ تثنیہ حارثوں کے ساتھ وعدے قرآن شریف کا عیسائیوں پر احسان صلیب پر چھوڑنے کی تردید
۳۳۰	سیح کو آسان پڑھانا مخفی تدبیر نہیں متوفیات پر مفسرین کے خیالات وفات سیح	۳۳۰	موقوفہ کے نام آنحضرت صلعم کا خط مذہب ابراہیمی بطور مشترک یہودیوں اور عیسائیوں پر اتام حجت ابراہیم سے نفی ہو دیت و نصریت	۳۳۰	سیح کو آسان پڑھانا مخفی تدبیر نہیں متوفیات پر مفسرین کے خیالات وفات سیح
۳۳۱	امام مالک کا مذہب کہ مسیح فوت ہوئے حیات مسیح کا حقیقہ اور عیسائی مذہب وفات مسیح پر حدیث کی شہادت رفع کے معنی حدیث میں	۳۳۱	آنحضرت ابراہیم کے متبع نہیں عیسائیوں کی مسلمانوں کو گمراہ کرنے کی کوششیں یہودیوں کی منافقانہ چال احکام اسلام میں تفریق کی چار بازی	۳۳۱	امام مالک کا مذہب کہ مسیح فوت ہوئے حیات مسیح کا حقیقہ اور عیسائی مذہب وفات مسیح پر حدیث کی شہادت رفع کے معنی حدیث میں
۳۳۲	حضرت عیسیٰ کی تطہیر حضرت عیسیٰ کی تکلیف اور آنحضرت کا غفر حضرت عیسیٰ کے متبع عیسائی ہیں مسلمان کا فران سیح	۳۳۲	آنحضرت ابراہیم کے متبع نہیں عیسائیوں کی مسلمانوں کو گمراہ کرنے کی کوششیں یہودیوں کی منافقانہ چال احکام اسلام میں تفریق کی چار بازی	۳۳۲	حضرت عیسیٰ کی تطہیر حضرت عیسیٰ کی تکلیف اور آنحضرت کا غفر حضرت عیسیٰ کے متبع عیسائی ہیں مسلمان کا فران سیح
۳۳۳	حضرت مسیح کے چار وعدے یہودی کی تدبیر صلیب کا جواب چاروں وعدوں میں ترتیب سیح کے منکر قیامت کہ رنگی	۳۳۳	یہودیوں کی منافقانہ چال احکام اسلام میں تفریق کی چار بازی موجودہ زمانہ میں عیسائیوں کی چار بازی نیل موسیٰ کی پیشگوئی اور یہودیوں کے	۳۳۳	حضرت مسیح کے چار وعدے یہودی کی تدبیر صلیب کا جواب چاروں وعدوں میں ترتیب سیح کے منکر قیامت کہ رنگی
۳۳۴	انقلاب عقیدہ ماقیامت رہنما سیح کے منکروں کیلئے عذاب دنیا عیسائیوں کے دو گروہ قرآن کو کیوں ذکر کیا جاتا ہو	۳۳۴	اس سے گرنے کے جیلے یہ پیشگوئی ناقابل تردید ثبوت صلوٰۃ علیہ السلام نبوت ایک قوم سے مخصوص نہیں اہل کتاب کے معاملہ میں اسلام مضامین	۳۳۴	انقلاب عقیدہ ماقیامت رہنما سیح کے منکروں کیلئے عذاب دنیا عیسائیوں کے دو گروہ قرآن کو کیوں ذکر کیا جاتا ہو
۳۳۵	سیح کے منکر قیامت کہ رنگی انقلاب عقیدہ ماقیامت رہنما سیح کے منکروں کیلئے عذاب دنیا عیسائیوں کے دو گروہ	۳۳۵	اس سے گرنے کے جیلے یہ پیشگوئی ناقابل تردید ثبوت صلوٰۃ علیہ السلام نبوت ایک قوم سے مخصوص نہیں اہل کتاب کے معاملہ میں اسلام مضامین	۳۳۵	سیح کے منکر قیامت کہ رنگی انقلاب عقیدہ ماقیامت رہنما سیح کے منکروں کیلئے عذاب دنیا عیسائیوں کے دو گروہ
۳۳۶	قرآن کو کیوں ذکر کیا جاتا ہو سیح کے منکر قیامت کہ رنگی انقلاب عقیدہ ماقیامت رہنما سیح کے منکروں کیلئے عذاب دنیا	۳۳۶	یہودیوں کی منافقانہ چال احکام اسلام میں تفریق کی چار بازی موجودہ زمانہ میں عیسائیوں کی چار بازی نیل موسیٰ کی پیشگوئی اور یہودیوں کے	۳۳۶	قرآن کو کیوں ذکر کیا جاتا ہو سیح کے منکر قیامت کہ رنگی انقلاب عقیدہ ماقیامت رہنما سیح کے منکروں کیلئے عذاب دنیا
۳۳۷	قرآن کو کیوں ذکر کیا جاتا ہو سیح کے منکر قیامت کہ رنگی انقلاب عقیدہ ماقیامت رہنما سیح کے منکروں کیلئے عذاب دنیا	۳۳۷	یہودیوں کی منافقانہ چال احکام اسلام میں تفریق کی چار بازی موجودہ زمانہ میں عیسائیوں کی چار بازی نیل موسیٰ کی پیشگوئی اور یہودیوں کے	۳۳۷	قرآن کو کیوں ذکر کیا جاتا ہو سیح کے منکر قیامت کہ رنگی انقلاب عقیدہ ماقیامت رہنما سیح کے منکروں کیلئے عذاب دنیا
۳۳۸	قرآن کو کیوں ذکر کیا جاتا ہو سیح کے منکر قیامت کہ رنگی انقلاب عقیدہ ماقیامت رہنما سیح کے منکروں کیلئے عذاب دنیا	۳۳۸	یہودیوں کی منافقانہ چال احکام اسلام میں تفریق کی چار بازی موجودہ زمانہ میں عیسائیوں کی چار بازی نیل موسیٰ کی پیشگوئی اور یہودیوں کے	۳۳۸	قرآن کو کیوں ذکر کیا جاتا ہو سیح کے منکر قیامت کہ رنگی انقلاب عقیدہ ماقیامت رہنما سیح کے منکروں کیلئے عذاب دنیا



نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین
۳۱۶	فلسفہ عمل	۳۸۱	احادیث سے توکل کے معنی پر روشنی	۳۶۳	خاکد کعبہ دشمن کے قبضہ میں نہ جائیگا
۳۱۷	دینی و دنیوی تعلیم کے متعلق تاویلی	۳۸۲	تین ہزار ملائکہ کی نعت کا وعدہ	۳۶۴	کفار کی اطاعت
۳۱۸	پہلی کڑوری علیہ دشمن پر غصے سے مقدم ہو	۳۸۳	احزاب میں پانچ ہزار ملائکہ کا وعدہ	۳۶۵	کامیابی کا پہلا گروہ خداوند اور اس کی رضا
۳۱۹	محسن کو نہ ہو	۳۸۴	بہرہ احد احزاب میں نازل ملائکہ کی حکمت	۳۶۶	کامیابی کا دوسرا گروہ اتحاد قوی ہو
۳۲۰	اطاعت کفار	۳۸۵	امرب کا آنا	۳۶۷	قرآن پر مسلمانوں کا اتحاد
۳۲۱	آنحضرت کی غیرت توحید باری	۳۸۶	نزول ملائکہ فرضی بات نہ تھی	۳۶۸	قرآن کی بنیاد اتحاد ہونے سے نشا
۳۲۲	مسلمانوں کا کافروں پر غلبہ	۳۸۷	ملائکہ نے قتال نہیں کیا	۳۶۹	قرآن میں اتحاد پیدا کرنے کی طاقت
۳۲۳	آنحضرت کا روئے کی خصوصیات ہیں	۳۸۸	احد میں کفار کی ناکامی	۳۷۰	کامیابی کا تیسرا گروہ دعوت الی الاسلام
۳۲۴	ابتداءً جب میں کفار کا شکست کھانا	۳۸۹	آنحضرت کا بدو عاکرنا	۳۷۱	موجودہ گدیاں
۳۲۵	قوم کے بعض افراد کا اثر کل قوم پر	۳۹۰	واقفہ شہر ہونہ	۳۷۲	دعوت الی الاسلام کی اہمیت
۳۲۶	تیرا خداؤں کی غلطی	۳۹۱	آنحضرت کو بدو عاکسے میں بتی	۳۷۳	محمد و صدیق چار روہم اور دعوت الی اسلام
۳۲۷	اصول مال غنیمت جنگوں کی غرض نہ تھی	۳۹۲	رحمت محمد غضب پر سرعت لے جانا	۳۷۴	امرب المعروف اور علی عن المنکر
۳۲۸	صحابہ کی جانشانی اور شجاعت کا اظہار	۳۹۳	حریت سود جنگوں کے روکنے میں معاون ہو	۳۷۵	پچھلے مذاہب کا اصولی اختلاف
۳۲۹	آنحضرت معلم کی شجاعت	۳۹۴	کامیابی اٹھارہ رسول کی اطاعت ایک	۳۷۶	منہوں کی سفیدی اور سیاہی سے مراد
۳۳۰	صحابہ کی محبت آنحضرت معلم سے	۳۹۵	رسول کی اطاعت حرکت نہیں	۳۷۷	امت محمدیہ کا کام دوسروں کی نیکیاں
۳۳۱	نبی کریم معلم کا جنگ میں تیار ہونا	۳۹۶	و تفسیر کے لئے نہیں آتی	۳۷۸	امت کی فضیلت اور اس کی وجوہات
۳۳۲	منافقوں کی چوہ میگوئیاں	۳۹۷	رسول اللہ کی تفسیر نہیں	۳۷۹	فضیلت کا ثبوت
۳۳۳	صحابہ کی جان شہداء پر قرآن کی شہادت	۳۹۸	مغفرت الہی	۳۸۰	یہود کی شکست کی پیشگوئی
۳۳۴	جنگ احد میں بھاگنے والے	۳۹۹	وسعت جنت	۳۸۱	یہود کا انجام
۳۳۵	بھاگنے والوں کی تعداد اور وہ کون تھے	۴۰۰	مکان جنت کی کیفیت اس عالم کی طرح نہیں	۳۸۲	اہل کتاب کے مومن
۳۳۶	حضرت عثمان چلے	۴۰۱	خوشحالی اور نیکی میں انفاق	۳۸۳	عصمت انبیاء
۳۳۷	مسلمانوں کو موت سے خائف نہ ہونا چاہئے	۴۰۲	غضب کا دبانہ	۳۸۴	دشمن کو دوست بنانے کی ممانعت
۳۳۸	آنحضرت کی لیت	۴۰۳	محسن	۳۸۵	یہود کی منافقت اور دینداری
۳۳۹	اچھے اخلاق اور خلیق ینت کا کل	۴۰۴	بیان اولیٰ حق میں فرق	۳۸۶	حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا جنگ میں شریک ہونا
۳۴۰	آنحضرت کی رحمت	۴۰۵	احد میں آنحضرت کی دعا	۳۸۷	جنگ میں عورتوں کی شمولیت
۳۴۱	استغفار کے معنی	۴۰۶	علم وقوع فعل	۳۸۸	جنگ احد کے متعلق مشورہ
۳۴۲	شوریٰ کا حکم	۴۰۷	تکالیف کی غرض	۳۸۹	آنحضرت کی تین روایا
۳۴۳	آنحضرت کا شوریٰ پر عمل	۴۰۸	تخلیف کا مادہ اٹھارہ مومن کا کام ہو	۳۹۰	مشورہ کی عزت
۳۴۴	کثرت رائے پر عمل	۴۰۹	خدا کی راہ میں جان دینے کی آرزو	۳۹۱	واقعات جنگ احد
۳۴۵	غیر شوریٰ کا نتیجہ ہو	۴۱۰	موت اور قتل	۳۹۲	آنحضرت معلم کے مختلف کام
۳۴۶	مجدد کثرت رائے کے اصول کو زندہ کرنا	۴۱۱	احد میں آنحضرت کے قتل کی خبر شہر ہو جانا	۳۹۳	بنو حارثہ اور بنو سلمہ
۳۴۷	جہانم کی نرا کا ذکر بطور مثال	۴۱۲	آنحضرت سے پہلے تمام رسول فوت ہو چکے	۳۹۴	قرآن سے توکل کے معنی پر روشنی

صفحہ نمبر	خلاصہ مضامین	صفحہ نمبر	خلاصہ مضامین	صفحہ نمبر	خلاصہ مضامین
۴۵۴	نوح میں پسندیدگی اور ایک دوسرے کو دیکھ لینا	۴۳۵	ذکر و فکر	۴۲۰	احمت انبیاء پر مشاہدات
۴۵۵	چھوٹی عمر کے نوح چار سے زیادہ نوح بنت ہیں	۴۳۶	عبادت اور حصولِ علم کا اکٹھا بیان	۴۲۱	نفاذ و درجہات
	تقدیر ازہاج کے متعلق چار سوال	۴۳۷	شیاء میں ناکارے خدا کی طرف توجہ دلائی	۴۲۲	نبی کا کام دوسروں کو پاک کرنا ہے
	یہ اجازت ہے نہ حکم	۴۳۸	دنیا اور آخرت کی آگ	۴۲۳	آنحضرت کی تعلیم و تہذیب کی چار خصوصیات
	اجازت صرف ضرورت کیلئے ہے	۴۳۹	مناوی سے	۴۲۴	مصلحت کی وجہ اور غرض
۴۵۶	تقدیر ازواج کی ضرورتوں کی تصریح	۴۴۰	دین و دنیا میں کامیابی کی دعا	۴۲۵	قوم کو ہلاکت یا فلاح پہانے کا فرض
	اگر وہ نہیں کی	۴۴۱	وعدہ کے ساتھ دعا کی ضرورت	۴۲۶	ادائیگی فرض میں موت کی پروا نہ ہو
	تقدیر ازواج کی ضرورت	۴۴۲	دعا کے ساتھ عمل کی ضرورت	۴۲۷	شہداء کی زندگی
۴۵۷	سب راستباز تقدیر ازواج کے مجوز ہیں	۴۴۳	وہ عمل جن پر کامیابی یقینی ہے	۴۲۸	خوف و خج سے مراد
	چار کی حد بندی	۴۴۴	سوموں سے وعدہ	۴۲۹	دینی اور دنیوی منافع کی مشابہت
۴۵۸	نبی کریم کی ازواج کی تعداد	۴۴۵	گناہوں سے پاک کرنا وہی چیز ہے	۴۳۰	غزوہ حراء الا اسد
	نوح میں ہر سال ایک شہر کے لئے ایک بی بی ہے	۴۴۶	عیسائیوں کے زمین میں تعریف کی جگہ	۴۳۱	حکم رسول کی فرمانبرداری
	صل کی شرط	۴۴۷	عیسائیوں کے اسلام کی پیشگوئی	۴۳۲	بہر صغریٰ
۴۵۹	بھروسہ و بین اندازہ	۴۴۸	بہی اور دشمن دونوں کے مقابلہ کی ضرورت	۴۳۳	جیش السبوت
	ملک بین سے مراد	۴۴۹	نقروی اللہ	۴۳۴	مصابہ کی غرض
	فوائد	۴۵۰	سورۃ النساء	۴۳۵	کیوں ہر شخص کو دینی نہیں ہوتی
۴۶۰	ہر عظیمہ بلا بدل ہے	۴۵۱	عام خلاصہ مضمون	۴۳۶	یہودیوں کا اسلامی چند و بند پر تنقید
	ہر دین کی تاکید	۴۵۲	تعلق	۴۳۷	مباحثہ کی فنی
	ہر پروردگار کے والد کا کوئی حق نہیں	۴۵۳	تاریخ نزول	۴۳۸	سوغت قرآنی
۴۶۱	ان کو ترقی دینے والے سبھا ہیں	۴۵۴	نفس و احدہ سے مراد	۴۳۹	شرعیہ موسوی کا ایک امتیازی نشان
	یتیم و غیرہ کی تربیت	۴۵۵	نسل انسانی کا تہذیب حاصل ہونا	۴۴۰	آگ کا آسمان سے اترنا
	حفاظت مال کی تاکید	۴۵۶	آدم سے پہلی نسل انسانی کا وجود	۴۴۱	زبور اور کتاب
۴۶۲	صغریٰ کی شادی	۴۵۷	حواء کا آدم سے پیدا ہونا	۴۴۲	دنیا کی زندگی و حاکم ہونے سے مراد
	سن بلوغ	۴۵۸	حوت کا پسلی سے پیدا ہونا	۴۴۳	موجودہ زمانہ میں مسلمانوں کے مالی اور جانی نقصانوں اور اذیاء کی پیشگوئی
	تربیت اولاد	۴۵۹	انسان اول کی پیدائش	۴۴۴	ان مصائب کا علاج
۴۶۳	مال یتیم سے حق الخدمت	۴۶۰	حوریں اور حجاج کا مطلب	۴۴۵	اہل کتاب کا اپنی کتاب کو چھپانا
۴۶۴	جامعیت میں تیغی کی ورثہ سوغت	۴۶۱	حقوق العباد و صلہ رحمی میں داخل ہیں	۴۴۶	مسلمانوں کی پیروی قرآن کو بیان نہ کرنا ہے
	آنحضرت کی قوت قدسی کا کمال	۴۶۲	صلہ رحمی کی تاکید	۴۴۷	قرآن کریم کے پیش کرنے سے اصلاح
	آپ کی تہیوں اور بیوقوفوں کی فیضیاتی	۴۶۳	یتیم کی خبر گیری کی تاکید	۴۴۸	اور اشاعت کے دو کام ہوتے ہیں
		۴۶۴	صاحب جان خدا یتیم		غریب و مظلومات زمانہ میں نشان
		۴۶۵	یتیم کی بحث میں تقدیر ازواج کا ذکر		


نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین	نمبر صفحہ	خلاصہ مضامین
۴۹۸	دینی کا کفارہ اسلام اور دیگر مذہب ہیں تشی سے روکنے کا مطلب	۴۸۰	عورت سے سلوک	۴۶۵	تقسیم ترکہ کے وقت غریب کو کچھ دینا
۴۹۹	مال کے حصول کا ذریعہ کتابت ہے رضا با نقضا	۴۸۱	حدیث میں حسن معاشرت کی تاکید	۴۶۶	اسلام کا قانون وراثت
۵۰۰	مال کے حصول کے دو سر جائز ذرائع معاہدہ کے فدیہ سے ورثہ کی منسوخی	۴۸۲	طلاق کب دینی جائز ہے		تقسیم وراثت میں اصول جہوریت
	مردوں کے عورتوں پر قوام ہونے سے مراد	۴۸۳	مہر کی مقدار		تقسیم دولت کا صحیح اصول
۵۰۱	ہر گھر ایک بادشاہت ہے حدیث دلوا ۱۱ مہم امراۃ سے مراد	۴۸۴	حضرت عمر کا خطبہ تعین مہر پر		پوشو زدم
	نیک عورتوں کی دو بڑی صفات	۴۸۵	یشاق غلیظہ		تقسیم دولت میں مساوات قائم رکھنے کے لئے چار علاج
۵۰۲	خوف میں مفہوم علم نشوونگے والی عورتیں	۴۸۶	عورت سے ہر گز صورت میں لیا جائے	۴۶۷	حقوق وراثت کن باتوں سے پیدا ہوتے ہیں
۵۰۳	عورت کے نشوونگے کا علاج عورت کو ماننا کب اور کس حد تک جائز ہے	۴۸۷	چودہ وجوہ حرمت نکاح		اولاد کا حق وراثت
	نبی کریم صلعم کا منہ	۴۸۸	رضاعت کے رشتے	۴۶۸	پوتے کا حق
۵۰۴	میاں بیوی میں فساد میں دو حکم مقرر کرنا	۴۸۹	ملک بین کا حکم		ماں باپ کے حصے
۵۰۵	کل مخلوق سے حسن سلوک پڑوسی کے حقوق	۴۹۰	استملاع اور متعین فرق	۴۶۹	ماں باپ کے حصے
۵۰۶	غلاموں سے حسن سلوک غناں اور غنیمت فوق	۴۹۱	نکاح اور مسافحت		ماں باپ کے ساتھ بھائیوں کی ہو جی
	تکبر کیا ہے	۴۹۲	متہ سافت جو نہ نکاح	۴۷۰	وصیت اور قرضہ
۵۰۸	رسول اللہ صلعم کی گواہی امت محمدیہ	۴۹۳	احادیث میں متدی حرمت		وصیت کا حق کمانک ہے
۵۱۰	ناز کے ساتھ حالت سکرو حاجت کیوں جمع نہیں ہو سکتی	۴۹۴	متدی کب حرام ہوا	۴۷۱	غرض وصیت
۵۱۱	شراب کی قطعی حرمت سے پہلے حالت سکر سے روکا	۴۹۵	متدی کے بارہ میں ابن عباس کا مذہب		خاوند زاد بیوی نے حصے
	ناز کے لئے حضور قلب کی ضرورت	۴۹۶	مہر کی کمی بیشی مقرر مہر کے بعد	۴۷۲	عزل کا مسئلہ
۵۱۲	تیمم کا طریق	۴۹۷	نونڈیوں سے نکاح	۴۷۳	کھالہ کی وراثت
۵۱۳	دوسرے کی تعریف	۴۹۸	نونڈیوں سے نکاح کی وجہ		دوسرے کے کھالہ
		۴۹۹	ماریہ قطبیہ	۴۷۴	وراثت کی پانچ صورتیں
		۵۰۰	لڑکیوں کی تعلیم		خزرو الاقرضہ
		۵۰۱	نونڈیوں سے نکاح کی شرائط		رویج اور قرآن
		۵۰۲	مالک اور ملوک۔ نونڈی		عورت کی عصمت کو محفوظ کرنے کے پانچ
		۵۰۳	شرائع کا نزول		سبابتی زنا کا علاج
		۵۰۴	نزول شریعت کی غرض اور ضرورت		تقسیم اسلام میں زنا سے بچانے کے
		۵۰۵	شرائع پر چلنے کی قابلیت اور میانی		ساکن
		۵۰۶	حقیقہ		مباہوتی زنا میں مرد کیلئے سزا
		۵۰۷	کفارہ		توبہ اور اس کی قبولیت
		۵۰۸	تجارت		عدم قبولیت توبہ
		۵۰۹	خودکشی		عورتوں کا ورثہ میں لیا جانا
		۵۱۰	کبیرہ گناہ کون کون سے ہیں		طلاق کے وقت عورت سے الگ لینا
		۵۱۱	دہی سے پاک ہونے کا طریق		

زمرہ	خلاصہ مضامین	زمرہ	خلاصہ مضامین	زمرہ	خلاصہ مضامین
۵۴۲	شاہد ہے قرآن میں اختلاف کا نہ ہونا نسخ نسخ کو	۵۲۷	آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا استغفار	۵۱۳	یہودیوں کا نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے طرد
۵۴۳	خط شہر تاجی استنباط مسائل	۵۲۸	رب کی قسم سے نشا	۵۱۴	طہس وجوہ سے مراد
۵۴۴	جنگ کیلئے آنحضرت اکیلے رکافت تھے	۵۲۹	شرعیت کی ظاہری پابندی		یہودی کی سزا
۵۴۵	اسلام علیکم کی سنت		اجتہاد نبوی میں وحی ظنی	۵۱۵	بندر بننے سے مراد
۵۴۶	سنا فقوں کے فقہت خارج	۵۳۱	اس نے آپ کو قتل کر دینے کے حکم سے مراد		شرک کی اقسام
۵۴۷	سنا فقوں کے اور گروہ	۵۳۲	اطاعت رسول سے منعم علیہم کی رفتار	۵۱۶	شرک کے نہ بخشے کی وجہ
۵۴۸	مرد کذب قتل ہو سکتا ہے		و نیامین منعم علیہم کی رفتار	۵۱۷	شرک کی سزا اور اس سے توبہ
۵۴۹	مسلمان کا مسلمان کو غلطی سے مار دینا	۵۳۳	اکتاب کا کمال صدیقیت ہے	۵۱۸	مسلمانوں میں پیغمبر پرستی کی بیاری
۵۵۰	سومین کا قتل عمر		صرف بشرات باقی ہیں		ایک دوسرے کی طرح کرنے کی ممانعت
۵۵۱	سومین کو کاؤ کرنا	۵۳۴	ولایت یا مہریت	۵۱۹	یہودیت پر عرب کی بت پرستی کا اثر
۵۵۲	اقتل بر بنائے کفر نہیں بر بنائے جنگ ہے		صحابہ کی کمال اطاعت		مسلمانوں پر ہندوؤں کی بت پرستی کا اثر
۵۵۳	دشمن قوم میں سے اسلام علیکم کہنے	۵۳۵	دشمن کے مقابلہ کے لئے تیاری کی ضرورت		بادشاہت اور نبوت کے لئے وسعت
	والے کا حکم		مسلمان جنگ کرتے کیلئے ہوں	۵۲۰	قلب کی ضرورت
	مال غنیمت کا خیال	۵۳۶	مال غنیمت کا حاصل کرنا غرض جنگ		مسلمانوں کیلئے بادشاہت اور نبوت
	اسلام علیکم اسلام کا نشان ہے		نہ ہو	۵۲۱	کا دعوہ
۵۵۰	جہاد کی افضلیت		جنگ کی ضرورت		چڑوں کے پکھنے اور بدلنے سے مراد
	جہاد نہ کرنے والوں کا حکم	۵۳۷	ولی اور ناصر		ادائے امانت سے مراد
۵۵۱	اہل اللہ اللہ سے مراد اور ان کا حکم		مسلمانوں اور کفار کی اغراض جنگ	۵۲۲	حاکم و محکوم کے تعلقات
۵۵۲	ہجرت کی استطاعت نہ رکھنے والے	۵۳۸	کفار کی مغلوبیت کی پیشگوئی		عثمان بن ابی طلحہ اور خانہ کعبہ کی
	ہجرت		اصلاح نفس جہاد پر مقدم ہو		چابی
	حالات موجودہ میں ہجرت	۵۳۹	فرائض کی ادائیگی میں موت سے خوف		ادلی الامر سے مراد
۵۵۳	قصر صلوٰۃ سے مراد		نہ ہو		ادلی الامر کا حکم کس حد تک ماننا جائز ہے
	سفر میں قصر ضروری ہے	۵۴۰	بھلائی اور دکھ اللہ کی طرف سے		مخلوق کی اطاعت باقی نہیں رہتی جب
	کیا قصر صرف حالت خوف میں ہے		ہونے سے مراد		خلاق کی معصیت لازم آئے
	قصر و طح پر ہے قصر ضروری اور قصر خوف	۵۴۱	من اللہ اور من عند اللہ	۵۲۳	ادلی الامر کی اطاعت
۵۵۴	حالات جنگ اور میدان جنگ کی نماز		رسول کی اطاعت اللہ کی اطاعت ہے		اہل قرآن اور رسول اللہ کی اطاعت
۵۵۵	غزوہ ذات الرقاع	۵۴۲	رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حالات میں جنگ	۵۲۴	اہل تشیع اور قادیانی احمدی
۵۵۶	عمر بن ابیرق کا واقعہ		کثیر کے باوجود قرآن میں اختلاف نہ ہوا	۵۲۵	سنا فقوں کا ذکر
	آنحضرت کی فوق العادہ امانت اور دیانت	۵۴۳	اس کے مخالفانہ انداز پر دیکھیں	۵۲۶	ہر رسول مطلق ہوتا جو طبع نہیں ہوتا
			آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا نبی ہونا اور قرآن کریم		ختم نبوت پر فیصلہ کن دلیل
			میں اختلاف نہ ہونا اس کے اعجاز پر	۵۲۷	حضرت عیسیٰ کی دوبارہ آمد
				۵۲۸	انبیاء بنی اسرائیل

صفحہ نمبر	خلاصہ مضامین	صفحہ نمبر	خلاصہ مضامین	صفحہ نمبر	خلاصہ مضامین
۵۸۵	وفا داری کی تعلیم	۵۸۶	حقوق تائیدی اور نام حجت	۵۵۸	جھلپنے اور نام میں فرق
۵۸۶	عہد اور عہدایت	۵۸۷	سیح کے مشکل کا قصہ	۵۵۹	نیک بات کا مشورہ
۵۹۱	دشمن کے حقوق	۵۸۸	سیح کے آسان پر جانے کا ذکر	۵۶۰	اصلاح میں سب سے
۵۹۲	قربیت کی بنیاد ایک دوسرے کی اعانت	۵۸۹	میں نہیں۔	۵۶۱	اللہ تعالیٰ کا انسان سے معاملہ
۵۹۳	فوج کی فرض	۵۹۰	حضرت سیح کے مقتول ہونے میں	۵۶۲	اجماع امت
۵۹۴	جاہلیت میں خال کھانے کا دستور	۵۹۱	شک آسان پر جانے کو غلط ٹھہرتا	۵۶۳	شیطان کی عبادت سے مراد
۵۹۵	غیر اشرک کے نام پر جانور کا ذبح کرنا	۵۹۲	رضخ اور عدم مصلوبیت کا تعلق	۵۶۴	کان چیرنے کی رسم
۵۹۶	قہروں کے چڑھاوے	۵۹۳	قول ابو ہریرہ متعلق نزول سیح	۵۶۵	خلق اللہ سے مراد دین اللہ
۵۹۷	خال کھانے کا حکم	۵۹۴	حضرت عیسیٰ اگر دوبارہ آئیں تو	۵۶۶	در اثمان
۵۹۸	استخارہ	۵۹۵	ان پر ایمان نہیں لائیں گے بلکہ حضرت	۵۶۷	شیطان کے وعدے
۵۹۹	قرعہ اندازی	۵۹۶	صلعم پر لائیں گے	۵۶۸	ایمان باطل یعنی ایمانی کی پروا
۶۰۰	اسلام کے کمال غلبہ کی پیشگوئیاں	۵۹۷	ان من اهل الکتاب میں مراد	۵۶۹	مرد اور عورت میں نتائج اعمال کے
۶۰۱	خشیت اللہ	۵۹۸	عیسائی ہیں	۵۷۰	محافظ سے مساوات
۶۰۲	اسلام میں تنگیس دین	۵۹۹	طبایع جو یہود پر حرام کی گئیں	۵۷۱	اللہ کی بندہ سے محبت
۶۰۳	تنگیس دین میں کیا امور داخل ہیں	۶۰۰	وحی کی اقسام	۵۷۲	اتباع ملت ابراہیم
۶۰۴	اتمام نعمت و کمال اطاعت	۶۰۱	آنحضرت صلعم کی وحی دیگر انبیاء	۵۷۳	سنہ نقد از دلچ پرمز یہ روشنی
۶۰۵	شکار کا جواز	۶۰۲	کی طرح مٹی	۵۷۴	خاندان کا نشو و نما عورت پر
۶۰۶	اہل کتاب کا کھانا کھانا اور دعوت کرنا	۶۰۳	آنحضرت سب انبیاء کے کمال کے	۵۷۵	عورتوں میں صلی سے مراد
۶۰۷	اہل کتاب کا ذبیحہ	۶۰۴	جانب ہیں	۵۷۶	صل و انصاف پر قیام کی نصیحت
۶۰۸	اہل کتاب کے مناکحت	۶۰۵	دوسری قوموں میں بنی	۵۷۷	ہنسی اور شیشے کی مجالس
۶۰۹	یہودیوں اور عیسائیوں میں غیروں	۶۰۶	حضرت موسیٰ پر نزول جبرائیل	۵۷۸	مناظروں کی دورانی چال
۶۱۰	سے نجات	۶۰۷	صداقت قرآن پر اللہ تعالیٰ کی گواہی	۵۷۹	خبر کی نسبت اللہ تعالیٰ کی طرف
۶۱۱	ایمان کا بخار	۶۰۸	عیسائی عقیدہ کیسے ملعون ہوا	۵۸۰	الحوب خند عہ سے مراد
۶۱۲	صفات یہی اور صفات ملکوتی	۶۰۹	حضرت عیسیٰ کے روج منہ ہونے	۵۸۱	نازیں کسل اور راحت
۶۱۳	تفصیل دھن کے ذکر میں حکمت	۶۱۰	سے مراد	۵۸۲	غلاب کی فرض اصلاح ہر
۶۱۴	موزوں پر مسج	۶۱۱	نشیت	۵۸۳	ازادہ حیثیت عربی کا قانون
۶۱۵	ظری عہد	۶۱۲	سیح کا اقرار عبودیت	۵۸۴	لکھی لکھی کتاب کے آوازے کا سہ
۶۱۶	حقوق العباد کی تاکید	۶۱۳	کلام کی وراثت	۵۸۵	حضرت مریم پر بہتان
۶۱۷	آنحضرت کا دشمنوں سے بچنا	۶۱۴	ایک لطیف اشارہ	۵۸۶	یہودیوں میں طرز تصلیب
۶۱۸	یہود کا عہد	۶۱۵	سورۃ المائدہ ۵۸۶-۶۱۱	۵۸۷	سیح کی نفی قتل و صلیب
۶۱۹	زمین کنعان اور بارہ امرائے سرور	۶۱۶	نام۔ خلاصہ مضمون۔ تعلق	۵۸۸	انجیل کی شہادت کہ سیح صلیب پر
۶۲۰	عیسائیوں کو شریعت پر چلنے کا حکم	۶۱۷	زمانہ نزول	۵۸۹	چڑھاوے گئے مگر زندہ رہے
۶۲۱	عیسائیوں میں باہم بغض				

صفحہ نمبر	خلاصہ مضامین	صفحہ نمبر	خلاصہ مضامین	صفحہ نمبر	خلاصہ مضامین
۶۳۶	یہود و نصاریٰ میں عبادت	۶۳۰	پیامبر الرسول سے خطاب	۶۰۵	یسح کی موت ماننے کے سوائے اور
۶۳۷	صحت انبیاء سے مراد	۶۳۱	یہودیوں کا تورات کے فیصلوں کو قبول نہ کرنا	۶۰۶	یسح کا ابطال نہیں ہو سکتا
۶۳۸	تبلیغ حق اور جہاد کا تعلق	۶۳۲	توریت میں ۶۰ ایت و نور	۶۰۷	گزشتہ کے متعلق مضامین کا استعلا
۶۳۹	علم دین سب کا سب امت کو پہنچانا	۶۳۳	نبیائے بنی اسرائیل کا مطابق تورات	۶۰۸	یہود و نصاریٰ کا دعویٰ اجنبیت
۶۴۰	عہدائیں کو ان کی اپنی کتب مقدسہ کی شہادت پر لازم	۶۳۴	فیصلہ کرنا انہیں الگ کتب ملنے کے منافی نہیں	۶۰۹	زمانہ فترت
۶۴۱	یسح کی خدائی اور تثلیث	۶۳۵	ما انزل اللہ پر ایمان	۶۱۰	حضرت عیسیٰ اور اسعمرت صلعم
۶۴۲	یسح کے کھانا کھانے کا ذکر	۶۳۶	دفعوں میں قصاص	۶۱۱	کے درمیان بنی
۶۴۳	الوہیت یسح میں پہلے بت پرستوں کی نقل	۶۳۷	یسح کا پہلے انبیاء کے نقش قدم پر آنا	۶۱۲	خالد بن سنان
۶۴۴	بنی اسرائیل پر وادہ اور عیسیٰ کے بعد عذاب آنا	۶۳۸	انجیل میں ہدایت و نور سے اشارہ	۶۱۳	یسح کی عہد شکنی کی ایک مثال
۶۴۵	جہاد امر بالمعروف	۶۳۹	کفر و کفر	۶۱۴	بنی اور بادشاہ بنانے سے مراد
۶۴۶	النبی سے مراد	۶۴۰	قرآن کتب سابقہ کا محفظہ ہو	۶۱۵	اصحاب موسیٰ اور اصحاب محمد صلعم
۶۴۷	عیسائیوں کے اسلام کے زیادہ قریب ہونے کی وجہ	۶۴۱	اختلافات مذہبی کا فیصلہ	۶۱۶	اہل اور قباہیل کے قصے کی عرض
۶۴۸	موجودہ عیسائی اور اسلام	۶۴۲	ہر نبی صاحب شریعت ہو	۶۱۷	آدم کے دو بیٹے
۶۴۹	نجاتی اور مسلمان ہمارے	۶۴۳	شرائع مختلفہ	۶۱۸	دوسرے ملائوں کا جنگ کرنا
۶۵۰	اسلام اور رہبانیت	۶۴۴	حکمت اختلافات مذہبی	۶۱۹	اشی سے مراد میرے خلاف گناہ ہو
۶۵۱	مسکین کے کھانے کا اندازہ	۶۴۵	اہل کتاب کی خواہشات کی پیروی	۶۲۰	ذنب سے مراد
۶۵۲	قسم کا کفارہ	۶۴۶	اہل کتاب سے موالات	۶۲۱	کسی کے ارادہ قتل پر اس کا قتل جائز نہیں
۶۵۳	شراب اور بت پرستی	۶۴۷	غلبہ کفر سے مرعوب نہ ہونا چاہیے	۶۲۲	جائزوں سے سبق
۶۵۴	عیسائیوں کا حاکم کو حلال بنانا	۶۴۸	ابتدائی تاریخ اسلام میں واقعات	۶۲۳	فساد یا ظالم کی سزا
۶۵۵	تقویٰ کے تین مراتب	۶۴۹	ابو بکر کے صدق پر شہادت قرآنی	۶۲۴	عزیز کی سخت سزا کی وجوہات
۶۵۶	عیسائیت کے ذکر میں حرمت کعبہ کا ذکر	۶۵۰	موجودہ فتنہ ارتداد اور مجدد	۶۲۵	ظالم کی چار قسمیں سزا
۶۵۷	حالات احرام میں شکار	۶۵۱	چاندی	۶۲۶	توبہ پہنچانی سزا
۶۵۸	خدا کعبہ کا دنیا کے لئے قیام ہونا	۶۵۲	مومنوں کی موالات کس سے ہو	۶۲۷	حصہ قرب الہی
۶۵۹	حج بیت اللہ کا ہمیشہ قائم رہنا	۶۵۳	حضرت علی اور انگوٹھی دینے کا واقعہ	۶۲۸	دوسروں کو وسیلہ بنانا
۶۶۰	کعبہ کے متعلق پیشگوئی	۶۵۴	کن اہل کتاب کے موالات جائز ہو	۶۲۹	دفع سے ٹھننا
		۶۵۵	افغان	۶۳۰	قطع ید سے مراد
		۶۵۶	اہل کتاب کا مسلمانوں سے سلوک	۶۳۱	ہاتھ کاٹنا چور کی انتہائی سزا ہو
		۶۵۷	یسح موعود اور قتل خنزیر	۶۳۲	عادی چور کی سزا
				۶۳۳	سزا بجا ناظر حالات
				۶۳۴	منافق یہودی
				۶۳۵	یہودیوں کے فیصلے تورات کے مطابق

نمبر شمار	خلاصہ مضامین	نمبر شمار	خلاصہ مضامین	نمبر شمار	خلاصہ مضامین
۶۸۲	چھوٹے کس طرح بن جاتے ہیں	۶۹۵	خالق شرک نہیں ہو سکتا	۶۵۱	چھوٹے چھوٹے سوالات کی ممانعت
	آنحضرت کا بت پرستی سے بچا ہونا	۶۹۶	لکھی ہوئی کتاب کیونکر نہیں آتی	۶۵۲	شرک کا ذرہ سو م سے بچنے کی ضرورت
۶۸۳	وسعت رحمت الہی		فرشتہ کیوں رسول بن کر نہیں آیا	۶۵۳	مخالفت و شریعت کے وقت علاج
	حکم خدا کے ماتحت حکم	۶۹۸	اللہ کی رحمت کی وسعت	۶۵۴	غیر مسلم کی گواہی
۶۸۴	دلیل قرآنی کا دوہرا کام	۶۹۹	ظنی شہادت	۶۵۵	رسولوں سے ان کی قبولیت کا سلسلہ
	قوموں کا عروج و زوال		فطری روشنی اور اس پر موقوفہ		اور اس سے مراد
	توفیٰ بمعنی نیند		شرک آخرت علیٰ اللہ	۶۵۶	حضرت یحییٰ سے دشمنوں کو روکنا
۶۸۵	کونسی روح قبض ہوتی ہے	۶۹۱	شرک نہ کرنے کا عذر		کے معنی
	حفاظت اعمال کا قانون	۶۹۲	لوں پر پردوں کا ڈالنا		انبیاء کو ساحر کھنے کی وجہ
	توفیٰ میں جسم نہیں لیا جاسکتا	۶۹۳	مخالفت کے بدستار اور ان کا نجات		غیر نبی کی طرف وحی
۶۸۶	فوق اور تحت کے عذاب مراد		اور ظہور آخرت پر یقین کا فائدہ	۶۵۷	حارثوں کی درخواست مانڈہ
	اعداۓ اسلام میں باہم جنگ	۶۹۴	تقاء اللہ کا رتبہ		حارثوں کی حالت ظاہری
	کا عذاب		لہر و لعب میں فوق		حارثوں کی حالت روحانی
۶۸۷	امت محمدیہ کی ہلاکت باہمی فساد		حیوۃ الدنیا سے مراد	۶۵۸	حضرت عیسیٰ کی دہلے مانڈہ
	آنحضرت کے لئے سرخ و سفید خزانوں	۶۹۵	آنحضرت کی صداقت کا اعتراف		آنحضرت کو امت کی روحانیت کا فکر
	کا وعدہ	۶۹۶	لامبدال لکلمات اللہ کا مفہوم		دستی تعلیم اور معجزات مسیح
	مجلس استہدائیں شریعت روکنے کی		بعثت سے مراد بعثت روحانی ہے	۶۵۹	حضرت عیسیٰ سے عالم پروردگار
	وجہ غیرت دینی ہے		آیۃ سے مراد عذاب ہستی صال ہے		مریم کی الوہیت
	صحبت کا بد اثر		دابہ اور طیر کے انسانوں جیسی امت	۶۶۰	حضرت عیسیٰ کا اقرار توحید اور تسلیم
۶۸۸	ہمہمیتوں کو نصیحت کی ضرورت		ہرے سے مراد		وفات مسیح پر دلیل
۶۸۹	غیر اللہ کے تابع کا نتیجہ	۶۹۷	حیوانات کا حشر	۶۶۱	حضرت عیسیٰ کی دعائے مغفرت
	کن فیکون سے مراد		عذاب اور ساعد کا مقابلہ		امت سے مراد
۶۹۰	نفع فی الصور	۶۹۸	دعائے اضطراب		صادقوں سے صدق کے سوال
	آز کون تھا		عذاب دینے کی غرض		کا مطلب
۶۹۱	انبیاء کے لئے نور عقل کی ہدایت		برہمنی کو اچھا کر کے دکھانا شیطان کا	۶۶۲	سورۃ النعام ۶۶ تا ۷۷
	ستاروں وغیرہ کا قانون میں جبر کا		کا کام ہے		نام
	ہوئے ہونا اور معبود نہ ہونا	۶۹۹	دابر قوم کے کاٹ دینے سے مراد		شرک کا ذرہ سو م کی پیمانی اسلام کا
۶۹۲	قوم ابراہیم کا بڑا دیوتا سوچ تھا		قوم کب ہلاک ہوتی ہے		اصل کام تھا
۶۹۳	بعض انبیاء کے ناموں کو اکٹھا کرنے	۷۰۰	نیکی کی خاطر نیکی		کائنات کی مشرک و عظمت
	کی وجہ اور غیر تاریخی ترتیب کی حکمت		آنحضرت کی عصمت	۶۶۳	خلاصہ مضمون تعلق تاریخ تولد
۶۹۴	کسی نبی کی تعلیم کا ذکر الزام دہ		کمال علی	۶۶۴	ثنویہ کا شرک
	کرنے کے لئے	۷۰۱	مسلمان غرباء کے متعلق کفار و مشرک کا		بدی کیا ہے









نام۔ اس سورہ شریفہ کا سب سے مشہور نام الفاتحہ یا فاتحۃ الكتاب ہے۔ سورتوں کے اسماء جن سے

وہ مشہور ہیں بہت سے صحیح احادیث میں پائے جاتے ہیں اور خود نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی زبان سے مروی ہیں۔ اس سے صاف معلوم ہوتا ہے۔ کہ سورتوں کے اسماء توقیفی ہیں یعنی خود آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی زبان مبارک سے چلے ہوئے ہونے کی وجہ سے منجانب اللہ ہیں چنانچہ اس سورت کا نام الفاتحہ یا فاتحۃ الكتاب بھی حدیث میں مروی ہے جیسا کہ ابو داؤد اور ترمذی کی اس حدیث سے ثابت ہے جس میں فرمایا لا صلوة الا بقراءة فاتحۃ الكتاب یعنی فاتحہ کے بغیر کوئی نماز نہیں ہوتی۔ اور بھی کئی حدیثوں میں یہ نام آتا ہے مثلاً صحیحین میں ابو ہریرہ کی روایت سے ہے قال رسول اللہ صلعم لا صلوة لمن لم یقرأ بفاتحۃ الكتاب جو شخص فاتحۃ الكتاب نہیں پڑھتا۔ اس کی نماز نہیں ہوتی۔ خود قرآن شریف میں سورۃ الحجر میں اس کا نام سبعا من المثانی آیا ہے یعنی سات آیات جو بار بار دہرائی جاتی ہیں اور حدیث صحیح میں اس کا نام اقر القرآن یا اقر الكتاب بھی آیا ہے جس کا مطلب یہ ہے کہ یہ سورت قرآن کریم کی تعلیم کا پچوڑ اور خلاصہ ہے۔ اور بھی نام وارد ہیں۔ جیسے الدعاء۔ الصلوۃ۔ الشفاء۔ الکفر۔ الحمد۔ امام سیوطی نے پچیس نام اتقان میں لکھے ہیں۔

**خلاصہ مضمون۔** اس سورت میں کل سات آیات ہیں جن میں سے پہلی تین آیات میں اللہ تعالیٰ کی ان چار صفات کا ذکر ہے جن پر اس دنیا کا کل نظام قائم ہے یعنی پہلی آیت میں ربوبیت یا وہ صفت جو ہر ایک مخلوق کو اپنے دائرہ کے اندر کمال تک پہنچاتی ہے۔ دوسری آیت میں رحمانیت یا وہ صفت جو ہر شے کے اپنے کمال تک پہنچنے کے لئے ضروری اسباب اس کے وجود میں آنے سے بھی پہلے مہیا فرماتی ہے۔ اور تیسری یعنی وہ صفت جو ان سامانوں سے فائدہ نہ اٹھائے نہ اعلیٰ درجہ کے ثمرات سترتب فرماتی ہے اور تیسری آیت میں مالکیت یا وہ صفت جو ان سامانوں سے فائدہ نہ اٹھائے نہ پریا قرینین کی خلاف ورزی پر نفاذ دیتی ہے تاکہ نظام عالم قائم رہے اور چہیزوں اپنے کمال کو پہنچتی رہیں چوتھی آیت میں بندہ کا یہ اقرار ہے کہ صرف وہی ذات پاک جس کی معاملہ پہلی تین آیات میں مذکور ہیں لائق عبادت ہے اور صرف اسی سے ہر قسم کی مدد و طلب کی جاتی ہے۔ آخری تین آیات میں راہ راست پر چلنے اور تعظیم و افراط سے بچنے کی دعا ہے پس پہلی تین آیات صرف معاملہ الہی کے لئے ہیں۔ آخری تین بندہ کے لئے کہہ الہی سے اعلیٰ انعامات کا وارث ہو اور درمیان آیت میں اللہ تعالیٰ اور اس کے جہد کا تعلق ہے یعنی دونوں میں مشترک ہے اور اس کے پہلے حصہ یعنی ایاک نعبدک کا تعلق درحقیقت پہلی تین آیتوں سے ہے کیونکہ وہ کامل عاملین کا ذکر ان آیات میں ہے اسے مستحق عبادت ٹھہراتی ہیں اور جب وہ مستحق عبادت ہوا تو عبادت کا طلب کرنا بھی اسی سے ضروری ہوا اب اس پچھلے حصہ ایاک نستعین کا تعلق پہلے حصہ سے قائم ہو گیا۔ اور پھر اس استعانت کی تشریح آخری تین آیات میں فرمائی اور یوں اس کا تعلق آخری تین آیات سے ہو گیا یہی معنی ہیں اس حدیث کے جس کو ترمذی نے حسن قرار دیا ہے کہ صلوة

فاتحہ کے دو حصے  
ان کا ہر حصہ

## مکینہ

یعنی فاتحہ مجھ میں اور میرے بندہ میں نصف نصف ہے۔ قال اللہ فتمت الصلوۃ یعنی وہیں عبدی نصیبن ولعبدی ماسئلہ۔  
 فاتحہ کے ابتدا میں رکھا جائے صبح ادا ویشد میں اس کو اعظم السور فی القرآن کہا گیا ہے یعنی قرآن کریم  
 کی وجہ اس کی عظمت ہے اکی سب سے زیادہ عظمت والی سورت اس کی عظمت اول تو خود اس سے ظاہر  
 ہے کہ غازیں جسے مومن کا معراج قرار دیا گیا ہے ہر رکعت میں اس سورت کا پڑھنا ضروری ہے اس کے ساتھ اور  
 جہاں سے چاہے پڑھے پھر اس کا نام اقران لکتاب بتاتا ہے کہ یہ سورت گویا قرآن کریم کی تعلیم کا پنجوڑا اور ضلہ ہے۔  
 قرآن کریم کی اصل غرض خدا تعالیٰ کا بیان کرنا۔ اور انسان کو اپنے حقیقی کمال تک پہنچانا ہے۔ چنانچہ اس سورت کے پہلے حصہ  
 میں وہ حامد مذکور ہیں۔ اور پچھلے حصہ میں انسانی کمال کے حصول کا ذکر ہے۔ پھر اس سورت کو الحمد لله رب العالمین  
 سے شروع کر کے نہ صرف اللہ تعالیٰ کی ربوبیت عامہ کا ہی ذکر کر دیا۔ بلکہ نسل انسانی کی بھی وحدت کی بنیاد رکھ دی۔ اور  
 حاکمین کا نظا استعمال فرما کر ساری تعریفیات قوی کو دور کر دیا۔ اور یہی مذہب کا خلاصہ ہے۔ کہ وہ خدا کی ربوبیت اور  
 انسانوں کی اخوت کو قائم کرے۔ اور ان الفاظ الحمد لله رب العالمین سے بہتر الفاظ میں یہ خلاصہ نہیں ہو سکتا  
 پھر اس سورت کے اندر جن صفات الہی کا ذکر ہے۔ وہ گو پاکل صفات الہی کے لئے بطور اتم یا جڑ کے ہیں۔ یعنی  
 ربوبیت۔ رحمانیت۔ رحیمیت۔ مالکیت۔ انہی سے باقی صفات الہی بھی پیدا ہوتی ہیں۔ اور ان چار صفات میں دوسرے  
 کمال یہ ہے۔ کہ مذہب عالم کے کل اصول باطلہ کی ان میں تردید ہے۔ صفت ربوبیت میں اس بات کا رو ہے کہ خدا کی  
 ذات یا صفات میں کوئی شریک ہو سکتا ہے۔ وہ روح اور مادہ کا بھی رب ہے۔ اس لئے روح اور مادہ اس کی کسی  
 صفت میں جیسے غیر مخلوق جو ناشریک نہیں ہو سکتے۔ ایسا ہی بت پرستی اور ہر قسم کے شرک کی تردید ہے۔ کیونکہ حقی حدود  
 عبادت وہی ذات ہو سکتی ہے جو دوسروں کی ربوبیت کرے۔ اور ربوبیت کرنے والی ذات صرف ایک ہی ہے۔ صفت  
 رحمانیت میں جس کا مفہوم یہ ہے۔ کہ اللہ تعالیٰ بلا بدل رحم کرتا ہے۔ کفارہ کے عقیدہ کی تردید ہے۔ کیونکہ کفارہ کے عقیدہ  
 کی بنیاد اس بات پر ہے۔ کہ اللہ تعالیٰ رحم بلا بدل نہیں کر سکتا۔ اس لئے اس کا بیٹا انسانوں کے گناہوں کا معاذہ  
 بنایا جاتا ہے۔ مگر رحمانیت چاہتی ہے۔ کہ خدا کا رحم انسانوں پر بلا بدل بھی ہو۔ جیسا کہ اس کی مخلوق میں ہم کو نظر آتا ہے۔  
 کہ انسانوں کے پیدا ہونے سے بھی پہلے وہ ان کے لئے سامان مینا فرماتا ہے۔ صفت رحیمیت میں جس کا مفہوم یہ  
 ہے کہ انسان کے اعمال پر جو اس کے قوانین کی فرمانبرداری میں ہوں اللہ تعالیٰ بڑے بڑے اجر دیتا ہے۔ ایسے عقاید  
 کی تردید ہے۔ جو انسان کے اعمال کے محد وہونے کی وجہ سے ان کے اجر کو بھی محدود قرار دیتے ہیں۔ اور اس لئے  
 نجات کو حاضی قریب دیتے ہیں۔ صفت مالکیت میں جس کا مفہوم یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ کو قوانین کی نافذانی پر ہرگز دیتا ہے  
 مگر اس کا معاملہ اپنی خلق کے ساتھ ملک کا معاملہ اپنے ملک کے ساتھ ہے۔ تنازع و غیرہ عقاید کی تردید ہے جن کی نہ  
 سے اللہ تعالیٰ کوئی گناہ معاف نہیں کر سکتا۔ اور اس لئے ہر گناہ کی پاداش میں انسان کو پشاور جو فیوں سے گزرنا  
 پڑتا ہے۔ اور جس طرح عقاید باطلہ کی تردید اس حصہ میں ہے پچھلے حصہ میں ہر ایک قوم کی افراط و تفریط کی تردید ہے۔  
 سوائے اسلام کے جس قدر مذاہب پائے جاتے ہیں۔ وہ اپنی موجودہ حالت میں صرف ایک خاص شلخ اخلاق  
 انسانی پر ہی سارا زور دیتے ہیں۔ اور اس لئے ان میں تفریط و افراط کی غلطیاں پیدا ہو گئی ہیں۔ یعنی ایک شلخ

فاتحہ کی عظمت

خلاصہ تعلیم قرآنی

نہر میں عقاید باطلہ کی تردید

فاتحہ میں بنیادی کی تعلیم

## دعائی سبب

پھر سے زیادہ زور دیا۔ اور دوسری کو باطل نظر انداز کر دیا۔ اسلام کی تعلیم کا خلاصہ یہاں اعتدال یا میانہ روی قرار دیا گیا ہے۔ جو ایک طرف تغریب سے بچاتا اور دوسری طرف افراط سے محفوظ رکھتا ہے۔ پس یوں سورہ فاتحہ میں ہر ایک باطل کی تردید بھی موجود ہے۔ اور اس کے بالمقابل عقاید و اعمال میں ان اصول حقہ کی تعلیم ہے جو بطور بنیاد کے ہیں۔ پھر جو دعا اس سورت میں سکھائی گئی ہے۔ وہ دعائی اعلیٰ سے اعلیٰ دعا ہے جس کی نظیر کسی دوسرے مذہب میں نہیں ملتی۔ عیسائیوں کو اپنے خداوند کی دعا کے متعلق بہت کچھ دعویٰ ہے۔ مگر فاتحہ کے بالمقابل یہ دعا کچھ بھی نہیں وہاں روز کی روٹی کی التجا ہے یہاں صراطِ مستقیم کی یعنی کمال انسانی کے حصول کی۔ اس سے دونوں دعاؤں کے مقاصد میں فرق ظاہر ہوتا ہے۔ پھر وہاں گناہوں کی معافی کی التجا ہے۔ یہاں اس مقام پر پہنچنے کی آرزو ہے جہاں گناہی انسان سے سرزد نہ ہو اور نہ کسی قسم کے حقوق میں تغریب واقع ہو نہ افراط۔ گو یا یہ بے گناہ یا معصوم بن جانے کی دعا ہے پس کمال اصول حقہ کے سکھانے میں اصول باطلہ کی تردید میں اللہ تعالیٰ کی حمد و ثنا سکھانے میں اور کمال انسانی تک پہنچانے میں اس کی نظیر نہ تو رات میں ملتی ہے نہ آج میں ایسا ہی جو تعلق اللہ تعالیٰ اور اس کے جہد میں **لَا يَأْكُلُ** **فَعْبُدُوا** **وَلَا يَأْكُلُ** **لَشَيْعَيْنِ** کے مختصر فقرہ میں قائم کیا گیا ہے وہ بھی بے نظیر ہے۔ جو لوگ وظائف کے پیچھے بھٹکتے پھرتے ہیں وہ اگر افضل الدعاء سے کام لیں تو بہت جلد اپنے مقاصد کو پاسکتے ہیں۔ سورہ فاتحہ سے بہتر کوئی وظیفہ نہیں اور یہ وہ وظیفہ ہے۔ جو اللہ تعالیٰ نے خود اپنے بندوں کو سکھایا ہے۔

**زمانہ نزول**۔ نہ صرف اس بات پر اتفاق ہے۔ کہ یہ سورت مکہ میں نازل ہوئی بلکہ اس پر بھی کہ مکی دوحی میں بھی تنزیل ابتدائی زمانہ کی ہے۔ یہ سورت ابتدا سے نمازیں پڑھی جاتی تھی۔ اور نماز مکہ میں برابر پڑھی جاتی تھی۔ بلکہ ہشت نبوی کے چوتھے سال کا یہ واقعہ کہ سعد مسلمانوں کی ایک جماعت کے ساتھ مکہ کے پاس ایک میدان میں نماز پڑھ رہے تھے جس پر کفار کے ساتھ جھگڑا ہو گیا۔ اور اس کے بعد ارقم کا گھر نماز پڑھنے کے لئے منتخب کیا گیا بتاتا ہے کہ چوتھے سال سے پیشتر نماز جماعت کے ساتھ پڑھی جاتی تھی۔ اور اس لئے سورہ فاتحہ بھی پڑھی جاتی تھی۔ اس کے ابتدائی نزول کے متعلق صرف قیاس اور قرائن ہی نہیں بلکہ ایک روایت میں یوں بھی آیا ہے۔ کہ فاتحہ اہل شعی انزل من القرآن ہے یعنی سب سے پہلے جو چیز قرآن سے نازل ہوئی۔ اس حدیث کو بیعتی نے دلائل النبوة میں بیان کیا ہے (ص ۲۸) اس پر حجت یہ ہوتی ہے۔ کہ بالاتفاق اقرآن یا محمد بک سب سے پہلے نازل ہوا ہے۔ مگر غالب مراد اول شئی سے یہ معلوم ہوتی ہے کہ پوری سورت جس کا نزول سب سے پہلے ہوا ہے فاتحہ ہے۔ کیونکہ سورہ علق کی صرف پانچ آیتیں صہد کی پہلے نازل ہوئیں۔ اور بقیہ حصہ بعد میں نازل ہوا۔

**بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ**۔ قرآن کریم میں سوئے سورہ براءۃ کے سب سورتوں کی ابتدا میں لکھی جاتی ہے اور اس کا نزول ہر سورت کی ابتدا میں صحیح حدیث سے ثابت ہے ابو داؤد میں ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایک سورہ کی طالعہ کو نہیں پہچانتے تھے یہاں تک کہ آپ پہنچا **اللّٰهُ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ** نازل ہوئی۔ اس سے یہ ثابت ہے کہ ہر سورہ کے شروع میں **بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ** نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم پر نازل ہوئی۔ البتہ یہ آیت قرآن کریم کی کسی سورہ کی آیات کے اندر شمار نہیں ہوتی اور نہ ہی فاتحہ کے۔ ابن کثیر میں ہے۔ کہ داؤد نے کہا کہ ہر ایک سورہ کی ابتدا میں یہ ایک مستقل آیت

بہترین دعا۔  
عیسائی دعا سے مقابلہ

بہترین وظیفہ

ابتدائی دوحی  
نماز یا دعا کی ابتدا

نزول میں سب سے پہلی  
کمال سورت

بسم اللہ کا نزول  
ہر سورت کی ابتدا میں

ہر سورت میں نقل ہے

## آیت

ہے اس سورۃ میں سے نہیں اور یہی امام احمد بن حنبل سے روایت ہے اور یہی امام ابو حنیفہ کا صحیح مذہب ہے +  
**بسم اللہ ہر سورۃ کا خلاصہ ہے۔** بسم اللہ الرحمن الرحیم کیوں ایک مستقل آیت ہے۔ اس لئے کہ جس طرح سورہ فاتحہ  
 خلاصہ ہے کل قرآن کریم کا۔ بسم اللہ الرحمن الرحیم خلاصہ ہے سورہ فاتحہ کا۔ اس لئے کل قرآن کریم کا بھی یہ خلاصہ ہے۔  
 اور چونکہ قرآن کریم کی ہر ایک سورۃ بجائے خود بھی ایک کتاب ہے کہ اس کے اندر ایک مستقل مضمون ہے۔ اس لئے ہر سورۃ  
 کی ابتدا میں بھی اسے ایک مستقل آیت رکھا گیا ہے۔ اور سورہ فاتحہ کا اس کا خلاصہ ہونا اس بات سے ظاہر ہے کہ فاتحہ  
 میں جن چار صفات الہی کا ذکر ہے ان میں سے یہاں دو کا انتخاب کیا گیا ہے یعنی وہاں ربوبیت۔ رحمانیت۔ ربوبیت  
 مالکیت کی صفات ہیں۔ جو کل صفات الہی کے لئے بطور راہ کے ہیں یہاں ان میں سے دو صفات رحمانیت اور ربوبیت  
 کا انتخاب کر لیا گیا ہے۔ اور اگر غور کیا جائے تو سامانوں کا مینا ہونا اور جب ان سامانوں کو کام میں لایا جائے تو اس پر  
 اجر کا مرتب ہونا یہی سلسلہ نظام عالم ہے جس پر کل کار و بار کا دار و مدار ہے جس قدر سامان زندگی اللہ تعالیٰ نے ہم کو دیے  
 ہیں جیسے ہوا پانی آگ سبوح وغیرہ ایسا ہی اس کے قوانین یہ سب کچھ صفت رحمانیت کا ظہور ہے۔ اور جب ان چیزوں  
 کو ہم اپنے کام میں لاتے ہیں تو ان سے نتائج کا پیدا ہونا صفت ربوبیت کا ظہور ہے پس ہماری جسمانی زندگی کے سلسلہ  
 میں یہی دو صفات اصلی کام کرنے والی ہیں۔ یہی حالت ہماری روحانی بقا کی ہے۔ کہ اس میں اللہ تعالیٰ صفت رحمانیت کے  
 تقاضے ہیں اپنی طرف سے قانون اور شرائع انبیاء علیہم السلام کی وساطت سے عطا فرماتا ہے **الَّذِي يُخْرِجُ الْمَوْتَ**  
 اور جب ان شرائع اور قوانین کو ہم اپنے عمل میں لاتے ہیں تو ان پر نتائج مترتب فرماتا ہے پس نظام جسمانی اور نظام  
 روحانی دونوں کا قیام انہی دو صفات سے ہے۔ اس لئے بعض نے اللہ تعالیٰ کا اسم اعظم **اللَّهُ الَّذِي يُخْرِجُ الْمَوْتَ** قرار دیا  
 ہے (نذاتی) اور نہ صرف صفات الہی کا ہی بسم اللہ میں خلاصہ آگیا ہے بلکہ وہ نصف حصہ جو سورہ فاتحہ میں بندہ کے  
 لئے ہے اس کو یہاں ایک با سے ظاہر کیا گیا ہے۔ کیونکہ وہ حصہ **يَاكَ تَسْلُو عَيْنٌ** سے شروع ہوتا ہے۔ اور یہاں بھی  
 بآ استغاثت کے لئے ہے۔ یوں بسم اللہ ہر مسلمان کی زندگی میں عملی توجید کا سبب ہے +

بسم اللہ ہر سورۃ کا  
 خلاصہ ہے

سورہ فاتحہ کا خلاصہ

نظام عالم۔ ربوبیت

و رحمانیت پر ہے

نظام روحانی بھی

رحمانیت و ربوبیت

پر ہے

اسم اعظم

بسم اللہ میں عملی توجید

بسم اللہ کی ابتدا

**بسم اللہ امر الہی کی تکمیل بھی ہے۔** یہ امر بھی یاد رکھنے کے قابل ہے کہ بسم اللہ الرحمن الرحیم درحقیقت اس امر الہی  
 کی بھی تکمیل ہے۔ جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو سب سے پہلے ہوا بخاری میں ہے کہ جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم عبادت الہی  
 میں مصروف تھے تو فرشتہ آیا۔ اور کہا اقرأ یعنی پڑھ آپ نے کہا ما انا بقاری میں تو پڑھنا میں جانتا۔ فرشتہ نے پھر  
 وہی لفظ دہرائے اور آپ نے بھی اس جواب کا اعادہ کیا اور اسی طرح تین مرتبہ ہوا۔ چوتھی مرتبہ فرشتہ نے کہا  
**اقراء باسم ربك الذي خلق الخ** تو اللہ تعالیٰ نے خود انسان کو سکھایا کہ باسم ربك الذي خلق الخ اس طرح  
 پڑھا جاتا ہے چنانچہ بعض روایتوں سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ اس کے بعد دوسری وحی جو نازل ہوئی وہ یہی تھی  
**بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ** سورت کے آخر تک۔ گویا اللہ تعالیٰ نے خود انسان کو تعلیم دی  
 کہ وہ خدا کی مدد کس طرح طلب کیا کرے۔ اور ایک حدیث میں ارشاد نبوی یوں ہے **كُلُّ امْرَأَةٍ يُبْدِي فِيهِ بِسْمِ اللَّهِ**  
**الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ فَهُوَ كَجَدِّم** یعنی ہر ایک کام جسے بسم اللہ الرحمن الرحیم سے شروع کیا جائے وہ بے برکت ہوتا ہے اور یقیناً جو شخص  
 اپنے کاموں میں اللہ تعالیٰ سے استغاثت کا طالب ہو گا اسے برکت ملے گی +

بسم اللہ سے کام

میں برکت ہوتی ہو



اللہ سے دعا

بار بار رحم کرنے والے

اللہ سے انتہا رحم والے

بِ  
اسم

بِسْمِ اللّٰهِ مِیں بِاِستغاثت کیلئے ہے یعنی اللہ کے نام کی مدد چاہتا ہوا پڑھتا ہوں اور یہ اِقْرَأْ کی تعمیل ہے (التعلیٰ-۱)۔  
اسم معہ سے ہے جس کے معنی بلند ہیں پس اسم وہ ہے جس سے سبھی کا ذکر بلند ہو اور وہ اس سے پہچانا جائے (غ) جو تہ  
عوض یا ذات و صفات دونوں پر اس کا استعمال ہے۔ ۱۰۔ اللہ اسم ذات ہے اور الرحمن الرحیم صفاتی نام ہیں گویا پڑھنے والا اللہ  
کی صفات رحمانیت و رحیمیت کی مدد چاہتا ہے۔

اللہ۔ اسم اعظم

اللہ باری تعالیٰ کا اسم ذات ہے اور یہی اسم اعظم ہے اور کل اسم نے اُنہی کے لئے یہ اسم جامع ہے۔ یہ اَللّٰہ سے مشتق نہیں اس کا اصل اَللّٰہ ہے کیونکہ اَللّٰہ غیر اللہ معبود پر بولا جاتا ہے۔ حالانکہ اَللّٰہ کا لفظ نہ اسلام میں اور نہ اسلام سے پہلے بھی دوسرے معبود پر بولا گیا ہے۔ نہ یہ اَللّٰہ کا مخفف ہے کیونکہ یَا اَللّٰہ کہا جاتا ہے یا اَللّٰہ یا یَا الرَّحْمٰن نہیں کہا جاتا پس اَللّٰہ اس میں زائد نہیں عربی کے سوا کسی دوسری زبان میں اللہ کا اسم ذات موجود نہیں۔

الرحمن الرحیم

مخلوق اور فیصل کے

مبالغہ میں غنق

الرَّحْمٰن الرَّحِیْمُ دونوں دَجھ سے مشتق مبالغہ کے صیغے ہیں ایک فَعْلَان کے وزن پر دوسرا فَعِیل کے۔ فَعْلَان کا مبالغہ امتلا اور غلبہ کے لئے ہوتا ہے یعنی صفت کی زیادتی کے لئے فَعِیل کا مبالغہ تکرار کے لحاظ سے ہوتا ہے یعنی صفت کے بار بار تکرار سے (ح) اور بعض نے یوں ذوق کیا ہے کہ (رحمن) کا لفظ اس صفت پر دلالت کرتا ہے جو اللہ تعالیٰ کی ذات میں قائم ہے۔ اور رحیم اس صفت پر جو اس شخص کے تعلق سے پیدا ہوتی ہے جس پر رحم کیا گیا پس رحمان وہ ذات ہے جس کا رحم بہت ہی بڑا ہے یہاں تک کہ انسان کی پیدائش سے پہلے وہ انسان کے لئے سامان مہیا کرتا ہے اور یہ صفت مومن اور کافر دونوں پر حاوی ہے۔ اور رحیم وہ ذات ہے جس کا رحم بار بار دہر دہر کرتا ہے اور یہ صفت اس شخص کے فعل پر ظہور پذیر ہوتی ہے اور ہر فعل پر بار بار ظہور پذیر ہوتی ہے جس پر رحم کیا گیا اسی لئے حدیث میں آتا ہے دنیا کار رحمان اور آخرت کار رحیم۔ کیونکہ رحمن نے انسان کی پیدائش سے پہلے محض اپنے رحم سے اس کے لئے سارے سامان پیدا کئے اور رحیم انسان کے صلح اعمال پر جزا دینے والا ہے جس کا تعلق آخرت سے ہے گویا ابتدا میں جو سامان انسان کے لئے مہیا کرتا ہے وہ رحمن ہے اور ان سامانوں سے فائدہ اٹھانے پر جب انسان کو مشق صرف کرتا ہے تو اس کا نتیجہ دینے والا رحیم ہے۔ زمین پانی آگ وغیرہ کا پیدا کرنا صفت رحمانیت کا تقاضا ہوا۔ زمین میں ہل چلا کر پانی دے کر انسان ایک دانہ کا سونپا لیتا ہے یہ تقاضائے رحیمیت ہے اسی طرح شراخ کا دینا نبوت کا حکم کرنا صفت رحمانیت کا تقاضا ہے۔ ان شرائع پر عمل کر کے فلاح حاصل کرنا صفت رحیمیت کے ماتحت ہے۔ سینے قرآن کا آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو سکھانا بھی اَلرَّحْمٰن کا کام ہے۔

رحمان دنیا۔ رحیم آخرت

رحمن فرارشد پر نہیں

برہ جاتا

الرَّحْمٰن عَلَّمَ الْقُرْآن۔ رحمان اللہ سے مخصوص ہے غیر پر نہیں بولا جاتا اور رحیم بولا جاتا ہے۔ اَلْمُؤْمِنِیْنَ رُوْفٌ رَحِیْمٌ (التوبہ-۱۲۸) آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی نسبت فرمایا ہے۔

کامل دعا

# الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۲-۱

سب تعریف اللہ کے لئے ہے (تمام) جہاںوں کا رب ملکہ انتہا رحم والا بار بار رحم کرنے والا

الحمد للہ میں اُل استغاثی ہے یعنی سب محامد یا ہر جنس کی حمد مراد ہے حمد وہ تعریف ہے جو فضیلت کی وجہ سے کی جاتی ہے یعنی ان غیبیوں کی وجہ سے جو دوسرے کو سحر کر لیتی ہیں اور مدح وسیع ہے کیونکہ مدح اختیار سے بھی کی جاتی ہے اور تغیر سے بھی اور شکو کسی خاص نعمت کے مقابل پر ہونے سے اور بھی محدود ہے (غ)

ذبت۔ اصل مصدر ہے جس کے معنی ہیں ایک چیز کو ایک حالت سے دوسری حالت کی طرف نشو و نما دینا یا نہا کر وہ اپنے کمال کو پہنچ جائے (غ) اور اسم کے طور پر استعمال ہوا ہے پس ذبت وہ ذات ہے جو تدریجاً ایک چیز کو اپنے کمال تک پہنچاتی ہے یہاں سے مسئلہ ارتقا کی بھی اصلیت معلوم ہوتی ہے کیونکہ اس کی رو سے بھی ہر چیز تدریجاً اپنے کمال کو پہنچتی ہے بطن لفظ ذب صرف ذات باری پر ہوتا جاتا ہے دوسرے کی طرف منسوب کر کے اوروں پر بھی بول سکتے ہیں جیسے ذبت اللہ ادھر کا مالک۔ حضرت یوسفؑ کا قول منقول ہے اذکونی عند ربک دیوسفؑ (۱۲۲) اس کی جمع ادبا آتی ہے اور باب متفروقون خیر (یوسفؑ)۔ (۳۹)

عَالَمِينَ۔ عَالَم کی جمع ہے جو علم سے مشتق ہو کل مخلوق یا موجودات کو عالم اس لئے کہا جاتا ہے کہ وہ آسمان جو صانع کے وجود پر دولت کرتا ہے۔ مخلوق کی ہر قسم کو بھی عالم کہا جاتا ہے ایک روایت میں ہے کہ اللہ تعالیٰ کے اٹھارہ ہزار سے بھی زیادہ عالم ہیں (ت) کل انسان بھی ایک عالم ہیں اور ہر ایک قوم بھی ایک عالم ہے۔ بلکہ ہر زمانہ کے لوگوں کو بھی ایک عالم کہا جاتا ہے (ج) اس لئے جہاں بعض انسانوں یا قوموں کو عالمین پر فضیلت دینے کا ذکر ہے وہاں مراد اس زمانہ کے لوگ ہیں۔ یہاں مراد جمع لانے سے موجودات کی سب اقسام کو شامل کرنا ہے \*

اسلام کی تعلیم کی ابتداء الحمد للہ سے ہوتی ہے جس میں انسان کو رضا بالقضا کا اعلیٰ سے اعلیٰ سبق سکھایا گیا ہے کیونکہ یہ وہ سورت ہے جس کو مسلمان دن میں پانچ نمازوں میں کئی کئی بار پڑھتا ہے اور راحت میں ہو یا تکلیف میں اس کے منہ سے حمد اور شکر کے کلمات ہی نکلتے ہیں۔ اس سے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے قلب مبارک کی بھی کیفیت معلوم ہوتی ہے جس پر اس وحی کا تذکرہ آپ کے دل میں اس قدر جلتا ہی بھری ہوئی تھی کہ کسی حال میں خدا کی شکایت کا دہم بھی آپ کے دل میں نہ آسکتا تھا صبح اٹھتے ہیں تو حمد۔ دو پہر کو حمد۔ سپہر کو حمد۔ غروب آفتاب پر حمد۔ رات سوتے وقت حمد۔ رات کو اٹھ کر حمد۔ آپ کا سینہ حمد الہی سے لبریز تھا۔ اسی حمد کی وجہ سے جو آپ نے سب انبیاء سے بڑھ کر کی آپ کا نام احمد ہوا جو آپ سے پہلے کسی انسان کا نام نہیں ہوا اور جب آپ نے سب سے بڑھ کر خالق کی حمد کی تو اللہ تعالیٰ نے بھی مخلوق سے سب سے بڑھ کر آپ کی حمد کرائی اور اس لئے آپ کا محمد ہوا۔ صلی اللہ علیہ و آلہ وسلم \*

اسلام کی تعلیم کی وسعت پر یہ دلالت ہے کہ اس کی ابتداء ہی تمام جہانوں کی ربوبیت سے ہوتی ہے نہ ایک قوم کی اور نہ ایک فقرہ الحمد للہ رب العالمین میں جہاں اللہ تعالیٰ کی حمد بیان کی نسل انسانی کی وحدت بھی بیان کر دی۔ رب العالمین کا لفظ اختیار کرنے میں یہ بھی اشارہ ہے کہ اگر پہلے متفرق طور پر نسل انسانی کی روحانی ربوبیت ہوتی رہی تو انسان سب کی ربوبیت ایک ہی نبی کے ذریعہ سے ہو گئی۔ کیونکہ یہاں دیکھو یا رب المسلمین یا اور کوئی ایسا لفظ اختیار نہیں کیا جس سے تفرق پیدا ہوتا ہو۔ پھر رب العالمین میں وحی الہی کی ضرورت کی طرف بھی صاف اشارہ ہے کیونکہ اسم رب کا لفظ ہے کہ ہر مخلوق کو اپنے کمال کو پہنچانے مگر انسان کا حقیقی کمال صرف جسم کی پرورش تک محدود نہیں بلکہ وہ اخلاق سے ہے پس

ال۔ حمد

مدح شکرین

ذبت

عالم

انہیں رضا بقضا  
کاسبق

قلب نبی کی دست

احمد

محمد

وحدت نسل مشائی

طہرت وحی

## مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ

جزا کے وقت کا مالک

- جس طرح جسم کے کمال کے لئے عالم جسمانی میں خارجی سامان دب لئے پیدا کئے ہیں ضروری ہے کہ روحانی کمال کو حاصل کرنے کے لئے خارجی سامان عالم روحانی میں موجود ہوں یہی وحی الہی ہے۔ اسی چھوٹے سے فقرہ میں یہ عظیم الشان سبق بھی پڑا تحقیق حمد و بیست سے پیدا ہوتا ہے پس وہی انسان قابل حمد ہوگا جو دوسرے انسانوں کی خدمت گزاری کرے اور وہ بھی صرف اپنے خیال یا خاندان یا قوم کی نہیں بلکہ سب قوموں کی بلکہ انسانوں کو چھوڑ کر دوسری مخلوق کی بھی +
- یہ بھی یاد رکھنے کے قابل بات ہے کہ جہاں دوسرے مذاہب نے خدا تعالیٰ کو آف یا باپ کر کے پجھا رہے۔ قرآن کریم نے دعاؤں میں لفظ رب اختیار کیا ہے۔ کیونکہ رب کا تعلق اپنی مخلوق سے اس سے بہت بڑھ کر ہے جو باپ کا تعلق بیٹے سے ہے۔ قرآنی دعائیں عموماً رب تکبیر سے شروع ہوتی ہیں گویا ہر دعا کا مقصد انسانوں کا کمال حقیقی تک پہنچانا ہے۔ کیونکہ وہ ہے جو ہر شے کو اس کے کمال تک پہنچاتا ہے مگر اب انسان کو اس کے کمال تک نہیں پہنچا تا پس خدا کو آف کر کے پجھنا بہت اولیٰ مرتبہ ہے +
- عَلَّمَ مَالِكًا اور یزید کا یعنی بادشاہ میں فرق یہ ہے کہ یزید صرف بعض امور میں تصرف ہوتا ہے مَالِكُ اپنی ملک پر پورا تصرف رکھتا ہے۔ کیونکہ صرف کے بڑھنے سے معنی میں قوت بڑھ جاتی ہے۔ دوسرا یزید کا لفظ صرف انسانوں کی سیاحت سے مخصوص ہے یعنی وہ جو جہور میں امر دینی کا تصرف رکھتا ہو جو ایک محدود تصرف ہے یزید النَّاسِ کما جاتا ہے اشیاء کا یا یوم الدین کا حاکم نہیں ہوگا مَالِكُ ہوگا +
- یوم۔ سے عموماً مراد وہ وقت ہے جو طلوع آفتاب سے غروب تک ہے لیکن اکثر اس سے مراد زمانہ کی کوئی مدت ہوتی ہے خواہ وہ بہت ہی کم ہو یا بہت ہی زیادہ (غ) چنانچہ کل یوم ہفتی شان (الرحمن۔ ۳۰) میں یوم سے مراد ایک آن سے اور فی یوم مکان مقلد ارکھم سنۃ (المعارج۔ ۴) میں ایک یوم پچاس ہزار سال کا فرمایا +
- دین کے اصل معنی جزا ہیں (غ) بخاری میں ہے الدین الجزا فی الخیر والشر یعنی یہاں دین سے مراد نیکی بدی کا بدلہ بطور استعارہ دین کا استعمال شریعت پر ہوتا ہے۔ گویا شریعت کی تابعداری کا نام دین ہے +
- پس مَالِكُ یوم الدین کے معنی ہوئے جزا و سزا کے وقت میں مَالِكُ جزا و سزا کا ایک عظیم الشان وقت وہ ہے جو قیامت یا محشر کے نام سے تعبیر کیا جاتا ہے۔ مگر ایک رنگ جزا و سزا کا اس عالم میں بھی جاری ہے اور قرآن کریم کو پڑھنے سے معلوم ہوتا ہے کہ قیامت کی جزا و سزا ایک کھلا کھلا رنگ ان نتائج کا ہے جو فی الحقیقت ہر فعل کے ساتھ ساتھ ہر آن یہاں پیدا ہوتے چلے جاتے ہیں۔ مگر وہ نظر انسانی سے بسا اوقات مخفی رہتے ہیں۔ بعض وقت بطور نمونہ ظاہر بھی ہو جاتے ہیں +
- مَالِكُ کا لفظ بجائے مَلِكِ کے اس لئے اختیار فرمایا کہ مَلِكُ محض ایک محدود اختیارات کا حاکم ہے جو فوہین میں انصاف کے لئے مامور ہے وہ کسی مجرم کو چھوڑ نہیں سکتا۔ لیکن مَالِكُ کو اختیار ہے جسے چاہے معاف بھی کر دے اس میں کفارہ اور تناسخ کا ابطال ہے کیونکہ ان دونوں کی رو سے خدا گناہ کو معاف نہیں کر سکتا بلکہ سزا دینے کے لئے مجبور ہے یہ عقیدہ کس قدر غلط واقعات ہے ایک نوکر کا قایا مالک جو حقیقت میں مالک نہیں اس کا گناہ معاف کر سکتا ہے مگر خدا جو سب جمع صفات کا ملکہ ہے وہ معاف نہیں کر سکتا۔ اور اگر معافی کی خواہش انسان میں ہے تو خالق میں کیوں نہیں۔ جو صفت خالق میں نہ ہو وہ مخلوق میں نہیں ہو سکتی +

مخلوق کی خدمت کا سبق

رب اور اب

دعاؤں میں دنیا کا استعمال

مَالِكُ - مَلِكُ

یوم

دین

جزا و سزا کا عالم میں بھی ہے

مالکیت میں ملکہ کی معافی کی طرف اشارہ



۴

إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ۝

ہم تیری ہی عبادت کرتے ہیں اور تجھی سے مدد مانگتے ہیں ۵

۵

إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ۝

تو ہم کو سیدھے رستے پر چلا ۵

کعبہ - عبودیت کا نام ہے اور عبادۃ اس سے پہنچنے کا نام ہے یعنی انتہا درجہ کے تذل اور انکساری کا نام ہے اور اس کا خدا صرف وہی ہو سکتا ہے جس کی فضیلت انتہا درجہ کو پہنچی ہوئی ہو یعنی اللہ تعالیٰ جس کے سوائے دوسرے کی عبادت جائز نہیں (غ) یا عبادت وہ طاعت ہے جس کے ساتھ خضوع یعنی عاجزی ہو (د) پس عبادت اہل میں یہ ہے کہ اپنے آپ کو پوری عاجزی کے ساتھ خدا تعالیٰ کی کامل فرمانبرداری میں لگا دے عبادت کو انسان کی زندگی کی غرض فرمایا ہے وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ (الذاریات ۵۶) کیونکہ انسان اپنے کمال کو نہیں پاسکتا جب تک کہ اپنے قوی کو اللہ تعالیٰ کی کامل فرمانبرداری میں نہ لگا دے عبادت انسان کی اپنی بہتری کے لئے ہے اللہ تعالیٰ کی ذات غنی ہے اس کو نہ کسی کی عبادت سے فائدہ پہنچتا ہے نہ عدم عبادت سے نقصان +

عبودیت - عبادت

عبادت مقصد نگی

۵

تَسْتَعِينُ - استعانة کے معنی ہیں طلب عون یعنی مدد چاہنا +

استعانة

جب اللہ تعالیٰ کی صفات کاملہ کا ذکر ہوا تو انسان بے اختیار بول اٹھتا ہے کہ ہم اپنی طاقتوں کو ایسی ذات کی کامل فرمانبرداری میں لگاتے ہیں اور اس کے سوائے کسی دوسرے کی عاجزانہ فرمانبرداری اختیار نہیں کر سکتے اور اس کے ساتھ ہی انسانی روح اپنے جز کا اعتراف کرتی ہوئی پُنجارتی ہے کہ اے خدا منزل مقصود تک پہنچنے کے لئے تیری ہی مدد و ہمار ہے تو ہماری کمزوریوں کی اصلاح فرما اور ہمارا لہجہ پُر کر کہ ہم کو منزل مقصود تک پہنچا۔ فطرت انسانی میں عبادت کی استعداد موجود ہونے پر ہم اِیَّاكَ نَعْبُدُ کہتے ہیں اور علاوہ تاج اعانت ہونے پر اِیَّاكَ نَسْتَعِينُ کی خواہش موجزن ہوتی ہے جب تک انسان عبادت نہیں کرتا اپنے قوائے فطری کو کام میں نہیں لگاتا اس وقت تک وہ مدد کا سستی بھی نہیں ہوتا +

عبادت استعانت

پر مقدم ہے۔

۵ اِهْدِنَا - ہدایۃ کے معنی ہیں الرشاد والذی لہ بلطف الی ما یوصل الی المطلوب (د) یعنی لطف کے ساتھ لے جانا اور رہنمائی کرنا اس کی طرف جو مطلوب یعنی منزل مقصود تک پہنچا دے۔ امام راعب نے ہدایت کو چار طرح پر بیان کیا ہے۔ اول فطری ہدایت ہے جو عام ہے اور اللہ تعالیٰ نے ہر شے کو خلق کے ساتھ ہی دے دی ہے اعطی کل شیء خلقہ شہدی (طہ ۵۰) یا فرمایا والذی قد ارحم الراحمین (اعلیٰ ۳) یہ ہر چیز کی فطرت میں موجود ہے۔ دوسری وہ ہدایت ہے جو انسانوں کو نبیوں کے ذریعہ سے ملتی ہے یعنی انبیاء کی دعوت الی الحق - جعلنا منہم ائمة یہدون بامرنا (السیح ۲۴) یہ سب انسانوں کے لئے عام ہے جس کے لحاظ سے قرآن شریف کو ہدی للناس فرما (البقرہ ۱۸۵) انبیاء ایک رستہ دکھا دیتے ہیں اِنَّا هَدَيْنَاكَ السَّبِيلَ اَمَّا شَاكِرًا وَاَمَّا كَفُورًا (الدھر ۳) تیسری ہدایت وہ توفیق ہے جو اس شخص سے خاص ہے جو ہدایت پائیگا۔ والذین اہتدوا زادہم ہدی (مائدہ ۱۷) ومن یومن باللہ یہد قلبہ (التغابن ۱۱) چوتھی ہدایت جنت ہے (یعنی منزل مقصود تک پہنچا دینا) جیسے سیدہم ویصلہم بالہم (مائدہ ۵) یا جیسے یہاں یا ہدی للمتقین میں جیسا کہ تلج العروس سے شروع میں حوالہ دیا گیا ہے +

ہدایۃ

ہدایت چار طرح ہے

## صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ

ان لوگوں کا راستہ جن پر تونے انعام کیا

المستقیم۔ وہ راہ ہے جو ایک سید سے اور ہموار فطرت پر ہوا اس سے طریق حق کو تشبیہ دی گئی ہے (۱، ۲) +

مستقیم  
دعا کے فائدہ کا قصہ

مقرر کتب کے صراط مستقیم پر چلنے کی دعا کرنے والے کو تا حال گمراہ ثابت کرتی ہے۔ پہلے الفاظ پر غور  
 فرمایا۔ یہ دعا کرنے والا تو وہ ہے جو اللہ تعالیٰ کی صفات کا مالک کو پہچان چکا۔ اِنَّا لَكَ نَعْبُدُ کہہ کر اپنے قویٰ کو خدا کی کامل  
 فرمانبرداری میں لگا چکا اِنَّا لَكَ مُتَلَبِّغُونَ کے ذریعہ اپنی کمزوری کو دور کرنے کی مدد اللہ سے طلب کر چکا وَاَنْعَمْتَ  
 هٰذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ (سورۃ ۶۱) میری عبادت کرو یہ صراط مستقیم ہے پس اِنَّا لَكَ نَعْبُدُ کہنے والا صراط مستقیم پر تو  
 اسلئے ان الفاظ میں اس راہ پر قائم رہنے کی دعا مانگتا ہے یعنی اللہ تعالیٰ اسے ہمیشہ اسی راہ پر چلتا رکھے اور راہ کو پالنے  
 کے بعد اس کا قدم نہ ڈو لگائے اور نہ مست ہو۔ یہاں تک کہ وہ منزل مقصود تک پہنچ جائے جیسا کہ ہدایت کے معنی سے ظاہر  
 ہے۔ اصل مقصد اس دعا کا اس اعلیٰ منزل پر پہنچنے جس کی تشریح آگے آتی ہے اور جس کی طرف رَبِّ الْعَالَمِينَ  
 اور دوسری طرف اِهْدِنَا گامی اشارہ ہے یعنی کمال انسانی کا معراج پس اصل مطلب یہ ہے کہ اسے خدا ہمیں سیدھی راہ  
 پر چلا دے۔ یہی وہاں تک کہ ہم اس کمال کو حاصل کر لیں جو انسان کی ترقی کی اصل منزل مقصود ہے۔ میں کہتا ہوں کہ اس  
 دعائیں انسان کے سامنے وہ بلند سے بلند مقام ہے جس پر وہ پہنچ سکتا ہے اور مذہب تو صرف گناہوں کی معافی کی دعا  
 سمجھا ہے۔ یہ کہہ گئے اسلام نہ صرف گناہوں سے بچنے۔ لغزشوں سے محفوظ رہنے اور یوں مقام عصمت یا محفوطیت پہنچنے  
 کی دعا سمجھا تا ہے بلکہ اس سے بھی بہت آگے کمال انسانی پر پہنچنے کی یہ دعا ہے جس کے برابر کوئی دعا کسی آسمانی کتاب میں  
 نہیں۔ بلکہ خود قرآن شریف کی دعاؤں میں بھی یہ دعا سب سے افضل ہے +

تمام عصمت سے  
اور کمال انسانی  
کا حصول ہے

انعام

منعم علیہم کون

۱۔ انعام۔ کے معنی ہیں انسان کو احسان پہنچانا غیر ناطق پر یہ لفظ نہیں بولا جاتا مثلاً یہ نہیں کہا جائے گا کہ میں نے  
 اپنے لکھوٹے پر انعام کیا (۱) اَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ سے کون مراد ہیں۔ قرآن کریم خود تشریح فرماتا ہے اَلَّذِيْنَ اَنْعَمَ اللّٰهُ  
 عَلَيْهِمْ مِنَ النَّبِيِّيْنَ وَالصّٰلِحِيْنَ (النساء ۶۹) یعنی دو انبیاء اور صدیق اور  
 شہید اور صالح ہیں۔ یہ تفسیر حضرت ابن عباس سے لے کر تمام مفسرین نے قبول کی ہے۔ پس ثابت ہوا کہ اھل فناء  
 کی دعا کرنے والا اعلیٰ سے اعلیٰ منازل پر پہنچنے کی دعا کرتا ہے جہاں نبی صدیق شہید صالح پہنچے وہیں ہر مسلم پہنچنے کی  
 تڑپ اپنے اندر رکھتا ہے۔ عیسائیوں کی مشہور رضاوند کی دعائیں گناہوں کی معافی کی التجا ہے۔ یہاں نہ صرف اس مقام  
 کی دعا ہے کہ انسان سے گناہ ہی سرزد نہ ہو۔ بلکہ اس مقام پر پہنچنے کی دعا ہے جہاں بڑے بڑے برگزیدگان الہی پہنچے۔  
 یعنی بڑی بڑی خدمات کے بجا لانے اور بڑے بڑے کمالات کے حاصل کرنے کا اعلیٰ مقام یا اعلیٰ سے اعلیٰ مقام جس پر کوئی  
 انسان پہنچا ہو پس معلوم ہوا کہ یہ دعا روپیہ مال مرتبہ کے لئے نہیں کمالات، معرفت، محبت کے حصول کیلئے ہے +  
 یہاں نبی کا نفع اچانے سے بعض لوگوں کو یہ ٹھوکر لگی ہے کہ خود مقام نبوت بھی اس دعا کے ذریعہ سے مل سکتا  
 ہے اور گویا ہر مسلمان ہر روز بار بار مقام نبوت کو ہی اس دعا کے ذریعہ سے طلب کرتا ہے۔ یہ ایک اصولی غلطی  
 ہے اس لئے کہ نبوت محض موبہبت ہے۔ اور نبوت میں انسان کی جدوجہد اور اس کی سعی کو کوئی دخل نہیں۔ ایک  
 وہ چیزیں ہیں جو موبہبت سے ملتی ہیں اور ایک وہ جو انسان کی جدوجہد سے ملتی ہیں۔ نبوت اول میں سے ہے  
 جیسا کہ الرحمن علم القرآن سے بھی ظاہر ہے۔ دنیا میں کوئی شخص کوشش کر کے اور دعائیں مانگ مانگ کر

انعت علیہم  
مقام نبوت کی دعا ہے

نبوت موبہبت ہے

## غیر المغضوب علیہم

ندان کا جن پر غضب ہوا

اور خدا سے التجائش کر کے نہ پہلے نبی بنا نہ آئندہ بنے گا۔ بلکہ خود اللہ تعالیٰ اللہ ۲ علم حیث لم یصل رسالۃ اللہ کے اہمیت جب چاہتا کسی کو نبوت و رسالت کے منصب پر کھڑا کر دیتا تھا یہاں تک کہ اپنی کامل ہدایت کی راہیں انھیں صلیم پر کھول کر تمام آنے والی نسلوں کے لئے مقام نبوت و رسالت کو ایک برگزیدہ انسان کے نام کے ساتھ مخصوص کر دیا اور اس کو الہی اور الرسول کے نام سے پکار کر بتا دیا کہ اب دوسرا نبی اور رسول نہیں ہو گا کیونکہ اگر دوسرا نبی بھی آجائے تو یہ الفاظ مشتبہ ہو جائیں پس مقام نبوت کے لئے دعا کرنا ایک بے معنی فقرہ ہے اور اسی شخص کے منہ سے نکل سکتا ہے جو اصول دین سے ناواقف ہے +

النبی - الرسول

ایسے ہی لوگ ہیں جن کا خیال ہے کہ اس دعا میں حصول بادشاہت کی دعا ہے کیونکہ بادشاہت کو بھی اللہ تعالیٰ نے اپنا انعام قرار دیا ہے (المائدہ ۲۰) اور بعض نے اسے اور بھی وسیع کر کے دنیا کے تمام امور میں صراط مستقیم کی دعا قرار دیا ہے۔ ادنیٰ تدبر سے کام لیا جائے تو معلوم ہو گا کہ یہ سب باتیں دعا کے اصل مقصد سے دور ہیں۔ بیشک بادشاہت ایک انعام ہے۔ مال و دولت بھی ایک انعام ہے۔ مگر یہ وہ انعامات ہیں جن میں نیک و بد شریک ہیں۔ بادشاہت ایک انعام ہے۔ مگر ہر ایک بادشاہ منعم علیہ نہیں دولت ایک انعام ہے مگر ہر ایک بادشاہ منعم علیہ نہیں۔ اور یہاں منعم علیہم کی راہوں کا ذکر ہے نہ خاص خاص انعامات کا مطالبہ پھر منعم علیہم کے مقابلہ پر مغضوب علیہم اور ضالین ہیں جو دولت اور بادشاہت سے محروم نہیں اور نہ دنیا کے کاموں کو سرانجام دینے سے محروم ہیں بلکہ ان کی سے محروم ہیں۔ اخلاق فاضلہ سے محروم ہیں۔ دعا صرف اس قدر ہے کہ جن راہوں پر نیک بندے چلتے رہے انہی راہوں پر چلنے کی ہیں بھی توفیق دے بالفاظ دیگر یہ کہیں انبیاء شہداء صلحاء کے نقش قدم پر چلا۔ اس دعا کے مقابل پر ہر دنیا کی خواہشات ایک نہایت پست مقام ہے +

اگر یہ دعا نبوت کے حاصل کرنے کے لئے ہوتی تو کم از کم آنحضرت صلیم کو ہی مقام نبوت پر کھڑا ہونے سے پہلے سکھا جاتی۔ مگر قرآن کریم میں اس کا موجود ہونا بتاتا ہے کہ مقام نبوت ملنے کے بعد سکھا ئی گئی۔ نبوت عطا فرما کر اس دعا کا سکھا صاف بتاتا ہے کہ حصول نبوت کے لئے یہ دعا نہیں۔ اور اگر حصول نبوت کی دعا مانا جائے تو ماننا پڑے گا کہ تیرہ سو سال میں کسی مسلمان کی دعا قبول نہ ہوئی حالانکہ مقربین اور محبوبین الہی تو ہزاروں کی تعداد میں ہو گزرے خدا خود دعا سکھا اس کی غرض یہ ہو کہ دعا مانگنے والے کو نبوت ملے دعا کرنے والی امت کو خلیفۃ امۃ کہا جائے اور پھر تیرہ سو سال سب کے سب محروم رہیں حتیٰ کہ وہ بھی جن کے متعلق صریح سند ہے رضی اللہ عنہم ورضوا عنہ اللہ ان سے راضی ہو گیا اور وہ اللہ سے راضی ہو گئے۔ یہ نہیں ہو سکتا +

مکلف للمغضوب علیہم۔ غضب کے اصل معنی ہیں سزا کے ارادہ سے خون کا جوش مارنا (غ) اور حدیث میں غضب سے بچنے کی تاکید ہے اور اس کو قلب ابن آدم میں ایک انگارہ قرار دیا گیا ہے مگر چونکہ اللہ تعالیٰ جسم سے پاک ہے اس لئے جب اللہ تعالیٰ کے متعلق یہ لفظ بولا جائے تو جو حصہ جسم سے تعلق رکھتا ہے یعنی نوران دم یا خون کا جوش مارنا وہ مر نہیں ہوتا بلکہ صرف اہل غرض باقی رہ جاتی ہے جو ارادہ سزا ہے۔ اور یہی حالت تمام الفاظ کی ہے جب اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب ہوں کہ ان میں وہ حصہ جو جسم سے تعلق رکھتا ہے باقی نہیں رہتا تفصیل کے لئے دیکھو مسئلہ ۱۱ پس مغضوب علیہم وہ لوگ ہوتے جن کے متعلق ارادہ الہی سزا کا ہوا +

غضب

غضب الہی

## وَلَا الضَّالِّينَ

اور نہ گمراہوں کا

۱۱ الضالین۔ ضال۔ ضلال سے ہم فاعل ہے۔ اور اس کے عام معنی ہیں سیدھی راہ سے ہٹ جانا مگر ایمان سوا (دغ) اور یہ ہدی کے مقابل پر ہے اس لئے اس کے معنی یوں بھی کئے گئے ہیں سلوک طریق لا یوصل الی المطلوب (دغ) ایسی راہ پر چلنا جو مطلوب تک نہیں پہنچاتی۔ پس ضالین وہ لوگ ہوتے جو سیدھی راہ سے ہٹ گئے یا ایسی راہ چلی پڑے جو مطلوب تک نہیں پہنچاتی۔ ضال اور اضلال کے اور معانی اپنے اپنے موقع پر آئیں گے۔

اس آیت میں کن لوگوں کا ذکر ہے؟ حضرت ابن عباس سے مروی ہے کہ مغضوب علیہم یہود ہیں اور ضالین عیسائی۔ اور ایک حدیث میں جس کو ترمذی نے حسن غریب کہا ہے یہی معنی آنحضرت صلعم سے مروی ہیں۔ یہود کی صفات غالب جن کا ذکر قرآن شریف میں ہے یہ ہیں کہ انہوں نے انبیاء کے بارہ میں تفریط کی راہ اختیار کی یعنی عموماً انبیاء کی تکذیب کرتے رہے اور ان کے قتل کے درپے رہے۔ اور شریعت کے احکام کی نافرمانی کی یعنی ان پر عمل کیا چنانچہ پہلی آیت کے ذکر کے شروع میں ہی آتا ہے۔ وَبَاذًا بَغْضَبِ اللَّهِ ذَٰلِكَ بَانِظَرًا لِّمَا كَانُوا يَكْفُرُونَ وَيَقْتُلُونَ النَّبِيِّينَ بِغَيْرِ الْحَقِّ ذَٰلِكَ بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ۔ وہ اللہ کے غضب کے مستحق ہوئے اس لئے کہ اللہ کی آیات کا انکار کرتے تھے اور نبیوں کو ناحق قتل کرتے تھے۔ یہ اس لئے کہ انہوں نے نافرمانی کی اور وہ جسے بڑھتے تھے (البقرہ ۳۱) پس انبیاء کا انکار و تکذیب اور احکام الہی کی نافرمانی یہ وہ تفریط کی راہیں ہیں جن کی وجہ سے یہود پر غضب الہی آیا۔ باوجودیکہ وہ پہلے ایک ایسی قوم تھی جن پر اللہ تعالیٰ نے انعام کیا۔ اور مسلمان کو جب یہ دعا سکھائی گئی کہ اس کا قدم مغضوب علیہم کی راہ پر نہ پڑے تو اس کا مطلب یہی ہوا کہ وہ ان تفریط کی راہوں سے بچے۔ اور عیسائیوں کی صفات غالب جن کی وجہ سے وہ طریق ستقیم سے پھر گئے۔ قرآن کریم میں غلو اور افراط بیان کی گئی ہیں یعنی ایک نبی کو خدا بنا لینا جیسا کہ فرمایا۔

يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَا تَغْلُوا فِي دِينِكُمْ غَيْرِ الْحَقِّ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ قَوْمٍ قَدْ ضَلُّوا مِنْ قَبْلُ وَأَضَلُّوا كَثِيرًا وَضَلُّوا عَنْ سَوَاءِ السَّبِيلِ (المائدہ ۷۷) اے اہل کتاب اپنے دین میں ناحق غلو نہ کرو اور ان لوگوں کی خواہشات کی پیروی نہ کرو جو پہلے گمراہ ہوئے اور بتوں کو گمراہ کیا اور سیدھے رستہ سے ہٹ گئے۔ گو یا اب مسلم کی دعا یوں ہوئی اے اللہ ہم کو سیدھا رستہ دکھا ان لوگوں کا رستہ جن پر تو نے انعام کیا اور ان لوگوں کے رستہ پر چلنے سے بچا جو وہ تفریط و غضب الہی کے نیچے آئے اور ان کے بھی جو وہ افراط و غلو گمراہ ہو گئے۔ بالفاظ دیگر اس صراط ستقیم پر چلا جو تفریط و افراط سے تکذیب و غلو سے پاک ہے۔ یہ معنی ہر نسل قرآن و حدیث میں۔ مگر یہاں یہ بھی یاد رکھنا چاہئے کہ تفریط و افراط تمام حقوق میں ہو سکتی ہے۔ اگر ایک نبی کا انکار تفریط اور اس کا خدا بنانا افراط ہے تو ہر ایک حق کا انکار یا اس کا ادا نہ کرنا تفریط ہے اور ہر ایک حق کو اپنے مرتبہ سے بچھلانا اور اس قدر اس پر زور دینا کہ دوسرے حقوق کی ذورگشت کا موجب ہو جائے افراط ہے۔

یہ بھی صحیح ہے کہ یہود علی رنگ میں نافرمان ہوئے یعنی شریعت کے ماننے ہوئے پھر اس پر عمل نہ کیا۔ اور عیسائی علی رنگ میں ہٹ گئے کہ ایک انسان کو خدا بنا لیا۔ پس یوں بھی ہو سکتے ہیں کہ اسے خدا ہم کو یہود کی سی علی اور نصاریٰ کی سی علی غلطیوں سے بچا۔ کیونکہ انسان اپنے کمال حقیقی کو نہیں پہنچتا جب تک وہ نوز پلوعمل اور علم کے صحیح نہ ہوں۔

سورہ فاطحہ کے آخر پر امین کا پڑھنا صحیح حدیث سے ثابت ہے۔ ابوہریرہ سے روایت ہے کہ آنحضرت صلعم نے فرمایا جب امام غیر المغضوب علیہم ولا الضالین کہے تو تم آمین کہو (بخاری) امین ہم فاعل ہے اور اس کے معنی ہیں انتخبنا یعنی بے اللہ ہماری دعا کو قبول فرما

## سُورَةُ الْبَقَرَةِ مَدَنِيَّةٌ وَهِيَ ثَمَانٌ وَشِصُونَ آيَةً وَرُكُوعًا

البقرة نام رکوع جانے  
کی وجہ

نام اس سورت کا نام البقرة اس تذکرہ سے لیا گیا ہے جو بنی اسرائیل کو ایک گائے کے ذبح کرنے کا حکم دینے جانے کے متعلق اس سورت کے آٹھویں رکوع میں کیا گیا ہے۔ چونکہ اس سورت میں خاص طور پر یہودیوں کا ذکر ہے اور یہودیوں جن کو اللہ تعالیٰ ایک موصد قوم بنانا چاہتا تھا۔ گائے کی پرستش کا مرض مصر میں رہ کر پیدا ہو چکا تھا۔ اس لئے گائے کے ذبح کا تذکرہ اس سورت کے اہم ترین مضامین میں سے ایک مضمون ہے

خلاصہ مضمون سورہ  
بقرہ

**خلاصہ مضمون۔** اس سورت کا خلاصہ مضمون یہ بتایا ہے کہ مسلمان کس طرح ایک کامیاب اور زندہ قوم بن سکتے ہیں۔ چنانچہ رکوع (۱) سب سے پہلے ان اصول کا ذکر کیا جو اسلام کی بنیاد ہیں اور بتایا کہ جو ان پر عمل پیرا ہو گئے وہ کامیاب ہوں گے اور جو ان کی پروا نہ کریں گے وہ کھانا ٹھائیں گے (۲) پھر ایک اور گردہ (منافقین) کا ذکر کیا جو منہ سے تسلیم کرتے ہیں مگر دل سے نہیں مانتے (۳) پھر اللہ تعالیٰ کی قدرت کا ذکر کیا اور اس سے اس کی توحید کے دلائل دئے۔ اور اس کی عبادت کو ضروری ٹھہرایا (۴) پھر انسان کے کمال کا ذکر فرمایا اور اس کمال تک پہنچنے کی راہ بتائی کہ بغیر نبوت کے وہ کمال حقیقی کو حاصل نہیں کر سکتا (۵) کمال کے بعد گر جانے کے خطرہ سے ڈرایا یہودیوں کا ذکر کیا جو ایک منہم علیہ قوم تھی مگر جو اپنی ناخوایوں نے رد کی گئی اور ان کو بتایا کہ اب بھی اگر اس نبی کو مان لو جو تمہاری اپنی پیشگوئیوں کے مطابق آیا ہے تو اللہ تعالیٰ تمہیں شوکت و عظمت دے گا (۶ تا ۹) پھر ان پر جو انعامات کئے اور جو نافرمانیاں انہوں نے کیں ان کا ذکر فرمایا اور نعمتوں کو سمجھایا (۱۰) پھر بنی اسرائیل کے بیثاق اور ان کی خلاف ورزی کا ذکر کر کے مسلمانوں کو سمجھایا کہ وہ ایسی غلطی نہ کریں (۱۱) پھر بنی اسرائیل نے ان اعتراضوں کا ذکر کیا جو انہیں اسلام پر تھے اور ان کا جواب دیا کہ کیوں بنی اسرائیل میں سے یہ نبی نہیں آیا (۱۲) پھر ان کے عادت میں اور ترقی کر جانے اور انحضرت صلیع کے خلاف فریسیہوں والے منصوبوں کا ذکر کیا (۱۳) پھر بتایا کہ اگر پہلی شراعت کو ہم نے منسوخ کیا ہے تو ان سے بہتر شریعت تم کو دے دی ہے۔ اور بتایا کہ نجات تو صرف اللہ تعالیٰ کی کامل فرمانبرداری اور مخلوق کے ساتھ احسان سے ملتی ہے نہ برائے نام کسی مذہب کا پیرو ہو جانے سے (۱۴) پھر بتایا کہ تھوڑی بہت سچائی ہر مذہب میں ہے مگر اسلام کامل حدائق کا مجموعہ ہے (۱۵) پھر فرمایا کہ موسیٰ کی پیشگوئی سے اوپر چلو تو ابراہیم کے ساتھ بھی تو یہی وعدہ تھا کہ اس کی اولاد کو برکت دی جائے گی اور وہ اپنی اولاد کے ایک حصہ کو مکہ معظمہ چھوڑ کر اور وہاں دعائیں کر کے یہ بتا گیا تھا کہ آخر حجت آئی اس چشمہ سے چھوٹ کر تمام دنیا کو سیراب کرے گی اور کعبہ کو قبلہ قرار دیا (۱۶) پھر بتایا کہ اسی ابراہیمی مذہب پر یہودی کی تفریط اور نصاریٰ کی افراط سے چکر یہ نہ بنی کھڑا ہوا ہے (۱۷ تا ۱۸) پھر بتایا کہ جب ابراہیم کی دعاؤں کی صداقت یوں ظاہر ہوئی تو یہ بھی ضروری تھا کہ اس نبی علیہ الصلوٰۃ والسلام کا قبلہ کعبہ قرار دیا جاتا اور مسلمانوں کو بھی سمجھایا کہ یہ ایک قبلہ تمہارے اتحاد کا مرکز ہے (۱۹) پھر بتایا کہ کامیابی کے لئے مسلمانوں کو مال و جان کی بہت سی قربانیاں کرنی پڑیں گی۔ ان ہلو باتوں کو طے کر کے اور (۲۰) پھر خدا تعالیٰ کی توحید کے مضمون کو دوہرا کر (۲۱ تا ۲۸) شریعت کی تفصیلات کی طرف رجوع

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ بے انتہا رحم والے بار بار رحم کرنے والے کے نام سے

کیا یہ دکھانے کے لئے کہ یہ شریعت تفصیلات میں بھی ویسی ہی باتیں یا ان سے بہتر باتیں بتاتی ہے جو یہود کی شریعت میں تھیں۔ چنانچہ غذاؤں کے حرام و حلال قصاص۔ وصایہ زوں۔ جنگ۔ حج۔ شراب۔ جوا۔ یتامی۔ زنا شونی کے تعلقات طلاق بیواؤں کا ذکر کر کے (۳۲ و ۳۳) پھر اصل مضمون کی طرف رجوع کیا کہ جس طرح بنی اسرائیل ایک مردہ قوم تھی جہاد اور کوشش سے خدا نے اسے زندہ کر دیا اسی طرح مسلمانوں کو بھی اب جہاد اور کوشش کرنا ضروری ہے (۳۴) پھر خدا تعالیٰ کے حی و قیوم ہونے کا ذکر کر کے یہ اشارہ کیا کہ اب وہ اپنے نام بیواؤں کو زندگی بخشنے لگا۔ اور انہیں بڑی قوم بنانے کا نگران کو الوداع فی الدین سے روکا۔ (۳۵) پھر بتایا کہ کیونکر وہ مردہ قوموں کو زندہ کیا کرتا ہے حضرت ابراہیم اور بنی اسرائیل کی تاریخ سے دو واقعات کا ذکر کیا (۳۶ و ۳۷) پھر کھول کر بتایا کہ اصل جڑ ساری کامیابیوں کی انفاق فی سبیل اللہ ہے۔ اگر اس وقت ایک ایک دانہ ڈالے تو کل کو سینکڑوں نہیں ہزاروں اور لاکھوں دانے نہیں ملینگے۔ (۳۸) پھر بتایا کہ قربانیاں کر کے جب دولت مند ہو جاؤ تو سود نہ کھانا کیونکہ سود خوار قوم آخرتباہ ہو جاتی ہے اور اخلاق فاضلہ سے ماری رہتی ہے (۳۹) ہاں ساتھ ہی یہ بھی فرمایا کہ اپنے حقوق کی خوب نگہداشت کیا کرو اور لین دین کے معاملات کو لکھ لیا کرو (۴۰) اور سب سے آخر سب رسولوں پر ایمان لائے کا تذکرہ کر کے بتایا کہ کامیابی اس وقت تک نہیں مل سکتی جب تک کہ کامل اطاعت نہ کرو اور اس کے ساتھ خدا سے دعائیں نہ مانگو، نیاز و رہی پورا نہ لگاؤ۔ پھر خدا کے حضور جی گئے رہو تو ہم کامیابوں کے مقابلہ میں تمہاری نصرت کرینگے +

سورہ بقرہ کا لغت  
سورہ فاتحہ سے  
سورہ بقرہ کا لغت

اس سورت کا تعلق ایک تو لحاظ ترتیب سورہ فاتحہ سے ہے چونکہ سورہ فاتحہ میں یہ دعا سکھائی گئی تھی کہ اهدنا الصراط المستقیم تو اس کا ابتدائیوں فرمایا ذلک الکتاب الذی ہدی للمتقین گویا یہ اسی دعا کا جواب ہے۔ اور بتایا کہ قرآن کریم وہ صراط مستقیم بتاتا ہے اس سورت میں بتایا کہ انعمت علیہم کا گروہ وہ ہے جو ان اصول پر عمل پیرا ہوتا ہے جہ کا ذکر صدر سورت میں ہے ساتھ ہی مغضوب علیہم یعنی یہود کا تذکرہ بالتفصیل اور ضالین یعنی نصاریٰ کا بھلا کیا۔ لیکن چونکہ سورہ فاتحہ ساری قرآنی تعلیم کا چوڑا ہے اس لئے کہا جا سکتا ہے کہ قرآن شریف کی ابتدا اسی سورہ بقرہ سے ہوتی ہے اور یہی سچ ہے چنانچہ یہاں شروع میں ہی اس پاک کتاب کی اغراض کو بیان فرما دیا ہے۔ اور اکل و اتم طور پر وہ باتیں بتا دی ہیں جو ایک قوانین کا واضح بطور تمہید بیان کر دیا کرتا ہے۔ کہ اول یہ اس خطے علم کی طرف سے ہے۔ جو نہ صرف فطرت انسانی اور ضروریات بشری کو جاننے والا ہے۔ بلکہ گزشتہ اور آئندہ کی تمام باتوں کو بھی جانتا ہے۔ پھر یہ ایک کتاب ہے۔ پر آئندہ الفاظ یا منتشر اوراق کا مجموعہ نہیں۔ پھر اس کی غرض ہدایت یا دنیا کو راہ راست پر لانا ہے۔ پھر وہ اصول بیان فرما دیئے ہیں جو چل کر انسان ہدایت کو پاسکتا ہے اور وہ کل پانچ اصول ہیں یمن عقاید کے رنگ میں یعنی ایمان بالغیب (اللہ تعالیٰ اور اس کے ملائکہ پر ایمان) اللہ تعالیٰ کی وحی پر ایمان۔ اس پر جو نبی کریم صلعم پر نازل ہوئی اور اس وحی پر جو آپ سے پہلے انبیاء پر دنیا میں نازل ہو چکی۔ اور آخرت یعنی اعمال کی جزا و سزا پر یقین۔ اور دو عمل کے رنگ میں۔ صلوٰۃ یعنی نماز اور عبادت حق اللہ کا خلاصہ ہے۔ اور انفاق یعنی اپنی قوتوں اور مال کو مخلوق خدا کی بھلائی کے لئے خرچ کرنا جو حقوق العباد کا خلاصہ ہے۔ پھر اس کا آخری نتیجہ بتایا کہ وہ کامیاب اور بامراد ہوتا ہے۔ یہ سب کچھ پہلے رکوع میں بیان فرما دیا۔ اور یہ سورت

## الْمَاءُ ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ ۚ

۱  
۲

میں اللہ کا لفظ رکھنے والوں پر یہ کتاب اس میں کوئی شک نہیں

مع عند المتأخرين  
اصول اسلام کی  
قبولیت اور ان کے

ابتداء کے لئے ایسی موزون ہے کہ اگر اس کو اس کی جگہ سے ہٹا دیا جائے تو دوسری کوئی سورت اس کی جگہ نہیں ملے گی  
جاسکتی کیونکہ اور کسی سورت کی ابتدا میں اس طرح اصول اسلامی کو مکمل طور پر بیان نہیں کیا گیا۔ اس سے قرآن  
کریم کی موجودہ ترتیب کا منجانب اللہ ہونا صاف ظاہر ہے +

نمائندہ نزول البقرة

**زمانہ نزول۔** اس سورت کا نزول مدینہ میں ہجرت کے بعد ہوا اور اس کا اکثر حصہ جنگ بدر سے پیشتر کا  
ہے یعنی کے نزدیک یہ سب سے پہلی سورت ہے جو مدینہ میں نازل ہوئی بعض آیات کا نزول آنحضرت صلعم کی زندگی  
کے آخری حصہ کا ہے۔ اس کی خاص خاص آیات کو کی قرار دینے کی کوئی وجہ نہیں۔ صرف بعض لوگوں کا خیال ہے  
کہ اس میں شک نہیں کہ بعض سورتوں کا نزول ایک لمبے زمانہ پر متدرج ہے مگر جب تک کوئی صریح اور بین شہاد  
نہ ہو مدنی سورتوں کی بعض آیات کو کی اور پہلے کا نازل شدہ قرار دینا غلط طریق ہے ہاں یہ زیادہ قرین قیاس ہے  
کہ کئی سورتوں میں بعض آیات ایسی ہوں جو مدینہ میں نازل ہوئی ہوں مگر یہ بھی محض قیاس کی بنا پر قبول نہیں کیا جاسکتا  
جب تک کہ کوئی صاف اور واضح شہادت نہ ہو پس جس طرح یہ غلط ہے کہ جو آیت بآیہا الناس سے شروع ہوتی ہے  
وہ کی ہے خواہ مدنی سورت میں ہو اور جو بآیہا الذین آمنوا سے شروع ہوتی ہے وہ مدنی ہے خواہ کی سورت  
میں ہو اسی طرح یہ بھی غلط ہے کہ جن آیات میں یہود و نصاریٰ کا ذکر یا تورات و انجیل کا نام ہو وہ ضرور مدنی ہیں  
خواہ کی سورت میں ہوں +

یعنی سورتوں میں کی  
آیات

مقطعات

**۱۔** یہ حروف جو بعض سورتوں کی ابتدا میں آتے ہیں مقطعات کہلاتے ہیں اور قرآن کریم کی ۲۹ سورتوں  
کی ابتدا میں آتے ہیں عام طور پر ترجموں میں ان کے معنی نہیں کئے جاتے۔ حالانکہ صحابہ سے ثابت ہیں یہ حروف  
الفاظ کے قایم مقام ہیں اور حروف سے الفاظ کی طرف اشارہ کرنا تمام زبانوں میں مروج ہے آج کل انگریزی  
میں تو یہ رواج بہت ہی بڑھا ہوا ہے۔ عرب میں بھی یہ دستور تھا چنانچہ اس مصرعہ میں قلت لہا قتی قالت  
قانت قی کے معنی قدا وقفہ ہیں یعنی میں ٹھہر گئی۔ اور بھی کئی مثالیں اس کی ہیں مگر عربی میں کوئی مقررہ قاعدہ نہ  
تھا کہ فلاں حرف سے فلاں لفظ کی طرف اشارہ ہوگا بلکہ سیاق و سباق سے معلوم کیا جاتا تھا۔ اس لئے قرآن  
کریم میں بھی یہ ضروری نہیں کہ ایک جگہ جو معنی ایک حرف کے لئے لکھے ہیں۔ دوسری جگہ بھی وہی ہوں۔ ہاں جو مجبور  
ایک ہی طرح پڑا ہے اس کا مفہوم ایک ہی ہے۔ **۲۔** اللہ کہ اس سورت کے علاوہ پانچ اور سورتوں کی ابتدا  
میں ہے یعنی آل عمران جو البقرة کے بعد آتی ہے اور العنکبوت۔ الروم۔ لقمان السجدہ جو چاروں کی ہیں  
اور ترتیب قرآنی میں ایک جگہ ہیں گو یا کل چھ سورتوں کے شروع میں **۳۔** اللہ ہے

اللہ کے معنی حضرت ابن عباس سے انا اللہ اعلم مردی ہیں یعنی میں اللہ بہت جانتے والا ہوں +

اللہ

ذالک

**۴۔** ذالک۔ یہ لفظ عموماً اشارہ بعید کے لئے آتا ہے مگر محفلت کے ظاہر کرنے کے لئے بھی لایا جاتا ہے۔ یہاں  
بملاحظہ محفلت کتاب ہی بولا گیا ہے دوسری جگہ ہذا کے لفظ سے بھی اشارہ فرمایا ہے۔ جیسے ہذا کتاب انزلناک  
مبادک (الانعام ۱۵۶) یا ذالک سے اشارہ بعید کتاب موجود کی طرف بھی ہو سکتا ہے یعنی وہ کتاب جس کا وہ  
موسىٰ اور عیسیٰ علیہما السلام کو دیا گیا تھا (۵) +

## هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ

متقین کے لئے ہدایت ہے عطا

۱۔ کتاب۔ کتاب مصدر ہے جو کتب سے مشتق ہے جس کے اصل معنی ایک دوسرے کیساتھ ملانا یا جمع کرنا ہیں۔ اور لکھنے کو بھی کہتے ہیں اس لئے کہ لکھنے میں جو ایک دوسرے کیساتھ ملائے جاتے ہیں اور کتاب محل میں صحیفہ کا نام ہے مع اس کے جو اس میں لکھا گیا (خ) اور کلام اللہ کو کتاب کہا جاتا ہے گو وہ لکھی ہوئی ہو یا نہ (خ) نقطہ قرآن شریف میں قرآن پر بھی بولا گیا ہے جیسے یہاں کسی ایک سورت پر بھی پہلی طریش پر بھی۔ ہر ایک نبی کی وحی پر بھی جلائیہ لکھی وحی پر کثیفیت مجموعی بھی +

دیب۔ وہ شک جس کے ساتھ تمت ہو (د)

یہاں اس کتاب میں دیب کی نفی کی ہے یہ ایک دعویٰ ہے جس کی صداقت کے لئے آگے چکر فرمایا دان کنتم فی دیب مما نزلنا علی عبدنا فاذا لقوسورة من مثله اس سے کوئی مخالف آج تک عہدہ پر انہیں ہو سکا۔ مسئلہ یہ دعویٰ سچا اور ثابت شدہ قرار پایا +

۲۔ ہدیٰ یہاں بمعنی ہادی ہے یعنی ایسی راہ پر چلانے والی جو منزل مقصود تک پہنچا دے۔ دیکھو ۱۷

متقین۔ متقی۔ اتقی سے اسم فاعل ہے۔ اور اتقی اصل میں اتقی ہے جو دقتی یعنی سے باب افتعال پر۔ مصدر وقایہ کے معنی ہیں حفظ الشئ مما یؤذیه ویضره (خ) ایک چیز کی حفاظت کرنا اس سے جو اس کو ایذا دے۔ اور نقصان پہنچائے اتقی کے اصل معنی ہیں جعل النفس فی وقایہ مما یحذف (خ) یعنی اپنے آپ کو اس چیز سے بچانا جو کماؤف کیا جائے اسی وجہ سے اس کے معنی بعض دقت خوف بھی کر لئے جاتے ہیں اور اصطلاح شریعت میں تقویٰ اپنے آپ کو گناہ میں پڑنے سے بچانا ہے حفظ النفس عما یؤثم (خ) اور نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا لا یبلغ الجہنم ان یکون من المتقین حتی یرحموا

متقی برے حدیث

تقویٰ اللہ

باس بہ حدیث امامیہ باس یعنی متقی ہونے کو انسان نہیں پہنچتا جب تک کہ ان چیزوں سے بچے کیلئے جن میں برائی ہو ان چیزوں کو بھی چھوڑ دے جن میں برائی نہیں۔ اور ایک حدیث میں توفیقہ نفس کے متعلق آتا ہے جس کے معنی ابن اثیر نے یوں کئے ہیں کہ اپنے نفس کو ہلاکت کیلئے پیش مت کر دے اور آفات سے اس کی نگہداشت کرو اور نتائج بدوس میں ہو کہ تقی اور اتقی کے ایک ہی معنی ہیں۔ اب سوال یہ ہے کہ تقویٰ اللہ کیا چیز ہے یا اتقوا اللہ سے کیا مراد ہے کیونکہ تقویٰ اللہ ہے جو تقویٰ اللہ اختیار کرنا ہے۔ ظاہر ہے کہ اللہ کوئی ایسی چیز تو نہیں کہ انسان اس سے خائف ہو کر نیچے یا اس سے اپنے آپ کو بچائے یا اس سے دور ہو بلکہ اللہ کی طرف آنا اور اس کا قرب حاصل کرنا تو عین انسانی زندگی کی غرض ہے قرآن شریف میں سورة النساء کے شروع میں آتا ہے واتقوا اللہ الذی تساءلون بہ والادحائم اور اللہ کا کہ جس کے واسطے سے تم ایک دوسرے سے سوال کرتے ہو اور رجوں کا تقویٰ کرو۔ ان دو لفظوں کو اکٹھا کر کے قلین شریف نے تقویٰ اللہ کے معنی پر روشنی ڈالی ہے۔ ظاہر ہے کہ رجوں کے تقویٰ سے مراد سوائے اسکے کچھ نہیں کہ رجوں کے حقوق کی حفاظت کرو پس اتقوا اللہ کے معنی بھی سوائے اس کے کچھ نہیں کہ حقوق اللہ کی حفاظت کرو۔ اور تقویٰ اللہ جو حقوق کی حفاظت کرتا ہے۔ اور اگر غور کیا جائے تو جو معنی امام راغب نے دئے ہیں وہ یہی ہیں۔ کیونکہ گناہ میں پڑنے سے انسان اپنے آپ کو اسی طرح بچا سکتا ہے کہ حفاظت حقوق کرے اور کوئی حق تلف نہ ہونے دے اور یہی معنی حدیث میں ہیں۔ کیونکہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے متقی اسی کو قرار دیا جو اپنے آپ کو ہر قسم کی برائیوں سے بچاتا ہے (اور بدی کا والا ہے)

تقویٰ اللہ حقوق

کی نگہداشت

اور تقویٰ حقوق کی

نگہداشت کرنے

والا ہے



## الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ

۳

لائے ہیں ملا

جو غیب پر ایمان

مفہوم حق تعالیٰ ہے، یہاں تک کہ اگر برائی سے بچنے کے لئے کسی ایسے کام کو بھی چھوڑنا پڑے جس میں کوئی برائی نہیں تو وہ اسے بھی چھوڑ دیتا ہے۔ پس متقی اپنے آپ کو گناہ یا حق تعالیٰ سے بچانے والا ہے اور اتقوا اللہ کے معنی سوائے اس کے کچھ نہیں کہ حقوق اللہ کی حفاظت کرو اور چونکہ ہر قسم کے حقوق اللہ تعالیٰ نے ہی انسان کے ذمے رکھے ہیں اس لئے تقویٰ اللہ میں تمام حقوق کی نگہداشت آجاتی ہے اور اگر ڈرنا بھی اس کے معنی کئے جائیں تو خدا سے ڈرنا یا خوف کرنا اس کے عذاب سے ڈرنا یا اس نرا سے ڈرنا ہے جو گناہ پر ملتی ہے پس اصلی غرض پھر بھی گناہ سے بچنا ہوئی اور گناہ حقوق اللہ یا حقوق العباد کے ضائع کرنے کا نام ہے +

یہاں قرآن شریف کو ہدیٰ للمتقین فرمایا یعنی متقیوں کے لئے ہدایت - اور دوسری جگہ ہدیٰ للناس فرمایا (۱۸۵) یعنی سب لوگوں کے لئے ہدایت ہدایت کے مختلف معنوں کے لحاظ سے یہ دونوں باتیں درست ہیں دیکھو۔ اس معنی سے سب لوگوں کے لئے ہدایت ہے کہ رستہ سب کو دکھا دیا۔ اور کسی کے لئے کوئی روک نہیں جو چاہے اسے اختیار کرے جو نہ چاہے نہ کرے اور متقیوں کے لئے اس معنی سے ہدایت ہے کہ ان کو منزل مقصود تک پہنچا دیتا ہے۔ یہ کہنا کہ جو متقی ہے اسے ہدایت کی ضرورت نہیں۔ لغو بات ہے جتنی دبی ہے جو اپنے آپ کو حق تعالیٰ سے ضرور دینے والی چیزوں سے گناہ سے بچتا ہے۔ اس کو ضرورت ہے کہ اسے بتایا جائے کہ یہ حقوق تمہارے تھے ہیں یہ چیزیں ضرور دینے والی ہیں حصول کمال کی یہ راہ ہے۔ ہدایت - بجانب اللہ کے بغیر اور محض اپنی جہد سے کوئی انسان کمال کو حاصل نہیں کر سکتا بلکہ اس جہد و جد کے ساتھ منجانب اللہ ہدایت بھی چاہئے تاکہ وہ اسے روشنی کا کام دے ہدیٰ للمتقین میں دونوں پہلوؤں کو روشن کر دیا۔ انسانی جہد و جد کی بھی ضرورت ہے اور وہ تقویٰ سے پیدا ہوتی ہے۔ خدا کی طرف سے روشنی کی بھی ضرورت ہے اسی سے منزل مقصود حاصل ہوتی ہے جس طرح الحمد للہ رب العالمین کہنے والا آیات نعیدلک انوار کرنے والا اھد ذاک دعا کا محتاج ہے اسی طرح متقی جو اللہ تعالیٰ پر ایمان لاتا اور رکھتا ہے والی چیزوں سے بچنے کی کوشش کرتا ہے۔ اس کتاب اس دور کا محتاج ہے تاکہ منزل مقصود پر پہنچ سکے۔ علاوہ ازیں یہ بھی بتانا مقصود ہے کہ انسان جس قدر بھی چاہے تقویٰ میں ترقی کرتا چلا جائے ہمیشہ اپنے لئے اس کتاب میں نئی سے نئی روشنی آئندہ ترقیات کے لئے پائے گا کسی مقام پر پہنچا کر یہ کتاب عاجز نہیں ہو جاتی کہ اس سے بڑھ کر کسی درجہ پر پہنچانے کے لئے میرے پاس کوئی سامان نہیں جس طرح ترقی انسانی غیر متناہی ہے۔ اسی طرح اس کتاب کا ذریعہ بڑھتا چلا جاتا ہے۔ اور گو یہ سچ ہے کہ خود تقویٰ کے بھی مابج ہیں اور جو شخص تقویٰ کی پہلی سیڑھی پر قدم رکھتا ہوا اس کتاب سے ہدایت کا طالع ہوتا ہے۔ وہ اس کی آخری منزل پر پہنچ جاتا ہے تاہم اس آخری منزل کا نام یہاں فلاح اور کیس صدیقیت اور کیس شہید کا مرتبہ رکھا ہے۔ تقویٰ یا دکھوں سے اپنے آپ کو بچانا ہی کمال انسانی نہیں بلکہ کمال انسانی کے حصول کی پہلی سیڑھی ہے۔ اس کے مقابل پر وہ لوگ ہیں جو دکھوں اور تکلیفوں سے بچنے کی پروا نہیں کرتے ان کا ذکر آیت ۶ میں ہے +

قرآن ہی للمتقین

اس معنی سے ہے

یہی سناس کس معنی

متقی کو ضرورت ہدایت

متقی کیلئے غیر متناہی ترقی

تقویٰ کمال کے حصول

کی پہلی سیڑھی ہے

آمن

المؤمن

الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ ۱۰ ایمان امن سے ہے اور امن کا استعمال دو طرح پر ہے۔ متعدی جیسے امنتہ جس کے معنی میں ہے اس کے لئے امن کر دیا اسی لحاظ سے اللہ تعالیٰ کا نام المؤمن ہے یعنی امن عطا کرنے والا (اپنے بندوں کو)

## وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ

اور نماز قائم کرتے ہیں ۱۱۱

اور اس کا دوسرا ہمتا غیر متعین ہے جب آمین کے معنی ہو گئے وہ امن والا ہو گیا۔ اصطلاح میں اس کا استعمال بعض وقت صرف اقرار یا بیان پر ہوتا ہے یعنی زبان سے یہ اقرار کرنا کہ محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر ایمان لایا جیسے ان الذین آمنوا والذین ہادوا (۲۳) جیسے یا ایہ الذین آمنوا باللہ ورسولہ (النساء ۱۳۶) اور بعض وقت اس سے مراد ہوتی ہے اپنے آپ کو تصدیق کے طور پر حق کا بھلی فرمایا اور کر دینا اور اس کے لئے تین باتوں کا قیام ہونا ضروری ہے زبان سے اقرار کرنا دل سے حق جانتا اور اس کے مطابق اعضا سے کام کرنا جیسے والذین آمنوا باللہ ورسولہ اولئک ہم الصدیقون والشہداء (الحمد ۱۹) اور پھر اس کا اطلاق اعتقاد اور سچے قول اور عمل صالح ہر ایک پر بھی ہو جاتا ہے ۱۱۱

۱۱۱ حدیث نبوی سے بھی ایمان کے اس معنی پر شہادت ملتی ہے بعض جگہ ایمان میں صرف اعتقاد کا ذکر کیا ہے اور بعض جگہ صرف اعمال صالحہ اور بعض جگہ دونوں کو ملا کر۔ اول تو ظاہر ہے۔ دوسرے کی مثال ہے کہیں فرمایا کہ ایمان سے ہے کہیں فرمایا ایمان کی سادہ سے اور پھر ایمان میں اسی طرح دوسرے اعمال کو ایمان میں داخل کیا ہے حقیقت یہ ہے کہ زبان سے اقرار ایمان کا بیج ہے لیکن اس کی نشوونما اس کی تکمیل بغیر اعمال صالحہ کے نہیں ہوتی۔ ایمان کا وہ مفہوم اسلام میں نہیں جو دوسرے مذاہب میں ہے جیسے مثلاً عیسائی مذہب میں کفارہ پر ایمان کہ بعض ایک بات کے اقرار کر لینے کا نام ہے۔ اسلام میں ایمان ایک معنی رکھتا ہے اور اس کے مطابق ایک عمل ہے اللہ پر ایمان یہ ہے کہ انسان اپنے آپ کو انفاق اللہ کے دیکھ میں نہیں کرے۔ اس کی محبت اور معرفت کے حامل کرنے کو زندگی کی اہل غرض سمجھے۔ دشمنوں پر ایمان ان کی نیک تحریکوں کو قبول کرنا ہے رسول پر ایمان ان کے نقش قدم پر چلنا ہے کتابوں پر ایمان ان کی باتوں پر عمل پیرا ہونا ہے۔ آخرت پر ایمان یہ ہے کہ ہر ایک فعل کا ایک دائمی نتیجہ ہے کسی اپنے کام کو انسان کو نشانہ جلیٰ هذا القیاس

غیب

الغیب مصدر ہے۔ جو چیز انسان کی آنکھ سے چھپ جائے اس پر غاب کا فاعل ہوا جاتا ہے۔ ایسا ہی جو چیزیں اس ظاہری معنی ہوں اور غیب اور غائب کسی چیز کو محض لوگوں کے لحاظ سے کہنے کے اور اللہ تعالیٰ عالم الغیب و الشہادہ ہے جو ایمان چیزوں کو جاننے والا ہے جو انسان نہیں دیکھتا اور ان کو بھی نہیں دیکھتا ہے۔ اور یہاں الغیب سے مراد وہ امور ہیں جو اس کے ماتحت نہیں آتے اور برائت عقل بن کی متعین نہیں ہیں۔ ان کا علم انبیاء علیہم السلام کے خوردین سے ہوتا ہے دفع معصومین میں سے کسی نے الغیب سے مراد وہاں قرآن کو لیا ہے (ج) حالانکہ اس کا ذکر مقررہ مآثر الایات میں موجود ہے۔ اور بعض نے اللہ اور فرشتوں اور رسولوں پر ایمان (د) اور بعض نے اللہ تعالیٰ (د) اس لحاظ سے کہ اللہ تعالیٰ کی ذات غیب و رفیع اور مبرا و درمنان اور واء الوری ہے یہی درست مفہوم ہوتا ہے۔ ہاں لانا بھی اس میں شامل ہو سکتے ہیں ۱۱۱

ایمان بالغیب کی کیفیت

ابتداء میں ایمان کے الغیب کا فاعل کیوں اختیار فرمایا ایک یہ بتانے کو کہ اسکی صفات پر آگئی انبیاء علیہم السلام کے ذریعہ سے ہوتی ہے۔ دوسرے تمام ترقیات کا مدار ایمان بالغیب پر ہے ہر ایک علم میں کچھ باتیں مگر انسان چلتا ہے نتائج ان کی صحت کی تصدیق کر دیتے ہیں کوئی شخص اللہ تعالیٰ کی معرفت پہلے دن حاصل نہیں کر سکتا کیونکہ وہ ذات مبرا و درمنان ہے۔ ہاں ہی الغیب پر ایمان کا موجب انسان قدم قدم سے بڑھتا ہے تو خدا اللہ تعالیٰ کی معرفت کامل بھی حاصل کر لیتا ہے بلکہ اس سے بڑھتا ہے جو جامعہ گوایوں کسنا چاہئے کہ غیب سے شرف کر کے قرآن شہادہ تک پہنچا

فہم یؤمنون اور نبوی کا ایمان کے لئے جو بیج اسلام نے یہاں ابتداء سے سورت میں قرار دئے ہیں ان میں سے پہلا ایمان بالغیب پر ایمان ہے

۱۱۱ یقینون اقام کا اہم قوم ہے اہم اقام الامم کے معنی میں کام کو درست حالت میں رکھا۔ قرآن کریم میں جہاں حج یا عمرہ کا مقام پہلا ہے وہاں اقام یا اس کے مشتقات کو استعمال کیا ہے جیسے اقیموا الصلوۃ یقیمون الصلوۃ یقیمین الصلوۃ اور صلوۃ کے ساتھ اقامت کو خاص کیا ہے متنبہ کرنے کو مقصود اس کے حقوق اور شرط کا پورا کرنا ہے۔ صرف ظاہری صورت کا ادا کرنا اور اسی لئے یہ روایت ہو کہ معنی یعنی نماز پڑھنے والے بہت ہیں اور اس کے قائم کرنے والے تھوڑے (خ) اور یہی وجہ ہے کہ ذمہ کے مقام

اقام

صلوۃ کی اقامت کا

## وَمِمَّا زَكَّاهُمْ يَنْفِقُونَ ۝

اور جو کچھ ہم نے ان کو دیا اس میں سے خرچ کرتے ہیں ۱۱

اقامت کے حقوق

پرنفط مصلیٰ اختیار کیا ہے۔ مقیم الصلوٰۃ خلیل للمصلین (الماعون: ۴۸) اقامت کے حقوق و شرائط کا ذکر خود قرآن شریف میں موجود ہے (۱) طہارت جسمانی۔ جیسے وضو غسل وغیرہ (المائدہ: ۶) (۲) اوقات مقررہ پرا دکرنا ان الصلوٰۃ کا نیت علیٰ المؤمنین کتابا موقوتا (النساء: ۱۰۳) (۳) نازر دوام یعنی سب نمازوں کا ادا کرنا یہ نہیں کہ کوئی پڑھ لی کوئی چھوڑ دی علیٰ صلاتہم داثون (العنکبوت: ۲۳) (۴) نماز کی محافظت سفر و بیماری و جنگ ہو کوئی سی شکلات ہوں نماز چھوڑے ہم علیٰ صلاتہم یحافظون (العنکبوت: ۳۴) (۵) نماز کی اصل حقیقت سے غافل نہ ہو عن صلاتہم سآھون (الماعون: ۵) (۶) ریاسے پاک ہو الذین ہم یراؤن (المائدہ: ۶) (۷) نماز کی ادائیگی میں طبیعت میں کسل نہ ہو منافقوں کے ذکر میں ہے لایاتون الصلوٰۃ الا وہم کسالی (التوبہ: ۵۴) رسول اللہ صلی علیہ وسلم کی نسبت احادیث میں ہے کہ آپ نمازیں رات محسوس کرتے تھے (۸) باجماعت ہو وادکھوا مع الراکعین (۹۴) نمازیں نفضی و خفی ہو الذین ہم فصلوٰۃ ہم خافضون (المومنون: ۲) (۱۰) پیروں اور ناشائستہ امور سے رک جائے ان الصلوٰۃ تنفی عن الخشاش والممکر (العنکبوت: ۲۹) +

۱ الصلوٰۃ صلیٰ اُنک کے جلانے پر بولا جاتا ہے۔ اور اگر میں داخل ہونے پر یصلیٰ النازر المکبزی۔ سیصلون سعیرا اور صلوٰۃ کے اصل معنی دعا اور برکت دینا ہیں چنانچہ صلیت علیہ کے معنی دعوت لہ آتے ہیں یعنی میں نے اس کے لئے دعا کی اور شاعر کہتا ہے و صلی علی ذیہا واذنکم اس کے شکیز و پر دعا اور التبا کرتا رہا۔ قرآن شریف میں ہے وصل علیہم ان صلوٰۃ سکس لہم (التوبہ: ۱۰۳) ان الله وملتکنته یصلون علی النبی (الاحزاب: ۵۶) اولئک علیہم صلوات من ربہم (۱۵۷) اور عباد کی جگہ کو بھی صلوٰۃ کہا جاتا ہے لہذا مت صوامع و بیع و صلوات (الحج: ۴۰) اور وہ نماز مخصوص بھی اس سے مراد ہے جو نبی صلی علیہ وسلم نے مسلمانوں کو سکھائی اور وہ اقامت کے ساتھ صرف اسی ہیئت خاص سے ہی مخصوص ہے یعنی اقامت صلوٰۃ سے مراد نماز پڑھنا ہی ہے +

نازکے متعلق قرآن شریف میں یہ تو فرمایا کہ کتابا موقوتا ہے یعنی اس کا اوقات مقررہ پرا دکرنا ضروری ہے لیکن اس کی تفصیلات کتنی دفعہ دن میں نماز ہو۔ کون کون سے وقت پر ہو۔ رکعات کی تعداد۔ ان کے ارکان اور ان کی ترتیب۔ اذکار کا ذکر قرآن شریف میں کسی ایک جگہ نہیں دیا۔ اشارۃ النص کے طور پر کوئی شخص کوئی توجہ بحال لے تو ادبات ہے۔ دوسری طرف ان تمام تفصیلات میں عالم اسلامی میں حیرت انگیز کافیا پایا جاتا ہے۔ کئی بیحد خواجہ بھٹہ فیروز پورہ نسبتے جو ایک دوسرے کے ہمیشہ دشمن رہے شرق سے لیکر مغرب تک اور ابتداء سے لیکر انتہا تک ایک ہی نماز پڑھتے چلے آئے ہیں اور پچھ رہے ہیں حین ہر یا فریقہ کا جنگل جزائر بحریند ہوں یا دوس کے دور دراز مقامات جہاں چلے جاؤ۔ ایک اوقات ایک ہی تعداد رکعات۔ ایک ہی ترتیب پاؤ گے جس طرح اللہ ایک۔ رسول ایک۔ قرآن ایک۔ قبلہ ایک ہے۔ اسی طرح نماز بھی ایک ہے۔ یہ اتفاق کبھی میدان ہو سکتا اگر یقیناً صلوٰۃ کے سب سے پہلے مال حضرت محمد مصطفیٰ صلی علیہ وسلم نے ہی نماز پڑھی ہوئی۔ اور پھر آپ کو دیکھ کر مٹا اور ان کو دیکھ کر تابعین نے علیٰ ہدایہی نماز پڑھی پس یہی وہ الصلوٰۃ ہے جس کی اقامت کا یہاں حکم ہے +

نماز کی تفصیلات

ارکان و ادوات

میں اتحاد اسلامی

انحضرت کی نماز

ایمان بالغیب اور

صلوٰۃ کا تعلق

یہ نماز اللہ کا قرب حاصل کرنے کا واحد ذریعہ ہے۔ اسلئے ایمان بالغیب کے بعد فوراً اس کا ذکر کیا اور ایمان کے ساتھ عمل کا ذکر مصلیٰ میں داخل کر کے ایمت بنادی۔ خدا پر ایمان ایک مٹھکی بات ہے اگر اس کے ساتھ ذریعہ نہ بتا دیا جوتا جس سے اس نماز در نماں ہوتی ہے انسان کا تعلق پیدا ہو سکتا ہے یعنی اپنے کمال حقیقی کو پہنچ سکتا ہے صلوٰۃ جو نگر خدا کے لئے گئے اور عاقبتی کا نام ہے اسلئے جس قدر زیادہ انسان خدا کے حضور گر گیا اسی قدر زیادہ اخلاق الہی میں کس ہوگا اور ایمان کی اصل غرض پوری ہوئی پس نماز وہ ملکہ کن ان پنج ارکان میں سے ہے جو سلام کی بنیاد قرار دئے گئے اور ان ارکان میں سے یہ پہلا ہے۔ ۱۔ رُکوع (۲) رکعت (۳) رکعت (۴) رکعت (۵) رکعت (۶) رکعت (۷) رکعت (۸) رکعت (۹) رکعت (۱۰) رکعت (۱۱) رکعت (۱۲) رکعت (۱۳) رکعت (۱۴) رکعت (۱۵) رکعت (۱۶) رکعت (۱۷) رکعت (۱۸) رکعت (۱۹) رکعت (۲۰) رکعت (۲۱) رکعت (۲۲) رکعت (۲۳) رکعت (۲۴) رکعت (۲۵) رکعت (۲۶) رکعت (۲۷) رکعت (۲۸) رکعت (۲۹) رکعت (۳۰) رکعت (۳۱) رکعت (۳۲) رکعت (۳۳) رکعت (۳۴) رکعت (۳۵) رکعت (۳۶) رکعت (۳۷) رکعت (۳۸) رکعت (۳۹) رکعت (۴۰) رکعت (۴۱) رکعت (۴۲) رکعت (۴۳) رکعت (۴۴) رکعت (۴۵) رکعت (۴۶) رکعت (۴۷) رکعت (۴۸) رکعت (۴۹) رکعت (۵۰) رکعت (۵۱) رکعت (۵۲) رکعت (۵۳) رکعت (۵۴) رکعت (۵۵) رکعت (۵۶) رکعت (۵۷) رکعت (۵۸) رکعت (۵۹) رکعت (۶۰) رکعت (۶۱) رکعت (۶۲) رکعت (۶۳) رکعت (۶۴) رکعت (۶۵) رکعت (۶۶) رکعت (۶۷) رکعت (۶۸) رکعت (۶۹) رکعت (۷۰) رکعت (۷۱) رکعت (۷۲) رکعت (۷۳) رکعت (۷۴) رکعت (۷۵) رکعت (۷۶) رکعت (۷۷) رکعت (۷۸) رکعت (۷۹) رکعت (۸۰) رکعت (۸۱) رکعت (۸۲) رکعت (۸۳) رکعت (۸۴) رکعت (۸۵) رکعت (۸۶) رکعت (۸۷) رکعت (۸۸) رکعت (۸۹) رکعت (۹۰) رکعت (۹۱) رکعت (۹۲) رکعت (۹۳) رکعت (۹۴) رکعت (۹۵) رکعت (۹۶) رکعت (۹۷) رکعت (۹۸) رکعت (۹۹) رکعت (۱۰۰) رکعت (۱۰۱) رکعت (۱۰۲) رکعت (۱۰۳) رکعت (۱۰۴) رکعت (۱۰۵) رکعت (۱۰۶) رکعت (۱۰۷) رکعت (۱۰۸) رکعت (۱۰۹) رکعت (۱۱۰) رکعت (۱۱۱) رکعت (۱۱۲) رکعت (۱۱۳) رکعت (۱۱۴) رکعت (۱۱۵) رکعت (۱۱۶) رکعت (۱۱۷) رکعت (۱۱۸) رکعت (۱۱۹) رکعت (۱۲۰) رکعت (۱۲۱) رکعت (۱۲۲) رکعت (۱۲۳) رکعت (۱۲۴) رکعت (۱۲۵) رکعت (۱۲۶) رکعت (۱۲۷) رکعت (۱۲۸) رکعت (۱۲۹) رکعت (۱۳۰) رکعت (۱۳۱) رکعت (۱۳۲) رکعت (۱۳۳) رکعت (۱۳۴) رکعت (۱۳۵) رکعت (۱۳۶) رکعت (۱۳۷) رکعت (۱۳۸) رکعت (۱۳۹) رکعت (۱۴۰) رکعت (۱۴۱) رکعت (۱۴۲) رکعت (۱۴۳) رکعت (۱۴۴) رکعت (۱۴۵) رکعت (۱۴۶) رکعت (۱۴۷) رکعت (۱۴۸) رکعت (۱۴۹) رکعت (۱۵۰) رکعت (۱۵۱) رکعت (۱۵۲) رکعت (۱۵۳) رکعت (۱۵۴) رکعت (۱۵۵) رکعت (۱۵۶) رکعت (۱۵۷) رکعت (۱۵۸) رکعت (۱۵۹) رکعت (۱۶۰) رکعت (۱۶۱) رکعت (۱۶۲) رکعت (۱۶۳) رکعت (۱۶۴) رکعت (۱۶۵) رکعت (۱۶۶) رکعت (۱۶۷) رکعت (۱۶۸) رکعت (۱۶۹) رکعت (۱۷۰) رکعت (۱۷۱) رکعت (۱۷۲) رکعت (۱۷۳) رکعت (۱۷۴) رکعت (۱۷۵) رکعت (۱۷۶) رکعت (۱۷۷) رکعت (۱۷۸) رکعت (۱۷۹) رکعت (۱۸۰) رکعت (۱۸۱) رکعت (۱۸۲) رکعت (۱۸۳) رکعت (۱۸۴) رکعت (۱۸۵) رکعت (۱۸۶) رکعت (۱۸۷) رکعت (۱۸۸) رکعت (۱۸۹) رکعت (۱۹۰) رکعت (۱۹۱) رکعت (۱۹۲) رکعت (۱۹۳) رکعت (۱۹۴) رکعت (۱۹۵) رکعت (۱۹۶) رکعت (۱۹۷) رکعت (۱۹۸) رکعت (۱۹۹) رکعت (۲۰۰) رکعت (۲۰۱) رکعت (۲۰۲) رکعت (۲۰۳) رکعت (۲۰۴) رکعت (۲۰۵) رکعت (۲۰۶) رکعت (۲۰۷) رکعت (۲۰۸) رکعت (۲۰۹) رکعت (۲۱۰) رکعت (۲۱۱) رکعت (۲۱۲) رکعت (۲۱۳) رکعت (۲۱۴) رکعت (۲۱۵) رکعت (۲۱۶) رکعت (۲۱۷) رکعت (۲۱۸) رکعت (۲۱۹) رکعت (۲۲۰) رکعت (۲۲۱) رکعت (۲۲۲) رکعت (۲۲۳) رکعت (۲۲۴) رکعت (۲۲۵) رکعت (۲۲۶) رکعت (۲۲۷) رکعت (۲۲۸) رکعت (۲۲۹) رکعت (۲۳۰) رکعت (۲۳۱) رکعت (۲۳۲) رکعت (۲۳۳) رکعت (۲۳۴) رکعت (۲۳۵) رکعت (۲۳۶) رکعت (۲۳۷) رکعت (۲۳۸) رکعت (۲۳۹) رکعت (۲۴۰) رکعت (۲۴۱) رکعت (۲۴۲) رکعت (۲۴۳) رکعت (۲۴۴) رکعت (۲۴۵) رکعت (۲۴۶) رکعت (۲۴۷) رکعت (۲۴۸) رکعت (۲۴۹) رکعت (۲۵۰) رکعت (۲۵۱) رکعت (۲۵۲) رکعت (۲۵۳) رکعت (۲۵۴) رکعت (۲۵۵) رکعت (۲۵۶) رکعت (۲۵۷) رکعت (۲۵۸) رکعت (۲۵۹) رکعت (۲۶۰) رکعت (۲۶۱) رکعت (۲۶۲) رکعت (۲۶۳) رکعت (۲۶۴) رکعت (۲۶۵) رکعت (۲۶۶) رکعت (۲۶۷) رکعت (۲۶۸) رکعت (۲۶۹) رکعت (۲۷۰) رکعت (۲۷۱) رکعت (۲۷۲) رکعت (۲۷۳) رکعت (۲۷۴) رکعت (۲۷۵) رکعت (۲۷۶) رکعت (۲۷۷) رکعت (۲۷۸) رکعت (۲۷۹) رکعت (۲۸۰) رکعت (۲۸۱) رکعت (۲۸۲) رکعت (۲۸۳) رکعت (۲۸۴) رکعت (۲۸۵) رکعت (۲۸۶) رکعت (۲۸۷) رکعت (۲۸۸) رکعت (۲۸۹) رکعت (۲۹۰) رکعت (۲۹۱) رکعت (۲۹۲) رکعت (۲۹۳) رکعت (۲۹۴) رکعت (۲۹۵) رکعت (۲۹۶) رکعت (۲۹۷) رکعت (۲۹۸) رکعت (۲۹۹) رکعت (۳۰۰) رکعت (۳۰۱) رکعت (۳۰۲) رکعت (۳۰۳) رکعت (۳۰۴) رکعت (۳۰۵) رکعت (۳۰۶) رکعت (۳۰۷) رکعت (۳۰۸) رکعت (۳۰۹) رکعت (۳۱۰) رکعت (۳۱۱) رکعت (۳۱۲) رکعت (۳۱۳) رکعت (۳۱۴) رکعت (۳۱۵) رکعت (۳۱۶) رکعت (۳۱۷) رکعت (۳۱۸) رکعت (۳۱۹) رکعت (۳۲۰) رکعت (۳۲۱) رکعت (۳۲۲) رکعت (۳۲۳) رکعت (۳۲۴) رکعت (۳۲۵) رکعت (۳۲۶) رکعت (۳۲۷) رکعت (۳۲۸) رکعت (۳۲۹) رکعت (۳۳۰) رکعت (۳۳۱) رکعت (۳۳۲) رکعت (۳۳۳) رکعت (۳۳۴) رکعت (۳۳۵) رکعت (۳۳۶) رکعت (۳۳۷) رکعت (۳۳۸) رکعت (۳۳۹) رکعت (۳۴۰) رکعت (۳۴۱) رکعت (۳۴۲) رکعت (۳۴۳) رکعت (۳۴۴) رکعت (۳۴۵) رکعت (۳۴۶) رکعت (۳۴۷) رکعت (۳۴۸) رکعت (۳۴۹) رکعت (۳۵۰) رکعت (۳۵۱) رکعت (۳۵۲) رکعت (۳۵۳) رکعت (۳۵۴) رکعت (۳۵۵) رکعت (۳۵۶) رکعت (۳۵۷) رکعت (۳۵۸) رکعت (۳۵۹) رکعت (۳۶۰) رکعت (۳۶۱) رکعت (۳۶۲) رکعت (۳۶۳) رکعت (۳۶۴) رکعت (۳۶۵) رکعت (۳۶۶) رکعت (۳۶۷) رکعت (۳۶۸) رکعت (۳۶۹) رکعت (۳۷۰) رکعت (۳۷۱) رکعت (۳۷۲) رکعت (۳۷۳) رکعت (۳۷۴) رکعت (۳۷۵) رکعت (۳۷۶) رکعت (۳۷۷) رکعت (۳۷۸) رکعت (۳۷۹) رکعت (۳۸۰) رکعت (۳۸۱) رکعت (۳۸۲) رکعت (۳۸۳) رکعت (۳۸۴) رکعت (۳۸۵) رکعت (۳۸۶) رکعت (۳۸۷) رکعت (۳۸۸) رکعت (۳۸۹) رکعت (۳۹۰) رکعت (۳۹۱) رکعت (۳۹۲) رکعت (۳۹۳) رکعت (۳۹۴) رکعت (۳۹۵) رکعت (۳۹۶) رکعت (۳۹۷) رکعت (۳۹۸) رکعت (۳۹۹) رکعت (۴۰۰) رکعت (۴۰۱) رکعت (۴۰۲) رکعت (۴۰۳) رکعت (۴۰۴) رکعت (۴۰۵) رکعت (۴۰۶) رکعت (۴۰۷) رکعت (۴۰۸) رکعت (۴۰۹) رکعت (۴۱۰) رکعت (۴۱۱) رکعت (۴۱۲) رکعت (۴۱۳) رکعت (۴۱۴) رکعت (۴۱۵) رکعت (۴۱۶) رکعت (۴۱۷) رکعت (۴۱۸) رکعت (۴۱۹) رکعت (۴۲۰) رکعت (۴۲۱) رکعت (۴۲۲) رکعت (۴۲۳) رکعت (۴۲۴) رکعت (۴۲۵) رکعت (۴۲۶) رکعت (۴۲۷) رکعت (۴۲۸) رکعت (۴۲۹) رکعت (۴۳۰) رکعت (۴۳۱) رکعت (۴۳۲) رکعت (۴۳۳) رکعت (۴۳۴) رکعت (۴۳۵) رکعت (۴۳۶) رکعت (۴۳۷) رکعت (۴۳۸) رکعت (۴۳۹) رکعت (۴۴۰) رکعت (۴۴۱) رکعت (۴۴۲) رکعت (۴۴۳) رکعت (۴۴۴) رکعت (۴۴۵) رکعت (۴۴۶) رکعت (۴۴۷) رکعت (۴۴۸) رکعت (۴۴۹) رکعت (۴۵۰) رکعت (۴۵۱) رکعت (۴۵۲) رکعت (۴۵۳) رکعت (۴۵۴) رکعت (۴۵۵) رکعت (۴۵۶) رکعت (۴۵۷) رکعت (۴۵۸) رکعت (۴۵۹) رکعت (۴۶۰) رکعت (۴۶۱) رکعت (۴۶۲) رکعت (۴۶۳) رکعت (۴۶۴) رکعت (۴۶۵) رکعت (۴۶۶) رکعت (۴۶۷) رکعت (۴۶۸) رکعت (۴۶۹) رکعت (۴۷۰) رکعت (۴۷۱) رکعت (۴۷۲) رکعت (۴۷۳) رکعت (۴۷۴) رکعت (۴۷۵) رکعت (۴۷۶) رکعت (۴۷۷) رکعت (۴۷۸) رکعت (۴۷۹) رکعت (۴۸۰) رکعت (۴۸۱) رکعت (۴۸۲) رکعت (۴۸۳) رکعت (۴۸۴) رکعت (۴۸۵) رکعت (۴۸۶) رکعت (۴۸۷) رکعت (۴۸۸) رکعت (۴۸۹) رکعت (۴۹۰) رکعت (۴۹۱) رکعت (۴۹۲) رکعت (۴۹۳) رکعت (۴۹۴) رکعت (۴۹۵) رکعت (۴۹۶) رکعت (۴۹۷) رکعت (۴۹۸) رکعت (۴۹۹) رکعت (۵۰۰) رکعت (۵۰۱) رکعت (۵۰۲) رکعت (۵۰۳) رکعت (۵۰۴) رکعت (۵۰۵) رکعت (۵۰۶) رکعت (۵۰۷) رکعت (۵۰۸) رکعت (۵۰۹) رکعت (۵۱۰) رکعت (۵۱۱) رکعت (۵۱۲) رکعت (۵۱۳) رکعت (۵۱۴) رکعت (۵۱۵) رکعت (۵۱۶) رکعت (۵۱۷) رکعت (۵۱۸) رکعت (۵۱۹) رکعت (۵۲۰) رکعت (۵۲۱) رکعت (۵۲۲) رکعت (۵۲۳) رکعت (۵۲۴) رکعت (۵۲۵) رکعت (۵۲۶) رکعت (۵۲۷) رکعت (۵۲۸) رکعت (۵۲۹) رکعت (۵۳۰) رکعت (۵۳۱) رکعت (۵۳۲) رکعت (۵۳۳) رکعت (۵۳۴) رکعت (۵۳۵) رکعت (۵۳۶) رکعت (۵۳۷) رکعت (۵۳۸) رکعت (۵۳۹) رکعت (۵۴۰) رکعت (۵۴۱) رکعت (۵۴۲) رکعت (۵۴۳) رکعت (۵۴۴) رکعت (۵۴۵) رکعت (۵۴۶) رکعت (۵۴۷) رکعت (۵۴۸) رکعت (۵۴۹) رکعت (۵۵۰) رکعت (۵۵۱) رکعت (۵۵۲) رکعت (۵۵۳) رکعت (۵۵۴) رکعت (۵۵۵) رکعت (۵۵۶) رکعت (۵۵۷) رکعت (۵۵۸) رکعت (۵۵۹) رکعت (۵۶۰) رکعت (۵۶۱) رکعت (۵۶۲) رکعت (۵۶۳) رکعت (۵۶۴) رکعت (۵۶۵) رکعت (۵۶۶) رکعت (۵۶۷) رکعت (۵۶۸) رکعت (۵۶۹) رکعت (۵۷۰) رکعت (۵۷۱) رکعت (۵۷۲) رکعت (۵۷۳) رکعت (۵۷۴) رکعت (۵۷۵) رکعت (۵۷۶) رکعت (۵۷۷) رکعت (۵۷۸) رکعت (۵۷۹) رکعت (۵۸۰) رکعت (۵۸۱) رکعت (۵۸۲) رکعت (۵۸۳) رکعت (۵۸۴) رکعت (۵۸۵) رکعت (۵۸۶) رکعت (۵۸۷) رکعت (۵۸۸) رکعت (۵۸۹) رکعت (۵۹۰) رکعت (۵۹۱) رکعت (۵۹۲) رکعت (۵۹۳) رکعت (۵۹۴) رکعت (۵۹۵) رکعت (۵۹۶) رکعت (۵۹۷) رکعت (۵۹۸) رکعت (۵۹۹) رکعت (۶۰۰) رکعت (۶۰۱) رکعت (۶۰۲) رکعت (۶۰۳) رکعت (۶۰۴) رکعت (۶۰۵) رکعت (۶۰۶) رکعت (۶۰۷) رکعت (۶۰۸) رکعت (۶۰۹) رکعت (۶۱۰) رکعت (۶۱۱) رکعت (۶۱۲) رکعت (۶۱۳) رکعت (۶۱۴) رکعت (۶۱۵) رکعت (۶۱۶) رکعت (۶۱۷) رکعت (۶۱۸) رکعت (۶۱۹) رکعت (۶۲۰) رکعت (۶۲۱) رکعت (۶۲۲) رکعت (۶۲۳) رکعت (۶۲۴) رکعت (۶۲۵) رکعت (۶۲۶) رکعت (۶۲۷) رکعت (۶۲۸) رکعت (۶۲۹) رکعت (۶۳۰) رکعت (۶۳۱) رکعت (۶۳۲) رکعت (۶۳۳) رکعت (۶۳۴) رکعت (۶۳۵) رکعت (۶۳۶) رکعت (۶۳۷) رکعت (۶۳۸) رکعت (۶۳۹) رکعت (۶۴۰) رکعت (۶۴۱) رکعت (۶۴۲) رکعت (۶۴۳) رکعت (۶۴۴) رکعت (۶۴۵) رکعت (۶۴۶) رکعت (۶۴۷) رکعت (۶۴۸) رکعت (۶۴۹) رکعت (۶۵۰) رکعت (۶۵۱) رکعت (۶۵۲) رکعت (۶۵۳) رکعت (۶۵۴) رکعت (۶۵۵) رکعت (۶۵۶) رکعت (۶۵۷) رکعت (۶۵۸) رکعت (۶۵۹) رکعت (۶۶۰) رکعت (۶۶۱) رکعت (۶۶۲) رکعت (۶۶۳) رکعت (۶۶۴) رکعت (۶۶۵) رکعت (۶۶۶) رکعت (۶۶۷) رکعت (۶۶۸) رکعت (۶۶۹) رکعت (۶۷۰) رکعت (۶۷۱) رکعت (۶۷۲) رکعت (۶۷۳) رکعت (۶۷۴) رکعت (۶۷۵) رکعت (۶۷۶) رکعت (۶۷۷) رکعت (۶۷۸) رکعت (۶۷۹) رکعت (۶۸۰) رکعت (۶۸۱) رکعت (۶۸۲) رکعت (۶۸۳) رکعت (۶۸۴) رکعت (۶۸۵) رکعت (۶۸۶) رکعت (۶۸۷) رکعت (۶۸۸) رکعت (۶۸۹) رکعت (۶۹۰) رکعت (۶۹۱) رکعت (۶۹۲) رکعت (۶۹۳) رکعت (۶۹۴) رکعت (۶۹۵) رکعت (۶۹۶) رکعت (۶۹۷) رکعت (۶۹۸) رکعت (۶۹۹) رکعت (۷۰۰) رکعت (۷۰۱) رکعت (۷۰۲) رکعت (۷۰۳) رکعت (۷۰۴) رکعت (۷۰۵) رکعت (۷۰۶) رکعت (۷۰۷) رکعت (۷۰۸) رکعت (۷۰۹) رکعت (۷۱۰) رکعت (۷۱۱) رکعت (۷۱۲) رکعت (۷۱۳) رکعت (۷۱۴) رکعت (۷۱۵) رکعت (۷۱۶) رکعت (۷۱۷) رکعت (۷۱۸) رکعت (۷۱۹) رکعت (۷۲۰) رکعت (۷۲۱) رکعت (۷۲۲) رکعت (۷۲۳) رکعت (۷۲۴) رکعت (۷۲۵) رکعت (۷۲۶) رکعت (۷۲۷) رکعت (۷۲۸) رکعت (۷۲۹) رکعت (۷۳۰) رکعت (۷۳۱) رکعت (۷۳۲) رکعت (۷۳۳) رکعت (۷۳۴) رکعت (۷۳۵) رکعت (۷۳۶) رکعت (۷۳۷) رکعت (۷۳۸) رکعت (۷۳۹) رکعت (۷۴۰) رکعت (۷۴۱) رکعت (۷۴۲) رکعت (۷۴۳) رکعت (۷۴۴) رکعت (۷۴۵) رکعت (۷۴۶) رکعت (۷۴۷) رکعت (۷۴۸) رکعت (۷۴۹) رکعت (۷۵۰) رکعت (۷۵۱) رکعت (۷۵۲) رکعت (۷۵۳) رکعت (۷۵۴) رکعت (۷۵۵) رکعت (۷۵۶) رکعت (۷۵۷) رکعت (۷۵۸) رکعت (۷۵۹) رکعت (۷۶۰) رکعت (۷۶۱) رکعت (۷۶۲) رکعت (۷۶۳) رکعت (۷۶۴) رکعت (۷۶۵) رکعت (۷۶۶) رکعت (۷۶۷) رکعت (۷۶۸) رکعت (۷۶۹) رکعت (۷۷۰) رکعت (۷۷۱) رکعت (۷۷۲) رکعت (۷۷۳) رکعت (۷۷۴) رکعت (۷۷۵) رکعت (۷۷۶) رکعت (۷۷۷) رکعت (۷۷۸) رکعت (۷۷۹) رکعت (۷۸۰) رکعت (۷۸۱) رکعت (۷۸۲) رکعت (۷۸۳) رکعت (۷۸۴) رکعت (۷۸۵) رکعت (۷۸۶) رکعت (۷۸۷) رکعت (۷۸۸) رکعت (۷۸۹) رکعت (۷۹۰) رکعت (۷۹۱) رکعت (۷۹۲) رکعت (۷۹۳) رکعت (۷۹۴) رکعت (۷۹۵) رکعت (۷۹۶) رکعت (۷۹۷) رکعت (۷۹۸) رکعت (۷۹۹) رکعت (۸۰۰) رکعت (۸۰۱) رکعت (۸۰۲) رکعت (۸۰۳) رکعت (۸۰۴) رکعت (۸۰۵) رکعت (۸۰۶) رکعت (۸۰۷) رکعت (۸۰۸) رکعت (۸۰۹) رکعت (۸۱۰) رکعت (۸۱۱) رکعت (۸۱۲) رکعت (۸۱۳) رکعت (۸۱۴) رکعت (۸۱۵) رکعت (۸۱۶) رکعت (۸۱۷) رکعت (۸۱۸) رکعت (۸۱۹) رکعت (۸۲۰) رکعت (۸۲۱) رکعت (۸۲۲) رکعت (۸۲۳) رکعت (۸۲۴) رکعت (۸۲۵) رکعت (۸۲۶) رکعت (۸۲۷) رکعت (۸۲۸) رکعت (۸۲۹) رکعت (۸۳۰) رکعت (۸۳۱) رکعت (۸۳۲) رکعت (۸۳۳) رکعت (۸۳۴) رکعت (۸۳۵) رکعت (۸۳۶) رکعت (۸۳۷) رکعت (۸۳۸) رکعت (۸۳۹) رکعت (۸۴۰) رکعت (۸۴۱) رکعت (۸۴۲) رکعت (۸۴۳) رکعت (۸۴۴) رکعت (۸۴۵) رکعت (۸۴۶) رکعت (۸۴۷) رکعت (۸۴۸) رکعت (۸۴۹) رکعت (۸۵۰) رکعت (۸۵۱) رکعت (۸۵۲) رکعت (۸۵۳) رکعت (۸۵۴) رکعت (۸۵۵) رکعت (۸۵۶) رکعت (۸۵۷) رکعت (۸۵۸) رکعت (۸۵۹) رکعت (۸۶۰) رکعت (۸۶۱) رکعت (۸۶۲) رکعت (۸۶۳) رکعت (۸۶۴) رکعت (۸۶۵) رکعت (۸۶۶) رکعت (۸۶۷) رکعت (۸۶۸) رکعت (۸۶۹) رکعت (۸۷۰) رکعت (۸۷۱) رکعت (۸۷۲) رکعت (۸۷۳) رکعت (۸۷۴) رکعت (۸۷۵) رکعت (۸۷۶) رکعت (۸۷۷) رکعت (۸۷۸) رکعت (۸۷۹) رکعت (۸۸۰) رکعت (۸۸۱) رکعت (۸۸۲) رکعت (۸۸۳) رکعت (۸۸۴) رکعت (۸۸۵) رکعت (۸۸۶) رکعت (۸۸۷) رکعت (۸۸۸) رکعت (۸۸۹) رکعت (۸۹۰) رکعت (۸۹۱) رکعت (۸۹۲) رکعت (۸۹۳) رکعت (۸۹۴) رکعت (۸۹۵) رکعت (۸۹۶) رکعت (۸۹۷) رکعت (۸۹۸) رکعت (۸۹۹) رکعت (۹۰۰) رکعت (۹۰۱) رکعت (۹۰۲) رکعت (۹۰۳) رکعت (۹۰۴) رکعت (۹۰۵) رکعت (۹۰۶) رکعت (۹۰۷) رکعت (۹۰۸) رکعت (۹۰۹) رکعت (۹۱۰) رکعت (۹۱۱) رکعت (۹۱۲) رکعت (۹۱۳) رکعت (۹۱۴) رکعت (۹۱۵) رکعت (۹۱۶) رکعت (۹۱۷) رکعت (۹۱۸) رکعت (۹۱۹) رکعت (۹۲۰) رکعت (۹۲۱) رکعت (۹۲۲) رکعت (۹۲۳) رکعت (۹۲۴) رکعت (۹۲۵) رکعت (۹۲۶) رکعت (۹۲۷) رکعت (۹۲۸) رکعت (۹۲۹) رکعت (۹۳۰) رکعت (۹۳۱) رکعت (۹۳۲) رکعت (۹۳۳) رکعت (۹۳۴) رکعت (۹۳۵) رکعت (۹۳۶) رکعت (۹۳۷) رکعت (۹۳۸) رکعت (۹۳۹) رکعت (۹۴۰) رکعت (۹۴۱) رکعت (۹۴۲) رکعت (۹۴۳) رکعت (۹۴۴) رکعت (۹۴۵) رکعت (۹۴۶) رکعت (۹۴۷) رکعت (۹۴۸) رکعت (۹۴۹) رکعت (۹۵۰) رکعت (۹۵۱) رکعت (۹۵۲) رکعت (۹۵۳) رکعت (۹۵۴) رکعت (۹۵۵) رکعت (۹۵۶) رکعت (۹۵۷) رکعت (۹۵۸) رکعت (۹۵۹) رکعت (۹۶۰) رکعت (۹۶۱) رکعت (۹۶۲) رکعت (۹۶۳) رکعت (۹۶۴) رکعت (۹۶۵) رکعت (۹۶۶) رکعت (۹۶۷) رکعت (۹۶۸) رکعت (۹۶۹) رکعت (۹۷۰) رکعت (۹۷۱) رکعت (۹۷۲) رکعت (۹۷۳) رکعت (۹۷۴) رکعت (۹۷۵) رکعت (۹۷۶) رکعت (۹۷۷) رکعت (۹۷۸) رکعت (۹۷۹) رکعت (۹۸۰) رکعت (۹۸۱) رکعت (۹۸۲) رکعت (۹۸۳) رکعت (۹۸۴) رکعت (۹۸۵) رکعت (۹۸۶) رکعت (۹۸۷) رکعت (۹۸۸) رکعت (۹۸۹) رکعت (۹۹۰) رکعت (۹۹۱) رکعت (۹۹۲) رکعت (۹۹۳) رکعت (۹۹۴) رکعت (۹۹۵) رکعت (۹۹۶) رکعت (۹۹۷) رکعت (۹۹۸) رکعت (۹۹۹) رکعت (۱۰۰۰) رکعت (۱۰۰۱) رکعت (۱۰۰۲) رکعت (۱۰۰۳) رکعت (۱۰۰۴) رکعت (۱۰۰۵) رکعت (۱۰۰۶) رکعت (۱۰۰۷) رکعت (۱۰۰۸) رکعت (۱۰۰۹) رکعت (۱۰۱۰) رکعت (۱۰۱۱) رکعت (۱۰۱۲) رکعت (۱۰۱۳) رکعت (۱۰۱۴) رکعت (۱۰۱۵) رکعت (۱۰۱۶) رکعت (۱۰۱۷) رکعت (۱۰۱۸) رکعت (۱۰۱۹) رکعت (۱۰۲۰) رکعت (۱۰۲۱) رکعت (۱۰۲۲) رکعت (۱۰۲۳) رکعت (۱۰۲۴) رکعت (۱۰۲۵) رکعت (۱۰۲۶) رکعت (۱۰۲۷) رکعت (۱۰۲۸) رکعت (۱۰۲۹) رکعت (۱۰۳۰) رکعت (۱۰۳۱) رکعت (۱۰۳۲) رکعت (۱۰۳۳) رکعت (۱۰۳۴) رکعت (۱۰۳۵) رکعت (۱۰۳۶) رکعت (۱۰۳۷) رکعت (۱۰۳۸) رکعت (۱۰۳۹) رکعت (۱۰۴۰) رکعت (۱۰۴۱) رکعت (۱





## ۵ اُولَٰئِكَ عَلَىٰ هُدًى مِّن رَّبِّهِمْ ۚ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ۝

یہی لوگ اپنے رب کی طرف سے ہدایت پر ہیں اور یہی کامیاب ہونے والے ہیں ۱۱

نہیں بلکہ ہزاروں لاکھوں سالوں تک چلتے ہیں اور اس دنیا کی زندگی کے بعد بھی انسان پر اپنا اچھا یا بُرا اثر ڈالتے ہیں۔ بلکہ جس طرح یہاں بعض وقت فوری نتیجہ ایک فعل کا اچھا نظر آتا ہے مگر اس کا انجام بُرا ہوتا ہے اسی طرح اس دنیا میں ایک فعل کا نتیجہ اچھا نظر آتا ہے مگر دوسری زندگی میں اس کا نتیجہ بد ہوتا ہے پس جو عمل فی نفسہ بُرا ہے اس کا نتیجہ یہاں اچھا بھی نظر آتا ہو تو بھی وہ ترک کرنے کے قابل ہے اور جو عمل فی نفسہ اچھا ہو اس کا نتیجہ یہاں بُرا بھی نظر آتا ہو تو بھی وہ ترک کرنے کے قابل ہے یوں ہر ایک عمل کی ذمہ داری اس عمل کے اچھا یا بُرا ہونے کے لحاظ سے انسان کو سمجھنی چاہئے نہ ان نتائج سے جو ممکن طور پر اس دنیا میں پیدا ہو سکتے ہیں ایک شخص جھوٹ بول کر دوسرے کا مال لے سکتا ہے اور سزا سے بھی بچ سکتا ہے ایک قوم بوجہ اپنی طاقت جسمانی کے دوسری کو ظلم کر سکتی ہے اور اس کا کچھ بگڑتا بھی نظر نہیں آتا مگر ایک متقی انسان جو کچھ کرے محض اس بات کو مد نظر رکھ کر کہ یہ کام اچھا ہے یا بُرا +

اخوة کے ساتھ یقین کا لفظ بتاتا ہے کہ اعمال کی جزا و سزا پر جب تک یقین کامل نہ ہو اس وقت تک انسان گناہ سے نہیں بچ سکتا۔ بہت لوگ ہیں جو آخرت پر ایمان کا دعویٰ کرتے ہیں مگر چونکہ دل میں یقین نہیں اس لئے گناہ کی غلامی میں زندگی بسر کرتے ہیں جس شخص کو یقین ہو کہ فلاں سورج میں سانپ ہے وہ اس میں لٹھ نہیں ڈالتا پس کس طرح اعمال کی جزا و سزا پر یقین رکھتا ہو! اللہ تعالیٰ کے حکم کی خلاف ورزی کر سکتا ہے؟

۱۱۔ اُولَٰئِكَ عَلَىٰ هُدًى یعنی ہدایت پر تھکن ہو گئے اور اس سے دھروا دھریں ہو گئے اور انکو ایک نور اور روشنی مل جاتی ہے یعنی ہدایت کے یہاں حضرت ابن عباس نے کئے ہیں (ج)

المفلحون۔ فلم کے اصل معنی شقی یعنی پھاڑنا ہیں زمین میں ہل چلائے پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے۔ اس لئے کساں کو فلاح کہتے ہیں۔ اور فلاح کے معنی ظفر و ادماء بَخِیۡۃ ہیں رخ، یعنی کامیابی اور مطلوب کا پالینا۔ کیونکہ جس طرح ہل چلانے سے زمین کی مخفی طاقتیں اور اصلی جوہر باہر نکل آتے ہیں اسی طرح قوائے انسانی کا بھی حال ہے۔ ان کے مخفی جوہر دل کا باہر نکل آنا ہی حقیقت میں کامیابی ہے پس فلاح سے مراد صرف دنیوی کامیابی نہیں بلکہ انسان کے مخفی قوی کا ظہور پذیر ہونا ہے۔ محض دنیا کا مال کمالینا یا بادشاہت کا حاصل کر لینا فلاح نہیں اور نہ یہ شخص مفلم کلا سکتا ہے بلکہ فلاح کے معنی الفوز والخیر یعنی دنیوی اور دینی دونوں کامیابیوں کو شامل کرتے ہیں۔ چنانچہ تلج العروس میں ہے کہ اثر لسان کا اس پر اتفاق ہے کہ عربی زبان میں فلاح کے لفظ سے بڑھ کر دینی اور دنیوی دونوں بھلائیوں کو شامل رکھنے والا لفظ اور کوئی نہیں +

یہاں یہ فرمایا کہ ان پانچ اصولوں کو قبول کر کے قرآن کریم کو اپنا دستور العمل بنا لینے والے لوگ ہدایت پر ہیں۔ اور ان کے ہدایت پر ہونے کی یہ دلیل ہے کہ وہ فلاح حاصل کریں گے یعنی دینی و اخروی کامیابی حاصل کریں گے۔ اور ان کے جسمانی اور روحانی قوی اعلیٰ درجہ کا نشو و نما پائیں گے۔ چنانچہ صحابہ رضی اللہ عنہم نے اس کا ثبوت دنیا کو دے دیا۔ گو با علیٰ ہدای دعویٰ تھا۔ ہم المفلحون اس کی دلیل ہے +

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ أُنذِرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرْهُمْ ۖ

جنہوں نے انکار کیا (یہاں تک کہ) ان کے لئے برابر ہے کہ تو ان کو ڈرائے یا نہ ڈرائے

لَا يُؤْمِنُونَ

وہ نہیں ماننے لگے

کفر۔ کافر

فعل مضارع

اصل و فرع کا کفر

نذار۔ انذار

منذرا

اضداد کا ذکر

انذار کی پرہیزگاری

والے

۱۔ انھوں نے کفر و کفریت میں ستر الشیء یعنی ایک چیز کو ڈھانکنے کا نام ہے۔ چنانچہ رات کو کافی کہہ دیا جاتا ہے۔ اور کسان کو بھی کافر کہہ دیا جاتا ہے اس لئے کہ وہ بیچ کو زمین میں پھپھاتا ہے۔ اور کفر نہایت ناشکر گزاری ہے اس لئے کہ اس کا شکر ادا نہ کرنا گویا اس کو پھپھانا ہے۔ اور سب سے بڑا کفر احمقار توحید یا شریعت یا نبوت ہے (ع) اور جس طرح ہر ایک فعل محمود یعنی قابل تریف فعل ایمان سے ہے اسی طرح ہر ایک فعل مذموم کفر سے ہے (ع) اور ابن اثیر نے لکھا ہے کہ کفر دو قسم ہے ایک اصل ایمان کا کفر اور اس کی ضد اور دوسرا فرع اسلام میں سے کسی فرع کا کفر اس سے انسان اصل ایمان سے خارج نہیں ہوتا۔ چنانچہ ازہری کا قول نقل کیا ہے قد یقول المسلم کھما۔ پس اصطلاح شریعت میں کفر ہمارے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا انکار ہے۔ اور اس کے نیچے جو بعض افعال کا نام کفر رکھ دیا ہے جیسے سبب المسلم فموت و قتالہ کفر یا من رغب عن امیہ فقل کفر وغیرہ تو یہ محض فرع کا کفر ہے وائرہ اسلام سے خارج نہیں کرتا۔ او۔ اصل معنی میں وسعت ہے +

انذار۔ نذار سے ہے جس کے معنی ہیں اپنے نفس پر کسی چیز کو واجب کر لینا (ع) اور انذار یا انذار کے اصل معنی قلموس میں صرف اغلحہ میں یعنی ایک بات کا اس کو علم دے دیا (ت) اور یوں بھی کہا گیا ہے کہ انذار یہ ہے کہ ایک بات کے پہنچنے میں انسان کو محتاط کیا جائے اور ڈرایا جائے اور اصل معنی انذار کے اعلام ہی ہیں یعنی ایک بات سے آگاہ کر دینا (ت) اور یہ بھی کہا گیا ہے کہ منذار یا ایسا علم دیے والا ہے جو قوم کو خطرات سے آگاہ کرے جیسے دشمن وغیرہ پس انذار کے اصل معنی دھمکانا نہیں بلکہ ایک علم دینا ہیں اور بالخصوص وہ علم جو کسی آنے والے خطر سے آگاہ کرتا ہے + قرآن کریم کا قاعدہ ہے کہ اضداد کا ذکر بالمقابل کر کے اصل مقصود کو ظاہر کرتا ہے جب متقیوں کا ذکر کیا۔ اور ان کے فعل پائے یعنی اپنے کمال حقیقی کو پہنچ جانے کا ثواب ان لوگوں کا ذکر کرتا ہے کہ جب ان کو یہ بتایا جاتا ہے کہ تمہارے یہ افعال بُرے ہیں اور ان کا نتیجہ اچھا نہیں تو وہ پروا بھی نہیں کرتے متقی تو وہ ہے جو ہر ایک دکھ کی بات سے بچتا ہے اور اس کے مقابل پر وہ شخص ہے جو کج بٹا یا جاتا ہے کہ دکھ دینے والی چیز سے تو پروا بھی نہیں کرتا۔ علاوہ ازیں ہدی للعتیقین کہنے سے جو شبہ وارد ہوتا تھا کہ جب یہ کتاب تمام دنیا کے لئے ہے تو کیا بعض قسم کے لوگ اس سے محروم بھی رہ جائیں گے اس کا جواب دیا ہے کہ محروم وہی ہیں گئے جن کو پروا نہیں +

جملہ سواء علیہم ء انذار تمام اصل و تنذر ہم جملہ معترضہ ہے جو ان الذین کفروا کی حالت کو بیان کرتا ہے بحر الھیط اور روح المعانی میں اس ترکیب کی صحت کو تسلیم کیا ہے۔ اور اس کو جملہ معترضہ نہ ماننے کی صورت میں کوئی معنی صحیح نہیں بنتے۔ کیونکہ اگر اسے ان الذین کفروا کی خبر قرار دیا جائے تو معنی یوں ہوں گے کہ جو کافر ہوئے ان پر تیرا ڈرنا نہ ڈرنا برابر ہے۔ حالانکہ یہ خلاف واقعات ہے اور خلاف واقعات معنی قرآن کریم کے قبول نہیں ہو سکتے۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرماتے تھے۔ اور قرآن کریم میں بھی بار بار کفار کو ڈرانے کا حکم ہے۔ اور ان میں سے لوگ مسلمان بھی ہوتے







## وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ

اور ان کے لئے بڑا دکھ ہے ۱۹

میں مردی ہے لا یعقلون ولا یسمعون وہ نہ عقل سے کام لیتے ہیں نہ سنتے ہیں۔ خود قرآن کریم نے یہی تشریح فرمائی ہے۔ ومنہم من یسقم الیک حتی اذا خرجوا من عندک قالوا للذین باقوا اذناکم الذین یطیعون اللہ علی قلوبہم (محکم دہ ۱۶۰) اور ان میں ایسے لوگ ہیں جو تیری طرف کان لگاتے ہیں تاکہ جب تمہارے پاس سے نکلتے ہیں تو ان لوگوں کو جن کو علم دیا گیا کہتے ہیں ابھی اس نے کیا کہا تھا۔ یہ وہ لوگ ہیں جن کے دلوں پر اللہ نے ٹھہر لگا دی۔ گویا ہر گناہ اس حالت کا نام ہے کہ انسان بات کو سنتا ہے سمجھتا نہیں۔ اور دوسری جگہ فرمایا لہم قلوب لا یفقیہون بہا ولہم اذان لا یسمعون بہا (الاعراف ۱۷۹) ان کے دل میں جن سے وہ سمجھنے کا کام نہیں لیتے اور ان کی آنکھیں ہیں جن سے وہ دیکھنے کا کام نہیں لیتے امدان کے کان میں جن سے وہ سننے کا کام نہیں لیتے جب انسان ایک بڑے کام کے ارتکاب پر قائم ہو جاتا ہے تو اس کی حالت آہستہ آہستہ ایسی ہو جاتی ہے کہ وہ اس بڑے کام کو اچھا سمجھنے لگتا ہے۔ یہ اس کے دل پر ٹھہرے۔ کیونکہ پھر اس کا خیال بھی اس طرف نہیں جاتا کہ یہ جو میں کر رہا ہوں کوئی بڑا کام ہے۔

عقل سے کام لینا  
دل پر ہرے

بڑے کام کی سمجھنا  
دل پر ہرے

دیکھنے کی نسبت  
اللہ کی طرف

درستی حیدہ کی رو

تھرا لگانا اللہ تعالیٰ کی طرف۔ اس لئے منسوب کیا کہ انسان کے فضل پر جو نتیجہ پیدا ہوتا ہے اس کا پیداکر والا اللہ تعالیٰ ہی ہے جس طرح ہم یہ کہہ سکتے ہیں کہ جب ایک شخص اپنے گھر کے دروازے بند کرے تو اللہ تعالیٰ اس پر اندھیرا کر دیتا ہے یا لاکھ سے کام لینا چھوڑ دے تو اللہ تعالیٰ لاکھ کو بیکار کر دیتا ہے اسی طرح جب ایک انسان کو بڑے کام کے انجام سے ڈرایا جائے اور وہ پروا بھی نہ کرے بلکہ بری میں ترقی کرتا چلا جائے تو اللہ تعالیٰ اس کے دل پر ٹھہر لگا دیتا ہے۔ اس میں زردشتیوں کے اس غلط عقیدہ کی تردید بھی ہے کہ نور خدا کی طرف سے ہے اور ظلمت شیطان کی طرف سے۔ اسلام تمام اسباب کا مسبب اللہ تعالیٰ کو قرار دیتا ہے۔

عذاب

عذاب

تعذیب

۱۹۔ عذاب اس کا مادہ عذاب ہے اور متاع عذاب شیریں اور عمدہ پانی کو کہتے ہیں قرآن شریف میں ہے ہذا عذاب فرات (الفرقان ۲۵-۵۳) اور عذاب سخت دکھ کو کہتے ہیں جس کی وجہوں سے کیا جاتی ہے کہ عذاب الرجز کے معنی آتے ہیں اس نے کھانا پینا ترک کر دیا گویا تعذیب اصل میں یہ ہے کہ اس کو کھانے پینے نیند سے محروم کیا جائے۔ اور بعض کے نزدیک تعذیب میں ازالہ عذاب ہے یعنی زندگی کی اچھی چیزوں کو دور کر دینا جیسے تمویض مرض کے دور کر دینے کو کہتے ہیں۔ گویا اچھی چیزوں سے محروم ہو جانے کا نام عذاب ہے۔ قرآن کریم نے ہر ایک سزا یا تکلیف کے پہنچنے پر اس لفظ کو استعمال کیا ہے۔ جہاں ایک باغ والوں کو اپنی محنت کا پھل نہیں ملا۔ اس کو بھی عذاب کہا۔ كذلك العذاب (الن ۶۳-۳۳)۔ دنیا میں جو قوموں پر تباہیاں اور دکھ آتے ہیں ان کو بھی عذاب کہا ہے۔ کسی جرم پر جو سزا دی جاتی ہے اس کو بھی عذاب کہا ہے۔ ولینشہد عذابہما (النور ۲-۲) آخرت کی سزا کو بھی عذاب کہا ہے۔ انسان کا دل جو بدی کے بعد دکھ محسوس کرتا ہے وہ بھی عذاب ہے۔

عذاب عظیم اور عذاب

الیم

قرآن کریم میں کبھی عذاب کو مجازاً اسکی ظاہری کیفیت کے عظیم کہا جیسا کہ عذاب اور کبھی مجازاً اس دکھ کے جو انسان اللہ ہی اللہ کا تاج پر لگتا یعنی مذہاک عذاب اسی سبب سے کہا کہ عذاب کو مجازاً ہر میں بھی واقع ہو نہ لاکھ عذاب عظیم کہا جیسا کہ حدیث میں مذکور ہے کہ عذاب کو عذاب عظیم کہا۔



فِي قُلُوبِهِمْ مَرَضٌ فَرَّادَهُمُ اللَّهُ مَرْضَاهُ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ بِمَا كَانُوا ۱۰

ان کے دلوں میں بیماری ہے سو اللہ نے ان کی بیماری کو زیادہ کیا مثلا اور ان کے لئے دردناک عذاب ہے اس لئے کجھوٹ

يَكْذِبُونَ ۝ وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ لَا تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ قَالُوا إِنَّمَا نَحْنُ مُصْلِحُونَ ۝ ۱۱

بولتے تھے ہم اصلاح کرنے والے ہیں اور جب انہیں کہا جاتا ہے کہ زمین میں فساد نہ کرو۔ کہتے ہیں ہم ہی تو اصلاح

مُصْلِحُونَ ۝ إِلَّا أَنَّهُمْ هُمُ الْفٰسِدُونَ وَلٰكِنْ لَا يَشْعُرُونَ ۝ ۱۲

کرنے والے ہیں دیکھو! یقیناً وہی مفسد ہیں لیکن محسوس نہیں کرتے

۱۱۔ مرض۔ مرضی اس حالت اعتدال سے خروج کا نام ہے جو انسان سے خاص ہے اور یہ دو طرح پر ہے ایک جسمانی صیغہ  
لا علی المریض حرج (النور: ۶۱) اور دوسرے اس سے مراد رذائل لئے جاتے ہیں جیسے جہالت، غبن، بغل، نفاق وغیرہ معنی اخلاقی  
بیماریاں (غ) یہی معنی بیان مراد ہیں اور قرآن شریف میں کثرت سے مرض کا ذکر اسی معنی میں آتا ہے اور اخلاقی رذائل کو  
مرض اس لئے کہا جاتا ہے کہ وہ فضائل کے حاصل کرنے میں مانع ہوتے ہیں۔ جیسے بیماریاں +

دہ بیماری نفاق ہے جس کا یہاں ذکر کر دیا یعنی منہ سے جو کچھ کہتے ہیں اس پر یقین نہیں رکھتے۔ اسی لئے عذاب  
الیم کو جھوٹ کا نتیجہ بتایا یہ بیماری اسلام کی عداوت ہے جو اپنے دلوں میں مخفی رکھتے تھے۔ اللہ تعالیٰ کا اس بیماری کو بڑھانا  
یوں تھا کہ جوں جوں اللہ تعالیٰ اسلام کو قوت اور شوکت عطا کرتا گیا ان کا نفاق اور ان کی اسلام سے عداوت اور ترقی کئی گنی  
اللہ تعالیٰ کی طرف بیماری کا بڑھانا منسوب کیا کیونکہ یہ بطور رزق تھا۔ یا اس لئے کہ وہ اسباب جن سے بیماری بڑھی اللہ تعالیٰ  
ہی پیدا کئے تھے۔ گو وہ چاہتے تو انہی اسباب سے ہدایت حاصل کر سکتے تھے حضرت نوح کہتے ہیں فلعلم یزدھم دعاء الی افہاراد۔  
(نوح: ۶) میرے بلائے نے انکو صرف بھانگنے میں زیادہ کیا۔ حالانکہ دعوت کی غرض تو ان کا بلانا تھا۔ نہ بھگانا۔ مگر چونکہ جس قدر  
وہ بلائے تھے اسی قدر وہ زیادہ دودھ ہوتے تھے۔ اس لئے بڑھانے کو دعا کی طرف منسوب کیا۔ گو وہ دعا کا مقصد نہ تھا +

۱۲۔ یکن بون۔ کذاب، صدق کی ضد اور صدق کی طرح قلماء فض و فہل پہلا جاتے ہیں وغیرہ جھوٹ بول کر انسان کو کبھی راحت  
نہیں ملتی منافق کی جو چار علامتیں حدیث میں لکھی ہیں ان میں سے سب سے بڑی یہی ہے کہ اذا حدث کذب جب بات کرتا ہے  
جھوٹ بولتا ہے مسلمانوں میں اس زمانہ میں یہ بیماری بہت بڑھی ہوئی ہے۔ باتوں میں جھوٹ بولتے جھوٹی شہادتیں دیتے اور  
جھوٹے ادا لکھتے ہیں حکام کو خوش کرنے کے لئے بھی جھوٹ بول دیتے ہیں کسی قوم میں ایسے لوگوں کی زیادتی سے قوم کی عزت باقی  
نہیں رہ سکتی۔ ان کے بالمقابل صحابہ رضی اللہ عنہم کی حالت دیکھو تو وہاں عوام جھوٹ کا جو بھی نہیں پایا جاتا یہاں تک کہ جو  
رعایت صحابی تک پہنچ جائے اس پر جھوٹ کا احتمال بھی باقی نہیں رہتا +

۱۳۔ تفسد و فساد کسی چیز کا اعتدال سے نکل جانا ہے تھوڑا ہو یا بہت۔ اور اس کی ضد صلاح ہے اور اس کا استعمال  
میں اور بدن میں اور اشیاء میں جو حد اعتدال سے نکل گئی ہوں ہوتا ہے (غ)

الأرض۔ أرض کے مصدری معنی الرخاۃ یعنی کا پھنا یا اللہ واری یعنی چکر کھانا آتے ہیں (د)، اور أرض زمین کو کہتے  
ہیں گو یا اس کے معنی میں ہی چکر کھانے کی طرف اشارہ ہے۔ اور زمین کے خاص حصہ یا خاص ملک کو بھی کہتے ہیں معنویات میں  
ہے کہ ہر ایک چیز کے نیچے کے حصے کو اس کی أرض کہہ یا جاتا ہے جس طرح ہر چیز کے اوپر کے حصہ کو اس کا سما کہہ یا جاتا ہے چٹائی

مرض

امراض روحانی

منافقین کی بیماری

خدا کی طرح ماری

بڑھا گیا ہے۔

کذب

جھوٹ منافق کا رنگ

صحابی کی رعایت

برجھوٹ کا احتمال

فساد

ارض

زمین کا چکر کھانا

۱۳ وَإِذِ قِيلَ لَهُمُ امْكُتُوا كَمَا آمَنَ النَّاسُ قَالُوا أَنْتُمْ مِمَّنْ كُتِبَ عَلَيْكُمُ الشُّكُوكُ

اور جب انہیں کہا جاتا ہے کہ ایمان لاؤ جس طرح لوگ ایمان لائے وہ کہتے ہیں کیا ہم اس طرح، ان میں جس طرح یہ توڑوں انکی

۱۳ أَلَا إِنَّهُمْ هُمُ السَّفَهَاءُ وَلَكِن لَّا يَعْلَمُونَ وَإِذْ الْقَوَالِيدُ أَفْتَوْا قَالُوا

دیکھو! یقیناً یہ خود ہی بیوقوف ہیں لیکن نہیں جانتے اور جب ان لوگوں کو ملتے ہیں جو ایمان لائے ہیں کتے

أَمَّا وَإِذَا خَلَوْا إِلَىٰ شَيَاطِينِهِمْ قَالُوا إِنَّا مَعَكُمْ إِنَّمَا نَحْنُ مُسْتَهْزَءُونَ

ہیں ہمارے اور جب اپنے شیطانوں کی طرف غفلت میں جاتے ہیں کہتے ہیں ہم تمہارے ساتھ ہیں (اس سے بہتر فرقہ فشی کہتے ہیں)

# اللَّهُ يَسْتَهْزِئُ بِهِمْ وَيَمُدُّهُمْ فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ۝ ۱۵

الشدان کو ذلیل کرنے کا یہ ۱۵ اور وہ ان کو ہمت دیتا ہے وہ اپنی سرکشی میں جبریل پھر رہے ہیں ۲۵

شیطان انسان پر کھانا

بہی کا شیطانی

شیطان مفتوح

استهزاء

ایک ہی لفظ کے استہزاء

استهزاء پر پلٹنے کے

مضمون میں تسبیح

استهزاء

کسی شخص پر ہنسنے کا انداز

اسی اضافہ میں

نہو کا غصہ

مد

ایک حدیث میں آتا ہے کہ شیطان انسان میں اس طرح پھرتا ہے جیسے خون پھرتا ہے صحابہ نے عرض کیا یا رسول اللہ آپ میں۔ فرمایا ہاں  
واللہ اعلم فی علیہ فاصلم صرف یہ فرق ہے کہ اللہ نے اس کے خلاف مجھے مدد دی پس وہ فرما بیٹا اور ہو گیا جس سے معلوم ہوتا  
کہ شیطان کو انسان پر نہیں بلکہ انسان کو شیطان پر تصرف دیا گیا ہے۔ نہایت باریک راہوں سے یہی تحریک کرنے والی ہستی شیطان  
ہے۔ اسی طرح ہر تحریک کرنے والے انسان بھی شیطان ہیں۔ قیامت کے دن یہی ہڈی رگھنکاروں کا مذکور ہے کہ ہمارے سرداروں نے  
ہم کو کبریٰ راہ پر ڈالا اور حدیث میں جو آتا ہے ان کو کلب شیطان تو دلائل مراد صرف یہ ہے کہ جب آدمی کیلئے حکمتاً ہی تو وہ اپنے آپ کو ہلاکت میں آگیا۔  
اس جگہ خلیفین سے مراد قریش نام فہرین کے نزدیک انسان شیطان ہی ہیں۔ بخاری میں امام عباد سے مروی ہے کہ شیطان  
سے مراد ان کے منافق اور شرک دوست ہیں ابن عباس سے ہے دوسرا ہم فی الکھفان کے کا فر سردار۔ اسی سورت کی آیت ۶ میں  
بجائے مخلوق الی شیطانیہم کے ہے خلا بعضہم الی بعض جس سے معلوم ہوا کہ یہاں شیطان صفت انسان ہی مراد ہیں +

۱۔ استهزاء کے معنی کثافت لکھنے ہیں انزال الہوان و طعنة یعنی ذلت اور حقارت کا نازل کرنا کیونکہ استهزاء کرنے  
والے کی اصل غرض دوسرے کی تحقیر کرنا ہوتا ہے۔ روح المعانی میں ہے کہ بجز استهزاء سے مراد تحقیر اور ذلت کا دارو کرنا ہے امام  
غزالی کہتے ہیں کہ استهزاء ایسے طریق پر تحقیر کرنے کو کہتے ہیں جس پر غصہ آجائے۔ بیضاوی میں ہے کہ استهزاء کی اصل ہنسا ہے جس کے  
معنی سخت ہیں اور یہ معنی سرعت سے ماخوذ ہیں جس معنی میں یہ لفظ آتا ہے گویا استهزاء کی اصل غرض دوسرے کی تحقیر ہے اور ہنسا  
ایک خدیجہ ہے جس سے وہ تحقیر کی جاتی ہے۔ محض ہنسا جس کی غرض دوسرے کی تحقیر نہ ہو استهزاء نہیں کہلاتا +

اب یہ ایک اصول کے طور پر یاد رکھنا چاہئے کہ جب کسی فعل کو اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب کرنا ہوتا ہے تو وہی لفظ بولا جاتا ہے  
جو انسان کے لئے۔ مگر یہ فرق ہمیشہ ہوتا ہے کہ انسان جو نکر فعل میں آلوں اور ذریعوں کا محتاج ہے اور خدا نہیں اس لئے اس لفظ  
میں جو آثار یا ذریعہ ہو وہ اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب نہیں ہوتا صرف فعل کی آخری غرض مقصود ہوتی ہے مثلاً انسان دیکھتا ہے تو آنکھ  
اور روشنی کا محتاج ہوتا ہے مگر جب کہیں گے کہ اللہ تعالیٰ دیکھتا ہے تو آنکھ اور روشنی جو ذریعہ انسان کے دیکھنے کا ہیں وہ مراد  
نہیں ہوں گے صرف جو غرض دیکھنے سے حاصل ہوتی ہے وہ مراد ہوگی۔ ایسا ہی انسان سننے میں کان اور ہوا کا محتاج ہے مگر  
اللہ تعالیٰ کے سننے میں یہ ذریعہ مفقود ہوگا اور اصل غرض جو سننے سے حاصل ہوتی ہے وہ مراد ہوگی۔ ایسا ہی انسان کا رحم  
یا غضب اس کے قلب پر خاص حالت کے دارو ہونے کے ذریعہ سے پیدا ہوتا ہے۔ مگر خدا کا رحم اور غضب صرف نتیجہ کا نام  
یہی صورت استهزاء کے متعلق ہے جب سے اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب کیا تو ہنسا جو ذریعہ تھا وہ مفقود ہو گیا۔ اور ذلیل کرنا  
جو اصل غرض تھی وہ باقی رہ گئی پس اللہ تعالیٰ کا استهزاء صرف ذلیل کرنے کا نام ہے نہ ہنسنے کا +

عربی زبان میں یہ بھی قاعدہ ہے کہ کسی کے ایک فعل پر جو تہذیبی جملے اس کو اپنی فعل کے الفاظ میں آدیا جاتا ہے ابن جریر کہتے  
ہیں کہ جب ایک فقرہ جو اب کے طور پر ہو تو اس سے مراد فی الواقع وہ فعل نہیں ہوتا بلکہ دوسرے کے فعل کی تہذیب ہوتی ہے۔ خود قرآن شریف میں  
اسکی مثالیں ہیں جواز صیغۃ صیغۃ مثلاً (الشوریٰ ۳۰) حالانکہ فی الواقع بڑی نہیں ہنسا اعتدای علیہ کہ قاتلہا و علیہ (۱۹۵) حالانکہ  
دوسرے اعتدای سے مراد صرف نزلہ ہے نہ فی الواقع زیادتی۔ امام راغب نے بھی اس معنی کی تائید کی ہو اور ایسا ہی لسان العرب میں یہی لفظ کوثر کیلئے  
استعمال کرتے ہیں مگر کہ غلفہ کی طرف اشارہ ہو کہ اس کو ضرورت جائز کرتی ہے۔ پس یوں بھی معنی ہو سکتے ہیں کہ الشدان کو ان کے استهزاء کی نذر ہوگا +  
عجل۔ مد۔ کے اصل معنی جرح یعنی کھینچنا یا اسطین سے لڑنا ہیں جیسے لا تدان عینہک لعلی۔ ۱۰۰ کیف مد الظل لظلمات ۱۰۰ پھر اس کے

۱۹ اُولَٰئِكَ الَّذِينَ اشْتَرَوُا الضَّلَالَةَ بِالْهُدَىٰ فَمَا رَبِحَت تِّجَارَتُهُمْ وَ

یہ وہ لوگ ہیں جنہوں نے ہدایت کو چھوڑ کر گمراہی خرید لی۔ سوان کی تجارت فائدہ مند نہ ہوئی اور

۲۰ مَا كَانُوا مُهْتَدِينَ ۝ مَثَلُهُمْ كَمَثَلِ الَّذِي اسْتَوْقَدَ نَارًا ۖ فَلَمَّا أَضَاءَتْ

نہی وہ ہدایت پانے والے ہوئے ۲۰ ان کی مثال ایسی ہے جیسے اس شخص کی مثال جس نے آگ جلائی پھر جیسے

مَاحُوكَةً ۖ ذَهَبَ اللَّهُ بِنُورِهِمْ وَتَرَكَهُمْ فِي ظُلُمَاتٍ لَا يَبْصُرُونَ ۝

(آگ) مٹ گئی اس کے ارد گرد تھا روشن کر دیا اللہ ان کے نور کو لے گیا، اور ان کو سخت تاریکی میں چھوڑ دیا وہ کچھ نہیں دیکھتے ۲۱

معنی اہمال یعنی ہمت دینا بھی آئے ہیں (ت) اور مدد کرنا بھی یہاں پہلے معنی مراد ہیں۔ جب ایک انسان سرکشی اختیار کرتا ہے تو اللہ تعالیٰ ہی اس کو اسی حالت میں چھوڑ دیتا ہے۔ جیسا جو شخص گمراہی اختیار کرے اسے گمراہی میں چھوڑ دیتا ہے۔ وہ کسی کو مجبور نہیں کرتا۔ ابن مسعود اور اوصحاب سے یہی معنی مروی ہیں واقعات بھی اسی معنی کے مؤید ہیں کیونکہ منافقوں کو منرا آنحضرت صلعم کے آخری ایام میں غزوہ تبوک کے بعد دی گئی۔

طغیان

طغیان بظنی سے مشتق ہے اور اس کے معنی ہیں نافرمانی میں حصے گزر جانا (غ)

عہ

یعہ ہون عہ کے معنی ہیں حیرانی کی وجہ سے کسی امر میں متردد ہونا۔ یہ لفظ صرف رائے کے متعلق متعال ہوتا ہے

عہ اور عی میں فرق

اشتراؤ۔ بیع

اور عی یعنی اندھا پن ظاہری نابینائی اور رائے کی نابینائی دونوں پر استعمال ہوتا ہے +  
۲۱ اشتروا۔ شری سے ہے۔ عموماً شرا کے معنی خریدنا اور بیع کے معنی بیچنا آتے ہیں یعنی اول میں قیمت دینا اور چیز لینا اور دوم میں چیز دینا اور قیمت لینا ہے لیکن جب چیز کے عوض چیزی جاتے تو دونوں لفظ ایک دوسرے کی جگہ استعمال ہو جاتے ہیں اس لئے اشتراؤ ہر معاملہ پر بولا جاتا ہے جس سے کچھ حاصل ہو (غ)

منافقوں کا انجام

رجح

ہدایت کے بدلے گمراہی خرید لینا یہ ہے کہ ہدایت جو ان کے پاس آئی تھی اس کو رد کر دیا اور اس کی جگہ گمراہی اختیار کر لی پھر اس کو ایک تجارت قرار دیکر فرمایا فایحیت تجاؤتہم۔ دہم اس فائدہ کو کہا جاتا ہے جو تجارت سے ملے جس فائدہ کو انہوں نے نظر رکھا تھا وہ دینیوں کی صنعت تھی مگر وہ بھی ان کو نہ ملی وہاں کا ظلمتوں اور ہدایت بھی نہ لی یعنی دنیا بھی لاکھ سے گئی اور دین بھی برباد ہوا۔ یہ ایک پیشگوئی کے رنگ میں کہا گیا تھا کہ جس دنیا کی خاطر دین کو چھوڑتے ہیں وہ بھی انہیں نہ ملے گی اور ایسا ہی حال منافقوں کا ہوا +

مثل

مثل مثل سے مراد کسی چیز کے متعلق کوئی بیان ہے جو کسی دوسری ملتی جلتی چیز کے بیان سے مشابہت رکھتا ہو تاکہ ان میں سے ایک دوسرے کو واضح کر دے (غ)

ظلمات

ظلمات ظلمۃ کی جمع ہے جو روشنی کے نہ ہونے کا نام ہے۔ یہ لفظ عموماً جمع میں لایا جاتا ہے۔ اس لئے کہ تاریکی بہت قسم کی ہیں جیسے جمالت۔ توہم وغیرہ یا شدت ظلمت مراد ہے +

آگ جلنے کے مثال

دو مثالیں بیان کی ہیں ایک اس آیت میں دوسری آیت ۱۹ میں۔ دونوں مثالیں بحیثیت کلی ہیں یعنی پہلی مثال میں آگ جلانے والا منافق نہیں بلکہ رسول ہے جیسا دوسری مثال میں بارش کی تشبیہ منافقت سے نہیں بلکہ وحی آتی سے ہے، دوسری مثال میں مثل لکھل رجل استوقد ناراً یعنی نبی کریم صلعم نے فرمایا کہ میری مثال اس شخص کی مثال ہے کہ اس نے آگ جلائی پس اس مثال کا حاصل یہ ہے کہ رسول نے آگ روشن کی جس کے ساتھ نور پیدا ہوا اور چیزیں نظر آئے لگیں۔ مگر منافقوں کی حالت یہ ہے کہ

وَمِنْكُمْ عَمِي فَهُمْ لَا يَرْجِعُونَ ۝ أَوْ كَصَيْبٍ مِنَ السَّمَاءِ فِيهِ ظُلُمَاتٌ وَرَعْدٌ وَنُقُرُفٌ ۝

برے کوٹنے اندھے ہیں پس رجوع نہیں کرتے ۳۱ یا جیسے مینہ جو بادل سے بہا، اس میں سخت تیریلی ہولناک اور بجلی کی

جھلکوں اصابعہم فی اذانہم من الصواعق حذر الموت واللہ عظیم بالکفرین

ہر ناکہ وہ لوگ اپنی انگلیاں موت کے ڈسے اپنے کانوں میں دیتے ہیں اور اللہ کا زوں کا احاطہ کئے ہوئے ہے ۳۲

انہوں نے وہ طاقت جس کے ساتھ انسان دیکھتا ہے۔ گنوا دی۔ کیونکہ دیکھنے کے لئے دو نوروں کی ضرورت ہے۔ ایک انسان کے اندر کی روشنی۔ اور دوسری بیرونی روشنی موجب وہ اندر کا نور ہوتا رہا تو ان کے لئے بیرونی روشنی بھی جو رسول نے روشن کی تھی کچھ فائدہ مند نہ ہونی روشنی اسی کو فائدہ دے سکتی ہے جس کے

اندر بھی نور ہو +

۳۱ صَم۔ اصَم کی جمع ہے۔ بہر ابکم آبکم کی جمع ہے۔ گونگا۔ عُمَى اَعْمَى کی جمع ہے۔ اندھا۔ مجازی معنی مراد ہیں یعنی لکڑی ستنے نہیں نہ کہتے ہیں نشانات صداقت دیکھتے نہیں۔ یہ شدید نفاق دلسے ہیں جو حق کی شنوائی اور مینائی سے ہی محروم ہو چکے ہیں۔ یا منافقوں کے سردار ہیں اور دوسری مثال دلسے ان کے پیرو ہیں یا وہ جن کا نفاق محض بزدلی اور کمزوری کی وجہ سے ہے +

صَم۔ بکرمی

۳۲ صَبَب۔ صَوْب سے مشتق ہے صَوَاب وہ امر ہے جو فی ذاتہ پسندیدہ ہو اور صَوْبُ یا صَبَب بارش کو کہتے ہیں جب وہ ایسے انداز پر برستے جو موجب نفع ہو اور صَبَب ایسے بادل کو بھی کہتے ہیں (غ)

صَبَاب صَبَب

السَّاء۔ سماء ہر چیز کا اس کا اوپر کا حصہ ہے (غ) اس لئے محض بلندی پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے۔ اور سماء مینہ کو بھی کہتے ہیں جب تک زمین پر نہ آجائے اور سماء کے معنی صحاب یعنی بادل بھی ہیں السَّاء السَّاء (دل)

سماء

الصَّوَاعِقُ۔ صَاعِقَةُ کی جمع ہے۔ جو صعق سے ہے۔ اور صَاعِقَةُ اس ہولناک آواز کو کہتے ہیں جو گرج سے پیدا ہوتی ہے۔ اس سے مراد بعض وقت موت یا عذاب بھی ہوتا ہے۔ مگر امام راغب کہتے ہیں کہ یہ چیزیں اس کی تاثیرات میں سے ہیں۔ پس اصل معنی اس کے ہولناک آواز کے ہی ہیں اور زلزلہ کے ساتھ یا آدمی میں جو ہولناک آواز آتی ہے اس پر بھی قرآن شریف میں اس لفظ کا اطلاق ہوا ہے +

صَاعِقَةُ

اس تمثیل میں صَبَب یا رحمت کی بارش سے مراد وحی الہی ہے۔ اندھیرے سے مراد وہ مشکلات

بارش کی مثال

ہیں جو وحی الہی کے قبول کرنے میں پیش آتی ہیں۔ کرناک سے مراد بعض خوفناک امور ہیں جیسے مثلاً دشمنوں کے حملے جن سے کمزور دل خائف ہو جاتے ہیں۔ چمک سے مراد وہ کامیا بیاں ہیں جو مطلع کو روشن کر دیتی ہیں۔ یہ دوسری قسم کے منافق ہیں جو باطل اپنی روشنی نہیں کھو چکے مگر ان کے اندر کچھ کمزوری ہے۔ کوئی مشکلات سامنے آ جاتی ہیں تو فوراً گھبرا جاتے ہیں۔ دشمن کی طرف سے کچھ تیاری دیکھتے ہیں تو بھگتے ہیں کہ بس اب مارے گئے۔ دوسری جگہ آتا ہے یَحْسِبُونَ كُلَّ صَيْحَةٍ عَلَيْهِمْ (المنا فقون ۴۷) اور یہ جو فرمایا کہ اللہ تعالیٰ کا زوں کا احاطہ کئے ہوئے ہے تو اس سے یہ ظاہر کرنا مقصود ہے کہ وہ مسلمانوں کو کچھ نقصان نہیں پہنچا سکتے +



۲۰. يَكَادُ الْبَرْقُ يَخْطِفُ أَبْصَارَهُمْ مُكَلِّمًا أَضْبَاءَ لَهُمْ مَشْوَافِيَةٌ وَإِذَا أَظْلَمَ

قريب ہے کہ بجلی ان کی آنکھوں کو اچک لے جائے جب کبھی وہ ان کو روشنی دیتی ہے اس میں چلنے لگتے ہیں اور جب ان پر تاریکی ہوجاتی

عَلَيْهِمْ قَامُوا وَكَوْشَاءَ اللَّهُ لَذَهَبَ لِسَمْعِهِمْ وَأَبْصَارُهُمْ إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

ہے غم جلے ہیں اور اگر اللہ چاہتا تو ضرور ان کی شنوائی اور ان کی آنکھوں کو لے جاتا بیشک اللہ ہر چیز پر قادر ہے ۳۲

قو

شاء۔ مشیتہ

قو

قدرة  
تاکوی۔ قدیر

۳۲. تو بعض وقت محض حسرت شرط کا کام دیتا ہے۔ یہاں بھی محض اگر کے معنی میں ہے +

شاء۔ مشیتہ اور ارادہ بعض کے نزدیک یکساں ہیں مگر بعض کے نزدیک مشیت کسی چیز کو جو وہیں لانے کا نام ہے اور اللہ کی مشیت ایسا دے ہی ہے اور انسان کی مشیت اصالة الشیء ہے یعنی ارادہ کے ہم معنی۔ اسی معنی کی رو سے درست ہے جو کہا گیا مآشاء اللہ کا ان جو اللہ چاہتا ہے ہوتا ہے پس اللہ کی مشیت وجود شے کی مقتضی ہے (غ) شئی بعض کے نزدیک شئی وہ چیز ہے جو جانی جائے اور جس کی خبر دی جائے (ر) اور شئی اصل میں شاء کا مصدر ہے جو بمعنی مفعول سے یعنی چاہی گئی چیز +

قدیر قدرۃ سے ہے اور جب یہ انسان کی صفت ہو۔ تو مراد اس سے ایسی حالت جو جس میں انسان کسی چیز کے کرنے کی طاقت رکھتا ہے اور جب اللہ تعالیٰ کی صفت ہو تو مراد اس سے ہر قسم کے عجز یا کمزوری کی نفی ہوتی ہے اور رسول اللہ تعالیٰ کے قدرت مطلقہ کا لفظ دوسرے پر بولنا نہیں جاسکتا۔ ہاں یہ کہا جاسکتا ہے کہ وہ فلاں امر پر قادر ہے اور قدیر کے معنی ہیں الفاعل لما يشاء علی قدر ما تقتضی الحکمة لازائدًا علیہ لانا قضا عنہ یعنی کرنے والا اس کا جسے وہ چاہے اس انداز سے جو حکمت کا اقتضا ہے نہ اس سے زیادہ اور نہ اس سے کم (غ)

مکرور دل منافق

پہلی آیت میں جب یہ بیان کیا کہ خدا اسلام کا کچھ نہیں بگاڑ سکتے اور اسلام کامیاب ہو گا نواب بتایا کہ اسلام کی کامیابی یا تو ایسی ہوں گی کہ آنکھوں کو چند صیادیں گی۔ مگر منافقوں کی حالت یہ ہے کہ جب کوئی کامیابی دیکھتے ہیں تو کچھ قدم اٹھے اٹھاتا چاہتے ہیں لیکن پھر مشکلات نظر آتی ہیں پھر غم جاتے ہیں یہی حالت منافقوں کی تاریخی واقعات سے نظر آتی ہے کامیابی دیکھتے تو مسلمانوں کے ساتھ ملاپ زیادہ ظاہر کرتے تخلیف دیکھتے تو طح طح کی باتیں اسلام کے خلاف بنائے لگتے۔ ان کی روٹی پہلی مثال کے منافقوں کی طرح چلی نہیں جاتی رہی۔ اس لئے یہ آخر کار راہ راست پر آجائیں گے +

صفات اتمیہ و صفات

خلوق ہیں کامل و

ناقص کا ماہ الاشیاء

ذاتی شیت منشاء

کی شیت پرفعالیہ

یہ یاد رکھنا ضروری ہے کہ تمام صفات جو اللہ تعالیٰ کی ہیں وہ اس کی مخلوق کی بھی صفات ہیں۔ مگر مخلوق کبھی کامل ہو کر کسی اللہ تعالیٰ کی صفت میں شریک نہیں ہو سکتی کیونکہ اگر شریک کامل سے شرک پیدا ہوتا جو مخلوق میں وہ صفات ناقص طور پر موجود ہیں۔ اور خالق میں کامل طور پر مثلاً انسان میں بھی سننے کی صفت ہے اور اللہ تعالیٰ میں بھی اور انسان میں دیکھنے کی صفت ہے اللہ تعالیٰ میں بھی مگر انسان کے سننے اور دیکھنے کو اللہ تعالیٰ کے سننے اور دیکھنے سے کوئی نسبت نہیں۔ اسی طرح انسان میں بھی قدرت ہے مگر اللہ تعالیٰ کی قدرت کے سامنے وہ ہچ ہے۔ انسان میں بھی مشیت ہے مگر اللہ تعالیٰ کی مشیت اس پر غالب ہے انسان کی صفات ایک تنگ اور محدود دائرہ میں کام کرتی ہیں اور اللہ تعالیٰ کی صفات تمام حد بندیوں اور تمام قیود سے پاک ہیں۔ یہ ایک اصول ہے جو صفات اتمی کے سمجھنے میں بڑا کام دیتا ہے۔ ہم جس طرح اللہ تعالیٰ کی صفت قدرت کے تحت ہیں اسی طرح اس کی مشیت کے بھی ماتحت ہیں۔ اگر ہم اللہ تعالیٰ کی مشیت کے ماتحت نہ ہوں تو ہماری مشیت بھی اس کی مشیت کی طرح کامل ہوگی اور یہ شرک ہے +



يَا أَيُّهَا النَّاسُ عَبْدُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ۲۱

اے لوگو! اپنے رب کی عبادت کرو جس نے تمہیں پیدا کیا اور انہیں جو تم سے پہلے تھے تاکہ تم متقی بنو ۳۳

پہلے

توبہ پر مائل

قادری مطلق پر فرض

اور اس کا جواب

خلق

خداوندی سے ہستی کرتا

اللہ ہر چیز پر قادر ہے۔ اس پر یہ اعتراض آ رہا ہے کہ اس کی طرف سے ہوا ہے کہ پھر وہ اپنے جیسا قادری مطلق خدا بنا سکتا ہے یا نہیں؟ اپنی ملکیت سے کسی کو خارج کر سکتا ہے یا نہیں؟ یہ امور اس کی صفات کا ملکہ کے خلاف ہیں۔ اس لئے وہ ایسا نہیں کرتا۔ قدرت کا سوال ہی اس بات پر آتا ہے جو اس کی صفات کے خلاف نہ ہو۔ مثلاً اگر کہا جائے کہ فلاں شخص اتنا امیر ہے کہ وہ جو چاہے کھائے اور جو چاہے پہنے تو یہ ایک حتمی سوال ہوگا کہ کیا وہ غلاظت کھا سکتا یا گندے چھتھرے پہن سکتا ہے علاوہ ازیں لفظ شئی کو اختیار کر کے قرآن شریف نے خود بتا دیا کہ اس کی قدرت ان چیزوں پر ہے جو وہ چاہتا ہے یعنی جو اس کی صفات کے تقاضا کے خلاف نہیں۔ اور ظاہر ہے کہ دوسرے قادری مطلق خدا کا ہونا یا اس کی ملکیت سے باہر کسی اور ملکیت کا ہونا اس کی صفات کے تقاضا کے خلاف ہے اور اس لئے شئی کا اطلاق ہی اس پر نہیں ہو سکتا۔ مگر اس سے بھی جھجھکیں بات ہے کہ آج سے سینکڑوں سال پیشتر جہان عراضا کا نام و نشان نہ تھا اس وقت بھی قلیوں کے معنی ائمہ لغت نے یہی کہے کہ اس چیز کا کرنے والا جسے وہ چاہے اور اس کے اندر کچھ اقتضاے حکمت کے مطابق ہو نہ اس سے زیادہ ہو اور نہ کم پس خود لغت ہی ان اعتراضات کا فیصلہ کرنے کیلئے کافی ہے ۳۳ خلق سخلق کے اصل معنی التقدير المستقیم ہیں یعنی صحیح اندازہ اور اس کا استعمال دو طرح پر ہے۔ اول فی البدل

الشیء من غیر اصل ولا احتذاء یعنی ایک چیز کا باطل نیا جو وہ میں لانا جس کی نہ کوئی اصل ہے اور نہ کوئی نمونہ ہے جیسے فرما یا خلق السموات والارض کیونکہ دوسری جگہ فرمایا ہے بلایم السموات والارض جس سے معلوم ہوا کہ یہ وہ خلق ہے جو غیر مادہ اور آلہ کے ہے) اور دوسرا۔ ایک چیز سے دوسری چیز کے وجود میں لانے پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے جیسے خلق الانسان من لطفه اور وہ خلق جو معنی ابداع ہے یعنی نیستی سے ہستی کرنا وہ صرف اللہ تعالیٰ کیلئے مخصوص ہوتا ہے، پس معلوم ہوا کہ لفظ خلق کا استعمال زبان عرب میں دونوں طرح پر ہستی سے ہستی کرنے پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے اور ایک چیز سے دوسری چیز کے بنانے پر بھی چونکہ اللہ تعالیٰ نے اپنے آپ کو خالق کل شئی بھی کہا ہے اس لئے جہاں تک بھی یہ سلسلہ چلا یا جائے کہ فلاں چیز فلاں سے بنی اور فلاں فلاں سے آخر جہاں تک علم انسانی پہنچ سکتا ہے اس کا خالق بھی وہی ہے پس وہ نیستی سے ہستی کرنے والا ہوا +

اس رکوع میں اللہ تعالیٰ کی توحید اور اس کی عظمت کا ذکر ہے اور انسان کو اس عظمت کے سامنے سر جھکانے کا حکم ہے اور اس سے اگلے رکوع میں انسان کے مقام بلند کا ذکر ہے کہ اس کو کس قدر تسلط کائنات پر حاصل ہے بتایا کہ خدا کے آگے عاجزی اختیار کر کے وہ سب کائنات پر حکمراں ہوتا ہے +

سب سے پہلا حکم جو قرآن کریم میں دیا جاتا ہے وہ اللہ کی عبادت کرنا ہے یعنی اپنے قوی کو اس کی فرمانبرداری میں لگا دینا اس طرح پر کہ انسان کی حالت خضوع کی ہو۔ اطاعت کے لئے خضوع ضروری نہیں عبادت کے لئے ہے اس لئے اطاعت دوسروں کی بھی ہو سکتی ہے مگر عبادت سوائے اللہ کے اور کسی کی جائز نہیں پھر انسان کے وہ تمام کام جو اللہ تعالیٰ کی فرمانبرداری میں ہیں عبادت میں داخل ہو جاتے ہیں۔ حفاظت دین کے لئے صحابہ کا جنگیں کرنا بھی عبادت میں داخل تھا +

جو پیدا کرنے والا ہے عبادت اسی کی ہونی چاہئے نہ اس کے غیر کی اور سب مذاہب کا اتفاق ہے کہ پیدا کرنے والا اللہ تعالیٰ ہی ہے پس اس میں توحید الہی پر بھی دلیل ہے +

عبادت و اطاعت

میں خضوع -

خلق سے توحید

الہی پر دلیل

الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ فِرَاشًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً

وہ جس نے زمین کو تمہارے لئے ذرا گاہ بنایا اور آسمان کو (بڑی) عمارت بنا دیا اور پانی آسمان سے

فَأَخْرَجَ بِهِ مِنَ الثَّمَرَاتِ رِزْقًا لَّكُمْ فَلَا تَجْعَلُوا لِلَّهِ أُندَادًا وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ

پھر اس کے ساتھ تمہارے لئے پھلوں سے رزق غلا ۳۵ پس تم اللہ کے لئے ہمسرہ نہ بنو۔ حالانکہ تم جانتے ہو ۳۶

عبادت سے حصول کمال

دست کی عبادت کرو۔ اور رب وہ ہے جو انسان کو اس کے کمال حقیقی تک اور اس کی پیدائش کی علت غائی کے حصول تک پہنچاتا ہے۔ اس کی عبادت کے حکم میں اشارہ یہ ہے کہ بدون عبادت اتنی تم اس کمال کو حاصل نہیں کر سکتے۔ اور یہ کہ ایک اللہ کی عبادت ہی کمالات کے حصول تک پہنچانے کا ذریعہ ہے۔ اس لئے اس کا نتیجہ متقون فرمایا اور اتقاء ضرر دوسراں اشیاء سے بچنا یا حقوق کی نگہداشت کرنا ہے جو لوگ اللہ تعالیٰ کی عبادت نہیں کرتے وہ کمال انسانی کو پہنچا تو ایک طرف رہا حقوق انسانی کی بھی پوری نگہداشت نہیں کر سکتے۔ آج یورپ کی اقوام کیوں آدمی نسل انسانی کے حقوق کو پامال کر رہی ہیں اس لئے کہ خدا کی عبادت نہیں کرتیں۔ بلکہ سونے کی اور حکومت کی پرستش کرتی ہیں +

۳۵ فَوَاشِشَ کے معنی مغرور یا پھیلانی ہوتی چیزیں کیونکہ غرور کے معنی بسط یا پھیلانا ہیں۔ راجع کہتے ہیں مراد یہ ہے کہ ایسا بنانا جس پر انسان قرار پکڑ سکتا ہے

بناء یعنی عقی یا بنائی گئی چیز کے ہے (یعنی عمارت یا عینک غفلت کے لئے ہے +

بناء

خلق سے دلیل

اگر خلق انسان اللہ تعالیٰ کی عظمت پر دال ہے تو زمین و آسمان کی بناوٹ اس عظمت کا اور بھی بلند احساس پیدا کرتی ہے بعض نے بناء کے معنی ڈیرہ یا خیمہ کئے ہیں۔ اس صورت میں ظاہری تشبیہ مراد ہے اور آسمان کو عمارت کہنے سے یہ مراد ہے کہ سب کچھ ایک نظم کے ماتحت ہے جیسے عمارت میں ایک ترتیب ہوتی ہے اور یہ اس بات پر دلیل ہے کہ اس کے بنانے والی ایک مدد بالا راہ آہستی ہے زمین کے فواش یا بچھا یا ہوا ہونے یا انسان کی قرار گاہ ہونے میں اس کی کردیت کے خلاف کوئی دلیل

نظارہ قدرت اور

ظلمت انسانی کا خفا

۳۵ آسمان سے پانی کا برسنا اور اس کے ساتھ زمین سے پھلوں کا غلنا۔ اس میں بتایا کہ زمین جو پستی کا منظر ہے آسمان سے جو بلندی کا منظر ہے کس طرح فائدہ اٹھاتی ہے اسی طرح جب انسان اپنے آپ کو عبادت میں لگا کر پستی کا منظر بنا تا ہے تو اس پر اللہ تعالیٰ کی رحمت کا نزول ہوتا ہے اور ظلمت انسانی کی مخفی قوتیں ظہور پذیر ہوتی ہیں گویا جو کچھ نظارہ قدرت میں نظر آتا ہے وہی ظلمت انسانی میں موجود ہے۔ اس میں یہ بھی اشارہ ہے کہ جب تک وحی الہی سے بندوں کو ہدایت نہ ملے جو اوپر کے پانی سے مشابہت رکھتی ہے اندوہی استعدادیں دلی کی دبی رہ جاتی ہیں۔ اسی تعلق کے لحاظ سے اگلی آیت میں کھوکھو وحی الہی کا ذکر کیا گیا

انداد

۳۶ انداد۔ نڈا کی جمع ہے اور نڈا کسی چیز کا وہ ہے جو اس کے جوہر یعنی اصل میں شریک ہو (یعنی یا اس کی مثل اور اس کی ضد ہو) (د)

شرک فی العبادت

شرک فی الخانات

عبادت یا دیگر امور میں دوسروں کو شریک کرنا ان کو اللہ کی ذات میں ہی شریک کرنا ہے۔ کس شخص نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے کھد یا تھا ما شاء اللہ وشدت جو اللہ چاہے اور آپ چاہیں آپ نے فرمایا اجعلنی للہ ندا کیا تم مجھے اللہ کا شریک کرتے ہو صرف ما شاء اللہ کہو کیونکہ اسی کی مشیت سب مشیتوں پر غالب ہے اور یہ جو فرمایا اکتہ جانتے تھے تو مدعیہ ہے کہ اس بات کو جانتے ہو کہ زمین و آسمان کا پیدا کرنے والا اللہ تعالیٰ ہی ہے یہ بت وغیرہ نہیں ہیں پھر توں کو پرستش میں شریک کرتے ہو اور ایک اصول کو مان کر خود اس کے خلاف چلتے ہو +

وَاِنْ كُنْتُمْ فِي رَيْبٍ مِّمَّا نَزَّلْنَا عَلٰی عَبْدِنَا فَأْتُوا بِسُورَةٍ مِّثْلِهٖ وَادْعُوْا

اور اگر تمہیں اس میں شک ہے جو ہم نے اپنے بند پر اتارا ہے تو ایک سورت اس جیسی لے آؤ اور اللہ کو

شہداء کہہ مین دُونِ اللّٰهِ اِنْ كُنْتُمْ صٰدِقِيْنَۙ فَاِنْ لَّمْ تَفْعَلُوْا لَنْ تَفْعَلُوْاۙ

چھوڑ کر اپنے مددگاروں کو بلاو اگر تم سچے ہو ۳۵ پھر اگر تم نے (ایسا) نہ کیا اور ہرگز نہ کر سکو گے

سورۃ

۳۵ سورۃ - سورۃ اصل میں بلند منزل یا بلند مقام کو کہتے ہیں (غ) اور سورہ شہر کی تفصیل کو کہتے ہیں - قرآن کریم کی سورت کو سورت یا تو اس لئے کہا کہ اس کا مقام بلند ہے اور یا اس لئے کہ جس طرح تفصیل شہر کا احاطہ کرتی ہے اسی طرح سورت مضامین کا احاطہ کرتی ہے (غ) اور ہر سورت بجائے خود ایک کامل کتاب ہے - اور عرف میں قرآن کریم کا ایک حصہ ہے جو دوسرے حصوں سے بسم اللہ کے ذریعہ مجزئہ قرآن کریم میں کل ۱۱۴ سورتیں ہیں - اسی مادہ سے قرآن کریم میں اسما و درکڑوں کے معنی میں اور فتور و انہوں نے دیوار چاندی کے معنی میں آئے ہیں +

اسما و درکڑوا

شہداء ۶ - شہید کی جمع ہے اور شہود اور شہادت حاضر ہونا ہے دیکھنے کے ساتھ آنکھ سے ہو یا بصیرت سے اور کبھی محض حاضر ہونے کو بھی کہتے ہیں لفظ شہید مختلف معنی میں آیا ہے اللہ کی صفات میں بھی شہید ہے اور یہ لحاظ اپنے کمال کے ہے یعنی وہ جس کے علم سے کوئی چیز غائب نہیں (د) یا العلیم محض علم کے لحاظ سے اور المجید امور باطنی کے لحاظ سے اور الشہید امہ مظاہری کے لحاظ سے - انبیاء کو اپنی اپنی امتوں پر شہید کہا گیا ہے - کیونکہ جس قدر زیادہ کوئی شخص فضیلت کو تھا ہے اسی قدر زیادہ شہادت دینے کا اہل ہے جو اللہ اور رسول کی اطاعت کو ہے ان کو بھی شہید کہا گیا ہے اور بالآخر اسے بھی جو اللہ کی راہ میں مارا جائے بلکہ حدیث میں چلے ہوئے مبطون - غریق وغیرہ کو بھی شہید کہا گیا ہے - یہاں شہداء کے معنی مختلف روایات ہیں بعض کے نزدیک مددگار اور ہیں بعض نے معبودان باطل بعض نے حکام الفصحاء اور اہلے ہیں اور بعض کے نزدیک ائمہ یعنی پیشرو مراد ہیں +

شہود - شہادت

شہید صفات باطنی

شہید کون کون ہیں

مازوحید یعنی کھولا

توحید الہی کا اصل راز وحی الہی سے ہی کھولا ہے - اس لئے پچھلی آیت میں وحی الہی کی طرف اشارہ کر کے اب اس کا دل وحی کا ذکر کرتا ہے جس نے محمد رسول اللہ صلعم پر نازل ہو کر حقیقی توحید کی راہ دنیا کو دکھائی - اس آیت میں قرآن کریم کے معنی اب اللہ ہونے پر یہ دلیل دی ہے کہ یہ ایک منظر کتاب ہے جس کی مثل کوئی نہیں بنا سکتا - یہ دعویٰ قرآن مجید میں کئی جگہ ہے کہیں اس رنگ میں کہ اس قرآن کی مثل لاؤ کہیں یوں کہ دس سورتیں اس کی مثل بنا کر دکھاؤ اور آخری اور اقل مطالبہ یہ ہے کہ ایک ہی سورت اس کی مثل بنا کر لے آؤ - یہ تصریح نہیں کہ کس بارہ میں مثل ہو ایک کتاب یا کلام کا بے مثل ہونا تین باتوں میں ہو سکتی الفاظ کی ظاہری جہش کلام سے کمال - جامعیت مضامین یا اس اثر کے لحاظ سے جو اس کلام سے پیدا ہو - فصاحت و بلاغت میں قرآن کریم کا بے مثل ہونا خود اس سے ظاہر ہے کہ یہ زبان عربی میں فصاحت و بلاغت کا معیار مانا جاتا ہے حالانکہ اس وقت نازل ہوا جب عربی زبان میں شہکار و اوج نہ تھا بلکہ کمال مضامین یہ حالت ہے کہ نہ صرف تمام مذاہب کے اصولی باطلہ کی تردید کرتا اور اصول حقہ کو کھول کر بیان کرتا ہے بلکہ تمدن اور معاشرہ اور سیاست کے اصول کو بھی بیان کرتا ہے پھر جس بات کا دعویٰ کرتا ہے اس کے دلائل بھی ساتھ دیتا ہے - بلحاظ جامعیت مضامین چھٹی سے چھٹی سورت بھی اپنے اندر یہ کمال رکھتی ہے کہ ایک خاص مضمون کو کمال تک پہنچاتی ہو - اور ایک کتاب کا حکم رکھتی ہے مگر سب سے واضح معیار مثل ہونے یا نہ ہونے کا یہ ہے کہ جو کام اس کتاب نے کیا وہ دوسری کسی کتاب نے کر کے نہیں دکھایا - اور چونکہ اس سورت کی ابتدا اس دعویٰ سے کی گئی کہ یہ کتاب ہدایت ہے پس اسی میں بے مثل ہونے کا بھی دعویٰ کیا ہو گا کوئی ایسی کتاب یا سورت

شہد تین باتیں ہیں

فصاحت و بلاغت و کلام

جامعیت مضامین

ہر سورت کتاب کا حکم ہے

بابت چھٹی تک لکھی

۲۵ فَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِي وَقُودُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ أُعِدَّتْ لِلْكَافِرِينَ ۝

تو اس آگ سے اپنا بچاؤ کرو جس کا ایندھن انسان اور پتھر ہیں یہ کافروں کے لئے تیار کی گئی ہے۔

بَشِّرِ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ

ان لوگوں کو خوشخبری دیدو جو ایمان لائے اور اچھے کام کرتے ہیں کہ ان کے لئے باغ ہیں جن کے نیچے

لاؤ جو دنیا کے لئے اسی طرح موجب ہدایت بنی ہو۔ قرآن کریم نے جو انقلاب دنیا میں پیدا کیا اور جس طرح نہایت پستی کی حالت سے ایک قوم کو اٹھا کر اوج کمال تک پہنچایا اس کے متعلق دنیا کو اعتراف ہے کہ ایسا کام کسی اور کتاب کے لئے نہیں دکھایا۔

۳۸ یہاں پیشگوئی کی ہے کہ اس کتاب کی مثل کبھی کوئی نہ بنا سکے گا۔ اور اس کی صداقت آج آفتاب سے بھی زیادہ روشن ہے۔

بادجو دہی کھلی دہل کے جو شخص توحید کو کھڑا کرے اور بت پرستی اختیار کرے۔ اس کا انجام آگ ہے۔ یہاں دوزخ کی آگ کے متعلق فرمایا

کہ اس کا ایندھن آدمی اور پتھر ہیں۔ گویا شرک یا بت پرستی سے ہی یہ پیدا ہوتی ہے اور سارے گناہ شرک کی ہی ذریعہ ہیں۔ جس طرح

ساری نیکیوں کی جڑ توحید ہے۔ پتھروں سے مراد یہاں موجود ان باطل ہیں یا جیسا کہ امام راغب نے ایک قول نقل کیا ہے مراد ایسے لوگ

ہیں جو حق کے قبول کرنے میں ایسے سخت دل ہیں جیسے پتھر اسی کی طرف فحی کا تجاڑا ادا مثل فتوة (۴) میں اشارہ ہے۔ اور جہاں

میں بڑے ہیبتناک آدمی کو بھی ہجرت کما جاتا ہے جس پر دوسرے کی بات کا اثر نہ ہو پس ہو سکتا ہے کہ یہاں التجا رقعہ سے مراد وہی

لوگ ہوں جو خلتہ اللہ علی قلوبہم کے مصداق ہیں۔ اور انہیں اس سے مراد عام لوگ۔ لوگوں کا دوزخ کا ایندھن ہونا بتاتا ہے کہ دوزخ

انسان کے ہی اعمال کا نتیجہ ہے حتیٰ کہ اس کا ایندھن بنی جس سے یہ آگ جلتی ہے خود انسان ہیں کچھ اور نہیں +

اعدت للکافرین میں بتایا کہ وہ کفر سے ہی تیار ہوتی ہے مسلمان میں جس کو قصہ کفر کا ہے اسی قدر اس کے لئے دوزخ ہے

یسی وجہ ہے کہ صراحتاً بتا دینا اس بات کے قائل ہیں کہ دوزخ پر آخر فنا آجائے گی جیسا کہ ابن تیمیہ نے یہ قول ایک جماعت سے نقل کیا ہے

کیونکہ روایات سے یہ صاف معلوم ہوتا ہے کہ دوزخ پر ایک ایسا زمانہ آئے گا جب اس میں کوئی نہ رہے گا پس جب کوئی انسان اس میں

نہ رہا اور اس کا ایندھن ختم ہو گیا تو وہ آگ بھی فنا ہو جائے گی۔ اس پر مفصل بحث سورہ ہود میں آئے گی +

۳۹ جنات۔ جنتہ کی جمع ہے جو جن سے شتی ہے جس کے معنی ہیں کسی چیز کا اس ظاہری سے مخفی رکھنا (خ) اور جنتہ

اس باغ کو کہتے ہیں جس کے درختوں نے اس کی زمین کو ڈھانک لیا (و) لفظ جنت صرف باغ کے معنی میں بھی قرآن شریف میں

آیا ہے۔ اور بہشت کو بھی جنتہ کہا ہے۔ یا تو اس نے کس کو دنیا کے باغوں سے تشبیہ دی (د) اور بہشت کا نقشہ جو قرآن کریم نے کھینچا ہے

وہ گویا بطور مثال ہے جیسا کہ خود الفاظ قرآنی مثل الجنۃ التي وعد المتقون (المائدہ ۳۵) سے بھی ظاہر ہے۔ اور یا اس لئے کہ جنت کی

نعمتیں انسان کے جو اس ظاہری سے مخفی رکھی گئی ہیں جیسا کہ لفظ جن کے اصل معنی بتاتے ہیں۔ اور قرآن کریم نے اس اخلاک کو دوسری جگہ

خود بیان فرمایا ہے فلا تعلم نفس ما اخفی لهم من قرۃ عین (السجدہ ۲۶) +

الانہما نہر کی جمع ہے یعنی وہ مقام جہاں سے پانی باغ اطہر ہے۔ امام راغب کہتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے اسے ایک مثال کے طور پر

پر بیان فرمایا ہے اس کے لئے جو جنت میں لوگوں کو اس کے فیض و فضل سے باخبر ہو سکے۔ اور تجری من تحتہ الانہار میں اور ان للتقین

فی جنات و نہر میں ان کے نزدیک یہی مراد ہے +

جب آگ کا ذکر کیا اور یہ بتایا کہ یہ کافروں کے لئے تیار کی گئی ہے تو اس کے مقابل پر مومنوں کا اور ان کی آئندہ حالت کا ذکر کیا

اور بتایا کہ اللہ تعالیٰ کی عبادت سے۔ اس کے احکام کی فرمانبرداری سے۔ بجائے آگ کے باغ اور نہر بنی ہیں +

كَلَّمَآرِزْقُومِنَهَا مِنْ شَرِّكَرَزَقَآقَالُوا هَذَا الَّذِي رَزَقْنَاهُمْ قَبْلُ وَ

جب کبھی ان کو ان میں سے کوئی پل رزق دیا جائے گا۔ کیسکے یہ وہی ہے جو ہمیں پہلے دیا گیا اور

أَتُوْا بِهِ مُتَشَابِهًا وَلَكُمْ فِيْهَا أَنْزَالٌ مُّطَهَّرَةٌ وَهُمْ فِيْهَا خَالِدُونَ

انہیں متشابہت ملے گی اور ان کے لئے ان میں پاک ساتھی ہونگے اور وہ انہی میں رہیں گے اور

بشکے بنی اور بنی

قرآن کریم نے بہشتی زندگی کا نقشہ بسا اوقات ان الفاظ میں کھینچا ہے کہ وہ جنات یعنی باغوں میں ہوں گے جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں۔ یا کہیں نہ یا کہ وہ باغوں میں اور نہ میں ہوں گے۔ اس سے کیا مراد ہے پہلی بات یاد رکھنے کے قابل یہ ہے کہ ایندہ زندگی کے متعلق جو کچھ قرآن کریم میں بیان ہوا ہے وہ محض بطور مثال بیان ہوا ہے۔ اور مثل الجنة التي وعد المتقون (المائدہ ۱۵) میں یہ صریح ہوا کہ جنات میں جو بہشتی روایت موجود ہے لایشبہ شئی مما فی الجنة مافی الدنیا الا فی الاسماء یعنی جو چیزیں جنت میں ہیں وہ دنیا کی کسی چیز سے سوائے نام کے مشابہت نہیں کھتی۔ دوسری بات یہ ہے کہ جنت کی نعمت انسان کی اس آنکھ سے اور اس کے ظاہری حواس سے مخفی رکھی گئی ہیں۔ اس پر اول تو غور و لفظ جنت کے معنی سے شہادت ملتی ہے جیسا اور بیان ہوا ہے قرآن شریف میں صراحت سے ہے فلا تغلب نفس ما اخفی لہم من قضاة اعیان (السجدة ۱۷) یعنی کوئی شخص نہیں جانتا کہ اس کے نیچے کیا آنکھوں کی ٹھنڈک یعنی نعمت مخفی رکھی گئی ہے اور حدیث صحیح میں اس سے بھی زیادہ صراحت ہے جہاں ہی آیت کی تفسیر میں تفسیر صلعم فرمایا قال اللہ احدات لعبادی الصالحین ما لا یعین رأت ولا اذن سمعت ولا خطر علی قلب بشر (بخاری) اللہ فرماتا ہے میں نے اپنے صلح بندوں کے لئے وہ کچھ تیار کیا ہے جس کو نہ کسی آنکھ نے دیکھا نہ کسی کان نے سنا اور نہ کسی بشر کے دل پر وہ گزرا جنت کی نعمت کا جہاں ذکر ہو اس میں ان دونوں باتوں کا یاد رکھنا ضروری ہے۔ اس سے ثابت ہے کہ فی الواقع جنات سے مراد ایسے بلخ تو نہیں جیسے یہاں ہیں اور نہ نروں سے مراد ایسی ہی پانی کی نہریں ہیں۔ وہ کیا ہیں۔ اس حقیقت کا علم وہیں ہو گا۔

۳۹ متشابہ۔ شبہ سے ہے اور اس کے معنی ہیں۔ ایک دوسرے سے ملتے جلتے۔

متشابہ

ازواج زوج کی جمع ہے۔ حیوانات میں جن کے جوڑے ہوتے ہیں جوڑے کے ہر فرد کو دوسرے کا زوج کہا جاتا ہے۔ اور حیوانات میں اور حیوانات میں بھی ہر ایک کو جو دوسرے کا قہرین یعنی ساتھی ہو اس کا زوج کہا جاتا ہے (یعنی چنانچہ لہذا والین ظلموا وازواجہم (والصفت ۲۲) میں اور ہم وازواجہم فی ظلل (النیل ۵۶) میں امام راغب نے ازواج کے معنی کئے ہیں ان کے ساتھی جنہوں نے ان کے افعال میں ان کا اقتدا کیا۔

زوج

مطہرۃ۔ طہارۃ یعنی پاکیزگی سے ہے اور طہارت دو طرح ہے جسم کی اور نفس کی (یعنی چنانچہ یہاں ازواج مطہرۃ کے معنی انہوں نے یوں کئے ہیں کہ دنیا کی آلائشوں اور اس کی نجاستوں سے پاک یا بے اخلاق سے پاک کئے گئے تھادہ سے ہے۔ جتناہ اور اذی سے پاک کئے گئے (دج)

مطہرۃ

خالدون۔ خلد سے ہے اور خلود کے معنی ہیں کسی چیز کا فساد کے واقع ہونے سے بری رہنا اور اس کا بقا اس حالت پر جس پر وہ ہو (یعنی) اور خلود فی الجنة کے معنی امام راغب کے نزدیک یہی ہیں یعنی اشیاء کا بقا اس حالت پر جس پر وہ ہیں بغیر اس کے کہ ان میں فساد واقع ہو۔ باغاط و دیگر دہاں تنزل نہیں جس طرح اس دنیا میں ہے۔ اور یہی کے معنی اس میں بطور استقامت ہیں (یعنی) اور روح المعالی میں ہے کہ خلود معتزل کے نزدیک بقائے دائم یا ہمیشہ رہنا ہے جو کبھی قطع نہیں ہوتا اور اہل سنت

خالدون

## ۲۶ إِنَّ اللَّهَ لَا يَسْتَحْيِي أَنْ يَضْرِبَ مَثَلًا مَّا بَعُوضَةً فَمَا فَوْقَهَا

بیشک اللہ اس بات سے شرم نہیں کرتا کہ کوئی سی مثال بیان کرے پھر کی بعد اس سے بڑھ کر

نزدیک بقائے طویل یعنی زمانہ دراز تک رہنا ہے خواہ منقطع ہو جائے خواہ نہ ہو +

جنت کے پھلوں کے متعلق یہ کہنا کہ یہ وہ ہے جو ہمیں پہلے یعنی دنیا میں دیا گیا۔ مراد جسمانی پھل تو ہو نہیں سکتے کیونکہ وہ پھل تو سب مومنوں کو دنیا میں ملتے نہیں پس مراد اعمال حسنة کے ثمرات ہیں جن کو روحانی طور پر مومن یہاں بھی پالیتا ہے اور تشابہ ہونے سے مراد یہ ہے کہ وہ آخرت کے پھل الگ ہوں گے مگر اعمال حسنة کے مشابہ ہوں گے جس طرح بدی کی سزا اس کی مثل ہے اسی طرح نیک کا پھل بھی اس عمل نیک سے ملتا جلتا ہے +

جنت میں ازدواج بھی ہوں گے۔ ازدواج کے صاف معنی تو ساتھی ہیں جیسے احسبوا والذین ظلموا واذنوا جہنم۔ (الصفت ۲۲) میں مومن مرد اور مومن عورتیں دونوں الذین آمنوا وعلوا الصلوات میں شامل ہیں دونوں کے لئے بہشت کی نعمتوں کی دوئوں کے لئے باغ اور نہریں ہوں گی دونوں کے لئے ازدواج مطہرہ یعنی پاک ساتھی ہونے چاہئیں۔ اگر یہ بیاں بھی مراد لی جائیں تو بہشت میں ان کا ہونا کوئی امر قابل اعتراض نہیں اللہ تعالیٰ نے ہر چیز کے جوڑے پیدا کئے ہیں جیسا فرمایا صحت کا شفی خلقنا ذوی جنین (الذاریات ۴۹) اور گو جوڑے پیدا کرنے کی ایک غرض اس دنیوی زندگی میں سلسلہ تولد و تناسل بھی ہے مگر مرد و عورت کے جوڑے کی اور غرض بھی ہیں وہ ایک دوسرے کے لئے تسکین و راحت کا موجب ہیں وہ ایک دوسرے کی تکمیل کرنے والے ہیں۔ ان پاک تعلقات کے جنت میں ہونے پر کسی عقلمند کو اعتراض نہیں ہو سکتا۔ اور بہر حال اس بات کو تو سب نے مانا ہے کہ جنت کی نعمت کی حقیقت وہ نہیں جو اس دنیا کی ہے گونا گوں میں اشتراک ہوتا ہے اور ازدواج کے ساتھ مطہرہ کا لفظ بڑھا کر بتایا کہ یہ رفاقت تمام آلائشوں سے پاک ہے اس پاک رفاقت پر اقرار کرنا پاکو کا کام ہے۔ (۱) استغیا۔ اس کا مادہ حیجی ہے جس سے حیاتا یعنی ذمہ لگی بھی ہے اور حیاء کے اصل معنی ہیں بری باتوں سے رکتنا اور ان کا ترک کرنا اور یہی معنی استغیا کے ہیں (غ) اسی لئے حیاتا کو ایمان سے کہا ہے کیونکہ وہ بری باتوں اپنی معاصی سے روکتا ہے۔ اچھے کام سے رکنے کا نام حیا نہیں +

بعوضة۔ بعض سے مشتق ہے دوسرے حیوانات کے مقابل میں اس کے جسم کے چھوٹا ہونے کی وجہ سے بعوضة کہا جاتا ہے (غ) عربی زبان میں غایت درجہ کی کمزور چیز کی مثال پھر سے دی جاتی ہے ان کی امثال میں ہے اضعاف من بعوضة یعنی پھر سے بھی زیادہ کمزور +

اصل مضمون رکوع کا اللہ تعالیٰ کی توحید و عظمت ہے۔ اسی کی تائید میں قرآن کریم کے کلام آتی ہوئے کائنات کیا گیا ہے۔ رکوع کے اول و آخر بھی ہی مضمون ہے اس لئے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ نے جو معبودان باطل کی مثالیں مکرئی سے اور کہیں کھمی سے دی ہیں تو یہ حق ہے اور اللہ تعالیٰ حق کے بیان کرنے سے نہیں رکتا۔ مکرئی کی مثال سورہ حکمت میں دی ہے جہاں فرمایا کہ جو لوگ اللہ کے سوائے اولیاء بناتے ہیں تو ان کی مثال مکرئی کے گھر کی ہے جو سب گھروں میں کمزور ہے یعنی ادھر رہتا ہے ادھر مگر تباہ (العنکبوت ۲۴) اور کھمی کی مثال یوں دی ہے کہ سارے معبودان باطل ایک کھمی بھی پیدا نہیں کر سکتے بلکہ کھمی ان سے کچلے جاتے تو اسے بھی وہیں نہیں لے سکتے۔ (الحج ۲۳) معبودان باطل کی ان مثالوں کو کفار بڑا مانتے تھے تو فرمایا کہ کمزور سے کمزور شے کی مثال بھی باطل معبودوں کی عاجزی کے انما کے لئے غیر عمل نہیں تھی کہ پھر کی مثال بھی جس کو سب سے زیادہ کمزور سمجھا جاتا ہے اور یا چونکہ اور چنت کا ذکر تھا اور وہ بھی ایک مثال ہے اس لئے فرمایا کہ ان نغمہ کو سمجھانے کے لئے اس دنیا کی چیزوں سے ان کی مثال دینے میں ہج نہیں +

فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا فَيَعْلَمُونَ أَنَّهُ الْحَقُّ مِنْ رَبِّهِمْ وَأَمَّا الَّذِينَ

سودہ لوگ جو ایمان لائے وہ جانتے ہیں کہ یہ ان کے رب کی طرف سے سچ ہے اور وہ جنہوں نے

كَفَرُوا فَيَقُولُونَ مَاذَا أَرَادَ اللَّهُ بِهَذَا مَثَلًا ۖ بَلْ كَثِيرٌ

انکار کیا وہ کہتے ہیں اللہ نے اس مثال سے کیا چاہا ہے وہ بہتیروں کو اس سے گمراہی میں چھوڑنا

وَيَهْدِي بِهِ كَثِيرٌ مِمَّا يَضِلُّ بِهِ إِلَّا الْفَاسِقِينَ

اور بہتیروں کو اس سے ہدایت دیتا ہے اور وہ اس سے سب سے فاسقوں کے کسی کو گمراہی میں نہیں چھوڑتا

اضلال

۱۔ یضِلُّ امام راجب لکھتے ہیں کہ اضلال دو طرح پر ہے ایک یہ کہ اضلال نتیجہ ہو گمراہ ہو جائے مثلاً اگر کسی کا اونٹ گم ہو جائے تو وہ کہے گا اضللت البعیر۔ اب اس کے معنی نہیں کہ میں نے اونٹ کو گمراہ کر دیا۔ بلکہ معنی میں کہ اونٹ گمراہ ہو گیا یعنی گم ہو گیا۔ اسی طرح کسی پر گمراہ ہونے کا حکم لگایا جائے یعنی اس کے متعلق کہا جائے کہ وہ گمراہ ہو گیا تو بھی اضللتہ کہہ دینگے۔ جیسے اس شعر میں۔ فما زال شربا لى الراح حتى + اضلنى صديقى وساعى بعض ذلک یعنی میں شراب پیتا رہا یہاں تک کہ میرے دوست نے مجھے گمراہ قرار دیا حالانکہ لفظ اضل استعمال کیا ہے۔ مگر مراد یہ نہیں کہ گمراہ کر دیا بلکہ گمراہ کیا۔ اور دوسرا یہ کہ اضلال کا نتیجہ گمراہی ہو یعنی ایک شخص دوسرے کو گمراہ کرنے کی کوشش میں لگا رہے یہاں تک کہ وہ گمراہ ہو جائے مثلاً باطل کو اچھے اچھے پیرائوں میں بیان کرے۔ اب سوال یہ ہے کہ لفظ اضلال پہلے معنی میں خدا تعالیٰ کی طرف منسوب ہو سکتا ہے یا دوسرے معنی میں۔ دوسرے معنی میں منسوب کرنے سے یہ مراد ہوگی کہ خدا تعالیٰ انسانوں کے سامنے باطل باتوں کو اچھے اچھے پیرائوں میں بیان کرتا رہتا ہے۔ یہاں تک کہ وہ گمراہ ہو جاتے ہیں یہ بالبداهت باطل ہے اللہ تعالیٰ اعمال حسد کو اچھے پیرائوں میں بیان کرتا ہے اور ان کی طرف لوگوں کو بلاتا ہے پس لازماً پہلے معنی میں لفظ لیا جائے گا اور مراد صرف اس قدر ہوگی کہ اللہ تعالیٰ بعض لوگوں کو گمراہ پا کر گمراہی میں چھوڑ دیتا ہے یا ان پر گمراہ ہونے کا فتویٰ لگاتا ہے یعنی ان کی گمراہی اس حد تک پہنچ جاتی ہے کہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے ان پر بطور سزا گمراہ ہونے کا فتویٰ لگ جاتا ہے نکتہ حدیث میں بھی ہے کہ اضللتہ کے معنی اس طرح بھی آتے ہیں جیسے احمد ثناء کے معنی ہیں میں نے اس کو محمود پایا۔ اور بخلفہ کے معنی ہیں میں نے اس کو بخیل پایا۔ اسی طرح اضللتہ کے معنی ہیں میں نے اسے گمراہ پایا۔ چنانچہ ایک حدیث میں آتا ہے ان الذی صلحتم اتی قومًا فاضلهم جس کے معنی ہیں کہ نبی صلح ایک قوم کے پاس آئے اور ان کو گمراہ پایا۔ یا معنی نہیں کہ ان کو گمراہ کر دیا (۱) + الفاسقین۔ فاسق فاسق سے ہے جس کے معنی ہیں شریعت کی روک سے نکل گیا ہو یا ایک عہد کر کے اس سے پھر گیا ہو کیونکہ قیامت شریعت ایک عہد ہے اور عقیقہ قہر ہے اور بہت ذنوب و دونوں پر بولا جاتا ہے مگر عرف شریعت میں کثرت پر بولا جاتا ہے یعنی جب ایک شخص بہت زیادہ خروج عن الشریعت کرے تو اسے فاسق کہا جاتا ہے۔ اور کفار کو جو فاسق کہا ہے تو وہ بھی اسی لحاظ سے کہ وہ زیادہ گنہگار ارتکاب کرتے ہیں۔ اور اس عہد کو توڑتے ہیں جو انسان کی فطرت میں مرکوز و دغ، اور یہ شرعی اصطلاح ہے فاسق کا لفظ کلام عرب میں انسان کی دو صفتیں ذلول و جانتا تھا، یہاں مایضل بہ الا الفاسقین لکھتا ہے یا کمال اضلال کے معنی گمراہ پانا یا گمراہی میں چھوڑنا ہیں کیونکہ فاسق تو وہی ہے گمراہ ہونے سے اور گمراہ کیا کرنا ہے کیونکہ فاسق اس کو کہتے ہیں جو شریعت یعنی قانون کی حدود سے باہر نکل جاتا ہے تو وہ وہ گمراہ ہو چکا ہو اسے یہ دوسرا قرینہ ہے کہ اضلال کے معنی یہاں گمراہ پانا یا گمراہی میں چھوڑ دینا ہیں +

فاسق



الرَّ الَّذِينَ يَنْقُضُونَ عَهْدَ اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مِيثَاقِهِ وَيَقْطَعُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ

جو اللہ کے عہد کو اس کے پختہ کرنے کے بعد توڑتے ہیں اور اسے کاٹتے ہیں جس کا اللہ نے حکم دیا ہے کہ

فلان جانے اور زمین میں فساد پھیلاتے ہیں یہی لوگ نقصان اٹھانے والے ہیں مگر تم کس طرح اللہ کا انکار

*[Handwritten musical notation]*

بِاللّٰهِ كُنْتُمْ أَمْوَانًا فَأَحْيَاكُمْ ثُمَّ يَرْيَاكُمْ ثُمَّ يَذِيقُكُمْ ثُمَّ يُخَيِّبُكُمْ ثُمَّ إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ

کولے ہو حالانکہ تم مردہ تھے پھر اس نے تمہیں زندگی دی پھر وہی تم کو مار بیٹھا پھر تم کو زندہ کر بیٹھا پھر وہی کی طرف لوٹائے جاؤ گے

عہدِ محمد ﷺ وہ اقار و مرقع ہے جس کی حفاظت کرنی ضروری ہو راعب مکتھے ہیں کہ عہدِ اللہ یعنی اللہ کا عہد بھی یہ ہوتا ہے  
 اس نے ایک بات ہماری عقل میں ودیعت کر رکھی ہے، اور کبھی یہ کہ اس کے رسول کتاب و سنت سے ایک بات کا حکم دیتے ہیں تدبیر کی  
 صورت یہ بھی لکھی ہے کہ انسان خود اپنے اوپر ایک امر کو واجب کرے جسے مذکور کیا جاتا ہے پہلے کی مثال السبت بریکم قالوا ایضا (الاحزاب: ۲۱)  
 ہے جس کو قرآن کریم نے خود عہد فرمایا ہے۔ اللہ کا سب سے بڑا عہد یہی ہے جس کو ہر انسان کی فطرت میں رکھ دیا کہ اپنے خالق کی عبادت  
 من بعد میں تاقہ یتناقہ میں ضمیر عہد کی طرف بھی جا سکتی ہے اور اللہ کی طرف بھی۔ اور اللہ کا عہد کو مضبوط کرنا تو یہ ہے کہ وہ  
 عہد خود مضبوط ہو تاکہ جیسے عقل و فطرت کی شہادت کہ وہ ایک نہایت مضبوط شہادت ہے۔ اور یا جب رسولوں کے ذریعہ سے کوئی حکم  
 دیا جاتا ہے تو اس کو بذریعہ نشانات و دلائل کے مضبوط کیا جاتا ہے اور یتناقہ عہد سے مراد یہ بھی ہو سکتی ہے کہ ایک شخص اس عہد کو  
 قبول کر کے پھر اسے توڑ تاکہ جیسے منافی ہو گیا۔

عہدہ - عمریں اللہ

## میثاقِ عہد

يقطعون ما امر الله به ان يوصل ان باتوں کو قطع کرنا جن کے ملانے کا حکم اللہ نے دیا ہے یعنی جن حقوق کے ادا کرنا حکم اللہ تعالیٰ نے دیا ہے ان کا ادا نہ کرنا۔ اس میں قطع رنجی بھی آجاتی ہے اور مخلوق کے تمام حقوق بھی آجاتے ہیں گو یا حقوق مخلوق کا ادا نہ کرنا بھی فسق ہے خواہ وہ اپنے عزیزوں و دوستوں کے حقوق ہوں خواہ اپنے ہمناموں اور ہوطنوں کے خواہ دوسری اقوام کے یہ یفسدون فی الارض۔ وہ نہ صرف اللہ کے عہد کو توڑتے اور اللہ کی عبادت سے انحراف کرتے ہیں نہ صرف مخلوق کے حقوق کو ادا نہیں کرتے بلکہ اس سے بھی بڑھ کر یہ کہ زمین میں فساد پھیلاتے اور ظلم کرتے ہیں حقوق اللہ اور حقوق العباد کے ادا نہ کرنے کا نتیجہ فساد فی الارض ہے اور آخر کار وہ ایک کھلی صورت اختیار کر لیتا ہے جیسی توہم کی آخری حالت کی تصویر اولئک ہم الخامس و ان سے یعنی وہ سخت نقصان اس دنیا میں بھی اٹھاتے ہیں +

قطر مایوصل

## فساد في الارض

خصلان

## فیقہ سے مہتی دلیل

الہمیت ہے۔

خاصہ وقت غصہ اور غضب نہ رہیں اس المال کے گھٹے کا نام ہے اور اس کا اکثر استعمال مال و جاہ کے نقصان پر ہوتا ہے۔  
مُروان شریف میں غم و غصہ اہل ان ذواب کے نقصان پر لولا گیا ہے (غ)

۴۳۔ اس آیت میں دو موتوں اور دو زندگیاں کا ذکر ہے پہلی موت سے مراد عدم ہے یعنی نیستی کی حالت سے عالم وجود میں آنا جیسا کہ قرآن کریم دوسری جگہ بھی لکھتا ہے: ﴿وَاللّٰهُ يُمْرِئُ شَيْئًا مَّا تُكُوِّرُ﴾ (الدھارہ: ۱۱)

یہی مثنیٰ بن مسعود اور ابن عباس سے ثابت ہیں +

پس یہاں اللہ تعالیٰ کی ہستی پر یہ دلیل بھی ہو کہ ہستی سے تم کو ہستی کی حالت میں لایا۔ اگر آدمیوں کی طرح محض یہ مانا

جائے کو ایک حالت سے دوسری حالت کی طرف انتقال ہوتا ہے اور ہستی کے کسی کوئی نہیں تو الوہیت پر دلیل پیدا نہیں کی





ج

وَاذْ قَال رَبُّكَ لِلْمَلٰٓئِكَةِ اِنِّیْ جَاعِلٌ فِی الْاَرْضِ خَلِیْفَةً ۚ

خلف انسانی اور موت نبوت

اور جب تیرے رب نے فرشتوں کو کہا کہ میں زمین میں ایک خلیفہ بنانے والا ہوں ۴۵

سائنس کہتا ہے ایٹم ہے ہاں اس میں ستارے اور سیارے ہیں +

سات آسمان

سبع سماوات میں ممکن ہے بعض تکثیر مراد جو یعنی کئی آسمان یوں جو اچھ کوئی عالم ہم کو نظر آتا ہے ایک تو خود ہمارا نظام شمسی ہے جس میں زمین کے علاوہ سات بڑے سیارے ہیں۔ وہ سب چونکہ ہم کو زمین کے اوپر نظر آتے ہیں اس لئے ملحوظ ہماری زمین کے وہ سما ہیں۔ اور ایک جگہ ان کو سبع طرائق (الموسنونک) یعنی سات رستے بھی کہا ہے۔ اور کل فی خلق سبعون (سبع) ۳۰۔ ۳۱۔ ہیں یہی بتا کر سیارے اپنے اپنے فلک میں گردش بھی کرتے ہیں پس ایک تفسیر سبع سماوات کی ہمارا نظام شمسی بھی ہو سکتا ہے اور دوسری تفسیر کل ستارے جو ہم کو نظر آتے ہیں۔ ان تک ساتس واؤں نے ان ستاروں کے جو کھلی آنکھ سے نظر آتے ہیں سات طبقے کئے ہیں اس لحاظ سے کہ کوئی ان میں سے بڑا اور کوئی چھوٹا نظر آتا ہے ممکن ہے آئندہ جب افلاک کا علم اور بڑھ جائے تو کوئی اور سات تفسیریں معلوم ہو جائیں۔ قرآن نے جو کچھ کہا ہے وہ صدیوں بعد سچ ثابت ہوا ہے مثلاً وجعلنا مع الماء کل شیء حی (۳۰) یعنی زندگی پانی سے پیدا ہوتی ہے۔ یا فرمایا کہ ہم نے حیوانات نباتات ہر ایک قسم کے جوئے پیدا کئے ہیں۔ ان دونوں باتوں کا علم سائنس دانوں کو پہلے تھا اس رکھی میں اللہ تعالیٰ کی قدرت کا ملکہ کا ذکر کیا اور خاتمہ کمال علم آبی پر کیا اس لئے کہ قدرت کا ملکہ اور علم کمال ایک دوسرے کے پہلو پہ پہلو ہیں اور انہی دو صفات پر ایمان لانے سے انسان گناہ سے بچ سکتا ہے جب اس کا علم کمال ہے تو انسان دوسروں سے کتنا بھی چھپ کچھ کرے اللہ تعالیٰ کو اس کا علم ضرور ہو گا۔ پھر ہر ایک فعل کی جزا و منزا پر اس کو قدرت بھی ہے +

قول

۴۵ قال یفردات میں ہے کہ قول سے مراد حق بھی ہوتا ہے یعنی زبان سے الفاظ کا ادا کرنا اور جو دل میں تصور کر لیا جائے قبل اس کے کہ نفلوں میں اس کا اظہار ہو اسے بھی قول کہتے ہیں۔ ویقولون فی انفسہم لولا یعذبنا اللہ (الحجۃ ۸)۔ اپنے دلوں میں کہتے ہیں کہ اللہ ہمیں عذاب کیوں نہیں دیتا۔ اور اعتقاد بھی قول کا لفظ بول دیتے ہیں کسی چیز کی حالت کسی بات پر دلالت کرے تو اسے بھی قول کہتے ہیں امتثال لکھو وقال قطف یعنی حضرت مجاہد اور اس نے کہا مجھے بس ہے قرآن کریم میں ہے قالنا ایتنا طائعتین (حم السجدة ۱۱)۔ راضی کہتے ہیں یہ اللہ تعالیٰ کا تسبیح تھا نہ ظاہر خطاب سے قلنا یا ناکر کوئی بردا میں بھی یہی توجیہ کی ہے ابن اثیر کہتے ہیں کہ عرب لوگ قول سے تمام افعال مراد لیتے ہیں جہاں زبان سے کلام نہ ہو اس پر بھی اس کا اطلاق کرتے ہیں۔ قال بید کا یعنی پکڑ لیا قال برجہ جلا گیا۔ قالت لہ الیقینات یعنی انکھوں اشارہ کیا۔ حال بالما عطا لیل کا پانی لٹھ پر ڈالا۔ قال بقبہ کپڑا اٹھالیا۔ عادیث میں قال یعنی آرام کیا۔ آگے ہوا۔ نال ہوا۔ مارا۔ غالب یا ہے پھر اللہ تعالیٰ کا قول یا کچھ فرمانا بندوں سے ایک رنگ رکھتا ہے اور فرشتوں سے دوسرے حیوانات سے تیرا زمین و آسمان سے چھٹا چھوڑا انسانوں میں الگ الگ رنگ ہیں۔ ایک بات ضرورت میں لکھ دیتا ہے وہ بھی اس کا ارشاد ہے ایک کی طرف عقل کے ذریعہ ہدایت فرماتا ہے بھی اس کا قول ہے انبیاء کی وحی اور ہی رنگ رکھتی ہے۔ بذریعہ الہام اور خواب بھی کچھ فرماتا ہے۔ باقی مخلوق کو وہ کس طرح فرماتا ہے اس کو انسان سمجھ نہیں سکتا کیونکہ وہ اس کے تجربے سے باہر چیز ہے۔ ایسا ہی ان کا خدا کے حضور کچھ عرض کرنا یہ بھی نہیں سمجھ سکتا ہے +

اللہ تعالیٰ کا قول

ملئکۃ

فرشتوں کا وجود

ملئکۃ۔ ملائکہ کی جمع ہے جنکی دوسری صورت ملک ہے اور اسکا مادہ الہک ہے اور الہک یعنی سات کو۔ گویا ملک یعنی رسول اور یا رب ملک یعنی ملائکہ نورانی ہستیاں ہیں جن کو یہ انکھیں نہیں دیکھ سکتیں۔ اور وہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے رسول یعنی وسائط ہیں مسلمانوں میں سے بعض لوگ اس طرف گئے ہیں کہ ملائکہ صرف قوتوں اور لطافتوں کا نام ہے جتنی کہ نبوت کو بھی ایک ملکہ یا طاقت قرار دیکر اس کا نام جبریل قرار دیا ہے اس عقیدہ کی رو سے یہی عقیدہ رکھنا پڑتا ہے کہ وحی الہی انسان کے اندر سے ہی ایک آواز کے پید ہونے کا نام ہے اور وہ کوئی خارجی نہیں۔ حالانکہ قرآن کریم میں جہاں اللہ تعالیٰ کے انسان سے کلام کرنے کا ذکر ہے وہاں اگر کلام کی ایک صورت یہ فرمائی کہ اللہ تعالیٰ دل میں

ملئکۃ خارجیہ

## قَالُوا ابْتِغَلْ فِيهَا مَنْ يَفْسِدُ فِيهَا وَيَسْفِكُ الدِّمَاءَ

انہوں نے کہا کہ کیا تو اس میں ایسی (مخلوق) بنا بیٹھا جو اس میں فساد کرے اور خون گرائے ۲۶۷

نفسۃ قتلہ کا نام نہیں

ایک بات ڈال دینا جو دوسری صورت میں و راء حجاب فانی اور تیسری یہ کہ وہ رسول بھی بیکار بنا دے جہاں رسول سے مراد جبریل علیہ السلام ہے پس اگر یہ محض اندر کی شے ہوتی تو یہ تیسری صورت قطعاً ناممکن تھی اور اگر وحی اندر کی آواز نہیں بلکہ خارجی شے ہے تو ملک یا فرشتہ بھی تو اسے عالم یا تو اسے انسانی کا نام نہیں۔ بلکہ حق یہ ہے کہ ملک وہ وسائل ہیں جو ان تو اسے عالم یا تو اسے انسانی کے عمل میں اسے کا ذریعہ بناتے ہیں۔ وہ ان تو اسے پراکٹیک گم نہ حاکم ہیں اور قیاس چاہتا ہے کہ جب انسان کے تو اسے ظاہری کے لئے ظاہری وسائل موجود ہیں۔ اور ان کے بغیر وہ قوتیں کام نہیں دیتیں مثلاً دیکھنے کے لئے نہ صرف انسان کے اندر ایک قوت ہے بلکہ باہر ایک واسطہ روشنی ہے جس کے بغیر وہ قوت کام نہیں دیتی۔ اسی طرح اس کے لئے باطنی وسائل کی ضرورت ہے۔ اور یہ وسائل یا نیکی کی قوتوں کو تحریک میں لاتے ہیں اور ملک کھلاتے ہیں اور یا بدی کی قوتوں کو تحریک میں لاتے ہیں اور جن یا شیطانی کھلاتے ہیں مادی لئے ملک کی پیدائش فوراً اور جن کی پیدائش ناسے مانی گئی ہے۔ حلا وہ انہیں دینا کے لئے بڑے بڑے راستبازوں کی شہادت اس بات پر ہے کہ ملک علیحدہ ہستیاں ہیں۔ اور اگر غور کیا جائے تو جن لوگوں کا اس بات پر اعتقاد ہے کہ نیکی کے کوئی محک میر جن کہ ہم ملک کہتے ہیں انہی میں اعلیٰ درجہ کی نیکیاں بھی پیدا ہوتی ہیں اور فلسفی جو اس بات پر ایمان نہیں رکھتے۔ وہ علماء بھی ان نیکی کے محرکات سے فائدہ نہیں اٹھاتے جس سے معلوم ہوا کہ ملک کا علیحدہ ہستیاں ہونا ہی صحیح خیال ہے کہ وہ اس جلی شہادت ملتی۔

خلیفۃ

خلیفۃ۔ خلف سے مشتق ہے جس کے معنی ہیں پیچھے آنا۔ اور خلافت کے معنی دوسرے کی نیابت کرنا ہے یا اس کے قائم مقام ہونا جو جس کی غیر حاضری کے یا اس کے مرجع کے یا کام کی قابلیت کے مدغم بعض وقت جس کو خلیفہ بنا یا جانے اسکی عزت افزائی کے لئے ہوتا ہے اور اسی آخری درجہ پر اللہ تعالیٰ نے اپنے اولیاء کو زمین میں اپنا خلیفہ فرمایا ہے (یعنی یہاں خلیفہ کے معنی میں مفسرین نے عموماً اس بات کو ترجیح دی ہے کہ اس سے مراد خود حضرت آدم علیہ السلام ہیں بلکہ حضرت آدم کی ذریت ہے۔ ایک اس لئے کہ آگے فساد اور غور نری کا ذکر ہے۔ اور وہ نسل انسانی کی طرف بھی اشارہ ہے نہ خود آدم کی طرف اور دوسرے اس لئے کہ قرآن کریم میں نسل انسانی کو خلیفہ فرمایا ہے ہذا الذی خلافت الارض الانعام ۱۷۲) دیکھو کہ خلفاء الارض (النمل ۶۲) اللہ تعالیٰ کی نیابت یہ ہے کہ اسے علم ہے اور اسکی قدرت سے کچھ حصہ انسان کو ہے اس رکوع میں انسان کے مقام بلند کا ذکر کیا اور سابقہ یہ بتایا کہ جسمانی رنگ میں وہ اس مقام بلند کو حاصل کر سکتا ہے مگر خلافت اور روحانی رنگ میں بغیر اللہ تعالیٰ کی دہی کے کمال کو نہیں پہنچ سکتا اس طرح شرف انسانی کے ساتھ ضرورت نبوت کو وابستہ کر دیا

ذیت آدم خلیفۃ

ضرورت نبوت

سب سے پہلے جلی میں اللہ تعالیٰ کا ذکر کیا کرتا ہے۔ لاکہ چونکہ وسائل ہیں اس لئے اللہ تعالیٰ کا ان کو فرمانا یا معنی رکھتا ہے کہ اللہ تعالیٰ تمہاری آئے۔ وہ ارادہ آئی ہے کہ کوئی اس کی مخلوق زمین میں خلیفہ کا حکم رکھے۔ یہ مخلوق انسان ہے جیسا کہ آگے ذکر آتا ہے۔ یا جیسا کہ دوسری جگہ فرماتا ہے اے خالق بشر (البقرہ ۲۸) میں ایک بشر کو پیدا کرنے والا ہوں۔ اور انسان کے خلیفہ ہونے سے مراد یہ ہے کہ اس کو اللہ تعالیٰ کے علم اور قدرت سے حصہ ملے گا چنانچہ آگے انہیں دو باتوں کا ذکر ہے۔ ایک علم آدم الارض معا میں انسان کو علم دینے کا اور دوسرا لاکہ فرماتا ہے کہ آدم کو حکم دیکر انہی قدرت سے اس کو حصہ دینے کا اور دوسری جگہ قرآن شریف میں آتا ہے ہذا لکم مافی السموات مافی الارض جمیعاً منہ (الحجرات ۱۳) قدرت کی بہت سی طاقتیں ہیں وہ ایک دوسری پر حکمران نہیں ہو سکتیں۔ مگر انسان ان سب پر حکمران ہو سکتا ہے یہی وجہ ہے کہ انسان کو ملک سے بھی بڑھ کر شرف حاصل ہے +

انسان کے خلیفہ ہونے سے مراد

سفک سیال چیز کے گرنے پر بولا جاتا ہے (یعنی) اور عموماً اس کا استعمال خون گرنے پر یا آنسو بہانے پر ہوتا ہے (د)

سفک

۳۱ وَنَحْنُ نُسَبِّحُ بِحَمْدِكَ وَنُقَدِّسُ لَكَ قَالَ إِنِّي أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ ذُرْ عِلْمَ آدَمَ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا

اور ہم تیری حمد کے ساتھ تسبیح کرتے ہیں اور تیری تقدیس کرتے ہیں ۴۳ فرمایا میں یہ بتاؤں گا جو جاننا تم نہیں جانتے ۴۴ اور آدم کو سب اسم سکھاتا ۴۵

الد ماء۔ ذم کی جمع ہے جس کے معنی خون ہیں +

دم

فرشتوں کا ذکر فساد

فرشتوں کا یہ کہنا نہ بطور مشورہ ہے اس لئے کہ مشورہ دینا ان کا کام نہیں بخلقی مآبشاؤں اور نہ بطور اعتراض ہے اس لئے کہ وہ یفعلون مایومہ و ان کا مصداق ہیں۔ نہ وہ مشورہ دے سکتے ہیں نہ اعتراض کر سکتے ہیں نہ انکار کر سکتے ہیں وہ وسائط ہیں جب ارادہ اسی ایک امر کا ہو تو وہ اس کو سل میں لے آتے ہیں۔ پھر ان کا کہنا کیا معنی رکھتا ہے؟ مائیکہ کا کہنا فی الحقیقت اس رنگ کا نہیں جس رنگ کا انسان کا کہنا ہے بلکہ بغض ایک حالت کا اظہار ہے کہ انسان سے فساد اور خوریزی دق میں آئے گی۔ اور یہ بالکل بیج ہے۔ یا مطلب یہ ہے کہ کیا ایک حاکم کی ضرورت اس لئے ہے کہ زمین میں فساد کرنے والے لوگ ہوں گے +

مائیکہ کو انسان کی خوریزی کا علم رکھنا

دوسرا سوال ہے کہ انہوں نے ایسا کیوں کہا؟ اس لئے کہ انسان کے کمالات تو دنیا کا ظہور پذیر ہونے والے تھے لیکن فساد و خوریزی پہلے ہی ظہور پذیر ہو جاتے ہیں اگر اسی انسان پیدا ہی نہیں ہوا تو مائیکہ کو یہ علم کس طرح ہو گیا کہ فساد و خوریزی ہوگی؟ دوسرے معنی کے لحاظ سے یہ سوال پیدا ہی نہیں ہوتا پہلے معنی کے لحاظ سے وجہ اب ہیں۔ اول اللہ تعالیٰ ہمیشہ خلق کرتا رہا ہے پہلے کوئی ایسی مخلوق گڑبچکی تھی۔ دوئم خلیفہ کے لئے ضروری تھا کہ متضاد طاقتوں پر حکومت کرے اور یہ نہ ہو سکتا تھا جب تک خود اس کے اندر متضاد طاقتیں جمع نہ ہوں اور متضاد طاقتوں کے ایک ہی مخلوق میں جمع ہونے کا نتیجہ فساد اور خوریزی کو چاہتا ہے۔ سوال مائیکہ کی زبان سے انسان کو سمجھا یا ہے کہ کس بلند مقصد کے لئے اسے پیدا کیا گیا تھا اور کس طرح وہ فساد اور خوریزی سے اس مقصد کو ترک کر رہا ہو

سبح

تسبیح

۴۶ نَسْبُہ بْتَسْبِیہ۔ سبح سے ہے جس کے معنی ہیں پانی میں اور ہوا میں تیزی سے گزرنے کا۔ بخل فی خلک لیسبلون (یسبلون ۳۰) اور عمل میں تیزی سے گزرنے پر بھی یہ لفظ بولا گیا ہے ان لک فی النہار سبحا طویلہ (المنزل ۳۰) اور تسبیح کے معنی اللہ تعالیٰ کی عبادت میں تیزی سے گزرنے پر بھی یہ لفظ بولا گیا ہے یعنی اللہ تعالیٰ کی تنزیہ و ذیغ، یا عیب سے پاک ہونا بیان کرنا سبحان اسی سے مصدر ہے اور سبحانک کے معنی ہیں تیری تشریف ہو یا اور مجدداً ساتھ بٹھا یا تیری ذات صرف عیب کے پاک نہیں بلکہ انعامات کی وجہ سے حمد کی تھی بھی ہے +

تقدیس

تسبیح و تقدیس میں

فقد س لک۔ قدس کے معنی طہارت اور تقدیس کے معنی تطہیر ہیں (ل)، فقد س لک کے معنی بعض نے یوں بھی کہنے میں کہ ہم تیرے لئے اپنے آپ کو اور ان کو جو تیری اطاعت کرتے ہیں پاک رکھتے ہیں بل، مگر القندوس اس لئے آئی ہیں سے ہے اور تسبیح اور تقدیس دونوں صلہ کے ساتھ اور اس کے بغیر بھی آتے ہیں پس مراد یہ ہے کہ ہم تیری طہارت کی طرف کرتے ہیں اور تسبیح اللہ تعالیٰ کی تنزیہ و ذیغ اس کی ذات کے جے ہم نہ و غیرہ سے پاک ہونا اور تقدیس اس کی تشریف بلکہ صفات یا انعامات سے اور تسبیح و تقدیس کے ذکر سے مراد یہ ہے کہ یہ کہنا بطور اعتراض نہیں کیونکہ تیری ذات اور صفات سب نقائص و عیوب کے مبرا ہیں +

آدم

۴۷ اعلہ و ما لا تعلمون یعنی اس کے اندر کمالات ہیں جن کا علم مائیکہ کو بھی نہیں دیا گیا۔ اور وہ کمالات ایسی ظاہر ہونے والے تھے ۴۸ آدم ابوالبشر کے لئے اس مع ذہبے مگر بعض وقت مورث اعلیٰ کا نام لیا جاتا ہے مراد اس کی نسل بھی ہوتی ہے یہاں نسل انسانی شامل ہے کیونکہ علم صرف آدم کو نہیں دیا گیا بلکہ نسل انسانی کو بھی ۴۹ آدم راغب کہتے ہیں آدم کو آدم اس لئے کہا گیا کہ اس کو عقل و فہم دے کر جسے دوسری جگہ روح سے تعبیر کیا گیا ہے۔ تمام مخلوقات پر فضیلت دی گئی کیونکہ آدم کے معنی میں فضیلت ہے۔ یا آدم نام اس لئے رکھا کہ اس میں مختلف عناصر اور متفرق قوی رکھے گئے جیسے فرما ہے (الناظر ۲) کیونکہ آدم کے معنی تخلیق یعنی مالا جلانا آتے ہیں اور حدیث میں جہاں منسوبہ کو دیکھ لینے کی ہدایت فرمائی ہے تو اس کی وجہ بتائی ہے و آدم بینکما

ثُمَّ عَرَضَهُمْ عَلَى الْمَلَائِكَةِ فَقَالَ أَنبِئُونِي بِأَسْمَاءِ هَؤُلَاءِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ

پھر ان کو فرشتوں کے سامنے کیا اور کہا مجھے ان کے نام بتاؤ اگر تم سچے ہو ۵

جس کی تشریح ابن اثیر نے کی ہے تاکہ تمہارے درمیان محبت اور اتفاق ہو +

الاسماء ۵

الاسماء - اس قسم کی جگہ ہے دیکھو مسیحاری میں اس کی تفسیر میں حدیث شفاعت نقل کی ہے جس میں حضرت آدم کے ذکر میں آتا ہے وعلیہا اسماء کل شئی یعنی اللہ تعالیٰ نے آپ کو سب چیزوں کے اسماء سکھائے پس الاسماء کلام سے مراد سب چیزوں کے اسماء ہیں یعنی سب چیزوں کے نام یا سب چیزوں کی صفات یعنی ان کے خاص۔ اور اسماء راغب کہتے ہیں کہ الاسماء سے یہاں الفاظ اور معانی نفوذات اور مرکبات سب مراد ہیں اور پھر وہ کہتے ہیں کہ کسی چیز کا محض نام کسی زبان میں جانتا مفید نہیں ہوتا جب تک کہ اس نام کی کیا اس چیز کی صورت کی طرف ذہن متقل نہیں ہو پس نام کا جاننا ایک صورت یعنی آواز سے اور کسی چیز کے نام کی معرفت تب ہی حاصل ہوتی ہے جب اس چیز کی معرفت حاصل ہو اور بعض نے الاسماء کلام سے مراد اسمائے ملائکہ لئے ہیں اور بعض نے اسمائے ذریت آدم و نوح، +

نعم آدم اور علم اسماء

اب جیسا کہ اوپر بیان ہو چکا ہے حضرت آدم کے ذکر میں بنی آدم بھی شامل ہیں یعنی نسل انسانی کا بھی ذکر ہے۔ اور یہ ظاہر ہے کہ خلق الانسان علیہ البلیان میں ہر ایک انسان کا ذکر ہے نہ صرف حضرت آدم کا۔ کیونکہ بیان سب کو سکھایا۔ تو پس چیزوں کے اسماء یعنی ان کے صفات یعنی خواص بھی سب کو ہی سکھائے اس پر یہ اعتراض نہیں ہو سکتا کہ انسان ان باتوں کو خود نہ دیکھ سکتے تھے۔ اس لئے کہ اللہ تعالیٰ نے جن باتوں کے سیکھنے کی استعداد انسان کے اندر رکھ دی ہے وہ تو گویا اس نے انسان کو سکھایا ہی دی ہیں اللہ تعالیٰ کا ایک طرف چہرہ کے اندر خاص رکھ دینا دوسری طرف انسان کے اندر یہ استعداد رکھ دینا کہ وہ ان کو معلوم کرے یہ انسان کو علم دے دینا ہے گویا انسانی جود

خداوند نے انسان کو علم دیا

جد کی اس میں ضرورت باقی رہے۔ بعینہ جس طرح اللہ تعالیٰ کا انسانوں کو رزق دے دینا یہ ہے کہ ایک طرف اس رزق کے سامان عالم میں پیدا کر دئے ہیں اور دوسری طرف انسان کے اندر استعداد رکھ دی ہے کہ ان کو حاصل کرے اور قرآن کریم نے خود تعلیم یا علم دینے کا استعمال ایسے موقعوں پر کیا ہے۔ جیسے علیہ بالقلل (العلق) ۴۱ میں جو علوم قلم کے ذریعہ سے حاصل ہوتے ہیں وہ نہ دیکھا جاسکتا ہے۔ کی جود و جد سے حاصل ہوتے ہیں مگر اللہ تعالیٰ نے انہیں اپنی طرف ہی منسوب کیا ہے۔ اسی طرح کتاب کے متعلق فرمایا کہ وہ لکھ دیا کرے۔ کما علیہ اللہ ۲۸۲۲ جس طرح اللہ نے اسے سکھایا حالانکہ کتاب خود اپنی محنت سے لکھتا ہے۔ اسی طرح شکاری کتوں کو جانسان سکھاتا تو اس کا ذکر کرتے ہوئے فرمایا فاعلموا انہن مما علیکم اللہ والما تذا۔ ۴۷ گویا یہ علم ہی اسی میں سے ہے جو خدا نے تم کو تعلیم کیا ہے پس ان تمام موقعوں سے صاف ظاہر ہے کہ نسل انسانی بھی علیہ آدم الاسماء کلام میں شامل ہے کیونکہ ان کے اندر بھی اللہ تعالیٰ نے اشیاء کی ذات اور ان کے خاص کو جاننے کی استعداد رکھ دی ہے اور فیضاوی میں ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اسے اجزائے مختلف اور توانے متفرق سے

خواص اشیاء کا علم

پیدا کیا اور اس میں یہ استعداد رکھی کہ وہ تم قسم کے ملکات کو معقولات ہوں یا محسوسات یا تخیلات یا موجودات اور ان میں لاکھ اود اشیاء کی ذات کی معرفت اور ان کے خاص اور ان کے اسماء و ظلم کے اصول اور صفتوں کے قوانین اور آلات کی کیفیت انکے دل میں ڈالی + ۵۵ عرض ہم میں خمیر سمیات یعنی اشیاء کی طرف جاتی ہے جیسا کہ اگلے الفاظ باسما ہوا سے ظاہر ہے اور خمیر مذکور جو تنظیم ہے یا اس لئے کہ عقلاء کو ان میں غلبہ حاصل ہے (۱) چیزوں کے پیش کرنے سے مراد قلوب ملائکہ میں ان کی صورت کا آنا یا ان پر انظار

ملائکہ پر اشارہ کا پڑنا

علامہ شامی میں ہے (د) +

نبلہ

انبتونی میں صلا

انبتونی - انباء - نبأ سے ہے اس خبر کو کہتے ہیں جس میں حکیم انسان فائدہ ہو جس کو علم یا غلبہ ظن حاصل ہو (د) اس فقرہ کے انتباا کرنے میں یہ اشارہ ہے کہ ان اسماء پر اطلاع پانے میں کوئی فائدہ عظیم حاصل ہوتا ہے اور اللہ تعالیٰ کا یہ فرمانا کہ مجھے خبر دو اس سے مراد خبر انظار غز ملائکہ ہے۔ اور یہ بتانا ہے کہ وہ صفات یا خواص اشیاء کا علم نہیں رکھتے۔ گویا اصل مراد ایک حالت کا اظہار ہے اور قول

۳۲ قَالُوا سُبْحٰنَكَ لَا عِلْمَ لَنَا اِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا اِنَّكَ اَنْتَ الْعَلِيْمُ الْحَكِيْمُ قَالَ

انہوں نے کہا تو پاک ہے ہیں کوئی علم نہیں مگر وہی جو تو نے نہیں سکھایا بیشک تو علم والا حکمت والا ہے ۳۵

يَا دَاوُدُ اَنْتَ هُمْ بِاسْمِ رَبِّهِمْ فَلَمَّا اَتٰهُمْ اَنْبَاَهُمْ بِاسْمِ رَبِّهِمْ قَالَ اَلَمْ اَقُلْ لَّكُمْ اِنِّيْ اَعْلَمُ

لے آدم بن کے نام انہیں بتا دو پس جب اس نے ان کے نام انہیں بتا دیتے تو یا کیا میں نے تمہیں نہیں کہا تھا کہ

غَيْبِ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَاَعْلَمُ مَا تُبْدُوْنَ وَمَا كُنْتُمْ تَكْتُمُوْنَ

میں آسمانوں اور زمین کے غیب کو جانتا ہوں اور میں جانتا ہوں جو کچھ تم ظاہر کرتے ہو اور جو کچھ تم چھپاتے تھے ۳۵

کا اس معنی میں آنا اور دکھایا جا چکا ہے +

ان کائنات صادقین صادق ضابطہ ہے اور مرد صادق ہونے سے اس خبر کے دینے میں صادق ہونا ہے جس کی نظر

۱۵ یحییٰ میں اشارہ تھا مطلب یہ ہوا کہ ملائکہ اہل بیچ ایک بات کے کہنے پر توجہات نہیں کرتے پس کیا تران اشیاء کے خاص سے

واقف ہو یا ان معنی اذیکریوں بھی معنی ہو سکتے ہیں کہ جب توحی وصدق کہنے والے ہی ہوتے تبا وکہ تران اشیاء کے خاص پر لگی رکھتے ہو

اور ایک تفسیر ان الفاظ کی حضرت ابن عباس سے یوں مروی ہے کہ ملائکہ نے کہا تھا کہ اللہ تعالیٰ ہم سے اہل علم وفضل مخلوق پیدا نہیں

کر لیا۔ تو ان کو اس خیال کی غلطی پکڑا دیا اور صادق یعنی صواب بھی آسکتا ہے جس طرح کذب یعنی خطا آجاتا ہے اور مراد یہ ہو سکتی ہے کہ اگر تم

خیال میں صواب پر ہو کہ وہ فساد و خوریزی کر لیا اور مرد اس سے نفی فساد و خوریزی نہیں بلکہ اس کے کمالات کی طرف توجہ دلانا ہے +

۳۵ الْحَكِيمُ مُحْكَمٌ كَمَعْنٰی ہیں صلیح کیلئے روكا اور حِكْمَةُ اللہ تعالیٰ میں اشیاء کی معرفت اور ان کا غایت و درجہ کی مضبوطی پر وجود

میں لانا ہے اور انسان میں حکمت موجودات کی معرفت اور اچھے کاموں کا کرنا ہے (دعا) اور اس لئے الہی میں الحکیم کو طرودہ ہر جس میں حکمت

ملی وجہ الکمال پائی جاتی ہو +

۱۵ لَمَّا عَزَّوْفَ کرتے ہیں کہ میں صفات اشیاء کا علم نہیں اور اس سے پہلے مبہمانہ کو بھروسہ ہوا ہے یعنی ایسا علم نہ دینے

میں اللہ تعالیٰ پر کوئی اعتراض نہیں اور آخر پر اللہ تعالیٰ کے حکم بتایا کہ کمال علم تو اللہ تعالیٰ کو ہی ہے اور وہ اپنی حکمت کے واسطے میں

سے چاہتے کسی کو دیتا ہے ملائکہ کو جو واسطہ ہیں خواہ اشیاء کا علم نہ دینا اس کی حکمت پر ہی ہو کیونکہ واسطہ کو ایسے علم کی ضرورت نہیں +

۳۵ آدم کا ملائکہ کو سامنا بتانا یہ معنی نہیں رکھتا کہ آدم نے ان کو وہ علم دیدیا جو اللہ تعالیٰ نے نہ دیا تھا۔ بلکہ یہ خبر دینا اس سے جو انسان

کے اشیاء پر صرف سے پتہ لگ جاتا ہے کہ اس کو ان کی صفات پر اطلاع ہے کیونکہ بغیر صفات پر اطلاع کے تصرف نہیں ہو سکتا +

۱۵ مَا تَبْدُوْنَ وَمَا كُنْتُمْ تَكْتُمُوْنَ - کتم کے معنی چھپانا ہیں مگر ایک چیز جب کسی کے عمل سے ظاہر نہ ہو تو اس پر بھی کتم کا لفظ

بول دیا جاتا ہے جیسے بخل کر خیر لوں کے بارہ میں ہے دیکھتوں مَا اَقَامَ اللہ من فضله (النساء ۳۷) جس کی تفسیر امام ربیع

نے تفسیر نعت سے کی ہے۔ ایسا ہی دیکھتوں اللہ جلاینا (النساء ۴۲) نہ چھپا رکھنے سے مراد علم اس کا اظہار ہو جانا ہے۔

پس ما تبتدو وہ باتیں ہیں جو ملائکہ نے ظاہر نہیں کی انسان کا فساد و خوریزی کرنا اور ما کنتم تکتمون وہ جو ان سے مخفی رہا یعنی انسان

کا علم خواہ اشیاء اور اس کا کمال اور اسی کا جانتا ان کی غرض تھی جب انجمل فیہا کہا تھا کہ انسان کے خلیفہ بنانے میں کیا حکمت ہو

اس معنیوں پر تبادول اس لئے دیا کہ معلوم ہو جائے کہ قرآن عالم پر حکمران ہستیاں ہیں ملائکہ ہیں ان سے جو حکم علم مکمل

انسان کو دیا گیا ہو پس انسان کو قرآن عالم کے سامنے جکنا نہیں چاہئے بلکہ ان پر تصرف حاصل کرنے کی کوشش کرنی چاہئے +

صدق ہونے سے مرد

حکم۔ الحکیم

ملائکہ اور علم خداوند

آدم کا ملائکہ کو سامنا

کتم

ملائکہ کے تکتون سے مرد

قرآن عالم پر حکمران

کے تصرف کی غرض

وَاذْكُلْنَا لِلْمَلَائِكَةِ اسْجُدًا لِآدَمَ فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ ۝

اور جب ہم نے فرشتوں کو کہا کہ آدم کی فرمانبرداری کرو تو انہوں نے فرمانبرداری کی مگر ابلیس نے نہ کی ۝

سجود

سجدہ امتیاز و تفریق

اسجود و اسجود کے اصل معنی ٹھک جانا اور فرمانبرداری اختیار کرنا ہے اور اس کو اللہ تعالیٰ کے حضور عاجزی اور اس کی عبادت کے معنی میں بھی استعمال کیا گیا ہے اور وہ دو طرح ہے ایک سجدہ اختیار سے جو انسان کے لئے خاص ہے اور دوسرا تسخیر سے جو انسان حیوان نباتات غرض ہر مخلوق اپنے خالق کو کرتی ہے (غ) اسجود والا دمہ کے معنی امام عجب نے دو طرح رکھے ہیں ایک یہ کہ آدم کو بمنزلہ قبلہ لکھ کر اللہ تعالیٰ کو سجدہ کرنے کا حکم تھا۔ اور دوسرا یہ کہ ان کو اس کی فرمانبرداری کا حکم دیا گیا اور اس بات کا کہ وہ اس کے اور اس کی اولاد کے مصلح کو قائم کریں۔ اصطلاح شریعت میں سجدہ عبادت کے اس خاص معنی کا نام ہے جب پیشانی زمین پر رکھ دی جاتی ہے اور یہ سوائے اللہ تعالیٰ کے دوسرے کے لئے جائز نہیں لیکن یہاں سجدہ کا لفظ اپنے لغوی معنی میں استعمال ہوا ہے یعنی محض فرمانبرداری کے معنی میں جیسا کہ شاعر کے اس قول میں قلنا لہ اسجد لیلیٰ فاسجد جہاں اونٹ کے سر جھکانے پر اسجد کا لفظ بولا گیا ہے ۝

نوعی معنی میں سجدہ

لائکہ کے سجدہ سے مراد

آدم (انسان) کے کمال کا پہلا مرتبہ تعلیم اسماء ہے یعنی اس میں استعداد علمی کا رکھنا اب یہ اس کے کمال کا دوسرا مرتبہ آسمان جس میں ملائکہ کو آدم کی فرمانبرداری کا حکم دیا جاتا ہے۔ ملائکہ چونکہ قوائے عالم پر حکمران ہستیاں ہیں اس لئے ملائکہ کی فرمانبرداری سے مراد سارے عالم پر حکمرانی ہے۔ دوسری جگہ اسی کے مطابق فرمایا اسجد لکم ما فی السموات وما فی الارض جمیعاً منہ (الحجۃ ۱۷۲) یعنی جو کچھ آسمانوں اور زمین کے اندر ہے سب کا سب تمہارا ہے لئے مسخر کر دیا۔ اس سے بھی مراد ایسی استعداد کا انسان کے اندر رکھنا ہے جس سے وہ کل عالم کو اپنے کام میں لگا سکتا ہے یہی معنی بیضاوی نے لکھے ہیں اول التذلیل والہ نقیۃ دبا السعی فی تحصیل ما ینوط بہ معاہدہم و یتیم بہ کما یرحم یعنوی یا مراد اس سے فرشتوں کا جھک جانا اور فرمانبرداری ہونا ہے بذریعہ کوشش کے ان چیزوں کے حاصل کرنے میں جن سے ان کی معاش کا تعلق ہے اور جن سے ان کا کمال پورا ہوتا ہے جمع کے صیغہ میں اشارہ ہے کہ آدم میں نسل آدم بھی شامل ہے جیسا کہ فرمایا ولقد خلقنکم ثم صورنکم ثم قلنا للملائکۃ اسجدوا لآدم فاسجدوا (۱۱) ہم نے تم کو پیدا کیا پھر تم نے ہی تمہاری تصویر بنائیں پھر ہم نے فرشتوں کو کہا کہ آدم کی فرمانبرداری کرو گو یا ہر بشر کے لئے وہی ہوتا ہے جو ابو البشر کے لئے ہوا ۝

ایت

اس کا استثناء بعض وقت استثنائے شق کے طور پر آتا ہے یعنی جس چیز کا استثناء کیا جاتا ہے وہ ان میں شامل نہیں ہوتی جن سے اس کا استثناء کیا جاتا ہے کیونکہ لفظ کا اصل مفہوم صرف مابعد کی ماقبل سے مخالفت ظاہر کرنا ہے ۝

بلیس

ابلیس

ابلیس۔ بلیس سے ہے اور ابلاص اس خزن یعنی غم کو کہتے ہیں جو شدت ناامیدی سے پیدا ہونے لگا بلیس المجموعون (الروم ۱۱) پس ابلیس کو ابلیس اس کی شدت ناامیدی کی وجہ سے کہا ہے جو وہ رحمت الہی سے رکھتا ہے۔ حدیث میں آتا ہے انہو النجس والابلاص ابلیس جیسا کہ قرآن شریف میں صاف لکھا ہے ملائکہ یا اعلیٰ نوزانی ہستیاں میں سے نہیں بلکہ وہ جن یا ناری ہستیاں ہیں سے ہے۔ کان من النجس (الکھف ۵۰) یہ باتیں کہ ابلیس ملائکہ سے تھا اور وہ سب سے بڑھکر علم رکھتا تھا اور آدم کی صورت سے یوں کیا کرتا تھا یہودیوں سے نئے نئے ہوئے قصے ہیں جو تغابیر میں دج ہو گئے ہیں چنانچہ ابن کثیر ایک اس قسم کی روایت کو لکھ کر لکھتے ہیں کہ اس میں بہت سے اسرائیلی قصے دج کر دئے گئے ہیں جو کلام صحابہ سے نہیں ۝

ابلیس امشیطان

ابلیس کو ہی شیطان بھی کہا گیا ہے جیسا کہ وہ خود انکار کرتا ہے ابلیس ہے جب دوسروں کو اور خدا تا ہے شیطان ہے اور بظاہر لغت بھی یہی درست ہے کیونکہ ابلیس وہ ہے جو خود رحمت الہی سے مایوس ہے اور شیطان جو شیطانی یعنی بعد معنی دوری سے ہے۔ ۝



## أَبَىٰ وَاسْتَكْبَرَ وَكَانَ مِنَ الْكَافِرِينَ

اس نے انکار کیا اور تکبر کیا اور وہ کافروں میں سے تھا ۵۳

جودوسروں کو رحمت الہی سے دور کرتا ہے +

ابلیس قوت دہمیدہ

ابلیس سے مراد بعض لوگوں نے قوت دہمیدہ کو لیا ہے چنانچہ سرسید احمد خاں کا یہی خیال تھا اور اس کی تائید میں انہوں نے شرح فصوص سے بعض حکم کا ایک قول نقل کیا ہے کہ بعض لوگوں کے نزدیک ابلیس اس قوت دہمیدہ کلیہ کا نام ہے جو عالم کبیر میں پائی جاتی ہے اور اشخاص انسانی میں جو قوت دہمیدہ پائی جاتی ہے یہ اسی کے افراد ہیں مگر ہمارے نزدیک جس طرح ملائکہ کو محض قوائے عالم یا قوائے انسانی قرار دینا غلطی ہے اسی طرح ابلیس اور اس کی ذریت کو محض قوائے انسانی قرار دینا غلطی ہے بلکہ حقیقت جس طرح ملائکہ ایک وجود رکھتے ہیں ابلیس اور اس کی ذریت بھی ایک علیحدہ وجود رکھتی ہے اور ان کو جن اسی لحاظ سے کہا گیا ہے کہ وہ انگھوں سے مستور ہیں پس ہر انسان سے تعلق رکھنے والی ایک قوت دہمیدہ متنبیاں ہیں جن کو ہم ملائکہ کہتے ہیں جو اس کے اعلیٰ قویٰ کو یا نیکی کے میلان کو تحریک میں لاتی ہیں اور دوسرے وہ جن کو ہم جن یا شیاطین کے نام سے موسوم کہتے ہیں جو اس کے قوائے ہیمنہ یا نفس امارہ سے تعلق رکھتی ہیں اور اس کے بدی کے میلان کو تحریک میں لانے کا موجب ہوتی ہیں۔ انسان میں ایک قسم کی خواہشات وہ ہیں جو سفلی کہلاتی ہیں کیونکہ اس سفلی زندگی سے تعلق رکھتی ہیں اور ایک وہ جن کا تعلق اس کے اخلاق اور روحانیت سے ہے جو اس کو ایک بلند مقام کی طرف لے جاتی ہیں۔ اور نظر ہے کہ انسان کی ترقی کے لئے دونوں قسم کی خواہشات کا اس میں ہونا ضروری تھا سفلی خواہشات کا اس لئے کہ اس زندگی کے بغیر وہ فی الحال نہیں ہو سکتی اور ملکی خواہشات کا اس لئے کہ ان کے بغیر ترقی کی طرف قدم نہیں اٹھ سکتا۔ یہ کہنا کہ شیطان کو نکلنے پیدا ہی کیوں کیا گیا اس کا مراد ہے کہ انسان کو یہ زندگی ہی کیوں عطا فرمائی حیوانی زندگی میں سے ہو کر ہی روحانی زندگی مل سکتی ہے۔ اسی لئے حدیث میں آتا ہے الشیطان مجہدی من بنی آدم مجہدی الدم شیطان بنی آدم کے ساتھ لیا ہی لگا ہوا ہے جیسے خون کا بہنا یعنی جیسے اس کی حیوانی زندگی +

نوری تاری مطلق

اور ملائکہ کو جو نور سے مخلوق اور جنوں کو نار سے مخلوق قرار دیا گیا ہے تو وہ بھی اسی پر حکمت فلسفہ کی طرف اشارہ ہے ملائکہ کی تحریک سے انسان کے اندر نور پیدا ہوتا ہے اللہ ولی الذین آمنوا وخرجہم من الظلمات الی النور والذین کفروا اولیاء ہم الطاغوت ینخرجوہم من النور الی الظلمات (۲۵۷) کیونکہ وہ نار جس کے اندر نور نہ ہو وہ نرا دھواں ہونے کی وجہ سے ظلمت کے قائم مقام ہے +

ابنی

۵۳ ابنی۔ اتباع شدت اقلع کو کہتے ہیں یعنی نہایت سختی سے ایک بات سے رکنا۔ یا سختی سے انکار کرنا (۷) +

کبر

استکبار کبر سے ہے۔ اور یہ انسان کی وہ حالت ہے کہ وہ اپنے نفس پر فخر کرے اور اپنے آپ کو دوسروں

استکبار

سے بڑا سمجھے اور سب سے بڑا تکبر قبول حق سے رکنا ہے استکبار دو طرح پر ہے ایک یہ کہ انسان یہ قصد کرے اور چاہے کہ بڑا

عجب

ہو جائے اور یہ اگر ایسی حالت اور ایسے مکان اور ایسے وقت میں ہو جو واجب ہے تو محو دے یعنی اچھی چیز سے اور دوسرا

عجب

یہ کہ اپنی بڑائی کے خیال سے بھر کر اپنے نفس کے لئے وہ کچھ ظاہر کرے جو اس کے لئے نہیں ہے اور یہ مذموم ہے اور اسی معنی میں

المتکبر

قرآن شریف میں یہ لفظ آیا ہے (۱) اور تکبر کا استعمال بھی دو طرح پر ہے ایک یہ کہ کسی کی خوبیاں غیروں پر بہت بڑی ہوتی ہو

اسی معنی میں اللہ تعالیٰ کے اسماء میں المتکبر ہے دوسرا یہ کہ خلف سے اور اپنی بڑائی کے خیال سے بھر کر اپنے آپ کو بڑا بنائے

اور یہ مذموم ہے (۲) +



وَقُلْنَا يَا آدَمُ اسْكُنْ أَنْتَ وَزَوْجُكَ الْجَنَّةَ وَكُلَا مِنْهَا رَغَدًا حَيْثُ شِئْتُمَا ۝۳

اور ہم نے کہا اے آدم تو اور تیری بی بی بلخ میں رہو اور اس میں سے تم دونوں با فراغت کھاؤ جہاں سے چاہو ۵۴

حکم تو ملائکہ کو تھا کہ سجدہ کریں۔ ابلیس کا ذکر درمیان میں کیونکر آگیا؟ انسان میں امتیاز کا رکھنا اور ایک حد تک اسے اختیار نیک و بد دینا انسان میں دو قسم کے قوی ضروری ٹھہرتا ہے ایک اعلیٰ یا ملکی قوی اور دوسرے ادنیٰ یا ہیمنی قوی جس طرح ان اعلیٰ یا ملکی قوی کوئی حرکت یک میں لائے ولے ملائکہ ہیں۔ اسی طرح ادنیٰ یا ہیمنی قوی کے محرک شیاطین ہیں تو جب اعلیٰ ہیمنیوں کو انسان کی فرمانبرداری کا حکم ہوا تو ادنیٰ ہیمنیاں خود اس حکم میں شامل ہو گئیں یہی وجہ ہے کہ حالانکہ سارے قرآن شریف میں شیطان کو یہ حکم نہیں کہ تو سجدہ کر لیکن ایک جگہ اس کے متعلق لفظ اذما تذك (الاحزاب ۱۱) آگیا جو جس سے معلوم ہوا کہ بہ سبب ایک اعلیٰ ہیمنی ہونے کے وہ بھی اس حکم میں شامل تھا جو اعلیٰ ہیمنیوں کو دیا گیا +

شیطان و حکم فرمانبرداری

ابلیس کا انکار سجدہ

جس طرح ملائکہ کے سجدہ کرنے سے مراد ان کا انسان کی تکمیل نفس میں معاون ہونا ہے جیسا کہ مفسرین نے بھی مانا ہے اسی طرح ابلیس کا انکار یہی معنی رکھتا ہے کہ وہ انسان کی ترقی کی راہ میں اہج ہو گا اور یہ وہ قوت ہیمنیہ کو افسار کسا کر یا نفس امارہ کو تحریک میں لا کر کرتا ہے۔ یہاں تک کہ انسان اس کو اپنا فرمانبردار بنا لیتا ہے یعنی اس کے قوائے ہیمنیہ حالت اعتدال پر آ جاتے ہیں اور وہ کبھی ان کو غیر محل پر استعمال نہیں کرتا چنانچہ جب نبی صلعم نے شیطان کا مجری الدم ہونا بیان فرمایا تو صحابہ نے عرض کیا یا رسول اللہ آپ سے بھی فرمایا ہاں مگر اللہ تعالیٰ نے مجھے اس پر مدد دی سو وہ فرمانبردار ہو گیا ہے اور کمال انسانی کا پہلا مرتبہ یہی ہے کہ وہ شیطان کو اپنا فرمانبردار بنالے اور اس کے قوائے ہیمنی اور اس کا نفس امارہ اس کی ترقی کی راہ میں روک نہ ہوں۔ اور شیطان کو جو من الکفارین کہا ہے تو اس لحاظ سے کہ وہ ان نغواء کو ان اعلیٰ ملکی صفات کو جو اللہ تعالیٰ نے انسان کو دئے ہیں۔ دہانا چاہتا ہے اور کفر کے معنی دہانا ہیں +

شیطان کی فرمانبرداری

۵۴ اسکن سکون کے اصل معنی حرکت کا جائے رہنا یا ٹھہر جانا اور استقرار ہے (دت) اس لئے اضطراب نہ ہونے سے جو حالت اطمینان پیدا ہوتی ہے اس پر بھی لفظ سکون بولا جاتا ہے +

سکون

خلق آدم میں تیسرا مرتبہ

خلق آدم میں تیسرا مرتبہ ہے۔ پہلے مرتبہ پر اسے علم دیا جاتا ہے دوسرے مرتبہ پر اسے سجدہ ملائکہ بنا کر طاقت دی جاتی ہے تیسرا مرتبہ یہ ہے کہ اسے جنت ملے یعنی راحت و آرام کی زندگی۔ اور یہاں آدم کے ساتھ اس کی بی بی بھی شامل ہو جاتی ہے اس سے معلوم ہوا کہ راحت و آرام کی زندگی اکیلا انسان حاصل نہیں کر سکتا علم اور طاقت حاصل کر کے کتا ہے چنانچہ دوسری جگہ فرمایا خلق لکھ من انفسکھم اذواجا لتسکونوا (الروم ۲۱) تمہارے نفسوں سے تمہارے لئے بیبیاں پیدا کر دیں تاکہ تم ان سے راحت پاؤ یہی وجہ ہے کہ جنت والا ملک میں بھی بیبیاں کے موجود ہونے کا ذکر ہے پہرہ و قرض کرنا یعنی رکھنا رکھنا کی طرف اشارہ ہے؟ کیا اس جنت سے مراد وہ بہشت ہے جس کا وعدہ اعمال صالحہ پر ہے؟ ظاہر ہے کہ یہ نہیں۔ کیونکہ وہ جنت جو بعد موت حاصل ہوتی ہے اس سے انسان کبھی غلام نہیں جاتا و ماہر منہا بخیر جمیع (المحجرہ ۸۸) اور اس سے آدم کو فحشاء طراپس یہ جنت اس دنیا کی زندگی کی جنت ہے اور مفسرین نے اسے مانا ہے۔ اور یہاں اس جنت کا نقشہ یوں کھینچا ہے کہ تم اس سے جہاں سے چاہو با فراغت کھاؤ۔ اور سورہ طہ ۱۱۸ و ۱۱۹ میں اس جنت کا نقشہ یوں کھینچا ہے کہ تمہارے لئے اس میں یہ حاصل ہے کہ نہ تم اس میں بھوک رہو نہ تنگ رہو اور نہ پیاس رہو اور نہ دھوپ میں رہو پس جماعتی لحاظ سے تو انسان کو جنت میں حاصل ہے کہ زمین میں اللہ تعالیٰ نے وہ سب سامان پیدا کر رکھے ہیں جن سے انسان کی بھوک دور ہوتی ہے اور پیاس دور ہوتی ہے اور جن سے لباس ملتا ہے اور مکان ملتا ہے اور یہی انسان کی ضرورت کی چار چیزیں ہیں جو کوشش سے حاصل ہو جاتی ہیں۔

بہشتیں بیبیاں

کھانسی جنت

## وَلَا تَقْرَبُوا هَذِهِ الشَّجَرَةَ فَتَكُونُوا مِنَ الظَّالِمِينَ

اور اس درخت کے قریب نہ جاؤ ورنہ تم ظالموں میں سے ہو جاؤ گے ۵۵

اس لئے معنی ظاہر ہیں ایک طرف عالم میں سامان موجود ہیں دوسری طرف انسان میں وہ طاقت و ولایت کی گئی ہے جس سے وہ ان کو اپنے کام میں لاتا ہے یا سجدہ ملائکہ بنتا ہے جوں جوں اس کا علم بڑھتا ہے توں توں اس کی طاقت بڑھتی ہے اور اسی طرح ہی تدبیر اس کی راحت کے سامان بڑھتے ہیں مگر ظاہر ہے کہ انسان کے لئے آرام اور راحت یا حالت سکون صرف خورد و نوش اور لباس و رہائش سے پیدا نہیں ہوتی۔ بلکہ اس کے لئے ایک روحانی سکون کی بھی ضرورت ہے اور وہی اس کی حقیقی جنت ہے۔ کھانے پینے کے سب سامان ہوں مگر سکون قلب نہ ہو تو ان سے کوئی راحت نہیں پہنچ سکتی۔ اطمینان قلب یہ سر ہو تو بھوک پیاس اور ہر قسم کی تکلیف انسان خوشی سے برداشت کر لیتا ہے پس اصل وہ جنت جہاں سکون ملتا ہو گو سامان خورد و نوش کی بھی اس کے لئے ضرورت ہے اور اس کے دینے کا ذکر بھی موجود ہے اس دنیا کی زندگی میں ایک روحانی جنت یا اطمینان قلب ہے۔ اب ظاہر ہے کہ روحانی سکون یا اطمینان قلب اس وقت تک رہتا ہے جب تک انسان بدی کا ارتکاب نہیں کرتا۔ بدی کے ارتکاب کے ساتھ سکون روحانی دور ہو جاتا ہے پس وہ جنت روحانی پیچ کر انسان معصومیت کے مقام پر ہو سوا اللہ تعالیٰ نے ہر ایک انسان کو فطرتاً ہی گناہ پیدا کر کے وہ مقام دے دیا ہے۔ اس لئے حکم ہوتا ہے کہ فطرتاً ہم نے تم کو جنت دے دی ہے۔ اب تم نے خود اس کو ضائع نہ کر دینا ومن اعرض عن ذکر فی ان لہ معیشتہ ضئلاً ۱۲۴) جو شخص میرے ذکر سے منہ پھیرتا ہے اس کیلئے تنگی کی رذی ہو جس سے مراد اسی سکون روحانی کا جلتے رہنا ہے کون کہہ سکتا ہے کہ یہ قصصیائیت سے لیا گیا ہے جب اس کی دنیا ہی انسان کے فطری طور پر معصوم ہونے پر ہے حالانکہ عیسائی مذہب نے اسی کو انسان کے پیدا نشی گناہ نہ ہونے کی دلیل ٹھہرایا ہے +

۵۵ الشَّجَرَةُ شَجْمٌ یَّاشْجَدُ اس نبات کو کہتے ہیں جس کا تہہ ہو دغ یعنی درخت اور شجاء راضی شجاء اور مشاء حیرت اور تشاء جہ کے معنی تمنای اور اختلاف کرنے کے آتے ہیں بعض لوگوں نے جو شجرۃ کے معنی جگر لکے ہیں وہ ملت سے ثابت نہیں +

الظالمین نظر کے اس معنی اہل نعت کے نزدیک وَضَعُ الشَّيْءِ فِي غَيْرِ مَوْضِعِهِ الْمُخْتَصِّ بِهِ دغ، ہیں یعنی ایک چیز کا اس مقام سے جو اس کے لئے خاص ہے ہٹا کر دوسری جگہ رکھنا کی سے ہو یا زیادتی سے یا اس کے وقت سے ہٹا کر یا مکان سے ہٹا کر اس لئے ظلمت الودع کے معنی ہیں ایسے مقام سے اسے کھو دیا جو کھونے کی جگہ نہ تھی۔ اور حق سے مجاوزت کا نام بھی ظلم ہے خواہ وہ نہایت ہی قلیل ہو اور خواہ بہت زیادہ ہو دغ اور ظلم کو تین قسم تقسیم کیا ہے اول بندہ اور اللہ تعالیٰ کے درمیان اور اس میں کفر و شرک سب سے بڑھ کر ہے۔ اور دوسرا لوگوں پر ظلم اور تیسرا اپنے نفس سے ظلم اور یہاں یہی اپنے نفس سے ظلم مراد ہے دغ یعنی اپنے آپ کو کوئی نقصان پہنچانا +

۵۵ الشَّجَرَةُ سے کوئی درخت مراد ہے بغیر ان کے گھوڑے۔ بھورے۔ کافور۔ انجیر۔ حنظل وغیرہ نام گئے ہیں۔ مگر ان کا یہاں کیا مطلب؟ ہذا میں اشارہ قریب موجود ہیں اس کا ذکر پہلے آچکا ہے۔ اور ابھی آچکا ہے اور ترتیب تین جو ذکر ہے وہ ابابور استکبار کا ذکر ہے اور وہ سب سے بڑی بدی ہے جس کی وجہ سے شیطان خود گمراہ ہوتا ہے بلکہ اس کی تفسیر دوسری جگہ موجود ہے دیکھو سورہ اعلیٰ آیت ۱۱ سے ۱۶ جہاں پہلے شیطان سجدہ سے انکار کرتا ہے تو اس کو حکم ہوتا ہے کہ اس حالت سے سگڑ جا تب وہ کہتا ہے میں نسل انسانی کو سیدھی راہ سے پھیر دوں گا اور ان کے آگے پیچھے سے آؤں گا اور وہ شکر گزار نہیں رہیں گے یعنی بدیوں میں مبتلا ہوں گے۔ اس کے بعد آدم کو حکم ہوتا ہے اسکن انت وذو جک الجنة اور لا تقربا ہذا الشَّجَرَةَ (الاحزاب ۱۱۰)



## ۳۴ فَلَكَ أَدَمُ مِنْ رَبِّهِ كَلِمَةٍ فَتَابَ عَلَيْهِ إِنَّهُ هُوَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ

پھر آدم نے اپنے رب کے کچھ باتیں سیکھ لیں پس وہ اس پر رحمت سے پھر ایک (جس کا) پھرنے والا حکم کرنا لایا۔

شیطان کی دوسرے اندازی

کے معنی لکھے ہیں بستی کی حالت میں ہو گئے اور نقصان اٹھایا (د) روح المعانی میں بھی ہے کہ ہبوط مرتب میں اگر جائے نہ پہلے جاتا ہے یہاں پر مفسرین نے بہت سے قصے اسرائیلیات سے دخل کر دیئے ہیں کہیں شیطان کو سانپ بنا کر اور کہیں چار پاؤں پر بنا کر جنت میں داخل کیا ہے۔ حالانکہ قرآن کریم نے خود فرما دیا ہے کہ یہ بذریعہ دوسرے اندازی کے تھا جو سوس لہجہ الشیطان (الاعراف ۳۰) اور ہر ایک انسان کے دل میں شیطان دوسرے اندازی سے ہی کام کرتا ہے دوسوس فی صد والناس (الناس ۵) چونکہ آدم جس جنت میں تھے وہ اطمینان قلب کی جنت ہے۔ اور وہ دارالخلد نہیں جو انسان کو موت کے بعد بطور جزائے اعمال عطا کی جاتی ہے جہاں شیطان کا کرہ نہیں اس لئے شیطان کے دوسرے ڈالنے پر کوئی اعتراض نہیں فطری بیگناہی کو ایک اطمینان قلب کی حالت میں گمراہ کمال اطمینان کی حالت میں جہاں شیطان دوسرے اندازی نہیں کر سکتا۔ اسی دوسری حالت پر انسان کو صرف وحی الہی پہنچاتی ہے جیسا کہ آگے ذکر آئے گا۔

یہاں لفظ اذلی یاد لے کر اختیار کر کے بتا دیا کہ آدم سے جو کچھ ہوا بلا قصد جو اسی کی تائید دوسری آیت کے ہوتی ہو فیضی والحمد للہ عزوجل (۱۱۵) مطلب یہ ہے کہ فطری بیگناہی حاصل ہے مگر فطری کمزوری بھی ساتھ ہی لگی ہوئی ہے جیسا کہ اللہ تعالیٰ سے وہ تعلق خاص حاصل نہ ہو جو وحی الہی سے پیدا ہوتا ہے اس وقت تک انسان کو ٹھوکر لگتی رہتی ہیں +

مما کا تافہ سے مراد وہ حالت جنت یا حالت اطمینان قلبی ہے جس میں وہ تھے اس سے ٹکرا دیا کہ جب گناہ کیا تو اطمینان قلب گیا +

قلنا اھبطوا۔ یہ کہنا بلحاظ اس حالت کے ہے جو پیدا ہو گئی۔ گویا پہلے فضل کا نتیجہ یہ ہوا نتیجہ بھی چونکہ حکم الہی سے وارد ہوتا ہے اس لئے اس پر قلنا کا لفظ فرمایا دیکھو قول کے معنی ہیں اھبطوا میں صیغہ جمع ہے اس لئے خطاب آدم اور اس کی ذریت سب سے ہے یعنی سب انسانوں سے جیسا کہ فراء نے کہا ہے (۱) آدم اور جوا اور ہر ایک انسان کو وحی تو ہوئی نہیں اس لئے قلنا اھلما حالت کیلئے ہی ہے۔ چونکہ یہ حالت نقصان کی تھی اس لئے ہبوط کا لفظ استعمال کیا ہے۔ بعضکم لبعض عدا۔ اس میں شیطان کی عداوت کا ذکر نہیں۔ کیونکہ اس کی عداوت کو اللہ تعالیٰ نے اس واقعہ سے پہلے ہی جتلا دیا تھا ان هذا وعد ولز وجك (طہ ۱۱۷) پس یا تو انسانوں کی یا ہی عداوت کی طرف اشارہ ہے کہ جب تم فطرت کی حالت کو چھوڑتے ہو تو پھر ایک دوسرے کے دشمن بھی بن جاتے ہو اور یسفاک الدماء کے مصداق بن جاتے ہو اور یا یہ مراد ہے کہ ہر انسان کے اندر دونوں قسم کی تحریکات ہیں وہ جو اس کو بلند مقام کی طرف لے جاتی ہیں اور وہ جو اس کو پستی کی طرف لے جاتی ہیں۔ یوں گویا انسان کا اپنا ہی ایک حصہ دوسرے کا دشمن بن جاتا ہے۔ اس معنی سے وجود شیطان کی نفی نہیں ہوتی کیونکہ جس طرح انسان کا نفس بھی دوسرے اندازی کرتا ہے وفعلموا تو سوس بہ نفسہ

نفس انسانی اور شیطان

(رقی ۱۶) اور شیطان بھی دوسرے اندازی کرتا ہے النفس الذی یوسوس فی صد والناس من الجنۃ والناس (الناس ۲۰-۱۱۴) اور نفس بھی بری کا حکم دیتا ہے ان النفس لواقدة بالسوء (یوسف ۵۳) اور شیطان بھی بری کا حکم دیتا ہے ولانہم فلیغیر خلقی اللہ (النساء ۱۱۹) اسی طرح شیطان بھی دشمن انسان ہے جیسا کہ بار بار قرآن میں فرمایا اور انسان کا نفس بھی جس پر حدیث بھی شاہد اعدا عدوک نفسک التی بین جنبتک سبک براؤں تیرا نفس جو تیرے دونوں پہلوؤں کے درمیان ہے شیطان کا تعلق نفس امارہ سے ہے اور دیکھا دوڑنے کا تعلق نفی سے ہے اور لقاء کے معنی کسی چیز کا سامنے آ جانا اور اسے پالینا ہیں (د) اور تعلق الشیء کے معنی لقیہ یعنی

لقاء، تعلق۔

قُلْنَا اهْبِطُوا مِنْهَا جَمِيعًا ۚ فَإِمَّا يَأْتِيَنَّكُمْ مِنِّي هُدًى فَمَنِ تَّبِعَ ۝ ٣٨

ہم نے کہا سب اس (حالت) سے غلغلاؤ ۵۸ پھر اگر میری طرف سے تمہارے پاس کوئی ہدایت آئے تو جس نے میری

هُدًى ۖ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ۝

ہدایت کی پیروی کی سونہ ان کو ڈر ہے اور نہ وہ غمگین ہونگے ۵۹

اس کو ملا گویا کھمات کو لے لینے اور قبول کرنے اور ان پر عمل کرنے سے ان کا استقبال کیا ۔

کلمات۔ کلمۃ کی جمع ہے اور کلمہ وہ تاثیر ہے جو دو دوسوں میں سے کسی ایک کے ساتھ پانی جائے یعنی شوائی کے حاسبہ سے کلام یا بات اور بینائی کے حاسبہ میں کلمہ یا زخم (خ)، اور کلمۃ سے مراد صرف لفظ مفرد نہیں بلکہ کلام بھی ہوتا ہے کہ برکت کلمۃ (الکلمۃ)

قَاب۔ توب سے ہے جس کے معنی رجوع ہیں اور جب بندہ کے لئے استعمال ہو تو مراد اللہ کی طرف لوٹ آنا اور جھک جانا اور رجوع کرنا ہوتا ہے (ت) یہ ضرور یہ نہیں کہ پہلی حالت بری ہو بلکہ ایک اچھی حالت سے اس سے بہتر حالت کی طرف رجوع کرنا بھی توبہ ہے ایک خدا پرست بھی جب خدا کی طرف اور زیادہ فرمانبرداری سے جھکتا ہے تو وہ اس کی توبہ ہے۔ اور جب اللہ کے لئے ہو تو مراد اس کے بندہ کی طرف مغفرت کے ساتھ عود کرنا ہوتا ہے (ت) اسی سے تو اب مبالغہ کا صحیفہ ہے جہاں اسما نے لکھی میں سے ہے ۔

جب آدم نے اپنے رب سے کلمات سیکھے تو اللہ نے اس پر بروج رحمت فرمایا جس کا صاف مطلب یہ ہے کہ جو نقص اس میں تھا وہ دور کر دیا گیا فطری کمزوری کے نقص کا علاج وحی الہی سے کیا گیا پس بندہ کی روحانی ربوبیت کا سامان خدا کے کلام میں ہے۔ اس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ کلام الہی انسان کے اندر کی آواز نہیں جیسا کہ مسریت غلطی سے خیال کر لیا۔ کیونکہ اگر یہ بات پہلے فطرت میں ہی موجود تھی تو فطرت کی کمزوری کا علاج خود فطرت کی آواز کس طرح کرسکتی ہے۔ علاج صرف خارجی ہو سکتا ہے اور خدا کے کلام سے یہ علاج ہوا۔ اس آیت میں ذکر صرف ابوالبشر حضرت آدم کا ہے کیونکہ کلمات صرف اس نے سیکھے دوسرے انسان سیکھ سکتے ہیں یا نہیں اور کس طرح؟ اس کا ذکر آگے آتا ہے۔

۵۔ اہبطوا کا حکم تو پہلے بھی ہو چکا تھا دوبارہ کیوں فرمایا؟ پہلے آدم اور اس کی اولاد کا ذکر مشترک تھا۔ اس کے بعد پہلے آدم من ربہ کلمات میں آدم کے ذکر کو الگ کر دیا۔ آدم ابو البشر کو وحی عطا فرمائی مگر اس کے بعد ہر ایک انسان کو وحی نہیں جاتی تھی۔ اس لئے ان کے متعلق یہاں قانون بیان فرمایا کہ اس حالت میں جو کمال علیج یہ ہے کہ نسل انسانی میں وقتاً فوقتاً خدا اللہ ہدایت آتی رہے گی۔ اس کی پیروی سے پھر انسان اس کھوئی ہوئی جنت کو اس اعلیٰ مقام روحانیت کو اس راحت و سکون کو حاصل کر سکتا ہے جس سے پھر وہ نکلے گا نہیں۔ پہلے آدم میں ابن آدم بھی شامل تھا یہاں آکر آدم نبی اللہ کو ابن آدم سے الگ کر کے دکھا دیا +

۵۹۔ اِنما مرکب ہے اِن حرف شرط سے اور ماسے جو تاکید کے لئے ہے اور اس کے بعد اکثر فعل تاکید آتا ہے +

ہدای کے معنی پر دیکھو۔ یہاں وہ ہدایت مراد ہے جو اللہ تعالیٰ انبیاء کے ذریعہ سے دنیا میں بھیجتا ہے +  
 تبہ کے معنی نقش قدم پر چلنا ہیں اور یہ کبھی حکم پر عمل کرنے سے ہوتا ہے جیسے یہاں (خ) +  
 خوف۔ کے معنی کسی کردہ امر کی توقع جس کے مقابل پر دعاء ہے جو کسی محبوب امر کی توقع ہوتی ہے خوف امن کی ضد ہے خوف،  
 عطنہ فون عطنان اور عطنان اصل میں زمین میں خشونت یعنی سختی کا ہونا ہے۔ پھر عظم سے جو نفس میں خشونت پیدا ہوتی ہے اس کی

یوں لگا گیا ہے (غ) +

## ۳۹ وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَانُوا بَايِعْتَنَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ

اور جنہوں نے انکار کیا اور ہماری باتوں کو جھٹلایا وہی آگ میں رہیں گے ۳۹

نسل انسانی پر  
وحی کا قانون

فطری بیگناہی اور  
کالی مصمت

وحی کی ضرورت

تکذیب  
آیت

اصحاب

مس دنیا کا مدفع

جب آدم پر وحی کے نزول کا ذکر فرمایا تو اب نسل آدم کے لئے بھی قانون بتایا کہ ہر ایک پر وحی نہیں آئے گی بلکہ انسانوں میں کبھی کبھی کوئی ہدایت اللہ تعالیٰ کی طرف سے آجایا کرے گی دوسری جگہ فرمایا اَمَّا يَا تَبٰیئُكُمْ رَسُلُكُمْ (الاعراف ۳۸) تمہارے پاس کبھی رسول آجایا کریں گے۔ نسل انسانی کے ہادی ہوں گے اس طرح پر کہ جو شخص اس ہدایت کی جو وہ لائیں پر وہی کرے گا (لفظ تبع یہاں قابل توجہ ہے ایمان نہیں بلکہ اس ہدایت کی پیروی کی ضرورت ہے) وہ اس اصل حالت پر قائم ہو جائے گا جہاں نہ شیطان کے حملے کا خوف ہے کہ وہ دوسرے اندازی سے پھسلا دے اور نہ یہ غم ہو گا کہ یہ راہ اختیار کی یہ نہ کی کیونکہ انہوں نے صحیح راہ پر قدم مارا اس میں آخری کامیابی کی طرف اشارہ ہے گو یا پہلی فطری حالت اس مقام امن تک نہ پہنچا سکتی تھی جہاں شیطان حملہ نہ کر سکے مگر وحی الہی کے اتباع سے انسان اللہ تعالیٰ سے ایسا تعلق پیدا کرتا ہے کہ پھر وہ کبھی پھسلتا نہیں جیسا کہ فرمایا ان عبادی یلیس لک علیہم سلطان (الحجۃ ۲۱۵) فطری حالت بھی ایک بیگناہی کی حالت ہے مگر چونکہ اس میں اللہ تعالیٰ سے وہ تعلق پیدا نہیں ہو جاں کی طاقت اس کمزوری کا علاج ہو جائے اس لئے وہ ابھی خوف کی حالت ہے کہ شیطان حملہ کرے اس جنت سے نہ کمال دے لیکن جس حالت امن و اطمینان پر وحی آئی کا اتباع نہ پہنچاتا ہے وہ شیطان کے حملے سے محفوظ ہے۔ ادیبوں بتایا کہ وحی الہی کی ضرورت نیا میں پیدا ہے۔ فطرت انسانی کی کمزوری کا علاج صرف اللہ تعالیٰ کے طاقتور ہاتھ سے ہو سکتا ہے اور وہی انسان کرنے سے سچا سکتا ہے جو اللہ تعالیٰ کی حفاظت میں اپنے آپ کو دیدیتا ہے۔ لا خوف علیہم ولا هم یخوفون نجات کمال ہے جس کے تعلق دوسری جگہ فرمایا یٰٰتِبٰیئُهَا النَّفْسُ الْمَطْمَئِنَّةُ اِذْ حٰجٰی اِلٰی رَبِّکَ دَاضِیۃً مَّرْضِیۃً فَاَدْخَلٰہِیْ فِیْ عِبَادِیْ (الفجر ۲۷-۳۰) +

۱۔ کذب ہو۔ کذب سے ہے کذب بتہ کے معنی ہیں اس نے اس کی طرف جھوٹ منسوب کیا یعنی یہ کہا کہ تو جھوٹ کہتا ہے (غ) +  
آیات۔ آیت کی جمع ہے اور یہ تاق سے ہے جس کے معنی ہیں کسی بات پر ثبات قدم ہونا اور آیت کے معنی ظاہر نشان ہیں اس لئے بلند عارت کو بھی آیت کہتے ہیں اَقْبُوْنَ بِکُلِّ دِیۡمٍ (النحل ۱۲۸) اور آیت رسالت یعنی پیغام الہی کو بھی کہتے ہیں اور دِل اور یَعُوْز کے معنی میں بھی استعمال ہوتا ہے (ت) اور یہی معنی آیت کے عموماً زیادہ ترموزوں میں اس لئے آیات سے یہاں بعض مفسرین نے کتب میں مراد دی ہیں (ر) اور قرآن کریم کے ہر ایک جملہ کو کسی حکم پر دلالت کرتا ہے آیت کہا جاتا ہے خواہ وہ ایک سورت ہو یا اس کی کئی فصلیں یا ایک فصل ہو (غ) اور بعض کے نزدیک آیت کہنے کی وجہ یہ ہے کہ آیت کے معنی جماعت ہیں۔ اور ہر آیت میں الفاظ و محدود کی ایک جماعت ہوتی ہے اور یا یہ وجہ ہے کہ آیت کے معنی نشان ہیں اور کلام الہی کی آیات بطور اعجاز کے نشان ہیں +

اصحاب۔ اصحاب کی جمع ہے جس کے معنی ہیں ملّا ذرّہ یعنی کسی شے کے ساتھ لگ جانے والا۔ خواہ مصاحبت جسم سے ہو خواہ عنایت و ہمت سے (غ) اصحاب النار وہ لوگ ہوئے جنہوں نے فاد سے تعلق پیدا کر رکھا ہے گویا آگ کے تھانے ان کا ہر وقت تعلق ہے یہی تعلق آخرت میں کھلا دنگ اختیار کر لیتا ہے

اصل غرض تو انسان کو اس کے کمال کی راہ بتانا تھا مگر جب وہ بتا دی تو جو لوگ ان کے مقابل پر ہیں ان کا بھی ذکر کر دیا کہ وہ جب الہی پیغام آتا ہے تو نہ صرف اس کا انکار کرتے ہیں بلکہ اس کو جھوٹا بھی کہتے ہیں۔ ایسے لوگ اپنے اقوال و افعال میں قدم قدم پر ٹھوکریں کھاتے ہیں اور اس امن و اطمینان کی بجائے جو اتباع آیات کرنے والوں کو حاصل ہے (لا خوف علیہم) ان کا تعلق نار کے ساتھ ہو جاتا ہے گویا ایک جلن اور تعلق اور اضطراب ان کے اندر رہتا ہے یہ تو اس دنیا کی حالت ہے۔ اور آخرت میں وہی جنت و نار ایک ظاہری صورت اختیار کر لیں گے +

## يٰۤاَيُّهَا اِسْرَآءِیْل اٰذْكُرُوْا نِعْمَتِی الَّتِیْ اَنْعَمْتُ عَلَیْكُمْ ۝۴۰

اے بنی اسرائیل میری نعمت کو یاد کرو جو میں نے تمہیں عطا کی ۱۱

بنی اسرائیل اور کوئی  
ہوئی نعمت

ابن

۱۱ بنی - بنو - ابناء ابن کی جمع ہے۔ اور یہ لفظ بناؤ سے مشتق ہے جس کے معنی بنانی ہوئی چیزیں یا مصدر بنانا کے معنی میں۔ چنانچہ قرآن شریف میں آیا ہے والسماء بنینا (الذاریات ۴۷، لا یزال بنیاً نهم الذی بنوا ریمۃ والتوبۃ - ۱۱) قالوا بنو اللہ بنینا (والصفۃ ۹۷) کا نهم بنیان مرصوص (الصفۃ - ۴۷) اور بیٹے کو ابن اس لئے کہا جاتا ہے کہ اس کا وجود باپ سے ہوا۔ پھر ہر چیز کو جو کسی شے کی جہت سے یا اس کی تربیت سے یا اس کے معاہدے یا کثرت خدمت سے یا اس کے قیام امر سے حاصل ہو اس کا ابن کہا جاتا ہے۔ ابن حباب ابن العلوہ وغیرہ ابن السبیل (سافر ہے) ابن اسیر ابن علی بن عباس بنی عبدالمطلب بنی اسد کے معنی قبیلمند ہیں جس سے اسیر اور جمع اسکاوی اور ستاری ہے۔ اور ایل اللہ تعالیٰ کا نام ہے اسی نام سے اللہ تعالیٰ کو حضرت یحییٰ نے صلیب پر پھرا یا پس اسرائیل کے لفظی معنی عبد اللہ یا اللہ کا بندہ ہوئے اور یہ حضرت یعقوب کا دوسرا نام ہے +

اسرائیل - اسرائیل

بنی اسرائیل اور بنی یسعیل

توحید الہی اور ضرورت نبوت کا ذکر کر کے اب ایک قوم کا ذکر نمونہ کے طور پر کیا ہے بنی اسرائیل سے مراد وہ قوم ہے جو حضرت یعقوب بن اسحاق بن ابراہیم کی اولاد ہے۔ حضرت ابراہیم کی اولاد کی دوسری شاخ بنی اسمعیل ہیں یعنی حضرت اسمعیل کی اولاد ہیں بنی اسرائیل قوم جس کو یہاں خطاب کیا ہے اور بنی اسمعیل جس میں سے حضرت محمد مصطفیٰ صلعم کا ظہور ہوا دو بھائی بھائی تھیں بنی اسمعیل پہلے سے ملک عرب میں آباد ہوئے اور بنی اسرائیل کوئی ڈیڑھ سو سال کنعان میں رہ کر حضرت یوسف کے زمانہ میں مصر میں چلے گئے۔ کوئی چار سو برس وہاں رہ کر حضرت موسیٰ کے ساتھ ارض مقدس میں واپس آئے اور حضرت موسیٰ کے بعد حضرت یوشع کے ماتحت ارض مقدس کو فتح کیا۔ آنحضرت صلعم کے ظہور سے کئی سو سال پیشتر بہت سے یہودی عرب میں آکر آباد ہوئے اغلب یہ ہے کہ بنی آخر الزمان کی پیشگوئیوں کی بنا پر انہوں نے یہاں سکونت اختیار کی۔ ان میں سے تین تو ہیں خاص مدینہ میں آباد تھیں بنو نضیر بنو قریظہ بنو قینقاع غیب میں بھی یہودی آباد تھے اور ان کی وہاں حکومت تھی +

عرب میں یہودی

بنی اسرائیل کے ذکر سے  
اصل مقصود

قرآن شریف میں کسی انسان کا ذکر ہو یا کسی قوم کا سب مسلمانوں کی تعلیم کے لئے ہے۔ قصہ کے طور پر نہیں بنی اسرائیل کا ذکر سب سے پہلے کیا ایک اس لئے کہ اس کا خاص تعلق بنی اسمعیل سے ہے پھر اس لئے کہ یہ قوم تمام نعمتوں کی وارث بھی ہوئی انبیاء ان کو کمال روحانی پر پہنچانے کے لئے مبعوث ہوئے ظاہری کمال ان کو فتوحات کی صورت میں عطا فرمایا چنانچہ خود اللہ تعالیٰ نے دوسری جگہ اس نعمت کا ذکر کیا ہے اذ جعل فیکم انبیاء وجعلکم ملوکا (الانعام ۲۰۰) یعنی اعلیٰ سے اعلیٰ روحانی نعمتوں سے اور اعلیٰ سے اعلیٰ جسمانی نعمتوں سے متمتع فرمایا۔ پھر تمام نعمتوں کے بعد اپنی بدعلیوں سے غضب کے نیچے بھی آئے۔ یہ سب کچھ مسلمانوں سے بھی ہوا۔ گویا انہی کی تاریخ بنی اسرائیل کے قصہ میں بطور ایک پیشگوئی کے لکھی گئی ہے اور یہ تفسیر زبان نبوی سے ہی سمجھنی چاہئے اس لئے کہ متفق علیہ حدیث میں ہے آپ نے فرمایا لا تتبعن سنن من قبلکم تم بھی پہلو کے طریق پر قدم بہ قدم چلو گے اور جب دریافت کیا گیا الیہود والنصارى یا رسول اللہ تو فرمایا ہاں اور کون تو گویا اس آیت میں مسلمانوں کو وہ اعلیٰ سے اعلیٰ روحانی اور جسمانی نعمتیں یاد دلائی جاتی ہیں جو ان کو دی گئی تھیں اور جن دونوں سے وہ آج محروم ہیں ہاں اول اپنے آپ کو اپنے عمل سے نعمت روحانی سے محروم کیا تو اللہ تعالیٰ نے دوسروں کو ان پر تسلط کے نعمت جسمانی سے ان کو محروم کر دیا۔ اسے کاش ہم قرآن سے کچھ سبق لیتے +



۴۱ وَأَوْفُوا بِعَهْدِي أُوفِ بِعَهْدِكُمْ وَإِيَّايَ فَارْهَبُونِ ۝ وَأَمِنُوا

اور میرے عہد کو پورا کرو میں تمہارے عہد کو پورا کروں گا اور مجھ ہی سے ڈرو ۶۱۷ اور اس پر ایمان

۴۲ إِنَّمَا أُنْزِلَتْ مُصَدِّقًا لِّمَا مَعَكُمْ وَلَا تَكُونُوا أَوَّلَ كَافِرٍ بِهِ ۝

لاؤ جو میں نے اتارا اس کی تصدیق کرتا ہوا جو تمہارے پاس ہے اور تم اس کے پہلے منکر نہ ہو ۶۱۸

۶۱۷ اڑھون۔ دھب کے معنی ایسا خوف ہے جس میں احتیاط طبعی ہوئی ہو اور اضطراب (خوف) انتہا شد (دھبہ) (الحشر ۱۳) ترہون بہ عدل اللہ (الانفال ۶۰) وغیرہ۔ اسی سے توہب یعنی عبادت ہے اور دھبائیۃ عبادت میں غلو کا نام ہے۔ فادھون اصل میں فادھون ہی ہے یعنی مجھ سے ہی خوف کرو ایسا ہی صبر کے لئے بڑھا دیا یعنی ادکسی کا ایسا خوف نہ ہو +

دونوں عہدوں کا ذکر کتاب استثناء ۲۶: ۱۸ و ۱۹ میں ہے "تو نے آج کے دن اقرار کیا ہے کہ خداوند میرا خدا ہے اور میں اس کی ساری باتوں پر چلوں گا اور اس کی شریعوں اور اس کے حقوق اور اس کے حکموں کی محافظت کروں گا اور اس کی دوا کا شکر اہوں گا اور خداوند نے بھی آج کے دن تجھ سے اقرار فرمایا جیسا کہ اس نے تجھ سے وعدہ کیا تھا کہ تو اس کی خاص گروہ ہووے اور تو اس کے سب احکام کی محافظت کرے اور تجھے سارے گروہوں سے نہیں اس نے پیدا کیا صفت اور عزت اور نام میں بالا کرے۔ خداوند کی آواز کا شکر اہوئے کا یہ مطلب تھا کہ نبی آخر الزمان کو تسلیم کریں۔ ایسا عہد مسلمانوں سے بھی لیا گیا تھا ان اللہ اشتراقی من المؤمنین انفسهم داموا لہم بان لہم الجنة (التوبہ ۱۱۱) اللہ نے مومنوں سے ان کے مالوں اور ان کی جانوں کو خرید لیا ہے اور اس کا معاوضہ جنت ہے اب مسلمان اس عہد پر قائم نہیں رہے۔ اور یہی ان کی مصیبتوں کی اصل وجہ ہے +

۶۱۸ مصداقاً مصداق سے ہے اور مصداق فلان کے معنی ہیں میں نے اسے صدق کی طرف منسوب کیا (غ) + مصداقاً معکم اس کی تصدیق کرتا ہوا جو تمہارے پاس ہے تصدیق کے معنی ہیں کسی کو سچا قرار دینا اور مصداق کے بعد صلیل لانے سے یہ غرض ہے کہ یہ تصدیق اس کے فائدہ کے لئے ہے جس کی تصدیق کی گئی ہے۔ قرآن کریم کو صرف بنی اسرائیل کی کتب کا مصداق ہی نہیں کہا گیا بلکہ دوسری جگہ کتب منزل کا مصداق بھی کہا گیا ہے مصداقاً بین ید یدہ من الکتاب (المائدہ ۶۸) قرآن کریم ہی ایک کتاب ہے جس نے نہ صرف دنیا کے بنی اسرائیل کو سچا قرار دیا بلکہ تمام دنیا کے انبیاء پر ایمان لانا ضروری قرار دیا مصداقاً معکم کے ایک اور معنی بھی ابن جریر میں مروی ہیں کہ آنحضرت صلعم کی پیشگوئیاں ان کے پاس تھیں پس آپ کے ظہور سے ان پیشگوئیوں کی تصدیق ہوئی ورنہ ان کے غلط ہونے میں کوئی شبہ ہی نہ تھا مثال کے طور پر خود حضرت موسیٰ کی پیشگوئی کو لو۔ میں ان کے لئے ان کے بھائیوں میں سے تجھ سا ایک نبی برپا کروں گا۔ استثناء ۱۸: ۱۸۔

اب موسیٰ جیسا ایک نبی آنا اس پیشگوئی کی رو سے ضروری ہے۔ مگر عجیب بات ہے کہ بنی اسرائیل کے کسی نبی نے موسیٰ کی مثل نبی ہونے کا دعویٰ نہیں کیا اور نہ ہی بنی اسرائیل کا کوئی نبی موسیٰ جیسا ہونے کا دعویٰ کر سکتا تھا کیونکہ وہ سب ایک رنگ میں حضرت موسیٰ کے خلفاء تھے یہی وجہ ہے کہ حضرت عیسیٰ کے زمانہ تک براہیم و دیوں کو اس پیشگوئی کے پورا ہونے کا انتظار چلا آتا ہے چنانچہ حضرت مسیحؑ نے جب نبوت کا دعویٰ کیا۔ تو لوگوں نے ان سے دریافت کیا کہ کیا تو مسیح ہے اس نے کہا نہیں۔ پھر دریافت کیا کیا تو ایسا ہے اس نے کہا نہیں۔ اس نے کہا نہیں۔ یہاں وہ بنی پر تمام باتیں یوں میں استثناء ۱۸: ۱۸ کا حوالہ موجود ہے یعنی شیل موسیٰ نبی (یوحنا ۲: ۱۸) اب ظاہر ہے کہ اس وقت تک

دھب

ترہب۔ دھبائیۃ

بنی اسرائیل کا عہد

مسلمانوں کا عہد

صدق

مصداقاً

قرآن کا سب کتابوں کا مصداق ہونا اور اس پر ایمان

شیل موسیٰ کی پیشگوئی

حضرت موسیٰ کے زمانہ

تک تین نبیوں کا ہونا



وَلَا تَشْتَرُوا بِآيَتِي ثَمَنًا قَلِيلًا وَإِيَّايَ فَاتَّقُونِ وَلَا تَلْبِسُوا الْحَقَّ بِالْبَاطِلِ ۚ

اور میری باتوں کے بدلے تمہارا مول نہ لو اور میرا ہی تقویٰ اختیار کرو ۶۴ اور حق کو جھوٹ کے ساتھ نہ ملاؤ اور نہ

تکتموا الحق وانتم تعلمون ۚ واقیموا الصلوة واتوا الزکوة وازکعوا مع الزاکعین ۚ

پہنچ کر چھپاؤ اور تم جانتے ہو ۶۵ اور نماز کو قائم کرو اور زکوٰۃ دو اور جھک جانے والوں کے ساتھ جھکے ہو

یہود کو تین بیہوشی کی انتظار تھی ان میں سے حضرت یحییٰ کو ایسا ہی کی آمد کا مصداق خود حضرت عیسیٰ نے قرار دیا اور سچ ہونے کا خود دعویٰ کیا مگر وہ شیل مونی ہی ابھی باقی رہ گیا۔ اور حضرت عیسیٰ کے بعد کوئی نبی ہوا نہیں پس اگر حضرت صلعم ظاہر ہو کر شیل مونی ہونے کا دعویٰ نہ کرتے تو اس پیشگوئی کو ہی غلط ماننا پڑتا پس آنحضرتؐ کے ظہور سے اس پیشگوئی کی سچائی ظاہر ہوئی اور دوسری طرف یہ عجیب بات ہے کہ آنحضرتؐ صلعم کی بہت ہی ابتدائی وحی میں یہ لفظ آتے ہیں کہ یہ وہ یسویٰ جیسا نبی پڑھیا کہ سورہ بقرہ سے ظاہر ہے لہذا اسلما الیٰ فہو حق رسولہ اور یہ یہودیوں اور عیسائیوں پر آنحضرتؐ صلعم کی صداقت کی ایسی اتمام حجت ہے جس کا کوئی جواب ان کے پاس نہیں۔ ایسا ہی اور کئی پیشگوئیاں ہیں جن کا مصداق ان میں کوئی نبی نہیں ہوا اور نبی صلعم کے ظہور سے ہی ان پیشگوئیوں کی سچائی ثابت ہوئی، یہی بالخصوص یہاں مراد ہے یعنی تم کو اس نبی کے ماننے میں کیا عذر ہے جو ان پیشگوئیوں کو پورا کرتا ہے جو تمہاری اپنی کتابوں میں ہیں +

۶۴ تھوڑے مول سے مراد دنیوی زندگی کے فوائد ہیں۔ ان کی خاطر ہی اکثر انسان حق کو قبول کرنے سے رک جاتا ہے۔ اللہ تعالیٰ خود فرماتا ہے قل منافع الدنیا قلیل (النساء ۷۷) دنیا کا سارا سامان ہی ایک قلیل شے ہے +

۶۵ تلبسوا۔ تلبس کپڑا پہننا ہے یا کپڑے سے اپنے آپ کو چھپا لینا۔ اسی سے لباس ہو دیکھو ۲۳ پھر ظاہر سے باطن کی طرف چھپ گئے ہیں اور تلبست علیہ امر کے معنی ہیں میں نے اس کا امر اس پر بھی کر دیا (غ) +

الحق۔ راغب کہتے ہیں کہ حق کے اس معنی مطابقت اور موافقت ہیں۔ اور کئی وجہ پر اس کا استعمال ہے۔ اللہ تعالیٰ کو

بھی الحق کہا گیا ہے اس وجہ سے کہ وہ چیزوں کا اس کے مطابق جو اقتضائے حکمت ہے وجود میں لانے والا ہے ثم ددوا لی اللہ مولہم الحق (الانعام ۶۲) اور خدا کی پیدا کی ہوئی اشیاء کو اس لحاظ سے حق کہا جاتا ہے کہ وہ اقتضائے حکمت کے مطابق وجود میں آئی ہیں۔ اور ہر فعل و قول کو حق کہا جاتا ہے جو اس کے مطابق جو واجب ہے اور اس انداز سے جو واجب ہے اور اس وقت پر جو واجب ہے ہو (غ) اور حق کے بہت سے معنی ہیں سے صدق بھی ایک معنی ہیں (د) اور حق نقیض باطل ہے +

باطل نقیض حق ہے وہ چیز جس کے لئے جب تحقیق کیا جائے تو کوئی ثبات نہ ہو +

یہاں حق سے مراد وہ پیشگوئیاں ہیں جو اب تک ان کی کتابوں میں چلی آتی تھیں اور باطل ان کی اپنی خواہشات جن کے ساتھ پیشگوئیوں کو غلط کرتے تھے۔ پیشگوئیوں کو چھپانے کا ذکر دوسری جگہ ان الفاظ میں ہے فالہم الحق فہم باقم اللہ علیکم (۷۶) اپنے پیروں کو کہتے ہیں تم ان سے وہ باتیں کرتے ہو جو اللہ سے تم پر کھولی ہیں +

۶۶ الزکوٰۃ۔ زکا سے شستنی ہے اور کھیتی میں نواتے یا اس کے بڑھنے پر یہ لفظ بولا جاتا ہے۔ وراسی سے تلوٰۃ ہے اور یہ وہ مال ہے جو فقراء کو دیا جاتا ہے اور اسے زکوٰۃ اس لئے کہا گیا کہ حقیقتہً اس سے برکت ہوتی۔ یعنی مال بڑھتا ہے۔ یا اس وجہ سے کہ اس سے نفس کا تزکیہ ہوتا ہے (غ)

ادکعوا۔ کوئی کے اصل معنی جھک جانا ہیں۔ اور ایسی فرمانبرداری پر بولا جاتا ہے جب انسان دوسرے کے آگے جھک

یہودیوں اور عیسائیوں  
پر اتمام حجت

ثمن قلیل

تلبس

حق

الحق

باطل

حق و باطل کی تلاؤ

زکوٰۃ

رکوع

۴۴ اَتَاْمُرُوْنَ النَّاسَ بِالْبِرِّ وَتَنْسَوْنَ اَنْفُسَكُمْ وَاَنْتُمْ تَتْلُوْنَ الْكِتٰبَ فَلَا تَعْقِلُوْنَ

کیا تم لوگوں کو نیکی کا حکم کرتے ہو اور اپنے آپ کو بھول جاتے ہو حالانکہ تم کتاب پڑھتے ہو پس کیا تم عقل سے کام نہیں لیتے

جانتے، اور اصطلاح شریعت میں ارکان نمازیں سے ایک رکن ہے جب انسان دونوں ائمہ گھٹنوں پر رکھ کر اس قدر جھکتا ہے کہ پیٹھ اور گردن باہل سیدھی ہو جائے یہاں اصل معنی ہی مراد ہیں +

پہلے ایمان کی طرف بلا یا تھا اب بتایا کہ صرف منہ سے مان لینا ہی کافی نہیں بلکہ ان دو باقیوں کو بطور اصول قبول کرنا ضروری ہے جن کو اسلام نے پاکیزگی نفس یا کمال نفس کا ذریعہ قرار دیا ہے یعنی نماز کا قائم کرنا اور زکوٰۃ دینا۔ اول کمال حسن کے لئے ہے دوم کمال احسان کے لئے کیونکہ غنا سے زیادہ ترغیض ان کمالات انسانی کا حصول ہے جو اپنے نفس سے تعلق رکھتے ہیں اور زکوٰۃ دوسروں کو فائدہ پہنچاتا ہے +

اور اسکو ابیں یہ بتایا کہ اللہ تعالیٰ کے احکام کے سامنے انسان کی گردن جھکی رہنی چاہئے +

۶۷ اَلْبَدْنِ بَرِّئَتْنِیْ مِنْ دَسْعَتِ یَا بَرِّئَتْنِیْ کُوْکِبَتِیْ مِنْ (غ) کیونکہ بَرِّئَتْنِیْ کے وسیع قطعہ کو کہتے ہیں +

تَنْسَوْنَ۔ تَنْسِیَانِ انسان کا اس چیز کے ضبط کو چھوڑ دینا ہے جس کی اسے ودیعت کی گئی ہو۔ خواہ ضعف قلب سے

یا لاپرواہی سے یا ارادۂ یہاں تک کہ اس کی یاد دل سے جاتی ہو (غ) وہ رسیاں قابل مواخذہ ہے جو عدا ہو۔ جیسے فذوقا بمانسیتہم لقاءہم مکرمھن (السجۃ ۱۸۷) یہاں بھی دسی رسیاں مراد ہے جو عدا ہو کیونکہ دوسروں کو نصیحت کرنے والا عدا ہی ترک کرتا ہے +

تَتْلُوْنَ۔ تِلَی کے اصل معنی ہیں اس کی پوری پوری پیروی کی خواہ جسم سے ہو یا اقتداءئے حکم سے (غ) اور تِلَی اَوَّلُ کِتَابِ مَزَلِ مِنْ اِلٰہِ مَخْصُوصٌ ہے خواہ قرات سے ہو اور خواہ ان پر عمل کرنے سے (غ) اس لفظ کو اللہ کی کتابوں سے مخصوص کر کے یہ بتا دیا کہ ان کی تلاوت کی اہل غرض ان کی پیروی ہے +

تَعْقِلُوْنَ۔ عَقْل کے اصل معنی روکنا اور پکڑ لینا ہیں جیسے عقل (اونٹ کا گھٹنا باندھنے کی رسی) سے اونٹ کا روک لینا (غ) ورنہ میں ہے عقل دو کل جہاں عقل کے معنی گھٹنا باندھ دو ہیں۔ امام رافع کہتے ہیں عقل کا استعمال دو طرح ہے ایک اس قوت کو عقل کہا جاتا ہے جو قبول علم کے لئے انسان کو تیار کرتی ہے اور دوسرے اس علم کو بھی عقل کہا جاتا ہے جو اس قوت کے ذریعہ سے انسان حاصل کرتا ہے اور لکھتے ہیں کہ جہاں جہاں اللہ تعالیٰ نے عدم عقل کے لئے کفار کی نذرت کی ہے وہاں یہ دوسرے معنی ہی مراد ہیں۔ اور یہ بات صاف بھی ہے قوت تو اللہ تعالیٰ نے سب انسانوں کے اندر رکھی ہے قابل الزام وہ ہیں جو اس قوت سے کام نہیں لیتے +

یہاں بالخصوص خطاب علماء ہے جو دوسروں کو نبیہ چوٹے وعظ کرتے ہیں اور اپنی اصلاح نہیں کرتے۔ اگر خطاب بنی رسول کے علماء سے لیا جائے تو رسول اللہ صلعم کی پیشگوئیوں کی طرف توجہ دلائی ہے مگر میرے نزدیک خطاب مسلمانوں سے ہے۔ اس طرح دونوں خطابوں کو ملانے میں یہ اشارہ ہے کہ یہ جو کچھ کہا گیا ہے مسلمانوں کی تعلیم کے لئے کہا گیا ہے جیتنے کا خطا غور و عال نہ ہو اس کا وعظ دوسروں پر بھی اثر نہیں کرتا +

اَفَلَا تَعْقِلُوْنَ اس قسم کے نفرت قرآن شریف میں بکثرت آتے ہیں۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ عقل اللہ تعالیٰ نے انسان کو بڑا جوہر دیا ہے اور اس سے کام لئے بغیر انسان صداقت کو بھی نہیں پاسکتا اور نہ سچے مذہب کی اور سچے طریق کی اسے شناخت حاصل ہو سکتی ہے مفہوت میں حدیث نقل کی ہے مَا خَلَقَ اللّٰہُ خَلْقًا اَکْرَمَ عَلَیْہِ مِنْ الْعَقْلِ اللّٰہُ تعالیٰ نے کوئی مخلوق پیدا نہیں کی جو اس کی نگاہ میں عقل سے زیادہ عزت والی ہو۔ اسی سے انسان کی فضیلت حیوان پر ہے یہ کہنا کہ مذہب میں

نماز و زکوٰۃ

بَرِّئَتْنِیْ

تَنْسِیَانِ

تِلَی۔ تلاوت

عقل

وہاں کہنے مراد تھا

مذہب میں عقل سے پہچان

کی ضرورت

وَأَسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ وَإِنَّهَا لَكَبِيرَةٌ إِلَّا عَلَى الْخَاشِعِينَ ۝

اور صبر اور نماز کے ساتھ مدد مانگتے رہو اور یقیناً بڑی مشکل ہے مگر عاجزی کرنے والوں کے لئے (انہیں) آسان

الَّذِينَ يَظُنُّونَ أَنَّهُمْ مُلْقَوْنَ رَبَّهُمْ وَإِنَّهُمْ إِلَيْهِ رَاجِعُونَ ۝

جو یقین رکھتے ہیں کہ وہ اپنے رب سے ملنے والے ہیں اور کہ وہ اسی کی طرف لوٹ کر جانے والے ہیں ۱۹

الرج

عقل کا دخل نہیں ہے کہ قرآن شریف کے خلاف ہے۔ اللہ تعالیٰ ان لوگوں کو لازم کرتا ہے جو عقل سے کام نہیں لیتے۔ اس بیچ ہے کہ وحی سے وہ باتیں معلوم ہوتی ہیں جن کو عقل خود دریافت نہیں کر سکتی لیکن عقل کا بخوان باتوں کے معلوم کرنے سے اور چیز ہے اور ان باتوں کا عقل کے مطابق ہونا اور ان کی صداقت کو عقل سے معلوم کر لینا باطل الگ ہے۔ وحی غفلت کی روشنی یعنی عقل کو جلا دینے والی اور تیز کرنے والی چیز ہے ایک کو دوسرے کا مخالف بنا نا دونوں کی حقیقت سے بھر پورے کا نتیجہ ہے۔

عقل اور وحی

صبر

کبیرۃ۔ کبیر

۱۹۔ الصبر صبر اصل میں تنگی کے اندر روک رکھنے کا نام ہے اور بھر پور اپنے آپ کو روک رکھنے کا نام ہے اس چیز جس کو عقل اور قدرت چاہتی ہیں (خ)، بالفاظ دیگر طاعت پر قائم رہنے اور بصیرت سے رکے رہنے کا نام صبر ہے پس صبر ایک عام لفظ ہے اور مصیبت میں استقلال جھگ میں ثبات اور رونہ کو صبر کہہ سکتے ہیں۔

کبیرۃ۔ کبیر کے اصل معنی بڑا ہیں مگر کبیرۃ کا استعمال اس چیز پر بھی ہے جو سخت اور دشوار ہو۔ کبیر بھی اس معنی میں آیا ہے۔

خاشع

طریق استعانت

وان کان کبر علیک احرا صہم (الانعام۔ ۳۵)

خاشعین خاشع عجزی۔ فروتنی (خ)، سکون اور فرمانبرداری (فت) ہے۔ آواز کی پستی کے لئے اور نگاہ کے نیچا ہونے کے لئے یہ لفظ بالخصوص بولا جاتا ہے۔ قرآن شریف میں ہے خشعت الاصوات (طہ۔ ۱۰۸) خلشۃ ابصارہم (القلم۔ ۴۳) قرآن کریم نے مؤمن کو مشکلات کے وقت جو طریق استعانت بتایا ہے۔ وہ صبر اور صلوة کے ساتھ ہے صبر و صلوة پر مضبوط رہنے کا نام ہے۔ اور صلوة اللہ تعالیٰ سے دعا کرنے کا صبر تو یہ چاہتا ہے کہ انسان ایک بات پر ایسا اڑا رہے کہ کسی مخالفت کی اور کسی روک کی اسے کچھ پروا نہ ہو تا م دنیا بھی اس کے خلاف ہو تو ایک مضبوط پہاڑ کی طرح اس کے قدم میں جنبش نہ آئے۔ اور صلوة یہ چاہتی ہے کہ وہ اس قدر عاجز ہو کہ اللہ تعالیٰ کے سامنے گرا رہے اور اپنے آپ کو کچھ بھی نہ سمجھے جب انسانوں کے سامنے حد درجہ کی مضبوطی اور اللہ تعالیٰ کے حضور میں حد درجہ کی عاجزی انسان کے اندر پیدا ہوتی ہے تب کا یہابی کی رہیں سہل ہو جاتی ہیں۔ اور مشکلات کے پہاڑ بھی ہوں تو اڑھلے ہیں۔

معاہدہ ہے عزم

الی اشکی خضوت

انہما میں ضمیر بعض مفسرین نے استعانت کی طرف لی ہے یعنی صبر و صلوة سے مدد چاہنا عام لوگوں کو دشوار معلوم ہوتا ہے۔ مگر بعض نے اسے صرف صلوة کی طرف لیا ہے اور میرے نزدیک یہی درست ہے جیسا کہ سیاق عبارت بتاتا ہے۔ کیونکہ خدا کے حضور عاجزی اختیار کرنا معاہدہ اللہ تعالیٰ کی طرف متوجہ ہونا یہ انہی لوگوں کا کام ہے جو اللہ تعالیٰ کی ہستی پر ایسا یقین کا لے سکتے ہیں کہ اس سے ملنے کا بھی انہیں یقین حاصل ہوتا ہے۔ یہاں استعانت بالصلوۃ و الصلوۃ کا حکم دے کر صلوة کے ذکر کو جاری رکھا ہے کیونکہ یہاں نبی کی شناخت یا اس پر ایمان کا ذکر ہے اور یہ مقصد و عاصی ہی زیادہ حاصل ہوتا ہے اور دوسری دفعہ عین میری حکم دیکر (کلمۃ صبر) کے ذکر کو جاری رکھا ہے کیونکہ وہاں جنگ کا ذکر ہے اور دشمن کے مقابلہ کا۔ جہاں گود دعا کی بھی ضرورت ہے مگر مقدم استقلال ہے۔

ظن

۱۹۔ یظنون۔ ظن اس چیز کا نام ہے جو نشانات سے حاصل ہوا و جب یہ مضبوط ہو تو حکم کی حد تک پہنچ جاتا ہے اور جب بہت ہی کمزور ہو تو ہم کی حد سے آگے نہیں بڑھتا (خ)، ظن شک اور یقین دونوں پر بولا جاتا ہے جب یقین مراد ہو تو ایسا یقین ہوتا ہے

۴۷ یٰۤاَيُّهَا اِسْرَآءِیْلُ اذْكُرُوا نِعْمَتَی الَّتِیْ اَنْعَمْتُ عَلَیْكُمْ وَاَنْتِیْ

چ

نبی اسرائیل پر انعام  
اور ان کی نافرمانی

اے بنی اسرائیل میری نعمت کو یاد کرو جو میں نے تمہیں عطا کی اور یہ کہ میں نے تمہیں

۴۸ فَضَّلْتُكُمْ عَلَى الْعٰلَمِیْنَ ۚ وَاتَّقُوا یَوْمًا لَا تَجْزِیْ نَفْسٌ عَنْ نَّفْسٍ

قوموں پر فضیلت دی عتک اور اس دن سے بچاؤ کرو جب کوئی بھی کسی جی کے کچھ کام نہیں

شَیْءًا وَّلَا یُقْبَلُ مِنْهَا شَفَاعَةٌ ۚ وَلَا یُؤْخَذُ مِنْهَا عَدْلٌ ۚ وَلَا هُمْ یُنصَرُونَ

آئے گا اور نہ اس سے سفارش قبول کی جائے گی اور نہ اس سے معاوضہ لیا جائیگا اور نہ انہیں مدد دی جائیگی بلکہ

جو بدتر ہے حاصل ہو نہ وہ جو دیکھنے سے حاصل ہو کیونکہ جو یقین دیکھنے سے حاصل ہواں پر صرف لفظ علم بولا جاتا ہے مدت یہاں  
ظن سے مراد یقین ہی ہے اور اس پر مفسرین کا قریباً اتفاق ہے +

ملاحظہ فرمائیے۔ لفظ کسی چیز کے سامنے آجائے اور اسے پالینے والوں کو کہا جاتا ہے لیکن الگ الگ دونوں مضمونوں کے  
اداکر نے پر بھی بولا جاتا ہے +

راجعون۔ رجوع لوٹ کر جانے کا نام ہے اس کی طرف جس سے ابتدا ہو یا تقریباً ابتدا خواہ لمحاظ مکان کے ہو یا فعل کے  
یا قول کے رخ عرب کی ملاقات سے کیا مراد ہے۔ یہ ذکر قرآن شریف میں بار بار آتا ہے اور کافروں کو لازم کیا ہے کہ وہ لقاء اللہ پر ایمان  
نہیں لاتے۔ ان الدین لا یرجعون لقاءنا بوضوئنا بالْحَیْوةِ الدِّنِیَا (دوست لائے) سے معلوم ہوتا ہے کہ شخص دنیا کی زندگی کو ترک  
و غایت سمجھ لینا انکار لقاء اللہ ہے سورہ کہف کے آخر میں ان لوگوں کا ذکر کر کے جو سارا زور دنیا کی زندگی پر ہی صرف کر دیتے ہیں  
فَرَا یَا اُولٰٓئِکَ الَّذِیْنَ کَفَرُوْا بِآیٰتِ رَبِّہِمۡ وَلِقَآءِہٖ اُوْرٰیہِمْ جَکَہٗ فَرَا یَا اُولٰٓئِکَ کَا دَمِ الْاِنِّ دِبْتُ کُمْ خَلْقَیْہِمْ اَوَّلَ نَسْخَآتِہُمْ ۚ  
پس لقاء اللہ سے مراد وہ اعلیٰ زندگی ہے جو مومنوں کو میراقتی ہے اور گو کمال رنگ لقاء اللہ کا بعد موت یا قیامت میں ہی  
میراقتی کا لیکن جو لوگ اسی زندگی میں جنت کو پا رہے ہیں یعنی نفوس مطمئنہ وہ یہاں بھی خدا کے حضور ہی زندگی بسر کرتے ہیں۔  
پس لقاء اللہ یا اللہ کو پالینا اعلیٰ سے اعلیٰ مقصد انسانی زندگی کا ہے +

الیہ راجعون۔ موت کے بعد سب انسانوں کا اللہ تعالیٰ کی طرف لوٹنا یا جانا آیت ۸ میں بیان ہو چکا ہے پس اس کے  
مراد حساب و کتاب کے لئے اللہ کے حضور حاضر ہونا ہے +

۴۹ جِیسا کہ آجائیں دکھایا جا چکا ہے۔ ہر زمانہ کے لوگ ایک عالمہ کھلائے ہیں پس مراد یہ ہے کہ بنی اسرائیل کو اپنے ناز  
کی قوموں پر فضیلت دی گئی۔ اس کے مقابل پر مسلمانوں کے متعلق فرمایا کہ تَعْرِیْہِمْ اَوَّلَ نَسْخَآتِہُمْ اَخْرَجْتَہُمۡ لِلنَّاسِ مِثْمَہُمۡ تَمَّ تَمَّ قَوْمُوْنَ جِیسا کہ  
جن کو لوگوں کی بھلائی کے لئے پیدا کیا گیا لیکن بہترین قوم ہو۔ بنی اسرائیل کو یہاں دوسری مرتبہ خطاب کیا ہے پہلی مرتبہ خطاب کر کے  
ان کو وہ پیشگوئیاں یاد دلائی تھیں جو ان کی کتابوں میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے متعلق پائی جاتی ہیں۔ اب دوسری مرتبہ خطاب  
کر کے ان کو وہ نعمتیں یاد دلائی جاتی ہیں جو خدا تعالیٰ نے ان کو دی تھیں +

۵۰ اَلْجِزْیَ الْجِزْیَ۔ جزا کے اصل معنی کام آنا کافی ہونا داغ، یا ادا کرنا اور حوض دینا (ج) ہیں۔ یہاں مراد یہ ہے کہ جو حق ایک  
ذمہ ہے اسے دوسرا کوئی ادا نہ کر سکے تھا +

شفاعۃ شفعہ۔ جفت سے شتق ہے شفعہ کے اصل معنی ہیں ایک شے کو اس جیسی دوسری شے سے ملا دینا (ج) اور

شفعہ

وَاذْخَبْنَكُمْ مِنْ آلِ فِرْعَوْنَ يَسُومُونَكُمْ سُوءَ الْعَذَابِ يَدَّبْحُونَ ٧٩

اور جب ہم نے تم کو ذوق کے لوگوں سے چڑایا جو تمہیں بڑے بڑے دکھ پہنچاتے تھے تمہارے بیٹیوں کو مار

أَبْنَاءَكُمْ وَيَسْتَحْيُونَ نِسَاءَكُمْ وَفِي ذَلِكُمْ بَلَاءٌ مِّنْ رَبِّكُمْ عَظِيمٌ ۝

ڈالتے تھے اور مہادی عورتوں کو زندہ رکھتے تھے اور اس میں تمہارے رب کی طرف سے ایک بڑی نعمت (یا انیائش) تھی۔

۵. **وَاذْفَرُّ قُنَايَكُمْ الْبَحْرَ فَأَنْجَيْنَكُمْ وَاعْرِقْنَا آلَ فِرْعَوْنَ وَأَنْتُمْ مُنظَرُونَ**

اور جب ہم نے تمہارے لئے دریا کو الگ کر دیا پس ہم نے تمہیں بچا لیا اور فرعون کے لوگوں کو غرق کر دیا اور تم دیکھتے ہو گئے

نجات کے معنی اسلام میں گناہ سے جو ہلاکت پیدا کرتا ہے بلند ہو جانا یا اس سے باطل الگ ہو جانا اور مخلصی پالینا ہے +  
 آل۔ اہل کی بدلی ہوئی صورت ہے آل اور اہل میں فرق یہ ہے کہ آل صرف معوذہ کی طرف منسوب ہوتا ہے اور اہل عام ہے۔ نیکہ کی طرف یا مکان یا زمانہ کی طرف بھی منسوب ہو سکتا ہے اور دوسرے آل کا لفظ اشرف اور افضل لوگوں کی طرف منسوب ہوتا ہے اور اہل ہر ایک کی طرف منسوب ہو سکتا ہے اور بعض کے نزدیک اس کا استعمال سوائے حقیت ذاتی کے نہیں ہوتا۔ خواہ وہ قریبی قرابت کے لحاظ سے ہو یا دوستی اور قطع کے لحاظ سے ہو۔ اس لئے آل محمد صلعم اور امت محمد صلعم میں یہ فرق ہے کہ امت محمد صلعم میں سب نام لیاواہل ہیں مگر آپ کی آل میں وہی لوگ کہلائیں گے جو علم حقینی اور عمل مضبوط کی خصوصیت رکھتے ہوں (غ)

فرعون۔ مصر کے بادشاہوں کا لقب تھا وہ خاص فرعون جس کا یہاں ذکر ہے عیسیٰ ثانی تھا +  
 یسوعیون۔ سوم کے اصل معنی کسی چیز کی طلب میں ٹکنا ہیں۔ پھر خالص جانے پر اور صرف طلب پر بھی اس کا استعمال ہو جاتا ہے اور یہاں طلب کے معنی میں ہی ہے (غ) اور سامہ کے معنی بھی آتے ہیں کہ ایک سخت کام اس پر ڈال دیا (در)  
 ینجھون۔ ذبح کے اصل معنی جاندار چیز کا حلق کاٹنا ہے۔ مگر محض کاٹنے یا محض ہلاکت پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے +  
 بلاء۔ بلی سے ہے جو کچھ لے کے پرانا ہونے پر بولا جاتا ہے۔ اور بلی کے معنی آزمانا اس لئے آتے ہیں کہ گویا کثرت آزمائش سے اسے بڑھا کر دیا علم اور تکلیف کو بھی اسی نے بلاء کہتے ہیں اور چونکہ اللہ تعالیٰ کی آزمائش بعض وقت بذریعہ مصائب کے ہوتی ہے اور بعض وقت خوشی اور راحت پہنچانے سے اس لئے انعام کو بھی بلاء کہا جاتا ہے حضرت عمرؓ کا قول ہے **يَلِينَا بِالْكَرِّ فَصَبْرُنَا وَبِالْيُسْرِ فَتَضَيُّرُنَا** اور قرآن شریف میں بھی ہے **وَنَبْلُوكُمْ بِالشَّرِّ وَالْخَيْرِ فِتْنَةً** (الانبیاء ۳۵) اور یہاں بلاء میں اس تکلیف و مشقت کی طرف بھی اشارہ ہو سکتا ہے جس کا ذکر ینجھون میں ہے اور اس انعام کی طرف بھی جس کا ذکر نجات دینے میں ہے +

سوء العذاب یا بڑا دکھ جس کا یہاں ذکر ہے۔ بائبل میں اس کے متعلق ہے "اور مصریوں نے خدمت کروانے میں بنی اسرائیل پر سختی کی اور انہوں نے سخت محنت سے کارا اور اینٹ کا کام اور سب قسم کی خدمت کھیت کی کروا کے ان کی زندگی تلخ کی" (خروج ۱: ۱۳-۱۴) لڑکوں کے مارنے کا حکم بھی فرعون نے دیا تھا مگر مصر کے بادشاہ نے عبرانی دانی جانیوں کو ..... یوں کہا کہ .... اگر میرا ہوتا تو اسے ہلاک کر دو اور بیٹی ہو تو جینے دو (خروج ۱: ۱۵-۱۶) فرعون اور اس کی قوم نے چاہی تھی کہ ایک دوسری قوم ان کے ملک میں قوت پکڑے اس لئے ذلت اور بیگناہی کے کام سب ان سے لینے شروع کئے۔ لڑکوں کو مارنے اور لڑکیوں کو جیتا رکھنے سے بھی یہ منشاء تھا کہ قوم نابود ہو جائے کیونکہ لڑکیاں مجبور ہو کر مصریوں کے نکاح میں آتیں حضرت موسیٰ کے ذریعہ سے اللہ تعالیٰ نے بنی اسرائیل کو ان تمام مصیبتوں سے چھڑایا +

فرق۔ غلطی کے ایک ہی معنی ہیں لیکن فرق علیحدہ ہونے کے لحاظ سے اور غلطی چھٹ جانے کے لحاظ سے کہا جاتا ہے (غ) مگر پانی کے پھٹ جانے سے مراد بھی اس کا ہٹ جانا ہی ہے دوسری جگہ فرمایا **فَانْفَقَ**۔ اور یا پھٹ گیا (الانشاء ۳۶) البحر غمر۔ جل میں اس وسیع جگہ کا نام ہے جس میں بہت سا پانی جمع ہوا (غ) اس لئے دریا سمندر سب پر بولا جاتا ہے پھر لفظ معنی وسعت پر بولا جاتا ہے جیسے **تَعَفَّرَ فِي الْعِلْمِ** معنی علم میں وسعت اور گھوڑے کو جو بہت چلنے والا ہو مگر کہتے ہیں

## وَاذْوَعدُ نَامُوسَىٰ اَرْبَعِيْنَ لَيْلَةً

۵۱

اور جب ہم نے موسے سے چالیس رات کا وقت مقرر کیا ۱۲۰

جیسے آنحضرت صلعم ابو طلحہ کے ایک گھوڑے پر سوار ہوئے تو فرمایا انا وجدنا لہ بحراً اور اسی لئے بحر کے معنی زیادہ بچاؤ دیا بھی ہیں جس سے یحییٰ آتلس ہے جس کا ذکر آگے آئے گا اور شہروں اور بستیوں کو بھی بچاؤ کہا جاتا ہے (ن) ۱۲۱

بحر  
بحیرۃ - بحار  
بنی اسرائیل کا بحر

قرآن کریم میں بنی اسرائیل کے دریا پار ہونے کا ذکر کئی جگہ ہے۔ مگر یہیں یہ ذکر نہیں کہ دریا میں بارہ رستے بن گئے تھے اور پانی کی دیواریں کھڑی رہ گئی تھیں اور ان میں درتے بن گئے تھے۔ یہ کسی صحیح حدیث میں پھنسون ہے۔ یہاں فرماتا ہے بحر فرمایا یعنی دریا کو تم سے الگ کر دیا۔ دو جگہ فرمایا وذا بنی اسرائیل البحر (الاعراک ۱۳۸ - یونس ۹۰) یعنی بنی اسرائیل کو ہم نے دریا پار کر دیا۔ ایک جگہ فرمایا فانلق (الشعرا ۶۳) یعنی دریا پھٹ گیا۔ دریا پھٹنے سے مراد یہی ہوتی ہے کہ خشک راستہ ہو گیا اور ایک جگہ فرمایا فاضرب لہم طریقا فی البحر یبسا (طہ ۷۷) دریا میں ان کو خشک راستہ پر لے جاؤ۔ اور ایک جگہ فرمایا واتوک البحر (الدخان ۲۸) دریا کو ٹھہرا ہوا یا درمیان میں چھوڑ کر پار ہو جاؤ نہ کہیں بارہ رستوں کا ذکر ہے نہ پانی کی دیواریں کا۔ ہاں خشک راستہ کس طرح ہو گیا یا دریا کس طرح پھٹ گیا یہ قرآن شریف نے بیان نہیں فرمایا۔ بائبل میں صرف اس قدر ہے کہ خداوند نے یہ سبب پوربی آندھی کے تمام رات میں دریا کو چلایا اور دریا کو سکھا دیا (خرج ۱۸: ۲۱)

اس قدر صاف ہے کہ حضرت موسیٰ بنی اسرائیل کو مصر سے نکل کر دشت سینا میں لائے دریا درمیان میں کہاں جاٹل ہوا۔ بائبل اور مفسرین بائبل نے اسے بحیرہ قلدیم کا شمالی حصہ موجودہ شہر سویر سے کچھ اوپر قرار دیا ہے ممکن ہے وہاں کوئی ٹننگ حصہ سمندر کا اس زمانہ میں ہو جاں سے پانی کے آندھی سے جیسا کہ بائبل کہتی ہے یا جو اوجھلے سے ہٹ جانے سے خشک راستہ نکل آیا ہو۔ مگر زیادہ تر قرین قیاس یہ ہے کہ فرعون نے بنی اسرائیل کو اتنی دور آتے کی مہلت نہیں دی اور شاید یہ واقعہ دیکھا نیل سے تعلق رکھتا ہو یا کسی اور دریا سے جو درمیان میں جاٹل ہوا ہو۔ دریاؤں میں یہ بسا اوقات ہو جاتا ہے کہ ایک وقت ہا پایا ہو تا ہے اور تا ناٹا ناٹا ایک ایسی خطرناک زد آتی ہے کہ سیلاب آ جاتا ہے جو دریا پہاڑوں سے نکلتے ہیں ان میں یہ واقعات اکثر پیش آ جاتے ہیں خود دریا نیل کے متعلق یہ امکان ہے کہ پرانے زمانے میں یہ اس قدر بڑا نہ ہو۔ اور کوئی حصہ اس کا پایا ہو اور فرعون نے جوش تعاقب میں کہ بنی اسرائیل کو پکڑ لیں یہ خیال نہ کیا ہو کہ روکا پتے لے۔ بہر حال وہ اسباب جو اس طرح پر گزرائے اور فرعونوں کو غرق کرنے کے لئے اللہ تعالیٰ نے پیدا کر دیئے معمولی ہوں یا غیر معمولی۔ اس احسان میں فرق نہیں آتا۔ اگر بنی کریم صلعم کو دشمنوں سے غاریں چھپا کر بچا لینا۔ اگر دینے کے گرد محاصرہ کی ہوئی فوج کو ایک آندھی سے ہٹا دینا انعامات الہی ہیں تو معمولی اسباب سے ایک نتیجہ کا پیدا ہو جانا کسی طرح احسان کی نوعیت کو نہیں مل سکتا ۱۲۲

واعد

موسیٰ

موسیٰ۔ جہاں فی نام ہے ہمارے مفسر اس کو موسیٰ بنی اسرائیل کے ایک شجر سے مرکب بتاتے ہیں اور بعض اس کو ماس عیس سے فعلی کا وزن بتاتے ہیں مفسرین بائبل اس کو ماشہ (مکنا) سے مشتق بتاتے ہیں اور تازہ تحقیقات یہ ہے کہ یہ مصری لفظ ہے جس کے معنی بچ یا بیٹا ہیں حضرت موسیٰ بنی اسرائیل میں سے نہایت اولوالعزم نبی ہیں آپ کے والد کا نام عمران تھا اور مصر میں آپ پیدا ہوئے آپ کی بہن مریم آپ سے بہت بڑی تھیں اور ہارون آپ سے تین سال بڑے تھے آپ کا ناٹا عموما پندرہ سو قبل مسیح سمجھا گیا ہے مگر تازہ تحقیقات یہ ہے کہ آپ کا زمانہ تیرہ سو قبل مسیح کے قریب ہے کیونکہ عیسائی کا زمانہ جس کے ساتھ آپ کو معاملہ پیش آیا ساٹھ تیرہ سو سال قبل مسیح ہے آپ کا عظیم الشان کام بنی اسرائیل کو فرعون کی

ہمیں ملتی ہوئی







وَاذْ قَالَ مُوسَى لِقَوْمِهِ لِقَوْمٍ اِنَّكُمْ ظَلَمْتُمْ اَنْفُسَكُمْ بِاتِّخَاذِكُمْ

اور جب موسیٰ نے اپنی قوم کو کہا اے میری قوم بھڑاناکرتے اپنے نفسوں پر

الْعَجَلَ فَتَوْبُوا اِلَىٰ بَارِئِكُمْ فَاقْتُلُوا اَنْفُسَكُمْ ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ

ظلم کیا ہے پس اپنے پیدا کرنے والے کی طرف پھرتاؤ اور اپنے نفسوں کو مار ڈالو یہ تمہارے لئے تمہارے پیدا کرنے والے

عِنْدَ بَارِئِكُمْ فَتَابَ عَلَيْكُمْ اِنَّهُ هُوَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ

کے حضور بہتر ہے پس وہ تم پر رحمت سے پھرتا یا بیشک وہ رحمت سے پھرنے والا رحمت کرنے والا ہے

خود قرآن شریف کو بھی فرقان کہا ہے تبارک الذی نزل الفرقان علی عبدہ الذی الفرقان ۱۰۱۔ یعنی کہ جو فرقہ و بطل میں فرق کرتا دیا جاتا ہو جسے بھی فرقان کہا ہے ان تقوا اللہ لیجعل لکم فرقا (الانفال - ۲۹) پس ہوسنی کو فرقان دینے سے ملو وہ فرقہ بھی ہو ہے جس سے بنی اسرائیل کے دشمن تباہ ہو گئے اور فرقان تو ریت کا نام بھی ہو سکتا ہے اس لحاظ سے کہ وہ حق و بطل میں فرق کرنے والی چیز ہے۔ اور وہ فرقہ بھی مراد ہو سکتا ہے جس سے انبیاء حق و بطل میں فرق کرتے ہیں +

توم قوم۔ قائم بقوم سے ہے جس کے معنی کھڑا ہونا ہیں۔ اور یہ اکم جمع ہے۔ زبان عربی میں قوم کا لفظ صرف مردوں کی جماعت پر بولا جاتا تھا جس میں عورتیں شامل نہ ہوں کیونکہ وہی تکفل امور سمجھے جاتے تھے مگر قرآن شریف نے عموماً مردوں اور عورتوں دونوں کو اس لفظ قوم میں شامل کیا ہے (غ) اس سے بھی معلوم ہوتا ہے کہ عورت کی حیثیت کو قرآن شریف نے کس طرح بڑھا یا ہے +

ابادی۔ البادی اللہ تعالیٰ کے اسماء میں سے ہے بَرَّاء سے نکلا ہے جس کے معنی ہیں ایسے طور پر پیدا کیا جس کی پہلے مثال یا نمونہ نہ ہو (خلق اور بَرَّاء میں یہ فرق ہے کہ خلق عام ہے اور بَرَّاء حیوانات سے مخصوص ہے (دل) گویا البادی روح کا پیدا کرنے والا ہے۔ ہاں بعض وقت جو امر اور اعراض کے پیدا کرنے پر بھی بولا جاتا ہے (دل) قرآن کریم میں مصیبت کے متعلق آتا ہے من قبل ان نبواھا (الحمد ۲۲)

قتل۔ اقتلوا قتل کے اصل معنی روح کا جسم سے دور کرنا ہیں (غ) یا موت کا وارڈ کرنا مارنے سے یا پتھر سے یا زہر سے یا کسی طرح پر (ت) مگر بعض وقت یہ معنی مراد نہیں ہوتے مثلاً حدیث سفیغہ میں قتل اللہ سعدا کے معنی ابن اثیر نے لکھے ہیں ای دفع اللہ شہداء یعنی اللہ تعالیٰ اس کے شر کو دور کرے اور ایک روایت میں ہے کہ حضرت عمر نے فرمایا اقتلوا سعدا قتله اللہ معنی سعد کو قتل کرو مطلب یہ نہ تھا کہ فی الواقع قتل کرو بلکہ ایسا کرو گویا کہ وہ قتل ہو گیا ہے اور مر گیا ہے۔ ایسا ہی دوسری حدیث میں جہاں دو غلیفوں کی بیعت کا ذکر ہے وہاں لفظ آتے ہیں فاقتلوا (المحور دوسرے کو قتل کرو جس کے معنی ابن اثیر لکھتے ہیں ابطالوا دعوتہ واجعلوہ کمن مات) یعنی اس کی دعوت کو بطل کرو اور اسے اس کی طرح کرو جو مر گیا ہے اور قتل قتل کا معنی ذللتہ آتے ہیں (غ) یعنی میں نے اس کو فرما دیا اور بنا لیا ایسی فاقتلوا انفسکم میں امام راغب نے یہ معنی بھی قبول کئے ہیں قیل عنی بقتل النفس اما طاعة الشهوات یعنی قتل نفس سے مراد شهوات کا دور کرنا یا مارنا ہے +

انفس۔ نفس کی جمع ہے۔ اور نفس کے معنی روح بھی ہیں اور ایک چیز کے کل کے کل یا اس کی حقیقت پر بھی بولا

نفس

وَاذْكُرْ قُلُوبُكُمْ يَوْمَ سَأَلَ لَنَا تَوْصِيَةً لَكَ حَتَّىٰ نَرَىٰ اللَّهَ جَهَنَّمَ فَاخَذْنَا نَفْسَكَ

اور جب تم نے کہا اے موسیٰ ہم تیری بات کبھی نہ مانیں گے جیتک کہ نکلا نکلا اٹھ کو (۲) دیکھیں پس تم کو ہولناک

الصَّعِقَةَ وَأَنْتُمْ تَنْظُرُونَ

آواز لے آلیا اور تم دیکھ رہے تھے ۷۵

قل نفس سے سوچنا

جاتا ہے (ت) جیسے ظلمت انفسکم یعنی اپنے آپ پر ظلم کیا اور آخر یا بھائی بندے کے معنی میں بھی استعمال ہوتا ہے فسلمو اعلیٰ انفسکم والنور (۶۱) میں ایسا ہی ظن المؤمنون والمؤمنات بالفصوص خیر (النور ۱۲) میں انفس سے مراد اہل ایمان اور اہل شریعت لئے گئے ہیں فاقتلوا انفسکم میں مراد بھائی بندہ بھی ہو سکتے ہیں اور اپنے نفس بھی جیسا ظلمت انفسکم میں مراد ہے۔ تو ریت میں ہے کہ نبی لادی کو حضرت موسیٰ نے حکم دیا تھا کہ تم میں سے ہر مرد اپنی کمر پرتوار باندھے اور ہر مرد تم میں سے اپنے بھائی کو اور ہر ایک آدمی اپنے دوست کو اور ہر ایک آدمی اپنے قریب کو قتل کرے چنانچہ اس دن لوگوں میں سے قریب تین ہزار مرد مارے پڑے (خروج ۳۲: ۲۴ و ۲۸) پس ہو سکتا ہے کہ یہ واقعہ درست ہو اور قرآن کریم نے فاقتلوا انفسکم میں اسی طرف اشارہ کیا ہو یعنی اپنے لوگوں کو جو اس شرک کے بانی بنائی اور قوم کو گمراہ کرنے والے ہیں قتل کر دو مگر دوسرے معنی جہاں مام راغب نے بھی قتل کئے ہیں کہ قتل نفس سے مراد ادا طاعۃ الشہوات ہے بلحاظ سیاق و سباق بہتر معلوم ہوتے ہیں۔ کیونکہ اول تو ظلمت انفسکم میں نفسوں چس ظلم کا ذکر ہے اس سے مراد بھی ذلیل خواہشات میں مبتلا ہونا ہے۔ اور پھر توبہ کا یہاں صاف طور پر ذکر بھی ہے اور اس کے بعد گویا بتایا کہ توبہ ایسی ہو کہ دوبارہ اس قسم کی ذلیل حرکت تم سے سرزد نہ ہو اس لئے اپنے نفسوں کو بہت فرمانبرداریاں دے۔ اور اگلے الفاظ فتاب علیکم بھی اسی طرف اشارہ کرتے ہیں اور سورہ اعراف میں جہاں اس واقعہ کا زیادہ تفصیل سے بیان ہے صرف توبہ ہی کا ذکر ہے دیکھو الاعراف ۱۵۳ یوں یہ دوسرے موقع کی تفصیل بھی دوسرے معنی کو ترجیح دیتی ہے +

بنی اسرائیل کا ایک  
دیکھنے کا سون

۷۵ ک دن فومن لک سے مراد یہ ہے کہ بعض آپ کے کہہ دینے سے ہم یہ نہ مانیں گے کہ خدا آپ سے کلام کرتا ہے جیتک کہ خود بھی خدا کو نہ دیکھیں۔ یہ کہنے والے سارے بنی اسرائیل نہیں بلکہ وہ ستر آدمی ہیں جن کو حضرت موسیٰ سے منتخب کر کے ساتھ لے گئے تھے جیسا کہ سورہ اعراف میں ہے واختار موسیٰ قومه سبعین رجلاً لم یقتلوا (الاعراف ۱۵۵) اور موسیٰ اپنی قوم سے ستر آدمی ہمارے میقات کے لئے چن لئے یہ میقات اور واعدنا والامونہ ایک ہی ہیں۔ یہ ستر آدمی حضرت موسیٰ کے ساتھ طور پر گئے۔ اور انہوں نے یہ لفظ کہے کہ جیتک ہم خدا کو اس طرح نہ دیکھیں جس طرح ایک دوسرے کو دیکھتے ہیں۔ اس وقت

حضرت موسیٰ کا ہنسی

دعوت برہان ہمت

ادنیٰ کرنا

صافقہ اور رخصتہ

ایک ہی ہیں

محض تمہارے کہنے سے نہیں مان سکتے حضرت موسیٰ نے ان کی ضد دیکھ کر آخریوں سوال کیا رب ادنیٰ اظہر الیک (الاعراف ۱۵۶) جیسے حضرت سح نے جادو کی دعوت پر نزول مانہ کیلئے التجا کی حالانکہ اس کو ناپسند بھی فرماتے تھے جیسا کہ ان کے قول اقول للہ انکم مومنین (المائدہ ۱۱۷) سے ظاہر ہو خدا تعالیٰ نے اپنی ایک غیبی دکھائی جس سے پہاڑیں زلزلہ لگایا جعلہ دعائیں ہی اشارہ ہے ادیبوں سمجھا یا کہ خدا تعالیٰ کو اس کے کاموں اور عجیب قدرتوں سے بچانا جاتا ہے ان آنکھوں سے نہیں دیکھا جاتا۔ اسی کو یہاں صافقہ کہا ہے۔ سورہ اعراف میں اسی کو الرجفة یعنی زلزلہ بھی کہا ہے فلما اخذنا تم الرجفة (الاعراف ۱۵۷) جب ان کو زلزلہ لے آیا۔ اسی طرح قرآن شریف میں ثمود کے خراب کو ایک جگہ رجفة یعنی زلزلہ کہا ہے فاخذنا تم الرجفة (الاعراف ۱۶۸) اور دوسری جگہ اسی کو صافقہ کہا ہے فاخذنا تم الصافقہ (الذاریات ۴۴) پس صافقہ کے صحیح معنی ہولناکی وار

ثُمَّ بَعَثْنَاكَ مِنْ بَعْدِ مَوْتِكَ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ وَظَلَّلْنَا عَلَيْكُمُ الْغَمَامَ ۝۹

پھر ہم نے تم کو تمہاری موت کے بعد اٹھایا تاکہ تم شکر کرو ۹ اور ہم نے تم پر بادلوں کا سایہ کیا

ہیں اور شدید زلزلہ سے پہلے بھی ایک ہولناک آواز آتی ہے اس لئے زلزلہ کو صاعقہ کہا گیا ہے۔ اور بابل میں بھی زلزلہ ڈکڑے اور پہاڑ سر اسفل گیا (خرج ۱۹: ۱۸)

۹۔ بعثنا۔ بعث کا لفظ موت سے اٹھانے اور نیند سے اٹھانے دونوں پر بولا جاتا ہے (ت) ایسا ہی یہوشی سے ہوش میں لانے پر بولا جاتا ہے (ض) +

بعث

موت۔ امام راغب نے موت کے کئی معنی بیان کئے ہیں اول موت نامیہ کا نہ ہونا جیسے عی الدھن بعد موتہا لفظ

موت کے مختلف معنی

۱۰۔ دوم موت حقیقی کا زائل ہونا یعنی یہوش ہو جانا یہی معنی یلینتو مت قبل ہذا (ص ۲۳۱) میں لے گئے ہیں سوم موت عقلی کا زائل ہونا یعنی جہالت جیسے او من کان دیننا فاحیینا کا (الانعام ۱۲۳) میں چارم وہ غم جو زندگی کو کند کر دیتا ہے جیسے ویاتیہ الموت من کل مکان وما ہو بعید (ابراہیم ۱۰) پنجم اس کے معنی نیند میں چنانچہ نیند کو موت خفیف اور موت کو نوم ثقیل یعنی بھاری نیند کہا جاتا ہے اور حدیث میں ہے الحمد للہ الذی احیا فاما بعد فاما متنا جو سو کر اٹھنے کی دعا ہے یعنی سب تعریف اس کے لئے ہے جس نے ہم کو زندہ کیا بعد اس کے کہ ہم کو مار دیا تھا۔ اچھا اور امانت دونوں کا ذکر ہے مگر اور صرف بیداری اور نیند ہیں ششم معمولی معنی یعنی روح کی جسم سے مفارقت۔ اور لسان العرب میں ہے کہ موت کا لفظ بھی استعارۃً احوال شاقہ پر بولا جاتا ہے جیسے فقرا و زلت اور سوال اور بچا پا اور مصیبت وغیرہ۔ اور موت کے معنی غشی بھی ہیں

نہ سرائل کی موت

کے بعد زندگی

یہاں کون سے معنی سراویں۔ ۱۔ پر ذکر تھا کہ ان کو صاعقہ نے آلیا صاعقہ سے موت کا نہ واقع ہونا ان الفاظ سے ظاہر ہو کر فرمایا وانتم تنظرون جب صاعقہ نے آپکا تو تم دیکھ رہے تھے۔ اور دیکھنا حالت زندگی پر دلالت کرتا ہے مفسرین نے اس شکل کو حل کرنے کے لئے کہہ دیا ہے کہ نصف پہلے مر گئے اور دوسرے نصف ان کو دیکھتے رہے پھر وہ پہلے مرے ہوئے زندہ ہو گئے اور دوسرے نصف مر گئے یہ بیفائدہ تکلف ہے موت کے معنی یہاں قوت حسی کا جلتے رہنا ہے زلزلہ کی شدت سے ان کے ہوش و حواس جلتے رہے۔ پھر اللہ نے ان کو ہوش و حواس دیدیئے۔ یا قوت عقلی کا جلتے رہنا ہے یعنی یہ سوال تھا ماہالت کا سوال تھا اور تم ایک جہالت کی موت میں تھے خدے تہیں اس سے باہر نکلا اور تم کو نور ایمان عطا فرمایا۔ جیسے او من کان دیننا فاحیینا وجعلنا لہ نوراً لیمشی بہ فی الناس (الانعام ۱۲۳) میں جہاں ایک مردہ کو زندہ کرنے کا ذکر کر کے فرمایا کہ ہم نے اس کو ایک نور دیا ہے جس کے ساتھ وہ لوگوں میں چلتا ہے۔ گویا یہی نور ایمان کا لٹنا ہی حیات ہے۔ یعنی روح المعانی میں بھی دینے ہیں۔ اور لکھا ہے کہ نظم و مشور یہ معنی مروج ہیں جیسا کہ شاعر کے اس قول میں۔ اخوالعمری خالد بعد موتہ۔ و اوصالہم تحت التراب (میم) و ذوالجہل میت و هو ماش علی الذی یظہر من الاحیاء و هو عدیم۔ ۱۔ اور ابن جریر میں ایک قول ثم بعثناکم فی تغیر میں مروی ہے ثم بعثناکم انبیاء معنی تم میں سے نبی اٹھا کیونکہ نقطہ بعث نبیوں کے بھیجے پر بھی بولا جاتا ہے +

۱۱۔ ظللنا ظل سے ہے جس کے معنی سایہ ہیں فی بھی سایہ کو کہتے ہیں مگر فی صرف اس سایہ کو کہتے ہیں جو صوبہ سے رکاوٹ ہو اور ظل عام ہے جہاں سوچ نہ پہنچے اس لئے ظل الیل اور ظل الجحۃ کہا جاتا ہے (غ) +

ظل فی

غمام غمامہ کی جس سے معنی بادل۔ غمت سے ہے جس کے اصل معنی ڈھانکنا ہیں اول سوچ کی روشنی کو ڈھانکنا ہے (غ) آخر عتہ مشتبہ یا تاریک امر غم لا یکن امر اکرم علیکم رعتہ (یوسف ۷۱)

غم۔ غما

وَأَنْزَلْنَا عَلَيْكُمُ الْمَنَّاءَ وَالسَّلْوَىٰ كُلَّوَامٍ طَيِّبَةٍ مَا تَرْفَقُنَّكُمْ وَمَا ظَلَمْنَاهَا وَلَكِنْ

اور من اور سلوی تم پر اتارا ملا ان تھری چیزوں سے کھاؤ جو تم کو بھی ہیں اور انہوں نے ہمارا کچھ نقص

۸۰ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ۝ وَإِذْ قُلْنَا ادْخُلُوا هَذِهِ الْقَرْيَةَ فَكُلُوا مِنْهَا حَيْثُ شِئْتُمْ مِنْ ذَاتِ

ٹیکھا بلکہ اپنے آپ کو ہی نقصان پہنچاتے تھے ۱۸۲ اور جب ہم نے کہا کہ اس جاتی میں داخل ہو جاؤ اور اس سے جہاں سے چاہو باؤغفت کھاؤ

مصر سے نکلنے کے بعد بنی اسرائیل کو دشت سینائے سے گزرنا پڑا جہاں شدت کی گرمی پڑتی ہے اور غریبوں میں رابیط  
نا قابل برداشت ہوتی ہے شدت گرمی کے وقت ایسے بیابان میں بادل بڑی نعمت آتی ہے۔ قرآن شریف نے بائبل کے  
عجیب و غریب بادل کا ذکر نہیں کیا جو دن کے وقت سایہ کا کام دیتا ہو اور رات کے وقت روشنی کا +  
۱۸۱ من اصل میں من ایک مشہور وزن ہے۔ اور اس نے بھاری نعمت کے دینے پر بھی ہی لفظ بولا جاتا ہے گویا  
کے بوجھ کے نیچے وادیا۔ اور من اس چیز کو بھی کہتے ہیں جو شبنم کی طرح ایک درخت پر اترتی ہے اور اس میں ٹھکاس ہوتی  
ہو، جیسے ترخیمین بخاری میں ہے التکاء من المن یعنی کھسی بھی من سے ہے +

سلوی اس کا مادہ سلا ہے اور سلوی کے اصل معنی وہ چیزیں جو انسان کو تسلی دے (غ) اور سلوی ایک

پرندہ ہے جو طیر سے مشابہ ہے +

راغب نے ایک قول نقل کیا ہے کہ من اور سلوی ایک ہی چیز کو مناسک اس لئے کہا کہ اس کے ساتھ ان پر  
احسان کیا اور سلوی اس لئے کہ اس کے ساتھ ان کو تسلی دی اور ابن عباس کا قول سلا کے ماتحت نقل کر کے کہ من وہ ہے  
جو اوپر سے اترتا تھا اور سلوی پرندے بعض متعین کا قول نقل کیا کہ اس کو ابن عباس نے اس کی طرف اشارہ کیا ہے جو  
اللہ تعالیٰ نے اپنے بندوں کو گوشت اور نباتات یعنی سبزیوں سے رزق دیا ہے اور یہ صرف بطور ایک مثال کے ہے +  
۸۳ طیبات طیب وہ چیز ہے جس سے اس کو لذت حاصل ہو اور جس سے نفس کو لذت حاصل ہو اور شریعت میں طیب  
طیب وہ ہے جو اس طرز سے لیا جائے جو جائز ہے اور اس اندازہ سے لیا جائے جو جائز ہے اور اس مکان سے لیا جائے  
جو جائز ہے (غ) مگر یہی نہیں چیزوں پر لفظ طیب نہیں بولا جاسکتا +

بائبل میں لکھا ہے کہ بنی اسرائیل نے لالچ کر کے ان چیزوں کا ذخیرہ کرنا شروع کیا تو وہ چیزیں شرک و خراب ہو جائیں  
تھری چیزوں کے کھانے کے حکم میں بھی اشارہ معلوم ہوتا ہے کیونکہ طیب وہ چیز ہے جو برائی نکلے یا مضر صحت نہ ہو۔ یہاں  
ایک عام اصول سمجھایا ہے کہ خلاف ورزی کھا کر ہی سے خدا کا کچھ نہیں بکرتا وہ غنی ہے بلکہ انسان خود ہی نقصان اٹھاتا ہے  
ایسا ہی فرمانبرداری سے انسان خود ہی فائدہ اٹھاتا ہے +

۸۴ القہاریۃ۔ قہری سے ہے جس کے معنی جمع کرنا ہیں۔ اور قہاریۃ اس مقام کو جس میں لوگ جمع ہوں مع ان لوگوں کے  
جو جمع ہوں کہتے ہیں مگر ان دونوں معنوں پر الگ الگ بھی بولا جاتا ہے کبھی مراد صرف موضع ہوتا ہے اور کبھی صرف لوگ (غ)

۸۵ هذه القہاریۃ کسی مشہورستی کی طرف اشارہ ہو سکتا ہے اور وہ مشہورستی بیت المقدس ہی ہے جس میں داخل ہونیکا  
دوسری جگہ صاف حکم ہے یقوم ادخلوا الارض المقدسة التي كتب الله لكم وللملائكة (۲۱۰) لکھا گیا تھا کہ بیت المقدس کو فتح  
کر کے اس میں داخل ہوں۔ جہاں سے چاہو باؤغفت کھاؤ یہی اشارہ معلوم ہوتا ہے کہ بحیثیت فتح داخل ہوں انکی آیت بتانی  
ہے کہ انہوں نے اس حکم کو نہ مانا جیسا کہ ماشہ میں بھی ان کا انکار موجود ہے۔ اور یا سلیم مراد ہے گنتی (۱۰۷) +

وَادْخُلُوا الْبَابَ مُجْتَلًا وَقُولُوا حِطَّةٌ تُغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَسَنَزِيدُ

اور دروازے میں فرما کر درباری سے داخل ہو جاؤ اور کہو ہماری خطائیں معاف ہوں ہم تمہاری خطائیں میں معاف کر دیتے ہیں اور

الْمُحْسِنِينَ ۝ فَبَدَّلَ الَّذِينَ ظَلَمُوا قَوْلًا غَيْرَ الَّذِي قِيلَ لَهُمْ ۝ ۵۹

احسان کرنے والوں کو اور زیادہ بھی دینگے پھر ان لوگوں نے جو ظالم تھے بات کو بدل کر اس کے خلاف بنادیا جو انہیں کہا گیا تھا

فَاَنْزَلْنَا عَلَى الَّذِينَ ظَلَمُوا رِجْزًا مِّنَ السَّمَاءِ بِمَا كَانُوا يَفْسُقُونَ ۝

پس ہم نے ان پر جو ظالم تھے اوپر سے ایک عذاب بھیجا اس لئے کہ وہ بدعہدی کرتے تھے

۵۹ امام راغب نے مسجد کے معنی کئے ہیں متذللین متقادیں یعنی فرمانبرداری اور اطاعت اختیار کرنے والے ہوئے یا تعمیل حکم کرتے ہوئے یہی معنی یہاں درست ہیں۔ اسی کے مطابق سورہ ائمہ میں ہے ادخلوا علیہم الباب والمائدہ ۲۳۷) یہ مراد نہیں کہ سب دے کر دے ہوئے: اہل ہو +

۶۰ حِطَّةً کھٹ کے معنی اوپر سے نیچے اُتارنا ہیں (غ) اور حِطَّةً کے معنی ہیں کھٹا غذا ذوبنا (غ) یعنی ہمارے گناہ دور کرنے جائیں۔ اسی کے قریب قریب معنی حسن قتادہ وغیرہم سے مروی ہیں۔ ابن عباس سے مغفرت مانگنا معنی مردی ہیں۔ تغفر لکم خطایا کمر حوطہ کی دعا کا جواب ہے اس سے بھی اسی معنی کی تائید ہوتی ہے +

۶۱ بات کے بدل دینے کے معنی یہ ہیں کہ اسے قبول نہ کیا۔ فتح بن کردخل ہونے سے انکار کیا۔ اس کی تفصیل مائدہ میں ہے اور اس کی بجائے زراعت وغیرہ کو چالاک کھانے کی چیزیں ملیں (۶۱) بخاری کی حدیث میں جو آتا ہے کہ حِطَّةً کی جگہ انہوں نے حبة فی شعرة کہا یعنی بال میں دانا جو زراعت کی طرف اشارہ ہے اس سے معلوم ہوا کہ جو تبدیلی انہوں نے چاہی وہ یہی تھی کہ بجائے جنگ میں جانے کے ہم زراعت کریں گے اور یوں جنگ کو ناپسند کیا دیکھو فرق روای کے مطابق دوسری جگہ ہے فاذهب انت و ربک ففارقا ففارقا عدو (المائدہ ۲۴۰) یعنی ہم جنگ نہیں کریں گے تم اور تمہارا رب جنگ کرو +

۶۲ رِجْز کے اصل معنی اضطراب ہیں۔ اور اس عذاب کو رجز کہا جاتا ہے جو پنی شدت کی وجہ سے قتل پیدا کرے (ت) اور ایسے عمل کو بھی جو ایسا عذاب پیدا کرے۔ رجز کہا جاتا ہے۔ اور سنائی کی حدیث میں طاعون کو بھی رجز کہا ہے +

من السماء۔ یا اوپر سے آئے میں یہ اشارہ ہے کہ وہ قضاء و قدر اٹل ہوگی۔ روح المعانی میں ہے اشکۃ الی الجحۃ التي يكون منها القضاء او مبأ لغۃ فی علوۃ بالظہر والاسیلاء یعنی من السماء میں اشارہ ہے اس جنت کی طرف جہاں سے قضا آتی ہے یا مبأ لغۃ ہے اس کے علویں تہر اور غلبہ کے ساتھ۔ دوسری جگہ ہے کہ وہ چالیس سال جنگل میں بھٹکتے پھرتے رہیں گے۔ یہی وہ قتل پیدا کرنے والا عذاب ہے۔ اور اگر ہذا المقاریۃ سے سقیم مراد دیا جائے تو عذاب طاعون ہو گا جس سے اسرائیلی وہاں ہلاک ہوئے (تفسیر ۲۵-۹)

تعبدا

حطۃ

جی اسرائیل کا جنگ  
میں جانے سے انکار

ریجز

من السماء

ریجز کا عذاب

ع  
بنی اسرائیل پر انعام  
اور ان کی نافرمانی

۶. وَاِذْ اسْتَسْقَىٰ مُوسٰى لِقَوِيْهِ فَقُلْنَا اضْرِبْ بِعَصَاكَ الْحَجَرَ فَانْفَجَرَتْ مِنْهُ اثْنَتَا عَشْرَةَ

اور جب موسیٰ نے اپنی قوم کے لئے پانی مانگا تو ہم نے کہا اپنا عصا چٹان پر مارو پس اس سے بارہ چشمے پھوٹ

عَيْنًا قَدْ عَلِمَ كُلُّ اُنَاسٍ مَّشْرَبَهُمْ ۖ كُلُوا وَاشْرَبُوا مِنْ رِّزْقِ اللّٰهِ وَلَا تَعْثَوْا فِى الْاَرْضِ مُفْسِدِيْنَ

غلے سب قبیلوں نے اپنا اپنا گھاٹ جان لیا اللہ کے دئے سے کھاؤ اور پو اور فساد پھیلاتے زمین میں حد سے نہ بڑھو

۷. اضرب ضرب ایک چیز کے دوسری پر مارنے کو کہتے ہیں اور ضرب ابی الارض کے معنی زمین میں چلنا یاں (غ) بلکہ تاج العروہ میں ضرب ابی معنی ڈھب لکھا ہے یعنی چلا گیا۔ اسی لئے ضرب الفاظ کے معنی ہیں قضاے حاجت کے لئے کیا اور ضرب کے معنی مارنا بھی آتے ہیں +

عصا۔ ائمہ لغت نے عصا کے اصل معنی اجلیع اور اختلاف لکھے ہیں (دل) یعنی اکٹھا ہونا۔ بلکہ اصمعی کہتے ہیں کہ عصا کے معنی سونٹا اس لئے آتے ہیں کہ اس پر انگلیوں کا اجتماع ہوتا ہے (دل) اس لئے عصا کے معنی جماعت اور عصوت کے معنی میں جمع کیا لغت میں آتے ہیں۔ خوارج کے متعلق آئمہ شیعہ عصا المسلمین یعنی انہوں نے مسلمانوں کی جماعت میں اختلاف ڈال دیا۔ ایسا ہی ایاک و قلیل العصا کے معنی ہیں کہ جماعت اسلام میں تفرقہ ڈالنے والوں سے پچھ پس عصا کے معنی سونٹا اور جماعت دونوں ہو سکتے ہیں +

اضرب بصر بصر اس لئے اضرب بصر بصر کے معنی تین طرح ہو سکتے ہیں اپنا سونٹا چٹان پر مارو۔ اپنے سونٹے سے چٹان پر چلے جاؤ۔ اپنی جماعت کے ساتھ چٹان پر چلے جاؤ +

انفجر۔ انفجر سے جس کے معنی ہیں کسی چیز کا ذرخ پھٹ جانا اور انفجر صبح کو کہتے ہیں کہ وہ رات کو پھاڑ دیتی ہو (غ) انفجر اور انفجار سے مشت پانی جاتی ہے۔ سورہ اعراف میں اسی موقع پر انفجست ہے اس کے معنی بھی پھٹ نکالنا ہیں مگر یہ اول خروج پر بولا جاتا ہے درجہ تھوڑا ہوتا ہے) اور انفجار انفجار اس پر بھی بولا جاتا ہے جو منبع سے نکل کر باہر جاتا اور وسعت اختیار کر لیتا ہے۔ اور انفجر جس سے فاجرا ہے دیانت کے رو سے کو پھاڑنا ہے (غ) عین۔ اصل معنی آنکھ ہیں۔ پانی غلے کی جگہ کو اسی محاذ سے عین کہا جاتا ہے کیونکہ آنکھ سے بھی پانی نکلتا ہے۔ جاسو کو عین کہتے ہیں اس لئے کہ وہ خصوصیت سے ہر چیز کو دیکھتا ہے۔ سونے کو عین کہتے ہیں اس لئے کہ فضل الجواہر ہے جس طرح آنکھ فضل الاحصا ہے کسی چیز کی ذات کو بھی اس کا عین کہتے ہیں (ع) +

اناس۔ الناس کی دوسری صورت ہے اناس یا الناس بعض وقت بمعنی قبیلہ اور طائفہ بھی آجاتا ہے (ت) یہاں یہی معنی لئے گئے ہیں بنی اسرائیل کے بارہ ہی قبیلے تھے اس سے یہی معلوم ہوتا ہے کہ بارہ قبیلے علیحدہ علیحدہ چشموں پر خیمہ زن ہوئے تھے۔ اس لئے وہ بارہ چشمے الگ الگ مقامات پر ایک دوسرے سے فاصلہ پر ہوں گے +

عق حث عقا عقا سے ہے عقا اور حث دونوں کے معنی فساد ہیں (غ) یا اس کے معنی حد سے گزر جانا ہیں اور پھر فساد میں حد سے گزر جانے پر بولا گیا ہے +

اس آیت میں بنی اسرائیل کے پانی مانگنے کا ذکر ہے انکی آیت میں کھانا مانگنے کا۔ تمام ابتدائی مذاہب میں کھانے پینے کی دعائیں زیادہ پائی جاتی ہیں جتنی کہ حضرت عیسیٰ کی سب سے بڑی دعا بھی روزانہ رونی کے لئے ہے۔ بابائیں پانی کی ضرورت ایک اہم ضرورت تھی۔ قوم کا ٹھکانا سونے پانی سے نہ ہو سکتا تھا۔ اس لئے اللہ تعالیٰ نے حضرت موسیٰ





وَضُرِبَتْ عَلَيْهِمُ الذِّلَّةُ وَالْمُسْكِنَةُ تَرْجَاؤُهُمْ وَبُغْضُ قَوْمٍ مِنَ اللَّهِ ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ كَانُوا

اور ان پر ذلت اور عتابی ڈالی گئی اور وہ اللہ کے غضب کا صل بن گئے یہ اس لئے (ہوا) کہ وہ اللہ کی

يَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَيَقْتُلُونَ النَّبِيِّنَ بِغَيْرِ الْحَقِّ ذَلِكَ بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ

باؤں کا انکار کرتے تھے اور نبیوں کو ناحق مار رہے تھے یہ اس لئے (ہوا) کہ انہوں نے نافرمانی کی اور وعدے پر چلتے نہ

ہو گئے تھے اور مراد شہر ہے +

ادنیٰ اور خیر سے مراد یہاں ادنیٰ اور بہتر حالت معلوم ہوتی ہے۔ وہ سبزاں زکاریاں چاہتے ہیں وہ بغیر کاٹھناری اختیار کرنے کے یہاں نہیں چھوکتیں جو قوم ذرا عتس میں لگ جائے گی وہ تلخ نہیں بن سکتی۔ اس لئے ان کو سمجھا یا کہ جو ترک کھانے کی مشق ہیں۔ مگر یہ حالت انجام کار نہ ہمارے لئے زیادہ مفید ہے زراعت میں لگ جاؤ گے تو فوہات تمہیں میں نہیں آسکتیں۔ پھر اس کی طرز بھی بتادی کہ شہری زندگی اختیار کر لو اور کھیتی باڑی کرو یہ چیزیں مل جائیں گی۔ ان کی ظاہشات کا میلان اس قسم کے کاموں کی طرف اس لئے بھی زیادہ تھا کہ مصر میں وہ ایسے ہی کام زیادہ کر رہے تھے مصر کے معنی شہر ہیں اور یہاں ملک مصر گزر مراد نہیں۔ بلکہ مراد یہ ہے کہ ایک شہر کی صورت میں رہائش اختیار کر لو +

۱۹ ضربت علیہم۔ یہ عاودہ ضرب النجیۃ سے لیا گیا ہے یعنی اس نے خیمہ لگایا۔ مراد یہ ہے کہ ذلت نے ان کو اس طرح سے اندر پھینک دیا جیسے خیمہ اس شخص کو جس پر وہ لگایا جاتا ہے +

الذِّلَّةُ - ذُلٌّ اور ذِلَّةٌ کے ایک ہی معنی ہیں یعنی مقہور یا محکوم ہونے کی حالت اور ذُلٌّ وہ ہے جو صعوبت کے بعد ہو، مگر ذلہ ایسی محکوم کی حالت ہے جس کے ساتھ قتل و غارت بھی لگی ہو جیسا کہ آل عمران ۱۱۱ میں مفسرین نے لکھا ہے۔ کیونکہ یہ محکوم کی ذلیل ترین حالت ہے +

المُسْكِنَةُ۔ مسکن سے ہے جو حرکت کے بعد ٹھہر جانے کا نام ہے (غ)، اور مَسْكَنٌ کے معنی زوال و عیب بھی ہیں (غ)، اور اس کے معنی میں جھکانا اور ذلت اور حال بد داخل ہیں اور کبھی مسکنۃ سے مراد ضعف یعنی کمزوری ہوتی ہے (ن)، گو یہ مسکن کی حالت وہ ہے کہ پھر حکمران ہونے کے لئے ہاتھ پاؤں نہ مار سکیں پس یہ محکومیت کا دوام ہے +

بَاءُ۔ بَاءُ اصل میں مکان کے اجزاء میں مساوات یعنی ہمداری کو کہتے ہیں اور بَاءُ بغض من اللہ کے معنی ہیں ایسے مکان میں اُترا کہ اس کے ساتھ اللہ کا غضب تھا (غ)، اسی لئے یقیناً جگہ بنانے کے معنی میں ہے یا بَاءُ کے معنی اُجھل ہیں گویا وہ اس گناہ یا غضب کی جگہ بن گیا (ت)، اور بَاءُ کے معنی دُجھ بھی آئے ہیں یعنی لوٹ آیا +

يَقْتُلُونَ۔ قتل کے معنی مٹنے میں بیان ہو چکے ہیں۔ روح المعانی میں آیت ۷ میں فرمایا قَتْلُوت (انبیاء کے ایک گروہ کو قتل کرتے ہو) کی تفسیر میں قتل کے معنی یوں کئے ہیں والمہر من القتل مباشرة الاسباب الموجبة لزوال الحيوة معلوم ہے علیہ اولاً یعنی قتل سے مراد ان اسباب کا حصول ہے جن سے حیات نازل ہو سکتی ہے خواہ اس پر زوال حیات مرتب ہو یا نہ اور یہ فی الواقع سچ ہے کہ ایک فعل کے اشراف پر عام طور پر وہ لفظ بول دیا جاتا ہے جو اصل فعل پر دلالت کرتا خود قرآن شریف میں اس کی کئی مثالیں ہیں جیسے فُلُفُلٌ اَجْلَمُنْ آیت ۲۳۱ میں بلغ سے مراد واقعی پہنچ جانا نہیں بلکہ پہنچنے کے قریب ہو جانا ہے پس يَقْتُلُونَ النبیین میں یہی ہو سکتے ہیں کہ نبیوں کے قتل کے درپے ہوتے تھے۔ اور یہی ہو سکتے ہیں کہ نبیوں کو قتل کر دیتے تھے +



ج

نبی امرا کی خلا  
دینی حمد

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَالَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَآلِ النَّصْرَةِ وَالصَّابِرِينَ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ الْيَوْمَ ۖ

جو لوگ ایمان لائے اور جو یہودی ہوئے اور عیسائی اور صابی جو کوئی بھی اللہ اور مجھے دن پر ایمان لائے

الْآخِرِ وَعَمِلْ صَالِحًا فَلَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ۝

ہے اور اچھے کام کرتا ہے قرآن کے لئے ان کا بدلہ اپنے رب کے ہاں ہے اور ان کو کوئی ڈر نہیں اور نہ وہ غمیں ہونگے ۹۲

نبی

النبیین نبی کی جن سے جنہا سے شمس ہے جس کے معنی خبریں یا وہ خبر جو اپنے منہ عظیم نشان غائبہ کہتی ہو اور جو فضل معنی فاعل مگر تہذہ تک کر دیا گیا اس لئے نبی اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جیسا حدیث میں مذکور ہے اور بعض کے نزدیک نبی نبوت سے شمس ہے جس کے معنی رفعت معنی بلندی ہیں اور نبی کو اس کے مقام بلند کے لحاظ سے نبی کہا گیا (خ) اور نبوت سفارت ہے (یعنی پیغام رسائی) اللہ اور اس کی مخلوق میں سے ذوی العقول کے درمیان (خ) اور قاموس میں ہے کہ نبی اللہ تعالیٰ کے متعلق خبر دینے والے کو کہتے ہیں جس کی مزید تشریح آج کے اس میں یوں کی ہے کہ اللہ تعالیٰ اس کو اپنی توحید کی خبر دیتا ہے اور اس کو غیب کی باتیں بتاتا ہے اور اسے علم دیتا ہے کہ وہ اس کا نبی ہے پس نبی کے لغوی معنی صرف خبر دینے والے کے ہیں مگر اصطلاح شرعی میں یہ لفظ صرف ان پیغمبرانہ سالوں پر بولا جاتا ہے جو اللہ تعالیٰ اور بندوں کے درمیان سفارت کا کام انجام دیتے ہیں گویا اللہ تعالیٰ کی رضا کی راہوں کو انسانوں تک پہنچاتے اور ان کو ان پہنچنے کی راہ بتاتے ہیں لہذا معنی کی رو سے ہر ایک خواب بین یا الہام پائے والے پر یہ لفظ بولا گیا ہے مگر چونکہ شریعت نے خاص اصطلاح قرار دی ہے پس بعض سفارت کے کام پر مبعوث نہ ہو گو وہ کتنے بھی الہام پائے یا روایا دیکھے وہ نبی نہیں کہلا سکتا یہی وجہ ہے کہ حالانکہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کثرت سے سچے خواب دیکھتے تھے مگر جب تک اقرار کا حکم نہیں پہنچا اس وقت تک اپنے آپ کو نبی نہیں سمجھا اور وہ احکام الہی جو نبی پہنچانے کیلئے مامور ہوتا ہے وہی اس کی کتاب ہے اس لئے آیت ۱۳ میں فرمایا کہ نبی کو جو خدا مبعوث کرتا ہے تو وہ بشارت بھی دیتا اور ڈرنا بھی ہے اور اس کے ساتھ اللہ کا کتاب بھی نازل کرتا ہے وانزل معہ الکتاب تاکہ اس کتاب کے ساتھ وہ ان کے اختلافوں کا فیصلہ کرے پس نبی غیر کتاب نہیں ہو سکتا اور چونکہ قرآن کے بعد کسی کتاب کی ضرورت نہیں اس لئے آنحضرت کے بعد کسی نبی کی ضرورت نہیں +

نبی کے لغوی معنی اور  
اصطلاح شریعت

نبی علیہ السلام

انحضرت کے بعد نبی  
نہیںنبی امرا کی دن  
دست

یہاں جو نقشہ وقت اور سکت کے نبی امرا کی لازم حال ہونے کا کھینچا ہے اس کا تعلق پہلے مضمون سے صرف اسی قدر ہے کہ ان کی کجروی کا آخری نتیجہ یہ ہوا اور نہ یہ مراء نہیں کہ حضرت موسیٰ کے وقت میں ہی ایسا ہو گیا تھا بلکہ یہ ایک زمانہ دراز کے بعد کا آخری نقشہ ہے اور اس کی وجہ بھی کچھ نہیں بلکہ لکھے الفاظ میں بیان کی ہے اس لئے کہ انہوں نے آیات اللہ کا انکار کیا اور پیغمبروں کو نافی مارے تھے خدا کی نافرمانی ہی نہیں کی بلکہ نافرمانی میں حد سے بڑھ گئے +

نبیوں کے قتل سے کیا مراد ہے بائبل کے بعض حوالجات سے معلوم ہوتا ہے کہ انہوں نے فی الواقع بھی بعض نبیوں کو قتل کیا مگر قتل کے معنی ابطال دعوت بھی آتے ہیں یعنی اس کی دعوت کو باطل کر دینا چنانچہ اس روایت کے اذا بوجہ خلیفین فاما لا یختر منہا کی تشریح میں ابن اثیر لکھتے ہیں ۱۰۱ ابطال دعوتہ واجلہ لیکن مات یعنی اس کی دعوت کو باطل کر دیا اور اسے ایسا سمجھ لیا جیسے کہ وہ جس جو مقرر تھا ہی قتل کا لفظ زبان عربی میں ان اسباب کے صحیح ہو جانے پر بھی بولا جاتا ہے جن سے موت واقع ہو سکتی ہے خواہ واقع ہو یا نہ ہو پس ان دونوں معنی کے لحاظ سے بھی الفاظ قرآنی کی تفسیر ہو سکتی ہے یعنی انبیاء کی دعوت کو باطل کرنا یا ان کو قتل کرنے کی کوشش کرنا روح المعانی میں ہے کہ مراد یہ ہے کہ ان کی حالت ایسی ہو کہ کوئی ملغ نہ ہو تو قتل ہی کر دیں زیادہ وضاحت کے لئے دیکھو ۷۷ و ۷۸

قتل انبیاء سے مراد  
قتل کی کوشش یا ابطال  
دعوت بھی ہو سکتی

۹۲ ھاؤ و ھاؤ کے معنی نرمی کے ساتھ جوع کرنا یا (خ) اور اناھلنا ایلک (لاھلک) ۱۰۱ میں ہلنا کے معنی تباہی میں یعنی تباہی میں توبہ کی ادھا دفعتان کے معنی ہیں فلان شخص نے دین میں بڑی بکا طریقہ اختیار کیا +

ھرد

ھاؤ

## ۶۳ وَاِذْ اخَذْنَا مِيثَاقَكُمْ وَرَفَعْنَا فَوْقَكُمُ الطُّورَ خُذُوا مَا آتَيْنَاكُمْ بِقُوَّةٍ

اور جب ہم نے تم سے اقرار لیا اور تمہارے اوپر پہاڑ بلند کیا جو ہم نے تمہیں دیا ہے اسے مضبوطی سے پکڑ رکھو

النصاری۔ نصاریٰ کی جمع ہے۔ اور یہ نام حضرت عیسیٰ کے گاؤں ناصره سے مشتق ہے بعض نے اس کو عربی ماورنصا سے ملائے کی کوشش کی ہے مگر یہ تاویل بعید ہے +

الصائبین۔ صابی کی جمع ہے جو صبا سے ہے جس کے معنی میں ایک دین سے نکل کر دوسرے دین میں چلا گیا (مت) اور اسکے اصل معنی ہیں ظاہر ہوا رخ، اسی وجہ سے کفار و تہذیب کو صابی کہتے تھے۔ صابی کون لوگ ہیں اس کی مختلف ترقیا کی گئی ہیں بعض کے نزدیک وہ ملائکہ کی عبادت کرتے تھے بعض کے نزدیک ستاروں کی بعض کہتے ہیں وہ دین نبی پر تھے بعض کہتے ہیں یہود و نصاریٰ کے بین بین ایک فرقہ تھا۔ انکلو پیڈیا بری ٹینیکا میں ہے کہ یہ ایک نیم عیسائی فرقہ تھا جو یوحنا بپتسمہ دینے والے کے مریدوں سے بہت ماتا جلتا تھا۔ یہ رائے آخری خیال کے ساتھ ملتی ہے اور یہود و نصاریٰ کے ذمہ کے ساتھ قیت قیاس ہے +

ایمان باللہ وایہوم الآخر کو قرآن کریم نے مسلمان ہونے کے مراد ف رکھا ہے۔ دیکھو نوٹ ۲ سورہ مجادلہ کے آخر میں یہ ذکر کرتے ہوئے کہ اللہ اور یوم آخر پر ایمان لانے والی قوم اللہ اور اس کے رسول کے دشمنوں سے محبت نہیں رکھ سکتی فرمایا اولئک کتب فی قلوبہم الایمان وایدہم بروح منہ یعنی اللہ اور یوم آخرت پر ایمان لانے والے لوگوں کے دلوں میں اللہ نے ایمان لکھ دیا ہے اور اپنی روح کے ساتھ ان کی تائید کرتا ہے جس سے معلوم ہوا کہ یہ کامل مومنین کی جماعت ہے پھر ان کے متعلق فرمایا رضی اللہ عنہم ورضوا عنہ یہ بھی کامل مومنین کے لئے ہی ہے +

پچھلے رکوع کے خاتمہ پر یہ بتایا تھا کہ نافرمانیوں کی وجہ سے ذلت اور سبکدوشی ہووے اور پر لازم کر دی گئی تھی۔ اور وہ اللہ تعالیٰ کے غضب کے نیچے آگئے۔ اس آیت میں یہ بتایا ہے کہ رحمت الہی کا دروازہ ہمیشہ کے لئے کسی قوم پر بند نہیں ہوتا اعمال کی نرا ہوتی ہے اور یہود اب بھی نجات حاصل کر سکتے ہیں اور قوموں میں ممتاز ہو سکتے ہیں۔ بشرطیکہ وہ اسلام لائیں پس غرض تو یہودوں کو رحمت کی راہ بتانے کی ہے مگر اس کو عام اصول کے رنگ میں بیان کیا اس لئے کہ یہود سمجھتے تھے کہ تو یہودی کو نجات مل سکتی ہے اور دنیا کی دوسری قومیں سب کی سب محروم کی گئی ہیں پس یہاں یہ اصول بیان کر دیا کہ کوئی قوم بحیثیت قوم نجات کی ٹھیکیدار ہے نہ نجات سے محروم ہے۔ اسلام کا دائرہ وسیع ہے۔ ہر ایک قوم اس میں داخل ہو سکتی ہے۔ ایمان اور اعمال صالحہ شرط ہیں۔ الذین امنوا سے مراد منہ سے دعویٰ ایمان کرنے والے ہیں اور ان کو یہودیوں اور نصاریوں کے ساتھ رکھ کر یہ بتا دیا کہ دعویٰ ایمان سے چنداں فائدہ نہیں +

اسلام اس بات کا انکار نہیں کرتا کہ دوسرے مذاہب میں بھی صداقت ہے۔ ہاں اس صداقت میں جمل کی آمیزش ہوگئی ہے۔ مگر وہ صداقت اپنے کمال میں صرف اسلام میں پائی جاتی ہے۔ اس لئے انھوں نے علیہم وعلہم یحزنون کی حالت جو اس دنیا میں ہی انسان کو بہشتی بنا دیتی ہے اور اللہ تعالیٰ کا کامل قرب عطا فرماتی ہے۔ صرف اسلام سے ہی ممکن ہے۔ ان الفاظ سے یہ مطلب نکالنا کہ عیسائی رہ کر اور شریعت اور کفارہ پر ایمان رکھ کر بھی انسان نجات پا سکتا ہے قرآن کریم کی تا تم تعلیم کے خلاف ہے۔ ان الدین عند اللہ الاسلام (ان عمالت۔ ۱۸)، ومن یتبعہ خیر لا سلام یتبعہ فی قبل منہ (ال عمران۔ ۸۴) اور یہی آیات نجات کا ل کے لئے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم پر ایمان کو ضروری ٹھہرائی ہیں بدو قیامت خاتم النبیین اب کوئی شخص خدا کے قرب کو حاصل نہیں کر سکتا۔ گویا ایک حد تک گناہ سے پاک ہو جاتا ہو۔ اور اگر یہ کہا جائے کہ

وَاذْكُرُوا مَا فِيهِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ۝ ثُمَّ تَوَلَّيْتُمْ مِّنْ بَعْدِ ذَلِكَ ۝ ۶۴

اور جو اس میں ہے اس کو یاد رکھو تاکہ تم متقی بنو ۹۲ پھر اس کے بعد تم پھر گئے

فَلَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ لَكُنْتُمْ مِنَ الْخَاسِرِينَ ۝ وَلَقَدْ عَلِمْتُمُ

اور اگر نہ ہوتا فضل اور اس کی رحمت نہ ہوتی تو تم یقیناً نقصان اٹھاتے واپس سے ہوتے اور بیشک تم ان لوگوں

الَّذِينَ اعْتَدُوا مِنْكُمْ فِي السَّبْتِ فَقُلْنَا لَهُمْ كُونُوا قِرَدَةً خَاسِئِينَ ۝

کو جانتے ہو جو تم میں سے سبت کے معاملہ میں حد سے غل گئے پس ہم نے ان کو کہا کہ تم ذلیل بندر ہو جاؤ ۹۳

ایمان باندہ سے مراد توحید الہی پر ایمان لانا ہے تو اول تو یہ ایمان لکھا نہیں بسی ۷۰ سری جلد سے یہ قیسہ مکمل جائے گی۔

دوسری جگہ سے بھی قید لگا کر اسے تو پھر وہی قید کیوں نہ لگائیں چونکہ قرآن شریف نے لکھا ہے کہ ایمان باندہ والی قوم الّا خسر سے مراد مسلمان ہونا ہے اور وہ سب پھر بھی تو سب اعمال صالحہ تو کافی نہ ہوئے۔ کہ درکار کی فتنہ اور میں وہ لوگ ہیں جو یا تین خدا مانتے ہیں یا بت پرستی کے ساتھ خدا مانتے ہیں یا بد مذہب کے پیروں کی طرح خدا کے منکر ہیں یا دھرم پر ہیں ایمان باندہ سے مراد صرف توحید الہی لینے سے حاصل بھی کچھ نہ ہوا اور قرآن کریم کے دوسرے مقامات کی بھی مخالفت لازم آتی جاں چادین اور خدا تعالیٰ تک پہنچنے کی حقیقی راہ صرف اسلام کو قرار دیا ہے +

۹۲ اخذ بناق اخذ بناق اخذ بناق یا عد بنیہ سے مراد بد رعبہ بنی کے بعض احکام کا دیا جاتا ہے نبی پر ایمان لانا یہ اقتدار کرنا ہے کہ ہر اس کے احکام کی تعمیل کی گئے +

دفعنا و غم کا استقبال امام راغب نے چار طرح بیان کیا ہے ۱۔ اجسام کے متعلق جب ان کو اپنی جگہ سے اڑا دیا جائے۔ ۲۔ حرات کے متعلق جب اسے اوجھلیا جائے عیسوی و اذیر فرعون ابراہیم القواعد (۱۲۷) ۳ ذکر کے متعلق جب اسے شہرت دی جائے۔ ۴۔ مرتبہ کے متعلق جب اسے شرف دیا جائے۔ دفعنا و غم فہمک الطور کے معنی یہ ہیں کہ پہاڑ کو اپنی جگہ سے اٹھا کر اوجھلیا گیا بلکہ یہ کہ تم نیچے تھے اور پہاڑ تمہارے اوپر اٹھا ہوا تھا۔ بخاری کتاب المناقب میں آتا ہے حضرت لنا مخصیۃ جس کے معنی بخارا لاؤا میں کئے گئے ہیں ظہرت لا بصا دفا یعنی ہماری آنکھوں کے سامنے چٹان ظاہر ہوئی حالانکہ عام معنی کی رو سے یوں کہنا چاہئے تھا کہ ہمارے لئے صفحہ اوجھلیا گیا۔ مگر فی الحقیقت صفحہ اوجھلیا ہوا بلکہ کسی اوجھلیا آنکھوں کے سامنے آگئی + طوم پہاڑ کو کہنے ہیں (د) ایک خاص پہاڑ کا نام بھی ہے +

اس آیت کے یہ معنی کرنا کہ نبی امروئل کے سروں پر پہاڑ کو لا کر ملحق کر دیا گیا تھا کہ اگر تم ان احکام کو نہ مانو گے تو بھی پہاڑ تمہارے سر پر آجیگا قرآن کریم کی تعلیم کے خلاف ہے کہ اگر کوئی اللہ میں جب انسان کو حکم ہے کہ دین میں جبر نہ کرے تو خود خدا کا جبر کرنا کیا معنی علاوہ ان میں اس جبر کا تو کسی جواب نبی امروئل کی طرف سے کافی ہے کہ ہم نے اقوام کوئی نہیں کیا۔ ڈرا کر قرار دیا گیا۔ ایسا اقوام کو کسی حالت میں بھی تسلیم نہیں ہو سکتا بلکہ صرف انکو یاد دلایا ہے کہ جب حضرت موسیٰ پر احکام نازل ہوئے تو اس وقت بنی اسرائیل کے بزرگ پہاڑ کے نیچے موجود تھے اس لئے حکم ہوتا ہے کہ اس کو مضبوطی سے پکڑ رکھو نبی اس پر عمل کرو۔ تو ریت میں یہ الفاظ ہیں اور نبی لوگوں کو خیمہ نگاہ سے باہر لے گیا خدا سے ملاوے اور وہ پہاڑ کے نیچے ٹکڑے ہوئے (تخریج ۱۵) اور انکو حکم تھا کہ نیچے ہی میں اور حضرت موسیٰ کے ساتھ ہو کر آئیں (تخریج ۱۵) ۹۳

۹۴ اعتدوا۔ عدا سے ہے اور عدا کے معنی تجاویز یعنی حد سے نکل جانا ہیں۔ اور اعتدوا یعنی

عدوا۔ اعتدوا

## ۶۶ فَجَعَلْنَاهَا نَكَالًا لِّلْبَآئِنِ يَدِّيْهَا وَمَا خَلْفَهَا وَمَوْعِظَةً لِّلْمُتَّقِيْنَ

سو ہم نے انہیں عبرت بنایا ان کے لئے جو ان کے سامنے تھے اور جو انکے پیچھے ہیں اور تقيوں کے لئے نصیحت بنایا

سے تجاؤز کا نام ہے +

سببت کے اصل معنی کاٹنا ہیں (غ) اور اصطلاح میں ایک خاص دن تھا۔ یہودیوں کو ہفتہ میں ایک دن یعنی شنبہ کو کاروبار بند رکھنے کا حکم تھا اس لئے وہ دن کاروبار کے قطع ہونے کی وجہ سے سبت کہلایا۔ اعتناء فی السبت سے مراد سبت کے حکم کو توڑنا ہے ہفتہ میں ایک دن ان کی عبادت کے لئے مقرر تھا جب اس دن بھی خدا کی طرف دھیان نہ لگایا اور اپنی دنیا میں ہی مبتلا ہو۔ تو اخلاق فاضلہ سے آہستہ آہستہ غاری ہوتے چلے گئے +

قرادۃ۔ قیٰ دکی جمع ہے بندر

خاستین مختصاً سے ہے جس کے معنی ذلیل ہو کر پیچھے ہٹ جانا ہیں (غ)۔ دوزخیوں کے متعلق آیت ہے۔ قال اخسثوا فیہا (المومنون ۱۰۸) اور سورہ ملک میں ہے ینقلب الیک البصر خاصثاً (الملک ۴۰) جہاں اختیاراً معنی لئے گئے ہیں +

کو تو قرادۃ خاستین۔ امام مجاہد سے اس کی تفسیر یوں مروی ہے۔ قال مسخت قلوبہم ولہن یسخر قرادۃ یعنی ان کے دل مسخ ہو گئے تھے اور صورتیں مسخ ہو کر بند نہیں بنے مفردات میں بھی منقول ہے قیل بل جعل اخلاقہم کا خادۃ یعنی ان کے اخلاق بندروں کے سے ہو گئے۔ اس تفسیر کی تائید قرآن کریم کے دیگر مقامات سے ہوتی ہے۔ النساء ۴۷ میں ہے اولعزہم کما لعنا اصحاب السبت یعنی ہم ان پر لعنت کریں جیسا سبت والوں پر لعنت کی۔ اب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دشمنوں پر لعنت واقع ہوئی وہی لعنت اصحاب سبت پر ہوتی لیکن اول الذکر بند نہیں بنا۔ لئے گئے بلکہ ذلیل کئے گئے۔ اسی طرح دوسری جگہ فرمایا جعل منہم القرادۃ والخنازیر وعبد الطاغوت اولئک شر مما نأواضل عن سواہ السبیل (النساء ۶۰) یعنی ان میں سے بند اور سٹور بنائے اور وہ جنہ شیطان کی پرستش کی یہ لوگ بہت بُری حالت میں ہیں اور سیدھے رستے سے بہت دور پھیلے ہوئے۔ اب جو لوگ بند اور سٹور بنے انہی کے متعلق فرمایا کہ ان کی حالت بہت خراب ہے اور وہ سیدھی راہ سے دور چلے گئے۔ یہ انسان کو لازم کرنے کا طریق ہے نہیوان کو۔ اور قرآن کریم ایسے محاورات سے جہاں پڑا ہے کسی کو گدھے سے مثال دیتی ہے کمثل الحمار کسی کو کتے سے کمثل الکلب بند ایک نقال جانور ہے یعنی انسان کے نفس کی نقل کرتا ہے مگر اس کے نیچے حقیقت نہیں ہوتی۔ پس ان کو بند رکھنے سے مراد یہ ہے کہ وہ محض نقالی کے طور پر رسوم ادا کرتے ہیں اور ان کے افعال حقیقت سے خالی ہیں یا دولت کے لحاظ سے ان کو بند رکھا ہے اور اس کی طرف خاستین میں اشارہ ہے عربی زبان میں بندر کی مثال زنا کی کثرت کے لئے دی جاتی ہے انہی من قرہ۔ اور یہودیوں میں اس بچی کی کثرت پر بائبل گواہ ہے تیسرے بیچ وہ ہیں جو فسق و فجور کرتے ہیں تیسرے بیچ باپ کو بھی انہوں نے ستر کیا۔۔۔ کسی نے دوسرے کی جورو سے بڑا کر لیا ہے اور دوسرے نے اپنی جورو سے بڑائی کی ہے اور کسی نے اپنی بہن اپنے باپ کی بیٹی کو تیسرے درمیان خراب کیا ہے (مترقیل ۹: ۲۲) ان تمام باتوں کے لحاظ سے یہ لوگ بند بن گئے +

نخل۔ نخل

وعظ

موعظۃ

کا یا دولا ہے جس سے قلب میں رقت پیدا ہو (غ) موعظۃ اسی سے آہم ہے +

وَإِذْ قَالَ مُوسَى لِقَوْمِهِ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكُمْ أَنْ تَذُبُّوا بَاقِرَةَ، قَالُوا أَتَتَّخِذُنَا

اور جب موسیٰ نے اپنی قوم کو کہا کہ اللہ تمہیں حکم دیتا ہے کہ لگانے ذبح کرو انہوں نے کہا کیا آپ ہم

هَؤُلَاءِ قَالُوا عُوذُ بِاللَّهِ أَنْ أَكُونَ مِنَ الْغَالِينَ ۖ قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبَّكَ ۖ

ابھی کرتے ہیں (موسیٰ نے) کہا میں اللہ کی پناہ مانگتا ہوں کہ میں جاہلوں میں سے ہو جاؤں۔ انہوں نے کہا اپنے رب سے ہمارے نعرہ

يَبِينُ لَنَا مَا هِيَ ط قَالَ إِنَّهُ يَقُولُ إِنَّهَا بَقَرَةٌ لَا فَارِضٌ وَلَا بِكْرٌ ط عَوَانُ

دعا کیجئے کہ وہ ہمیں بھول رتبہ نہ دے کیسی ہے کہا وہ فرماتا ہے کہ وہ ایک کاسے ہے جو نہ بڑھی ہے اور نہ چھ۔ جو ان سے

بَيْنَ ذَلِكَ فَاَفْعَلُوا مَا تُمْرُونَ ۚ قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا لَوْهَاءُ ۚ

انکے مین مین پس کردو کچھ نہیں حکم دیا جاتا ہے ۱۹۶۷ انہوں نے کہا اپنے رب سے ہمارے لئے دعا کیجئے کہ وہ ہمیں کھ لکھ رہا ہے کہ اس کا رنگ کیا ہو

۹۷۔ بقۃ۔ اس لی مح بقہ ہے اور بقۃ کا کوا اور ثور ذیل کو کہتے ہیں۔ اور بقہ کے معنی شق یعنی چھاڑنا آتے ہیں۔

اس لئے باقہ خطاب ہے اس معنی کے لحاظ سے کہ وہ علوم کے دقائق کے پھاڑنے میں وسعت رکھتا ہے۔

ہناؤ۔ اسی مزاح کو کہتے ہیں جو خفیہ طور پر کی جائے۔

جاءہلین۔ امام راغب نے جہل کی تین قسم بیان کی ہیں۔ اول نفس کا علم سے خالی ہونا یعنی ایک چیز کا علم نہ ہونا۔

یحبہ ہم الجاہل الغنیاء (۲۴) میں جاہل سے مراد جو شخص ہے جو حالات سے ناواقف ہے۔ دوسرے ایک چیز پر خلاف اس کے

حق اور رکنا جس حالت میں وہ جو تیسرے ایک کام کرنا خلاف اس کے جو اس کا حق ہے کہ اس طرح کیا جانے یہاں تیسرے ہی فرد

فائز کی پرستش ایک خاص قسم کا شرک تھا جو نبی اسرائیل میں سہارا لگ گیا تھا۔ اس کا علاج ضروری تھا جو یسوی شریعت میں اس

قسم کی کاریوں کی فریبانی لے کر کا حکم خاص خاص ہونے پر پھر جوں میں نہ لگائی جاتی تھیں۔ دیہو استثناء ۱۰:۱۱، ایک پچھلیا جس سے

پچھلے صحت دینی ہی ہو۔ اور جو کسے سے نہ ہی ہو اس قسم کی کالے کالے کا پتہ لگانے کے لئے منع کرنے کا حکم ہے۔ اور یہی ۱۹:۱۰-۱۱

یہ ایک لالہ لکڑی کے کاسم ہے جو کہ دین اور رجبہ کیب بنو اور بن پر پی جی و انہ رکھا یا بنو یہ عام احکام بنے ہیں لکڑی کے

پہلے سے سرورِ مہربانی کا سہو تھا۔ چون کہ یہ کھاتیں ایسا ہی عام حکم کی طرف اشارہ ہے یا یہی حاصل وجہ

معلوم ہوتا ہے کہ کسی خاص فوضورت کو اپنے کفایت اس قدر بڑھ گئے کہ انھیں کراہتیں اور طحطاہ

کی پست کا خطہ ہو گیا تھا اس لئے امتدعا کی تے اسے فزج کے کا حکم دیا

۱۹۶۷ مابہی۔ سوال اس کی حالت اور صفت سے ہے یعنی وہ کیسی ہے۔

فائدہ۔ فرض ہے جس کے معنی سخت چیز کا کٹنا ہیں اور احکام میں وہ

اور ناریض اس بوہی کائے کو لیتے ہیں جس کی ولادت بوجہ بڑھاپے کے منقطع ہو چکی ہو (دع)

بکر۔ بکرۃ۔ اول النہایتی دن کے پہلے حصہ کو کہتے ہیں اور پہلے ہی کو بکر کہتے ہیں اور یہاں

عنوان - عورت کے معنی مدد میں اور عنوان حیوانات میں اس کو کہتے ہیں جو اپنی عمر کے نصف حصہ کو بیچ چکا ہو۔ نہ بہت چھوٹا نہ بہت بڑا ہو۔

.. قَالَ إِنَّهُ يَقُولُ إِنَّهَا بَقَرَةٌ صَفْرَاءٌ فَاقِعٌ لَوْنُهَا تَسُرُّ النُّظُرِينَ قَالُوا اادْعُ لَنَا

کہا وہ فرماتا ہے کہ وہ ایک زرد گٹا ہے اس کا رنگ گہرا زرد ہے دیکھنے والوں کو خوش کرتی ہے ۷۹ اب انہوں نے کہا اپنے

رَبُّكَ يُبَيِّنُ لَنَا مَا هِيَ إِنَّ الْبَقَرَ تَشْبَهُ عَلَيْنَا وَإِنَّا لَنُشَآءُ اللَّهَ مُهْتَدُونَ

ہماری نئی دعا کیجئے کہ وہ ہمیں کھو کر بتائے کہ وہ کیسی ہے کیونکہ تجھے لئے کوئیں ایک سی ہی ہیں اور اللہ چاہے تو پھر دنیا جہالت پائی جاوے گی

١. قَالَ إِنَّهُ يَقُولُ إِنَّهَا بَقَرَةٌ أَذْلُولٌ تُنِيرُ الْأَرْضَ وَاتَّقِي الْحَرَّ مُسَلَّمَةٌ

کہا وہ فرما ہے کہ وہ آپ کا ہے جو کام میں نہیں لگا ہی گئی کہ زمین کو چھارتی ہو اور نہ کھیت کو پانی دیتی ہے جمیع سالم ہے

لَأَنبِيَاءَ فِيمَا قَالُوا النَّجْمُ بِالْحَقِّ فذَجُّوْهَا وَمَا كَادُوا يَفْعَلُونَ ۝

اس میں کوئی داغ نہیں۔ انہوں نے کہا اب آپ نے ٹھیک دیتے ہیں۔ سوائے سوائے انہوں نے اسے دیکھ لیا اور وہ کرنا دے چاہتے تھے ۵

۹۶ (ب) فاقہ۔ گہرے دریاؤں کو اصغر فاقہ یا صغراء فاقہ کہتے ہیں۔ گو یا زردی کی گہرائی پر یہ لفظ دلالت کرتا ہے۔ فاقہ

ایسا ہی گہرے سیاہ کو اسودھا لک کہتے ہیں۔ گہرے سُرخ کو احمر قان گہرے سفید رنگ کو ابیض ناصع گہرے

سبز کو اخضر ناضر +

۹۷۔ ذلول - ذُل یعنی مقہور ہونے سے ہے اور اس جانور کو کہتے ہیں جو کام میں لگا یا گیا ہو اور اس کی سختی توڑ

دی گئی ہو یعنی اسے ماتحت کر لیا گیا ہو۔

تنبیر: تارغبار یا بادل کے پھیل جانے پر بولا جاتا ہے اور تار کے معنی ہیں اس میں مہجماں پیدا کیا و افادہ الاز

(الروم-۹) اور اثارة زراعت کے لئے زمین کے اوپر نیچے کرنے کو کہتے ہیں: (ع) +

مشیت۔ اس کا اصل و مشیت ہے اور وہی تو معنی ہی ایک چیز پر ایسا دلخیز کرنا جو اس کے کھلے رنگ کا مخالف ہو۔

کادو ۱۔ کاد۔ افعال متعارف سے ہے۔ ایک قول کے رو سے اس کی نفی اثبات ہوتی ہے اور اس کا اثبات نفی کاد

گواہ کا دھبے کے معنی ہیں جو کر کے قریب تھا مگر کیا نہیں۔ اور ماکہ کا دھبے کے معنی ہیں جو قریب تھا کہ نہ کیا ہوتا مگر کیا نہ،

مگر کادکے معنی بعض وقت ادا بھی آتے ہیں یعنی اس نے ادا وہ کیا۔ اور اس کی مثال دی ہے کذا لکذا فایوسف

(۱۰ سف ۱۲) ۴۲، طرح نمونے یوسف کے لئے ارادہ کیا۔ بافراما اکا داخفیر (طہ ۱۵) جس کے معنی ہیں میں ارادہ کرتا ہوں

کراسے ظاہر کروں اور شعار عرب میں ہے کادت وکلت وکلت خیدار ادک۔ جہاں کادت کے معنی ہیں اس نے

اراوہ کیا اور رکات کے معنی میں نے اراوہ کیا (ت) +

اس سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ ایک خاص گائے تھی اور چونکہ قوم کے دل میں اس کی محبت اور عظمت تھی۔

اس لئے دُعا نہ کرنا چاہتے تھے بار بار کی مہربان پھیری کا مطلب بھی یہی تھا کہ کسی طرح یہ حکم مل جا۔ نہ بعض مفسرین

۲۰ لکھ دیا ہے کہ یہ کوئی معمولی گائے نہ تھی بلکہ آسمان سے اُتری تھی۔ حالانکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: **وَاَنْزَلَ لَكُمْ**

من الانعام ثمانية ازاواج (الزمر ۳- ۶) سب چار پائے خلات ہی اُتارے میں سو جس طرح دوسرے چار پائے

اُترے اسی طرح یہ گائے اُتری یعنی اسی زمین پر پیدا ہوئی +

وَأَذَقْتُمُوهُنَّ نَفْسًا فَأَدْرَأْتُهُنَّ فِيهَا وَاللَّهُ مُخْرِجٌ مَّا كُنْتُمْ تَكْتُمُونَ فَقُلْنَا اضْرِبُوهُ ۚ

اور جب تم نے ایک شخص کو اپنی طرف سے قتل کر دیا تو ہم نے اس میں اختلاف کیا اور اسے ظاہر کر دیا تھا جو چھپاتے تھے پس ہم نے کہا لاٹکو

بِبَعْضِهِمَا كَذَلِكَ يُخَيِّ اللَّهُ الْمَوْتَىٰ يَرِيكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ۝

ایکے بعض سے مارو۔ اس طرح اللہ مردوں کو زندہ کرتا ہے اور تمہیں اپنے نشان دکھاتا ہے تاکہ تم عقل سے کام لو ۹۷

۹۷

بنی اسرائیل کی  
مقامت علی

۹۷ قتلتم جیسا کہ یقتلون النبیین کی نفی میں مانا گیا ہے قتلتم کے معنی یا تو قریب یا یہ ہیں کہ تم نے ان تمام اسباب کے جمع اور یا جو زندگی کے منقطع کرنے کا موجب ہو سکتے ہیں اور یا یہ کہ تم نے اپنی طرف سے قتل کر دیا تو کوئی اور مانع ہو گیا ہو دیکھو

قتل

۹۷

ادراہم

ادراہم۔ درء سے ہے تفاء علتہ کے وزن پر اس کا اصل تلاء اتم ہے رج، اور درء کے معنی نشو و نما یعنی جھگڑا کرنا اور اختلاف میں دست و پا کی حدیث میں ہے اذا كان الدرء من قبلها جال درء کے معنی خلاف اور نشو و نما اس لئے اذ اتم کے معنی اختلاف و تنازعہ مسمئے گئے ہیں یعنی تم نے اختلاف کیا اور جھگڑا کیا (رج ۱) اور درء کے معنی دفع بھی آتے ہیں جس کی مثال دوسری جگہ قرآن شریف میں ہویدا رءا عنها العذاب (النور ۲۵) فاد رءا عن الفسك الموت (النمل ۱۶) (۱۶۷) (۱۶۸) استثناء ۱۰۲: ۹ میں جو عام حکم ہے کہ جب مقتول کا پتہ نہ لگے تو ایک ایسی پھیا لیکر جو بٹے لگے آتی ہو اسے فوج کیا جاتا

گائے کے ذبح کے

مقابل ہمایک اور

واقعہ

اور اس پر ہاتھ دھوئے جائیں لیکن ہے کہ ان آیات میں اس کی طرف اشارہ ہو۔ تاہم یہ جس طرح سارے واقعات جن کا ذکر کھیلے رکھوں میں واذ کے ساتھ شروع ہوتا ہی الگ الگ واقعات ہیں۔ اسی طرح یہ بھی الگ واقعہ ہے اس کا تعلق گائے کے ذبح کے واقعہ سے کچھ نہیں۔ بلکہ اس کے مقابلہ پر ایک اور واقعہ کا ذکر کیا ہے اور قرآن کریم میں اضداد کا ذکر بتاتا ہے اس لئے جب پہلے کوئی کس آیت پر ختم کیا کہ ایک بجائے کے ذبح کرنے میں تم نے کس قدر پس و پیش سے کام لیا۔ تو اب یہ بتاتا ہے کہ اس کے مقابلہ پر تم اس حالت پر غور کرو جو واجب تم نے ایک عظیم الشان انسان کو قتل کر دیا +

مفسرین کہتے ہیں ایک بھتیجے نے چچا کو قتل کر دیا تھا تاہم اس کی بیٹی سے شادی کر کے اس کی جائیداد کا وارث ہو گیا۔ مگر اس قسم کے قتل کے واقعات تو قوموں میں ہر روز ہوتے ہیں اگر ایسا ہوا ہو تو قرآن کریم کو اس کے ذکر کرنے کی ضرورت کیا تھی۔ تاہم یہ یہ شہادت ملتی ہے کہ ان الفاظ میں کسی نبی کے قتل کی طرف اشارہ ہے۔ کیونکہ اول تو جو دو جرم ان کے بیان کئے گئے ایک کفر آیات اللہ اور دوسرے قتل انبیاء ان میں سے اول کی مثالیں کئی ایک بیان کر دیں مگر دوسرے کی مثال کوئی بیان نہ کی تھی۔ دوسرے نفوس میں تنکیر و نفرت کے لئے ہے کسی عظیم الشان انسان کا ذکر ہو سکتا ہے تیسرے تمام قوم ایک معمولی انسان کے قتل پر ملزم نہیں ہو سکتی۔ ہاں انبیاء کے قتل پر کل قوم کو ملزم کیا جاتا ہے اگر بھتیجے نے چچا کو قتل کر دیا تھا تو قوم پر الزام ہے معنی ہے لیکن اگر کوئی نبی قتل ہوا تو قوم پر الزام درست ہے کیونکہ خود قرآن کریم نے قوموں کو انبیاء کے قتل کے لئے ملزم کیا ہے پس یہ قرآن بتاتے ہیں کہ کسی نبی کے قتل کا ذکر ہے +

قتلتم نفسا جس کی  
نبی کے قتل کا ذکر

اب اس کے متعلق چند اور باتیں قابل توجہ ہیں۔ اول یہ کہ اپنی طرف سے قتل کر دینے کے بعد پھر ان لوگوں میں اختلاف

یعنی حضرت یحییٰ میں

ہوا ہے جیسا فادراہم تھا اسے ظاہر ہے۔ دوسرے وہ قتل میں کامیاب نہیں ہوئے کیونکہ فرمایا کہ جو کچھ تم چھپانا چاہتے تھے اللہ نے اسے ظاہر کرنا تھا۔ اب ایسا قتل یا قتل کی کوشش جس میں اختلاف ہوا ہو اور پھر وہ قتل بھی کسی نبی کا ہو حضرت

یسع کے صلیب پر چڑھانے کا واقعہ ہوا کوئی واقعہ اس قسم کا تاریخ بنی اسرائیل میں نہیں پایا جاتا۔ قرآن کریم میں دوسری جگہ صاف فرمایا واولم انا قتلنا المسیح عیسیٰ ابن مریم یعنی وہ تو یہی کہتے ہیں کہ ہم نے مسیح عیسیٰ بن مریم کو قتل کر دیا۔ مگر

یسع کے قتل کی کوشش



۴۰، ثُمَّ قَسَتْ قُلُوبُكُمْ مِّنْ بَعْدِ ذَلِكَ فَهِيَ كَالْحِجَارَةِ أَوْ أَشَدُّ قَسْوَةً ط

پھر تمہارے دل اس کے بعد سخت ہو گئے سو وہ پتھروں کی طرح بلکہ سختی میں اس سے بھی بڑھ کر ہو گئے

فرمایا دما قتلوا وما صلبوا ولكن شبه لهم۔ انہوں نے نہ اس کو قتل کیا نہ صلیب پر مارا بلکہ ان کے لئے وہ مشابہ بالمقتل کر دیا گیا۔ اور پھر فرمایا وان الذين اختلفوا فيه لفي شك منه النساء۔ وہ جن لوگوں نے اس کے بائیں میں اختلاف کیا وہ اس کے متعلق شک میں ہیں پس اگر ایک طرف قرآن صفاتی سے بتاتے ہیں کہ ان الفاظ میں کسی نبی کے قتل کا ذکر ہے تو دوسری طرف یہ بھی ظاہر ہے کہ ایسا نبی جس کے قتل میں اختلاف ہوا ہو اور کامیابی نہ ہو نبی ہو وہ مسیح علیہ السلام ہیں۔ گویا قوم یہودی کی بے اعتدالیوں کا نقشہ کھینچا ہے کہ ایک طرف تو کچھ ٹھیک کو ذبح کرنے میں اس قدر ریت وصل کرنے ہیں اور دوسری طرف ایک عظیم الشان نبی کو قتل کرنے میں اس قدر دلیری ہے حضرت مسیح کی طرف اشارہ اس سے بھی معلوم ہوتا ہے کہ اس کے فوراً بعد فرمایا ثم قست قلوبكم من بعد ذلك پھر تمہارے دل اس کے بعد سخت ہو گئے اور قرآن شریف سے ہی ثابت ہے فقال عليهم الله مد ففست قلوبهم (الحمد لله ۱۶) یعنی ایک لنبا زمانہ گزرنے کے بعد ان کے دل سخت ہو گئے تو پس یہ کوئی ایسا قتل ہے جو حضرت موسیٰ سے لنبا زمانہ گزرنے کے بعد وقوع میں آیا +

وَأَن كَرِهَ آيَةُ  
تفسير كتاب

قرآن کریم بعض بعض کی تفسیر کرتا ہے۔ ان واقعات کا جو ذکر یہاں ہے۔ وہی ذکر سورۃ النساء میں بھی ہے دیکھو آیت ۱۵۳ جہاں خدا کو دیکھنے کی درخواست ہے۔ پھر پھر بنا لے گا ذکر ہے۔ اور آیت ۱۵۴ جہاں مینا ق کا ذکر ہے اور شہر میں فرمانبرداری سے داخل ہونے کا حکم ہے اور سب کے معاملہ میں زیادتی سے روکا ہے۔ اور آیت ۱۵۵ جہاں نقص یشاق اور قتل انبیاء کا ذکر ہے۔ یہ سب کچھ اس کے مطابق ہے جو یہاں سورہ بقرہ میں بیان ہو۔ اس قدر فرق ہے کہ یہاں تفصیل ہے سورۃ النساء میں انہی واقعات کا ذکر اختصار سے ہے اور پھر آیت ۱۵۴ میں حضرت مسیح کے قتل کی کوشش اور اس میں ناکامی اور اختلاف کا ذکر ہے۔ گویا جو کچھ یہاں سورہ بقرہ میں اشارۃً بیان فرمایا اس کو سورۃ النساء میں کھول کر بیان کر دیا۔ یہ کمال قرآن پاک کا ہے کہ یہ دو سورتیں کئی سال کے فرق پر نازل ہوتی ہیں لیکن ایک میں جو اختصار ہے اس کی دوسری میں تشریح کر دی ہے اور جس کو پہلے تفصیل سے بیان کر دیا تھا اس کا دوسرے موقع پر اختصار آڈ کر دیا۔ یہ بے مثال ہے بھی اس بات کا مویہ ہے کہ یہاں حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے قتل کی کوشش کی طرف ہی اشارہ ہے +

نفس کا استعمال

مذکورہ مبحث پر

حضرت مسیح اور دلائل

صیب ۔

رہا یہ سوال کہ قتلوا اضربوا ببعضہما سے کیا مراد ہے؟ اضربوا میں ضمیر نفس کی طرف جاتی ہے۔ کیونکہ بعض وقت نفس کی ضمیر بھلا معنی مذکر آجاتی ہے اور بعضہا کی ضمیر فعل قتل کی طرف جاتی ہے یعنی بعض قتل سے اس کو مار دو یا فعل قتل اس پر پورا وار نہ ہونے دو چنانچہ ضمیر کا قتل کی طرف جانا جو مصدر فعل سے مفہوم ہے۔ بحر المحيط میں بھی تسلیم کیا گیا ہے اور یہی مسیح ہے کہ حضرت مسیح پر پورا فعل قتل وارد نہیں ہوا۔ صلیب پر آپ صرف تین گھنٹے رہے اور اتنی عورتوں میں کوئی شخص صلیب کی موت سے مر نہیں سکتا۔ آپ کے ساتھ جو صلیب دئے گئے تھے ان کی ہڈیاں توڑی گئیں آپ کی ہڈیاں نہیں توڑی گئیں یہی فاضلہ بعضہما ہے۔ اور کذا لک یحی اللہ الموقی لکم تبادیا کجس کو تم مردہ خیال کر بیٹھے تھے اسے خدا نے یوں زندہ رکھا یا زندہ کر دیا۔ اور یہ جو فرمایا ہے یریکھ ایتا لعلکم تعقلون تو بتایا کہ مسیح جو تم کو مردہ معلوم ہوتا تھا جس طرح اسے خدا نے زندہ کر دیا۔ کیونکہ اللہ کے نام کو بلند کرنا اس کی زندگی کا مقصد تھا اسی طرح اگر تم بھی اعلائے کلمۃ اللہ کا کام اختیار کرو تو گو تم ایک مردہ قوم ہو اللہ تعالیٰ تمہیں زندگی عطا فرمائے گا +



وَأَنَّ مِنَ الْجَارَةِ لِمَا يُتَجَرُّ مِنْهُ الْآخِرُ وَإِنَّ مِنَ الْمَاءِ لَشَقٌّ يُخْرِجُ

اور یقیناً پتھروں میں ایسے بھی ہیں کہ ان سے نہریں بہتی ہیں اور بیشک ان میں ایسے بھی ہیں کہ پھٹتے ہیں تو ان میں سے

مِنْهُ الْمَاءُ وَإِنَّ مِنَ الْمَاءِ لَمُهْبِطٌ مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ

پانی غلتا ہے اور بیشک ان میں ایسے بھی ہیں کہ اللہ کے خوف سے گر جاتے ہیں اور اللہ اس سے بے خبر نہیں

عَمَّا تَعْمَلُونَ ۝ أَفَتَطْمَعُونَ أَنْ يُؤْمِنُوا لَكُمْ وَقَدْ كَانَ فَرِيقٌ مِنْهُمْ

جو تم کرتے ہو ۹۹ پس کیا تم امید رکھتے ہو کہ وہ تمہاری بات مان لیں گے اور ان میں ایک گروہ ایسا بھی ہے

يَسْمَعُونَ كَلَامَ اللَّهِ ثُمَّ يُحَرِّفُونَهُ مِنْ بَعْدِ مُعَقَّلُوهُ وَهُمْ يَعْلَمُونَ

جو اللہ کے کلام کو سنتے پھر اس میں تحریف کرتے بعد اس کے کہ اسے سمجھ لیا اور وہ جانتے ہیں غلط

۹۹ قمت جھوٹا سخت پتھر کو کہتے ہیں اس لئے قنوتہ کے معنی دل کی سختی ہیں۔ آؤ یہاں معنی بدلے +

ان کی سخت دلی کو پہلے پتھروں سے مثال دی ہے لیکن بائیں امید دلاتی ہے۔ اوس نہیں ہوئے دیا جب پتھروں میں سے بھی نہریں نکل آتی ہیں تو پتھر جیسے سخت دلوں میں سے علوم کی نہریں کیوں نہ نہ نکلیں جو ایک عالم کو سیراب کر دیں اس سے نیچے درجہ پر وہ ہیں جن سے پھوٹ کر ٹھوڑی پانی نکل آتا ہے۔ یہ وہ لوگ ہیں جن کا نفع بہت وسیع نہیں بعض ایسے بھی ہیں کہ ان کا نفع آلود و سرور تک نہ پہنچے تو اپنی ذات میں ہی فائدہ اٹھالیتے ہیں اور اللہ تعالیٰ کے جلال کے سامنے جھک جاتے ہیں۔ بنی اسرائیل کی تاریخ تو سب اسلامی تاریخ کا نقشہ ہے پس بنی اسرائیل سے بڑھ کر مسلمانوں کو توجہ دلاتی ہے کہ باوجود فتاوت قلبی کے بھی انہیں ناامید نہیں ہونا چاہئے۔ جیسا کہ فرمایا لہربان للذین آمنوا ان تحشم قلوبہم لذلک اللہ وما نزل من الحق ولا یکوذا کالذین اوتوا الکتاب من قبل فظال علیہم لعلہم فحسنت قلوبہم (الحمد لیلہ ۱۶) کیا ان لوگوں کے لئے جو مومن ہیں وقت نہیں آیا کہ ان کے دل اللہ کے ذکر کیلئے اور جو حق اترا اسکے لئے جھک جائیں اور وہ ان لوگوں کی مثل نہ ہو جائیں جن کو پہلے کتاب دی گئی پھر ان پر لبنا زمانہ گزرا گیا تو ان کے دل سخت ہو گئے اس میں یہ بھی اشارہ ہے کہ فتاوت قلبی کے بعد علوم سے قوم ترقی کر سکتی ہے +

۱۰۰ تطمعون طمع نفس کا اشتیاق ہے کسی چیز کے لئے اس کو چاہتے ہوئے (غ) اور اس کا اکثر استعمال ذیل خواہشات پر ہوتا ہے مگر اس کے معنی صرف (چاہا بھی ہیں یعنی کسی چیز کی امید رکھنا) (ح) +

کلام اللہ۔ کلام مرکب سے ہے جس کے لئے دیکھو ۷۵ اور کلام ان الفاظ کو کہتے ہیں جو ایک نظم میں ہوں مع اس معنی کے جو ان کے نیچے ہوں (غ) معنی صرف لفظ بغير معنی یا معنی بغير لفظ پر کلام نہیں بولا جاتا پس کلام مراد اللہ الفاظ معنی ہیں اور یہ عقیدہ کہ وہ صرف مفہوم ہے جو صاحب وحی کے قلب میں ڈالا جاتا ہے نقطہ کلام کے معنی سے غلط ٹھہرے +

یحدون تحریف و تحریف جو حس سے ہے جس کے معنی کنارہ یا حد ہیں۔ اور تحریف کے معنی التیغیر والتبدیل ہیں دت یعنی تغیر و تبدل کرنا۔ تغیر و تبدل لفظی بھی ہو سکتا ہے اور معنوی بھی مگر اول مراد لفظی ہی لی جائے گی اور یہی جہور کا مذہب ہے اور اس کی تائید قرآن شریف کی اس آیت سے ہوتی ہے جو آگے آتی ہے یکتبون الکتاب یا ایدہم ثم یقولون ہذا من

فتوحۃ ۱۰۰

بنی اسرائیل کی  
فتاوت قلبی

مسلمانوں کی حالت

طمع

کلام

کلام اللہ مفہوم

بلا لفظ نہیں

حرف تحریف

تحریف لفظی

## ۶. وَإِذْ يَقُولُ الَّذِينَ آمَنُوا قَالُوا آمَنَّا وَإِذَا خَلَا بِعَضَمِهِمْ إِلَىٰ بَعْضٍ قَالُوا

اور جب ان لوگوں سے ملتے ہیں جو ایمان لائے تو کہتے ہیں ہم ایمان لائے۔ اور جب تنہائی میں ایک دوسرے کیساتھ ہوتے ہیں کہتے ہیں

بائبل میں تحریف نقلی

عند اللہ اپنے ہاتھوں سے کچھ لکھا کر دیتے ہیں۔ یہ اس کی طرف سے ہے۔ ظاہر ہے کہ یہ تحریف نقلی ہو پس یہاں تحریف نقلی ہی مراد ہو۔ قرآن کریم کے اعجازوں میں سے ایک یہ اعجاز ہو کہ بائبل میں تحریف ہوئے گا۔ عوامی اس وقت کیا جب دنیا اس سے بے خبر تھی۔ اور آج تیرہ سو سال بعد خود عیسائی محققین کو یہ اعتراف ہو کہ بائبل میں تحریف ہوئی ہو۔ ایک اُمتی کو یہ علم تیرہ سو سال پیشتر کس نے واجب تحریف کا نام کوئی نہ جانتا تھا؟

اس بات کا جواب کہ عوامی  
شہرہ کتاب کا نام نہ ہو  
اور انجیل کیوں رکھا۔

عیسائیوں کو قرآن کریم کے اس بیان پر کچھ اعتراض ہیں بلکہ یہ کتابیں تحریف شدہ ہیں اصل ذہنیں۔ تو ان کا نام وہی کیوں رکھا۔ توریت اور انجیل ان کو کیوں کہا؟ یہ نہایت ہی لغو اعتراض جو تحریف ہو جانے سے کتاب کا نام بدلنے کی ضرورت نہیں ہوتی۔ دوسرا اعتراض جو کہ ان پر عمل کے لئے کیوں بلاتا ہے؟ اس کا جواب یہ ہے کہ یہ یہود و نصاریٰ سے اقل مطالبہ ہے کہ جو کچھ یہ تمہارے لاف میں ہے جو تم خدا کا کلام سمجھتے ہو اسی پر عمل کرو ورنہ تمہارے سارے دعوے نرے لاف و گزاف ہیں۔ جیسا کہ فرمایا قل یا اهل الكتاب لستم على شيء حتى تقيموا التوراة و الانجيل (المائدہ ۶۸) تم میرے اعتراض کے قرآن کریم ان کا مصدق ہے تصدیق کے معنی اور بیان ہو چکے ہیں کہ ان کی پیشگوئیوں کو پورا کر کے ان کی سچائی کی شہادت دیتا ہو۔ یا زیادہ سے زیادہ اصول کا مصدق ہو۔ اگر ان کے سارے رطب و یابس کا مصدق ہوتا تو خود ان کے غلط خیالات کی تردید کیوں کرتا؟ پھر اعتراض جو کہ ان کو ہدایت دینا کیوں کہا؟ اس لئے کہ باوجود تحریف کے ان میں ہدایت و فوہی۔ خود پیشگوئیاں ہدایت و نور ہیں۔ جبکہ بائبل میں تحریف ایک مسلم امر ہے۔ یہ اعتراض حضرت عیسیٰ پر آتا ہو کہ انہوں نے کہا اس تحریف کو نہ سمجھا۔ وہ بات جو حضرت عیسیٰ کو خدا نے نہیں بتائی وہ رسول اللہ صلعم کو بتا دی۔ ذلک فضل اللہ یؤتیہ من یشاء اب ہم خود ایک مفسر بائبل کا اقرا دکھاتے ہیں کہ بائبل میں تحریف نقلی ہوئی ہو۔ یہ مفسر باور دی ڈولوم صاحب ہیں جنہا نے ایک جلد میں بائبل کی مکمل تفسیر انگریزی میں لکھی ہو وہ اس بات کا اعتنا نہیں کرتے ہوئے کہ موسیٰ کی کتابیں حضرت موسیٰ کی اپنی لکھی ہوئی نہیں بلکہ اصل تحریروں میں کی پیشی کر کے یہ بنائی گئیں لکھتے ہیں ۴

یہ مفسر بائبل کا نو  
تحریف نقلی۔

کتاب خدس میں تحریف  
نقلی کی مثالیں۔

”مگر غور سے تحقیق کرنے پر ماننا پڑتا ہے کہ کتب خمسہ میں بہت سی باتیں ایسی ہیں جو اس پرانے خیال سے کہ موجودہ صورت میں یہ موسیٰ کی کتابیں ہیں مطابقت نہیں رکھتی مثلاً یہ اعلیٰ تان سے تسلیم کیا جا سکتا ہے کہ استثناء باب ۴۴ میں موسیٰ نے اپنی موت کا حال خود نہیں لکھا۔ استثناء باب ۱۰ میں یہ بیان کہ یہ وہ باتیں ہیں جو موسیٰ نے یرون کے اس بار بیا بان کے سپردان میں ۱۰۰۰۰۰ اسرائیل کو کہیں کسی ایسے شخص کے نقطہ خیال سے لکھا گیا ہو جو کنعان میں رہتا تھا مگر موسیٰ کنعان میں کبھی نہیں گئے“ اس جہم کی بہت سی مثالیں دیکر باور دی صاحب کئی وجوہات اس بیان کی تائید میں دیتے ہیں کہ موسیٰ کی پانچ کتابیں اصل میں ایک شخص کی لکھی ہوئی نہیں بلکہ پہلی تحریروں کی بنا پر تالیف کی گئی ہیں“

انجیل اور موسیٰ کی کتاب  
کا اختلاف

انجیل کے متعلق پہلے  
بزرگوں کا خیال۔

نئے عہد نامہ یا اناجیل کی حالت اس سے بھی بدتر ہو۔ وہی مفسر لکھتا ہو:-  
”اناجیل کے لکھنے والے یسوع مسیح کے اقوال کو یونانی میں لکھتے ہیں حالانکہ وہ اغلباً اکثر ارمی زبان میں گفتگو کرتا تھا نہ ہی یہ غلبہ ہو کہ ان کتابوں کا کبھی یہ خیال تھا کہ ان کی تحریروں ابتدائی کلیساؤں سے آگے جاتیں گی جن سے وہ خود آشنا تھے یہی حال پولوس کی تحریروں کا ہو۔ اس کے خطوط جن کی اب اس قدر عزت کی جاتی ہے۔ وہ اصل میں صرف انہی کلیساؤں کے لئے لکھے گئے تھے جن کے نام وہ تھے جنہوں نے ان کو پہلے نقل کیا وہ ہرگز انکوائن ہمنوں میں پاک نوشتے

## اتَّخَذَ تَوْنُهُمْ مَا فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ لِيُخَاجِبَكُمْ بِهِ عِنْدَ بَيْتِكُمْ أَفَلَا تَعْقِلُونَ

کیا تم ان سے وہ باتیں کرتے ہو جو اللہ نے تم پر کھولی ہیں تاکہ وہ اس کے ذریعہ تمہارے رب کے حضور تم سے چھکاو لیں کیا تم عقل سے محروم نہیں ہو گئے؟

نہ سمجھتے تھے جن جنوں میں ہم سمجھتے ہیں؟

پھر اس سے بھی واضح الفاظ میں وہی مفسر لکھتا ہے +

پچھلی صدیوں میں ہم مقدس الفاظ کی حفاظت میں وہ اعتیاد کا خیال نہیں پاتے جو بعد نامہ قدیم کے پہنچانے میں پایا جاتا ہے ایک نسخہ کا نقل کرنے والا بعض وقت وہ الفاظ دہج نہ کرتا تھا جو اصل عبارت میں موجود ہوتے تھے۔ بلکہ وہ دہج کر دیتا جو اس کے خیال میں دہج ہونے چاہئے تھے۔ وہ ایک ناقابل اعتبار حافظہ پر بھروسہ کرتا یا بعض وقت اصل عبارت کو بدل کر اس منسوبیہ کے خیالات کے مطابق کر دیتا جس میں وہ خود ہوتا۔ ابتدائی عیسائی بزرگوں کی عبارات اور حوالہ جات کے علاوہ قریباً چار ہزار عہد نامہ کے یونانی نسخے موجود ہیں نتیجہ یہ ہے کہ اختلاف عبارات بہت زیادہ ہے؟

انجیل میں ترمیمی نقل

بہت سی مثالیں موجودہ انجیل سے دی جاسکتی ہیں جہاں صاف طور پر تحریف تسلیم کی گئی ہے۔ اور نئے ترجموں میں اس کا اعتراف کیا گیا ہے مگر یہ مقام تفصیل نہیں۔ مئی باب ۱۷ کی ایک سو بیس آیت نگاہ اس طرح کے دو بغیر دعا و ردہ کے نہیں بچائے جاتے۔ ترمیم شدہ ترجموں میں سے مثال دی گئی ہے۔ اسی انجیل کے انیسویں باب میں جہاں کوئی شخص مسیح کو نیک استاد کہہ کر مخاطب کرتا ہے۔ اور مسیح جواب میں کہتا ہے ”تو مجھے نیک کیوں کہتا ہے؟“ ترمیم شدہ ترجموں میں یہ لفظ ہیں تو مجھ سے نیکی کی بابت کیلو پوچھنا ہے؟“ (متی ۱۹: ۱۷) اس پر پادری ڈیلمفسر نے ذکر مرقس ۱۰: ۱۷ کی تفسیر میں لکھا ہے ”مستی کے مصنف نے یا کسی پہلے کتاب نے عبارت میں تھوڑی سی تحریف کر دی تاکہ قاری یہ خیال نہ کرے کہ مسیح اپنے نیک ہونے سے انکار کر رہا ہے“ مرقس کے آخری باب کی آیت ۹-۲۰ تک کے متعلق اسی مفسر کو یہ اعتراف ہے کہ یہ بعد میں بڑھائی گئیں۔ مرقس کا نسخہ ایک زمانہ کے بعد جب تلاش کیا گیا تو نامکمل ملا۔ اس لئے ضرورت پورا کرنے کے لئے اس قدر آیات بعد میں بڑھا دی گئیں جو غرض تحریف بائبل اب ایک اظہار من الشمس صداقت ہے اور اس کے ساتھ ہی قرآن کریم کا یہ اعجاز بھی کہ تیرہ سو سال پیشتر اس وقت تحریف بائبل کی خبر دی جب دنیا میں کسی کو خبر تک نہ تھی کہ بائبل میں تحریف ہوئی ہے نہ کسی یہودی کو یہ علم تھا نہ عیسائی کو مگر آج سب ملتے ہیں۔ یہ قرآن کریم کے منجانب اللہ ہونے کا نہایت بدیہی ثبوت ہے +

انجیل میں ترمیمی نقل

مثلاً فتح۔ فتح کے معنی زحیر اور بیڑی کا دور کرنا ہے۔ جیسے دروازہ کا کھولنا پھر رکات یا علوم کے کھولنے پر بھی بولا جاتا ہے۔ اور فتح علیہ کے معنی ہیں ایک چیز کا اسے علم دیا (غ) +

فتح

یہاں جو کمرہ حج زیارت کے قصد کو کہتے ہیں (اور عرف شریعت میں بیت اللہ کی زیارت کے قصد کے لئے مخصوص ہے) اور حجة دین کو کہتے ہیں جو مقصد مستقیم کو واضح کر دیتی ہے اور حاجۃ یہ ہے کہ دو شخصوں میں سے ہر ایک دوسرے کی دلیل کو رد کرنا چاہے (غ) +

حج  
حجة حاجۃ

منافق طبع یہودی جب مسلمانوں سے ملتے تو کہہ دیتے کہ ہم محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو مانتے ہیں اور ہماری کتابوں میں ان کی پیشگوئیاں ہیں لیکن جب اپنے علماء کے پاس آتے دیاں انکو بعض نام کہا ہے شرع سورت میں شیاطین ہم کہا ہے، تو وہ علماء ان کو کہتے کہ تم مسلمانوں سے پیشگوئیوں کا ذکر کیوں کرتے ہو۔ اس سے انکے ہاتھ میں ایک دلیل آجاتی ہے جس کی بنا پر وہ یہودیوں کو ملوم کر سکتے ہیں۔ اس کا جواب انکی آیت میں دیا ہے کہ خدا تو سب کچھ جانتا ہے تمہارے چھپانے سے کیا بنے گا۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے ظہور کی پیشگوئیاں اس وقت یہودیوں میں عام طور پر مشہور تھیں +

منافق یہودی

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی کتاب کی پیشگوئیوں کی عام شہرت۔

۷۷. اُولَٰئِكَ يَعْلَمُ اللّٰهُ يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا وَمِنْهُمْ اُمِّيُوْنَ لَا يَعْلَمُوْنَ

بملا کیا وہ میں جانتے کہ امیر جانتا ہو جو وہ چھپاتے ہیں اور جو ظاہر کرتے ہیں اور کچھ ان میں سے جاہل ہیں جو کتاب کا کچھ

۷۸. اَلْكِتٰبِ اِلَّا اَمٰرٰتِیْ وَاَنْ هُمْ لَا یُظَنُّوْنَ ۝ قَوْلٌ لِلَّذِیْنَ یَكْتُبُوْنَ الْكِتٰبِ

علم نہیں رکھتے مگر جھوٹ دیا ٹ لینا ہی جانتے ہیں اور وہ زے توہمات میں ہیں مگر اسوان کیلئے حسرت ہو جو اپنے ہاتھوں کو کتاب

یٰۤاَیُّهَا الَّذِیْنَ یَكْتُبُوْنَ هٰذَا مِنْ عِنْدِ اللّٰهِ لِیَشٰتُرُوْا بِهٖ ثَمَنًا قَلِیْلًا ۝ قَوْلٌ لِّهٖمۡ هُمْ

لکھتے ہیں پھر کہتے ہیں یہ اللہ کی طرف سے ہو تاکہ اس کے عوض تھوڑی قیمت لے سکیں پس ان کیلئے حسرت ہو اس کی وجہ سے جو ان کے

۸۰. كَتَبَتْ اٰیٰتِہُمْ وَوِیْلٌ لِّہُمْ مِّمَّا یَكْسِبُوْنَ ۝ وَقَالُوْا لَنْ تَمَسَّنَا النَّارُ اِلَّا اَیَّامًا مَّعْدُوْدَةً ۝

ہاتھوں نے لکھا اور ان کیلئے حسرت ہو اس کی وجہ سے جو وہ کماتے ہیں تاکہ اور کہتے ہیں کہ سولے گنتی کے دنوں کے ہیں انہیں چھوٹے گی۔

اُمی

۷۷. اُمّیون اُمّی کی جمع ہو اُمّی اس کو بھی کہتے ہیں جو لکھنا پڑھنا نہ جانتا ہو یعنی اُمّی کی طرف منسوب شخص کو یا جیسا کہ ماں کے پیٹ سے نکلا تھا دیا ہی ہو اور کتاب سے علم حاصل نہیں کیا (د) یا اس لئے کہ عورتیں ابتداء میں لکھنے پڑھنے سے محروم رہتی تھیں اور عرب کے لوگوں کو بھی اُمّی کہتے ہیں یعنی منسوب بہ اُمّ القری (د) کیونکہ اُمّ القریٰ مکہ کا نام ہے۔ یہاں ان پڑھ بیو دی بھی مراد ہو سکتے ہیں اور جو اہل عرب یہودی جو گئے تھے وہ بھی مراد ہو سکتے ہیں +

منی

۷۸. اُمّیۃ کی جمع ہو۔ اور یہ منی سے ہے جس کے معنی تقدیر یا اندازہ کرنا ہیں اور منی جس سے حیوانات پیدا ہوتے ہیں

تمنی

اسی مادہ سے ہے گویا حیوانات کا اندازہ اس سے ہوتا ہے (د) اور اسی سے تمنی سے جس کے معنی خواہش کرنا ہیں کیونکہ یہ

امنیۃ

بھی دراصل کسی چیز کا دل میں اندازہ کرنا ہے اور تمنی کا لفظ اکثر ان چیزوں پر بولا جاتا ہو جن کی حقیقت کوئی نہ ہو (د) اور اُمّیۃ

وہ صورت حاصل ہے جو نفس میں کسی چیز کی تمنی سے پیدا ہوتی ہو۔ اور چونکہ جھوٹ بھی ایک ایسا تصور ہے جس کی حقیقت کوئی نہیں

اس لئے تمنی جھوٹ کے لئے مثل مبداء کے ہو گیا ہے یعنی تمنی سے جھوٹ پیدا ہوتا ہے (د) مجاہد نے یہاں تمنی کے معنی

اسی بنا پر جھوٹ مراد لئے ہیں بعض نے بغیر معنی جاننے کے لفظوں کو پڑھ لینا بھی مراد لیا ہو۔ کچھ مسلمانوں کی بھی یہی حالت

ہے کہ بغیر معنی جاننے کے قرآن کریم کو پڑھ لینا کافی سمجھتے ہیں۔ یہودیوں پر ایک وقت وہ آگیا کہ عوام الناس علم دین سے باطل پیچھے

اور جو کچھ ان کے علماء یا سجادہ نشین کہتے اُسے مانتے چلے جاتے معلوم ہوا کہ قرآن کریم اس کو پسند نہیں کرتا کہ علم دین صرف خاص

لوگوں کے ہاتھ میں ہو۔ بلکہ چاہتا ہو کہ ہر ایک شخص جائے خود علم حاصل کرے تاکہ اندھا ہو کر دوسروں کے پیچھے نہ لگے بلکہ خود بھی کچھ بصیرت

سے کام لے سکے۔ رسول اللہ صلی علیہ وسلم کا ایک کام تعلیم کا بھی ہو اور آپ نے تمام ہی صحابہ کو کتاب و حکمت سکھائی

کسی خاص گروہ کو نہیں۔ اسی لئے ایک امتی قوم دنیا میں علوم کی مشعل بردار ہو گئی مسلمانوں کی موجودہ حالت ان آیات کی

روشنی میں قابلِ عبرت ہو وہ نہ صرف علوم سے بے بہرہ اور توہمات میں مبتلا ہیں۔ بلکہ ان کے دنیوی اور دینی لیڈر بھی انکا

علوم سے سستیغض ہونا پسند نہیں کرتے۔ اس لئے کہ اس سے ان کی جمہوری سرداری میں فرق آتا ہو +

۷۹. اُمّیۃ کی آیت میں عوام الناس کا ذکر تھا اس میں علماء کا ذکر ہے جب عوام میں علم کتاب نہ رہا تو تحریف کا موقع خوب مل گیا

یہ آیت بائبل کی تحریف لفظی قطعی شہادت ہو۔ آخری الفاظ میں علماء کی بدعلیوں کی طرف اشارہ ہو +

یہودی کے ذکر میں اشارہ  
کرتا ہے مسلمان علماء  
کی طرف۔

قُلْ لِّمَنِّعْتُمْ عِنْدَ اللَّهِ عَمْدًا فَلْيَحْذَرُوا اللَّهَ عَمْدًا قُلْ لِّمَنِّعْتُمْ عَمْدًا فَلْيَحْذَرُوا اللَّهَ عَمْدًا قُلْ لِّمَنِّعْتُمْ عَمْدًا فَلْيَحْذَرُوا اللَّهَ عَمْدًا قُلْ لِّمَنِّعْتُمْ عَمْدًا فَلْيَحْذَرُوا اللَّهَ عَمْدًا

کو کیا تم نے اللہ سے کوئی عہد کیا ہو پس اللہ اپنے عہد سے ہرگز خلاف نہیں کرے گا یا اللہ پر وہ بات بولتے ہو جو تم نہیں جانتے ہو

بَلَىٰ مَنْ كَسَبَ سَيِّئَةً وَأَحَاطَتْ بِهِ خَاطِبَةُ فَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا ۸۱

اے جو بدی کماتا ہے اور اس کی برائیاں اسے گھیرتی ہیں وہی آگ والے ہیں اسی میں

خُلِدُوا ۝ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۸۲

رہینگے ۱۵۸ اور جو ایمان لائے ہیں اور اچھے کام کرتے ہیں وہی جنت والے ہیں اسی میں رہینگے

۱۵۸۔ یہود کہتے تھے ہم کو صرف چالیس دن عذاب ہوگا اور بعض کہتے تھے سات دن بیل کہتا ہے یہودیوں میں مسلم ہے کہ کوئی یہودی خواہ کیسا ہی بدکار ہو گیارہ یا ایک سال سے زیادہ دوزخ میں نہ رہے گا عیسائیوں نے اس پر یہ ترقی کی کہ مسیح کا تین دن دوزخ میں رہنا تمام بدکاریوں کے لئے کفارہ ہو گیا۔ خدا کا کوئی حکم ایسا نہیں بلکہ نخل میں بھی اعمال کو نجات کے لئے ضروری قرار دیا ہے۔ متی ۲۳: ۲۳-۲۴ میں معجزات دکھانے والوں کو مسیح کہتا ہوئے بدکار و میرے پاس سے چلے جاؤ۔ پس نجات بدکار کیلئے نہیں +

یہودیوں اور عیسائیوں کا دعویٰ کہ عذاب چند روزہ ہوگا

۱۵۹۔ سیئۃ۔ سوء سے مشتق ہے جس کے معنی ہیں وہ چیز جو انسان کیلئے غم لاتی ہے خواہ امور دنیوی سے ہو یا امور آخروی سے اور خواہ وہ حالت نفس کے متعلق ہو یا بدن کے یا خارجی امر ہو جیسے مال و جاہ کا جاتے رہنا، اور سیئۃ اس فعل قبح کو کہا جاتا ہے جو حسنة یعنی بھلائی کی ضد ہے پھر ہر سیئۃ اور حسنة دو قسم ہے اول جو حسب اقتضائے عقل و شریعت ہو اور دوسری یہاں مراد ہو اور دوسری وہ جو باعتبار امر و نفعت طبیعت پر مبنی جو چیز طبیعت کو اچھی معلوم ہو اور طبیعت اس کو ہلکا سمجھے اس پر حسنة کا لفظ بول دیا جاتا ہے اور جو طبیعت پر گراں ہو اس کو سیئۃ کہہ دیا جاتا ہے دغ اس معنی میں بہت جگہ قرآن شریف میں یہ دونوں لفظ استعمال ہوئے ہیں +

سوء

سیئۃ حسنة

خطیئۃ۔ خطاء سے ہے جس کے اصل معنی العدول عن الحق یعنی ٹھیک سمت سے ایک طرف ہوجانا۔ اور یہ کئی قسم ہے اول یہ کہ ارادہ کرے اس کے غیر کا جس کا ارادہ مستحسن ہے پھر اس کو کرے یہ خطاء تام ہے۔ اور اس پر پلٹنا مآخوذ ہوتا ہے اور یہی یہاں مراد ہے دوسرے یہ کہ ارادہ ایسی چیز کا کرے جس کا ارادہ مستحسن ہے لیکن جو کچھ ارادہ کیا ہے اس کے خلاف اس سے واقع ہو جائے یہ وہ خطاء ہے جس کے متعلق آتا ہے دفع عن الخطاء والنسيان ما من اجتهدا فاخطا فله اجر یعنی جو شخص اجتہاد کرے اور اس کا اجتہاد غلط ہو جائے اسے ایک اجر ملتا ہو دغ یہی خطاء ان نسياناً او اخطائاً میں مراد ہے اور سیئۃ اور خطیئۃ میں امام راغب نے یہ فرق کیا ہے کہ خطیئۃ کا لفظ اکثر اس امر پر بولا جاتا ہے جو فی نفسہ مقصود الیہ نہیں ہوتا +

خطیئۃ خطاء

سیئۃ او خطیئۃ

بدی کے لئے کسب کا لفظ اختیار کر کے بتا دیا کہ انسان جب ہمہ تن ہی بدی کے پیچھے لگ جاتا ہو تو چاروں طرف سو بدیاں اس کو گھیر لیتی ہیں پھر اس کے لئے غلطی کا رستہ نہیں رہتا جو شخص بدی کے مقابلہ کی کوشش کرتا ہے وہ بدیوں میں گھرا نہیں بلکہ آخر کار غالب آتا ہے۔ بدی کی کوشش گو بہت سخت معلوم ہوتی ہو مگر حقیقت میں وہ ایک کمزور چیز ہے اور نیکی کی قوت زبردست ہے کیونکہ فطرت نیکی کی معاون ہے اس لئے نیکی اور بدی میں جب مقابلہ ہوگا نیکی غالب آئے گی +

بدی کا مقابلہ

نیکی کی قوت بدی سے زبردست ہے

بِ

۸۳ وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَاقَ بَنِي إِسْرَءِيلَ لَا تَعْبُدُونَ إِلَّا اللَّهَ ۖ وَبِالْوَالِدَيْنِ

بنی اسرائیل کی عہد شکنی

اور جب ہم نے بنی اسرائیل سے اقرار لیا کہ سوائے اللہ کے تم کسی کی عبادت نہ کرنا اور ماں باپ کے ساتھ

إِحْسَانًا وَذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ ۖ قُولُوا لِلنَّاسِ حُسْنًا وَأَقِيمُوا

اور رشتہ داروں اور یتیموں اور مسکینوں کے ساتھ نیکی کرنا اور لوگوں کو اچھی بات کہو اور نماز

الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ ثُمَّ تَوَلَّيْتُمْ إِلَّا قَلِيلًا مِّنْكُمْ وَأَنتُمْ مُّعْرِضُونَ ۝

تایم کرو اور زکوٰۃ دو پھر تم میں سے غفلتوں کے سوائے تم پھر گئے اور تم دور نکل جانے والے ہو بلا

حُسن

۱۔ احسان حُسن۔ وہ شے جو خوش کرتی ہے یا جس میں رغبت کی جاتی ہے۔ بروئے عقل یا بروئے خواہشات

احسان

یا بروئے جِسِّ اور اس کا اکثر استعمال قرآن شریف میں اس پر ہے جو عقل کی رو سے اچھا لگے (غ)، یہاں حسن سے مراد کلمہ

حسن ہے یعنی اچھی بات اور احسان ایک اپنے فعل میں ہوتا ہے جیسا اچھا علم یا اچھا عمل جیسے حدیث میں آیا ہو کہ تم

یہ ہے کہ تم اللہ کی عبادت کرو گویا کہ تم اس کو دیکھ رہے ہو۔ یا کم از کم یہ کہ وہ تم کو دیکھ رہا ہے اور اکثر استعمال ہکا

دوسرے پر انعام پر ہے۔ گویا انسان کا حسن متعدی ہو جاتا ہے +

قرب

ذی القربى۔ قرب کسی لحاظ سے ہوتا ہے نسبت کے لحاظ سے جیسے یہاں پھر نسبت بھی یا باپ کے لحاظ سے ہوگی

یا ماں کے۔ پھر قرب مکان و زمانہ کے لحاظ سے ہوتا ہو یا مرتبہ کے لحاظ سے جیسے من المقربين میں۔ رعایت یعنی نگہداشت

کے لحاظ سے جیسے ان رحمت اللہ قریب من المحسنين میں۔ قدرت کے لحاظ سے جیسے نحن اقرب الیہ من جبل الوردین (غ)

مگر یہ علم کے لحاظ سے بھی ہو سکتا ہے +

یتیم

الیتامی۔ یتیم کی جینے ہے۔ اور یتیم کے معنی انقطاع یعنی کٹ جانا ہیں اور یتیم انسانوں میں سے وہ ہو جو بلوغ سے پہلے

اپنے منقطع ہو گیا ہو یعنی اس کا باپ مر گیا ہو (غ) اور ہر ایک منفرد کو یتیم کہتے ہیں جیسے ذُرَّةُ یَتِیمَةٍ +

تولی

تولیتم۔ تولی کا اصل ولی سے ہے جس کے معنی قرب ہیں اور جب اس کا صلہ ہو خواہ نفلاً یا تقدیراً جیسے یہاں تو

اس کے معنی اعراض اور ترک قرب کے ہوتے ہیں (غ) +

تولی اور اعراض

معرضون۔ اعراض عرض سے ہو جو طول کے خلاف ہے اور غیر اجسام میں بھی اس کا استعمال ہوتا ہے جیسے

فذ ودعاء عرض عنہ کے معنی ہیں اس سے پھر گیا۔ تولی اور اعراض میں یہ فرق کیا گیا ہو کہ تولی

یہ ہے کہ جہ سے آگیا اور واپس چلا گیا یعنی پھن پھن پھیر دی۔ اور اعراض یہ کہ اس رستہ کو چھوڑ کر اس کی چوڑائی میں

چلا گیا۔ گویا نہ صرف حق پر پیچھے پھیر دی بلکہ باطل کو اختیار کر لیا +

توریت کے احکام

پہلے جب اخذ ميثاق کا ذکر کیا تو تفصیل نہ فرمائی تھی اب اسی ميثاق کی تھوڑی سی تفصیل کر دی ہے کہ کیا کیا حکم تھے

یہ احکام گویا اصل الاحول کے رنگ میں ہیں۔ ایک خدا کی عبادت دوسرے مخلوق خدا سے نیکی۔ توریت میں خدا نے تعالیٰ کی

توحید پر پڑا اور تھا اس تاکید کو ظاہر کرنے کے لئے اخباری صورت اختیار کی ہے۔ دوسرے حصہ میں سب سے پہلے والدین پھر

رشتہ دار پھر یتیم پھر مسکین پھر عام لوگ۔ پھر اس کی دونائیاں صورتیں بیان کیں۔ نماز اور زکوٰۃ توریت میں یہ سب احکام

موجود ہیں۔ ایک خدا کی عبادت کے لئے دیکھو خروج ۲۰۔ ۳۱ ماں باپ کی عزت خروج ۲۰۔ ۱۲ قریبی استثناء ۱۵: ۱۱





## اَسْتَرَوْا الْحَيٰوةَ الدُّنْيَا بِالْآخِرَةِ فَلَا يَخَفُ عَنْهُمْ الْعَذَابُ وَلَا لَهُمْ بِصُرُوْنٍ

آخرت کے بدلے اس دنیا کی زندگی کو خرید لیا پس نہ ان سے عذاب ہلکا کیا جائیگا اور نہ وہ مدد دیئے جائیں گے۔

اتم اور عدوان

اور اتم اور عدوان میں فرق یہ ہے کہ اتم اپنی ذات میں ایک فعل ہو اور عدوان دوسرے پر ظلم ہو پس ان کا فعل حکم الہی کے مخالف ہونے کی وجہ سے اتم ہے اور اپنے بھائیوں پر ظلم کی وجہ سے عدوان ہے۔

اسیر

اسادی۔ اسیر کی جمع ہوا اسٹی کی جمع ہو۔ اور اتم کے معنی رنجیدہ یا مذہنا ہیں اور شہس جو کچھ آجائے اور رنجیدہ یا مذہنا ہے اس کے

فداء

تفادولہ فداء اور فدی کے معنی ہیں انسان کو کسی مصیبت سے اس کی طرف سے کچھ بچ کر کے محفوظ کرنا (غ) +

دنیا

الدنیا دُنُو سے جس کے معنی قرب ہیں اور دنیا قریب کی زندگی یا قریب کی منفعت ہے بقابلہ آخرت کے +

قیامۃ

القیامۃ۔ قیام۔ قام بقوم سے مصدر ہے اور پھر ہا کے اضافہ سے قیامۃ بن گیا ہے۔ اور اس کے معنی ہیں انسان کا ایک

جن قیامتیں بکری  
وسلطانہ

ہی مرتبہ کھڑا ہو جانا اور اس کے اچانک واقع ہونے کے لئے اسے تنبیہ و نفل کی گئی ہے (غ) اور قیامت یوم بعثت جس میں مخلوق حی و قیوم کے سامنے کھڑی ہو جائے گی (رت) اور مفردات میں لفظ ساعۃ کے نیچے ہے کہ وہ ساعات جو قیامت ہیں تین ہیں کبڑی یا حساب کتاب کیلئے لوگوں کا بعث و سُطیٰ ایک نسل کا گزر جانا جیسے کہ حدیث میں ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے عبد اللہ بن ابیہ کہ دیکھ کر فرمایا ان یطلن ثم یظلمون الغلام لم یثبت حتی تقوم الساعة اگر اس لڑکے کی عمر لمبی ہو تو یقیناً مر جائیگا یا نہ کہ قیامت قائم ہو چکا روایت ہے کہ وہ صحابہ میں سے آخری بزرگ ہیں جو فوت ہوئے اور صفائی جو ہر انسان کی موت کے ساتھ قائم ہوتی ہے +

اوس اور خزیج کی  
جنگوں میں یہودیوں  
کی شرکت

مدینہ میں خزیج اور اوس دو بڑی قومیں تھیں جن کی باہم جنگ بہت تھی۔ اور یہودیوں کی دو بڑی قوموں میں سے ایک یعنی بنو نضیر

خرزج کے حلیف بن گئے تھے۔ اور دوسرے یعنی بنو قریظہ اوس کے۔ یہودیوں نے اپنے اپنے حلیف سے ملکر اپنے ہی بھائی بندوں کو قتل کرتے

اور گھروں سے غولتے۔ مگر جب ایک فریق غالب آکر دوسرے کے قیدی لے لیتا تو پھر دونوں قومیں ملا چدہ کر کے انہیں پھرتے ہیں اس کے

انہیں ملزم کیا ہے اور فرمایا ہے کہ ہنسی قوم سے جنگ کرنے کا آپس میں فساد ڈالنے اپنے بھائی بندوں کو وطن سے بیڑن کرنے کا نتیجہ ہو

کہ دنیا میں بھی نہیں ہو جائے اور آخرت میں بھی جنت کی امید نہ رکھو بلکہ دنیا سے بدتر عذاب لیں بلکہ یہود کا قصہ بیان کر کے تو جب سلام

کو دلائی تھی مگر وہ بھی انہیں کے نقش قدم پر چلے اور جو نقشہ یہاں کھینچا ہے وہ پیشگوئی کے رنگ میں مسلمانوں کا نقشہ ہے ایک طرف

تو ہمدردی کا اظہار اس قدر ہے کہ جنگوں میں دنیا کے ایک حصہ میں مسلمان زخمی ہو جائیں تو دوسرے حصہ دنیا میں چند ہوتا ہے۔ اور

دوسری طرف ایک ملک دوسرے اسلامی ملک کو تباہ کرنے کی فکر میں ہو کہ دوسروں سے ملکر بھی خود بخود ایک طرف خود مسلمان

عیسائیوں کے ساتھ ملکر خلافت اسلامی کو تباہ کرتے ہیں۔ اور دوسری طرف اس کے قیام کیلئے اپیلیں اور منظر ہرے کرتے ہیں +

یہود کا قصہ بیان کر کے بھیجا ہے کہ کچھ بھی حالات ہوں مسلمانوں کو مسلمانوں کے ساتھ جنگ کر کے ان کے خون کرنا اور ان کے ملک

چھیننا جائز نہیں۔ حدیث میں ہے المسلم من سلم المسلمون من لسانہ ویدہ ویدہ المسلم وہ جس کی زبان اور جس کے ہاتھ سے مسلمان

و کھ نہ اٹھائیں۔ ہاتھ سے کھ دینا ہے کہ ان کو قتل کریں۔ ان کا مال لوٹیں ان کے ملک چھینیں۔ زبان سے یہ کہ ان کی عزت پر حاویں

کالی دیں کا فرمیں۔ باہم جنگ کر کے باہم فساد کر کے دنیا کی زندگی میں پوری رسوائی حاصل کر چکے ہیں لیکن اس رسوائی میں لمبی زندہ

رہنا نہیں چاہتے اور جب حکومت گئی تو اب ویسے ایک دوسرے کو کا فر بنا کر اپنی قوم کی تباہی کے ورہے ہیں۔ علماء اور مشائخ کو یہ

فراموشی کہ کافروں کو مسلمان بنائیں یا اسلام پر جو جملے ہو رہے ہیں ان کا جواب دیں بلکہ مسلمانوں کو کافر بنانا ان کا شیوہ ہے +

اب کلام کا مضمون اس طرف پھیرا ہے کہ یہ لوگ جنہوں نے ہمد گنہیاں کیں اب جب ان کی ہدایت کا سامان پھرا تو انہوں نے

دنیا کی خاطر ہمدین کو ترک کر دیا مگر وہ ہدایت کو اختیار کر لیتے تو ان کا عذاب دہر کر دیا جاتا ان کی نصرت ہوتی مگر اب ایسا نہیں ہوگا





وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ وَقَفَّيْنَا مِنْ بَعْدِهِ بِالرُّسُلِ ۚ

اور یقیناً ہم نے موسیٰ کو کتاب دی اور اس کے بعد ہم نے ایک دوسرے کے پیچھے رسول بھیجے مثلاً اور

جی! رسول سے نبی نہ  
آئے پھر عرض اور  
اس کا جواب

آتَيْنَا عِيسَى ابْنَ مَرْيَمَ الْبَيْتِ وَأَيَّدْنَا بِرُوحِ الْقُدُسِ ۚ

ہم نے مریم کے بیٹے عیسیٰ کو کھلے دلائل دئے اور روح القدس کے ساتھ اس کی تائید کی مثلاً

مثلاً قفینا حقاً کے معنی پیچھے ہیں اور قفینا کے معنی اس کو اس کے پیچھے رکھا۔

تفا

رسول

الرسول۔ رسول کی جمع ہو۔ اور رسول اہل میں وہ ہے جو کسی قول اور رسالت کا نقل ہو، پس بغیر کسی رسالت کے رسول کا لفظ حقیقی معنی میں اطلاق نہیں پاسکتا اللہ کے رسول وہی ہیں جو اللہ تعالیٰ کی طرف سے کوئی پیغام اس کی مخلوق کیلئے لائے ہیں مگر مجازاً اس کا اطلاق دوسرے پر جائز ہو جیسے یا ہما الرسول کلام من الطیبات (المومنون: ۵۱) میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ کے بزرگ دیدہ صحابہ شامل ہیں دیکھو مفردات راغب اور ایسا ہی لفظ مرسول مجازاً حضرت عیسیٰ کے حوالوں پر بلا لگایا وواضحاً لہم مثلاً اصحاب القریۃ اذ جاءها المہملون (نہج: ۱۳۲) پس مجازاً اس کا اطلاق اس امت کے مجددین پر جو مامور بھی ہوتے ہیں مجازاً ہے نہ حقیقتاً۔ لہذا کہہ پر جو اللہ تعالیٰ اور اس کی مخلوق کے درمیان وساطت ہیں اور انبیاء پر جو خدا کی طرف سے مخلوق کے لئے کوئی خبر لاتے ہیں یہ لفظ بالخصوص بولا گیا ہے۔ اور ایک فرستادہ یا قاصد پر بھی بولا جاتا ہے جیسے جاء علی للعلفکۃ رسلاً (الفاطر: ۱)۔ فلما جاءہ الرسول (یوسف: ۵۰)۔

شکل رسول کا اطلاق  
مجاز کے طور پر

سلسلہ نبی اسرائیل

سلسلہ نبی اسرائیل میں انبیاء کے آئے کو اب بطور نعت بیان کیا ہے۔ اور اول سلسلہ حضرت موسیٰ اور آخر سلسلہ حضرت عیسیٰ کا نام لیکر باقی ناموں کو چھوڑ دیا۔ کتاب سے مراد یہاں شریعت کی کتاب ہے۔ جو حضرت موسیٰ کو دی گئی۔ یہ شریعت سب انبیاء کے لئے ایک ہی رہی۔ ہاں اپنے اپنے وقت اور ضرورت کے لحاظ سے اس میں انبیاء کچھ کمی بیشی کرتے رہے جیسا کہ حضرت عیسیٰ کے متعلق دوسری جگہ قرآن شریف میں ہے واصل لکھنوی بعض الذی حمم علیک رسولاً من انفسہ چنانچہ قرآن شریف میں حضرت عیسیٰ کو انجیل اور حضرت داؤد کو زبور دیا جائے گا ذکر ہو۔ اسی لئے نبی کے آخر پر فرمایا کہ جو کچھ کوئی رسول تمہارے پاس لاتا تھا تم اس کو قبول نہ کرتے تھے معلوم ہوا کہ ہر ایک رسول کچھ نہ کچھ ہدایت بھی لاتا تھا جسے لوگ قبول نہ کرتے تھے جس کو مینات یعنی معجزات یا پیشگوئیوں سے الگ کر کے بیان کیا ہے۔ اور معجزات یا پیشگوئیاں محض تائید کے لئے ہوتی ہیں۔

رسول کیلئے ہدایت  
لانا ضروری ہے

عیسیٰ

مثلاً عیسیٰ۔ اس کا اصل عیس اور وزن فعی ہے دل، اور عرب کے لوگ اس آؤنٹ کو عیس کہتے ہیں جس کی سفیدی پر کچھ تاریکی ہو اور عیس ما الفحل کو کہتے ہیں اور ممکن ہے کہ اسی سے لفظ عیسیٰ کا اشتقاق ہو (غ) مگر بعض اہل لغت کے نزدیک یہ بھی ہے حالانکہ سریانی میں یہ لفظ عیسیٰ نہیں بلکہ ایسیع ہو۔ اور انجیل میں یسوع آیا ہے جس کے معنی سید یا مبارک ہیں (د)۔ مسیم کے معنی عبرانی میں خادمہ یا عابدہ ہیں مگر قاموس میں ہو کہ مریم عربی لفظ ہے اور اس عورت کو کہتے ہیں التي تحب عبادۃ الرجال ولا تقهر۔

مریم

بینات

بینات۔ بینۃ کی جمع ہے جو بان (ظاہر ہوا) سے ہے۔ اور اس کے معنی ہیں کھلی دلیل خواہ عقلی ہو یا محسوس (ط) اس میں معجزات پیشگوئیاں دلائل سب شامل ہیں۔

روح القدس مفردات میں ہے کہ روح نفس کے معنی میں بھی آتا ہے اور اشرف الملائکہ کو بھی کہا ہے جبریل کو

روح

أَفَكُلَّمَا جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِّنْ آلِهِمْ هَوَىٰٓ إِلَىٰ أَنْفُسِكُمْ اسْتَغْبِرْتُمْ فَرِيقًا لَّذِينَ بَتُمْ وَفَرِيقًا

ہر کیا جب بھی کئی سول قلم پاس وہ چیز دیا جسکے تھرا ہا نہیں چلتے تھے تو تم نے ٹیکسیری لکھا پس ایک گروہ کو تم نے جھٹلایا اور اب وہ کو

تَقْتُلُونَ ۖ وَقَالُوا قُلُوبُنَا غُلْفٌ ۚ بَلْ لَعَنَهُمُ اللَّهُ بِكُفْرِهِمْ فَقَلِيلًا مَّا يُؤْمِنُونَ ۝

فصل کہنے لگے ۱۱۲۔ اور کہتے ہیں ہمارے دل پردوں میں ہیں بلکہ منہ نے ان کے کفر کی وجہ سے ان پر لعنت کی پس وہ بہت ہی کم ملتے ہیں ۱۱۳۔

بھی جسے روح القدس اور روح اللاتین کے نام سے یاد کیا ہے خود قرآن یعنی کلام الہی کو بھی روح کہا گیا ہے۔ جیسے: ﴿كَذَٰلِكَ نُنْزِلُ ٱلْقُرْءَانَ ٱلْعَرَبِيَّةَ وَهِيَ عَرَبِيَّةٌ وَلَقَدْ عَلِمْنَا لَٰكُمُ ٱلْعَرَبِيَّةَ وَهِيَ عَرَبِيَّةٌ وَلَقَدْ عَلِمْنَا لَٰكُمُ ٱلْعَرَبِيَّةَ وَهِيَ عَرَبِيَّةٌ وَلَقَدْ عَلِمْنَا لَٰكُمُ ٱلْعَرَبِيَّةَ وَهِيَ عَرَبِيَّةٌ﴾ (یس ۱۰۵) یہی روایت ہے۔ یہاں روح القدس سے مراد بعض کے نزدیک جبریل ہیں اور بعض کے نزدیک انجیل (ح)۔

حضرت عیسیٰ کے نام کے ساتھ قرآن کریم نے لفظ ابن مریم پڑھا یا ہے۔ یہ عیسیائیوں پر اتنا محبت کے لئے ہے کہ وہ جسے تم خدا اور بے گناہ بناتے ہو وہ ایک عورت کا بیٹا تھا۔ اور انہی کی کتابوں میں لکھنوا اور وہ جو موت سے پیدا ہوئے کیونکہ ایک ٹھہرتے ہوئے ہے۔ یہ عیسیائیوں کے خیال کے مطابق گناہ مرو دنیا میں نہیں لایا بلکہ عورت سے لائی۔ کیونکہ عورت نے ہی آدم کو منہ سے پھل کھلایا پس یہ بتا ہے کہ جب اس کی ماں موجود ہے۔ تو تم سے دوسرے انسانوں سے بیگناہی کا اقرار اس بنا پر کیا نہ کر دے سکتے ہو کیونکہ جب اسلی گنہگار ہوا ہونی اور اس کے درمیں گناہ کا چلنا ضروری ہے جیسا کہ عیسیائیوں کا اعتقاد ہے تو یہ اس سے کیونکر یک طرفہ ہی علاؤ ازیں حضرت عیسیٰ کی والدہ کو جو شہرت دنیا میں حاصل ہے اس کا عشر عشریہ بھی ان کے خاندان کو حاصل نہیں اس لئے بھی مریم کی طرف منسوب کرنا اولیٰ تھا۔ جیسے حضرت خاتمہ کی فضیلت کی دوسرے بنی خاتمہ +

حضرت عیسیٰ سے روح القدس کا تعلق وہی ہے جو ہر نبی کے ساتھ ہوتا ہے بلکہ ہر مومن کو بھی روح القدس کی تائید ملتی ہے  
فرمایا ایدھم بروج منہ (المجادلہ ۲۲) جہاں صحابہ کا ذکر ہے یعنی اپنی روح سے ان کی تائید کی۔ اور حدیث میں ہے اللہم ابدسنا  
روح القدس اے اللہ تو حسان کی تائید روح القدس سے فرما حضرت مسیح کی بینات اور تائید روح القدس کا خصوصیت سے ذکر  
اس لئے کیا کہ ہر وہی ان کا انکار کرنے اور ان کو ناپاک قرار دیتے تھے +

۱۲ اصل قصہ بتائے کہ نبی کریم ﷺ سے تمہاری عداوت اس وجہ سے نہیں کہ تم کو دلائل نہیں ملتے بلکہ تم ایسے قسی القلب ہو گئے ہو کہ ہمیشہ ہی خدا کے رسولوں کی تکذیب کرتے رہے بلکہ ایک گروہ کے قتل کے بھی درپے ہوئے چنانچہ کنہ بقم کہ انہی رکھکراؤ قہقن کو مضامع رکھ کر یہ بتایا ہے کہ اس وقت بھی ایک رسول کے قتل کے درپے ہوا واپسی طرف سے تو تم نے اسے قتل کر ہی دیا تھا اگر اللہ تعالیٰ اس کا بچائے والا نہ مہتا چنانچہ روح المعانی میں ہے انکم الان فیہ فانکم حول قتل محمد صلی اللہ علیہ وسلم ولا انی اعصمہم لقتلتموہ۔ اس سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ کسی شخص کے قتل کے درپے ہونے پر یا اس کے اسباب قتل کے حج کر دینے پر بھی قتل کا فضول و احماتہ ہے گو وہ شخص فی الواقع مقتول نہ ہو۔

۱۱۱ غُلف۔ یا غُلف کی وجہ سے جس کے معنی ہیں وہ چیز جو غُلف میں ہو اور اس سے ان کی سزا و علوم و تربیت کے خلاف ہیں اور یا غُلف کی وجہ سے معنی ہمارے دل و خود علم کے خلاف یا علم کے وعاء ہیں (یعنی علم ان کے اندر بھرا ہوا ہے بطلب ہے کہ ہر تہ سے کچھ کیکنے کے محتاج نہیں۔)

لَعْنَةُ  
ہونے سے مراد سزا کا دینا ہے اور دنیا میں لعنت یہ ہے کہ ایک شخص اس کی رحمت اور اس کی توفیق سے کٹ جائے، اور

روح القدس

اس مریم نام کی جہ

روح القدس کا معلق  
حضرت عیسیٰ سے

یہودیوں کا شیوہ

ملکوت قتل ایما۔

**عُف**

مئة

وَلَمَّا جَاءَهُمْ كِتَابٌ مِّنْ عِندِ اللَّهِ مُصَدِّقٌ لِّمَا مَعَهُمْ وَكَانُوا مِن قَبْلُ ۸۹

اور جب ان کے پاس اللہ کی طرف سے ایک کتاب آئی اس کی تصدیق کئی ہوئی جو ان کے پاس ہے اور پہلے وہ ان پر جو کتاب فرمائی

يَسْتَفْتِحُونَ عَلَى الَّذِينَ كَفَرُوا فَلَمَّا جَاءَهُمْ مَّا عَرَفُوا كَفَرُوا بِهِ فَلَعْنَةُ

تبع انکار کرتے تھے۔ مگر جب ان کے پاس وہ آیا جسے انہوں نے پہچانا اس کا انکار کر دیا پس انکار کرنے والوں

اللَّهُ عَلَى الْكَافِرِينَ ۝ بِئْسَمَا اشْتَرَوْا بِهِ أَنْفُسَهُمْ أَنْ يَكْفُرُوا بِمَا أَنزَلَ

پر اللہ کی لعنت سے مسملا کیا ہی بُرا ہے جسکے عوض انہوں نے اپنی جانوں کو بیچ ڈالا کہ اس کا انکار کرتے ہیں جو اللہ نے انہیں

اللَّهُ بَغِيًّا ۚ أَنْ يُنَزِّلَ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ عَلَى مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ ۚ

اس حد سے کہ اللہ اپنے فضل میں سے اپنے بندوں میں سے جس پر چاہے اتنا دے

مشغ بن مزار کے شعر میں آتا ہے مقام الذئب كالرجل اللعين جال الرجل اللعين سے مراد دور پھینکا گیا

انسان ہے (ج) \*

قیلا ما۔ ما قلیل کے لئے بطور تاکید یا گہرا یعنی بہت ہی کم \*

یہودیوں کا مطلب یہ تھا کہ ہمارے دل ایسے پردوں کے اند میں کہ آپ کی بات ان میں داخل نہیں ہو سکتی۔ جیسے

دوسری جگہ ہے قلوبنا فی الکذۃ مما قد عرفنا الیہ (حجر السجدہ کا ۵) گو یا خلقی پر دہ ہیں اور یا یہ کہ ہمارے دلوں میں پہلے

ہی علم بھرا ہوا ہے ہم تم سے کچھ نہیں سیکھ سکتے۔ اس کا جواب یہ دیا ہے کہ اصل وجہ یہ ہے کہ تم رحمت اور توفیق الہی سے

دور رہا پڑے ہو۔ یہی وجہ ہے کہ تم بہت کم ہی ملتے رہے ہو \*

يَسْتَفْتِحُونَ۔ استفتاح فتح سے ہے اور اس کے ایک معنی ہیں کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی بعثت کے ذریعہ سے خدا کی مدد مانگا

کرتے تھے۔ اور یہ بھی معنی ہو سکتے ہیں کہ اس کی خبر چاہتے تھے کبھی لوگوں سے پوچھتے کبھی کتابوں سے استنباط کرنے تھے

یا یہ کہ دوسری قوموں پر اس ذریعہ سے غلبہ مانگتے تھے (۲) اور یستفتون بمعنی یفتون بھی ہو سکتا ہے (ض) یعنی نبی

آخر زمان کے آنے کی خبریں بت پرستوں کو سنایا کرتے تھے \*

چونکہ ان کے ساتھ وعدہ تھا کہ نبی موعود پر ایمان لائیں گے تو اللہ تعالیٰ دنیا میں انہیں ممتاز قوم بنائے گا۔ استثناء ۲۸:

۱۲ و ۱۵ و ۸۰۔ اس لئے جب دنیا میں وہ انبیاء کے انکار کے فیل ہوئے تو پھر خدا سے یہ دعائیں مانگنے لگے کہ وہ موعود نبی

آئے تو ہمیں کافروں پر غلبہ ملے لیکن جب وہ کتاب آگئی جو ان کی وحی کی تصدیق کرتی تھی اور یہی اس موعود نبی کی سب سے بڑی

علامت تھی کہ وہ دنیا کے کل انبیاء کی تصدیق کرے گا تو اسے رو کر دیا \*

یہاں یہ بھی دعوئی کیا ہے کہ وہ آنحضرت کی صداقت کو خوب پہچانتے ہیں اسلئے کہ نہایت بڑی اور بڑے نشان آپ کی صداقت کے ان پر

چکے تھے بیش ہوتی ہوئے کا دعویٰ اب تک کسی نبی نے نہ کیا تھا صرف آنحضرت نے کیا۔ دوسرے نبیوں کی تصدیق کسی نبی نے نہ کی تھی صرف آپ نے کی

اس موعود نبی کا انکار اللہ کی جناب سے دوری ہے۔ صرف اس کی ہدایات پر عمل کر کے وہ خدا تک رسائی حاصل کر سکتے

تھے جب اس کو رو کر دیا تو خود ہی دوری یا لعنت کو خرید لیا \*

ما

دلوں کے پردے

استفتاح

نبی موعود اور نبی

موعود

موعود نبی کی صداقت

۹۱ فَبَاءُ وَغَضَبٌ عَلَىٰ غَضَبٍ وَلِلْكَافِرِينَ عَذَابٌ مُّهِينٌ ۝ وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ

پس وہ غضب پر غضب کا مل بن گئے اور کافروں کے لئے ذلیل کرنے والا دکھ ہے ۱۱۱ اور جب انہیں کہا جاتا ہے کہ ان

أَفْتُولًا إِنَّا أَنْزَلْنَا اللَّهُ قَالَوَانُوْهُمْ مِنْ بِنَا أَنْزَلَ عَلَيْنَا وَيَكْفُرُونَ بِمَا وَرَاءَهُ

ایمان لاؤ جو اللہ نے اتارا ہی کہتے ہیں ہم اس پر ایمان لاتے ہیں جو ہم پر اتار گیا اور ان کا انکار کرتے ہیں جو اس کے سوا ہے۔

وَهُوَ الْحَقُّ مُصَدِّقًا لِّمَا مَعَهُمْ قُلْ فَلِمَ تَقْتُلُونَ أَنْبِيَاءَ اللَّهِ مِنْ قَبْلُ إِنْ كُنْتُمْ

حالانکہ وہ حق ہے اس کی تصدیق کرنے والا جو ان کے پاس ہے کہ تو پہلے اللہ کے نبیوں کو کیوں قتل کرتے تھے اگر تم

۹۲ مُّؤْمِنِينَ ۝ وَلَقَدْ جَاءَكُمْ مُّوسَىٰ بِالْبَيِّنَاتِ ثُمَّ اتَّخَذْتُمُ الْعِجْلَ مِنْ بَعْدِ وَأَنْتُمْ ظَالِمُونَ

مومن تھے ۱۱۲ اور بیشک موسیٰ تمہارے پاس کھلی دلیلیں لایا پھر اس کے پیچھے تم نے بھڑانا بنالیا اور تم ظالم تھے ۱۱۳

۱۱۱۔ بھش۔ بؤس سے ہے جس کے معنی شدت اور مکروہ ہیں، اور بھش ہر ایک خدمت کے مقام پر بولا جاتا ہے جیسے ہم ہر ایک صبح کے مقام پر دغ، باشر اور باسواء ہی مادہ سے ہیں +

بھیا جہی کے معنی ہیں میاں رومی سے تجاؤز کرنے کی خواہش کرنا (غ)، اور بھئی مذموم بھی ہے اور محمود بھی ماکثر استعمال بھئی اس کا محل ذم میں ہے۔ یہاں بھئی سے مراد بھس ہے (غ) +

مھین۔ آہان سے اسم فاعل جو اور ہوان دو طرح پر ہے ایک انسان کا اپنے آپ میں تذلّل اختیار کرنا اس سے ہستی اس کے لاحق حال نہیں ہوتی اور صبح کے مقام پر بولا جاتا ہے۔ جیسے ہمیشوں علی الارض ہونا (الفہم ۱۲۰-۱۶۳) یا حدیث میں بے لکھن ہتین یقین مومن انکسار اختیار کرنے والا لازم ہوتا ہے دوسرا یہ کہ دوسرا انسان اس پر تسلط ہو کر اس کی خفت کرنا چاہتا ہے (غ) اور یہ ذلت ہے گویا دوسرے کا محکوم ہونے کی حالت خود ایک ذلت یا عذاب مھین ہے +

جس انکار کا ذکر کچھ آیت میں ہے، اس کی وجہ بتانی کہ وہ صرف حسد ہے۔ کہ اللہ نے اپنے فضل کا حصہ سوائے بنی اسرائیل کے کسی اور قوم پر کیوں اتا ماما چنانچہ انکی آیت میں اس کی اور بھی تشریح فرماتی ہے جہاں ان کا قول نقل کیا ہے کہ ہم صرف اسی پر کیا لائیں گے جو بنی اسرائیل پر آتا ہے۔ غضب پر غضب اس لئے فرمایا کہ ایک غضب کے نیچے تو دوسرے ہی آئے ہوئے غصہ اب آنحضرت صلعم کے انکار سے اور غضب کے نیچے آئے۔ عذاب مھین یا سوا کرنے والا عذاب یہ ہے کہ دوسرے کے ماتحت رہیں +

۱۱۲۔ ان کے اس قول کا کہ سوائے بنی اسرائیل کے کسی دوسری قوم کے آدمی پر اگر وحی نازل ہو تو اس کو ہم نہیں مانیں گے ایک جواب تو یہ دیا ہے کہ یہ وحی تمہاری وحی کی مصدق ہے، اور یہی اس موجود بنی کا نشان تھا۔ دوسرا یہ کہ تمہارا یہ دعویٰ بھی غلط ہے کہ بنی اسرائیل میں یہ نبی ہوتا تو تم ایمان لے آتے پہلے تم اسرائیلیوں کو کیوں قتل کرتے رہے۔ پہلے جو اب میں یہ بھی بتا دیا کہ اگر بنی اسرائیل کے باہر سے یہ نبی نہ آتا تو تمہاری پیشگوئیاں غلط ٹھہرتیں کیونکہ پیشگوئیوں میں بنی اسرائیل کے بھائیوں یعنی بنی اسماعیل میں سے آئے کا وعدہ ہے اور پھر عجب کا نام بھی موجود ہے پھر موسیٰ کی کس بنی موسیٰ کے خلفاء میں سے تو ہونہ سکتا تھا اس لئے اس کا دوسری قوم سے آنا ضروری تھا ۱۱۳۔ ان کے انکار کے سارے قصہ کو پھر دہرایا اور مزہم کیا جو کہ اور انبیاء تو ایک طرف یہ خود موسیٰ کے زمانہ میں تم نے شرک کا ارتکا

کیا جب بھڑانا کر اس کی عبادت کرنے لگے +

وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَاقَكُمْ وَرَفَعْنَا فَوْقَكُمُ الطُّورَ خُذُوا مَا آتَيْنَاكُمْ بِقُوَّةٍ وَاسْمَعُوا ۙ ۹۳

اور جب ہم نے تم سے اقوال لیا اور تمہارے اوپر پہاڑ اُٹھایا جو ہم نے تم کو دیا ہے اسے مضبوطی سے پکڑو اور سنو

قَالُوا سَمِعْنَا وَعَصَيْنَا وَأَشْرَبُونا قُلُوبُهُمُ الْعَجْلُ بِكُفْرِهِمْ مُقَلِّ بِئْسَمَا

انہوں نے کہا ہم نے سن لیا اور نافرمانی کی ۱۱۱ امان کے نفی بعد سے ان کے دلوں میں بھڑائی پیدا ہو گئی ۱۱۲ کہ وہ بری بات جو جسکے

يَا مُرْكُ بِهِ إِيمَانَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۙ قُلْ إِنْ كُنْتُمْ لَكُمْ الدَّارُ الْآخِرَةُ ۙ ۹۴

کرتے کو تمہارا ایمان تمہیں حکم دیتا ہے اگر تم ایمان والے ہو کہو اگر آخرت کا گھر اللہ کے

عِنْدَ اللَّهِ خَالِصَةً مِّنْ دُونِ النَّاسِ فَتَمْنُوا الْهَوْتَ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۙ

ہاں اور لوگوں کو چھوڑ کر صرف تمہارے لئے ہے قوموت کی آرزو کرو اگر تم سچے ہو ۱۱۳

وَلَنْ يَّتَمَنَّوهُ أَبَدًا إِمَّا قَدْ صَدَّقُوا بِالْحَقِّ وَلَهُمُ الْآلِظِيمِينَ ۙ ۹۵

اور کبھی اس کی آرزو نہ کریں گے بسبب اس کے جو ان کے احمقوں نے پہلے ہیچ رکھا ہے اور اللہ ظالموں کو جاتا ہے

۱۱۴ اسمعوا۔ سمع کے اصل معنی سننا ہیں مگر علاوہ شغوائی کے قرآن خریف میں کبھی اس سے مراد فہم اور کبھی طاعت لی گئی ہے (غ) یاں سن لینے سے مراد سمجھ لینا یا فرمانبرداری ہی ہے کیونکہ یہی سننے کی اصل غرض ہوتی ہے +

۱۱۵ اور جو وصحت عہد کے تم نے اس کی ایسی نافرمانی کی کہ گویا تم نے منہ سے ہی کہہ دیا کہ ہم نافرمانی کرتے ہیں۔ فی الحقیقت سمعنا یعنی ہم نے سن لیا۔ منہ سے کہا اور عصینا یعنی ہم نے نافرمانی کی دل سے کہا۔ یا زبانِ قاتل سے کہا سمعنا اور زبانِ حلال سے کہا عصینا کی حالت مسلمانوں کی ہے منہ سے قرآن پرایان کا دعویٰ ہم مکی حالت میں فرماتے ہیں۔

۱۱۶ اشربا۔ شرب پانی یا دوسری سیال چیزوں کے پینے پر بولا جاتا ہے (غ) جب کسی چیز کا اندر سرایت کرنا بتانا ہو تو اس کو پینے کی چیز سے مشابہت دیتے ہیں کیونکہ پانی فوراً روم روم میں پہنچ جاتا ہے اور پھر اچ جانے سے مراد پھرے کی محبت کا سچ جانا ہے لہذا وہ یہ ہے کہ وہ شک کی بیماری جو پھرے کی پرستش میں تم سے ظاہر ہوئی وہی تمہارے اندر چلی آتی ہے +

توریت میں یہ ذکر ہے کہ پھرے کو جلا کر خاکستر کو پانی میں ملا کر بنی اسرائیل کو پلا دیا تھا۔ خروج ۲۰: ۲۲ مگر یہ ایک بے معنی سی بات ہے۔ قرآن کریم نے فی قلوبہم بڑھا کر بتا دیا کہ یہ یعنی یہود کو کوئی ظاہر الفاظ سے غلطی لگی ہے اور تحریف ہو گئی ہے۔ اسی لئے دوسری جگہ فرماتا ہے۔ کہ خاکستر کو دریا میں ڈال دیا۔ لہذا قنہ ثم لنسفنه فی البحر فسفا (طہ ۲، ۹)

۱۱۷ موت کی آرزو کرنے سے مراد جھوٹے کی موت کی دعا کرنا ہے جیسا کہ سورہ آل عمران میں عیسائیوں کو مباہلہ کے لئے بلایا گیا تھا یہود یوں کو ایک قسم کے مباہلہ کے لئے بلایا جیسا کہ حضرت ابن عباس سے مروی ہے ادعوا بالموت علی ای الضالین اکذب دعا کرو کہ جو فزیت جھوٹ پر ہے اس کو موت آجائے۔ اگر تم مقبولان

۳۴۴

منہ سے دعویٰ ایمان

اور علی نافرمانی

شرب

توریت کی غلطی کی

یہودیوں سے مباہلہ

مَعْنَى

۹۶ وَلِتَجِدَ تَهُمُ احْرَصَ النَّاسِ عَلَى حَيَاتِهِمْ وَمِنَ الَّذِينَ اشْرَكُوا يَوْمَ ذُلِّهِمْ

اور یہی توفیق کو سب لوگوں سے بڑھ کر دینی، زندگی پر حرص پائیگا اور ان سے بھی جنہوں نے شرک کیا ان میں سے ہر ایک چاہتا

لَوْ يَعْمُرُوا لَفَسَنَتَهُ مَا هُوَ بِمَرْحُومٍ مِنَ الْعَذَابِ لَنْ يُعْمِرُوا وَاللَّهُ بِصَيْدِهِمْ بَاعِلُونَ

ہے کہ کاش اے ہزار برس کی عمر دی جاتے اور یہ بات اسے دکھ سے دور رکھنے والی نہیں کہ اے نبی ہر روز کائنات اور اللہ دیکھتا ہے جو وہ کرتے ہیں

بارگاہ الہی ہو جیسا کہ تمہارا دعویٰ ہے تو خدا تعالیٰ تمہاری دعا کو قبول کر لے گا۔ اگلی آیت میں بتا دیا کہ اپنی بدعلیوں کی وجہ سے وہ ایسی دعا کی کبھی جرات نہ کریں گے بعض نے موت کی آرزو کرنے سے اپنی ہی موت کی آرزو مراد لی ہے اس صورت میں مطلب یہ ہو گا کہ مومن موت سے خائف نہیں ہوتا۔ مگر تم موت سے خائف ہو۔ مگر یہ معنی کچھ موزوں نہیں۔ اور دوسرے معنی کی تائید خود قرآن شریف سے ہوتی ہے۔ اور حضرت ابن عباس جیسا مفسر بھی وہی معنی کرتا ہے +

۱۲۱ احوص۔ حرص سے افضل ہے۔ اور حرص کے معنی ہیں بہت زیادہ ایک چیز کو چاہنا (غ)

اشرا کو ۱۔ یعنی کتا یہ ہے کہ ایک چیز دو یا دو سے زیادہ کے لئے پانی جائے اور دین میں شرک دو قسم ہے اول شرک عظیم یعنی اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی کو شریک ٹھہرانا۔ دوئم شرک صغیر یعنی کسی امیر میں غیر اللہ کی رعایت ملحوظ رکھنا (غ) حدیث میں ہے الشراک في هذه الامة اخفى من ديب النمل على الصفا یعنی اس امت میں شرک چھپونے کے صاف جگہ پر چلنے سے بھی زیادہ خفی ہے +

بصیر۔ بصراً آنکھ کو کہتے ہیں اور دیکھنے کی قوت کو بھی اور دل میں جو قوت در کہ ہے اس کو بصيرة بھی کہتے ہیں اور بصيرة بھی (غ) اور البصيرة اللہ تعالیٰ کے اسماء میں سے ہے۔ اور اس سے مراد ہے کہ وہ تمام اشیاء کو دیکھتا ہے ظاہر کو بھی اور خفی کو بھی بغیر کسی آلہ کے اور بصیر اس کے حق میں وہ صفت ہے جس سے تمام اشیاء کے کمال اور صاف کا انکشاف ہوتا ہے (مت) +

مُخَنَجٌ۔ دَخَنَجٌ۔ خَج سے ہے جس کے معنی ہیں ایک چیز کو اپنی جگہ سے ہٹا دیا +

يُعْمَرُ عِمَارَةً آباد کرنا ہے یعنی ویرانی کا تھیس۔ اس نے عَمَرًا اور عَمَرًا وہ مدت ہے جس میں جسم زندگی کے ساتھ آباد رہتا ہے اور قسم میں عَمَرًا کا لفظ آتا ہے جیسے لَحْرًا انہم نفی سکتے تھم (الحجۃ ۷۲) اور تعابیر سے یَعْمَرُ مَضْلَعٌ ہر کو کا عطا کرنا ہے یہاں یہ بیان کیا ہے کہ ان یہودیوں کو تم دنیا کی زندگی کیلئے سب لوگوں سے زیادہ حرص پائے گے یہاں تک کہ مشرکوں بھی بڑھ کر حرص پائے گے اور مشرکوں سے مراد بعض لوگوں نے محض مشرک لئے ہیں اس لئے کہ وہ بت بہر موت کے قائل نہیں

اس لئے اس دنیا کی زندگی کو ہی وہ سب کچھ سمجھتے ہیں اور بعض نے جس کو مراد لیا ہے جو جیسا کہ ابن جریر میں ہے چھینک پر ہزار سال بڑی کی دعا دیتے تھے یعنی ہزار سال زندہ رہو۔ اور ابن عباس سے روایت ہے کہ اس سے مراد بھی لوگ ہیں اور یہ بھی ہو سکتا

ہے کہ وَمِنَ الَّذِينَ اشْرَكُوا اسے یہاں بیان شروع ہوتا ہے۔ اور ان مشرکوں سے مراد اہل کتاب کے مشرک یعنی عیسائی لوگ ہیں بقابلہ یہودیوں کو یا فرما یا کہ یہودی تو دنیا میں مبتلا ہو کر اس دنیا کی زندگی پر حرص ہی ہی گمراہ شریک بھائی یعنی عیسائی تو ایک ہزار سال کی زندگی چاہتے

ہیں۔ اس صورت میں ہزار سال کی زندگی سے مراد ایک قوم کی مخالفت اسلام کی ہزار سال کی زندگی ہوگی جیسا کہ وہ سری جیہ ہے ابن شہیم اللہ ومادخلہ ۱۰۰۰) اصریم بھی مذک کے ان ہزار سال کا ہو تو وہ ہوگی کہ عیسائی لوگ ہزار سال بھی اسلام کی مخالفت کریں غالب نہیں بھی ہو سکتے

عیسائیت کی مخالفت اسلام۔

۱۲

یہود کا خدا اور  
منصور ہے۔

قُلْ مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِلْجِبْرِيلَ فَإِنَّهُ نَزَّلَهُ عَلَى قَلْبِكَ بِإِذْنِ اللَّهِ ۙ

کو جو کوئی جبریل کا دشمن ہے ۱۲ سو بیشک اس نے اللہ کے حکم سے اس کو تیرے دل پر اتارا

مَصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ وَهُدًى وَبُشْرَىٰ لِلْمُؤْمِنِينَ ۝

اس کی تصدیق کرتا ہوا جو اس سے پہلے ہے اور مومنوں کے لئے ۱۳ ایت اور غوث مجری (سے) ۱۲

۱۲ الجبریل - بخاری میں عکرمہ کا قول ہے کہ جبریل - میکال - اسرافیل سب بمعنی عبد اللہ ہیں جبویا میکال یا سہراف کے معنی عبد اور ایل یعنی اللہ۔ مگر جبریل جبویا اور ایل سے مرکب ہو سکتا ہے جبر کے معنی کسی قسم کے غلبہ سے کسی چیز کی اصلاح کرنے سے ماوراس لئے جبر سلطان یعنی بادشاہ کو بھی کہتے ہیں (غ) اور ایل اول سے ہے یعنی رجب کرنے والا پس جبریل وہ ہے جو اصلاح کرنے والے بادشاہ کی طرف بار بار رجب کرتا ہے ۛ

جبریل میکال جبریل

جبریل

جبریل اور یہودی

جبریل کا بھی لانا

کئی ایک صحیح احادیث سے معلوم ہوتا ہے کہ آنحضرت صلعم کے وقت میں یہودی جبریل کو اپنا دشمن سمجھتے تھے چنانچہ بخاری میں آنحضرت صلعم کے سامنے عبد اللہ بن سلام کا قول ہے ذاک عدو الیہود من المثلثة اور بعض روایات میں اس کی تشریح کی گئی ہے کہ وہ جبریل کو ملک التشدید والحداب یعنی سختی اور عذاب کا فرشتہ سمجھتے تھے حالانکہ بائبل سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ یہ وہ فرشتہ ہے جو وحی لاتا تھا۔ چنانچہ دانیال ۸: ۱۶ میں جبریل کو حکم ہوتا ہے کہ دانیال کو اس کی روایات سے معنی سمجھا دے۔ اور لوقا ۱۹: ۲۶ سے بھی یہی معلوم ہوتا ہے۔ اور قرآن کریم میں بھی یہی فرمایا ہے کہ جبریل اللہ تعالیٰ کی وحی آنحضرت صلعم پر لاتے تھے۔ جیسا کہ یہاں بھی صاف فرمایا۔ اور احادیث سے حضرت جبریل کا آنحضرت صلعم کے ساتھ رمضان میں قرآن کریم کا دور کرنا ثابت ہے۔ اور بخاری سے ہی یہی ثابت ہے کہ وہی فرشتہ جو آنحضرت صلعم پر وحی لایا حضرت موسیٰ پر بھی وہی وحی لاتا تھا۔ دیکھو ورقہ کا قول کتاب کیف کان بدء الوحي میں۔ ہذا الناموس الذی نزل اللہ علی موسیٰ۔ معلوم ہوتا ہے یہودیوں کا یہ عقیدہ اس لئے ہو گیا کہ جب جبریل کسی نبی پر وحی لاتا تو وہ اپنی قنات قبیل کی وجہ سے انکار کرتے اور ان پر عذاب آتا اس لئے وہ عذاب کو جبریل کی طرف منسوب کرنے لگ گئے ۛ

۱۳ پچھلے رکع میں یہود اور عیسائیوں کی اسلام کے ساتھ عداوت کا اشارہ ذکر کیا تھا اس رکع میں ان کی عداوت کا کلمہ کر ذکر کیا ہے کہ یہاں تک ان کی عداوت ترقی کر گئی ہے کہ جو جبریل سے بھی دشمنی کرتے ہیں ۛ

۱۴ نَزَلَ - تنزیل اور انزال میں یہ فرق کیا گیا ہے کہ تنزیل اس موقع کے ساتھ خاص ہے جہاں اس کے ٹکڑے ٹکڑے ہو کر آئے کی طرف یا سورتوں اور آیات کے کیے بعد دیگرے نزل کی طرف اشارہ ہو اور انزال عام ہے (غ)

تنزیل - انزال

قلب

قلب کے اصل معنی ہیں ایک چیز کا ایک صورت سے دوسری صورت کی طرف پھیرنا (غ) قلب دل کو کہا جاتا ہے ۛ کہ وہ خون کو پھیرتا ہے یا اس لئے کہ خیالات کو پھیرتا ہے۔ اور قلب کے معنی کسی چیز کا اصل یا اس کا لب بھی ہیں (مت) حدیث میں ہے الا کل شئ قلب و قلب القرآن یس - ہر چیز کا ایک قلب ہے اور قرآن کا قلب ایس ہے۔ یہاں ابن اثیر نے قلب کے معنی لب اور اصل ہی کہے ہیں۔ پس انسان کے جسمانی قلب کے مقابلہ پر ایک قلب اس کی روحانی قلب کا مرکز ہے اور اسی کا یہاں ذکر ہے۔ نزول وحی اسی قلب پر ہوتا ہے بعض نے نزول سلی قلب سے یہاں مراد ہی اصل قلب متصفا باخلاق القرآن (دربے) دل کو اخلاق قرآنی سے متصف کیا ۛ

قلب پر نزول قرآن

سے مراد

٩٠ مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِلَّهِ فَكَانَتْ لَهُ عَدُوَّةٌ لِكُلِّ فَصِيحَةٍ ۚ

جو کوئی اللہ اور اس کے فرشتوں اور اس کے رسولوں اور جبرائیل اور میکائیل کا دشمن ہے تب بیشک اللہ کا فرس کا دشمن ہے ۱۲۳

٩٩ وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا إِلَيْكَ آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ وَمَا يَكْفُرُ بِهَا إِلَّا الْفَاسِقُونَ أَوْ كَلَّمَ آدَمَ وَأَوْحَىٰ إِلَىٰ نُوحٍ  
١٠٠

اور بیشک ہم نے تیری طرف کھلی باتیں اُتاریں، اسے اپنا ستون بنے کوئی ان کا انکار نہیں کرتا۔ ۱۲۵ء اور یہاں جب کہیں وہ کوئی عہد بدستور بنی میں کا اپنی قیاسی جھینڈ

اذن۔ اُذُن کان کو کہتے ہیں اور اِذْن یا اِذَان وہ چیز ہے جو مَنی جائے اور عقل کے معنی میں استعمال ہوتا ہے کہ سماع کے ذریعہ سے اسے حاصل کرتے ہیں۔ اور کسی چیز میں اِذْن اس کی اجازت کا علم دینا ہے اس لئے اِذْنِ اللہ سے مراد وہاں اس کا ارادہ اور اس کا امر ہے۔ اور جہاں اِذْنِ یعنی علم آتا ہے۔ تو وہ ایسا علم ہے جس میں اللہ تعالیٰ کی مشیت بھی ہو۔ اس لئے یہ خاص ہے اور علم عام ہے (غ) +

بشری۔ بشریت چڑھ کے ظاہر کو یعنی اوپر کے حصہ کو کہتے ہیں جیسے آدمۃ اس کے اندر کی طرف کو کہتے ہیں۔ اور اسی لحاظ سے انسان کو بشر کہا جاتا ہے اور بشر ہی اور بشریت دوسری طرف کو کہتے ہیں۔ اس لئے کہ اس سے انسان کے ہر حصہ کے بشر میں بطور پیدا ہوتا ہے۔

جبرائیل کا انحضرتؐ سے ظاہر ہے۔ بائبل سے یہی ثابت ہے کہ حضرت جبرائیل انبیاء پر وحی لاتے تھے۔ گو یہودیوں نے غلطی سے جبرائیل کو عذاب کا فرشتہ سمجھ رکھا تھا۔ اس لئے اسی حقیقت کی طرف توجہ دلانے کے لئے جب جبرائیل کا ذکر آیا تو فرمایا کہ جس طرح وہ پہلے انبیاء پر وحی لاتا تھا اسی طرح تیرے قلب پر بھی وہی وحی الہی کا لانے والا ہے۔ اور یہ وحی پہلی وحی کی مصدق بھی ہے اور مان لینے والوں کے لئے اس میں بشارت بھی ہے پس وہ ملک عذاب نہیں بلکہ تیرے اور بشارت لانے والا ہے +

۱۲۴ عَدُوّ۔ عَدُوّ کے معنی تباہ و برباد کرنے والے اور مافقت کا نہ ہونا ہیں۔ حجاج ذلی بوقتِ عداوت اور معاودۃ یعنی دشمنی ہے چلنے کے لحاظ سے بوقتِ عداوت۔ معاہدہ میں باعدات میں خلل کے لحاظ سے بوقتِ عداوت اور عداوت یعنی زیادتی ہے۔ اور عداوت یعنی دشمن و طبع پر ہوتا ہے ایک ارادہ اور قصد سے جیسے من و موم عداوت اور ایک وہ جو ارادہ اور قصد سے نہیں بلکہ دوسرے کے لئے ایسی حالت پیش کرے جس سے اس کو تکلیف پہنچے جس طرح دشمن سے بچتی ہے جیسے بتوں کے متعلق حضرت ابراہیم کا: ﴿يَا ذُنُومُ هُمْ عَدُوٌّ لِّلْاٰدَمِ الْعَالَمِيْنَ﴾ (الشعرا: ۷۰) یا جیسے ﴿يَا اَيُّهَا الْمُنَافِقُ اِنَّكَ عَدُوٌّ لِّلْاٰدَمِ الْعَالَمِيْنَ﴾ (نساء: ۱۴) اور اللہ تعالیٰ کا کہ فرلوں کا دشمن بننا ہی لحاظ سے ہے یعنی ان کے ساتھ اس معاہدہ یا باہمیہ کی طرف سے ان کو نہ اپنے لیے +

یہاں بتایا کہ جبریل کے ساتھ دشمنی اللہ تعالیٰ اور اس کے ملائکہ سب سے دشمنی ہے اور میکائیل کا نام اس سے لئے بڑھایا کہ یہ وہ  
میکائیل کو اپنا دوست سمجھتے تھے چنانچہ دنیا وال ۱۲: ایں میکائیل کا ذکر کرتے ہوئے لکھا ہے وہ بڑا سوار جو تیری قوم کے فرزند بھی  
حمایت کیے کھڑے ہے ۱۱۔ شیخ جس اللہ اور ملائکہ سے دشمنی کرتا ہے تو یہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے بھی ایسے شخص کے ساتھ ہر قسمی معاملہ  
موتامس۔ عداوت سے اللہ تعالیٰ پاک ہے اور اس لفظ کا استعمال محض انکی عداوت کو نہ کہ الہام ربیب ہے اس سے اس لفظ سے

۱۲۵ فاسق یہاں ان کو اس لئے کہا کہ ان سے نبی آخر الزمان کے متعلق عمدی لب کہا خدا اس سما کو زیادہ واضح الفاظ میں اگلی آیت میں بیان فرماتا ہے فاسق کے معنی کیسے دیئے گئے۔

Figure 1. The effect of the concentration of the *Agrobacterium* suspension on the transformation efficiency of *Agrobacterium* strains.



بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ وَلَسَاجِدًا هُمْ سَوَّلُوا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ مُصَدِّقِينَ لِمَا مَعَهُمْ ۝۱۰

بلکہ ان میں سے اکثر ایمان نہیں لاتے اور جب انہی کی طرف سے ان کے پاس ایک رسول آیا اس کی تصدیق کرنے والا جان کے پاس

نَبَذَ فَرِيقٌ مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ كِتَابَ اللَّهِ رَاءَ ظُهُورِهِمْ كَأَنَّهُمْ لَا يَعْلَمُونَ

تو ان میں سے جنہیں کتاب دی گئی تھی ایک گروہ نے انہی کی کتاب کو اپنی پیٹھوں کے پیچھے بھینک دیا گویا کہ وہ جانتے ہی نہیں ۱۱

وَاتَّبَعُوا مَا تَتْلُو الشَّيْطَانُ عَلَىٰ مُلْكٍ سُلَيْمٍ ۖ وَمَا كَفَرَ سُلَيْمٌ ۝۱۲

اور ان باتوں کی پیروی کی جو شیطان سلیمان کی نبوت پر افتر کرتے تھے ۱۲ حالانکہ سلیمان نے کفر نہیں کیا ۱۳

۱۲۔ نَبَذَ۔ نندا۔ نندا کسی چیز کا بھینک دینا ہے جب اس کی کچھ قدر وقعت نہ سمجھی جائے (غ)۔

نندا

اور بھی زیادہ تصریح فرمائی کہ ان لوگوں نے خدا کی کتاب نوریت کی بھی پروا نہ کی کیونکہ اس میں نبی صلعم کے متعلق عمدہ تذکیر تھا۔

تلا علیہ

۱۳۔ تَتْلُو الشَّيْطَانُ عَلٰی مُلْكٍ سُلَيْمٍ۔ یہاں تا تلاوت کا لفظ کتب منزل من اللہ کے لئے خاص ہے۔ دیکھو ۱۱۔ اسی کے ایک معنی تو

ہوں ہو گئے کہ اس کو بھینک دینا یا جیسے تیلوا علیہم آیا تھا میں۔ مگر ظاہر ہے کہ یہ معنی یہاں نہیں ہو سکتے کیونکہ شیاطین ملک سلیمان کو

تو کچھ بھینک دے سکتے تھے اس لئے یہاں دوسرے معنی مراد ہیں تیلوا اصل فلان کے معنی میں نَبَذَ عَلَیْہِ یعنی اس پر بھونٹ بولا

یا اس پر افتر کیا۔ گویا ملک سلیمان کی طرف جھوٹ باتیں منسوب کیے کہ ان کا کلام الہی ہونا ظاہر کرتے تھے۔

ملک

ملک۔ ملک اور مجتہ ماوے ان حرف کو متقلب کر کے بنتے ہیں ان سب میں قوت اور شدت کے معنی پائے جاتے ہیں،

ملک

اور ملک اصل میں حکم کے ساتھ کسی چیز کا ضبط ہے جس میں تصرف حاصل ہوا اور عام معنی اس کے بادشاہت ہیں۔ یہاں مراد

نبوت ہے جیسا کہ اللہ مالک الملک کی تفسیر میں مجاہد ہے ملک کے معنی نبوت مروی ہیں حضرت سلیمان کا اصل ملک یہی نبوت تھی

سلیمان

سلیمان ابن داؤد۔ ان کا زمانہ حضرت یحییٰ سے ۹۴۴ سال پیشتر ہے اور بنی اسرائیل میں شان و شوکت کے لحاظ سے

اور وسعت مملکت کے لحاظ سے ان کے برابر کوئی نہیں ہوا آپ نبی بھی تھے اور بادشاہ بھی۔

سلیمان پر یہودیں

یہ بتا کر کہ محمد صلعم کے گھر پر یہودیوں نے کس طرح کتاب اللہ کو پس پشت بھینک دیا اب بتا رہے کہ بجائے کتاب اللہ

کا افتر

کی پیروی کی یہ لوگ ان جھوٹی باتوں کے پیچھے لگ گئے ہیں جو شریر اور مفرد لوگ حضرت سلیمان پر افتر کر کے لوگوں کو دھوکہ

دیتے ہیں اور ان باتوں کے ذریعہ سے حق کو مٹانا چاہتے ہیں بہت سی جھوٹی باتیں یہودی سلیمان کی طرف منسوب کرتے تھے

جن میں سے کچھ حصہ مسلمانوں نے بھی لیکر یہودی سلیمانی اور نقش سلیمانی بنائے ہیں شیاطین سے مراد وہی لوگ ہیں جو اس قسم کی باتیں

حضرت سلیمان کی طرف منسوب کرتے تھے۔

۱۴۔ یہ اس لئے فرمایا کہ یہودیوں کی بعض اقوام کو حضرت سلیمان سے اس قدر بغض ہو گیا تھا کہ انہوں نے سلیمان کی طرف کفر

سلیمان کی طرف کفر

وشرک کو منسوب کر دیا یہاں تک کہ یہ باتیں بائبل میں بھی داخل ہوئیں چنانچہ اسلاطین ۱۱: ۲۷ میں ہے جب سلیمان بوڑھا ہوا تو

وشرک کی نسبت تھا

اس کی جو رذولتیں اس کے دل کو غیر معبودوں کی طرف مائل کیا۔ اور اس کا دل خداوند اپنے خدا کی طرف مائل نہ تھا پھر

بائبل میں توفیق

آگے آتا ہے کہ سلیمان کا دل خداوند سے برگشتہ ہو گیا اور خداوند اس پر غضبناک ہوا۔ یہ اگر ایک طرف بائبل میں تحریف کا

قرآن کریم کا اس کی

قطعی ثبوت ہے کہ ایک نبی کی طرف ایسی یہودہ باتوں کو منسوب کیا ہے تو دوسری طرف قرآن کریم کے ان کتابوں پر

اصح کرنا

ہونے کا ثبوت ہے کہ ان کی غلطی کو ظاہر کر دیا تاکہ عیسائی محققین بھی اسی بات کے معترف ہیں کہ بائبل کا یہ بیان غلط ہے۔

وَلَكِنَّ الشَّيَاطِينَ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ السِّحْرَ وَكَأَنَّهُمْ عَلَّمَكَ بِإِذْنِ رَبِّكَ إِذْ تَلُوْنَ كِتَابَ اللَّهِ

مُشیطانوں نے کفر کیا لوگوں کو سحر سکھاتے ہیں ۱۲۹ اور وہ بابل میں دو فرشتوں ماروت اور ماعت پر نہیں اتارا گیا ۱۳۰

چنانچہ انکو بیڈیا بلیکامیں ہے غالباً یہ تو صحیح ہے کہ سلیمان کی بہت سی بیبیاں تھیں جن میں سے کچھ اسرائیلی قوم کی اور کچھ غیر اسرائیلی تھیں۔ مگر اس نے ان سب کے لئے قرابھگاہ نہیں بنائے تھے۔ نہ ہی اس نے ان بیبیوں کے دیوتاؤں کی پرستش کو اللہ تعالیٰ کی عبادت کے ساتھ ملائے کا کبھی ازسحاب کہا۔ قرآن کریم کی صداقت کی کیسی عظمت نظر آتی ہے کہ جو بات تیرہ سو سال پیشتر بغیر بائبل کو پڑھنے کے ایک آدمی کے منہ سے نکلی۔ آج تحقیق کے بعد وہی درست ثابت ہوتی ہے۔ اور بائبل کا اپنا بیان غلط ثابت ہوتا ہے پس قرآن بائبل سے نقل نہیں کرتا۔ بلکہ بائبل کی غلطیوں کی اصلاح کرتا ہے +

۱۲۹ السَّحَرَاءُ وَتَحِيذَاتُ رَحِيْقَةِ لِهَارِغٍ، مَعْرَان دھوکے کی باتوں اور تخیلات کو کہتے ہیں۔ سحر جن کی حقیقت کچھ نہ ہو۔ اور جو ہری کا قول ہے کل ما لطف ودق ما اخذ کا فہو مہرودت، وہ امر جس کی اصل دقیق اور لطیف ہو وہ سحر ہے۔ اور حدیث میں ہے ان من البیان لسحر یعنی بعض بیان سحر کا حکم رکھتا ہے مطلب یہ ہے کہ لوگوں کے دلوں کو اپنی طرف کھینچ دیتا ہے پس شیطانوں نے لوگوں کو سحر سکھانے سے دھوکے کی باتیں اور تخیلات سکھانا مردوبہ جن کی اصلیت کچھ نہ تھی جیسا کہ اب بھی بہتیرے شیطان ایسی باتیں لوگوں کو بتاتے رہتے ہیں میرے معنی جو قلب ماہیت عام لوگوں نے بنا رکھے ہیں۔ اس کی حقیقت کچھ نہیں +

یہاں بتایا کہ شیاطین یعنی شریر لوگ ایک تو حضرت سلیمان پر کچھ افترا کر کے لوگوں کو مٹاتے ہیں اور یہودی اس کی پیروی کرتے ہیں اور دوسرے یہ لوگ اس سحر کی پیروی کرتے ہیں جس کی تعلیم دینے والے بھی شریر لوگ ہیں اس سحر کو وہ کس کی طرف منسوب کرتے ہیں اس کا ذکر آگے آتا ہے +

۱۳۰ اِبَابِلَ - ایک نہایت قدیم اور بہت بڑا شہر تھا جو مدت تک عراق عرب کا دار الخلافہ رہا۔ دریائے فرات پر واقع تھا جس کے دونوں طرف اب اس کے کھنڈرات باقی ہیں۔ مسیح سے ۲۳۰۰ سال پیشتر بھی یہ دار الخلافہ تھا۔ موزین لکھتے ہیں کہ اس کے گرد اگر دیو کی فصیل ۵ میل تھی۔ بخت النصر کے زمانہ میں بھی یہ عروج پر تھا بعد میں تباہ ہو گیا +

ما انزل میں ما تانیہ ہے ابن جریر نے اس معنی کی روایت کی ہے۔ کیونکہ فرشتوں کو کبھی رسول بنا کر دنیا میں نہیں بھیجا جاتا چاہے جانیکہ ان پر سحر نازل ہو۔ یہودیوں کے تعلقات ایرانیوں سے بھی تھے جن کو وہ اب اسلام کے خلاف آگیا بھی رہے تھے۔ اور ایرانیوں سے ہی انہوں نے ماروت اور ماعت کا قصہ لیا تھا جن میں یہ مشہور تھا جیسا کہ سیل نے لکھا کہ بابل میں ماروت اور ماعت نام دو فرشتوں پر کچھ نازل ہوا تھا۔ اور کہ وہ لوگوں کو کچھ سحر کی باتیں سکھاتے تھے پس اللہ تعالیٰ نے یہاں دو قسم کی باتوں کی نفی کی ہے ایک ان کی جو سلیمان کی طرف منسوب کی جاتی ہیں دوسرے ماروت اور ماعت کے قصہ کی اور ان پر سحر نازل ہونے کی اور جس طرح پہلے سلیمان کی طرف منسوب شدہ باتوں کا ذکر کر کے فرمایا کہ سلیمان نے کفر نہیں کیا یہاں سحر کا ذکر کر کے فرمایا کہ یہ یہودی یہ کفر اس کا اتباع کرنے ہیں کہ یہ دو فرشتوں ماروت اور ماعت پر اترا تھا۔ اس کی نفی کی ہے کہ وہ دو فرشتوں ماروت اور ماعت پر سحر نہ پڑا تھا۔

ماروت اور ماعت کے جس قدر بے سرو پا قصے بعض مفسرین نے لکھے ہیں ان کی اصل یا جو سیوں میں کچھ ملتی ہے۔ یا یہودیوں میں۔ قرآن و حدیث ان خرافات سے پاک ہیں۔ امام رازی نے ان قصوں کا ذکر کر کے لکھا کہ یہ تو

ماروت اور ماعت کے قصے جو بعض مفسرین نے لکھے ہیں

وَمَا يُعَلِّمِينَ مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولَ إِنَّمَا فَتْنَةٌ فَمَا تُكْفِرُوا بِهَا فَمَا تَعْلَمُونَ مِنْهَا

اور نہ وہ دونوں کسی کو سکھاتے تھے یہاں تک کہ کہتے ہم صرف فتنہ ہیں پس کافرنہ بنو ۱۳۱ سو وہ ان دونوں (ذریعوں)

مَا يُفَرِّقُونَ بَيْنَ الْمَرْءِ وَزَوْجِهِ وَمَا هُمْ بِضَارِّينَ بِهِ

سے وہ باتیں دیکھتے ہیں ۱۳۲ اجن سے مرد و اس کی بی بی کے درمیان تفریق کرنے میں ۱۳۳ اور اس سے وہ کسی کو ضرر پہنچانے والے

مِنْ أَحَدٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ وَيَتَعْلَمُونَ مَا يُضَرُّهُمْ وَلَا يُنْفَعُهُمْ

نہیں ہونگے سوائے اس کے جو اللہ کے حکم سے ہو ۱۳۴ اور وہ باتیں دیکھتے ہیں جو انہیں ضرر دیتی ہیں اور انہیں نفع نہ دیتی گی۔

فاسد مرد وہ ہے۔ شباب عاقل نے کہا ہے کہ جو شخص ان باتوں کو مانتا ہے کہ ہاروت ماروت دو فرشتے ہیں جن کو زہر کی وجہ سے عذاب دیا جاتا ہے۔ وہ اللہ کا کافر ہے۔ کیونکہ ماننا کہ معصوم ہیں وہ اللہ کے حکم کی نافرمانی نہیں کر سکتے۔ روح المعانی میں ہے کہ ان قصوں میں سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے کچھ بھی ثابت نہیں۔ اسے کاش اسلام کی کتابوں میں ان خرافات میں سے کچھ نہ ہوتا جن کو کوئی عاقل قبول نہیں کر سکتا۔ غرض یہ قصہ اہل علم کے نزدیک مردود ہیں +

۱۳۱ ہاروت ماروت کا قصہ بنانے والوں نے یہ بھی کہا ہے کہ وہ فرشتے جو اونچے منہ بابل کے کنوئیں میں لٹکے ہوئے ہیں۔ لوگوں کو جادو سکھاتے ہیں مگر پہلے یہ کہہ لیتے ہیں کہ ہم ایک آزمائش ہیں پس ہم سے جادو نہ سیکھو اس سارے بے سرو پا قصہ کا انکار کیا ہے اور فرمایا کہ وہ کچھ سکھاتے ہی نہیں جو یہ کہنے کی ذمت آئے۔ کہ ہم فتنہ ہیں تم ہم سے جادو نہ سیکھ کر کافرنہ بنو۔ قرآن شریف نے سحر کا سیکھنا سکھانا شیاطین کا کام بیان فرمایا جو مسلمانوں کو ان فتنوں میں مبتلا کرتے ہیں ۱۳۲ انہما ہیں ضمیر ان دو ذریعوں کی طرف جاتی ہے جن کا ذکر اوپر ہے یعنی ایک وہ کفر کی باتیں جو سلیمان کی طرف منسوب کی جاتی ہیں حالانکہ سلیمان کا ان سے کوئی تعلق نہیں۔ اور دوسرے وہ سحر جس کا بابل میں ہاروت ماروت پر نازل ہونا بیان کیا جاتا ہے +

تعلیم

۱۳۳ اس ایک فقرہ میں اس کل منصوبہ کی، صابیت کو بیان کر دیا ہے جو آنحضرت صلعم کے خلاف کیا جاتا تھا۔ دنیا میں صرف ایک ہی سوسائٹی رنگ مذہب ایسی ہے جس نے مرد اور عورت میں تفرقہ کیا ہے یعنی مردوں کو اس کا ممبر بنایا جاتا ہے مگر عورتوں کو نہیں۔ اور یہ فیمینوں کا طریق ہے پس یہاں بتا دیا کہ فیمین بھی خفیہ سوسائٹیوں کے ذریعہ سے اسلام کو تباہ کرنے کی کوشش کی جاتی ہے۔ جس کی طرف اگلے الفاظ میں اشارہ ہے اور یہودی فیمینوں سے ملکر خفیہ منصوبے آنحضرت صلعم کے خلاف کر رہے ہیں +

فیمینری

۱۳۴ یہاں یہ بتایا کہ ان کی غرض اسلام کو اور آنحضرت صلعم کو نقصان پہنچانا ہے مگر وہ نقصان نہیں پہنچا

اسلام کے خلاف

سکیں گے۔ دوسری جگہ قرآن یکم میں جو کہ اہل کتاب خفیہ منصوبے مومنوں کو نقصان پہنچانے کے لئے کرتے ہیں اِنَّمَا الْيَهُودُ مِنَ الشَّيْطَانِ لِيَحْزَنَ الَّذِينَ آمَنُوا وَلَيْسَ بِهِمْ حَبِيلٌ اِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ (الحجرات ۱۰)

خفیہ منصوبے

خفیہ مشورے شیطانی کا یہ ہیں جن کی غرض یہ ہے کہ وہ یعنی شیطان مومنوں کو غم میں ڈالے اور وہ ان کو کوئی نقصان نہیں پہنچا سکتا اہل مشرکے اذن سے جو نقصان پہنچتا ہے وہ پہنچے گا۔ یہ دونوں جگہ نظر قریباً

وَلَقَدْ عَلِمُوا الْمَنَ اشْتَرَاهُ مَالَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلْقٍ وَلَبِئْسَ مَا شَرُّا بِهٖ اَنفُسُهُمْ

اور یقیناً وہ جانتے ہیں کہ جس نے اس کو مل لیا اس کا آخرت میں کوئی حصہ نہیں ہے۔ اور وہ چہ یقیناً بڑی جوش کے غرض انہوں نے اپنے پیچیدہ

١٠٣ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ۖ وَلَئِنْهُمْ أُنْزِلُوا أَنْذَارٌ مِّنْ عِندِ اللَّهِ خَيْرٌ لَّهُمْ كَلَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ۝

کاش وہ جانتے۔ اور اگر وہ اپنا لاسے اور تقویٰ کو تہمتیں اندکی طرف سے بدلہ بہتر تھا۔ کاش وہ جانتے ۱۳۷

ایک ہی ہیں۔ پس درحقیقت ان الفاظ میں بھی انہی خفیہ منصوبوں کی طرف اشارہ ہے جو فریسیوں کے ساتھ ملکر یہود و مسخرفت صلح کو ہلاک کرنے کے لئے کر رہے تھے۔ فریسیں ایک سو ساٹھی ہے جو بہت قدیم زمانہ سے چلی آتی ہے حضرت سلیمان کے زمانہ کی طرف اس کو منسوب کیا جاتا ہے یہ لوگ اپنے حالات کو دوسروں پر ظاہر نہیں کرتے نہ یہ بتاتے ہیں کہ ان کی تعلیم کیا ہے۔ اس زمانہ میں اس سو ساٹھی کی باگ ان قوموں کے ہاتھ میں سبچن کو دنیا میں سیاسی غلبہ حاصل ہے اور اس کی آخری منزل عیسائیت ہے بعض بھولے بھالے مسلمان بھی اس جال میں پھنس کر اپنے دین و ایمان کو تباہ کر لیتے ہیں یہاں چار باتیں بتا دی ہیں۔ اول یہ کہ پچھ خفیہ منصوبے ہیں جو شیطان صفت لوگ کر رہے ہیں دوسرا یہ کہ وہ ان باقوں کا جواز اس طرح کرتے ہیں کہ انبیاء (سلیمان) اور ملائکہ (داروت راروت) کی طرف ان کو منسوب کرتے ہیں تیسرا یہ کہ یہ منصوبے ان لوگوں کے ہیں جو مرد اور عورت میں تفرق کرتے ہیں یعنی فریسیں چارم یہ کہ ان کی غرض اسلام کو تباہ کرنا ہے۔ گروہ کچھ نقصان نہیں پہنچا سکیں گے +

الاباؤن اللہ۔ اے یہاں استثنائے منقطع کے طور پر ہے یعنی اس سے ایک نیا کلام شروع ہوتا ہے یعنی وہ تو تکلیف نہیں پہنچا سکیں گے۔ ہاں اللہ کے اذن سے کچھ تکلیف ہومنونوں کو پہنچ بھی جائے گی۔ اور یہاں اس قسم کے استثناء کی ضرورت ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اپنا یہ قانون بیان فرمایا ہے کہ مونمنوں کو بھی کچھ نہ کچھ تکلیفیں کچھ خوف کچھ بھگ کچھ مالوں اور جانوں کی ہلاکت کی ضرورت ہے کہ انہیں کیونکہ بغیر تکالیف کے مونمنوں کو حاصل نہیں کر سکتے (۱۵۵) پس مطلب ان الفاظ کا یہ ہے کہ تکلیف یہ دشمن پہنچانا چاہتے ہیں۔ اور وہ منصوبہ بلاکت ہے وہ تو یہ نہیں پہنچا سکیں گے۔ ہاں مونمنوں کو ان کے کمال تک پہنچانے کے لئے جو علم الہی میں بعض تکالیف کا پہنچانا ضروری ہے۔ وہ پہنچیں گی۔

۳۵ اخلاق خلق پیدا کر ہی بتا دے اور خُلقِ خصال سے تعلق رکھتا ہے گویا وہ اندرونی بناوٹ ہے اور خلق وہ فطرت ہے جو انسان اپنے خُلق سے حاصل کرتا ہے۔ اس نے اس کے معنی حظ یا حصہ ہو گئے ہیں (ع +)۔ یہاں بتا دیا کہ نہ صرف وہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو نقصان نہیں پہنچا سکیں گے بلکہ یہ باتیں خود ان کے نقصان کا موجب ہوں گی وہ ان سے فائدہ نہیں اٹھائیں گے بلکہ نقصان ہی اٹھائیں گے۔ چنانچہ ایسا ہی واقعہ ہوا کہ یہ اسلام کے خلاف منصوبے آخراں کی تباہی اور جلا وطنی کا موجب ہوئے +

مثوبة۔ اور ثواب۔ دونوں ثواب سے ہیں جس کے معنی ہیں کسی چیز کا اس اصل حالت کی طرف رجوع کرنا جس سے وہ تھی اور مثوبة یا ثواب کسی عمل کی جو اس خیال سے کیا جاتا ہے کہ گویا وہی عمل ہی وہیں آگیا (غ) +  
اس آیت میں قرآن شریف پر ایمان کو پیش کیا اور اس طرح سے آخر کوع کا تعلق اگلے رکع سے کیا جس میں قرآن شریف کی عظمت کا ذکر ہے اور یہ ذکر ہے کہ پہلی شرائع اس سے منسوخ ہوئیں اس لئے اس پر ایمان لانا ضروری ہے +



۱۰۶ مَا نَسْخَرُ مِنْ آيَةٍ أَوْ نُنسِهَا نَأْتِي بِخَيْرٍ مِمَّا كَانَتْ أَوْثَرًا اللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

جو کوئی بات ہم نسخ کرنے میں یا اسے فراموش کرا دیتے ہیں تو اس سے بہتر یا اس میں سے ۱۳۷ کیا تو نہیں جانتا کہ اللہ ہر چیز پر قادر ہے

کا اکثر استعمال محل وح میں ہے اور ہر ایک عظیم حکم کا دینا دینے والے پر لازم نہیں فضل کہلاتا ہے (غ) اور یہاں مراد ایسا ہی فضل ہے جو بعض وقت ان چیزوں پر اس کا استعمال ہو جاتا ہے جو بذریعہ کتاب حاصل ہوتی ہیں جیسے مال و جاہ و قوت (غ) یہاں الفاظ خیر اور رحمت اور فضل سب میں اس وحی کی طرف ہی اشارہ ہے جو نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم پر نازل کی گئی ہے۔  
۱۳۷ نَسَخَ: نسخہ کے معنی ہیں ایک چیز کا دوسری چیز سے ازالہ کرنا۔ اس لئے یہ لفظ لکھنے یا اثبات کے معنی میں بھی آتا ہے اور  
ازالہ کے معنی میں بھی اور ایک چیز کا ازالہ کر کے دوسرے کا اثبات کرنے کے معنی میں بھی۔ یہاں ہی آخری معنی مراد ہیں یعنی ایک حکم کو دوسرے حکم سے ازالہ کرنا جو اس کے صحیح آتا ہے (غ) اور نسخہ کتاب صرف کتاب لکھنے کے معنی میں بھی آتا ہے قرآن شریف میں اس معنی میں  
استنساخ بجائے نسخہ آیا ہے جیسے اَنَّا كُنَّا نَسْتَنسِخُ مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ (المجادلہ ۲۹) اور نسخۃ بمعنی تحریر ہے و فی نسختها  
ہدی (الاحزاب ۱۱۵) +

آیہ کے مشہور معنی العلامة الظاہۃ یعنی ظاہر نشان ہیں۔ مگر تاج العروس میں ہے آیۃ الرسلۃ وتسئل  
بمعنی الدلیل والمجوزۃ یعنی آیۃ کے معنی رسالت یا پیغام الہی ہیں اور دلیل اور مجوزہ کے معنی میں بھی استعمال ہوتا ہے  
حضرت آدم کے ذکر کے بعد آتا ہے خاتمًا یا تینکھ معنی ہدی (۳۸) ہیری طرف سے تمہارے پاس ہدایت آتی ہے گی  
پس جو شخص میری ہدایت کی پیروی کرے گا تو ان پر کوئی خوف نہیں اور نہ حزن ہوگا۔ اور اس کے مقابل پہلے والہا  
کھنوا وادکن بوابا یأتنا اور جو لوگ ہماری آیات کا انکار کریں اور انہیں جھٹلائیں۔ یہاں صاف طور پر آیات کے معنی  
الہی پیغام ہیں ایسا ہی فی ۳۷ میں ہے وما تأتہم من آیۃ من آیات دہم الا کاذبا عنہا معصین۔ کوئی آیت  
ان کے رب کی آیات میں سے ان کے پاس نہیں آتی مگر اس سے اعراض کرتے ہیں۔ جہاں آیات کے معنی روح المعانی  
میں ہیں الکتاب المنزلۃ یعنی وہ کتابیں جو خدا کی طرف سے نازل ہوئیں یہی وسیع معنی یہاں مراد ہیں +

یہاں نسخ آیات یا ان کے فراموش کرا دینے سے کیا مراد ہے۔ سیاق مضمون یوں ہے کہ یہودی قرآن پر ایمان اس لئے  
نہیں لاتے کہ یہ بنی اسرائیل پر نازل نہیں ہوا۔ اگر ہو جو نبی بنی اسرائیل میں سے ہوتا۔ تو شریعت موسوی کا نسخہ نہ ہوتی  
اسی بات کا جواب قرآن کریم نے یہاں دیا ہے۔ چنانچہ پہلی آیت میں اہل مضمون کی طرف پھر توجہ دلائی ہے کہ یہ اہل کتاب  
تم پر دینی مسلمانوں یا بنی اسرائیل پر وحی الہی کا آنا پس نہیں کرتے۔ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ اگر ہم نے شریعت موسوی کو نسخ  
کر دیا یا فراموش کر دیا تو اس سے بہتر یا اس کی مثل شریعت ہم نے تم کو دینی ہے۔ بہتر یا اس لئے لکھا کہ بعض احکام  
تو وہی رہتے ہیں لیکن اس کی تعلیم کا اکثر حصہ شریعت موسوی سے بہتر ہے وہ ایک قوم کے لئے تھی یہ کل قوموں کیلئے  
ہے وہ ایک زمانہ کے لئے تھی یہ کل زمانوں کے لئے ہے۔ ایسا ہی بہت سی باریک باتیں ابتدائی زمانہ کے لحاظ سے  
پہلے ظاہر نہ کی گئی تھیں اب جب عقل انسانی میں بڑھ گئی تو زیادہ باریک باتیں نازل کی گئیں بخیر و منہا اور مثلاً  
کی ایک توجہ یوں بھی ہو سکتی ہے کہ حقیقت کے لحاظ سے تو یہ شریعت موسوی شریعت سے افضل ہے مگر جی کوئی میں عجیب  
ایک نئی شریعت ہونے کے اسے مثل بھی کہا گیا ہے جیسا کہ متنا ۱۸: ۱۸۰ والی میٹنگولی ہے +

سیاق و سباق کے لحاظ سے ان معنوں کی صحت پر کچھ شک نہیں ہو سکتا۔ مگر مفسرین نے اس آیت سے قرآن کریم  
کی بعض آیات کا بعض سے نسخہ ہونا مراد لیا ہے۔ جو بالکل بے تعلق مضمون ہے۔ یہاں پہلے نسخہ کوئی ایسی

جو بات کہ ہمارے  
شریعہ سے الگ ہو کر  
ہے نسخہ آیت لکھ کا

## اَلَمْ تَعْلَمَ اَنَّ اللّٰهَ لَهُ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ط ۱۰۰

کیا تو نہیں جانتا کہ اللہ کی ہر  
آسمانوں اور زمین کی بادشاہی ہے

آیت ہے جو دوسری سے منسوخ ہوئی ہو یا دوسری کی نسخ ہو۔ بلکہ اس سے بھی عجیب بات یہ ہے کہ اس وقت تک کسی ایسی آیت کے نازل ہونے کا ثبوت نہیں ملتا جس نے کسی پہلی نازل شدہ آیت کو منسوخ کر دیا ہو۔ پس جب یہ جھگڑا ہی اب تک پیش نہیں آیا جب کسی کا اعتراض کرنا ہی ممکن نہ تھا تو یہاں نسخ آیات قرآنی کے مضمون کو بیان کرنا باطل ہے۔ بات ہے۔ یہ دوسری قطعی دلیل اس بات پر ہے کہ یہاں نسخ آیات قرآنی کا ذکر نہیں بلکہ نسخ شرائع سابقہ کا ذکر ہے +

تیسری قطعی دلیل یہ ہے کہ یہاں نسخ کے ساتھ فراموش کر دینے کا ذکر ہے۔ بین قرآن کریم کے متعلق قطعی طور پر فرمایا **سَفَرُنَا خَلَّاتِ سَفَرُ الْأَطْلَمِ** جو کچھ کچھ پڑھنا جس کے تو اسے نہیں بھولے گا۔ اور اس کے آگے جو یہ فرمایا **إِنَّمَا شَاءَ اللَّهُ** جو اللہ چاہے تو اس کے معنی نہیں کہ کچھ حصہ بھول بھی جاوے۔ کیونکہ اس طرح عبارت باطل ہے معنی ہو جاتی ہے ہم تجھے پڑھنا سو تو نہیں بھولے گا مگر بھول جائے گا۔ یوں کوئی معمولی آدمی بھی گفتگو نہیں کر سکتا چہ جائیکہ قرآن جیسی پر حکمت کتاب کی طرف یہ بات منسوب ہو۔ **إِنَّمَا شَاءَ اللَّهُ** کے معنی صاف ہیں کہ او بعض باتیں تو تم بھول بھی جاتے ہو مگر ہمارے پڑھنا کا یہ اثر ہے کہ جو ہم پڑھاؤ گے اسے ہرگز نہ بھولے گا۔ اور امر واقع بھی یوں ہی ہے۔ نبی کریم صلعم پر پس میں رکوع کی سورت ایک وقت نازل ہوئی ہے اور آپ کو کبھی اس کا ایک لفظ نہیں بھولا۔ پھر بفرض محال اگر آنحضرت بھول جائیں تو ساتھ ساتھ جو لوگ خدا کرتے چلے جاتے تھے اور جن کی تعداد کو پہلے تھوڑی تھی مگر اب مدینہ انگریزوں تک پہنچ چکی تھی وہ سب کے سب کس طرح بھول جاتے؟ اور ایک بھولتا تو دوسرا فوراً اسے درست کر دیتا جس طرح آج بھی جب ایک حافظ قرآن ایک لفظ کو غلط پڑھتا ہے تو دوسرا اس کے پیچھے درست کرنے کو کھڑا ہوتا ہے پھر سب سے بڑھ کر یہ کہ نہ صرف ہر ایک آیت حفظ کی گئی ہو بلکہ لکھی بھی جاتی ہے۔ اس تحریر کو کون محو کر دیتا تھا نہ اس کے محو کرنے کا یہاں کوئی ذکر ہے یہاں صرف فراموش کرانے کا ذکر ہے۔ ہاں فراموش پہلی شرائع کی بعض باتیں ہوئیں جو مروج زمانہ سے باطل دنیا سے نابود ہو گئیں۔ پس اس لحاظ سے بھی نسخ شرائع سابقہ کا ذکر ہے۔ نہ نسخ آیات قرآنی کا +

یہ سوال کہ قرآن کریم کی کوئی آیت جو اس وقت بین الدنئین موجود ہے آیا وہ منسوخ ہے؟ کچھ روایات ضروری ہیں مگر عجیب بات ہے کہ ان میں سے کوئی روایت نبی کریم صلعم تک نہیں پہنچتی یعنی کسی روایت میں نہیں کہ نبی کریم صلعم کسی آیت کو منسوخ فرمایا حالانکہ اگر نسخ آیات قرآنی کا مسئلہ درست ہوتا تو کوئی نہ کوئی روایت نبی کریم صلعم تک بھی پہنچ جاتی۔ پس جب خود نبی کریم صلعم کسی آیت کو منسوخ قرار نہیں دیتے اور ہر آیت کا قابل عمل ہونا خود رسول اللہ صلعم کے منہ سے ثابت ہے۔ تو محض کسی صحابی کے قول سے کوئی آیت منسوخ نہیں ہو سکتی۔ صحابی کا قول تو ویسے بھی حجت نہیں چہ جائیکہ آیات قرآنی کے بارے میں جو قرآن شریف میں موجود ہیں کسی آیت کو محض ایک صحابی کے قول کی وجہ سے نسخ یا مباح دوسری بات روایات نسخ کے متعلق یاد رکھنے کے قابل یہ ہے کہ صحیح بخاری میں اکثر ان روایات کی یہ حالت ہے کہ جہاں ایک صحابی کی رائے ایک آیت کے نسخ ہونے کے متعلق ہے وہیں دوسرے صحابی کی رائے اس کے غیر نسخ ہونے کے متعلق ہے پس معلوم ہوا کہ خود روایات ایک دوسری کی تردید کرتی ہیں پس نسخ کا مسئلہ ادبی گزروا جاتا ہے +

تیسری بات یہ ہے کہ ایسی کل روایات ضعیف ہیں چنانچہ طبری کا قول ہے **الروایات فی النسخ مملأہ ضعیفۃ** + چوتھی بات یہ ہے کہ بعض نے صرف پہلی آیات کو منسوخ کہا اور بعض نے کئی سو آیات کو منسوخ کہہ دیا ہے اس قدر

قرآن کریم کا جو کہ  
تفسیرت کبھی اسے  
بھولے نہیں

نسخ کی کوئی روایت  
آنحضرت تک نہیں پہنچتی

صحابی کا قول نسخ  
پر حجت نہیں

روایات نسخ میں ایک  
دوسرے کی تعدیل

روایات نسخ ضعیف ہیں  
تنفیذ آیات نسخ میں کئی  
اختلاف



١٠٨ وَمَا لَكُمْ مِنْ حُورٍ وَاللَّهُ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ أَمْ تَرِيدُونَ أَنْ تَسْأَلُوا رَسُولَكُمْ كَمَا

اور تمہارا اللہ کے سوا کوئی کارساز نہیں: اور نہ کوئی مددگار ہے ۱۳۹ بلکہ تم چاہتے ہو کہ اپنے رسوں سے سوال کرو جس طرح پہلے

سُيِّلَ مُوسَىٰ مِنْ قَبْلُ ۖ وَمَنْ يَتَّبِعِ الْكُفْرَ بِالْإِيمَانِ فَقَدْ ضَلَّ سَوَاءَ السَّبِيلِ ۚ

موسمی سے سوال کیا گیا تھا اور جو کوئی ایمان کے بدلے کفر لیتا ہے وہ ضرور سیدھی راہ سے گمراہ ہو گیا ہے ۱۴

۱۰۹ وَذَكِّرْهُمْ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ لَوْ رَدُّوهُمُ إِلَى الْكُفْرِ بَعْدَ إِيمَانِهِمْ لَكُنَّا أَعْيُنُكُمْ كَمَا كُفِّرُوا عَنْكُمْ أَنْفُسِهِمْ

اہل کتاب میں سے بہت سے چاہتے ہیں کہ تمہارے ایمان کے بعد تمہیں لوٹ کر کافر بنا دیں اپنے خد کی وجہ سے

مِّن بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمُ الْحَقُّ فَاعْقُوا وَاصْطَحُوا حَتَّى يَأْتِيَ اللَّهُ بِأَمْرٍ إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

اس کے بعد کمان کے لئے حق کھل گیا سرغنہ اور درگزر کرو یہاں تک کہ اللہ اپنا کام نہ کرے بیشک اللہ سرخسہ پر قاضی ہے ۱۴۱

اختلاف بتاتا ہے کہ یہ نسخ ایک رائے کی بات ہے۔ اور اس کی وجہ یہ ہوئی کہ جب ایک شخص ایک آیت کو دوسری کے متناظر تطبیق نہیں دے سکا تو اس نے اسے منسوخ کہہ دیا۔ اور یہ بھی نہیں سوچا کہ آیا فی الواقع جسے منسوخ کہہ دیا ہے وہ پہلے کی نل شدہ ہے بھی یا نہیں اور تطبیق دینے کی بجائے نسخ کہنا گویا قرآن کریم میں اختلاف قید کرنا ہے حالانکہ اللہ تعالیٰ نے قرآن کریم میں اختلاف نہ ہونے کو بطور دلیل پیش کیا ہے۔ ولو کان من عند علی اللہ لوجدوا فیہ اختلافاً (النساء: ۸۲) پس اگر قرآن کریم میں اختلاف قبول کیا جائے تو وہ من عند اللہ نہیں اور اگر اختلاف ہمیں تو نسخ کی ضرورت نہیں۔ یہ اپنے اپنے موقع پر دکھایا جائے گا کہ جہاں تطبیق نہ دے سکے کی وجہ سے نسخ مانا گیا ہو وہاں تطبیق وہی جا سکتی ہے پس نسخ آیات قرآنی کا مسئلہ باطل باطل ہے۔ اور یہاں سابقہ شرائع کے نسخ کا ذکر ہے۔

۳۹۔ اہاں ملک کے لفظ میں نبوت دینے کی طرف اشارہ ہے دیکھو۔ مثلاً ۱۲۔ دوسری جگہ فرمایا قتلِ التینہ ال ابراہیم

الكتاب والحكمة وأتيناهم ملكا عظيما (النساء: ٥٤) يعني ابھی بہت آل ابراہیم (محمد رسول اللہ صلی علیہ وسلم) کی کتاب

اور حکمت دی ہے اور اس کے ساتھ ہی ان کو ٹرا ملک دیا ہے تو میں ہر خطبہ میں اس کے جیسا کہ ضمیمہ جمع نے پیش کرنا کر دیا ہے

۱۴۰۔ سہارن پوری مخاطب ہو۔۔ رسولکرم سے ماو وہ رسول جنہنہاری طرف بھیجا گیا۔ اسے گستاخانہ سوال ہو دوی کرتے

يخصه ان قال في نفسه: هو رمي كجانب فاما السؤاات اهل الكتاب ان تزل علمه مكتبا يا من الساء فقل

سید امجد علی، اکبر من، ذوالفقار النساء، ۱۹۵۳ء، کتاب تحفہ سے سوال کرتے ہیں کہ قوانین برائے انسان سے کتاب اتارے سو

[illegible]

حضرت مولانا صاحب دہلی

۱۴۱۱ھ میں ایک شخص نے اسے ایک نعمت کے زوال کا رخ پیش کیا جس سے نعمت کا وہ متعلقہ اور

سلا وقت اس پر کہ وہ کسی کھلم کھشم پر غصہ اور جوش و خروش سے نعت کو دہرا کر کے لڑکے نہ دود

فَلَمَّا رَأَىٰ أَن يُدْخِلَ الْأَرْضَ الْيَهُودَ قَالَ لَهُمْ شُعَبٌ مِّنْهُمْ سَمِعْنَا نَبَأَ رَجُلٍ قَدِ اخْتَلَا إِلَىٰ يَهُودِيٍّ مِّنْ نَّبِيِّكُمْ فَذُكِّرُوا بِهِ ثُمَّ لَا تَدْرِي أَصَدَقَ الْيَهُودِيٌّ أَمْ كَذَبَ يَهُودِيٌّ

جانب اور یہ روایات میں ہے کہ انہوں نے یہ سب کچھ دیکھا۔

یہاں یہ ہے کہ جس کا یہ کہ وہ سر کی ممت کا یہ کہ وہ اس سے جو کہ اس کے لیے ہے



وَأَقِمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَمَا تُقَدِّمُوا لِأَنفُسِكُمْ مِنْ خَيْرٍ يَرْجِهْهُ عِنْدَ اللَّهِ ۖ  
اور نماز کو قائم کرو اور زکوٰۃ دو اور جو کوئی بھلائی اپنے لئے آگے بھیجے اسے اللہ کے پاس پاؤ گے۔

إِنَّ اللَّهَ يَتَعَمَّلُونَ بَصِيرًا ۖ وَقَالُوا لَنْ يَدْخُلَ الْجَنَّةَ إِلَّا مَنْ كَانَ هُودًا أَوْ  
بیشک اللہ جو کچھ کرتے ہو دیکھتا ہے ۱۴۲ اور کہتے ہیں کوئی جنت میں داخل نہ ہوگا سوائے ان کے جو یہودی ہوں یا

نَصْرًا ۚ تِلْكَ أَمَانِيُّهُمْ قُلْ هَاتُوا بُرْهَانَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝  
عیسائی یہ ان کی آرزوئیں ہیں کہ وہ اپنی روشن دلیل لاؤ اگر تم سچے ہو ۱۴۳

یہ ہے کہ صرف یہ خواہش کرے کہ اسے بھی دوسرے جیسی نعمت مل جائے اور دوسرے سے زوال کی خواہش نہ کرے  
اور حدیث میں جو آتا ہے لاحسد الا فی اثنتین تو اس کے معنی کئے ہیں کہ کوئی حسد نہیں جو نقصان نہ پہنچائے  
مگر دو باتوں میں۔ مگر یہاں حسد کا استعمال غلط کے معنی میں ہے +

اصطلاحاً صغ کے معنی ہیں ترک ملامت کرنا اور یہ عفو سے بڑھ کر ہے (غ) +

یہاں بتایا کہ یہ یہودی بھی گمراہ ہوتے ہوتے اس حد تک پہنچے ہیں کہ وہ چاہتے ہیں کہ مسلمان حالت کفر کی طرف لوٹ  
جائیں یہ خص حسد ہے ورنہ کم از کم توحید کے مذہب کو بت پرستی سے تو اچھا سمجھتے۔ دوسری جگہ اہل کتاب کا قول کفار کے  
متعلق نقل کیا ہے۔ هُوَ لَاهِدَايَ مِنَ الَّذِينَ أَمَنُوا سَبِيلًا (النساء ۵۱) یہ یونوں سے زیادہ ہدایت کی راہ پر  
ہیں کفار قریش اور یہودی اسلام کی ٹیٹنی کے لئے غرض واحد تھی۔ ان کا مقصد بھی یہی تھا کہ مسلمان دین اسلام پر فخر کیا  
اور اسی غرض کے لئے جنگ کر رہے تھے۔ وَلَا يَزَالُونَ يَقَاتِلُوكُمْ حَتَّى يَبْرُوكُمْ وَعَنْ دِينِكُمْ إِنْ امْتَسَقُوا (۲۱۶)

اللہ کے اپنا امر یا حکم لانے سے منشاء یہ ہے کہ اسلام کی بادشاہت قائم ہو جائے فرمایا اس سے پہلے یہ تو  
نہیں ٹھیک گئے پس تم ہی عفو و درگزر سے کام لو۔ مسلمانوں کا جنگ کرنا صرف اپنی حفاظت کے لئے اور اسلام کی حق  
کے لئے تھا انتقام کے طور پر کبھی جنگ نہیں کی عین جنگ کے اندر پھر فتح کے بعد اسی تعظیم عفو و درگزر پر عمل رہا۔ فتح  
مکہ کے بعد لا تغریب علیکم الیوم اسی حکم کی تعمیل میں فرمایا پس اس آیت کو منسوخ کرنا صحیح غلطی ہے +

۱۴۲ کیا اس سے پہلے مسلمان نماز نہ پڑھتے تھے؟ کسی حکم کے دینے کا منشاء لازماً یہ نہیں ہوتا کہ اس سے پہلے اس کے  
خلاف ہو رہا تھا۔ یہاں اوپر کی آیت میں مسلمانوں کی مشکلات کا ذکر کیا کہ اہل کتاب اس قدر دشمن ہو رہے ہیں کہ  
اسلام سے ہی برگشتہ کرنا چاہتے ہیں۔ ان مشکلات کا علاج یہاں بتایا کہ نماز قائم کرو اور زکوٰۃ دو۔ مصیبت میں نماز  
بہترین علاج ہے۔ گویا انسان اللہ تعالیٰ کی طرف رجوع کرتا ہو۔ مگر صرف نماز سے انسان اپنے کمال کو حاصل نہیں کرتا  
جب تک کہ زکوٰۃ کی صورت میں ہمدردی مخلوق ساتھ نہ ہو۔ آخر پر فرمایا کہ نماز پڑھ کر تم خدا کا کچھ نہیں بناتے اپنی ہی جان  
کی بھلائی کے لئے کچھ کام کر رہے ہو جس کا نتیجہ بعد میں ظاہر ہوتا ہے۔ ضائع کچھ نہیں ہوتا اللہ کے ہاں محفوظ  
ہے +

۱۴۳ اَبْرَہ (روشن ہوا) سے بُرہان وہ دلیل ہے جو دعویٰ کو روشن کر دے جو نہایت مضبوط اور لاعلمی پر ہونے والا  
الام من کا ہوداً اور نصاریٰ ہود جمع ہا ہد ہے اور ہاد کیلئے دیکھو ۱۴۴ قالوا میں یہودی و نصاریٰ دونوں شامل

صفحہ

یہود کا بت پرستی

کو توحید سے اچھا

قرار دینا

جب تک میں مسلمانوں

کا عفو پر عمل

نماز بطور علاج

برہان

ہود

۱۱۲ بَلَىٰ مَنْ أَسْلَمَ وَجْهَهُ لِلَّهِ وَهُوَ مُحْسِنٌ فَلَهُ أَجْرُهُ عِنْدَ

ہاں جس نے اپنے آپ کو اللہ کا فرمانبردار بنایا اور وہ احسان کرنے والا ہے تو اس کا اجر اس کے رب کے پاس

رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ

سے اور ان کو کوئی خوف نہیں اور نہ وہ غمگین ہوں گے ۱۱۴

ہیں اور یہ اہل ایمان ہیں جو جہاد کے ایک کروڑا حصہ یعنی یہودی کہتے تھے کہ یہودیوں کے سامنے کوئی جنت میں داخل نہ ہوگا عیسائی کہتے تھے عیسائیوں کے سامنے کوئی جنت میں داخل نہ ہوگا جیسا کہ آیت ۱۱۳ سے ظاہر ہوئے اسی قول کو امامی یعنی آئندہ یہودی اہل قلوب دیا ہے اور ان سے یہاں مانگی ہے یہودی کہتے تھے بغیر شریعت موسیٰ کے نجات نہیں عیسائی کہتے تھے بغیر کفارہ کے نجات نہیں مگر کوئی دعویٰ بلا دلیل قبل نہیں ہو سکتا۔ دونوں کے پاس کوئی دلیل نہ تھی، اسی لئے عیسائیوں نے تو خذ مذہب یہی بنالیا کہ مذہب میں عقل کو دخل نہیں یہودی بھی محض کورائے مذہب کے طور پر مذہب کو پیش کرتے ہیں دونوں کے خلاف اسلام دشمن دلائل کا مظاہرہ ہیں یہ بھی معلوم ہو کہ اسلام یہودی کی دلیل بھی پیش کرتا ہو۔

۱۱۴ اسلام۔ سلم سے جس کے معنی ہیں ظاہری اور باطنی آفات سے بچ رہنا اور اسلام کے معنی ہیں سلامتی میں داخل ہونا اور اسلمت النفس الی خلافت کے معنی ہیں میں نے چیز دوسرے کو سونپ دی اور اسلام شریعت میں دو طرح پر ہو ایک محض زبان کیستہ اور اگر کرنا اور یہ ایمان سے کتر ہے مگر اس کے ساتھ اسلام کے ظاہری احکام جاری ہو جاتے ہیں جیسے قل لم تؤمنوا ولکن قولا سلطنا فطهرت۔ ۱۱۴ میں اور دوسرا یہ کہ اقوال و افعال کے ساتھ دنیاوی اعتبار کو پورا کرنا اور اللہ تعالیٰ کے حضور اپنے آپ کو علی سپرد کر دینا یہی ہوان تام باتوں میں جو اس کے قصدا و قدر میں ہوں دفع بھی دوسرے معنی یہاں مراد ہیں +

وجہ نمٹ ہے۔ اور چونکہ وجہ پہلی چیز ہے جو سامنے آتی ہے اور ظاہر بدن میں سب سے اشراف چیز ہے۔ اس لئے ہر سامنے آنے والی چیز پر اور ہر اشراف چیز پر اور اس کے آغاز پر اس کا استعمال ہوتا ہے۔ اور بسا اوقات وجہ کبر ذات یعنی خود وہ چیز مراد لی جاتی ہے اور اس کے معنی تو جہ بھی ہیں (غ) +

یہود و نصاریٰ کا دعویٰ تھا کہ ان کے سواے دوسرے لوگ جنت میں داخل نہ ہونگے جب آیت ماتل میں اس کو دعویٰ بلا دلیل کمر دکھایا تو اب یہ بتایا کہ مذہب دعویٰ کا نام نہیں بلکہ طریق عمل کا نام ہے اور جنت میں وہی داخل ہوتا ہے جو اس طریق عمل کو اختیار کرتا ہو جنت تک پہنچانے والی جو منہ سے ایک یا دوسری بات کہ دنیا جنت میں نہیں پہنچاتا۔ اس میں ایک مسلمان کو تو یہ سمجھایا کہ نرا دعویٰ اسلام کی جنت تک نہیں پہنچاتا جب تک وہ اس طریق عمل پہلے کیلئے پورا زور نہ لگائے جو اسلام نے بتایا ہو اور دوسرے لوگوں کو یہ سمجھایا کہ وہ طریق عمل جو خدا تک پہنچاتا تھا وہ تم میں باقی نہیں رہا۔ وہ طریق عمل کیا ہو اپنی ساری توجہ کو اللہ تعالیٰ کی فرمانبرداری میں لگا دینا اپنے آپ کو کبھی خدا کو سونپ دینا مگر اس شخص کی طرح جو دنیا سے انقطاع کرے۔ بلکہ خدا کی یہی فرمانبرداری جس کا نتیجہ یعنی نفع انسان کے ساتھ احسان اور مخلوق خدا کی خدمتگاری ہو۔ اللہ تعالیٰ کی کامل فرمانبرداری جنفس انسانی کا اپنی ذات میں کمال ہو اور مخلوق خدا کی خدمتگاری جو دوسروں کی کیل میں معاون ہونا یہی سچ مذہب کے دو ستون ہیں اور ان کو کمال تک صرف اسلام پہنچاتا

اور آخر پر جو نایا کہ لطف علیہم و علیہم یحذرون تو اس کا مطلب یہ ہو کہ وہ جنت جو آخرت میں تھی اس کی ابتدا ہی زندگی سے ہوتی ہو تو اس زندگی میں وہ جنت یہ کہ انسان پر غور نہ ہو نہ غمگین نہ ہو نہ کسی شے کی کمی نہ دیکھیں۔ یعنی وہ لوگ اللہ کی کامل فرمانبرداری جی کہتے ہیں تو شیطان بھی محتاج ہو جاتا ہو اسلئے اس کے پھیلنا کا خوف ان کو باقی نہیں اور چونکہ ان کا وقت مخلوق خدا کی بہتری میں صرف ہوتا ہو اسلئے اگر تبتہ کے متعلق ان کو خوف بھی نہیں ہوتا ہے اس مقام پہنچ جانا یعنی ایک طرف گناہ کی خلاصی سے آزاد ہونا اور شیطان کو فرمانبردار بنالینا اور اللہ

قرآن دعویٰ کی دلیل دیتے ہیں

اسلام سلامتی میں داخل ہونا ہے شریعت میں سلامتی کا معنی ہے۔

وجہ

نجات عمل سے ہونے

طریق عمل جو جنت میں پہنچاتا ہے

خوف و حزن سے نجات

۱۱۳

ملکت کا کامل ہونا

ہیں۔

وَقَالَتِ الْيَهُودُ لَيْسَتْ النَّصْرَىٰ عَلَىٰ شَيْءٍ وَقَالَتِ النَّصْرَىٰ لَيْسَتْ ۱۱۳

اور یہودی کہتے ہیں عیسائی کسی بچائی پر نہیں اور عیسائی کہتے ہیں یہودی

الْيَهُودُ عَلَىٰ شَيْءٍ وَهُمْ يَتْلُونَ الْكِتَابَ كَذَلِكَ قَالَ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ مِثْلَ

کسی بچائی پر نہیں حالانکہ وہ کتاب پڑھتے ہیں اسی طرح انہی کے قول کی مانند وہ لوگ کہتے ہیں جو علم نہیں

قَوْلِهِمْ فَاَللَّهُ يَحْكُمُ بَيْنَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ۚ وَمَنْ أَظْلَمُ ۱۱۴

رکھتے ہیں اللہ ان کے درمیان قیامت کے دن ان باتوں میں فیصلہ کرے گا جن میں وہ اختلاف کرتے تھے اور اس سے بڑا کون ہوگا

مَنْ مِّنْهُمْ مَّسْجِدَ اللَّهِ أَنْ يُذِكرَ فِيهِ اسْمُهُ وَسَعَىٰ فِي خَرَابِهِمَا وَلَوْلَا مَا كَانَ لَهُمْ

جو اللہ کی مسجدوں سے روکتا ہے کہ ان میں اس کے نام کا ذکر کیا جائے اور ان کے ویران کرنے کی کوشش نہ کرنا جو ان کو مناسب نہ تھا

أَنْ يَدْخُلُوهُمُ الْآخِافِينَ لَهُمْ فِي الدُّنْيَا خِزْيٌ لَهُمْ فِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝

کہ ان میں داخل ہوتے مگر ڈرتے ہوئے ان کے لئے دنیا میں رسوائی ہے اور ان کے لئے آخرت میں بڑا دکھ ہے ۱۱۵

طرف مخلوق خدا کی بھلائی میں لگ جانا اس دنیا کی جنت ہے اور یہی آخرت کی جنت کی دلیل ہے +

۱۱۵ جب اس بات کو بیان کیا کہ نجات کس طرح حاصل ہوتی ہے تو ساتھ ہی اب یہ بھی بتا دیا کہ کسی مذہب کے

ہر مذہب میں پہلی

کے ہونے کی تعلیم

متعلق یہ نہ کہنا چاہئے کہ اس میں کوئی بھی بچائی نہیں۔ یہود اور نصاریٰ ایک ہی کتاب بائبل کی پیروی کا دعویٰ کرتے

ہیں مگر یہ بھی نہیں آکر پہنچتے ہیں کہ دوسرے فریق کے مذہبیں کچھ بھی صداقت نہیں۔ یہ جاہل لوگوں کا کام ہے کہ جب

اس مذہب کی صداقت کو بیان کرنا شروع کیا تو دوسرے سب کو سراسر باطل اور تمام قسم کی خوبیوں سے خالی کہہ دیا۔

نجات کا ایک بیشک اسی میں ہے کہ کامل طور پر اللہ تعالیٰ کی فرمانبرداری میں لگ جائے اور مخلوق خدا کے ساتھ احسان

اس کی زندگی، مقصد ہو مگر تاکہ کچھ صداقت سہر مذہب میں پائی جاتی ہے۔ ان عقاید مذہبی کے اختلافات کا فیصلہ

یہاں نہیں، جو کہ یعنی یہ نہیں کہ کسی کا عقیدہ ذرا غلط ہوا تو اللہ تعالیٰ اُسے فوراً ہلاک کر دے یا کسی دکھ میں مبتلا کر دے

نقل عقاید پر ہونا

میں گرفت نہیں

جو کہی غلط عقاید کی وجہ سے رہ جاتی ہے اس کا کھلا ظہر قیامت کے دن ہی ہوگا اور وہیں اس کے پورا کرنے کا سامان

بھی لیا جائیگا آیت میں فرمایا کہ لوگ عبادت گاہوں کو دیوانہ کرتے ہیں اور مغذی عبادت رکھتے ہیں ان کے لئے دنیا میں بھی رسوائی ہے +

۱۱۶ مَسْجِدٌ۔ مسجد کرنے کی جگہ یعنی عبادت گاہ کا نام ہے (د)، بیت المقدس کی بھی مسجد ہی کہا ہے۔ مگر دوسری

مسجد

عبادت گاہوں کے بالمقابل خصوصیت سے یہ لفظ سلام کی عبادت گاہ پر بولا جاتا ہے جو بے ریل مت صوامع و بیع و صلوات

وہ مساجد ہیں کہ فیہا اسم اللہ کثیر (الحج ۳۶۔ ۴۰)

خواب۔ عمارت یعنی آباد کرنے کی ضد ہے +

خواب

خزوی۔ انکسار کا پہنچنا ہے خواہ اپنی طرف سے ہو یا غیر کی طرف سے رخ، پس محض روکنے میں آخر کار ناکامی پہنچتی

خزوی

ہے اور دوسرے کا مغلوب ہو جانا بھی +

۱۱۵ وَلِلَّهِ الْمَشْرِقُ وَالْمَغْرِبُ فَأَيْنَمَا تُولُوْا فَاَتَمَّ وَجْهُ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ وَسِعُ عِلْمُهُ

اور مشرق اور مغرب اللہ ہی کا ہے پس جہد کرتے متوجہ ہو گئے! ذکرِ حق اللہ کی توجہ بھی ہوگی بیشک اللہ ہیبت دینے والا جاننے والا ہے۔ ۱۲۷

پہلی آیت میں اختلاف عقاید کا ذکر کیا تھا کہ اس کا فیصلہ تو قیامت کے دن ہوگا۔ یہاں فرمایا کہ جو لوگ دنیا میں مشرکات میں حصہ سے بڑھ جاتے ہیں یہاں تک کہ مسجدوں میں خدا کی عبادت کو روکنے لگتے جہات میں اور ان کو دیران کرتے ہیں۔ ان کو سزا بھی دنیا میں ہی مل جاتی ہے یہودیوں اور عیسائیوں نے جس طرح ایک دوسرے کے مذہب کو ہر قسم کی خوبی سے عادی بنایا اسی طرح ایک دوسرے کو ان کی عبادت گاہوں سے بھی روکا اور ایک دوسرے دشمن ہو گئے کہ ہر فریق دوسرے کی چٹکنی کے دیسے پر راجب اس کو طاقت ملی۔ اسی لحاظ سے مسجدوں سے روکنا، نادر کیا مگر اس کو نبی کریمؐ کے احکام کی حالت پر چہ پاں کر کے بطور پیشگوئی ان اعدا کی ناکامی کا ذکر کیا۔ نبی کریمؐ صلعم کو اگر مشرکین نے مسجد حرام سے روکا جس کی طرف مساجد میں اشارہ ہے اس لئے کہ وہ تمام دنیا کی مساجد کا مرکز ہے، تو یہود اور عیسائی بھی انہی کے معاون ہو گئے اس لئے ان کا انجام بھی اس پیشگوئی میں مذکور ہے اور جس طرح پہلی آیت میں یہ بتایا کہ کسی مذہب میں صداقت سے انکار نہیں کرنا چاہتے یہاں یہ بتایا کہ تمام مذاہب کے پیروں کو عبادت میں آزادی دینی چاہتے آنحضرت صلعم کے زمانہ میں تو کافری مساجد سے روکتے تھے۔ مگر آج تو مسلمان خود بھی اپنے مسلمان بھائیوں کو مساجد سے روکتے ہیں اور ایک فرقہ کا مسلمان دوسرے فرقہ کے مسلمانوں کی مسجد میں آنے نہیں دیتا۔ نتیجہ یہ ہے کہ دنیا میں ذلت اٹھا رہے ہیں۔

یہاں دنیا کی سزا کو آخرت کی سزا کے لئے بطور پیش خبیہ اور ثبوت بیان فرمایا ہے جس وقت یہ لفظ نازل ہوئے اس وقت دشمنان اسلام کے وہم و گمان میں بھی دھتکا کہ ان کی طاقت اور قوت کا خاتمہ ہو کر ان کو ذلت کا منہ دیکھنا پڑے گا مگر تھوڑے ہی دنوں میں یہ غیر متوقع امر صفائی سے پیش آیا۔ اور یہودیوں اور دوسرے دشمنان اسلام کا چند ہی سال میں ذلیل ہو جانا قرآن شریف کی صداقت پر ایک بڑا بھاری نشان تھہرا۔

﴿شَرٌّ نَظَرُ﴾ اور اس سے دور کے مکان کی طرف اشارہ کیا جاتا ہے۔

و اسم۔ سَعَة فراخی ہے خواہ بلحاظ مکان ہو یا بلحاظ حالت یا فضل اور واسم اللہ تعالیٰ کے اسماء میں سے سَعَة۔ واسم ایک ہے۔ اور اس کی قدرت اور علم اور رحمت اور فضیلتوں کی فراخی پر دلالت کرتا ہے جیسا کہ فرمایا ہے و رحمتی وسعت کل شیء (الاعراک۔ ۱۵۶) اور فرمایا واسم ربی کل شیء علماً۔ (الانعام۔ ۸۱) (خ) +

یہاں قبلہ ذکر ہے کہ جس پر کوئی قرینہ نہیں بعض نے اسے قدس بیت المقدس کے ناسخ اور بعض نے قول جہلم سے منسوخ بتایا ہے مگر اس آیت میں قبلہ کا کوئی ذکر نہیں بلکہ چنانچہ پہلی آیت میں بتایا تھا کہ مسلمانوں کو مساجد سے باہر کی عبادت سے روکا جاتا ہے تو یہاں مسلمانوں کو تسلی دی ہے کہ اگر ان کو خانہ کعبہ سے روکا گیا ہے تو اللہ تعالیٰ کی توجہ خانہ کعبہ پر جمے ہوئیں بلکہ یہ مسلمانوں اگر تم مسلمان ہو تو جہاں جاؤ گے اللہ کی توجہ وہیں پڑے گی اور دوسرے جس طرح پہلی آیت میں پیشگوئی کی تھی کہ مسجدوں سے روکنے والوں حق ادا نہ کریں اسلام کیلئے بالآخر کامیابی ہے۔ یہاں اسی کی مزید وضاحتیوں کی کہ مسلمانوں کو غالب کیا جائے گا۔ اور جن مسجدوں سے ان کو روکا جاتا ہے ہر ضلع میں کراں پران کا پورا نصف ہوگا بلکہ ان کو اس قدر فتوحات ملی جائیں گی کہ وہ جہڑ منہ پھیرے ہوئے اور ہر فتح و ظفران کے ساتھ ہوگی اور اسی طرح ہی اللہ کی توجہ بھی ہوگی کیونکہ مشرق و مغرب کا مالک اللہ ہی ہے کہنے اس میں تسلی ہے کہ وہ خاص نے ایک نماز میں مشرق میں اسلام کو غالب کیا۔ وہی اب مغرب میں بھی اسے غالب کرے گا



۱۱۵ بَدِّلِ السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ وَإِذَا قَضَيْتَ أَمْرًا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ وَقَالَ الَّذِينَ

آسانوں اور نین کا عجیب بنا خوالہ ہے ۱۴۹ اور جب کوئی مکرم جاری کرتا ہے تو صرف اسے کہہ دیتا ہے کہ ہوسو روپے جو جاتا ہے ۱۴۹ اور جو لوگ

لَا يَعْلَمُونَ لَوْلَا يُحْلِمُنَا اللَّهُ أَوْ تَأْتِينَا آيَةٌ مِّنْكَ ۚ قَالَ الَّذِينَ مِن قَبْلِهِمْ مِّثْلُ قَوْلِهِمْ

علم نہیں رکھتے تھے یہ کیوں؟ اللہ ہم سے کلام نہیں کرتا یا دیکھو، ہمارے پاس نشانِ نبیؐ نہیں ہے تاہم یہ سچ انہی کے قول کی مانند ان لوگوں کا جواب ہے

منسوب کرتا پڑھاؤ۔ کہ جس طرح باپ بیٹے کا محتاج ہوتا ہے خدا بھی بیٹے کا محتاج ہوا بلکہ اللہ تعالیٰ کی صفات میں بھی عیب ماننا پڑتا ہے کیونکہ بیٹے کی ضرورت یہ بتائی جاتی ہے کہ خدا باپ میں عدل ہے رحم نہیں۔ اور بیٹے میں رحم ہے پس خدا کی صفات ناقص ہونیں جہاں رحم جیسی چیز ہی موجود نہیں۔ اس لئے جواب دیا کہ وہ عقیدہ صحیح نہیں ہو جو خدا کی طرف عیب منسوب کرتا ہے +

انہی کے تعلق سے  
برصغیر فوج اپنے بہتوں

اس کے بعد یہ فرمایا کہ زمین اور آسمان میں سب کچھ اسی کا ہے اور سب اسی کے فرمانبردار ہیں۔ یہاں بھی نہایت کی تردید کی ہے اس لئے کہ فرمایا کہ خدا تو سب کا خالق اور سب کا مالک ہے اور سب اس کے پورے پورے فرمانبردار ہیں۔ حالانکہ باپ بیٹے کا نہ خالق جوتا ہے نہ مالک اور نہ ہی بیٹا باپ کا کال فرمانبردار ہو سکتا ہے پس جب خدا میں اور اس کی مخلوق میں باپ اور بیٹے کے تعلق سے بڑھ کر تعلق پہلے ہی موجود ہے تو پھر بیٹا بنانا لاجحل ہوا +

بیع - ابداع  
ہفت

۱۴۹۔ بَدْع یا ابداع کے معنی ہیں ایسا بنانا جس کا پہلے نمونہ موجود نہ ہو۔ اور اللہ تعالیٰ کے لئے جب یہ لفظ استعمال ہو تو معنی ہوتے ہیں بغیر آلہ اور مادہ اور زمانہ اور مکان کے کسی چیز کا وجود میں لانا (خ) اور بدعت شریعت میں نئی بات داخل کرنے کا نام ہے +

بغیر مادہ کے پیدا کرنے  
والا بیج کا استخراج

یہ آیت بھی انہیت کے عقیدہ کی تردید کرتی ہے جیسا کہ دوسری جگہ صاف فرمایا بدیع السعوات والارض انی یكون له وولد ولم تکن له صاحبة وخلق کل شئ وھو بکل شئ علیم (الانعام ۱۰۲) جب خدا چیزوں کا باریک خالق ہے کہ اس کو آلہ اور مادہ کی ضرورت نہیں اور بیٹے کے لئے ان چیزوں کی ضرورت ہے تو بیٹے کا بچہ کرنا خدا کی طرف پھر کمزوری کا منسوب کرنا ہے۔ علاوہ ازیں یہ بھی درست نہیں کہ وحدت سے کثرت نہیں ہو سکتی۔ اس لئے کہ خدا الہک مدبر بالارادہ ہستی اور متصرف کمال ہے۔ بچان قانون کی طرح نہیں +

**تضاء**

۱۷۴۹۔ القضاۃ کے معنی ہیں ایک امر کا فیصلہ کر دینا قول سے جو یا فعل سے اور اعلام معنی اطلاع و دینے اور حکم کے قطع کر دینے کو بھی قضا کا جانا ہے پس قضاۃ امر کے معنی ہوئے کسی ذات کا فیصلہ کر دینا ہے یا کسی حکم کو جاری کرنا یا نہ کرنا ہے اور قضا اور قضا میں یہ فرق ہے کہ قدر کے معنی اندازہ کرنا ہے اور قضا اس پر جو اس حکم کو دینا یا اس کا قطع کرنا ہے (غیاث المقداد اندازہ ہے اور قضا اس کا فروغ ہے گویا ہر ایک معاملہ قضا سے پہلے حالت قد میں ہوتا ہے لکھا ہے کہ نبی صلعم ایک غار کے پاس سے گزر رہے تھے جہاں کچھ پتھر گرنے کو تھے تو آپ بھاگ کر اٹھ گئے کسی نے کہا انھما من قضاۃ اللہ کہا آپ اللہ کی قضا سے بھاگتے ہیں فرمایا انھما من قضاۃ اللہ الی قدر اللہ میں اللہ کی قضا سے اس کی قدر کی طرف بھاگنا بہرہ مادہ کے غیر مخلوق ہونے کے قابل اعتراض کرتے ہیں کہ کن کا حکم کس کو دیتا ہے جواب ظاہر ہے کہ اس امر کی

تضام اور قدریں  
فق

جو علم الہی میں موجود حکم ہوتا ہے۔ کیونکہ خدائے سے پہلے قدرے اور وہ چیز اندازہ الہی میں آپہنچی ہے گویا ہر میں اس کا وجہ

تَشَابَهَتْ قُلُوبُهُمْ قَدْ بَيَّنَّا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يُوقِنُونَ ۖ إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ بِالْحَقِّ بَشِيرًا وَ

ان کے دل ایک ہی جیسے ہیں بیشک ہم نے ان لوگوں کیلئے کھلکھلاتے بیان کر دی ہیں جو یقین سے کام لیتے ہیں۔ بیشک ہم نے تجھے حق پرست بھیجا تو تجھے

نَذِيرًا ۚ لَا تَسْأَلُ عَنْ أَصْحَابِ الْحَجِيرِ ۚ وَلَنْ تَرْضَىٰ عَنْكَ الْيَهُودُ وَلَا النَّصَارَىٰ

وہی نہ والا اور خدا نہ والا جبکہ سے دفع والوں کے متعلق باز نہیں لکھا گیا ۱۵۱ اور یہودی تجھ سے ہرگز راضی نہ ہوں گے اور نہ ہی عیسائی

نہیں۔ مادہ کا مخلوق ہونا تو خود بدیدہ لا کر بتا دیا۔ یہاں یہ بتانا ہے کہ جو کچھ انسانوں کے نزدیک ناممکن ہے اللہ تعالیٰ وہ بھی کر دکھائے گا اس کے ہاں ناممکن کچھ بھی نہیں اور انسان کی محدود طاقت پر اللہ تعالیٰ کی غیر محدود طاقت کا اندازہ کرنا غلط ہے۔

۱۵۱ یوقنون۔ یقین کے معنی ۱۵۱ میں بیان ہو چکے ہیں۔ تلج العروس میں ہے کہ یقین شک کے دور ہونے اور علم اور تحقیق امر کو کہتے ہیں۔ پس یقین یا یوقن کے معنی یقین کرنا کہ بات کو یوں ہی مان لے بلکہ اس کے لئے اس امر کا علم حاصل ہونا اور اس کی تحقیق بھی ضروری ہے یعنی قطعی طور پر اس کو درست پانا پس قوم یوقنون سے مراد وہ لوگ ہیں جو اس قوت یقین سے کام لیتے ہیں جو انسان کے اندر رکھی گئی ہے جس طرح قوم یوقنون سے مراد وہ لوگ ہیں جو قوت عقل سے کام لیتے ہیں اور قوت یقین سے کام لینا یہ ہے کہ جب انسان ایک امر کو تحقیق کے بعد درست پاتا ہے تو پھر چھوٹے چھوٹے شہادت اس کے دل میں نہیں اٹھتے۔ اکثر لوگ جو حق سے محروم رہ جاتے ہیں اس کی وجہ یہی ہے کہ ان میں قوت یقین نہیں ہوتی یا اس سے کام نہیں لیتے۔ اور چھوٹے چھوٹے شہادت میں مبتلا رہتے ہیں۔

نصارائی کی غلطی کے ذکر کے بعد اب جاہل لوگوں کی ایک غلطی کا ذکر کیا ہے۔ ان کا مطالبہ یہ ہے کہ خدا ان سے خود اس طرح کلام کرے جس طرح رسولوں سے کلام کرتا ہے۔ جیسا کہ دوسری جگہ ان کا قول نقل کیا ہے حتیٰ فوٹی مثلاً اذ قال الله يا محمد انما ابعثتک انما ابعثتک میں کہ ہم ایمان نہیں لائیں گے جب تک کہ ہم کو بھی وہی کچھ نہ یا جانے جو اللہ کے رسولوں پر نازل کیا جاتا ہے۔ اور یا اگر ان سے کلام نہیں کرتا تو ان پر ایک عظیم الشان نشان بھیجے۔ آیۃ کی تفسیر اس کی عظمت کے لئے ہے۔ اور مراد یہ ہے کہ ہلاکت کا نشان نازل ہو جیسا کہ دوسری جگہ صاف مذکور ہے فلیما تنابا آیۃ کما ادرسل الاولون (الانبیاء: ۱۰۵) یعنی جب پہلوں کی ہلاکت کا ذکر بار بار قرآن شریف میں ہے تو وہی ہلاکت کا نشان ہم پر کیوں نہیں اترتا۔ دونوں باتوں کا جواب اگلی آیت میں دیا ہے۔

۱۵۱ بالحق حتی کے معنی کے لئے دیکھو ۱۵۱ یہاں بالحق سے مراد یہ بھی ہو سکتی ہے کہ افضل نے حکمت کے مطابق معنی ضرورت حق کے پیش آنے پر تجھے بھیجا ہے۔ اور یہ بھی ہو سکتی ہے کہ حق یعنی صداقت دے کر تم کو بھیجا ہے کیونکہ جو چیز جو رسول اللہ صلعم لائے حق ہی ہے۔

بشیر۔ بشارت دینے والا بشارت کے لئے دیکھو ۱۵۲ ارب سے بڑی بشارت جو انبیاء و مرسلین لائے ہیں وہ اللہ تعالیٰ سے تعلق قرب کا پیدا ہونا ہے جو انسان کا کمال حقیقی ہے۔

نذیر کے معنی منذار ہیں یعنی انداز کرنے والا (انذار کے معنی کے لئے دیکھو ۱۵۱) یعنی ایسی خبر دینے والا جس میں انسان کو انجام بد سے ڈرا یا جلے۔

حجیم محمدہ۔ آگ کے شعلوں کی شہت کو کہتے ہیں۔ اسی سے حجیم ہے۔

یقین

خدا کے عام  
لوگوں سے کلام کرنا  
کا اعتراض  
مطالبہ نشان کثرت

بھی

بشیر

نذیر

حجیم



حَتَّى تَتَّبِعَ مِلَّةَ قُلٍّ إِنَّ هُدًى اللَّهِ هُوَ الْهُدَىٰ وَلَئِنْ اتَّبَعْتَ أَهْوَاءَهُمْ بَعْدَ

یہاں تک کہ تو ان کے مذہب کی پیروی کرے کہ اللہ کی ہدایت وہی (کامل) ہدایت ہے اور اگر تو ان کی گری ہوئی خواہشوں کی پیروی کر

الَّذِي جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ مَا لَكَ مِنَ اللَّهِ مِنْ قُوَّةٍ وَلَا نِصِيرٍ ۝

اگلے بعد جو تیرے پاس علم آیا تو تیرے لئے اللہ (کی منزل) سے بچانے والا نہ کوئی دلی اور نہ مددگار ہوگا ۱۵۱

پہلی آیت کے سوال کا جواب دیا ہے۔ ایک سوال یہ تھا کہ اللہ ہم سے کلام کیوں نہیں کرتا۔ اس کا جواب دیا ہے کہ ہم نے پیغمبر کو حق کے ساتھ خوشخبری دے کر بھیجا ہے۔ اور وہ خوشخبری یہ ہے کہ اس کی اتباع سے انسان خدا کے قرب کو حاصل کر سکتا ہے۔ اور جو خدا کے قرب کو حاصل کرنے کا خدا اس سے کلام بھی کرے گا۔ اللہ تعالیٰ قدوس ہے ناپاک لوگوں سے جو طرح طرح کے گندوں میں مبتلا ہیں وہ کس طرح کلام کر سکتا ہے۔ ہاں اگر وہ رسول کی بشریت کی حیثیت سے فائدہ اٹھانا چاہتے ہیں تو اس کا اتباع کریں۔ اور دوسرا سوال تھا کہ ہم پر وہ نشان ہلاکت کیوں نہیں آتا جیسا پہلی قوموں پر آیا تو اس کا جواب دیا کہ اسی سے ان کو ڈرانے کے لئے تو ہم نے تمہیں بھیجا ہے۔ وہ تو آخر آیت کا آخری الفاظ میں بتایا کہ راہ راست پر لانے کی ذمہ داری تم پر نہیں ہے۔

۱۵۲۔ مِلَّةٌ كَمَا هَلْ أَفْلَحْتَ الْكِتَابَ سے ہے یعنی میں نے کتاب لکھوائی۔ قرآن کریم میں جو مِلَّةٌ لِلَّهِ علیہ السلام (۲۸۶) اور مِلَّةٌ دین کی طرح ہے یعنی وہ رستہ جو اللہ تعالیٰ نے اپنے انبیاء کے ذریعہ سے لوگوں کو بتایا ہے تاکہ اس کے ذریعہ سے اللہ تعالیٰ کا قرب حاصل کریں اور اس میں اور دین میں فرق یہ ہے کہ مِلَّةٌ صرف اس نبی کی طرف مضاف ہوتی ہے جس سے وہ مذہب چلتا ہے جیسے مِلَّةٌ ابراہیم یا داؤد مِلَّةٌ ابابائی اور اللہ کی طرف یا احاد اُمت کی طرف یہ لفظ مضاف نہیں ہوتا اور بحیثیت مجموعی کل قوم کی طرف مضاف ہو جاتا ہے جیسے یہاں ہے ملتہم اور دین خدا کی طرف یا احاد اُمت کی طرف جیسے دین اللہ یا دینی مضاف ہوتا ہے۔ اور مِلَّةٌ اس لحاظ سے کہا جاتا ہے جو اللہ تعالیٰ نے رستہ بتایا اور دین جس کے معنی طاعت ہیں اس کے لحاظ سے جو اس کو قائم کرتا ہے (خ) ۱۵۳۔ ھَوٰی کی جگہ جس کے معنی ہیں نفس کا میلان شہوت یا خواہشات کی طرف (خ) ھَوٰی کے اصل معنی نفس کا ارادہ ہیں اور خیر اور شر دونوں میں اس کا استعمال ہے (د) مگر چونکہ اس کے معنی بنی سے پستی کی طرف گرتا بھی ہیں (د) اس لئے اکثر استعمال اس کا ان خواہشات پر ہے جو معاصی میں داخل ہیں یا گری ہوئی خواہشات +

علم۔ کے معنی ہیں ادراک الشئ بمعنیہ (خ) یعنی کسی چیز کا اپنی حقیقت کے ساتھ ادراک خواہ اس کی ذات کا ادراک ہو اور اس صورت میں ایک مغول کی طرف متعدی ہوتا ہے جیسے لَا تَعْلَمُونَهُمُ اللَّهُ يَعْلَمُهُمْ اور خواہ کسی چیز کے لئے صرف یہ حکم ہو کہ اس کے لئے ایک دوسری چیز موجود ہے یا موجود نہیں جیسے خَانَ عَلَمْتُوْهُنَّ مِصْنَعَاتُ (الممتعة - ۱۰)۔ پھر علم کی ایک تقسیم نظری اور عملی ہے۔ نظری وہ ہے جو صرف علم حاصل کر لینے سے کامل ہو جاتا ہے۔ جیسے موجودات عالم کا علم اور عملی وہ جو بغیر عمل میں آنے کے کامل نہیں ہوتا جیسے عبادات کا علم۔ اور ایک تقسیم علم کی عقلی اور سمعی ہے یعنی وہ جو غور و فکر سے حاصل ہوتا ہے اور وہ جو سماعت سے حاصل ہوتا ہے (خ) یہاں اھواء کے مقابل پر علم کا لفظ اختیار کر کے بتایا ہے کہ حقیقی مذہب ایک علم یا نشان



الَّذِينَ آمَنُوا بِالْكِتَابِ بَنِيؤُنَا وَلَمْ يَكُنْ لَهُمْ فِيهِمْ شَرٌّ عَيْنٍ ۚ وَالَّذِينَ آمَنُوا بِالْكِتَابِ بَنِيؤُنَا وَلَمْ يَكُنْ لَهُمْ فِيهِمْ شَرٌّ عَيْنٍ ۚ وَالَّذِينَ آمَنُوا بِالْكِتَابِ بَنِيؤُنَا وَلَمْ يَكُنْ لَهُمْ فِيهِمْ شَرٌّ عَيْنٍ ۚ

جو کہ جنہوں نے اس کتاب پر ایمان لیا اور ان کے دلوں میں اس کی نسبت سے کوئی شر نہیں تھا۔ اور جو کہ جنہوں نے اس کتاب پر ایمان لیا اور ان کے دلوں میں اس کی نسبت سے کوئی شر نہیں تھا۔ اور جو کہ جنہوں نے اس کتاب پر ایمان لیا اور ان کے دلوں میں اس کی نسبت سے کوئی شر نہیں تھا۔

ہے اس کی کوئی بات دلائل سے خالی نہیں۔ اور وہ ایک قاعدہ اور قانون کا رنگ اپنے اندر رکھتا ہے۔ جو کہ اس کا نام مذہب نہیں ہے۔

یہاں ہر ایک شخص کا مطلب ہے۔ اور بتایا ہے کہ یہود اور نصاریٰ حقیقت کی طرف تو غور نہیں کرتے کہ اسلام میں کیا کیا صدائیں ہیں اور کس طرح مذہب کو کمال تک پہنچا دیا ہے۔ وہ صرف اسی شخص سے خوش ہو سکتے ہیں جو ان کے مذہب کو اختیار کر لے۔ مگر ان کا مذہب کیا ہے؟ اس کا نام یہاں اھواء رکھا ہے۔ اپنی چند خواہشات میں جن کو دین میں داخل کر لیا ہے۔ اور بالمقابل اسلام ایک علم ایک سائنس ہے جس نے مذہب کے سارے اصول کو کمال صفائی کے ساتھ بیان کیا۔ اور ان کے باہم تعلقات قائم کئے اور ان کی صفات کے دلائل دیئے۔ اسی کو یہاں اھلہدی کہا ہے یعنی کامل ہدایت نامہ پس صرف یہود و نصاریٰ کو خوش کرنے کے لئے ایک مسلم اس کامل ہدایت نامہ کو کیونکر چھوڑ سکتا ہے۔ آج بہتیرے لوگ محض عیسائیوں کو خوش کرنے کے لئے دین اسلام کے پاک اصول کو چھوڑ کر کچھ عیسائی کہتے ہیں ان کا نتیجہ کچھ ملے جاتے ہیں حالانکہ ایک اللہ کو رہی کرنے کی کوشش چاہئے تھی +

۱۵۳ کتاب سے مراد یہاں قرآن کریم ہے +

یتلونہ حق تبارک و تعالیٰ کے معنی مجاہد سے مروی ہیں یعلمون بہ حق عمل یعنی اس پر عمل کرتے ہیں جیسا عمل کرنے کا حق ہے۔ تبارک و تعالیٰ کے معنی کے لئے دیکھو ۱۶۱ +

یہ رکوع قرآن کریم کے کامل ہدایت ہوئے پر تھا۔ سو آیت باقی میں بالصرحت یہ ذکر کر کے اب رکوع کی آخری آیت میں عمل کی طرف توجہ دلائی ہے۔ جتنا بلکہ یہود و نصاریٰ کے اپنی کتابوں پر عمل نہ کرنے کے۔ اور بتایا ہے کہ کامل ہدایت نامہ ہونے سے ہی صورتیں قائم ہو سکتی ہیں جب اس پر عمل کیا جائے۔ اس لئے فرمایا کہ یہ لوگ جن کو ہم نے کتاب دی ہے یعنی آنحضرت صلی علیہ وسلم کے صحابہ یہ اس کی پیروی کرتے ہیں اور اس پر عمل کرتے ہیں جیسا پیروی اور عمل کرنے کا حق ہے۔ اولئک یومنون بہ کہہ رہا ہے کہ اصل ایمان تو یہی ہے کہ انسان اپنے عمل کرے اور فی الواقعہ اگر غور کیا جائے تو جس طرح صحابہ رضی اللہ عنہم نے قرآن کریم پر عمل کیا کبھی کسی قوم نے کسی آسانی کتاب پر اس طرح عمل کر کے نہیں دکھایا نہ ہزاروں سالوں کی بدیوں اور ہزاروں سالوں کے رسم و رواج سے قرآن کی آیات کے نزول پر دیووں پاک ہوتے جلتے تھے کہ گویا کبھی ان میں یہ چیزیں تھیں ہی نہیں۔ کوئی حکم قرآن شریف کا نازل نہیں ہوا جس کو انہوں نے فوراً عمل میں لاکر نہیں دکھایا۔ آج بھی لوگ مسلمان ہی کہلاتے ہیں۔ مگر بلا مبالغہ کہا جا سکتا ہے کہ ایک بھی حکم قرآن شریف کا نہیں جس پر عمل ہو۔ الا ماشاء اللہ محدودے چند اشخاص کو کچھ توجہ ہو تو الگ بات ہے۔ پس آج مسلمانوں کا شمار علم اس دوسرے حصہ میں ہے جو فرمایا ومن یشکک بہ فاولئک ہم الخاسرون کیونکہ جب حق عمل ادا نہیں کرتے تو اولئک یومنون بہ میں بھی داخل نہیں ہو سکتے +

اسلام ایک علم اور کامل ہدایت نامہ

الکتاب تلاوة

کامل علم کے جعل کی ضرورت

صحابہ کا بنیاد قرآن پر

مسلمانوں کی موجودہ حالت

۱۳۲ یٰبَنۡیَ إِسْرَءِیْلَ اذْكُرُوا نِعْمَتَ اللّٰهِ الَّتِیْ اَنْعَمْتُ عَلَیْكُمْ وَاِنِّیْ فَعَلْتُكُمْ

۱۵  
ع  
۱۵

یٰۤاِیُّهَا اِسْرَآئِیْل اذْكُرُوا لِعَیْسَى الَّذِیْ اَنْعَمْتَ عَلَیْكُمْ وَاَنْیُّ فَضْلُكُمْ

اے بنی اسرائیل! میری نعمت کو یاد کرو جو میں نے تم کو دی اور یہ کہ میں نے تم کو قوموں پر

دعہ ابراہیمی اور

۱۲۳ عَلَى الْعَالَمِينَ ۚ وَاتَّقُوا يَوْمًا لَا تَجْزِي نَفْسٌ عَنْ نَفْسٍ شَيْئًا وَلَا يُقْبَلُ

فنیلٹ وی ۱۵۴ اور اس دن سے پکاؤ کرو جب کوئی جی کسی کے کچھ بھی کام نہ آئے گا اور نہ اس کی طرح کوئی

۱۳۴ مِنْهَا عَدْلٌ وَلَا تَنْفَعُهَا شَفَاعَةُ وَاٰهُمْ يُبْصِرُوْنَ ۝ وَاِذْ اَبْتَلٰ اِبْرٰهٖمَ

معاوضہ قبول کیا جائیگا اور نہ اسے سفارشِ نفع دے گی اور نہ ان کی مدد کی جائے گی اور حبیبِ ابراہیم کو اس کے رب نے

رَبُّهُ بِكَلِمَةٍ فَاتَمَّهُنَّ قَالَ إِنِّي جَاعِلُكَ لِلنَّاسِ إِمَامًا

چند احکام سے آزمایا تو اس نے ان کو پورا کیا فرمایا میں ضرور تجھے لوگوں کے لئے پیشوا بنائے والا ہوں ۱۵۹

۱۴۵۱ یہ تیسری مرتبہ بنی اسرائیل کو خطاب ہے۔ پہلے ان کو ان کی حالت موجودہ پر توجہ دلائی اور بتایا کہ رسول اللہ صلعم کے ساتھ ہو جانے سے وہ دنیا میں مغزبن جائیں گے۔ دوسری مرتبہ ان کو حضرت موسیٰ اور بعد کے زمانہ اور حضرت موسیٰ اور انبیائے بنی اسرائیل کی پیشگوئیوں کی طرف توجہ دلائی اب تیسری مرتبہ حضرت موسیٰ سے بھی پہلے کا زمانہ اور بارہوی وعدہ یاد دلاتا ہے اور یہی اس کا تعلق پہلے مضمون سے ہے۔ گو یا اس طرح تین دفعہ خطاب کر کے ابتدائی وعدہ یاد دلا کر بنی اسرائیل پر اتنا مجتہد کیا ہے +

۱۵۵۔ ابتلی جلی سے ہے جس کے لئے دیکھو ۲۲، اپنی اور ابتلی کے معنی میں امام راغب نے لکھا ہے کہ وہ مفہوم ل

ہیں ایک اس کے حال سے واقفیت حاصل کرنا دوسرے اس کی خوبی اور نقص کا ظاہر کر دینا۔ اور بسا اوقات یہ دونوں باتیں مقصود ہوتی ہیں اور بسا اوقات ان میں سے ایک ہی مقصود ہوتی ہے لیکن جب اللہ تعالیٰ فاعل ہو تو صرف دو ہی معنی مراد ہوتے ہیں یعنی خوبی یا نقص کا ظاہر کر دینا۔ کیونکہ خدائے تعالیٰ حالات سے تو واقف ہی ہے (غ) اور چونکہ اصل عرض ابتلا یا امتحان کی صرف خوبیوں یا نقصوں کا اظہار ہی ہوتا ہے اور حال سے واقفیت حاصل کرنا صرف ایک فدیہ ہے جس کے بغیر انسان دوسرے کی جودت یا روأت کا اظہار کرنے کے قابل ہی نہیں ہو سکتا اس لئے کہ اس میں جو اصول قائم کیا گیا ہے اس کے مطابق بھی، بتلی کے یہی معنی ہیں یعنی مراد حضرت ابراہیم کے کمالات کا ظاہر کرنا ہے۔  
ابراہیم۔ عبرانی نام ہے اور بنی اسرائیل اور بنی اسماعیل دو عظیم الشان قوموں کے مورث الٰہی ہیں۔ ان کا زمانہ غارت کوئی ۲۳۰۰ سال قبل مسیح ہے۔ اور یہودیوں عیسائیوں اور مسلمانوں کے نزدیک ایک عظیم الشان پیغمبر تھے۔ پھر حضرت عرب بھی آپ کی اسی طرح عزت کرتے تھے۔ ہاشم کے محرف ثابت ہونے کی وجہ سے یہ خیال بھی ہوا ہے کہ حضرت ابراہیم کوئی تاریخی انسان نہ تھے مگر عرب کی روایات اور عرب کا آپ سے تعلق اور خانہ کعبہ میں آپ کے نشانات اس خیال کو مائل ثابت کرنے کے لئے کافی ہیں +

کلمات کے معنی میں بیان ہو چکے کلمات اللہ سے مراد احکام آتی ہیں (غ) حضرت ابن عباس سے ایک روایت ہے کہ تیس احکام ہیں جن میں سے دس مومنوں کی صفت میں سورہ براءت میں ہیں دس خواب میں دس خارج میں

$$\begin{array}{r} 10 \\ 9 \times 10 \\ \hline 10 \end{array}$$

دعوتِ ابراہیمی اور  
خانہ کعبہ

بنی اسرائیل کو تین مرتبہ  
خطاب

ابتلى

ابو اھم

عرب سے ملتی

## کلمات

# قَالَ وَمِنْ ذُرِّيَّتِي طَقَالَ لَا يَنْالُ عَهْدِي الظَّالِمِينَ

(ابراہیم نے) کہا۔ اور میری اولاد تو؟ فرمایا میرا وعدہ ظالموں کو نہیں پہنچے گا ۱۵۶

۱۵۶

اہم۔ کسی چیز کا تمام اس حد تک پہنچ جاتا ہے کہ پہنچنے سے باہر کسی کی محتاج نہ رہے دوسری جگہ فرمایا وبراہیم آلن وفی الذلیم۔ ۳۷) اور یہاں آگے آتا ہے اذ قال لہ ربہ اسلم قال اسلمت لرب العالمین (۱۳۱) +

ام۔ ام۔ ام۔

امام۔ اترے سے جس کے معنی میں اس نے قصد کیا۔ اور امام وہ ہے جس کی پیروی کی جائے خواہ وہ انسان ہو جس کے قول یا فعل کی پیروی ہو یا کتاب یا اس کے سوائے کچھ اور جو حق پر ہو یا باطل پر (یعنی) باطل پیروؤں پر بھی یہ لفظ قرآن شریف میں آیا ہے وجعلناہم ائمة یدعون الی النار (القصص۔ ۴۱) اور یوم ندخل کل اناس بامامہم ابنی اسرائیل۔ ۷۱) میں امام کے معنی کتاب بھی لے گئے ہیں +

کلمات سے ضرب

براہیم کی عیالیں

وعدہ ابراہیمی کے ذکر سے پہلے حضرت ابراہیم کی عظمت کا ذکر کیا ہے جو تینوں قوموں۔ یہود عیسائی اور مشرکین عرب کے نزدیک مسلم راستہ باز تھے۔ پہلے احکام جو آپ کو دئے گئے وہ اپنی ذات کے کمال کے لئے تھے جب آپ ان میں پورے اترے تو پھر آپ کو امام بنا گیا یعنی دوسروں کا پیشرو مقرر کیا گیا۔ اس سے معلوم ہوا کہ نبی اکرام کی کامل فرمانبرداری ہوتا ہے اسی لئے وہ دوسرے لوگوں کا پیشوا بنا یا جاتا ہے۔ مسلمانوں کو شہداء علی الناس یعنی دوسری قوموں کا پیشرو بنا یا گیا تھا۔ مگر جب وہ اپنی تکمیل نفس سے ہی غافل ہو گئے تو دوسروں کے پیشرو بننے کے بھی اہل نہ رہے +

ذریۃ

۱۵۶ ذریۃ۔ اصل میں چھوٹی اولاد کو کہتے ہیں مگر چھوٹوں بڑوں سب پر بولا جاتا ہے۔ یہ یا ذر اسے مشتق ہے جس کے معنی پیدا کرنا ہیں اور ہمزہ متروک ہو گیا ہے اور یا ذر سے مشتق ہے جس کے معنی پھیلانا ہیں (ع)

وعدہ ابراہیمی

چونکہ اصل مقصد وعدہ ابراہیمی کو یاد دلانا ہے اس لئے حضرت ابراہیم کی اولاد کے متعلق جو وعدے تھے ان کی طرف ان الفاظ میں اشارہ کیا ہے۔ حضرت ابراہیم کے اصل صحیفے قواب نابود ہیں مگر حضرت موسیٰ کی کتاب پیدائش میں کچھ ذکر حضرت ابراہیم کا اور آپ کی اولاد کے ساتھ وعدہ کا اب بھی موجود ہے۔ ان کئی بابوں کے مضمون کو یہاں نیچے پر معنی الفاظ میں جن میں سے ایک ایک اپنے اندر وہ حکمت کی باتیں لئے ہوئے ہے جو کتاب پیدائش میں محفوظ نظر آتی ہیں بیان کیا ہے۔ بائبل کے کئی بابوں کے قائم مقام یہ چند لفظ ہیں۔ کما اور میری اولاد سے فرمایا میرا وعدہ ظالموں کو نہیں پہنچے گا یعنی تیری اولاد کو بھی ہم دنیا میں پیشرو بنائینگے عزت دینگے برکت دینگے لیکن اگر یہ لوگ ظلم کی طرف جھک جائیں تو پھر وہ اس وعدہ کے مستحق نہ رہینگے۔ کیا حق و حکمت کی بھری ہوئی بات کہدی ہے۔ مگر بائبل میں یہ مفقود رہا لفظ عام ہیں تیری نسل اپنے دشمنوں کے دروازہ پر قابض ہو گی اور تیری نسل سے زمین کی ساری قومیں بر پاویں گی (پیدائش ۲۲: ۱۸ و ۱۹) پس یہ ظاہر ہے کہ قرآن کریم کے بیانات بائبل سے نہیں لئے گئے کیونکہ بائبل کے مقصود کا وہ علاج کرتے ہیں اور مسلمانوں کو بھی ان الفاظ میں بتایا ہے کہ جب وہ ظلم اختیار کریں گے تو وہ بھی وعدہ آہمی کی برکت سے محروم کر دیئے جائینگے +

قرآن بائبل سے نہیں

یہاں کچھ بائبل

کی اصلاح کرتا ہے۔

وعدہ ابراہیمی میں

انجیل اور اسحاق

دونوں شامل ہیں

من ذریۃ کا لفظ یہاں لاکر یہی بتا دیا ہے کہ اس وعدہ میں حضرت انجیل اور اسحاق دونوں شامل تھے۔ اور گو یہود اور عیسائی اس کا انکار کرتے ہیں۔ مگر بائبل سے اب بھی یہی ثابت ہوتا ہے۔ چنانچہ اول انجیل اور اسحاق دونوں کی پیدائش سے پہلے حضرت ابراہیم کو فرمایا ہمیں تجھ کو ایک بڑی قوم بناؤں گا اور تجھ کو مبارک اور تیرا نام بڑا کروں گا اور ان کو جو تجھے برکت دیتے ہیں برکت دوں گا“ پیدائش (۱۲: ۲ و ۳) یہاں برکت دینے کے لفظ



## وَ اتَّخِذُوا مِنْ مَّقَامِ إِبْرٰهٖمَ مُصَدِّقًا

اور ابراہیم کے مقام کو تقلید نماز بناؤ ۱۵۱

خصوصیت دنیا میں حاصل ہونے والی ہے جو کسی دوسرے گھر کو حاصل نہیں ہوتی +

قوب۔ مثابة

تفرقہ کے بلبلیج ہوا

اس

خانہ کعبہ کی قدیم

پریمور کی شہادت

بائیں میں ایل

اور اس سے مراد

کعبہ کے متعلق دو

پیشگوئیوں

خانہ کعبہ کی کبھی اسکے

شرن قابض نہ ہوئے

مقام ابراہیم۔

مثابة۔ قوب سے ہے جس کے معنی کسی چیز کا پہلی حالت کی طرف رجوع کرنا ہیں (دغ) اور اس کا مادہ وہی ہے جو ثواب اور مثوبة وغیرہ کا مادہ ہے اور مثابة وہ جگہ ہے جہاں لوگ بار بار لوٹ لائے گئے ہیں اور بعض کے نزدیک اس کے معنی ہیں تفرقہ کے بعد لوگوں کے جمع ہونے کی جگہ (ت) دونوں معنی کے لحاظ سے خانہ کعبہ اس لفظ کا مصداق ہے کیونکہ لوگ تاقیامت وہاں جمع کیلئے آتے رہیں گے اور کیونکہ مذاہب عالم میں تفرقہ پیدا ہو جانے کی وجہ سے یہ مقام ہجران کے اجتماع کا اور کل نسل انسانی کو ایک کے نیچے رکھنے والا امن۔ مصدر ہے بطور مبالغہ یہاں لایا گیا ہے اور مراد مقام امن ہے +

البيت يا بيت الله يا خانہ کعبہ وہ پاک گھر ہے جس کی شہرت اور عزت عرب میں ایسے قدیم زمانہ سے چلی آتی ہے جس کا کوئی پتہ نہیں چلتا چنانچہ سرورِ عالم میرا ایک مخالف اسلام یہ تسلیم کرتا ہوا لکھتا ہے کہ مذہب کی نمایاں خصوصیات کیلئے ایک نہایت ہی قدیم زمانہ تجویز کرنا پڑتا ہے۔ ڈائیزورس سکولس سنہ عیسوی سے بھی نصف صدی پیشتر لکھتا ہوا عرب کے ذکر میں لکھتا ہے کہ اس ملک میں ایک معجزہ ہے جس کی عرب لوگ بہت ہی عزت کرتے ہیں۔ ان الفاظ میں یقیناً خانہ کعبہ کا ذکر کیا گیا ہے کیونکہ کسی عہد کا عرب میں نام بھی نہیں جس کی عزت عرب میں عام طور پر ہوتی ہو۔ ذیابنی روایات سے ثابت ہوتا ہے کہ قدیم ترین زمانہ سے خانہ کعبہ کلاںج عرب کے ہر گوشہ کے لوگ کرتے رہے ہیں بین اور حضرموت سے خلیج فارس کے کنارہ سے۔ شام کے باویہ سے۔ حیرہ اور عراق عرب سے لوگ ہر سال مکہ میں جمع ہوتے ہوئے پائے جاتے ہیں۔ اس قدر عام طور پر سارے ملک میں اس عزت کا حال تھا یقیناً ایک ایسے قدیم زمانہ سے ہونا چاہئے جس کے پرے اور کوئی قدیم زمانہ تجویز نہیں ہو سکتا۔ بائیں میں بھی میت ایل کا ذکر آتا ہے جس کا تعلق ابراہیم کے ساتھ ہو کر بائیں میں ایل کا مقام کی تعلیم میں قابل اعتبار نہیں اور اس پر بعد کے خیالات کا رنگ چڑھا ہوا ہے۔

دنیا میں کج صرف ایک ہی مقام ہے اور ہمیشہ ایک ہی رہا ہے جس پر میت ایل یا بیت اللہ کا نام بولا گیا ہے اور وہ خانہ کعبہ ہے یہاں اسکے متعلق دو پیشگوئیاں بھی ہیں اول یہ کہ یہاں لوگ تاقیامت جمع ہوتے رہیں گے۔ کبھی متروک مذہب کا دبر باد ہوگا۔ دنیا کی کوئی طاقت لوگوں کو وہاں حج ہونے سے روک سکے گی۔ اور تفرقہ کے بعد لوگوں کا یہاں اجتماع ہوگا۔ دوسری کہ یہ پیشہ امن کا مقام پرہیزگاروں کا نام ہی حرم ہے۔ دوسری جگہ فرمایا اولم یروا انا جعلنّا حرما آمنا ویختلف الناس من حولہم (العنکبوت ۲۷) کیا وہ نہیں دیکھتے کہ ہم حرم کو مقام امن بنایا ہے اور ان کے ارد گرد کے لوگ زبردستی اچانک لے جاتے ہیں یعنی اسکے ارد گرد دن رات جنگیں ہوتی ہیں اور لوگوں کیلئے امن نہیں مگر اس مقام میں ایسا امن ہے کہ کسی کی مجال نہیں کہ اسکو توڑ سکے عرب کی خوفاً اطمینان کو جن میں دن رات جنگیں ہوتی تھیں اس مقدس گھر کے ساتھ اللہ تعالیٰ نے ایسا جھکا یا اسکی حد و کے اندر رانگی خوریزی بھی ظاہر نہ ہوتی تھی۔ یہ خدائی تصرف تھا درناتے بڑے ملک کا خود اتفاق کر کے اس بات کو عمل میں لانا اور عین جنگ کے وقت میں اس پر قائم رہنا محال تھا جب مذہب کے مندب قویں بھی خوریزی کو اپنے انتہا تک پہنچا کر چھوڑتی ہیں مقام امن کھنڈیں یہ پیشگوئی بھی ہے کہ اس کا دشمن کبھی اس پر قابض نہ ہوگا بلکہ یہ امنی لوگوں کے ہاتھ میں رہے گا جو دل سے اس کی عزت و احترام کرنے والے ہیں چنانچہ ہمیشہ سے ایسا ہی رہا ہے اور گوشت پرست بھی اسے قابض رہے مگر وہ بھی دل سے اس کا احترام کرنے والے تھے اور جب ایک عیسائی بادشاہ نے اسے منہدم نہ کی نیت سے حملہ کیا تو وہ اور اس کا لشکر تباہ ہو گئے حدیث میں یہی آتا ہے کہ اس میں دجال اور طاعون کبھی داخل نہ ہونگے +

۱۵۱ مقام ابراہیم۔ خانہ کعبہ میں ایک معروف مقام ہے جو چھ ستونوں پر قائم اور آٹھ فٹ بلند ہے یہاں طواف

## وَعَدْنَا آلَ إِبْرَاهِيمَ إِذْ هُمْ قَائِلُونَ لِلطَّائِفِينَ الْعَافِينَ الرَّكْعَةُ السُّجُودُ

اور ہم نے ابراہیم اور اسمعیل کو حکم دیا کہ میرے گھر کو پاک کر دو طواف کریں اور عاف کاف کریں اور رکعتوں کی سجدہ کریں اور ان کی سجدہ کریں ۱۵۹

کے بعد دو رکعت نماز پڑھی جاتی ہے۔ مگر یہاں مقام ابراہیم سے مراد بعض کے نزدیک مواقع حج بعض کے نزدیک حواف مزونہ وغیرہ ہیں۔ اور بعض کے نزدیک سارا حرم بعض کے نزدیک خود خانہ کعبہ اور یہی درست ہے +

مصلیٰ

مصلیٰ نماز کی جگہ کو کہتے ہیں اور محاذ اقبلہ مراد ہے (ا) جیسا حدیث مسجد الخضر المسجلین مسجد یا نماز کی جگہ سے مراد قبلہ

یہاں مسلمانوں کو حکم دیا ہے بعض نے کہا ہے کہ اس سے مراد مقام ابراہیم میں دو رکعت نماز ادا کرنا ہے بعض نے مزونہ

خانہ کعبہ کو قبلہ

عرفات وغیرہ میں ذکر مراد دیا ہے۔ مگر بخاری میں ہے کہ حضرت عمرؓ نے آنحضرت صلیعہ سے عرض کیا یا رسول اللہ لو اتخذت من

بنائے کا حکم

مقام ابراہیم مصلیٰ یا رسول اللہ اگر آپ مقام ابراہیم کو نماز کی جگہ بنائیں۔ تب یہ آیت نازل ہوئی۔ اب یہ سورت مدنی ہے

اور ظاہر ہے کہ حضرت عمرؓ کے عرض کرنے کا یہ منشاء نہ ہو سکتا تھا کہ خانہ کعبہ میں چل کر آپ دو رکعت نماز پڑھیں یا مزونہ

عرفات میں ذکر کریں کیونکہ خود حج ہی رکھا ہوا تھا آپ اس سے مراد سوائے اس کے کچھ نہیں ہو سکتا کہ حضرت عمرؓ نے عرض

کیا تھا کہ خانہ کعبہ کو قبلہ بنایا جائے کیونکہ آنحضرت صلیعہ بیت المقدس کی طرف منہ کر کے نماز پڑھتے تھے۔ اور سیاق مضبوط

بھی ہی چاہتا ہے کہ جب یہ ذکر ہو کہ خانہ کعبہ کو ہم نے لوگوں کے لئے مرجع اور امن بنا دیا ہے تو ساتھ ہی اس کے قبلہ بنا

کا ذکر ہو یہی حکم یہاں دیا گیا ہے۔ اور اس پر جو اعتراض ہوئے ان کا جواب سیقول السلفہاء سے شریع ہوتا ہے +

عہد

۱۵۹ عہد نالی۔ چند فلائیں لای فلائین کے معنی ہیں کہ اس کے سامنے ایک عہد پیش کیا اور اس کی حفاظت کی تاکید کی (ف) یعنی عہد کا صلہ ملی ہو تو اس کے معنی حکم دینا ہوتے ہیں +

اسمعیل اور ہاجرہ

اسمعیل حضرت ابراہیم کے سب سے بڑے فرزند کا نام ہے جو حضرت ہاجرہ کے بطن سے پیدا ہوئے اور گو بائبل میں

ان کو لونڈی کہا گیا ہے مگر وہ مصر کے شاہی خاندان میں سے تھیں۔ شاید قوی امتیاز کی وجہ سے ان کو لونڈی کہا گیا ہے۔

اسمعیل ان کا نام ان کی والدہ کو فرشتے نے بتایا تھا جیسا کتاب پیدائش میں مذکور ہے۔ اور یہ سبب اور ایل سے مرکب

اسمعیل اور ہاجرہ

ہے جس کے معنی ہیں اللہ تعالیٰ نے من لیا۔ حضرت ابراہیم کو اللہ تعالیٰ کی طرف سے حکم ہوا کہ حضرت اسمعیل اور ان کی

والدہ کو کسی دوسرے مقام پر چھوڑ آئیں۔ چنانچہ اسی حکم کے مطابق جیسا حدیث صحیح سے ثابت ہے کہ جب حضرت ہاجرہ

نے حضرت ابراہیم سے پوچھا کہ کیا اللہ نے آپ کو یہ حکم دیا ہے تو انہوں نے فرمایا ہاں، نہ حضرت سارہ کے کہنے سے جیسا

بائبل میں ہے حضرت ابراہیم نے حضرت اسمعیل اور ہاجرہ کو خانہ کعبہ کے قریب چھوڑ جس کی وجہ شہادت قرآن کریم کے

ان الفاظ میں موجود ہے دبنا انی اسکنت من ذریعتی ہواد غیلر ذی ذرع عند بیتک المہدم (ابراہیم ۱۷: ۱۳) اس کا استہلال بائبل میں

قاران

میں ہے کہ قاران میں ان کو چھوڑا۔ عیسائی اس سے مراد ملک شام کا ہی کوئی جنگل لیتے ہیں جو واقعات سے غلط ثابت

ہوتا ہے اور نہ صرف قرآن کریم اس کی تردید کرتا ہے بلکہ عرب کا اسمعیل کی اولاد سے ہونا ایک امر مسلم ہے جس کا کوئی

عرب کا اسمعیل کی

عیسائی بھی انکار نہیں کر سکتا چنانچہ قیدارہ حضرت اسمعیل کے بٹے بیٹے کا نام ہے (پیدائش ۲۵: ۱۳) اس کا استہلال بائبل میں

اولاد سے ہونا۔

قوم عرب کی جگہ پایا جاتا ہے (زبور ۱۲۰: ۵۔ یسعیاہ ۴۷: ۱۱۔ ۶۰: ۶۔ ۶۱: ۹) وغیرہ دوسری طرف عرب کی یہ آیات حضرت

اسمعیل کے یہاں آئے کو یقینی ٹھہراتی ہیں۔ خانہ کعبہ میں حضرت ابراہیم کی یادگار موجود ہے۔ صفحا اور مردہ میں حضرت

ہاجرہ کی۔ اور عرب کا نہ صرف اپنا دعویٰ ہے کہ وہ اولاد اسمعیل ہیں بلکہ حضرت اسمعیل تک برابر ان کے نسب نامہ چلتے ہیں

تعلیم

ظہر! تعلیم کے معنی میں ظاہری طور پر اور باطنی طور پر پاک کرنا وہ فوٹو شال میں یہاں توں کی نپاکی سے اور شرک باقی

وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ رَبِّ اجْعَلْ هَذَا بَلَدًا آمِنًا وَارْزُقْ أَهْلَهُ مِنْ

اور جب ابراہیم نے کہا میرے رب اس کو امن والا شہر بنا دے اور اس کے رہنے والوں کو پھلوں سے رزق

الَّتِي تَنْتَزِعُ مِنَ الْأَرْضِ وَمِنْ أَرْضِكَ قَالَ وَمَنْ كَفَرَ

دے جو کوئی ان میں سے اللہ اور پیچھے آنے والے دن پر ایمان لائے ۱۶۰ فرمایا اور جو کافر ہو گا تو اسے

فَأَمْتَعَهُ قَلِيلًا ثُمَّ أَضْطَرُّهُ إِلَىٰ عَذَابِ النَّارِ وَيُشْسِ الْمَصِيرُ

بھی تھوڑے دن فائدہ اٹھائے دوں گا پھر اسے آگ کے عذاب کی طرف بے بس کر دوں گا اور وہ بُرا ٹھکانے ۱۶۱

سے تظہیر مراد ہے (ج)

طائفین۔ طائف۔ طوف سے ہے جس کے معنی کسی چیز کے گرد پھرنا ہیں پس طائفین وہ ہیں جو اس کے طواف کے قصد سے تھیں۔  
عاکفین۔ عاکف۔ عکوف سے ہے جس کے معنی ہیں کسی چیز کی طرف متوجہ ہونا اور اس کی تنظیم کے لحاظ سے اس کے سوا  
تعلق پیدا کر لینا (خ) اسی سے اعتکاف ہے جو آخری عشرہ رمضان میں مسجد میں رہنے کا نام ہے عاکفین سے مراد بعض لوگوں  
نے متعین کمرہ کو یا اپنے گھر اور صرف عبادت کے لئے بیٹھنے والے ہیں۔ بحالت طواف طائفین بحالت عبادت  
عاکف بحالت رکوع راکم (جمع رُکُم) بحالت سجدہ ساجد (جمع سُجُود) +

طائفین  
عکوف  
اعتکاف عاکفین

یہاں حضرت ابراہیم اور اسماعیل کو خانہ کعبہ کی تظہیر کا حکم دیا گیا ہے جس سے معلوم ہوا کہ خانہ کعبہ وہاں پہلے سے  
موجود تھا مگر وہاں بت وغیرہ رکھ دیئے گئے تھے جس طرح آنحضرت صلعم کے زمانہ سے پہلے ۱۰ اور تظہیر سے مراد بتوں سے پا  
کرنا اور بت پرستی اور شرک کو دور کرنا ہی ہے۔ ہاں اس کی کامل تظہیر نبی کریم صلعم کے ماتحت جو فی مقدس حضرت ابراہیم  
اور اسماعیل نے رکھی دوبارہ تعمیر بھی کی ہے جیسا آگے ذکر آتا ہے +

تظہیر کعبہ

۱۶۱۔ بَلَدًا۔ بَلَدٌ وہ مکان ہے جو خطوط سے محدود ہو اور اس کے ساکنوں کے اجتماع اور ان کی اقامت سے  
اس کے اندر اس کی حالت پائی جائے (خ) جس طرح مطلق لفظ البیت خانہ کعبہ پر بولا گیا ہے اسی طرح مطلق البلد کہ  
مظہر پر بولا گیا ہے ۱۶۲ قسم بهذا البلد (البلد ۱) +

بلد  
البلد

حضرت ابراہیم کی دعا دو باتوں کے لئے ہے ایک یہ کہ اس مقام کو بَلَدٌ یعنی شہر بنا دے کیونکہ پہلے وہاں شہر نہ تھا  
گو خانہ کعبہ تھا اور دوسرے امن والا ۱۰ اور پھر اس جنگل میں اس کے رہنے والوں کے لئے پھل میا فراوے وادی غیر  
ذی نوع یعنی بے آب و گیاہ جنگل میں رکھ کر یہ دعا بتی ہے کہ کس قدر ایمان اللہ تعالیٰ کی قدرت پر تھا۔ اور آج فی الواقع  
دنیا بھر کے پھل کم میں ملتے ہیں۔ مگر دعائیں صرف مومنوں کی شرط رکھی یعنی آپ یہ چاہتے تھے کہ یہاں صرف مومن ہی آباد ہوں  
۱۶۱۔ اَمْتَعَهُ۔ اَمْتَعٌ اس نفع کا حاصل کرنا ہے جو ایک وقت تک ممتد ہو (خ) پس اَمْتَعَهُ کے معنی ہوئے ایک وقت تک نفع  
اٹھانے دوں گا یعنی کفر بیاں ہمیشہ نہیں رہے گا +

مکمل کیلئے دعا بَرَاءِ

متاع

اضطرار۔ اضطرار کے معنی ہیں انسان کو اس بات میں ڈالنا جو اس کے ضرر کا موجب ہو۔ اضطرار خارجی سبب سے بھی  
ہو سکتا ہے جیسے غلو بیت سے بے بس ہونا اور داخلی سبب سے بھی جھوک وغیرہ سے (خ) مزید شرح کے لئے دیکھو ۱۶۲ +

اضطرار

مصیور و صیر کے معنی شقی یعنی بھارتنا ہیں اور صار کے معنی ہیں ایک حالت سے دوسری حالت کی طرف انتقال کیا اور

صار





## يَتْلُو عَلَيْهِمْ آيَاتِكَ وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَإِنَّكَ لَنتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ

جہاں پر تیری آیات پڑھے اور ان کو کتاب اور حکمت سکھائے اور ان کو پاک کرے بیشک تو غالب حکمت والا ہے ۱۶۵

یا آغاز کے لئے بطور اصل جو اُٹھ کر کھاتا ہے اور اُفتہ کے معنی میں ہے ایک جماعت جن کو ایک امر جمع کرے خواہ ایک دین ہو یا ایک مکان یا ایک زمانہ اور خواہ یہ امر جامع تسخیر سے ہو یا اختیار سے (غ) جمع اُمت ہے اصطلاح شریعت میں اُمت وہ ہے جو ایک دین یک جماعت بنائے +

آیت

رویت

سنن سنن

نسبیکہ

آیت مسئلہ

اعمال ابراہیم

کے نام کردہ ہیں

زکا - تزکیہ

آریہ رؤیہ کا نظم صرف آنکھ سے اور اک پر نہیں بلکہ وہم و خیال یا تفکر یا عقل کے ساتھ اور اک پر بھی آتا ہے (غ) + مناسک - مناسک اور مناسک کی جمع ہے۔ اور مناسک کے اصل معنی عبادت یا بہت عبادت ہیں اور مناسک بالخصوص اعمال حج پر بولا جاتا ہے۔ کیونکہ ان میں عبادت کے لئے معمولی حالت سے بہت کچھ بعد اختیار کرنا پڑتا ہے۔ اور مناسک وہ مقام ہے جہاں اللہ تعالیٰ کی عبادت کی جانے اور اس کا قرب تلاش کیا جاتا ہے اور تسبیح و تہلیل کو کہتے ہیں اور دنیا ہی میں ہے کہ مناسک وہ امور ہیں جن کا شریعت حکم دیتی ہے اور دوزخ وہ جن سے وہ روکتی ہے +

اس دعائیں دو امور کی طرف اشارہ ہے ایک اُمت مسلمانہ کی طرف کہ یہ حضرت ابراہیم کی دعاؤں کے پورا کرنے والی ہے۔ اور یہ عجیب بات ہے کہ دنیا میں ایک ہی اُمت مسلمہ کسمانی کو سب انبیاء اللہ مسلح ہی تھے۔ ہاں جس وقت یہ آیت نازل ہوئی اس وقت مسلمان معاہدے چند آدمی تھے جو ٹھکروں سے بھاگ کر دوسری جگہ پناہ گزین ہوئے تھے۔ اور دشمن ان کو چاروں طرف سے تباہ کرنے پر تھے ہوتے تھے پس اس آیت کے نزول کے وقت یہ ایک پیشگوئی تھی۔ حج خدا کے فضل سے وہ اُمت مسلمانہ چاروں طرف دنیا میں پھیلی ہوئی ہے۔ دوسرے یہاں یہ بتایا کہ اعمال حج حضرت ابراہیم اور اسماعیل کے ذریعہ سے قائم کئے گئے۔ یہ اعمال حج ہزار ہا سال سے حج تک وہی چلے آئے ہیں پس یہ مشرک کا دوسرا نہیں بلکہ موحیدین کے جدِ اعلیٰ کے قائم کردہ ہیں +

۱۶۵ زکا - زکا کھیتی پر بولا جاتا ہے جب اس میں نموا اور برکت حاصل ہو۔ اور تزکیہ نفس کا خیرات اور برکات سے بڑھنا ہے۔ اور عقل تزکیہ بھی بندہ کی طرف منسوب ہوتا ہے کیونکہ وہ اس کے لئے اکتساب کرتا ہے جیسے قد اظہر من زکبار الشمس (۹-۱۰) اور کبھی خدا کی طرف کیونکہ فی الحقیقت وہی مہر کی ہے ولاکن اللہ یزکی من یشاء (التکوۃ ۳۱) اور کبھی نبی کی طرف اس لئے کہ وہ واسطہ ہوتا ہے یعنی اس کی باتوں اور اس کے نمونے سے تزکیہ حاصل ہوتا ہے جیسے یہاں +

اعلام اور تعلیم

میں فرق

تعلیم کتاب و تہذیب

سے ملگ رسول کا

کام ہے۔

حکیم حکمت

یعلّم - اعلاّم اور تعلیم میں یہ فرق ہے کہ اعلاّم اخبار و بیچ کے ساتھ مخصوص ہے یعنی جلدی سے یا ایک دفعہ ایک بات کا علم دے دینا اور تعلیم میں تکرار اور تکرار پائی جاتی ہے یہاں تک کہ اس سے تعلیم کے نفس پر اثر باقی رہ جائے اور بعض نے کہا ہے کہ تعلیم یہ ہے کہ معانی کے تصور کے لئے نفس کو آگاہ کیا جائے (غ) اور یہاں کتاب کے پڑھ دینے سے تعلیم کو الگ کر کے بتا دیا کہ تعلیم کتاب سے مراد اس کے معانی پر آگاہ کرنا ہے اور یہ رسول کے کاموں میں سے ایک کام ہے کہ وہ مومنوں کو کتاب کے معانی سمجھائے اور اس کی تشریح کرے جن لوگوں نے رسول کا کام صرف کتاب کا پڑھ دینا سمجھ لیا ہے انہوں نے سخت غلطی کھائی ہے +

حکمت - حکمت سے جس کے اصل معنی ہیں اصلاح کے لئے نوک دیا اور حکمت کے معنی ہیں علم و عقل سے حق کو پالینا (غ) یہاں حکمت کو مراد سنت - معرفت دینی - عقلی گئی ہے (ج) یہ ظاہر ہے کہ حکمت کتاب سے علوہ کوئی چیز

۱۶  
ع  
۱۶

۱۳. وَمَنْ يَرْغَبْ عَنْ مِلَّةِ إِبْرَاهِيمَ إِلَّا مَنْ سَفِهَ نَفْسَهُ وَلَقَدِ

اور کون ابراہیم کے مذہب سے منہ موڑتا ہے سوائے اس کے جس نے اپنے آپ کو حق بنایا اور یقیناً ہم نے

اصْطَفَيْنَاهُ فِي الدُّنْيَا وَإِنَّهُ فِي الْآخِرَةِ لَمِنَ الصَّالِحِينَ

اسے دنیا میں برگزیدہ کیا اور بیشک وہ آخرت میں اچھے لوگوں میں سے ہے ۱۶۵

اور اسکی تعلیم بھی رسول دیتا ہے اور وہ چیز دہی ہے جس کو سنت کہا جاتا ہے یعنی تفصیلات شریعت کیونکہ دوسری دہی چیز ہے جسکی تعلیم رسول دیتا ہے +

العزیز۔ اسائے اتھی میں سے ہے عذۃ انسان کی وہ حالت ہے جو اسے مغلوب ہونے سے بچاتی ہے پس العزیز وہ ہے جو غالب ہے اور اس پر کوئی غالب نہیں +

حضرت ابراہیم کی اسی دعا کی طرف جو اس آیت میں مذکور ہے اشارہ کرتے ہوئے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا انا دعوة ابی ابراہیم میں اپنے باپ ابراہیم کی دعا ہوں یعنی اس دعا کی قبولیت میرے ذریعہ ظاہر ہوتی ہے۔ اس دعا سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ کس طرح بعض وقت اللہ تعالیٰ ایک دعا کا اثر ہزار سال بعد ظاہر کرتا ہے۔ اس میں یہ سبق ہے کہ دنیا کی ہمووی اور بہتری ایک دن کا کام نہیں۔ بڑے کام ایک لمحے وقت کو چاہتے ہیں +

قرآن کریم نے یہ دعا دنیا کو اس وقت یاد دلائی جب بھی نہ امت مسلمہ کا وجود تھا۔ اور نہ اس امت مسلمہ کی تعلیم و تزکیہ کا۔ صرف چند مسلمان تھے جن کی جانیں معرض خطر میں تھیں۔ اور سارا جزیرہ نمائے سرب کفر و شرک فتح و غور سے بھرا ہوا تھا۔ اور پھر یہ دعا کس طرح پوری ہوئی کہ نہ صرف سارا عرب ہی امت مسلمہ بنا بلکہ یہ امت مسلمہ دنیا کے سارے ملکوں میں پھیلی۔ اور ان کا ایسا تزکیہ ہوا کہ پھر یہ دنیا کے مذہب اور ان کو ایسی تعلیم کتاب و حکمت دی گئی کہ پھر یہ دنیا کے معلم بنے جیسا کہ آگے اسی مطلب کو ظاہر کرنے کے لئے فرمایا لَتَكُونَ أَهْلًا عَلَى النَّاسِ وَيَكُونَ الرَّسُولُ عَلَيْكُمْ شَهِيدًا یعنی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی تعلیم اور تزکیہ کا یہ نتیجہ ہے کہ تم دنیا کے معلم اور مہر کی بننے کے اہل ہو گئے ہو اور اس لئے ہم نے تم کو دوسرے لوگوں کا پیشرو بنایا ہے +

یہاں رسول کے چار کام بیان فرمائے ہیں۔ اول ان آیات کی تلاوت اپنی امت پر کرتا ہے جو اس پر نازل ہوتی ہیں۔ دوسرے وہ کتاب جو اس پر نازل ہوتی ہے اپنے پیروں کو سکھاتا ہے۔ تیسرے ان کو حکمت سکھاتا ہے یعنی وہ باریک باتیں جو اس پر وحی غنی سے ظاہر ہوتی ہیں۔ چوتھے وہ ان کے لئے نمونہ بن کر اور اپنی قوت قدسی سے ان کو آویشوں سے پاک کرتا ہے جو شخص یہ چار کام نہیں کرتا وہ رسول نہیں۔ ہاں علمائے ربانی اور امت کے لوگ بھی ایک رنگ میں یہ کام کرتے ہیں مگر وہ رسول صلی اللہ علیہ وسلم پر جو آیات نازل ہوتی ہیں ان کی تلاوت کرتے ہیں اور رسول پر نازل شدہ کتاب کی تعلیم دیتے ہیں ان کی حکمت بھی رسول سے مستعار ہے اور ان کی قوت قدسی اسی رسول متبع سے حاصل کی جاتی ہے +

۱۶۵۔ رغب۔ رغب کا اصل مفہوم کسی چیز میں وسعت ہے اور رغبة دغی رغب ارادہ میں وسعت ہے۔ رغب کا صلی الی یافی ہو تو مراد اس چیز کی خواہش اور آرزو ہوتی ہے جیسے اَنَّا لَإِنِّي دَبْنَا دَاعِبُونَ الْقُلُوبَ (۳۲) میں اور صلہ عن ہو تو مراد اس سے خواہش اور ارادہ کا پھر جانا ہوتا ہے جیسے یہاں (غ) +

ہم ابراہیم کا بھی  
اور اعتقاد ہی اصل  
الاولامت مسلمہ کو تزکیہ  
کا ذکر پیشگوئی کے طور پر

رسول کے چار کام

علمائے ربانی

رغب

اِذْ قَالَ لَهُ رَبُّكَ اَسْلِمْ قَالَ اَسْلَمْتُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ وَوَصَّىٰ بِهَا اَبْرَاهِمُ ۝۱۳۱

جب اس کے رب نے اسے کہا فرمانبردار بنو گا میں جہاؤں کے رب کا فرمانبردار ہوں اور ابراہیم نے اپنے بیٹے کو بھی وصیت کی  
 بَنِيهِ وَيَعْقُوبُ يٰبَنِيَّ اِنَّ اللّٰهَ اصْطَفٰى لَكَ الدِّينَ فَلَا تَمُوتُنَّ اِلَّا وَاَنْتُمْ مُسْلِمُوْنَ  
 اور یعقوب نے (بھی) اسے میرے بیٹو! بیشک اللہ نے یہ دین تمہارے لئے چن لیا ہے پس نہ مرنے کا اس حالت میں کہ تم فرمانبردار ہو

سفہ

سفہ نفسہ - سفہ جسمانی ہلکا پن پر بولا جاتا ہے۔ اور کم عقلی کی وجہ سے جو ہلکا پن نفس میں پیدا ہوتا ہے  
 اس پر بھی استعمال ہوتا ہے۔ سفہ نازی ہے اور سفہ نفسہ اصل میں سفہ نفسہ تھا دغ یا نقصانہ بطور تیرہ ہے  
 اصطفیٰ - اصطفیٰ کا اصل صفر ہے جس کے معنی ہیں کسی چیز کا ملاوٹ سے پاک ہونا اور اصطفاء کے معنی ہیں ایک  
 چیز کے خالص حصہ کو لینا اللہ تعالیٰ کا اصطفاء و طرح پر ہے ایک ملاوٹ اور کھوٹ سے پاک رکھنا۔ دوسرے چن لینا  
 اور برگزیدہ کرنا۔ ہمارے نبی کریم صلعم کا نام مصطفیٰ ہے کیونکہ آپ کو تمام کھوٹوں اور ملاوٹوں سے پاک پیدا کیا گیا۔  
 چونکہ حضرت ابراہیم کا تقدس بہت سی قوموں میں مسلم تھا اس لئے اب ملت ابراہیمی کے اصل الاصول کو بیان کیا  
 اور بتایا کہ اس کو ایک امر مشترک کے طور پر قبول کر لو تو مذہبی جھگڑا آسان ہو جاتا ہے اور اس کو رو کر نا خود اپنے  
 مذہب کے اصل الاصول کے خلاف چلنا ہے۔

صفر - اصطفاء

مصطفیٰ

فیہ ملکیت ملت

ابراہیمی کا اصل

علی اصول

۱۳۱ پہلے ملت ابراہیمی کا اصل علی رنگ میں بیان کیا اور وہ یہ ہے کہ خدا تعالیٰ کا کامل فرمانبردار ہو جو احکام  
 ہوں ان کے خلاف دنیا کے کسی مال عزت۔ شہرت آرام جان تک کی پروا نہ کرے۔ اسلام یعنی فرمانبرداری کے ساتھ  
 ربو بیت عالمیوں کا ذکر اس بات کے بتانے کے لئے ہے کہ وہ فرمانبرداری خلقی خدا کی بھلائی کے لئے ہے۔ گویا جس  
 خیال کو ایک جگہ اسلحہ وجہہ اللہ وہو محسن سے ظاہر کیا ہے۔ اسی کی طرف۔ یہاں اسلمت لوب العالمین میں اشارہ  
 کیا ہے۔

مسلم کا شہید

اسلام جس کو یہاں ملت ابراہیمی کا علی اصل الاصول قرار دیا گیا ہے۔ کیا ہے؟ اللہ تعالیٰ کی وہ کامل فرمانبرداری  
 جس کو اسلام کے نام سے ظاہر کیا گیا ہے اس امر کی تقاضی ہے کہ انسان کسی اور چیز کے آگے نہ جھکے خواہ دنیوی  
 مال و دولت کا لالچ ہو خواہ خدا کے پیچھے کسی دوسری طاقت کا خوف۔ سارے لالچوں اور ساری مشکلات کے ہوتے  
 ہوئے اپنے فرائض کا بجالانے والا تحقیقی معنی میں مسلم ہے۔ اور یہی اعلیٰ سے اعلیٰ مقام ہے جس پر انسان کھڑا ہو سکتا ہے  
 ۱۳۲ وصی - وصیۃ کے معنی ہیں دوسرے کے سامنے کوئی بات پیش کرنا جس پر وہ عمل کرے اس کو وعظ کے ساتھ  
 ملاتے ہوئے (دغ) اصل معنی کے لحاظ سے یہ ضروری نہیں کہ حالت استحضار میں یا بترنگ پر بات کہی جائے۔

وصیۃ

یعقوب

یعقوب حضرت ابراہیم کے پوتے اور حضرت اسحاق کے بیٹے کا نام ہے۔ ان کا دوسرا نام اسرائیل ہے۔  
 بائبل میں ہے کہ حضرت اسحاق کے ہاں میوہ اور یعقوب توام پیدا ہوئے اس طرح کہ یعقوب کا ہاتھ عیسو کی ایڑی پٹھا  
 اس لئے ان کا نام یعقوب ہوا۔ اسحاق کے ساتھ جو برکات کے وعدے تھے وہ صرف یعقوب کی نسل میں پورے ہوئے  
 اور بنی اسرائیل یعقوب کی ہی اولاد ہیں۔

ابراہیم کا توحید پر

قائم ہونا

اس میں یہی ظاہر کرنا مقصود ہے کہ حضرت ابراہیم کیسے توحید الہی کے شیدائے کبریٰ وصیت انہوں نے اپنے بیٹوں کو کی  
 اور ایسا ہی ان کے خاندان میں بھی اثر چلا یہاں تک کہ یعقوب نے بھی اپنی اولاد کو یہی نصیحت کی۔ اس سے معلوم ہوا کہ

۱۳۳ اَمْ كُنْتُمْ شُهَدَاءَ اِذْ خَضَعَ يَعْقُوبُ الْمُوتُ اِذْ قَالَ لِبَنِيهِ مَا تَعْبُدُونَ مِنْ بَعْدِي قَالُوا

ایکيا تم موجود تھے جب یعقوب کے سامنے موت آئی جب اس نے اپنے بیٹوں کو کہا کہ میرے بعد تم کسی کی عبادت کرو گے؟ اس پر کہا

نَعْبُدُ الْهَلَكَ وَاللَّهَ اَبَاكَ اَبْرَاهِمَ وَاسْمَاعِيلَ وَاسْحٰقَ الْهَآوَا اِحٰدًا وَّنَحْنُ لَكَ مُسْلِمُونَ

ہم تمہارے خدا کی عبادت کریں گے تو میرے بڑوں ابراہیم اور اسماعیل اور اسحاق کے خدا کی جو ایک ہی خدا ہے اور ہم ہی کے فرمانبردار ہیں۔

۱۳۴ تِلْكَ اُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ لَهَا مَا كَسَبَتْ وَلَكُمْ مَا كَسَبْتُمْ وَلَا تُسْأَلُونَ عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ

یہ ایک جماعت جو گزر چکی ان کیلئے جو انہوں نے کیا اور تمہارے لئے جو تمہارے لئے ہو اور تمہارے لئے جو تمہارے لئے ہو اور تمہارے لئے جو تمہارے لئے ہو۔

۱۳۵ وَقَالُوا كُونُوا هُودًا اَوْ نَصَارَى تَهْتَدُوا قُلْ بَلْ مِثْلُ آبَائِكُمْ خَلِيفَةً لِّمَا كَانَ مِنَ الْمَشْرِكِينَ

اور کہتے ہیں یہودی ہو جاؤ یا عیسائی ہو جاؤ یا تمہاری بات پالو گے کہو بلکہ ہم، ابراہیم کے ذریعہ ہیں، جو بہت روتا تھا اور وہ مشرکوں کی باتیں سنیں تھا

وصیت انبیاء بھی ہیں  
کے لئے ہوتی ہے۔

اب۔ اُتَمَّانَا

انبیاء کی وصیت بھی امور دینی کے متعلق ہوتی ہے۔ یہ برگزیدہ وجود دنیا میں نیکی قائم کرنے آئے ہیں وہی ان کا تذکرہ اور وہی ان کا ورثہ ہونا آئندہ دولت کا ورثہ نہیں چھوڑے۔ اسی لئے پھر صادق نے فرمایا مانتو کناہ صلافة +

۱۶۵ اَبَا نَابِیْ جَعِبَ اَوْرُوہ والدہ مگر اُن کی طرح اُن کا استعمال بھی ہر ایک اس چیز پر جو تاسے جو کسی چیز کے وجود میں لانے یا اصلاح یا ظہور کا باعث ہو (دع) اور چچا اور باپ کو اکٹھے اَبَوَین کہہ دیتے ہیں اسی طرح باپ اور دادا کو بھی اور باپ اور ماں کو بھی۔ یہاں حضرت اسماعیل کو جو یعقوب کے چچا تھے اَبَیْس شامل کیا ہے +

اسحاق

اسحاق۔ حضرت ابراہیم کے دوسرے بیٹے کا نام ہے جو حضرت سارہ کے بطن سے تھے +

جوع کی عبادت

یہاں عبادت کا لفظ اختیار کیا جو اسی عمل اصل کی طرف اشارہ کرتا ہے۔ کیونکہ عبادت خود عمل سے ہے اور اصلی

عبادت جوع کی عبادت ہی ہے +

۱۶۹ اَخْلَتْ جَب زَمَانُہ کے لحاظ سے خلی بولا جائے تو اس سے مراد ہوتی ہے مضی و ذہب یعنی وہ گزر چکا ہے اور گزر

دینا سے ان کا تعلق منقطع ہو چکا اور وہ خدا سے جا ملے +

انبیاء، ایک مشہور

یہاں ان سب انبیاء اور برگزیدوں کو ایک اُمت کہا ہے۔ کیونکہ وہ سب ایک ہی طریق کے پیرو تھے۔ گو مشرک کی دُعا

میں اختلاف ہو۔ مگر یہاں جو نیک عملی اصل الاصول اسلام کا ذکر ہے اور سب انبیاء یقیناً اس اصول پر قائم تھے۔ اس لئے ان کو

ایک اُمت کہا ہے۔ اور یہ کہہ کر کہ یہ اُمت گزر چکی بتایا ہے کہ ان کے اعمال اب تم کو فائدہ نہیں دے سکتے گو تم ان کی اولاد ہو +

خلف جحف

۱۷۱ حَنِیْفٌ۔ حنپ سے سچس کے معنی ہیں گمراہی سے استقامت کی طرف مائل ہونا، اس کے خلاف جحف سچس کو معنی ہے

حنیف

استقامت سے گمراہی کی طرف مائل ہونا پس حنیف وہ ہے جو استقامت کی حالت پر قائم ہے۔ مثلاً اذکیرف جھکا ہے نہ تفریط کی طرف

ملت ابراہیم کا

ملت ابراہیم کے عملی اصول کا ذکر کرتے ہیں بعد اب اعتقادی اصل الاصول کا ذکر کرتا ہے۔ اور پہلے مخالفوں کا قول نقل

مخفا و اصل

کرتا ہے کہ یہود تو کہتے ہیں کہ اعتقادات یہود کو قبول کرنے سے ہدایت ملتی جو اور عیسائی کہتے ہیں کہ عیسائی مذہب کے اعتقادات کو قبول کرنے

سے ہدایت ملتی ہے۔ اس کے جواب میں فرمایا کہ انہیں تم دونوں شرک کی طرف جھک گئے ہو۔ اصل الاصول ملت ابراہیمی کا یہی ہے کہ شرک سے متنبہ

رہی ہو پس اعتقادی رنگ میں مذہب کی بنیاد یہ قرار دی جائیگی کہ خدا تعالیٰ کی توحید کو نہ تمہارے شرک کی تہنیش سے خاص کر قبول کیا جاوے

قُولُوا آمَنَّا بِاللّٰهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْنَا وَمَا أُنْزِلَ إِلَىٰ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ ۝۱۳۶

ترجمہ کہ ہم اللہ پر ایمان لائے ہیں اور اس پر جو ہماری طرف اتارا گیا اور اس پر جو ابراہیم اور اسماعیل اور اسحاق اور یعقوب اور ابراہیم کی اولاد

وَالْأَسْبَاطِ وَمَا أُوتِيَ مُوسَىٰ وَعِيسَىٰ وَمَا أُوتِيَ النَّبِيُّونَ مِنْ رَبِّهِمْ لَا تُفَرِّقُوا

کی طرف اتارا گیا اور اس پر جو موسیٰ اور عیسیٰ کو دیا گیا اور اس پر جو نبیوں کو اپنے رب کی طرف سے دیا گیا ہم ان میں سے کسی تفریق

بَيْنَ أَحَدِهِمْ مِنْهُمْ وَتَحْنُ لَهُمْ مَسَلُونٌ ۝۱۳۷ فَإِنْ أَنتُمْ إِمْلَاقُكُمْ فَمَا أَمْنُكُمْ بِهٖ فَقَدْ هَدَا ۝۱۳۸

نہیں کرنے اور ہم اسی کے ذریعہ دار ہیں مگر اگر وہ ایمان لائیں اس کی مثل جو تم ایمان لائے تو یقیناً انہوں نے ہدایت پائی

وَأِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا هُمْ فِي شِقَاقٍ فَسَيَكْفِيكَهُمُ اللّٰهُ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝۱۳۹

اور اگر پھر جائیں تو وہ صرف مخالفت پر ہیں پس اللہ ہی ان کے مقابل میں ہے جسے کافی ہو گا اور وہ سننے والا جاننے والا ہے

مَّا أَتَىٰ مَلَكًا سَبَاطًا سَبَاطًا يَجْعَلُ فِي جَنَحٍ ۝۱۴۰ سَبَاطًا يَجْعَلُ فِي جَنَحٍ ۝۱۴۱ سَبَاطًا يَجْعَلُ فِي جَنَحٍ ۝۱۴۲

اور لاوا اسرائیل پر بولا گیا ہے۔ کیونکہ اسرائیل کے بارہ بیٹوں میں سے ہر ایک ایک قبیلہ کا جد بنا۔

تفریق۔ تفریق۔ فرق سے لکھنے کے لئے ہے انبیاء میں تفریق نہ کرنے سے یہ مراد ہے کہ بعض کو مانا جائے کہ

نہیں کہ سب کا مرتبہ یکساں ہے کیونکہ اس کے خلاف فضلنا بعضہم علی بعض (۲۵۳) موجود ہے۔

احد نفی میں لفظ احد جمع کا فائدہ دیتا ہے اس لئے تفریق کو احد کی طرف منسوب کیا گیا۔

اس آیت میں نہ صرف مذہب کے اصل الاصول ایک اللہ پر ایمان کا ذکر کیا ہے بلکہ سچے اور کامل مذہب

کی جامعیت کا ذکر بھی کیا ہے اور اس کی غرض یہی ہے کہ یہ اصل الاصول ایک خدا پر ایمان ملت ابراہیمی کا ہی

نہیں بلکہ دنیا میں جس قدر بھی نبی ہوئے سب کے مذہب کا اصل الاصول یہی تھا اس لئے ایک سامان سب انبیاء

پر ایمان لاتا ہے۔ کیونکہ وہ سب ایک ہی اصول پر قائم تھے اور ایک ہی غرض کو پورا کرنے آئے تھے یہاں اول

تو چار بڑے انبیاء کا ذکر کیا یعنی ابراہیم۔ اسماعیل۔ اسحاق۔ یعقوب۔ پھر سب انبیائے بنی اسرائیل کا مجمل ذکر اسباط

کے لفظ میں کیا۔ پھر یہود کے سب سے بڑے نبی موسیٰ کا ذکر کیا پھر عیسائیوں کے نبی عیسیٰ کا ذکر کیا۔ اور ان سب کے

بعد مآدنی النبیون کہہ کر یہ بتا دیا کہ سلسلہ ابراہیمی یا سلسلہ موسوی کے سوائے اور بھی دنیا میں نبی ہونے ہیں

انکی بھی یہی تعلیم اصل حق ان کو بھی ہم انبیائے برحق مانتے ہیں۔ اور یوں جو ابتدائے سورہ میں فرمایا تھا کہ اس پر ایمان

لائیں جو تجھ سے پہلے اتارا گیا اس کی تشریح خود ہی فرمادی کہ اس سے مراد وہ کلام ہے جو انبیاء پر نازل کیا گیا خواہ وہ

ایک قوم کے نبی ہوں یا دوسری کے۔

مَّا أَتَىٰ مَلَكًا شِقَاقًا شِقَاقًا ۝۱۴۰ شِقَاقًا ۝۱۴۱ شِقَاقًا ۝۱۴۲ شِقَاقًا ۝۱۴۳

مگر اسے کو کہا جاتا ہے جو الگ ہو جائے اور اسی سے شقاق یعنی مخالفت ہے۔ گو یا شقاق میں شق مخالف اختیار

کر لی ہے۔ اور شق بمعنی مشقت بھی آتا ہے الا بشق الا نفس (المحل: ۱۷)

سیکھیکم اللہ۔ کفایت کے معنی ہیں شکلات کا سد باب کر دینا اور کسی معاملہ میں مراد کو پہنچ جانا۔ اور اسی

سبب اسباط

تفریق

جامعیت مذہب

دنیا کا کل ہی ایک

ہی مذہب تھے۔

ما انزل من قبلہ

کی تعبیر

شق۔ شقاق

شق

شق

کفایت

۱۳۹ صَبَّغَةَ اللّٰهَ وَمَنْ أَحْسَنُ مِنْ اللّٰهِ صَبْغَةً وَنَحْنُ لَهُ عَبِيدٌ ۝ قُلْ اتَّخَذْتُنَا

اللہ کا رنگ اور اللہ سے بہتر کس کا رنگ ہے اور ہم ہی کی عبادت کرنے والے ہیں یہ کہہ کیا تم شک کے بارہ میں

فِي اللّٰهِ هُوَ رَبُّنَا وَرَبُّكُمْ وَلَنَا أَعْمَالُنَا وَلَكُمْ أَعْمَالُكُمْ وَنَحْنُ لَهُ مُخْلِصُونَ ۝

جگرتے ہو اور وہ ہمارا رب اور تمہارا رب ہے اور ہمارے لئے ہمارے اعمال اور تمہارے لئے تمہارے اعمال ہیں اور ہم ہی کیلئے اخلاص کرنے والے ہیں

جملہ کے معنی ہیں کذا اللہ شہم یعنی اللہ ان کی شرارتوں سے بچا کر نہیں مراد کو پہنچائے گا اور ان کی مخالفت تمہارا کچھ نہ بگاڑ سکے گی +

یہاں یہ بتایا کہ ایسے صاف اور جامع مذہب پر ایمان نہ لانے والے وہی لوگ ہوں گے جو حق کے دشمن ہیں۔ کیونکہ اس مذہب کو ان لینا جو دنیا کے سارے انبیاء کو راستباز ٹھہراتا ہے۔ عین اقتضائے عقل و انصاف ہے۔ اور یہ مذہب کسی بزرگ کو جھوٹا اور فقیری قرار نہیں دیتا۔ اگر یہ سیدھی سیدھی بات نہ مانیں تو سمجھ لو کہ صرف حق کی مخالفت پراڑے ہوئے ہیں مگر ان کی مخالفت کی پروا نہ کرو ان کی شرارتوں سے خدا تعالیٰ تم کو محفوظ رکھے گا +

۱۴۰ صَبَّغَةَ صَبَّغَةَ اصل میں رنگ کو کہتے ہیں۔ اور یہاں مراد دین ہے۔ کیونکہ جس طرح رنگ کا اثر کپڑے پر ہوتا ہے اسی طرح مذہب کا اثر انسان پر ہوتا ہے۔ بعض نے اس کے معنی فطرت کئے ہیں۔ اور مفادات میں ہے کہ صبغة اللہ میں اشارہ اس چیز کی طرف ہے جو انسانوں میں اللہ تعالیٰ نے پیدا کی ہے یعنی عقل جس سے بائٹم سے ان کی تمیز ہوتی ہے۔ مگر تاج انہوں میں صبغة کے معنی دین دیئے ہیں اور ہر ایک وہ راہ جس سے اللہ تعالیٰ کا قرب حاصل ہوا۔ اور قرآن شریف میں صَبَّغُوا كَلْبًا (المومنون ۲۰-۲۱) آتا ہے جہاں مراد سالن ہے۔ اور عیسائیوں کے بپتسمہ کو یعنی جو وہ نیچے کو پانی میں غوطہ دیتے ہیں۔ صبغة یا اصطباغ کہا جاتا ہے (غ) +

یہاں دین الہی کا جس کو رنگ کے ساتھ تشبیہ دی ہے لفظ صبغة اختیار کر کے عیسائیوں کے اصطباغ سے گویا اشارہ مقابلہ کیا ہے کہ ایک طرف خدا تعالیٰ بپتسمہ یعنی دین الہی یا دین اسلام ہے جس کو لینے سے انسان کل انبیائے عالم کو راستباز قرار دیتا ہے اور دوسری طرف ایک انسانی بپتسمہ یعنی عیسائی مذہب ہے جس کا اصل الاصول یہ ہے کہ سوائے مسیح کے دنیا میں کوئی راستباز نہیں یہ گویا سب کو جھوٹا قرار دیتا ہے۔ ایسا مذہب دنیا میں سمجھی غالب نہیں ہو سکتا صبغة اللہ میں نصب یا تو اس لئے ہے کہ یہ اٰمَنَّا بِاللّٰهِ الْاٰیۃ میں اٰمَنَّا کے لئے مصدر مودک ہے۔ یا اس لئے کہ تمہیں لانے کے لئے ہے اور بعض نے اس کو طے ابوہم سے بدل کہا ہے +

۱۴۱ مَخْلُصُونَ خالص اور صافی یکساں ہیں یعنی کھوٹ وغیرہ سے پاک۔ مگر صافی ابتدا سے ہی ایسا ہے اور خالص جو بعد میں صاف ہو جائے (غ) مسلمانوں کا اخلاص یہ ہے کہ وہ یہودیوں کی تشبیہ سے اور نصاریٰ کی تثلیث سے بری ہیں (غ) اور دوسری جگہ فرمایا مخلصین لہ الدین الذینہم گویا ذابروہی کو اس کیلئے خالص کرنا اسی معنی یہاں ہیں یعنی ایمان اور طاعت دونوں کو اللہ تعالیٰ کے لئے خالص کرنے والے اور قہریم کے



أَمْ تَقُولُونَ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطَ كَانُوا هُودًا ۚ

یہودی یا

کیا کہتے ہو کہ ابراہیم و اسماعیل اور اسحاق اور یعقوب اور اس کی اولاد

أَوْ نَصْرًا ۚ قُلْ أَنْتُمْ أَعْلَمُ أَمِ اللَّهُ ۚ وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ كَتَمَ شَهَادَةً عِنْدَ اللَّهِ

عیسائی تھے کہو کیا تم زیادہ جانتے والے ہو یا اللہ اور اس سے بڑا ظالم کون ہو جو اس شہادت کو چھپاتے ہو جس کی گواہی اللہ کے پاس ہے

وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ۚ تِلْكَ أُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ لَهَا مَا كَسَبَتْ وَلَكُمْ

اور اللہ اس سے بے غور نہیں جو تم کرتے ہو ۱۷۵ یہ ایک جماعت تھی جو گزر چکی ان کیلئے ہے جو انہوں نے کیا یا اور تمہارے

مَّا كَسَبْتُمْ وَلَا تَسْأَلُونَ عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۚ

جو جو تم نے کیا یا اور تمہارے اس کے متعلق بازپرسی نہ ہوگی جو وہ کرتے تھے ۱۷۶

کھوٹ اور آمیزش سے پاک رکھنے والے +

دنیا میں ہر ایک قوم اللہ تعالیٰ کی روحانی ربوبیت کو اپنے تک محدود کرتی ہے مگر اسلام اس خدا کو پیش

خدا کی ربوبیت کی دست

کرتا ہے جو دنیا کو دیکھ رہے یعنی ہم جو مسلمان ہیں وہ ہماری ربوبیت بھی فرماتا ہے۔ اور عیسائی اور یہودی جو مسلمانوں

کی مخالفت کر رہے ہیں ان کو مخاطب کر کے فرمایا کہ وہ تمہارا بھی رب ہے۔ یہ گویا رب العالمین کی کھلی تفسیر کر دی اور ایک

مسلمانوں کو تعلیم

مسلمان کو سمجھا دیا کہ جو تمہارے دشمن ہیں جو تمہارے دین کے مخالف ہیں ان کا رب بھی وہی خدا ہے پس جب اللہ تعالیٰ

اپنے دشمنوں سے

ان کی بھی ربوبیت فرماتا ہے اور ایک مسلمان جو اللہ تعالیٰ کی عبادت کرتا ہے یعنی صفات الہی کو اپنے اندر لینے کی کوشش

ہمدردی کریں -

کرتا ہے اور جس کا مذہب تعلق باخلاق اللہ ہے اس سے لئے بھی ضروری ہوا کہ وہ اپنے قلب میں اس قدرت

پیدا کرے کہ اس میں اپنے دشمنوں کے لئے بھی سچی ہمدردی اور خیر خواہی موجود ہو۔ یہ نہایت ہی مشکل مقام ہے۔ مگر

دینا و دیکھ کر تعلیم دینے والی کتاب اسی مقام پر مسلمانوں کو پہنچانا چاہتی ہے اور یہی نقشہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی زندگی

میں اور صحابہ کی زندگی میں نظر آتا ہے کہ کس طرح علی طور پر دشمنوں سے محبت اور پیار کر کے دکھایا اور کس طرح ان کے

سارے مظالم پر کبیر قلم چھیر دیا۔ لَنَا أَعْمَالُنَا وَلَكُمْ أَعْمَالُكُمْ میں بتایا کہ اصل کامیابی تو اعمال سے ہے پس تم بھی اچھے عمل کرو

مگر یہ رکھو کہ خاص نیکی کی راہیں صرف اسلام میں ہی ہیں اور وہ قوم جس کے اعمال صرف خدا کے لئے ہوں ضرور کامیاب

ہو جاتی ہے۔ چونکہ ایمان سے عبادت اور عمل پیدا ہوتے ہیں۔ اس لئے یہ ذکر بھی کر دیا +

۱۷۷ قرآن کریم نے یہاں یہودیوں اور عیسائیوں کو یہ الزام دیا ہے کہ تم یہ لیتے ہو کہ یہ پہلے نبی یہودی یا عیسائی تھے

کفارہ صحاح انبیاء سابق

یعنی ان خاص عقائد کے پیرو تھے جن کی تعلیم تمہارے دین میں ہے۔ یہ واقعات، پتہ چلتے ہیں کہ یہ پہلے نبی کفارہ صحاح پر ایمان لائے تھے۔ کیونکہ اس کے بغیر وہ نجات یافتہ نہیں ٹھہر سکتے اس سے بڑھ کر کیا ظلم اور کیا انصاف

شہادت ہے کہ تمام انبیاء کی اصولی تعلیم یہودی خدا کے واحد پر ایمان اور اعمال صالحہ کا بجا لانا ہے یوں پڑھ ڈالنا

یہی حالت یہودی تھی کہ وہ بھی جو انبیاء کی اولاد ہونے کے اپنے آپ کو اعمال سے مستغنی خیال کرتے تھے +

۱۷۸ ایمان صحیح سے ہی چونکہ عمل خاص پیدا ہوتا ہے۔ اس لئے پھر وہ ہر ایک کو کشتہ کو کس کے اعمال تمہارے کام نہ آئینگے +

۱۲۷ سَيَقُولُ السُّفَهَاءُ مِنَ النَّاسِ مَا وَلَّهُمْ عَن قِبَلِهِمُ الَّذِي كَانُوا عَلَيْهِمْ قُلْ

بیوقوف لوگ بول اٹھیں گے کس چیز نے انکو ان کے قبلہ سے پھیر دیا جس پر وہ تھے کہ

۱۲۸ لِلّٰهِ الْمَشْرِقُ وَالْمَغْرِبُ يَهْدِي مَنْ يَّشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ وَكَذٰلِكَ جَعَلْنٰكُمْ

مشرق اور مغرب اللہ کا ہی ہے وہ جسے چاہتا ہے سیدھے رستہ کی طرف ہدایت کرتا ہے اے اور اسی طرح ہم نے تمہیں

۱۲۹ جَعَلْنَا قِبْلَتَكَ مَقَابِلَةً لِّمَنْ لِّيَا كُنِيَ ۝ اور اصل میں اس خاص حالت کا نام ہے جس پر سامنے کھڑا ہونے والا ہوتا ہے

چنانچہ دو آدمی جو ایک دوسرے کے سامنے کھڑے ہوں ان میں سے ہر ایک دوسرے کا قبلہ کہلاتا تھا۔ (ج) اور اس کے

مقابلہ دہانہ جو بیٹھنے کی طرف کی چیز کو کہتے ہیں۔ اور عرفیت میں اس مکان مقابل کا نام ہو گیا ہے جس کی طرف نمازیں منہ ہو

یہاں سے وہ مضمون شروع ہوتا ہے جو تحویل قبلہ کے نام سے موسوم ہے یعنی بیت المقدس کی بجائے خانہ کعبہ کا قبلہ

قرار دیا جانا اس کا تعلق پچھلے مضمون سے ظاہر ہے۔ کیونکہ وہاں حضرت ابراہیم اور خانہ کعبہ کا ہی ذکر ہے۔ گو الفاظ قرآنی

کی ہم اور تاویل بھی کر سکیں مگر روایات صحیحہ میں تحویل قبلہ کا کھلا ذکر ہے چنانچہ بخاری میں ہی متعدد روایات طرق مختلفہ سے

اس بارہ میں آئی ہیں یعنی حضرت ابن عمر کی روایت عبد اللہ بن دینار کی روایت سے کہ مسجد قبلہ میں لوگ صبح کی نماز پڑھ

رہے تھے جب ایک شخص نے ان کو اطلاع دی کہ کعبہ کی طرف منہ کرنے کا حکم ہو چکا ہے اور لوگوں نے حالت نماز میں

ہی شام سے مکہ کی طرف منہ پھیر لیا یہ روایت کتاب التفسیر میں امام بخاری نے پانچ مختلف طریقوں سے بیان کی

ہے۔ اور براء کی روایت کہ نبی کریم صلعم نے مدینہ میں آکر سولہ یا سترہ ماہ تک بیت المقدس کی طرف منہ کر کے نماز پڑھی

تب آپ کو کعبہ کی طرف منہ کرنے کا حکم ہوا۔ یہی دو طریق پرآئی ہیں۔ اور حضرت انس کی روایت کہ انہوں نے فرمایا

کہ اب ان لوگوں میں سے جنہوں نے دو قبلوں کی طرف نماز پڑھی میرے سوا کوئی زندہ نہیں رہا اور پھر اس کی توثیق

حضرت عمرؓ کی وہ روایت ہے جو واخذوا من مقام ابراہیم مصلیٰ کے ماتحت امام بخاری کتاب التفسیر میں لائے ہیں

کہ آپ نے فرمایا میں باتوں میں میری رائے کا توافق اللہ تعالیٰ کی وحی سے ہوا جن میں سے پہلی بات یہ ہے کہ میں نے

عرض کیا یا رسول اللہ لو اخذت من مقام ابراہیم مصلیٰ۔ اگر آپ مقام ابراہیم یعنی کعبہ کو مصلیٰ یعنی قبلہ بنائیں۔

پس اس قدر روایات کے ہوتے ہوتے اس امر سے انکار نہیں ہو سکتا کہ نبی کریم صلعم پہلے بیت المقدس کی طرف منہ

کر کے نماز پڑھا کرتے تھے ہجرت کے سولہ یا سترہ ماہ بعد خانہ کعبہ حیرج وحی الہی کے ماتحت قبلہ قرار پایا +

البتہ جن لوگوں کا یہ خیال ہے کہ تحویل قبلہ دو دفعہ ہوئی وہ صریح غلطی پر ہیں۔ اس کے لئے نہ قرآن میں کوئی

دلیل ہے نہ کسی حدیث صحیح میں۔ بلکہ معلوم ہوتا ہے کہ مکہ میں بھی آنحضرت صلعم بیت المقدس کی طرف ہی منہ کر کے

نماز پڑھا کرتے تھے۔ البتہ وہاں خانہ کعبہ اور بیت المقدس دونوں کو سامنے رکھ لیتے تھے مدینہ میں جب تشریف

لائے تو یہ وقت پیش آئی کہ بیت المقدس کی طرف منہ کرنے میں خانہ کعبہ کی طرف پیٹھ ہوتی تھی۔ اس لئے آپ کا دل

یہ چاہتا تھا جیسا کہ روایات میں صاف آیا ہے کہ آپ کا قیام خانہ کعبہ ہو جس کا تعلق حضرت ابراہیم سے تھا مگر چونکہ

آپ سے پہلے انبیاء جو گزرے ان کا قبلہ بیت المقدس ہی تھا اس لئے آپ نے بھی اسی کو قبلہ رکھا یہاں تک کہ وحی الہی

سے تحویل قبلہ ہوئی اس سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ وحی الہی کا سرچشمہ نبی صلعم کا اپنا قلب نہ تھا۔ ورنہ سولہ سترہ ماہ تک

آپ کا دل تو یہ چاہے کہ خانہ کعبہ قبلہ ہو مگر وحی نازل نہ ہو۔ یہ بے معنی بات ہے +

بیت المقدس  
قبلہ  
اور خانہ کعبہ

قبلہ

تحویل قبلہ

تحویل قبلہ یا بیٹھ

تحویل قبلہ دو دفعہ

منہ نہیں ہوتی

حق الہی قلب نبوی

سے نہیں بنتی تھی۔

## اُمَّةٌ وَسَطٌ لِّتَكُونُوا شُهَدَاءَ عَلَى النَّاسِ يَكُونِ الرَّسُولُ عَلَيْكُمْ شَهِيدًا

ایک اعلیٰ وجہ کا کردہ بنایا ہو تاکہ تم لوگوں کے پیشرو بنو اور رسول تمہارا پیشرو ہو ۱۶

مادہ ہم کے معنی

اس تخیل قبلہ میں کیا راڈ تھا۔ اس کا ذکر آگے آتا ہے۔ رہا یہ کہ آیا الفاظ ما و لہم میں اسی تخیل قبلہ کی طرف اشارہ ہے۔ یہ علمدہ سوال ہے ان الفاظ کے معنی یوں بھی ہو سکتے ہیں کہ ان مسلمانوں کو ان کے اس قبلہ سے جس پر پہلے تھے یعنی بیت المقدس کس چیز نے پھیر دیا۔ یہ توجیح تخیل قبلہ کا ذکر ہو گیا۔ اور یوں بھی ہو سکتے ہیں کہ ان مسلمانوں کو ان انبیاء کے قبلہ سے (جن کا ذکر بھی نام لے کر ہوا ہے) جس پر وہ انبیاء تھے یعنی بیت المقدس کس چیز نے پھیر دیا جس میں تخیل قبلہ ضروری نہیں ٹھہرتی۔ اور یوں بھی معنی ہو سکتے ہیں کہ ان مسلمانوں کو ان کے قبلہ سے جس پر وہ تھے یعنی خانہ کعبہ کس چیز نے بھگا دیا۔ اور یہ اشارہ ہو گا ہجرت کی طرف کہ جب ان کا قبلہ خانہ کعبہ تھا تو وہاں سے بھاگ کر لیوں لائے اللہ للمشرق والمغرب۔ جو جواب دیا ہے آخری معنی کے لحاظ سے اس کا مطلب یہ ہوا کہ ان کا وہاں سے چلا آنا قبلہ ہونے کے منافی نہیں اس لئے کہ مشرق و مغرب کا مالک اللہ ہی ہے وہ ان کو اس قبلہ کا مالک بھی بنا دینگا پہلے دو معنی اختیار کرنے کی صورت میں اللہ للمشرق والمغرب سے یہ مراد ہوگی کہ اللہ کا تعلق تو کسی خاص سمت سے نہیں۔ سب سمتیں اسی کی ہیں۔ اگر ایک زمانہ میں قبلہ بیت المقدس تھا اور اب کعبہ ہے تو اس میں کوئی ہرج نہیں ہاں یہ ضروری تھا کہ آخری نبی کا قبلہ وہ مقرر کیا جاتا جو دنیا پر خدا کی عبادت کا سب سے پہلا گھر تھا اور اسی کی طرف الفاظ صراط مستقیم میں اشارہ ہے یا یہ اشارہ ہو کہ یہ صحیح تعلیم کہ خدا کا تعلق کسی خاص سمت سے نہیں ہم نے مسلمانوں کو دی وہ ۱۷ وسطاً۔ وسط کسی چیز کا درمیان ہے۔ اور بعض اوقات بلحاظ اطراف کے جو افراط و تفریط کو ظاہر کرتی ہیں اعلیٰ اور اشرف چیز کو بھی وسط کہا جاتا ہے نہ چنانچہ بخاری میں الوسط کے معنی العدل لکھے ہیں اور ابن جریر نے لکھا ہے کہ ما درہ عرب میں خیار یعنی بہترین لوگ وسط کہلاتے ہیں۔ اور یہاں مراد ایسا گردہ ہے جو افراط و تفریط سے پاک ہونے کی وجہ سے اعلیٰ سے اعلیٰ مقام پر پہنچا ہوا ہے +

وسط

شہداء

شہداء۔ شہید کے معنی کے لئے دیکھو ۱۸۔ امام راغب نے لکھا ہے کہ شہداء سے مراد ایسے لوگ ہیں جو جس بات کو سنتے ہیں اس کو اپنے دل میں حاضر رکھتے ہیں۔ اور گواہ ہونے سے مراد یہ بھی ہو سکتی ہے کہ جو علم انہوں نے رسول اللہ صلعم سے حاصل کیا ہے اسے لوگوں کو پہنچائیں۔ اس لحاظ سے شہداء کے معنی مرنے کی بھی ہو سکتے ہیں اور پیشرو یا امام بھی۔ اور یہاں یہی مراد ہے +

قبلہ کے مضمون پر ختم  
نوت کی طرف اشارہ

کذا لک میں اشارہ پچھلی آیت کے مضمون کی طرف ہے یعنی خانہ کعبہ کو جو توحید کا اصل مرکز ہے قبلہ مقرر کیا گیا میں ہم نے یہ بتا دیا ہے کہ یہ نبی آخری نبی ہے۔ اور اب اسی کے پیرو دنیا میں علم دین کو پھیلانے والے اور دنیا کے حقیقی پیشرو اور امام ہونگے جس طرح رسول اللہ صلعم ان کے پیشرو اور امام ہیں ویکون الرسول علیکم شہیداً کو پچھنے رکھ کر یہ صاف طور پر سمجھا دیا ہے کہ جس قدر تو ان کی تعلیم اور نفوس انسانی کے تزکیہ کرنے والے اب دنیا میں ہوں گے۔ ان سب کے پیشوا اور سرمد اور حاکم محمد رسول اللہ صلعم ہوں گے۔ اور یوں وہ سب ایک ہی سردار کے ماتحت ہونے کی وجہ سے دنیا میں اتحاد و قومی اور وحدت انسانی کی بنیاد رکھنے والے ہوں گے۔ اس آیت میں صحابہ رضی اللہ عنہم کے کمالات کی طرف بالکل امت محمدیہ کے کمالات کی طرف بھی اشارہ ہے کہ جو کام دنیا میں انبیاء علیہم السلام کرتے تھے وہ اب محمد رسول اللہ صلعم کے نام لیا کر رہے گئے۔ اور یا کذا لک کہ یہ اشارہ کیا کہ جس طرح یہ تعلیم کہ خدا کا تعلق کسی خاص سمت سے نہیں۔

کمالات امت محمدیہ

وَمَا جَعَلْنَا الْقِبْلَةَ الَّتِي كُنْتَ عَلَيْهَا إِلَّا لِنَعْلَمَ مَنْ يَتَّبِعُ الرَّسُولَ مِمَّنْ

اور ہم نے اسے جس پر قوت تھا قبلہ نہ بنایا تھا مگر اس لئے کہ ہم اس شخص کو جو رسول کی پیروی کرتا ہے اس سے

يَتَّقِلْبُ عَلَى عَقْبَيْهِ وَإِنْ كَانَتْ لَكَبِيرَةٌ إِلَّا عَلَى الَّذِينَ هَدَى اللَّهُ

الگ کر دیں جو اپنی ایڑیوں پر ہوتا ہے اور بیشک یہ ایک بھاری بات تھی مگر ان لوگوں پر جنہیں اللہ نے ہدایت کی ۱۵۹

تاہم ایک قبلہ یعنی سب کا ایک طرف منہ کرنا اتحاد کے لئے ضروری ہے ایک مہیا نہ رومی کی تعلیم ہے جو ہم نے تم مسلمانوں کو بھی

سے ہی طرح ہوا میں ہم نے تم کو مہیا نہ رومی کی تعلیم دی ہے تاکہ تم ہمیشہ کیلئے دنیا کے پیشرو بنو۔

۱۶۰ وَمَا جَعَلْنَا الْقِبْلَةَ الَّتِي كُنْتَ عَلَيْهَا إِلَّا لِنَعْلَمَ مَنْ يَتَّبِعُ الرَّسُولَ مِمَّنْ سَبَّحْنَاهُ فِي هَذَا الْحَمْدِ وَلَعَلَّكُمْ تَهْتَكُونَ

تخل قید کے ذریعہ سے تمہیں

تھا جس پر تم اب تک تھے مگر اس لئے کہ کھرے کھرے کی تیز ہو یعنی بیت المقدس جو کچھ دیر تک قبلہ رہا اس کے بعد اب

خانہ کعبہ کو قبلہ بنایا گیا۔ تو یہ تمہیں کے لئے تھا۔ اور یہاں جہلنا کا مفہوم ایسا ہی ہے جیسے ہم جہلنا اللہ والہ

ارینا لا فتنۃ للناس (یعنی اسمائیلؑ) میں کہ اللہ تعالیٰ نے حکم نہیں دیا تھا کہ رو یا فتنہ ہو۔ مسیح

اللہ تعالیٰ نے بیت المقدس کو قبلہ بنانے کا حکم نہ دیا تھا۔ نہ ایسی کوئی وحی قرآن میں موجود ہے نہ کسی حدیث سے ثابت

ہوتا ہے کہ بیت المقدس کی طرف آپؐ کی وحی الہی کے حکم سے منہ کیا ہو۔ ہاں جب آپؐ کو مدینہ میں آکر خانہ کعبہ اور

بیت المقدس میں سے ایک کو انتخاب کرنا پڑا تو آپؐ نے بیت المقدس کی طرف منہ کیا اور کعبہ کی طرف پیٹھ۔ اور

اللہ تعالیٰ نے ایک مدت تک آپؐ کو اسی حالت پر چھوڑ دیا اور وحی الہی نازل نہ کی اور اس کی غرض جیسا آگے آتا ہے

تقصیر تھی۔ اور دوسرے معنی یوں ہو سکتے ہیں کہ کنت بمعنی صحت لیا جائے یعنی ہم نے اسے جس پر تواب ہوا ہے قبلہ

نہیں بنایا مگر اسی غرض کے لئے اور اس صورت میں مراد خانہ کعبہ ہو گا اور کنت علیہا سے مراد معتقد الاستقبالہا

بھی ہو سکتی ہے یعنی جس کی طرف تمہاری توجہ کا عقد تھا +

لنعلمہ کے معنی تاہم الگ الگ کر دیں کئے گئے ہیں کیونکہ علیمہ یعنی تمیز بھی آتا ہے خصوصاً جب اس صمد

میں جو تمیز کے لئے آتا ہے (ح) اور بعض نے علیمہ بمعنی دویۃ لیا ہے (ج) یعنی تاہم دیکھیں کہ کون ایسا ہے۔

اور کون ایسا۔ اور دویۃ معنی اس لئے صحیح ہیں کہ یہ وہ علم الہی ہے جو ایک واقعہ کے ظہور کے بعد ہوتا ہے اور یہ فی

الحقیقت دویۃ کے قائم مقام ہوتا ہے۔ اللہ تعالیٰ کا علم انسانوں کے متعلق دو قسم کا ہے ایک آئندہ کا علم جیسا بھی

تمام امور پر وہ غیب میں ہیں۔ ایک وہ علم جو اظہار واقعہ کے بعد ہوتا ہے جو جس پر ایک فعل کے واقعہ ہو جائے کیونکہ جو جزاؤں پر تیز ہو

اس حصہ آیت میں توخل قبلہ کی غرض بتائی ہے۔ کہ کھرے کھرے الگ الگ ہو جائیں۔ ایک سچے دین کو بھی

کی ضرورت بھی پیش آتی ہے۔ تاگزیر ہر کہ بیرونی بود۔ اگر کچھ پکوں کے ساتھ لے رہیں تو دین کی اصل غرض پوری نہیں

ہوتی۔ اس لئے اللہ تعالیٰ تمہیں کے لئے بعض واقعات ایسے پیدا کر دیتا ہے۔ تمہیں کوئی چھوٹی سی ذلتی کج ب رسول اللہ

صلعم کہہ میں تھے تو بیت المقدس قبلہ رہا۔ حالانکہ وہاں مشرک ہی مشرک تھے جو خانہ کعبہ کی عزت کو لئے تھے مگر بیت المقدس

کی عزت نہ کوئے تھے۔ اور جب مدینہ میں آئے جہاں یہودیوں کا زور تھا تو خانہ کعبہ قبلہ ہوا۔ تاکہ وہی لوگ مسلمان ہوں

جن کے دلوں میں صداقت اسلامی مرکوز ہو چکی ہے۔ اور کوئی ابتلا ان کے قدم کو متزلزل نہیں کر سکتا۔ ایک اور فرض

توخل قبلہ میں یہ بھی تھی۔ کہ قبلہ کوئی پرستش کی چیز نہیں۔ اگر ایسا ہوتا تو شرعی سے ایک ہی قبلہ ہونا چاہئے تھا۔ کیونکہ

وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُضَيِّعَ إِيمَانَكُمْ إِنَّ اللَّهَ بِالنَّاسِ لَرُءُوفٌ رَحِيمٌ

اور اللہ ایسا نہ تھا کہ تمہارے ایمان کو ضائع کرے بیشک اللہ لوگوں پر مہربان رحم کرنے والا ہے ۱۵۱

قَدْ نَرَى تَقَلُّبَ وَجْهِكَ فِي السَّمَاءِ فَلَنُوَلِّيَنَّكَ قِبْلَةً تَرْضَاهَا فَوَلِّ وَجْهَكَ

ہم یقیناً تیرے آسمان کی طرف توجہ کرنے کو دیکھتے ہیں پس ضرور ہم تجھے اس قبلہ کا متولی بنا دیں گے جسے تو پسند کرتا ہے سو توجہ

شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَحَيْثُ كُنْتُمْ فَوَلُّوا وُجُوهَكُمْ شَطْرَهُ وَإِنَّ الَّذِينَ

کو مسجد حرام کی طرف پھیر دے اور جہاں کہیں تم ہو اپنے منہوں کو اسی کی طرف پھیر دو ۱۵۲ اور وہ لوگ

توحید کے احکام تو ابتداء میں ہی دیئے گئے پھر خانہ کعبہ کو قبلہ اس وقت بنایا جاتا ہے جب مشکلات کا زمانہ گزر گیا ہے اگر ابتداء میں ہی خانہ کعبہ کو قبلہ قرار دیا جاتا تو شاید عرب کے لوگ یہ سمجھ بھی ساتھ شامل ہو جاتے کہ کیا سچ ہمارے آبائی دین کے ہی یہ ارکان ہیں۔ مگر نہ صرف اس کو ابتداء میں قبلہ قرار نہیں دیا گیا۔ بلکہ مدینہ میں سولہ مہینے اس کی طرف پٹھ بھی کروائی تاکہ معلوم ہو جائے کہ یہ پرستش کی چیز نہیں +

۱۵۱ ایمان کے معنی یہاں حضرت ابن عباس سے بخاری میں صلوٰۃ مروی ہیں یعنی یہ منشاء ہے کہ جو نماز اس بیت المقدس کی طرف پڑھی ہیں۔ وہ ضائع نہیں ہوئیں۔ کیونکہ نماز تو خدا کی ہے اس کو قبلہ سے کوئی ایسا تعلق نہیں کہ اگر اس طرف منہ کر کے نہیں پڑھی گئی تو نمازی نہیں ہوئی۔ اس میں بھی اس غلط خیال کی تردید ہے کہ قبلہ مسلمانوں کی عبادت میں کوئی اصلی مقصود ہے جیسا کہ مخالفین اسلام نے غلطی سے خیال کر لیا ہے۔ ایمان کا لفظ لانے میں بھی یہی اشارہ ہے کہ قبلہ کوئی نئی چیز نہیں کہ اس سے ایمان میں کوئی نقص پیدا ہوتا ہو +

ایمان  
تبدیل متغیر

رُءُوفٌ رَحِيمٌ (ل) اور راء فہ جس سے مشتق ہے رحمت سے زیادہ خاص اور زیادہ رقت والی شے ہے (ل)

رؤف

راقة

تقلب

۱۵۲ اقلب جھک فی السماء۔ تقلب۔ قلب سے ہے اور اس کے معنی بار بار پھرنا ہیں۔ فی یہاں یعنی الی ہے وجہ۔ توجہ یا منہ۔ توجہ یا منہ کے بار بار آسمان کی طرف پھرنے سے مراد اللہ تعالیٰ کے حضور دعا کرنا یا اس کی طرف سے کسی امر کا انتظار کرنا ہے۔ مگر یہاں مراد اس حکم کا انتظار نہیں کہ کعبہ کو قبلہ بنا دیا جائے۔ کیونکہ وہ حکم نازل ہو چکا۔ اور اس پر اعتراضات کا جواب بھی ہو چکا۔ بلکہ یہ انتظار یا توجہ یا دعا اس لئے ہے کہ خانہ کعبہ جو مشرکین کے قبضہ میں ہے اور جسے اب قبلہ بنایا جاتا ہے کب بت پرستی سے پاک ہوگا۔ اور مسلمانوں کا اس پر کب قبضہ ہوگا +

منہ کا آسان بکڑ  
پھینا

فَلَنُوَلِّيَنَّكَ قِبْلَةً تَرْضَاهَا۔ قِبْلَتہ کد کے معنی ہوتے ہیں میں نے اسے فلاں چیز کا والی یا متصرف بنا دیا۔ (ر) یہی معنی یہاں مراد ہیں۔ منہ پھرنے کے معنی نہیں اس لئے کہ یہ آئندہ کے متعلق ہے اور منہ پھرنے کا حکم پہلے ہو چکا۔ (و) مصدر قولیہ بھی اقبال کے معنی میں آتا ہے۔ جیسے فل وجھک یا لکل وجہۃ ہو مولد یا یعنی اس طرف متوجہ ہونا اور کبھی انصراف کے معنی میں جیسے ثم ولیتم مدبرین یا ما ولیتم عن قبلتہم

ولی

شطر کسی چیز کے نصف یا وسط کو کہتے ہیں اور یہاں مراد اس کی جت ہے (رغ)

شطر

حرام

الحوام۔ حوام کے معنی ہیں الممنوع منہ وہ جس سے دکا جائے خواہ ہندو یا یہودی کسی ہو جسے حوام علی قریۃ تھلکتا

## اَوْتُوا الْكُتُبَ لِيَعْلَمُوْنَ اَنَّهُ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكُمْ وَمَا اللّٰهُ بِغَافِلٍ عَمَّا يَعْمَلُوْنَ

جنہیں کتاب دی گئی ہے یقیناً جانتے ہیں کہ یہ ان کے رب کی طرف سے ہے اور اللہ اس سے بے خبر نہیں جو وہ کرتے ہیں ۱۸۲

(الانبیاء ۹) میں دہاں مراد یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ کا قانون ہی ایسا ہے کہ جن پر موت وارد ہو جائے وہ اس دنیا میں وہیں ہی آسکتے، یا عقل یا شریعت کی رو سے یا کسی حکم کی وجہ سے جس کی اتہاع ہوتی ہے یا غلبہ کی وجہ سے اور حرم کو حرم اس لئے کہا جاتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کے حکم کے رو سے اس میں بہت سی باتیں منع ہیں جو دوسری جگہ کرنی جائز ہیں (غ)، اسی مادہ سے محمد و م سے گویا وہ شخص جو ایک چیز کے حصول سے روک دیا گیا ہے محروم ہے +

المسجد الحرام۔ اس وسیع احاطہ کا نام ہے جس کے اندر خانہ کعبہ ہے۔ یہ احاطہ کوئی دو سو پچاس قدم لبنانی میں اور دو سو قدم چوڑائی میں ہے۔ اور خانہ کعبہ اس کے قریب وسط میں واقع ہے جو لبنانی میں اٹھارہ قدم اور چوڑائی میں چودہ قدم ہے۔ اور اس کے شمال مشرقی گوشہ پر حجر اسود ہے۔ مگر بعض وقت مسجد الحرام کل حدود پر بول دیا جاتا ہے جس کے اندر خود مکہ معظمہ اور میدان منی اور عرفات واقع ہیں اور جس کے اندر جنگ کرنا یا تہلیل یا شکار کرنا یا گھاس وغیرہ (سوائے اذخر کے) کاٹنا منع ہے۔ جیسے لمن لم یکن اھلہ حاضری المسجد الحرام (۱۸۶) میں یلا اتفاقاً تلوہم عند المسجد الحرام حتی یقاتلوا کفر فیہ (۱۹۱) میں +

خانہ کعبہ کو قبلہ قرار دیا گیا۔ مگر کعبہ کے اندر جو توحید کا مرکز تھا بت بھرے ہوئے تھے تو لازماً یہ خیال رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے قلب مبارک میں پیدا ہوتا ہو گا کہ اس آلائش سے یہ مرکز توحید کب اور کس طرح پاک ہو گا اس لئے اللہ تعالیٰ نے مشق دی کہ ہم تم کو ہی اس قبلہ کا متولی بنائیں گے جسے تم چاہتے ہو۔ اور اس کے بعد جو فراموشی کہ قول و جھاک تو اس کے یہ معنی نہیں کہ یہ حکم بھی ملتا ہے۔ کیونکہ یہ عبارت تو بے معنی سی ہو جاتی ہے کہ ہم تمہارا منہ اس قبلہ کی طرف پھیر دیں گے یہں تو بھی اپنا منہ پھیرے۔ بلکہ اصل مراد اسی خیال کا ازالہ ہے کہ خانہ کعبہ میں بت ہیں تو فرمایا کہ اس وجہ سے مضائقہ نہ کرو کیونکہ ہم تم کو اس کا متولی بنا دیں گے۔ اور یہ مرکز توحید موحیدین کے ہاتھ میں ہی رہے گا اس لئے بغیر کسی خیال کو دل میں لانے کے اپنا منہ مسجد حرام کی طرف پھیر لو۔ اس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ اب خانہ کعبہ کا متولی کوئی غیر مسلم نہیں ہو سکتا +

۱۸۲۔ اہل کتاب پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی صداقت پوری طرح کھل چکی تھی۔ پیشگوئیاں ان کی کتاب میں موجود تھیں جن کے پورا ہونے کا ابھی تک ان کو انتظار تھا۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کی اولاد میں سے اسمعیل کے ساتھ وعدہ تھا۔ حضرت اسمعیل کو عرب میں چھوڑا گیا۔ بیت ایل سوائے عرب کے اور کہیں نہ تھا۔ یعنی خانہ کعبہ کے سوائے کوئی گھر بیت اللہ نہیں کہلایا۔ حضرت ابراہیم کا تعلق اسی گھر سے تھا۔ اور حضرت ابراہیم علیہ السلام کی یاد گاریں یہاں موجود تھیں۔ پس جب ابراہیم کی دعاؤں کا موعود نبی آیا تو ضرور ہی تھا کہ اس کا قبلہ بھی کعبہ ہو تا اس لئے بھی کہ وہ جانتے تھے کہ نبی موعود عرب میں ظاہر ہونے والا ہے۔ بلکہ یہی وجہ تھی کہ حضرت کی بعثت سے پہلے یہودی ملک عرب میں کثرت سے آکر آباد ہو گئے تھے اور انکی پیشگوئیاں میں اب تک بھی صراحت عرب کا نام پایا جاتا ہے چنانچہ سیدہ ۲۱: ۱۳ میں ان الفاظ کے بعد عرب کی بابت الہامی کلام آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی ہجرت کی صاف پیشگوئی ہے تو اس قدر روشن نشان آپ کی صداقت کے جمع تھے کہ دل صداقت کا انکار نہ کر سکتے تھے۔

المسجد الحرام

خانہ کعبہ کی تہیت

اہل کتاب اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم

وَلَيْنُ آتَيْتَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ كُلَّ آيَةٍ تَاتِيهِمْ قَبْلَكَ وَمَا أَنْتَ

اور اگر تو ان لوگوں کے پاس جنہیں کتاب دی گئی ہے سب نشان بھی لے آئے وہ تیرے قبلہ کی تابعداری نہ کریں گے اور نہ تو ان کے

بتایع قبلہ ہوں گے۔ وَمَا بَعْضُهُمْ يَتَّبِعُ قَبْلَكَ بَعْضٌ وَلَئِنْ أَتَيْتَهُمْ

قبلہ کا تابع ہے اور نہ وہ ایک دوسرے کے قبلہ کے تابع ہیں اور اگر تو ان کی گری ہوئی خواہشوں کی پیروی

مِنْ بَعْدِ جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ إِنَّكَ إِذًا لِنَسِئِ الظَّالِمِينَ الَّذِينَ آتَيْتَهُمْ

اس کے بعد جو تیرے پاس علم سے آچکا تو بیشک اس وقت تو ظالموں میں سے ہو گا۔ اُنہ لوگ جنہیں ہم نے

الْكِتَابَ يَغْرِفُونَ كَمَا يَغْرِفُونَ آبْنَاءَهُمْ وَإِنْ فَرِيقًا مِنْهُمْ لَيَكْتُمُونَ الْحَقَّ

کتاب دی ہے اسے اسی طرح چھپاتے ہیں جس طرح وہ اپنے بیٹوں کو چھپاتے ہیں اور ان میں سے ایک فریق یقیناً حق کو چھپاتا ہے

وَهُمْ يَعْلَمُونَ الْحَقَّ مِنْ رَبِّكَ فَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُمْتَرِينَ

اور وہ جانتے ہیں حقیقت تیرے رب کی طرف سے ہے پس ہرگز جھڑنے والوں میں سے نہ ہو۔

۱۳۵ قبلہ یہاں دین کے قائم مقام ہے۔ کیونکہ یہ ایک ظاہر اور کھلا نشان دین کا تھا۔ اور حدیث لا تکفر اهل

قبلہ سے مراد دین

قبلت میں بھی اسی طرف اشارہ ہے۔ اور یہ جو فرمایا کہ وہ ایک دوسرے کے قبلہ کی پیروی کرنے والے نہیں تھے

موسیٰ کے پیروں میں یہودیوں کا قبلہ اور تھا سامریوں کا اور۔ پھر یہودیوں کا قبلہ بیت المقدس تھا تو عیسائیوں

یہودیوں۔ سامریوں۔ عیسائیوں کے فرقے

نے بجائے اس کے مشرق کو اپنا قبلہ قرار دیا۔ مسلمانوں میں بہت سے اختلافات کے باوجود قبلہ کا اختلاف

نہیں ہوا۔ اور وہ اصول دین پر بھی مجتمع ہیں +

۱۳۶ انبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی صداقت بوجہ ان پیشگوئیوں اور وعدوں کے جو اہل کتاب کو دئے گئے

اہل کتاب کا انحراف

تھے ان پر واضح ہو چکی تھی۔ مگر محض اس حد کی وجہ سے قبول نہ کیا کہ نبی اسرائیل میں سے نہیں۔ دوسری جگہ

بھی ہے فلما جاءهم ماعرفوا کفروا بہ۔ تمام علامات شناخت یقینی طور پر ظاہر ہو چکی تھیں۔ اس لئے اسی

طرح آپ کا نبی موعود ہونا پہچانتے تھے جس طرح ایک انسان اپنے بیٹے کو پہچانتا ہے۔ یا ابتداء ہم سے مراد ابتداء

بنی اسرائیل ہیں یعنی جن نشانات سے ان کی صداقت کو پہچانتے تھے۔ وہ سب نشانات یہاں بھی

موجود ہیں +

۱۳۷ المؤمنین۔ مزیۃ کسی امر میں تردد کو کہتے ہیں۔ جیسے فلا تکن فی مریۃ من نقاشہ

مزیۃ

(السجدۃ ۲۳) وغیرہ مقامات پر اور امتیاز کے معنی میں الحاجة فینا فینہ مزیۃ دغ، یعنی اس امر

امتراؤ

میں جھگڑنا جس میں تردد ہو +

یہاں خطاب مخالف کو کرنا بھی فرمایا تھا کہ اہل کتاب جانتے ہیں انہ الحق من ربہم تو اس لئے ان پر ایمان لانا کہ حق تھا کہ رب

کی طرف سے ہی آپ ہیں جھگڑنے کو جو تردد اور حق کو قبول کر لو۔ اور یا یہ خطاب عام ہے مگر اس صورت میں بھی مراد مخالف ہی ہو +



۱۸  
 قبلہ پر ہم پر تعظیم کرنے  
 وجوہات

۱۳۸ وَلِكُلٍّ وَّجْهَةٌ هُوَ مُوَلِّيهَا فَاسْتَبِقُوا الْخَيْرَاتِ ط

اور ہر ایک کے لئے ایک طرف ہے جدھر وہ منہ کرتا ہے پس نیکیوں کو ایک دوسرے سے آگے بڑھ کر لو ۱۸۵

۱۸۵ ایکن سے مراد ہر ایک قوم یا ہر ایک اہل مذہب یا ہر ایک شخص ہے +

وجہ - وجہ قصد کو اور وجہ استنباق کے مقصد کو کہا جاتا ہے اور اصل میں جہۃ یا وجہۃ وہ جس کی طرف ہم کسی چیز کے لئے توجہ کرتے ہیں (غ) +

سبق - استباق استباق اصل میں چلنے میں آگے ہونے کو کہا جاتا ہے۔ اور استباق کے معنی ہیں تسبق یعنی ایک دوسرے سے آگے بڑھنا۔ اور چلنے کے علاوہ اس قسم کے تقدم پر بھی بولا جاتا ہے جیسے بزرگی میں سبقت۔ اور السابقون السابقون میں اور کئی دوسرے مقامات پر یہی سبقت مراد ہے (غ) +

وجوہات توجہ اس رکوع میں ایک قبلہ اور پھر خانہ کعبہ کو قبلہ مقرر کرنے کی وجوہات بیان فرمائی ہیں۔ مسلمانوں کا اگر ایک خانہ کعبہ ہے تو ایک ان کے لئے باطنی قبلہ بھی ہے۔ اس لئے فرمایا کہ دنیا کی ہر قوم نے اپنا ایک مقصد قرار دے لیا ہے اور وہ محض دنیا تک محدود ہے پس اسے مسلمانوں! تم خیرات اور نیکیوں میں قدم بڑھاؤ اسی کو اپنا مقصد اسی کو قبلہ مت قرار دو۔ اور ظاہری معنی کے لحاظ سے مطلب یہ ہوا کہ ہر ایک قوم نے اپنے لئے ایک قبلہ ٹھہرایا ہوا ہے پس تم اس قبلہ کی طرف سبقت کر دو توحید کا مرکز اصلی ہونے کی وجہ سے ہر قسم کی خیرات اور نیکیوں کا تم کو تہدار بنانا ہے۔ کیونکہ جس طرح شرک تمام بیویوں کی جڑ ہے۔ توحید سے تمام نیکیاں پیدا ہوتی ہیں اور اگر کھلی میں مراد ہر شخص لیا جائے تو مطلب یہ ہوگا کہ ناز بڑھنے میں ہر شخص کسی نہ کسی طرف منہ کرے گا۔ اور الگ الگ طرف منہ کرنے میں سب کی توجہ ایک طرف نہیں رہ سکتی۔ اس لئے تمام روئے زمین کے مسلمانوں کو ایک طرف منہ کرنے کی ہدایت کر کے ان میں یکجہتی اور اتحاد کی بنیاد رکھ دی اور اس پر قائم ہو جانا بہت سی نیکیوں کو لے لینا ہے درحقیقت ایک قبلہ پر اتفاق اسلام کی اخوت عالمگیر کی بنیاد ہے اسی لئے حدیث میں آتا ہے۔ لا تکفروا اہل قبلتک اپنے اہل قبلہ کی تکفیر مت کرو +

مسلمان کعبہ کی  
 ریسرچ پر مبنی

خانہ کعبہ کی جو کچھ عزت مسلمانوں کے دلوں میں ہے وہ اس وجہ سے ہے کہ یہ توحید کا اصل مرکز ہے۔ اول انسان کے اتحاد کا بھی اصلی مرکز ہی ہے بعض کو تہ اندیش مخالفین نے اس عزت کو پرستش کے قائم مقام قرار دے کر اعتراض کیا ہے۔ حالانکہ کسی چیز کی عزت کرنا اور امر ہے اور اس کی پرستش امر دیگر ہے۔ پرستش یا عبادت میں تین باتوں کا پایا جانا ضرور ہے۔ اول اس چیز کی عظمت سے اس قدر متاثر ہونا کہ اس کی طرف توجہ تمام ہو۔ دوسرے اس کی حمد و ستائش کرنا تیسرے اس سے دعا مانگنا۔ اب جب ایک مسلمان خانہ کعبہ کی طرف منہ کرتا ہے تو ان تینوں باتوں میں سے ایک بات کا بھی وہم تک اس کے دل میں نہیں ہوتا۔ وہ اللہ اکبر کہتا ہے اللہ تعالیٰ کی عظمت کے سامنے کبھی دست بستہ کھڑا ہوتا کبھی جھکتا کبھی زمین پر گر جاتا ہے۔ وہ اللہ تعالیٰ کی ہی حمد و ستائش کرتا ہے اور جو کچھ مانگتا ہے اپنے مالک حقیقی سے ہی مانگتا ہے۔ اس وقت نہ اس کے دل پر خانہ کعبہ کی عظمت کا کوئی اثر ہوتا ہے نہ اس کی طرف اس کی توجہ ہوتی ہے۔ نہ وہ خانہ کعبہ کی حمد و ستائش کرتا ہے۔ نہ خانہ کعبہ سے کوئی دعا مانگتا ہے پس صرف حالت نماز میں خانہ کعبہ کی طرف منہ کرنے کو خانہ کعبہ کی پرستش قرار دینا محض ایک جاہلانہ اور متعصبانہ خیال ہے۔ پھر اس وقت بھی تو مسلمانوں کی نماز ہی طح ہوتی تھی جب خانہ کعبہ کی

## اِنَّ مَا تَكُوْنُوْنَ اٰيَاتٍ بِكُمْ اللّٰهُ مُجْمِعًا طَرِيقًا اللّٰهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ

جہاں کہیں تم ہو گے اللہ تم کو اکٹھا کر کے لائے گا بیشک اللہ ہر چیز پر قادر ہے ۱۵۶

طرف پیٹھ کئے ہوئے ہونے تھے اور بیت المقدس کی طرف منہ تو کیا اس وقت وہ بیت المقدس کی پیش کرتے تھے + خود خانہ کعبہ کی مشنیں عوب نے بھی باوجود اس کی اس عظمت کے جو ان کے دلوں میں تھی کبھی پیش نہیں کی۔ وہ ان بتوں کو ضرور پوجتے تھے۔ جو انہوں نے اس کے اندر رکھے ہوئے تھے مگر اس گھر کی پیش کبھی نہیں کی۔ بلکہ حجر اسود کی بھی جسے بوسہ دیا جاتا ہے۔ عوب میں کبھی پیش نہیں ہوئی کیونکہ یہ بن گھڑا پتھر تھا۔ نہ اس سے کبھی انہوں نے مرادیں مانگیں۔ اس کو اپنا معبود سمجھا۔ ہاں صرف طواف میں بوسہ دینا ثابت ہے اور مسلمان بھی بوسہ دیتے ہیں مگر یہ جس ایک نشان محبت کے طور پر ہے کیونکہ وہ پتھر دو ہاں ایک نشان کے طور پر لگا یا گیا ہے۔ یہی وہ پتھر ہے جس کی طرف حضرت داؤد نے اپنی زبور میں بھی اشارہ کیا ہے۔ وہ پتھر جسے معاروں نے رو کیا ہے کہ اسے کاسرا ہو گیا ہے یہ خدا کے سے ہوا جو ہماری نظروں میں عجیب ہے (زبور ۱۱۸: ۲۲ و ۲۳) یہی وہ ن ترانہ پتھر ہے جیسا کہ تو نے دیکھا کہ وہ پتھر بغیر اس کے کہ کوئی نہ تھے اس کو پہاڑ سے کاٹ نکالے آپ سے آپ نکلا (دانیل ۲: ۴۵) اب یہ رو کیا ہوا پتھر جو کہنے کاسرا ہو گیا ہے۔ ساری مقدس تاریخ کو تلاش کر دو سو اسی بنی اسرائیل کے اور کسی کے لئے نشان نہیں ہو سکتا۔ مسیح کو یو دو یوں کا رو کرنا ایک معمولی واقعہ ہے جو سارے انبیاء کے ساتھ پیش آیا۔ مگر بنی اسرائیل کو بنی اسرائیل کی قوم مدت تک حکمران رہی باطل رو کر دیا۔ یہاں تک کہ اس قوم کو عہد ابراہیمی سے بھی اپنی طرف سے خارج کر دیا۔ وہ نہ صرف اپنے ملک سے نکال کر ایک ریگستان میں رکھے گئے بلکہ ان کو ہمیشہ کے لئے روشدہ تصور کر لیا گیا پس یہی وہ پتھر تھا جس کو معاروں نے رو کر دیا۔ اور اسی کی یادگاریں خانہ کعبہ کا وہ پتھر ہے جو حجر اسود کے نام سے موسوم ہے اور اس بوسہ دینا اسی بات کی یاد دگا رہے کہ وہ رو کیا ہوا پتھر کو کاسرا ہوا اسی کی طرف حضرت مسیح علیہ السلام نے اپنی انگورستان والی بخش میں اشارہ کیا ہے۔ جہاں یہ کہا ہے کہ انگورستان کا مالک جب آئیگا تو انگورستان کو اور باغبانوں کے سپرد کر دیا یہ انگورستان کیا ہے وہی خدا کی بادشاہت ہے جس کا ذکر خدا حضرت مسیح نے تئیل کو واضح کرنے کے لئے ان الفاظ میں کیا ہے "مسیح نے انہیں کہا کہ تم نے نوشٹوں میں کبھی نہیں پڑھا کہ جس پتھر کو راج گیروں نے ناپسند کیا وہی کو کاسرا ہوا۔ یہ خداوند کی طرف سے ہے اور ہماری نظروں میں عجیب اس لئے میں تم سے کہتا ہوں کہ خدا کی بادشاہت تم سے پہلے آئی اور ایک قوم کو جو اس کے پھیل لائے دیجا ئیگی جو اس پتھر پر گرے گا جو رہو جائے گا جس پر وہ گرے گا اسے میں ڈالے گا" (متی ۲۱: ۴۲ و ۴۳) یہاں مسیح نے بنی اسرائیل کو صاف طور پر کہہ دیا کہ خدا کی بادشاہت تم سے لے کر ایک اور قوم کو دی جائے گی اور وہ قوم کو کسی ہے وہ وہی قوم ہے جس کا نشان وہ پتھر ہے جسے راج گیروں نے ناپسند کیا یعنی قوم بنی اسرائیل۔ اسی حقیقت کی طرف اشارہ کرنے کے لئے حجر اسود کو بوسہ دیا جاتا ہے +

حجر اسود کا بوسہ

انگورستان کی بخش

کعبہ کی طرف منہ تھا وہ پوجا کرتا ہے۔

۱۵۷ ان الفاظ کے معنی یوں بھی ہو سکتے ہیں کہ جہاں کہیں تم ہو اللہ تعالیٰ تم سب کا حشر ایک جگہ کرے گا اور یوں بھی ہو سکتے ہیں کہ جہاں کہیں تم ہو تم سب پر موت وار د کرے گا۔ اور یوں بھی کہ جہاں کہیں تم ہو اللہ تعالیٰ تمہاری نماز کو ایک ہی جہت کی طرف کرے گا (دفع) فیات بکرم حجاز عن جعل الصلوة متحدة الجہة (د) اور مضمونک لحاظ سے یہی آخری معنی ہی زیادہ موزون ہیں۔ یعنی تم خواہ مشرق میں ہو خواہ مغرب میں خواہ شمال میں خواہ جنوب میں جہاں بھی دنیا میں پھیلے ہوئے ہو جب تم سب ایک خانہ کعبہ کی طرف منہ کرو گے۔ تو تمہاری نمازیں اور اس کے ساتھ

۱۴۹ وَمِنْ حَيْثُ خَرَجْتَ فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَإِنَّهُ لَلْحَقُّ مِنْ

اور جہاں سے تو نکلے اپنے منہ کو مسجد حرام کی طرف پھیر دے اور یقیناً یہ تیرے رب کی طرف

۱۵۰ رَبِّكَ وَمَا لِلَّهِ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ وَمِنْ حَيْثُ خَرَجْتَ فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ

حق ہے اور اللہ اس سے بے خبر نہیں جو تم کرتے ہو اور جہاں سے تو نکلے اپنے منہ کو مسجد حرام کی

الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَحَيْثُ مَا كُنْتُمْ فَوَلُّوا وُجُوهَكُمْ شَطْرَهُ إِلَّا لَكُمْ عَلَى النَّاسِ

طرف پھیر دے اور جہاں کہیں تم ہو اپنے مونہوں کو اس کی طرف پھیر دو تاکہ لوگوں کے لئے کوئی دلیل

عَلَيْكُمْ مُحْجَّةٌ إِلَّا الَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْهُمْ فَلَا تَحْشَوْهُمْ وَاخْشَوْنِي ۚ

تمہارے خلاف ذرہ بذرہ اگر وہ جو ان میں سے ظالم ہیں سوائے مت ڈرو اور مجھ سے ڈرو ۱۵۱

ہی تم میں ایک اتحاد ہو گا +

اس میں ظاہر طور پر تو اسی قدر کہا ہے کہ جہاں کہیں تم ہو گے تم سب کی نماز ایک ہی جہت کی طرف ہوگی، مگر میں ایک عظیم الشان پیشگوئی بھی ہے کہ اے مسلمانو! تم جہاں کہیں دنیا میں ہو گے اللہ تعالیٰ اس اتحاد و ظاہری کے ساتھ ایک اور اتحاد قائم رکھے گا اور اگر مذہب کی تاریخ کو دیکھا جائے تو اسلام کا یہ ایک امتیازی نشان ہے کہ قومیت اور ملک کی حد بندیوں کو باطل توڑ دیتا ہے۔ اور مسلمانوں کو وہ کہیں بھی ہوں ایک کرتا ہے +

ذیل کی طرف منظر کے حکم کو جن دفعہ پہنچیں صحت

۱۵۶ اے حکم کہ جہاں سے تو نکلے اپنے منہ کو مسجد حرام کی طرف پھیر دے تین دفعہ دہرایا گیا ہے۔ اول آیت ۱۴۹ میں۔ دوم آیت ۱۴۹ میں تیسرے اس آیت میں مگر تین دفعہ لانا تین مختلف موضوعوں کیلئے ہے۔ پہلی مرتبہ تو اس اطمینان کے لئے کہا تھا کہ خانہ کعبہ بت پرستوں کے تصرف میں نہ رہے گا بلکہ ہم تم کو اس کا متولی بنا دیں گے اس لئے تم اپنا منہ ہمیشہ اصرار پھیر دو۔ دوسری دفعہ آیت ۱۴۸ میں یہ بتا کر کہ ایک قبلہ بر قائم کرنے سے اصل غرض کجی پیدا کرنا ہے پھر فرمایا کہ جہاں سے تمکو اس کی طرف منہ پھیر لو۔ اور اصل غرض کو حاصل کرنے کی کوشش کرو۔ تیسری مرتبہ یہاں فرمایا کہ تم اس کی طرف منہ پھیر لو تاکہ لوگوں کے لئے تمہارے خلاف کوئی دلیل نہ رہے یعنی یہ درحقیقت ان پر ایک اتمام حجت ہے۔ اگر خانہ کعبہ کو قبلہ مقرر نہ کیا جاتا تو یہ اعتراض ہوتا تھا کہ جب دعائے ابراہیمی کا موعود نبی آگیا تو اس کا قبلہ ہی وہی گھر چاہئے جہاں حضرت اسماعیل کو بطور نشان کے چھوڑا گیا تھا چنانچہ آیت ۱۵۱ میں صاف طور پر یہ کہہ دیا کہ یہ ہی رسول ہے جس کے لئے حضرت ابراہیم نے دعا کی تھی +

اہل کتاب کا اور منہ کو قبلہ بنانا اور منہ کو قبلہ بنانے کا

۱۵۱ اے یہاں اتنا نشانہ منقطع ہے۔ مراد یہ ہے کہ لوگوں کے لئے جہت تو اب کوئی باقی نہیں رہی اور اتمام حجت ہو گیا مگر ظالم تو اب بھی نہیں گئے۔ یا یہ کہ اب بھی جہت کریں تو یہ ظلم ہے۔ اور ایسا کرنے والے ظالم ہیں یہودی اس وقت کہتے تھے۔ اور عیسائی آج تک کہتے ہیں کہ کعبہ کو قبلہ بنانا عیوں کو اپنے ساتھ ملانے کے لئے تھا۔ یہ اس شخص کی نسبت کہا جاتا ہے جس نے ہزار سال کی بت پرستی شرابخوری قمار بازی دغا بازی جنگ و جدال رسوم فحش کو یوں ملک و عباد سے مٹا دیا کہ گویا ان کا نام و نشان ہی نہ تھا۔ کیا اس کو ایک خانہ کعبہ چھڑانا مشکل تھا؟ نہیں اور ہرگز نہیں۔ بلکہ اس نے

وَلَا تَمْنَعِي عَلَيْهِمْ وَلَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ۝ كَمَا أَرْسَلْنَا فِيكُمْ رَسُولًا

اور تاکیں اپنی نعمت تم پر پوری کروں اور تاکم ہدایت پاؤ ۱۸۹ جیسا کہ ہم نے تمہیں تمہی میں سے ایک رسول بھیجا

مِّنكُمْ يَتْلُو عَلَيْكُمْ آيَاتِنَا وَيُزَكِّيْكُمْ وَيُعَلِّمُكُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَيُعَلِّمُكُمُ

جو تم پر ہماری آیتیں پڑھتا ہے اور تم کو پاک کرتا ہے اور تم کو کتاب اور حکمت سکھاتا ہے اور تم کو وہ کچھ سکھاتا

قَالَ تَكُونُوا تَعْلَمُونَ ۝ فَادْكُرُونِي اَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُوا لِي وَلَا تَكْفُرُونِ ۝

۱۸۲ ہے جو تم نہیں جانتے تھے ۱۹۰ پس مجھے یاد کرتے رہو میں تمہیں یاد رکھوں گا اور میرا شکر کرو اور میری ناشکری نہ کرو ۱۹۱

خانہ کعبہ کی طرف پیٹھ کر کے نماز پڑھی تو کسی نے کوئی اعتراض نہیں کیا۔ اور ڈیڑھ سال تک برابر نمازوں میں خانہ کعبہ کی طرف پیٹھ کرتے رہے۔ اور بھی مسلمان بھی کرتے رہے۔ اور اس عرصہ میں اسلام کی ترقی کی رفتاریں کوئی فرق نہیں آیا۔ پس یہ ناحی کی حجت بازی ہے +

۱۸۹ دوسری غرض یہ بیان فرمائی کہ تا تم پر تا تم نعمت ہو اور تاکہ تم کمال ہدایت کے پائے والے بنو مان سب چیزوں کا تعلق علم الہی میں خانہ کعبہ سے تھا جو خدا کی عبادت کا سب سے پہلا گھر دنیا پر تھا۔ اول رہا آخر نبتے است جو سب سے پہلا گھر تھا اسی کو دنیا کا آخری قبلہ قرار دیا۔ جہاں سے لوگ روئے زمین پر منتشر ہوئے وہیں پر پھر ان کا اجتماع ضروری ہو گیا۔ لہذا یہی ناٹ زمین ہے۔ کیونکہ ملک عرب پرانی دنیا کے عین مرکز میں واقع ہوا ہے۔ دنیا توحید کو بھی قبول گئی تھی اور خانہ کعبہ کو بھی۔ دونوں کو آنحضرت صلعم واپس لائے +

۱۹۰ یعنی ہمارا قبلہ خانہ کعبہ کو اسی طرح قرار دیا ہے جیسا کہ تمہیں دعائے ابراہیمی والا رسول بھیج دیا چنانچہ اپنی اپنی طرفوں کو یہاں دو چرایا ہے جو حضرت ابراہیم کی دعائیں اور آپ کے چکے ہیں یہ اسی طرف اشارہ کرنے کو ہے کہ جب وہ دعا پوری ہو کہ وہ رسول آگیا تو ضروری ہوا کہ وہ گھر بھی اس کا قبلہ قرار دیا جائے تاکہ تم دنیا میں نیکی کے معلم بنو۔ اسی لئے تخیل قبلہ پر اعتراض کا ذکر کر دیا تھا لکنوا شہدا علی الناس +

۱۹۱ اذکر وئی۔ ذکر کے معنی حفظ الشئ ہیں (دت) یعنی کسی چیز کا یاد رکھنا اور یہ وہی دل سے اور زبان سے اور ان میں سے ہر ایک قسم کا ایک بھلنے کے بعد کسی چیز کا ذکر دوسرے ہمیشہ اس کا محفوظ بنانا یا ورکھنا (غ) اور ذکر کے معنی ثناء بھی ہیں یعنی تعریف کرنا اور شرف بھی یعنی بزرگی دینا (د) انہ لذلک لث ولفو مک (الزخرف ۲۳) میں اوجھل لفظ ذی الذکر (ص ۱۰) میں ہی آخری معنی مراد لئے گئے ہیں۔ اور الذکر قرآن شریف کا بھی نام ہے۔ یہاں اذکر وئی میں بندہ کا اللہ کی شاکر نامہ ہے اور اذکر کہ میں بندہ کو اللہ کا شرف یا بزرگی دینا دوسرے لفظوں میں مخلوق خدا میں اس کا ذکر پھیلا دینا یا جس طرح قرآن کریم نے بدی کی منہ کا ذکر انہی الفاظ میں کر دیا ہے دیکھو ۱۹۲ اسی طرح نیکی کی جزا کا ذکر بھی انہی الفاظ میں کر دیا ہے اور مراد ذکر اللہ کی جزا ہے خیر دینا ہے یہاں کفر سے مراد ناشکر گزاری یا نعمت کا انکسار ہے دیکھو ۱۹۳ +

یہ مسلمانوں کو نصیحت کی ہے کہ تم میرا ذکر کر دینی میرے نام کو دنیا میں پھیلاؤ تو میں تمہیں جزا بناؤں گا۔ اور اگر تم ان نعمت کو چھپاؤ تو پھر تمہارے لئے سزا بھی ہے چنانچہ اگلے کرم کے دو چھ کئے ہیں ایک حصہ میں ہدایت کے پھیلانے میں مشکلات کے مقابلہ کا اور دوسرے حصہ میں گمان ہدایت کا ذکر ہے کاش آج مسلمان بڑا بننے کیلئے اس ارشاد الہی کی تعمیل کر کے شاعت اسلام کے کام کو اپنا نصب العین بنالیں

وہی عبادت زمین

عبادت الہی کا پہلا

دعائے ابراہیمی کا

ذکر

الذکر

دعائے کلید فقر

یہ مسلمان بننے کے

نئے ہیں

۱۵۳ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ إِنَّ اللَّهَ مَعَ الصَّابِرِينَ

اے لوگو جو ایمان لائے ہو صبر اور نماز کے ساتھ مدد مانگو

یقیناً اللہ صبر کرنے والوں کے ساتھ ہے ۱۹۲

۱۹

ع

تبلیغ وراثت کی نکتہ  
اور عثمان وراثت کی  
مذہب

صبر

مسلمانوں کی زندگی  
کا مقصد اور اس کے  
حصوں میں مشکلات

صبر اور صلوٰۃ

۱۹۲ صبر۔ صبر کے معنی کے لئے دیکھو ۱۶۷ اور یہ دو قسم ہے۔ ایک صبر حرام اور گناہ کی چیزوں کے ترک کرنے پر اور دوسرے صبر طاعات اور قربانیوں کے بجالانے پر۔ یہاں یہی دوسری قسم کا صبر مراد ہے۔ کیونکہ جیسا کہ پچھلے رکوع کی آخری آیت سے ظاہر ہے یہاں مضمون یہ ہے کہ ہدایت کے پھیلانے میں جو مشکلات پیش آتی ہیں ان کا مقابلہ ضروری ہے۔ مسلمانوں کو یہ وعدہ دیا تھا کہ خانہ کعبہ بت پرستوں کے ہاتھ میں نہیں رہے گا بلکہ ہم تم کو اس کا متولی بنادیں گے یہ ایک بڑا بھاری مقصد تھا۔ ہدایت کا دنیا میں پھیلانا۔ شہداء اور علی الناس یعنی دنیا میں مزی کی اور پیش رو بننا۔ لوگوں کو نیکی کی تعلیم دینا یہ عظیم الشان کام مسلمانوں کے سپرد کیا گیا تھا اب بتانا ہو کہ ان مقاصد کا حاصل ہونا آسان نہیں۔ بلکہ اس میں بڑی بڑی مشکلات پیش آئیں گی۔ ان مشکلات کے اندر مدد اللہ تعالیٰ سے چاہو۔ مگر وہ ذریعوں سے ایک صبر کے ساتھ یعنی طاعات اور قربانیوں کے بجالانے پر مضبوط رہو۔ اور جو تکلیفیں ان میں پیش آئیں ان کی پروا نہ کرو۔ اور دوسرے نازکیاں تصدیعاً یعنی توجہ الی اللہ کیساتھ کیونکہ نازکیاں بھی اصل میں دعا ہی ہے صبر اور صلوٰۃ کا مفہوم دو ضدوں کا ظاہر کرنے والا ہے۔ صبر کمال درجہ کی مضبوطی کا نام ہے۔ یہاں تک کہ انسان کسی شکل اور رکاوٹ کی پروا نہ کرے۔ صلوٰۃ کمال درجہ کی عاجزی اور توجہ نام کا نام ہے یہاں تک کہ انسان اپنے مالک کے سامنے گر جائے۔ صبر اس علو کے مقام کو ظاہر کرتا ہے جو انسان کل دنیا کے مقابلہ پر اختیار کر سکتا ہو صلوٰۃ اس انتہائی عاجزی کے مقام کو ظاہر کرتی ہے جو انسان کو اللہ تعالیٰ کے سامنے اختیار کرنا چاہتے ان دونوں صفات کو اپنے اندر جمع کرنے سے ہی انسان کمال کو حاصل کر سکتا ہے یعنی دنیا اور دنیا کی مشکلات اور دنیا کے جبارین کے سامنے علو اور مضبوطی دکھائے اللہ تعالیٰ کے حضور عاجزی دکھائے۔ عاجزی اور توجہ الی اللہ سے اس کے سامنے راہیں کھل جاتی ہیں۔ مضبوطی اختیار کر کے ان راہوں پر چل سکتا ہے۔ اگر راہ ہی نہ کھلے تو مضبوطی کس کام کی۔ اگر راہ کھل جائے اس پر مضبوطی سے قدم مارنے والا نہ ہو تو راہ کھلنے سے فائدہ کیا اس لئے نہ خالی صبر کمال انسانی تک پہنچاتا ہے نہ نری صلوٰۃ +

دو فرقوں پر اس وقت  
بالصبر والصلوٰۃ کا ذکر  
اور دونوں میں فرق

یہی حکم صبر اور صلوٰۃ سے مدد چاہنے کا پہلے بھی سورۃ کے شروع میں آچکا ہے۔ وہاں بنی اسرائیل کو کہا تھا کہ صبر اور صلوٰۃ سے مدد چاہو تو پیغمبر کی صداقت تم پر کھل جائے گی۔ مگر اس موقع پر صلوٰۃ کے ذکر کو جاری رکھا۔ وانہا لکبیرۃ۔ اور یہاں صبر کے ذکر کو جاری رکھا۔ ان اللہ مع الصابرين۔ یہ فرق اس لئے ہوا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی صداقت کی شناخت میں زیادہ ضرورت عاجزی اور دعا کی ہے۔ اور کامیابیوں کے حصول میں زیادہ ضرورت صبر یعنی مضبوطی کی ہے اس لئے ہر موقعہ پر جس کی زیادہ ضرورت تھی اس کے ذکر کو جاری رکھا۔ چنانچہ اس رکوع میں بلکہ آگے دو تک صبر کا ذکر ہی چلتا ہے۔ دیکھو والصابرين فی الباس والاضواء وحین الباس (۱۷۷) اس سے قرآن کریم کا اعجازی کلام ہونا ثابت ہوتا ہے کہ کس طرح ہر موقعہ پر اس کے لحاظ سے الفاظ کا استعمال کیا ہے۔ ہاں یہ باریک فرق بہت تدبیر کو چاہا ہے۔ اور اس کیلئے ضرورت ہے کہ مسلمانوں کا بچہ بچہ قرآن شریف کو پڑھے اور اس پر غور کرے +

وَلَا تَقُولُوا لِمَنْ يُقْتَلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتٌ بَلْ أَحْيَاءٌ وَلَكِنْ لَا تَشْعُرُونَ ۚ

اور جو اٹکی راہ میں مارے جاتے ہیں نہیں مردہ نہ کہو بلکہ وہ زندہ ہیں مگر تم محسوس نہیں کرتے ۱۹۳

سبیل

سبیل اللہ

اٹکی راہ میں قتل ہونے والے مسلمان

۱۹۳ سبیل اللہ۔ سبیل اس رستہ کو کہتے ہیں جس میں سہولت ہو اور اس کی جمع سبیل آئی سے پھر ہر ایک اس ذبیحہ پر یہ لفظ بولا جاتا ہے جس کے ساتھ کسی چیز کی طرف پہنچ سکیں جیسے ادع الی سبیل ربک (المحلۃ ۱۲۵) اذ لا یقتول فی ذی العرش سبیلہ (یعنی امر اٹکی)۔ ۱۹۴ پس سبیل اللہ وہ راہ ہے جس پر چل کر انسان خدا کو پہنچ سکتا ہے اور جیسا اللہ تعالیٰ فرماتا ہے والذین جاہلوا فینما لہم سبیلنا (العنکبوت ۶۹) یہ راہ جہاد ہے اسی لئے امام مہدوی نے لکھا ہے کہ فی سبیل اللہ عرف قرآن میں جہاد کے ساتھ مخصوص ہے۔ یہ جہاد قتال نہیں مگر اس جہاد کے لئے بعض وقت قتال کی ضرورت پیش آجاتی ہے اور یہ اس وقت جب ان راہوں پر چلنے سے تلوار کے ذریعہ سے روکا جاتا ہے + جب صبر کی ضرورت بتائی تو اب ان لوگوں کا ذکر کرتا ہے جو صبر میں کمال دکھاتے ہیں۔ یہ وہ لوگ ہیں جو خدا کی راہ میں قتل ہو جاتے ہیں۔ فرمایا کہ ایسے لوگوں کو مردہ نہ کہو وہ زندہ ہیں۔ کہنے والے کون تھے؟ دوسری جگہ منافقین کا قول مذکور ہے۔ لولا فاعلنا ما ماتوا وما قتلوا (آل عمران ۱۵۵) اور مراد جو تلوار سے صرف ایک امر کا ظاہر کرنا ہے۔ اس لئے ہر مخاطب مراد ہے +

ان کی زندگی کا مقام

اس سے کیا مراد ہے کہ ان کو مردہ نہ کہو بلکہ وہ زندہ ہیں؟ امام راغب نے اس کے ایک معنی یوں کہے ہیں کہ یہاں نفی موت سے مراد غم اور نا کامی کی موت ہے موت کے اس معنی کی تائید میں انہوں نے یہ آیت پیش کی ہے ویاتقہ الموت من کل مکان فاما ہریمیت (ابن ماجہ ۱۱) اس صورت میں مطلب یہ ہوا کہ جو لوگ خدا کی راہ میں کام کرتے ہوئے مارے جائیں۔ ان پر جزن و نا کامی کی موت نہیں آتی اس لئے ان کو نا کام مت کہو بلکہ وہ کامیاب ہوں گے اس صورت میں یہ استعانت بالصبر والصلوۃ کا نتیجہ بتایا کہ ایسے لوگ نا کام کبھی نہیں ہونگے +

لاذکی بعد موت زندگی جات ہیں۔

اگر عام معنی لئے جائیں تو ظاہر ہے کہ اس زندگی کے بعد ایک اور زندگی ہے۔ حالانکہ کافر موت کے بعد مطلق فیسی بچتے تھے۔ وہ زندگی بیشک سب کے لئے ہے نیکیوں کیلئے بھی اور بدوں کے لئے بھی۔ مگر بدوں کے لئے چونکہ اس زندگی میں عذاب ہے جس کا نقشہ ان الفاظ میں کھینچا گیا ہے موت فیہا لا یحیی ظنہ (۴۷) وہ زندگی ضرور ہے۔ اس لحاظ سے کہ میتی نہیں مگر اس کو حیات یا زندگی بھی نہیں کہہ سکتے پس زندگی حقیقت میں نیکیوں کے لئے ہی ہے۔ پھر بالخصوص وہ لوگ جو یہاں شہید کے مقام پر پہنچ جاتے ہیں جیسے انبیاء علیہم السلام یا ان کے کمال متبعین جن کو صدیق اور شہید کہا گیا ہے یا وہ لوگ جو اپنی جانیں خدا کی راہ میں دیدیتے ہیں۔ یہ لوگ اپنے مشاہدہ یا یقین سے گویا عینی گواہ اللہ تعالیٰ کی مہمتی کے ہو جاتے ہیں۔ اور وہ حجاب جو اکثر اہل دنیا کی صورت میں اس عالم میں رہتا ہے ان کی صورت میں اٹھ جاتا ہے وہ اسی زندگی میں ایک نئی زندگی پالیتے ہیں۔ اور موت کے ساتھ ہی ان کی وہ نئی زندگی شروع ہو جاتی ہے۔ اس لحاظ سے ان کو خصوصیت سے ایجا یعنی زندہ کیا گیا ہے +

شہداء کی زندگی

جن لوگوں نے ظاہر الفاظ پر زور دے کر اس آیت کے یہ معنی کرنے چاہے ہیں کہ شہداء کبھی مرتے ہی نہیں۔ اور پھر اس خیال کو شرک کی حد تک پہنچا یا ہے یہاں تک کہ ان سے استمداد کرتے ہیں۔ بلکہ بعض یہودہ باتوں کا احتقار بھی ان کے متعلق رکھتے ہیں وہ قرآن شریف کے منشاء سے بہت دور نکل گئے ہیں۔ انبیاء صدیق شہید صالح سب مرتے ہیں۔ ہمارے نبی کریم صلعم کو ارشاد ہوتا ہے انٹ میت وانہم میتون (الزمرہ ۳۰) اور صحیح بخاری

شہداء کی موت اور ان سے استمداد کا ناجائز ہونا

۱۵۵ وَلَنْبَلُوَكُمْ بُشًى مِّنَ الْخَوْفِ وَالْجُوعِ وَنَقْصٍ مِّنَ الْأَمْوَالِ وَالْأَنْفُسِ وَالْعُرُوِّ

اور ضرور کہیں قدر ڈرا اور بھوک اور مالوں اور جانوں اور بچلوں کے نقصان سے تمہارا امتحان کریں گے

۱۵۶ وَبَشِّرِ الصَّابِرِينَ الَّذِينَ إِذَا أَصَابَتْهُمُ مُصِيبَةٌ قَالُوا إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ

اور صبر کرنے والوں کو خوشخبری دو کہ وہ جہیں جب کوئی مصیبت پہنچتی ہے کہتے ہیں ہم اللہ ہی پر ہیں اور ہم اس کی طرف لوٹنا چاہتے ہیں

۱۵۷ أُولَٰئِكَ عَلَيْهِمْ صَلَوَاتٌ مِّن رَّبِّهِمْ وَرَحْمَةٌ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُهْتَدُونَ

یہی وہ ہیں جن پر ان کے رب کی طرف سے مغفرت اور رحمت ہے اور یہی وہ ہیں جو ہدایت پانے والے ہیں

سے ثابت ہے کہ شہداء کی رو میں (دنہ جسم) جنت میں سبز پرندوں کی صورت میں ہوں گی چنانچہ صحیح مسلم میں ہے ان ارواح الشہداء فی حواصل طیور خضر السمح فی الجنة حیث شاعت اور ایک حدیث میں مجائے حواصل کے صورت کا لفظ ہے۔ اور دوسری بات یاد رکھنے کے قابل یہ ہے کہ مر کر انسان عالم الغیب نہیں بن جاتا کہ اس عالم میں کوئی شخص کچھ دعا کرے تو اس کا علم ایک ولی یا شہید کو ہو جائے عالم الغیب صرف ایک اللہ کی ذات ہے وہی سب کی دعائیں سنتا ہے۔ اور وہی حاجات کو پورا کرتا ہے۔ نیک لوگ ہمارے لئے شفیع ہوتے ہیں۔ اور اللہ تعالیٰ ان کی شفاعت کو ہمارے حق میں قبول بھی فرماتا ہے۔ مگر موت کے بعد وہ عالم برزخ میں جاتے ہیں اور اُس عالم کا اس دنیا سے کوئی تعلق نہیں۔ اور نہ قرآن و حدیث سے بعد موت ان سے استمداد جائز ثابت ہوتی ہے +

۱۵۸ خدا کی طرف سے علی اہلار کمالات کا نام ہے دیکھو ۵۵ انیکوں پر جو تکالیف آتی ہیں جن میں اہلار صبر کی ضرورت پیش آتی ہے ان کی حکمت یہاں بیان کی ہے کہ ان کے ساتھ ان کے اندرونی کمالات کو ظاہر کرنا مقصود ہوتا ہو کوئی قوم بڑی نہیں بنتی اور نہ کوئی انسان بڑا بنتا ہے جب تک کہ مصائب کی کٹھالی میں نہ پڑے پس قضاء و قدر کے مصائب انسان کو بڑا بنانے کے لئے ہیں۔ نہ عذاب کے طور پر، اصلحاً کے رنگ میں نہ ہلاکت کے طور پر +

۱۵۹ اس آیت سے صحابہ کے کمال صبر پر شہادت ملتی ہے۔ وطن گھربار اموال جاتا دویں سب کچھ چھوڑ کر اور صرف دین کو لے کر مدینہ میں پہنچے مگر یہاں ابھی اور مصائب کی خبر سنائی جاتی ہے کس قدر کمال صبر ہے کہ اس سے گھبراتے نہیں بلکہ ان نئے مصائب کو خدا کی راہ میں خوش دلی سے برداشت کرتے ہیں +

۱۶۰ اِنَّا لِلّٰہِ وَاِنَّا اِلَیْہِ رَاجِعُوْنَ - مصیبت کے وقت اس کلمہ کا منہ پر آنا رضا بالقضاء اور مقام توحید کا تہا بلند مقام ہے۔ اس میں یہ بتایا کہ اگر مال و جان کا کچھ نقصان ہوا تو یہ چیزیں انسان کی زندگی کا اصل مقصود نہیں بلکہ اصل مقصد اللہ تعالیٰ کی راہ میں اپنے آپ کو لگا دینا ہے۔ دنیا کی چیزیں جن سے ہم فائدہ اٹھاتے ہیں محض خدا کی امانتیں ہیں وہ جب چاہے اپنی امانتوں کو واپس لے لے ہم خود بھی اس کی امانت ہی ہیں +

۱۶۱ صَلَوات کی جمع ہے جس کے معنی دعا ہیں۔ مگر اللہ تعالیٰ کی صلوة اپنے بندہ کے حق میں اسکا تزکیہ یعنی گناہوں سے پاک کرنا ہے (غ) یا بندہ یا فرشتہ کی صلوة بندہ کے حق میں دعا ہے مغفرت ہے۔ اور اللہ کی صلوة خود مغفرت ہے۔ علاوہ صلوة کے رحمت کا لفظ بھی فرمایا یعنی صرف حفاظت ہی نہیں فرماتا بلکہ انعام و احسان بھی کرتا ہے +



لَنْ الصَّفَا وَالْمُرَّةَ مِنْ شَعَائِرِ اللَّهِ فَمَنْ حَجَّ الْبَيْتَ وَأَعْمَرَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ ۱۵۸

یشک صفا اور مرہ اللہ کے نشانوں میں سے ہیں ۱۵۸ پس جو شخص خانہ کعبہ کا حج یا عمرہ کرے تو اس پر کوئی گناہ نہیں

عَلَيْهِ أَنْ يَطُوفَ بِهِمَا وَمَنْ تَطَوَّعَ خَيْرًا فَإِنَّ اللَّهَ شَاكِرٌ عَلِيمٌ ۱۵۹

کہ وہ ان دونوں کا طواف کرے اور جو کوئی شوق سے نیکی کرتا ہے تو یقیناً اللہ بڑا قدر دان

۱۵۹ الصفا والمروة - صفا (صفا کی جمع) صاف پتھروں کو کہتے ہیں ۱۰ اور مروة چھوٹے کنکروں کو۔ یکسر لکھ

صفا - مروة

پاس دو چھوٹی چھوٹی پہاڑیوں کے نام ہیں +

شعائر - شعیرۃ کی جمع ہے اور یہ شعر سے ہے جس کے معنی ہیں باریک علم حاصل کیا دیکھو مثلاً ۱۲ اور شعائر سے مراد ہر ایک وہ چیز ہے جو اللہ تعالیٰ کی اطاعت کے لئے علم ربانی کٹی ہو۔ اس لئے اعمال حج کو شعائر اللہ کہا گیا ہے یا شعائر اللہ سے مراد اللہ تعالیٰ کے وہ معالم یعنی نشان ہیں جن کے قیام کا اللہ تعالیٰ نے حکم دیا ہے اس لئے قربانیوں وغیرہ کو بھی شعائر اللہ فرمایا ہے (د)

شعائر

صفا اور مرہ کے ذکریں یہاں دوہرا اشارہ ہے ایک تو صبر کے مضمون کے متعلق۔ کیونکہ صفا اور مرہ وہ مقام ہیں جہاں حضرت ہاجرہ حضرت اسماعیل کے لئے پانی کی تلاش میں دوڑتی تھیں ان کے عظیم نشان صبر کا یہ ثمرہ اللہ تعالیٰ نے دیا کہ ان دو پہاڑیوں کو آبی نشان قرار دیا۔ اور ہمیشہ کے لئے اس صبر کے نمونہ کی یاد کا رہنما یا جب حضرت ہاجرہ کو حضرت ابراہیم نے اس بے آب و گیاہ بیابان میں چھوڑا تو انہوں نے صرف اس قدر دریافت کیا ء اللہ اہلک ہما کیا اللہ تعالیٰ نے یہ حکم آپ کو دیا ہے کہ یہیں یہاں چھوڑ دو۔ حضرت ابراہیم نے فرمایا ہاں۔ تو انہوں نے کہا اذادہ یضیعنا۔ پھر اللہ تعالیٰ ہم کو ضائع نہیں کرے گا۔ اس کی طرف یہاں اشارہ کر کے یہ بھی بتا دیا کہ حضرت ابراہیم کا ہاجرہ کو یہاں چھوڑنا حضرت سارہ کی خوشی کے لئے نہ تھا جیسا کہ بائبل میں مذکور ہے بلکہ اللہ تعالیٰ کے حکم کے ماتحت تھا پس دوہرا اشارہ صفا اور مرہ کے ذکریں یہ بھی ہے کہ یہی وہ مقام ہے جہاں کائنات کا خلق حضرت اسماعیل سے ہے اور آپ کو یہاں چھوڑنے کے یہی معنی تھے کہ اس مقام سے ان کا کوئی خاص تعلق ہے +

صفا اور مرہ کے  
ذکریں اشارہ

۱۵۹ حج - حج کے معنی عبادت میں بیان ہو چکے۔ عرف شریعت میں تصدیق اللہ کا نام ہے +

حج

اعتمر - عمارۃ آباد کرنا ہے و عمر وھا اکثر ماعھا عمر وھا (الردم ۳-۹) اور عمر گویا وہ مدت ہے جس میں روح سے

عمارۃ

جسم آباد ہوتا ہے اور اعتقاد اور عمرۃ کے معنی ہیں زیارت کرنا جس میں محبت کی عمارت یعنی اس کا قائم رکھنا ہے اور شریعت کی اصطلاح میں بیت اللہ کا قصد ہے اور حج اور عمرہ میں فرق یہ ہے کہ حج صرف خاص ایام ۱۲ ذی الحج میں ہوتا ہے

اعتقاد عمرہ  
حج اور عمرہ میں فرق

اور عمرہ ہر وقت ہو سکتا ہے اور حج میں میدان عرفات میں اجتماع ہوتا ہے۔ عمرہ میں نہیں +

جناح - جناح پرند کے بازو کو کہتے ہیں۔ اور ہر چیز کے دو طرفوں کو اس کے جناح کہا جاتا ہے۔ و اضمہم یداک الی جناحک (طہ ۲۲) میں جناح سے مراد جانب ہے۔ اور حج کے معنی ہیں مائل ہوا و ان جنحو المسلم فاحتملوا (الانفال ۶۱) اور گناہ کو جو انسان کو حق سے ایک جانب مائل کر دے جناح کہا جاتا ہے +

جناح

جناح

یطوف - طواف کسی چیز کے گرد گھومنے کا نام ہے۔ یہاں صفا اور مرہ کے طواف سے مراد سعی بین الصفا والمروة تطوع کے معنی انشاء دینی فرمانبرداری کے ہیں اور اسی سے اطاعت اور استعانت ہے اور اسی سے ہی

طواف

طوع

۱۵۹ اِنَّ الَّذِيْنَ يَكْفُرُوْنَ مَا اَنْزَلْنَا مِنَ الْبَيِّنَاتِ الْهُدٰى مِنْۢ بَعْدِ مَا

جو لوگ اس کو چھپاتے ہیں جو ہم نے کھلی باتیں اور ہدایت سے آنا رہا ہے اس کے بعد کہ ہم نے

بَيِّنٰتٍ لِّلنَّاسِ فِي الْكِتٰبِ اُولٰٓئِكَ يَلْعَنُهُمُ اللّٰهُ وَيَلْعَنُهُمُ اللّٰعُنُوْنَ

لوگوں کیلئے کھول کر کتاب میں بیان کر دیا ہے کہ اللہ ان پر لعنت کرتا ہے اور لعنت کرنے والے ان پر لعنت کرتے ہیں ۱۵۹

تطیع

خطوحت له نفسه قتل اخيه (المائدہ ۳۰) ہے جو اطاعت سے ابلغ ہے اور تطیع کے معنی ہیں غملاً طوعاً  
یعنی بڑا دغمت ایک بوجھ اٹھایا (دغ) اس لئے تطیع وہ عبادت ہے جو انسان خوشی سے اختیار کرتا ہے \*

سعی بین الصفا والمروة

بعض روایات سے معلوم ہوتا ہے کہ انصار سعی بین الصفا والمروة میں کچھ مضائقہ کرتے تھے۔ اور  
بعض کہتے ہیں کہ صفا اور مردہ پر دو بیت اساف اور ناندہ تھے اس لئے اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ اس رکن حج کو  
بکالائے میں ہرج نہیں گویا یہ ایک بیگونی تھی کہ وہ بت نہیں رہیں گے۔ اور اس کے یہ معنی نہیں کہ سعی بین  
الصفا والمروة ذکر سے تو بھی ہرج نہیں کیونکہ اس کا ارکان حج میں سے ہونا احادیث صحیحہ اور تعامل امت  
سے ثابت ہے۔ پس اشارہ صرف یہی ہے کہ سردست ان حالات میں بھی ارکان حج کو نہ چھوڑو۔ جو وہ نے جب  
حضرت عائشہ سے کہا کہ اس آیت کی رو سے اگر سعی بین الصفا والمروة نہ کی جائے تو کوئی ہرج نہیں۔  
آپ نے فرمایا کہ نہیں اگر یہ منشاء ہوتا۔ تو عبارت یوں ہوتی نہ لاجاح علیہ ان لا یطوف حضرت ہاجرہ کے حصہ کی طرف اشارہ  
کر کے پھر مضمون کو عام کر دیا کہ جو کوئی بھی شوق سے نیکی کرتا ہے اسی کو بہتر بدلہ ملتا ہے کسی انسان سے اس کی خصوصیت نہیں \*

کتمان

کتمان ہدایت  
اور اس کے نتائج

۱۵۹۹ ایکھتون۔ ایک چیز کے اظہار کو عمداً ترک کر دینا یا جو دیکھ اس کی حاجت معلوم ہوتی ہو کتم یا کتمان کہلاتا ہے  
کتمان ہر شے سے مراد ہے جو پھلے رکوع کے آخر میں کفران نعت سے مراد ہے۔ تعلق مضمون کے لئے دیکھو  
ہدایت کا چھپانا یہ ہے کہ انسان اس پر عمل نہ کرے دوسروں کو اس کی طرف نہ بلائے۔ اشارہ بالخصوص یہود پر  
کی طرف ہے جو اس زمانہ میں کتمان ہدایت کرتے تھے مگر مسلمانوں کا بھی نقشہ کھینچ دیا ہے۔ آج مسلمان نہ  
خود قرآن پر عمل ہوتے ہیں نہ دوسروں کو قرآن کی طرف بلاتے ہیں۔ اس لئے وہی بلائیں جن کے استحقاق  
یہود تھے آج مسلمانوں کے لائق حال ہو رہی ہیں۔ خدا کی رحمت سے دور پڑے ہوئے ہیں۔ ایک حدیث  
میں آتا ہے کہ جس شخص سے علم کی بات پوچھی جائے اور وہ ۱۵۰ سے چھپائے قیامت کے دن اس کو آگ کی لنگا  
دی جائیگی۔ یہاں اللہ کے لعنت کرنے سے مراد اللہ تعالیٰ کا ان کو اپنی رحمت سے اور اپنی جناب سے دور کر دینا  
ہے۔ اور دوسرے لعنت کرنے والوں کی لعنت اپنی اپنی حالت کے مطابق ہے مثلاً فرشتوں کی لعنت یہ  
ہے کہ وہ نیکی کی تحریک سے دور ہو جائیں لوگوں کی یہ کہ انکو گھروں سے نکال دیں۔ یہودیوں کے لئے ان  
لعنتوں کا ذکر استثناء ۲۸: ۱۵-۲۰ میں ہے: "تو شہر میں لعنتی ہوگا اور تو کھیت میں بھی لعنتی ہوگا۔۔۔۔۔  
تیرے بدن کا پھل تیری زمین کا پھل.... لعنتی ہو جائیں گے۔ تو بھیڑنے کے وقت لعنتی ہوگا۔ اور تو  
باہر جانے کے وقت لعنتی ہوگا" صحابہ رضی اللہ عنہم نے یہود کے ان تذکروں سے بڑا فائدہ اٹھایا جو کچھ  
محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں پہنچایا تھا اسے انہوں نے ایک عظیم الشان امانت  
کے طور پر دوسرے لوگوں تک پہنچانے میں کمال احتیاط اور مستعدی سے کام لیا

۱۶۰ إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا وَأَصْلَحُوا وَبَيَّنُّوا فَإِنَّكَ أَتُوبُ عَلَيْهِمْ وَأَنَا التَّوَّابُ

مگر وہ لوگ جنہوں نے توبہ کی اور اصلاح کی اور کھول کر بیان کر دیا ان میں رحمت کے ساتھ، متوجہ توبہ ہیں اور میں توبہ قبول کرتا ہوں

۱۶۱ الرَّحِيمُ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَمَاتُوا وَهُمْ كُفَّارًا أُولَٰئِكَ عَلَيْهِمْ لَعْنَةُ اللَّهِ

رحم کرنے والا ہے۔ وہ لوگ جو کافر ہوئے اور مر گئے دروغاں کی طرح کافری تھے یہی ہیں کہ ان پر اللہ اور فرشتوں

۱۶۲ وَالْمَلَائِكَةُ وَالنَّاسُ أَجْمَعِينَ ۖ خُلِدَ فِيهَا لَا يُخَفَّفُ عَنْهُمْ الْعَذَابُ

اور لوگوں کی۔ سب کی۔ لعنت ہے۔ اسی میں رہینگے نہ ان کا دکھ ہلکا کیا جائیگا

۱۶۳ وَلَا هُمْ يُنْظَرُونَ ۚ وَالْهُكْمُ لِلَّهِ وَالْحَدُّ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ

اور نہ ان کو ملت دی جائیگی اور تمہارا معبود ایک ہی معبود ہے اس کے سوا اور کوئی معبود نہیں وہ رحمان رحیم ہے

ایک طرف اگر اس میں کچھ ٹھٹھانے بڑھانے میں ایسی احتیاط کی جس کی نظیر نہیں تو دوسری طرف اس کے پہنچانے میں جانوں تک دیدیں

منہ ۲ پچھلی آیت میں توبہ کرنے والوں کا ذکر ہے اس میں ان کا جو توبہ نہیں کرتے یعنی وہی لوگ جن کا ذکر گذشتہ سے پیوستہ آیت میں ہے اور وہ توبہ نہیں کرتے۔ اللہ کی لعنت رحمت الہی سے دور ہو جانا۔ ملائکہ کی لعنت الہی کے محروکوں سے بعد یعنی نیکی کی توفیق چھین جانا ہے۔ لوگوں کی لعنت در بدر کیا جانا ہے

علاء ۲۔ اس کا اشتقاق اَلَّہ سے ہے جس کے معنی ہیں اس نے عبادت کی اور اَلَّہ کے معنی معبود ہیں۔ اس کی جمع ارباۃ آتی ہے۔ (غ) معبودان باطل پر اس لفظ کا اطلاق ان کے معتقدین کے نقطہ خیال سے ہوا ہے

واحد۔ وَحْدًا کے معنی انفراد یا اکیلا ہونا ہیں اور وَاحِدٌ فی الحقیقت وہ ہے جس کی کوئی جزو نہ ہو مگر اس کا استعمال بہت وسیع ہے جس کو کوئی نظیر نہ ہو اس کو بھی واحد کہہ دیتے ہیں جیسے یگانہ کہہ دیتے ہیں۔ اور جب اللہ تعالیٰ کی صفت میں واحد ہو تو اس کے معنی ہیں وہ جس کا نہ کوئی جزو ہو سکتا ہے اور نہ ہی جس میں کثرت ہو سکتی ہے۔ (غ) اور اَحَدٌ مطلق سوائے اللہ تعالیٰ کے دوسرے پر نہیں بولا جاتا (غ)

جس طرح پچھلے رکع کی آخری آیت میں اس رکع کے مضمون کی طرف توجہ دلائی ہے۔ اسی طرح اس رکع کی آخری آیت میں اگلے رکع کے مضمون کی طرف توجہ دلائی ہے یعنی توحید الہی۔ اور اس رکع میں چونکہ صبر کی تعلیم تھی اور صبر کی تعلیم طاعت پر قائم رہنا ہے اور نیز ہدایت کے پھیلائے کی تعلیم تھی اس لئے بتا دیا کہ ہدایت کا اصل الاصول توحید الہی ہے

اور اسی پر سب سے پہلے انسان کو قائم ہونا چاہئے۔ توحید کی تعلیم جس کی طرف یہاں توجہ دلائی ہے۔ کیا ہے؟ اگر ایک طرف واحد کہہ دیا کہ اس کا کوئی جزو ہو سکتا ہے نہ اس کی ذات میں کثرت ہے اور نہ اس کی صفات میں اس کا کوئی قرین ہے تو دوسری طرف اَللّٰہِ وَلِہٖ الْحُکْمُ کہہ دیا کہ وہی انسان کا حقیقی محبوب اور مطلوب اور مقصود ہے۔ اسی لئے وہ ایک ہی جلالت کے لائق ہے اور دوسری کوئی چیز اس کے ساتھ عبادت کے لائق نہیں۔ وہ ذات الہی واحد ہے اور صفات میں بھی اور عبادت میں بھی مگر وہ انسانوں سے بے تعلق بھی نہیں۔ کیونکہ وہ رحمان و رحیم ہے

الہ

واحد

احد

توحید الہی کا اصل

توحید کیا ہے

۲۰  
حج  
پایت کاہل ل  
توجید

۱۶۳ اِنَّ فِيْ خَلْقِ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَالاٰخِرَةِ وَالْاَوَّلٰتِ الْاٰخِرَةِ

بیشک آسمانوں اور زمین کی پیدائش میں اور رات اور دن کے اول بدل میں اور

تَجْرِئِيْ فِي الْبَحْرِ بِمَا يَنْفَعُ النَّاسَ وَمَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ مَّاءٍ

سمند میں لوگوں کو نفع پہنچانے کو جتنی ہیں اور پانی میں جو اللہ بادل سے اتارتا ہے

فَأَخْيَاهُ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا وَبَبِّفِيْهَا مِنْ كُلِّ ذَاتٍ وَتَصْرِيفِ الْوٰحِیِّ

پھر اس کے ساتھ زمین کو اس کے مرنے کے بعد زندہ کرتا ہے اور اسکے اندر ہر قسم کے جانور پیدا کرتا ہے اور ہر اول کے سر بھیڑ میں

وَالسَّحَابِ الْمُسَخَّرِ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْاَرْضِ لَاٰیٰتٍ لِّقَوْمٍ يَعْقِلُوْنَ ۝

اور بادل میں جو آسمان اور زمین کے درمیان کام میں لگایا گیا ہے ان لوگوں کیلئے یقینی نشان ہیں جو عمل کو کام لیتے ہیں

۱۶۴ اختلاف۔ خلف کے معنی پیچھے ہیں اور اختلاف کے معنی یہاں ایک کا دوسرے کے پیچھے آنا ہے اور اختلاف یہ بھی ہو کہ ہر ایک دوسرے سے الگ رستہ اختیار کرے (غ)

نہار۔ نہر کے معنی ۳۹ میں بیان ہو چکے۔ نہار وہ وقت ہے جس میں روشنی کا انتشار ہو جو طلوع آفتاب سے غروب تک ہے۔ مگر اصطلاح شریعت میں طلوع فجر سے غروب آفتاب تک نہار ہے +

فَلَکَ کشتی۔ واحد اور جمع دونوں میں استعمال ہوتا ہے۔ اور فَلَکَ وہ ہے جس میں سیارے چلتے ہیں اور کشتی کی مشابہت کے لحاظ سے ہے (غ) +

بَث۔ کسی چیز کو پرانگندہ کرنا اور اسے اُٹھانا ہبَاء منبثاً (الواقعة ۵-۶) اور بَث غم کو بھی کہتے ہیں۔ اس لئے کہ وہ فکر کو پرانگندہ کرتا ہے (غ) اور بَث فہما میں یہاں اشارہ ہے اللہ تعالیٰ کے وجود میں لانے اور ظاہر کرنے کی طرف اسے جو موجود نہ تھا (غ) +

دَابَّة۔ دَبّ اور دَرَبیب ہلکا چلنے کا نام ہے اور دَابَّة کا استعمال ہر حیوان پر ہوتا ہے (غ) یا ہر ایک زمین پر چلنے والے پر (ت)

تَصٰوِیْف۔ تصاویف کے معنی ہیں ایک چیز کو ایک حالت سے دوسری حالت کی طرف پھیرنا اور یہی معنی تصفیہ کے ہیں۔ مگر اس میں کثرت پائی جاتی ہے +

دِیَاح۔ اس کا واحد دِیَح ہے اور یہ اس کو کہتے ہیں جو حرکت میں ہو عموماً قرآن شریف میں جہاں یہ لفظ آیا ہے وہاں مراد عذاب ہے اور جہاں جمع دِیَاح آیا ہے وہاں مراد رحمت ہے (غ) واحد کی مثالیں یہاں آنا اسلنا

علیہم دِیَاحاً صرلاً (القمر ۱۹) کثرت دِیَح فِیْہَا صرلاً (ال عمران ۱۱۶) اشتدت بہ الرِّیْح (ابراہیم ۱۸) وجمع کی مثالیں ہیں وادسلنا الرِّیَاحَ لَوَاقِحَ (الحج ۱۵-۲۲) یوسل الرِّیَاحُ مَبْشُرَاتِ (الہٰزِم ۴۶) اور یوسل الرِّیَاحُ

بَشْرًا (النمل ۶۳) اسی لئے ایک روایت میں نبی کریم صلی علیہ وسلم کی یہ دعا ہے اَللّٰہُمَّ جَعَلْہَا رِیَاحًا وَاَلَا تَجْعَلْہَا رِیَاحًا (د) +

سَحَاب۔ سَحَاب کے اصل معنی جَر یعنی کھینچنا ہیں یوم یَسْجُونَ فِی النَّارِ عَلٰی وُجُوْہِہِم (القمر ۵۵) اور سَحَاب

سحاب۔ سحاب

وَمِنَ النَّاسِ مَن يَتَّخِذُ مِنْ دُونِ اللَّهِ أَندَادًا لِّيُحْبِزُوهُمُ كَتَبَ اللَّهُ ۱۷۵

اور لوگوں میں سے بعض ایسے ہیں جو اللہ کے سوا دلائل، ہمسر بنا لیتے ہیں ان سے اللہ کی محبت کی طرح محبت کرتے ہیں

وَالَّذِينَ آمَنُوا أَشَدُّ حُبًّا لِلَّهِ وَلَوْ يَرَى الَّذِينَ ظَلَمُوا أَذْيُرُونَ

اور جو ایمان لائے وہ اللہ کی محبت بہت بڑھ کر رکھتے ہیں اور اگر وہ جو ظالم ہیں دیکھیں جب عذاب کو دیکھیں گے

الْعَذَابَ إِنَّ الْقُوَّةَ لِلَّهِ جَمِيعًا وَأَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعَذَابِ

کس طاقت اللہ کے لئے ہی ہے اور کہ اللہ سخت عذاب دینے والا ہے ۲۰۳

بادل کو کہتے ہیں اس لئے کہ وہ پانی کو کھینچ لاتا ہے +

مفسر - تختہ پر ہے کہ بوجہ غلبہ کے خاص عرض کی طرف چلائے یعنی خاص کام میں لگا دے (غ) پس مسخر

تفسیر

وہ چیز ہے جو خاص کام میں لگا دی گئی۔ اور اس کا مادہ مسخر ہے جس کے معنی ہیں دوسرے کی تحریک دینے اس پر ہتھیار

جب ہدایت کے پھیلانے کے لئے مصائب کے مقابلہ کو بھی ضروری قرار دیا تو اب بتاتا ہے کہ ہدایت کی جڑ

منافقت سے توجید دینی کی شہادت

خدا کی ہستی اور اس کی توحید ہے۔ اور یہ ایسی چیز ہے کہ اس پر اگر ایک طرف منافقت سے شہادت ملتی ہے تو

دوسری طرف فطرت انسانی میں اس پر گواہی دے اٹھتی ہے چنانچہ پہلی آیت میں منافقت قدرت کی شہادت کو پیش کیا۔

مگر منافقت قدرت بھی وہ پیش کئے ہیں جن سے دنیا کا کوئی حصہ خالی نہیں۔ پہلے خود زمین و آسمان کی پیدائش ہے

جو کچھ زمین و آسمان کے اندر ہے وہ اس میں آگیا۔ پھر تغیرات زمانہ ہیں۔ رات کے بعد دن اور دن کے بعد رات

منافقت قدرت تو سب اس میں آگئے۔ پھر ان کی تفصیل کی ہے۔ اور اس تفصیل میں سب سے پہلے کشتی کا منہ

پر چلنا ہے جو بتاتا ہے کہ کس طرح اللہ تعالیٰ نے انسان کو دیگر مخلوق پر حکومت عطا کی ہے یہاں تک کہ وہ مہمند و

پر بھی حکومت کرتا ہے جب مخلوق پر حاکم ہوا تو پھر مخلوق کو معبود بنانے کے کیا معنی۔ پھر اس سمندر کو مردہ زمین پر جگہ

پانی برسانے کا ذریعہ بنایا۔ اور اس پانی سے مردہ زمین کو زندہ کیا۔ پانی سے سبزیاں اُگتی ہیں اور یہی پانی جاوڑ

کی زندگی کا مدار ہے۔ پھر ان ہواؤں میں جو اس پانی کو جگہ جگہ پہنچاتی ہیں۔ اس بادل کے ذریعے جو آسمان زمین

کے درمیان کام میں لگایا گیا ہے۔ ان تمام اختلافات کے اندر ایک ہی قانون کام کرتا ہوا نظر آتا ہے۔ اور

بتاتا ہے کہ یہ سب کچھ ایک ہی مدبر بالا راہ دہ ہستی کے تصرف میں ہے یہ ہونیں سکتا کہ سارے عالم میں ایک ہی قانون کام

کرتا ہو یہاں تک کہ آسمان کے ستاروں میں ہی قانون کام کرتا ہو زمین کے اندر کھرا ہو اور اس قانون کے بنائے ہوئے ہیں +

۲۰۴ حُبِّ حَبِّ اور حُبِّہ وانہ کو کہتے ہیں۔ اور حُبِّہ القلب قلب انسانی کا مرکز ہے پس حُبِّ اصل میں حُبِّہ

حُبِّ حَبِّ

القلب میں اثر کر جانے کا نام ہے (غ)

یہی۔ ذاتی جب دو مغفولوں کی طرف متعدي ہو تو اس کے معنی غلبہ یعنی جانتا ہونے ہیں (غ) یہاں جملہ ان

دای

القوة للہ جیسا دو مغفولوں کے قایم مقام ہے

نویں۔ کا جواب مخدوف ہے۔ مطلب یہ ہے کہ اس صورت میں وہ شرک اختیار کرنے کی جرأت دہرتے +

منافقت سے فطرت انسانی کی طرف توجہ دلاتی ہے انسان کے دل میں محبت اس چیز کی ہوتی ہے جس

فطرت انسانی کی شہادت  
و جیسا کہ

۱۶۶ اذ تَبَرَّأَ الَّذِينَ اتَّبَعُوا مِنَ الَّذِينَ اتَّبَعُوا رَأَوْا الْعَذَابَ وَتَقَطَّعَتْ بِهِمُ الْمَسَاجِدُ

جب وہ جو منہا بنائے گئے تھے ان سے نیزادہر جائینگے جانکے پرستے اور عذاب کو دیکھینگے اور ان کے تعلقات کٹ جائینگے ۲۶۶

اسے منفعت پہنچتی ہے۔ اور مناظر قدرت میں جاں تک غور کرو سب منفعت کے سامان انسان کے لئے خدا تعالیٰ نے پیدا کئے ہیں پس فطرت انسانی کا تقاضا تو یہ تھا کہ ایک خدا کی محبت سے ہی قلب لبریز ہوتا مگر مشرک نہ مناظر قدرت پر غور کر تے نہ فطرت کی شہادت کی پروا کرتا ہے بلکہ اللہ تعالیٰ کے ہمسفر اور سے ان سے ایسی محبت کر تے جیسی اسے خدا سے کرنی چاہئے تھی۔ انداز یا ہمسروں سے مراد یہاں وہ بڑے لوگ ہیں جن کی فرمانبرداری کر کے لوگ نصیب میں پڑتے ہیں (ج) اُن لوگوں کی محبت جو وہ اپنے الگ سے رکھتا ہے اس سے بھی بڑھ کر ہے جس قدر مشرک کو اپنے جھوٹے معبود سے ہوتی ہے ۛ

عقل اور محبت کا حلقہ

پہلی آیت میں اصول کی صحت معلوم کرنے کے لئے عقل کی طرف توجہ دلائی گئی اس آیت میں کام کرنے کا اصول محبت بیان فرمایا۔ چنانچہ فرمایا وَالَّذِينَ آمَنُوا اشْدَّ حُبًّا لِلَّهِ یعنی جب عقل سے کام لے کر انسان ایمان لے تو پھر کام کرنے کیلئے اپنے اندر وہ محبت کا دلولہ پیدا کرے جو تمام دلولوں سے بڑھ کر ہو۔ دنیا میں جس قدر لوگ کام کرتے ہیں وہ کسی نہ کسی جذبہ محبت کے ماتحت ہی کرتے ہیں۔ مگر فرمایا کہ مومنوں کا جذبہ محبت خدا کی راہ میں کام کرنے کے لئے سب جذبات محبت سے بڑھ کر ہونا چاہئے۔ اگر جب وطن یا حب قوم یا کسی بیرونی لیبڈ کی محبت کو فی جذبہ محبت پیدا کر سکتی ہے اور انسان سے بڑے بڑے کام کر سکتی ہے تو ان تمام دلولوں سے بڑھ کر خدا کی محبت کا جذبہ ہونا چاہئے۔ اور صرف اللہ کی محبت کے لئے کام کرنا جس کے سامنے دوسری تمام محبتیں بیچ ہوں۔ انسان کی زندگی کی اصل غرض ہونی چاہئے اشْدَّ حُبًّا لِلَّهِ کا نظارہ صحابہ رضی اللہ عنہم کی زندگی میں علی طور پر نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے پیدا کر کے دکھا دیا کہ یہ کوئی خیالی مقام نہیں۔ بلکہ ایک قوم نے اس اصول پر کام کیا اور دنیا اور دین کی تیرا ان کے اندر جمع ہو گئیں اور کاسیابی کے اعلیٰ سے اعلیٰ منازل پر وہ پہنچ گئے۔ تیج مسلمان اسی جذبہ محبت سے خالی ہیں۔ قوم اس وقت بنے گی۔ کامیابی کا منہ اس وقت دیکھیں گے جب خدا کی محبت کے جذبہ کے سامنے تمام دوسرے جذبات ٹھنڈے پڑ جائیں گے۔ کبسا پر حکمت کلام ہے پہلے بتایا کہ صحیح ماہ کو معلوم کرنے کے لئے عقل سے کام لو اور جب اسے معلوم کر لیا جب خدا کی ہستی کا یقین دل میں بیٹھ گیا تو پھر بتایا کہ محبت کے رنگ میں کام کرو۔ اکثر لوگ دنیا میں عقل اور محبت میں فرق نہیں کرتے اور عقل کی جگہ محبت سے اور محبت کی جگہ عقل سے کام لیتے ہیں۔ اصول دین کو عقل سے نہیں جانچتے۔ بلکہ اندھا دھند مان لیتے ہیں اور کام کرتے وقت عاشقانہ جوش سے کام نہیں کرتے بلکہ سیر میں پڑ جاتے ہیں

براء۔ تبری

۲۶۴ تَبَرَّأْتُ بَرَاءً بَرَاءً اور تبری کے معنی ہیں اس چیز سے الگ ہو جانا جس کے پاس ہونا نا پسند ہو (غ) پس باری سے اچھا ہونے پر بھی اس کا استعمال ہوتا ہے۔ اور کسی چیز یا شخص سے علیحدگی یا بیزاری پر بھی جیسے بَرَاءَةٌ مِنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ (التوبة ۱) اِنَّ اللَّهَ بَرٌّ لِلْمُشْكِكِينَ وَرَسُولُهُ (التوبة ۳) اَنَا بَرٌّ اَوْ مُنْكَرٌ اَلْمُتَحَنِّنَةُ ۴) اِنِّیْ بَرٌّ اَوْ مَا لَقِیْتُ وَن (الزخرف ۲۶) ۛ

سبب

(اسباب سبب کی جمع ہے۔ اور سبب وہ چیز ہے جس کے ذریعہ دوسری چیز تک پہنچا جائے (غ)

یہاں اسباب سے مراد تعلقات ہیں جن کے ذریعہ سے وہ اپنے کام نکالتے تھے ۛ

وَقَالَ الَّذِينَ اتَّبَعُوا لَوْ أَنَّنَا كُنَّا كَمَا تَدَّعَىٰ مُرَادُهُمْ كَمَا تَدَّعَىٰ وَإِنَّمَا كَذَلِكَ ۱۶۱

اور وہ جو پیرو تھے کہیں گے کاش ہمارے لئے پھر کر جانا ہوتا تو ہم ان سے اسی طرح بیڑا ہوتے جس طرح وہ ہم سے بیڑا ہیں۔ اسی طرح

يُرِيهِمُ اللَّهُ أَعْمَالَهُمْ حَسْرَتٍ عَلَيْهِمْ وَمَا هُمْ بِخَارِجِينَ مِنَ النَّارِ ۱۶۲

اللہ ان کو ان کے عمل ان پر حسرتیں کر کے دکھائیگا اور وہ آگ سے باہر نکلنے والے نہ ہونگے ۲۰۵

جہنم میں  
اور ہر وقت کی  
ایک دوسرے کو  
بیڑی

یہاں بتایا کہ جن کی محبت کی خاطر یہ لوگ خدا کی نافرمانی کرتے تھے وہ خود ان سے بیڑا ہو جائیں گے۔ قیامت کے دن تو اس بیڑی کا اور قطع تعلق کا نقشہ کامل طور پر ظہور پذیر ہوگا جو جہنم میں بیڑیوں اور ان کے پیروں میں واقع ہوگا مگر اس دنیا میں بھی بسا اوقات یہ نقشہ نظر آتا ہے۔ ایک بد معاش بعض وقت دوسروں کو مل خوش کن نقشے دکھا ان کو بدی میں مبتلا کر دیتا ہے لیکن جب اس بدی کے نتائج ظہور پذیر ہوتے ہیں جن کی وجہ سے وہ خود بھی گرفتار بلا ہوئے تو پھر اپنے دام افتادوں سے بیڑی کا اظہار کرتا ہے۔ اور وہ جو اس کے دام زد و ریش آگئے تھے۔ وہ بھی جب بدی کے نتائج کو دیکھتے ہیں تو ان پیشواؤں پر لعنت بھیجتے ہیں جنہوں نے ان کو غلط راہ پر ڈال دیا تھا اسی کی طرف اگلی آیت میں اشارہ بدی کا نتیجہ چونکہ لانا بد ہے اس لئے جب اس نتیجہ کا اثر اپنی ذات پر پڑتا ہے تو اس وقت بدی سکھانے والے اور سکھنے والے ایک دوسرے سے بیڑا ہو جاتے ہیں۔ اسکے بالمقابل جو شخص دوسروں کو نیکی کی تعلیم دیتا ہے اسکے ساتھ تعلق محبت ہمیشہ بڑھتا ہے ۲۰۵ اعمال نیک کی جمع ہے اور عمل ہر اس فعل کو کہتے ہیں جس کو کوئی جاندار قصد سے کرتا ہے (غ) فعل بلا قصد ہو سکتا ہے۔ مگر عمل نہیں +

عمل

حسرات - حسرت کا کی جمع ہے اور حسرت کے معنی ہیں جس چیز پر کوئی دوسری چیز اڑھائی گئی ہے اس کا اس سے اتنا روینا یعنی ننگا کر دینا۔ اور حاسر یا حسیب یا محسور تھکے ماندہ کو کہتے ہیں۔ گویا اس کی قوتوں پر سے پردہ اٹھ گیا ہے یا وہ ظاہر ہو گئی ہیں۔ فقہاء ملوفاً محسوراً (یعنی اسرا نیل) ۲۹) ینقلب الیہ البصا خاسئاً وھو حسیر (البقرة) اور حسرت کا غم اور ندامت کا اظہار ہے اس چیز پر جو اٹھ سے جاتی رہی ہو گویا اس کے قوی شدت غم سے ننگے ہو گئے یا قصور کے مدارک کے مقابلہ میں اس پر ماندگی کی حالت طاری ہو گئی (غ) +

حسرا

حاسر محسور

حسرة

اس آیت سے معلوم ہوتا ہے کہ انسان کے اعمال بد ایسی ندامت کا موجب ہوتے ہیں کہ وہی حسرت ہی اس کے لئے موجب عذاب اور ایک آگ ہو جاتی ہے۔ دوسری جگہ فرمایا لیجعل اللہ ذلک حسرة فی قلوبہم (آل عمران ۱۵۵) اور ایک جگہ فرمایا انہ لحسرة علی الکافرین (الحاقة ۵۰) اور پھر اس دلوں کی حسرت کی طرف ہی اشارہ کرتے ہوئے فرمایا نار اللہ الموقدة التي تظلم علی الافئدة (الطہ ۷۶) خدا کی جلائی ہوئی آگ جو دلوں پر بھڑک اٹھتی ہے۔ یہ بھی فطرت انسانی کی شہادت ہے کہ نیکی پر خواہ اس کی وجہ سے کتنا ہی دکھ کیوں نہ اٹھانا پڑے انسان کے دل میں ندامت پیدا نہیں ہوتی۔ مگر بدی پر خواہ اس سے کتنا ہی وقتی حظ کیوں نہ ملے آخر فطرت صحیحہ ملامت کرتی ہے۔ یہاں تک کہ انسان اس بدی کا اس قدر عادی ہو جائے کہ اس کی فطرت ہی سرخ ہو جائے مگر بائیں بھی فطرت ملامت کرتی ہے خواہ وہ ملامت بدی کے غلبہ کی وجہ سے کتنی ہی کمزور کیوں نہ ہو +

جی حسرت عذاب  
بن جاتی ہے

نیکی پر ندامت نہیں  
ہوتی بدی پر بھڑک



۱۶۸  
نفاق کی حد

يَا أَيُّهَا النَّاسُ كُلُوا مِمَّا فِي الْأَرْضِ حَلَالًا طَيِّبًا وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُوَاتِ

اے لوگو! اس سے جو زمین میں ہے حلال اور پاکیزہ کھاؤ اور شیطان کے قدموں کے پیچھے

الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ ۝ إِنَّمَا يَأْمُرُكُمْ بِالسُّوءِ وَالْفَحْشَاءِ

نچلو بیشک وہ تمہارا کھلا دشمن ہے ۲۰۷ وہ تمہیں صرف بدی اور بھائی کا حکم دیتا

۲۰۷ حلالہ۔ حلال کی اصل گرہ کھولنے سے ہے۔ واحلل عقدہ من لسانی (طہ ۲۷۰) اور کسی جگہ اترنے کے وقت بوجھ کے اُتارنے پر حَلَّ الاِخْلَ بولا جاتا ہے اس سے مطلق نزول پر حُلُول کا لفظ بولا جاتا ہے جیسے اوائل قریباً من داحم (الرعد ۳۱) اور احلہ کے معنی دوسرے کو اُتارا و اخلوا قومہم دارالبوار (البقرہ ۲۸) اسی سے لفظ حُلَّة ہے جس کے اصل معنی اُترنے کی جگہ ہیں اور حُلَّ عقدہ سے ہی حَلَال کے معنی لئے گئے ہیں۔ گویا وہ چیز اس کے لئے کھول دی گئی یا آزاد کر دی گئی۔ اور جو شخص حالت احرام سے باہر نکل آئے اُسے بھی اسی لئے حَلَال یا حُلَّ کہا جاتا ہے (غ) اور اصطلاح شریعت میں حَلَال وہ ہے جس کی اجازت شریعت نے دی ہے یا جس سے روکا نہیں ہے

خطوات خُطُوۃ کی جمع ہے جو چلنے والے کے دونوں قدموں کے درمیان فیاصلہ کا نام ہے (غ) شیطان چونکہ نافرمانی کی راہوں پر چلتا ہے اس لئے اس کے خطوات سے مراد ہر ایک اللہ تعالیٰ کی معصیت ہے جب ہدایت کے اصل الاصول توحید کا ذکر کیا تو اب کسی قدر ذکر ہدایت کی تفصیلات کا کیا ہے اور بتایا ہے کہ کھانے پینے تک کے احکام بھی شریعت میں دیئے گئے ہیں۔ کیونکہ غذاؤں کا اثر اخلاق و روحانیت دونوں پر پڑتا ہے۔ یہاں سے لیکر اکتیسویں رکی تک یہ ذکر چلے گا مگر عموماً انہی احکام کو بیان کیا ہے جن کا تعلق صبر سے ہے کیونکہ یہی اصل مضمون ہے جس پر بحث شروع ہے۔ اس میں سب سے پہلی ضرورت حلال کھانے کی بتانی جو بالکل طریق پر حلال کیا جائے وہ حلال نہیں ہو سکتا دوسری ضرورت طیب کھانے کی بتانی یعنی ستھری چیز اس ایک لفظ کو لاکر بتانی تفصیلاً صحتی کو یاد کیسے نہتلاف روح سے بھی طیب کا اختلاف پیدا ہو سکتا ہو اسلئے عام لفظ رکھا۔ یا ہاں انسان میں جو حکم دیا ہے وہ عام حرام خوری کو ترک کرنے سے بھی اللہ تعالیٰ محبت پیدا ہوتی ہے ایک حدیث میں ہے کہ سعد بن ابی وقاص نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا کہ میں کس طرح مستجاب الدعوات ہوں تو آپ نے فرمایا اطب مطعمک تکن مستجاب الدعوات ستھرا کھانا کھا و مستجاب الدعوات ہو جاؤ گے۔ دنیا اور دین۔ ظاہری اور باطنی ہمارت کے احکام کو کس طرح ملایا ہے

ظاہری اور باطنی ہمارت کا تعلق

خود قرآن شریف نے بھی غذا کے حکم کے بعد یہ لفظ لاکر کہ شیطان کے قدموں کی پیروی نہ کرو۔ باطنی ہمارت کی طرف اشارہ کیا ہے۔ غذا بھی اچھی کھاؤ۔ اخلاق بھی اچھے دکھاؤ۔ جیسا کہ اگلی آیت میں شیطان کی پیروی نہ کرو کی وضاحت کر دی کہ بدی اور بیجانی کی باتوں سے بچو۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ قرآن کریم انسان کی جسمانی و روحانی حالتوں میں ایک تعلق بتاتا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ ببا اوقات جسمانیات کی طرف سے مضمون کو روحانیات کی طرف اور روحانیات سے جسمانیات کی طرف منتقل کرتا ہے

وَأَنْ تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ۚ وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ اتَّبِعُوا مَا أَنْزَلَ اللَّهُ ۙ

اور یہ کہ تم اللہ پر وہ بات بناؤ جو تم نہیں جانتے ۱۸ اور جب انہیں کہا جاتا ہے کہ اس پیروی کو جو

قَالُوا بَلْ نَشْعُرُ مَا الْفَيْنَا عَلَيْهِ أَبَاءَنَا أَوْ لَوْ كَانَ آبَاؤُهُمْ لَا يَعْقِلُونَ شَيْئًا وَ

اللہ نے انہیں بتا دیا ہے کہ ہمیں بلکہ ہم تو اس کی پیروی کر چکے ہیں کہ ہم نے اپنے بڑوں کو یا کیا خواہ ان کے بڑے نہ سمجھتے ہوں ۱۹ اور

لَا يَهْتَدُونَ ۚ وَمَثَلُ الَّذِينَ كَفَرُوا كَمَثَلِ الَّذِي يَنْعِقُ بِمَا لَا يَسْمَعُ إِلَّا دُمُوءًا وَ

نہایت پرہیز ۲۰ اور ان لوگوں کی مثال جو کافر ہوئے ایک شخص کی مثال کی طرح ہے کہ وہ اسے آواز نہ دے رہا ہو جو بھونک رہا ہو

نَذَاءٌ صَمٌ بِكُمْ مِمَّنْ لَا يَعْقِلُونَ ۚ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كَلِمَاتٌ طَيِّبَاتٌ فَأَمَّا زُفَّكَامُ

آواز کے کچھ نہیں سنتا ہے گوئی اندھے ہیں سہو عقل سے کام نہیں لیتے مثلاً وہ لوگوں کو ایمان لانے ہو: ان پاکیزہ چیزوں سے کہا دو جو تم کو ملے

۲۱ وَاللَّشَّاءُ وَالْمُفْضِلُ ۚ وَالْمُفْضِلُ ۚ وَالْمُفْضِلُ ۚ وَالْمُفْضِلُ ۚ وَالْمُفْضِلُ ۚ وَالْمُفْضِلُ ۚ وَالْمُفْضِلُ ۚ وَالْمُفْضِلُ ۚ

ایک قبیح خصلت فالجشتہ ہے (ت) سوئے کے معنی ہیں اور سوو اور فضاہ میں فرق یہ ہے کہ سوو

وہ ہے جو اس کے کرنے والے کو نقصان پہنچائے۔ اور فضاہ وہ ہے جس کا ذکر کرنا یا سننا برا معلوم ہو (ج)

تقولوا علی اللہ۔ قال علیہ کے معنی ہیں اس پر اقرار کیا +

یہاں یہ اشارہ ہے کہ حرام خدائوں کے استعمال سے سوو اور فضاہ پیدا ہوتے ہیں جیسے مشام وار اور فضاہ

کھانے سے صحت جسمانی پر برا اثر اور گنہے اخلاق۔ فخریکھانے سے بیعتی اور فضاہ علی اللہ سے اس لئے کہا کہ

وہ لوگ خود چیزوں کو حلال و حرام قرار دے کر اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب کرتے تھے۔ سچ یہ امر مسلم ہے کہ ہر ایک قسم

کی غذا اسی قسم کی صفات انسان کے اندر پیدا کرتی ہے۔ مگر قرآن کریم نے سچ سے حیرہ سو سال پیشتر اس حقیقت

کی طرف توجہ دلا کر ایسی چیزوں سے روکا +

۲۲ وَالَّذِينَ كَفَرُوا كَالْعَنَابِ الْمَكْنُونِ ۖ هُمْ كَالْعَنَابِ الْمَكْنُونِ ۖ هُمْ كَالْعَنَابِ الْمَكْنُونِ ۖ هُمْ كَالْعَنَابِ الْمَكْنُونِ ۖ

حق کہ مسلمان اس راہ پر چلیں کہ نہ فساد بات نہ بے بندگانے آتے ہیں اسلئے اسکے خلاف ہم نہیں بن سکتے مگر کچھ انصاف و اعتدال

کرنے میں مسلمان سب قوموں پر بخت لیگے ہیں یہاں تک کہ اپنے خیالات کے خلاف بات سن بھی نہیں سکتے غور کرنا تو ایک طرف رہا +

۲۳ وَالَّذِينَ كَفَرُوا كَالْعَنَابِ الْمَكْنُونِ ۖ هُمْ كَالْعَنَابِ الْمَكْنُونِ ۖ هُمْ كَالْعَنَابِ الْمَكْنُونِ ۖ هُمْ كَالْعَنَابِ الْمَكْنُونِ ۖ

دعاء و نداء۔ دعاء محض پکارنا یا بلانا ہے اور نداء آواز کا بلند کرنا ہے اور طلق صوت پر بھی پولا جاتا ہے

اور ندائی اصل میں رطوبت کو کہتے ہیں۔ اور نداء کا استعارہ اس سے لیا گیا ہے کہ جس کے منہ میں رطوبت زیادہ

ہو اس کی آواز اچھی ہوتی ہے (غ) +

اس تخیل میں کفار کو جو عقل اور ہدایت کی پروا نہیں کرتے چار پایوں سے تشبیہ دی ہے اور آنحضرت صلعم

کو راجی سے۔ فی الحقیقت انسان اور حیوان میں ماہ الا تیار عقل ہے پس جو لوگ عقل سے کام نہیں لیتے وہ حیوانوں

کے حکم میں ہی ہیں۔ اس لئے آخر پر ان کو بہرے گوئی اندھے کہا ہے +

فضاء

سوو اور فضاہ  
میں فرق

قال علیہ

یہی اور بیعتی کا  
تعلق خدائوں سے

تقلید

نق

دعاء۔ نداء

عقل سے کام لینے  
کی ہدایت

۱۶۳ وَاشْكُرُوا لِلَّهِ اِنْ كُنْتُمْ رَايَا تَعْبُدُوْنَ ۝ اِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ

اور اللہ کا شکر کرو جب تم اسی کی عبادت کرتے ہو ۲۹۷ اس نے تم پر صرف مردار

الْمَيْتَةِ وَالَّذِينَ وَالْحَمَّ الْخُزْنِيُّ وَمَا أَهْلٌ بِهِ لَغَيْبٍ اللَّهُ .

اور خون اور سور کا گوشت اور وہ جسے اللہ کے سوا کسی دوسرے کے لئے پکارا جائے حرام کیا ہے مثلاً

۲۰۹۔ اِنْ مَغْفًی مِی سَہ کَہ اِنْ بَعْضُ وَقْتِ بَعْضِ اِذْ یُآتَا سَہْ یَعْنِی جَبِیہَا یَی مَعْنِی ہِی۔ جِی سَہ فَا تَقْوَا اللہَ اِنْ کُنْتُمْ مُؤْمِنِیْنِ مِی۔ دیکھو ۵۱۳؎

منہا لےنا۔ کلمہ تخصیص ہے۔ صرف یہ چیزیں حرام کی ہیں مطلب یہ ہے کہ جو تم نے خود اپنے اوپر حرام کر رکھی ہیں جیسے بکیرہ وغیرہ وہ خدا نے حرام نہیں کیں +

للیتۃ۔ میتۃ حیوانات میں سے وہ ہے جس کی روح بغیر ذبح کرنے کے نکل جائے (غ) خواہ وہ اپنی موت سے  
یا کھا گھونٹنے سے یا چوٹ سے یا گر جانے سے یا سینگ مارنے سے (ث) قرآن کریم نے یہ تصریح سورہ مائدہ آیت میں کر دی ہے

اہل - ہلال پہلی اور دوسری رات کے چاند کو کہتے ہیں۔ اور ہلال چاند دیکھنے کے معنی میں آتا ہے۔ پھر اس کا استعمال اس آواز پر ہوا جو چاند دیکھنے کے وقت بلند کی جاتی ہے۔ پھر ہر آواز پر غرغہاں مآ اہل بہ لیل اللہ وہ ہوا جس پر اللہ کے سوا کسی دوسرے کا نام پکارا جائے یعنی فح کہتے وقت بجائے اللہ کا نام لینے کے غیر اللہ کا نام لیا جائے جیسے کسی بت کا یا اور کسی کا سونے اللہ کے ۔

یہاں ان چیزوں کی حرمت کا ذکر کیا جو اخلاق و روحانیت پر بُرا اثر ڈالتی ہیں ان کی حرمت کا حکم اس سے پہلے کہ میں ہی سورہ الاحکام اور سورہ المائد میں نازل ہو چکا تھا اور چوتھی بار زیادہ تفسیر کے ساتھ اس کے بعد سورہ المائد میں نازل ہوا ہے۔ ان چار چیزوں میں سے اول الذکر تین چیزوں کی حرمت کا ذکر یہودی کی شریعت میں بھی ہے چنانچہ مردار کی حرمت اجارہ ۱۵: ۱۱ میں غن کی حرمت اجارہ ۲۶: ۱۱ میں سور کی حرمت اجارہ ۱۱: ۱۷ میں ہوا و گوشت عیسائیوں نے سوڑ کو حلال کر کے اسے اپنی محبوب ترین غذا بنا لیا ہے مگر حضرت مسیح کے کلام میں سوڑ کو طیبہ ہی قرار دیا گیا ہے جیسے اپنے موتیوں کو سوڑوں کے آگے مست پھینکیو (متی ۶: ۲۶) سوڑوں کے چرے کا بھی برے پیرا یہ میں ذکر ہے (لوقا ۱۵: ۱۶) پلید روہیں انسان سے غل کر سوڑوں کے گٹھ میں داخل کی جاتی ہیں (متی ۱۳: ۳۰) حضرت عیسیٰ نے جہاں بعض احکام شریعت موسوی میں ترمیم کی ہے وہاں سوڑ کے گوشت کو ہرگز حلال قرار نہیں دیا بلکہ خود بطرس بھی سوڑ کے ساتھ ان کو کومشاہت دیتا ہے جو بار بار گناہوں میں مبتلا ہوتے ہیں یعنی اس کو ناپاک قرار دیتا ہے (۲ پطرس ۲: ۲۲) ♦

اسلام نے ان تین چیزوں کے علاوہ جن کا اثر صحت جسمانی کے علاوہ اخلاق پر بھی بُرا پڑتا ہے ایک چوتھی چیز حرام قرار دی ہے یعنی ہر جانور جو ویسے حلال ہو مگر ذبح نہ کرتے وقت اس پر بغیر اشد کا نام پکارا جائے اور یوں شرک کو عملی رنگ میں جڑ سے کاٹا ہے۔ ان چیزوں کی حرمت کی وجہ دوسری جگہ خود کلام پاک میں دی ہو چکی ہے (الانعام: ۱۵)۔ جہاں پہلی چیز ذکر کی گئی ہے کہ اپنی پسینہ گویا نہا کا اثر جسم و اخلاق پر بگڑا ہوا اہل بیت علیہم السلام کو شوق کماہی مروا دینا اور بھانڈے کو گشت میں نہر و نہا ہر نایک ایک مسلم لڑکی اور اخلاق پر جو بد اثر پڑتا ہو اس پر خود واقعات و شایعات میں ہر دار و خوار تو میں جیسے ہمارے ملک میں جو بچہ ہمیشہ نہایت ذلیل حالت میں ہوتا ہے اس خون پینا دینا اس کا کام ہر دار و خوار اس کو دینا کی جگہ پہلی ہی جگہ اسلام نے منع کرنے کو بھی ضروری قرار دیا ہے۔

## حرمت کی وجہ

فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ إِنَّ الَّذِينَ

مگر شخص مضطرب ہو جائے نہ خواہش کرنے والا ہو اور نہ عدسے کرنے والا تو اس پر کوئی گناہ نہیں بیشک اللہ بخشنے والا مہربان ہے ۱۴۳

يَكْمُونُ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنَ الْكِتَابِ وَيَسْتُرُونَ بِهِ ثَمَنًا قَلِيلًا أُولَٰئِكَ مَا يَأْكُلُونَ فِي

جاسے چھپاتے ہیں جو اللہ نے کتاب سے انہماک اور اس کے عوض تھوڑی سی قیمت لیتے ہیں وہ اپنے پیسوں میں سوائے اگ کے

بُطُونِهِمْ إِلَّا النَّارَ وَلَا يَكْلَهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَا يُزَكِّيهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ

کچھ نہیں ڈالتے اور اللہ قیامت کے دن ان سے کلام نہیں کرے گا اور نہ ان کو پاک کرے گا اور ان کے لئے دردناک عذاب ہے ۱۴۴

تاکہ خون بہ جائے سور کے گوشت کے کھانے سے جو دیوثی اور بے غیرتی انسانوں میں پیدا ہوتی ہے وہ حج کل کی

منہب قوموں کے فحش تعلقات اور عورتوں کے ننگے جسموں سے خود ظاہر ہے +

سور کا گوشت عرب کے لوگ اسی طرح محبوب رکھتے تھے جس طرح کچ پورپ اور امریکہ کی عیسائی اقوام لحم

الخنزیر اسی لئے کہا ہے ورنہ جس طرح اس کا گوشت حرام ہے اسی طرح دوسری اشیاء بھی حقیقتہً بھلی کو حدیث

میں مستثنیٰ کیا ہے۔ اس لئے کہ اس میں خون نسبتاً اس قدر کم ہوتا ہے کہ اس کا اثر بد صحت پر نہیں پڑ سکتا +

۱۴۵ اضطر۔ ضطر سے ہے اسی سے ضار و فاسد یعنی حاجت ہے اور اضطرار باب افتعال ہے جس کی تا کو ط

سے مل دیا ہے اور اس کے معنی ہیں کسی چیز کی طرف اختیار اور اضطرار کے معنی ہیں اس کو کسی چیز کا محتج اور

اس کی طرف مجبور کر دیا (ت) اور اضطرار انسان کی اپنی بے اختیار اور دوسرے کے مجبور کرنے سے بھی ہوتا ہے

اور ایسی صورت میں بھی کہ خود انسان اس کے بغیر زندہ نہیں رہ سکتا جیسے غذا (غ)

غیر باغ۔ باغ یعنی سے بچنے کے معنی ہیں میانہ روی سے تجاوز کی خواہش کرنا ۱۴۶ افس غیر باغ سے مراد یہ ہوتی

کہ وہ اپنے نفس میں اس کیلئے خواہش نہیں پاتا جیسا کہ فحش میں ہو غیظ طالب مالیس لطلبہ گویا دل کو ہمت کرتا ہے +

۱۴۷ عَاد۔ عَاد۔ عَاد یعنی تجاوز سے ہے مثلاً افس لا عَاد سے مراد ہوتی کہ جس قدر کی ضرورت بقائے نفس

کے لئے ہے اس سے تجاوز نہ کرے +

۱۴۸ اس رکوع کا خاتمہ پھر کتمان ہدایت پر کیا ہے۔ گویا ہدایت کے اصول و فروع کو بیان کر کے پھر اصل مضمون کی

طرف توجہ دلا دی ہے۔ اور ساتھ ہی پھر ظاہر سے باطن کی طرف رجوع کیا ہے۔ یہ قرآن کریم کا کمال ہے کہ برابر ظاہر

سے باطن کی طرف اور باطن سے ظاہر کی طرف مضمون کا انتقال کرتا رہتا ہے۔ توجید کے بعد خداؤں کا ذکر کیا تا

معلوم ہو کہ خدا میں بھی انسان کے خیالات پر اثر ڈالتی ہیں۔ خداؤں کا ذکر کرتے ہوئے پھر کلام کا انتقال باطن کی طرف

کیا اور آگ کھانے والوں کا ذکر کیا تا مسلمان قوم یہودیوں کی طرح ظاہر پرست نہ ہو جائے اور حقیقی نیکی اور تقویٰ کو فہم

چند ظاہری امور کی پابندی پر محدود نہ کر دے اور اندرونی پاکیزگی اور حقیقی تقویٰ کی راہوں سے غافل نہ ہو جائے تاکہ

کھائے مکاحوارہ اسی مناسبت سے اختیار کیا گیا ہے تا جسمانی غذاؤں کی حرمت کو ہی کافی نہ سمجھ لیا جائے +

اور یہ جو فرمایا کہ اللہ تعالیٰ ان کے ساتھ قیامت کے دن کلام نہیں کرے گا تو کلام سے مراد محبت کا کلام

ہے جو ایک نعمت کے رنگ میں انسان کو دیا جاتا ہے۔ اور یہ فرمایا کہ اللہ تعالیٰ ان کو پاک نہیں کرے گا اور نہ ان

ضمیمہ ۱۴۵ اضطر

بغی۔ غیر باغ

عاد

حرمت غذا اور  
تقویٰ کا تعلق

خدا کا دفعہ نہیں ہے  
کلام کرنا

۱۴۰ اُولَٰئِكَ الَّذِينَ اشْتَرُوا الضَّلَالَةَ بِالْهُدَىٰ وَالْعَذَابِ بِالْمَغْفِرَةِ ۚ فَمَا أَصْبَرَهُمْ

یہی وہ ہیں جنہوں نے ہدایت کے بدلے گمراہی کو اور مغفرت کے بدلے عذاب کو خرید لیا سو ان کا آگ پر جرات کرنا

۱۴۱ عَلَى النَّارِ ۚ ذَٰلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ نَزَّلَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ ۖ وَإِنَّ الَّذِينَ اخْتَلَفُوا فِي الْكِتَابِ

کیسا عجیب ہے ۲۳۳ یہ اس لئے ہے کہ اللہ نے کتاب کو حق کے ساتھ اتارا ہے اور جو لوگ کتاب کا خلاف کرتے ہیں وہ

۱۴۲ لَفِي شِقَاقٍ بَعِيدٍ ۚ لَيْسَ الْبِرَّ أَنْ تُوَلُّوا وُجُوهَكُمْ قِبَلَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ وَلَكِنَّ

یقیناً وہ کسی مخالفت میں ہیں ۲۳۴ بڑی بے نیکی یہ نہیں کہ تم اپنے منہوں کو مشرق اور مغرب کی طرف پھیر دو لیکن بڑا نیک

الْبِرُّ مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَالْمَلَائِكَةِ وَالْكِتَابِ وَالنَّبِيِّينَ وَآتَى الْمَالَ عَلَى

وہ ہے جو اللہ اور آخرت کے دن اور فرشتوں اور کتاب اور نبیوں پر ایمان لائے اور اس کی محبت کے لئے دولتیں

حَبِيْهِ ذَوِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِيْنَ وَابْنَ السَّبِيلِ وَالسَّائِلِيْنَ وَفِي الرِّقَابِ ۚ وَ

اور یتیموں اور مسکینوں اور مسافروں اور سوائیوں کو اور غلاموں کو آزاد کرنے میں مال دے اور

أَقَامَ الصَّلَاةَ وَآتَى الزَّكَاةَ ۚ وَالْمُوفُونَ بِعَهْدِهِمْ إِذَا عَاهَدُوا ۚ وَالصَّابِرِينَ فِي الْبَأْسَاءِ

نماز کو قائم کرے اور زکوٰۃ دے اور اپنے اقراء کو پورا کرنے والے جب وہ اقراء کریں اور صبر کرنے والے سختی

کلام کرے گا یہ بھی بتا دیا کہ جن لوگوں کو اللہ تعالیٰ اس دنیا میں ہی گناہوں سے پاک کر دیتا ہے اور ان سے کلام کرتا ہے وہ گویا اسی عالم میں جنت میں داخل ہو جاتے ہیں۔ کتنا ہدایت میں دونوں باتیں داخل ہیں خود ہدایت پر عامل نہ ہونا اور دوسروں کو اس کا نہ پہنچانا +

۲۳۳ مَا أَصْبَرَهُمْ صَبْرُہم کے اصل معنی اپنے آپ کو روک رکھنا ہیں۔ مگر بعض وقت جیسے یہاں یہ لفظ جرأت کرنے کے معنی میں بھی استعمال ہوتا ہے (ع) اسی کے مطابق مجاہد سے اس کے معنی مروی ہیں کیونکہ صبر اپنے حقیقی معنی میں تو ان کو میر نہیں صبر تو یہ تھا کہ وہ مصیبت سے رکتے۔ مراد یہ ہے کہ وہ ایسے اعمال کر رہے ہیں جو ان آگ کی طرف لے جا رہے ہیں پس ان اعمال کی جرأت آگ پر جرأت ہے مگر یہاں تعجب کے لئے ہے استفہامیہ یا موصولہ بھی ہو سکتا ہے +

۲۳۴ اخْتَلَفُوا فِي الْكِتَابِ - اختلاف کے معنی کے لئے دیکھو ۲۳۵ اور کتاب سے مراد قرآن کریم ہے جیسا کہ نزل الکتاب بالحق سے ظاہر ہے۔ اور ان کا اختلاف فی الکتاب یہ ہے کہ اس کے بار میں طریقی حق پہنچنے سے پیچھے رہ گئے (ر) یعنی طریقی حق پر نہ چلے اور کتاب کے بار میں اختلاف سے مراد اس کا رد کرنا بھی ہو سکتا ہے جیسا کہ احکم لفظی قول مختلف (الذاریات ۵۰-۸) سے ظاہر ہے اور یہ اختلاف ان کا یہ تھا کہ کبھی اس کو سحر کہتے کبھی کتاب کبھی شعر کبھی اقرا چنگیز یہ امر حق تھا اس لئے اس کے رد کرنے میں وہ کسی ایک قول پر قائم نہ رہ سکتے تھے +

۲۳۳  
صبر  
کے احکام  
تھیں اور صبر

اختلاف فی الکتاب



## يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا

۱۷۸

اے لوگو جو ایمان لائے ہو

صدقوا۔ صدق اور کذب کا اصل استعمال قول میں ہے صدق یہ ہے کہ قول ضمیر کے مطابق ہو اور جس بات کی خبر دی ہے وہ بھی سچ ہو اور یہ دونوں افعال جراح پر بھی استعمال ہوتے ہیں جیسے رجال صدقوا ما عاهدوا اللہ علیہ (الاحزاب ۲۳) میں صدقوا کے معنی ہیں عہد کو سچا کر دکھایا ان افعال کے ذریعہ سے جو کئے (غ) یہی معنی یہاں ہیں + پچھلے رکع سے تفصیلات شریعت کا ذکر شروع کیا تھا اور اسی ذکر کو آگے بھی جاری رکھا ہے جیسے اس رکع میں بھی قصداً اور وصیت کا ذکر ہے۔ چونکہ بعض قوموں نے تفصیلات شریعت پر اس قدر زور دیا کہ اصل غرض کو جو باطنی طہارت تھی بھول گئے اس لئے ان تفصیلات کے ذکر میں ایک خاص اصول سمجھا دیا اور وہ یہ کہ صرف ظاہری تفصیلات شریعت پر زور دینے سے جبکہ منہ شریعت کو مد نظر نہ رکھا جائے کوئی انسان حقیقی راستبازی کو حاصل نہیں کر سکتا۔ تفصیلات شریعت میں سب سے بڑا حکم کعبہ کی طرف منہ کرنے کا ہے یہاں تک کہ اس کو اسلام کا ظاہری نشان قرار دے کر فرمایا کہ اہل قبلہ کی تکفیر مت کرو۔ مگر بائیں فرمایا کہ وہ راستبازی جس کی طرف اللہ تعالیٰ تم کو بلا تا ہے ان تفصیلات شریعت پر عمل کر لینے کا نام نہیں۔ یہاں تک کہ ایک خاص سمت کی طرف منہ کر لینا بھی وہی نہیں۔ یہاں پھر ان معتصرین کا بھی جواب ہے جو کہتے ہیں کہ مسلمان خانہ کعبہ کی طرف منہ کر کے ایک مشرک کا فعل کا ارتکاب کرتے ہیں۔ کیونکہ فرمایا کہ کسی خاص سمت میں منہ کر لینا تو کوئی بڑی عظیم الشان نیکی بھی نہیں چہ جائیکہ اس سمت کی عبادت ہو یہ آیت ان آیات قرآنی میں سے ایک ہے جنہوں نے اپنی علوم و تربت کا خراج سخت ترین و دشمنوں سے بھی وصول کیا ہے +

اس آیت میں قوم کی کامیابی کا اصل گریہ بتایا ہے کہ وہ مشکلات کے مقابلہ کے وقت گھبرائے نہیں۔ اسی لئے اس کا خاتمہ والصابرین فی الباساء والاضواء وحین الباس پر کیا ہے۔ اور حالانکہ من امن سے لے کر والموفون تک رفع ہے مگر والصابرین کو منصوب کر دیا ہے۔ اور یہ نصب علی الملح ہے یعنی خصوصیت سے توجہ دلانا اس کی طرف مقصود ہے کہ یہی بڑا اہم بالشان امر ہے یعنی تنگی اور تکلیف میں اور مقابلہ کے وقت نہ صرف انسان استقلال رکھے بلکہ قدم آگے بڑھانے اور یہی اصل مضمون اس سورت کا چلتا ہے +

جن امور کو یہاں راستبازی صدق اور تقویٰ کی جزو قرار دیا ہے وہ یہ ہیں۔ اول اصول صحیحہ کا قبول کرنا جن میں سے پہلے اللہ پر ایمان ہے اللہ تعالیٰ کے علم کامل اور قدرت کاملہ پر ایمان لانے سے انسان کے اندر نیکیوں کی قوت پیدا ہوتی ہے اور وہ اللہ تعالیٰ کو سرچشمہ قدوسیت جانتا ہوا خود پاک ہونے کی کوشش کرتا ہے بلکہ اللہ پر ایمان لاکر سارے اخلاق الہی کو اپنے اندر لینے کی کوشش کرتا ہے اور اس طرح ہر ایک قسم کی بری باتوں سے رکتا اور ہر ایک قسم کی نیکی کی طرف قدم اٹھاتا ہے دوسرے آخرت پر ایمان یعنی ہر ایک عمل کی جزا و سزا کا قائل ہونا اور اس لئے اپنے ہر ایک عمل میں اپنی ذمہ داری کو بھر رکھنا تیسرے فرشتوں پر ایمان یعنی نیکی کی تحریک کو جب دل میں پیدا ہو فوراً قبول کر لینا۔ چوتھے کتاب پر ایمان یعنی اللہ تعالیٰ سے جو تعلیمات امتحان کی بہتری کے لئے نازل کی ہیں ان پر عمل پیرا ہونا۔ پانچویں نبیوں پر ایمان یعنی جس طرح پرانیا نے ان تعلیمات پر عمل کر کے دکھایا ان کے نمونہ اور نقش قدم پر چلنا +

ایثار

دوسرے عظیم الشان اصل کامیابی کا عملی رنگ رکھتا ہے اور وہ ایثار ہے یعنی اپنے مال کا دوسروں کی بہبودی کے لئے خرچ کرنا۔ ان میں مقدم انسان کے اپنے قریبی ہیں۔ اولاد و ماں باپ۔ بھائی بہن اور رشتہ دار۔ پھر یتیم ہیں جن کا بڑے

تفصیلات شریعت کے ذکر میں اصل مقصد کی طرف توجہ دلانا

کعبہ کی طرف منہ کرنا اسلام میں کیا اہمیت رکھتا ہے۔

تخلیف میں مہترم کی کامیابی کا اصل گریہ



## کُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِصَاصُ فِي الْقَتْلِ

مقتولوں کے بارے میں تم پر قصاص مقرر کیا گیا ہے ۱۱۲

کوئی نہیں۔ اس لئے ہر ایک قوم کے خود سے وہ ذوی القربی کا ہی قتل رکھتے ہیں۔ پھر سکین ہیں جو خود کام کلج کرنے سے عاجز ہیں یا جن کے پاس کام کرنے کا ضروری سامان نہیں۔ پھر مسافر ہیں۔ پھر گردنوں کا آواز دکرنا۔ یا غلامی کی حالت میں پڑے ہوئے لوگوں کو اس حالت سے باہر نکالنا۔ غلامی کی حالت میں وہی لوگ آتے تھے جو جگوں میں قید ہو جاتے تھے۔ اور وہ گویا دشمن ہیں۔ پس یہاں دشمنوں سے پیارا اور محبت کی نری منہ سے تعلیم نہیں بلکہ عملی نگ میں ان کی نیکی کا حکم دیا کہ ان کی آزادی کا فکر کیا جائے۔ اس زمانہ میں تو کم ہی مسلمان ہیں جن کی گردنیں آزاد ہیں اور جو غلامی کی حالت میں نہیں پس مسلمانوں کی بہتری پر ان کی تعلیم پر ان کی ترقی پر روپیہ خرچ کرنا بھی اس کے اندر آ جاتا ہے +

دشمنوں پر راکھی رنگ

اس کے بعد تیسرا اصل فرمایا نماز قائم کرے جو انسان کے اپنے نفس کی تکمیل کے لئے ضروری ہے اور زکوٰۃ دے جو دوسروں کی بہبودی کے لئے ہے +

نماز زکوٰۃ

اس کے بعد چھ اصل فرمایا کہ عہد کرے تو اس عہد کو پورا کرے خواہ اس کی وجہ سے کتنا ہی نقصان کیوں نہ اٹھانا پڑے اور خواہ وہ اقرار کا فرسے ہو یا مسلمان سے۔ آج مہذب مالک میں اقرار کی پابندی اس وقت تک ضروری سمجھی جاتی ہے جب تک اپنا مطلب مٹھتا ہو اور بس۔ اور آخر میں پانچواں اور سب سے ضروری اصل بیان کیا اور وہ ہے صبر یعنی میں جب غم و فراق اٹھانا پڑے۔ دکھ درد اور تکلیف کی حالت میں جب انسان کو جسمانی طور پر دکھ پہنچ رہا ہو۔ اور سب سے بڑھ کر صبر اللباس مشکلات سے مقابلہ کرے وقت میں یا دشمن سے مقابلہ کرے وقت میں جیسے جنگ کی حالت میں یہ بھی اصل گر کا میابی کا ہے۔ اسی لئے اس کو آخر پر رکھا اور منصوب علی الحج کیا جن قوموں میں پہلی چار چیزیں نہیں وہ بھی صبر سے کام لیا ہو جاتی ہیں مگر حقیقی نیکی اور راستبازی ان کے اندر پیدا نہیں ہوتی +

عہد عہد

جیسے بڑا اصل کامیابی کا ہے

آخر پر فرمایا کہ دعویٰ ایمان میں یہی لوگ سچے ہیں اور متقی بھی یہی ہیں +

۱۱۶ کتب۔ کتاب کے معنی کے لئے دیکھو مگر کتا بہ کے معنی اثبات یعنی ایک چیز کا قائم کرنا اور تقدیر یعنی اندازہ کرنا اور ایجاد یعنی واجب کرنا اور فرض کرنا اور دعویٰ تو ہیں کیونکہ پہلے ایک چیز کا ارادہ کیا جاتا ہے پھر کسی جاتی ہے پھر لکھی جاتی ہے گویا اس کا مبداء ارادہ ہے اور اس کا منتہا لکھنا (غ) اس لئے مقرر کرنے یا فرض کرنے کے معنی میں کثرت سے یہ لفظ قرآن شریف میں آیا ہے جیسے یہاں اور آیت ۸۰ میں کتب علیکم.... الوصیۃ اور آیت ۸۳ میں کتب علیکم الصیام اور آیت ۸۷ میں وابتغوا ما کتب اللہ لکم اور آیت ۲۱۶ میں کتب علیکم القتال اور بہت سے دیگر مقامات پر اور اسی لئے کتاب اللہ سے مراد اللہ کا حکم بھی ہوتا ہے جیسے اولوا الارحام بعضهم اولى ببعض فی کتاب اللہ (الانفال-۵۷) میں کتاب اللہ سے مراد اللہ کا حکم ہے۔ (غ) +

کتاب

کتاب اللہ

قصص۔ قصص سے ہے جس کے معنی نقش قدم کے پیچھے چلنا ہے فائدہ اعلیٰ اٹا رہا قصصا (المکہ ص ۶۴) وقفا قصص قصصہ (القصص-۱۱) اسی سے قصص اخبار بیان کرنے کے معنی میں ہے غرض نقص علیک احسن القصص (یوسف ص ۳) اور قصاص کے معنی میں تتبع الذم بالقرآن یعنی خون کا چھپا کر ناسطیج پر کہ قاتل قاتل کیا جائے اور حدیث میں من قتل عملاً فهو قود جس کے معنی ہیں کہ شخص عداوت قتل کرے اسکو مقتول کے بدلہ میں قتل کیا جائے دل خود پس قصاص فی القتل یہ کہ جس شخص نے کسی دوسرے کو قتل کیا ہے اسے قتل کیا جائے قصاص کے معنی کو مد نظر رکھ کر کچھ لغات کے معنی میں کوئی وقت نہیں رہتی +

قصص

قصص

قصاص

الْحُرِّ بِالنَّحْرِ وَالْعَبْدُ بِالْعَبْدِ وَالْأَنْثَىٰ بِالْأُنْثَىٰ فَمَنْ عُفِيَ لَهُ مِنْ

آزاد ہو تو آزاد غلام ہو تو غلام عورت ہو تو عورت ۲۱۷ مگر جس شخص کو اپنے بھائی کی طرف سے

اُخْيه شَيْءٌ فَإِنَّ بَاءً بِالْمَعْرُوفِ وَأَدَاءٌ إِلَيْهِ بِإِحْسَانٍ ذَلِكَ

کچھ معافی دی گئی ہے تو عمرگی سے پیروی کرنا چاہئے اور نیکی کے ساتھ اس کی ادائیگی کی جائے  
تَخْفِيفٌ مِّنْ سَرِّكُمْ وَرَحْمَةٌ مِّنْ رَبِّكَ فَمَنْ اَعْتَدَ لَكُمْ فَاُولَٰئِكَ فَلَكَ عَذَابٌ اَلِيمٌ

تمہارے رب کی طرف سے تخفیف اور مہربانی ہے پس جو کوئی اس کے بعد زیادتی کرے گا اس کے لئے دردناک دھم ہے ۲۱۸

اس آیت میں مقتول کے بارہ میں قصاص کا حکم دیا ہے یعنی قاتل کو قتل کر دیا جائے۔ اس کا ذکر یہاں اس سبب سے کیا ہے کہ مسلمانوں کے اب اپنے دکھ دینے والوں اور قتل کرنے والوں سے قصاص لینے کا وقت آگیا تھا۔ قرآن کریم میں قصاص کا حکم صرف قتل کی صورت میں ہے۔ زخموں میں قصاص کا حکم نہیں۔ صحابہ نے ضرورت زمانہ کے لحاظ سے کر لیا ہو تو حیزاء سینۃ سینۃ مثلہا کے ماتحت ہے۔ اور اسی کے ماتحت ایک ہدی کے مناسب حال اور سزا دی جائے ہے۔ مگر قتل میں صراحت سے قصاص کا حکم ہے پس اللہ تعالیٰ نے اپنی آخری کتاب میں قاتل کے لئے قتل کی سزا کو ہی ضروری قرار دیا ہے اس سزا کو دنیا سے اٹھانے کے لئے جتنی کوشش کی گئی ہیں سب ناکام ہوئی ہیں۔ فرائس میں کچھ عرصہ کے لئے سزا قتل موقوف کی گئی تھی جس کا نتیجہ جرائم قتل میں خطرناک اضافہ ہوا پس یہ بتایا ہے کہ قتل میں قصاص تمدن و تہذیب کی ضروریات میں سے ہے +

قصاص میں کوئی تباہی  
حقیقت یا مرتبہ گلائیں

۲۱۷ جب اور قصاص کا حکم صاف الفاظ میں بیان کر دیا یعنی یہ کہ قتل کا حکم قاتل پر ہے یہ کسی دوسرے پر تو یہاں ایک ایسے امر کی طرف توجہ دلائی جس میں ایک رسم قبیح کی بجائے مقصود تھی عرب میں رواج تھا کہ بعض قومیں اپنے آپ کو دوسروں سے بڑا سمجھتی تھیں اس لئے ان کا غلام قتل ہو جائے تو وہ کہتے تھے کہ ہم اس کی جگہ آزاد کو قتل کریں گے۔ ایسا ہی یہ بھی رواج تھا کہ آزاد غلام کو قتل کر دے تو اس آزاد کو قتل نہ کیا جاتا تھا۔ ایسا ہی اب بھی رواج ہے کہ بعض قومیں جو اپنے آپ کو زیادہ مہذب خیال کرتی ہیں ان کا کوئی آدمی کسی ماتحت قوم کے آدمی کو قتل کر دے تو وہ اس سے قصاص نہیں لیتیں پس جب اسلام نے قصاص کا حکم دیا یعنی یہ کہ قاتل کو قتل کیا جائے تو ساقطی تمام امتیازات کو بھی اٹھا دیا۔ اور فرمایا کہ قاتل آزاد ہو تو وہی قتل کیا جائے عورت قاتل ہو تو وہی قتل کی جائے۔ غلام قاتل ہو تو وہی قتل کیا جائے۔ اور سارے امتیازات قومی و امتیازات مرتبہ کو اٹھا دیا چنانچہ حدیث میں بھی آتا ہے المسلمون تنكحوا ذمما ہم یعنی سب مسلمانوں کے خون برابر ہیں اور قاتل خواہ کوئی ہو یہ عذر نہیں کر سکتا کہ اس کا خون مقتول سے زیادہ قیمتی ہے۔ اس لئے امام ابو حنیفہ کے مذہب میں آزاد غلام کو قتل کر دے تو آزاد قتل کیا جائے گا اور یہی قرآن شریف کا مذہب ہے +

خون بہا

۲۱۸ اس حصہ میں یہ اجازت دی ہے کہ اگر مستغنی یعنی وارث قاتل خونہار پر نہ ہو جائے تو دیت کا لے لینا جائز ہے اس زمانہ میں بھی بعض حالات میں خون بہائے لینا جائز ہے جیسے ایک سلطنت کا باشندہ دوسری سلطنت کی کسی رعایا کو خاص حالات میں قتل کر دے تو ہرجا نہی کا کافی معاوضہ سمجھا جاتا ہے۔ اسلام چونکہ ایک عالمگیر مذہب ہے اس لئے ہر قسم کی گنجائش اس کی تعلیم میں موجود ہے +

وَلَكُمْ فِي الْقِصَاصِ حَيَوةٌ يَا أُولِي الْأَلْبَابِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ۱۷۹

اور اسے عقل والو! تمہارے لئے قصاص میں زندگی ہے تاکہ تم سچے رہو ۲۱۹

كُتِبَ عَلَيْكُمْ إِذَا حَضَرَ أَحَدَكُمُ الْمَوْتُ إِنْ تَرَكَ خَيْرًا الْوَصِيَّةُ ۱۸۰

تم پر جب تم میں سے کسی کے لئے موت آمو جو وہ عمدگی کے ساتھ وصیت کرنا ضروری ٹھہرایا گیا ہے

لِلْوَالِدَيْنِ وَالْأَقْرَبِينَ بِالْمَعْرُوفِ حَقًّا عَلَى الْمُسْقِنِينَ

اگر وہ جنت سال مال ماں باپ کے لئے اور قریبیوں کے لئے چھوٹے یہ سقیموں پر لازم ہے ۲۲۰

۲۱۹ اگر دنیا میں قتل کی نذر قتل و ہونی تو کسی قوم کے لئے بھی امن کی زندگی نہ ہوتی جن قوموں نے قتل میں قصاص کو اڑانے کی کوشش کی ہے۔ دونوں میں قتل کے واقعات ان میں اس قدر بڑھے ہیں کہ مجبوراً پھر ساری نسل کی طرف رجوع کرنا پڑا ہے یہ بھی اشارہ ہے کہ مسلمانوں جب تم کو تلوار سے نیست و نابود کرنے کی کوشش کی جاتی ہے تو اب قصاص لئے بغیر تم بھی زندہ نہیں رہ سکتے۔

قصاص تو ہم نے ہی دیکھی کی دنیا دہ ہے۔

۲۲۰ اخیر کے معنی لغت میں اور صحابہ سے مال کثیرہ وی ہیں چنانچہ مفردات میں ہے کہ بعض علما کا یہ قول ہے کہ مال کو غیر نہیں کہا جاتا جب تک کہ وہ کثیر نہ ہو اور مکان طیب سے نہ ہو۔

خیر

یہ آیت ان آیات میں سے ایک ہے جن میں منسوخی کا حکم قطعی سمجھا جاتا ہے یعنی کہا جاتا ہے کہ پہلے وصیت کا حکم دیا گیا پھر سورہ فساء میں وراثت کا حکم نازل کر کے اسے منسوخ کیا گیا۔ مگر اس کے متعلق غیر منسوخ ہونے کے اقوال بھی موجود ہیں چنانچہ ابن جریر میں ہے کہ ایک جماعت نے تاملین منسوخی کی مخالفت کی ہے۔ اور انہوں نے اسے غیر منسوخ قرار دیا ہے۔ بیضاوی میں بھی اس کے منسوخ نہ ہونے کا قول موجود ہے۔

حکم وصیت منسوخ نہیں

حق یہ ہے کہ اس کے غیر منسوخ ہونے کی قرآن شریف اور حدیث صحیح سے کھلی کھلی تائید ہوتی ہے۔ چنانچہ قرآن شریف سے تو یوں تائید ہوتی ہے کہ وراثت کے حکم میں ہر جگہ ساتھ ساتھ من بعد وصیۃ کا لفظ موجود ہے یعنی تقسیم ترکہ وصیت کے نفاذ کے بعد ہو پس وہ وصیت اور کوئی ہے اگر یہ منسوخ ہے؟ اور دوسرے سورہ مائدہ میں جو آخری سورتوں میں سے ایک ہو صاف طور پر وصیت لکھا جائے اور اس پر عمل نہ کرے۔ گواہی لینے وغیرہ کا حکم موجود ہے۔ دیکھو المائدہ آیت ۱۰۶ و ۱۰۷۔

قرآن و حدیث کی شہادت

حدیث سے اس کا غیر منسوخ ہونا قطعی طور پر ثابت ہے۔ سعد بن ابی وقاص سے متفق علیہ حدیث ہے کہ میں فتح مکہ کے سال بیاہو گیا یعنی آیت وراثت کے نزول کے بعد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میری عبادت کے لئے تشریف لائے۔ تو میں نے کہا یا رسول اللہ میرے پاس بہت سال ہے اور ایک ہی بیٹی میری وراثت ہے میں سب مال کی وصیت کر دو آپ نے فرمایا نہ پھر میں نے دو تہائی کے لئے عرض کی۔ پھر نصف کے لئے سب نے انکاری کیا پھر میں نے ایک تہائی کے لئے عرض کیا تو آپ نے ایک تہائی کی وصیت کرنے کو قبول کیا اور فرمایا اگر تم اپنے وارثوں کو فنی چھوڑ دو تو کس بہتر ہو کہ تم ان کو غریب چھوڑو۔ اس حدیث سے جو نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی زندگی کے آخری ایام کی ہے صاف ظاہر ہے کہ حکم وصیت اس وقت تک غیر منسوخ سمجھا جاتا تھا اور نہ صرف ایک صحابی نے ہی اسے غیر منسوخ سمجھا بلکہ خود آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے بھی اسے غیر منسوخ قرار دیا۔ اور وصیت کرنے کو جائز رکھا۔ ان نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ ضروری قرار دیا

۱۸۱ فَمَنْ بَدَّلْ لَهُ بَعْدَ سَمْعِهِ فَإِنَّمَا أَنتَ عَلَى الَّذِينَ يُبَدِّلُونَ إِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ

پھر جو کوئی اس کے بعد جو اسے سن لیا ہو اسے بدل دے تو اس کا گناہ انہی پر ہے جو اسے بدلتے ہیں یقیناً اللہ سننے والا جاننے والا

۱۸۲ عَلِيمٌ فَمَنْ خَافَ مِنْ مَوْصِیْنَا أَوْ أَثَمَ فَأَصْلَحْ بَيْنَهُمْ فَلَا آثَمَ عَلَيْهِ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ

ہے۔ مگر جسے وصیت کرنے والے کی طرف سے ملامت یا گناہ کا خوف ہو پھر وہ ان کے درمیان صلح کر لے تو اس پر کوئی گناہ نہیں لیکن اللہ بخشنے والا مہربان

ایک تہائی مال کی وصیت  
جزئی کا سونے کی وصیت

کہ وہ مال کا باطل محروم نہ کیا جائے اس لئے ایک تہائی تک مال کی وصیت کر دی جائے۔ دوسرے اس سے معلوم ہوا کہ اس وصیت سے مراد خیراتی کاموں کے لئے وصیت ہے۔ نہ رشتہ داروں اور قریبیوں کے لئے۔ اسی لئے میں نے آیت کے معنی کرنے میں یہ ترکیب اختیار کی ہے کہ للوالدین والاقربین کا تعلق ان ترک خیرات سے ہے یعنی جو شخص مال کثیر یا مال باپ اور قریبیوں کے لئے چھوڑے وہ وصیت کرے۔ ماں باپ اور قریبیوں کے لئے وصیت کرنا مراد نہیں یہ سب سے معلوم ہوا کہ خیرات سے مراد آنحضرت کے سامنے بھی مال کثیر ہی لیا گیا کیونکہ خود حضرت سعد نے یہ کہا کہ میرا مال کثیر ہے اور اسی بنا پر وصیت کی اجازت چاہی +

ورثہ کیلئے وصیت نہیں

پس اس حدیث متفق علیہ سے یہ ثابت ہوتا ہے کہ اس آیت کے معنی یوں سمجھے جاتے تھے اور خود آنحضرت صلعم نے ہی لئے کہ جب ایک شخص کا ترک بہت سا ہو تو وہ کچھ حصہ کی وصیت خدا کی راہ میں کر دیا کرے ورنہ اس کے لئے وصیت کی ضرورت تو اس لئے بھی نہیں کہ ان کے حصے خود قرآن شریف نے مقرر کر دیے۔ اور حدیث لا وصیۃ لوارث گواہی دیتی ہے۔ مگر قرآن کریم کے مطابق ہے۔ ہاں بعض سورتوں میں جب اقربا کو وراثت کا حصہ نہ ملتا ہو تو وہ بھی وصیت میں شریک ہو سکتے ہیں دوسری روایات سے بھی اسی معنی کی تائید ہوتی ہے۔ چنانچہ حضرت علی کے متعلق روایت ہے کہ جب ان کے ایک آٹا دو غلام نے جس کا ترک سات سو دیرہم تھا وصیت کرنے کا ارادہ کیا تو آپ نے اسے روک دیا اور فرمایا یہ خیر یعنی مال کثیر نہیں ہے اور حضرت عائشہ کے کسی شخص نے پوچھا کہ میرے پاس تین ہزار دیرہم ہے اور چار وارث ہیں تو آپ نے فرمایا کہ یہ قحطی سی چیز ہے اپنے خیال کے لئے چھوڑ دو۔ یہ خیر یعنی مال کثیر نہیں ہے پس ایک حدیث متفق علیہ میں رسول اللہ صلعم کا اپنا فیصلہ دوسرے حضرت علی اور حضرت عائشہ صدیقہ کا فیصلہ جن کا ہم قرآن مسلم امر ہے۔ اس آیت کے معنی کا قطعی فیصلہ کرتے ہیں اور اسے غیر منسوخ قرار دیتے ہیں اور مراد اس سے صرف اسی قدر ہے کہ جو شخص اپنے ورثہ کے لئے مال کثیر چھوڑے وہ کچھ حصہ اس مال کا فی سبیل اللہ بھی وصیت کرے مسلمانوں میں حج اس پر عمل متروک ہے مگر دوسری تو اس میں بھی وصیتیں کرتی ہیں کس قدر مصیبت ہے کہ پیروان قرآن قرآن پر عامل نہیں مگر قرآن اس پر عامل ہیں +

حضرت علی کا فیصلہ

حضرت عائشہ کا فیصلہ

اور اگر یوں بھی معنی کئے جائیں کہ اگر کوئی شخص مال کثیر چھوڑے تو اس کے لئے اپنے والدین اور قریبیوں کیلئے وصیت کرنا مقرر کیا گیا ہے تو بھی آیت کو منسوخ کرنے کی ضرورت نہیں۔ کیونکہ ہو سکتا ہے کہ اس صورت میں وصیت پر عمل نہ کرنا والے والدین اور اقربین مراد لئے جائیں۔ یا ہو سکتا ہے کہ بعض صورتوں میں والدین کو ورثہ نہ ملتا ہو تو ان حالات پر یہ حکم ہو جیسے مثلاً والدین کا فرہوں اور قریبی تو بہتیرے ایسے ہوتے ہیں کہ ان کو حصہ نہیں پہنچتا ان کے لئے وصیت ہو سکتی ہے یا اگر کوئی اور صورت تسلیم نہ کی جائے تو حدیث لا وصیۃ لوارث کو آیت کے مقابلہ میں منسوخ قرار دیا جائے گا +

جنت

۲۲۱ جنت حکم معنی فیصلہ کرنے میں ایک طرف جھک جاتے گا نامہ جنت سے باطل کی طرف جھکنا،

روزہ

۱۸۳

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الصِّيَامُ كَمَا كُتِبَ

اے لوگو جو ایمان لائے ہو! تمہارے لئے روزے ضروری ٹھہرائے گئے ہیں جیسے کہ ان لوگوں کیلئے

عَلَى الَّذِينَ مِن قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ

ضروری ٹھہرائے گئے جو تم سے پہلے تھے ۲۲۲ تاکہ تم متقی بنو ۲۲۳

ومیت کے وقت پہنچ

۱۸۳ اتم سے مراد عداً خلاف روزی حکم الہی ہے اس آیت کا مطلب یہ ہے کہ اگر وصیت کرنے والا کسی وارث کے حق کو تلف کر رہا ہو یا خلاف روزی حکم الہی میں کوئی مال وصیت کرنے لگے تو وہ سروں کا فرض ہے کہ اس کی اصلاح کر دے جیسا کہ سعد بن ابی وقاص کے معاملہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کیا ۴

صوم

۲۲۲ الصیام۔ صوم اصل میں ایک فعل سے رکنے کا نام ہے کھانا ہو یا کلام یا چلنا فی ذلک للرجل صوماً ۱۸۴ کلام کر کے پوچھنا کہ اسے جیسے فلن اکلمہ الیوم انسیا سے خود ظاہر ہے۔ اصطلاح شریعت میں اس شخص کا جو احکام شریعت کا مکلف ہو چکا ہے صبح کی سفیدی کے نمودار ہونے سے رات کی سیاہی کے نمودار ہونے (یعنی غروب آفتاب) تک ارادہ کھانا کھانے پانی پینے اور جماع سے رکنا رہنا ہے (غ) اور اس کے ساتھ جیسا کہ احادیث نے وضاحت کر دی ہے ہر ایک نحو یا ناجائز فعل یا قول کا ترک بھی شامل ہے ۵

روزہ سب قوموں میں پایا جاتا ہے

روزہ کا دنیا کی سب قوموں میں پایا جانا جس کی طرف یہاں قرآن کریم نے اشارہ کیا ہے ایک حقیقت ہے اور دنیا کی کوئی قوم نہیں جس نے روزہ کو عبادات میں نہ رکھا ہو۔ صرف یہودیوں نے شریعت کو جواب دے کر روزوں کا انکار کیا ہے۔ گو اب ان کے حکماء بھی کسی نہ کسی رنگ میں روزہ کی ضرورت کے کوجہانی فوائد کی خاطر ہی سہی قائل ہو رہے ہیں۔ مگر تعجب یہ ہے کہ حضرت عیسیٰ کا انجیل سے نہ صرف خود روزے رکھنا ثابت ہے بلکہ اپنے پیروں کے لئے روزے رکھنے کی تعلیم موجود ہے اور عیسائیت کا موجودہ خیال کہ شریعت پر عمل کرنے کا فائدہ نہیں پلوں کا خیال ہے یہی ۲۴: ۱۸ سے صبح کا روزہ رکھنا ثابت ہے ۶ اور جب چالیس دن اور چالیس رات روزہ رکھ چکا آخر کو بھوکا ہوا اور مٹی ۶: ۱۶ میں ہے جب تم روزہ رکھو ریاکاروں کی مانند اپنا چہرہ اُداس دینا ۶ اور مٹی ۶: ۱۵ میں روزہ کے ثواب کا ذکر ہے۔ اور تیرا باپ جو پوشیدگی میں دیکھتا ہے آشکارا تجھے بدلہ دے ۷ اگر عبادت پر فُوراب ملتا ہے اور مسیح کی تعلیم بھی یہی ہے تو کفارہ کا عقیدہ باطل ہے۔ اور لوقا ۵: ۳۵-۳۶ سے ثابت ہے کہ حضرت مسیح نے کہا تھا کہ ان کے شاگردوں کے بعد بہت روزے رکھینگے پُروے ون آونینگے کہ وہ ہمارے جہاں کیا جائے گا ان دنوں میں وہ بہتر روزہ رکھیں گے ۸

حضرت عیسیٰ کا روزہ رکھنا اور روزہ کی تعلیم دینا

روزہ کی غرض

۲۲۳ یہ روزہ کی علت غائی ہے پہلی قوموں میں جو روزہ رکھنے کا رواج تھا وہ جیسا کہ پادری کروٹون نے نجوم بابل میں لکھا ہے غم اور بے مصیبت کے وقت تھا گو یا ظاہر صورت میں غم اور مصیبت اختیار کی جاتی تھی اسلام نے روزہ کی غرض یہ بیان کی ہے کہ تم متقی بنو یعنی تمہارے اندر بدی کی طاقتیں کمزور اور نابود ہوں اور نیکی کی قوتیں نشوونما پائیں کیونکہ انسان کی ہر ایک قوت اپنے کمال تک پہنچنے کے لئے اس بات کی محتاج ہے کہ اسے نشوونما دی جائے اور روزہ میں خدا کے حکم کی فرمانبرداری کیلئے حلال چیزوں کو ترک کیا جاتا ہے پس روزہ سے خواہشات کو ترک کرنے کی قوت انسان کے اندر پیدا ہوتی ہے اور یہی قوت انسان کو اپنے نفس پر حاکم بنا کر اعلیٰ سے اعلیٰ پاکیزگی اور نیکی کے مقام پر پہنچاتی ہے۔ اسلام نے ہر ایک چیز کو ایک قاعدہ اور ضبط کے ماتحت کیا ہے اور وقت پر کھانا عین تعلیم اسلامی کے مطابق ہے۔ روزہ میں اس ضبط کو توڑنا محض

۱۸۴ اَيَّامًا مَّعْدُودَةً فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَّرِيضًا أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِّنْ اَيَّامٍ اُخَرَ

چند دن ۲۲۴ بھر جو کئی تہمیں سے بیمار ہو یا سفر میں ہو تو اور دنوں میں گنتی (پوری) کر لی جائے ۲۲۵

خوابشات پجارت  
کی تعلیم

نہیں بلکہ انسان کے اندر یہ قوت پیدا کرنا مقصود ہے کہ خواہشات حیوانی جو کھانے پینے اور زوج کی طرف رجوع کرنے سے تعلق رکھتی ہیں انسان کے اقتدار کے نیچے ہوں اور ایسا نہ ہو کہ انسان ان کا غلام اور ان کا محکوم بن جائے۔ روزہ میں خواہشات حیوانی پر قابو پانے کی عملی راہ بتائی ہے پس اسلام دوسرے مذاہب سے یہ امتیاز رکھتا ہے کہ روزہ کو انسان کے زندگی کے اعلیٰ ترین مقصد کے حصول کا ذریعہ بنا دیتا ہے +

۲۲۴ معدودات آیت ۸۰ ایاماً معدودۃ آیا ہے عدت کے معنی اعداد کو ایک دوسرے کے ساتھ ملانا یا گنتی کرنا ہے وعدہ ہم عدت (۱۹۴ م ۹) فستل الحادین (المؤمنون ۲-۱۱۳) یعنی گنے والے یا حساب رکھنے والے الف سنة مما تعدوا (المجاد ۵) اور محض گنتی سے تجاوز کر کے کئی طرح پر عدت کا استعمال ہوتا ہے مثلاً کسی چیز کو معدود کہا جاتا ہے جب قلت ظاہر کرنا مقصود ہو اور اس صورت میں اس کا مقابلہ اس سے ہوتا ہے جو اپنی کثرت کی وجہ سے گنتی میں نہیں لائی جاسکتی (غ) اور یہی یہاں مراد ہے چنانچہ مقابل کہتے ہیں کہ معدود یا معدودات کا لفظ جہاں جہاں قرآن شریف میں آیا ہے تو اس سے مراد چالیس سے کم ہے دس خواہ چالیس ہوں جیسے آیت ۸۰ میں یا تیس جیسے یہاں آگے شہر رمضان کہہ رہا ہے دیکھا یا تین جیسے وا ذکرہ واللہ فی ایام معدودات (آیت ۲۰۳) میں اور آگے آتا ہے عدۃ من ایام اخر اول تکملوا العدۃ۔ تو عدۃ کے معنی الشئ المعدود ہیں یا گنتی گنتی چیز اور محض گنتا بھی جیسے وما جعلنا عدۃ ہم (المدثر ۳۱) اور عورت کی عدۃ وہ دن ہیں جن کے گزرنے پر اس کا نخل کرنا جائز ہے (غ) +

یہاں ایاماً معدودات سے مراد رمضان کا مہینہ ہے جس کا ذکر آگے آتا ہے۔ عاشورا کا روزہ یا بعض اور روزے جو نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم اس حکم کے آنے سے پہلے رکھتے تھے وہ محض نقل کے طور پر تھے جو وحی الہی کے حکم سے اور اس لئے ایاماً معدود میں ان کی طرف اشارہ نہیں چنانچہ ابن جریر نے دونوں قسم کے اقوال نقل کر کے لکھا ہے کہ میرے نزدیک درست قول اسی شخص کا ہے جو کہتا ہے کہ ایاماً معدودات سے اشارہ شہر رمضان کی طرف ہے کیونکہ کوئی حدیث ایسی نہیں جس سے حجت قائم ہو سکے کہ بھی اہل اسلام پر کوئی روزے سوائے رمضان کے فرض کئے گئے ہوں اور پھر وہ رمضان کے روزوں سے منسوخ ہو گئے ہوں (ج) اور بخاری میں جو عاشورا کا روزہ رکھنے کا حکم ہے تو یہ یا نزول آیت سے پہلے تھا یا صرف بطور نقل +

۲۲۵ مریض۔ مریض کی جمع ہے۔ اور مریض اس اعتدال سے خارج کا نام ہے جو انسان سے خاص ہے۔ اور یہ جسم میں بھی ہو سکتی ہے اور اخلاق میں جہل غفل نفاق بزدلی وغیرہ کو بھی مریض کہا جاتا ہے (غ) اور تمہیں کے اصل معنی نقصان ہیں اس لئے ارض مریضۃ اس زمین کو کہتے ہیں جو کمزور ہو اسی طرح شمس مریضۃ جب سورج پوری روشنی دے (ت) +

سفر۔ سفر کے اصل معنی کشف الغطاء ہیں یعنی پردہ کا اٹھا دینا (غ) اسی لئے مسافر لکھنے والے کو کہتے ہیں کیونکہ وہ ایک چیز کو کھول دیتا ہے اور واضح کر دیتا ہے اس کی جمع سفرۃ سے بایں سفۃ (علیش ۱۵) (ن) اور سفرۃ کتا کو کہا جاتا ہے کیونکہ وہ حقائق کا انکشاف کرتی ہے اس کی جمع اسفار ہے کمثل المسافر محل اسفاد (المجملۃ ۵) (غ) اور حدیث میں اسفروا بالجہر آتا ہے یعنی فجر کو اچھی طرح روشن ہو جانے دو (ن) اور مسافر کو مسافر اس لئے کہا

سفر۔ مسافر

سفۃ۔ مریض

اسفاد

## وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدْيَةٌ طَعَامُ مَسْكِينٍ ط

اور جو اس میں مشقت پاتے ہوں وہ ایک مسکین کا کھانا فدیہ دیں ۲۲۶

فدیہ جو شے کیلئے  
بیاری کی ہے۔

جانتا ہے کہ وہ مکان سے الگ ہو گیا اور مکان اس سے (غ) پس سٹھا مکان سے دور ہو جانے کا نام ہے +  
بیاری کسی بیاری میں غلط و تفریط و دوڑنے پھینا جانے کی بنا پر یا کسی شخص یا خلو تکہ کو ان کے غرار یا نیک یا خلو تکہ یا یہ کہ ادنیٰ سے ادنیٰ تکلیف ہو تو روزہ ترک کر دیا جائے دو نول غلط راہیں ہیں۔ اگر روزے رکھنے سے دوائی کا نہ پھینا۔ یا بار بار ہلکی غذا کا نہ پھینا یا اور کوئی وجہ بیاری کے بڑھانے کا موجب ہو تو روزہ ترک کرنا چاہئے۔ ان بیاری میں عطا کا قول ہے یغفر لمن المہی کلہ یعنی ہر ایک بیاری میں روزہ چھوڑ دے مگر اس کا بھی یہ طلب نہیں کہ ادنیٰ سے ادنیٰ تکلیفیت پر روزہ چھوڑ دے کیونکہ کچھ نہ کچھ شکایت تو ہر ایک انسان کو رہتی ہے +

سفر کی حد

سفر کسی قدر ہو؟ بعض نے کہا لفظ عام ہے خواہ کسی قدر ہو بعض نے ایک دن رات اس کی حد قرار دی ہے۔  
امام شافعی نے ۱۶ فرسخ اور امام ابو حنیفہ نے تین منزل یعنی تین دن کا سفر یا ۴۴ فرسخ۔ قول اول قرآن کریم کے عام الفاظ پر مبنی ہے امام شافعی نے ایک حدیث پر بنیاد رکھی ہے جس میں آتا ہے کہ چار برو سے کم میں قصر صلوٰۃ نہ کرو۔ اور برید بعض کے نزدیک چار فرسخ اور بعض کے نزدیک دو فرسخ ہے پس ۴۴ میل یا ۴۸ میل کی حد اس حدیث کی رو سے ہوئی۔ مگر قرآن کریم کے ظاہر الفاظ سے قول اول کو ہی ترجیح ہے۔ کیونکہ بعض وقت ۴۴ میل سے کم سفر میں بھی روزہ چھوڑنا ضروری ہو سکتا ہے ان سیر اور سفر میں ہر شخص فرق کر سکتا ہے۔ پھر سفر خواہ پیدل ہو خواہ کشتی پر خواہ گھوڑے پر خواہ ریل پر سفر ہی ہے ان چیزوں سے سفر کے سفر ہونے کی حیثیت میں کوئی فرق نہیں آتا +  
سفر اور بیاری میں روزہ ترک کرنے کی رخصت ہے یا وجوب۔ اس پر بہت بحث ہوئی ہے صحابہ کے حالات سے معلوم ہوتا ہے کہ بعض صحابہ سفر میں روزہ ترک کرنا ضروری سمجھتے تھے اور بعض اگر قابل برداشت پاتے تو رکھ بھی لیتے تھے۔ لیکن اگر رخصت بھی اسے تصور کیا جائے تو اللہ تعالیٰ کی رخصتیں فائدہ اٹھانے کے لئے ہی ہیں۔ اور محتاط نہ مسجد ہی ہے کہ سفر اور بیاری میں روزہ نہ رکھا جائے۔ لیکن بایں اگر کوئی شخص رکھ لے تو یہ نہیں کہا جاسکتا کہ اس نے گناہ کیا ہے یا یہ کہ اس کا روزہ نہیں ہوا +

رخصت یا وجوب

طاقت

۲۲۶ يطيقون طاقت کے معنی میں مفردات میں ہے: الطاقۃ اسم لمقدار ما يمكن للإنسان ان يفعلہ بمشقة یعنی طاقت اس مقدار کا نام ہے جو انسان کے لئے ممکن ہے کہ اس کو مشقت کے ساتھ کر سکے۔ کیونکہ یہ لفظ طوق سے مشتق ہے و بطوق وہ چیز ہے جو گردن میں ہو یعنی اس کا احاطہ کئے ہوئے ہو۔ اسی تشبیہ کے لحاظ سے طاقت کے یہ معنی ہیں (غ) اس نے يطيقونہ کے معنی یوں ہو سکتے ہیں کہ جن کو روزہ رکھنے میں سخت مشقت اٹھانی پڑے اور تفسیروں میں ایک قول اس کے مطابق ہے یصومونہ بہدہم و طاقتہم اور دوسری قرأتیں جیسے يطيقونہ یا یطوقونہ اس معنی کی مؤید ہیں کیونکہ اول کے معنی یتکفونہ ہیں اور دویم کے معنی بھی یہی ہیں یعنی یطوقونہ یا یقتلونہ ہیں جو طوق سے ہے اور مراد ہر صورت میں یہی ہے کہ ان کے لئے روزہ رکھنے میں سخت مشقت یا تکلیف ہے و يطيقونہ کے معنی یتبشمونہ جو باد اللہ سے مروی ہیں (ث) یعنی تکلیف سے روزہ رکھ سکتے ہوں +

فداۃ

فداۃ۔ فدی اور فداء کے معنی ہیں انسان کا کسی مصیبت سے اپنی حفاظت کر لینا، اسی مال کے ذریعہ سے جو اس کے لئے فسخ کرے (غ) +



فَمَنْ تَطَوَّعَ خَيْرًا فَهُوَ خَيْرٌ لِّهِ وَأَنْ تَصُومُوا خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ

پھر جو کوئی تحفہ سے نیکی کرتا ہے وہ اس کے لئے بہتر ہے اور اگر تم روزے رکھو تو تمہارے لئے بہتر ہے اگر تم جانو ۲۲۶

آیت فہم مہام کی  
خبر میں اختلاف

بخاری میں ایک روایت حضرت ابن عمر سے ہے کہ یہ آیت منسوخ ہے اور مسلمہ کی روایت میں ہے کہ جب یہ نازل ہوئی تو جو چاہتا روزہ رکھ لیتا اور جو چاہتا فدیہ دیدیتا۔ اور بخاری میں ہی حضرت ابن عباس کی روایت ہے کہ یہ منسوخ نہیں بلکہ اس سے مراد بہت بڑھے ہیں تو اختلاف کی اصل وجہ صرف یہ ہے کہ جو بزرگ اس آیت کے معنی کو دوسری آیت کے ساتھ تطبیق نہیں دے سکے انہوں نے اسے منسوخ کہہ دیا اور جن کے نزدیک تطبیق ہو گئی انہوں نے کہا غیر منسوخ ہے اور جب معنی میں تطبیق ہو سکتی ہے تو آیت کو منسوخ کہنا بے معنی ہے +

روزہ کا فدیہ کن لوگ  
دے سکتے ہیں۔

ظاہر ہے کہ طبقہ فہم میں ضمیر اسی کی طرف ہی جاسکتی ہے جس کا ذکر پہلے چلا آتا ہے فہم یہ طعام کی طرف جس کا ذکر ابھی نہیں آیا پس یہ معنی کرنا ٹھیک نہیں کہ جو فدیہ کی طاقت رکھتے ہیں وہ فدیہ دیدیا کریں اور نہ یہ معنی ہو سکتے ہیں کہ جو روزہ کی طاقت رکھتے ہیں اور پھر روزہ نہیں رکھتے وہ فدیہ دیدیا کریں کیونکہ یہ لفظ قرآن شریف میں نہیں ملتا بلکہ طبقہ فہم جس کے اس معنی جس کی تائید دوسری قراتوں سے ہوتی ہے جو فہم نہیں کیا گیا پس اصل معنی یوں ہونگے کہ جو اسکو مشقت کیسا تحمل کر سکتے ہیں وہ فدیہ دیدیا کریں۔ اور ساتھ ہی ذکر کیا اور مسافر کا ہے پس صاف اور واضح منشاء الفاظ قرآنی کا یہ ہے کہ بیمار اور مسافر جو کچھ گنتی پوری کر لیا کریں لیکن وہ جن کو کچھ گنتی پورا کرنے میں مشقت ہے وہ فدیہ دیدیا کریں ظاہر ہے کہ بعض لوگ اپنی عمر کا بڑا حصہ سفر میں ہی گزار دیتے ہیں۔ اور بعض لوگ دائم المریض ہوتے ہیں اور اسی حکم میں بہت بڑھے لوگ بھی ہیں کیونکہ بڑھا پانچویں حالت اعتدال سے انسان کو نکال دیتا ہے۔ اور دو اود کی حدیث کی رو سے اسی حکم میں عورت اور دودھ پلانے والی عورت ہیں کیونکہ اس میں حل یا بچہ کے ضلح ہونے کا خوف ہوگا۔ اور وہ بھی حالت اعتدال میں نہیں۔ ایسے لوگوں کے لئے یہ حکم ہے کہ وہ فدیہ دیدیا کریں پس اصل بات یہ ہے کہ یہ حکم صرف مریض اور مسافر کے لئے ہے جن کو رمضان کے روزوں کی جگہ پچھلے دنوں میں روزے رکھنے کا حکم دیا گیا ہے کہ جب ان کی حالت ایسی ہو کہ وہ پچھلے دنوں میں بھی تعمیل حکم میں مشقت پاتے ہوں تو فدیہ طعام مسکین دیدیا کریں اور حدیث میں یہ بتا دیا کہ بڑھے مرد اور عورتیں بھی مریض کے حکم میں ہی داخل ہیں۔ چنانچہ بخاری میں ہے کہ حضرت انس جب بہت بڑھے ہو گئے تو روزہ کی بجائے فدیہ دیدیا کرتے تھے +

بعض سفر میں رہنے  
والے دائم المریض  
خلع غائی حالہ دودھ  
پلانے والی کا حکم

اور یہ بھی یاد رکھنا چاہئے کہ ان الفاظ کو منسوخ صرف اس لئے کہا جاتا ہے کہ شہر رمضان والی آیت میں یہ دو ہرگز نہیں گئے۔ حالانکہ یہ محض ایک رخصت کا رنگ ہے اور ضروری نہیں کہ اس کو بار بار دہرایا جاتا محض دوبارہ یہ لفظ دہانے سے ان کو منسوخ سمجھنا بالکل غلط استدلال ہے +

صدقہ

اور ایک معنی یوں بھی ہو سکتے ہیں کہ روزہ کی طاقت رکھتے ہیں وہ ایک مسکین کا کھانا فدیہ دیں۔ اور یہ فدیہ صدقہ فطری کی صورت میں ہونے حدیث ضروری ہے۔ اور یہ معنی بھی اس آیت کو دوسری آیات کے خلاف نہیں رہنے دیتے ہو یہاں ذکر بھی ایک مسکین کے کھانے کا ہے +

نہی

۲۲۷ قطع۔ قطع کے معنی کو عام طور پر شوق سے یا نقل کے طور پر نیکی کرنا ہیں۔ مگر اس کے اصل معنی تحلف الطاعۃ ہیں (یعنی طاعت بطور تحلف اختیار کرنا۔ اور یہی معنی یہاں مراد ہیں اور بطور نقل نیکی اختیار کرنا خود اسی سے ماخوذ ہے + یہاں روزے کی علت غائی کی طرف پھر توجہ دلائی ہے۔ کیونکہ روزہ رکھنا بطور تحلف الطاعت اختیار کرنا ہے۔

روزہ سے نیکی کی  
دلی پکڑ ہے

شَهْرُ مَضَانَ الَّذِي أُنْزِلَ فِيهِ الْقُرْآنُ هُدًى لِّلنَّاسِ وَبَيِّنَاتٍ مِّنَ الْهُدَىٰ ۝۱۸۰

رمضان کا مہینہ - جس میں قرآن اُنزلایا لوگوں کے لئے ہدایت اور ہدایت کی مکمل دلیلیں اور حق و باطل کو الگ الگ کرنے

وَالْفُرْقَانِ ۚ فَمَن شَهِدَ مِّنْكُمُ الشَّهْرَ فَلْيَصْحَقْهُ ۚ وَمَن كَانَ مَرِيضًا أَوْ عَلَىٰ سَفَرٍ

عالی (دلائل) ۲۲۹ پس جو کوئی تم میں سے اس مہینہ کو پاسے تو چاہئے کہ اس کے روزے رکھے ۲۲۹ اور جو کوئی بیمار ہو یا سفر میں ہو تو وہ

فَعِدَّةٌ مِّنْ أَيَّامٍ أُخَرَ يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ وَلِتُكْمِلُوا

دونوں میں گنتی پوری کر لی جائے، مہینہ تمہارے لئے آسانی چاہتا ہے اور تمہارے لئے دشواری نہیں چاہتا اور کہ تم گنتی کو

الْعِدَّةَ وَلِتُكَبِّرُوا اللَّهَ عَلَىٰ مَا هَدَاكُمْ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ۝

پورا کرو اور اللہ کی بڑائی کو اس لئے کہ اس نے تمہیں ہدایت کی اور تاکہ تم شکر کرو ۲۳۰

اس لئے فرمایا کہ بطور تکلف اطاعت اختیار کرنا تمہارے لئے بہتر ہو۔ اس لئے اگر تم روزہ رکھو تو تمہارے لئے بہتر ہو کیونکہ اس

نیک کی قوت ترقی پزیر ہوتی ہے اور اگر شوق سے نیک اختیار کرنا معنی لئے جائیں تو وہ ادب سے بیکٹی ہو کہ زیادہ مسکینوں کو کھانا دیدے +

۲۲۹ شہر - شہر نہ کسی امر کی وضاحت ہے اور شہر مہینہ کو اس لئے کہتے ہیں کہ وہ ایک مشہور مدت ہے یا چاند دیکھنے کے وقت

شہرہ - شہر

اس کی شہرت ہو جاتی ہے (غ) +

رمضان - مہینہ کا نام ہے اور رمضان سے شوق ہے جس کے معنی دھوپ کی گرمی کی شدت میں (غ) مہینوں کے نام جب دوبارہ

رمضان - رمضان

رکھے گئے تو اس مہینہ میں گرمی کی شدت تھی +

قرآن - قرآن سے مصد ہے جس کے معنی پڑھنا ہیں اور قرآن کے اصل معنی جمع کرنا ہیں اور پڑھنے میں حرف ایک دوسرے کے ساتھ

قرآن - قرآن

ملائے جاتے ہیں (غ) پس ایک معنی کے لحاظ سے قرآن نام اس لئے رکھا گیا کہ یہ تمام علوم کو یا تمام کتب سادہ کی خوبیوں کو اپنے اندر

قرآن نام کی وجہ

جمع رکھتا ہو (غ) اور دوسرے معنی کے لحاظ سے یہ ایک پیغمبر کی تھی کہ دنیا کی تمام کتابوں میں پڑھا جائے کہ لحاظ اس کو خاص امتیاز حاصل ہو گا

چنانچہ یہ ایک امر واقع ہے جس کا اقرار مخالفین اسلام کو بھی ہے کہ قرآن کے برابر دنیا کی کوئی کتاب نہیں پڑھی جاتی (دیکھو اسٹیکو پیڈیا بریٹانیکا)

لاکھوں انسان اس کے حافظ ہیں جو دن رات اسے پڑھتے ہیں اور کسی کتاب کے اتنی حافظ دنیا میں نہیں ہیں ہر مسلمان پچھتر مرتبہ ہر کلمہ پڑھتا ہے (دیکھو)

ابتداءً زمل قرآن  
رمضان میں

یہاں بتا دیا کہ گنتی کے دن جن کے روزے رکھنے کا حکم کیا رمضان کا مہینہ ہے اور اس مہینہ کو خاص فخر یہ حاصل ہے کہ اس میں آن تار گیا

یعنی نزل قرآن اس میں شروع ہوا ابن اسحاق کی روایت پر روح المعانی میں انہی منون کو ترجیح دی ہے۔ اے ابتدائی فیہ انزالہ وکان ذلک ليلة القدر

قرآن کے تین کلمات

یہاں قرآن کریم کے تین کلمات کا ذکر فرمایا اول یہ کہ یہ ہدی ہے معنی لوگوں کو سیدھی راہیں بتاتا ہے۔ دوسرے کہ بینات من

الہدی معنی دلائل بھی دیتا ہے کہ کیوں فلاں ماہ پڑھنا چاہئے یا فلاں راہ سے بچنا چاہئے تیسرا یہ کہ اس کے دلائل حق و باطل

میں فیصلہ کر دینے والے ہیں معنی فی الواقع ایک انسان کو حق الیقین کے مقام پر پہنچا دیتے ہیں +

۲۲۹ ان الفاظ کی رو سے ان مقامات کو خارج کر دیا جہاں بہت لمبے دنوں کی وجہ سے بارہ مہینوں کی تقسیم مشاہدہ میں نہیں آتی

نہ ہلال نظر آتا ہے کیونکہ شہد میں مشاہدہ ضروری ہے خواہ کسی طرح پر ہو دیکھو ۲۳۰ ایسی صورت کے لئے دیکھو ۲۳۰

۲۳۰ پیار اور مسافر کے پیچھے روزے رکھنے کے حکم کو اس لئے دہرایا ہے کہ رمضان کی خاص برکات کے ذکر کی وجہ سے لوگ

۱۸۶ وَلَا ذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ ۖ دَعْوَةَ الدَّاعِ

اور جب میرے بندے تجھ سے میرے متعلق پوچھیں تو بیشک میں قریب ہوں۔ میں دعا کرنے والے کی دعا کو جب وہ مجھے پکارتا

إِذَا دَعَاكَ فَلَيْسَ سَمْعِي بُولِي ۖ وَلِيَوْمُ مَنَوَالِي ۖ لَعَلَّهُمْ يَرْشُدُونَ

ہے قبول کرتا ہوں پس چاہئے کہ میری فرمانبرداری کریں اور چاہئے کہ مجھ پر ایمان لائیں تاکہ ہدایت پائیں ۲۳۱

تخلیف مالا یطاق میں مدد نہیں یرید اللہ بحکم الیسما سے بھی ظاہر ہے کہ سارا اور سافر کے لئے رخصت سے فائدہ اٹھانا ضروری ہے +

۲۳۲ قَرِيبٌ۔ لفظ قرب مکان و زمانہ کے لحاظ سے بھی استعمال ہوتا ہے اور نسبت بہ مرتبہ علم و قدرت کے لحاظ سے بھی۔ اللہ تعالیٰ کا قرب بندہ سے جیسا کہ نحن اقرب الیہ من جبل الودید میں علم و قدرت کے لحاظ سے ہے اور کبھی بندہ کے اللہ تعالیٰ سے قرب کا ذکر ہوتا ہے اولئک المقربون وہ بحفاظ مرتبہ یا رعایت ہے انی قریب میں اس قرب مخصوص

کا ذکر ہے جو خاص بندوں کو اللہ تعالیٰ سے ہوتا ہے اس کی طرح بھی آگے بتائی ہے کہ کس طرح ہو سکتا ہے وہ بذریعہ دعا ہے +

اجیب۔ جو قرب کے معنی جو قرب یعنی بہت زمین کا قطع کرنا ہے۔ چنانچہ قطع کرنے یا تراشنے کے معنی میں ہی ہے جابا لخصر بالواد (البقرة ۹۵) اور کلام کا جواب اس لئے کہا جاتا ہے کہ وہ بھی جو قرب کو قطع کرتا ہے اور کھنے والے کے منہ سے سُنبے

والے کے کان تک پہنچتا ہے لیکن ابتدائی خطاب کو جواب نہیں کہا جاتا پھر جواب دو طرح پر ہے اگر سوال میں کسی بات کا غلط ہے تو اس کا جواب بات ہے اور اگر سوال میں کسی فائدہ کا مطالبہ ہے تو وہ فائدہ پہنچا نا جواب ہے (خ) پس اجیب کے

معنی جواب دیتا ہوں بھی ہو سکتے ہیں اور قبول کرتا ہوں بھی۔ اور استجابة اور اجابة کے ایک ہی معنی ہیں یعنی قبول کرنا۔ اس فرق سے کہ اجابت میں ایسا جواب بھی ہو سکتا ہے جو درخواست کی نامطلوبہ لے ہوئے ہو اور استجابة میں قبولیت

ضروری ہے یہ فاء کا قول ہے (ر) پھر بندہ کی طرف سے استجابة یا اجابت فرمانبرداری کا اختیار کرنا ہے +

یوشدوون۔ رشد کے معنی ہدایت پانا ہیں (خ) +

اس آیت کو جس میں قرب الہی کا ذکر ہے رمضان کے احکام میں لانے سے یہ اشارہ ہے کہ رمضان میں قرب الہی کی راہیں بہت کھل جاتی ہیں۔ اس کا طریق یہ بتایا کہ دعا کرو تو میرا قرب مل سکتا ہے۔ رمضان میں نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا طرز

عمل بھی یہی بتاتا ہے کہ آپ عبادت اور دعا پر بہت زیادہ زور دیتے تھے اور سخاوت بھی دیگر ایام سے بڑھ کر کرتے تھے گو یا یہی مہینہ مسلمان کے لئے عبادت کا مہینہ ہے جس کے اندر تڑکیہ نفس ہو کر اللہ تعالیٰ کا قرب حاصل ہو سکتا ہے۔

اور انسانی زندگی کی اصل غرض پوری ہو سکتی ہے۔ اذاسألت عبادی عنی میں اس تڑپ کا ذکر ہے جو مومنوں کے دل میں پیدا ہوتی ہے۔ اور دعوت الداع سے مراد اسی تڑپ کا اظہار ہے جب انسان دعا میں اسے اختیار کرتا ہے پس یہاں

جس دعا کی قبولیت کا ذکر ہے وہ صرف قرب الہی کو حاصل کرنے کی دعا ہے۔ اور جو انسان ایسی دعا کرتا ہے اس کو اللہ تعالیٰ بھی ضرور قبول فرماتا ہے۔ اسی لئے فرمایا کہ میری فرمانبرداری کریں اور مجھ پر ایمان لائیں تو نتیجہ یہ ہوگا کہ وہ سیدھی راہ پائیں

یعنی وہ راہ جو میرے قرب میں پہنچا دیتی ہے۔ فی الواقع فطرت انسانی جب صفائی پڑھتی ہے اور روزہ سے اس میں صفائی ضرور آتی ہے تو اس کے اندر یہ تڑپ پیدا ہوتی ہے کہ قرب الہی کو حاصل کرے اس قرب کو حاصل کرنے کے لئے بتایا کہ

روزے روزے سے ہی نہیں بلکہ پھر دعا بھی ساتھ کرو۔ گو یا واستعینوا بالصبر والصلوة میں روزہ اگر صبر کا پہلو ہے

قرب اللہ کا بندہ سے اور بندہ کا اللہ سے

خوب جواب

اجابة۔ استجابة

رشد

رمضان میں قرب الہی کی راہیں

قرب الہی کے حصول کی دعا



عَلِمَ اللَّهُ أَنَّكُمْ كُنْتُمْ تَخْتَانُونُ أَنْفُسَكُمْ فَتَابَ عَلَيْكُمْ وَعَفَا عَنْكُمْ

اللہ جانتا ہے کہ تم اپنی جانوں کو نقصان پہنچانا چاہتے تھے سو اس نے تم پر رجحانِ برکت کیا اور تم کو معاف کیا

فَالَّذِينَ بَايَعُوا هُنَّ وَابْتَغُوا مَا كَتَبَ اللَّهُ لَكُمْ وَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى يَتَبَيَّنَ

پس اب ان سے میل جمل کرو اور جو اللہ نے تمہارے لئے مقرر کیا ہے چاہو ۲۳۴ اور کھاؤ اور پیو یہاں تک کہ تمہارے لئے

لَكُمْ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ ثُمَّ أَتُمُوا الصَّيَامَ إِلَى اللَّيْلِ

صبح کی سفید دھاری سیاہ دھاری سے الگ ہو جائے پھر رات تک روزے کو پورا کرو ۲۳۵

کس طرح ایک کی کمی دوسرے سے پوری ہوتی ہے \*

۲۳۴ تختانوں - اختیان سے ہے امام راغب اختیان اور خیانت کے معنی میں یہ فرق کرتے ہیں کہ اختیان کے

معنی میں خیانت کا ارادہ کرنا گویا خیانت بھی وقوع میں نہیں آتی \*

چونکہ بعض صحابہ کا یہ خیال تھا کہ روزہ میں رات کے وقت بھی بی بی کے پاس نہیں جانا چاہئے گو کوئی حکم الہی نازل نہ ہوا تھا اور خواہش طبعی چاہتی تھی تو اس صورت میں اس تحرک خواہش کو اختیان کہا ہے۔ جو روایت میں اس موقع پر بیان کی جاتی ہیں ان میں سے ایک قویہ ہے کہ ایک شخص بغیر کھائے پیے سو گیا اور اسی بھوک کی حالت میں روزہ رکھا تو اگلے دن اسے غش آگیا۔ دوسری روایت حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے متعلق ہے کہ وہ اپنی بی بی کے پاس گئے بعد اس کے کہ وہ سو گئی تھیں۔ یہ دونوں روایتیں کسی پہلے حکم کی موجودگی کو ظاہر نہیں کرتیں۔ بلکہ اس حکم سے ایک غلط خیال کی تردید ہوئی۔ تو یہ اور عفو کا لفظ عام ہیں ان سے یہ ثابت نہیں ہوتا کہ پہلے کوئی بڑا فعل خلاف حکم الہی ہو چکا ہے۔ ایک سخت پابندی کی جگہ ایک نرم حکم دے دیا یہ تو ہے دیکھو ۲۳۵ نیز النساء ۶۶ جہاں کھول کر بیان کر دینے کو یا شریعت عطا فرمانے کو یتوب علیکم سے ظاہر کیا ہے اور عفو اس کو اس لئے کہا کہ ایک سختی جو مسلمانوں نے اپنے اوپر لازم کر لی تھی اللہ تعالیٰ نے اسے دور کر دیا \*

۲۳۵ الخیط الابيض خیط دھانے کو کہتے ہیں اور خیط اسوئی کو حتی یلج الجمل فی مہ الخیط (الاعراف - ۳۴)

اور الخیط الابيض صبح کی سفید دھاری کا نام ہے اور الخیط الاسود اس کی سیاہی کا۔ یہ معنی خود نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے مروی ہیں چنانچہ بخاری میں عدی کہتے ہیں کہ میں نے رات کو ایک سفید دھانکا اور ایک سیاہ دھانکا اپنے تمکیر کے نیچے رکھ لئے اور جب آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ واقعہ سنایا تو آپ نے فرمایا ان وسادک اذ العریض تمہارا تمکیر بڑا فرخ ہے۔ گویا یوں سمجھا دیا کہ وہ خیط ابیض اور خیط اسود تمکیر کے نیچے نہیں آ سکتے \*

یہاں روزہ کی حدود بیان کی ہیں صبح صادق کے نمودار ہونے تک کھانا پینا جائز ہے اور آفتاب غروب ہونے

ہی افطار کر دینا چاہئے۔ سحری کے وقت میں حتی الوسع تاخیر کی اور افطار میں حتی الوسع تعجیل کی تاکید نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمائی ہے۔

ان حدود پر یہ اعتراض کیا گیا ہے کہ بعض جگہ کئی ماہ کا دن جوتا ہے۔ سوال تو یہ مقام آباد ہی بہت کہیں

دوسرے دہاں رمضان کا ہیذہ نمیز نہیں ہوتا پس شہد منکم الشہر میں وہ لوگ نہیں آتے۔ ہاں جہاں افطار

نہیں گھنٹے کا دن ہو دہاں روزہ رکھا جا سکتا ہے جن کے لئے تخفیف مالا یطاق ہو وہ فدیۃ طعام مسکین جمل کرنا

اختیان

روزہ مکہ تو فی ہے ہے  
روزہ میں شہر و

خیط - خیاط

روزہ کی حدود

جہاں دن لئے ہیں  
دہاں روزے کا حکم

وَلَا تُبَاشِرُوهُنَّ وَأَنْتُمْ عَاكِفُونَ فِي الْمَسْجِدِ تِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ فَلَا

اور جب تم مسجدوں میں اسکا فانی ہو تو ان سے میل جول نہ کرو ۲۳۶ یہ اللہ کی حدیں ہیں پس تم انکی

تَقْرُبُوهُنَّ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ آيَاتِهِ لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ وَلَا تَأْكُلُوا

قریب مت جاؤ ۲۳۷ اس طرح اللہ اپنی باتیں لوگوں کے لئے کہول کر بیان کرتا ہے تاکہ وہ تقویٰ کریں ۲۳۸ اور اپنے مال کو

أَمْوَالَكُمْ بَيْنَكُمْ بِالْبَاطِلِ وَتُدْءُوا بِهَا إِلَى الْحُكَّامِ لِتَأْكُلُوا فَرِيقًا

اپس میں ناجائز طور پر نہ کھاؤ۔ اور (نہ) ان کے ذریعہ حاکموں تک پہنچو تاکہ لوگوں کے مال کا ایک

مِّنْ أَمْوَالِ النَّاسِ بِالْإِثْمِ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ

حصہ گناہ کے ساتھ کھا جاؤ حالانکہ تم جانتے ہو ۲۳۹

۲۳۶ تا ۲۳۷۔ بَشَرًا ظاہر جلد کو کہتے ہیں یعنی چڑے کے اوپر کا حصہ اور مَبَاشَرًا دو انسانوں کے چڑے کا ایک دوسرے کو لگنا ہے یعنی مرد اور عورت کے لمس بَشَرًا الرَّجُلُ بَشَرًا الْمَرْأَةُ (د) اور اسکے اور لامسۃ کے جملیں (دھونے) سے جو ایک ہی معنی ہیں دن ۱۱ اور کثاۃ جماع مراد ہے جیسے اس قسم کے دوسرے الفاظ سے بھی۔ دیری معنی یہاں مراد ہیں۔ نہ مطلق چھونا۔ عَاكِفُونَ۔ عَاكِفٌ ناخیم کو کہتے ہیں۔ یہاں مراد عتکاف ہے جو آخری عشرہ رمضان میں کیا جاتا ہے یعنی دس دن تک انسان باطل مسجد میں رہے +

بَشَرًا۔ مَبَاشَرًا

مَلَامَسَة

مَکَن

اس سے بھی معلوم ہوتا ہے کہ ماہ رمضان کو مسلمان کا اصلی مجاہدہ قرار دیا گیا ہے۔ اس لئے اس کے آخری دس یوم کو اور بھی اس مجاہدہ کے لئے خاص کیا گیا ہے ان ایام میں جو اعتکاف کرتا ہے اسے بی بی سے علیحدہ رہنا چاہئے مگر کسی ضرورت کے لئے بی بی کا اس کے پاس آنا منع نہیں +

۲۳۸ حد و حدیٰ کی جمع ہے اور یہ اس روک کو کہتے ہیں جو دو چیزوں کے درمیان ہو اور انکو ایک دوسرے سے ملنے سے روکے اس لئے حد کسی چیز کا وہ وصف ہے جو اسے دوسری چیزوں سے تمیز کر دے (غ) اسی مادہ سے حادث ہے ان الذین یحادون اللہ ورسوله (المائدہ ۲۰) اور اسی سے حدید لولا ہے اور حدید بید یعنی تیز فہمك الیوم حدید۔ (رقی ۲۲) اور حد و اللہ سے مراد اللہ تعالیٰ کے احکام ہیں اس لئے کہ وہ حق و باطل میں حاجز یعنی روک ہیں +

حد

حَاد

حدید

حد و اللہ

یہاں حدود کے قریب جانے سے بھی منع فرمایا جیسا کہ حدیث میں آتا ہے فمن رقی حول النبی یوشک ان یتقم فیہ شخص رکھ کر روگرد چھرتا ہے قریب ہے کہ اس کے اندر چلا جائے +

۲۳۹۔ تَدْلُوا۔ دلا سے ہے جس سے مراد ڈول کا ڈالنا یا کھانا ہے اور استعارۃ کسی چیز کو ذریعہ بنانے پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے +

ادلاء

اس حکم کو رمضان کے حکم کے ساتھ لانے کا منشاء یہ ہے کہ جب تم میں یہ قوت پیدا ہو گئی کہ تم اللہ تعالیٰ کی رضا کے لئے حلال چیزوں کو بھی جب وہ ترک کرنے کا حکم دے ترک کر دیتے ہو تو حرام اور باطل کو ترک کرنا کس قدر آسان ہو گیا وہ تمہارے مال کی محبت ہی انسان سے گناہ کراتی ہے اس لئے روزہ گناہ سے بچانے کا بڑا موجب ہے۔ کیونکہ

روزہ اور تقویٰ سے جنت

۲۷  
حکم جنگ

۱۸۹ یَسْئَلُونَكَ عَنِ الْاَهْلَةِ قُلْ هِيَ مَوَاقِيتُ لِلنَّاسِ وَالْحَجِّ وَلَيْسَ الْبِرُّ بِاَنْ

تجھے ہلاؤں کے متعلق سوال کرتے ہیں۔ کہو یہ لوگوں کے غائدہ کیلئے اور حج کے لئے مقرر وقت ہیں ۲۳۹ اور یہ ہر ایک کی نہیں

بِاَنْ تَاْتُوا الْبُيُوتَ مِنْ ظُهُورِهَا وَلَكِنَّ الْبِرَّ مَنِ اتَّقَىٰ ۚ اُولَٰئِكَ الْبُيُوتُ مِنْ

کہ تم گھر میں ان کے پچھاڑوں کی طرف سے آؤ لیکن بڑا نیک وہ ہے جو تقویٰ اختیار کرتا ہے اور گھروں میں ان کے

اَبْوَابُهَا وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ۝ وَقَاتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ

دروانوں سے آؤ اور اللہ کا تقویٰ کرو تاکہ تم کامیاب ہو ۲۴۰ اور اللہ کی راہ میں ان لوگوں سے جنگ کرو

روزہ سے انسان کے اندر وہ قوت نشوونما پاتی ہے جس سے وہ مال کے ناجائز کھانے کو ترک کر سکتا ہے +

۲۳۹ اہلۃ - ہلال کی جمع ہے پہلی اور دوسری رات کے چاند کو ہلال کہا جاتا ہے اس کے بعد قمر (خ) ہلال کی نیت  
کے ساتھ قمری مہینہ کا آغاز ہوتا ہے +

مواقیت - میقات کی جمع ہے اور یہ وہ وقت ہے جو کسی چیز کے لئے مقرر کیا جائے یا وہ وعدہ جس کے لئے  
کوئی وقت مقرر کیا جائے (خ) ان یوم الفصل کان میقاتا (النبأ ۱) الی میقات یوم معلوم (الواہقہ ۵۰-۵۱)

ہلاؤں کے متعلق سوال سے کیا مطلب ہے۔ ایسے جس قدر سوال ہیں ان سب میں احکام دریافت کئے ہیں  
یَسْئَلُونَكَ عَنِ الْاَهْلَةِ - یَسْئَلُونَكَ عَنِ الْحُمْرِ وَالْمِیَسِ - یتیموں کے احکام دریافت کرتے ہیں شراب اور جوئے کے  
احکام دریافت کرتے ہیں۔ یہ مطلب نہیں کہ یتیم کس طرح بنتا ہے۔ شراب کس طرح بنتی ہے جو کس طرح کھیلا جاتا ہے۔

پس ہلاؤں کے بھی احکام دریافت کرتے ہیں اور ہلاؤں سے مراد مہینے ہیں۔ یہ سوال خاص مہینوں یا ہلاؤں کے متعلق  
ہے جیسا کہ جواب سے ظاہر ہے وہی مواقیت للناس والجمع اور یہ خاص مہینے فی الواقع رمضان کے اختتام کے ساتھ  
ہی شروع ہو جاتے ہیں یعنی شوال ذیقعد اور دس دن ذی الحج کے یہ حج کے مہینے ہیں۔ عرب میں یہ مشہور مہینے تھے۔

جن کا نام لینے کے بھی ضرورت نہ تھی جیسا کہ فرمایا الحج اشہر معلومات جب رمضان کے اس قدر فضائل کا ذکر ہوا۔  
تو ان مہینوں کا سوال بھی پیدا ہوا۔ جو رمضان کے ساتھ شروع ہو جاتے ہیں مگر حج نام حج کے مہینوں میں دو مہینے حرم  
والے بھی ہیں ان کا ذکر بھی ساتھ ہی کرو یا حرمت کے مہینے کل چار ہیں یعنی حرم۔ رجب۔ ذیقعد۔ ذی الحج۔ عرب میں  
ان ایام میں جنگ بالکل بند ہو جاتی تھی۔ راستے کھل جاتے تھے۔ تجارتیں شروع ہو جاتی تھیں انہی میں حج کے ایام بھی  
آ جاتے تھے۔ اس لئے مواقیت للناس فرمایا یعنی لوگوں کی بھلائی کے لئے اوقات مقررہ ورنہ عرب جیسی جنگجو  
قوم تھی اگر ان مہینوں کی وجہ سے ان کی تجارتیں وغیرہ سال میں چار ماہ نہ کھلی رہتیں تو باطل برباد ہو جاتے  
اگر کل مہینوں کے متعلق سوال ہو تو بھی ہج نہیں کیونکہ بھی مہینے لوگوں کے لئے وقت مقرر ہیں +

۲۴۰ ابواب۔ باب کی جمع ہے۔ دروازہ کو کہتے ہیں شہر کا ہو یا مکان کا یا کوٹھڑی کا۔ اور کسی چیز کا باب وہ ذریعہ

ہے جس ذریعہ سے اس چیز تک پہنچ سکیں جیسے حدیث میں ہے انا مدینۃ العلم وعلیٰ بابا اور اللہ تعالیٰ فرماتا ہے  
ففتحنا علیہم ابواب کل شئی (الانعام ۷۷) اور والملائکہ یدخلون علیہم من کل باب (الرعد ۱۳-۲۳) جس کے  
معنی کئے ہیں ہر ایک قسم کی خوش کرنے والی چیزوں سے (خ) امام رافع کے نزدیک ابواب الجنة اور ابواب

ابواب جنت و جہنم



## الَّذِينَ يُقَاتِلُونَكُمْ وَلَا تَغْتَدُوا طَرِيقَ اللَّهِ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ

جو تم سے جنگ کرتے ہیں اور زیادتی نہ کرو کیونکہ اللہ زیادتی کرنے والوں سے پیار نہیں کرتا ۱۴۱

جہنم سے وہ اسباب مراد ہیں جو انسان کو جنت یا دوزخ میں پہنچاتے ہیں +

بیت۔ بات کے معنی ہیں رات کا ٹی اور اس لئے بَیْت اصل میں وہ مکان ہے جہاں انسان رات کاٹے پھر عام ہر ایک مسکن کو کہتے ہیں (غ)، اور مجازاً دل کو جیسا کہ امام راغب نے اس حدیث کے معنی میں قول نقل کیا: لَا تَدْخُلُ الْمَلَكَةُ بَيْتًا فِيهِ كَلْبٌ وَلَا صَوْدَةٌ فرشتے اس گھر میں داخل نہیں ہوتے جس میں کتا اور تصویر ہو۔ کہ میت سے مراد یہاں دل اور کلب سے مراد حرص ہے۔ اور بعض کے نزدیک گھر کے دروازہ سے داخل ہونا کتا یہ ہے سیدھی راہ اختیار کرنا اور پھوڑے کی طرف سے آنا کتا یہ ہے سیدھی راہ سے انحراف کرنے سے +

حسن اور ہم کا قول پر کابل وہاں یہ رواج تھا کہ جب کوئی شخص کسی مقصد کو سامنے لکھتا اور پکا حاصل کرنا نکل جاتا تو وہ ایک سال تک گھر کے پھوڑے کی طرف سے داخل ہوتا اور اسکو کامیابی کا ذریعہ سمجھتا مسلمانوں کو بتایا ہو کہ تمہاری کامیابی کا مدار یہی توہم پرستیوں پر نہیں۔ بلکہ تقویٰ پر ہے یعنی اللہ تعالیٰ کے مقرر کردہ حقوق اور ذمہ داریوں کی حفاظت پر۔ چونکہ اصل مضمون استعانت بالصبر والصلوة تھا اس لئے اس سے روکا ہے کہ کامیابی کا مدار توہم پرستی پر رکھا جائے بخاری میں ہے کہ احرام کی حالت میں جس کے سوائے دوسرے لوگ گھر کے پھوڑوں سے داخل ہوتے تھے چونکہ حج کا ذکر آیا تھا اس لئے اس رسم کو دور کرنے کا حکم یہاں دیا ہے۔ چونکہ رمضان کو حج کے ساتھ خاص تعلق ہے یعنی جیسے رمضان کی دس راتیں بڑی فضیلت والی ہیں جبکہ ذکر آخری سے پہلی آیت رکعت گزشتہ میں کیا ہے۔ ہی طرح ذی الحج کی دس راتیں بھی خاص فضیلت رکھتی ہیں۔ اس لئے حج میں جو توہم پرستی کی باتیں تھیں ان کو دور کر دیا اور جو ارکان روحانی معنی رکھتے تھے ان کو باقی رکھا +

۱۴۲ قَاتِلُوا۔ مُقَاتَلَةٌ کے معنی مُعَادِبَةٌ یعنی ایک دوسرے سے جنگ کرنا یا ایک دوسرے کو قتل کرنے کا قصد کرنا یہاں سے جنگ کا ذکر شروع ہوتا ہے اور اس کا تعلق مابقی سے دو طرح پر ہے ایک تو پہلے صاف کہا گیا تھا کہ تم کو خانہ کعبہ کا متولی بنایا جائے گا۔ مگر اس کے لئے صبر اور صلوة کے ساتھ خدا کی مدد چاہو اور اس راہ میں تم میں سے لوگ شہید بھی ہونگے پس اب اسی مضمون کو کھول کر بیان کیا ہے کہ جنگ کی اجازت کس حد تک ہے۔ دو گھر جب حرمت والے مہینوں کا سوال آیا اور ان میں جنگ کے بندھنے کو لوگوں کے فائدہ کی بات تشریح دیا۔ تو اب جنگ کے احکام کو بھی بیان کر دیا۔ جو در اصل یسٹونڈ کا جواب ہے۔ اور خروج کا ذکر بھی چھپا تھا کہ بتایا جائے کہ اسلام کا عظیم الشان رکن کس طرح ادا ہو سکتا ہے جب خانہ کعبہ کا ذوق نہ اٹھتا ہے اسی لئے آگے آتا ہے داخل جوہم من حیث اخر جو کہ یعنی مکہ سے تو یہ کا فرض و نہ کالے جایش گے۔ مگر وہ بغیر جنگ کے ناممکن تھا۔ اس لئے احکام جنگ کا ذکر ضروری ہوا۔ سورہ حج میں بھی بعینہ اسی کے مطابق حج کے ذکر کے ساتھ جنگ کے اذن کا ذکر شروع ہوتا ہے۔ اذن للذين يقاتلون (الحج ۳۹)

یہاں حکم فی سبیل اللہ جنگ کرنے کا ہے۔ اس سے کیا مراد ہے؟ فتوحات ملکی کے لئے یہ جنگ نہیں۔ حفاظت قومی کے لئے بھی نہیں بلکہ اس لئے کہ اللہ کا نام یہ کافر و منافق اور مسلمانوں کو خدا کی عبادت سے جو خدا تک پہنچنے کا ذریعہ ہے درو کر لیں۔ چنانچہ حدیث میں ہے کہ نبی کریم صلعم نے بد کے دن جو آپ کی پہلی جنگ تھی۔ ان الفاظ

بیت۔ بات

فرشتوں کا کہنے والے  
گھر میں داخل نہ ہونا

عوب کی توہم پرستی

ذی الحج کی دس راتیں

معاذتہ

جہاد جنگ کے لئے  
ذکرین حکمت

فی سبیل اللہ جنگ کرنا

۱۹۱ **وَأَقْتُلُوهُمْ حَيْثُ ثَقِفْتُمُوهُمْ وَأَخْرِجُوهُمْ مِّنْ حَيْثُ أَخْرَجْتُمُوهُمْ وَالْفِتْنَةُ أَشَدُّ مِنَ الْقَتْلِ**

اور جہاں انکو پاؤ مارو اور انہیں نکال دو جہاں سے انہوں نے تمہیں نکالا ہے ۲۴۲ اور فتنہ قتل سے بڑھ کر سختی ہے ۲۴۳

میں دعا کی اللہم ان اہلک هذا العصاة فلن تعبد فی الارض ابدًا اے خدا اگر تو نے اس چھوٹی ٹیسی جماعت کو ہلاک کر دیا تو زمین میں تیری پرستش پھر کبھی نہ ہوگی اور خود قرآن شریف میں دوسری جگہ اسی جنگ کی غرض کو یوں بیان کیا ہے ولولا دفع اللہ الناس بعضهم ببعض لهدمت صوامع وبيع وصلوات ومساجد رب العالمین ۲۴۰ اگر اللہ بعض لوگوں (یعنی کفار) کو بعض (یعنی مسلمانوں) کے ذریعے نہ روک دیتا تو راہبوں کی کونٹھریاں اور گر جاگھرا اور دیگر مذہب کے عبادت خانے اور مسجدیں سب ویران کر دی جاتیں اور یوں اللہ کا ذکر دنیا سے مٹا دیا جاتا پس اسی مذہبی آزادی اور امن کا قائم کرنا ہی فی سبیل اللہ ہے۔ اور اسلامی جنگوں کی پہلی شرط یہی ہے +

مگر اسی آیت میں جنگ کرنے کے متعلق دو اور شرائط بھی لگا دی ہیں۔ ایک یہ کہ ان لوگوں سے جنگ کرو جو تمہارا ساتھ جنگ کرتے ہیں۔ جو فی الواقع جنگ میں شامل نہ ہوں یا جو جنگ میں ابتدا نہ کریں ان سے جنگ کرنے کی اجازت نہیں۔ اور دوسرے یہ کہ جسے نہ بڑھو یعنی حالت جنگ میں اپنے حق سے یا ضرورت جنگ سے تجاوز نہ کیا جائے خواہ مخواہ اٹلاف جان و مال نہ ہو جہاں کہیں قرآن شریف میں کسی قوم سے قتال کا حکم یا اجازت ہو وہ نہیں تین شرائط کے تحت آدین کے جائز ہیں ان تین شرائط نے اسلامی جنگوں کو نہ صرف یہودی جنگوں کے مقابلہ پر رحمت ہی رحمت کر دیا کیونکہ یہودی غیر قوم کے بوڑھوں بچوں عورتوں تک کو تہ تیغ کر دیتے تھے۔ یویشیوں کو ذبح کر دیتے تھے اور مکانات کھیتوں باغوں اموال کو آگ میں جلا دیتے تھے۔ بلکہ اس بیسویں صدی کی مذہب اقوام کی جنگ کے مقابل میں بھی اسلامی جنگ نری رحمت نظر آئے ہیں۔ پھر ساتھ تنزل اور اعتدال اور انصاف اور عفو کا حکم بھی موجود ہے +

۲۴۲ **ثَقِفْتُمُوهُمْ**۔ ثقف کے اصل معنی کسی چیز کے پائے یا کرنے میں دانائی ہیں (غ) اور گو اصل معنی سے متجاوز کر کے عطف پالینے پر بھی اسی لفظ کا استعمال ہوا ہے۔ مگر یہاں اصل معنی ہی مراد ہیں جیسا کہ ابن جریر نے کہا ہے فی ای مکان تمکنتم من قتلہم وابصائم مقاتلہم یعنی جہاں ان کو قتل کرنے کی قدرت ہو اور ان کے جنگ کرنے کو دیکھو +

واقتلوہم میں ضمیر اہی لوگوں کی طرف جاتی ہے جن کا پیچھے ذکر ہے یعنی الذین یقاتلونکم وہ لوگ جو تم سے جنگ کرتے ہیں ان کو جہاں پاؤ مارو۔ یہاں کسی غیر مسلم کو جہاں پاؤ مارو۔ اور ثقفتموہم کا لفظ اختیار کر کے یہ بھی بتا دیا کہ اندھا دھند مارنا اور انہیں صرف جنگ میں مارنا جائز ہے +

دوسرے فقرہ میں جنگ کی حد کو بیان کیا ہے کہ کفار نے مسلمانوں کو بلا وجہ مکہ سے نکالا تھا اور اب وہ وہاں اغراض مذہبی کے لئے یعنی حج کے لئے بھی نہ جاسکتے تھے۔ اس لئے بتایا کہ جنگ ان لوگوں کے ساتھ جنہوں نے تم کو مکہ سے نکالا ہے اس وقت تک جاری رہے گی جب تک کہ یہ مکہ سے نکالے جائیں اس میں آخری فتح کی صیغہ پیگونی بھی ہے اور یہ بھی بتا دیا ہے کہ تمہاری جنگ اپنے حقوق کو واپس لینے کے لئے ہے +

۲۴۳ **فِتْنَةٌ**۔ اصل معنی فتن کے سونے کا آگ میں ڈالنا ہے تاکہ کھرا پن اس کے کھوٹ سے الگ ہو جائے۔ اس لئے محض آگ میں ڈالنے پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے یوم ہم علی النار فیفتنون (الدانیاۃ ۱۳) اس لئے فتنۃ عذاب اور دکھ وغیرہ دینے کے معنی میں آتا ہے (غ) قرآن شریف میں ان دکھوں اور تکلیفوں پر اس لفظ کا استعمال ہوا ہے جو کفار زمین میں کو دیتے رہے ان الذین فتنوا المؤمنین والمؤمنات (البرج ۱۰) فاذا وادی فی اللہ یجعل فتنۃ الناس کعذاب اللہ

اس کی غرض مذہبی آزادی کا قیام ہے

اسلامی جنگ کی شرائط

ثقف

ہر طرف کے قتل کا حکم نہیں

جنگ کی حد

فتن

فتنۃ

فتنہ سے مراد کفار کی ایذا رسانی ہے۔

وَلَا تُقَاتِلُوهُمْ عِنْدَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ حَتَّى يُقَاتِلُوكُمْ فِيهِ فَإِنْ قَاتَلُوكُمْ فَاقْتُلُوهُمْ

اور مسجد حرام کے قریب ان سے جنگ نہ کرو جب تک کہ وہ اس کے اندر تمہارے ساتھ جنگ نہ کریں پھر اگر وہ تم سے جنگ کریں تو تم قاتلوں

كَذَلِكَ جَزَاءُ الْكَافِرِينَ فَإِنْ أَنْتُمْ هَؤُلَاءِ فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ وَقَاتِلُوهُمْ حَتَّى

۱۹۲ ۱۹۳ کافروں کی یہی سزا ہے ۲۴۳ پھر اگر وہ رک جائیں تو اللہ بخشنے والا رحم کرنے والا ہے ۲۴۴ اور ان سے جنگ کو

لَا تَكُونُ فِتْنَةً وَيَكُوناَ الدِّينُ لِلَّهِ فَإِنْ أَنْتُمْ هَؤُلَاءِ اَعْدَاءُ اِنِ اَعْلَى الظَّالِمِينَ

یہاں تک کہ فتنہ باقی نہ رہے اور دین صرف اللہ کے لئے ہو۔ پھر اگر وہ رک جائیں تو مظلموں کے سوائے اور کسی کے لئے نہیں ۲۴۵

«الْعَنْكَبُوتُ» ۱۰۰) جہاں صاف اللہ کی راہ میں ایذا دیا جائے کو فتنہ قرار دیا ہے اور بخاری میں ابن عمرؓ کی روایت سے ہے

كَانَ الْإِسْلَامُ قَلِيلًا فَكَانَ الرَّحْلُ يَفْتَنُ فِي دِينِهِ أَمَّا قِتْلُهُ وَأَمَّا يُعَذِّبُهُ حَتَّى كَثُرَ الْإِسْلَامُ فَلَمْ تَكُنْ فِتْنَةً

اسلام حالت غربت میں تھا اس لئے ایک شخص کو اس کے دین کی وجہ سے دکھ دیا جاتا تھا۔ یا اس کو قتل

کرو دیتے یا عذاب دیتے یہاں تک کہ اسلام بڑھ گیا پھر فتنہ نہ رہا اور مفردات میں ہے کہ فتنہ بلاؤں اور مصیبتوں اور قتل اور

عذاب وغیرہ افعال کر بیہ ہونا جاتا ہے اور اللہ تعالیٰ کی طرف بھی محسوب ہوتا ہے اور وہ مقتضائے حکمت الہی ہوتا ہے اس

مطلب ان الفاظ کا یہ ہے کہ مسلمانوں کو دین کی وجہ سے دکھ دئے جاتے ہیں اور ملک میں بے امنی کی حالت ہے وہ قتل

سے بڑھ کر ہے +

۲۴۴) باوجودیکہ یہ بھی بتا دیا کہ مسجد حرام یعنی مکہ سے یہ لوگ محال دینے جائیں گے پھر بھی اس کی حرمت کی وجہ سے اس کے

قریب بھی جنگ کرنے سے روک دیا۔ ہاں اگر کافر حدود حرم کے اندر جنگ میں ابتدا کریں تو پھر مسلمانوں کو بھی اجازت دی گئی

۲۴۵) انتہا۔ یعنی کسی چیز سے روکنا۔ تنہون عن المنکر (ال عمران - ۱۰۴) راایت الذی پہنچی عبد ۱۱ اذ اصل الحلق

۱۰۴) اور انتہا کے معنی اس چیز سے رک جانا جس سے روکا گیا ہے (غ) فمن جاءكم موعظة من ربه فانتهوا

لئن لم تنتهوا لاجتهدت (مہتمم - ۴۶) +

چونکہ اصل حکم جنگ کا اس لئے دیا تھا کہ یہ تم سے جنگ کرتے ہیں پس مطلب یہ ہے کہ اگر جنگ سے رک جائیں

یا چونکہ اوپر فتنہ کا ذکر ہے یعنی مسلمانوں کو دکھ دینے کا تو مطلب یہ ہے کہ اگر مسلمانوں کو دکھ دینا چھوڑیں تو تم بھی جنگ

نہ کرو اللہ ان کے پہلے تصور بخش دے گا +

۲۴۶) فتنہ کے معنی ابھی لذت سے قرآن سے حدیث سے بیان ہو چکے (۲۴۳) پس قاتلوہم حتی لا تكون فتنہ سے مراد

یہ ہے کہ ان سے جنگ کرو یہاں تک کہ مسلمانوں کو دین کی وجہ سے دکھ نہ دیا جائے لیکن اسکے آگے جو الفاظ آتے ہیں

وَيَكُوناَ الدِّينُ لِلَّهِ اور دین اللہ کے لئے ہو۔ ان سے یہ غلط نتیجہ نکالا گیا ہے کہ اس سے مراد یہ ہے کہ اسلام ہی اسلام

ملک میں ہو۔ مگر معنی اول تو خود نہ تكون فتنہ کے خلاف ہیں۔ اور دوسرے قرآن شریف کی ان آیات کے بھی خلاف

ہیں جن میں کفار سے صلح کر لینے کا حکم ہے وان جعلوا السلم فاجم لہا (الانفال - ۶۱) پھر نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے عمل کے خلاف

ہیں کہ آپ نے اس وقت تک جنگ نہیں کی کہ اسلام ہی اسلام ہو صلح حدیبیہ میں کفار کی پیش کردہ شرائط صلح کی یہاں

کچھ کافروں میں سے مسلمان جو کراپ کے پاس آئے۔ ان کو بھی واپس کر دینا منظور کیا۔ پھر فتح مکہ میں اہل مکہ کو حالت

مسجد حرام میں جنگ کی ممانعت

نہی

انتہی

لہذا کے معنی یہ کہ

یہاں سے روکنا

یكون الدين لله  
یاد یہ نہیں کہ اسلام  
بے سوا دوسرے دین

۱۹۴ الشَّهْرُ الْحَرَامُ بِالشَّهْرِ الْحَرَامِ وَالْحُرُمَتُ قِصَاصٌ فَمَنْ اعْتَدَى عَلَيْكُمْ فَاعْتَدُوا

حرمت والا مہینہ حرمت والے مہینہ کے بدلے اور تمام حرمت والی چیزوں میں بدلے ۲۴۷ اس جو کوئی تم پر زیادتی کرے تم اسکو

عَلَيْكُمْ بِمِثْلِ مَا اعْتَدَى عَلَيْكُمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُتَّقِينَ

اسی کے مطابق منزا دو جو اس نے تم پر زیادتی کی ہے ۲۴۸ اور اللہ کے تقویٰ پر ہو اور جان لو کہ اللہ ان کے ساتھ ہے جو تقویٰ اختیار کرتے ہیں

کفر پر چھوڑ کر معاف کر دیا جتنی کفر کی حالت میں ان میں سے بعض لوگ مسلمانوں کے ساتھ جنگوں میں شامل ہو گئے تھے پھر آپ کے پاس نوے اور دسویں سال ہجرت میں وفد پر وفد مشرکوں کے آتے تھے۔ اگر مشرکوں سے جنگ کا حکم ہوتا تو یہ لوگ کس طرح حالت شرک میں رہ کر مدینہ آ سکتے تھے۔ پھر آپ کی وفات کے وقت بھی یہود و نصاریٰ عرب میں موجود تھے دین اسلام تو پھر بھی اکیلا عرب میں نہ تھا۔ پھر لاکھ لاکھ فی الدین میں تو اس کے بعد چل کر یہ کہا کہ دین میں نہیں تو یہاں بچہ مسلمان کرنے کی تعلیم کیونکر ہو سکتی ہے پس جو معنی خلاف سیاق و سباق خلاف قرآن خلاف عمل نبوی ہیں کسی طرح قابل قبول نہیں +

مادہ ہستی آبادی کا قیام

یكون الدين لله کے معنی صاف ہیں دین اللہ کے لئے ہو۔ جب دین کے لئے کوئی دھوکہ دینے والا نہ ہو دین اللہ کے لئے ہوگا۔ یہی معنی لہذا صوامع الایہ میں ہیں کہ جنگ کی غرض دنیا میں مذہبی آزادی کا قائم کرنا ہے۔ اور یہی معنی لاکھ لاکھ فی الدین کے ہیں دین میں کوئی جبرور ہے۔ بخاری کی حدیث سے بھی یہی معنی ثابت ہیں جہاں يكون الدين لله کے ماتحت امام بخاری حضرت ابن عمر کی اس حدیث کو لائے ہیں کہ جب ان سے ابن زبیر کے معاملہ میں شامل ہونے کے لئے کہا گیا۔ تو انہوں نے جواب دیا۔ قاتلنا حتی لم تکن فتنة وكان الدين لله وانتم تريدون ان تقاتلوا حتى تكون فتنة والیدین لغير الله یعنی ہم نے جنگ کی یہاں تک کہ فتنہ نہ رہا اور دین اللہ کے لئے ہو گیا اور تم جنگ کرنا چاہتے ہو یہاں تک کہ فتنہ ہو اور دین غیر اللہ کے لئے ہو جائے جس کے صاف معنی ہیں کہ ہم نے جنگ کر کے مذہبی آزادی کو قائم کیا تم جنگ کر کے مذہبی آزادی کو دور کرنا چاہتے ہو۔ کیونکہ ابن زبیر کے معاملہ میں دو مسلمان گروہ جنگ کرنے والے تھے۔ اور کافروں کے غلبہ کا کوئی سوال نہ تھا +

عدوان

عدوان کے معنی یہاں زیادتی کی منزا ہے۔ دیکھو ۲۴۸ +

حرمت کے معنی یہیں جنگ کرنے کا حکم

۲۴۷ یہاں صاف حکم دیا کہ حرمت والے مہینوں اور تمام حرمت والی اشیاء کا مسلمانوں کو پاس کرنا چاہئے یہاں تک کہ ان میں ابتدا کریں تب قصاص کے طور پر وہ بھی جنگ کریں۔ امام احمد نے حارب سے روایت کی ہے کہ نبی صلعم حرمت والے مہینوں میں جنگ نہ کرتے تھے۔ اور جنگ کرنے کے حرمت والا مہینہ آجاتا تو وقفہ کر دیتے چنانچہ واقعہ حدیبیہ میں آپ نے جنگ کرنے سے انکار کیا۔ اور جنگ ہوا دن میں حرمت والے مہینہ کی وجہ سے جنگ کو روک دیا (د) +

اعتداء

۲۴۸ اعتداء کے اصل معنی مجاذرة لمتقی ہیں۔ لیکن ظاہر ہے کہ جب دشمن نے حق سے تجاوز کیا ہے تو اب اس کے خلاف کارروائی حق سے تجاوز نہیں بلکہ عین حق ہے۔ اس لئے دوسرے اعتداء کے معنی مجازاً قہراً عدوان ہیں یعنی زیادتی کا بدلہ یا اس کی منزا۔ اور یہی اسی کے مطابق ہے جو جہاد سیئۃ کو قرآن کریم نے خود سیئۃ کہا ہے حالانکہ منافی الواقعہ برائی نہیں ہے۔ اسی لئے مفردات میں قاعدہ و علیہ کے معنی کئے ہیں قاعدہ بحسب اعتداء نہ اس کی زیادتی کے مطابق اس کا مقابلہ کرو +

مع  
عبداللہ العقیلی

وَأَنْفِقُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا تُلْقُوا بِأَيْدِيكُمْ إِلَى التَّهْلُكَةِ وَأَحْسِنُوا ۚ ۱۹۰

اور اللہ کی راہ میں خرچ کرو اور اپنے ہاتھوں سے اپنے تمہیں ہلاکت میں نہ ڈالو ۱۹۰ اور احسان کرو

إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ ۝ وَأَتِمُّوا الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ لِلَّهِ فَإِنْ أُحْصِرْتُمْ ۱۹۱

کیونکہ اللہ احسان کرنے والوں سے پیار کرتا ہے۔ اور حج اور عمرہ کو اللہ کے لئے پورا کرو پھر اگر تم روکے جاؤ

فَمَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ وَلَا تَحْلِقُوا رُءُوسَكُمْ حَتَّىٰ يَبْلُغَ الْهَدْيُ مَحَلَّهُ ۚ

تو جو کچھ قربانی آسانی سے میسر آئے کرو اور اپنے سروں کو نہ منڈواؤ یہاں تک کہ قربانی اپنے ٹھکانے پر پہنچ جائے۔ ۱۹۱

۲۴۹ التہلکۃ - ہلاکت سے ہے اور ہلاکت موت کو بھی کہتے ہیں اور کسی چیز کے اٹھ سے جاتے رہنے کو بھی گو وہ دوسرے کے پاس موجود ہو جیسے ہلاکت عنی سلطانہ (الحاقۃ ۲۹) اور بگاڑ اور فساد سے بھی ہلاکت ہوتا ہے یہاں تک الحاق والنسل (۲۰۵) اور تہلکۃ وہ ہے جو ہلاکت کی طرف لے جائے \*

ہلاکت

تہلکۃ

فی سبیل اللہ ممال کا  
خرچ نہ کرنا ہلاکت ہو

اپنے ہاتھوں سے اپنے تمہیں ہلاکت میں نہ ڈالو۔ بخاری میں اس کے متعلق ہے نفقت یعنی یہ آیت خرچ کرنے کے بارے میں نازل ہوئی پس مراد اس سے یہ ہوئی کہ خدا کی راہ میں جب جنگ کرو گے تو اموال کی ضرورت بھی پیش آنے کی اس لئے اپنے اموال کو بھی خدا کی راہ میں خرچ کرو یا یہ مراد ہے کہ حفاظت دین کے لئے اگر اس وقت تلوار اٹھانے کی ضرورت ہے تو کبھی وہ وقت بھی آئے گا کہ صرف مال خرچ کرنا ضرورت ہوگی اس وقت مال خرچ کرنا اور ہلاکت بچنا قطعاً غلطی کے حملہ میں جو صحابہ کے زمانہ میں ہوا ایک شخص صفوں کو چیرتا ہوا آگے نکل گیا۔ تو بعض نے کہا اے اللہ تعالیٰ اللہ تعالیٰ اپنے آپ کو اپنے ہاتھ سے ہلاکت میں ڈال دیا۔ حضرت ابویوب انصاری نے فرمایا اس آیت کے یہ معنی نہیں نکالنا التہلکۃ فی الاحیاء فی الہل والمال وترک البہاد۔ ہلاکت تو اس میں تھی کہ ایک شخص اپنے اہل اور مال میں بیٹھا رہے اور جہاد کو ترک کر دے۔ اسی کے مطابق آیت کا خاتمہ احسان کی ترغیب پر کیا ہے۔ آج بھی گھروں میں بیٹھ رہنے میں ہلاکت ہے۔ اور تسامع اسلام پر اموال کو خرچ کرنے کی ضرورت ہے اور اسی میں مسلمانوں کا بچاؤ ہے \*

۲۵۰ احصائتم - احصاء دشمن کے روکنے پر اور بیاری کے روکنے پر دو ٹوں پر بولا جاتا ہے۔ اور خصم صرف آخر الامر الہدی - ہدایت کی جمع ہے جس کے معنی تھکے ہیں بل انتہا یہاں تک کہ تفاحون (الفصل ۲۴) اور ہدی خاص ہے

احصاء، حصا

ہدایۃ ہدی

قربانی کے جانوروں کے لئے جو خانہ کعبہ کو لے جاتے جاتے ہیں۔ اونٹ ہو یا گائے بکری یا بھیڑ (غ) \*

حَلَّ - حَلَّ سے طرف مکان بھی ہو سکتا ہے اور طرف زمان بھی قربانی کے اپنے محل پر پہنچنے سے کیا مراد ہے۔ امام ابو حنیفہ کے نزدیک محلہا الی البیت العتیق (الحج ۳۳) کے ماتحت قربانی کا بہر حال خانہ کعبہ میں پہنچنا ضروری ہے۔ مگر نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے دشمن کے روکنے پر حدیبیہ کے مقام پر جو مکہ سے نو میل ہے قربانیاں کر دی تھیں۔ یہ کہا گیا ہے کہ وہ جگہ بھی حرم میں داخل تھی لیکن سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ اگر دشمن روک دے اور قربانیاں حرم میں نہیں پہنچانی جاسکتیں تو کیا کرے پھر اس علم کا حامل ہونا جیسا کہ امام صاحب نے شرط لگائی ہے کہ قربانی حرم میں پہنچ گئی ہے نہ صرف قرآن شریف میں مذکور نہیں بلکہ دینیہ بھی مشکل ہے۔ پس ایسی صورت میں محلہا وہی ہے جہاں روکا گیا یعنی وہیں قربانی کر دے ہاں بیاری کی صورت میں قربانی خانہ کعبہ میں بھی پہنچانی جاسکتی ہو تو اس صورت میں محلہا وہی ہوگا آیت ماقبل سے تعلق

یحلل

ج میں روکا جائیگی  
صورت

فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَّرِيضًا أَوْ بِهِ أَذًى مِّن رَّأْسِهِ فَذَلِكُمُ الصَّيَامُ أَوْ صَدَقَةٌ

پھر جو کوئی تم میں سے بیمار ہو یا اس کے سر میں کچھ ڈکھ ہو تو اس کا فدیہ روزوں سے یا صدقہ سے

أَوْ نُسَاكِ فَإِذَا أَمِنْتُمْ فَمَنَّمَنَّا بِالْعُمْرَةِ إِلَى الْحَجِّ فَمَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ فَمَن

یا قربانی سے دے گا ۲۵۱ پھر جب تم میں سے جو شخص حج کے ساتھ عمرہ کا فائدہ اٹھائے تو جو قربانی آسانی سے میرے لئے کرے اور

لَمْ يَجِدْ فَصِيًّا ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ فِي الْحَجِّ وَسَبْعَةً إِذَا رَجَعْتُمْ تِلْكَ عَشْرَةٌ كَامِلَةٌ ذَلِكَ لِمَن

نہ پائے تو تین دن کے روزے حج میں رکھے اور سان جب تم لوٹ کر آؤ یہ پورے دس ہیں یہ اس کیلئے ہے جس کے

لَمْ يَكُنْ أَهْلًا حَاضِرًا الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ

اہل مسجد حرام میں موجود نہ ہوں ۲۵۲ اور اللہ کے تقویٰ پر رہو اور جان لو کہ اللہ (بڑی کی) سزا دینے میں سخت ہے۔

ہو کہ وہاں جنگوں کا ذکر ہے اور ظاہر ہے کہ دشمن حج کرنے سے روکتے تھے۔ یا یوں کہنا چاہئے کہ جنگ کا ذکر یہاں بطور جملہ معترضہ آگیا ہے اصل مضمون حج پر جس سے رکوع شروع کیا تھا اور حج پر ہی ختم کیا ہے اور اگلے رکوع میں بھی حج کا ہی ذکر ہے چونکہ

حج میں اس وقت رکاوٹ تھی اس لئے درمیان میں جنگوں کا ذکر کرنا پڑا۔ اور سرمنڈوانے سے مراد حالت احرام سے باہر

نکلنا یعنی اس حالت میں جب انسان احرام باندھا اور صرف دو بن سلی چادروں میں لبوس ہوتا ہو اور جب ارکان حج پورے ہو جائے ہیں تو اس وقت سرمنڈوا کر یا بال چھونے کا اگر حاجی حالت احرام سے باہر نکلتا ہو اسلئے سرمنڈوانا گویا حالت احرام میں بحال آنا اور

۲۵۱ نُسُك کے اصل معنی ۱۷۱ میں بیان ہو چکے ہیں یہ نسیک کی جمع بھی ہے جس کے معنی قربانی ہیں +

یعنی سیاری کی وجہ سے سر کے بال کٹوانے پڑیں یا اور کوئی فعل حالت احرام کے خلاف کرنا پڑے۔ جیسے لباس کے معاملہ میں تو اس کا فدیہ دے دے صبح بخاری میں تین دن کے روزے یا چھ مسکینوں کا کھانا یا قربانی

اس کی تفسیر کی ہے +

۲۵۲ تمتع بالْحَجِّ إِلَى الْعَتَمَةِ۔ مناع کے معنی ۱۷۱ میں بیان ہو چکے ہیں اور تمتع بالْحَجِّ اصطلاح ہے یعنی عمرہ کا حج کے

ساتھ خاص طریق پر طواف اور حج تین قسم پر ہے ۱۔ افراد۔ ۲۔ قرآن تمتع۔ ۳۔ افراد یہ ہے کہ حج اور عمرہ علیحدہ علیحدہ کر کے شل حج

کے بعد عمرہ کے لئے احرام باندھے یا حج کے مہینوں سے پہلے عمرہ کر لے۔ اور پھر اسی سال حج کے مہینوں میں حج کرے

قرآن یہ ہے کہ حج کے مہینوں میں عمرہ اور حج کی اکٹھی نیت کرے اور دونوں کے لئے احرام باندھے اور جب تک

دونوں نہ کر لے احرام نہ کھولے۔ یا حج کے مہینوں میں عمرہ کے لئے احرام باندھے اور احرام کھولنے سے پہلے حج

کو ساتھ ملائے۔ اور تمتع یہ ہے کہ حج کے مہینوں میں عمرہ کے لئے احرام باندھے۔ پھر عمرہ کر کے احرام کھول لے

اور حج کے دنوں میں حج کے لئے احرام باندھے۔ گویا یوں عمرہ کو ساتھ ملا کر انسان فائدہ اٹھا لیتا ہے۔ اس کے لئے

بھی فدیہ قربانی یا دس روزے قرار دیتے +

تمتع الحج

حج تین طرح پر

۲۵۳

ہم حج بدلتے ہیں  
کی روئے  
نہی صلیہ

الْحَجُّ أَشْهُرٌ مَّعْلُومَةٌ ۖ فَمَنْ فَرَضَ فِيهِنَّ الْحَجَّ فَلَا رَفَثَ وَ ۱۹۷

حج کے معلوم مہینے ہیں جس شخص نے ان میں اپنے اوپر حج لازم کیا تو حج میں زخرف کلام اور

لَا فُسُوقَ وَلَا جِدَالَ فِي الْحَجِّ وَمَا تَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ يَعْلَمْهُ اللَّهُ ۖ

ذگالی بکج اور نہ کوئی جھگڑا ہو اور جو کچھ نیکی تم کرتے ہو اللہ اسے جانتا ہے ۲۵۳

۲۵۳۔ فَمَنْ۔ فرض سخت چیز کے کاٹنے اور اس میں اثر کرنے کو کہتے ہیں اور اس نے کسی چیز میں حکم کے قطع کرنے کو بھی فرض کہا جاتا ہے اور وہ ایجاب کی طرح ہے مگر ایجاب یا واجب کرنا بمحاذ قوع اور ثبات بولاجاتا ہے۔ اور فرض قطع حکم کے لحاظ سے (خ) پس فَمَنْ کے معنی لازم کرو یا واجب کر دیا اور سورۃ انزلنا وفرضنا (النور) میں فرضنا کے معنی ہیں ہم نے تجھ پر اس پر عمل کرنا واجب کر دیا۔ اور یہی معنی ان الذی فرض علیہ القرآن (القصاص) میں ہیں یعنی وہ جس نے قرآن پر عمل کرنا تجھ پر واجب کر دیا۔

فسوق۔ فسق کے معنی کے لئے دیکھو ۱۷۴ مگر ابن عباس ابن عمر مجاہد وغیرہ سے یہاں سبب یعنی گالی دینا معنی مروی ہیں بشی الاسم الفسوق سے ظاہر ہے کہ فسوق ہر وہ نام ہے جسے انسان ناپسند کرے۔ چنانچہ یہی معنی تلج العروس میں دیئے ہیں۔ حدیث میں بھی ہے سبب المسلم فسوق پس یہاں گالی مراد ہے + حج کا ذکر گزشتہ رکع سے چلتا ہے۔ یہاں اول فرمایا کہ حج کے مہینے مشہور ہیں شوال۔ ذیقعد اور دوس دن ذی الحج کے۔ حج کا احرام صرف انہی دو ماہ اور دس دن میں باندھا جاسکتا ہے +

حج میں تین باتوں سے خصوصیت سے روکا ہے۔ ایسی کلام سے جو مرد و عورت کے تعلقات کی طرف اشارہ کرتی ہے۔ گالی دینے سے۔ جھگڑا کرنے سے۔ ان تینوں باتوں میں یہ اشارہ ہے کہ حج کی فرض کیا ہے اور وہ انسان کو کس مقام پر پہنچاتا ہے۔ سب سے پہلی بات یہ ہے کہ حج مومن کا عاشقانہ فعل ہے یعنی جذبہ عشق الہی اس میں پایا جاتا ہے۔ اپنے محبوب کے کوچہ کی زیارت کے لئے وطن سے بی وطن ہوتا ہے۔ لباس بھی آسائش والا ترک کر دیتا ہے وہاں جا کر اس گھر کے گرد گھومتا ہے۔ دوڑتا ہے پس جب حج میں یہ بتانا مقصود ہے کہ جذبہ عشق الہی کے سامنے سارے جذبات اور محبتیں ٹھنڈی پڑ جاتی تو عشق و محبت دنیوی میں جو امالی سے اعلیٰ درجہ کی محبت ہے یعنی مرد اور عورت کا تعلق اس کے مستحق کلام کرنے سے بھی روکا تاکہ اس اصل جذبہ عشق میں کسی اور محبت کی آمیزش نہ ہو۔ دوسری فرض حج کی مساوات انسانی کو دہا ہے جہاں بادشاہ سے لے کر گدا تک ایک ہی لباس میں لباس کھڑے ہوں۔ کیونکہ خدا کے حضور سب انسان یکساں ہیں سب گالی دینے سے بھی روکا۔ مساوات انسانی یعنی ہے حفاظت خون پر حفاظت مال پر حفاظت عزت پر۔ اسی آخری بات کو لوگ جلد بھول جاتے ہیں۔ اس لئے بتایا کہ حج میں کوئی ایسا فعل بھی نہ ہو جو مساوات انسانی کو خلیص ہو۔ اور حج جو مکہ و مکہ کی منزل کا آخری مقام ہے۔ اور جھگڑے اطمینان قلبی کو تباہ کرنے والی چیز ہیں۔ اس لئے فرمایا کہ حج میں جھگڑا بھی نہ کرو تاکہ تمہارے اس اطمینان روحانی میں جو حج میں حاصل ہونا چاہئے کوئی امر مخل نہ ہو۔ اور آخر فرمایا کہ نیکی بھی کرو تاکہ اللہ جو تمہاری نیکیوں کو جانتا ہے تمہیں اجر دے گا یا صرف چند ناپسندیدہ امور سے رکنا ہی ترقی کی آخری منزل نہیں بلکہ ان سے رستے ہو ساتھ ہی نیکی میں ترقی کرنی چاہئے۔ اللہ تعالیٰ کی محبت میں ترقی کرے دوسرے لوگوں کی خدمت کرے اور محبت اور اُلفت کے تعلقات کو جو محض خدا کے لئے ہوں بڑھائے +

فرض

فسوق

۱۷۴ کے مہینے

۱۷۴ کی غرض

بذبحش الہی

مساوات انسانی

روحانیت کا آخری مقام



وَتَزُودُ وَإِنَّا خَيْرَ الزَّادِ التَّقْوَىٰ زَوَاتَّقُونَ يَا أُولِيَ الْأَلْبَابِ

اور زاد (راہ) لے لیا کرو البتہ بہترین زاد تقویٰ ہے اور اے عقل والو میرا تقویٰ اختیار کرو ۲۵۴

لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَبْتَغُوا فَضْلًا مِّن رَّبِّكُمْ فَإِذَا أَفَضْتُمْ مِّنْ

تم پر کوئی گناہ نہیں کہ اپنے رب سے فضل کی طلب میں لگو ۲۵۵ پھر جب تم عفات سے

عَرَفَاتٍ فَادْكُرُوا اللَّهَ عِندَ الْمَشْعَرِ الْحَرَامِ وَاذْكُرُوا كَمَا هَدَاكُمْ

پھر تو مشعر الحرام کے پاس اللہ کا ذکر کرو ۲۵۶ اور اے یاد کرو جیسے اس نے تمہیں ہدایت دی

۲۵۴ تزود و زاد اس کا مادہ زاد ہے اور زیادہ بڑھانے کو کہتے ہیں (غ) و نزدا و کیل بعین (یوسف ۶۵) ما زادهم

۱۲۱۱ ماکان و تسلیما (الاحزاب ۳۲) فزادهم اللہ مرضا (۱۰) اور زاد اس ذخیرہ کی گئی چیز کو کہا جاتا ہے جو با محتاج وقتی سے زیادہ ہو اور تزود کے معنی زاد راہ لے لینا +

ج میں عاشقانہ رنگ تو سکھا یا مگر وہ اموجن کو بعض لوگوں نے عاشقانہ فعل تصور کر کے اختیار کیا ہوا تھا اور حقیقت میں وہ نقص تھے ان سے روک بھی دیا۔ بوداؤ دیں ہے کہ اہل میں حج کرتے تو زاد راہ نہ لیتے تھے اور کہتے تھے کہ ہم متوکل ہیں۔ اور ایک روایت ابن عمرؓ کی ہے کہ بعض لوگ حالت احرام میں سفر حج کو بھیج دیتے اس کا نتیجہ یہ ہوتا کہ یا سوال کرتے یا چوری یا کسی اور ناجائز ذریعہ سے مال لیتے کیونکہ اس کے بغیر تو زندہ رہنا ناممکن تھا۔ اس لئے فرمایا کہ زاد راہ ساتھ لے لیا کرو ورنہ کم از کم سوال تو کرنا پڑے گا اس میں مسلمان کو اعلیٰ درجہ کی خودداری سکھائی ہے +

اس کے ساتھ ہی ظاہر سے باطن کی طرف کلام کو پھیر کر فرمایا کہ اس چھوٹے سفر کے لئے زاد راہ کی ضرورت ہے تو اس بڑے سفر کے لئے جو سفر آخرت و پیش ہے کس قدر زاد راہ کی ضرورت ہے اور وہ زاد راہ تقویٰ ہے +

۲۵۵ تبتغوا۔ اس کا مادہ بغی ہے جس کے معنی میاں درمی سے آگے نکل جانے کو چاہنا ہیں مگر ابتغائیں تجار و زمینیں پایا جانا بلکہ صرف کسی چیز کے طلب کرنے کی کوشش سے یہ لفظ مخصوص ہے (غ) +

فضل کے اصل معنی زیادہ ہیں اور اللہ تعالیٰ کی طرف سے فضل بغیر کتاب بھی ملتا ہے لیکن جیسا کہ مفردات میں ہے ایک فضل وہ بھی ہے جو کتاب سے ملتا ہے۔ اور ابتغاء کے ساتھ لانے سے یہ بتا دیا کہ وہ فضل طلب کرنے سے ملتا ہے جیسے فان تشاء فی الارض وابتغوا من فضل اللہ (المجموعہ ۱۰) یا۔ و اخرون یبغون فی الارض یتبتغون من فضل اللہ (المزمل ۲۰) ان تمام مقامات میں فضل سے مراد وہ مال ہے جو تجارت سے حاصل ہوتا ہے +

بخاری میں ابن عباس کی روایت ہے کہ جاہلیت میں حکماء و مجتہد اور ذوالجائزین منڈیاں لگتی تھیں مسلمانوں نے خیال کیا کہ حج میں تجارت کرنا شاید منافعی و اغراض حج ہو۔ اس لئے فرمایا کہ اصل نیت حج پر ہے نہ تجارت اور اس کے احکام کو بھی مد نظر رکھو تجارت کر لینے میں ہرج نہیں۔ ابوسلم نے کہا ہے کہ یہ احادیث حج سے فراغت کے بعد ہیں اگر حج رو حانی ترقی کا کمال ہے تو تجارت و نبوی ترقی کا کمال ہے اور اللہ کو دونوں قسم کی ترقی اپنے اندر جمع کرتی چاہئے حج کے ساتھ بھی تجارت کی اجازت دیکر تجارت کی ضرورت کو بتایا مسلمانوں نے اگر وہ حانی ترقی کی راہوں کو چھوڑا تو ساتھ ہی نبوی ترقی کی راہوں کو بھی چھوڑ دے۔ اور تجارت ان کے ہاتھوں سے نکل کر دوسری قوم کے ہاتھوں میں چلی گئی +

۲۵۶ افضتم۔ فاض الماء کے معنی ہیں پانی زور سے بہا۔ تری اعینہم تفیض من الد مع (المائدہ ۸۳) انعمو

فاض

وَاِنْ كُنْتُمْ مِنْ قَبْلِهِ لَمَنِ الصّٰلِحِيْنَ ۝ ثُمَّ اَفِضُوْا مِنْ حَيْثُ ۱۹۹

ترجمہ اس سے پہلے تم یقیناً مگر ان میں سے تھے ۲۵۷ پھر تم وہاں سے ہو کر اُدھار سے

اَفَاْضَ النَّاسِ وَاسْتَغْفِرُ وَاللّٰهُ اِنَّ اللّٰهَ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ

لوگ ہو کر آتے ہیں اور اللہ کی حفاظت مانگو بیشک اللہ حفاظت کرنے والا رحم کرنے والا ہے ۲۵۸

کے جاری ہونے پر ہوا لگایا ہے اور لوگوں کے کثرت کے ساتھ ایک مقام سے آنے پر بھی بولا جاتا ہے۔ گویا پانی کے بچنے کے ساتھ تشبیہ ہے (غ) جیسے یہاں اور اگلی آیت میں اور افاضۃ فی الحدیث بات میں لگ جائے پر بھی بولا جاتا ہے جیسے لَمَسْكُمْ فِيْ اَفْضَمٍّ فِيْهِ (النور ۱۴) ہوا علم یا تفضیضون فیہ (الاحقاف ۸) +

افاضۃ فی الحدیث

عرفات - عرف سے ہے معرفۃ اور عرفان کسی چیز کے نشان میں تفکر اور تدبر سے اس کا پالینا ہے۔ اور یہ علم سے زیادہ خاص ہے اور معرفۃ کے مقابل میں انکار ہے اور علم کے مقابل میں جمل اور عرفات اس میدان کا نام ہے جہاں یوم حج یعنی نویں ذی الحج کو تمام حاجی اکٹھے ہوتے ہیں جس طرح یوم عرفۃ اس دن کا نام ہے۔ کیا اسم بامسمیٰ میدا ہے کیونکہ واقعی اس میدان میں اور اس دن میں بندوں کو اللہ تعالیٰ کی ایک خاص معرفت حاصل ہوتی ہے۔ اور سخت سے سخت دل بھی اللہ تعالیٰ کے حضور کھل جاتے ہیں۔ لاکھوں انسان ایک لباس میں ایک ہیئت میں صرف خدا کی عظمت کے نعرے لگاتے ہوئے لیلیک اللہم لیلیک لیلیک لیلیک سارے فرق مراتب کو فرق رنگ کو فرق قومیت کو پاؤں تلے روند دیتے ہیں۔ اور نہ صرف خدا کی معرفت حاصل کرتے ہیں بلکہ نفس انسانی کی صحیح معرفت بھی یہاں حاصل ہوتی ہے میدان عرفات کمرے ۲۴ میل کے فاصلہ پر ہے۔ اسی میں وہ جگہ ہے جس کو جبل رحمت کہتے ہیں جس پر کھڑا ہو کر خطیب خطبہ پڑھتا ہے +

معرفة عرفان

عرفات

یوم عرفۃ

میدان عرفات

جبل رحمت

مشعر الحرام - مشعر کے معنی ظاہری نشان ہیں اور مشعر الحرام - مَنْ ذَلِیْہِ کا نام ہے جہاں عرفات سے وہاں ہو کر رات کاٹی جاتی ہے۔ وہیں ناز مغرب و عشاء جمع کر کے اور پھر غمخیز کی ناز پڑھی جاتی ہے +

مشعر الحرام

۲۵۷ وہ جگہ جہاں جس نے صرف سیلے کا رنگ اختیار کر لیا تھا اس میں اللہ تعالیٰ کی عبادت کو اسلام نے ایسا داخل کیا کہ ایک اللہ ہی اللہ کا نام دلائل بنا جاتا ہے +

اسلام نے کیا انصاف پیدا کیا

۲۵۸ استغفر وا- استغفار کا مادہ غفر ہے جس کے معنی ہیں اَلْبَاسُ مَا یَبْصُرُوْہُ عَنِ النَّاسِ (غ) اس کا پہنا دینا جو

غفر

سیل سے (یا برائی سے یا معیوب ہونے سے) بچا رکھے اور اسی لئے کہتے ہیں اِغْفِرْ لِّکَ فِی الْوَعْدِ یعنی اپنے لباس کو صندوق میں محفوظ رکھا رکھا جاتا ہے کہ کپڑے کو رنگ لونیا نہ اُغْفِرْ لِّکَ لَوْنِکَ کیونکہ وہ سیل سے زیادہ محفوظ رکھنے والا ہے (غ) پس غفرا کے اصل معنی ہونے لغت محفوظ رکھنا ہیں اور استغفار کے معنی حفاظت چاہنا۔ اور لسان العرب میں ہے کہ غفر کے معنی ہیں تظلیۃ اور سیٹر یعنی ڈھانکنا اور غفر اللہ ذُوْنُہُ کے معنی ہیں اللہ نے اس کے گناہوں کو ڈھانک لیا دی، اور مغفرت خود کو کہتے ہیں کہ وہ حفاظت کا کام دیتا ہے۔ اور ظاہر ہے کہ گناہ سے حفاظت دو طرح پر ہو سکتی ہے ان گناہوں سے جو انسان کو کچھ سے حفاظت کے معنی یہ ہیں کہ ان کی نرسا سنج جائے مگر اس سے بڑھ کر حفاظت گناہ سے یہ ہے کہ انسان گناہ کرنے سے ہی بچ جائے اس لئے غفر اور استغفار میں گناہ سے حفاظت دو نوں پہلوؤں پر مشتمل ہے اور کہیں اس سے مراد گناہ کی نرسا سے بچنا ہوتا ہے اور کہیں خود گناہ سے بچنا۔ چنانچہ طحطائی شرح بخاری میں قد غفر لک ما تقدم من ذنبک کی تیسرے میں لفظ غفر کے معنی برادگی سے یوں نقل

استغفار

مغفر

۲۰۰ فَاِذَا قُضِيَتْ مَنَاسِكُكُمْ فَاذْكُرُوا لِلّٰهِ كُنُوزَكُمْ اَبَاءَكُمْ اَوْ اَشَدَّ

پھر جب تم اپنی عبادتوں کو پورا کرو تو اللہ کا ذکر کرو جس طرح تم اپنے بڑوں کا ذکر کیا کرتے تھے۔

کئے ہیں الغفر المستور ہوا مابین العبد والذنب واما بین الذنب وعقوبتہ یعنی غفر کے معنی بچانا ہیں اور وہ بندہ اور اس کے ذنب کے درمیان ہے یعنی بندہ کو قصور دار ہونے سے بچایا جائے اور یا گناہ اور اس کی سزا کے درمیان ہے یعنی جو گناہ ہو چکا ہے اس کی سزا سے بچایا جائے اور غفارا اور غفورا اور غافرا جو اللہ تعالیٰ کی صفت میں ہیں تو وہ بھی ان دونوں معنوں پر مشتمل ہیں اور ان کے معنی محفوظ رکھنے والا بچانے والا اور اول الذکر دونوں مبالغہ کے صیغے ہیں اور نہایت ان کے معنی میں لکھا ہے المسائل الذنوب عبادۃ و عیوبہ الملقا ذعن خطایا ہم و ذنوبہم یعنی اپنے بندوں کے قصور اور عیوبوں کو ڈھانک دینے والا یعنی ان سے قصور اور عیب ظاہر نہ ہونے دینے والا اور ان کی خطاؤں اور قصوروں سے درگزر کرنے والا جہاں سائر کے مقابلہ پر بقیہ دلا کر بنا دیا ہے کہ پہلے حصہ میں ان قصوروں اور عیوبوں کا ذکر ہے جو سرزد نہیں ہوئے اور خود قرآن شریف میں ہے فَاَنذَرْنَاكَ اَنْ تَكُونَ مِنَ الْغَافِرِينَ غفورا یعنی اس میں اور اب وہ جو ہر وقت خد کی غفرت رجوع کرتا رہتا ہے اس کے لئے خدا کا غفور ہونا بھی معنی رکھتا ہے کہ اس کو اللہ تعالیٰ کُنَّا ہوں سے بچاتا رہتا ہے اور ان میں مبتلا ہونے نہیں دیتا۔ اور اگر غفر کے معنی عذاب کے چھوٹنے سے بچانا بھی لئے جائیں جیسا کہ بعض اہل لغت نے لکھ دیا ہے تو عذاب کے چھوٹنے سے بھی انسان دونوں طرح سے بچتا ہے یعنی یہ کہ وہ بات ہی اس سے سرزد نہ ہو جو عذاب لاتی ہے یا اگر سرزد ہوگئی ہے تو اللہ تعالیٰ اس کی سزا سے بچالے +

خود قرآن شریف میں اس لفظ کا استعمال دونوں معنوں میں یقینی اور قطعی طور پر ثابت ہے۔ اول جہاں غفورا اور غفرا کا لکھا ذکر کیا ہے وہاں ہمیشہ غفو کو پہلے رکھا ہے اور غفر کو پیچھے اور غفو کے معنی گناہ کو مٹانا ہیں یعنی اس کی سزا سے بچالینا پس غفرا کے معنی اس صورت میں سوائے گناہ سے حفاظت کے اور ہوسہ نہیں سکتے دیکھو ۶۵-۳ دوسرے استفعا کا مرتبہ تمام نیکیوں میں بلند تر رکھا ہے الصابرین والصّٰدقین والقانتین والمنفقین والمستغفرین بالکمال استجار۔ (آل عمران ۱۶۰) جہاں پہلے مرتبہ پر صبر کرنے والے ہیں یعنی جو اپنے آپ کو مشکلات میں روک رکھتے ہیں دوسرے پر صدق رکھنے والے تیسرے پر عاجزی کے ساتھ فرمانبرداری اختیار کرنے والے چوتھے پر اپنی قوتوں اور طاقتوں کو اللہ کی راہ میں لگانے والے اور سب سے اوپر صبح کے وقتوں میں استغفار کرنے والے دیکھو ۷۷-۸۸ تیسرے استغفار کی ضرورت جنت میں بھی بتائی ہے جس سے معلوم ہوا کہ جیسا کہ جنت کی دعا ہے کیونکہ جنت میں تو داخل ہی تب ہوگا جب گناہ بجھے جائیں گے۔ اس لئے جب جنتیوں کی اس دعا کا ذکر کیا رہنا اتم لنا نورنا واغفر لنا (التحییم ۷۷-۸) تو معلوم ہوا کہ غفر اور استغفار سے یقیناً مراد اللہ تعالیٰ کی حفاظت میں رہنا ہے +

آیت کے پہلے حصہ میں جو ذکر ہے کہ جہاں سے لوگ لوٹیں وہاں سے لوٹو تو یہ بعض قوموں نے جو اپنے لئے امتیاز قائم کر رکھا تھا اس کو دور کیا ہے۔ قریش اور کنانہ جو جس کے نام سے موسوم تھے۔ اپنے آپ کو دوسرے لوگوں سے ممتاز کرنے کے لئے میدان عرفات میں نہ جاتے تھے اور مزدلفہ سے واپس آ جاتے تھے۔ ایسے امتیازات کو دور کر کے مساوات کو قائم کیا اور حکم دیا کہ سب لوگ عرفات میں جائیں اور وہاں سے لوٹیں +

اس کے بعد استغفار کا ذکر ہے بخاری میں اس کی تفسیر میں ہے واستغفر واللہ ان اللہ غفور رحیم حتیٰ ترموا الحجۃ گویا دی جھلایا لنگریوں کا پھینکنا اسی استغفار کے ذکر میں ہی آگیا۔ اور یوں دی جھار کی اصل حقیقت بتا دی۔ انسان میں اپنے

غفار غفور غافر

غفر غفور بترقی ہو

استغفار کا بلند مرتبہ

جنت میں استغفار کی ضرورت

امتیاز قوی کو دور کیا

دی جھلایا لنگریوں کا پھینکنا

ذِكْرًا فَمَنِ النَّاسِ مَنْ يَقُولُ رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا وَمَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلْقٍ وَمِنْهُمْ

بلکہ اس سے بھی بڑھ کر ۲۵۹ پھر لوگوں میں سے کوئی کہتا ہو کہ ہمارے رب میں ہی دنیا میں (ہی) ایک اور آخرت میں کچھ نہیں ہے نہ کوئی

مَنْ يَقُولُ رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ

جس کہتا ہو اے ہمارے رب میں دنیا میں بھلائی دے اور آخرت میں بھی بھلائی (دے) اور ہمیں آگ کے عذاب سے بچا دے ۲۶۰

موت کے لئے عاشقانہ حالت پیدا کرنا اور اس کی عملی تصویر کھینچ دینا تاکہ قلب پوری پرا فرج و جہ کی اصل غرض ہے اسی لئے سب لباس اُترو کر دو چادروں کے لباس میں ملبوس کر دیا۔ اور عزت و جاہت امارت فیشن کے سارے اقدیات کو یکسر مٹا دیا کنکریں پھینکنے میں ایک مسلمان کی یہ تصویر دکھانا مقصود ہے کہ وہ بدی کے ساتھ کبھی صلح نہیں کر سکتا۔ نہ بدی کی طاقتوں کی طرف سے لا پرواہ ہو سکتا ہے بلکہ ہمیشہ ان کے مقابلہ کے لئے تیار ہے۔ اور ہر وقت ان کو اپنے آپ سے دور کرنے کی فکریں لگا ہو اسے کسی چیز کی طرف کنکر پھینکنے سے مراد ہوتی ہے کہ انسان اپنے پاس پھینکنے نہیں دے گا۔ اور اس کے خلاف جنگ کریگا۔ اسی طرح ارکان ج میں دوڑنا اور تیز چلنا ہے جس میں بتایا ہے کہ ہر قسم کی ترقی روحانی ہو یا دنیوی جدوجہد سے ہے۔ نہ مجروں میں بیٹھنے سے۔ توحید کے گھر کے گرد گھومنا کیا ہے نیکیوں کے اصل مرکز کے گرد پھرتے رہنا۔ یہاں بھی استغفار کے معنی گناہوں سے اللہ تعالیٰ کی حفاظت چاہنا ہی ہیں +

ج میں دوڑنا اور تیز چلنا  
طواف

۲۵۹ زمانہ جاہلیت میں حج سے خارج ہو کر سیلے لگاتے اور ان میں اپنے اپنے باپ دادوں کی بڑائی کا ذکر کرتے اس کی بجائے اللہ تعالیٰ کا ذکر سکھایا جو حقیقی ترقی کی راہ ہے۔ باپ دادوں کی بڑائی کا ذکر شاہراہ مقصود میں رکاوٹ ہے۔ اس سے رکنا حج مسلمانوں نے بڑا کمال اسی کو سمجھا ہوا ہے پدرم سلطان بود۔ اپنی بڑائی کے لئے یہی کافی سمجھا ہوا ہے کہ ہم بادشاہوں اور سیدوں کی اولاد ہیں۔ اللہ کے ذکر سے انسان ان راہوں پر چل سکتا ہے جو خود اس کو مقام عظمت پر پہنچاتی ہیں جیسا کہ فرمایا فَاذْكُرُوا فِي اِذْ كُنْتُمْ اَوْفَاۤى ۱۵۲ +

باپ دادوں کی بڑائی  
کرتے سے روکا جائے

۲۶۰ اس آیت میں اور اس سے پہلی میں دو دعاؤں کا ذکر ہے پہلی دعا ان لوگوں کی ہے جن کی ہمتیں دنیا تک محدود ہیں خدا سے بھی کچھ مانگتے ہیں تو اس دنیا کی زندگی کے لئے ہی مانگتے ہیں۔ حج کل کی مہذب دنیا کا یہ نقشہ ہے۔ مگر مسلمان کو اللہ تعالیٰ یہ تعلیم دیتا ہے کہ تم کو دین دنیا دونوں کے کمال پر پہنچا اپنے مد نظر رکھنا چاہئے۔ صرف ایک کا کمال مت چاہو۔ حج کے ذکر کے ساتھ اس دعا کا لانا جو دینی اور دنیوی ترقیات کو مسلمان کے اندر جمع کرنے کی تعلیم دیتی ہے۔ نہایت موزوں ہے حج بھی کرو تجارت بھی بمعراج روحانی بھی حاصل کرو معراج دنیوی بھی +

دعاے جامع دین و دنیا

حدیث بخاری میں ہے کہ نبی کریم صلعم کی دعا ربنا آتنا فی الدنیا حسنة وفی الآخرة حسنة تھی اور امام احمد کی ایک روایت میں ہے کہ حضرت انس سے پوچھا گیا کہ آنحضرت صلعم اکثر کنسی دعا مانگا کرتے تھے تو آپ نے یہی دعا بتائی اور ایک روایت میں ہے کہ آپ ایک شخص کی بیارہی کو گئے اور اس کی حالت پوچھی تو اس نے کہا میں یہ دعا کرتا ہوں کہ اے خدا جو سزا تو مجھے آخرت میں دینے والا ہے وہ دنیا میں ہی دے لے تو آپ نے فرمایا بلکہ یوں دعا کیا کرو :-

دنیا کی حسنت کی طلب

ربنا آتنا فی الدنیا حسنة وفی الآخرة حسنة وقنا عذاب النار +

۲۰۳ اُولَٰئِكَ لَهُمْ نَصِيبٌ مِّمَّا كَسَبُوا وَاللَّهُ سَرِيعُ الْحِسَابِ ۝ وَاذْكُرْ وَاللَّهُ فِي

یہی ہیں جن کے لئے اس سے بہرہ ور ہونا ہے جانوروں کا یا انسان جلد حساب لینے والا ۲۰۳ اور گنتی کے دنوں میں اشد کو

اَيَّامٍ مَّعْدُودَةٍ فَمَنْ تَعَجَّلَ فِيْ يَوْمَيْنِ فَلَا اِنَّهٗ عَلَيْهِ مِنْ تَاْخِرٍ فَلَا اِنَّهٗ

یا دکر وہ بھر جو کوئی جلدی کر کے دو دن میں چلا جائے اس پر کوئی گناہ نہیں اور جو کوئی پیچھے رہے ان

۲۰۴ عَلَيْهِ لِمَنْ اَتَقٰۤى وَاتَّقُوا اللّٰهَ وَاَعْلَمُوْۤا اَنَّكُمْ اِلَيْهِ تُحْشَرُوْنَ ۝ وَمِنَ النَّاسِ

(بھی) کوئی گناہ نہیں ۲۰۴، اس کیلئے ہے جو تقویٰ اختیار کرتا ہو اور اللہ کے تقویٰ پر ہوا اور جان لو کہ تم اس کے حضور کو جمع ہو گے

۲۰۴ سیرج الحساب - سیرج سے ہے اور سُرُجۃ ضد ہے بطاء کی یعنی ایک کام میں تاخیر یا دیر پستی نہ

کرنا۔ اور سیرج وہ ہے جو پستی یا تاخیر نہیں کرتا۔ انہم کا ذوالیسار دعویٰ فی التخیرات (الانبیاء ۹۰) یعنی نیکیوں کے

کرنے میں تاخیر پستی ذکر کرتے تھے۔ و سارعو الی مغفۃ من ربکم (ال عمران ۱۳۲) اپنے رب کی مغفرت حاصل

کرنے میں دیر نہ کرو۔ اور حساب کے معنی مشوریں۔ اور محاللات میں حساب کو حساب اس لئے کہا جاتا ہے کہ اس سے

وہ اندازہ معلوم ہوتا ہے جس میں کفایت ہے نہ اصل مقدار پر زیادتی ہے۔ نہ کمی (دت) اسی لئے حبیب جو اللہ تعالیٰ

کے اسماء میں سے ہے اس کے معنی کافی ہیں۔ اور یہ جو فرمایا کہ اللہ سریر الحساب ہے۔ تو اس کا جلدی حساب لینا یہی ہے

کہ جو فضل انسان کرتا ہے اس کا حساب ساتھ ساتھ ہی ہوتا جاتا ہے۔ اور اس کو ایک کا حساب لینا دوسرے کے حساب

لینے سے روکتا نہیں لہذا ایک کے معاملہ میں تاخیر کرنی بڑی صرف یہ معنی نہیں کہ قیامت کے دن حساب لینے میں اسے بہت دیر نہ

لگے گی۔ اسے دنیا میں بھی دیر نہیں لگتی۔ یہاں یہ بتایا ہے کہ اُنہی محاسبہ ہر آن جاری ہے۔ کوئی فعل نہیں مگر اس کا

نتیجہ ساتھ ساتھ ہی پیدا ہوتا چلا جاتا ہے۔ ہاں قیامت کے دن وہ محاسبہ جو وجہ اپنی لطافت کے یہاں نظر نہیں آتا

کھلے طور پر محسوس ہونے لگے گا۔ اسی کی طرف اشارہ ہے ان الفاظ میں لقد کنت فی غفلۃ من ہذا فکشفنا عنک غلطۃ

فبصاک الیوم حدید (نہ ۲۲) یعنی تلخ تو ساتھ ساتھ ہی ظاہر ہو رہا ہے تھے مگر اے انسان تو ان کی طرف سے غفلت

تھا آج وہ غفلت کا پردہ ہم نے دور کر دیا اور تیری نظرتیز ہو گئی ان تلخ کو اب تو دیکھ سکتا ہے۔ پس حساب تو ساتھ ساتھ

ہو رہا ہے و لاں اس کا رنگ بیا ظاہر ہو گا جو کھلا محسوس ہو گا۔ اور اسی کے مطابق ہے جو فرمایا و کل انسان الزمناہ

طائرۃ فی عنقہ و نخرج لہ یوم القیامۃ کتاباً یلقاہ ممشوراً (یعنی اس میں آئیل ۱۳) یعنی ہر ایک انسان کے

عمل کو ہم نے اس کے ساتھ لگا دیا ہے اور قیامت کے دن ایک کتاب ہم اُس کے لئے نکال دیں گے جسے

وہ کھلا ہوا پائے گا۔ گویا نتیجہ ہر عمل کو تو ہمیں سے اس کے ساتھ لگا ہوا ہے۔ ہاں قیامت میں وہ اس نتیجہ کو کھلا کھلا

دیکھے گا۔ اسی لئے اس کے بعد فرمایا کفی بنفسک الیوم حبیباً (یعنی اس میں آئیل ۱۴) یعنی آج کسی اور حساب

کرنے والے کی ضرورت نہیں تیرا اپنا نفس ہی تجھ پر حساب کے لئے کافی ہے +

۲۰۴ یہ ایام تشریف کی طرف اشارہ ہے جو یوم النحر یعنی عید کے دن کے بعد تین دن ہیں۔ ہاں دو دن میں بھی کوئی چلا جائے

تو بچ نہیں +

ایام تشریف

سیرج الحساب

حساب

حبیب

سیرج الحساب

خدا کا محاسبہ ہونا

میں اللہ قیامت میں

مَنْ يُجِبْكَ قَوْلُهُ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَيُشْهَدْ لَكَ اللَّهُ عَلَى مَا فِي قَلْبِهِ هُوَ اللَّهُ الْخَصَامُ

وہی ہے جس کی بات دنیا کی زندگی میں تجھے تعب میں ڈالتی ہو اور وہ اللہ کو اس پر گواہ بنانا ہو جس کے دل میں ہو اور وہ جھگڑا کرے گا۔

وَلَا ذَا تُؤَلِّسُ فِي الْأَرْضِ لِيُفْسِدَ فِيهَا وَيُهْلِكَ الْحَرْثَ وَالنَّسْلَ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الْفُسَادَ ۝۲۰۵

اور جب حاکم ہتھکڑی تو ملک میں کوٹش کرتا جو کہ اس میں فساد ڈالے اور کھیتی اور نسل کو ہلاک کرے اور اللہ فساد کو پسند نہیں کرتا۔

۲۰۵ عجب عجب اور تعجب اس حیرت کی حالت کا نام ہے جو انسان کو اس وقت پیش آتی ہے جب وہ کسی چیز کے سبب سے ناواقف ہو اور اُن عجب کے اصل معنی ہیں اسے تعجب میں ڈالنا اور غوش کرنا بھی آتے ہیں (ت) +

اللہ اس جھگڑنے والے کو کہتے ہیں جو انہار میں نہایت سخت ہو جو لنگھو و تند رہے قوماً للہ (مہم ۱۰۰، ۹۷) اور اللہ

گو یا شہید اللہ دے یعنی جس کی گردن کی دونوں طرفیں سخت ہوں یا کڑی ہوئی جس چیز کا ارادہ کر لیتا ہے اس سے پھرنا نہیں (غ)

یخصام مصد یعنی مختصاً ہے یا خصم کی جمع جھگڑا یا لڑائی کہنے والا +

مفسرین کہتے ہیں اس میں شری بن جنس کا ذکر ہے۔ مگر قرآن شریف کے الفاظ صاف بتاتے ہیں کہ یہ ذکر عام ہے غرض

کا ذکر ہے اب بھی بہتر ہے ایسے مفسر ہیں۔ بہتر ہے مذہب دل میں ایک قوم کی تباہی کو مد نظر رکھ کر ان کی جڑیں کاٹنے چلے جاتے

ہیں اور ساتھ ساتھ یہ بھی یقین دلاتے جاتے ہیں کہ ہم تمہارے خیر خواہ ہیں اور یہ تجاویز تمہاری بہتری کے لئے ہیں۔ قرآن کریم

کے عام الفاظ کو خاص خاص لوگوں پر محدود کرنا کلام الہی کی پوری کرنا ہے۔ اس مضمون کا تعلق پچھلے مضمون سے اس لحاظ سے

ہے کہ پہلے ذکر جنگ کا تھا اور یہاں سمجھا یا ہے کہ دنیا میں ایسے لوگ بھی ہوتے ہیں کہ وہ باتیں تو چٹنی چٹری کرتے ہیں اور اپنے

آپ کو نسل انسانی کا بڑا ہمد و ظاہر کرتے ہیں لیکن دل میں ظلم اور فساد ہوتا ہے گویا اسلام کے دشمنوں کا نقشہ کھینچا ہے اور

ایک یہ بھی ملتا ہے کہ ابھی حج کے احکام کا ذکر ہو رہا تھا اور حج میں رکاوٹ پیدا کرنے والے ایسے ہی لوگ تھے کہ اپنے آپ کو

مصلح بھی بتاتے تھے۔ مگر فی الحقیقت فساد پھیلا رہے تھے +

۲۰۶ قوتی کے معنی ضاک سے غلب و صا و ایسا مروی ہیں یعنی غالب آنے اور حاکم بنی معمولی معنی پھر جانا یہاں مراد نہیں +

حزب۔ زمین میں بیج ڈالنے اور اس کو زراعت کے لئے تیار کرنے کو کہتے ہیں۔ اور جو چیز اس طرح ڈالی جائے یعنی

کھیتی اس کو بھی حزب کہا جاتا ہے۔ استعارہ یہ لفظ عورت پر بھی استعمال ہوا ہے اس لئے کہ جس طرح دانہ کا بقا زمین سے ہے

نوع انسان کا بقا عورت سے ہے بعض لوگوں نے نسل کے قرینہ کی وجہ سے یہاں عورت مراد لی ہے۔ اور امام صادق سے

منقول ہے کہ حزب سے مراد دین اور نسل سے مراد لوگ ہیں۔ مگر ظاہر معنی زیادہ قرین قیاس ہیں +

نسل کے اصل معنی انفصال عن الشيء کے ہیں یعنی کسی چیز سے علحدہ ہو جانا۔ اسی سے تیزی سے غل آنا بھی اس کے معنی

ہیں وہم من کل حدب ینسلون (الانبیاء ۶۰) اور نسل اولاد کو بھی کہتے ہیں اس لئے کہ وہ باپ سے نکلتی ہے (غ) +

پچھلی آیت کے مضمون کو مکمل کیا ہے کہ باتیں کرنے والے تو بہت ہیں۔ اور بڑے بڑے اصول بھی نسل انسانی کی خیر خواہی کے

قائم کرتے ہیں لیکن جب حکومت ملتی ہے تو بجائے ہمد و ثنی مخلوق کے خود اپنی یا اپنی قوم کی بہتری کے لئے زمین کو ویران کر دیتے

اور نسل کو تباہ کر دیتے ہیں۔ اسی کو فساد قرار دیا ہے اور بتایا ہے کہ حکومت کی اصل غرض زمین کو سرسبز و شاداب بنانا اور لوگوں

کی بھی خیر خواہی کرنا ہے آج کل کی مذہب قویں لفظوں میں بڑے بڑے لہجے چوڑے اصول باندھتی ہیں اور اپنے آپ کو نسل انسانی

کا سچا ہی خواہ ظاہر کرتی ہیں لیکن جب موقع ملتا ہے تو دوسری قوموں کو ذلیل کرنے میں اور ان کو انسانیت کی صفات سے محروم

عجب۔ تعجب

عجب

اللہ۔ للہ

خصام

مذہب۔ مذہب

نوٹی

حدیث

نسل

حکومت کی پہل طرف

مذہب انوار کا نقشہ

۲۰۶ وَإِذْ قِيلَ لَهَا اتَّقِي اللَّهَ الْعِزَّةُ بِالْإِثْمِ فَحَسْبُهُ جَهَنَّمُ وَلَيْسَ الْهَادُونَ مِنْ

اور جب اسے کہا جاتا ہے کہ اللہ کا تقویٰ اختیار کر تجھی ٹھنی سے پڑ کر گناہیں لگا دیتی جو اس کیلئے مہلک ہے اور یقیناً وہ بھی جہنم کو

۲۰۸ النَّاسِ مَنْ يُشْرِي نَفْسَهُ ابْتِغَاءَ مَرْضَاةِ اللَّهِ وَاللَّهُ رَءُوفٌ بِالْعِبَادِ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ

لوگوں میں سے وہ بھی جو اللہ کی رضا حاصل کرنے کیلئے اپنے آپ کو بیچ ڈالتا ہے اور اللہ بندوں پر بہت مہربان و رؤف ہے۔

۲۰۹ أَمْ نُوَلِّهِمْ فِي السَّلَامِ كَانَ لَكُمْ عَذَابٌ مُبِينٌ إِنَّ اللَّهَ لَكُمُ عَدُوٌّ مُبِينٌ

ہاں تم سارے کے سارے فرمانبردار ہیں میں دھل ہو جاؤ اور شیطان کے قدموں کی پیروی نہ کرو۔ بلاشبہ وہ تمہارا کھلا دشمن ہے۔

مسلمانوں کا حکومت  
کی اصل غرض کو سمجھ  
دینا

کرتے ہیں کوئی دقیقہ نہیں اٹھا رکھتیں۔ افسوس ہے کہ مسلمانوں نے قرآن پر توجہ نہ کی اور حکومت کی اصل غرض کو نظر انداز کر کے  
اس حالت پر پہنچے کہ حکومت ان سے لے لی گئی کیونکہ وہ نفس پرست بن گئے اور قوم کی بہتری ان کی اصل غرض نہ رہی بلکہ غرض جیسا  
کر لینے کہ حکومت کی اصل غرض سمجھ لیا اور آج بھی بہتر سے ایسے ہیں کہ قوم پرستی اور وطن پرستی کے بڑے بڑے جذبات کا اظہار  
کرتے ہیں لیکن کسی بلند مرتبہ پر پہنچ جاتے ہیں تو وہ سب کچھ بھول جاتے ہیں اور اپنی ہی قوم کی جڑیں کا نشانہ بن کر دیتے ہیں +

عذۃ

۲۱۰ عَذَابُ اللَّهِ عَظِيمٌ اذْهَبُوا مِنْهَا وَهِيَ غَائِبَةٌ عَنِ النَّاسِ اذْهَبُوا مِنْهَا وَهِيَ غَائِبَةٌ عَنِ النَّاسِ اذْهَبُوا مِنْهَا وَهِيَ غَائِبَةٌ عَنِ النَّاسِ

مہل۔ مہلاد

مہلاد۔ مہلاد۔ مہلاد وہ مکان ہے جو تیار کیا گیا ہے اور جس پر چلا جاتا ہے (غیر) اور یہ دونوں مصدر ہیں (دلت اور مہلاد کے

معنی ہیں تیار کیا +

جھوٹی شہنشاہی  
میں داخل ہے

یہاں تو کفار کا نقشہ کھینچا ہے اور یہ سچ ہے کہ حقوق اللہ اور حقوق العباد کی ادائیگی سے جو صحیح معنی میں تقویٰ اللہ پر روکنے  
والی چیز جھوٹی شہنشاہی اور فتنہ ہے۔ ناک رکھنے کے لئے بہت سی ہیودگیوں کا ارتکاب ہوتا ہے مگر آج کل اکثر مسلمانوں میں یہی جھوٹی  
شہنشاہی پائی جاتی ہے ذلیل ہیں مگر اپنے آپ کو اتنا بڑا سمجھتے ہیں کہ گویا ان کے برابر عزت ہی کسی کی نہیں اور اسی جھوٹی شہنشاہی کی وجہ سے اللہ  
تعالیٰ کی نافرمانی کی بھی پروا نہیں کرتے۔ اخلاق انسانی کے کمال کو حاصل کرنے کے لئے ضروری ہے کہ انسان اپنی بڑائی کے خیال کو دل سے نکالے  
۲۱۱ اُولَٰئِكَ يَرْجُونَ عَذَابَ اللَّهِ اُولَٰئِكَ يَرْجُونَ عَذَابَ اللَّهِ اُولَٰئِكَ يَرْجُونَ عَذَابَ اللَّهِ اُولَٰئِكَ يَرْجُونَ عَذَابَ اللَّهِ

صحابہ کا بلند مقام

۲۱۱ اُولَٰئِكَ يَرْجُونَ عَذَابَ اللَّهِ اُولَٰئِكَ يَرْجُونَ عَذَابَ اللَّهِ اُولَٰئِكَ يَرْجُونَ عَذَابَ اللَّهِ اُولَٰئِكَ يَرْجُونَ عَذَابَ اللَّهِ  
کو اس ایک مقصد کے سامنے قربان کر دیتے ہیں۔ ان کو بادشاہت بھی مل جاتے تو ان میں اس سے کوئی شہنشاہی اور بڑائی پیدا نہیں ہوتی  
بلکہ مخلوق الٰہی پر مہربانی کرنا یہ ان کا شیوہ ہوتا ہے۔ اسی کی طرف واللہ ذو الفقار بالعباد میں اشارہ ہے جب وہ اللہ کی رضا چاہتے  
ہیں اور اللہ بندوں پر مہربان ہے تو لازماً ان کا شیوہ بھی مخلوق خدا پر مہربانی ہے۔ اس آیت میں بھی کسی خاص آدمی کا ذکر نہیں  
ہاں صحابہ رضی اللہ عنہم کی حالت عامہ کا بیان کیا ہے جیسا دوسری جگہ فرمایا ان اللہ اشتری من اللومنین انفسهم واموالهم  
بان لهم الجنة (التوبة ۱۱۱) اور پھر یہ منجھی اس گروہ کو عطا فرمائی رضی اللہ عنہم (المجادلہ ۲۲) پس یہی وہ  
گروہ ہے جس نے اللہ کی رضا کے حصول کے لئے اپنی ساری خواہشات کو قربان کر دیا +

مسلم

۲۱۲ سَلَامٌ عَلَىٰ سُلَيْمَانَ وَآلِهِ وَصَالِحِينَ اُولَٰئِكَ يَرْجُونَ عَذَابَ اللَّهِ اُولَٰئِكَ يَرْجُونَ عَذَابَ اللَّهِ اُولَٰئِكَ يَرْجُونَ عَذَابَ اللَّهِ

کافۃ

۲۱۲ سَلَامٌ عَلَىٰ سُلَيْمَانَ وَآلِهِ وَصَالِحِينَ اُولَٰئِكَ يَرْجُونَ عَذَابَ اللَّهِ اُولَٰئِكَ يَرْجُونَ عَذَابَ اللَّهِ اُولَٰئِكَ يَرْجُونَ عَذَابَ اللَّهِ



فَإِنْ لَّمْ تَمْسَسْ بِعَدْلٍ جَاءَ تَكْمُ الْبَيِّنَاتُ فَاَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ۝۲۱۹  
 پہلے تم اس کے بعد جو تمہارے پاس کچھ دلائل آچکے ہیں جلد تو جان لو کہ اللہ غالب حکمت والا ہے۔ ۲۱۹ کو کسی بات کے متنبہ  
 إِلَّا أَنْ يَأْتِيَهُمُ اللَّهُ فِي ظُلَلٍ مِّنَ الْغَمَامِ الْمَلَكُتُ وَفُصِّلَ الْأَمْرُ إِلَى اللَّهِ تَرْجُمَ الْأَمْوَرُ ۝۲۲۰  
 مگر یہ کہ اللہ بادلوں کے سایوں میں اور روشنیوں کے پاس نہیں۔ اور اس امر کا فیصلہ ہو چکا ہے اور سب کام اللہ کی طرف ہی ٹھکانے کا ہے۔

کاف اور کافہ جس میں تا مباغضہ کے لئے ہے، روکنے والے کے معنی میں ہے اور جرات کو بھی کافہ کہا جاتا ہے یعنی سب  
 سب دفع، اور ایک چیز کے کل کے کل کو بھی کافہ کہا جاتا ہے اس لئے کہ اس کے اجزاء کو پراگندگی سے روکنے والا ہے (ض) +  
 ادخلوا فی السلم کافۃ سے مراد یہ ہے کہ کلی طور پر اسلام میں داخل ہو جاؤ۔ تمہارے ظاہر و باطن سے کوئی چیز نہ ہو  
 جو اسلام کے جوئے کے ماتحت نہ ہو یا یہ کہ پوسے پوسے فرمانبرداری میں داخل ہو جاؤ کسی قسم کا نفاق تمہیں باقی نہ رہے۔  
 یہاں سب ایمان لانے والوں کو۔ سب مسلمانوں کو۔ توجہ دلائی ہے کہ اسلام کو اپنا مذہب کہتے ہو تو پھر اس میں جو سے دخل  
 ہو یہ نہیں کہ ایک حصہ کو مان لیا اور ایک کو ترک کر دیا +

۲۱۹ یعنی اگر تمہاری رات سے تم کو نقصان پہنچے تو یہ ست سمجھو کہ مسلمانوں کا خدا کمر دوسے۔ ہاں تمہاری مصیبت بھی  
 کسی حکمت پر مبنی ہے +

۲۱۹ اھل۔ حرف استخارہ ہے کبھی استفہام کے لئے آتا ہے کبھی تنبیہ کے لئے یا نفی کے لئے یا دوسرے کو ملزم کرنے کے  
 لئے (ض) یہاں نفی مراد ہے +

ظُلُّ ظِلَّةٌ کی جج ہے ۱۔ اور ظِلَّةٌ وہ بادل ہے جو سایہ کرے (ظِلُّ سایہ کو کہتے ہیں) مگر اس کا اکثر استعمال ایسے  
 موقع پر ہے جسے ناپسند کیا جاتا ہے چنانچہ قرآن شریف میں اس کا استعمال عذاب کے موقع پر ہی ہوا ہے۔ عذاب  
 یوم الظِّلَّةِ (السنن ۱۸۹۰۲) لہم من فقم ظلل من النار (الزہری ۱۹۰۳) واذ اغشیہم مّجج کا ظلل (لفہام ۳۲۰) +  
 اس آیت میں کلام کا رجوع پھر کفار کی طرف کیا ہے جو اسلام کی تباہی کے دہے تھے اور کہتے تھے کہ اگر اسلام  
 ہے تو ہم اس قدر مخالفت کے باوجود تباہ کیوں نہیں ہوتے۔ اور یہ بات کہ یہاں عذاب کا ذکر ہے خود لفظ ظلل کے تہا  
 سے ظاہر ہے راہ یہ کہ اللہ کے آنے سے کیا مراد ہے ۱۹ اس کو سمجھنے کے لئے ہم قرآن کریم کے دوسرے مقامات کی طرف رجوع  
 کرتے ہیں۔ سورہ نمل میں ہے اھل ینظرون الہ ان تاتیہم الملائکۃ ادیاتی امر ربک کذلک فعل الذین من قبلہم  
 (النمل ۱۳۳) اس آیت کا مضمون آیت زیر بحث سے بہت ملتا ہے۔ صرف یا تاتہم اللہ فی ظلل من الغمام کی بجائے  
 الفاظ یا تاتہم امر ربک اختیار کئے ہیں اور یوں قرآن کریم نے اپنی تفسیر آپ کر دی ہے یعنی بادلوں کے سیاہوں میں آنے سے  
 مراد اللہ تعالیٰ کے امر کا آنا ہے یعنی اس کی مزا جو وہ کفار پر وارد کرے (اور خود اس آیت میں تفسیر الامر لکم بتاویلا ہے  
 کہ مراد اللہ کے امر کا آنا ہے) اور ان الفاظ نے کہ کذلک فعل الذین من قبلہم اس کی اور بھی تفسیر کر دی ہے یہی  
 طرح پہلے لوگوں نے کیا کیونکہ پہلے لوگ بھی حق کی مخالفت کر کے عذاب استیصال مانگتے تھے۔ یہ مانگنا منہ سے ہوا یا  
 افعال سے۔ ظاہر ہے کہ اللہ کے آنے سے مراد اس کا خود آنا نہیں ہو سکتا کیونکہ وہ آنے جانے سے پاک ہے  
 بلکہ اس کے آنے سے مراد اس کی اس مزا کا آنا ہے جس سے کفار کی کوششیں اسلام کے خلاف نیت دنا ہو جاتی ہیں  
 اور مسلمان مظفر و منصور ہوں۔ جیسے کہ سورہ الحشر میں ہے فاشہم اللہ من حیث لم یحسبوا (الحشر ۵۹) اللہ ان کے

اسلام میں کاربہ  
 پر داخل ہونے کی غرض

ھل

ظلة - ظلال

بادلوں کے سایے

اللہ کا آنا

۲۶

حق کی مخالفت اور  
اس کا مقابلہ

۲۱۱ سَلُّ بَنِي إِسْرَءِيلَ كَمَا آتَيْنَاهُمْ مِنْ آيَةٍ بَيِّنَةٍ وَمَنْ يُبَدِّلْ نِعْمَةً

بنی اسرائیل سے پوچھو کہ کس قدر کھلے نشان ہم نے ان کو دئے اور جو اللہ کی نعمت کو بدل

اللَّهُ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْهُ فَإِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ

وہ اس کے بعد کہ وہ اس کے پاس آجاتی ہے تو پھر اللہ بھی سخت سزا دینے والا ہے

پاس ایسی طرف سے آیا جدھر سے ان کو گمان بھی نہ تھا۔ حالانکہ وہاں ذکرِ سزا سے استیصال کا ہے جیسا کہ پہلے الفاظ سے ظاہر ہے ہوالذی اخراج الذین کفروا من ديارهم لا حول لہم الا نحن ما ظننہم من اللہ فالتہم اللہ من حیث لہم یحسبوا پس یہود کے مدینہ سے نکلے جانے کو یعنی عذابِ تہیمہ کو اور اسلام کے خلاف ان کی کوششوں کے ناپاک کر دینے کو اللہ کے آنے سے تعبیر کیا ہے اور یہی مراد یہاں ہے یعنی اللہ کے آنے سے مراد اس امر اسی کا آنا ہے جو ان کی مخالفت کا استیصال کلی کر دے۔ اور ترکیب میں یا مضاف حذف ہے جیسا کہ لفظ کلام میں آیا ہے اور مراد یا تہیمہ ام اللہ ہے اور یا مفعول محذوف ہے اور مراد ہے یا تہیمہ اللہ بما وعدہم بہ یعنی اللہ ان پر وہ چیز لائے جس کا ان کے ساتھ وعدہ کیا ہے +

لائکہ کا آنا

لائکہ کے آنے سے مراد بھی کفار پر عذاب کا آنا اور مومنوں کی نصرت ہی ہے۔ سورہ فرقان میں ہے یوم یرون لللائکہ لا یشکی یومئذ للجمیعین (الضحاک ۲۲-۲۳) یعنی فرشتوں کا آنا تو مجرموں کی سزا کیلئے ہی ہوا کرتا ہے۔ اور قرآن کریم میں ان تینوں جنگوں میں جن میں قریش کا مقابلہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ہوا ہے لائکہ کے آنے کا ذکر ہے جیسا کہ یہی اشارہ ہے دیکھو ۵۱ اور لائکہ کے آنے کی غرض کیا تھی اس کے لئے دیکھو ۵۱۲ +

جنگوں میں نزل لائکہ

پس لائکہ کے آنے سے مراد کسی قدر ان کو سزا کا ل جانا یا انکی تھوڑی مغلوبیت ہے۔ اور اللہ کے آنے سے مراد ان کی مخالفت کا آخری استیصال ہے یہی وجہ ہے کہ تینوں جنگوں میں یعنی بدر، احد، احزاب میں نزول لائکہ کا ذکر ہے۔ جب دشمن مسلمانوں پر چڑھ کر آیا۔ مگر فتح مکہ کو جس میں نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم خود مکہ پر چڑھ کر گئے اور کفار کی مخالفت کا پورا استیصال کیا گویا اللہ کے آنے سے تعبیر کیا ہے۔ کیونکہ اس میں اسلام کا کامل غلبہ دکھایا گیا۔ اور کفر کی طاقت ملک عرب میں ہمیشہ کے لئے ٹوٹ گئی۔ ان باتوں کو جنگوں کے نام سے ظاہر نہیں کیا اس لئے کہ اگر اسلام کا غلبہ ایک وقت جنگ سے مقدر تھا تو دوسرے وقت دوسری راہوں سے ہو سکتا ہے اور ام اللہ میں دونوں باتیں آجاتی ہیں +

غلبہ اسلام کی جنگی

وقضی الامر کے یوں بھی معنی ہو سکتے ہیں کہ وہ چاہتے ہیں کہ معاملہ کا فیصلہ ہو جائے اور یوں بھی کہ وہ انتظار کرتے ہیں۔ حالانکہ اس کا فیصلہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے تو ہو چکا ہے۔ اور یہ ہو کر رہے گا۔ دوسرے معنی زیادہ موزون ہیں۔ اور اس میں گویا اسلام کے آخری غلبہ اور کفر کی مغلوبیت کی کھلی پیشگوئی ہے +

سَلُّ سَلُّ میں ہر ایک مخاطب مراد ہے۔ یہ مطلب نہیں کہ ضرور ہر شخص سوال کرے بلکہ خود بنی اسرائیل کو اور ضمناً سب کو جتنا مقصود ہے کہ وہ غور کریں کتنے نشان ان کو دئے گئے +

آنحضرت کی صداقت کے کھلے نشان

آیۃ بینۃ۔ یہ کھلے نشان کیا تھے؟ اول وہ کھلی پیشگوئیاں جو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے ظہور کے متعلق ان کی کتابوں میں تھیں اور جو خود ان میں مشہور چلی آتی تھیں۔ دوسرے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی صداقت کے نشان جو وہ خود دیکھ سکتے تھے کیونکہ یہ اہل کتاب تھے اور سنت انبیاء سے واقف تھے +

دفعہ

زُيِّنَ لِلَّذِينَ كَفَرُوا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَيَسْخَرُونَ مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا ۚ

جو کافر ہیں ان کو دنیا کی زندگی عمدہ معلوم ہوتی ہے۔ اور وہ ان سے ہنسی کرتے ہیں جو ایمان لائے اور

وَالَّذِينَ اتَّقَوْا فَوَقَّعَهُمُ الْيَوْمَ الْقِيَمَةُ ۖ وَاللَّهُ يَرْزُقُ مَنْ يَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ

جو تقویٰ کرتے ہیں وہ قیامت کے دن ان سے اوپر ہو گئے اور اللہ جسے چاہتا ہے بے حساب رزق دیتا ہے ۲۶۱

تبدیل نعت اللہ

یبدل نعت اللہ۔ اللہ کی نعت اسلام ہے حج اس کی تبدیلی سے مراد اس کا انکار ہے۔۔۔۔۔ اس انکار کا نام تبدیلی اس لئے رکھا کہ بنی اسرائیل نے پہلے جس بات کو عقیدتاً قبول کیا ہوا تھا یعنی نبی آخر زمان کا آنا اب اس کا سرے سے انکار ہو کر دیا۔ آج مسلمانوں نے بھی اس اللہ کی نعت کو تبدیل کر رکھا ہے منہ سے آواز اور عمل سے انکار ہے +

تباہی جانے والوں کا جواب

پچھلے رکع کے آخر پر ذکر تھا کہ مخالف نشان استیصال مانگتے ہیں کہ اگر یہ رسول سچا ہے تو ہم جو اس کو تباہ کرنے پر تلے ہوئے ہیں تباہ کیوں نہیں ہوتے۔ اس لئے اس رکع کی ابتدا اس آیت سے کی کہ نشانات صداقت تو بہتیرے ظاہر ہو چکے ہیں ان کو کیوں قبول نہیں کرتے۔ اور اپنی تباہی کیوں چاہتے ہیں +

ذات۔ ذین

ذات۔ ذین۔ ذان یا زین۔ ایک چیز کے حسن کو ظاہر یا نمایاں کرنے کو کہتے ہیں قول سے ہو یا فعل سے (غ) فعل کے مجہول لائے سے یہ ظاہر کرنا مراد ہے کہ ان لوگوں کو یہ چیز اچھی معلوم ہوتی ہے اور اسی کی طرف ان کے دل کھینچے جاتے ہیں اس سے اوپر نہیں اٹھتے۔ کون اچھی کر کے دکھاتا ہے؟ ان کی اپنی گری ہوئی خواہشات اور پست خیالات۔ قرآن کریم میں اچھی چیزوں کی زینت کو اللہ تعالیٰ نے اپنی طرف منسوب کیا ہے۔ حیۃ و لکن اللہ حبیب الیکم الایمان ذینہ فی قلوبکم (الحجرات ۱۰) اور بری باتوں کے زینت دینے کو شیطان کی طرف منسوب کیا ہے وزین لہم الشیطان ما کانوا یعلمون (الانعام۔ ۴۳) زین لکنیر من المشرکین قتل اولادہم شرکاء ہم (الانعام۔ ۱۳۸)

بری چیزوں کو اچھا کرنا شیطان کا کام ہے

سخر

یسخروں۔ سخر کے معنی کسی پر ہنسنا اور اس کو اپنے ماتحت کر لینا یا اپنے کام میں لگا لینا دونوں آتے ہیں۔ کافروں کا مومنوں پر ہنسنا تختی کے رنگ میں تھا۔ اس لئے کہ انہوں نے دین کی خاطر دنیوی عزت مال۔ جاہ و دین سب کچھ چھوڑ دیا تھا جن کی نظریں دنیا کا مال و متاع ہی سب کچھ ہو وہ ایک قوم کو غربت کی حالت میں دیکھ کر کہاں ان کی عزت کر سکتے ہیں۔ ان بھی ہنستے ہوئے کہ مومنوں کے ساتھ بڑی بڑی فتوحات کے وعدے تھے اور یہاں حالت دیگر گوں نظر آتی تھی۔ آخری الفاظ میں پھر فرمایا کہ ہم اس قدر اموال و فتوحات سے ان کو تمتع کریں گے جس کو یہ حساب میں بھی نہیں لاسکیں گے۔ چنانچہ ایسا ہی ہوا کہ وہ عرب جن کے ہاں ایک ہزار سے آگے گنتی نہ تھی۔ ان میں سے ایک ایک لاکھوں اور کروڑوں کا مالک ہو گیا +

کافروں کا مومنوں پر ہنسنا

وقت اخلاق سے زوال

والذین اتقوا فوَقَّعَهُمُ الْيَوْمَ الْقِيَمَةُ اس بڑے دن جب سب حقائق آشکارا ہو جائیں گے معلوم ہوگا کہ فوجیت مال دنیا سے نہیں۔ بلکہ تقویٰ سے یعنی رعایت حقوق الہی و حقوق العباد سے ہے صحیح اصول پر چلنے سے ہے۔ حق و انصاف کی پیروی کرنے سے ہے۔ قرآن شریف محض دنیا کی زندگی کو اور اس دنیا کی چیزوں کو برا نہیں کہتا بلکہ من حرم ذینہ اللہ (القیامہ) لعلبا دک (اعراف۔ ۳۲) زینت کے سامان جو اللہ تعالیٰ نے خود اپنے بندوں کے لئے پیدا کئے ہیں ان کو کس نے حرام کیا۔ ہاں جب دنیا کی زندگی ہی غایت مقصد بنالی جاتی اور غور و فوش کو ہی زندگی کی اہل غرض بھجیا جاتا ہے تو یہ وہ دنیا کی زندگی ہے جس کی مذمت کلام الہی کرتا ہے جن لوگوں کو دنیا کی زندگی یہاں تک پیاری معلوم ہوتی ہے کہ حق و انصاف کی پیروی کرنے والوں پر وہ محض ان کی غربت کی وجہ سے ہنسنے لگتے ہیں وہ اصل مقصد زندگی سے بہت دور چل گئے۔ اس لئے

قرآن شریف میں دنیا کی زندگی کی مذمت کرتا ہے

٢١٣ كَانِ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً فَبَعَثَ اللَّهُ النَّبِيِّينَ مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ وَأَنْزَلَ

سب لوگ ایک ہی جماعت ہیں پس اللہ نے نبیوں کو بھیجا غنیمت جی دینے والے اور ڈرانے والے ادران کے ساتھ

مَعَهُمُ الْكِتَابُ بِالْحَقِّ لِيَحْكُمَ بَيْنَ النَّاسِ فِي مَا اخْتَلَفُوا فِيهِ وَمَا اخْتَلَفَ فِيهِ

حق کے ساتھ کتاب اتاری تاکہ لوگوں میں ان باتوں کا فیصلہ کر سچن میں وہ باہم اختلاف کرتے تھے اور جن میں کتاب با

إِلَّا الَّذِينَ أُوتُوهُ مِنْ بَعْدِ فَجَأِهِمْ السَّيِّئَةِ بَغْيًا لِيَنفَعَهُمُ فَهُدًى لِّلَّذِينَ آمَنُوا

دیگئی تھی اسی نے آپس کی خدمت سے اس میں اختلاف کیا اسکے بعد کہنے پاس کھلی دیلیں آپکی تھیں پس اس نے ہنر و حکم کو انکو جوایا نہ لگا

لَهَا اخْتَفُوفٌ مِنَ الْحَقِّ بِأَذْنِ اللَّهِ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ

اس حق کی طرف ہدایت دی جس میں (لوگ) اختلاف کرتے تھے۔ اور اللہ جسے چاہتا ہے سیدھے رستہ کی طرف ہدایت کرتا ہو۔

أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تُدْخِلُوا الْجَنَّةَ وَلَمَّا يَأْتِكُمْ مَثَلُ الَّذِينَ خَلَوْا مِنْ قَبْلِكُمْ ۚ ۲۱۴

کیا تم خیال کرتے ہو کہ تم جنت میں داخل ہو جاؤ گے اور ابھی تمہیں ان لوگوں کی ہی حالت پیش نہیں آئی جو تم سے پہلے گزر چکے

مَسْتَهْمُ الْبَاسَاءِ وَالضَّرَّاءِ وَزُلْزِلُوا حَتَّى يَقُولَ الرَّسُولُ وَالَّذِينَ آمَنُوا

ان کو سختی اور دکھ پہنچے اور وہ سخت مصائب میں ڈالے گئے یہاں تک کہ رسول اور وہ لوگ جو اس کے ساتھ ایمان لائے

مَعًا مَتَى نَصَرَ اللَّهُ الْإِسْلَامَ نَصَرَ اللَّهُ قَرِيبٌ ۚ يَسْأَلُونَكَ مَاذَا يُنْفِقُونَ ۚ ۲۱۵

تھے ہل گئے کہ اللہ کی نصرت کیا نگلی، سنو! اللہ کی نصرت یقیناً قریب ہے ۲۱۵ تجھ سے پوچھتے ہیں کہ کیا خرچ کریں۔

اور آپ پر ایمان لانے والوں کو صحیح راہ کی ہدایت دی گئی اور ایک عظیم الشان حق کا قیام کرنا ان کے سپرد کیا گیا۔ اس مطلب کی صحیح حدیث سے بھی تائید ہوتی ہے چنانچہ بخاری میں حضرت عائشہؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب رات کو اٹھتے تو ان الفاظ میں دعا کرتے اللھم رب جبریل و میکائیل واسرافیل فاطر السموات والارض عالم الغیب والشہادۃ انت تحكم بین عبدک فیما کاؤافیه یختلفون اھدنی لما اختلف فیہ من الحق باذنک انک لتھدی من تشاء الی صراط مستقیم انکھ جبریل اور میکائیل اور اسرافیل کے رب آسمانوں اور زمین کے پیدا کرنے والے بن دیکھے اور ظاہر کے جاننے والے قہری اپنے بندوں میں ان باتوں کا فیصلہ کرتا ہے جن میں وہ اختلاف کرتے تھے۔ تو مجھے اپنے اذن سے اس بارہ میں ہدایت فراہم حق کے متعلق اختلاف کیا گیا ہے بیشک تو مجھے چاہتا ہے سیدمی راہ کی ہدایت فرمائے آیات اور حدیث کے پچھلے حصہ کے الفاظ بہت ملتے جلتے ہیں اور اسی سے یہ پتہ لگتا ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو یا ان الفاظ قرآنی کا اپنے آپ کو اور اپنی امت کو قصداً قرار دے رہے ہیں پس آیت کے معنی یوں ہوئے کہ نبی سب قوموں میں آئے تھے تا اختلاف کو دور کریں پھر ان کے پیروں نے اختلاف کیا تو اللہ تعالیٰ نے محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ان اختلافوں کے مٹانے کے لئے بھیجا اس لئے اس کی مخالفت تم کیوں کرتے ہو ایک اور امر جس پر یہ آیت قطعی شہادت دیتی ہے یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے ہر ایک نبی کو خوشخبری دینے والا بھی بنایا اور ڈرانے والا بھی اور ہر ایک نبی کے ساتھ کتاب بھی اتاری پس بغیر کتاب کے کوئی نبی نہیں ہو سکتا جس طرح بغیر بشارت و انذار کے نہیں ہو سکتا اور انزل معہ فیصلہ کرتا ہے کہ ہر نبی کے ساتھ ایک کتاب نازل ہوتی ہے اور یہ بھی ہی آیت فیصلہ کرتی ہے کہ ہر نبی صاحب حکم ہوتا ہے یعنی تمام اختلافات میں وہ خود اپنی وحی سے جو اس کی کتاب کہلاتی ہے فیصلہ کرنے کا مجاز ہوتا ہے۔ اسی لئے دوری جگہ فرمایا یطاع باذن اللہ یعنی وہ مطاع ہوتا ہے مطیع نہیں ہوتا +

ہر نبی کے ساتھ کتاب  
آتی ہے

۲۱۶ مَثَلُ مَثَلٍ کے معنی ۳ میں بیان ہو چکے مگر کبھی مراد اس سے کسی چیز کا وصف ہوتا ہے (غ) یہی معنی یہاں مراد ہیں یعنی حالت +

مثلاً

زلزلا۔ زلزل کے اصل معنی سخت حرکت دینا ہیں اور مراد مصائب کا آنا ہے (د) لسان العرب میں اصابت الغیا زلزلۃ الغلی معنی قوم پر زلزلہ آیا، کے معنی تحریف و تحذیر کا آنا لکھے ہیں۔ اور تلج العروس میں زلزل کے معنی بلایا شداید ہوا لکھے ہیں یعنی بلائیں صیبتیں خوفناک حالات۔ حدیث میں ہے اللھم اھزم الاحزاب و زلزلہم ہاں زلزلہم کے معنی اہل ہل نے کئے ہیں کہ ان کے امر کو گھبراہٹ اور پریشانی کی حالت میں اور ناقابل قیام کردے خود قرآن کریم میں جنگ احزاب کے ذکر میں ہے هنالك ابتلى المؤمنون وزلزلوا زلزالاً شديداً (احزاب آیت ۱۱) پس زلزلہ سے مراد یہاں شداید و تعذیبات کا آنا ہی

زلزلۃ

قُلْ مَا أَنْفَقْتُمْ مِنْ خَيْرٍ فَلِلَّهِ وَالَّذِينَ الْأَقْرَبِينَ وَالْيَتَامَى الْمَسْكِينِ وَإِذَا السَّبِيلُ

کہو جو کچھ بھی اچھے مال سے خرچ کرو وہ مال باپ اور قریبیوں اور یتیموں اور مسکینوں اور سافروں کے لئے ہے

وَمَا تَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ بِهِ عَلِيمٌ كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِتَالُ وَهُوَ كُرْهُ لَكُمْ وَعَسَى أَنْ تَكْرَهُوا

اور جو کچھ بھی نیکی کرنا اللہ سے ضرور جانتا ہے ۲۴۴ تم پر جنگ کرنا لکھا گیا اور وہ تم کو ناگوار ہے اور ہو سکتا ہے کہ تم اس سے

شَيْئًا وَهُوَ خَيْرٌ لَكُمْ وَعَسَى أَنْ تُحِبُّوا شَيْئًا وَهُوَ شَرٌّ لَكُمْ وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ

ناگوار ہو حالانکہ وہ تمہارے لئے بھی ہے اور ہو سکتا ہے کہ تم ایک چیز پسند کرو اور وہ تمہارے لئے برتری ہو اور اللہ جانتا ہے اور تم نہیں جانتے ۲۴۵

ہے۔ بالخصوص وہ شدید جنگوں میں پیش آتی ہیں +

حق کے قیام میں

جب یہ بتایا کہ کتنا بڑا کام تم مسلمانوں کے سپرد کیا گیا ہے کہ کل دنیا کے اختلافات کو دور کرو۔ تو یہ بھی بیان کر دیا کہ دنیا میں قائم کرنا کس قدر مشکل کام ہے اور کس قدر دیکھوں کا سامنا ہے چھوٹے پیادے پر حق قائم کرنے کے لئے بھی کیا کیا مصائب اٹھانے پڑے تو اب اس عظیم الشان امر کے قیام کے لئے کن کن تعالیٰ کا سامنا کرنے کے لئے تیار رہنا چاہئے مصائب ہی کا میاں بی کی گئی ہیں ان میں پڑنے کے بغیر انسان بچتے نہیں ہوتا تو جنت میں کس طرح جا سکتا ہے سوال تھا جنت میں داخل ہونے سے متعلق اور جو ایسا فرمایا کہ اللہ کی نصرت قریب ہے پس مومنوں کے لئے جب خدا کی نصرت آتی ہے اور ان کو کامیاب کر کے منزل مقصود پر پہنچاتی ہے تو وہ بھی ان کے لئے ایک جنت ہی ہے۔ اس آیت میں صاف اشارہ جنگوں کی طرف ہے +

نصرت الہی کیلئے

یہ بھی بتایا کہ اللہ کی نصرت اسی کا نام ہے جب اسباب سے ماپوسی ہو جائے اور چاروں طرف ناکامی ہی ناکامی نظر آئے اور دشمن کا غلبہ بڑھتا چلا جائے۔ یہاں تک کہ وہ مومن جو اللہ تعالیٰ کے وعدوں کی صداقت پر ایمان رکھتے ہیں ہل اٹھتے ہیں کہ اللہ کی نصرت کب آئے گی تب نصرت آئی آتی ہے۔ اور اللہ تعالیٰ اپنی جناب سے کوئی ایسے سامان پیدا کر دیتا ہے کہ دنیا حیران رہ جاتی ہے۔ اور جو بات ان ہوتی معلوم ہوتی تھی وہ ہو جاتی ہے +

خیبر

مغناق مال کی ترقیب

۲۴۷ اخذ کرنے کے معنی مال کثیر ۲۴۸ میں بیان ہو چکے۔ مگر خیبر اس مال کو بھی کہتے ہیں جو محمود طریق پر خرچ کیا گیا ہو (غ) + جب حق کی خاطر دیکھ لیں اٹھانے کا ذکر کیا اور جنگوں کی طرف اشارہ کیا تو ساتھ ہی اتفاق بینی مال خرچ کرنے کی ضرورت بھی بتائی اور پہلے حصہ آیت میں مال خرچ کرنے کا ذکر کر کے اور دوسرے میں نیکی کرنے کا ذکر کر کے یہ بتایا کہ اپنے قوی کو دیکھو مقدمہ پر لگا رہا ہے میں ہی داخل ہے کیا خرچ کریں؟ اس کا جواب یہ دیا کہ جو کچھ بھی خرچ کرو وہ مال باپ وغیرہ کے لئے ہی ہے۔ گویا فرمایا کہ جو کچھ خرچ کر سکتے ہو کرو۔ آخر یہ خرچ کرنا تمہارے اپنے لوگوں کی بھلائی کے لئے ہی ہے یا قویوں کے اتفاق کا پہلا مصرف والدین اور قریبیوں وغیرہ کی خبر گیری ہی ہے۔ اور دیکھو کہ تمہارے بہت سے قوی اور بہت سے ضعیف لوگ تمہارے جلد ہال خرچ کرنے سے مصائب سے باہر نکل آتے ہیں گے کیونکہ جو مسلمان جگہ آئے تھے ان کے عزیز اقربا بھی مکہ میں کافروں کے تسلط میں ہی تھے بعض لوگوں نے یہ خیال کر کے کہ کیا خرچ کریں گا کوئی جواب یہاں نہیں مآذ کے معنی کیف کئے ہیں یعنی کس طرح خرچ کریں۔ مگر یہاں کہیں نے کہا ہے جو موجود ہے اور آیت ۲۱۹ میں اسی کی وضاحت ہے۔ یا مکر سوال کی معنی ایک یہاں اور آیت ۲۱۹ میں۔ یہ عرض ہے کہ یہاں

گود

اقربا بتائی پر خرچ کرنے کا ذکر ہے وہاں دشمن کے مقابل پر + ۲۴۸ کما کے معنی شقت ہیں۔ یا وہ شقت جو انسان کو خلیج سے نہیں بلکہ اپنی طرف سے ہی پہنچتی ہے یعنی ایک چیز کا

۲۷  
جس سال میں جنگ

يَسْأَلُونَكَ عَنِ الشَّهْرِ الْحَرَامِ قِتَالٍ فِيهِ قُلْ قِتَالٌ فِيهِ كَبِيرٌ وَصَدَّقْتُ سَبِيلَ اللَّهِ ۚ

تجہ سے حرمت والے مہینہ کی نسبت پوچھتے ہیں یعنی اس میں لڑائی کی نسبت کہوں میں جنگ کرنا بہت برا ہے اور اللہ کی راہ سے روکنا

كُفْرٌ بِهِ وَالْمَسْجِدَ الْحَرَامَ وَإِخْرَاجُ أَهْلِهِ مِنْهُ كَبْرٌ عِنْدَ اللَّهِ وَالْفِتْنَةُ أَكْبَرُ مِنَ الْقَتْلِ

اے اللہ کے ساتھ کفر کرنا، مسجد حرام سے (روکنا) اور اسکے لوگوں کا اس سے نکال دینا اللہ کے نزدیک اس سے بھی برا ہے اور فتنہ قتل سے بڑھ کر برا ہے

ظاہر ہوتا اور کتنی وہ مشقت ہے جو خارج کی طرف سے پہنچتی ہے (خ)، اور کتنی گھٹ کا استعمال دو فوجی پر ہوتا ہے مگر کچھ زیادہ ہو

کوہ

مسلمان جنگ کو ہاتھ کرے

لطیف اشارہ سے صراحت کی طرف انتقال کیا۔ اور فرمایا کہ دشمنان دین اس قدر حق کی مخالفت پرستے ہوئے ہیں کہ تم کو چار

ناچار حق کی حفاظت کے لئے جنگ کرنی پڑے گی۔ مگر وہ کیسی جنگ ہے؟ وہ تمہارے لئے مشقت ہے۔ وہ تم کو ناگوار ہے۔

تم اسے پسند نہیں کرتے۔ وجہ ظاہر ہے چاروں طرف پھیلے ہوئے دشمنوں کے ساتھ ایک منہی بھرساں کیونکہ جنگ کر سکتے تھے

پھر بے سرو سامانی کمال کی اور بالمقابل قوم وہ جس کا پیشہ ہی جنگ کرنا چلا آیا ہے پھر اصل غرض تو توحید الہی کا پھیلنا تھا یعنی دین

میں ایک نئی بات پیش آگئی اس لئے ناپسند تھی۔ اسلام پر یہ الزام دینے والے کو توئی کی خاطر جنگ کی غور کریں کہ قرآن شریف

کیسے صاف الفاظ میں ان کی تردید کرتا ہے نوٹ مار کر لے والوں کے لئے تو جنگ کا حکم خوشی کا موجب ہوتا نہ ایک امر ناگوار ہے

مردودہ حالت ہوئی

ساتھ ہی مسلمانوں کو سمجھایا کہ ایک وقت ایک چیز تم کو ناگوار ہوتی ہے اور تمہاری بھلائی اسی میں ہوتی ہے۔ ایک بات

کو تم پسند کرتے ہو وہ آخر کار نقصان کا موجب ثابت ہوتی ہے۔ جو سکتا ہے کہ ان دو فقروں میں یہ اشارہ ہو کہ اس وقت تم

جنگ کو نا پسند کرتے ہو مگر تمہاری بھلائی جنگ کرنے میں ہے کیونکہ اس کے بغیر تم زندہ نہیں رہ سکتے۔ ایک وقت آئے گا

کہ تم جنگ کو پسند کرو گے اس وقت وہ تمہارے لئے نقصان کا موجب ہوگی یہ دوسری حالت آج مسلمانوں پر ہو واقعات

یہی بتاتے ہیں کہ ہر جگہ جنگوں میں مسلمانوں کا قدم پیچھے ہٹا ہے

کبیر

۱۷۱ کبیر۔ اصل معنی صرف ہر ایسے مگر بڑائی کے بڑا ہونے پر یہ لفظ خصوصیت سے بولا گیا ہے جیسے کبریت کلمۃ (المکھفطہ)

میں اسی لحاظ سے کبیرۃ بہت بڑے گناہ کو کہتے ہیں (خ) +

صدق کے معنی دونوں آتے ہیں یعنی پھر نا اور رک جانا یا دوسرے کو پھر نا اور روک دینا +

صدق

دو کے معنی جنگ

پھیلی آیت میں جنگ کے مسلمانوں پر فرض کرنے کا ذکر کیا تو یہاں چار حرمت والے مہینوں کا ذکر کیا اور بتایا کہ ان میں

جنگ منع ہے اور جب یہ بتایا کہ اسلام اس حرمت کا پاس کرتا ہے۔ تو ساتھ ہی یہ بھی بتایا کہ کا تو جنگی طرف سے یہاں سوال

ہوتا ہے خود سب حرمت والی چیزوں کی بے حرمتی کر چکے ہیں اللہ کی راہ سے لوگوں کو روکا مسجد حرام سے روکا بلکہ آخر کار

مسلمانوں کو مسجد حرام سے نکال دیا۔ حالانکہ مسجد حرام کی حدود میں ان کے ہاں امن کا دیا جانا ایک مسلم امر تھا۔ پھر ان سب

ماتوں کو لفظ فتنہ سے تعبیر کیا ہے جب فرمایا کہ فتنہ قتل سے بڑا ہے اس سے فتنہ کے معنی پر مزید روشنی پڑتی ہے۔ قرآن شریف

فتنہ

میں کہے کہ چار دوسروں پر یہ لفظ صراحت سے ان دھوکوں اور تکلیفوں پر استعمال ہوا ہے جو مسلمانوں کو دین اسلام اختیار

کرنے کی وجہ سے دی جاتی تھیں۔ سورہ عنکبوت ۱۰۱۔ النساء ۱۰۱۔ البقرہ ۱۰۰ +

ان سے ان کا

کفار کا اعتراض عبد اللہ بن جحش کے ابن حضری تو قتل کرنے پر تھا۔ ہجرت کے دوسرے سال میں جب کفار کی طرف سے مسلمانوں

خلاف جنگ کے رنگ میں چھڑچھاڑ شروع ہو چکی تھی نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے عبد اللہ بن جحش کو چند آدمیوں کے ساتھ قریش کی خبر لانے کے

بجھا تھا۔ اور جو ہدایت ان کو دی تھی اس میں صاف اسی قدر ذکر تھا کہ ان کی خبر لاؤ۔ اتفاقاً ان لوگوں نے تین قریش کے



وَلَا يَزَالُونَ يَقَاتِلُونَكُمْ حَتَّى يَرُدُّوكُمْ عَنْ دِينِكُمْ إِذَا اسْتَطَعُوا

اور وہ تم سے ہمیشہ جنگ کرتے رہیں گے یہاں تک کہ تمہیں تمہارے دین سے لوٹا دیں اگر انہیں طاقت ہو ۲۷۷

وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَيَمُتْ وَهُوَ كَافِرٌ

اور جو شخص تم میں سے اپنے دین سے پھرے پھر مر جائے ۲۷۸ حالانکہ وہ کافر ہی ہے۔

آدمیوں کو دیکھا۔ اور ان پر حملہ کیا ان میں سے ایک یعنی عبداللہ بن الحضری قتل ہوا اور قید ہوئے یہ جاویں اثنی الاثنی کا آخری دھچکا اور یہ امر شیعہ روایت کا چاند دیکھنے کے بعد انہوں نے حملہ کیا یا پہلے۔ مگر غرض عبداللہ بن جحش کا بیان ہے کہ ہم نے ابن حضری کے قتل کے بعد رجب کا چاند دیکھا۔ انا قتلنا ابن الحضری ثم مسینا فظننا انی ہلال رجب فلا ندري انی رجب اصبدنا لام فی جاویں پس اس واقعہ سے حرمت کے مہینوں میں جنگ کا جائز ہونا ثابت نہیں ہوتا اس لئے حرمت کے مہینوں میں حرمت قتال کا حکم قائم ہے اور منسوخ نہیں ہوا۔ چنانچہ جب ہجرت کے چھٹے سال آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم حج کی نیت سے نئے تو ہتھیار ساتھ لیکر نہیں گئے۔ بل جب کفار کی طرف سے تیاری دیکھی تو اس وقت مجبوراً تیاری کی۔ ایسا ہی ایک اور موقع پر بھی آپ سے ثابت ہے کہ حرمت کے مہینوں میں جنگ کو روک دیا +

۲۷۹ یُرَدُّوْا۔ رد کے معنی کسی چیز کا اپنی ذات میں پھیرنا یا ایک حالت سے دوسری حالت کی طرف پھیرنا آتے ہیں رخ، استطاعوا۔ طے سے ہے جس کے معنی انقیاد یعنی فرمانبرداری ہیں۔ اور استطاعت میں نیت اور تصور فعل اور مادہ تھا اور آلہ کا ہونا ضروری ہے رخ، ان استطاعوا (اگر طاقت رکھتے ہوں) سے یہاں یہ مراد ہے کہ باقی چیزیں تو موجود ہیں اور یہ اپنا زور لگا رہے ہیں مگر مادہ قابلہ نہیں یعنی مسلمان اپنے دین کو کبھی چھوڑ نہیں سکتے معلوم ہوا کہ کافر مسلمانوں کے ساتھ ہر جنگ کرتے تھے کہ ان کو دین اسلام سے پھیر دیں پہلے تکلیفیں دیں پھر گھروں سے نکالا آخر تلوار لے کر کھڑے ہو گئے کاس کے زور سے مسلمانوں کو دین سے پھیر دیں گے کس قدر خلاف واقعہ تاہم ہے کہ مسلمان کافروں کو مسلمان بنانے کیلئے جنگ کرتے تھے جس قدر صبر مسلمانوں نے جنگ سے رکنے میں دکھایا ہے اگر آج اس کا دسواں حصہ بھی مہذب قوموں میں ہو تو دنیا میں امن اسی پھیل جائے مسلمانوں نے جنگ اس لئے کی کہ ان کو دین اسلام سے پھیرنے کی کوشش کی جاتی تھی نہ اس لئے کہ وہ دوسروں کو ان کے دین سے پھیرنا چاہتے تھے +

۲۸۰ یُرَدُّوْا۔ رد کے اصل معنی ہیں اس طریق پر لوٹ جانا جس سے ایک شخص یا گھمٹا جیسے فائدہ اٹھا علی آثارہا قصصا (الکھفہ ۴۴) ہیں اور اسلام سے کفر کی طرف لوٹ جانے اور اسلام کو چھوڑ کر کفر میں داخل ہونے پر بالخصوص یہ لفظ بولا جاتا ہے۔ اور رد کا صرف اسی معنی کے لئے خاص ہے (رخ) +

یہاں مرتد کے حالت کفر پر مرنے کا ذکر ہے۔ نہ اس کے قتل کرنے کا سورہ مائدہ کی آیت ۴۴ میں بھی مرتد کا ذکر ہے مگر وہاں بھی اس کو قتل کرنے کا حکم نہیں۔ قرآن کریم میں کسی دوسری جگہ قتل مرتد کا حکم ہے۔ احادیث میں صرف ایک حدیث ہے حضرت ابن عباس کی روایت کہ انہوں نے حضرت علیؓ کو زمانہ میں جب بعض نادبی کو جلا یا گیا تو یہ فرمایا کہ ان کو قتل کرنا چاہئے تھا کیونکہ انہوں نے کفر سے فرمایا تھا من بدل دینہ فاقطعہ جو شخص اپنا دین تبدیل کرے اسے قتل کر دو۔ اب یہ تو ظاہر ہے کہ اس حدیث کے الفاظ میں قتل ہے وہ قاتل نہیں بلکہ قاتل کی رو سے کوئی شخص کوئی سا ایک دین چھوڑ کر دوسروں میں اختیار کرے اسے قتل کرنا چاہئے مثلاً یہودی ہو جائے یا عیسائی مسلمان ہو جائے تو واجب القتل ہو گا مگر یہ بالبداهت باطل ہے اس لئے حدیث کے الفاظ کو تنقید کرنا پڑے گا اور چونکہ

## فَاُولٰٓئِكَ حَبِطَتْ اَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ۚ وَاُولٰٓئِكَ اَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خٰلِدُونَ

سوی ہیں جن کے عمل دنیا اور آخرت میں کام نہ آئے، ۲۷۹ اور یہی اُنکے والے ہیں وہ اسی میں رہیں گے

اس کے راوی حضرت ابن عباس ہیں جو سن ۳۰ھ کو اس وقت پہنچے جب اڑتیاں شرقی ہو چکی تھیں اس لئے مانتا ہے کہ اس سے مراد وہی لوگ ہیں جو اسلام کو چھوڑ کر ساتھ ہی مسلمانوں کو چھوڑ کر کفار سے جلتے تھے، اور ان کا قتل ضروری تھا چنانچہ اس قید کی تحدید اس سے بھی ظاہر ہوتی ہے کہ حضرت امام ابوحنیفہ نے عورتوں کو اس حکم سے مستثنیٰ قرار دیا ہے اور اس کی وجہ یہی ہو سکتی ہے کہ عورتیں جنگ میں نہ لیتی تھیں اور نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے اسی بنا پر ان کے قتل کرنے کی ممانعت کر دی تھی اور صل کی سزا والی حدیث سے بھی مترد کے قتل حکم اخذ نہیں کیا جاسکتا۔ ان لوگوں نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس اسلام کا اقرار کر کے بعد میں بیاری کا فخر کیا تو آپ نے ان کو واپس باہر بہنے کی اجازت دی جہاں بیت المال کے اونٹ تھے تاکہ کھلی ہوئیں رہنے سے صحت ہو اور دودھ پیئیں۔ مگر انہوں نے چرواہے کو قتل کیا اور اونٹ لیکر چلتے بنے پس ان کی سزا اس قتل اور ڈاکہ کی وجہ سے تھی نہ اس وجہ کی وجہ سے۔ علاوہ انہیں اگر مدینہ میں کسی مرتد کو واجب القتل قرار دیا گیا ہو تو اس وجہ سے کہ شخص اس وقت اسلام کو ترک کرتا وہ دشمن سے جاملتا ہو اس وقت اسلام کی تباہی پر تلا ہوا تھا گویا مسلمان اس وقت میدان جنگ میں ایک فوج کی صورت میں پڑے تھے۔ اور ایک حدیث میں صاف لفظ ہیں کہ صحابہ نے شکایت کی کہ ہم کو دن رات ہتھیار باندھ کر رہنا پڑتا ہے پس اس وقت ارتداد کے معنی دشمن کے ساتھ جاملنا تھا، اور جو شخص اپنی فوج کو چھوڑ کر دشمن کے ساتھ جاملتا ہے وہ کج بھی واجب القتل ہی سمجھا جاتا ہے صلح کے وقت واجب القتل قرار نہ دینا وہ اس سے ظاہر ہے کہ صلح حدیبیہ میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ شرط قبول کی تھی کہ کوئی مسلمان کفار کے ساتھ جاملے تو وہ واپس نہیں کیا جائے گا۔ اگر قرآن میں مرتد کی سزا قتل ہوتی تو آپ اس کے خلاف شرط بھی قبول نہ کرتے پس من بدل ملنے فاقولہ بھی انہی واقعات سے مخصوص معلوم ہوتا ہے کیونکہ اس کے معنی کی غویت کو کوئی شخص بھی قبول نہیں کر سکتا۔

پس مرتد کا قتل صحیح نہیں ہے اور جس طرح وہ صحیح نہیں اسی طرح وہ احکام جو فقہاء نے

اس پر متفق کئے ہیں وہ بھی صحیح ان حالات میں جب مسلمان غیر مسلم سلطنتوں کے ماتحت ہیں ورنہ نہیں مثلاً یہ کہ مرتد کے سزا کے حقوق زائل ہو جاتے ہیں پھر اس پر یہ حکم متفق کیا گیا کہ اس کا تعلق بھی باقی نہیں رہتا۔ اب انگریزی عدالتوں نے باقی فتویٰ کو کھلا ملکی کے لحاظ سے قبول نہیں کیا یعنی مرتد کے حقوق کو زائل نہیں کیا مگر صلح شخ ہو جائے تو اس فتویٰ کی بنا پر ان کیلئے حالانکہ حالات ملکی کے لحاظ سے وہی حدیں ہو سکتی ہیں یا سارا فتویٰ مانا جائے یا سارا چھوڑا جائے اور جو کچھ پہلی صورت پر عمل نہیں ہو سکتا دوسری اختیار کرنی چاہئے مگر ہمارے علماء کی حالت بھی عجیب ہے۔ دیکھ رہے ہیں کہ کس طرح کھن طلاق حاصل کرنے کے لئے آئے دن مسلمان عورتیں عیسائی ہو جاتی ہیں اور خاموش ہیں کیونکہ فقہاء کا فتویٰ ایسا ہی ہے یہ نہیں سوچتے کہ فقہاء کا فتویٰ تو ہندوستان میں بالکل عملی ہے اور اسکے ایک جزو جس سے قوم کو سخت نقصان پہنچ رہا ہے اس کے کیا معنی ہوتے قرآن و حدیث میں کوئی حکم نہیں کہ مرتد کا صلح ٹوٹ جانا ہے فقہاء کا فتویٰ ہو لیکن اس کی عمل کو انگریزی عدالتیں قبول نہیں کرتیں یعنی مرتد کے حقوق کو زائل تو نہیں دیتیں پھر وہی کی فوج کو کہ صلح ٹوٹ جاتا ہے قبول کرنا نقصان مسلمانوں کو نقصان پہنچاتا ہے۔ کیا علماء کا یہ فرض نہیں کہ جب اہل کفر کو قابل قبول نہیں سمجھا گیا تو فوجی پھل کے خلاف آواز بلند کریں۔ عام حالات میں ظاہر ہے کہ اگر عورت عیسائی ہو جائے تو صلح ٹوٹ جائے کیونکہ عیسائی عورت کا صلح مسلمان مرد سے جائز ہے لیکن عیسائی ہو جائے تو صلح ٹوٹ جائے کیونکہ مسلمان عورت کا صلح عیسائی مرد سے جائز نہیں ہے۔

حصول طلاق کیلئے عیسائیت

۱۔ جب طاعت و جہاد کے عمل معنی ہیں کہ جہاد بہت سا کھالے یہاں تک کہ اس کا پیٹ پھول جائے رخ ہو گیا اس کا کھانا ہوا کام نہ آتا پس جہاد کے عمل سے مراد عمل کا نتیجہ رہنا یا کام نہ آنا ہے۔ امام رافضی کہتے ہیں جہاد عمل میں طرح ہے۔ اول یہ کہ

جہاد

جہاد میں صلح ہے



## يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ

مجھ سے شراب اور جوئے کے متعلق پوچھتے ہیں۔

منافقوں سے جہاد کا حکم ہے حالانکہ کوئی جنگ منافقوں سے نہیں ہوتی۔

منافقوں سے جہاد

مقدم کو کسی چیز اور جہاد میں۔

یہ آیت بتاتی ہے کہ زایان کافی نہیں۔ خدا کی رحمت کے امیدوار وہ لوگ ہیں جو ایمان کے ساتھ بدیوں کو ترک کرتے ہیں اور اللہ تعالیٰ کی راہ میں ایسا سارا زور لگا دیتے ہیں۔ یہ ہجرت اور جہاد ہمیشہ ہو سکتے ہیں۔ حالانکہ دارالکفر سے خروج یا دشمن سے جنگ کبھی کبھی پیش آنے والی باتیں ہیں اور جب اللہ کی رحمت کی ہر وقت ضرورت ہے تو یہاں مراد بھی یہی ہجرت اور جہاد ہیں۔

اسی ہجرت اور جہاد کو دیکھنے کی وجہ سے مسلمان اپنی اصلاح اور دین اسلام کی اشاعت کی طرف سے فاضل ہو رہے ہیں اور نکواریں اٹھانے یا وطن چھوڑ جانے پر ہی سارا زور ہے مسلمانوں کی زندگی اگر باقی رہ سکتی ہے تو اسی ہجرت اور جہاد کو اختیار کر کے صحابہؓ نے بھی پہلے اس کو اختیار کیا تب ہجرت ظاہری اور جہاد سیف کی اجازت ان کو ملی۔ منکر کو مقدم کر کے کامیابی حاصل نہیں ہو سکتی۔

۲۸۱ الخمر یعنی کسی چیز کا ذائقہ برناسہ اسی لئے جہاد اور جہاد کو کہتے ہیں جس کی وجہ خمر و شراب میں آتی ہے ولیضابن الخمر (النور: ۳۱) اور خمر شراب کو اس لئے کہا جاتا ہے کہ وہ عقل کی جانے قرار پر پردہ ڈال دیتی ہے۔

خمر

خمر

یعنی انسان عقل سے کام لینے کے قابل نہیں رہتا۔ پھر مفادات میں ہی ہے کہ بعض کے نزدیک خمر ہر ایک نشہ دینے والی چیز کا نام ہے اور بعض کے نزدیک صرف انگور اور کھجور کی شراب کا نام ہے اور یہ قیاس اس سے کیا گیا ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ خمر ان دو وقتوں سے ہے یعنی کھجور اور انگور سے مگر ظاہر ہے کہ ارشاد نبوی الخمر من ہاتین التجریتین میں حصر مراد نہیں صرف زیادہ مروج قسموں کا نام لے دیا ہے۔ نتائج العروس میں الخمر ہا اسکے معنی خمر وہ ہے جس سے نشہ ہو اہل قاروے کو اس کے معنی کا اختلاف کا ذکر کیا ہے یعنی حضرت امام ابو حنیفہ کا قول کہ خمر صرف انگور سے ہے اور جہود کا قول ہے کہ جس سے نشہ ہو وہ خمر ہے اور جہود کے قول کو صحیح کہا ہے اور اس پر ایک دلیل یہ بھی دی ہے کہ شراب مدینہ میں حرام ہوئی حالانکہ وہاں انگور کی شراب قطعا مذہبی تھی صرف بسا اور تمباکو کی ہوتی تھی یعنی تازہ اور خشک کھجور کی اور اسی کے مطابق حضرت عمر کا قول بخاری سے نقل کیا ہے۔ پس خمر کے اہل معنی ہر ایک نشہ دینے والی چیز ہیں۔

المیسر۔ میسر مصلحت ہے جس کے معنی جو آپس یا اس لئے کہ فیئہ کے معنی سہولت ہیں اور جوئے میں مال آسانی سے حاصل ہو جاتا ہے اور یا اس لئے کہ میسر کے معنی ٹکڑے ٹکڑے کرنا ہیں اور میسر ان کے ہاں یہ تھا کہ اونٹ فوج کیا جاتا اور اس کے ۱۸ یا ۱۰ حصے کئے جاتے اور دس تیر ہوتے جن میں سے سات کے حصے ایک سے لیکر سات تک ہوتے اور تین خالی ہوتے پھر جس شخص کے لئے جو تیر غلتا اس کے مطابق اس کا حصہ قرار پاتا۔ یہ یعنی تلخ کل کی لاٹری ہے میسر کے لفظ میں لاٹری اور ہر قسم کا بڑا داخل ہے۔

میسر

خمر و میسر کا منق

خمر و میسر کا آپس میں کیا تعلق ہے اور ضمن جنگ سے جو شروع ہے کیا تعلق ہے؟ خمر عقل کو تباہ کرنے والی چیز ہے میسر مال تباہ کرنے والی چیز اور وہ دونوں عداوت اور فساد پیدا کرنے والی چیزیں ہیں اس لئے دونوں کا اٹھا ذکر کیا۔ اور جنگ سے تعلق ہے کہ فی الحقیقت تو جنگ کے لئے عقل اور مال دونوں کی حفاظت بجا رہے مگر جو نا جنگوں میں بکثرت شراب پانی پلائی جاتی ہے تاکہ سپاہی اندھے ہو کر لڑیں مگر شراب سے جو وقتی جزا پیدا ہوتی ہے وہ حقیقی جوہر شجاعت کو تباہ کرنے والی چیز ہے اس لئے شراب سے روکا اور عجب لوگ لڑا جات جنگ کا روپیہ جمع کرنے کے لئے اکثر دیکھتے تھے جیسے بچہ بھی لاٹری کا بولچ ہے۔ اسی لئے جوئے کی مانعت کے بعد فوراً یہ سوال ہے کہ کچھ کیا بچ کریں۔

خمر و میسر کا جنگ سے تعلق

## قُلْ فِيهِمَا آثَمُ كَبِيرٌ وَمَنَا فِعْلُ النَّاسِ لَإِثْمِهِمَا أَكْبَرُ مَنْ تَغْفِرْ لَهُمَا

کہو ان دونوں میں بڑی بُرائی ہے اور لوگوں کیلئے خاندے (بھی) ہیں اور ان کی بُرائی ان کے خاندے سے بڑھ کر ہے۔

سیاقی تو اس کی خاص  
بیاریاں اور اٹکا علاج

ہر دو میں حرمت مثلاً  
تعلقی ذہنی

ہندوں میں شراب

عیسائیت اور شراب

شراب اور کثرت  
قوت قدسی

حرمت شراب کی تیج  
میں حکمت

علم شراب اور مجاز مذہب قہوں کی اور بالخصوص عیسائی اقوام کی دو خطرناک بیماریاں ہیں اور ان کا علاج سوائے اسلام کے اور کسی مذہب نے نہیں کیا بعض بدیاں ایسی موٹی ہیں کہ ان کے بد نتائج تک سب کی نظر پہنچ جاتی ہے اور بعض کے بد نتائج چونکہ ایک مدت کے بعد ظہور پذیر ہوتے ہیں اس لئے ہر ایک کی نظر ان تک نہیں پہنچ سکتی۔ شراب مؤخر الذکر بدیوں میں سے ہے یہی وجہ ہے کہ دنیا کے کیلئے کامل مذہب نے ہی شراب کے بد نتائج کو دیکھ کر اس سے روکا یہودیوں میں شراب کی حرمت قطعی نہ تھی بعض اوقات اس کی تعریف بھی کر دی ہے دیکھو قاضیون ۹: ۱۳۳-۲۰ سوئیل ۱۶: ۲۰۔ امثال ۳۱: ۶ حکمائے یہودی بعض یہاں تک کہدیا ہے کہ جہاں شراب نہ ہو وہاں دوائیوں کی ضرورت پڑتی ہے۔ ہندوؤں میں بھی شراب کا استعمال کتب قدسہ کی بنا پر جائز مانا گیا ہے۔ یجورید میں جو چیزیں دیوتاؤں کو پیش کی جاتی ہیں ان میں سے ایک شراب بھی ہے منومرتی میں ہے کہ تانس اور شراب ان دونوں کے کھانے میں کچھ دو ش نہیں۔ منومرتی سے ہی یہ ثابت ہے کہ بعض مذہبی تہذیبوں میں شراب پینے میں کچھ دو ش نہیں۔ عیسائیت نے تو حدی کر دی کہ مذہب کی بنیادی شراب پر گو یا رکھ دی۔ انجیل (روخام: ۱۱-۱۰) میں حضرت مسیح کا سب سے پہلا معجزہ ہی یہ بیان کیا گیا ہے کہ ایک شادی میں جب شراب کچھ کم ہو گئی اور لوگ پورے بدست نہ ہوئے تھے تو حضرت مسیح نے پانی کے مشکوں کو شراب میں تبدیل کر کے اس کی کو پورا کیا۔ یوں کہنا چاہئے کہ اس معجزہ میں عیسائی مذہب کی آئندہ تاریخ کا نقشہ کھینچا ہے کہ یہ قوم پانی کی جگہ شراب ہی پہنے گی مگر اس سے بھی بڑھ کر یہ ہے کہ کوئی شخص عیسائی رہ نہیں سکتا جب تک سال بھر میں ایک دفعہ شراب نہ پئے۔ کیونکہ عید فصح میں شراب جنو لازم ہے بلکہ اسی شراب کے گھونٹ کو مسیح کے خون کا قانع نام قرار دے کر اتحاد عیسائیت کی بنیاد قرار دیا گیا ہے۔ جو یا عیسائیت کا اجتماع روٹی کے ٹکڑے اور شراب کے پیالہ پر ہے۔ ہاں یہ سچ ہے کہ عیسائیت کو چھوڑ کر سب مذاہب میں نیک اور راستباز لوگ شراب سے مجتنب رہے ہیں۔ مگر وہ دوسروں کو اس سے نہ روک سکے ہوں۔ اور یہودیوں میں تو وہ وقت ایسے تھے جو شراب نہ پیتے تھے۔ مگر شراب کے خطرناک دیو کو ہلاک کرنے کے لئے اسی عظیم الشان قوت قدسی کی ضرورت تھی جو محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سوائے اور کسی کو نہیں دی گئی۔ اور آپ کی یہ قوت قدسی اس کمال کو پہنچی ہوئی تھی کہ وہ چیز جس کی خطرناک گرفت سے ایک انسان کا بچنا بھی مشکل ترین کام ہے اس سے آپ نے آنا فنا ایک قوم کی قوم اور ملک کے ملک کو ایسا پاک کر دیا کہ شراب تو کیا وہ برتن بھی باقی نہ رہے جن میں شراب بنائی جاتی تھی۔ حالانکہ آپ کے ظہور کے وقت عرب کے ملک میں اس قدر کثرت سے شراب پی جاتی تھی کہ اس کی نظیر سوائے موجودہ زمانہ کے یورپ کے اور کہیں نہیں ملتی۔ اور حرمت شراب کے حکم کا نازل ہونا تھا اور شراب مدینہ کی گلیوں میں بارش کے پانی کی طرح بہ رہی تھی۔ لوگ خارق عادت امور میں مجرأ تلاش کرتے ہیں۔ اس سے بڑھ کر اور کون سا اعجاز ہو گا جس نے آن کی آن میں نسل انسانی کو اس خبیث چیز سے آزاد کر دیا۔ تیج امریکہ بھی تیرہ سو سال بعد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اس فعل کی نقل کرنے لگا ہے مگر کہاں نبی کی قوت قدسی جو فوراً قوم کو پاک صاف کر دیتی ہے کہاں دنیا داروں کے رذولیت و خسین جن سے بچنے کے لئے طح طح کے چیلے ابھی سے نکالے جا رہے ہیں۔ ہاں یہ بھی سچ ہے کہ اسلام نے جو فطرت انسان کو پہنچا تھا ہے حرمت شراب کا حکم تدریجاً پہنچایا حالانکہ اور کسی کی کی چٹکئی میں تیج رہ نہیں رکھی چنانچہ اہل دیہات یا کھاد میں کچھ فوائد و ضروریات جن کی وجہ سے دنیا تک آج تک اس میں مبتلا رہی۔ اس کا نقصان نفع سے بہت بڑھ کر ہے اور پھر فرمایا کہ نشہ کی حالت میں نماز میں مت آؤ لا تقربوا الصلوٰۃ وانتم سكارى

وَيَسْأَلُونَكَ مَاذَا يُنفِقُونَ قُلِ الْعَفْوَ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ الْآيَاتِ

اور تجھ سے پوچھتے ہیں کہ کیا خرچ کریں کہو کچھ حاجت سے، بڑھ رہے ۲۸۲، اسی طرح اللہ تعالیٰ نے کھوکھلی باتیں بیان کرنا

لَعَلَّكُمْ تَتَفَكَّرُونَ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الْيَتَمِ لَقُلْ

تاکہ تم فکر کرو۔ دنیا اور آخرت میں اور تجھ سے یتیموں کی نسبت پوچھتے ہیں کہو

إِصْلَاحٌ لَهُمْ خَيْرٌ وَإِنْ تُخَالِطُوهُمْ فَإِخْوَانُكُمْ وَاللَّهُ يَعْلَمُ الْمُفْسِدَ

ان کی اصلاح کرنا اچھا ہے اور اگر تم ان سے میل جول کرو تو تمہارے بھائی ہیں اور اللہ بگاڑنے والے کو اصلاح کر

مِنَ الْمُصْلِحِ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَأَعْنَتَكُمْ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ

والے سے (الک) بچاتا ہے اور اگر اللہ چاہتا تو تمہیں مشکل میں ڈالتا بیشک اللہ غالب حکمت والا ہے ۲۸۳

(النساء ۴۳) یعنی شراب نوشی کے ساتھ اللہ تعالیٰ سے قتل پیدا نہیں ہو سکتا۔ اور بالآخر قطعی حکم حرمت

مُتَوَدِّعٌ مَا تَدَّعَىٰ فِي نَازِلٍ فَرَمَا اس کو جس (پلیدی) قرار دیا اس کو شیطان کا کام کہا۔ فاجتنبوا (اس سے بچو)

کا حکم دیا اور آخر میں اہل انتم منہوں میں تاکہ اس کے ساتھ زجر فرمایا پس اس تدریجی مگر قطعی حکم حرمت شراب میں بھی ایک حکمت

یہ بھی یاد رکھنا ضروری ہے کہ گونج کی حرمت اسی وجہ سے کہ اس سے نشہ پیدا ہوتا ہے اور اسی طرح دیگر نشہ پیدا

کرنے والی اشیاء بھی اس حرمت کے اندر آجاتی ہیں مگر یہ حرمت عام ہے یعنی یہ مطلب نہیں کہ تھوڑی شراب جس سے نشہ نہ ہو پینا

جائز ہے خصوصیت وجہ سے عمومیت حکم پر اثر نہیں پڑتا۔ اور حدیث میں صاف ہے خِفَّتِ الْخَمْرُ لِعَيْنِهَا قَلِيلًا وَكَثِيرًا

یعنی شراب فی ذاتہ حرام ہے تھوڑی ہو یا بہت۔ اور یہ بھی ہے مَا أَسْكَرَ كَثِيرًا فَقَلِيلُهُ حَرَامٌ جس چیز کی زیادہ مقدار سے نشہ

ہو جائے یعنی انسان بدست ہو جائے وہ تھوڑی بھی حرام ہے۔ اسی طرح خاص قسم کی شراؤں کا جواز نہ تھا نہ حکم قرآنی کا ابطال ہے

ہاں البتہ دوائی کے طور پر شراب کا استعمال ناجائز نہیں کہلا سکتا اس لئے کہ دوائی کے طور پر تھوڑی مقدار میں نہر بھی دی جاتی

ہے حدیث میں ہے کہ حرام سے دوا نہ کرو۔ مگر حالت اضطرار میں سوا بھی جائز ہے اس لئے حالت اضطرار اس سے مستثنیٰ ہے +

۲۸۲ العفو۔ عفو کے اصل معنی ہیں کسی چیز کے لینے کا قصد اور اس لئے جس چیز کا قصد آسان ہو اس پر بھی یہ لفظ بولا گیا ہے

یہاں عفو کے معنی امام راغب نے مایسئل انفاقہ کئے ہیں یعنی وہ چیز جس کا خرچ کرنا سہل ہو اور ابن عمرؓ اور اکثر مفسرین

تابعین نے اس کے معنی کئے ہیں وہ مال جو تمہارے اہل کی حاجت سے زیادہ ہو۔ اور ابن کثیرؒ میں ہے کہ بعض نے اس

معنی افضل اور اطیب مال کئے ہیں۔ اور جوئے کی ناپاک کمائی کے مقابل پر یعنی نہایت ممنوعہ ہیں۔ اور حاجت سے بڑھا

ہو مال بھی صحیح معنی میں جس کی تائید میں صحیح مسلم کی ایک حدیث بھی ہے کعب ایک شخص نے ایک دینار کا ذکر کیا تو آنحضرت ﷺ نے فرمایا اپنے غرض

خرچ کرو۔ اور دوسری کا ذکر کیا تو فرمایا اپنے اہل پر خرچ کرو اور تیسرے کا ذکر کیا تو فرمایا اپنی اہل و اولاد پر خرچ کرو۔ اسلام کی تعلیم علیٰ رنگ کی ہے فروعیات انسانی

کو وہ نظر نبا نہیں کرتا۔ ہاں بقدر حاجت اپنے نفس اور اہل و اولاد اور اقارب پر خرچ کر کے اگر باقی کو خدا کی راہ میں خرچ کیا جائے تو وہ بھی بہت

بڑی بات ہے۔ مسلمان اس پر عمل ہوں تو خرچ کرنا نہیں اربوں روپیہ ان کے قبضہ میں ہو سکتا ہے جو ضروریات دینی پر خرچ کر سکتے ہیں +

۲۸۳ تَخَالُطُوهُمْ خَلَطَ سے جس کے معنی دو یا زیادہ چیزوں کے اجزا کو باہم ملا دینا ہیں اور دوست اور شریک اور ہمسایہ

شراب تھوڑی اور  
بہت نیکیاں حرام

شراب کا استعمال  
بغیر دوا

عفو

نفس اور اولاد پر  
خرچ

۲۳۱ وَلَا تُشْرِكُوا بِاللَّهِ حَتَّىٰ يُدْعِيَٰكُمْ لِقَاءِ اللَّهِ قَوْمًا مِّنْ خَيْرٍ مِّنْ مُّشْرِكِيكُمْ وَلَا عَجَبٌ لَّكُمْ

اور شرک و عورتوں سے نوح نہ کرو یہاں تک کہ وہ ایمان لائیں اور یقیناً ایک مومن کو مذبی ایک شرک دہی بی سے بہتر ہو گا وہ نہیں سمجھتی ہو

وَلَا تُشْرِكُوا بِاللَّهِ حَتَّىٰ يُدْعِيَٰكُمْ لِقَاءِ اللَّهِ قَوْمًا مِّنْ خَيْرٍ مِّنْ مُّشْرِكِيكُمْ وَلَا عَجَبٌ لَّكُمْ وَلَٰكِنْ يَدْعُوْكُمْ

اور شرکوں کو دعوتیں، نوح میں نہ دو یہاں تک کہ وہ ایمان لائیں اور یقیناً ایک مومن بندہ شرک سے بہتر ہو گا وہ نہیں سمجھتا گے۔ یہ آگ کی طرف

إِلَى النَّارِ وَاللَّهُ يَدْعُو إِلَى الْجَنَّةِ وَالْمَغْفِرَةِ بِآذَانٍ مَّيْمَنٍ الْيَمِينِ لِنَادِيَ لَهُمْ يُنَادِيهِمْ يَوْمَئِذٍ

بلاتے ہیں اور اللہ اپنے آذان سے جنت اور مغفرت کی طرف بلا رہا ہے اور وہ اپنی بائیں لوگوں کیلئے کھول کر بیان کرتا ہو گا کہ نصیحت کرنا

حفاظت

اخ

معانتہ

عنیت

علم

یہیوں سے میل جول

انجمنیں اور تباہی

نجاح

امّة

عبد

کو خلیط کہتے ہیں (خ) پس حفاظت سے مراد شرک یا باہم مل جل کر بہنہ ہے +

اخوان اخ کی جمع ہے۔ وہ جو ولادت میں ماں یا باپ یا دونوں کی طرف سے شریک ہو مگر استعارہ قبیلہ یا دین یا

یا معاملہ یا محبت کے شریک پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے (خ) +

اعنکم۔ معانتہ اور معاذتہ ایک ہی ہیں۔ مگر معانتہ زیادہ شدت کو ظاہر کرتا ہے کیونکہ وہ کسی معاذتہ ہے

جس میں خوف اور ہلاکت ہو۔ اور عنیت کسی ایسے امر میں مبتلا ہونے کا نام ہے جس میں ضائع ہو جائے کا خطرہ ہو (خ) اور عنیت

مشقت فساد ہلاکت گناہ غلطی خطا زنا۔ سب پر بولا جاتا ہے (ن) ذلک لمن خشی العنت منکم (النساء۔ ۲۵) وودوا

ما عنتم (ال عمران۔ ۱۱۴) عنہ علیہ ما عنتم (التوبة۔ ۱۲۸) اور عنیت الوجہ للھی القيوم (طہ۔ ۱۱۱) میں عنیت بمعنی ذل

خضعت بہ (خ) یعنی ذلیل ہو گئے۔ یعلم الفساد من المصلح چونکہ علم کے معنی میں تیز یا دو چیزوں کا الگ الگ کرنا بھی ہوتا

ہے اس لئے اس کا صلیہ من بھی آتا ہے اور ایسے موقع پر جو معنی تیز کرنے کے ہوتے ہیں +

یہیوں سے حفاظت یہ ہے کہ ان کو کھلنے پھینے میں سمٹنے میں تجارت میں شریک کر لیا جائے۔ یہ اس لئے کہا گیا کہ دوسرے

طرف تیمم کے مال کی حفاظت کی سخت تاکید تھی چونکہ تباہی کے باطل علحدہ رکھنے میں بھی نقصان تھا اور تیمم کے ولی کے لئے

بھی سخت مشکلات ہوتیں اس لئے حفاظت کی اجازت دی۔ کھانے پینے اور معمولی میل جول کی تجارت کی شراکت سے بھی بڑھکر

ضرورت ہے تاکہ ان کے اندر اعلیٰ اخلاق پیدا ہوں۔ جو مسلم کے نزدیک حفاظت سے مراد مصاصات ہے یعنی وہ تعلقات جو صلاح

کے ذریعہ قائم ہوتے ہیں۔ تب کل جو اسلامی انجمنیں کچھ تباہی کی جرگیری اپنے ذمہ لیتی ہیں تو ان کو ایسی صورت میں رکھا جاتا ہے کہ دوسرے

کے ساتھ ان کا میل جول بہت کم ہوتا ہے اور ایسا رنگ اختیار کیا جاتا ہے جس سے ان کو اپنے یتیم ہونے کا احساس نہ ہوتا

رہتا ہے اور اس کا آخر کار اخلاق پر بہت بُرا ہوتا ہے۔ کیا اچھا ہو کہ یتیموں کو بصورت طالب علمی وغیرہ دوسرے طالب علموں

کے اندر ملا کر رکھا جائے۔ اس سے بدتر حالت یہ ہے کہ یتیموں کو گداگری پر مقرر کیا جاتا ہے کہ اپنا یتیم ہونا پیش کر کے ریلوے اسٹیشنوں

پر اور بازاروں میں چندہ جمع کرتے پھریں۔ یہ اسلام کی تعلیم کے سراسر منافی ہے +

۲۳۲ تَنكِحُوا النِّكَاحَ اس کا اصل ہے اور نیکاح کے اصل معنی عقد زوجیت ہیں یعنی مرد اور عورت کا عقد اور ناشونی کے تعلق پر

بھی بطور استعارہ بولا گیا ہے (خ) +

امّة۔ مادہ اموسے۔ اور امّة ملکہ عورت یعنی نوذی کو کہتے ہیں +

عبد۔ عبودیت کے معنی تذلل ہیں یعنی عاجزی اختیار کرنا۔ اور عبد چار طرح پر بولا جاتا ہے اول یعنی ملوک کئی خلا



۲۸

سائل طلاق

وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الْيَحْيِضِ قُلْ هُوَ آذَنٌ فَأَعْتَزِلُوا النِّسَاءَ فِي الْيَحْيِضِ ۚ

اور تجھ سے حیض کے متعلق پوچھتے ہیں کہ یہ ضرور کی بات ہے پس حیض میں عورتوں سے الگ رہو

وَلَا تَقْرَبُوا هُنَّ حَتَّى يَطْهَرْنَ فَإِذَا تَطَهَّرْنَ فَأْتُوهُنَّ مِنْ حَيْثُ

اور ان کے نزدیک نہ جاؤ یہاں تک کہ وہ صاف ہو جائیں پھر جب وہ غسل کریں تو ان کے پاس آؤ جس طرح تمہیں

أَمَرَ كُمْ اللَّهُ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ التَّوَّابِينَ وَيُحِبُّ الْمُتَطَهِّرِينَ ۝

اللہ نے حکم دیا ہے بیشک اللہ (اپنی طرف) رجوع کرنے والوں سے محبت رکھتا ہے اور وہ پاکیزگی اختیار کرنے والوں سے محبت رکھتا ہے

اور اس کی تفسیر عکید آتی ہے۔ دویم وجہ میں لایا جانے کے لحاظ سے اور یہ صرف اللہ تعالیٰ کے لئے خاص ہے ان کل من فی السموات والارض الا انتی الرحمن عبد (قریم - ۹۳) تیسرا عبادت اور خدمت سے عباد اور یہ دو قسم ہیں ایک اللہ کے عباد یعنی خاص اس کی عبادت کرنے والے جیسے عبادنا اور ب. نزل القرآن علی عبدہ۔ انہ کان عبداً شکوراً ہاں کہیں نیک بندوں کا عباد ہونا بیان کیا ہے وہ یعنی عابد ہے لیکن عابد۔ عابد سے بطن سے اوو مرے وہ جو دنیا کے بندے بن جاتے ہیں جن کی غرض دنیا اور اس کا مال ہوتا ہے جیسے آنحضرتؐ نے فرمایا تَعْبُدُ اللہَ لِيَهْمَ قَبْضِ عَبْدِ اللہِ نَبَا لَوْرَعِدَ ابْنِ عَابِدٍ کی جمع عباد آتی ہے یہاں عباد یعنی غلام ہے مَغْفُورٌ مَغْفُورٌ کے لئے دیکھو ۲۵۱ ایسا مَغْفُورٌ یعنی خالص ہے۔ کیونکہ جنت کے بعد مغفرت کو رکھا ہے اللہ جنت کی طرف بلاتا ہے اور مغفرت کی طرف بلاتا ہے جس سے مغفرت کا بلند مقام معلوم ہوتا ہے یقیناً اللہ کی مغفرت گناہوں کی معافی سے بہت بڑھ کر مقام کیونکہ گناہوں کی معافی سے انسان جنت میں داخل ہو جاتا ہے مگر مغفرت کی ضرورت جنت میں داخل ہونے کے بعد بھی ہے +

مغفرت

جنگوں کی وجہ سے یہ ضرورت پیش آگئی تھی کہ کفار سے نجات کے تعلقات جو باہم ہوتے و محبت کو چاہتے ہیں قطع کئے جائیں۔ مگر اس ضرورت پر جو حکم دیا گیا وہ اپنے اندر عیسویت کا رنگ رکھتا ہے اور سب مشرکوں کے متعلق ہے کیونکہ جنگ مشرکوں سے تھی یعنی مسلمان مرد و کافر عورت سے اور مسلمان عورت کا مشرک مرد سے نجات منہ کر دیا گیا۔ جو پہلے نجات ہو چکے ہوتے تھے ان کا حکم دوسری جگہ سعودہ محتجہ میں ہے اور مسلمان مردوں کا اہل کتاب کی عورتوں سے دوسری جگہ نجات جو قرآن و بائبل ہے۔ مگر مشرک عورت سے کسی صورت میں نجات جائز نہیں تو ان کیہ نے مشرک کو تمام بدیوں کی خبر قرار دیا ہے اس لئے مشرک کی تمام رسومات کی ایک ایک کڑی پائی کی ہے یہاں تک کہ ان کھانے کی چیزوں کو بھی حرام قرار دیا ہے جو دیوناؤں وغیرہ کے نام پر مخصوص کی گئی ہوں اسی طرح مشرکین کے ساتھ تعلقات معاشرت کو بھی روک دیا ہے یعنی نہ مشرک عورت مسلمان مرد کے گھر میں نہ مسلمان عورت مشرک مرد کے گھر میں۔ اور یوں مشرک سے کامل بیزاری کی تعلیم رنگ میں مسلمان کی زندگی میں داخل کر دی ہے اہل کتاب میں سے جو لوگ مشرک ہیں۔ عیسائی جو حضرت مسیحؑ کو خدا مانتے ہیں وہ بھی اسی حکم میں داخل ہیں مسیح پرست عیسائی عورتوں سے نجات کا نتیجہ یہی ترک قوم کی تباہی ہے یہ دنیوی نادبہ جس میں اس خلاف مذہبی حکم نے مسلمانوں کو ڈال دیا ہے۔ اور اس کے بالمقابل وہ جنت و مغفرت ہے جس کی طرف اللہ تعالیٰ بلاتا ہے یعنی مشرک سے کامل بیزاری بعض فقہاء کے نزدیک مشرک اہل کتاب کتاب شامل نہیں بلکہ خاص عوب کے مشرک مراد ہیں اور اس لئے ان کے نزدیک عیسائی عورتوں سے نجات جائز ہے خواہ وہ مشرک ہوں کس قدر افسوس کا مقام ہے کہ وہ مسلمان جن کو مشرک اور شرکا نہ امور اس قدر قطع تعلق کی تعلیم دی گئی تھی کہ مسلمانوں کو مشرک کا نہ رسوم پرستی میں ہیں اور قطع تعلق تو ایک طرف راخود ان تمام امور میں ملوث ہو گئے ہیں جن سے نہ صرف دور رہنا بلکہ جن کا وہ کرنا ان کا کام تھا +

مشرکین سے تعلقات  
نکاح کی ممانعتمشرک سے بیزاری  
ذمہ میںمشرکین اہل کتاب  
سے نجاتمسلمان اور مشرک  
میں

حیض

۲۸۵ الحيض حیض وہ خون ہے جو خاص ایام میں خاص طور پر چم سے جاری ہوتا ہے۔ ہماری زبان میں ان کو ماہواری یا مہما

تمہاری عورتیں تمہارے لئے کھیتی ہیں پس جب چاہو اپنی کھیتی میں آؤ اور اپنی جانوں کیلئے (کچھ) آگے بھیجو

اور اللہ کا تقویٰ اختیار کرو اور جان لو کہ تم اس کو طے دے لو اور مومنوں کو خوشخبری دو ۲۸۶ اور اللہ کو اپنی قسموں کی وجہ

اذی۔ المکروه السیرت، یعنی چھٹی نسی کر وہ یعنی ناپسندیدہ بات یا الشما الخفیف یعنی تھوڑی تکلیف اور جب زیادہ ہو تو اس کو ضیٰ رکھا جاتا ہے (ت) +

یظہر۔ ظہر نقیض نجاست بھی ہے اور نقیض حیض بھی۔ اور عورت کو جب حیض سے نکل جائے تو ظاہر کہا جاتا ہے اور  
پہلیدہ اور حیب سے پاک ہو تو ظاہر کہا جاتا ہے اور ظہرت کے معنی ہیں خون حیض بند ہو گیا اور ظہرت اور اظہرت کے معنی ہیں اس  
نے منسل کیا ہے جس طرح انسان کی لمبائت کی حالت وہ ہے جس میں وہ ترقی اور نشوونما کرنے کے قابل ہوتا ہے کیونکہ نجاست مانع  
ترقی ہے۔ اسی طرح عورت میں حالت ظہر وہ ہے جس میں ہنجر اور دل ہو سکتا ہے اس لئے کہ حالت حیض میں عورت بناتہ نہیں ہوتی  
لیکن اس حالت پر ظہر کا لفظ اس لئے نہیں بولا گیا کہ وہ اس حالت میں نسل انسانی کی ترقی کی اس غرض کو بردار کرنے کے قابل نہیں  
ہوتی جس کے لئے قدرت نے اسے بنایا ہے۔ زبان بھی چمکت ہے۔

یہاں سوال ایام حیض میں مقاربت کا ہو جیسا کہ جو اب تک ظاہر ہے اس لئے ہوا ذی میں اشارہ مقاربت کی طرف ہی ہو یا ایام حیض میں وہ تک مقاربت ضرور سال ہی بظاہر نہیں کہ حیض خود ضرور سال ہی علماء کا اس پر اتفاق ہو کہ جب تک عورت حالت حیض سے نکل کر غسل نہ کرے یا وہ کسی مجبوری کے تحت کہ عورت سے ظاہر نہ ہو جائے اس کے قریب جانا منع ہے۔ اور قرآن کریم..... نے بھی لفظ تطہیر اختیار کر کے غسل کی طرف اشارہ کیا ہے مگر امام ابوحنیفہ کے نزدیک جب حیض کی زیادہ سے زیادہ مدت گزر جائے جو دس دن ہے تو پھر خون کا بندھنا کافی ہو چکے آخری الفاظ میں کہ اللہ تعالیٰ پاکیزگی اختیار کر لے تو اس سے محبت رکھنا ہے ظاہری طہارت کے ساتھ یعنی طہارت کی طرف توجہ نہ لانی

۲۷۸ اتنی دفعات میں ہے کہ اتنی میں حالت او وکان دونوں کا نفی ہوتا ہے اس لئے وہ آیت یعنی جہاں اور کیف یعنی جس طرح اتنی

## عُرْضَةٌ لِّاِيْمَانِكُمْ اَنْ تَبَرُّوْا وَتَتَّقُوْا وَتَصْلَحُوْا بَيْنَ النَّاسِ وَاللّٰهُ سَمِيْعٌ عَلِيْمٌ

سے اس بات کی آڑ نہ بنا کر نیکی کرو اور تقویٰ کرو اور لوگوں کے درمیان اصلاح کرو اور اللہ سنے والا جاننے والا ہے

دونوں معنی میں آتا ہے بھلاک سے یہاں الٹی کے معنی معنی یعنی جب مروی ہیں اور روح المعانی میں ہے کہ یہ تینوں معنی جو ضمیر سے ثابت ہیں ابن عباس کہتے ہیں انی شتم من اللیل واللیلہا دجب چاہو رات کو یا دن کو یہی معنی ترجمہ میں اختیار کئے گئے ہیں +

قرآن کریم میں ایک کامل کتاب ہے اور اس کے لئے ضروری تھا کہ تمام حالات انسانی کے متعلق ضروری ہدایات دیتا۔ انہی میں مرد اور عورت کے تعلقات بھی ہیں۔ مگر قرآن شریف کا یہ کمال ہے کہ ان تعلقات کے اظہار میں بھی ایسے لفظ استعمال کئے ہیں جو نازک سے نازک کان پر گراں نہیں گزرتے۔ اور ہاں سب باتیں بتا دی ہیں۔ بائبل جسے عیسائی دنیا مقدس کتاب کہہ کرے تمام عالم سے منوانا چاہتی ہے اس کے اندر ایسے مضامین بعض قصوں کے رنگ میں ہیں کہ جن کو تنہائی میں بھی ایک شخص پڑھ کر شرم سے پسینہ پسینہ ہو جائے۔ اس تہذیب کے زمانہ میں سوامی و بانندھی نے جو کچھ نیوگ کے بارہ میں ستیا رتھ پرکاش کے جو تحفے بابیں لکھا ہے اور پھر اسی باب کی دفعہ ۴۷ میں جن خیالات کا اظہار رگھو بادھن سندھار کے نیچے کیا ہے۔ وہ مرد اور عورت کے تعلقات میں ایسے نیچے

قرآن کریم میں مرد و عورت کے تعلقات کا ذکر

ستیا رتھ پرکاش ہیں مرد و عورت کے تعلقات کا ذکر

الفاظ ہیں جن کو ایک عامی آدمی بھی کسی جذبہ مجلس میں ہرگز استعمال نہیں کر سکتا۔ مگر زمین و آب کا ایک امی تاج سے تیرہ سو سال پیشتر کس طرح ان نازک تعلقات کو پاک اور شستہ الفاظ میں بیان کرتا ہے کہ یہ بجائے خود اس کا معجزہ ہے۔ حالانکہ یہی زمانہ کے عربی دنیا میں انہی تعلقات کا ذکر نہایت فحش الفاظ میں پایا جاتا ہے اور عام مذاق یہاں تک بگڑا ہوا ہے کہ ان اشعار کو فحش مجلسوں میں دوہرایا جاتا ہے ایسا ہی یہ بھی ایک مضمون ہے جسے نجاست پسند لوگ خواہ مخواہ محل اعتراض بناتے ہیں۔ یہاں فرمایا کہ عورت تمہارے لئے بمنزلہ ایک کھیتی کے ہے۔ گویا مرد و عورت کے تعلقات کا حقیقی مقصد نسل انسانی کا برکھانا ہے۔ تو چونکہ ایام حیض میں علاوہ بیماری اور ضرر کے اندیشہ کے یہ مقصد بھی حاصل نہیں ہو سکتا۔ اس لئے ایام حیض میں عورتوں کے قریب جانے سے منع کیا تھا کہ وہ ایک دکھ اور ضرر کی بات ہے۔ اسی کی ایک دوسری وجہ یہاں بیان فرمائی کہ جب اصل غرض نسل انسانی کی نشو و نما ہے جس طرح کھیتی میں اصل غرض بیج کی نشو و نما ہے تو ایام حیض میں عورت کے قریب جانا درست نہیں بیشک ان کے پاس جاؤ مگر اس اصول کو پیش نظر رکھتے ہوئے کاس کی کوئی غرض ہے۔ اس غرض کو مد نظر رکھو تو جب چاہو یا جس طرح چاہو یا جہاں چاہو ان کے پاس جاؤ۔ اور اس پہلی آیت میں صاف فرمایا کہ ان کے پاس جس طرح تمہیں اللہ نے حکم دیا ہے جاؤ۔ اللہ کا حکم فطرت انسانی کے مطابق ہے اور مذہب اسلام کو اسی لئے فطرت کا مذہب بنا یا فطرۃ اللہ الیق فطرۃ الناس علیہا (الروم ۳۰) پس خلاف فطرت کی تو خود یہاں تردید موجود ہے۔ ایسی پاک کتاب پر محض اس لئے کہ الفاظ میں کنا یہ اختیار کیا گیا ہے وہ اعتراض کرنا جو اس کے صریح منطوق اور مذاہم کے خلاف ہے ایک ذلیل حرکت ہے +

عرضہ

یعین

۲۸ عُرْضَةٌ عَرَضٌ سے ہے دیکھو ۱۵ اور عُرْضَةٌ وہ چیز ہے جو کسی چیز کے سامنے حال کر دی جائے (غ) ڈھال کو بھی عُرْضَةٌ ایمان پر بین کی جگہ ہے۔ اصل معنی دایاں ہاتھ۔ ہتھوڑا قسم کیلئے استعمال ہوتا ہے باعتبار اس فعل کے جو حلف اٹھانے والا یا معاہدہ کرنے والا کرتا ہے (غ) +

تبرؤا - برکے معنی کے لئے دیکھو ۱۵ اور بر الوالدین کے معنی ہیں ان کے ساتھ احسان میں تو سم یعنی فراموشی (غ) یہی معنی تبرؤا کے یہاں ہیں اور یہی الممتحنہ - ۸ میں جہاں غیر مسلموں سے سلوک کا ذکر ہے +

بتر

ایلاہ

طلاق کے مسائل کے لئے ہی ایک امر کا ذکر ہو چکا اب اسی ذکر میں ایک دوسرے تہمدی امر کا ذکر فرماتا ہے۔ طلاق کی ایک قسم عرب میں ایلاہ کے نام سے مشہور تھی جس کا ذکر انکی سے انکی آیت میں آتا ہے جس میں مرد قسم کھاتا تھا کہ وہ عورت کے پاس نہیں جائیگا

۲۳۵ لَا يُؤَاخِذُكُمُ اللَّهُ بِاللَّغْوِ فِیْ أَيْمَانِكُمْ وَلَٰكِنْ يُؤَاخِذُكُمْ بِمَا

اللہ تمہاری بے حقیقت قسموں کی وجہ سے تمہیں نہیں پکڑتا لیکن وہ اس کی وجہ سے تمہیں پکڑتا ہے جو تمہارے

۲۳۶ كَسَبَتْ قُلُوبُكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ حَلِيمٌ ۝ الَّذِينَ يُؤْتُونَ مِنْ نِسَائِهِمْ

دلوں نے کمایا ہے اور اللہ بخشنے والا بردبار ہے ۲۳۵ ان لوگوں کے لئے جو اپنی عورتوں کے حق نہ دینے کی قسم کھاتے ہیں

تَرَبُّصُ أَرْبَعَةِ أَشْهُرٍ فَإِنْ فَاءَ فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ۝

چار ماہ کا انتظار ہے پھر اگر وہ رجوع کر لیں تو بیشک اللہ بخشنے والا رحم کرنے والا ہے ۲۳۶

نہی سے نہ کرنے کی قسم  
یا محمد

چونکہ سب سے پہلے اسی قسم طلاق کا ذکر قرآن شریف نے کیا ہے اس لئے تمہیں قسم کچھ فرمایا۔ اور اس قسم کو ان قسموں میں سے ایک قرار دے کر جن میں انسان ایک نیکی یا نیکدشت حقوق یا اصلاح کے کام سے رک جاتا ہے اس سے روکا ہے اور ساتھ ہی ایک ظلم اور وسیع تعلیم دیدی ہے کہ کبھی اپنے آپ کو ایسے امر کا پابند نہ کرو جس میں اچھے کام سے رک جاؤ۔ یا جو حقوق تمہارے ذمہ ہیں انکی رعایت نہ کر سکو یا اصلاح کی بات کو ترک کرنا پڑے خواہ اللہ کی قسم ہی کیوں نہ کھالی ہو یعنی اپنی طرف سے ایسا عہد اللہ کے ساتھ ہی کیوں نہ کر لیا ہو جب ایسا عہد اللہ کے ساتھ جائز نہیں۔ کیونکہ وہ تقدیر کی سکھاتا اور رعایت حقوق کی تاکید کرتا ہے تو دو دوسروں کے ساتھ کیا نہ کر جائز ہو سکتا ہے جن ملازمتوں میں اپنے مسلمان بھائیوں کے حقوق چھیننے یا ان کو دکھ دینے کی نوبت پہنچے وہ بھی اس کے ماتحت آجاتی ہیں +

لغو

۲۳۸ اللغو۔ لغو کلام وہ ہے جو شناس کے قابل نہ ہو یعنی غور و فکر سے نہ کی جائے +

حليم

حليم حليم کے معنی نفس اور طبیعت کو غضب کے جوش میں آنے سے روکنا ہے (یعنی) اور حلیم جو اللہ تعالیٰ کی صفات میں آیا ہے اس کے معنی لسان العرب میں الصبور دیتے ہیں جس کی تشبیح یوں کی ہے کہ اسے ناخواموں کی نا فرمانی ہلکا نہیں بناتی دان پر غضب اسے اپنے آپ سے باہر کر دیتا ہے لغو قسموں سے مراد وہ قسمیں ہیں جو انسان معمولی بات چیت میں عادت کے طور پر کھالیتا ہے عوب کے لوگ بات بات پر کہہ دیا کرتے تھے لا واللہ جلی واللہ ہمارے بعض فاضل بھی اپنی فضیلت کے اظہار کے لئے واللہ باللہ ختم تالہ کے سوائے گفتگو نہیں کر سکتے بجا کسبت قلوب بکھر سے مراد وہ قسمیں ہیں جو انسان قصداً و ارادہ سے کھاتا اس طرح کی قسم کھانے دو مری جگہ کفارہ کا دنیا نہ کر رہے (المائدہ ۸۹) مگر لغو قسم پر جب بے سوچے بکھے کھائی جائے یہ سختی نہیں رکھی۔ اس کا یہ مطلب نہیں کہ لغو قسمیں کھانے سے نہیں روکا بلکہ والذین ہم عن اللغو معاضون (المومنون ۳) میں ہر لغو یا اذ فضل سے روکا ہے اور لغو قسم کی حفاظت کا ذکر دو مری جا رہے واحفظوا ايمانكم (المائدہ ۸۹) +

لغو قسم کھانے کی نافرمانی

الی۔ آلی

۲۳۹ یٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا لَا تَتَّبِعُوا الرَّسُوْلَ فِیْ مَا نَهٰی عَنْکُمْۚ سَمِعْتُمْ اِلٰہَکُمْ وَرَسُوْلَہٗ فَاَمَّا مِمَّا نَهٰی عَنْکُمْ فَاُولٰٓئِکَ لَیْسَ عَلَیْکُمْ جُنَاحٌۢ مِّنْہُمْ شَیْءٌۚ فَاَمَّا مِمَّا نَهٰی عَنْکُمْ فَاُولٰٓئِکَ لَیْسَ عَلَیْکُمْ جُنَاحٌۢ مِّنْہُمْ شَیْءٌۚ فَاَمَّا مِمَّا نَهٰی عَنْکُمْ فَاُولٰٓئِکَ لَیْسَ عَلَیْکُمْ جُنَاحٌۢ مِّنْہُمْ شَیْءٌۚ

فاء

عوب کے پس مائیں تم

فاء فاء سے جس کے معنی ہیں ابھی حالت کی طرف لوٹ آنا (یعنی) +  
سید بن المسیب سے روایت ہے کہ عوب میں یہ رواج تھا کہ جب کوئی آدمی کسی عورت کو نہ چاہتا اور یہ بھی پسند نہ کرتا کہ وہ

## وَاِنْ عَزَمُوا الطَّلَاقَ فَاِنَّ اللّٰهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ

اور اگر طلاق کا پختہ ارادہ کریں تو یقیناً اللہ سننے والا جاننے والا ہے۔ ۲۹

کسی دوسرے سے غلط کر کے تو قسم کھا لیتا کہ میں اس کے قریب نہ جاؤں گا اور اس طرح پر اسے معلقہ چھوڑ دیتا وہ خاندانی ہوتی نہ دوسری جگہ غلط کر سکتی۔ اور اس کی غرض صرف عورت کو دکھ پہنچانا تھا۔ اس لئے طلاق کے مسائل میں سب سے پہلے اس بدرسم کا علاج فرمایا۔ قرآن کریم نے اول تو ایسا کو ان قسموں میں داخل کر کے جو نیکی اور نگہداشت حقوق سے رکے کی تئیں نہیں منع فرمایا ہے۔ لیکن اگر کوئی ایسا کر بیٹھے تو پھر صرف چار ماہ کی مہلت دی ہے۔ یا اس عرصہ میں رجوع کرے اور رجوع کو اچھی حالت ٹھہرا ہے جیسا کہ لفظ فاؤ کے استعمال سے ظاہر ہے۔ چار ماہ گزرنے کے بعد بعض کے نزدیک طلاق واقع ہو جاتی ہے لیکن دوسری جگہ غلط کرنے کے لئے اسے پھر عدت پوری کرنی چاہئے اور بعض کے نزدیک چار ماہ گزرنے پر عورت بذریعہ حاکم خاوند کو مجبور کر سکتی ہے کہ یا وہ رجوع کرے اور یا طلاق دیدے الفاظ قرآنی پہلے خیال کے موید ہیں +

۲۹۔ عزموا عزم کسی کام کے کر گزرنے پر دل کو مضبوط کر لینا ہے +

الطلاق۔ طلاق کے اصل معنی بندش سے آزاد کرنا ہیں اور معاہدہ غلطی سے آنا دکنے پر بالخصوص بولا گیا ہے + یہاں سے طلاق کا مضمون شروع ہوتا ہے عروہ میں طلاق کے متعلق حدود جب کی آزادی تھی عورت کی کوئی منزلت نہ تھی نہ معاہدہ غلطی کو کچھ وقعت دی جاتی تھی جب چاہا طلاق دیدی جاوے وہاں سے یہودیوں کی شریعت میں بھی نسبتاً طلاق میں زیادہ آزادی تھی بالمقابل بعض اقوام مثلاً ہندوؤں میں نکاح کا فسخ ہونا کسی حالت میں بھی جائز نہ رہتا تھا۔ عیسائی مذہب کی جو بنیادی اینٹ طلاق کے مسئلہ میں ہے وہ ایسا تنگ قانون ہے کہ کج عقائد تمام عیسائی اقوام خود اسے ترک کر چکی ہیں۔ انجیل میں ہے یہ بھی کہا گیا کہ جو کوئی اپنی جوہر کو چھوڑ دے اسے طلاق نامہ لکھ کرے پر میں کہتا ہوں کہ جو کوئی اپنی جوہر کو زمانے کے سوائے کسی اور سبب سے چھوڑ دے اس سے زمانہ کا تعلق ہے اور جو کوئی اس چھوڑ دیتی ہے اس سے بیاہ کرے زمانہ کا تعلق ہے (متی ۵: ۳۱-۳۲) اس بنیاد پر جو عہد عیسائی اقوام نے قانون طلاق کی بنیادی تھی آج اسے زمانہ نے پاش پاش کر دیا۔ کونسا عیسائی ملک ہے جس میں آج ان الفاظ کو ردی کی ٹوکری میں نہیں پھینکا گیا۔ آئے دن ان کے خلاف قانون بنتے ہیں اور مسیح کو خدا خدا کر کے پتھر مارنے والے پارلیمنٹوں میں اکٹھے ہوتے اور ان الفاظ کو ناممکن العمل قرار دیتے ہیں۔ کیوں نہ ہو خدا نے خود آکر یہ تھوڑی سی شریعت بنائی تھی۔ پھر اس مذہب کو دنیا میں پیش کرنا کیا شرم کی بات نہیں؟ اصل بات یہ ہے کہ یہودیوں نے جب طلاق کے معاملہ میں افراط کی تو حضرت مسیح نے جن کی تعلیم خود مختص القوم اور مختص الزمان تھی وقتی علاج کے طور پر یہ ہدایت دی تھی اور ہمیشہ تک رہنے والی شریعت جو تمام معاملات میں احتدال کی راہ پر چلاتی بعد میں آئے والی تھی +

چنانچہ اسلام نے طلاق کے مسئلہ کو صحیح بنیاد پر قائم کیا نہ تو یہودیوں اور عربوں والی آزادی باقی رکھی نہ ہندوؤں اور عیسائیوں کی تنگی کو ممکن العمل قرار دیا اور ایک ایسے میاندراہ کی ہدایت کی جس کی طرف آج خود ساری دنیا کا رجحان ہو رہا ہے یعنی ایک طرف اگر طلاق کی اجازت دی تو دوسری طرف ہمت سی قیود اور شرائط کے ماتحت اسے کر دیا۔ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے قرآن کریم کے اصل منشاء کو سمجھ کر فرمایا اَبْغَضُ الْفَلَاحِ لِي اللّٰهُ الطَّلَاقُ تمام حلال چیزوں میں سے سب سے زیادہ ناپسند چیز خدا کو طلاق ہے۔ یہ لفظ ہر ایک مسلمان کے لئے سوائے اللہ ضرورت کے کافی روک ہیں طلاق کے مسئلہ میں جس قدر حد بندی قرآن شریف نے قائم کی ہیں ان کا ذکر آگے آتا ہے۔ ہاں یہ سچ ہے کہ اسلام نے ان وجوہ کو معین و

عزم

طلاق

عروہ میں طلاق

یہودیوں اور ہندوؤں میں طلاق

عیسائیت اور طلاق

اسلام نے طلاق میں اعتدال قائم کیا۔

جو وہ طلاق کو روک نہیں سکتا۔

۲۲۸ وَالْمُطَلَّقَاتُ يَتَرَبَّصْنَ بِأَنْفُسِهِنَّ ثَلَاثَةَ قُرُوءٍ وَلَا يَحِلُّ لَهُنَّ أَنْ

اور طلاق دی ہوئی عورتیں اپنے آپ کو تین حیض تک انتظار میں رکھیں ۲۹۱ اور ان کے لئے جائز نہیں کہ

يَكْتُمْنَ مَا خَلَقَ اللَّهُ فِي أَرْحَامِهِنَّ إِنْ كُنَّ يُؤْمِنَنَّ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ

لکھ چھپائیں جو اللہ نے ان کے رحم میں پیدا کیا ہے اگر وہ اللہ اور آخرت کے دن پر ایمان لاتی ہیں ۲۹۲۔

مخصوص نہیں کیا جن پر طلاق دی جا سکتی ہے۔ کیونکہ اسلام کا وسیع قانون سب زمانوں اور سب قوموں کے لئے تھا ایسی درجات کا معین کرنا درست نہ ہوتا۔ تیج عیسائی اقوام کی جو سب ایک ہی مذہب کے پیرو ایک ہی درجہ تعلیم و ترقی پر یکساں قوانین معاشرت و تمدن کے پیرو ہیں یہ حالت ہے کہ ان میں سے کوئی دو قومیں اس بات پر متفق نہیں کہ جو بات طلاق کن کن امور کو رکھا جائے پس اسلام نے ایک ایسی راہ بتائی ہے جو تمام نقصوں سے خالی ہے۔ تیج سے تیرہ سو سال پیشتر عو یک ایسی ہی اپنے ذہن سے یہ قانون نہ بنا سکتا تھا جب تیج بڑے بڑے مذہب اور تعلیم یافتہ بھی اس سے عاجز ہیں۔

۲۹۱ حق و حقہ کی وجہ ہے۔ اور حقہ حقیقت میں حالت طہر سے حالت حیض میں داخل ہونے کا نام ہے۔ اور چونکہ دونوں باتوں کا جامع ہے یعنی طہر اور حیض کا اس لئے بعض وقت دونوں پر الگ الگ بھی بولا جاتا ہے (غ) مفردات میں ہے کہ ہر ایک اسم جو دو صفتوں کو اکٹھا چاہتا ہو وہ الگ الگ بھی ہر ایک پر بولا جا سکتا ہے پس ثلثہ قراوہ یہ ہے کہ عورت تین دفعہ حالت طہر سے حالت حیض میں داخل ہو۔

ان الفاظ میں گو بظاہر مدت کا ہی ذکر ہے مگر لفظ قراوہ کو لاکر یہ بتا دیا ہے کہ طلاق دینے کے لئے پہلی شرط یہ ہے کہ وہ حالت طہر میں دی جائے۔ کیونکہ عدت مشروع نہیں ہو سکتی جب تک حالت طہر موجود نہ ہو جس سے حالت حیض کی طرف انتقال ہو (بر خلاف بیوہ کے کہ وہاں عدت دونوں اور مہینوں کی گنتی سے ہوتی ہے) طلقوہن بعد تہن میں اسی طرف اشارہ ہے اور صحیح حدیث میں ہے کہ جب حضرت ابن عمر نے حالت حیض میں طلاق دی تو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سخت ناراض ہوئے اور رجوع کا حکم دیا۔ بشرط درحقیقت طلاق پر ایک روک ہے۔ کیونکہ حالت حیض میں تو مرد اور عورت الگ الگ ہوتے ہیں اس وقت طلاق کا دینا مشکل مگر حالت طہر میں بی بی میں تعلقات محبت قائم ہوتے ہیں اس وقت طلاق دینا زیادہ مشکل ہے۔

دوسری حد بندی جو انہی الفاظ میں طلاق پر رکھی ہے وہ عدت یا زمانہ انتظار ہے۔ اس کی ایک بڑی غرض یہ معلوم ہوتی ہے کہ تھوڑی سی غلطی میں ایک دوسرے کی قدر معلوم ہو جائے اور خیالات محبت اگر اس قلع میں فی الواقع موجود ہیں تو ان خیالات منافرت پر جو عارضی طور پر پیدا ہو گئے ہیں غالب آجائیں۔ گویا طلاق دینے کے ساتھ فوراً واقع نہیں ہوتی بلکہ قریباً تین ماہ کا وقفہ دیا جاتا ہے جس میں اگر ممکن ہو تو اصلاح ہو جائے۔ نکاح تو بغیر میاں بی بی میں مودت و محبت کے اصل غرض کو پورا ہی نہیں کر سکتا۔ اور اگر محبت نہ ہو تو نہ صرف میاں بی بی کے اخلاق ہی تباہ ہوتے ہیں۔ بلکہ اولاد کے اخلاق بھی بگڑ جاتے ہیں اس لئے بعض وقت اصل محبت تو موجود ہوتی ہے مگر عارضی طور پر کوئی اسباب منافرت کے پیدا ہو جاتے ہیں ان کے دور ہونے اور خیال محبت کے پھر غالب آنے کے لئے یہ وقفہ رکھ دیا۔ عدت کی ایک غرض یہ بھی ہے کہ اگر عورت حاملہ ہو تو اس مدت میں حمل ظاہر ہو جائے عیا کہ اس سے اگلے الفاظ میں ذکر بھی کر دیا ہے۔

۲۹۲ احکام۔ کہ جس کی وجہ سے اور یہ معروف ہے۔

عدت کی ایک غرض تو ظاہر ہی جس کی طرف اوپر کے نوٹ میں توجہ دلائی گئی ہے اور وہ طلاق کی آمدادی پر ایک حد بندی

طلاق حالت طہر میں ہو سکتی ہے

طلاق پر پہلی حد بندی

طلاق پر دوسری حد بندی عدت تک

رحمہ

وَبَعُولَتُهُنَّ أَحَقُّ بِرَدِّهِنَّ فِي ذَلِكَ إِنْ أَرَادُوا إِصْلَاحًا وَلَهُنَّ

اور اس (انشاء) میں ان کے خاندان کو وہیں لینے کے زیادہ مقتضائیں اگر وہ اصلاح چاہیں ۲۹۳ اور ان کیلئے

مِثْلُ الَّذِي عَلَيْهِنَّ بِالْمَعْرُوفِ وَلِلرِّجَالِ عَلَيْهِنَّ دَرَجَةٌ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ۲۹۴

پسندیدہ طور پر (محقق) ہیں جیسے ان پر (محقق) ہیں اور مردوں کو ان پر ایک فضیلت ہے اور اللہ غالب حکمت والا ہے

ہو۔ یہاں عدت کی ایک دوسری غرض کی طرف توجہ دلائی ہے یعنی یہ کہ اگر عدت کو حل ہو تو اس میں عداوتیں وہ بھی ظاہر ہو جائے گا۔ چونکہ اولاد میاں بی بی کے تعلقات محبت میں ایک بڑا واسطہ بن جاتی ہے اس لئے اس کی طرف اشارہ کیلئے یہ کیونکہ اکثر حالات میں بی بی کا صاحب اولاد ہونا طلاق کے لئے مانع ہو جاتا ہے +

۲۹۳ بعولۃ یقل کی جگہ سے یقل اصل میں وہ ہے جو دوسرے پر فوقیت رکھتا ہو اور خاندان کو بھی یقل کہتے ہیں +

بدل

یہ طلاق پر تیسری حد بندی ہے یعنی اس وقت عدت کے اندر اگر اصلاح چاہیں اور اصلاح کا تو حکم ہے، تو خاندان اس بات کا حقدار ہے کہ بی بی کو اس کی طرف لوٹا یا جائے اس میں ہر ایک قسم کی جلد بازی کا جو طلاق کے معاملہ میں اختیار کی جا سکتی ہے علاج متصور ہے تین ماہ کے عرصہ میں انسان کو خوب غور فکر کا موقع مل سکتا ہے۔ اور عارضی رنجشیں دور ہو کر انسان ٹھنڈے دل سے غور کر سکتا ہے۔ اور اگر میاں بی بی میں کچھ بھی حقیقی محبت ہے تو وہ چنگاری تمام عارضی رنجشوں کو جلا کر اعلیٰ تعلق کو قائم کر دے گی۔ اور یہاں اصلاح کا ذکر کر کے اور اس حق کا لفظ لا کر بتا دیا کہ جہاں تک ممکن ہو پہلے تعلق کو قائم رکھنے کی کوشش کرنی چاہئے +

۲۹۴ معروف بمعرف سے ہے دیکھو ۲۵۶، اور معروف اس امر کو کہتے ہیں جس کا اچھا یا پسندیدہ ہونا شریعت کی رو سے پھانا جا

معروف

درجۃ۔ منزلۃ یا بلندی کا مرتبہ +

درجہ

ان الفاظ میں قرآن کریم نے دو مشکلات کو کمال خوبی سے حل کیا ہے یعنی اول تو اس اصول کو قائم کیا۔ کہ جس طرح مردوں کے حقوق عورتوں پر ہیں اسی طرح عورتوں کے حقوق مردوں پر ہیں۔ گو یا لکھا خدا تعالیٰ مرد و عورت میں مساوات ہے۔ یہ ایک ایسی حقیقت ہے جس کے تمام مذاہب بغیر معلوم ہوتے ہیں۔ بلکہ آج تک مذہب انوار نے بھی چور چور اس اصول کو قبول نہیں کیا لیکن دوسری طرف مساوات حقوق سے ایک نقص پیدا ہوتا تھا۔ کہ پھر امور خانگی میں نظم کیونکہ قائم رہے۔ کیونکہ کوئی نظم قائم نہیں ہو سکتا جب تک اس میں ایک کو دوسرے پر کچھ فوقیت نہ دی جائے اور معاشرت یا خانہ داری جس پر نسل انسانی کی ساری ہیجود کا دارومدار ہے۔ تمدن انسانی کی پہلی کڑی ہے کیونکہ تمدن باہم مل جلکر رہنے کا نام ہے اور اس کی ابتدا معاشرت یا خانہ داری سے ہوتی ہے جس طرح تمدن میں مساوات کے ساتھ ایک فوقیت کی ضرورت ہے اسی طرح معاشرت میں یا گھر کے انتظام میں مساوات کے ساتھ ایک فوقیت کی ضرورت ہے تاکہ نظم قائم رہے۔ پس مساوات حقوق کا ذکر کرنے کے ساتھ ہی فرمایا کہ مردوں کو عورتوں پر ایک فوقیت بھی ہے۔ اگر نرزی مساوات ہوتی تو خانہ داری تباہ ہو جاتی۔ اگر سلسلہ نظام عالم پر غور کیا جائے تو یہ صاف نظر آتا ہے کہ مرد کو عورت پر ایک فوقیت حاصل ہے مرد میں قوت و شجاعت کے جوہر عورت سے بڑھ کر ہیں گو عورت میں رحم و محبت کے جوہر مرد سے زیادہ ہوں مگر نظام عالم میں قوت و شجاعت حکومت کرنے کے لئے فوقیت دیتی ہے پس نہ تو مردوں کو عورتوں کے حقوق کی مساوات کا اٹھا کر نا چاہئے نہ عورتوں کو مردوں کی اس فوقیت کا جو قدرت نے ان کو دی ہے یہ ایک توازن ہے جس کے بغیر نظم خانگی برباد ہو جائیگا جس طرح تمدن میں ایک طرف مساوات حقوق قائم کی اور عیناً حقوق حکام پر قائم کئے ہیں۔ اسی طرح معاشرت میں مرد و عورت کے حقوق کی مساوات قائم کہ عورت کے حقوق مرد پر قائم کئے ہیں + طلاق کے مضمون میں عورتوں کے حقوق کی طرف توجہ دلانا اس غرض سے ہے کہ مرد یہ نہ سمجھیں کہ چونکہ طلاق کا دینا ان کے اختیار

عورتوں اور مردوں میں مساوات حقوق اور مرد کی فوقیت

معاشرت اور تمدن

طلاق پر چوتھی حد بندی



۲۹  
۱۳  
سائل طلاق

## ۲۲۹ الطَّلَاقُ مَرَّتَيْنِ مِنْ مَّا مَسَاكَ بِمَعْرُوفٍ أَوْ تَسْرِيحٍ بِإِحْسَانٍ ط

طلاق دو دفعہ ہے پھر پبندیدہ طور سے رکھنا یا حسن سلوک کے ساتھ رخصت کرنا ہے ۲۹۵

میں دیا گیا ہے اس لئے عورتوں کے کوئی حقوق ہی نہیں ان کے بھی ویسے ہی حقوق ہیں اور یوں یہ چوتھی حد بندی طلاق پر ہے +  
۱۳۹۵ مساک کسی چیز سے تعلق رکھنا اور اس کی حفاظت کرنا ہے (غ) +

۱ مساک

تسریع - سہم

طلاق پر پانچویں حد  
طلاق مرتبہ دو دفعہ  
دی جا سکتی ہے۔

تین دفعہ طلاق کئے  
کا کوئی حکم نہیں

تسریع - سہم۔ اونٹ کو چھنے کیلئے آزاد چھوڑنا ہے۔ اور عہدہ محاح سے آزاد کرنا تسریع ہے (غ) حسین تسریع (الفعل - ۶)  
طلاق دو دفعہ ہے مفسرین کہتے ہیں وہ طلاق مراد ہے جس کا ذکر اوپر کی آیت میں ہے جس کی حد میں خاوند رجوع کر سکتا  
جس کو اصطلاح میں طلاق رجعی کہا جاتا ہے مگر یہ ہے کہ قرآن شریف نے دوسری کسی طلاق کا ذکر ہی نہیں کیا۔ اور نہ قرآن شریف  
میں اور نہ حدیث صحیح میں کہیں یہ حکم ہے کہ طلاق دینے کے لئے تین دفعہ طلاق کا کہنا ضروری ہے۔ تمام مفسرین کا اس بات پر اتفاق ہے  
کہ یہ آیت من محلیف کو دو دفعہ کے لئے نازل ہوئی جو عورتوں کو بار بار طلاق دیکر اور پھر عدت کے اندر رجوع کر کے پہنچانی جاتی تھیں  
تردئی میں اس مضمون کی حدیث بھی ہے کہ ایک شخص طلاق دیتا پھر رجوع کر لیتا گو بہر امر تہہ ایسا کرے اس کا علاج قرآن شریف نے ان  
الفاظ میں کیا کہ طلاق اور پھر عدت کے اندر رجوع بار بار نہیں ہو سکتا بلکہ صرف دو دفعہ ہو سکتا ہے۔ اس کے بعد اگر تیسری دفعہ طلاق  
دے تو پھر عدت کے اندر رجوع کا اختیار نہیں۔ اور یہ طلاق پر پانچویں حد بندی ہے +

طلاق جی طلاق بائن

پس انطلاق صورتان میں صرف عرب کی اس بیماری کا علاج ہے جو بار بار طلاق دیکر رجوع کرتے تھے لیکن اس سے لوگوں نے  
طلاق رجعی اور طلاق بائن کی تفریق نکالی ہے اور وہ اس طرح کہ قرآن شریف جو دو مرتبہ طلاق کے بعد رجوع کی اجازت دیتا ہے تو  
اس کو باطل کرنے کے لئے لوگ عورت پر تین طلاق اٹھتی کہہ دیتے ہیں یعنی بجائے ایک دفعہ کہنے کے کہ میں تجھے طلاق دیتا ہوں تین دفعہ  
طلاق ایک ہی جہت میں کہہ دیتے ہیں اور اس کو طلاق بائن قرار دے دیتے ہیں اس کے بعد خاوند نہ عدت کے اندر رجوع کر سکتا ہے جیسا  
کہ آیت ۲۲۹ کا منشاء تھا۔ اور نہ بعد عدت کے دوبارہ اسے اپنے غوج میں لا سکتا ہے جیسا آیت ۲۳۰ کا منشاء ہے فقہائے امامیہ  
گروہ نے اس قسم کی طلاق کو طلاق بائن قرار دیا لیکن فی الواقع یہ بتانے کو کہ یہ طریق اسلامی کے خلاف ہے اس کا نام طلاق بدعی رکھتے  
اور انہوں نے یہ ہے کہ اس بدعت کو دور کرنے کی کوشش نہ کی بلکہ اس کو تسلیم کر لیا حالانکہ نبی کریم صلیع نے اسے تسلیم نہیں کیا۔ بوداؤد و زرتشتی  
دین ماجہ کی حدیث ہے کہ کد کا بدی کریم صلیع کے پاس آئے اور عرض کیا کہ میں نے اپنی بی بی کو طلاق بہتہ دی ہے تو آپ نے فرمایا کہ تیرا ارادہ کیا  
تھا تو کیا کہ میرا ارادہ ایک ہی طلاق دینے کا تھا جس پر آپ نے رجوع کی اجازت دی اور نہ اپنی بی بی کو طلاق بہتہ دی ہے تو آپ نے فرمایا کہ تیرا ارادہ کیا  
شخص کے متعلق جو بی بی کو اس نے اپنی بی بی کو تین مرتبہ اٹھی طلاق دی ہو تمام غضبناک شتم قال ایلعاب بکتاب اللہ حق وجل و  
انذاین اظہر کھر (مشکوٰۃ) آپ سخت ناراض ہو کر کھٹے اور کہا کہ کیا اللہ کی کتاب کے ساتھ ہنسی کی جاتی ہے اور میں تمہارے درمیان ہوں  
پس آنحضرت صلیع اس کو کتاب اللہ کے ساتھ ہنسی قرار دیں اور آج یہ حالت ہے کہ مسلمانوں میں جب کوئی طلاق دے تو اس کا پہلا لفظ  
یہی تین طلاق ہوتا ہے۔ اور یہ ساما الزام علماء کے ذمہ ہے کہ وہ عوام کو اس سے آگاہ نہیں کرتے کہ یہ طریق طلاق وہ ہے جسے رسول اللہ صلیع  
نے کتاب اللہ کے ساتھ ہنسی قرار دیا ہے۔ اگر مسلمانوں کو یہ علم ہو تو وہ کبھی جرأت نہ کریں کہ جب طلاق ایک مرتبہ کہنے سے ہی ہو سکتی ہے تو خواہ  
خواہ وہ طریق اختیار کریں جسے محمد رسول اللہ صلیع کتاب اللہ کے ساتھ ہنسی قرار دیں۔ ان احادیث سے معلوم ہوتا ہے کہ تین دفعہ طلاق  
کا رواج جاہلیت میں تھا۔ اور نبی کریم صلیع نے غلبہ قرآنی کو ماتحت اس روکا تھا مگر یہ بیماری آہستہ آہستہ پھرتا پھرتا گئی۔ یہاں تک کہ کج شاذ و نادر ہی  
کوئی مسلمان اس کے اثر سے خالی رہا ہے +

طلاق بدعی

تین طلاق کتاب اللہ  
سے جسی ہے

تین طلاق یا امامیہ  
کا بقیہ ہے۔

تین طلاق اور حضرت  
عمر کا فیصلہ

اس بارہ میں حضرت عمر کے فیصلے سے بھی ایک غلط نتیجہ نکالا جاتا ہے۔ ابن عباس کہتے ہیں کہ رسول اللہ صلیع اور ابو بکر کے زمانہ

## وَلَا يَحِلُّ لَكُمْ أَنْ تَلْخُذُوا بِمَا آتَيْتُمُوهُنَّ شَيْئًا إِلَّا أَنْ يُخَافَ أَنْ لَا يَقِيمَ حُلُّهُ دُونَ اللَّهِ

اور تمہارے لئے جائز نہیں کہ تم اس دمال سے کچھ لو جو تم نے نہیں یا یہ ۱۹۶۷ء کے کہ دو دفعہ نکو ڈرو کہ اللہ کی حدوں کو تو نہیں کھینچ سکتے

اور حضرت عمر کی خلافت کے پہلے دو سال میں تین طلاق کو ایک ہی طلاق سمجھا جاتا تھا لیکن (لوگوں نے جب یہی طریق اختیار کر لیا تو) حضرت نے فرمایا ان الناس قد استحلوا فی امر کان انت لہم فیہ اناقة فلا مضیئنا علیہم فامضوا یعنی لوگ اس معاملہ میں جلدی کرتے ہیں جس میں ڈھیل دی گئی تھی بہت ہو کہ ہم ان پر اسی طرح حکم لگادیں سو ایسا ہی لگا دیا۔ اول تو ایک صحابی کا خصلت شری نہیں۔ دوسرے صاف معلوم ہوتا ہے کہ حضرت عمر نے یہ حکم بطور ستر جاری کیا تھا تاکہ لوگ تین دفعہ اکٹھی طلاق دینے سے رک جائیں جب ان کی اصل غرض بھی اس بدعت سے لوگوں کو روکنا تھا تو ان کے فعل سے اس کا جو ذکیہ نکم لگا لاجا سکتا ہے۔ اور ترمذی میں ہے وہی عن عمر بن الخطاب انہ جعل البتہ واحدۃ یعنی عربی خطا ہے روایت ہے کہ انہوں نے طلاق جتنے تین طلاق کو ایک ہی قرار دیا پس ممکن ہے کہ آپ نے وہ حکم صرف عارضی طور پر جاری کیا ہو۔ چنانچہ ان کا فیصلہ کسی صورت میں تین اکٹھی طلاق کو تین علیحدہ علیحدہ طلاقوں کا قایم مقام نہیں بنا سکتا جب تک کہ یہ صلح سے اس کے خلاف مروی ہے۔

طلاق کے تین اقسام

طلاق حسن

طلاق جن

حالت حیض کی طلاق

طلاق میں جن سے لوگ کا حکم

دوسری قسم کی طلاق وہ ہے جسے وہ حسن کہتے ہیں اور وہ یہ ہے کہ مرد تین طلاقوں میں الگ الگ تین طلاقیں دے اس کو بھی بان تردید یا ہے اس کی کوئی نہ بھی صراحت سے نہیں ملتی قرآن شریف میں تو قطعاً یہ ذکر نہیں کرتین طلاقوں میں تین طلاقیں دی جائیں بلکہ صاف الفاظ میں فطلقوا لہا یعنی جب ایک طلاق دی تو اب اس کیلئے ایک عدت ہے جو تین قراء ہے۔ اور جب ایک طلاق کے بعد تین قراء انتظار کا حکم صراحت سے قرآن شریف میں ہے تو پھر دوسری تیسری طلاق کیا ہوئی؟ اور اس کے بعد وہ انتظار جو جب حکم قرآن کیوں نہ ہو کسی حدیث میں بھی جہانگیر میں نے تحقیق کی ہے کوئی ایسا حکم موجود نہیں جو طلاق اس طرح دی جائے کہ ہر طلاق ایک طلاق ہو۔ اس لئے یہ صورت بھی اختیار کرنے کے قابل نہیں ہے۔

تیسری قسم طلاق کی وہ ہے جسے احسن کہا جاتا ہے یعنی یہ کہہ دو عورت کو طلاق یعنی اس کے کہ اس کے پاس گیا ہو طلاق دے یعنی ایک ہی مرتبہ یا تو وہ طلاق ہے جو قرآن کریم کی آیات سے صاف معلوم ہوتی ہے اور جس کا پتہ احادیث سے بھی لگ سکتا ہے۔ اور یہی وہ طریق طلاق ہے جسے اختیار کرنا چاہئے دوسرے طریق اختیار کر کے مسلمانوں کو اس قدر ذلت دینی پڑی ہے کہ جس کا بیان نہیں ہو سکتا اور قرآن شریف کی ہر حد کے خلاف ہے کہ مرد عورت کو طلاق دے تو اسے عدت میں رجوع کا اختیار نہ رہے۔ دوسرے طریق کو اختیار کرنے کا نتیجہ یہی ہے جو حیوانیت کا طریق ہے جسے حلال کے نام سے موسوم کیا جاتا ہے۔ طلاق ایک ہی ہے خواہ سو دفعہ کہے یا تین دفعہ اور خواہ اسے ہر روز کہتا جائے یا ہر ماہ میں ایک دفعہ کہے اس سے کوئی فرق نہیں پڑ سکتا۔ ہاں جب تک کہ دفعہ طلاق کا لفظ منہ سے نکلے اس وقت سے عدت شروع ہو جاتی ہے بشرطیکہ عورت کی حالت طری میں ایسا کیا ہو اور اگر طری میں ایسا نہ ہو تو عدت کا

حضرت ابن عمر کا واقعہ صحیح احادیث میں بتاتا ہے رجوع کرنا پڑیگا جیسا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے خود این عمر سے کرایا۔ باقی رہا یہ کہ حالت حیض کی طلاق ایک طلاق کی یا دو کی یا نہ سو نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے فیصلہ سے تو یہی معلوم ہوتا ہے کہ یہ طلاق نہیں گنی جائیگی کیونکہ فرض کر دیا کہ شخص نے دو دفعہ اپنی بی بی کو طلاق دیکر رجوع کیا پھر ایک دفعہ حالت حیض میں وہ طلاق دیتا ہے تو اگر یہ طلاق بھی جائز ہے تو رجوع نہیں ہو سکتا حالانکہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے رجوع کو ضروری ٹھہرایا۔ کہ سوائے حالت طری کے طلاق پھر طلاق کے مسئلہ میں فامسائل بمصروف نہایت اعلیٰ درجہ کا قانون ہے اس میں خاندانی طرف سے بی بی کے ساتھ اعلیٰ درجہ کا حسن سلوک ضروری ٹھہرایا ہے۔ اور حدیث میں ہے خیر کہ خیر کھلا ہلہ پس اگر طلاق میں کوئی ایسی ناموافقیت ثابت ہو یا کوئی ایسے تنازعہ پیدا ہو جائے جن کی اصلاح نہیں ہو سکتی تو یہ جو حکم مسماٹ بمعہ دفع کے خلاف ہے اس لئے فقہاء نے باحسان ضروری ہے یعنی عورت کے ساتھ کچھ احسان کر کے نصرت کر دینا اس سے معلوم ہوتا ہے کہ سوائے اس کے کہ عورت کی طرف سے کسی شخص وغیرہ کا ارتکاب ہو اس کے ساتھ طلاق میں حسن سلوک کو قرآن کریم نے ضروری ٹھہرایا ہے۔

نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو خود بھی ایک دفعہ رجوع چاہیہوئیوں نے کچھ زیادہ اعتراضات کیے تھے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ یہ دنیا کا مال ہے جو تمہاری ہے تو نہیں کہہ دو منعکرو اسے نہ کہو نہ چاہو جلیلہ ۱۹۶۷ء

۱۹۶۷ء میں آیتھوہن سے مراد ہر ہے۔ کیونکہ مرد عورت کو دیدیا جاتا تھا اور قرآن کریم نے جہاں کہیں مرد کا ذکر کیا ہے اس سے صاف معلوم

مرد کی اور عورت کی ضرورت

فَإِنْ خِفْتُمْ أَلَّا يَفْقَهُ أَحَدٌ دَوْلَ اللَّهِ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا فِيمَا افْتَدَتْ بِهِ

پس اگر تمہیں یہ ڈر ہو کہ وہ دونوں اللہ کی حدوں کو قائم نہیں رکھ سکیں گے تو پھر اپنے اس کے بارے میں کچھ گناہ نہیں جو عورت فدیہ دیدے

ہو تاکہ اسے کہہ کر حق عورت کو ادا کر دی جاتی تھی کج کل کی طرح ایک فرضی رقم دیتی۔ البتہ یہ جائز ہے کہ انسان کسی مجبوری کی وجہ سے فوراً اس رقم کو ادا نہیں کر سکتا تو اسے بطور قرضہ اپنے ذمے لکھے اور جس قدر جلد ممکن ہو ادا کرے۔ اور یہ طلاق پچھٹی حد بندی ہے کیونکہ کوئی عورت اس رقم کو ادا نہیں کر سکتی ہے کہ خاوند کو بلا وجہ طلاق دینے میں مانع ہوتی ہے۔ اور ہر امیر اور غریب کی حیثیت کے مطابق علیحدہ علیحدہ ہے کج کل جو لوگوں نے ایک فرضی شرعی ہرتیس روپیہ کا تجزیہ کیا ہوا ہے اس سے بہت قباحیت پیدا ہو رہی ہے کیونکہ اس طرح پر جو ایک بڑا منشاء ہر کا تھا کہ وہ طلاق کی آزادی پر روک رہے وہ باطل ہو گیا ہے اور مرد عورتوں کو جس طرح چاہتے ہیں تعزیر دیتے ہیں۔ مگر کوئی قصہ واپس لینے کی صرف دو صورتیں ہیں جن میں سے ایک کا ذکر آگے آتا ہے۔ اور دوسری کا ذکر سورہ نساء میں ہے (النساء ۱۹)

۲۹۴ جس صورت طلاق کا ذکر کیا ہے اسے اصطلاح شرعی میں خلع کہتے ہیں یعنی وہ صورت جہاں عورت طلاق حاصل کرنا چاہتی ہے مگر الفاظ یہ ہیں کہ وہ دونوں حدوں کو قائم نہیں رکھ سکتے۔ اس کی وجہ یہ معلوم ہوتی ہے کہ جب عورت کی طرف سے خواہش طلاق ہوگی تو یہ خطرہ ہے کہ مرد اس پر دوبارہ ڈالنے کے لئے زیادتی کرے اور یوں کو یا وہ دونوں حدوں کو قائم نہ رکھ عورت اس لئے کہ وہ طلاق چاہتی ہے اور مرد اس لئے کہ وہ زیادتی کرے گا اور اسے روکنے کی کوشش کرے گا۔ برخلاف پہلی صورت کے جہاں زیادتی صرف مرد کی طرف سے ہے۔ یا خواہش طلاق صرف اسی کی طرف سے ہے فان خفتم میں حکام مرد ہیں یعنی اگر عورت طلاق حاصل کرنا چاہے تو اسے قاضی کی طرف رجوع کرنا چاہئے وہ اگر دیکھے کہ خلع ہونا چاہتے تو خلع کرادے۔ گویا طلع مرد پر ایک بھاری روک مگر کہ عورت پر طلاق حاصل کرنے میں روک یہ ہے کہ اسے قاضی کی طرف رجوع کرنا چاہئے۔

صحیح حدیثوں میں جلیلہ بنت عبد اللہ بن ابی امد اس کے خاوند ثابت بن قیس بن شماس کا ذکر موجود ہے جس سے ثابت ہوتا ہے کہ عورت کو طلاق حاصل کرنے کا حق اسی طرح ہے جس طرح مرد کو طلاق دینے کا حق ہے۔ جلیلہ طلاق چاہتی تھی اور قیس طلاق دینا نہ چاہتا تھا جلیلہ رسول اللہ صلعم کی خدمت میں حاضر ہوئی آپ نے اس سے دریافت کیا کہ کیا تم اس کا باغیچہ جو اس نے تمہیں دیا تھا وہیں کر دو گی اس نے اپنی رضامندی کا اظہار کیا۔ تو آپ نے قیس کو حکم دیا کہ طلاق دیدو۔ حدیث میں اس بی بی کے یہ لفظ موجود ہیں عیب علیہ فی خلقی ولادین میں نہ اس کے اخلاق پر عیب لگاتی ہوں نہ دین پر۔ اور ایک روایت میں یہ لفظ ہیں لا اطيعه یعنی بغضائیں اس کی برداشت نہیں کرتی یعنی مجھے اس سے نفرت ہے۔ اس سے معلوم ہوا کہ عورت کو مرد سے طلاق حاصل کرنے کا حق نہ صرف اس صورت میں حاصل ہے کہ اس کے اخلاق پر وہ عیب لگا سکے یعنی وہ اس سے بدسلوکی کرنا ہو یا دین پر عیب لگا سکے جیسا کہ زانیہ ہوا یا فاسق فاجر ہو بلکہ محض ناراضگی کی وجہ سے بھی طلاق مل سکتی ہے چونکہ عورت کو یہ قدر وسیع حق طلاق حاصل کرنا دیا گیا۔ اس لئے صریح مرد کو طلاق دینے کی کئی متعلقہ فہمائش کی گئی ہے عورت کو بھی خصوصیت سے طلاق میں جلدی کرنے سے روکا گیا ہے۔ ابو داؤد و ترمذی وغیرہ میں حدیث ہے (ابا داؤد ۴۳۸۲) زوجہ طلاقاً فی غیوم ما باس فخلام علیہا رائحة الجنۃ یعنی جو عورت اپنے خاوند سے بلا کسی تکلیف کے طلاق مانگتی ہے اس رجحان کی خوشبو حرام ہے۔ مگر یہ یاد رکھنا چاہئے کہ ناراضگی طبع خود ایک تکلیف ہے۔

بظاہر خیال ہو گا کہ اسلام نے اس طرح رجوع و رتوں کو طلاق حاصل کرنے میں بہت آزادی دے رکھی ہے کیونکہ وہ محض ناراضگی اور ناراضگی پر بھی ایک عورت کو طلاق دلا دیتا ہے۔ مگر اسلام کی تعلیم غفلت انسانی کے صحیح علم پر مبنی ہے اگر مرد اور عورت میں ناراضگی ہے تو وہ نخل کی خوشبو کو پورا نہیں کر سکتے کیونکہ ایک غرض نخل کی یہ بھی ہے کہ میاں بی بی ایک دوسرے کا لباس نہیں ایک دوسرے

طلاق پر بھی حد بندی اور ان کی ہرے

عورت پر بھی تعزیر طلاق حاصل کرنا چاہئے

جلیلہ کی طلاق کا قصہ

عورت کن وجوہات پر طلاق لے سکتی ہے۔

بلا وجہ طلاق پر زجر

ناراضگی طبع کو بہت عورت کو طلاق دلا دیتا ہے

تِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ فَلَا تَعْتَدُوهَا وَمَنْ يَتَعَدَّ حُدُودَ اللَّهِ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ۚ فَادِّ

۲۳۰

یہ اللہ کی حدیں ہیں جس سے ان سے آگے نہ بڑھو اور جو اللہ کی حدوں سے آگے بڑھتے ہیں وہی ظالم ہیں ۲۹۹ پھر اگر وہ

طَلَقَهَا فَلَا تَحِلُّ لَهُ مِنْ بَعْدُ حَتَّىٰ تَنْكِحَ زَوْجًا غَيْرَهُ فَإِنْ طَلَقَهَا فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا أَنْ

اسے دوسری بار طلاق دے تو وہ عورت اس کے بعد اس کیلئے حلال نہیں رہا خشک کہ وہ اس کے سوا کسی دوسرے کا نکاح کرے مگر اگر وہ طلاق دے دے اور وہ دوسرا نکاح کرے

يَتَرَاجَعَانِ ظَنًّا أَنْ يُقِيمَا حُدُودَ اللَّهِ وَلِلَّهِ يَبَيِّنُهَا لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ

اور وہ ایک دوسرے کی طرف رجوع کریں اگر ان کو یقین ہو کہ اللہ کی حد کو قائم رکھیں گے ۲۹۹ اور یہ اللہ کی حدیں ہیں جن میں سے ان کو کوئی بیان کرنا ہی عظیم ہے

کے لئے تسکین اطمینان راحت کا موجب ہوں جیسا کہ لباس لکھنا انتہائی لباس لہن (۱۸۷) اور لکھنا الیہما کجیل  
بینکھ مودۃ ورحمة (۲۱) سے ظاہر ہے۔ وہ بصورت ناموافقت حلال نہیں ہو سکتی بلکہ اولاد کا پیدا کرنا اور اس کی تربیت  
جو ایک اور غرض ہے وہ بھی پوری نہیں ہو سکتی کیونکہ ماں باپ کے جھگڑوں کا اثر اولاد کے اخلاق پر بہت بُرا ہوتا ہے +

۲۹۸ طلاق کے مسئلہ میں ایک بڑا بھاری ظلم جو ہندوستان میں عورتوں پر ہوتا ہے وہ یہ ہے کہ عورت کا حق طلاق حاصل کرنے  
کا سوا نہ بہت ہی محدود و صورتوں کے تسلیم نہیں کیا گیا جو عورتوں کے ان حقوق سے جو قرآن شریف نے ان کو دیے ہیں محروم کرنے کا  
یہ نتیجہ ہے کہ ہزار لاکھ عورتیں بلکہ لاکھوں مصیبت اور دراندازی کی حالت میں ہیں جن کو خاوند نہ بسلے ہیں نہ چھوڑتے ہیں۔ پھر سینگلو  
میسائی اور آریہ بن جاتی ہیں یا کوئی اور مذہب اختیار کر لیتی ہیں بعض اس لئے کہ خاوند کے ظلم سے نجات حاصل ہو۔ مگر ہمارے علماء  
اور لیڈروں کے کان پر جو نہیں چلتی اور مسلمانوں کو اپنی آنکھوں سے تباہ ہوتا دیکھ کر خاموش ہیں۔ حالانکہ اللہ تعالیٰ نے عورت  
کے حق طلاق کے بعد کس قدر زچہ کے الفاظ بھی فرمائے ہیں یہ اللہ کی حدیں ہیں ان سے آگے نہ بڑھو اور ان سے آگے بڑھنے والے  
ظالم ہیں مسلمان ان الفاظ پر غور کریں کہ خدا نے تعالیٰ ان کو ان کے رویہ کے لحاظ سے کس گروہ میں داخل کرنا ہے +

۲۹۹ یہ طلاق کی آناوی پر ساتویں حد بندی جو اصل میں پہلی دو طلاقیں عارضی علیحدگی ہیں کیونکہ ان کے بعد میاں بی بی پھر پہلی صورت  
پر رہ سکتے ہیں لیکن اس عارضی علیحدگی کا فائدہ صرف دو دفعہ دیا ہے۔ کیونکہ اگر عارضی جدائی پر حد بندی قائم نہ کی جاتی تو یہ خود ایک  
بیاری بن جاتی اس لئے فرمایا کہ تیسری مرتبہ طلاق کا لفظ انسان خوب سوچ کر نہ سے نکالے کیونکہ پھر وہ ہمیشہ کے لئے اس خلق کو  
دوبارہ قائم کرنے سے محروم کر دیا جائیگا۔ سوائے ایک صورت کے کہ وہ بی بی کسی اور خاوند سے نکاح کرے پھر وہ خاوند بھی اسے طلاق دے

ان الفاظ سے جو ایک مسئلہ حلالہ کا اخذ کیا گیا ہے وہ مسلمانوں کی جہالت کی وجہ سے اسلام پر ایک اور بدنامی کا حصہ ہو رہا ہے  
عام رواج یہ پڑا ہوا ہے کہ جہاں کوئی شخص بیوی پر ناراض ہو اچھٹ تین طلاق کہہ دی بعد میں پچھتا یا تو طلا صاحب نے حلالہ کا مسئلہ پیش  
کر دیا یعنی ایک رات کے لئے کسی دوسرے شخص سے ایک فرضی نکاح ہو جائے اور صبح کو وہ طلاق دیدے یہ ایک لعنت ہے جو مسلمانوں  
کے گلے پڑی ہے اس لئے کہ وہ خلاف قرآن چلتے ہیں۔ حلالہ کی رسم بھی دراصل ایک جاہلیت کی رسم تھی اور حدیث میں صاف آتا ہے  
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حلالہ کرنے والے پر اور اس پر جس کے لئے حلالہ کیا گیا ہے لعنت کی ہے (مشکوۃ) اور حضرت عمرؓ روایت ہے  
کہ آپ نے فرمایا کہ میرے پاس حلالہ کرنے والا اور کرنے والا یا جائیگا تو میں دونوں کو سنگسار کروں گا۔ اور حضرت عثمانؓ نے فرمایا  
ہے ایک مقدمہ آپ کے سامنے لایا گیا کہ ایک شخص نے ایک عورت سے نکاح کیا ہے تاکہ اس کے خاوند کے لئے حلالہ کرے  
تو آپ نے نکاح کو فسخ کر کے دونوں کو الگ الگ کر دیا۔ اور فرمایا کہ وہ پہلے خاوند کے پاس نہیں جا سکتی جب تک کہ خوشی سے نکاح

ہندوستان میں عورت  
کی حق طلاق سے  
محرومی اور اس کے  
بدنتائج

طلاق رسالتوں حد  
بندی طلاق و فسخ

حلالہ

حلالہ رسم جاہلیت ہے  
حدیث اور اہل صحابہ  
میں اس سے انکار  
نہایت۔

۲۳۱ وَإِذَا طَلَقْتُمُ النِّسَاءَ فَلْيُغْنِ أَجَلُهُنَّ فَامْسِكُوهُنَّ بِمَعْرُوفٍ أَوْ سِرِّجُهُنَّ

اور جب تم عورتوں کو طلاق دو پھر وہ اپنی میعاد کو پہنچے لگیں تو دیا، انہیں جہی طرح سے رکھو یا حق سلوک کے ساتھ رخصت

بِمَعْرُوفٍ وَلَا تُمْسِكُوهُنَّ ضِرَارًا لِّلْعِتْدِ وَأُوْمَنَ يَفْعَلُ ذَلِكَ فَقَدْ ظَلَمَ نَفْسًا

کر دو اور ان کو دکھ دینے کیلئے نہ روک رکھو تاکہ تم زیادتی کرو۔ اور جو ایسا کرتا ہے وہ اپنی جان پر ظلم کرتا ہے

وَلَا تَتَّخِذُوا آيَاتِ اللَّهِ هُزُوًا وَاذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَمَا أَنْزَلَ عَلَيْكُمْ مِنَ الْكِتَابِ

اور اللہ کی باتوں سے ہنسی نہ کرو اور اللہ کی نعمت کو جو تم پر ہے یاد کرو اور اس کو بھی جو تم پر کتاب اور حکمت

وَالْحِكْمَةِ يَعِظُكُمْ بِهِ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ

اُتاری جس کے ساتھ تمہیں نصیحت کرتا ہے اور اللہ کا تقویٰ اختیار کرو اور جان لو کہ اللہ ہر چیز کو جاننے والا ہے

نکرسے اور اس نخل میں کسی قسم کی ملاوٹ نہ ہو (روح المعانی) تو جس سخت کو رسول اللہ صلعم اور صحابہ نے دور کیا تھا۔ وہ آج مسلمانوں کے گلے پڑی ہوئی ہے۔ اور اس کو اتارنے کی کوشش بھی نہیں کرتے۔

نخل عارضی نہیں ہو سکتا۔

اگر کسی شخص کا یہ خیال ہو کہ قرآن شریف کے الفاظ سے اس مسئلہ کی تائید ہوتی ہے تو وہ اصول قرآنی سے بے خبر ہے۔ قرآن شریف ایک رات یا مقرر وقت کے نخل کو جائز ہی نہیں رکھتا۔ نخل تو قرآن کریم کی اصطلاح میں وہی ہے جو زندگی بھر کے لئے ہو۔ پھر مرد و عورت کی رضامندی نخل کے لئے ضروری ہے وہ حلالہ کے لغتی طریق میں کہاں پائی جاتی ہے یہ صیح و ناجاری ہے اور ہر مسلمان کا فرض ہے کہ اس کو دور کرنے کے لئے پورا زور لگائے۔

بَلَّغْ بَلَّغْ - بَلَّغْ یا بَلَّغْ - اصل میں تو کسی مقصد کے انتہا کو پہنچ جانے کا نام ہے مگر کبھی اس کے قریب پہنچ جانے پر بھی بولا جاتا ہے (غ)۔

یہاں ختم نامہ میعاد کے قریب پہنچنا ہی مراد ہے کیونکہ اگر واقعی میعاد کو پورا کر لیں تو پھر اُمسکوهن یعنی روک رکھنے کا اختیار باقی نہیں رہتا۔

اجل

اجل کسی چیز کے لئے جو وقت مقرر کر دیا جائے وہ اس کی اجل کہلاتا ہے (غ) یہاں مراد عورت کی عدت ہے۔ یہاں سے بھی صاف معلوم ہوتا ہے کہ قرآن کریم کے نزدیک طلاق ایک ہی ہے کیونکہ اس میں رجوع کا اختیار باقی ہے ورنہ عدت گزرنے کو ہو تو روک رکھنا بے معنی ہے۔

عدت کو خاندانی طرف سے رکھ جوتو قاضی طلاق دلا سکتا ہے

دوسری بات جو اس آیت سے ظاہر ہے یہ ہے کہ عورت کو دکھ دینے کے لئے روک رکھنا ناجائز ہے پس وہ تمام حالات جن میں عورتوں کو محض دکھ دینے کے لئے روک رکھنا ثابت ہوا ایسے ہیں کہ قرآن شریف کے ماتحت قاضی طلاق لوا سکتا ہے۔ کثرت سے ایسے واقعات ہیں کہ جن میں خاوند یہ کلمہ عورتوں کو معلقہ چھوڑ دیتے ہیں کہ ہم نہ تمہیں طلاق دینگے نہ بیاں میں گے۔ یہ قرآن شریف کے ساتھ ہنسی ہے جیسا کہ اس آیت میں صاف فرمایا۔

۳۰

مطلقہ اور بیکار ہو کر  
کے متعلق احکام

وَاِذَا طَلَقْتُمُ النِّسَاءَ فَلَا تَعْضُلُوهُنَّ اَنْ يَنْكِحْنَ اَزْوَاجَهُنَّ اِذَا

اور جب تم عورتوں کو طلاق دو اور پھر وہ اپنی بیعاد کو پہنچ جائیں تو انہیں (اس بات) سے روکو کہ وہ اپنے خاوندوں سے نکاح کر لیں جب

تَرَاضُوا بَيْنَهُم بِالْمَعْرُوفِ ذَلِكَ يُعْطِيهِ مَنْ كَانَ مِنْكُمْ يُؤْمِنُ بِاللّٰهِ يَوْمَ

آپس میں پسندیدہ طور پر رہی ہوں اس کے ساتھ تم میں سے اس شخص کو نصیحت کی جاتی ہے جو اللہ اور آخرت کے دن پر ایمان لاتا

الْآخِرِ ذَلِكُمْ اَنْزَلْنٰهُ لَكُمْ وَاَطْهَرُ وَاللّٰهُ يَعْلَمُ وَاَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ وَالْوَالِدٰتُ يُرْضِعْنَ

ہے۔ یہ تمہارے لئے بہت پاکیزگی اور بہت صفائی دلی بات ہے اور اللہ جانتا ہے اور تم نہیں جانتے اور امیں اپنی اولاد کو پوس

اَوْلَادُهُنَّ حَوْلَيْنِ كَامِلَيْنِ لِمَنْ اَرَادَ اَنْ يُتِمَّ الرَّضَاعَةَ وَعَلَى الْمَوْلُودِ لَهُ رِزْقُهُنَّ وَ

دو سال دو دھ پلائیں اس کیلئے جو دو دھ پلانے کے زمانہ کو پورا کرنا چاہتا ہے اور جس کا بچہ ہو اس پر اچھے طور پر ان کا کھانا

كِسْوَتُهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ لَا تُكَلَّفُ نَفْسٌ وَّلَا وُسْعُهُمَا لَا تَقْضٰى وَالِدَةٌ بِوَلَدِهَا وَلَا مَوْلُودٌ

ان کا کپڑا ہے کسی شخص پر بوجھ نہیں ڈالا جاتا مگر جائز ہے اس کی طاقت پر نہ ان کو اپنے بچہ کی وجہ سے تخفیف دیکھنے نہ بچہ اپنے بچہ

بَوْلَةٍ وَعَلَى الْوَارِثِ مِثْلُ ذَلِكَ فَاِنْ رَادَا فَصَالًا عَنِ تَرَاضٍ مِنْهُمَا وَتَشَاوُرٍ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا

کیونکہ اور وارث پر بھی ایسی ہی ذمہ داری ہے پھر اگر وہ دونوں آپس کی رضامندی اور مشورہ سے دودھ چھڑانا چاہیں تو ہر کوئی گناہ نہیں

عَلَى تَعْضُلُوهُنَّ عَضْلٌ كَيْفَ مَعْنٰى فِي عَضْلَةٍ (سخت گوشت جو پٹھے میں ہوتا ہے) کے ساتھ بانڈنا اس لئے سختی کے ساتھ روکنے پر یہ لفظ بولا جاتا ہے (غ) +

الزَّكٰى - اظہر۔ زکا کے معنی میں برکت اور نشوونما کا خیال غالب ہے۔ اور اظہر کے معنی میں نجاست وغیرہ مانع ترقی اشیاء سے پاک ہونا دیکھو ۶۶ و ۲۵۵ +

جس طرح طلاق کے بعد عدت کے اندر رجوع کا حق حاصل ہے اسی طرح عدت گزار جانے پر پھر اسی خاوند اور بی بی کا نکاح بھی جائز ہے۔ چنانچہ یہی معنی حضرت ابن عباس سے مروی ہے کہ انہوں نے فرمایا کہ یہ آیت ایسے شخص کے بارہ میں نازل ہوئی ہے جو اپنی بی بی کو ایک بار

یا دو بار طلاق دے چکا ہو پھر اس کی عدت گزار جائے تب وہ یہ چاہے کہ پھر اس سے نکاح کرے صحیح بخاری میں معقل بن یسار کا واقعہ بھی اسی معنی کی وضاحت کرتا ہے معقل کی ہمشیرہ کو ان کے خاوند نے طلاق دیدی جب اس کی عدت گزرتی تو پھر وہ بارہ اس سے نکاح کی خواہش ظاہر

کی معقل نے انکار کیا۔ پھر یہ آیت نازل ہوئی تو معقل نے اپنی ہمشیرہ کا نکاح پہلے خاوند سے کر دیا۔ بی بی رضامند تھی + یہاں سے بھی معلوم ہوا کہ کبھی تین طلاقیں ناجائز ہیں کیونکہ طلاق کے بعد جو میاں بی بی کو پھر وہ بارہ نکاح کر لینے کی اجازت

اس آیت سے ملتی ہے وہ کبھی تین طلاقیں سے باطل ہو جاتی ہے اور اس کو جو ان کی اور اظہر کہ تاوی بھی ظاہر ہے کیونکہ اس کے خلاف کر کے حلالہ کا گندہ قبول کرنا پڑا +

۳۱ رِضْعَن - تسنن رضعوا۔ ارضع دو دھ پلایا اور تسنن رضع دو دھ پلانے والی کو رکھا +

عضل

ذی اظہر

طلاق میں عدت گزرنے پر پہلے خاوند پہنچا کا نکاح جائز ہے

تین طلاقیں کا حکم

ارضع۔ استرضع

وَأَنْ أَرَدْتُمْ أَنْ تَسْتَرْضِعُوا أَوْلَادَكُمْ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ إِذَا سَلَّمْتُمْ مَا

اور اگر تم چاہتے ہو کہ اپنی اولاد کیلئے اور دودھ پلانے والی رکھ لو تو تم پر کوئی گناہ نہیں بشرطیکہ جو تم نے دینا تھا عموماً

أَتَيْتُمْ بِالْمَعْرُوفِ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ

سے پورا دیدو اور اللہ کا تقویٰ کرو اور جان لو کہ جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اسے دیکھتا ہے ۲۳۲

نقدار گو باب معاملہ ہے مگر اس باب میں بعض وقت ایک ہی مراد ہوتا ہے پس اس کے معنی ضرر پہنچانا ہی

ہیں +

وعلى الوارث عطف ہے وعلى المولود له پراور وارث سے مراد باپ کا وارث ہے یعنی باپ مرگیا ہو تو کھلنے اور

کپڑے کی ذمہ داری اس کے وارث پر ہے +

فصال

مشاورہ مشورۃ

فصلاً بفضل ایک چیز کو دوسری سے علیحدہ کرنا اور فصال بچ کو دودھ پینے سے علیحدہ کرنا ہے +

تشاورہ اس کا اہل یشاء الفصل سے ہے یعنی میں نے شہد بخلا پس تشاورہ اور مشورۃ کے معنی ہیں بات کو

ایک دوسرے کی طرف لوٹنا گرجراج رائے کرنا یعنی رائے کا ٹھکانا (غ) +

طلاق کے مسائل میں اولاد کو دودھ پلانے کا سوال بالخصوص پیدا ہوتا ہے مگر مسئلہ عام طور پر بیان کر دیا ہے گوردی

دودھ پلانے کی مدت

اور کثیرا بوجہ دودھ پلانے کے دینا صاف بتاتا ہے کہ اہل ذکر مطلقہ عورتوں کا ہی ہے۔ دودھ پلانے کی مدت دو سال بیان

فرمائی۔ مگر یہ حکم نہیں کہ ضرور اس عمر تک دودھ پلایا جائے کیونکہ خود اس آیت میں ہی فرمایا کہ اگر دونوں چاہیں تو دو سال سے پہلے

دودھ چھڑا دیں جیسے کہ بچہ ہر سے یعنی مروی ہیں دو سال کی مدت دودھ پلانے کی زیادہ سے زیادہ ہے اور دودھ پلانے

سے جو حرمت رشتوں کی پیدا ہوتی ہے یہ اس کی میعاد ہے۔ دو سال تو زیادہ کے بچے کو دودھ پلانے سے حرمت پیدا نہیں

ہوتی گو یا ضمنایہاں اس طرف اشارہ کر دیا ہے +

اور دوسری جگہ فرمایا دھملہ وفضالہ ثلثون شهرا جس میں کل اور دودھ چھڑانے کی میعاد اڑھائی سال قرار دی ہے

تو یہ اس کے خلاف نہیں اس لئے کہ ادنیٰ مدت حل چھ ماہ ہے اور اس لئے بھی کہ وہاں کی تخفیف کا ذکر ہے اور حل کا بوجہ چھ

تسلیم

میں ہی شروع ہوتا ہے۔ اور یہی حل کی تخفیف چھ ماہ اور دودھ پلانا دو سال کل اڑھائی سال ہوئے +

۳۰۲ سلمتم تسلیم کا لفظ بھی اسلام کی طرح سلم ہے اور سلم اور سلمۃ ظاہری اور باطنی آفات سے محفوظ

ہونا ہے (غ) اور سلم کے معنی وقاۃ میں یعنی اسے بچا یا (ت) جیسے ولكن الله سلم (الانفال ۳۴) اور سلمۃ الیہ

کے معنی ہیں میں نے اس کو دیدیا (ت) اور یہی معنی سلمتم کے یہاں ہیں اور تسلیم اللہ تعالیٰ کی قضا و قدر پر راضی رہنے کو بھی

کہتے ہیں۔ اور حکم کی پوری پوری فرمانبرداری کو بھی جب اس پر کوئی اعتراض نہ کیا جائے (ت) جیسے ثم لیجبد وانی انفسہم

حواہما قضیت ویسلموا تسلیماً (النساء ۶۵) اور تسلیم سلام کہنے کو بھی کہتے ہیں اور وہ دعا ہے کہ ایک شخص اپنے

دین اور نفس میں آفات سے بچا رہے (ت) فاذا دخلتم بیوتنا فسلموا علی انفسکم والنوا ۱۰۲

مناہیت

ایتیم۔ ایتام کے اہل معنی دینا ہیں۔ ما ایتیم سے مراد عورت کا مہر ہے دیکھو ۲۹۶ خواہ دیدیا ہو یا بھی دینا ہو

مراد یہ ہے کہ کسی دوسری دودھ پلانے والی کے رکھنے سے مطلقہ کے حقوق میں کوئی کمی نہ ہو یا اس کے مہر کا کوئی حصہ

وہیں نہ لیا جائے +



وَالَّذِينَ يَتُوفُونَ مِنْكُمْ وَيَذَرُونَ أَرْوَاحًا يَتَرَبَّصْنَ بِأَنْفُسِهِمْ أَرْبَعَةَ أَشْهُارٍ ۚ

اور تم میں سے جن کی وفات ہو جائے اور وہ بیبیاں چھ مہینے وہ اپنے آپ کو چار مہینے

وَعَشْرًا ۖ فَإِذَا بَلَغْنَ أَجَلَهُنَّ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِيمَا فَعَلْنَ فِي أَنْفُسِهِنَّ بِالْمَعْرُوفِ

انتظار میں رکھیں پھر جب اپنی میعاد کو پہنچ جائیں تو اس کا تم پر کوئی گناہ نہیں جو وہ اپنے بارہ میں پسندیدہ طریق پر کریں

وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۚ وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِيمَا عَرَّضْتُمُ مِنْ خُطْبَةِ النِّسَاءِ

اور جو تم کرتے ہو اللہ اس سے خبردار ہے سنا اور اس کیلئے تم پر کوئی گناہ نہیں جو تم اشارۃً (بیوہ) عورتوں کو بیعت نام صحیح دو

أَوْ كُنْتُمْ فِي أَنْفُسِكُمْ عَاطِلًا ۚ إِنَّكُمْ سَتَدُرُّونَهَا ۚ وَلَكِنْ لَا تَأْوِيلُ لَهُنَّ

یا اپنے دلوں میں چھپا رکھو اللہ جانتا ہے کہ تم ان کا خیال کرو گے لیکن ان سے خفیہ وعدہ مت

سِرًّا إِلَّا أَنْ تَقُولُوا فَوَافًا ۚ وَلَا تَعْزِمُوا عُقْدَةَ النِّكَاحِ حَتَّى يَبْلُغَ الْكِتَابُ

کرو اس پسندیدہ بات بیشک کہ اور صحیح کی گره کو پختہ مت کرو یہاں تک کہ تقریر کیا ہو وقت اپنی

أَجَلَهُ ۚ وَعَلِمُوا أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي أَنْفُسِكُمْ فَاحْذَرُوهُ ۚ وَعَلِمُوا أَنَّ اللَّهَ غَفُورٌ حَلِيمٌ

کو پہنچ جائے اور جان لو کہ اللہ اسے جانتا ہے جو تمہارے دلوں میں ہے پس اس سے خبردار ہو اور جان لو کہ اللہ بخشنے والا بردبار ہے

۳۳۴ یَتُوفُونَ - مادہ و ف توفی جس کے معنی ہیں بلع التام (غ) یعنی انہما کو پہنچ جانا۔ وفي العهد اور آؤ فی کے معنی میں عہد کو پورا کیا اور توفیہ کے

معنی پورا دینا اور استیفاء کے معنی پورا لینا ہیں (غ) چنانچہ وفیت کل نفس مآکسبت - توفون بعد کمر - توفی کل نفس میں وفی کے

معنی (جو توفیہ یعنی بابت تفصیل سے ہے) پورا دیدیا ہے وقد عُتِقَ عَنِ الْمَوْتِ وَالنُّومِ بِالْعُقُوفِ (غ) یعنی توفی (یا توفیل) سے مراد موت

اور نیند ہے۔ اور موت اور نیند میں اشتراک قبض روح ہے سو یہی معنی توفی کے ہیں اور اہل لغت کا اس پر اتفاق ہے کہ توفیہ اللہ کے

معنی قبض روح ہے یہی معنی اس کی روح قبض کر لی نہ کچھ اور +

دنی - توفیہ

استیفاء

توفی

یَنْزِلُونَ - مادہ و ذ م ہے۔ مگر اس سے ماضی نہیں آتی مضارع اور امر ہی آتے ہیں۔ اور اس کی مصدر بھی استعمال

میں نہیں آتی بلکہ اس کی جگہ لفظ تَوَكَّل استعمال کرتے ہیں جو اس کے ہم معنی ہو یعنی چھوڑ دینا +

کچھ مسائل طلاق کا ذکر ابھی باقی ہے اور درمیان میں تعلق دکھانے کے لئے بیوہ عورتوں کا ذکر کر دیا ہے۔ اور کچھ ذکر بیوہ عورتوں کا چھوڑ دینا

بیوہ کی عدت چار ماہ اور دس یوم ہے لیکن حل ہو تو اس کی عدت دوسری جگہ مذکور ہے اور وہ وضع حل تک ہے خواہ چار ماہ تک

ہو یا زیادہ (الطلاق) ہم اپنے بارہ میں پسندیدہ طریق سے کچھ کرتے سے مراد یا غیاب ہے یا نخل کی غرض سے زینت وغیرہ کرنا یہاں بیوہ عورت

نخل کرنے کو امر معروف قرار دیا گیا ہے جو مسلمان بندوں کی طرح اس سے عار کرتے ہیں وہ قرآن کریم کے صریح حکم کے خلاف کرتے ہیں۔ فیما

خلین میں فعل کو غوان کی طرف منسوب کرتے ہیں اشارہ یہ معلوم ہوتا ہے کہ وہ اپنے نخل کی خود مختار ہیں +

۳۳۵ عَصَمَ عَنْهُمْ - معص سے ہے تعذیب ذو وجہین کلام کو کہتے ہیں جو صدق پر مبنی ہو اور کذب پر مبنی یا ظاہر پر مبنی

تعذیب

۳۳۶ عَصَمَ عَنْهُمْ - معص سے ہے تعذیب ذو وجہین کلام کو کہتے ہیں جو صدق پر مبنی ہو اور کذب پر مبنی یا ظاہر پر مبنی



وَأَنْ طَلَّقْتُمُوهُنَّ مِنْ قَبْلِ أَنْ تَمْسُوهُنَّ وَقَدْ فَرَضْتُمْ لَهُنَّ فَرِيضَةً ۲۳۷

اور اگر تم ان کو طلاق دیدو اس سے پہلے کہ تم نے انکو چھو اہوا اور تم ان کے لئے مقرر کر چکے ہو

فِيْضَفٍ مَا فَرَضْتُمْ إِلَّا أَنْ يَعْفُونَ أَوْ يَعْفُوا الَّذِي بَيْنَهُمَا عَقْدَةٌ تَكَافُرُ

تو اس کا آدھا (دیدو) جو مقرر کیا ہی مگر یہ کہ وہ معاف کریں یا وہ شخص جس کے ہاتھ میں نکاح کی گڑھ ہے (اپنا حق) معاف کر

وَأَنْ تَعْفُوا أَقْرَبُ لِلتَّقْوَىٰ وَلَا تَنْسُوا الْفَضْلَ بَيْنَكُمْ إِنَّ اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ

اوپر کہ تمہارا معاف کر دینا تقویٰ سے بہت نزدیک ہے اور آپس میں نیک سلوک کرنا نہ چھوڑو بیشک جو تم کرتے ہو اللہ اسے

بَصِيرٌ ۲۳۸ حَافِظُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَىٰ وَقُومُوا لِلَّهِ قِيتِمِينَ

دیکھتے رہو ۲۳۸ تم اپنی نمازوں اور وسط کی نماز کی محافظت کرو اور اللہ کے فرمانبردار بن کر کھڑے ہو جاؤ ۲۳۸

آنحضرت کا طلاق سے  
کثرت رکھنا

ہے وہ رقم حالات کے لحاظ سے ہوگی امیر کے لئے زیادہ غریب کے لئے کم خواہ انسان خود دیدے یا حاکم مقرر کر دے محضوں یا نیکی

کرنے والوں پر یا انھیں ایک حق ہے اور گو یا عورت کی دشمنی کے لئے ایک معاوضہ ہی لکھا ہے کہ نبی کریم صلعم جو تکہ طلاق دینے سے

بہت کثرت سے روکتے تھے اس لئے لوگوں کو گمان ہوا کہ ایسی صورت میں تو طلاق ناجائز نہ ہوگی تو یہ آیت اتری کیونکہ فی الواقع حالات

انسانی کے بجا اختلافات میں ایسی ضرورت بھی پیش آ سکتی ہے +

۳۰۶ الَّذِي بَيْنَهُمَا عَقْدَةٌ أَوْ الْكِتَابُ ۚ وَبَيْنَهُمَا عَمَلٌ مَّا كَانُوا يَفْعَلُونَ ۚ

۳۰۶ جس کے درمیان عہدہ عقدہ کتاب یا جو تکہ طلاق دینے یا عقدہ عمل کو کھولنے کا ناجائز فائدہ ہے اس لئے اس سے مراد خداوندی

ہے اور یہی تفسیر نبی کریم صلعم سے مروی ہے (ث - ج) +

الفضل - وہ عطیہ جس کا دینا دینے والے پر لازم نہیں دیکھو ۱۳۷ پس یہاں فضل ترک نہ کرنے سے مراد ہوئی ایسے عطیہ یا کا دینا

جس کو جاری زبان میں سلوک کرنا کہتے ہیں +

خلوت نہیں ہوتی اور مقرر ہو چکا ہی تو طلاق پر نصف ہر ادا کرنا ہوگا۔ لیکن اس صورت میں عورت کو اختیار ہے کہ بغیر خلع کے

بھی چاہے تو مقرر ہو سکتی ہے لیکن زور اسی بات پر دیا ہے کہ رعایت حقوق یہ چاہتی ہے کہ مرد ہی اپنا حق معاف کریں یعنی اس صورت

میں نصف نہیں بلکہ پورا مرد دیدیں جیسا جبر بن مطعم سے روایت ہے کہ انہوں نے ایک بی بی سے خلع کیا اور قبل خلوت کے طلاق

دیدیں تو سارا مرد لیا اور فرمایا کہ مجھ پر زیادہ حق ہے کہ میں اپنے حق کو چھوڑ دوں +

۳۰۷ حَافِظُوا - باب مفاعلہ سے مفردات میں ہے کہ باب مفاعلہ کے استعمال میں یہ تنبیہ ہے کہ نماز پڑھنے والے نماز کی حفاظت

کرتے ہیں اس کے اوقات کو بگاڑ رکھتے ہوئے اور اس کے ارکان کی رعایت کرتے ہوئے اور پورے زور کے ساتھ اس کے قیام میں

کوشش کرتے ہوئے اور نماز ان کی حفاظت کرتی ہے۔ وہ حفاظت جو اللہ تعالیٰ نے فرمایا ہے کہ نماز جیجانی اور بدی سے بچاتی ہے

ان الصلوة تمنی عن الفحشاء والمنکر (العنکبوت ۲۹) +

الوسطی - وسط کا استعمال کبھی مکان کو لحاظ سے ہوتا ہے کبھی درجہ کے لحاظ سے یعنی جو چیز افراط و تفریط سے محفوظ ہو کر میانہ

ہو و گویا اعلیٰ درجہ کی چیز پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے۔ اور اس چیز پر بھی جو دوسری دو چیزوں کے درمیان ہو +

مسائل طلاق کے ذکر میں نماز کا ذکر بے ربط خیال کیا جاتا ہے۔ ذیل کے امور ربط بتاتے ہیں ۱۔ اول اصل ذکر جنگ کا تھا اور

طلاق قبل از خلوت  
جب مقرر ہو چکا ہو

محافظت

وسطی

مسائل طلاق کا  
مطلب ہرگز نا ہے

## فَإِنْ خِفْتُمْ فَرَجَلًا أَوْ مُرْكَبًا

پھر اگر تم کو ڈر ہو تو پیدل یا سوار جس طرح ہو نماز پڑھ لو ۳

طلاق کے مسائل بھی اسی ذیل میں آئے تھے اور یہاں بھی بالخصوص جنگ کی ناز کا ذکر ہے۔ جیسے اگلی آیت سے ظاہر ہے دوئم طلاق کے مسائل میں بابا رتقویٰ کی ہدایت کی ہے۔ نماز تقویٰ اللہ کی کچی ہے اس لئے اس مضمون کو ختم کرنے سے پیشتر اس کی طرف خصوصیت سے توجہ دلائی ہے۔ سوئم۔ یہ بتانا مقصود ہے کہ صحیح طلاق وغیرہ سب فروعی مسائل ہیں۔ اصل جریئگیوں کی ناز سے پس تعلقات وغیرہ میں پھنس کر ذرا کھٹی سے غافل نہیں ہو جانا چاہئے۔

صلوۃ وسطیٰ نماز عصر

الصلوۃ الوسطیٰ کے متعلق بہت بحث ہوئی ہے۔ بخاری میں نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے مروی ہے جسینا عن الصلوۃ الوسطیٰ حتی غابت الشمس یعنی خدق کے دن کفار نے ہمیں وسط کی ناز سے روک رکھا یہاں تک کہ سوچ غروب ہو گیا۔ اس سے معلوم ہوا کہ آپ نے نماز عصر کو صلوۃ وسطیٰ فرمایا تو یہ بلحاظ وقت بھی وصیان میں تھا اور بلحاظ مرتبہ بھی اعلیٰ درجہ کی ہی کیونکہ کار و بار کا وقت ہی یہاں سے یہ بھی معلوم ہوا کہ نازیں پانچ ہیں کیونکہ صلوات جو جمع ہے تین یا زائد پڑھ لا جائیگا مگر ایک ناز کے وسط میں ہونے کیلئے تعدد وجہت چاہئے یعنی کم از کم چار نازیں اور ہونی چاہئیں۔

راکب۔ دو کب

۳۰۹ رکبانا۔ گنگبان۔ راکب کی جگہ ہے جس کے معنی ہیں سوار اور دو کب اصل میں حیوان کی پیٹھ پر چڑھنے کا نام ہے اور پھر ہر سوار پر پڑھ لا جاتا ہے جیسے کشتی یا ریل۔ بحالہ بحال۔ بحال یا راجل کی جگہ جو جگہ معنی پیادہ چلنے والا کیونکہ راجل پاؤں کو کہتے ہیں جب ناز کی حفاظت کے لئے تاکید فرمائی تو یہ بھی بتا دیا کہ ناز ترک کسی صورت میں نہیں ہو سکتی یہاں تک کہ کسی قسم کا خوف ہو۔ دشمن کا خوف ہو یا کوئی اور مثلاً ایسی کہ انسان ریل پر سوار ہے اور خوف ہے کہ اگر ناز پڑھے تو ریل چلی جائے تو فرمایا کہ حالت خوف میں بھی ناز ترک نہ کرو ہاں جس حالت میں ہو اسی حالت میں پڑھ لو۔ یہاں تک کہ اگر انسان پیدا چل رہا ہے اور ٹھہرنے میں خوف ہے تو اسی حالت میں ناز پڑھ لے اور گھوڑے یا گاڑی یا کشتی یا ریل پر سوار ہے تو اسی حالت میں پڑھ لے۔ مگر ناز ترک نہ کرے۔ کتنے مسلمان ریل میں سفر کرتے ہیں اور بالکل فانی ہو جاتے ہیں مگر ناز نہیں پڑھتے۔ جو حکم اس قدر روک دیا تھا اس کی کج کیا گت بنی ہوئی ہے کہ مسلمانوں کے نزدیک ناز سے بڑھ کر غیر ضروری چیز ہی کوئی نہیں۔

خوف میں نماز باجائے

دشمن سے خوف کی حالت بھی یہاں آجاتی ہے۔ گو سورة النساء ۱۰۱-۱۰۲ میں دشمن کے قتل کا صحیح الفاظ میں ذکر ہے مگر ان دونوں صورتوں میں فرق یہ ہے کہ وہاں پھر بھی جمع ہو کر ناز پڑھنے کی صورت باقی ہے۔ یہاں ایسی صورت نہیں جس سے معلوم ہو کہ یہ خوف اس سے بھی زیادہ ہے۔ بالفاظ دیگر جب تک دشمن سے خوف کی صورت میں اجتماع کی حالت میں ناز پڑھنا ممکن ہو سورة النساء کی آیت ملنے کے مطابق پڑھی جائے اگر اس طرح ممکن نہ ہو تو پھر جس طرح انسان چڑھ سکے پڑھے۔ پیدل چلتا ہوا۔ سوار سوار کی حالت میں۔ اسی کی تائید میں بخاری میں حضرت عبداللہ بن عمر کے الفاظ ہیں جو اس حدیث کے آخر میں جس میں ایک ایک رکعت ناز باجاءت پڑھنے کا اور دوسری اپنی جگہ پوری کرنے کا ذکر ہے کہ انہوں نے فرمایا کہ اگر خوف اس سے زیادہ ہو تو پھر پیدل یا سوار قبلہ کی طرف یا غیر قبلہ کی طرف جس طرح ہو نماز پڑھ لو۔

فَاذْكُرُوا لِلّٰهِ كَمَا عَلَّمَكُم مَّا تَكُونُوا عٰلَمُونَ ۝ الَّذِيْنَ يَتَّقِ اللّٰهَ يَجْعَلْ لِّهٖ مَخْرَجًا ۝

پھر جب ان میں ہو جاؤ تو اللہ کو یاد کرو جس طرح اس نے تمہیں سکھایا جو تم نہیں جانتے تھے ۱۹۱۔ اور تم میں سے جن کی وفات ہو جا

۱۹۱۔ امن کے اصل معنی ہیں خوف کا جاتے رہنا اور مطمئن نفس یعنی بے آرامی کے بعد سکون کا ملنا (غ) +

اذکر اللہ - ذکر کے معنی کے لئے دیکھو ۱۹۱۔ اللہ کی یاد دیا اللہ کی ثناء کو یہاں نماز کے قائم مقام رکھا ہے جس سے معلوم ہوا کہ قرآن کریم کی اصطلاح میں نماز ہی اللہ تعالیٰ کے ذکر کی جگہ سے اعلیٰ صورت ہے +

امن  
نماز کو اللہ کی بے  
صورت ہے -

جب خوف کی حالت کا ذکر کیا کہ اس میں جس طرح ممکن ہو نماز پڑھو تو ساتھ ہی امن کی نماز کا بھی ذکر فرمایا کہ پھر وہ اس تعلیم کے مطابق ہو جو اللہ تعالیٰ نے تمہیں دی ہے جس سے معلوم ہوا کہ امن میں نماز کی صورت اللہ تعالیٰ اس سے پہلے مسلمانوں کو سکھایا تھا۔ مگر تعجب ہے کہ جو لوگ اہل قرآن کہلاتے ہیں وہ اس ارشاد خداوندی کے چرچ خلاف نماز خوف سے ناسانگے احکام کا قیاس کرتے ہیں۔ حالانکہ نماز تو مکہ میں ہی فرض ہوئی تھی جاں بہر حال اس قسم کا خوف دشمن سے کوئی نہ تھا۔ اور یہ ناممکن ہے کہ نماز کی فرضیت تو مکہ میں ٹھہرائی گئی ہو لیکن یہ نہ بتایا گیا ہو کہ وہ نماز کس طرح ادا کرنی ہے بلکہ اس کے لئے مسلمانوں کو اس وقت تک انتظار کرنا تھا جب جنگ شروع ہو جائیں اور پھر خدا نے تعالیٰ نماز خوف کی صورت بتائے تب وہ اس سے نماز امن کا قیاس کریں لیکن اس آیت نے فیصلہ کر دیا۔ کیونکہ فرمایا کہ نماز امن تو ہم تم کو سکھلا چکے ہیں مگر اس کی تفصیلات تو قرآن شریف میں موجد نہیں۔ پس ثابت ہوا کہ یہ تعلیم اللہ تعالیٰ نے اپنی وحی نضی سے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو دی اور آپ نے آگے لوگوں کو یہ تعلیم دی۔ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی اس تعلیم کو اللہ تعالیٰ کا اپنی طرف منسوب کرنا صاف بتاتا ہے کہ یہ بھی وحی الہی سے تھی۔ مگر چونکہ وہ وحی مستور قرآن شریف میں تو ہے نہیں اس لئے اسے وحی نضی کے نام سے موسوم کیا جاتا ہے۔ بہر حال یہ خدا کی وحی سے تھا۔ وحی کی اقسام کے لئے دیکھو الشوریٰ - ۵۱ +

اہل قرآن کی غلطی

وحی نضی سے نماز کا  
سکھایا جاتا تھا

اور اگر یہ کہا جائے کہ اشارات کے رنگ میں نماز کی رکعات ارکان وغیرہ کا ذکر قرآن شریف میں پہلے ہی ہو چکا تھا۔ تو اس سے کسی کو انکار نہیں لیکن ان اشارات سے کوئی شخص نماز کی ایک صورت قائم نہیں کر سکتا اگر اللہ تعالیٰ کا یہ نشانہ ہوتا کہ نماز کی ساری تفصیلات کو قرآن کریم میں ہی بیان فرما دے تو جس طرح روزوں کا ذکر ایک جگہ کر دیا۔ طلاق وغیرہ کے احکام کا ذکر ایک جگہ کر دیا۔ اور ان باتوں کو اشاروں پر نہیں چھوڑا اسی طرح نماز اس کے ارکان اس کی رکعات اس کے ادوات اس کی ترتیب کا بھی ذکر بصراحت ایک جگہ کر دیتا۔ اور یا اگر اشارات ہی دینے تھے تو باقی احکام کے متعلق بھی اشارات ہی ہوتے۔ حالانکہ اگر دوسرے احکام اشارات میں بھی ہوتے تو برج نہ تھا وہ فروعی امور تھے۔ اور نماز کو تو وحی رنگ میں اصول دین میں سے قرار دیا ہے۔ اور یہ ہر مومن کو روزانہ پانچ وقت پڑھنی ضروری ہے اور کوئی حکم ایسا نہیں جس کا اس قدر تعلق ہر انسان کی زندگی سے ہو کہ بار بار روز دوہرا یا جلے پس حق یہی ہے کہ نماز کی اصل ہیئت چونکہ دیکھنے سے تحقق رکھتی تھیں اور اس کی تفصیلات بہت بطن کی محتاج تھیں۔ اس لئے ان تمام باتوں کو اپنی وحی نضی سے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم پہنچا کر کے تمام امت کو اس طریق پر تعلیم دیدی۔ اور پھر یہ بھی بتا دیا کہ یہ نماز ہماری سکھائی تھی نماز ہے محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی بخیر یاد کر رہے ہیں +

نماز کی تفصیلات تو قرآن  
میں بڑھ اشارہ

وَيَذَرُونَ أَزْوَاجًا وَصِيَّةً لِأَزْوَاجِهِمْ مَتَاعًا إِلَى الْحَوْلِ غَيْرَ إِخْرَاجٍ

اور وہ بیویاں پیچھے چھوڑیں اپنی بیویوں کیلئے سال تک فائدہ اٹھانے کی (گھر سے) نکالے بغیر وصیت کریں۔

فَإِنْ خَرَجْنَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِي مَا فَعَلْنَ فِي أَنْفُسِهِنَّ مِنْ مَّعْرُوفٍ

پھر اگر وہ خود چلی جائیں تو تم پر اس کا کوئی گناہ نہیں جو انہوں نے بھلائی سے اپنے حق میں کیا ہے

۲۴۱ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ۝ وَلِلْمُطَلَّقاتِ مَتَاعٌ بِالْمَعْرُوفِ حَقًّا عَلَى الْمُتَّقِينَ ۝

اور اللہ غالب حکمت والا ہے ۲۴۱ اور طلاق دی ہوئی عورتوں کو پسندیدہ طور پر فائدہ پہنچانا چاہو یہ یقینوں پر ایک حق ہے

۲۴۱ وصیۃ لضعف کی تفسیروں ہے۔ یوصون وصیۃ یلکب اللہ علیہم وصیۃ اور ایک قرأت کتب علیکم لوصیۃ ہے جس کی تفسیر یہ

اس آیت کے معنی ایسے صاف ہیں کہ اس کو نسخ قرار دینے پر قیاس آتا ہے۔ اس رکوع کا اصل مضمون طلاق اور یہ عورتوں سے احسان ہے۔

پہلی اور آخری آیتوں میں طلاق کو متاع دینے یا اس کے ساتھ احسان کا حکم ہے اس میں یہ کہ کو متاع دینے یا اس کے ساتھ احسان کا حکم ہے یہ قبل

کے اس کو ورثہ کی آیت نے یہ کہ کو حصہ وراثت و دیگر نسخ کر دیا اس لئے غلط ہے کہ جب طلاق کو حصہ سے علاوہ متاع یا سامان دینا کا حکم ہے جیسا کہ

اتماہی تو یہ کہ کو حصہ وراثت کے ساتھ متاع دینے کے حکم میں کیا ہے یہ طلاق کا متاع عدت تک کا بیچہ ہو یہ کہ کی حالت اس کو زیادہ یکساں کی ہوئی

اسلئے اسکو عدت سے کچھ زیادہ متاع کا حکم دیا اور اسکی وجہ یہ بھی ہو کہ کن حمل ہو تو اس صورت میں نو مہرے کا حکم ہے اور ایک دو مہرے

بعد تکلیف کے کل ایک سال بن جاتا ہے اور طلاق کیلئے بھی تو حکم ہو کہ اگر حمل ہو تو بیعت حل تک اس کے اخراجات برداشت کئی جائیں (طلاق)

اسی طرح یہ آیت آیت ۲۳۴ کے مضمون کے بھی خلاف نہیں کیونکہ وہاں یہ کہ کی عدت چار ماہ و دس یوم بتائی ہے تو یہاں عدت

کو نسخ نہیں کیا بلکہ یہاں متاع کا ذکر ہے جو یہ کہ کو دیا جائیگا ہاں یہ سچ ہے کہ وہ متاع اسی صورت میں ہے جب یہ کہ کو نکاح کرے کیونکہ جب نکاح

کر لیں تو پھر اس کا دو سر کفیل پیدا ہو جائیگا۔ اسی لئے اس آیت میں صاف فرما دیا ہے کہ اگر یہ کہ عدت پوری کر کے خود چل جائے اور نکاح

کرے تو پھر اس کا تم کو کوئی گناہ نہیں۔ فی ما فعلن فی انفسہن من معروف میں معروف میں صاف نکاح کی طرف اشارہ ہے پس وصیت صرف عورت

کی ضرورت کیلئے ہے۔ اگر اس کو ضرورت نہیں تو وہ اختیار رکھتی ہے کہ اس سے فائدہ نہ اٹھائے۔

رہا یہ کہ لہا عیادت میں اس آیت کی نسخی کا ذکر ہے تو سنا ہے ہی اس کی عدم نسخی کا بھی ذکر ہے۔ اول تو تطبیق معنی ہوگئی تو خواہ

کسی صحابی کا بھی قول ہو کہ یہ آیت نسخ ہے وہ روایت صحیح نہیں مافی حیاتی اور اگر اس کو صحیح مانا جائے تو صحابی کی غلط فہمی ہو سکتی ہے کہ

جب دو متعا و احوال موجود ہوں تو کیا وجہ ہے کہ نسخی کے قول کو صحیح مانا جائے اور غیر نسخی کے قول کو صحیح نہ مانا جائے چنانچہ جہاں ابن زہر کا

منسخی کے متعلق ہے وہیں بخاری میں مجاہد کا قول غیر نسخی کا موجود ہے جو فرماتے ہیں کہ پہلے آیت ۲۳۴ نازل ہوئی اور وہ عدت اس کے

خاندان کے اہل کے نزدیک لگتی جاتی تھی فانزل اللہ واللذین یتوفون منکم ویذرون ازواجاً وصیۃ لہن متاعاً الی الحول غیر اخراج یعنی

اس کے بعد یہ آیت نازل ہوئی پس جب یہ آیت بعد میں نازل ہوئی تو اس کا نسخ ہوتا ہے معنی ہے پھر اس کا نزول ہی بے معنی ہے کیونکہ جس

آیت کو نسخ کہا جاتا ہے وہ پہلے نازل ہو چکی تھی۔ پھر مجاہد نے صاف الفاظ میں اسے غیر نسخ بھی قرار دیا ہے جس کو امام بخاری نے نقل کیا

یہ کہ کہہ سکتے ہیں کہ بیعت عورت کو اختیار دیا گیا ہے وہ چاہے اس سے فائدہ اٹھائے چاہے نہ اٹھائے۔ پس یہ نسخ کیونکہ ہوئی بلکہ

نسخ کے قول کو لا کھچھ عدم نسخی کے دلائل لانے سے امام بخاری نے اپنا مذہب بھی عدم نسخ کا ہی ظاہر کیا ہے۔

اور حدیث لا وصیۃ لولاہ بھی جو وہ احادیث سے جو قرآن کریم کی اس صریح تعلیم کی نسخ نہیں ہو سکتی بلکہ خود اس حدیثی

یہ کہ ایک سال  
متاع کا حکم آیت  
ورثہ کے خلاف نہیں

نہ آیت عدت کے  
خلاف ہے

منسخ اور عدم نسخ  
کے احوال

حدیث لا وصیۃ  
وراثت

۲۲  
توم کی زندگی کیلئے  
مزدت جگ

كَذٰلِكَ يُبَيِّنُ اللّٰهُ لَكُمْ اٰيَاتِهِۦ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُوْنَ ۝ اَلَمْ تَرَ اِلَى الَّذِيْنَ خَرَجُوْا

اس طرح اللہ اپنی باتیں تمہارے لئے کھول کر بیان کرتا ہوتا کہ تم سمجھ سکو گے تو نے ان کے حال پر غور نہیں کیا جو

مِن دِيَارِهِمْ وَهُمْ اَلُوْفٌ ۚ حَلَّ الْمَوْتِ فَقَالَ لَهُمُ اللّٰهُ مُوتُوْا ثُمَّ اَحْيَاهُمْ

موت کے ڈر سے اپنے گھروں سے نکل پڑے اور وہ ہزاروں تھے پس اللہ نے ان کو فرمایا کہ تم مر جاؤ پھر ان کو زندہ کیا

اِنَّ اللّٰهَ لَذُوْ فَضْلٍ عَلٰی النَّاسِ وَلٰكِنَّ اَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَشْكُرُوْنَ

یقیناً اللہ لوگوں پر بڑے فضل کرنے والا ہے لیکن اکثر لوگ شکر نہیں کرتے ۳۱۲

کے ماتحت مانی جانے لگی جو قرآن شریف نے یہاں کر دی یعنی پیوہ کے لئے ایک سال تک نان و نفقہ اور مکان کی وصیت جانتے البتہ تعالٰیٰ سے ایسا معلوم ہوتا ہے کہ یہ حکم کے رنگ میں نہیں بلکہ محض سفارش کے رنگ میں فرمایا گیا ہے یا اجازت کے رنگ میں کہ اگر خداوند ایسی وصیت کہے تو جائز ہے \*

۳۱۱ ان آیات سے ثابت ہے کہ ہر قسم کی مطلق عورتوں کو سامان دینا چاہئے اور یہ مزید بطور احسان ہے جو لوگ عورتوں کے حقوق کی پوری رعایت کرنے والے ہیں ان پر یہ بھی ایک حق ہے۔ اس لئے فرمایا احتفالاً علی المتقین \*

۳۱۲ اللہ تبارک و تعالیٰ کے لئے استعمال ہوتا ہے۔ اور اس واقعہ پر استعمال ہوتا ہے جو کمال شہرت حاصل کر چکا ہوا اور مطلب اس کا یہ ہوتا ہے کہ مخاطب اس امر پر غور کرے کیونکہ روایت جیسا کہ امام راغب نے لکھا ہے کئی طرح پسے۔ آنکھ سے پھیل سے۔ فکر سے عقل سے اور لکھا ہے کہ صمد لای ہو تو اس کے معنی ہوتے ہیں ایسی نظر جس سے اعتبار یعنی غور کرنا مقصود ہو۔ ابن جریر نے بھی اس کو دینۃ القلب ہی قرار دیا ہے \*

المعتر  
دویۃ

دیار۔ دار کی جمع ہے اور دار نزل کو کہتے ہیں یعنی جہاں کوئی شخص رہتا ہے \*

دار۔ دیار  
الف الف

الف۔ الف کی جمع ہے جس کے معنی ہزار ہیں کیونکہ الف ایسے اجمال کو کہتے ہیں جس میں اتحاد ہو۔ اور ہزار میں گویا اعداد کا اجمال ہوتا ہے (غ) ابن زبیر الف کو الف کی جمع قرار دیکر اس کے معنی مطلق القلوب کہتے ہیں (ر) یعنی ہم الف کے معنی ہونے وہ اجتماع و اتحاد کی حالت میں نکلے یا قوم کی قوم یا جماعت کی جماعت نکل پڑی \*

بنی اسرائیل کا شہر  
غریج اور اس کا  
نکر قرآن کریم میں

۱۔ مضمون ضرورت جنگ پر ہے۔ اگلی آیت میں یہ صراحت ہے اور سارے رکع کا مضمون یہی ہے۔ سوال یہ ہے کہ وہ کونسی قوم تھی جو گھروں سے نکلے؟ مفسرین کہتے ہیں داور دان کے رہنے والے تھے طاعون سے بھاگے تھے اللہ تعالیٰ نے ان کو مار کر پھینک دیا تاکہ ان کو معلوم ہو جائے کہ اللہ تعالیٰ کی قضا و قدر سے کوئی بھاگ نہیں سکتا۔ داور دان کہنے کا معنی ہمارے ہمارے ہیں سے ایک قوم تھی ان کے بادشاہ نے ان کو جہاد کی طرف بلایا انہوں نے انکار کیا خدا نے انہیں آٹھ دن تک مار کر پھینک دیا۔ تاریخی ثبوت ان میں سے کسی کا نہیں۔ البتہ دوسری توجیہ مضمون رکع کے مطابق ہے۔ مگر اللہ عز و جل بتاتا ہے کہ یہ کوئی بڑا شہر واقعہ ہے اور یہ واقعہ جو مفسرین نے لکھا ہے نہ صرف غیر مشہور ہے۔ بلکہ اس کی صہیت ہی کوئی نہیں۔ وہ واقعہ جس کی طرف قرآن کریم نے توجہ دلائی ہے کوئی مشہور تاریخی واقعہ ہونا چاہئے فی الحقیقت ایسا ہی ہے اور خروج کا استعمال اس کی تعیین کرتا ہے۔ کیونکہ ساری تاریخی میں خروج کا ایک ہی واقعہ جس کو سب لوگ جانتے ہیں یعنی بنی اسرائیل کا خروج مصر سے جس کا ذکر حضرت موسیٰ کی کتاب میں ہے جس کا نام ہی خروج ہے قرآن کریم نے وہی لفظ خروج اختیار کر کے اس مشہور واقعہ کا صاف



۲۴۴ وَقَالُوا إِنِّي سَمِعُوا اللَّهَ اعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ۚ مَن ذَا الَّذِي يُقْرِضُ اللَّهَ

اور اللہ کی راہ میں جنگ کرو اور جان لو کہ اللہ سننے والا جاننے والا ہے ۲۴۴ کون ہے جو اللہ کیلئے اچھا عمل کرے

قَرَضَ حَسَنًا فَضَعْفًا ۖ أَضْعَافًا كَثِيرَةً ۚ وَاللَّهُ يُقْبِضُ وَيَبْصُطُ ۚ وَالْيَتْرَجُونَ ۚ

تو وہ اسے اس کے لئے کئی گنا بڑھاتا ہے اور اللہ چاہتا ہے اور بڑھاتا ہے اور اسی کی طرف تم لوٹاؤ گے ۲۴۵

پتہ بتا دیا ہے۔ دوسری تصیین اس کی لفظ الوف سے ہوتی ہے کیونکہ بنی اسرائیل کے سوائے جن کی تعداد بائبل میں چھ لاکھ تھی ہے ہزاروں کی تعداد میں اور کسی قوم کا خراج ثابت نہیں۔ الوف کے دوسرے معنی جاعت کے لحاظ سے بھی یہ واقعہ بنی اسرائیل پر یہی صادق آتا ہے کیونکہ کتاب خراج میں ان کو بار بار جاعت کے نام سے پکارا گیا ہے۔ اور یہاں کہ یہ حضرت موسیٰ کے زمانہ کے بنی اسرائیل کا ذکر ہے اس سے بھی ظاہر ہوتا ہے کہ دو آیتیں چھوڑ کر جو اس ضمن کے متعلق ہیں پھر صاف الفاظ میں موسیٰ کے بعد کے بنی اسرائیل کا ذکر کیا ہے۔ یہ تیسرا قرینہ ہے۔ اور پوچھا یہ کہ بنی اسرائیل نے موسیٰ کے ساتھ کھل کر جنگ کرنے کی انکار کیا اور چار سال جنگ میں بھگتے رہے جو قومی موت تھی پس یہ جہاد کا انکار تھا اور یہی ضمن رکھی کا ہے +

بنی اسرائیل کی موت اور مذمت کی۔

آیت کے دوسرے الفاظ بھی ہیں قوم کے خلاف نہیں بلکہ موافق ہیں معرکہ جہاں سے بنی اسرائیل غلے تھے دیا رکھ کر اس لئے کہ چار سو سال سے وہ ان کی بود و باش تھی بلکہ وہ تو ان کے لئے بمنزلہ وطن ہی تھا۔ الوف کی تشریح ہو چکی ہے حد الموت موت کے خوف سے غلے وہ موت فرعون کی غلامی تھی جو ان کو کمزور کر کے ادنیٰ اور بیکار کے کام لیکر ان کو ذلت کی موت مارنا چاہتا تھا۔ جعل اھلہا شیعا ۱۰ یستضعف طائفة منهم ۱۱ یذبحوا ۱۲ بناء ۱۳ ھم ۱۴ یستحقون ۱۵ لہم ۱۶ ھم ۱۷ (القصاص ۲۰) اور شروع سورۃ میں یسوءون نکو ۱۸ العذاب اھلہا ۱۹ ہی چکا ہے پس یقیناً وہ موت کے خوف سے غلے تھے۔ تو پھر فقال لہم اللہ موتو کس طرح ہوا جب انہوں نے حضرت موسیٰ کے ساتھ موکر جنگ کرنے سے انکار کیا تو حکم ہوا۔ فانہا محرمۃ علیہم ۲۰ اربعین سنۃ ۲۱ ینہون فی الارض ۲۲ (المائدہ ۲۳) ۲۴ سال تک اس سرزمین وعدہ سے جو ان کی حیات قومی کا موجب ہونے والی تھی محروم کر دیئے گئے بیا بان میں بھگتے رہے اور بائبل میں لکھا ہے کہ وہ نسل ہلاک ہو گئی ۱۴: ۲۵-۲۶ اور اس کے ساتھ ہی یہ کہ تمہاری دوسری نسل بنی تمہارے نیچے اس زمین میں داخل ہونگے۔ سو یہ ان کی موت تھی غم اجیا ۲۷ ھم پھر ان کو زندہ کیا کیونکہ آخر کار وہ اس موجود سرزمین میں داخل ہوئے اور ایک بڑی قوم بنے۔ فخرج اور مکران ہوئے اعلیٰ اخلاق سے متصف ہوئے۔ یہی قوم کی موت اور مذمت کی ہوتی ہے +

تایید اسرائیل سے منافقوں کے شوق

۲۴۵ ۱۱ بنی اسرائیل کے واقعات کے اندر مسلمانوں کو یہ حکم دینا بتا رہا ہے کہ یہ ذکر کہانیوں کے طور پر نہیں بلکہ بتایا کہ تم بھی اگر خدا کی راہ میں جنگ کرنے سے انکار کر دو گے تو موت وارد ہوگی۔ سو مسلمان جب غافل ہو گئے تو دوسری قوموں نے انہیں دہانا شروع کر دیا جس کا نتیجہ موجودہ موت ہے۔ بنی کریم صلعم کے صحابہ نے قرآن کریم سے فائدہ اٹھایا۔ اور جنگ کے موقع پر گئے وہ تھوڑے تھے اور دشمن بہت زبردست عرصہ کیا کہ ہم حضرت موسیٰ کے ساتھیوں کی طرح نہیں کہتے بلکہ تم آپ کے حکم کے ماتحت چلیں گے جہاں آپ لے جائیں +

توضیح

۱۱ ۱۲ ۱۳ ۱۴ ۱۵ ۱۶ ۱۷ ۱۸ ۱۹ ۲۰ ۲۱ ۲۲ ۲۳ ۲۴ ۲۵ ۲۶ ۲۷ ۲۸ ۲۹ ۳۰ ۳۱ ۳۲ ۳۳ ۳۴ ۳۵ ۳۶ ۳۷ ۳۸ ۳۹ ۴۰ ۴۱ ۴۲ ۴۳ ۴۴ ۴۵ ۴۶ ۴۷ ۴۸ ۴۹ ۵۰ ۵۱ ۵۲ ۵۳ ۵۴ ۵۵ ۵۶ ۵۷ ۵۸ ۵۹ ۶۰ ۶۱ ۶۲ ۶۳ ۶۴ ۶۵ ۶۶ ۶۷ ۶۸ ۶۹ ۷۰ ۷۱ ۷۲ ۷۳ ۷۴ ۷۵ ۷۶ ۷۷ ۷۸ ۷۹ ۸۰ ۸۱ ۸۲ ۸۳ ۸۴ ۸۵ ۸۶ ۸۷ ۸۸ ۸۹ ۹۰ ۹۱ ۹۲ ۹۳ ۹۴ ۹۵ ۹۶ ۹۷ ۹۸ ۹۹ ۱۰۰ ۱۰۱ ۱۰۲ ۱۰۳ ۱۰۴ ۱۰۵ ۱۰۶ ۱۰۷ ۱۰۸ ۱۰۹ ۱۱۰ ۱۱۱ ۱۱۲ ۱۱۳ ۱۱۴ ۱۱۵ ۱۱۶ ۱۱۷ ۱۱۸ ۱۱۹ ۱۲۰ ۱۲۱ ۱۲۲ ۱۲۳ ۱۲۴ ۱۲۵ ۱۲۶ ۱۲۷ ۱۲۸ ۱۲۹ ۱۳۰ ۱۳۱ ۱۳۲ ۱۳۳ ۱۳۴ ۱۳۵ ۱۳۶ ۱۳۷ ۱۳۸ ۱۳۹ ۱۴۰ ۱۴۱ ۱۴۲ ۱۴۳ ۱۴۴ ۱۴۵ ۱۴۶ ۱۴۷ ۱۴۸ ۱۴۹ ۱۵۰ ۱۵۱ ۱۵۲ ۱۵۳ ۱۵۴ ۱۵۵ ۱۵۶ ۱۵۷ ۱۵۸ ۱۵۹ ۱۶۰ ۱۶۱ ۱۶۲ ۱۶۳ ۱۶۴ ۱۶۵ ۱۶۶ ۱۶۷ ۱۶۸ ۱۶۹ ۱۷۰ ۱۷۱ ۱۷۲ ۱۷۳ ۱۷۴ ۱۷۵ ۱۷۶ ۱۷۷ ۱۷۸ ۱۷۹ ۱۸۰ ۱۸۱ ۱۸۲ ۱۸۳ ۱۸۴ ۱۸۵ ۱۸۶ ۱۸۷ ۱۸۸ ۱۸۹ ۱۹۰ ۱۹۱ ۱۹۲ ۱۹۳ ۱۹۴ ۱۹۵ ۱۹۶ ۱۹۷ ۱۹۸ ۱۹۹ ۲۰۰ ۲۰۱ ۲۰۲ ۲۰۳ ۲۰۴ ۲۰۵ ۲۰۶ ۲۰۷ ۲۰۸ ۲۰۹ ۲۱۰ ۲۱۱ ۲۱۲ ۲۱۳ ۲۱۴ ۲۱۵ ۲۱۶ ۲۱۷ ۲۱۸ ۲۱۹ ۲۲۰ ۲۲۱ ۲۲۲ ۲۲۳ ۲۲۴ ۲۲۵ ۲۲۶ ۲۲۷ ۲۲۸ ۲۲۹ ۲۳۰ ۲۳۱ ۲۳۲ ۲۳۳ ۲۳۴ ۲۳۵ ۲۳۶ ۲۳۷ ۲۳۸ ۲۳۹ ۲۴۰ ۲۴۱ ۲۴۲ ۲۴۳ ۲۴۴ ۲۴۵ ۲۴۶ ۲۴۷ ۲۴۸ ۲۴۹ ۲۵۰ ۲۵۱ ۲۵۲ ۲۵۳ ۲۵۴ ۲۵۵ ۲۵۶ ۲۵۷ ۲۵۸ ۲۵۹ ۲۶۰ ۲۶۱ ۲۶۲ ۲۶۳ ۲۶۴ ۲۶۵ ۲۶۶ ۲۶۷ ۲۶۸ ۲۶۹ ۲۷۰ ۲۷۱ ۲۷۲ ۲۷۳ ۲۷۴ ۲۷۵ ۲۷۶ ۲۷۷ ۲۷۸ ۲۷۹ ۲۸۰ ۲۸۱ ۲۸۲ ۲۸۳ ۲۸۴ ۲۸۵ ۲۸۶ ۲۸۷ ۲۸۸ ۲۸۹ ۲۹۰ ۲۹۱ ۲۹۲ ۲۹۳ ۲۹۴ ۲۹۵ ۲۹۶ ۲۹۷ ۲۹۸ ۲۹۹ ۳۰۰ ۳۰۱ ۳۰۲ ۳۰۳ ۳۰۴ ۳۰۵ ۳۰۶ ۳۰۷ ۳۰۸ ۳۰۹ ۳۱۰ ۳۱۱ ۳۱۲ ۳۱۳ ۳۱۴ ۳۱۵ ۳۱۶ ۳۱۷ ۳۱۸ ۳۱۹ ۳۲۰ ۳۲۱ ۳۲۲ ۳۲۳ ۳۲۴ ۳۲۵ ۳۲۶ ۳۲۷ ۳۲۸ ۳۲۹ ۳۳۰ ۳۳۱ ۳۳۲ ۳۳۳ ۳۳۴ ۳۳۵ ۳۳۶ ۳۳۷ ۳۳۸ ۳۳۹ ۳۴۰ ۳۴۱ ۳۴۲ ۳۴۳ ۳۴۴ ۳۴۵ ۳۴۶ ۳۴۷ ۳۴۸ ۳۴۹ ۳۵۰ ۳۵۱ ۳۵۲ ۳۵۳ ۳۵۴ ۳۵۵ ۳۵۶ ۳۵۷ ۳۵۸ ۳۵۹ ۳۶۰ ۳۶۱ ۳۶۲ ۳۶۳ ۳۶۴ ۳۶۵ ۳۶۶ ۳۶۷ ۳۶۸ ۳۶۹ ۳۷۰ ۳۷۱ ۳۷۲ ۳۷۳ ۳۷۴ ۳۷۵ ۳۷۶ ۳۷۷ ۳۷۸ ۳۷۹ ۳۸۰ ۳۸۱ ۳۸۲ ۳۸۳ ۳۸۴ ۳۸۵ ۳۸۶ ۳۸۷ ۳۸۸ ۳۸۹ ۳۹۰ ۳۹۱ ۳۹۲ ۳۹۳ ۳۹۴ ۳۹۵ ۳۹۶ ۳۹۷ ۳۹۸ ۳۹۹ ۴۰۰ ۴۰۱ ۴۰۲ ۴۰۳ ۴۰۴ ۴۰۵ ۴۰۶ ۴۰۷ ۴۰۸ ۴۰۹ ۴۱۰ ۴۱۱ ۴۱۲ ۴۱۳ ۴۱۴ ۴۱۵ ۴۱۶ ۴۱۷ ۴۱۸ ۴۱۹ ۴۲۰ ۴۲۱ ۴۲۲ ۴۲۳ ۴۲۴ ۴۲۵ ۴۲۶ ۴۲۷ ۴۲۸ ۴۲۹ ۴۳۰ ۴۳۱ ۴۳۲ ۴۳۳ ۴۳۴ ۴۳۵ ۴۳۶ ۴۳۷ ۴۳۸ ۴۳۹ ۴۴۰ ۴۴۱ ۴۴۲ ۴۴۳ ۴۴۴ ۴۴۵ ۴۴۶ ۴۴۷ ۴۴۸ ۴۴۹ ۴۵۰ ۴۵۱ ۴۵۲ ۴۵۳ ۴۵۴ ۴۵۵ ۴۵۶ ۴۵۷ ۴۵۸ ۴۵۹ ۴۶۰ ۴۶۱ ۴۶۲ ۴۶۳ ۴۶۴ ۴۶۵ ۴۶۶ ۴۶۷ ۴۶۸ ۴۶۹ ۴۷۰ ۴۷۱ ۴۷۲ ۴۷۳ ۴۷۴ ۴۷۵ ۴۷۶ ۴۷۷ ۴۷۸ ۴۷۹ ۴۸۰ ۴۸۱ ۴۸۲ ۴۸۳ ۴۸۴ ۴۸۵ ۴۸۶ ۴۸۷ ۴۸۸ ۴۸۹ ۴۹۰ ۴۹۱ ۴۹۲ ۴۹۳ ۴۹۴ ۴۹۵ ۴۹۶ ۴۹۷ ۴۹۸ ۴۹۹ ۵۰۰ ۵۰۱ ۵۰۲ ۵۰۳ ۵۰۴ ۵۰۵ ۵۰۶ ۵۰۷ ۵۰۸ ۵۰۹ ۵۱۰ ۵۱۱ ۵۱۲ ۵۱۳ ۵۱۴ ۵۱۵ ۵۱۶ ۵۱۷ ۵۱۸ ۵۱۹ ۵۲۰ ۵۲۱ ۵۲۲ ۵۲۳ ۵۲۴ ۵۲۵ ۵۲۶ ۵۲۷ ۵۲۸ ۵۲۹ ۵۳۰ ۵۳۱ ۵۳۲ ۵۳۳ ۵۳۴ ۵۳۵ ۵۳۶ ۵۳۷ ۵۳۸ ۵۳۹ ۵۴۰ ۵۴۱ ۵۴۲ ۵۴۳ ۵۴۴ ۵۴۵ ۵۴۶ ۵۴۷ ۵۴۸ ۵۴۹ ۵۵۰ ۵۵۱ ۵۵۲ ۵۵۳ ۵۵۴ ۵۵۵ ۵۵۶ ۵۵۷ ۵۵۸ ۵۵۹ ۵۶۰ ۵۶۱ ۵۶۲ ۵۶۳ ۵۶۴ ۵۶۵ ۵۶۶ ۵۶۷ ۵۶۸ ۵۶۹ ۵۷۰ ۵۷۱ ۵۷۲ ۵۷۳ ۵۷۴ ۵۷۵ ۵۷۶ ۵۷۷ ۵۷۸ ۵۷۹ ۵۸۰ ۵۸۱ ۵۸۲ ۵۸۳ ۵۸۴ ۵۸۵ ۵۸۶ ۵۸۷ ۵۸۸ ۵۸۹ ۵۹۰ ۵۹۱ ۵۹۲ ۵۹۳ ۵۹۴ ۵۹۵ ۵۹۶ ۵۹۷ ۵۹۸ ۵۹۹ ۶۰۰ ۶۰۱ ۶۰۲ ۶۰۳ ۶۰۴ ۶۰۵ ۶۰۶ ۶۰۷ ۶۰۸ ۶۰۹ ۶۱۰ ۶۱۱ ۶۱۲ ۶۱۳ ۶۱۴ ۶۱۵ ۶۱۶ ۶۱۷ ۶۱۸ ۶۱۹ ۶۲۰ ۶۲۱ ۶۲۲ ۶۲۳ ۶۲۴ ۶۲۵ ۶۲۶ ۶۲۷ ۶۲۸ ۶۲۹ ۶۳۰ ۶۳۱ ۶۳۲ ۶۳۳ ۶۳۴ ۶۳۵ ۶۳۶ ۶۳۷ ۶۳۸ ۶۳۹ ۶۴۰ ۶۴۱ ۶۴۲ ۶۴۳ ۶۴۴ ۶۴۵ ۶۴۶ ۶۴۷ ۶۴۸ ۶۴۹ ۶۵۰ ۶۵۱ ۶۵۲ ۶۵۳ ۶۵۴ ۶۵۵ ۶۵۶ ۶۵۷ ۶۵۸ ۶۵۹ ۶۶۰ ۶۶۱ ۶۶۲ ۶۶۳ ۶۶۴ ۶۶۵ ۶۶۶ ۶۶۷ ۶۶۸ ۶۶۹ ۶۷۰ ۶۷۱ ۶۷۲ ۶۷۳ ۶۷۴ ۶۷۵ ۶۷۶ ۶۷۷ ۶۷۸ ۶۷۹ ۶۸۰ ۶۸۱ ۶۸۲ ۶۸۳ ۶۸۴ ۶۸۵ ۶۸۶ ۶۸۷ ۶۸۸ ۶۸۹ ۶۹۰ ۶۹۱ ۶۹۲ ۶۹۳ ۶۹۴ ۶۹۵ ۶۹۶ ۶۹۷ ۶۹۸ ۶۹۹ ۷۰۰ ۷۰۱ ۷۰۲ ۷۰۳ ۷۰۴ ۷۰۵ ۷۰۶ ۷۰۷ ۷۰۸ ۷۰۹ ۷۱۰ ۷۱۱ ۷۱۲ ۷۱۳ ۷۱۴ ۷۱۵ ۷۱۶ ۷۱۷ ۷۱۸ ۷۱۹ ۷۲۰ ۷۲۱ ۷۲۲ ۷۲۳ ۷۲۴ ۷۲۵ ۷۲۶ ۷۲۷ ۷۲۸ ۷۲۹ ۷۳۰ ۷۳۱ ۷۳۲ ۷۳۳ ۷۳۴ ۷۳۵ ۷۳۶ ۷۳۷ ۷۳۸ ۷۳۹ ۷۴۰ ۷۴۱ ۷۴۲ ۷۴۳ ۷۴۴ ۷۴۵ ۷۴۶ ۷۴۷ ۷۴۸ ۷۴۹ ۷۵۰ ۷۵۱ ۷۵۲ ۷۵۳ ۷۵۴ ۷۵۵ ۷۵۶ ۷۵۷ ۷۵۸ ۷۵۹ ۷۶۰ ۷۶۱ ۷۶۲ ۷۶۳ ۷۶۴ ۷۶۵ ۷۶۶ ۷۶۷ ۷۶۸ ۷۶۹ ۷۷۰ ۷۷۱ ۷۷۲ ۷۷۳ ۷۷۴ ۷۷۵ ۷۷۶ ۷۷۷ ۷۷۸ ۷۷۹ ۷۸۰ ۷۸۱ ۷۸۲ ۷۸۳ ۷۸۴ ۷۸۵ ۷۸۶ ۷۸۷ ۷۸۸ ۷۸۹ ۷۹۰ ۷۹۱ ۷۹۲ ۷۹۳ ۷۹۴ ۷۹۵ ۷۹۶ ۷۹۷ ۷۹۸ ۷۹۹ ۸۰۰ ۸۰۱ ۸۰۲ ۸۰۳ ۸۰۴ ۸۰۵ ۸۰۶ ۸۰۷ ۸۰۸ ۸۰۹ ۸۱۰ ۸۱۱ ۸۱۲ ۸۱۳ ۸۱۴ ۸۱۵ ۸۱۶ ۸۱۷ ۸۱۸ ۸۱۹ ۸۲۰ ۸۲۱ ۸۲۲ ۸۲۳ ۸۲۴ ۸۲۵ ۸۲۶ ۸۲۷ ۸۲۸ ۸۲۹ ۸۳۰ ۸۳۱ ۸۳۲ ۸۳۳ ۸۳۴ ۸۳۵ ۸۳۶ ۸۳۷ ۸۳۸ ۸۳۹ ۸۴۰ ۸۴۱ ۸۴۲ ۸۴۳ ۸۴۴ ۸۴۵ ۸۴۶ ۸۴۷ ۸۴۸ ۸۴۹ ۸۵۰ ۸۵۱ ۸۵۲ ۸۵۳ ۸۵۴ ۸۵۵ ۸۵۶ ۸۵۷ ۸۵۸ ۸۵۹ ۸۶۰ ۸۶۱ ۸۶۲ ۸۶۳ ۸۶۴ ۸۶۵ ۸۶۶ ۸۶۷ ۸۶۸ ۸۶۹ ۸۷۰ ۸۷۱ ۸۷۲ ۸۷۳ ۸۷۴ ۸۷۵ ۸۷۶ ۸۷۷ ۸۷۸ ۸۷۹ ۸۸۰ ۸۸۱ ۸۸۲ ۸۸۳ ۸۸۴ ۸۸۵ ۸۸۶ ۸۸۷ ۸۸۸ ۸۸۹ ۸۹۰ ۸۹۱ ۸۹۲ ۸۹۳ ۸۹۴ ۸۹۵ ۸۹۶ ۸۹۷ ۸۹۸ ۸۹۹ ۹۰۰ ۹۰۱ ۹۰۲ ۹۰۳ ۹۰۴ ۹۰۵ ۹۰۶ ۹۰۷ ۹۰۸ ۹۰۹ ۹۱۰ ۹۱۱ ۹۱۲ ۹۱۳ ۹۱۴ ۹۱۵ ۹۱۶ ۹۱۷ ۹۱۸ ۹۱۹ ۹۲۰ ۹۲۱ ۹۲۲ ۹۲۳ ۹۲۴ ۹۲۵ ۹۲۶ ۹۲۷ ۹۲۸ ۹۲۹ ۹۳۰ ۹۳۱ ۹۳۲ ۹۳۳ ۹۳۴ ۹۳۵ ۹۳۶ ۹۳۷ ۹۳۸ ۹۳۹ ۹۴۰ ۹۴۱ ۹۴۲ ۹۴۳ ۹۴۴ ۹۴۵ ۹۴۶ ۹۴۷ ۹۴۸ ۹۴۹ ۹۵۰ ۹۵۱ ۹۵۲ ۹۵۳ ۹۵۴ ۹۵۵ ۹۵۶ ۹۵۷ ۹۵۸ ۹۵۹ ۹۶۰ ۹۶۱ ۹۶۲ ۹۶۳ ۹۶۴ ۹۶۵ ۹۶۶ ۹۶۷ ۹۶۸ ۹۶۹ ۹۷۰ ۹۷۱ ۹۷۲ ۹۷۳ ۹۷۴ ۹۷۵ ۹۷۶ ۹۷۷ ۹۷۸ ۹۷۹ ۹۸۰ ۹۸۱ ۹۸۲ ۹۸۳ ۹۸۴ ۹۸۵ ۹۸۶ ۹۸۷ ۹۸۸ ۹۸۹ ۹۹۰ ۹۹۱ ۹۹۲ ۹۹۳ ۹۹۴ ۹۹۵ ۹۹۶ ۹۹۷ ۹۹۸ ۹۹۹ ۱۰۰۰

اَلَمْ تَرَ اِلَى الْمَلَا مِنْ بَنِي إِسْرَءِیْلَ مِنْ بَعْدِ مُوسَىٰ اِذْ قَالُوا لِنَبِيِّهِمْ ۲۴۶  
 کیا تو نے موسیٰ کے بعد بنی اسرائیل کے سرداروں کے حال پر غور نہیں کیا جب انہوں نے اپنے ایک نبی کو کہا کہ ہمارے  
 اَبْعَثْ لَنَا مَلِكًا نَقَاتِلْ فِي سَبِيلِ اللّٰهِ قَالَ هَلْ عَسَيْتُمْ اِنْ كُنْتُمْ عَلَیْكُمْ  
 لئے ایک بادشاہ مقرر کرو تاکہ ہم اللہ کی راہ میں لڑیں اس نے کہا کہ تم سے کچھ عیب نہیں کہ اگر جنگ کرنا تم پر فرض ہے  
 الْقِتَالُ اَلَا تَقَاتِلُوْا قَالُوْا وَمَا لَنَا اَلَا نَقَاتِلْ فِي سَبِيلِ اللّٰهِ قُلْ خَرَجْنَا مِنْ دِيَارِنَا  
 ٹھیرا گیا تو جنگ نہ کرو انہوں نے کہا کہ ہمارا کیا غدر ہے کہ ہم اللہ کی راہ میں جنگ نہ کریں حالانکہ ہم اپنے گھروں سے اور اپنے بیٹوں  
 وَاَبْنَانَا قُلْ مَا كُنْتُ اَبْعَثْ عَلَیْكُمْ الْقِتَالَ قَالُوْا اَلَا قَلِيْلًا مِّنْهُمْ وَاللّٰهُ عَلِيْمٌ بِالظَّالِمِيْنَ  
 سے علم نہ کئے گئے ہیں پھر جب ان کیلئے لڑائی کرنا ضروری ٹھہرایا گیا اس کی خبر پڑنے کے سوائے دہائی بگڑ گئی اور اللہ تعالیٰ کو جانتا ہے

جوہری کا قول نقل کیا ہے کہ قرض وہ سچائی سے ہر یا بدی سے جسے تم نے پہلے کیا ہے یعنی جس کا کوئی بدلہ ملنے والا ہے۔ اس پر امیہ  
 بن ابی الصلت کا شعر بطور شہادت پیش کیا ہے کل امرئی سوف یجوزی قرضاً حسناً + اوسینا مدینا مثل ما ذاقا۔ اور لکھا ہے کہ قرض  
 کا محاورہ ہے وہ کہتے ہیں لک عندی قرض حسن فقرض یعنی اور اور یہ ہوتی ہے کہ تم نے مجھ سے کوئی اچھا یا برا فعل کیا ہے جس کا اچھا یا برا بدلہ  
 تمہیں ملے گا۔ واصل القرض ما یطیبه الرجل او یفعل لبعای علیہ یعنی اصل قرض یہ ہے جو آدمی دے یا کرے تاکہ اسے اس پر بدلے اور اس  
 آیت میں لفظ قرض نے معنی ادا بحق سے نقل کئے ہیں کہ وہ ہر وہ فعل ہے جس پر جزا چاہی جائے۔ اور انھیں سے یہ کہ اللہ تعالیٰ کے حکم کی تابعداری  
 اور اس کی فرمانبرداری میں نیک کام کرے۔ کیونکہ جب کوئی شخص دوسرے کے ساتھ کوئی بھلائی کرے تو اس کے لوگ کہتے ہیں قد احسنت قرضاً  
 قد اقرضتہ قرضاً حسناً اور عیضاً وہی ہے کہ اللہ کا قرض شامل ہے ایسے عمل کے آگے بھیجنے سے جس پر ثواب کی امید ہو اور اسی میں ہے کہ قرض  
 حسن مجاہدہ اور انفاق فی سبیل اللہ ہے +

قرض حسن

ضعف اضعاف

ضعف

قبض

بضاعف۔ اضعاف۔ ضعف کی جمع ہے اور کسی چیز کا ضعف وہ ہے جو اسے دو چکر کرے اور ضاعف کے معنی ہیں ایک چیز کے ضعف  
 اس کی ایک مثل یا کئی مثلیں زیادہ کر دیں یا دو چکر کیا یا کئی گنا کیا (غ) اور ضعف کے معنی کمزوری ہیں +  
 یقبض۔ قبض کے اصل معنی ہیں پوسے ہاتھ کے ساتھ کسی چیز کو لے لینا۔ اور اس کا استعمال دونوں طرح پر ہے یعنی ایک چیز کو دوسرے  
 سے لیکر اپنے پاس رکھنا یا ایک چیز دوسرے کو دینے سے ہاتھ روک لینا۔ امام راغب نے یقبض و یبسط کی کئی توجیہات کی ہیں اللہ  
 کبھی ایک چیز لے لیتا ہے کبھی دیدیتا ہے۔ یا ایک قوم سے لے لیتا ہے ایک کو دیدیتا ہے۔ یا کبھی مارتا ہے کبھی زندہ کرتا ہے اور ایک  
 معنی میں بھی ہو سکتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ کو اپنی طرف لے لیتا ہے پھر اس کو بڑھاتا ہے +

بسط

انفاق فی سبیل اللہ

یبسط۔ اصل بسط ہے جس کے معنی ایک چیز کا پھیلانا اور اس کو وسعت دینا ہیں +  
 پہلی آیت میں جنگ کا حکم دیا اب انفاق فی سبیل اللہ کا مجاہدات کا نیک عمل کرنے کا حکم دیتا ہے۔ فرماتا ہے کہ جو اعمال الہی اشارے کے تحت  
 کئے جاتے ہیں اللہ تعالیٰ انہیں کبھی ضائع نہیں کرتا بلکہ انہیں بہت بڑھاتا ہے اضعافاً کثیراً کہ بڑھانا۔ گویا پھر حساب و اجر دیتا ہے۔ اسلام کی  
 تاریخ اس کی صراحت پر گواہ ہے مفصل ذکر انفاق کلام آتا ہے۔ آخر پابند توجہوں اس لئے فرمایا کہ مال کمانے کو زندگی کی غرض نہ سمجھ لینا +  
 ۳۱۵ الام۔ ملا۔ کے اصل معنی بھرنے میں مل (الارض ذہبا) (آل عمران۔ ۹۰) اور مکالمہ اس جماعت کو کہتے ہیں جو ایک راتے پر جمع ہوں

ملا

۲۸۷ وَقَالَ لَهُمْ نَبِيُّهُمْ إِنَّ اللَّهَ قَدْ بَعَثَ لَكُمْ طَالُوتًا قَالُوا أَنَّى يَكُونُ لَهُ الْمُلْكُ عَلَيْنَا وَ

اور ان کے نبی نے انہیں کہا کہ اللہ نے تمہارے لئے طالت کو بادشاہ مقرر کیا ہے، انہوں نے کہا یہ بادشاہی کس طرح تمہارے

فَخُذْ أَحْسَ بِالْمُلْكِ مِنْهُ وَلَمْ يُؤْتَ سَعَةً مِنَ الْمَالِ قَالَ إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَاهُ عَلَيْكُمْ وَ

اور ہم اسکی نسبت بادشاہی کے زیادہ تھا دیں اور اسے مال کی فراخی نہیں دی گئی، نبی نے کہا بلاشبہ اللہ نے اسے تیرے گزیدہ کیا ہے،

زَادَهُ بَسْطَةً فِي الْعِلْمِ الْجَسْمِ وَاللَّهُ يُؤْتِي مُلْكًا مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ

اور علم اور جسم میں اس کو بہت بڑھا دیا ہے اور اللہ جسے چاہتا ہے اپنا ملک دیتا ہے اور اللہ بہت دینے والا جانور والا ہے۔

پس آنکھوں کو تازگی اور نظارے سے بھر دیں اور نفسوں کو خوبصورتی اور جلال سے (غ) +

ابحث۔ بحث کے اصل معنی کسی چیز کا اٹھانا اور سامنے لانا ہیں۔ مردوں کے اٹھنے نیند سے اٹھنے نبیوں کے بھیجا جانے کے معنی بحث کسی کام پر مقرر کیا جانے پر یہ لفظ بولا جاتا ہے (غ) +

مَلِكًا۔ ملک وہ ہے جو لوگوں کے معاملہ میں امر و نہی پر تصرف ہو اور یہ انسانوں کی سیاست سے مخصوص ہے ملک الناس کہا جاتا ہے ملک الاشیاء نہیں اس سے بھی معلوم ہوا کہ بادشاہ کا تصرف لوگوں پر ایک محدود تصرف ہے، ملک کی طرح نہیں جس کا تصرف نام کی چیز عسیتیم عسی خواہش اور امید کے معنی میں استعمال ہوتا ہے طبع اور ترقی کے لئے (غ) اور یہ افعال مقادیہ میں سے ہے امر محبوب میں امید دلانے کے لئے اور امر مکروہ میں ڈرانے کے لئے آتا ہے (ت) +

یہاں سے بنی اسرائیل کی ایک مثال شروع کی ہے جو حضرت داؤد کے ذکر پر ختم ہوتی ہے یہ نبی جس کی طرف یہاں اشارہ سموئیل تھے دیکھو سموئیل ۸: ۱۸ و ۱۹۔ اس وقت بنی اسرائیل فلسطینیوں سے مغلوب ہو چکے تھے اور کئی دفعہ شکستیں کھا کر ان کے ہزار آدمی کٹ چکے تھے قدامتہ بن جازنا من دیا دانائے مغلوب ہو کر ملک دے بیٹھنا اور من ابنا دانائے آدمیوں کا کٹ جانا یا غلامی میں بیجا جانا مراد ہے۔ یہ تاریخی مثال اس رکوع کے باقی حصہ میں اور کچھ اگلے رکوع میں مذکور ہے غرض مسلمانوں کو سمجھانا تھا جو کچھ گھروں سے نکل چکے اور اپنے عزیز و اقارب سے الگ ہو چکے تھے کہ اب سوانے جنگ کے تم زندہ نہیں رہ سکتے۔ یہ بھی سمجھایا کہ ان کی کثرت سے مرعوب نہ ہونا +

۳۱۶ بَسْطَةً کے معنی سعة یا فراخی ہیں۔ بخاری میں بَسْطَةً کے معنی زیادۃ و فضلہ دئے ہیں +

طالوت۔ بائبل میں اس بادشاہ کا نام سافل لکھا ہے قرآن شریف نے طالوت استعمال کیا ہے جو طول سے مشتق ہونے کی وجہ سے قد کی لسانی پر ولادت کرتا ہے۔ اور سافل قد میں بھی سب سے لمبا تھا۔ سموئیل ۱۰: ۲۳ سافل پر اعتراضات کا ہونا بھی بائبل سے معلوم ہوتا ہے سموئیل ۹: ۲۱ اور ۱۰: ۲۷ +

لوگوں کا اعتراض یہ ہے کہ یہ بادشاہ اس لئے نہیں ہو سکتا کہ اس کا کوئی خاص حق بادشاہت کے لئے نہیں یعنی بادشاہت کے خاندان سے نہیں اور نہ مال و دولت اس کے پاس زیادہ ہے اس کا جواب یہ دیا ہے کہ ان اللہ اصطفاه علیہ یعنی اللہ نے نبی کی وجہ سے اسے تیرے گزیدہ کیا ہے۔ اور دوسرے اس کو علم زیادہ دیا ہے تیسرے اس کو جسمانی قوت میں غنیمت ہے۔ اس سے معلوم ہوا کہ بادشاہت کے انتخاب میں قرآن کریم ان اصول کو مد نظر رکھنے کی تعلیم دیتا ہے۔ اور وراثت کی بادشاہت یا وراثت ہونے کے لحاظ سے بادشاہت کا انتخاب اس کے نزدیک ٹھیک نہیں مسلمانوں نے باطل خلاف تعلیم قرآن اور نمونہ خلفائے

وَقَالَ لَهُمْ نَبِيُّهُمْ إِنَّ آيَةَ مُلْكِهِ أَنْ يَأْتِيَكُمُ التَّابُوتُ فِيهِ سَكِينَةٌ مِّنْ رَبِّهِ ۚ

اور ان کے نبی نے انہیں کہا کہ اسکی بادشاہی کا نشان یہ ہے کہ تمہارے پاس تابوت آئے جس میں تمہارے رب کی طرف سے سکین

رَبِّكُمْ وَبَقِيَّةُ فِرْعَوْنَ أَلْ مُوسَىٰ وَالْ هَارُونَ تَحْمِلُهُ الْمَلَائِكَةُ ۚ

اس کا بقیہ ہو گا جو مرنے کے سچے تابعداروں اور ہماروں کے سچے تابعداروں نے چھوٹا ہوا فرشتے اسے اٹھائے ہوئے ہونگے۔

# اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَاٰيَةً لِّكُمۡ اِنْ كُنْتُمْ مُّؤْمِنِيْنَ

یقیناً اس میں تمہارے لئے نشان ہے اگر تم مومن ہو ۱۳۱۷

۱۳۱۷: تاہوت جس کے یہاں بطور نشان آنے کا ذکر ہے وہ کیا تھا؟ ایک مشہور تاہوت وہ ہے جس کا ذکر بائبل کے دونوں مجروحوں یعنی پرانے اور نئے عہد ناموں میں پایا جاتا ہے۔ جوں جوں بائبل میں اڑھائی لاکھ اور چوڑائی اور اونچائی میں ڈیڑھ ڈیڑھ لاکھ تھا اور اسے خاص سو نے میں منڈھا ہوا تھا۔ اور اس کے اوپر سونے کا گلس تھا (خرچ ۲۵: ۱۰، ۱۰: ۳۷، ۱۰: ۱۰) اور اس صندوق میں ملاطین ۸: ۹ کے مطابق سو ایتھ کے ان دونوں کے جنہیں موسیٰ نے عوب پر اس میں رکھا تھا اور کچھ نہ تھا۔ مگر عبرانیوں ۹: ۹ کے مطابق ۴ میں ایک سونے کا برتن میں اور اداؤں کا عصا جس میں شاخیں پھٹی تھیں اور عہد نامہ کی تختیاں اور اس پر چلائی کر دی تھے "اب یہ فیصلہ عیسائی کریں کہ ان دونوں الہامی کتابوں میں سے کونسی غلط ہے، یہ تاہوت یا صندوق ایک مرتبہ بنی اسرائیل کے قبضہ سے نکل کر فلسطینوں کے قبضہ میں چلا گیا۔ اور کچھ مدت بعد انہوں نے اسے واپس کر دیا اور آخر کار حضرت داؤد اسے برکلم میں لے آئے اور حضرت سلیمان کے زمانہ میں بیت المقدس میں رکھا گیا اس کے بعد اس کا پتہ نہیں چلتا +

بعض مفسرین نے یہی مذکورہ بالا تاہوت مراد سمجھا ہے بعض کہتے ہیں کوئی اور تاہوت تھا جو حضرت آدم پر اترتا بعض کہتے ہیں وہ تاہوت ہے جس میں حضرت موسیٰ کی والدہ نے حضرت موسیٰ کو رکھ کر دیا میں ڈال دیا تھا۔ ان میں سے قول اول کو لیکر عیسائیوں نے بزم خود قرآن شریف کی بڑی بھاری تاریخی غلط بیانی ثابت کی ہے کیونکہ انہوں نے سمجھا ہے کہ یہ تاہوت بروئے تاریخ مذکورہ بائبل طاہوت سے بہت پیشتر واپس آچکا تھا پس قرآن الہامی نہ ہوا۔ حالانکہ اسی تاہوت کے قصہ میں پرانے اور نئے عہد نامہ میں اتنا بڑا اختلاف موجود ہے اور وہ دونوں الہامی ماننے جاتے ہیں اور کبھی کوئی یا نہ اور عیسائی سوال نہیں کرتا کہ ان میں سے کس کو سمجھو کہا جائے۔ بہر حال اگر تاہوت سے مراد وہی تاہوت لیا جائے تو بائبل میں جہاں فلسطینوں کے اس تاہوت کو لے جانے اور پھر واپس کرنے کا ذکر ہے۔ وہاں سے ہرگز پتہ نہیں چلتا کہ کس زمانہ کا واقعہ ہے۔ چنانچہ پادری ڈلوکی تفسیر بائبل میں اس کا صاف اعتراف موجود ہے۔ اول تو سموئیل کی دونوں کتابوں کے متعلق یہ مسلم ہے کہ یہ خود کوئی تاریخی حیثیت نہیں رکھتیں بلکہ ان کا ماخذ کوئی اور ابتدائی تحریر ہے دوسرے تاہوت کا ذکر سموئیل کے پانچویں چھٹے باب میں ایسے بے ربط طریق پر ہے کہ پادری ڈلوکی تفسیر میں لکھتے ہیں کہ تاہوت کا ذکر پانچویں اور چھٹے باب میں ہے اس سے اس بات کا پتہ نہیں چلتا کہ کس زمانہ کا واقعہ ہے سوائے اس کے کہ یہ جنگ ایک کے بعد کا ہے "چھٹے باب کی پہلی آیت میں لکھا ہے کہ صندوق سات مہینے تک فلسطینوں کے ملک میں رہا" اور ساتویں باب کی دوسری آیت سے معلوم ہوتا ہے کہ تاہوت میں برس تک قریت یداریم کے لوگوں کے پاس رہا اور سارے بنی اسرائیل نے خداوند کے لئے کئے "جس سے معلوم ہوتا ہے کہ ابھی وہ مغلوب تھے حالانکہ تاہوت کا ان کے درمیان آنا بطور نشان تھا کہ وہ مظفر و منصور ہوئے پس یہ واقعات ہرگز قابل اعتبار نہیں۔ اگر قرآن کریم میں اسی تاہوت کا ذکر سمجھا جائے تو چونکہ اس کی واپسی بنی اسرائیل کی فتح و ظفر کی نشانی تھی۔ اور فلسطینوں پر ان کا غلبہ ہونا سادہ یعنی طاہوت کے زمانہ سے شروع ہوتا ہے اس بنا پر قرآن شریف کا بیان ہی صحیح قرار پاتا ہے +

لیکن لغت اس بات پر شاہد ہے کہ تاہوت کے معنی قلب یعنی دل ہیں۔ اور مفسرین نے ان معنوں کو ایسا ہی پس قرآن کریم کے الفاظ کا مشاء صرف طاہوت کے قلب کی طرف اشارہ کرنا ہی معلوم ہوتا ہے۔ وہ اس پر معترض تھے ان کو بتایا گیا کہ اس کا مطلب وہ پہلا سا نہیں خدا نے اس میں سکینت وغیرہ عطا کر دی ہو گیا اسے ایک دوسرا دل دیدیا ہے خود سموئیل ۱۰: ۹ میں ہے "اور ایسا ہوا کہ چونکہ اس نے سموئیل سے رخصت ہو کر کچھ پھیری وہیں خدا نے اسے دوسری طرح کا دل دیا۔" خود الفاظ قرآنی اسی معنی کے توبہ

بائبل کا تاہوت

قرآن و بائبل کا باہم اختلاف

قرآن میں کس تاہوت کا ذکر ہے

عیسائیوں کا قرآن

سموئیل کی کتابیں

تاہوت کی تاریخ

قرآن میں تاہوت یعنی قلب

۳۳

رنج خدا کے لئے  
ضرورت ملک اور  
نصیحت حضرت مسلم

فَلَمَّا فَصَلَ طَالُوتُ بِالْجُنُودِ قَالَ إِنَّ اللَّهَ مُبْتَلِيكُمْ بِنَهَرٍ ۖ فَمَنْ شَرِبَ ۚ

پھر جب طالوت فوجوں کے ساتھ روانہ ہوا اس نے کہا کہ اللہ تمہارے ذریعہ تمہارا امتحان کرنے والا ہے میں جو شخص اس میں

مِنْهُ فَلَيْسَ مِنِّي وَمَنْ لَمْ يَطْعَمْهُ فَإِنَّهُ مِنِّي إِلَّا مَنِ اعْتَرَفَ غُرْفَةً بِيَدِهِ ۚ

پی لیا وہ مجھ سے نہیں ہے اور جو اسے نہ چکھے وہ ضرور مجھ سے ہے مگر وہ جو اپنے ہاتھ سے چلو بھر لے لے

فَشَرِبُوا مِنْهُ إِلَّا قَلِيلًا مِّنْهُمْ ۖ فَلَمَّا جَاوَزَهُ هُوَ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ

پھر ان میں سے تمہارے سوا (باتیوں نے) اس سے پی لیا پس جب وہ اس سے گزر گیا اور وہ جو ایمان لانے کے ساتھ تھے

یہ تابوت وہ نہیں جس میں الواح ہوں یا سن کا ٹٹت ہو۔ بلکہ وہ ہے جس میں سکینت تھی اور سکینت قلب پر ہی نازل ہوا کرتی ہے جسے

فرمایا ہم الذی انزل السکینۃ فی قلوب المؤمنین (الفقہ ۴۷) وہی ہے جس نے مومنوں کے دلوں میں سکینت نازل کی۔ اور اسی

سکینت نے ہی دشمن کا رعب ان کے دلوں سے دور کر دیا۔ پھر فرمایا کہ اس میں وہ بھی باتیں تھیں جو آل موسیٰ یعنی موسیٰ کے برگزیدہ

پیروں اور آل ہارون یعنی ہارون کے برگزیدہ پیروں نے چھوڑیں۔ موسیٰ قوم کے سردار تھے اور ان کے متبعین کامل اسی سردار

کے حقدار۔ ہارون عبادات وغیرہ کرتے تھے خدا نے طالوت کو دونوں بھی باتوں کا وارث بنا دیا۔ پھر فرمایا تحملہ لملائکۃ

اس تابوت کو فرشتے اٹھائے ہوئے تھے۔ حالانکہ بائبل میں اس تابوت کے ذکر میں ہے کہ کائے رتھ میں جوڑ کر اس پر وہ صندوق تھا

کیا گیا۔ اور یہ سنت اللہ نہیں کہ فرشتے نکلڑی کا صندوق اٹھائے پھرتے ہوں ہاں قلب کے حامل ملائکہ ہی ہوتے ہیں چنانچہ سن

العرب میں حدیث کا یہ مکتوب اوج کیا گیا ہے نزلت علیہم السکینۃ تحملہا الملائکۃ یعنی ان پر سکینت نازل ہوئی جس کو فرشتے

اٹھائے ہوئے تھے +

۱۸ جُنُودٌ جُنْدٌ کى جمع ہے لشکر کو کہتے ہیں اور ہر ایک جماعت کو بھی جنود و بلیس جنود یک۔ اور یہ جُنْد سے لیا گیا ہے جس کے

معنی میں سخت زمین جس میں پتھر ہوں +

نَهْرٌ نَہَرٌ اور نَہْرٌ بانی پینے کی جگہ اور نَہَر کے معنی فراخی یا وسعت بھی ہیں (غنی جنات و نَہَر (الفقہ ۴۷) کی تفسیر میں ہے

کہ اس سے مراد فراخی اور روشنی بھی بجا سکتی ہے (ل) اور نہار یاد دہ ہے جس میں روشنی پھیل جاتی ہے (غ) +

مِنِّي سے مراد ہے وہ میرے ساتھیوں میں سے ہے۔ حدیث میں ہے لیس منامن لہر یحصر صغیرنا و لہر یحصر کبیرنا +

یطعمہ طعم کا لفظ چکھنے پر بولا جاتا ہے خواہ کھانے کی چیز ہو یا پینے کی +

اعترف - عَرَفَ - عَرَفْتُ کے معنی ہیں کسی چیز کا اٹھانا اور لے لینا اور عَرَفَ وہ ہے جو اس طرح بیا جائے یعنی چلو بھر۔ اور

عَرَفَہ کے معنی عَلَیَہ یعنی جو بارہ یا بلند عمارت بھی ہیں (غ) او لئک یجوزن العرفۃ (العرفۃ ۷۰) لنبوئناہم فی الحجۃ عرفاً

(العنکبوت ۵۸) وہم فی العرفۃ آمنون (السباۃ ۷۳) جو دونوں عَرَفَہ کی جمع ہیں +

یہ آدائیش ہو سکتا ہے جس اس لئے کی گئی ہو کہ کون شخص جھوک اور پیاس کی شدت پر صبر کر سکتا ہے اگر مراد اس سے بانی کی

نہری جاتے۔ اور اس طرح پر بہادری اور دل کے کمزوروں کو الگ الگ کرنا ہو اور ہو سکتا ہے کہ نہر سے مراد وسعت اور فراخی ہو

کیونکہ یہاں طالوت کی اس فوجی کا ذکر ہے جب طاوت کے مقابلہ میں وہ نکلا اور اس سے پہلے ان کو عالمی قوت پر فتح حاصل ہو چکی تھی

اور بہت سال غنیمت لے آئے یا تھا جکا ذکر اسموئیل کے باب ۱۵ میں ہے۔ اور حالانکہ بنی اسرائیل کو حکم تھا کہ مال غنیمت کو حرم کریں

سکینت تعقل قلب ہے

جُنْد

نَہَر - نَہْر

نَہَر

مِنِّي

طعم

مَعْرُوف - عَرَفَہ

نہر سے آدائیش

قَالُوا الْاِطَاقَةُ لَنَا الْيَوْمَ مَجَالُوتَ وَجُنُودُهُ قَالَ الَّذِينَ يَظُنُّونَ اَنَّهُمْ

انہوں نے کہا کہ آج ہم میں جالوت اور اس کی فوج کے مقابلہ کی طاقت نہیں ہے جنہیں یقین تھا کہ وہ اللہ سے ملنے والے

مُلقُوا بِاللّٰهِ كَمَنْ قَلِيلَةٍ قَلِيلَةٍ غَلَبَتْ فِئَةً كَثِيرَةً يٰۤاٰذِنَ اللّٰهِ وَاللّٰهُ مَعَ الصّٰبِرِيْنَ

یہ وہ بولے بسا اوقات چھوٹا گروہ بڑے گروہ پر اللہ کے حکم سے غالب آگیا ہے اور اللہ صبر کرنے والوں کیساتھ ہے

یعنی تباہ کریں اور اپنے استعمال میں نہ لائیں اگر طاقت کی فوج نے اس وقت عمدہ عمدہ مال غنیمت کو لے لیا اور اپنے تصرف میں لائے اور اس کے بعد یہ لوگ پھر فلسفیتوں کے مقابلہ میں بہت کمزور ہو گئے +

لیکن اگر ہنڈ سے مراد پانی کی نہر بھی ہو تو بھی عیسائیوں کا یہ سترامن کس واقعہ کے یہاں لکھنے میں قرآن کریم نے تاریخی غلطی کی ہے صحیح نہیں۔ یہ سچ ہے کہ بروئے بائبل طاقت کے زمانے سے کوئی ڈیڑھ سو سال پیشتر جدعون کو پانی کے ذریعہ سے شکست دے کر دیا۔ یہ واقعہ جو اس کا ذکر قاضیوں کی کتاب کے ساتویں باب کے شروع میں ہے مسودہ نہیں پانی پاس نیچے لگا دیا میں تیری خاطر انہیں آزمائوں گا..... اور خداوند نے جدعون کو فرمایا کہ جو شخص پانی چہرے پر کے کتے کی مانند پیوے تو ہر ایک ایسے کو علیحدہ رکھ اور ویسے ہر ایک کو بھی جو اپنے گھٹنوں پر جھک کے پیوے۔ اب قاضیوں کی کتاب جس میں یہ واقعہ درج ہے اس کے متعلق بھی یہ امر مسلم ہے کہ یہ اصلی نہیں بلکہ پڑنے مسودات کی بنا پر لکھی گئی ہے۔ اس لئے اس کے بیان واقعہ پر اس قدر وثوق نہیں کیا جاسکتا کہ اس کی تاریخی صحت پر شبہ نہ ہو سکے۔ خود اسی واقعہ میں کئی ایک غلط بیانی ہیں۔ پادری ڈلو اپنی تفسیر بائبل میں افسوس کرنے میں کہ جن مقامات کا یہاں ذکر کیا گیا ہے وہ مشتبہ ہیں اور کہہ جلعاد کے ذکر پر لکھتے ہیں "جلعادیردن کے مشرق کو ہے یہاں مراد کوئی اور مقام ہونا چاہئے" پس جب یہ واقعات اس قدر مشتبہ ہیں تو ان کی بنا پر قرآن کریم کے بیان کی تردید کیس طرح ہو سکتی ہے + علاوہ ازیں خود بائبل سے معلوم ہوتا ہے کہ بچے اور کچے لوگوں میں امتیاز کے لئے اور بھی امتحان ہوئے ایک ذکر امتحان ۱۰: ۳۰ میں ہے اس لئے اگر جدعون کے وقت بھی ایسا واقعہ ہوا ہو اور طاقت کے وقت بھی لڑکوں کا امتحان ہے۔ ایک کا ذکر بائبل نے کر دیا ایک کا قرآن شریف نے یہ تو شاید کسی عیسائی کو دعویٰ نہیں کہ بنی اسرائیل کی ایسی کمل تاریخ بائبل میں ہے کہ جس واقعہ کا وہاں ذکر نہ ہو وہ تسلیم ہی نہیں کیا جاسکتا واقعہ میں کچھ اختلاف بھی ہے بائبل میں یہ ذکر ہے کہ کتے کی طرح چہرے پر کے پانی ہے۔ قرآن شریف میں ہے کہ ایک چلو بھر پانی ہے پتھر بھر دینے۔ یہ کلام زیادہ پر حکمت ہے +

۱۹ جالوت۔ جال سے ہے اور جبال فی الحرب کے معنی ہیں جنگ میں شرت سے حاکم یا بائبل میں اس کا نام جاتی جولیت دیا ہے جالوت اور لکھا ہے کہ وہ اس قدر شدت سے حملہ آور ہوتا تھا کہ باوجود اس کے بار بار لڑکھانے بنی اسرائیل میں سے کوئی اس کے سامنے نہ نکلتا تھا + فتنہ۔ قی سے ہے جس کے معنی ہیں ابھی حالت کی طرف لوٹ آنا اور فتنہ وہ گروہ ہے جو ایک دوسرے کی مدد کرنے والے ہوں اور ان کے بعض بعض کی مدد کے لئے لوٹ لوٹ کر آتے رہیں +

چھوٹا گروہ بڑے گروہ پر بسا اوقات دنیا میں غالب آتا رہتا ہے۔ یہ لوگ ایک بڑے امتحان میں سے ہوئے اور حکم کے تحت ہر کھڑا و تحریف کے اٹھنے کیلئے غم کھاتے تھے اس لئے اس بات کا اہل حقہ کو ٹھٹھہ ہونے کے باوجود بھی بہتوں پر غالب آتے ہیں اصل غرض مسلمانوں کو تشفی دینا تھا اور یہ بشرطیکہ وہ صابریں ہیں پھر جس صفائی سے غور و فکر کے بہتوں پر غالب آئے ان نقشہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی زندگی میں نظر آتا ہے کسی نظریہ یا خیال میں نہیں ملتی ہمیشہ دشمن کی کثرت رہی اور مسلمان غور و فکر سے رہے ہمیشہ سامان زیادہ دشمن کے پاس رہا اگر مسلمانوں میں قوت ایمانی صبر و جرات کی طاقت ان کو نصرت الہی کا حقدار بناتی رہی۔ آج مسلمانوں کی غلوبیت قوت ایمانی اور صبر ہی کی کمی کا نتیجہ ہے +

جدعون کے ذریعے  
پانی آزمائش ہے

غریبوں کا بہتوں  
پر غالب آتا



وَلَمَّا بَرَزُوا لِجَالُوتَ وَجُنُودِهِ قَالُوا رَبَّنَا آفِرْغْ عَلَيْنَا صَبْرًا وَثَبِّتْ أَقْدَامَنَا ۝ ۲۵۰

اور جب جالوت اور اسکی فوج کے سامنے آئے انہوں نے کہا اے ہمارے رب ہمیں ہمت عطا فرما اور ہمارے قدموں کو مضبوط

وَأَنْصِرْنَا عَلَىٰ قَوْمٍ الْكَافِرِينَ ۝ فَكَرِهَ مُوسَىٰ بِأَذْنِ اللَّهِ وَقَتَلَ ۝ ۲۵۱

اور کافروں پر ہمیں نصرت عطا فرما ۲۵۰ پس اللہ کے حکم سے انہوں نے انکو بھگا دیا اور داؤد نے

دَاوُدُ جَالُوتَ وَآتَاهُ اللَّهُ الْمُلْكَ وَالْحِكْمَةَ وَعَلَّمَهُ مِمَّا يَشَاءُ ۝

جالوت کو قتل کیا اور اللہ نے اسے بادشاہی اور حکمت دی اور جو کچھ چاہا اسے سکھایا ۲۵۱

۲۵۰ بزدلا۔ بزاز کھلے میدان کو کہتے ہیں۔ اور بزر کے معنی ہیں کھلے میدان میں گیا یعنی وقت کسی شخص کی جو حالت پہنچے ہوئی

بزاز۔ بوز

ہو اس کے ظاہر ہو جانے پر بھی بزر بولا جاتا ہے جیسے دبر ذواللہ الواحد القہار (ابراہیم)۔ ۴۸، دبر ذواللہ جمیعاً (ابراہیم)۔ ۱۱، یوم ہم بارزون (المومن)۔ ۱۶، (دع) +

افترغ۔ فترغ خلاف شغل ہے اور افترغ الدلو کے معنی ہیں جو پانی اس میں تھا بہا دیا اسی سے (افترغ کے معنی بہنا۔

ضماغ

لئے گئے ہیں (دع) اور فترغ کے معنی فراخی اور بہانے کے بھی آتے ہیں (دل) یہاں افترغ صبر سے مراد صبر کا بہتات کے ساتھ

صبر

فرمانا ہوا اور صبر سے مراد یہاں استقلال ہے +

ثبَّت۔ ثبات اصل میں خلاف زوال ہے۔ اور بعض وقت ثبُوت یا ثبات دلائل سے ہوتا ہے اور ثبُوت کے معنی

ثبیت

قوت دینا یا اپنی قوی یا مضبوط کرنا (دع) +

یہاں سے معلوم ہوا کہ دشمن کے مقابلہ میں غلبہ صبر اور ثابت قدمی سے ملتا ہے۔ اس لئے یہ دعا سکھائی جو لوگ

جنگ میں صبر

دراؤ اور مقابلہ پر ہمت دیتے اور پیچھے ہٹ جاتے ہیں وہ غالب نہیں ہو سکتے جنگ میں بالخصوص صبر ہی سب سے زیادہ

کام دینے والی چیز ہے +

۲۵۱ داؤد بنی اسرائیل میں ایک عظیم الشان نبی ہیں جو نبوت کے ساتھ بادشاہت بھی رکھتے تھے ان کا زمانہ ۱۰۱۷ قبل مسیح ہے

داؤد

آپ کے والد کا نام بھی تھا جو بیت اللہ کا پہننے والا تھا +

الحکمة حکمت کے اصل معنی تو علم و عقل کے ساتھ حق کو پالینا ہیں (دع) یا علم و عمل کے ساتھ (د) اور مختلف موقعوں پر مختلف

حکمة

معنی میں اس کا استعمال ہوا ہے کبھی کتاب کے مقابلہ پر اس کا استعمال ہوا ہے تو اس سے مراد کتاب کا فہم یا تفصیلات شریعت یا

سنت ہیں دیکھو مثلاً یہاں ملک یا بادشاہت کے مقابلہ پر مراد اس سے نبوت و رسالت ہے کیونکہ اس کے معنی نبوت و رسالت

بھی آتے ہیں (د) اور فی الحقیقت نبوت اور رسالت سے بھی انسان حق کو پالنے کے واسطے اللہ کی طاعت تفتہ فی الدین اور

عمل فہم خشیت۔ روح امر اللہ میں تفکر اور اس کا اتباع ان سب معنی میں اس کا استعمال ہوتا ہے اور علم کے معنی میں بھی آیا ہے اور

قرآن شریف اور تورات اور انجیل پر بھی بولا گیا ہے (د) اور سدی سے بھی حکمت کے معنی نبوت مروی ہیں (دع) +

بائبل میں حضرت داؤد کے سائل یعنی طاوت کے پاس جانے کے متعلق دو خطا و بیان ہیں دیکھو اسوئل ۱۶: ۱۷ سے ۲۶: ۱۷

بائبل میں طاوت کے  
شعقی خطا و بیان

اور یہ امر بائبل کی روح کو دکھاتا ہے کہ داؤد نے طاوت کو بلایا اور کہا کہ تیرا مقابلہ میرے مقابلہ میں کیا تو؟ معلوم تھا کہ گویا

داؤد میں بادشاہ  
اور نبوت کا اجتماع

وَلَوْلَا دَفْعُ اللَّهِ النَّاسَ بَعْضَهُمْ بِبَعْضٍ لَفَسَدَتِ الْأَرْضُ وَلَكِنَّ اللَّهَ ذُو فَضْلٍ عَلَى الْعَالَمِينَ ۚ تِلْكَ آيَاتُ اللَّهِ نَتْلُوهَا عَلَيْكَ بِالْحَقِّ وَتِلْكَ

اور اگر اللہ بعض لوگوں کو بعض کے ذریعہ دور نہ کر دے تو ملک تباہ ہو جائے لیکن اللہ

۲۵۲ ذُو فَضْلٍ عَلَى الْعَالَمِينَ ۚ تِلْكَ آيَاتُ اللَّهِ نَتْلُوهَا عَلَيْكَ بِالْحَقِّ وَتِلْكَ

جہانوں پر فضل کرنے والا ہے ۳۲۲ یہ اللہ کی باتیں ہیں جن کو ہم حق کے ساتھ پڑھتے ہیں اور یقیناً تو

۲۵۳ لِمَنِ الْمُرْسَلِينَ ۚ تِلْكَ الرُّسُلُ فَضَّلْنَا بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ ۚ

رسولوں میں سے ہے ۳۲۳ ان رسولوں میں سے بعض کو ہم نے بعض پر فضیلت دی ہے ۳۲۴

۳۲۴ دَفْعُ - دَفْعُ کا صلیب لاء ہو تو اس کے معنی اِنا لہ یعنی دوسرے کو کسی چیز کا پہنچا دینا ہوتے ہیں جو خدا فخر العظیم والہم والہما

۷ جہاں مراد ہو کہ ان کے حال ان کے حالے کروا دو اور جب صلہ عن ہو تو اس کے معنی حمایت ہوتے ہیں جیسے ان اللہ میں اذم عن اللہ

امنوا الحجۃ ۳۸ ۳۸ جہاں دفع اپنے اصل معنی میں ہوا لایزالۃ بقوۃ دل یعنی قوت سے دور کر دینا۔ مراد لوگوں کی شہادت کا دوزخ

یہاں مذہبی جنگ کی حکمت بیان فرمائی۔ جب مشرک لوگ دنیا میں زور پکڑ جاتے ہیں اور حق اور انصاف کو تباہ کرنا چاہتے

ہیں تو پھر اللہ تعالیٰ ان کو تباہ کر دیتا ہے۔ اور ذُو فَضْلٍ کہہ کر بتا دیا کہ جنگ ایک وقت فضل ہوتا ہے اس میں نبی کریم صلعم

کی جنگوں کی طرف اشارہ ہے اس اصول کی تعلیم کہ جنگ کبھی فضل ہوتی ہے پہلے قرآن شریف نے ہی دی +

۳۲۳ اس اور گزشتہ رکوع کی بیشتر باتوں پر عیسائیوں نے تاریخی طور پر غلط ہونے یا گندم ہونے کا اعتراض کیا ہے۔ مگر کسی حق

قرآن شریف کی نفی ہے کہ جہاں اعتراض ہونا تھا۔ وہیں خود ہی ان باتوں کا ذکر کر کے فرما دیا کہ یہ جو کچھ پڑھا گیا۔ پانچویں یعنی

واقعات صحیح بھی ہیں اور ایک ضرورت حق کے لئے بیان کئے گئے ہیں اور جس قدر ضرورت تھی اسی قدر بیان کئے گئے ہیں

ضرورت یہ تھی کہ مسلمانوں کو جنگ و دہشت تھی وہ تھوڑے تھے۔ ان کو سمجھانا مقصود تھا کہ وہ بہتوں پر کس طرح غالب آئیں گے۔ اور یہ بھی

بتا دیا کہ منافق یا کچے لوگ تم سے جنگوں میں الگ ہو جائیں تو یہ تمہارے لئے کمزوری نہیں بلکہ قوت کا موجب ہوگا اور پھر فرمایا

کہ ان جنگوں کی ضرورت اب فساد کو دور کرنے کے لئے ہے۔ یقیناً تو رسولوں میں سے ہے یعنی خود ان باتوں کو بیان نہیں کرتا بلکہ

خدا کی بتائی ہوئی باتیں ہیں اور پھر پہلے بھی رسولوں کو جنگ کرنی پڑی تو اب اس رسول کی جنگوں پر کیا اعتراض ہے +

۳۲۴ تِلْكَ - یہ اشارہ ان رسولوں کی طرف ہے جن کا ذکر اسی سورت میں ہو چکا ہے۔ اور غور کیا جائے تو ما انزل من قبلک

میں اور ما اوتی النبیین من دہم میں کل دنیا کے انبیاء کا ذکر ہو چکا پس تِلْكَ الرُّسُلُ میں کل دنیا کے رسولوں کی طرف اشارہ ہے

فَضَّلْنَا تَفْضِيلًا - فَضِيلَہ فَضْل میں دمجہ بلند ہے اور تَفْضِيل فَضِيل کا عطا کرنا یا کسی ایسی صفت یا خصلت کا ایک میں

کہہ دینا ہے جو اس کو دوسروں سے برتر کر دے (ت) +

رسولوں کی فضیلت کا ذکر کیا کس تعلق سے شروع کیا؟ پہلے فرمایا تھا کہ تم رسولوں میں سے ایک ہو اور ہاں فرمایا ان رسولوں

کو ہم نے ایک دوسرے پر فضیلت دی تھی۔ گویا یوں فرمایا کہ تم رسولوں میں سے ایک ہو اور سب پر فضیلت رکھتے ہو اور یہ کوئی امر

مستبعد نہیں اس لئے کہ رسولوں کو ایک دوسرے پر فضیلت ہونے میں کوئی چیز نہیں۔ بغیر اس کے سلسلہ معنوں ٹھیک نہیں رہتا

اسی کے مطابق روح المعانی میں ہے استثنائات مشعرہ بالتقری کا نہ قبل ان صلحت المرسلین و افضلہم فضلا اور اصل میں یہ

اشارہ یہاں اس لئے کیا کہ متعدد موقعوں پر رسول کریم صلعم کی فضیلت کا ذکر ہو چکا تھا مثلاً کل جہانوں کی طرف مبعوث ہوئے

عیسائیوں کے اعتراض  
انہوں کی مخالفت

تِلْكَ الرُّسُلُ

تفضیل

## مِنْهُمْ مَنْ كَلَّمَ اللَّهُ وَرَفَعَ بَعْضَهُمْ دَرَجَاتٍ

ان میں سے وہ ہیں جن سے اللہ نے کلام کیا اور بعض کو مراتب میں (اُدر) بلند کیا ۳۲۵

میں پھر قرآن کریم کی سب کتابوں پر فضیلت میں۔ پھر اس کے پہلی ساری شُرُف کے ناسخ ہونے اور ان سے بہتر ہونے میں پھر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے تمام مذاہب کے لئے جھنڈوں میں فیصلہ کرنا والا ہونے میں اسلئے فرمایا کہ تم جو ان سب رسولوں کی جگہ لیتے ہو یہ تمہاری فضیلت اور نفیاق بین احد منهم (۱۳۶) کے خلاف نہیں کیونکہ پہلے رسول کو بھی ایک دوسرے پر فضیلت دی ہے۔ اور یہاں چونکہ حضرت داؤد کو بادشاہت اور نبوت دونوں دینے کا ذکر آیا تھا جو دوسرے انبیائے بنی اسرائیل پر ان کی ایک فضیلت تھی اس لئے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی فضیلت کا ذکر کیا کیونکہ آپ کو بھی نبوت کے ساتھ اب بادشاہت مل رہی تھی۔ اور ایک کو دوسرے پر فضیلت دینے سے یہ منشاء نہیں کہ وہ دوسرا ناقص ہے۔ بلکہ وکال انسانوں میں جو چیز ایک کو دوسرے سے تمیز کرتی ہے یا جو کوئی نایاب مرتبہ دیا جاتا ہے وہی اس کی فضیلت ہے۔ گویا کمال انسانی کے بھی مختلف درجے ہیں +

آنحضرت میں جناب  
نبوت و بادشاہت

فضیلت سے دوسرے  
میں نقص منہم نہیں

آنحضرت کی جناب کلام  
انبیاء بنی اسرائیل پر

ایک اور بات اس جگہ یاد رکھنے کے قابل ہے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی اس فضیلت کا ذکر سلسلہ موسویہ کے دو عظیم الشان انبیاء داؤد و عیسیٰ کے درمیان کیا ہے حضرت داؤد کا ہر شان و شوکت کے لحاظ سے ان انبیاء میں سب سے بڑھ کر ہیں تو حضرت عیسیٰ اخلاقی اور روحانی تعلیم کے لحاظ سے۔ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم ان دونوں پہلوؤں سے دونوں سے بلند تر ثابت ہوئے علاوہ بریں ان دونوں نبیوں نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے متعلق جو پیشگوئیاں کی ہیں ان میں آپ کی آمد کو خدا کی آمد قرار دیا ہے ویکھو زبور (۱۱) اور متی ۲۱: ۳۳-۴۴ گویا باوجود اپنے اپنے کمالات ظاہری و باطنی کے انہوں نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے کمالات ظاہری و باطنی کو اس بلند مرتبہ پر پایا کہ آپ کی ہر دو شانوں میں ان کو خدا کی شان نظر آتی +

حضرت داؤد اور  
عیسیٰ کی پیشگوئیاں میں  
آنحضرت کی آمد کو خدا  
کی آمد قرار دیا ہے

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی فضیلت جس کا ذکر اس لطیف پیرایہ میں کلام الہی میں پایا جاتا ہے اس کے برخلاف وہ احادیث نہیں جن میں ایسے الفاظ آتے ہیں کہ مجھے موسیٰ پر فضیلت مت دو یا یونس پر فضیلت مت دو۔ کیونکہ اصل میں وہ خاص موقعہ کی باتیں ہیں بجا کی کی اس حدیث میں جس میں موسیٰ پر فضیلت نہ دینے کا ذکر ہے۔ یہ واقعہ ورج ہے کہ ایک صحابی کا ایک یہودی کے ساتھ اسی بات پر جھگڑا ہو گیا تھا اور آپ کو غالباً یہ خیال گزرا ہو گا کہ ایسا نہ ہو کہ اس طرح مقابلہ میں ایک نبی اللہ کی تحقیر ہو جائے +

احادیث میں جن میں  
ذکر ہے کہ مجھے  
موسیٰ پر فضیلت  
نہ دو

۳۲۵ کَلَّمَ اللَّهُ - کلام الفاظ منظومہ کا نام ہے جو مثنوی رکھتے ہوں دیکھو! اللہ کا کلام کرنا کس طرح ہوتا ہے اس کی تصریح خود قرآن کریم نے الشوریٰ - ۱۰ میں فرمائی ہے جہاں فرمایا کہ صرف تین طرح پر اللہ تعالیٰ کا کلام بندہ کے ساتھ ہوتا ہے۔ ایک دل میں ڈال کر یعنی وحی خفی۔ ایک پردہ کے پیچھے سے یعنی رویا کشف الہام کی صورت میں۔ ایک ملک یعنی جبریل کو بھیج کر ان کے علاوہ اور کوئی طریق کلام کا نہیں۔ امام راغب نے بھی دنیا میں اللہ کے انسان کے ساتھ کلام کرنے کو انہی تین طریقوں پر قرار دیا ہے +

کلام  
اللہ کا کلام بندہ کرنے کا  
صرف تین طرح ہے

رَفَعَ - رَفَعَ کے چار معنی ۱۔ میں سے یہاں شرف منزلت مراد ہے۔ اور اس کی وجہ یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ کا انسان کو رفع کرنا صرف اسی معنی میں آتا ہے اس کی پہلی جگہ سے اٹھا کر بلند جگہ پر رکھ دینے میں جس پر خود اللہ تعالیٰ کا اسم الزمّ شام ہے جس کے معنی ہیں الَّذِیْ يَرْفَعُ لِّلْمُؤْمِنِیْنَ اَسْعَدًا وَاُولِیْئَا ذَا الْقُرْبٰی یُطِیْبُ لِمَنْ یَّشَاءُ (ل) وہ جو یوس کو نیک بخت بنا کر اور اپنے اولیاء کو قرب عطا فرما کر رفع کرتا ہے +

رفع

دعاجات کے پہلے یا کچھ مخدوف ہے جیسے فی ادبیا دحاجۃ بمعنی دفعۃ لیکر انتصاب علی المصدر ہی حال ہی اور مراد وہ دعاجات ہے ان الفاظ کا کیا فضاء ہے؟ صورت کلام سے بظاہر یہ معلوم ہوتا ہے کہ صرف بعض رسولوں کے ساتھ کلام ہوا اور بعض کے مرتبہ بلند ہونے ان سے کلام نہیں ہوا۔ اس لئے کسی نے کہا یہاں کلام بلا واسطہ ملک مراد ہے جیسے طور پر حضرت موسیٰ

دعاجات

خدا کا کلام ملک مراد ہے



۳۳

اسلام کی کامیابی  
کی بشارت

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَنْفِقُوا مِمَّا رَزَقْنَاكُمْ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا

اے لوگو جو ایمان لائے ہو اس میں سے جو ہم نے تم کو دیا ہے خرچ کر دو اس سے پہلے کہ وہ دن آجائے جس میں

بِيعُ فِيهِ وَأَلْخُلَّةٌ وَلَا شَفَاعَةٌ ۚ وَالْكَافِرُونَ هُمُ الظَّالِمُونَ

ذکوئی خرید و فروخت ہوگی اور نہ کوئی دوستی اور نہ ہی کوئی سفارش اور کافری ظالم ہیں ۳۳۵

۲۵۵

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ ۝

اللہ اسکے سوا کوئی معبود نہیں وہ ہمیشہ زندہ خود قائم قائم رکھنے والا ہے ۳۳۶

خُلَّةٌ، خَلَّة

قیامت میں خلت  
کی شفاعت کے وہ ہونے  
کیا مراد ہے

قیامت کی حالت و شفاعت

کفار سے مشابہت

۳۳۸ خُلَّةٌ خَلَّةٌ دو چیزوں کی درمیانی کشادگی کو کہتے ہیں اور خُلَّةٌ محبت ہے یا اس لئے کہ وہ دل کے وسط میں ہوتی ہے اور یا اس لئے کہ وہ دل کے اندر گھس جاتی ہے محبت کو بھی محبت اس لئے کہا جاتا ہے کہ وہ حَبَّةُ الْقَلْبِ کے اندر داخل ہوتی ہے (ع) + قیامت کے دن جن تین چیزوں کے نہ ہونے کا ذکر کیا ہے یعنی تجارت، تعلقات، محبت، سفارش، وہ وہی ہیں جو انسان کی زندگی راہ میں مال خرچ کرنے میں روک ہو جاتی ہیں۔ ایک شخص اپنی تجارت میں اس قدر غرق ہوتا ہے کہ وہ نہیں چاہتا کہ اس کا ایک پیسہ بھی اس تجارت سے باہر لگے۔ اس لئے خدا کی راہ میں دینے سے رککتا ہے۔ یا جان تعلق محبت ہوتا ہے وہیں سارا مال خرچ کر دیتا اور خدا کی راہ میں نہیں دیتا۔ یا سفارش یعنی کسی بڑے آدمی کا تعلق مانع ہو جاتا ہے اس لئے جب ضرورت جنگ کا مضمون ختم ہوا تو اسلام کی کامیابی کی بشارت دیتے ہوئے انفاق کی ضرورت اول ظاہر کی جس مضمون کو آگے دور کوعوں میں بسط کے ساتھ بیان کیا اور مال کے خدا کی راہ میں دینے میں جو چیزیں ملتے ہیں ان کے متعلق فرمایا کہ یہ قیامت کے دن تمہارے کسی کام نہ بنیں گی اور تلافی یافتہ نہ کر سکی یہاں اصل مقصد بیان کرنے کا صرف اسی قدر ہے کہ اس دنیا کی تجارت، اس دنیا کی دوستی اس دنیا کی سفارش، ہاں نہ ہوگی کیونکہ یہی چیزیں خدا کی راہ میں مال خرچ کرنے سے روک ہیں۔ اس عالم کی خُلَّت اور شفاعت اور چیزیں ہیں جیسا کہ دوسری جگہ فرمایا اخذوا منہم بعض عدل المتقين (الزخرف) ۳۳۷ ہر دست اس دن ایک دوسرے کے دشمن ہونے کوئے سوائے تحقیق کے معلوم ہوا کہ وہ خُلَّت جو انفا سے پیدا ہوتی ہے اور جو درحقیقت اس عالم کی چیز نہیں۔ وہ باقی ہوگی کہ دنیا کی دوستی نہ رہے گی۔ سہیل فرمایا لا تغنى شفاعتهم شيئا الا من بعد ان يا اذن الله لمن يشاء ويرضى (البقرہ ۲۵۵) پس وہ شفاعت جس کی بنا اللہ تعالیٰ کی رضا ہے وہ اس کے اذن سے ہاں ہوگی۔ مگر وہ شفاعتیں جو اللہ تعالیٰ کی رضا کے خلاف ہیں اور جن کا تعلق محض اس دنیا سے ہے وہ باقی نہ رہیں گی +

آیت کے آخری الفاظ - کافری ظالم ہیں۔ دو باتوں کی طرف توجہ دلاتے ہیں۔ اول یہ کہ مومنوں کو جو یہ ضرورت جنگ پیش آئی تو یہ ان کی خواہش سے نہیں بلکہ ظلم کافروں کی طرف سے ہے کہ وہ حق کو نیست و نابود کرنا چاہتے ہیں۔ دوسرے یہ کہ خدا کی راہ میں مال نہ خرچ کرنا جو ظلم ہے کیونکہ اس کا حق اور انہیں ہوتا ہے کافروں کا کام ہے مومن کے لئے یہ شایاں نہیں یا دُرِّ ایا کہ انفاق انکار کر کے کافروں سے مشابہت پیدا نہ کرے +

۳۳۹ الْحَيُّ - وہ جس کے لئے ہمیشہ کی زندگی ہے (یعنی نہ اسکے اول کی کوئی حد بندی ہے نہ آخر کی)۔ امام راغب نے جو اقسام حیات بیان کی ہیں ان میں سے چھٹی قسم جو اللہ تعالیٰ کے لئے مخصوص کی ہے وہ ہے جس پر موت کا لفظ کبھی صادق نہیں آسکتا پھر بعض لوگوں نے توجیحات کی ہیں کہ وہ حق بالتدبیر ہو چکی جس طرح چاہتا ہو امویں تصرف کرتا ہو اور جو اندازے چاہتا ہو مقرر کرتا ہو مگر حق یہ ہے

لَا تَأْخُذُ سِنَةً وَلَا تُؤْمُّ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَ إِلَّا

اسی اور نگہ غالبی ہو نہ نیند ہی کا ہے جو کچھ آسمانوں میں ہو اور جو کچھ زمین میں ہو وہ کون ہو جو اسے پاس سوائے اسکی اجازت کے

يَاذُنُهُ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ

سناش کرے وہ جانتا ہو کچھ انکے سامنے ہو اور جو کچھ انکے پیچھے ہو اور وہ اسکے علم میں سے کسی چیز پر احاطہ نہیں کر سکتے سوائے اسکے جو چاہے

کہ لگجیات مخلوق کی ایک صفت ہے تو خالق کی صفت حیات ضرور ہے کیونکہ جو صفت خالق میں نہیں وہ مخلوق میں پیدا نہیں ہو سکتی  
وہ حق ہے اور حیات کا سرخیہ ہے +

قیوم

القيوم دقیام سے مبالغہ کا صیغہ ہے۔ القایم الحافظ بکل شئی والمعطی له ما به قوامه (یعنی خود قایم اور ہر چیز

کا حافظ اور اس کو وہ اسباب عطا فرمائے والے الابرار کے ساتھ اس کا قیام ہے۔ اس کے معنی میں دونوں باتیں شامل ہیں القایم  
بذاته وللقوم بغیرہ یعنی اپنی ذات میں قایم دوسروں کو قائم رکھنے والا +

اخذ

سینۃ۔ اس کا مادہ و سمن ہے دو نوں کے معنی غفلت اور خواب ہیں (ع) یا سینۃ اذ نگہ ہے جو نیند تک نہ پہنچے جس پر یہ

وصن۔ صینۃ

شعر بطور شہادت ہے فی عینہ سینۃ ولکین بنایم دل، اس کی آنکھ میں اذ نگہ ہو وہ سویا ہوا نہیں۔ نیند سے پہلے اذ نگہ کا ذکر

سینۃ کو نوم پر قائم کرنے کی وجہ

اس لئے کیا کہ ناخذہ کے معنی میں غلبہ ہے۔ اذ نگہ اس پر غالب نہیں آتی بلکہ نیند جو اس سے شدید تر ہے وہ بھی اس پر

غالب نہیں آ سکتی کیونکہ ہو سکتا ہے کہ ایک شخص پر اذ نگہ تو غالب نہ آئے مگر نیند سے وہ مغلوب ہو جائے +

شفاعت کرنے ضرورت اذن

یشفع عند الله باذنه۔ شفاعت پر دیکھو ۱۸۱ یہاں شفاعت کیلئے اذن الہی کو ضروری قرار دیا ہے اور اس اذن

کی ضرورت نہ صرف شفاعت کرنے والے کے لئے ہی بلکہ اسے بلکہ جس کیلئے شفاعت کی جائے اس کے متعلق بھی فرمایا لا

یشفعون الا لمن ارتضى (الانبیاء ۲۸) شفاعت کرنے والے بھی اسی کے متعلق شفاعت کرینگے جسے اللہ تعالیٰ پسند کرے۔

پس شفاعت نہ تو شفاعت کرنے والے کے اختیار کی کوئی چیز ہے کہ جب چاہے شفاعت کرے اور نہ جس کے لئے شفاعت

کی جائے اسے کوئی حق ہے کہ وہ اپنا شفیع پیش کرے۔ شفاعت میں اذن کا مفہوم اصل میں کیا ہے۔ اس کی حقیقت حدیث شفاعت

سے منکشف ہوتی ہے اس میں آتا ہے کہ نبی کریم صلم فرماتے ہیں کہ میں قیامت کے دن بارگاہ الہی میں سجدہ میں گر جاؤں گا یہاں تک کہ

شفاعت اور دعا

مجھے حکم ہو گا کہ کوہتھاری بات قبول کی جائیگی اور شفاعت کرو ہتھاری شفاعت قبول کی جائیگی۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ نبی کریم

صلعم کی یہ شفاعت بھی وحیقت قیامت کے دن دعا کا ہی ایک رنگ ہے جس طرح اس دنیا میں آپ نے اپنے صحابہ کے لئے

اور اپنی امت کے لئے دعا مانگیں کر کے ان کو گناہوں سے پاک و صاف کیا۔ اسی طرح قیامت کے دن بھی آپ ان کیلئے دعا مانگیں

اور وہ آپ کی دعا قبول ہو کر آپ کی شفاعت قبول کی جائیگی جو لوگ اس بات کے قابل ہیں کہ اس دنیا میں نیک لوگوں کی قیامت

قبول ہوتی ہیں وہ اس رنگ کی شفاعت کا انکار نہیں کر سکتے۔ اور یہ بات باطل صاف ہے کہ جب ہمارے نبی کریم صلم کی شفاعت

اس دنیا میں بھی ظاہر ہوئی یہاں تک کہ صحابہ کو نہ صرف روحانی طور پر تزکیہ کے مقام پر پہنچایا بلکہ ظاہری طور پر بھی باوجود شہادت

ان کو عطا فرمائی۔ تو قیامت کے دن آپ کی شفاعت کا ظہور ہونا خود ایک ثابت شدہ امر ہے۔ اسلام نے ہر ایک سچائی پر ایسی کمال

روشنی ڈالی ہے کہ اس کے کسی پہلو کو تاریکی میں نہیں چھوڑا +

مابین ایدیم و ما خلفهم

مابین ایدیم و ما خلفهم جو کچھ سامنے ہے وہ امر دنیا ہے اور جو پیچھے ہے وہ امر آخرت ہے (ج) یا اسکے خلاف (ع)

وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمُوتَ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ

اس کا علم آسمانوں اور زمین پر حاوی ہے ۳۲۹ اب امان دونوں کی حفاظت اس پر بوجھ نہیں اور وہ بہت بلند عظمت والا ہے

یا مادیوں پہلی گوری ہوتی باتیں اور آئندہ ہوئے والی یا محسوس اور غیر محسوس +

یخبطون - احاطہ و طرح پر ہے - ایک اجسام میں دوسرا علم میں - علم میں احاطہ سے مراد ہے کہ ایک چیز کے وجود اور غرض اور کیفیت اور غرض کو جو اس سے مقصود ہے پوری طرح جانا جائے - اور یہ بات سوائے اللہ تعالیٰ کے کسی کو حاصل نہیں ہے حتیٰ کہ ایک ریت کے ذرہ کے پوسے علم کا بھی انسان احاطہ نہیں کر سکتا +

احاطہ علم کا

کرسی

۳۲۹ اب کوئی بیوقوف عام میں وہ چیز ہے جس پر بیٹھا جاتا ہے - مگر یہاں ابن عباس نے کہہ ہی کے معنی علم کئے ہیں اور بعض نے ملک (خ) ابن عباس کی روایت بخاری میں ہے - اس معنی پر بڑے کے اعتراض کئے گئے ہیں - اول - لغت عرب میں کہہ ہی کے معنی علم نہیں آئے - جواب کہ کہہ ہی کے مادہ کہہ میں علم کا مفہوم پایا جاتا ہے - بلکہ ابن جریر کہتے ہیں کہ کہہ ہی کا اصل مفہوم علم ہے اس لئے ایسے صیغہ کو جس میں علم کی بات لکھی ہوئی ہو کما امصہ کہا جاتا ہے - اور ایسا ہی تکمیل کے معنی علم یعنی جان بیا پر ایک راجح کا قول نقل کیا ہے - اسی وجہ سے علماء کہہ کہہ اسی (کہہ ہی کی جمع) کہا جاتا ہے دت اور زعفرانی نے قنبر سے یہ ضرب المثل نقل کی جو خیبر لکھنؤ الا تاسو وغیرہ انسانی الکرسی (د) یعنی حیوانوں میں سے سب سے بہتر انسان ہیں اور انسانوں میں سب سے بہتر علماء ہیں جب اصل معنی میں علم موجود ہے تو قرآن شریف کا اس لفظ کو صفات الہی میں استعمال کرنا بالکل درست ہے - کیونکہ علم کا مفہوم کوہا الفاظ میں ہی ادا کرنا تھا - دوسرا اعتراض یہ ہے کہ کہہ ہی یعنی علم کی روایت صحیح نہیں اور ابن عباس سے موضوع قدیمہ کے معنی ثابت ہیں - جواب وہ معنی بظاہر ظاہر ہیں اور نہ صرف بخاری اس روایت کو قبول کرتے ہیں بلکہ اوکشی ذراخ سے اس کی تائید ہوتی تو غیر اعتراض یہ ہے کہ حدیث میں ہے ما السموات السبع والارضون السبع عند الكرسي الا الحلقه ملقا بارض فلاح یعنی ساتوں آسمان اور ساتوں زمینیں کرسی کے سامنے ایسی ہیں جیسے ایک انگوٹھی بیابان میں جواب یہ حدیث کہہ ہی بمعنی علم دیکھی ویسے ہی صحیح ہے کیونکہ اللہ تعالیٰ کے علم کے سامنے آسمان اور زمین کیا حقیقت رکھتے ہیں خود قرآن شریف سے کہہ ہی کے معنی علم ہی صحیح ثابت ہوتے ہیں - اول سیاق و سباق میں علم کا ذکر ہے - کیونکہ حفاظت بھی بذریعہ علم ہی ہے دوم قرآن کریم میں ایسے بیانات تو بکثرت ہیں کہ جو کچھ آسمانوں اور زمین میں ہے اسی کا ہے یا اس کو وہ جانتا ہے - مگر یہ نہیں آنا کہ جو کچھ کہہ ہی میں ہے وہ اس کا ہے یا اس کو وہ جانتا ہے - اور یہ تو بہر حال ظاہر ہے کہ جیسے خدا کا ہاتھ ہمارے ہاتھوں کی طرح نہیں - اس کی کبریٰ بھی ہمارے بیٹھنے کی جگہوں کی طرح نہیں بلکہ جیسے کرسی اہل علم کے لئے ہوتی ہے اور اہل غرض اس پر بیٹھنے کی علم ہے پس وہی غرض یہاں مراد ہے ویکم شکلا جو انگہ اور نیند سے بالا ہے وہ بیٹھنے اور لیٹنے سے بھی غنی ہے ولا کہہ ہی فی الحقیقة ولا قاعدا (ض) فی تحقیق نہ کرسی ہے نہ بیٹھنے والا +

۳۲۹ ج - یؤد - اؤد سے ہے جس کے معنی جد و مشقت کو پہنچنا ہیں +

اود

آیت الکرسی  
اسم اعظم

یہ آیت کریمہ آیت الکرسی کے نام سے مشہور ہے اور حدیث میں اس کی بڑی عظمت مذکور ہے - ہر فرض نائز کے بعد اس کے پڑھنے کی تاکید ہے - ایک حدیث میں ہے کہ یہ سب سے زیادہ عظمت والی آیت ہے اور دیکھیں کہ اس میں اللہ تعالیٰ کا اسم اعظم ہے - اور احمد - ابوداؤد و ترمذی کی ایک حدیث میں ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس آیت اور آل عمران کی پہلی آیت کو جو کہ فرمایا - ان دونوں میں اللہ تعالیٰ کا اسم اعظم ہے اور ایک میں ہے کہ اللہ تعالیٰ کا اسم اعظم سورہ بقرہ آل عمران - طہ میں ہے - اور تینوں میں ہی اسم الہی الہیوم آئے ہیں جو اور کسی سورت میں نہیں آئے اور یہ بھی ثابت ہے کہ جنگ بدر میں جب علی علیہ السلام عرش بنکر اترے



## لَا اِكْرَاهُ فِي الدِّينِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ الْغَيِّ

دین میں کوئی زبردستی (منوانا نہیں)۔ ہدایت کی راہ (راہ) گراہی سے واضح ہو چکی ہے۔

صلم و عا میں مصروف تھے تو آپ کی زبان پر یہی لفظ بار بار آتے تھے یا بھی یا قیوم +

آج ایک سی بن آ  
بالہ کارو

پس اس آیت میں یہ اشارہ ہے کہی و قیوم خدا مسلمانوں کو کافروں کے ہاتھ سے تباہ ہونے سے بچائے گا اور انہیں ایک زندہ قوم بنائے گا۔ نیز اس میں مذہب باطلہ کا رد ہے۔ پہلے اللہ تعالیٰ کی توحید کو بیان کیا۔ پھر اُنھی میں بتایا کہ زندگی اس کی صفت ہے اور اس دنیا میں جو کچھ حیات یا زندگی اہم دیکھتے ہیں یہ اسی کی صفت اُنھی کا ظور ہے۔ یہ وہ ہے ان لوگوں کا جو مادہ اور روح کو غیر مخلو مانتے ہیں پھر یہ بتایا کہ اسے اونگھ نہیں آتی عیسیٰ مسیح جس کو خدا بنا یا جاتا ہے سوتے تھے۔ ایسا ہی شفاعت کے مسئلہ میں افراط و تفریط کی غلطیوں کو دور کیا۔ جیسے مثلاً عیسائیوں نے تو ایسا دروازہ کھولا کہ جو مسیح کے کفارہ پر ایمان لایا جو چاہے کرے عیسیٰ مسیح اس کے شیخ بن جائیگے۔ اس کے مقابل بعض لوگوں نے اللہ تعالیٰ کو ایسا قانون کے پنج میں جکڑا ہوا سمجھا کہ شفاعت سے کلی انکار کر دیا قرآن نے اسے باذنہ کے ساتھ دونوں غلطیوں کو دور کیا کوئی شخص کسی پر ایمان لانے سے شفاعت کا حقد نہیں بھجاتا۔ اور احادیث سے ثابت ہے کہ قیامت کے دن آنحضرت صلم سجدہ میں گر کر دعا کرے گی یہاں تک کہ آپ کو شفاعت کی اجازت دی جائے گی یہیں جو لوگ یہاں نیکی کی دعا کے قبول ہو جانے کو مانتے ہیں۔ وہ شفاعت کا جو وہ بھی ایک دعا کا رنگ اپنے اندر رکھتی ہے انکار نہیں کر سکتے +

اکراہ

الدین میں ال عہد کا ہے یا اضافت سے بل ہے اور مراد دین اللہ ہے +

غی - غی وہ حالت ہے جو اعتقاد و فاسد سے پیدا ہو گا مطلق جس کے معنی میں بھی استعمال ہوا ہے (غ) اس کے خلاف دُشمنی - دُشمنی ہے معنی ہدایت - دُشمن دُشمنی سے حق و باطل مراد ہیں +

انصار میں ہر کوئی  
نہر ہو گا بنائے گا  
مستور

لکھا ہے کہ اہل مدینہ میں یہ دستور تھا کہ بعض عورتیں جب اولاد زندہ نہ رہے تو نذران لیتیں کہ کچھ کو اہل کتاب کے دین میں داخل کر دیتے کیونکہ اس دین کو وہ اپنے دین سے بہتر سمجھتے تھے۔ جب اسلام آیا تو انصار نے چاہا کہ جو اس طرح دین یوحنا میں داخل ہو گئے تھے ان کو اسلام میں داخل کریں تو یہ آیت نازل ہوئی جس میں اصول یہ بتایا کہ ایک دین سے دوسرے دین میں داخل ہونا اپنی خوشی کی بات ہے جس میں جائز نہیں۔ اور ابن عباس سے مروی ہے کہ قبیلہ بنی سالم بن عوف میں سے ایک شخص کے دو بیٹے عیسائی تھے جب وہ مسلمان ہو آؤ آنحضرت صلم سے عرض کیا کہ یا رسول اللہ میں انہیں اسلام میں داخل ہونے کے لئے مجبور رکھوں؟ تب یہ آیت نازل ہوئی

آیت لا اکراہ منجہ غیر

یہ الفاظ ایسے صاف اور اس قدر وسیع ہیں کہ دین اسلام پر کچھ بھینلا یا جلنے کے جس قدر اعتراضات ہیں ان سب کا ایک ہی جواب کافی ہے۔ اور اس کو نسخ کہنا بھی ایک غلط خیال ہے۔ زید یا بکر کے کہنے سے کوئی آیت نسخ نہیں ہو سکتی ہاں رسول اللہ صلم کا کوئی قول ہو تو تسلیم کر لیا جائے اس کو آیت جہاد الکفار والمنافقین سے نسخ قرار دینا اور بھی غلطی ہے۔ اس حکم کے تحت کسی ایک شخص کا نام نہیں لیا جاسکتا جو کچھ مسلمان کیا گیا ہو اور یہ حکم تو اس سے پیشتر کہ میں نازل ہو چکا تھا جہاد ہم بہ جہاد اُکبیرا جب جہاد کا حکم اس کے دونوں طرف موجود ہے یعنی اس کے نزول سے پہلے بھی اور اس کے نزول کے بعد بھی تو اس کو نسخ کہنا باطل ہے فنی بات ہے +

حکم کو یہ اہل کتاب  
مقبول نہیں

ایسا ہی اس کے حکم کو اہل کتاب پر محدود کرنا بھی صریحاً خلاف قرآن ہے۔ اور عجیب بات یہ ہے کہ اس حکم کے ساتھ تو دلیل بھی موجود ہے پھر حکم کو نسخ یا محدود کرنا اس دلیل کو غلط قرار دینا ہے اور وہ دلیل یہ ہے کہ ہدایت کی راہ گراہی سے تمیز ہو چکی ہے۔ اس لئے کچھ داخل کرنے کی ضرورت نہیں۔ اب حکم نسخ تب ہو جب یہ تمیز دور ہو جائے جو بالبداهت باطل ہے کیونکہ ایسا کبھی نہیں ہوتا۔ بلکہ اس کو اہل کتاب سے مفید کرنا تو ایک طرف راہیں کستا ہوں جو دلیل دی ہے اس کی رو سے تو دعویٰ یہ معلوم ہوتا ہے کہ قرآن

قرآن کو یہ مسلمانوں  
جو کچھ قبول نہ کیا



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ تعالیٰ کس لمحے  
مردوں کو زندہ کرے گا

۲۵۸ اَلَمْ تَرَ اِلَى الَّذِي حَاجَرَا بَرَهُمْ فِي رَبِّهِمْ اَنْ اَتَهُ اللهُ الْمَلَكُ اِذْ قَالَا بَرُّهُ

کیا تو نے اس کی حالت پر غور نہیں کیا جس نے ابراہیم سے انکے رجبہ بارہ میں جھگڑا کیا اسنے کہا اسنے اسے ملک یا جیباہیم کے

رَبِّی الَّذِیْ یُحْیِیْ وَیُمِیْتُ قَالَ نَا اَلْحِیْ قَامِیْتُ قَالَا بَرُّهُمْ فَاِنَّ لِلّٰهِ یَا نَبِیُّ بِالْشَّمْرِ

میرا رب وہ ہے جو زندگی بخشتا اور مارتا ہوا اس نے کہا میں بھی زندگی دیتا اور مارتا ہوں ابراہیم نے کہا کہ اللہ تو سب کو مشرق

مِنَ الْمَشْرِقِ فَاتِیْ بِہَا مِّنَ الْمَغْرِبِ فَبِئْسَ الَّذِیْ کَفَرَ وَاللّٰہُ لَا یَهْدِی الْقَوْمَ الظَّالِمِیْنَ

سے نکالتے تو وہاں سے مغرب نکال پھر وہ جو کافر تھا بہت رہ گیا اور اللہ ظالم لوگوں کو راہ نہیں دکھاتا ۲۵۹

کے یا نصرت کے یا عقاد کے اور ولایت کے معنی نصرت اور ولایت کے معنی قوتی ام ہیں یا دونوں کے ایک ہی معنی میں معنی قوتی ام یعنی کسی معاملہ کا ستولی ہونا۔ اور قوتی اور مولیٰ دونوں قائل کے معنی ہیں جی آتے ہیں اور مفعول کے معنی یعنی معنی مولیٰ۔ ولایت کرنے والا۔ یا مولیٰ جس کی ولایت کی گئی۔ اور اللہ تعالیٰ معنی مولیٰ شہ کا قوتی بھی کہلاتا ہے اور مولیٰ بھی اور بندہ کو بھی خدا کا قوتی کہا جاتا ہے (یعنی مولیٰ) مگر مولیٰ نہیں کہا جاتا (دع) اور چونکہ ولایت کے اصل معنی شہ قائل کے معنی ہیں لیس بیدار مالیس منہ (دع) اسنے اللہ کا بندہ کا قوتی ہونا یا بندہ کا اللہ کا قوتی ہونا اسی شہ قائل کے معنی پر ولایت کرتا ہے اور دونوں میں نصرت دینے یا نصرت دیا جانے کے معنی بھی شامل ہیں اور قوتی کے معنی محب بھی ہیں اور مصلحت بھی اور نصیحت بھی (دع) گویا قوتی میں قرب اور محبت اور صداقت کا تعلق ہے جسکے ساتھ نصرت ملی ہوئی ہو۔ اسنے قرآن کریم میں مومنوں کو مومنوں کے قوتی کہا گیا ہے اور منافقوں کو منافقوں کے اور کفار کا قوتی شیطان کو کہا گیا ہے جیسے یہاں بھی ہے اور ایاتہم الطاغوت (اور ایاتہ دلی کی جگہ ہے) اور قیامت میں کفار کی ایک دوسرے سے ولایت اور شیطان کی مولایت کو قطع قرار دیا ہے جیسے فرمایا یوم لا یغنی عن مولیٰ شیطانا (الدخان ۴۰) +

اللہ کا مومنوں سے تعلق ہے وہ ان کا قوتی ہے۔ اور اس کی ولایت یہ ہے کہ جب ایک شخص علی رنگ ہیں ایمان لاتا ہے تو اللہ تعالیٰ اس کو کفر شرک معاصی گندے رسم و رواج فاسد احقادات جہالت غرض ہر قسم کی تاریکی سے نکل روشنی میں لے آتا ہے پس سچے ایمان کی یہ علامت ہے کہ انسان تاریکی سے باہر نکل آئے کا فر جو نیکی کی طرف قدم اٹھانے سے انکار کرتا ہے اس کا تعلق روز بروز ظلمت سے بڑھتا چلا جاتا ہے۔ ایک بدی سے دوسری بدی کی طرف قدم اٹھتا ہے اور ایک نیکی سے دوسری نیکی کی طرف +

یہ نکتہ یاد رکھنے کے قابل ہے کہ قرآن شریف نے ہمیشہ نیکو و نیکو واحد میں استعمال کیا ہے۔ اور ظلمات کو جمع میں کیونکہ نور یعنی حق ایک ہی ہے اور ظلمات یعنی باطل بہت سے ہیں۔ نور کے کمال کو ظاہر کرنے کے لئے بھی نور علی نور فرمایا (النور ۳۵) اور اسی کے مطابق +  
وان هذا صراطی مستقیماً فأتبعوا دلتیبعوا السبیل (الانعام ۱۵۸) حکم طرف لے جانے والا راستہ ایک ہی ہے اس سے دور بھاگنا اور ہٹنا  
علا ۳۳ بہت۔ کے معنی ہیں و بہت زدہ اور تیرہ گیا۔ بہت تن ایسا جھوٹ جو سننے والے کو تیرہ کرے (دع) بخاری میں ہے بہت  
ذہبت جھٹ یعنی اس کو کوئی دلیل نہ دے جی یا دلیل میں مار گیا +

لایمہدی القوم الظالمین قرآن کریم میں بار بار آتا ہے کہ اللہ ظالموں یا کافروں کو ہدایت نہیں کرتا حالانکہ قرآن کریم کو ہدیٰ للناس بھی فرمایا ہے۔ ایا ما غیب کہتے ہیں کہ ہدایت اور تعلیم دو چیزوں کو چاہتی ہے ہدایت یا تعلیم دینے والے کی طرف سے اس کا دیدینا۔ اور جس کو ہدایت یا تعلیم دی جاتی ہے اس کا اس کو چاہل کر لینا۔ دونوں باتوں سے ہدایت اور تعلیم کمال ہوتی ہے پس جب ہدایت یا تعلیم دینے والے نے اپنا کام کر دیا اور جس کو ہدایت یا تعلیم پہنچائی گئی ہے اس نے اسے قبول نہ کیا ہو۔

ظالموں کو ہدایت  
دینے سے مراد

نہ ظلم و ظلمات جمع  
لانے کی وجہ

بہت۔ بقیات

اَوْ كَالَّذِي مَرَّ عَلَى قَرْيَةٍ وَهِيَ خَاوِيَةٌ عَلَى عُرُوشِهَا قَالَ اُنِجْنِي هٰذَا اللّٰهُ بَعْدَ ۲۵۹

یا اسکی مثال پر غور نہیں کیا، جو ایک گاؤں پر گزرا اور وہ دیران تھا اسکی حمایتیں گرجی تھیں اسنے کہا اللہ اسکی موت کے بعد کب

موتیگا فَاَمَاتَهُ اللّٰهُ مِائَةَ عَامٍ ثُمَّ بَعَثَهُ قَالَ كَمْ لَبِثْتَ قَالَ لَبِثْتُ يَوْمًا اَوْ

زندہ رکھا سو اللہ نے اسے ایک سو سال موت کی حالت میں کھا پڑے اٹھایا کہ تو کتنا ٹھہرا اس نے کہا میں ایک دن یا دن کوئی

بعض یَوْمٍ قَالَ بَلْ لَبِثْتَ مِائَةَ عَامٍ فَانْظُرْ اِلَى طَعَامِكَ وَشَرَابِكَ لَمْ يَتَسَنَّهْ وَانْظُرْ اِلَى

حصہ ٹھہرا ہوں۔ کہا بلکہ تو سو سال ٹھہرا پس تو اپنے کھانے اور پینے کی چیز کو دیکھ کہ اس پر سال نہیں گزرے اور اپنے گدے

حَارَكَ وَلَجَعَلَ اَبَاهُ لِلنَّاسِ لِنَظَرٍ اِلَى الْبُطَامِ كَيْفَ نُنْشِرُهَا ثُمَّ تَكْسُوْهَا لَحْمًا ط

کو دیکھ اور تاکہ ہم تجھے لوگوں کیلئے نشان بنائیں اور ہڈیوں کو دیکھ ہم انہیں کس طرح اٹھاتے ہیں پھر ان پر گوشت چڑھائیں ۳۳۵

تو نہ قبول کرنے کے لحاظ سے کہا جائیگا کہ اس نے ہدایت اور تعلیم نہیں دی اور غایب نہ کردہ کام اپنے کمال کو نہیں پہنچا گریبان ہدایت پر مجمع دلیل کا درجہ

اس کج میں تین باتیں ہیں۔ اور تیسویں کسی دیکھی رنگ میں اچھلے مرنے کا ذکر ہے۔ گو باقی باتیں مختلف ہوں پس اس کج کا اصل منشاء

اچھلے مرنے پر روشنی ڈالنا ہے اس سے پہلے کج میں مسلمانوں کو بشارت دی گئی تھی کہ وہ انہیں ایک زندہ قوم بنائیگا۔ اب تین مثالوں سے

سمجھا یا ہے کہ کس طرح اللہ تعالیٰ مردوں کو زندہ کیا کرتا ہے۔

پہلی مثال حضرت ابراہیم کی ہے۔ حضرت ابراہیم کا ایک شخص کے ساتھ جھگڑا ہوتا ہے بظاہر وہ کوئی بادشاہ ہے جیسا کہ اس کے

اس قول سے ظاہر ہوتا ہے اِنَا اَمْرٌ وَّ اٰمِیْتُ۔ مگر اِنَّا اللّٰهُ لِللّٰکِ اَمْرٌ خیر حضرت ابراہیم کی طرف جاتی ہے اور مردودہ وعدہ ہے جو

اللہ تعالیٰ نے حضرت ابراہیم کو دیا تھا کہ زمین مقدس کا وارث آپ کو بنایا جائیگا اور ہمیشہ کے لئے آپ کی نسل میں رہے گی۔ یہی پوچھ کر ہے ایک

ماورہ پرست انسان جس کے سر میں حکومت کا نشہ ہے کہتا ہے یہ کیونکر ہو سکتا ہے کہ یہ طاقتور قومیں جو اس وقت اس سرزمین کی مالک ہیں

نا بود ہو جائیں اور ہتھاری نسل سے ایک دیہوت قوم پیدا ہو جائے۔ تو حضرت ابراہیم فرماتے ہیں کہ وہ جو ہم ارب ہے وہی قوموں کو زندہ کرتا تو

وہی مارتا ہے۔ یہ میری طاقت کی بات بیشک نہیں مگر اللہ تعالیٰ کا یہی قانون ہے کہ کج ایک قوم طاقتور ہے تو اس کو تباہ کر کے دوسری کی

جگہ لے آتا ہے۔ اس کا جواب اس بادشاہ کی طرف سے یہ ہے کہ میں بھی تو بڑا صاحب اقتدار ہوں میں فوجوں کو چاہوں زندہ رکھوں جس کو چاہوں

مردوں جس زمین کو چاہوں آباد کروں جس کو چاہوں دیران کروں۔ تو میری طاقت بھی خدا کے برابر ہوتی حضرت ابراہیم نے فرمایا کہ اگر تمہاری

طاقت خدا کے برابر ہے تو پھر خدا تو اپنے قانون کے مطابق سوچ کو مشرق سے نکالتا ہے تم مغرب سے نکال کر دکھائیں پر وہ کا فر بادشاہ بہت

رہ گیا اور کوئی بات نہ سمجھی ویسے بھی عوامنا بت پرست قوموں میں بادشاہ کو خدا کا اوتا سمجھا جاتا ہے۔ اس لئے حضرت ابراہیم اس سے مطالبہ

کرتے ہیں کہ اگر تم میں خدا کی طاقتیں ہیں تو پھر خدا کے قانون کو اول بدل کر کے دکھاؤ۔ اور اگر یہ کہا جائے کہ اس نے حضرت ابراہیم کو یہ جواب کیا

دیا کہ تمہارا خدا اس کو مغرب سے نکال کر دکھائے تو اس کا جواب یہ ہے کہ حضرت ابراہیم کا تو یہ دعویٰ تھا کہ وہ اپنے خدا سے جو چاہیں کر سکتے

ہیں بلکہ وہ تو اللہ تعالیٰ کے اہل قانون کی طرف ہی توجہ دلا رہے ہیں۔ انہی قانونوں میں سے ایک قانون قوموں کے گرنے اور بننے کا ہے

جس کا ایک متکبر بادشاہ انکار کرتا ہے۔

۳۳۶ کالذی سانی اور فراء اور اکثر خوبیوں نے الذی کے پہلے ت کو ہم یہ معنی نسل قرار دیا ہے۔ گو یا عبادت یوں ہے اور ایت

حضرت ابراہیم  
بادشاہ سے جھگڑا

کالذی

## فَلَمَّا بَيَّنَّ لَهُ قَالَ أَعْلَمَنَّ أَنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

پس جب اسکے لئے بات کھل گئی تو اس نے کہا میں جانتا ہوں کہ اللہ ہر چیز پر قادر ہے ۱۳۴

مثل الذي مراد کیا تو نے اس شخص کی مثال پر غور کیا . . . . .

خاویہ خاویہ خواہ اصل میں خالی ہوئے کو کہتے ہیں وہ مَحْوُوت الدَّار کے معنی ہیں گھر میں کوئی رہنے والا نہ رہا دل بخاری میں ہے خاویہ یعنی خالی عرش علی عرشہا عرش عرش کی جگہ ہے جس کے معنی ہیں جتنی ہوئی چیز اور یہاں بخاری نے معنی کئے ہیں اَبْنَتْهَا یعنی اس کی عمارتیا پس علی عرشہا سے مراد ہے اس کی عمارتیں گری ہوئی تھیں +

۱۳۵ اللہ مائة عام یعنی سو سال تک ایک حالت میں رکھا جس کو موت کی حالت سے تعبیر کیا ہے +  
یسنہ۔ یسنہ سے ہے اور سنۃ سال کو کہتے ہیں سَنَتِ الْفَحْلَةِ یا سَنَتِ الْهَيْبَةِ کے معنی ہیں اس پر سال گزر گئے۔ اور یہی معنی سنۃ الطعام و سَنَتِہ کے ہیں دل، مگر جو نیکو کلمے پینے پر ایک مدت گزر جانے سے وہ بُس جاتا ہے۔ اس لئے طعام یا شراب پر جب سَنَہ بولا جاتا ہے تو اس کے معنی لئے جاتے ہیں اس میں تغیر واقع ہو گیا یا سکر گیا اور فراء نے لہ یسنہ لکھے معنی کئے ہیں لہ یثغیرہم و السنین علیہ یعنی سالوں کے گزرنے کی وجہ سے اس میں تغیر پیدا نہیں ہوا +

نشتن۔ نشتن کے اصل معنی بلند زمین ہیں پھر بلند زمین کی طرف اٹھ کر جانے پر بھی استعمال ہوا ہے اس لئے محض اٹھنے پر بھی۔ و  
اذا قبل النتن وافتتنوا (الحجۃ ۱۱) اور اسی سے نشو و نسہ جو میاں بی بی کے جھگڑے پر بولا جاتا ہے اور انشاء کے معنی مروہ کا زندہ کرنا بھی ہیں +

نکسو۔ نکسو سے ہے جس کے معنی لباس ہیں۔ یسنوۃ یعنی لباس تڑان شریف میں آیا ہے ۱۳۶ نکسوۃ (المائدہ۔ ۹) نکسوۃ کساء۔ کساء  
العظام محمداً (المؤمنۃ ۴۸) میں انسان کی پیدائش کے ذکر میں ہی لفظ استعمال ہوا ہے +  
۱۳۷ ۱۳۸ یہ دوسری مثال اچلے موٹے کی ہے جو مسلمانوں کو بطور تشفی دی گئی ہے۔ گو یا سمجھا یا ہے کہ اگر کبھی تم پر موت بھی آجائے تو اللہ تعالیٰ پھر تم کو زندہ کرے گا۔ کالذی سے حاف ثابت ہے کہ یہ مثالی واقعہ ہے۔ گو یا معنی یوں ہوئے کیا تو نے اس شخص کی مثال یعنی اس کی مثالی حالت پر غور نہیں کیا پس یہاں کسی ایسے واقعہ کی طرف اشارہ ہے جو ایک شخص کو عالم مثال یا عالم رویا میں پیش آیا ہے جب ہم واقعات کو دیکھتے ہیں جن کا ذکر الفاظ قرآنی میں پایا جاتا ہے تو اس کو باطل حقیق کی اس رویا کے مطابق پاتے ہیں جس میں ان کو بتایا گیا تھا کہ یوشم سوسال کی تباہی کے بعد پھر آباد ہوگا ماورینخت النصر کے یروشلم کو تباہ کرنے کے بعد کا واقعہ ہے۔ بائبل میں اس رویا کا ذکر حقیق چھتیسویں باب کے آخر اور سینتیسویں باب میں الفاظ ذیل میں ہے۔

”خداوند کا نام تھا مجھ پر تھا۔ اور اس نے مجھے خداوند کی روح میں اٹھا لیا۔ و ماں وادی میں جو ہڈیوں سے بھر پور تھی مجھے تپا دیا۔ . . . . اس نے مجھے کہا اے آدم زاد کیا یہ ہڈیاں جی سکتی ہیں میں نے جواب میں کہا اے خداوند یہ وہ تو ہی جانتا ہے پھر اس نے مجھے کہا کہ تو ان ہڈیوں کے اوپر نبوت کر اور ان سے کہہ کہ اے سوکھی ہڈیو تم خداوند کا کلام سنو خداوند یہ وہ ان ہڈیوں کو یوں فرماتا ہے کہ دیکھو تمہارے اندر میں روح داخل کروں گا اور تم جیو گے اور تم پر نہیں بھلاؤں گا اور گوشت چڑھاؤں گا اور تمہیں چمڑے سے مٹھنوں کا اور تم میں روح ڈالوں گا اور تم جیو گے اور جانو گے کہ میں خداوند ہوں سو میں نے حکم کے بموجب نبوت کی اور جب میں نبوت کرتا تھا تو ایک شور ہوا اور دیکھ ایک جھنڈا اوٹھیا تو میں نے اس میں ہر ایک ہڈی اپنی ہڈی سے اور جو بیٹے نگاہ کی تو دیکھ نہیں اور گوشت ان پر چڑھ آئے اور چمڑے کی ان پر پوشش ہو گئی پر ان میں روح نہ تھی . . . . . اور ان میں روح آئی اور وہ جی اٹھے . . . . . تب اس نے مجھے کہا کہ اے آدم زاد یہ ہڈیاں سارے جسم اٹھل ہیں۔ دیکھ یہ کہتے ہیں کہ ہاری ہڈیاں

وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ رَبِّ ارْنِي كَيْفَ تُحْيِي الْمَوْتَىٰ ۖ قَالَ أَوَلَمْ تُؤْمِنْ ۖ ۲۶۰

اور جب ابراہیم نے کہا اے میرے رب مجھے دکھا تو کس طرح مردوں کو زندہ کرتا ہو۔ کہا کیا تو نہیں مانتا ہو۔

سو گھٹنیں اور بہاری امید جاتی رہی ہم تو باطل فنا ہو گئے اس لئے تو نبوت کو اور ان سے کہو کہ خداوند ہوا وہ یوں کہتا ہے کہ پھر میرے لوگ ہیں تمہاری قبروں کو کھولوں گا اور نہیں تمہاری قبروں سے باہر نکالوں گا اور اسرائیل کی سرزمین میں لاٹھیں گاٹھ

اس سے ظاہر ہے کہ بائبل حضرت خرقیل کے ایک کشف کا ذکر کرتی ہے جس کی ابتدا یہ ہے کہ وہ ایک ہڈیوں سے بھری ہوئی وادی میں بحالت کشف گزرے گویا وہ ایک ویران بستی تھی جیسا کہ قرآن شریف نے فرمایا اور بائبل میں بھی سوال ہے اے آدم زاد کیا یہ ہڈیاں جی سکتی ہیں۔ قرآن شریف میں بھی ہے اے نبی ہذا اللہ بعد موتہا اور کشف میں ان کو دکھایا گیا کہ اس طرح ہڈیوں کو اٹھایا جا اور ان پر گوشت چڑھایا جاتا ہے جس کو قرآن شریف نے کیف منشہا ثم نکسوها لعمائم بیان فرمایا۔ اور بائبل میں ہے کہ یہ ہڈیاں بنی اسرائیل ہیں۔ قرآن شریف میں بھی ہے وَلْيُفْعَلْ آيَةٌ لِلنَّاسِ ۚ وَاللَّهُ عَلِيمٌ غَلِيبٌ اور الناس سے مراد یہاں انہی کی قوم بنی اسرائیل ہے پس یہاں صاف بتائی ہے کہ دونوں جگہ ایک ہی واقعہ کا ذکر ہے۔ اور وہ واقعہ عالم مثال کا ہے جسے بائبل نے ان الفاظ میں ظاہر کیا کہ خداوند کی روح مجھ پر تھی۔ اور قرآن شریف نے ایک ۱۰ سے اس واقعہ کے مثالی ہونے کی طرف اشارہ کر دیا۔ ہاں قرآن شریف میں کچھ امر نہ

ہے۔ اور وہ ہے حالت موت کا سوسال رہنا۔ سو یہاں بائبل کی کمی کو بھی پورا کر دیا ہے۔ اور ایک پیشگوئی بھی کی ہے کیونکہ واقعہ یہ ہے کہ بنی اسرائیل پر وہ مردہ ہونے کی حالت ایک سوسال رہی تھی تو بائبل میں اس کا ذکر نہیں بخت النصیر ۱۱۳ قبل مسیح میں

یروشلم پر چڑھائی کے اس کو فتح کیا۔ اور ۳۶۶ قبل مسیح میں بابلیوں کی تباہی کے بعد غریب شاہ ایران نے یہودیوں کو واپس آکر آباد ہونے کی اجازت دی اور ۲۰ قبل مسیح تک یہ دوبارہ آباد ہوتا رہا گویا یہ ۹۳ یا قریباً ایک سوسال کا زمانہ موت کا گزرا اور پیشگوئی یہ

تھی کہ قریباً باطل اسی قدر زمانہ یروشلم پر وہ گزرا جب عیسائیوں نے صلیبی جنگوں میں اسے مسلمانوں کے ہاتھ سے لے لیا تھا اور پھر دوبار مسلمانوں کے ہاتھ میں اس کا آنا اس کی زندگی تھی۔ اور شاید انہی واقعات کا اب پھر عادی ہونے والا ہے یا خدا چاہے تو مسلمانوں کو اب یروشلم پر حملہ دوبارہ ولادے۔ قرآن شریف کا اس سوسال کے واقعہ کا ذکر کرنا اور بائبل میں اس کا ذکر نہ ہونا گمراہی و واقعات سے اس کا صحیح ثابت ہونا اور پھر پیشگوئی کے طور پر بھی اس کا ٹھیک صادق آنا ایسا باریک علم خبیب ظاہر ہے جو عجب کے ایک ہی کو

دیکھا کسی انسان کو بھی حاصل نہ ہو سکتا تھا +

قبل اس کے کہ میں کچھ اور الفاظ کی تشریح کروں یہ بتا دینا ضروری ہے کہ تفسیر کے مختلف اقوال میں جو اس آیت کے تعلق ہیں ہر ایک اور بیچ اور وہب نے کہا ہے کہ یہ بیت المقدس کا ذکر ہے جس کو بخت النصیر نے برباد کر دیا تھا۔ اور روح المعانی میں ہے کہ یہ قول سب سے زیادہ مشہور ہے پس یوں سلف کی شہادت بھی اسی پر ہے +

قابل تشریح یہ امر ہے کہ جب اللہ تعالیٰ نے پوچھا تو کتنا ٹھہرا۔ تو جواب میں بنی کہتا ہے دن یا دن کا کچھ حصہ اور اللہ تعالیٰ فرماتا ہے بلکہ تو سوسال ہی ٹھہرا۔ سو طوطا رو پا کے تو دن کا کچھ حصہ ہی گزرا تھا اور اللہ تعالیٰ نے جو فرمایا کہ سوسال تو ٹھہرا ہے۔ تو یہ اس حقیقت کے

ظہار کیلئے تھا۔ لہذا غرض کہ یہ سوسال کی موت کا رو یا دکھانے کی یہی ہے کہ تمہاری قوم پر یہ موت سوسال تک رہے گی سو چونکہ قرآنی قوم کے قایم مقام ہو اس لئے حالت لبت یا حالت موت فی تحقیق سوسال ہی ہے اہل تم کو ہم نے یقیناً ایک رو یا میں دکھایا ہے سو چونکہ تمہارا کھانا پینا سب اسی طرح موجود ہے اور تمہارا گھر بھی اسی طرح زندہ موجود ہے (قرآن کریم) کہیں نہیں فرمایا کہ گھر تھا تھا اس کی ہڈیوں پر گوشت چڑھایا تھا بلکہ صاف فرمایا کہ اپنے کھانے پینے کو دیکھ لو اور اپنے گھر کو دیکھ لو اس میں یہ اشارہ تھا کہ جس طرح تمہارے یہ کھانے پینے کے سامان اور تمہاری سواری کا سامان اہل موجود ہے اسی طرح تمہاری قوم پھر اپنی اہل حالت پہنچائی ہو پھر

مذاہب میں سوسال کی موت کیوں لکھی گئی

مذاہب میں سوسال کی موت کیوں لکھی گئی

مذاہب میں سوسال کی موت کیوں لکھی گئی

قَالَ بَلَىٰ وَلَٰكِنْ لَّيَطْمِئِنَّ قُلُوبُكَ قَالَ فخذْ اَرْبَعَةً مِّنَ الطَّيْرِ فَصُرْهُنَّ

کہا ہاں مگر اس لئے کہ میرے دل کو اطمینان حاصل ہو کہنا تو چار پرندوں پر انہیں اپنی طرف

الْيَاكَ ثُمَّ اجْعَلْ عَلَىٰ كُلِّ جَبَلٍ مِّنْهُنَّ جُزْءًا ثُمَّ ادْعُهُنَّ يَا تَيْنَكَ

مائل کرو پھر ان میں سے ایک ایک حصہ ہر ایک پہاڑ پر رکھ دو پھر ان کو بلاؤ تمہارے پاس دوڑتے ہوئے

سَعِيًّا وَاَعْلَمَنَّ أَنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ

آجائینگے اور جان لو کہ اللہ غالب حکمت والا ہے ۳۳۵

وہن میں آباؤ ہو جائے گی۔ اور سو سال کو ایک دن میں گزاردینا اس میں یہ اشارہ تھا کہ وعدہ ابراہیمی کے اس کو خلاف نہ سمجھا جائے

۳۳۵ ص - باب صادر بقدر ما وہ صور سے ہے جس کے معنی المیل یعنی مائل ہونا ہیں (غ۔ ل) خود اس آیت میں قصصہن کی

تفسیر و تفصیل سے کی ہے دل یعنی ان کو اپنی طرف متوجہ کرو اور زجاج کا قول نقل کیا ہے کہ پہلی لغت کے نزدیک قصصہن الیہ کے

معنی اطمینان و انجمن الیہ ہیں (ل) لکھا مائل کرو اس کی طرف اکٹھا کرو اور یہ بھی منقول ہیں کہ صُفْرُ الثَّغْيِ قَطْعُهُ وَفَصْلَتُهُ یعنی چم

اس کو قطع کرو یا اور اس کا فیصلہ کرو یا جس کی سند میں شعر پیش کیا ہے صُفْرُ ثَابِتٍ لِّحْمَةٍ تو اس قطع کرنے سے مراد قہر کرنا نہیں بلکہ فیصلہ

کے طور پر کسی بات کا قطع کرنا ہے۔ اور دوسرے صُفْرُ کا صلابہ الی ہو جیسے یہاں قرآن شریف میں ہے تو اس کے معنی قطع نہ موزون ہیں اور

ذی لغت میں آئے ہیں۔ بلکہ اس صلا کے ساتھ معنی صرف مائل کرنا ہی ہیں۔ مگر مفسرین کے خیال میں چونکہ یہ سمایا ہوا ہے کہ یہاں مراد قصہ

نہی لغت میں آئے ہیں۔ بلکہ اس صلا کے ساتھ معنی صرف مائل کرنا ہی ہیں۔ مگر مفسرین کے خیال میں چونکہ یہ سمایا ہوا ہے کہ یہاں مراد قصہ

نہی لغت میں آئے ہیں۔ بلکہ اس صلا کے ساتھ معنی صرف مائل کرنا ہی ہیں۔ مگر مفسرین کے خیال میں چونکہ یہ سمایا ہوا ہے کہ یہاں مراد قصہ

نہی لغت میں آئے ہیں۔ بلکہ اس صلا کے ساتھ معنی صرف مائل کرنا ہی ہیں۔ مگر مفسرین کے خیال میں چونکہ یہ سمایا ہوا ہے کہ یہاں مراد قصہ

نہی لغت میں آئے ہیں۔ بلکہ اس صلا کے ساتھ معنی صرف مائل کرنا ہی ہیں۔ مگر مفسرین کے خیال میں چونکہ یہ سمایا ہوا ہے کہ یہاں مراد قصہ

نہی لغت میں آئے ہیں۔ بلکہ اس صلا کے ساتھ معنی صرف مائل کرنا ہی ہیں۔ مگر مفسرین کے خیال میں چونکہ یہ سمایا ہوا ہے کہ یہاں مراد قصہ

نہی لغت میں آئے ہیں۔ بلکہ اس صلا کے ساتھ معنی صرف مائل کرنا ہی ہیں۔ مگر مفسرین کے خیال میں چونکہ یہ سمایا ہوا ہے کہ یہاں مراد قصہ

نہی لغت میں آئے ہیں۔ بلکہ اس صلا کے ساتھ معنی صرف مائل کرنا ہی ہیں۔ مگر مفسرین کے خیال میں چونکہ یہ سمایا ہوا ہے کہ یہاں مراد قصہ

نہی لغت میں آئے ہیں۔ بلکہ اس صلا کے ساتھ معنی صرف مائل کرنا ہی ہیں۔ مگر مفسرین کے خیال میں چونکہ یہ سمایا ہوا ہے کہ یہاں مراد قصہ

نہی لغت میں آئے ہیں۔ بلکہ اس صلا کے ساتھ معنی صرف مائل کرنا ہی ہیں۔ مگر مفسرین کے خیال میں چونکہ یہ سمایا ہوا ہے کہ یہاں مراد قصہ

نہی لغت میں آئے ہیں۔ بلکہ اس صلا کے ساتھ معنی صرف مائل کرنا ہی ہیں۔ مگر مفسرین کے خیال میں چونکہ یہ سمایا ہوا ہے کہ یہاں مراد قصہ

نہی لغت میں آئے ہیں۔ بلکہ اس صلا کے ساتھ معنی صرف مائل کرنا ہی ہیں۔ مگر مفسرین کے خیال میں چونکہ یہ سمایا ہوا ہے کہ یہاں مراد قصہ

نہی لغت میں آئے ہیں۔ بلکہ اس صلا کے ساتھ معنی صرف مائل کرنا ہی ہیں۔ مگر مفسرین کے خیال میں چونکہ یہ سمایا ہوا ہے کہ یہاں مراد قصہ

نہی لغت میں آئے ہیں۔ بلکہ اس صلا کے ساتھ معنی صرف مائل کرنا ہی ہیں۔ مگر مفسرین کے خیال میں چونکہ یہ سمایا ہوا ہے کہ یہاں مراد قصہ



مَثَلُ الَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَمَثَلِ حَبَّةٍ أَتَتْ سَبْعَ سَنَابِلَ ۚ

ان لوگوں کی مثال جو اللہ کی راہ میں اپنے مالوں کو خرچ کرتے ہیں ایک دانہ کی مثال ہے جو سات بالیاں اٹکائے

اس کیفیت کو سمجھانے کے لئے اللہ تعالیٰ نے ان کو ایک مثال دی ہے چار چاندروں کو اور ان کو ہلا کر پھر چار مختلف سمتوں میں ان کو ایک ایک کر کے رکھ دو۔ پھر ملاؤ اور دیکھو کہ کس طرح تمام ہی آواز پر بھاگے چلے آتے ہیں۔ اس مثال سے حضرت ابراہیم کو سمجھ میں آگیا کہ یہ کیفیت کا پتہ لگ گیا کہ باوجودیکہ ایک پند انسان سے بہت دور رہنے والی اور بھاگنے والی چیز ہے لیکن انسان جب اسے ہلائے تو یہ خاک اسے اپنے حکم کے تابع کر سکتا ہے کہ اس کی آواز پر وہ اڑا چلا آتا ہے تو جب انسان میں اور اس کی ہلائی ہوئی چیز میں ایسا شدید تعلق نہیں ایک عارضی تدبیر سے پیدا ہو جاتا ہے تو اللہ تعالیٰ کا تصرف جو خالق و مالک ہے کیوں اس سے بڑھ کر نہ ہو۔ ایک مردہ کو جس طرح زندہ ہو جاتا ہے۔ اس کی زندگی کے اسباب پیدا ہو جاتے ہیں۔ وہ بھلائی کے کام جو ان کی خلق کا موجب ہوں ان کو کرنے کی توفیق مل جاتی ہے اللہ تعالیٰ جس قوم کو زندہ کرنا چاہتا ہے اس کی زندگی کے اسباب جمع کر دیتا ہے کیونکہ وہی خالق اسباب ہے اس کے تصرف میں سب چیزیں ہیں۔ خود لفظ طیر کے استعمال میں نیک و بد اعمال کی طرف اشارہ ہے کیونکہ فقط طائر نیک و بد اعمال پر استعمال ہوا ہے۔ وکل انسان الزمنا طائراً فی خلقه (یعنی اسے طائر بنا دیا) ۳۱۔ جہاں طائر کے معنی ہی اعمال ہیں۔ اور چونکہ اس مثال سے حضرت ابراہیم کو اصل کیفیت معلوم ہو جاتی ہے اس لئے ان کو یہ ضرورت بھی پیش نہیں آتی کہ وہ ایسا کرے بھی دیکھیں اور نہ ان کے قرآن شریف میں ایسا کرنے کا ذکر ہے۔ کیونکہ یہ ایک مثال بزرگ دلیل تھی اور حضرت ابراہیم جانتے تھے کہ ایسا ہوتا رہتا ہے +

اور اگر اس کو وہی واقعہ سمجھا جائے جو مفسرین بیان کرتے ہیں تو اس سے کئی وسوسہ پیدا ہوتے ہیں۔ کیونکہ اس صورت میں یہ معلوم ہوگا کہ حضرت ابراہیم کو واقعی شک تھا کہ اللہ تعالیٰ مردوں کو بھی زندہ کر سکتا ہے جب تک چار مردہ جانوروں کو زندہ ہوتے نہیں دیکھ لیا ان کو یہ یقین نہ آیا جو ایمان کے سنائی ہے اور بائیں ایک واقعہ کو ہوتا دیکھ کر اس کی کیفیت کا پتہ نہیں لگتا۔ بہم ہر روز رخت سینج اور نطفہ سے انسان بنتا دیکھتے ہیں مگر نہیں جانتے کہ کس طرح ایسا ہوتا ہے پس کیف حق الموتی کا یہ جواب کوئی نہیں کہ مردہ جانوروں کو پھر زندہ ہوتے دیکھ لیا۔ کیف کا جواب صرف وہی دلیل ہو سکتی ہے جو قلب کو مطمئن کر دیتی ہے کہ فی الواقع عالم میں ایسا ہی ہوتا ہے۔ اور مزید برآں اس اطمینان قلب کی جو حضرت ابراہیم کو حاصل ہو گیا کیا ہم کو ضرورت نہیں۔ اگر تو ان کو اطمینان یوں ہوا تھا کہ ان کے سامنے چار مردہ جانور زندہ ہو گئے تو ہم کو یہ اطمینان بھی میسر آ سکتا ہی نہیں۔ اور اگر وہ دلیل ان کیلئے موجب اطمینان ہوئی تھی تو ہمارے لئے بھی یہی دلیل کام ہو سکتی ہے اور سکون و اطمینان کا موجب ہو سکتی ہے۔ بخاری میں جو حدیث اس آیت کی تفسیر کے رنگ میں مروی ہے وہ اس بات کا مفصلہ کرتی ہے کہ یہ ایک دلیل ہے کوئی واقعہ نہیں۔ اس حدیث میں آتا ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یَا مَعْشَرَ الْبَشَرِ إِنَّ لَكُمْ فِي ذَٰلِكَ لَآیَاتٍ لِّذِیْهِ کَیْفَ حَقِّ الْمَوْتُ بِہِم ابراہیم سے زیادہ شک کے حقدار ہیں جب اس نے کہا اے میرے رب مجھے دکھا کہ تو کس طرح مردے زندہ کرتا ہے یعنی اگر حضرت ابراہیم کو شک پیدا ہوا تو ہم کو اس سے بھی زیادہ ہونا چاہئے تھا۔ بالفاظ دیگر جس اطمینان قلب کی ضرورت حضرت ابراہیم کو تھی اس کی ہم کو بھی ہے اس لئے جس راہ سے حضرت ابراہیم کو اطمینان ہوا ہمیں بھی ہونا چاہئے لیکن ہم تو چار جانوروں کو قہر کر کے پھر بلائیں تو وہ کبھی اڑتے تو سنے نہیں تھے نہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی موجودگی میں ایسا ہوا پس وہ کونسا امر ہے جس سے ہمارا اطمینان قاب ہو وہ یہی صورت ہے کہ ان الفاظ میں جو مثال ہے وہ ایک دلیل کے رنگ میں ہو تو دلیل ایک ایسی چیز ہے جس طرح سے ہزار ہا سال پیش نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی اسی طرح آج کر سکتی ہے مگر واقعہ جو دیکھنے سے تعلق رکھتا ہے وہ جب تک ہر شخص نہ دیکھے اسے کوئی فائدہ نہیں پہنچا سکتا۔ راہبان کہ حضرت ابراہیم کے سامنے ایسا ہوا تو وہ پہلے ہی حاصل ہے کہ خدا ایسا کر سکتا ہے حضرت ابراہیم کے سامنے ایسا ہونے سے اس میں کچھ زیادتی نہیں ہو سکتی۔ یہ دلیل نہ صرف دنیا میں اچانے موٹی پر صادق آتی ہے بلکہ قیامت میں اچانے موت پر بھی وہی کام دیتی ہے +

## فِي كُلِّ سَبِيلَةٍ مَّائَةٌ حَبَّةٌ وَاللَّهُ يُضِعُّ لِمَنْ يُشَاءُ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ

ہر ایک مال میں سو دانے ہوں اور اللہ جس کے لئے چاہتا ہے کئی گنا کر کے دیتا ہے اور اللہ وسعت دینے والا جواد اللہ

۳۳۶ سبیل اللہ - دیکھو ۱۹۲۳ء کی راہ یا اللہ تعالیٰ ایک پیچھے کی راہ اس کا دین ہے پس اتفاق فی سبیل اللہ سے مراد اللہ تعالیٰ کے دین کی حفاظت یا ترقی کے لئے اموال کا خرچ کرنا ہے۔ اور چونکہ جہاں بھی حقیقتاً دین کی ترقی اور حفاظت میں کوشاں ہوتا ہے اس لئے بعض نے کہا ہے کہ عرف قرآن میں فی سبیل اللہ ہمارے فتنے سے جہاد باسیف ایک خاص اور وقتی صورت ہوتی ہے جہاد کبیرہ ہے جو ہر وقت ہو سکتا ہے جیسا کہ فرمایا وجاہد ہم بہ جہاد اکبیر (الفرقان ۲۵) یعنی اس قرآن کے ذریعہ سے ان کے ساتھ جہاد کبیر کر ویس اتفاق فی سبیل اللہ کا اصل مفہوم ترقی دین اسلام پر خرچ کرنا ہے گو دیگر خیراتی کام بھی اس میں شامل ہو جاتے ہیں +

سنبلة - اس کا اصل بھی سبیل ہے اور معنی خوشہ میں جمع سنبائل +  
اس سے پہلے ضرورت اتفاق کا مضمون چلا آتا ہے اس رکبے میں یہ ذکر ہے کہ اتفاق کا نتیجہ کیا ہے اور اس نتیجہ کو ضائع ہونے سے کیونکر بچایا جاسکتا ہے اسی لئے اس میں اخلاص کی ضرورت اور یا سے بچنے کا ذکر کیا ہے پچھلے رکبے میں مسلمانوں کو زندگی کی بشارت دی اور اس سے بچھلی آیت میں یہ بتایا کہ اللہ تعالیٰ کسی قوم کو زندہ کرنا چاہے تو اس کے اسباب کٹھے کر دیتا ہے اب انہی اسباب کا ذکر کرتا ہے۔ اور بتاتا ہے کہ خدا کی قربانیاں قوم کی زندگی کا موجب بنتی ہیں۔ اور مالی قربانیوں کی ضرورت ہر وقت ہر قوم کو پڑتی ہے اس لئے ان کی طرف خصوصیت سے توجہ دلائی +

خدا کی راہ میں مال خرچ کرنے کو اس پیچ کے ہونے سے مشابہت دی ہے جس سے ایک دانہ سے سات سو دانہ بنتا ہے بلکہ اس سے بھی دو چہند اور کئی گنا ہوتا رہتا ہے۔ یہاں تک کہ بغیر حساب رزق بھی اس کا نتیجہ ہے جیسا موقعہ جس قدر اس میں خلل ہو جس قدر اس کے لئے کوشش کی جائے اسی کے مطابق نتیجہ ہوگا حضرت مسیحؑ نے بھی انجیل میں ایک دانہ کے بڑھنے کی مثال دی ہے مگر تیس گنا ساٹھ گنا حد سو گنا بڑھنے کا ذکر کیا ہے (متی ۱۳: ۲۳) قرآن کریم سات سو گنا سو گنا شروع کر کے اسے چند و چند کرتے کا وعدہ دیتا ہے اور یہ زائد وعدہ ہی نہیں بلکہ صحابہ رضی اللہ عنہم کی زندگیوں میں ہی اس وعدہ کا ثبوت بھی مل جاتا ہے بیکڑوں دینے تو لاکھوں اور کروڑ پانے عرب کی دولت کیا ہوگی اس کو بچ کر کے قیصر و کسرنے کے خزانوں کے مالک ہو گئے بعض لوگوں کو ایک فیملی لگتی ہے کہ وہ ایک مہ جیب سے دیکر چاہتے ہیں کہ فوراً دس پیسے ان کی جیب میں غیب سے آجائیں وہ در دنیا سنا ہوا ہے مگر نظراتی تنگ ہے کہ بھی اس کے معطل پر غور نہیں کرتے وہ در دنیا تو دھڑے سے اوسنے ہے اللہ تعالیٰ تو سات سو گنا بلکہ اس سے بھی چند و چند کا وعدہ دیتا ہے۔ مگر وہ آتایوں ہے کہ قومی اور دینی مفاد پر جو اموال خرچ کئے جاتے ہیں وہ قوم کو خدا کے فضلوں کا وارث بنا دیتے ہیں اور جب قوم میں دولت آتی ہے تو بھروسہ ہی اس کے سب افراد اس میں حصہ دار ہو جاتے ہیں۔ قومی زندگی ہی اسی زندگی ہے اسی کی طرف قرآن شریف بار بار توجہ دلاتا ہے۔ مگر تنگ دل انسان اپنا مال صرف اسی کو کھتا ہے جو اس کی جیب میں ہو +

اب بھی مسلمانوں پر سے ذلت و ادبار کی حالت دور نہیں ہو سکتی جب تک کہ وہ خدا کی راہ میں اپنے مالوں کو خرچ کرنا نہ سیکھیں اپنے شغلوں پر شادیوں اور ماتوں کے موقع پر بیدار رہنے پر خرچ کرتے ہیں مگر خدا کی راہ میں دینے کے وقت غفلت بن جاتے ہیں دین اسلام کی ترقی اتفاق فی سبیل اللہ سے وابستہ ہے جب تک اس اصول قرآنی کو اپنی زندگیوں کا عملی رہنما نہ بنائیں کامیاب نہیں ہو سکتے مسلمانوں میں مال و دولت کی کمی نہیں مگر وہ دل نہیں جو خدا کے وعدوں پر سچا ایمان رکھتا ہو اس کی راہ میں مال و دولت کو نسا دے +

اتفاق فی سبیل  
اللہ سے کیا مراد ہو

سنبلة  
قوم کی زندگی کے  
اسباب کیا ہیں

پیچ کی مثال اور انجیل  
سے مقابلہ

دو دنیا

اسلام کی ترقی اتفاق  
فی سبیل اللہ سے  
ہوگی

الَّذِينَ يَنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ثُمَّ لَا يُتَّبِعُونَ مَا أَنْفَقُوا مَنَاقِبُ ۲۴۲

وہ لوگ جو اپنے مالوں کو اللہ کی راہ میں خرچ کرتے ہیں پھر اس کے پیچھے جو خرچ کیا نہ احسان جتاتے ہیں اور

لَا أَدْرِي لَهُمْ جَزَاءُ مَا دَفَعُوا وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ۲۴۳ قَوْلُ

نہ دیکھ دیتے ہیں ان کیلئے انعام جزائے رب کے پاس ہر اور انہیں کوئی خوف نہیں اور نہ وہ غمگین ہونگے ۳۳۲ نیک بات

مَعْرُوفٌ وَمَغْفِرَةٌ خَيْرٌ مِنْ صَدَقَةٍ يَتْبَعُهَا أَذًى ۲۴۴ وَاللَّهُ غَفُورٌ حَلِيمٌ ۲۴۵

کہنا اور مغفرت اس صدقہ سے بہتر ہے جس کے پیچھے دکھ پہنچایا جائے اور اللہ غنی ۳۳۳ بردبار ہے ۳۳۴

۳۳۲ مَنَ - مَنَ - مَنَ کے معنی بھاری نعت ہیں مَنَ مشہور وزن ہے چالیس سیرا اور مَنَ ایک توفل سے ہے جس کے معنی ہیں اس کو بکرا

نعت دی اتنی بڑی نعت جس کے بوجھ کے نیچے وہ دب گیا۔ جیسے فرمایا مَنَ اللہ علی المؤمنین (ال عمران ۱۶۳) مَنَ اللہ علیکم

(النساء ۹۴) مَنَنا علی موسیٰ وھارون (الصفت ۴۴) نوبدان مَنَ علی الذین استغفوا (الصفت ۵) اور یہ

حقیقت اللہ تعالیٰ کے لئے ہے۔ اور دوسرا مَنَ قول سے ہے معنی لفظوں میں جتنا کہ ہم نے یوں کیا ہے اور یہ قبیح ہے (۵) اسی مَنَ کا یہاں

فکر ہے۔ اسی کی مثل ہے یمنون علیک ان اسلموا (الحجرات ۱۰) اور مَنَ کے معنی قطع بھی آتے ہیں۔ گویا احسان جتنا اس نعت کو قطع کر کے

یہاں بھی فی سبیل اللہ خرچ کرنے سے مراد اولاد ترقی دین کے لئے خرچ کرنا ہی ہے جیسا کہ مفسرین نے اس کے ماتحت غزوہ تبوک میں حضرت

عبدالرحمن کے آٹھ ہزار دھرم میں سے جو ان کے پاس تھے چار ہزار دھرم دینے کا اور حضرت عثمان کے ایک ہزار اور اثباج سامان دینے کا ذکر کیا

لکھا ہے کہ اس پر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم حضرت عثمان کے لئے بار بار دعا کرتے رہے یہاں تک کہ صبح ہو گئی یا داب ان عثمان بن عفان رضیت عنہ

فاوض عنہ اسے میرے اب عثمان بن عثمان سے میں رہنی ہوا تو مجی اس سے رہنی ہو جا۔ ان واقعات کو جن کا تعلق غزوہ تبوک سے ہے

اس آیت کے شان نزول میں بیان کرنا جو مدت پہلے کی نازل شدہ ہے بتانا ہے کہ شان نزول سے مراد کسی واقعہ کا کسی آیت کے ماتحت

آملے دیکھ اور۔ ایسے چندوں کی صورت میں مَنَ یہ ہے کہ چندہ دیکر فکر کرے کہ میں نے اس قدر چندہ دیا ہے جیسے دوسری جگہ ہے۔

یمنون علیک ان اسلموا خدا کی راہ میں دیکر یہ سمجھنا چاہئے کہ ایک فرض تھا یا ایک امانت تھی جو ادا ہو گئی کیونکہ یمنون کا مال تو خدا کا

مال ہے جیسا ان اللہ اشتقوا من المؤمنین القسم ہم واموالہم سے ظاہر ہے اور اذنی یہ ہے کہ دوسروں کی یہ فکر دیکھ نہ چاہئے کہ فلا

نے تھوڑا دیا ہے یا فلاں نے نہیں دیا۔

انفاق فی سبیل اللہ کا نتیجہ نہ صرف اسے جس کو بھلاؤ اس کی عزت یا کمزرت کے یا تاکید کے طور پر عند دہم فرمایا بلکہ (مخوف علیہم

ولہم یحزنون کی حالت بھی اسی کا نتیجہ ہے یعنی مالی قربانیوں سے قوم خوف و حزن کی حالت سے نکل کر کامیابی کی منزل مقصود پر

پہنچ جاتی ہے یعنی دشمن کا خوف باقی نہ رہے گا۔ اور جس قربانی پر انسان کو کامیابی حاصل ہو اس پر وہ کبھی ہچکتا نہیں سمجھتا۔ یہی مسلمان

اگر خوف و حزن کی حالت سے نکلنا چاہتے ہیں تو یہی راہ ہے لیکن قربانی کے بغیر کچھ نہ بنے گا۔

۳۳۳ غنی - الغنی - جو اس لئے آئی میں سے ہے اس کے معنی ہیں وہ جو کسی کا محتاج نہیں اور ہر ایک شخص اس کا محتاج ہے (۵) اور یہاں

مطلق ہے۔ اور وہ الغنی بھی ہے یعنی اپنے بندوں کو فنی کر لے کر یہ غنا نے مطلق نہیں جسے عدم حاجت سے تعبیر کیا جاتا ہے بلکہ حاجات کا

کم کر دینا ہے جیسا کہ فرمایا وجعلک عائلاً (فاغنی ۹) یا جیسا حدیث میں ہے الغنی غنی النفس (۵) اور بعض مال کی زیادتی پر بھی

برلا جاتا ہے جیسے من کان غنیاً فلیست غنیاً (النساء - ۶)

مَنَ

انفاق کی پہلی غرض  
ترقی دینہ ہے۔

غیر انفاق خوف و  
حزن کی حالت دہ  
دہر ہوگی۔

الغنی  
غنی

۲۶۲ يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوا لَا تَبْطُلُوْا صَدَقَتَكُمْ يٰۤاَلِيْنَ وَالْاٰذَىٰ كَالَّذِيْ

اے لوگو جو ایمان لائے ہو اپنے صدقوں کو احسان جتانے اور دکھ دینے سے باطل نہ کرو ۳۳۹ اس شخص کی طرح

يُنْفِقُ مَالَهُ رِثَاءَ النَّاسِ وَلَا يُؤْمِنُ بِاللّٰهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَمَثَلُهُ

جو اپنا مال لوگوں کے دکھانے کے لئے خرچ کرتا ہو اور اللہ اور آخرت کے دن پر ایمان نہیں لاتا سو اس کی مثال

كَمَثَلِ صَفْوَانَ عَلَيْهِ رُءُوبٌ فَاصَابَهُ وَاِبِلٌ فَتَرَكَهُ صَلْدًا لَا

اس صاف چٹان کی سی ہے جس پر بھٹی ہو پھر اس پر زور کا سینہ پڑے اور اسے باطل صاف کیے چھوڑے اس میں

يَقْدِرُونَ عَلَى شَيْءٍ مِّمَّا كَسَبُوْا وَاللّٰهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْكَافِرِيْنَ

سے کچھ بھی لٹھ نہ آئے گا جو کما یا تھا اور اللہ کافر لوگوں کو راہ نہیں دکھاتا ۳۴۰

مبلی بات بتا بھی  
صدقہ پر

قول معدوف سے معجزین نے سال کو بھی بات کہہ کر دکر دینا اور معجزہ سے سال کی پردہ پوشی یا خدا کی حفاظت مراد لی ہو مگر  
چونکہ یہاں ذکر مال کے دینی ترقیات میں خرچ کرنے کا ہے اس لئے قول معدوف سے مراد لوگوں کو بھلائی کی باتیں بتانا ہو سکتا ہے اور  
معجزہ سے یہ کہ اگر ایسا شخص خود دوسروں کو صاف کرے یا اللہ تعالیٰ کی مغفرت حاصل کرے مطلب یہ ہے کہ اگر کچھ دے نہیں سکتے تو پھر قول  
معدوف اور دوسروں کی پردہ پوشی سے ہی کام لو۔ یہ بھی ایک خدمت دینی بلکہ ایک صدقہ ہے +

باطل۔ ابطال

۳۳۹ تَبْطُلُوْا۔ باطل نقیض حق ہے یعنی وہ چیز جس کو ثبات نہ ہو۔ اور ابطال یہ ہے کہ کسی چیز کو فاسد کر دیا جائے یا اسے باطل  
نیست و نابود کر دیا جائے خواہ فی نفسہ وہ معجز حق ہو یا باطل (ع) +

صدقہ کے ابطال سے

صدقات کا باطل ہونا یہ ہے کہ وہ عظیم الشان تبلیغ جو ان پر مرتب ہونے تھے ان سے انسان محروم ہو جائے صدقہ مثل ایک  
بچہ کے ہے جو چھل لاتا ہے من اور اذنی ایسی آفات ہیں جو اس چھل کو تباہ کر دیتی ہیں جیسا کہ اس رکع کی آخری مثل میں بتایا +

رثاء

۳۴۰ رثاء۔ راء کے معنی دیکھا۔ اور رثاء دوسروں کو دکھانا اور مشائخ کرنا (ع) +

صفوان

صَفْوَانَ۔ اور صفوان کے ایک ہی معنی ہیں صاف پتھر ۱۹ دا حد صَفْوَانَةٌ ہے +

وابل

وَابِل۔ اس بارش کو کہتے ہیں جو ذنی نظروں والی ہو یعنی زور کی بارش۔ اور ابل مادہ میں نقل یا بوجہ کے معنی ہیں اسی لحاظ سے

وبال وابل

ہی وبال ایک امر کے ضرورینے والے نتیجہ کو کہتا ہے ذاقوا وبال امهم (الحشر ۳۵) اور وابل وہ ہے جس کے وبال کا خوف ہو فاخلذوا اخذوا  
وبیلا (المزمل ۱۶) (ع) +

صلد

صَلْدٌ وہ سخت پتھر جس پر کوئی چیز نہیں اگتی اس لئے رَأْسٌ صَلْدٌ اس سر کو کہتا ہے جس پر بال نہ لگیں (ع) +

ریا کے خچ کی مثال

ریا سے مال خرچ کرنے کی مثال اس پتھر سے دی ہے جس پر کچھ نہیں پڑی ہے اور بیج جو ڈالا جائے اگتا نظر آتا ہے مگر بیج نہیں  
جاتی اور زور کی بارش جو زمین کی روئیدگی کو کرتی جیتی ہے اس پتھر کی اوپر کی مٹی کو بیج سمیت ہالے جاتی ہے +

ریا کے صلیب کا نمبر

اس آیت میں اصل مقصود تو مسلمانوں کو ریا سے روکنا ہے۔ مگر اس کا پہلا یہ یا اختیار کیا کہ تم نے ریا سے بچنے کرنے والوں کی طرح نہ  
ہو جانا کیونکہ ریا سے بچنے کرنے والے وہ لوگ ہوتے ہیں جو اللہ اور یوم آخرت پر ایمان نہیں لاتے صنی یہ کہ وہ لوگ کام سے بہک  
کا کام ہی نہیں یوں اس فعل کو حد سے زیادہ قبیح بنا کر دکھایا ہے۔ انجیل میں بھی ریا سے روکا ہے مگر قرآن شریف نے بلاغت

وَمَثَلُ الَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمُ ابْتِغَاءَ مَرْضَاتِ اللَّهِ وَتُبْتِئْنَا ۲۴۵

اور ان لوگوں کی مثال جو اپنے مالوں کو اللہ کی رضا چاہتے ہیں اور کچھ اپنے آپ کو مضبوط

مِّنْ أَنْفُسِهِمْ كَمَثَلِ جَنَّةٍ رَّبْوَةٍ أَصَابَهَا وَابِلٌ فَاتَتْ أُكُلَهَا

کرنے کیلئے بیج کرتے ہیں اس باغ کی مثال کی طرح جو اعلیٰ درجہ کی زمین پر جو پھر اس پر زور کا مینہ پڑے پس وہ اپنا پھل

ضَعْفَيْنِ فَإِنْ لَّمْ يُصِبْهَا وَابِلٌ فَطَلٌّ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ

دو چندو سے لیکن اگر اس پر زور کا مینہ نہ پڑے تو ہلکا مینہ ہی (کافی ہی) اور اللہ جو تم کرتے ہو دیکھتا ہے ۳۴۱

۲۴۶

أَيُّدٍ أَحَدُكُمْ أَنْ تَكُونَ لَهُ جَنَّةٌ مِّن

کیا تم میں سے کوئی چاہتا ہے کہ اس کا ایک باغ

بہرہ ورانہ کے خزانے  
ریاکیں و اعمال ہیں

کمال تک پہنچا یا ہے۔ رسوم و رواجات پر جو روپیہ خرچ ہوتا ہے وہ سب ریا ہے۔ کیونکہ اس میں مطلقاً صرف یہ ہوتا ہے کہ لوگ ایسا کریں اور ایسا نہ لیں۔ اگر خرچ نہ کریں تو لوگوں میں ناک کشی ہے یہی ریا کی شناخت ہے۔ افسوس ہے کہ جس فعل کو ایسا قبیح بنا کر دکھایا گیا تھا کہ یہ مسلمان کا کام ہی نہیں ہو سکتا۔ اس میں آج اس کثرت سے سلمان ملوث ہیں کہ شاید وہاں کوئی بچا ہر رسوم و رواج پر قرضے لیتے اور مکانات اور جائیدادیں بیچ دیتے ہیں لیکن خدا کی راہ میں دینے کے لئے پاس موجود ہو تو بھی جیلے تلاش کرتے ہیں۔ یوں کہلا کر کام کا فروں سے بدتر ہیں پھر نتیجہ کیا ملے۔ کیوں ان کے علماء اور مشائخ ان کاموں سے ان کو نہیں روکتے +

لَا يَقْدِرُونَ عَلَى شَيْءٍ مَا كُنْهُمْ فِي صَافٍ يَشْكُوْنَ ہے کہ کفار جو کچھ خرچ کر رہے ہیں وہ محض ریا کاری ہے جب خدا کی رحمت کی بارش آئے گی تو ان کا سب کیا کرایا اس طرح تباہ ہو جائیگا جس طرح صاف پتھر پر سے نمی اور ہر ایک ریا سے بچ کر والے کا یہی انجام ہوتا ہے کہ جو کچھ وہ چاہتا ہے وہ بھی حاصل نہیں ہوتا +

۳۴۱ مِّنْ أَنْفُسِهِمْ مِّنْ بَعْضِهِمْ ہے یعنی کہ بقدر اپنے نفسوں کو ایمان پر مضبوط کرنے کے لئے اتفاق مال سے کچھ مضبوطی ایمان کی حاصل ہوتی ہے اور اپنے سارے قومی کو خدا کی راہ میں لگا دینے سے پوری قوت ایمانی حاصل ہوتی ہے +

رَبْوَةٍ - ربا کے معنی ہیں بڑھا اور بلند ہوا اور رَبْوَةٌ اعلیٰ درجہ کی زمین کو کہتے ہیں (غ) +

اُكُلٍ - جو چیز کھائی جائے۔ اس لئے پھل کو بھی کہتے ہیں +

طَلٍ - نہایت کم زور بارش جس کا اثر بہت ہی کم ہو (غ) +

دبہ

اکل

طل

یہ دوسری مثال ان لوگوں کی ہے جو اللہ کی رضا کے لئے مال خرچ کرتے ہیں اس کے ساتھ ہی یہ بھی بڑھایا ہے کہ اپنے نفسوں کے ثبات کے لئے۔ یہ اتفاق مال کا فلسفہ بیان کیا ہے۔ یعنی خدا کی رضا کے لئے مال خرچ کرنے سے ایمان پر ثابت قدمی بڑھتی ہے۔ کیونکہ مال انسان کی محبوب چیز ہے اور جس چیز پر وہ اپنا مال خرچ کرے گا اسی سے اسے محبت پیدا ہوگی۔ پس خدا کی رضا کے لئے مال خرچ کرنے سے خدا کی راہ میں ثابت قدمی اور وفاداری بڑھتی ہے +

اللہ کی رضا کیلئے  
مال خرچ کرنے پر قوت  
ایسی بڑھتی ہے

نُحِيلُ وَأَعْنَابٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ لَهُ فِيهَا مِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ

کھجوروں اور انگوروں کا جو اس کے نیچے نہریں بہتی ہوں اس کیلئے اس میں ہر قسم کے پھل ہوں

وَأَصَابَهُ الْكِبَرُ وَلَهُ ذُرِّيَّةٌ ضُعَفَاءُ فَأَصَابَهَا إِعْصَارٌ فِيهِ نَارٌ

اور اسے بڑھاپے نے آلیا جو اور اس کی اولاد چھوٹی چھوٹی ہو پھر اسے ایک بگولا پہنچے جس میں آگ ہو

فَاخْتَرَقَتْ كَذَلِكَ يَبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ تَتَفَكَّرُونَ

پس وہ چل جائے اس طرح اللہ تمہارے لئے باتیں کھول کر بیان کرتا ہے تاکہ تم فکر کرو ۲۴۲

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ طِبَّاتٌ مَا كَسَبْتُمْ وَمِمَّا أَخْرَجْنَا لَكُمْ

لے لو گوجا ایمان لائے ہوں ابھی چیزوں سے بچ کر جو تم کماتے ہو اور اس سے جو ہم نے تمہارے لئے

مِنَ الْأَرْضِ وَلَا تَتَّبِعُوا الْخَيْثَ مِنْهُ تُنْفِقُونَ وَلَسْتُمْ بِأَخِيذِهِ

زمین سے نکالے اور روپی چیلوینے کا قصد نہ کرو اس میں سے تم خرچ کرو گے حالانکہ تم خود اس کو لینے والے نہیں

إِلَّا أَنْ تُغْضُوا فِيهِ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ غَنِيٌّ حَمِيدٌ

سوائے اس کے کہ اس کی قیمت کم کر دو اور جان لو کہ اللہ غنی تعریف کیا گیا ہے ۲۴۳

فحل

عنب

ثمر

عصا - اعصار

من واذی کا  
از صدقہ

کسب

۳۴۲ غیل بنخل کی جج ہے کھجور +

أَعْنَابٍ بنخل کی جج ہے انگور کی پیل اور انگور کے پھل دونوں پر بولا جاتا ہے +

ثمرات . یا تو یہ مراد ہے کہ کھجور انگور کے سوائے اور بھی سب پھل ہیں اور یا یہ کہ اس میں ہر قسم کے منافع ہیں کیونکہ ثمر سے مراد

بعض وقت مال بھی ہوتا ہے جس سے انسان فائدہ اٹھاتا ہے (د) +

إِعْصَارٌ عَصَا کے معنی پھونکنا ہے جیسے قبہ یعضا و ن (یوسف ۴۹) اور اعصار وہ ہوا ہے جو زمین سے اٹھتی ہے

اور غبار کو اٹھاتی ہے پھر ستون کی طرح آسمان کی طرف بلند ہو جاتی ہے یعنی بگولا (ل) +

یہ تیسری مثال من واذی کے اثر کی ہے۔ اس مضمون من واذی کا ہی تھا۔ اس سے روکتے ہوئے ریا کا ذکر کیا پھر رضائے

آئی کے لئے بچ کوئے کا اور رکوع کے آخر پر پھر اصل مضمون کی طرف رجوع کیا اور سمجھایا کہ ابتدا میں انسان رضائے آئی کیلئے بچ

کرتا ہے۔ اس لئے وہ جڑ پکڑتا اور بلغم بن جاتا ہے لیکن من واذی کا اثر اس پر ایک بگولے کی طرح ہوتا ہے جو ہری بھری مٹی

کو جلا دیتا ہے۔ گو یا اس رکوع میں رضائے آئی کے لئے اور دین حق پھیلانے کے لئے بچ کرنے کی ترغیب دی ہے من واذی

اور دنیا سے روک ہے۔ اور تینوں باتوں کی وضاحت تین مثالوں سے کر دی ہے +

۳۴۳ کسبم۔ کسب وہ ہے جس میں انسان اپنے آپ کو لگاتا ہے جس میں نفع اٹھائے اور فائدہ حاصل کرنے کی غرض ہو لیکن

کسب کے مقابل پرما اخذ جانا کہ من الارض فرمایا گیا پہلے میں تجارت صنعت وغیرہ اور دوسرے میں پھلتیاں معدنیات

الشَّيْطَانُ يَعِدُكُمُ الْفَقْرَ وَيَأْمُرُكُم بِالْفَحْشَاءِ وَاللَّهُ يَعِدُكُم مَّغْفِرَةً ۲۴۸

شیطان تم کو تنگدستی سے ڈراتا ہے اور تم کو بخل کا حکم دیتا ہے اور اللہ تمہیں اپنی طرف سے مغفرت

مِنْهُ وَفَضْلًا ۝ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ۝

اور فضل کا وعدہ دیتا ہے اور اللہ بہت وسیع دینے والا جاننے والا ہے ۲۴۹

تیمم: تیمم کے معنی تصد کرنا ہیں (اصطلاح شریعت میں خاص معنی میں) اور اس کا اصل اُمر ہے جس کے معنی ہیں تصد کیا (دل) الخبیث۔ وہ چیز جس سے کراہت کی جانے جو اس کے روی ہونے یا اس کے خیس ہونے کے خواہ مخویس ہو یا معقول اہل اس میں باطل اعتقاد اور جھوٹ باتیں اور برے فعل سب شامل ہو جاتے ہیں بحکم علیہم الخبیثات (الاعتراف ۱۵۷) وغیرہ من الفقہ النبی کا نت فعل الخبیثات (الانبیاء ۴۷) الخبیثات للخبیثین (النور ۲۰) (غ) یہاں مراد وہی چیز ہے +

تغضوا۔ غحض اور اغحاض نے اصل معنی نیند میں (غ) اور بطور استعارہ تغاضل اور تباہل پر استعمال ہوتا ہے۔ اور غحاض فی النبی کو معنی ہیں جب فروخت والی چیز کو زیادہ مانگے اور قیمت کو کم کر دے (ن) یا اس کے روی ہونے کی وجہ سے اس کی قیمت میں کمی کا مطالعہ کرے اس سے پہلے رکھی میں بتایا تھا کہ انفاق کس طرح چل لاتا ہے کس طرح بیع ضائع ہونے سے بچایا جاسکتا ہے کس طرح آفات سے محفوظ رہ سکتا ہے۔ اس رکع میں بتایا ہے کہ کونسا مال بیع کرنا چاہئے کس طرح بیعنی علانیہ یا چھپ کر بیع کرنا چاہئے اور کس پر بیع کرنا چاہئے ہیں انفاق کی تمام اصولی تفصیلات کو ان دو رکعوں میں بیان کر دیا ہے +

کونسا مال ہو جو خدا کی راہ میں دیا جائے۔ اول شرط یہ ہے کہ مال طیب ہو یعنی جائز طور پر کمایا ہو! ہو! اور اچھا ہو۔ دوسری یہ کہ وہی مال نہ ہو جس کی تمہارے نزدیک بھی کوئی وقعت نہیں۔ وہی چیز کو دیکر علی وجہ کے محتاج حاصل نہیں ہو سکتے۔ بیع کل کی بڑی اسلامی ہمدردی یہ ہے کہ کامد باسے غنم ہو کر دل ہلانے کے لئے چار باتیں اسلامی ہمدردی کی بھی کر دیں یہ بھی وہی روئی متعلق ہے اور خدا کی راہ میں مال بیع کرنے کا تو نام بھی مسلمانوں کو بھولا ہوا ہے۔ حالانکہ انفاق کو اللہ تعالیٰ مسلمانوں کیلئے کیسا محبوب بناتا ہے کہ کوئی ناقص چیز بھی خدا کی راہ میں دینے کو پسند نہیں کرتا بلکہ یہی چاہتا ہے کہ جب کوئی وس علی درجہ کی چیز دے۔ اس میں اللہ تعالیٰ کی محفلت و شان کے لئے پاس ادب بھی سکھا دیا ہے۔ کیونکہ جب خدا کا نام و درمیان میں آگیا تو پھر چیز خواہ کسی کو دی جائے اعلیٰ اور افضل دینی چاہئے اسی کے مطابق آیت کا خاتمہ غنی جمید پر کیا ہے +

۳۴۹ یَعِدُ۔ وعدہ کا لفظ خبر و شرط دونوں پر بولا جاتا ہے یعنی اچھی چیز کے وعدہ دینے پر اور برے انجام سے ڈانے پر اور وعید کا لفظ شرط سے خاص ہے +

الفحشاء۔ اصل میں ہر ایک قبیح فعل یا قول پر بولا جاتا ہے لیکن عرب کے لوگ بخیل کو بھی فاحش کہتے تھے (دل) اس لئے بلحاظ قرینہ یہاں بخل معنی کئے گئے ہیں +

اس آیت میں یہ بتایا ہے کہ جو خیالات بعض وقت اللہ کی راہ میں دینے میں مانے ہوئے ہیں وہ حقیقت میں شیطانی خیال ہیں کہ خدا کی راہ میں دیکر ہم غریب ہو جائیں گے۔ ایک حدیث میں آتا ہے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تین باتوں پر قسم کھاتا ہوں جن میں سے ایک یہ ہے کہ خدا کی راہ میں دینے سے مال کم نہیں ہوتا۔ اور حق بھی یہی ہے کہ آج تک کوئی شخص خدا کی راہ میں دینے سے فقر و فاقہ میں مبتلا نہیں ہوا! گو سارا مال بھی خدا کی راہ میں دیدے۔ البتہ رسم و رواج کی پابندیوں سے بہتیرے تباہ ہو گئے ہیں حضرت ابن مسعود سے اس آیت کی تفسیر میں مروی ہے کہ انسان کے لئے ایک لمحہ شیطانی اور ایک لمحہ ملکی ہو تاکہ شیطانی تحریک ہنسے کاموں کیلئے ادھق کی تگزیب کے لئے

تیمم  
خبیث

غض۔ اغحاض

کیا مال خدا کی راہ میں بیع کیا جائے

وعد۔ وعید

فحشاء

معد۔ قس انسان  
مفسر جس ہوتا

بیشیطانی مدد کی



۲۶۹ یُؤْتِي الْحِكْمَةَ مَنْ يَشَاءُ وَمَنْ يُؤْتَ الْحِكْمَةَ فَقَدْ أُوتِيَ خَيْرًا

وہ جسے چاہتا ہے حکمت عطا کرتا ہے اور جس کو حکمت عطا کی جائے بیشک اسے بہت بھلائی

۲۷۰ كَثِيرًا وَمَا يَذَّكَّرُ إِلَّا أُولُو الْأَلْبَابِ وَمَا أَنْفَقْتُمْ مِنْ نَفَقَةٍ أَوْ

دی گئی اور کوئی نصیحت قبول نہیں کرتا مگر وہی، پاکیزہ عقل والے ہیں، ۲۷۱ اور کچھ خرچ کرنے کی چیز تم خرچ کرو یا

نَذَرْتُمْ مِنْ نَذْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ ۝

کسی نذر کی منت مان لو تو اللہ اسے ضرور جانتا ہے اور ظالموں کے لئے کوئی مددگار نہیں ۲۷۲

ہوتی ہے۔ اور مالک کی تحریک بھلائی کے لئے اور حق کی تصدیق کے لئے ہوتی ہے۔ علاوہ انہیں ایسے معاملات میں اندازہ قوی حالت سے لگانا چاہئے مگر خود کی حالت سے جب اذات قوی اپنے اہوال کو قوی یا دینی قوتی کے لئے خرچ کرتے ہیں تو قوم غریب نہیں ہوتی بلکہ خدا کا فضل زیادہ سے زیادہ اس کے شامل حال ہوتا ہے +

۳۴۵ البَابُ لُبُّ لُبِّ کی جمع ہے اور لُبُّ کسی چیز کے خلاصہ یا معرکہ کہتے ہیں۔ اور انسان میں لُبُّ اس عقل خالص کو کہتے ہیں جو ہر قسم کے شائبوں سے پاک ہو یعنی نہایت خالص عقل ہیں ہر لُبُّ عقل ہے اور ہر عقل لُبُّ نہیں (۲) +

لُبُّ جب یہ بتایا کہ اتفاق سے تنگدستی کا پیدا ہونا محض شیطانی ڈراما ہے تو اب بتاتا ہے کہ مال خیر نہیں بلکہ اصول حق کو سمجھ لینا خیر کثیر ہے۔ اور یہ اصول حق یا اصول دین کی سمجھ اللہ تعالیٰ جسے چاہتا ہے دیتا ہے۔ گو یا اس اصول کو سمجھ لینا کھدائی راہ میں مال دینے سے انسان تنگدست نہیں ہوتا اصول دین میں سے ایک اصل ہے۔ اور اس کو سمجھ کر انسان خیر کثیر کا مالک ہو جاتا ہے۔ اس کا بڑا ناکہ یہ ہے۔ اس حکمت کو صحابہ رضی اللہ عنہم نے سمجھا اور ہا جو دیکھ وہ غریب تھے اپنے مالوں کو انہوں نے اللہ کی راہ میں خرچ کیا نتیجہ یہ ہوا کہ دنیا میں بھی خیر کثیر کے مالک ہو گئے اس لئے کہ ایک زندہ اور کامیاب قوم بن گئی تیج مسلمانان سے بہت زیادہ مالدار اور تعداد میں ہزار ہا گئے زیادہ ہیں۔ مگر اسی حکمت کی بات کو نہ سمجھنے کی وجہ سے ان کا مال ان کے ہاتھوں سے ضل کر دھڑلے کے ہاتھوں میں جا رہا ہے۔ اور پھر بھی وہ قرآن کریم کی اس حکمت کی بات پر عمل پیرا نہیں ہوتے +

۳۴۶ نَذْرٌ ذَاہِ۔ امام رافضی نے نَذْرٌ کے معنی کئے ہیں کسی امر کے صواب کی وجہ سے تم اپنے نفس پر کسی ایسی بات کو واجب کرو جو واجب نہیں مگر قرآن کریم میں جہاں جہاں لفظ نَذْرٌ آیا ہے کوئی شرط ساتھ نہیں۔ مثلاً اِنِّیْ نَذَرْتُ لِلْجَنِّ صَوَاعِدَ (مہم ۱۷) اِنِّیْ نَذَرْتُ لَکُمْ مَا فِیْ بَطْنِیْ مُحَمَّدًا (آل عمران ۳۴) نہایت میں ابن ابیہ نے نَذْرٌ کے معنی صرف اس قدر لکھے ہیں کہ جب تم اپنے نفس پر عبادت یا حدتہ وغیرہ کوئی چیز بطور نذر واجب کرو۔ تو وہ نذر ہے اور پھر لکھا ہے کہ احادیث میں اس سے روکنے کا حکم ذکر آیا ہے۔ اور اس کا منشا یہ ہے کہ یہ ایک ایسا امر ہے جو نہ کوئی نفع پہنچ لاتا ہے نہ کسی نقصان کو دور کرتا ہے۔ نہ کسی قضاء و قدر کو دور دیتا ہے پس اگر اس اعتقاد کے ساتھ انسان کسی امر کو اپنے اوپر واجب کر لے تو اس کا پورا کرنا یوں بالذکر کے ماتحت ضروری ہے اور گو مفسرین لکھتے ہیں کہ نذر شرط کے ساتھ یا بلا شرط ہو سکتی ہے مگر قرآن شریف میں یا حدیث میں شرط کا ذکر نہیں +

ظالم یہاں ظالمون لوگوں کو کہتا ہے جو خدا کی راہ میں اپنے مالوں کو خرچ نہیں کرتے یا معصیت میں اور رسم و رواج کی پابندی میں خرچ کرتے ہیں +

لَنْ تَبْدُلَ الصَّدَقَاتِ فَنِعْمًا هِيَ وَإِنْ تَخْفَوْهَا وَتُوْتُوهَا الْفُقَرَاءَ فَهُوَ ۲۷۱

اگر تم صدقات کو کھلے طور پر دو تو کیا ہی اچھی بات ہو اور اگر تم ان کو پھپھاؤ اور محتاجوں کو دو تو وہ

خَيْرٌ لَّكُمْ وَيكْفِرُ عَنْكُمْ مَنْ سَيِّئًا نَكَمُ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۲۷۲

تمہارے لئے اچھا ہو اور وہ بعض تمہاری برائیاں تم سے وہ کر دے گا اور جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اس سے خبردار ہے ۲۷۲

۲۷۱۔ اِنْفَاقًا۔ اور مائے مرکب ہے اور يَخْفُو فَعْلٌ مع ہے پس نفا کے معنی ہونے کیا اچھی چیز ہے +

يَكْفِرُ۔ کفر کے اصل معنی ڈھانکنا ہیں (اور بن اثر نے بڑھا یا ہے ایسا ڈھانکنا جو اسے ہلاک کر دے یعنی ایک چیز کی ترقی کو روک دے) اور تکفیر کے معنی ہیں ایک چیز کا ڈھانک دینا اور اس کا بادیہاں یاں تک کہ وہ بمنزلہ اس چیز کے ہو جائے جو کی نہیں گئی اور اسی کو کھانا کہہ جس کے معنی ہیں وہ چیز جو کھانا کو ڈھانک دے (۲۷۱) +

من سَيِّئًا تَكْمُ۔ من بعضیہ ہے۔ صدقات سے ساری برائیاں دور نہیں ہوتیں بعض قسم کی برائیاں دور ہو جاتی ہیں پہلے نے جو کفارہ بتایا ہے وہ یہی ہے کہ بعض قسم کی نیکیوں سے بعض قسم کی بدیاں دور ہو جاتی ہیں اور وہ جاتی ہیں یعنی ظاہر نہیں ہوتیں اس آیت میں انفاق کا طریق بتایا قرآن کریم ہر ایک مسئلہ پر انسانی ضروریات کے سارے پہلوؤں کو مد نظر رکھ کر کرتا ہے انجیل کی مشہور پہاڑی تعلیم میں صدقات کا مضمون اتنی ہی بات پر ختم ہو جاتا ہے کہ تم دکھاؤ گے کہ خیرات نہ کرو بلکہ تمہارا دایاں ہاتھ دسے تو بائیں کو خبر نہ ہو۔ مگر یہ بھی ایک غلطی ہے کہ جو صدقات علانیہ طور پر دئے جائیں ان کو دکھاؤ گے کہ لئے سچے کیا جائے اور نہ ہی ضروریات انسانی کو مد نظر رکھتے ہوئے لیکن ہے کہ انسان جب صدقہ کو دے تو ایسے ہی طور پر کرے کہ دایاں ہاتھ دسے تو بائیں کو خبر نہ ہو۔ جسے بڑے قوی چندے جن سے ضروریات قوی پوری ہوتی ہیں وہ کبھی اس طریق پر نہیں دیئے جاسکتے اور جس کتاب نے اپنی تعلیم کو کہیں تک ختم کر دیا وہ یقیناً ناقص ہے۔ قرآن شریف جس نے تعلیم کو کہاں تک پہنچانا تھا وہ یوں تعلیم دیتا ہے کہ علانیہ طور پر بھی مال خدا کی راہ میں دینا بہت اچھا ہے بلکہ اسے پہلے بیان کیا۔ اس میں ایک فائدہ یہ بھی ہے کہ دوسروں کو نیکی کی تحریک ہوتی ہے۔ اور حقیقت بڑے بڑے قوی کام علانیہ چندوں سے ہی سرانجام پا سکتے ہیں۔ بیچ عیسائی لوگ ان قومی چندوں میں علانیہ حصہ لیکر اپنے عمل سے انجیل کی تعلیم کو جھٹلا رہے اور قرآن کریم کی تعلیم کو سچا قرار دے رہے ہیں۔ ہاں جہاں اس قسم کی ضروریات کی غفلت اور وقت کے لحاظ سے انہیں مقدم کیا۔ ساتھ ہی دوسرے پہلو کا بھی ذکر کر دیا کہ غریب کی کچھ مدد کرو تو وہ پھپھاکر وہ بھی ایک ضرورت قوی ہے اور بہت لوگ سختی امداد ہوتے ہیں جن کو علانیہ دینا مہذب نہیں اور نہ وہ علانیہ لینا پسند کرتے ہیں خصوصیت سے ایسے لوگ کون ہیں ان کا ذکر اگلی سے اگلی آیت میں ہے +

نفا  
کفر  
تکفیر

علانیہ صدقات  
انجیل کی ناقص تعلیم

قوی چندے

غنی صدقات

قرآن شریف نے صرف ایک لفظ انفاق ہی ایسے صدقات کے متعلق استعمال فرمایا ہے مگر احادیث میں ایسے صدقات کا ذکر بہت پایا جاتا ہے صحیحین میں ہے کہ سات آدمیوں کو اللہ تعالیٰ قیامت کے دن اپنے سایہ میں لے گا۔ امام عادل۔ جو ان میں عبادت آگے کرنے والا۔ دو شخص جو اللہ کے لئے محبت کرنے والے ہوں۔ وہ شخص جو مسجد سے نکلتا ہے تو اس کا دل مسجد میں ملتا رہتا ہے۔ وہ جسے حسین مالدار محروم بلائے تو صرف خدا کے خوف سے بچے۔ اور وہ شخص جو صدقہ کرتا ہے تو اسے اتنا چھپاتا ہے کہ لوگ ہاں ہاتھ نہیں جانتا جو اس کا دایاں ہاتھ بیچ کرتا ہے۔ اور ایک حدیث میں آتا ہے کہ غنی صدقہ رب کے غضب کو دور کرتا ہے مگر ظاہر صدقہ بسا اوقات مقدم ہوتا ہے خود زکوٰۃ جو ظاہر صدقہ ہے ہر ظرفیت نقلی صدقات پر مقدم ہے +

۲۷۲ لَيْسَ عَلَيْكَ هُدًى مَّ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ وَمَا تُفْقَوْنَ خَيْرٌ

ان کی ہدایت تیرے لئے نہیں لیکن اللہ جسے چاہتا ہے ہدایت کرتا ہے اور جو کچھ مال تم بچ کر دے وہ تمہارا

فَلَا أَنْفُسُكُمْ وَمَا تُفْقَوْنَ إِلَّا ابْتِغَاءَ وَجْهِ اللَّهِ وَمَا تُفْقَوْنَ خَيْرٌ يُوَفَّ

اپنے ہی لئے ہے اور تم خرچ نہیں کرتے سوائے اسکے کہ اللہ کی رضا چاہو اور جو کچھ تم مال خرچ کرو گے وہ تمہیں پورا

۲۷۳ إِلَيْكُمْ وَأَنْتُمْ لَا تظْلَمُونَ ۝ لِلْفُقَرَاءِ الَّذِينَ أَحْصَرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ لَا

دیا جائیگا اور تمہیں نقصان نہیں پہنچایا جائیگا ۳۷۴ ان محتاجوں کیلئے جو اللہ کی راہ میں روکے گئے ہیں زمین

يَسْتَطِيعُونَ ضَرْبًا فِي الْأَرْضِ يَحْسَبُهُمُ الْجَاهِلُ أَغْنَاءَ مِنَ التَّعْفِيفِ قَرِيبٌ

میں چلنے پھرنے کی طاقت نہیں رکھتے (سوال سے پہنچنے کے باعث ناواقف ان کو دیکھتے سمجھتا ہے تو انہیں بھی

بِسَيِّئِهِمْ لَا يَسْأَلُونَ النَّاسَ الْحَقَّ وَمَا تُفْقَوْنَ خَيْرٌ فَإِنَّ اللَّهَ بِهِ عَلِيمٌ ۝

نشانیں سچ جان لیگا وہ لوگوں سے پٹ کر نہیں مانگے اور جو کچھ مال تم خرچ کرو اللہ اسے یقیناً جانتا ہے ۳۷۵

۳۷۴ لیس علیہم ہدایہم حضرت ابن عباس سے روایت ہے کہ پہلے پہلے مسلمان (جو جان فقیروں کے جو کفار سے پہنچتے تھے) نہیں تھے، انہیں سبیل اللہ اپنے لشکر رشتہ داروں کی مدد کو مانا پسند کرتے تھے تو یہ آیت نازل ہوئی یعنی قرآن شریف نے غیر مسلموں کی مدد بھی فقروں کی حالت میں دینی قور دی ہے۔ اور انسانی ہمدردی کے دائرہ کو تنگ نہیں کیا۔ اور فرمایا کہ ہدایت امر و دیگر ہے مگر احتیاج کے وقت انسان کی دستگیری ایک فرض انسانی ہے۔ یہ ذکر محتاجوں کو دینے کے ذکر کے ساتھ ہی کیا تا اس مضمون کی تکمیل ہو جائے۔

اور یہ جو فرمایا فلا نففسکم تو مراد یہ ہے کہ اس کا فائدہ خود تم کو یا تمہارے لوگوں کو ہی پہنچتا ہے۔ کیونکہ انفسکم میں دونوں مفہوم داخل ہیں انسان کا اپنا نفس بھی اور اس کے بھائی بند بھی۔ اپنے نفس کو یہ فائدہ پہنچتا ہے کہ اس کے اندر نیکی کی قوت نشوونما پاتی ہے ہمدردی انسانی جو انسان کا سب سے بڑا جوہر ہے ترقی کرتی ہے عورت ایامانی بڑھتی ہے اور اپنے بھائی بند کو یہ فائدہ ہے کہ قومی ہیرو کی کاموں سے ساری قوم کو فائدہ پہنچتا ہے وما تفقون الا ابتغاء وجه الله میں یا تو یہ بتایا ہے کہ مسلمان کا جو نفاق ہو گا وہ رضائے الہی کیلئے ہی ہو گا۔ اور یا یہ کہ تم اس بات کا فائدہ کرو کہ جس کو دیا ہے وہ کون ہے تم سے تو بچ محض رضائے الہی کیلئے کیا ہے سودہ بھائی کی پس صدقہ دینے کے وقت لوگوں کے اعمال کی فکر نہ کرو صحیحین کی ایک حدیث میں آیا کہ ایک شخص نے کہا میں کج رات صدقہ کروں گا تو وہ صدقہ ان کے لئے چلا گیا۔ دوسری رات صدقہ کیا تو وہ ایک غنی کے لئے چلا گیا تیسری رات کیا تو ایک چور کے لئے چلا گیا۔ تو اسے کہا گیا تمہارا صدقہ قبول ہو گیا ہے یہ وہ لوگ جن کے لئے تمہیں کیا ہے سو شاید انہیں زنا سے بچ جائے یعنی صدقہ دینے کی توفیق پائے چھ چوری سے رک جائے۔ اصل اس تعلیم کا یہ ہے کہ دینی فائدہ پر انسان صدقہ کو زندہ رکھے۔ ایک سرسری نظر سے دیکھ لے جو حق نظر آئے یا جہاں نیکی کا کام ہو رہا ہو وہاں اعانت میں شامل ہو جائے۔ اسی کی طرف آیت کے آخری الفاظ میں اشارہ کیا کہ تمہارا اتفاق ضائع نہیں جائیگا۔

بلکہ اس کا اجر تم کو پورا پورا ملے گا اور اسے کوئی نقصان نہیں پہنچے گا +

۳۷۵ التّعفف۔ عفت سے ہے اور عفتہ کے اصل معنی ہیں تھوڑی چیز یا کر صبر کر لینا (غ) اور پھر اس کے معنی ہو گئے ہیں اس عفتہ

الرج

غیر مسلم ہالہ خرچ کرنا

صدقہ سے فائدہ آئے  
انہیں صدقہ کو چھوڑنا ہے

غیر خدا کے لئے  
میں صدقہ کا چھوڑنا

## الَّذِينَ يَنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ سِرًّا وَعَلَانِيَةً

۲۴۴

جو لوگ رات اور دن چھپکر اور ظاہر اپنے مالوں کو

خفیہ کرتے ہیں

حرمت سود

تعفف

سیما

الحاف

کون مصلح خصوصیت  
سے متعلق ادا دیں۔

چیز سے رکنا جو حلال نہیں یا چھپیں (دل) (استیعفاف) اور تعفف کے ایک ہی معنی ہیں یعنی حرام سے اور لوگوں سے سوال کرنے سے بچنا (دل) +  
سیما۔ مذکور کے اہل معنی ہیں کسی چیز کی تلاش میں جانا وغیرہ اس سے سیما اور سیما کے معنی علامت ہوتے ہیں +

الحاف۔ الحاف۔ سوال کرنے میں سخت الحاح کہتے ہیں (دل) اور یہ الحاف سے ہے کیونکہ اس سے انسان اپنے آپ کو سارا ڈھانک لیتا ہے  
چھپائی سے چھپائی آیت میں جب محتاجوں کو دینے کا ذکر فرمایا تو یہ بیان کر کے کہ محتاج مسلم ہو یا غیر مسلم ویدو۔ اب یہ بتانا ہے کہ خصوصیت سے کو  
مصلح نہیں۔ وہ وہ فقرا ہیں جو اللہ کی راہ میں رک گئے ہوں یعنی اپنے کاروبار نہ کر سکتے ہوں اور تین قسم کے لوگ ہیں (۱) وہ مجاہدین یا خدا کی راہ  
میں کوشش کرنے والے جو اس لئے کہ ساری قوت اسی کام پر لگاتے ہیں اپنا ذریعہ معاش نہ رکھتے ہوں نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں اصحاب الصفرہ کا گروہ  
اسی ذیل میں شامل تھا۔ اب بھی جو لوگ تعلیم دین پاتے ہوں یا خدمت دین کیلئے اپنے آپ کو وقف کر چکے ہوں اس ذیل میں آتے ہیں (۲) وہ لوگ  
جو کفار کے ظلم کی وجہ سے یا امن و امان کے لئے اپنے کاروبار نہ کر سکتے ہوں (۳) وہ لوگ جو دینی جنگوں میں فوجی ہو گئے ہوں یا خدمت دینی ادا  
کرتے ہوئے کام کے ناقابل ہوتے ہوں (۴) یہ استطاعتوں ضرابانی الا رض میں مبتلا دیا کہ وہ اللہ کی راہ میں ایسے روکے گئے ہیں کہ زمین میں چل  
پھر کر اپنی معاش پیدا نہیں کر سکتے اور ان کی نشانی یہ بتانی ہے کہ ایسے لوگ سوال نہیں کرتے مانگتے نہیں ہیں ان کام کرنے والوں کو بھی کیا  
اعلیٰ درجہ کی تعلیم دی ہے۔ ان ماعنوں کے لئے جو غذا کر کے مداری کی طرح دست سوال دراز کرتے ہیں اس میں سبق ہے۔ اوستی سیل اللہ  
دینے والوں کو بھی نصیحت ہے کہ وہ زیادہ تر اپنے سوال کن لوگوں پر صرف کریں +

یہاں نقطہ تعفف کے استعمال سے اور تحقیق کے متعلق یہ بتا کر کہ وہ سوال نہیں کرتے۔ یہی بتا دیا ہے کہ سوال کرنا بھی بات نہیں  
کیونکہ تعفف بڑی بات سے بچنے کا نام ہے تو معلوم ہوا کہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک سوال کرنا مذموم امر ہے۔ مگر حج و عمرہ و دیگر بھیک مانگنے والے  
مسلمان نظر آتے ہیں بخاری کی حدیث میں جو ان الفاظ کی تفسیر ہے یہ لفظ آتے ہیں۔ کہ مسکین وہ نہیں جس کو ایک یا دو کھجوریں یا ایک دو  
دینے جاتے ہیں انما المسکین الذی یتعفف مسکین یعنی لینے کا حق صرف وہی ہے جو سوال سے بچے۔ اور ایک اور حدیث میں یہ لفظ آتے  
ہیں کہ وہ مسکین نہیں جو در بدھوتنا پھرے اور تم سے فقرہ فقرہ وہ اور ایک حدیث میں آتا ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ خطبہ پڑھا کہ بخشش اپنی حاجت  
غیروں کے پاس نہیں لے جانا اللہ اسے غنی کر دیتا ہے اور جو سوال سے بچتا ہے اللہ اسے بھلا کرتا ہے اور جو اپنے آپ کو روک کر اسے اللہ سے  
کافی ہرجا کرتا ہے (من استغنى غنا لا الله ومن استغنى غنا لا الله ومن استغنى غنا لا الله) اور ایک حدیث میں آتا ہے کہ بخشش سب  
کرے اور اس کے پاس ایک اوقیہ کی قیمت کی قدر ہو تو وہ الحاف کرتا ہے پس ان احادیث کی رو سے وہ بھیک مانگنے والے جو فقرہ فقرہ کیلئے در بدھوتنا  
مستحق حیات نہیں ہیں اور ایسا سوال کرنے کو اسلام نے بہت مذموم قرار دیا ہے پس ایسے سائلین کے روکنے کا انتظام عین مطابق منشاء تعلیم سلاہی ہو  
قرآن کریم کا یہ دعویٰ کہ اس میں تعلیم کمال کو پہنچ گئی ہے۔ اس کی تعلیم کے ہر شعبہ سے ظاہر ہے۔ ان دور کے میں صدقات کے مضمون کا کوئی پہلو  
جس پر اصولی رنگ میں کٹ ہو سکتی تھی نہیں جو بڑا صدقات کی ضرورت بتاتی نتیجہ بتا یا نتیجہ کے مندرجہ سے بچنے کی راہ بتاتی۔ ریل سے رکھا۔

بتا یا کہ کیا مال اللہ کی راہ میں خرچ کرے پھر بتا یا کہ خدا کی راہ میں خرچ کرنے سے کوئی فخر نہیں ہوتی۔ بلکہ خدا کی نیک نیت سے زیادہ خدا ہوتی ہے  
پھر بتا یا صدقات کس طرح دو۔ عمری کاموں میں علانیہ بھی دو محتاجوں کو چھپا کر بھی دو پھر سمان محتاجوں کو بھی دو غیر مسلموں کو بھی دو پھر دو قویہ فکر نہ کرو  
کس کے ہاتھ میں گیا پھر بتا یا کہ بھیک مانگنا مذموم فعل ہے اور مستحق امداد وہ لوگ ہیں جو بھیک نہیں مانگتے اور اپنی معاش کی فکر سے نہیں  
کرتے کہ کسی دینی کام میں مصروف ہیں۔ اب انہیں اس تعلیم کا کیا مقابلہ کرے گی جس کی ساری ویدو اس ایک دل خوش کن فقرہ پر ختم ہوجاتی ہے  
کہ دکھاوے کے لئے نہ دو۔ یہاں تمام ضروریات انسانی کو مد نظر رکھ کر تمام پہلوؤں پر بحث ہے +

سوال کرنا مذموم ہے  
بھیک مانگنے سے  
کانتظام مطابق تعلیم  
اسلامی ہے +

قرآن نے صدقات  
کا تعلیم کا لکھا۔



فَوَيْلٌ لِلْمُصَلِّينَ

ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ قَالُوا إِنَّمَا الْبَيْعُ مِثْلُ الرِّبَا وَأَحَلَّ اللَّهُ الْبَيْعَ وَحَرَّمَ الرِّبَا

یہ اسلئے ہو کہ وہ کہتے ہیں کہ خرید و فروخت بھی سود ہی کی طرح ہے حالانکہ اللہ نے خرید و فروخت کو حلال کیا ہے اور سود کو حرام کیا

ہمزی آیت مانا جائے مگر اس سے بہتر توجیہ اس حدیث کی وہ ہے جو ۳۵۵ میں کی گئی ہے یعنی آیت رباسے مراد اس کبیح کی آخری آیت ہے۔ اور سورہ آل عمران میں بھی لانا کلمۃ الربوا اضعا فامضا عفتۃ آتسہ۔ ہاں یہ ممکن ہے کہ حرمت سود کا حکم دیر سے نازل ہوا ہو اور حرمت شراب کی طرح حرمت سود بھی تدریجاً ہوئی ہو اور سورہ آل عمران میں صرف سود و سود سے روکا ہو۔

اور یہ جو روایات میں آیا ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے ربائی تفسیر نہیں کی یہ یا حضرت عمر کا قول جو سند احمد میں مروی ہے اور اسی قسم کے اور بھی اقوال ہیں حالانکہ رباجاہلیت میں ایک مشہور و معروف امر تھا تو اس سے مراد صرف اس قدر ہے کہ وہ امور جو بائیسے جلتے ہیں ان کا ذکر نہیں کیا جیسا کہ ان اقوال میں ربائے کے تریا متروک و رادوں کا ذکر آتا ہے۔ اور جیسا کہ حضرت عمر کے ان الفاظ سے ظاہر ہے فدعو الربا والہا بعبۃ سور یا اور شک کو چھوڑ دو یعنی ان امور کو جنکے متعلق شک ہو کہ وہ رباسے ملتے جلتے ہیں ان میں سے بعض قبیحتی صورتوں کا ذکر احادیث میں آ بھی گیا ہے۔ جیسے یہ کہ کھانا بروت سے روکا یعنی معین حصہ پر زمین کاشت کرنے سے یا مزاج بنانے سے یعنی خشک کھجوروں سے تازہ کھجوریں خریدی جائیں جو خوشے میں ہوں۔ یا مھاقلۃ سے یعنی اس دانہ کے خریدنے سے جو بھی خوشن میں بعض لوگوں نے کہا ہے کہ صرف سود و سود منہ ہے نہ سود حالانکہ ربائے معنی میں سود و صاف آتسہ بعض نے کہا کہ یہ حکم صرف دارالاسلام کے لئے ہے لیکن اس طرح قرآن کریم کے کل احکام سے اسن اٹھ جائیگا جو مدینہ میں نازل ہوئے کہ وہ صرف دارالاسلام سے مخصوص ہیں بعض کا خیال ہے کہ سود کے حکم کی علت غربا سے ہمدردی ہے جیسا کہ صدقات اور ربائے مضمون کو ایک جگہ کرنے کا ظاہر ہے مگر علت کو کچھ ہو حرمت تو عام ہے جیسے شراب کی حرمت کی علت تو یہ ہے کہ اس سے نشہ ہو جاتا ہے نقصان پہنچتا ہے۔ مگر ایک قطرہ بھی جائز نہیں تو اس سے نشہ نہ ہو کیونکہ حکم عام ہے۔ البتہ سود دینے والے کے لئے بعض صورتیں اضطراب کی پیدا ہو سکتی ہیں کہ اس کے بغیر اس کی زندگی قائم نہ رہ سکے۔

اس قول کے معنی اگرچہ معلوم نہ رہا کی تفسیر کیا

سود کی ممانعت عام

بنکوں کا سود

ایک سوال یہ ہے کہ بنکوں میں جو روپیہ حفاظت کے لئے رکھا جائے اور اس پر جب قرا عد بنک سود ملے اس کا لینا جائز ہے یا نہیں۔ اس میں شک نہیں کہ ربائیں یہ لازم بات ہے کہ روپیہ کی کوئی چیز دیا گیا ہو جتنی ربائے جاہلیت کی صورتیں بیان کی گئی ہیں ان میں یہ ضروری ہے اور بنک میں ایک شخص روپیہ قرض نہیں دیتا بلکہ بطور امانت رکھتا ہے تو گو یہ صورت کسی قدر مختلف ہے مگر یہ بھی قرض رباسے مشابہ ہے اس لئے محتاط طریق یہی ہے کہ وہ روپیہ سود کا غافلین اسلام کے مقابل پر اشاعت اسلام یا جاہلیں بیچ کیا جا اور نہ صرف میں نہ لایا جائے جیسا کہ نوٹ ۱۵۷ میں ہے اور زمین ارہ بنکوں کی صورت بھی کسی قدر عام صورت رباسے اختلاف رکھتی ہے کیونکہ وہاں وہی لوگ قرض لے سکتے ہیں جو خود حصہ دار ہوں اور یوں ایک رنگ میں نفع نقصان دونوں کے مالک ہو جاتے ہیں۔ مگر وہاں بھی احتیاط کا طریق یہی ہے جو بنک کے سود کے متعلق لکھا گیا۔ ہاں یہ جائز ہے کہ ایک شخص قرض لے اور وہ اس کو بے وقت اصل رقم سے کچھ بڑھ کر محض ہل جزاء الاحسان الہ الاحسان کے طور پر ویدے یہ سود نہیں کیونکہ قرض دینے والے کو اس کا لینا منظور تھا۔ ربائی حرمت میں کئی ایک احادیث ہیں ایک حدیث میں ربائے کھانے اور کھلانے اور گواہ اور کتاب سب پر لعنت کی ہے۔ کیونکہ سب سود کو مروج کرتے ہیں اور ایک اور حدیث میں ہے جو ابو داؤد نے روایت کی ہے کہ ایک زمانہ آیا تھا کہ لوگ سود کھا بیٹھے عرض کیا گیا لوگ؟ فرمایا من لہ ما کملہ منہم تالذ من غبارہ جو ان میں سے سود نہیں کھا بیٹھا اس کا غبار اسکو پہنچ رہا تھا یہ الفاظ خبر صادق کے کیسے بچے نظر آتے ہیں۔

زمیندارہ بنک

نفع قرض کے زیادہ رقم لینا

احداث میں حرمت

سود کی مانعت کی یہی ضرورت ہوئی اس کی وجہ بڑی وجہ اللہ تعالیٰ نے یہاں بیان فرمادی ہیں جن میں سے پہلی وجہ ان الفاظ میں

منہم من کملہ

فَمَنْ جَاءَهُ مَوْعِظَةٌ مِنْ رَبِّهِ فَانْتَهَى فَلَهُ مَا سَلَفَ وَأَمْرُهُ

سوجس کے پاس اپنے رب سے نصیحت آگئی پھر وہ ٹک گیا تو اس کے لئے جو گزر چکا (معاذ ہی) اور اس کا معاملہ

إِلَى اللَّهِ وَمَنْ عَادَ فَأُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ

اللہ کے سپرد ہو اور جو پھر لینے لگے پس وہی آگ والے ہیں وہ اس میں رہ پڑینگے ۳۵۲

یہ قطعہ الشیطان من اللہ سورہ غافر کی حالت ایسی ہو جاتی ہے جیسے ایک شخص کو شیطان نے مجنون بنا کر گرا دیا ہو گو یا وہ مال و دولت کی محبت میں مجنون ہو جاتا ہے اور پھر وہ گرجاتا ہے یعنی شرف انسانیت کھو دیتا ہے۔ یہ الفاظ نہایت سچے ہیں جب ایک انسان یا ایک قوم سود خوری میں ترقی کرتی ہے تو آخر مال و دولت کو اپنا معبود بنالیتی ہے۔ اور ہمدردی انسانی کی اعلیٰ صفات سے محروم ہو جاتی ہے یہودیوں کے سود خوری میں ترقی کی وجہ سے ملک کے بٹنے بھی اسی کی مثال ہیں۔ ان کی مال و دولت کی محبت اس حد تک ترقی کر گئی ہے کہ اپنے آرام اور آسائش پر اپنی اولاد و بیٹی صرف کرنا ان کو دشوار نظر آتا ہے۔ وہ مہذب قومیں جنہوں نے بیچ سود خوری میں ترقی کی ہے ان کا معبود صرف ایک مال رہ گیا ہے اسی کی وہ پوجا کرتے ہیں اس پر دین ایمان عزت و عفت سب کچھ بچنے کو تیار ہیں +

جس طرح اسلام سے پہلے کسی مذہب نے شراب کو حرام نہیں کیا اسی طرح سود کو بھی حرام نہیں کیا۔ بات یہ ہے کہ ان دونوں کے خطرناک نتائج اس قدر باریک ہیں اور ان کا دوسرا ناس قدر شکل ہے کہ اس کام کا اہل وہی انسان تھا جس نے سب نبیوں اور رسولوں کا سر تلخ ہو کر کرنا اسی کی وجہ سے کہ یہ کمال عطا کیا گیا کہ باریک سے باریک بدنتلخ جو بدقول بعد نظر ہو رہے ہیں اسے دکھائے جائیں اور مایہ کو یہ قوت قدسی کی گئی کہ خطرناک سے خطرناک بدیاں جو انسانوں کی طبائع کے اندر اس قدر داخل ہو گئی ہیں کہ بظاہر ہر جزو خطرت نبی ہوئی نظر آتی ہیں دنیا سے دور کر کے جس طرح شراب کے بدنتلخ اگر انسان یوں دیکھنا چاہے کہ ایک شخص حدا حد الی تک شراب پیتا ہے یا دو چار گھنٹہ پیتا ہے تو اس کو کوئی نقصان نہیں پہنچتا تو نہیں دیکھ سکتا اسی طرح پر نظر ہر اس میں کسی کا نقصان نظر نہیں آتا کہ زید بکر کو دس روپے قرض دے اور اس پر سال بھر میں دو روپے یا چار روپے سووے لے اور بکر ان دس روپوں کو تجارت میں لگا کر ان سے فائدہ اٹھائے۔ اتنے عظیم الشان مسائل ہیں ایک بیع پیمانہ پر اور لینے زمانہ میں نتائج کو پھیلا کر دیکھنا ضروری ہوتا ہے۔ یوں تو بدی اور نیکی چیزیں ہی ایسی ہیں کہ ان کے نتائج فوری اور بدیہی نہیں ہوتے بلکہ کھلنا تھیرنا ان کا اسی وقت نظر آتا ہے جب ان کا بار بار کثرت سے اعادہ ہو۔ مگر جس قدر بدی باریک ہوگی اسی قدر اس کے نتائج اور لینے زما پر پھیلائے سے نظر آئینگے۔ خود زنا کی بدی ایسی ہے کہ اس کے بھی فوری بدنتلخ لوگوں کو نظر نہیں آتے۔ اس لئے تلخ طرح کے پیر ہیں میں زنا کاری کو مروج دیا جاتا ہے پس سود خوری کے نتائج کو جب لینے زما پر پھیلا کر دیکھا جائے تو خود واقعات شہادت دے اٹھتے ہیں کہ وہ انسان انسانی اور عامہ آسائش انسانی کی ترقی میں جڑی بھاری روکھ سود خوری کی سلفہ جوں جوں مال کی محبت ترقی کرتی ہے۔ اصول۔ اخلاق۔ ہمدردی انسانی کی وقعت کم ہوتی چلی جاتی ہے۔ یہاں تک کہ آخر کار ایسا انسان یا ایسی قوم روپے کی محبت کے عوض تمام اعلیٰ اخلاق کو بیچ دیتی ہے۔ اخلاق فاضلہ کی اعلیٰ منزل پر پہنچانے کے لئے ایک چھوٹی سی مالی منفعت کو قربان کر کے اسلام نے بتا دیا کہ واقعی وہ دنیا کا آخری اور کمال مذہب ہے سود خوری کے دوسرے عظیم الشان نقصان کی طرف اچھے الفاظ میں توجہ دلائی گئی ہے۔ دیکھو کالونٹ +

۳۵۲ بیع چیز کے دینے اور قیمت کے لینے یعنی فروخت کو کہتے ہیں اور ضمان آخرید کو۔ مگر وہ دونوں لفظ ایک دوسرے کی جگہ اور معانی خرمید

فروخت پر بھی استعمال ہوتے ہیں +

سلف متقدم یعنی پہلے آنے والے کو کہا جاتا ہے خلوہ ما سلف سے یہاں مراد ہے کہ جو اس کا گناہ پہلے گزر چکا اس پر گزشتہ نہیں کیجائی  
آخر کے اہل مہنی نشان یعنی معاملہ یا حالت ہیں اور وہ ہر قسم کے اقوال و افعال کیلئے عام لفظ ہے (غ) املہ الی اللہ یہاں ہی معاہدہ



## يَتَّقِ اللَّهَ الْيَرْبَا وَيُرِي الصَّدَقَاتِ

۲۷۶

اللہ سود کو بے برکت کرتا ہے اور صدقات کو بڑھاتا ہے۔

کیسی بھی کروڑ چاکر

سود اور تجارت میں

سود سے محنت کی برکت

شرکت کی افینیت

سود خوری کا بدہنر  
بی بیچ

سیدنا زیاد بن ابیہ

اصول محنت و برکت  
وہ جس میں نہ نصیب  
نہ خاطر کیا

جیسے ہم کہہ چکے ہیں اس کا معاملہ ہر خدا یعنی ہر انسان اس کے متعلق زبان مت کھولو کہ پہلے یوں کرتا تھا اس سے معلوم ہوا کہ اسلام بھی یہ بتاتا ہے کہ جب ایک شخص ایک بڑائی سے رک جائے تو اس کی گزشتہ کمزوریوں کا ذکر نہ کرنا قرآن شریف کی رو سے ایک نہایت قبیح امر ہے + یہاں بتایا کہ لوگ سود کے جواز کی دلیل یہ دیتے ہیں کہ جیسا سود میں تجارت حالانکہ میں دین خرید و فروخت کو اللہ تعالیٰ حلال قرار دیتا ہے اور سود کو حرام نہیں معلوم ہوا کہ وہ دونوں یکساں نہیں نکلا ہی سادات جس کی طرف لوگوں کی نظر جاتی ہے وہ تو یہ ہے کہ جب انسان مال خرید کر اس سے منفعت حاصل کر کے کتا ہے اسی طرح روپے سے بھی اسے منفعت حاصل کرنے کی اجازت ہونی چاہئے اگرچہ مال ان دونوں میں فرق ہے ادنیٰ مال سے کام لیا جائے تو وہ فرق یہ نظر آتا ہے کہ سود میں محنت نہیں خرید و فروخت میں محنت کرنی پڑتی ہے۔ اسلام نے جو ناکحت کو انسانی ترقی کا ضروری قرار دیا ہے اس لئے ایک ایسے معاملہ کو جس میں محنت نہیں ناجائز ٹھہرایا ہے اور نہ صرف سود خوری محنت سے خالی ہے بلکہ اس سے محنت کی ہی قوت بھی ہوتی ہے۔ اور وہ اس طرح کہ سرمایہ دار جب سود پر روپیہ دیتا ہے تو وہ شخص جو اس سے تجارت کرتا ہے اور اس پر محنت کرتا ہے بعض وقت نفع اٹھاتا ہے بعض وقت نقصان۔ مگر سرمایہ دار ہمیشہ نفع لیتا ہے اور نقصان سے اس کو کچھ واسطہ نہیں۔ اگر بالفرض تجارت میں سارے مال کا بھی نقصان ہو جائے تو بھی سرمایہ دار نہ صرف اپنے سرمایہ کا ہتھکڑا ہے بلکہ وہ اس پر نفع بھی لیتا گویا محنت کی بقا بلکہ سرمایہ دہی روپیہ کے کچھ بھی قدر نہیں نقصان کی ذمہ دار وہ اور نفع سے ناگاہ اٹھانے والا سرمایہ۔ اسلام کی تعلیم یہ ہے کہ جہاں ایک شخص دوسرے سے روپیہ قرض لیکر تجارت چلاتا ہے تو سرمایہ دار محنت کرنے والا وہ دونوں نفع نقصان میں حصہ دار ہوں یعنی بچانے قرض کے شرکت کا رنگ ہو۔ اسلام کا اصل الاصول معاملات دنیا پر محنت کے وقوع کو بڑھاتا ہے۔ اسی لئے اس نے ان امتیازات کو دور کر دیا ہے جو مال کی کمی یا زیادتی سے پیدا ہوتے ہیں +

سود خوری میں سرمایہ کی عزت محنت سے بڑھ کر ہے چنانچہ روپ کی موجودہ سو خوارقوں میں اس اصول کا نتیجہ یہ ہوا ہے کہ انسانوں کا حصہ کا مدار زندگی محنت پر ہے غریب اور غلام ہو گیا ہے اور ان کا افلاس روز بروز ترقی کر رہا ہے اور وہ پیرچند سرمایہ داروں کے ہاتھ میں کٹھا ہوتا چلا جاتا ہے۔ یہ سچ ہے کہ اکثر معاملات میں سرمایہ بھی محنت سے پیدا ہوا ہے۔ مگر جب ایک دفعہ وہ پیدا ہوا ہے تو پھر کوئی اصول ایسا نہیں کہ اس کو فروغ دے والوں کی طرف واپس کرے بلکہ اصول سود خوری کی رو سے یہ سود خور کے ہاتھ میں بلا محنت ترقی کرتا چلا جاتا ہے۔ اس غلط اصول کا نتیجہ ہی پہلے سوشلزم کا اور اب بولشوزم کا پیدا ہونا ہے جنہوں نے اس سرمایہ کے چند ہاتھوں میں اجتماع کو دیکھ کر اس کے خلاف یہ اصول قائم کیا کہ کوئی شخص اپنے کمائے مال کا آپ مالک نہیں ہونا چاہئے۔ بلکہ سب مل کر کمائیں اور ملکر کھائیں۔ گویا اس میں محنت کی عزت نظر آتی ہے۔ مگر سچ یہ ہے کہ یہ دونوں افراط و تفریط کی باتیں ہیں اور اس میں بھی محنت کی بے وقوفی ہے کیونکہ جب محنت کے نتیجہ کا انسان مال نہ ہو گا تو ترقی کے لئے اور زیادہ محنت کرنے کے لئے کوئی تحریک باقی نہ رہے گی۔ ان مشکلات کا حل اسلام نے کیا کہ ایک طرف تو محنت کو یہ عزت دی کہ محنت سے کمائے ہوئے مال کو محنت کرنے والے کا حق قرار دیا تاکہ محنت کیلئے یہ موجب تحریک ہو۔ اور دوسری طرف جب محنت سے سرمایہ ایک جگہ جمع ہوئے لگے تو پھر اس کے واپس نہ لے کر ایک حد تک دوسرے لوگوں میں تقسیم کرنے کا انتظام کیا۔ گویا اصول محنت مساوات دولت کے خلاف تھا۔ اور مساوات دولت اصول محنت کے خلاف اسلام نے ان دونوں کو نہایت خوبی سے جمع کیا ہے۔ یعنی اصول محنت کو بطور بنیاد قائم رکھا کیونکہ اس کے بغیر چارہ نہ تھا اور مساوات دولت کے لئے کسی ایک قانون بنادینے جیسے زکوٰۃ کا اصول کہ جمع شدہ دولت کا چالیسواں حصہ ہر سال لازماً غریب کو دیا جائے۔ یا جیسے تقسیم ورثہ کا اصول کہ زکوٰۃ ایک جگہ ہو کر ایک شخص کی مرثیہ کے ساتھ تقسیم ہوتا ہے۔ ایسا ہی یہ اصول سود کی حرمت کا ہے کہ اس کی رو سے اغنیاء سے غریب کو مدد ملتی رہتی ہے +

۲۷۷ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْكَافِرِينَ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أَقَامُوا

اور اللہ کسی ناشکر گزار گنہگار کو ہدایت نہیں کرتا ۳۵۳ جو لوگ ایمان لاتے اور اچھے کام کرتے ہیں اور نماز کو

الصَّلَاةَ وَآتَوُا الزَّكَاةَ لَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ

قائم کرتے اور زکوٰۃ دیتے ہیں ان کے لئے ان کا اجر ان کے رب کے پاس ہے اور ان کو کوئی ڈنڈ نہیں اور نہ وہ غمگین ہونگے ۳۵۴

۲۷۸ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَذَرُوا مَا بَقِيَ مِنَ الرِّبَا إِن كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ

اے لوگو جو ایمان لاتے ہو اللہ کا تقویٰ کرو اور جو کچھ سود سے باقی رہ گیا ہے اسے چھوڑ دو جب تم مومن ہو ۳۵۵

شراب کی تجارت

بخاری میں حدیث عائشہ سے روایت ہے کہ جب یہ آیت آنحضرت صلعم پر نازل تو آپ نے اسے پٹھا کرنا یا پھر شراب کی تجارت کو منع فرمایا اس لئے کہ محل اللہ البیع میں بیشک ہر قسم کی تجارت جائز ہے مگر وہ تجارت جائز نہیں جو کسی حکم الہی کی خلاف ورزی میں ہو ۳۵۶ یعنی غنئی نقصان کو کہتے ہیں اور تحقیق کے معنی ہیں ایک چیز کو گھسا دیا اور اس کو بے برکت کر دیا +

محکم

کفار کفار سے کفار اور کفار مبالغہ کے معنی آتے ہیں اور کفار کی جمع کفار ہے۔ کفار کفار پر اصرار کرنے والا ہے۔ گویا وہ خدا کے حکم کے مقابلہ پر حلیت رہا پر مصر ہے +

اشیم

اشیم۔ اللہ سے مبالغہ کا صیغہ ہے یعنی وہ باوجود عقیدہ حرمت کے گناہ میں پڑتا ہے +

سود سے بے برکتی اور صدقات سے برکت کا پیدا ہونا

یہاں بیان فرمایا ہے کہ سود سے بے برکتی پیدا ہوتی ہے اور صدقات سے برکت پیدا ہوتی ہے۔ مسند امام احمد بن حنبل میں مسعودی روایت ہے کہ آنحضرت صلعم نے فرمایا ان الربا وان کثر فان عاقبتہ تصیر الی قل یعنی سود کو بہت ہو جائے مگر انجام اس کا کمی کی طرف ہوتا ہے۔ اور صدقات کے متعلق بخاری میں ہے کہ آنحضرت صلعم نے فرمایا کہ شخص ایک کھجور کے برابر پاک کمانی سے صدقہ کرتا ہے۔ اور اللہ تعالیٰ پاک مال کے سولے قبول نہیں کرتا تو اللہ تعالیٰ اس کو اپنے دائیں ہاتھ سے قبول کرتا اور پھر اس کو اس کے دینے والے کیلئے بڑھاتا ہے جیسے تم میں سے کوئی اپنے بچیرے کو پالتا ہے۔ یہاں تک کہ وہ ایک پہاڑ کی مانند ہو جاتا ہے۔ کتاب الزکوٰۃ + ان باتوں کی صداقت پر واقعات عالم شاہد ہیں کسی قوم کی دولت یوں نہیں بڑھتی کہ اس میں سے چند لوگوں کے صدقہ تو میں بٹھا رہا ہوں پھر وہ بلکہ قوی دولت بڑھی ہوئی اس وقت تکھی جانے کی جب ہر ایک شخص کو اس دولت سے فائدہ پہنچ رہا ہو اور اس میں کچھ شبہ نہیں کہ سود غاری اس کے منافی اور صدقات اور صرف صدقات ہی اس کے معاون ہیں +

۳۵۷ جب ان لوگوں کا ذکر کیا جو احکام الہی کی اعتقاداً یا علماً نافرمانی کرتے ہیں اور فرمایا کہ ایسے لوگ خدا کے محبوب نہیں ہو سکتے تو ساتھ ہی تعادل کے طور پر نیکوں کا ذکر کیا۔ اور اعمال صالحہ کے دوار کا نماز اور زکوٰۃ کا خصوصیت سے ذکر کیا +

۳۵۸ یہاں یہ حکم دیا ہے کہ جب حرمت سود کا حکم نازل ہوا یا جب کوئی شخص توبہ کر کے حکم الہی کی فرمانبرداری کی طرف رجوع کرتا ہے تو کچھ سود وغیرہ اس وقت باقی ہے اسے چھوڑ دے حجۃ الوداع میں نبی کریم صلعم نے جو خطبہ پڑھا تھا اس میں اور امور میں یہ بھی ذکر تھا کہ جس قدر جاہلیت کے سود کی رقمیں تھیں وہ سب موقوف کی جاتی ہیں یعنی اب قابل وصول نہ ہونگی اور فرمایا کہ پہلا راجو موقوف کیا جاتا ہے وہ عباس بن عبد المطلب کا ہے یعنی آپ کے چچا کا۔ یہ تقسیم کیوں ہو رہا ہے جو جس میں اصلاح گھر سے شروع کی جائے +

بقایا سود کا تزیین حجة الوداع کا خطبہ

فَإِنْ لَّمْ تَفْعَلُوا فَأْذَنُوا بِحَرْبٍ مِّنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَإِنْ تُبْتُمْ فَلَكُمْ دُوسٌ

پھر اگر تم نے ایسا نہ کیا تو اسد اور اس کے رسول کے ساتھ لڑائی کے لئے جہاد ہو جاؤ اور اگر تم کو یہ کہہ کر توہمتا ہے تو تمہارے لئے تمہارے

أَمْوَالِكُمْ لَا تَظْلُمُونَ وَلَا تَظْلَمُونَ وَإِنْ كَانَ دُونُ عَشْرٍ فَنِعْمَ إِلَىٰ مَيْسَرَةٍ ٢٨٠

اصل مال ہیں نہ تم نقصان پہنچاؤ اور نہ تمہیں نقصان پہنچایا جائے۔<sup>۳۵۶</sup> اور اگر مقدوس تہذیب است ہو تو فریضی ملک مہلت دینا چاہیے۔

وَأَنْ تَصَدَّقُوا خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۖ وَاتَّقُوا يَوْمًا تُرْجَعُونَ فِيهِ إِلَى اللَّهِ ۚ

اور اگر تم خیرات کرو تو تمہارے لئے بہتر ہے اگر تم جانو ۳۵ اور اس دن سے اپنا بچاؤ کرو جس تم اللہ کی طرف لوٹنا چاہو

۳۵۶ اذُنًا۔ اذُن سے ہے۔ اذُن کے اصل معنی سنائیں (کیونکہ اذُن کان کو کہتے ہیں)، اور پھر اس کا استعمال اس علم پر بھی

ہوتا ہے جو سننے سے حاصل ہو اور بالآخر مطلق علم پر بھی کیونکہ اگر علم سننے سے حاصل ہوتا ہے (غ) ابن جریر نے اذون کے معنی کئے ہیں اللہ تعالیٰ کی طرف سے علم بالوہ اور ابن عباس نے استیقنوا معنی کئے ہیں معنی یقیناً جان لو (ج) ۱۰

یہاں سوچیں کہ امتداد اس کے رسول کے ساتھ جنگ کرنا قرار دیا ہے بعض لوگوں نے ظاہر لفظ کا متبع کر کے یہ خیال کر لیا،

کہ سو لینے والے کو قتل کر دینا جائز ہے مگر یہ درست نہیں اور نہ حدود شرعی میں اس کا کہیں ذکر آتا ہے۔ یہ الفاظ صرف تنبیہ و تہدید کیلئے

ہیں مال کی محبت بعض وقت انسان کو ایندھا کر دیتی ہے اس لئے اس سے بچتی کے ساتھ روکا ہے ۔

یہاں سود دینے والے سوداوار اس کے ساتھ جنت لے کر دیکھتا ہے کہ اس کے بغیر سارے حقیقہ پر مشتبہ ہو کر رہتا ہے۔

لوگو! انسان کے پاس کوئی ایسا اور یہ سود کا آجانے جو اس نے سود حاصل کرنے کی نیت سے نہیں لیا یا جس میں کچھ شائبہ سود کا ہو تو

اگر ایسے دوپے کو مشہور اس کے رسول کے دشمنوں کے مقابلہ پر بھیج کر دیا جائے تو جانتے ہی طرح جو لوگ جنگوں میں لڑا کرتے تھے

میں روپیہ محض پس انداز کرنے کے لئے یا حفاظت کے لئے رکھنا دیتے ہیں۔ ان کے لئے ہائپرچارج کہ سود کے روپے کو وصول کر کے

اشاعت اسلام کے کام پر لگا دیں مگر اپنے کسی صہر فیس نہ لائیں اسی طرح جن لامذہبن کو پولیس کاروبار پہنچا رہا ہے اگر اس میں کسی

سود کا دو ٹوٹنقے کا طریقہ یہ ہے کہ سود کے روپے کو بیلیج دین پر لگا دیں یا جا جا ویس صرف لڑیں ایسا ہی اگر کوئی شخص بلیجین

ملا وہ جو روپیہ ہے وہ اشاعت اسلام کو کام لگا دیا جائے۔ اگر کسی شخص کے پاس ناجائز کمائی کا روپیہ ہے اور وہ آئینہ اسطیٰ

سے توبہ کرتا ہے۔ اور مالِ مشتبہ کا الگ کرنا یا اصل ہتھ ماروں کو پہنچانا شغلِ امر ہے تو اس کا بھی فیرونی کا سون پر لگا دینا جائز ہے۔

مگر اس کے یہی نہیں کہ ناجائز طریق پر ہوسپدہ کیا کر خیرات میں دیا جاسکتا ہے۔ بلکہ بعض ایک حالت مجبوری ہے کہ روپے کو دوسرے

صورت میں تباہ کرنا پڑتا ہے تو اس صورت میں بہتر ہے کہ اسے اشاعت اسلام پر یا کسی خیرانی کام پر لگا دیا جائے۔

۳۵۷ نظیرۃ۔ نظری سے ہے ڈھیل یا مالت دینا۔

مَنیسا:۔ یس عس کی ضد ہے اور ملیسا سے مراد وہاں غنا ہے ۔

تصدّقوا! تصدّقاتی کے اصل معنی ہیں صدقہ دینا۔ لیکن جب انسان کا ایک حق ہو اور اسے وہ چھوڑ دے تو اس طرحی تصدّق

بولاجاتا ہے (غ) +

احادیث میں بھی قرضدار کو معاف کر دینے یا بڑھیل دینے کی بڑی فضیلت بیان ہوئی ہے۔ یہاں یا حکم ہے اور اسکی

أذن

أَذْهَبُوا

سو دینے والے کا قتل  
کرنا جائز نہیں۔

سودکار و پیدایش  
اسلام پیچیدگیا

## ملازمین کا فہرست

ماہنامہ نئی کارکن

## نظرة

۱۱

تَصَدَّقْ

قرعہ کا معاف کرنا

۲۱۲

بین دین کے معاملہ

تَمُوتُوا فِي كُلِّ نَفْسٍ قَدْ كَسَبَتْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا تَدَابَرْتُمْ

پھر شخص کو جو اس کا باپ اور یا چاہے گا اور انہیں نقصان نہیں پہنچایا جائیگا تم اے لوگو جو ایمان لائے ہو جب تم آپس میں مقرر

بِذِينَ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى فَالْتَبَوْهُ وَلِيَكْتُوبَ بَيْنَكُمْ كَاتِبٌ بِالْعَدْلِ

وقت کیلئے قرض کا معاملہ کرو تو اسے لکھ لو ۳۵۹ اور چاہئے کہ تمہارے درمیان لکھنے والا عدل کیساتھ لکھے

فرمانبروری ضروری ہو یا سفارش ہو اور خدا کی سفارش سے بڑھ کر کیا چیز ممکن کو محبوب ہونی چاہئے۔ یہ وہ ہمدردی ہے جو اسلام سکھاتا ہے۔ مفروضہ تنگ دست ہو تو یا دولت دو یا معاف ہی کرو تو جمل کے قوانین کی طرح جیلخانہ میں نہیں بھجواتا +

۳۵۸ اس آیت کے متعلق متعدد روایات سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ آخری آیت ہے جو نبی کریم صلعم پر نازل ہوئی اور اس کا نزول آپ کی وفات سے چند ہی یوم پیشتر تھا۔ ایک روایت میں آتا ہے کہ جب یہ آیت نازل ہوئی تو آپ نے فرمایا اجلوھا بین الیة الربو دایة اللّٰہین یعنی اس کو آیت ربا اور آیت دین کے درمیان لکھ دو (آیت دین آگے آتی ہے) اس سے معلوم ہوتا ہے کہ نبی کریم صلعم ہر ایک آیت کا مقام خود بتاتے تھے۔ اور بخاری کی یہ روایت جو ابن عباس سے ہے کہ آخری آیت جو آنحضرت صلعم پر نازل ہوئی آیت ربا تھی اس کے خلاف نہیں۔ امام بخاری نے جس باب کے نیچے اس حدیث کو بیان کیا ہے وہ واقف ہو مائتوجون فیہ ہے چونکہ بالاضمنون اس آیت پر ختم ہوتا ہے اس لئے اسی کو آیت ربا کہہ دیا ہے۔ مضمون ربا کا خاتمہ اس آیت پر کرتا اس طرف اشارہ ہے کہ یہ مال و دولت جس کی محبت کے لئے تم اپنے اخلاق کو تباہ اور روحانیت کو برباد کرتے ہو یہ انجام کار بہت بگاڑ کچھ کا ختم نہیں آئے گی +

۳۵۹ اِنْدَایْنِیْتُمْ۔ دین قرضہ کو کہتے ہیں اور مَدَایْنِیْتُمْ اس سے مفاد ملے ہے ایک دوسرے سے قرض کا معاملہ کرنا +

پچھلے تین رکوعوں میں ایک طرف انفاق فی سبیل اللہ نہ زور دے کر اور دوسری طرف سود کو حرام قرار دے کر مال کی محبت کی جڑ کاٹی ہے قراب یہ بھی بتا دیا کہ مال کی حفاظت کی کس قدر ضرورت ہے۔ یہاں تک کہ مال کی حفاظت کو ایک دینی حکم قرار دیا بلکہ ان لوگوں کو جو اپنے مال کی حفاظت نہیں کر سکتے سفیہ قرار دیا یہی اسلام کی سب سے بڑی خوبی ہے کہ انسانی فوٹے کے نشوونما میں اعتدال کے پہلو کو کبھی نظر انداز نہیں کرتا۔ مال و محبت کنکار اخلاق فاضلہ کے لئے ضروری ہے۔ مگر یہ نہیں کہ حقوق کی حفاظت نہ کی جائے کیونکہ مال سے انسان کے کام چلتے ہیں۔ دوسری جگہ فرمایا اللّٰہی جھل اللّٰہ لکھ قیاما (النساء ۵۷) اور جو شخص مال کی حفاظت نہ کرے گا وہ دوسروں کا محتاج ہو جائے گا اور احتیاج بھی اخلاق فاضلہ سے محروم کرتی ہے +

بین دین کے معاملہ  
چار طرح پر

بین دین کے معاملات چار طرح پر ہو سکتے ہیں۔ بیع العین بالعین لینے دینے کی دونوں چیزیں موجود ہوں اس کو تجارت حاضر کے نام سے موسوم کیا ہے قیمت دی اور چیز لی۔ تحریک ضرورت نہیں ۲۔ بیع الدین بالدين یعنی لینے دینے کی دونوں چیزیں موجود نہ ہوں۔ یہ فرضی بیع ہے جیسا آج کل تجارت کے رنگ میں جا اٹھتا ہے جسے مسخرہ کہتے ہیں۔ اسے اسلام نے منع کیا ہے ۳۔ وہم بیع العین بالدين یا بیع الدین بالعين یعنی ایک چیز موجود نہ ہو اور دوسری ہو یہی مداینہ ہے اس میں حکم ہے کہ ایسے معاملات کو لکھ لیا کرو اور گواہی رکھ لیا کرو تا جھگڑے کم ہوں +

قریب آدمی قوم قحطی  
میں آئینہ ملی خبر

عرب آدمی قوم قحطی۔ معاملات سادہ رنگ کے تھے ان میں لکھنے کا رواج نہ تھا۔ کاغذ بھی کیا ب تھا۔ کسی قوم کو تحریر معاملات کا اتنا سوا کہ حکم بتاتا ہے کہ اس میں مسلمانوں کے ایک عظیم الشان تمدن قوم بننے کا اشارہ تھا۔ اس لئے اس قوم کی بنیادی ایسی تھی کہ آئندہ ضرورتوں کا سامان پچھلے سے کر دیا +

وَلَا يَأْبَ كَاتِبٌ أَنْ يَكْتُبَ كَمَا عَلَّمَهُ اللَّهُ فَلْيَكْتُبْ وَلْيُمْلِلِ الَّذِي عَلَيْهِ الْحَقُّ

اور لکھنے والا لکھنے سے انکار نہ کرے جیسا اللہ نے اسے سکھایا اور ضرور لکھ دے اور چاہئے کہ وہ جس پر حق ہے لکھائے

وَلْيَتَّقِ اللَّهَ رَبَّهُ وَلَا يَخْشَ مِنْهُ شَيْئًا فَإِنْ كَانَ الَّذِي عَلَيْهِ الْحَقُّ سَفِيهًا أَوْ

اور وہ اللہ اپنے رب کا تقویٰ اختیار کرے اور اس کی کچھی نہ کرے پھر اگر وہ شخص جس پر حق ہے کم عقل یا

ضَعِيفًا أَوْ لَا يَسْتَفِهُهُ أَنْ يُمْلَئْهُ هُوَ فليُمْلِئْهُ بِالْعَدْلِ وَاسْتَشْهِدُوا

ضعیف ہو یا لکھوائے کی قابلیت نہ رکھتا ہو تو اس کا ولی انصاف کے ساتھ لکھوائے اور دو گواہ اپنے

شَهِيدَيْنِ مِنْ رِجَالِكُمْ فَإِنْ لَمْ يَكُونَا رَاحِلِينَ فَرَجُلٌ وَامْرَأَتٌ مِنْ تَرْضُونَ

مردوں میں سے گواہی کیلئے بلالیا کرو پھر اگر دومر د نہ ہوں تو ایک مرد اور دو عورتیں ان کو اپوں میں سے ہوں

مِنَ الشَّهَادَةِ إِنْ تَضَلَّ أَحَدُهُمَا فَزِدْهُمَا الْأُخْرَىٰ وَلَا يَأْبَ الشَّهَادَةُ إِلَّا

جن کو تم پسند کرو تاکہ اگر ایک بھول جائے تو ایک ان دونوں میں سے دوسری کو یاد دلا دے اور گواہ جب بلائے جائیں

مَادْعُوهُ وَلَا تَسْمَعُوا أَنْ تَكْتُبُوا صَغِيرًا أَوْ كَبِيرًا إِلَىٰ جِلْدِهِ ذَلِكُمْ أَقْسَطُ

انکار نہ کریں اس کے وقت تک اسے لکھنے میں کامی نہ کرو تھوڑا ہو یا بہت۔ یہ اللہ کے نزدیک بہت انصاف

عِنْدَ اللَّهِ وَأَقْوَمُ لِلشَّهَادَةِ وَأَدْنَىٰ أَلَّا تَرْتَابُوا إِلَّا أَنْ تَكُونَ تِجَارَةً

کی بات ہے اور گواہی کو بہت مضبوط رکھنے والی ہے اور اس سے بہت قریب ہے کہ تم شک میں نہ پڑو لیکن اگر نقد سودا

حَاضِرَةٌ تَدِيرُ بَيْنَهُمَا بَيْنَكُمْ فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَلَّا تَكْتُبُوهَا وَأَشْهِدُوا

ہو جس کو تم آپس میں لیتے دیتے ہو تو پھر تم پر کوئی گناہ نہیں کہ اسے نہ لکھو اور جب خرید و فروخت

إِذَا تَبَايَعْتُمْ وَلَا يُضَارَّ كَاتِبٌ وَلَا شَهِيدٌ وَإِنْ تَفَعَّلُوا فَإِنَّهُ فَسْقٌ

کرد تو گواہ رکھ لیا کرو اور نہ لکھنے والے کو نقصان پہنچا یا جائے اور نہ گواہ کو اور اگر تم ایسا کرو گے تو یہ تمہاری طرف

يَكُومُ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَيَعْلَمِ اللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ

نافرمانی ہوگی اور اللہ کا تقویٰ کرو اور اللہ تم کو سکھاتا ہی اور اللہ ہر چیز کو جاننے والا ہے۔

۳۶۹؎ کا علم اللہ۔ میں محاکے معنی پہنچلے بھی ہو سکتے ہیں یعنی اس لئے کہ اللہ نے اسے سکھایا اور کلمہ معنی شل بھی ہو سکتا ہے

۲۸۳ وَإِنْ كُنْتُمْ عَلَىٰ سَفَرٍ وَلَمْ تَجِدُوا كَاتِبًا فَرِهْنَ مَقْبُوضَةً فَإِنْ آمَنَ

اور اگر تم سفیر میں ہو اور لکھنے والا نہ پاؤ تو دیکھ، قبضہ میں کر کے گور کر لیا جائے پھر اگر تم میں سے

یعنی جس طرح اللہ نے اسے سکھایا، کاتب کے سیکھنے کو اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب کیا کیونکہ اسی نے انسان کو استعداد دی اور اسی نے سامان بھیلا کئے +

بالعدل اس سے یہی مراد ہوتی ہے کہ کسی فرقہ کی طرف میلان نہ ہو اور یہ بھی کہ کتابتیں عدل ہو یعنی ایسی کتابت جس پر وثوق کیا جاسکے (۱) پس تجنّس کتابت کا اہل نہیں ہوں وثیقہ نویسی کو ایک فن قرار دیا ہے +

يَحْلِلُ يَحْلِلُ کے اصل معنی طلال ہونے کے ہیں (۲)، حدیث میں ہے فان الله لا يَحْلِلُ حَقِّي تَعْلُوًا یعنی (وہ) حل اختیار نہ کرے جس کی طاقت رکھتے ہو کیونکہ اللہ طلال نہیں ہوتا یہاں تک کہ تم طلال ہو جاتے ہو۔ طلال ہونا انسان کے لئے ہے خدا کے لئے نہیں۔ اور

أَمَلَّتِ الْكِتَابُ اور أَمَلَّتِ الْكِتَابُ کے ایک ہی معنی ہیں اسے کاتب پر ڈالا یعنی بول کر تاکو وہ اسے لکھے (۳) اور تَنْزِيلُ شَرِيف میں دوسری جگہ ملا آتا ہے۔ فقہی عملی علیہ بکرة واصيلة (الفرقان ۲۵-۸) اور لفظ مِلَّةً بمعنی مذہب بھی ملتا کتاب سے ہی اخذ کیا ہے الذی علیہ الحق جس شخص پر حق قائم ہو رہا ہے وہ لکھو اسے اس سے بہت سے مظالم کا سد باب ہو تاکہ جو حل ساہوکاروں کی طرف غریب دیونوں پر ہو رہے ہیں جو چاہتے ہیں خود ہیوں میں لکھ لیتے ہیں +

يَتَجَنَّبُ يَتَجَنَّبُ۔ تجنّس کے طور پر کسی چیز کا کم کرنا (۴) + سفیر کا اپنے اموال کو ٹھیک طرح سے خرچ کرنا یا اپنے حقوق کی حفاظت کرنا نہیں جانتے ان کو سفیر کہلے +

ضعيفا۔ لڑکا جو یا بہت بوڑھا + لا يستطيع ان بھل ہو۔ ملا نہ کر سکنے کی کئی وجہ ہو سکتی ہیں گو نگاہوں۔ زبان سے ناواقف ہو۔ کوئی اور عارضہ ہو +

ان لحدیثیکو نا حلیین۔ دو گواہ مرد نہ ہوں یعنی نہ یلیں یا نہ لکھنا چاہو +

تضل طریق مستقیم سے عدول کا نام ضلال ہے عدا ہو یا سہواً تھوڑا ہو یا بہت (دغ)، چنانچہ تجنّس نسبیان یعنی بھول جانے پر بھی بولا جاتا ہے (دغ) +

تذکرہ۔ اس کے معنی کئے ہیں تَعْدُّ ذِکْرًا (دغ)، یعنی اس کے ذکر کا اعادہ کر دے +

حاضرة۔ سرجو یعنی نقد تجارت + یضاد۔ یہاں ضا بمقابلہ نفع جو یعنی مالی نقصان پہنچایا جائے جب شہادت میں بلایا جائے اس کو اس کی صنعت یا احاطہ

کا عرصہ دیا جائے +

اس ایک آیت میں ایک ترقی یافتہ قوم کی لین دین کی جملہ ضروریات کو مدنظر رکھا گیا ہے۔ اول کتابتوں یا وثیقہ نویسی کی ضرورت بتائی۔ وہ لکھنے سے انکار نہیں کر سکتے اور لکھانے والے کو معاوضہ دینا ضروری ہے۔ دوم۔ گواہ ہوں وہ گواہی دینے سے انکار نہیں کر سکتے۔ مگر جو ان کو بطور گواہ بلاتا ہے وہ ان کے کاروبار کے ہر جہ کا معاوضہ دے۔ سوم۔ معاملہ کرنے والا بچہ ہو یا

بوڑھا یا مال کی حفاظت نہ کر سکتا ہو یا کوئی اور امر مانع ہو تو اس کا ولی مقرر کیا جائے غرض ایک ایک فقرہ میں ایک ایک قانون کی بنیاد قائم کر دی ہے آگے اس پر قانون بن سکتے ہیں +

یہ امر یاد رکھنے کے قابل ہے کہ شہادت میں دو گواہوں کا ہونا بلحاظ حالات عامہ ہو عموماً دو گواہوں سے بات مضبوط ہوتی

عدل

وثیقہ نویسی

حل

املا۔ اطلاع

ملة

دیون کا حق

جنس

سفیر

ضعیف

ضلال

تذکرہ

حاضرة

ضما

بہر معاملات میں

اصول فقہ

دو گواہ

بَعْضُكُمْ بَعْضًا فِلْيُوْا الَّذِيْ وُفِّيْنَ اٰمَانَتَهُ وَلْيَتَّقِ اللّٰهَ رَبَّهُٗ وَلَا تَكْتُمُوْا

ایک دوسرے کا اعتبار کرے تو جس کا اعتبار کیا گیا ہے چھڑو کہ وہ اپنی امانت کو ادا کر لے گا اور جو بکثرت ہی نہیں کرتا وہ گناہی

الشَّهَادَةُ اَوْ مَنْ يَّكْتُمُهَا فَاِنَّهُ اَنْتَرَقَلَْبَهُ وَاللّٰهُ بِمَا تَعْمَلُوْنَ عَلِيْمٌ

کو نہ چھپاؤ اور جو شخص اسے چھپاتا ہو تو اس کا دل ضرور گنہگار ہوتا ہے اور جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اسے جانتا ہے ۳۶۱

یہ جھڑکی کی تلاوت کا احتمال کم ہو جاتا ہے۔ بیان کا جو حصہ ایک دوسرے کی تائید میں ہو وہ وزنی ہو جاتا ہے۔ حکم نہیں لگا کر ایک ہی گواہ ہو تو فیصلہ نہ کیا جائے یا قرائن کی شہادت پر فیصلہ نہ کیا جائے بلکہ حضرت یوسفؑ کے معاملہ میں جہاں قیص کے آگے پہنچے سے بچنے کا ذکر ہے اللہ تعالیٰ نے یہ بھی بتا دیا کہ قرائن کی شہادت پر بھی فیصلہ ہو سکتا ہے +

حورت کی گواہی

اور ایک مرد کی جگہ جو دو حورتوں کی شہادت رکھی تو اس کی وجہ بھی خود ہی بتا دی کہ حورتوں کو کچھ نیکہ معاملات میں دین سے واسطہ کم ہوتا ہے۔ ایسی باتوں کو شاید وہ اچھی طرح یاد نہ رکھ سکیں تو ایک کی کمی کو دوسری پورا کر دے ایسی حورت کی شہادت ناقابل قبول ہونے کا ذکر کہیں نہیں۔ بلکہ لعان کے معاملہ میں جو وزن مرد کی چار مرتبہ شہادت کو دیا ہے وہی وزن حورت کی چار مرتبہ شہادت کو دیا ہے گویا مرد و عورت کی شہادت میں کوئی فرق نہیں کیا۔ ولادت بکارت وغیرہ معاملات میں فقہانے بھی حورت کی شہادت کو پورا وزن دیا ہے +

لعان - دھن  
امانة

۳۶۲ رھان - دھن کی جمع بھی ہے اور خود دھن کی طرح مصد بھی ہے اور وہ وہ چیز ہے جو بطور ضمانت قرض کے لئے رکھی جائے، امانۃ، ائمن اور امانۃ اور امان اصل میں مصد ہیں جن کے معنی نفس کی طمانیت اور خوف کا جانے رہنا ہے اور امان

رهن باقبضہ کا جو  
معنا ہے

اس حالت کا نام بھی ہے جس میں انسان ہو اور اس چیز کو بھی کہ دیا جاتا ہے جس کے متعلق انسان کا اعتبار کیا جائے یا اسے امین سمجھا جائے اسی معنی میں امانت ہے دین، اور یہاں جس چیز کے متعلق اعتماد کیا گیا ہے وہ قرض ہے پس ای کی امانت کہ دیا ہے + قرض کا معاملہ تحریر سے دو صورتوں میں سنبھلے گیا۔ اول رهن باقبضہ کی صورت میں۔ دوم اعتماد ہو۔ رهن باقبضہ کا جو ارتقو یہاں میر ہے مگر آیا یہ شرط سفر اور کاتب کے نہ سنبھلے سے ہے۔ یا جو ارتقو عام ہے اور یہاں صرف یہ قرض دلائی ہے کہ اگر سفر و حضر میں کاتب نہ ملے۔ تو تمہارے لئے ایک دوسری صورت بھی جائز ہے۔ دوسری صورت کا معنی ہو تا ہو گا کہ غرض ہے رهن باقبضہ بہر حال جائز ہے خواہ سفوف ہو یا حضوف۔ کاتب ملے یا نہ ملے۔ اعادہ شد مجھ سے اسی کی تائید ہوتی ہے صحیحین میں حضرت انسؓ سے ہے ان رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم قوفی ودرہمہ مہونۃ عندی یہودی علی ثلاثین وسقاً من شعیر رھن باقبضہ لا اھلہ یعنی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فوت ہو گئے ادناپ کی زندہ ایک یہودی کے پاس تیس وسق جو رهن مٹی جو آپ نے اپنے اہل کے گزارہ کیلئے لئے تھے ظاہر ہے کہ لاکھ حضرت صلعم نہ تو سفوف تھے کیونکہ اہل کے گزارہ کا ذکر ہے۔ اور نہ ہی کاتبوں کی آپ کے پاس کی تھی پس رهن باقبضہ کا جو ازام عام ہے +

آنحضرت کا زندہ کو  
یہودی کے پاس رهن  
رھنا۔

بنی کریم کا گزارہ

اس حدیث سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ نبی کریم صلعم کس طرح گزارہ کرتے تھے اور بیت المال سے کس قدر لیتے تھے۔ آپ وفات کے وقت عرب کے بادشاہ تھے خلیج کا لاکھ سے زیادہ درہم صرف بحرین سے آپ کے پاس آیا ادناپ نے مجھے جسے صحن میں اسے رکھا دیا اور تب اٹھے جب تقسیم کر چکے مال قیمت سے ایک ایک کو سو سو اونٹ بھی دیئے۔ اپنی ذات کے لئے لیتے تو کین اعتراف کر سکتا تھا۔ مگر اپنی یہ حالت ہے کہ تھوڑے سے جو کہ لئے اپنی زندہ گرد رکھی ہوئی ہے۔ جو لوگ آپ پر فسائیت کا حکم کرتے ہیں کاش ان کے سینوں میں حل ہوتا +



سج

۲۸۳ ۱۱۱ مَا فِي السَّمٰوٰتِ مَا فِي الْاَرْضِ وَاَنْ تَبْدُوْا مَا فِيْ اَنْفُسِكُمْ اَوْ

اس کی وسعت  
اس کا گہرائی

مندی کا یہ کچھ آسمانوں میں ہے اور کچھ زمین میں ہے اور اگر تم ظاہر کرو کچھ تمہارے دلوں میں ہے یا

تَخْفُوْهُ يُخٰۤسِبُكُمْ بِهٖ ۱۱۲ اَللّٰهُ اَفِيْغْفِرُ لِمَنْ يَّشَآءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَّشَآءُ

اسے چھپاؤ اللہ کے مطابق تم سے حساب لے گا پھر وہ جس کو چاہے مغفرت کرے اور جس کو چاہے عذاب دے

وَاللّٰهُ عَلٰی كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ

۱۱۳ اَللّٰهُ ۱۱۴ ہر چیز پر قادر ہے ۳۶۲

ہر با قبضہ ہر چیز

اس آیت سے اور احادیث سے جو اس بار میں مروی ہیں یہی ثابت ہے کہ ہر با قبضہ ہر چیز سے با قبضہ ہر چیز

ہر با قبضہ ہر چیز

اور وہ حقیقت سود کی ایک صورت ہے۔ البتہ احادیث سے یہ ثابت ہے کہ ہر با قبضہ کی صورت میں ہر چیز سے نفع اٹھانا

ہر با قبضہ ہر چیز

ہے مثلاً گھوڑا ہر رکھا تو اس کو چارہ دیا جائے اور اس سے سواری کا کام لیا جائے جتنا وہ غیر متعلقہ کے ہر با قبضہ کا مسئلہ

بھی اس سے اخذ کیا جاسکتا ہے یعنی زمین یا مکان کا ہر با قبضہ جائز ہے۔ اور زمین کی پیداوار اور مکان کے کرایہ سے فائدہ

اٹھانا بھی جائز ہے بشرطیکہ لگان یا اخراجات وغیرہ بھی ادا کئے جائیں۔ البتہ جو لوگ زمین یا مکان کو اپنے قبضہ میں نہیں لیتے

اور ملک سے کچھ سالانہ منافع مقرر کر لیتے ہیں تو وہ میرا سود ہے +

ہر با قبضہ ہر چیز

پہلے ذکر کیا تھا اگر وہ انکار نہ کرے۔ اب یہ حکم دیا ہے کہ اگر وہی کو نہ چھپائے اور جو چھپائے اس کا دل گنہگار ہوتا ہے۔ دل

گنہگار کہنے سے یہ منشا ہے کہ انسان ان میں دین کے معاملات کو معمولی نہ سمجھے جو شخص ان معاملات میں راستبازی سے کام

لے سکتا۔ وہ راستباز نہیں ہر سکتا۔ قلب جو مکمل نام نیکوں کا مرکز ہے اس پر اثر پڑنے سے دوسری نیکیوں کی توفیق بھی مل

جاتی ہے پس یہ سمجھنا ہے کہ ہر چھپنے والے معاملہ ہی انسان کے قلب کو سفید یا سیاہ کر دیتے ہیں جو شخص انسانوں کے

باہم معاملات اور چھوٹی چھوٹی باتوں میں صداقت کا طریق اختیار نہیں کرتا وہ غماز اور دزدہ سے نیک نہیں بن سکتا +

ہر با قبضہ ہر چیز

یہاں صرف کتابان شہادت کو اس قدر نہایتا یا ہے یعنی سچی شہادت چھپانے کو۔ تو چھوٹی شہادت کس قدر گنہگار ہے۔ اگر

بھی شہادت کا انتخابی انسان کے دل کو سیاہ کر دیتا ہے تو اس شخص کی کیا حالت ہوگی جو چھوٹی گواہی دیتا ہے۔ اور ابھی وہ لوگ

مسلمان کہلاتے ہیں جو آٹھ آٹھ آٹھ پرکھریں ہیں جا کر چھوٹی شہادتیں دیتے اور علاوہ اپنا قلب سیاہ کرنے کے اسلام کو بھی بدنام

کرتے ہیں یہی سیاہ ولی ان لوگوں کے حصہ میں بھی آتی ہے جو حکام کے سامنے جھوٹے واقعات بیان کرتے ہیں یا سچے واقعات

کا انکار کرتے ہیں محض اس لئے کہ حکام ان سے خوش ہو جائیں۔ ان کی خان بہادریاں محض سیاہ ولی کے تھے ہیں۔ خدا کی نافرمانی

کا کوئی خیال نہیں۔ ان کے محبوب وہ حاکم ہیں جنہ خدا اور ان کا دعویٰ اسلام ایک جھوٹ ہے +

ہر با قبضہ ہر چیز

۱۱۵ اَللّٰهُ اَفِيْغْفِرُ لِمَنْ يَّشَآءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَّشَآءُ ۱۱۶ اَللّٰهُ اَفِيْغْفِرُ لِمَنْ يَّشَآءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَّشَآءُ

۱۱۷ اَللّٰهُ اَفِيْغْفِرُ لِمَنْ يَّشَآءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَّشَآءُ ۱۱۸ اَللّٰهُ اَفِيْغْفِرُ لِمَنْ يَّشَآءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَّشَآءُ

۱۱۹ اَللّٰهُ اَفِيْغْفِرُ لِمَنْ يَّشَآءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَّشَآءُ ۱۲۰ اَللّٰهُ اَفِيْغْفِرُ لِمَنْ يَّشَآءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَّشَآءُ

## ۲۸۵. اَمَّنَ الرَّسُولُ بِمَا اُنْزِلَ اِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ ۝

رسول اس پر ایمان لاتا ہے جو اس کے رب سے اس کی طرف اتارا گیا اور مومن (بھی)

۱۔ اس آیت کو چھٹا تو بہت روئے بن جاس کے پاس ذکر ہوا تو انہوں نے کہا اللہ تعالیٰ ان پر رحم کرے اس کو کچھلی آیت نے منسوخ کر دیا یہاں ابن عباس کو منسوخ کا قائل قرار دیا گیا ہے مگر ابن جریر کی دوسری روایت سے پایا جاتا ہے کہ ابن عباس اس کی منسوخی کے قائل نہ تھے۔ اسی بنا پر خود ابن جریر نے اس کے منسوخ ہونے سے انکار کیا ہے +

پھر سورہ آل عمران میں جو اس کے بعد ہے بعینہ ایسے الفاظ ہیں قل ان تحفظوا ما فی صدورکم و رکعوا و تبذلوا ۱۰ یعلیہ اللہ ذال ۱۱ ۲۸ جہاں یعلیہ اللہ سے وہی مراد ہے جو یہاں مجاہد صبر اللہ سے ہے۔ اگر ان الفاظ کو لایکلف اللہ نے منسوخ کر دیا ہوتا تو وہ بارہوی مضمون کے لفظ کیوں نازل ہوتے۔ اور یہ روایت کہ اس آیت کے نزول پر صحابہ نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا کہ یہ ہماری طاقت سے باہر ہے تو آیت لایکلف اللہ نازل ہوئی خود عدم نسخ کی بویہ ہے اس لئے کہ اس میں یہ لفظ کہیں نہیں آئے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہو کہ پہلی آیت منسوخ ہو گئی۔ اُس یہ کہا جائیگا کہ دوسری آیت نے پہلی کے معنی واضح کر دیئے اور بتا دیا کہ وہ مراد نہیں جو بعض صحابہ نے تفسیر کر لیا تھا کیونکہ اللہ تعالیٰ نے خود فرمایا کہ انسان کی وسعت سے بڑھ کر کوئی حکم نہیں دیا جاتا۔ معلوم ہوتا ہے اس قسم کی وضاحت بھی پر ہی صحابہ نسخ کا لفظ جائز استعمال کر لیتے تھے جہاں سے نسخ منسوخ کی غلط فہمی پیدا ہوئی۔ چنانچہ روح المعانی میں اسی کے مطابق خیال نقل کیا گیا ہے۔ ان اللہ من اللسظ البیان والاضاح للہد عجآزا مستراحہ کی روایت اس معاملہ کو باطل صاف کر دیتی ہے جس میں ابن عباس سے ہے کہ جب یہ آیت ان تبدوا... نازل ہوئی تو لوگوں کے دلوں میں ایک خیال گزرا جو پہلے کبھی نہ گزرا تھا اور دوسری روایت میں ہے وہ سخت منہم ہونے کہ ہم اس کی طاقت نہیں رکھتے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔ قولوا سمعنا و اطعنا وسلمنا آقا اللہ الامان فی قلوبہم یعنی کہ ہم نے سنا اور فرمانبرداری کی اور تسلیم کیا تو اللہ تعالیٰ نے ان کے دلوں میں ایمان ڈالا۔ اور پھر امن اللہ علیہ وسلم... نازل ہوا جس سے معلوم ہوا کہ دوسری آیت کے نزول سے پہلے ہی وہ سمجھ چکے تھے۔ اور ارشاد نبوی صلی اللہ علیہ وسلم سمعنا و اطعنا بتا ہے کہ یہ بات سے باہر کوئی چیز نہ تھی پس یہ یاد رکھنا چاہئے کہ فہم کا لفظ محض وضع کرنے کے معنی میں صحابہ نے استعمال کیا ہے۔ گویا ایک غلط خیال جو کسی کے دل میں ان الفاظ سے پیدا ہوا وہ منسوخ ہوا اصل الفاظ منسوخ ہونے کا فضا نہیں ہوتا +

نسخ کا ہستنا صحابہ

جی اور کھلی باتوں پر خدا کا محاسبہ

اب معنی پر غور کرو تو اور بھی وضاحت سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ منسوخ نہیں۔ ایک بات کو دل میں چھپا دیا اسے ظاہر کروا دیا اس کے مطابق تم سے حساب لیکنا۔ ظاہر ہے کہ دل میں وہ بات چھپائی جاتی ہے جس کا انسان غم کر چکا ہو کہیں ایسا کروں گا پھر اس کو چھپانا ہے کہ لوگوں پر ظاہر نہ ہو اور جو کوئی وسوسہ دل میں گزرے اور غل جائے اس پر دل میں چھپانا صادق نہیں آتا جن کو غلطی لگی وہ یہی لگی کہ انہوں نے سمجھا کہ جو خیال دل میں گزرے اس پر محاسبہ ہوگا۔ حالانکہ یہ مراد نہ تھی جیسا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے قولوا سمعنا و اطعنا سے سمجھا دیا۔ اور لایکلف اللہ نے اس کی مزید توضیح کر دی۔ اسی کی تائید دوسرے مقامات سے ہوتی ہے جہاں فرمایا کہ اللہ تعالیٰ اگر اس پر کرتا ہے جو دل گزرے اور محض خیال یا وسوسہ پہلے سے تشفی ہے جیسا کہ سورہ الفہم میں ہے لا الہ الا اللہ (البقرہ ۳۲) اور دل کا گزرنا پختہ طور پر نشان لینا ہے جیسا فرمایا یا ماکسبت قلوبکم اور جانتا تھا کہ قلوبکم اور پھر محاسبہ ہی ہر ایک فعل پر بار نہیں فیض لمن یشاء میں خود بتا دیا کہ بہتیری باتیں اللہ تعالیٰ معاف بھی کرتا رہتا ہے اسی کے مطابق صحیحین میں ابوہریرہ کی روایت ہے کہ آنحضرت نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ جب بندہ بدی کا قصد کرے تو اس کے خلاف نہ لکھو اگر وہ فعل کر دے تو اس کو ایک بدی لکھو۔ اور جب وہ نیکی کا قصد کرے اور وہ نیکی عمل میں نہ آئے تو اسے ایک نیکی لکھو۔ اور اگر عمل میں آجائے تو دس نیکیاں لکھو۔ یہ وسعت رحمت ہے +

كُلُّ أَمْرٍ بِاللَّهِ وَمَلِيكَتِهِ وَكِتَابِهِ وَرَسُولِهِ لَا تَفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ

سب اللہ پر اور اس کے فرشتوں اور اس کی کتابوں اور اس کے رسولوں پر ایمان لاتے ہیں ہم اس کے رسولوں میں سے کسی میں کچھ تفرق

رَسُولِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غَفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ

نہیں کرتے اور کہتے ہیں ہم نے سنا اور ہم نے فرمانبرداری کی لئے ہمارے سب تیری مغفرت مانگتے ہیں اور تیری طرف ہی انجام کا چھپنا

لَا يَكْفُرُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا أَوْسَعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ

اللہ کسی شخص پر کچھ شفقت نہیں ڈالتا مگر جس کی اپنی طاقت ہو۔ اسی کیلئے ہی جو وہ (اچھی) کمائی کرے اور اسی پر جو وہ (برائی) کمائی کرے

آیت کے پہلے حصہ میں اللہ تعالیٰ کی قدرت کا اور دوسرے میں علم کا ذکر ہے اور یہی دو چیزیں ہیں جن سے جزا و سزا پر ایمان پیدا

ہوتا ہے +

۳۶۳ غَفْرَانَكَ غَفْرَانَ غُفْرًا سے مصدر ہے معنی کے لئے دیکھو ۳۶۲ نیز غَفْرًا تَقْفِرُونَ ہے نَسَاكَ غَفْرَانَكَ +

غفران

سب غفیر پر ایمان

اس سورت کے شروع میں وسعت پہلائی کی طرف توجہ دلائی یہ مغفوت بما انزل الیک وما انزل من قبلك۔ و ایمان میں

بھی۔ جہاں فرمایا کہ ہم صرف ابراہیمؑ کو ہی عیسٰیؑ پر ہی ایمان نہیں لاتے بلکہ جو کچھ بھی دنیا میں کہیں نبیوں کو دیا گیا اس کو بھی مانتے ہیں وما

ادق النبیون من دہم (۱۳۶) اور اب پھر۔ اور ما انزل من قبلك کی تفسیر ما ادق النبیون من دہم سے کر دی جاتی ہے ما انزل

میں صرف وہی چیز ہے جو نبیوں کو ان کے رب کی طرف سے دی گئی۔ کیونکہ وہی اتنی غیر انبیاء کو بھی ہوتی ہے جیسا کہ تو ان شریفین

کئی جگہ ذکر ہے۔ اور پھر وہ نون کی تفسیر یہاں لفظ کتبہ لاکر دی یعنی وہ ما انزل من قبلك اور ما ادق النبیون من دہم اللہ

تعالیٰ کی کتابیں ہیں جو ان نبیوں کو دی گئیں اور اسی طرح کتبہ و دسلہ کی تفسیر ما انزل من قبلك سے کر دی کہ وہ کتابیں اور

رسول وہی ہیں جو تجھ سے پہلے دنیا میں ہو چکے بعد میں ہونے والا کوئی نہیں۔ اگر آپ کے بعد بھی رسول آئے تو اسے ہوتے تو من

قبلك کی حد بندی عائد نہ کی جاتی +

کَلَفَ

وَسَمِعَ

شفقت سے راحت پیدا ہوتی ہے

۳۶۴ يَكْلَفُ - كَلَفَ سے ہے كَلَفَہ کے معنی ہیں اس کو ایسا حکم دیا جو اس پر شفقت ہے (ع) +

الاوسعہا۔ وسَمِعَ کے معنی زانی بھی ہیں اور قدرت یا طاقت بھی جو مكلف کے اندازہ سے بڑھ کر ہو (ع) صورت ثانی میں

معنی یوں ہو گئے کہ اللہ تعالیٰ اپنے بندے پر اس سے کم شفقت ڈالتا ہے جس سے اس کی طاقت و سامانہ ہو جائے۔ اور صورت اول

میں یوں کہ اللہ تعالیٰ اپنے بندہ پر جو شفقت ڈالتا ہے اس کا پھل وسعت ہو تاکہ یا جنت (ع) یعنی جو باتیں تکلیف یا شفقت کی حکمت

ہوتی ہیں انہی سے فی الحقیقت انسان کے لئے وسعت پیدا ہوتی ہے جیسا کہ دوسری جگہ فرمایا ان مع الصالحین (الانشاء ۶۹)

یا فرمایا یزید اللہ بحکم اللیسما ولا یزید بحکم العسما (۱۸۵) +

کسب۔ اکستاب

کسبت۔ اکستبت گو کتبہ اور اکستاب دونوں بھلائی اور بُرائی پر استعمال ہوتے ہیں مگر یہاں کسب بھلائی کیلئے اور اکستاب

بُرائی کے لئے ہے جیسا لہا اور علیہا سے ظاہر ہے اہل فرق دونوں میں یہ ہے کہ کسب مچنے کے بھی ہو سکتا ہے اور مچنے کے لئے بھی ہو سکتا

صرف اپنے لئے ہوتا ہے۔ اس لئے بعض کے نزدیک کسبت سے مراد وہ افعال ہیں جو فعل خیر سے انسان دوسرے کیلئے کرتا ہے اکستبت

سے مراد وہ افعال ہیں جو اپنی ذات کیلئے کرتا ہے۔ گو یا جو کچھ دوسرے کی بھلائی کو مد نظر رکھ کر کیا جائے وہ بہر حال لہا ہے یعنی موجب نفع

اور جو کچھ اپنے آپ کو مد نظر رکھ کر کرتا ہے وہ علیہا ہے معنی وبال کی صورت اختیار کر لیتا ہے +

رَبَّنَا لَا تُؤْخِذْ نَا اِنْ نُسِيْنَا اَوْ اَخْطَا نَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا اَصْرًا

اے ہمارے رب ہم کو نہ پکڑ اگر ہم بھول جائیں یا خطا کریں اے ہمارے رب اور ہم پر نہ فزانی کا بوجھ ڈال

كَمَا حَمَلْتَهُ عَلٰی الدِّينِ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا

جیسا تو نے ان پر ڈالا جو ہم سے پہلے تھے ۳۶۵ اے ہمارے رب اور ہم پر ایسا بوجھ نہ رکھ جس کی طاقت ہم میں

بِهٖ وَاَعْفُ عَنَّا دَقْدُ وَاغْفِرْ لَنَا دَقْدُ وَاَرْحَمْنَا وَتَقْدُ

نہیں اور ہمیں معاف فرما اور ہماری حماقت فرما ۳۶۶ اور ہم پر رحم فرما۔

۳۶۵ تو اخذ نہ۔ گناہ کی سزا پر لفظ مؤ اخذ کا جو اخذ سے معاملہ ہے اس لئے اختیار کیا گیا کہ اس میں مجازات اور مقابلہ کے

مراخذہ

ہیں کیونکہ انہوں نے نیتوں کو اللہ تعالیٰ سے لیا پھر ان کے مقابلہ پر شکر کیا۔

۳۶۶ اصر کے اصل معنی بوجھ اور مضبوط بانہ دینا پھر کسی عہد کا گناہ جب اسے ضائع کر دیا جائے یعنی عہد شکنی کا گناہ (دل) اور حدیث

اصر

میں بادشاہ کے متعلق آتا ہے کہ وہ زمین میں ظن اللہ ہے جب اچھا کرے تو اس کے لئے اجر اور تم پر شکر ہے اور جب بُرا کرے تو اس پر

ظن اللہ

اصر ہے (دل) یعنی اس عہد کے توڑنے کا گناہ جو سلطان اور رعایا کے درمیان ہے۔

عفو

۳۶۷ اغفر یہاں اور قرآن شریف کے بہت سے موقعوں پر غفر کے معنی خصوصیت سے گناہ سے محفوظ کرنا ہیں ویکھو ۲۵۵ کیونکہ

گناہ کی سزا سے بچانے کا ذکر و اعف عنا میں موجود ہے۔ پہلا مرتبہ گناہوں کی سزا سے بچانے کا تھا اس کا ذکر عفو میں ہے۔ دوسرا

عفو اور غفر کا

مرتبہ خود گناہ سے بچانے کا ہے اس کا ذکر غفر میں ہے۔ اور اسی لئے عفو کو پہلے مرتبہ پر اور غفر کو دوسرے پر رکھا ہے۔ اور جہاں

کہیں قرآن شریف میں عفو اور غفر کا ذکر اکٹھا آیا ہے۔ عفو کو پہلے رکھا ہے۔ کیونکہ وہ اولیٰ مرتبہ ہے اور غفر کو کچھ۔ بلکہ جہاں جہاں

اللہ تعالیٰ کی صفات عفو اور غفر کو اکٹھا کیا ہے وہاں بھی عفو کو پہلے اور غفر کو کچھ رکھا ہے۔ ویکھو النساء ۴۳ و ۴۴ و ۴۵ و ۴۶

۴۰۔ الحجۃ ۲۔ وغیرہ مقامات اور یقینی شہادت اس بات پر ہے کہ قرآن شریف نے لفظ غفر سے مراد عفو سے بڑھ کر کچھ لیا ہے

اور چونکہ عفو گناہوں کے مٹانے کا نام ہے یعنی ان کی سزا سے دیگر کرنا اس لئے غفر سے ان موقعوں پر صرف گناہوں سے بچانا ہے

جیسا کہ ۲۵ میں نعت کی شہادت سے دکھایا گیا ہے۔ اس جگہ اول غفر ہے۔ دوم غفر سوم رحم اور یہ تینوں لفظ تین پہلے

جملوں کے مقابل پر ہیں یعنی لا تو اخذ نہ یا مواخذہ سے بچنے کے مقابل پر عفو کی دعا ہو گناہ یا عہد شکنی کے ارتکاب سے بچنے کے مقابل

پر غفر یعنی گناہ سے حفاظت کی دعا ہے۔ اور بوجھوں سے بچنے کے مقابل پر رحم کی درخواست ہے اسی طرح قاعف غنیم واستغفر

لہم وشاورہم فی الامر (آل عمران ۱۵۸) میں ان لوگوں سے جو جنگ میں بھاگ گئے تھے۔ پہلے عفو کا حکم ہے پھر ان کیلئے استغفار

کا حکم ہے یعنی آئندہ ایسے گناہوں سے بچنے نہیں۔ پھر ان کو مشورہ میں شریک کرنے کا حکم ہے جو ان کی اور بھی زیادہ عزت

افزائی پر دلالت کرتا ہے پس عفو اور غفر جہاں اکٹھے ہوں وہاں غفر سے مراد گناہ سے حفاظت ہے نہ کچھ اور۔

## اَنْتَ مَوْلَانَا فَاَنْصُرْنَا عَلَی الْقَوْمِ الْكَافِرِیْنَ ۝

تو ہمارا مولى ہے پس ہمیں کافروں کے خلاف نصرت دے ۳۶۷

خواتین سورہ بقرہ کی تحلیلات

۳۶۷ سورہ بقرہ کی آخری دو آیات کی احادیث میں بہت فضیلت آئی ہے۔ بخاری میں ہے کہ آنحضرت صلعم نے فرمایا کہ جو شخص سورہ بقرہ کی دو آخری آیات کو ایک رات میں پڑھے وہ اس کے لئے کافی ہو جاتی ہیں منداہم میں ہے کہ خواتیم سورہ بقرہ آپ سے پہلے کسی نبی کو نہیں دی گئیں۔ مسلم اور نسائی میں ہے کہ آپ کو بشارت دی گئی کہ فاتحہ اور خواتیم بقرہ دو ایسے نور ہیں کہ آپ سے پہلے کسی نبی کو نہیں دئے گئے۔ فاتحہ کی عظمت کا ذکر پہلے ہو چکا ان دو آیتوں کو عظمت حاصل ہے کہ اگر ایک میں مسلمان کے مذہب اور اس کے قلب کی وسعت بتائی گئی کہ وہ سب انبیاء پر ایمان لاتا اور کسی کو اپنا دشمن نہیں سمجھتا تو دوسری میں اسے یہ دعا سکھائی گئی کہ وہ کبھی کفر اور باطل پر ہاضی نہیں ہوتا بلکہ اس پر غالب آنے کے لئے ہمیشہ دعا کرتا رہتا ہے۔ آج بھی مسلمانوں کو ضرورت ہے کہ اس دعا سے کام لیں۔

نیان اور خطا

خاص اس دعا میں تین باتیں ہیں۔ اول انسان کے عجز کا پہلو کہ نیان اور خطا اس سے واقع ہو جاتا ہے۔ تو دعا سکھائی کہ اس پر گرفت نہ ہو۔ ایسی دعا انسان کو متنبہ کرتی ہے کہ وہ غافل نہ ہو ایسا نہ ہو کہ وہ احکام الہی کو بھول جائے۔ اور احکام الہی کی فرمانبرداری میں بہت محتاط اور چست ہوتا کہ خطا سے بچا رہے۔ اور جو نیان و خطا باوجود کوشش کے واقع ہو جائے اس کے نتائج سے حفاظت سکھائی ہے۔ وہ سری دعا ہے کہ عہد شکنی کے بوجھ سے بچایا جائے یعنی اس قدر مخالفت احکام الہی کی ہو کہ عہد کو توڑ دے جس طرح پہلی قومیں توڑتی رہیں۔ اگر پہلی غفلت و عجز کے بد نتائج سے بچنے کی دعا ہے تو دوسری عہد کو بدستلجے اور تری دعا ہے کہ ہم پر وہ بوجھ مصائب قضا و قدر کا نہ ڈالا جائے جس کے اٹھانے کی ہم میں طاقت نہ ہو۔ تکالیف شرعی تو اللہ تعالیٰ وسعت سے بڑھ کر نہیں ڈالتا مگر مصائب قضا و قدر انسان پر بعض وقت ایسے آجاتے ہیں کہ ان کے بوجھ کے نیچے پس جاتا ہے پس ان سے بچنے کی دعا سکھائی ہے۔ ان تینوں کے مقابل پر پھر تین دعائیں سکھائی ہیں۔ نیان و خطا کے بالمقابل عفو کی درخواست یعنی یہ کہ نیان و خطا انسان کی عاجزی سے واقع ہوتے رہتے ہیں ان کے بد نتائج سے بچایا جائے اور عہد شکنی کے بوجھ سے بچنے کے مقابل پر دعا عفو (عفا ظلت) یعنی دیدہ و دانستہ انسان سے کوئی گناہ سرزد نہ ہو۔ اور قضا و قدر کے مصائب کے مقابل پر دعا کی درخواست اور ان سب کا آخری مقصد کیا ہے کہ کافروں کے خلاف اللہ تعالیٰ کی نصرت ملے۔

سورت کی غرض و غایت مسلمانوں کو ایک نیک و نڈر ہونا سکھانا۔

سورۃ کا خاتمہ اس پاک دعا پر کیا ہے جس میں سورۃ کی غرض و غایت بھی بتا دی ہے جس طرح اس کی ابتدا میں۔ یعنی یہ کہ یہ سورت مسلمانوں کو کامیابی کی راہ بتاتی ہے۔ شرعی میں وعدہ کامیابی دیا تھا۔ پھر کامیابی کے ذرائع اور وسائل بیان کئے کہ ان کو اختیار کرو۔ اور آخر پر دعا کی طرف توجہ کیا کہ جو رہیں بتاتی ہیں ان پر چلو پھر خدا سے بھی دعائیں کرو۔ اس سورت کی غرض مسلمانوں کو ایک نڈر اور کامیاب قوم بنانا اس کے ایک ایک لفظ سے ظاہر ہوتی ہے۔

## سُورَةُ عِمْرَانَ مَدَنِيَّةٌ قُصَّةٌ

نام

نام۔ اس سورت کا نام آل عمران ہے، عمران حضرت موسیٰ اور ہارون کے والد کا نام ہے اور چونکہ اس سورت میں نبوت کے سلسلہ میں موسیٰ سے رخصت ہونے کا ذکر ہے اور اس سلسلہ کے آخری نبی حضرت عیسیٰ علیہ السلام اور ان کے پیروں کی غلطیوں کا بالتفصیل ذکر ہے۔ اس مناسبت کے لحاظ سے اس کا نام آل عمران رکھا گیا اس میں بیس رکوع اور ۱۹۹ آیتیں ہیں۔

مذہب

**خلاصہ مضمون۔** اس سورت میں عیسائی مذہب کے دعووں کی تردید کی ہے اور اس کے ساتھ ہی یہ بتا کر حال گدیزہ میں اسلام ہے جو ساری دنیا میں پھیلے گا جنگ اُحد کا ذکر کیا ہے جس میں بظاہر مسلمانوں کی ناکامیابی نظر آتی تھی مگر اس کی تین ہی ایک حکیمانہ کامیابی تھی۔ غرض یہ ہے کہ اگر کفر کے مقابلہ میں اسلام کی حالت کسی وقت مصیبت اور درماندگی کی نظر آئے تو اس سے یابوس نہ ہونا چاہیے۔ فی الواقع جو حالت جنگ اُحد میں مسلمانوں کی قوتیں کے مقابل پر گھٹی تھی ویسی ہی حالت فتح عیسائیت کے مقابلہ میں بھی ہو سکتی ہے۔ یعنی بظاہر معلوم ہوتا ہے کہ اسلام کھلا گیا۔ مگر اس بلا کے نیچے بھی ایک گنج کریم ہے +

پہلے رکوع میں حقیقۃً الوہیت مسیح کی تردید کرتے ہوئے بتایا ہے کہ عیسائیوں کو ٹھوکر اس سے لگی کہ انہوں نے حکمِ اصولِ دین کو چھوڑ کر تشابہات کی پیروی کی اور یہ ذکر ایسے پیرایہ میں کیا ہے جس سے مسلمانوں کو بھی ساتھ ہی متنبہ کر دیا ہے کہ وہ قرآن کریم کے معنی لکھنے میں اس غلط راہ پر قدم نہ مائیں۔ بلکہ فروع کو اصول دین کے ماتحت کریں جن کا ذکر حکمِ الفاظ میں ہے برخلاف فروع کے جن کا ذکر تشابہ الفاظ میں بھی آجاتا ہے۔ دوسرے رکوع میں یہ بتائے ہوئے کہ جنگ بدر میں قدرتِ خداوندی کا ایک نظارہ تھا کہ کس طرح باطل اپنی ساری طاقتوں کے ساتھ حق کے سامنے مغلوب ہو جاتا ہے توحید الہی کو جسے عیسائیوں نے چھوڑ دیا سب مذاہب کی اہل بنیاد قرار دیتے ہوئے ضمناً پیش گوئی کی ہے کہ آخر کار توحید ہی غالب رہے گی۔ تیسرے رکوع میں بیان فرمایا کہ نبوت نبی اسرئیل کی قوم سے سلب ہوتی ہے اور ایک دوسری قوم کو دی جاتی ہے جو اس کی اہل ہے چوتھے رکوع میں سلسلہ موسیٰ کے آخری برگزیدہ افراد کا ذکر فرمایا یعنی ذکر کیا اور ان کے فرزند یحییٰ کا اور مریم صدیقہ کا۔ پانچویں اور چھٹے رکوع میں حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی پیدائش، بچپن، بڑھاپے نبوت، تعلیم، نشانات وفات و غیرہ کا ذکر کر کے بتایا کہ وہ کسی بات میں انسان سے بڑھ کر نہیں اور لائل کو پس پشت پھینکنے والوں کو مبالغہ کی طرف بلایا۔ ساتویں رکوع میں انہی عیسائیوں کو اصولِ مقابلہ مذاہب کی طرف بلا یا یعنی سب مذاہب میں اکثر شرک خاص توحید الہی ہے پس اس کو قبول کرو اس کے ساتھ ہی حضرت ابراہیم کا ذکر کیا جن کا وجود عیسائیوں یہودیوں اور مسلمانوں میں بعد از شرک مسلم تھا۔ آٹھویں رکوع میں مثیل موسیٰ والی پیشگوئی کی طرف توجہ دلائی اور اہل کتاب کو ملزم کیا کہ تم دنیا کی امانتوں کی پروا نہیں کرتے اسی لئے خدا کی امانت کو بھی جو پیشگوئی کے رنگ میں تھی ضائع کر رہے ہو۔ نویں رکوع میں بتایا کہ کہ موسیٰ ہی نہیں گل انبیائے عالم نے رسول اللہ صلعم کے ظہور کی پیشگوئیاں کی تھیں اسی لئے مذہب اسلام سب کا مصدق ہے۔

دسویں رکوع میں بتایا کہ یہی سب انبیاء کا موعود نہیں بلکہ خانہ کعبہ جو اس کا قبلہ ہے وہ دنیا میں خدا کی عبادت کا سب سے پہلا گھر ہے۔ گیارھویں رکوع میں بتایا کہ اس فیروغی کے مذہب کو دنیا میں چیلانے کے لئے مسلمان کس طرح کا مہیا ہو سکتے ہیں حقوق کی نگہداشت کریں وحدتِ اسنادی کو قائم کریں۔ دعوتِ الی الاسلام کے کام کو ترک نہ کریں۔ بارھویں رکوع میں بتایا کہ دشمنان اسلام سے کیسے تعلقات ہوں۔ تیرھویں رکوع میں جنگِ اُحد کی ابتدا اور نصرتِ الہی کے وعدہ کا ذکر کیا جو دھوئیں میں کامیابی کے سہلے ٹوٹے اصول بتائے پسند رکھیں میں بتایا کہ کوئی بھی مصیبت پیش آجائے مسلمان اسلام کو چھوڑ کر کفر کی طرف نہیں جاسکتا۔ سو گھریں میں تکلیفِ غم دہم کا ذکر کرتے ہوئے جو مسلمانوں کو پہنچا بتایا کہ اس کی وجہ نافرمانی تھی مگر اللہ تعالیٰ نے مٹا

## مَائِئَةُ عَشْرِينَ دُرِّ كَمَا

کر دیا۔ مترحوں میں بتایا کہ اس جنگ نے مومنوں اور منافقوں میں تیز کردی اور آنحضرتؐ کے اخلاقِ فاضلہ کا ذکر کیا کہ کس وسعت قلبی سے آپؐ نے کام لیا۔ اٹھارھویں میں بتایا کہ سچے مومن دشمن کی طاقت یا اس کی کثرت سے گھبراتے نہیں، انہیں میں اہل کتاب کے ہیروہ اعتراضات کا ذکر کرتے ہوئے بتایا کہ اہل کتاب اور مشرکین کی طرف سے مسلمانوں کو کچھ نہ کچھ دکھ پہنچتا ہی رہے گا اور اس پر صبر کی تلقین کی آخری رکعہ میں پھر دعا سکھا کر کامیابی کا وعدہ دیا اور فرمایا کہ کامیاب اسی صورت میں ہو کہ دشمن کے مقابلہ پر پورے تیار رہو۔

تعلق

بقرہ اور آل عمران کا  
الزہرا وان

**تعلق**۔ اس سورت کا تعلق سورہ بقرہ سے اس قدر شدید ہے کہ صحیح مسلم کی ایک حدیث کے مطابق ان دونوں کو الزہرا وان کے نام سے پکارا گیا ہے۔ چونکہ اس کا تنبیہ ہے یعنی روشن و سفید دونوں میں توحید الہی اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نبوت کا اثبات ہے پہلی پیشگوئیوں سے بھی اور دوسرے ذرائع سے بھی۔ پس حدیث نے ان دونوں سورتوں کو ملکا ان کے شدید تعلق کے ایک حکم میں رکھا ہے یہ تعلق مختصر الفاظ میں یہ ہے کہ جو باتیں سورہ بقرہ میں اشارہ کے رنگ میں بیان کی گئی ہیں ان کو یہاں واضح کر دیا ہے اور جو وہاں واضح کر دی گئی ہیں ان کا ذکر یہاں اشارہ اور کنایہ کے رنگ میں ہے سورہ بقرہ میں زیادہ تر خطاب یہودیوں سے اور تھوڑا عیسائیوں سے ہے یہاں زیادہ عیسائیوں سے اور تھوڑا یہودیوں سے سورہ بقرہ کو حضرت آدمؑ کے ذکر سے شروع کیا جو پہلے نبی ہیں تو اس سورت کو حضرت عیسیٰؑ کے ذکر سے شروع کیا جو قومی نبیوں میں سے سب سے پہلے آئے۔ وہاں توحید کا ذکر بت پرستی کے مقابلہ میں ہے تو یہاں عیسیٰؑ پرستی کے مقابلہ میں وہاں نظائر قدرت سے توحید پر دلائل دینے تو یہاں فطرت اور مذاہب کی متفقہ شہادت سے وہاں خانہ کعبہ کو قبائے بنائے کا ذکر ہے تو یہاں اس کے اول بیت ہونے کا وہاں جنگ کی ضرورت اصولی رنگ میں بیان کی تو یہاں ایک جنگ کے واقعات کا مفصل ذکر کیا ہے تفصیل کو جتنا چاہو بڑھاؤ۔ اور دونوں سورتوں کی ابتدا میں اور انتہا میں بھی تعلق ہے۔ سورہ بقرہ کی ابتدا میں اگر اصولِ فلاح بنائے تو آل عمران کا خاتمہ بھی نظیرون پر کیا گیا تو یہ دونوں کا ایک ہی مضمون تھا۔ اور دوسری طرف اگر سورہ بقرہ کا خاتمہ فانصنا علی القوم الکافرین پر کیا یعنی کافروں کے خلاف ہماری نصرت فرما تو آل عمران کی ابتدا میں ہی اس قوم کا ذکر کیا جس کے ساتھ اسلام کا سب سے بڑھا مقابلہ ہونا تھا یعنی عیسائی قوم۔

زمانہ نزول

**زمانہ نزول** ترتیب نزول کے لحاظ سے اس سورت کا تعلق سورہ بقرہ سے وہی ہے جو ترتیب قرآنی کے لحاظ سے یعنی اس کا اکثر حصہ سورہ بقرہ کے اکثر حصہ کے بعد نازل ہوا ہے سورہ بقرہ پہلے اور دوسرے سال ہجرت کی نازل شدہ ہے تو یہ تیسرے سال ہجرت کی۔ تیرھویں رکعہ سے لیکر قریناً آخر تک اس سورت میں جنگِ احد کے واقعات کا ذکر ہے جو سنہ ہجری میں ہوئی اسلئے جیسے یقیناً سنہ ہجری کا نازل شدہ ہے۔ ابتدائی حصہ میں بالخصوص عیسائی مذہب کا ذکر ہے اسی میں آیت مباہلہ بھی ہے اور یہ مباہلہ وفدِ بخران سے تھا جو سنہ میں آیا مگر سورت کا یہ حصہ سنہ کا نازل شدہ یقیناً نہیں اور اندرونی شہادت سے یہی ثابت ہوتا ہے کہ یہ ابتدائی زمانہ مدینہ کا نازل شدہ ہے اور وفدِ بخران کے مقابلہ پر اپنی پہلے کے نازل شدہ امور کو ہی آنحضرتؐ صلعم نے پیش کیا۔ علاوہ ان میں اس حصہ میں جو اصول مقابلہ مذاہب قائم کیا ہے تعالٰیٰ کلمۃ سواء بیننا و بینکھ یہ آیت ان خطوط میں موجود ہے جو سنہ ہجری کے آخر آپؐ نے قیصرِ روم کو لکھے پس یہ حصہ یقیناً سنہ سے پہلے کا نازل شدہ ہے اور قرین قیاس یہی ہے کہ سنہ کا ہی ہے۔ ہاں ممکن ہے کہ صرف آیت مباہلہ کا نزول وفدِ بخران کے آنے پر ہوا ہو۔



# بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ بے انتہا رحم والے  
بار بار رحم کرنے والے کے نام سے

الْمَرْحُومُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ ۚ نَزَّلَ عَلَيْكَ الْكِتَابَ ۝۱-۳۲

میں اللہ کامل علم رکھنے والا ہوں، اللہ جسکے سوا کوئی معبود نہیں ہمیشہ زندہ خود قائم قائم رکھنے والا ہے اس نے تجھ پر وحی کیسا

۳۶۸ اس آیت کے الفاظ بعینہ وہی ہیں جو آیۃ الکرسی کے صدر کے الفاظ ہیں جس کے لئے دیکھو ۳۲۹ و ۳۲۹ ج ۴

چونکہ اس سورت کے ابتدائی حصہ میں عیسائیت کی تردید ہے اس لئے اس کی ابتدا میں ان صفات الہی کا ذکر کیا ہے جو عیسائی مذہب کے بطلان پر دلالت کرتی ہیں چنانچہ اول توحید کا ذکر فرمایا کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں پھر فرمایا کہ وہی اول قیوم ہے۔ ابن جریر نے بیچ سے ایک روایت بیان کی ہے جس کے رو سے خود نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان صفات سے اور اگلی آیات کی مندرجہ صفات سے سچ کی خدائی کے خلاف استدلال کیا ہے۔ میں اس روایت کا تصحیحی ترجمہ یہاں دیتا ہوں۔

نصاری رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عیسیٰ بن مریم کے متعلق آپ سے بحث کی اور آپ کو کہا کہ اس کا باپ کون ہے اور امند پر جھوٹ اور بہتان کہا۔ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں جس نے اپنی جو رو بنائی اور نہ میثا تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کو کہا کیا تم نہیں جانتے کہ کوئی میثا نہیں ہوتا مگر وہ اپنے باپ سے مشابہ ہوتا ہے۔ انہوں نے کہا ہاں آپ نے فرمایا کیا تم نہیں جانتے کہ ہمارا رب ہمیشہ زندہ ہے کبھی نہیں مرے گا اور عیسیٰ پر فنا آئی۔ انہوں نے کہا ہاں۔ آپ نے فرمایا

کیا تم نہیں جانتے کہ ہمارا رب ہر چیز کو قائم رکھنے والا۔ اس کی نگہ بانی کرتا ہے اور حفاظت کرتا ہے اور اس کو رزق دیتا ہے۔ انہوں نے کہا ہاں۔ آپ نے فرمایا کہ عیسیٰ ان میں سے کسی چیز کا اختیار رکھتا ہے؟ انہوں نے کہا نہیں۔ آپ نے فرمایا کیا تم نہیں جانتے کہ اللہ تعالیٰ پر آسان و زمین کی کوئی چیز مخفی نہیں ہوتی ہم، انہوں نے کہا ہاں۔ فرمایا کیا عیسیٰ کوئی بات جانتا ہے جو سوائے اس کے جس کا اسے علم دیا گیا؟ انہوں نے کہا نہیں آپ نے فرمایا ہمارے رب نے عیسیٰ کی صورت جس طرح چاہا رحم میں

بنائی (آیت ۵) اور آپ نے فرمایا کیا تم نہیں جانتے کہ ہمارا رب کھانا نہیں کھاتا اور نہ پانی پیتا ہے۔ اور نہ قضاے حاجت کرتا ہے۔ انہوں نے کہا ہاں آپ نے فرمایا کیا تم نہیں جانتے کہ عیسیٰ کو ایک عورت نے حمل میں لیا جس طرح عورت حمل میں لیا کرتی ہے۔ پھر اس کو جنا جس طرح عورت اپنا بچہ جنا کرتی ہے پھر اس کو غذا دی گئی جس طرح بچوں کو غذا دی جاتی ہے پھر وہ کھانا کھا کھا اور پانی پیتا تھا اور پاخانہ کرتا تھا۔ انہوں نے کہا ہاں آپ نے فرمایا پھر جو تم دعوے کرتے ہو وہ کیسے ہو سکتا ہے؟

اس گفتگو سے صاف ثابت ہوتا ہے کہ جن خاص صفات الہی کا ذکر یہاں کیا ہے۔ ان کی خاص غرض حضرت عیسیٰ کی لو کی نفی ہے۔ روایت میں کہاں حضرت عیسیٰ پر فنا آنے کا ذکر ہے وہاں اصل الفاظ ہیں ان عیسیٰ یا نبی علیہ السلام یعنی عیسیٰ پر فنا آتی ہے یا آئینگی مگر مضامین بعضی کے معنی میں بھی آجاتا ہے اور ممکن ہے کہ الفاظ روایت میں ہی کی بیشی ہو گئی ہو کیونکہ عیسیٰ کا عقیدہ یہ بھی نہیں ہوا کہ عیسیٰ پر فنا آئینگی بلکہ ان کا کھلا کھلا عقیدہ یہی ہے کہ عیسیٰ پر فنا آئی مگر زندہ نہیں آئینگی۔ اس لئے اگر نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم یہ فرماتے کہ عیسیٰ پر فنا آئینگی تو اس کا جواب ان کی طرف سے ہاں بھی نہ ہوتا وہ ہرگز اس بات کے خال نہیں کہ عیسیٰ پر آئیندہ کوئی قنات آئے گی اس لئے یقیناً آپ نے الفاظ ایسے فرمائے جو نیچے جن کا ترجمہ یہ ہو کہ عیسیٰ پر فنا آئی اس کا جواب عیسائی بلاشبہ اثبات میں دینگے کیونکہ وہ مانتے ہیں کہ عیسیٰ پر موت آئی مگر پھر وہ موت پر فتح پائیگا اور ہمیشہ کے لئے زندہ ہو گیا۔

۱  
۵  
الوہیت ص ۱۲ کی ترجمہ  
اور اصول تفسیر

صفات الہی جن سے  
عیسائیت کے نقائص  
وضوح کا بطلان ہوا

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی  
وعدہ بجان سے گفتگو

حضرت عیسیٰ پر فنا ہونا



## وَأَنزَلَ لِفُؤَادَانِہٖ

ادوق و باطل میں فیصلہ آتا رہا

انجیل کون سی کتاب ہے

چار انجیلیں

بائبل

پرانما اور نیا عہد نامہ

اناجیل کے مصنف

زمانہ تصنیف اناجیل

حرف کتابوں کا نام

توریت و انجیل ہی ہے

توریت و انجیل میں

فرقان

فرقان قرآن کا نام ہے

یہ کہ عظیم الشان بشارت انجیل لائی تھی وہ اب صحابہ کے سینوں میں ہے کیونکہ وہ بشارت محمد رسول اللہ صلعم کے لہجہ کی تھی +  
انجیل قرآن کریم کے نزدیک وہ کتاب ہے جو حضرت عیسیٰ علیہ السلام پر نازل ہوئی۔ اور جس شکل و صورت میں وہ عیسائیوں کے پاس تھی اس کو انجیل ہی کہا گیا ہے گو وہ چار کتابیں جو عیسائیوں کی اصطلاح میں اناجیل کے نام سے موسوم ہیں ان میں سے کوئی بھی حضرت عیسیٰ پر نازل شدہ انجیل نہیں بلکہ وہ چار... الگ الگ اشخاص کی تصنیف ہیں ایک متی کی۔ ایک مرقس کی۔ ایک لوقا کی۔ ایک یوحنا کی +

یہ بات یاد رکھنے کے قابل ہے کہ بائبل صرف توریت و اناجیل کے مجموعہ کا نام نہیں۔ یہودیوں کے نزدیک تو بائبل میں مجموعہ کا نام ہے جس کے شروع میں حضرت موسیٰ کی پہلی کتابیں ہیں۔ اور ان کے علاوہ اور بہت سی کتابیں انبیاء کی وہ اس میں شامل کرتے ہیں ایوب یونس زکریا و انبیاء وغیرہم کی کتب کے علاوہ حضرت داؤد کی زبور بھی اسی مجموعہ میں شامل ہے۔ اور بعض کتب کی شمولیت کے متعلق اختلاف بھی چلا آیا ہے یعنی عام مرجع نسخہ میں ۳۶ کتابیں شامل نہیں جو سپیٹو کتب نسخہ میں ہیں۔ اور عیسائی اس مجموعہ کا نام تو پرانا عہد نامہ رکھتے ہیں اور ہر چار اناجیل اور اعمال حارین۔ اور پولوس اور دیگر رسولوں کے خطوط اور کاشتکاری یوحنا کے مجموعہ کو نئے عہد نامہ کے نام سے موسوم کرتے ہیں۔ اور پھر پڑھنے والے اس نئے عہد نامہ کل کو بائبل کے نام سے موسوم کرتے ہیں۔ اس الہامی کتاب کی بھی عجیب کیفیت ہے کہ کتابوں کی کتابیں بعض نسخوں میں شامل ہیں اور بعض سے خارج کرو گئی ہیں +  
اناجیل کے متعلق جیسا کہ ذکر ہوا۔ عیسائیوں کے ہاتھ میں نہ صرف مسیح ہی کی کوئی انجیل نہیں بلکہ وہ چار اناجیل جو ان کے پاس ہیں وہ بھی ان لوگوں کی لکھی ہوئی ثابت نہیں ہوتیں جن کے ناموں پر وہ مشہور ہیں بلکہ ان کے لکھنے والے کوئی اور لوگ ہیں متی کی انجیل کی تصنیف ریچرٹ کرتا ہوا پادری ڈیوڈ اپنی تفسیر میں لکھتا ہے جو کچھ اوپر بیان ہوا ہے اس سے یہ ظاہر ہے کہ اس انجیل کا براہ راست متی کی تصنیف ہونا غیر غلب ہے (صفحہ ۶۲) اور تفسیر کے چل کر لکھا گیا ہے کہ متی نے کوئی کلمات و غیرہ کے جمع کئے ہونگے جس کو اس مصنف نے استعمال کیا ہے۔ اور اس کی تصنیف کا زمانہ خود پادری صاحبان بتاتے ہیں شاعرانہ مگر واقعات سنہ عیسوی سے پیشتر و بعد اناجیل اربعہ میں سے کسی انجیل کا کتاب کی صورت میں موجود ہونا ثابت نہیں ہوتا۔ لوقا اور مرقس کی اناجیل کو عہد نامہ ان مصنفوں کا سمجھا گیا ہے مگر نئی تحقیقات کی رو سے ان اناجیل کے ان کے مصنف ہونے پر شبہ کیا گیا ہے اور یہی حال یوحنا کی انجیل کا ہے جو پہلی صدی کے آخر کی لکھی ہوئی سمجھی جاتی ہے +

پس توریت و انجیل کا لفظ اپنی حقیقت کی رو سے تو انہی اصل کتابوں پر بولا جاسکتا ہے جو حضرت موسیٰ اور حضرت مسیح علیہما پر نازل ہوئی تھیں۔ مگر موجودہ حرف کتابیں جن میں ان کا کچھ بقیہ ہے ان کو بھی اسی نام سے موسوم کیا جائیگا۔ اور یہاں اللہ تعالیٰ نے یہ بتایا ہے کہ یہ کتابیں بھی ہم نے پہلے لوگوں کی ہدایت کے لئے نازل کی تھیں اور سچ تو یہ ہے کہ اب بھی ان میں ہدایت کچھ نہ کچھ موجود ہے اور سب سے بڑی ہدایت ان میں ہی موجود ہے کہ وہ دونوں کتابیں بنی کر صلعم کی آمدی پیشگوئی کرتی ہیں۔ اور انجیل تو صاف طور پر کہتی ہے کہ کامل ہدایت کی راہیں سکھانے والا میرے یعنی مسیح کے بعد آئے والا ہے +

الکے ۳ فرقان کے اصل معنی تو جیسا لکے میں دکھایا جا چکا ہے حق و باطل میں فتنے کرنے والا ہیں۔ اور قرآن کریم کا بھی یہ ایک نام ہے قتادہ سے روایت ہے کہ یہاں فرقان سے مراد قرآن کریم ہے (د) اور گو پہلے قرآن کریم کے نزول کا ذکر فرما چکا ہے مگر دوبارہ دوسرے لفظ کو لاکر بیان کرنے سے خاص مقصود ہے۔ وہاں فرمایا تھا کہ یہ کتاب متفضلانے حکمت کے مطابق نازل ہوئی ہے یعنی ضرورت



أَنْزَلَ عَلَيْكَ الْكِتَابَ مِنْهُ آيَاتٌ مُحْكَمَاتٌ هُنَّ أُمُّ الْكِتَابِ وَأُخَرُ مُتَشَبِهَاتٌ

جس نے تجھ پر کتاب اتاری اس میں سے حکم آیتیں ہیں جو کتاب کی اصل ہیں اور کچھ اور متشابہ ہیں ۳۷

یہ دو نون صورتیں مراد ہوتی ہیں (غ) جیسے خلقنکم ثم صورنا کھڑا (اعراف - ۱۱) وصور کھڑا حسن صور کھڑا المؤمن  
فی اسی صورت مآشأ وکبک (الانفطار - ۸) اور یہاں بھی - اور یہ جو حدیث میں آیا ہے - إِنَّ الْمَلِکَ خَلَقَ آدَمَ عَلَى صُورَتِهِ تو  
امام صاحب کہتے ہیں اس سے وہ صورت مراد ہے جس سے انسان مخصوص ہے یعنی وہ بہتیت جس کا اور اک آئندہ سے اور عقل سے  
ہوتا ہے جس سے انسان کو دوسری مخلوق پر فضیلت ہے۔ اور صور تکہ کی ضمیر اللہ تعالیٰ کے ساتھ تشبیہ کے لئے نہیں آیا ہے  
نہیں کہ اللہ تعالیٰ کی بھی کوئی صورت ہے بلکہ علی سبیل الملک ہے یعنی اس کی ملک ہونے کے لحاظ سے اور علی سبیل النسخ  
لہ یعنی اس کی عزت کے لحاظ سے جیسے بیت اللہ - ناقۃ اللہ وغیرہ میں - اور یہاں ہی نفخت فیہ من روحی یا روح منہ  
میں بھی ملکیت اور عزت کے لحاظ سے اسے اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب کیا ہے +

آدم کو اللہ کی صورت  
پر پیدا کرنے سے ملو

روحی میں ضمیر

اللہ تعالیٰ کی اس صفت کا ذکر کدہ انسان کی صورت رحم میں جس طرح چاہتا ہے بنا تا ہے اس کی کمال قدرت کے  
انما کیلئے ہے کس طرح تاریکیوں پر تاریکی میں جیسا کہ دوسری جگہ فرمایا فی ظلمات ثلاث (القصص - ۶) انسان کی نصف جانی  
بلکہ اس کی اخلاقی اور روحانی تصویر بناتا ہے - یہ بھی الوہیت میں کے بطلان کی دلیل کے طور پر ہے جیسا کہ روایت  
بالا سے ثابت ہے یعنی یہ ظاہر کرنا مقصود ہے کہ جو حالات انسانوں پر گزرتے ہیں وہ حضرت عیسیٰ پر بھی گزرے اور رحم  
میں اس پر وہ سب حالتیں یکے بعد دیگرے آئیں جیسا کہ عام انسانوں پر آتی ہیں - اور ابن جریر میں حضرت ابن مسعود  
بن عباس اور دیگر صحابہ سے اس روایت کا اس آیت کی تفسیر میں ذکر کیا گیا ہے - کہ پہلے نطفہ ہوتا ہے پھر حاملین  
دن کے بعد علقہ کی صورت اختیار کرتا ہے الخ اس سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ حضرت مسیح پر نطفہ سے لیکر وہ تمام حالات  
انسانی لئے ہیں جو دوسرے انسان پر آتے ہیں کوئی خصوصیت بر بنائے پیدا نہیں ان کے حالات میں نہیں - اسی کی طرف دونوں  
جگہ اشارہ ہے جہاں فرمایا غفلتہ پھر مریم نے ان کو حمل میں لیا (یم - ۲۲) اور ۳۶ میں جس روایت کا ترجمہ دیا گیا ہے اس  
میں نبی کریم صلعم کے یہ الفاظ ہیں ان عیسیٰ حملتہ امرأۃ کما تحمل المرأة ثم وضعتہ کما تضع المرأة یعنی عیسیٰ کو ایک عورت نے  
حمل میں لیا جس طرح عورتوں کو حمل ہوتا ہے اور اس کو جناس طرح عورتیں جنبتی ہیں - تعجب ہے کہ ایسی صراحت کے ہوتے ہوئے  
مفسرین نے بعض عجیب نقشے بنائے ہیں اور بعض نے تو یہاں تک نکھدایا ہے کہ ایک ہی گھڑی کے لئے حضرت مریم صلیہ  
کو حمل ہوا تھا اور فوراً حضرت مسیح پیدا بھی ہو گئے +

حضرت مسیح کا حمل  
بچوں کی طرح حمل میں  
نیا جانا اور پیدا ہونا

محکم حکم

۳۷ محکمات محکم کی جمع ہے اور محکم وہ ہے جس میں لفظ اور معنی کی حیثیت سے کوئی شبہ واروند نہ ہو (محکمات -  
أَحْکَمَتْ حَکْمَتُکَ اَصْلُ مَعْنٰی مَنَعَتْ ہیں یعنی روک دیا دل پس فساد یا خلل کو روکنے پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے جس طرح  
حاکم کو حاکم اس لئے کہا جاتا ہے کہ وہ لوگوں کو ظلم سے روکتا ہے اور یہ وہ بھی محکم کی دی گئی ہے کہ یہ کہ اس کا بیان خود  
آپ میں مضبوط ہوتا ہے اور دوسرے کا محتاج نہیں ہوتا (دل) روح العالی میں ہے - وَاخْفَی لِلْعِزِّ ظَاهِرُ الدَّلَالَةِ عِزُّکَ الْعَالِی  
اُمّ - ماں کو کہتے ہیں اور ہر اُس چیز کو بھی اُمّ کہا جاتا ہے جو کسی چیز کے وجود یا اس کی حریت یا اس کی اصلاح یا اس کی  
ابتداء کے لئے بطور اصل ہو (ع) پس اُمّ درحقیقت وہ اصل ہے جس سے ایک چیز پیدا ہوتی ہے یا جس پر دوسری چیزیں تفریق  
ہیں پس اُمّ الکتاب سے مراد اصول ہیں - جیسے بیرونی جو عن ام الکتاب لانہن مکتوبات فی جمیع الکتاب (د) اُمّ کتاب  
اس لئے ہیں کہ سب آسمانی کتابوں میں لکھے ہوئے ہیں اپنی اصل میں ہیں +

اُمّ

ام الکتاب

فَأَمَّا الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ زَيْغٌ فَيَتَّبِعُونَ مَا تَشَابَهَ مِنْهُ ابْتِغَاءَ الْفِتْنَةِ

پھر جن لوگوں کے دلوں میں کبھی جردہ اسکے پیچھے پڑ جاتے ہیں جو اس میں سے کشماہرِ اختلاف چاہتے ہوئے اویسہ چاہتے

وَابْتَغَاءَ تَأْوِيلَهُ وَمَا يَعْلَمُ تَأْوِيلَهُ إِلَّا اللَّهُ

ہوئے کہ اسکی دھن مانی، تاویل کریں، اور اسکی تاویل کوئی نہیں جانتا سوائے اللہ کے

وقف النبي صلى الله عليه وسلم  
وقد كان  
منه وقف منزل

اُخْرِي

اُخْرُ اُخْرٰی کی جگہ ہے جو اُخْر کی تائید ہے۔ اور مَرْووف یعنی آیات کی صفت ہے۔ اہل اس کا تاخیر یعنی پیچھے

رہنے کے لئے ہے مگر محض ایک چیز کے غیر پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے +

شبه - متشابه

متشبیہ: مُتشابہ شبہ سے ہے اور کسی چیز کا شبہ وہ ہے جو بجاِ ظاہر کیفیت اس کی مثل ہو (غ)، اور قرآن میں تشا

اسے کہا جاتا ہے جس کی تفسیر بموجب اس کی غیر کے ساتھ مشابہت کے مشکل ہو خواہ مشابہت لفظ کی حیثیت سے ہو یا معنی کی

چٹیت سے (غ) +

محکمہ اور مشاہدات  
پر مکتب کی بحث

مفسرین میں اس بات کے متعلق کئی حکامات کون آیات ہیں اور تشابہات کون مختلف آراء ہیں۔ امام رافضیہ معمرات میں اس پر بڑی لمبی اور جامع بحث کی ہے۔ اول وہ کل آیات کی تقسیم تین طرح پر کرتے ہیں۔ محکم مطلق اور تشابہ مطلق اور ایک وجہ سے محکم اور ایک وجہ سے تشابہ پھر تشابہ تین قسم پر۔ لفظ کی حیثیت سے معنی کی حیثیت سے اور لفظ اور معنی دونوں کی حیثیت سے۔ پھر لفظ کی حیثیت سے تشابہ ہو وہ دو قسم ہو ایک الفاظ مفردہ ہیں۔ دوسرا کلام مرکب میں لفظ مفردہ میں تشابہ یا تو وجہ عزابت لفظ کے ہوتا ہو جیسے آب و یخون اور یا اشترک لفظی کی وجہ سے جیسے یلعین وغیرہ کہ ہتھل میں اور کلام مرکب میں اختصار سے تشابہ واقع ہوتا ہو جیسا کہ مثال دی ہر دان ختمہ لا تقسطوا فی الیتامی فاکھو اما طاب لکم من النساء اور یا بسط سے جیسے لیس مکثہ شئی اور مثنیٰ کے لحاظ سے تشابہ ہیں امثہ تعالیٰ کے اوصاف اور یوم القیامۃ کے اوصاف داخل ہیں جس کی وجہ سے تشابہ ہیں کہ یہ صفات ہمارے تصور میں نہیں آسکتیں کیونکہ ہمارے ذہن میں وہی چیز آسکتی ہو جو کوہ مخمس کہتے ہیں یا اس جنس کی چیز جو جنس کی چیز نہ ہو مخمس کہتے ہیں پس جنت و دوزخ حساب کتاب وغیرہ کے متعلق جعفر اور ابن ہشام تشابہات میں داخل ہیں اور جنس تشابہ کی حیثیت لفظ بھی ہو اور مثنیٰ بھی ہو کہ پہلے قسبان کیا انہیں ہیں صرف یہاں اول دو قسم کو لیتا ہوں۔ کہیت کے لحاظ سے جیسے عموم و خصوص جس کی مثال ہو فاقتلوا المشرکین (التوبہ - ۵) جہاں لفظ عام ہے مگر او خاص مشرک ہیں۔ وجوب و ندب کے لحاظ سے جیسے فاکھو اما طاب لکم اور آخر رکعہ کا جو مفسرین نے جو تشریحات محکم و تشابہ کی ہیں وہ سب اس تقسیم کے اندر داخل ہیں۔

ایک اور رنگ میں متشابہ کہ تعین قسم کیا ہے ایک وجہ جس کی حقیقت پر انسان واقفیت حاصل نہیں کر سکتا جیسے امور متعلق قیامت وغیرہ ایک وجہ جن پر واقفیت حاصل کر سکتا ہے جیسے الفاظ غریبہ اور شکل احکام اور ایک ان دونوں کے درمیان جن سے راسخ فی العلم واقفیت حاصل کر سکتے ہیں مگر بے شخص نہیں ۔

زیغ

۳۶۶ زینہ۔ استقامت سے ایک طرف جھکا جانا زینہ ہے۔ فلما زاعوا اذاع الله قلوبهم (الصف: ۵) ما زاع البصروما طفی (الحج: ۵۳) +

**یعنی۔ ایتھاء**

ابتقاء۔ یعنی سے جس کے معنی میں میا دروی سے بڑھنے کو چاہنا اور یقینت الشیء اور ابتغیتہ کے معنی میں قدر واجب کے بڑھ کر کسی چیز کو طلب کیا یا چاہا (یعنی غنہ کے متعلق اس کا استعمال خاص طور پر ہو سکتا ہے) لقد ابتغوا الفتنة من قبل (التوبة ۴۴) یبغونکم الفتنة (التوبة ۴۴) \*

## وَالرَّاسِخُونَ فِي الْعِلْمِ يَقُولُونَ آمَنَّا بِهِ كُلٌّ مِّنْ عِندِ رَبِّنَا

اور ان کے جو علم میں پختہ ہیں وہ کہتے ہیں ہم اس پر ایمان لائے سب ہمارے رب کی طرف سے ہے

فتنہ

الفتنۃ - فتنہ کے اصل معنی ۲۴۳ میں بیان ہو چکے ہیں۔ مگر یہاں وہ معنی مراد نہیں اور اس لفظ کے کئی اور معنی بھی آتے ہیں۔ مفسران کے حق سے پھر دینا بھی اس کے معنی آتے ہیں۔ چنانچہ فتن الرجل کے معنی ہیں اذالہ عما کان علیہ دل، یعنی جس حالت پر وہ تھا اس سے اس کو ہٹا دیا۔ اور اسی لحاظ سے وان کادوا لیفتنونک عن الذی اوجینا الیک (بی قرآن ۴۸) میں یفتنونک کے معنی لکھے ہیں، ویلونک ویزلونک یعنی تجھے مائل کر دیں اور ہٹا دیں۔ اور پھر لکھا ہے کہ لفظ فتنہ کے معنی حکام عرب میں حق سے ایک طرف جھکا دینا ہیں۔ اور فتنۃ کے معنی اضلال بھی آتے ہیں (دل) اور اس حدیث میں کہ اتی اذی الفتن خلال بیوتکم (میں فتنوں کو تمہارے گھروں کے اندر دیکھتا ہوں) فتنۃ سے مراد وہ اختلاف ہے جو مسلمانوں کے فرقوں میں ہو گا (دل) اور ان تینوں معنوں میں سے معنی حق سے پھرنا۔ گمراہ کرنا۔ اختلاف کوئی سے معنی یہاں مراد ہو سکتے ہیں پس ابتغاء الفتنۃ کے معنی ہونے حق سے پھرنے کو چاہتے ہوئے۔ یا گمراہی چاہتے ہوئے یا اختلاف چاہتے ہوئے۔ گویا مشابہات کی پیروی سے ان کی غرض حق کی بجائے غلطی کا پیدا کرنا ہوتا ہے۔ یا لوگوں کو دین حق سے گمراہ کرنا یا اختلاف ڈالنا حضرت مجاہدؒ سے یہاں فتنہ کے معنی مشابہات مروی ہیں (ج) یعنی لوگوں کے دلوں میں مشابہات پیدا کرنے کے لئے جیسا کہ اکثر مفسرین نے اسے سمجھا لکھا ہے کہہ او یہ ہے کہ لوگوں کے دلوں میں شکوک اور مشابہات پیدا کر کے دین سے پھریں +

ادل - تاویل

تاویل۔ آدیل سے جس کے معنی ہیں ایک چیز کا اصل کی طرف رجوع کرنا اور تاویل کے معنی ہیں رد الشیء الی الغایۃ المذکورۃ منہ علماً کان أو فحلاً (غ) ایک شے کا اس غایت کی طرف لوٹنا جس کا اس سے ارادہ کیا گیا ہو علمی طور پر یا فاضلی طور پر یا تاویل بحال علم اور وہ اور اھل نظر دونوں ادا تاویلہ یوم بآتی تاویلہ (الصحیح) یہ ہیں اور ذالک خیر و احسن تاویل (بی قرآن ۱۷۱) میں تاویل فعلی یعنی مال یا انجام مراد ہے +

اپنی خبریں کے مطابق تاویل

ابتغاء تاویلہ۔ تاویل کی ضمیر کہا گیا ہے کہ ہم کے لئے ہے یعنی اس سے مراد مخصوص تاویل یا ایسی تاویل ہے جو حکمت کے خلاف ہو اور اپنی خواہش کے مطابق (د) اس نے مفسرین نے عموماً ابتغاء تاویلہ کے معنی کئے ہیں طلب تاویل الذی یشتبہون فیہ معنی اس تاویل کو چاہتے ہوئے جو ان کی اپنی خواہش ہوتی ہے اور یا یہ مراد ہے جیسا لفظ ابتغاء کے معنی بھی اس پر ولایت کرتے ہیں کہ وہ اس کی تاویل کی طلب میں حد سے تجاوز کرتے ہیں اور وہ حد سے تجاوز کرنا یہ ہے کہ اسے حکمت کی طرف نہیں پھیرتے۔ مشابہ الفاظ کے معنی میں ابتغاء یہی ہے کہ انسان ایسا ان الفاظ کے پیچھے پڑے کہ دوسرے الفاظ یا اصول کی طرف توجہ نہ کرے۔ اور اکثر مشابہ کی پیروی کرنے والوں کو یہی غلطی لگتی ہے کہ وہ ان الفاظ کے ایسا پیچھے پڑتے ہیں کہ باقی بڑی بڑی اور روشن اور واضح باتوں کی پڑائک نہیں کرتے۔ اور اس میں بھی شک نہیں کہ محض اپنی خواہش کی پیروی کی وجہ سے ہوتا ہے۔ پہلے انسان اپنے دل میں ایک خیال بٹھالیتا ہے۔ پھر مشابہ الفاظ کو لیکر اور الفاظ کو توڑ مڑ کر اپنا مطلب نکالنا چاہتا ہے +

دسیخ حدیثی ام راسخ فی العلم بتاویل کی تاویل کی طرح کرتے ہیں۔

ط ۳ راسخون۔ راسخ کے معنی ہیں کسی چیز کا نہایت ہی مضبوطی کے ساتھ قائم ہو جانا اور راسخ فی العلم علم میں متبحر ہونے کا ہے، یہاں اللہ اور الراسخون فی العلم دونوں جگہ پر وقف ہے۔ اس لئے والراسخون فی العلم دونوں طرف متناہی یعنی اس کی تاویل کوئی نہیں جانتا سوائے اللہ کے اور الراسخون فی العلم کے اور یہ بتانیکو کہ وہ راسخ فی العلم کس طرح اس تاویل کو جانتے ہیں یہ الفاظ بڑھا دتے ہیں یقولون آمنا بہ کل من عند ربنا یعنی ہم مشابہات اور حکمت دونوں کو خدا کی طرف سے مانتے ہیں۔ گویا ان کا اصول یہ ہے کہ مشابہات کو حکمت پر عرض کرتے ہیں۔ چنانچہ بخاری میں اسی طرح پان الفاظ کے معنی کئے ہیں ولا راسخون



## وَمَا يَنْكُمْ أُولَ الْأُولَاءِ

اور عقل والوں کے سوائے کوئی نصیحت قبول نہیں کرتا ۳۷

يَقُولُونَ يَقُولُونَ آمَنَّا بِهِ یعنی راسخ بھی ان معنوں کو جانتے ہیں وہ کہتے ہیں ہم اس پر ایمان لائے۔ ۱۔ حضرت ابن عباس سے مجاہد کی وساطت سے یہ قول مروی ہے کہ آپ نے فرمایا: اَنَا مِنَ الرَّاسِخِينَ الَّذِينَ يَعْلَمُونَ تَأْوِيلَهُ رَشَدٌ، میں ان راسخوں میں ہوں جو اس کی تاویل کو جانتے ہیں، اور حضرت ابن عباس کے متعلق صحیح حدیث میں آتا ہے۔ اَللّٰهُمَّ فَقِّهْهُ فِي الدِّينِ وَعَلِّمْنَا تَأْوِيلَهُ اے اللہ اس کو دین میں سمجھ دے اور اس کو تاویل سکھا۔ اور محکمات کے معنی تو واضح ہوتے ہیں اسلئے دعائیں بہات کی تامل کے متعلق ہی ہو سکتی ہے۔ اور یہ بھی ظاہر ہے کہ اگر تشابہات کے معنی راسخین فی العلم کو بھی معلوم نہیں ہو سکتے تو ان کا انسانوں کی ہدایت کیلئے نازل کرنا بے معنی ہے۔ باقی نہیں بعض اشیاء جیسے جنت و نار وغیرہ کی حقیقت تو اس کے معلوم کرنے کی ہمیں یہاں کوئی ضرورت بھی نہیں ہاں جب اس عالم سے کچھ کر کے دوسرے عالم میں منتقل ہو جائینگے تو ان کی حقیقت بھی کھل جائے گی۔ ۲۔ اس آیت کریمہ میں قرآن شریف مجاہد اور تشابہ کا ایک اصول بیان فرمایا جو اس میں عیسائیت کے بطلان کی طرف اشارہ کیا ہے کیونکہ عیسائیوں نے محکمات اور تشابہات میں فرق نہ کرنے کی وجہ سے غلطی کھائی یہ عیسائی مذہب کی بنیاد صرف تشابہات پر ہی سبست بڑی بڑی حضرت مسیح کی خدائی کی یہ دیکھائی کہ پیشگوئیوں میں آپ کو خدا کہا گیا تھا اور آپ کی آمد کو خدا کی آمد قرار دیا گیا ہے کیونکہ یہ مسیح کی پیشگوئی تو خود تشابہات میں سے ہوتی ہے۔ اور پیشگوئیوں کی زبان میں استعارہ اور مجاز کا استعمال بکثرت ہوتا ہے چنانچہ خود مسیح کی آمد کے جو نشانے ہیں ان کو ہی دیکھا جائے تو معلوم ہو گا کہ کس قدر مجاز اور استعارہ ان کے اندر ہے اور حق تو یہ ہے کہ جن پیشگوئیوں میں خدا کا لفظ آیا ہے وہ حضرت مسیح کے لئے نہیں بلکہ ہمارے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی آمد کے متعلق ہیں اور اس کا ثبوت یہ ہے کہ خود حضرت مسیح نے بھی خدا کے آنے کی پیشگوئی کو بیان کیا ہے۔ دیکھو متی ۲۱: ۳۲-۴۰ جہاں انگورستان کے مالک کی مثال میں بیٹے کے آنے کا ذکر کر کے لکھا ہے کہ پھر انگورستان کا مالک خود آئینگا اور اُس کے آیت ۳۴ میں صفائی سے بتا دیا ہے کہ خدا کی بادشاہت تم سے لے لی جائیگی اور ایک اور قوم کو جو اس کے بیوہ لاوے دی جائیگی پس وہ خدا جس کے آنے کی پیشگوئیاں بائبل میں ہیں محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہیں مگر باوجود ان پیشگوئیوں کے وہ خدائی کا دعویٰ نہیں کرتے۔

لیکن اس بات کو چھوڑ کر بائبل میں لفظ خدا کا استعمال بطور مجاز نیک لوگوں کے حق میں ہو جو وہ ہیں تو کہا کہ تم الہ ہو اور تم سب حق تعالیٰ کے فرزند ہو (زبور ۸۲: ۶) یوحنا ۱۰: ۳۴ میں حضرت مسیح اسی قول کی طرف اشارہ کرتے ہوئے کہتے ہیں جبکہ اس نے انہیں جن کے پاس خدا کا کلام آیا خدا کہا۔ پس اول پیشگوئی خود ایک استعارہ ہے اسلئے اس میں خدا کی آمد کا ذکر ایک استعارہ سے بڑھ کر نہیں۔ پھر وہ پیشگوئیاں بھی مسیح کے لئے نہیں بلکہ حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کی ہیں پھر بغیر پیشگوئیوں کے بھی اسی بائبل میں لفظ خدا بطور مجاز نیک لوگوں کے حق میں استعمال ہوا اس لئے اس کے معنی دوسری جگہ بھی یہی مراد ہوں گے پس ایک تشابہ امر کی بنیاد پر تمام محکمات کو رد کرنا یہ عیسائی مذہب کی خطرناک غلطی ہے۔ اور خود حضرت مسیح نے بھی ان کو بتا دیا تھا کہ وہ جو لفظ خدا کا بیٹا اپنے لئے استعمال کرتے ہیں تو اسی مجازی معنی کی رو سے جس مفہوم کو مد نظر رکھ کر سارے راسخوں کو خدا اور خدا کا فرزند قرار دیا گیا ہے چنانچہ یہودیوں نے حضرت مسیح کو سنگسار کرنے کی دھمکی دی تو حضرت مسیح نے ان سے دریافت کیا کہ میں نے خدا کی طرف سے بہت سے نیک کام کئے ہیں میرے کس نیک کام کے عوض مجھے سنگسار کرتے ہو تو انہوں نے جواب میں کہا کہ اچھے کام کیلئے ہم تم کو سنگسار نہیں کرتے بلکہ اس لئے کہ تو کفر کرتا ہے اور انسان جو کے اپنے تئیں خدا بناتا ہے (یوحنا ۱۰: ۳۳) تو حضرت مسیح نے اس کا جواب یہ دیا "کیا تمہاری شریعت میں یہ نہیں لکھا ہے کہ میں نے کہا تم خدا ہو جبکہ اس نے

عباسی مذہب کی  
سناد مشابہات پر

جنگوں کی مشابہات پر

بائبل کی پیشگوئیاں  
جن میں خدا کے آگے  
ذکر کیا سمجھتے معلوم  
کے لئے ہیں۔

بائبل میں لفظ خدا  
استعمال ہونے کی حقیت

حضرت مسیح کا اقرار  
کہ وہ بطور مجاز خدا  
بیٹا کہلاتے



۸ اِنَّكَ اَنْتَ الْوَهَّابُ ۝ رَبَّنَا اِنَّكَ جَامِعُ النَّاسِ لِيَوْمٍ لَا رَيْبَ فِيْهِ ۚ

بیشک تو ہی بہت عطا کرنے والا ہے۔ ۳۷۹۔ اے ہمارے رب! ضرور تو لوگوں کو اس دن کیلئے اکٹھا کرے گا اور جس میں کچھ شبہ نہیں

۹ اِنَّ اللّٰهَ لَا يَخْلُفُ اَلْوَعْدَ ۚ اِنَّ الدِّينَ كَفَرُوْا لَنْ تَغْنِيْ عَنْهُمْ اَمْوَالُهُمْ

بیشک اللہ وعدہ کا خلاف نہیں کرتا۔ جنہوں نے انکار کیا ان کے مال اور انکی اولاد اللہ کے عذاب کے سامنے

وَلَا اَوْلَادُهُمْ مِّنَ اللّٰهِ شَيْئًا ۚ وَاُولٰٓئِكَ هُمُ الْفٰسِقُوْنَ ۚ

ان کے کسی کام نہ آئے گی اور وہی آگ کا ایندھن ہیں۔ ۳۸۰

ایک اصول قایم کیا جائے اور اس اصول کے ماتحت اس کی تاویل کی جائے یہی وہ راہ ہے جو قرآن کریم نے سکھائی ہے اور اس راہ پر چل کر نہ صرف بیرونی تفرقوں کا علاج ہی ہو سکتا ہے۔ بلکہ مسلمانوں کے جس قدر اندرونی اختلافات ہیں ان کا بھی ایک حد تک فیصلہ ہو جاتا ہے۔ اور جو اختلافات باقی رہ جاتیں گے وہ اصولی اختلافات نہ ہونگے۔ کیونکہ قرآن کریم کا یہ دعویٰ ہے کہ اس نے تمام امور ضروریہ کی تکمیل کر دی ہے۔ اب فروعیات تو اس قدر وسیع دائرہ رکھتی ہیں کہ ناقیامت بھی ان کو ایک دفعہ میں اکٹھا نہیں کیا جاسکتا۔ روز نشیختی فروعیات پیدا ہوتی رہتی ہیں پس یہ ماننا پڑے گا۔ کہ سب اصول کو قرآن کریم نے واضح کر کے بیان کر دیے اور فروع میں سے حسب ضرورت کچھ لے لیا ہے اس لئے بھی فروع کو اصول کے ماتحت کر سکتے ہیں نہ اصول کو فروع کے ماتحت۔ اسی بات کی طرف عدم توجہی نے مذاہب میں غلطیاں پیدا کیں اور اسی اصول کو مد نظر نہ رکھنے کی وجہ سے مختلف اسلامی فرقوں نے ایک دوسرے کے خلاف قرآن سے ہی نتائج اخذ کئے اگر سب لوگ اس بات پر کاربند ہوں کہ اصول کو تو چونکہ حکم کرنے کا ذکر خود قرآن کریم میں ہے پس ہر ایک فرع کو قرآن کریم کے قایم کردہ اصول پر پیش کیا جائے تو بہت سے جھگڑے اٹھ جائے ہیں +

۳۷۹۔ الوہاب۔ اسمائے الٰہی میں سے ہے۔ عہدہ کے معنی ہیں اپنی ملک بلا عرض غیر کو دیدینا (غ) اور الوہاب اس امر کو ظاہر کرنے کیلئے ہے اِنَّہٗ یُعْطِیْ عِلْمًا عَلٰی قَدَرٍ اِسْتِحْقَاقًا (غ) یعنی ہر ایک کو بقدر استحقاق دیتا ہے +

اس دعا کی اس مقام پر تعلیم صاف اس بات کی طرف اشارہ کر رہی ہے کہ مشابہات کی پیروی میں لگ کر دین میں فتنہ پیدا کرنے والے وہی لوگ ہوتے ہیں جو پہلے ہدایت پا چکے ہیں کیونکہ ان کے متعلق فرمایا تھا کہ ان کے دلوں میں ذبیحہ یعنی کچی ہوتی ہے۔ اس لئے اب مومنوں کو اسی ذبیحہ سے بچنے کی دعا سکھاتا ہے۔ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے دل میں اپنی امت کے لئے اس قدر رحمت و شفقت

باری تعالیٰ کی تعلیم کے لئے آپ اس دعا کو بہت کثرت سے پڑھا کرتے تھے۔ چنانچہ حضرت ام سلمہ سے روایت ہے ان النبی صلی اللہ علیہ وسلم کان یقول یا مقلب القلوب ثبت قلبی علی دینک ثم قرأ اٰٰۤیٰۤاتُہٗ تَزَغُّ الْقُلُوْبُۤ اٰۤذْہَاۤ اٰۤذْہَاۤ یٰۤتٰۤنَا وَہٰب لَّنَا مِنْ لَّدُنْکَ دَجَۃً اِنَّکَ اَنْتَ الْوَهَّابُ (د) یعنی نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم دعا کیا کرتے تھے اے دلوں کے پھیرنے والے میرے دل کو اپنے دین پر مضبوط رکھو پھر آپ یہ آیت دینا تَزَغُّ الْقُلُوْبُ اٰۤذْہَاۤ اٰۤذْہَاۤ کرتے تھے حضرت ابو بکر صدیق کی نسبت بھی روایت ہے کہ آپ سورہ فاتحہ کے بعد دعا پڑھا کرتے تھے۔ اس میں مومن کو سکھایا ہے کہ اپنے نفس پر بھروسہ نہ کرے بلکہ ہر حال میں اللہ تعالیٰ کی مدد کا طالب رہے۔ اَغْنِیْ عَنْہُمْ۔ اَغْنِیْ عَنْہُ کُنْ اَلْمَغْنٰی (غ) یعنی وہ شے اس کے لئے کافی ہو گئی اور یہی معنی اغناہ کے ہیں جیسا کہ

لکل امر فی منہم جو مژدہ شان یغنیہ (عینش۔ ۳۷)۔ اور اَغْنِیْ عَنْہُ کَانَ زَادًا وَہٗ اسْتَعَالَیَ۔ مَا اَغْنٰی عَنْہُ مَالِیْہِ (المغنیۃ)۔ مَا اَغْنٰی عَنْہُمْ مَا کَانَ اَوْ اٰتَمَعُوْنَ (الشعراء ۲۰)۔ لا تَقْنِ عَنِّیْ شَفَاعَتُہُمْ (نیل۔ ۲۳)۔ ولا یغنی عن اللہیب (المہملات۔ ۳۱)

۳۷۹۔  
مغلوبیت کفر و غلبہ حق

الوہاب

مشابہات میں پڑنے لگا

ذبیحہ سے بچنے کی دعا

اغنی عنہ۔ اغناہ

كِتَابٍ فِرْعَوْنَ ۝ وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا ۖ فَآخَذَهُمْ ۱۰

جس طرح فرعون کے لوگوں اور ان سے پہلے لوگوں کا حال (ہوا) انہوں نے ہماری آیتوں کو جھٹلایا۔ پس اللہ نے ان کو

اللَّهُ بِذُنُوبِهِمْ ۖ وَاللَّهُ شَدِيدُ الْعِقَابِ ۖ قُلْ لِلَّذِينَ كَفَرُوا ۱۱

اکلے تصور و نکلے سبب کچھ اور اللہ سخت سزا دینے والا ہے ۳۸۵ ان لوگوں کو جنہوں نے انکار کیا کمد و

سَتَغْلِبُونَ وَتُخْشَرُونَ إِلَىٰ جَهَنَّمَ ۖ وَبِئْسَ الْمِهَادُ ۝

کہ تم جلد مغلوب کئے جاؤ گے اور جہنم کی طرف اکٹھے کر کے چلائے جاؤ گے اور کیا ہی بری تیار کی ہوئی جگہ ہے ۳۸۶

انہم لن يغفوا عنك من الله مثيلنا (الحجۃ ۱۹)

من الله۔ صبحِ ابتدائے غایت کے لئے ہے اور مرا ہے من عذاب الله اور اس پر دلیل ہے کہ اگلی آیت میں جو مثال دی ہے اس میں اللہ کے عذاب کا ہی ذکر ہے بعض نے من کو یہاں بدل کے معنی میں لیا ہے (معنی) یعنی اللہ کی طاعت یا اس کی رحمت کے بدل میں یہ چیزیں کچھ کام نہ آئیں گی +

جیسا کہ پہلے ذکر ہو چکا ہے۔ خاص خطاب اس سورۃ کے صدر میں عیسائیوں سے ہے۔ چنانچہ بعض نے یہاں مراد و مفہم بجزان لیا ہے (یعنی وہ وفد جو عیسویت کا قایم مقام ہو کر آنحضرت صلعم کی خدمت میں حاضر ہوا اور اپنے مالوں اور تحفے جس قدر فخر عیسائی اقوام کو ہے شاید ہی کسی قوم کو ہوا ہو۔ مگر چونکہ الفاظ عام ہیں اسلئے بہتر تم کے کا ذکر اسکے اندر شامل ہی جو اسلام کو نابود کرنا چاہتے تھے۔ ذاب۔ ذاب کے معنی ہیں کوشش کی اور تھک گیا پس ذاب اور ذاب و ووں کے معنی عداوت اور شان یعنی حالت آتے ہیں دل، اگر انہر ہی نے کہا ہے کہ ذاب سے مراد ان کا کفر میں سخت زور لگانا (اجتہاد اھم فی الکفر) اور نبی صلعم کی مخالفت پر ایک دوسرے کے مددگار بننا ہے جیسا کہ فرعون کے لوگ حضرت موسیٰ کے خلاف ایک دوسرے کے مددگار رہتے (ذ) +

کفار کی مغلوبیت کی پیشگوئی

ذاب

ذنب

ذنب۔ ذنب کی جمع ہے وَالذَّنْبُ فِي الذُّنُوبِ بِذَنْبِ الشَّيْءِ (ذ) ذنب اصل میں کسی چیز کی ذنب یعنی دم یا منہ کے پکڑنے کا نام ہے وَلَيَسْتَعْلِفُ فِي كُلِّ فُضْلٍ يُسْتَوْحَمُ عَقْبًا لَا عِتْبَارًا بِذَنْبِ الشَّيْءِ (ذ) اور ذنب ہر ایک اس فعل پر استعمال ہوتا ہے جس کا انجام ناگوار اور گراں ہو۔ گویا وہ بمنزلہ ایک چیز کی دم کے ہے لسان العرب میں ہے الذَّنْبُ الْإِذْنُ وَالْجُرْمُ وَلِلْعَصِيَّةِ یعنی ذنب اثم جہام اور معصیت تینوں پر شامل ہے۔ اب اثم ہر ایک اس فعل کا نام ہے جو ذاب سے انسان کو روکتا ہے جرم ان افعال کا نام ہے جن کی وجہ سے گویا جناب الہی سے قطع تعلق ہو جاتا ہے کیونکہ اس کا اشتقاق جرم یعنی قطع سے ہے اور معصیت اللہ تعالیٰ کی نافرمانی کو کہتے ہیں خواہ عمداً ہو یا سهواً۔ گویا نافرمانی سو سے ہو وہ قابل مواخذہ نہیں پس معلوم ہو کہ ذنب کا لفظ زبانِ عربی میں نہایت وسیع ہے۔ اور اس سے مراد وہ افعال بھی ہو سکتے ہیں جو فی الحقیقت گناہ نہیں اور نہ نافرمانیاں ہیں مگر ان کا انجام ناگوار ہے اور ایسی نافرمانی بھی اس سے مراد ہو سکتی ہے جس میں عداوت اور ارادہ کا کوئی دخل نہیں اور ایسے سخت گناہ بھی اس سے مراد ہو سکتے ہیں جو جناب الہی سے قطع تعلق کا موجب ہو جائیں پس لفظ ذنب کا صحیح ترجمہ گناہ نہیں بلکہ قریب تر لفظ جو اس کے مفہوم کو ادا کرتا ہے تصور ہے اور کبھی وہ آتش چھوٹا ہو گا کہ اس میں کرنے والے پر کوئی الزام نہیں اور بعض وقت بہت بڑا جیسے یہاں +

فرعون کے لوگوں کی حالت کا ذکر کر کے یہ بتا دیا کہ جس طرح وہ دنیا میں مغلوب و ذلیل ہوئے اسی طرح مخالفین اسلام کی حالت بھی ہوگی +

حشر

## قَدْ كَانَ لَكُمْ آيَةٌ فِي فِئَتَيْنِ الْتَقَتَا فِئَةٌ تُقَاتِلُ

۱۲

ان دو گروہوں میں جن کی آپس میں مٹ بھڑ ہوئی تھیں تمہارے لئے ظاہر نشان تھا ۳۸۳ ایک گروہ اللہ

النساء لا یجھض  
سے مراد

اس روایت النساۃ لا یجھضن میں معنی یہ ہیں لا یخربن یعنی خورقوں کو جنگ کے لئے نکلنے پر مجبور نہ کیا جائیگا۔ اور  
حشر کا لفظ سوائے جماعت کے نہیں بولا جاتا (۲) و بعد فی الدائن حاشمین (الشعۃ ۲۰۴) والطیر محشورۃ (ص ۱۹) ۱۹  
و الذی یحوش حشرہ (التکوین ۵) وحشر المسلمین جنودہ (النمل ۱۷) هو الذی اخرج الذین کفروا من ديارهم لاول  
الحشر (الحشر ۲) اور قیامت میں لوگوں کے اکٹھا کئے جانے پر بھی لفظ حشر بولا گیا ہے +

کفار کی غلبہ پر  
جنگ کی حالت میں  
وقت

اس آیت میں اور بھی صفائی سے بیان کیا ہے کہ جو لوگ اسلام کی مخالفت پر کمر بستہ ہو گئے وہ ضرور پہلے اسی دنیا میں مغلوب  
ہو گئے پھر جہنم کی طرف اکٹھے کر کے چلائے جائیں گے۔ اور اس دنیا میں ان کی مغلوبیت آخرت میں جہنم کا ثبوت ہوگی۔ یہ پیش گوئی اس  
زمانہ کی ہے کہ بھی نبی کریم صلعم کی حیثیت ملک عرب میں دشمنوں کے مقابلہ پر کچھ بھی نہ تھی اور مخالفت ایک مشرکین عرب کی طرف  
سے ہی نہ تھی بلکہ اندرونی مخالف منافق۔ اور بیرونی مخالف عرب کے سب مشرک اور یہود اور نصاری اسلام کی مخالفت پر کمر بستہ  
ہو چکے تھے۔ ان حالات میں ایسے خفاف الفاظ میں کفار کی مغلوبیت کی پیشگوئی کرنا اور پھر اس پیشگوئی کا آنحضرت صلعم کے سامنے  
پورا ہو جانا اسلام کی صداقت کے چکے پھرنے نشانوں میں سے ایک نشان ہے اور آج ایک مسلمان کے قلب کو اس بات سے  
قوت ملتی ہے کہ وہ خدا جس نے اپنا وعدہ ان حالات میں پورا کیا۔ وہ اسلام کی ہر ایک نیکی کے وقت اس کا حامی ہوگا۔  
اور اس کے مخالفین کو مغلوب کرے گا +

جیسا توں خطاب

۳۸۳ اس آیت میں بالخصوص اہل کتاب مخاطب ہیں۔ کیونکہ اس سورت کے ابتدائی حصہ میں اہل خطاب انہیں کے ساتھ  
چلتا ہے۔ علاوہ انہیں اس میں مشرکوں اور مسلمانوں کے مقابلہ اور جنگ کی طرف توجہ دلائی ہے پس جس کو توجہ دلائی ہے وہ کوئی  
تیسرا گروہ ہے اور یہ عیسائی ہیں جن کے ساتھ اہل بحث چلتی ہے۔ دو گروہوں کی مٹ بھڑ سے مراد جنگ جلد سے جیسا کہ اگلے الفاظ  
میں صاف اشارہ بھی ہے کہ ایک گروہ اللہ کی راہ میں جنگ کرتا تھا اور دوسرا گروہ کافروں کا تھا جو دیکھنے میں ان سے دو چند  
تھے۔

جنگ بدر کی پیشگوئی  
کا سورہوں میں

جنگ بدر میں آنحضرت صلعم کی صداقت کا نشان ایک تو اس طرح تھا کہ قرآن کریم کی کئی سورتوں میں مسلمانوں اور کفار کے درمیان  
ایک مٹ بھڑ کی خبر بار بار دی گئی تھی جس میں کفار کی ہزیمت اور مسلمانوں کی فتح کی پیشگوئی کی گئی تھی۔ یہاں تفصیل کے ساتھ ان  
پیشگوئیوں کے ذکر کا موقع نہیں صرف ایک پیشگوئی پر کفایت کی جاتی ہے۔ سورہ القمر میں آخری رکوع میں ہے ام یقولون نحن  
جیم منتص سیہزم الجمع ویقولون الدبر بل الساعۃ موعدهم والساعۃ ادھی و ام۔ کیا یہ کفار کہتے ہیں کہ ہم ایک  
جماعت ہیں ایک دوسرے کی مدد کرنے والے ان کی جماعت کو ہزیمت دی جائے گی۔ اور وہ ہمیں پھیر کر واپس ہو جائیں گے۔ ہاں ایک  
گھڑی ان کے وعدے کا وقت ہے اور وہ گھڑی بڑی سخت اور تلخ ہوگی۔ کہا جائیگا کہ یہ تو قیامت کے متعلق ہے۔ مگر عیا کر میں  
بار بار کہہ چکا ہوں قرآن کریم نے پیشگوئی میں ایسی لطیف طرز اختیار کی ہے۔ کہ قیامت کی رسوائی کے ساتھ اس دنیا کی مغلوبیت کا  
ذکر بھی کیا ہے تاکہ ایک کے پورا ہو جانے سے دوسرے کی صداقت پر شہادت ہو۔ مگر یہاں ساعۃ سے مراد وہی ہزیمت کی عت  
ہے ورنہ قیامت کے دن ہزیمت اور جنگ کا کیا ذکر ہے۔ وہ تو اسی دنیا میں ہوگی۔ اور یہ بھی ایک معنی میں ان کے لئے قیامت ہی  
ہے۔ ہاں پھر قیامت میں اس سے بھی زیادہ سختی اور تلخ کامی دیکھیں گے۔ اس بات کا ثبوت کہ خود نبی کریم صلعم اس پیشگوئی سے بدر  
کی جنگ مراد لیتے تھے صحیح احادیث سے ملتا ہے چنانچہ اسی آیت کی تفسیر میں بخاری میں ہے عن ابن عباس ان النبی صلی اللہ علیہ وسلم

آنحضرت کی دعا  
کے دن

قال وهو فی قبة له یوم بدر انشدك عهدك و وعدك اللهم ان شئت لم تعبد بعد الیوم بدرا فاخل بکوبک بعدہ وقال

فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَأُخْرَى كَافِرَةٌ يَرَوْنَهُمْ مِثْلَهُمْ رَأَى الْعَيْنُ وَاللَّهُ

کی راہ میں لڑتا تھا اور دوسرا کافرتھا وہ انکو آنکھ سے دیکھتے ہوئے اپنے سے دوچند دیکھتے تھے اور اللہ

يُؤَيِّدُ بِنَصَرِهِ مَنْ يَشَاءُ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَعِبْرَةً لِّأُولِي الْأَبْصَارِ

اپنی مدد کے ساتھ جس کی چاہے تائید کرتا ہو بصیرت والوں کے لئے اس میں یقینی عبرت ہے ۳۸۴

حسبک یا رسول اللہ فقد المحت علی ربک وهو فی الداح فخرج وهو یقول سیدزم الجمع دیولون الدیول الساعۃ موعدهم  
والساعۃ ادھی واهم ابن عباس سے روایت ہے کہ بدر کے دن نبی صلعم ایک چھوٹے سے خیمہ میں تھے اور بارگاہ اُتٰی میں یوں دعا  
کر رہے تھے ہیں تیرے عدا ویرے وعدہ کا واسطہ دیتا ہوں اے اللہ اگر تیری اُسی ہی شیت ہے (یہ نظر بحالت ظاہر تھا کیونکہ لنگڑا  
مسلمان کفار کے سامنے اتنے تھوڑے اور بے سامان تھے۔ کون کے ہاتھوں ان کا کچلا جانا صاف نظر آتا تھا) تو فتح کے دن کے بعد بین  
میں تیری پیش نہیں کی جائیگی ابو بکر نے آپ کا ہاتھ پکڑا اور کہا یا رسول اللہ بس کیجئے آپ نے اپنے رب پر الحاح کیا ہے آپ نے  
زور دہی ہوئی تھی پس آپ بکھے اور یہ آیت پڑھ رہے تھے سیدزم الجمع دیولون الدیول الساعۃ موعدهم والساعۃ ادھی  
اھم اسی قسم کی اور بہت سی پیشگوئیاں اسی جنگ کے متعلق قرآن کریم میں تھیں پس ایک طرف پیشگوئیوں کا پہلے موجود ہونا دوسری طرف  
باوجود مسلمانوں کی قلت اور بے سرو سامانی اور دشمن کی کثرت اور مسلح ہونے کے کفار کا ہزیمت اٹھانا ان دونوں باتوں نے جنگ  
پر کو ایک عظیم الشان نشان بنا دیا تھا۔ جواب دوسرے مخالفت کرنے والوں کو کھاجاتا ہے کہ اسی نشان پر غور کرو +

اور اہل کتاب یعنی عیسائیوں کے لئے بالخصوص ایک نشان جنگ بدر میں یہ تھا۔ کہ جنگ بدر کی پیشگوئی ان کی کتابوں میں  
بھی پائی جاتی ہے چنانچہ نبی کریم صلعم کی ہجرت اور بدر میں قیش کی طاقت کو کمزور کیا جانے کی پیشگوئی صاف الفاظ میں یسعیاہ  
نبی کی کتاب میں موجود ہے۔ دیکھو یسعیاہ ۲۱: ۱۳ سے ۱۷ آیت تک +

”عرب کی بابت الہامی کلام عوب کے صحرائیں تمہارے کو کاٹ گئے۔ اے وہ انیوں کے قافلہ۔ پانی لیکے پیاسے کا  
استقبال کرنے آؤ۔ اے تیماک سرزمین کے باشندہ کرونی لیکے بھاگنے والے کے ملنے کو بھوکھو کیونکہ دوسے تلواروں کے سامنے سے ننگی  
تلوار سے اٹھیں گی ہونی گمان سے اور جنگ کی شدت سے بھاگے ہیں۔ کیونکہ خداوند نے مجھ کو یوں فرمایا بہنود ایک برس۔ اُن فرود  
کے سے ایک ٹھیک برس میں قیدار کی ساری شمت جاتی رہے گی۔ اور تیر اندازوں کے جو باقی رہے قیدار کے بہادر لوگ گھٹ  
جائینگے کہ خداوند اسرائیل کے خدا نے یوں فرمایا +

اب صاف ظاہر ہے کہ بھاگنے والے میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی ہجرت کی طرف اشارہ ہے جس میں حضرت ابو بلکہ کے ساتھ  
تھے اور حقیقت ساری تاریخ مقدس میں ایک ہی شخص کے بھاگنے کو عیظت حاصل ہوئی۔ کہ اُس سے ایک سنہ چل چا پس اس  
بھاگنے میں آپ کی ہجرت کی طرف اشارہ ہے اور الفاظ عوب کی بابت الہامی کلام اس واقعہ کو عوب پر ہی محدو کرتے ہیں۔ اب  
بھاگنے کے ذکر کے تعلق میں یہ کہا کہ ایک سال کے اندر قیدار کی ساری شمت جاتی رہے گی۔ اور قیدار کے بہادر لوگ گھٹ جائینگے  
سو ایسا ہی ہوا۔ کہ جنگ بدر کا وقع جو ہجرت کے ایک سال کے گزر جانے کے بعد ہوا۔ اس میں قیدار کی شمت جاتی رہی۔ اور  
اُن کے بہادر لوگ گھٹ گئے۔ قیدار کا لفظ بائبل میں بہت مرتبہ بنی اسرائیل کے متعلق استعمال ہوا ہے۔ پس اہل کتاب کے لئے  
یہ کھلا نشان جنگ بدر میں تھا +

بائبل میں جنگ بدر  
اور ہجرت کی پیشگوئیاں

عبرۃ اعتباری

۳۸۴ عبرۃ خدیجہ کے اہل بنی میں ایک حال سے دوسرے حال کی طرف تجا و زکر نا۔ اسی سے مجھو رہے اور اعتبار اور عبرۃ

۱۳ زُيِّنَ لِلنَّاسِ حُبُّ الشَّهَوَاتِ مِنَ النِّسَاءِ وَالْبَنِينَ وَالْقَنَاطِيرِ

لوگوں کو مرغوب چیزوں کی محبت (جیسے) عورتوں اور بیٹوں اور ڈھیروں ڈھیر

الْمُقَنْطَرَةِ مِنَ الذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ وَالْخَيْلِ الْمُسَوَّمَةِ وَالْأَنْعَامِ وَ

سوئے اور چاندی اور پیسے ہوئے گھوڑوں اور مویشی اور کھیتی سے بھلی معلوم

الْحَرْثُ ذَلِكَ مَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَاللَّهُ عِنْدَهُ حُسْنُ الْمَاٰبِ

ہوتی ہے یہ اس دنیوی زندگی کا سامان ہے اور اللہ کے پاس لوٹ کر جانے کی اچھی جگہ ہے ۳۸۵

سے وہ حالت مراد ہے جس کے ساتھ ایک دیکھی ہوئی چیز کی معرفت سے اس چیز کی معرفت حاصل کی جائے جو دیکھی نہیں گئی (غ)۔  
یہ وہ نام مثلیہم راٰی العین۔ اُن کو ظاہر نظر میں اپنے سے دوچند دیکھتے تھے یعنی مسلمان کفار کو بظاہر اپنے سے دوچند دیکھتے تھے۔ اور سورہ انفال میں ہے واذینک وہم اذ التقیتم فی اعدیکم قلیلاً ویقللکم فی اعدیکم اور جب تم میں سے پھیر ہوئی تو اُن کو تمہاری نظر میں کم دکھاتا تھا اور تم کو اُن کی نظر میں کم دکھایا۔ ان دونوں بیانات میں کوئی مخالفت نہیں ہے۔ پہل وقوعہ یوں ہے کہ کفار کی کل جمعیت ایک ہزار کے قریب اور مسلمان تین سو کے قریب تھے۔ تو یہ وہ نام مثلیہم سے یہ ثابت ہوا کہ مسلمان کو وہ کوئی چھ سو کے قریب نظر آتے تھے۔ وجہ یہ تھی کہ بقیہ حصہ پہاڑ کی اوٹ میں تھا۔ اور یہ دوچند دکھانا بے معنی نہ تھا بلکہ اس میں حکمت یہ تھی کہ یہی ارشاد الہی ہو چکا تھا فلن ینک منکم واثقہ صابرة یغلبوا المتبن وان ینک منکم لئن یغلبوا الفین باذن اللہ والافعال ۴۴) اگر اگر تم میں سے ایک سو صابر ہوئے تو دو سو پر غالب آئیگے اور ایک ہزار تم میں سے ہونگے تو دو ہزار پر غالب آئیگے۔ تو چونکہ یہ وعدہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے ہو چکا تھا کہ تم دوچند جمعیت پر غالب آؤ گے گو اس سے یہ لازم نہیں آتا کہ زیادہ پر غالب نہیں آئیگے تاہم اسلئے کہ مسلمانوں کے حصے مضبوط رہیں اور انہیں یقین کامل رہے کہ ہم دشمن پر غالب آئیگے انکو اسی قدر حصہ دکھایا گیا جو تعداد میں اُن کی اپنی جمعیت سے دوچند تھا تو اس طرح یہ کفار مسلمانوں کو تھوڑے کر کے دکھائے گئے اور مسلمان بھی کفار کو تھوڑی سی دکھائے گئے۔ کیونکہ وہ تو واقعی تھے ہی تھوڑے پس انہوں نے مسلمانوں کو بیچ سمجھا۔ اور یہ خیال کیا کہ ہم فوراً اُن کو نابود کر دیں گے اگر یہ خیال اُن کے دلوں میں نہ ہوتا تو ممکن تھا کہ جنگ کو ٹال دیتے لیکن اللہ تعالیٰ اس میدان میں پیشگوئیوں کے مطابق کفار کی طاقت کو توڑنا چاہتا تھا پس قرآن کریم کی سب آیات ایک دوسری کی توفید ہیں +

۳۸۵ شہوات۔ شہوات کی جمع ہے اور اس کے اصل معنی نفس کا اس چیز کا اشتیاق ہے جس کا تم ارادہ کرو اور دنیا میں شہوات انسانی دو طرح پر ہیں ایک سچی اور ایک جھوٹی۔ شہوت صادقہ وہ ہے کہ اس خواہش کے پورا ہونے بغیر بدن میں اختلال واقع ہو اور کاذبہ وہ ہے جو ایسی نہ ہو۔ اور کبھی شہوت ہی کو (یعنی اس چیز کو جس کی خواہش کی گئی ہے) بھی شہوتہ کہا جاتا ہے (غ) اور کیا مراد مشترکات ہی ہیں +

القناطر المقنطرة۔ قناطر قطار کی جمع ہے مخظمة جس کا معنی پل کو کہتے ہیں اور بلند عمارت کو بھی کہتے ہیں۔ اور قنطار ایک معیار ہے جس کے متعلق اختلاف ہے کسی نے کہا چالیس اوقیہ ہوتا ہے کسی نے کہا بارہ سو دینار کسی نے کہا بارہ سو اوقیہ کسی نے کہا ستر ہزار دینار۔ مگر حق وہ ہے جو ابو عبیدہ نے کہا ہے کہ عرب قنطار کا وزن نہیں جانتے (د) اور قنطار الرجل کے معنی ہیں مال کثیر کا مالک (و) امام صاحب کہتے ہیں کہ قناطر قنطار کی جمع ہے اور قنطارۃ اس مال کو کہتے ہیں جس سے

یہ میں مسلمانوں کا  
کفار کو اپنے سے دوچند  
دیکھتا

شہوتہ

قطار۔ قنطارۃ



قُلْ أُوْنِدُّكُمْ خَيْرٌ مِّنْ ذٰلِكُمْ لِلَّذِيْنَ اتَّقَوْا عِنْدَ رَبِّكُمْ جَنَّتْ تَحْرِى ۱۷

کہو کیا میں تم کو اس سے اچھی بات بتاؤں ان لوگوں کے لئے جو تقویٰ اختیار کرتے ہیں ان کے رب کے پاس باغ ہیں

مِنْ تَحْتِهَا اَلْاَنْهَارُ خٰلِدِيْنَ فِيْهَا وَاَزْوَاجٌ مُّطَهَّرَةٌ وَرِضْوَانٌ مِّنْ

نیچے نہریں تہی ہیں وہ ان میں رہنے والے ہیں اور پاک ساتھی اور اللہ کی رضامندی

اللَّهُ وَاللَّهُ بِصِيْرُ الْعِبَادِ ۝

ہے اور اللہ بندوں کو خوب دیکھنے والا ہے ۳۸۶

انسان کی زندگی گزر جانے کو یا پھر سے عبور کے لحاظ سے یہ معنی ہیں۔ اور یہ غیث محمدؐ فَوَالْقَدْرُ فِیْ تَقْدِیْمِہ ہے یعنی اس کا اندازہ محدود نہیں بلکہ جس طرح غنا کے لئے کوئی خاص مقدار معین نہیں اسی طرح قنطاریہ اور القناطیر المقنطرة کے معنی کہیں المجموعۃ قَنَطَارًا قَنَطَارًا +

انجیل خیل کا لفظ اصل میں گھوڑے اور سوار دونوں پر یکجائی حالت میں بولا جاتا ہے اس کی وجہ راغب نے لفظ خیل سے لی ہے کیونکہ خیلۃء مشکبہ کہتے ہیں اس لئے کہ وہ اپنے آپ کو دوسروں سے بڑھ کر خیال کرتا ہے اور جو شخص گھوڑے پر سوار ہوتا ہے وہ بھی ایسا ہی خیال کرتا ہے پھر علیحدہ علیحدہ گھوڑے اور سوار دونوں پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے (غ) اور یہ اسم جمع ہے۔ واحد کے لئے فَرَسٌ بولا جاتا ہے +

خیل

المُسْوَمَةُ۔ سوّم کے معنی کے لئے دیکھو ۲۷ اونٹ کو چراگاہ بنا چھوڑنے پر بھی بولا جاتا ہے اور سَوَمَتْنِہ کے معنی اُعلیٰ بھی آتے ہیں (غ) یعنی میں نے اس پر نشان لگا یا پس انجیل المسْوَمَةُ کے دونوں معنی ہو سکتے ہیں الْمَرْعِيَّةُ۔ وَالْمُعْلَمَةُ یعنی چرنے کے لئے چھوڑے گئے یا پہلے ہوئے اور نشان لگائے گئے۔ مجاہد کہتے ہیں انجیل المسْوَمَةُ الْمَطْرَبَةُ الْحَسَانُ (بخاری) یعنی خیل مسومتہ سے مراد اونٹوں کی صورت گھوڑے ہیں +

مسومہ

الانعام۔ نعم کی جمع ہے اور یہ لفظ اونٹ کا ہے اور بکری پر بولا جاتا ہے۔ مگر خصوصیت سے اونٹ پر بولا جاتا ہے کیونکہ اونٹ ان کے لئے سب سے بڑی نعمت تھی +

انعام

مآب۔ اُذُب سے مصد بھی ہے اور اسم مکان بھی اور اُذُب رجوع ہے مگر اُذُب صف اس جاہل پر بولا جاتا ہے۔ جوار وہ رکھتا ہے اور رجوع عام ہے +

باب۔ اُذُب

عیسائیوں کے ساتھ بحث میں دنیا کی محبوب چیزوں کا ذکر بالخصوص کیا ہے اور اس میں اشارہ ہے کہ یہ قوم دنیا کی مرغوب چیزوں کی محبت میں پڑ کر اللہ کو باطل قبول جاتیگی۔ بالخصوص یہاں ڈھیروں ڈھیروں سے چاندی کا ذکر بتاتا ہے کہ یہ عرب کے لوگوں کا نقشہ نہیں جن کے پاس سونا چاندی اگر ہو گا بھی تو برائے نام اور آیت کا خاتمہ ان الفاظ پر کیا ہے کہ حسن مآب اللہ کے پاس ہے گویا یہ بتایا ہے کہ مرغوبات دنیا کو اپنی زندگی کا مقصد بنانا انجام کار ضعیف نہیں ان سے بیشک فائدہ اٹھانے کے مگر مظهر خدا کی رضا ہو جیسا انکی آیت میں کھول دیا +

دنیا کے مرغوبات  
زندگی نہیں

۳۸۶ رضوان۔ رضا سے ہے اور رضائے کثیر کو رضوان کہا جاتا ہے (غ) ورجو نہ کر سب سے بڑی رضا اللہ کی رضا ہے اس لئے قرآن کریم میں لفظ رضوان ان رضائے الہی سے مخصوص ہے جیسے اَلَا بُتَعَاءُ رِضْوَانُ اللّٰہِ (الحمد ۱۷) ۳۸۶ یتبعون فضلہ من اللّٰہ

رضوان

١٥-١٦ الَّذِينَ يَقُولُونَ رَبَّنَا أَنْتَ أَغْفِرُ لَنَا ذُنُوبَنَا وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ الصَّابِرِينَ

وہ جو کہتے ہیں اے ہمارے رب بیشک ہم ایمان لگائے تو ہماری کمزوریوں ہماری حماقت فرما اور ہمیں ان کے بدلے میں بھلائی عطا کر۔

وَالصَّادِقِينَ وَالْقَنِيتِينَ وَالْمُتَّقِينَ وَالْمُسْتَغْفِرِينَ بِالْأَسْحَارِ ۝

اور سچ کر دکھائیو اے اور فرمانبردار اور سچ کرنے والے  
اور سچ کے وقت قتل میں استغفار کرنے والے عتۃ

اور رضوان اللہ تعالیٰ علیہ (۲۰ - الحشر: ۸) بیشک ہم درجۃً منہ و رضوان (التوبة: ۲۱) اور مدنا کو راغب نے دو طرح پر لکھا ہے  
بندہ کا اللہ سے راضی ہونا اور وہ یہ ہے کہ کچھ اس کی قضا و قدر اس پر وارد ہو اسے برا نہ سمجھے اور اللہ کا بندہ سے راضی ہونا کہ  
اللہ تعالیٰ بندے کو اپنے امر پر چلنے والا اور اپنی نسی سے ٹکنے والا دیکھے +

خجنت اور اسکی غلیم  
ترین نعمت مضاعفہ الکی  
کاتحول اس دنیا میں

نمائے جنت مخلو و ازواج کے متعلق دیکھو ۱۳۹ یہاں ہمیں امور کا ذکر کر کے جن کا ذکر سورہ بقرہ میں کیا تھا۔ آخر یہ لفظ رضوان من اللہ اور پڑھاوتے ہیں اور دوسری جگہ رضوان من اللہ کو جنت کی سب سے بڑی نعمت فرمایا ہے و رضوان من اللہ اکبر (التوبۃ ۷۲) اس نعمت جنت میں رضائے الہی کو داخل کر کے بتا دیا ہے کہ مومن کی اصل خوشنودی کا سامان رضائے الہی ہے۔ اور پھر صحابہ کا نقشہ ان الفاظ میں کھینچا کہ رضی اللہ عنہم و رضوان عنہ الامدان سے راضی ہو گیا اور وہ اللہ سے راضی ہو گئے۔ یہ بتایا کہ نعمت جنت کا حصول بلکہ عظم ترین نعمت جنت کا حصول اسی دنیا سے شروع ہو جاتا ہے ۔

انہماک مرغوبات  
دنیا کا انجام

اس آیت کریمہ میں یہ بتانا مقصود ہے کہ بعض قریب محض مرغوبات دنیا میں منہمک ہو گئیں یا ہوجائیں گی۔ مگر مرغوبات دنیا میں انہماک کا انجام کبھی اچھا نہیں ہوتا۔ اہل رضاء الہی اصل چیز ہے جس کے حصول کے لئے انسان کو پوری کوشش کرنی چاہئے کیونکہ یہ دنیا و آخرت کی سب سے بڑی نعمت ہے واللہ بصیر العباد یعنی اللہ بندہ کے علم کو خوب دیکھنے والا ہے۔ وہ ان کے اعمال حسنہ پر ان کو جزائے احسن عطا فرما گا ہے +

۳۸۷؎ یہاں جو دعائے مغفرت و توبہ یعنی کزریوں کی حفاظت کی دعا ہے اس میں بالخصوص ماذکور یوں کے سرزد ہونے سے مٹا ہے۔ ایمان لانے سے پہلے گناہ و مفساد ہو ہی جاتے ہیں پس وہ سب گناہوں سے پاک ہو کر کچھ اللہ تعالیٰ کے حضور دعا کرتے ہیں آئندہ ان سے کزوریاں سرزد نہ ہوں +

۳۸۸ الصادقین۔ صدق اولاً قول کے لئے ہی آتا ہے۔ مگر اس کا استعمال نعت میں اور قرآن کریم میں افعال کیلئے بھی کثرت سے ہوا ہے۔ مثلاً صَدَقَ فِي الْقِتَالِ کے معنی ہیں جب تک محاذ پر لڑا کیا اور جو کرنا واجب تھا اور جس طرح کرنا واجب تھا اسی طرح کیا۔ اور قرآن کریم میں آتا ہے رجال صدقوا ما عاهدوا الله عليه (الحزاب ۳-۲۳) یعنی انہوں نے عہد کو سچ کر دکھایا یا ان افعال کے ذریعہ سے جو انہوں نے ظاہر کئے (غ) ایسا ہی لقد صدق الله رسوله الرؤيا بالحق (الفتمہ ۲۷) میں صدق بالفعل مراد ہے یعنی سچ کر دکھایا چونکہ یہاں صبر کے بعد صدق کا مرتبہ رکھا ہے۔ اور صبر کے معنی اسراف کی ضیق یعنی تنگی کی حالت میں اپنے آپ کو روک رکھنا ہی ہوتے صدقین کے معانی بالفعل یا چونکہ یہاں صبر کے ساتھ رکھنا ہے صرف اپنے آپ کو روک رکھنا ہی صدقین کے معانی ہیں۔

۳۸۹ الفاتین۔ قنوت طاعت یعنی فرمانبرداری کو خضوع کے ساتھ لازم کر لینا ہے۔ صبر اور صدق کے ساتھ تیسرا مرتبہ قنوت کا ہے یعنی صبر اور صدق دکھائے مگر ایسی حالت میں کہ اللہ تعالیٰ کی فرمانبرداری کو اپنے اوپر لازم کیا ہو اور پھر فرمانبرداری بھی ایسی جس میں خضوع یعنی عاجزانہ حالت پائی جائے۔ اپنے کئے پر فخر نہ ہو۔ بڑائی نہ ہو۔

للفقیین۔ یہ جو قمار تیرہ ہے میری دکان کے صدق بھی خزانہ داری بھی جو لیکن جب تک انسان انفاق فی سبیل اللہ

اُنْعَاقَ

شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَالْمَلَائِكَةُ وَأُولُو الْعِلْمِ قَائِمًا ۝۱۰

اللہ گواہی دیتا ہے کہ اس کے سوا کوئی معبود نہیں اور فرشتے اور علم والے انصاف پر قائم ہوتے

بِالْقِسْطِ ۚ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝۱۱ إِنَّ الدِّينَ عِنْدَ اللَّهِ الْإِسْلَامُ ۚ ۝۱۸

ہونے اس کے سوا کوئی معبود نہیں غالب حکمت والا ہے ۱۱ یقیناً دین اللہ کے نزدیک اسلام ہی ہے

تَفْوِیْذ

استغفار ارتقی کا  
آخری مرتبہ ہے

نہیں کرتا یعنی اپنے سارے مال کو اپنی ساری طاقتوں کو خدا کی راہ میں لگا نہیں دیتا و کسی بڑی کامیابی کا وارث نہیں ہو سکتا  
المستغفرین و کثیر ۷۷۲ یہ پانچواں مرتبہ ہے۔ اور چاروں مراتب کے بعد اس کے لانے سے صاف بتا دیا ہے کہ بڑی  
کیلئے آخری مرتبہ ہے پس اس سے مراد اللہ تعالیٰ کی حفاظت چاہنے والے ہیں یعنی باوجود صبر اور صدق و کھانیکے باوجود فرائض و  
کو اپنے اور پلازمہ کر لینے کے باوجود اپنے مال اور توہی کو خدا کی راہ میں لگا دینے کے اپنے نفس پر کوئی بھروسہ نہیں کرنے بلکہ حفاظت  
اسی کے طالب ہوتے ہیں۔ اور جس قدر زیادہ انسان استغفار کرتا ہے۔ اسی قدر زیادہ وہ حفاظت الہی کے ماتحت آتا ہے اور اس  
ہر قسم کے خطرات سے مامون ہو جاتا ہے +

الاستغفار یصحح جمع ہے اور یصحح اصل میں آخر شب کے اندھیرے کا دن کی روشنی کے ساتھ مختلط ہو جانے کا نام ہے  
اور اس وقت کو بھی صحیح کہتے ہیں (غ) +

صبح کے وقت استغفار سے مراد بعض نے اس وقت کی ناز کو لیا ہے جیسے کہ مقدمہ سے روایت ہے ۱ ج اور بعض  
نے محض استغفار مگر نماز میں بھی استغفار ہی ہوتا ہے صبح کے وقت کی خصوصیت کی ہے جس سے معلوم ہوتا ہے کہ صبح کے  
وقت دعا زیادہ قبول ہوتی ہے بحر کا وقت و حقیقت ایسا وقت ہے کہ ایک تو دنیا کے شر و شغف اس وقت کم ہوتے  
ہیں۔ دوسرے تو اسے جوانی بھی اس وقت کسی قدر کمزور ہوتے ہیں۔ اور اس لئے انسان کی توجہ اور قوائے روحانی کے کم  
کا وقت ہوتا ہے کچ کل کی حیثیت بھی رات کے دو تین بجے ختم ہو جاتی ہے اور یعنی یا دہائی بیاریوں میں غونڈی وقت نزع کا ہوتا  
ہے جو سب اس بات پر دلالت کرتے ہیں کہ یہ وقت قوائے حیوانی کی کمزوری کا ہوتا ہے اس لئے اس وقت کو دماغ استغفار  
کے لئے مخصوص کیا ہے۔ حدیث صبح میں جس پر صحیحین اور سنن کا اتفاق ہے یہ آتا ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یَنْزِلُ اللَّهُ تَبَارَكَ  
وَتَعَالَى فِي كُلِّ لَيْلَةٍ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا حِينَ يَبْقَى ثُلُثُ اللَّيْلِ الْآخِرِ فَيَقُولُ هَلْ مِنْ سَائِلٍ فَأُعْطِيهِ هَلْ مِنْ دَاعٍ فَاسْتَجِيبُ  
لَهُ هَلْ مِنْ مُسْتَغْفِرٍ فَأَغْفِرُ لَهُ بَعَثَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى هَرَّاتٍ جَبَّ رَاتٍ كَأَخْرَى تَسِيرُ حَصْبَةً بَاقِي هُوَ تَابِعٌ سَاءَ الدُّنْيَا يَنْزِلُ  
فَرَاتًا سُبْحًا فَمَا تَابِعٌ كَمَا كُوْنِي سَائِلٌ سَبَّ - میں اس کو دوں گا کیا کوئی دعا کرے والا ہے میں اس کی دعا قبول کروں گا کیا کوئی  
معفرت مانگے والا ہے میں اس کو اپنی معفرت میں سے لوں گا۔ اللہ تعالیٰ تو مکان کی قید سے پاک ہے پس اس کے نزول سے مراد بھی  
اس کی رحمت و افضل کا خاص جلوہ ہے جس کے لئے کوئی جاذب دل ہونا چاہئے افسوس کہ مسلمان اب اس قدر غفلت کی فینہ ہوئے  
ہیں کہ اس قبولیت کی وقت کوئی فائدہ اٹھانے والا نہیں الا ماشاء اللہ۔ بلکہ دوسری قوموں کا قبیح کر کے رات کو لغویت یا عیاشی  
میں گزار کر اس وقت جو گائے کا وقت ہے سو جاتے ہیں +

اللہ تعالیٰ کا نزول  
سائے دیتا ہے

الصَّابِرِينَ وَغَيْرِهِمْ وَالَّذِينَ كَانَتْ لَهُمْ حَقٌّ فِي حَقِّهِمْ سَبَّحَهُمُ اللَّهُ وَبَارَكَ لَهُمُ اللَّهُ فِي حَقِّهِمْ

۳۸۹ قَسْطٌ قَسْطٌ کے معنی عدل یا انصاف کا حصہ ہیں (اور مراد اس سے انصاف) اور یہی وجہ ہے کہ قَسْطٌ کے معنی میں اس نے  
ظلم کیا کو یا دوسرے کا حصہ لے لیا اور اَقْطَ کے معنی ہیں اس نے انصاف کیا کو یا دوسرے کا حصہ دیدیا (غ) اسی لئے قَائِطٌ

قَسْطٌ - قَسْطٌ

قَسْطٌ - قَائِطٌ

وَمَا اخْتَلَفَ الَّذِينَ اُوتُوا الْكِتَابَ اِلَّا مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَهُمُ الْعِلْمُ بَيْنًا

اور انہوں نے جن کو کتاب دی گئی اختلاف نہیں کیا مگر اس سے پہلے کہ ان کے پاس علم آچکا تھا آپس کی

بَيْنَهُمْ وَمَنْ يَكْفُرْ بِآيَاتِ اللَّهِ فَإِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ

مذہب سے اور جو شخص اللہ کی آیتوں کا انکار کرتا ہو تو اللہ بھی جلد حساب لینے والا ہے۔ ۳۹

ظالم کے معنی میں آیا ہے واما القاسطون فلما نزلهم خطاباً (الحج ۱۵) اور مفسر طحاوی نے معنی میں آتا ہے ان اللہ یحب المقسطین (المائدہ ۷۲)

قائماً بالقسط کی دو تہیں ہو سکتی ہیں۔ جہود مذہب نے تو اسے شہدائے عالم سے لیا ہے مگر یہ بھی جائز ہے کہ اولو العلم سے حال ہو اور تقریریں ہوگی واولو العلم حال کون کل واحد منہم قائماً بالقسط (ز) یعنی اولو العلم کی گواہی ہی ہے اس حال میں کہ ان میں سے ہر ایک انصاف کے ساتھ کھڑا ہوا میرے نزدیک یہ دوسری وجہ ہی درست ہے \*

یہاں اللہ تعالیٰ نے اپنی توحید پر تین قسم کی شہادت پیش کی ہے۔ اول خود اللہ تعالیٰ کی شہادت یعنی اللہ تعالیٰ کے اس قول کی شہادت اسکی فعلی کتاب سے ملتی ہے اور اس کے ہاتھ کی مٹھی ہونی چیزیں خود توحید پر دلالت کرتی ہیں۔ دوسری شہادت ملائکہ کی ہے جن کا تعلق پاک فطرت انسانوں سے ہے۔ کیونکہ فطرت انسانی جب گرد و پیش کے حالات سے متاثر نہیں ہوتی۔ تو اللہ تعالیٰ کی توحید پر گواہی دیتی ہے۔ عموماً تمام لوگ یہاں تک کہ خدا کے منکر بھی مصائب کے وقت میں خدا تعالیٰ کی ہستی کا اقرار کرتے ہیں اور بت پرست اور دوسری قسم کے مشرک جب مصائب میں مبتلا ہوتے ہیں تو اپنے بتوں کو اور دوسرے شرکار کو بھول جاتے ہیں اور خالص اللہ تعالیٰ کو پکار رہے ہیں۔ اور علم والوں کی شہادت و تحقیق دنیا کی الہامی کتابوں کی شہادت ہے کہ وہ سب بھی بہت سی باتوں میں باہم اختلاف رکھتی ہونی اس بات پر متفق ہیں کہ خدا ہے اور ایک ہے۔ یہی وجہ ہے کہ اولو العلم کے ساتھ قائماً بالقسط کی شرط لگا دی ہے کہ اہل علم اگر انصاف پر قائم ہوں تو وہ بھی یہی گواہی دینگے۔ یہاں توحید پر ایسی جامع شہادت پیش کرنے کا منشاء یہی ہے کہ عیسائیت پر تمام حجت کیا جائے کہ اللہ تعالیٰ کی گواہی جو اس کی فعلی کتاب قدرت سے ملتی ہے۔ اور ملائکہ کی گواہی جو نیک دل انسانوں کی صحیح فطرت سے ملتی ہے کیونکہ ملائکہ کا ان کے ساتھ تعلق ہوتا ہے۔ اور اہل علم کی انصاف کے ساتھ شہادت سب اس بات پر متفق ہیں کہ خدا ایک ہے۔ اور تثلیث کی کوئی شہادت ان تینوں ذرائع سے نہیں ملتی یعنی نہ قانون قدرت ان کی شہاد ہے۔ نہ فطرت انسانی اپنی صحیح حالت میں اس کی گواہی دیتی ہے اور نہ ہی دنیا کی الہامی کتابیں یہ شہادت دیتی ہیں حتیٰ کہ مرد انجیل باوجود اپنی تحریفات کے تین ضاؤں کی کوئی شہادت نہیں دیتی ہیں پس جب توحید الہی پر اس قدر زبردست شہادت موجود ہے۔ اور ان تین ذرائع یعنی قانون قدرت۔ فطرت انسانی۔ اور الہامی کتابوں کی شہادت کے سوا کوئی اور ذریعہ شہاد مسلمہ ذہنین نہیں ہو سکتا تو یہ عیسائی مذہب کے بطلان کی حرج دلیل ہے \*

۳۹ بقیا یعنی اصل معنی خواہش ہیں اس لئے بعض نے یہاں بقیا سے مراد یارب طلب الودیاسات والملک والسلطان بنی ج یعنی ریاست حکومت اور غلبہ کی خواہش سے۔ اور یا اس سے مراد خدا اور خدا ہے \*

جب یہ بتا دیا کہ توحید الہی پر ہی تمام شہادتوں کا اتفاق ہے۔ اور دین اسلام ہی وہ دین ہے جس نے توحید خالص کو سکھایا پس اسلام ہی اب سچا دین ہے جس کو قبول کرنے کے سوا کوئی شخص توحید خالص پر قائم نہیں ہو سکتا اور واقعات شہادت دہی ہیں کہ یہ دعویٰ باطل ہے ہر مذہب میں توحید کا کسی قدر شرک کے ساتھ اختلاط ہو گیا ہے۔ اسلام کی پاک کتاب نے اگر ایک

فَإِنْ حَاجَّكَ فَقُلْ أَسَلْتُ دَجِيَّ لِلَّهِ وَمَنِ اتَّبَعْنِي وَقُلْ لِلَّذِينَ أُوتُوا

پھر اگر تجھ سے جھگڑا کریں تو کہہ دو کہ میں نے اپنی توجہ کو اللہ کی فرمانبرداری میں لگا دیا اور انہوں نے بھی جو میرے پیچھے چلے ہیں اور ان لوگوں کو

الْكِتَابِ وَالْأُمِّيِّينَ أَسَلْتُكُمْ فَإِنْ أَسَلْتُكُمْ أَفَقِدُوا هُدًى أَوْ لَنْ تَوَلُّوا فَإِنَّمَا

کتاب دی گئی اور انہوں کو کہہ دو کہ کیا تم فرمانبردار ہو رہے ہو؟ پھر اگر وہ فرمانبردار ہو جائیں تو یقیناً انہوں نے راہِ پالی اور اگرچہ جائیں تو بھٹک

عَلَيْكَ الْبَلَاءُ وَاللَّهُ بِصِدْقِ الْعِبَادِ ۝ إِنَّ الَّذِينَ يَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ

پہنچا لائی ہے اور اللہ بندوں کو خوب دیکھنے والا ہے ۳۹۱ وہ لوگ جو اللہ کی آیتوں کا انکار کرتے ہیں

وَيَقْتُلُونَ النَّبِيَّ بِغَيْرِ حَقٍّ ۖ وَيَقْتُلُونَ الَّذِينَ يَأْمُرُونَ بِالْقِسْطِ

اور نبیوں کو ناحق قتل کرتے ہیں اور جو ان کو قتل کرتے ہیں جو لوگوں میں سے انصاف کا

مِنَ النَّاسِ فَنَشِيرُهُمْ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ ۝

تو ان کو دردناک دھکے کی خبر دے دو ۳۹۲

طرفِ شرک کے نفی مراتب تک کو بیان کر دیا تو دوسری طرف وہ تعلیمِ تحریف سے بھی پاک ہے +

۳۹۱۔ البلاغ۔ بلاغ کے معنی انتہائے مقصد کو پہنچنا بھی ہیں جو تبلیغ کے معنی ہیں اور تبلیغ یا پہنچانا بھی اس کے معنی ہیں اور

یہاں پیغام کا پہنچانا یا بھی مراد ہے +

یہاں اہل کتاب اور اسی دونوں کو خطاب کے لئے حکم دیا ہے۔ اور اس میں دو حقیقت کل دنیا آجاتی ہے۔ خواہ اُمی سے

مراد مکہ کے لوگ نے جائیں دیکھو ۳۹۲ کیونکہ انہی لوگوں کی طرف کوئی رسول نہ آیا تھا باقی کل دنیا کی قوموں کی طرف رسول

آچکے تھے پس وہ سب اہل کتاب میں داخل تھے اسی لئے اس آیت کے ماتحت مفسرین نے ان احادیث کو نقل کیا ہے جن میں

بنی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے بعثت الی الامم سود والاحمیں اسود اور احم کی طرف مبعوث ہوا ہوں۔ اس سے یہ بھی

معلوم ہوا کہ بغیر آنحضرت صلعم پر بیان لانے کے نجات نہیں گو پہلے وہ لوگ کتاب بھی رکھتے ہوں۔ گو یا آنحضرت صلعم کا پیغام

صرف اُمیوں کے لئے نہ تھا بلکہ اہل کتاب کے لئے بھی تھا +

۳۹۲۔ ہشتم۔ تہشبین خبر اور شریعتی چھی اور بری دونوں خبروں پر بولا جاتا ہے (دل) کیونکہ جس طرح غشی کی خبر ہر وہ ہشتم (ہشتم)

پر افسوس پیدا کرتی ہے۔ اسی طرح ایک بری خبر بھی چہرہ پر ایک تغیر پیدا کرتی ہے بعض نے کہا کہ عذاب پر تشریح کا لفظ لانے کا یہ

مطلب ہے کہ زیادہ سے زیادہ غشی کی خبر جو وہ نہیں گئے وہ بھی عذاب کی خبر ہے (غ) بالفاظ دیگر غشی کی کوئی خبر وہ نہیں گئے

جیسا شاعر کہتا ہے حَيَاتُهُ بَيْنَهُمْ ضَرْبٌ وَجَنِيحٌ +

دھکے کی خبر تو موجود لوگوں کو یا بعد میں آنے والوں کو ہی دی جاسکتی ہے۔ اس لئے یا تو مراد یہ ہے کہ جو لوگ نبیوں کو قتل کرتے تھے

اب جو ان کے نقش قدم پر چل کر مخالفت کرتے ہیں ان کو عذاب کی خبر دیدو۔ اور یا نبیوں کے قتل سے مراد ان کی دعوت کا ابطال ہے

یا ایسی مخالفت کہ گو یا اپنی طرف سے تو قتل کا پورا سامان کرچکے گو مخالفت آئی نے بجا لیا۔ دیکھو ۳۹۱ +

۳۹۱

حذکی، بادشاہت  
بنی اسرائیل کے حکم  
بنی اسرائیل کو بتی ہر

بلاغ

آنحضرت کی ہشت

اسود اور احم کی طرف

تبشیر

نبیوں کا قتل

۲۱ اُولَٰئِكَ الَّذِينَ جَٰطَتْ اَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَمَا لَهُمْ مِنْ نَّاصِرِيْنَ

یہ وہ لوگ ہیں جن کے کام دنیا اور آخرت میں کام نہ آئے اور ان کیلئے کوئی مددگار نہ ہونگے۔

۲۲ اَلَمْ تَرَ اِلَى الَّذِيْنَ اُوْتُوا زَيْبًا مِّنَ الْكِتَابِ يُدْعَوْنَ اِلَى كِتَابِ اللّٰهِ لِيَحْكُمَ

کیا تو نے ان لوگوں کو نہیں دیکھا جن کو کتاب کا ایک حصہ دیا گیا ہے وہ اللہ کی کتاب کی طرف بلائے جاتے ہیں تاکہ وہ

۲۳ بَيْنَهُمْ تَمْتَنُوْا فَرِيْقٌ مِّنْهُمْ وَهُمْ مُّعْرِضُوْنَ ۝ ذٰلِكَ بِاَنَّهُمْ قَالُوْا لَنْ

درمیان فیصلہ کرے پھر ایک گروہ ان میں سے پھر جاتا رہے اور وہ منہ پھیرنے والے ہیں۔ یہ اس لئے ہے کہ وہ کہتے ہیں کہ سوئے

۲۴ تَمَسَّنَا النَّارُ اِلَّا اَيَّامًا مَّعْدُوْدَةٍ ۭ وَغَرَّهُمْ فِيْ دِيْنِهِمْ مَا كَانُوْا يَفْتَرُوْنَ ۝

گنتی کے دنوں کے ہمیں آگ نہیں چھوئے گی اور اس بات نے انکو انکے دین میں دھوکہ دیا ہے جو وہ افتر کرتے تھے۔

۳۹ جط عمل پر دیکھو ۳۹ جیسا کہ سیاق سے ظاہر ہے یہاں ان اعمال کے جط کا ذکر جو آنحضرت صلیعہ کی مخالفت میں حق کو مٹانے کے لئے کئے جاتے ہیں +

۳۹ نصیب - نصیب سے جس کے معنی وضع ہیں اور نصیب مظاہر منصوب یعنی حصہ کا نام ہے (غ) ن

ان لوگوں سے جن کو کتاب کا ایک حصہ دیا گیا۔ یہود و نصاریٰ مراد ہیں جن کو کتاب دی گئی مگر وہ اصل کتاب الہی ان کے ہاتھ

میں ذہنی بلکہ صرف اس کا ایک حصہ موجودہ عرف کتابوں میں باقی رہ گیا۔ قرآن کریم نے اس بیان کے ساتھ کہ اصل کتاب ان کے

پاس نہیں بلکہ اس کا صرف ایک حصہ ہی اپنا مخزن اللہ ہوتا ثابت کر دیا ہے اس لئے کہ اس حقیقت پر جو اس وقت دنیا کی نظروں

سے مخفی تھی تلخ تیرہ سو سال بعد روشنی پڑتی ہے۔ اور خود عیسائیوں کو یہ اعتراف کرنا چڑتا ہے کہ موجودہ توریت و انجیل میں اصل

کتابوں کا صرف ایک حصہ باقی رہ گیا ہے۔ اس لئے فرمایا کہ وہ کتابیں اب حق کے ساتھ فیصلہ نہیں کر سکتیں کیونکہ حق ان

میں بہت کم رہ گیا اور اب ان کو کامل کتاب اللہ قرآن کی طرف بلایا جاتا ہے۔ اور فیصلہ کرنے سے مراد یہ ہے کہ جو مذہبی

اختلافات ان کے درمیان ہیں ان کا فیصلہ کرے کیونکہ قرآن کریم کا یہ دعویٰ ہے اور حج یہ ثابت شدہ دعویٰ ہے کہ تمام اختلافات

مذہبی کا یہ فیصلہ کرتا ہے۔ جیسا کہ دوسری جگہ فرمایا وما انزلنا علیک الکتاب الا لتبین لہم الذیٰ مختلفوا فیہ والضحل ۳۹

یعنی ہم نے قرآن کو اسی غرض سے اتارا ہے کہ جو اصولی اختلافات مذاہب میں پڑ گئے ہیں ان کا یہ فیصلہ کر دے +

۳۹ غرّ غرّ کا معنی ہے دھوکہ دیا اور باطل کے ساتھ اس کو طبع دی (د)، نیز دیکھو ۳۹ ع

یفترون - قہا سے ہے جس کے اصل معنی قطع یا شش کرنے کے ہیں عفووات میں ہے کہ قہا ایسے قطع کرنے کو کہتے ہیں

جو اصلاح کے لئے ہوا اور فہم وہ جو افساد کے لئے ہوا اور افتراء دونوں میں آتا ہے اور فتنہ کذب یعنی جھوٹ کو کہتے ہیں جس کے

افتراء - افتراء یعنی جھوٹ بنایا +

یہی مضمون البقرة ۸۰ میں ہے مگر یہاں مزید وضاحت موجود ہے کہ عیسائی بھی شامل ہیں کیونکہ یہاں دین کے بارہ

میں کسی افتراء کا ذکر ہے اور ظاہر ہے کہ سب سے بڑا افتراء دین کے بارہ میں جو کیا گیا اس کی ترکیب عیسائی قوم ہوتی ہے

کہ انہوں نے اللہ تعالیٰ کے ایک برگزیدہ رسول اور نبی کو خدا بنا دیا۔ اس سے اگلی آیت میں جو جواب دیا ہے وہ فیت

نصیب  
تحریف یا شش

قرآن کریم نام اختلافات  
مذہبی کا فیصلہ کرنا

عز

قہا

افتراء - افتراء

دفع سے بیت کا

فَكَيْفَ زَايَعَهُمْ لَيْوْمٌ لَا رَيْبَ فِيهِ وَوَفَّيْتُ كُلَّ نَفْسٍ مَا كَسَبَتْ وَهُمْ ۲۷

پھر کیا حال ہو گا جب ہم انکو اس دن کیلئے اکٹھا کریں گے جس میں کوئی شک نہیں اور ہر ایک جان کو جو کچھ اس نے کیا پورا دیا جائیگا اور

لَا يُظْلَمُونَ قُلِ اللَّهُمَّ مَلِكُ الْمَلِكِ تُوِّعِيَ الْمَلِكُ مِنْ تَشَاءُ وَتَنْزِعُ الْمَلِكُ ۲۵

ظلم نہ کیا جائیگا ۳۹۶ کو اے اللہ ملک کے مالک تو جس کو چاہتا ہے ملک دیتا ہے اور جس سے چاہتا ہے ملک

مِنْ تَشَاءُ وَتَعْرِمَنْ تَشَاءُ وَتَدِلُّ مَنْ تَشَاءُ يُبْدِلُكَ الْخَيْرُ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۲۶

لے لیتا ہے اور جس کو چاہتا ہے عزت دیتا ہے اور جس کو چاہتا ہے ذلیل کرتا ہے یہ سب بھلائی کی بیشک تو ہر چیز پر قادر ہوگا ۳۹۷

کُلْ نَفْسٍ مَا كَسَبَتْ وہ بھی عیسائی مذہب کے عقیدہ کفارہ پر ایک زوسے۔ کیونکہ کفارہ کی رو سے صرف مسیح کے خون پر اپنا لانے سے ایک شخص نجات پا جاتا ہے مگر اس کے خلاف قرآن کریم یہ اصول سکھاتا ہے کہ ہر ایک شخص کو اپنے اپنے اعمال کا پورا بدلہ ملے گا +

۳۹۶ فکيف ۱۰ اس دن کے ہول اور عظمت کی طرف توجہ دلانے کے لئے ہے۔ ۱۱ اور اوسے کيف تکون حالہم ان کی حالت کیسی ہوگی +

لیوم سے مراد فی یوم ہے یعنی اس دن یا لجزاء یوم یعنی اس دن کی سزا کے لئے +  
وفيت کل نفس ما کسبت۔ جو کچھ کسی جی نے کام کیا ہے یا کمائی کی ہے وہی اس کو پورا دیا جائیگا۔ یہاں کام کی جزا دینے کا ذکر نہیں کیا۔ بلکہ خود اس کمائی کا ذکر کیا جو ہر جان کر رہی ہے۔ اس سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ قرآن کریم کی تعلیم کی رو سے ہر ایک عمل کسی کمائی کا موجب ہے یعنی اس کا کوئی نتیجہ ساتھ کا ساتھ پیدا ہوتا جاتا ہے۔ اور یہ وہ کمائی ہے جو ہر جان کر رہی ہے۔ اور یہی نتائج پورے کے پورے قیامت کے دن مل جائیں گے۔ روح المعانی میں ہے کہ کمائی کا پورا دیا جانا اس لحاظ سے کہ اسے کسب یعنی کام اور اس کی جزا میں کمال افعال ہے +

فضل و اداس کی جزا میں اتصال

۳۹۷ اَللّٰهُمَّ اَمَلْ مِیْنِیَا اللّٰهُ ہے اور بآ کی بجائے آخر میں میم شد دلا یا گیا ہے اور یہ اللہ تعالیٰ کی دعائے مخصوص ہے بعض کے نزدیک اس کی اصل ترکیب ہے یا اللہ اَلْمُنَا بَعْدَ اِسْمِ اللّٰهِ ہمارے ساتھ بھلائی کا قصد فرمایا (قرآن کریم میں اللہ جرحہ دعائیں آئی ہیں ان میں اللہ کسی اور صفت آئی کا بھی ذکر ہے یہاں اَللّٰهُمَّ فَاطِرُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۷۶ سُبْحَانَكَ اللّٰهُمَّ دُبُّنِیْ ۱۰) اَلْمَلِكُ۔ مُلْكُ کے معنی ہیں جس شے میں تصرف حاصل ہے حکم کے ساتھ اس کو ضبط میں رکھنا (غ) اور مُلْكُ اس بمنزله جس کے ہے یعنی ہر ملک ملک ہے مگر ہر ملک ملک نہیں۔ اور لسان العرب میں ملک اور ملکوت کے جب اللہ کی طرف مضاف ہوں ایک ہی معنی دیتے ہیں سلطانہ وعظمتہ یعنی اللہ تعالیٰ کا تسلط اور اس کی عظمت۔ مجاہد نے یہاں صرف

اللہم

ملک۔ ملکوت

بنوت معنی لئے ہیں اور قتادہ نے حکومت اور بادشاہت (ج) اور حق یہ ہے کہ دونوں شامل ہیں +  
تنزع۔ تنزع کے معنی ہیں ایک چیز کو اس کی جائے قرار سے کھینچ لیا اور اس کا استعمال اعراف پر بھی ہوتا ہے مثلاً محبت اور عداوت کے خال میں سے پر تو نزعنا ما فی صل و درہم من غل (الحجہ ۷۷) اور اسی سے تَنَازُعُ اور مُنَازَعَاتُ ہے ایک دوسرے کو کھینچنا جس سے مراد باہم جھگڑا ہے (غ) +

نزع  
تنازع

یہاں مسلمانوں کو بتایا ہے کہ دنیا اور آخرت کی بادشاہت سب اللہ تعالیٰ کے ہاتھ میں ہے۔ وہ اپنی مشیت سے جس کو

خدا کی بادشاہت



۲۶ تَوَجَّهَ الْبَيْلَ فِي النَّهَارِ وَتَوَجَّهَ النَّهَارُ فِي الْبَيْلِ وَخُجِرَ الْحَيُّ مِنَ الْمَيِّتِ وَ

قورات کو دن میں داخل کرتا ہے اور دن کو رات میں داخل کرتا ہے اور مردہ سے زندہ کو نکالتا ہے۔ اور

خُجِرَ الْمَيِّتُ مِنَ الْحَيِّ وَتَرَزَّقُ مِنْ تَشَاءٍ بِغَيْرِ حِسَابٍ

زندہ سے مردہ کو نکالتا ہے اور تو جس کو چاہتا ہے بے حساب رزق دیتا ہے ۳۹۵

چاہتا ہے بادشاہت عطا فرماتا ہے اور جس سے چاہتا ہے لے لیتا ہے۔ اور ان تغیرات پر تاریخ عالم شاہد ہے مگر یہاں لفظ ملک میں جس کے حقیقی معنی سلطان و غلظت ہیں۔ نبوت اور بادشاہت دونوں شامل ہیں، اور خاص لفظ ملک کو اختیار کرنے میں یہ حکمت ہے کہ تا یہ معلوم ہو جائے کہ یہ وہی خدا کی بادشاہت ہے جس کی انتظار چلی آتی تھی۔ اور جس کے قرب کی خوشخبری حضرت مسیح علیہ السلام نے دی تھی۔ اور جس کے جلد آنے کے لئے اپنے پیروں کو روزانہ دعائیں یہ سکھایا تھا کہ ”تیری بادشاہت آئے“ (متی ۱۰: ۶) سلسلہ بنی اسرائیل میں بھی یہ خدا کی بادشاہت موجود تھی مگر اس کا اپنے کمال کو پہنچنا محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ذریعہ سے مقدر تھا اس لئے خدا کی بادشاہت کا لفظ بالخصوص اسی پر بولا گیا ہے۔ اور ان الفاظ میں یہ خوشخبری مسلمانوں کو سنائی اور دوسرے یہود و نصاریٰ کو توجہ دلائی کہ خدا کی بادشاہت اب بنی اسرائیل سے نکل کر دوسری قوم کے پاس جانے والی ہے۔ اور یہ اس وعدہ کے مطابق تھا جو حضرت ابراہیم علیہ السلام سے اللہ تعالیٰ نے کیا تھا۔ اور جس کی خبر تمام نبیوں کے ذریعہ سے دی گئی تھی چنانچہ سلسلہ موسیٰ کے آخری نبی حضرت مسیح علیہ السلام بھی بنی اسرائیل کو مخاطب کر کے صاف الفاظ میں فرماتے ہیں کہ تجس پتھر کو معماروں نے روکیا وہی کو نے کے سرے کا پتھر ہو گیا یہ خداوند کی طرف سے ہوا اور ہماری نظریں عجیب ہے اس لئے میں تم سے کہتا ہوں کہ خدا کی بادشاہت تم سے لے لی جائیگی اور اس قوم کو جو اس کے پھل لائے دیدی جائیگی“ (متی ۲۱: ۴۳ و ۴۴) یہ وہی خدا کی بادشاہت تھی جو اب اللہ تعالیٰ کے قدیم وعدے کے مطابق محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دی گئی تھی +

لفظ عزت میں عکس کی خوشخبری

یہاں علاوہ ملک کے عزت دینے کا ذکر بھی فرمایا ہے جس سے صاف مطلب یہ ہے کہ وہ مغلوب اور محکوم نہیں رہیں گے اور یہ پیشگوئی ملک و حکومت دینے کی اور مسلمانوں کو دنیا میں ایک معزز قوم بنانے کی اس وقت کی جاتی ہے جب ابھی عرب کے اندر مسلمان چاروں طرف کفار میں گھرے ہوئے تھے۔ اور کفار کا ہی غلبہ تھا۔ اور یہودی اور عیسائی اور شرک سب اس بات پر اتفاق کر چکے تھے کہ اس چھوٹے سے گروہ کو نابود کر دیں پس یہ مسلمانوں کے لئے بطور تسلی نازل ہوئی اور نہ صرف اس حالت میں ان کی تسلی کے لئے تھی بلکہ آئندہ بھی یہ ہمیشہ ان کے لئے جب کبھی اسلام اسی قسم کی مشکلات میں مبتلا ہو موجب تسلی رہے گی +

دیج - ایلاج

۳۹۵ وَتَجَمَّعَ تَنَجُّمٌ جَمْعٌ دَخَلَ هُوَ كَقَوْلِهِمْ رِجْعٌ هَاجَتْ بِلْجُ الْجَمَلِ فِي سَمِّ الْخَيْطِ وَالْإِعْرَافُ (۴۰) اور ایداع جمع اس طرح پر داخل کرنا۔ یہاں تاریکی کے روشنی میں اور روشنی کے تاریکی میں داخل کرنے پر یہ لفظ بولا ہے +

مردہ اور زندہ

عموماً مردہ سے زندہ اور زندہ سے مردہ کے غماز سے مراد لفظ سے جائدار کا اور جائدار سے لفظ کا پیدا کرنا مراد لیا گیا ہے مگر یہاں مراد یہ نہیں جس کو کبھی آیت میں بادشاہت کا دینا معزز بنانا کہا تھا اسی کو یہاں دن اور زندگی قرار دیا ہے اور جس کو وہاں بادشاہت کا لینا اور ذلیل کرنا فرمایا تھا اسے یہاں رات اور مردگی سے تعبیر کیا ہے۔ تو میں کی زندگی اور مردگی عزت اور ذلت ہی چیز ہے، انکلا بات زمانہ کی طرف توجہ دلائی ہے مسلمان بھی غور کریں اور جو آج برسر حکومت ہیں وہ بھی +

## لَا يَتَّخِذُ الْمُؤْمِنُونَ الْكَافِرِينَ أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِ الْمُؤْمِنِينَ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ

مومن مومنوں کو چھوڑ کر کافروں کو دوست نہ بنائیں ۳۹۹ اور جو ایسا کرے

دُفَع

۳۹۹ دُون۔ يقال للقاء صرعن الثغی دون یعنی کسی چیز سے پیچھے رہنے والے کے متعلق دُون کہا جاتا ہے اور بعض کے نزدیک وہ دُون سے مقول ہے (غ) پس من دُون للمومنین کے معنی ہوئے مومنوں کو چھوڑ کر یا مومنوں سے پیچھے رہتے ہوئے یا ان کے معاملہ میں کوتاہی کرتے ہوئے +

موالات کفار

ان الفاظ کے معنی نہایت صاف ہیں مگر دُون کریم کے پر حکمت کلام کو مد نظر نہ رکھنے سے بڑی بڑی مشکلات پیش آتی ہیں۔ یہاں مومنوں کو کفار کی جس ولایت سے روکا ہے اس کے ساتھ من دون للمومنین کے لفظ بڑھانے ہیں تو گویا یوں فرمایا کہ مومنوں کو نہیں چاہئے کہ مومنوں کو چھوڑ کر یا مومنوں کے معاملہ میں پیچھے رہتے ہوئے یعنی ان کے فوائد کو نقصان پہنچاتے ہوئے کفار کی ولایت اختیار کریں۔ دلی اور ولایت کے معنی کے لئے دیکھو ۳۲۲ جہاں دکھایا گیا ہے کہ اس کے معنی میں قرب و محبت کے تعلقات کے ساتھ نصرت بھی شامل ہے پس یہ معنی بھی ہو سکتے ہیں کہ وہ شدید تعلق قرب و محبت و نصرت جو مومنوں کو باہم ہوتا ہے کفار کے ساتھ وہ نہیں ہو سکتا۔ گویا یہاں یہ فرمایا ہے کہ کفار کے ساتھ بھی تم کو معاہدات نصرت وغیرہ کرنے ہونگے مگر ایسا نہ ہو کہ کفار کے ساتھ تمہارے تعلقات نصرت ایسے ہوں جیسے مومنوں کے ساتھ یا ایسے جن سے مومنوں کو کوئی نقصان پہنچے۔ اس سے معلوم ہوا کہ کفار کے ساتھ تعلق یا معاہدہ نصرت ہو سکتا ہے مگر ایسا کوئی معاہدہ جائز نہیں جس میں مسلمانوں کو نقصان پہنچتا ہو۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ اسلام ایک عظیم الشان سلسلہ اخوت کل اقوام عالم میں قائم کرتا ہے اور تمام قومی اور ملکی تفریقوں کو مٹاتا ہے۔ خدا نے عالم الغیب جانتا تھا کہ مسلمان مختلف ملکوں میں رہینگے ان کے تعلقات مختلف قوموں سے ہونگے اور غیر مسلم اقوام سے بھی تعلقات اور معاہدات نصرت ہونگے پس شرط یہ لگا دی کہ کسی دوسری قوم کے ساتھ ایسا تعلق یا معاہدہ نصرت کا نہ ہو جس کی غرض اپنے ہی مسلمان بھائیوں کو نقصان پہنچانا ہو کیونکہ اس کے بغیر اسلام کی اخوت عالمگیر کا سلسلہ قائم ہی نہ ہو سکتا تھا پس جب مسلمانوں کو حکومت اور بادشاہت کی خوشخبری سنائی تو ساتھ ہی یہ بھی بتایا کہ اصول اخوت اسلامی کو کسی حالت میں نہ بھریں اور کفار کے ساتھ ملکر اپنے ہی بھائیوں کو تباہ نہ کریں۔ اخوت اسلامی کا تعلق تمام تعلقات پر مقدم ہے اور اس کا ذکر بالخصوص ایسے موقع پر کرنا جہاں عیسائی مذہب کا ذکر ہو رہا ہے یہ بھی اس کلام کے سبب انشاء ہونے کا ثبوت ہے گویا بتا دیا کہ عیسائی قوموں کے ساتھ بالخصوص تمہیں یہ معاملہ پیش آئے والا ہے کہ وہ تم سے ایک دوسرے کے خلاف فوائد معاہدے کر کے تمہاری تحکمی کے درپے ہو گئے اور تمہیں نقصان پہنچانگے غور کیا جائے تو معلوم ہو گا کہ مسلمانوں کی سلطنت شوکت عظمت کو نقصان پہنچنے کی سب سے بڑی وجہ یہی ہوتی ہے کہ وہ غیر قوموں کے ساتھ ملکر اپنے بھائیوں کو نقصان پہنچا رہے ہیں۔ اور غیر قوموں بالخصوص عیسائی اقوام نے ہمیشہ اس ہتھیار کو استعمال کر کے مسلمانوں کی قوت و شوکت کو توڑا ہے اسی لئے خدا کے پر حکمت کلام میں قوتی الملک کے ساتھ تنزیع الملک کا بھی ذکر ہے کہ کیا اب بھی مسلمان سمجھیں گے؟ اور یہ جو کہا گیا ہے کہ کفار کے ساتھ تعلقات نصرت وغیرہ ہو سکتے ہیں تو یہ خود نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم اور صحابہ کے نمونہ سے ظاہر ہے جن میں جو مسلمان ہجرت کر کے گئے تھے وہ حبش کے عیسائیوں کی حمایت میں ان کے دشمنوں کے خلاف لڑنے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے کئی مشرک قبائل سے معاہدات کئے اور یہودیوں سے بھی معاہدات کئے جن میں دشمنان اسلام کے مقابلہ میں ان قبائل نے یا فخر جاندہار رہنا منظور کیا اور یا مسلمانوں کو امداد دینا منظور کیا اس شرط پر کہ ان پر حملہ کے وقت مسلمان ان کی امداد کریں جنگ عین میں مشرکین مسلمانوں کی فوج میں موجود تھے۔ صحابہ کے وقت میں ایران کی جنگوں میں عیسائی فوج مسلمان فوج کے پہلو پہلو لڑی

## فَلَيْسَ مِنَ اللَّهِ فِي شَيْءٍ إِلَّا أَنْ تَتَّقُوا مِنْهُمْ تُقَاةً

تو اس کا اللہ کے ساتھ کچھ بھی تعلق نہیں سوائے اس کے کہ تم ان کے کسی طرح اپنا بچاؤ کر لو

اصل بات یہ ہے کہ اسلام سب غیر مسلموں کے ساتھ یکساں سلوک کا حکم نہیں دیتا۔ اور بزرگ ممالک بھی مداح رکھتی ہے۔ اہل اصولی بحث سورہ محمّد میں آئے گی +

یس من اللہ فی شئ  
تتقوا  
تقاة

۴۰ لیس من اللہ فی شئ۔ من اللہ قائم مقام من ولایۃ اللہ ہے۔ اور فی شئ میں تنوین تھوڑے کئے سے یعنی اللہ کی ولایت سے وہ کسی چیز میں نہیں جس کے معنی یہ ہوئے کہ اس کو اللہ کی کچھ ولایت حاصل نہیں۔ یا اللہ کے ساتھ کوئی تعلق نہیں +  
تتقوا منهم تقاة۔ وقایۃ کے معنی بیان ہو چکے ہیں اپنا اور ضرر کی باتوں سے اپنے آپ کو بچانا۔ اور یہی معنی تقوا کے ہیں جعل النفس فی وقایۃ مایخاف (دغ) جس سے خوف ہو اس سے اپنی حفاظت کر لیں اور اسی معنی کے لحاظ سے یہاں تقوا کا صلہ من آیا ہے یعنی ان کی طرف سے کسی نقصان کا خوف ہو تو اس سے تم اپنا بچاؤ کر لو۔ تقاة بھی اسی سے ہے یہاں مل میں وقیۃ تھا و تا سے مل گئی اور یہاں سحر کرنے الف کی صورت اختیار کر لی پس تقاة کے معنی بچاؤ ہوئے اور نہ لائے میں یہ بتانا ضرور ہے کسی طرح کا بچاؤ کر لیں +

مفسرین نے یہاں تقوا کے معنی غماز لائے ہیں اور معنی یوں کئے ہیں کہ کافروں کو کسی صورت میں دوست نہ بناؤ سوائے اس کے کہ ان سے تم کو خوف ہو اس چیز کا جس کا خوف واجب ہے۔ یا کچھ خوف ہو گویا اس صورت میں ان سے ظاہر طور پر دوستی کا تعلق کر لو گویا دل میں کچھ نہ ہو اور پھر اس سے مسئلہ تقیہ کو اخذ کیا ہو مگر حقیقت ان الفاظ کو مسئلہ تقیہ سے کچھ تعلق نہیں۔ قرآن کریم میں اگر وہ یا جبری حالت میں دوسری جگہ یوں فرمایا ہے اذ من اکذبا و قلبه مطمئن بالایمان (الفصل ۱۰۶) یہ کی آیت ہے اور مفصل بحث اس پر اپنے موقع پر ہوگی مگر اس میں صرف اس قدر اجازت دی ہے کہ اگر قتل وغیرہ کے خوف کے وقت انسان کے منہ سے جان بچانے کے لئے کلمہ نکل جائے تو اللہ معاف کر دے گا مگر ظاہر طور پر دوستی کا رنگ رکھنا حالانکہ دل میں دشمنی ہو یا بات پر جھوٹ بول کر پچھا چھڑانا اسلام کی تعلیم کے سرسرفلاف ہے یہ زندگی کا منافقانہ رنگ ہے جسے اسلام سخت ترین نفرت کی نگاہ سے دیکھتا ہے پس اگر وہ کی صورت میں اگر کوئی شخص کوئی بات کہے کہ وہ اسے معاف ہے۔ گویا اعلیٰ مقام ہوس کا نہیں لیکن اہل تشیع نے اس کو بہت وسیع کیا ہے اور ان کے نزدیک بوقت ضرورت ہر قول میں تقیہ جائز ہے۔ ظاہر ہے کہ اس طرح جھوٹ پر جرات ہوتی ہے اور ایک شخص کے کلام سے امن اٹھ جاتا ہے۔ کیونکہ اپنی ضرورت کا فیصلہ کرنے والا وہ خود ہوا دوسرے کو کیا علم ہے کہ جو کچھ کہہ رہا ہے یہ صدق دل سے کہہ رہا ہے یا جھوٹ کہہ رہا ہے اور اس طرح پر منافقت دنیا میں بڑھتی ہے۔ چنانچہ ان کے بعض ائمہ کا ایک بی بھی قول مشہور ہے کہ من صلی وراء سنی تقیۃ فکا غاصلی وراء بنی در یعنی جو شخص سنی کے پیچھے تقیہ کرے نماز پڑھے گویا کہ اس نے نبی کے پیچھے نماز پڑھی +

کفار سے موالات  
ک ایک صورت

الفاظ اذ ان تتقوا منهم تقاة کے معنی صاف ہیں مگر یہ کہ ان سے بچاؤ کر لو کسی طرح کا بچاؤ کر لینا یعنی پورا پورا بچاؤ کر لو یا کفار سے یہ موالات کی صورت رکھی ہے کہ اس میں تمہارا اپنا بچاؤ مد نظر ہو یعنی کسی بڑے نقصان سے بچنے کے لئے اس کو اغویا کر لینا جائز ہے۔ مثلاً جنگ کی صورت میں ہی جب مسلمان مغلوب ہو جائیں تو مجبوراً اپنی حفاظت اور بچاؤ کے لئے جو صورت اختیار کرنی پڑے کر لیں۔ مگر جو کچھ حد کریں اس کی پابندی ضروری ہوگی جیسے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے صلح حدیبیہ میں مغلوب فریق کی شرائط قبول کیں تو پھر ان کا ایذا بھی کیا یہاں تک کہ کفار نے خود اس عہد کو توڑ دیا۔ ایسا ہی جو کفار جنگ نہیں کرتے مگر ویسے اسلام کے نابود کرنے کی کوشش کرتے ہیں ان سے بھی مسلمانوں کو بچاؤ کی صورت کر لینی جائز ہے مگر یہ بچاؤ اور حفاظت قوی سے نہ فرداً فرداً +

وَمَحَدَّكُمْ اللَّهُ نَفْسًا ۖ وَاللَّهُ الْمَصِيرُ ۚ قُلْ إِنْ تَخَوْا فَاذْكُوا صِدْقًا وَأَنْتُمْ لَا يُعْلَمُ ۚ

اور اللہ تعالیٰ نے ہر سے ڈرنا ہوا اور اللہ ہی کی طرف انجام کا پڑنا ہوا مسئلہ اگرچہ تبار سینوں میں ہی چھپا دیا، سے ظاہر کر دیتا ہے جانتا

عند المتأخرين ١٦

اور وہ جانتا ہی کہ کچھ آسانوں میں ہر آدمی کو کچھ زمین میں ہر آدمی کو کچھ چیزیں زیادہ ملیں گی۔ جس قدر شخص کچھ اس نیک کی ہر موجودہ دنیا کا اور کچھ

عَلَّمَ رَبِّي تَوَدُّهُ أَبَيْنَا وَبَيْنَهُ أَمَّا أَحَدًا وَمِنْ رُكْنٍ لِلَّهِ نَفْسُهُ وَاللَّهُ دَعَا بِالْعَادِ

اس نے میری کسی آواز نہ کر رکھا کہ اس کے درمیان لمبا فاصلہ ہوتا اور اس قدر کہ کوئی نر سے ڈرنا ہی آواہ مندوں پر رہبان ہی کہ

۴۰ علیہ السلام رحمہ اللہ۔ حذر کسی خوف والے امر سے بچا ہے نہ، اسی سے محتذ ہوئے۔ نفسہ سے مراد عقاب نفسہ ہی ہے نفس کا لفظ اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب کیا ہے اس سے مراد ذات ہے۔ مگر اکو اپنی ذات کی طرف منسوب کوئے میں سخت تہدید ہے اور مطلب یہ ہے کہ اگر تم کو کفار کا خوف ہے تو اس سے بڑھ کر اللہ تعالیٰ کی نرا کا خوف ہونا چاہئے پس ایسا نہ ہو کہ تم اللہ تعالیٰ کے حکم کی پروا نہ کرتے ہوئے دشمن سے خوف کرتے ہوئے اس کے ساتھ مل جاؤ۔ و بعض کے نزدیک نفسہ میں نفس کی اضافت اللہ کی طرف بلک کی اضافت ہے۔ اور نفس سے مراد انسانی نفس امارہ ہے، نہ، گو یا مراد یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ تم کو تمہارے نفوس امارہ سے ڈراتا ہے۔

بخدمتِ کمال اللہ نقیہ

۴۰ پچھلی آیت میں اعدائے اسلام کا ذکر تھا اور اہل اسلام کو ہدایت کی تھی کہ وہ انہیں اپنا دوست نہ بنائیں اس آیت میں اعدائے اسلام کو مخاطب کر کے فرماتا ہے کہ خواہ تم اپنی تدابیر کو جو اسلام کی یحییٰ کے لئے کر رہے ہو اپنے دلوں کے اندر مخفی رکھو اور خواہ ان کو ظاہر کر دینی خواہ پوشیدہ طور پر دشمنی کرو یا ظاہر طور پر اللہ تعالیٰ کو سب علم ہے اور وہ کسی تمہاری تدبیر کو کارگردہ ہونے دیکھا بلکہ اس کی منزلت کو دے گا۔ جہاں سے نبی کریم صلعم کا زمانہ تو آیا تھا کہ اس وقت سب لوگ علی الاعلان ہی دشمن تھے سوائے صحابہؓ کے۔ اس لئے مخفی دشمنی کے ذکر میں اسلام کے آخری زمانہ کے دشمنوں کی طرف اشارہ معلوم ہوتا ہے جو مسلمانوں کے ساتھ دوستی کا اظہار کرتے اور ان کی دوستی کا دم بھرتے ہیں مگر وقت ایسی تدابیر کے سوچنے میں مصروف ہیں جن سے اسلام اور مسلمانوں کی یحییٰ ہو سکتی ہے۔ مسلمانوں کیلئے باعث تسکین ہے کہ ان کا خدا مخفی تدابیر کا بھی وہی حشر کرے گا جو کھلی تدابیر کا کیا تھا۔ اس سورۃ کے صدر کا اصل مضمون اسی نتیجہ کا موید ہے۔

دشمنان اسلام کی  
مخفی تدابیر

۴۷۔ معاملات من سوء۔ مراد تو یہی ہے کہ جو کچھ بدی کی ہے اسے بھی موجود پائیکہ لیکن محض اُن کے لحاظ کو خیر کے ساتھ رکھا ہے کہ اصل غرض وہی ہے۔ اور بدی کی سزا بقا ضائع ضرورت ہے۔ اور نیز معاملات من سوء کو اس لئے بھی علیحدہ دکھایا ہے کہ اس کے متعلق کسی تہنی کا ذکر اچھے الفاظ میں آتا ہے +

بینہما۔ میں ضمیمہ نے یوم کی طرف لی ہے یعنی اس جنازہ منہ کے دن میں اور اس میں زمانہ وراز ہوتا مگر چونکہ جنیک شمال کی جنا پاتا ہے وہ یہ خواہش نہیں کر سکتا۔ اس لئے ماعلت کی طرف ہی اس کی ضمیر پھیرنا صحیح ہے +

آمد - آمد اور آمد کے معنی قریب قریب ہیں لیکن آمد اس زمانہ کو کہا جاتا ہے جس کے لئے کوئی صحیح و وہیں اور آمد اس کو جو بے مطلق ہو تو اس کی منجملہ ہوتی ہے۔ اور زمان میں اور آمد میں یہ فرق ہے کہ آمد بظاہر غایت بولا جاتا ہے (۲)۔

اس آیت میں اسلام کے چھپے اور کھلے دونوں قسم کے دشمنوں کو بتایا ہے کہ بدی کرنے والا انسان آخر اپنی بدی پھروں پر پکڑا جائے گا۔

امک - ایپی

ع

سلسلہ مکتبہ انجمن  
بکریہ انسان

۳. قُلْ إِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَاللَّهُ

کو اگر تم اللہ سے محبت کرتے ہو تو میری پیروی کرو اللہ تم سے محبت کرے گا اور تمہارے لئے تمہارے قصوروں کی حفاظت کرے گا

۳۱ غُفُورٌ رَحِيمٌ قُلْ أَطِيعُوا اللَّهَ وَالرَّسُولَ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْكَافِرِينَ

حفاظت کرنے والا رحیم کہو اللہ اور رسول کی اطاعت کرو پھر اگر وہ پھر جائیں تو اللہ انکار کرنے والوں سے محبت نہیں کرتا۔

اور ایک وقت آتا ہے جب وہ یہ تمنا کرتا ہے کہ کاش اس نے وہ بُرا کام نہ کیا ہوتا۔ اس میں فطرت انسانی کی شہادت کی طرف توجہ دلاتے ہوئے یہ پیشگوئی بھی کی ہے کہ جو لوگ اسلام کے ساتھ بدی کرنا چاہتے ہیں وہ بھی آخر کا پھٹتا ہیں گے۔ اس میں یہ اشارت بھی ہے کہ وہ انجام کار مسلمان بھی ہونگے۔ یہ اس صورت میں ہے کہ اس یوم مذکور کو دنیا کا یوم سمجھا جائے اور کوئی شبہ نہیں کہ من مذکر میں بھی انسان پر ایک وقت آتا ہے جب وہ اپنی بدیوں پر افسوس کرتا ہے لیکن اگر اس یوم کو یوم قیامت سمجھا جائے تو آخرت کی جزا و سزا اور ہوگی۔ اور بغض و عید ہوگا۔ بدی و برائی کے نتائج پانے کے اس قانون میں ابطال کفارہ بھی کیا ہے +

کفارہ کے ذکر میں  
مسلمانوں کو ہدایت

۳۲ یہ قرآن کریم کا کمال ہے کہ ان تمام آیات میں جن میں کسی خاص قوم سے خطاب ہے ایک طرف اگر ان پر اتنا سخت کرنا چلا جاتا اور لطیف سے لطیف امور کی طرف ان کو توجہ دلاتا ہے تو دوسری طرف مسلمانوں کو بھی کمال ہدایت دیتا چلا جاتا ہے۔ ان آیات میں جیسا کہ بیان ہو چکا خاص خطاب عیسائیوں سے ہے اور اس لئے ان کو بتایا ہے کہ تم خدا کے حب اور محبوب ہونے کے بڑے دعویدار ہو اور اس بات کے مدعی ہو کہ تمہارا مذہب خدا سے محبت سکھاتا ہے۔ مگر خود مسیح جس کی پیروی سے تم خدا کی محبت کے مقام تک پہنچ سکتے تھے تم کو ہدایت مے گیا ہے کہ تمہاری خدا سے محبت اسی صورت میں قائم رہ سکتی ہے کہ میرے پیچھے آئے دلے کو مانو اور اس کی اتباع کرو۔ اور یوں یہاں مسیح کے ان الفاظ کی طرف اشارہ ہے جو یوحنا ۱۴: ۱۵ و ۱۶ میں مذکور ہیں: ”اگر تم مجھ سے پیار کرتے ہو تو میرے حکموں پر عمل کرو اور میں اپنے باپ سے درخواست کروں گا اور وہ تمہیں دوسرا تسلی دے گا“ جس لفظ کے معنی تسلی دینے والا کئے گئے ہیں اس کے معنی شفیق بھی ہو سکتے ہیں جیسا کہ بائبل کے نئے ترجموں کے حاشی پر صاف نوٹ دیا ہوا ہے اب جائے غور ہے کہ یہ دوسرا تسلی دہندہ دوسرا شفیق ہونے کے بعد دنیا میں آیا کیوں ہے جیسا کہ ہم نے کہا کہ جب دوسرا شفیق آجائے تو اس کی اتباع کریں۔ اور اسی بات پر قرآن کریم بیان ان کو لازم کرتا ہے +

محبوب نامی بننے کیلئے  
آنحضرت کے نقش قدم  
پر چھٹنے ضروری ہے

دوسری طرف مسلمانوں کو بھی بتاتا ہے کہ وہ مزے زبانی دعووں سے یا اپنے تجویز کردہ طریقوں سے خدا کے محبوب بنیں بن سکتے بلکہ ضروری ہے کہ محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے نقش قدم پر چلیں۔ اس بات کو بیان کرنے کی ضرورت اس لئے تھی کہ اس طرح میں ذکر یہ کرتا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے جن قوموں کو پہلے چنا کس طرح وہ آخر زمانے آئی کی راہ سے دور ڈر گئیں۔ اس لئے مسلمانوں کو متنبہ کیا کہ وہ رضائے الہی کے مقدم کرنے کو کبھی نہ چھوڑیں۔ اور نہ دنیا کی مرغبات میں حیرت زیادہ نہمک ہوں تاکہ ان کا شر و دوسری قوموں کی طرح نہ ہو +

کفارہ گناہ سے نہیں بچتا

الفاظ یغفر لکم ذنوبکم میں اس طرف بھی اشارہ ہے۔ کہ گناہوں سے حفاظت کفارہ پر ایمان سے نہیں ہوتی بلکہ ان راہوں پر چلنے سے ہوتی ہے۔ جو اللہ تعالیٰ تک پہنچانے والی ہیں اور جن کو محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کمال طور پر دنیا پر ظاہر کیا جیسا کہ خود مسیح نے بھی کہا تھا ”مجھے تم سے“ اور بھی بہت سی باتیں کہنی ہیں مگر اب تم ان کی برواقت نہیں کر سکتے لیکن جیسا جی چاہی کار و چار آئے گا تو تم کو تمام سچائی کی راہ دکھائے گا۔ پس جب تمام سچائی کی راہیں دکھانے والا بھی آتا تھا تو کفارہ گناہوں سے کیونکر بچ سکتا ہے +

إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَىٰ آدَمَ وَنُوحًا وَآلَ إِبْرَاهِيمَ وَالْعِمْرَانَ عَلَى الْعَالَمِينَ ۝ ۳۲

یقیناً اللہ نے آدم اور نوح اور آل ابراہیم اور آل عمران کو قوموں پر چن لیا ہے

ذُرِّيَّةَ بَعْضِهِمْ مِّنْ بَعْضٍ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ۝ ۳۳

دہ ایک دوسرے کی نسل سے (تھے) اور اللہ سننے والا جاننے والا ہے

۳۲ نوح عربی میں نوح کے معنی ہیں نوحہ کیا۔ رویا۔ اور اس کا مصدر نوح ہے حضرت نوح ایک عظیم الشان نبی کریم ہیں جن کی پیدائش بائبل والوں نے کوئی تین ہزار سال قبل مسیح بیان کی ہے مگر مفسرین بائبل اس بات کا اعتراف کرتے ہیں کہ حضرت ابراہیم سے قبل کے واقعات کے متعلق کوئی صحیح تاریخی اندازہ موجود نہیں قرآن کریم سے ایسا قیاس کیا جا سکتا ہے کہ حضرت آدم کے بعد ایک عظیم الشان نبی حضرت نوح ہوئے ہیں جن سے ایک نئے سلسلہ کی بنیاد پڑی لیکن موجودہ نسل انسانی کا حضرت نوح کی اولاد سے ہونا قرآن شریف سے ہرگز ثابت نہیں ہوتا

عمران یہ امر تاریخی طور پر ثابت ہے کہ حضرت موسیٰ کے والد کا نام عمران تھا۔ اور اس لئے موسیٰ اور ہارون سے جو سلسلہ نبوت شروع ہوا آل عمران کے اندر داخل ہو گا۔ گویا آل عمران سلسلہ موسیٰ کے قائم مقام ہے۔ مقاتل نے یہاں عمران سے مراد حضرت موسیٰ کے والد کو ہی لیا ہے۔ بہت سے مفسرین نے یہ خیال کیا ہے کہ حضرت مریم کے والد کا نام بھی عمران تھا مگر اس کا کوئی تاریخی ثبوت نہیں۔ گو اس کے خلاف بھی کوئی تاریخی ثبوت نہیں +

حضرت موسیٰ کے ذکر کا ابتداء

آدم اول اور نوح

برکات کی بالخصوص انجے زمانہ میں ہے

اس آیت سے اس رکعہ بلکہ اس سورۃ کا اصل مضمون شروع ہوتا ہے۔ کیونکہ اصل فرض حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے قصہ کو صاف کر کے حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی نبوت کی صداقت کو ظاہر کرتا ہے اس قصہ کو شروع کرنے کیلئے ابتدا یوں کی ہے کہ عیسیٰ خدا کا ایک ہی برگزیدہ بندہ نہیں بلکہ جب سے نسل انسانی کی ابتدا ہوئی اسی وقت سے اللہ تعالیٰ اپنے بعض بندوں کو برگزیدہ کرتا رہا ہے حضرت آدم ان کے بعد ان کی نسل سے حضرت نوح جنہیں نے ایک نئے سلسلہ کی بنیاد رکھی پھر آل ابراہیم اور آل عمران جو آل ابراہیم کی ایک شاخ ہے اور اس آل عمران یعنی سلسلہ موسیٰ کے بہت سے انبیاء میں جو ایک حضرت عیسیٰ ہیں۔ آل ابراہیم کے بعد آل عمران کا ذکر کر کے یہ اشارہ کیا ہے کہ آل ابراہیم کا دوسرا عظیم الشان سلسلہ سلسلہ محمدیؐ جیسا کہ بالتفصیل آگے آئے گا۔ آدم سے شروع کرنے میں اور پھر توحی نبی کا ذکر کرنے میں یہ بھی اشارہ ہے کہ جس طرح آدم اول کا پیغام بقا ضائع ضرورت تمام نبیوں سے ایک الگ رنگ رکھتا تھا اسی طرح آدم آخر یعنی محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا پیغام بھی بقا ضائع ضرورت تمام نبیوں سے ایک الگ رنگ کا ہونا ضروری تھا اور جس طرح پہلے آدم کا پیغام اس کی ساری ذریت کی طرف تھا گو وہ محدود ہو۔ کیونکہ یہ موجودہ نسل انسانی کی ابتداء تھی۔ اور حضرت آدم اپنی ہی ذریت کی طرف ہی پھیلے ہوئے پیغام ساری نسل آدم یعنی نسل انسانی کی طرف ہوا۔ گو وہ اسی وجہ سے سب سے زیادہ وسیع ہو گیا۔ کیونکہ آدم آخر کے وقت نسل انسانی تمام روئے زمین پھیل چکی تھی۔ آدم اور حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا پیغام تمام نسل انسانی کی طرف تھا۔ اور وہ بیان میں جس قدر نبی ہوئے ان کا پیغام ایک ایک قوم کی طرف تھا +

تمام جانور پر جن لینے سے یہ مراد ہے کہ اپنے اپنے زمانہ کے لوگوں یا قوموں پر ان کو چنا۔ کل دنیا لازمی طور پر راد نہیں کیونکہ کل دنیا پر اصطفا کے لئے صرف ایک کا ذکر چاہئے تھا۔ بہتوں کا ذکر بتاتا ہے کہ اپنے اپنے زمانہ کے لوگوں پر ہی اصطفا مراد ہے +

۳۳ ذریعہ۔ یہ بدل ہے۔ آل ابراہیم اور آل عمران سے یا حال ہے۔ اس لئے منصوب ہے + بعضہا من بعض مراد ایک دوسرے کی نسل سے ہونا ہے یعنی آل عمران آل ابراہیم کی نسل ہے۔ یا آل ابراہیم نوح کی نسل سے

## إِذْ قَالَتِ امْرَأَتُ عِمْرَانَ رَبِّ إِنِّي نَذَرْتُ لَكَ مَا فِي بَطْنِي

۳۴

جب عمران کی ایک عورت نے کہا میرے بچہ جو کچھ میرے پیٹ میں ہو میں نے آنادہ کر کے تیری نذر

اور بعض کے نزدیک بعضہا من بعض سے اشارہ، انجائیل کی طرف نہیں بلکہ ایک اور قسم کی پناہ کی طرح ہے جو دین سے تعلق

رکھتی ہے جیسا کہ قتادہ سے مروی ہے +

اللہ تعالیٰ کی صفات وسیع و علم کے اخلاص سے یہ ظاہر کرنا مقصود ہے کہ اللہ تعالیٰ بندوں کی دعاؤں کو مستجاب اور پھر جانتا ہے

کہ کون شخص کس بلند مقام پر پہنچا جائے کے لیاقت ہے +

امراۃ عمران

۱۷۰ امراۃ عمران - امراۃ عمران کے معنی دونوں طرح پر ہو سکتے ہیں۔ عمران کی بی بی داس صورت میں عمران مریم کے والد کا نام

ہو اور بزرگوں کے ناموں پر نام رکھنا یہ ایک عام رواج تھا، یا آل عمران کی عورت چونکہ اوپر آل عمران کی برگزیدہ کا ذکر تھا اور

اسی کے متعلق مضمون چلتا ہے اس لئے اس دوسرے معنی کو ترجیح ہے۔ اور عمران کا آل عمران کی جگہ رکھا جانا عام محاورہ کے مطابق

چنانچہ بائبل میں بھی ایک بڑے مورث کے نام سے ایک قوم کو بھارا گیا ہے۔ جیسا بنی اسرائیل کی جگہ بہت دفعہ صوف اسرائیل ہی آیا

ہے۔ اور بنی اسمعیل کو قیدار کے نام سے بھارا ہے۔ جو عربوں کے مورث اعلیٰ تھے پس اس لحاظ سے قرین قیاس یہی ہے کہ عمران سے

مراد سلسلہ آل عمران ہے۔ اور یہاں ذکر انہی میں سے ایک عورت کا ہے۔ اور چونکہ اوپر آل عمران کے اصطلاح کا ذکر ہے جو عام ہے۔

یہاں ان میں کی ایک خاص عورت کا ذکر فرمایا جس کے ذریعہ آل عمران کے آخری برگزیدہ انسان کا ظہور ہونا تھا۔ ایک دوسری مثال

جو اسی ذکر کے اندر آئے گی وہ بھی آل عمران کی آخری یا دیگر لوگوں یعنی زکریا اور یحییٰ علیہما السلام کے متعلق ہے یہ بھی یاد رکھنے کے قابل

بات ہے کہ قرآن کریم میں دوسری جگہ مریم کو اچھٹا ہاؤن (مریم ۲۸) اور اہنت عیسیٰ (المعقیم ۱۲) کر کے بھارا گیا ہے اور جو بعض

مفسرین نے ان دونوں ناموں عمران اور ہارون کی یہ توجیہ کی ہے کہ عمران حضرت مریم کے والد کا نام تھا۔ اور ہارون آپ کے ایک بھائی

کا نام تھا۔ اور اس کے خلاف شہادت نہ ہونے کی وجہ سے یہ بات بھی قابل قبول ہے لیکن چونکہ اس امر کا کوئی تاریخی ثبوت نہیں۔

اور جس عمران کا اوپر ذکر کیا اس سے صاف طور پر مراد حضرت موسیٰ علیہ السلام کے والد ہیں۔ اور ہارون جس کا ذکر قرآن میں آیا ہے

وہ بھی اسی عمران کے بیٹے ہیں۔ اس لئے اقرب الے الفہم یہی بات ہے کہ امراۃ عمران اور اخت ہارون دونوں لفظوں میں انہیں

اعلیٰ امور و شوں کی طرف اشارہ ہے۔ پس میں شک نہیں کہ حضرت مریم علیہا السلام کا کوئی نسب نامہ ہمارے ہاتھ میں نہیں ہے۔ مگر وہ

بہر حال معلوم ہوتا ہے کہ مریم کے والدین کا تعلق بنی اسرائیل میں خاندان کسانت سے تھا۔ اور اسی خاندان سے حضرت زکریا

کا بھی تعلق تھا۔ اور مریم کا اہیکل کی خدمت کے لئے مخصوص کیا جانا بھی اسی بات کو ظاہر کرتا ہے۔ اور چونکہ کسانت کا تعلق حضرت

ہارون کے خاندان سے تھا۔ اس لئے مریم کو اخت ہارون اور اس کی والدہ کو امراۃ عمران کے نام سے بھارا ہے عربی زبان میں لفظ

اب ۱۰ م۔ اخ۔ اخت سب کے سب وسیع معنی میں استعمال ہوئے ہیں بنی کریم صلعم فرماتے ہیں انادعۃ ابی ابراہیم میں اپنے

باپ ابراہیم کی دعاؤں۔ یہاں ابراہیم کو صاف طور پر اپنا اب کہا ہے اور ایک حدیث میں ہے کہ جب حضرت صفیہؓ نے شکایت کی

کہ مجھے یہودی عورت کہا جاتا ہے تو آپ نے فرمایا تو نے جواب میں یوں کیوں نہیں کہا۔ ان ابی ہارون و عی موسیٰ و ذبیحہ محمد

میرا باپ ہارون ہے۔ و میرا سر اچھا موٹے ہے۔ اور میرا خاوند محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) ہیں۔ یہاں صفیہ کا باپ اوچھا

ہارون اور موسیٰ علیہما السلام کو قرار دیا ہے اور پھر عجیب بات یہ ہے کہ ایک ہی جملہ میں زوج تو اپنے حقیقی معنوں پر ہے اور اب اور عم

دوسرے تعلق والوں پر ہونے ہیں۔ پس کوئی وجہ نہیں کہ عمران اور ہارون کے لفظوں سے وہی عمران اور ہارون مراد ہونے جائیں اور امراۃ

اور اخت کے وسیع معنی لئے جائیں +

مریم کو اخت ہارون  
اور اخت موسیٰ



مُحَمَّدًا فَتَقَبَّلَ مِنِّي إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝ فَلَمَّا وَضَعَتْهَا قَالَتْ رَبِّ

مانا جو میں مجھ سے قبل فرما۔ کیونکہ تو سننے والا جاننے والا ہے ۱۴۰۸ پھر جب اس کو جنا کہا میرے رب

اِنِّی وَضَعْتُهَا اَنْثٰی وَاللّٰهُ اَعْلَمُ بِمَا وَضَعْتَ وَلَیْسَ الذَّكَرُ کَالْاُنْثٰی ۝

میں نے یہ لڑکی جنی ہے اور اللہ بہتر جانتا ہے جو اس نے جنا اور لڑکا اس لڑکی کی طرح نہیں ۱۴۰۹

محور حذر

۱۴۰۸ محور بخور کے معنی انسان کا خُز کر دینا (ج) اور مرفوعات میں ہے کہ انسان حذر و ملح پر ہوتا ہے ایک وہ جس پر کسی نے حکم جاری نہ ہو جیسے الخربا بخور یعنی جہانی طور پر آزاد اور دوسرا خلاقی طور پر آزاد اور من لہ تعالیٰ الصفات الذی فیہ من اللہ و الشہادۃ علی التفتنیات الذی نیویۃ (ع) یعنی وہ شخص جس پر بری صفات مکران نہیں جیسے دہوی مال و دولت پر حرص اور لالچ و غلبہ کے نزدیک محور اسے مراد اسی قسم کی صفات ذمیرہ سے آزادی ہے جیسا کہ اس کے مقابل پر کسی شخص کو عبد الدہم کہہ دیتے ہیں یا عبد السہوۃ کہہ دیتے ہیں اور بعض کے نزدیک محور سے مراد صرف اس قدر ہے کہ وہ اس سے دینی نفع نہ اٹھائے گی۔ بلکہ اس کی عبادت الہی کے لئے مخصوص کیا جائیگا اس لئے تقبی نے اس کے معنی مخلص کئے ہیں۔ مجاہد نے خادماً للبیعۃ کئے ہیں یعنی مجاہد کی خادم۔ اور بعض نے امر دنیا سے آزاد اس کے معنی کئے ہیں (ع) بظاہر ان سب کا حاصل ایک ہی ہے یعنی اس کو خدمت دین کے لئے وقف کر دیا جائے گا۔

اولاد کو خدمت دین کے لئے وقف کرنا

گزشتہ صفحے تو سب مسلمانوں کی عبرت کیلئے بیان ہوئے ہیں اس بیان میں یہ اشارہ ہے کہ نبی اسرائیل کی اس گئی گزری حالت میں ان کے اندر ایسے لوگ بھی موجود تھے جو شخص خدمت دین آتی کیلئے اپنی اولاد کو وقف کر دیتے تھے اور وہ حقیقت کوئی دین قایم نہیں کر سکتا جب تک کہ اس نے اندر وہ لوگ موجود نہ ہوں جو اپنی زندگیوں کو دین کے لئے وقف کر دیں کاش مسلمان آج اس سے سبق حاصل لیں اور ان میں ایسے لوگ پیدا ہوں جو اپنی اولاد کو خدمت دین کیلئے وقف کر دیں اور بچپن سے ان کو خدمت دین کے لئے تیار کرنا مگر یہاں تو دعویٰ بڑھانے سے بھی بھاگتے ہیں اس لٹی کہ نبی۔ اسے میں روٹیاں بھی مل جاتی ہیں۔ رونے کا مقام ہے کہ اس قوم کی نظر اس قدر تنگ ہو چلی جس کے اصول دین میں آخرت پر ایمان تھا۔ مگر سامان یاد رکھیں کہ وہ ساری نیا کے بادشاہ بھی پھر بن جاتیں مگر دین اسلام کی شوکت و عظمت دنیا میں قایم نہیں ہو سکتی جب تک کہ ان میں وہ لوگ کثرت سے نہ ہوں جو خدا کے دین کے لئے اعلیٰ کلمۃ اللہ کے لئے اپنی زندگیوں وقف کر دیں۔

عورتیں بھی خدمت دین کر سکتی ہیں

۱۴۰۹ واللہ اعلم بما وضعت جملہ معترضہ ہے جب مریم کی والدہ نے بچہ جنا اور اس بچہ کو اس نے خدمت دین کیلئے وقف کر کے نذرمانی ہوئی تھی تو اس نے تجھے کہا کہ میں نے تو ایک لڑکی جنی ہے۔ اللہ تعالیٰ نے ایک جملہ میں یہ بتا دیا کہ لڑکی بھی اس خدمت کو ادا کر سکتی ہے جس کیلئے اس نے تمہارے کو وقف کرنا یا اٹھا اللہ تعالیٰ کے علم کے ذکر سے یہ مقصود ہے کہ اس بات پر تعجب نہ کرو کہ یہ خدمت دین کیونکر کر سکے گی۔ اللہ اس کے تمام غلط سے خوب واقف ہے اور وہ خوب جانتا ہے کہ جو مریم کی والدہ نے نذرمانی ہو کر لڑکی کو وقف کر دیا وہیں الذکر کا لائے تھی۔ یہ دوسرا جملہ معترضہ ہے اور اللہ تعالیٰ نے اس میں لہجہ کا ہے یعنی وہ لڑکا جسے تو چاہتی تھی اس لڑکی میں نہیں وہ تو صرف ایسا لڑکا چاہتی تھی جس کی زندگی خدمت دین کے لئے وقف ہو اور یہ ایک معمولی خواہش تھی کہ اس کے ہاں خادم دین لڑکا ہو۔ اور خادم دین لڑکے جبرئیل کے ہو سکتے ہیں۔ گنا اللہ تعالیٰ نے اسے ایک بہت بلند مرتبہ کی لڑکی عطا فرمائی ہے اس کی ساری عورتوں پر بلند مرتبہ دیا جیسے واصطفائ علی نساء العالمین سے ظاہر ہے۔

بعض مفسرین نے اسے جملہ معترضہ قرار دینے کے بجائے مریم کی حاملہ کا قول قرار دیا ہے اور مراد یہ لی ہے کہ لڑکے لڑکیوں جیسے

## وَإِنِّي سَمِيتُهَا مَرْيَمَ وَإِنِّي أُعِيذُهَا بِكَ وَذَرِيَّتَهَا مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

اور میں نے اس کا نام مریم رکھا اور میں اسے اور اس کی نسل کو شیطان مردود سے تیری پناہ میں دیتی ہوں مثلاً

نہیں ہوتے یعنی ان جن کا لباس جو کچھ کام لڑکا کر سکتا ہے وہ لڑکی نہیں کر سکتی +

عوذ - اعاذ  
رجم  
رجم  
یعنی ظنون کے پھینکنے پر اور توہم پر اور شتم یعنی گالی دینے پر اور طرد یعنی دھتکارنے یا دور کرنے پر بولا جاتا ہے۔ اور الشیطان الرجیم میں الرجیم کے معنی ہیں بھلائی سے اور ملہ اعلیٰ کے منازل سے دور کیا گیا، غ +

حضرت مریم کی والدہ کی اس دعا سے معلوم ہوتا ہے کہ وہ بچہ کی وجود میں لے کر اس کی خدمت کے لئے وقف کرنے کے ان کا یہ نشانہ تھا کہ وہ کنواری رہے گی بلکہ وہ جانتی تھیں کہ وہ جوان ہو کر بیاہی جائے گی اور صاحب اولاد ہوگی اس لئے انھوں نے صرف مریم کے لئے دعا کی بلکہ مریم کی اولاد کے لئے بھی رہبانیت یا تارک دنیا ہونے کا طریق میسرانیوں کی ایجاد ہے +  
اس آیت کی تفسیر میں بخاری میں ہے عن ابی ہریرۃ ان النبی صلعم قال ما من مولود یولد الا و الشیطان یمسہ حیث یولد فیسکھل صا ریخاً من مس الشیطان لای الہ مریم وابہا۔ ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ نبی صلعم نے فرمایا کہ کوئی بچہ پیدا نہیں ہوتا مگر کہ شیطان اسے چھوتا ہے جب وہ پیدا ہوتا ہے پس وہ شیطان کے اس کو چھونے سے فریاد کرتا ہوا والد بلند کرتا ہے سوائے مریم اور اس کے بیٹے کے اس کے بعد آتا ہے کہ ابو ہریرہ کہہ کرتے تھے کہ اگرچہ ہو تو چھوئی اور اعدا بلذ ذریئہا من الشیطان الرجیم کو یا یہ حدیث ان کے نزدیک اسی آیت کی تفسیر ہے +

بحث  
حدیث مس شیطان  
بظاہر جو کچھ اس حدیث کا منشاء معلوم ہوتا ہے یعنی یہ کہ تمام بنی آدم کو پیدائش کے وقت شیطان چھوتا ہے سوائے مریم اور اس کے بیٹے کے۔ یہ جو بات قطعیۃ الدلالت باطل ہے۔ اول آیت سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ حضرت مریم کی والدہ نے جو مریم اور اس کی ذریت کے لئے شیطان سے پناہ مانگی ہے وہ مریم کے پیدا ہونے کے بعد بلکہ اس کا نام بھی رکھنے کے بعد مانگی ہے۔ اور ظاہر ہے کہ نام بھی بچے کے فوراً پیدا ہوتے نہیں رکھا جاتا تا۔ اور حدیث جسے اس کی تفسیر قرار دیا جاتا ہے اس میں یہ ہے کہ ہر بچہ کو پیدا ہوتے ہی شیطان اس کو چھوتا ہے یا اس اعادہ کو اس سے شیطان سے کوئی تعلق نہیں جس کا ذکر حدیث میں ہے ورنہ جب مس شیطان کا وقت ہی گزر چکا تو پھر دعا کرنے کا کیا فائدہ تھا اور یہ حدیث اس آیت کی تفسیر نہیں بلکہ حدیث کا ظاہری مفہوم آیت کے خلاف ہے دوم اگر بچہ کا پیدا ہوتے ہی رونا مس شیطان کا نتیجہ ہوتا تو پانچ منٹ بعد رونا کس بات کا نتیجہ ہے۔ یا کیا حضرت مریم اور حضرت مسیح بچپن میں کبھی روتے ہی نہیں۔ اور اگر بچپن میں کبھی نہ روتے تھے تو بڑے ہو کر کیوں روتے تھے۔ حضرت مسیح کے متعلق توصات لکھا ہے کہ وہ درود رکھائیں کرتا تھا اور حضرت مریم کا درودہ کے وقت لیلیٰ مت قبل ہذا کہنا بتاتا ہے کہ اس وقت وہ بھی روتی ہوئی جن وجوہات سے تمام بچے بدیں روتے ہیں انہی میں سے کسی وجہ سے پیدا ہوتے ہی روتے ہیں اور حضرت مریم اور ان کا بیٹا بچپن کے ایام میں ہی طبع روتے تھے جس طرح دوسرے بچے روتے ہیں ورنہ وہ بڑے ہو کر کیوں روتے۔ سوم شیطان کا چھوتا ہونا معنوں میں آتا ہے۔ ایک کسی تخلف کے پہنچانے کے معنی میں جیسے انی مسنی الشیطان بنصب وعذاب دھن ۳-۴، اس معنی میں حضرت مسیح کو بھی دکھ پہنچا جب یہودیوں نے ان کو طبع طبع کی تکلیفیں دیں اور آخر صلیب پر چڑھایا۔ اور دوسرے دوسرے دلائل کے معنی میں جیسے اذا مسهم طائف من الشیطان تذکروا (الاعراف ۲۰۱) مگر بچے کے دل میں مین پیدائش کے وقت شیطان

مس شیطان کے مذکور

بچہ اور سوا شیطان

۳۶

## فَتَقَبَّلَهَا رَبُّهَا بِقَبُولٍ حَسَنٍ وَأَنْبَتَهَا نَبَاتًا حَسَنًا

سواس کے رب نے اسکو بھی قبولیت سے قبول کیا اور اسکو عمدہ پرورش سے بڑھایا۔

ہرچہ معصوم پیدا ہوتا

احادیث میں بھی کہ  
گنہگار کو بھی عفو ملتا ہےیعنی ہر مہربان پروردگار  
کو اگرچہ گنہگارحدیث میں شیطان  
کا اصل مہر

استہلال

صالح

صیح

جو جن میں پیدائش روحانی ہے

کا دوسرہ ڈالنا بے معنی بات ہے شیطان سواس کا تعلق سن تیز سے ہے جس کو ہوش ہی نہیں اس کے دل میں شیطان کیا دوسرے ڈالے گا۔ چہاں حدیث قرآن شریف اور حدیث صحیح کا اس پر اتفاق ہے کہ ہر بچہ پیدائش کے وقت معصوم پیدا ہوتا ہے قرآن کریم میں ہے فطمة الله التي فطر الناس عليها (الروم۔ ۳۰) یعنی اللہ تعالیٰ نے سب لوگوں کو فطرت صحیحہ پر پیدا کیا ہے اور حدیث میں بھی یہی تفسیر ہے مامن مولود یولد الا علی الفطر کا کوئی بچہ نہیں مگر صحیح فطرت پر پیدا ہوتا ہے۔ اور یہ بات اصول اسلام میں داخل ہے کہ ہر بچہ معصوم پیدا ہوتا ہے پس وہی مذہب تعلیم نہیں دے سکتا کہ ہر بچہ کو پیدائش کے وقت شیطان چھو جاتا ہے۔

سوال ہوگا کہ کیا یہ حدیث صحیح نہیں بلاشبہ اس کے وہ معنی صحیح نہیں جو پادری صاحبان لیتے ہیں کہ اس سے تمام انبیاء کا سوا مریم اور ابن مریم کے گنہگار ہونا لازم آتا ہے۔ گنہگار نہ ہونے کے بارے میں تو اس سے زیادہ صحیح الفاظ اور موجود ہیں ایک حدیث میں ہے مامن عبد یلقی اللہ الا ذنبا الا یحییٰ بن ذکریا (ث) کوئی بندہ نہیں مگر وہ خدا کو گنہگار ہونے کی حالت میں ملیگا سوائے بن ذکریا کے اور اسی کی روایت حضرت ابو ہریرہ سے مول ہے کل ابن آدم یلقی اللہ بذنوب یغفر اللہ عنہ ان شاء او یسجد الا یحییٰ بن ذکریا (ث) ان احادیث کی رو سے تو مریم اور ابن مریم دونوں ذنوب قرار پاتے ہیں مگر نہیں ایسی احادیث میں صرف ان لوگوں کی پاکیزگی پر زور دینا مقصود ہوتا ہے جن پر چھوٹے الزامات لگانے گئے ہوں۔ اور جس طرح جیسی سے مراد صرف حضرت عیسیٰ ہیں بلکہ ہر وہ شخص جو اس زمرہ صالحین میں داخل ہے جن میں سے جیسی لیکھی مراد ہے اسی طرح مریم اور اسکے بیٹے جیسی ہر وہ شخص مراد ہے جو یہ صفت ہے اور جو ابن مریم والے زمرہ صالحین میں داخل ہے۔ اور جیسی اور مریم اور ابن مریم یہاں سب بطور مثال ہیں اور ان کے ناموں کا انتخاب آپس ہوا کہ ان پر بہت سخت الزام لگائے گئے اور زمرہ صالحین میں ہی لوگ آنحضرت صلعم سے قریب نہ تھے۔

اگر حدیث کے الفاظ پر غور کیا جائے تو معلوم ہوگا کہ واقعی وہی توجیہ درست ہے جو اوپر کی گئی کہ وہی وہاں صفاتی نام ہیں اور بطور مثال رکھے گئے ہیں اصل میں حدیث میں بچے کے رونے کا ذکر نہیں بلکہ بڑے آدمی کے فریاد و رسی کے طور پر آواز بلند کرنے کا ذکر ہے اور نہ مانگنے کا ذکر ہے۔ چنانچہ استہلال کے معنی مدنا نہیں بلکہ آواز بلند کرنا ہے جس طرح رویت ہلال کے وقت آوازیں بلند کی جاتی ہیں تاکہ لوگوں کو خبر ہو جائے اسی سے اھلال ہے اور صاخم کے معنی بھی رونے والا نہیں بلکہ بالاتفاق صاخم اس شخص کو کہا جاتا ہے جو مدد کے لئے کسی کے پاس فریاد لے جائے معنی مستغیث کو (ث) اور صاخم ملحق کے معنی ہیں استغاث فحال واعوثا کہ اس نے فریاد کی اور کہا کوئی میری مدد کے لئے پہنچے اور قرآن کریم میں ہے فلا صمائیہم لہم (یس۔ ۴۲) جہاں صمائیہ کے معنی فریاد رس یا مددگار ہیں درونے والا پس مس شیطان کا جو نتیجہ لکھا ہے فیستہل صاخم تو وہ صرف اس قدر ہے کہ وہ شخص جس کو شیطان چھو تاسے وہ فریاد کرتا ہو یا آواز بلند کرتا ہے پس یولد سے مراد یہاں بچہ کا پیدا ہونا نہیں بلکہ انسان کی پیدائش روحانی ہے۔ یا گناہ کا احساس اس کے اندر پیدا ہونا۔ اور اس پیدائش روحانی کو دو قسم تقسیم کیا ہے۔ ایک وہ لوگ جو مریم صفت ہیں اور ان کو شیطان چھو تا بھی نہیں پہنچتا۔ انداز میں نہیں کر سکتا۔ اور دوسرے وہ لوگ جن کو شیطان چھو تاسے۔ پھر وہ خدا کی طرف رجوع کرتے ہیں تو آخر کار شیطان پر غالب جاتا ہے۔ اور یہ صرف اس حدیث سے معلوم نہیں ہوتا بلکہ خود قرآن کریم نے اس کو تصریح بیان فرمایا ہے وضرب اللہ مثلا للذین آمنوا صراطا فرعون اذ قال رب ابن لی عندک بیتا فی الجنة ونجینی من فرعون وعلیہ ونجینی من القوم الظالمین (ہود) وبنی ۱۱ بنت عمران القى احصنت ذریۃنا فیه من روحنا وصدقت بکلمات ربہا وکلبہ وکان من القانتین (التھیم۔ ۱۱) وہاں مومنوں کی مثال دو عورتوں سے دی ہے۔ اول فرعون کی بی بی۔ دوسرے مریم اہل کی صفت میں بیان فرمایا کہ ان کے دونوں



## يُرِيْمُ اَنِي لَكَ هَذَا قَالَتْ هُوَ مِنْ عِنْدِ اللّٰهِ اِنَّ اللّٰهَ يَرْزُقُ مَنْ يَّشَاءُ اِنْ يَّخِيْرُ حَسْبًا

اسے مریم یہ تجھے کہاں سے ملا اس نے کہا یہ اللہ کی طرف سے ہے بیشک اللہ جسکو چاہتا ہو بے حساب رزق دیتا ہے ۱۳۱

ذکریا اور زکریا

کا ہن بیان کیا گیا ہے۔ البتہ پڑنے عدنانے میں ایک نبی ذکر کیا کا نام بیان کیا گیا ہے اور اس کی کتاب بھی مجموعہ حمد نامہ قدیم میں موجود ہے پس ممکن ہے کہ جہاں قرآن کریم نے ذکر یا کو زمرہ انبیاء میں سے فرمایا (الانعام - ۸۶) وہاں اشارہ ذکر یا کا کی طرف ہی ہو جائے۔ جان ذکر یا کو انبیاء میں سے گنا ہے وہاں ان کے ان یحییٰ کے پیدا ہونے کا کوئی ذکر نہیں اور جہاں ذکر یا کے ان یحییٰ کے پیدا ہونے کا ذکر ہے جہاں جگہ آیا ہے یعنی یہاں۔ اور سورۃ مریم میں اور سورۃ انبیاء میں وہاں ذکر یا کو نبوت عطا فرمانے کا کوئی ذکر نہیں اور ذکر یا اور ذکر یا دونوں ناموں میں اس قدر مشابہت ہے کہ عربی میں اگر ان کا ایک ہی صورت اختیار کر لیا کوئی بعد بات نہیں۔ بلکہ بعض مقامات کے الفاظ قرآنی اسی طرف اشارہ کرتے ہیں چنانچہ یہ امر کہ مریم قرعہ اندازی سے ذکر یا کی سپردگی میں آئیں۔ اگر وہ نبی ہوتے تو کچھ پہنچ ہی ان کا حق فانی ہوتا۔ یا ذکر یا کا یحییٰ کے متعلق دعا کرتے ہوئے یہ کننا یہ شفی و یث من آل یعقوب (ص ۶۱) میرا وارث ہو اور آل یعقوب کا وارث ہو۔ نظر ہر سے کہ نبوت کی طرف اشارہ آل یعقوب میں ہے۔ ورنہ یوسف کا کافی تھا۔ ایسا ہی سورۃ انبیاء میں ذکر یا اور اس کی بی بی کا انکشاف ذکر ان الفاظ میں کیا ہے۔ انہم کا وایسا دعوت فی الخیرات ویدعوننا رغبا ودرہبا (الانبیاء - ۹۰) وہ بھلائیوں میں ایک دوسرے سے آگے بڑھنے کی کوشش کرتے تھے اور ہم کو امید اور خوف رکھتے ہوئے پکارتے تھے۔ ان قرآن سے یہی معلوم ہوتا ہے کہ ذکر یا نبی اور ذکر یا والد یحییٰ دو الگ الگ شخص ہیں +

مریم کے متعلق بعض مفسرین کے خیالات

مجموعہ پسند طبا نے یہاں بھی کچھ قصے بنائے ہیں کہ مریم ایک دن میں آتنا ہستی تھی جتنا کوئی دوسرا ایک سال میں بڑھے۔ حالانکہ یہاں صرف نبی کا حسن نامہ ہر ورش کا ذکر ہے۔ ذکر یا کی سپردگی میں ان کا دیا جانا حصول علم دین کے لئے تھا۔ یہ کننا کہ پیدا ہوتے ہی اس کی ماں اس کو بیکل میں لے گئی تھی۔ اسی مجموعہ پسندی کی وجہ سے جو بہت سی تفاسیر میں دیکھی جاتی ہے۔ ورنہ نظر ہر سے کہ کفالت کا دور ہی ہوتا ہے جب بچہ تربیت کے قابل ہوتا ہے۔ مردہ ناجیل میں مریم کی پیدائش تربیت وغیرہ کا کوئی ذکر نہیں +

کلام

محداب

المحداب حزاب اس کا مادہ ہے جس کے معنی جنگ ہیں، مفردات میں ہے کہ مسجد کے محراب کو محراب اس لئے کہا جاتا ہے لہذا مَوْضِعُ مُحَابٍ الشَّيْطَانِ وَالْمَوْضِعُ الشَّيْطَانِ اور خواہشات کے جنگ کا مقام ہے لیکن لسان العرب میں ہے کہ المحراب مَوْضِعُ الْبَيْتِ وَكَوْنُهُ مَوْضِعٌ مِنْهُ عِزِّي مُحَابٍ گھر کے صدد اور سب سے مغز مقام کا نام ہے۔ اور زجاج کا قول نقل کیا ہے کہ محراب اسم فاعل بَنِيَتْ فِي الدِّارِ کا نام ہے یعنی گھر میں سب سے اعلیٰ درجہ کے کمرہ کو کہتے ہیں دلائل میں یہی اسرئیل کے ذکر میں ہے۔ اور بنی اسرائیل میں محراب مسجد کو کہتے تھے جس میں وہ بیٹھا کرتے تھے (ل) یا جہاں نماز کے لئے جمع ہوا کرتے تھے۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ محراب وہ خاص جگہ تھی جہاں عبادت کے لئے وہ بیٹھا کرتے تھے۔ اور یہ ان کی مساجد ہی تھیں +

رزق

بہ موسم کے پھل

رَزَقَ کے اصل معنی راعب کے نزدیک عطا، جاری ہیں خواہ دنیوی ہو یا اخروی۔ مال ہو یا جاہ یا علم۔ اس لئے رَزَقْتُ عَلِيًّا علم دیا جاتے پر بولتے ہیں مفسرین نے تو حسب معمول اس کو غیر معمولی رزق قرار دیا۔ حالانکہ یہاں کوئی ایسے لفظ نہیں چنانچہ وہ کہتے ہیں فَاكَلَهُ الصَّيْفُ فِي الشَّتَاءِ وَفَاكَلَهُ الشَّتَاءُ فِي الصَّيْفِ یعنی گرمی کے پھل سردیوں میں اور سردی کے پھل گرمیوں میں حالانکہ قرآن شریف میں رونی کا ذکر ہے نہ پھلوں کا۔ اول تو رزق سے مراد پھل ہی بیٹا اس پر کوئی دلیل نہیں پھر پھل بھی خلاف موسم اور یہی لکھا ہے کہ ذکر یا اس پر سات دروزوں قیل لگا یا کرتے تھے ان قیلوں میں تو معمولی پھل چنانچہ بھی کافی اعجاز تھا خلاف موسم بننے کی کوئی ضرورت نہ تھی مادہ عبادت روایت ہے وجد عندھا رزقا ای علما اذ قال ههنا فيها علما (د) یعنی رزق سے مراد یہاں علم ہے یا سمجھنے جن میں علم تھا +

رزق سے مراد علم

## هٰذَاكَ دَعَا ذَكَرَ رَبَّهُ ۚ قَالَ رَبِّ هَبْ لِي

۳۷

وہیں ذکر کرنے سے دعا کی کہ میرے رب اپنی جنابت سے

من عند الله عند ظرف مکان اور زمانہ اور کسی صفو الشیء و دُؤْہ یعنی کسی شے کا حضور اور اس کا قرب اور اس پر من داخل ہوتا ہے جس طرح لَدُن پر من داخل ہوتا ہے یعنی من عندنا۔ من لَدُن تائید ہدایت میں ہے کہ عند میں جو قرب ہے وہ بعض وقت بجا ہوتا ہے اور بعض وقت بجا نہ تھا جیسے عندی لَدُن یعنی میرے اعتقاد میں یوں ہے اور کبھی مرتبہ کے لحاظ سے جیسے بَلْ اَحْيَاۤءُ عند دہم میں۔ اور کبھی محض حکم میں جیسے عندہ علم الساعۃ (الزَّحْرُف - ۸۵) ومن عندہ علم الکتاب (الرعد - ۶۳) ایسی فائدہ عند اللہ ہم لکھنا ذہن (النور ۱۳) وهو عند اللہ عظیم (النور ۱۵) ان تمام مقامات پر فی حکمہ مراد ہے یعنی اللہ کے حکم میں۔ اسی طرح پروان من شئ (لَا عندنا خزائنه و ما ننزله الا بقدر معلوم (الحج - ۲۱) اور یہی صورت یہاں ہے من عند اللہ یعنی اللہ کے حکم سے یہ چیزیں پہنچتی ہیں مفسرین کا خیال ہے کہ اس کو من عند اللہ اس لئے کہا گیا ہے کہ بلا واسطہ پہنچتا تھا۔ مگر یہ ضروری نہیں ان من شئ (لَا عندنا) ذخائر اللہ جب سب چیزوں کے خزانے اللہ تعالیٰ کے پاس ہی ہیں تو کچھ پہنچنا ہے سب من عند اللہ ہی ہے چنانچہ ایک جگہ فرمایا کہ جب ان لوگوں کو کوئی بھلائی پہنچتی ہے تو کہتے ہیں ہذا من عند اللہ یہ اللہ کا احسان ہے اور جب کوئی تکلیف پہنچتی ہے تو کہتے ہیں ہذا من عند اللہ یعنی تمہاری بے تدبیری سے ہے۔ اس کے جواب میں فرمایا قل کل من عند اللہ (النساء ۷۸) بھلائی بُرائی ہر چیز اللہ کی طرف سے ہی ہے۔ حالانکہ اسی کی تشریح آگے چل کر یوں کی ہے کہ بدستور انسان کے اپنے بد اعمال سے ہیں اسی طرح فرمایا مَا النَصْرَ اِلَّا مِنْ عِنْدِ اللّٰهِ اِنَّ عِمْرَانَ - ۱۲۵) حالانکہ نصرت اسباب کے ساتھ ہی آتی ہے۔ اگر سلمان قتال نہ کرتے اور حضرت موسیٰ کے ساتھیوں کی طرح انکار کر دیتے تو یہ نصرت بھی نہ ملتی۔ پس بلا واسطہ ہو یا بلا واسطہ ہر چیز من عند اللہ ہی ہے +

ہم اس بات پر ایمان لاتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ بلا اسباب بھی کوئی امر مہیا کر دے یا ایسے اسباب سے مہیا کر دے جن کے سمجھنے پر انسان قادر نہیں جیسے ویرقہ من حیث الیمیختب (الطہ - ۳) اللہ تعالیٰ تفتی کو ایسے ذریعہ سے رزق پہنچاتا ہے جان سے اس کو گمان بھی نہیں ہوتا۔ اور اگر یہ مہیمہ صدیقہ کی راست ہو۔ کسی ظاہری سبب کے بغیر ان کو پہنچ جاتا ہو۔ تو اس سے بھی ہیں ایسا نہیں لیکن سوال یہ ہے کہ آیا قرآن کریم نے یہاں ایسا فرمایا ہے یا کسی حدیث صحیح میں ایسا آیا ہے کہ مریم کو بے موسم کے پھل سات قفلوں کے اندر پہنچ جایا کرتے تھے اس کا جواب نفی میں ہے نہ اللہ تعالیٰ نے ایسا فرمایا نہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اور الفاظ ظاہری سے سوئے اس کے کچھ معلوم نہیں ہونا کہ مریم کے پاس کچھ رزق پہنچ جاتا تھا۔ ممکن ہے زائرین پہنچاتے ہوں جیسا کہ دستور ہے کہ جو لوگ خلوت نشینی اختیار کر لیتے ہیں اللہ تعالیٰ کسی کے دل میں ڈال کر ان کو پہنچا دیتا ہے۔ اور ممکن ہے یہاں رزق سے مراد جیسا مجاہد نے کہلے علم ہو اور اس علم کو ہی مریم نے اللہ تعالیٰ کی طرف سے کہا ہو۔ تو اس پر ایک دن جب ذکر کیا اسے مریم یہ تم کو کس سے پہنچتا ہے تو اس نے وہی خدا پرستوں والا جواب دیا جن کی نظر و سائل سے بلند ہوتی ہے اور وہ سب کچھ اللہ تعالیٰ کی طرف سے ہی سمجھتے ہیں حضرت ابراہیم تو یہاں تک فرماتے ہیں وَالَّذِي يَطْعَمُنِي وَيُسْقِينِي (الشعراء ۹۹) وہ اللہ ہی جو مجھے کھانا کھلاتا اور پانی پلاتا ہے حالانکہ اپنے اٹھ سے کھاتے اور پیتے تھے +

کہا جائیگا کہ اگر یہ کوئی غیر معمولی بات نہ تھی تو اس کا ذکر یہاں کیوں کیا۔ لیکن کیا قرآن کریم معمولی امور کا ذکر نصیحت کے لئے نہیں کرتا بلکہ سبق تو انسان معمولی امور سے ہی حاصل کر سکتا ہے۔ اگر یہ کوئی غیر معمولی امر تھا تو ہمیں اس سے فائدہ کیا یہ کوئی معجزہ تو ہے نہیں کہ فی بعض پر تمام حجت کے لئے دکھایا گیا ہو۔ نہ کوئی ایسی کرامت ہے جو منکرین کے لئے ظاہر ہوتی ہو۔ بلکہ بات صاف ہے مسلمانوں کو سمجھانا مقصود ہے کہ جو شخص اللہ تعالیٰ کے لئے اور اس کے دین کی خدمت کے لئے اپنی زندگی وقف کرتا ہے۔

معمولی امور کے ذکر میں مسلمانوں کو سبق ملتا ہے

## مِنْ لَدُنْكَ ذُرِّيَّةً طَيِّبَةً إِنَّكَ سَمِيعُ الدُّعَاءِ

ایچی اولاد عطا فرما بیشک تودعا سننے والا ہے ۴۱۳

اللہ تعالیٰ اس کے لئے بھی رزق کا کچھ سالانہ کر دیتا ہے اور کسی نہ کسی ذریعہ سے اس کو رزق پہنچا دیتا ہے۔ بلکہ آخر پر ان الفاظ میں کہ واللہ یرزق من یشاء بغیر حساب یہ بھی بتا دیا کہ ایسے لوگوں کو اللہ تعالیٰ بے حساب رزق دیتا ہے انہی الفاظ میں مسلمانوں کو بھی مخاطب فرمایا ہے +

ایک اور بات قابل توجہ یہ ہے کہ ذکر کیا ہمیشہ ہی جب اس کے پاس جاتے تو رزق پاتے۔ اگر یہ کوئی غیر معمولی رزق ہوتا تو یہ سوا پہلے دن ہی ان کو کرنا چاہتے تھا کہ اسے مریم یہ تم کو کہاں سے ملا۔ حالانکہ عبارت قرآنی بتاتی ہے کہ وہ جب بھی مریم کے پاس جاتا پلاتے اور سوال نہ کرتے۔ پھر انہوں نے کسی ایک موقعہ پر ایسا سوال کیا ہے جب انہوں نے مریم میں خدا پرستی کے آثار دیکھے ہیں۔ اگر یہ مراد ہوتی کہ پہلی مرتبہ ہی دیکھ کر سوال کیا تھا تو عبارت یوں ہونی چاہئے تھی۔ لہذا دخل علیہا +

ہنالک

۴۱۴ ہنالک۔ ہناتر طرف مکان ہے۔ لہذا اس کے لئے اور کافی خطاب کے لئے یعنی جہاں وہ (مریم کے پاس عوالم میں) تھے وہیں یہ دعائی +

نیک اولاد کی خواہش

معلوم ہوتا ہے حضرت زکریا جی اسرائیل کی حالت کو دیکھ کر یہ سمجھ گئے تھے کہ اب یہ قوم اس قابل نہیں رہی کہ اس کے ہند وہ پاک لوگ پیدا ہوں جو اس قوم کو راہ راست پر رکھ سکیں۔ اور اسی لئے انہوں نے کبھی اولاد کے لئے دعا بھی نہیں کی تھی چنانچہ دوسری جگہ ان کے یہ الفاظ مذکور ہیں وافی خفت الموالی من وراثی۔ ان کا خوف اسی وجہ سے تھا کہ ان لوگوں کی علی حالتیں انکو اچھی نظر نہ آتی تھیں۔ ورنہ انبیاء اور اولیاء کو مال و جاندا کے ورثوں کا فکر نہیں ہوا کرتا۔ پس جب مریم کے اندر انہوں نے ایسی نیکی اور سعادت دیکھی تو ان کی طبیعت میں بھی ایک جوش پیدا ہوا۔ کہ اللہ تعالیٰ انہیں بھی ایسی نیک اولاد عطا کرے۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ نیکوں کے دل میں خواہش پیدا ہوتی ہے تو نیک اولاد کے لئے ہی پیدا ہوتی ہے۔ باوجود وہ بڑھا ہوا جانے کے ذکر کیا ہے اولاد کے لئے دعا نہ کی۔ کی تو یہی کی کہ اسے خدا نیک اولاد دے +

یہ کہنا کہ دعائی خواہش ان کے دل میں اس لئے پیدا ہوئی تھی کہ انہوں نے سمجھ لیا کہ خدا اس بات پر قادر ہے۔ درست نہیں۔ اس لئے کہ وہ پہلے بھی مقبولین بارگاہ الہی میں سے تھے۔ ہر ایک راستباز انسان جانتا ہے کہ اللہ تعالیٰ دعائیں قبول کیا کرتا ہے۔ اور حضرت زکریا کا تو پناہ قول دوسری جگہ قرآن میں منقول ہے وَلَوْ اَنَّ بَدَّ عَالَمٌ دَبَّ شَقِيًّا (ص ۱۹) یعنی جو دعائی وہ قبول کرتا ہے پھر عورت کے ہاتھ پر ہونے کا یقین تو بے اولاد ہی سے ہوا پہلے وہ دعا کیوں نہ کرتے تھے۔ اصل بات یہی ہے کہ وہ بنی اسرائیل کی حالت کو دیکھ کر کوئی خیال کرتے تھے نہ یہ قوم اب اس قابل نہیں رہی کہ ان میں نیک لوگ پیدا ہوں۔ مریم کی نیکی کو دیکھ کر ان کی طبیعت میں ایک جوش پیدا ہوا۔ اور ان کی روح بے اختیار بارگاہ الہی میں پکاراٹھی فَبِئْسَ لِمَنْ لَدُنْكَ وِلْدَانٌ يَرْثُ مِنْ آلِ يَعْقُوبَ وَاجْعَلْهُ دَبَّ رَضِيًّا (ص ۱۹) اے خدا مجھے بھی اپنی جناب سے ایک وارث عطا فرما جو میرے علوم اور نیکیوں کا وارث ہو۔ اور یعقوب کے سچے پیروں کے علوم اور نیکیوں کا وارث ہو اور اسے میرے رب اسے اپنی بارگاہ میں پسند بناؤ۔ نیکوں کو دیکھ کر نیکوں کے دل میں نیک ترشپ پیدا ہوتی ہے۔ اسی کی طرف مسلمانوں کو توجہ دلائی +



## ۳۸ فَنَادَتْهُ الْمَلٰٓئِكَةُ وَهُوَ قَائِمٌ يُصَلِّيٰ فِي الْمِحْرَابِ اِنَّ اللَّهَ يَبْتَٰرُكَ بِمَعۡيٍ

پھر فرشتوں نے اسے پکارا جبکہ وہ عبادت گاہ میں کھڑا نماز پڑھ رہا تھا کہ اللہ تجھے بخیر کی خوشخبری دیتا ہے ۱۴۱

۱۴۱ علامہ کا کلام

۱۴۱ فَنَادَتْهُ الْمَلٰٓئِكَةُ بعض کے نزدیک یہاں ملائکہ سے مراد جبرائیل ہے اور بعض کے نزدیک جماعت ملائکہ اللہ تعالیٰ کا کلام اور الہام بھی ملائکہ کی وساطت سے ہی نازل ہوتا ہے۔ دوسری جگہ فرمایا یا ذکریٰ اِنَّا نُنشِزُكَ بَعْلًا مَّ اَسْمَہُ یَحٰیجِی دھرم - ۱۴۱ پس یہ وحی تھی جو ذکر کیا کہ ہوئی۔ خواہ کوئی سے ملائکہ اس کے لئے والے ہوں۔ اور دوسری جگہ قرآن کریم نے صبر کر کے بتا دیا کہ اللہ تعالیٰ کا کلام انسان سے تین ہی طرح پہنچتا ہے۔ دل میں بات ڈال کر دیا کشف الہام سے۔ بذریعہ جبرائیل علیہ السلام جو انبیاء سے مخصوص ہے ملائکہ کا کلام کشف یا الہام کے رنگ میں ہو گا۔

یحییٰ

یحییٰ۔ مَ فَاٰتٰی سَہَ سَکَاۃً بِذٰلِکَ مَنۡ حَیْثُ اَنۡہَ لَمۡ یَمُتۡہُ الَّذِیۡنَ کُمَا مَاتَ کَثِیْرًا مِّنۡ ذٰلِکَ اٰدَمۡ صَلَیْہِ عَلَیْہِ السَّلَامُ یعنی اس کا نام یحییٰ رکھا اس بات کی طرف اشارہ کرنے کے لئے کہ گناہ سے اس پر موت نہیں آئے گی جیسا کہ بہت سے آدم کے بیٹوں پر آئی۔ بلکہ یوں کہنا چاہئے کہ یحییٰ نام بتانے میں اشارہ یہ تھا کہ جیسے کہ بنی اسرائیل کی عامہ حالت اس وقت تھی کہ وہ فتنی و فحش مبتلا تھے اور اعلیٰ درجہ کے نیک اور راست انسان ان میں عموماً نہ تھے۔ یہ بڑا کامیسا نہ ہو گا بلکہ وہ ایک روحانی زندگی کا وارث ہو گا اور گناہ کی موت اس پر نہ آئے گی بعض نے کہا ہے کہ یحییٰ نام اس طرف اشارہ کے لئے بتایا کہ اللہ تعالیٰ اس کے قلب کو ایمان سے زندہ کرے گا۔ یا اس لئے کہ وہ علم و حکمت سے زندہ ہو گا دل یا اس لئے کہ اس کے ذریعے لوگ ہدایت کے ساتھ زندہ کئے جائیں گے (۱) انجیل میں یہ نام یوحنا آتا ہے اور یوحنا بہت سے دینے والے کے نام سے یہ مشہور ہیں انہوں نے ہی حضرت مسیح کو بہتسمہ دیا تھا۔ ان کا اور حضرت مسیح کا زمانہ ایک ہی تھا ان کا ظہور کچھ حضرت مسیح سے پہلے ہوا یہ عجیب بات ہے کہ سلسلہ موسیٰ کی ابتدا بھی دونوں موسیٰ اور ہارون سے ہی ہوتی ہے اور اس کا خاتمہ بھی دونوں یحییٰ اور عیسیٰ پر ہی ہوتا ہے جس طرح حضرت موسیٰ بنی اسرائیل کی اصلاح کا سارا کام اکیلے ذکر کرتے تھے اسی طرح حضرت مسیح بھی اکیلے اس قابل نہ تھے۔ حضرت موسیٰ اور مسیح دونوں کا کام بڑا تھا۔ اور یہی وجہ ہوئی کہ ان کے ساتھ دوسرے نبی کی بعثت کی ضرورت پیش آئی۔ حضرت موسیٰ کے کام کا کچھ حصہ حضرت ہارون نے کیا۔ حضرت یحییٰ نے حضرت مسیح کے لئے لوگوں کو تیار کیا۔ حضرت یحییٰ اور عیسیٰ دونوں کے لئے کتب سابقہ میں کچھ پیشگوئیاں تھیں حضرت یحییٰ کے متعلق پیشگوئی ان الفاظ میں ملنا کی نبی کی کتاب میں تھی۔ دیکھو خداوند کے بزرگ اور ہولناک دن کے آنے سے پیشتر میں ایسا نبی کو تمہارے پاس بھیجوں گا۔

یوحنا بہتسمہ دینے والا

سلسلہ موسیٰ کے  
اولیٰ و آخری دونوں  
کے ظہور کی وجہ

یحییٰ کے ظہور کی پیشگوئی

ایسا کہ آسمان پر چلا گیا

ایسا کہ دوبارہ  
کی پیشگوئی کی گئی تھی  
ہوئی۔

(ملکی ۴: ۵) بظاہر اس پیشگوئی میں ایسا کے آنے کا ذکر ہے اور ایسا کے متعلق یہودیوں کا یہ خیال تھا کہ وہ زندہ آسمان پر چلا گیا ہوا ہے اور یہ صرف خیال ہی نہ تھا بلکہ ان کی کتاب میں یہ لفظ بھی تھے کہ ”ایلیاہ گولے میں ہو سکے آسمان پر جاتا رہا۔“ (۲۔ سلطین ۱۱: ۱) اب جب حضرت مسیح نے دعویٰ کیا۔ تو یہودیوں نے اس پر یہ اعتراض کیا کہ ہماری پیشگوئیوں میں لکھا ہے کہ مسیح سے پیشتر ضروری ہے کہ ایسا آئے چنانچہ شاگردوں نے یہ اعتراض حضرت مسیح کے سامنے پیش کیا تو انہوں نے یہ جواب دیا۔ ”ایلیاہ تو آچکا۔ اور انہوں نے اس کو نہیں پہچانا بلکہ جو چاہا اس کے ساتھ کیا اسی طرح ابن آدم بھی ان کے ہاتھ سے دھکا اٹھا۔ اس کے بعد لکھا ہے ”تب شاگرد سمجھ گئے کہ اس نے ہم سے یوحنا بہتسمہ دینے والے کی بابت کہا ہے۔“ (متی ۱۶: ۱۷) اور دوسری جگہ اس کی وجہ یوں دی ہے ”اور وہ ایلیاہ کی روح اور قوت میں اس کے آگے آگے چلے گا۔“ (کویا یحییٰ کی آمد ہی ایسا کی دوبارہ آمد تھی اس لئے کہ وہ اس کا ثبیل ہو کر آیا۔ مگر یہودی اس تیشیح سے مطمئن نہ ہوئے۔)

## مُصَدِّقًا لِّكَلِمَةِ مِّنَ اللَّهِ وَسَيِّدًا وَّحَصُورًا وَنَبِيًّا مِّنَ الصَّالِحِينَ ۝

جواشد کی ایک بات کو سچا کر دکھائی والا اور سردار اور بیویوں سے رکنے والا اور نبی نیکو کاروں میں سے (ہوگا) ۱۹۱

کلمۃ

۱۹۱ کلمۃ۔ یہ لفظ قرآن کریم میں وسیع معنی میں استعمال ہوا ہے یعنی کلام کے ہر معنی۔ جیسے عیسائیوں کے حضرت مسیح کو خدا کا بیٹا قرار دینے پر فرمایا کلمۃ تَخْرُجُ مِنْ أَفْوَاهِهِمْ دَالِكُمْ هَٰذَا ۝ اور ایک جگہ کا فزلی طرف اس قول کو نہ دے کہ وہ رب اِجْعَلُونِ لِعَلِّ اَعْلٰ صَلَاحُ فَاِنَّمَا تَرَكْتُ (الْمُؤْمِنُونَ)۔ ۱۰۰ فرمایا انہا کلمۃ ہو تو نکلے گا +

کلمۃ کی تصدیق سے مراد

یہ تو کلمہ کے عام معنی ہیں۔ یہاں کس کلمہ کی تصدیق ہے۔ مفردات میں تین قول دے ہیں کلمۃ التَّوْحِيدِ توحید کی بات۔ کتاب اللہ یعنی اللہ کی کتاب عیسیٰ۔ اور عیسیٰ کا نام کلمۃ اس لئے رکھا گیا کہ دوسری جگہ کلمۃ القہا لالی مہریم قرآن شریف میں آتا ہے میرے نزدیک یہاں کلمۃ عام معنی میں ہے یعنی اللہ کے ایک کلام کو سچا کر دکھائی گا۔ اور اس کلمہ کے لفظ میں اس پیشگوئی کی طرف اشارہ ہے جو یحییٰ کے متعلق بائبل میں پائی جاتی ہے۔ اور جو پچھلے نوٹ میں مذکور ہو چکی ہے +

سید۔ سواد

سید ۱۔ سید۔ سواد سے ہے اور سواد سیاہی کو کہتے ہیں اور بڑی جماعت کو بھی اسی لحاظ سے سواد کہتے ہیں اور سید وہ ہے جو سواد یا جماعت کثیر کا متولی ہو وغیرہ یعنی کو سید اس لئے کہا کہ وہ بھی ایک جماعت کا پیشوا بننے والا تھا +

حصور۔ حصا

حصور ۱۔ حصا سے ہے جس کے معنی تضییق یعنی روکنے کے ہیں مفردات میں ہے کہ حصور وہ ہے جو عورتوں کے پاس نہیں جاتا یا نہا کی وجہ سے اور یا پاکدامنی کی وجہ سے اور شہوت کے دور کرنے میں کوشش کی وجہ سے۔ اور پھر لکھا ہے کہ اس آیت میں یہ دوسری قسم کا ہی حصور مارد ہے یعنی پاکدامنی کی وجہ سے عورتوں کے پاس نہ جانے والا کیونکہ اس سے ایک شخص تعریف کا تعلق ہو سکتا ہے اور یہی بات صحیح ہے ورنہ نام تو دنیا میں بہتیرے ہوتے اور ہونگے۔ کیسی تعریف کے موقع پر نہیں بولا جاسکتا۔ اور ابن عباس کی لکھ دات میں بھی یہ لفظ آئے ہیں الَّذِي لَا يَأْتِي النِّسَاءَ مَعَ الْقَدَرِ لَا عَلَى ذَلِكِ ۝ اور روح المعانی میں ہی یہی ہو کر جائز ہے کہ حصور سے مراد یہ ہو کہ جو شخص نفس کے روکنے کو کمال تک پہنچا دے اور باوجود قدرت کے شہوات سے اسے روک رکھے +

یحییٰ اور عیسیٰ

عیسائی لوگ حضرت عیسیٰ کا یہ کمال بیان کیا کرتے ہیں کہ انہوں نے شادی نہیں کی۔ قرآن کریم اس کے بالمقابل یحییٰ کو پیش کرتا ہے کہ اگر یہ کوئی خوبی ہے تو پھر حضرت یحییٰ حضرت عیسیٰ سے کم نہیں۔ حضرت یحییٰ کی زندگی۔ دنیا کی ان معمولی آسائشوں سے بھی خالی تھی جو حضرت عیسیٰ کو مہر تھیں۔ چنانچہ انجیل میں ان کا یہ نقشہ کھینچا ہے کہ وہ بے نہ پیتے تھے اور کھا تو پیو نہ تھے۔ اور حضرت مسیح کو لوگ کہا کرتے تھے کہ یہ کھا تو پیو ہے اور بے پیتا ہے۔ کیونکہ یوحنا نے لکھا تھا آ یا نہ پیتا اور وہ کہتے ہیں کہ اس میں بے رنج ہے۔ ابن آدم کھا تا پیتا آیا اور وہ کہتے ہیں دیکھو کھاؤ اور شرابی آدمی (متی ۱۱-۱۹) +

قرآن کریم تو یحییٰ کو انبیاء میں سے ایک نبی بیان فرماتا ہے۔ مگر حضرت مسیح نے یوحنا کو نبیوں سے بھی بڑھ کر کہا ہے کہ میں مسیح کے متعلق ایسا فقرہ ہوتا تو اس کی بنا پر اسے خدا بنالیا جاتا مگر یوحنا کو کچھ بھی نہیں سمجھا جاتا حالانکہ مسیح صاف کہتا ہے ”تو پھر کیوں گئے تھے“ ایک نبی کے دیکھنے کو؟ اس میں تم سے کتنا ہوں بلکہ نبی سے بڑھ کو۔۔۔ میں تم سے سچ کہتا ہوں کہ بوعورت سے پیدا ہونے میں ان میں یوحنا بہتسمہ دینے والے سے کوئی بڑا نہیں ہوا“ (متی ۱۱: ۹-۱۱) سوال یہ ہے کہ کیا مسیح عورت سے پیدا نہیں ہوئے؟ پھر اس طرح بیان کے مطابق بڑا کون ہوا؟ یحییٰ یا عیسیٰ؟ عیسائی خود ہی اس کا جواب دیں۔ اور جہاں فرشتہ ذکر یا کو یحییٰ کی بشارت دیتا ہے وہاں ان الفاظ میں بشارت ہے ”اور بہت سے لوگ اس کی پیدائش کے سبب خوش ہو گئے کیونکہ وہ خداوند کے حضور میں بزرگ ہوگا۔“

اور ہرگز نہ دے نہ کوئی اور شراب ہے گا اور اپنی ماں کے پیٹ سے ہی رنج القدس سے بھر جائیگا“ (لوقا ۱: ۱۵) اور احادیث میں بھی آتا ہے مآمن عبد یلقی اللہ الہ فاذا ذنب الہ یحییٰ بن زکریا۔ کوئی بندہ نہیں جو خدا کو ملے مگر وہ حضور وار ہوگا سوائے یحییٰ بن زکریا۔

۳۹ قَالَ رَبِّ اَتَى بِكَ عَلَمٌ لِّىْ عَلِمَ وَقَدْ بَلَغَنِى الْكِبَرُ وَاَمْرًا تِىْ عَاقِرٌ قَالَ

اس نے کہا میرے رب میرے بچہ کا ہو گا اور یقیناً مجھ پر بڑھا پا آجکا ہی اور میری عورت بانجھ ہے فرمایا

۴۰ كَذٰلِكَ يَفْعَلُ اللّٰهُ مَا يَشَآءُ ۝ قَالَ رَبِّ اجْعَلْ لِّىْ اٰيَةً ۭ قَالَ

اسی طرح ہو گا اللہ جو چاہتا ہے کرتا ہے ۴۱ اس نے کہا میرے رب میرے لئے کوئی نشان مقرر کرو فرمایا

اٰتٰىكَ الْاَنْكَمَ النَّاسَ ثَلَاثَةَ اَيَّامٍ الْاَرْمَازِ

تیرے لئے نشان یہ ہو کہ تین دن سوائے اشارہ کے لوگوں سے بات نہ کرو

یہ تمام باتیں اگر ان کو ظاہر چل کیا جائے تو حضرت یحییٰ کی حضرت عیسیٰ علیہ السلام پر بڑی فضیلت ثابت کرتی ہیں۔ عیسائی صاحب

اس پر غور کریں +

۴۱ غلام۔ غلام اس کو کہتے ہیں جس کی سونچیں غل رہی ہوں (غ) یعنی فوجوں۔ یا پیدا ہونے سے لیکر جوانی تک غلام کہلاتا ہے اور کھیل کو بھی غلام کہہ دیتے ہیں (د) قرآن کریم میں اکثر لڑکے کی بشارت غلام کے لفظ سے دی گئی ہے جس میں شاید یہی ظاہر کرنا مقصود ہے کہ موعود لڑکا ہوانی کی عمر کو پہنچے گا اور یہاں یعنی حضرت زکریا کے سوال میں شاید یہ بھی اشارہ ہو کہ وہ لڑکا جس کے اب پیدا ہونے کی بشارت دی جاتی ہے وہ کب فوجان ہو گا +

الکبر الکبر یا بڑائی بعض وقت بجا ذرات کے ہوتی ہے اور بعض وقت بجا زمانہ کے اور بعض وقت بجا منزلت کبر اور رفعت کے (غ) یہاں کبر بجا زمانہ کے مراد ہے یعنی بڑی ہونا یا بڑھا پا +

عاقہ عاقہ کے اصل معنی کسی چیز کا اصل ہیں معنی اس کی جڑ اور اس سے عقرت الخلل کے معنی آتے ہیں قَطْعَتُهُ مِنْ اَصْلِهِ (غ) یعنی میں نے کھجور کو جڑ سے کاٹ دیا۔ اس طرح عقر کے معنی زنج کر دینا یا کاٹ دینا ہو گئے ہیں چنانچہ عَقَرْتُ الْبَعِیْرُ کے معنی ہیں نَحَرْتُهُ سے زنج کر دیا انہی معنوں میں آتا ہے فعقر وهآ (الشمس - ۱۴) فتعاطی فعقر (القمر - ۲۹) امرأة عاقہ۔ اس عورت کو کہتے ہیں جو بچہ نہیں جنمی کا تھا تَعْقِرُ مَا عَالِ الْخَلْ گویا وہ نہ کپانی کو کاٹ دیتی ہے یا ضائع کر دیتی ہے۔ (غ) +

كَذٰلِكَ اللّٰهُ يَفْعَلُ مَا يَشَآءُ کی ترکیب یوں ہے۔ الہ مرکب الذ یعنی ایسا ہی ہوتا ہے اللہ یفعل ما یشاء۔

اللہ جو چاہتا ہے کرتا ہے پس یہ دو الگ الگ کلمے ہیں پہلے میں مبتدا محذوف ہے +

یہ سوال اللہ تعالیٰ کی قدرت کے استغلام پر اور ایک ایسے بڑے نشان کے ظاہر ہونے پر ہے۔ جو انسان بطور تعجب کرتا ہے۔ کیونکہ ظاہر حالات اس کے مخالف ہیں۔ اس میں کسی قسم کی بے ادبی خیال کرنا درست نہیں اس لئے کہ ایسا ہی سوال حضرت ابراہیم علیہ السلام نے بیٹے کی بشارت پر کیا ہے۔ قال ابشرا متونی علی ان مسخی الکبر فیم تبشرون (الحج - ۵۴) +

وَإِذْ كَرَّمَ رَبَّكَ كَثِيرًا وَسِيمًا بِالْعَشِيِّ وَالْإِبْكَارِ ۝

اور اپنے رب کو بہت یاد کرو اور شام اور صبح کو تسبیح کرو ۴۱۶

۴۱۶ ثلثہ ایام۔ سورہ مريم میں اسی تذکرہ میں فرمایا ثلث ایال یعنی تین راتیں اہل بات یہ ہے کہ بعض وقت ایک کا ذکر کر کے دو دن مراوے لیتے ہیں جیسے سہ ایبل تفتیکہ لکھ (المحلۃ ۱۷۱) میں اصل مراوے لکھو والہ بد یعنی گہنی اور سردی سے بچاتے ہیں۔ یا مشرق ککھ مراوے مشرق و مغرب لے لیتے ہیں۔ اسی طرح ایام میں ییالی بھی شامل ہیں اور لیکال میں ایام شامل ہیں۔ اور ایک جگہ ایام اور ایک جگہ لیال ککھ اس کو واضح کر دیا۔

**رَمَضَانُ**: معنیٰ ہیں ہونٹوں سے اشارہ کرنا اور آواز بخفی، اوائل گھنٹوں سے اشارہ (غ) رَمَاز کے اصل معنی تحرک یعنی ہلانا ہیں اور ابن عباس سے (رمضان المعنى الاشارة بالمال والوجه مالوا من الرمدوى من يمشى يعني لَمْحَة سے اشارہ اور مرے اشارہ +

العشی - عیشی اس وقت کا نام ہے جو آفتاب کے ڈھلنے سے لیکر صبح تک ہو (یعنی چاند قرآن کریم میں آتا ہے العشیۃ وضحاکھا) (تفسیر خزائن) ۴۶، اور عشاء صلوٰۃ مغرب سے لیکر عتمة تک بولا جاتا ہے یعنی تائیک کی وقت تک معاذ ابابہم عشاء یکجود انکار یعنی تجھے دن کے پہلے حمد کو کہتے ہیں (یعنی) اور اب بکار اسی معنی میں مصدر ہے \*

ذکر یا کا نشان مانگنا اس بات پر دلیل نہیں کہ آپ کو وعدہ آئی پر ایمان نہ تھا جس کبھی میں بلیقلک النعمۃ بالشکر (۴) تاکہ نعت پر شکر کرے۔ یہاں لوگوں نے بعض لائق قصہ بڑھا دیئے ہیں کہ شیطان نے ذکر یا کو کہہ دیا تھا کہ تمہیں خوشی کی آواز نہیں آئی بلکہ شیطان کی آواز تھی اور کہ کسی نے ذکر یا نہ کہا تھا آئی بیکن فی غلام اور اسی لئے نشان مانگا تھا۔ اس بات کی طرف تو مفسرین گئے ہیں کہ حضرت ذکر یا کا نہ بولنا کسی آفت کی وجہ سے نہ تھا۔ کیونکہ سورہ مريم میں صاف لفظ سو یا بڑھا دیا ہے یعنی حالت صحت میں ہونے کے باوجود کلام نہ کرو۔ مگر اکثر خیال یہی ہے کہ ذکر یا کا نہ بولنا بطور اضطراب تھا لیکن ابو مسلم کہتے ہیں کہ یہ بطور اختیار تھا اور عطا بہرکتی کہ یہ..... روزہ رکھنے کی طرف اشارہ تھا کیونکہ ان میں دستور تھا کہ روزہ رکھتے تھے تو کلام نہ کرتے تھے (د) یہ توجہ بہت لطیف ہے ایک تو اس پرانی نذرت للجن صوما فلن اکلم الیوم انسیا (۲۸) شاہد یعنی میری کبھی میں نے جن کیلئے روزہ نہ رکھا اس لئے بیچ میں کسی انسان سے گفتگو نہ کرے گی۔ کیونکہ جہاں نبولنے کا حکم ہو وہیں یہ بھی حکم ہے کہ اپنے رب کو بہت زیادہ یاد کرو اور صبح اور شام سبج کرو۔ اگر حضرت ذکر یا بولنے پر قادر نہ تھے تو شبیخ کا حکم ٹھیک نہیں رہتا یہ کہنا کا اختیار ہی طور پر نہ بولنا نشان نہیں لفظ نشان کے معنی کی غلط فہمی پر مبنی ہے حضرت ذکر یا نے یہی عرض کیا تھا کہ اجعل لی اذیۃ میرے لئے کوئی نشان مقرر کرو و لعلہ تعالیٰ نے فرمایا کہ تمہارے لئے یہ نشان مقرر کرتے ہیں کہ تین دن روزہ رکھو اور لوگوں سے بات چیت نہ کرو۔

انجیل لقائیں جو قصہ بیان کیا گیا ہے وہ قابل قبول نہیں۔ وہاں لکھا ہے کہ فرشتہ نے زکریا کو یوں کہا "اور کیس جس دن تمہارا یہ بچہ پیدا ہوگا؟" اور بول "نہیں کہہ سکتا"۔ اس نے کہا "تو میری باتوں کا جو اپنے وقت پر پوری ہوئی یقین نہ کیا۔" اور آگے لکھا ہے کہ جب زکریا باہر نکلا تو وہ لوگوں سے اشارے کرتا تھا اور گونجتا ہی رہتا تھا (لوقا ۲۱: ۲۲-۲۳)۔ حالانکہ زکریا نے جو کچھ کہا وہ اس سے بڑھ کر نہیں جو حضرت ابراہیم علیہ السلام نے ایسی ہی حالات میں کہا۔ اور یہ مفسرین بائبل کو خود اعتراف ہے۔ پھر ایک ہی سوال پر ایک جگہ کوئی بات خلاف یقین نہیں اور دوسری جگہ یہ کہنا کہ یقین نہ کیا صحیح نہیں ہے۔

رمز

عشی

## ابکار۔ بکرتہ

زکریا کی خاموشی  
خسرو کی جنتی یا فتناری

**وقتاً کا قصہ**

۵  
ع  
۱۳

## وَإِذْ قَالَتِ الْمَلٰٓئِكَةُ يٰمَرْيَمُ إِنَّ اللَّهَ اصْطَفٰكِ وَطَهَّرَكِ

۴۱

اور جب فرشتوں نے کہا اے مریم اللہ نے تجھے برگزیدہ کیا اور تجھے پاک بنایا ہوگا

مریم کی پیشین گوشت کا ذکر

مریم نبیہ قیس نہیں

معن مکالمہ نبوت نہیں

غیر انبیاء سے مکالمہ  
اصحان کو معنی

نبی بلحاظ معنی لغوی

نبی اصطلاح شرعیہ میں

طہارت جسمانی و  
طہارت نفسی

۴۱۔ قَالَتِ الْمَلٰٓئِكَةُ - دیکھو ۴۱ فَاذَاتُ الْمَلٰٓئِكَةُ پُر۔ دونوں کا مشاء ایک ہی جی یہاں پر یہ بحث ہوتی ہے کہ آیا حضرت مریم نبیہ قیس یا نہیں بعض لوگوں نے کہا ہے کہ وہ نبیہ قیس ہیں بعض نے انکار کیا ہے۔ قائلین اثبات نے اس بات سے حضرت مریم کی نبوت کا استدلال کیا ہے کہ ملائکہ نے ان سے کلام کیا۔ اور تعالیٰ نے کہا ہے کہ ملائکہ کا کلام کرنا ایسے لوگوں سے ثابت ہے جو بلا طبع نبی نہیں چنانچہ ایک روایت میں آتا ہے کہ ایک شخص اپنے ایک بھائی کی زیارت کے لئے محض اللہ تعالیٰ کی خوشنودی کے لئے نکلا تو فرشتوں نے اسے کہا کہ اللہ تعالیٰ تم سے ایسی محبت کرتا ہے جیسی تم اپنے بھائی سے محبت کرتے ہو چنانچہ وہ کہتے ہیں من توهم ان النبوة مجرد الوجدی و مکالمۃ الملک فقد حاد عن الصواب (۱) یعنی جو شخص یہ خیال کرتا ہے کہ مجرد وجدی اور مکالمہ کا نام نبوت ہے وہ صواب سے پھر گیا۔ اس کے ساتھ اختلاف بھی لوگوں نے کیا ہے۔ غور کیا جائے تو حقیقت یہ ہے کہ غیر انبیاء سے مکالمہ اتنی ایک امر مسلم ہے اور حدیث صحیح رجال یکلمون من غیر ان یکونوا نبیاء۔ (۲) یعنی ایسے لوگوں کا وجود جن سے کلام آتی ہوتا ہے حالانکہ وہ نبی نہیں، اس پر ایسی کھلی دلیل ہے کہ جس سے کوئی شخص انکار نہیں کر سکتا۔ پھر ایک مریم سہی کلام آئی اندرون قرآن ثابت نہیں۔ بلکہ حضرت موسیٰ علیہ السلام کی والدہ کو بھی وحی کا ہونا ثابت ہے۔ (۱) و احینا الی ام موسیٰ (القصص ۲۶) پھر اصحیت الی الخوارزمین (اللائع ۱۱۱) بھی موجود ہے یعنی حارثوں کی طرف وحی کی۔ اب ہر حال حارثوں کی نبی نبوت پر حدیث شاہد ہے کیونکہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔ لحدیث بینہ و بینہ نبی یعنی میرے اور میری کے درمیان کوئی نبی نہیں ہوا میں صرف وحی پا تا نبوت نہیں۔ ہاں لفظ نبی کے لغوی معنی چونکہ یہ ہیں کہ وہ خدا سے خبر پا کر پہنچا تا ہے گو وہ خبر کسی ہدایت دینی سے تعلق نہ رکھتی ہو بلکہ محض ایک ذاتی امر ہو یا ایک پیشگوئی ہو اس لئے لغوی معنی کے لحاظ سے بلاشبہ ہر اس شخص پر جس سے اللہ تعالیٰ نے کلام کیا لفظ نبی کا صاف ہی آسکتا ہے یہی وجہ ہے کہ نبی لفظ میں صرف خواب بینوں کو بھی نبی کہہ دیتے تھے۔ مگر چونکہ اصطلاح شریعت میں لفظ نبی اسنی لوگوں پر صادق آتا ہے جو اللہ تعالیٰ کی طرف سے ہدایات دینی لیکر آتے ہیں اور اللہ تعالیٰ اور بندوں کے درمیان سفیر ہوتے ہیں جیسا کہ راعب نے لکھا ہے (نوٹ ۹۱) اس لئے جب محض مکالمہ غائبہ والے پر لفظ نبی بولا جائے گا تو صرف مجازی معنی میں بولا جائے گا پس جن لوگوں نے حواء اور اسیۃ اور ام موسیٰ اور سارۃ اور ہاجر اور مریم کو نبیہ کہا ہے (۱) وہ محض اس لغوی یا مجازی معنی کی بوسے ہے۔ اور اسی لئے انہوں نے لفظ رسول ان پر نہیں بولا جس میں یہ بتانا مقصود ہے کہ گو اللہ تعالیٰ ان سے کلام کرتا تھا۔ مگر وہ کلام کسی دینی ہدایت کے متعلق نہ تھا۔ اور جن معنوں میں مریم نبیہ قیس ان معنوں میں اس امت کے برگزیدہ لوگ بھی بنی ہیں۔ کیونکہ اللہ تعالیٰ ان سے بھی ہم کلام ہوتا ہے۔ اور سورۃ تحریم میں صاف طور پر اس امت کے برگزیدہ لوگوں کو یریم بنت عمران سے شال دی ہے +

طہارت ظہارۃ کے معنی دوسری جگہ بیان ہو چکے ہیں طہارۃ دو قسم ہے۔ طہارت جسمانی و طہارت نفس۔ اور گو بعض جگہ دونوں معنوں پر بھی یہ لفظ بولا گیا ہے و يجب للظہرین (البقرۃ ۲۲۲) یجبون ان یتطہروا (التوبۃ ۱۰۸) مگر یہاں مقصود بالظہر طہارت نفس ہی ہے ایمان کی وجہ سے کفر سے پاک کیا۔ اور طہارت کے ساتھ تافروانی سے پاک کیا (۱) یا جیسا کہ کہا گیا ہے اخلاق ذمیرہ سے پاک کیا +

۴۷

## وَاصْطَفَيْكَ عَلَى نِسَاءِ الْعَالَمِينَ ۝ يُرِيْمُ أَقْنِي لِرَبِّكَ

۱۔ تو مومن کی عورتوں میں سے تجھے چن لیا ہے ۴۷ اے مریم اپنے رب کی فرمانبرداری کو

عالمین پر فضیلت  
سے مراد

عورتوں میں فضیلت

عیسائیوں کا مرید کی  
فضیلت حضرت عیسیٰ کی  
فضیلت پر ہندوؤں

مریم کا ذکر ناجائز ہیں

نہایت سچ ہوئی نہ وہ  
سے خطاب

آنحضرتؐ کی  
جیسی کہادت نہ

۴۹ علیٰ نساء العالمین - بنی اسرائیل کے ذکر میں فرمایا تھا وہاں فی فضلتکم علیٰ العالمین - ایسے موقعوں پر مرد ہمیشہ عالمی زمانہ میں  
یعنی ہر زمانہ کے لوگ جوتے ہیں چنانچہ ایک حدیث میں یہ تفسیر آئی بھی ہے مریم خیر نساء عالمہ (د) مریم اپنے زمانہ کے لوگوں میں  
سب سے بہتر تھیں۔ ہاں احادیث اس بارہ میں مختلف طور پر آئی ہیں اور ان میں سے جو ایک میں دوسری کے ساتھ اختلاف نظر آتا  
ہے کہ مثلاً کسی حدیث میں تو خمس چار عورتوں کے فضل النساء ہوئے مگر ذکر آتا ہے جیسا ابن مردودہ کی روایت میں - مریم - آسیہ - خدیجہ  
اور فاطمہ کا نام ہے اور ایک میں یوں آئے ہیں کہ عورتوں میں سے سوائے تین کے کسی کی تکمیل نہیں ہوئی - مریم - آسیہ - خدیجہ اور عائشہ  
کی فضیلت سب عورتوں پر ایسی ہے جیسے بڑی کی فضیلت کھانوں پر اٹا، اور ایک حدیث میں ہے کہ تین عورتوں کی مریم بہت  
مردان اور بہتر سچ عورتوں کی خدیجہ بہت فوہلہ ہیں (ث) معلوم ہوتا ہے کہ فضیلت بعض پہلوؤں سے ہے +

بعض عیسائی بھی اعتراض کرتے ہیں کہ حضرت عیسیٰ کی والدہ کو اتنی بڑی فضیلت حاصل ہو جو محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی والدہ کو حاصل نہیں  
اس سے حضرت عیسیٰ کی فضیلت لازم آتی ہے لیکن سوال یہ ہے کہ کیا ماں کی فضیلت کے بغیر اولاد افضل نہیں ہو سکتی؟ اگر اولاد کو فضیلت  
اسی صورت میں ہو سکتی ہے جب ان کی فضیلت حاصل ہو تو مریم کی ماں کو تو کوئی فضیلت حاصل نہ تھی مریم کو کیونکر فضیلت حاصل ہو گئی ماؤ  
اگر یہ سلسلہ اور آگے چلا جائے تو حضرت عیسیٰ کی دایوں یا بائیں میں تو بعض ایسی عورتیں ملیں گی جن کے تعلق عیسائیوں کی کتابوں میں جو  
کچھ پایا جاتا ہے کوئی مسلمان اس کو مان بھی نہیں سکتا - عجیب بات ہے کہ قرآن کی اس سے مریم صدیقہ کو جو فضیلت ملتی ہے وہ پہلے مل چکی  
ہے۔ اور وہ میناجس کو جس وہ پر فضائل کہنے کی جرأت کی جاتی ہے نہ صرف ابھی پیدا ہی نہیں ہوا بلکہ ماں کے رحم میں بھی موجود نہیں اگر وہ  
پیدا نہ بھی ہوتا تو مریم کو جو فضیلت ملتی تھی وہ انہی کی گیسوا پر حکمت بکلام ہے مریم کے اصطفا اس کی تفسیر اس کی فضیلت کے ذکر میں جو اس  
آیت میں موجود ہے حضرت عیسیٰ کے پیدا ہونے کی بشارت تک بھی نہیں اس کا ذکر بعد میں آئے گا۔ ہاں جس ماں کی فضیلت کو حضرت عیسیٰ  
کی فضیلت کی وجہ قرار دیا جاتا ہے اناجیل کو افسار دیکھو وہاں اسی ماں کو کس قدر میں: "نہں کیا گیا ہے" کسی نے اس سے کہا دیکھ تیری  
ماں اور تیرے بھائی باہر کھڑے ہیں اور تجھے است باتیں کرنی چاہتے ہیں اس سے خبر دینے دے کہ جو اب میں کہا کون ہے میری ماں اور کون ہیں  
میرے بھائی اور اپنے شاگردوں کی طرف اٹھ بڑھ اگر کہا دیکھ میری ماں اور میرے بھائی یہ ہیں کیونکہ جو کوئی میرے آسمانی باپ کی مرضی پر چلے  
وہ میرا بھائی اور بہن اور ماں ہے" (متی ۱۲: ۴۸-۵۰) اب اس سے معلوم ہوتا ہے کہ حضرت مسیح کے خیال میں اس کی ماں آسمانی باپ  
کی مرضی پر چلنے والی نہ تھی۔ ورنہ ماں کی طرف سے یوں بیزاری کا اظہار اور شاگردوں سے جو اس کی رائے میں آسمانی باپ کی مرضی پر چلنے والے  
تھے یوں محبت کا اظہار نہ ہوتا۔ پھر ایک جگہ مریم نے کچھ کہنا چاہا تو آپ میں اپنی والدہ محترمہ سے مخاطب ہوئے ہیں "اے عورت مجھے تجھ سے کیا  
کام ہے؟" (یوحنا ۴: ۲۱) کیا اس سے ثابت ہوتا ہے کہ حضرت مسیح اپنی والدہ محترمہ کی اس قدر عزت کرتے تھے کہ ان کو تا دمِ دنیا کی عورتوں سے  
بلند مرتبہ سمجھتے ہوں اور اپنی فضیلت کو بھی ان کی زندگی کی طرف منسوب کرتے ہوں بلکہ یہاں تو محلات کچھ اس کے برعکس نظر آتے ہیں۔  
جانبے خور ہے کہ محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنی بیٹی کی اس سے بہت بڑھ کر عزت کرتے ہیں جس قدر حضرت مسیح نے اپنی والدہ  
کی کی۔ آپ بھی فاطمہ کو ایسے الفاظ میں خطاب نہیں کرتے۔ بلکہ ہمیشہ پیا محبت و عزت کے الفاظ سے پکارتے ہیں بلکہ حضرت فاطمہ  
کی تخنیم کے لئے بعض وقت اٹھ کھڑے ہوتے ہیں۔ بہر حال حضرت مریم کی فضیلت سے کوئی استدلال حضرت عیسیٰ کی فضیلت  
پر نہیں ہو سکتا +

۴۳ وَاسْجُدْ وَارْكَعْ مَعَ الرَّاكِعِينَ ۚ ذَٰلِكَ مِنْ أَنْبَاءِ الْغَيْبِ يُخَبِّرُكَ اللَّهُ وَأَمَّا

اور سجدہ کرو اور رکھ جاؤ رکھنے والوں کی خبریں میں سے جو جو تمہاری طرف وحی کرتے ہیں۔ اور

حکم پر خلاف وحی  
حکم پر چھلانگ

۴۴ جب کبھی نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو کوئی حکم ہو (بلکہ عام حکم بھی ہو) تو عیسائی کہا کرتے ہیں کہ محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے خلاف کیا تھا۔ اس نے یہ حکم ہوا کہ ایسا کرو۔ اس سوچ پر بھی انہیں خود کرنا چاہیے کہ کیا مریم پہلے خدا کی فرمانبرداری یا عبادت نہ کرتی تھیں؟ سیدھی بات ہے۔ بعض وقت مشکلات کے لحاظ سے ایک بات کی تاکید کی جاتی ہے۔ مریم پر بھی بڑے ابتلاؤں کا وقت آئے والا تھا کہ لوگ اس پر طرح طرح کے الزام لگائیں۔ اس نے اللہ تعالیٰ سے خواہنا ہوئی کی تاکید فرمائی +

۴۵ اَنبَاءُ - بُكَاءُ کی جگہ ہے جگہ معنی میں ایسی خبریں میں کوئی عظیم الشان مطلب ہو۔ اور اس سے علم یا غلبہ ظن نباء حاصل ہو (ع)۔

الغیب اس کا استعمال ہر اس چیز پر ہوتا ہے جو عامہ سے مخفی ہو یا انسان کے علم میں نہ ہو (غ) واقعات گزشتہ جلیں غیب لحاظ سے غیب میں داخل ہو جاتے ہیں جب ان کا صحیح علم نہ رہا ہو +

واقعات گزشتہ جلیں  
صحت میں ہیں  
داخل ہو جاتے ہیں

عیسائی اعتراض کرتے ہیں کہ تاریخی باتوں کو قرآن شریف نے انباء الغیب کہا ہے۔ اصل بات یہ ہے کہ حضرت مریم صدیقہ امیر حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے متعلق واقعات دنیا میں دشمن اور دوست دونوں میں نہایت غلط طور پر گھڑے ہوئے۔ اس لئے قرآن کریم نے اصل واقعات پر عالم کو مطلع فرما کر واقعی ایک غیب پر سے پردہ اٹھایا ہے۔ اور مسیح اور مریم کی اصل حیثیت کو دنیا میں ظاہر فرمایا ہے اور اس میں کچھ شک نہیں کہ ایسی گزشتہ جلیں میں جہاں مسیح کے اصل حالات پر خفناک تاریکی کا پردہ پڑ چکا تھا ابھی صلیت پر اطلاع پائی کسی عالم کا کام بھی نہ ہو سکتا تھا۔ چہ جائے کہ عرب کا ایک اُمی مان اصل حالات کو ظاہر کرتا۔ اصل انجیل جس میں خالص حضرت مسیح علیہ السلام کی تعلیم تھی وہ دنیا سے باطل نابود ہو چکی تھی اور اس کی جگہ بت سنی انجیلیں لے چکی تھیں جن میں سے بعض کو کلیسیا نے بلا دلیل الہامی مان لیا اور بعض کو وضعی قرار دے کر رد کر دیا اور مسیح کو خدائی کا مرتبہ دے کر اس کے خون کے کفارہ کو نجات کا موجب قرار دیا اور شریعت کو لعنت قرار دیا۔ اعمال کی ضرورت باقی نہ بچھی۔ یہودیوں نے بوجہ اپنی عداوت کے جو ان کو مسیح کے ساتھ تھی کوئی صحیح حالات حضرت مسیح علیہ السلام کے باقی نہ رکھے تھے ان وہ ان پر طرح طرح کے ناپاک الزام لگاتے تھے۔ جب اہل کتاب کے دونوں گروہ ایک شخص کے معاملہ میں اس طرح حد بندیوں کو توڑ کر درغل چلے گئے تھے اور کوئی صحیح علم حضرت مسیح کے متعلق باقی نہ رہا تھا تو اب سوائے اللہ تعالیٰ کی وحی کے ان واقعات کا صحیح علم دنیا پر وہ بارہ نہ آ سکتا تھا یہ واقعی غیب کی خبر تھی جو اللہ تعالیٰ نے بذریعہ وحی محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر ظاہر فرمائی اور آج دنیا آہستہ آہستہ اس بات کی بقولیت کی طرف چلی آتی ہے جس کا اعلان آج سے تیرہ سو برس پہلے ایک اُمی نے جو ایک ناخواندہ قوم میں سے تھا دیا یا کیا +

مریم کی صلیت پر  
انباء الغیب ہے

ہنوَ ذَٰلِكَ مِنْ أَنْبَاءِ الْغَيْبِ نَحْيُهُ الْإِيْلَکَ کے الفاظ ایک اعلیٰ درجہ کی صداقت کی طرف اشارہ کرتے ہیں اور دوسری وجہ کہ حضرت مریم علیہا السلام کی صلیت کی شہادت کو انباء الغیب سے کیوں قرار دیا یہ ہے کہ واقعی گواہ تو اس کا دنیا میں کوئی نہ تھا اس لئے اللہ تعالیٰ نے اپنے ایک نبی کی معرفت اس کی شہادت ادا کی تا دنیا اس حقیقت پر بذریعہ وحی آگاہ ہو جس سے آگاہی کا اور کوئی واقعی ذریعہ نہ رہا تھا +



لَدَيْهِمْ إِذْ يَقُولُ أَفْلَاحَهُمْ أَيُّهُمْ يَكْفُلُ مَرْيَمَ وَمَا كُنْتَ لَدَيْهِمْ إِذْ يَخْتَصِمُونَ

پاس نہ تھا جب وہ اپنی عین ڈالتے تھے کہ ان میں کون مریم کا بغل کرے اور نہ تو ان کے پاس تھا جب وہ آپس میں جھگڑتے تھے۔

قَلَمٌ قَلَمٌ - قَلَمٌ

۱۲۲ قَلَمٌ قَلَمٌ کی جمع ہے۔ اور قَلَمٌ (قلم) یا قَلَمٌ (قلم) کی جمع بھی اقلام آتی ہے جو اس تیر کا نام ہے جو قاریں کام دیتا تھا۔ اور قَلَمٌ تیر کو اس لئے کہتے ہیں کہ وہ کاٹا جاتا ہے۔ کیونکہ قَلَمٌ کے اصل معنی کاٹنے کے ہیں اس لئے ناخن کٹوانے پر بھی بولا جاتا ہے اور یہاں زجاج وغیرہ نے اقلام سے مراد قلام یعنی قرعہ اندازی کے تیر ہی لئے ہیں اور بعض کے نزدیک عموماً قلمیں مراد ہیں جن سے کاہن لوگ لکھا کرتے تھے۔ اور قَلَمٌ کا لفظ تقدیر آئی کے متعلق بھی بولا جاتا ہے۔ گو اس کی کیفیت کا علم کسی انسان کو نہیں دیا گیا۔ جیسا کہ ابن سیدہ کا قول لسان العرب میں منقول ہے وَالْقَلَمُ الَّذِي فِي الذَّنْزِيلِ لَا أَحَدٌ مِنْ كَيْفِيَّتِهِ إِلَّا رَأَى كَأَنَّ قَوْلَ قَلَمٍ كَأَنَّ سَبْقَ الْقَضَاءِ وَجَعَلَتْ إِلَّا قَلَمٌ مُعْنَى قَضَاءٍ وَتَقَدَّرَ كَأَنَّ فِصْلَهُ يُوْجَدُ أَوْ قَلَمٌ خَشَمٌ يُوْجَدُ مَرَادٍ بِهِ كَأَنَّ فِصْلَهُ يُوْجَدُ نَاقَهُ وَهُوَ يَحْلُجُ بِسَبْقِ قَلَمٍ فِي بَغْلٍ كَأَنَّ تَشْبِيهِ كَأَنَّ قَضَاءٍ وَتَقَدَّرَ بِهِ ۞

جمع قلم

اس آیت میں کس واقعہ کی طرف اشارہ ہے بعض کے نزدیک یہ مراد ہے کہ صغریٰ میں جب وہ تعلیم و تربیت کیلئے پہل میں آئیں تو اس وقت کا ہنوں میں جھگڑا ہو کہ ان کا بغل کون ہو اور بذریعہ قرعہ اندازی جو خواہ تیروں سے ہوئی یا قلموں سے حضرت زکریا مریم صلیقہ کے بغل ہوئے اس صدمہ میں ماکنت لَدَيْهِمْ وغیرہ میں ضمیر کا ہنوں کی طرف ہوگی جن کا کوئی ذکر پہلے نہیں مگر یہ کہا گیا ہے کہ چونکہ زکریا کی کفالت میں مضموم یہ پایا جاتا ہے کہ یہ کفالت کسی جھگڑے کے بعد ہوئی تھی اس لئے ان جھگڑے والوں کی طرف ضمیر جاتی ہے یہت بیتناؤں ۞ بعض مفسرین کے نزدیک یہ اشارہ کسی ایسی کفالت کی طرف ہے جو مریم کے بلیغ کو پہنچ جانے کے بعد تھی میں آئی جب زکریا اس کی کفالت سے عاجز آئے تھے درحقیقت پہلے کوئی جھگڑا نہیں ہوا اور بعض نے دو دفعہ قرعہ اندازی لیکر اس آیت کو اسی دوسری دفعہ اندازی کے متعلق مانا ہے اور گو روح المعانی میں اس قول کو مرجع لکھا ہے مگر الحقیقت اسے ترجیح ہے۔ کیونکہ قرآن کریم ایک نظم کلام ہے اور تمام واقعات کا ذکر ایک ترتیب سے ہوتا چلا آ رہا ہے پہلے مریم کی پیدائش کا ذکر کیا پھر اس کی کفالت کا ذکر کیا اور اس کے بعد علیہ السلام کی دعا اور عیسیٰ کی بشارت کا ذکر ضمنی طور پر آیا۔ اس کے بعد پھر اس کی طرف رجوع کیا تو مریم کے اصطفا و پاکیزگی کے ذکر کا ذکر کیا اسے زنا برداری اور غلامی کا حکم دیا۔ یہ واقعات یقیناً زمانہ بلوغت سے تعلق رکھتے ہیں اس لئے اس کے بعد پھر ایک گزشتہ واقعہ کی طرف اشارہ کرنا بلاغت کے خلاف ہے پس یہ آیت یقیناً اس وقت کی طرف اشارہ کرتی ہے جب مریم صلیقہ سن رشتہ کو پہنچ چکی تھیں اب ان کی تربیت کا زمانہ ختم ہو گیا اور وہ پہل میں نہ رہ سکتی تھیں۔ اس لئے بھی کہ بلوغت کے ساتھ ایام حیض کا آنا ضروری تھا اور یہ تو ایام حیض کے اندر عورت کو ناپاک سمجھا جاتا تھا پس یہاں جن کفالت کا ذکر ہے اس سے مراد کفالت نخلی ہے۔ ایک سن بلیغ کو پہنچی ہوئی عورت کیلئے اب یہ ضروری تھا کہ اس کے نکاح کا فکر کیا جاتا۔ اور مریم کی ماں نے مریم کو خدمت دین کے لئے نذر کر دینے کے بعد بھی یہ دعا مانگ کر کہ اتنی اچھی عورت کو ناپاک و ذمہ دار نہ بنا دیا تھا کہ مار کر بٹھانا اس کا مشاہیر گزشتہ امور نہ مار کر بٹھالے گا یہی اسرائیل میں کوئی دستور معلوم ہوتا ہے۔ لیکن چونکہ وہ پہل کی خدمت کیلئے وقف ہو چکی تھیں اس لئے انہیں یہ اختیار نہ تھا تاہم والدہ کو یا والدہ کو اختیار تھا کہ ان کے نکاح کی تجویز کریں۔ بلکہ اس کے متعلق قرعہ اندازی سے فیصلہ کرنا مناسب سمجھا گیا کیونکہ وہ بہت سے کام قرعہ اندازی سے کر لیا کرتے تھے۔ اور اسے خدائی فیصلہ سمجھتے تھے۔ جیسا کہ خود کہانت کے کام کے سر انجام دینے میں قرعہ اندازی کو خدائی فیصلہ سمجھا جاتا تھا جیسا کہ اناجیل میں مرقوم ہے۔ اور جب وہ خدا کے حضور اپنے رفیق کی باری پر کہانت کا کام انجام دیتا تھا تو ایسا ہو کہ کہانت کے دستور کے موافق اس کے نام کا قرعہ نکلا کہ خداوند کے مقدس میں جا کر فرشتہ بلائے (تو قاری) باقی رہا کہ خصوصیت سو یہ بھی کوئی بعید از قیاس بات نہیں ایسی نیک اور پاک بی بی کو اپنی زوجیت میں لانے کی خواہش بہتیرے دلوں

حضرت مریم کی دوری کفالت میں بھی بدعت پر مبنی۔

مریم صلیقہ کا نکاح

قرعہ اندازی

۴۴

## اِذْ قَالَتِ الْمَلِكَةُ يٰرَبِّمٰنَ اللّٰهُ يَبْسُرُ لِيْ بِكَلِمَةٍ مِّنْهُ

جب فرشتوں نے کہا اے مریم اللہ تجھے اپنی طرف سے ایک کلام کیساتھ خوشخبری دیتا ہے

پیدا ہونے والی عیسیٰ وہ عیسیٰ کی زہرہ چکی تھیں گویا ماں باپ کا اپنا اختیار تو اس معاملہ میں رہا نہ تھا۔ اس لئے مناسب یہی سمجھا گیا کہ زہرہ قرعہ اندازی ہی اس کا فیصلہ ہو پس یہاں گویا حقیقت یہ ذکر ہے کہ مریم کے لئے خداوند کا فیصلہ بذریعہ قرعہ اندازی کیا گیا اور ضمیر میں اس صورت میں عام ہیں یعنی وہ لوگ جو اس وقت تھے +

اور یہ جو فرمایا کہ تم ان کے پاس نہ تھو تو اس میں یا تو یہ ظاہر کرنا مقصود ہے کہ مریم علیہا السلام کی بریت کی شہادت ایک ایسے شخص کی طرف سے ہے جس کا تعلق ذریعہ مقدس سے کوئی نہیں اس لئے یہ نہایت سچی اور بے لوث شہادت ہے اور یا اس لحاظ سے کہ اس کا وہ ذات تھا کہ اسے ذریعہ سے ظاہر کئے جاتے ہیں جن کا علم دنیا میں مفقود ہو چکا تھا تم تو ان کے پاس نہ تھے پس یہ علم غیب سے خدا کے کن ظاہر کر سکتا تھا۔

ان ایک امکان یہ بھی ہے کہ یہ مریم کے اصفیائے روحانی کی طرف اشارہ ہو ملائکہ کا ذکر پہلے آچکا ہے اور قرآن کریم سے معلوم ہوتا ہے کہ کسی شخص کی برگزیدگی کے وقت ملائع اعلیٰ میں ایک خصوصیت ہوتی ہے۔ جیسا کہ فرمایا۔ مَا كَانَ لِيْ مِنْ عِلْمٍ بِالْمَلٰٓئِكِ الْاَعْلٰی اِذْ يُخْفِصُوْنَ (حق ۶۹) مجھے ملائع اعلیٰ کے متعلق کوئی علم نہ تھا جب وہ جھگڑتے تھے۔ اس صورت میں اقلام سے مراد قضا و قدر ہوتی ہے جیسا کہ اس لفظ کے معنی ہیں پہلے بیان ہو چکا ہے اور ملائکہ کی طرف اس کو منسوب کرنا اس لئے درست ہے کہ کوسب کچھ اللہ تعالیٰ ہی کرتا ہے مگر وہ ملائکہ کی واسطے سے ہی ہوتا ہے۔ جیسا کہ خدا ہی کلام کرنے والا ہے مگر یہاں قول ملائکہ کی طرف منسوب ہے +

۴۴ ان اللہ یبشرك بکلمۃ منہ اس کے معنی میں نے یوں کہے ہیں۔ اللہ تعالیٰ تمہیں اپنے ایک کلام کے ذریعہ بشارت دیتا ہے۔ مگر عام طور پر اس کے معنی یوں کئے جاتے ہیں۔ اللہ تعالیٰ تجھے اپنے ایک کلمہ کی بشارت دیتے ہیں اس معنی کے لحاظ سے گویا سچ کہ اللہ تعالیٰ کا ایک کلمہ کہا گیا ہے اور عیسائیں اس پر بہت زور دے کر مسیح کو کلمۃ اللہ کہہ کر قرآن شریف نے ایک ایسی خصوصیت دیدی ہے۔ جو

دوسرے کسی نبی کو نہیں دی۔ اور پھر اس خصوصیت کی بنیاد پر مسیح کو خدا بنایا جاتا ہے یہی وہ دلیل ہے جو فرقہ جہان نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے مقابلہ پر پیش کی۔ اور یہی وہ دلیل ہے جس پر کج بھی عیسائی زور دیتے ہیں۔ حالانکہ قرآن کریم نے کیسا لطیف جواب بھی ان لوگوں کو دیدیا تھا کہ اس کی بشریت یا خدائی کا فیصلہ اصولی رنگ میں کرو۔ کیا جس شخص کے ساتھ کھانے پینے۔ فضلے حاجت کی ضروریات۔ مال کے جمع کرنے۔ پہننے۔ پیدا ہونے بڑھنے۔ جوان اور پھر بوڑھا ہونے کے پھروفاٹ پانے کے عوارض پانے جاتے ہوں اس کو بفرمایاں گے یا خدا۔ مگر ایک باطل پرست کا یہ قاعدہ ہے کہ وہ اصولی بحث سے گریز کرتا ہے اور خصوصیات میں جا کر نہا ڈھونڈھتا ہے۔ اب اگر یہ بھی مان لیں کہ مسیح کو کلمۃ من اللہ کہا گیا ہے اور اگر کسی نبی کا نام لیں کہ اس کے ساتھ کلمۃ اللہ کا لفظ نہیں بولا تو کیا اس سے مسیح کی خدائی ثابت ہو سکتی ہے یا بشریت کے دائرہ سے وہ عمل جاتا ہے۔ محض ایک دعویٰ ہے جس کی دلیل کوئی نہیں۔ کہ کیونکر صرف اس خصوصیت سے دائرہ بشریت سے نکل کر مسیح خدا بن جاتا ہے پھر مسیح کو کلمۃ منہ کہا یعنی اپنی طرف سے ایک کلمہ اس سے توصف معلوم ہوتا ہے کہ وہ ایلا ہی کلمۃ

بلکہ کلموں میں سے ایک کلمہ اور اپنے کلمات کے متعلق اللہ تعالیٰ فرماتا ہے قل لو کان البحر مدادا لکلمات ربی لنفدا البحر قبل ان تنفد کلمات ربی (الکہف ۱۰۸) کہ اگر میرے رب کے کلمات کیلئے سمندر بھی سیاہی بن جائیں تو میرے رب کے کلمات اس قدر لائق و لا ہیں کہ سمندر ختم ہو جائیں مگر وہ کلمات ختم نہ ہوں۔ تو کیا صاف ظاہر نہیں کہ اس لانا تھا خدا میں سے جو اللہ تعالیٰ کے کلموں کی ہے ایک کلمہ مسیح بھی ہے پس خصوصیت بھی کوئی نہ رہی پھر کلمۃ منہ کے معنی تو صرف اس قدر ہیں کہ وہ اللہ تعالیٰ کا ایک کلام ہے۔ اب جب کوئی شخص کوئی بات کرے اور وہ بات پوری ہو جائے تو کہتے ہیں جاء کلامہ یا جاء قوله۔ اس کا کلام یا اس کا قول آگیا۔ اس سے مراد یہ نہیں ہوتی کہ وہ کلام یا قول عجم ہو کر آگیا۔ بلکہ مطلب صرف یہ ہے کہ جو اس نے کہا تھا وہ پورا ہو گیا ہے پس اس معنی میں مسیح کو کلمۃ اللہ

مریم کی بریت کی شہادت  
اصطفیائے روحانی میں فکر خصوصیت  
کلمۃ اللہ  
اصول اور خصوصیات کی بحث  
برمے قرآن کلام اللہ ثبت ہیں  
کلمۃ اللہ کے آئے سے مراد

اِسْمُهُ الْمَيْسِرُ عَيْسَى ابْنُ مَرْيَمَ وَجِيهًا فِي الدُّنْيَا

اس مبشر کا نام مسیح عیسیٰ بن مریم ہے ۴۳۴ جو دنیا اور آخرت میں وجاہت والا

کہہ سکتے ہیں۔ کہ خدا نے ایک بات کہی تھی وہ مسیح کے آنے سے پوری ہو گئی پس مسیح کے آنے میں گویا خدا کا کلام آگیا چنانچہ یہی توحید پرستین نے پسند کی ہے۔ جیسا کہ امام رازی لکھتے ہیں انہ قد وردت البشائر فی کتب الانبیاء الذین کا وقت قبلہ فلما جاء قیل هذا هو تلك الکلمة یعنی ان نبیوں کی کتابوں میں جو اس سے یعنی مسیح سے پہلے گزر چکے تھے مسیح کے متعلق بشارت تھی پس جب مسیح آیا تو کہنا۔ کہ وہ کلمہ آگیا۔ اسی طرح آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم اپنی نسبت فرماتے ہیں انا دعوة ابی ابراہیم میں اپنے باپ ابراہیم کی دعا ہیں۔ حالانکہ آپ کوئی دعا نہ مجسم نہ تھی۔ مگر چونکہ آپ کے وجود میں حضرت ابراہیم کی دعا پوری ہوئی۔ اس لحاظ سے آپ اپنے اپنے آپ کو دعا۔ دوسری توحید یہ ہے کہ بیشناک بکلمۃ منہ میں بازیدیعہ کے لئے جو بڑی معنی ہے ہیں کلمہ مریم اللہ تعالیٰ تمہیں اپنے ایک کلمہ کے متعلق بشارت دیتا ہے۔ اور یہ بعینہ اسی طرح ہے جیسے حضرت ابراہیم کو اسحاق کی بشارت دی تو آپ نے فرمایا فہم بکلمتہم ان توجواب اس کا میں دیا گیا بیشناک بالحق ہم تمہیں حق کے ساتھ بشارت دیتے ہیں یہ مراد انہیں کہ الحق کی بشارت دیتے ہیں۔ اب بیشناک بکلمۃ منہ اور بیشناک بالحق باطل ایک عیسوی مثالیں ہیں۔ اگر ایک کے ذریعہ سے سچ کلمہ اللہ بن سکتا ہے۔ تو دوسرے کے ذریعہ اسحق الحق بن سکتا ہے۔ حالانکہ بات صرف اس قدر ہے کہ ایک جگہ تو یہ مراد ہے کہ اللہ تعالیٰ اپنے کلام کے ساتھ بشارت دیتا ہے اور دوسری جگہ مراد ہے کہ ہم تم کو حق کے ساتھ بشارت دیتے ہیں۔ اس صورت میں مفعول کو محذوف کر کے اس کی بجائے فرمایا اے علیہ السلام وہ جس کی بشارت ہم دیتے ہیں۔ اس کا نام مسیح ہے۔ تو کلمۃ منہ سے مراد صرف اللہ تعالیٰ کی پیشگوئی ہے۔ اور اسی کی موید یہ بات ہے کہ کلمۃ منہ کے بعد فرمایا اسمہ۔ حالانکہ کلمۃ تنوٹ ہے پس اسمہ میں ضمیر بشریہ کی طرف جایا یعنی اس کا نام کی بشارت یہاں تک کہ اسم۔ وہ ہے جس سے ایک چیز کی ذات اور اس کا اصل پچھا جائے (ع) اسم سے مراد علم بھی ہوتا ہے جو ہم کو مراد و لحاظ معنی لغوی علامت مرئزہ بھی ہوتے ہیں (ر) یہاں دونوں معنوں کو جمع کر دیا ہے۔ کہ چونکہ اللہ جس کو مقدم کیلئے وہ لقب ہے۔ جو بعد نبوت حضرت عیسیٰ علیہ السلام کو ملتا ہے اور ابن مریم آپ کی کنیت ہے +

المسيح المسيح کے معنی کسی چیز پر ماتم کا پھیرنا۔ اور اس سے اتر کا دور کر دینا ہے (غ) اور پھر ان دونوں معنوں میں الگ الگ بھی استعمال ہوتا ہے۔ وعِدَّوْهُنَّ اَلْمَسِيْحَ (غ) اور یہ یعنی چلنے کو بھی مسیح کہتے ہیں قیل یقین علیہ السلام مسیحاً ثانیاً مآسِحاً ثانیاً یعنی حضرت مسیح علیہ السلام کا نہ مَسَح اس لئے رکھا گیا کہ وہ زمین میں چلنے والے یا سیاحت کرنے والے تھے۔ اس سے اس خیال کی تائید ہوتی ہے کہ حضرت مسیح علاوہ ملک شام کے دوسرے ممالک میں بھی پھرتے رہے اور کہ وہ افغانستان اور کشمیر میں آئے اور س کی مزید تائید اس سے ہوتی ہے کہ نبی اسرائیل زمانہ قید میں کچھ جلا وطن ہو کر افغانستان و غیرہ ملک چلے آئے تھے اور افغانستان اپنے آپ کو نبی اسرائیل کہتے ہیں اور افغانستان اور کشمیر کے شہروں کے ناموں میں اور افغانوں اور کشمیریوں کے رسم و رواج میں بھی اس کی شہادت ملتی ہے ضرورتاً کہ مسیح ان اسرائیلی اقوام کی طرف بھی آئے۔ دیگر وجوہات یہ دی ہیں کہ آپ کے ماتم لگانے سے بیکار رہتے ہو جاتے تھے یا آپ ماں کے پیٹ سے محمد ص با لذنون پیدا ہوئے تھے۔ اور پھر لکھا ہے کہ بعض کہتے ہیں کہ مسیح وہ ہے جس کی ایک آنکھ ماری ہوئی ہو۔ وقد رَوَى اَن الدجال مسحُ الیمنی وعینی مسحُ الیسری قال یعنی بان الدجال قد مسحَتْ عَنْهُ الْقُوَّةُ الْخَيْرُ دُونَ مَنْ لَعَلُّهُ وَالْعَقْلُ وَالْحَلْمُ وَالْاَخْلَاقُ الْحَمِيْلَةُ وَاَنْ عَيْنِي مَسْحَتْ عَنْهُ الْقُوَّةُ الذَّمِيَّةُ مِنَ الْجَهْلِ وَالشَّكَا وَالْخَوِصِّ وَسَاوِلَ الْاَخْلَاقِ الذَّمِيَّةِ (غ) اور روایت کی گئی ہے کہ دجال کی دائیں آنکھ ماری ہوئی ہوگی اور بائیں آنکھ ماری ہوئی ہوگی اور مراد اس سے یہ ہے کہ دجال سے علم اور عقل اور حلم اور اچھے اخلاق کی قابل تعریف قوت جاتی ہی

آنحضرت کا اپنے آپ کو  
دعا ابراہیمؑ دینا

## کلمہ کی دوسری توجیہ

۱۳

١٥

نام کی وجہ سے

مسیح کا فیروزہ میں آنا

مسیح کی باتیں اور  
وہاں کی دنیا میں  
نہ جوتے سے مراد

## ۴۵ وَالْآخِرَةُ مِنَ الْمُقَرَّبِينَ ۝ وَيُكَلِّمُ النَّاسَ فِي الْمَهْدِ وَكَهْلًا وَمِنَ الصُّلَحِينَ ۝

اور مقربوں میں سے ہوگا ۴۲۵ اور وہ لوگوں سے جو لمبے میں اور اوجھڑے میں باتیں کرے گا اور بچوں میں سے ہوگا۔ ۴۲۶

ہوئی۔ اور عیسیٰ سے قبل اور لایچ اور حصہ اور بے اخلاق کی قابل نفرت قوت جاتی رہی ہوگی۔ امام ماعقب کی اس تشریح سے معلوم ہوتا ہے کہ دجال کا نام نہ صرف بعض لمحاظ صفات ہے اور ان ہندگوں نے ان پیشگوئیوں کو مجازاً اور استعارہ پر عمل کیا ہے +

وجیہ

سبح کو وجیہ کہنے کی

۴۲۵ وجیہ کے معنی ہیں ذوجا کا یا ذوجا ہقہ یعنی مرتبہ یا وجاہت والا۔ حضرت موسیٰ کے متعلق فرمایا وکان عند اللہ وجیہا

(اصحاب ۳۹) اللہ تعالیٰ کے انبیاء سب ہی وجاہت والے ہوتے ہیں۔ یہاں اشارہ یہ معلوم ہوتا ہے کہ لوگ سمجھیں گے کہ یہ شخص ذلیل ہو گیا مگر ایسا نہ ہوگا بلکہ اسے دنیا میں بھی ضرور وجاہت حاصل ہوگی اور آخرت میں بھی جس قدر زنا یح حضرت مسیح کی عیسیٰ کے ہاتھ میں ہے۔ وہ بظاہر انہیں ایک ذلت کی حالت میں چھوڑتی ہے۔ کیونکہ ان کا خاتمہ چوروں کے ساتھ صلیب پر ہوتا ہے

حضرت عیسیٰ کا دوسری

اٹھارہ سو اسیل میں جانا

مگر اللہ تعالیٰ کا یہ قانون ہے کہ وہ انبیاء کو کچھ نہ کچھ کامیابی دیکر اٹھاتا ہے حضرت عیسیٰ کے متعلق وجیہ فی الدنیا فرمایا یہی معنی رکھتا ہے کہ لوگ انہیں ناکام سمجھیں گے مگر فی حقیقت وہ کامیابی کے بعد اٹھائے جاتے ہیں یہ کامیابی حضرت عیسیٰ کو یوہو بیت المقدس میں حاصل نہیں ہوئی۔ ان الفاظ سے یہ خیال اور بھی قوت پکڑتا ہے کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام واقعہ صلیب کے بعد بنی اسرائیل کی دوسری قوموں کی طرف چلے گئے جو بخت النصر کے زمانہ میں جلاوطن ہو کر دوسرے ممالک میں آباد ہو چکی تھیں +

سبح کا مقرب ہونا

ومن المقربین یعنی حضرت عیسیٰ خدا کے مقربوں میں سے ایک ہیں کہتے ہیں ڈوبتا ہوا تنکے کا سہارا ڈھونڈھتا ہے۔ وہی حالت بعض وقت عیسائی مشنریوں کی ہو جاتی ہے۔ یہ بھی کہہ سکتے ہیں۔ کہ چونکہ قرآن نے سب کو مقرب کہا اور مقرب ملائکہ ہوتے ہیں اسلئے

سبح کو بٹرسے اور پامانا ہے۔ چونکہ قرآن کریم سے محض بے خبر ہیں اُن کو اتنا بھی پتہ نہیں کہ جن مقربین میں سے سبح کو کہا ہے ان مقربین میں امت محمدیہ کا ایک گروہ بھی داخل ہے۔ السابِقون السابِقون اولئک المقربون (الواقعة ۱۰۱) یعنی سابقین اس امت کے تقریباً بارگاہ الہی ہیں۔ اور دوسری جگہ ہے عیسیٰ مشرب ہا المقربون (الطیفة ۵۸) وہاں بھی امت آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے ایک گروہ

سبح کو مقرب کہنے کی

مزدت

کو ہی مقرب قرار دیا ہے جیسا کہ اس سے پہلے الفاظ ان کتاب الامرا سے ظاہر ہے پس جب صلحا بھی مقربین بارگاہ الہی ہیں تو حضرت مسیح کو خصوصیت سے مقربوں میں سے ایک کہنے کی کیا ضرورت تھی کیونکہ انبیاء بدرجہ اولیٰ مقرب ہونے بسو بات یہ ہو کہ یہودیوں ہونے عداوت سے اور عیسائیوں نے یو قونی سے (ضلالت محبت میں) حضرت عیسیٰ علیہ السلام کو نفوذ باللہ لعون قرار دیا کیونکہ وہ نوں ان صلیب پر موت مانتے ہیں اور ملعون وہ ہے جو خدا سے دور کیا گیا ہو اسلئے اس الزام لعنت سے صاف کرنے کے لئے قرآن کریم نے سبح کو من المقربین کہا ہے۔ اور دوسری جگہ اس قوب کو لفظ دفع سے ظاہر کیا ہے۔ اور من المقربین خود بتاتا ہے کہ سبح کے علاوہ اور بھی مقرب ہیں +

مہم

۴۲۶ المہم۔ مہم کے ایک معنی ۲۶۵ میں بیان ہوئے ہیں خصوصیت کے اس جگہ کو کہا جاتا ہے جو بچے کے لئے تیار کی جاتی ہے یعنی جھولا +

کھل

کھل کھل کی عمر کی مختلف حدیں اہل لغت نے بیان کی ہیں مگر صحیح وہ ہے جو راغب نے لکھا ہے اور لسان العرب میں بھی ہے کہ کھل وہ ہے جس کے سیاہ بالوں کے اندر سفید دل گئے ہوں +

صلح

الصالحین۔ صالح۔ صلح سے ہے جو فساد کی ضد ہے اور ان دونوں کا اکثر استعمال افعال میں ہے (غ) مگر خود قرآن شریف میں لئن ایتنا صالحا (الاعراف ۱۸۶) میں صالح سے ملحقہ ہے جیسا کہ اس سے اگلی آیت میں فلما اٹلما صالحا لکھ واضح کر دیا۔ کیونکہ جب بچہ پیدا ہو تو اس کی صلاحیت افعال کی فوراً معلوم نہیں ہوتی صلاحیت جسم کی معلوم ہوتی ہے

قَالَتْ رَبِّ لِمَ يَكُونُ لِي وَلَدٌ وَلَمْ يَمْسَسْنِي بَشَرٌ قَالَ كَذَلِكِ قَالَ اللَّهُ لِمَنْ يَشَاءُ ۖ إِنَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ۝۶۶

اس نے کہا میرے رب میرے بٹیا کب ہوگا اور مجھے کسی انسان نے چھوا نہیں فرمایا ہی طرح ہو گا اللہ جو چاہتا ہے پیدا کرتا ہے۔

یہی وجہ ہے کہ مفسرین نے ماں صلیحہ کے معنی ولدت سو یا قد صلیح بد نہ کہنے ہیں (ض)، اور ابن جریر نے لکھا ہے کہ صلیحہ کسی استواء خلق یعنی صحیح سالم ہونے میں ہوتی ہے اور کبھی دین میں +

سبح کا جھوٹے میں  
اور نہ صالح میں باتیں  
کہنا وہ صالح تھا

اس آیت میں تین باتیں بیان کی ہیں حضرت سح کا جھوٹے میں باتیں کرنا۔ بد صالح میں باتیں کرنا۔ حاصل ہونا۔ سب بچے عوا جھوٹے میں ہی باتیں کرنا سیکھتے ہیں۔ کیونکہ دو سال کی عمر تک جھوٹے میں رہتے ہیں لیکن حضرت سح کے متعلق جو یہ الفاظ آئے ہیں تو ان سے مراد یہ لی جاتی ہے کہ آپ کا بچپن میں باتیں کرنا مجروح تھا۔ اور اس کی بشارت دی گئی ہے۔ اور اس کے ساتھ چونکہ کولت میں باتیں کرنے کا ذکر ہے۔ اس لئے اس کو بھی معمولی حالت سے الگ کر کے نزول ثانی میں باتیں کرنے پر محمول کیا گیا ہے لیکن اس کی غلطی خود اسی سے ظاہر ہے کہ حضرت مریم علیہا السلام کو یہ بشارت دینے کے کیا معنی؟ کیا ان کو حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے نزول ثانی کا مسئلہ بھی بتا دیا گیا تھا؟ اور اگر بتا نا ہی تھا تو یہ بتایا جاتا کہ اسے آسمان پر زندہ اٹھایا جائیگا۔ اور پھر آخری زمانہ میں نزول ہوگا اتنی بات بتانے سے کہ وہ حالت کولت میں لوگوں سے باتیں کرے گا ان کو یہ کس طرح پہنچ سکتا تھا کہ یہ کسی نزول ثانی کا ذکر ہے۔ پھر یہ دو ترجمے ہو گئے۔ تیسری بات آپ کا صلح ہونا آیا یہ بھی مجروح تھا؟

جھوٹے کا بچہ

مکہ کی تواریخ  
نبوی میں ہے

انبیاء علیہم السلام کے معجزات کا انکار کوئی مسلمان نہیں کر سکتا۔ لیکن مفسرین کو یہاں خود یہ سوال پیدا ہوا ہے کہ حضرت سح کا جھوٹے میں باتیں کرنا کس کا مجروح تھا؟ حضرت سح کا؟ تو وہ ابھی نبی نہیں بنے۔ اس لئے اس کو اراص کہنا پڑا۔ حضرت مریم کو تو وہ نبی نہیں بلکہ اللہ تعالیٰ قادر ہے کہ ایک بچہ کو چھوڑ کر خشک لکڑی سے بھی کلام کر دے جیسا کہ نبی کریم کے ٹیک لگانے کی لکڑی کی آواز آپ کے معجزات میں ذکر سوال صرف یہ ہے کہ آیا قرآن و حدیث سے یہ ثابت ہوتا ہے کہ یہ مجروح ہے۔ اول۔ حضرت مریم کو یہ تو بتایا نہیں گیا کہ یہ بچہ نبی ہو گا صرف یہ بتایا گیا کہ وہ جیہ ہو گا مقرب ہو گا۔ اور مقرب ہونے کے لئے نبی ہونا ضروری نہیں۔ پھر آپ کے معجزات پر کیونکر ایک بے عمل کلام ختم کر دیا۔ دوم ماں کو بچہ کی زندگی۔ دینی اور دنیوی صلاح کی خبر سے تو خوشی پہنچتی ہے اس بشارت سے کیا حاصل کہ وہ ایک مجروح بھی دکھائیگا سو امر معجزات کی بشارت ہی مریم صدیقہ کو سنائی تھی تو جو اس سے بڑے بڑے معجزات تھے ان کا ذکر کیوں نہ کیا۔ چارم جو کلام اس سے مراد لیا گیا ہے وہ وہ ہے جس کا ذکر سورۃ مریم میں ہے انی عبد اللہ اتانی الکتاب جلتی نبیاً جلیلاً کا این ما کنت و اوضحی بالصلوٰۃ والذکوٰۃ مادامت احیا وبراہ الدنئی (مریم ۱۹-۳۳) اس مفصل بحث تو اپنے موقع پر ہوگی لیکن اس قدر یہاں ظاہر کر دینا ضروری ہے کہ یہ کلام جھوٹے کے بچہ کا نہیں ہو سکتا کیونکہ اس میں ہے کہ اللہ تعالیٰ نے مجھے کتاب دی ہے۔ مجھے نبی بنایا ہے۔ مجھے بابرکت بنایا ہے جہاں کہیں جاؤں مجھے نماز کا حکم دیا ہے اور زکوٰۃ کا حکم دیا ہے۔ جب تک میں زندہ ہوں ماں سے نفی کرنے والا بنایا ہے۔ اب یہ سب کلام ایک بالغ انسان کا ہے جو نہ صرف مکلف ہو چکا ہے بلکہ جس کو کتاب و نبوت مل چکی ہے۔ اور ظاہر ہے کہ کتاب و نبوت ملنے کے معنی ہیں کہ انجیل آپ پر وحی ہوتی تھی اور اللہ تعالیٰ نے آپ کو اس سے پہلے فرمادیا تھا کہ ہم تم کو نبی بناتے ہیں اور یہ بالبد غلط ہے۔ علاوہ ازیں ابھی آگے آتا ہے وعلیہ الکتاب والحکمۃ والتورۃ والانجیل جس سے معلوم ہوا کہ انجیل کے نزول سے پہلے آپ لکھنا بھی جانتے تھے اور حکمت کی باتوں سے بھی آگاہ ہو چکے تھے اور تورات بھی پڑھ چکے تھے آخر اس معرکہ کو بھی حل کرنا چاہئے کہ ایک دن کا بچہ یہ سب کچھ سیکھ چکا تھا۔ پھر اس کے ساتھ ہی اس پر نماز اور زکوٰۃ فرض ہو چکی تھی اور مادامت احیا کی شرط نے بتا دیا کہ اس وقت بھی فرض تھی جب یہ کلام کر رہے تھے۔ اگرچہ ان کا کلام ہوتا تو بچانے اس کے یوں ہوتا کہ مجھے نماز اور زکوٰۃ کا حکم دیا ہے جب میں بلوغت کو پہنچ جاؤں +

## اِذَا قَضٰى اَمْرًا فَاَتَمَّ يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ۝

جب کسی امر کا فیصلہ کر دیتا ہے تو اسے کہتا ہے ہو پس وہ ہو جاتا ہے ۴۲۷

صالح ہونے سے مراد

پھر ان الفاظ کا کیا مطلب ہے؟ تین باتیں بتائی ہیں۔ غفلت میں کلام کرنا۔ کمولت کی حالت میں کلام کرنا۔ صالح ہونا۔ اب ظاہر ہے کہ یہاں صالح سے مراد نیک کام کرنے والا نہیں بلکہ صحیح سالم و سندرست بچہ مراد ہے۔ اور اس کی وجہ یہ ہے کہ جب اوپر آپ کو مقرر بارگاہ الہی کہد یا تو اب یہ بتانا کہ وہ نیک کام کرنے والا ہو گا تحصیل حاصل ہے۔ نیک کام کرنے والے ہی مقرب ہوا کرتے ہیں۔ اصل بات یہ کہ یہاں حضرت مریم کو جب فز و زکریٰ کی خوشخبری دی تو فز و زکریٰ کے متعلق جن باتوں کا خیال والدین کو ہوتا ہے وہ بھی بتا دیں دنیا اور آخرت میں مغز ہو گا۔ مقرب بارگاہ الہی ہو گا یعنی کمال روحانی کو حاصل کرے گا کوئی جسمانی نقص بھی اس میں نہ ہو گا۔ اور وہ بڑھاپے کی عمر کو بھی پہنچے گا یعنی لبنی عمر بھی پائیگا۔ بچہ جب پیدا ہوتا ہے تو اس کے قویٰ کے صحیح سالم ہونے کا علم تو فوراً ہو جاتا ہے مگر یہ بات کہ وہ باتیں بھی کرے کچھ دن کے بعد ظاہر ہوتی ہے۔ اس سے اس کی الگ خوشخبری بھی سنائی دے گی۔ پھر یہ بات کہ وہ عمر بھی پائیگا یہ بھی میر میں ظاہر ہوتی ہے اس لئے اس کی خوشخبری بھی منجھہ کر کے سنائی دی۔ ہاں یہ ہو سکتا ہے کہ ساتھ ہی یہ بھی اشارہ ہو کہ بچہ میں اس کی باتیں معمولی بچوں سے بڑھ کر دانست کی باتیں ملتی اور بڑی عمر کو پہنچ کر اس کا کلام معمولی لوگوں سے بڑھ کر چمکت کلام ہو گا۔

بشارت کے ذکر میں  
نفعی الوہیت سچ

لیکن قرآن کریم ایک ایسا برکت کلام ہے کہ ایک ذکر کرنے سے کئی کئی باتیں بتا دیتا ہے حضرت مریم کو جو خوشخبری دی اس کا ذکر قرآن شریف میں آخر کیوں کیا۔ ظاہر ہے کہ اس سارے بیان کی اصل غرض تو عیسائیوں پر اتمام حجت ہے۔ اس لئے جب وجہ فی الدنیا کیا تو بتا دیا کہ عیسائیوں کا یہ عقیدہ درست نہیں کہ دنیوی طور پر حضرت مسیح کو کوئی عزت حاصل نہیں ہوتی بلکہ ان کا خاتمہ بایں کھائے لکھا ہے تم ہو گیا اور آخرت میں وجہ کہ مکہ یہ بتا دیا کہ یہودی بھی غلطی پر ہیں۔ اور مقرب کہ مکہ یہودیوں اور عیسائیوں کے اس خیال کی تردید کی کہ آپ فز و زکریٰ کے ذالک ملعون ہونے کیونکہ ملعون یعنی مہرود و یار اندہ درگاہ کے مقابلہ پر مقرب بارگاہ الہی ہے۔ اور عیسائی بھی آپ کو تین دن کیلئے ملعون قرار دیتے ہیں۔ اور مہمل اور کمولت کا ذکر کر کے یہ بتا دیا کہ آپ پر وہ تمام تغیرات آنے جو بچوں پر جھوٹے کی حالت سے دیکر کمولت ہونے میں یعنی بڑھے جان ہونے پھر بڑھا پاتا یعنی انحطاط شروع ہوا اور یوں تردید الوہیت کی۔ اور اس کا اعتراف مفسرین کو بھی ہے و ذکر احوالہ المختلفۃ الملتنا فیۃ الہیۃ اذ شاک الی انہ بمفضل عن الالہیۃ (حض) جن لوگوں نے اس حقیقت پر غور نہیں کیا وہ یہ سمجھتے ہیں کہ ان باتوں کا صرف وجہ ان کے معجزہ ہونے کے ہی ذکر کیا حالانکہ ہم دیکھتے ہیں کہ قرآن کریم نے حضرت مسیح اور ان کی والدہ کے متعلق کھانا کھانے کا ذکر کیا کان یا کھانہ الطحام (الافۃ ۵) جس میں مراد نفعی الوہیت ہے۔ ورنہ کھانا تو ساری دنیا کھاتی ہے۔ حضرت مریم کے آپ کی حل میں لینے کا ذکر کیا۔ درودہ کے ساتھ بیٹنے کا ذکر کیا یہ سب کچھ عام طور پر ہوتا ہے۔ غرض یہ ہے کہ یہ خدا نہیں ہو سکتا اور مہمل اور کمولت کے ذکر کی اصل غرض ہے کہ خدا تعالیٰ پر یہ تغیرات نہیں آسکتے۔

کھانا کھانے کے ذکر میں  
نفعی الوہیت

۴۲۷ جس طرح حضرت ذکریا کو باوجود دعا کے اور اس یقین کے کہ اس کی دعا روزہ ہو گئی بیٹے کی خوشخبری ملی تو ان کا خیال فوراً اس طرف گیا کہ اس قدر کا دے کا باوجود کہ میں بڑھا ہو گیا اور میری عورت باجھمہ ہے۔ بچہ کب ہو گا کس طرح ہو گا اسی طرح حضرت مریم کو جب بیٹے کی بشارت ملتی ہے تو وہ متعجب ہوتی ہیں کہ بچہ کب پیدا ہو گا یا کس طرح ہو گا جب ابھی تک مرو کے ساتھ تعلق ہی نہیں ہوا۔ اللہ تعالیٰ نے دونوں کو ایک ہی جواب دیا ہے کہ اللہ تعالیٰ جس طرح چاہتا ہے ہوتا ہے یا جو چاہتا ہے پیدا کرتا ہے۔

حضرت مسیح کی بن باب  
سیدائش اسلامی  
حقا کہ میں داخل نہیں  
ہے۔ بشارت کا اصل  
ہے۔

عیسائی حضرت مسیح کی پیدائش بن باب مانتے ہیں اور مسلمان بھی عموماً ایسا ہی مانتے ہیں مگر عیسائیوں میں بھی ایسے لوگ ہیں جو بن باب نہیں مانتے اور مسلمانوں میں بھی۔ ان دونوں میں ایک فرق ہے۔ اگر فی الواقع حضرت مسیح بن باب پیدا نہیں ہوئے تو اس سے مسلمانوں کے کسی عقیدہ میں فرق نہ بھرتی نہیں آتا۔ کیونکہ ان کو بن باب پیدا اسندہ ماننا ان کے عقاید میں داخل نہیں۔

## وَيُعَلِّمُهُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ

۴۷

اور وہ اسے کتاب اور حکمت اور تورات

لیکن میسائیت کی عمارت کی بنیاد ہی اکھڑ جاتی ہے اگر یہ ثابت نہ ہو سکے کہ وہ بن باپ پیدا ہوئے تھے۔ کیونکہ اگر وہ باپ رکھتے تھے تو روح القدس سے حضرت مریم حاملہ ہوئیں نہ مسیح میں الوہیت تھی نہ کفارہ صحیح رہا پس حضرت مسیح کا بن باپ پیدا نہ ہونا عیسائیت کو بیخ و بن سے اکھاڑتا ہے۔ اور اسلام کا اس سے کچھ نہیں بگڑتا۔ ایک مسلمان حضرت مسیح کی نبوت کا اس صورت میں بھی قائل ہے کہ وہ بن باپ پیدا ہوئے ہوں اور اس صورت میں بھی کہ بن باپ پیدا نہ ہوئے ہوں۔ وہ صرف اس قدر دیکھ لے گا کہ قرآن کریم نے کیا فرمایا ہے یا نبی کریم صلعم کی احادیث سے کیا ثابت ہے اگر ان دونوں میں بن باپ پیدا ہونا مذکور ہو تو وہ مان لیگا ورنہ نہیں نہ ہی اگر وہ بن باپ پیدا ہوئے ہوں تو اس سے ان کی کوئی فضیلت ان انبیاء پر ثابت ہوتی ہے جو باپ سے پیدا ہوئے۔ کیونکہ نبی کریم حضرت آدم اور عوا بھی بن باپ پیدا ہوئے اور بائبل میں ملک صدق کا ذکر موجود ہے جو بے باپ مان تھا دیکھو جبریلؑ تو اس صورت میں یہ تینوں حضرت مسیح سے بھی افضل تھے مگر یہ استدلال ہی غلط ہے کہ بن باپ پیدا شدہ انسان برابر ہوتا ملا وہ ان میں ایک مسلمان یہ بھی نہیں مانتا کہ حضرت مریم روح القدس سے حاملہ ہوئی تھیں۔ اگر وہ بن باپ بھی پیدا ہوئے تو یہ جس ایک غرہ قدرت خالقیت ہے کہ حضرت مریم میں دونوں قسم کی طاقتیں رکھی تھیں بلکہ یہ معجزہ بھی کوئی نہیں اس لئے کہ معجزہ کے لئے بھی ضروری ہے کہ اس پر کسی کی شہادت ہو کوئی دیکھنے والا اس کا گواہ ہو گا نیز خداوند کے حل ہونے کی گواہی سوائے مریم کے کوئی دوسرا ہو ہی نہیں سکتا یہ کرامت یا معجزہ کیا ہو گا۔ پس ہم نے صرف اس قدر دیکھا ہے کہ قرآن شریف یا احادیث نبوی سے اس بارہ میں کیا معلوم ہوتا ہے اب اللہ تعالیٰ خود فرماتا ہے کہ اس نے نسل انسانی کے لئے یہ قانون بنایا ہے۔ ثُمَّ جَعَلَ نَسْلَهُ مِنْ سُلَالَةٍ مِّن مَّاءٍ مَّهِينٍ (الصافات: ۱۲) یعنی آؤ بیش اول کے بعد اس کی نسل کو نطفہ سے چلا یا ہے۔ اور فرماتا ہے اِنَّا خَلَقْنَا الْاِنْسَانَ مِنْ نُّطْفَةٍ اَمْشَاجٍ (الدھن: ۲۰) ہم انسان کو مرد و عورت کے لئے ہوتے نطفہ سے پیدا کرتے ہیں پس جب تک اللہ تعالیٰ بالیقین یہ ذرائع کے عینے کو ہم نے اپنے اس قانون کے خلاف یا الگ رنگ میں پیدا کیا تھا اس وقت تک یہی ماننا ہو گا کہ وہ اسباب جو اللہ تعالیٰ نے پیدا کئے وہ اسی رنگ کے تھے یہاں اللہ تعالیٰ کی قدرت پر کوئی سوال نہیں کہ اس کو ایسا کرنے کی قدرت ہے یا نہیں۔ اس کو بغیر باپ چھوڑ کر اس باپ دونوں کے بغیر پیدا کرنے کی قدرت ہے۔ سوال صرف یہ ہے کہ قرآن شریف سے یا حدیث صحیح سے ثابت ہوتا ہے کہ اس نے حضرت عیسیٰ کو بغیر باپ کے پیدا کیا۔ اور جب وہ خود ایک قانون بتاتا ہے تو جب تک خود ہی ذرائع کے فلاں معاملہ میں اس نے اس قانون کے خلاف یہی قدرت کا اظہار دکھا یا اس وقت تک خود بخود ہمارا کسی امر کو اس قانون کے خلاف سمجھ لینا جائز نہیں پس اگر کوئی شخص قرآن کریم کے الفاظ سے یہ نتیجہ نکال سکتا ہے کہ حضرت عیسیٰ کا بن باپ پیدا ہونا تسلیم کیا گیا ہے تو وہ ایسا ماننے میرے نزدیک یہ نتیجہ الفاظ قرآنی سے بغیر غفلت گویں اس مسئلہ کو اس قدر اہمیت نہیں دیتا مگر تاہم میں سمجھتا ہوں کہ ہر ایک مسلمان کا فرض ہے کہ نیک نیتی سے جو کچھ قرآن کے الفاظ سے اس کو ظاہر کر دے۔ حضرت عیسیٰ کو باپ والا یا بن باپ ماننے سے ہمارے دینی اعتقادات یا ہمارے عمل پر قطعاً کوئی اثر نہیں ہوتا۔ کیا الفاظ لحدیسی بشما سے یہ نتیجہ نکل سکتا ہے کہ حضرت عیسیٰ بن باپ پیدا ہوئے۔ لحدیسی میں گزشتہ کا ذکر ہے کہ مجھے بشر نے نہیں چھوڑا اس میں آئندہ کا کوئی ذکر نہیں لیکن کہا جائیگا کہ ہر ایک عورت جانتی ہے کہ بیٹا خاندان سے ہوتا ہے مریم کو یہ کہنے کی کیا ضرورت پیش آئی؟ یہ اس لئے کہ حضرت مریم مکمل میں رہتی تھیں، اور انہیں ایسی علم بھی نہ تھا کہ ان کا نکاح ہونے والا ہے۔ تو ریت و انجیل میں بیشک تخریف ہوئی ہے لیکن آذان کی پیشگوئیوں میں بہت کچھ صداقت موجود رہی ہے۔ اسی طرح تاریخی واقعات میں جس بات کو قرآن کریم نہ جھٹلائے اس کے رد کرنے کی ہمارے پاس کوئی وجہ نہیں۔ اب انابیل سے ثابت ہے کہ حضرت مریم کے ساتھ

بن باپ پیدا ہونے میں وجہ فضیلت نہیں

مسلمان ہر کار پر اللہ تعالیٰ حاملہ ہوا، نیک

نسل انسان کی پیدائش متعلق خدا کی جانب سے قانون

قدرت کا سوال نہیں

مس بشر

توریت و انجیل کی تاریخی شہادت



## وَالْتَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ

اور انجیل سکھانے کا

یوسف کا مریم سے  
حقیقی زوجیت اور اولاد  
کا حرج

یوسف کا تعلق زوجیت کا تھا۔ اور اسی تعلق سے آپ کے اہل بہت سی اولاد بھی ہوئی۔ ذیل کی جہاتیں قابل غور ہیں :-

”پس یوسف ..... اپنی بیوی کو اپنے اہل سے آیا اور اس کو نہ جانا جب تک وہ بیٹا نہ جانی“ (متی ۱: ۲۵ و ۲۶)۔ جب وہ بھڑے سے کیڑا  
تھا تو دیکھو اس کی ماں اور بھائی باہر کھڑے تھے اور اس سے باتیں کرنی چاہتے تھے۔ کسی نے اس سے کہا دیکھ تیری ماں اور تیرے بھائی باہر  
کھڑے ہیں اور تجھ سے باتیں کرنی چاہتے ہیں“ (متی ۱۲: ۴۶ و ۴۷)۔ کیا یہ بڑھی کا بیٹا نہیں؟ اور اس کی ماں کا نام مریم اور اس کے بھائی یعقوب  
اور یوسف اور شمعون اور یہوذاہ نہیں؟ اور کیا اس کی سب بہنیں ہمارے اہل نہیں؟ (متی ۱۳: ۵۵)۔ بہنوں کے لئے جس کے صیغہ سے غیر  
پاتل نے یہ صاف استدلال کیلئے کہ مریم سے کم تین بہنیں آپ کی تھیں بعض مفسرین نے اس صیبت کو یوں ٹالنا چاہا ہے کہ وہ کہتے ہیں کہ  
یہ یوسف کی پہلی بیوی کی اولاد تھی۔ اور حضرت مریم ان کی دوسری بیوی تھیں۔ مگر ایک طرف تعلق زوجیت کا حضرت مریم اور یوسف میں موجود  
ہونا خود انجیل سے ظاہر ہے دوسری طرف ماں کے ساتھ بھائیوں کا آنا صاف بتاتا ہے کہ یہ اسی ماں کی اولاد تھے۔ سو تیپے بھائی ہوتے  
تو مریم سے ان کا کیا تعلق تھا۔ تب میرے کہیں بھی سو تیپے بھائی کا لفظ استعمال نہیں کیا گیا اور جب لفظ بھائی مطلقاً استعمال کیا جائیگا تو اس  
مراہ حق بھائی لیا جائیگا پس یہ پہلی شہادت صاف بتاتی ہے کہ حضرت مریم کا تعلق زوجیت اور یوسف کے ساتھ ضرور ہوا اور اس تعلق سے  
اولاد بھی پیدا ہوئی اور اگر ایک طرف لہجہ عیسائی ہیشا اس وقت کے بعدس بشر سے مانع نہیں تو دوسری طرف تاریخی ثبوت کھلا کھلا  
موجود ہے کہ واقعی میں بیوی کے تعلقات حضرت مریم اور آپ کے شوہر میں رہے +

حضرت کی شہادت کہ  
حضرت سے پہلی طاعت  
ہیں کل جس نے آپ کو  
پہلے

والقی احصنت فرجہا (لاذنباً ۹۱۰) سے کہی اس کے خلاف دلیل نہیں پکڑی جاسکتی۔ کیونکہ احصان کے معنی قید نکاح  
میں آتا ہے جیسا کہ اپنے موقع پر دکھایا جائیگا۔ حدیث ایک بھی ایسی نہیں ملتی کہ نبی کریم صلعم نے فرمایا کہ حضرت عیسیٰ بن باپ پیدا ہوئے  
بلکہ آپ کی جو گفتگو وفد بجران کے ساتھ لکھی ہے جس کو میں ۳۶۶ میں نقل کر چکا ہوں اس میں نبی کریم صلعم کے یہ صاف الفاظ درج ہیں  
الستم تعلمون ان عیسیٰ جلدہ امرأۃ کما تحل المرأة کیا تم نہیں جانتے کہ عیسیٰ کو اس کی ماں نے حل میں یا جس طرح عورتیں بچوں  
حل میں لیا کرتی ہیں۔ اور عورتیں بچوں کو اپنے خاندانوں سے ہی حل میں لیتی ہیں۔ بلکہ اس سے بھی بڑھ کر صفائی سے جب عیسائیوں نے  
یہ سوال کیا۔ وقالوا له من ابوه یعنی اس کا باپ کون ہے تو آپ نے یہ جواب نہیں دیا کہ اس کا باپ کوئی نہیں بلکہ جواب میں فرمایا  
الستم تعلمون انه لا یكون ولد ازہ وھو شبہ اباء کیا تم نہیں جانتے کہ کوئی بیٹا نہیں مگر وہ اپنے باپ سے مشابہ ہوتا ہے۔  
اس سے صاف ظاہر ہے کہ آپ نے یہ بتا دیا کہ حضرت عیسیٰ کا باپ انسانوں میں سے ہی کوئی ہے کیونکہ اس کی شکل ان فوں سے ملتی ہے  
اگر حضرت صلعم نے اس بات کو ظاہر کرنا ہوتا کہ وہ بغیر باپ کے پیدا ہوا تو جیسا کہ اکثر مفسرین نے لکھا ہے یوں فرماتے کہ وہ آدم کی طرح  
بن باپ ہے یا کاکر بن سے پیدا ہوا ہے۔ پس یہ تمام امور اس بات پر دلیل ہیں کہ قرآن کریم حضرت عیسیٰ کی پیدائش بن باپ بیانی ہیں  
کرتا۔ اور لہجہ عیسائی ہیشا آئینہ مس بشر سے ملنے نہیں ہوا +

۴۲۸ و جلدہ الکتاب ..... یہ کس عطف ہے کسی نے کہا کہ پیش لک (آیت ۴۴) پر عطف ہے بعض نے کہا آیت شائد  
میں عطف پر عطف ہے یعنی کن الٰہ اللہ تخلی مایشاء و جلدہ الکتاب ..... مگر صحیح یہ ہے کہ یہ جار مشافہہ ہے اور داؤد استغفار  
کے لئے ہے جو ابتداء کے کلام میں آجاتی ہے گویا یہ الگ کلام ہے +

الکتاب سے یہاں مراد کتابت ہے یعنی ہاتھ سے لکھنا (دورث) حکمت کے معنی بھی پہلے بیان ہو چکے ہیں۔ یہاں حضرت عیسیٰ کو  
چار چیزوں کے سکھانے کا ذکر فرمایا ہے۔ تعلیم کے معنی میں بیان ہو چکے ہیں جہاں یہ بھی دکھایا گیا ہے کہ اللہ تعالیٰ کا انسان کو علم

## وَرَسُولًا إِلَىٰ بَنِي إِسْرَٰئِيلَ

۴۸

اور وہ بنی اسرائیل کی طرف رسول (بنایا گیا) ۴۲۹

حضرت عیسیٰ کی تعلیم  
کس طرح پر ہوئی

دینا دو طرح پر ہوتا ہے۔ ایک جو بذریعہ وحی دیا جاتا ہے۔ دوسرے جو ان سے انسان حاصل کرتا ہے جو اللہ تعالیٰ نے اسے دئے ہیں۔ اس طرح پر انبیاء کو بھی علم حاصل ہوتا ہے۔ یہاں کس قسم کی تعلیم مقصود ہے بعض نے کہا بذریعہ وحی بعض نے کہا بذریعہ توفیق و ہدایت جو علم حاصل کرنے کے لئے دیدی۔ مگر صورت اول صحیح نہیں اس لئے کہ کتابت یعنی لکھنے کا علم تو معمولی طور پر حاصل کیا جاتا ہے اور اسی طرح توفیق کا علم بذریعہ تباد کے حضرت مسیح نے حاصل کیا جیسا کہ بعض روایات سے ثابت ہے۔ ہاں یہ ہو سکتا ہے کہ کتاب سے مراد جنس کتاب الہی ہو۔ تو اس صورت میں کتاب اور حکمت اور توحید و انجیل کا علم دینے سے مراد ان کا فہم بذریعہ وحی تھی دینا مراد ہو۔ اس میں بھی کوئی جرح نہیں کہ ان چار چیزوں کا علم الگ الگ طریق پر دیا گیا ہو یعنی کتابت اور توحید کا علم تو اسباب معمولی سے ہو۔ اور حکمت یعنی فہم اور انجیل کا علم بذریعہ وحی دیا گیا ہو +

رسولہ الی بنی اسرائیل

۴۲۹ رسولہ الی بنی اسرائیل۔ اس کو بے حد پر عطف قرار دے کر محفلہ مقدارنا لایا ہے یعنی دیجھلہ رسولہ الی بنی اسرائیل اور اللہ تعالیٰ اسے بنی اسرائیل کی طرف رسول بنایا اور وہ یوں یوں کہے گا۔ مگر اس کے بعد جو کچھ ذکر کیا گیا ہے وہ صاف بتاتا ہے کہ یہ حضرت مسیح علیہ السلام اپنی قوم سے خطاب کر رہے ہیں چنانچہ ان سب اقوال کے بعد فلما احسن عیسیٰ منہم الکفر قال من انصا لی الی اللہ ہے جس سے صاف معلوم ہوا کہ وہ یہاں میں سے ان تمام واقعات کو جو حضرت مریم کے آپ کو کل میں لینے جتنے آپ کے بلوغ روحانی کو پہنچنے وغیرہ کے شائق ہیں ترک کر دیا گیا (اور بعض ان واقعات کا ذکر سورہ مریم میں جو اس سے پہلے کی نازل شدہ ہے۔ آج بھی چکے ہیں) اور اس زمانہ کا ذکر شروع کر دیا ہے جب حضرت عیسیٰ کو بنی اسرائیل کی طرف رسول بنا کر بھیجا گیا اور تقدیر عبادت یوں سمجھی جائے گی وجعل رسولہ الی بنی اسرائیل یعنی حضرت عیسیٰ جب پیدا ہو کر بلوغ روحانی کو پہنچے تو انیس بنی اسرائیل کی طرف رسول بنا کر بھیجا گیا۔ اسی وقت کو دیکھ کر بعض مفسرین نے بھی فلما احسن عیسیٰ منہم الکفر کے نیچے لکھ دیا ہے کہ رسولہ الی بنی اسرائیل سے نیا کلام شروع ہوتا ہے جو کلام ملائکہ میں داخل نہیں اور تقدیر عبادت یوں نکالی ہے فجا عیسیٰ لکشا اللہ تعالیٰ رسولہ الی بنی اسرائیل یعنی جب عیسیٰ آئے جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے بشارت دی تھی دیکھا کہ وہ رسول تھے بنی اسرائیل کی طرف +

حضرت عیسیٰ کا طرف  
بنی اسرائیل کی طرف  
مبعوث ہونا

اس موقع پر قرآن کریم نے یہ بھی فیصلہ کر دیا ہے کہ حضرت عیسیٰ اصل میں صرف قوم اسرائیل کی طرف رسول تھے جس زمانہ میں نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی بعثت ہوئی اس وقت عیسائی مذہب بہت سی قوموں میں پھیلا ہوا تھا۔ یہاں تک کہ عیسائی بعض اقوام عرب کو بھی عیسائی کر چکے تھے اور باقی کو کرنے کی کوشش میں تھے پس کوئی شخص عیسائی مذہب کی حالت کو دیکھ کر گزیر نہ کہہ سکتا تھا کہ حضرت عیسیٰ صرف بنی اسرائیل کی طرف رسول ہو گئے لیکن جب اصلیت پر غور کیا جائے تو صاف معلوم ہوتا ہے کہ اصل پیغام حضرت مسیح کا بنی اسرائیل تک ہی محدود تھا۔ چنانچہ نپتی میں ذیل کا مقدمہ جو ایک کنعانی عورت کے متعلق لکھا ہے صاف اسی نتیجہ پر پہنچاتا ہے اور دیکھو ایک کنعانی عورت ان سرحدوں سے نکلی اور پکار کر کہا کہ اے خداوند ابن داؤد مجھ پر رحم کر ۱۰۰۰۔ اس نے جواب میں کہا کہ میں اسرائیل کے گھرانے کی کھوئی ہوئی بیٹیوں کے سوا اور کسی کے پاس نہیں بھیجا گیا۔ مگر اس نے آکر سے سجدہ کیا اور کہا اے خداوند میری مدد کر اس نے جواب میں کہا کہ تو کی روٹی لیکر کتوں کو ڈال دینی اچھی نہیں اس نے کہا ہاں خداوند کیونکہ کتے بھی ان کٹوں میں سے کھاتے ہیں جو ان کے مالکوں کی میز کرتے ہیں اس پر عیسیٰ نے جواب میں اس سے کہا اے عورت تیرا بڑا ہی ایمان ہے جیسا چاہتی ہے تیرے لئے دیسا اسی ہو مذمتی ۱۵-۱۲

دوسری اقوام کو بھی  
مقابلہ کی مشیت دینا

۱۶) اب اس واقعہ سے صاف ظاہر ہے کہ حضرت مسیح سوائے بنی اسرائیل کے کسی کے پاس "نہیں بھیجے گئے" ہاں دوسروں پر وہ اتنے مہربان ہو سکتے ہیں کہ جو روٹی بچے نہ کھائیں وہ کتوں کے آگے پھینک دی جائے اس لئے جب یہودیوں نے آپ کے پیغام کو نہ سنا

## اِنِّیْ قَدْ جِئْتُكُمْ بِاٰیَةٍ مِنْ رَّبِّكُمْ اِنِّیْ اَخْلَقْتُ لَكُمْ مِنَ الطِّیْنِ كَهَيْئَةِ الطَّیْرِ

کہیں تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے ایک بات لایا ہوں ۴۳۳ کہ میں تمہارے ہاتھ پر بندگی کی مانند اندازہ کرتا ہوں ۴۳۳

ہو دے یا پوری ہو  
دوسری قوم کی طرف  
توجہ۔

تو دوسری قوموں کو معلوم ہوتا ہے اسی تائید سے جس کا اوپر ذکر ہوا حضرت یسح کے حواریوں نے داخل کر لیا۔ چنانچہ پولوس کی تقریروں سے اس بات کا ثبوت بھی ملتا ہے کہ جب یہودیوں کی طرف سے مایوسی ہو گئی تو پھر دوسری قوموں کی طرف رخ شروع ہوا۔ مگر حضرت یسح کا پیغام بلاشبہ فی الاصل صرف بنی اسرائیل تک محدود تھا جب مذہب نے ایک دوسرا رنگ اختیار کر لیا اور اس کو بت پرستوں کی قبولیت کے قابل بنا دیا گیا۔ کیونکہ بت پرستی سے ملنے جلتے تھا یہ اس میں داخل ہو گئے تو پھر سارا رخ دوسری اقوام کی طرف ہو گیا +

حضرت یسح امت پر  
میں نہیں آ سکتے۔

ایک اور امر جس کا یہ آیت فیصلہ کرتی ہے یہ ہے کہ حضرت یسح علیہ السلام امت محمدیہ کی اصلاح کے لئے نہیں آ سکتے نہ بنی بن اسلام کی توسیع تمام اقوام میں اشکاکام ہو سکتا ہے اگر انہوں نے امت محمدیہ کے لئے بھی رسول ہونا ہوتا تو قرآن کریم میں یہ لفظ جو ان کام کی صریح حد بندی کرتے ہیں وارد نہ ہوتے جس شخص پر یہ حکم لگ چکا ہے کہ وہ صرف بنی اسرائیل کے لئے رسول ہو گا۔ اس کا ساری دنیا کی طرف رسول بننا محال ہے مسلمانوں کو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے بعد کسی دوسرے نبی سے مستغنی کرنے کے لئے ہی یہ کلمات سکھائے تھے رضیت باللہ دعباً وبالاسلام دینا دیکھنا نبیاً محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے بعد جو کافۃ الناس کی طرف مبعوث ہو گئے اور جن کا زمانہ نبوت قیامت تک امت ہے کسی دوسرے رسول یا نبی کا محتاج اپنے آپ کو سمجھنا اس نعمت غلطی کی ناشکر گزاری ہے پس حدیث میں جو ان کے آئے کی پیشگوئی ہے اس کے معنی صرف یہی ہو سکتے ہیں کہ اس امت میں سے کوئی شخص ابن مریم کے رنگ میں آجائے جس طرح ایسا مس دو بارہ آئے کی پیشگوئی یوں پوری ہوئی کہ حضرت یحییٰ الیاس کے رنگ میں آئے دیکھو ۴۳۴ حضرت محمدؐ کو ان کی تیسری امت محمدیہ کو ۴۳۵ اِنِّیْ قَدْ جِئْتُكُمْ بِبَعْضِ نَبِیِّہَاں محض یا نا طاقاً مقدر سکھا ہے۔ مگر جو لفظ رسول میں پیغام کا مضمون پایا جاتا ہے اس جب رسول بنائے جانے کا ذکر آیا تو ساتھ ہی جو کچھ اس رسول کی بخت کا عظیم الشان مقصد تھا وہ ظاہر کر دیا اور وہ یہ ہے کہ وہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے ایک عظیم الشان بات لاتے ہیں +

خلق کے معنی نبی  
کیفہ بتاتا ہے۔

۴۳۳ اَخْلَقْتُ خَلْقَکَ مَعْنٰی کے لئے دیکھو ۴۳۳ وَالْخَلْقُ لَا یُسْتَعْمَلُ فِیْ کَافَۃِ النَّاسِ اِلَّا عَلٰی ذٰہِیْنِ اَحَدُہَا فِیْ مَعْنٰی اَلْقَدَرِ... والذاتی فی الذکب دغ، اوں لوگوں کے حق میں لفظ خلق صرف دو معنی میں بولا جاتا ہے۔ ایک اندازہ کرنے کے معنی میں اور دوسرا جھوٹ کے معنی میں۔ اندازہ کے معنی کی مشہور مثال شاعر کا قول ہے وَلَا نَنْتَ تَعْرِیْ مَا خَلَقْتَ۔ وَبَعْضُ الْقَوْمِ یَخْلُقُ ثُمَّ لَا یَعْرِیْ یعنی تو جو اندازہ یا اندازہ یا تجویز کرتا ہے اسے اگر گزرتا ہے اور میں نے آتا ہے لیکن بعض لوگ ایسے ہوتے ہیں جو تجویزیں تو کرتے رہتے ہیں مگر ان کو عمل میں نہیں لاتے اسی طرح ضرب النثل ہے مَا خَلَقْتَ الْاَفْرِیْتَ وَمَا وَعَدْتَ الْاَوْفِیْتَ یعنی میں نے کوئی تجویز نہیں کی مگر اسے عمل میں لا دکھا یا اور میں نے کوئی وعدہ نہیں کیا مگر اس کو راکر دکھا یا جھوٹ کے معنی میں تَخْلُقُونَ اَفْکًا وَاَنْ تَشْرِیْفَیْسَ اِلَیْہِ احسن الخالقین۔ (اللومنون ۱۴۰) کے صحیح معنی احسن المقدین ہی ہیں کیونکہ جہاں یہ لفظ آتا ہے وہاں وقتاً بعد وقت مختلف حالتوں میں ان کے کہنے کا سوال ہے یعنی حالت لفظ حالت علقہ۔ حالت مصنفہ وغیرہ۔ اور صحیح یہی ہے کہ خلق کا لفظ پیدا کرنے کے معنی میں سوائے اللہ تعالیٰ کے کسی دوسرے پر بولنا جائز نہیں گو بعض نے یہ کہہ دیا ہے کہ حضرت عیسیٰ کے لئے یہ لفظ بولا گیا ہے مگر جیسا کہ میں آگے چل کر ثابت کروں گا قرآن کریم اس کی قطعاً اجازت نہیں دیتا۔ اور یہ کہنا کہ جو کہ یہاں لفظ من الطین ہو جو ہے اس لئے مادہ سے خلق کرنے میں اللہ تعالیٰ کی صفت خلق سے امتیاز ہو گیا یہ بھی درست نہیں۔ اس لئے کہ اللہ تعالیٰ بھی دونوں طرح خلق کرتا ہے مادہ سے بھی اور بغیر مادہ بھی۔ جیسے کہ ۴۳۳ میں دکھایا گیا بیضاوی نے اخلاق لکھ کے معنی کئے ہیں اقدار لکھ اور یہی درست ہے +

خلق پیدا کرنے کے  
معنی میں صرف اللہ  
تعالیٰ ہی ہے وہاں جتنا کہ

کھڑے ل انقل کے لئے ہے اور مراد ہے تمہاری بھلائی کے لئے +

## فَأَنْفَخُ فِيهِ فَيَكُونُ طَيْرًا بِإِذْنِ اللَّهِ

پھر اسکے اندر پھونکتا ہوں پس وہ اللہ کے حکم سے اُٹنے والا ہو جائے گا ۴۳۲

الطین۔ طین اس مٹی کہتے ہیں جس میں پانی ملا ہوا ہو۔ اور اگر اس سے پانی کا اثر جاتا بھی ہے تو بھی اس کو طین ہی کہا جاتا ہے (غ)۔  
قرآن کریم میں خلقی انسان کو طین سے قرا دیا گیا ہے۔ بالقابل وہ ہستیاں جو حق کے نام سے موسوم ہیں ان کی پیدائش ناراضی انگ سے  
بتائی گئی ہے۔ برنسبت دوسرے عناصر کے طین یا مٹی میں اثر کی قبولیت کی استعداد بہت زیادہ ہے۔

طین

ھیلثہ۔ ھیلثہ اس حالت کا نام ہے جس پر کوئی چیز ہو خواہ وہ حالت محسوس ہو یا معقول (غ) یعنی جو اس سے اس کا علم  
حاصل ہوتا ہو یا عقل سے۔ اسی مادہ سے ہے دھبھی لٹا من اھمنا ریشدا لاکھف (۱۰) دھبھی لٹکھمن اھمنا ریشدا لاکھف (۱۱)  
الطیر۔ طائر ہر ایک جانور کو کہتے ہیں جو پر رکھتا ہے اور ہوائیں اُڑتا ہے اور طائر بمعنی عل بھی قرآن مجید میں آیا ہے وکل انسان  
الزمناء طائراً فی عنقہ (غ) اور طائر انسان کا وہ خطبہ جو علم الہی میں اس کے لئے مقدر ہوتا حاصل لہ فی علم اللہ مما قلہ  
(ن) اور طیر۔ طائر کی جمع ہے اور واحد پر بھی بولا جاتا ہے (ل) اور طیر کی جمع طیور آتی ہے۔ اور حدیث میں آتا ہے التوایا و التول  
عابروہی علی ریحلی طائر۔ جہاں طائر کی تشریروں کی گئی ہے۔ کُلُّ حَلَاکَۃٍ مِنْ کَلِمَۃٍ اَوْ جَارِیۃٍ یَجْوِی فہو طائر مجازاً اَرَادَ عَلٰی رِیْحِیْلِ  
قَدَرِجَا و قَضَاہِ مَا ضِی مِنْ خَیْرٍ و مَثَلِ دَل یعنی ہر ایک حرکت کسی کلام کی یا کسی جاری ہونے والے امر کی مجازاً طائر ہے اور  
میں علی ریحل طائر کہنے سے منشاء یہ ہے کہ وہ ایک ایسے قدر یا اندازہ کے جو چلا جا رہا ہو اور ایسی قضا کے جو گزر رہی ہو یا قن پر ہے۔  
قرآن کریم اور حدیث سے یہ مثالیں طائر کے معنی پر یہ دکھانے کے لئے بیان کی گئی ہیں کہ مجازاً اس لفظ کا استعمال ایسے معنوں پر کیا  
گیا ہے جو پہلے لغت میں موجود نہ تھے۔

ھیلثہ

ھیلثا

طائر

۴۳۲ انفخ۔ نفخ کے معنی پھونکنا ہیں۔ روح کے ساتھ بھی یہی لفظ نفخ آتا ہے۔ جیسے آدم کے متعلق و نفخت فیہ من روحی (الحجۃ ۱۵۱)۔  
ہر انسان کے متعلق و نفخ فیہ من روحہ (السجدۃ ۹)۔ مریم کے متعلق نفخت فیہا من روحنا (الانبیاء ۹۱)۔ مگر جہاں بغیر روح کے  
نفخ آیا ہے وہاں نفخ روح مراد نہیں بلکہ بعض پھونکنا ہے خواہ حقیقی طور پر ہو یا بطور استعارہ جیسے قال انفخو حقاً (الزمر ۱۸)۔  
جہاں آگ پر پھونکنا یا آگ کا جلا مارا ہے۔ یا نفخ فی الصود میں جہاں آگ میں پھونکنا یا آگ بجانا مراد ہے اور لفظ نفخ کا استعمال بطور حقیقت و بطور  
استعارہ احادیث میں بھی ہوا ہے۔ اذہ نمی عن النضر فی الشراہ پانی میں پھونک مارنے سے آپ نے منع فرمایا۔ کیونکہ اس کے اندر  
ھتوک پانی کے اندر جاتا ہے اور کراہت کا موجب یا بعض امراض کا موجب ہوتا ہے اور ایک حدیث میں آتا ہے اعوذ باللہ من نفخۃ  
نفثہ جہاں نفخ سے مراد شیطان کا حقیقی طور پر پھونکنا نہیں بلکہ روح شیطانی کا انسان کے اندر آ جانا اور وہ روح شیطانی اسکیا رہے۔  
چنانچہ نفثہ کی تشریح شامین حدیث نے کبرہ کی ہے (ن) یعنی اسکیا شیطانی چونکہ یہاں لفظ نفثہ کے ساتھ روح نہیں اس لئے نفخ  
روح یہاں مراد لینا صحیح نہیں یہ اسی قسم کا آگ یا نفخ ہے جیسے حدیث میں ایک نفخ کا ذکر ہو گا وہ ناپاک شیطانی نفخ ہے۔ شیطان کا نفخ کرنا  
اپنی ناپاکی یا کبر کا دوسرے میں پھونکنا ہے اور نبی کا نفخ کرنا اپنی پاکیزگی یا فرمانبرداری کا دوسرے میں نفخ کرنا ہے۔

نفخ

پانی میں پھونکنا کی بات  
بہت سی جگہوں پر

بأذن اللہ۔ اذن کے معنی کیلئے دیکھو ۲۳۳ اگر اذن میں مشیت پانی جاتی ہے مگر مشیت سے اس صورت میں کیا مراد ہے اس سے ظاہر ہے  
کہ انسان کے ایمان لانے پر بھی بأذن اللہ بولا گیا ہے جیسے وما کان لنفس ان تو من الا بأذن اللہ (یوسف ۱۰۰) اور نبی میں ترقی کرنے پر  
بھی ومنہم سابق بالحقیرات بأذن اللہ (فاطر ۳۲) مشیت کے ہونے سے جیسا کہ ماغب نے لکھا ہے مراد یہی ہے کہ جو کلمہ انسان  
کے توحید کا پیدا کرنے والا اللہ تعالیٰ ہے پس جو کلمہ انزود قوی قبول کرتے ہیں وہ بھی بأذن اللہ ہی ہوتا ہے اس لئے جب ظالم کسی بظلم کرے  
اور اس کو دکھ پہنچے تو اس پر بھی بأذن اللہ کہہ دیا جائے گا جو اس کا یہ نشانہاں کہ اللہ تعالیٰ پہنچ رہی ہوتا ہو کہ ایسا ہو پس بأذن اللہ سے تیری نجات

بأذن اللہ

## وَأَبْرَىٰ

اور اللہ کے حکم کو

کہ کوئی خاص امر ہے جو اس میں اللہ تعالیٰ ہی کرتا تھا مگر حضرت یحییٰ کو اس نے اپنی طرف سے اجازت دیدی تھی اور اسلئے اس صفت میں وہ اللہ تعالیٰ کی خاص اجازت سے شریک ہو گئے۔ درست نہیں۔ اذن کے لئے مشیت ضروری ہے اور اس کی مشیت کے یہ خلاف ہے کہ اس کی مخلوق اس کی کسی صفت میں کامل طور پر شریک ہو۔

حضرت عیسیٰ کا پرند  
یا چمکا دینا

مفسرین کہتے ہیں کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام واقعی پرند بنایا کرتے تھے اور مشہور یہ ہے کہ آپ نے سوائے چمکا دینے کے اور کوئی جانور پیدا نہیں کیا (د) اب یہاں آکر دو گروہ ہو گئے ہیں ابن جریر کی ایک روایت میں تو ہے کہ حضرت عیسیٰ لڑکوں کے ساتھ کھیلنے تھے تو آپ نے کچھ گیلی بلی لیکر کہا کہ میں اس سے پرند بنا دوں تو انہوں نے کہا کہ کیا تم ایسا کر سکتے ہو۔ عیسیٰ نے کہا ہاں۔ تب عیسیٰ نے ایک پرند کی شکل بنا کر اس میں چھوٹا تو وہ پرند بن گیا اور دوسری روایت کی رو سے یہ ایک اقترعی حجرہ تھا۔ اور بنی اسرائیل نے کہا تھا کہ چمکا دینا کرتا تو تب ہم ایمان لائیں گے اس لئے حضرت عیسیٰ نے چمکا دینا کر تعجب یہ ہے کہ اقترعی حجرہ دیکھ کر بھی ایمان نہ لائے۔ حالانکہ دوسری طرف یہ بھی مذہب ہے کہ اقترعی حجرہ تعجب نہیں دکھائے جاتے۔ لیکن وہب کہتے ہیں کان یطیر ما دام الناس یظنوا ان الیہ فاذا خاب عن اعینہم سقط ملیتا لتبیر عن خلقی اللہ تعالیٰ بلا واسطہ (د) یعنی وہ اڑتا تھا جب تک لوگ اسے دیکھتے رہتے تھے جب نظر سے غائب ہو جاتا تو مردہ ہو کر جاتا تا کہ اللہ تعالیٰ کی مخلوق بلا واسطہ میں اور اس خلق میں تیز نہ رہے لیکن سوال تو یہ ہے کہ جب نظر سے غائب ہو کر گرا تو تیز کہاں ہی لوگوں کے نزدیک تو خدا کی خلق میں اور حضرت عیسیٰ کی خلق میں کئی تیز ذہنی پھیرا کر دیکھیں کا تھ ہے تو معلوم نہیں کیچن میں جب بھی دعویٰ بنت ہی نہیں اس حجرہ کے دکھانے سے حاصل کیا۔ اور حجرہ دکھایا بھی پھر لڑکوں کو جانتا ہے۔ اب اگر حضرت عیسیٰ فی الواقع پرند بناتے تھے۔ تو وہ حال سے خالی نہیں یا تو وہ پرند و دوسرے پرندوں کی طرح جاندار بن کر ان میں مل جل جلتے ہو گئے۔ اور یا بعض پرندوں کی شکل تو بن جاتی ہوگی۔ مگر ایک تماشہ کے طور پر ان کا اڑنا ایک آبی نظارہ ہو گا۔ اور پھر وہ ٹہنی کی ٹہنی رہ جاتی ہوگی اس دوسرے خیال کی تائید میں وہب سے روایت ہے اور اسی کو حضرت مرزا غلام احمد صاحب قادیان نے بھی صدی چہارم کے مذہبی باب قریب تسلیم کیلئے ہے۔ اب ہم اس کو ایک اصول کے تحت لاکر حکمت اور تشابہات کے قانون کے رنگ میں اس پر بحث کرتے ہیں اور یہ دیکھتے ہیں کہ کیا کوئی شخص فی الواقع خدا کی مخلوق جیسی مخلوق بنا سکتا ہے۔ گو وہ خدا کے اذن سے ہی ایسا کرے اور گو وہ نبی ہو اور یہ امر بطور ایک اعجاز کے ہو۔ اب جب ہم قرآن کریم کو دیکھتے ہیں تو حق یعنی پیکار کا صرف ذات باری کا خاصہ قراویا گیا ہے خواہ وہ خلق ماوہ سے ہو یا بغیر ماوہ اس کے ثبوت میں اول یہ آیت ہے اَمْ جَعَلُوا لِلّٰهِ شُرَكَاءَ خَلَقُوا خَلْقَهُ فَتَشَابَهَ الْخَلْقُ عَلَيْهِمْ (الرعد ۱۶) جسکے ساتھ ہی اللہ تعالیٰ اپنا ایک عام قانون بیان فرماتا ہے۔ قل اللہ خالق کل شئی یعنی نہ صرف ہی غلط ہے کہ معبودان باطل نے کسی چیز کو پیدا کیا ہو پھر وہ دونوں قسم کی مخلوق مل جل کر ہی بلکہ دنیا میں اللہ کے سوا کوئی بھی کسی چیز کا خالق نہیں۔ دوسری جگہ فرماتا ہے خلق کل شئی فقد وہ تعالٰی (العنقران ۲) اسی نے ہر ایک چیز کو پیدا کیا پھر اس کے لئے ایک قانون اور ایک حدت مقرر کر دی۔ پھر فرمایا رَبَّنَا الَّذِیْ اَعْطٰی کُلَّ شَیْءٍ خَلْقَهُ ثُمَّ هَدٰی (طہ ۵۰) ہمارا رب وہ ہے جس نے ہر ایک چیز کو اس کی پیدائش ہی عطا فرمائی۔ پھر اس کو اس کا کمال حاصل کرنے کی راہ بھی بتائی۔ اور اس سے بھلا کون لوگوں کے متعلق جنگو خدا بنایا گیا ہے۔ اور بھی صراحت فرمائی جیسا کہ سب سے پہلی آیت میں آیا ہے رَبَّنَا وَالدِّیْنُ یَدْعُوْنَ مِنْ دُونِ اللّٰهِ اِلٰھًا غَیْرَ شَیْئِنَا اَھُمْ یَخْلُقُوْنَ اَمْواتٌ غَیْرِ اَحْیَاءَ وَما یُشْعِرُوْنَ اِیَّانَ یَبْجُثُوْنَ (الغفل ۲۰ و ۲۱) اور وہ لوگ جنہیں (یہ کافر) سولے اللہ کے چکر میں دیکھی چیز کو پیدا نہیں کرتے۔ بلکہ وہ خود مخلوق ہیں اور وہ سب فوت بھی ہو چکے ہیں۔ کوئی ان میں سے زندہ نہیں اور ان کو یہ بھی معلوم نہیں کہ کون سا اُٹھائے جائیگے۔ اسی کے مطابق سورہ فرقان میں فرمایا پس اللہ تعالیٰ نے خلق یا پیدا کرنے کے متعلق اپنا قانون اصولی رنگ میں یہ بیان فرمایا کہ ہر چیز کا خالق اللہ ہی ہے۔ اور کہ اللہ کے سوا کوئی خالق نہیں۔ اور جن لوگوں کو معبود بنایا گیا ہے۔ انھوں نے کوئی خلق نہیں کی اور یا

خلق اشیاء خاصہ  
صفت باری ہے

## الاکمہ

شکوہ

اس صفت میں سر  
شک کی نہیں ہو سکتی

کبھی ہو نہیں سکتا۔ کہ انسان کی بنائی ہوئی چیز اور خدا کی خلق کی ہوئی چیز ایسی مل جل جائیں۔ کہ ان میں امتیاز نہ رہے، ایسا ہی فرمایا اِنَّمَا خَلَقَ کَمَنْ اَرْتَفِقَ الرَّحْمٰلُءُ اَلِیَکِیَا وَخَلَقَ کَرْتَاہُ وَاَسْ جِیسا ہو سکتا ہے جو خلق نہیں کرتا وہ اب اگر سچ کا خلق طیور، مانا جائے تو سچ من یعنی ہونے کی وجہ سے انسانوں جیسا نہ ہوا بلکہ خدا جیسا ہو تو چونکہ قرآن کریم میں اختلاف نہیں ہے۔ وکان من عند غیر اللہ لو وجدوا فیہ اختلافاً کثیراً۔ غیر اللہ کی طرف سے ہوتا تو اختلاف ہوتا۔ اس نے کسی صورت میں قابل تسلیم نہیں۔ کہ بار بار یہ قانون باندھ کر اللہ کے سوا کوئی کسی چیز کا خالق نہیں۔ اور پھر یہ بنا کر کہ جن لوگوں کو معبود بنایا گیا ہے انہوں نے ہرگز ہرگز کسی چیز کو پیدا نہیں کیا۔ پھر خود ہی یہ کہہ دے کہ جس نے کچھ پیدا کئے تھے۔ اس طرح پر صورت اول یعنی سچ کا سچ مجھ کے پرند بنا دیا جن پر ظاہری لغوی معنی کی روسے لفظ طیر کا صادق آسکے باطل ثابت ہوتی ہے۔ کیونکہ حکمت قرآنی اور تفسیر کلمات کلام ربانی کے خلاف ہے۔ اور یہ اس کا جواب نہیں ہو سکتا کہ حضرت سچ خدا کے اذن سے خلق کرتے تھے کیونکہ اللہ تعالیٰ اپنی صفات کے خلاف اذن نہیں دیتا جب خلق کو اس نے اپنی صفت خاص بیان فرمایا ہے جس میں مخلوق کسی صورت میں شریک نہیں ہو سکتی تو اس کے خلاف اذن دینا گویا اپنی صفت کو ہی باطل کرنا ہے۔

طیور کی تو حیر کہ وہ  
جگہ بھی ہو جاتے تھے

اب دوسری صورت یہ ہے کہ جو کچھ حضرت سچ بناتے تھے وہ اصلی اور حقیقی پرند تو نہ تھے۔ بلکہ محض پرند کی شکل ہوتی تھی جیسے مٹی کے کھلونے پرندوں کی شکل کے بنائے جاتے ہیں۔ بال و پر سوج وغیرہ ان کے اندر کچھ چیز نہ تھی جس کی وجہ سے حقیقی طور پر لفظ پرند یا طیر کا ان کے لئے استعمال ہونے کے جیسے مٹی کے کھلونے پرندوں وغیرہ کی شکل میں بنے ہوئے بازار میں ملتے ہیں۔ ایسے ہی وہ بھی ہونگے اور حضرت سچ کے نفع سے صرف ایک آبی نظارہ ان کے پردہ از کا نظر آتا ہو گا جیسا کہ وہ بتے بیان کیا ہے۔ تو اس صورت میں گو تشابہ فی الخلق، واقع نہ ہونے کی وجہ سے حکمت مذکورہ بالائے خلاف تو یہ امر نہیں ٹھہرنا کہ اس صورت میں اول تو لفظ طیر کا استعمال بجائے رنگ کا ہوتا نہ حقیقت کے طور پر کیونکہ وہ واقعی پرند نہ تھے بلکہ ان کی شکل پرند سے مشابہ تھی۔ اور باوجود لفظ طیر کے مجازی معنی لینے کے اس میں اعجاز کا رنگ یا نبی کی شان کے شایان کوئی کام نہ آیا بلکہ نہایت تریک کھیل اور تماشا کی صورت رہی۔ اور نبی کی شان سے یہ امر بعید ہے کہ ان لوگوں کی طبائع کو جن کی اصلاح کے لئے وہ آتا ہے ایسے کھیلوں کی طرف متوجہ کرے۔ کیا اس سے کسی پرانہ حجت ہو سکتا ہے یا کوئی غرض اصلاح نفوس کی پوری ہو سکتی ہے نہ تو یہ فعل مخالف کیلئے ہو سکتا ہے۔ اور نہ سچ کے پیرو خواص سے کوئی روحانی فائدہ حاصل کر سکتے تھے۔

کلام رنگ مجازی

اب بحث مذکورہ بالا سے یہ تو حیاں ہے کہ طیر کے ظاہری لغوی معنی پرند مفہوم آیت کو حکمت قرآنی کے خلاف ٹھہراتے ہیں پس یہاں مجاز اور استعارہ کے رنگ کا کلام ماننا لازمی ہے۔ اور جب قرآن کریم میں مجاز اور استعارہ بہت مقامات پر پایا جاتا ہے۔ اور اصول یہی ہے کہ جب قرآن یا حکمت ظاہر معنی لینے کے ملے ہوں تو مجاز ماننا پڑتا ہے۔ تو یہاں مجاز ماننے پر کوئی اعتراض نہیں ہو سکتا۔ اور وہ بتے جو صورت میں کی ہے وہ درحقیقت طیر کے استعمال کو رنگ مجاز اور استعارہ ہی قرار دیتی ہے نہ بطور حقیقت۔ علاوہ ازیں یہ بھی یاد رکھنے کے قابل بات ہے کہ حضرت سچ علیہ السلام کے کلام میں مجاز اور استعارہ کا استعمال بہت پایا جاتا ہے چنانچہ ایک دفعہ شاگردوں نے یہ اعتراض بھی کیا۔ کہ آپ تمثیلوں میں لوگوں سے باتیں کرتے ہیں جو ان کی سمجھ میں نہیں آتیں تو سچ نے کہا۔ اس لئے میں ان سے تمثیلوں میں بات کرتا ہوں۔ کہ روئے دیکھتے ہو نہیں دیکھتے اور سننے ہوئے نہیں سنتے! (متی ۱۳: ۱۴) حالانکہ یہ بھی تمثیل ہی ہے پھر لکھا ہے کہ یہ سب باتیں یسوعی نے ان جاعتوں کو تمثیلوں میں کہیں اور بتے تمثیل ان سے نہ لڑتا تھا۔ اگر جو نبی نے کہا تھا پورا ہو کہ میں تمہیں لاکر کلام کو نکالتا ہوں (متی ۱۳: ۳۵) یہ وہی ہے کہ کیوں سچ کا کلام اللہ تعالیٰ نے بھی تمثیل کے رنگ میں بیان فرمایا ہے۔ اب اگر غور کیا جائے تو معلوم ہو گا کہ قرآن کریم اور کتب مقدسہ جہاں اس رنگ کے مجاز اور استعمال کیا ہے وہاں عموماً ماصورت یہی ہے کہ وہ جہاں نبیائے اکثر روحانیات کی طرف سے جلتے ہیں مثلاً زمین کے مردہ ہونے کا ذکر ہے تو مرد اور اس سے روحانی موت۔

روحانیات کا ذکر  
جہاں نبیات میں۔

## وَالْأَبْرَصَ

اور بھلہ رہی والیکو اچھا کرنا ہوں۔

طیور کے مجازی معنی

طیور کا استعمال بطور مجاز و حدیث میں

انہوں اور بہروں کا ذکر ہے تو مراد وہ لوگ ہیں جو اپنی آنکھوں اور کانوں سے کام نہیں لیتے۔ بادش کا ذکر ہے تو مراد وحی الہی کا نزول ہے۔ تاریکی کا ذکر ہے تو حالت ہمارے۔ دن اور روشنی کا ذکر ہے تو نمایان مراد ہے۔ اسی طرح چار پایوں سے کسی قوم کو مشابہت دی تو مراد فہم سے کام نہ لینا یا زمینی بات پر چھکے رہنا ہے کسی کو گدھا کہا تو مراد یہ ہے کہ جو گناہیں اس نے پڑھی ہیں وہ ایک بوجھ کے طور پر تو ہیں لیکن انسان جو ان سے فائدہ حاصل کرتا ہے وہ نہ ہوا کسی قوم کو بند رہنا یا تو مراد یہ ہے کہ وہ اچھے افعال کی نقل کرتے ہیں مگر حقیقت ان میں کوئی نہیں۔ ایلطح ہم کہتے ہیں کہ طیر جو اقیانوس کے جانوروں پر چال ہے وہ پرواز کرنا یا زمین سے اوپر اڑنا ہے پس جب طیر کا لفظ کسی نبی کے کلام میں بطور استعارہ استعمال ہوا جیسا کہ میں اوپر ثابت کر چکا ہوں کہ یہاں سوائے استعارہ ملنے کے چارہ نہیں تو استعارہ میں اصل ذکر اسی مادہ الاقبا زامر کا ہو گا یعنی زمین سے اٹھ کر پرواز کرنا جیسا کسی کے متعلق فرمایا اخطلائی الاضداد وہ زمین کے ساتھ لگ گیا مراد یہ ہے کہ زمینی چیزوں کی طرف نال ہو گیا۔ اور اوپر کی طرف کسی توجہ نہ ہوئی پس رنگ استعارہ یہاں طیر سے مراد ایسے لوگ ہیں جو زمین اور زمینی چیزوں سے اوپر اٹھ کر خدا کی طرف پرواز کر سکیں۔ اور یہ بات خدا سے سمجھ میں بھی آ سکتی ہے کہ کس طرح نبی کے نفع سے انسان اس قابل ہو جاتا ہے کہ وہ زمینی خیالات کو ترک کر کے عالم روحانیت میں پرواز کرے۔

لفظ طیر کے اس مجازی استعمال پر مبنی ہے بعض طبائع میں غلش پیدا ہو لیکن جب ظاہری ممتنع ہوئے تو سوائے مجاز کے چارہ نہیں۔ اور لفظ طیر بطور مجاز قرآن کریم میں بھی استعمال ہوا ہے۔ اور حدیث میں بھی تو ان حالات کے اندر اس آئیکہ معنی کرتے ہیں سوائے اس مجاز کو ماننے کے اور کوئی چارہ نہیں۔ اور پھر یہ معنی بھی نرسے قیاس پر ہی نہیں۔ بلکہ احادیث میں شہداء کو اعلیٰ سے اعلیٰ مقام روحانیت پر پہنچانے کے لیے طیر کی پرنڈوں کی مشابہت دی گئی ہے۔ اور یہ بتایا گیا ہے کہ وہ بہشت میں سبز پرندوں کی شکل میں پھر رہے ہیں چنانچہ صحیح مسلم ابن مسعود کی روایت سے ہے ان ادواح الشہداء فی اجواف طیر خضر شہید وکی رو میں سبز پرندوں کی شکل میں ہیں۔ اور ابن ماجہ میں حضرت ابن مسعود کی یہی روایت ہے۔ اور ادواح الشہداء عند اللہ تعالیٰ طیر خضر یعنی شہید وکی رو میں اللہ تعالیٰ کے اُن سبز پرندوں کی طرح ہیں۔ اور بعض روایات میں ہے کہ شہید وکی رو میں سبز پرندے ہیں۔ اور بعض میں ہے کہ سفید پرندے ہیں۔

پس احادیث میں اس صراحت کے ہوتے ہوئے یہاں طیر یا پرندوں سے مراد شہداء کی قسم کے لوگ لیست یعنی ایسے لوگ جو عالم روحانیت میں پرواز کرنے والے ہوں یا سفلی تعلقات سے بلند پرواز کرنے والے ہوں مطابق منشاء قرآن کریم معلوم ہوتا ہے۔

اس استعارہ کو مد نظر رکھتے ہوئے باقی الفاظ کی تفسیر میں کچھ مشکل باقی نہیں رہتی خلق کے معنی اندازہ کرنا نہ پیدا کرنا انسان کیلئے آتے ہیں روپی یہاں مراد ہیں طیر کا لفظ استعارہ کے رنگ میں فرمانبرداری کو چاہتا ہے۔ گو یا طینی مخلوق میں فرمانبرداری کی استعداد زیادہ ہے نفع سے مراد نفع روحانی ہو رہی اور دلائل دی جا چکی ہیں اب اس سکر کلام فی اخلاق لکم من الطیر کبیدۃ الطیر فانظر فیہ فیکون طیرا فان اللہ سے مراد استعارہ رنگت یہ ہوئی۔ کہ حضرت مسیح اپنے اس نفع روحانی کا ذکر کرتے ہیں جس سے وہ استعدادیں جو طینی ہونے کی وجہ سے قبولیت کی استعداد زیادہ ہوتی ہیں۔ ان کا وہ طیر کی حیثیت پر اندازہ کرتے ہیں۔ اور ان کے اندر بلند خیالی پیدا کرنے کی توجیز کرتے ہیں اور زمین سے ان کے تعلقات کم کرنا چاہتے ہیں پس وہ اُن کے اندر ایک نفع روحانی کرتے ہیں۔ کیونکہ خدا کے نبی و حقیقت نفع روحانی ہی کہتے آتے ہیں۔ اور نفع روحانی سے قابل استعدادوں کو اعلیٰ مقام پر پہنچا دیتے ہیں۔

آئیکہ - آئیکہ

۱۱۳۳ آئیکہ - سوچ کے متعلق کچھ بحث کہا جاتا ہے تو مراد یہ ہوتی ہے کہ اس کے سامنے غما گیا پس وہ تاریک ہو گیا اسی سے ترجمہ لکھا ہے اور آئیکہ اس مادے کو بھی کہتے ہیں جو ماں کے پیٹ سے اندھا پیدا ہوا اور بعد میں جس کی بصارت پر تارکی آجائے اس کو بھی کہتے ہیں اور اس معنی میں یہ لفظ شہداء میں بہت آیا ہے اور ابن الاعرابی کہتے ہیں کہ آئیکہ وہ ہے جو دن کو دیکھتا ہے اور رات کو نہیں دیکھتا۔



## وَأَحْيِ الْمَوْتَىٰ

اور مردوں کو زندہ

برص

حضرت مسیح کے کلام  
بیاریوں کے لئے  
بیاریاں ہیں

اور روحانی رنگ میں ایسے لوگ جو مسیح کی تیرہویں ہی توفیق کو دیکھ لیتے ہیں مگر دماغی شکلات سامنے آتی ہیں تو کچھ نہیں دیکھتے +  
ابوص نبض، پس سفیدی کو کہتے ہیں جو جسم میں نمودار ہوتی ہے جسے پھلوہری کہا جاتا ہے اور روحانی رنگ میں ایسی ہی جلدی جو ظاہر نہیں کی جاتی +  
حضرت مسیح کا معمولی جسمانی بیاریوں کا علاج کرنا ان کی تربت کے متعلق کوئی خاص امر نہیں۔ حالانکہ یہاں نشان کے طور پر اس کا ذکر کیا گیا ہے۔ اور پھر یہاں کتاب اور حکمت اور قوریت اور انجیل کے علم کے بعد ان باتوں کو بیان کیا گیا ہے جن میں خلق ظاہر اور اچھے اور ابوص کے علاج کا ذکر ہے۔ حالانکہ یہ دونوں باتیں کتاب و حکمت اور قوریت اور انجیل کی تعلیم سے کوئی تعلق نہیں رکھتیں۔ کیونکہ حکمت سے مراد یہاں علم طب نہیں بلکہ حقیقت تک پہنچنا اور اصل بات کا فہم حاصل کرنا ہے۔ پس قرینہ چاہئے کہ یہاں روحانی بیاریوں کے علاج کا ذکر ہے کیونکہ قوریت اور انجیل روحانی بیاریوں کے علاج کے لئے نازل ہوئی تھیں نہ جسمانی بیاریوں کے علاج کے لئے۔ اور خود انجیل میں حضرت مسیح کے قوال اسی کے موجد ہیں۔ مہی ۱۷ میں یہودیوں کی حالت کا ذکر کرتے ہوئے حضرت مسیح فرماتے ہیں: ”کیونکہ اس قوم کا دل مٹا ہوا اور اسے اپنے کانوں سے آدھنچاٹے ہیں اور انہوں نے اپنی آنکھیں موند لیں تا ایسا نہ ہو کہ دے آنکھوں سے دیکھیں اور کانوں سے سنیں اور دل سے سمجھیں۔ اور مجمع لادیں اور میں انہیں چمکا کروں“۔ اب یہاں سب روحانی حالت اور روحانی بیاریوں کا ذکر کرتے اور یہ الفاظ ہیں کہ میں انہیں چمکا کروں جو ابقی الامکہ والا ابوص کے باطل مطابق ہیں اور صاف معلوم ہوتا ہے کہ چمکا کرنے سے آپ کا مشاہدہ تھا کہ روحانی بیاریوں سے شفا دوں۔ پھر مہی ۱۷ میں فرماتے ہیں: ”بھلے چنگوں کو حکیم درکار نہیں بلکہ بیادوں کو“۔ اب یہاں تینوں لفظی بھلے چمکے حکیم اور بیادوں کا ذکر ہے۔ مگر روحانی صحت۔ روحانی نصیب اور روحانی سیارہ مراد ہیں۔ پھر اس سے بھی بڑھ کر صفا فی اس سوال وجواب سے ہوتی ہے جو مہی ۱۷ میں مذکور ہے۔ جہاں یہ ذکر ہے کہ یوحنا نے دو آدمیوں کو مسیح کے پاس بھیجا تھا کہ دریافت کر کہ وہ وہی مسیح ہے جس کی ان کو انتظار تھی۔ تو اس کے جواب میں حضرت مسیح نے یوں فرمایا: ”یہی نے جواب میں انہیں کہا کہ جو کچھ تم سنئے اور دیکھتے ہو جا کے یوحنا سے بیان کرو۔ کہ اندھے دیکھتے اور لنگڑے چلتے۔ کو مٹی پاک صاف ہوتے۔ اور ہرے سننے اور مردے جی اٹھتے ہیں۔ اور غریبوں کو خوشخبری سنائی جاتی ہے“۔ اب ظاہر ہے کہ یہاں آخری فقرہ میں غریبوں سے مراد مال و دولت سے محروم نہیں بلکہ دل کے غریب ہیں اور خوشخبری لفظ گائیل یا انجیل کا ترجمہ ہے۔ اس ایک فقرہ نے حقیقت پہلے تمام فقروں کے معنوں پر روشنی ڈال دی ہے کہ یہاں بھی مراد روحانی بیاریاں ہی ہیں۔ نہ جسمانی بیاریوں کے ذکر میں غریبوں کو انجیل کا سنایا جانا ایک بے معنی بات ہے۔ پس ان تمام حوالجات سے ثابت ہے کہ حضرت مسیح علیہ السلام کے اپنے کلام میں جیسا کہ وہ انجیل میں اب ملتا ہے۔ بیاریوں کو شفا دینے سے مراد روحانی بیاریوں کا دور کرنا ہے +

قرآن میں بیاریوں  
اور شفا کے معنی

اب ہم دوسری طرف قرآن کریم پر غور کرتے ہیں تو یہاں بھی یہی معلوم ہوتا ہے کہ قرآن کریم میں روحانی بیاریوں کو شفا دینا ہی نہیں بلکہ کام لکھا ہے۔ مہ ۱۷ میں انہوں نے بہروں اور لوگوں کو اچھا کرتے ہیں ان کے متعلق فرماتا ہے: ”فَانْزِلْهُ فَبِإِذْنِهِ يَكْتُبُ“ اور اسی انبیائی کا ذکر قرآن کریم بار بار فرماتا ہے ہم بکھرے ذہن لایرجعون یہ ان کا قول کی حالت ہے جو انذار کی پروا نہیں کرتے۔ نہ باتیں سننے میں نہ ان پر غور کرتے ہیں۔ نہ منہ کلہوئی کہتے ہیں نہ خدا کے نشانات کو دیکھتے ہیں۔ اس لئے حق کی طرف رجوع نہیں کرتے۔ اور یہی نہیں کہ روحانی امراض کا ذکر ہی بار بار فرمایا، بلکہ شفا کا ذکر بھی اسی رنگ میں فرمایا۔ چنانچہ قرآن کریم کے متعلق ایک سنگہ فرمایا: ”وَشَفَا لَهُمْ“ وہ ہدایت بھی ہے اور شفا بھی۔ لفظ شفا کو خدا کے ساتھ لگا کر بتا دیا کہ روحانی بیاریوں کی شفا مراد ہے۔ نہ جسمانی بیاریوں کی۔ اور پھر فرمایا: ”وَشَفَا لَهُمْ“ لہذا فی الصمد (پہلے ہی) یہی ہے۔

## بِإِذْنِ اللَّهِ

کتابوں ۴۲۴

بیابیوں کے لئے شفاء ہے +

بیابیوں کی لفظ پر

پس انجیل اور قرآن کریم دونوں اس بات پر متفق ہیں کہ انبیاء کا کام اور ان کی تعلیم روحانی سیاریوں سے نجات دینے کیلئے ہے ہیں۔ اور کتب مقدسہ میں جن بیاریوں کا ذکر اکثر آتا ہے۔ وہ روحانی سیاریاں ہوتی ہیں۔ اور اسی قسم کی بیاریوں کا علاج حضرت مسیح کرتے تھے۔ عیسائیوں نے لفظ پستی کی اور آپ کے کلام میں جو مجاز اور استعارہ تھا اسے حقیقت پر محمول کیا۔ اور عجیب بات یہ ہے کہ ہمارے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو جو مریض دینے گئے مکان کا علاج کرو۔ ان کا مرض مسیح کے مریضوں کے مرض سے بہت بڑھا کر ہے۔ یہاں تو شبکو برص والے ہیں۔ مگر آنحضرت صلعم کو اندھے اور گنگے اور بہرے دینے جاتے ہیں۔ گونگا اور بہرہ صفات حسنہ سے محروم ہو جاتا ہے۔ اور پھر وہ ساتھ اندھا بھی ہو تو کوئی ذریعہ اس کے علوم حاصل کرنے کا باقی نہیں رہتا۔ اس میں درحقیقت یہ بتایا ہے کہ مسیح کے وقت کی بیماری ایسی خطرناک تھی جیسے نبی کریم صلعم کے زمانہ کی بیاری اور جس قدر سیاریاں خطرناک ہوں۔ اسی قدر فاضل طبیب بھی بھڑکھڑاتا ہو پس دنیا کا بے بڑا طبیب ہی اس قابل تھا کہ ایسے لوگوں کو بھی شفاء دے جو اندھے بھی ہیں اور گنگے بھی ہیں۔ اور بہرے بھی ہیں +

دن کا سب سے بڑا طبیب

مردوں کا اس دنیا میں وہیں آنا بڑا قبیح قضا فی شفاء ہے۔

۴۳۴ موت اور حیات کے معنی ۴۳۵ میں بیان ہو چکے ہیں۔ قوت نامیہ۔ قوت حاسہ۔ قوت فاعلہ ہر ایک کے زوال کا نام عربی میں موت ہے۔ یہاں کون سے مرد مراد ہیں۔ سب سے پہلے یہ دیکھنا ہے کہ قرآن کریم مردوں کے اس دنیا میں دوبارہ واپس آنے کے متعلق پہلی نکتہ میں بیان کیا ہے۔ قبض روح کے متعلق اللہ تعالیٰ اپنا عام قانون ان الفاظ میں بیان فرماتا ہے اللہ یتوفی بالانفس حیث موتہا والحق الموت فی منامہا فیفسدک الیقین علیہا الموت ویرسل الہا حفز الی اجل مسمی الذلۃ ۴۳۶ اللہ تعالیٰ قبض کرتا ہے روحوں کو ان کی موت کے وقت۔ اور جو مرتے نہیں ان کی نیند میں پھر روک رکھتا ہے اس کو جس پر موت وارد کر دی اور وہ اپن بھجوتا ہے دوسرے کو ایک وقت مقرر تک۔ اس آیت کو میک کی رو سے قبض روح دو طرح پر ہوتا ہے۔ ایک موت کی حالت میں اور دوسرے نیند کی حالت میں۔ گویا ان دونوں حالتوں پر قبض روح کا لفظ بولا جاتا ہے۔ قبض روح کی تیسری کوئی طرز بیان نہیں فرمائی۔ اور ان دونوں طرزوں میں سے بھی ایک کے متعلق فیصلہ قطعی صادر فرما دیا کہ جس پر موت وارد کر دے۔ اس کو پھر اس دنیا میں واپس نہیں بھیجتا۔ ان کے زندہ ہونے کیلئے اللہ تعالیٰ نے قیامت کا وقت مقرر فرمایا ہے پس اس آیت کی رو سے کوئی شخص جس پر موت واقعی وارد ہو چکی ہے زندہ ہو کر اس دنیا میں نہیں آسکتا۔ پھر یہی اصول ایک اور آیت میں بیان کیا گیا ہے حتیٰ اذا جاء احدہم الموت قال لب ارجعون لعلی عملی صلتکما فیما ترکنا کلا انہما کلمۃ ھو قائلہا ومن ودا انہم بذلک الی یوم یبعثون (المومنون ۹۹-۱۰۰) یہاں تک کہ جب ان میں سے ایک پر موت آجاتی ہے تو پھر وہ کہتا ہے میرے رب مجھے لوٹاؤ تاکہ میں جو کچھ چھوڑ آیا ہوں اس میں نیک عمل کروں۔ ایسا ہرگز نہیں ہو سکتا یہ ایک بات ہے جو وہ کہتا ہے اور ان کے ادھر دینی بعد موت ایک حالت برزخ ہے۔ اس دن تک کہ ان کو اٹھایا جائے۔ اب اس آیت میں بھی یہی اصول بیان فرمایا کہ موت کے بعد اس دنیا میں واپس آنا منعی ہے۔ اور ایسی خواہش پوری نہیں کی جاسکتی۔ بلکہ یوم البعث تک یعنی قیامت کے دن تک حالت برزخ میں رہنا ہو گا پس اس آیت کی رو سے بھی مردوں کا قبل از بخت اس دنیا میں واپس آنا ہل ثابت ہو گیا تیسری آیت جو اس پر شاہد ہے وہ ذیل کی آیت قرآنی ہے وحدام علی قریۃ اھلکنا انہم لایرجعون (الانبیاء ۹) اور جس بستی کو ہم نے ہلاک کر دیا۔ ان کے لئے قطعی ہو چکا کہ وہ کبھی لوٹکر نہیں آئیں گے۔ قریۃ سورۃ البقی کے لوگ ہیں جن کو لوٹکر جاتے ہیں وہ ٹھیک اس دنیا میں نہیں آ سکتے۔ اس آیت کی تفسیر میں ایک حدیث شافعی اور ابن ماجہ میں مذکور ہے عن جابر بن عبد اللہ قال لقی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فقال یا جابر الی اراک منکما قلت یا رسول اللہ استشهدا بی وتروک عیالاً ودیناً فقال

شہادت حدیث

## وَابْتَغُوا بَمَا تَكُلُونَ وَمَا تَدْخُرُونَ فِي بُيُوتِكُمْ

اور جو تم نے کھا نا اور جو اپنے گھروں میں ذخیرہ رکھا ہے اس کی خبر دیتا ہوں

۱۱۰ بشرک ما لقی اللہ بہ ابان قال ہئی . . . . قال یا عبدی متن علی اعطک قال یا رب تمجیدی فاقول ذک ثانیۃ قال الرب تعالیٰ قد سبق منی انہم لا یرجعون یعنی جاہلین عبد اللہ سے روایت ہے کہ مجھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اور فرمایا اسے جاہلین کہ ہے میں تم کو گمراہ بناتا ہوں میں نے عرض کیا یا رسول اللہ میرا باپ شہید ہو گیا اور عیال اور قرض بھیچہ چھوڑ گیا فرمایا میں تم کو خوشخبری دوں کثیرے باپ کو اللہ تعالیٰ کے حضور کیا معاملہ پیش آیا عرض کیا فرمائیے۔ یہاں حدیث کا درمیانی ٹکڑا چھوڑ دیا گیا ہے، . . . . اللہ تعالیٰ نے (جاہل کے والد کو) فرمایا۔ اے میرے بندے۔ تو میرے سامنے کوئی خواہش کرتا کریں تجھے دوں۔ اس نے عرض کیا میرے رب مجھے زندہ کر دیجئے تاکہ میں دوبارہ تیری راہ میں مارا جاؤں۔ رب تعالیٰ نے فرمایا میں پہلے وعدہ کر چکا ہوں کہ (جو مر جائیں گے) وہ لوگ کہ اس دنیا میں نہیں جائیں گے۔ اب یہ حدیث قطعی طور پر اس بات کا فیصلہ کرتی ہے کہ وہ کبھی اس دنیا میں واپس نہیں آسکتا۔ اور مردہ کا واپس آنا قانون الہی کے خلاف ہے۔ کیونکہ اس حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے خود جاہل کے والد کو یہ کہا تھا کہ جو چاہتے ہو مانگو میں دوں گا مگر جب اس نے دوبارہ دنیا میں بھیجا جانے کی خواہش ظاہر کی تو اللہ تعالیٰ نے فرمایا۔ کہ یہ نہیں ہو سکتا۔ کیونکہ یہ میرے وعدہ کے خلاف ہے۔ اب یہاں ایک طرف اللہ تعالیٰ کا فرمانا کہ جو مانگو دوں گا۔ دوسری طرف مسلمانوں میں اس وقت ایسے آدمیوں کی کثرت ترمین ضرورت ہونا جو خدا کی راہ میں اپنی جانیں قربان کریں۔ یہ دونوں باتیں اس امر کی متضاد تھیں کہ اگر خدا کے قانون میں کوئی مردہ اس دنیا میں واپس آ سکتا ہو تو جاہل کا والد سب سے بڑھ کر واپس آ سکتا تھا۔ مگر اللہ تعالیٰ نے باوجود یہ فرمانے کے جو مانگو میں تم کو دوں گا۔ پھر بھی دوبارہ دنیا میں اس کے آنے کی خواہش کو پورا نہیں کیا۔ اس بنا پر کہ میرے وعدہ کے خلاف ہے۔ تو کیا یہ وعدہ خدا تعالیٰ نے حضرت مسیح کے زمانہ کے بعد کیا تھا کہ اب میں مردوں کو زندہ نہیں کرنا کروں گا پھر ہم پوچھتے ہیں کہ خدا اگر مسیح کے ذریعہ سے مردوں کو زندہ کرتا تھا تو خود ایک مردہ کو زندہ کر کے کیوں واپس نہ بھیج دیا۔ تو کیا اسی مضمون کی ایک حدیث صحیح مسلم میں بھی ہے جہاں اللہ تعالیٰ شہداء کی ارواح کو فرماتا ہے ما ذابغون تم کیا چاہتے ہو؟ وہ عرض کرتے ہیں کہ ہمیں کچھ حاجت نہیں پھر یہ سوال ہوتا ہے یہاں تک کہ فلما راؤ انہم لا ینترکون من ان یصلوا قالوا قانولنا ان تردنا الی الدار الذلنا فنقاتل فی سبیلک حتی لقتل ذک مرة اخری لما یردون من ثواب الشہادۃ فیقول الرب جل جلالہ انی کتبت انہم الیہا لا یرجعون جب وہ دیکھیں گے کہ ان سے بار بار سوال کیا جاتا ہے۔ تو کہیں گے کہ ہم چاہتے ہیں کہ آپ میں دار دنیا کی طرف واپس نہ آویں تب ہم تیری راہ میں جنگ کریں۔ یہاں تک کہ تیری راہ میں دوسری مرتبہ قتل کئے جائیں کیونکہ وہ شہادت کا اس قدر ثواب دیکھ چکے ہوں گے کہ وہ جلا جلا کر فرمائے گا میں یہ لکھ چکا ہوں کہ اس دنیا کی طرف پھر ان کو نہیں لوٹایا جائیگا۔ ہم کہتے ہیں کہ اگر کوئی مردہ دنیا میں زندہ ہو کر آ سکتا ہے تو شہداء سب سے بڑھ کر حقدار ہیں کیونکہ ان کی زندگیاں محض اللہ کیلئے ہیں پھر اللہ تعالیٰ ان کو فرماتا بھی ہے کہ تم جو کچھ مانگو میں دوں گا لیکن باہر بھی دوبارہ ان کو دنیا میں نہیں بھیجتا کیوں؟ اس لئے کہ فرماتا ہے میرے وعدہ کے خلاف ہے۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کے قوانین اصول کے رنگ میں کیسے محکم ہیں۔

پس یہ باتیں اور حدیثیں اس بات پر شاہد ہیں کہ مردے ہرگز اس دنیا میں واپس نہیں آ سکتے اور اب سوائے اس کے چارہ نہیں کہ یہاں بھی روحانی مردوں کا ایلہم اور دیا جانے۔ اور قرآن کریم میں روحانی مردوں کے اجار کا ذکر بھی کثرت کے ساتھ اور بار بار آتا ہے۔ چنانچہ ایک جگہ فرمایا ومن کان ینتہا فاحینہ وجعلنا لہ نوراً یشی بہ فی الناس کن مثله فی الظلمات لیس یخارج منها الا نفاۃم ۱۱۲ کیا وہ شخص جو مرد ہو پھر کسے ہم زندہ کریں اور اس کو ایک روشنی دیدیں جس کے ساتھ وہ لوگوں کے اندر چلے اس شخص کی مثل ہو سکتا ہے جو تاریکیوں کے اندر ہی رہے۔ ان میں سے باہر نکلنے والا نہ ہو۔ اب یہاں ایک مردہ کا ذکر ہے۔ اور اس کے زندہ کرنے کا بھی ذکر ہے۔ مگر کس قسم

فان کریم میں روحانی مردوں کے اجار کا ذکر

## إِنِّي ذَالِك لَّأَيَّةٌ لَّكُمْ إِن كُنتُمْ مُؤْمِنِينَ ۝

یقیناً اس میں ہمارے لئے نشان ہے اگر تم مومن ہو ۳۳۵

کامروہ ہے۔ اور اس کا اچھا کیا ہے۔ اس مردہ کو جب اللہ تعالیٰ اپنی جناب سے نور یا نور عطا فرماتا ہے تو اس نور کے ذریعہ سے پھر وہ لوگوں میں چلتا ہے۔ اور اس زندگی کے مقابل اس مردہ کی حالت ہے جو تاریکیوں میں ہی رہتا ہے۔ پھر فرمایا۔ یا ایہا الذین آمنوا استجبوا للہ وللرسول اذا دعاکم لہما بحییکم (الانفال: ۲۴) اے وہ لوگو جو ایمان لائے ہو فرمانبرداری کرو اللہ کی اور رسول کی جب وہ تم کو بلائے اس کے لئے جو تم کو زندہ کرے پھر فرمایا وما یستوی الاحیاء ولا الموات ان اللہ یشاء وما انت بمسموعین فی القبور (فاطر: ۲۲) زندے اور مردے یکساں نہیں۔ اللہ جسے چاہتا ہے سنا ہے۔ اور جو قبروں میں پڑے ہوئے ہیں تم ان کو نہیں سنا سکتے یہاں نہ صرف روحانی زندوں کو احیاء اور مردوں کو اموات کے نام سے پکارا ہے۔ بلکہ ان کو من فی القبور بھی قرار دیا ہے یعنی ایسے لوگ جو قبروں میں پڑے ہوئے ہیں +

سج کے اچھے نمونے  
روحانی مردوں کی  
زندگی مراد ہے

پس جب قرآن کریم مردوں کے اس دنیا میں واپس آنیکا و روازہ قلعہ بند کرتا ہے۔ اور روحانی مردوں کو قرآن کریم میں مردے ہی کہا گیا ہے۔ بلکہ انبیاء کا یہ کام بتایا گیا ہے۔ کہ وہ روحانی مردوں کو زندہ کریں۔ تو ہم اسی الموعی باذن اللہ کے ایک ہی معنی لے سکتے ہیں کہ اللہ کے اذن سے میں روحانی مردوں کو زندگی دیتا ہوں +

نبی کی قوت نبی کا  
اٹھارہ روز نگاہیں

یہ بھی یاد رکھنا چاہئے کہ دراصل یہ تینوں فقرے یعنی اول خلق طیر۔ دوم اکمہ اور ابرص کو شفا دینا۔ سوم مردوں کو زندہ کرنا ایک ہی مطلب کے ظاہر کرنے والے ہیں یعنی نبی کے نفع راجح سے ایک انقلاب پیدا ہوتا ہے۔ پھر وہ مختلف صورتیں اختیار کرتا ہے۔ جیسا کہ فطرت کے لوگ ہیں یعنی جو فرمانبرداری کے باوجود استعداد قبولیت زیادہ رکھتے ہیں۔ ان میں تو نفع راجح کا اثر اس قدر ہوتا ہے کہ ان کے زہنی تعلقات منقطع ہو کر وہ باطل خدا کے لئے ہی ہو جاتے ہیں۔ اس سے ادنیٰ حالت ان لوگوں کی ہے جن کو بیمار کہا یعنی اکمہ اور ابرص ان کی بیماریاں دور ہو کر وہ بھلے چنگے ہو جاتے ہیں۔ مگر سب سے رومی حالت ان لوگوں کی ہے جن میں سو روحانی زندگی مفقود ہو چکی ہے اور وہ مردوں کے حکم میں داخل ہو چکے ہیں۔ مگر ان پر بھی نبی کی قوت قدسی کا اثر ہوتا ہے۔ اور ان کو ابرص زندگی دی جاتی ہے۔ اصل غرض بہر حال ایک ہی ہے یعنی انسانوں میں نفع روح کرنا اور تین مختلف پیرائے اس کے صرف اس لئے بیان فرمائے۔ کہ انسانوں کے تین مراتب پر یعنی اس حالت پر جس میں نبی ان کو پاتا ہے۔ شاہد ہوں یہی وجہ ہے کہ یہاں ان تینوں کو ایک ہی آیت قرار دیا ہے۔ اور یوں فرمایا ہے ان فی قدح جنتک ربنا یتہوون دیکھ میں تمہارے رب کی طرف سے ایک بات لایا ہوں۔ حالانکہ آگے ذکر تین باتوں کا ہے۔ اس سے اس طرح اشارہ کرنا مقصود ہے۔ کہ درحقیقت یہ تینوں باتیں ایک ہی مطلب کو ظاہر کرنے والی ہیں۔ اور نبی کی قوت قدسی کا فیضان ہی وہ بات ہے جس کا یہاں ذکر مطلوب ہے +

۳۳۵ جاتا کلون۔ یہاں یا تو ماصد یہ ہے اور مادی ہے کہ تمہارے کھانے اور تمہارے ذخیرہ کرنے کی خبر دیتا ہوں یعنی اہل کی کہ کیا کھا نا ہو اور کیا ذخیرہ کرنا ہو اور ماصد یہی اور ماصد یہی صورتوں میں خبر یعنی اہل کی کہ کیا کھا نا ہو اور کیا ذخیرہ کرنا ہو  
تذخرون را ذخراہل میں ذخراہل ہے جو ذخراہل ہے۔ اور ذخراہل کے معنی ہیں اَعْلَدُ ذُئْلَہُ لِلْعُقْبٰی (یعنی آئندہ کیلئے)

اخبار

اسے سامان بنا کر کھا۔ ذخیرہ کیا +

سج کے اچھے نمونے  
روحانی مردوں کی

اس موقع پر جسے ہم نے لکھے تھے کہ حضرت سید چھوٹے ہوتے باہر لوگوں میں کھیلنا کرتے تھے تو لوگوں کو بتا دیا کرتے تھے کہ تمہاری ماں نے فلاں چیز فلاں جگہ چھپا کر رکھی ہے۔ اور اس طرح لٹکے ٹکڑے جاکر ماؤں کو تنگ کیا کرتے تھے۔ پھر لکھا ہے کہ ایک دن محمد صلی اللہ علیہ وسلم نے سارے لوگوں کو ایک مکان میں بند کر دیا۔ اور جب صبح اُن کو بلائے ہوئے آئے تو ان کے متولیوں نے کہہ دیا کہ یہاں نہیں ہیں اور

وَمَصَدِّقًا لِّبَيْنِ يَدَيَّ مِنَ التَّوْرَةِ وَلَا حِلَّ لَكُمْ بَعْضَ الَّذِي حُرِّمَ عَلَيْكُمْ ۚ

اور اس کی تصدیق کرنیہ الا جو توریت میں مجھ سے پہلے ہوئی اور نہ کہ بعض اس کا جو تم پر حرم کیا گیا ہو تمہارے کھال کرنا

حضرت مسیح کے احکام کا مصادیق کے حوالے

جب مسیح نے اس مکان کی طرف جہاں وہ لڑکے بند تھے۔ اشارہ کر کے کہا کہ یہاں کون ہے۔ تو انہوں نے کہدیا کہ سوزن تو وہ سب کو سوزن گئے۔ یہ بے سرو پا تھکے گھڑنے گئے ہیں جن کی غرض صرف مسیح کی ہر بات کو عجبہ بنانا ہے حالانکہ مسیح میں دیگر انبیاء بنی اسرائیل سے بڑھ کر کوئی بات نہ تھی۔ اس آیت سے معنی صاف اس قدر ہیں کہ حضرت مسیح اُن کو بتاتے ہیں کہ کیا چیزیں کھاؤ اور کس قدر ذخیرہ کرو گے کھال حلال و حرام کے متعلق بھی کچھ احکام دیتے تھے۔ اور زیادہ تر ان کی تعلیم کا زور اس بات پر تھا کہ دنیا کے مال و دولت کا زیادہ ذخیرہ مت کرو اور اپنے لئے زمین پر خزانے جمع مت کرو۔ گو آپ کے پیروؤں نے آپ کی ہر ایک تعلیم کی خلاف ورزی ہی کی ہو۔ یورپ اور امریکہ کے پیروان مسیح کی حالت دیکھو چون رات دولت جمع کرنے کی فکریں ہیں اور جن کا مذاہب اب سیم و زرد ہے اور حضرت مسیح کی اس تعلیم کو دیکھو۔ اپنے واسطے زمین پر مال جمع نہ کرو جہاں کھڑا اور زنگ خراب کرتا ہے اور جہاں چو رقبہ لگاتے اور چراتے ہیں بلکہ اپنے لئے آسمان پر مال جمع نہ کرو جہاں کھڑا خراب کرتا ہے نہ زنگ اور نہ دہل چو رقبہ لگاتے اور چراتے ہیں کیونکہ جہاں تیر مال وہیں تیر دل بھی لگا رہے گا۔ (متی ۶: ۱۹ تا ۲۱) +

۱۳۳۷ ومصلداً عطف ہے بآیۃ پر یعنی قد جنتکم بایۃ۔ وجنتکم مصلداً +

حضرت مسیح کا توریت کا مصادیق ہونے سے ظاہر اس کی کوئی دہا کرنا

توریت اور انبیاء کے احکام

یہاں حضرت عیسیٰ اپنے آپ کو توریت کا مصدق قرار دیتے ہیں۔ اس تصدیق کا منشاء کیا ہے اس پر مفصل بحث ۱۳۱ میں گزری ہے۔ جہاں دکھایا گیا ہے کہ اس تصدیق سے جس کا مصلح آئے مراد یہ ہوتی ہے کہ پہلی کتاب اس بات کو چاہتی تھی کہ اس کی کسی کی کو پورا کرنے کے لئے یا اس کی پیروی کو پورا کرنے کے لئے کوئی دوسرا نبی آئے پس جب وہ دوسرا نبی آتا ہے تو اس پہلی کتاب کی تصدیق کرتا ہے یعنی اس کا منجانب اللہ ہونا بھی تسلیم کرتا ہے۔ اور اس کی اس کی یا نقص کو بھی پورا کرتا ہے۔ توریت کی تعلیم پر بعض پہلوؤں کی رو سے شخص الغم تھی یعنی صرف بنی اسرائیل کیلئے تھی مصلوح اس کی تعلیم کے بعض پہلو شخص الزمان بھی تھے۔ اور انبیاء بنی اسرائیل وقتاً فوقتاً ظاہر ہو کر ایسی ہی کو پورا کرتے رہے اس لئے شریعت توریت ان میں بطور ایک بنیاد کے رہی۔ اور باقی انبیاء کی تعلیم اپنے اپنے زمانہ تک محدود رہی۔ وہ اپنے اپنے وقت میں تعلیم توریت کی کسی کو پورا کرتے رہے۔ اس لئے حضرت عیسیٰ دنیا کی ساری کتابوں کے یا سارے رسولوں کے مصدق نہیں ہونے بلکہ صرف توریت کے مصدق ہونے کیونکہ ان کی بعثت کی غرض توریت کی تعلیم کی کسی کی کو پورا کرنا تھا۔ اور اس تصدیق سے یہ نتیجہ قطعاً نہیں نکلتا کہ حضرت عیسیٰ کے وقت تک توریت میں کوئی تحریف نہ ہوئی تھی ہاں اللہ تعالیٰ انبیاء کو اس لئے مامور نہیں کرتا کہ وہ پرانی کتابوں کے ایک ایک حرف کو درست کریں بلکہ اصل غرض اصلاح نفوس ہوتی ہے اس کے لئے موٹی موٹی ہدایات وہ انہیں دیدیتا ہے +

یہ امر کہ حضرت مسیح نے توریت کی تعلیم کی کسی کو پورا کیا۔ خود قرآن کریم کے اگلے الفاظ سے ظاہر ہے۔ اور بعثت انبیاء کی اصل غرض چونکہ بروئے قرآن کریم ہدایت کا لانا ہے جیسا کہ انام یا تینکھ معنی ہدائی سے ظاہر ہے۔ اس لئے ہر نبی کو نئی ہدایت ملنا ہے خواہ وہ بزرگ شریعت ہو یا بزرگ نصیحت یا بزرگ موعظہ عمل +

حضرت مسیح کا بعض احکام کو عجبہ کہنے کا

۱۳۳۸ بعض الذی حرم علیکم یعنی بعض اس کا جو موسیٰ شریعت میں حرم کیا گیا ہے۔ اور یہ روایت قتادہ سے ابن جریر نے دی ہے کہ ان الذی جاء به عیسیٰ اَلَّذِیْ مَآ جَا ع به موسیٰ یعنی جو کچھ حضرت عیسیٰ لائے اس میں نہی کا پہلو غالب تھا بہ نسبت اس کے جو موسیٰ لائے۔ بعض مفسرین نے اس کے یوں معنی کئے ہیں کہ بعض وہ باتیں جو تم نے فطری سے اپنے اوپر حرام کر رکھی تھیں ان کو حلال کرتا ہوں اور اس لئے انہوں نے کہا ہے کہ حضرت عیسیٰ نے توریت کے کسی حکم کو نسخہ نہیں کیا۔ مگر یہ صحیح نہیں

۵. وَجِئْتُمْ بِآيَةٍ مِنْ رَبِّكُمْ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا إِنَّ اللَّهَ رَبُّكُمْ فَاعْبُدُوهُ هَذَا

اور میں تمہارے پاس تمہارا رب کی ایک بات لایا ہوں پس اللہ کا تقویٰ تمہارا لکھو اور میری اطاعت کرو۔ اللہ ہی میرا رب اور تمہارا رب ہے پس اس کی عبادت کرو

۵. صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ فَلَمَّا أَحَسَّ عَيْسَىٰ مِنْ الْكُفْرِ قَالَ مَنْ أَنْصَارِي إِلَى اللَّهِ قَالَ الْحَوَارِيُّونَ

سیدھا راستہ ہے۔ مگر جب عیسیٰ نے ان سے کفر محسوس کیا تو کہا کون اللہ کیساتھ میرے مددگار ہیں۔ انہوں نے کہا

اس لئے کہ اس وقت بھی ان ایلی میں باوجود اس اقرار کے کہ میں تورات کو منسوخ کرتے نہیں آیا۔ تورات کے بعض احکام کے خلاف حکم موجود ہیں ایمان الغلطی سے کہ تورات کو منسوخ کرتے نہیں آیا حضرت عیسیٰ علیہ السلام کا یہی منشاء تھا کہ بطور بنیاد وہ قائم رہے گی لیکن کچھ تغیر و تبدل یا ترمیم اس میں ضرورت نماز کے لحاظ سے ہوگی اس پر شریعت تورات منسوخ نہیں ہوتی جیسا کہ انجیل کی اس قسم کی عبارات سے ظاہر ہے۔ مثلاً انجیل کے رنگ میں "تم سن چکے ہو کہ انگوٹوں سے کہا گیا تھا کہ خون ذکر۔۔۔۔۔ لیکن میں تم سے یہ کہتا ہوں کہ جو کوئی اپنے بھائی پر غصے ہو گا وہ عدالت کی سزا کے لائق ہو گا۔ اور جو کوئی اپنے بھائی کو پاگل کہے گا وہ صدمہ عدالت کی سزا کے لائق ہو گا اور جو اس کو اہق کہے گا وہ آگ کی جہنم کا نذر وار ہو گا۔" (متی ۵: ۲۱ و ۲۲) اس سے حکم تورات کو خون ذکر منسوخ نہیں کیا بلکہ انجیل پر ہی جو۔ عیسیٰ ہی تم سن چکے ہو کہ کہا گیا تھا کہ زنا ذکر لیکن میں تم سے یہ کہتا ہوں کہ جس کسی نے بڑی نظر سے کسی عورت پر نگاہ کی وہ اپنے دل میں اس کے ساتھ زنا کر چکا۔" (متی ۵: ۲۷ و ۲۸) یا مثلاً ترمیم کے رنگ میں "یہ بھی کہا گیا تھا کہ جو کوئی اپنی بیوی کو چھوڑے اسے طلاق نامہ لکھ دے لیکن میں تم سے یہ کہتا ہوں کہ جو کوئی اپنی بیوی کو حرام کاری کے سو کسی اور سبب سے چھوڑ دے وہ اس سے زنا کرتا ہے۔" (متی ۵: ۳۱ و ۳۲) یا تنبیہ کے رنگ میں "تم سن چکے ہو کہ کہا گیا تھا کہ آنکھ کے بدلے آنکھ اور دانت کے بدلے دانت لیکن میں تم سے یہ کہتا ہوں کہ شریر کا مقابلہ نہ کرنا بلکہ جو کوئی تیرے دہانے کا ل پرٹھا پٹہ مارے دو سزا بھی اس کی طرف پھیر دے" (متی ۵: ۳۹)

اب یہ جس قدر باتیں کہا گیا تھا انہیں حضرت مسیح نے بیان کی ہیں۔ وہ تورات کے احکام میں جس سے صاف معلوم ہوا کہ انبیائے بنی اسرائیل اس اختیار کے ساتھ آتے تھے کہ وہ تورات کو بطور بنیاد و شریعت تسلیم کرتے ہوئے ان ہدایات کی تکمیل کریں یا ان میں ترمیم کر لیں۔ ۳۳۹ اطیعون میری اطاعت کرو۔ تعلیم ہر ایک بنی دیتا ہے۔ چنانچہ سورہ شعراء میں جہاں بہت سے انبیاء کا ذکر کیا ہے۔ قرینا ہر ایک بنی کی تعلیم میں یہ حصہ بھی پایا جاتا ہے فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا۔ اللہ کا تقویٰ کرو اور میری اطاعت کرو۔ باوجودیکہ شریعت حضرت موسیٰ کی تھی جس پر حضرت مسیح نے بھی عمل کرنا اور کرانا تھا۔ مگر وہ یہ نہیں کہتے کہ موسیٰ کی اطاعت کرو۔ اس لئے کہ وہ خود مطلع ہیں اور کسی دوسرے کے مطیع نہیں بلکہ جو کچھ پاتے ہیں براہ راست اللہ تعالیٰ سے پاتے ہیں۔ گویا ہر بنی بمنزلہ ایک بادشاہ کے ہوتا ہے اس کو بڑی صراحت سے دوسری جگہ بیان فرمایا ہے وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ رُسُلٍ إِلَّا لِيُطِيعُوا بِأَذْنِ اللَّهِ (النساء ۶۴) یہاں حضرت مسیح کا اپنی اطاعت کے لئے حکم دینا یہی سمجھانے کو ہے کہ اگر وہ احکام تورات میں کسی قسم کا تغیر و تبدل کریں تو ان کی بات ماننی ہوگی اور وہ اس بنیاد پر نہیں ہو سکتی کہ تورات کے خلاف ہے۔ اس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ بنی کی اطاعت جزو دین ہے +

۳۳۹. قرآن کریم نے جو کچھ حضرت مسیح کی تعلیم کا یہاں خلاصہ بیان کیا ہے وہ اب بھی انجیل میں باوجود ان کی خطا تک تحریف کے موجود ہے "تو خداوند اپنے خدا کو سجدہ کر اور صرف اسی کی عبادت کرو" (متی ۴: ۱۰) کسی قائل ثنویت کی تعلیم نہیں ہو سکتی۔ اللہ تعالیٰ نے عیساؑ پر تمام حجت کے لئے اس قسم کے قروں کو ان کی کتابوں میں باقی رہنے دیا ہے +

۳۴۰ احسن۔ احساس کے معنی ہیں جو اس ظاہری سے کسی چیز کا معلوم کر لینا حضرت عیسیٰ کا ان سے احساس کہہ کر لینا اس بات کی طرف اشارہ ہے۔ کہ ان کا کفر اس حد تک ظاہر ہو چکا تھا کہ فہم کے لئے اس کا ظاہر ہوتا تو ایک طرف رہ جاتا

توریت کی تکمیل ترمیم  
تبعی شائیں

حضرت عیسیٰ کا اپنی بات  
کی طرف جانا، نہ کسی طرح

بنی کی اطاعت جزو دین ہے  
انجیل میں توحید کی تعلیم

احساس

فَخَرَجْنَا عَلَى اللَّهِ آمِنًا بِاللَّهِ وَشَهِدُوا بِأَنَّا مُسْلِمُونَ ۝ رَبَّنَا آمَنَّا بِمَا أَنْزَلْتَ وَ ۵۲

ہم اللہ کے دین کے مددگار ہیں ہم اللہ پر ایمان لائے اور گواہ ہو کر کہ ہم فرمانبردار ہیں اللہ کے لئے ہمارے رب ہم اس پر ایمان لائے جو تم نے نازل کیا

کے لئے بھی وہ ظاہر تھا (خ) دوسرے معنی کے لئے دیکھو ۵۳ +

نصیر۔ انصار

انصار علی اللہ

انصار اللہ

حواری حوڑ

تھادر

حوار

حواری نام کی وجہ

بارہ حواریوں کے نام

دفعہ کیلئے ہدایات

حواریوں کا نام

حواریوں کی ایمانی حالت  
بعثت اناجیل

من انصارى الى الله۔ انصار یعنی کی جس ہے۔ یعنی مددگار۔ ابن جریر نے من انصارى الى الله کی تشریح یوں کی ہے من اعوانی علی الملک بن بھجۃ اللہ یعنی کون تکذیب کرنے والوں کے خلاف اللہ کی جہت کیلئے نصیر اور مددگار ہو گا اور وہ کہتے ہیں انصار اللہ یہاں یعنی مع اللہ ہے اور بعض نے اس کے معنی کئے ہیں ملحقاً الی اللہ اور ذاباً ووضاً ما الیہ (رض) یعنی میرا مددگار کون ہو اس حال میں کہ میں اللہ کی طرف پناہ ڈھونڈھنے والا یا اس کی طرف جہنے والا یا اس کے ساتھ تعلق کرنے والا ہوں۔ اور آگے جہ انصار اللہ آگے تو اس سے مراد انصار دین اللہ ہے یا انصار رسول اللہ یعنی اللہ کے دین یا اللہ کے رسول کے مددگار۔

۵۲ الحواریون حواری کی جمع ہے اور یہ حوڑ سے مشتق ہے حوڑ کے معنی ہیں ایک چیز سے لوث آنا یا ایک چیز کی طرف لوث جانا اور اسی سے یہود سے انہ ظن ان لن یحوروا (الانشقاق ۱۴) اور تھا اور جو ایک دوسرے کی طرف کلام کو لٹانے کا نام ہے واللہ فیہم تتخا وریحاً (المائدہ ۱)۔ اور حوڑ اصل میں بیاض یعنی سفیدی کو کہتے ہیں اور حوڑاء اس عورت کو کہا جاتا ہے جس کی آنکھ کی سفیدی اعلیٰ درجہ کی سفید اور سیاہی شدت سے سیاہ ہو اور جس کا رنگ بھی سفید ہو۔ اسی وجہ سے اعراب یعنی باونیشین لوگ شروں کی حوڑ

کو حواریات کہتے تھے کیونکہ ان کے رنگ اعراب کے مقابل میں اعلیٰ درجہ کے سفید تھے (ل) اور حوڑ کے معنی تبلیض آتے ہیں یعنی سفید کرنا۔ ابن اثیر راغب وغیرہ کے نزدیک لفظ حواری اسی سے مشتق ہے۔ اور یہ لفظ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے برگزیدہ احباب پر کیوں بولا گیا ہے اس کی وجہ اکثر نے یہی دی ہے کہ حواری قضا کو کہتے ہیں یعنی جو کہ لٹے دھو کر ان کو سفید کرتا ہے اور حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے خاص احباب کو حواری کا خطاب اس لئے دیا گیا کہ وہ دھو بی کا کام کرتے تھے۔ اور حضرت جیسے کے حواریوں پر یہ نام اگر ہر ایک ناصر اور پسندیدہ دوست پر بولا جائے لگا۔ جیسا کہ حدیث میں آتا ہے والذین من عمتی وحوالمتی من امتی یعنی زیر میری پھوپھی کا بیٹا اور میری امت سے میرا حواری ہے۔ اور زجاج کا قول لسان العرب میں منقول ہے کہ الحواریون خلصان الہ نبیاء وصفو تام یعنی نبیوں کے خالص اور برگزیدہ دوست حواری کہلاتے ہیں جس کی وجہ بعض نے یہ دی ہے کہ وہ اپنی خلوص نیت اور سیرت کی پاکیزگی کی وجہ سے حواری کہلاتے بعض نے کہا ہے اس لئے کہ وہ لوگوں کو گناہوں کی سیل سے صاف کرتے تھے حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے حواری بارہ تھے جن کے نام اناجیل میں حسب ذیل دئے گئے ہیں :- (توقا ۶-۱۴۷، مرقس ۱۶۱)

(۱) شمعون جو بطرس کہلاتا ہے (۲) اس کا بھائی آندریاس (۳) زبدی کا بیٹا یعقوب (۴) اس کا بھائی یوحنا (۵) فلپس (۶) برتلمائی (۷) توما (۸) متی (۹) یحییٰ (۱۰) حلفی کا بیٹا یعقوب (۱۱) تدمنی (۱۲) شمعون قنانی (۱۳) یسوعا (۱۴) سکریوٹی جس نے حضرت مسیح کو بڑا بھی دیا۔ ان بارہ کو یہ حکم دیا گیا کہ انہیں حکم دے کہ کہا کہ غیر قوموں کی طرف نہ جانا اور سامریوں کے کسی گھر میں داخل نہ ہونا بلکہ اسرائیل کے گھرانے کی کھوٹی ہوئی پھیلوں کے پاس جانا اور چلتے چلتے یہ سادہی کرنا کہ سامان کی بادشاہت نزدیک آگئی ہے۔ ان کا کام یہ قرار دیا گیا۔ پیادوں کو اچھا کرنا۔ مردوں کو جلانا۔ کوڑھیوں کو پاک صاف کرنا۔ بددعویٰ کو چھلانا اور ان کو حکم تھا کہ اپنے پاس کچھ نہ رکھیں۔ نہ سونا اپنے کمر بند میں رکھنا۔ نہ چاندی نہ پیسے راستے کیلئے نہ بھولی لینا نہ دودھ کو پینے نہ چوتیاں نہ لالچی۔ (متی ۱۰: ۵-۱۰) ان بارہ کی ایمانی حالت کے متعلق جو کچھ لکھا ہے وہ ایسے سخت الفاظ ہیں کہ تسلیم کرنا مشکل نظر آتا ہے کہ واقعی ان کی حالت ایسی ہو کہیں ان کو کلم عقدا کہنا گیا ہے (متی ۱۶: ۸) کہیں تب اعتقاد اور کج و قوم دہشتی، ۱۶: ۸ کہیں ان کو کرائی کے دانہ کے برابر بھی ایمان سے محروم قرار دیا گیا ہے (متی ۱۶: ۲۰) کہیں بطرس کو جو ان سب کا سرور تھا شیطا





ج

سبح کی وفات اور  
عیسائوں پر تاجصلیب پر چھانے  
کا تدبیرسبح کو آسان رکھنا  
یعنی عیسائیوں کو آسان

توفیٰ توفیٰ کا اللہ

## اذْ قَالَ اللَّهُ يُعِيسِي اِنِّي مُتَوَفِّيكَ

جب اللہ نے کہا اے عیسیٰ میں تجھے وفات دینے والا ہوں ۳۳۳

۵۲

۱۔ اے انسے سبح جس نکر یا باریک تدبیر کا بیان ذکر ہے وہ یہی تھی کہ انہوں نے حضرت سبح کو جھٹلائے پر کفایت نہیں کی۔ اور نہ صرف انہوں نے یہ کافی سمجھا کہ اس کو مروادیں بلکہ انہوں نے باریک تدبیر کے ذریعہ اسے حکام وقت سے صلیب پر چھانے کی تدبیر کی جیسا کہ دوسری جگہ اس کی طرف اشارہ آتا ہے۔ اور جیسا اناجیل میں مفصل مذکور ہے +

۲۔ فکر اللہ۔ اللہ تعالیٰ نے بھی کوئی باریک تدبیر کی۔ یہ باریک تدبیر کیا تھی؟ عام طور پر یہ خیال ہے کہ حضرت سبح کو آسان رکھنا اور آپ کا ہر مشکل ایک عاری عاری کو بنا کر اس کو مصلوب کر دینا یہ خدائی تدبیر تھی۔ لیکن اس پر تین اعتراض پیدا ہوتے ہیں اول یہ کہ ایک شخص کو یوں دشمنوں کے تصرف سے نکل لینا کہ اسے آسان پڑا تھا لیا جائے یہ کوئی باریک مصلحتی تدبیر نہ ہوتی۔ دوسری یہ کہ مکر تو اس تدبیر میں کوئی کام نہ ہے جو بات نقص و فتنہ سے خالی ہو جب ایک عاری عاری مانا گیا اور اسی صلیب کی موت سے مانا گیا تو یہ تدبیر تو سخت ناقص ہے۔ مسیح تو اعلیٰ موت سے بچے لیکن ان کی جگہ ایک عاری عاری جو انصاف اللہ میں سے تھا اسے اعلیٰ موت میں گرفتار رہا۔ تیسرا اور سب سے بڑا اعتراض اس پر یہ ہے کہ یہودیوں کی فرض تو پوری ہو گئی کہ مسیح کے کاروبار کا اور تبلیغ کا خاتمہ ہو گیا۔ اور بنی اسرائیل اس کی ہدایت سے محروم رہے۔ پھر یہ کیسی ناقص تدبیر ہوتی واللہ خیر لما کریم کا لفظ اس پر نہیں بولا جاسکتا۔ اسی تدبیر جیسا کہ دوسری جگہ دکھایا جائیگا یہی کہ حضرت مسیح علیہ السلام کو ایک نہایت مصلحتی باریک تدبیر سے موت صلیب سے بچا کر باقی بنی اسرائیل کی طرف بھیج دیا اور اس طرح یہودیوں کی کوششوں کو بے اثر کر دیا تاکہ وہ حضرت سبح اپنی نبوت کا کام بھی کرتے رہے اور باریک رنگ میں صلیب کی موت سے بھی بچا دے گئے +

۳۔ متوفیک۔ توفیٰ کا ۲۱ لفظ اذا قبض نفسہ دل، قبض روحہ (ت) یعنی عاودہ توفیٰ کا اللہ کے معنی قبض نفس یا قبض روح ہیں۔ توفیٰ کا اللہ کے کوئی معنی سوائے قبض نفس یا روح کے کسی لغت میں نہیں آئے۔ چونکہ یہاں زیر بحث خالی لفظ توفیٰ نہیں بلکہ متوفیک زیر بحث ہے جس میں اللہ تعالیٰ عامل اور حضرت عیسیٰ بطور مفعول ہیں۔ اس لئے متوفیک پر صرف توفیٰ کا اللہ کے معنی سے ہی استدلالی جاسکتی ہے۔ اور تمام اہل لغت نے توفیٰ کا اللہ کے عاودہ کر تسلیم کر کے الگ لکھا اور اس کے خاص معنی قبض روح یا قبض نفس دے دیے اور یعنی نہ صرف لغت سے ثابت ہیں۔ بلکہ خود قرآن کریم نے بھی صراحت فرمائی ہے اللہ یتوفی الانفس جین موتھا والقی لہم فی قبورہم (القصص ۲۷) اللہ کا نفوس کا توفیٰ کرنا یا موت کے وقت ہوتا ہے اور جو مرتے نہیں ان کی نیند میں بھی توفیٰ نفس کرتا ہے۔ تیسری کوئی صورت نہیں پس متوفیک کے معنی سوائے تیری قبض روح کرنے والا کے اور کچھ نہیں ہو سکتے ہاں یہ سوال رہ جاتا ہے کہ کیا مراد نیند میں قبض نفس ہے یا موت کے وقت۔ سو اس پر آگے بحث ہوگی +

اس میں شک نہیں کہ توفیٰ وفی سے ہے جس کے معنی پورا کرنا ہیں مگر خاص ابواب میں یا خاص عادات میں جا کر جو معنی ایک لفظ اختیار کرتا ہے ان کا مدار قیاس پر نہیں بلکہ سماع پر ہے۔ اگر لغت کا مدار بجائے سماع کے قیاس پر رکھا جائے تو آج سب الفاظ کے معنی سے امن اٹھ جاتا ہے پس وفی نے جو معنی باب تعلق میں اور اس باب کے اس خاص عاودہ توفیٰ کا اللہ میں اگر اختیار کر لیتے ہیں ان پر سماع کی شہادت سوائے قبض روح کے چونکہ اور کچھ نہیں اس لئے قیاس سے ہم نہیں کہہ سکتے کہ چونکہ وفی کے معنی پورا کرنا ہے اس لئے توفیٰ کا اللہ کے معنی بھی ہو سکتے ہیں کہ اللہ نے اسے جس جسم سے لیا توفیٰ کا اللہ میں صرف نفس یا روح کا لینا اہل لغت کا فیصلہ ہے اور اس حاکمیت کی قرآن کریم کی حدیث کی علم اب کی ایک بھی مثال اس کے خلاف پیش نہیں کی جاسکتی +

اور توفیٰ کا اللہ صرف انسانوں پر پولا جاتا ہے نہ دوسرے حیوانات پر اور نہ صرف نیند پر یا موت پر ہی بل کہیں گے اور جس طرح مجنون پر ہے۔ +۔ +۔ اس کی قوت عاقلہ میز صحت کے جانے رہنے کے توفیٰ کا اللہ کا استعمال جائز نہیں حالانکہ نیند پر توفیٰ کے استعمال کی یہی وجہ بیان کی گئی

## وَرَأَيْكَ

اور اپنی طرف تیرا

کہ قوت مزیدہ عاقلد جاتی ترقی ہے۔ اسی طرح ہمارے یکن ہے کہ ایک شخص مع جسدِ عنصری آسان پر چلا جائے تو اس پر برے نفث عرب تو فاع  
اللہ کا محاورہ ہونا جائز نہیں اس کے لئے کوئی اور لفظ چاہئے۔ اولدنت اور قرآن کریم کی اس شہادت کے مطابق ہی امام المفسرین حضرت  
ابن عباس سے متوفیک کے معنی خود بخاری میں مہمیک مودی ہیں یعنی تھے موت دینے والا ہوں +

متوفیک پر مفسرین  
کے خیالات

چونکہ یہی معنی اس عقیدہ کے خلاف تھے جو عیسائیوں میں مروج ہوئے کی وجہ سے غلطی سے مسلمانوں میں بھی پیدا ہو گیا۔ کہ حضرت مسیح  
علیہ السلام زندہ ہیں۔ اور دوسری طرف اس کو نزول ابن مریم کی پیشگوئی کی حقیقت کو نہ سمجھنے کی وجہ سے قوت لگئی اس لئے ان معنوں کی کئی  
ترویج کر دی کہ موت کے بعد پھر زندہ کرو یا جو اچھے موٹی کے اصول کے خلاف ہے جس کا ذکر ۴۳۳ میں ہو چکا اور بعض نے کہا تقدیم نام  
ہے۔ اور یہ بات حضرت ابن عباس کی طرف بعض روایات میں منسوب کر دی گئی ہے۔ حالانکہ امام بخاری نے ابن عباس سے متوفیک کے معنی  
مہمیک روایت کرتے ہوئے تقدیم کو مانچہ کو قبول نہیں کیا اور اسی لئے روایت کے اس حصہ کو قطعاً بھڑکھڑوایا ہے۔ پس قرآن و حدیث لغت  
اور امام المفسرین کی شہادت سب اس بات پر ہے کہ یہاں متوفیک کے معنی موت دینے والا ہیں۔ اور جن لوگوں نے متوفیک کے معنی مستوفی  
فخضک من الارض کئے ہیں یعنی تیرے وجود کو زمین سے پورا لینے والا ہوں یا اخذک و اذیاء بروحک کئے ہیں تجھے تیری روح کے ساتھ  
پورا لینے والا ہوں یا موت تو اسے شہوانیہ مراد لے رہے ہیں انہوں نے لغت میں قیاس کو دخل دے کر خود بخاری بنا لئے ہیں جن پر کوئی شہادت لغت  
کی قطعاً نہیں۔ اسی لئے محقق مفسرین کو باوجود اس خیال کے بھی اسی طرف جانا پڑا کہ متوفیک کے معنی موت دینے والا ہوں ہی ہیں۔ ان  
انہوں نے اپنے خیال کے قایم رکھنے کو یہ بات بڑھادی کہ کچھ وقت وفات پا کر پھر حضرت عیسیٰ زندہ ہو گئے تھے۔ جیسا کہ ابن جریر نے دہرے  
یہ روایت کی ہے قال توفی اللہ عیسیٰ ثلاث ساعات من النهار یعنی انہوں نے کہا کہ اللہ تعالیٰ نے حضرت عیسیٰ کو تین گھنٹوں کی مرہ کھا  
اور حکم کے ان ہی سے روایت کی ہے ان اللہ توفی عیسیٰ سبہ ساعات ثم احياه کہ اللہ تعالیٰ نے عیسیٰ کو سات گھنٹوں کی مرہ رکھا پھر زندہ  
کیا۔ اور بعض نے کہا یہاں متوفیک سے مراد ہے تجھے سلائے والا ہوں اور پھر اس کی وجہ یہ بتائی کہ اللہ تعالیٰ دفع عیسیٰ الی السماء  
و هو قائم دفقا بہ کہ اللہ تعالیٰ نے حضرت عیسیٰ سے نرم معاملہ کرنے کیلئے ان کو آسمان پر فیند کی حالت میں اٹھایا۔ پھر آسائے وقت  
ایک اور توفی وار د کرنی ہوگی اس کا بھی کہیں ذکر نہ کرنا چاہئے تھا مگر قرآن شریف نے ایسا ذکر نہیں کیا نہ کسی حدیث میں ہے اور بعض نے کہا  
کہ یہاں ترتیب مراد نہیں یعنی توفی پہلے نہیں بلکہ دفع کے بعد ہے مگر یہاں چار باتیں ہیں توفی دفع تطہیر فوقیت قبضہ متوفیک کو  
اگر اپنی جگہ سے اٹھایا جائے تو پھر اس کے لئے کوئی بھی موزوں جگہ نہیں دفع کے بعد اور تطہیر سے پہلے اسے نہیں رکھا جاسکتا کیونکہ تطہیر  
توجہ کی اور توفی قائلین حیات کے نزدیک ابھی ہوتی نہیں۔ تطہیر کے بعد اور فوقیت سے پہلے بھی اسے نہیں رکھا جاسکتا کیونکہ فوقیت  
بھی ہو چکی اور فوقیت کے بعد بھی نہیں رکھا جاسکتا اس لئے کہ اس کا زمانہ قیامت تک متدہ ہے۔ تو اس صورت میں وفات کو یا بعد  
قیامت ہونی چاہیے یا قبل اہمیت باطل ہے پس حق یہی ہے کہ جو ترتیب قرآن کریم نے رکھی ہے وہی درست ہے پہلے توفی پھر دفع پھر فوقیت

وفات مسیح

حضرت مسیح کی وفات کے نام بعض لوگ باوجود اس تصریح کے جو قرآن شریف میں موجود ہے ہٹ گھبراتے ہیں۔ اور خیال کرتے  
ہیں کہ یہ کوئی نیا عقیدہ ہے جو اسلام میں داخل کیا جا رہا ہے اور سمجھتے ہیں کہ قرآن شریف اور احادیث میں حضرت عیسیٰ کے زندہ ہوا سانچے  
کا ذکر ہے حالانکہ نہ قرآن شریف و حدیث میں حیات مسیح کا مطلق کوئی ذکر نہیں بلکہ دونوں جگہ آپ کی وفات کا ذکر ہے۔ اور حیات  
مسیح پر جارج ملر است سمجھا رہا ہے اس کا یہ حال ہے کہ چار ائمہ میں سے ایک امام مالک کھلے طور پر وفات مسیح کے قابل ہیں چنانچہ بیان کا  
عقیدہ عتبسیہ اور مجمع البحار میں صاف الفاظ میں لکھا ہوا موجود ہے۔ قال مالک مات۔ اور باقی تین اماموں میں سے صراحت سے کوئی

امام مالک کا مذہب  
مسیح فوت ہوئے۔

## إِلَىٰ

رفع کونوالا ہوں

یہاں مسیح کے عقیدہ  
مسیحی مذہب کی  
خاتمہ اٹھا رہا ہے

وہاں مسیح پر حدیث  
کی شہادت

دفعہ

الباخر

حیات مسیح کا قاتل نہیں پس اہل محبتہ اہل سنت والجماعت کا وفات مسیح ہے نہ حیات مسیح۔ پھر یہ بھی غور نہیں کیا جاتا کہ جس وقت عیسائی کس قدر مسلمانوں کے اس شہرت یافتہ خیال سے کہ حضرت مسیح علیہ السلام زندہ آسمان پر ہیں فائدہ اٹھا رہے ہیں۔ اور نہ اتنے مسلمانوں کو یہ کیکر گرا کر رہے ہیں کہ تمام رسول بروئے قرآن کھلنے کے محتاج تھے مگر مسیح علیہ السلام کا جسم ایسا ہے کہ وہ دو ہزار سال سے زندہ آسمان پر موجود ہیں مگر اس طرح کھانے پینے کے محتاج نہیں بلکہ تمام بشری کھانے پینے کی زندگی میں ہوتے ہیں اور اس سے جو نتیجہ نکلتا ہے اس کا انکار نہیں ہو سکتا کہ اس صورت میں مسیح انسان کماکان کے مصداق ہوئے ان کے جسم خاکی میں کوئی تیز نہیں آتا۔ اور یہ مخلوق کی نہیں بلکہ خالق کی صفت لازم ہے۔ اس لئے مسیح بشر سے زالا اور خالق کی صفات میں شریک ہے اس طرح پر مسیح کی خدائی کجس کے لئے ایک نئی دلیل کسی عیسائی کے ہاتھ میں نہیں۔ ثابت کرنے کے لئے مسلمانوں کا حیات مسیح کا عقیدہ کافی ہے۔ قرآن کریم کی بہت سی آیات ہیں جن سے حضرت مسیح کا وفات یافتہ ہونا ثابت ہوتا ہے مگر ان پر اپنے اپنے موقع پر بحث آئیگی آیت زیر بحث کیسی بھی اس کو ثابت کر رہی ہے کیونکہ اگر متوفیق کا وعدہ پورا نہیں ہوا تو باقی وعدے جو اس کے بے ثبات ہیں وہ بھی پورے نہیں ہوتے اور یہ بالبداهت باطل ہے اور یہ درحقیقت کچھ رکھ کر کی آخری آیت کا جواب بھی ہے کہ دشمن تو حکم کو صلیب کی موت مارنا چاہتے ہیں بعضی موت ہے میں باریک تدبیر سے تین بجوں کا طبعی موت ماروں گا۔ معاویہ میں جہاں کوئی حدیث مرفوعہ حضرت مسیح کے زندہ ہونے پر یا آسمان پر یا جہ عسری اٹھانے جاتے پر نہیں ہے نہ ہی کسی احادیث سے حضرت مسیح کی وفات ثابت ہوتی ہے مثلاً مشہور حدیث معلیٰ جس میں آپ نے حضرت عیسیٰ اور حضرت یحییٰ کو ایک ہی جگہ چکھا حالانکہ اگر حضرت عیسیٰ زندہ تھے تو وفات یافتہ دنیا میں ان کا کیا کام تھا۔ پھر وہ حدیث جس میں صاف یہ لفظ آتے ہیں لو کان موسیٰ و عیسیٰ حیین لہما و مسجما لا اتباعی اگر موسیٰ و عیسیٰ زندہ ہوتے تو انہیں میرا اتباع کرنا پڑتا۔ اور وہ حدیث جس میں ہے ان عیسیٰ عاصم حشر و مائتہ سنۃ عیسیٰ ایک سو بیس برس زندہ رہے اور یہ وہ بات ہے جو نبی کریم صلی علیہ وسلم نے نبی کے بتائی ہیں وفات مسیح کا عقیدہ نہ صرف قرآن و حدیث سے ثابت ہے بلکہ اہل سنت والجماعت کے چار اماموں میں سے ایک امام کا کھلا مذہب ہے اور باقی تین خاموش ہیں اور کچھ وفات مسیح کو ان کر مسلمان عیسائی مذہب کی قوت کو ایسا توڑ سکتے ہیں کہ پھر یہ سرگھٹانے کے قابل نہیں رہتا +

۳۳۵ اِنَّا نَحْنُ اِلٰہُ - دفعہ کے چار گونہ استعمال پر دیکھو ۳۳۵ اور انسان کے دفعہ سے مراد بلندی درجات ہونے پر دیکھو ۳۳۵ انسان العرب میں ہے کہ اللہ تعالیٰ کے ناموں میں اللہ واخبر ہے جس سے داد ہے وہ جو مومن کو سعید بنکارا دے اور اپنے اولیاء کو قرب عطا کرے دفعہ فرماتا ہے اللہ تعالیٰ کے اسماء میں اس لفظ کا آنا اس بات پر دلالت کرتا ہے کہ جہاں اللہ تعالیٰ کے انسانوں کو دفع کرنے کا ذکر ہو۔ وہاں مراد بلندی درجات اور قرب کا عطا کرنا ہوتا ہے نہ ایک نیچی جگہ سے اٹھا کر کسی بلند جگہ پر ان کو رکھ دینا پس امام راغب نے جو چار معنی دفع کے دیئے ہیں ان میں سے چوتھے معنی یعنی مرتبہ کی بلندی یہاں صادق آئیگی کیونکہ یہ انسان کا دفع ہے جو اللہ تعالیٰ کرتا ہے اور یہ دفع اس اسم اللہ واخبر کے تحت ہی ہوگا دفع کے یہی معنی عام طور پر زبان عرب میں مروج ہیں چنانچہ کہتے ہیں لَسَاءَ مِمَّا عَظَمَ جَسَدُہِمْ لِسَانُ الْعَرَبِ میں نے یہ لَسَاءَ مِمَّا عَظَمَ یعنی مغز عورتیں۔ اور غرض مایفہ عہدہ جو مفسر ابن کریم میں آتا ہے (الواقعة - ۳۳) اس کے معنی جئے ہیں اسے مَقْدِیۃً لہم یعنی جان کے قرب کئے جائیگی۔ ایسا ہی قیامت کے متعلق قرآن شریف میں آتا ہے خَافِضۃً رَافِعۃً وَالْوَاقِعۃُ ۳۳ جس کے معنی نزاع جئے ہوں کئے ہیں کہ نہنگا۔ وہ کو زبیل کر دے گی اور فرمانبرداروں کو دفع کرے گی یعنی انہیں مرتب بلند کرے گی اور فی بیوت اذن اللہ ان ترفع (النہد - ۱۴) میں ترفع کے معنی لکھے ہیں تعظیم (د) ان کو عظمت دی جائے گی قرآن میں جہاں جہاں اللہ تعالیٰ کے اسم اللہ واخبر دفع کرنے کا ذکر آتا ہے۔ اس دفع کے معنی صرف قریب نہیں بلکہ بلند کرنا ووشننا بلکہ دفع ہر (الاعراف - ۱۷)

## وَمَطَّهْرُكَ مِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا

اور بچے ان سے پاک کر دے والا ہوں جو کافر ہیں ۴۴

جہاں تفاسیر میں بھی دفع الی منازل الا برادرضہ، یا الی منازل العلماء بالیٰ الجہنۃ (دفع) وغیرہ لکھا ہے یعنی ٹیکوں یا علماء کے مقام کی طرف یا جنت کی طرف اور اسی آیت کے پیچھے ابن جریر لکھتے ہیں والدرفہ یعم معانی کثیرۃ منها الرفہ فی المنزلۃ عندہ ومنہما الرفہ فی شرف الدنیا ومکادہما ومنہما الرفہ فی الذکر المجید والثناء الرفیم یعنی رفہ بہت سے معنوں پر مشتمل ہے۔ ان میں سے اللہ تعالیٰ کے حضور بند مرتبہ ہے اور ان میں سے دنیا میں عزت اور کثرت کا مقام ہے اور ان میں سے اچھے ذکر اور شے بلند میں رفہ ہے لیکن اللہ تعالیٰ کا انشا کو رفہ کرنا صرف ایک ہی معنی یعنی بلندی درجات میں آتا ہے اور کبھی کسی دوسرے معنی میں نہیں آیا۔

دفع کے معنی حدیث میں۔

احادیث دفع کے معنی کا قطعی فیصلہ کر دیتی ہیں۔ سب سے زیادہ قابل غور وہ حدیث جو ابن السجستان کی جاتی ہے جس میں یہ لفظ آئے ہیں وادفعنی اے خدا مجھے دفع دے کیا آج تک کسی مسلمان کے وہم میں یہ گزرا ہے کہ اس دعا کا منشا، یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ انہیں جسم سمیت آسمان پر نہ لے گیا۔ ترمذی میں ایک حدیث میں ہے یوید الناس ان یضعوہم فی اللہ لان یرفعہم فوگ چاہتے ہیں کہ ان کو ذلیل کرے اور اللہ تعالیٰ ان کے رفہ کے سوا کچھ نہیں چاہتا۔ یہ مطلب نہیں کہ اللہ تعالیٰ ان کو مع جسم آسمان پر اٹھائے جائے چاہتا ہے بلکہ یہ تو اضع میں بار بار آتا ہے کہ جو واضح کرے اللہ تعالیٰ اس کا دفع کرتا ہے فتواضعوا یرفعکم اللہ اور ایک حدیث میں آتا ہے فاذا فی دفع دفعہ اللہ یا لسلسلۃ الی السما السابعة (کنز العمال جلد ۱ - صفحہ ۲۶) جب بندہ تو اضع کرتا ہے تو اللہ تعالیٰ اسے زنجیر کے ساتھ ساتویں آسمان پر دفع کرتا ہے۔ یہاں دفع بھی ہے ساتواں آسمان بھی ہے زنجیر بھی ہے مگر پھر بھی رفہ جسم مراد نہیں بلکہ قرب مراد ہے پس لغت۔ قرآن شریف۔ حدیث سب اس بات پر متفق ہیں کہ اللہ تعالیٰ کے انسان کو دفع کرنے سے ہمیشہ اور ہر حال میں مراد قرب عطا کرنا ہوتا ہے خواہ کہتے بھی قرآن اس کے خلاف ہوں اور ایک بھی نظیر نہیں جہاں اللہ کے انسان کو دفع کرنے کے معنی سوائے اسکے کچھ اور آتے ہوں + اسی معنی پر ایک قرینہ دفع الی میں لفظ الی بھی ہے۔ کیونکہ یہ دفع اللہ تعالیٰ کی طرف ہے۔ آسمان کی طرف دفع کا ذکر قرآن کوگا میں کہیں نہیں۔ اور اللہ تعالیٰ کوئی جسم نہیں جو آسمان پر ہو اور اس پر اتفاق ہے کہ اللہ تعالیٰ کا مکان میں ہونا متنع ہے۔ یہی وجہ ہے کہ قرآن کریم میں جہاں اللہ کی طرف یا رب کی طرف جانے کا ذکر ہو کبھی بھی مراد انتقال جسمانی نہیں ہوتا بلکہ قرب روحانی مراد ہوتا ہے۔ جیسے ادھی الی دہک، انا الیہ راجعون، الی ذاہب الی دہی، اتحل الی ربہ سبیلہ۔ امام ہامزی نے تفسیر کبیر میں صفائی سے لکھ دیا ہے رخصۃ فی قولہ ورافعک الی ہذا الرفۃ بالدرجۃ والمنقبۃ لا بالمكان والجہۃ یعنی رافعک الی میں دفع سے مراد وجہ اور مرتبہ میں بلندی ہے نہ مکان اور جہت کی بلندی +

حضرت جبریل کی تطہیر

۴۴ مطہرک من الذین کفروا مطہارت دو طرح ہے ایک طہارت جسم اور دوسرا طہارت نفس۔ طہارت جسمانی تو یہاں مراد ہی نہیں ہو سکتی۔ طہارت نفس کے معنی عموماً مفسرین نے لئے ہیں۔ اور معنی یوں کہے ہیں تَحْرِیْکُکَ مِنْ جُلُتِہِمُ وَمُمِیْزُکَ عَنْ قُلُوبِہِمُ یعنی ان کی (یعنی کافروں کی) جماعت سے باہر نکالنے والا اور تمہاری تنزیہ کرنے والا اس امر سے کہ تم ان کے افعال کو مگر ظاہر ہے کہ یہ معنی یہاں نہیں لگتے۔ اس لئے کہ کافروں کے فعل کرنے سے پاک کرنا تو ثبوت سے پہلے کا واقعہ ہے نہ نبی بنایا جانے کے بعد بلکہ نبی تو ظہور ہی گناہ سے پاک کیا جاتا ہے پھر ایسا وعدہ دینے کی ضرورت کیا تھی۔ اور بعض نے کہا تطہیر علیہ السلام بتبیینہم بالرفہ (دفع) یعنی رفہ کر کے ان سے دور کر دینا ہی تطہیر تھی مگر یہ بھی تحصیل حاصل ہے۔ اس تبعد کا ذکر تو دفع میں آچکا دوبارہ اس کے کہنے کی کیا ضرورت تھی۔ مطہرک من الذین کفروا میں درحقیقت ایک اور قسم کی تطہیر مراد ہے۔ انبیاء و

## وَجَاعِلُ الَّذِينَ اتَّبَعُوكَ فَوْقَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ

اور جنہوں نے تیری پیروی کی انہیں اپنے چہنوں نے اٹھا کر کیا قیامت کے دن تک فوقیت دینے والا ہوں گا

حضرت مسیح کی تطہیر  
اصحفت کا حضور ایک ہی  
معنی میں ہیں۔

تبم۔ ا تبم  
یعنی کے متبع میسا  
ہیں مسلمان نہیں

نومٹھی ہوتے ہیں۔ مگر لوگ ان پر جھڑپے الزامات لگا کر ان کو نفوذ باللہ ناپاک مشہور کرتے ہیں۔ ان جھڑپے الزامات کی تردید واقعی تردید میں، حقیقت ایک تطہیر ہے اور یہ جہیز اسی طرح ہے جس طرح ہمارے نبی کریم صلعم کے متعلق فرمایا لیغضلک اللہ ما تقدم من ذنبک وما تاخر جہاں مراد وہ ذنوب ہیں جو دوسرے لوگ آپ کی طرف منسوب کرتے تھے پس انبیاء کی تطہیر اور غفر تو پہلے سے ہو چکا ہوتا ہے آئندہ جس تطہیر اور غفر کا وعدہ ہوتا ہے وہ ان امور سے تطہیر اور غفر ہے جو دشمن ان کی طرف منسوب کرتے ہیں۔

۲۴۶ تبم۔ ا تبم کے معنی ہیں اس کے نقش قدم پر چلا دغ، حقیقی معنی تو یہی ہیں مگر چونکہ ہر ایک متبع کا ل طور پر نقش قدم پر چلنے والا نہیں ہو سکتا اس لئے الذین اتبعوک میں وہ لوگ بھی داخل ہو سکتے ہیں جو صرف نقش قدم پر چلنے کا دھوئے کوئے ہوں جن مفسرین نے اس سے مراد مسلمانوں کو لیا ہے سخت غلطی کھائی ہے اس سے مراد صرف میسائی ہیں۔ اور مسلمان حضرت عیسیٰ کے متبع نہیں بلکہ محمد رسول اللہ صلعم کے متبع ہیں ابھی حدیث نقل ہو چکی ہے کہ آپ نے فرمایا اگر سوئی اور عیسیٰ زندہ ہوتے تو وہ میرے متبع ہوتے پس مسلمان حضرت عیسیٰ کے متبع نہیں اور اسی کی طرف قرآن کریم نے خود بھی رہنمائی فرمائی ہے کیونکہ دوسری جگہ صاف فرمایا فامنت طائفة من بنی اسرائیل وکذبت طائفة فایدنا الذین امنوا علیٰ حد وھم فاصحوا ظاہرین (الصفا ۱۲۹) فوق۔ کا استعمال مجازاً مسلمان اور منافق اور مجرم اور عدو اور مرتبہ کے ہوتا ہے۔ یہاں مفسرین کو بالاتفاق تسلیم کرنا پڑا ہے کہ فوقیت مکانی مراد نہیں اور یہاں فوقیت سے غلبہ مجازاً دلائل مراد لیا ہے یا ظاہری غلبہ یعنی حاکم و محکوم کا یا علویہ ہم کا یا حجة او السیف (وف) الذین کفروا سے مراد کل غیر میسائی یا غیر مسلم نہیں بلکہ صرف وہ لوگ جو بالخصوص حضرت مسیح کا کفر کریں اور اس لئے ان الفاظ میں صرف یہ دو کا ذکر مقصود ہے کہ وہ کل انبیائے بنی اسرائیل کو مانتے چلے آئے مگر حضرت عیسیٰ کا انکار کر دیا۔

فوق

کا فران مسیح

حضرت مسیح سے چار  
وعدے

چاروں وعدوں میں  
پہلے دو وعدے  
جواب ہیں۔

یہاں حضرت مسیح کو کل چار وعدے دئے گئے ہیں۔ جو جواب تمنا پر کفار ہیں جن کا ذکر پہلی آیت میں الفاظ مکروہ میں صاف طے فرمایا ہے۔ ان چار وعدوں میں سے پہلا وعدہ ہے کہ تمہیں طبعی موت سے وفات دوں گا دوسرا وعدہ ہے کہ تمہارا اپنی طرف رخ کروں گا یعنی اپنا قرب عطا فرماؤں گا۔ تیسرا وعدہ ہے کہ ان الزامات سے جو تم پر لگے جائیں گے تم کو پاک و صاف کروں گا اور چوتھا وعدہ ہے فوقیت یعنی حضرت مسیح کے نام لیا آپ کے منکروں پر بذریعہ دلائل یا قری طور پر غالب رہینگے قرآن کریم کا لفظ لفظ اپنے اندر احمقانہ رکھتا ہے۔ یہودیوں کی تدبیر کا ذکر تھا۔ وہ تدبیر کیا تھی؟ حضرت عیسیٰ کو بذریعہ صلیب مارنا۔ قراول تو بذریعہ صلیب مارنے نفی کی اور اس کا جواب دیا متوفیات بذریعہ صلیب تمہیں نہیں مار سکیں گے بلکہ تم اپنی طبعی موت سے مرو گے پھر صلیب پر لگے کا نتیجہ تھا کہ ایسا شخص ملعون ہو۔ کیونکہ استثناء ۶۱: ۲۲ و ۲۳ میں صلیب کا ذکر کر کے لکھا ہے "کیونکہ وہ جو پھانسی دیا جاتا ہے خدا کا ملعون ہے" اور گیتون ۳: ۱۳ میں پولوس کہتا ہے "کیونکہ لکھا ہے جو کوئی کاٹھ پر لٹکا یا گیا سو ملعون ہے" اور ملعون کے معنی ہیں خدا سے دور۔ اس لئے اس نتیجہ کی نفی کی کہ وہ خدا سے دور نہیں بلکہ مرفی یعنی خدا کا مقرب ہو گا پھر صلیب پر مار کر خدا کا مشہور کر کے غلط الزامات کا آپ پر لگانا تھا جیسے مثلاً یہ کہ آپ ناجائز متعلق سے پیدا ہوئے جیسا کہ قوام علی مدیم ہمتا فاعظیما سے ظاہر ہے اس نفی مطہرک من الذین کفروا میں کی یعنی فرمایا کہ تم پر سے یہ الزامات بھی دور کروں گا یا یہ کہ تم پر سے ملعون ہونے کے الزام کو بھی دور کروں گا جو در نتیجہ صلیب کا ہے اور پھر وہ مصلوب کر کے تم کو ناکام کرنا چاہتے ہیں سو میں تمہارے پیروں کو تمہارے شکستہ و تھکتا ایک غالب رکھوں گا۔

اور چاروں وعدوں میں ایک اور بھی لطیف ترتیب ہے مدخ یعنی جھپٹی قرب کا مقام بعد وفات ہی حاصل ہوتا ہے جب سدا

چاروں وعدوں میں  
ترتیب

۵۵ ثُمَّ إِلَىٰ مَرْجِعِكُمْ فَأَحْكُم بَيْنَكُمْ فِي مَا كُنْتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ ۖ فَاَمَّا الَّذِينَ

پھر میری طرف تہا رلوٹ آنا ہوں میں تمہارے درمیان ان باتوں میں فیصلہ کروں گا جن میں تم مختلف کہتے تھے سو وہ جنہوں نے

كَفَرُوا فَاَعِزَّ بِهِمْ ۚ عَذَابٌ اَشَدُّ اِلَى الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ۚ وَمَا لَهُمْ مِّنْ

انکار کیا میں انکو دنیا و آخرت میں سخت دکھ کا عذاب دوں گا اہل انکے لئے کوئی بھی

نَصِيرٍ ۚ وَاَمَّا الَّذِينَ اٰمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَيُوَفِّيهِمْ اُجْرَهُمْ

مددگار نہ ہو گا ۴۴۹ اور جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک کام کئے سوائے کے اجر انکو پورے دے گا

۵۷ وَاللّٰهُ لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ ۚ ذٰلِكَ نَتْلُوهُ عَلَيْكَ مِنَ الْاٰيَاتِ الذِّكْرِ الْحَكِيْمِ

اور اللہ ظالموں سے محبت نہیں کرتا ۴۵۰ یہ ہم آیتوں اور حکمت والے ذکر سے تجھ پر پڑھتے ہیں ۴۵۱

حجاب دور ہو جائے ہیں پس نفی کے بعد رخ فرمایا تو جب مقام قرب عطا ہوتا ہے تو دوسری طرف مخلوق میں بھی محبت اور عزت ہوتی

یہی آپ کی تطہیر یعنی الزامات سے پاک کیا جانے، اور عزت اور محبت کے بعد تبعین کی کثرت اور غلبہ کا ہونا لازمی امر ہے۔ اس آیت سے بھی

ظاہر ہے کہ یہ خیال کہ کبھی حضرت عیسیٰ پھر آئینگے تو سارے اہل کتاب ان پر ایمان لے آئینگے تو ان کی یہ کے خلاف ہے کہ قرآن شریف قیامت

سبح کے پیروں اور مسیح کے منکروں کا جو ضروری قرار دیتا ہے +

۴۴۹ ان الفاظ میں یہ بتایا ہے کہ اختلاف عقائد کا فیصلہ قیامت کے دن ہی ہو گا یعنی دنیا میں اختلاف عقاید کا فیصلہ کسی بھی نماز و

اختلاف عقاید قیامت تک رہیگا۔ پس سو بھی ان لوگوں کا خیال باطل ثابت ہو جائے گا کہ یہ سمجھتے ہیں کہ حضرت عیسیٰ پھر آئینگے تو اختلاف عقاید

دنیا سے مٹ جائیگا اور اس دنیا میں ہی سب فیصلے ہو جائیں گے +

۴۴۹ جس اختلاف پر فیصلہ کا ذکر پہلی آیت میں کیا تھا اب اس کی تفصیل فرماتا ہے کہ اختلاف کرنے والوں میں سے ایک گروہ تو حضرت

عیسیٰ کے منکروں کا ہے ان کو دونوں جگہ ملنے لگی دنیا میں بھی اور آخرت میں بھی سو یہ وہی دنیا کی نرا انظر من الشمس ہے یہ قوم باوجود مالدار

ہونے کے ہمیشہ دنیا میں ذلیل رہی ہے اور جب ان پر کوئی مصیبت آتی ہے تو کوئی ان کا یار و مددگار نہیں بنتا۔ ذلت سے بڑھ کر کوئی

دکھ کا مذاب نہیں +

۴۵۰ الظالمین ظلم کے معنی کیلئے دیکھو وہ جہاں دکھا یا گیا ہے کہ شرک بھی ایک ظلم ہے۔ اور قرآن کریم میں ہے ان الشراک الظلم عظیم

(لقنن ۳-۱۳) سب سے بڑا ظلم شرک ہے اور وہی یہاں مراد ہے اس لئے کہ یہ مسیح کو خدا بنانے والوں کا ذکر ہے +

یہ ماننے والوں کا گروہ ہے جس کے یہاں دو حصے کرستے ہیں ایک حصہ الذين آمنوا و عملوا الصالحات والوں کا ہے یعنی وہ جو عقیدہ

بھی صحیح رکھتے تھے اور عمل بھی اچھے کرتے تھے۔ اور دوسرا حصہ الظالمین کا ہے جس سے مراد حضرت عیسیٰ کو خدا ماننے والے ہیں اور لا یحب الظالمین

میں اسی طرف اشارہ ہے کیونکہ وہ خدا کی محبت کا دعویٰ کرتے ہیں اس لئے فرمایا کہ وہ مشرک ہیں ان کا دعویٰ محبت بھروسے خدا سے محبت میں

کرتا۔ اس لئے بھی پہلے گروہ کے ساتھ حضرت مسیح کے صحیح معنی میں متفق تھے عملوا الصالحات کی شرط لگا دی ہے کہ یہ دوسرا گروہ کفارہ کو اصل

بنیاد قرار دے کر اعمال صالحہ سے محروم ہو گیا ہے +

۴۵۱ آیات سے مراد یہاں حج یا دلائل ہیں جو پرکھ چکی ہیں جن کی طرف لفظ ذلک میں اشارہ بھی کیا ہے۔ کیونکہ آیہ کا استعمال

مسیح کی شک قیامت

اختلاف عقیدہ قیامت رہے گا۔

مسیح کے منکروں کی کتاب دنیا

ظلم

مسیحیوں کے گروہ

آیہ



إِنَّ مَثَلَ عِيسَىٰ عِنْدَ اللَّهِ كَمَثَلِ آدَمَ خَلَقَهُ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ قَالَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ۝۸

میشک عیسیٰ کی حالت اللہ کے نزدیک آدم کی حالت کی مانند ہے۔ اسے مٹی سے پیدا کیا پھر اسے کہا ہو جا تا ہو ۵۸

محسوسات و معقولات دونوں میں ہوتا ہے +

الذکو۔ اصل میں یا کوکنے یا یاد دلانے کو کہا جاتا ہے۔ اور یہاں ذکا سے مراد قرآن کریم ہے کیونکہ ذکر قرآن شریف کے ناموں میں سے ایک نام ہے اور ذکر اس کو اس لئے کہا جاتا ہے کہ وہ ان تمام باتوں کو جو فطرت انسانی میں مرکوز ہیں یاد دلاتا ہے۔ یا اس لئے کہ وہ انسان کو شرف اور بزرگی کے مقام پر پہنچاتا ہے +

الحکیم۔ یہاں ذکر یا تو ان شرف کی صفت اور یہ فطرت قرآن شریف کی وصف ہے اور حکم بھی یا یونس والقرآن الحکیم (یعنی قرآن کریم) حکیم اس لئے کہا جاتا ہے کہ اس میں اعلیٰ درجہ کی حکمت کی باتیں ہیں، جس پر قرآن کریم بھی شاہد ہے ولقد جاءهم من لانا ما فيه من وجوه حکم بالغة

ذکر  
قرآن کو کیوں ذکر  
کہا جاتا ہے

الحکیم

حضرت مسیح کے حالات  
انکی اور مٹی کے خلق  
دیں ہیں۔

یہاں بالخصوص آیات معنی دلائل کا لفظ لانا اور پھر ان باتوں کو چسکتا قرآن دنیا اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ جو کچھ اور حضرت عیسیٰ کے متعلق کہا گیا ہے وہ دعویٰ نہیں بلکہ دلائل ہیں اور چسکتا باتیں ہیں۔ ان کی پیدائش ان کا بچپن ان کی وفات کے حالات ان کی تعلیم ان کے نشانات یہ سب کچھ دلائل ہیں جو عیسائیت کے بطلان پر دی گئی ہیں جو لوگ ان باتوں کو محض قصوں کہانیوں کی حد تک سمجھتے ہیں وہ یہاں لفظ حکیم کے لئے پر غور کریں +

آدم اور عیسیٰ کی  
مشابہت کس ابتداء

۷۵۲ مثل کے معنی کے لئے دیکھو یہاں مراد صفت یا حالت ہے اور فرمایا کہ عیسیٰ کی حالت اللہ کے نزدیک آدم کی حالت کی طرح ہے۔ اسے مٹی سے پیدا کیا۔ پھر اسے کہا ہو سو وہ ہو گیا آدم کا ذکر قرآن کریم میں دو رنگ میں آیا ہے۔ ابو البشر ہونے کے لحاظ سے یعنی بشریت کے لوازمات نامہ اس میں پائے جاتے ہیں۔ اور اللہ تعالیٰ کے برگزیدہ بندوں میں سے ایک ہونے کے لحاظ سے حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے متعلق جو کچھ امروذر کہا۔ اس میں بھی انہی دو باتوں کا ذکر ہے یعنی حضرت عیسیٰ میں بشر ہونے کی ساری صفات پائی جاتی ہیں اور دوسرے وہ اللہ تعالیٰ کے برگزیدہ بندوں میں سے ایک ہیں۔ چنانچہ بشریت کے لحاظ سے آپ کی پیدائش۔ حقولیت۔ کمالت۔ وفات کا ذکر فرمایا گیا کہ یہی باتیں بشر کو خدا سے الگ کرتی ہیں۔ بشریت کے تقاضوں میں سے ہی پیدا ہونا اور مرنا۔ اور اس دنیا کی زندگی میں ان تغیرات کے تحت آنے سے جو طوفانیت سے لیکر کمالت تک انسان پر آتے ہیں۔ خدا نہ پیدا ہوتا ہے نہ مرتا ہے نہ اس پر تغیرات آتے ہیں۔ لہذا بچپن کی حالت سے ترقی کرنا تار ترقی کے آخری مرتبہ پر پہنچ کر پھر اس کے قومی میں منزل واقع ہونا شروع ہو۔ اور برگزیدگی کے لحاظ سے آپ کے رسول ہونے اور دنیا میں ایک روحانی انقلاب پیدا کرنے اور رفعت مرتبہ وغیرہ کا ذکر ہے پس جو کمال آدم میں اللہ تعالیٰ نے رکھا تھا وہ کمال حضرت عیسیٰ علیہ السلام کو بھی دیا۔ اور اس طرح پر عیسائیوں پر تمام حجت کی اور اس تمام حجت کا خلاصہ اس آیت میں ہے۔ یہ یاد رکھنے کے قابل بات ہے۔ کہ اس سورت کے صدر میں عیسائیوں کے ساتھ ہی بحث ہے۔ اور غرض اس سارے بیان کی حضرت مسیح میں لوانات بشریت کا ثابت کرنا اور یہ ظاہر کرنا ہے۔ کہ وہ خدا نہ تھا پس ساری بحث کو اب بطور خلاصہ ان الفاظ میں بیان فرمایا۔ کہ جو کچھ باتیں آدم میں پائی جاتی ہیں یعنی بشریت اور برگزیدگی وہی عیسیٰ میں پائی جاتی ہیں۔ خدا تم اس کو کس بنا پر بناتے ہو۔ مائت کیسے تو یہی دو امر کہ اس میں بشریت اور برگزیدگی۔ اور اگر یہ کہا جائے کہ صورت پیدائش میں مشابہت ہے۔ تو کوئی مشابہت فی الواقع نہیں آدم کو جس طرح بنایا گیا کس طرح نہیں بنایا۔ مسیح کو ماں کے پیٹ میں رکھا۔ پھر وہی بنایا۔ پھر مٹی کا یا۔ آدم کی خلق کے متعلق جو کچھ صورت سمجھی جاتی ہو اسکی رو سے آدم پر یہ حالات نہیں گزرے۔ پس مشابہت صورت خلق میں نہیں نہ صورت خلق کا یہاں ذکر ہے بلکہ بشریت اور برگزیدگی میں مشابہت ہے۔ اس لئے ان اللہ اصطفا آدم بطور تہید بھی اس سے پہلے بیان کیا ہے۔ مکن فیکون کا استعمال بھی یہی بتانا ہے جو جانا جو کہا گیا نہ ہو گیا جس میں ہوتا رہا یا جاتا ہو۔ یہ ظاہر کرنے کیلئے کہ اللہ تعالیٰ کا یہ تبارک و تعالیٰ ہے کہ وہ انسانوں کو برگزیدگی کے مقام پر کھڑا کرتا رہا ہے +



# ۷۱ اِنَّ هَذَا هُوَ الْقَصَصُ الْحَقُّ وَمَا مِنْ اِلٰهٍ اِلَّا اللّٰهُ

یقیناً یہی سچا بیان ہے اور اللہ کے سوا کوئی بھی معبود نہیں۔

تقریباً یعنی اس کے تقویٰ اور پرہیزگاری کی وجہ سے اس کی دماستی گنتی پس جب عیسائیوں کا یہ دعویٰ تھا کہ ساری دنیا گنہگار ہے اور ہم ہی کفارہ پر ایمان لاکر سستی بنے ہیں تو ضرور تھا کہ اس پہلو سے بھی ان پر تمام حجت کیا جاتا۔ اور یہی اس آیت میں ذکر ہے۔

واقفہ مبارکہ وفد  
بجلائے

بخاری سلم۔ ترمذی وغیرہ میں روایت ہے۔ جاء العاقب والسید صاحباً بخران (الی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم) یرید ان ان یلا عنہا قال فقال احدہما لصاحبه لا تفعل فواللہ لئن کان نبیا فلامننا لا نفعلم نحن ولا معقبتا من بعدنا یعنی عاقب اور سید بخران کے قائم مقام رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف آئے کہ تا آپ سے ملا عنہ کریں راوی (حذیفہ) کہتا ہے پھر ان میں سے ایک نے اپنے ساتھی کو کہا ایسا مت کرو خدا کی قسم اگر یہ سچی ہو اور ہم نے اس سے ملا عنہ کیا تو نہ ہم اور نہ ہمارے پس ہمارے بعد کیا ہو سکے گا اور محمد بن اسحاق نے سیرۃ میں لکھا ہے کہ وفد بخران (جو عیسائی تھے) ساتھ سوار رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے ان میں سے چودہ ان کی قوم کے سردار تھے جن میں عاقب (جس کا نام عبد اللہ تھا) اور سید (ایہم) کا نام بھی لیا ہے۔ اور عاقب ان کا سردار تھا ابو سیدان کا لاث پادھی تھا ان لوگوں کا ذریعہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے مسجد نبوی میں کرایا اور جب ان کی نماز کا وقت آیا تو مسجد میں ہی انہوں نے مشرق کی طرف منہ کر کے نماز پڑھی اس سے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی وسعت قلبی کا اندازہ کرو کر لو کہ اپنی مسجد میں عیسائیوں کو نہ صرف ٹھہرائے ہیں بلکہ انکو اپنی طرز پر عبادت کرنے کی بھی اجازت دیتے ہیں پس جب انہوں نے دلائل کو نہ مانا اور الوہیت مسیح کے عقیدہ پر اصرار کیا تو نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کو مباہلہ کے لئے بلایا۔ محمد بن اسحاق کہتے ہیں انہوں نے کہا کہ ہم کو ملت دیجئے کہ ہم مشورہ کریں سو جب انہوں نے مشورہ کیا تو یہی مشورہ قرار پایا کہ مباہلہ کرے میں ہماری غیر نہیں اس لئے انہوں نے مباہلہ سے انکار کر دیا۔ اور جیسا کہ بخاری کی روایت میں آیا ہے جزیرہ قبول کیا اور ابو عبیدہ ان کے ساتھ گئے اور ابن مردویہ کی روایت میں ہے کہ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کو مباہلہ کے لئے بلایا تو انہوں نے کہا ہم کل کر گئے۔ سو اگلے دن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے غلطہ حرمین کو ساتھ لئے نکلے اور ان کو بلا بھیجا۔ مگر انہوں نے انکار کر دیا۔

سید میں عیسائیوں کو  
نماز پڑھنے کی اجازت

عیسائیوں کی ترویج

سید میں حضرت  
کاٹھنا اور اہل بیت

پس اس میں کوئی شبہ نہیں کہ وفد بخران نے مباہلہ سے انکار کر دیا۔ ان کے عیسائی حلیے تھے کہ جس کو وہ بدعہ کار نہ چاہتے تھے یہ دکالت اس لئے بھی ہے سو وہ کہ عیسائی تو اب تک فوذا بائد آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو دجال کہتے ہیں وہ کہنے ان کے بزرگ تھے جو دجال کہتے بدعہ کار نہ سمجھتے تھے۔ احادیث صحیحہ سے صاف ثابت ہے کہ وہ ڈر گئے۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو اللہ تعالیٰ نے یہ علم دیا تھا کہ عیسائی پرستی کا عقیدہ دنیا میں بہت زور پکڑنے والا ہے اس لئے اس کے خلاف ہر رنگ سے تمام حجت کیا ہے۔ اول دلائل کی روش سے پھر بارگاہ الہی میں بالمقابل دعل سے فیصلہ کے طریق سے۔ اور سب سے آخر ایک اور طریق پر انکو بلا یا ہے جس کا ذکر اگلے لکچ میں آئے گا شیعہ کہتے ہیں معنی۔ غلطہ حرمین کے ساتھ لائے ہیں آپ نے حضرت علیؓ کی فضیلت کی طرف اشارہ کیا ہے حالانکہ بات تو صاف ہے انباء میں حسن حسینؓ بلکہ حضرت علیؓ و اہل بیتؓ کیوں نہ ہو مادھی بیٹا ہی ہوتا ہے۔ اور نشاء میں حضرت فاطمہؓ اور انفسا میں خود نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو صرف یہ یقینی کہ جو شخص جھوٹا ہے اللہ تعالیٰ اس کا ایسا استیصال کر دے کہ اس کے بچے بھی تباہ ہو جائیں اور سلسلہ نسل منقطع ہو جائے۔ یہاں فضیلت کا کوئی سوال نہیں دوسرے ایک روایت میں یہ لفظ بھی آئے ہیں کہ حضرت ابو بکرؓ اور ان کے بیٹے اور حضرت عمرؓ اور ان کے بیٹے اور حضرت عثمانؓ اور ان کے بیٹے اور حضرت علیؓ اور ان کے بیٹے بھی نکلے تھے (د) ہر حال یہ تو ظاہر ہے کہ ابھی آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم گھر سے ہی نکلے تھے۔ اور اگر فی الواقعہ مباہلہ ہوتا تو شاید بڑے بڑے صحابہ کرام ان کی اولاد و ورہمیوں کے بھی بلائے۔ لیکن عیسائیوں نے پہلے ہی انکار کر دیا۔ پس اس روایت سے تو کچھ بھی ثابت نہیں ہوتا۔

ایک اور سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ آیا مباہلہ اب بھی جائز ہے؟ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے بغیر انہی مباہلہ نہیں کیا اور جب امر ہوا تو صرف

مباہلہ کب جائز ہو

۶۲ وَإِنَّ اللَّهَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۖ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ بِالْمُفْسِدِينَ ۖ

اور یقیناً اللہ ہی غالب حکمت والا ہے ۱۴۵۴ اور اگر وہ پھر جائیں تو اللہ بھی فساد کرنے والوں کو جانتا ہے

۶۳ قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ تَعَالَوْا إِلَى كَلِمَةٍ سَوَاءٍ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ أَلَّا نَعْبُدَ إِلَّا

کہو اے اہل کتاب اس بات کی طرف آؤ جو ہمارے درمیان اور تمہارے درمیان برابر ہے کہ ہم اللہ کے لگوں

اللَّهُ وَلَا نَشْرِكَ لَهُ شَيْئًا وَلَا يَتَّخِذَ بَعْضُنَا بَعْضًا أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ فَإِنْ

کی عبادت نہ کریں اور نہ اس کے ساتھ کسی کو شریک بنائیں اور نہ ہم میں سے کوئی کسی کو اللہ کے سوا رب بنائے اور اگر وہ

تَوَلَّوْا فَهُوَ اللَّهُ الشَّهِيدُ ۖ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لِمَ تَخَاجُونَ

پھر جائیں تو تم کو گواہ رہو کہ ہم فرما بزرگوار ہیں ۱۴۵۵ اے اہل کتاب تم ابراہیم کے بارے میں

انہی لوگوں کو مباہلہ کے لئے بلایا جن کے ساتھ مباہلہ کرنے کا صراحت سے حکم آچکا تھا۔ اس لئے بدون امر کسی مباہلہ کرنا جائز معلوم نہیں ہوتا جس شخص کو اللہ تعالیٰ اصلاح کے لئے مامور کرے وہ اپنے اصحاب سے مذاکی طرف سے حکم پائے پرمباہلہ کر سکتا ہے۔ ماں ابن عباس کے تعلق ایک معایت جدید نے بیان کی ہے کہ آپ کا کسی کے ساتھ کوئی جھگڑا ہو گیا تھا تو آپ نے اسے مباہلہ کے لئے بلایا (در) مگر اہل حضرت ابن عباس کا فضل کوئی بحث شرعی نہیں دوسرے اگر باہمی جھگڑوں پر مباہلہ ہونے لگے تو دن رات مسلمانوں کے باہم مباہلہ ہی ہوتے رہیں اور بجائے اخوت اور محبت کے جس کا پیدا کرنا اسلام کی اصل غرض ہے ایک دوسرے کی بھینچی اور استیصال کے درپے رہی ہیں +

۱۴۵۶ قصص کے معنی اثر یعنی نقش قدم بھی ہیں۔ اور قصص اخبار متتبعہ کو بھی کہتے ہیں یعنی خبر جس کا تتبع کیا جائے اتنی قصص کی صفت ہے +

آیت کے اخیر عزیز حکیم کی صفات لانے سے اشارہ کرنا مقصود معلوم ہوتا ہے کہ ضلالت کا غلبہ آخر دنیا سے دور ہو جائے گا۔ اور ما من الہ الا اللہ یعنی ایک ہی خدا کی عبادت رہ جائے گی

۱۴۵۷ سوا کے معنی وسط میں جب مکان سے تعلق ہو۔ اور کلمۃ سوا سے مراد امام جنب عدل من التحکم لیتے ہیں یعنی انصاف کی بات۔ اور ابن عباس وغیرہ سے بھی عدل یعنی مروی ہیں۔ مگر سوا مصدق یعنی مستویۃ بھی ہو سکتا ہے۔ اہل مختلف فیہ التوراة والانجیل والقرآن (در) یعنی مشترک بات جس میں تورات و انجیل و قرآن اختلاف نہیں کرتے اولہ اختلاف فیہا بکل الشرائع (در) یعنی تمام شریعتیں اس پر متفق ہوں +

۱۴۵۸ لا شریک بہ شینا۔ شریک کے معنی کے لئے دیکھو ۱۴۵۹ یہاں مراد شرک عظیم ہی ہے یعنی کسی چیز کو باری تعالیٰ کا شریک ٹھہرانا اور یہ اس طرح ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کی کسی صفت میں کسی دوسرے کو کمال شریک ٹھہرایا جائے جیسے موسیٰوں کا ودو خانی تجویز کرنا۔ یا عیسائیوں کا مسیح کو صفات کاملہ ہائی تعالیٰ ازلیت ابدیت قدرت وغیرہ میں شریک ٹھہرانا۔ یا آریہ سلج کا مادہ اور ریح کو باری تعالیٰ کی صفت ازلیت اور وجود اور غیر مخلوق ہونے میں شریک ٹھہرانا۔ یہ سب شرک عظیم میں داخل ہیں +

۱۴۵۹ ادبا ما من دون اللہ۔ دب کی جمع ہے دیکھو ۱۴۶۰ ادبا اب سے مراد یہ ہے کہ ان کو سبب الاسباب اور صلح عباد کا متولی سمجھا جائے۔ اور اس لئے ان کی اطاعت اس طرح کی جائے جس طرح دب کی اطاعت کی جاتی ہے خود قرآن کریم نے اس کی تصریح فرمائی

۱۴۵۴  
۱۴۵۵  
۱۴۵۶  
۱۴۵۷  
۱۴۵۸  
۱۴۵۹

## فِي بُرْهَانِهِمْ وَمَا أُنْزِلَتْ لِتُورَةٍ وَالْإِنْجِيلِ الْآمِنْ بَعْدَهُ أَفَلَا تَعْقِلُونَ

کیوں جھگڑتے ہو حالانکہ توریت اور انجیل اس کے بعد ہی اُناری گئیں۔ پھر کیا تم عقل سے کام نہیں لیتے؟

اَتَحْذَرُونَ ۱۱ اجارہم ورہبا نہم اربا بامن دون اللہ (التوبۃ-۳۱) انہوں نے اپنے علماء اور راہبوں کو اللہ کے سوا سب بتا لیا ہے۔ ترمذی نے عدی بن حاتم سے روایت کی ہے کہ جب یہ آیت نازل ہوئی تو انہوں نے رسول اللہ صلعم سے عرض کیا یا رسول اللہ ہم ان کی عبادت دکرے تھے آپ نے فرمایا اما کا ہوا یصلون لکم ونھرمون فتأخذون بقولہم کیا یہ نہیں تھا کہ وہ متارے لئے حرام اور حلال ٹھہرتے اور تم انہی کے قول کے پیچھے چلتے۔ تو انہوں نے کہا ہاں ایسا ہی کرتے تھے پس جو مسلمان اپنے پیروں اور علماء کے پیچھے اس طرح آنکھیں بند کر کے چلتے ہیں انہی کی عقل و فکر سے کبھی کام نہیں لیتے۔ وہ بھی اسی فتویٰ کے ماتحت ہیں اس آیت میں تین قسم کے شرک سے منع فرمایا ہے۔ ایک شرک فی العبادت دوسرے شرک فی الصفات تیسرے شرک فی الاطاعت۔ شرک فی العبادت کو لا نعبد الا اللہ میں لیا ہے۔ یہ بہت موثر شرک ہے کہ کسی چیز کے آگے سجدہ کیا جائے یا اس سے دعا کی جائے جیسے بت پرست کرتے ہیں۔ یا بعض مسیحاں جی حضرت مسیح سے یا حضرت مریم سے دعا کرتے ہیں بلکہ یون کیتھولک ان کے بت بھی رکھتے ہیں اس سے اُن شرک فی الصفات ہے یعنی اللہ تعالیٰ کی کسی صفت میں کسی چیز کو کامل شریک ٹھہرنا جس کا ذکر لشمک بہ شینا میں کیا ہے کسی چیز کے شریک کرنے سے مراد یہی ہے کہ اس میں کامل طور پر کوئی صفت ایسی مافی جائے جیسے اللہ تعالیٰ کی صفت ہوتی ہے اور عید شرک فی الاطاعت ہے جس کا ذکر اربا بامن دون اللہ میں کیا اور ان تمام قسم کے موٹے شرکوں سے منع فرمایا۔

بیرہستی

تین قسم کا شرک

شرک فی العبادت

شرک فی الصفات

شرک فی الاطاعت

اصول مقابلہ ج ۱۱، ص ۱۱۰ ص ۱۱۱ ص ۱۱۲

جیسا کہ پچھلے رکے کے آخر میں میں نے لکھا تھا جب دلائل اور قواعد دونوں سے تمام حجت ہو چکا اور دلائل کے قبول کرنے سے انہوں نے انکار کیا۔ اور میں مقابلہ سے خائف ہوئے تو اب ان پر ایک اور رنگ میں اتمام حجت کیا جاتا ہے اور وہ یہ ہے کہ تمنا ہے اور ہمارے مذہب میں جو امر شرک ہے اس کو حلال نہ کرنا اور اسے کسی مذہب کا پیروی اسلام کی حقانیت کا بھانپنے کے لئے کتاب میں ہی لکھا ہے۔ گو مخصوص طور پر یہودی یا عیسائیوں کو اہل کتاب کے نام سے پکارا گیا ہو۔ کیونکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ ہر قوم میں ہم نے رسول بھیجا ہے اس رسول کی تعلیم ہی اس قوم کی کتاب ہے۔ اب اگر دنیا کی ساری قوموں کے معتقدات اور ساری مذہبی کتابوں کو دیکھا جائے تو ذات باری کے عقیدہ میں جو امر شرک ان میں پایا جاتا ہے وہ ایک مذاہب کی ہستی ہے۔ حتیٰ کہ کتب مقدسہ کے پیروں کو چھوڑ کر بت پرستوں کی بھی یہی عقیدہ تھا کہ ان کے بتوں سے اوپر ایک خدا ہے۔ اور بت بھی اسی کے چپا تک پہنچانے والے ہیں مافعیہم الا لیتقربونا الی اللہ زلفی پس تمام مذاہب دنیا میں اگر امر شرک تلاش کیا جائے تو وہ خدا کے واسطے پر کا عقیدہ ہی پھر ہر قوم نے اس خدا کے ذوالجلال کے نیچے اپنے لئے طبع طرح کے خدا بنو کر لئے۔ لیس ماچند اور کرن میں تو کہیں مسیح پس اللہ تعالیٰ مذاہب میں فیصلہ کے لئے ایک سی سی راہ بتاتا ہے۔ کہ سب مذاہب میں امر شرک کو لیکو اسی کو کلمۃ سوا فرمایا ہے۔ تو یہ امر شرک ہی ہوگا۔ کہ صرف ایک خدا کی پرستش کی جائے۔ اس کلمۃ سوا میں درحقیقت مقابلہ مذاہب کے عظیم الشان اصول کی طرف دنیا کو توجہ دلاتی ہے۔ اور گویا یہ اشارہ فرمایا ہے۔ کہ جب اور کسی راہ سے نہ مانیں تو پھر مقابلہ مذاہب کا اصول پیش کرو اور امر شرک کو بطور ایک بنیادی اصول کے مان کر آگے چلو تو اس سے بھی اسلام کی صداقت ہی نکلے گی۔

یا اهل الکتاب تعالوا لادبہ یہ وہ الفاظ ہیں جن الفاظ میں صلح حدیبیہ کے زمانہ میں آنحضرت صلعم نے ہر قہل اور مقوقس شاہ مصر کو مخاطب فرمایا تھا۔ موزالذکر چٹھی کا اصل مسودہ مصر کی کسی خانقاہ میں ملا۔ اور اب اس کا نوؤشائے ہو چکا ہے جس میں بعینہ مذہبی الفاظ ہیں جو صحیح بخاری وغیرہ دیگر کتب حدیث میں ملتے ہیں اس سے صداقت حدیث پر بڑی بھاری شہادت ملتی ہے۔

موقوف کے نام پر

صلعم کا خط

۲۷۶ لہو تاجون فی ابراہیم۔ حضرت ابراہیم کے بارے میں کیوں جھگڑتے ہو۔ حضرت ابراہیم کا ذکر بھی اسی اصول کے لحاظ سے کیا جس کا ذکر ہے۔ کیونکہ حضرت ابراہیم کا وجود بھی چاروں قوموں میں مشہور ہے۔ یہودیوں عیسائیوں اور مسلمانوں میں بطور ایک

مذہب ابراہیمی بطور

امر مشہور

۶۵ هَآأَنْتُمْ هَؤُلَاءِ جَاءْتُمْ فِيمَا لَكُمْ بِهِ عِلْمٌ فَلِمَ تُحَاجُّونَ فِيمَا لَيْسَ لَكُمْ بِهِ عِلْمٌ

دیکھو تم وہ ہو جو اس میں جھگڑ چکے جس کا تم کو علم تھا پھر اس میں کیوں جھگڑتے ہو جس کا تم کو علم نہیں

۶۶ وَاللّٰهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ مَا كَانَ لِبَرَاهِيمَ يَهُودِيًّا وَلَا نَصْرَانِيًّا وَلَكِنْ

اللہ جانتا ہے کہ تم نہیں جانتے تھے ۱۲۵۵ ابراہیم نہ یہودی تھا اور نہ نصرانی لیکن وہ

۶۷ كَانَ حَنِيفًا مُّسْلِمًا وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ إِنَّ أَوْلَى النَّاسِ بِبَرَاهِيمَ لَلَّذِينَ

راست رو قرار بنا رہا تھا اور وہ مشرکوں میں سے نہ تھا ۱۲۵۶ بیشک ابراہیم سے قریب ترین وہ لوگ ہیں

اتَّبِعُوهُ وَهَذَا النَّبِيُّ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَاللّٰهُ وَلِيُّ الْمُؤْمِنِينَ ○

جنہوں نے اسکی پیروی کی اور یہ نبی اور وہ جو ایمان لائے اور اللہ مومنوں کا ولی ہے ۱۲۵۷

مشرک کے تھا کہ چاروں آپ کی بزرگی کو ماننے لگتے۔ گویا یہ بتایا ہے کہ توریت اور انجیل تو حضرت ابراہیم کے بعد کی کتابیں ہیں۔ اصل الٰہیہ وہ ہے جس پر ابراہیم بھی قائم تھے۔ اور وہ وہی خدا کے واحد کی عبادت ہے۔ اسی لئے آیت ۶۷ میں فرمایا ان اولی الناس بابراہیم للذین اتبعوه۔ واللہ والذین امنوا۔ کیونکہ یہ نبی اور مومن اس اصل الاصول یعنی خدا کے واحد کی عبادت پر قائم ہیں۔ حالانکہ تم لوگ طرح طرح کی افراط و تفریط میں پڑ گئے ہو۔ اور خدا کے واحد کی عبادت کے ساتھ کسی نے اپنے اجارہ اور کسی نے اپنے مسیح کی عبادت کو ملا لیا ہے۔

۱۲۵۸ ہا۔ حرف تنبیہ ہے۔ اور مقلدوں میں دوبارہ تاکید کیلئے آیا ہے۔ اور انھیں کے نزدیک ہا قائم مقام ہمزہ استفہام کے ہے۔ اور استفہام ہا یہاں تعجب کے لئے ہے (۱)۔

یہودیوں اور عیسائیوں پر مبنی

فیما لکم بہ علم سے مراد حضرت موسیٰ اور عیسیٰ کا معاملہ ہے۔ کہ ان کے بارہ میں اہل کتاب یعنی یہود حضرت موسیٰ کے مذہب کے بارہ میں اور عیسائی حضرت عیسیٰ کے مذہب کے بارہ میں جھگڑا کر چکے اور ان جھگڑوں کا ذکر سورہ بقرہ اور سورہ آل عمران میں ہو چکا۔ تو اب جب اصل الاصول یعنی حضرت ابراہیم کے مذہب کی طرف توجہ دلائی گئی تو انہی کے ساتھ وعدہ کے تحت یہود و نصاریٰ کا جو وجود پیدا ہوا۔ تو فرمایا کہ حضرت موسیٰ یا حضرت عیسیٰ کے مذہب کے علم کا تو تم کو کچھ دعویٰ بھی ہے مگر حضرت ابراہیم کے مذہب کا ذکر تو تمہاری کتب مقدسہ میں بھی جیسی کچھ وہ تحریف شدہ موجود ہیں نہیں ہے پس اس پر تمہارا جھگڑا کرنا باطل فضول ہے۔ یا فیما لکم بہ علم سے مراد وہ پیشگوئیاں ہیں جو ان کی کتابوں میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے متعلق پائی جاتی تھیں یعنی پیشگوئیوں کے بارہ میں تو تم نے جھگڑا کر لیا مگر یہ اصول مقابلہ مذہب اور اصول مشترکہ کی طرف رجوع کرنا ایک ایسا امر ہے جس کا تم کو علم نہیں تھا۔ مگر بات صاف ہے اس میں جھگڑا کیوں کرتے ہو۔

ابراہیم سے نفی نہ ہو

۱۲۵۸ مطلب یہ ہے کہ یہودیت اور نصرانیت کے خاص عقاید ابراہیم کے نہ تھے یہودیت اور نصرانیت کی نفی کے ساتھ نظا ضعیف کے ساتھ پر دیکھو ۱۲۵۹۔ اور آخر حضرت ابراہیم سے مشرک ہونے کی نفی مشرکین عرب پر تمام حجت کیلئے ہے۔ گویا ان تینوں قوموں کو ایک اصول کی طرف بلا یا ہے کہ جن پر ہر سب کا اتفاق ہے۔ اسی کو بطور اصل الاصول لیا۔ اور اس لئے بھی حضرت ابراہیم کا ذکر کیا جو کہ اصل وعدہ الٰہی کے ساتھ جس کے تحت عرب میں بھی ایک نبی پیدا ہوتا ہے۔ پس یہی اس کے مذہب کے اصل الاصول پر بھی قائم ہے۔

۱۲۵۹ اولی۔ دینی علی سے افضل تفضیل ہے۔ اور ولہ کے اصل معنی قرب ہیں پس اولیٰ کے معنی اقرب یا قریب ترین ہوتے۔ اور اھل بکن اسے مراد آخری بکن اسے دغ یعنی اس کا سب سے بڑھکر اہل +

وَدَّتْ طَائِفَةٌ مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ لَوْ يُضِلُّوكُمْ وَمَا يُضِلُّونَ إِلَّا أَنفُسَهُمْ ۖ

اہل کتاب کے ایک گروہ چاہتا ہے کہ تم کو گمراہ کریں اور وہ اپنے آپ کو ہی ہلاک کرتے ہیں

وَمَا يَشْعُرُونَ ۚ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لِمَ تَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَأَنتُمْ تُشْهَدُونَ ۚ

اور وہ محسوس نہیں کرتے ۱۴۶۱ اے اہل کتاب اللہ کی آیتوں کا کیوں انکار کرتے ہو حالانکہ تم شاہد کرتے ہو ۱۴۶۱

يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لِمَ تَلْبِسُونَ الْحَقَّ بِالْبَاطِلِ وَتَكْتُمُونَ الْحَقَّ وَأَنتُمْ

اے اہل کتاب کیوں حق کو باطل کے ساتھ ملائے ہو اور حق کو چھپاتے ہو جب تم

تَعْلَمُونَ ۚ وَقَالَتْ طَائِفَةٌ مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ مَنُوا بِالَّذِي أُنْزِلَ

جاننے ہو ۱۴۶۲ اور اہل کتاب میں سے ایک گروہ نے کہا کہ دن کی ابتدا میں اس پر

۱۴۶۱ اتبعوا - نبی کے قبیعین اس کی اُمت ہوتی ہے جو اس کے نقش قدم چلتی اور اس کی ہدایات سے فوڑ حاصل کرتی ہے۔ اس لئے

یہاں ہذا الذین امنوا کو الذین اتبعوا سے الگ کر دیا ہے یعنی محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور مسلمان ابراہیم کے قبیعین میں سے نہیں ہیں گو آپ کا ملت ابراہیمی پر ہونا بیان کیا گیا ہے۔ مگر وہ بحیثیت ایک تبع کے نہیں بلکہ اس نے کہ وہی اصل دین آپ کو بھی دتی ہوئے ہیں الذین اتبعوا سے مراد حضرت ابراہیم کے پیرو ہیں جو آپ کے زمانہ نبوت میں آپ کی شریعت پر تھے۔ ۱۴۶۲ طائفة طوف سے ہے جس کے معنی گھومنا ہیں۔ اور طائفة کا لفظ جب انسانوں پر بولا جاتے تو اس سے مراد جماعت ہوتی ہے۔ اور کسی چیز کے حصہ یا کٹہہ کو بھی اس کا طائفا کہا جاتا ہے (۱)۔

یضلونکہ۔ اضلال کے ایک معنی صراطِ مستقیم سے پھرنے کے ہیں۔ لیکن ضل یعنی ضاع و هلك دل، بھی آتا ہے اس لئے اضلال اھلاک کو بھی کہتے ہیں۔ اگر پہلے معنی مرا دیں تو مایضلون انہ انفسہم کے معنی چھٹے اپنے آپ کو اور بھی گمراہ کرتے ہیں کیونکہ جب ایک شخص دوسرے کی گمراہی کے دوسرے ہو جاتا ہے تو اور بھی راہ حق سے دور چلا جاتا ہے۔ حالانکہ وہ پہلے بھی گمراہ ہی تھا ہے۔ دوسرے معنی کی رو سے مراد یہ ہوگی کہ تم کو ہلاک کرنا چاہتے ہیں خود ہی ہلاک ہو گئے۔

یہاں ایک پیشگوئی بھی معلوم ہوتی ہے کیونکہ اصل مخاطب تو ان آیات کے نصاریٰ ہی ہیں جیسا کہ سفیان نے بھی کہا ہے۔ کل شقی فی آل عمران من ذکر اھل الکتاب خذنی النصاریٰ (د) یعنی آل عمران میں جو کچھ اہل کتاب کے متعلق آیا ہے وہ اہل ہیں نصاریٰ کے متعلق ہے۔ گو بعض وقت یہودی یا دوسرے اہل کتاب بھی ان میں شامل ہو جائیں۔ اشارہ یہ ہے کہ یہ اہل کتاب یعنی ہندو باوجود باطل پر ہونے کے اور ہر طرح سے ملزم ہونے کے اس قدر زور پر کوئی گئے کہ مسلمانوں کو بھی گمراہ کرنے کی کوشش کریں یعنی اپنے دین کی طرف لے جانے کی سوا اس پیشگوئی کا ظہور اس زمانہ میں ہو رہا ہے۔

۱۴۶۱ اشلکی آیتوں سے مراد یہاں قرآن کریم ہے جس کی صداقت وہ شاہدہ کر رہے تھے اور خود اس بات کے بھی گواہ تھے کہ ان کی کتابوں میں ایک رسول کے آنے کا ذکر ہے۔

۱۴۶۲ یہاں انہی پیشگوئیوں کی طرف توجہ دلائی گئی کی طرف پچھلی آیت میں اشارہ کیا تھا۔

اہل کتاب کی سلاطین  
بکارت کی تدبیریں  
آنحضرت ابراہیم  
کے قبیعین

طائفة

اضلال

کئی  
مسلمانوں کی سلاطین  
عمومہ ترنگی کو مٹانے





وَلَا تُؤْمِنُوا إِلَّا بِالَّذِينَ تَبِعَ دِينَكُمْ قُلْ إِنَّ الْهُدَىٰ هُدَىٰ اللَّهِ أَن يَقُولَ ۚ

اور ایمان نہ کرو مگر اسی پر جو تمہارے دین کا پیرو ہو۔ کہو (کامل) ہدایت تو اللہ کی ہدایت ہے کسی شخص کو اسکی

أَحَدٌ مِّثْلَ مَا أُوتِيَ تِلْكَ أَوْ يُجَاوِزُكُمْ عِنْدَ دِينِكُمْ قُلْ إِنَّ الْفَضْلَ بِيَدِ اللَّهِ

شل دیا جائے جو تمہیں دیا گیا یا وہ تمہارے رب کے نزدیک تمہارے ساتھ جھگڑا کرے کہ فضل تو اللہ کے ہاتھ میں ہے

يُؤْتِيهِ مَن يَشَاءُ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ

وہ جسے چاہتا ہو دیتا ہو اور اللہ بہت وسیع والا جاننے والا ہے

کے طور پر ایک عیسائی اور ایک مسلمان کا مکالمہ شاخ کو دیتے ہیں جس میں مسلمان کے منہ میں کمزور دلائل ڈال کر مسلمانوں کے دلوں میں اسلام کی صداقت پر شبہات پیدا کرنا چاہتے ہیں۔ غرض حق کے مقابل چالبازوں سے کام عیسائی پہلے بھی لیتے رہے۔ اب بھی لیتے ہیں انہی چالبازوں سے کہ درست بشر دشمن کا کام کرتے ہیں۔ یہاں مسلمانوں کو متنبہ کیا ہے +

۴۶۱ یہ اہل کتاب کے قول کا بقیہ حصہ ہے۔ اور مراد اس پر ایمان لانے سے جو تمہارے دین کا پیرو ہے یہ ہے کہ حقیقی ایمان تمہارا صرف اسی نبی پر ہو جو شریعتِ امرائی کا پیرو ہو پس جبکہ ایک طرف بعض لوگوں کو اس چالبازی کے لئے تیار کیا کہ وہ جھوٹے طور پر ایمان کا اظہار کر کے پھر بخار کر دیں یا کچھ حصہ کو صحیح تسلیم کر لیں تو دوسری طرف اپنے پیروں کو یہ بھی کہہ دیا کہ تم صرف ایسے نبی کو مانو جو تمہاری شریعت کا پیرو ہو۔ اور اس طرح آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم پر ایمان لانے سے روکا کیونکہ آپ کی شریعت میں بہت سی باتیں شریعتِ موسوی کو نسخ کرنے والی تھیں اور یہ ان کا قول اس کے مطابق ہے جو پہلی سورت میں مذکور ہے قَالُوا نَوْمَنُ بَمَا أُنْزِلَ عَلَيْنَا وَيَكْفُرُونَ بِمَا وَرَاءَهُ (البقرة: ۹۱) اور اسی پر یہودی آج تک قائم ہیں یعنی وہ کہتے ہیں کہ جو نبی آئے شریعتِ موسوی پر ہی آنا چاہئے +

میں ہر نبی کی منزلت  
وہی ہو جو اللہ تعالیٰ سے  
عزیمتے ہوئے

۴۶۲ قُلْ إِنَّ الْهُدَىٰ هُدَىٰ اللَّهِ بَوَقِیْ أَحَدٌ مِّثْلَ مَا أُوتِیْتُمْ اُوْیْحَا جُوْکُمْ عِنْدَ دِیْنِکُمْ ان الْفَاظُ قُلْ ان الْهُدَىٰ هُدَىٰ اللّٰہِ سِیَاق و سَبَاق کے لحاظ سے دو توجہ میں درست ہو سکتی ہیں اور ان میں کچھ اشکال بھی نہیں۔ اول یہ کہ الفاظ قُلْ ان الْهُدَىٰ هُدَىٰ اللّٰہِ جملہ مترضہ کے طور پر ہیں اور ان بوقی احد مثل ما اوتیتم اویحا جو کہ عند دینکم پھر انہی لوگوں کا قول ہو اور اس سب کا جواب قُلْ ان الْفَضْلَ بِيَدِ اللّٰہِ میں دیا۔ تو گویا جب یہودیوں نے اپنے پیروں کو یہ سکھایا کہ لا تومنوا الا لمن تبع دینکم سو اے اس نبی کے جو تمہاری شریعت کا پیرو ہو اور کسی کو نہ مانو۔ ساتھ ہی یہ بھی کہا: وَاَنْ يُّوْقِیْ أَحَدٌ مِّثْلَ مَا أُوتِیْتُمْ اُوْیْحَا جُوْکُمْ عِنْدَ دِیْنِکُمْ اَوْ قُلْ اَنْ الْهُدَىٰ هُدَىٰ اللّٰہِ جملہ مترضہ کے طور پر لے کر اصل ہدایت تو اللہ کی ہدایت ہے ان کی ان فضول گوئیوں سے کیا بنے گا (یعنی اور اس بات پر بھی ایمان نہ لاؤ کہ کسی شخص کو اس کی مثل دیا جائیگا جو تم کو دیا گیا یعنی جیسی شریعت تم کو دی گئی اس کی مثل کسی اور کو دیا جاسکتی ہے۔ گویا استثنا ۱۸: ۱۷۱ کی مثل والی پیشگوئی کو نہ مانو۔ کیونکہ اگر تم نے اس بات کو مان لیا کہ مثل والی پیشگوئی سو اے نبی اسرائیل کے کسی اور پر بھی پوری ہو سکتی ہے تو وہ یعنی مسلمان تمہارے رب کے نزدیک تمہارے ساتھ جھگڑا کرینگے۔ رب کے نزدیک جھگڑا کرنے سے مراد ہے فی کتابہ و حکمہ و حکمہ ۱۸: ۱۷۱ اور عیسا جو کہ معنی کے لئے بھی اسی نوٹ کو دیکھو عیسا جو کہ میں ضمیر احد کی طرف جانے لگی۔ کیونکہ وہ حج کے معنی کے حکم میں ہے اور مراد مسلمان ہونگے یا نبی انجیل جن کی طرف احد میں اشارہ ہے۔ یہ معنی بعینہ اس کے مطابق ہیں جہاں البقرة: ۶۰ میں ذکر کیا کہ یہودیوں کے علماء اپنے پیروں کو کہتے ہیں ائحد تو انہم ہا فحق اللہ علیکم لہا جو کہ بہ عند دینکم تم ان پیشگوئیوں کو جو انہی نے تم پر بھی ہیں مسلمانوں کو جا کر بتا دیتے ہوتا کہ وہ تمہارے رب کے حکم میں تمہارے ساتھ جھگڑا کر سکیں۔ گویا اسی بات سے پہلے

## يَخْتَصُّ بِرَحْمَتِهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ

وہ جس کو چاہتا ہے اپنی رحمت سے خاص کر لیتا ہے اور اللہ بڑے فضل والا ہے

من کیا ہے۔ کہ جب تم اُن کے ساتھ طوقیہ پہن کر تسلیم کرو کہ مثل والی کئی پیشگوئی ہے۔ ورنہ مسلمانوں کو تمہارے خلاف یہ جت ل جائے گی۔

شیل موسیٰ کی پیشگوئی  
"اقابل تودیہ بقرطیہ صند"  
اسلام کا ہے۔

اور دوسرے معنی یوں ہونگے کہ قل ان الہدیٰ سے عند ربکھ تک سب قل کے ماتحت یہودیوں کی اس بات کا جواب ہو کہ لا تو منوا بالانتم دینکھ۔ اس صورت میں الہدیٰ ان کا اسم ہوگا اور الہدیٰ اللہ۔ الہدیٰ سے بدل ہوگا۔ تو یا اس بات کا جواب کہ سوائے موسیٰ شریعت کے پیر کے اور کسی نبی کو نہ مانو۔ اللہ تعالیٰ یہ دیتا ہے کہ ان کو کہہ دو کہ کمال ہدایت و جہانگیری ہے، یہ ہے کہ جو کچھ اے اہل کتاب تم کو دیا گیا یعنی موسیٰ شریعت اس کی مثل کسی اور کو دیا جائے کیونکہ تمہارے ہاں تو یہ پیشگوئی موجود ہے کہ موسیٰ کی مثل ایک نبی آئے گا اور اس لئے یہ ضروری ہے کہ جو تم کو دیا گیا یعنی موسیٰ شریعت اس کی مثل کسی اور کو دیا جائے یا دینی اگر ایسا نہ ہو تو مسلمان تمہارے رب کے حکم میں تمہارے ساتھ جھگڑا کر سکیں گے (اور وہ جھگڑے میں غالب رہیں گے) اور اس غلبہ کی طرف لفظ یحاججو کہ میں بھی اشارہ ہو سکتا ہے یا ایسے لفظ مقدر ہو سکتے ہیں جیسے فیلدحض جھگڑا کیونکہ یہاں عبارت اس کا تقاضا ہے، دونوں صورتوں میں اشارہ اس عظیم الشان پیشگوئی کی طرف ہے جس کا کوئی جواب اہل کتاب کے پاس نہیں جو حضرت موسیٰ نے فی حق اور جس کی صداقت کوکل انبیائے بنی اسرائیل نے تسلیم کیا یہاں تک کہ حضرت عیسیٰ نے بھی اس کو تسلیم کیا یعنی حضرت موسیٰ کی مثل ایک پیغمبر کا دنیا میں ظاہر ہونا جس کا ذکر استثناء ۱۸: ۱۵-۱۸ میں ہے۔ اب یہ موسیٰ کی مثل نبی کا کھڑا کیا جانا سوائے اس کے کیا معنی رکھتا ہے کہ جس طرح ایک شریعت بنی اسرائیل کو موسیٰ کے ذریعہ سے دی گئی۔ اسی طرح ایک شریعت بنی اسرائیل میں سے ایک نبی کے ذریعہ سے دنیا کو دی جائے۔ یوں تو بنی اسرائیل میں نبی بہت ہوئے مگر موسیٰ کی مثل ہونے کا کسی نے دعویٰ نہ کیا۔ حتیٰ کہ حضرت مسیح نے بھی نہیں کیا۔ جیسا کہ یوحنا ۱: ۲۱ سے ثابت ہے کہ یہودی تین کے منتظر تھے۔ الیاس کی دوبارہ آمد سو وہ تھے۔ یعنی میں پوری ہوئی۔ مسیح کی آمد جس کا دعویٰ حضرت عیسیٰ نے کیا۔ مروجہ نبی کی آمد جس کا دعویٰ حضرت عیسیٰ نے کیا نہ حضرت یحییٰ نے اور دینی اسرائیل کا کوئی نبی جو شریعت موسیٰ کا پیر ہو ایسا دعویٰ کر سکتا تھا۔ کیونکہ نہ صرف وہ نبی بنی اسرائیل سے ہونا چاہئے۔ بلکہ پیشگوئی کے مطابق یہ بھی ضروری تھا کہ اسے حضرت موسیٰ کی مثل ایک شریعت دی جائے۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام کی خصوصیت جو آپ کو بنی اسرائیل کے کل انبیاء میں ممتاز کرتی ہے۔ یہی ہے کہ آپ ایک جدید اور مستقل شریعت لائے۔ اس لئے پیشگوئی میں موسیٰ کی مثل کا لفظ لانے سے سوائے اس کے کچھ منشاء نہیں ہو سکتا۔ کہ وہ نبی بھی ایک جدید اور مستقل شریعت لانے والا ہو۔ اس لئے قل کریم بنی اسرائیل کے اس اعتراض کے جواب میں کہ ہم اسی نبی کو مانیں گے جو ہماری شریعت کا پیر ہو۔ اس پیشگوئی کی طرف توجہ دلاتا ہے۔ کہ اس کے مطابق تو یہ ضروری ہے کہ جو شریعت تم کو موسیٰ کے ذریعہ سے دی گئی ویسی ہی شریعت کسی اور کو دی جائے۔ تم اصرار کرتے ہو کہ ہم اپنی ہی شریعت کے پیر و نبیوں کو مانیں گے۔ حالانکہ حضرت موسیٰ کی پیشگوئی اس امر کی تقاضا ہے کہ اس جیسی ایک اور شریعت بھیجی جائے پس تم اپنے اعدائیں غلطی پر ہو۔

نبوت ایک قوم سے  
مخصوص نہیں

اس کے بعد جو الفاظ آتے ہیں قل ان الفضل بید اللہ یوتیہ من یشاء۔ اور یختص برحمۃ من یشاء یہ اہل کتاب کے اہل حق کا جواب ہیں۔ یہاں نبوت کو ایک فضل فرمایا۔ تو فضل ایک قوم سے مخصوص نہیں یہ مہربت ہے جس کو اللہ چاہے ویدے۔ اس کا مقابلہ البقرة۔ ۱۰۵ سے کیا جائے تو معلوم ہوگا کہ جس طرح کا اعتراض اور جواب وہی یہاں دوسرے الفاظ میں بیان فرمایا ہے کیونکہ وہاں بھی یہ کہہ کر مایہ الذلین کفرؤا من اهل الکتاب ولا المشرکین ان یغفل علیکم من خیر من ربکم جواب دیا تھا۔

وَمِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ مَنْ إِنْ تَأْمَنْهُ بِقِنطَارٍ يُنَادِيَنَّكَ فَمِنْهُمْ مَنْ مَنْ تَأْمَنْهُ ۚ

اور اہل کتاب میں سے وہ جو کہ اگر تو اس کو مال کے ڈھیر پر امین بنائے تو وہ اسے تجھے واپس دیکھ اور ان میں سے وہ جو کہ اگر تو

بِدِّينَارٍ لَا يُؤَدِّهِ إِلَيْكَ إِلَّا مَا دُمْتَ عَلَيْهِ فَإِذَا ذُكِرَ بِانْتِهَامُ قَالُوا

ایک دینار پر امین بنائے تو وہ اسے تجھ واپس نہ سوائے اس کے کہ تو اس کے سر پر کھڑا ہو یہ مسئلہ کہ وہ کہتے ہیں کہ ہم پر

لَيْسَ عَلَيْنَا فِي الْأُمِّيَنَ سَبِيلٌ وَيَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَيْبُ وَهُمْ يَعْلَمُونَ

ان امیوں کے بارے میں کوئی الزام کی راہ نہیں اور وہ اللہ پر جھوٹ بولتے ہیں اور وہ جانتے ہیں ۴۶۶

واللہ بختہ من یشاء واللہ ذو الفضل العظیم

مادمت علیہما

۴۶۶ مادمت علیہ قاتما بعض نے یہاں لفظی معنی مراد لئے ہیں کہ واقعی اس کے سر پر کھڑا رہے اور اس سے احوال دھر رہو۔ مگر یہ بلا ضرورت تکلف ہے۔ اس سے مراد مطالبہ اور تقاضا ہے جیسا کہ ابن قتیبہ نے کہا ہے۔ اصلہ ان الطالب للشیء یقوم بہ والتادیک یقعدا عنہ (دفعی) یعنی اصلیت اس محاورہ کی یہ ہے کہ ایک شے کا طالب اس کی رعایت کو ملحوظ رکھتا ہے گویا وہ اس پر کھڑا ہوتا ہے اور ترک کرنے والا اس کی طرف سے سست ہو جاتا ہے یا ٹیٹھ جاتا ہے۔ جیسا کہ قرآن شریف میں آتا ہے اُمۃ قانتۃ لآلِ عَمَلُکَ ۝۱۱۲ نو مراد ہے عاملہ بامراللہ یعنی اللہ کے حکم پر عمل کرنے والی +

سبیل

سبیل کے معنی راہ پھر ہر سبب جس کے ذریعہ سے دوسری چیز تک پہنچا جائے۔ ہاں یہ بھلا دغا، یہاں مراد یہ کہ ہم تک پہنچنے کی کوئی راہ نہیں یعنی ہم پر کوئی پسنش یا الزام نہیں +

اہل کتاب کے معاملہ میں اسلام کا معاملہ

اہل کتاب کے بارہ میں قرآن کریم نے باوجود ان کی خطرناک عداوتوں کے اور دن رات اسلام کی بچکانی کے دوسرے رہنے کے نہایت انصاف کا معاملہ کیا ہے۔ اگر ان کی بیویوں کا ذکر کیا ہے تو ان کی نیکیوں کا بھی اعتراف کیا ہے یہاں صرف ان کی بددیانتی کا ذکر نہیں کیا بلکہ ساتھ ہی اس کے ان میں ایک لوگوں کے وجود کا بھی اعتراف کیا ہے کہ وہ سوسنے کے ڈھیر پر بھی امین بنائے جائیں تو اس میں خیا نہیں کرتے۔ گویا مسلمانوں کو بتایا ہے کہ کسی قوم کو بعض افواہ کی وجہ سے بلا تیز باز کہہ دینا یا برا سمجھ لینا ٹھیک نہیں اگر کسی کو اس میں بددائی دیکھ کر برا کہو تو اس میں نیکی پاؤ تو اس کا بھی اعتراف کرو اور بلا تفریق مذہب و ملت۔ قوم و رنگ ہر ایک کے ساتھ نیکی اور انصاف کا معاملہ کرو +

معاملات دنیوی دینیت معیار رہتا ہے

اصل ذکر تو یہاں دینی معاملات اور پیشگوئیوں کا تھا۔ اسی ذکر میں دنیوی معاملہ کا ذکر بھی کر دیا ہے۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ دین و دنیا کو کس طرح قرآن شریف نے اکٹھا کیا ہے۔ اس میں جہاں ایک طرف اہل کتاب کو یہ الزام دیا ہے کہ جب دنیوی معاملہ میں ان کی امانت ایسی خراب ہے کہ ایک دینار کی امانت کا حق ادا نہیں کر سکتے تو دینی معاملہ میں کتاب کی حفاظت میں پیشگوئی کی حفاظت میں وہ کیونکر قابل اعتبار ہو سکتے ہیں تو دوسری طرف مسلمانوں کو بھی سمجھایا ہے کہ دین و دنیا الگ الگ نہیں ہو سکتے۔ اگر وہ دنیوی معاملات میں امانت و دیانت کا حق ادا نہیں کر سکتے۔ تو دین میں ان کا ماہ راست پر ہونے کا دعویٰ کس کام کا ہے۔ چنانچہ یہاں دعویٰ دیانت کا ذکر کرتے ہوئے معارفہ حانیت کی طرف انتقال کر کے فرماتا ہے ان الذین یشترکون بھم اللہ وایما نھم تمنا قلیلا وہ لوگ جو اللہ کے حمد اور اپنی قسموں کے عوض تھوڑا سا مال یعنی اس دنیا کی ذمگی کا سامان لے لیتے ہیں وہ یوں تھکھک اٹھائینگے۔ یوں قرآن کریم نے ایک مسلمان کو یہ بتایا ہے کہ وہ روحانیت کوئی چیز نہیں جس کے ساتھ

## بَلَىٰ مَنْ أَوْفَىٰ بِعَهْدِهِ وَاتَّقَىٰ فَإِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُتَّقِينَ

۷۵

اِس شخص نے اپنے اقوال کو پورا کرتا ہو اور تقویٰ کرتا ہو تو یقیناً اللہ متقیوں سے محبت کرتا ہوگا۔

لوگوں سے اچھا معاملہ نہیں +

یہاں اُھیوں کے متعلق مفسرین نے تھوڑا سا اختلاف کیا ہے۔ بعض کے نزدیک تو مطلقاً سب کے لوگ مراد ہیں۔ اور یہ حالت اہل کتاب کے ان کے ساتھ معاملہ کی اسلام سے پہلے کی ہے۔ مگر بعض نے کہا ہے کہ اس سے مراد مسلمان ہیں یعنی مشرکوں کے ساتھ اہل کتاب کا معاملہ ہوتا رہتا تھا جب اسلام آیا اور بعض لوگ مسلمان ہو گئے تو اہل کتاب نے ان کے اموال کو دبا لیا اور یہ غدر کر دیا کہ یہ لوگ چونکہ مرتد ہو گئے ہیں اس لئے اب ان کا کوئی حق ہم پر نہیں رہا۔ دونوں قسم کی روایات کو ابن جریر نے اپنی تفسیر میں نقل کیا ہے مگر الفاظ میں عمومیت ہے اور ان تادمہ میں خطاب بھی عام ہے یعنی اسے مخاطب۔ اور وہ یہی ہے کہ اہل کتاب اپنے آپ کو عرب کے لوگوں سے بڑھ کر سمجھتے تھے اس لئے ان کے حقوق کو اپنے برابر خیال کر کے تھے چنانچہ ان کا قول دوسری جگہ منقول ہے نحن ابناء الله داعبا ذكرا ولانثاء ۱۸ اہم اللہ کے بیٹے اور اس کے رسول ہیں اور دوسرے لوگ ہمارے سامنے کوئی وقعت نہیں رکھتے۔ یہ غلط خیال اب بھی اہل کتاب میں مروج ہے کہ وہ عیسائی اقوام یا یورپین اقوام کے مقابل میں دوسری اقوام کے حقوق کو کمتر سمجھتے ہیں۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ تمام یورپین قومیں باوجود ادعا کے تہذیب کے ایک نہایت ذلیل حالت میں ہیں جس سے ان کو صرف اسلام کی بلند تعلیم ہی نکال سکتی ہے جو یوں تعلیم دیتا ہے کہ اُوفیٰ بعہدہ جیسی شخص کے ساتھ ہو۔ پید رنگ کے آدمی سے ہو یا سیاہ رنگ کے۔ فلاسفر سے ہو یا جاہل سے اپنے ہم مذہب اور ہتھوم سے ہو یا غیر مذہب اور غیر قوم سے سب کے ساتھ پورا کرنا چاہئے ایسا ہی امانت کا معاملہ ہے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے نبی ایام جاہلیت کے خون وغیرہ انتقامات اور حقوق کو کالعدم قرار دیا تو ساتھ ہی امانت کے متعلق تاکید بھی فرمادی اذ لا امان ذی فائھا موداة الی البدو والفاجور۔ مگر امانت کے حقوق باطل نہیں ہوتے اور امانت نیک کی ہو یا بد کی سب کی طرف ادا ہونی چاہئے اور چونکہ امانت اور معاہدات میں ہر ایک قسم کی ذمہ داریاں آجاتی ہیں اس لئے گویا یہ سمجھا یا ہے کہ انسان کی ذمہ داری نیکوں کی طرف ہو یا بدوں کی۔ بڑوں کی طرف یا چھوٹوں کی۔ پوری ادا ہونی چاہئے۔ حضرت ابن عباس کے متعلق روایت ہے کہ کسی شخص نے کہا کہ اہل ذمہ کی بعض چھوٹی چھوٹی چیزیں جیسے مرغی بکری وغیرہ جنگ کے وقت ہم لے لیا کریں آپ نے فرمایا کہ یہ تو اہل کتاب کے قول کی مانند ہے کلیس علی ثانی الامیین سبیل جب وہ جزیرہ داروں تو ان کے اموال میں کسی قسم کا تصرف جائز نہیں سوائے ان کے جو وہ اپنی خوشی و غصہ سے لے لیں اس چھوٹی سی آیت میں اسلام کی تعلیم کی وسعت ظاہر فرماتی ہے۔ ذکر تو صرف امانت کا تھا مگر ہر ایک قسم کی ذمہ داری کو اس کے اندر داخل کرنے کے لئے پہلے عہد کے پورا کرنے کی طرف توجہ دلائی۔ اور پھر تقویٰ کی طرف۔ عہد کو تو ہر ایک شخص سمجھتا ہے یعنی کوئی ذمہ داری جو انسان علی الاعلان اپنے اوپر لے لیتا ہے عہد میں داخل ہو جاتی ہے۔ مگر تقویٰ کے اعتبار سے ان میں اشارہ زیادہ باریک اس کی طرف ہے۔ جن کا تعلق امانت سے ہے۔ کیونکہ امانت کی ادائیگی میں ہر قسم کے ان حقوق کی ادائیگی داخل ہے جو انسان کے ذمہ بطور امانت ہوں۔ خواہ وہ عہد کے اندر آتے ہوں یا نہ آتے ہوں گویا کھلا عہد یا بطور امانت کوئی ذمہ داری ہو خواہ کسی کے متعلق ہو تو ان عہدوں اور امانتوں کو ادا کرنا ضروری ہے اور اسی طرح پر انسان اللہ تعالیٰ کا محبوب بنتا ہے۔ اور چونکہ اتفاقاً مرتبہ ایسا کامل ہے کہ ایفائے عہد بھی اس میں آجاتا ہے اس لئے آخر پر صرف محب المتقین فرمایا۔ اور ان عہدوں میں اللہ تعالیٰ کے ساتھ عہد بھی داخل ہے جس کے ایفائے عہد سے مراد یہ ہے کہ ایسے کام کی جن کو انسان ایمان لا کر علی الاعلان قبول کر چکا ہے تعمیل کرے اسی لئے اس کے بعد اللہ تعالیٰ کے عہد کا ذکر شروع ہو جاتا ہے۔ +

اُمی سے مراد

عیسائی تو ہر مذہب کے  
خوشوں کے حقوق کو  
اپنے برابر سمجھتا ہے۔

عہد کے معاملہ میں  
عیسائی

امانت

اہل ذمہ کے حقوق

عہد و امانت

إِنَّ الَّذِينَ يَشْتَرُونَ بِعَدْلِ اللَّهِ وَآيَاتِهِمْ ثَمَنًا قَلِيلًا أُولَٰئِكَ لَا خَلَاقَ ۚ

وہ لوگ جو اللہ کے عہد اور اپنی قسموں کے عوض تھوڑی قیمت لے لیتے ہیں ان کے لئے آخرت میں

لَهُمْ فِي الْآخِرَةِ وَلَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَا يُزَكِّيهِمْ

کوئی حصہ نہیں اور نہ ان سے اللہ کلام کرے گا اور نہ قیامت کے دن ان کی طرف دیکھے گا اور نہ انکو پاک کرے گا

وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۚ وَإِنَّ مِنْهُمْ لَفَرِيقًا يَلْوُنَ أَلْسِنَتَهُم بِالْكِتَابِ لِتَحْسَبُوهُ

اور ان کے لئے دردناک دھک جو ہے اور ان میں سے ایک گروہ جو کتاب کے متعلق جھوٹ بناتے ہیں تاکہ تم اسے

مِنَ الْكِتَابِ وَمَا هُمْ مِنَ الْكِتَابِ يَقُولُونَ هُوَ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ وَمَا هُوَ مِنْ

کتاب سے سمجھو حالانکہ وہ کتاب سے نہیں ہو اور کہتے ہیں کہ وہ اللہ کی طرف سے ہے حالانکہ وہ اللہ کی طرف

عِنْدَ اللَّهِ وَيَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ الْكِبْرُ وَهُمْ يَعْلَمُونَ ۝

سے نہیں ہے اور وہ اللہ پر جھوٹ بولتے ہیں اور وہ جانتے ہیں ۴۶۹

۴۶۸ اس آیت میں ان لوگوں کا انجاء بتایا ہے جو اللہ کے ساتھ عہد کر کے اور قسمیں کھا کر پھر ان کو خدایہ کر دیتے ہیں۔

یعنی اول ایمان کا اقرار کرتے بلکہ اس کے اوپر قسمیں کھاتے ہیں۔ پھر دنیا کے ادنیٰ ادنیٰ فوائد کے لئے یا اپنی اغراض نفسانی کیلئے اس عہد کی اور ان قسموں کی پروا تک نہیں کرتے۔ ثمنًا قلیلًا سے مراد منافع الدنیا قلیل ہے اور اثر تدریجی ہے کہ وہ اس عہد کو ترک کر دیتے اور دنیا کے حقیر فائدہ کو لے لیتے ہیں +

روئے سخن بالخصوص عیسائیوں کی طرف ہی ہے جن کے ساتھ یہ بحث چلتی ہے اس زمانہ میں تو عیسائیوں کی کیا طاقت تھی پیشگوئی کے رنگ میں لہندہ کا حال بتایا اور آج ہم کو تمام عیسائی اقوام کی یکساں حالت نظر آتی ہے کہ معاهدات کو وہ روی کاغذ کے ٹکڑے سمجھتے ہیں اور اپنا مطلب بھانسنے کا ذریعہ ان کے انجاء میں پیچے باتوں کا ذکر کیا ہے اول ان کا آخرت میں کوئی حصہ نہیں یعنی صرف دنیا ہی دنیا۔ دنیا کا مال دنیا کی حکومت ان کے مد نظر ہے اور دنیا ملک ہی ان کی سب کوششیں محدود ہیں۔ دوم اللہ تعالیٰ ان سے کلام نہیں کرے گا نہ دنیا میں نہ آخرت میں۔ دنیا میں مکالمہ اللہ تعالیٰ کا قرب حاصل کرنے سے پیدا ہوتا ہے آخرت کا مکالمہ اسی کا نتیجہ ہے۔ سوم اللہ تعالیٰ ان کی طرف دیکھے گا نہیں یعنی اس کی جناب میں ان کی کچھ قدر نہ ہوگی کسی کی طرف نہ دیکھنے سے مراد یہی ہوا کرتی ہے کہ اس کی نگاہ میں اس کی کچھ قدر و قیمت نہیں۔ چارم یہ کہ اللہ تعالیٰ ان کو گناہوں سے پاک نہیں کرے گا کفارہ کا عقیدہ کس طرح ناپاک کیوں سے باہر نکال سکتا ہے بلکہ اس سے اور گناہوں پر دلیری پیدا ہوتی ہے اور سب سے آخر فرمایا کہ آخری نتیجہ اس دنیا پرستی کا دردناک دکھ ہے +

عیسائی اور معاہدہ

دنیا پرستی کا انجام

۴۶۹ یلْوُنَ أَلْسِنَتَهُمْ لِسَانِ الْكِبَرِ ہے۔ اور یلْوُنَ أَلْسِنَتَهُمْ بِالْكِتَابِ کے معنی مجاہد کے نزدیک عجز و غنہ ہیں (ج)

یعنی کتاب کی تحریف کرتے ہیں الٰہی کے (جیلوون سے مصدر ہے) اصل معنی قتلُ الجَبَلِ ہیں یعنی رستہ کا بیٹنا یا مردنا مگر لَوِی لسانہً بلکہ اَلْاِیْک خاص محاورہ ہے جس کے معنی میں راعِب نے لکھا ہے کِنَايَةً عَنِ الْكِبَرِ وَتَحْوِيلًا عَنِ الْوَسْطَانِ جھوٹ

روی لسانہ

۸ مَا كَانَ لِبَشَرٍ أَنْ يُؤْتِيَهُ اللَّهُ الْكِتَابَ وَالْحُكْمَ وَالنَّبُوءَةَ ثُمَّ يَقُولَ لِلنَّاسِ

کسی بشر کیلئے (شایاں) نہیں کہ اللہ اسے کتاب اور حکم اور نبوت دے پھر وہ لوگوں کو کہے کہ تم

کُونُوا عِبَادًا لِي مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلَكِنْ كُونُوا رَبَّانِيِّينَ بِمَا كُنْتُمْ تُعَلِّمُونَ

اللہ کو چھوڑ کر میرے بندے ہو جاؤ۔ لیکن (وہ کہے گا) تم ربانی ہو جاؤ اس لئے کہ تم کتاب سکھاتے

الْكِتَابَ وَبِمَا كُنْتُمْ تَدْرُسُونَ وَلَا يَأْمُرُكُمْ أَنْ تَتَّخِذُوا

تھے اور اس لئے کہ تم درس دیتے تھے نہ ۱۴ اور نہ یہ کہ وہ تم کو حکم دے کہ تم فرشتوں

اور بات کے بنانے سے کٹا یہ ہے اور اسی کے مطابق مجاہد نے معنی کئے ہیں یہاں لفظی معنی زبان کو مرنے کے مراد نہیں بلکہ کتاب میں تخریف کے معنی ہیں یا کتاب کے متعلق جھوٹ بنانے کے۔ اور تَوْحِيدٌ عِنْدُ الْغَيْبِ کے معنی بھی ایسے ہی آتے ہیں اخبرنا کہ بہ علی غیرو وجہ (دل) یعنی جو اس حقیقت معاملہ تھی اس کے خلاف اسے خبر دی۔ اور التَّوْحِيدُ اور التَّوْحِيدُ کے معنی الہا بل یعنی جھوٹ ہیں جس طرح الحق اور الحق کے معنی الحق یعنی سچ بھی آتے ہیں +

یہاں اب صاف طور پر ان کی تخریف کتاب اللہ کو بیان کیا ہے جس کی طرف پہلے امانت کے ادا نہ کرنے کا ذکر کر کے اشارہ کیا تھا۔ اور جس طرح سورہ بقرہ میں یکتون الکتاب بآید ہم ثم یقولون هذا من عند اللہ کہہ کر دیا تھا کہ وہ تحریر میں تخریف کرتے ہیں۔ یہاں کتاب کے پڑھنے میں ان کی تخریف کا ذکر ہے اور مراد یہ ہے کہ کچھ عبارتیں جھوٹ طور پر کتاب اللہ کی طرف منسوب کر کے پڑھ دیتے ہیں تاکہ قرآن مجید کو کتاب کا حصہ سمجھو حالانکہ وہ کتاب کا حصہ نہیں یعنی جو کتاب ان کے پاس ہے اس میں بھی وہ عبارتیں نہیں۔ اور پھر کہتے ہیں کہ یہ اللہ کی طرف سے ہے حالانکہ وہ اللہ کی طرف سے نہیں۔ یہاں دوبارہ کی نفی الگ الگ کی ہے ایک یہ فرمایا کہ وہ کتاب میں سے نہیں دوسرے یہ کہ وہ اللہ کی طرف سے نہیں جس سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ خود کتاب بھی ساری من عند اللہ نہیں یعنی پہلے اس میں تخریف موجود ہے مگر یہ اب پڑھنے میں اور بھی تخریف کرتے ہیں اور کتاب کا لفظ من عند اللہ سے پہلے اس لئے آیا ہے کہ یلون المسلمہم بالکتاب میں کتاب کے متعلق جھوٹ بنانے کا ذکر تھا سو پہلے اسی کی تردید کی بعض مفسرین نے کتاب سے مراد تورات کو اور من عند اللہ سے مراد تورات سے پہلے انبیاء کی کتابوں کو کیا ہے (حق) +

۹ وَلَكِنْ كَذَّبُوا فَقَدْ رَأَوْا نَبِيًّا وَلَكِنْ يَقُولُ كُفُّوا

دہانین۔ دہانین کی حج ہے مفادات میں ہے کہ دہانین یا تورات ان کی طرف منسوب ہے۔ جیسے عطشان۔ سکران ہما ہے اور یاد دہان کی طرف منسوب ہے۔ اگر دہان کو مصدر تربیت کرنے کے معنی میں لیا جائے۔ اور دہان وہ ہے جو علم کو نشوونما دیتا اَلَّذِي يَرْبِّيْهِمْ اَوَّلًا اور یا وہ جو علم کے ساتھ اپنی تربیت کرتا ہے اَلَّذِي يَرْبِّيْهِمْ اَوَّلًا بِالْعِلْمِ رُغْ راعب کہتے ہیں کہ یہ دونوں ایک دوسرے کے متلازم ہیں۔ کیونکہ جو شخص اپنے نفس کی تربیت علم سے کرتا ہے۔ وہ علم کو بھی نشوونما دیتا ہے اور یہاں ہی اس کے برعکس اور بعض کے نزدیک دہان کی طرف منسوب ہے جب اس سے مراد اللہ تعالیٰ ہو۔ اور یہ اسی طرح ہے جیسے ایک شخص کے متعلق کہہ دیا جائے لفظی رُغْ یعنی اللہ کی طرف منسوب اور اس سے مراد ہوگی مقبلہ الی معرفۃ الالہ وطاعۃ (حق) یعنی اللہ تعالیٰ کی معرفت اور اطاعت کی طرف بڑھنے والا۔ اسی لئے ربانی سے مراد بعض نے اہل علم کو کیا ہے۔ یا ختم کو بعض

کو۔ حق

اہل کتاب کی کتاب کے پڑھنے میں تخریف



## الْمَلِئِكَةُ وَالنَّبِيُّنَ اَرْبَابًاۙ اَيُّكُمْ بِالْكَفْرِ بَعْدَ اِذْ اَنْتُمْ مُسْلِمُونَ

اور نبیوں کو خداوند بنا لو کیا وہ تم کو کفر کا حکم دے گا اس کے بعد کہ تم مسلم ہو چکے ہو ۴

۴۔ عالمِ کیم بعض نے حکیم متقی کو ۱۰۰ اور حضرت علی کا قول منقول ہے ۲۰ ناربا فی ہذا الا مکتوب میں اس اُمت کا ربانی ہوں۔ اور جب حضرت ابن عباس فوت ہوئے تو ابنِ حنفیہ نے کلماتِ ربانی ہذا الا مکتوب اور بخاری میں ہے الذی یربی الناس بصغار العلم قبل کبارہا یعنی ربانی وہ (فقیر) ہے جو کوئی علم کی آسان باتیں اس کی مشکل باتوں سے پہلے سکھاتا ہے۔ لفظ ربانی میں بھی عیسائی عقیدہ پر ایک زدکی ہے۔ یعنی انسان رب کو پہنچنے والا تو ہو سکتا ہے مگر نبی نہیں ہو سکتا۔

تدریسوں - درّس الذّاٰر کے معنی ہیں بقی اشراف (یعنی اس کا اثر باقی رہا)۔ اس لئے ذرّس الذّاٰر کے معنی ہیں۔ مَنَّا کُلْتُ اَشْرَکًا (یعنی اس کے اثر کو کیا اور چونکہ علم کا ایک دوسرے سے یمن قرأت کے ہیئتہ رہنے سے ہوتا ہے اس لئے درس سے مراد قرأت کا ہیئتہ رکھنا بھی ہے۔ یہاں تعلیم سے الگ درس کا ذکر اسی معنی میں ہے۔

تحریف کتاب کے ذکر میں اب ان کی ایک عظیم الشان تحریف کا ذکر کرتا ہے کہ انہوں نے بعض کلمات حضرت عیسیٰ کی طرف ایسے منسوب کر دیئے ہیں جن سے یہ معلوم ہو کہ وہ یہ تعلیم دیتے تھے کہ وہ خدا ہیں۔ حالانکہ انہی کی کتابوں میں حضرت عیسیٰ کے ایسے اقوال بھی موجود ہیں کہ مجھے خدا نے بھیجا ہے۔ اور اپنی عبودیت کا بھی اقرار ہے تو اس لئے فرماتا ہے کہ ایک ایسے بشر کے لئے جسے اللہ تعالیٰ کتاب اور حکم اور نبوت دے یہ کہاں شایاں ہے کہ وہ پھر لوگوں کو یہ بھی کہو کہ اللہ کی عبادت کو چھوڑ کر میری عبادت کرو۔ اور مجھے اپنا خدا مانو۔ وہ تو یہی تعلیم دینا کہ تم ربانی بنو یا خدا تعالیٰ کی طرف قدم آگے بڑھانے والے بنو۔ یا عالمِ حقہ بزرگوار کو ملکہ عیسائیوں نے جو بعض استغاثات کی بنا پر سچ کو خدا بنا یا ہے تو درحقیقت انہوں نے فقاہت سے کام نہیں لیا ورنہ اگر تہ تبر کرتے تو ان کو صاف سمجھ آ جاتا کہ حضرت مسیح کے کسی کلمہ میں اگر خدا کے بیٹے کا لفظ اپنے لئے آگیا ہے تو وہ خود ہی فرماتے ہیں کہ میرا خدا کا بیٹا اپنے آپ کو کہنا اس لئے قابل الزام نہیں کہ تمہارے بڑے یعنی بنی اسرائیل کے بزرگوں پر تو خدا کا لفظ بھی بولا گیا ہے۔ گویا ان کی مراد یہ تھی کہ جس طرح وہ مجازاً اور استعارہ کے رنگ میں خدا کا کہنے لگے اسی طرح میں مجازاً اور استعارہ کے رنگ میں خدا کا بیٹا کہلا یا۔ لیکن ایک قوم انہی جس نے نہ تو خدا کی طرف قدم اٹھانے میں ترقی کی نہ علم و فقاہت سے کام لیا۔ اور لفظ پرستی اختیار کر کے مسیح کی طرف اس عقیدہ کو منسوب کر دیا کہ وہ یہ تعلیم دیتا تھا کہ میں ہی خدا ہوں اس لئے میری ہی عبادت کرو۔

تم ربانی بنو اس لئے کہ تم تعلیم کتاب اور درس کتاب دیتے ہو معلوم ہوا کہ دبا نیت کا مرتبہ بعض تعلیم و تدیس سے اوپر ہے ایسے ہی علما یعنی علمائے ربانی کے حق میں کہا گیا ہے العلماء و رثة الانبیاء کہ علماء انبیاء کے وارث ہیں اور انہی کے حق میں ہے علماء اُمّتی کا نبیاء بنی اسرائیل میری اُمت کے علماء بنی اسرائیل کے نبیوں کی طرح ہیں۔

یہاں اشارہ صاف حضرت عیسیٰ کی طرف ہے۔ اور آپ کو اور آپ کی طرح ہر نبی مرسل کو تین چیزیں دینے کا ذکر ہے۔ کتاب حکم نبوت جس سے معلوم ہوا کہ ہر نبی کو لازماً کتاب و حکم ملتا ہے حکم سے مراد فیصلہ کرنا اختیار ہے یعنی وہ خواص صاحب اختیار ہوتا ہے اور وحی الہی کے ماتحت فیصلہ کرتا ہے۔ دوسری جگہ اٹھارہ نبیوں کا ذکر کر کے فرمایا اُولَٰئِكَ الَّذِیْنَ اٰمَنَّا بِمِکْتُابِکَ الْکَرِیْمِ وَالنَّبِیِّ الْوَحِیْمِ ۱۴ ولایا ماکھ۔ یا مہر پر نصیب ہے اس لئے کہ بقول پر عطف ہے۔ اور لازماً یہ تاکید کے لئے ہے یا ترکیبِ عبارتوں سے ماکھ لبشمان ..... یقول ... ولان یا ماکھ۔

بعض روایات سے معلوم ہوتا ہے کہ جب آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے مدینہ گئے تو انہوں نے کہا ائیدی ان فیک و تفعل ذلک دیا کیا آپ چاہتے ہیں کہ ہم آپ کی عبادت کریں اور آپ کو رب بنالیں تو آپ نے فرمایا معاذ اللہ انہوں نے

دہس

میسائیت کی تحریف

تکذیبِ ربانی نہیں اور وارثِ انبیاء ہیں

ہر نبی کو کتاب و حکم دیا جاتا ہے

وہ ہر نبی کو کتاب و حکم دیا جاتا ہے

۸۰. وَاذْخُلْنَا اللَّهُ مِيثَاقَ النَّبِيِّينَ لَمَّا آتَيْنَاكُمْ مِنْ كِتَابٍ فِيهِ حُكْمٌ ثُمَّ جَاءَكُمْ

اسلام سب کا رسول  
اور مقرر ہوا کہ

اور جب اللہ نے نبیوں کے ذریعہ سے عہد لیا اسلئے کہ ضرور تم کو میں نے کتاب اور حکمت سے دیا ہے پھر تم پر آپ

رَسُولٌ مُصَدِّقٌ لِمَا مَعَكُمْ لَتُؤْمِنُنَّ بِهِ وَلَتَنْصُرُنَّهُ قَالَ أَأَقْرَبُ ثُمَّ وَاعِدْتُمُ

وہ رسول آئے جو اسکی تصدیق کریں اور لاہو جو تمہارے پاس ہے تو تم نے ضرور ہی اس پر ایمان لانا ہو گا اور ضرور ہی اسکی مدد کرنی ہو گی کہنگا

عَلَىٰ ذَٰلِكُمْ أَصْرُيَ قَالُوا أَقْرَبُ نَاقَالَ فَاشْهَدُوا أَنَا مَعَكُمْ مِنَ الشَّاهِدِينَ

اور اگر تمہیں ہوا اس پر میرا عہد لیتے ہو انہوں نے کہا ہم تم کو کہتے ہیں کہ اس پر گواہ رہو اور میں تمہارے ساتھ گواہوں میں سے ہوں ۲۶۲

سمجھا ہو گا کہ یہ اس قدر زور جو حضرت مسیح کی خدائی کے خلاف دے رہے ہیں تو شاید اپنے آپ کو خدا منوانا چاہتے ہیں اور کیا عرض ہو سکتی ہے اس آیت میں اللہ تعالیٰ نے فرمایا ہے کہ یہ تو کسی نبی کو بھی شایاں نہیں کہ وہ لوگوں کو یہ کہے کہ نبیوں یا فرشتوں کو اپنے خداوند مانو کیونکہ نبی تو مسلم فرمانبردار بنائے آتا ہے۔ اور کسی دوسرے کی عبادت یا اس کو خدا ماننا یہ کفر میں داخل ہے پھر نبی اپنے کئے پر آپ پائی کیوں پھیرے گا۔ اس آیت میں اس استدلال کی طرف بھی اشارہ معلوم ہوتا ہے کہ اگر کسی نبی کو یہ شایاں ہوتا تو کوئی نبی دنیا میں اور بھی ایسا ہوا ہوتا جس نے تعلیم دی ہوئی مگر حضرت مسیح کے متنازعہ قول کو چھوڑ کر کیا دنیا کے کسی اور نبی کا ایسا قول دکھایا جاسکتا ہے؟ جب اس قدر نبی دنیا میں آئے اور کسی نے ایسی تعلیم نہیں دی تو معلوم ہو کہ اس مسیح کی طرف ایسی تعلیم منسوب کرنا بھی درست نہیں +

مِثَاقُ النَّبِيِّينَ

۲۶۲ مِثَاقُ النَّبِيِّينَ۔ مِثَاق کی اوصاف النبیین کی طرف دو طرح پر ہو سکتی ہے۔ یا تو انبیاء معاہدہ ہیں اور مِثَاقِ النَّبِيِّينَ سے مراد وہ عہد ہے جو انبیاء نے لیا۔ جیسے مِثَاقِ اللَّهِ اس عہد کو کہہ سکتے ہیں جو اللہ تعالیٰ نے لیا۔ تو ان کریم میں آتا ہے مِثَاقُ الَّذِي وَاعَدَكُمْ بِهِ (المائدہ ۷۰) جہاں مِثَاقِہ سے مراد اللہ کا مِثَاق یا وہ عہد ہے جو اللہ تعالیٰ نے لیا۔ اور چونکہ انبیاء علیہم السلام نے تو انحضرت کے وقت تک زندہ نہ رہنا تھا اور میت مکلف نہیں اس لئے دو معنی ہی مراد ہو سکتے ہیں۔ گویا ترکیبوں ہوئی اذ اخذ اللہ المِثَاقَ الَّذِي وَاعَدَهُ النَّبِيُّونَ علیٰ اٰمِیْمَہ سنی حضرت ابن عباس نے کئے ہیں جب آپ سے کہا گیا کہ فلاں شخص مِثَاقِ الَّذِيْنَ اَوْفَا الْكِتَابَ پڑھتا ہے (اور یہ قرأت گویا تفسیر اصل الفاظ کی تھی) تو آپ نے فرمایا اِنَّمَا اخذ اللہ مِثَاقَ النَّبِيِّينَ علیٰ اٰمِیْمَہ (د) یعنی اللہ تعالیٰ نے نبیوں کا مِثَاق بن کی اٰمِیْمَہ پر لیا۔ اور بعض نے یہاں النبیین سے مراد حذف مضاف پر اٰمِیْمَہ النبیین یا ہے یعنی جب اللہ تعالیٰ نے نبیوں کی اٰمِیْمَہ کا عہد لیا۔ ایک اور صورت وہ ہو سکتی ہے جو ترجمہ میں اختیار کی گئی۔ یعنی وہ عہد جو انبیاء کے ذریعہ سے لیا گیا قرآن کریم میں اس کی اور مثال بھی موجود ہے اَلْحٰیضُ خِذْ لَهُمْ مِثَاقِ الْكِتَابِ (الاحزاب ۶۹) کیا ان سے مِثَاقِ کتاب نہیں لیا گیا۔ جہاں مِثَاقِ کتاب سے مراد وہ مِثَاق ہے جو کتاب میں مذکور ہے۔ یا جو بذریعہ کتاب لیا گیا۔ کثیر علماء جیسا کہ امام مازنی نے لکھا ہے۔ اسی طرف گئے ہیں کہ یہاں مراد وہی مِثَاق ہے جو نبی اپنی اٰمِیْمَہ سے لیتے تھے۔ المائدہ ۱۰۱ انبیاء کا نوا یا اخذ دن المِثَاقِ من اٰمِیْمَہ فَاَنَّهُ اِذَا بَعَثَ مُحَمَّدًا فَانَّهُ یُحِبُّ عَلَیْہِمْ اَنْ یُّوْمِنُوْا بِہِ وَاَنْ یُّنْصِرُوْا وَہٰذَا قَوْلُ کَثِیْرٍ مِنَ الْعُلَمَاءِ +

لَمَّا

لَمَّا۔ اس کے معنی یہاں دو طرح پر ہو سکتے ہیں یا تو مامور صلہ اور ملامت کے لئے ہے۔ اور معنی ہوں ہو گئے وہ جو

۸۱

## فَمَنْ تَوَلَّىٰ بَعْدَ ذَلِكَ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْفٰسِقُونَ ۝

پھر جو کوئی اس کے بعد پھر گیا تو وہی بد عمل ہیں۔

میں نے تم کو کتاب و حکمت سے دیا۔ اور یا کائنات میں معنی شرط ہے۔ اور اخذ و یشاق کو تم سمجھنے کے معنی میں لیکر لے تو معنی بہ کو جواب تم سمجھا جائے۔ اور جواب شرط یا جزا کے ملحدہ ذکر کی ضرورت جواب تم کے آجانے کی وجہ سے ذہبی +

اخذ تم سے مراد یہاں قبلہ ہے یعنی تم نے قبول کیا۔ جیسے ان او یقیم ہذا اخذ ولا میں +

اخذ

اص

اضری باضر کے اصل معنی ۳۶۵ میں بیان ہو چکے ہیں۔ النقل والشد۔ بوجھ اور مضبوط باندھ دینا۔ اس کے معنی ہو چکی گا گناہ بھی آتے ہیں ۳۶۵ اور باضر اس حمد کو کہ بھی لکھتے ہیں جو تو لٹے والے کو ثواب سے پیچھے رکھتا ہے دفع اصدی بھی ہو سکتا ہے کہ اضر کے معنی یہاں مطلق بوجھ یا ثقل ہوں جو اس کے اصل معنی ہیں۔ اور اخذ تم اصری سے مراد ہو کہ یہ بوجھ جو میں تم پر ڈالتا ہوں کہ رسول موعود کی نصرت کرنا ہو گا اس بوجھ کو تم قبول کرنے ہو چنانچہ دوسری جگہ رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی شان میں فرمایا یضم جنہم اصرہم ان کے بوجھ کو ان سے ہٹاتا ہے یعنی اس رسول کو قبول کرنے سے وہ بوجھ جو انہوں پر رکھا گیا تھا قبول کرنے والوں کے ذمہ سے ہٹ گیا اصل بحث اہل کتاب سے متقی ان پر کمال تمام محبت کر کے اور پچھلے رکھی میں ان کو ہتھیاریوں کی طرف توجہ دلا کر بتایا ہے کہ محمد رسول اللہ صلعم کی پیشگوئیاں صرف یہودیوں اور عیسائیوں کی کتابوں میں ہی نہیں بلکہ اسلام جملہ انبیائے عالم کا موعود مذہب ہے اور اس رکوع میں یہ ذکر فرمایا ہے کہ محمد رسول اللہ صلعم سب نبیوں کے موعود ہونے کے لحاظ سے اول النبیین اور بعثت میں آخری نبی ہیں۔ اور اس سے اگلے رکوع میں یہ ذکر فرمایا ہے کہ خاند کعبہ سب سے پہلا خدا کا معبود ہے۔ جو زمین پر مقرر کیا گیا۔ اور وہ آخری معبود بھی ہو اس لحاظ سے کہ اس کی خیر و برکت دائمی ہے۔ اور کبھی منقطع نہ ہوگی۔ گویا یہ دونوں رکوع اسلام کی کمال عظمت کو ظاہر کرتے والے ہیں +

آنحضرت جملہ انبیاء عالم کے موعود ہیں

اول النبیین اور آخر کا نبی

اس بات پر کہ رسول مصدق جس کے آنے کا یہاں ذکر ہے۔ اس سے مراد آنحضرت صلعم ہیں۔ قریناً قریناً امت کا اتفاق ہے۔ اور ابن جریر میں حضرت علی سے یہ روایت ہے لعزیز اللہ تعالیٰ نبی آدم فمن بعدہ الا اخذ علیہ الہدای فی محمد صلعم یعنی تم سے لیکر آؤنگے مہرے کوئی نبی مبعوث نہیں کیا جس سے محمد صلعم کے متعلق عہد نہ لیا ہو اور یہی صحیح ہے +

جیسا کہ قرآن کریم میں بار بار ذکر آیا ہے۔ اللہ تعالیٰ نے ہر ایک قوم میں ایک اور ہر ایک امت میں ایک رسول مبعوث کیا یا بعض قوموں میں ایک سے زیادہ رسول بھی مبعوث کئے۔ لیکن اس میں شک نہیں کہ جیسے قدر رسول آنحضرت صلعم سے پہلے آتے رہے۔ یہ سب خاص خاص قوموں کی طرف آتے رہے۔ کل دنیا کی طرف مبعوث ہونا یہ صرف ایک ہی رسول کے لئے مخصوص رکھا گیا جو سب سے آخر اور سب کو ایک دین پر جمع کرنے کے لئے آیا۔ تو چونکہ اس رسول نے ساری قوموں کو ایک دین پر جمع کرنا تھا۔ اس لئے اللہ تعالیٰ نے ساری قوموں سے ذریعہ ان کے نبیوں کے یہ حمد لیا کہ جب وہ رسول آجائے تو تم سب نے اس کے دین پر چلنا ہو گا۔ کیونکہ اصل حق یہی تھی کہ انسان کے اندر سے قومیت کی تعریفوں کو مٹایا جائے۔ اور سب کو بھائی بنا دیا جائے۔ مگر مختلف قوموں میں مختلف نبیوں کے آنے سے قومی امتیازات ایک حد تک مضبوط ہوتے چلے گئے۔ کیونکہ ہر قوم ہدایت کے لئے اپنے ہی نبی کو دیکھتی تھی اور اس کو دوسری قوم کے نبی کی تعلیم سے کوئی سروکار نہ تھا اور چونکہ تعلقات بین الاقوامی اس وقت نہ تھے۔ سب قومیں اپنے اپنے ملکوں میں ملحدہ ملحدہ ٹہری ہوئی تھیں اس لئے ان حالات کا اقتضا بھی یہی تھا کہ ہر قوم کے اندر جدا جدا نبی مبعوث ہو۔ مگر یہ ملحدگی جو ملکوں اور قومیتوں کی حد بندی سے پیدا ہوتی ہمیشہ کے لئے رہنے والی نہ تھی۔ اس لئے یہ ضروری ہوا کہ جب وہ وقت آجائے کہ تعلقات بین الاقوام کی راہیں کھل جائیں تو قومی رسولوں کی بجائے ایک ہی رسول ساری دنیا کی طرف مبعوث ہو۔ یہی وجہ ہے کہ ایک ہی رسول دنیا میں ہوا جس نے علی الاعلان بار بار کہا کہ میں کل عالمین کی طرف آیا ہوں۔ اور جس کے متعلق ارشاد ہوا

کل دنیا کی طرف مبعوث ایک رسول کا آنا اور اس میں حکمت

## اَفَغَيْرِ دِينِ اللَّهِ يَبْعُونَ

تو کیا اللہ کے دین کے سوا کچھ اور چاہتے ہیں

کہ ہم نے تم کو ممانعہ للناس بھیجا ہے جس نے قومیتوں کی ساری تقریروں کو مٹا یا اور نسل انسانی کو وہ حکم خداوندی مٹا یا جو ان کو بھائی بھائی بنانے والا تھا۔ یا یہاں الناس انا خلقناکم من ذکر و انثی و جعلناکم شعوبا و قبائل لتعارفوا ان اکرمکم عند اللہ اتقکم (الحجۃ: ۱۳) اسے لوگو! ہم نے تم کو ایک مرد اور عورت سے پیدا کیا اور تم کو شاخیں اور قبیلے بنایا تاکہ تم ایک دوسرے کو پہچانو۔ اللہ کے نزدیک تم میں سب سے مغز وہ ہے جو سب سے متقی ہے۔ تو چونکہ اس رسول نے سب قوموں کو دین واحد جمع کرنا تھا۔ اس لئے سب قوموں سے یہ عہد لیا گیا کہ تم نے اس رسول پر ایمان لانا اور اس کی نصرت کرنی ہوگی۔ اور یہ عہد ہر ایک قوم سے بذریعہ ان کے نبی کے لیا گیا یہی وہ مضمون ہے جس کو اس آیت میں بیان فرمایا ہے۔ اسی کی طرف اشارہ ہے جو ایک حدیث میں آیا ہے انا اول النبیین خلقا و اخرهم یحیا۔ کیونکہ اگر آپ اول النبیین خلقا دہوتے تو آپ کے متعلق بہر نبی کے وعدہ کس طرح لیا جاتا۔ اور بشت میں آخری اس لئے ہونے۔ کہ تا کل نبیوں سے آپ کے متعلق عہد لیا جائے اور آپ بھی کل کی تصدیق کریں +

آخری رسول کی سب سے بڑی علامت جو یہاں بتائی وہ یہ ہے کہ وہ مصدق لما معکم ہے یعنی اس کی تصدیق کرتا ہے جو پہلی قوموں کے پاس ہے۔ یہ ایک امتیازی نشان ہے جو رسول عربی فداؤی دہائی میں پایا جاتا ہے۔ کیونکہ یہی ایک رسول ہے جس نے اپنے سے پہلے دنیا کے تمام رسولوں پر ایمان لانا ضروری قرار دیا چنانچہ اس کا ذکر قرآن کریم میں بار بار ہے۔ ابتدائے قرآن میں ہی فرمایا۔ یومنون بما أنزل الیک وما أنزل من قبلك (البقرہ: ۱۷۷) جو کچھ تم سے پہلے نازل ہو چکا۔ اس سب پر ایمان لائے ہیں اور پھر بار بار فرمایا لا فرق بین احد من رسلہ اور سب کے بڑھ کر یہ کہ یہاں بھی اس رسول مصدق کے اس امتیازی نشان کا ذکر فرما کر دیا۔ جیسا کہ آیت ۸۳ میں فرمایا قل اٰمنا باللہ وما انزل علینا وما انزل علی ابراہیم واسمعیل واسحق و یعقوب والاسباط وما اوتی موسیٰ و عیسیٰ والنبیون من بلام لا فرق بین احد منهم پس یہاں درحقیقت بنا دیا ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم دنیا کے کل نبیوں کی تصدیق فرماتے ہیں۔ اور اس طرح پر قرآن نے خود ہی یہ فیصلہ کر دیا کہ لاسل مصدق لما معکم سے کیا مراد ہے۔ کیونکہ پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہی دنیا میں ایک رسول ہوا ہے جس نے دنیا کے کل نبیوں کی تصدیق کی ہے۔ اور ان پر ایمان لانا ضروری قرار دیا ہے +

جو ایمان مسیح کی شہادت آنحضرت کے لئے

حضرت مسیح کے حواریوں نے بھی اس بات کی شہادت دی ہے۔ کہ وہ نبی مثل موسیٰ جس کی پیشگوئی استثنا ۱۸-۱۹ میں ہے اس کے متعلق دنیا کے کل نبیوں نے شہادت دی ہے چنانچہ اعمال رسل باب ۳-۴ آیت ۲۱ میں ہے حضور ہے کہ آسمان اسے لئے رہے۔ اس وقت تک کہ سب چیزیں جن کا ذکر خدا نے اپنے سب پاک نبیوں کی زبانی شروع سے کیا۔ اپنی حالت پر آویں۔ کیونکہ موسیٰ نے باپ دادوں سے کہا کہ خداوند جو تمہارا خدا ہے تمہارے بھائیوں میں سے تمہارے لئے ایک نبی میری مانند آٹھایگا جو کچھ وہ تمہیں کہے اس کی سب سنو! اس سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ حضرت مسیح کے بعد اس پیشگوئی کا انتظار تھا۔ اور دنیا میں ایک ہی شخص ہوا ہے جس نے یہ دعویٰ کیا۔ کہ میں وہ نبی ہوں جس کی بابت کل نبیوں نے خبر دی تھی۔ اور جس طرح اس کی خبر سب نبیوں نے دی۔ اسی طرح اس نے سب نبیوں پر ایمان لانا ضروری قرار دیا۔ قرآن کریم اگر تفصیلات میں پڑتا تو اتنی بڑی کتاب تو صرف نبیوں کی پیشگوئیوں کے ذکر کے لئے کافی ہوتی۔ اس لئے یہاں یہ بتا کر کہ کل نبیوں سے یہ عہد لیا گیا تھا اس کا موثر نشان یہ بتا پاکہ کل نبیوں کا موافق کل کی تصدیق کرنے والا ہے اور ان میں

وَلَهُ اسْلَمَ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ طَوْعًا وَكَرْهًا وَإِلَيْهِ يُرْجَعُونَ

اور جو آسمانوں اور زمین میں ہیں خوش اور ناخوش اسی کے فرمانبردار ہیں اور اسی کی طرف لوٹائے جائیں گے

قُلْ أَمَّا بِاللّٰهِ وَمَا أُنْزِلَ عَلَيْنَا وَمَا أُنْزِلَ عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَ

کہ ہمارے پاس ہے اور اس پر جو ہم پر اتارا گیا اور جو ابراہیم اور اسماعیل پر اتارا

إِسْحٰقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطَ وَمَا أُوتِيَ مُوسَىٰ وَعِيسَىٰ وَالنَّبِيُّونَ مِنْ رَبِّهِمْ

یہ ہے اور اسکی ۱۰۰ دہ پر اتارا گیا اور جو موسیٰ اور عیسیٰ اور نبیوں کو ان کے رب کی طرف سے دیا گیا

۱۔ ائمہ اربعہؓ نے یہ کہنے والا ۱۰۰ دہ کو فی انسان و نہا میں نہیں گزرا اور یہ مٹا نشان تاکہ صرف سلسلہ بنی اسرائیل سے جدا ہو جائے۔ ان کے آخری نبی کی مشکہ یوں کا ذکر سراج سے کر دیا یعنی حضرت ابراہیمؑ کی اس دعا کا دینا و ابھٹ فہم رسول منہ بہتہ منہ بآیاتک و یعلمہم کتاب و الحکمۃ و نہ کہیم (البقرہ ۱۲۹) اور حضرت مسیحؑ کی اس پیشگوئی کا ویشہ بلور صوفیوں میں بہت مشہور ہے۔ ان کے اصحاب ۱۰۰ دہ باقی کے منقطع کہیلید و نہ مکتوباً عندہم فی التورۃ و الانجیل (الاعراف ۱۵۷) و انہ فیہ ۱۰۰ دہ (الشعرا ۱۹۶)۔ یہ کتاب کثرت سے کتابوں میں اب بھی آپ کی پیشگوئی موجود ہے اس لئے اگر کسی کتاب میں سے ملائے بھی ہو سکتی ہو تو اس پر غیب نہیں +

۱۔ ان کے آخری نبی کی مشکہ یوں کا ذکر سراج سے کر دیا یعنی حضرت ابراہیمؑ کی اس دعا کا دینا و ابھٹ فہم رسول منہ بہتہ منہ بآیاتک و یعلمہم کتاب و الحکمۃ و نہ کہیم (البقرہ ۱۲۹) اور حضرت مسیحؑ کی اس پیشگوئی کا ویشہ بلور صوفیوں میں بہت مشہور ہے۔ ان کے اصحاب ۱۰۰ دہ باقی کے منقطع کہیلید و نہ مکتوباً عندہم فی التورۃ و الانجیل (الاعراف ۱۵۷) و انہ فیہ ۱۰۰ دہ (الشعرا ۱۹۶)۔ یہ کتاب کثرت سے کتابوں میں اب بھی آپ کی پیشگوئی موجود ہے اس لئے اگر کسی کتاب میں سے ملائے بھی ہو سکتی ہو تو اس پر غیب نہیں +

۲۔ یہ دعوت یعنی کے اصل معنی میانہ روی سے تجاوز نہ کرنا ہے۔ دیکھو ۱۱ گویا دین اللہ یا اسلام میانہ روی مسکھا تا ہو + جو اس کو پورا کیجے اور یہ بتا ہے وہ میانہ روی سے تجاوز نہ کرنا ہے +

۳۔ اسلیم اسلام کے اصل معنی فرمانبرداری کرنا ہیں۔ اور یہی وسیع معنی پر اسے مراد ہیں جبکہ تمام حقوق انھی و مساوی کی طرف اُس کے مذہب کرنے سے ظاہر ہے +

۴۔ طوعاً و کراً دونوں مصداق ہیں + حال ہی جگہ پر آئے ہیں جنی مراد سے نا اذین و کارین +

۵۔ طوع کے معنی ہیں : مانعہ داری اختیار کرنا یعنی رضا و رغبت سے اور کراً اس کی ضد ہے +

اس آیت میں اسلام کے عالمگیر مذہب ہونے کی طرف اشارہ کیا ہے۔ گو یا پہلی آیت میں بتایا تھا کہ اسلام تمام انبیاء و پیغمبروں کے واسطے سے ہے۔ اس آیت میں یہ بتایا ہے کہ اسلام اپنی حقیقت میں کل عالم کا مذہب ہے۔ صرف زمین میں انسانوں کا ہی نہیں بلکہ من فی السموات و من فی الارض کا مذہب ہے۔ کیونکہ اسلام کے اصل معنی فرمانبرداری ہیں اور مذہب کے رنگ میں قوانین شریعت کی فرمانبرداری کا نام اسلام ہے اور عام مذہب میں قوانین انہی کی فرمانبرداری بھی اسلام ہی ہے پس اسلام جمیع مخلوقات کا مذہب ہے۔ کیونکہ اس وسیع عالم میں جو چیز قوانین انہی کی فرمانبرداری نہ کرے گی اس کا وجود ہی نہیں رہ سکتا بالفاظ دیگر ہر شے کا وجود ہی قوانین کی فرمانبرداری ہی ہے۔ پھر حقیقی معنی میں اسلام ہی عالمگیر مذہب ہے کیونکہ چھوٹے سے چھوٹے ذرے سے لیکر بڑے سے بڑے کو تک سب اس کے قوانین کی فرمانبرداری میں لکے ہوئے ہیں +

طوعاً و کراً ہا سے یہ بھی مراد ہو سکتی ہے کہ خواہ کچھ ہو کوئی چیز قانون انہی کی فرمانبرداری سے باہر نہیں نکل سکتی بلکہ فرمانبرداری تو طوعاً ہی ہوتی ہے یعنی اپنی رضا و رغبت سے لیکن اگر ان چیزوں کو اختیار ہو تا کہ وہ فرمانبرداری کریں یا نہ کریں اور اپنی

۱۔ ان کے آخری نبی کی مشکہ یوں کا ذکر سراج سے کر دیا یعنی حضرت ابراہیمؑ کی اس دعا کا دینا و ابھٹ فہم رسول منہ بہتہ منہ بآیاتک و یعلمہم کتاب و الحکمۃ و نہ کہیم (البقرہ ۱۲۹) اور حضرت مسیحؑ کی اس پیشگوئی کا ویشہ بلور صوفیوں میں بہت مشہور ہے۔ ان کے اصحاب ۱۰۰ دہ باقی کے منقطع کہیلید و نہ مکتوباً عندہم فی التورۃ و الانجیل (الاعراف ۱۵۷) و انہ فیہ ۱۰۰ دہ (الشعرا ۱۹۶)۔ یہ کتاب کثرت سے کتابوں میں اب بھی آپ کی پیشگوئی موجود ہے اس لئے اگر کسی کتاب میں سے ملائے بھی ہو سکتی ہو تو اس پر غیب نہیں +

۸۴ لَا تَفْرِقْ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْهُمْ وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ۝ وَمَنْ يَبْتَغِ غَيْرَ الْإِسْلَامِ

ہم ان میں سے کسی میں فرق نہیں کرتے اور ہم اسی کے فرمانبردار ہیں ۸۴ اور جو کوئی اسلام کے سوا کوئی اور دین

دینا قلن یقبل منه وھو فی الآخرۃ من الخسیرین ۝

چاہتا ہو تو اس سے قبول نہیں کیا جائیگا اور وہ آخرت میں نقصان اٹھانے والوں میں سے ہو گا ۸۵

معاذِ رغبت سے وہ فرمانبرداری نہ کرتیں۔ ذکر کیا بھی ان کو فرمانبرداری اختیار کرنی پڑتی۔ طوعاً و کرہاً میں دو قسم کی فرمانبرداری کا ذکر ہے۔ ایک تو وہ چیزیں ہیں جن کی خواہش فرمانبرداری کے خلاف ہو سکتی ہی نہیں۔ جیسے مثلاً ملائکہ یا خود زمین و آسمان اور ان کی طاقتیں جیسا کہ ایتنا طاہرین (رحمہم اللہ) ۱۱ سے ظاہر ہے طبعی امور میں انسان بھی اسی طرح فرمانبرداری اختیار کرتا ہے۔ مگر وہ امور جن کا تعلق اختیار اور ارادہ سے ہے ان میں کہہ کر یا بمعنی مشقت کے ساتھ فرمانبرداری ہے یعنی اس کام کو انسان طبعاً نہیں کرتا بلکہ مشقت اس کے لئے بگاڑ ہے۔ اور یا کہہ کر بمعنی ناخوشی سے یوں فرمانبرداری ہے کہ کا فربہ خوشی سے ان قوانین کی فرمانبرداری نہیں کرتا تو ناخوشی سے بھی اس کو کرنی پڑتی ہے۔ کیونکہ ایسے قوانین میں فرمانبرداری دو طرح پر ہے جو شخص ان قوانین پر چلتا ہے وہ سکھ پاتا ہے جو نہیں چلتا وہ دکھ اٹھاتا ہے۔ پس جس نے قانون کی فرمانبرداری طوعاً و کرہاً کی اس کو کھائی دے دے اور سزا کے رنگ میں کرنی پڑی۔ اسی لحاظ سے مفسرین نے طوعاً فرمانبرداری مومن کے لئے اور کرہاً کافر کے لئے لکھی ہے (ث) +

۸۵ اس آیت میں یہ بتایا ہے کہ واقعی یہی رسول مصدق ہے جو سب کا موعود تھا کیونکہ اس نے سب انبیاء پر ایمان

لانا ضروری قرار دیا +

۸۶ اَلْخَاسِرُونَ خُسْرًا اور خُسْرًا ان راس المال کے کم ہو جانے کا نام ہے (غ)

خسران

اسلام کو چھوڑنا، مذبح چھوڑنا

جب دین اسلام سب انبیاء کا موعود بھی ہوا۔ سب رسولوں کا مصدق بھی ہوا لہذا اپنے معنی کے تمام ذرات عالم کا مذہب بھی ہوا۔ جو شخص ایسے کال دین کو چھوڑ کر ناقص چیز کو قبول کرے وہ واقعی خسارہ میں ہے۔ اور چونکہ خسران راس المال کے ضائع ہو جانے کا نام ہے۔ اس لئے اس نے گویا اپنے راس المال کو بھی تباہ کر دیا۔ انسان کا راس المال مذہب کے معاملہ میں اس کی فطرت ہے۔ اور حدیث شاہد ہے کہ کل مولود یولد علی الفطرة ہر ایک انسانی بچہ اسی فطری دین پر پیدا ہوتا ہے پس جو شخص اسلام یا کمال فرمانبرداری کی راہوں کو ترک کر کے ادھر ادھر بھٹکتا پھرتا ہے اس نے اپنی فطرت کو بھی بگاڑ دیا +

نجات اور دوسرے مذہب

یہ آیت اس بات کا فیصلہ کرتی ہے کہ کمال راہیں نجات کی صرف اسلام میں پائی جاتی ہیں۔ گو قرآن کریم دو مذہبِ خدا میں غیروں کا اعتراف کرتا ہے گو اس بات کا اعلان کرتا ہے کہ سب مذاہب کی ابتدا خدا کی طرف سے ہی ہے مگر ساتھ ہی اس امر حق کا بھی اظہار فرماتا ہے کہ سب مذاہب میں غلطیوں کے راہ پا جانے سے اب انسان ان کے ذریعہ سے گناہ سے نجات یا آخری نجات حاصل نہیں کر سکتا۔ یہی معنی ہیں اس حدیث صحیح سے من عمل علا لیس علیہ (امہ فافہو) (د) (ث) جو شخص ایسا مل کرتا ہے جس پر ہمارا امر نہیں وہ مردود ہے۔ ہاں ہر ایک نیکی کے کام پر خدا اور اس کے رسول کا امر موجود ہے پس نیکی کا کام کوئی بھی کرے مردود نہیں۔ اور اس لئے یہ ضروری ہے کہ سب لوگ دین واحد پر جمع ہو کر گناہ کی غلامی سے بھی نجات حاصل کریں اور دنیا میں ایک عظیم الشان اخوت نسل انسانی کے قائم کرنے کا موجب بھی ہوں +

كَيْفَ يَهْدِي اللَّهُ قَوْمًا كَفَرُوا بَعْدَ إِيمَانِهِمْ وَشَهِدُوا أَنَّ الرَّسُولَ حَقٌّ ۝۸۵

اللہ ان لوگوں کو کس طرح ہدایت کرے جو اپنے ایمان کے بعد کافر ہوئے اور انہوں نے مشاہدہ کر لیا کہ رسول سچا ہے

وَجَاءَهُمُ الْبَيِّنَاتُ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ۝۸۶

اور ان کے پاس کھلی دلیلیں آچکیں اور اللہ ظالم لوگوں کو ہدایت نہیں کرتا ۱۷۶ ایسے لوگوں کی نیناز یہ ہو کہ

أَنَّ عَلَيْهِمُ لَعْنَةُ اللَّهِ وَالْمَلَكَةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ ۝۸۷

ان پر اللہ اور فرشتوں اور لوگوں سب کی لعنت ہے اس میں رہینگے

لَا يَخَفُ عَنْهُمْ الْعَذَابُ وَلَا هُمْ يَنْظُرُونَ ۝۸۸

ان سے عذاب ہلکا کیا جائیگا اور نہ ان کو عذاب دیکھنے کی ۱۷۸ سوائے ان کے جہنم میں

مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ وَأَصْلَحُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ

اس کے بعد توبہ کی اور اصلاح کی تو اللہ بھی بخیر والا رحم کرنے والا ہے ۱۷۹

۱۷۶ کو بعض نے کہا ہے کہ اس آیت میں ایک خاص گروہ کا ذکر ہے جو اسلام لا کر پھر مرتد ہو گئے اور اہل مکہ سے جاملے۔ اور ان میں ابو عامر راہب کا نام بھی دیا گیا ہے۔ مگر حسن اور ابن عباس سے روایات صریح ہیں کہ ان آیات میں اہل کتاب کا ہی ذکر ہے۔ یہی سبق و سابق عبارت چاہتا ہے۔ اصل خطاب تو اس رکوع میں اہل کتاب ہی ہیں۔ اسلام پر اس قدر کھلے دلائل کے باوجود ان لوگوں نے کوئی توجہ اسلام کی طرف نہ کی۔ کفر و ابداح ایمانہم سے یہ مراد ہے کہ وہ پہلے انبیاء پر ایمان لائے اور اس کے بعد اب محمد رسول اللہ صلعم کا کفر کرتے ہیں و شہدوا ان الرسول حق میں یہ اشارہ ہے کہ وہ حقیقت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی صداقت کا یہ لوگ اپنی آنکھوں سے مشاہدہ کر چکے ہیں۔ جیسا دوسری جگہ فرمایا یعرفونہ کما یعرفون ابنائہم (البقرہ - ۱۲۶) اور دوسری جگہ فرمایا لعلہ تکفرون بآیات اللہ و انتم قتلتمہم و ان (۶۹) بیانات سے مراد وہ کھلے دلائل ہیں جن میں سے کئی ایک یہاں بھی تفصیل بیان ہو چکے ہیں +

اللہ کے ان کو ہدایت دینے سے یا توبہ مراد ہے کہ ان کو ہدایت کی منزل مقصود پر نہیں پہنچاتا۔ یا یہ کہ ان کو کامیاب نہیں کرتا یا جنت میں نہیں پہنچاتا۔ اور یا یہ کہ ایسے ظالموں سے ہدایت کی توفیق چھین لیتا ہے اور یہ ان کے دلائل کی طرف توجہ نہ دیتے اور باوجود مشاہدہ حق کو قبول نہ کرنے کا نتیجہ ہے +

۱۷۷ ان لعنتوں کے متعلق دیکھو ۱۹۹ دونوں جگہ اس لعنت کو دو دفع قرار دیا ہے اسی لئے فرمایا خالد بن ولید +

۱۷۸ اسلام کوئی ایسی ہر کفار کے قلوب پر تہجیز نہیں کرتا جو ٹوٹ نہ سکتی ہو۔ ان لوگوں کی زیادتیوں اور کفر پر اصرار و غیرہ کا سا ذکر کر کے اور ان کی خطرناک منزل کا ذکر کر کے فرماتا ہے پھر بھی جو لوگ توبہ کریں اور توبہ کے ساتھ اصلاح کریں وہ اس نیناز کے پانے والے نہیں ہونگے۔ مگر توبہ کے ساتھ اصلاح شرط ہے۔ اور اس پر غرض کا وعدہ ہے یعنی ان کی وہ طاقتیں جو ان سے ہریاں لگتی تھیں اللہ تعالیٰ ان کی حفاظت کرے گا +

ابن کثیر کا باوجود  
مشاہدہ صداقت  
نہ کر کے ہٹا کر

توبہ کا موازنہ  
بیشک کھلا ہے۔



۸۹. إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بَعْدَ إِيمَانِهِمْ ثُمَّ أَزَادُوا كُفْرًا لَّنْ تُقْبَلَ تَوْبَتُهُمْ

جو لوگ اپنے ایمان کے بعد کافر ہوئے پھر کفر میں بڑھتے گئے ان کی توبہ قبول نہ کی جائے گی۔

۹۰. وَأُولَٰئِكَ هُمُ الضَّالُّونَ ۚ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ مَا تَوَّاهُمْ كَفَارٌ فَلَنْ

اور وہی گمراہ ہیں ۹۰۔ جو لوگ کافر ہوئے اور مر گئے اور وہ کافری تھے تو ان میں

يُقْبَلُ مِنْ أَحَدِهِمْ مِلَّةُ الْأَرْضِ ذَهَابًا وَلَوْ أَقْدَىٰ بِهِ ۚ وَأُولَٰئِكَ لَهُمْ

سے کسی سے زمین بھر کر سونا بھی قبول نہ کیا جائیگا اگرچہ وہ اسے فدیہ دے ان کے لئے

عَذَابٌ أَلِيمٌ وَمَا لَهُمْ مِنْ نَّاصِرِينَ ۝

دروناک دھک ہے اور ان کے لئے کوئی بھی مددگار نہ ہوگا ۹۱۔

۹۰۔ ازاد و کفر سے مراد اصرار علی الکفر ہے کیونکہ جب کفر پراصرار ہوتا ہے تو وہ بڑھتا رہتا ہے۔ اور یا عداوت میں بڑھتے جاتا ہے۔ بعض لوگوں نے اسے یہودیوں سے مخصوص کیا ہے کہ انہوں نے پہلے حضرت موسیٰ پر ایمان لاکر پھر حضرت عیسیٰ کا انکار کیا۔ اور پھر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا انکار کر کے کفر میں بڑھ گئے۔ مگر یہ بلا وجہ تہدید ہے۔ سارے اہل کتاب مراد ہیں جن کا ذکر پہلے بھی آچکا ہے۔ اور کفر میں ان کا ترقی کرتے جانا مخفی لغت حق میں بڑھتے جانا ہے۔ ایسے لوگ اگر گھر میں بیٹھ کر توبہ بھی کریں تو یہ توبہ قبول نہیں ہوتی کیونکہ ان کے اعمال اس کے خلاف ہوتے ہیں۔ اور حق کو وہ ملیکٹ کرنا چاہتے ہیں توبہ کیسی! اور یا جیسا کہ ابن المبارکی اور قتال نے کہلے ہیں متعلق ہے ان لوگوں کے جن کا ذکر اہل الذین تابوا میں پہلے آچکا ہے اور مراد یہ ہے کہ اگر توبہ کر کے پھر کفر کی طرف لوٹ گئے۔ اور کفر میں بڑھتے گئے تو وہ ان کی پہلی توبہ قبول نہ ہوتی +

۹۱۔ مِلَّةُ الْأَرْضِ۔ مِلَّةُ الشَّيْءِ سے مراد ہوتی ہے مقداراً یا مِلَّةً یعنی وہ مقدار جس سے وہ شے بھر جائے۔ پس اس قدر سونا مراد ہے جس سے زمین بھر جائے +

اس آیت میں صاف اشارہ معلوم ہوتا ہے کہ اہل کتاب جو دین حق سے منحرف ہو کر اس قدر سونا کمائیں گے کہ گویا ساری زمین ہی سونے سے بھر جائے گی تو اس قدر سونا بھی اس نقصان کی تلافی نہ کر سکے گا جو دین سے انحراف میں انہوں نے اٹھا ہوا گواہقتدی بہ اس نے فرمایا کہ یوں قبول نہ کرے میں اس قدر اظہار رائیگی نہیں جس قدر اس میں کہ بطور فدیہ کوئی چیز پیش کی جائے تو اسے قبول نہ کیا جائے۔ گویا یوں فرمایا کہ ان کا ساری زمین کو سونے سے بھر دینا تو کسی کام ہی نہیں بطور فدیہ بھی دیں تو قبول نہیں ہوگا۔ اور من احدہم اس لئے فرمایا کہ جس قدر سونا سب ل کر پیدا کر سکتے ہیں اتنا اتنا کیلا بھی کرے تو اسے کچھ کام نہ دے گا۔ بتایا ہے کہ اخلاق اور روحانیت کے مقابلہ میں سونا بیچ ہے +

مال دنیا آخرت میں کام نہ دے گا۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
مکمل اسلامی دنیا کا  
بہترین مکتبہ

لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ ۚ وَمَا تُنْفِقُوا مِنْ شَيْءٍ فَإِنَّ اللَّهَ ۙ

تم راستبازی کو ہرگز حاصل نہ کرو گے یہاں تک کہ اس سے بچ کر جس سے تم بخت رکھتے ہو اور جو کوئی چیز بھی تم بچ کر دے تو اللہ

بِهِ عَلِيمٌ ۚ كُلُّ الطَّعَامِ كَانَ حَلَالًا لِّبَنِي إِسْرَءِيلَ إِلَّا مَا حَرَّمَ إِسْرَءِيلُ ۙ

اسے خوب جانے والا ہے ۱۴۸۱ کھانے کی سب چیزیں بنی اسرائیل کیلئے حلال تھیں قبل اس کے کہ تورات اتاری جائے

عَلَىٰ نَفْسِهِ ۚ مِنْ قَبْلِ أَنْ تُنْزَلَ التَّوْرَةُ ۚ قُلْ فَأَتُوا بِالتَّوْرَةِ فَإِنِّي لَأُؤْتِيَنَّكُمْ

سو اے اس کے جو اسرائیل نے اپنی جان پر حرام کر لیا کہو اگر تجھے ہو تو تورات دے دو پھر اسے

صِدْقِينَ ۚ مَنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ الْكِذْبَ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ۙ

پڑھو ۱۴۸۲ پھر جو کوئی اس کے بعد اللہ پر جھوٹ بنائے تو وہی لوگ ظالم ہیں -

وقف خیر بن علی السلام  
میں

۱۴۸۱ مایں میں تبیضیہ بھی ہو سکتا ہے یعنی بعض حصہ اس کا بچ کر جو جس سے تم کو بخت ہے اور یہاں نیچے ہو سکتا ہے

پچھلے رکوع میں اسلام کی صداقت کی اس عظیم الشان دلیل کی طرف توجہ دلائی تھی کہ یہ سب انبیاء کا موعود ہے اس

کے میں ایک ایسی ہی اور عظیم الشان دلیل کی طرف توجہ دلائی ہے اور وہ یہ ہے کہ اسلام کا مرکز یعنی خانہ کعبہ دنیا کا سب سے

پہلا معبد ہے اس لئے ضروری تھا کہ اَللّٰہ الگ قوموں میں بنی بھیجے کے بعد دنیا کا آخری معبد اور ساری مخلوق کی عبادت گاہ بن جائے

کا مرکز اسی کو قرار دیا جاتا اور یوں اصولی طور پر وہ عظیم الشان امور کی طرف اہل کتاب کو توجہ دلائی ہے۔ مگر چونکہ سلسلہ معنوں

اس رنگ میں چلتا تھا کہ اہل کتاب اگر ساری زمین کبھی سوئے سے بھر دیں تو وہ ان کی پیروی کا ذیہ نہیں ہو سکتا اس لئے

اب مسلمانوں کو بتاتا ہے کہ وہ البر خیر وسیع یا سب قسم کی خیر کے ادواب میں کس طرح داخل ہو سکتے ہیں۔ کیونکہ سوئے سے زمین

بھرنے والوں کے بالمقابل جنہوں نے اپنی ساری طاقتوں کو اپنی فانی زندگی پر لگا دیا ہے۔ اس گروہ کا فکرمزوری تھا جو قسم

کی خیر اور نیکی کو حاصل کرے تو اس کا گریہ بتایا کہ جن چیزوں سے تم کو بخت ہے وہ بچ کر نہ دے تو جمع ادواب خیر میں داخل ہو سکتے

ہو۔ بعض نے یہاں البر کے معنی جنت لئے ہیں مگر حاصل دونوں کا ایک ہے کیونکہ جس نے ہر جمع خصال خیر حاصل کر لئے وہ اسی

دنیا میں جنت میں داخل ہو گیا۔ اب ملاحظہ ہوں صرف مال اور زراری نہیں بلکہ اگر ضرورت ہو تو اپنے وقت عزیز کو خدا کی راہ میں

لگانا اپنی عزت اور مرتبہ کو جس سے انسان محبت کرتا ہے خدا کی راہ میں بچ کر دینا۔ اپنی ساری قوتوں اور طاقتوں کو لگا دینا یہ

کچھ اس کے اندر داخل ہے۔ ہاں مال و دولت کا مناد سب سے زیادہ محسوس ہونے والی چیزیں ہیں بعض لوگوں نے یہ بھی کہہ دیا

ہے کہ یہ آیت حکم زکوٰۃ سے متعلق ہے حالانکہ یہ ایک ایسا حکم اور پختہ اصول ہے کہ جیتنک انسان اس دنیا میں ہے یہ کبھی منسوخ

نہیں ہو سکتا۔ نسل انسانی کی ساری ترقیات کا مادہ ہی محرب اشیاء کے انفاق پر ہے۔ صحابہ نے اس اصول کو خوب سمجھا تھا۔

اور اپنی جائیں مال کا ندادیں سب کچھ خدا کی راہ میں قربان کر کے ہر قسم کی بڑائی کے وارث ہونے ۱۴۸۳

۱۴۸۳ الطعام میں الی عمد کے لئے ہے۔ یعنی وہ طعام جو مسلمان کھاتے ہیں۔ اور طعام ہر وہ چیز ہے جو بطور غذا کھائی جاتی ہے

واحدی نے کبھی سے روایت کی ہے کہ جب رسول اللہ صلعم نے فرمایا کہ ہم دین ابراہیم پر ہیں دان اولی الناس بالہدایہ

لذلین اتبعوہ دھننا اللہ تعالیٰ تو یہودیوں نے کہا کہ آپ ادوٹ کا گوشت کھاتے ہیں۔ اور ادوٹ کا گوشت نج اور ابراہیم

ہاں دنیا کو سننا دیکھنا  
مثال بقولہ ہر وقت  
عالم کریم کی ماہ

ملاحظہ کیا ہے

بغلام  
مردوں کا ذکر نہ  
جو کچھ متعلق

٩٢ قُلْ صَدَقَ اللَّهُ فَاتَّبِعُوا مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا، وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ

کہو اللہ نے سچ فرمایا ہے پس ابراہیم کے دین کی پیروی کو جو بہت روتھا اور وہ مشرکوں میں سے نہ تھا۔ ۲۴

٩٥ إِنَّ أَوَّلَ بَيْتٍ وُضِعَ لِلنَّاسِ لَلَّذِي بِبَكَّةَ مُبَارَكًا وَهُدًى لِلْعَالَمِينَ ○

پہلا گھر جو لوگوں کیلئے مقرر کیا گیا یقیناً وہی ہے جو مکہ میں ہے برکت دیا گیا اور جہانوں کے لئے ہدایت ہے۔

علیہما السلام پر بھی حرام تھا۔ نو یہ آیت ان کی تکذیب کے لئے اُتری (د) گویا یہ الفاظ اس اعتراض کے جواب میں ہیں کہ کھانے کی چیزوں میں مسلمانوں کا ملت اور آپسی سے کوئی اختلاف ہے۔ اور دعویٰ کیا ہے کہ وہی چیزیں جو ابراہیم کے لئے حلال تھیں بنی اسرائیل کے لئے بھی حلال تھیں۔ مگر اسرائیل نے کچھ اپنے اوپر حرام کر لیا تھا وہ کیا تھا؟ بعض روایات سے معلوم ہوتا ہے کہ اونٹ کا گوشت تھا۔ اور حضرت یعقوب نے ایک لبنی بیاری میں مبتلا ہونے پر یہ نذر مانی تھی کہ وہ سب ترین طعام کو جو اونٹ کا گوشت تھا ترک کر دیگے بعض نے چربیوں وغیرہ کا ذکر کیا، بعض نے کہا ہر گوشت حضرت یعقوب کے جلوت کے رنگ میں اسکو ترک کیا تھا اور ماشہ تھا کی اجازت سے ایسا کیا تھا بدر حال اہل کتاب کا بد عرض تھا کہ یہ چیزیں ہمیشہ سے حرام تھیں اور ملت ابراہیمی میں بھی حرام تھیں اس کا جواب یہ ہے کہ اگر تم سچے ہو تو قریت لا کر پڑھو۔ اور میں دیکھا دیکھا کہ اس ملک کا ہر گوشت حضرت ابراہیم پر بھی حرام تھا۔ انھیں اسکی طرف توجہ دلا کثیر فرمایا فاما بنو ابراہیم خیفاء و قریۃ میں جو بہت سی چیزیں ان پر حرام کی گئیں تو اس کی وجہ قرآن کریم کے دوسری جگہ یوں بیان فرمائی ہے

فَجَعَلْنَا مِنَ الَّذِينَ هَادُوا حَرَمًا عَلَيْهِمْ طَيِّبَاتٍ احلّت لہم (النساء۔ ۱۶۰) اور دوسری جگہ فرمایا ذلک جوہنہم بغیرہم وانا لصادقون (انعام۔ ۱۶۴) یعنی حقیقت یہی ہے کہ قریت کے نزول سے پہلے بنی اسرائیل پر ہر ایک قسم کا طعام جو مسلمانوں کیلئے حلال ہو حلال تھا۔ اور بنی اسرائیل پر بھی بہت سی چیزوں کی حرمت کی وجہ ان کی حرمت اہلی نہیں بلکہ سزا کے طور پر تھا۔

۱۸۷۷ قل حدیثی اللہ میں ہو سکتا ہے کہ اشارہ اس بیان کے متعلق موجودیت ۲۲ میں پایا جاتا ہے۔ مگر قرین قیاس یہ ہے کہ اس میں دین اسلام کی صداقت کا اظہار ہے۔ اور مطلب یہ ہے کہ اسلام اور محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے متعلق جو کچھ اللہ تعالیٰ نے بیان فرمایا ہے وہ سب سچ ہے۔ اس کے بعد فرمایا: ﴿ذَاتُ بَعُوٍّ﴾ ابراہیم حنیف یعنی اصول دین اسلام وہی ہیں جو ابراہیم کی ملت کے اصول تھے۔ اور چونکہ وہ تم سب کا مسلم بزرگ ہے۔ اس کے اصول دین سے متنازع و انحراف کرنا کی صورت میں ٹھیک نہیں۔ چونکہ گزشتہ ساری بحث میں اصول پر ہی توجہ دلائی گئی ہے۔ اس لئے ملت ابراہیم سے مراد یہاں اصول ملت ابراہیمی ہیں اس کے فروع۔ اس سے پہلی آیت میں جو اٹھ پر جھوٹ بنانے کا ذکر ہے۔ اس میں بھی ان اقوال کی طرف اشارہ معلوم ہوتا ہے جو یہود و نصاریٰ نے دین کے معاملہ میں کر رکھے تھے۔

۱۴۴۷ھ اول سے مراد یہاں متقدم فی الزمان ہی ہے یعنی زمانہ کے لحاظ سے سب سے پہلا۔ جیسا کہ دوسری آیات و اقوال سے واضح ہوتا ہے۔ اور مرتبہ کے لحاظ سے بھی وہ اول ہے کیونکہ آخری مرجع عالم بھی وہی قرار پایا +

وضوح۔ وضوح کا استعمال کئی طرح پر ہوتا ہے۔ ایجاد اور طلق کے معنی میں بھی آتا ہے رخ، جیسے والارض وضوحاً  
للہ نام الرحمن۔ اور یہ جتنے پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے۔ فلما وضعتها قالت رب انی وضعتها انقی واللہ اعلم  
بما وضعت (ال عمران ۳۵) اور وضعت البیت سے مراد ہوتی ہے پناؤ کا رخ، یعنی اس کی تہیز اور وضوح الکتاب سے  
مراد ہے انوار افعال العباد رخ، یعنی بندوں کے اعمال کا ظاہر کرنا۔ وضوح الکتاب (الحکف ۲۵) ہے

بکۃ اور مکۃ ایک ہی نام کی دو مختلف صورتیں ہیں۔ چنانچہ راغب نے بھی مجاہد کے اس قول کو ہی ترجیح دی ہے۔

بنی ہر اہل بر  
بعض چیزیں حرام ہوئیں

یہ وہ نصاریٰ کو  
ملت اہل سیرک اتباع  
کی دعوت

## فِيهِ آيَاتٌ بَيِّنَاتٌ مَّقَامُ بَرْهِيْمَ وَمَنْ دَخَلَهُ كَانَ آمِنًا وَلِلَّهِ عَلَى النَّاسِ ۙ

اس میں کھلے کھلے نشان ہیں مقام ابراہیم اور جو وہاں داخل ہوا وہ امن والا ہو گیا اور لوگوں پر اللہ کے لئے

کہ بکے تلمہ ہے۔ اور ب اور م کے ایک دوسرے کی جگہ آ جانے کی بہت سی مثالیں ہیں جیسے سَبَدَا اور مَحَدَا۔ لافِ ب اور لازم۔ بعض لوگوں نے ان دونوں میں کچھ فرق کیا ہے۔ بعض کے نزدیک بطن مکہ کا نام مکہ ہے بعض کے نزدیک مسجد کا نام مکہ ہے اور بعض کے نزدیک خاص البیت کا۔ اور مکہ شہر کا نام ہے پھر اس کے اشتقاق کی وجہ میں بھی اختلاف ہے بعض کے نزدیک یہ تباہ سے ہے جس کے معنی اذہام ہیں۔ کیونکہ لوگ طواف کے لئے اس میں اکٹھے ہوتے ہیں اور بعض نے کہا کہ مکہ کا نام مکہ رکھا گیا ہے لِیَمْنَهُمْ تَبَّكَ اَعْمَاقُ الْجَبَابِرَةِ یعنی وہ جباروں اور سرکشوں کی جو اس کے اندر یا اس کے متعلق زیادتی کرنا چاہیں گردنیں توڑتا ہے +

برک

برکۃ

مبارک

بکر مبارک کہنے کو

مبارک۔ برك کی اصل اہل لغت نے بَرَكَ المعبود سے لکھی ہے جس کے معنی ہیں اونٹ بیٹھ گیا اور اس جگہ کے ساتھ نگار (ن)، اس وجہ سے لزوم اور نبات کے معنی کے انما رکے لئے بَرَكَة کا لفظ بولا جاتا ہے اور گو اہل لغت نے نوا اور بطن بھی بَرَكَة کے معنی لکھے ہیں مگر اصل معنی اسکے (نوم اور نبات ہی ہیں جیسا کہ لسان العرب میں بھی ہے اور صفراء میں ہوا بَرَكَة تُثَوِّتُ الخیولہ لفظی فی الشیء یعنی کسی چیز میں اللہ تعالیٰ کی طرف سے بھلائی کا ثابت ہو جانا اور مبارک کے معنی میں مایاتی من قبل الخیر الکثیرہ کی طرف سے بیکریاتی ہو اس لئے اللہ تعالیٰ کے متعلق بھی یہ لفظ بولا گیا ہو۔ فقہاء اللہ پس بَرَكَة کو مبارک کہا کہ اس کی طرف سے خیر کثیر آتی رہے گی یہ خیر کثیر عباد میں اور اس کے ثواب میں یہ قبولیت دہائیں یا بیعی الیہ ثمرات کل شیء (القصاص ۷۷) میں محدود نہیں بلکہ غشاء یہ ہے کہ انسان کیسے تمام خیرات دینی کا یہ مرکز ہے گا یہاں سے وہ ہر شے پر حید کا پھوٹا جو قیامت تک منقطع نہیں ہوگا +

ہدی

ہدی۔ مراوے ذاہدی یعنی ہدایت والا۔ کیونکہ ہمیں سے وہ ہدایت غلبی جو تمام دنیا جان کے لئے تھی۔ تمام ہدایتیں ایک ایک قوم کے لئے آئیں۔ صرف ایک ہی ہدایت ہے جو ملی الامان ساری دنیا کے لئے آئی اور وہ ہدایت اسی مقام مبارک سے غلبی +

خاند کعبہ سے  
پلا دنیا کا منبر ہے

آیا خاند کعبہ اول بیت یعنی دنیا کا سب سے پہلا منبر ہے؟ اس پر مخالفانہ شہادت کا ذکر ۷۵ میں ہو چکا ہے۔ آثار نبوی میں بھی صراحت سے اس کا ذکر موجود ہے چنانچہ بخاری ۱۰۰۰ مسلم میں ہے کہ ابو ذر نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا اے مسجد وضع اول کوئی مسجد سے پہلے بنائی گئی۔ تو آپ نے جواب دیا المسجد الحرام یعنی مسجد طہم یا خاند کعبہ اور یہ جو ایک روایت حضرت علی سے ابن ابی حاتم نے بیان کی ہے کہ ایک شخص نے حضرت علی سے سوال کیا اہو اول بیت وضع فی الارض قال لا ولكنہ اول بیت وضع فیہ البرکۃ (ث) کیا وہ سب سے پہلا گھر ہے جو زمین پر بنایا گیا تو آپ نے فرمایا نہیں لیکن وہ پہلا گھر ہے جس میں برکت ڈالی گئی۔ تو یہ بخاری اور مسلم کی حدیث کے خلاف نہیں اور حضرت علی سے بھی ابن ابی حاتم کی دوسری روایت اس کی توضیح کرتی ہے اور وہ یہ ہے کہ حضرت علیؑ نے کہا کانت البیوت قبلہ ولكنہ اول بیت وضع لعمادۃ اللہ (ث) یعنی گھر تو اس سے پہلے بھی تھے مگر وہ پہلا گھر ہے جو اللہ تعالیٰ کی عبادت کے لئے مقرر کیا گیا۔ اور یہی منشاء حدیث متفق علیہ کا ہے کہ سب سے پہلی مسجد یا سب سے پہلا اللہ تعالیٰ کی عبادت کا گھر جو دنیا میں مقرر ہوا وہ خاند کعبہ ہے اور یہی حدیث ذیل اسی کی موید ہے جس کو بعض لوگوں نے ابن ہبیب کے نام کی وجہ سے کزور کہا ہے مگر چونکہ قرآن کریم کے کج الفاظ اول بیت اور حدیث متفق علیہ کے مطابق ہے اس لئے اس میں کوئی شبہ نہیں ہو سکتا اور وہ حدیث (ث) عمرو بن العاص و عمر بن ابی جابر بن ابی ادم و حواء قاتلہا ببناء الکعبۃ فبناہا آدم ثم امر بالاطواف بہ

آدم کا کعبہ بنا

## بِحُجَّةٍ أَلَيْسَ مِنْكُمْ مَنْ كَفَرَ فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ عَلِيمٌ

اس گھر کا چکر لٹا ہے اس پر جس کو اس کی طرف راہ کی طاقت ہو اور جس نے کفر کیا تو بیشک اللہ جانوں سے بے نیاز ہے

بیت اللہ اور بیت اللہ  
میں پائیس سال کا فرق

یعنی اللہ تعالیٰ نے جب جبریل کو آدم اور حواء کی طرف بھیجا اور ان کو کعبہ کے بنانے کا حکم دیا پس آدم نے اسے بنایا پھر اسے اس کے طواف کا حکم دیا گیا۔ اور یہ جو حدیث میں آتا ہے کہ بیت الحرام کے بعد بیت المقدس ہے اور دونوں میں چالیس سال کا فرق ہے تو اس کا منشا صرف اس قدر معلوم ہوتا ہے کہ حضرت ابراہیم کے ان دونوں گھروں کے بنانے میں چالیس سال کا فرق ہے کیونکہ پہلے حضرت ابراہیم نے حضرت اخیل کے ساتھ خانہ کعبہ کو دوبارہ بنایا اور پھر اپنی نسل کی دوسری شاخ کے لئے بیت المقدس کو قبلہ بنایا۔

کہہ کے کئی ایک نام آئے ہیں جن میں سے بعض کا ذکر قرآن شریف میں ہے۔ مثلاً ام القرى (الانعام ۹۲) بستیوں کی ماں اور یہ نام مکہ کی وجہ تسمیہ کے ساتھ ملتا ہے کیونکہ مکہ بھی مٹ سے ہے جس کے معنی ماں کی چھاتیوں سے دودھ چوسنا اور ام القرى یا بستیوں کی ماں اسے اس لئے کہا کہ اس کی چھاتیوں سے ساری زمین توحید آتی اور دین حق کا دودھ چوسے گی اس لئے ساری دنیا کا یہی حقیقی مرکز ہے اور مفسرین نے اسے زمین کا مرکز کہا ہے جس سے مراد روحانی مرکز ہے۔ اور البکد یا خاص شہر بھی اس کا نام آیا ہے۔ اور البکد الاقین یا امن والا شہر بھی کیونکہ اس جیسی کوئی جائے امن اور دنیا میں نہیں۔ اور احادیث میں دو عظیم الشان فتنوں کا ذکر کر کے جن میں سے ایک روحانی فتنہ ہے اور ایک جسمانی یہ بتا دیا ہے کہ اس میں دجال اور طاعون داخل نہیں ہونگے یعنی ہر قسم کے فتنوں سے امن میں رہے گا اور خانہ کعبہ کے جو نام ہیں وہ بھی سب گویا مکہ کے ہی نام ہیں جیسو مقام ابراہیم۔ البیت خاص گھر البیت العتیق قدیم گھر البیت المحرم پاک گھر یا عزت والا گھر البیت المحرم۔ الکعبہ۔ دوسرے نام جو بیان کئے گئے ہیں یہ ہیں الحاطۃ یعنی توڑ دینے والا جس میں ہی معنی کی طرف اشارہ ہے جو بختہ میں بھی پائے جاتے ہیں یعنی ظالموں کی جو اس کی پیرستی کرنا چاہیں اگر زمین توڑنے والا۔ المامون۔ ام حم۔ صلح عوٹ القادس۔ المقدس۔ الدواس۔ کوٹاء۔ البنیۃ وغیرہ (ث)۔

جس طرح اس گھر کو اول بیت کہا ہے اسی طرح لفظ مبارک میں یہ اشارہ بھی کر دیا ہے کہ خاتم النبیین کا یہ قبلہ خدا کی عبادت کا آخری گھر بھی ہے کیونکہ مبارک کے معنی ہیں جس کی خیر و برکت کبھی منقطع نہ ہو اور دائمی ہو۔ گو جس طرح پہلے قبلے ایک وقت کے لئے تھے اور آخراں کی خیر و برکت ایک وقت آ کر منقطع ہونے والی تھی۔ یہ صورت اس پاک گھر کی نہ ہوگی کیونکہ اس نے دنیا کی ساری بستیوں کا مرکز بننا تھا۔ اس کے بعد ہر کوئی عبادت گاہ خدا کی اس دنیا پر قائم نہ ہوگی۔ اور تاریخ خود اس پر شاہد ہے کہ اس کے بعد کوئی مقام اس قسم کا مرکز دنیا میں نہیں بنا۔ ہدیٰ للعالمین کے لفظ میں انہی مطالب کی تصریح فرمادی کہ یہاں ہدایت ملے گی۔ اور وہ ہدایت عرب کے لئے نہیں بلکہ دنیا کی کل قوموں کے لئے ہوگی۔

۷۸۵ حج۔ اور حج کے ایک ہی معنی ہیں دیکھو غلط فہمی اس قدر اہل لغت نے کیا ہے۔ کہ حج مصدر ہے اور حج اسم ہے

استطاع الیہ سبیلہ استطاعت کے معنی دوسری جگہ بیان ہو چکے ہیں۔ استطاعت حد وسعت کا نام ہے یعنی جس کو کسوت سے انسان کر سکے۔ بعض احادیث سے معلوم ہوتا ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے استطاع الیہ سبیلہ کا مطلب پوچھا گیا تو آپ نے فرمایا الزاد والمواجلۃ (ث) یعنی زاد راہ اور سواری۔ اور بعض نے صحت کو بھی داخل کیا ہے۔ اور حق یہ ہے کہ سارے امور اس کے اندر داخل ہیں مثلاً خود وہاں کا امن۔ رستہ کا امن بتعلقین کا گزارہ۔ امن کے ذہن کے لئے وجہ سے خود نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے دینہ میں اگر کئی سال تک حج نہیں کیا اور چھ سال میں حدیبیہ سے واپس آنا پڑا۔

## قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَمْ يَكْفُرُوا بِاللَّهِ وَآبَائِهِمْ شَهِيدٌ عَلَى مَا تَعْمَلُونَ ۙ ۹۰

کو اے اہل کتاب کیوں اللہ کی آیتوں کا انکار کرتے ہو اور اللہ اس پر گواہ ہے جو تم کرتے ہو۔

مقام ابراہیم

مقام ابراہیم ہے  
شہادت

مقام ابراہیم۔ یہ آیات مینات کی تشریح ہے یعنی وہ کھلی کھلی نشانیاں کیا ہیں۔ سب سے پہلی نشانی یہ ہے کہ وہ مقام ابراہیم ہے۔ مقام ابراہیم کی تشریح ۱۵۱ میں ہو چکی ہے۔ حضرت ابن عباس سے روایت ہو کہ سارا حرم ہی مقام ابراہیم ہے (۱) خانہ کعبہ کا مقام ابراہیم ہونا یا اس میں مقام ابراہیم کا ہونا ایک کھلا نشان قرار دیا گیا ہے۔ اس لئے کہ خانہ کعبہ کے ساتھ اور عبادات حج کے ساتھ حضرت ابراہیم کا نام نامعلوم زمانہ سے چلا آیا ہے۔ اگر واقعی حضرت ابراہیم یہاں نہ آئے ہوتے تو عرب کے بت پرستوں کو جن کی روایات میں یہ ایک مسلم امر چلا آیا ہے۔ کیا ضرورت تھی کہ خواہ مخواہ ایک ایسے شخص کے نام کا تعلق جو علی الاطلاق بت شکن تھا۔ اس گھر سے قائم کرتے اور اس میں ایک مقام ابراہیم قائم کر کے اس کے مراسم حج وغیرہ کو حضرت ابراہیم کی طرف منسوب کرتے اصل بات یہ ہے کہ بعض باتیں جن کی شہادت زبانی روایات میں پوری پوری نہیں رہ سکتی۔ ان کی شہادت ایک تعالٰی قویٰ میں رہ جاتی ہے۔ اور وہ شہادت ایسی زبردست ہوتی ہے کہ جس سے انکار نہیں ہو سکتا۔ سو ایسی ہی ایک شہادت خانہ کعبہ کے ساتھ حضرت ابراہیم کے نام کے تعلق میں رہ گئی ہے جو حج بھی اہل کتاب پر اتمام حجت کے لئے کافی ہے کہ جس بیت اندیا بیت ایل کا ذکر باہل میں ہے۔ وہ حقیقت میں خانہ کعبہ تھا کیونکہ دنیا میں ہی ایک گھر ہے جس کا نام بیت اللہ ہے اور یہی ایک گھر ہے جس کے ساتھ حضرت ابراہیم کے نام کا تعلق ہمیشہ سے چلا آیا ہے۔ اور جس کی ساری عبادات اور و اجات حضرت ابراہیم کی طرف منسوب ہیں۔

مقام امن

دوسرا کھلا نشان خانہ کعبہ کے متعلق یہ ہے کہ من دخلہ کان اٰمناً یعنی یہ ایک امن کا مقام ہے۔ یہ بھی خصوصیت ساری دنیا میں صرف خانہ کعبہ کو ہی حاصل ہے کہ وہ امن کا مقام ہے۔ حدیث میں ہے۔ کہ نبی کریم صلعم نے فرمایا کہ مکہ مجھے پہلے کسی کیلئے حلال نہیں ہوا یعنی ہمیشہ مقام حرمت رہا ہے اور میرے بعد کسی کیلئے حلال ہو گا اور وہ میرے نبھی صرف دن کی ایک گھڑی حلال ہوا۔ یعنی وہ وقت جب فحش مکہ کے وقت آپ اس میں داخل ہونے ہیں، امن رکھو کہ وہ اس وقت سے حرمت کا مقام ہے۔ نہ اس کے کانٹے کاٹے جائینگے نہ اس کے درخت قطع کئے جائینگے نہ اس کی گری ہوئی چیز اٹھائی جائیگی مگر اس شخص کے لئے جو اس کے داخل مالک کو پہنچانے والا ہو پس مکہ کی حدود کے اندر کسی قسم کی جنگ جائز نہیں یعنی ان حدود کے اندر کہ منظر میں جنگ کرنا منع ہے۔ اور یہ حرمت اس کی عرب کے اندر ابتدا سے اللہ تعالیٰ نے ایسی حکم رکھی تھی۔ کہ عرب جیسی جنگجو قوم جن کا شغل ہی دن رات جنگ کرنا تھا۔ اور جہاں قبیلہ قبیلہ کے ساتھ اور قوم قوم کے ساتھ ہر وقت برسرِ پیکار تھے۔ ان قوم میں بھی مکہ کی حدود کے اندر کسی کی طاقت نہیں تھی کہ تلوار کو نیام سے باہر نکال سکے۔ اور جو ہزار سال کی تاریخ میں کوئی ایک نشان اس حکم کی خلاف ورزی کی پیش کی باقی ہیں تو وہ اندر کا معدوم کے حکم میں ہیں۔ پھر ایک حدیث میں مکہ کی حرمت کے متعلق یہ لفظ بھی آئے ہیں کہ اس کے اندر نہ دجال داخل ہو گا۔ اور نہ طاعون۔ یہ امن اس مقدس سرزمین میں کیوں رکھا گیا اور کیوں ساری دنیا میں یہ ایک ہی جگہ امن کے لئے مخصوص ہوئی؟۔ درحقیقت یہ قوم کا خیال نہ تھا۔ بلکہ اللہ تعالیٰ نے ایک جنگجو قوم کے اندر اپنی طاقت اور قدرت کا ایک نشان رکھا ہوا تھا تاکہ یہ ایک نشان ہو اس روحانی امن و امان کا جس کا جھنڈا اس مقام پر بلند ہو کہ دنیا کی کل قوموں میں صلح و اتحاد اور اخوت کی بنیاد رکھی جاتی تھی پس یہ دوسرا کھلا نشان ہے جو اس گھر کو عطا کیا گیا۔

تیسرا نشان ان الفاظ میں مذکور ہے واللہ علی الناس حج البیت۔ لوگوں کے لئے (من استطاع الیہ سبیلاً) کی

۹۸ قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَمْ تَصُدُّنَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ مِنْ أَمْنٍ تَبْخُونَهَا عِوَجًا وَأَنْتُمْ

کھو اے اہل کتاب کیوں اسے اللہ کی راہ سے روکتے ہو جو ایمان لائے تم اس کیلئے بیڑھا پن چاہتے ہو حالانکہ تم

۹۹ شَهِدَاءُ مَا وَحَّيَ اللَّهُ بِغَايِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَنْ تُطِيعُوا

گواہ ہو اور اللہ اس سے بے خبر نہیں جو تم کرتے ہو ۱۴۸ اے لوگو جو ایمان لائے ہو اگر تم ان لوگوں میں سے

فَرِيقًا مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ يَرُدُّوكُمْ بَعْدَ إِيمَانِكُمْ كُفَرِينَ ۝

ایک گروہ کے پیچھے لگ جاؤ گے جن کو کتاب دی گئی ہے تو وہ تمہیں تمہارے ایمان کے بعد کا فر بنا دیں گے ۱۴۹

خانہ کعبہ کا حج بھی  
نہ رہے گا

شرط کے ماتحت، اللہ کے لئے اس مقدس گھر کا حج کرنا ضروری ٹھہرایا گیا ہے۔ ہر ایک مقدس مقام پر کوئی نہ کوئی زمانہ بتلا کا  
بھی آجاتا رہے۔ بیت المقدس کو کس شان و شوکت کے ساتھ سلیمان علیہ السلام نے بنایا۔ مگر تھوڑا ہی عرصہ بعد اس کی اینٹ سے  
اینٹ بجا دی گئی حج اور زیارت کہاں کی؟ اسی طرح پر دنیا کے کل مقدس مقامات ایک نہ ایک وقت اپنے مخالفوں کے ہاتھ میں  
پڑ کر تباہ و برباد ہو گئے ہیں تو اس کے قیام کی طرف اشارہ فرمایا۔ کہ یہ نہ صرف ہمیشہ کے لئے قائم رہیگا۔ بلکہ اس کا حج بھی لوگ  
ہمیشہ کرتے رہیں گے۔ گو یا کسی وقت یہ اپنے مخالفوں کے ہاتھ میں نہ پڑیگا۔ اور یہ خصوصیت بھی ایسی ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اس کو  
شرع سے قائم رکھا ہے۔ چنانچہ جب خانہ کعبہ کے اندر بت بھی تھے اور اس کے متولی مشرکانہ عقاید رکھتے تھے۔ اس وقت  
بھی جب ایک میسائی بادشاہ نے اس پر چڑھا پانی کی اور اس کو تباہ کر کے اس کے حج اور زیارت سے لوگوں کو روکنا چاہا۔  
اور اس وقت اس کے متولیوں میں اس بادشاہ کی فوجوں سے مقابلہ کی کچھ بھی طاقت نہ تھی۔ تو اللہ تعالیٰ نے غیب سے  
ایسے سامان پیدا کر دیئے۔ کہ وہ بادشاہ مع اپنی ساری فوج کے تباہ ہو گیا۔ اور یہ بھی اللہ تعالیٰ کی قدرت کا ایک نشان ہے  
کہ ایک عالمگیر جنگ کے اندر بھی جب خود وہ سلطنت بھی جنگ میں مبتلا تھی جو اسکی اصل متولی ہے۔ یعنی ترکی قوم۔ خانہ کعبہ  
کا حج نہیں رکھا۔ اس آیت کا خاتمہ ان الفاظ پر کیا ہے ومن کفر فان الله غني عن العالمين یہ الفاظ بتاتے ہیں کہ بڑے  
بڑے لوگ اس کا کفر بھی کیسے مگر وہ اس کو کچھ نقصان نہیں پہنچا سکیں گے۔ اگلی آیت میں صاف بتا دیا کہ یہ بڑے بڑے کفر کرنے والے  
اہل کتاب ہی ہیں۔ بعض نے یہاں کفر سے مراد صرف اس رکن کا کفر لیا ہے +

عوج۔ عوج

۱۴۹ عِوَجًا۔ عوج قائم رہنے کی حالت سے مڑ جانے کا نام ہے (ع) یعنی بیڑھا پن اور عوج اور عوج میں فرق یہ ہے کہ عوج اس کا  
پر جولا جاتا ہے جو آنکھ سے دیکھا جاسکے جیسے گڑی ہوئی لکڑی کا بیڑھا ہونا یا دیوار کا بیڑھا ہونا وغیرہ۔ اور عوج اس بیڑھا پن پر جولا  
جانے جس کا ادراک فکر اور بصیرت سے ہوتا ہے جیسے دین معاش وغیرہ کے معاملہ میں اور تبغونہا عوجا کی تقدیر سے تبغون لھا عوجا کیونکہ  
یعنی ایک مغل کو چاہتا ہے۔ اور جب دوسرا مغل آئے تو لام بڑھایا جاتا ہے۔ اور بعض نے عوجا کو حال لیکر ذرا عوج معنی لکے ہیں  
یعنی تم اس کو تلاش کرتے ہو بیڑھے رہ کر سچی بات میں دساؤں گا پیداکرنا اس میں بیڑھا پن چاہتا ہے +

طوع

طاعة

اطاع

۱۵۰ طاعوا۔ طوع۔ انقیاد یعنی رضا و رغبت و فرمانبرداری ہے اور اس کی ضد کفر یا ناپسندیدگی (ع) ابھی آچکا ہے کہ اسلام میں  
فی السلوٰات والادب طوعاً وکرهاً اور طاعة اور طوع ایک ہی ہیں مگر طاعة کا اکثر استعمال اس طرح ہے کہ جو حکم دیا گیا تھا اسے  
بجالایا اور جو طریق مقرر کر دیا گیا تھا اس پر چلا (ع) اور اطاع کے معنی ہیں ایک امر کی پیروی کی اور اس کی مخالفت نہ کی دن، یا اس کے  
میں لان و انقاد (ت) اس کے لئے نرم ہو گیا اور اس کا منقاد ہو گیا +



وَكَيْفَ تَكْفُرُونَ وَأَنْتُمْ تُتْلَىٰ عَلَيْكُمْ آيَاتُ اللَّهِ وَفِيكُمْ رَسُولُهُ مِمَّنْ ۝۱۰۰

اور تم کس طرح کفر کرتے ہو حالانکہ تم وہ ہو کہ تم پر اللہ کی آیتیں پڑھی جاتی ہیں اور تم میں اس کا رسول ہو اور جو شخص

يَعْتَصِمُ بِاللَّهِ فَقَدْ هُدِيَ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ۝

اللہ کے ذریعہ اپنے آپ کو بچاتا ہو وہ یقیناً سیدھی راہ کی طرف ہدایت پائیگا ۱۰۰

کفار کی اطاعت

یہاں اہل کتاب کی اطاعت سے روکا ہے۔ اور بتایا ہے کہ ان کی اطاعت کرو گے تو وہ ایمان کے بعد نہیں کافر بنا کر چھوڑیں گے کسی دوسرے کی اطاعت یہ ہے کہ انسان برضا و رغبت جو وہ کہے ماننا چلا جائے اور جو وہ کرے اسی طرح کرتا چلا جائے پس اطاعت صرف اللہ اور اس کے رسول کی ہی ہو سکتی ہے۔ یا اولوالامر کی جیسا کہ دوسری جگہ فرمایا صرف انہی کے حکم کے تحت کسی دوسرے کا حکم ماننا جا سکتا ہے۔ اس لئے کفار کی اطاعت فی الواقع کوئی نہیں۔ اور یہاں عبارت کو دیکھا جائے تو اوپر ذکر شکوک و شبہات کا تھا۔ پس یہاں اطاعت مراد ان کے انہی وسوسوں کا قبول کرنا ہے مطلب یہ ہے کہ بعض بے ایمانوں کی غرض یہ ہوتی ہے کہ ایک وسوسہ دل میں پیدا کر دیا انسان اگر اس کے پیچھے لگ جائے اور وہ غور سے کام نہ لے تو ہلاک ہو جاتا ہے۔ ابن جریر نے مجاہد سے یہ روایت کی ہے کہ یہ آیت اوس اور خزیمہ کے واقعہ کے متعلق نازل ہوئی۔ اوس اور خزیمہ مدینہ کے دو بڑے قبیلے تھے جن میں مدت سے باہم جنگ چلی آتی تھی جب یہ لوگ مسلمان ہو گئے تو پرانے کینے سب دور ہو گئے۔ اور جنگ بند ہو گئی۔ ایک دن ایک اوس اور ایک خزیمہ کا آدمی میٹھے باتیں کر رہے تھے کہ ایک یہودی آگیا اور اس نے موقع پا کر اوس اور خزیمہ کے پرانے جھگڑوں کا ذکر شروع کر دیا یہاں تک کہ یہ دونوں مسلمان ان واقعات کو یاد کہہ کے ایک دوسرے کے خلاف لڑنے کو تیار ہو گئے اور دونوں نے اپنی اپنی قوم کو پکارا جو ہتھیاروں سے نکل آئے جب بنی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو پتہ لگا تو آپ ان کے درمیان آئے اور آپ کی وجہ سے سب لوگوں کا غضب جاتا رہا اور وہ نام نہاد ہوئے تب یہ آیت نازل ہوئی +

عصم واعتصام

۱۰۰۰ یَعْتَصِمُ بِاللَّهِ - عَصَمَ کے معنی روک رکھنا۔ اور اعتصام کے معنی اپنے آپ کو روک کر بچا رکھنا ہیں (دغ، قرآن کریم میں آتا ہے لا عاصم الیوم من امر اللہ (ہود۔ ۴۳) آج کے دن کوئی شخص اللہ کے امر سے بچالے والا نہیں۔ ایسا ہی ماحم من اللہ من عاصم (یوسف۔ ۲۷) میں۔ اور معصوم وہ ہے جو بچا یا گیا ہو۔ اور اسی مادہ سے عصمت ہے جس کی تبلیغ آگے آتی ہے۔ اور فاستعصم (یوسف۔ ۳۱) میں استعصم کے معنی امام راغب نے کہے ہیں عَصَى مَا يَعْصِيهِ یعنی اس چیز کا قصد کیا جو اس کو بچالے۔ پس اعتصام بامتن سے مراد ہے اللہ کو پکڑ کر یعنی ذریعہ بنا کر اپنے آپ کو بچالے۔ اور اعتصام کے معنی کسی دوسری چیز کو پکڑنا بھی ہیں (دغ) جیسا آگے آتا ہے واعتصموا بعجل اللہ (۱۰۳) یہاں اہل کتاب کے ان وسوسوں سے بچنے کا طریق بتایا ہے کہ جب وہ ایسے وسوسوں ڈالیں تو ان کے اثر بد سے مسلمان اس طرح بچ سکتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کی طرف رجوع کرے۔ اس سے بھی معلوم ہوتا ہے کہ آیت ماقبل میں اطاعت سے مراد وسوسوں کے پیچھے لگنا ہے +

۱۰۱

مسلمانوں کی کامیابی کی

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقْوَاهُ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنتُمْ

اے لوگو جو ایمان لائے ہو اللہ کا تقویٰ کرو جیسا کہ اس کے تقویٰ کا حق ہو اور تم نہ مروتسو اسے اس حال کے کہ تم

مُسْلِمُونَ وَاعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا وَلَا تَفَرَّقُوا ۚ

فرمانبردار ہو ۱۴۸۹ اور سب کے سب اللہ کے مضبوط پکڑو اور تفرقہ نہ کرو ۱۴۹۰

کامیابی کا پہلا کردار  
فرقہ داری کا احتساب

۱۴۸۹، اسلام کے کمالات اور امتیازی نشاں کا ذکر کر کے اب مسلمانوں کو بتایا ہے کہ وہ کن اصول کو مدنظر رکھ کر دنیا میں ایک کامیاب قوم بن سکتے ہیں اور اس رکوع میں کامیابی کے تین عظیم الشان گرتائے ہیں جن میں سب سے پہلی بات اتقوا اللہ حق تقاہہ تقویٰ اللہ کے معنی پہلے بیان ہو چکے ہیں غلہ یعنی اللہ تعالیٰ کے مقرر کردہ حقوق کی نگہداشت۔ یا ان حقوق اور ذمہ داریوں کی حفاظت جو اللہ تعالیٰ نے ہر انسان کے ذمہ ڈال رکھی ہیں خواہ ان کی طرف شریعت ہدایت کرتی ہو یا عقل انسانی۔ گویا قوم کے ہر فرد کے اندر پہلے خود اور ذمہ داری کا احساس پیدا ہونا ضروری ہے اور یہی کامیابی کی عمارت کی خشت اول ہے۔ مگر صرف اس احساس کا پیدا ہونا بھی کافی نہیں بلکہ اس کے ساتھ حق تقاہہ بڑھا کر بتایا کہ اس ذمہ داری کو ادا کرنے کے لئے تو تم کے ہر فرد کو اپنی اپنی جگہ پر پورا زور لگانا چاہئے۔ اللہ تعالیٰ کے تقویٰ کا حق اس انسان نے ادا کر دیا جس نے اپنی طرف سے پورا زور لگا دیا۔ اس لئے کہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے لا یكلف الله نفساً الا و سعه یأس اتقوا اللہ حق تقاہہ سے ہی مراد ہے جو فاقہ اللہ ما استطعتم (التغابن ۱۶) سے ہے۔ اور جن لوگوں نے پہلے الفاظ کو دوسرے الفاظ سے منسج سمجھا ہے انہوں نے سخت غلطی کھائی ہے۔ اور اسی کے مطابق دوسری جگہ جاو کا حکم ہے جاہدا وافی اللہ حق جہاد کا (الحج ۷۸) دونوں میں اپنی قدرت کے مطابق زور لگانا ہے تحفیف مالا یطاق اس میں دخل نہیں اور آخر پر فرمایا کہ لا تموتن الا و اتمم مسلمون جس میں یہ بتایا کہ تم ہر کوئی آن ایسی نہ آئے کہ کامل فرمانبردار کی حالت نہ ہو کیونکہ موت کا وقت مقرر نہیں اور یہ بھی بتا دیا کہ اتقوا اللہ حق تقاہہ سے مراد مسلم یا کامل فرمانبردار بننا ہے۔ اور مسلم وہ ہے جس کی زبان اور لہجہ سے ہر ایک مسلم بجا رہتا ہے +

جبل

۱۴۹۰ جبل اللہ جبل رسد کو کہتے ہیں اور استعارہ ہر ایک اس ذریعہ یا سبب پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے جس سے کسی چیز کی طرف پنج سکیں استغیر بل وصل لکل ما یتوصل به الی شئ (غ) والحبل الہد والذی یتہ والامان یعنی جبل حمد و ثناء اور امان کو بھی کہتے ہیں (د) اور حدیث و عا میں آتا ہے یا ذا المجبل الشدید جہاں جبل کے معنی ابن اثیر نے قرآن یا دین کے ہیں۔ اور جبل اللہ کے معنی حضرت ابن مسعود سے سند صحیح سے قرآن مروی ہیں (د) اور ابو سعید خدری نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے یہی معنی روایت کئے ہیں کتاب اللہ جبل متین حمد و د من السماء الی الارض۔ کتاب اللہ وہ مضبوط رسد ہے جو انسان سے زمین تک منہ ہے (د) اور حضرت علی کی روایت میں نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے جب فرمایا کہ فتنہ ہو گا تو دریافت کیا گیا اس سے نجات کی راہ کیا ہے تو آپ نے فرمایا کتاب اللہ فیہ تبتا ما قبلکم و حنرنا بعدکم و حکمنا بینکم و هو حبل اللہ المتین (غ) یعنی اللہ تعالیٰ کی کتاب جس میں تم سے پہلے کی اطلاع اور تم سے بعد کی خبر اور جو اختلاف تمہارے درمیان ہو اس کا فیصلہ ہے۔ تفرقا۔ تفرقا جمع کے خلاف ہے اور اسی سے تفرقا ہے۔ جو جماعت کے خلاف ہے۔ اختلاف کے ساتھ جماعت رہنا

جبل اللہ

تفرقا

ہے لیکن تفرقہ کے ساتھ نہیں رہ سکتی۔ کیونکہ تفرقہ میں دو چیزیں الگ الگ ہو جاتی ہیں اور یا ہم ان کا تعلق نہیں رہتا +

کامیابی کا دوسرا کردار  
اتحاد و قومی یک

اس آیت میں اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں کو کامیابی کا دوسرا گرتا بتایا ہے اور وہ اتحاد اور جماعت کا رنگ ہر کتنا بھی افراد قوم کے اندر انفرادی ذمہ داری کا احساس موجود ہو صرف اس سے کامیابی حاصل نہیں ہو سکتی۔ جب تک کہ افراد قوم کے اندر ایک

وَاذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ كُنْتُمْ أَعْدَاءً فَأَلَّفَ بَيْنَ قُلُوبِكُمْ

اور اپنے اور اللہ کی نعمت کو یاد کرو جب تم باہم دشمن تھے پھر اس نے تمہارے دلوں میں الفت ڈال دی

فَأَصْحَبْتُمْ بِهِ نِعْمَتَهُ إِخْوَانًا وَكُنْتُمْ عَلَى شَفَا حُفْرَةٍ مِّنَ النَّارِ فَأَنْقَذَكُمُ

تو تم اس کی نعمت سے بھائی بھائی ہو گئے اور تم آگ کے گڑھے کے کنارے پر تھے تو اس نے تم کو اس سے

مِّنْهَا كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ۝

بجایا۔ اسی طرح اللہ تمہارے لئے اپنی باتیں کھول کر بیان کرتا ہے تاکہ تم ہدایت پاؤ ۴۹۱

اجتماعی رنگ پیدا ہو۔ وہی کوشش عظیم الشان نتائج پیدا کر سکتی ہے جس کے کرنے والی ایک قوم کی قوم ہو پس بتا دیا کہ انفرادی احسا اور انفرادی کوشش کے ساتھ یہ بھی ضروری ہے کہ سب ملکر ایک کام کو کریں۔ اور یوں وحدت قومی کو کامیابی کا دوسرا اصول قرار دیا پھر یہ اصول وحدت نامکمل ہوتا اگر یہ نہ بتایا ہوتا کہ وہ کونسی خاص بات ہے جس پر اس اتحاد کی بنیاد رکھی جائے پس کمال بلاغت سے سنا ہی یہ بھی بتا دیا کہ اتحاد اسلامی کی بنیاد جبل اللہ یعنی قرآن کریم ہے۔ اس میں یہ بھی بتا دیا ہے کہ قرآن شریف کے متعلق مسلمانوں کا کبھی ہم اختلاف نہ ہوگا اور سب کے ہاتھ میں ایک ہی قرآن کریم ہوگا۔ کیونکہ اتحاد کی بنیاد اسی چیز پر ہو سکتی ہے جس کے بارے میں اختلاف کوئی نہ ہو اور یکس قدر صداقت اسلام کی ایک بین شہادت ہے کہ آج تیرہ سو سال گزر جانے پر سارے عالم اسلامی میں سنی شیعہ، خارجی سب کے ہاتھ میں قرآن شریف ایک ہی ہے اور ایک زیر و زبر تک کا فرق نہیں۔ وہ مذہب جو مشرق سے مغرب تک اور شمال سے جنوب تک ساری روئے زمین پر پھیلا ہوا ہے جس کے پیرو ایک دوسرے کی زبان سے ناواقف ایک دوسرے کے حالات سے ناواقف ہیں وہ سب قرآن کریم ایک ہی اپنے ہاتھ میں رکھتے ہیں۔ اس لئے جہاں مسلمانوں کو ان کی کامیابی کا گرتا یا ہے وہیں درحقیقت یہ بھی پیشگوئی کر دی ہے کہ قرآن کریم پر مسلمانوں کا کبھی اختلاف نہ ہوگا۔

قرآن پر سب کا اتفاق

پس اس اتحاد کے ہوتے ہوئے اگر مسلمان باہم تفرقہ کریں تو کس قدر افسوس کا مقام ہے۔ ان کے پاس اتحاد کی ایک ایسی محکم بنیاد ہے جو دنیا کی کسی قوم کے پاس نہیں۔ یہ مسلمانوں کی بدستوری ہے کہ بعض لوگوں نے اتحاد کی اس بنیاد کو چھوڑ کر اپنی اپنی روایات کو اصل بنیاد قرار دے لیا ہے۔ حالانکہ جانتے ہیں کہ ایک فرقہ کی روایات مثلاً اہل تشیع کی روایات کو دوسرا فرقہ تسلیم نہیں کرتا پس امر متحد کو چھوڑ کر مختلف فیہ کو بنیاد قرار دیا جائیگا تو نتیجہ لازماً تفرقہ ہوگا اسی لئے ساتھ ہی فرمایا ولا تغفروا یعنی تفرقہ سے بچنے کی یہی راہ ہو۔

قرآن کریم کو بنیاد اتحاد قرار دینے سے کیا منشاء ہے؟ قرآن کا یہ دعویٰ ہے کہ اس نے تمام اصولی امور کو جن کی ضرورت دین کو ہے اپنے اندر جمع کر لیا ہے۔ اور تمام اختلافات کا فیصلہ درحقیقت اس قرآن کریم کے اندر موجود ہے۔ اس لئے جب قرآن شریف کو اتحاد کی بنیاد مانا جائیگا۔ تو تمام روایات کو جو کسی فرقہ کے ہاتھ میں ہوں اصول قرآنی پر پرکھا جائیگا۔ اور جو روایت قرآن کریم کے خلاف ہو اسے ترک کرنا ہوگا۔ یہ ایک بڑی سیدھی راہ ہے جس پر مسلمانوں کا اتحاد قائم رہ سکتا ہے۔ پھر قرآن کریم ہماری تعلیم و تعلم کا اصل مرتبہ ہونا چاہیے ہر ایک مسلمان اور کچھ جاننے یا نہ جانے مگر قرآن ضرور جانتا ہو مگر آج کے خلاف یہ نظارہ ہے کہ جس چیز کو مسلمان نہیں جانتے وہ قرآن مجید ۴۹۱ شفا۔ کوئیں یاد دوسری چیز کا شفا اس کے کنارہ کو کہتے ہیں اور ہلاکت سے قریب ہونے کو اس کے ساتھ مثال دی جاتی ہے (غ، شفاۃ دھونٹ، شفا سے چھوٹا ہے۔)

قرآن کے بنیاد اتحاد ہونے سے منشاء

شفا

شفاۃ

نار

نار۔ نار آگ کو بھی کہتے ہیں جو اس کے لئے ظاہر ہوا اور مجرد حرارت کو بھی کہا جاتا ہے اور نار جہنم کو بھی اور نار حریص یعنی جنگ

## وَلَتَكُنْ مِنْكُمْ أُمَّةٌ يَدْعُونَ إِلَى الْخَيْرِ

اور چاہتے کہ تم میں سے ایک گروہ ہر جہت بھلائی کی طرف بلائیں ۴۹۲

کی آگ پر بھی یہ نقطہ جلا جاتا ہے جیسے اوقد وانار الحرب میں (المائدہ ۴۸-۶۴) (غ) +

انقذ - انقاذ - ہلاکت سے بچا لینے کا نام ہے (غ) +

انقاذ

قرآن میں اتحاد پیدا کرنے کی طاقت

اس حصہ آیت میں مسلمانوں کو یہ توجہ دلائی ہے کہ ہم نے جو تم کو جل اللہ یعنی قرآن کو اپنے اتحاد کی بنیاد قرار دینے کو کہا ہے تو یہ اس لئے کہ قرآن میں اللہ تعالیٰ نے ایک ایسی طاقت رکھی ہے کہ یہ سخت سے سخت دشمنوں کو بھی بھائی بھائی بنا دیتا ہے۔ عرب کی قومیں اور قبیلے جن کی دشمنیوں پر صدیاں گزر کر ایک دوسرے کی عداوت اب ان کے خونوں میں داخل ہو چکی تھی۔ اور دن رات وہ ایک دوسرے سے جنگ پر آمادہ رہتی تھیں گویا آگ کے گڑھے میں گر کر باہل بھسم ہو جائے کو تھیں۔ بیس سال کے عرصے میں قرآن کریم نے ان کے اندر ایک ایسا اتفاق اور ایسی اخوت پیدا کر دی کہ جس کی نظیر دنیا کی تاریخ میں نہیں۔ پھر کس قدر افسوس کی بات ہے کہ ایسی پاک کتاب کے پاس ہوتے ہوئے مسلمان ایک دوسرے کی تخریب کے درپے ہیں۔ اور ایک دوسرے کو ہی دنیا سے نابود کرنا چاہتے ہیں۔ پہلے حصہ میں دعویٰ تھا کہ قرآن کریم تم میں اتحاد پیدا کر سکتا ہے دوسرے حصہ میں دلیل ہے کہ عرب جیسی جنگجو قوموں کے اندر اس نے اتحاد پیدا کر کے دکھا دیا +

۴۹۲ اس آیت میں کامیابی کا تیسرا اصول دعوت الی الخیر کو بیان فرمایا ہے اور منکھ کہ کرتا دیا کہ قوم میں ایک گروہ ایسا رہنا چاہئے اس کی وجہ دوسری جگہ مذکور ہے مآکان المومنین لینفروا كافة (التوبة ۱۲۲) یعنی سب کے سب اس کام کیلئے نہیں نکل سکتے۔ دعوت الی الخیر کیلئے اس سے مراد دعوت الی الاسلام یا دعوت الی القرآن ہے دوسری جگہ خود قرآن کو خیر فرمایا دیکھو البقرہ ۱۰۵ اور طہ ۱۳ اور خلیل کے معنی بھلائی ہیں۔ اور حقیقی بھلائی کی سب راہیں قرآن کریم میں ہی ہیں۔ اس لئے ارشاد آئی یہاں یہ ہے کہ مسلمانوں میں ایک عجت ہمیشہ ایسی موجود رہے جو دعوت الی الاسلام کے کام میں لگی رہے۔ ابتدائے اسلام کا زمانہ تو وہ تھا کہ ہر ایک مسلمان کے اندر ایک ایسی روح دعوت الی الاسلام کی چھوٹی گئی تھی کہ وہ سب کے سب ہی داعیان اسلام تھے۔ اور اس جوش اور تڑپ کو دیکھ کر دنیا کے مختلف ملک اور مختلف شہروں اور جزیروں میں نکل گئے اور تھوڑے ہی سالوں میں ایک انقلاب عظیم پیدا کر دیا یعنی اسلام کا نام دنیا کے دور دور کے ملکوں میں روشن کر دیا ہر ملک اور ہر شہر میں اسلام کا جھنڈا لٹکا دیا۔ پھر بعد اس کے ایک ایسا زمانہ آیا کہ بادشاہوں اور لوگوں کی توجہ دعوت الی الاسلام کی طرف سے کم ہو کر وہ تو اپنے تعیشات میں گرفتار رہا ہو گئے۔ علماء کی توجہ بھی زیادہ تفریحی اختلافت میں صرف ہونے لگی پھر بھی بہت سے خدا کے بندے ان تمام جھگڑوں سے الگ ہو کر دعوت الی الاسلام کے کام میں لگے۔ سب سے بہت سے وہ بزرگ جن کے ناموں پر آج ہزار ہا لوگ قربان ہوتے ہیں۔ ان کی یرغنت محض اسلام کی خدمتگزاری سے ہوئی۔ وہ وہ حقیقت روحانی بادشاہ تھے۔ اور جب دنیوی بادشاہوں نے دعوت الی الاسلام کے کام کو چھوڑ دیا تو ان روحانی بادشاہوں نے یہ کام اپنے ذمہ لے لیا۔ مگر یکس قدر افسوسناک نظارہ ہے کہ آج ان داعیان اسلام کی کمدیاں محض دنیا کے چند پیسے کمائے کا ذریعہ بنی ہوئی ہیں اور ہر ایک گدی جس میں ہزاروں اور لاکھوں کی آمد ہے وہ چند لوگوں کے پیٹ بھرنے یا ان کے تعیش کا سامان پیدا کرنے کا ذریعہ بنی ہوئی ہے اور نہ صرف دنیا کی بخت اور دنیوی جھگڑوں میں ہی گرفتار رہا ہو رہی ہے بلکہ طح طح کی بدعات میں مبتلا ہو کر خود مسلمانوں کو چاہ صلاحیت میں گرا رہی ہے اور دعوت الی الاسلام کا دہاں نام بھی نہیں کیسے کیسے پاک اصول فلاح کے مسلمانوں کو اس پاک کتاب کے اندر دیتے تھے۔ دوسرے لوگوں نے ان سے فائدہ اٹھایا اور کامیابیاں حاصل کیں۔ مگر مسلمانوں نے ان قومی انجندوں

هذا القرآن مجھوڑا کا مصداق اپنے آپ ہی کو ثابت کر دکھایا +

کامیابی کا تیسرا رکن  
دعوت الی الاسلام

موجودہ گدیوں

## وَيَا مَرْوَنَ بِالْعُرْفِ يُنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ

اور اچھے کاموں کا حکم دیں اور برے کاموں سے روکیں اور وہی کامیاب ہو جو اے میں ۱۴۹۲ھ

دعوت الی الاسلام  
کی اہمیت

اللہ تعالیٰ نے کیوں دعوت الی الاسلام کے کام کو اس قدر اہمیت دی ہے کہ اسلام میں ایک جماعت کا موجود رہنا ضروری قرار دیا ہے جو دعوت الی الاسلام کے کام میں لگی ہوئی ہو۔ اس جماعت کے افراد کی زندگیوں کا مقصد اصلی اشاعت اسلام اور اعلائے کلمۃ اللہ کے سوانے اور کچھ نہ ہو۔ اس لئے کہ بغیر اس کے مسلمان قوم ایک زندہ قوم نہیں رہ سکتی۔ دنیا کی تاریخ بتاتی ہے کہ جس قوم نے اپنی ترقی کے لئے اپنی تعداد کو بڑھانے کے لئے جدوجہد و جدوجہد کر دی ہے۔ اس میں تخیل اور انحصار نظر فرما ہو گیا ہے۔ زندگی کے آثار اس میں سے دور ہو گئے ہیں۔ اور وہ آخر کار مردگی کی حالت تک پہنچ گئی ہے۔ لوگ خیال کرتے ہیں کہ مسلمانوں کا تشریف ان کی سلطنت اور حکومت کے جالے رہنے سے ہوا ہے۔ حالانکہ حق یہ ہے کہ مسلمانوں کا تشریف اس وقت سے شروع ہوا ہے جبکہ انہوں نے دعوت الی الاسلام کے کام کی طرف کم توجہ کر دی ہے۔ اور سلطنتوں کا جالے رہنا انہیں اس کے نتائج میں سے ایک نتیجہ ہے۔ پھر جب مسلمان دعوت الی الاسلام کے کام پر پوری توجہ کرینگے تو پھر وہی کامیابیاں اور ان کا شان و شوکت ان کے لئے ہوگی جس کا وعدہ اولئک ہم المفلحون میں ہے ۛ

محمد مصطفیٰ کا دعوت  
الی الاسلام کے لئے  
جماعت تیار کرنا

اس زمانہ میں جب دعوت الی الاسلام کے کام کی طرف سے اکثر مسلمان غافل ہو رہے تھے تو اللہ تعالیٰ نے اس صدی کے حضرت مرزا غلام احمد صاحب قادیانی کو اپنی جناب سے یہ الہام کیا کہ وہ ایک جماعت اس غرض کے لئے تیار کریں۔ اور یہ بھی ان کو الہام کیا کہ بجز اہم وقت تو نزدیک رسید و پائے محمدیاں برمنار بلند تر حکم اقتاد جس میں وحیقت وہی وعدہ ہے جو اولئک ہم المفلحون میں ہمیشہ کے لئے مسلمانوں کو دیا گیا ہے چنانچہ آپ نے بار بار یہ اعلان کیا۔ کہ میرے آنے کی اہل غرض یہی ہے۔ کہ اشاعت اسلام۔ اعلائے کلمۃ اللہ ہو۔ اور آپ جو اقار اس سلسلہ میں داخل ہونے والوں سے لیتے تھے یا جو اقار اب آپ کے جانشین لیتے ہیں وہ یہی ہے کہ میں دین کو دنیا پر مقدم رکھوں گا۔ اس اقار کا اصل منشا یہی ہے کہ ایک ایسی جماعت تیار ہو جن کی تہذیب غرض خدمت دین ہو۔ گویا آپ نے مسلمانوں کے اندر اس حکم کی تعمیل کیلئے ولتکن منکم امة یدعون الی الخیر ایک جماعت بنانی چاہی ہے۔ پس ہر ایک شخص جو اس جماعت میں داخل ہوتا ہے وہ وحیقت یہ عہد کرتا ہے کہ وہ اپنی زندگی کا اصل نصب العین صرف دعوت الی الاسلام رکھے گا۔ اور ظاہر ہے کہ بغیر ایک جماعت اور نظریہ اتحاد کے کوئی کام نہیں سکتا۔ جو لوگ اس کام میں رکاوٹ ڈالتے ہیں وہ اسلام کی غیر خواہی نہیں کرتے کیونکہ جس قدر یہ جماعت ترقی کرے گی اسی قدر دعوت الی الاسلام کا کام بھی ترقی کرے گا ۛ

امر بالمعروف اور  
نہی عن المنکر

۱۴۹۲ھ دعوت الی الاسلام کے ساتھ دو باتیں اور بیان فرمائی ہیں یعنی امر بالمعروف اور نہی عن المنکر معروف وہ کام ہے جسے فطرت انسانی پہچانتی ہے یعنی نیک کام اور منکر وہ ہے جس سے خطرات انکار کرتی ہے یعنی برا کام۔ بدترین حالت کسی قوم کی وہ ہوتی ہے جب اپنے لوگوں کو برا کرتے دیکھیں اور اس سے روکیں نہیں بیوادیوں کی بدترین حالت کا نقشہ یوں کھینچا ہے کہ کواؤالا یقتناہون عن منکر فلولہ (المانہۃ - ۷۹) اور گو امر بالمعروف اور نہی عن المنکر ہر ایک مسلمان کے فرائض میں سے ہے۔ مگر دعوت الی الاسلام کا کام کرنے والے گروہ کے فرائض میں اسے خصوصیت سے داخل فرمایا ہے حضرت علیؓ سے روایت ہے کہ امر بالمعروف اور نہی عن المنکر افضل الجماد ہے اور نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کرنے والا ہذا کی زمین میں اس کا خلیفہ اور اس کے رسول کا خلیفہ ہے۔ اسلام کا یہ فرق تھا کہ اس میں چھوٹے سے چھوٹا انسان بڑے سے بڑے کو نصیحت کر سکتا تھا۔ اور اس کی غلطی پر اسے بیدھر آکا کر سکتا تھا۔ حضرت ابو بکر صدیق جیسا کامل راستباز خلافت کے منصب پر آتے ہی کتبہ فان زحمت فحقو

۱۰۴ وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ تَفَرَّقُوا وَاخْتَلَفُوا مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَهُمُ الْبَيِّنَاتُ وَأُولَٰئِكَ

اور ان لوگوں کی طرح نہ ہو جاؤ جنہوں نے تفرقہ کیا اور اختلاف کیا اسکے بعد کہ ان کے پاس کھلی باتیں آچکی تھیں اور انہی

۱۰۵ لَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ يَوْمَ تَبْيَضُّ وُجُوهٌ وَتَسْوَدُّ وُجُوهٌ

کیلئے بھاری عذاب ہے ۴۹۳ جس دن (کچھ) منہ سفید ہونگے اور (کچھ) منہ سیاہ ہونگے ۴۹۴

اگر میں بکروی اختیار کروں تو مجھے سیدھا کرو۔ فاروق جیسے رب والے انسان کے سامنے ایک بڑھایوں کہہ سکتی ہے کہ آیا میں الخطاب اللہ یطیننا وانت تمنحنا قرآن تو عورتوں کے مرے متعلق فرماتا ہے ان ایتیم احدھن قنطارا ذلہ تاخذو منه شیئاً۔ اہد آپ کہتے ہیں بڑے بڑے مہر نہ دو۔ تو حضرت عمرؓ را نے سے رجوع کرتے ہیں لیکن آج مسلمانوں کی یہ حالت ہے کہ ہر طبقہ میں ایک پیر یا گدی نشین ہے۔ اور اس کا حکم ان کے لئے خدا کے حکم کے قایم مقام ہے۔ اس کو کوئی نہیں کہہ سکتا کہ تم میں یہ غلطی ہے۔ یا فلاں بات تم نے ٹھیک نہیں کہی۔ گویا دعوت الی الاسلام کے ساتھ امر بالمعروف اور نہی عن المنکر بھی ان کے درمیان سے اٹھ گئے۔

پچھلے مذاہب کا تفرقہ اور اسے الی اختلاف

۴۹۳ اس آیت میں یہود و نصاریٰ کا بلکہ سب پہلے مذاہب کا ذکر ہے اور دو باتیں الگ الگ بیان کی ہیں ایک یہ کہ انہوں نے تفرقہ کیا اور دوسرے یہ کہ اختلاف کیا۔ تفرقہ سے مراد ان کی پراگندگی ہے یعنی الگ الگ راہوں پر ہو جانا اور کسی اصول پر متحد نہ رہنا چنانچہ تمام مذاہب جو اس وقت دنیا میں پائے جاتے ہیں ان میں اس قدر تفرقہ موجود ہے کہ باہم اصول میں وہ اختلاف رکھتے ہیں اور ایک دوسرے کو اپنے دین سے خارج قرار دیتے ہیں (گو بعض مسلمانوں نے بھی فحش سے باوجود اصول میں متحد ہونے کے ایک دوسرے کو کافرا و ربیدین کے فتوے دینے شروع کئے ہوئے ہیں) اور اختلاف کو چونکہ اس سے ملحدہ بیان کیا ہے۔ اس لئے یہ اختلاف تعلیم حقہ سے ہے یعنی وہ سب کے سب فرقہ تعلیم حقہ سے اختلاف کر رہے ہیں اور اس پر من بعد ما جاءہم البینات سے بھی شہادت ملتی ہے کہ منشا تعلیم حقہ سے اختلاف کرنا ہے اور بینات سے مراد اسلام کی صداقت بلکہ دلائل ہیں جن میں سے بہت سی اسی سورت میں بیان ہو چکے ہیں۔

مومنوں کی سفیدی اور سیاہی سے مراد

۴۹۴ تبیض وجوہ و تسود وجوہ۔ سفیدی اور سیاہی اہل رنگوں میں ہے۔ لیکن عزت اور ذلت پر بھی ان لفظ کا استعمال ہے جیسا کہ مفردات میں ہے لَمَّا كَانَ الْبَيَاضُ أَفْضَلَ لَوْ أَنَّ عِنْدَهُمْ... عُبْرٌ عَنِ الْفَضْلِ وَالْكَرَمِ بِالْبَيَاضِ حَتَّى قِيلَ لِمَنْ لَحِقَتْ دَلَّتْ بِمَقَابِ هُوَ أَبْيَضُ الْوَجْهِ یعنی چونکہ سفید عجب کے نزدیک سب افضل رنگ ہے اس لئے بیاض سے مراد فضل و کرم ہو گیا ہے۔ یہاں تک کہ جو شخص عیب آلودہ دھواں اس کو ابیض الوجہ یا سفید منہ والا کہا جاتا ہے۔ اور پھر اس آیت کی تفسیر میں لکھا ہے ابیاض الوجہ عِبَادَةٌ عَنِ الْكِبَرِ وَ اسودادھا عن الغم یعنی مومنوں کی سفیدی کے معنی خوشی ہیں اور سیاہی سے مراد غم ہے۔ مفسرین میں دو گروہ ہیں۔ ایک گروہ تو اسی طرف گیا ہے اور دوسرا گروہ لفظی سفیدی اور سیاہی مراد لیتا ہے مگر خود قرآن کریم نے اس محاورہ کو دوسری جگہ استعمال کر کے بتا دیا ہے کہ اس کا منشا کیسے جہاں فرمایا اذ ابشراہم بالانقیاض و وجہ مسودا (المحل ۵۸) جب لڑکی پیدا ہونے کی خبر دی جاتی ہے تو اس کا منہ سیاہ ہو جاتا ہے۔ حالانکہ فی الواقع سیاہ نہیں ہوتا۔ بلکہ مراد منہ موم ہونا ہے اور لکھا ہے کہ جب حضرت امام جن نے حضرت معاذ کو امارت سپرد کر دی تو ایک شخص نے کہا یا مسود وجوہ للومنین (مومنوں کے منہ سیاہ کرنے والے جو لوگ ظاہر کی طرف گئے ہیں انہوں نے بھی مراد نور اور ظلمت کا مومنوں پر ہونا لیا ہے۔)

## وَيَا مَرُّونَ بِالسَّعْرِوفِ يَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ

اور اچھے کاموں کا حکم دیں اور برے کاموں سے روکیں اور وہی کامیاب ہو جو اے ہیں ۱۴۹۲

دعوت الی اسلام  
کی اہمیت

اللہ تعالیٰ نے کیوں دعوت الی الاسلام کے کام کو اس قدر اہمیت دی ہے کہ اسلام میں ایک جماعت کا موجود رہنا ضروری قرار دیا ہے جو دعوت الی الاسلام کے کام میں لگی ہوئی ہو۔ اس جماعت کے افراد کی زندگیوں کا مقصد اصلی اشاعت اسلام اور اعلائے کلمۃ اللہ کے سوائے اور کچھ نہ ہو۔ اس لئے کہ بغیر اس کے مسلمان قوم ایک زندہ قوم نہیں رہ سکتی۔ دنیا کی تاریخ بتاتی ہے کہ جس قوم نے اپنی ترقی کے لئے اپنی تعداد کو بڑھانے کے لئے جدوجہد ترک کر دی ہے۔ اس میں منزل اور اخطا طرہ شروع ہو گیا ہے۔ زندگی کے آثار اس میں سے دور ہو گئے ہیں۔ اور وہ آخر کار مرگ کی حالت تک پہنچ گئی ہے۔ لوگ خیال کرتے ہیں کہ مسلمانوں کا تنزل ان کی سلطنت اور حکومت کے جلتے دہسنے سے ہوا ہے۔ حالانکہ حق یہ ہے کہ مسلمانوں کا تنزل اس وقت سے شروع ہوا ہے جبکہ انہوں نے دعوت الی الاسلام کے کام کی طرف کم توجہ کر دی ہے۔ اور سلطنتوں کا جلتے رہنا بھی اس کے نتائج میں سے ایک نتیجہ ہے۔ پھر جب مسلمان دعوت الی الاسلام کے کام پر پوری توجہ کرینگے تو پھر وہی کامیابیاں اور اُنکا شان و شوکت اُن کے لئے ہوگی جس کا وعدہ اولئک ہم المفلحون میں ہے +

اس زمانہ میں جب دعوت الی الاسلام کے کام کی طرف سے اکثر مسلمان غافل ہو رہے تھے تو اللہ تعالیٰ نے اس صدی کے حضرت مرزا غلام احمد صاحب قادیانی کو اپنی جناب سے یہ الہام کیا کہ وہ ایک جماعت اس غرض کے لئے تیار کریں۔ اور یہ بھی ان کو الہام کیا کہ بجز اُن کے وقت تو نزدیک رسید و پائے محمدیاں برنار بلند تر حکم افتاد جس میں وحیقت وہی وعدہ ہے جو اولئک ہم المفلحون میں ہمیشہ کے لئے مسلمانوں کو دیا گیا ہے چنانچہ آپ نے بار بار یہ اعلان کیا کہ میرے آنے کی اہل غرض یہی ہے۔ کہ تا اشاعت اسلام اور اعلائے کلمۃ اللہ ہو۔ اور آپ جو اقرار اس سلسلہ میں داخل ہونے والوں سے لیتے تھے یا جو اقرار آپ کے جانشین لیتے ہیں وہ یہی ہے کہ میں دین کو دنیا پر مقدم نہ کہتا۔ اس اقرار کا اصل منشا بھی یہی ہے کہ ایک ایسی جماعت تیار ہو جن کی تحد غرض خدمت دین ہو۔ گویا آپ نے مسلمانوں کے اندر اس حکم کی تعمیل کیلئے ولتکن معکم امة یدعون الی الخیر ایک جماعت بنانی چاہی ہے پس ہر ایک شخص جو اس جماعت میں داخل ہوتا ہے وہ وحیقت یہ عہد کرتا ہے کہ وہ اپنی زندگی کا اصل نصب العین صرف دعوت الی الاسلام رکھے گا۔ اور ظاہر ہے کہ بغیر ایک جماعت اور نظم و اتحاد کے کوئی کام نہیں سکتا۔ جو لوگ اس کام میں رکاوٹ ڈالتے ہیں وہ اسلام کی غیر خواہی نہیں کرتے کیونکہ جس قدر یہ جماعت ترقی کرے گی اسی قدر دعوت الی الاسلام کا کام بھی ترقی کرے گا +

محمد مصطفیٰ کا دعوت  
الی اسلام کے لئے  
جماعت تیار کرنا

۱۴۹۲ دعوت الی الاسلام کے ساتھ دو باتیں اور بیان فرمائی ہیں یعنی امر بالمعروف اور نہی عن المنکر معروف وہ کام ہے جسے حق

امر بالمعروف اور  
نہی عن المنکر

انسانی پہچانتی ہے یعنی نیک کام اور منکر وہ ہے جس سے خطرات انکار کرتی ہے یعنی برا کام۔ بدترین حالت کسی قوم کی وہ ہوتی ہے جب اپنے لوگوں کو برا کرتے دیکھیں اور اس سے روکیں نہیں بیویوں کی بدترین حالت کا نقشہ یوں کھینچا ہوگا تو الاقبتنا ہون عن منکر فلولہ (المائدہ - ۷۹) اور گو امر بالمعروف اور نہی عن المنکر ہر ایک مسلمان کے فرائض میں سے ہے۔ مگر دعوت الی الاسلام کا کام کرنے والے گروہ کے فرائض میں اسے خصوصیت سے داخل فرمایا ہے حضرت علیؓ نے روایت ہے کہ امر بالمعروف اور نہی عن المنکر افضل الجماد ہے اور نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کرنے والا خدا کی زمین میں اس کا خلیفہ اور اس کے رسول کا خلیفہ ہے۔ اسلام کا یہ فرق تھا کہ اس میں چھوٹے سے چھوٹا انسان بڑے سے بڑے کو نصیحت کر سکتا تھا۔ اور اس کی غلطی پر اسے بیدھر کر آکا کر سکتا تھا۔ حضرت ابو بکر صدیقؓ جیسا کمال راستبازانہافت کے منصب پر آتے ہی کتا ہے فان زحمت قومو



۱۰۴ وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ تَفَرَّقُوا وَاخْتَلَفُوا مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَهُمُ الْبَيِّنَاتُ وَأُولَٰئِكَ

اور ان لوگوں کی طرح نہ ہو جاؤ جنہوں نے تفرقہ کیا اور اختلاف کیا اسکے بعد کہ ان کے پاس کئی باتیں آچکی تھیں اور اپنی

۱۰۵ لَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ يَوْمَ تَبْيَضُّ وُجُوهٌ وَتَسْوَدُّ وُجُوهٌ

کچھ بھاری عذاب ہے۔ جس دن (کچھ) منہ سفید ہونگے اور (کچھ) منہ سیاہ ہونگے ۴۹۳

اگر میں مجروری اختیار کروں تو مجھے سیدھا کرو۔ فاروق جیسے رعب والے انسان کے سامنے ایک بڑھیا یوں کہہ سکتی ہے کیا میں الخطاب اللہ یعطینا وانت تمنعنا قرآن تو عورتوں کے مرے متعلق فرماتا ہے ان ایتیم احداھن قطنا راقدہ تأخذو منہ شیئاً۔ اور آپ کہتے ہیں بڑے بڑے ہرن دو۔ تو حضرت عرابی رائے سے رجوع کرتے ہیں لیکن آج مسلمانوں کی یہ حالت ہے کہ ہر طبقہ میں ایک پیر یا گدی نشین ہے۔ اور اس کا حکم ان کے لئے خدا کے حکم کے قایم مقام ہے۔ اس کو کوئی نہیں کہہ سکتا کہ تم میں یہ غلطی ہے۔ یا فلاں بات تم نے ٹھیک نہیں کہی۔ گویا دعوت الی الاسلام کے ساتھ امر بالمعروف اور نہی عن المنکر بھی ان کے درمیان سے اٹھ گئے۔

پچھلے مذاہب کا تفرقہ اور راصہ ان اختلاف

۴۹۳ اس آیت میں یہود و نصاریٰ کا بلکہ سب پہلے مذاہب کا ذکر ہے اور دو باتیں الگ الگ بیان کی ہیں ایک یہ کہ انہوں نے تفرقہ کیا اور دوسرے یہ کہ اختلاف کیا۔ تفرقہ سے مراد ان کی پراگندگی ہے یعنی الگ الگ راہوں پر ہو جانا۔ کسی اصول پر متحد نہ رہنا۔ چنانچہ تمام مذاہب جو اس وقت دنیا میں پائے جاتے ہیں ان میں اس قدر تفرقہ موجود ہے کہ تمام اصول میں وہ اختلاف رکھتے ہیں اور ابک دوسرے کو اپنے دین سے خارج قرار دیتے ہیں (کچھ بعض مسلمانوں نے بھی فحش سے باوجود اصول میں متحد ہونے کے ایک دوسرے کو کافرا و بدبین کے فتوے دینے شروع کئے ہوئے ہیں) اور اختلاف کو چونکہ اس سے صلحہ بیان کیا ہے۔ اس لئے یہ اختلاف تعلیم حقہ سے ہے یعنی وہ سبکے سب فرقہ تعلیم حقہ سے اختلاف کر رہے ہیں اور اس پر من بعد ما جاءہم البینات سے بھی شہادت ملتی ہے کہ منشا تعلیم حقہ سے اختلاف کرنا ہے اور بینات سے مراد اسلام کی صداقت اور دلائل میں جن میں سے بہت سی اسی سورت میں بیان ہو چکے ہیں۔

مومنوں کی سفیدی اور سیاہی کا مراد

۴۹۴ بَیضٌ وَجْہٌ وَتَسْوَدُّ وَجْہٌ - سفیدی اور سیاہی اہل رنگوں میں ہے۔ لیکن عزت اور ذلت پر بھی ان الفاظ کا استعمال ہے جیسا کہ مفرادت میں ہے لَمَّا كَانَ الْبَیْضُ أَفْضَلَ لَوْنٍ عِنْدَهُمْ... عُبْرٌ عَنِ الْفَضْلِ وَالْكَرَمِ بِالْبَیْضِ حَتَّى قِيلَ لِمَنْ لَمْ يَتَدَلَّشْ بِمَعَابٍ هُوَ أَبْيَضُ الْوَجْهِ یعنی چونکہ سفید عرب کے نزدیک سب سے افضل رنگ ہے اس لئے بیاض سے مراد فضل و کرم ہو گیا ہے۔ یہاں تک کہ جو شخص عیب سے آلودہ نہ ہو اس کو بیاض الوجہ یا سفید منہ والا کہا جاتا ہے۔ اور میر اس آیت کی تفسیر میں لکھا ہے ابیاضاً الوجہ عبادۃ عن التکبر و اسودادھا عن الغم یعنی مومنوں کی سفیدی کے معنی خوشی ہیں اور سیاہی سے مراد غم ہے۔ مفسرین میں دو گروہ ہیں۔ ایک گروہ تو اسی طرف گیا ہے اور دوسرا گروہ لفظی سفیدی اور سیاہی مراد لیتا ہے مگر خود قرآن کریم نے اس معاوہہ کو دوسری جگہ استعمال کے ساتھ بتا دیا ہے کہ اس کا منشا کیا ہے جہاں فرمایا وَاذِ ابْنُ اِحْدٰہِم بِالْاَنفٰی ظِلِّ وُجْہِہٖ مَسْوُوۡۤا الْخَلٰلِ - ۵۰۔ جب لڑکی پیدا ہوتی ہے تو اس کا منہ سیاہ ہو جاتا ہے۔ حالانکہ فی الواقع سیاہ نہیں ہوتا۔ بلکہ مراد منہ ہونا ہے اور لکھا ہے کہ جب حضرت امام حسن نے حضرت معاویہ کو امارت سپرد کر دی تو ایک شخص نے کہا یا مسود وجوہ للمومنین مومنوں کے منہ سیاہ کرنے والے جو لوگ ظاہر کی طرف گئے ہیں انہوں نے بھی مراد فوراً غلطی کا مومنوں پر ہونا لیا ہے۔

فَأَمَّا الَّذِينَ اسْوَدَّتْ وُجُوهُهُمْ فَكَفَرُوا بَعْدَ إِيمَانِهِمْ فَذُوقُوا الْعَذَابَ

پس جن لوگوں کے منہ سیاہ ہوئے کیا تم اپنے ایمان کے بعد کافرو ہوئے؟ سو تم عذاب چکھو

بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ ۝ وَأَمَّا الَّذِينَ ابْيَضَّتْ وُجُوهُهُمْ فَفِي رَحْمَةِ اللَّهِ هُمْ

اس لئے کہ تم کفر کرتے تھے ۱۴۹ اور جن کے منہ سفید ہوئے وہ اللہ کی رحمت میں ہیں ۱۵۰

فِيهَا خَالِدُونَ ۝ تِلْكَ آيَاتُ اللَّهِ تَتْلُوهَا عَلَيْكَ الْحَقُّ وَاللَّهُ يُرِيدُ ظُلْمًا

اسی میں رہینگے ۱۴۹ یہ اللہ کی باتیں ہیں جن کو ہم تجھے پڑھتی کیسا قہ پڑھتے ہیں اور اللہ جانوں کیلئے ظلم کا ارادہ

لِلْعَالَمِينَ ۝ وَلِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَإِلَى اللَّهِ تُرْجَعُ الْأُمُورُ ۝ كُنْتُمْ خَيْرَ

نہیں کرتا اور اللہ کیلئے ہی ہے جو کچھ آسمانوں میں ہو اور کچھ زمین میں ہو اور اللہ کی طرف ہی سب کام لوٹا جاتے ہیں ۱۵۰

أُمَّةٍ أُخْرِجَتْ لِلنَّاسِ تَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَتَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَتُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ ط

اچھی امت ہو جو لوگوں کی بھلائی کیلئے ظاہر کی گئی ہے تم اچھے کاموں کا حکم دیتے ہو اور برے کاموں کو روکتے ہو اور اللہ پر ایمان رکھتے ہو ۱۵۱

۱۲  
چوالیس اور اس کے  
تعلقاً تفسیر دین

۱۴۹ کفرتم بعد ایمان نہ کرے کون لوگ مراد ہیں؟ منافقوں کا یہاں کوئی ذکر نہیں۔ بلکہ ذکر پہلے لوگوں کا ہے جنہوں نے

تفرقہ کیا اور دین حق سے اختلاف کیا۔ اس لئے ایمان سے مراد ان کا پہلے انبیاء پر ایمان ہو گا اور کفر سے مراد دین اسلام سے

انکار بعض نے بعد ایمان تکھ کی تاویل یوں کر لی ہے کہ بعد کے کہتا رہے لئے وہ امور ظاہر ہو گئے جتنا تقاضا یہ تھا کہ تم ایمان لاتے ہو

۱۴۹ فی رحمة اللہ۔ یہاں جنت کی بجائے رحمت اللہ کا لفظ اختیار کیا ہے اور اسی میں خلود بتایا ہے۔ سچ ہے کہ اللہ کی رحمت ہی کو

کی حقیقی جنت ہے۔ اور اس میں اس طرف بھی اشارہ کیا کہ انسان جنت میں اپنے اعمال سے داخل نہیں ہوتا بلکہ اللہ کی رحمت اور

فضل سے ہی جنت ملتی ہے۔

۱۵۰ کنتھ۔ یہاں کنتھ کے استعمال کی کئی ایک توجہیں کی گئی ہیں بعض نے کہا ہے کنتھ فی علم اللہ تم اللہ کے علم پر چہر

امت تھے بعض نے کہا کنتھ فی الایم قبل کھنفا کو دین بآ نکھ خیر امة یعنی پہلی امتوں میں تمہیں بہترین امت کے نام سے یاد کیا

گیا۔ جیسا کہ ذالک مشہم فی التوراة و مشہم فی الانجیل (الفہم ۲۹) سے ظاہر ہے اور بعض نے کان کو زند کہہ کر معنی انتہا خیر

امة تھے ہیں مگر دیکھو ۱۵۱ جہاں دکھایا گیا ہے کہ وصف لازم کسی چیز کا ذکر کرنے کیلئے بھی کان کا استعمال ہوتا ہے۔ پس یہاں خیر

گوا اس امت کا وصف لازم قرار دیا گیا ہے۔ اور مراد یہ ہے کہ تم بہترین امت ہو اور ہمیشہ بہترین امت ہی رہو گے۔

اخرجت۔ بخرج کے معنی ہیں اپنی قراگاہ یا اپنی حالت سے ظاہر ہو گیا یا غل آیا خواہ اس کی قراگاہ گھو ہو یا شہر یا بس

اور خواہ اس کا حال۔ اپنے نفس میں اس کی کوئی حالت ہو یا اسباب خارجی میں (خ) یہاں اخجبت کے معنی اظہر کئے گئے

ہیں یعنی ظاہر کئے گئے (۱)۔

لنالن۔ یہاں لام انتفاع کے لئے ہے یعنی تمہارا ظہور لوگوں کی بھلائی کے لئے ہے۔ اسی لئے آگے امر بالمعروف اور نہی

عن المنکر کا ذکر کیا ہے یعنی تمہارا کام دنیا میں نیکیوں کی تعلیم دینا اور نیکیوں پر لوگوں کو قائم کرنا اور بدیوں سے روکنا ہے۔

کان

خروج

امت پر یہ کام  
دور دنیا تکمیل ہو کر

## وَلَوْ أَنَّ أَهْلَ الْكِتَابِ لَكَانَ خَيْرًا لَّهُمْ

اور اگر اہل کتاب ایمان لاتے تو یقیناً ان کے لئے اچھا ہوتا

اور اسی لئے تو ممنون باللہ کو جو کمال نفس کا مرتبہ ہے امر بالمعروف اور نہی عن المنکر سے جو دوسروں کی تکمیل کے لئے ہے پیچھے رکھا کیونکہ اصل غرض یہاں یہی ظاہر کرنے کی ہے کہ تمہارا کام دوسروں کی تکمیل ہے۔ اور تو ممنون باللہ یا ان کے اپنے کمال نفس کا ذکر اس لئے کیا ہے کہ تا یہ معلوم ہو کہ وہ ایسی باتیں دوسروں کو نہیں کہتے جو خود نہ کرتے ہوں۔ بلکہ اگر دوسروں کی تکمیل چاہتے ہیں تو اپنے نفس کی تکمیل بھی کرتے ہیں +

امت کی فضیلت

اس آیت میں مسلمانوں کو بہترین امت قرار دیا گیا ہے بعض نے کہا ہے کہ یہ صرف صحابہ رضی اللہ عنہم کے لئے ہے مگر اول تو یہاں لفظ کان کا استعمال اس کے خلاف ہے۔ دوسرے کوئی وجہ اس قید کی نہیں۔ تیسرے حدیث سے بھی ثابت ہے کہ اس امت کو ہی خیر الامم کہا ہے چنانچہ امام احمد نے یہ حدیث روایت کی ہے قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُعْطِيَ مَا لَمْ يُعْطِ أَحَدٌ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ نُصْرَتٌ بِالزُّعْبِ وَأُعْطِيَ مَعَايِمُ الْأَرْضِ وَكُمِّيَّتُ آخِذٌ وَجِيعُ الرَّأْبِ يُلْطَمُ وَأُوجِلَتْ أَمَّتِي خَيْرَ الْأُمَمِ یعنی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مجھے وہ کچھ دیا گیا جو اور کسی نبی کو نہیں دیا گیا میری نصرت عرب سے کی گئی اور مجھے زمین کے خزانے دیئے گئے اور میرا نام احمد رکھا گیا اور میرے لئے مٹی پاک کرنے والی بنائی گئی اور میری امت بہترین امت بنائی گئی۔ بیشک صحابہ رضی اللہ عنہم جو اس امت میں سے ہی بہترین گروہ ہے اور اس کی شہادت قرآن کریم سے ملتی ہے کہ ان کو رضی اللہ عنہم ووضو اعنہ کی سند دی لیکن یہاں ساری امت کی افضلیت کا دوسری امتوں پر ظاہر کرنا مقصود ہے اور اگر اس امت کے معلم و رمزی محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دنیا کے تمام روحانی معلموں اور رمزیوں سے افضل ہیں تو کوئی وجہ نہیں کہ انجناب کے شاگرد تمام انبیاء کے شاگردوں سے افضل نہ ہوں +

اس فصل کی وجوہات

یہ افضلیت کس بات میں ہے؟ اس کی وجہ خود بتا دی ہے۔ ایک یہ کہ یہ امت دنیا کے تمام لوگوں کی بھلائی کے لئے پیدا کی گئی ہے۔ ہر ایک نبی کی امت زیادہ تر اپنی قوم کی بہتری میں ہی کوشاں رہی مگر محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی امت میں سے قومیت کا نشان مٹا کر ان کو تمام لوگوں کی بھلائی چاہنے والے قرار دیا گیا وہ صرف مسلمانوں کا ہی بھلا نہیں چاہتے بلکہ ہر ایک قوم اور ہر ایک ملت کے لوگوں کا بھلا چاہنے والے ہیں قومی تفرقوں کو اسلام نے ہمیشہ کے لئے مٹا دیا اور دوسری وجہ ان کی فضیلت کی ان کا امر بالمعروف اور نہی عن المنکر ہونا ہے یعنی بھلائیوں کا حکم دینے والے اور بدیوں سے روکنے والے یہاں یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ کیا پہلے انبیاء کی امتیں یہ کام نہ کرتی تھیں؟ اصل بات یہ ہے کہ امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کا کام انبیاء کا کام ہے۔ اور گوسا بقائتیں بھی ایک حد تک اس کام کو کرتی تھیں مگر ان کا کام بہت محدود تھا۔ اور کسی بزرگ میں محدود تھا اور پھر ان کے اندر وقتاً فوقتاً انبیاء کی بعثت بھی ہوتی رہتی تھی۔ مگر یہ انبیاء کا کام اب پہلے سے ایک نہایت وسیع پیمانہ پر ہی امت کے سپرد کیا گیا ہے۔ کل دنیا میں امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کرنا۔ اور قوائے انسانی کی ساری شاخوں کی پرورش کرنا اور سب کا تزکیہ کرنا یہ وہ عظیم الشان کام ہے جو محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے پہلے کسی نبی نے بھی کر کے نہیں دکھایا چنانچہ سورۃ بقرہ میں اس وجہ افضلیت کو صاف الفاظ میں بیان کر دیا ہے۔ جَاں فَرَمَا وَكَذَلِكَ جَعَلْنَاكُمْ أُمَّةً وَسَطًا لَتَكُونُوا شَاهِدًا عَلَى النَّاسِ وَيَكُونَ الرَّسُولُ عَلَيْكُمْ شَهِيدًا (البقرہ ۱۴۳) یوں ہم نے تم کو اعلیٰ وجہ کی امت بنایا ہے تاکہ تم لوگوں کے پیشرو بنو اور رسول تمہارا پیشرو ہو۔ اور یہی وجہ ہے کہ احادیث میں اس امت کے علماء کو ذرۃ الانبیاء۔ انبیاء کے وارث اور کاتبیاء یعنی انبیاء کی اسرار کی مثل قرار دیا گیا ہے۔ اگر اس امت میں کسی نبی نے

مِنْهُمْ الْمُؤْمِنُونَ وَكَثَرُهُمُ الْفَاسِقُونَ ۝ لَنْ يَضُرَّكُمْ إِلَّا أَذًى وَّانْ ۱۱۰

ان میں سے کچھ مومن ہیں اور ان میں سے اکثر بدعہد ہیں ۱۰۹ وہ تم کو سوائے ذرا ہی تکلیف کے نقصان پہنچا سکیں گے اور اگر

يُقَاتِلُوكُمْ يُؤْتِكُمْ الْآذَانَ قَدْ شِمَّ لَا يُنْصَرُونَ ۝ ضُرِبَتْ ۱۱۱

وہ تم سے لڑنے کو تمہارے سامنے پیشہ پھر لیں گے پھر ان کو مدد نہ دی جائے گی ۱۱۰ ان پر

اگر بھی کام کرنا ہوتا تو اُمت کی بحیثیت اُمت افضلیت دیکر اُمت پر جاتی رہتی پس نہ تو حضرت عیسیٰ علیہ السلام امر نبی اس اُمت کے اندر اکرام کر سکتے ہیں کیونکہ اس طرح بھی اُمت کی فضیلت جاتی رہتی ہے اور نہ کوئی دوسرا نبی اس اُمت کے اندر پیدا ہو سکتا ہے کیونکہ اس طرح بھی اُمت کی فضیلت دوسری اُمت پر نہیں رہتی +

نشیات کا اثر

اور یہ دعویٰ کہ تم بہترین اُمت یا خیر الامم ہو بلا ثبوت نہیں چھوڑا گیا جس رومی حالت میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے نبیوں کو پایا کیا جو مذاہب کے اور کیا لحاظ اعمال کے اور کیا لحاظ جمالت کے ایسی بدترین حالت کی قوم اور کسی نبی کو اصلاح لئے نہیں دی گئی مگر باوجود ایسی رومی حالت میں پائے کے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی قوت قدسی نے ان کو ایمانی اور علی پہلو کے لحاظ سے اور تعلیم اور تہذیب کے لحاظ سے ایسے اعلیٰ مقام پر پہنچایا کہ کسی نبی نے اپنی اُمت کو اس مقام پر نہیں پہنچایا۔ وہ نہ صرف زہد و عبادت میں نام دنیا کی قوموں سے آگے بڑھ گئے بلکہ ہر طرح کے اخلاق فاضلہ کے زیور سے آراستہ ہو کر ہر پہلو میں نبی کے بادی دربر رہے کیا فوہات ملی کے لحاظ سے کیا سیاست کے لحاظ سے کیا تمدن اور معاشرت کے لحاظ سے کیا علوم کے لحاظ سے کیا تہذیب کے لحاظ سے کیا آزادی خیال کو قید کر کے کے لحاظ سے اور کیا مساوات نسل انسانی کے قائم کرنے کے لحاظ سے +

اہل الکتاب

۱۰۹ اہل الکتاب۔ اہل کتاب کا لفظ یوں تو وسیع معنی میں آتا ہے مگر اکثر جگہ صرف عیسائیوں اور یہودیوں کو اس سے خطاب کیا ہے اور بعض جگہ صرف عیسائیوں کو بھی اس سے خطاب کیا ہے مثلاً یا اهل الکتاب لا تغلو انی دینکم (النساء ۱۷۱) اور یہاں اہل کتاب سے صرف یہودی مراد ہیں جیسا کہ آیت ۱۱۱ کے مضمون سے ظاہر ہے جہاں الفاظ ضہبت علیہم الذلۃ و باء و ا بضم من اللہ وضہبت علیہم المسکنۃ استعمال کر کے جو مخصوص طور پر یہودی کے لئے ہے بارہ میں سورہ بقرہ میں آپ کے میں صاف بتا دیا کہ یہاں انہی لوگوں کا ذکر ہے جن کی یہ سنز پہلی سورت میں بیان ہو چکی ہے ایسا ہی الفاظ یقتلون الانبیاء بغیر حق سے بھی یہی ظاہر ہو کر صرف یہود کا یہاں ذکر ہے کیونکہ قتل انبیاء کا الزام ہمیشہ انہی پر دیا گیا ہے۔ علاوہ انہی اب اس سورت کے مضمون کو جنگ اُحد کے واقعات کی طرف لانا ہے اور ان جنگوں میں ہمیشہ یہودیوں کی طرف سے مسلمانوں کو شہادت کا خطرہ رہتا تھا۔ کیونکہ ایک بڑی یہودی آبادی مدینہ منورہ میں تھی اس لئے اس جنگ کی تہدید میں ان کے ساتھ تعلقات کا ذکر کر دیا ہے۔ اور واقعات جنگ کے ذکر کے اختتام پر بھی یہودیوں کا ذکر ہے اور بجائے کا ذکر کے فاسق اس لئے کہا کہ ان لوگوں سے محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے متعلق عہد بھی لیا گیا تھا +

۱۱۰ اذی۔ بقا بلہ صا ر شہر خفیف کو کہا جاتا ہے دیکھو ۲۸ تکلیف دینے والی باتوں کو بھی اس سورت کے اخیر میں اذی کے نام سے موسوم کیا ہے ولستمعن من الذین اولوا الکتاب من قبلکم ومن الذین اشوا اذی کثیرا (۱۰۸) حدیث میں جمعہ کے دن لوگوں کے اوپر سے گزر کر آگے جانے کو بھی اذی کہا ہے اور رستہ میں چھوٹی چھوٹی تکلیف دینے والی چیزوں کو بھی اذی کہا ہے اماطۃ الاذی عن الطہایق +

اذی

اس میں یہ پیچیدگی کی ہے کہ یہودیوں سے اہل اسلام کو کوئی زیادہ تخفیف نہ پہنچی۔ اور اگر وہ مسلمانوں سے جنگ کر سکیں

بڑی شکست کا شہوت

عَلَيْهِمُ الذَّلَّةُ إِنَّ مَا تَقْنَعُوا لَا يَحْبِلُ مِنَ اللَّهِ وَحَبِلَ مِنَ النَّاسِ بَاءً وَبُغْضٍ

ذلت کی مار ہے جاں میں وہ پائے جائیں سولے واسکے کی امد کے عہد اور لوگوں کے عہد کے ذریعہ سے دنیا میں

مِّنَ اللَّهِ وَضُرِبَتْ عَلَيْهِمُ الْمَسْكَنَةُ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ كَانُوا يَكْفُرُونَ بِآيَاتِ

اللہ کے غضب کا عمل ہو گئے اور ان پر مسکنی کی مار ہے نہ یہ اسلئے کہ وہ اللہ کی باتوں کا انکار کرتے تھے اور

۱۱۲ اللَّهُ وَيَقْتُلُونَ لَا يَتَّبِعُ بَغْيٍ حَتَّىٰ ذَٰلِكَ بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ لِيَسُو

نبیوں کو ناحق قتل کرتے تھے یہ اسلئے کہ انہوں نے نافرمانی کی اور وہ حد بڑھ جاتے تھے رب اے

سَوَاءٌ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ أَمَّا قَائِمَةٌ يَتَّبِعُونَ آيَاتِ اللَّهِ إِنَّا أَنَا أَلِيلٌ وَهُمْ يَسْجُدُونَ

نہیں۔ اہل کتاب میں سے ایک گروہ (حق پر) قائم ہو جو اللہ کی آیتوں کی گتھریوں میں پڑھتے ہیں اور وہ سجدہ کرتے ہیں۔

وَشَكَتْ كَافِرَاتُكُمُ إِلَىٰ عَدُوِّكُمْ وَلَٰكِنَّ كَثِيرًا مِّنْهُنَّ يَسْتَكْبِرُونَ وَلَٰكِنَّ كَثِيرًا مِّنْهُنَّ يَسْتَكْبِرُونَ وَلَٰكِنَّ كَثِيرًا مِّنْهُنَّ يَسْتَكْبِرُونَ

الكتاب لئن اخترتم لخرجن معكم ولا نطبع فكم احدا ابدان وان قتلتم لئنصرنكم واللہ يشهد انهم بكا ذبون۔

(الحشر ۱۱) سوائی وعدوں کی طرف اشارہ کر کے فرمایا کہ ان کی مدد کیلئے وہ ہرگز نہ نکلیں گے بعض کے نزدیک مراد یہ ہے کہ جنگ میں

شکست کھانے کے بعد پھر ان کی کبھی نصرت نہ ہو گی یعنی ایسا نہ ہو گا کہ شکست کھا کر پھر بھی غالب آجائیں بلکہ ہرگز کیلئے خلائی ہی لگے شامل

۵۰۰ ذلۃ کے معنی میں بیان ہو چکے ہیں۔ گو یہ لفظ محض حکومت پر بھی صادق آتا ہے مگر انتہا اس کی یہ ہے کہ بیستی قتل وغارت

ان پر واقع ہو کہ کسی حالت میں آرام نہ ملے چنانچہ مفسرین نے بھی عموماً القتل والا معاویہ صبی الذی داری مراد لیا ہے (د) اور چونکہ محض

حکومت مسکنت میں شامل ہے اس لئے یہاں ذلت سے مراد یہی انتہائی ذلت قتل وغارت کی ہے

حبل کے معنی عہد اور ذلگی اور بیان ہو چکے ہیں ۴۴ حبل من اللہ سے مراد اللہ کا عہد یا ذلگی ہے یعنی حکومت

اسلامی جیسا کہ امر اللہ سے بھی کئی جگہ حکومت اسلامی ہی مراد لی گئی ہے اور اس کی وجہ یہ ہے کہ مسلمان بموجب فرمان الہی ان سے

معاملہ کر چکے اسلئے مسلمانوں کا عہد گویا اللہ کا عہد ہے۔ اور حبل من الناس سے لوگوں کا عہد یعنی کوئی غیر اسلامی حکومت مراد ہو۔

اس آیت میں یہ بتایا گیا ہے کہ یہود کا انجام ذلت مسکنت اور اللہ کے غضب کے نیچے آجانا ہے اور یہی انجام ان کا دوری

جگہ سورۃ بقرہ میں بھی بیان ہو چکا ہے (البقرہ ۶۱) ذلت اور مسکنت ان کی دنیوی حالت کے متعلق ہے۔ اور غضب من اللہ انکی

دینی حالت کے متعلق ہے۔ مگر ذلت یعنی قتل وغارت کی حالت سے وہ اس طرح سے غل سکتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ کی ذلگی میں آجائیں۔

یعنی حکومت اسلامی کے ماتحت آجائیں اور یا کسی دوسری حکومت سے معاہدہ کر کے رہیں (فیہا یعنی آوے) اور چونکہ غیر اسلامی

سلطنتوں میں ان کو پورا آرام ملنا مقدر نہ تھا۔ اس لئے حبل من الناس کو بعد میں رکھا ہے۔ اور یا الناس سے مراد مسلمان ہیں

یعنی اللہ کے عہد اور اہل اسلام کے عہد کے ذریعہ سے ہی یہ پورا امن حاصل کر سکیں گے اور اس طرح سے ان دو ذوں کو حکم واحد

میں رکھا ہے۔ مگر مسکنت یا حکومت سے اور اللہ کے غضب سے کیسی حالت میں نہ نکلیں گے +

يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَيَأْمُرُونَ بِالْعُرْفِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ ۱۱۳

وہ اللہ اور آخر کے دن پر ایمان لاتے ہیں اور اچھے کاموں کا حکم دیتے ہیں اور بُرے کاموں سے

الْمُنْكَرِ وَيَسَارِعُونَ فِي الْخَيْرَاتِ وَأُولَٰئِكَ مِنَ الصَّالِحِينَ ۝

روکتے ہیں اور نیکیوں کو جلدی لیتے ہیں اور وہی انہیں میں سے ہیں ۱۱۵

قیام

۱۱۵ قائمہ قیام مختلف معنی میں آتا ہے ایک قیام ایک وجود کا ہے جو تیسرے سے ہو یا اختیار سے تیسرے سے جیسے قائم و حصید (مولدہ ۱۰۰) اختیار سے جیسے امن ہو قانت اذ لا یلیل ساجد اذ قانتا (الزمرہ ۹۰) اور کسی چیز کا قیام اس کا نگاہ رکھنا اور اس کی حفاظت کرنا ہے یہی معنی یہاں ہیں اور ایک قیام کسی چیز پر عزم کر لینا ہے جس کی مثال ہے اذ اقمتم الی الصلوٰۃ (مفسرین نے مستقیمہ عادلۃ یا قائم بحق العبودیۃ (حق) یا مستقیمۃ علی طاعة الله (ر) معنی کئے ہیں یعنی حالت استقامت میں رہنے والی عادل۔ یا حق عبودیت کی حفاظت کرنے والی یا اللہ تعالیٰ کی طاعت پر استقامت اختیار کرنے والی جماعت +

انی - آئی

۱۱۶ - انی یا انی کی جمع ہر ذات کی کھڑی اور انی کے معنی ہیں ایک چیز پر وقت اور انتہا کو پہنچنے کی حالت اذ ذلک اسی سے ہر المہیان للذین امنوا ان تحسنتم فلہم عندنا اللہ الخ (یونس ۱۰۶) اور انی الخ کے معنی ہیں گری لپنی انتہا کو پہنچنے کی طوفان بینا و بین حیم ان (الرحمن ۴۴) اور عین انیۃ (الغاشیۃ ۵) میں ہی معنی ہیں اور اسی سے انی کے معنی پکنا ہیں غیر ظاہر ہیں انتہ (الاحقاف ۵۳) اور قائم رہنے کو کہتے ہیں جس کی جمع انیۃ جو ویطاف علیہم با نیۃ من فضۃ (الدھر ۱۵) (د)

انی  
انۃ  
انی کتاب کے ہوں

ان دو آیات میں اہل کتاب میں سے ایک گروہ کا ذکر کیا ہے مگر اہل کتاب میں سے ہونے کے معنی نہیں کہ وہ یہودیوں کے مذہب پر ہیں بلکہ وہ لوگ جو ان میں سے نکل کر اسلام میں آگئے تھے جن میں سے عبد اللہ بن سلام اور اسد بن عبید اور ثعلبہ بن شعبہ وغیرہم ہیں جیسا کہ اس سورت کے آخر پر فرمایا و ان من اهل الکتاب لمن یؤمن باللہ وما انزل الیکہ وما انزل الیہم (ال عمران ۱۹۸) چونکہ پہلی آیت میں یہودی کی ذلت اور ان پر غضب کا ذکر تھا تو اس لئے اب فرمایا کہ اس کے معنی نہیں کہ ان کی قوم کے ساتھ یہ کوئی خصوصیت ہے بلکہ یہ ان کے اعمال کی وجہ سے ہے اسی لئے اس دوسرے گروہ کا ذکر کر دیا جو اپنے اعمال و اعتقادات کی وجہ سے ان تمام باتوں سے نکل کر ایک اعلیٰ مقام پر پہنچ چکے ہیں +

یہاں ان لوگوں کی کچھ صفات بیان فرمائی ہیں پہلی صفت یہ ہے کہ وہ مستقیم ہیں معنی اللہ تعالیٰ کی طاعت پر استقامت اختیار کرنے والے۔ دوسری صفت یہ ہے کہ رات کی کھڑیوں میں آیات اللہ کی تلاوت کرتے ہیں۔ یہ بھی مسلمانوں کا ہی خاصہ ہے تیسری صفت یہ ہے کہ ہم بچہ دن جس سے مراد یا نماز ہے کیونکہ رکوع اور مسجد دو دنوں فقط جو اپنی غفلت کے نماز پر بولے گئے ہیں اور یا مسجد سے مراد محض دن ہے یعنی خدا کے حضور جھکے رہتے ہیں یہ مراد نہیں کہ حالت سجدہ میں تلاوت آیات کرتے ہیں کیونکہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے تو آ ہے انی نہیت ان اقراوا کما وساجدا (حق) یعنی مجھے روکا گیا ہے کہ حالت رکوع یا حالت سجدہ میں قرآن شریف پڑھوں ان میں نہی کے بعد جو عمل سے تعلق رکھتی ہیں۔ ان کے عقیدہ کا ذکر فرمایا اور حق صفت ان کی یہ فرمائی کہ وہ اللہ اور یوم آخر پر ایمان لاتے ہیں ان الفاظ میں ہمیشہ قرآن شریف میں مسلمانوں کا ہی ذکر کیا گیا ہے۔ پانچویں صفت ان کی یہ ہے کہ دوسروں کی تکمیل کرتے ہیں یعنی امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کرتے ہیں اور چھٹی یہ کہ ہر قسم کی بھلائیوں میں سبقت کرتے ہیں کیونکہ ان تمام امور کو ایک انسان اس حالت میں بھی کر سکتا ہے کہ سستی سے اور کمزوری سے ان کی طرف رغبت کرے مگر ان کی صفت یہ ہے کہ تمام بھلائیوں میں جلدی کرتے ہیں کہ پیچھے نہ رہ جائیں جس سے معلوم ہوا کہ ان کا دل ان باتوں کے اندر ہے +

۱۱۵ وَمَا يَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ فَلَنْ يُكْفَرُوهُ ۚ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالْمُتَّقِينَ ۝ إِنَّ الَّذِينَ

اور جو کچھ وہ نیکی کرینگے تو اس کی ناکافی نہیں کی جائیگی اور اللہ متقیوں کو خوب جاننے والا ہے۔ ۱۱۵ جنہوں نے

كَفَرُوا ۖ لَنْ تَغْنِي عَنْهُمْ أَمْوَالُهُمْ وَلَا أَوْلَادُهُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا ۚ وَأُولَٰئِكَ

کفر کیا ان کے مال اور ان کی اولاد اللہ (کے عذاب) کے سامنے انکے کسی کام نہ آئیگی اور وہی

۱۱۶ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۝ مَثَلُ مَا يُنْفِقُونَ فِي هَذِهِ الْحَيَاةِ

آگ والے ہیں وہ اسی میں رہینگے ۱۱۶ اس کی مثال جو اس دنیا کی زندگی کے متعلق خرچ کرتے

الدُّنْيَا كَمَثَلِ رَيْحٍ فِيهَا صِرَاصٌ ۖ صَابَتْ حَرَّتٌ قَوْمٍ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ

ہیں ایسی ہے جیسے ہوا جس میں سخت سردی ہو وہ ان لوگوں کی کھیتی کپٹے جنہوں نے اپنی جانوں کو ظلم کیا

فَأَهْلَكَتْهُ وَمَا ظَلَمَهُمُ اللَّهُ وَلَكِنْ أَنْفُسُهُمْ يَظْلِمُونَ ۝

اور اسے تباہ کر دے اور اللہ نے ان کو ظلم نہیں کیا لیکن وہ اپنی ہی جانوں کو ظلم کرتے ہیں ۱۱۷

۵۰۲ بکھڑوہ۔ کھڑکے اصل یعنی سترالشی یعنی کسی چیز کا ڈھانک دینا ہیں یہاں لَنْ بکھڑوہ سے مراد ہے لَنْ یُجِزُوا

تو تباہ یعنی اس کے قباب سے محروم نہیں کئے جائینگے۔ یا کھڑوہ کا لفظ شکر ہے۔ چونکہ پہلی دو آیات میں کمال صالحین کا نقشہ کھینچا

تھا اس لئے اب بتایا ہے کہ ہر ایک اگر اس کمال کو حاصل نہ کر سکے تو جتنی بھی نیکی کرے اس کی بھی اللہ کے ہاں قدر ہے +

۵۰۳ قرآنی ہی الفاظ سورۃ آل عمران کے شروع میں بھی آئے ہیں جہاں خاص طور پر نصاریٰ مخالف طبع تھے دیکھو ۱۱۷ یہاں یٰۤاَیُّهَا

اور مشرکین عرب جو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ جنگیں کر رہے تھے خاص مخاطب ہیں +

۵۰۴ صِتَ۔ صِتَ اور صِتَ قریبی جہاں میں روپے بانٹے جاتے ہیں اور ریم صِتَ اور ریم صِتَ اس جہاں کو کہتے ہیں جس میں سخت سردی

یا بعض کے نزدیک سخت آواز ہو دل، اور زجاج نے صِتَ کو معنی صوت لہیب (لنا در) کئے ہیں یعنی آگ کے شعلے کی آواز اور ابن

عباس سے ایک روایت میں اس کے معنی نار یعنی آگ بھی آئے ہیں (غنی) مراد اس سے ایسی ہوا ہے جو جوہر شدت سردی

دیا جوہر شدت گرمی کے، کھیتی کو تباہ کر دے +

پہلی آیت میں فرمایا تھا کہ ان لوگوں کے مال اور اولاد جن کے غیر پر وہ مخرب اسلام کے درپے ہیں ان کو اللہ کے عذاب سے

نہیں بچا سکیں گے یہاں ان کی ان کوششوں کا انجام ایک مثال کے رنگ میں سمجھا یا ہے۔ ان کے خرچ کرنے کو یا یفقدون فی ہذا الحیوة

الدنیاء اور یا ہے۔ کیونکہ جو کچھ وہ اس وقت کر رہے تھے محض نمودار دیا کیلئے تھا ان کے لشکروں کی تیاری اور دیگر انداز رسانی پر

مال خرچ کرنے کو ایک کھیتی سے تشبیہ دی ہے جس کو آخر ایک عذاب کی ہوا تباہ کر دے گی اور ان کے لالچ میں سوائے حسرت اور ندامت

کے کچھ نہ آئے گا۔ اور آخر یہ فرمایا کہ ان کی کوششوں کی ناکامی اللہ تعالیٰ کی طرف سے ظلم کے طور پر نہیں بلکہ وہ خود اپنے اور ظلم کرتے ہیں

کیونکہ ناجائز نیکی اور ناسیدق کے اپنے اموال کو مصیبت اور مخربیت پر خرچ کرتے ہیں اور اس لئے وہ نرا کے مستحق ہیں +



يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا بَاطِلَةً مِّن دُونِكُمْ أَيَا لُؤُنَكُمُ خَبَلًا ۖ ۝۱۱۷

اے لوگو جو ایمان لائے ہو اپنے سوا (اپنے) رازدار نہ بناؤ وہ تم کو نقصان پہنچانے میں کوئی کمی نہیں کرتے وہ تمہاری

وَدُّوْا مَا عَيْنَتْكُمْ قَدْ بَدَتْ الْبَغْضَاءُ مِنْ أَفْوَاهِهِمْ ۖ وَمَا تُخْفِصُدُّهُمْ

خزناک مصیبت میں پڑنے کو چاہتی ہیں انکے انہوں سے بغض ظاہر ہو چکا ہے اور جو کچھ ان کے سینے چھپاتے ہیں وہ

الْكِبْرُؤْدُ بَيْنَنَا وَالْأَلَايَةِ إِن كُنْتُمْ تَعْقِلُونَ ۝

بڑھکر بے یقیناً ہم نے تمہارے لئے باتیں کھول کر بیان کر دی ہیں اگر تم عقل سے کام لو گئے۔

يُطِنُّ

بطانة

عَنْ بَطَانَةِ بَطْنِ اَصْلٍ فِيهِ هِيَ لَيْكِنَ هَرَجِيْزِيْنَ اِسَّ كَعَلَا هَرَكَ خِلَافَ كُوَا سَ كَابُطَنَ كَسَدَتِيْ هِيْ اَوْرَا سِي طُح  
بَطَانَةُ عِلَافَ ظَهَارَةً هِيْ اَوْرَبُوْرَا سَتَعَاهُ بَطَانَةُ كَا اسْتِعْمَالِ اِسِّ شَخْصٍ پُر ہوتا ہے جس کو تم اپنے معاملہ کے باطن یعنی راز پر اطلاع  
دینے کیلئے خاص کرو (وغ) اور ایک حدیث میں جس کو بخاری سنائی و غیر ہائے روایت کیا ہے بطانۃ اس ملک اور سلطان  
پر بولا گیا ہے جو انسان کا قرین ہے مَا يَغْتَفِرُ اللهُ مِنْ نَبِيٍّ وَلَا مُسْتَخْلِفٍ مِنْ خَلِيفَةٍ إِلَّا كَأَنَّ لَهُ بِطَانَتَكَ بَطَانَةَ تَامَهُ بِالْحَمْدِ  
وَحَمْدُهُ عَلَيْهِ وَبِطَانَةٌ تَامَهُ بِالشُّمَّةِ وَتَحْوِيلُهُ عَلَيْهِ وَالْعَصُومُ مِنَ عَصَمَةِ اللهِ يَعْنِي اللهُ تَعَالَى نے کوئی نبی نہیں بھیجا اور نہ  
کوئی خلیفہ بنا یا ہے۔ مگر اس کے لئے دو صاحب تر ہوئے ہیں ایک صاحب سر جو اسے نیکی کا حکم کرتا ہے اور اسکی ترغیب دلاتا ہے  
اور ایک صاحب تر جو برائی کا امر کرتا ہے اور اس پر اسے بانگِ سختہ کرتا ہے اور معصوم وہ ہے جسکو اللہ تعالیٰ پہلے اس سے یہ بھی معلوم ہوا  
کہ انبیاء علیہم السلام اور انکے خلفائے امور یعنی مجددین بھی یوں تو اس قانون کے ماتحت ہیں جبکہ ماتحت سب انسان ہیں مگر اللہ  
اپنے فضل سے ہی جسکو چاہتا ہے بجای لیتا ہے اس سے انبیاء علیہم السلام کی عصمت پر بھی دلیل بنتی ہے +

عصمت امراء

خجیلا۔ خیال وہ فساد ہے جو کسی جاندار کو پاکر اس میں اضطراب پیدا کر دے جیسے جنون یا ایسی بیماری جو عقل و فکر کا رٹولے (دھڑ) ہے۔

خیال

بعض - بعضا ،

البغضاء بغض نفس کا اس چیز سے نفرت کرنا ہے جس کو تم ناپسند کرو (غنا) اور بغض شدت بغض ہے ۴

افخاۃ۔ اس کا واحد فم ہے جس کے معنی منہ ہیں مگر اصل اس کا فوہ ہے +



اس آیت میں اپنے دشمنوں کو رازدار دوست بنانے کی ممانعت کی ہے اور یہ امر ظاہر ہے کہ اپنے دشمن کو رازدار دوست

دشمن کو دوست  
بنانے کی ممانعت

بنانا اپنی ہی تخریب ہے۔ اور اگر یہ کہا جائے کہ من دونکم عام الفاظ ہیں ان کو دشمنوں کے ساتھ خاص کیوں کیا جائے تو اس کی

وجہ خود آگے بیان کر دی ہے۔ کیونکہ ان کے متعلق خود فرمایا کہ وہ مسلمانوں کو نقصان پہنچانے میں کوئی کمی نہیں کرتے بلکہ

چاہتے ہیں کہ ان پر کوئی ہلاک کرنے والی مصیبت آئے۔ پھر یہ انکی باتیں مخفی ہی نہیں بلکہ یہ بغض ان کے الفاظ سے ظاہر ہو چکا۔

ہاں جس قدر انہوں نے ظاہر کیا ہے اس سے بہت بڑھ کر ابھی ان کے سینوں میں مخفی ہے یہ سب کچھ کھول کر مسلمانوں کو بتادیا

تاکہ وہ جلد ان کی ہلاک کر دینے والی دوستی سے بچیں +

یہود نے جب کہ انکی آیت سے معلوم ہو گا نہ فقط نہ روش اختیار کر رکھی تھی ۔ اور ہنری کریم صلیعم کے ساتھ معاہدہ کر رکھا تھا اور انہ

یہودیوں کی مسافت  
اور ہڈیاں -

ایں اندر مسلمان کے خلاف سازشیں کرتے رہتے تھے! اور مسلمانوں کے دشمنوں کو مسلمانانہ پیرچھا جانے کیلئے اکسارتے رہتے تھے۔ ان خفیہ شہرہ آفاقوں کے

علاوہ انکی بزرگانی بھی انتہا کو پہنچ چکی تھی جیسا کہ قد بدت البغضاء من افواہہم سے ظاہر ہو رہی کہ یم صلعم کے سامنے بھی شہادت کے

الفاظ بول دیجئے جیسا کہ سورۃ بقرہ میں ذکر اُچھلے گمّاس سے بڑھک بھی مسلمانوں کو مذہبانی سے ایذا پہنچاتے رہتے تھے، اور شعا



جنگ

جنگ میں نکلنا

وَأَنْتُمْ صَبِرُوا وَتَتَّقُوا الْإِصْرَ كَمَا كَبَدْتُمْ شَيْئًا إِنَّ اللَّهَ بِمَا يَعْمَلُونَ مُحِيطٌ ۝۱۲۰

اور اگر تم صبر کرو اور تقویٰ کرو تو انکی تدبیر تمہیں کوئی نقصان نہ پہنچائی بیشک اللہ اس کا جوہہ کرتے ہیں احاطہ کئے ہوئے ہوئے اور جب

غَدُوتَ مِنْ أَهْلِكَ تَبَوُّيُ الْمُؤْمِنِينَ مَقَاعِدَ لِلْقِتَالِ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ۝

تو سیرے اپنے گھر والوں سے چلا سونوں کو لڑائی کیلئے مورچوں پر بٹھاتا تھا اور اللہ سننے والا جاننے والا ہے

حسن۔ حسنہ

کید

۱۲۰۔ حسنہ۔ حسن۔ ہر ایک خوش کرنے والے امر کو کہتے ہیں جس میں رغبت کی جائے اور اسی سے حسنہ ہے جس سے مراد ہر ایک نعمت ہے جو انسان کو اس کے نفس یا بدن یا حالت میں پہنچے اور اس کی ضد سیدئۃ ہے (غ) مزید تفصیل کے لئے دیکھو صفحہ ۱۲۱

کید۔ کید کے اصل معنی زبان بربادی میں احتیال اور اجتہاد ہیں یعنی باریک یا خفیہ تدبیر اور کوشش کرنا (ل۔ غ۔ ن) اور امام راجب کہتے ہیں کبھی کید مقام بیخ میں ہوتا ہے اور کبھی مقام ذمہ میں گواہ اکثر استعمال مقام ذمہ میں ہے کبھی احادیث میں یہ لفظ آتا ہے۔ ایک میں بے غی عقلی دادھا خالفا جس کے معنی ابن اثیر کہتے ہیں دادھا بسوء یعنی ان کو تخلیف پہنچانے کا ارادہ کیا ایک میں ہے دخل علی سعد وھو یکیدا بنفسہ جہاں معنی کئے گئے ہیں الذنوع یعنی آپ سعد پر دخل ہوئے اور وہ حالت نزع میں تھے۔ کیونکہ کید کے معنی لسوق یعنی چلانا بھی آتے ہیں۔ گویا وہ اپنی جان کو نخل رہے تھے۔ اور ایک میں آتا ہے ان رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم غذا غزوۃ کذا فرجم ولہ یلی کیدا یعنی آپ فلاں غزوہ میں گئے اور آپ وہیں آئے اور کوئی کید نہیں ملا۔ جہاں کید کے معنی حرب یعنی جنگ آنے ہیں یعنی جنگ کوئی نہیں ہوئی +

اس آیت میں ان کی خطرناک عداوت کا مزید بیان ہے۔ اور چوران کی چالوں اور تدبیروں سے بچنے کی راہ بتاتی ہے پہلے فرمایا کہ ان کی عداوت کا یہ حال ہے کہ تم کو کچھ چھو بھی جائے تو ان کو برا لگتا ہے۔ اور تم پر دکھ کی مصیبت وارد ہو تو وہ خوش ہوتے ہیں۔ یہاں کچھ کیلئے تمہیں استعمال کیا ہے۔ اور دکھ کیلئے تمہیں جہنم میں وارد ہو جانا۔ یہ ظاہر کرنے کیلئے کہ کچھ کھنچ چھو جانا یعنی ذرا سے کچھ کا تم کو لانا بھی ان کے لئے باعث تخلیف ہوتا ہے۔ حالانکہ دکھ اور تخلیف جب کبھی کسی شخص کو پہنچے تو فطرت انسانی اس بات کی متقاضی ہوتی ہے کہ بخشش اور کدورت جو تھوڑی بہت باہم ہو وہ دور ہو کر اس کی جگہ ہمدردی پسیدہ ہو جائے۔ مگر ان کی عداوت اس قدر شدید ہے کہ مسلمانوں پر مصیبت وارد ہو تو وہ خوش ہوتے ہیں +

۱۲۱۔ غداوت۔ اس کا مادہ غدا ہے۔ اور غداۃ دن کے ابتدائے کو کہتے ہیں اور غداۃ اس طعام کو کہتے ہیں جو صبح کے وقت کھایا جائے (غ) پس غداوت کے معنی ہوتے صبح کے وقت غدا +

غداۃ۔ غداۃ

حضرت عائشہؓ و جنگ

جنگ میں عداوت کی شمولیت

من اھلک۔ اھلک کے معنی کیلئے دیکھو صفحہ ۱۲۱ خصوصیت سے یہ لفظ بی بی ربولا جاتا ہے (غ) تاریخ سے معلوم ہوتا ہے کہ حضرت عائشہؓ رفیقہ اس جنگ میں نبی کریم صلعم کے ساتھ تھیں چنانچہ صحیح بخاری میں غزوہ اُحد کے بیان میں حضرت انسؓ کی حدیث میں حالت جنگ کا ذکر کرتے ہوئے لکھا ہے کہ انہوں نے فرمایا میں نے حضرت عائشہؓ اور اپنی والدہ اُم سلمہؓ کو دیکھا کہ پانی کی مشکلیں بھر بھر کر اپنی پیٹھ پر اٹھا کر لاتیں اور زخموں کو پلاتی تھیں اور اُم سلمہؓ کے بھی زخموں کو پانی پلائے کا ذکر بخاری میں ہے اور اُم سلمہؓ کا ذکر ہے کہ وہ نبی کریم صلعم سے دشمنوں کا دفاع بھی کرتی تھیں۔ عورتوں کا جنگوں میں شامل ہونا تاریخی امر ہے اور اُحد کے میدان میں بھی انکی شمولیت ثابت ہے پس اھلک سے مراد یہاں حضرت عائشہ صدیقہ ہیں اور انکی کے گھر سے نبی کریم صلعم نے اُحد صفحہ کے دن صبح ہی سونوں کو لڑائی کے موقعوں پر بلا لیا تھا +

تبوی۔ تبوی سے مراد بقاء اصل میں مکان میں اجزائی مساوات کو کہتے ہیں یعنی ہوا سی و دیکھو صفحہ ۱۲۱ اور بقرات لہ مکانا

ب۔ او۔ بقاء

## اِذْهَبْتَ كُلَّ يَفْتَنٍ مِنْكُمْ اَنْ تَفْسَدُوا ۝

کہمت لڑو

جب تم میں سے دو گروہوں نے اراادہ کیا

کے معنی میں سَوِّیَّةٌ (رف) یعنی اس کے لئے مکان کو ہموار کیا مطلب یہ کہ اس کو ایسا مکان دیا جس میں وہ مضبوطی سے قدم جاسکے اور صرف جگہ یا مکان دینے پر بولا جاتا ہے ان تَبَوُّاْ لِقَوْمِکُمْ اَمْصَرَ یَبِیْتُوْا (یوسف ۸۷) وَلَقَدْ بَوَّأْنَا بَنِیَ اِسْرَآئِیْلَ دِیُوْلَہٗ (۹۳) یَبِیْتُوْا مِّنْہَا حِمِیْتَ یَشَآءُ (یوسف ۵۶) +

مقاعد  
جنگ احد

مقاعد - مَقْعَدًا کی جمع ہے جسکے معنی بیٹھنے کی جگہ ہیں۔ اور مقاعد القتال قتال کیلئے بیٹھنے کی جگہیں ہیں جس سے سورجے ملو (رف) یہاں سے جنگ احد کا ذکر شروع ہوتا ہے اور طرزیات واذغدوت من اھلک گویا کسی پہلے بیان پر بطور عطف ہے ایسی ہی جس سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ سلسلہ مضمون ایک ہی چل رہا ہے ابو سلم نے اسے لفظ کان لکھ کر آیۃ فی فلتین التقتا پر عطف قرار دیا ہے یعنی ایک تو نشان جنگ بدر میں تھا اور ایک نشان جنگ احد میں ہے۔ مگر میرے نزدیک اس کا تعلق پچھلے رکعی کی آخری آیت سے ہے۔ کیونکہ وہاں فرمایا تھا کہ تم کو کوئی دیکھ پیچھے قہ اہل کتاب خوش ہوتے ہیں اور تم کو خوش پیچھے تو انہیں برا لگتا ہے تو اب اس واقعہ کا ذکر کرتا ہوں جس میں مسلمانوں کو کچھ دکھ پہنچا۔ اور وہ واقعہ جنگ احد کا ہے۔ اور اس رکعی میں اس جنگ کی طرف غلنے اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے اپنے لشکر کو مورچوں پر بچھانے اور نصرت مانگنے کا ذکر ہے +

جنگ بدر میں سخت ہزیمت اٹھانے کے بعد قریش مکہ نے ایک بڑی بھاری کوشش اور مسلمانوں کو تباہ کرنے کے لئے احد پہلی ہزیمت کا داغ مٹانے کیلئے کی۔ اور لگے سال یعنی سترہ ہجری میں تین ہزار کا لشکر لیکر جس میں دو سو سوار تھے شوال کے مہینہ میں احد کے مقام پر جو مدینہ کے شمال میں صرف چار میل کے فاصلہ پر ہے پہنچ گئے۔ ان کا دامن ٹھہرانا اس لئے تھا کہ تا مسلمان کسی طرح مدینہ سے باہر نکل آئیں۔ کیونکہ مدینہ کے اندر رہنے سے انکی حالت زیا وہ مضبوط رہتی چنانچہ بڑھ کے دن وہ مقام احد پر پہنچے۔ اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے بھی تیاری کی اور جمعہ کے دن بعد نماز جمعہ آپ چلے اور ہفتہ کے دن صبح صف آرائی کی اور اسی دن جنگ احد ہوئی بعض نے لکھا ہے کہ ۱۱ شوال تھی اور بعض نے اسے نصف شوال لکھا ہے +

جنگ احد کے مشعلی

غلطی سے پہلے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے صحابہ سے مشورہ کیا کہ ہم کو باہر نکل کر ان کے ساتھ جنگ کرنی چاہئے یا مدینہ کے اندر رہ کر اور اس مشورہ میں عبداللہ بن ابی کعبی جو بعد میں اس رشتہ میں منافقین کے نام سے مشہور ہوا بلا یا اس سے پہلے آپ نے اسے کبھی نہ بلا یا تھا عبداللہ نے یہ مشورہ دیا کہ مدینہ کے اندر ہی رہ کر جنگ کرنی چاہئے۔ انصاری کے بعض لوگوں نے بھی یہی مشورہ دیا۔ مگر دوسرے لوگوں نے عرض کیا کہ ہم کو باہر نکلنا چاہئے۔ کیونکہ اگر ہم باہر نکل کر نہ لڑیں تو ان کا خیال ہوگا کہ مسلمان ہم سے ڈر گئے۔ اور پھر ہر دو جنگ کی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی اپنی رائے بھی پہلے گروہ کے ساتھ تھی اور آپ نے تین خواب بھی اس بارہ میں دیکھے تھے۔ ایک یہ کہ میرے لئے ایک گائے قحط کی گئی ہے اس کی تعمیر آپ نے کی کہ ہمارے غلبہ میں کچھ آثار ہر ایک ہونگے۔ تیسرا یہ کہ میں نے اپنا لٹا ایک مضبوط طرزہ میں داخل کیا ہے اور اس کی تعمیر آپ نے مدینہ سے کی یعنی اگر ہم مدینہ میں رہینگے تو یہ ہیں ایک مضبوط طرزہ کا کام دے گا مگر کثرت رائے بھی تھی کہ باہر نکلنا چاہئے اسی کے مطابق آپ نے فیصلہ کیا۔ یہ ہے مشورہ کی عزت اور تنویر کے فیصلہ کی عزت جو نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے جو خود مہبط وحی تھے کر کے دکھائی کہ اپنی رائے بلکہ اپنی روایا کے بھی خلاف مشورہ کی فیصلہ کو ترجیح دی +

وہاں جنگ احد

غرض جمعہ کے بعد ایک ہزار آدمی کو لیکر آپ باہر نکلے جب ایک مقام شوط پہنچے تو عبد اللہ بن ابی اُمیہ کو اسے لیکر اس لئے واپس آگیا کہ میرے مشورے کے مطابق کیوں کام نہیں کیا گیا سو آپ چھ اور سات سو کے درمیان آدمیوں کو



## وَلَقَدْ نَصَرَكُمُ اللَّهُ

۱۲۲

اور یقیناً اللہ نے تم کو جبر میں

بہ حاشیہ و بنو سلمہ

یہ دو گروہ جن کا ذکر اس آیت میں ہے کون تھے؟ بخاری میں جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے فَبِمَا نَزَّلَتْ آدْهُمُ طَائِفَتَانِ مِنْكُمْ إِنْ تَفْسَلُوا لِلَّهِ وَلِلْهِمَا قَالِ نَحْنُ الطَّائِفَتَانِ بَنُو خَارِثَةَ وَبَنُو سَلَمَةَ وَمَا مَجِبُ أَتَمَّهَا لَمْ يَنْزِلْ لِقَوْلِ اللَّهِ وَاللَّهُ وَلِيُّ مَا يُعْنِي بِهَ آیت ہمارے متعلق اُتری اور ہم بنو خارثہ اور بنو سلمہ وہ دو گروہ ہیں اور ہم کو یہ پسند نہیں کہ یہ ذاتی تکیہ نکالیں میں اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ اللہ ان دونوں کا کارساز اور مددگار ہے۔ ان کا ہم پر ارادہ محض حدیث نفس کے طور پر تھا اس لئے کہ اگر نرم ہوتا تو وہ کبھی گزرتے معلوم ہوتا ہے کہ مسلمانوں کی فوج کی کفالت کے مقابلہ پر اس قدر قلت کو دیکھ کر ایک اور چارہ کی نسبت سے بھی کفار زیادہ تھے ان کے دلوں میں یہ کمزوری کا خیال آیا +

قرآن سے نقل ہوا

اللہ پر توکل کرنے سے کیا مراد ہے؟ مغلی معنی بھروسہ یا اعتماد کرنا ہیں مگر کیا خدا پر بھروسہ کرنے سے یہ مطلب ہے کہ ہمیں کچھ نہیں کرنا چاہئے اور کام کو خدا پر چھوڑ دینا چاہئے کہ وہ جو چاہے کرے یہی معنی توحید کی مسلمانوں نے توکل کے سمجھے ہوئے ہیں ظاہر ہے کہ اگر یہی معنی توکل کے نبی کریم صلعم آہٹ کے صحابہ نے سمجھے ہوتے تو وہ جنگ کو نکلنے نہ دشمن کی خبر رکھتے نہ دو درو دشمنوں کی کمری کے لئے فوجیں بھیجے نہ ہمت کا فکر کرتے نہ ان کے لئے روپیہ جمع کرتے نہ ہتھیار فراہم کرتے نہ دن رات مسلح رہتے اور یہ سب کچھ وہ کرتے تھے۔ خود اسی توحید پر توکل کی ہدایت ہوتی ہے تو کس معنی میں؟ وہ گروہوں نے ارادہ کیا کہ جنگ سے واپس ہو جائیں مگر خدا نے ان کو اس ارادہ کے عمل میں آنے سے بچا لیا اور فرمایا کہ مومن خدا پر توکل کیا کرتے ہیں تو معلوم ہوا کہ جنگ کرنا توکل تھا اور جنگ نہ کرنا خلاف توکل تھا پس قرآن کریم کے اس استعمال نے بتا دیا کہ توکل اسباب کا م لینے کا نام ہے اسباب کو ترک کرنے کا نام نہیں۔ اور فی الحقیقت وہ شخص خدا پر بھروسہ کرنے والا نہیں کہلا سکتا جو خدا کے پیدا کئے ہوئے اسباب کا م نہیں لیتا۔ بلکہ حقیقت توکل یہ ہے کہ اسباب خواہ کمزور بھی نظائریں تو بھی ان سے کام لے۔ کیونکہ یہاں دو گروہوں کو جنگ نہ کرنے کا خیال اس لئے پیدا ہوا کہ دشمن طاقتور تھا۔ اور اوصیتیں نہ اس کے مقابلہ میں سات سو تھے۔ تو حکم ہوا کہ تم اپنا پرانہ زور لگاؤ اور یہ پروا نہ کرو کہ کیا ہوگا۔ بالفاظ دیگر یوں کہنا چاہئے کہ اسباب پر کام لیکر نتیجہ کو خدا پر چھوڑے یہ توکل ہے۔ کام کرے اور نتیجہ خلاف امید بھی ہو تو بھی کام نہ چھوڑے اور یہ سمجھے کہ میرا فرض تو کام کرنا ہے اس پر نتیجہ برتر کرنا خدا کا کام ہے پس خدا پر بھروسہ کرنے کے یہی معنی ہوئے کہ اسباب پر پروا نہ رکھنے نتیجہ کو سپرد خدا کرے یہ توکل انسان کی ہمت بڑھانے والی چیز ہے اور مصائب کے نیچے اس کو ہمت مارنے سے روکتا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ قرآن کریم نے صبر کے ساتھ توکل کو جمع کیا، یہاں بھی ہی صورت ہے اور دوسری جگہ ہے وَاللّٰهُ اَنَّا نَتَوَكَّلُ عَلَى اللّٰهِ وَقَدْ هَدٰىنَا سَبِيْلًا وَلَنصْبِرْنَ عَلَى مَا اَذٰىنَا وَقُوْفًا وَّ عَلَى اللّٰهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ (ابراہیم ۱۲۸) الَّذِيْنَ صَبَرُوا وَعَلٰى رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ (التخل ۷۲) اور ایک جگہ کمال معنائی سے عمل اور صبر اور توکل کو جمع کیا ہے نِعْمَ اَجْرُ الْعٰمِلِيْنَ الَّذِيْنَ صَبَرُوا وَعَلٰى رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ (العنکبوت ۵۸-۵۹) عمل معنی کام کرنے والوں کا اجر کیلئے اچھا ہے وہ جو صبر کرتے ہیں اور اپنے رب پر توکل کرتے ہیں پس قرآن کریم کی اس جگہ تعلیم کے مطابق توکل یہ ہے کہ انسان اسباب سے خوب کام لے اور نتیجہ خلاف بھی ہو تو گھبرائے نہیں۔ بلکہ نتیجہ کو خدا پر چھوڑے +

احادیث سے ذکر کے معنی پر مدحی

يَبْدُرَ وَأَنْتُمْ إِذْلَةٌ ۖ فَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُشْكُرُونَ ۖ إِذْ يَقُولُ الْمُؤْمِنِينَ ۱۲۳

مردی جب تم تمہارے پاس اللہ لا تعالیٰ کو تاکم شکر گزار بنو گے جب قوموں کو کشتا

کدکبا راب قن ہزار اامہ ہوتے فرشتوں سے تمہاری مدد کرے

بَلَىٰ إِن تَصْبِرُوا وَتَتَّقُوا وَيَأْتُوكُم

ہاں اگر تم صبر کرو اور تقویٰ کرو اور وہ اپنے پورے جوش میں

کام لو اور نتیجہ کو خاطر چھوڑو۔ اور اس کے خلاف جن احادیث سے نتیجہ نکالا جاتا ہے وہ بالکل غلط ہے مثلاً یہ حدیث لو انکھ  
تتوکلون علی اللہ حق توکلہ لوز فکھ کمایرنق الطیلانفد وخصاصاً و تروح بظاً نایعنی اگر تم اللہ پر توکل کرو جو حق توکل ہے  
تو تم کو رزق دے جس طرح پرند کو رزق دیتا ہے کھج کے وقت بھوکا نکلتا ہے اور شام کو پیٹ بھر کر آتا ہے اس سے یہ نتیجہ نکالنا کہ  
طلب معاش کی ضرورت نہیں حدیث کے منشاء کے بالکل خلاف ہے حدیث میں یہ نہیں کہ پرند کو گھونسلے میں رزق بیج دیتا ہے  
بلکہ پرند تلاش رزق کے لئے نکلتا ہے تو اسے بھی مل جاتا ہے تو مطلب صاف یہ ہوا کہ تم اگر تلاش کرو گے تو تم کو بھوکا نہیں مارے گا  
مسلمانوں کے اوبار کے اسباب میں سے توکل کا غلط مفہوم بھی ایک بھاری سبب ہے۔

۱۵۔ ہندو کہ اور مدینہ کے درمیان (مدینہ سے تین منزل اور مکہ سے دس منزل دور) ایک مقام کا نام ہے۔ اور یہ ایک کشتی کے نام پر ہے جو اسی نام کے ایک شخص نے لگوا یا تھا۔ اس مقام پر نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی پہلی جنگ قریش مکہ سے ہوئی جس میں قریش مغلوب ہوئے ۛ

اذلۃ - ذلیل کی جمع ہے۔ اور ذُل تَفِیضِ عِزِّیَّہ ہے۔ اور ذُل کے معنی رفق اور رحمت بھی آتے ہیں دل، اور دوسری جگہ اذلة علی المؤمنین (المائدہ ۵۴) میں یہی مراد ہے۔ اور یہاں اذلة کا لفظ محض ان کی تعداد کی قلت کو ظاہر کرنے کیلئے بولا گیا ہے۔ بد میں مسلمانوں کو اذلة اس لحاظ سے کہا ہے کہ وہ بہ سبب اپنی قلتِ تعداد کے غالب آنے کے قابل نہ تھے۔ بلکہ بظاہر مغلوب کی حیثیت میں تھے اور ذُل کے معنی مقابلہ سے عاجز ہونا بھی ہیں +

اد پر کی آیت میں دو گروہوں کی کمزوری کے خیال کا ذکر کیا تھا۔ تو اب ان کی ہمت بندھتا ہے۔ مگر اگر یہاں تم قہر میں ہو تو یہی حالت تمہاری بدریں بھی مٹی کو داں بھی تم قہر میں تھے۔ بلکہ سامان جنگ کے لحاظ سے تو باطل مقابلہ کے قابل ہی نہ تھے۔ پھر جب وہاں اللہ تعالیٰ نے تمہیں مدد دی تو کیا اب نہ بچا۔

فَاتَقُوا اللَّهَ لِحَدِيثِهِمْ تَشْكُرُونَ۔ اللہ کا تقویٰ کرو تا کہ تم شکر کرنے والے بنو۔ مومن تو پہلے بھی شکر گزار تھے۔ پھر یہاں تقویٰ کرنے کا نتیجہ شکر گزار بننے سے کیا مراد ہے؟ اللہ تعالیٰ جب انسان کو کوئی نئی نعمت عطا فرماتا ہے تو اس کے لئے ایک نئی شکر گزاری کا موقع ہوتا ہے پس شکر گزار بننے میں اسی نئی نعمت کی طرف اشارہ ہے یعنی جیسا پہلے تمہیں نصرت ملی تو اس نعمت کی وجہ سے ایک شکر گزاری کا موقع ملا اسی طرح اگر اب بھی تقویٰ اختیار کرو تو پھر تمہیں نصرت عطا ہوگی اور اس نعمت کی وجہ سے شکر گزاری کا موقع ملے گا۔



الْبَح

مَنْ فَوَّضَ هَذَا يُمْدِدْكُمْ رَبُّكُمْ بِخَمْسَةِ آلَافٍ مِنَ الْمَلَائِكَةِ مُسَوِّمِينَ

تم پر حاکمیں تمہارا رب پانچ ہزار دشمن کو تباہ کرنے والے فرشتوں سے تمہاری مدد کے گام

۱۵ فور۔ خود شدت جوش کا نام ہے، اور اس کا استعمال آگ کے متعلق ہوتا ہے جب وہ بھڑکے اور لڑائی کے متعلق جب وہ اُبلے، اور غصے کے متعلق جب اس میں سخت جوش پیدا ہو، (غ) نارجہنم کے متعلق آتا ہے وہی تغور (الملک) ۷۱، فَعَلْتُ كُنْ اَمِنْ فَوْزَى سے مراد ایسا کام جوش کی حالت میں کیا، غ، فَاَزَالُ الشَّيْ فَوْزاً... جاسٹ یعنی فور کے معنی جوش میں آنا ہیں (ل) اور اسی سے بطور استعارہ فور کے معنی فی الحال بھی ہیں اور یہی لفظ ہماری زبان میں فوراً استعمال ہوتا ہے لیکن اصل معنی جوش اور غیاں ہی ہیں۔ اور وہی یہاں مراد ہیں +

مسوّمین۔ اصل اس کا سَم ہے جس کے معنی میں امام راغب لکھتے ہیں کہ اس کا اصل کسی چیز کی تلاش میں جانا ہے مگر پھر اس کا استعمال اس مرکب معنی کے دونوں اجزاء الگ الگ ہوا ہے یعنی صرف ذہاب (دانا) اور صرف ابتغاء (تلاش کرنا) اور لسان العرب میں ہے کہ سَم جابری معنی میں آتا ہے۔ چرنے کیلئے چھوڑا۔ اور طلب کیا اور بیجا اور مذاب دیا۔ اور یہاں مسوّمین میں ہی آخری معنی مراد ہیں یعنی مذاب دینے والے اور اسی کے مطابق سَوِّمَتْ عَلَى الْقَوْمِ آتا ہے اِذَا غُرَّتْ عَلَيْهِمْ فَوْنَتْ فَيَهْمُ (ل) یعنی ان پر گھر گھرے کو دوڑایا اور ان میں تباہی ڈالی پس مسوّمین سے مراد ہے تباہی ڈالنے والے یا عذاب دینے والے اور عام طور پر نشان لگانے والے معنی کئے گئے ہیں +

جنگ اُحد میں پہنچ  
ملائیکہ کی نصرت کا وعدہ

ان دو آیات میں سے پہلی آیت میں تین ہزار فرشتوں کے نزول کا ذکر ہے اور دوسری میں پانچ ہزار کا بعض مفسرین نے یہ کوشش کی ہے کہ ان کام کو جنگ بدر کے متعلق ہی لگایا جائے حالانکہ سورۃ انفال میں صراحت سے فرمایا جاتا ہے کہ باللف من الملائكة مردوفین (الانفال) ۹ یعنی جنگ بدر میں کھلے طور پر ایک ہزار ملائکہ کی امداد کا ذکر ہے۔ اور یہاں تین ہزار فرشتوں کی امداد کا ذکر ہے اس لئے یہ واقعہ بدر کے متعلق نہیں۔ علاوہ ازیں یہاں اذ کے ساتھ بار بار جنگ اُحد کے واقعات کی طرف ہی توجہ دلائی ہے واذ غدوت من اهلک - اذ هم طائفان - اور یہاں تیسری مرتبہ اذ تقول فرمایا پھر ہی سورت میں دوسری جگہ یہ بھی فرمایا ولقد صدقکم اللہ وعدہ اذ تحسونہم باذنہ (ال عمران) ۱۵۱ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ کوئی وعدہ نصرت کا بھی اس جنگ کے متعلق تھا۔ اور وہ وعدہ صرف ان الفاظ میں ہوا ان یکفیکہ ان یدلکم ربکم بثلثة الاف من الملائكة منزلین اور بالآخر یہ بات قابل غور ہے کہ جہاں بدر میں ایک ہزار دشمن ہے تو ایک ہزار ملائکہ کی نصرت کا ذکر ہے اور چونکہ اُحد میں تین ہزار دشمن ہے اس لئے تین ہزار ملائکہ کا تعلق اسی جنگ کے قریب قریب ہے + اس کے بعد دوسری آیت میں پانچ ہزار ملائکہ کی آمد کا ذکر ہے۔ وہ ایک تیسری جنگ کے متعلق ہے بدر اور اُحد کے نہیں۔ اور وہ جنگ احزاب ہے جس کا ذکر یہاں ان الفاظ میں کیا گیا ہے ویا توکم من فورہم هذا اپنے پورے جوش میں تم پر ٹوٹ پڑیں۔ اور جہاں جنگ احزاب کا ذکر قرآن کریم میں آتا ہے وہاں بھی اسی قسم کا نقشہ کھینچا ہے افجاؤ من فوقکم ومن اسفل منکم واذ زاعوا بصاروبلقت القلوب الحناجر وتظنون باللہ الظنونا هذا لک ایلی اللہ منون وذلزلوا ذلزالہ شدیداً (احزاب) ۱-۱۱ یہ نقشہ مریحادی دشمن کے جوش میں ٹوٹ پڑنے کا نقشہ ہے اور اس جنگ میں دس ہزار یا بعض اقوال میں چوبیس ہزار دشمن کے ساتھ دشمن آیا تھا کیونکہ قریش نے دوسری قوموں کو بھی اکرا اپنے ساتھ لایا تھا۔ تشریش خود شکل کوئی پانچ ہزار کے قریب ہی ہونگے اور اصل دشمن وہی تھے +

تین ہی بڑی جنگیں تھیں جن میں دشمن یعنی کفار قریش مسلمانوں پر چڑھ سکائے جنگ بدر جنگ اُحد جنگ احزاب

پہلے احزاب میں پہنچا  
ملائیکہ کی نصرت کا وعدہ

وَمَا جَعَلَهُ اللَّهُ إِلَّا بُشْرَىٰ لَكُمْ وَلِتَطْمَئِنَّ قُلُوبُكُمْ بِهِ وَمَا ۱۲۵

اور اللہ نے اسے صرف تمہارے لئے خوشخبری ٹھہرایا اور تاکہ اس سے تمہارے دل اطمینان پکڑیں اور مدد تو

النَّصْرُ الْآمِنُ عِنْدَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ ۝  
اللہ غالب حکمت والے کی طرف سے ہی ہے

میدانِ حربہ کا آنا  
نہ ملے گا

ان تینوں لڑائیوں میں مسلمانوں کی تعداد کفار کی تعداد کے مقابل کچھ نسبت نہ رکھتی تھی۔ تینوں جنگوں کی غرض مسلمانوں اور اسلام کا استیصال تھا۔ تینوں میں کفار اپنے مقصد میں ناکام ہو کر واپس ہوئے۔ اور تینوں کے متعلق ہی نزول ملائکہ کا ذکر بھی ہے۔ اور دشمن کی تعداد سے خاص نسبت رکھتا ہے۔ جنگ احزاب کے بعد پھر دشمن کو مدینہ پر حملہ آور ہونے کی جرأت نہیں ہوئی۔ بلکہ اس کے بعد چڑھائی ہوئی وہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا دس ہزار صحابہ کے ساتھ مکہ میں داخل ہونا تھا۔ اور اس موقع پر کفار کو مقابلہ کی جرأت مطلق نہ ہوئی۔ اب دوسری طرف ہم دیکھتے ہیں کہ کفار کو دو قسم کا وعدہ دیا گیا تھا جس کے متعلق وہ بار بار مطالبہ بھی کرتے تھے ہل نظر وں ۱۲۵ ان تاتہم الملئکہ او یا قی امردیک (المحل ۱۳۴) کیا وہ اس امر کا انتظار کرتے ہیں کہ فرشتے ان پائیں یا تیرے رب کا امر ہی آجائے۔ سو اللہ تعالیٰ نے ان تینوں جنگوں میں جہاں کفار کی چڑھائی مسلمانوں پر تھی۔ ملائکہ کے ساتھ مسلمانوں کی نصرت فرمائی اور کفار کو مرادی اور ان کو اپنے ارادوں میں ناکام رکھا۔ اور فتح مکہ میں گویا امر رب ہی آگیا۔ کیونکہ اسلام کی حکومت قائم ہو گئی اور نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی یہ چڑھائی ایسی پر شوکت تھی کہ وہ کفار جو ہزار ہا کا لشکر لیکر ٹھہری بھر مسلمانوں کو تباہ کرنے کے لئے جایا کرتے تھے۔ اب ان میں اتنی بھی ہمت اور جرأت نہ رہی کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے دس ہزار قہر و سیوں کے مقابلہ میں میدان میں بھی نکل سکیں اور امر رب کا مقابلہ کر سکتا تھا۔ پس ملائکہ کے نزول میں گویا درحقیقت اللہ تعالیٰ نے اپنے اس وعدے کو پورا فرمایا جو جسکا مطالبہ بار بار کفار کی طرف ہوتا تھا۔ یہ نزول ملائکہ کوئی فرضی بات نہ تھی بلکہ ایک حقیقت تھی ورنہ یہ ناممکن تھا۔ کہ معدودے چند مسلمان اس قدر بول کا مقابلہ کر کے کامیاب ہو سکتے۔ غور کا مقام ہے کہ ایک آدھ میدان میں اگر خوشرو بہتوں پر غالب آجائیں تو اسے اتفاق کہا جاسکتا ہے۔ گو وہاں بھی کوئی نہ کوئی وجہ کامیابی کی ضرور ہونی چاہئیں۔ مگر یہاں تو یہ حالت ہے کہ اول میدان بدر میں کفار کی حیثیت گنی ہیلن کا اچھا حصہ ان کے ہاتھ میں۔ پانی ان کے قبضہ میں۔ ان کی فوج میں تجربہ کار جنگی جوان بالقبائ مسلمانوں میں بچے اور بوڑھے شامل ہتھیاردار و میدان کی مشکلات۔ پھر بھی کفار سخت نقصان اٹھاتے ہیں اور بھاگ جاتے ہیں۔ پھر میدان احد میں بجائے تنگے کے اب کفار کی تعداد مسلمانوں سے چوگنی ہے۔ سواروں کی ایک بڑی جمیعت ان کی فوج میں ہے۔ خالد جیسے بہادری کے ساتھ ہیں۔ مگر پھر بھی کفار خالی ہاتھ اور ناکام واپس جاتے ہیں جنگ احزاب میں کفار کی تعداد مسلمانوں سے دس گنی۔ علاوہ ازیں اندر یہودی دشمن منافق جاسوسوں کا کام کرنے والے موجود۔ مگر وہاں بھی خضفہ اس بڑی فوج کو ناکام اور نامراد کر کے واپس پھیرا۔ اور وہ سخت پریشانی کی حالت میں بھاگے۔ یہ نزول ملائکہ کا ہی نتیجہ تھا۔ ۱۲۵ یہاں فرمایا کہ نزول ملائکہ کے وعدہ کو اللہ تعالیٰ نے صرف تمہارے لئے بشارت ٹھہرایا اور تاکہ تمہارے دل اس کے ساتھ مطمئن ہو جائیں۔ اسی طرح سورۃ انفال میں فرمایا و ملجصلہ اللہ الابشری و لمطمئن بہ قلوبکم و الانفال ۱۱۔ اور وہاں آگے چل کر فرمایا اذ یجی ربک الی للملئکہ انی معکم فثبتوا الذین امنوا سألنی قلوب الذین کفروا الذین (انفال ۱۲) جب تیرا رب ملائکہ کو مدعی کرتا تھا۔ کہ میں تمہارے ساتھ ہوں سوال لوگوں کو جو ایمان لائے ثابت قدم کو

نزول ملائکہ فرضی بات نہ تھی۔

## ۱۲۶ لَيَقْطَعَنَّ طَرَفًا مِّنَ الَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ يَكْبِتُنَّاهُمْ فَيَنْقَلِبُوا خَائِبِينَ ۝

تاکہ ان لوگوں سے جو کافر ہوئے ایک حصہ کو ہلاک کر دے یا ان کو ذلیل کر کے ٹوٹا دے سو وہ نامراد واپس جائیں ۱۲۶

میں ان لوگوں کے دلوں میں جہنوں نے کفر کیا رعب ڈالوں گا۔ اس سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ ملائکہ کے ذریعہ سے اللہ تعالیٰ مومنوں کو ثابت قدم کرتا اور کفار کے دلوں میں رعب ڈالتا ہے۔ اور شاید یہی وجہ ہو کہ ملائکہ کی تعداد کو کفار کی حجت سے ہر میدان میں ایک خاص نسبت نظر آتی ہے +

اگر ملائکہ کا نزول ہوا تو کیا انہوں نے انسانوں کی شکل میں ہو کر جنگ بھی کی؟ جس غرض کے لئے اللہ تعالیٰ نے ملائکہ کو نازل کیا وہ تو خود ہی بتا دی ہے۔ اور حقیقی یہ ہے کہ ملائکہ کا تعلق قلوب سے ہوتا ہے۔ پس مومنوں کو اطمینان قلب عطا کرنا اور کفار کے دل میں رعب ڈالنا یہ وہ غرض تھی جس کے لئے قرآن کریم کی تفسیر کے مطابق ملائکہ کا نزول ہوا بعض مفسرین نے بھی اسی کے مطابق لکھا ہے چنانچہ غائب القرآن میں یہ قول مذکور ہے ومنہم من قال ان نصر الملائكة بالقاء الرعب في قلوب الكفار و با شعاع المؤمنين بان النصرة لهم يعني بعض نے کہا ہے کہ ملائکہ کی نصرت کافروں کے قلوب میں القاء الرعب کے متعلق اور مومنوں کو یہ علم دینے سے کہ نصرت ان کے لئے ہے۔ یہ جنگ بدر اور جنگ احد دونوں کے متعلق ہے۔ اور جنگ احد کے متعلق تو قریناً و قریباً اتفاق ہے کہ وہاں ملائکہ نے قتال نہیں کیا۔ چنانچہ امام مجاہد کا قول منقول ہے عن مجاہد انه قال حضرت الملائكة يوم احد ولكنهم لم يقاتلوا يعني آپ نے فرمایا کہ فٹے احد کے دن موجود تھے لیکن انہوں نے جنگ نہیں کی۔ ایسا ہی حضرت ابن عباس سے مروی ہے عن ابن عباس انه لم تقاتل الملائكة سوى يوم بدر وفيها سواها كانوا عددا و مددا لا يقاتلون ولا يضيئون یعنی سوائے بدر کے دن کے ملائکہ نے جنگ نہیں کی اور اس کے سوائے جہاں وہ آئے وہ تعداد اور مدد کیلئے تھے انہوں نے قتال نہیں کیا اور نہ کسی کو مارا۔ بدر کے دن ملائکہ کے قتال کرنے یا نہ کرنے پر بحث سورۃ انفال میں ہوگی +

۱۲۷ يقطع - قطع کے اصل معنی کاٹنا ہیں مگر ہلاک کرنے کے معنی میں بھی آتا ہے۔ مفردات میں ہے لَيَقْطَعَنَّ طَرَفًا مِّنَ الَّذِينَ كَفَرُوا مَنَّهُمْ یعنی ان سے ایک جماعت کو ہلاک کر دے +

طرف کسی چیز کی طرف سے مراد اس کی ایک جانب ہے اور اس کا استعمال اجسام میں اوقات میں اور اس کے سوا کچھ بھی ہوتا ہے (غ) لَيَقْطَعَنَّ طَرَفًا مِّنَ الَّذِينَ كَفَرُوا مَنَّهُمْ جیسا اور پڑا ہوا اور نام راعب کہتے ہیں کطرف کی تخصیص اسلئے کی کہ کسی چیز کی طرف یا ایک جانب کے کم کرنے سے اس کی توہین اور اس کے نابود کرنے کی طرف پہنچا جاتا ہے +

یکبت - کبت سختی کے ساتھ اور ذلیل کر کے رد کر دینا ہے (غ) اور لسان العرب میں ہے الْكِبْتُ النَّصْرُ وَالْإِذْلَالُ یعنی کبت کے معنی پھیر دینا اور ذلیل کرنا ہے پس کبت اللہ العدو کے معنی ہیں صرفہ واذلہ (ذل) اسے واپس پھیر دینا اور ذلیل کیا اور کبت کسی چیز کے منہ کے بل گرا دینے کو بھی کہتے ہیں +

خائبین - خاب لَمْ يَنْلُ مَا ظَلَبَ (ذل) خاب کے معنی ہیں جو کچھ طلب کیا تھا وہ نہ پایا یعنی حصول مقصد میں ناکام ہوا اور خيبة ظفر کا تعین ہے۔ پس جو خائب ہو وہ مظفر نہیں کہلا سکتا +

جنگ احد میں نصرت الہی کی دو اغراض بیان فرماتی ہیں۔ ایک یہ کہ اللہ تعالیٰ کافروں کی ایک جماعت کو ہلاک کر دے۔ اور دوسرا یہ کہ ان کو سختی اور ذلت سے ٹوٹا دے اور وہ بلائیں مرام اور بلا حصول مقصد واپس جائیں۔ چنانچہ یہ دونوں باتیں اسی طرح وقوع میں آئیں۔ ابتدا سے جنگ میں مسلمانوں نے کفار کے ایک حصہ کو ہلاک کیا اور بہتوں کو زخمی کیا۔ اور آخر کار بھی

لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ أَوْ يُعَذِّبَهُمْ فَإِنَّهُمْ ظَالِمُونَ ○ ١٣٤

اس کام میں تیرا کچھ دخل نہیں خواہ وہ اپنی رحمت سے لوٹے یا انکو عذاب دے بیشک وہ ظالم ہیں ۵۱۴

وہ ذلیل ہو کر لوٹا اور جس غرض کو مد نظر رکھا آئے تھے اسے حاصل کئے بغیر واپس ہوئے۔ اور یوں یہ آیت اس بات پر قطعی دلیل ہے کہ جنگ اُصر میں کفار کو فتح نہیں ہوئی، بلکہ قرآن کریم نے انہیں نامراد قرار دیا ہے۔ کفار کا حملہ اس غرض سے تھا کہ مسلمانوں کو نیست و نابود کر دیں۔ اور اس سے کسی کو بھی انکار نہیں ہو سکتا کہ وہ اپنی اس غرض کو حاصل کئے بغیر واپس ہونے اور یہ ان کے لئے بڑی ذلت تھی۔ مسلمانوں کا لشکر کسی طرح میدان جنگ میں موجود تھا۔ اس لئے وہ مدینہ پر حملہ آور نہیں ہو سکے اور وہ مسلمانوں کا ایک برائے نام قیدی بھی پکڑ کر لے گئے۔ پس ایک طرف قرآن کریم اور دوسری طرف واقعات قریش کے لشکر کو ناکام شہر تہمت میں لکھا **لَیْسَ لَکُمْ مِنَ الْاَمْرِ شَیْءٌ**۔ اسی سورت میں آگے آتا ہے۔ (وَلَا تَنْتَظِرُوْا اَنْ یَّهْبِطَ عَلَیْکُمْ سَکَابُ الْمَطَلِ اَوَّلَ نَازِلٍ) (آل عمران ۷۵)۔

والص

## آنحضرت کا دیو مارنا

بخاری میں حضرت انسؓ کی روایت ہے سُبْحَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِوَحْدٍ فَقَالَ كَيْفَ يَعْلَمُ قَوْمٌ شَوْأَنَا لَمْ يَكُنْ مَعَهُمْ فَذَلِكَ لِئَلَّا نَسِيَ أَحَدٌ مِنْ الْأُمَمِ شَيْءًا مِنْ دِينِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَسَبَتْ رَأْسُهُ خُمْرًا وَأَيُّكُمْ فَرَّمَا كِسْفًا طَرْحًا وَمِنْهُمْ مَنْ قَالَ لَا بَشِيرَ إِلَّا فِي الْغَنَاءِ وَالْمَالِ وَلِيَّكُنْ سَائِلُ بْنُ عُمَرَ تَوَاتُرًا  
کی ہے کہ انہوں نے رسول اللہ صلعم سے کعب آپ فجر کی نمازیں دوسری رکعت میں رکوع سے اٹھتے تو سمعہ اللہ لمحمد ربنا وذلک الحمد کہنے کے بعد کہتے اَللّٰهُمَّ الْعَنْ فَلَانًا وَفُلَانًا وَفُلَانًا اے اللہ فلاں فلاں فلاں پر لعنت کر تو اللہ تعالیٰ نے یہ آیت اتاری لیس لك من الامم شیئی اور دوسری روایت میں سالم بن ابی عمر سے بجائے اَللّٰهُمَّ الْعَنْ فَلَانًا کے یا فلان روایت کرتے ہیں کہ آپ صفوان ابن امیۃؓ اور سہیل بن عمروؓ اور حادث بن ہشامؓ پر بددعا کیا کرتے تھے تو یہ آیت اتاری یہ غزوہ احد کے ذکر میں ہے۔ اسی کے قریب نسائی میں بھی روایت ہے۔ اور غزوہ احد میں علاؤ اسکے کہ بہت سے مسلمان شہید ہوئے اور نبی کریم صلعم کو زخم پہنچے لغارے مسلمانوں کی لاشوں کی بھی پھرستی کی وہاں کا شکلیا اور بہ واقعات ایسے دردناک تھے کہ ان پر ظالموں کی سزا کی عواش باطل حق بجانب تھی۔ لیکن ایک دوسری روایت کی بنا پر بعض مفسروں نے اس آیت کا نزول غزوہ بدر معونہ کے واقعہ کے متعلق بیان کیا جو۔ اور دو واقعات یہ بت جیسا کہ صحیح احادیث میں مذکور ہے کہ نبی کریم صلعم نے اپنے سر قاریوں کو ایک سردار قوم کی درخواست پر اس قوم کی تعلیم کے لئے بھیجا تو جب یہ رستہ میں ہی تھے تو ایک کنوین کے پاس جس کا نام بشر معونہ ہے۔ اس قوم کے چند قبیلوں نے غداری سے ان سب کو قتل کر دیا۔ اور یہ قتال رجل اور ذکوآن اور عصبة اور بنی نجیان تھے۔ تو نبی کریم صلعم نے ایک مہینہ تنوت میں جو آب حار صبح کی دوسری رکعت میں بعد رکوع پڑھتے تھے ان پر بددعا کی۔ اور بخاری نے کتاب التفسیر میں جو حدیث ابوہریرہ سے روایت کی ہے اس میں یہ لفظ آئے ہیں وَكَانَ يَقُولُ فِي بَعْضِ صَلَوةٍ فِي صَلَوةِ الْجُعْرِ اَللّٰهُمَّ الْعَنْ فَلَانًا وَفُلَانًا وَلِحِمْنَاءِ مِنَ الْعَرَبِ حَتَّى أَنْزَلَ اللَّهُ لَيْسَ لَكَ مِنْ الْأُمَّةِ شَيْءٌ یعنی آپ نماز فجر کے کسی حصہ میں کہا کرتے تھے اے اللہ فلاں فلاں پر لعنت کرو گے کچھ قبیلوں کا نام لیکر یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ نے یہ آیت اتاری لیس لك من الامم شیئی تو اس حدیث کی رو سے آیت کا نزول واقعہ بشر معونہ سے تعلق رکھتا ہے۔ مگر یہ درحقیقت اختلاف نہیں اور دونوں روایاتیں درست ہیں اور اصل بات یہ ہے کہ بشر معونہ کا واقعہ اور جنگ احد کا واقعہ باطل قریب قریب ہیں۔ اور ان

۱۳۸ وَلِلّٰهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ يَغْفِرُ لِمَن يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَن يَشَاءُ وَاللّٰهُ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ

اور اللہ کیلئے ہی ہرچیز کہ آسمانوں میں ہو اور جو کچھ زمین میں ہو جس کو چاہے بخش دے اور جسکو چاہے عذاب دے اور اللہ بخشنے والا رحم کرنے والا ہے

لے لکھا ہے کہ جنگ اُحد کے صرف چار ماہ بعد غزوہ بدر میں ہوا۔ تو اس لئے یہ واقعہ اور جنگ اُحد کا واقعہ ایک ہی زمانہ سے تعلق رکھتے ہیں اور غالباً دونوں پر نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے کئی بدوعا کی ہے اور امام احمد نے جو روایت سالم بن عبد اللہ سے کی ہے تو اس میں حضرت ابن عباس کے الفاظ ان دونوں بدوعاؤں کو اکٹھا کرتے ہوئے معلوم ہوتے ہیں قال محدث رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم يقول اللہم العن فلاناً فلاناً اللہم العن الحوْث بن هشام اللہم العن سہیل بن عمرو اللہم العن صفوان بن امیہ فنزلت هذه الآية ليس لك من اُحد شئ یعنی میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ کہتے سنا ہے کہ اے اللہ فلاں پر لعنت کر اور فلاں پر لعنت کر اے اللہ حرث بن ہشام پر لعنت کر اے اللہ سہیل بن عمرو پر لعنت کر اے اللہ صفوان بن امیہ پر لعنت کر پس یہ آیت نازل ہوئی لیس لك من اُحد شئ اب اس میں فلاں اور فلاں کا ذکر الگ بھی ہے اور اس سے مراد وہی قبائل عرب ہیں جیسا کہ ابوہریرہ کی روایت میں یہ لفظ فلاں کی تشریح میں موجود بھی ہیں یعنی رمل اور دلوآن وغیرہ اور سرداران قریش کا ذکر الگ ہے تو پس اگر سالم بن عبد اللہ کی دونوں روایتوں کو جو بخاری میں ہیں اکٹھا کیا جائے جن میں سے ایک میں لفظ فلاں و فلاں ہیں اور دوسری میں حرث بن ہشام وغیرہ کے نام ہیں۔ تو وہ روایت بالکل صحیح ٹھہرے گی جسکو امام احمد نے بیان کیا ہے اور اس طرح معلوم ہوگا کہ درحقیقت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک طرف اُحد کی تکفیل اُٹھا کر اور دوسری طرف اپنے شتر قاریوں کے دھوکے سے قتل کیا جانے پر دونوں قوموں پر اکٹھی بدوعا کی ہے۔ اور تیس دن تک آپ کے بدوعا کرنے کے بعد یہ آیت نازل ہوئی ہے جس میں آپ کو اس بدوعا سے روکا گیا ہے

حضرت کو بدوعا سے روکنے میں سبق

نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو باوجود استغفار و تائب اُحد کے اُحد سے پیش آنے کے بدوعا سے روکا جانے میں یہ سبق ہے کہ اللہ تعالیٰ نے پسند نہیں کیا کہ آپ کا وجود وصیۃ للعالمین کسی پر بدوعا بھی کرے یہ عجیب بات ہے کہ وہ تینوں شخص جن پر آپ نے بدوعا کی بعد میں مسلمان بھی ہو گئے ایسا ہی وہ قبائل بھی مسلمان ہو گئے اس میں ان لوگوں کیلئے سبق ہے جو بات بات میں اپنے مسلمان بھائیوں پر لعنت کرتے اور ان کو بدوعاؤں کی دھکیماں دیتے ہیں بلکہ بدوعا میں کوئے دہتے ہیں یہ محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے طریق کے خلاف ہے یہ سوال کیا جائیگا کہ تیس دن تک نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کیوں بدوعا کرتے رہے؟ سو وہ واقعات جن پر آپ نے بدوعا کی ہے؟ دلخراش ہیں کہ ایک شخص غلو کی اتنی پر رحم ہی خیال کرے گا کہ ایسے ظالموں کا وجود دنیا سے مٹ جائے پس ایسے ظالموں کیلئے بدوعا کرنا بالکل حق تھا لیکن اللہ تعالیٰ نے دوسرے پہلو کی طرف نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو توجہ دلائی ہے کہ وہ گناہوں کو معاف کر کے ایسے لوگوں پر بھی رجوع رحمت کر سکتا ہے پس گو بدوعا کرنے میں نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم حق پر ہیں مگر یہ درحقیقت آپ کا کام نہ تھا جس طرح اگر آپ اہل مکہ کو جنوں نے مسلمانوں کو قتل کیا تھا مخیر قتل کر دیتے تو آپ حق بجانب ہوتے مگر آپ نے فضیل طریق کو اختیار کیا اور سب کو معاف کر دیا بلکہ ان پر ملاحت تک نہ کی۔ یہی طرح بقا ضائع بشریت آپ نے بدوعا کی اور اس بدوعا میں کوئی نا انصافی نہ تھی خدا تعالیٰ نے آپ کو ایک فضیل مقام کی طرف توجہ دلائی اور اب ہم مسلمانوں کے لئے وہی طریق مناسب ہے جس پر چلنے کی اللہ تعالیٰ نے اپنے نبی کو ہدایت کی +

رجعت کا غضب پر سبقت لے جا کر

اس آیت میں رجعت کر کے کو عذاب پر مقدم کیلئے رحمانہ فائزہ ظالموں میں صاف بتا دیا ہے کہ حق تو ہمیشہ کے عذاب کے ہیں، اور اگلی آیت میں اللہ تعالیٰ کی مغفرت اور عذاب کے ذکر میں مغفرت کو عذاب پر مقدم کیا اور اس طرح پر بتا دیا ہے کہ اگر رجعت کا جو جس قدر وسیع ہے اور رجعت غضب پر سبقت لیگی تو پھر اس آیت کا خاتمہ تو کا تمام ظالمین پر کیا یعنی لوگوں کی حالت کیسی ہو۔ اور اگلی آیت کا خاتمہ واللہ غفور رحیم پر کیا یعنی اس کی صفات کا تقاضا غفور رحیم ہے گو انسان ظالم ہی کرے +

سج

کامیابی کی راہیں

اضاعت

حرم سود و جنگ  
روکنے میں معاون

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَكُلُوا الرِّبَا أَضْعَافًا مُضَاعَفَةً ۖ وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿۱۲۹﴾

اور اللہ کا تقویٰ اختیار کرو تاکہ تم کامیاب ہو جاؤ۔

لے لو گوجا جان لائے ہو بڑھا بڑھا کر سود نہ کھاؤ

۱۵۱۔ اَضْعَافًا مُضَاعَفَةً - اضاعت مضاعفہ کی جمع ہے۔ ۱۵۲۔ اور اَضْعَافًا مُضَاعَفَةً۔ دہڑے سے حال واقع ہوا ہے  
حرب میں یہ دستور تھا اور ایسا ہی دستور قریباً تمام سود خوروں میں ہے کہ جب قرضہ کی ميعاد پوری ہو جاتی اور قرضہ ادا نہ ہوتا تو  
سود کو اصل رقم میں بڑھا کر پھر از سر نو اس پر سود لگایا جاتا اور یوں تھوڑی مدت میں مدیون کی ناداری سے ایک چھوٹی سی رقم  
بڑی بھاری رقم بن جاتی۔ اور مطلب یہ نہیں کہ صرف کئی گنا کر کے سود مت کھاؤ اور تھوڑا کھا لو بلکہ مراد تو بیچ ہے یعنی سود کی تو  
حالت یہی ہے کہ وہ کئی کئی گنا بن جاتا ہے پس تم سود مت کھاؤ۔

چونکہ جنگ اُحد میں مسلمانوں کو اپنی کسی غلطی کی وجہ سے بہت سی تکلیف اٹھانی پڑی اس لئے اسی جنگ کے ذکر میں اب  
اس رکعے میں یہ بتایا ہے کہ مسلمانوں کو کن راہوں پر چلنا چاہیو اور انکی کامیابی کی اصل - رہیں کیا ہیں۔ سب پہلی آیت میں حرمت  
سود کا ذکر ہے بتلئے یہ ہے کہ پہلے رکعے میں جنگ اُحد کا ذکر تھا۔ اور اسی اثنا میں اہل اسلام کی نصرت اور کفار کے کاٹنے کا ذکر  
کیا تو اب ایک ایسے امر کی طرف توجہ دلاتا ہے جس پر عموماً دنیا نے جنگوں کی کامیابی کا دار و مدار رکھا ہے اور وہ سود ہے۔ اور  
یہ صرف بیچ کی بات ہی نہیں کہ سود کے روپے کے ساتھ جنگوں کو جاری رکھا جاتا ہے، اور جس قدر کوئی قوم زیادہ سودی رفتہ  
لے سکتی ہے اسی پر اس کی جنگ میں کامیابی کا دار و مدار ہے۔ بلکہ عرب میں بھی جنگوں کا انحصار بہت کچھ سود پر تھا کیونکہ یہ لوگ جو  
روپیہ جنگوں پر خرچ کرتے تھے وہ عموماً سود اور جوئے کی کمائی کا روپیہ ہوتا تھا۔ اسی لئے سورۃ بقرہ میں جنگوں کے ذکر میں شراب  
اور جوئے سے منع کیا تھا۔ تو اب جنگ کے ہی ذکر میں سود سے روکا ہے۔ چنانچہ بعض مفسرین نے بھی اس بات کی طرف اشارہ  
کیا ہے ان اکثر اموال المشركين كانت قد اجتمعت من الربا وكانوا ليفقدون تلك الاموال على الهلاك يعني انزل  
مشرکوں کے سود سے جمع ہوتے تھے اور یہی جمع شدہ مال وہ لشکروں پر خرچ کرتے تھے۔ اسلام نے جہاں ایک طرف ضرورت  
جنگ کو تسلیم کیا ہے امدان حالات میں جب ایک قوم کو تباہ کرنے کا فیصلہ کر لیا گیا ہو اسے ضروری قرار دیا ہے دوسری طرف  
ان تمام موجبات کو جو جنگ کے بلا ضرورت جاری رکھنے کا موجب ہو سکتے ہیں دور یا کرنا چاہا ہے۔ اب سود پر روپیہ ملنا  
جانے کا اثر یہ ہوتا ہے کہ جو اشخاص برسر حکومت ہوں وہ بلا ضرورت اور بغیر قوم کی خواہش کے جنگ کو جاری رکھ سکتے ہیں۔  
اگر سود کو اڑا دیا جائے تو ہر قوم صرف اس حد تک جنگ جاری رکھ سکے گی جتنک اس کی اپنی ہستی معرض خطر میں ہو اور اس حال  
میں قوم کا ہر ایک ہی خواہ اپنے مال اور اپنی طاقت کو جنگ میں کامیابی حاصل کرنے پر لگا دیکے۔ لیکن اگر قوم اپنے آپ کو ایسا  
معرض خطر میں نہیں سمجھتی اور اپنی طاقت اور مال کو جنگ پر لگانے کیلئے تیار نہیں۔ بلکہ وہ جنگ کو بھی محض سود سے روپیہ حاصل  
کرنے کا اور دوسری قوموں کو سودی روپیہ دیکر اپنے نیچے دبا کر رکھنے کا ایک ذریعہ بنانا چاہتی ہے تو یہ جنگ بلا ضرورت ہے  
اگر ہمدردی انسانی جنگ کی محرک ہے۔ تو روپیہ اور طاقت اس پر بلا معاوضہ خرچ ہونا چاہئے۔ سود پر روپیہ دینا کسی ہمدردی  
انسانی کے باعث نہیں ہوتا بلکہ وہ پیہ کمانے کی غرض سے ہوتا ہے۔ اس لئے ضروری تھا کہ مسلمانوں کو سمجھایا جاتا کہ  
تمہاری جنگوں کا صرف ایک ہی موجب ہو سکتا ہے بقائے قوم یا قیام امن کی ضرورت۔ سو اس ضرورت پر تقاضائے ہمدردی  
انسانی اپنے مال اور طاقت کو لگاؤ اور یہ نہ کرو کہ جنگوں کو روپیہ کمانے کا ذریعہ بنا کر بلاوجہ ان جنگوں کو طول دیتے جاؤ۔

حرم سود کے دو موقعوں پر ذکر کرنے میں ایک بہ تعلق صدقات و انفاق اور دوسرے جنگوں کے تعلق میں ایک اوجھلت  
بھی معلوم ہوتی ہے۔ پہلی سورت میں اصل خطاب یہود سے تھا اور یہودیوں میں سود خواری نے کل کا مرض پیدا کیا تھا کہ وہ

۱۳۱ وَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِي أُعِدَّتْ لِلْكَافِرِينَ وَأَطِيعُوا اللَّهَ وَالرَّسُولَ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ

اور اس آگ سے بچو جو کافروں کے لئے تیار کی گئی ہو۔ اور اللہ اور رسول کی اطاعت کرو تاکہ تم پر رحم کیا جائے ۱۳۱

جہاں کاموں پر روپیہ لگانے میں بہت مضائقہ کرتے۔ اس لئے وہاں صدقات کا ذکر کرتے ہوئے سود سے روکا اور اس سورت میں عیسائی بالخصوص مخاطب ہیں اس لئے یہاں عین جنگ کے ذمہ سود خواری سے روکا ہے کیونکہ عیسائی قوم نے سود خواری سے بڑا فائدہ یہ اٹھانا تھا کہ اس کے ذریعہ سے بلا ضرورت جنگیں کر کے نسل انسانی کو تباہ کریں +

۱۳۲ اس آیت میں بتایا ہے کہ اصل کامیابی تمہاری نہیں کہ تم جنگ کے بڑی فتح قوم بن جاؤ بلکہ اصل ضرورت یہ ہے کہ اللہ اور اس کے رسول کی اطاعت پر قائم رہو۔ مسلمانوں نے جنگیں کیں بڑے فاتح بھی دنیا میں بنے دنیا کے مالک بھی بنے مگر جب اللہ اور اس کے رسول کی اطاعت چھوڑ دی تو اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ اس ترقی کے اوج سے قعدت میں گرے۔ اب بھی اگر وہ دنیا میں اٹھ سکتے ہیں تو اللہ اور اس کے رسول کی اطاعت سے نہ اپنی تجویز کردہ راہوں سے +

مسلمانوں کی سیدنی  
اللہ اور رسول کی اطاعت  
میں ہے۔

ہر ایک کی اطاعت  
شرک نہیں، اور اللہ  
کی اطاعت میں ہر ایک

اس زمانہ میں جب مسلمانوں نے اللہ اور رسول کی اطاعت کی بجائے اربابا بامن و دن اللہ کی اطاعت کا جو اپنی گردنوں پر رکھ لیا۔ اور انھیں بند کر کے اپنے علماء اور پیروں کے پیچھے لگ گئے۔ تو ایک گروہ نے تفریط میں مبتلا ہو کر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی اطاعت کے جوئے کو بھی پھینک دینا چاہا۔ اور اللہ کی اطاعت کے ساتھ رسول کی اطاعت کے شال کرنے کو بھی شرک قرار دیا نعوذ باللہ من ذلک۔ انہوں نے شاید اطاعت اور عبادت کا مفہوم ایک لے لیا ہے۔ عبادت غیر اللہ کی خواہ نبی ہو بیشک شرک ہے لیکن اطاعت تو اولوالا امین حکام کی بھی ہو سکتی ہے۔ پھر نبی کی اطاعت شرک کیونکر ہو سکتی اور یہ کہنا کہ رسول اللہ کی اطاعت ان آیات کے خلاف ہے ان الحکم الا للہ یقصر الحق و هو خیر الفاضلین (الانعام ۶۵) ان الحکم الا للہ امر ان لا تعبدوا الا ایا لا دیوسف ۱۲۰۔ یعنی حکم صرف اللہ کیلئے ہی ہے اور لا یشرک فی حکمہ احد ۱۔

(الکہف ۲۶) وہ اپنے حکم میں کسی کو شریک نہیں کرتا صحیح نہیں اسلئے کہ جب اللہ تعالیٰ خود ہی حکم دے کہ تم رسول کی اطاعت کرو تو پھر رسول کی اطاعت خدا کی اطاعت میں داخل ہوئی۔ اور وہ کوئی علیحدہ بات نہیں جس طرح ایک بادشاہ جب بعض وزرا کے سپرد ایک کام کر دیتا ہے یا وزرا گورنروں کے سپرد ایک کام کر دیتے ہیں علی ہذا تو ان گورنروں اور وزرا کے حکم کی اطاعت باوجود خدا کے حکم کی اطاعت ہی ہے سوائے اس صورت کے کہ وہ لوگ بادشاہ کے حکم کے خلاف کوئی حکم جاری کریں اسی طرح اللہ تعالیٰ خود فرمان ہے کہ اولی الامر کی اطاعت کرو اطيعوا اللہ واطيعوا الرسول واولی الامر منکم والنساء ۵۹) تو کیا اب

اولی الامر کی اطاعت شرک میں داخل ہے اور خود باللہ خدا نے خود ہی شرک کی تعلیم ہی نہیں بلکہ ان کی اطاعت بھی اللہ کی اطاعت ہی ہے چونکہ اسی کے حکم کے ماتحت ہے۔ اس کی اور مثالیں بھی ہیں ایک جگہ ہے افعلی اللہ ابتغی حکما (الانعام ۵۵) کیا میں اللہ کے سوائے کوئی حکم چاہوں دوسری جگہ ہے فاطيعوا حکما من اہلہ و حکما من اہلہا (النساء ۳۵) ایک حکم مرد کے اہل سے اور ایک عورت کے اہل سے منکر کرو۔ خدا بھی حکم اور یہی حکم مگر چونکہ وہ خدا کے حکم کے ماتحت حکم ہیں اس لئے یہ شرک نہیں +

تفسیر کیلئے نیچے

اور اطيعوا اللہ والرسول کی جو تاویل کی جاتی ہے کہ یہاں داؤ تفسیری ہے اور رسول کے معنی یہاں پیغمبر ہیں نہ پیغمبر تو اس کے لئے کوئی دلیل چاہئے لیکن نہ صرف دلیل اس کی تائید نہیں بلکہ کئی دلائل سے اس کا بطلان ہوتا ہے۔ اول یہ کہ داؤ تفسیر کے لئے آیا کرتی ہے یہ دعویٰ بلا دلیل ہر جگہ کوئی سند زبان عربی میں نہیں۔ ہاں داؤ کا استعمال بعض وقت عطف علی الراؤف کیلئے ہوتا ہے دیکھو فی اللیب بیان داؤ یعنی دو مرادف لفظ راؤف لفظ جگہ معنی و تائید کیا میں اور ہاں ایک فرق ہے، ایک دوسرے پر داؤ کے ذریعہ سے عطف ہو جاتے ہیں جیسے انما اشکو ابی و حنی الی اللہ دیوسف ۱۲۰۔



وَسَارِعُوا إِلَى الْغُفْرَةِ مِّنْ رَبِّكُمْ وَجَنَّةٍ تُعْرَضُهَا السَّمُوتُ وَالْأَرْضُ أُعِدَّتْ لِلْمُتَّقِينَ ۝

۱۳۲

اور اپنے رب کی مغفرت اور اس جنت کی طرف جلدی کرو جس کی وسعت آسمانوں اور زمین کے برابر ہے وہ متقیوں کیلئے تیار کی گئی ہے

رسول - اللہ کی تفسیر نہیں

میں بہت اور جحزن ایک دوسرے پر عطف ہیں مگر اللہ اور رسول کو آج تک کسی نے مرادف نہیں کہا کہ یہاں واؤ کا استعمال عطف علی المرادف کے طور پر لیا جائے۔ دوم رسول کے بہر حال دو معنی ان تاویل کنندگان کو بھی مسلم ہیں ایک پیغامبر اور دوسرے پیغام۔ اور اللہ کے معنی ایک کے سوائے دوسرے آج تک کسی نے نہیں سنے اور تفسیر بہم یا ذہنی لفظ کی واضح سے ہوا کرتی ہے نہ واضح لفظ کی بہم سے۔ اب اللہ واضح ہے اس کی تفسیر ایسے لفظ سے جو دو معنی رکھتا ہے انسان بھی نہیں کر سکتا چہ جائیکہ اللہ تعالیٰ کی طرف اس بات کو منسوب کیا جائے سوم اگر واضح لفظ کی تفسیر کی ضرورت ہی تھی تو ایک دفعہ تفسیر کرو دینا کافی تھا۔ بار بار اس تفسیر کی کیا ضرورت تھی۔ چارم گوشت میں رسول کے معنی پیغامبر اور پیغام دونوں کھسے لیکن قرآن کریم نے خود فیصلہ کر دیا جب فرمایا محمد رسول اللہ حالانکہ القرآن رسول اللہ کہیں نہیں فرمایا پس جب قرآن شریف نے خود تصریح کر دی کہ رسول اللہ محمد ہیں تو اس معنی کو چھوڑ کر ہم دوسرے معنی کیوں اختیار کریں +

عرض

۱۵۱ عَرْض - عرض کے اصل معنی چڑھنا ہیں جو طول کے خلاف ہے اور اصل استعمال اس کا اجسام کے متعلق ہے لیکن غیر اجسام میں بھی اس کا استعمال ہوتا ہے جیسے فن و دعاء عریض (حکم النجدة - ۵۱) اور کہا گیا ہے کہ اسکے عرض سے مراد اس کی وسعت ہو مگر نہ بلحاظ مساحت کے بلکہ بلحاظ مسرت کے (دغ) اور اس کی مثال امام راغب نے یہ دی ہے کہ جیسا کہ اس کے خلاف کہ دیا جاتا ہے۔ الدُّنْيَا عَلَى فُلَانٍ خَلْقَةً خَاطِمٌ دُنْيَا فُلَانٍ پر ایک انگوٹھی کا حلقہ بن گئی۔ یا کہا جاتا ہے وَسِعَتْ هَذِهِ الدُّنْيَا كَسِعَةَ الْاَرْضِ اس گھر کی وسعت زمین کی وسعت کی طرح ہے۔ اور تیسرے معنی عرض کے امام راغب نے یہاں بَدَل اور عرض کئے ہیں معنی اس کی قیمت زمین و آسمان ہیں +

مغفرت الہی میں عفو

کیا پاک تعلیم ہے۔ کہاں جنگوں کا ذکر اور کہاں یہ ہدایات۔ کیا خوبی سے بتا دیا کہ جنگ کو فیصلہ نہیں بلکہ اصل غرض اللہ تعالیٰ کی مغفرت کا حاصل کرنا ہے۔ اس کو حاصل کرنے کے جو سامان مختلف کسی وقت میں ہوں ان کے حصول کیلئے جلدی کرنی چاہئے۔ اور چونکہ اوپر ذکر کیا تھا کہ نار کا فوس کیلئے تیار کی گئی ہے تو یہاں بتایا ہے کہ متقیوں کیلئے توجنت تیار کی گئی ہے پس اس کے حصول کے لئے جلدی قدم اٹھانا چاہئے۔ اور جیسے کہ فر کیلئے آگ اور متقی کیلئے جنت آخرت میں ہے اسی طرح اس دنیا میں بھی کہ فر کے دل پر آگ کی کیفیت پیدا ہو جاتی ہے اور متقی کے لئے جنت کی کیفیت پیدا ہو جاتی ہے +

دست جنت

یہاں جنت کے متعلق فرمایا کہ اس کا عرض آسمانوں اور زمین کے برابر ہے۔ اس سے کیا منشا ہے بعض کے نزدیک آخرت کے آسمان اور زمین اور ہونگے۔ اس لئے مراد یہ ہے کہ جنت کی چوڑائی اس دنیا کے آسمان و زمین کے برابر ہوگی۔ اور اس پر یوم تبدلی الارض غیر الارض والسموات (ابراہیم - ۴۸) کو بطور شہادت پیش کیا ہے۔ (دغ) اور بعض نے اس کے معنی قیمت کرنے ہیں جیسا کہ اوپر گزر چکا۔ اور بعض نے کہا کہ یہ کلام کیا ہے حد درجہ کی فراخی سے (دراگو یا اتنی وسیع جنت ہوگی جو انسان کے وہم و گمان میں آسکتی ہے مندا مام حد جنبل میں ایک حدیث ہے کہ ہر قل نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو لکھا تھا کہ آپ مجھے اس جنت کی طرف بلائے ہیں جس کا عرض آسمان اور زمین ہیں۔ تو پھر دوفن کہاں ہے آپ نے فرمایا سبحان اللہ ابن اللیل اذا جاء النهار پاک ہے ذات اللہ کی رات کہاں ہوتی ہے جب دن آجاتا ہے اور ابن جریر میں بھی ایسی ہی روایت ہے اور ایک روایت سے حضرت عمر کا یہی جواب یہود کو دینا معلوم ہوتا ہے اور ایک میں حضرت ابن عباس نے یہی جواب ایک اہل کتاب کو دیا۔ اور ایک روایت ابو ہریرہ سے انہی الفاظ کی ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ایسا فرمایا تھا کہ آپ اس قدر مختلف

١٣٣ الَّذِينَ يُنْفِقُونَ فِي السَّرَّاءِ وَالضَّرَّاءِ وَالْكَاطِمِينَ الْغَيْظَ وَ

جبروگ آسودگی اور تنگی میں خچ کرتے ہیں اور سخت غضب کو دبا لینے والے اور

الْعَافِينَ عَنِ النَّاسِ وَاللَّهُ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ

لوگوں سے درگزر کرنے والے ہیں اور اللہ احسان کرنے والوں سے محبت کرتا ہے ۵۱۸

طریقوں سے یہ روایت آتی ہے کہ الفاظ قرآنی کی تفسیر میں مقدم اسی کو کرنا ہو گا۔

مکانِ جنت کی کیفیت  
اس عالم کی طرح نہیں

اس مثال کی ضرورت نے عموماً یہ توجیہ کی ہے کہ جب ایک حصہ پر دن ہوتا ہے تو دوسرے حصہ پر رات ہوتی ہے۔ یہ تو صحیح ہے مگر اس صورت میں کوئی شخص یہ نہیں کہیں گا کہ دن سائے آسمان اور زمین پر محیط ہے۔ اس لیے ہے کہ حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے جنت و نار کی وسعت کو سمجھانے کیلئے مکان کی بجائے کیفیت کی مثال دی ہے۔ کیونکہ دن اور رات یا نور و ظلمت و حقیقت و کیفیات ہیں۔ اس بات سے کسی کو انکار نہیں ہو سکتا کہ جنت و نار کی تمام چیزوں کی کیفیات وہ نہیں جو اس عالم کی ہیں کیونکہ قرآن کریم فرماتا ہے فلا تعلم نفس ما اخفی لهم من قرة اعین (الحج ۷۲) اور حدیث فرماتی ہے ما لیحیی رات ولا اذن سمعت و ما خفی علی قلب بشر تو صاف بھ میں آتا ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے کہ تم اس عالم کے مکان کے تصور کے ماتحت جنت و نار کو نہ لاؤ۔ بلکہ اس کو سمجھانے کیلئے دو کیفیات روشنی اور تاریکی کی مثال دی ہے۔ اور جب ہم زیادہ غور کرتے ہیں تو حق یہی معلوم ہوتا ہے اس لئے کہ قرآن کریم میں جو نقشہ جنت و نار کا کھینچا گیا ہے اس میں ایک طرف تان و دونوں میں اس قدر بعد ہے کہ فرمایا لا یسمعون حبسہم (الانبیاء ۱۰۲) اہل جنت و دوزخ کی آہٹ کو بھی نہ سنیں گے۔ اور ظاہر ہے کہ یہ طلب نہیں کہ دوزخ کو اپنی آنکھوں سے دیکھیں مگر اس کی آواز کو نہ سنیں گے۔ بلکہ اصل غرض صرف اظہار بعد ہے۔ اور دوزخ کا نظارہ آنکھ کے سامنے رہنا اس حقیقی راحت کے ساتھ کیونکہ جح ہو سکتا ہے جس کا اہل جنت کو حاصل ہونا قرآن کریم سے صاف معلوم ہوتا ہے دوسری طرف اہل جنت اور اہل نار باہم بات چیت بھی کرتے ہیں اور دوزخ والے جنتیوں سے پانی بھی مانگتے ہیں اور دیگر نغمہ کا بھی سوال کرتے ہیں۔ اور جنتی انکو جواب بھی دیتے ہیں پس وہ ایک دوسرے کی باتوں کو سنتے ہیں مگر اس خطرناک آگ کی آہٹ کو نہیں سنتے جس کی زحیر و شہیق کی زبائیں کوئی نظیر نہیں۔ پھر وہ ایک دوسرے کو دیکھتے ہیں ملاحظہ فرمادے فی سوال الحجیم (والصفت ۵۴) مگر آگ کی لپٹوں اور اسکی خطرناک اذیتوں کو نہیں دیکھتے۔ اس سے معلوم ہوا کہ اس عالم میں مکان کا وہ رنگ نہیں جو اس عالم میں ہے +

یہ امر بھی قابل ذکر ہے کہ بعض کے نزدیک اتنی بڑی جنت جس کی وسعت آسمانوں اور زمین کے برابر ہے وہ ایک ایک شخص کیلئے ہوگی وقیل ان الجنة التي عرضها عرض السموات والارض اماناکن للوجل الواحد لان الانسان اغتر بحسب قیاسه یصیر ملکاً له (حق) اس سے معلوم ہوا کہ ہر ایک شخص کی جنت اس قدر وسیع ہے کہ سارے آسمانوں اور زمین پر محیط ہوگی لیکن ہر ایک دو ایک دوسرے کے دُخل سے محفوظ ہوگی کیونکہ خاص ہی کی ملک ہوگی جس طرح ہر ایک شخص اللہ تعالیٰ کی پوری پوری صفقت کو حاصل کر سکتا ہے مگر اس کا اسے حاصل کرنا دوسرے کیلئے مانع نہیں اسی طرح ہر ایک شخص ساری جنت کو بھی حاصل کر سکتا ہے۔ مگر اس کا اسکو حاصل کر لینا دوسرے کے حاصل کر لینے سے مانع نہیں اس کی مثالیں اس دنیا میں بھی ملتی ہیں جیسے مثلاً سبج ہم میں سے ہر ایک کا بھی ہے اور سب کا بھی ہے جو فائدہ میں اس سے اٹھاتا ہوں وہ دوسرے کیلئے مانع نہیں۔ اودقی تو یہ ہے کہ کچھ رنگ اس دنیا میں جنت دُمار کا ہر ایک کو مل جاتا ہے۔ اس سے جو کچھ ہر ایک انسان خود سمجھ سکتا ہے وہ دوسرے کو الفاظ میں سمجھا نہیں سکتا۔

۱۵۔ الضراء۔ ضراء شہر ہے (مادہ سہارے) اور ضراء ضراء سے ہے اور ضراء کے مقابلہ پر ساء بھی آتا ہے۔ ساء۔ ضراء

## وَالَّذِينَ إِذَا فَعَلُوا

۱۳۴

اور وہ جو جس وقت وہ کوئی

اور نفعاً بھی۔ پہلے کی مثال ہی ہے اور دوسرے کی مثال ہے ولئن اذقنا نعاء بعد ضراء۔ اور ضراء حالت غنا کا نام  
اور ضراء حالت فقر کا +

کظم

خوشحالی، درنگی میں  
انفاق

الکاذِبِينَ۔ کَظَمَ خَمَزُ النَّفْسِ کو کہتے ہیں یعنی سانس کے خمج کو اور کَظُمَ احْتَبَأَسَ النَّفْسِ یعنی سانس کا روکنا  
ہے اور اس سے مراد خاموش ہونا یا جاتا ہے اور کظم غیظ سے مراد غضب کا روکنا ہے اور کَظَمَ الشَّوَاءَ کے معنی ہیں شکیزہ  
کو بھڑکنا یا سانس کا بندھ دینا کہ پانی باہر نہ نکلے (غ)، کَظَمَ غِیْظَ کا استعارہ بھی اسی سے لیا گیا ہے غیظ کے لئے دیکھو ۱۳۵  
اس آیت میں متقیوں کے چار اوصاف کا ذکر کیا ہے۔ اول وہ خوشحالی اور تنگی میں برابر خدا کی راہ میں خرچ کرتے ہیں۔ دوسرا  
آخری حد و حد کے اندر تمام درمیانہ حالتیں خود ہی آجاتی ہیں اور انسان کیلئے دو حالتوں میں خرچ کرنا ہی بہت مشکل ہوتا ہے ایک  
جب وہ حد درجہ کے آرام اور راحت میں ہو کہ اس وقت خدا کو بھول جاتا ہے۔ اور دوسرے جب حد درجہ کی تنگی کی حالت میں ہو  
کہ اس وقت جو کچھ ہوئے مشکل پنی ہی ضرورت پورا کرنے کیلئے کفایتی ہوتا ہے پس ان دو حالتوں کا ذکر کر کے بتا دیا کہ اللہ تعالیٰ کی  
ذات سے ایسا تعلق ہونا چاہئے۔ کہ جب تمام طرف راحت کے ہی سامان نظر آتے ہوں اور دنیا میں انسان اپنے آپ کو کسی کا محتاج  
دیکھتا ہو تب بھی خدا کا محتاج اپنے آپ کو جانکر اس کی راہ میں دے اور مال کی محبت پر اللہ تعالیٰ کی محبت کو ترجیح دے اور جب  
یہ سمجھتا ہو کہ میں اس قدر تنگ دست ہوں کہ میری ضرورتوں سے کچھ نہیں بچتا تب بھی اپنی ضرورتوں کو پیچھے کر کے اور محرومی کے  
باوجود اپنے آپ کو محروم کرتے ہوئے خدا کی راہ میں خرچ کرے ایک حدیث میں ہے کہ ایک دفعہ آپؐ کو چھاکر تم میں سے کوئی  
ہے جس کے نزدیک اپنے مال سے اپنے وارث کا مال زیادہ محبوب ہو تو لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہؐ سب کے نزدیک ہو  
اپنا مال وارث کے مال سے زیادہ محبوب ہوتا ہے تو آپؐ نے فرمایا نہیں بلکہ حالت اس کے برعکس ہے مالک من مالک  
الذی ما قد مت وما لا ذلک الا ما اخرت (ث)، تیرے مال سے کچھ بھی تیرے لئے نہیں گروہی جو تو آگے بھیجے اور جو پیچھے  
رکھتا ہو وہی تیرے وارث کا مال ہے +

غضب کا دبان

دوسری صفت کَظَمَ غِیْظَ ہے۔ جو شخص اس بات پر قادر ہو کہ وہ غیظ یعنی سخت سے سخت غضب کو روک لے وہ گوہر ہے  
کل جذبات پر قادر ہو گیا۔ صحیح حدیث میں ہے لیس الشدید بالصرعۃ والکن الشدید الذی یملک نفسه عند الغضب  
یعنی پہلوان وہ نہیں جو سختی میں دوسروں کو پچھاڑ لیتا ہے۔ بلکہ پہلوان وہ ہے جو غضب کے وقت اپنے نفس کا مالک ہوتا ہے۔  
(متفق علیہ) اور ایک حدیث میں آتا ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا من کظم غیظاً وهو یقدر علی انفاذہ ملا اللہ جوفہ  
امننا وایما ناد (ث)، جو شخص سخت غضب کو روک لے وہ محالیکہ وہ اسکے لئے پر قدرت رکھتا ہو اللہ تعالیٰ اس کے پیٹ کو  
امن اور ایمان سے بھر دیتا ہے۔ اور ایک روایت سے معلوم ہوتا ہے کہ جب انسان کو غضب آئے تو اس کے وابستے میں  
اس سے بھی مدد ملتی ہے کہ اس حالت میں وضو کر لے اس سے غضب کی آگ فرو ہو جاتی ہے +

تیسری صفت عافین عن الناس کی ہے۔ لوگوں کی خطاؤں پر درگزر کرنے والے یہاں تک کہ ان خطاؤں کو مشاہدہ  
سمجھیں۔ یہ کَظَمَ غِیْظَ سے بڑھ کر صفت ہے۔ اس لئے کہ کَظَمَ غِیْظَ صرف غصہ کو روک لینے کا نام ہے۔ اور عفو یہ چاہتا ہے  
کہ خطا کو بالکل کا عدم سمجھا جائے اور اس پر کسی قسم کی گرفت نہ کی جائے نہ کسی قسم کے انتقام کا خیال دل میں لایا جائے  
حدیث میں آتا ہے ثلث اقسام علیہن ما نقص مال من صدقة وما زاد الله عبد ابغضوا لعزاً ومن تواضعوا لله

فَاحْشَةً أَوْ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ ذَكُرُوا اللَّهَ فَاسْتَغْفِرُوا لِلذَّنُوبِ مِنْ

بلکہ کام کرتے ہیں یا اپنی جانوں پر ظلم کر بیٹھے ہیں اللہ کو یاد کرتے ہیں پھر اپنے قصوروں کیلئے بخشش مانگتے ہیں اور اللہ کے

۱۳۵ يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا اللَّهَ تَنَزَّلَتْ وَكَمْ يَصِرُّوا عَلٰی مَا فَعَلُوا وَهُمْ يَعْلَمُونَ اُولٰٓئِكَ

سوا کون قصوروں کو بخشتا ہے اور جو کہ بیشمار اس پر اصرار نہیں کرتے دروغاں ایک وہ جانتے ہیں ۱۳۶

جَرَّأُوهُمْ مَغْفِرَةٌ مِّن رَّبِّهِمْ وَجَنَّتْ تَجْرِي مِّن تَحْتِهَا الْاَنْهَارُ

بدلانے رب کی مغفرت اور باغ ہیں جن کے نیچے نہریں جیتی ہیں

خُلِدْنَ فِيْهَا وَنِعْمَ اٰجُرُ الْعَمِلٰیْنَ ۝ قَدْ خَلَتْ مِّنْ

۱۳۷

ان میں رہینگے اور کام کرنے والوں کا اجر کیا ہی اچھا ہے ۱۳۸

رفعه اللہ (۵) ہمیں باتوں پر میں قسم کھاتا ہوں ایک یہ کہ صدقہ سے مال کم نہیں ہوتا۔ دوسرے یہ کہ جو شخص غفور کرتا ہے اللہ تعالیٰ اس کو تو میں ہی بڑھاتا ہے اور تیسرے یہ کہ جو اللہ کیلئے تواضع کرے اللہ اس کا رفق کرتا ہے +

پھر خطاؤں کے غصے سے بڑھ کر عین کا مرتبہ ہے جو کسی کی خطا پر غضب کو ہی نہیں روکتے اس سے غفوی نہیں کرتے بلکہ اس پر احسان بھی کرتے ہیں۔ یہ کمال کا آخری مرتبہ ہے +

اُصدیٰ کی جگہ میں بعض لوگوں کی غلطی کی وجہ سے مسلمانوں کو سخت نقصان اٹھانا پڑا اس لئے اب ان کو بھی یہ تعلیم دیتا ہے کہ نہ صرف اپنے غصہ کو دبا جائیں نہ صرف ان کی خطاؤں کو معاف کریں بلکہ ان پر احسان بھی کریں۔ ایسا ہی معاملہ احد کے موقع پر اور فتح مکہ میں قریش کے ساتھ نبی کریم صلعم نے کیا +

۱۳۹ فَاَحْشَۃٌ فَعَلَ بِهَا قَوْلُ جِبْرِائِلَ اَوْ ظَلَمُوا اَنْفُسَهُمْ کے بالمقابل فَاَحْشَۃٌ کو لانے سے معلوم ہوتا ہے کہ فَاَحْشَۃٌ سے یہاں وہ امور مراد ہیں جن کی قباحت کا اثر دوسرے پر ہوتا ہے اور ظَلَمُوا اَنْفُسَهُمْ سے مراد وہ ذنوب ہیں جن کا بد اثر دوسروں پر تو نہ ہو مگر اپنے آپ کو ہی ان کا نقصان پہنچے +

یصا وا۔ صا کے اصل معنی مضبوط باندھنا ہیں اور اصرار کے معنی ہیں کسی قصور پر پختہ ہو جانا اور اس میں مضبوط ہو جانا اور اس سے جدا ہونے سے رکنا (غ) +

پہلی آیت کے تفسیری تہنایت اعلیٰ درجہ پر ہیں۔ جو دوسروں کے قصوروں کو معاف کرنے والے اور ان سے احسان کرنے والے ہیں۔ اس آیت میں اس سے کم مرتبہ کے متقیوں کا ذکر ہے۔ ان سے بعض وقت کوئی بڑی قباحت والا کام سرزد ہو جاتا ہو یا اپنی ہی جان پر ظلم کرتے ہیں تو وہ استغفار کرتے ہیں۔ یہاں ہتھیاریں دونوں باتیں داخل ہیں جو کچھ کر چکے ہیں اس کے بعد تاثرات سے بچنے کی دعا اور آئندہ ایسے گناہ میں پڑنے سے بچنے کی دعا +

۱۴۰ عَامِلِیْنَ عَمَلٌ ہر وہ فعل ہے جو ایک جاندار قصد سے کرتا ہے پس فعل عام ہے اور عمل خاص ہے انسان کے سوا دوسرے حیوانات سے بھی فعل سرزد ہو سکتا ہے مگر عمل نہیں دفع، عمل وہی ہے جو انسان کو کسی اچھے یا بُرے اجر کا مستحق ٹھہرتا ہو اور مگر عمل اچھے اور بُرے دونوں پر آتا ہے مگر قرینہ صاف بتاتا ہے کہ یہاں عاملین سے مراد اچھے کام کرنے والے ہیں +

قَبْلَكُمْ سُنَنٌ ۖ لَّفِيسِيرُ وَافِي الْأَرْضِ فَانْظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ

گز چکے ہیں پس تم زمین میں پھرو پھر دیکھو کہ بھٹلانے والوں کا کیا (دہی ۱۷)

الْمَكِثِّينَ ۝ هَذَا بَيَانٌ لِلنَّاسِ وَهُدًى وَمَوْعِظَةٌ لِّلْمُتَّقِينَ ۝ ۱۳۷

انجام ہوا ۵۲۱ یہ لوگوں کے لئے بیان اور ہدایت اور متقیوں کے لئے وعظہ ۵۲۲

مغفرت

آیت ۱۳۶ میں فرمایا تھا کہ مغفرت اور جنت کی طرف جلدی آؤ تو درمیان میں ان لوگوں کی صفات بیان کر کے جو مغفرت اور جنت کے حقدار ہوتے ہیں یہاں پھر ان کا اجر بیان فرمایا کہ ایسے لوگوں کو ضرور مغفرت اور جنت عطا ہوتی ہے۔ مغفرت کو قرآن کریم نے جنت کے ساتھ جمع کیا ہے جس سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ ایک نہایت ہی اعلیٰ مقام ہے۔ آیت کے آخر پر پھر نعم اجر العا ملین لا کرتا دیا کہ یہ عظیم الشان اجر کام کرنے پر ہی ملتا ہے۔ بغیر کام کے کچھ نہیں +

سُنَّة

۵۲۱ سُنَّة کی جمع ہے (جس کا مادہ سنن ہے) اور سُنَّة طریقہ کو کہتے ہیں۔ اور ہمارے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی سنت سے مراد آپ کا طریقہ ہے جس پر آپ چلتے تھے۔ اور سُنَّة اللہ کے معنی ہیں طریقتہ حکمتیہ و طریقتہ طاعتیہ (ع) یعنی اس کی حکمت کی راہ اور اس کی فرمانبرداری کی راہ اور یہاں لفظ عام ہے اور مراد اس کی سیاق عبارت سے ظاہر ہے یعنی اُمم سابقہ کی ہلاکت اور استیصال کے طریق۔ یا ان کے ساتھ جو واقعات گزرے اور بفضل نے یہاں مراد محض اُمم کی ہے۔ کیونکہ عرب کے کلام میں سنتہ بمعنی ائمہ بھی آیا ہے (ر) اور عطا دے معنی شریعت اور ادیان لئے ہیں پس مراد یہ ہے کہ تم سے پہلے تو میں گزر چکی ہیں یا دین ہو چکے ہیں یا واقعات ہلاکت ہو چکے ہیں۔ غرض سب کی ایک ہے +

تکذیب

الْمَكْذِبِينَ۔ تکذیب کے معنی کسی شخص کو بھوٹ کی طرف منسوب کرنا یعنی اسے اپنے کلام یا دعوے میں کاذب قرار دینا۔ خواہ وہ سچا ہو یا جھوٹا۔ مگر قرآن شریف میں صادق کی تکذیب پر ہی یہ لفظ بولا گیا ہے۔ اس لئے کوئی قرینہ نہ ہو تو تکذیب سے مراد سچائی کا بھٹلانے والا ہوگا۔ اس آیت سے پھر جنگ اُص کی طرف رجوع کیا ہے۔ اور پہلے مومنوں کو بتائی گئی ہے کہ مکذبین محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کسی کامیاب نہیں ہو سکتے۔ تم سے پہلے بہت مثالیں گزر چکی ہیں۔ اگر کوئی شخص چاہے تو زمین میں پھر کر دیکھے۔ فسبوا فی الارض میں سیر فی الارض کا امر لازمی نہیں۔ بلکہ صرف ان کا حال معلوم کر کے ایک راہ بتائی ہے کہ چاہو تو زمین میں پھر کر دیکھ لو۔ ہر زمین میں یہی خدا کا قانون پاؤ گے کہ حق کی تکذیب کرنے والے برباد ہوتے۔

۵۲۲ ھَذَا میں اشارہ قرآن کریم کی طرف ہے۔ یا جو کچھ کفار اور متقیوں کے متعلق بیان ہوا ہے اس کی طرف یا انجام

بیان

بیان اور نطق فرق

مکذبین کی طرف بیان۔ بان سے ہے۔ اور بتیان کے معنی ہیں انکشف عن الشئ (ع) کسی چیز کی اصل حقیقت کا واضح کرنا۔ اور یہ لفظ نطق سے عام ہے۔ کیونکہ نطق انسان سے خاص ہے اور بیان کسی خاص حالت پر دلالت کرنے کو بھی کہا جاسکتا ہے اور خبر دینے کو بھی خواہ وہ بذریعہ نطق ہو یا لکھ کر یا کتبا کے طور پر (ع) اور بیان اور ہدایت میں یہ فرق ہے کہ بیان عام ہے یعنی خواہ کسی قسم کا بھی اظہار معنی ہو۔ اور ہدایت خاص ہے۔ موعظہ کے لئے دیکھو ۵۲۵

یہاں قرآن کریم کو یا جس حالت کا یہاں ذکر کیا ہے اسے لوگوں کے لئے کھول کر بتا دینے والا کہا ہے۔ پھر اس ہدایت کہا ہے یعنی بھلائی کی راہ بتانے والا بیان۔ یہ دونوں للناس ہیں یعنی سب لوگوں کے لئے اور بالآخر اسے متقیوں کے لئے وعظہ کہا ہے یعنی متقیوں کو بہی راہ سے ہٹا دینے والا اور بخیر کی راہ پر چلانے والا +

۱۳۹ وَلَا تَهْنُوا وَلَا تَحْزَنُوا وَأَنْتُمْ الْأَعْلَوْنَ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۝

اور نہ ہمت ہو اور نہ غمگین ہو اور تم ہی غالب رہو گے جب تم بہمن ہو ۵۲۳ اگر

يَسْسِكُمْ قَرْحٌ فَقَدْ مَسَّ الْقَوْمَ قَرْحٌ مِثْلُهُ وَتِلْكَ الْأَيَّامُ نَدَا لِهَآئِنِ

تر کو کوئی زخم پہنچا ہے تو یقیناً اسی طرح کا زخم لوگوں کو بھی پہنچا ہو اور ان دنوں کو ہم لوگوں میں نوبت بہ نوبت آئے

النَّاسِ وَلِيَعْلَمَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَيَتَّخِذَ مِنْكُمْ شُهَدَاءَ ۚ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ ۝

رہتے ہیں اور تاکہ اللہ ان کو جان لے جو ایمان لائے اور تم میں سے شہید بنائے اور اللہ ظالموں سے محبت نہیں کرتا ۵۲۴

۵۲۳ تہنوا۔ دھن سے ہے جس کے معنی ہیں کمزوری جو جسمانی بناوت کے سبب سے ہو یا خلق کے رخ، دھن العظم منقحہ، دھن

ان۔ بعض نے ان کو اس موقع پر شرط یہ لیا ہے اور کہا ہے کہ یہ فرض زیادہ ترغیب کے لئے اختیار کی گئی ہے جیسا کہ

کوئی شخص اپنے بیٹے کو کہے ان کت ابی فلا تفعل کذا اگر تو میرا بیٹا ہے تو ایسا مت کر مگر کوئیوں کے نزدیک یہاں ان

بمعنی اذ ہے یعنی جب کیونکہ شرط تو ہمیشہ آئندہ کے متعلق ہوتی ہے اور یہ امر واقع ہو چکا ہے اس قسم کی اور بہت سی مثالیں

آتی ہیں مثلاً لَمَّا خَلَنَ الْمَسِيحُ الْحَدَامَ اَنشَأَ اللَّهُ اٰمَنِيْنَ (الفصح ۲۷) اور بنی صلعم کا قول اَنَّا اَنشَأَ اللَّهُ بَكْرًا لِّمَنْ خَدَعْنَ جہاں فعل تحقق الواقع ہے وہاں ان کے معنی اذ ہو گئے (معنی) +

جنگ اُحد میں ستر مسلمان شہید ہو گئے اور بہت سی تخلیف ان کو پہنچی۔ اور یہ امر طبع میں کچھ سستی اور کمزوری پیدا

کر سکتا تھا۔ اور اس سے مسلمانوں کو غم بھی پہنچا تھا۔ تو تقویت کیلئے فرمایا کہ اس پر تم سے کوئی کمزوری ظاہر نہ ہو اور نہ اب جو کچھ

ہو چکا ہے اس غمگین ہو۔ اور پھر ان کی تسلی کے لئے فرمایا کہ وہ جو وعدے تمہارے عہد کے ہیں وہ توجہ ہو کر رہیں گے۔ کیونکہ تم میں

ہو اور ہلاکت کمزوریوں کا انجام ہے نہ مومنوں کا۔ ایک روایت میں آتا ہے کہ جب اُحد کے دن رسول اللہ صلعم کے سامنے دشمن کے

واپس لوٹنے پر کھڑے ہوئے۔ اور ادھر خالد کا لشکر عقب کی طرف سے حملہ آور ہوا تو مسلمان فوج کے گھر گھر بالکل تباہ ہو جانے کا خطرہ

ہو گیا۔ تو اس وقت آنحضرت صلعم نے دعا کی اَللّٰهُمَّ لَا يُعَلِّقْ عَلَيْنَا اَللّٰهُمَّ لَا قُوَّةَ لَنَا اِلَّا بِكَ اَللّٰهُمَّ لَيْسَ يَجِدُكَ هٰذِهِ الْبَلَدُ

غَيْرَ هٰؤُلَاءِ الْفَرَسِ (یعنی) اے اللہ میری غالب نہ آئیں اے اللہ ہمیں کوئی قوت نہیں مگر تیرے ساتھ۔ اے اللہ سوئے

اس گروہ کے اس شہر میں کوئی تیری عبادت کرنے والا نہیں۔ اور لکھا ہے کہ رب اللہ تعالیٰ نے یہ آیت بطور تسلی نازل کی +

۵۲۴ قَرْحٌ۔ قَرْح اس زخم کے اثر کو کہتے ہیں جو کسی خارجی شے سے انسان کو پہنچے اور قَرْح اس کو جو داخلی شے سے ہو اور قَرْح

اور قَرْح میں بعض وقت یہ فرق بھی کیا جاتا ہے کہ اول الذکر کا استعمال زخم پر ہوتا ہے اور دوسرے کا درد پر جو اس سے پیدا ہو

اور یہاں قَرْح سے مراد وہ تخلیف ہے جو مسلمانوں کو جنگ اُحد میں پہنچی +

الایام۔ ایام یوم کی جمع ہے اور اس کا اصل اطلاق تو زمانہ کی ایک مدت پر ہی ہوتا ہے مگر عرب ایام کو

بمعنی وقائع یعنی واقعات بھی استعمال کرتے ہیں دل مثلاً کہتے ہیں ہُو عَالَمٌ بِاَيَّامِ الْعَرَبِ یعنی وہ عرب کے واقعات

کا عالم ہے۔ اسی لحاظ سے ذکر ہم با یام اللہ (ابراہیم ۵) میں ایام اللہ سے مراد نعم اللہ و نعم اللہ لئے گئے

ہیں یعنی اللہ تعالیٰ کی نعمتیں اور اس کی حق باتیں۔ اور مجاہد نے اس کے معنی صرف نعم اللہ کئے ہیں (دل) +

نَدَا لَهَا۔ دُؤْل سے ہے۔ اور دُؤْل اور دُؤْلۃ گردش یا نوبت کو کہتے ہیں مثلاً مال میں اور دُؤْلۃ جنگ میں اور دُؤْلۃ

وَلِيُخَصَّ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَمَنْ يَخْفَىٰ الْكُفْرَيْنِ ۝ أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تُدْخَلُوا الْجَنَّةَ ۚ

اور تاکہ اللہ ان لوگوں کو کھڑا کر دے جو ایمان لائے اور کافروں کو گھٹا دے ۵۲۵ کیا تم سمجھتے ہو کہ تم جنت میں داخل ہو جاؤ گے

القوم کذا سے مراد ہے تناو لو کما من حیث اللہ ولہ یعنی ایک چیز کو نوبت بنوے لیا اور اسی سے ہے داخل اللہ کذا

بینہم یعنی اللہ تعالیٰ ایک شے کو نوبت بنوے ان پر لایا +

یعلم اللہ - لفظ علم کے اس استعمال کیلئے دیکھو ۱۴۹

قرآن کریم نے عموماً اللہ کے علم کو اس جگہ بیان کیا ہے جہاں مقصود اعمال کی جزا و سزا ہے پس یہاں یعلم اللہ سے مراد وہ علم بھی ہو سکتا ہے جس کا تعلق جزا و سزا سے کیونکہ اللہ تعالیٰ کو سب وجود وغیرہ موجود کا علم ہے۔ علم الغیب والشہادۃ

علم وقدر ضل

اس کا نام ہے۔ مگر اس کی جزا و سزا محض علم پر نہیں ہوتی بلکہ وقوع پر ہوتی ہے۔ پس یعلم اللہ سے مراد ہوئی تاکہ جزا دینے

کیلئے جان لے۔ اور یوں بھی معنی ہو سکتے ہیں تاکہ اللہ تعالیٰ ان کو ایسے علم کے ساتھ جان لے جو ان کو ان کے غیرت میر کر دے

اس آیت میں بتایا ہے کہ احد کی جنگ میں اگر تم کو کچھ تکلیف پہنچی ہے تو ویسی ہی تکلیف تمہارے دشمنوں کو بھی پہنچی

کیونکہ جنگ کے شروع میں کفار نے بھی نقصان اٹھایا تھا۔ یہ جنگ بدر کے تعلق نہیں ہے۔ کیونکہ جنگ بدر کے واقعہ کو دیکر

قورح مثلاً نہیں رہ جاتا بلکہ جیسا کہ خود قرآن کریم نے آگے چل کر فرمایا ہے اولمّا اصابتکم مصیبة قد اصبتہم مثلیہا

(ال عمران ۱۶۴) جہاں دو مشلوں میں جنگ بدر اور جنگ احد میں +

اس کے بعد ان الفاظ میں وتلك الايام ندادلہا بین الناس فرمایا کہ دکھ اور تکلیفوں کے واقعات جیسے کافروں

پر آتے ہیں مومنوں پر بھی آتے ہیں۔ اور جنگوں میں ایسا ہو جاتا ہے کہ کبھی ایک فریق کو دکھ پہنچ جاتا ہے کبھی دوسرے کو اس کا

تعلق فتح و ظفر سے کچھ نہیں +

اگر دکھ اور تکلیف نوبت بنوے آتی رہنے والی چیزیں ہیں تو اس کی فرض کیا ہے۔ کیوں کہ مسلمانوں کو جو خدا پر ایمان لائے

ہیں دکھ اور تکلیفیں پہنچیں، اس لئے کہ یہ دکھ اور تکلیفیں مومنوں کو منافقوں سے اور کھروں کو کھوٹوں سے الگ کرتی

ہیں۔ اور یہ ضروری ہے کہ ایسا امتیاز ہوتا رہے۔ اور مومنوں کا ایمان ظاہر ہو کہ وہ اس اجر کے مستحق قرار پائیں جو ایمان پر

ملتا ہے۔ اور دوسری ضرورت یہ بیان فرمائی کہ اللہ تعالیٰ تم میں سے کچھ لوگوں کو شہید بنائے اور اس اعلیٰ مقام پر پہنچائے

کہ وہ خدا کی راہ میں اپنی جانیں دیدیں اور جو بچ گئے وہ بھی اسی مقام پر ہیں کیونکہ اپنی طرف سے انہوں نے بھی اپنی جانیں

خدا کی راہ میں دیدی تھیں گو اللہ تعالیٰ نے انہیں بچا لیا۔ اور یا شہداء سے مراد پیشرو اور امام ہے یعنی تم سے یہ قرار پایا

کہ اگر تم کو دنیا کے لوگوں کے لئے پیشرو اور امام بنائے کیونکہ بغیر دکھوں اور تکلیفوں میں پڑنے کے اور ان میں ثابت قدمی

دکھانے کے کوئی شخص لوگوں کا پیشرو اور امام نہیں بن سکتا +

۵۲۵ یخَصَّ یخَصَّ کے اصل معنی ہیں ایک چیز کا ہر عیب سے جو اس میں ہو پاک کر دینا سونے کا محص یا تخص سے

کہتے ہیں کہ جو اس میں میل ہے اسے دور کر کے خالص سونا بنا دیا جائے (غ) +

یخفی یعنی کے معنی ہیں بے برکت کرنا یا کم کرنا ۵۲۳ ایک چیز کو تھوڑا تھوڑا کر کے یا تدریجاً کم کرنا (ض)

یہاں دو مزید نتائج بیان فرمائے ہیں۔ مومنوں کی تخص اور کافروں کی بے برکتی یا نقصان یعنی جو تکلیف مومنوں کو

پہنچتی ہے وہ اس کے ذنوب اور عیوب سے تطہیر کا موجب ہو کر اس کی ترقی کا موجب ہوتی ہے۔ وہ تکلیف کے اُٹنے سے

فائدہ اٹھاتا ہے اور کافروں کو اس سے فائدہ نہیں اٹھاتا اس لئے اس کے لئے تکلیف کا نتیجہ نقصان اور بے برکتی ہوتی ہے

خفی

تخفیف کا فائدہ اٹھانا  
مومن کا کام ہے



۱۸۲ وَلَمَّا يَعْلَمِ اللَّهُ الَّذِينَ جَاهَدُوا مِنْكُمْ وَيَعْلَمَ الصَّابِرِينَ ۝ وَلَقَدْ

حالانکہ ابھی اللہ نے تم میں سے ان لوگوں کو نہیں جانا کہ جو کوشش کرتے ہیں اور دن، صبر کرنے والوں کو جانا ۵۲۶ اور یقیناً

کُنْتُمْ تَمُنُّونَ الْمَوْتَ مِنْ قَبْلِ أَنْ تَلْقَوْهُ ۚ فَقَدْ كَلِمَتُكُمْ وَأَنْتُمْ تَنْظُرُونَ

تم جنگ چاہتے تھے قبل اس کے کہ اسے ملو سواب تم نے اسے دیکھ لیا اور تم آنکھوں سے دیکھ رہے ہو ۵۲۷

۱۸۳ وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ ۚ أَفَإِنْ نَأْتِ أَوْ قِيلَ أَنْتُمْ عَلَىٰ أَعْقَابِكُمْ

اور محمد ایک رسول ہی ہے اس سے پہلے (سب) رسول مر چکے ہیں پھر اگر وہ مر جائے تو کیا تم اسے پاؤں پھر جاؤ گے ۵۲۸

۱۵

رسول صلعم کی وفات  
سداؤں کو کر رہے ہیں  
کرسکتی ہیں

۵۲۶۔ ۱۔ اس میں کلمہ نافیہ اور ماسے +

یہ آیت بھی اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ علم سے مراد جزا و سزا کا علم ہے۔ کیونکہ یہاں فرمایا کہ کیا تم سمجھتے ہو کہ نبی جنت میں داخل ہو جاؤ گے گویا تمہارے جنت میں داخل ہونے کیلئے یہ ضروری ہے کہ اللہ تم میں سے جہاد کرنے والوں اور صبر کرنے والوں کو جان لے۔ اب جنت میں داخل ہونا جہاد کرنے اور صبر کرنے پر منحصر ہے یعنی ان امور کے واقع ہونے پر جس پر اللہ کے علم سے مراد ان چیزوں کے وقوع کا علم جو جن پر اللہ تعالیٰ کی طرف سے یہ جزا ملے کہ وہ لوگ جنت میں داخل ہوں +

۵۲۷۔ الموت۔ یہاں موت کا لفظ اسباب موت پر بولا گیا ہے (ج) آگے آتا ہے تم اسے دیکھ رہے تھے۔ حالانکہ موت

کو کوئی شخص نہیں دیکھ سکتا۔ ہاں اسباب موت دیکھے جاسکتے ہیں اس لئے بھی مودت سے مراد اس کا سبب یعنی جہاد اور قتل

ہے۔ اور یا موت کی تنبی سے مراد صرف خدا کی راہ میں جان دیدینے کی آرزو ہے۔ جیسا کہ ایک حدیث میں آتا ہے کہ رسول

صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا لَوْ دُرْتُ اِنِّی اُقْتَلُ فِی سَبِيلِ اللّٰہِ ثُمَّ اُجِیئُ ثُمَّ اُقْتَلُ ثُمَّ اُجِیئُ ثُمَّ اُقْتَلُ فِی سَبَابِ اللّٰہِ

رکھتا ہوں کہ اللہ کی راہ میں قتل کیا جاؤں پھر زندہ کیا جاؤں پھر قتل کیا جاؤں پھر زندہ کیا جاؤں پھر قتل کیا جاؤں خدا

کی راہ میں جان دینے کی آرزو سب آرزوؤں سے بہتر ہے +

تمنون الموت سے اشارہ بعض صحابہ کی اس خواہش کی طرف معلوم ہوتا ہے کہ انہوں نے کہا کہ ہم کھلے میدان

میں دشمن کے ساتھ جنگ کریں گے۔ یا بعض صحابہ جو جنگ بد میں رہ گئے تھے اس بات کے آرزو مند تھے کہ انہیں بھی کسی جہا

میں شامل ہونے کا موقع ملے +

۵۲۸۔ محمد۔ اس کا مادہ حمد ہے۔ اور یہ سبب زیادہ مشہور آسم علم ہمارے نبی کریم صلعم کا ہے۔ اور اس کے معنی ہیں الذ

کثرت خصاله الحمد للہ (ل) وہ جس کی قابل تعریف خصلتیں بہت بڑھی ہوئی ہوں اور محمد اور احمد ہمارے رسول صلعم

صلعم کے ناموں میں سے ہیں (ل) سان العرب میں سات نام دیئے ہیں جن کا نام ایام جاہلیت میں محمد رکھا گیا اور ایک

میں ہے کہ آپ کے دادا عبد المطلب نے یہ نام آپ کا رکھا تھا اور انہوں نے کہا تھا کہ یہ نام آپ کا مجھے روایا میں بتایا گیا ہے

اور حدیث متفق علیہ میں ہے کہ نبی کریم صلعم نے فرمایا اَنَا مُحَمَّدٌ وَ اَنَا اَحْمَدُ میں محمد ہوں اور میں احمد ہوں اور ایک حدیث

میں ہے اَلَمْ تَرَ اَکِیْفَ صَافَ اللّٰہُ تَعَالٰی اَعْنٰی لَعَنَ قُرَیْشٍ وَ شَقَّہُمْ شَقًّا مَذْمُوْمًا وَ اَنَا مُحَمَّدٌ کِیَا تَمَّ نَہِیْسُ وَ کِیْتَمُ کَسْ

طرح اللہ تعالیٰ نے مجھ سے قریش کی لعنت اور ان کی کالی گنج کو پھیر دیا ہے۔ وہ کسی مذموم کو گایاں دیتے ہیں اور میں محمد ہوں

خَلَّتْ۔ خَلَّاهُ کے معنی ۲۶ و ۱۶۹ میں بیان ہو چکے ہیں لیکن جب کسی انسان کے متعلق کہا جائے خَلَّاهُ تو اس سے

## وَمَنْ يَنْقَلِبْ عَلَى عَقْبَيْهِ فَلَكَ يُضْرَبُ اللَّهُ سَبْعًا

اور جو کوئی اُٹے پاؤں پھر جائے تو وہ اللہ کا کچھ بھی نہیں بچائے گا

مراد اس کی موت ہوتی ہے۔ چنانچہ سان العرب میں ابن الاعرابی کا قول منقول ہے خلا فلاں اذامات اور یہ ظاہر بھی ہے کیونکہ انسان کا گزر جانا یہی ہے کہ وہ اس عالم سے دوسرے عالم کی طرف انتقال کر جائے اور اس کا دروازہ موت ہی ہے اور یہاں خلعت کے مقابلہ ریما ت او قتل لا کر صاف بتا دیا کہ جن کے خلا کا ذکر ہے وہ ان کا گزر جانا بذریعہ موت یا قتل ہی ہے۔ اسی لئے فرمایا کہ محمد رسول اللہ صلعم کا بھی ان دو طریقوں میں سے کسی ایک طریق پر گزر جانا ضروری ہے پس قد خلعت من قبلہ الرسل سے ثابت ہے کہ آنحضرت صلعم سے پہلے رسول بذریعہ موت یا قتل گزر چکے۔ اگر کوئی تیسری صورت گزر جانے کی بھی قد خلعت میں شامل ہوتی تو ضرور تھا کہ اس کا ذکر بھی خلعت کے مقابلہ پر کر دیا جاتا جیسے کہ مات کا ذکر دیا گیا ہے حالانکہ یہاں خبر تو مشہور ہے قتل کی ہوتی تھی پس اگر پہلے رسولوں کے گزر جانے کے ساری صورتوں کا ذکر مقصود نہ ہوتا تو صرف افائن قتل کہنا چاہئے تھا۔ اس کے ساتھ مات کہنے کی ضرورت نہ تھی +

موت او قتل

مات او قتل۔ موت سے مراد موت علی الفراش ہے یعنی طبعی موت اور قتل سے مراد وہ موت ہے جو کسی ایسے واسطے سے ہو جو جسم انسانی کا ناقض ہو +

انقلاب

انقلابتم۔ انقلاب۔ قلب سے ہے جس کے معنی ہیں ایک چیز کا ایک رخ سے دوسرے رخ کی طرف پھیرنا اور انقلاب کے معنی انصاف ہیں یعنی پھر جانا (۲)۔

عقب

اعقاب یعقب کی جمع ہے اور عقب ایڑی کو کہتے ہیں۔ اور رَجَمَ عَلَى عَقْبِهِ کے معنی کئے ہیں انشائی (۲) اُلٹا پھر گیا یہی معنی انقلاب علی عَقْبَيْهِ کے ہیں اور یہ بعینہ وہی خیال ہے جو ہماری زبان میں اُٹے پاؤں پھر جانے سے ادا ہوتا ہے۔ افائن مات او قتل انقلابتم علی اعقابکم میں ہمزہ انخاری ہے۔ اور انکار سے مراد انکار انقلاب علی الاعقاب ہے یعنی ایسا نہیں ہو سکتا کہ تم مرتد ہو جاؤ۔ اور بعض نے انقلاب علی الاعقاب سے مراد محض جنگ سے فرمایا ہے۔ اس صورت میں اشارہ ان چند نفوس کی طرف ہے جو میدان جنگ سے بھاگ گئے تھے۔ اور بعض نے انقلاب علی الاعقاب سے مراد صرف ایمانی کمزوری کا دکھانا لیا ہے کیونکہ فراموشی کا نتیجہ ہی تھا اور چونکہ یہ آیت آنحضرت کی وفات کا ذکر کرتی ہے اس لئے اس میں ان لوگوں کی طرف بھی اشارہ ہو سکتا ہے جو آنحضرت کی وفات پر مرتد ہو گئے تھے +

انقلاب علی الاعقاب

اُہ میں آنحضرت کے قتل کی خبر کا مشہور ہو جانا

اس آیت میں جنگ اُحد کے اس نازک ترین موقعہ کی طرف اشارہ ہے جب تیر اندازوں کے جگہ چھوڑ دینے کی وجہ سے قریش مکہ کا رسالہ خالد کے ماتحت لشکر اسلامی کی عقب کی طرف سے حملہ آور ہوا اور بھاگتا ہوا لشکر کفار بھی لوٹا اور مسلمان پریشانی کی حالت میں ہو گئے۔ اس حالت میں نبی کریم صلعم نے لوگوں کو ایک جگہ اکٹھا کرنے کے لئے بلند آواز سے یہ کہنا شروع کیا اَللّٰہُ اَعْبَادُ اللّٰہِ اَنَا رَسُوْلُ اللّٰہِ اے اللہ کے بندو میری طرف آ جاؤ میں رسول اللہ ہوں۔ اس آواز کے بلند ہوتے ہی کفار نے نہایت تندی سے آنحضرت صلعم پر حملہ کیا۔ اور ابن قثمہ حارثی نے رسول اللہ صلعم پر ایک بڑا پتھر پھینکا جس سے آپ کے سامنے کے دانت مبارک شہید ہو گئے اور منہ اور سر زخمی ہو گیا۔ اور شیخ آگے بڑھا کہ آپ کو قتل کر دے کہ مصعب بن عمیر صاحب الایۃ در بیان میں حائل ہو گئے اور غوغا شہید ہو کر نبی کریم صلعم کو بچا لیا اور آہستہ آہستہ رسول اللہ صلعم کے سامنے صفا کی ایک دیوار حائل ہو گئی۔ مگر آپ زخم کی شدت سے گر گئے۔ اور حباب بن قثمہ آپ کو قتل نہ کر سکا تو اس نے یہ خبر اُڑا دی کہ محمد رسول اللہ صلعم قتل ہو گئے۔ اور یہ آواز سارے لشکر میں بلند ہو گئی۔ اسی واقعہ کی طرف ان الفاظ میں اشارہ ہے واما

## وَيَجْزِي اللَّهُ الشُّكْرَ ۝

اور اللہ شکر کرے والوں کو جلد بدل دے گا

محمد الا رسول قد خلت من قبله الرسل افا تن مات او قتل انقلبتم على اعقابكم بکہ مگر صحابہ کے قدم میں اس خبر سے کوئی نزل نہیں آیا سوائے چند نفر کے جو لشکر سے کٹ جانے کی وجہ سے بھاگ گئے بلکہ ان میں وہ لوگ تھے جنہو نے کہا ان کا محمد قد قتل فان رب محمد حي لا يموت . . . . . فقالوا على ما قاتل عليه اگر محمد صلعم قتل ہو گئے ہیں تو رب محمد زندہ ہے جو بھی نہیں مرے گا سو تم بھی اس بات کے لئے جنگ کرو جس کے لئے آپ جنگ کرتے تھے

آنحضرت سے پہلے نماز  
رسول فوت ہو چکے

اس آیت و ما محمد الا رسول قد خلت من قبله الرسل سے ایک اور اہم مسئلہ پر بھی روشنی پڑتی ہے۔ یہ وہ آیت ہے جس سے حضرت ابو بکر صدیق نے آنحضرت صلعم کی وفات پر استدلال کیا اور جس استدلال کے سامنے سارے صحابہ کی گردنیں جھک گئیں بنی کریم صلعم کی وفات کی خبر جب شائع ہوئی۔ تو کون مسلمان ہو گا جس کا دل چاہتا ہو کہ اس خبر پر یقین کرے صحابہ کو جو آپ سے محبت تھی۔ وہ ایسی بھی کہ وہ لوگ آپ کی وفات کا کلمہ بھی منہ پر لانا پسند نہ کرتے تھے حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے عام جمع میں یہ کہہ دیا۔ کہ جو شخص رسول اللہ صلعم کو وفات یافتہ کہے گا میں اس کا سرٹا دوں گا حضرت ابو بکر رضی اللہ تعالیٰ عنہ اتنے نہیں آئے اور سیدھے حضرت عائشہ صدیقہ کے گھوش چلے گئے۔ پکڑا چہرہ مبارک سے اٹھا یا اور دیکھا کہ آپ رفیق اعلیٰ سے جا ملے ہیں۔ تو آپ نے واپس مسجد میں آکر ایک خطبہ پڑھا جس میں آپ نے فرمایا۔ اَيُّهَا النَّاسُ مَنْ كَانَ يَعْبُدُ مُحَمَّدًا فَإِنَّ مُحَمَّدًا قَدْ مَاتَ وَمَنْ كَانَ يَعْبُدُ اللَّهَ تَعَالَى فَإِنَّ اللَّهَ حَيٌّ لَا يَمُوتُ اے لوگو جو کوئی محمد صلعم کی عبادت کرتا تھا تو محمد صلعم فوت ہو گئے اور جو کوئی اللہ تعالیٰ کی عبادت کرتا تھا تو اللہ تعالیٰ ہمیشہ زندہ ہے کبھی نہیں مرے گا۔ پھر آپ نے یہ آیت قرآن کریم کی پڑھی و ما محمد الا رسول قد خلت من قبله الرسل صلعم ایک رسول ہی تو ہیں آپ سے پہلے سب رسول گزر چکے۔ اور اس سے یہ استدلال کیا۔ کہ آنحضرت صلعم فوت ہو گئے تو سب لوگ خاموش ہو گئے۔ اب ظاہر ہے کہ یہ استدلال اسی صورت میں کام دے سکتا تھا جب حضرت صدیق اور دیگر صحابہ کا یہ اعتقاد ہو کہ آنحضرت صلعم سے پہلے تمام رسول وفات پا چکے ہیں۔ کیونکہ اگر پہلے رسولوں میں سے کچھ ایسے بھی مانے جائیں کہ انہوں نے وفات نہ پائی ہو تو پھر ایک رسول کی وفات پر یہ کوئی دلیل نہیں ہو سکتی۔ اگر بعض رسولوں نے وفات پائی اور بعض نہیں پائی تو پھر کیوں رسول اللہ صلعم ان میں نہ ہوں جنہوں نے وفات نہیں پائی۔ ہاں اگر سب رسول ہی وفات پا چکے تو پھر آنحضرت صلعم کی وفات پر کوئی اعتراض باقی نہیں رہتا پس حضرت ابو بکر صدیق کے اس استدلال کی صحت کے سامنے سارے صحابہ کا خاموش ہو جانا ایک قطعی شہادت اس بات پر ہے کہ وہ آنحضرت صلعم سے پہلے کل رسولوں کو وفات یافتہ مانتے تھے۔ گویا آنحضرت سے پہلے کل نبیوں کی وفات پر صحابہ کا اجماع ہو گیا۔ یہ امر کہ اس سے سارے رسولوں کا وفات یافتہ ہونا ثابت ہوتا ہے مفسرین نے بھی تسلیم کیا ہے اور تمام رسولوں کا آنحضرت صلعم سے پہلے موت یا قتل سے جن کو قرآن کریم نے بمقابلہ خلا استعمال کیا ہے گزر جانا ہی مانا ہے چنانچہ بیضاوی میں ان الفاظ و ما محمد الا رسول قد خلت من قبله الرسل کی تفسیر یوں کی ہے فیخلقوا لکما خلوا بالمولود او القتل پس آپ بھی گزر جائیں گے جیسے وہ گزر گئے موت سے یا قتل سے جس سے سارے پہلے انبیاء کا موت یا قتل سے گزر جانا ثابت ہے۔ اور تفسیر غرائب القرآن میں ان الفاظ و ما محمد الا رسول قد خلت من قبله الرسل میں دو دلیلیں مانی ہیں جن میں سے دوسری دلیل کو ان الفاظ میں بیان کیا ہے۔ وثانیہا الفیاض علی موت سائر الانبیاء و قتلہم یعنی دوسری بات تمام انبیاء کی موت یا ان کے قتل پر قیاس ہے۔ اور تفسیر روح المعانی

وَمَا كَانَ لِنَفْسٍ أَنْ تَمُوتَ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ كَتَبْنَا مُوَجَلًّا وَمَنْ يَرُدُّ ثَوَابَ الدُّنْيَا ۝۲۹

اور کسی شخص کے لئے یہ نہیں کہ وہ اللہ کے اذن کے سوا مر جائے (موت کا مقرر وقت لکھا ہو گا) اور جو کوئی دنیا کے بدلہ کا ارادہ کرے

میں انہی الفاظ کی تفسیر میں لکھا ہے کہ یہاں اللہ تعالیٰ نے یہ بیان کیا ہے وبتین ان حکم النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم حکم من سبق من الانبیاء صلوات اللہ تعالیٰ وسلامہ علیہم اجمعین فی انہم ما تواتر بقی اتباعہم متمسکین بدینہم یعنی اللہ تعالیٰ نے یہاں کھول کر بیان کر دیا ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا حکم ان انبیاء کا حکم ہے جو پہلے گزر چکے سب پر اللہ کی صلوات اور سلام ہوا سبارہ میں کہ وہ مر گئے اور ان کے پیروان کے دین پر متمسک رہے اور پھر لکھا ہے فتقد جملہ قد خلت الخ صفة لرسول منبثہ عن کو نہ صلے اللہ تعالیٰ علیہ وسلم فی شرف الخوفان خلوا مشا لکیہ فی منصب الرسالۃ من شواہد خلوة لا محالة کا نہ قیل قد خلت من قبلہ امثاله فیسئلوا کما خلوا یعنی اس صورت میں یہ جملہ قد خلت رسول کی صفت ہو گا۔ خبر دینے والا اس بات کی کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو شرف گزر جانے کا حاصل ہے کیونکہ منصب رسالت میں جو آپ کے شریک ہیں ان کا گزر جانا محال ہے آپ کے گزر جانے کے شواہد میں سے ہے گویا یوں کہا گیا ہے کہ اس کی مثل اس سے پہلے گزر گئے ہیں جس طرح وہ گزر گئے اسی طرح یہ بھی گزر جائیگا +

علاوہ ازیں اس آیت کا مقابلہ اگر ایک دوسری آیت قرآنی سے کیا جائے جس میں حضرت عیسیٰ علیہ السلام کا ذکر انہی الفاظ میں آتا ہے تو اس سے بھی یہی نتیجہ نکلے گا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے پہلے کل رسول اس آیت کے نزول سے پیشتر گزر چکے تھے اور وہ آیت یوں ہے مَا الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ (المائدہ ۷۵) مسیح ابن مریم ایک رسول ہی ہے اس سے پہلے رسول گزر چکے۔ اب اس میں شک نہیں کہ یہ آیت حضرت مسیح علیہ السلام کی وفات پر استدلال کے طور پر ہے۔ کہ جس طرح پہلے رسول گزر چکے وہ بھی گزر گئے۔ اور یہاں جو قد خلت من قبلہ الرسل فرمایا تو اس پر بہر حال تمام سب کا اتفاق ہے کہ حضرت مسیح علیہ السلام سے پہلے تمام رسول وفات پا چکے۔ اب تعجب نہ کہ یہ آیت (حضرت مسیح سے پہلے سارے رسولوں کے مرنے پر دلیل ہو اور بعینہ اسی ہی آیت ما محمد الا رسول قد خلت من قبلہ الرسل آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے پیشتر تمام رسولوں پر وفات کی دلیل نہ مانی جائے۔ بلکہ یوں کہنا چاہئے کہ آیت ما المسیح ابن مریم الا رسول قد خلت من قبلہ الرسل سے تو حضرت مسیح سے پیشتر تمام رسولوں کی وفات ثابت ہے مگر آیت ما محمد الا رسول قد خلت من قبلہ الرسل سے ایک بھی رسول کی وفات ثابت نہیں کیونکہ باقی سب تو دوسری آیت کی رو سے مر چکے اور اس آیت کی رو سے ایک حضرت مسیح بھی نہ مرے +

۵۲۹ باذن اللہ۔ اذن کے معنی اجازت اور رخصت کا اعلام ہے۔ اور علم کے معنی میں بھی آتا ہے ۱۲۳۳ اور ابوسلم نے یہاں اذن کے معنی اس کے ہیں (دغی) اور بعض نے اس کے معنی تخلیۃ اور اطلاق یعنی چھوڑ دینا لائے ہیں اور مراد ما کان لنفس ان تموت الا باذن اللہ سے یہ لی ہے۔ کہ کوئی شخص قتل کے ذریعہ سے نہیں مر سکتا سوائے اس کے کہ اللہ تعالیٰ قاتل کو چھوڑ دے کہ وہ مقتول کو مار ڈالے (دغی) گویا یہ اشارہ کیا گیا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم پر ان لوگوں کو غالب نہیں آنے دیا کہ باوجود اسباب قتل کے جج ہو جائے کہ وہ آپ کے قتل پر سہل ہو جاتے +

کتاباً موجلاً کتاب مصدر ہے جو یہاں مقدر کتب الموت کیلئے بطور تاکید لایا گیا ہے اور موجل کے معنی وہ جس کیلئے اجل مقرر کی گئی ہو اور اجل وہ مدت معینہ ہے جو کسی چیز کیلئے مقرر کی گئی ہو۔ اور عام طور پر انسان کی زندگی کی مدت معینہ پر یہ لفظ پولا جاتا ہے +

اذن

اجل

## نُؤْتِيهِم مِّنْهَا وَمَن يَرِدْ ثَوَابَ الْآخِرَةِ نُؤْتِيهِ مِنْهَا وَسَجْزَىٰ لِلشَّكِرِينَ

ہم اس کو اس سے دیدیتے ہیں اور جو کوئی آخرت کے بدلہ کا ارادہ کرتا ہے ہم اس کو اس سے دیدیتے ہیں اور شکر کرنے والوں کو ہم جلد بدلہ دیتے ہیں۔

ان الفاظ میں ان لوگوں کی باتوں کی طرف اشارہ کیا ہے جنہوں نے یہ مشہور کیا تھا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم فوت ہو گئے۔ اور انھوں نے بعض منافقین نے یہ کہنا شروع کیا کہ ہم عبد اللہ بن ابی کے ذریعہ سے ابوسفیان سے امان طلب کرینگے حالانکہ ابوسفیان خود مکہ کی طرف بہت دور غرض چکا تھا، اس لئے اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ کوئی انسان بھی اذن انہی کے بغیر نہیں مرنے والا تو گو محمد رسول اللہ صلعم کی موت کے سبب سامان جمع ہو چکے تھے مگر اللہ تعالیٰ کا یہ اذن نہ تھا کہ آپ اس وقت وفات پائیں۔ گو الفاظ میں عموماً یہ ہو گیا مگر صلعم آنحضرت صلعم کی حفاظت کی طرف ہی توجہ دلاتا ہے۔ بیشک ایسے اسباب اس جنگ میں جمع ہو چکے تھے۔ کہ اگر اللہ تعالیٰ کی حفاظت نہ ہوتی تو آنحضرت وفات پا جاتے۔ مگر چونکہ اللہ تعالیٰ وعدہ فرما چکا تھا۔ کہ آپ کو غنیمتیں پر غالب کرے گا۔ اس لئے اللہ تعالیٰ نے ان وعدوں کو پورا فرمایا اور آنحضرت کی حفاظت فرمائی۔ اور الفاظ کو عام کر کے یہ بتایا ہے کہ کسی شخص کو بھی نہ چاہئے کہ جب اس کا فرض اس کو موت کے مقام پر کھڑا ہونے کیلئے بلاتا ہو تو گھبرا کر روئے سے بھاگے۔ اللہ تعالیٰ اس بات پر قادر ہے کہ اس بات موت کے جمع ہونے کے باوجود بھی اس کو بچائے۔

۵۳۳ ثواب۔ ثواب سے شتق ہے جس کے اصل معنی دو طرح پر ہیں یعنی اول ایک چیز کا اپنی پہلی حالت کی طرف جس پر وہ تھی لو آنا اسی معنی میں آتا ہے ثاب فلائ الیٰ دارا فلان شخص اپنے گھر کی طرف لوٹ آیا اور دوسرے معنی میں رُجِعَ الشَّيْءُ إِلَى الْمَالِ لَمَقْدَرَةٍ بِالْمَكْرَةِ یعنی ایک چیز کا لوٹ کر اسی حالت کی طرف آ جانا جو اس کے لئے بڑے فکر و غم و محنت و مشقت اس معنی کے لفظ سے ثواب لباس کو کہتے ہیں کیونکہ سوت کا کتنا اس غرض کیلئے تھا کہ اس سے کپڑا بنے۔ اور اسی معنی میں ثواب عمل ہے یعنی وہ چیز جو انسان کے اعمال کے بدلہ سے اس کی طرف لوٹ کر آتی ہے اور جیسا کہ بدلہ کو ثواب اس خیال سے کہا جاتا ہے کہ گویا وہ اصل چیز ہی ہے۔ چنانچہ قرآن کریم میں بعض جگہ جہاں کو نفس فعل ہی قرار دیا گیا ہے جیسے فرمایا من یعمل مثقال ذرۃ خیرا یرہہ جو کوئی شخص ایک ذرہ کے برابر نیکی کرے گا وہ اسے دیکھ لیگا اور یہ نہیں کہا کہ وہ اس کی جزا کو دیکھ لیگا (خ) +

لفظ ثواب کو جزائے اعمال کیلئے اختیار کر کے فلسفہ اعمال کی طرف توجہ دلاتی ہے اور یہ بتایا ہے کہ جب انسان ایک اچھا یا بڑا فعل کرتا ہے تو اس کے کرنے کے ساتھ وہ فعل ختم نہیں ہو جاتا بلکہ انسان ایسا ہی سمجھتا ہے کہ بس جو ہونا تھا ہو چکا ہے لحاظ سے عمل کو دوسری جگہ طائر کہا ہے گویا کرنے والے کے نزدیک وہ اڑ جاتا ہے گو قرآن کریم فرماتا ہے کہ وہ اڑتا نہیں بلکہ فی عنقہ یعنی اس کے ساتھ لازم ہو جاتا ہے، بلکہ وہی فعل ایک دوسرے رنگ میں لوٹ آتا ہے۔ اور ہر ایک نتیجہ و حقیقت اصل فعل کی ہی ایک دوسری صورت ہے +

لفظ ثواب خیر اور شر دونوں پر استعمال ہوتا ہے گویا اس کا زیادہ استعمال خیر پر ہے۔

دوسری امر اخرویہ کے متعلق خدا کا قانون

اس حصہ آیت میں دو گروہوں کا ذکر کیا ہے من کان یرید ثواب الدنیا۔ اور من کان یرید ثواب الآخرة مفسرین نے عموماً یہاں گروہ اول سے مراد تیرہ نمازوں کا وہ حصہ دیا ہے جنہوں نے مال غنیمت کی خاطر نبی کریم صلعم کے حکم کے خلاف کیا اور اپنی جگہ کھڑے مگر میرے نزدیک اس سے مراد منافق ہیں جنکو جیسا کہ اوپر ذکر ہوا اُذنی اذنی افواہ آنحضرت صلعم کی وفات کی مدینہ میں پہنچی تو وہ خوش ہوئے کہ وہ ساتھ نہ تھے۔ اور انکو وہ تخفیف پہنچی جو مسلمانوں کی تھی۔ تو ان کو بتاتا ہے کہ یہ تو اللہ تعالیٰ کا قانون ہے کہ اگر کوئی شخص دینی فوائد سے عمل سے حاصل کرنا چاہتا ہے تو وہ بھی اللہ تعالیٰ دیدیتا ہے۔ اور جو انجام کی بھلائی چاہتا ہو اللہ تعالیٰ دینی فوائد کو انجام میں بھلائی کیلئے کوشش کرتا ہو اس کو ضرور ہے کہ ابتداء میں کچھ دکھ اٹھانا پڑے اور جو موجودہ وقت کی بھلائی چاہتا ہے اس کو وہ لمحہ جانی

وَكَيْفَ مَنِ بَنِي قَتَلَ مَعَهُ رِبِّيُونَ كَثِيرٌ فَمَا وَهَنُوا لِمَا أَصَابَهُمْ فِي سَبِيلِ ۱۸۵

اور کتنے بنی ہوئے ہیں جن کے ساتھ ہو کر بہت سے ربانی لوگ ۱۸۵ پھر اس وجہ سے وہ ہست نہ ہوئے جو ان کو اللہ کی راہ

اللَّهُ وَمَا ضَعُفُوا وَمَا اسْتَكَانُوا وَاللَّهُ يُحِبُّ الصَّابِرِينَ ○

مصیبت پیش آئی اور نہ کمزور ہوئے اور نہ عاجز ہوئے اور اللہ صبر کرنے والوں سے محبت رکھتا ہے ۱۸۶

مگر انجام کار وہ کھٹکھٹا نا پڑتا ہے +

کاتین

۱۸۵ کاتین - بعض کے نزدیک اس میں وزن اصلی ہے اور یہ لفظ بسیط خاص اسی معنی کے لئے موضوع ہے اور مشہور یہ ہے کہ یہ مرکب ہے کا ف تشبیہ سے - اور آتی سے جواہام کے لئے آتا ہے - اور آتی کی تین ۷۰ ذن کی شکل اختیار کر لی ہے - اور اس کی مثال کذا ہے جو کہ اور ذاسے مرکب ہے - اور کاتین بمعنی کم ہے یعنی کتنے +

ربی

ربیوں - ربی کی جمع ہے - امام راغب کے نزدیک ربی اور ربانی کے ایک ہی معنی ہیں جس کے لئے دیکھو ۱۸۶ اور لسان الغر میں ربی کو منسوب الی الرب ہی لکھا ہے گویا ربی اور ربانی کے ایک ہی معنی ہیں مگر ابن عباس سے اس کے معنی جمع یعنی چلتی ہوئی ہیں اور یہی معنی فراء اور زجاج نے کئے ہیں لغت اور اس صورت میں یہ ربه یا ربه سے مشتق ہے جس کے معنی محبت ہیں اور ضحاک نے اس کو ایک ہزار کے ساتھ مخصوص کیا ہے - مگر یہاں تعداد اور لگتی کی طرف اشارہ کرنا مقصود نہیں - اور اس کا ذکر لفظ کشیوں میں موجود ہے بلکہ تبارہ یہ مقصود ہے کہ انبیاء علیہم السلام کو جنگیں کرنی پڑیں اور ان کے ساتھ بڑے بڑے ربانی لوگوں کو علماء فقہاء کو بھی جنگیں کرنی پڑیں تو ان کو ان جنگوں میں تکلیفیں بھی اٹھانی پڑیں مگر اس کا نتیجہ یہ نہیں ہوا کہ وہ کمزور ہو گئے ہوں

دھن

۱۸۶ دھنوا - دھن کے معنی بیان ہو چکے ہیں - ضعف خلق یا خلق اور حدیث میں آتا ہے لا دھن فی عزم جس کے معنی ہیں صعیفانی راہی دل اور چونکہ یہاں ضعف کا الگ ذکر ہے اس لئے اس سے مراد ضعف رائے ہے بمعنی ارادہ میں سستی ہو جانا لسان العرب میں دھنوا کے معنی بیان کئے ہیں مَا فَتَرُوا وَ مَا جَبْنُوا عَنْ قِتَالِ عَدُوِّهِمْ یعنی دشمن کی جنگ میں نہ وقفہ کیا اور نہ بزدل ہوئے استکانوا اس کے اشتقاق میں اختلاف ہے مفوات میں اس کا اشتقاق کان سے باب استفعال میں مائا ہے اور معنی تصحیح ہیں یعنی عاجزی اختیار کی اور لسان العرب میں استکانة کا اصل سکون یا سکون سے مائا ہے اور معنی اس کے خضم و ذل ہی کئے ہیں یعنی عاجزی اور فرمانبرداری اختیار کی اور اس صورت میں تعلق اصل معنی سے ظاہر ہے اور لسان العرب میں ہے کہ اصل میں استکانوا تھا اشباع سے استکانوا ہو گیا ہے - دوسری جگہ قرآن شریف میں آتا ہے فَمَا اسْتَكَانُوا لِلرَّحْمَةِ (المؤمنون ۶۲) اور عزاب القرآن میں ہے دھن وہ ضعف ہے جو دل سے تعلق رکھتا ہے اور ضعف مطلق قوت جسمانی میں کمزوری ہے اور استکانة اس عاجزی اور ضعف کا اظہار ہے +

استکانة

یہاں جو تین لفظ اختیار کئے ہیں - یہ تین الگ الگ مراتب کی طرف اشارہ کرتے ہیں سب سے پہلے دھن یا رائے کی سستی اور ارادہ کی کمزوری ہے جس کا تعلق گویا دشمن کی تیاری سے ہے اور اس کی جمع کثیرہ اور اس کے ساتھ جنگ سے - دوسرا ضعف یا کمزوری کا پیدا ہو جانا ہے جس کا تعلق بعض کے قتل ہو جانے اور بعض کے زخمی ہو جانے سے ہے - اور تیسرا اظہار عاجزی ہے جس کا تعلق دشمن کی آئی فوجیابی سے ہے - گویا ہر حال انسان کو دشمن کے مقابلہ پر مضبوط اور قوی رہنا چاہئے - اور وہ نہیں جانا چاہئے +

۱۴۶ وَمَا كَانَ قَوْلُهُمْ إِلَّا أَنْ قَالُوا رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَإِسْرَافَنَا فِي أَمْرِنَا

اور ان کی بات سوائے اسکے کچھ نہ تھی کہ انہوں نے کہا ہمارے رب ہمارے قصور اور ہمارے کام میں ہماری خطائیں بخشا فرما۔

۱۴۷ تَبَيَّنَ قَدْ آمَنَّا وَانْصَرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ فَإِنَّهُمْ لِلَّهِ تَوَابٌ لَدُنْيَا وَحَسَنَ

ہمارے قدموں کو مضبوط رکھ اور ہم کو کافروں پر نصرت دے ۵۳۳ سوائے ان کو دنیا کا تواب اور آخرت کا

۱۴۸ تَوَابٌ لِّلْآخِرَةِ وَاللَّهُ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِن تَطِيعُوا

اچھا تواب (دیا) اور اللہ احسان کرنے والوں سے محبت کرتا ہے ۵۳۴ اے لوگو جو ایمان لائے ہو اگر تم ان کی اطاعت کرو گے

الَّذِينَ كَفَرُوا يَرْدُّوكُمْ عَلَىٰ عِقَابِكُمْ فَتَقْلِبُوا خُسْرِينَ ۝

جو کافر ہوتے وہ تم کو اُسے پاؤں ڈھا دیں گے پس تم نقصان اٹھاؤ گے اور پھر چاہو گے ۵۳۵

۵۳۳ اسرافنا۔ اسراف۔ سرف سے ہے۔ ہر فعل میں جو انسان کرے حد سے گزر جائے گا نام سرف یا اسراف

ہے (غ) گومال کے متعلق اس کے معنی کی زیادہ شہرت ہے +

تبیئت اقداراً۔ امتنا یعنی توہی ہیں کہ ہمارے قدموں کو مضبوط کر۔ مگر ادا اس سے یہ ہے کہ دلوں سے خوف دور ہو۔ اور ہر قسم کے خیالات فاسدہ سینوں سے نکلے رہیں (غ) قدموں کی مضبوطی کو دل کی قوت سے شدید تعلق ہے +

یہاں بتایا ہے کہ ایک طرف اللہ تعالیٰ سے اپنی کمزوریوں کا علاج اور خطاؤں کی معافی چاہو دوسری طرف دشمن پر نصرت کے طالب بنو۔ اگر اپنے ہی نفسوں میں کمزوریاں بھری رہیں تو دشمن پر فتح پانے سے انسان کو کیا فائدہ ہو سکتا ہے

۵۳۴ اس آیت میں وعدہ فرمایا ہے کہ جو لوگ اللہ کی راہ میں کوشش کرتے ہیں۔ اور دنیا کو دین پر قربان کر دیتے ہیں ان کو اللہ تعالیٰ دنیا کا تواب بھی ضرور دیتا ہے اور آخرت کا تواب تو نہایت اعلیٰ درجہ کا ملتا ہے۔ ان لوگوں کو یہاں محسن کہا ہے احسان کے معنی حدیث میں آئے ہیں تعبد اللہ کا نیک تڑکا اللہ کی عبادت اس طرح کہے گویا کہ اسے دیکھ رہا ہے اور جو شخص اپنے فائدہ دنیوی کو اللہ کی راہ میں قربان کر دیتا ہے یہاں تک کہ اپنا سر بھی خدا کی راہ میں دیدیتا ہے یا دینے کے لئے تیار ہوتا ہے وہ واقعی احسان کی اس تعریف کے نیچے آتا ہے +

۵۳۵ ان تطیعوا الذین کفروا۔ اطاعت کے معنی گزر چکے کسی کے امر کی پیروی کرنا ۵۳۶ یہاں اطاعت سے مراد یا تو

کافروں کے سامنے کمزور رہ کر عاجزی اختیار کر لینا اور ان کی مانگتی قبول کر لینا ہے جیسا کہ آیت ۱۴۵ میں فرمایا تھا کہ نبی کے ساتھی ایسے کمزور نہیں ہوتے کہ دشمن کو ذرا غالب دیکھا تو فوراً اس کے آگے جھک گئے اور یہ اس لئے فرمایا کہ نہ فتی جو راستہ سے واپس ہو گئے تھے اب اس مصیبت کو دیکھ کر اس بات پر تڑپ بیٹھے تھے کہ جو سفیان مدینہ کا رخ کرے تو فوراً

اس کی اطاعت کر لیں۔ اس لئے مومنوں کو مخاطب کر کے فرمایا کہ ان کافروں کی اطاعت کا نتیجہ صرف ایک ہی ہو سکتا ہے

کہ وہ دین اسلام سے تم کو پھیر دیں۔ جیسا کہ دوسری جگہ فرمایا وَلَا يَزَالُ الَّذِينَ يَقَاتِلُوا كُفْرًا حَتَّىٰ يَبْرُوكُمْ كَمَا كُنْتُمْ يَدِينُكُمْ

(البقرة۔ ۲۱۶) اور یا اس سے مراد یہ ہے کہ ان کی رائے کو دین کے بارے میں مت قبول کرو اور ان کو اپنے خیر خواہ سمجھو

ان کے پیچھے نہ چلو فیما یا ما ونکریہ فیما ینہونکم عنہ فقلوا لا یم فی ذالک (ج) اور فی الحقیقت دونوں معنی درست

۱۴

جنگ اٹھنے والے

اپنی کمزوری کا وعدہ  
دین پر فتح پر مقدم کر

محسن کون ہے

اطاعت کفار



يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ ۖ هُوَ أَعَزُّ عَلَيْكُمْ مِنَ الْوَدَّاعَةِ ۚ يَوْمَ تُبْعَثُونَ ۚ سُبُلُكُمْ فِي قُلُوبِ الَّذِينَ كَفَرُوا ۚ

بلکہ اللہ ہی تمہارا مولیٰ ہے اور وہ سب سے اچھا اور گارہو ۵۳۶ ہم عنقریب ان لوگوں کے دلوں میں رعب ڈال دینگے جو

الْعِبَّ ۚ مَا أَشْرَكُوا بِاللَّهِ مَا لَهُمْ بِهِ سُلْطَانٌ وَمَا لَهُمْ بِالنَّارِ وَبِشَئْنِ الظَّالِمِينَ ۚ

کافروں نے اسلئے کہ انہوں نے اللہ کیساتھ اسے شریک بنا یا جس کی اس نے کوئی مضبوط دلیل نہیں اتاری اور انکا ٹھکانا اگر ہوا دھماکوں کی کیا ہی جگہ؟

میں اگر مسلمانوں کو کفار کی طرف سے کوئی تخلیف پہنچے یا وہ کہیں میدان جنگ میں غالب بھی آجائیں تو مسلمانوں کو نہیں چاہئے کہ فوراً بہت ہار کر ان کی اطاعت قبول کر لیں۔ اور امور دینی میں بالخصوص اور ہر حال میں کافروں کے تتبع سے بچنا چاہئے۔ الذین کفروا ہم را بعض نے ابوسفیان اور اس کے ساتھیوں کو کیا ہے اور حضرت علی سے روایت ہے کہ کنہی مراد ہیں۔ انہوں نے مسلمانوں کو کہا کہ اپنے بھائیوں کی طرف لوٹ جاؤ اور ان کے دین میں داخل ہو جاؤ پہلے معنی کے لحاظ سے یہ آیت دو ذیوں پر صادق آتی ہے اور جن کا قول ہے کہ یہود و نصاریٰ مراد ہیں جو مسلمانوں کے دلوں میں طرح طرح کے شبہات ڈال کر دین اسلام سے خوف کرنا چاہتے تھے۔ اور یہ تطیعوا کے دوسرے مفہوم کے لحاظ سے درست ہے۔ اور بعض نے کہا کہ یہ آیت عام ہے اور صحیح یہی ہے کیونکہ ہر زمانہ میں ہی کافریک یا دوسرے معنی کے لحاظ سے اسلام کے خلاف رہتے رہے ۵۳۶ بخاری میں ہے کہ اُحد کے دن جب مسلمان بہت سانسقمان اٹھا کر آخر پھر ایک جگہ آنحضرت صلعم کے گرد جمع ہو گئے اور آنحضرت زمنوں سے مدھال ہو کر گر گئے تھے اور آپ کی وفات کی خبر بھی دشمنوں میں مشہور ہو چکی تھی تو ابوسفیان نے مبدان سے واپس ہوتے وقت بلند آواز سے کہا کہ کیا قوم میں محمد صلعم ہیں تو آنحضرت صلعم نے فرمایا کہ جواب نہ دو پھر اس نے کہا کیا قوم میں ابوبکر ہیں پھر اپنے فرمایا کہ جواب نہ دو پھر اس نے کہا کیا قوم میں عمر ابن الخطاب ہیں اور ساتھ ہی کہا اگر یہ لوگ زندہ تو جواب دیتے تب حضرت عمر نے کہا کہ ہم سب تم کو ذلیل کرنے کے لئے زندہ ہیں۔ تب ابوسفیان پکارا اُعلٰ ہبل یعنی ہبل کی بجائے آنحضرت صلعم نے فرمایا اس کو جواب دو اللہ اعلیٰ والجلل اللہ ہی سب سے بلند اور سب سے زیادہ جلال والا ہے پھر ابوسفیان نے کہا لانا العزّی ولا معزّی لکھ ہمارا (بت) معزی ہے اور تمہارا کوئی معزی نہیں۔ پھر آنحضرت صلعم نے فرمایا اس کو جواب دو اور کہو اللہ مولنا ولا مولیٰ لکھ اللہ ہمارا مددگار ہے اور تمہارا کوئی مددگار نہیں۔ آیت کے الفاظ بل اللہ مولکم میں اس طرف اشارہ معلوم ہوتا ہے۔ اس واقعہ سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ نبی کریم صلعم کو توحید الہی کے لئے کس قدر غیرت تھی جب اپنی زندگی یا موت کا سوال ہوا تو خاموشی کا حکم دیا لیکن جب بت کی بڑائی کی گئی تو چونکہ یہ اللہ تعالیٰ کی توحید پر حملہ تھا اس لئے آپ نے فوراً جواب دینے کا حکم دیا۔ اور بتایا کہ ہم یعنی مسلمان کبھی ذلیل نہیں ہو سکتے۔ کیونکہ ہمارا مولیٰ اور مددگار اللہ تعالیٰ ہی ہے اور بالآخر کافری ذلیل ہونگے گو درمیان میں وہ مسلمانوں کو کچھ نقصان بھی پہنچائیں +

حضرت کی غیرت توحید  
کا ایک مثال

ہجہ

۵۳۶ الرّعب - رعب انقطاع ہے جو خوف سے بھر جانے سے پیدا ہوا اسی لئے باعتبار بھرنے کے رَعِبَتْ الخوض کے معنی ہیں میں نے حوض کو بھر دیا۔ اور باعتبار انقطاع کے رَعِبَتْ السّنام کے معنی ہیں میں نے سنام کو کاٹ دیا (غ) +

سلطان میں کا ما وہ سلط ہے۔ اور سُلْطَانُ کے معنی ہیں غالب اور مضبوط ہو جانا اور اسی معنی میں سلطان تبارک جیسے ومن قتل مظلوماً فقد جعلنا لولیک سلطانا (یعنی ۱۱۱ یٰ ایل ۱۳۳) نہ لیس لہ سلطان علی الدین آمنوا (المحل ۹۹-۱۰۰) سلطانہ علی الذین ینزلونہ (المحل ۱۰۰) لا تغفون الا بسلطان (الرحمن ۳۳-۳۴) (غ) اور حجة یعنی دلیل کو سلطان اس لئے کہا گیا ہے کہ دلوں کو وہ پکڑ لیتی ہے اور ان پر غالب آجاتی ہے لیکن اس کا تسلط بیشتر اہل علم و حکمت پر ہوتا ہے (غ)

سلطۃ سلطان

## وَلَقَدْ صَدَقَكُمُ اللَّهُ وَعْدَهُ

۱۵۱

اور اللہ نے یقیناً اپنا وعدہ تم سے سچا کر دکھایا

مادی

مثنوی

مسلمانوں کا کاذب  
پر رعب

مادی۔ اُدوی الی کذا کے معنی ہیں اِنْفَعَمَ اِلیہ اس کے ساتھ یا اس کی طرف مل گیا +

مثنوی۔ ڈی سے ہے اور قراء کے معنی ہیں استقرار کے ساتھ ٹھہرنا یا قرا کاہ بنا کر ٹھہرنا (غ) +

واقعات سے ظاہر ہے کہ اُحد کے میدان میں باوجود مسلمانوں کو اس قدر نقصان پہنچانے کے کفار کے دلوں میں مسلمانوں کا رعب تھا۔ ان کو صاف معلوم ہو گیا تھا کہ محمد رسول اللہ صلعم بھی زندہ ہیں ابوبکر و عمر بھی زندہ ہیں جیسا کہ صحیح بخاری کی حدیث سے ظاہر ہے جس کا ترجمہ اوپر دیا گیا ہے۔ تاہم ابوسفیان نے جب دیکھا کہ مسلمان آنحضرت صلعم کے گرد جمع ہو گئے ہیں تو اس نے اپنی بہتری اسی میں دیکھی کہ فوراً مکہ کی راہ لے۔ اور یہ بھی بعض روایات میں آیا ہے کہ رستہ میں خود ان کو اپنی کروت پرندامت بھی ہوئی اور انہوں نے باہم کہا کہ ہم نے اچھا نہیں کیا اور بغیر استیصال کے مسلمانوں کو چھوڑ آئے مگر پھر بھی اس رعب کی وجہ سے لوٹ نہ سکے۔ بلکہ اُنہی نبی کریم صلعم نے ان کا تعاقب اگلے دن حمراء الاسد تک کیا۔ اور پھر رعب کی وجہ سے ہی تھا کہ اگلے سال باوجود وعدہ کر جانے کے ابوسفیان مقابلہ کے لئے نہ نکلا اور جنگ اجڑا۔ جس میں جب دس ہزار آدمیوں کو ساتھ لیکر آیا تب بھی راتوں رات عظیم الشان لشکر جس کے سامنے مسلمانوں کی کوئی صف نہ تھی بھاگ اٹھا۔ اور پھر اس کے بعد تو ایسے موعوب ہوئے کہ نہ صرف خود ان کے حملوں کا انقطاع ہو گیا بلکہ جب آٹھویں سال ہجرت میں نبی کریم صلعم نے ان کی عمدگی کی وجہ سے دس ہزار صحابہ کے ساتھ چڑھائی کی تو وہ کچھ بھی مقابلہ نہ کر سکے غرض ایک چھوٹی سی جماعت کے سامنے سارے ملک کا عاجز آ جانا اسی رعب خداوندی کی وجہ سے تھا +

آنحضرت کا رعب آپ کی  
خصوصیات میں سے ہے

کئی صحیح حدیثوں سے معلوم ہوتا ہے کہ نبی کریم صلعم نے اپنی جو خصوصیات دیگر انبیاء پر بیان کی ہیں ان میں آپ کو رعب کا دوبا جانا بھی ہے۔ چنانچہ یہ حدیث متفق علیہ ہے کہ آپ نے فرمایا کہ مجھے پانچ چیزیں دی گئی ہیں جو مجھ سے پہلے کسی نبی کو نہیں دی گئیں ان میں سب سے پہلی بات یہ ہے کہ نصرت بالربعب مہدیہ شہر میری امداد ایک مہینہ کی سافت کے برابر سے کی گئی ہے اور یہ رعب کوئی فرضی بات نہیں۔ نبی کریم صلعم کی زندگی آپ کے بعد صحابہ کی زندگی اور ایک مدت تک مسلمانوں کی حالت اس کا کھلا کھلا نقشہ پیش کرتی ہے حتیٰ کہ آج سے ایک صدی پیشتر تک یورپ کی عورتیں اپنے بچوں کو ترکوں کے نام سے ڈراتی تھیں۔ گو وہ ان سے میرت شہر کے خاصہ سے بھی زیادہ دور تھے۔ اور آج مسلمانوں کی اس گئی گزری حالت میں بھی اکثر عیسائی مدبرین کی یہ حالت ہے کہ وہ مسلمانوں کو کسی نہ کسی طرح کمزور کرنے کی فکر میں لگے رہتے ہیں کیونکہ وہ ان کی قوت سے ڈرتے ہیں۔ کہیں چین اسلام کا ایک فرضی بُت بنا کر اس سے یورپ خالی ہو رہا ہے۔ حالانکہ مسلمانوں کی سیاسی طاقت جو کچھ ہے اس سے اتنی بڑی عظیم الشان سلطنتوں کا خائف ہونا جو کدوروں کی تعداد میں افواج رکھتی ہیں۔ اور جن کے آہن پوشوں ان کے ہوائی جہازوں ان کی سترہ انچ دانوں کی توپوں کے سننے مسلمان باطل بنتے ہیں۔ ایک ضحکہ انگیز خیال ہے۔ ایسا ہی حالانکہ مسلمان اپنے دین کی اشاعت کی طرف سے باطل باطل ہیں اور قریباً ایک مردگی کی حالت کو پہنچے ہوئے ہیں مگر عیسائی مشنوں کو اگر کسی مذہب کا خوف ہے تو وہ اسلام ہے یہ رعب حق ہے۔ اور یہ اسی طرح ہے گا۔ کیونکہ بحرحرصادق کے الفاظ غلط نہیں ہو سکتے۔ اور خدائی وعدہ جھوٹ نہیں ہو سکتا

اس رعب کی وجہ

اس رعب کی وجہ بھی اللہ تعالیٰ نے خود ہی بیان فرمادی ہے بآلہم کوا باللہ اس لئے کہ وہ اللہ کے ساتھ شریک ٹھہراتے ہیں۔ اور یہ سچ ہے کہ مشرک بڑول اور کمزور ہوتا ہے کیونکہ جو شخص اِدُنے سے اِدُنے طاقت کے سامنے

## اِذْ تَحْسَبُوهُمْ بَاذِنَةً

جب تم اس کے اذن سے انکو کاٹ رہے ہو تو

سر جھکا دینے کو تیار رہے حتیٰ کہ باد و باران کی اور دوسری اضی و سادی طاقتیں تو ایک طرف رہیں بیجان چیزوں جیسے پتھر اور بتوں اور مردہ انسانوں کو بھی اپنا خدا سمجھ کر ان کی عبادت کرتا اور ان سے دعائیں کرتا ہے اس کا دل کمزور ہو جاتا ہے برخلاف اس کے ایک خدا پر ایمان رکھنے والا موصد مسلمان ایک اللہ تعالیٰ کی طاقت کو ہی اپنے اوپر سمجھتا ہے باقی سارے عالم کی طاقتوں کو وہ اپنے نیچے سمجھتا ہے اس لئے چونکہ حقیقی طور پر کسی چیز سے اس کا دل خائف نہیں ہوتا۔ وہ قوی القلب ہوتا ہے اور ساری دنیا کی مخالفت کی بھی اسے کچھ پروا نہیں ہوتی +

حسن

۵۳۸۔ تحسون جس سے ہے حاشہ اس قوت کا نام ہے جس کے ساتھ اعراض حییہ کا ادراک ہوتا ہے۔ مفردات میں ہے کہ حسنت کا استعمال دو طرح پر ہوتا ہے۔ ایک قوت حاسہ کے ساتھ ایک چیز کو پالینا دیکھو نمبر ۴۲۷ اور دوسری چیز کے حاسہ کو لے لینا جس سے اس کا قتل مراد ہے اس لئے حسنتہ کے معنی قتلہ آتے ہیں اور حبیبی قتل کو کہتے ہیں یہاں سے جنگ احد کے واقعات کا ذکر پھر شروع ہوتا ہے۔ یہاں رکھیں کہ ابتداء میں کیا تھا واذذعدت من اھلک تبوی المؤمنین مقاعد للقتال دوسرا واقعہ وہیں فرمایا تھا اذھمت طائفتان منک ان تغسلوا قیسرا واقعہ تھا اذذعدت المؤمنین ان یحیکم ان یلکم ربکم بثلثة الاف من الملائکة منزلین اسکے بعد اب جوئے واقعہ کا ذکر فرماتا ہے۔ و لقد صدقکم اللہ وعدہ اذ تحسونہم باذنہ اور درمیان میں وعظ و نصیحت کو بیان کیا ہے۔ اور مسلمانوں کے دلوں کو مضبوط کرنے کا سامان اور کامیابی کی راہیں بتاتی ہیں اور یوں ملائکہ کی نصرت کے وعدہ کے بعد گویا اب فرماتا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے وہ وعدہ سچا بھی کر دکھایا۔ اور اصل غرض کو اذ تحسونہم میں بیان کیا ہے یعنی تم نے ان کو قتل کرنا شروع کیا۔ لیکن باوجودیکہ صاف فرمایا کہ تین ہزار ملائکہ سے تمہاری نصرت کریں گے اور پھر صاف فرمایا کہ وہ وعدہ بھی ہم نے سچ کر دکھایا یعنی ملائکہ کو نازل بھی فرما دیا۔ مگر یہ کس طرح ہوا اذ تحسونہم باذنہ جب اللہ تعالیٰ کے خاص ارادہ سے تم نے انہیں قتل کرنا شروع کیا یہ نہیں کہ ملائکہ نے انہیں قتل کرنا شروع کیا بلکہ تم مسلمانوں نے قتل کرنا شروع کیا۔ گویا ملائکہ صرف معاون ہیں۔ یا کفار کے دلوں میں رعب ڈالنے والے ہیں جیسا سنلھی فی قلوب الذین کفرو واللعوب سے ظاہر ہے اور جنگ کرنے والے کا ذوں کو قتل کرنے والے مسلمان ہیں +

ابتداء جنگ میں کفار کا شکست کھا جانا اور وعدہ نصرت الہی کا پورا ہونا

مسلمانوں کا کا ذوں کو قتل کرنا اور یہاں تک قتل کرنا کہ وہ میدان جنگ سے بھاگ اٹھے تاریخی واقعات ہیں کفار کے لشکر کو مسلمانوں نے یہاں تک تہ تیغ کیا کہ انکا صاحب لواء مارا گیا۔ بلکہ نو آدمی جن کے ہاتھ میں یکے بعد دیگرے جھنڈا آیا مارے گئے۔ اور یہ بھی تاریخ سے معلوم ہوتا ہے کہ ان میں اس قدر لوگ زخمی ہو گئے تھے کہ آخر سوار یوں کے ناکافی ہو جانے کی وجہ سے ایک دوسرے کو پیٹھیں پر اٹھا کر لے گئے اور کثرت سے زخمی ہو جانے کی وجہ سے ہی ان کو یہ جرأت نہ ہوئی کہ باوجود مسلمانوں کے منتشر ہو جانے کے انکا استیصال کر سکتے یا ان کو قید ہی کر لیتے۔ اور یہ جو بعض عیسائی مورخوں نے لکھ دیا ہے کہ فی الحقیقت کوئی شکست کفار کو نہ ہوئی تھی بلکہ یہ ان کی ایک چال تھی۔ کوئی واقعہ جنگ کا اس کی تائید نہیں کرتا جن کی تباہی کیلئے اس قدر سامان کر کے آئے ہوں ان کا اسی طرح میدان جنگ میں چھوڑ کر چلے جانا صاف بتاتا ہے کہ یہ چال کوئی نہ تھی بلکہ مسلمانوں کی غلطی سے خالد نے ایک فائدہ اٹھایا۔ اور صحیح روایات سے ثابت ہے کہ فی الواقع ان کا لشکر ہزیمت اٹھا چکا تھا۔ اور قرآن کریم نے یہ صاف دعویٰ کیا ہے +

حَتَّىٰ إِذَا فِشَلْتُمْ وَتَنَازَعْتُمْ فِي الْأُبْرُوعَصِيَّتُمْ مِّنْ بَعْدِ مَا أَرْسَلَكُمْ مَّا يُخَبِّرُكُمْ

ہیئت تک کہ تم پھیل گئے اور حکم کے متعلق آپس میں جھگڑنے لگے اور تم نے نافرمانی کی اسکے بعد کہ جو کچھ تم پر بند کرتے تھے مٹو رکھا دیا تھا۔ ۳۹

مَنْ يُرِيدِ الْإِنْبَاءَ وَمِنْكُمْ مَنْ يُرِيدُ الْآخِرَةَ ثُمَّ صَرَفَكُمْ عَنْهُمْ

کچھ وہ تھے جو دنیا چاہتے تھے اور کچھ تمہیں سے وہ تھے جو آخرت چاہتے تھے ۴۰ پھر تم کو ان سے ہٹا دیا

۳۹ تنازعتم۔ نزاع کے معنی ہیں ایک چیز کو اس کی جائے قرار سے کھینچ لیا اور اعراض پر بھی استعمال ہوتا ہے جیسے نزع

سے محبت یا عداوت کے نکال دینے پر و نزاعاً مافی صد وہم من غل (الاعراف۔ ۴۳) اور سلب یا ایک چیز کے لیے پر بھی استعمال ہوتا ہے جیسے تنزع الملك من تشاء (ال عمران۔ ۲۵) اور تنأزع اور منازعة کے معنی ہیں ایک دوسرے کو کھینچنا اور مرد اس سے غصامت اور مجادلہ ہے یعنی ایک دوسرے سے جھگڑنا وغیرہ یا جھگڑنا اور دوسرے کو اپنی جگہ سے کھینچنا۔

یہ جنگ کی پانچویں حالت کا ذکر ہے۔ فشلتم اور تنازعتم اور عصیتم سب میں اصل ذکر صرف تیر اندازوں کے کردہ کا ہے۔ گو نگاہ مخاطب سب نظر آتے ہیں۔ قرآن کریم کا یہ قاعدہ ہے کہ جب قوم کے بعض افراد کسی کام کا اثر کل قوم پر پڑے تو وہ کل قوم کا ہی ذکر کرتا ہے۔ جو کچھ تیر اندازوں نے کیا اس کا تیزا زہ سارے مسلمانوں کو اٹھانا پڑا اس سب کو ہی مخاطب کر دیا ہے۔

تیر اندازوں کی پہلی حالت کو فشلتم سے تعبیر کیا ہے یعنی تم میں بڑی ظاہر ہوتی یہ بڑی دشمن کے مقابلہ کے معاملہ میں نہ تھی بلکہ جیسا کہ آگے ذکر آتا ہے۔ مال غنیمت کے خیال کے سامنے رسول اللہ صلعم کے حکم کی نافرمانی تھی و حقیقت بڑی بڑی تھی کہ تھوڑے سے دنیوی فائدہ کے سامنے دل کڑو ثابت ہوا۔ پھر ان کی دوسری حالت کو تنازعتم فی الامر سے تعبیر کیا ہے۔ امر سے مراد نبی کریم صلعم کا امر ہے جس میں آپ نے صاف طور پر فرمایا تھا۔ لا تبرحوا ان رايتمونا ظهرونا عليهم فلا تبرحوا وان رايتموهم ظهروا علينا فلا تغيبونا (بخاری) تم نے اپنی جگہ نہ چھوڑنا اگر تم دیکھو کہ ہم ان پر غالب آگئے ہیں تو اپنی جگہ نہ چھوڑو اور اگر دیکھو کہ وہ ہم پر غالب آگئے ہیں تو تم ہماری مدد کیلئے نہ آؤ۔ اور تنازع یوں واقع ہوا۔ جب تیر اندازوں نے دیکھا کہ دشمن بھاگ گیا یہاں تک کہ ان کی عورتیں پٹھانوں سے کپڑا اٹھا کر بھاگیں جیسا کہ شدت کے وقت کی حالت ہوتی ہے۔ تو تیر اندازوں نے کہنا شروع کیا الغنمة الغنمة ان کے امیر نے انہیں سمجھایا کہ رسول اللہ صلعم نے ہم کو یہ حکم دیا ہے مگر اس وقت تھوڑے سلاخ نے حکم کی تاویل کر دی۔ پچاس تیر اندازوں میں سے چالیس نے اپنی جگہ چھوڑ دی پس یہ تنازع بھی باہم تیر اندازوں کا تھا اور کوئی تنازع قطعاً ثابت نہیں جس سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ یہ سب واقعات تیر اندازوں کے متعلق ہیں تیسری حالت کی یہ سب کہ وہ نافرمانی کے مرتکب ہو گئے یعنی اپنی جگہ نہ چھوڑ دیا۔ حالانکہ نافرمانی کرنے والے صرف چالیس آدمی تھے مگر یہاں بھی سب کے متعلق ہی فرمایا۔ عصیتم تم نے نافرمانی کی کیونکہ ان کی نافرمانی کا اثر سب پر پڑا۔

۴۰ ان الفاظ میں انہی تیر اندازوں کے دو گروہوں کا ذکر صاف الفاظ میں ہے۔ من یرید الدنیا وہ گروہ ہو جو مال غنیمت کو حاصل کرنے کے لیے اپنی جگہ چھوڑ گیا اور حکم کی نافرمانی کی اور من یرید الاخرة میں عبد اللہ بن جحیر اور ان کے وہ ساتھی داخل ہیں جنہوں نے اپنی جگہ کو نہیں چھوڑا۔ اس سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ مال غنیمت کو لینا گو اسلام نے جائز رکھا ہے۔ مگر اس کو حاصل کرنے کی غرض کو مد نظر رکھنے والوں کو یرید الدنیا کا خطاب دیا ہے۔ اس میں

مال غنیمت کے حصول کو غرض بنانا خلاف تعلیم قرآنی ہے۔

## لِيَبَيِّنَ لَكُمْ وَلَقَدْ عَفَا عَنْكُمْ وَاللَّهُ ذُو فَضْلٍ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ ۝

۵۴۲ تاکہ تمہاری اصل حالت کو ظاہر کرے ۵۴۱ اور یقیناً اس نے تمہیں معاف کر دیا اور اللہ مومنوں پر فضل والا ہے ۵۴۲

ان لوگوں کے لئے سبق ہے جو اسلام پر یہ اعتراض کیا کرتے ہیں کہ اس کی جنگیں مال غنیمت کو حاصل کرنے کے لئے تھیں۔ ایسی غرض کو قرآن کریم صحیح الفاظ میں ایک گرا ہوا خیال قرار دیتا ہے اور جن لوگوں کے دل میں کبھی ایسا خیال آیا ان کو کیسے سخت الفاظ میں سرزنش کی ہے +

۵۴۱ یہ جنگ کی چھٹی حالت ہے۔ جب تیر اندازوں میں جھگڑا ہوا اور ان کا کثیر حصہ نافرمانی کا مرتکب ہوا تو پہلا نقشہ اذمحتسوناہم باذنہ کا یعنی مسلمانوں کے کافروں کو قتل کرنے کا بدلہ لیا گیا۔ اور مسلمانوں کو اللہ تعالیٰ نے کفار سے ہٹا دیا یعنی پہلے کافر بھاگ رہے تھے اور مسلمان ان کو مار رہے تھے اب مسلمان بھاگ رہے ہیں اور کافران کو مار رہے ہیں اللہ تعالیٰ کی طرف ہٹانا منسوب کیا ہے نہ اس لئے کہ خدا تعالیٰ نے زبردستی مسلمانوں کو پکڑ کر ہٹا دیا تھا۔ بلکہ اس لئے کہ جب ایک گروہ نے غلطی کی اور اس غلطی کا خیمہ بوجہ قانون الہی ساری قوم کو بھگتنا پڑا۔ تو چونکہ یہ ایک غلطی کی سزا تھی جو اللہ تعالیٰ نے دی اس لئے اس کا فاعل اللہ تعالیٰ کو قرار دیا ہے۔ مگر یہ سزا بھی محض ایک رحمت کے رنگ میں تھی اور اس کی اصل غرض جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے بیان فرمایا ہے یہ تھی کہ تاجن لوگوں کے اندر کوئی کمالات ہیں انکا انکار ہو جائے اور جن کے اندر کچھ کمزوری ہے یا جن کے اندر کچھ خباثت ہے ان کی کمزوری یا خباثت ظاہر ہو جائے چنانچہ جانفشانی جو اندرونی شجاعت اور ہمت کا اظہار جو کچھ صحابہ نے اس میدان میں کیا اس کی نظیر تاریخ میں ملنی مشکل ہے۔ باوجود اس خبر کے کہ محمد رسول اللہ صلعم قتل ہو گئے وہ دشمن کے مقابلہ سے رُکے نہیں اور قتال میں مصروف رہے۔ رسول اللہ صلعم پر ابن قثم حاکم نے لکھا ہے تو مصعب بن عمیر صرف رسول اللہ کو بچانے کیلئے اپنا سر کٹوا لیتے ہیں ایک شخص تلوار کا دارا حضرت صلعم پر کرتا ہے تو طلحہ اپنا ہاتھ آگے کر کے کٹوا لیتے ہیں اور نبی کریم صلعم کو بچا لیتے ہیں۔ صحابہ ایک آہنی دیوار سے زیادہ مضبوط دیوار کی طرح نبی کریم صلعم کے سامنے کھڑے ہو جاتے ہیں۔ اور اس آہنی دیوار میں سے جب ایک شخص گرتا ہے تو وہ سرافراز اس کی جگہ لے لیتا ہے۔ اور دشمن اپنی سخت سے سخت کوششوں کے باوجود نبی کریم صلعم تک جن کا قتل کرنا اس کا اصل مقصد تھا پہنچنے میں ناکام رہتا ہے۔ ابو جابر دشمن کی طرف پیٹھ کر کے رسول اللہ صلعم کے سامنے ڈھال بند کھڑے ہو جاتے ہیں۔ ان کے مقابل پر پانچ یا دس آدمیوں کے بھاگ جانے پر کیا سات سو صحابہ پر بزدلی کا الزام کوئی عقلمند دے سکتا ہے البتہ خبیث طبع منافقین اور یہودیوں کی خباثت اس سے ظاہر ہو گئی +

۵۴۲ ولقد عفا عنکم ثم کو معاف کر دیا یعنی غلطی تو ایسی خطرناک تھی کہ معمولی حالات میں ایک قوم کے استیصال کے لئے کافی تھی۔ مگر اللہ تعالیٰ چونکہ مومنوں پر فضل کرتا ہے اس لئے اس نے اس غلطی کی پوری سزا تم پر وارد نہیں کی بلکہ عفو سے کام لیا اور تم کو استیصال سے بچا لیا۔ یہاں عفو عن الاستیصال مراد ہے (در) اور اگر عفو گناہ مراد ہے۔ تو یہاں تیر اندازوں کی نافرمانی پر عفو کا ذکر ہے اور دوبارہ جو آیت ۱۵۴ میں ولقد عفا اللہ عنہم آتا ہے تو وہ بھاگنے والوں سے عفو کرتا ہے +

ان الفاظ سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ بڑے بڑے بھاری گناہوں کو کبیرہ گناہ کہنا چاہئے انسان کی بعض دوسری غیروں کی وجہ سے بلا تو یہ بھی معاف کر دیتا ہے۔ اسی لئے اللہ تعالیٰ کی صفات میں دوسری

صحابہ کی جانفشانی اور شجاعت کا اظہار

## ۱۵۲ اِذْ تَصْعَدُونَ وَلَا تَلُون عَلَىٰ أَحَدٍ وَالرَّسُولُ يَدْعُكُمْ فِيْٓ أَخْرَاجِكُمْ

جب تم دورِ غلے جا رہے تھے اور کسی کی طرف التفات نہ کرتے تھے اور رسول تمہیں تمہارے پیچھے بلاتا تھا ۵۴۳

جگہ آتا ہے۔ غافر الذنب وقابل التوب (المؤمن ۳۰) بغیر توبہ، گناہ کو معاف کرنا والا اور توبہ کا قبول کرنے والا +  
 ۵۴۳ تصعدون - صعد سے ہے۔ اور صعد کے معنی ہیں بلند مکان میں جانا (غ)، اور (صعد) جس سے یہاں  
 تصعدون آیا ہے زمین میں دوڑ نکل جانا ہے خواہ اوپر کی طرف جا رہا ہو یا نیچے کی طرف (غ)، گو اس کا اصل صعد  
 سے ہی ہے یعنی بلند مقامات کی طرف جانے سے لیکن پھر صرف دوڑ نکل جانے پر اس کا استعمال ہوا ہے۔ گو اس میں صعد  
 یعنی اوپر چڑھنے کا اعتبار نہ ہوا مگر راغب نے اسی کو صحیح تسلیم کیا ہے اور اس کی مثال انہوں نے تعالٰی سے دی ہے  
 جس کی اصل علو سے ہے مگر اب اس کے معنی محض آنا ہیں اور بعض کے نزدیک اصعدا سے مراد البعد فی الارض  
 بلکہ اس سے اشارہ کیا ہے کہ جس بات کا انہوں نے قصد کیا اور جس کی طرف گئے اس میں انہوں نے علو اختیار کیا یعنی  
 کوئی کسر باقی نہیں چھوڑی (غ) +

تلون - لوی کے اصل معنی قتل جبل یعنی رسہ کا بننا ہیں۔ مگر لَوْنْتُ عَلَيْهِ کے معنی ہیں عَطَفْتُ دِل ہیں اسکی  
 طرف مڑا۔ اور حدیث میں آتا ہے لَا يَلْوِي أَحَدًا عَلَى الْوَيْلِ جس کے معنی ابن اثیر نے کئے ہیں اس کی طرف التفات نہیں  
 کرتا تھا اور نہ اس کی طرف پھر کر دیکھتا تھا +

فی اخراجکم سے مراد یا تو فی جامعہ مکہ الاخریٰ ہے یعنی تمہاری پچھلی جماعت میں گویا ایک جماعت آگے نکل گئی اور  
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایک گروہ میں پیچھے رہ گئے تھے۔ اور یا اس سے مراد فی وراجکم ہے یعنی تمہاری پچھلی طرف  
 کیونکہ جاء خلفان فی اخراج الناس و اخراجہم کے معنی ہوتے ہیں جاء خلفہم ان کے پیچھے آیا +

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی شجاعت

یہ جنگ کا ساتواں مرحلہ تھا کہ جب مسلمان دشمن کی زد میں آکر بھاگ اُٹھے۔ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 ان کو اجتماع کے لئے بلا رہے تھے۔ اور بآواز بلند کہہ رہے تھے اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ عِبَادُ اللّٰهِ اَنَا رَسُوْلُ اللّٰهِ اَنَا  
 اللّٰہ کے بندو! میری طرف آ جاؤ میں اللہ کا رسول ہوں ایسے خطرناک موقع پر اپنے آپ کو آگے بڑھانا۔ اور دشمن کے  
 حملہ کی زد میں لانا نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی کمال شجاعت کو دکھاتا ہے۔ اور ظاہر کرتا ہے کہ آپ کو اللہ تعالیٰ کی نصرت پر کس قدر  
 بھروسہ تھا۔ کہ میدان جنگ میں دشمن کے غلبہ کے وقت آپ سب آگے ہوتے اور گویا دشمن کو اپنے اوپر حملہ کرنے  
 کے لئے بلا لیتے ہیں یہی نقشہ آپ کی قوت قلبی کا میدان حنین میں نظر آتا ہے جب مسلمانوں کی جمعیت دشمن کی تیر  
 اندازی کی وجہ سے پریشان ہو گئی اور لوگ باطل تاب مقابلہ نہ لاکر منتشر ہوئے ہوئے بھاگ رہے تھے۔ تو اُس وقت  
 آپ دشمن کی صفوں کی طرف یہ کہتے ہوئے بڑھ رہے تھے۔ اَنَا اللّٰہی لَآ اَلَدُ بَا اَنَا ابْنُ عَبْدِ الْمَطْلَبِ میں نبی ہوں کوئی  
 جھوٹ نہیں۔ میں عبد المطلب کا بیٹا ہوں۔ اُحد کے میدان میں منتشر فوج کو جمع کرنے کے لئے آپ نے اپنی جان  
 کی پروا نہیں کی۔ اور اس طرح یہ نمونہ دکھایا کہ ایک جرنیل کو میدان جنگ میں فتح حاصل کرنے کے لئے اپنے آپ کو کس  
 طرح آگے کرنا چاہئے۔ اور اپنے سپاہیوں کو یہ دکھانا چاہئے کہ وہ اپنی جان کی کچھ پروا نہیں کرتا۔ نبی کریم صلی اللہ  
 علیہ وسلم کی اس آواز کا یہی نتیجہ تھا۔ کہ مسلمانوں نے آپ کے گرد جمع ہونا شروع کیا۔ اور ان کی منتشر  
 جمعیت مجتمع ہو گئی +

فَاتَابَكُمْ غَمًّا يَغِيْبُ لِيَكْلَا تَحْرَبُوْا عَلٰی مَا فَاَتَكُمْ وَلَا مَا اَصَابَكُمْ

پھر تم کو ایک غم کے بدلے دو دوسرا غم دیا تاکہ تم اس پر ٹپکین نہ ہو جو تم سے جاتا رہا اور نہ اس مصیبت پر جو تمہیں پہنچی

وَاللّٰهُ خَيْرٌ بِمَا تَعْمَلُوْنَ

اور اللہ اس سے خیر دار ہے جو تم کرتے ہو ۵۴۴

اثاب

۵۴۴ اثابکم۔ اثاب کے معنی میں جزا دینا یا ایک فعل کے نتیجہ کا لوٹنا کرنا ہے دیکھو ۱۳۱ مگر بعض وقت صرف دینے کے معنی میں بھی آتا ہے جیسے اثابہ اللہ ذابہ میں اثابہ کے معنی صرف اعطا کا ہیں (دل) یعنی اس کو دیا۔ اور ثواب چونکہ خیر اور شہدوں میں استعمال ہوتا ہے اس لئے غلطی کی سزا پر بھی اثابہ بولا جاسکتا ہے +

غم

غما - غم کے اصل معنی سترالشی ہیں کسی چیز کا ڈھانک لینا اسی لئے غام بادل کو کہتے ہیں کیونکہ وہ مسوج کی روشنی کو ڈھانک لیتا ہے اور غم کو غم اس لئے کہا جاتا ہے کہ وہ لذت و سرور کو ڈھانک لیتا ہے +

ب

بغم۔ ب مصاحبت کے لئے ہے اور معنی یوں ہو گئے کہ تمہاری غلطی کی سزا میں ایک غم کے ساتھ دوسرا غم دیا اور یا مضبوطی کے لئے ہے اور معنی یوں ہو گئے کہ ایک غم کے بدلے دو سر غم دیا پہلا غم تو یہ تھا کہ ان کے ہاتھ سے شکست خوردہ دشمن نکل گیا اور مسلمان مارے گئے اور زخمی ہوئے اور دوسرا غم یہ تھا کہ دشمن کا حملہ آئی عباد اللہ کہنے پر نبی کریم صلعم پر ہو کر آپ کو سخت زخم لگے اور قریب تھا کہ آپ کو شہید کر دیا جاتا بلکہ جھوٹ طود پر آپ کے قتل کی افواہ بھی اڑائی گئی +

فوت

ما فاتکم۔ فوت کسی چیز کا انسان سے اس طرح دور ہو جانا ہے کہ اس کا پانا محال ہو جائے پس ما فاتکم سے مراد وہ فوائد ہیں جو مسلمانوں کے ہاتھ سے جاتے رہے اور وہ فتح کے ثمرات تھے مال غنیمت کا ہاتھ آنا دشمن کا قید کرنا وغیرہ ما اصابکم۔ مسلمانوں کی اپنی مصیبت اور ان کا زخمی ہونا اور مارا جانا ہو +

صحابہ کی بخت آنحضرت صلعم سے

ان الفاظ میں یہ بتایا ہے کہ پھر اللہ تعالیٰ نے ایک غم کی جگہ یا ایک غم کے ساتھ دوسرا غم تم کو دے دیا۔ تاکہ تم غم نہ کرو خدا اس پر جو تمہارے ہاتھ سے جاتا رہا۔ اور اس پر جو تم کو مصیبت پہنچی۔ یہ جنگ احد کا آٹھواں مرحلہ ہے +

نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی آواز پر دشمن نے اپنے حملہ کا پورا زور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر ڈالا۔ اور قبل اسکے کہ صحابہ آپ کے گرد جمع ہو سکیں۔ آپ کو سخت زخم پہنچے یہاں تک کہ آپ گر گئے۔ اور اس آواز نے منتشر ہوئے ہوئے مسلمانوں کو اکٹھا کر دیا۔ مسلمانوں کو پہلا غم تو یہ تھا۔ کہ دشمن ان کے تعاقب سے بھاگ گیا اور انہیں ان کو مصیبت پہنچی مگر اب جو رسول اللہ صلعم کی حالت کو دیکھا تو وہ اپنا غم بھول گئے اور اس کی جگہ اللہ تعالیٰ نے یہ دوسرا غم دے دیا۔ چنانچہ اس کا نتیجہ یہ بتایا ہے۔ کہ تا جو غنیمت تمہارے ہاتھ سے نکل گئی اور دشمن بچ کر چلا گیا۔ اس پر تم کو افسوس نہ رہے اور نہ ہی جو دکھ اور مصیبتیں تم کو پہنچیں ان کو کچھ افسوس ہو کیونکہ رسول اللہ صلعم سے جو غنیمت مسلمانوں کو تھی وہ ایسی شدید تھی کہ آپ کی تحلیف کو دیکھتے ہی انہیں اپنے سب غم بھول گئے۔ وہاں میدان جنگ میں تو مرد تھے۔ جو رسول اللہ صلعم کو ادنیٰ تحلیف سے بچنے کے لئے اپنی گردنیں کٹوائے کو تیار تھے بلکہ اسی میں راحت پاتے تھے۔ مدینہ میں عورتوں نے اپنے رشتہ داروں اور بیٹوں بھائیوں وغیرہ کی شہادت پر افسوس نہیں کیا جب ان کو یہ معلوم ہو گیا کہ رسول اللہ صلعم زندہ ہیں چنانچہ مثال کے طور پر ایک واقعہ ایک بی بی کا لکھا ہے کہ اسے خبر دی گئی کہ اس کا باپ اور اس کا بیٹا اور اس کا خاوند جنگ میں شہید ہو گئے تو اس نے دریافت کیا۔ کیا رسول اللہ صلعم تو زندہ ہیں لوگوں نے کہا ہاں تو اس نے کہا۔



۱۵۳ ثُمَّ أَنْزَلَ عَلَيْكُم مِّنْ بَعْدِ الْغَمِّ أَمَنَةً نُّعَاسًا يَغْشَى طَآئِفَةً مِّنْكُمْ وَطَآئِفَةٌ قَدْ

پھر غم کے بعد تم پر امن نازل کیا (یعنی) اونگھ جس نے تم میں سے ایک گروہ کو ڈھانک لیا ۱۵۴ اور ایک گروہ کو اپنے

أَهْمَتَهُمْ أَنفُسَهُمْ يَظُنُّونَ بِاللّٰهِ غَيْرَ الْحَقِّ ظَنَّ الْجَاهِلِيَّةِ يَقُولُونَ هَلْ لَّنَا مِنَ الْغُرِّ

آپ کے فکر مند کر رکھا تھا وہ اللہ پر ناحق بدگمانی عاہلیت کی سی بدگمانی کہتے ہیں کیا ہمارا بھی کچھ

مِنْ شَيْءٍ قُلْ إِنَّ الْأَمْرَ كُلَّهُ لِلّٰهِ يُخَفُّونَ فِيْ أَنفُسِهِمْ مَّا لَا يُبْدُونَ لَكَ

اختیار ہی کو اختیار تو سب کا سب اللہ کا ہی ہے وہ اپنے دلوں میں وہ باتیں چھپاتے ہیں جو تجھ پر ظاہر نہیں کرتے۔

كُلُّ مَصِيبَةٍ بِعَدَلٍ جُلِّلَ - آپ کے بعد ہر ایک مصیبت ایک حقیر شے ہے یہ وہ محبت تھی جو رسول صلعم کے ساتھ صحابہ

مرد اور عورتوں کو تھی۔ اور حقیقت صحابہ کی محبت کا نقشہ ہی اس حدیث میں کھینچا گیا ہے کہ جو یوم من احد کم حتی اکون لآحِبَّ

الیہ من ولده وولده والناس اجمعین تم میں سے کوئی ایمان نہیں لاتا جب تک کہ میں اُس کے نزدیک اُس کے

باپ اور اُس کے بیٹے اور سارے لوگوں سے زیادہ محبوب نہ ہوں۔ اس کا لایمان کا نقشہ صحابہ کی زندگی کے ہر پہلو میں نظر آتا

نبی کریم صلعم کا تنہا یا نو یا سات آدمیوں کے ساتھ رہ جانا احادیث سے ثابت ہے مگر اس کا یہ مطلب نہیں کہ باقی

سب لوگ بھاگ گئے آتے۔ بلکہ نبی کریم صلعم ایک طرف اکیلے رہ گئے اور فوج منتشر حالت میں تھی اور اسی حالت میں نبی کریم

صلعم پر سخت حملہ ہوا یہاں تک کہ سات آدمی انصار میں سے یکے بعد دیگرے آپ کی حفاظت میں جنگ کرتے ہوئے مارے

گئے اور حضرت طلحہ کے جسم پر ترسے زیادہ زخم آئے اور ان کی انگلیاں بھی کٹ گئیں۔ اور آخر میں جب ابی بن خلف نے

نبی کریم صلعم پر حملہ کیا تو آپ نے اپنا نیزہ اسے مارا اور ساتھ ہی یہ لفظ بھی فرماتے اشد غضب اللہ علی من قتلہ رسول

اللہ صلعم بیدار فی سبیل اللہ اللہ کا سخت غضب اس شخص پر ہے جس کو رسول اللہ صلعم نے اپنے ہاتھ سے اللہ کی

راہ میں قتل کیا۔ اور کسی جنگ میں آپ نے اپنے ہاتھ سے کسی کو قتل نہیں کیا

امنة

نفاس

۱۵۴ اَمَنَةً - امن کی طرح مصدر ہے۔ اور ترکیب میں انزل کا مفعول ہے +

نُعَاسًا - نفاس۔ نفاس تھوڑی نیند کو کہتے ہیں جیسے اونگھ اور ایک قول یہ بھی ہے۔ عِبَارَةٌ عَنِ السَّكُونِ وَالْهَدَوءِ (یعنی

اس سے مراد سکون اور اطمینان ہے یہاں نفاساً امنۃ سے بدل واقع ہوا ہے +

یہ جنگ اُحد کا نواں مرحلہ ہے مسلمان آنحضرت صلعم کے گرد جمع ہو گئے اور کفار انکے انتشار کو پھر اجتماع کے رنگ میں دیکھ کر

میدان جنگ چھوڑ گئے۔ اور مسلمان اسی میدان میں رہے اور دشمن کی طرف سے ایسے طعن ہوئے کہ بعض کو نیند آگئی یا کال سکون کی حالت وائر

ہوگئی اس سے یہ ظاہر کرنا مقصود ہے کہ مسلمانوں نے کوئی تکلیف اٹھائی مگر شکست نہیں کھائی کیونکہ میدان جنگ میں وہ موجود رہے اور ایسے

اطمینان کی حالت میں تھے اور دشمن کی طرف سے ایسے خوف و گھبراہٹ کیونکہ یہ ظاہر ہے کہ اگر دشمن کی طرف سے کچھ خوف و خطر نہ

تو نیند آسکتی تھی بعض احادیث میں جو یہ لفظ آتے ہیں کہ راوی کہتا ہے میدان جنگ میں مجھے اس قدر نیند آئی کہ تلوار ہاتھ سے چھوٹ

چھوٹ پڑتی تھی اور ایک روایت میں یہ لفظ ہے کہ جب مجھے اونگھ آ رہی تھی تو میں نے ایک شخص کو یہ کہتے ہوئے سنا لو کان لے لے

يَقُولُونَ لَوْ كَان لَنَا مِنْ الْأَمْرِ شَيْءٌ مَا قَتَلْنَا هَهُنَا قُلْ لَوْ كُنْتُمْ فِي بُيُوتِكُمْ

کہتے ہیں اگر ہمارا بھی کچھ اختیار ہوتا تو ہم یہاں قتل نہ کئے جاتے کہو اگر تم اپنے گھروں میں ہوئے

لَبَرَزَ الَّذِينَ كُتِبَ عَلَيْهِمُ الْقَتْلُ إِلَى مَضَاجِعِهِمْ وَلِيَبْتَلِيَ اللَّهُ مَا فِي

تو جن کیلئے قتل ہونا لکھا جا چکا تھا وہ ضرور اپنے لیٹنے کے موقعوں کی طرف نکل آتے اور تاکہ اللہ اسے ظاہر کرے

صُدُورِكُمْ وَلِيُمَحَّصَ مَا فِي قُلُوبِكُمْ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ

تمہارے سینوں میں ہر اور اسے خالص کر دے جو تمہارے دلوں میں ہے اور اللہ سینوں کی باتوں کو جاننے والا ہے

۵۴۷

یظنون بالله غیر الحق۔ غیر الحق یا مصدر کے حکم میں ہے غیر ظن الحق۔ اور ظن الجاہلیۃ اس سے بدل ہے۔ اور یا ظن الجاہلیۃ مصدر موكد ہے اور غیر الحق یظنون کی تاکید ہے +

ظن الجاہلیۃ

ظن الجاہلیۃ میں موصوف کی اضافت اس کی صفت کے مصدر کی طرف سے اور مراد ہے ظن المختص بالجاہلیۃ یعنی ایسا ظن جو جاہلیت سے مخصوص ہے یا حذف مضاف پر مصدر کی اضافت فاعل کی طرف ہے۔ اور مراد ہے ظن اهل الجاہلیۃ یعنی اہل جاہلیت کا سا ظن اہل جاہلیت سے مراد مشرک لوگ ہیں کیونکہ جاہلیت کا زمانہ قبل اسلام کا زمانہ ہے +

الامر

الامر سے مراد یا تو معاملہ ہے۔۔۔۔۔ یعنی اس معاملہ جنگ میں کچھ ہمارا دخل یا اختیار ہے۔ اور یہی معنی میں نے اختیار کئے ہیں۔ اور حکومت بھی بعض مفسرین نے مراد لی ہے اور اس صورت میں مطلب یہ ہوگا کہ کیا وہ حکومت جس کا وعدہ محمد صلعم دیتے ہیں نہیں مل سکتی ہے۔ یہ خیال اس لئے پیدا ہوا کہ اُحد میں سخت تکلیف اٹھانی پڑی +

منافقہ کی چٹکریاں

یہ گروہ جن کو اپنی ہی جانوں کی فکر پڑی ہوئی تھی منافقین کا گروہ تھا جو عبداللہ بن ابی کے ساتھ جنگ کے شروع ہونے سے پہلے ہی واپس ہو گیا تھا ان کو اسلام کی حفاظت سے بہت بڑھکرائی فکر تھی کہ کہیں مارے نہ جائیں اس لئے وہ ساتھ شامل نہ ہوئے۔ یظنون بالله غیر الحق ظن الجاہلیۃ میں جس ظن کا ذکر ہے اس کی تفسیر قرآن کریم نے خود دوسری جگہ فرمادی ہے جہاں منافقوں کے ایسے ہی ظنوں کا ذکر ہے بل ظننتم ان لن ینقلب الرسول والمؤمنون الی اہلہم ایداً الفتح - ۱۲) اُحد کی جنگ میں بھی منافقوں کو یہی خیال تھا کہ اتنے بڑے لشکر کے ہاتھ سے کھلے میدان میں مسلمان مارے جائیں گے۔ اب جو واقعہ جنگ کی خبر ان کو پہنچی تو ادبھی باتیں بنانے لگے اور کچھ اپنے مشورہ کو اہمیت دینی شروع کی بقول ان اهل لنا من الامر من شیء ہمارا بھی اس معاملہ میں کچھ اختیار ہوتا یعنی اگر ہماری بات مان لی جاتی تو یہ تکلیف پیش نہ آتی عبداللہ بن ابی کا مشورہ یہ تھا کہ مدینہ میں ہی رہ کر جنگ کی جائے۔ اب اس نے اپنے اس مشورہ کے درست ہونے پر زور دینا شروع کیا۔ کہ اگر میری بات مان لی جاتی تو یہ مصیبت کیوں پیش آتی اس کا جواب اللہ تعالیٰ نے یوں دیا ہے کہ سب اختیار اللہ کا ہی ہے۔ کیونکہ شوریٰ اسی کا حکم ہے اور شوریٰ پر عمل کر کے ہی نبی مسلم نے باہر نکلنے کا حکم دیا تھا۔ ایک تکلیف کے ڈر سے ایک اصول کو چھوڑنا درست نہیں یہ وہ سبق ہے جو اللہ تعالیٰ نے سکھایا ہے۔ اور یا مراد یہ ہے کہ جس حکومت میں سے تم کچھ حصہ چاہتے ہو وہ سب ہی اللہ تعالیٰ

تسلیں دینے والا ہے +

۵۴۸ مضاجع۔ مضجع کی جمع ہے اور مضجع کے معنی لیٹ جانا یعنی اپنی کروٹ کو زمین کے ساتھ لگانا یا سو جانا ہیں۔

مضجع

۱۵۸۸ إِنَّ الَّذِينَ تَوَلَّوْا مِنْكُمْ يَوْمَ الْتَقَى الْجَمْعَانِ إِنَّمَا اسْتَزَلَّهُمُ الشَّيْطَانُ بِبَعْضِ

وہ لوگ جنہوں نے اس دن تم میں سے پیٹھ پھیر دی جن دن دو گروہ جنگ میں ملے شیطان نے ہی انکو بھلا نا چاہا اسکے حصے

مَا كَسَبُوا وَلَقَدْ عَفَا اللَّهُ عَنْهُمْ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ حَلِيمٌ ۝

کیونکہ جو انہوں نے کیا یا اور یقیناً اللہ نے انکو معاف کر دیا ہے کیونکہ اللہ بخشنے والا مہربان ہے ۱۵۸۹

پس مہمچم لیٹنے یا سونے کی جگہ سے تھکائی جنوبہم عن المضاجع (الصحیحۃ) ۱۶۰ میں سونے کی جگہ ہی مراد ہے +

صحابہ کی جان نثاری  
پر تو ان کی شہادت

یہاں منافقوں کے دل میں جو خیال اٹھا اس کا ذکر کیا ہے اور اس کا جواب دیا ہے۔ فرمایا ان کے دل میں کچھ ہے جسکو ظاہر نہیں کرتے کہتے ہیں یعنی دل میں کہ اگر ہمارا کچھ اختیار ہو تا یعنی ہماری بات مان لی جاتی یا معاملہ جنگ میں ہم کو اختیار دیا جاتا تو ہم یہاں قتل نہ ہوئے تاقتلنا سے مراد ان کے بعض لوگوں کا قتل ہونا ہے کیونکہ منافق ان لوگوں کے رشتہ دار بھی تھے جو میدان احد میں جنگ کر رہے تھے۔ ان کی ان یہودہ کوٹیوں کا یہ جواب دیا ہے کہ جن مسلمانوں نے جاں نثاری کی ہے اور خدا کی راہ میں شہید ہو گئے ہیں۔ وہ تو خدا کی راہ میں اس طرح جان دینے کو تیار تھے۔ کہ مدینہ میں رہ کر جنگ ہوتی تو وہ کوئی اپنے گھروں میں چھپے نہ بیٹھے رہتے بلکہ دشمن کے مقابلہ پر نکل کر جاں نثاری کا سچا نمونہ دکھاتے تو کتنے فی بیوتکھ سے مراد یہی ہے کہ مدینہ میں رہ کر جنگ کرتے۔ ورنہ یوں تو منافق اپنے گھروں میں ہی رہے تھے۔ یہ بتانا مقصود کہ جو شہید ہوئے انہوں نے تو جاں نثاری دکھائی۔ اور خدا کی راہ میں اپنے آپ کو قربان کر دیا۔ جنگ یہاں ہوتی یا وہ وہ تو اسی طرح اپنے آپ کو قربان کر دیتے۔ اور اگر کہنے والا کہ وہ ان لوگوں میں سے ہو جو جنگ میں شامل تھے مگر ان کے دلوں میں کچھ کمزوری تھی۔ تو مراد یہ ہوگی کہ اگر تم جنگ کے لئے نہ بھگتے تو تمہاری کمزوری کے سبب سچے مومن جنگ سے نہ رُک جاتے اور قتل کفار کے لئے ضرور باہر نکل آتے اور خدا کی راہ میں جانیں دیتے۔ مگر جو کچھ ہوا وہ بیغاثہ نہیں ہوا + ولیلیتی اللہ مافی صد و دکرہ ولیمص مافی قلوبکم اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ جو کچھ بعض سینوں کے اندر مخفی تھا وہ اللہ تعالیٰ نے ظاہر کر دیا جن دلوں میں منافقت اور کھوٹ تھا۔ ان کا کھوٹ ظاہر ہو گیا اور جن کے دلوں میں بعض کمزوریاں تھیں ان کی تحیص کر دی گئی یعنی ان کی کمزوریاں دور کر دی گئیں +

۱۵۸۹ اسْتَزَلَّهُمْ - ذل سے ہے ذلّہ اصل میں بلا قصد پاؤں کے پھسل جانے کو کہتے ہیں اور اسْتَزَلَّہ کے معنی ہیں تَحَوَّرَ ذَلَّتْہ دے، یعنی اس کی ذلّہ کا قصد کیا۔ بلفظ ذلّہ کو ان کی طرف منسوب کر کے بتا دیا کہ جو کچھ بھاگنے والوں سے ہوا وہ بلا قصد تھا ارادہ وہ میدان جنگ کو چھوڑ کر نہیں بھاگے۔ مگر بعض ماکسبوا میں بتا دیا کہ ان کا کچھ اپنا قصور بھی تھا بعض مفسرین نے اس کو ان کی پہلی کسی غلطی پر لگایا ہے +

جنگ احد میں بھاگا

یہاں ان لوگوں کا ذکر ہے جو جنگ میں شامل تو ہوئے مگر میدان جنگ سے بھاگ گئے۔ کیونکہ منافق التقی الجمین سے پہلے ہی واپس چلے گئے تھے۔ بھاگنے کے وجوہات کا ذکر پہلے ہو چکا ہے۔ جب تیرا نڈاؤں کے ہلکے چھوڑ دینے کی وجہ سے کفار کا نہایت خوردہ لشکر ٹٹلا اور مسلمانوں پر حملہ آور ہوا تو مسلمانوں کی فوج بوجہ تعاقب کے پرانگندہ حالت میں تھی اور یکرتبہ ایک بڑی فوج کے حملہ کے سامنے وہ اپنی جمیعت کو قائم نہ رکھ سکے۔ اسی حالت میں نبی کریم صلعم نے آواز دیکر لوگوں کو اکٹھا کرنا چاہا۔ مگر ایسی حالت میں سب کا جمع ہونا محال تھا بعض لوگ باطل علیحدہ ہو گئے اور ان کیلئے اصل جمیعت کے ساتھ ملنا مشکل ہو گیا بعض ایسے لوگ میدان جنگ سے بھاگ گئے۔ اور ان کے قدموں کو لغزش آگئی - خواہ

۱۶

جنگ اُردس میں  
اور نہ تقدیر میں

## يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ كَفَرُوا

۱۵۵

اے لوگو جو ایمان لائے ہو ان لوگوں کی طرح نہ ہو جاؤ جو کافر ہوئے

کچھ بھی واقعات ہوں۔ میدان جنگ سے بھاگنا اللہ تعالیٰ کو مسلمانوں کیلئے پسند نہ تھا۔ اگر وہ تھوڑی دیر اور انتظار کرتے تو اصل جیت کے ساتھ مل جاتے۔ ہر ایک کمزوری کے فضل کو اللہ تعالیٰ نے شیطان کی طرف ہی منسوب کیا ہے مگر ساتھ ہی اس کو زلت لکھ کر بتا دیا کہ وہ ارادہ نہیں بھالے گا۔

بھاگنے والوں کی تعداد

ان بھاگنے والوں کی تعداد کس قدر تھی۔ روایات میں عموماً قیاس سے کام لیا گیا ہے۔ اس لئے بعض نے کہا یہ ہے فحج کی ایک تہائی بھاگ گئی تھی اور ایک تہائی مجروح ہو گئے تھے۔ اور ایک تہائی نبی کریم صلعم کے ساتھ رہے۔ یہ بالبدہت غلط ہے۔ کیونکہ سات سو کی کل جمعیت مسلمانوں کی تھی۔ اگر ان میں سے صرف دو سو آدمی نبی کریم صلعم کے ساتھ رہ گئے ہوتے تو تین ہزار کفار کی فحج ان کو میدان جنگ پر قابض چھوڑ کر مکہ کو واپس نہ ہو جاتی بعض روایتوں میں یہ الفاظ بھی ہیں کہ چودہ یا سترہ آدمی رسول اللہ صلعم کے ساتھ رہ گئے تھے۔ یہ ظاہر ہے کہ اس سے مراد صرف وہ آدمی ہیں جو کفار کے دوبارہ حملہ کی ابتداء میں آنحضرت صلعم کے ساتھ رہ گئے تھے۔ کیونکہ سب لوگ تعاقب میں مصروف تھے۔ امام رازی جس نتیجہ پر پہنچے ہیں وہی درست معلوم ہوتا ہے۔ وہ فرماتے ہیں والذی تدل علیہ الاعضاء فی الجملة ان نفلاً منهم تولوا وابتعدوا عنهم من دخل المدينة ومنهم من ذهب الى سائر الجوانب واما الاكثر فممن نزلوا عند الجبل واجتمعوا هناك یعنی مختلف روایتیں جس بات پر دلالت کرتی ہیں۔ وہ یہ ہے کہ ان میں سے ایک نفر بھاگ گئے تھے اور دو چلے گئے تھے عربی زبان میں نفر کا لفظ تین سے فتمک یا دس سے کم آدمیوں کے گروہ پر بولا جاتا ہے، ان میں سے بعض مدینہ میں داخل ہوئے۔ اور بعض دوسری اطراف میں بھاگ گئے لیکن کثیر حصہ فحج کا پہاڑ کے پاس ہی رہا اور وہیں جمع ہو گئے اور یہی قول فضال کا ہے جس نے ان کو نفراً قلیلاً بھی کہا ہے (دقت)۔

بھاگنے والے کون  
کون تھے۔

بھاگنے والوں میں کون کون تھے۔ اکثر روایات میں صرف حضرت عثمانؓ کا اور ان کے ساتھ دو انصار سعد اور عقبہ کا نام پایا جاتا ہے کسی ایک آدمہ ناقابل اعتبار روایت میں حضرت عمرؓ کا نام بھی ہو مگر وہ آنحضرتؐ کیساتھ میدان جنگ میں چنانچہ صحیح حدیث بخاری کا حوالہ دیا جا چکا ہے جس سے نہ صرف یہ معلوم ہوتا ہے کہ حضرت عمرؓ میدان جنگ میں نبی کریم صلعم کے ساتھ موجود تھے۔ بلکہ یہ بھی کہ آپؐ نے دشمن کے مقابلہ میں خاموش رہنا بھی گوارا نہیں کیا۔ اور ابوسفیانؓ کو جواب دیا کہ ہم سب تجھے ذلیل کرنے کیلئے خدا کے فضل سے موجود ہیں۔ اہل حضرت عثمانؓ بھاگنے والوں میں سے تھے۔ اور شیعہ اور خوارج نے یہ طعن آپؐ پر کیا ہے۔ گو یہ طعن تعجب کی جگہ ہے۔ جب اللہ تعالیٰ خود فرماتا ہے ولقد عفا الله عنهم جو کچھ بھی ان کا اس میں قصور تھا اللہ تعالیٰ نے اسے معاف کر دیا چنانچہ حضرت ابن عمرؓ کے سامنے اس طعن کا ذکر ہوا۔ جو جواب آپؐ نے دیا وہی دہرا دینا کافی ہے۔ اس جواب میں حضرت عثمانؓ کے بدراور جیت رضوان سے غیر حاضر ہونے کی وجہ بھی وچ رہی ہے۔

حضرت عثمانؓ

”عثمان بن مراحہؓ کے روایت ہے انہوں نے کہا ایک شخص نے بیت اللہ کا کاج کیا۔ اُس نے وہاں کئی لوگوں کو بیٹھے دیکھا اور پوچھا یہ کون لوگ بیٹھے ہوئے ہیں انہوں نے کہا تویش ہیں۔ اُس نے کہا یہ بوڑھا ان میں کون ہے۔ انہوں نے کہا ابن عمرؓ سو وہ شخص حضرت ابن عمرؓ کے پاس آیا اور کہنے لگائیں آپؐ سے کچھ سوال کرتا ہوں کیا آپؐ بتلائیے۔ چنانچہ اُس نے کہا میں تم کو اس گھر کی حرمت کی قسم دیتا ہوں۔ کیا تم جانتے ہو کہ عثمان بن عفانؓ اُحد کے دن بھاگ گئے تھے۔ فرمایا اہل اُس نے کہا کیا تم جانتے ہو کہ وہ بدر کے دن غائب تھے اور اس میں شریک نہ تھے فرمایا

وَقَالُوا لَاخِرَازِمِ اِذَا ضَرَبُوا فِي الْاَرْضِ وَكَانُوا غَرَبَى لَوْ كَانُوا عِندَنَا

اور اپنے بھائیوں کی نسبت کہتے ہیں جب وہ زمین میں سفر کرتے ہیں یا لڑائی کرتے ہیں کہ اگر وہ ہمارے پاس ہوتے

مَا مَا تَوَّأَوْا مَا قِتْلُوا لِيَجْعَلَ اللَّهُ ذٰلِكَ حَسْرَةً فِیْ قُلُوْبِهِمْ وَاللَّهُ

تو نہ مرنے اور نہ قتل کئے جاتے تاکہ اللہ اس کو ان کے دلوں میں حسرت بنائے اور اللہ

يُحْيِي وَيُمِيتُ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ

زندہ کرتا اور مارتا اور جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اس سے خوب دیکھتا ہے ۵۴۹

کہا کیا تم جانتے ہو وہ بیعت رضوان سے پیچھے رہ گئے اور اس میں شریک نہیں ہوتے۔ فرمایا ہاں۔ اس شخص نے کہا اللہ اکبر دگو یا حضرت عثمان پر یہ مطاعن قائم کئے، ابن عمر نے کہا آدھیں تم کو بتاؤں اور جو کچھ تم نے پوچھا ہے اس کو کھول دوں اُحد کے دن ان کا بھاگ جانا۔ سو میں گواہی دیتا ہوں۔ کہ اللہ تعالیٰ نے اسے معاف کر دیا۔ اور بدر کے دن ان کا غیر جانور ہونا سوبات یہ ہے کہ رسول اللہ صلعم کی صاحبزادی اُن کے گھر میں تھیں اور وہ بیمار تھیں۔ سو نبی صلعم نے دُن کو تیار کر کے کا حکم دیا اور فرمایا کہ تم کو اتنا ہی ثواب ملے گا جتنا ایک شخص کو جو اس جنگ میں شریک ہو گا۔ اور ایک آدمی کا حصہ بھی مال غنیمت سے ملے گا۔ اور آپ کا بیعت رضوان سے غیر حاضر ہونا۔ سوبات یہ ہے کہ اگر عثمان سے زیادہ کوئی فوت اور شان مکہ میں ہوتا تو آنحضرت صلعم اسی کو مکہ والوں کی طرف بھیجتے سو آپ نے عثمان کو بھیجا اور بیعت رضوان حضرت عثمان کے مکہ کو جانے کے بعد ہوئی ہیں آنحضرت صلعم نے اپنا دامن اٹھ کر فرمایا یہ عثمان کا ہاتھ ہے اور اسے عثمان کی بیعت قرار دیا۔ اب جا اور ان باتوں کو ساتھ لیجا یعنی یاد رکھو ۵۴۹

۵۴۹ لَاحِزُوْا اَنْتُمْ - ل تعلیل کے لئے ہے یعنی لاجعل اخوانہم اپنے بھائیوں کی خاطر۔ یا بمعنی فی معنی ان کی بات

ضرب فی الارض

غز

ضربوا فی الارض کے لئے دیکھو میں یہاں مراور زمین میں سفر تجارت یا طلب معاش کے لئے ہے ۵ غزئی۔ غازی کی جمع ہے جو غزا سے ہے۔ اور غزو کے معنی ہیں دشمن کی جنگ کے لئے نکلنا، غ، غازی کے جو معنی مشہور ہیں کہ جو شخص کسی غیر مسلم کو قتل کر دے یا اس کے قتل کیلئے نکلے یہ صحیح نہیں۔ بلکہ غازی وہ ہے جو دشمن کی جنگ کیلئے لیجملہ ذلہ حصہ۔ لام عاقبت ہے یعنی ان کا ایسی باتیں کرنے کا نتیجہ سوائے حسرت کے کچھ نہیں۔ اور یہ لام لہ تکوذا ل الذین کفروا کے متعلق ہے یعنی تمہارا ان جیسے نہ ہونے کا یہ نتیجہ ہو گا کہ کافروں کے دلوں میں ایک حسرت رہے گی کہ یہ ہم سے کس طرح بڑھ گئے ۵

مسلمانوں کو موت سے ناگفت نہ ہونا چاہیے

اس آیت میں الذین کفروا کون ہیں یا تو یہ لفظ عام ہیں اور واقعی کافر اور ہیں وہ لوگ جن کو اللہ تعالیٰ پر ایمان نہیں۔ ان کے بھائی بنذبح تجارت کیلئے یا دشمن کے ساتھ جنگ کیلئے نکلتے اور مارے جاتے تو ان کو افسوس ہوتا کہ کاش وہ باہر نہ نکلے ہوتے اور ہمارے پاس ہی رہتے تو موت سے بچ جاتے۔ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ یہ محض ایک حسرت ان کے دل میں رہ جاتی ہے جس کا فائدہ کچھ نہیں کیونکہ ایسا کہنے سے کہ یوں کرتے تو ایسا ہوتا فائدہ کچھ نہیں۔ باقی ہی موت و حیات سودہ اللہ کے ہاتھ میں ہے نہ گھر میں بیٹھنے والے سب موت سے بچے رہتے ہیں نہ باہر نکلنے والے سب مر جاتے ہیں۔ مسلمانوں کو منع کیا ہے کہ تم ایسے نہ ہو جاؤ۔ بلکہ زمین میں تجارت یا طلب معاش کے لئے سفر کرنے یا دشمن کی

وَلَيْنُ قُتِلْتُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ مُتُّمْ لَمَغْفِرَةٌ مِّنَ اللَّهِ وَرَحْمَةٌ ۝۱۵۶

اور اگر تم اللہ کی راہ میں قتل کئے جاؤ یا مر جاؤ تو اللہ کی مغفرت اور رحمت یقیناً اس سے بہتر

خَيْرٌ مِّمَّا يَجْمَعُونَ ۝ وَلَيْنُ مُتُّمْ أَوْ قُتِلْتُمْ لَإِلَى اللَّهِ تُحْشَرُونَ ۝۱۵۷

ہے جو جمع کرتے ہیں - اور اگر تم مر جاؤ یا قتل کئے جاؤ تو یقیناً اللہ کی طرف ہی اکٹھے کئے جاؤ گے

جنگ کے لئے بھٹنے میں موت کا خوف کبھی تمہارے لئے روک نہیں ہونا چاہئے۔ یہ کمزوروں کی باتیں ہیں جس کام کا کرنا ضروری ہے خواہ اس میں موت آئے اس کو کرنا چاہئے۔ بات بات میں موت سے ڈرنے والے کمزور دل ہوتے ہوتے آخر تکے ہو جاتے ہیں۔ سچ یہی حالت کثیر حصہ مسلمانوں کی ہے۔ کہ موت سے ڈرتے گھروں سے باہر نہیں نکلے حالانکہ ذلت کی زندگی موت سے بدتر ہے۔ اور واللہ مجھی ویمیت میں اس طرف اشارہ بھی ہے۔ کہ حقیقی ایجاہ و امانت سانس آنے یا ڈانے کا نام نہیں بلکہ جو لوگ تجارتوں کے لئے طلب معاش کیلئے خدا کے دین کو پھیلانے کے لئے دشمن کی جنگ کے لئے موت کو قبول کر کے نکل پڑتے ہیں ان کو کامیابی کی زندگی دی جاتی ہے اور جو موت کے خوف سے چپکے گھروں کے اندر بیٹھ رہتے ہیں وہ چالت اور ذلت کی موت میں رہتے ہیں۔ حضرت علی کا قول ہوا ان لم یقتلوا تموتوا واللہ نفسی بید کا لالہ ضابطہ بالسیف اھون من موت علی خراش یعنی اگر تم قتل نہ کئے جاؤ گے تو مر جاؤ گے اور قسم ہے اس ذات کی جس کے ہاتھ میں میری جان ہے تلوار کی ہزار ضرب بستر پر رہنے سے آسان تر ہے اور یا الذین کفروا سے مراد منافق ہیں۔ منافقوں کو بعض جگہ الذین امنوا میں داخل کیا گیا ہے۔ اور بعض جگہ ان کو الذین کفروا سے یاد کیا گیا ہے۔ اور اکثر اوقات ایک علیحدہ گروہ قرار دیا گیا ہے اور انکی آیت میں ان کے متعلق ہے کہ وہ بنسبت ایمان کے کفر سے قریب تر ہیں اور کہیں آتا ہے امنوا ثم کفروا ایمان بھی لاتے ہیں کفر بھی کہتے ہیں۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ وہ ظاہر میں ایمان لاتے اور دل میں کافر تھے۔ لیکن چونکہ شریعت کا تعلق ظاہر سے ہے اس لئے مسلمانوں کو ان سے مسلمانوں کی طرح ہی سلوک کرنے کا حکم تھا مگر غزوہ تبوک کے بعد حکم الہی نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے چند آدمیوں کو مسجد سے نکل دیا کیوں کہ انہوں نے اپنی اصلاح آخر تک نہ کی۔ اب مسلمان جو جنگ اُحد میں قتل ہوئے (یا جو جب تجارت وغیرہ کیلئے نکلے تو دشمن انہیں مار ڈالتے، تو ان کی نسبت منافقین نے یہ کہنا شروع کیا کہ اگر وہ بھی ہمارے ساتھ ہوتے یعنی جس طرح سے ہم جنگ سے واپس آگئے تھے وہ بھی واپس آجاتے تو ہمارے ساتھ جاتا اور اخوان ان کو اس لئے کہتے تھے کہ قرابت میں وہ ان کے بھائی بند ہی تھے +

۱۵۶ آیت ۱۵۶ کا مضمون ملتا جلتا ہے۔ اور جو کچھ پہلی آیت میں فرمایا تھا اسی کی تائید ہے یعنی موت سے انسان کو خائف نہیں ہونا چاہئے۔ مگر دونوں آیتوں میں ایک باریک فرق نظر آتا ہے۔ آیت ۱۵۶ میں فرمایا اگر تم اللہ کی راہ میں قتل کئے جاؤ یا مر جاؤ۔ اور یہاں مر جانے سے مراد بھی اللہ کی راہ میں ہی مر جانا ہے۔ کیونکہ اللہ کی راہ میں کام کرتا ہوا انسان قتل بھی ہو جاتا ہے اور مر بھی جاتا ہوا اور گو قتل ہمیشہ قتل ہی ہوتا ہے اور اگر اللہ کی راہ میں کام کرتے ہوئے معمولی موت سے ہی مرتے ہیں جیسا کہ صحابہ میں بھی گویا ہے کہ قتل ہوئے مگر پھر بھی کثیر حصہ معمولی موت سے عالم جاودانی کی طرف تھکا کر گیا۔ تاہم خدا کی راہ میں قتل ہونا چونکہ ایک عظمت کا مقام ہے۔ اور چونکہ منافق زیادہ تر اسی سے ڈرتے تھے اور کمزور دل کو بھی قتل کا یہ زیادہ خوف ہوتا ہوا اسلئے یہاں قتل کو مقدم کیا ہے۔ صغیر بایا ہو کہ اللہ کی راہ میں کام کرتے ہوئے

۵۸ ﴿فَمَا رَحِمَهُمُ اللَّهُ لَئِنْ لَمْ يَنْتَهِمْ وَلَوْ كُنْتَ فَظًّا غَلِيظَ الْقَلْبِ لَا انْفَضُّوا مِنْ حَوْلِكَ

سوا اللہ کی رحمت سے تو ان کیلئے نرم نہ ہو اور اگر تو سخت کلام سخت دل ہوتا تو تیرے ارد گرد سے بکھر جاتے۔۔۔

قتل ہو جاؤ یا مر جاؤ۔ تو زیادہ سے زیادہ یہی ہے کہ دنیا کا مال و دولت جمع کر لیں کسی راہ جانیگی۔ سو یہ مال و دولت جس کو انسا جمع کرتا ہے کیا چیز ہے۔ اس سے بہت بڑھ کر اللہ کی حضرت اور رحمت ہے جس کو خدا کی راہ میں کام کرنے والا پاتا ہے اسلئے مایعجون کی نسبت کفار کی طرف کی ہے۔ کیونکہ مال و دولت کے جمع کرنے پر گرا رہنا یہ دنیا پرست کا کام ہے جس کو آخر پرایان نہ ہو۔ اور آیت غلطی میں ترتیب لفظی کو بدل دیا ہو اور فی سبیل اللہ کا لفظ بھی اڑا دیا ہے تو اس میں یہ بتایا ہے کہ اگر خدا کی راہ میں کام نہ کرو گے تو پھر بھی تو آخر مرو گے اور کچھ نہ کچھ قتل بھی ہو گے تو آخر معاملہ تو اللہ سے ہی پڑتا ہو۔ اور کسی حضور پر مبنی کھایا جاتا ہے۔ یہ مال و دولت تو بہر حال ساتھ نہیں جانیگا +

۵۹ ﴿فَمَا يَأْتِيهِمْ تَأْكِيدُ الْكَيْدِ﴾ لے لے ہے۔ اور یا استغفار یہ تعجب کے لئے ہے یعنی کس قدر رحمت الہی ہو تو ان کیلئے نرم نہ لنت۔ لنت خنثی کی ضد ہے اور ان کا استعمال اولاً اجسام میں ہی ہے۔ پھر اخلاق پر بھی یہ لفظ بولے جاتے ہیں۔ غلط۔ غلط کلام میں خنثی کو کہتے ہیں اور غلط سخت گو ہے۔ یعنی کلام میں سختی کرنے والا دل، اور غلط کریدہ الخلق کو بھی کہتے ہیں (دع) یعنی بد خو کو +

غلظ القلب۔ غلظۃ او خنثی کے ایک ہی معنی ہیں۔ غلط اور غلیظ القلب میں فرق یہ ہے کہ غلط بخلق ہے جو دوسروں سے بری طرح پیش آئے۔ اور غلیظ القلب وہ سخت دل ہے جس کا دل دوسرے کی مصیبت سے متاثر نہ ہو اور دوسروں کیلئے اس کے دل میں رقت محبت اور ہمدردی پیدا نہ ہو گو وہ ان کے ساتھ سختی نہ کرے +

انفضوا۔ فض اصل میں کسی چیز کے توڑنے کو اور اس کے اجزائیں تفریق کرنے کو کہا جاتا ہے (دع) اور اسی سے انفضى القوم استعارہ کے رنگ میں لیا گیا ہے۔ اور فض کے معنی ہیں لوگوں کے حلقہ کو ان کے اجتماع کے بعد پراگندہ کر دینا، پس انفضوا کے معنی ہوئے اس طرح پراگندہ ہو گئے +

ابن ابی کریم علیہ السلام کے خلق لنت اور عفو کی طرف توجہ دلاتی ہے۔ پچھلے رکوع کا خاتمہ ان الفاظ پر آیا تھا کہ جو لوگ بھاگ گئے تھے اللہ تعالیٰ نے ان کو عاف کر دیا اور درمیان میں ایک نصیحت کرتے ہوئے ابنی کریم صلعم کے صفو کا ذکر فرمایا لکھا ہے کہ جو لوگ احد کی جنگ میں بھاگ گئے تھے۔ ان کے ساتھ بنی کریم صلعم نے کسی طرح کی سختی نہیں لی نہ کسی کو دشت غلط کہا۔ بلکہ محبت بھرے کلام میں ان سے گفتگو کی محبت سے صرف اتنے الفاظ فرمائے لقد ذهبتم فیہا عویضہ تم تو بہت دوزخ گئے اور جب حضرت علی نے حضرت عثمان کی بی بی کے سامنے حضرت عثمان کے متعلق کچھ سخت لفظ کہے تو آنحضرت صلعم نے حضرت علی کو روک دیا۔ اور ان کی بات کو ناپسند کیا سو اس آیت میں اللہ تعالیٰ نے بنی کریم صلعم کے خلق لنت کے کمال کو ظاہر فرمایا ہے۔ آنحضرت کی ذات بابر کا تہمیں ہر قسم کے اخلاق فاضلہ اعلا سے اعلیٰ پایہ کے پاسے جاتے تھے۔ جیسا کہ آیت کریمہ اِنَّكَ لَعَلَّ خَلْقٍ عَظِيمٍ (الفلم - ۴) اس پر شاہد ہے۔ ان اخلاق کا ذکر قرآن کریم میں مختلف موقعوں پر آتا ہے یہاں آپ کے خلق لنت کے کمال کو دکھا یا گیا ہے +

ہر ایک خلق کا اظہار کامل رنگ میں اس وقت ہوتا ہے جب اس کے اظہار کے مخالف موقعہ ہو۔ جنگ کا وقت ایسا ہوتا ہے کہ اس میں نرمی کے اظہار کا موقعہ نہیں ہوتا۔ بلکہ انسان کے اندر جس قدر رشوت ہے اس کا اظہار جنگ میں پورے زور کے ساتھ ہوتا ہے۔ لیکن اس سے بھی بڑھ کر یہ بات ہے کہ جب ان احکام کی تعمیل میں جو کسی فوج کو دئے گئے ہوں



فَاعْفُ عَنْهُمْ وَاسْتَغْفِرْ لَهُمْ وَشَاوِرْهُمْ فِي الْأَمْرِ فَإِذَا عَزَمْتَ

پس ان کو معاف کر دو اور ان کیلئے استغفار کرو اور کام میں ان کا مشورہ لیتے رہو پھر جب پختہ ارادہ کرو

فَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُتَوَكِّلِينَ ○

تو اللہ پر ہی بھروسہ کرو بیشک اللہ توکل کرنے والوں سے محبت کرتا ہے ۵۵۲

فروگزشت ہو یا ان احکام کی تعمیل نہ ہو تو پھر قواعد جنگ اس امر کے مقتضی ہوتے ہیں کہ سخت سے سخت سزا دی جائے پس اول تو موقعہ اظہار لینت کا نہیں بلکہ اظہار شدت کا تھا۔ دوسرے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے حکم کی خلاف ورزی کی گئی جس کی وجہ سے اس قدر عظیم مصیبت آپ کو اور مسلمانوں کو برداشت کرنی پڑی۔ اور یہ موقعہ سخت سے سخت سزا کو چاہتا تھا۔ مگر اس موقعہ پر نافرمانی کرنے والوں کو ایک حرف بھی ملاطمت کا نہ کہنا ظاہر کرتا ہے کہ نبی کریم صلعم میں کس قدر کمال فطرت لینت کا موجود تھا کہ سخت سے سخت حالات کے ماتحت بھی۔ ان حالات کے ماتحت بھی جو بظاہر فطرت لینت کے ظہور کے منافی معلوم ہوتے ہیں۔ آپ کے اندر اس خلق کا اظہار ہوتا ہے اس لئے اللہ تعالیٰ نے اس کو ایسے تعریف کے موقعہ پر بیان فرمایا ہے۔ ورنہ آپ کے خلق لینت کے تو بیشمار موقع تھے۔ دن رات خدام سے بیبیوں سے دوستوں سے دشمنوں سے لینت کا بڑا دآپ فرماتے تھے۔ مگر یہ موقع اس خلق کے کمال کو دکھائیوا لاقھا +

استغفرت کی رحمت

نبی کریم صلعم کی نرمی اور رحمت کے متعلق اور بھی بہت سی آیات قرآنی شاہد ہیں جیسا کہ فرمایا عذیر علیہ ما علمتم (التوبہ ۱۲۸) کوئی دُکھ تم کو پہنچے تو اس کو تخفیف ہوتی ہے اور فرمایا واخفض جناحك للمؤمنين (الحجۃ ۸۸) اور ایک روایت میں ہے کہ آپ نے فرمایا انا لکھ مثل الوالد بلکہ والد سے بہت بڑھ کر شفقت اور محبت آپ کے دل میں بھری ہوئی تھی۔ نبی کریم صلعم کے اس خلق کے اظہار میں یہ بتانا مقصود ہے کہ آپ کے پیرو بھی اور بالخصوص وہ لوگ جو دوسروں کے لئے پیشرو یا سرور کے طور پر ہوتے ہیں وہ اس قسم کے اخلاق اپنے اندر پیدا کریں تو ہی جماعت قائم ہو سکتی ہو ورنہ کوئی جماعت نہیں بن سکتی۔ چنانچہ اس کی طرف ایک حدیث میں اشارہ ہے لاجلہ احب الی اللہ من حلہ امام م و رفقہ ولا جہل ابغض الی اللہ من جہل امام و خرقہ (یعنی کوئی حلہ اور نرمی امام کے حلہ اور نرمی سے بڑھ کر اللہ کو پسند نہیں اور کوئی جہل امام کی جہالت سے بڑھ کر اللہ تعالیٰ کے نزدیک ناپسندیدہ نہیں) +

۵۵۲ نبی کریم صلعم کی لینت کا ذکر کر کے اب ایک اعلیٰ درجہ کی تعلیم پر آپ کو قائم کرتا ہے۔ اول پچھلا گناہ معاف کر دینا۔ آیت ۱۱۱ میں اللہ تعالیٰ نے اپنی طرف معافی دی تھی مگر چونکہ رسول کے حکم کی نافرمانی ہوئی تھی اس لئے اب آپ کو عفو کرنے کا حکم ہوا۔ دوم ان کے لئے استغفار یا آئندہ اہم قسم کی نافرمانی سے حفاظت چاہنا۔ یہاں استغفار گو دوسروں کے لئے ہے مگر اس کے معنی گناہ کی سزا سے حفاظت چاہنا نہیں بلکہ خود گناہ سے حفاظت چاہنا ہے کیونکہ اس سے پہلے اللہ تعالیٰ تو خود ان کے گناہ کو معاف کر چکا ہے ولقد عفا اللہ عنہم (۱۵۴) پس جس کو خدا معاف کر چکا اس کیلئے سزا سے بچانے کی دعا کی ضرورت باقی نہیں رہی۔ یہ ایک اوقطعی شہادت ہے کہ استغفار سے مراد گناہ سے حفاظت بھی ہوتی ہے۔ سوم ان کو شہادۃ میں شریک کرنا گویا ان کو اس قدر بلند مرتبہ دیا کہ پھر وہ مجلس شہادۃ کی شمولیت کے بھی اہل قرار دئے گئے۔ شہادۃ کا حکم تو قرآن کریم میں پہلے سے موجود تھا وامرہم شہادۃ بینہم (الشوریٰ ۳۸) یہاں اس کے ذکر میں دو غرضیں ہیں ایک تو یہ بتانا کہ ایک دفعہ نافرمانی سے مشورہ کی اہلیت نہیں چھین جاتی۔ سچ مذہب تو میں جو پولیسکل جو مومن کو مجلس شہادۃ سے

استغفار کے معنی

شور نے کا حکم

## اِنْ يَنْصَرِكُمْ اللَّهُ فَلَا غَالِبَ لَكُمْ

اگر اللہ تمہاری مدد کرنا ہے تو تم پر کوئی غالب نہیں آسکتا۔

نہیں روکتیں اسلام کی تعلیم سے ابھی آگے نہیں بلکہ پیچھے ہیں اس لئے کہ یہ پولیٹیکل جرم نہ تھے جنگی جرم تھے جن کے لئے مذہب قوموں میں کوڑ مارشل ہے۔ ان کیلئے یہ رعایت معاف کر دینا ان کی بلندی درجات چاہنا پھر مجلس شوریٰ کے ان کو ممبر بنانا اسلام کے ساتھ ہی تعلیم خاص ہے دنیا میں اور کہیں نہیں ملے گی۔ اور دوسری غرض یہاں شورے کے حکم کو دہرانے کی یہ ہے کہ جنگ اُحد میں جو مصیبت پیش آتی وہ شورے کی فصلہ پر عمل کرنے سے ہی پیش آتی کیونکہ نبی کریم صلعم کی اپنی رائے تو یہی تھی کہ مدینہ میں رہ کر جنگ کی جائے اس لئے حکم دیا کہ گونجہ شورے کا برا بھی نکلا اور اس موقع پر کثرت رائے نے غلطی بھی کھالی مگر اصول شوریٰ پھر بھی قائم رکھنے کے قابل ہے ایسا نہ ہو کہ اس نتیجہ کو دیکھنا اصول شوریٰ سے ہی پڑا رہا ہوگا اس میں کس قدر دوراندیشی کی تعلیم ہے کہ ایک چیز کے ذرا سے نقصان کو دیکھ کر فوراً اس سے بیزار نہ ہو جاؤ۔ ممکن ہے اس کے فوائد اس سے بڑھکر ہوں۔

اس آیت کے ساتھ امرہم شوریٰ بینہم کو اس قدر قوت دیدی ہے کہ کسی مسلمان کو یہ جرات نہ ہونی چاہئے کہ اصول شوریٰ کا انکار کرے یا اسے اختلاف کی نظر سے دیکھے شوریٰ کو خود اللہ تعالیٰ نے اس قدر عزت کا مقام دیا ہے کہ اس کے نقصانات کو ناقابل التفات قرار دیا ہے اور پھر غور و خیر کریم صلعم نے اس پر باقاعدہ عمل کر کے دکھایا کہ آپ کی اُمت کو اصول شوریٰ کسی حالت میں چھوڑنا نہ چاہئے۔ تمام امور ہمہ میں آپ صحابہ سے مشورہ لیا کرتے تھے۔ بدر میں بعد مشورہ مدینہ سے نکلے۔ اُحد میں بھی۔ احزاب میں مشورہ کر کے خندق کھدوا دی اور محصور ہوئے پھر صلعم کی اس تجویز پر کہ ایک تہائی مدینہ کے پھل کفار کو قبضہ جایا کریں مشورہ کیا اور اسے چھوڑ دیا مدینہ میں بھی مشورہ کیا بلکہ ایک ایسے معاملہ میں جو صرف آپ کی ذات سے تعلق کرتا تھا یعنی حضرت عائشہ صدیقہ پر افک کا معاملہ اس میں بھی مشورہ کیا اور حدیث میں ہے مَا تَشَاءُ وَرَقْمٌ قَطُّ الْاُھْدُ وَ الْاِرْشَادُ امرہم بھی کسی قوم نے مظہر نہیں کیا مگر اپنے معاملہ میں نہایت سیدھی راہ کی طرف ہدایت کئے جاتے ہیں۔

شورے میں نبی کریم صلعم نے اپنی رائے کے خلاف بھی کیا ہے۔ جیسے اُحد کے معاملہ میں بلکہ دہل کچھ وہابی آپ کو لگاتے مگر چونکہ صریح وحی کوئی نہ تھی اس لئے مشورہ پڑی عمل کیا۔ اس سے معلوم ہوا کہ جب کثرت رائے خلاف ہو تو ہم کو اپنی رائے ترک کر دینی چاہئے۔ اور کثرت کی رائے پر عمل پراہونا چاہئے۔ اور یہ بات کہ کثرت رائے پر آپ عمل کرتے تھے اسی اُحد کے میدان میں نکلنے والے واقعہ سے ظاہر ہے کیونکہ دہل کچھ آدمیوں کی رائے آنحضرت صلعم کے ساتھ بھی تھی پس آپ کا ان کی اور اپنی رائے کو چھوڑ دینا محض اسی وجہ سے تھا کہ کثرت رائے آپ کے خلاف تھی اور حضرت ابو بکرؓ اور عمرؓ کا اجتہاد ایک کے بارے میں کثرت رائے پر فیصلہ کرنا ثابت ہے جس سے معلوم ہوا کہ قانون سازی بالخصوص اور عام مروجہ بالعموم کثرت رائے سے ملے ہوئے چاہئیں مسلمانوں نے اس اصول شوریٰ کو بہت جلد ترک کر دیا اور یہی انکی سلطنتوں کے تباہی کا سبب بن گیا۔

عزم شوریٰ کا نتیجہ ہو

کیا اذا عزمتم فتوح کل علی اللہ سے شوریٰ کے خلاف کچھ نکلتا ہے ہرگز نہیں بلکہ وہ عزم شوریٰ کا ہی نتیجہ ہے۔ اور مطلب یہ ہے کہ مشورہ کر کے جب بات پختہ کر لو تو پھر نتیجہ کو خدا پر چھوڑ دیا اُحد کے موقع پر آپ نے کیا کہ جب مشورہ کر کے حکم دیدیا پھر بعض لوگوں نے اپنی رائے سے رجوع کیا تو آپ نے اس کی پروا نہ کی۔ یہ خلاف عزم ہوتا مگر پھر نقصان پہنچا تھا بھی آپ نے یہ نہ کہا کہ میری رائے پر کیوں عمل کیا گیا۔ تفاسیر میں عزم سے مراد یہی لی گئی ہے کہ جو فیصلہ بعد شورے قرار پائے اذا شأنا و دہم فی الامر و عزم علیہ (دث) فاذا و طنت نفسك علی شئ بعد الشوری (رض) اذا عقدت

وَاِنْ يَخْذُلْ لَكُمْ نَفْسٌ ذَا الَّذِي يَنْصُرُكُمْ مِنْ بَعْدِهِ وَعَلَى اللَّهِ

اور اگر وہ تمہیں چھوڑ دے تو اس کے بعد کون ہو جو تمہاری مدد کرے اور اللہ پر ہی

فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ۝ وَمَا كَانَ لِنَبِيِّ أَنْ يَغْلُ مَا وَمَنْ يَغْلُ يَأْتِ بِمَا ۱۶۰

مومنوں کو توکل کرنا چاہئے ۵۳۵ اور کسی نبی کی یہ شان نہیں کہ وہ خیانت کرے اور جو کوئی خیانت کرتا ہو وہ جو کچھ چاہتا

عَلَّ يَوْمَ الْقِيَمَةِ تَرْتَوِي كُلُّ نَفْسٍ مَّا كَسَبَتْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ۝

کی ذر قیامت کے دن لائیک پھر ہر شخص کو جو اس نے کمایا ہو پورا دیا جائیگا اور ان پر ظلم نہ کیا جائیگا ۵۳۶

قلبت علی الفعل واماضا نه بعد المشاودة (دوسرے مسلمانوں کی حکومت کی بنیاد ان کے اہم معاملات کی بنیاد ان کے قوانین کی بنیاد قرآن و حدیث کی صریح تعلیم اور نبی کریم صلعم کے کھلے کھلے اس کے مطابق مشورہ میں کثرت رائے پر ہونی چاہئے۔ اس صدی کے مجدد حضرت مرزا غلام احمد صاحب قادیانی نے جب اشاعت اسلام کیلئے ایک کام شروع کیا تو اس کی بنیاد بھی شوری اور کثرت رائے پر رکھی اور تمام احوال سلسلہ کو ایک انجمن کے سپرد کیا جس کے متعلق یہ صفائی سے لکھ دیا کرتا تھا۔ معاملات میں جو فیصلہ انجمن کا کثرت رائے سے ہو گا اسی پر عمل کرنا ہو گا۔ ہاں اس میں شک نہیں کہ جب قوم بڑھ جائے تو پھر اس کی کثرت رائے کو معلوم کرنے کیلئے خاص آدمیوں کے انتخاب کی ضرورت پیش آتی ہے۔

اس صدی کے مجدد کا نظریہ رائے کے اصول کو زندہ کرنا

۵۳۳ خذل - خذلان کے معنی ہیں اس شخص کا چھوڑ دینا جس کے متعلق یہ خیال کیا جاتا ہو کہ وہ اپنی نصرت سے مدد دینا ۵۳۴ یغل - یغل یغل اذا خات (غ) یعنی غل جس کا مضارع یغل آتا ہے (جو یہاں ہے) اس کے معنی ہیں خیانت کی۔

خذلان غل

اور جس نے اسے غیبت کی خیانت سے خاص کیا ہے مگر چونکہ الفاظ عام ہیں یعنی کسی نبی کو بھی یہ شایاں نہیں کہ وہ غلوں کا ارتکاب کرے جہاں نہایت قہر ہے۔ حضرت صلعم کی امت کیلئے حلال ہونا حدیث سے ثابت ہے اور یہ آپ کی ایک خصوصیت ہے اس لئے یہاں یغل کے عام معنی خیانت ہی مراد ہیں۔

ومن یغلل یأت بآت بما غل۔ یہ لفظ عام ہیں اور یہ مراد نہیں کہ جو نبی خیانت کرے بلکہ نبی کے متعلق تو فرمایا کہ اسکی توثیق ہی نہیں کہ وہ خیانت کرے یعنی ایسا ہو سکتا ہی نہیں اور جب خیانت کا ذکر آیا تو یہ بھی بتا دیا کہ خیانت چھپی نہ رہ جائے گی بلکہ ایک دن آئے گا کہ وہ کھلی کھلی ظاہر ہو جائے گی۔ اکثر مفسرین نے اس کو ظاہر پر محمول کیا ہے کہ جس قدر خیانت کی ہے۔ بڑے ستر خود ہی خیانت کا مان اس پر وارد کیا جائیگا۔ مگر یہ بیوجہ تحریف ہے۔ ایسے موقع پر مراد محض ستر ہوتی ہے جیسے توفی کل نفس ما کسبت میں مراد یہی ہے کہ اس کا دیا جانا ہے۔ اور مسلم نے اس کو ستر کیلئے تھیل کہا ہے (غ) اور یہ جو بعض احادیث میں ذکر آتا ہے کہ ایک شخص اونٹ گردن پر اٹھائے ہوئے ہو گا جس کی اس نے خیانت کی ہے تو وہ بھی ستر کیلئے بطور تھیل ہو گا۔ کم از کم یہ تو ظاہر ہے کہ اس دنیا کی ستر و جزا میں اس عالم کی چیزیں بطور مثال ہی بیان کی گئی ہیں جیسے مثل الجنة التي وعد المتقون (الرعد ۳۵) سے ظاہر ہے۔

خیانت کی ستر کا ذکر بطور مثال ہے۔

اس آیت میں یہ بتانا مقصود ہے کہ جس میں جو مصیبت پیش آتی وہ اس وجہ سے نہیں کہ محمد رسول اللہ صلعم میں کوئی نقص ہو یا آپ نے کوئی کوتاہی کی ہو۔ کیونکہ محمد رسول اللہ کا تو اتنا بلند مرتبہ ہے کہ کسی نبی کی شان نہیں کہ وہ خیانت کرے اس لئے کہ نبی معصوم ہوتا ہے۔ اس بات پر کہ یہاں مصیبت کے اسباب کی طرف اشارہ ہے اور یہ

صحت بنیاد پر شاہد

۱۶۱ اَفَمِنْ اٰتِمِّ رِضْوَانِ اللّٰهِ كَسُنُ بَاۗءٍ يَسَخِطُ مِنَ اللّٰهِ وَمَا وُجِّهَتْهُ

ترکیبا جو شخص اللہ کی رضائی پیروی کرے وہ اسکی طرح ہو سکتا ہے جو اللہ کی ناراضگی کی ہر گام گام سے بچتا ہو اور اسکا ٹھکانا دوزخ ہے

۱۶۲ وَبَشِّرِ الصّٰیِرُ ۝ هُمْ دَرَجَتٌ عِنْدَ اللّٰهِ وَاللّٰهُ بَصِيْرٌ

اور وہ کیا ہی بھی پہنچنے کی جگہ ہے ۵۵۵ یہ اللہ کے نزدیک درجے ہیں اور اللہ خوب دیکھتا ہے

يَمَّا يَعْمَلُوْنَ ۝

جو وہ کرتے ہیں ۵۵۶

بتانا مقصود ہے کہ وہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی وجہ سے نہیں یہ بھی دلیل ہے کہ ان آیات تک کہ جہن میں رسول اللہ صلعم کی عصمت اور آپ کی قوت قدسی کا اور آپ کے ترکیمہ اور تعلیم قرآن و حکمت کا ذکر ہے فوراً اسے یہ آیت آتی ہے اذ لما اصابكم مصيبة قد اصابتم مثليها قلتم اني هذا يعني تم میں مصیبت کے متعلق سوال کرتے ہو کہ کہاں سے آئی یہاں لفظ خیانت یا غلوں اسی طرح وسیع معنی میں استعمال ہوا ہے جس طرح امانت کا لفظ وسیع معنی میں استعمال ہوتا ہے اور اس میں ہر ایک قسم کی کمی شامل ہے۔ اور یہ خود اس بات سے ظاہر ہے کہ اس کے آگے فرمایا ہے کہ جو کوئی خیانت کرے گا وہ قیامت کے دن اسے لائیگا یعنی جس قدر اللہ تعالیٰ کی امانتوں کے ادا کرنے میں کسی نے کمی کی ہے اس سب کے متعلق قیامت کے دن جا بدہی کرنی ہوگی۔ اور پھر فرمایا کہ ہر جان کو جو اس نے لکھا یا پورا دیا جائیگا اس میں بھی اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ جس قدر کو تا ہی کسی نے فالیض و حقوق کی ادائیگی میں کی ہے اسی قدر اس پر ذمہ داری ہوگی اور اس سے انکی آیت نے اور بھی مضمون کو صاف کر دیا ہے کیونکہ وہاں دو گروہ کر دیئے ہیں ایک اللہ کی رضا کی پیروی کرنے والا گروہ اور دوسرا اللہ کی ناراضگی کو خیر دینے والا۔ اور پھر آگے چل کر اور بھی صفاتی سے کہا کہ نبی کی بعثت کی تو غرض ہی یہ ہے کہ وہ لوگوں کو پاک کرے جس میں خود کسی قسم کی خیانت یا کوتاہی پائی جائے وہ دوسروں میں امانت اور کمال کس طرح پیدا کر سکتا ہو گیا یہاں غمنا عصمت انبیاء کے اصول کو قائم کیا ہے +

بعض لوگوں نے یہاں یغیٰ کو خاص مال غنیمت سے مخصوص لیکر یوں توجیہ کی ہو کہ تیر اندازوں نے جب اپنی جگہ کو چھوڑا تو انہوں نے گویا ایک زنگ میں نبی صلعم پر بیٹنی کی کہ آپ ان کو مال غنیمت کا حصہ نہیں دلائیں گے تو اس نے فرمایا کہ نبی مال غنیمت میں خیانت نہیں کیا کرتا۔ یہ اسکی شان سے بہت گری ہوئی بات ہے کہ ایسا کرے اور بعض وسعت کی طرف گئے ہیں یہاں تک کہ بعض کے نزدیک یہاں مراد امانت وحی کی ادائیگی میں خیانت نہ کرنا ہے +

۵۵۵ یَسَخِطُ وہ غضب شد یہ ہے جو عقوبت یعنی سزا کا تقاضی ہو (دغ)، اور اس لئے اللہ تعالیٰ کی طرف سے سزا

عقوبت یعنی سزا اور دکر کے معنی میں ہے +

۵۵۶ ہم درجات اس کی ترکیب ہے، لہم درجات یعنی ان کے لئے درجات ہیں یہ اسی قسم کا بیان ہے جیسے حدیث میں آتا ہے النَّاسُ مُعَادُونَ لِمَا دُونَ الذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ لوگ کاین ہیں سونے اور چاندی کی کانوں کی طرح اور بعض نے ذہب و حلیت مراد دیا ہے یعنی لوگ صاحب درجات ہیں۔ بعض بڑے درجوں والے بعض کم درجوں والے اور روح المعانی میں ہے کہ مبالغہ کے لئے ان کو نفس درجات کہا ہے۔ ہم کی ضمیر کو بعض نے من اٰتیم رضوان اللہ

تفاوت درجات

لَقَدْ مَنَّ اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ إِذْ بَعَثَ فِيهِمْ رَسُولًا مِّنْ أَنفُسِهِمْ يَتْلُوا عَلَيْهِمْ ۚ

یقیناً اللہ نے مومنوں پر احسان کیا جب ان میں انہی میں سے ایک رسول بھیجا

جو ان پر اُتے تھے

أَتَيْنَهُمْ وَبَعَلْنَا لَهُمْ لِكُتُبِهِ الْحِكْمَةَ وَإِنَّ كَانُوا مِن قَبْلُ لَفِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ

ہم آئے ان کے پاس اور انہیں پاک کتاب دی اور انہیں کتاب و حکمت سکھاتا ہی کہ وہ پہلے

کھلی گمراہی میں تھے ۵۵

أَوَلَمْ أَصَابِكُم مَّصِيبَةٌ ۖ قَدْ أَصَبْتُمْ مِثْلَيْهَا قُلْتُمْ أَنَّى هَذَا ۖ

اور کیا جب تمہیں کوئی مصیبت پہنچی جس کی دوجہ ویسی تم پہنچا چکے ہو تمہارے کہا یہ کہاں سے ہے

قُلْ هُوَ مِنْ عِندِ نَفْسِكُمْ إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَأَصَابَكُمْ كُومٌ لِّتَقُولُوا لَكُم مِّنْ

کہو یہ تمہاری اپنی طرف سے ہی ہے بیشک اللہ ہر شے پر قادر ہے ۵۵ اور جو کچھ تمہیں اس دن مصیبت پہنچی جب تم کو دیکھا

کے طرف لیا ہے کیونکہ درجات کا لفظ عموماً ثواب میں استعمال ہوتا ہے مگر چونکہ لفظ درجات عام ہی آیا ہے جیسے مکمل درجات ماعلواد (الذخائر) ۱۳۳ اس لئے اہل ثواب اور اہل عقاب دونوں کا ذکر ہوا

درجات - درجۃ کی جمع ہے - اور درجۃ اور منزلۃ ایک ہی ہیں لیکن درجہ اوپر چڑھنے کے لحاظ سے کہا جاتا ہے اور منزلۃ درجۃ یعنی بلند مرتبہ یا بلند مقام پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے (ع) ۵۵

۵۵ چونکہ اصل غرض اس رکوع کی یہ بتانا ہے کہ اللہ تعالیٰ مومنوں کو پاک کرتا اور ان کی منافقوں سے تمیز کرتا ہے اور انہی سامانوں میں سے جنگ احد ایک سامان ہے۔ اسلئے اب انکو اپنا ایک عظیم الشان احسان یاد دلانا ہے کہ ان میں سے ایسے رسول کا کھڑا کر دینا جو ان کو پاک کر دے کتنا بڑا احسان ہے اور دوسرے چونکہ اوپر فرمایا تھا کہ نبی کی یہ شان نہیں کہ وہ خیانت کرے یعنی اس میں خود کوئی نقص اور کوتاہی ہو۔ تو اب بتاتا ہے کہ اس میں نقص اور کوتاہی کس طرح ہو سکتی ہے۔ اور کوئی ناپاک امر اس کی طرف منسوب کیونکہ ہو سکتا ہے جبکہ اس کا منصب یہ ہے کہ وہ دوسروں کو آیات اللہ کے ذریعہ سے ہر قسم کی آلائشوں سے پاک کرے ۵۵

نبی کا کام چونکہ دوسرے لوگوں کو پاک کرنا ہے اسلئے خود پاک نہیں ہو سکتا

ہمارے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی تعریف ان الفاظ میں دودھ پیلے آچکی ہے۔ ایک حضرت ابراہیم کی دعائیں دوسرے اس دعا کے خانہ کعبہ کے تعلق میں پورا ہونے کے ذکر میں نبی کعبہ کا قبلہ ہونا اسلئے ضروری ہے کہ وہ رسول مزی جو حضرت ابراہیم کی دعا کا مقصد تھا وہ یہاں ظاہر ہو چکا ہے۔ اب تیسری مرتبہ مومنوں کے تزکیہ کو اس کی اصل غرض ٹھہرا کر ہر اسکو بیان کیا ہے اور یہاں ان کا فائدہ من قبل فضل مبین کے لفظ بھی بڑھا دیتے ہیں یعنی حوالی حالات میں بھی تزکیہ کرنا ایک نہایت ہی مشکل کام ہے مگر اس رسول کے سامنے وہ قوم رکھی جاتی ہے جو حد درجہ کی جاہل اور گمراہی میں ڈوبی ہوئی ہے اور شاید اس میں یہی شانہ ہو جس طرح تنکو یہ رسول پاک کرتا ہے تمہارا بھی کام ہے کہ دوسرے لوگوں کو پاک کر دے مگر اسکو کھول کر سورۃ جمعہ میں بیان فرمایا ہے جہاں چوتھی مرتبہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے یہ اوصاف بیان کئے گئے ہیں۔ اٹھائے ذکر جنگ میں ایسی آیات کئے گئے ہیں یہ بھی تنبیہ کرنا مقصود ہوتا ہے کہ ان آیات یا ان میں کامیابی کوئی اصل غرض اسلام کی نہیں بلکہ اصل غرض تزکیہ نفوس اور تعلیم و حکمت ہے ۵۵

تعمیر اور تزکیہ کو چاہئے دفعہ آخر حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا بیان کرنے کی حکمت

۵۵ آیت ۶۰ میں جس امر کی طرف اشارہ کیا تھا اب اس کی تصریح فرماتا ہے یعنی اس مصیبت کی وجہ ذات پاک نبوی

## ۱۶۶ فَيَا ذِينَ اللَّهِ وَلْيَعْلَمِ الْمُؤْمِنُونَ وَلْيَعْلَمِ الَّذِينَ نَافَقُوا

قرآن کے اذن سے تھا اور تاکہ وہ مومنوں کو جان لے اور تاکہ ان لوگوں کو جان لے جنہوں نے نفاق کیا ۵۵۹

تو نہیں ہے لیکن پھر یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ یہ کہاں سے آئی۔ مگر اس کا جواب دینے سے پہلے فرمایا خدا صبیحتہ منلیہا جس کی دو چند دوسری تم پہنچا چکے ہو۔ اس میں یہ بتانا مقصود ہے کہ تم کو مصیبت پہنچی تو تم کو اس قدر گھبراہٹ ہے کہ یہ کیوں آئی۔ حالانکہ تم ویسی دو چند دشمن کو پہنچا چکے ہو۔ اس دو چند مصیبت میں ایک تو جنگ بدر کی طرف اشارہ ہے کہ وہاں کفار کے سردار آدمی مارے گئے اور ستر گز قتل ہونے اور دوسرے جنگ احد کی ابتدائی حالت کی طرف اشارہ ہے کہ اس میں بھی میں سے زیادہ آدمی قتل کے مارے گئے اور بہت سے آدمی زخمی ہوئے پس جب تم ان کو دو چند مصیبت پہنچا چکے ہو۔ تو پھر تھوڑی سی مصیبت اگر تم پر آگئی تو اس پر اس قدر گھبراہٹ کیوں ہو؟ دو چند مصیبت کا ایک چھوٹے سے گروہ سے ایک عظیم الشان اور طاقتور قوم کو پہنچ جانا تو صاف بتاتا ہے کہ نصرت اسی تہارے ساتھ ہے۔ اور ان سے کہہ دیا کہ فلا فلا فلا لکم کا ثبوت ملتا ہے۔ ہاں اگر یہ کہو کہ جب نصرت اسی ہمارے ساتھ تھی تو پھر مصیبت کیوں آئی۔ تو اس کا جواب یہ ہو کہ ہومن عند النفس لکھ یہ بہاری اپنی طرف سے ہے یعنی تم سے کوئی غلطی ہوئی ہے جس کی وجہ سے نصرت اسی کی گئی۔ تم نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حکم کی نافرمانی کی حتیٰ اذا فشتم و تنازعتم فی الامر و عصیتم (۱۵۱) آخری الفاظ ان اللہ علی کل شیء قدیر میں یا تو یہ اشارہ ہے کہ یوں اس نے تمہیں سمجھا دیا کہ اللہ تعالیٰ کیسا قادر ہے کہ جب اس کی نصرت شامل حال ہو تو کدوری بھی قوت بن جاتی ہے اور یا یہ مراد ہے کہ جب مومن اطاعت کرتا ہے تو اللہ تعالیٰ اس کی نصرت کی قدرت نامی کا نظارہ دکھاتا ہے۔ اور جب اس سے نافرمانی واقعہ میں آتی ہے تو اپنی نصرت کو روک دیتا ہے +

۵۵۹ نَافِقُوۡا۔ اس کا اصل نَفَقَ ہے جس کے معنی گزر گیا، و خستم ہوا۔ اس لئے خج کرنے کے معنی میں بھی آتا ہے اور اسی سے نَفَقَ ہے جس کے معنی ہیں جاری رستہ یا وہ رستہ جو دوسری طرف نکل جاتا ہو اور زمین میں سرنگ جو دوسری طرف نکل گئی ہو (دع) چنانچہ قرآن کریم میں بھی آتا ہے ان استطعت ان تبغی نفاقاً فی الارض (الانعام ۲۵) اس لحاظ سے نفاق سے مطلب ہے الدُّخُولُ فِی الشَّرْعِ مِنْ بَابٍ وَالْخُرُوجُ عَنْهُ مِنْ بَابٍ (یعنی ایک دروازہ سے شریعت میں داخل ہونا اور دوسرے دروازہ سے اس سے نکل جانا۔ اور منافق حقیقی طور پر وہ شخص ہے جو ظاہر میں ایمان لاتا ہے اور اندر سے کافر ہوتا ہے۔ اسی سے نَاقٍ ہے یعنی اس نے نفاق کیا۔ پھر حدیث میں اس معنی کو وسیع کیا ہے جہاں یہ فرمایا کہ منافق کی چار علامتیں ہیں جس میں وہ چاروں پائی جائیں وہ منافق خالص ہے اور جس میں بعض پائی جائیں اس میں اسی قدر نفاق ہے۔ وَ اِذَا قُلْتُ خَانَ وَ اِذَا حَدَّثَ كَذَبًا وَ اِذَا عَاهَدًا غَدَرَ وَ اِذَا خَاصَمَ فَجَرَ یعنی جب اس کے پاس امانت رکھی جائے تو اس میں خیانت کرتا ہے اور جب بات کرتا ہو تو جھوٹ بولتا ہے اور جب عہد کرتا ہے تو بے وفائی کرتا ہے اور جب جھگڑا کرتا ہے منافق کی طرف جاتا ہے۔ پھر وہ لوگ جو منہ سے بات کہتے ہیں مگر عمل نہیں کرتے ان میں بھی نفاق کا رنگ پیدا ہو جاتا ہے۔ کہہ مقلنا عند اللہ ان تقولوا ما لا تفعلون (الصفا ۳) +

پچھلی آیت میں جنگ احد کی مصیبت کی وجہ بتائی تھی اس میں اس کی غرض بتائی ہے پہلے فرمایا فَاذِنَ اللہ یہ مصیبت اللہ کے اذن سے آئی ہے۔ اذن کے معنی دوسری جگہ بیان ہو چکے ہیں۔ اس کی اجازت یا اس کے علم سے اور بعد اس کے غرض یہ ہے کہ مصیبت محض تہارے لئے دکھ بن کر نہیں آتی جس کے نیچے کوئی غرض نہ ہو بلکہ اس میں ایک خاص

وَقِيلَ لَهُمْ تَعَالَوْا فَاِتْلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ اَوْ اَدْفَعُوْا قَالُوا الَّذِي نَعْلَمُ

اور ان کو کہا گیا آؤ اللہ کی راہ میں لڑو یا ہفت کرو ۵۶

انہوں نے کہا اگر ہم لڑائی

وَقَالَ لَا اتَّبِعُكُمْ هُمْ لِكُفْرٍ يَوْمِيذٍ أَقْرَبُ مِنْهُمْ لِلْإِيمَانِ

جائیں تو ضرور تھا را ساتھ دیں ۱۶؎ وہ آج کے دن ایمان کی نسبت کفر سے  
 بہت نزدیک ہیں ۱۷؎

بہت نزدیک ہیں ۵۶۲۔

يَقُولُونَ بِأَفْوَهِهِمْ مَا لَيْسَ فِي قُلُوبِهِمْ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يَكْتُمُونَ ۝

اپنے مومنوں سے کہتے ہیں جو ان کے دلوں میں نہیں ہے اور اللہ خوب جانتا ہے جو وہ چھپاتے ہیں۔ ۵۶۳

غرض بھی ہے۔ اور وہ غرض یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ مومنوں اور منافقوں کو الگ الگ کر دے۔ جاننے سے کیا مراد ہے؟ دیکھو سورۃ النور

۶۶۔ ادفعوا۔ دفع کے معنی قوت کے ساتھ ازالہ کر دینا ہیں اور جب اس کا صلہ عن ہوتا تو اس کے معنی حمایت ہوتے ہیں (ع)

یہاں کوئی صلہ نہ کر رہیں۔ مگر جو نکتہ قتال فی سبیل اللہ کے مقابل یرس کو ہتھمال کیا ہو اس لئے مراد ہے ادفعوا عن اقصم

واہلکم و اموالکم یعنی اپنے آپ سے اور اپنے اہل سے اور اموال سے دشمن کو روکنا ان کی حمایت کرو۔

”قتال فی سبیل اللہ تو ایمان کو چاہتا ہے اس لئے پہلے ان کو یہی کہا جاتا ہے کہ اگر تم یوں ہو تو اللہ کے دین کی حفاظت

کرنا اور اس کو نیست و نابود ہونے سے بچانا تھا رافض ہے اس لئے اشد کی راہ میں جنگ کرو۔ لیکن اگر تمہارا اس پر ایمان

نہیں تو کم از کم اپنے لوگوں کو اہل وعیال کو دشمن سے بچانا تو ہر انسان کا فطرہ ہے۔ پس تم اپنے اہل وعیال کو بھی بچاؤ اور

ان کی حمایت میں ہی کھڑے ہو جاؤ یہی آج مسلمانوں کی حالت ہے اور ان کے لئے اس میں سبق ہے۔ انہوں نے خدا کے

دین کی خدمت کو چھوڑ دیا اور خدا کی راہ میں گوشتش نہ کی مگر جس ذلت کی حالت کو پہنچ چکے ہیں اس کا تقاضا کم از کم یہ ہے کہ

کہ اپنی قوم اور اپنی ناموس کی حفاظت کیلئے اب بیدار ہو جائیں اور دیکھیں کہ بدون ایثار اور قربانی کے وہ دنیا میں زندہ بھی کیسے رہ سکتے ہیں۔

۵۷۱۔ لودھیاں تانہ اگر ہم لڑائی جائیں یا لڑائی بھجیں اس سے مراد یہ بھی ہے کہ اگر ہم یہ جائیں کہ فی الواقع جنگ ہوگی۔ کو یا یہ

کیا کہ ہمارے نزدیک کوئی جنگ ہونیوالی نہیں ہے۔ اور یہ بھی مراد ہوتی ہے کہ اگر ہم تجھیں کہ یہ کوئی جنگ ہے جس میں سات سو آدمی ہیں

بہادر کے مقابل پر بھگتا ہے یہ جنگ! نہیں کیونکہ جنگ میں کچھ نہ کچھ تو ارن درمغین کا ضروری ہے بلکہ یہ عداوت ہے! اپلو ہالت میں دالسا

اگر تیرے اہل خاں کا یہ حال ہے تو تو ان کے ساتھ نہ رہنا۔

اسی قول سے متعلق کیا جائے تو پہلے معنی درست ہونے +

لا بعلمہ۔ بیع اور ایبے کے معنی بیچے چلایا ہیں۔ یہاں بیچے سے مراد جنگ میں ساتھ دیا ہے۔

۱۱۷۔ ہم بکھرے لکھنؤ اور گلیانیاں لے بی آئی تھیں ان کا قرب لکھنے کے یہاں سے ان کے قرب بکھرنے کی آواز

یا حریف نصاب ہو اور مراد ہو کہ وہ اپنے سب سے بہت کم نمونوں کے قارئین کی نظر سے قریب کریں یہ نمونے ایک

اقبال یعنی اظہارِ مبالغہ، وہ کہہ کہ فریست ادا کر کے زیادہ طلب کرنے والے ہر +

۵۶۳۔ بقولہ: یا فاضلہم ما لیس فی قولہم۔ اس سے ماتو ان کے قول ساتھ، کی طرف

۵۶ اور اس سے مراد وہی کثرت سے امان لاتے ہیں مگر ان کے دل میں ایمان نہیں جس کا کہ دوسرے حکم فرما یا وہ داخل الہام

پایان



۱۶۷ الَّذِينَ قَالُوا لَا خُورَانَهُمْ وَقَعَدُوا وَالْوَاطِعُونَ مَا قَتَلُوا قُلْ فَادْرَءُوا

جنوں نے اپنے بھائیوں کے متعلق کہا اور خوشی سے کہہ کر وہ ہماری اطاعت کرتے تو قتل نہ کئے جاتے کہ تو اپنی جانوں سے

۱۶۸ عَنْ أَنْفُسِكُمُ الْمَوْتَ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ وَلَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ قَتَلُوا

موت کو ہمارے لئے اگر تم سچے ہو ۵۶۷ اور جو لوگ اللہ کی راہ میں

فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتًا بَلْ أَحْيَاءٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ يُرَزَّ قُون ۝

مارے گئے انہیں مردے خیال مت کرو بلکہ وہ زندہ ہیں اپنے رب کے پاس رزق دے جاتے ہیں ۵۶۸

فِي قُلُوبِكُمُ الْحَيَاتِ ۱۱۴۰

واللہ اعلم بما یکتمون - بجائے محبت اسلام کے جس کا وہ منہ سے اظہار کرتے ہیں ان کے دلوں میں اسلام

کا بغض ہے۔ مگر اللہ اس سے واقف ہے +

۵۶۷ قعدوا - خود اہل میں قیام کے مقابل ہر پہلے یعنی بیٹھے رہنا۔ مگر قاعد (بیٹھے والے) سے مراد المؤمنین فی

الشیء (دغ) لیا جاتا ہے یعنی کسی چیز کے متعلق کسل یا سستی کرنے والا جو اس سے پیچھے رہ جاتے +

۵۶۸ ادروا - دُرا کے معنی ہیں اللیل الی اتحاد الجاہلین یعنی ایک جانب کی طرف مال ہو جانا اور اس کا صلہ عن ہو تو

دروا ت عنہ کے معنی ہیں دفعت عن جانبہ (دغ) اس کی جانب سے دفع یا روکیا یدرون بالحسنة السیئة (الوعدا ۲۲) و

یدروا عن الذناب (التورۃ ۸) +

ادھنی رض میں موت  
کی پروا نہ ہو۔

یہ بھی منافقین کا ذکر چلتا جو جیسا کہ دفع والے سے ظاہر ہے یعنی یہ کہنے والے وہ لوگ ہیں جو جنگ سے پیچھے رہ رہتی جنگ

میں شامل نہ ہوئے۔ وہ اپنے بھائیوں کے متعلق دیکھو نیکان لوگوں کے قریبی سب مومن تھے کہتے کہ اگر وہ بھی ہماری فرمانبرداری

کرتے یعنی دل سے ایمان نہ لاتے۔ اور ہمارے ساتھ اتفاق میں شامل رہتے یا جنگ میں نہ بچتے تو قتل نہ ہوتے۔ مگر چونکہ ان کی

اصل غرض تو موت پر افسوس کرنا تھا کہ ہمارے بھائی ہند گئے۔ اس لئے خصوصیت اعتراض کو بھڑکایا عام جواب دیدیا

ہے قتال تو خود مسلمانوں کی زندگی کے قیام کیلئے ضروری ہو گیا تھا پس جب سوائے اس کے چارہ نہیں تو خواہ اس کے

کرنے میں جان رہے یا جائے وہ کام کرتا ہو گا۔ یہ کوئی اصول زندگی نہیں کہ اگر ایک کام کے کرنے میں جس کی ضرورت انسان

زندگی کے بقا کے لئے ہے موت کا خطرہ ہو تو انسان وہ کام نہ کرے اس طرح پر موت سے بچنا گویا انسانی زندگی کی اصل غرض

ہو گئی اس لئے جواب میں فرمایا کہ اگر تم موت سے بچنے کو ہی انسان کی زندگی کی اصل غرض قرار دینے میں سچے ہو تو ضرور اس کے

حصول کا سامان بھی تمہارے پاس ہو گا پس اپنی جانوں سے موت کو دور رکھ کر بتاؤ کہ تم نے اس مقصد کو حاصل کر لیا ہے۔

ورنہ انسانی زندگی کے مقصد کو یوں کھویا اور شرف انسانیت کو بٹھ لگایا اور موت تو پھر بھی آخر کار آئے گی۔ اسی کی طرف

اگلی آیت میں اشارہ ہو ولا تحسبن الذين قتلوا فی سبیل اللہ امواتاً جاؤ اللہ کی راہ میں قتل ہوئے یعنی اپنی زندگی

کا فرض ادا کرتے ہوئے مارے گئے۔ انہوں نے اصل مقصد زندگی کو تو پایا پس وہ مردے نہیں +

شہداء کی زندگی

۵۶۸ ان الفاظ کا مطلب ۱۹۱۴ میں تفصیل سے بیان ہو چکا ہے۔ مگر وہاں فرمایا تھا بل احیاء (البلقیہ ۱۵۴)

یہاں فرمایا بل احیاء عند ربہم جس میں صاف بتا دیا کہ یہ ان کی زندگی حضور رب میں ہے حیوانی زندگی نہیں

فَرِحِينَ مِمَّا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ ۖ وَيَسْتَبْشِرُونَ بِالَّذِينَ لَمْ يَلْحَقُوا بِهِمْ ۖ

اس سے خوش رہتے ہیں جو اللہ نے انکو اپنے فضل سے دیا اور انکی وجہ سے دہی خوش ہوتے ہیں جو ان کے پیچھے سے انہیں

مِّنْ خَلْفِهِمْ ۖ الْأَخَوُوعَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ۚ يَسْتَبْشِرُونَ ۖ

نہیں لے کہ ان کو کوئی خوف نہیں اور وہ غمگین ہو گئے ۵۶۷ اللہ کی نعمت اور فضل

بِنِعْمَةٍ مِّنَ اللَّهِ وَفَضْلٍ ۚ وَأَنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُؤْمِنِينَ ۚ

سے خوش ہوتے ہیں اور کہ اللہ مومنوں کے اجر کو ضائع نہیں کرتا ۵۶۸

وقف لازم

استبشرا

خوف و حزن مراد

دینی اور دنیوی منافع کی بشارت

جو اسی زمین پر ہے۔ یا عند ربہم میں مراد ان کا مقرب بارگاہ الہی ہونا ظاہر کرنا ہے اور کئی احاد و مشائخ سے معلوم ہوتا ہے کہ شہداء کو خاص مراتب و درجے عطا ہوتے ہیں۔ اور یہاں آخر پر فرمایا ببرزخون ان کو رزق بھی ملتا ہے۔ یہ رزق وہی رزق ہے جو جنت میں ملتا ہے۔ کلما رزقوا منہا من ثمرات رزقا (البقرہ ۲۵) گویا ان سے اگر یہ جہانی رزق منقطع ہوا تو کیا ہرج ہے۔ ان کو وہ رزق ملتا ہے جو ان کو حیات جاودانی کا مستحق ٹھہراتا ہے۔

۵۶۷ یسْتَبْشِرُونَ۔ اِسْتَبْشَرْتُ سے مراد ہے کہ جو کچھ کشائش کی اس کو خوشخبری دی گئی تھی اس کو پایا رخ اور بشادۃ سے جو سرور حاصل ہو اس پر بھی اِسْتَبْشَرْتُ بولا جاتا ہے۔ اس لئے بشارت کے بعد فاستبشرو بلفظ لازم لایا جاتا ہے یعنی اس نے اسے خوشخبری دی پس وہ خوش ہو گیا۔ گویا صرف خوش ہو جانے پر بھی بولا جاتا ہے۔

من خلفہم سے مراد وہ لوگ ہیں جو ان کے پیچھے زندہ باقی رہے ہیں۔

اس آیت اور اس سے بعد کی آیت میں مسلمانوں کو سمجھایا ہے کہ زندگی کے مقصد کے حاصل کرنے میں جو لوگ اپنی جانیں دیتے ہیں اور جو پیچھے رہ جاتے ہیں۔ یہ دونوں گروہ خوش قسمت ہیں۔ گروہ اول یعنی شہداء کا گروہ تو ان خوشیوں اور راحتوں کو پالیتا ہے جو نیکیوں کو زندگی بعد الموت میں ملنے والی ہیں۔ اور جو پیچھے رہ جاتے ہیں انکے لئے یہ بشارت ہے کہ وہ کامیاب ہوں گے اور ان کو اعدا کا یا شیطان کا خوف رہے گا اور ان کو یہ حزن یا غم ہوگا کہ کیوں انہوں نے خدا کی راہ میں قربانیاں کیں۔ اور جس طرح اللہ تعالیٰ اہل دنیا کو علم دیتا ہے کہ شہداء اس کی نغما سے مستمتع ہو رہے ہیں اسی طرح وہ شہداء کو علم دے دیتا ہے کہ جو ان کے پیچھے رہے ہیں وہ کامیاب ہو گئے ہیں۔

۵۶۸ اس آیت میں کچھ ایسے آخری حصہ کے مضمون کو دہرایا ہے اور یہ مزید تاکید اور تصریح کے لئے جو دہاں فرمایا تھا کہ ہر کوئی خوف نہیں اور نہ وہ غمگین ہوں گے۔ خوف انسان کو کسی امر مکروہ کے پہنچنے کا ہوتا ہے یا مصائب پیش آنے کا۔ تو اسکے مقابل میں فرمایا کہ نہ صرف انہیں امر مکروہ نہیں پہنچے گا بلکہ وہ اللہ کی نعمت اور اس کے فضل سے مالا مال ہوں گے اور حزن یا غم سب بات پر ہوتا ہے کہ جب اسکے اقدار سے کوئی اچھا موقعہ نکل جائے یا اسکی کسی کام پر لگائی ہوئی طاقت یا لگا ہوا مال برباد ہو جائے جس کا آئندہ کیلئے کوئی اچھا اثر پیدا نہ ہو تو اسکے مقابل پر فرمایا کہ اللہ تعالیٰ انکے اجر کو ضائع نہیں کرے گا۔ جو خوف و حزن کی تشریح خود فرمادی یوں بھی کہہ سکتے ہیں کہ پہلی آیت میں تو صرف خوف و حزن سے انکے جانے کی بشارت تھی اور اس میں نعمت اور فضل کے لئے اور انکے کاموں پر جو کہنے کی بشارت ہے۔ گویا وہاں دفع مضار کی بشارت ہو تو یہاں حصول منافع کی اور یا خوف علیہم ولا ہم یحزنون روحانی طور پر نجات کی خوشخبری ہو اور اللہ کی نعمت اور فضل میں دنیوی فلاح اور دنیوی نعمتوں کی بشارت ہے۔

۱۸  
۱۹  
۲۰  
۲۱  
۲۲  
۲۳  
۲۴  
۲۵  
۲۶  
۲۷  
۲۸  
۲۹  
۳۰  
۳۱  
۳۲  
۳۳  
۳۴  
۳۵  
۳۶  
۳۷  
۳۸  
۳۹  
۴۰  
۴۱  
۴۲  
۴۳  
۴۴  
۴۵  
۴۶  
۴۷  
۴۸  
۴۹  
۵۰  
۵۱  
۵۲  
۵۳  
۵۴  
۵۵  
۵۶  
۵۷  
۵۸  
۵۹  
۶۰  
۶۱  
۶۲  
۶۳  
۶۴  
۶۵  
۶۶  
۶۷  
۶۸  
۶۹  
۷۰  
۷۱  
۷۲  
۷۳  
۷۴  
۷۵  
۷۶  
۷۷  
۷۸  
۷۹  
۸۰  
۸۱  
۸۲  
۸۳  
۸۴  
۸۵  
۸۶  
۸۷  
۸۸  
۸۹  
۹۰  
۹۱  
۹۲  
۹۳  
۹۴  
۹۵  
۹۶  
۹۷  
۹۸  
۹۹  
۱۰۰

۱۷۱ الَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِلَّهِ وَالرَّسُولِ مِنْ بَعْدِ مَا أَصَابَهُمُ الْقَرْحُ لِلَّذِينَ أَحْسَنُوا

وہ جنہوں نے اللہ اور رسول کی فرمائندہ داری کی اس کے بعد جو انہوں نے زخم کھایا جنہوں نے ان میں سے

۱۷۲ مِنْهُمْ وَانْتَقُوا أَجْرَ عَظِيمٍ ۝ الَّذِينَ قَالَ لَهُمُ النَّاسُ إِنَّ النَّاسَ قَدْ جَمَعُوا لَكُمْ

اجمان کیا اور تقویٰ کیا ان کیلئے بڑا اجر ہے ۵۶۷ وہ جن کو لوگوں نے کہا کہ لوگوں تمہارے (مقابلے کے) لئے دشمن جمع کئے ہیں

فَاخْشَوْهُمْ فَرَكَدْهُمْ يَمْأَنَانَا ۖ وَقَالُوا حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ ۝

پس ان سے ڈرو تو اس نے انہیں بڑھایا اور انہوں نے کہا اللہ ہمیں کافی ہے اور کیا ہی اچھا کارساز ہے ۵۶۸

غزوہ حراء الاسد

۵۶۸ اس آیت میں جس واقعہ کا ذکر ہے وہ غزوہ حراء الاسد کے نام سے موسوم ہے۔ اُحد کے واقعہ سے لگے ہی دن نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے مسلمانوں میں یہ سنا دی کہ ان کی فوج دشمنوں کے تعاقب میں نکلنے والے ہیں۔ چنانچہ جس قدر آدمی ساتھ چل سکتے تھے وہ ساتھ ہو گئے۔ اور ابو سفیان رضی اللہ عنہ کے مقام تک پہنچا تو مشرکین ایک دوسرے کو ملاست کرنے لگے کہ تم نے جو نبی اللہ علیہ وسلم کو قتل کیا نہ تمہارے ہاتھ کوئی قیدی آئے اس لئے انہوں نے مشورہ کیا کہ واپس لوٹو مگر مسلمانوں کو تباہ کریں مگر ابھی اسی سوچ میں ہی تھے کہ ان کو خبر پہنچی کہ مسلمان ان کے تعاقب میں آ رہے ہیں۔ اس پر وہ ایسے مرعوب ہوئے کہ وہ اسے فوراً کچل گیا اور مکہ کو چلے گئے۔ اور نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم یہ معلوم کر کے کہ وہ بہت دور نکل گئے ہیں حراء الاسد جو حبشہ سے تین میل کے فاصلہ پر ہے واپس آ گئے۔ یہ آیت بتاتی ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے صحابہ کس قدر باہمت قوم تھی کہ اس قدر تکلیف دشمن کے ہاتھ سے اٹھا کر پھر بھی اس کا تعاقب کرتے ہیں +

مکہ رسول کی فرمائندہ داری

یہاں الَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِلَّهِ وَالرَّسُولِ فرمایا جو اللہ اور رسول کی فرمائندہ داری اختیار کرتے ہیں حالانکہ جس واقعہ کا ذکر ہے اس میں مکہ صرف نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا تھا یعنی دشمن کے تعاقب کے متعلق لیکن چونکہ قرآن کریم کی رو سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے مکہ کی فرمائندہ داری اللہ تعالیٰ کی فرمائندہ داری ہے اس لئے بجائے صرف الرسول کہنے کے اللہ والرسول کہا ہے +

حسب

حَسْبُنَا اللَّهُ ۖ كَفَايَتُكَ مَعْنَى میں استعمال ہوتا ہے۔ حَسْبُنَا اللَّهُ یعنی اللہ ہمارے لئے کافی ہے اور

حَسْبُنَا جہنم۔ جہنم ان کے لئے کافی ہے +

بدصغریٰ

جب ابو سفیان اُحد کے میدان سے چلا تو اس نے باؤز بلند کیا کہ اے محمد صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے اور تمہارے درمیان اگلے سال بدصغریٰ پر جنگ ہوگی۔ سو جب اگلا سال آیا۔ تو ابو سفیان اپنی قوم کے ساتھ خلاب لہر انظران کے مقام پر پہنچا تو اس کا دل مرعوب ہو گیا اور اس نے دہری کی ٹھان لی۔ اتنے میں نعیم بن مسعود اشجعی سے ملا۔ تو ابو سفیان نے اس سے کہا کہ میں نے محمد صلی اللہ علیہ وسلم سے وعدہ کیا تھا کہ بدصغریٰ پر اگلے سال ہماری تمہاری جنگ ہوگی۔ مگر کچھ خشک سالی ہے اور ہم تم سے ہونا چاہتے ہیں لیکن اس طرح یہ خوف ہے کہ مسلمانوں کی جزا بڑھ جائیگی اور وہ خیال کر نیکی کہ ان لوگوں میں ہمارے مقابلہ کی طاقت نہیں اس لئے تم مدینہ جاؤ اور مسلمانوں کو ذرا ڈمنا کہ وہ جنگ کے لئے نہ نکلیں اور تمہیں دس اونٹ دوں گا چنانچہ نعیم آیا اور اس نے مسلمانوں کو تیاری کرتے پایا تو اس نے کہا یہ بات ٹھیک نہیں پچھلے سال انہوں نے تم کو کس قدر نقصان پہنچایا اور اب وہ بہت بڑی تیاری کے ساتھ آ رہے ہیں مگر مسلمانوں نے اس کی پروا نہ کی اور کہا حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ

فَانْقَلَبُوا بِنِعْمَةِ رَبِّهِمْ اِلَى الْفُسْطَاطِ فَذُكِّرُوا بِالْآيَةِ ۝۱۴۳

پس وہ اللہ کی نعمت اور فضل کے ساتھ واپس آئے انہیں کوئی دھمکا نہ پہنچا اور انہوں نے اللہ کی رضا کی

اللَّهُ وَاللَّهُ ذُو فَضْلٍ عَظِيمٍ ۝۱۴۴ اِنَّ اَدْلٰكُمُ الشَّيْطٰنُ لَخَوَفُ اَوْلِيَآءِهٖ

پیروی کی اور اللہ بڑے فضل والا ہے ۵۴۵ یہ شیطان صرف اپنے دوستوں کو ڈراتا ہے

فَلَا تَخَافُوهُمْ وَخَافُوْا اِن كُنْتُمْ مُّؤْمِنِيْنَ ۝۱۴۵ وَلَا يَحْزُنْكَ الَّذِيْنَ

سو تم ان سے مت ڈرو اور مجھ سے ہی ڈرو اگر تم مومن ہو ۵۴۶ اور وہ لوگ تجھے غمیں نہ کریں جو

يَسَارِعُوْنَ فِي الْكُفْرِ اِنَّهُمْ لَن يَضُرُّوْا اللّٰهَ شَيْئًا بِرِضَا اللّٰهِ اَلَا

کفر میں جلدی کرتے ہیں یقیناً وہ اللہ کا کچھ بھی بگاڑ نہیں سکتے اللہ ہانتا ہے کہ ان کے

يَجْعَلْ لَهُمُ حَظًّا فِي الْآخِرَةِ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيْمٌ

لئے آخرت میں کوئی حصہ نہ رکھے اور ان کیلئے بڑا عذاب ہے ۵۴۷

چنانچہ مسلمان بدر صفی پہنچنے کے بعد کتنا ہی کتنا ایک تجارتی میلہ لگا کر تھا۔ اس میں مسلمانوں نے تجارت کر کے بہت سا فائدہ اٹھا دیا۔ وہ لوگ وہاں قریب نہیں آئے اس لئے کوئی جنگ نہیں ہوئی۔ اور ہوسنیان وہیں کہیں پہنچ گیا اور اہل مکہ نے اس مہم کا نام جیش السویق رکھا یعنی صرف ستوپینے کی مہم تھی مسلمانوں میں یہ غزوہ بدر صفی کے نام سے موسوم ہے۔

جیش السویق

۵۴۵۔ اس آیت میں غزوہ بدر صفی سے ہوتے کا ذکر ہے۔ اللہ کی نعمت اور فضل میں ان تجارتی منافع کی طرف اشارہ ہے جو ان کو وہاں حاصل ہوئے اور لہذا یہ مسلمانوں میں یہ بتایا ہے کہ کسی قسم کی بھی تکلیف ان کو نہ پہنچی کیونکہ کوئی جنگ نہ ہوئی اور اللہ کی رضا کی پیروی پہنچی کر باوجود بھاری لشکر کا خوف دلانے جانیکہ انہوں نے کچھ پروا نہیں کی بلکہ اللہ کی رضا کو اپنی جان مال و قدم ۵۴۶۔ ذلکم الشیطان۔ اس سے مراد وہی نعیم یا وفد عبد القیس ہے اور ذلکم کے لفظ میں اسی کی طرف اشارہ ہے بعض نے حقیقی شیطان ہی مراد لیا ہے۔

شیطان

یخوف اولیاءہ ۵۴۷۔ اس کے دو طرح پر معنی ہو سکتے ہیں۔ یخوفکم یا اولیاءہ دگوا یا مفعول اول مضاف ہے، ہم کو اپنے دوستوں یا رفیقوں سے ڈراتا ہے یعنی مسلمانوں کو کفار سے ڈراتا ہے، جو ان کا لشکر بہت بڑا ہے جیسا کہ دوسری جگہ ہے دیکھو فونک بالذین من دوزہ رالوہ ۳۶۔ یا اولیاءہ سے مراد وہ لوگ ہیں جو کفار کی جھٹ کے خوف سے جنگ میں نہ جھکتے تھے یعنی منافقین مراد یہ ہے کہ شیطان اپنے دوستوں منافقوں وغیرہ کو ڈراتا ہے مومن اس سے نہیں ڈرتے۔

۵۴۸۔ الذین یسارعون فی الکفر کفر میں شدت رغبت کا ذکر منافقین کے زیادہ مزید حال ہے اور اسی آیت میں الفاظ۔ اشرکوا الکفر بالیمان ایمان کے بدلے کفر خریدا بھی منافقوں پر زیادہ چاہا ہے مسلمانوں کو تسلی دی ہے کہ ان کے منصوبوں سے انہیں کوئی نقصان نہ پہنچے گا۔ اور لن یضروا اللہ شیئاً میں مراد اولیاءہ اللہ ہیں۔

اللہ کا یہ ارادہ کہ ان کے لئے آخرت میں کوئی حصہ نہ ہو ان کے اپنے افعال کا نتیجہ ہے۔ کہ کفر کی طرف انکی رغبت بہت



وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُطْلِعَكُمْ عَلَى الْغَيْبِ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَجْتَبِيْ مِنْ رِّسَالِهِ مَنْ يَّشَاءُ

اور اللہ کی شان نہیں کہ تمہیں غیب پر اطلاع دے لیکن اللہ اپنے رسولوں سے جسے چاہتا ہے چن لیتا ہے۔

فَاٰمِنُوْا بِاللّٰهِ وَرُسُلِهِۦٓ وَاِنْ تُوْمِنُوْا وَتَتَّقُوْا فَلَكُمْ اَجْرٌ عَظِيْمٌ ۝

پس اللہ اور اس کے رسولوں پر ایمان لاؤ اور تم کو تمہاری اختیار کردہ باتوں میں سے جو تمہیں چاہئے

کی تجاہت سے پاک ہو اور علم اور ایمان اور اچھے اعمال کے زیور سے آراستہ ہو (جیسے تنویر المصابیح طیبین - (المحل ۳۲۰) یا سلام علیکم مطہم (الزمخشر ۳۳۳) یا حبلی من لدنک ذریۃ طیبۃ (العمل ۳۲) اور اس کے مقابل چھیٹ ہے یعنی جس میں باطل اعتقاد چھوٹ بڑے اعمال ہوں دیکھو ۳۴۳)

خیبت  
مصائب کی غرض

اس آیت میں بتایا ہے کہ ایک پاک گروہ کو مصائب کے طون میں کیوں ڈالا جاتا ہے۔ اللہ تعالیٰ منہ کی باتوں سے خوش نہیں ہو سکتا۔ ان میں نیچے اور نیچے منافق اور مومن یکساں ہو سکتے ہیں۔ اسلئے ان دونوں گروہوں کو الگ الگ کرنے کے لئے۔ مومنوں کی کمال دفا واری دکھانے کیلئے اللہ تعالیٰ مصائب لاتا ہے۔ اور اس طرح ہر ایک ملے جلے گروہ میں سے خیبت و طیب کو الگ الگ کر دیتا ہے۔

مَا اَنْتُمْ عَلَيْهِ مِنْ غَاطِبٍ مُنَافِقٍ هِيَ۔ کیونکہ انہی کا یہ اعتراض تھا کہ مصائب کیوں آتی ہیں اور کسی تکلیف کے آنے پر وہ بہت گھبرا اٹھتے تھے۔

۵۶۵۔ مَجْتَبٰی جَبْنِ الْمَاءِ کے معنی ہیں۔ میں نے عرض میں پانی جمع کیا۔ اور اس لئے حوض کو حبابیۃ کہا جاتا ہے جو جس کی جمع جواب آتی ہو جیسے جفان کالجواب (السکال ۱۳۰) اور اجتباء کے معنی ہیں الجہم علی طاریق (المصطفیٰ ۵۶) یعنی اصطفاء کے طریق پر چن کر دینا۔ اور اللہ تعالیٰ کے اپنے بندوں کے متعلق اجتباء کے معنی یوں کہیں کہ وہ بندوں کو آئی فیض کے ساتھ بغیر بندہ کی کسی کوشش کے خاص کر لیتا ہے جس سے طبع طبع کی تمیزیں حاصل ہوں اور یہ فیوض کے لئے ہے اور بعض ان لوگوں کے لئے جو صدیقیوں اور شہیدوں میں سے ان کا قرب حاصل کر لیتے ہیں (۵۶۵)۔

جابیۃ  
اجتباء

جب یہ کہا گیا کہ اللہ تعالیٰ مصائب اس لئے بھیجتا ہے کہ مومن اپنے کمال کو حاصل کریں۔ تو پھر یہ اعتراض ہوتا تھا کہ اگر کمال تکمیل ہی پہنچانا مقصود ہے تو اللہ تعالیٰ ہم کو خود ہی کیوں غیب پر یعنی اپنی رضا کی راہوں پر مطلق نہیں دے دیتا تاکہ ہم ان راہوں پر چلیں اور کمال کو حاصل کریں۔ گو یا ہر ایک کو خود ہی کیوں نہیں ہو جاتی تاکہ وہ اپنے کمال کو حاصل کر لے۔ تو اس کا جواب یہ دیا ہے کہ یہ اللہ کی شان قدوسیت کا تقاضا نہیں کہ تم جیسے ناپاک لوگوں کا اس سے تعلق ہو۔ پہلے تنہا ناپاک ہونا ضروری ہے۔ اور تمہارے پاک کرنے کے لئے اللہ تعالیٰ نے یہ راہ رکھی ہے کہ اپنے ایک رسول پر فیضان الہی بغیر اس کی کسی سعی کے جاری کر کے اس کے ذریعہ سے دوسروں کو پاک کرتا ہے یہ بیحد سہی طرح ہے جیسا کہ دوسری جگہ فرمایا کہ کہتے ہیں لن نؤمن حتی نوقی مثل ما اوقی دسل اللہ (الانعام ۱۲۵) ہم تو ایمان نہیں لائیں گے جب تک کہ ہم کو وہ کچھ نہ دیا جائے جو اللہ کے رسولوں کو دیا جاتا ہے و ان بھی جواب یہی دیا ہے اللہ اعلم حیث یجعل رسالتہ (الانعام ۱۲۵) اللہ خوب جانتا ہے کہ رسالت کو کہاں رکھے چنانچہ یہی وجہ ہے کہ یہ جتنی من رسلہ کے بعد فوراً فرمایا فامنا باللہ و رسلہ یعنی یہی طریق سے تم کمال کو حاصل کر سکتے ہو ان الفاظ کا یہ مطلب نہیں کہ اللہ تعالیٰ تم کو منافقوں کے نام نہیں بتاتا مگر رسولوں کو بتا دیتا ہے۔

کیوں نہیں ہو سکتی  
نہیں ہو سکتی

۱۷۹ وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ يَبْخُلُونَ بِمَا أَنَّهُمْ لَِلَّهِ مِنْ فَضْلِهِ هُوَ خَيْرٌ لَّهُمْ

اور وہ لوگ یہ خیال نہ کریں جو اس میں بخل کرتے ہیں جو اللہ نے انہیں اپنے فضل سے دیا ہو کہ یہ ان کیلئے اچھا ہے

بَلْ هُوَ شَرٌّ لَّهُمْ سَيُطَوَّقُونَ مَا بَخِلُوا بِهِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلِلَّهِ مِيرَاتُ

بلکہ وہ ان کے لئے بُرا ہے قیامت کے دن وہی انکے گلے کا ڈار بنایا جائیگا جس میں وہ بخل کرتے ہیں اور آسمان اور زمین

الْسَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ لَقَدْ سَمِعَ اللَّهُ قَوْلَ الَّذِينَ

کی میراث اللہ کی ہی ہے اور جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اس سے خبردار ہے ۱۷۹ یقیناً اللہ نے ان لوگوں کی بات کو سن لیا

قَالُوا إِنَّ اللَّهَ فَقِيرٌ وَنَحْنُ أَغْنِيَاءُ مَسْكُوبٌ مَا قَالُوا وَقَتْلَهُمُ الْأَنْبِيَاءَ

جو کہتے ہیں کہ اللہ فقیر ہے اور ہم غنی ہیں ہم لکھ رکھیں گے جو کچھ انہوں نے کہا ہو اور ان کا نبیوں کو قتل

بِغَيْرِ حَقٍّ ۖ وَنَقُولُ ذُوقُوا عَذَابَ الْحَرِيقِ

قتل کرنا بھی اور ہم کہیں گے جلائے والا عذاب چکھو ۱۸۰

۱۸۰ يَبْخُلُونَ يَبْخُلُونَ بِمَنْعِهِمْ مِمَّا رَزَقَهُمُ اللَّهُ يُرِيدُونَ إِلَهُهُمْ أُولَٰئِكَ

یَبْخُلُونَ۔ بخل، جو دینے کی مخالفت کی ضد ہے۔ اور بخل کے معنی ہیں مال کا وہاں سے روکنا جہاں سے روکنا مناسب نہیں (دفع)

يُطَوَّقُونَ۔ طوق وہ چیز ہے جو گردن میں ڈالی جائے۔ خواہ بھانپ پیدائش ہو جیسے کموز کا طوق یا خود کیا جائے جیسے ہار

يُطَوَّقُونَ کے معنی ہیں ان کو طوق پہنایا جائیگا (دفع) اور یہ تشبیہ کے طور پر ہے جیسا کہ خود حدیث میں ہے یا قیامت اکھڑ کر یوم

الْقِيَامَةِ شَجَاعٌ أَفْعَى لَمْ يَمَيِّنَا فَيَسْطَوْا بِهِ فَيَقُلْ أَنَا الزَّكَاةُ۔ یہاں بھی طوق بننے سے مراد اس کی تشبیہ ہے (دفع) اور اصل

یہ ہے کہ تمام اعمال کا قرآن کریم نے گلے میں ڈالا جانا ہی بیان فرمایا ہے وکل انسان الزمنا طائرہ فحقه ذی اسل ۱۸۱

۱۸۱ پس جس طرح تمام اعمال انسان کے گلے کا ڈار بن جاتے ہیں اسی طرح بخل بھی گلے کا ڈار بن جائیگا۔ ایسے تعامات پر

یہ مراد نہیں ہوتی کہ وہ مال جس کے متعلق اس نے بخل کیا تھا اکٹھا کر کے اس کے گلے میں ڈار ڈال دیا جائیگا۔ بلکہ نشانہ یہ ہے کہ

اس کا نتیجہ اس سے بھگتنا پڑے گا +

میراث۔ وراثت سے ہے۔ وراثۃ اور وارث کے معنی ہیں ایک شخص کی طرف کسی دوسرے سے مال کا منتقل

ہونا بغیر کسی معاہدہ کے یا ایسے امر کے جو قائم مقام معاہدہ ہو (دفع) اس لئے جو مال میت سے منتقل ہوتا ہے اس کو اس نام

سے پکارا جاتا ہے۔ اور مال منتقل شدہ کو میراث کہا جاتا ہے۔ اور اسی لحاظ سے وارث بھی اصل میں جیسا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا

فانکم علی وارث انیکم جہاں مراد یہ ہے کہ اسی اصل پر جو جس پر تمہارا باپ تھا (دفع) اسی طرح جو چیر کسی کو بغیر حث و شقت کے حاصل

ہو جائے اس پر بھی وارث ہو (یہاں لفظ بولا جاتا ہے۔ اور اللہ تعالیٰ نے اپنے آپ کو بھی وارث کہا ہے اس لئے کہ سب کی

سب شیا اللہ تعالیٰ کی طرف ہی پہنچنے والی ہیں (دفع) اسی لحاظ سے یہاں میراث کا لفظ فرمایا اور اسی کے مطابق دوسری

جگہ ہے ونحن الموارثون (الحجۃ ۲۳) +

۱۸۲ ذوقوا۔ ذوق کے معنی منہ کے ساتھ طعم کا پانا ہے۔ اور اصل میں لفظ ذوق تھوڑے کے متعلق استعمال ہوتا ہے

۱۹  
۱۸۰  
۱۸۱  
۱۸۲

بخل  
طوق  
بطوق

وراثۃ  
وارث  
وارث  
میراث

ذوق



# ذٰلِكَ بِمَا قَدَّمْتُمْ اَیْدِیْكُمْ وَاَنَّ اللّٰهَ لَیْسَ بِظَلّٰمٍ لِّلْعَبِیْدِیْنَ ۱۸۱

یہ اس لئے ہے جو تمہارے ہاتھوں نے آگے بھیجا اور کہ اللہ بندوں پر ظلم کرنے والا نہیں ہے

کثیر کے لئے نہیں (غ) مگر قرآن کریم میں عذاب کے لئے لفظ ذوق ہی استعمال ہوا ہے۔ بعض موقر پر تو یہ معنی لفظ کی صراحت سے نظر آتے ہیں جیسے وَلَمَّا یَقِیْنُہُمْ مِنَ الْعَذَابِ الْاُولٰٓئِیْ دُونَ الْعَذَابِ الْاَکْبَرِ (السجدة ۲۱) کیونکہ عذاب اولیٰ یا اس دنیا کا عذاب بمقابلہ آخرت کے ایک بہت تھوڑی چیز ہے۔ اور بعض مقامات پر ذوق کا لفظ اختیار کر کے یہ اشارہ کیا ہے کہ جو کچھ عذاب آخرت پر کچھ مزا اس کا انسان یہاں بھی چکے لیتا ہو +

الحرقی: الحرق کے معنی جلایا اور حرقی کے معنی آگ ہیں (غ) عذاب الحرقی کے معنی جلانے والا عذاب یا وہ عذاب جس میں جلن ہو +

حرقی

یہودیوں کی اسلامی چندوں پر استغناء

منافقوں کے جن کا ذکر ہو رہا تھا بڑے حامی اور جنگ احد کے بعد مسلمانوں کے سب بڑے دشمن جو منافقوں کی طرح اندرونی دشمن تھے کیونکہ بظاہر مسلمانوں سے معاہدہ بھی کر رکھا تھا یہودی تھے انہی کا یہاں ذکر جیسا کہ قتل انبیاء کے لفظ میں صاف بتا دیا ایک طرف اسلام میں زکوٰۃ کا قیام کرنا دوسری طرف صدقات کی ترغیب پھر جنگوں کیلئے مالی قربانیوں کی ضرورت۔ علاوہ ان سب کے مسلمان اس وقت حالت غربت میں تھے۔ اور یہودی ہمیشہ سے بوجہ اپنی سود خوری کے ایک مالدار قوم ہی ہے اس لئے یہ لوگ ایسی باتوں پر بھی ہنہار کرتے رہتے تھے کہ اللہ تو فقیر ہے کیونکہ اس کے غصے پر تاشنگی کی حالت میں ہیں اور ہم امیر ہیں۔ اور پھر چندوں اور مالی قربانیوں کے مطالبہ پر بھی ہنہار کرتے تھے کہ کیا خدا فقیر ہے جو اسے چندوں کی ضرورت پڑ گئی حالانکہ اس بات سے خوب واقف تھے کہ سنت اللہ یہی ہے کہ مومنین کو مالی و جانی ہرقسم کی امداد میں شامل ہونا پڑتا ہے مگر غن اغنیا کہنے والوں کو کچھ عذاب الحرقی اس دنیا میں بھی پہنچا دیا جب ان کا غنا حالت فقر سے بدل گیا اور ان کو اپنے الماک وغیرہ چھوڑ کر ملک بدر ہونا پڑا اور جن کو وہ فقیر کہتے تھے ان کو اللہ تعالیٰ نے اپنے فضل سے بے حساب قی دیا۔ واقعی اس نظارہ کو دیکھ کر کسی ملین ان لوگوں کے دلوں میں پیدا ہوتی ہوگی۔ یہ آنے والے عذاب الحرقی کا فرقہ ہی نیاں میں کچھ دیا

ظلام

مبالغہ کی نفی

۱۸۱ لیس بظلام۔ ظلام مبالغہ کا صیغہ بہت ظلم کرنے والا۔ مگر نفی مبالغہ سے یہ مطلب نہیں کہ تمہارا ظلم کر لیتا ہو کیونکہ قرآن کریم خوف فرماتا ہو۔ وَلَا یُظْلَمُونَ فَتِیْلًا (النساء ۷۹) ان پر ذرہ بجز ظلم نہ کیا جائیگا۔ اور پھر فرماتا ہو ان اللہ لَا یُظْلَمُ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ (النساء ۷۰) اللہ تعالیٰ ایک ذرہ کے وزن کے برابر بھی ظلم نہیں کرتا۔ مبالغہ کی نفی کی وجہ صاف ظاہر ہے۔ ان کے جس عذاب کا ذکر ہے وہ ایک سخت جلانے والا عذاب ہو اس عذاب کے اگر وہ تھکدار نہ ہوتے تو اس کا پہنچا والا بڑا ظلم ہونا چاہئے تھا۔ اس لئے فرمایا کہ تبا بڑا عذاب جو ان کو دیا تو کیا اللہ کوئی بڑا ظالم ہے؟ ہرگز نہیں۔ اور یہ جگہ کیا ہے کہ نفی کثرت سے اصل کی نفی نہیں ہوتی۔ یہ ہر موقعہ پر صحیح نہیں اور یہاں بالخصوص روح المعانی میں اس کی ایک لطیف تفسیر دی ہے کہ اللہ تعالیٰ کی جس قدر صفات ہیں وہ مبالغہ کے رنگ کی ہیں کیونکہ ہر ایک صفت اس میں اپنے کمال کی پہنچ ہوتی ہے پس اگر ظلم بھی اس کی صفات میں ہوتا تو وہ ظلام بھی بڑا ہی ظالم ہوتا۔ اور جب اس میں ایک بات علی وجہ الکمال نہیں تو معلوم ہوا کہ مطلق نہیں پس جب وہ ظلام نہیں تو اس کی صفت میں ظلم مطلق نہیں +

عبد

عبید عبید ایک بجا تفسیر کے ہو اور اس رنگ میں کل انسان اللہ تعالیٰ کے عبد ہیں بلکہ دیگر اشیاء بھی۔ اور ایک عبد بجا اختیار رہتا ہے یعنی اللہ تعالیٰ کی عبادت کر کے عبید عبید کی جمع پہلے معنی میں ہو اس لئے عبد یعنی ظلام کی جمع بھی عبید آتی ہو کیونکہ وہ بھی تفسیر ہے۔ اور دوسرے معنی میں اس کی جمع عباد ہو اسی لئے عباد کا لفظ اچھے موقع پر دہرایا

۱۸۲ اَلَّذِينَ قَالُوا اِنَّ اللّٰهَ عِمْدًا لِّنَا اَلَا نُوْمِنُ لِرَسُوْلِ حَتّٰى يَاتِنَا بِقُرْبَانٍ

جو کہتے ہیں کہ اللہ نے ہماری طرف تاکید کی کہ ہم کسی رسول پر ایمان نہ لائیں جب تک کہ وہ ہمارے پاس قربانی نہ لائے

تَاْكُلُهُ النَّارُ قُلْ قَدْ جَاءَكُمْ رُسُلٌ مِّنْ قَبْلِي بِالْبَيِّنَاتِ وَبِالَّذِي قُلْتُمْ

جسے آگ کھاتی ہو کہو مجھ سے پہلے رسول تمہارے پاس کئی دلائل کے ساتھ اور اس کے ساتھ جو تم کہتے ہو آئے۔

۱۸۳ فَلَمْ قَتَلْتُمُوهُمْ اِنْ كُنْتُمْ صٰدِقِيْنَ ۝ فَاِنْ كَذَّبْتُمْ

تو ان کو تم نے کیوں قتل کیا اگر تم سچے ہو ۵۷۹ پھر اگر وہ تجھے جھٹلا لیں

جیسے عباد الرحمن (الفرقان: ۶۳) عبادہ الذین اصطفے (النمل: ۵۹) اسے عبادی (طہ: ۷۷) من عبدان الذین

۶۵ پس عبید کا لفظ زیادہ وسیع ہے۔ اور مراد یہ ہو کہ اللہ تعالیٰ نے نیک پر ظلم کرتا ہے نہ بد پر۔

۵۷۹ قربان اصل میں وہ چیز ہے جس کے ذریعے سے قربانسی حاصل کیا جائے (دغ) مگر تعارف میں کسیکے معنی ذبیحہ مخصوص ہو گیا ہو جیسے یہاں اور اذقربا قربانا (المائدہ: ۲۷) +

اس آیت میں یہودیوں کے ایک اعتراض کا ذکر ہے۔ وہ کہتے ہیں کہ ہم کو یہ حکم ہو کہ کسی رسول کو نہ مانیں مگر اس کو ایسی قربانی لائے جسے آگ کھاتی ہو۔ توریت میں ایسا کوئی حکم نہیں۔ البتہ توریت میں قربانیوں کے متعلق بہتے احکام ہیں اور ایک قسم کی قربانی ان کے ہاں سوختنی قربانی کہلاتی تھی جو ساری کی ساری آگ میں جلادی جاتی تھی۔ مگر یہی قربانی کو انبیاء کہیں سے ساتھ نہ لاتے تھے۔ بلکہ وہی قربانیاں جو لوگ گزارتے تھے ان میں سے بعض قسم کی قربانیوں کو سالم آگ میں جلانے کا حکم تھا اور بعض قسم کی قربانیوں کا کچھ حصہ آگ میں جلا یا جاتا تھا اور باقی کا ہن کھاتے تھے۔ دیکھو اجابہ ۱۰۶: ۹۰-۹۱: ۲۷۱ وغیرہ پس شریعت موسوی میں قربانی کا کچھ نہ کچھ حصہ ضرور آگ کھاتی تھی +

پس قربان تاملہ الذین صرف شریعت موسوی یا اس کی سوختنی قربانیوں کا ذکر ہو نہ کچھ اور سورۃ بقرہ میں یہ مفصل ذکر ہو چکا ہو کہ یہودیوں کو جب قرآن شریف پر ایمان لانے کیلئے بلایا جاتا تھا تو وہ یہ جواب دیتے تھے کہ ہم میں ایمان لاتے ہیں جو ہماری طرف آتا ہو گیا۔ اور دوسری کسی قوم کو شریعت کا دیا جانا نہیں مانتے یہی اعتراض ان کا یہاں بھی ہے صرف اس جگہ شریعت موسوی کا ایک امتیازی نشان بنا دیا ہے اور وہ امتیازی نشان یہ ہو کہ ان کے ہاں قربانیوں کو آگ کھاتی تھی۔ مگر اسلام میں قربانی کا کوئی حصہ جلا یا نہیں جاتا مگر اسلام کی قربانی نے شریعت موسوی کی قربانی کو نسخ کر دیا اعتراض کا جواب یوں دیا ہو کہ تمہارے پاس تو ایسے رسول بھی آتے رہے جو شریعت موسوی پر عامل ہونے کی وجہ سے قربانیوں کو جلانے کا حکم دیتے تھے۔ پھر باوجودیکہ وہ بینات یعنی کھلی دلائل یا معجزات بھی لائے مگر تم نے ان کو قتل کیا۔ اس سے ثابت ہو کہ انبیاء کی مخالفت تمہارے خمیر میں داخل ہو گئی ہے۔ یہاں بینات یعنی دلائل و معجزات کا بالذی قلتم سے الگ ذکر کر کے یہ بتا دیا ہو کہ ان کا مطالبہ ایسی قربانی کا جسے آگ کھائے معجزہ کے رنگ میں نہ تھا بلکہ معمولی شریعت کا لہذا اگر معجزہ میں یہ مرد اٹھتا تو بالذی قلتم کو بینات سے الگ نہ کیا جاتا +

اور یہ جو مفسرین نے لکھا ہو کہ ایسی قربانی ہوتی تھی جسے ایک سفید آگ آسان سے اتر کر کھا جاتی تھی۔ سو آسان سے آگ اترنے کا ذکر نہ قرآن میں ہی نہ حدیث میں۔ ہاں بائبل میں ایک موقع پر آگ کے آسان سے اترنے کا ذکر ہو مگر وہ ایک

شریعت موسوی کا ایک امتیازی نشان

آگ کا آسان سے اترنا

## فَقَدْ كُنِبَ سُلْ مِنْ قَبْلِكَ جَلَّ وَبِالْبَيِّنَاتِ وَالزُّبُرِ وَالْكِتَابِ الْمُنِيرِ

ترجمہ سے پہلے بھی رسول جھٹلائے جا چکے ہیں جو کھلی دلائل اور صحیفے اور روشنی کتاب لائے تھے ۵۸

خاص موقعہ پر اور ہر اسرائیلی نبی کی صداقت کا یہ نشان بائبل سے ثابت نہیں ہوتا صرف ۲ تواریخ ساتویں باب کے شروع میں ہے: ”اور جب سلیمان دعا مانگ چکا تھا تو آسمان سے آگ اتری اور سوغتی قربانی کو اور ذبیحوں کو کھا گئی اور وہ گھر خداوند کے جلال سے بھگ گیا“ مگر سلیمان کو نبی اسرائیل نے قتل نہیں کیا نہ ان کے قتل کے دسپے ہوئے اور یہاں آتا ہے فَلَمْ تَقْتُلُوهُمْ پس اس کی طرف اشارہ نہیں۔

ذُبرٌ  
زبور۔ ذُبرٌ

۵۸ ذُبرٌ۔ ذُبرٌ کی جمع ہے اور ذُبور کے معنی ہیں لکھی ہوئی کتاب کیونکہ ذُبر کے معنی ہیں کتب یعنی لکھا بعض نے پتھر میں نقش کرنا بھی اس کے معنی لکھے ہیں دل، اور ذُبور ہر ایک کتاب کو کہتے ہیں دل، (اور ذُبر۔ ذُبرٌ کی جمع ہے جو سی ماوہ سے الگ لفظ ہے اور جس کے معنی لوسے کا بڑا ٹکڑہ ہیں جیسے اُتو فی ذیل الحمد ید (۱۶۱: ۹۶) اور پھر استعارہ اسکے معنی ٹکڑے کرنا بھی آئے ہیں جیسے فقطحوا امہم مدینہم ذبرا جہاں ذبرہ کی جمع بجائے ذُبر کے ذُبر آگئی ہے، ذُبرٌ المکتب کے معنی کتب تہ کتباۃ عظیمۃ بھی ہیں (غ) یعنی میں نے اس کو بڑا بھاری لکھنا لکھا۔ اور ذُبور کے معنی ہیں کُل کتاب عَلِیظ الکتاب ہر ایک کتاب مولیٰ کتابت والی +

نور

المنیر۔ نور روشنی کو کہتے ہیں گمراہ دو قسم پر ایک وہ جو معاون بصارت ہے یعنی ظاہری روشنی اور دوسرا وہ جو معاون بصیرت ہے یعنی باطنی روشنی۔ جیسے نور عقل یا نور قرآن۔ اور قرآن کریم کو نور مجسم کہا ہے قد جاء کلمہ من اللہ نور و کتاب مبین (المائدہ ۱۵) اور منیر کے معنی ذو نور ہیں یعنی روشنی دینے والی +

منیر

نور اور کتاب

یہاں انبیاء کو تین چیزیں دینے کا ذکر ہے۔ بینات۔ زبور۔ کتاب منیر۔ بینات سے مراد دلائل نبوت یا معجزات ہیں زبور کے معنی اور پر کتاب بیان ہو چکے۔ بینات پر ذبور کا عطف ہونے سے یہ استدلال کیا گیا ہے کہ معجزات الگ امور ہیں۔ اور زبور و کتاب منیر الگ۔ یہ تو ثابت ہو چکا کہ زبور سے مراد کتاب ہی نہ کچھ اور اور قرآن کریم میں صحف یا کتب انبیاء پر یہ لفظ بولا گیا، جیسے انہ لقی ذرہ اولین (المشعرۃ ۱۶۲) اور ام لکھ براءۃ فی الزبور (الفجر ۵۳) ان دونوں آیات سے صاف ثابت ہوتا ہے کہ ذُبر سے مراد انبیاء کے صحیفے ہی ہیں نہ کچھ اور پھر وہ دفعہ یہ لفظ کیوں لایا گیا یعنی ذُبر کے بعد پھر کتاب منیر کے لئے کیا ضرورت تھی۔ اس میں مفسرین کے مختلف اقوال ہیں بعض نے کہا ہے کہ زبور سے مراد چھوٹے صحیفے اور کتاب منیر سے مراد توریت۔ انجیل و زبور ہیں۔ مگر یا بعض انبیاء کو چھوٹے صحیفے دیئے اور بعض کو ایسی عظیم الشان کتابیں جیسے توریت و انجیل و زبور۔ اور عقائد سے مراد یہی ہے کہ المکتب المنیر سے مراد زبور ہی ہیں۔ اور بعض وقت ایک شے کا دوسرے اعتبار سے ذکر کر کے اسے دوبارہ لایا جاتا ہے۔ اور المکتب المنیر کو واحد اس لئے لائے ہیں کہ کتاب سادہ ایک لحاظ سے ایک ہی کتاب ہیں اور زجاج کا قول ہے کہ ہر ایک کتاب ذی حکمت کو زبور کہہ دیا ہے اور جس میں حکیم شرعی ہوں اس کو کتاب کہہ دیا ہے۔ یوں بھی کہہ سکتے ہیں کہ زبور کے معنی میں عظمت یا شدت پائی جاتی ہے۔ اور اس شد کا تعلق اعداد سے ہوتا ہے اور اس کے مقابل کتاب منیر کی طرف توجہ دلائی ہو گی یا وہ پیروں کو ایک نور عطا کرتی ہے پس زبور اسی کتاب کو کہا جاتا ہے اس کی شدت کے کہا ہے اور کتاب منیر۔ اسی کو نور اور روشنی کے لحاظ سے کہا ہے۔ اور حضرت داؤد کی کتاب کو بالخصوص زبور کے نام سے پکارا ہے تو اس کی وجہ بھی یہی ہے کہ حضرت داؤد کی کتاب میں زیادہ حصہ شدت کا ہے +

۱۸۴ كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ وَإِنَّا تَوَفُّونَ أَجُورَكُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَمَنْ يُخْرِجْ

ہر ایک شخص موت چکھنے والا ہے اور تم کو صرف قیامت کے دن تمہارے پورے اجر دینے جائیگے ۱۸۴ پس جو اگے

عَنِ النَّارِ وَأُدْخِلَ الْجَنَّةَ فَقَدْ فَازَ وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا مَتَاعُ الْغُرُورِ ۝

دور رکھا گیا اور جنت میں داخل کیا گیا وہ ضرور مرد کو پہنچ گیا اور دنیا کی زندگی مٹا دھوکے کا سامان ہے ۱۸۵

۱۸۵ لَتَبْلُوَنَّ فِي أَمْوَالِكُمْ وَأَنْفُسِكُمْ وَلَسْتُمْ مَعَنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِكُمْ

ضرور تم اپنے مالوں اور اپنی جانوں میں آزمائے جاؤ گے اور ضرور تم ان لوگوں سے جنہیں تم سے پہلے کتاب دی گئی ہے

۱۸۵ اس عبارت کا اس مضمون سے تعلق یوں ہو کہ کچھ پچھلی آیات میں ان لوگوں کا ذکر تھا جو انبیاء علیہم السلام کی معاندانہ مخالفت کرتے ہیں اور ہر مخالفت کا بدلہ فوراً تو مانتا نہیں اس لئے وہ لوگ سمجھتے ہیں کہ ان کی مخالفت سے ہمارا کچھ نہیں بگڑتا۔ اس لئے فرمایا کہ بیشک ہر عمل کا کھلا کھلا بدلہ تو اس زندگی میں نہیں ملتا مگر ہر شخص پر موت آنے والی ہے۔ اور کھلے کھلے اور کمال اجر کے لئے اللہ تعالیٰ نے بعث بعد الموت یا قیامت کا دن مقرر کیا ہے۔ لیکن تو فون یا پورا دنیا لکھ یہ بھی بتا دیا ہے کہ کچھ نہ کچھ یہاں بھی انسان کو مل جاتا ہے۔ اس میں معاندین اسلام کو دو ہزار جبر ہے ایک یہ کہ اپنی بد اعمالیوں کی پوری سزا تو قیامت کے دن پاؤ گے اور دوسرے یہ کہ اس سزا کا کچھ حصہ اس دنیا میں بھی مل رہیگا +

۱۸۶ ذَحْزَحْ رِبْعُضَ كَزُودِكِ اس کا مادہ زحح ہے۔ اور ذح (مصدر زحزحة) کے معنی ہیں اس کے موضع سے اس کو ہٹا دیا اور الگ کر دیا اور اس سے دور کر دیا (ذ-ل) اور بعض کے نزدیک ذح یزح سے ہے جس کے معنی ہیں تاخیر یعنی پیچھے رہ گیا (ل) +

فَاذْ فُوزَ كَعْنِي هِيں۔ بھلائی کا کامیابی سے پالینا مع سلامتی کے حصول کے اور مفازة اس سے مصدر ہے (ذ) +

غُرُورٌ غُرُورٌ سے مصدر ہے۔ اور غُرُورٌ غُرُورٌ کے معنی ہیں۔ اس کو حالت غفلت میں پایا۔ اور جو کچھ ارادہ کیا تھا اس سے حاصل کیا (غ) اور غرور غرور کے معنی ہیں جس کے معنی دھوکہ دینے والا ہیں +

اس آیت میں بتایا ہے کہ انسانی زندگی کے مقصد کے سمجھنے میں غلطی نہیں کرنی چاہئے۔ فوڑ مارو کو پالینا یا انسانی زندگی کے مقصد کو حاصل کر لینا یہ ہے کہ ایک شخص آگ سے دور کیا جائے۔ اور جنت میں داخل کیا جائے لیکن بعض لوگ اس دنیا کی زندگی کو ہی غرض و غایت سمجھ لیتے ہیں۔ یہاں الحیوة الدنیا سے مراد صرف دنیا میں رہنا نہیں کیونکہ دنیا میں نیک و بد سب رہتے ہیں اور اللہ تعالیٰ نے خود ہی انسان کو پیدا کر کے دنیا میں رکھا ہے بلکہ جیسا کہ مقابلہ سے ظاہر ہے مراد یہ ہے کہ حیوانی زندگی کو غرض و غایت انسانی زندگی کی نہیں سمجھنا چاہئے۔ کیونکہ یہ حیوانی زندگی تو لانا منقطع ہونے والی ہے اس لئے جس نے اس کو غرض و غایت بنایا اس نے بڑا دھوکا کھایا کیونکہ جب یہ منقطع ہوگی تو ایسا شخص گویا خالی ہاتھ رہ گیا۔ قرآن کریم میں جہاں دنیا کی زندگی کی مذمت ہے انہی محضوں میں ہے +

دنیا کی زندگی دھوکا  
ہونے سے مراد

وَمِنَ الَّذِينَ أَشْرَكُوا أَذَى كَثِيرًا ۖ وَإِنْ تَصْبِرُوا وَتَتَّقُوا فَإِنَّ ذَلِكَ مِنْ

اور ان سے جو مشرک ہوئے بہت سی کھدینے والی باتیں سنو گے اور اگر تم صبر کرو اور تقویٰ اختیار کرو تو بیشک یہ بڑی ہمت کے

عَزْمِ الْأُمُورِ ۝ وَإِذْ أَخَذَ اللَّهُ مِيثَاقَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ ۱۸۶

جنہیں کتاب دی گئی تھی

کاموں میں سے ہر ۵۸۳ اور جب اللہ نے ان سے اقرار لیا

۵۸۳ عزم الامور۔ عزم کے لئے دیکھو ۲۹ عزم الامور کو مراد معزومات الامور میں یعنی ایسے امور جن پر عزم کر لینا چاہئے کیونکہ ان میں کمال فوجی اور شرف اور عزت ہے۔ ہٹ اور ضد کا نام عزم نہیں۔ یا مراد ایسے امور ہیں جن کا اللہ تعالیٰ نے پختہ فیصلہ کر کے ان کو واجب کر دیا ہے۔

عزم الامور

موجودہ زمانہ میں  
مسلمانوں کے مالی  
اور جانی نقصانوں  
کا ایذا کیلئے جو

اس آیت میں اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں کیلئے دو سخت قسم کے ابتلاؤں کا ذکر کیا ہے جو ابھی پیش آنے والے تھے۔ ایک مالی اور جانی ابتلا۔ دوسرا اہل کتاب اور مشرکین سے ایذا کی باتیں سُنانا ظاہر ہے کہ یہ آیت جنگ اُحد کے بعد نازل ہوئی اس لئے ان مالی اور جانی ابتلاؤں کا اس میں ذکر نہیں ہو سکتا جو اس جنگ سے پہلے مسلمانوں کو اٹھانے پڑے ہجرت میں یا اس سے پہلے یا اس کے بعد جنگوں میں۔ اور نہ ہی ان ایذا کی باتوں کا ذکر ہو سکتا ہے جو مکہ میں مشرکین سے اور مدینہ میں یہود سے سنی پڑیں کیونکہ ان کے بعد کی یہ آیت ہے اور اس میں آئندہ کا ذکر ہے۔ یہ بھی ظاہر ہے کہ جس قدر مالی اور جانی ابتلا مسلمانوں کو جنگ اُحد میں یا اس سے پیشتر اٹھانے پڑے۔ اور جس قدر ایذا کی باتیں اس وقت تک سنی پڑیں نبی کریم صلعم کے بقیہ حصہ زندگی میں اس قدر ابتلا نہیں اٹھانے پڑے نہ اس قدر ایذا کی باتیں سنی پڑیں۔ بلکہ بعد میں رونہ بروز اسلام کی قوت بڑھتی گئی یہاں تک کہ سارے ملک عرب پر مسلمانوں کا تسلط ہو گیا پس یہ مالی اور جانی ابتلا اور یہ ایذا کی باتیں کسی آئندہ زمانہ سے تعلق رکھتی ہیں۔ اور اُحد کی جنگ کے ذکر کے بعد ان کا ذکر اس لئے کیا کہ اس جنگ میں بھی مسلمانوں کو بہت مالی اور جانی نقصان اٹھانا پڑا۔ تو کو یا فرمایا کہ اگر یہ مالی اور جانی نقصان تم کو پہنچا ہے تو ابھی اور بھی مالی اور جانی نقصان پہنچنے والے ہیں۔ اور یوں ان الفاظ میں یقیناً اہل اسلام کے ان مالی اور جانی نقصانوں کی طرف اشارہ ہے جو ہمارے اس زمانہ میں ان کو اٹھانے پڑے ہیں۔ اور اسی لئے ان کے ساتھ ایذا کی باتوں کو جمع کیا ہے کہ یہ دونوں باتیں اسی زمانہ میں اکٹھی ہوتی ہیں۔ مالی اور جانی نقصان ظاہر ہیں ملکوں کے ملک چھن گئے۔ دولت اور مملکت ہاتھوں سے نکل گئے۔ اپنے گھروں سے نکلے گئے۔ بیہد کئے گئے۔ مرد اور بچے اور عورتیں ہزار ہا کی تعداد میں تہ تیغ ہوئے اس کے ساتھ ہی عیسائیوں اور مشرکوں کی طرف سے وہ کچھ ایذا کی باتیں اسلام کے مقدس پیشوا اور بزرگان دین کی نسبت سنی پڑیں کہ الامان اس زمانہ میں جو گندے اعتراض اسلام کے خلاف ہوئے ہیں اور جس قدر دشنام وہی کے رسائل تیار ہوئے ہیں ان کا اگر انبار لگایا جائے تو ایک پہاڑ بن جاتا ہے۔ اور چونکہ اس سورت میں صل عیسیٰ ٹول کا ذکر ہے اور اُحد میں جب کا ذکر بھی درمیان میں بطور ایک مثال کے آگیا تھا اس لئے سمجھا یا کہ اسلام پر ایسے مصیبت کے زمانے پہلے بھی آئے ہیں کہ دشمنوں نے سمجھا کہ ہم نے اسے کچل دیا ہے۔ مگر وہ مغلوب کبھی نہیں ہوا ہمیشہ غالب ہی ہوا ہے اس لئے اب بھی جب چاروں طرف سے مسلمان مصائب کا شکار ہوئے ہیں یہ آیت قرآنی ہیں تلی دینی ہر کما سلام اب بھی مطلوب نہ ہو گا۔

ان مصائب کا علاج صبر اور تقویٰ بتایا ہے۔ سو صبر و تقویٰ ہی ایک مصائب میں ہمت نہ مارنا دوسرا اللہ تعالیٰ

اب مصائب کا

لَتَبَيِّنَنَّ لِلنَّاسِ لَاتَكْتُمُونَهُ فَنَبِّذُوهُ وَرَاءَ ظُهُورِهِمْ وَانْتَرَوْا بِهِ

کہ ضرور تم اس کو لوگوں کیلئے کھول کر بیان کرتے رہو گے اور اسے نہیں چھپاؤ گے پھر انہوں نے اسکو اپنی پیٹھوں کے پیچھے چھپا دیا اور اس کے

مِنَّا قَلِيلًا لَّا فِتْنَسَ مَا يَشْتَرُونَ ۝ لَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ يَفْرَحُونَ بِمَا آتَا ۱۸۷

تموڑی ہی سمجھتے تھے کہ اسکی یا ہی بار بار جو وہ خریدتے ہیں ۵۸۴ ہرگز خیال نہ کرو کہ جو لوگ اس سے خوش ہوتے ہیں جو انہیں کیا

وَيُحِبُّونَ أَنْ يُخْذَلَ إِيْمَانَهُمْ فَعَلُوا فَلَا تَحْسَبَنَّ لَهُمْ مِمَّا فَاَزَوْا مِنَ الْعَذَابِ

اور پسند کرتے ہیں کہ اس کیلئے ان کی تعریف کی جائے جو انہیں نہیں کیا یہ ہرگز بھی خیال نہ کرو کہ وہ عذاب سے نجات پائے۔

کی طاعت پر عمل کے لئے اور اس کے منہیات سے بچنے کے لئے مضبوط کھڑا ہو جانا۔ اور تقوا کو بعد میں رکھ کر بتایا کہ یہاں تقویٰ ہی مولود پانا بچاؤ کرنا ہے ان تدابیر سے جو اس وقت عمل میں لانی جاسکتی ہیں۔ اور حقوق کی نگہداشت بھی لازم ہو سکتی ہے ۵۸۴ جب اہل کتاب کے مسلمانوں کو مالی اور جانی نقصان پہنچانے کا ذکر کیا اور ان کی سب و شتم سے متشکوئی کے طور پر آگاہ کیا تا کہ مسلمان یہ جان لیں کہ ان کا خدا ان کے مصائب سے غافل نہیں تو ساتھ ہی اہل کتاب کے معاہدات کی طرف توجہ دلائی کہ ان کی کتابوں میں صریح پیشگوئیاں آنحضرت صلعم کی تشریف آوری کی موجود تھیں اور ان کو حکم تھا کہ ان کو ظاہر کریں اور چھپا کر نہ رکھیں مگر انہوں نے محض دنیا کی دولت اور دنیا کی عزت کی خاطر جو نیکو خیال ہوں ان معاہدات کو ان کتب کو پس پشت پھینک دیا مگر جیسا کہ قرآن شریف کا قاعدہ ہے صرف اہل کتاب کو الزام دینا مقصود نہیں ساتھ ہی مسلمانوں کو سمجھانا مقصود ہے کہ تم پر بھی وہ وقت آئے گا کہ خدا کی کتاب قرآن کریم کو کھول کر لوگوں کے لئے بیان نہ کرو گے بلکہ اس کو چھپاؤ گے۔ اور تم بھی اس کے عوض دنیا کی زندگی کے عارضی فائدے چاہو گے۔ چنانچہ جب مسلمانوں میں مال و دولت اور آسائش اور حکومت آئی تو انہوں نے قرآن کریم کو چھوڑ دیا اور دنیا کے پیچھے پڑ گئے۔

اہل کتاب کا اپنی کتاب کا چھپانا۔

مسلمانوں کی ہلادی قرآن کو بیان نہ کرنا کہ

یہاں دو باتیں الگ الگ بیان کی ہیں ایک کھول کر بیان ذکرنا دوسرے اس کا چھپانا۔ کتاب کا کھول کر بیان کرنا یہ تھا کہ جو احکام اس میں قابل عمل تھے ان کو عمل کیلئے پیش کیا جاتا۔ بجائے اس کے تفسیر کرنے بیٹھے تو یا تو قصوں میں پڑ گئے جن کا نام و نشان تک قرآن میں نہیں ہے۔ یا دماغ سے عجیب عجیب نکتے اختراع کر کے شروع کئے یا اپنے معتقدات کی تائید میں الفاظ قرآنی کو توڑ مروڑ کر لگا لیا اور پھر ان قصوں نے اور عدم تبیین نے توجہ کو آہستہ آہستہ قرآن شریف کی طرف سے ہی ہٹا دیا یہاں تک کہ اس کو بالکل چھپا ہی دیا گیا۔ یہ گویا دو سرامرتبہ تھا اور یہی حج مسلمانوں کی حالت ہے کہ قرآن شریف ان کے اندر بظاہر بڑی عزت کے مقام پر ہے مگر فی الحقیقت وہ بالکل غفلت پرور ہے۔ عدم تبیین کے بعد کتمان کا مرتبہ دوسرا تھا اور پہلے سے بڑھ کر تھا اس لئے نہ نکلتو نہ کو تلبیذ نہ کے بعد رکھا ہی حالانکہ بظاہر معلوم ہوتا ہے کہ کتمان پہلا مرتبہ اور عدم تبیین دو سرامرتبہ ہے۔ حج اگر غور کیا جائے تو اس قدر مصائب کا آماجگاہ ہونے کے باوجود بھی مسلمان قرآن کے کتمان کے مجرم ہیں۔ ہر طرف توجہ ہوتی ہے مگر قرآن کریم کی طرف نہیں ہوتی۔ سجادہ نشین۔ علماء اور سیاسی لیڈر عموماً قرآن کی طرف سے لاپرواہ ہیں۔ بہتیری راہیں مسلمانوں کے لئے تجویز کرتے ہیں مگر قرآن کو بھڑ نہیں کرتے پس اہل کتاب کے اس ذکر میں مسلمانوں کے اصل مرض کو بھی بتا دیا ہے۔

وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝ وَلِلّٰهِ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۝ وَاللّٰهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝ ۱۸۸

اور ان کیلئے دردناک عذاب ہے ۱۸۸ اور آسمانوں اور زمین کا ملک اللہ کا ہی ہے اور اللہ ہر چیز پر قادر ہے ۱۸۸

۱۸۹ اِنَّ فِيْ خَلْقِ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَاٰخِلَافِ الْاَنْبِيَآءِ لَاٰيٰتٍ لِّاُولِی الْاَلْبَابِ ۝

یقیناً آسمانوں اور زمین کی پیدائش میں اور اور رات اور دن کے اختلاف میں عقل والوں کے لئے نشان ہیں ۱۸۹

ن

موسىٰ انعام کا رکنا

توین کر کے ہر  
کے سے اس طرح  
دو کا ہر

لتبیینہ للناس۔ کتاب کا کھول کر بیان کرنا للناس یعنی سب لوگوں کے فائدہ کے لئے ہو۔ اس میں اگر ایک طرف مسلمانوں کی حالت کی اصلاح آجاتی ہو کہ ان کو اس کتاب پر چلایا جائے۔ تو دوسری طرف غیر مسلموں کے سامنے حق کو پیش کرنا بھی اسی میں داخل ہو مسلمان دونوں سے غافل ہیں مگر بالخصوص یہ دوسرا امر تو ایسا بھلا یا ہو کہ اس زمانہ کے مجید کو تیس سال گزر گئے کہ اس نے مسلمانوں کو جگانا شروع کیا کہ اسلام کی اصلی کامیابی اسی میں ہے مگر کتنے ہیں جنہوں نے توجہ کی۔ جہاں اس قدر اسلام کی کامیابی کی راہوں پر کم و بیش عمل کر کے دیکھ لیا جاتا ہے۔ اس بات کی طرف تجربہ کے لئے بھی لوگ نہیں آتے۔ حالانکہ تاریخ بتاتی ہو کہ یہی بات پہلے اسلام کی اصل کامیابی کا موجب ہوئی +

۱۸۵ اصل نقشہ تو اسلام کے دشمنوں کا کھینچا ہے جیسا روایات سے ثابت ہے۔ اہل کتاب ہوں یا منافق۔ اور اس زمانہ میں وہی لوگ جنہوں نے شریعت اسلامی کے مٹانے میں کوئی کوشش باقی نہیں چھوڑی خود مسلمانوں کے منہ سے اپنی تعریف سننے کے خواہاں ہیں۔ مگر سبق مسلمانوں کے لئے تھا۔ آج مسلمانوں کی قوم کو یہ بیماری کھا گئی ہو۔ کام کرنے والے ہست قلیل ہیں۔ اور تھوڑا سا کرتے ہیں تو اس پر اترتے ہیں اور بھرا کثرت کی حالت یہ ہو کہ کرتے کرانے کچھ نہیں اپنی تعریف کے گیت لوگوں سے سننا چاہتے ہیں سجادہ نشین علماء لیڈر الامام احمد سب اس بلا میں مبتلا ہیں۔ یہ لوگ عذاب الہی سے نڈر ہیں۔ مگر وہ پہنچ کر رہے گا +

۱۸۶ معاذین اسلام کو بتایا ہو کہ حق کی مخالفت کر کے وہ اپنے آپ کو کامیاب نہ سمجھیں +

۱۸۷ اس رکع میں اس ذکر مومنوں کی کامیابی کا ہے۔ اور اسی پر سورت کا خاتمہ ہے۔ اور ان تہید آیات میں کچھ صفات ان مومنوں کی بیان کی ہیں و قسم کے نشانوں کی طرف اشارہ کیا ہے ایک وہ جو خلقِ سماوات والارض سے تعلق رکھتے ہیں یعنی مخلوق الہی کے ساتھ خواہ وہ آسمانوں پر ہو اور خواہ زمین میں۔ اس میں بھی نظر انسانی کو بہت وسیع کیا ہے ایک ملک تک محدود رکھنا تو ایک طرف را ساری زمین تک بھی محدود نہیں کیا بلکہ مومن کی نظر کو اس قدر بلند کیا ہے کہ وہ آسمانوں کی پیدائش پر بھی غور کرے اس سے معلوم ہوتا ہے کہ انسان ترقی کرنا کرنا آسمانوں کی مخلوق کے حالات کو بھی معلوم کر سکتا ہو دوسری قسم کے نشان جن کا یہاں ذکر کیا ہے وہ ہیں جو ایل و نہار کے اختلاف سے تعلق رکھتے ہیں۔ ظاہر ہے کہ ایل و نہار کے اختلاف سے مراد زمانہ ہے پس صرف مخلوق الہی میں ہی جیسے کہ وہ نظراتی ہے فان نہیں بلکہ زمانہ میں بھی نشانات ہیں اور قوموں اور امتوں پر جو اختلافات آتے رہتے ہیں وہ سب ایل و نہار کے اختلافات میں شامل ہیں +

مومن کیلئے ساری مخلوق  
میں اختلافات  
زمانہ میں نشان ہیں

یہ دس آیات یعنی آخر سورت تک نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم تہجد کو اٹھتے ہوئے پڑھا کرتے تھے جیسا کہ بخاری میں ہے

بن عباس کی روایت سے ثابت ہو +



۱۹۰ الَّذِينَ يَدْعُونَ اللَّهَ قِيَامًا وَقُعُودًا وَعَلَىٰ جُنُوبِهِمْ وَيَتَفَكَّرُونَ فِي خَلْقِ

جو اللہ کو کھڑے اور بیٹھے اور اپنی کمرے پر یاد کرتے رہتے ہیں اور آسمانوں اور زمین کی پیدائش میں

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا ۖ سُبْحَنَكَ فَقِنَا عَذَابَ النَّارِ

فار کرتے رہتے ہیں ہمارے رب تو نے اسے بے فائدہ پیدا نہیں کیا ۵۸۸۔ تو پاک ہو پس ہمیں آگ کے عذاب سے بچا ۵۸۹

جنب

۵۸۸۔ علیٰ جنبہہم جنبوب۔ جنب کی جمع ہے جس کے اصل معنی پہلو یا کروٹ ہیں (غ) +

يَتَفَكَّرُونَ۔ تفکر اسکا اصل ہو اور تفکدۃ کے معنی ہیں وہ قوت جو علم کو معلوم کی طرف لے جاتی ہو (غ) اور تفکر اس قوت کے جولان کا نام ہو عقل کی نظر کے مطابق ہو اور یہ صرف انسان کے لئے ہو نہ حیوان کیلئے (غ) +

ذکر و تذکر

یہاں مومنوں کی دو بڑی صفات بیان فرمائی ہیں۔ ایک یہ کہ وہ اللہ کا ذکر ہر حال میں کرتے ہیں اور دوسرے یہ کہ مخلوق میں فکر کرتے ہیں۔ اللہ کا ذکر صرف زبان سے نہیں ہوتا بلکہ زبان اور قلب اور جوارح سب سے ہو اور ذکر قلب مراد یہ ہے کہ انسان کے دل میں ہر وقت عظمت الہی ہو اور عقلی حالت میں ذکر الہی ہی وہ چیز ہے جس کو انسان سب سے تمام حالات میں آٹھوں پہر چلتا پھرتا ہو یا بیٹھا یا سوتا مد نظر رکھ سکتا ہو ان الفاظ سے صرف ذکر انسان اور اس سے نادم ہو بیکریہ متلا ل بھی کیا گیا ہو کہ اس میں کو یا یہ ہدایت ہو کہ انسان کھڑا ہو کر نماز ادا کرے اس کی طاقت نہ رکھتا ہو تو ٹھیکر اس کی طاقت نہ رکھتا ہو تو ایٹ کر +

تو ان کر رہنے عبادت اور حصول علم کا اٹھا کیا ہے

دوسری صفت مومنوں کی یہ بیان فرمائی ہو کہ وہ آسمانوں اور زمین کی خلق میں فکر کرتے ہیں۔ اور ان کے فکر کا نتیجہ کیا ہوتا ہو کہ وہ پکارا مٹتے ہیں رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا یعنی ہر ایک چیز ایک حقیقت رکھتی ہو اور ایک غرض کے لئے پیدا کی گئی ہے۔ اس حصہ میں علوم کی طرف توجہ دلائی ہو کیونکہ جس قدر علوم دنیا میں پیدا ہوتے ہیں وہ حقیقت اشیاء میں فکر کرنے سے ہی پیدا ہوتے ہیں۔ دنیا میں اکثر ایسا ہوتا رہا کہ جب ایک قوم خدا کے ذکر کی طرف متوجہ ہوتی تو علوم سے غافل ہو گئی اور جب علوم کی طرف جھکی تو خدا سے غافل ہو گئی۔ چنانچہ عیسائیت کی تاریخ میں اس کا بہترین نظارہ نظر آتا ہے۔ جب اہل کتاب میں ان لوگوں کا اللہ تعالیٰ کی عبادت کی طرف میلان ہوا تو ایسی خطرناک رہبانیت اختیار کی کہ علوم میں ترقی کو کفر قرار دیا اور مدت تک جو کوئی ان میں علوم طبعی یا حساب وغیرہ کی طرف توجہ کرتا اسے محد و بدین قرار دیا جاتا اور علوم کو شیطانی خیالات سمجھا جاتا لیکن آج اس قوم کی یہ حالت ہو کہ یہاں تک علوم میں توجہ ہو کہ خدا کا نام تک لینا گناہ سمجھا جاتا ہو۔ چونکہ اس سورت میں بالخصوص عیسائیت سے خطاب تھا۔ اس لئے اس کے خاتمہ پر جو صفات مومنوں کی بیان فرمائی ہیں ان میں ان دونوں باتوں کی طرف ایک ہی آیت میں توجہ دلائی ہو کہ ایک طرف ذکر الہی سے غافل نہ ہو اور دوسری طرف مخلوق میں تفکر سے کام لو۔ اور حقیقت اشیاء پر غور کر کے علوم کو حاصل کرو +

اشیاء میں فکر سے تفکیر و تہجد دلائی

۵۸۹۔ آیت کے یہ آخری الفاظ سبحانک فقنا عذاب النار گویا مخلوق الہی میں فکر کا نتیجہ ہیں۔ سبحانک میں جیسا کہ میں دکھا یا جا چکا ہے مقصود اس امر کا ظاہر کرنا ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کی ذات سب عیوب اور نقصوں سے پاک ہے۔ یہاں یہ لفظ اس لئے لایا گیا کہ جب یہ فرمایا کہ کوئی چیز بھی باطل پیدا نہیں کی گئی اور سب کے اندر کچھ حقیقت اور غرض ہو تو اس دوسرے پہلو سے بچانا بھی ضروری تھا کہ انہی اشیاء کو اور اس مخلوقات کہ ہی کا ل سمجھ کر دوسری غلطی میں انسان پڑ جائے تو اس لئے فرمایا کہ تمام عیوب سے پاک اور تمام نقصوں سے مبرا ایک ذات الہی ہے۔ اور یہ

رَبَّنَا إِنَّكَ مَنْ تَدْخُلُ لَنَا فَقَدْ أَخْزَيْتَهُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ رَبَّنَا ۱۹۱

ہمارے رب جس کو تو آگ میں داخل کرے یقیناً اسے تو نے رسوا کیا اور ظالموں کا کوئی مددگار نہیں ہمارے رب

إِنَّا سَمِعْنَا مُنَادِيًا يُنَادِي لِلْإِيمَانِ أَنْ آمِنُوا بِرَبِّكُمْ فَآمَنَّا رَبَّنَا

بیشک ہم نے ایک پکارنے والے کو سنا جو ایمان کے لئے بلاتا ہے کہ تم اپنے رب پر ایمان لاؤ پس ہم ایمان لائے ہمارے رب

فَاغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَكَفِّرْ عَنَّا سَيِّئَاتِنَا وَتَوَقَّتْ مَعَ الْآبِرَارِ ۱۹۲

سو تو ہماری کمزوریوں کی حفاظت فرما اور ہماری برائیوں کو مٹا دے اور ہم کو راستہ بازوں کے ساتھ وفات دے ۵۹

اشیاء سب مخلوقیت کی ہمارے اوپر رکھتی ہیں پس جب اللہ تعالیٰ ہی سب نقصوں سے پاک اور مبرا ہو تو واجب ہے کہ ہر انسان اسی کی طرف رجوع کرے اور اس کا محتاج اپنے آپ کو بنائے اور سب پہلے آگ سے بچنے کی دعا سکھائی۔ کیونکہ آگ ہی قیامت کا بدترین عذاب ہے اور آگ یا جہنم ہی اس دنیا میں انسان کے سارے امن و اطمینان کو برباد کر دیتی ہے۔ دنیا کی کامیابی بھی یہی ہو کہ انسان آگ سے بچے اور آخرت کی بھی یہی ہو کہ دوزخ سے نجات پائے۔

دنیا اور آخرت کی آگ

۵۹ منادی۔ نداء سے ہو اور نداء آواز کے بلند کرنے اور اس کے ظہور کو کہتے ہیں۔ اور بعض وقت مجروح پر یہ لفظ بولا جاتا ہے خواہ اس سے کچھ معنی مفہوم ہوں یا نہ جیسے الہ دعاء و نداء (البقرة ۱۷۱) اور بعض وقت مرکب چرس سے معنی مفہوم ہوں واذ نادى دبلک موسیٰ (الشعراء ۱۰) واذ انا ندیم الی الصلوة (المائدہ ۵) اور نادى کا صلہ الی بھی آتا ہے اور ل بھی اور لاد جان کے معنی لعل الایمان ہیں اور ان امنوا اس کی تفسیر ہو اور منادی یہاں رسول اللہ صلعم کو ہی کہا ہے۔ کیونکہ اپنے دنیا کو بہت ہی بلند آواز سے پکارا یہاں تک کہ اس بلند آواز کی یاد گار اذان میں موجود ہے جس میں اصول دین کی طرف بلایا ہے اور بعض کے نزدیک قرآن شریف مراد ہے۔ اور امام راغب کہتے ہیں کہ منادی میں اشارہ ہے عقل کی طرف اور کتاب کی طرف جو تاریکی اور رسول کی غیبت چھپی آگیا اور تمام نشانات کی طرف جو اللہ تعالیٰ پر ایمان کی طرف دلالت کرنے والے ہیں اور اس کو منادی اس لحاظ سے کہا کہ اس کا ظہور نداء کی طرح ہے۔

نداء

منادی سے مراد

آن مفسر ہے اور اس کے لئے ضروری ہوتا ہے کہ اس کے پہلے بھی جملہ ہو جس میں قول کے معنی پاتے جائیں

آن

اور بعد میں بھی جملہ ہو۔ اس صورت میں یہ پہلے جملہ کی تفسیر کرتا ہے۔

۱۹۱۔ یاد کی جمع (برسے ہو) وکفر بکلام اور بتات سے الینج برتو جسکی حج بزرگ ہو یا بدعت کلام بدعت عین ۱۵۰-۱۶۰

یاد۔ بتو

اس آیت میں یہ بتایا ہے کہ آگ سے بچاؤ کس طرح حاصل ہوتا ہے۔ اس کا ذریعہ محمد رسول اللہ صلعم ہیں پس آپ پر ایمان

لانا پہلی ضرورت ہو۔ اور جب انسان ایمان لاتا ہے تو پھر وہ یہ دعا بھی کرتا ہے کہ اس کے قصروں کی حفاظت ہوتی رہی

اور اس کی برائیاں اور کمزوریاں دور کی جائیں۔ غفر ذنوب کے لئے وکفر بکلام ۲۵۰ سیدنا کا لفظ جو کلمہ کبیر

جسمانی پر بھی بولایا ہے۔ اس لئے غفر ذنوب کے ساتھ سیدنا کے دور کیا جانے کی دعائیں تکالیف جسمانی کے

دور کیا جانے کی طرف بھی اشارہ ہو سکتا ہے۔ زیادہ وضاحت کے لئے وکفر بکلام ۲۵۰ ہمارا اس دعا کی قبولیت

کا ذکر ہے۔

١٩٣ رَبَّنَا وَإِنَّمَا وَعَدْنَا عَلَىٰ سُبُلِكَ وَلَا تَحْزُنَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِنَّكَ لَا تُخْلِفُ

ہمارے رب اور ہمیں وہ عطا فرما جس کا وعدہ تو نے ہمیں اپنے رسولوںؑ کے ذریعہ دیا ہے کہ جس دن ہمیں یسوانہ کرنا چاہیں گے وہ

١٩٧ الْمُبْعَادَ ۝ فَاسْتَجَابَ لَهُمْ رَبُّهُمْ أَنِّي لَا أُضِيعُ عَمَلَ عَامِلٍ مِّنْكُمْ مِّمَّنْ ذُكِّرُوا

کا خلاف نہیں کرتا ۹۱۔ سوائے ان کی دعا کو قبول کیا کہ میں تم میں سے کسی عمل کرنے والے کے عمل کو ضائع نہ کروں گا مرد ہو یا

أَنْتُمْ بَعْضُكُمْ مِنْ بَعْضٍ فَالَّذِينَ هَاجَرُوا وَأُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ

عورت تم تب ایک دوہرے سے ۹۹۲ سہجنوں نے ہجرت کی اور اپنے گھروں سے نکالے گئے

وَأَوْذُوا فِي سَبِيلِي وَقَتَلُوا وَقَتَلُوا

اور مہری راہ میں ستائے گئے      اور لڑے      اور مارے گئے

۵۹۱ اس سے پہلی آیت میں غفر و نوب کی دعا تھی اس میں یہ دعا ہو کہ اللہ تعالیٰ کے وہ وعدے پورے ہوں جن کا

معلق تصدیقِ رسل سے جو یا جو رسول کوئی زبان پر نہ لے سکے۔ اور اس دعا کے دو حصے ہیں پہلے حصے میں اَللّٰہُ مَا دَعَاہُ اور دوسرے میں لَا تَحْزَنْ اَوْ دُمُ الْقَبَاۃِ یہ مقابلہ صاف دکھاتا ہے کہ پہلے وعدے دنیا کے متعلق ہیں۔ اور دوسرے قیامت کے گویا لا تحزن اَوْ دُمُ الْقَبَاۃِ کہ کر یہ بتا دیا ہے کہ پہلے حصہ دعا کا مطلب بھی یہی ہے کہ دنیا میں ذلیل اور سوانہ ہوں بلکہ نصرت الہی کے ساتھ منصور و مظفر ہوں۔ اور سورۃ بقرہ میں ایسی ہی دعا پڑھنا کر کے صاف الفاظ میں فَاَنْتَ عَلٰی الْقَوْمِ الْكَافِرِ کہنا ایک سوالیہ یہ سدا متناہی کہ جب ایک امر کا وعدہ ہو تو پھر اس کے لئے دعا کی کیا حاجت ہے۔ اس کا جواب یہ ہے کہ گنہگار

۵۹۲ بعضکم من بعض سے یا تو یہ مراد ہو کہ تم سب ایک ہی اصل سے ہو۔ مرد سے عورت اور عورت سے مرد پیدا ہوتا ہے۔

اور یا یہ مراد ہو کہ تم مرد اور عورتیں سب ایک ہی سیرت اور ایک ہی خلق پر ہو جیسے حدیث میں آتا ہے مسلمان مینا اهل البیت مسلمان ہم اہل بیت میں سے ہو یعنی ہمارے خلق اور سیرت پر ہو اور ایک حدیث میں آتا ہے من غشنا فلنلیس مننا جو ہم سے کٹ کرے وہ ہم میں سے نہیں یا اتحاد اور اتصال اسلامی کا ذکر کیا ہو کہ تم سب ایک ہی ہو یعنی تمہارے تعلقات یک جگہ کیے ہیں سورۃ بقرہ کا خاتمہ بھی ایک وعار پر کیا تھا۔ اور یہاں بھی وعار پر خاتمہ ہو۔ مگر یہاں ساتھ قبولیت وعاکلی بھی بشارت

### دعا کی مثال کی ضرورت

لَا كُفْرَانَ عَنْهُمْ سِيَئَاتِهِمْ وَلَا دُخْلَهُمْ جَنَّتِ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا

میں ضروران کی تحلیفوں کو ان سے دور کر دیا اور میں ضرور انکو باغوں میں داخل کر دیا جن کے نیچے نہریں

الْأَنْهَارُ ثَوَابًا مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ وَاللَّهُ عِنْدَ حَسَنِ الثَّوَابِ

بہتی ہیں یہ اللہ کی طرف سے بدلہ ہو اور اللہ ہی کے پاس اچھا بدلہ ہے ۵۹۳

بعض تو قبولیت دعا کے ہی منکر ہو گئے بعض اخراط کی طرف چلے گئے یعنی دعا کی طرف جھکے تو اسباب سے کام لینے کی طرف توجہ دکی۔ مگر یہ قرآن کی تعلیم نہ تھی +

سینۃ اور حسنۃ

۵۹۳ سینۃ تکبر۔ سینۃ کی جمع ہو اور گو سینۃ قبیح فعل کو بھی کہتے ہیں جو نیکی کے مقابل ہو مگر حسنۃ اور سینۃ دونوں کا استعمال ایک اور معنی میں بھی ہوتا ہے یعنی وہ چیز جس کو طبیعت پسند یا پسند کرتی ہے جیسے فرمایا ان قسم کے حسنۃ تسوہم وان تصبکھم سینۃ یفرحوا بہا (آل عمران ۱۱۹) ایسا ہی ذہب اللینۃ عنی (ہند ۱۰) میں بھی سیات سے نکالیف جہانی مراد ہیں بیکھ ۵۹۴

وہ عمل جو پر کا میابی دیتی ہے

پچھلے حصہ آیت میں فرمایا تھا کہ عمل کرنے والوں کے عمل کو ضائع نہیں کروں گا۔ اب اس عمل کی کچھ تفصیل فرماتی ہے پہلا کام جو ان لوگوں نے کیا وہ ہجرت ہے۔ چونکہ وطن سے نکلے جانے کا ذکر بعد میں آتا ہے اس لئے یہاں مراد صرف ترک مآ غیر اللہ عنہ ہر اسکے بعد کو اپنے گھروں سے نکلے گئے اور مضافۃً الہی کو انہوں نے اس قدر مقدم کیا کہ وطن کی پروا بھی نہیں کی۔ پھر گھروں سے نکال دینے کے بعد بھی خدا کی راہ میں ان کو ایذا پہنچانی لگتی اور ذاتی سببی میں وہ ایذا میں مراؤں جو بعد ہجرت کے ان کو برواشت کرنی پڑیں اور ان ایذاؤں کی انتہا یہ ہوئی کہ ان کے اوپر چڑھائی کی گئی تاکہ تلوار کے ساتھ ان کو نابود کیا جائے اس لئے ان کو بھی بالمقابل جنگ کرنی پڑی جس کا ذکر فقط قتلوا میں کیا ہے۔ پھر ان جنگوں کے اندلن میں سے لوگ مارے بھی جاتے ہیں۔ اس لئے قتلوا پر ختم کیا۔ گو سارے مارے جائیں مگر ایک قوم نے جب اپنے سرحد کی راہ میں دیدئے تو جتنے بھی انہیں کہیں بھی کو کہا جائے گا کہ انہوں نے اپنے سر کو اویسے یہ وہ عمل ہیں جن پر خدا کی طرف سے اجر ملتا ہے +

مومنوں سے وعدہ

یہ تو ان کے عمل ہوئے۔ اب اللہ تعالیٰ کی طرف سے ان اعمال پر کیا وعدہ ہو اول یہ کہ میں ان کی تحلیفوں کو ضرور ان سے دور کروں گا۔ یہاں سینۃ سے مراد وہی تکلیفیں معلوم ہوتی ہیں جن کا ذکر اوپر ہو چکا گو لفظ ایسا اختیار کیا ہے جس میں بیویوں اور گناہوں کو دور کر کے ایک پاکیزہ ہرشی زندگی عطا کرنے کی طرف بھی اشارہ ہے۔ اور دوسرا وعدہ قبولیت دعا پر یہ کہ ان کو جنات میں داخل کروں گا جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں اور یہ دعا گو آخر وہی زندگی کے تعلق ہے مگر ہر ایک وعدہ کا کچھ نہ کچھ رنگ اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں کو اس دنیا میں بھی دکھا دیا ہے اسلئے جس طرح سینۃ کے دور کیا جائے میں دونوں طرف اشارہ ہے قرین قیاس یہ کہ جنت آخرت کے وعدہ میں اشارہ کا میابی اور نعمت دہی کی طرف بھی ہے۔ اور الفاظ قرآنی اس دنیوی وعدہ پر یوں صفا فی سے صادق بھی آتے ہیں کہ صحیح مسلم کی ایک حدیث میں صاف طو پر وجہ جس کی جگہ حدیث میں لفظ ہے اور فرات حیون اور حیون کو انہما الجنة قرار دیا ہے پس آخر وہی جنت کے وعدہ کے ساتھ اس دنیا میں بھی فتوحات کا وعدہ معنی ہے۔ دو دفعہ لفظ ثواب کے لائن میں دونوں وعدوں کی طرف اشارہ ہے۔ یہ بھی قابل غور امر ہے کہ یہاں اللہ تعالیٰ نے کس قدر امور کو گناہوں سے پاک کرنے کیلئے ضروری قرار دیا ہے۔ سچی تو

نہ ہر ایک کو ملے گی

۱۹۵ لَا يَغْرِبُكَ تَقَلُّبُ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي الْبِلَادِ ۚ مَتَاعٌ قَلِيلٌ ثُمَّ

جو کافریں ان کالگوں میں تصرف کجے دھوکہ میں نہ ڈالے ۵۹۴ متوڑا سا سامان ہے پھر

۱۹۶ مَاؤُهُمْ جَهَنَّمُ وَيَسَّرُ الْمَهَادُ لَكِنِ الَّذِينَ اتَّقَوْا لَهُمْ جَهَنَّمَ جِزْيًا يُفْرَقُونَ

اٹکا ٹھکانا دوزخ ہے اور وہ بہت ہی بری جگہ ہے لیکن جنہوں نے اپنے رب کا تقویٰ کیا ان کیلئے باع ہیں جن سے جتنے نہیں

الثلة

الْأَنْفُ خُلِيَتْ فِيهَا نَزْلُ الْمَنْ عِنْدَ اللَّهِ وَمَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ لِلْأَبْرَارِ ۝

بہتی ہیں انہی میں رہینگے یہ اللہ کی طرف سے مہمانی ہے اور جو اللہ کے پاس ہے وہ راہستہ بازوں کیلئے بہت اچھا ہے ۵۹۵

تقلب

مہمانوں کے بہت  
تصرف کی پیشگوئی

ایک صلیب مسیح کو لئے پھرتے ہیں کہ اس سے ساری دنیا گناہوں سے پاک ہوگئی۔ مگر یہاں ایک ایک مسلمان صلیب کے بڑھکر مصیبت اٹھاتا ہے۔ منہیات کو ترک کرتا ہے۔ وطن کو چھوڑتا ہے۔ ایذا دیا جاتا ہے۔ تلوار سے اس کی جان لینے کی کوشش کی جاتی ہے۔ اور جی ہی ہے کہ ایک کی صلیب کے دوسرا نہیں بچتا بلکہ ہر شخص کو بجائے خود صلیب کے بڑھکر مصائب اٹھانی ضروری ہیں۔ ۵۹۴

تقلب قلب سے ہے جس کے معنی ہیں ایک چیز کا ایک طرف سے دوسری طرف پھیرنا اور تقلب کے معنی تصرف ہیں (غ) اور تَقَلُّبِ فِي الْبِلَادِ کے معنی دیتے ہیں تَصَرَّفَ فِيهَا یعنی ان میں تصرف حاصل کیا (د)۔

یہاں الذین کفروا سے مراد مفسرین نے عموماً مشرکین کہہ کر دیا ہے اور پھر ملکوں میں ان کے تقلب سے مراد ان کی تجارتوں وغیرہ کا ہونا یا ہر عیسویت الفاظ میں کفار قریش بھی شامل ہو سکتے ہیں مگر یہاں ذکر ال کتاب کا ہونا ہر باہر۔ پچھلے رکوع کی آخری آیات میں انہی کا ذکر تھا وَاِذَا خَذَ اللَّهُ مِيثَاقَ الَّذِينَ اتَّقَوْا الْكِتَابَ اب آگے بھی انہیں کا ذکر آتا ہے وَاَنْ مِّنْ اَهْلِ الْكِتَابِ لَمَن يُؤْمِنُ بِاللّٰهِ بَلْكَ سِيَاقِ عِبَارَتِ صَافِ بَنا ہر کہ یہاں کفار سے مراد اہل کتاب ہی ہیں کیونکہ یہاں ان کا ذکر کر کے پھر یہ کہہ کر متقیوں کیلئے یہ اجر ہے۔ یوں شروع کیا ہے وَاَنْ مِّنْ اَهْلِ الْكِتَابِ۔ جہاں وَاَوْعَاظُ تَبَانِ ہو کہ انہی لوگوں کا ذکر ہے جن کو ابھی وَالَّذِينَ كَفَرُوا لَمَّا تَحَابُّوْا بے پرویوں کا تصرف تو نہ اس زمانہ میں تھا نہ بعد میں ہو سکتا تھا کیونکہ دولت و حکومت کی پیش گوئی ان کے لئے ہو چکی تھی پس ظاہر ہے کہ اس سے مراد عیسائیوں کا تصرف ہے۔ اور یہ آئینہ کیلئے ایک پیشگوئی ہے کہ کسی زمانہ میں تمام ممالک میں ان لوگوں کا تصرف ہو جائے گا۔ اور یہ اس کے مطابق ہے جو دوسری جگہ فرمایا وَهُمْ مِّنْ كُلِّ حَدَبٍ يَنْسِلُونَ (الانبیاء ۹۶) وہ ہر ایک بلند مقام سے ٹپکیے یعنی تمام بلندیوں خواہ بلحاظ مکان ہوں یا بلحاظ مرتبہ ان کے تصرف ہیں آجائینگے اور جب ان کے تصرفات عالم کا نقشہ کھینچا تو ساتھ ہی ایک تسلی بھی دیدی کہ اسے مخاطب ان کالگوں پر قابض اور تصرف ہو جانا تم کو یہ دھوکہ نہ دے کہ اس عظیم الشان تصرف کے سامنے اب اسلام نہیں ٹھہر سکتا۔ بلکہ یہ چند روزہ سا مان ہے۔

نزل

۵۹۵۔ نَزَلَ مَا يُعَذِّبُ النَّازِلِ مِنَ الزَّادِ (غ) یعنی وہ زاد یا سامان جو نئے تہمان کیلئے تیار کیا جائے۔

یہاں جنات اور نروں کو متقیوں کے لئے نزل کہنے کی وجہ سے جو مہمان کیلئے پہلا پیشکش ہوتا ہے۔ یہ سوال پیدا ہوا ہے کہ اگر جنات یعنی خود بہشت ہی نزل یعنی مہمانی کا پہلا پیشکش ہیں تو پھر اصل نعماء جو ملتی جاہلیں کچھ اور ہیں۔ اس لئے بعض نے ان اصل نعماء کو عند اللہ کا حاقم یا معنیت یا رویت الہی قرار دیا ہے اور یہ بھی ہو سکتا ہے کہ جنات کے وعدہ میں دو وعدے ضم ہیں ایک اس دنیا میں فتوحات کا وعدہ اور ایک آخرت کی جنت کا وعدہ اس لئے نزلہ میں عند اللہ ہیں



## وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ○

اور اللہ کا تقویٰ اختیار کرو تاکہ تم کامیاب ہو سکو ۱۵۹۴

بھی مروی ہے یعنی ایک نماز کے بعد دوسری نماز کا انتظار۔ لسان العرب میں بھی دونوں معنی رباط یا مابیطۃ کے ہیں یعنی ایک دشمن کی حد پر قائم رہنا اور دوسرا ایک امر کی محافظت کرنا۔

چری اور دشمن مدد  
مقابلہ کی ایک ہی وقت  
میں تہی کی ضرورت

یہاں فلاح کیلئے تین باتیں بتائی ہیں صبر، مصابیحہ، رباط۔ رباط ان تینوں الفاظ میں اگر ایک طرف نیکی پر قائم ہونے اور باہم اچھا معاملہ کرنے کی ہدایت ہو تو دوسری طرف بدی کے مقابلہ اور دشمن کے مقابل میں تیار رہنے کی ہدایت ہو۔ صبر تو یہ ہو کہ نیکی پر قائم ہو جائے اور مصیبت سے رُک جائے یا جو مشکلات اور مصائب قضا و قدس سے یا دشمن کی طرف سے پیش آئیں ان کو برداشت کرے اور انکے نیچے ہمت کو نہ مارے مصابیحہ ایک دوسرے کو صبر کی نصیحت کرنا یا اپنی خواہشات کے ساتھ بھاڑ کرنا۔ باطنیوں اور قویوں اور ہمسایوں سے جو دکھ پیش آئیں ان کو برداشت کرنا۔ یا مصائب اور تعقیبوں کی برداشت میں اپنے دشمن سے فوقیت لیجانا ہو۔ گویا دشمن کے مقابل میں اس سے بڑھ کر مصائب کو برداشت کرنے کے عادی بنو۔ اور رباط سے مراد لزوم اور رہنمائی یعنی نیکیوں کے کرنے پر یا بدی سے رکنے یا مصائب و مصائب کے اٹھانے میں دوام اور مضبوطی اختیار کی جائے اور دشمن کے مقابلہ کیلئے ہر وقت تیار رہو۔ اور ایک لمحہ بھی اس کی طرف غافل نہ ہو۔ دشمن سے مراد ملکی دشمن ہی نہیں جو لوگ دین پر حملہ کرتے ہیں ان کے مقابل میں دلائل اور جواب سے اسی طرح تیار رہنا چاہئے مگر افسوس کہ مسلمان اس قدر غفلت کی نیند سو رہے ہیں کہ ملک اور حکومت تو ہاتھ سے نکلے تھے۔ اب انکے مذہب پر حملہ ہو رہا ہے کتابوں پر کتابیں لگی ہیں اور وہ تاریک کوٹھڑیوں کے اندر انھیں بند کئے ہوئے ہیں سمجھ رہے ہیں کہ کچھ بھی نہیں ہو رہا۔ تیار کیسی۔ یہاں تو ایسی غفلت اور نیندیں بڑے ہیں کہ موت قبول کرنے کو رضی ہیں مگر بیدار ہونا نہیں چاہتے۔ افسوس کہ جس ہوشیار اور چوکس رہنے کی تعلیم اس قوم کو دی گئی تھی اسی قدر زیادہ غفلت میں یہ مبتلا ہو گئے۔ مگر وہ یاد رکھیں کہ کبھی کامیاب نہیں ہو سکتے۔ جب تک کہ اصول و آئینی کو حکم نہ پڑے۔

۱۵۹۴ سورۃ کا ترجمہ ان الفاظ پر کیا وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ اللہ کا تقویٰ اختیار کرو تاکہ کامیاب ہو جاؤ جیسا کہ میں نے اس سورۃ کی تہذیب میں کہا تھا یہ سورۃ اور سورۃ بقرہ دونوں ایک مضمون کی تکمیل کرتی ہیں۔ اس لئے جن الفاظ سورۃ بقرہ کی ابتدائی آیت میں پہلے بیان کا خاتمہ کیا یہ کیونکہ وہاں بھی ہدای للمتقین لکھا اور یہ بتا کر کہ شقی کون ہیں فرمایا تھا اُولَئِكَ هُمُ الْفٰطِنُونَ یہی کامیاب ہو گئے اب اسی کو آخر میں بیان کیا ہو فلاح۔ نجات کامیابی سب تقویٰ میں ہے۔

تقویٰ اللہ

چونکہ صبر اور مصابیحہ اور رباط میں صرف مصائب اور دشمن کا مقابلہ بھی مراد تھا اس لئے یہ بتائے کہ مسلمان کیلئے صرف مقابلہ کر لینا ہی کافی نہیں۔ آخر تقویٰ اللہ کی طرف توجہ دلائی ہو۔ کیونکہ بغیر تقویٰ اختیار کئے اگر دشمن پر غالب بھی آگئے تو اصل غرض زندگی کی بھر بھی حاصل نہ ہوتی وہ اصل غرض تقویٰ اللہ جس کی طرف بار بار قرآن شریف نے توجہ دلائی ہو۔ اور یہی ہیں جو یہاں تک کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کسی کو عامل مقرر کرتے وقت بھی تقویٰ اللہ کی نصیحت فرمایا کرتے تھے معاذ کو جب آپ نے مین پھانگ کر لے کر بھیجا تو اس کو میں الفاظ نصیحت کی اتنی اللہ جتنا کانت و اتبع السینۃ الحسنۃ تمہا و خالف الناس بخلاف حسن (ث) اللہ کا تقویٰ کرو جاں کہیں تم ہو اور بدی کا بچھاؤ نیکی کے ساتھ کرو وہ اس کو مٹا دیگی اور لوگوں کے ساتھ اچھے خلق سے پیش آؤ۔



## سُورَةُ النِّسَاءِ مَائَتٌ وَتِسْعٌ

النساء نام کی وجہ

نام۔ اس سورت کا نام النساء ہے کیونکہ اس میں عورتوں کے حقوق اور معاشرت اور خانہ داری کے متعلق امور کا ذکر ہے۔ اس سورت میں ان کا ذکر ہے۔ دوسری کسی سورت میں نہیں اور وہ قرآن شریف کے جس قدر ان امور کو ضروری تفصیل کے ساتھ بیان کیا ہے وہ جس قدر عورتوں کے حقوق پر زور دیا ہے دوسری کسی کتاب میں اس کا عشر عشر بھی نہیں۔ اس سورۃ میں ۲۴ رکعی اور ۷۷ آیات ہیں۔

خلاصہ مضمون

خلاصہ مضمون۔ اس سورت کا خلاصہ مضمون تین بڑے بڑے عنوانوں کے نیچے آتا ہے یعنی عورتوں کے حقوق اور ان سے تعلقات۔ منافقین یہودی۔ ان تینوں مضامین کے باہمی ربط کی کئی کچھلی سورت کے مضمون کے آخری حصہ کی ملتی ہے۔ جہاں جنگ اُحد کا ذکر تھا۔ جنگ اُحد سے جو بڑے بڑے امور پیدا ہوئے وہ یہ تھے کہ اول بہت سے مسلمان مارے گئے اور اس طرح پر بہت سے یتیم بچے اور یتیم خانے رہ گئیں اس لئے یتیمی اور عورتوں کے حقوق پر بحث کی ضرورت پیش آئی۔ دوم جنگ اُحد میں منافق الگ ہو گئے اور وہاں بھی کچھ ذکر ان کا آیا تھا۔ یہاں زیادہ تفصیل کے ساتھ ان کا ذکر کیا ہے۔ سوم اس جنگ نے یہودیوں کی بھیجی ہوئی خباثتوں اور ان کی عداوت قلبی کو ظاہر کر دیا۔ اسی لئے سورۃ آل عمران کے آخر پر بھی ان کا کچھ ذکر آیا تھا۔ اس سورت میں ان کی فتنہ پردازوں کا کسی قدر کھول کر ذکر کیا ہے اور یہ بتایا ہے کہ یہ پہلے بھی راستبازوں سے اسی طرح شرارتیں کرتے رہے۔ اسی اثنا میں حضرت مسیح کے ساتھ جو انہوں نے کیا اس کا ذکر کیا ہے اور پھر بالآخر ان کے قتال پر عیسائیوں کے غلو کا ذکر کیا ہے۔

زیادہ تفصیل کیلئے رکوع وار خلاصہ مضمون دیا جاتا ہے۔ پہلے رکوع میں یتیمی کے حقوق اور ولیوں کی ذمہ داریوں کا ذکر ہے۔ دوسری اثنا میں عورتوں کے حقوق کی طرف بھی کچھ توجہ دلائی ہے کیونکہ ان کے کمزور اور ضعیف ہونے کی وجہ سے ان کے حقوق بھی یتیمی کی طرح پاؤں تلے روندے جاتے تھے۔ دوسرے رکوع میں حقوق وراثت پر مفصل ہدایت دیں اور اولاد والدین۔ میاں بی بی۔ بھائی بند سب کے لئے حصے مقرر کئے۔ تیسرے رکوع میں یہ بیان فرمایا کہ عورتوں کے ساتھ کیسا سلوک کرنا چاہئے۔ چوتھے رکوع میں ان عورتوں کا ذکر فرمایا جن کے ساتھ نکاح کرنا جائز ہے۔ پانچویں رکوع میں کچھ عام نصائح بیان فرما کر اور یہ بتا کر کہ ایک دوسرے کے اموال کو ناجائز نہ لکھا جاؤ جیسا کہ عرب میں عورتوں اور بچوں کے مال کو کھاجا تھے۔ فرمایا کہ عورتوں کے اپنے مال پر وہی حقوق ہیں جو مردوں کے اپنے مال پر ہیں۔ چھٹے رکوع میں میاں بی بی کے اختلاف کی صورت کا ذکر کر کے احسان کی تعلیم دی بخیر سے روکا۔ اتفاق کی طرف توجہ دلائی اور رسول کی نافرمانی سے ڈرایا۔ ساتویں رکوع میں اصل غرض کی طرف توجہ دلائی۔ یعنی تزکیہ نفس۔ اور چونکہ ناز تزکیہ نفس کا سب سے بڑا ذریعہ اس لئے ناز اور وحوا و تہیم کے متعلق کچھ امور بیان فرمائے۔ یہودی جن ناپاکیوں میں مبتلا ہو گئے تھے جن کا نتیجہ یہ ہوا کہ وہ مرتد ہو کر بت پرستی یعنی ذات الہی سے دور پھینکے گئے اُن سے ڈرایا۔ اور شرک کے خطرناک نتائج سے بچنے کیلئے ہدایت فرمائی۔ آٹھویں رکوع میں بتایا کہ یہودی کس طرح خدا کے احکام سے انحراف کر کے شیطان کے پیچھے لگ گئے۔ اور مسلمانوں کو حکم دیا کہ اپنے معاملات کو نااہلوں کے سپرد مت کرو۔ اور اللہ اور رسول اور اولوالامر کی اطاعت کرو۔ اہل اولوالامر سے اختلاف ہو تو پھر اللہ اور رسول کے حکم پر عمل کرو۔ نویں رکوع میں یہ بتایا کہ وہ لوگ جو رسول کے فیصلہ کی طرف نہیں گئے اور رسول اللہ کی اطاعت نہیں کرتے منافق ہیں۔ اور اللہ اور رسول کی اطاعت کرنے والے اعلیٰ سے اعلیٰ انعام

## وَسَبْعُونَ أَلْفَ مِائَةِ عَشْرٍ أَلْفًا

پاتے ہیں۔ اور ان کو نبیوں اور صدیقوں اور شہداء اور صالحین کی ہجیت عطا ہوتی ہو۔ دوسری رکوع میں یہ بیان فرمایا کہ حفاظت کیلئے جنگ کی ضرورت ہو۔ مگر منافق اپنے آرام اور آسائش کو مد نظر رکھ کر جنگ میں شامل نہیں ہوتے۔ حالانکہ بہت سے کمزور مرد اور عورتیں اور بچے کفار کے ہاتھ سے ڈکھ اٹھا رہے ہیں۔ گیارہویں رکوع میں بیان فرمایا کہ منافق مصائب سے بچنے کے لئے جنگ سے دل چراتے ہیں۔ اور پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے خلاف مشورے کرتے ہیں اور مسلمانوں میں گھبراہٹ پھیلانا چاہتے ہیں اور فرمایا کہ نبی تو ایسا بھی جنگ کے لئے مکلف ہو۔ اور اللہ تعالیٰ آخر اس جنگ کو روک دے گا۔ بارہویں رکوع میں بتایا کہ منافقوں کے ساتھ کیا سلوک کرنا چاہئے۔ تیرہویں رکوع میں مومن کو قتل کرنے کی نرا بیان فرمائی۔ اور مومنوں کو ہدایت کی کہ ہر ایک شخص کو اپنا دشمن نہ سمجھ لیا کریں۔ ہاں خدا کی راہ میں جہاد کی ضرورت بیشک ہو۔ اور مجاہد کا مرتبہ بھیجے رہنے والے سے بہت بڑھ کر ہو۔ چودھویں رکوع میں ان کمزوروں کو ذکر کیا جو بھی تمکب ہجرت نہیں کر سکتے تھے۔ پندرہویں رکوع میں بتایا کہ جو جنگ درپیش آگئی ہے۔ مگر ناز و جوہل غرض ہو، اسے کسی طرح چھوڑنا نہیں چاہئے۔ اور حالت جنگ میں بھی نماز جماعت کے ساتھ ادا کرنی چاہئے۔ سولہویں اور سترہویں رکوع میں منافقوں کے خفیہ مشوروں کا ذکر کیا۔ اٹھارہویں رکوع میں شرک کے ہر ایک پہلو سے بچنے کی تاکید فرمائی۔ انیسویں رکوع میں پھر تائیدی اور عورتوں کے ساتھ نیک سلوک کی ہدایت کی۔ بیسویں میں بتایا کہ اپنا ہوا یا غیر ہر ایک کے ساتھ انصاف کا معاملہ کرو۔ اور بتایا کہ جو ایمان لا کر پھر کافر ہو جائے ہیں۔ یعنی منافق وہ سرسبز نہیں ہونگے۔ اکیسویں رکوع میں منافقوں کی نرا کا ذکر کیا۔ بائیسویں میں یہودیوں کی غلطیوں اور شرارتوں کی طرف توجہ دلائی اور بتایا کہ کس طرح پانچوں نے ایک پاکدامن عورت مریم پر بہتان باندھے۔ اور اس کے بیٹے مسیح رسول اللہ کو صلیب کی نرا دلا کر ملعون ثابت کرنا چاہا۔ مگر خدا نے اس پر گزیدہ انسان کو صلیب کی موت سے بچا یا اور اپنے قرب کے مراتب عطا فرمائے پھر ان کی دوسری شرارتوں کا ذکر کیا۔ تیسویں رکوع میں نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی صداقت کی طرف توجہ دلائی اور اس بات کی طرف کہ اللہ تعالیٰ ہمیشہ سچے نبیوں سے ایک ہی طرح کلام کرتا رہا ہو۔ اور جس طرح اس نے پہلوں سے کلام کر کے ان کو اپنی رضا کی راہوں پر فخر دار کیا۔ اسی طرح اب اس نے اپنی رضا کی راہیں محمد رسول اللہ کے ذریعے سے کھول دی ہیں اور اہل کتاب کو بتایا کہ اگر ایک طرف یہودی مسیح کو دکھ دیئے کی وجہ سے قابل الزام ٹھہرے تو دوسری طرف عیسائیوں نے بھی غلو کر کے ایک انسان کو خدا بنالیا۔ چوبیسویں رکوع میں بتایا کہ مسیح خدا کا ایک بندہ ہو اور اسی میں اس کی شان ہو۔ اور آخر سورت کا خاتمہ پھر وراثت کے ایک مسئلہ پر کیا۔ جس میں یہ بتانا مقصود تھا۔ کہ اب نبوت کی وراثت بنی اسرائیل سے کل کہ نبی تسخیل کو پہنچی ہو۔

تعلق

تعلق۔ سورۃ بقرہ اور آل عمران میں اصل غرض اس بات کا بتانا تھا کہ مسلمان کس طرح پر ایک کا میاب اور زندہ قوم بن سکتے ہیں۔ اس کے بعد اندرونی معاملات قومی پہلایات ضروری تھیں اور چونکہ قوم کی زندگی کی بنیاد میاں بی بی کے تعلقات پر ہی اسلئے ترتیب فرمائی میں پہلی دونوں سورتوں کے بعد اسی بات کی ضرورت تھی جس کا ذکر اس سورت میں یعنی النساء میں پایا جاتا ہو۔ معاشرت کے صحیح اصول کو جو پایہ قوم کی زندگی میں حاصل ہے علاوہ اس کے کہ خود واقعات عالم اس کی شہادت دیتے ہیں کیونکہ قوم کے وسیع نظام میں گھر بمنزلہ ایک اکائی کے ہو۔

## بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اللہ کے نام سے جو بے انتہا رحم والا بار بار رحم کرتا ہے

نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے بھی اس کی طرف توجہ دلائی ہے جب فرمایا خبیث کم خبیث کہ لاہلہ گویا بتا دیا کہ اخلاق انسانی جو انسان کے مختلف تعلقات میں ظہور پذیر ہوتے ہیں۔ ان کا معیار گھر کے تعلقات یعنی بی بی سے سلوک ہے اور ان کی ابتدا گھر سے ہوتی ہے +

ایک اور رنگ میں اس سورت کا ربط پہلی سورت سے اس سے ظاہر ہے کہ پہلی سورت کے آخری حصہ میں جنگ اُحد کے واقعات کا ذکر تھا۔ اور اس سورت میں انہی امور کا ذکر ہے جو جنگ اُحد سے پیدا ہوئے جیسا کہ خلاصہ مضمون سورت ہذا کی ابتدا میں دکھایا گیا ہے پس طبعی ترتیب یہی تھی کہ سورت النساء سورت آل عمران کے بعد رکھی جاتی +

تاریخ نزول

زمانہ نزول۔ جیسا کہ اوپر کے نوٹوں سے ظاہر ہے۔ اس سورت کا نزول جنگ اُحد کے بعد کا ہے اور بیشتر حصہ کا نزول چوتھے سال ہجرت میں ہوا لیکن خاص خاص آیات کا نزول پیچھے کا بھی معلوم ہوتا ہے +

صحیح بخاری میں حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی روایت موجود ہے کہ سورۃ النساء اس وقت نازل ہوئی جب آپ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے گھر میں تھیں پس اس کے مدنی ہونے میں کچھ شبہ نہیں۔ ایک آیت کے متعلق البتہ یہ کہا جاتا ہے کہ یہ کی ہے یعنی ان اللہ یا اہل کعبان تو دوا الامانات الی اہلہا۔ اس آیت کا شان نزول واقعہ مفتاح کعبہ ہے یعنی فتح مکہ کے بعد آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا عثمان کو خانہ کعبہ کی کبھی دینا جس کے قبضہ میں پہلے سے کبھی چلی آتی تھی لیکن اس لحاظ سے بھی یعنی اگر اس آیت کو فتح مکہ کے وقت کا نازل شدہ مانا جائے یہ آیت مکی نہیں کہلائے گی کیونکہ اصطلاح میں جو کچھ بعد ہجرت نازل ہوا وہ سب مدنی ہے۔ خواہ وہ مکہ میں ہی نازل ہوا ہو۔ اصل تقسیم قبل ہجرت اور بعد ہجرت کی ہے کیونکہ ان دونوں زمانوں کی نازل شدہ وحی میں ایک تین فرق معلوم ہوتا ہے۔ قبل ہجرت زیادہ تر اصولی تعلیم ہے یعنی توحید رسالت معاد وغیرہ پر بحث اور بعد ہجرت تفصیلات شریعت پر زیادہ زور ہے کیونکہ تفصیلات شریعت کی ضرورت بعد ہجرت پیش آئی جب مسلمان ایک قوم کے رنگ میں الگ ہو کر رہنے لگے۔ ہاں یہ صحیح ہے کہ عموماً لمبے سورتوں کا نزول ایک لمبے زمانہ پر متمدن رہا ہے اور یہ بات مدنی سورتوں کے متعلق بالخصوص صحیح ہے کیونکہ تفصیلات شریعت وقتاً فوقتاً نازل ہوتی رہیں۔ اور یہ باطل قرین قیاس ہے کہ جس طرح مثلاً سورۃ بقرہ میں جو پہلے دوسرے سال ہجرت کی سورت ہے بعض آیات بہت پچھلے زمانہ کی ہیں جیسے آیت رہا۔ اسی طرح اس سورت میں بھی بعض آیات بہت پچھلے زمانہ کی ہیں۔ اور سورۃ احزاب کی بعض آیات کہ جن میں نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے غاصبوں کا ذکر ہے اس سورت کی آیت تعدوا ذواج کے ساتھ ملا کر پڑھنے سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ آیت تعدوا ذواج پچھلے زمانہ کی ہے۔ یعنی غالباً فتح مکہ کے قریب زمانہ کی ہے اس پر تفصیل بحث دوسری جگہ آئے گی +

ج

نبی کریم ﷺ

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ

اے لوگو اپنے رب کا تقویٰ اختیار کرو جس نے تم کو ایک ہی اصل سے

۵۹۸ نفس۔ اس کے کئی معنی کئے ہیں۔ روح جیسے اخراج النفسکم (الانعام ۶۰-۶۱) اور نفس ناطقہ یا وہ چیز جو انسان کو حیوانات سے متمیز کرتی ہو مایکون بہ التمییز دل، اس کی مثال دی ہو اللہ یتوفی الانفس جین موتہا (الزمر ۴۲) اور بعض نے دج اور نفس میں یہ فرق کیا ہو کہ روح وہ جس سے زندگی ہو اور نفس وہ جس کو عقل ہو۔ اور زجل کا قول ہو کہ ہر انسان کے دو نفس ہیں یعنی حیات اور تمیز اور زمین میں ہی موخر الذکر نفس قبض کیا جاتا ہو دل اور نفس سے مراد سارا انسان بھی لیا جاتا ہو۔ جیسے ان تقول نفس لخصم (الزمر ۳۰-۵۶) اور کسی چیز کا نفس اس کی ذات ہو۔ اور کسی چیز کے عین اور اس کے جوہر اور اس کی کنہ کو بھی نفس کہتے ہیں دل، ۱۰

نفس

نفس واحد سے مراد

نفس واحد سے کیا مراد ہو عموماً یہاں اس سے حضرت آدم ابو البشر کو مراد لیا گیا ہو۔ مگر وہ بڑی جگہ جہاں ہی لفظ استعمال ہوئے ہیں ہوا الذی خلقکم من نفس واحدۃ وخلق منہ ازوجہا لیسکن الیہا (الاعراف ۱۸۹) نفس کا ذکر نہیں بلکہ جنس کا ذکر سمجھا گیا ہو دث، اور امام رازی نے فقال سے اسی کی مثل قول نقل کیا ہو ہذا الفصۃ علی تمثیل ضرب للثلث یعنی ہر انسان کو خطاب ہو کہ اسے ایک ہی انسان سے یعنی اس کے والد سے پیدا کیا اور وہ مراد قول یہ ہو کہ وہاں خطاب اہل عرب سے ہو اور مراد صرف ان کا مورث اعلیٰ ہو پس وہی دو معنی یہاں بھی لئے جاسکتے ہیں۔ اور یوں نفس واحد سے مراد حضرت آدم بھی ہو سکتے ہیں کسی ایک قوم کا مورث اعلیٰ بھی ہو سکتا ہو اور مثل کے طور پر شخص بھی مراد ہو سکتا ہو ۱۰ یہاں چونکہ حقوق انسانی کی طرف بالخصوص توجہ دلائی تھی اور اس میں بالخصوص کمزوروں یعنی یتامیٰ اور عورتوں کے حقوق کی طرف اسلئے فرمایا کہ اس نے تم کو ایک نفس یا ایک ہی جی سے پیدا کیا۔ گویا تم سب ایک ہی کنبہ کے لوگ ہو پس تم سب کے ایک دوسرے پر حقوق ہیں۔ سب انسانوں کو ایک ہی جی سے پیدا کیا۔ یہ بڑی بھاری صداقت ہو۔ اور اس میں نسل انسانی کے اتحاد کی بنیاد ہو۔ یورپ نے موجودہ دہریت کی رو کے نیچے یہ بھی خیال کر لیا ہو کہ ایک ماں باپ سے سب انسان پیدا نہیں ہوئے۔ کیونکہ خط و خال نقوش قدو قامت رنگت کے فرق بہت زیادہ ہیں۔ ایک یورپ کا آدمی خواہ کتنی مدت بھی ذریعہ میں رہو اگر کو کتنی بھی سیاحی اس کی رنگت پر آجائے مگر وہ پورا حبشی بھی نہیں بن سکتا۔ اور نہ ایک حبشی یورپ میں ہر یورپین کی سفیدی اور خط و خال حاصل کر سکتا ہو۔ مگر تعجب ہو کہ وہ لوگ جو بندہ اور انسان کو متحد الاصل مان سکتے ہیں۔ ایک یورپین انسان اور حبشی انسان کو متحد الاصل نہیں مان سکتے۔ اور اس طرح پر نسل انسانی میں ایک تفریق قائم کرنا چاہتے ہیں۔ تاکہ سب نسل انسانی کے حقوق متساوی نہ سمجھے جائیں۔ جب تک نسل انسانی کا اتحاد قائم نہ ہو اس وقت تک تفریقات قومی مٹ نہیں سکتیں۔ اور چونکہ اسلام کا مقصد یہ تھا کہ سب نسل انسانی ایک ہو جائے اور سب تفریقات قومی مٹ جائیں اس لئے اس حقیقت کی طرف بھی اس نے توجہ دلائی ہو ۱۰

نسل انسانی کا اتحاد  
پہلا اس کے اتحاد کی  
بنیاد ہے۔

آدم سے پہلی نسل انسانی  
کا وجود۔

ہاں قرآن کریم نے بائبل کی طرح یہ نہیں کہا کہ نسل انسانی چھ ہزار سال سے ہو۔ اور نہ ہی اس بات کو منوایا ہو کہ حضرت آدم جن کا ذکر دوسری جاہ قرآن شریف میں آیا ہو سب سے پہلے بشر تھے۔ بلکہ بعض روایات سے صاف معلوم ہوتا ہو کہ اور بھی آدم ہوئے ہیں اور ابتدائے نسل انسانی کی کب سے ہے۔ یہ کوئی نہیں بتا سکتا چنانچہ امامیہ کی روایات میں ایک روایت ہو ان اللہ تعالیٰ خلق قبل ابینا۔ آدم ثلثین آدم بین کل آدم و آدم الف سنة وان الدنیا بقیت خراباً بعدہم خمسین الف سنة ثم علمت خمسین الف سنة ثم خلق ابینا آدم علیہ السلام در، یعنی اللہ تعالیٰ نے ہمارے

## وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا كَثِيرًا وَنِسَاءً ۚ

اور اسی سے اس کا جوڑا پیدا کیا اور ان دونوں سے بہت مرد

اور عورتیں پھیلائی ۵۹۹

باپ آدم سے پہلے تیس آدم پیدا کئے ہر ایک آدم اور آدم کے درمیان ایک ہزار سال گزرے اور ان کے بعد دنیا بچپن کا سال ویران رہی پھر بچپن کا سال تک آباد ہوئی پھر ہمارے جد امجد آدم علیہ السلام پیدا ہوئے۔ اور محمد بن علی الباقی سے روایت کی گئی ہے کہ آپ نے فرمایا قد انقضی قبل آدم الذی ہوا ابونا الف الف آدم (۱۰۰۰۰۰) اس آدم کے پہلے جو ہمارے باپ ہیں اس لاکھ آدم یا اس سے بھی زیادہ پیدا ہوئے۔ اوشیخ اکبر نے فتوحات میں لکھا ہے کہ ہمارے آدم سے چالیس ہزار سال پہلے ایک آدم تھے اور خصائص میں امام صادق سے روایت ہے ان شاء اللہ تعالیٰ اثنی عشر الف عالم کل عالمہ منہم اکبر من سبع سموات وسبع ارضین (۷) یعنی اللہ تعالیٰ کے بارہ ہزار عالم ہیں ان میں سے ہر ایک عالم سات آسمانوں اور سات زمینوں سے بڑا ہے +

حاکم آدم سے پہلے بنا

۵۹۹ الفاظ خلق منہا زوجہا میں یہ اشارہ سمجھا لیا ہے کہ آدم سے اس کے جوڑے یعنی حوا کو پیدا کیا اور یہ اس طرح ہوا کہ آدم کی ایک پسلی نکال کر اس سے حوا بنائی گئی۔ مگر قرآن کریم نے ایسے ہی الفاظ دوسری جگہ استعمال کئے ہیں ومن آیتنا ان خلقناکم من انفسکم اذواجاً لتسکنوا الیہا وجعل بینکم مودۃ ورحمة (الروم-۲۱) اور اس کی نشانیوں میں سے یہ ہے کہ تمہارے ہی نفسوں سے تمہارے لئے بیبیاں پیدا کیں تاکہ تم ان سے تسکین حاصل کرو اور تمہارے درمیان محبت رحم بنایا اور دوسری جگہ ہے واللہ جعل لکم من انفسکم اذواجاً (الفتح-۲۱) اب یہاں تمام انسانوں کو یہ کہا ہے کہ تمہاری بیبیاں تمہارے نفسوں سے پیدا کیں۔ حالانکہ یہ مراد نہیں کہ تمہاری پسلیوں سے پیدا کیں پس مرد سے عورت کے پیدا کرنے کا منشا بھی خود قرآن کریم نے بیان فرما دیا یعنی یہ کہ تم ایک دوسرے سے تسکین حاصل کرتے ہو اور تم میں محبت و مودت باہم اس قدر ہے کہ گو یا مرد اور عورت دونوں ایک ہی ہیں۔ اس لحاظ سے بھی ایک جگہ من انفسکم اور دوسری جگہ منہا کا استعمال بالکل درست ہے کیونکہ مرد اور عورت کا اس قدر کثرت و تنوع ہے کہ گو یا عورت مرد سے ہی بنی ہو یا خلق، منہا زوجہا سے مراد یہ ہے کہ جس ایک جی سے اے مرد و تم کو پیدا کیا اسی سے تمہاری اذواج کو پیدا کیا پس تم مرد اور عورت کے درمیان کئی اس قسم کا تفرقہ نہ کرو کہ ایک کو تو کو یا حقوق انسانیت حاصل ہیں اور دوسرے کو نہیں۔ انسان ہونے میں عورتیں تمہارے ساتھ یکساں حقوق رکھتی ہیں کہ جہاں سے مرد پیدا ہوا وہیں سے عورت پیدا ہوتی۔ ہر رنگ میں یہ الفاظ عورت کو ایک نہایت ہی عزت کا مقام دیتے ہیں +

عورت کا پسلی سے پیدا ہونا

اور یہ جو خیال ہے کہ حدیث سے حوا کا آدم کی پسلی سے پیدا ہونا ثابت ہے۔ یہ بھی صحیح نہیں پسلی سے پیدا کرنے کا ذکر بیشک بائبل میں پایا جاتا ہے جہاں لکھا ہے ”آدم پر ایک بھاری نیند چھٹی کہ وہ سو گیا، اور اس نے اسکی پسلیوں میں سے ایک پسلی نکالی اور اس کے بدلے گوشت بھروا اور خداوند خدا اس پسلی سے جو اس نے آدم سے نکالی تھی۔ ایک عورت بنا آدم کے پاس لایا“ (پیدائش ۲: ۲۱ و ۲۲) مگر کسی حدیث میں یہ نہیں آجس حدیث سے یہ نکالا جاتا ہے وہ دو طرح پر بخاری میں کتاب النکاح میں آتی ہے ایک جگہ والمرأة کما فیض من بابل اللہ اذ عورت پسلی کی طرح بنی اور دوسری جگہ ہے واستخرج بالنساء عذیراً فان من خلقن من ضلع (باب الوصاة بالنساء) عورتوں کے حق میں بھلائی کی نصیحت قبول کرو کیونکہ وہ پسلی سے پیدا کی گئی ہیں۔ ان دونوں حدیثوں میں حضرت حوا کے حضرت آدم سے پیدا ہونے کا ذکر خلق نہیں بلکہ عا طور پر تمام عورتوں کا ذکر ہے۔ اصل میں حدیث کی ایک روایت دوسری کی خود تشریح کرتی ہے خلقن من ضلع سے یہ مراد ہے۔

## وَاتَّقُوا اللَّهَ

اور اللہ کے جکے

المرأة کا تعلق اس کو صاف کر دیا۔ کیونکہ ظاہر ہے کہ عورتیں پہلی سے تو پیدا نہیں ہوتیں پس مراد وہی ہے جو دوسری حدیث میں بیان کر دی کہ وہ پہلی کی طرح ہیں یعنی ان میں اعوجاج ہے۔ ایسی مثالیں خود قرآن شریف میں ہیں خلق الانسان من عجل (النبیاء ۳۷) مطلب یہ کہ اس میں جلد بازی پائی جاتی ہے واللہ الذی خلقکم من ضعف (الروم ۷۶) یعنی تم میں ضعف پایا جاتا ہے۔

انسان اول کی پیدائش

انسان اول کی پیدائش کس طرح ہوئی کوئی فلسفہ اس کو کھول نہیں سکتا۔ قرآن کریم کی غرض بھی چونکہ یہ تھی کہ انسان کی ابتداء پیدائش کا ذکر کرے بلکہ اس کی غرض صرف یہ بتانا ہے کہ انسان کیا کمالات حاصل کر سکتا ہے اس لئے زمین و آسمان کس طرح پیدا ہوئے مادہ کس طرح پیدا ہوا۔ روحیں کس طرح پیدا ہوئیں حیوان کس طرح پیدا ہوئے وراثت کس طرح پیدا ہوئے انسان کس طرح پیدا ہوئے ان سوالوں کو یہ پاک کتاب نہیں چھیڑتی اور نہ کس طرح کا جواب بھی انسان اپنے ان قوی کے ساتھ دے سکتا ہے بلکہ دے سکتا تو ایک طرف رہا سمجھ بھی نہیں سکتا خواہ ہم مسئلہ ارتقا کو لیں اور خواہ عام طور پر مسلمانوں میں خیال پایا جاتا ہے اس کو لیں اور خواہ جو بعض دوسرے مذاہب پیش کرتے ہیں اسکو لیں۔ انسان اول کی پیدائش کسی عجیب رنگ میں ہی ہوئی جو دنیا کے موجودہ قوانین قدرت سے الگ کوئی قانون ہے خود قرآن کریم نے بیدنی و بعید میں بداء اور عود کے دو قانونوں کا ذکر کیا ہے پس انسان اول کی پیدائش کیلئے کوئی الگ حالات تھے پہلی عورت بھی انہی حالات کے تحت پیدا ہوئی ہوگی۔

عورت میں اعوجاج کا مطلب

سوال یہ ہو سکتا ہے کہ عورت میں کیا ٹیڑھاپن پایا جاتا ہے۔ ٹیڑھاپن سے مراد یہاں ایک طرف کا میلان ہے۔ آیا یہ ایک طرف میلان عورت میں مرد سے بڑھ کر ہے؟ واقعات مجبور کرتے ہیں کہ اس کا جواب ہم اثبات میں دیں۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ دو قسم کی صفات دنیا میں کام کر رہی ہیں ایک نرمی کی صفت اور دوسری صفت خشونت۔ نرمی کی صفت میں اثر پذیری زیادہ ہے اور صفت خشونت میں اثر ڈالنا زیادہ ہے اب قدرت نے مرد و عورت کے ملاپ کے لئے اولیٰ کو دوسرے کا زوج بنائے کیلئے یہ تقسیم کی کہ نرمی کی صفت کو عورت میں زیادہ رکھا ہے اور صفت خشونت کو مرد میں زیادہ رکھا ہے۔ اسی لئے مرد و عورت کا تعلق ایک دوسرے کی تسلیں قلبی کا موجب ہوتا ہے۔ کیونکہ ہر ایک میں جو کمال ہے وہ دوسرے کے نقص کو پورا کرتا ہے۔ صفت خشونت کا تقاضا یہ ہے کہ اس صفت کا مالک ہر قسم کی مخالفتوں وغیرہ کا مقابلہ خوب کر سکتا ہے مگر اس کا نقص یہ ہے کہ اس میں محبت اور ہمدردی کی کمی ہوتی ہے۔ نرمی کی صفت کا تقاضا یہ ہے کہ اس میں محبت اور ہمدردی زیادہ ہوتی ہے۔ لیکن چونکہ یہ صفت چاہتی ہے کہ اس کا مالک جلد اثر قبول کرے۔ اس لئے اس میں نقص یہ ہے کہ وہ جلدی ایک طرف کا میلان اختیار کر لیتا ہے یہی وہ اعوجاج ہے جس کا ذکر حدیث میں ہے۔ اور یہ عورت کے اس نقص کی طرف توجہ دلاتا ہے جو اس میں صفت محبت و رحم کے غلبہ کی وجہ سے پیدا ہونا ضروری تھا۔ اسی لئے مرد کو منع کیا ہے کہ وہ اس کی اقامت کے درپے ہو جائے چنانچہ خلق من ضلع کے بعد آتا ہے فان ذہبت تقیہ کسرتہ حالانکہ اگر یہ کوئی ٹیڑھاپن اپنے مجموعی معنی میں ہوتا تو اس کی اصلاح تو مرد کا فرض تھا۔ یہ عورت کا ایک طبعی تقاضا ہے۔ اس لئے وہ اس کے خلاف کر نہیں سکتی۔ اور جو اس سے اس کے خلاف کرنا چاہے گا وہ اس طبیعت کو توڑے بغیر ایسا نہیں کر سکتا۔

## الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا

ذریعہ تم ایک دوسرے سے سوال کرتے ہو اور رحموں کے حقوق کی نگہداشت کرو بیشک اللہ تم پر نگہبان ہو عنید

سؤال

عنید النساء لون۔ اس کا اصل تنساء لون ہے جو باب مفاعلہ سے ہے یعنی ایک دوسرے سے سوال کرتے ہو۔ اللہ کے ذریعہ سے ایک دوسرے سے سوال کرنے سے یہ مراد ہے کہ اللہ کا واسطہ دیکر سوال کیا جاتا ہے۔ اور یہ صرف عرب ہی نہ کرتے تھے کہ ان کو مخاطب سمجھا جائے بلکہ کل دنیا میں اللہ کا واسطہ دیکر سوال کیا جاتا ہے۔

دھیم

الرحام۔ دھیم کی جمع ہے یعنی عورت کا رحم اور استغارة قرابت پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے کیونکہ قریبی ایک ہی رحم سے نکلے ہوئے ہیں۔ اسی مادہ سے لفظ رحمۃ رحمان وغیرہ ہیں۔ اسی بنا پر آتا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ دھیم کا لفظ میرا نام رحمان سے مشتق ہے۔ انا الرحمن وانت الرحم شققت اسمک من اسمی۔ الارحام یہاں اللہ پر عطف ہے یعنی اتقوا اللہ والارحام۔ اور اتقوا الارحام سے مراد ہے ارحام کے حقوق کی نگہداشت کرو جیسا کہ اتقوا اللہ سے مراد ہے۔ اللہ تعالیٰ کے حقوق کی نگہداشت کرو۔ دیکھو عنید

رقب۔ رقیب

دقیباً۔ دقبة رعون کو کہتے ہیں اور رقبۃ کے معنی میں حفظت میں نے اس کی حفاظت کی اسی سے دقیب بمعنی حافظ یا نگہبان ہے۔ اور الرقیب اسمائے الہی میں سے ایک ہے۔

حقوق العباد صلی  
میں داخل ہیں۔

پہلے حصہ آیت میں جو حکم اتقوا دیکھ میں دیا گیا تھا اسی کی تفصیل یہاں کی ہے۔ اور ایک طرف اگر حقوق اللہ کی طرف توجہ دلائی ہے تو دوسری طرف حقوق العباد کی طرف صراحۃً صلی کا حکم دیتے ہوئے توجہ دلائی ہے۔ اور حقوق العباد کو صلی میں اس لئے داخل کیا ہے کہ ساری نسل انسانی کو ایک ماں باپ کی اولاد قرار دیکر گویا سب کو ایک ہی خاندان کے افراد قرار دیا اس لئے کہ اسلام کی صلی صلی کا حکم بھی حقیقت کل نسل انسانی پر حاوی ہے چنانچہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے خود اس صلی صلی کا یہی وسیع مفہوم بیان کیا ہے اہل مصر کو حضرت ہاجرہ کے تعلق کی وجہ سے اپنے نہال قرار دیا ہے۔ اور صحیح مسلم میں ہے کہ جب مصر کے لوگ نہایت تنگی کی حالت میں نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس حاضر ہوئے تو آپ نے لوگوں کو صلی صلی کے لئے دلائے ہوئے یہی آیت پڑھی یا ایہا الناس اتقوا ربکم الذی خلقکم من نفس واحدة جس سے صاف معلوم ہوا کہ آپ صلی صلی ساری نسل انسانی کو ایک ہی کنبہ قرار دیا ہے اور سب کے ساتھ نبی کو صلی صلی میں داخل کیا ہے۔ اور دوسرے صلی صلی سے ہی حقوق العباد کی بنیاد پڑتی ہے۔ کیونکہ انسان کے تعلقات زیادہ تر قریبیوں سے ہی ہوتے ہیں اس لئے حقوق العباد کا بڑا حصہ صلی صلی میں آ جاتا ہے۔ اور ایک انسان جب قریبیوں سے حسن سلوک کرتا ہے جن سے اسے دن رات واسطہ پڑتا ہے۔ تو وہ دوسروں سے حسن سلوک کا بھی عادی ہو جاتا ہے۔

صلہ رحمی کی تاکید

یہاں اللہ تعالیٰ نے اتقوا اللہ والارحام لکھ کر اور رحموں کے حقوق کی نگہداشت کو اپنے حقوق کی نگہداشت کیساتھ بیان کر کے حقوق رحم کی عظمت کی طرف توجہ دلائی ہے۔ اور بتایا ہے کہ صرف عبادت کوئی چیز نہیں جتنک کہ ہر طرح کے حقوق جو انسان کے ذمہ ہیں اور انہوں نے احادیث میں صلی صلی کی بڑی تاکید آئی ہے چنانچہ ایک حدیث میں آتا ہے کہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ دھیم کا نام میرے ہی نام سے مشتق ہے رحم وصلہا وصلتہ ومن قطعها قطعہ جو شخص صلی صلی کرتا ہے میں بھی اس کے ساتھ ملتا ہوں اور جو شخص قطع رحمی کرتا ہے میں بھی اس سے قطع کرتا ہوں اور ایک اور حدیث میں ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا الصدقة علی المسکین صدقة وعلی ذی الہم ثنتان صدقة وصلہ یعنی مسکین پر صدقہ صدقہ ہوا تو یہی صدقہ دوسری نیکی ہے وہ صدقہ بھی ہے اور صلی صلی بھی۔ لیکن اس کے معنی نہیں کہ انسان اپنے قریبیوں کے سوا



۲ وَاتُوا الْيَتَامَىٰ أَمْوَالَهُمْ وَلَا تَتَبَدَّلُوا الْخَبِيثَ بِالطَّيِّبِ وَلَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَهُمْ

اور یتیموں کو ان کے مال دو اور اچھی چیز کو ردی سے نہ بدلو اور نیکے مال کو اپنے مالوں کے

۳ إِلَىٰ أَمْوَالِكُمْ إِنَّهُ كَانَ حُوبًا كَثِيرًا ۚ وَإِنْ خِفْتُمْ أَلَّا تُقْسِطُوا فِي الْيَتَامَىٰ

ساتھ ملا کر کھاؤ کیونکہ یہ بڑا گناہ ہے ۱۶۱ اور اگر تمہیں خوف ہو کہ یتیموں کے بارے میں انصاف نہ کر سکو گے

## فَاتُكُونُوا مِثْلَ آبَائِكُمْ مِنَ الْغَيْرِ

تو دوسری عورتوں سے نکاح کرو جنہیں پسند ہوں ۱۶۲

دوسروں کو کچھ دے نہیں۔ اصل سوال استحقاق کا ہے جب دو یکساں محتاج ہوں تو قریبی کا حق بیشک زیادہ ہو۔ اسی لئے

قرآن شریف نے جہاں احسان وغیرہ کا حکم دیا ہے وہاں ذوی القربیٰ کو مسالین پر مقدم کیا ہے

۱۶۱ الیٰ التامیٰ اصطلاح شریعت میں یتیم صرف اس کو کہا جاتا ہے جو صد بلوغ کو نہ پہنچا ہو۔ حدیث میں ہے لا یتیم بعد الحکم

یعنی بلوغت کے بعد یتیمی نہیں۔ امام ابو حنیفہؒ کے نزدیک ۱۸ سال کی عمر بلوغت کی حد ہے۔

الخبیث بالطیب۔ خبیث کے معنی رومی بھی ہیں اور باطل یا حرام بھی اور طیب کے معنی ستھرا بھی ہیں اور پاکیزہ

یا حلال بھی پس اس کے دو طرح پر مبنی ہو سکتے ہیں۔ حلال مال جو تم غور و کما سکتے ہو اسکے بدلے میں یتیموں کا مال نہ لو جو تم پر

حرام ہو۔ یا اپنی رومی چیزوں کے ساتھ ان کے مال کی عمدہ چیزوں کو نہ بدل دو۔ اور الیٰ اموالکم میں الیٰ یعنی ہم ہی یعنی

ان کے ساتھ ملا کر مت کھا جاؤ۔

حوباً حوب کے معنی انہم یعنی گناہ ہیں۔ اس کا اصل حوب سے ہے جس کے معنی فحش یا روک دینا ہیں۔

چونکہ عورتوں کے حقوق کی طرح یتامیٰ کے حقوق بھی پامال ہوتے تھے۔ اور یہ دونوں گروہ کمزور تھے جن کے حقوق کا

مطالبہ کرنے والا کوئی نہ تھا۔ اس لئے ابتدا یتامیٰ کے حقوق سے کی۔ یتامیٰ کی خبر گیری کے لئے اسلام میں اس قدر تاکید پائی

جاتی ہے کہ کسی وحی میں جب زیادہ زور صرف توحید باری پر تھا یتامیٰ اور مسالین کی خبر گیری پر بھی اسی طرح زور دیا جاتا تھا۔ گویا

بتا دیا کہ ایک خدا کو ہی مانتا ہے جو اسکی بکلیں مخلوق پر شفقت کرتا ہے۔

ان آیات میں جن یتامیٰ کا ذکر ہو وہ صاحب جائداد یتامیٰ ہیں جس طرح آجکل دنیا میں ہو رہا ہے کہ اپنے بھائی کو کمزور

دیکھا تو اسکا مال دبا لیا کسی تو کمزور دیکھا تو اس کا ملک دبا لیا یہی حالت ملک عرب میں تھی کہ ان لوگوں کی جائدادوں کو بھی

بلوغت نہ پہنچے ہوئے کھا جاتے تھے یہاں ان یتامیٰ کے بدلے میں حکم دیئے ہیں۔ اول یہ کہ یتیموں کو ان کے مال دو یعنی ان کی

ضروریات کے مطابق ان پر خرچ کرے رہو ایسا نہ ہو کہ ولی بنکر تمہارے ان کے مالوں پر تصرف ہو جاؤ کہ انہر اسکے مال خرچ نہ

اور ان کی تعلیم و تربیت کے لئے ان کے مالوں کو نہ لگاؤ دوسرا حکم یہ ہے کہ ان کے مالوں کو جو تمہارے لئے حرام ہیں انہی حلال

کمانی کی جھوڑ کر نہ کھا جاؤ یا اپنی رومی چیزیں ان کی اچھی چیزوں کی جگہ نہ رکھو۔ اور تیسرا حکم یہ ہے کہ اپنے مالوں میں ملا کر انکے

مال نہ کھا جاؤ یعنی بظاہر شرکت کا رنگ ہو مگر اصل غرض ان کے مال کو کھانے کی ہو۔

۱۶۲ طاب کے معنی ہیں ایک چیز کا عمدہ اور پاکیزہ ہونا دل پس منطاب بلکہ سے مراد ہے جس کی طرف وجہ اسکی

عمدگی اور اچھا ہونے کے نفس مائل ہو۔ دیکھو ۱۶۲ اور اگلی آیت میں اسی سے طین خوشی سے دینے کے معنی میں آیا

طاب

یتیم

خبیث۔ طیب

الیٰ

حوب

یتامیٰ کی خبر گیری کی

صاحب جائداد یتیم

## مَنَہ

دودو

یتامی کے ذکر میں عورتوں سے نخل کے ذکر کا کیا تعلق ہو؟ اس کی چار توجہیں کی گئی ہیں اول وہ جو حضرت عائشہ سے بخاری میں مروی ہو یعنی یہ کہ یتامی سے مراد یتیم لڑکیاں ہیں جو اپنے ولی کی مخالفت میں ہوں اور ولی ان کے مال اور خوبصورتی کی وجہ سے چاہتے ہیں کہ ان سے نخل کر لیں مگر تھوڑے مہر پر اور پھر چونکہ ان کے حقوق کا مطالبہ کرنیوالا کوئی نہیں اس لئے ان سے اچھا معاملہ نہیں کرتے تو اس لئے اللہ تعالیٰ نے حکم دیا کہ اگر ایسی یتیم لڑکیوں سے نخل کرنے میں تم کو اس بات کا خوف ہو کہ ان کے معاملہ میں انصاف نہیں کر سکو گے تو ان کو چھوڑ کر دوسری عورتوں سے جو تمہیں پسند ہوں نخل کر لو۔ دوسری توجہ یہ ہے کہ اس میں چار سے زیادہ نکاحوں میں روکا ہو کیونکہ عہد میں لوگ دس دس عورتوں تک نخل کر لیتے تھے جب اپنا مال کفایت نہ کرتا تو یتامی کا مال اس طرح اڑا دیتے تھے کہ یتیموں کے بارہ میں اگر تم کو نا انصافی کا خوف ہو تو عورتوں کے بارہ میں بھی نا انصافی سے بچو اور چار سے زیادہ بیبیاں نخل میں نہ لاؤ اگر ان میں بھی عدل نہ کر سکو تو ایک ہی بی بی ہو۔ چوتھی توجہ یہ ہے کہ وہ یتامی کی ولایت کو نا انصافی کے خوف کی وجہ سے شکل سمجھتے تھے تو اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ اگر اس سے خوف کرتے ہو تو اسی طرح عورتوں کے بارہ میں زنا سے بھی خوف کرو یعنی اگر زنا میں پڑنے کا خوف ہو تو چار تک عورتوں سے نخل کر لو۔

یتامی کی بحث میں تو اس طرح کے ذکر کا تعلق اس کی چار توجہیں

لیکن ان الفاظ کی ایک اور توجہ بھی ہو سکتی ہے اور وہ یہ ہے کہ یہاں مراد ماطاب لکھ من النساء میں امہات الیتامیٰ ہیں یعنی یتیم بچوں کی مائیں۔ اور الا تقسطوا فی الیتامیٰ میں مراد وہ یتیم بچے ہیں تو گویا آیت کا مطلب یوں ہوا کہ اگر تم کو خوف ہو کہ یتیم بچوں کے بارہ میں انصاف نہ کر سکو گے تو ایسی عورتوں سے جن کے وہ بچے ہیں نخل کر لو۔ کیونکہ نخل سے وہ بچے اولاد کی حیثیت حاصل کر لینگے۔ اور ان کی ذمہ داری ان کی والدہ کے ظہور پر ہوگی۔ اس معنی کی آیت ۱۲۷ بھی مؤید ہے۔ اس آیت یعنی یستفتونک فی النساء کے بارہ میں یہ مسلم ہو کہ یہاں تک کے بارہ میں نازل ہوئی جو یتامی کی والدہ تھی پس معلوم ہوا کہ وہ آیت امہات الیتامیٰ کے بارہ میں ہو اور اس لئے اس آیت میں جو اس پہلی آیت کی طرف اشارہ ہو۔ وہ واضح کرتا ہے۔ کہ یہاں بھی ان عورتوں کے نخل کا ذکر ہو جو امہات الیتامیٰ ہیں اس توجہ کے لئے آیت میں کچھ مخدوف ماننے کی ضرورت نہیں۔ اور سیاق مضمون بھی یہی چاہتا ہے کیونکہ اصل مضمون اس رکع میں عورتوں سے نخل کا نہیں بلکہ یتامی کی خبر گیری ہے پس یتامی کی خبر گیری کی ایک وقت رفع کرنے کیلئے ایسے نخل کو ایک علاج کے طور پر بتایا۔ ماطاب لکھ سے یہ بھی معلوم ہوا کہ نخل کے لئے پسندیدگی شرط ہو۔ اور پسندیدگی کیلئے دیکھنا بھی ضروری معلوم ہوتا ہے چنانچہ صحیح مسلم میں ایک حدیث ہے کہ ایک صحابی سے جو ایک انصاری بی بی سے نخل کرنا چاہتے تھے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم دریافت کیا کیا تم نے اسے دیکھ لیا ہے اس نے نفی میں جواب دیا تو آپ نے فرمایا جاؤ اسے دیکھو کیونکہ انصاری کی آنکھوں میں کچھ نقص ہوتا ہے۔ اور جہوہ علماء کا یہی مذہب ہے کہ نخل کیلئے عورت کو دیکھنا جائز ہے۔ ہاں اس میں اختلاف ہے کہ عورت کی رضامندی سے دیکھے یا نہیں امام مالک کہتے ہیں دیکھنے کیلئے عورت کی رضامندی ہونی چاہئے۔ جہوہ اس کے خلاف ہیں۔ اور امام مالک کا قول قابل ترجیح ہے۔ اور اس سے ایک اور اسباب بھی ہو سکتا ہے یعنی جب مرد عورت کو دیکھ سکتا ہے تو عورت کے بھی ایسے مرد کو دیکھ لینے میں کوئی امر خلاف شریعت نہیں۔ اس زمانہ میں مسلمانوں کا عمل اس پر نہیں یعنی اکثر نخل بن دیکھے ہوتے ہیں اسی کا نتیجہ بے اتفاقیوں کی کثرت اور طلاق کی زیادتی ہے۔

ایک اور توجہ

نخل میں پسندیدگی کی ایک دوسرے کو دیکھ لینا

## وَتَلَّثَثُوا وَرُجِعَ

اور تین تین اور چار چار ۱۰۳

دوسری بات جو ما طالب لکھ سے معلوم ہوتی ہو یہ ہو کہ نخل چھوئی عمر میں نہیں ہونے چاہئیں۔ اس لئے کہ ایک چھوئی عمر کا بچہ پسندیدگی یا ناپسندیدگی کی سطح کر سکتا ہو جب وہ اس کو سمجھنے کے ہی قابل نہیں ہے۔

۱۰۳ مثنی وثلث ورجع۔ یہ لفظ اثنین اور ثلاثہ ثلاثہ اور اربعۃ اربعۃ کے قائم مقام ہیں یعنی دو دو تین تین چار چار اور ان کے درمیان واڈالانے سے مراد ان کا جمع کرنا نہیں یعنی یہ منشا نہیں کہ ایک ہی شخص دو دو بھی کرے اور تین تین بھی کرے اور چار چار بھی کرے بلکہ مراد یہ ہو کہ اگر ایک کو اس کے حالات کے مطابق دو کی اجازت ہو تو دوسرے کو اس کے حالات کے مطابق تین کی اجازت ہو اور کسی کو چار کی دو اور تین دو چار کو جمع کر کے اس سے نو کی اجازت نکالنا یا دو دو تین تین چار کو جمع کر کے ۹ کی اجازت نکالنا خلاف قواعد تاویل ہو۔ اور اڈ کے ساتھ ان الفاظ کو اس لئے عطف نہیں کیا کہ پھر مراد یہ ہوتی کہ یا دو دو کی اجازت ہو یا تین تین کی یا چار چار کی۔ حالانکہ مطلب یہ تھا کہ کسی کو دو کی اور کسی کو تین کی اور کسی کو چار کی اجازت ہو اور اس ترکیب کے اختیار کرنے سے یہ بھی معلوم ہوتا ہو کہ چار سے زیادہ نخل کرنے کی اجازت نہیں۔ کیونکہ جب یوں کہا جائے کہ اس مال کو دو دو اور تین تین اور چار چار کر کے تقسیم کر دو تو اس سے مراد صرف اسی قدر ہوتی ہو کہ کسی کو دو اور کسی کو تین کیسے چار دے اور چار سے زیادہ کی اجازت اس سے نہیں نکلتی۔ اور نہ ہی یہ مراد ہوتی ہو کہ ایک ہی آدمی کو دو اور تین اور چار یا نو دے۔

یہ الفاظ اسلام میں مسئلہ تعدد ازواج کی بنیاد ہیں۔ الفاظ صحیحاً ایسے تھے کہ نہ مخلفین کو اعتراض کا موقع تھا نہ موفقیں کو غلطی لگ سکتی تھی۔ مگر متوجہ ہے کہ جہاں ایک طرف مخلفین نے یہ مشہور کر رکھا ہو کہ گویا ہر مسلمان کے لئے ضروری ہو کہ اس کے نخل میں کئی بیبیاں ہوں بعض مسلمان کہلانے والوں نے بھی اپنی خواہشات نفسانی کو پورا کر کے لئے اسے حکم قرار دیا ہو اور یوں اس کی تاویل کر لی ہو کہ سب انفسل تو یہ ہو کہ چار بیبیاں ہوں ورنہ تین ورنہ دو جس خیال کو قرآن شریف کے صاف الفاظ دھکے دے رہے ہیں سوالات غور طلب اس مسئلہ میں یہ ہیں۔ کیا ایک سے زیادہ نخل کرنے کا حکم ہو یا اجازت۔ کیا اجازت ضرورت کے لئے ہی یا بلا ضرورت بھی ایک سے زیادہ بیبیاں نخل میں لائی جاسکتی ہیں۔ کیا اگر قرآن کریم نے یہی تعلیم دی ہو کہ بوقت ضرورت تعدد ازواج کی اجازت ہو تو اس مسئلہ پر اعتراض ہو سکتا ہو۔ یہ کہ یا ضرورت کے ہوتے ہوئے چار سے زیادہ بیبیاں نخل میں لانا جائز ہو۔

سب پہلے دیکھنا ہو کہ یہ حکم ہو یا اجازت۔ یہ تو ظاہر ہو کہ دو تین چار بیبیوں سے نخل کرنا کسی شرط سے مشروط ہے۔ اور وہ شرط بیبیوں کے بارہ میں انصاف نہ کر سکنے کا خوف ہو۔ پس اول تو بیات صرف ان لوگوں کے لئے ہونی چکو یتامی کی خبر گیری سے تعلق پڑتا ہو اور عام نہ ہوئی ہو۔ یہ خود اس کے حکم ہونے کے خلاف دلیل ہو۔ دوسرے یہ ہے معنی بات ہو کہ کہا جائے کہ اگر تم کو بیبیوں کے بارہ میں انصاف نہ کر سکنے کا خوف ہو تو تمہارا لئے ضروری ہو کہ دو یا تین چار بیبیوں سے نخل کر لا پھر جس قدر توبیہات الفاظ ان خفۃ الہ تقسطوا فی الدنیا علی کی گئی ہیں یا کی جاسکتی ہیں ان سب سے بھی یہی معلوم ہوتا ہو کہ یہ مشروط اجازت ہو نہ حکم۔

اجازت صرف ضرورت کے لئے ہے۔

جب یہ ثابت ہو گیا کہ تعدد ازواج کی اجازت ہو حکم نہیں تو دوسرا امر یہ دیکھنا ہو کہ آیا یہ اجازت ضرورت کے وقت پر استعمال کر کے کیلئے ہو یا بلا ضرورت بھی۔ سہ اول تو لفظ اجازت خود بتاتا ہو کہ یہ صرف ضرورت کیلئے ہو۔ کیونکہ

## فَإِنْ خِفْتُمْ

اور اگر تمہیں خوف ہو

ہر ایک اجازت دنیا میں کسی ضرورت کیلئے ہی ہوا کرتی ہے۔ دوسرے خود قرآن کریم کے الفاظ اس بات کے مؤید ہیں۔ کیونکہ وہ خود ایک شرط ساتھ لگا دی۔ گویا ایک ضرورت خود بتا دی۔ اب ضرورت میں توسیع تو ہو سکتی ہے۔ یعنی جو کام ایک ضرورت کے لئے جائز ہے۔ اس کا جواز اجتہادی رنگ میں کسی دوسری جلتی ضرورت کیلئے ہو سکتا ہے۔ لیکن یہ نہیں ہو سکتا کہ اس ضرورت کو باطل کر دیا جائے۔

ہاں یہ سوال ہو سکتا ہے کہ قرآن کریم نے ان ضروریات کی تصریح کیوں نہیں فرمادی اس کا جواب یہ ہے کہ جن امور کا تعلق انسانی ضروریات کے مختلف پہلوؤں سے ہے جو ملکوں اور قوموں اور زمانہ اور حالات کے تغیر سے بدلتے رہتے ہیں وہاں قرآن حکیم ان ضروریات کو گلے کی لا حاصل کوشش سے احتراز فرماتا ہے مثلاً طلاق کا مسئلہ ہے۔ قرآن کریم نے نہیں فرمایا کہ فلاں فلاں ضروریات کے وقت طلاق دینا جائز ہے حالانکہ یہ نہایت ہی بین امر ہے کہ طلاق کی اجازت ضرورت کیلئے دی ہو نہ بلا ضرورت لیکن چونکہ طلاق کیلئے جو ضروریات پیدا ہوتی رہتی ہیں وہ نہ صرف انسانوں کی مزاجوں کے اختلاف کے ساتھ ہی بدلتی رہتی ہیں۔ بلکہ قومی اور ملکی اور زمانی حالات کے تغیر سے بھی بدلتی رہتی ہیں۔ اس لئے نکاح بتانا ایک لا حاصل کام تھا۔ ہم دیکھتے ہیں کہ یورپ کے ممالک میں جہاں سب قوموں کا ایک ہی مذہب ہے ایک ہی تعلیم ہے ایک ہی خیالات ہیں۔ ایک سے حالات ہیں۔ کوئی دو ملک ضروریات طلاق پر اتفاق نہیں کرتے اسی طرح تعدد و ازدواج کی ضروریات کو خاص کر نا محال ہے۔

تعدد و ازدواج کی ضرورت کا نتیجہ کبریا میں کی

تعدد و ازدواج کی ضرورت

اب تیسری بات جس پر ہم نے غور کرنا ہے یہ ہے کہ آیا جس صورت میں قرآن کریم نے تعدد و ازدواج کی اجازت ضرورت کے وقت دی ہے تو اس پر کیا اعتراض ہو سکتا ہے۔ اس بات سے کس کو انکار ہو سکتا ہے کہ ہر ایک قوم نے اس ضرورت کو محسوس کیا ہے۔ اسلام نے ان ضروریات کا علاج تعدد و ازدواج کی صورت میں رکھ دیا۔ دوسری قوموں نے اس کے لئے طح طرح کے اور طریق اختیار کئے۔ حتیٰ کہ بعض ملکوں میں قانوناً نازانم کے پیشہ کو تسلیم کیا گیا ہے۔ اور بعض نے اس کو اس حد تک رواج دیا ہے کہ قانونی جواز سے کچھ کم مرتبہ اس کا نہیں رہا۔ اسلام چونکہ عورت کی عزت اور عفت کا حامی ہے اور سب کو گوارا نہیں کرتا کہ عورتیں بیسیوں کے عرض اپنی عفت کو فروخت کریں۔ اس لئے تعدد و ازدواج کی صورت میں ان تمام مشکلات کو حل کر دیا ہے۔ پھر علاوہ دوسری ضروریات کے جنگ ایک ایسی ہی ضرورت ہے کہ وہ بعض حالات میں تعدد و ازدواج پر مجبور کر دیتی ہے۔ یہ ظاہر ہے کہ جنگ کا سلسلہ دنیا سے مٹ نہیں سکتا۔ اور جنگوں میں مردوں کی تعداد ہمیشہ کم ہوتی رہتی ہے اب چونکہ قدرتی حالت جس کے اندر انسان کو پیدا کیا گیا ہے وہ مرد و عورت کے باہمی تعلق کی حالت ہے اور اسی پیدائشی انسانی کی ترقی موقوف ہے۔ اس لئے نسل انسانی کی سب سے پہلی ضرورت یہ ہے کہ ہر ایک مرد اور ہر ایک عورت اپنے اس فرض کو پورا کرے۔ اب اگر مردوں کی تعداد عورتوں سے زیادہ ہے تو چونکہ بچہ کا پیٹ میں رکھنا جننا پوریش کرنا عورت کے فرائض میں داخل ہے اس لئے نسل انسانی کا ہر ایک فرد جسے ممکن طور پر یہ موقع ہے اپنے اس فرض کو ادا کر سکتا ہے۔ اور جو مرد بلا بیویوں کے رہ جائینگے۔ وہ کسی صورت میں نسل انسانی کی ترقی کا موجب نہیں ہو سکتے۔ لیکن اگر عورتوں کی تعداد مردوں سے زیادہ ہے۔ اور یہی وہ صورت ہے جو جنگوں اور مردوں کی دوسری ضروریات کی وجہ سے اکثر حالات میں دنیا میں پیش آتی رہتی ہے تو جو عورتیں بلا خداوندوں کے ہونگی وہ نسل انسانی کی ترقی میں صرف تعدد و ازدواج کے ذریعے سے معاون ہو سکتی

## الْأَتْعَدُوا

کہ عدل نہیں کر سکو گے

ہیں۔ گویا اس صورت میں تعدد ازواج ایک قومی فرض ہو جاتا ہو۔ اور ایسے حالات میں جب پہلے ہی آبادی کم ہو جاتی ہو ان عورتوں کو خاوندوں کے بغیر چھوڑنا گویا عملاً نسل انسانی کی افزائش کی راہ کو روکنا ہے۔ اس سے علاوہ عواماً عورتوں کے معاش کا انحصار مردوں پر ہوتا ہو پس جو عورتیں جنگوں میں بیوہ رہ جاتی ہیں یا یتیم رہ جاتی ہیں ان کے متعلق پیچھے رہے ہوئے مردوں کا یہ فرض ہو جاتا ہو کہ وہ ان کی خبر گیری اور پرورش کریں اور اس کے لئے ایک ہی راہ ہو جو قدرت نے رکھی ہے یعنی ان کو صلح میں لے آنا۔ یورپ بیشک تعدد ازواج کا منکر ہو لیکن خدا تعالیٰ نے یورپ پر اتنا مہم جت بھی نہا بہت بین طور پر کیا ہو۔ کیونکہ وہاں باوجود اس کے عورتوں کی تعداد مردوں سے مدت سے بڑھی ہوئی چلی آتی تھی اور پچھلی باہمی جنگ نے اور بھی مردوں کی تعداد کو کم اور عورتوں کی تعداد کو زیادہ کر دیا ہے۔ آخر عقل مند غور کر گئیے کہ جس صورت میں نسل انسانی کی جزا کو جنگ سے سخت نقصان پہنچا ہے۔ اور پیچھے کثرت سے عورتیں موجود ہیں جاگر خاوندوں کے گھروں میں ہوں خواہ ایک خاوند کے گھر میں دو دو تین تین چار چار عورتیں ہی کیوں نہ ہوں۔ نسل انسانی کی افزائش کا موجب ہو سکتی ہیں تو یکس قدر دولت مند سے بعید ہو کہ ایک فرضی روک پیدا کر کے نسل انسانی کی افزائش کو اس طرح جنگ کے ساتھ یہ دوسرا صدمہ پہنچایا جائے یا دوسرے صورت یہ ہوگی کہ ناجائز تعلقات سے بچے پیدا ہوں جو نہ صرف سوسائٹی اور قوم کے لئے تنگ اور عار کا موجب اور راند کے لئے پرے درجہ کی ذلت کا باعث ہوں۔ بلکہ ان کی جرگہ کی کابھی کوئی اہتمام نہ ہونے کے باعث وہ حقیقی طور پر قوم کی ترقی کا موجب نہیں ہو سکتے۔ اور چونکہ ان کا کوئی کفیل بھی نہ ہوگا۔ اس لئے ان میں سے کثرت کے ساتھ بلوغت کو پہنچے ہو پہلے ہی دنیا سے اٹھ جائینگے۔ عقل مند انسانوں کا یہی کام ہو کہ فرضی اور وہمی رکاوٹوں پر پختہ غالب آجائے ہیں۔ اسی طرح توڑ کے عقل مند مجبور ہو کر اس امر کو قبول کرینگے کہ واقعی بعض حالات میں تعدد ازواج ایک فرض قوی ہو جاتا ہو بلکہ اب بھی جبکہ ایک خطرناک عالمگیر جنگ نے یورپ کے بیشمار مردوں کو خاک کے نیچے سلا دیا ہو۔ ایک قوم اسباب پر بحث کر رہی ہو کہ جو جو وہ حالات کے ماتحت سوائے تعدد ازواج کے قوم کے تباہ ہو جائے کا خطرہ ہو۔ خود انگلستان میں ہر تہتر ہونے کے لئے ایک سو اسی عورتیں ہیں۔

سب الہامی کتابیں  
اور سب راستہ زعفر  
مذہب نے مجھڑ ہیں

اس ہدایت کا منجانب اللہ ہونا اس سے بھی ثابت ہو کہ دنیا کی الہامی کتابوں میں سے کوئی کتاب ایسی نہیں جس نے تعدد ازواج کو منہج قرار دیا ہو۔ اور ہر قوم کے بڑے بڑے مقدس اور برگزیدہ لوگوں میں تعدد ازواج کی مثالیں پائی جاتی ہیں حالانکہ تعدد ازواج جائز نہیں تو پھر یہ زنا ہو یہ بھی وہم میں نہیں آ سکتا کہ تمام قوموں کے مقدس بزرگ نمود بائبل میں مذکور ایک ایسے امر کا ارتکاب کرتے وہ جنہوں نے اللہ کی رضا کیلئے سب کچھ دیدیا وہ ایک عام فحش کا ارتکاب کبھی نہ کر سکتے تھے۔ پھر جب سب الہامی کتابوں نے ادنیٰ سے ادنیٰ گناہوں سے روکا تو کسی کتاب نے تعدد ازواج سے کیوں نہ روکا؟ خود نبیل باوجود اسکے کہ اس وقت یہودیوں میں تعدد ازواج پر عمل ہوتا تھا ایک حرف اسکے خلاف نہیں کہتی ان ہودیوں کی تعلیم میں صرف باورینہ کبھی ہدایت ہو کہ ایک بی بی پر قناعت کریں عوام کو پھر بھی جانبت ہی ہو۔

جبار کی حد بندی

اس دو کو تجویز کرتے ہوئے، اسلام نے وہ اور روکیں ایسی تجویز کر دی ہیں کہ حد اعتدال سے اس کا استعمال نہ ہوگا۔ وہ دور وکیل سے ہیں کہ اول تو چار تک حد بندی کر دی بعض لوگوں کا خیال ہو کہ چار کی حد بندی کوئی نہیں لیکن یہ غلط ہے کہ ایک تواجدت دیتے ہوئے ایک خاص عدد پر اس کو بنا خود اس اجازت کی آخری حد کو بتاتا ہو۔ دوسرے تعامل اس پر شاہد ہو تیسرے بعض روایات سے بھی گواہی ملتی ہو مثلاً نفل بن معاویہ ایمان لائے تو ان کے لڑے پانچ بیبیاں تھیں نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم دیا کہ چار رکھ لو اور ایک کو طلاق دیدرک، یا غیلان بن سلمہ ایمان لائے اور ان کی دس بیبیاں تھیں نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے

## فَوَاحِدَةٌ

تو ایک ہی ۶۰۴

جو کہ صلح کی اندیش کی تھی

مطالعہ میں اصول ایک  
شعبہ رکھنے ایک بی بی

عدل کی شرط

چار رکھ کر باقی کو طلاق کا حکم دیدیا۔ اور اس حدیث کو ترمذی۔ ابن ماجہ سیقی۔ دارقطنی اور امام احمد نے روایت کیا ہے۔ اور ابو داؤد اور ابن ماجہ نے روایت بیان کی ہے کہ عیترۃ الاسدی ایمان لائے تو آٹھ عورتوں کے خاوند تھے نبی کریم صلعم نے چار کھکر باقی کو چھوڑنے کا حکم دیا۔ باقی رہا نبی کریم صلعم کی بیبیوں کا معاملہ سوچو نہ کہ یہ مضمون بطور خود علیحدہ بحث چاہتا ہو۔ اس لئے اس پر سورۃ احزاب میں مفصل بحث ہوگی جہاں یہ ذکر ہے۔ اس قدر یہاں بتا دینا کافی ہوگا کہ نبی کریم صلعم کو بھی یہ حکم ہوا تھا کہ وہ اور بیبیاں نکاح میں نہ لائیں بلکہ جو اس وقت آپ کے نکاح میں تھیں ان کو طلاق دیکر ان کی جگہ اور شادی کرنے سے بھی روکا گیا تھا لایعن لک النساء من بعد ولا ان تبدل بہن من اذواج (الاحزاب ۴۲) اس لئے آپ کے عقد میں جو بیبیاں تھیں تو چونکہ یہ شادیاں اغراض دینی کے لئے ہوئی تھیں اس لئے آپ کو یہ حکم نہ ہوا تھا کہ چار رکھ کر باقی کو طلاق دیدیں۔ دوسری روک جو تعداد ازواج کے مسئلہ پر قرآن کریم نے ڈالی ہو وہ عدل کا قائم رکھنا ہے جس کا ذکر آگے آتا ہے ۶۰۴ اس حصہ میں بتایا ہو کہ اگر ضرورت بھی پیدا ہو مگر ایک شخص دو بیبیوں میں عدل قائم نہیں رکھ سکتا تو پھر ایک شوہر اور ایک بی بی کے اصول پر ہی عمل کرے۔ اس سے دو کھلے نتائج اخذ ہوتے ہیں۔ اول یہ کہ ایک شوہر اور ایک بی بی کا اصول ہی نکاح میں اصل الاصول ہو۔ اور یہ ایسا استحکام اصول ہے کہ جو ضروریات بھی دوسرے رنگ کی پیدا ہو جائیں جو تعداد ازواج کو ضروری ٹھہرا دیں تاہم اگر ایک شخص صرف اس بات پر قادر نہیں کہ وہ دو بیبیوں میں عدل قائم رکھ سکے تو بھی وہ ایک بی بی سے زیادہ نکاح میں نہ لائے پس قرآن کریم نے صاف طور پر سمجھا دیا کہ نکاح میں قاعدہ یہی ہو کہ ایک بی بی اور ایک شوہر ہوں ہاں جب ضروریات پیدا ہو جائیں تو پھر تعداد ازواج کی طرف بطور ایک استثناء کے رجوع کرنا پڑتا ہے۔

دوسرا نتیجہ جو ان الفاظ سے نکلتا ہو وہ یہ ہے کہ تعداد ازواج پر عدل کی روک ایک بڑی بھاری روک ہو۔ اور دوسری جگہ فرمایا ان تسطیعوا ان تعدلوا بین النساء ولو حرجنکم (النساء ۱۲۹) تم طاقت نہیں رکھتے کہ عورتوں میں عدل کر سکو۔ خواہ تم کتنا ہی چاہو۔ ان الفاظ سے بعض لوگوں نے یہ غلطی بھی کھائی ہو کہ یہاں عدل کی شرط رکھ کر اور دوسری جگہ عدل کو انسانی استطاعت سے باہر قرار دیکر تعلیق بالجمال کر دی ہو لیکن غا ہر ہے کہ شریعت میں ایک امر کی اجازت دینا اور پھر اس کو ایک محال امر کے ساتھ مشروط کرنا قرآن مجید کی حکیم کتاب کی طرف منسوب نہیں ہو سکتا۔ اگر یہی منشاء تھا تو صاف یوں ہی فرمایا ہوتا کہ تعدد ازواج کی ہمیں اجازت ہی نہیں۔ یہ محض یورپ کی تقلید نے باتیں کہلوائی ہیں۔ مگر مقلدین یورپ خوب یاد رکھیں کہ یورپ ایک سیہ کاری اور گند کے اندر مبتلا ہو جس سے اگر کبھی وہ باہر نکل سکتا ہو تو خدا کے بتائے ہوئے علاج تعداد ازواج کے ذریعہ سے ہی نکل سکتا ہو۔ بات صرف اس قدر ہو کہ جہاں عدل کے ساتھ تعدد ازواج کو شرط رکھا گیا ہو تو وہاں مرد و ظاہری سلوک میں عدل ہے یعنی نان و نفقہ میں باری ہیں اور ظاہری امور میں اور جہاں یہ فرمایا کہ تم عدل کر ہی نہیں سکتے وہاں محبت میں مساوات مراوے یعنی دو بیبیوں سے یکساں محبت ہونا یہ انسان کے اختیار سے باہر ہے۔ اور اس پر خود قرینہ شاہد ہی کیونکہ وہاں آگے فرمایا فلا تمیلوا اکل المیل یعنی محبت کے معاملہ میں بالکل ایک طرف سے نہ جھک جاؤ یہاں تک کہ ایک غریب عورت بی بی کہلا کر پھر درمیان میں شکی ہو تی ہو۔ پس عدل کی اس تشریح کے سمجھانے کو ہی وہ نفظ اختیار فرمائے۔ ہاں یہ بھی سچ ہو کہ اس میں پھر سمجھا دیا کہ تعدد ازواج ایک بڑا مشکل مقام ہے جس کو بغیر سخت ضرورت کے اختیار نہ کیا جائے۔

## ۴۷ اَوْ مَا مَلَكَتْ اَيْمَانُكُمْ ذَلِكِ اَدْنٰى اَلَّا تَعُولُوْا وَاِنَّوَالِ النِّسَاءِ

یا جگے تمہارے دانے لٹھ مالک ہوتے ہیں زیادہ مناسب تاکہ تم نہ انصافی نہ کرو مطلقاً اور عورتوں کو لٹھ

۴۷۱۔ ما ملکت ایما نکمہ۔ ایمان کی جمع ہے جو عین سے جس کے اصل معنی برکت ہیں (۱) اور عین اصل میں وہیں لٹھ یا دائیں طرف کو کہتے ہیں مگر کئی اور معنی میں بھی آگیا ہے مثلاً حق کی جانب۔ جیسے تاؤ تئنا عن الیمین (والصفت ۲۸) یا سعادت و برکت کی جانب جیسے اصحاب الیمین (الواقعة ۲۷) اور قسم کے معنی میں بھی آتا ہے جیسے گزر چکا اور معاہدہ کے معنی میں بھی آتا ہے جیسے مولی الیمین سے مراد وہ شخص ہو جس کے اور تمہارے درمیان معاہدہ ہو (۲) اور لاخذنا منه بالیمین میں زنجار نے عین کے معنی قدرت کے ہیں (۳) ایک حدیث میں آتا ہے الْحَجَرُ الْأَسْوَدُ عَيْنُ اللَّهِ جس کے معنی میں امام راغب لکھتے ہیں کہ اس کے ذریعہ سے اس سعادت کی طرف پہنچا جاتا ہے جو اس کی طرف قریب کرنا ہے اور ابن اثیر میں ہے کہ یہ کلام مثال کے طور پر ہے۔ کیونکہ جب بادشاہ کسی شخص سے مصافحہ کرتا ہے تو وہ اس کے ہاتھ کو چومتا ہے پس اس لئے کہ اسے چوما جاتا ہے اس سے عین لٹھ کہا ہے۔ اور یہ لٹھ ہر ہے کہ حجر اسود اس عہد کے لئے بطور ایک نشان کے تھا جو بائبل میں کو نہ کے پتھر کے تعلق پایا جاتا ہے پس عین اللہ میں ہی اللہ تعالیٰ کے عہد کی طرف اشارہ ہے +

ملک عین سے مراد امام راغب کے نزدیک صرف اسی قدر ہی جیسا فی یدی سے یعنی میرے ہاتھ میں یا میرے قبضہ میں مگر مختلف معنی اوپر دیئے گئے ہیں ان کے لحاظ سے ما ملکت ایما نکمہ کے معنی ہو گئے وہ جن کے مالک تمہارے معاہدات ہوتے یا جن پر تم قدرت پا کر مالک ہو گئے۔ چنانچہ اس حدیث میں کہ نبی کریم صلعم کے آخری الفاظ تھے الصلوة وما ملکت ایما نکمہ مراد زکوٰۃ لی لکی ہون، اور اَلَا مَا مَلَكَتْ اِيْمَانُكُمْ (۲۷) میں ایک معنی منکوحہ عورتیں ہیں یعنی وہ جن کے تم بذریعہ معاہدات مالک ہوئے۔ اور قرآن کریم میں غلاموں کو لڑکیوں پر بھی یہی لفظ بولے گئے ہیں جس سے مراد یہ ہے کہ یہ وہ لوگ ہیں جن پر تم نے قدرت پالی۔ یعنی جنگ کر کے ان پر تسلط ہو گئے +

یہاں او ما ملکت ایما نکمہ سے کیا مراد ہو؟ عموماً لوگوں نے یہ خیال کیا ہے کہ یہ طریق چار کی حد بندی کو توڑنے کے لئے ہے کہ لڑکیاں جتنی چاہے کوئی رکھے حالانکہ اس سے اصل غرض ہی باطل ہو جاتی ہے۔ اگر حد بندی ضروری تھی تو اس کا اس طرح توڑ دینا جائز نہیں کہ لڑکیوں کی شکل میں جس قدر کوئی چاہے زیادتی کرے۔ اب ترکیب عبارت میں دو ہی صورتیں ہو سکتی ہیں۔ یا تو یہ کہ آؤ کے ذریعہ سے عطف النساء پر یعنی ترکیب یوں ہو فاتحوا ما طاب لکم من النساء او من ما ملکت ایما نکمہ یعنی نخل کر دو جو تم کو پسند ہوں عورتوں سے یا لڑکیوں سے الخ اس صورت میں لڑکیاں خود عورتوں والی حد بندی کے اندر ہیں۔ یا فاحذوا کے بعد یہ کوئی الگ ہی صورت ہے۔ اور مراد یہ ہے کہ اگر ایک بھی میسر نہ آئے تو لڑکی سے نخل کر لو اور اس کی مویدہ آیت اچیں میں آگے چل کر لڑکی کی نخل اس شرط پر شرط قرار دیا ہے کہ جب زوجه میسر نہ آئے چنانچہ فرمایا ومن لم يستطع منكم طولاً ان ينكح المحصنات للمؤمنات فليکملکم للمؤمنات (النساء ۲۵) اور زیادہ سے زیادہ اسکو ولحد کے ساتھ صحیح کیا جاسکتا ہے یعنی اگر عمل نہ کر سکو تو ایک بی بی کے ساتھ چار کی حد تک لڑکیوں کو جمع کر سکتے ہو۔ گو اس میں یہ لازم آئیگا کہ لڑکیوں کے معاملہ میں کسی عمل کی ضرورت نہیں حالانکہ صحیح نہیں ان کے حقوق نصف ہی سہی مگر بھری عمل کی ضرورت تو اس لئے پہلی یا دوسری تو جیہ ہی درست ہو +

۴۷۲۔ تَعُولُوا اس کا مادہ عَوَلَ ہے اور عَوَلَ اور عَوَلَ کا مفہوم ملتا جلتا ہے اس قدر فقیر کہ خالہ اس وقت کہا جاتا ہے جب وہ چیز ہلاک کر دے اور خالہ اس وقت جب وہ بوجھ کے نیچے واوے اور عَوَلَ وہ مصیبت ہے جو بھاری ہو اور



## فَوَاحِشَةً

تو ایک ہی ۶۰۴

چار رکھ کر باقی کو طلاق کا حکم دیدیا۔ اور اس حدیث کو ترمذی۔ ابن ماجہ بیہقی۔ دارقطنی اور امام احمد نے روایت کیا ہے۔ اور ابو داؤد و ابن ماجہ نے روایت بیان کی ہے کہ عیۃ الاسدی ایمان لائے تو آٹھ عورتوں کے خاوند تھے نبی کریم صلعم نے چار رکھ کر باقی کو چھوڑنے کا حکم دیا۔ باقی رہائی کریم صلعم کی بیبیوں کا معاملہ سوچو نہ یہ مضمون بطور خود علیحدہ بحث چاہتا ہو۔ اس لئے اس پر سورۃ احزاب میں مفصل بحث ہوگی جہاں یہ ذکر ہے۔ اس قدر یہاں بتا دینا کافی ہوگا کہ نبی کریم صلعم کو بھی یہ حکم ہوا تھا کہ وہ اور بیبیاں نکاح میں نہ لائیں بلکہ جو اس وقت آپ کے نکاح میں تھیں ان کو طلاق دیکر ان کی جگہ اور شادی کرنے سے بھی روکا گیا تھا لایعجل لک النساء من بعد ولا ان تبدل بہن من ازواج (احزاب ۳۲) اس لئے آپ کے عقد میں جو بیبیاں تھیں تو چونکہ یہ شادیاں اغراض دینی کے لئے ہوئی تھیں اس لئے آپ کو یہ حکم نہ ہوا تھا کہ چار رکھ کر باقی کو طلاق دیدیں۔ دوسری روک جو تعداد ازواج کے مسئلہ پر قرآن کریم نے ڈالی ہو وہ عدل کا قائم رکھنا ہے جس کا ذکر آتا ہے ۶۰۴ اس حصہ میں بتایا ہوگا کہ اگر ضرورت بھی پیدا ہو مگر ایک شخص دو بیبیوں میں عدل قائم نہیں رکھ سکتا تو پھر ایک شوہر اور ایک بی بی کے اصول پر ہی عمل کرے۔ اس سے دو کھلے نتائج اخذ ہوتے ہیں۔ اول یہ کہ ایک شوہر اور ایک بی بی کا اصول ہی نکاح میں اصل الاصول ہو۔ اور یہ ایسا استحکام اصول ہے کہ جو ضروریات بھی دوسرے رنگ کی پیدا ہو جائیں جو تعداد ازواج کو ضروری ٹھہرا دیں تاہم اگر ایک شخص صرف اس بات پر قادر نہیں کہ وہ دو بیبیوں میں عدل قائم رکھ سکے تو بھی وہ ایک بی بی سے زیادہ نکاح میں نہ لائے پس قرآن کریم نے صاف طور پر بھجوا دیا کہ نکاح میں قاعدہ یہی ہو کہ ایک بی بی اور ایک شوہر ہوں جب ضروریات پیدا ہو جائیں تو پھر تعداد ازواج کی طرف بطور ایک استثناء کے رجوع کرنا پڑتا ہو۔

نبی کریم صلعم کی زندگی کی تہ

نکاح میں اصول ایک شوہر کے لئے ایک بی بی ہے

عدل کی شرط

دوسرے رجوع ان الفاظ سے نکلتا ہو وہ یہ ہے کہ تعداد ازواج پر عدل کی روک ایک بڑی بھاری روک ہو۔ اور دوسری جگہ فرمایا لئن تسطيعوا ان تعدلوا بین النساء ولو حنتم النساء (۱۲۹) تم طاقت نہیں رکھتے کہ عورتوں میں عدل کر سکو۔ خواہ تم کتنا ہی چاہو۔ ان الفاظ سے بعض لوگوں نے یہ غلطی بھی کھائی ہو کہ یہاں عدل کی شرط رکھ کر اور دوسری جگہ عدل کو انسانی استطاعت سے باہر قرار دیکر تعلیق بالجمال کر دی ہو لیکن ظاہر ہے کہ شریعت میں ایک امر کی اجازت دینا اور پھر اس کو ایک محال امر کے ساتھ مشروط کرنا قرآن مجید حکیم کتاب کی طرف منسوب نہیں ہو سکتا۔ اگر یہی منشاء تھا تو صاف یوں ہی فرما دیا ہوتا کہ تعدد ازواج کی ہمیں اجازت ہی نہیں۔ یہ محض یوہپ کی تقلید نے باتیں کہلائی ہیں۔ مگر مقلدین یوہپ خوب یاد رکھیں کہ یوہپ ایک سیہ کاری اور گند کے اندر مبتلا ہو جس سے اگر کبھی وہ باہر نکل سکتا ہو تو خدا کے بتائے ہوئے علاج تعداد ازواج کے ذریعہ سے ہی نکل سکتا ہو۔ بات صرف اس قدر ہو کہ جہاں عدل کے ساتھ تعدد ازواج کو شرط کیا ہو تو وہاں مرد اور عورتوں کی سلوک میں عدل ہے یعنی نان و نفقہ میں باری میں اور ظاہری امور میں اور جہاں یہ فرمایا کہ تم عدل کر ہی نہیں سکتے وہاں محبت میں مساوات مراد مینہ دو بیبیوں سے کیساں محبت ہونا یہ انسان کے اختیار سے باہر ہے۔ اور اس پر خود قرینہ شاہد ہی کیونکہ وہاں آگے فرمایا فلا تمیلوا کل الیل یعنی محبت کے معاملہ میں بالکل ایک طرف سے نہ جھک جاؤ یہاں تک کہ ایک غریب عورت بی بی کہلا کر پھر درمیان میں شکی ہوئی ہو۔ پس عدل کی اس تشریح کے سمجھانے کو ہی وہ لفظ اختیار فرمائے۔ ہاں یہ بھی سچ ہو کہ اس میں پھر سمجھا دیا کہ تعدد ازواج ایک بڑا مشکل مقام ہے جس کو بغیر سخت ضرورت کے اختیار نہ کیا جائے۔

## ۷ اَوْ مَا مَلَكَتْ اَيْمَانُكُمْ ذٰلِكَ اَدْنٰى اَلَّا تَعْلَمُوْا وَاِنَّوَالِالنِّسَاءِ

یا جگے تمہارے دہنے ہاتھ مالک ہوئے مثلاً یہ زیادہ مناسب ہے تاکہ تم انصاف میں نہ رہو مثلاً اور عورتوں کو لے

۷۱۵۰ ما ملکت ایما نکمہ ایمان کی جمع ہے جو عین سے ہو جس کے اصل معنی برکت ہیں (د) اور عین اصل میں دہیں ہاتھ  
یاد میں طرف کو کہتے ہیں مگر کئی اہونی میں بھی آگیا ہے مثلاً حق کی جانب جیسے تاقوننا عن الیمین (والصفت ۲۸) یا سعادت  
و برکت کی جانب جیسے اصحاب الیمین (الواقعة ۲۷) اور قسم کے معنی میں بھی آتا ہے جیسے گزر چکا اور معاہدہ کے معنی میں بھی آتا  
ہو جیسے مولی الیمین سے مراد وہ شخص ہو جس کے اور تمہارے درمیان معاہدہ ہو (غ) اور لاخذنا منہ بالیمین میں  
زجراج نے عین کے معنی قدرت کے ہیں (ل) ایک حدیث میں آتا ہے الحجر المودع عین اللہ جس کے معنی میں امام راغب لکھتے  
ہیں کہ اس کے ذریعہ سے اس سعادت کی طرف پہنچا جاتا ہو جو اس کی طرف قریب کنز الایمان اور ابن اثیر میں ہے کہ یہ کلام مشابہ  
طور پر ہے کیونکہ جب بادشاہ کسی شخص سے مصافحہ کرتا ہو تو وہ اس کے ہاتھ کو چومتا ہو پس اس لئے کہ اسے چومانا ہو اسے عین  
کہا ہو۔ اور یہ تو ظاہر ہے کہ حجر اسود اس عہد کے لئے بطور ایک نشان کے تھا جو بائبل میں کونہ کے پتھر کے متعلق پایا جاتا ہو پس  
عین اللہ میں اسی اللہ تعالیٰ کے عہد کی طرف اشارہ ہو +

ملک عین سے مراد امام راغب کے نزدیک صرف اسی قدر ہی جیسا فی یدی سے یعنی میرے ہاتھ میں یا میرے قبضہ میں  
مگر جو مختلف معنی اور پورے گئے ہیں ان کے لحاظ سے ما ملکت ایما نکمہ کے معنی ہونگے وہ جن کے مالک تمہارے معاہدات ہوئے یا تمہارے  
تم قدرت پاک مالک ہو گئے۔ چنانچہ اس حدیث میں کہ نبی کریم صلعم کے آخری الفاظ تھے الصلوٰۃ وما ملکت ایما نکمہ مراد زکوٰۃ  
لی گئی ہوتی، اور الا ما ملکت ایما نکمہ (۲۴۷) میں ایک معنی انکوہ عورتیں ہیں یعنی وہ جن کے تم بذریعہ معاہدات مالک ہوئے۔  
اور قرآن کریم میں غلاموں کو بیٹیوں پر بھی یہی لفظ بولے گئے ہیں جس سے مراد یہ ہو کہ یہ وہ لوگ ہیں جن پر تم نے قدرت پائی۔  
یعنی جنگ کر کے ان پر تسلط ہو گئے +

یہاں او ما ملکت ایما نکمہ سے کیا مراد ہو؟ عموماً لوگوں نے یہ خیال کیا ہو کہ یہ طریق چار کی حد بندی کو توڑنے کے لئے  
ہو کہ لونڈیاں جتنی چاہے کوئی رکھے حالانکہ اس سے اصل غرض ہی باطل ہو جاتی ہو اگر حد بندی ضروری تھی تو اس کا اس طرح  
توڑ دینا جائز نہیں کہ لونڈیوں کی شکل میں جس قدر کوئی چاہے زیادتی کرے۔ اب ترکیب عبارت میں دو ہی صورتیں ہو سکتی ہیں۔  
یا تو یہ کہ آؤ کے ذریعہ سے عطف النساء پر ہو یعنی ترکیب یوں ہو خاکھو ما طاب لکم من النساء او من ما ملکت ایما نکمہ  
یعنی نخل کر دو تم کو پسند ہوں عورتوں سے یا لونڈیوں سے الخ اس صورت میں لونڈیاں خود عورتوں والی حد بندی کے اندر  
ہیں۔ یا فاحذوا کے بعد یہ کوئی الگ ہی صورت ہو۔ اور مراد یہ ہو کہ اگر ایک بھی میسر نہ آئے تو لونڈی سے نخل کر لو اور اس کی سیدہ وہ  
آیت انہیں میں آگے چل کر لونڈی کیساتھ نخل اس شرط پر بشرط قرار دیا ہو جب زوجہ میسر نہ آئے چنانچہ فرمایا ومن لم یستطع منکم  
طولا ان ینکح المصنات المؤمنات فلیملک ایما نکمہ من فلیملک المؤمنات (النساء ۲۵) اور زیادہ سے زیادہ اسکو ولحد  
کے ساتھ بیچ کیا جاسکتا ہو یعنی اگر عدل نہ کر سکے تو ایک بی بی کے ساتھ چار کی حد تک لونڈیوں کو بیچ کر سکتے ہو۔ گو اس میں یہ لازم  
آئیگا کہ لونڈیوں کے معاملہ میں کسی عدل کی ضرورت نہیں حالانکہ یہ صحیح نہیں ان کے حقوق نصف ہی تھے مگر پھر بھی عدل کی  
ضرورت تو ہو اس لئے پہلی یاد دہری قویہ ہی درست ہو +

۷۱۵۱ تعولوا اس کا مادہ عول ہے اور عول اور عول کا مفہوم ملتا جلتا ہے اس قدر فرق ہے کہ غالباً اس وقت کہا جاتا  
ہے جب وہ چیز ہلاک کر دے اور غالباً اس وقت جب وہ بوجھ کے نیچے دبا دے اور عول وہ مصیبت ہے جو بھاری مواد اور

## صَدُقْتِهِنَّ نَحْلَةً فَإِنْ طِبَّنْ لَكُمْ عَنْ شَيْءٍ مِنْهُ نَفْسًا فَكُلُوهُ هَنِيئًا مَرِيئًا

مہربلا بدل دو پھر اگر وہ خوشی سے اس میں سے کچھ ہمارے لئے نہ دے تو اسے نہ سے خوشگوار سے کھاؤ۔

اسی سے تقولو کے معنی لئے گئے ہیں زیادہ لیکر انصاف کا ترک کر دینا (غ) غول کے معنی ہیں فیصلہ میں ظلم کی طرف مائل ہونا اور اصل میں یعنی بھی نقل سے لئے گئے ہیں اس لئے کہ حال المیزان اس وقت کہا جاتا ہے جب ترازو بوجہ نقل کے ایک طرف مائل ہو جائے اسی لئے دل کے میلان پر یہ لفظ بولا گیا ہو۔ اور امام شافعی نے ان لا تقولوا کے معنی لئے ہیں تاکہ تمنا عیال زیادہ نہ ہو اور کسائی نے بھی عال یعول کے معنی کثرت عیال صحائے عرب کے نقل کئے ہیں (ر) +

ذالک میں اشارہ ولاحظہ کی طرف ہے یعنی ایک بی بی سے ہی ایک شوہر کا نخل ہو ماز زیادہ مناسب تاکہ انسان نا انصافی سے بچا رہے گو یا پھر دوسری بار فواحد کے اصول پر نہ دیا ہو اور بتایا ہو کہ عام لوگوں کے لئے جو اعلیٰ درجہ کا ضبط اور انصاف نہیں رکھتے یہی مناسب ہو کہ وہ ایک ہی بی بی پر کفایت کریں۔ یا کثرت عیال داری کی مصیبت کے نیچے دب جانے سے بچنے کے لئے یہ زیادہ مناسب ہو کہ ایک ہی بی بی پر ان الفاظ سے بھی یہی شہادت تھی جو کہ اسلام نے بعض ضروریات کے لئے مشروط اجازت تعدد ازواج کی دی ہو مگر آخر پھر سفارش یہی کی ہو کہ اصولاً ایک بی بی اور ایک شوہر کا ہونا ہی زیادہ مناسب طریق ہو اور دوسری بی بی کا عقد نخل میں لینا اسی صورت میں ہو جب ضروریات انسانی مجبور کر دیں۔ ان روگوں کا رکھنا خود بتاتا ہو کہ سخت ضرورت کے سوا تعدد ازواج جائز نہیں +

۶۰۷ صدقات صدقۃ کی جمع ہے جس کا اصل صدقہ اور صدقۃ وہ مال ہو جو انسان قرب حاصل کرنے کے لئے دیتا ہو۔ اور صدقۃ اور صدقات اور صدقات عورت کے لئے کہہ کر کہا جاتا ہو (غ) +

نَحْلَةً۔ وہ عطیہ جو تبرع کے طور پر ہو (غ) یعنی اس کا معاوضہ کوئی نہ ہو اور یہ بھی اس کے معنی لئے گئے ہیں کہ بزرگوار کے طیب نفس سے دے۔ امام راغب کہتے ہیں کہ نَحْلَةً سے مراد ہبۃ اس لئے ہے کہ نخل یعنی شہد کی مکھی جب کسی چیز پر ٹپکتی ہے تو اس کو نقصان نہیں پہنچاتی بلکہ موجب نفع ہوتی ہے اس لفظ سے ہر کی حقیقت پر قرآن کریم نے بڑی روشنی ڈالی ہے اور یہ بتا دیا ہے کہ وہ کسی چیز کا معاوضہ یا بدل نہیں بلکہ وہ محض عطیہ بلا بدل کے طور پر خاوند کی طرف سے ایک تحفہ ہو +

هَنِيئًا۔ ہنئی۔ ہناء سے ہے وہ چیز ہے جس میں کسی قسم کی مشقت نہ ہو۔ اور اصل میں یہ لفظ کھانے پر بولا جاتا ہو + مَرِيئًا۔ مہریا۔ مہ سے ہے۔ اور مہریا اصل میں اس معنی ہو اور کھانے کے متعلق مہریا اور مہریا اس حالت میں کہا جاتا ہو جب وہ طبیعت سے موافقت کی وجہ سے معذہ سے مخصوص ہو یا ہنئی وہ ہے جس سے کھانے والا مزہ حاصل کرے اور مہریا وہ جو انجام کار اچھا ثابت ہو +

۶۰۸ مرد خنی کی ناکہ کے حقوق پہنچی اس سورت میں بحث ہوتی تھی اس لئے یہ تعلق مضمون نخل مہر کا ذکر بھی کر دیا۔ اس آیت میں اول عورتوں کو مہر دینے کی تاکید فرمائی ہو اور یہ بتایا ہو کہ ان کو بغیر ان کے مطالبہ کے مہر دینا وہی لئے لفظ نَحْلَةً بڑھایا ہو جس میں ساتھ ہی یہ بھی اشارہ کر دیا ہو کہ ہر کسی چیز کا معاوضہ قطعاً نہیں بلکہ محض ہبہ بلا بدل کے طور پر ہے اور اس کو قرض کے طور پر تسلیم کر لینا جیسا کہ آجکل رواج ہو اصل غرض کو باطل کرنا اور عورت کو عیال اس کے حق سے محروم کرنا ہو۔ اور حق تو یہ ہے کہ نخل کرنے سے خیر انسان کو اس قابل ہونا چاہئے کہ وہ اپنی قوت بازو سے کم از کم عورت کو مہر دے سکے اور اس میں مال کمانے کی اہلیت پیدا ہو چکی ہو +

دوسرا حکم اس لفظ میں ادیا یعنی باپ وغیرہ کو ہو کہ ہر کوئی ایسی چیز نہیں کہ وہ لڑکی کی قیمت کے طور پر بخاوند کو دے

اصول ہی ہو کہ ایک شوہر کی ایک بی بی ہو

صدقۃ

نَحْلَةً

مہر عطیہ بلا بدل ہو

هَنَاء

مہری

مرد خنی کی ناکہ

مہر لڑکی کے والد کو دینا

۵ وَلَا تَوَلُّوا السُّفَهَاءَ أَمْوَالَكُمُ الَّتِي جَعَلَ اللَّهُ لَكُمْ قِيَمًا وَامْرُؤُهُمْ

اور کم عقل لوگوں کو تم اپنے مال نہ دیدو جنکو اللہ نے تمہارے لئے سہارا بنایا ہے اور تم انہیں ان کے ذریعے

فِيهَا وَكُفُوهُمُ وَقُولُوا لَهُمْ قَوْلًا مَعْرُوفًا

کھائے کیلئے دو اور انہیں کچرا پہناؤ اور انہیں بھلی بات کہتے رہو ۶۵۸

کریں۔ بلکہ وہ عورت کا مال ہے جو اس کو ملنا چاہئے۔ عیب میں لوگ ایسا کر لیتے تھے جیسا کہ یہ رواج بعض اطراف ہند میں بھی پایا جاتا ہے کہ جب لڑکی کا نکاح کر دیتے تو اس کے مہر کو خود وصول کر لیتے پس اس رسم ہرے روکا ہے۔ ۶۵۸ قیام۔ قیام کا مصدر رہی۔ دیکھو ۱۵۵ مگر قیام اور قیام کا استعمال اس شے پر بھی ہے جس کے ذریعے کوئی چیز قیام ہو یا ثابت رہے یعنی یہاں یہاں مال کو قیام کہا ہے یعنی وہ تمہاری زندگی کا موجب ہے۔ اور دوسری جگہ انہی حضرات میں فرمایا جہل اللہ الکعبة الیبت الخوام قیام للناس (المائدہ ۷۷، ۷۸) +

اور ذوقہم فیہا۔ اگر اذوقہم منہا ہوتا تو اس کے معنی ہوتے کہ اس مال میں سے ان کو کھانے کیلئے دو اور یوں مال ضائع ہو جاتا لیکن فیہا لکھ کر یہ بتا دیا کہ ان اموال کے ذریعے سے ان کو رزق و یعنی ان اموال کو ایسے منافع اور آمدنی کا ذریعہ بناؤ کہ اس نفع یا آمدنی سے ان کا گزارہ ہوتا رہے +

جو لوگ مال کو ترقی نہیں دے سکتے وہ سفہاء ہیں

اس آیت میں یتامی کے ذکر کی طرف رجوع کیا ہے مگر بجائے صرف یتامی کا نام لینے کے اس قسم کے تمام لوگوں کو داخل کر لیا ہے۔ سفہاء سے کیا مراد ہو؟ اذوقہم فیہا خرا کہ بتا دیا ہے۔ کیونکہ جب ان کو مال نہ دیا تو اب یہ حکم دیا کہ اس المال کو ایسے کم عقلوں کے ولی تباہ نہ کریں بلکہ اس مال کو تجارت یا کسی اور کام پر لگا کر اس کے منافع یا آمدنی سے ان کا گزارہ چلا لیں۔ پس جو لوگ کسی قسم کی تجارت یا کوئی اور شغل معاش کرنے کی اہلیت نہیں رکھتے اور اپنے اس المال کو تباہ کرتے چلے جاتے ہیں وہ سب کم عقلوں میں داخل ہیں۔ ان کے سپرد مال کرنے کی بجائے یہ حکم دیا کہ ان اموال کو جس کسی تجارت وغیرہ میں لگاؤ جو ان کے منافع سے ان کو کھائے پینے کو دو۔ یہاں مخاطب حکام ہیں۔ اسی لئے اموالکم کہا کیونکہ فرداً فرداً جس قدر اموال ہیں وہ وہ حقیقت قوم کے اموال ہیں۔ اور جس قدر مال ضائع ہوگا وہ قومی نقصان ہے۔ اسی لئے اموال کو قیام یعنی قوم کے بقا کا موجب قرار دیا ہے جس قوم کا مال تباہ ہو جاتا ہے وہ گر جاتی ہے +

یتامی وغیرہ کی تربیت

علاوہ کھانے اور لباس کے ایک اور ضرورت بتائی وہ قولہم قولا معصوفاً۔ ان کو بھلی بات کہتے رہو مفسرین نے عموماً نصیحت کے چند فقرے اس سے مراد لئے ہیں مگر فعال کہتے ہیں کہ ان کے ساتھ غلاموں کی سی معاشرت نہ کرو بلکہ ان کو نیکیوں کی طرف توجہ دلائے رہو اور بتائے رہو کہ اس مال کا انجام اچھا نہیں ہوتا۔ میرے نزدیک اس میں ان کی تربیت کے اہتمام کی ضرورت بتائی ہے۔ اور اسی لئے کھانے اور پینے کے ساتھ اس کو تیسری ضرورت بتایا ہے یعنی ان کی تربیت پر روپیہ خرچ کرتے رہو۔ چنانچہ انہی آیت میں جو فرمایا: ابتلوا الیتامی وہ اسی کی طرف اشارہ ہے کہ جب ان کی تربیت کا اہتمام کرو تو ساتھ ہی ان کا امتحان بھی لیتے رہو کہ آیا وہ جائداد کو سنبھالنے کے قابل ہو گئے ہیں اس سے معلوم ہوتا ہے کہ قول معصوف صرف معولی نصیحت کا نام نہیں بلکہ اچھے اصول پر تربیت کرنا بھی قول معصوف میں داخل ہے +

حفاظت مال کی تاکید

قرآن شریف میں بار بار اموال کی حفاظت کا حکم اور اس کے متعلق قوانین بتائے گئے ہیں جو شاید اور کسی مذہب کی کتاب میں نہیں پائے جاتے۔ کہیں تجارتوں کا ذکر ہو کہیں لین دین کا ذکر ہو کہیں رہن کا ذکر ہے کہیں وصایا کو ضروری ٹھہرایا ہو کہیں

وَابْتَغُوا الْيُسْرَىٰ حَتَّىٰ إِذَا بَلَغُوا النِّكَاحَ ۚ فَإِنْ أَنتُم مِّنْهُمْ رُّشْدًا ۖ

اور تیزو کا امتحان لیتے رہو یہاں تک کہ جب وہ شادی کی عمر کو پہنچ جائیں۔ تب اگر تم ان میں عقل کی پختگی پاؤ

فَادْفَعُوا إِلَيْهِمْ أَمْوَالَهُمْ وَلَا تَكُلُوهَا سِرَاقًا وَبَدَأَ أَنْ يَكْبُرُوا ۖ

تو انکے مال انکے حوالے کر دو اور فضول خرچی سے اور جلدی کے انکو کھانا جاؤ کہ وہ بڑے ہو جائیں گے۔ ۶۰۹

مال ترو کے حصے بنائے ہیں کہیں عورتوں کو مہر میں سونے کے ڈھیر دینے کا ذکر ہو کہیں اموال کی حفاظت کے لئے سختی اور اگر کسی کو ضرر دی بنا یا جائے تو کہیں اموال کا ٹھیک انتظام نہ کرنے والوں کے لئے دلی مقرر کرنے کی ہدایت ہو۔ یہ ساری باتیں بتاتی ہیں کہ مال دنیا کو اسلام نے عسارت کی نگاہ سے نہیں دیکھا۔ بلکہ اس کی حفاظت کی سخت تاکید فرماتی ہو اور یوں اس کو ایک مذہبی فریضہ قرار دیا ہو۔ اور مال دنیا کی جہاں تحقیق کی ہو تو وہ صرف اس بات کو ظاہر کرنے کیلئے ہو کہ زندگی کا مقصد حصول اور فراہمی مال کو نہ سمجھ لیا جائے۔

۶۰۹ بَلَّغُوا النِّكَاحَ۔ نکاح کے اصل معنی عقد یعنی شادی ہیں اور یہاں نکاح سے پہنچنے کو مراد حد بلوغ کو پہنچنا ہو۔ یعنی اس عمر کو جس میں انسان اس قابل ہوتا ہو کہ اس کی شادی کی جائے۔ بلوغ کی بجائے نطف نکاح رکھنے میں بھی اشارہ ہو کہ نکاح یا عقد کا تعلق بلوغ سے ہو۔ کیونکہ یہاں نکاح اور بلوغ کو ہم معنی قرار دیا ہو پس صغریٰ میں شادی کرنا ٹھیک نہیں۔ بلوغ کا سن امام ابوحنیفہؒ کے نزدیک اٹھارہ سال اور امام شافعیؒ کے نزدیک پندرہ سال ہو۔ اور ابن عباسؓ سے بھی اڑکے کے بلوغ کو پہنچنے کی عمر اٹھارہ سال ہونے پر تہا ہے (د) صحیحین میں حدیث ہو کہ حضرت ابن عمرؓ نے فرمایا کہ میں اُس کے دن چودہ سال کا تھا تو جب میں آنحضرتؐ کے سامنے پیش کیا گیا تو آپؐ نے جنگ میں نکلنے کی مجھے اجازت نہ دی۔ اور خندق کے دن میں پندرہ سال کا تھا تو آپؐ نے اجازت دیدی۔ مگر جنگ میں نکلنے کا تعلق تو اسے جسمانی پر ہو۔ اور یہ بھی حدیث سے معلوم نہیں ہوتا کہ ابن عمرؓ کی عمر کا سوال نبی کریم صلعم کے سامنے پیش ہوا اس لئے شخص اس بنا پر سن بلوغ کا فیصلہ نہیں ہو سکتا۔

صغریٰ کی شادی

سن بلوغ

أَنْتُمْ - أَنْتُمُ الشَّيْءُ (مادہ انس) کے معنی ہیں اَحْسَنَہ یعنی اس کو محسوس کیا یا عَلِمَہ اس کو جاننا (د)۔

انس

رُّشْدًا۔ رُشْدًا کے اصل معنی کسی امر کی طرف ہدایت پانا ہیں۔ اور وہ غی کو نقیض ہو۔ حدیث میں ہو تو انس منہ اللہ مشد جس کے معنی ابن ابی شیبہؒ نے لکھے ہیں کہ اس میں عقل کی پختگی اور فعل کی کسبیت اور اچھا تصرف جانا جائے (د) یہاں یہی مراد ہو اور ایک رُشْدًا ہو جو امور آخری میں ہدایت کی طرف لیجاتا ہو ولقد آتینا ابراہیم رُشْدًا من قبل (الانبیاء-۵۱)۔

رشد

بَدَأَ - بَدَأَ کے معنی اَشْتَبَعَ یا جلدی کی ہیں اور بَدَأَ مراد ہو۔ اور بَدَأَ کہتے ہیں اس لئے کہ وہ سوچ کے غور کے بعد فوراً نمودار ہو جاتا ہو گویا اس نے مبادرت سے غروب آفتاب کو پالیا۔

بدا۔ بدد

چونکہ پہلی آیت میں یتامیٰ وغیرہ کی تربیت کا ذکر تھا۔ اس لئے اب فرمایا کہ اس تربیت کا نتیجہ بھی معلوم کرتے رہو کہ وہ کس قدر ترقی کر رہے ہیں۔ اور کس قدر اہلیت اپنے اپنے کاروبار کی موزونیت کی ان میں پیدا ہو رہی ہو۔ اور یہ انتظام اس وقت تک رہو کہ وہ حد بلوغ کو پہنچ جائیں لیکن حد بلوغ کو پہنچنے پہلے مال اس صورت میں ان کے حوالہ کیا جائے کہ ان میں عقل کی پختگی اور اموال میں حسن تصرف اور ضبط وغیرہ کی قوت ان میں دیکھو۔ گویا مال ان کے سپرد کرنے کی دو شرطیں ہیں ایک بلوغ اور دوسری عقل اور پھر چونکہ بسا اوقات ایسا ہوتا ہو کہ جب مالک اموال بلوغ کو پہنچنے والا ہوتا ہو تو ولی اس خیال سے کہ اب تو وہ اپنے مال کو اپنے تصرف میں لے لیگا۔ اس میں امر و غیرہ کسے ہیں۔ اس لئے اس سے بھی روکا۔

یہاں جو کچھ ہدایات یتامیٰ کے متعلق دی ہیں ان میں عام طور پر تربیت اطفال کی صورت بھی سمجھادی ہو کیونکہ جو کچھ ایک ولی کا

تربیت اولاد

وَمَنْ كَانَ غَنِيًّا فَلْيَسْتَعْفِفْ وَمَنْ كَانَ فَقِيرًا فَلْيَأْكُلْ بِالْمَعْرُوفِ

اور جو امیر ہے چاہئے کہ وہ رکا رہے اور جو حاجت مند ہے تو وہ مناسب طور پر لے لے

فَاِذَا دَفَعْتُمْ اِلَيْهِمْ اَمْوَالَهُمْ فَاَشْهَدُوْا عَلَيْهِمْ وَاَعْلَمَہُمْ وَكَفَى بِاللّٰهِ حَسِیْبًا

پھر جب تم ان کے مال ان کے حوالہ کرو تو ان کے سامنے گواہ کرو اور اللہ کافی حساب لینے والا ہے

تیمم کے متعلق فرض ہو وہ باپ کا بیٹے کے متعلق بطریق اولیٰ ہو پس ہر والد کا یہ فرض ہو کہ وہ اپنی اولاد کی تربیت تول معروف کیساتھ کرے یعنی اس کو نیکی کی راہ بھی بتائے اور اس کو معاش پیدا کرنے کے قابل بھی بنائے۔ پھر دیکھتا رہے کہ کس قدر ترقی وہ کر رہے ہیں۔ یہاں تک کہ بالغ کو پہنچے تک ان میں عام طور پر رشد پیدا ہو جانا چاہئے یعنی ان کو اموال میں ضبط و تصرف کے قابل ہو جانا چاہئے اگر دیکھا جا تو مسلمانوں نے اس فرض سے سخت غفلت اختیار کر رکھی ہو اور وہ اپنی اولاد کو اس قابل بنانے کی کوشش نہیں کرتے۔ امرائے کچے تو عموماً ایسے فضول بچہ اور عیاش ہو جاتے ہیں کہ سوائے والدین کے مال کو تباہ کرنے کے اور کچھ جانتے ہی نہیں متوسط الحال لوگ بھی اپنی اولاد کو کس سپرسی کی حالت میں چھوڑ دیتے ہیں ان کی تعلیم و تربیت پر کچھ خرچ کرنا بوجھ سمجھتے ہیں۔ ہر والد کا یہ فرض یہ نہیں جیسا کہ کل مسلمانوں نے سمجھا ہوا ہے کہ اس کی شادی کر دی بلکہ یہ ہے کہ اس کی تعلیم و تربیت کرے اس کی حیثیت کے مطابق اسے معاش پیدا کرنے اور نیکی کی زندگی بسر کرنے کے قابل بنائے شادی کرنا اس کا اپنا کام ہے جو بکمال نیکے قابل ہو جائیگا تو خود شادی کر لیگا۔

۱۱۔ یَسْتَعْفِفْ۔ اس کا مادہ عَفَّ ہو۔ اور عَفَّة کے اصل معنی ہیں تھوڑی چیز کے پالینے پر اپنے آپ کو روک لینا۔ کیونکہ عَفَّة عَفَّة

یا عَفَّة کسی چیز کے بقیہ کو کہتے ہیں (غ) اور اسی سے عَفَّة کے مشہور معنی پالہ آئی ہیں یعنی انسان میں ایک ایسی حالت کا پیدا ہونا کہ غلبہ

شہوت کے رکاوٹ ہو۔ اور استعفاف میں بوجہ خلف بمالانہ ہو۔ کیونکہ اس کے اصل معنی ہیں طلب غفلت۔ اور یہاں مراد صرف رکے رہنا ہو

یعنی تیمم کا مال کھانے سے رکتا ہو۔

فقہی۔ فقہ سے جس کا استعمال چار طرح پر ہو۔ اول ضروری حاجت کا پایا جانا جو سب انسانوں کیلئے عام ہو۔ بلکہ کل موجود فقر

کیلئے جیسا کہ فرمایا یا ایہا الناس انتم الفقراء الى الله (فاطر ۵۲) یعنی تم سب سب اللہ کے محتاج ہو۔ دوسرے فقر مال کا نہ ہونا

ہو جیسے انما الصدقات للفقراء تیسرے نفس کا فقر جو تمنائے نفس کے مقابل پر ہو۔ اور یہ حرص اور لالچ ہو۔ اور چوتھا فقر وہ ہو

جو ان کی جناب میں انسان کو ہونا چاہئے جس کی طرف اس حدیث میں اشارہ ہو اللہم اغنی بآل فقیرا لایک ولا تفقرنی

بآل مستغنا عذنا اے اللہ مجھے اپنا فقیر بنا کر غنی کر دے اور اپنی طرف سے لا پرواہی کو فقیر نہ بناؤ۔ اس معنی میں حضرت موسیٰ علیہ السلام

کا قول ہو ربنا فلما نزلت لی من خیم فقیر الغصن ۲۴ اور یہاں لفظ فقیر اول الذکر معنی میں استعمال ہوا ہو یعنی حاجت مند کے معنی میں۔ اور

اس کے مقابلہ پر غنی سے مراد یہ ہو کہ اس کے ذرائع آمد وغیرہ ایسے ہیں کہ اس کو مال تیمم سے لینے کی کچھ احتیاج نہیں +

چونکہ تیرائی کے دلیلوں کو ان کے مال میں ہر قسم کے تصرف سے روکا تھا اسلئے اب یہ بھی بتانا ضروری تھا کہ بطریق الخیرت بھی کچھ لینا

جائز ہو یا نہیں۔ سوق الخیرت کو بھی اس حد تک محدود کر دیا کہ جو شخص تہظا کم کرتا ہو وہ اپنا کوئی ذریعہ معاش نہیں رکھتا تو لے سکتا ہو ورنہ فقیر

۱۲۔ حَسِیْبٌ۔ حَسِیْب کے معنی کافی ہیں جیسے حَسْبنا اللہ (التوبہ ۵۹) وحسبنا اللہ (المجادلہ ۵۸) اور حَسْبُکَ معنی مشہور ہیں پس حَسِیْب

کے معنی یا تو کافی ہیں۔ اور یا حَسْب یعنی حساب لینے والا اور حَسِیْب اور حَسْب کے معنی صرف حساب لینے والے کے ہیں لیکن مراد

اس سے مکاری یا بحساب ہیں یعنی حساب لیکر بدلہ دینے والا +

اس میں اللہ تعالیٰ کی صفت حساب کی طرف توجہ دلا کر ہر قسم کی زیادتی سے روکا ہو۔ کیونکہ صرف ہدایات کا دینا کافی

## لِلرِّجَالِ نَصِيبٌ مِّمَّا تَرَكَ الْوَالِدَانِ وَالْأَقْرَبُونَ وَلِلنِّسَاءِ نَصِيبٌ مِّمَّا

مردوں کے لئے اس سے ایک حصہ ہے جو ان کے والدین اور قریبی چھوڑیں اور عورتوں کے لئے اس سے ایک حصہ ہے جو ان کے

## تَرَكَ الْوَالِدَانِ وَالْأَقْرَبُونَ مِمَّا قَلَّ مِنْهُ أَوْ كَثُرَ ۚ نَصِيبًا مَّفْرُوضًا ۝

والدین اور قریبی چھوڑیں خواہ وہ قلیل ہو یا بہت - ایک مقرر حصہ ۶۱۲

نہیں جب تک کہ کوئی روکنے والی طاقت ساتھ نہ ہو۔ سو اللہ تعالیٰ کی مختلف صفات ہی وہ چیز ہیں جو انسان کو غفلت سے غفلت گناہوں سے روک سکتی ہیں +

۱۔ لایا ہاں سے وراثت کا مضمون شروع ہوتا ہے مگر اصل غرض اب بھی تینائی کے حقوق کی حفاظت ہی ہے۔ کیونکہ تینائی کو خواہ وہ لڑکے ہوں یا لڑکیاں میراث سے حصہ نہ دیا جاتا تھا جیسا کہ حضرت ابن عباس سے روایت ہے کہ عرب کے لوگ کہتے تھے لایوٹ الامن قائل علی نخلہم الخلیل کوئی ورثہ نہیں لے سکتا مگر وہ جو گھوڑے کی بیٹھ پر سوار ہو کر جنگ کرتا ہے چنانچہ اب ام کحمت نے رسول اللہ صلعم سے شکایت کی کہ اس کے خاندان اوس بن ثابت کے ترکہ میں سے اس کی بیٹیوں کو کوئی حصہ نہیں ملا اور کل پر اس کے بھائی قابض ہو گئے ہیں۔ تو انہوں نے رسول اللہ صلعم سے یہی عرض کیا تھا یا رسول اللہ دلہا کا لایکب فہما ولا یحمل ولا یبکی عدوا یعنی اس کی اولاد نہ گھوڑے پر سوار ہوتی ہے نہ بوجھ اٹھاتی ہے نہ دشمن کو مارتی ہے۔ پس اس آیت نے ایک نہایت قدیم رسم کو موقوف کیا اور ترکہ میں مرد و عورت بڑے اور چھوٹے جنگ کرنے والے اور گھر بیٹھنے والے سب کو یکساں حصہ دار قرار دیا +

حاجت میں تینائی  
دنہ سے عورتیت

آنحضرت کی قوت قدسی  
کا کمال -

کسی پیغمبر کی زندگی میں اس کمال قوت قدسی کا نظارہ نظر نہیں آتا کہ سینکڑوں یا ہزاروں سالوں کی دیرینہ رسموں کو ایک لفظ سے نابود کر دیا ہو تقسیم مال کے معاملہ میں کسی انقلاب کے ایک لفظ سے پیدا ہو جائے پرتایح شہادت دینے سے جھگڑے بڑے بڑے اولوالعزم نبی دنیا میں ہوئے مگر یہ قوت کسی کو نہ ملی جس کا نظارہ محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی زندگی کے ایک ایک واقعہ میں نظر آتا ہو تا مرسوم و رواج کی خطرناک زنجیریں اور طوق ایک اشارہ سے کٹ جاتے ہیں صدیوں کی عادات جو طبائع انسانی میں پہاڑوں کی طرح قائم ہو چکے تھے ایک پھونک سے اڑ جاتے ہیں اور ایسا معلوم ہوتا ہے کہ اس انسان کے سامنے کوئی چیز انہونی نہیں کوئی کام ناممکن نہیں۔ ملک عرب میں خدا جانے کب سے رواج جاری تھا کہ ورثہ صرف ان لوگوں کو پہنچ سکتا ہے جو ملک یا قوم کی حفاظت کر سکتے ہیں جو کما کر کھلائے کی طاقت رکھتے ہیں اور کس قدر استحکام یہ حاصل کر چکا تھا عورتوں اور بچوں کی حمایت میں کب کسی نے آواز اٹھائی۔ اور جب تمام ملک کے اہل الرائے تمام بہادر تمام سپاہی تمام شیخ اس بات پر متفق الرائے ہوں تو کون اس کے خلاف آواز اٹھائے کی جرأت کر سکتا ہے۔ یکیشیم اور عاجز عورتیں کیا اپنے ہی حامیوں اپنے ہی محافظوں کے خلاف آواز اٹھا سکتی تھیں ہرگز نہیں۔ مگر آسمان سے ایک آواز آتی ہے اور اس کے سامنے تمام گردنیں جھک جاتی ہیں۔ ایک بادشاہ جس کی زندگی کا انحصار اس کے سپاہیوں کی بہادری پر اور ان کے تلووار چلائے پر ہو گیا وہ ان سپاہیوں کے حقوق چھین کر دوسروں کو دینے کا کبھی خیال بھی کر سکتا ہے۔ محمد صلی اللہ کے دشمن آئیں اور یہاں محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا دنیا کے کسی بادشاہ سے مقابلہ کر کے دکھائیں۔ آپ کو اپنے سپاہیوں کی اسی طرح رعایت اور ولہاری منظور تھی جیسا جنگ کے وقت سب بادشاہوں کو ہوتی ہے مگر میکس انچوں اور ناتوان عورتوں کے حقوق کے سامنے اپنے سپاہیوں کی رعایت کرنا تو ایک طرف رہا ان سپاہیوں کے صدیوں کے قائم

آ کی جہیز اور عیالوں  
کا بے نظیر رعایت



۸ وَإِذَا حَضَرَ الْقِسْمَةَ أُولُو الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينُ فَأَرْضُوهُمْ مِنْهُ وَقُولُوا

اور جب تقسیم کے وقت رشتہ دار اور یتیم اور مسکین موجود ہوں تو ان کو اس میں سے کچھ دو اور انکو

۹ لَهُمْ قَوْلًا مَعْرُوفًا ۚ وَلِخَشَىٰ الَّذِينَ لَوْ تُرَكُوا مِنْ خَلْفِهِمْ ذُرِّيَّةٌ ضِعْفًا فَأُولَٰئِكَ

اچھی بات کہو ۶۱۳ اور ایسے لوگوں کو ڈرنا چاہئے جو اگر اپنے پیچھے کمزور اولاد چھوڑیں تو ان کے لئے ڈرتے

۱۰ عَلَيْهِمْ فَلْيَتَّقُوا اللَّهَ وَلْيَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا ۚ إِنَّ الَّذِينَ يَأْكُلُونَ أَمْوَالَ الْيَتَامَىٰ

ہوں پس چاہئے کہ اللہ کا تقویٰ کریں اور چاہئے کہ سچی بات کریں ۶۱۴ جو لوگ یتیموں کا مال ظلم سے کھاتے

ظُلْمًا إِنَّهَا يَأْكُلُونَ فِي بُطُونِهِمْ نَارًا ۖ وَسَيَصْلَوْنَ سَعِيرًا ۚ

ہیں وہ اپنے پیٹوں میں آگ ہی کھاتے ہیں اور وہ بھڑکائی ہوئی آگ میں داخل ہونگے ۶۱۵

حقوق کو چھین کر یتیموں اور یتیموں کو دلاتے ہیں۔ اور آپ کے پیروں کی جان نثاری بھی دنیا میں ایسی عظیم الشان ہے کہ وہ بغیر حق و چرا کے اپنے حقوق کو چھوڑ دیتے ہیں یہ محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی قوت قدسی تھی جس نے دنیا میں ایسے ایسے انقلاب پیدا کر کے دکھائے جن کی نظیر دنیا میں کوئی دوسرا انسان نہیں دکھا سکتا۔ اور یہ انقلاب قوت ملکی کے بھروسے پر نہیں قوت قومی کی حمایت سے نہیں بلکہ قوت ملکی اور قوت قومی کے مقابلہ میں کر کے دکھائے +

تقسیم ترکہ کے وقت غائبہ کو کچھ دینا

مسألة القسمة۔ سے مراد تقسیم مال وراثت ہو یا وصیت کی تقسیم۔ اذا حضر القسمة سے مراد وہیں کہ وہ اس وقت اگر دست سوال وراں کریں تو ہی ان کو کچھ دینا چاہئے بلکہ ان کی محض موجودگی مراد ہے خواہ وہ کہیں ہوں۔ اس آیت میں بتایا کہ ایک تو وہ ہیں جن کے حصے اللہ تعالیٰ نے مقرر کر دیے لیکن ان کے علاوہ دوسرے قریبیوں کو (جن کو یہاں ادلی القرابی کہا گیا ہے) اور مسکینوں اور یتیموں کو بھی فائدہ پہنچانا چاہئے۔ یہ وسعت تعلیم اسلام سے خاص ہے۔ چونکہ بعض مفسرین نے قسمة کے معنی وصیت کی تقسیم کو بھی لیا ہے۔ اس لئے ہم یوں کہہ سکتے ہیں کہ اس میں دو نون قسمتیں مراد ہیں۔ اگر شخص متوفی خود اپنے قریبی رشتہ داروں کے لئے (جو معین حصہ نہیں لیتے) یا مسکینوں یتیموں کے لئے اپنے مال کے کسی حصہ کی وصیت کرے تو بہتر ورنہ تقسیم ترکہ کے وقت ان کو کچھ دے دیا جائے بعض لوگوں نے اس آیت کو بھی منسوخ کہہ دیا ہے جس کی تردید بخاری میں حضرت ابن عباس کی روایت سے موجود ہے یعنی آپ نے فرمایا کہ یہ آیت محکم ہے منسوخ نہیں +

سدا۔ سدا

مسألة سدا۔ سدا سے ہوجس کے معنی کسی اختلال کا بند کر دینا یا روک دینا ہے۔ اسی لئے قول سدا ید اس بات کو کہا جاتا ہے جو صواب یعنی صحیح موقف پر پہنچنے والی ہو۔ کیونکہ وہ اختلال کو روک دیتی ہے یا سدا یعنی قصد کو حاصل کر لیتی ہے + یہ فطرت انسانی کو دلیل کی ہو کہ جس طرح اگر تم مر جاؤ اور نثاری چھوٹی چھوٹی اولاد رہ جائے تو تم یہ چاہتے ہو کہ دوسرے اس پر رحم کریں اور اس کے تشکف نہیں اسی طرح تم مسکینوں اور یتیموں کی خبر گیری کرو +

سعر۔ سعیر

مسألة سعیر۔ سعیر کے معنی الہاب النار یا آگ کا شعلہ مارنا یا بھڑکانا ہے اور سعیر معنی مسعودۃ ہے یعنی بھڑکائی کئی آگ۔

اس آیت کے ساتھ جو نیک معنوں اور کریم ختم پوتا ہو اس سے پھر تائی کے مال کھانے کے جرم سے ڈرایا جو اور بتایا ہو کہ مال یتیم کا کھانا آگ کا کھانا ہو۔ اور آگ کا کھانا بطور مجازی اور ان اسباب کا مہیا کرنا مراد ہے جو انسان کو آگ میں لے جاتینگے +

## يُوصِيكُمُ اللَّهُ فِي أَوْلَادِكُمْ

۱۱

اللہ تمہاری اولاد کے متعلق تمہیں تاکید فرماتا ہے ۶۱۶

تقسیم ممالک

دل

اسلام کا قانون وراثت

تقسیم وراثت میں اصل کی جہوریت

تقسیم دولت کا صحیح اصول

ہشونم

تقسیم دولت میں سادہ بات قیام رکھنے کے لئے چار طریقے

۶۱۶ اولاد۔ وَلَدٌ کی جمع ہے جس کے معنی مطلق مولود ہیں یعنی جانگیا اور واحد جمع میں۔ چھوٹے اور بڑے پردغ، مذکر و مؤنث میں (فقہ) اور ولد الولد یعنی پوتے پر اس کا استعمال جائز ہے +

اس رکع میں ورثاء کے مختلف حصص بتائے ہیں۔ عرب میں جائد اور مترکہ کا کوئی حصہ ضعیف یعنی عورتوں اور چھوٹے بچوں کو نہ ملتا تھا۔ اسلام نے ہر ایک شخص کی مترکہ جائداد کے چند حصے کر دیئے ہیں۔ کچھ خاوند یا بی بی کو مل جاتا ہے۔ کچھ ماں باپ کو کچھ اولاد کو۔ اور بعض حالات میں بھائیوں بہنوں کو۔ یا قریبی رشتہ داروں کے نہ ہونے کی صورت میں دور کے رشتہ داروں کو گو یا شخص کی جائداد میں سے ان لوگوں کو حصہ دیا ہے جن سے انسان کو کچھ نفع عام طور پر پہنچتا رہتا ہے۔ اس لئے وراثت کو سب میں تقسیم کرنے کی حکمت یہ ہے کہ تناسب وہ لوگ جن سے انسان کو منفعت پہنچتی ہے اس سے منفعت حاصل کریں +

اسلام کا اصول تقسیم وراثت حقوق انسانی کی مساوات پر مبنی ہے۔ اولاد میں ایک مساوات ہے۔ وہ سب حصہ اہل ہوتے ہیں۔ بیٹیں کو بیٹوں کو برابر کو برابر ملنے اور بیٹیوں کو ساری جائداد دیکھانے اور بیٹی بہترین نصف حصہ کر ساری اولاد کو محروم کر کے ایک سپرد کل جائداد کو دیکھانے جیسا کہ بعض ممالک کے بڑے بیٹیاں ساری جائداد کا مالک ہو جاتا ہے۔ اور باقی سب اولاد محروم رہ جاتی ہے۔ اس طرح بزرگ ریاں بی بی کی جائداد کا وارث ہو سکتا ہے۔ کیا وجہ ہو کہ بی بی میاں کی جائداد میں سے حصہ نہ لے۔ اسی طرح ماں باپ کے حقوق ہیں۔ گویا اس تقسیم وراثت میں بھی اسلام نے جہوریت کا اصول قائم کیا ہے کہ جن کے یکساں حقوق ہیں وہ سب اپنے حقوق کو پا لیں۔ رہا جائدادوں کا بننا یا تقسیم ہونا سو جس طرح ایک انسان اپنی سعی اور کوشش سے ایک جائداد بنا سکتا ہے۔ اسی طرح دوسرا بھی بنا سکتا ہے۔ جو تو ہیں ایک انسان کو اللہ تعالیٰ نے دی ہیں دوسرے کو بھی دی ہیں جیسا کہ ایک کے لئے مینا کئے ہیں وہی دوسرے کے لئے بھی مینا کئے ہیں۔ پس جو مساوات قانون قدرت میں اللہ تعالیٰ نے رکھی ہے اسی کو تقسیم وراثت میں مدنظر رکھا ہے +

اگر غور کیا جائے تو اسلام نے چار اصول قائم کر کے تقسیم دولت کا صحیح اصول قائم کیا ہے۔ اور موجودہ زمانہ کی مشکلات تقسیم دولت کا علاج اگر یورپ کو کبھی ملے گا تو صرف تعلیم اسلام میں۔ یورپ میں دو خیالات کی رو اس وقت چل رہی ہے۔ ایک خیال تو یہ ہے کہ ہر ایک فرد اپنی کوشش اور محنت سے جس قدر مال حاصل کرے وہ سب اس کا مال ہے۔ اسی خیال کے ماتحت یورپ میں حدودہ کی خود غرضی بڑھ گئی ہے۔ اور ملک کی دولت عام کے ہاتھ سے نکل کر چند افراد کے ہاتھ میں آگئی ہے۔ جس کا نتیجہ یہ ہے کہ اکثر حصہ نسل انسانی کا معمولی سامان معیشت سے بھی محروم ہو اور چند کس کر دہی ہیں۔ اس نقص کو دیکھ کر ایک دوسرا خیال پیدا ہوا ہے جو ہوشیار کے نام سے موسوم ہے جس کا اصول یہ ہے کہ سب انسان ملک کی دولت میں یکساں حصہ دار ہیں سب کوشش کریں مگر ان کی کوششوں کا اثر جو کچھ ہو وہ سب مشترک ہونا چاہئے اور سب کو دولت کا یکساں حصہ ملنا چاہئے۔ مگر اس تحریک میں نقص یہ ہے کہ جب ہر ایک شخص اپنی کوشش سے جو کچھ حاصل کرے اس کا مالک نہیں تو زیادہ محنت اور کوشش کے لئے کوئی تحریک باقی نہ رہے گی۔ اسلام نے اگر ایک طرف لیس لاکھ انسان الاما معنی کا اصول قائم کیا ہے یعنی جو انسان جس کے لئے کوشش کرے وہ اس کا مال ہے۔ تو دوسری طرف اس بات کو روکنے کے لئے کہ دولت چند مخصوص ہاتھوں میں جمع ہوئی چلی جائے کچھ علاج جویز کر دیئے گئے ہیں۔ انہی علاجوں میں سے ایک زکوٰۃ ہے جس کے ذریعہ سے جمع شدہ دولت کا جو دو تہمندوں کے قبضہ میں ہو چالیسواں حصہ ہر سال کے آخ میں نکل کر غریبوں کو ملتا رہتا ہے۔ دوسرا سود کی ممانعت ہے یعنی ایسے لوگوں سے جو بوجہ مذہبی قرضہ لینے کے محتاج ہوتے ہیں سود نہ لیا جائے۔ تیسرا یہ ہے کہ ہر ایک شخص کو جو اپنی موت کے وقت مال چھوڑتا ہے یہ حکم دیا

## لِّلَّذِي كَرِهَ مِثْلَ هَٰذَا الْاُنْتَيْنِ ۚ فَاِنْ كُنَّ نِسَاءً فَوْقَ ثَنَيْنِ فَلَهُنَّ ثُلُثَا مَا تَرَكَ

۱۶۱۶ مرد کیلئے دو عورتوں کے حصہ کے برابر ہو۔ پھر اگر اولاد میں (دو یا اس) سے اوپر عورتیں ہوں تو انکے ہر ایک دو تہائی ہر جو چھوڑا

کہ اسکا کچھ حصہ خیراتی کاموں کے لئے وصیت کرے اور چھٹا اصول خود تقسیم ترکہ کا اصول ہے۔ جو ہر حال میں چند نہایت قریبی رشتہ داروں میں قریباً یکساں تقسیم ہو جاتا ہے۔ عرب کے ملک میں تاج سے تیرہ سو سال پیشتر ایک اُغنی محض ان مشکلات کا حل بتا دیتا ہے جو آج بڑی بڑی ہندب قوموں کو پیش آنہی ہیں کیا یہ اسلام کے اور محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے منجانب اللہ ہونے کا ایک کھلا نشان نہیں؟

حقوق وراثت کن  
باتوں سے پیدا ہو رہی ہیں

وراثت کے لئے اسلام نے ذیل کے حقوق قرار دیے ہیں۔ اول قرابت۔ جیسے اولاد۔ ماں باپ۔ بھائی بہن۔ دوسرے نوح یعنی خاوند بیوی۔ ان دونوں کا ذکر قرآن شریف میں موجود ہے۔ تیسرا رتی دلاء قرار دیا ہے جو مخصوص حالات سے تعلق رکھتا ہے اور نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے عمل سے ثابت ہے یعنی جو شخص ایک غلام کو آزاد کرے۔ فزود آزاد کرے والا اس کا وارث ہو جاتا ہے۔ اور جو تھاق اخوت اسلامی کا ہے جو اس صورت میں قائم ہوتا ہے جب وارث کوئی نہ ملے۔ اس صورت میں ترکہ بیت المال میں مسلمانوں کی عامہ بھلائی میں صرف ہوتا ہے جیسا کہ بعض ذمہ داریوں کی ادائیگی بھی خاص حالات میں بیت المال کے ذمہ ہوتی ہے اور اس کی بنا بھی حدیث پر ہی ہے کہ آپ نے فرمایا انا وارث من لا وارث له۔ جس کا کوئی وارث نہیں۔ میں اُس کا وارث ہوں۔

ظاہر ہے کہ اصل حق قرابت اور زوجیت کا ہی ہے اور اسی پر قرآن کریم نے چند ہدایات دی ہیں۔ اور ترتیب جس سے وارثوں کا ذکر کیا ہے۔ اعلیٰ درجہ کی حکمت پر مبنی ہے۔ یعنی سب سے پہلے اولاد کا ذکر کیا اور اس کے بعد ماں باپ کا۔ قرابت میں اول درجہ کا حق انہی دو کا ہے۔ اس کے بعد خاوند بیوی کے حصوں کا ذکر کیا۔ اور بھائیوں کے حق کو پیچھے رکھا۔ اس لئے کہ گو بھائیوں کا حق قرابت کے لحاظ سے ہے۔ مگر حق زوجیت بھائیوں کے حق قرابت پر فائق ہے اور بہن بھائی عموماً صرف اس صورت میں لیتے ہیں جب اول درجہ کی قرابت والے نہ ہوں۔

۱۶۱۶ فوق الثنین کے معنی دو سے اوپر ہیں۔ مگر چونکہ یہاں دو کا حکم علیحدہ نہیں اور وہ بھی جماعت میں داخل ہیں اس لئے مراد فوق الثنین سے دو اور دو سے اوپر ہیں۔ اس کی مثال حدیث میں ہے لا تسافر المرأة سفلاً فوق ثلاثة ایام الا ومعها زوجہا او ذو محرم لہا جس کے معنی ہیں کہ کوئی عورت تین یا تین دن سے زیادہ سفر نہ کرے مگر اس کے ساتھ اس کا خاوند یا ذو محرم ہو اور قرآن کریم میں ہے۔ فاضربوہم فوق الاعناق والاعنق (۱۲) جہاں مراد گردن کا ٹٹا ہے۔ نہ گردن کے اوپر علاوہ انہی اس سورت کے آخر پر بعض حالات میں دو بہنوں کا حصہ دو تہائی قرار دیا ہوا ہے فان كانت اثنتین فلهما الثلثان مما ترک ۱۶۱۷، لیکن وہاں دو سے زیادہ بہنوں کے حصہ کا ذکر نہیں۔ تو چونکہ قرآن کریم کی بعض آیات بعض کی تفسیر کرتی ہیں اس لئے اگر ایک جگہ دو لڑکیوں سے زیادہ کے حصہ کا ذکر ہے اور وہ کانہیں اور دوسری جگہ دو بہنوں کے حصہ کا ذکر ہے اور دو سے زیادہ کے حصہ کا ذکر نہیں اور باقی امور میں وہ یکساں ہیں تو صاف طور پر سمجھ آتا ہے کہ دو لڑکیوں کا حصہ دو بہنوں سے کم نہیں ہو سکتا اور دو سے زیادہ بہنوں کا حصہ دو سے زیادہ لڑکیوں کے حصہ سے زیادہ نہیں ہو سکتا پس قرآن کریم کا ایسے موقعوں پر اجمال کو اختیار کرنا بسط طرف توجہ دلانے کیلئے ہو کہ اس کی وضاحت خود دوسری جگہ قرآن شریف میں موجود ہے۔

وَأِنْ كَانَتْ وَاحِدَةً فَلَهَا النِّصْفُ وَلِأَبَوَيْهِ لِكُلِّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا السُّدُسُ مِمَّا

اور اگر کیلی ہو تو اس کے لئے نصف ہے ۶۱۶ اور اس کے ماں باپ کیلئے دونوں میں سے ہر ایک کیلئے اسکا چھٹا حصہ ہو جو

تَرَكَ إِنْ كَانَ لَهُ وَلَدٌ فَإِنْ لَّمْ يَكُنْ لَهُ وَلَدٌ وَوَرِثَتْهُ أَبَوَاهُ فَلِلْمُتَّةِ الثُّلُثُ

چھوڑا ہر اگر اس کی اولاد ہو لیکن اگر اس کی اولاد نہ ہو اور اس کے ماں باپ ہی اس کے وارث ہوں تو اسکی ماں کیلئے تیسرا حصہ ہو

۶۱۷ سے پہلے جیسا کہ حق تھا اولاد کا ذکر کیا۔ کیونکہ ایک تو اولاد کی پرورش ماں باپ کے ذمہ ہوتی ہے۔ دوسرے عموماً ماں باپ کی وفات سے اولاد ترکہ کو لیتی ہے۔ اور اولاد کی وفات سے ماں باپ کا ترکہ کو لینا کم واقع ہوتا ہو سب پہلی صورت یہ ہے کہ صرف اولاد ہی لینے والی ہو۔ اور اس میں اول اس صورت کو لیا کہ لڑکے اور لڑکیاں دونوں ہوں تو ان میں تقسیم وراثت کا یہ قاعدہ بتایا کہ لڑکے کا حصہ لڑکی سے دو چند ہو۔ اور اس طرح ساری جائداد تقسیم ہو۔ اس صورت کا ذکر نہیں کیا جس میں صرف لڑکے ہوں اس لئے کہ وہ خود اس سے ظاہر ہے۔ اور جب صرف لڑکیاں ہی ہوں تو اس صورت میں فرمایا کہ ایک لڑکی ہو تو جائداد کی نصف کی وہ مالک ہوگی۔ باقی دو درجے رشتہ داروں کو جائیگی۔ اور اگر دو یا دو سے زیادہ لڑکیاں ہوں تو وہ سب بحدہ ساوی دو تہائی جائداد لیں گی اور باقی ایک تہائی وہ رشتہ داروں کو جائیگی۔ یہ تقسیم صرف اس صورت میں ہی جہاں اولاد کے ساتھ ماں باپ یا خاوند لینے والے نہیں۔

اولاد کا حق وراثت

پرے کا حق

بظاہر یہاں صرف اولاد کا ذکر ہی یعنی بیٹوں اور بیٹیوں کا لیکن چونکہ لفظ ولد کا وسیع مفہوم ہے اس لئے اس میں اولاد کی اولاد بھی داخل ہی۔ مگر یہاں پر تعالیٰ نے کچھ تفریق کر دی ہے۔ یعنی اول تو بیٹی کی اولاد کو وراثت میں شامل نہیں کیا اور دوسرے بیٹوں کی اولاد کو اس صورت میں وراثت میں شامل کیا ہے۔ جب کوئی زندہ بیٹا موجود ہو۔ مثلاً ایک شخص کے دو زندہ بیٹے ہیں اور ایک بیٹی کی جوہر چکا ہے اولاد موجود ہے۔ تو اس بیٹی کی اولاد کو باقی بیٹوں کے ساتھ حصہ نہ دیا جائے گا۔ ہاں بروئے وصیت ان کو متوفی کچھ حصہ دے سکتا ہے جس کے لئے پہلے حکم بھی آچکا ہے۔ اور اگر کوئی بیٹا زندہ نہ ہو تو پھر بیٹوں کی اولاد ان بیٹوں کے قائم مقام سمجھی جائے گی مگر قرآن کریم کے کوئی لفظ یہ ہدایت نہیں کرتے نہ بنی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے کوئی ایسا فیصلہ کیا کہ ایک متوفی بیٹے کی اولاد کو زندہ بیٹوں کے ساتھ اپنے متوفی دادا کا حصہ لینے سے محروم کر دیا ہو۔ اس لئے کہہ سکتے ہیں کہ ولد کے لفظ میں شامل ہونے کی وجہ سے ایک متوفی بیٹے کی اولاد زندہ بیٹوں بیٹیوں کے ساتھ اپنے دادا کا حصہ لینے کی حقدار ہے اور اس کی تائید ایک حدیث سے ہوتی ہے جہاں پوتی کو بیٹی کے ساتھ شامل کر کے ابن مسعود نے دو بیٹیاں متسرار دے کر دو تہائی جائداد ان دونوں کو دے دی (بخاری) گو اس میں ان کی آپس کی تقسیم میں پھر بیٹی کو ایک قرار دے کر اسے نصف دلا یا اور بقیہ چھٹا حصہ پوتی کو دلا یا مگر بہر حال اس سے دلیل ہوتی ہے کہ جب پوتی بیٹی کے قائم مقام ہو سکتی ہے تو پوتا بیٹے کے قائم مقام کیوں نہیں ہو سکتا۔ تعالیٰ میں اصل تو بنی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا تعال ہے۔ جب وہ نہیں تو باقی تعال کوئی دلیل نہیں۔ اور بہر حال ایسی صورت میں آیت اذا حضرات تحت ایسے پوتوں کیلئے وصیت کرنا ضروری ہے اور اگر ایسی وصیت کی گئی ہو تو تقسیم وراثت کے وقت بھی ان کو حصہ دیا جاسکتا ہے۔

## فَإِنْ كَانَ لَهُ إِخْوَةٌ فَلِأُمِّهِ السُّدُسُ

اور اگر اس کے بھائی ہوں تو اس کی ماں کیلئے چھٹا حصہ ہے۔ ۶۱۸

ماں باپ کے حصہ

۶۱۸ اس حصہ میں ماں اور باپ کے حصہ وراثت کا ذکر کیا ہے اور اس کی تین صورتیں قائم کی ہیں۔ اول یہ کہ ماں باپ ہوں اور اولاد بھی ہو۔ اس صورت میں ماں اور باپ ہر ایک چھٹا حصہ لیتا ہے۔ اور باقی اولاد کو ملتا ہے۔ اگر اولاد میں لڑکے ہوں یا لڑکے اور لڑکیاں ہوں یا دو یا دو سے زیادہ لڑکیاں ہوں تو سب ان کو مل جائیگا۔ اگر صرف ایک لڑکی ہو تو نصف وہ لے لگی اور باقی چھٹا حصہ پھر والد کو قریب ترین حصہ ہونے کے لحاظ سے چلا جائیگا۔ کیونکہ ایک لڑکی کو ہر مال نصف سے زیادہ نہ ملے گا۔ دوسری صورت یہ ہے کہ ماں باپ ہوں اور اولاد کوئی نہ ہو۔ تو اس صورت میں ماں کو ایک تہائی اور باقی دو تہائی باپ کو چلا جائے گا۔

ماں باپ کے سوا  
بھائیوں کی ہر دو

تیسری صورت یہ بیان کی ہے کہ اولاد نہ ہو مگر بھائی ہوں۔ تو اس صورت میں ماں کو چھٹا حصہ ملے گا۔ باپ کو کیا ملیگا اس میں اختلاف ہے۔ جو ہر کے نزدیک بھائیوں کا ہونا صرف ماں کے تیس حصہ پائے کیلئے روک ہے۔ اور بھائیوں کو کچھ نہ ملے گا۔ مگر حضرت ابن عباس کا مذہب ہے کہ جو ماں کا حصہ کم ہوا ہے وہ بھائیوں کو ملے گا۔ بظاہر یہ کوئی وجہ نہیں کہ بھائی ہوں تو ماں کا حصہ کم ہو جائے حالانکہ ورثہ پانے والا اور کوئی پیدا نہیں ہوا اس کا نتیجہ صرف یہ ہوگا کہ بھائیوں کے ہونے سے باپ کا حصہ بڑھ کر پچھ ہو گیا اور ماں کیلئے صرف چھٹا حصہ رہ گیا اس میں کوئی معقولیت نظر نہیں آتی کیونکہ عام اصول وراثت یہی ثابت ہوتا ہے کہ ایک کا حصہ کم ہونے کیلئے کوئی دوسرا اس کا پانے والا اور ہونا چاہئے۔ مگر اس پر اعتراض ہے کہ یہاں یہ ذکر نہیں کہ بھائیوں کو کیا ملے۔ میرے نزدیک اس کا ذکر چونکہ آگے آ جاتا ہے۔ اس لئے یہاں ذکر کی ضرورت نہ تھی۔ اور ماں کا حصہ اس لئے کم کیا گیا ہے کہ بھائی حصہ پانے والے ہیں۔ اور خود الفاظ قرآنی بھی اس پر دلالت کرتے ہیں کیونکہ پچھ جہاں ماں باپ کے ساتھ اور کوئی ورثہ پانے والا نہیں وہاں صاف لفظ بڑھاتے ہیں وودثہ ابولہ اس کے ماں باپ اس کے وارث ہوں مگر جہاں بھائیوں کا ذکر کیا وہاں یہ لفظ نہیں بڑھائے جس سے معلوم ہوا کہ ماں وہ بھائی بھی ساتھ وارث ہیں۔

دوسرا سوال اس صورت کے متعلق یہ ہے کہ اخوة سے کیا مراد ہے۔ اس پر تو اتفاق ہے کہ ایک بھائی ہو تو وہ ماں کا تیسرا حصہ پائے میں مانع نہیں ہوگا اور تین ہونگے تو وہ ضرور مانع ہونگے۔ مگر وہ کے متعلق اختلاف ہے بعض نے کہا کہ اخوة چونکہ جمع ہے اس لئے دو اس میں داخل نہیں بعض نے کہا کہ دو پر بھی جمع کا حکم ہے جیسا کہ نبی کریم صلعم سے بھی مروی ہے الاثنان خاؤنہما جماعة۔ دو یا اس سے بڑھ کر جماعت ہے اور اکثر صحابہ کا مذہب یہی ہے کہ وہ اخوة کے لفظ میں شامل ہیں میرے نزدیک قرآن کریم نے وراثت کے معاملہ میں الفاظ کو وسیع معنی پر محمول کیا ہے۔ ولید کو واحد جمع مذکر مؤنث میں یکساں استعمال کیا ہے۔ اب میں اگر باپ نہ ہو تو دادا مراد ہوگا ام میں اگر ماں نہ ہو تو دادی مراد ہوگی۔ اسی طرح اخوة کا لفظ عام ہے اور اس میں بھائی اور بہنیں سب شامل ہیں خواہ ایک ہوں یا زیادہ۔ اور ان کے حصص کا ذکر آگے پہل کر آتا ہے۔ جہاں کلام کی وراثت کا ذکر ہے۔ جہاں صاف یہ بیان فرمایا کہ اگر ایک بھائی یا ایک بہن ہو تو اس کو چھٹا حصہ ملیگا اور اگر اس نے یاؤ ہوں تو ایک تہائی میں شریک ہونگے پس ماں باپ کے ہوتے ہوئے اگر بھائی بہنیں ہوں تو اس کی صورت یہ ہے کہ ماں کو چھٹا حصہ ایک بھائی یا بہن ہو تو اس کو چھٹا حصہ اور باقی دو تہائی باپ کو۔ ایک سے زیادہ بھائی بہنیں ہوں تو ماں کو چھٹا حصہ سب بھائی بہنوں کو تیسرا حصہ۔ اور باقی نصف باپ کو۔ اس میں شک نہیں کہ یہ صورت تعالٰی کے خلاف ہے۔

مِنْ بَعْدِ وَصِيَّةٍ يُوصِي بِهَا أَوْ دِينَ آبَاؤُكُمْ وَأَبْنَاؤُكُمْ لَا تَدْرُونَ أَيُّهُمْ

وصیت دہی (ادائیگی) کے بعد جو اس نے کی ہو یا قرضہ کے۔ تمہارے باپ اور تمہارے بیٹے تم نہیں جانتے کہ ان میں سے

أَقْرَبُ لَكُمْ نَفْعًا فَرِيضَةٌ مِّنَ اللَّهِ فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا ۝

کون تمہارے لئے فائدہ کے لحاظ سے قریب تر ہو گا اللہ کی طرف سے مقرر کیا گیا ہو بیشک اللہ جاننے والا حکمت والا ہے ۶۱۹

مگر مشاعرہ وراثت میں تعالٰی میں اختلاف چلا آتا ہے۔ نہ صرف بہت سے مسائل میں شیعہ عیسائی کا اختلاف ہے۔ بلکہ خود علمائے اہل سنت والجماعت میں بھی اختلاف ہوا اور صحابہ میں بھی اختلاف ہے۔ چنانچہ کئی مسائل میں حضرت ابن عباس کا مذہب دوسرے صحابہ کے خلاف ہو گیا کہ لفظ کلالہ کے یہ معنی صحیح ہیں کہ کلالہ اس کو بھی کہتے ہیں جس کا ماں باپ اور اولاد دونوں نہ ہوں جیسا کہ حضرت ابو بکر سے روایت ہے۔ اور اس کو بھی کہتے ہیں جس کے ماں باپ ہوں اور اولاد نہ ہو جیسا کہ حضرت عمر سے روایت ہے۔ تو دو جگہ مختلف کلالہ کے ذکر سے مراد یہ دونوں صورتیں ہوں گی۔ اور چونکہ قرآن کریم نے اس آیت میں صاف ذکر کیا ہے کہ اولاد نہ ہو اور ماں باپ کے ساتھ بھائی بہنوں اس لئے قرین قیاس یہی ہے کہ اس صورت میں جو بھائیوں کو ملنا چاہئے اس کا ذکر بھی قرآن شریف میں ہے۔ اور یہی وہ صورت ہے جس کا ذکر زوجین کے بعد آتا ہے۔

وصیت اور قرضہ

۶۱۹ من بعد وصیة یوصی بہا اودین۔ یہ الفاظ ساری آیت پر حاوی ہیں۔ کیونکہ ان تمام کا ذکر کر کے آخر میں اس کا ذکر کیا ہے۔ گویا خواہ صرف اولاد وارث ہو۔ یا ماں باپ اولاد کے ساتھ یا اولاد کے بغیر یا بھائیوں کے ساتھ وارث ہوں۔ تمام صورتوں میں اگر کوئی وصیت ہو یا قرضہ ہو تو پہلے اس کی ادائیگی ضروری ہے اور جو باقی بچ رہی ہو بوجہ حصص مذکورہ بالا تقسیم ہو گا۔ قرضہ اور وصیت میں سے قرآن کریم نے پہلے وصیت کا نام لیا ہے۔ مگر اس سے پہلے وہ وصیت کے قرضہ سے پہلے وصیت کا مال ادا کیا جائے۔ اس لئے کہ مال متروکہ قرار دہی پائیکا جو بعد ادائیگی قرضہ ہو۔ اور آخر ترتیب کے لئے نہیں آتا۔ وصیت کے ذکر کو مقدم اس لئے کیا کہ جب کوئی وصیت کرے گا تو اس وصیت میں قرضہ کا ذکر تو خود ہی کرے گا۔ اس لئے صرف وصیت کی تعمیل میں قرضہ کی ادائیگی آجاتی ہے۔ اور اس کے بعد اودین کا لفظ اس لئے بڑھا یا کہ اگر کسی نے وصیت نہیں کی مگر قرضہ اس کے ذمہ ثابت ہو تو قرضہ بہر حال ادا ہی کرنا ہو گا۔

اباؤکم وابتناءکم لاتدرون ایہم اقرب لکم نفعا۔ قرابت کے لحاظ سے اصل حقد وراثت یا اولاد ہی یا ماں باپ مگر اولاد کو پہنچنا تو تو انہیں دنیائے تسلیم کیا ہے۔ لیکن ماں باپ کو عموماً کچھ نہیں دیا جاتا۔ اس لئے اللہ تعالیٰ نے جب ماں باپ کے حصص کا ذکر فرمایا تو بتا دیا کہ ماں باپ کے حقوق کو کم مت سمجھو۔ انسان کو نفع ماں باپ سے بھی پہنچتا ہے اور اولاد سے بھی پس جن سے انسان نفع اٹھاتا ہے۔ اس کے نزدیک ان کو نفع پہنچنا چاہئے اس لئے ماں باپ کے حقوق کو چھوڑا نہیں جاسکتا۔ ہر دفعہ جہاں حصص کا ذکر کیا ہے ساتھ یہ لفظ بھی بڑھا دیئے ہیں کہ تقسیم وصیت کی تعمیل کے بعد ہوگی یہ سوال پیدا ہوتا کہ آیا وصیت کی رو سے ایک شخص کو اختیار ہے کہ جس طرح چاہے اپنے مال کو اپنے ورثاء میں تقسیم کر دے یا ان کو محروم کر دے۔ یہ ایک گناہ ہے کہ ایسی وصیت خود احکام آیت کو باطل کرتی ہے۔ اور یہ ہونہیں سکتا۔ کہ خود ہی ایک تقسیم قائم کرے پھر خود ہی اپنی بھی اجازت دے کہ وہ تقسیم باطل ہو جائے۔ اگر غشاء اسی ہوں ہوتا کہ مال کی تقسیم تو وصیت کے مطابق ہونی چاہئے لیکن جس صورت میں وصیت نہ ہو تو پھر وہ تقسیم ہو تو حصص کے مقرر کردہ سے پہلے یہ ہر ایت صاف طوطی پر دیدی جاتی کہ مال کی تقسیم تمہاری وصیتوں کے مطابق ہوگی لیکن جہاں وصیت نہ ہو وہاں ذیل کی تقسیم ہو۔ برخلاف اس کے قرآن کریم نے پہلے حصص

وصیت کا حق لکھا

۱۲ وَلَكُمْ نِصْفُ مَا تَرَكَ أَزْوَاجُكُمْ إِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُنَّ وَلَدٌ فَإِنْ كَانَ لَهُنَّ وَلَدٌ

اور تمہارے لئے اس کا نصف ہو جو تمہاری بیبیاں چھوڑیں اگر انکی اولاد نہ ہو اور اگر ان کی اولاد ہو

فَلَكُمْ الرُّبْعُ مِمَّا تَرَكَنَّ مِنْ بَعْدِ وَصِيَّةٍ يُوَصِّينَ بَهَا أَوْ دَيْنٍ وَلَهُنَّ الرُّبْعُ مِمَّا تَرَكَتُمْ

تو تمہارے لئے اس کا چوتھا حصہ ہو جو انہوں نے چھوڑا ہو وصیت کی ادائیگی کے بعد جو انہوں کی ہو یا قرضہ کو ان کی بیبیوں کا چوتھا حصہ ہو

إِنْ لَمْ يَكُنْ لَكُمْ وَلَدٌ فَإِنْ كَانَ لَكُمْ وَلَدٌ فَلَهُنَّ الثَّمَنُ مِمَّا تَرَكَتُمْ مِنْ بَعْدِ

ہو اگر تمہاری اولاد نہ ہو اور اگر تمہاری اولاد ہو تو ان کیلئے اس کا آٹھواں حصہ ہو جو تم نے چھوڑا ہے وصیت کی ادائیگی

وَصِيَّةٍ تُوَصُّونَ بِهَا أَوْ دَيْنٍ وَإِنْ كَانَ رَجُلٌ يُورَثُ كَلَّةً أَوْ امْرَأَةً

کے بعد جو تم نے کی ہو یا قرضہ کے منہ ۶۲ اور اگر کسی مرد یا عورت کا ورثہ کلاہ ہونے کی حالت میں لیا جائے۔

مقرر کر کے پھر وصیت کا ذکر کیا ہے جس سے معلوم ہوتا ہے کہ وصیت مال کے کسی خاص حصہ کے متعلق ہونی چاہئے اور جو نیک حدیث صحیح سے ثابت ہے جس کا ذکر مفصل نوٹ مثلاً میں ہو چکا ہو کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک تہائی سے زیادہ مال کی وصیت کی اجازت نہیں دی۔ اس لئے پہلی شرط اس وصیت کے لئے جس کا ذکر اس آیت میں ہے کہ وہ ایک تہائی مال سے زیادہ کیلئے نہ ہو دوسری شرط کا ذکر بھی ایک حدیث میں ہے کہ لادھیۃ لوادھیۃ یعنی جتنی حصص مقرر کردہ کے مطابق وراثت پاتا ہو۔ اس کے لئے وصیت کوئی نہیں ہو سکتی۔ اگر یہ حدیث نہ بھی ہوتی تب بھی یہ بات ظاہر تھی کہ جب ورثاء کے لئے خود اللہ تعالیٰ نے حصص مقرر کر دیئے ہیں تو اب ایک شخص کو یہ اختیار ہونا کہ وہ ورثاء میں سے کسی کے لئے کچھ وصیت بھی کر دے۔ پھر ایک نا انصافی ہو جاتی ہے کہ ایک دارث کو دوسرے سے بڑھ کر حصہ بنا دیا گیا۔ اس لئے نبی خیر علیہ السلام نے وصیت نہیں ہو سکتی پس یہ دو شرائط وصیت کے لئے ضروری ہیں۔ اول ایک تہائی سے زیادہ مال کی وصیت نہ ہو دوسرے وارث کیلئے وصیت نہ ہو +

دوسرا سوال یہ ہے کہ یہ وصیت کس قسم کی ہو۔ نوٹ ۶۲ سے معلوم ہو گا کہ اس وصیت کی غرض خدا کے لئے کچھ مال کا چھوڑنا ہے خواہ وہ اشاعت دین کیلئے یا کسی غریب یا مفلس رشتہ دار کیلئے یا کسی یتیم کیلئے ہو بعض غریب اور یتیم رشتہ داروں میں بھی ایسے ہوتے ہیں کہ ان کو متوفی کے مال کا کچھ حصہ بطور ورثہ نہیں پہنچتا مثلاً موجودہ قتال کے مطابق بیٹوں کی موجودگی میں کسی متوفی بیٹے کے بیٹے یعنی یتیم پوتے لیکن زیادہ تر اس کی غرض محض فی سبیل اللہ یا اشاعت دین کیلئے کچھ چھوڑنا ہے جیسا کہ دکھایا جا چکا جس طرح قرآن کریم کے بہت سے اصول مسلمانوں نے ترک کر دیئے اور غیر مسلموں نے لے لئے ہیں اسی طرح فی سبیل اللہ وصیت کا معاملہ بھی ہے۔ مسلمانوں میں بہت کم ہیں جو اپنے مال کا کچھ حصہ خدا کی راہ میں وصیت کر جائیں لیکن عیسائیوں میں جاکر دیکھو تو جہاں بڑی بڑی جائیدادیں ہیں کچھ نہ کچھ حصہ مال کا قوم کی بہتری یا اور کسی نیک غرض کے لئے وصیت کر دیا جاتا ہے۔ پھر قرآن کے حکموں کی تعمیل اگر دوسرے کریں تو کیوں ان سے نفع نہ اٹھائیں اور مسلمان اگر قرآن کو اپنا رہنما بنائیں تو کس طرح پروردگار کا میاں ہو سکتے ہیں +

خاندان ربیوی

۶۲ یہ تیسری صورت ہے۔ اس میں متوفی کی بیوی یا خاندان زندہ ہو۔ اگر بیوی مر گئی ہے اور اولاد ہو تو خاندان کو چھ حصہ اور نہیں ہو تو نصف اور اگر خاندان مر گیا ہو اور بیوی زندہ ہو اور اولاد ہے تو بیوی کو چھ حصہ اور نہیں ہو تو بیوی کو اٹھواں



## وَلَهُ آخِرُ وَاحِتٌ وَلِكُلٍّ وَاحِدٌ مِّنْهُمَا السُّدُسُ ۚ

اور اس کا بھائی یا بہن ہو تو ان دونوں میں سے ہر ایک کے لئے چھ حصہ ہے۔

حصہ ایک سے زیادہ بیبیاں ہوں تو اسی حصہ میں شریک ہو گئی۔ اور باقی اولاد دے گی لیکن اس صورت میں یہ ذکر نہیں فرمایا کہ خاوند یا بیوی بھی ہو اور ماں باپ بھی ہوں تو حصص کس طرح تقسیم ہونگے۔ اس صورت میں خواہ اولاد ہو یا نہ ہو بعض مشکلات پیش آتی ہیں۔ اگر اولاد نہ ہو ماں باپ ہوں اور خاوند نہ ہو۔ تو نصف خاوند کو چاہئے۔ ایک تہائی ماں کو اور اس طرح پر باقی حصہ صرف چھٹا رہ جاتا ہے جو ماں سے نصف ہے۔ اور اگر اولاد میں مثلاً لڑکیاں ہوں اور خاوند نہ ہو اور ماں باپ ہوں تو لڑکیوں کو دو تہائی چاہئے ماں باپ کو ایک تہائی۔ تو خاوند کے لئے کچھ نہیں بچتا۔ صورت اول میں یعنی جب اولاد نہ ہو ماں باپ ہوں اور خاوند یا بیوی ہو تو اکثر اس طرف گئے ہیں کہ خاوند یا بیوی پہلے اپنا حصہ لے لیں گے۔ اور باقی کی ایک تہائی ماں کو اور دو تہائی باپ کو جائیگا اور اس طرح پچھلے حصہ کی گنجائی درست ہو۔ اور یہ مذہب حضرت عمر و عثمان رضی اللہ عنہما سے ہے اور ابن مسعود اور ساتوں فقہاء اور چار ائمہ اور جہور علماء کا ہے دف، کیونکہ وہ کہتے ہیں کہ خاوند یا بیوی کو دیکر باقی مال ماں باپ کے حصص کے لئے کل مال قرار پائیگا اور ان کے حق میں ترکہ وہی ہے جو خاوند یا بیوی کو دینے کے بعد رہے۔ اور اس پر یہ اعتراض نہیں ہو سکتا کہ وہ مآ ترک نہیں کیونکہ مآ ترک ہر ایک کے لئے الگ الگ ہے۔ اگر قرضہ ہو تو پہلے ترکہ میں سے قرضہ جانا چاہئے اگر وصیت بھی ہو تو قرضہ کے بعد وصیت والوں کو ملنا چاہئے۔ اگر خاوند یا بیوی ہے تو وصیت کے بعد اسے ملنا چاہئے۔ پھر اس میں سے جو رہ جائے اس میں سے ماں باپ کا حصہ اور بقیہ اولاد کا حصہ ہوگا۔ اور جس طور پر قرآن کریم نے حصص قائم کئے ہیں وہ خود اس اصول کی صداقت پر شاہد ہے۔ کیونکہ اول یہ ذکر کیا کہ صرف اولاد ہو ماں باپ نہ ہوں۔ پھر یہ ذکر کیا کہ ماں باپ ہوں اور اولاد ہو یا نہ ہو تو اگر پہلی صورت میں اولاد فوراً لیتی ہے تو اس صورت میں پہلے ماں باپ لیتے ہیں باقی اولاد لیتی ہے تیسری صورت اب یہ ہے کہ خاوند یا بیوی ہو تو ظاہر ہے کہ جس طرح ماں باپ کو دے کر بقیہ اولاد کے لئے جاتا ہے اسی طرح اگر خاوند یا بیوی کے ساتھ ماں باپ بھی ہیں تو خاوند یا بیوی کو دے کر ماں باپ کو دیا جائیگا۔ اس صورت میں جس کو خود علمائے امت نے ایک مشکل کو حل کرنے کے لئے اختیار کیا ہے۔ عول وغیرہ کی تمام مشکلات حل ہو جاتی ہیں۔ اور مسئلہ وراثت بالکل صاف ہو جاتا ہے۔ اور اس میں سے بہت سی پیچیدگیاں دور ہو جاتی ہیں مثلاً عول جو حضرت علی کی طرف منسوب ہے وہ بھی اسی صورت میں پیدا ہوتا ہے کہ خاوند یا بیوی کے حق کو فاقی نہ دیا جائے۔ کیونکہ عول کی صورت ایسی ہے کہ مثلاً بیوی زندہ ہو دو یا زیادہ لڑکیاں ہیں۔ ماں باپ ہیں اب بیوی کو آٹھواں چاہئے لڑکیوں کو دو تہائی ماں باپ کو ایک تہائی۔ اور یہ حصے پورے نہیں ہوتے۔ حضرت علی نے بحدیعیہ عول اس کا حل یوں کیا تھا کہ کل شایہ حصے کئے جائیں جن میں سے سولہ لڑکیوں کو دیتے جائیں۔ آٹھ ماں باپ کو تین بیوی کو اس طرح مال تو پورا ہو گیا۔ مگر دو تہائی ایک تہائی آٹھواں حصہ کچھ بھی درست نہ رہا۔ اگر اس کی بجائے یوں کیا جاتا کہ بیوی کا حق نخل کر باقی میں سے ماں باپ تکمیل دیا جاتا اور پھر بقیہ لڑکیوں کو تو یہ مشکل ہی پیش نہ آتی یا اگر بیوی کا حق پہلے نہ بھی نکالا جائے تو بھی لڑکیوں کو دو تہائی ملے نہیں دینا چاہئے کہ ان کے ساتھ ماں باپ موجود ہیں اور لڑکیاں دو تہائی اس وقت لیتی ہیں جب دوسرا ساتھ لینے والا کوئی نہ ہو پس آٹھواں حصہ بیوی کا اور ایک تہائی ماں باپ کا نخل کر بقیہ لڑکیوں کو دیا جائے گا۔ کیونکہ اگر لڑکیوں کی بجائے لڑکے ہوتے یا لڑکے اور لڑکیاں ہوتیں تو ان کو بھی بقیہ ہی دیا جاتا اور لڑکیاں لڑکوں سے زیادہ پائے کی بہر حال حقدار ہیں اور اگر یہ خیال کیا جائے کہ یہ نافرمانی ہے تو پہلے خاوند یا بیوی کو اپنا حصہ مل جائے تو باقی میں سے والدین کا چھٹا

عول کا مسئلہ

## فَإِنْ كَانُوا أَكْثَرًا مِنْ ذَلِكَ فَهُمْ شُرَكَاءُ فِي الثَّلَاثِ مِنْ بَعْدِ وَصِيَّةِ

اور اگر وہ اس سے زیادہ ہوں تو وہ تہائی میں شریک ہیں ۱۲۱ وصیت (کی اور انکی) کے بعد

چھٹا حصہ نکلے اور پھر اس کا بھی بقیہ اولاد کو ملے تو یہ فی الحقیقت کوئی نا انصافی نہیں کیونکہ خاندان یا بیوی جو کچھ لینے دے گی اولاد کی بہتری پر ہی صرف ہوگا۔ اور حق یہی ہے کہ خاندان یا بیوی کا ایک گونہ اشتراک جائداد میں ہوتا ہے۔ کیونکہ وہ دونوں اس کے بنائے والے ہیں۔ خاندان کی جائداد کے بننے میں بیوی مددگار رہتی ہے اور بیوی کی جائداد کے بننے میں خاندان مددگار ہوتا ہے۔ اور اس طرح مسئلہ وراثت کی تمام دقیق صاف ہو جاتی ہیں۔ اور نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے کوئی فیصلہ مل سکے خلاف مروی نہیں۔ صرف ایک فیصلہ سعد بن الربیع کی بیٹیوں اور بیوی کا ذکر ہے جس میں بیوی کو آٹھواں حصہ بیٹیوں کو دو تہائی اور بقیہ بیچے کو دیا گیا۔ یہ روایت اول تو بہت اعلیٰ پایہ کی نہیں۔ اور دوسرے اس میں کوئی تقصیلات نہیں جس کے ہمارے اس مفہوم کے خلاف کوئی نتیجہ نکل سکتا ہو۔

۱۲۱ کلام لہ۔ اس کا مادہ کلم ہے جس کے معنی ٹھک جانا ہیں۔ راجب لکھتے ہیں یہ ان وارثوں کا نام ہے جو والد اور والدہ کے سوا ہوں اور ساتھ ہی ابن عباس کا قول نقل کرتے ہیں کہ اولاد کے سوا جو وارث ہوں ان کا نام ہے اور ایک روایت میں ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ کلام لہ وہ ہے جو مر جائے اور اس کی اولاد یا اس کا والد کوئی نہ ہو تو یہاں گویا میت کو کلام قرار دیا ہے۔ امام راجب لکھتے ہیں کہ دونوں قول صحیح ہیں اور اس کی تطبیق یہ ہے کہ کلام مرہ ہے جو وارث اور مروت دونوں کو جمع کرتا ہے۔

مفسرین میں دو گروہ ہیں۔ بڑا گروہ تو اس طرف گیا ہے کہ کلام لہ وہ ہے جس کا نہ والد نہ والدہ۔ ابن عباسؓ لکھتے ہیں کلام وہ ہے جس کا والد نہ ہو۔ حضرت عمرؓ کا خیال بھی ایسا ہی معلوم ہوتا ہے گویا ایک روایت میں آتا ہے کہ چونکہ حضرت ابو بکرؓ نے اس کے معنی یہ کہے ہیں کہ اس کا والد نہ ہو اس لئے میں خاموشی اختیار کرتا ہوں مگر ایک روایت میں حضرت عمرؓ نے اس کے وہی معنی کہے ہیں جو حضرت ابن عباسؓ نے کہے ہیں یعنی جس کا والد نہ ہو۔ دیکھو غرائب القرآن وعن عمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ الکلام من لا ولد له فقط اور ایک روایت حضرت عمرؓ سے یہ ہے کہ آپؐ کہہ کرتے تھے اگر نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے تین باتوں کو وضاحت سے بیان کر دیا ہوتا تو میرے نزدیک ساری دنیا سے زیادہ محبوب تھا۔ کلام۔ خلافت۔ ربا (دخا) قرآن کریم میں دو جگہ کلام کا ذکر آیا ہے۔ ایک یہاں اور ایک اسی سورت کے آخر میں۔ یہاں بھائی یا بہن کا حصہ چھٹا اور زیادہ ہوں تو ایک تہائی میں سب شریک اور وہاں بہن کا حصہ نصف۔ دو یا زیادہ بہنیں ہوں تو دو تہائی۔ صرف بھائی ہوں ایک یا زیادہ تو کل لیں۔ بھائی اور بہنیں ملے جملہ ہوں تو سارا ورثہ مرد و عورت سے دو چاند حصہ دیکر تقسیم ہو مفسرین نے اس کی توجیہ یہ کی ہے کہ یہاں بھائی بہن سے مراد انجانی بھائی بہن ہیں یعنی ماں کی طرف سے۔ اور دوسرے موقع پر یعنی آخر سورت میں بھائی بہن سے مراد عیانی یا علاقہ میں بھائی بہن ہیں یعنی ماں باپ دونوں کی طرف سے یا صرف باپ کی طرف سے مگر نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی کوئی حد اس کے متعلق نہیں۔ اس لئے دوسری توجیہ اس کی یہ بھی ہو سکتی ہے کہ دونوں جگہ کلام سے الگ الگ مراد ہو۔

یہاں کلام سے مراد وہی صورت ہے جس کا ذکر ادھر ہو چکا ہے یعنی اولاد نہ ہو مگر ماں باپ ہوں اور بہن بھائی ہوں اور سورت کے آخر میں کلام لہ سے مراد وہ کلام ہے جس کے نہ ماں باپ ہوں نہ اولاد اور یہی وجہ ہے کہ وہاں ساری جائداد بہن بھائیوں کو دلائیے اور یہاں نہیں دلائیے نہ کہ وہاں کوئی وارث نہیں ہے اور یہاں ہو سکتی تانیہ اس سے بھی ہوتی ہے کہ ادھر ایک صورت کا ذکر کیا تھا کہ بھائی ہوں اور اولاد نہ ہو تو ماں کو پچھنا حصہ ملے مگر بھائیوں کا حصہ بیان نہ کیا تھا۔ اس کا ذکر اب یہاں کر دیا۔ ورنہ یہ اعتراض

يُوصِيكُمَا آوَدُ بْنُ غَيْرٍ مَصَآئِدَ وَصِيَّةٍ مِّنَ اللَّهِ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَلِيمٌ ۝ تِلْكَ ۱۳

جو کی گئی ہو یا قرضہ کے جو ضرر پہنچانے کیلئے نہ ہو ۶۲۲ یہ اللہ کی طرف تاکید ہے کہ جو دوسرا سمجھ جائے والا بدو بارہی یہ

حَدُّهُ وَاللَّهُ يَطْعِمُهُ ۝ وَرَسُولُهُ يُدْخِلُهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا

اللہ کی حد بن دیاں ہیں اور جو اللہ اور اس کے رسول کی اطاعت کرتا ہو وہ اسے باغوں میں داخل کرے گا جن کے نیچے نہریں

الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ۚ وَذَٰلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۝ وَمَنْ يَعْصِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ ۱۴

بستی ہیں ان میں رہینگے اور یہ بڑی کامیابی ہے اور جو اللہ کی اور اس کے رسول کی نافرمانی کرتا ہے

وَيَتَعَدَّ حُدُودَهُ يُدْخِلْهُ نَارًا خَالِدًا فِيهَا ۚ وَلَهُ عَذَابٌ مُّهِينٌ ۝

اور اس حد بندوں سے آگے نکلتا ہو اسے آگ میں داخل کرے گا وہ اس میں رہے گا اور اس کے لئے رسوا کرنے والا عذاب ہے ۶۲۳

باقی رہتا کہ ایک صورت کو قیام کر کے حصص کا ذکر نہیں کیا +

راہت کی پہلی صورتیں

اس طرح پران چار احکام میں ذیل کی چار صورتیں بیان کر دی ہیں۔ اول صرف اولاد ہو۔ دوم ماں باپ ہوں اور اولاد ہو یا نہ ہو۔ سوم خاوند بیوی ہوں اور اولاد ہو یا نہ ہو۔ چارم ماں باپ ہوں اولاد نہ ہو اور بھائی ہوں۔ اور پانچویں صورت سورت کے آخر پر یہ بیان کی ہے کہ نہ اولاد ہو نہ ماں باپ ہوں صرف بھائی بہن ہوں۔ ان پانچوں صورتوں میں اگر خاوند یا بیوی ہو تو اس کا حق پہلے نکالو۔ پھر ماں باپ ہوں تو ان کا حق دو پھر اولاد کو۔ اور اولاد نہ ہو یا ماں باپ اور اولاد دونوں نہ ہوں تو بھائی بہنوں کو +

فرد و ملا متراضہ

۶۲۲ غیر مَصَآئِدَ وصیت اور قرضہ کے پہلے ادائیگی کا حکم تو ہر جگہ دیا ہے۔ مگر یہاں غیر مَصَآئِدَ ساتھ بڑھا دیا ہے یعنی وصیت یا قرضہ ایسے ہوں جو ضرر پہنچانے والے نہ ہوں۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ یہاں اولاد کوئی نہیں۔ اور جب اولاد موجود نہ ہو۔ تو ممکن ہے کہ محض دور کے دشمن کو نقصان پہنچانے کے لئے کسی قرضہ کا اقرار کر لیا جائے یا بلا ضرورت کوئی قرضہ لے لیا جائے۔ اور اسی طرح محض نقصان پہنچانے کو کوئی وصیت کر دی جائے۔ اس لئے اس قید کی ضرورت یہاں پیش آتی ہے اور غیر مَصَآئِدَ کا لفظ وصیت اور دین دونوں پر حاوی ہے +

رواج اور قرآن

۶۲۳ ان دونوں آیات میں بتایا ہے کہ یہ احکام گو دنیوی امور کے متعلق ہیں مگر ان کو استخفاف کی نظر سے نہیں دیکھنا چاہئے کیونکہ اسلام کے احکام دینی اور دنیوی بہبودی سے یکساں تعلق رکھتے ہیں۔ اور یہ بھی بتا دیا ہے کہ ان احکام کی مخالفت کرنے والے جہنم میں جائینگے اور ساتھ خال دل فیہا کے الفاظ بھی بڑھا دیئے ہیں۔ باوجود اس تاکید شدید کے مسلمانوں نے اس زمانہ میں بالخصوص پنجاب و ہندوستان کے دیہات میں سرکھا ان احکام کو پس پشت ڈالا ہے۔ یہاں تک کہ واجب العرض میں صاف یہ لفظ لکھا دیتے ہیں کہ ہم قرآن کی پیروی نہیں کریں گے۔ رواج کی پیروی کریں گے۔ کیا اسی مخالفت کا نتیجہ ہی وہ نہیں جو خود قرآن کریم نے بیان فرما دیا ہے ولہ عذاب مہین یعنی ان کے لئے رسوا کرنے والا عذاب ہے؟ واقعی مسلمان احکام قرآنی کی خلاف ورزی کی وجہ سے ہی ویس ہو رہے ہیں +

312

خانہ داری میں عموماً  
سے سلوک

۱۵. وَالَّتِي يُتَيْنِ الْفَاحِشَةَ مِنْ نِّسَائِكُمْ فَاسْتَشْهِدُوا عَلَيْهِنَّ رُبَعَاً مِنْكُمْ فَإِنْ

اور تہااری عورتوں میں سے جو یحیائی کا ایک بکرہ بن گئی تو اپنے میں سے چار گواہ ان پر بلاؤ

شَهِدُوا أَمْسِكُوهُمْ فِي الْبُيُوتِ حَتَّى يَتُوفَّيَهُمُ الْمَوْتُ وَجَعَلَ اللَّهُ لَهُنَّ سَبِيلًا

وہ کہہ ہی دیں تو ان کو گھروں میں بند رکھو یہاں تک کہ ان کو موت یحیات یا اللہ ان کے لئے کوئی راہ نکال دے

وَالَّذِينَ يَأْتِيْنَهَا مِنْكُمْ فَاذُوهُمَا ۖ فَإِنْ تَابَا وَأَصْلَحَا فَأَعْرِضُوا ۗ

اور جو دو قسم میں سے اس کا ارتکاب کریں تو ان کو نہرو۔ پھر اگر وہ توبہ کریں اور اصلاح کریں تو ان کو جانے

عَنْهُمْ مَّا رَانَ اللَّهُ كَانَ تَوَّابًا رَّحِيمًا ۝

وہ بیشک اللہ توبہ قبول کرنے والا رحیم کرنے والا ہے ۶۳۵

سلب کر دی جائے اور ان کو باہر نکلنے سے قطعاً محروم کر دیا جائے یہاں تک کہ اسی حالت میں ان پر موت آجائے یا اللہ ان کے لئے کوئی راہ نکال دے۔ اور وہ راہ توبہ ہی۔ یا اگر ایسی عورتیں ہیں جن کا ابھی نکاح نہیں ہوا تو نکاح سے ان کی حالت سدھرتی ہو مفسرین نے بھی مجھل اللہ لہن سببیلہ میں نکاح مراد لیا ہے اس طرح آزادی کے روک دینے سے دونوں نفس حاصل ہوتی ہیں ایک یہ کہ ان کو غور و تدبیر میں مبتلا ہونے کا موقعہ نہیں ملتا۔ اور دوسرے یہ کہ وہ دوسروں کے لئے بانٹو نہیں بنتیں۔ ابوسلم نے یہاں الفاحشۃ سے مراد سحاق کو لیا ہے یعنی عورت کا عورت سے ارتکاب فاحشہ +

تعلیم اسلام میں زنا بجا کرنے کے سزا

اگر غور کیا جائے تو اسلام کی تعلیم نہایت تدریجی اور خوبصورت ہے۔ زنا جیسی بلا سے بچانے کے لئے کس قدر رکاوٹیں تجویز کی ہیں اول تو مردوں اور عورتوں کے کھلے میل جول اور عورتوں کے غیر محرم مردوں سے خلوت اختیار کرنے کو روکا ہے پھر عورتوں کو اس بات سے روکا ہے کہ وہ بن سہر کر اور سنگار کر کے باہر نکلیں۔ بلکہ حکم دیا ہے کہ جب باہر نکلیں تو ایک سادہ کپڑا اوڑھ لیں جس سے ان کے لباس وغیرہ کی زینت ڈھک جاتے پھر یہ حکم دیا ہے کہ باہر نکلیں تو مرد و عورت دونوں نکالیں بھی رکھیں پھر فرمایا کہ اگر عورت سے مبادی زنا کا ارتکاب ہو تا دیکھو تو اس کے باہر نکلنے کو قطعاً روک دو یہاں تک کہ وہ توبہ کرے یا جانے طور پر نکلی ہو کر خیالات شہوانی ویسے رک جائیں۔ اور سب سے آخر جب کسی طرح کوئی نہ رکے تو پھر زنا کے لئے خطرناک نہرا کوڑوں کی تجویز کی ہے عصمت کو قائم کرنے کے لئے اس سے بڑھکر اصلاح کی صورت ناممکن ہو یہی وہ باتیں ہیں جو قرآن کریم کی تعلیم اخلاقی و روحانی کو کمال تک پہنچانے پر شاہد ہیں +

الذَّان

مبادی زنا میں مرد کے لئے سزا

۶۳۵ الذَّان۔ گو اصل میں دو مردوں کیسے ہو مگر لفظ تغلیب مذکر ایک مرد اور ایک عورت پر بھی بولا جاسکتا ہے + چونکہ کھچلی آیت میں عورتوں کی سببیائی کے ارتکاب کا ذکر کیا تھا توبہ بتانے کیلئے کہ یہ امر صرف عورتوں میں ہی معصوم نہیں اور انہی کیلئے سزا نہیں بلکہ اگر مرد اور عورت دو کسی سببیائی کا ارتکاب کریں اور دونوں سے مبادی زنا کا ظہور ہو تو دونوں کو سزا دی جائے عورت کی سزا کا ذکر تو اوپر آچکا کہ اس کو باہر نکلنے سے روک دیا جائے۔ مرد کی سزا کو خاص الفاظ میں بیان نہیں کیا اس لئے کہ عورت کو گھر کے اندر رہ کر گھر کے کاروبار میں مدد دے سکتی ہو کیونکہ اس کے کام کا دائرہ زیادہ تر گھر کے اندر محدود ہے لیکن مرد کو ایسی سزا دینا گویا اسے کاروبار سے روکنا تھا اس لئے عام الفاظ میں کہہ دیا کہ سزا تو دونوں کو دی جائے گی مگر اپنے اپنے حالات کے مطابق الذَّان سے مراد مفسرین نے بھی یہاں مرد و عورت ہی بیان کر دی توبہ کے بعد مبادی زنا کی سزا یا تنبیہ و سزا یا لنگی سزا تک محدود رکھا ہے۔ ابوسلم نے الذَّان سے مراد دونوں مرد و عورتوں کو لیا ہے لہذا ارتکاب مراد لیا ہے جیسے پہلی آیت میں سحاق۔ اور یہی قول مجاہد کی طرف حسب کیا گیا ہے۔ ایسے لوگوں کے توبہ کرنے پر ان سے اعراض کرنا سزا بتانا ہے کہ یہاں کس قسم کے مبادی مراد ہیں۔ اور یہاں توبہ کا لفظ پہلی آیت کے مجھل اللہ لہن سببیلہ کی بھی تفسیر کرتا ہے کہ وہاں بھی مراد اصل میں توبہ ہی ہو +

۱۷ لَئِنَّمَا التَّوْبَةُ عَلَى اللَّهِ لِلَّذِينَ يَعْمَلُونَ السُّوءَ بِجَهَالَةٍ ثُمَّ يَتُوبُونَ مِنْ

اللہ کے نزدیک تو بہ صرف ان لوگوں کیلئے ہی جو حالت سے بدی کر بیٹھے ہیں پھر جلد ہی ہی تو بہ کر لیتے

قَرِيبٌ فَأُولَٰئِكَ يَتُوبُ اللَّهُ عَلَيْهِمْ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا ۝

ہیں پس انہی پر اللہ رحمت سے، متوجہ ہوتا ہے اور اللہ جاننے والا حکمت والا ہے ۶۲۶

۶۲۷ التوبۃ علی اللہ۔ عام طور پر یہی معنی کئے گئے ہیں کہ توبہ کا قبول کرنا اللہ پر ایسے لوگوں کے حق میں ہو۔ مگر چونکہ قبولیت توبہ کا دو اوصاف الغا میں آئے آتا ہے۔ اس لئے یہاں علی کو اگر کوئی معنی عند یا جاسے جیسا کطبری نے لیا ہو (د) تو وہ معنی ہونگے جو ترجمہ میں اختیار کئے گئے ہیں کہ توبہ اللہ کے نزدیک صرف ..... ان لوگوں کی ہو جو ایسا کرتے ہیں اور یہ تو توبہ کرنے والوں کا ذکر ہو اس لئے آگے فرمایا کہ ایسوں کی توبہ اللہ قبول کرتا ہو۔ اور اگلی آیت کی ترکیب لیست التوبۃ کے ساتھ بھی یہی معنی موزون ہیں۔ یا توبۃ سے مراد توفیق توبہ بھی ہو سکتی ہے +

جہالۃ جہل کے معنی کے لئے دیکھو ۹۶ مجاہد کا قول ہے کہ جو شخص اللہ تعالیٰ کی نافرمانی کرتا ہو خطا سے ہو یا عیاداً وہ جاہل ہے یہاں تک کہ گناہ سے باہر نکلے دث اور تتا وہ سے روایت ہے کہ اصحاب رسول اللہ صلعم سب کا اس پر اتفاق تھا کہ ہر ایک چیز جس کے ساتھ ایک شخص اللہ کی نافرمانی کرتا ہو وہ جاہل ہو خواہ عیاداً ہو یا سہوآ دث اور خود قرآن کریم میں بھی جہالۃ کا لفظ صرف معصیت کے لئے استعمال ہوا ہے ہل علمتم ما فعلتم بیوسف و اخیہ اذا تم جاہلون دیوسف (۸۹) حالانکہ وہ جرم ان کا عدا تھا۔

من قریب۔ اس کے لفظی معنی تو جلدی کے ہی ہیں لیکن چونکہ اللہ تعالیٰ نے انسان کی موت سے پہلے کسی وقت بھی توبہ کا دروازہ بند نہیں کیا بلکہ طبعاً صدق دل سے مومن کو توبہ کی سہولت دے کر رکھا۔ اس لئے اس لفظ میں وسعت ہو چنانچہ حضرت ابن عباس سے مروی ہو کہ من قریب سے مراد جو کہ اس وقت کے اندر جو اس کے اور اس کے ملک الموت کی طرف دیکھنے کے درمیان ہو۔ گو ایک ملک الموت کے آنے یا حالت نزع سے پہلے پہلے کبھی ہو۔ اور امام احمد اور ترمذی اور ابن ماجہ نے ایک حدیث نبی کریم صلعم سے روایت کی جو جس کے راوی حضرت ابن عمر ہیں قال ان الله يقبل توبة العبد ما لم يغض عياني آپ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ بندہ کی توبہ کو قبول کرتا رہی جہنک کہ اس پر موت کا غرہ نہیں آتا۔

عالیٰ بندہ کی توبہ کو قبول کرنا، جسبنت کہ اس پر موت کا حکم ہو گیا ہے۔  
چونکہ پہلی دونوں آیتوں کے مضمون کا تعلق توبہ سے بھی تھا یعنی حکم تھا کہ جن لوگوں سے زمانہ کے مبادی کا الظہار ہو کر  
وہ توبہ کریں تو پھر ان کو کچھ مت کہو۔ اس لئے اب دو آیات میں توبہ کے مضمون کو کھول کر بیان کر دیا۔ توبہ کے اصل معنی عیسیا  
کہ دوسری جگہ بیان ہو چکا ہے، اللہ تعالیٰ کی طرف رجوع کرنا نہیں خواہ ایسا رجوع کسی بدی کے ارتکاب کے بعد ہو یا ایک غفلت کی حالت  
سے اللہ تعالیٰ کی طرف رجوع ہو۔ یہاں جیسا کہ سابق چاہتا تھا اس توبہ کا ذکر ہے جو بدی کے ارتکاب کے بعد ہو سوا دل تو یہاں  
یہ فرمایا کہ توبہ یا اللہ تعالیٰ کی طرف رجوع کرنا صرف اپنی لوگوں کے لئے ہے جو جہالت سے بدی کرتے ہیں۔ اور پھر فرمایا کہ  
قریب ہی توبہ یا رجوع بھی کر لیتے ہیں۔ جہالت کا لفظ سنیے اختیار فرمایا کہ انسان جو بدی کرتا ہے وہ جہالت سے کرتا ہے۔ اور توبہ  
کے یہ معنی ہیں کہ اس جہالت سے غل جانے اور اس کو سمجھ آ جانے کہ یہ اچھا کام نہ تھا جو اس نے کیا۔ جب تک انسان کے قلب  
پر یہ کیفیت وارد نہ ہو کہ وہ بدی کو بدی سمجھے اور اس سے متنفر ہو۔ اس وقت تک رجوع بھی نہیں ہو سکتا اور من قریب کا  
گوموت سے بیٹھ ہر وقت پر حاوی رہے۔ مگر اس کو اختیار فرما کر یہ توجہ دلائی ہے کہ انسان کو چاہئے کہ اگر اس سے بدی ہو بھی جائے

وَلَيْسَتِ التَّوْبَةُ لِلَّذِينَ يَعْمَلُونَ السَّيِّئَاتِ حَتَّىٰ إِذَا حَضَرَ أَحَدَهُمُ الْمَوْتُ قَالَ ۱۸

اور توبہ ان لوگوں کیلئے نہیں ہے جو بدیں کر رہے رہتے ہیں یہاں تک کہ جب ان میں سے کسی کی موت آجود ہو تو ہی کہتا ہے

إِنِّي بُدْتُ لَكَ وَلَا الَّذِينَ يَمُوتُونَ وَهُمْ كَفَارًا أُولَٰئِكَ عُتَدْنَا لَكُمُ عَذَابًا ۱۹

اب میں نے توبہ کی اور نہ ان لوگوں کے (سے) جو کفار ہوئے کی حالت میں ہی مرجائے ہیں یہی ہیں جنکے لئے ہم نے دردناک کھ

الْإِمَاءُ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا يَحِلُّ لَكُمْ أَنْ تَرِثُوا النِّسَاءَ كَرِهًا ۱۹

تیار کر رکھا ہے ۱۹ اے لوگو جو ایمان لائے ہو تمہارے لئے جائز نہیں کہ عورتوں کو زبردستی ورثہ میں لو ۱۹

تو فوراً رجوع کرے۔ کیونکہ اسی حالت میں رجوع کرنا بہت آسان ہوتا ہے۔ اور بدی کا بیج جو انسان کے دل میں بویا گیا ہے ابھی اس نے پھولیں پکڑی ہوئی۔ لیکن اگر جلدی رجوع نہ کرے، اور بدی پر اصرار کرے یعنی بار بار اس کا ارتکاب کرے تو وہی بیج جڑ پکڑ کر شکم ہو جاتا ہے اور وہ بدی ایک بد عادت کے طور پر طبیعت میں بسی جاؤں ہو جاتی ہے۔ کہ پھر انسان کا اس سے رہائی پانا بہت ہی مشکل ہو جاتا ہے گو یا جتنی جلدی توبہ کرنے میں کر لگا اتنی ہی جلد توبہ قبول ہوگی۔ اور جتنی دیر ایک بدی سے رجوع کرنے میں لگائے گا اسی قدر دیر توبہ کی قبولیت میں لگے گی۔

۱۹ جس طرح پہلی آیت میں توبہ کی سہل ترین حالت یعنی قبولیت سے قریب ترین حالت کا ذکر کیا ہے۔ اس آیت میں توبہ کے مذکور ہونے کی حالت یعنی قبولیت سے بعید ترین حالت کا ذکر کیا ہے۔ اور وہ حالت یہ ہے کہ انسان بدیاں کرتا جائے، اور کبھی انجام کو نہ سوجھے پھر جب موت کا غرہ آگے اور دیکھے کہ اب جہاد ہی سامنے ہے۔ تو پھر توبہ کرے۔ ایسے شخص کو مطلقاً توبہ فائدہ نہیں دیتی اس سے بھی سخت تر حالت ان لوگوں کی ہے جو موت و ہم تھا کہ موت بھی ان پر کافر ہونے کی حالت میں آتی ہو یعنی وہ موت کے وقت بھی یا حالت نزع میں بھی نہیں سمجھتے کہ توبہ کرنی چاہئے ان کا کفر سخت ترین ہے۔ حالت نزع کی توبہ کیوں قبول نہیں ہوتی اسلئے کہ نزع کے وقت بھی انسان ایک گونہ دوسرے عالم میں داخل ہو چکا ہوتا ہے اور وہاں اللہ تعالیٰ نے اصلاح کے لئے اور سامان رکھے ہیں۔ توبہ یا رجوع کا موقع اس زندگی کے اندر اندر ہی ہے۔ کیونکہ یہ زندگی ایک خاص رنگ میں اصلاح کے لئے دی گئی ہے اور ان دونوں انتہائی حالتوں کے درمیان یعنی ایک وہ حالت جس کا ذکر پہلی آیت میں ہوا کہ نادانی سے کوئی بدی کی پھر فوراً اس سے رجوع کیا اور ایک یہ حالت جس کا ذکر اس آیت میں ہے کہ نزع کے وقت یا موت کے بعد رجوع چاہے مختلف حالات کے انسان ہیں جن کی توبہ کی قبولیت کا انحصار اس بات پر ہے کہ وہ کس قدر جرأت ارتکاب معاصی پر کرتے ہیں اور کس قدر دیر رجوع میں لگاتے ہیں جتنی جرأت کم اور توبہ جلدی ہے، اس کی قبولیت آسان جتنی جرأت زیادہ اور توبہ دیر سے ہو اسی قدر اس کی قبولیت مشکل ہے۔

۲۱۸ یہاں سے عورتوں کی ان تحلیف کا ذکر شروع ہوتا ہے جو اسلام سے پہلے ان کے لائق حال تھیں۔ اور سب پہلے اس بد رسم کا ذکر کیا ہے جس کی رو سے عورتیں مال متروکہ کی طرح وراثت کا حصہ قرار پاتی تھیں گویا اوپر جب اسلام میں عورتوں کے حقوق وراثت کا ذکر کیا اور ان کو مال متروکہ کا حصہ دلایا تو اب جاہلیت کی رسوم کی طرف توجہ دلاتا ہے کہ عورتوں کا مال مترو سے ورثہ پانا تو ایک طرف رہا وہ خود مال متروکہ کا حصہ قرار دی جا کر ورثہ میں لی جاتی تھیں چنانچہ بخاری میں ابن عباس سے مروی ہے کہ قال الامام ابو الجہل کان اولیاءہ الحق باموالہ ان شاء بعضہم تزوجہا وان شاء والہم یزوجہا فہم الحق بہا من اہلہا فافزلت ہذا الامیۃ۔ یعنی اہل جاہلیت کا یہ دستور تھا کہ جب ایک شخص وفات پا جاتا تو اس کے وارث

عورتوں کا ورثہ میں  
پا جاتا۔



وَلَا تَصْلُوهُنَّ لِيَذَّهَبُوا بِبَعْضِ مَا آتَيْتُمُوهُنَّ إِلَّا أَنْ يَأْتِيَنَّ بِفَاحِشَةٍ

اور نہ ان کو روک رکھو اسلئے کہ اسکا کچھ حصہ لے لو جو تم نے انہیں دیا ہو۔ سوائے اس کے کہ وہ کھلی بھائی کا

مُبِينَةٌ وَعَاشِرُوهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ فَإِنْ كَرِهْتُمُوهُنَّ فَعَسَى أَنْ تَكْرَهُوا

ارتحاب کریں ۶۲۹ اور انکے ساتھ پسندیدہ طور سے میل جول رکھو پھر اگر تم انہیں ناپسند کرتے ہو تو ہو سکتا ہو کہ تم ایک چیز کو

۲۰ شَبَابًا وَيَجْعَلَ اللَّهُ فِيْ خَيْرٍ كَثِيْرًا ۝۱۰ وَلَنْ رَدْتُمْ اِسْتِبْدَالَ زَوْجٍ مَّكَانَ زَوْجٍ ۝۱۱

ناپسند کرو اور شاید اس میں بہت سی بھلائی رکھدے ۱۰ اور اگر تم ایک بی بی کی جگہ دوسری بی بی سے نکاح کرنا چاہو

اس کی عورت کے بھی حقدار ہوتے تھے۔ اگر ان میں سے کوئی چاہتا تو اس سے نکاح کر لیتا۔ اور اگر وہ چاہتے تو اس کا نکاح کسی سے  
 نہ کرتے۔ پس اس کے اہل کی نسبت وہ اس کے مال کے، زیادہ حقدار ہوتے یعنی جب وہ مرنے تو اس کے وارث وہ خود ہوتے  
 اور بعض روایتوں میں ہے کہ بجائے خود نکاح کرنے کے جس سے چاہتے اس کا نکاح کر دیتے اور مہر خود لے لیتے۔ اس مضمون کی بہت  
 سی روایات ہیں کسی میں اہل شریب کا یہ طریق بیان کیا گیا ہے کسی سے پایا جاتا ہے کہ اہل تمامہ اپنی عورتوں سے بہت بدسلوکی  
 کرتے تھے۔ اور تمام روایات کا اس پر اتفاق ہے کہ میت کے مال کے وارث اس کی بیوی کے بھی وارث ہوتے تھے پس اس رقم بد  
 کی یہاں اصلاح کی ہے۔ نہری سے مروی ہے کہ وہ لوگ عورت کو بلا ضرورت روک رکھتے تھے یعنی حالانکہ اس سے بی بی کا تعلق نہ  
 ہوتا تھا۔ مگر اس غرض سے اسے طلاق نہیں دیتے تھے کہ جب وہ مرے تو اس کے مال کے وارث ہوں +

۱۱۹ فَاَحْشَۃٌ مِّبْدَنَۃٌ۔ فَاَحْشَۃٌ کے معنی ۱۱۹ میں بیان ہو چکے ہیں۔ باوجود مہینہ کا لفظ ساتھ ہونے کے قتادہ -  
 ضحاک۔ ابن عباس وغیرہم سے یہاں معنی نشو و نما اور سوء الخلق مروی ہیں یعنی خاوند کی نافرمانی یا اس کے خلاف اٹھ کھڑ  
 ہونا اور بغض۔ اور بعض نے زنا بھی معنی کئے ہیں مگر حق یہ ہے کہ لفظ عام ہو اس لئے معنی اس کے وسیع ہیں۔ اور زنا بھی یہاں مفہوم  
 میں شامل ہو سکتا ہو اس کے لئے کوئی مانع نہیں +

طلاق کے وقت  
 سے مال بیٹہ

یہ دوسری تکلیف ہے جو عورتوں کو پہنچاتی جاتی تھی یعنی جب ایک شخص ایک بی بی کو ناپسند کرتا تو بجائے اس کے کہ اس  
 طلاق دے اس سے روک رکھتا اور اس کو تنگی اور تکلیف میں رکھتا یہاں تک کہ وہ تنگ ہو کر اس بات کو منظور کرتی کہ اپنے مال  
 میں سے کچھ اسے دے یا جیسا کہ اہل تمامہ کے ذکر میں لکھا ہے طلاق دیتے وقت یہ شرط کر لیتا کہ وہ اسی پہلے خاوند کے نشانہ کے  
 خلاف شادی نہ کرے گی اور غرض اس کی یہ ہوتی کہ جو کچھ مال اس پر پہلے بیچ کیا تھا اس کا کچھ حصہ اسے دوسرے خاوند کے نکاح  
 میں دیکر خود وصول کرے دت، اسلام نے پہلے سے روکا یہ سوائے ایک صورت کے ان یا تین بفاحشۃ مہینہ۔ ان سے  
 زنا یا مبادی زنا یا نشو و نما کا ارتکاب ہو تو ایسی صورت میں چونکہ خلع ہو گا اسلئے یہ ہتیار ہو گا کچھ حصہ نہ کرنا چاہیے لہذا وہ پس لیا جا۔

عشیرہ

۱۲۰ عَاشِرًا وَاِذَا اس کا مادہ عشا ہے جس کے معنی دس ہیں۔ اور چونکہ دس کو عدد کال سمجھا گیا ہے اس لئے عشیرۃ  
 ایک شخص کے اہل کو کہتے ہیں جن سے وہ کثرت حاصل کرتا ہو۔ گویا وہ اس کے لئے عدد کال کے طور پر ہوتے ہیں (ع) پھر ایک شخص  
 کے سارے اقارب پر یہ لفظ بولا گیا ہے۔ اور عَاشِرَاتُہ کے معنی ہیں مصاہرت میں اس کیلئے دس کی مانند ہو گیا (ع) ۱۲۱  
 کے معنی جو کچھ مخالفت میں یعنی میل جول رکھنا۔ اسی سے معاشرۃ کے معنی بھی مخالفت میں اور عشیرہ کے معنی قریبی اور صدیقی ہیں  
 دوست ہیں۔ اور عورت کا عشیرہ اسکا خاوند ہے اسلئے کہ وہ مرد اس عورت کے دوست کی طرح میل جول رکھتے ہیں +

معاشرۃ

عشیرہ

## وَأَيُّكُمْ أَحَدٌ مِنْهُمْ قَطُّ لَا تَأْخُذُ بِمَا مِنْهُ شَيْءٌ ۚ أَتَأْخُذُونَهُ بُهْتَانًا وَإِنَّمَا مُبِينٌ

اور تم سے سوائے کا ڈھیر دے چکے ہو تو اس میں سے کچھ نہ لکھو کیا تم اسے بہتان سے اور کھلے گناہ کے ساتھ لوگے ؟ ۹ ۱۳۱

عورتوں سے سلوک

یہ تیسرا امر ہے جس کی طرف اسلام نے توجہ دلائی ہے۔ پہلے دو احکام میں صرف ایک بدرسم کو دو رکھا ہے۔ مگر یہاں اس بدرسم کو کہ عورت کے ساتھ عام طور پر خاندان داری کی زندگی میں انصاف کا ترناؤ نہ ہوتا تھا۔ اس کی کوئی خاص عزت و منزلت نہ تھی بلکہ صرف خواہشات کو پورا کرنے کا اسے ذریعہ سمجھا گیا تھا اور کرنے کے ساتھ یہ بھی بتایا ہے کہ عورت و مرد کا کیا تعلق ہے اور ایک ہی لفظ عاشق و محن میں مرد و عورت کے سارے تعلق کو روشن کر دیا ہے میاں بی بی کا تعلق ایک دوسرے کی صیقل یا سچے دوست کا تعلق ہے جو ایک دوسرے کے خیر خواہ ہوتے ہیں۔ اور صرف لفظ معاشرت پر ہی انحصار نہیں رکھا جو بجائے خود صاف و قانہ تعلقات کا تقاضا ہے۔ بلکہ اس کے ساتھ تاکید کے طور پر لفظ بالمعروف بھی بڑھا دیا ہے یعنی ایسی معاشرت جو سچی و سچی یا پسند کی گئی ہے اور ساتھ یہ بھی بڑھا دیا ہے کہ یہ تو ممکن ہے کہ وہ تمہیں ناپسند ہوں مگر ناپسندیدگی کا یہ نتیجہ نہ ہونا چاہئے۔ کہ ان سے اچھا میل جول نہ رکھا جائے۔ بلکہ ایسی صورت میں اپنی طبیعت پر جبر کر کے بھی ان سے حسن اخلاق سے پیش آنا چاہئے کیونکہ جس طرح انسان کا یہ دن رات کا تجربہ ہے کہ ایک چیز کو وہ پہلے پسند نہیں کرتا مگر آخر کار اس سے بہت سے فوائد حاصل کرنا ہے۔ ایسا ہی عورتوں کے معاملہ میں بھی سمجھایا ہے کہ یہ تو ممکن ہے کہ تمہاری بی بی کو ناپسند کرو لیکن اگر طبیعت پر جبر کر کے اس سے حسن سلوک کرو گے تو اللہ تعالیٰ ناپسندیدگی کو بھی دور کر دے گا اور اس تعلق کو بہت سی بھلائی کا موجب کر دے گا۔

حدیث میں حسن معاشرت کی تاکید

عورتوں سے حسن معاشرت کا حکم اسلام کی خصوصیات میں سے ہے اور اس کی نہایت عمدہ تفسیر حدیث و تعالٰی نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم میں ملتی ہے۔ آپؐ نے فرمایا خیر کچھ خیر کچھ اہلہ۔ تم میں سے بہترین شخص وہ ہے جو اپنے اہل سے سب اچھا سلوک کرتا ہے۔ اور حجۃ الوداع میں آپؐ کی آخری نصیحت تھی واستوصوا بالنساء خیراً۔ عورتوں سے اچھا سلوک کرنا اور تمہیں بھی فرمایا کہ یہ زہری میری تعلیم ہی نہیں بلکہ میرا عمل بھی ہے وانا خیر کچھ اہلہ اور تاریخ شاہد ہے کہ آپؐ کے اخلاق اپنے اہل سے نہایت ہی اعلیٰ درجہ کے تھے۔ آپؐ ان سے ہنستے کھیلتے بھی تھے۔ اور ہمیشہ کشادہ پیشانی سے پیش آتے تھے۔ ان کو ہنساتے بھی تھے ان کے کاموں میں ان کی مدد بھی کرتے تھے بعض دفعہ حضرت عائشہ صدیقہ کے ساتھ آپؐ دوڑے بھی ہیں۔

طلاق کب دینی جائز ہے

۱۳۱ پچھلی آیت کے آخر پر فرمایا تھا کہ بی بی سے اچھا میل جول رکھو یہاں تک کہ ناپسندیدگی ہو تو طبیعت پر جبر کر کے اس سے حسن سلوک کرو لیکن بعض وقت ناپسندیدگی ناقابل علاج ہوتی ہے۔ اور طبائع میں قطعاً میل جول نہیں ہو سکتا تو ایسی صورت میں ایک کچھ دوسرے کے ساتھ بندھے رکھنا ان کے اخلاق کو بھی تباہ کرنا ہے اور ان کی اولاد کو بھی۔ اس لئے اس آیت میں اس صورت کا ذکر کیا ہے۔ جب ناپسندیدگی قابل علاج نہ ہو۔ یوں یہاں یہ بھی بتا دیا ہے کہ طلاق ہی صورت میں دینی جائز ہے جب ناپسندیدگی یا ناموافق طبع اس حد کو پہنچ جائے۔ یہاں یہ کیوں نہ کہا کہ تم اسے طلاق دینا چاہو اور یہ کہا کہ اس کی بجائے دوسری بی بی کرنا چاہو اس لئے کہ اسلام انسان کی معمولی حالت اسی کو قرار دیتا ہے۔ کہ وہ شادی شدہ ہو۔ پس جب ایک بی بی کو طلاق دینا تو لازماً دوسری سے نخل کرے گا۔ اس آیت سے جو ایک نہایت ضروری حکم شریعت ہے یعنی جب مرد کو عورت ناپسند ہو اور وہ اس سے حسن معاشرت نہ رکھ سکتا ہو تو اس بی بی کو چھوڑ کر دوسری سے نخل کر لے۔ عورتوں کے دلدل بدل کرتے رہنے کا نتیجہ گناہنا بگڑے ہوئے دماغ کا کام ہو سکتا ہے۔ یہاں تو صرف یہ حکم ہے کہ ایسی صورت میں بیشک ایک بھری کو طلاق دینا جائز ہے۔ اور اس طلاق شدہ کی جگہ دوسری بی بی سے نخل کرنا بھی جائز ہے عیسائیت کے قانون کی طرح نہیں کہ اگر ایک سے ابن بن ہوئی یہاں تک کہ میاں بی بی قانوناً الگ الگ بھی کئے جائیں کیونکہ اکٹھے وہ زندگی بسر نہیں کر سکتے۔ تو اب نہ بی بی

## ۲۱ وَكَيْفَ تَأْخُذُونَهُ وَقَدْ أَفْضَىٰ بَعْضُكُم إِلَىٰ بَعْضٍ

اور تم اسے کس طرح لے سکتے ہو حالانکہ تم میں سے ایک دوسرے تک پہنچ چکا ہے

کو اجازت ہو کہ دوسرا خلع کرے نہ خاوند کو اختیار ہو کہ دوسری بی بی کو خلع کرے بلکہ اس لفظ استبدال میں عیسائیت کے ہر بیہودہ قانون کی طرف ہی اشارہ معلوم ہوتا ہو کیونکہ جب ایک خلع کا مایاب ثابت ہوا ہو اور کسی طرح پروردہ صودت و الفت پیدا نہیں ہو سکتی جو خلع کا اصل منشا ہو تو پھر ایسا تعلق قطع ہو کر دوسرا تعلق کیوں قائم نہ ہو طلاق دہی جو بی عورت کو بھی دوسرا خاوند کرنے کا اختیار ہو جیسا دوسری جگہ بالصرحت آپکا ہے۔ اور طلاق دینے والے خاوند کو دوسری بی بی سے خلع کرنے کا اختیار اس لفظ استبدال میں دیا ہو اور ایسی صورت میں جب نشوز یا فساد باہمی میں خاوند پر الزام ہو وہ عورت کے ایک جس مال کا وہیں نہیں لے سکتا جو بطور تحفہ یا مہر اس نے دیا یا دینا کیا ہو۔ گو وہ مال ایک قنطار یعنی سونے کے ڈھیر کے برابر بھی ہو۔ آیت کے آخری الفاظ میں فرمایا کہ کیا تم مال لینے کی خاطر عورت پر کوئی بہتان لگاؤ گے یعنی فائسہ کا الزام۔ یا کسی گناہ کا ارتکاب کر گئے یعنی جاہلیت کی طرح عورت کو دکھ دینا شروع کر گئے تاکہ وہ مال کا کچھ حصہ واپس کر کے خلع کر لے پس اسلام دے ہوئے مال کے دیا و معاہدہ کے نیچے دینا ہو اس کے واپس لینے کی اس صورت میں اجازت نہیں دیتا یہ آیت اس پر بھی صریح دلیل ہے کہ عورتوں کے مہر پر کوئی حد بندی نہیں یعنی جتنا مہر کوئی شخص چاہے دے سکتا ہے۔ لیکن اس کے یعنی نہیں کہ بڑے بڑے فرضی مہر مانڈے جائیں۔ بلکہ مہر وہی ہو جو ادا کر دیا جائے ایسے مہر باندھنا جو ایک انسان ادا ہی نہیں کر سکتا۔ صریحاً خلاف قرآن کریم ہے۔ یہاں بیشک قنطار کا دینا بھی جائز رکھا ہے جو ایک غیر محدود مقدار ہے مگر ایتام کا لفظ جمعاً اور دوسری جگہ اَنُؤا النِّسَاءُ صدقات تین محلۃ کا حکم دیکر یہ صاف بتا دیا کہ مہر دینے کی چیز ایسا مہر باندھنا جو دے نہیں سکتا۔ یا جو دینے کا ارادہ نہیں۔ خلاف قرآن شریف ہے۔ اور احادیث سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ نبی کریم صلعم نے فرمایا من خیر النساء ایسہن صدقا بہترین عورت وہ ہے جس کے مہر میں سہولت ہو اور ایک حدیث میں ہر اعظم النساء بركة ایسہن صدقا۔ سب سے بڑھ کر بکت والی عورت وہ ہے جس کے مہر میں سہولت ہو۔ ہاں اگر ایک امیر آدمی اپنی عورت کا مہر لاکھوں روپے بھی باندھتا ہو تو اسے روکنا بھی درست نہیں۔ روایت ہے کہ حضرت عمر بن الخطاب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے منبر پر چڑھے۔ اور فرمایا اے لوگو تم کتنا اپنی عورتوں کے مہر کو بڑھاتے ہو اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے اصحاب کے درمیان ہر چار سو درم یا اس سے کم ہی ہوتے تھے۔ اور اگر مہر میں زیادتی اللہ کے نزدیک تقویٰ اور عزت کا موجب ہوتی تو تم ان سے اس بارہ میں سبقت نہ لے جاتے۔ اس لئے میں چار سو درہم سے زیادہ مہر کو تسلیم نہیں کروں گا (اور ایک روایت میں ہے جس قدر چار سو درہم سے زیادہ ہو گا۔ اسے بیت المال میں داخل کر دوں گا) پھر آپ منبر سے اترے تو ایک عورت قریش میں سے سامنے آئی۔ اور کہا اے امیر المؤمنین آپ نے لوگوں کو چار سو درہم سے زیادہ مہر دینے سے روکا ہے۔ آپ نے کہا ہاں اس نے کہا کیا آپ نے نہیں سنا اللہ تعالیٰ نے قرآن کریم میں فرمایا ہُوَ اَنُؤا اَحَدُھُمْ قَنطَارًا فَلَاحْذَاخْذَا وَ اَمَنَہُ شَیْئًا تَوْحَیْرَہُ عَمْرَئِیۃً کَمَا اللّٰہُ مَغْفِرًا کُلِّ النّٰا اَفْقَہُ مِنْھَا۔ اے اللہ معاف فرمائیے سب لوگ عمر سے زیادہ سمجھ راہیں (اور ایک روایت میں ہے کہ اس عورت نے کہا اے خطاب کے بیٹے تو ہم کو روکتا ہو اور اللہ ہم کو دیتا ہو اور یہ آیت پڑھی تو آپ نے فرمایا اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ من عمار مدینہ کی عورتیں عمر سے زیادہ سمجھ راہیں) تب حضرت عمر پھر منبر پر چڑھے اور فرمایا اے لوگو میں تم کو اس بات سے روکتا تھا کہ چار سو درہم سے زیادہ مہر دو۔ لیکن جو کوئی تم میں سے اپنے مال سے جس قدر چاہے

مہر کی مقدار

حزب کا خطبہ تعین ہر

## وَآخِذْنَ مِنْكُمْ مِلَّتَنَا قَاغِيلًا ۝ وَلَا تَنْكِحُوا مَا نَكَحَ آبَاؤُكُمْ مِنَ النِّسَاءِ ۚ

اور وہ تم سے مضبوط عہد لے چکی ہیں ۶۳۲ اور ان عورتوں سے نکل کر جسے تمہارے باپ نکل کر چلے گا۔

دے سکتا ہو (ث)، +

یہ روایت بتاتی ہے کہ صحابہ کس طرح قرآن کریم کے سامنے گردنیں جھکا رہے تھے۔ الفاظ کی صراحت کے بالمقابل کچھ تاویل سے کام نہیں لیا یہ نہیں کہ اگر یہ بطور عرض ہو جس طرح بعض مفسرین نے یہ تاویل کر لی ہے۔ بلکہ بھرے مجمع میں اپنی بات سے رجوع کیا۔ یہی سب سے بڑی ضرورت اسلام کو آج ہے کہ اس کے پیرو اور اس کے علماء اور اس کے مشائخ احکام قرآنی کے سامنے تسلیم خرم کر دیں۔ عام لوگوں کے اندر یہ جرأت پیدا ہو کہ وہ اپنے پیروں اور علماء کو جب وہ خلاف قرآن و حد کہیں روک سکیں اور ان پیروں اور علماء میں یہ تقویٰ ہو کہ خدا اور اس کے رسول کا حکم سن کر اپنی بات سے رجوع کریں +

فضا۔ افضی

۶۳۲ افضی۔ قضا فرغ مکان کو کہتے ہیں۔ اور اسی سے افضی فلان الى فلان کے معنی ہیں۔ اس کی طرف پہنچا گویا اس دوسرے شخص کو فضا یا مکان قرار دیا گیا۔ اور مفردات میں ہے کہ عورت کی طرف افشاء کنا یہ میں زیادہ ملین اور تھیں میں زیادہ قریب ہو خلا بہا سے یعنی اس سے خلوت کی گویا مراد اس سے عورت سے خلوت کرنا ہو۔ یہی معنی امام ابو حنیفہؒ نے لئے ہیں +

خلیط

میشاق غلیظا۔ غلیظہ۔ رِقَّة کی ضد ہے۔ گویا غلیظہ کے معنی مٹا ہیں۔ اور اس کا اصل استعمال اجسام میں ہے نہیں بطور استعارہ..... معانی میں مثل کبیر و رکبہ کے استعمال ہوتا ہے۔ اور میثاق کے ساتھ لانے سے اس کے معنی عہد موکہ یا مضبوط عہد کے ہونگے۔ قتادہ کہتے ہیں کہ میثاق غلیظہ سے مراد وہ عہد ہے جو اللہ تعالیٰ نے عورتوں کے بارہ میں مردوں سے لیا ہے۔ جیسے فامساک بمعصوف و تسبیح باحسنان میں مگر صحیح مسلم میں نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے حجۃ الوداع کے خطبہ میں یہ الفاظ مذکور ہیں واستوصوا بالنساء خیرا فانکم اخذتموهن بامانۃ اللہ یعنی عورتوں کے ساتھ نیک معاملہ کرو کیونکہ تم نے ان کو اللہ کی امانت سے لیا ہے گویا نکل کر کوئی امانت یا عہد قرار دیا ہے پس میثاق غلیظہ سے مراد نکل کر ہی ہے +

عورت سے ہر صورت میں لیا جاسکتا ہے

اس آیت میں وجہ دی ہے کہ کیوں عورتوں سے ہر کا واپس لینا درست نہیں۔ اس لئے کہ تم ان سے خلوت کر چکے ہو۔ اور معاہدہ کر چکے ہو۔ اب جب تک ان سے کوئی امر خلاف معاہدہ سر نہ نہ ہو۔ ان کو کوئی نکر انہیں دی جاسکتی بعض لوگوں نے اس آیت کو سورۃ بقرہ کی اس آیت کا جس میں روئے علیٰ عورتیکہ ہر کچھ حصہ لینا جائز ہو نامح قرار دیا ہے اور بعض نے اس آیت سے منع قرار دیا ہے حالانکہ دونوں باتیں غلط ہیں سورۃ بقرہ کی آیت حکم کا تو یہ نشاء ہے کہ اگر عورت بوجہ ناموافقہ طبعیت یا کسی اور وجہ سے طلاق حاصل کرنا چاہتی ہو اور خاوند کا کوئی قصور نہیں تو اس صورت میں ہر کچھ حصہ لینا جائز ہے۔ اور یہاں یہ فرمایا کہ اس صورت میں کچھ لینا جائز ہے جب مرد عورت کو بوجہ فاحشۃ مبینۃ طلاق دینا چاہے لیکن اور کسی وجہ پر طلاق دینا چاہے تو ہر کچھ لینا جائز نہیں۔ اور ان دونوں باتوں میں کوئی تناقض نہیں۔ عورت طلاق لینا چاہتی ہو تو ہر کچھ حصہ دے مرد طلاق دینا چاہتا ہو تو کچھ مہر میں سے نہیں لے سکتا۔ سوائے ایک صورت کے کہ عورت سے فاحشۃ مبینۃ کا ارتکاب ہو یہی حالت کا بیان سورۃ بقرہ میں ہے۔ اس دوسری حالت کا بیان تو ذکر کیا ہے کس قدر عجیب کہ غورو خوض سے کام نہ لینے سے جھٹ ایک آیت کو ناسخ اور دوسری کو منسوخ قرار دیا جاتا ہو حالانکہ دونوں حکم ایک دوسرے کی تکمیل کرتے ہیں۔ بلکہ اس سے نظم قرآنی کا کمال معلوم ہوتا ہے۔ کہ کس طرح حصہ حصہ کے مضامین کو مکمل کر دیا ہے +

إِلَّا مَا قَدْ سَلَفَ إِنَّهُ كَانَ فَاحِشَةً وَمَقْتًا وَسَاءَ سَبِيلًا

مگر جو گزر چکا بیشک یہ بیجائی اور سخت بیزاری کی بات ہے اور بری راہ ہے ۶۳۳

ح

۲۲ حُرِّمَتْ عَلَيْكُمْ أُمَّهَاتُكُمْ وَبَنَاتُكُمْ وَأَخَوَتُكُمْ وَعَمَّاتُكُمْ وَخَالَاتُكُمْ

کن جو توں سے محرم  
-۱۴-

تم پر وہ عورتیں، حرام کی گئی ہیں مائیں اور تمہاری بیٹیاں اور تمہاری بیٹیاں اور تمہاری بھوپیاں اور تمہاری خالائیں

وَبَنَاتُ الْأَخِ وَبَنَاتُ الْأُخْتِ وَأُمَّهَاتُ النِّسَاءِ الَّذِينَ أَزْجَعْنَكُمْ وَأَخَوَتُكُمْ

اور بھائی کی بیٹیاں اور بہن کی بیٹیاں اور تمہاری وہ مائیں جنہوں نے تم کو دودھ پلایا اور تمہاری

مِّنَ الرِّضَاعَةِ وَأُمَّهَاتُ نِسَائِكُمْ وَرَبَائِبُكُمُ اللَّاتِي فِي جُحُورِكُمْ مِّنْ نِّسَائِكُمُ

رضاعی بہنیں اور تمہاری بیبیوں کی مائیں اور تمہاری پالی ہوئی لڑکیاں جو تمہاری حفاظت میں ہیں ان عورتوں کی

الَّتِي دَخَلْتُمُوهُنَّ فَإِنْ لَّمْ تَكُونُوا دَخَلْتُمُوهُنَّ فَلَا جُنَاحَ

سے جنہ پر تم داخل ہو چکے ہو اور اگر تم ان پر داخل نہ ہوئے ہو تو تم پر کوئی

عَلَيْكُمْ وَحَلَائِلُ أَبْنَائِكُمُ الَّذِينَ مِنْ أَصْلَابِكُمْ

گناہ نہیں اور تمہارے ان بیٹوں کی بیبیاں جو تمہاری پیٹیوں سے ہوں ۶۳۴

مقت

۶۳۳ مقتاً۔ مقت بخت، نفیض ہو اس شخص کیلئے جس کو تم فعل قبیح کرتا دیکھو (غ) +

یہ پانچویں اصلح جو مرد و عورت کے تعلقات میں اسلام نے کی عرب میں یہ رواج تھا جیسا کہ ابن عباسؓ سے مروی ہے کہ اپنے باپوں کی بیبیوں سے نکل کر لیتے تھے۔ گو معلوم ہوتا ہے کہ یہ رسم بھی نہ سمجھی جاتی تھی اور اسی لئے وہ لوگ اسے نکل مقت کہتے تھے۔ تاہم اس رسم پر عمل ہوتا تھا۔ اسلام نے اس کو جڑ سے کاٹ دیا +

الا ما قد سلف کے فعلی حسی تو صرف اسی قدر ہیں کہ جو پہلے گزر چکا حرمت سود کے معاملہ میں بھی یہی لفظ آئے ہیں۔ فن جاء کا موعظہ من دہ فانتہی فلہ ما سلف (البقرہ - ۲۴۵) جہاں فلہ ما سلف کے معنی بتائے گئے ہیں کہ جو گناہ اس سے ہو چکا اس سے دگر دہ کی جائے گی مگر اس کے یہ معنی نہیں کہ جس نے سودی معاملہ کیا ہو اور وہ سود لیتا ہو۔ بلکہ صرف الفاظ میں دہاں یہ ہدایت موجود ہے و ذہا ما بقی من الربو (البقرہ - ۲۴۸) جو سود اس وقت لینا باقی ہو وہ بھی حرک کرنا پڑیگا۔

اسی طرح یہاں بھی الا ما قد سلف کے معنی ہیں جو تمہارا فعل ہو چکا اس کی وجہ سے تم پر کوئی گرفت نہیں (غ) یہ مطلب نہیں کہ جو نکل پہلے ہو چکا وہ اب باقی رہ سکتا ہے چونکہ اس آیت کے نزول کے بعد ایسا نکل نا جائز ہو گیا اس لئے وہ فوراً منسوخ ہو جائیگا البتہ اس کے کرنے والے پر کوئی گرفت نہیں پس الا ما قد سلف میں استغنا گناہ سے ہو جو از فعل سے نہیں +

۶۳۴ اُمہات۔ اُم کی جمع ہے اور اس میں قریب کی والدہ جس نے اسے جنما جو۔ اور بیبی کی والدہ جس نے اس کے جننے والوں کو جنما جو جیسے داوی نانی شامل ہیں (غ) +

## وَأَنْ يَجْعَلُوا بَيْنَ الْأَخْتَيْنِ إِلَّا مَا قَدْ سَلَفَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ غَفُورًا رَحِيمًا ۝

اور یہ کہ تم دو بہنوں کو اکٹھا کرو مگر جو گزر چکا بیشک اللہ بخشنے والا رحم کرنے والا ہے

بہنت

أخت

عہ

خالۃ

ربیبۃ

جھم

حلیۃ

چودہ وجوہ حرمت  
نکاح

رضاعت کے رشتے

بنات - بہنت کی جمع ہو۔ اور اس میں اولاد کی بیٹی یا اولاد کی بیٹی بھی شامل ہیں +

أَخَوَاتُ - اخوت کی جمع یعنی بہن۔ خواہ حقیقی بہن ہو یا صرف باپ کی طرف سے یا صرف ماں کی طرف سے +

عَمَات - عمت کی جمع ہو اور عم باپ کا بھائی ہو۔ اور عمت اصل بہن کی بہن یا بھوپتی ہو ایسا ہی دادا کی بہن اور ماں کے باپ کی یا نانا کی بہن بھی عمت کہلائے گی +

خَالَات - خالۃ کی جمع ہو اور وہ ماں کی بہن یا ماسی ہو ایسا ہی نانی کی بہن اور باپ کی طرف سے بھی خالہ ہو سکتی ہو۔

یعنی باپ کی ماں یا دادی کی بہن +

رَبَابَتُکُمْ - ربائبہ کی جمع ہے جو فعل یعنی مفعول ہے یعنی مبرا بربابۃ یا وہ لڑکی جس کو تم نے پالا ہو۔ اور لفظ

ربیب یا ربیبۃ اس اولاد سے مخصوص ہے جو پہلے خاوند سے ہو اور دوسرا خاوند اس کی پرورش کرنے والا ہو۔ یا پہلی بیوی سے ہو اور دوسری بیوی اس کی پرورش کرنے والی ہو (۴) +

ججور - ججور کی جمع ہو۔ اور مراد اس سے حفاظت میں آنا ہو۔ کیونکہ ججور کے اہل یعنی منعم ہیں یعنی روکنا ججور کی سختی سے لئے گئے ہیں۔ اور ججور حفاظت یا تربیت کو اس لئے کہتے ہیں کہ جو شخص بچے کو اپنی حفاظت میں لیتا ہو وہ اس کے احوال اور دیگر حالات میں تصرف سے اوروں کو روکتا ہو +

حَلَالٌ - حلیۃ کی جمع ہو (جو حلال سے ہے جس کے معنی کھولنا ہیں) اور حلیل خاوند کو اور حلیۃ بی بی کو کہتا ہوا

کیونکہ وہ ایک دوسرے کے لئے حلال ہیں +

اس آیت میں تیرہ قسم کی حرمت نکاح میں بیان کی ہے۔ اور اس سے پہلی آیت کو ساتھ شامل کر کے کل چودہ وجوہ سے

حرمت ہو۔ اور اس سے بعد کی آیت میں ایک عام حکم حرمت کا اور ہے۔ مگر اصل وجوہ حرمت نکاح چودہ ہی ہیں۔ ان میں

سے سات بلحاظ نسب ہیں۔ اور سات دیگر وجوہ سے جو سات وجوہ حرمت بلحاظ نسب ہیں وہ بھی دو قسم ہیں یعنی تمام اول

بلحاظ ولادت ہو اور اس میں دو ہی قسم آتی ہیں یعنی مائیں اور فروع یعنی بیٹیاں اور قسم دوم بلحاظ اخوت جو پانچ ہیں اپنی بہن

باپ کی بہن۔ ماں کی بہن۔ بھائی کی بیٹی۔ بہن کی بیٹی۔ اور دیگر وجوہ میں جو سات وجوہ حرمت ہیں وہ حسب ذیل ہیں :-

دو وجوہ مائیں - دودھ بہنیں - بیبیوں کی مائیں - بیبیوں کی پہلی بیٹیاں بشرطیکہ ان بیبیوں سے خلوت سمجھ ہو چکی ہو۔ اور

بشرطیکہ وہ بیٹیاں بطور ربیبہ ہوں بعض کے نزدیک یہ دوسری شرط نہیں بلکہ محض عام صورت حال کا بیان ہی بیبیوں

کی بیبیاں باپوں کی بیبیاں (جس کا ذکر پہلی آیت میں ہو چکا ہے) اور دو بہنوں کا ایک وقت نکاح میں رکھنا۔ قرآن کا دوا

کا لشریت ہوئے کا ایک صحیح ہو کہ ہر مسئلہ میں اصول خود قایم کر دیئے ہیں۔ دوسری قویں بھی کچھ نہ کچھ محرمات ضرور تھیں

دیتی ہیں۔ مثلاً ماں یا بیٹی سے یا بہن سے نکاح کرنے کا رواج کسی قوم میں نہیں مگر ان کی کتب مقدسہ اس بارہ میں کو

ہیں۔ صرف توریت میں کچھ ذکر ہے جس کیلئے دیکھ احبار باب ۱۸: ۶-۱۸ +

جو وجوہ حرمت اوپر بیان ہوئی ہیں ان میں صرف دودھ ماؤں اور دودھ بہنوں کا ذکر بالتحقیق آیا ہے۔ اور

رضاعت کے باقی رشتوں کا کوئی ذکر نہیں لیکن متفق علیہ حدیث میں ہے عیم من المضاغ ما عیم من النسب یعنی جن

جن رشتوں کی وجہ نسب مانعت ہو۔ انہی رشتوں کی وجہ دودھ پلانے کے حرمت ہے۔ قرآن کریم ایک جامع کلام ہے۔ اس

الجزء الثاني

## ۴۸ وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ كِتَابَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ ۚ

اور تمام بیاباں ہوئی عورتیں سوائے ان کے جنکے تمہارے دامنے لاکھ مالک ہوئے ۶۳۵ یہ تم پر اللہ کا فرض کیا ہوا ہے۔

حرمیت و جنب کو دو اقسام تقسیم کر دیا ہے ایک حرمیت بوجہ ولادت اور ایک حرمیت بوجہ نفوت۔ پہلے جب دودھ کے مشور کی حرمت کا ذکر آیا تو کمال بلامت حرمیت بوجہ ولادت کا اصل وجہ یعنی ماں ہونا جس میں بی بی شامل ہی بیان کر دیا ہے اور حرمت بوجہ نفوت کا اصل وجہ یعنی بن ہونا جس میں باپ کی ماں کی بہن بھائی کی بیٹی بن کی بیٹی شامل ہیں، ذکر کر دیا۔ اور تفصیل کو چھوڑ دیا کیسا پر حکمت کلام ہے کہ ضرورت سے زائد ایک لفظ بیان نہیں کیا۔ ماں اسی سے بھی سمجھ آتا ہے کہ بنی کریم صلعم کا فہم بھی کیسا آلتی روشنی سے منور ہے کہ اصل حقیقت تک فوراً پہنچ کر محرم من الرضاع یا محرم من النسب کا حکم دیدیا اسی طرح دو بہنوں کو ایک وقت میں نخل میں رکھنے کی جو حرمت ہے حدیث نے اسی حکم میں چھوپی اور پھٹی سی کھج کرنے کو اور خالہ اور بھانجی کے جمع کرنے کو بھی شامل کیا ہے اور اس کی وجہ بھی ظاہر ہے۔ کیونکہ اصل تعلق وہاں بھی اخوت کا ہے۔ گویا ایک عورت کے ساتھ اس کی بہن اس کے باپ کی بہن اس کی ماں کی بہن کو جمع کرنے کا حکم یکساں ہے۔ رضاعت کے متعلق یہ بھی یاد رکھنا چاہئے کہ اس میں دو سال کی عمر کے اندر اندر رکے بچے کو دودھ پلانا شرط ہے میاں یرضعن اولادھن حولین کا ملین (البقرہ ۲۳۳) سے ظاہر ہے اور دوسرے حدیث میں ہو الرضاۃ من الجماعۃ یعنی وہ دودھ پلانا حرمت کے حکم میں لانا ہے جو بھوک کے وقت بچہ کو دودھ پلایا ہو یوں ہی بچہ کا ایک دودھ پلانا نہ مار لینا کافی نہیں ہے۔

حصن

حصن

حصینۃ حصان

حصان

حصنۃ

۶۳۵ الْمُحْصَنَاتُ - مُحْصَنَاتُ کی جمع ہے۔ جو حصن سے ہے اور اس کے اصل معنی قلعہ ہیں اور جمع حصون آتی ہے و ما لفتح حصن حصونہم من اللہ (المختار ۲) اور اسی سے حصن ہے جس کے معنی ہیں قلعہ کو اپنا مسکن بنالیا۔ اور اس سے تباد کر کے ہر قسم کے تحریر پر یہ لفظ بولا جاتا ہے۔ جیسے ددع حصینۃ زہ جو بدن کی حفاظت کرتی ہے۔ فہن حصان وہ گھوڑا جو اپنے سوار کو بچاتا ہے اور قرآن کریم میں ہے لا تلبسوا ثياباً متحشون (یوسف ۲۸) یعنی محفوظ مکان میں محفوظ کرو اور امثالہ حصان کے معنی ہیں عینہ اور ذو حرۃ یعنی پاکدامن اور عزت والی عورت۔ اور (حصان کے معنی نخل کرنا ہیں فاذا اُحصنت ۲۵) اور مُحْصَنَاتُ حصان کو کہتے ہیں خواہ وہ بوجہ عفت کے محفوظ ہو یا بوجہ نخل کے یا بوجہ اپنی بلند مرتبگی کے اور حریت کے (دفع) اور عورت مُحْصَنَاتُ ہوتی ہے بوجہ اسلام اور پاکدامنی اور آزادی اور نخل کے دل، اور ان چاروں معنوں میں اس لفظ کا استعمال قرآن کریم میں ہوا ہے پس حصنات سے مراد مسلمان عورتیں یا پاکدامن عورتیں یا آزاد عورتیں یا منکوحہ عورتیں ہو سکتی ہیں اس آیت کی تفسیر مفسرین نے چار طرح پر کی ہے۔ اول حصنات سے مراد خاندان والی عورتیں یا عورتیں تو اس کی وضاحت

ملک بین کا حکم

ہیں ایک یہ کہ ما ملکت ایما حکم سے مراد وہ عورتیں لی جائیں جو جنگ میں قید ہو کر ملک یمین ہو جاتی ہیں۔ دوسرے یہ کہ ملک یمین سے ملک نخل مراد لیجائے تو پہلی صورت میں معنی یہ ہونے کہ خاندان والی عورتوں سے نخل کرنا منع ہے۔ سولے ان خاندان والی عورتوں کے جو ملک یمین میں آجائیں۔ اور دوسری صورت میں یہ معنی ہونے کہ خاندان والی عورتیں تم پر حرام ہیں سوائے اس صورت کے کہ وہ تمہاری ملک نخل میں آجائیں بعد اس کے کہ ان کے پہلے خاندانوں سے جدائی واقع ہو جائے کیونکہ جب تک پہلے خاندان سے جدائی نہ ہو۔ ملک نخل میں ایسی عورت نہیں آ سکتی۔ دوم حصنات سے مراد آزاد عورتیں یا عورتیں تو اس صورت میں بھی دو طرح پر معنی کئے گئے ہیں۔ ایک یہ کہ ما ملکت ایما حکم سے مراد وہ عدد لیا جائے جو اللہ تعالیٰ نے حدود کر دی ہے یعنی چار اور دوسرے یہ کہ ما ملکت ایما حکم سے مراد یہ لی جائے کہ وہ عورتیں جو تمہارے قبضہ میں جائز طور پر آچکی ہیں یعنی ولی کی رضامندی سے اور گواہوں کی موجودگی و دیگر شرائط کے ساتھ۔ تو گویا ان دو صورتوں میں سے یہ ہونے کہ آزاد عورتیں چار کی تعداد سے زائد تمہارے لئے حرام ہیں یا یہ کہ آزاد عورتیں تمہارے لئے حرام ہیں۔ سوائے اس کے



## وَاحِلَ لَكُمْ مَا وَرَاءَ ذَلِكَُمْ أَنْ تَبْتَغُوا بِأَمْوَالِكُمْ مُحْصِنِينَ غَيْرَ مُسَافِحِينَ ۝

اور جو اس کے سوا ہیں وہ تمہارے لئے حلال ہیں اس طرح لکھ کر اپنے مالوں کیساتھ انکار کرنا چاہو نخل میں لاکر نہ شہرت کی کوشش کرو

کچھ ازل طور پر وہ تمہارے نخل میں آئیں۔ ان معانی میں سے مؤخر الذکر نہیں معنی پر کوئی اعتراض دارو نہیں ہوتا اور پہلے معنی بھی تھوڑے تدبیر سے صاف ہو جاتے ہیں اس معنی کے لحاظ سے تمام منکرہ عورتوں سے خواہ وہ کسی مذہب و ملت سے تعلق رکھتی ہوں نخل حرام ٹھہرایا گیا ہے اور یوں دوسرے مذاہب کی عورتوں کے نخل کو بھی صحیح تسلیم کیا ہو اور حکم دیا ہو کہ کسی مذہب یا قوم کی عورت سے جو نخل شدہ ہو مسلمان کا نخل کرنا جائز ہو۔ سوائے ایک صورت کے کہ کوئی ایسی منکرہ عورت ملے کہ یہ ہو جائے تو اس صورت میں اس سے نخل کر لینا جائز ہے۔ یہاں نخل کے بغیر کسی قسم کا تعلق مرد و عورت کا ہونا ہرگز تسلیم نہیں کیا گیا ہے۔ بلکہ صرف لونڈی سے نخل کی اجازت ہے۔ اور وہ نخل دو سرے شرائط کے ماتحت ہے جن میں سے بعض خاص شرائط کا ذکر آگے آیت ۲۵ میں آتا ہے اور عام شرائط دوسری جگہ قرآن کریم میں موجود ہیں مثلاً یہ کہ مشرک عورت سے نخل جائز نہیں وغیرہ ۝

ان الفاظ کے ایک اور معنی یوں بھی ہو سکتے ہیں کہ تمام بیاہی ہوئی عورتیں تمہارے اور حرام ہیں سوائے ان بیاہی ہوئی عورتوں کے جن کے تمہارے اپنے واسطے لکھ مالک ہوں یعنی جو تمہارے اپنے نخل میں ہوں۔ اس صورت میں بالا گویا تشبیہ نے منقطع کا کام دیکھا اور ترکیب اس طرح پر ہوگی۔ کہ تمام بیاہی ہوئی عورتوں سے نخل کرنا تمہارے لئے حرام ہے۔ مگر جو عورتیں تم نے خود بیاہی ہیں وہ تم پر حرام نہیں ملے عین سے مراد ملک نخل نہ صرف مفسرین نے لیا ہے بلکہ لغت بھی اس پر شاہد ہے کیونکہ عین کے معنی معاہدہ بھی ہیں اور نخل ایک معاہدہ ہی ہے ۝

۲۳۶ مکتب اللہ علیکم کتب یہاں مصدر روکد ہے۔ اور اس سے مراد ہے واجب یا فرض کیا گیا ۝

ما وراء ذلك اس کے سوا باقی عورتوں سے نخل کرنا حلال ہو سیکن بعض حالات میں اور جو بات سے نخل جائز نہیں ہوتا۔ وہ دوسری آیات کے ماتحت آتی ہیں۔ مثلاً تین بار کی مطلقہ (المحل له من بعد حتی تنكح زوجاً غيره) کا یا مشرکہ عورت ولا تنكحوا المشركات یا چار کے بعد پانچویں عورت۔ یا جس سے عاقل ہو چکا ہو جبکہ متعلق نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا لا یجوز عاقل۔ مسکفین۔ سف خون یا پانی کے بہانے کو کہتے ہیں۔ اور صفاح یا مسخفة کے معنی ہیں عورت کا مرد کے ساتھ ہار کی حالت میں رہنا اور صحیح طور پر ان کا عقد نہ ہونا کیونکہ اس سے مقصود پانی کا بہانا یا شہوت رانی ہے اور فریقین کے کوئی حقوق اور ذمہ داریاں پیدا نہیں ہوتیں ۝

یہاں پہلی آیت کے مضمون کو صاف کر دیا جو عورتیں حرام ہیں ان کو گن کر بتایا کہ جو عورتیں حلال ہیں ان کے ساتھ تعلق اس صورت میں ہو کہ مردے کو انہیں قید نخل میں لایا جائے اور بغیر نخل کے ان کے ساتھ فوراً کی حالت میں نہ رہیں۔ قید نخل میں لانے کی شرط کافی محض غیر مسافحین ان خیالات کی تردید ہے جو تہذیب کے ساتھ پھیل رہے ہیں کہ قید نخل میں خواہ مخواہ کی پابندی ہے۔ قدرتی حالت میں مرد و عورت کا رہنا کافی ہے یعنی جس طرح حیوانات میں ایک جوڑا بن جاتا ہے۔ اسی طرح ایک مرد اور ایک عورت بلا قید نخل کے لکڑہ لیا کریں ۝

## فَمَا اسْتَمْتَعْتُمْ بِهِ مِنْهُنَّ فَآتُوهُنَّ أُجُورَهُنَّ فَرِيضَةً ۝

ہر دینار ۶۳۷

سورتہ میں سے جس کے ساتھ نفع اٹھانا چاہو تو انہیں ان کے مقرر شدہ

۶۳۷ استمتعتم بجل اس کا متعہ ہو اور متاع کے معنی ہیں ایسا نفع اٹھانا جو لینے وقت کیلئے ہو (دغ) ومنعناہم  
 الیجین (یونین) ۹۰، متعہم قلیلا (لقلان) ۲۴۳، استمتعتم بغيرہم مناعذاب الیم (ہو) ۴۸۰، اور استمتع  
 کے معنی ہیں طلب شبع یعنی اتناغلا متدا الوقت کا طلب کرنا۔ دینا استمتعتم بعضنا ببعض (الانعام) ۱۲۹، فاستمتعوا  
 بخلایکم فاستمتعتم بخلایکم کیا استمتعتم الذین من قبلکم بخلایکم (التوبہ) اور عام عاویض کہتے ہیں استمتعتم الرجل  
 بخلایہ یعنی آدمی نے اپنے بیٹے سے فائدہ اٹھایا۔ پس استمتع کے معنی محض نفع اٹھانے کے ہیں نہ تعلقات زنا شری۔  
 اور متعہ کے معنی یوں کئے گئے ہیں التمتع بالمرأۃ لا یتوید ادا متہا لنفسک (دل) یعنی عورت سے فائدہ اٹھانا جسکو  
 تم اپنے لئے ہمیشہ رکھنا نہیں چاہتے ہو۔ یا جیسا کہ امام راغب نے لکھا ہے۔ ان الرجل کان یشارط المرأة بما لہ معلوم  
 یعطیہا الی اجل معلوم فاذا انقضى الاجل فارتقا من غیر طلاق یعنی ایک مرد ایک عورت سے شرط کر لیتا تھا کہ ایک  
 معین مقدار مال کی اسے دیکھا اور ایک وقت مقرر تک اس سے فائدہ اٹھائیکا۔ اور جب وہ مدت گزر جاتی تو بغیر طلاق  
 کے اس سے الگ ہو جاتا۔

اجور۔ اجز کی جمع ہو جو اصل میں تو وہ چیز ہو جو ثواب عمل سے انسان کی طرف لوٹ کر آتی ہو۔ مگر عورت کے ہر  
 پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہو۔

ان الفاظ کی تاویل میں اہل تشیع کو سخت غلطی لگی ہو کہ یہاں لفظ استمتعتم سے انہوں نے متعہ یا عاضی نخل کا جو  
 نکلا ہو۔ حالانکہ استمتع عام ہو اور متعہ خاص معنی میں استعمال ہوا ہو جیسا کہ اوپر لغت کے حوالے سے دکھایا گیا ہو۔ بڑے اور  
 چھوٹے انسانوں کا ایک دوسرے سے فائدہ اٹھانا۔ اور باپ کا بیٹے سے فائدہ اٹھانا استمتع ہے۔ اور اس کے  
 معنی عاضی نخل لینا صحیح غلطی ہو۔ زجاج کا قول لسان العرب میں مقول ہو کہ اس آیت کے معنی میں ایک قوم نے بوجہ  
 لغت سے جمالت کے بڑی سخت غلطی کھا لی ہو۔

دوسرا سوال یہ پیدا ہو سکتا ہو کہ متعہ کا ذکر یہاں مقصود نہ ہو مگر کیا ان الفاظ کے اندر فحاشی استمتعتم بہنہن  
 متعہ کا مفہوم شامل نہیں ہو سکتا؟ کیونکہ استمتع کے معنی طلب منفعت ہیں اور متعہ میں بھی طلب منفعت ہو۔ الفاظ  
 قرآنی پر غور کیا جائے تو معلوم ہو گا کہ قرآن شریف نے قید لگا دی ہو کہ تم اپنے مال عورتوں پر اس رنگ میں خرچ کرو کہ ان کو  
 قید نخل میں لاؤ۔ اور قید نخل جب ایک دفعہ عاید ہو جائے گی تو اس سے زوجین کی زندگی میں غلنے کی صورت سوائے  
 طلاق کے، اور کوئی قرآن شریف میں مذکور نہیں پس فحاشی استمتعتم بہ منہن جو بطور نتیجہ وارد ہوا ہو وہ بھی اسی حالت  
 یعنی قید نخل کے متعلق ہی ہو سکتا ہو۔

قرآن شریف نے احصان یعنی نخل کے مقابلہ پر مسافحت یعنی شہوت رانی کو رکھا ہو محصنین غیر مسافحتین  
 کو یا جو احصان نہیں وہ مسافحت ہو۔ اس لئے متعہ کو ہمیں ان دونوں میں سے ایک میں شامل کرنا پڑے گا احصان  
 اور مسافحت میں امر مشترک اس قدر ہو گا کہ ایک مرد اور ایک عورت کا تعلق ہو یا جو دونوں میں امتیازی ہو کہ احصان میں مرد  
 عورت کا تعلق ساری عمر کیلئے ہوتا ہو مسافحت میں نہیں احصان میں جو کچھ حقوق پیدا ہوتے ہیں مثلاً ایک دوسرے کی زوجیت میں رہنا  
 تو حق وراثت پیدا ہوتا ہے۔ مسافحت میں پیدا نہیں ہوتا احصان میں اولاد کی پرورش کا ذمہ دار باپ ہو مسافحت میں نہیں

## وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ

اور تم پر اس کے متعلق کوئی گناہ نہیں

تدبرِ نعت ہر نعت

پس احسان میں وہی امر داخل ہو سکتا ہے جو اس کے امتیازی پہلوؤں میں اس کا شریک ہو۔ اب متعہ میں ایک مرد و عورت کا تعلق ہے اس حد تک اس کا مسافحت کے ساتھ اشتراک ہو۔ اور احسان کی کوئی امتیازی خصوصیت اس کے انہیں پائی جاتی متعہ میں نہ تو کوئی تعلق عمر بھر کے لئے ہوتا ہے۔ اور نہ اگر مرد و عورت میں سے ایک دوسرے کی زوجیت میں فوت ہو جائے تو کوئی حقوق وراثت پیدا ہوتے ہیں۔ نہ اولاد کی پرورش کا ذمہ دار باپ ہوتا ہے۔ اس لئے صرف مسافحت مسافحت میں داخل ہے نہ احسان کے اندر اور اگر یہ کہا جائے کہ متعہ میں اعلان ہوتا ہے تو اعلان ایک گونہ مسافحت میں بھی ہوتا ہے مسافحت کے معنی ہی ملی الا اعلان مرد و عورت کا اکٹھا رہنا ہی ہے و جب کہ قرآن کریم نے مسافحت کو ایک جگہ چھپی آشنائی کو الگ بیان کیا ہے محصنین غیر مسافحین ولا متخذی اخدان (المائدہ: ۵۰) یہاں ان لوگوں کے لئے بھی جواب ہے جو نخل کی غرض صرف شہوت رانی سمجھتے ہیں۔ اسلام نے نخل کی غرض کو شہوت رانی سے اس قدر بلند قرار دیا ہے کہ شہوت رانی کو ناجائز قرار دیا ہے اور یوں بتایا ہے کہ نخل صرف اس غرض کے لئے نہیں ہے کہ مرد و عورت کے جذبات شہوانی پورے ہوں۔ بلکہ اس کی غرض بعض حقوق و ذمہ داریوں کا پیدا کرنا ہے جن سے تمدن و سعادت انسانی کی بنیاد پڑتی ہو + نیز دیکھو ۳۹ میں خدا کی تشریح۔

احادیث میں شدہ کی حوت

اں یہ سچ ہے کہ متعہ عرب میں مروج تھا۔ اس لئے اگر نزول حکم قرآنی سے پہلے نبی کریم صلعم نے اس کی اجازت دی ہو تو وہ دوسری بات ہے۔ علاوہ انہیں اگر روایات میں اجازت پائی جاتی ہے تو مانع بھی پائی جاتی ہے۔ اجازت نزول حکم سے پہلے کی ہے۔ اور جب قرآن شریف میں حکم نازل ہو گیا تو روایات میں بھی مانع آگئی۔ اب اجازت کو پیش کرنا ایسا ہی ہے جیسا کوئی شراب کے متعلق کسی روایت کو پیش کر دے کہ فلاں وقت فلاں صحابی نے شراب پی بھتی چنانچہ اس کے مطابق صحیح مسلم میں سبرہ بن معبد کی روایت آئے باپ سے ہوا نہ غذا مع رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم یوم ختم مکہ فقال یا ایہا الناس انی کنت اذنت لکم فی الاستمتاع من النساء وان اللہ قد حکم ذلک الی یوم القیامہ من کان عندنا منہن شیئ فلیخل سبیلہ یعنی اس نے فتح مکہ کے دن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی محبت میں جنگ کی تو آپ نے فرمایا کہ اے لوگو میں نے تم کو عورتوں سے متعہ کی اجازت دی تھی اور اللہ نے اس کو قیامت کے دن تک حرام کر دیا ہے جس شخص کے پاس ایسی کوئی عورت ہو اس کا راستہ آزاد کر دے اور دوسری روایت صحیحین کی حضرت علی سے ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خیبر کے دن عورتوں کے متعہ سے روک دیا اور گھرا لوگ حوں کے گوشت کے کھانے سے اور تیسرا واقعہ حضرت عمرؓ کے عند کا نہایت صاف ہے جس کے متعلق ابن ماجہ میں اسناد صحیح سے روایت ہے کہ آپؐ نے خطبہ پڑھا فقال ان رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اذن لنا فی المتعة ثلاثا ثم حرمها واللہ لا اعلم احدا تمتمت وهو محصن الا دعتہ یعنی فرمایا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہم کو تین مرتبہ متعہ کی اجازت دی پھر اس کو حرام کر دیا اور مجھے جس شخص کے متعلق علم ہو گا کہ اس نے باوجود نخل شدہ ہونے کے متعہ کیا ہے میں اسے سبسا رکروں گا۔ اگر یہ بات غلط ہوئی تو صحابہ اس کی مخالفت کرتے۔ مگر کوئی شخص اس کے خلاف آذر نہیں اٹھا تا جس سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ صحابہ کا خود اس پر اتفاق تھا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم متعہ کو حرام کر چکے ہیں۔ اور یہی یاد رکھنے کے قابل ہے کہ نبی کریم صلعم نے عام طور پر متعہ کی اجازت کبھی نہیں دی بلکہ صرف دو دفعہ جنگ کے موقع پر ہی تھی اور وہ قریناً حالت اضطراری ہوتی ہے مگر بعد میں اس سے بھی روک دیا پس

۲۵ فِيمَا تَرَكْتُمْ مِنْ بَعْدِ الْفَرَايضِ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا ۝

جس پر تم مقرر کئے گئے بعد آپس میں رضامند ہو جاؤ بیشک اللہ جاننے والا حکمت والا ہے ۲۳ اور

مَنْ لَمْ يَسْتَطِعْ مِنْكُمْ طَوْلًا أَنْ يَنْكِحَ الْمُحْصَنَاتِ الْمُؤْمِنَاتِ فَمِنْ مَّا مَلَكَتْ

ہم شخص تم میں سے (اتنی، فراخی کی طاقت نہیں رکھتا کہ آزاد مومن عورتوں سے نکاح کرے تو تمہارا مومن لونڈیوں سے (نکاح کرے)

إِيمَانُكُمْ مَنْ فَتَيْتُكُمْ الْمُؤْمِنَاتِ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِإِيمَانِكُمْ ۖ

جنگل تمہارے دہنیے اٹھ اٹھ ہوئے اور اللہ تمہارے ایمان کو خوب جانتا ہے۔

روایات متعہ کو مان کر بھی اس کا عام جواز جیسا اہل تشیع میں مروج ہے ہرگز ثابت نہیں ہوتا۔

البتہ سوال تابیخ کے متعلق پیدا ہوتا ہے کہ کب متعہ حرام ہو اور حضرت علی کی روایت مندرجہ بالا میں یہ ذکر ہے کہ متعہ خیبر کے دن حرام ہوا اور سبہ کی روایت میں ہے کہ فتح مکہ میں حرام ہوا اور اس بارہ میں کسی فیصلہ کرنے کی ضرورت نہیں۔ اگر یہ آیت خیبر کے دن نازل ہوئی تو اس وقت حرام ہوا ہو گا اور اگر فتح مکہ کے دن تو اس وقت البتہ اگر حرمت خیبر کے دن تسلیم کی جائے تو اس پر یہ اعتراض ہو سکتا ہے کہ غزوہ بولاس میں جو اس کی اجازت پائی جاتی ہے جس کا وقوع فتح کے سال ہوا وہ بھٹی ٹھٹھری ہو۔ ممکن ہے۔ اس روایت میں کسی راوی کو غلطی لگی ہو۔ اور ممکن ہے جیسا کہ ابن قیم نے لکھا ہے کہ حضرت علی کی صحابین نے اپنی روایت میں غلطی ہو گئی ہو۔ اور لفظ یوم خیبر بجائے اکل لحوہ حر کے متعہ النساء کے ساتھ لگ گئے ہیں۔ اور اس کی تائید بلا کئی واقعات سے ہوتی ہے جیسا کہ امام ابن قیم نے لکھا ہے۔ اول امام احمد کی اس روایت سے جو سفیان بن عیینہ نے کی ہے جس کے الفاظ یہ ہیں ان رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حرم لحوم اللحم یوم خیبر وحرم متعۃ النساء یعنی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خیبر کے دن گدھے کے گوشت کو حرام فرمایا اور عورتوں کے متعہ کو حرام کیا۔ تو گویا یوم خیبر کا لفظ گدھوں کی حرمت کے متعلق تھا کسی راوی نے اس کو متعہ النساء کے متعلق کر دیا۔ اور اس کی مزید تائید اس بات سے ہوتی ہے کہ خیبر کے دن کوئی متعہ کا سوال پیش نہیں ہوا اور حضرت علیؑ نے جو ان دو باتوں کو اکٹھا کیا تو اس لئے نہیں کہ ان کی حرمت ایک دن ہوئی۔ بلکہ اس لئے کہ ابن عباسؓ ان دونوں مسائل میں دوسرا پہلو اختیار کرتے تھے اس لئے حضرت علیؑ نے ان دونوں کا اکٹھا ذکر کیا گو وہ الگ الگ وقت کے واقعات تھے۔

باقی رہا سوال حضرت ابن عباس کے متعہ کو حلال کہنے کا سوا اس کی تفسیر انہوں نے خود ان الفاظ میں کر دی قلت اما تل للضطر كما تل الميتة والدم ولحم الخنزیر لہ میں نے کہا تھا کہ وہ مضطر کے لئے حلال ہے جس طرح اس کیلئے مرد اور خون اور سور کا گوشت حلال ہے۔ پس اضطرار کی حالت میں حلال قرار دینا یہ علت کا فتویٰ نہیں۔ بلکہ حرمت کا فتویٰ ہے اور بعد میں حضرت ابن عباس نے اس سے بکلی رجوع کر لیا۔

۲۳ ایماں جس رضامندی کا ذکر ہو وہ ہر کی کسی یا بیشی کے متعلق ہے یعنی ہر مقرر ہو جانے کے بعد میاں بی بی کی رضامندی سے کم بھی ہو سکتا ہے اور زیادہ بھی اس آیت کا غایت علیاً حکیماً پر کیا ہے۔ گویا بتایا ہے کہ قسید نکاح کی پابندی بڑے علم و حکمت پر مبنی ہے۔ اور یہ ان لوگوں کا جواب ہے جو مرد اور عورت کے آزادانہ تعلقات کے حامی ہیں اور صلح کی قید کو بے ضرورت سمجھتے ہیں۔ چنانچہ اسی طرف اقوام یورپ کا میلان ہے جن میں لڑلڑنا بچہ کی تعریف کثرت ہو گئی ہے بلکہ ان پر فرکیا جاتا

بَعْضُكُمْ مِنْ بَعْضٍ فَإِنِ كُوهُنَّ بِأَذْنِ أَهْلِهِنَّ وَآتُوهُنَّ أَجْرَهُنَّ

تم ایک دوسرے سے ہی ہو۔ سوائے ان کے مالکوں کی اجازت سے نکاح میں لاؤ اور ان کو دستور کے موافق ان کے

بِالْمَعْرُوفِ مُحْصَنَاتٍ غَيْرَ مُسَفِّحَاتٍ وَلَا مُتَّخِذَاتِ أَخْدَانٍ فَإِذَا أَحْصَيْتِ

مردودہ پاکدامن ہوں نہ کسلی بدکاری کرنے والی اور نہ درپردہ آشکار کھنے والی پھر جب وہ نکاح میں لائی جائے

فَإِنِ آتَيْنَ بِهَا حِشَّةً فَعَلَيْهِنَّ نِصْفُ مَا عَلَى الْمُحْصَنَاتِ مِنَ الْعَذَابِ ذَلِكَ لِمَنْ

تو اگر بھائی کا ارتکاب کریں تو ان کے لئے آزاد عورت کی نذر سے نصف ہے یہ تم میں سے

خَشِيَ لَعْنَتَ مِنْكُمْ وَأَن تَصِيرُوا خَبْرًا لَّكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝

اے لئے ہر جسے ہلاکت میں پڑنیکا خوف ہو اور اگر تم صبر کرو تو تمہارے لئے بہتر ہو اور اللہ مغفرت کرنے والا رحم کرنے والا ہے ۶۳۹

۶۳۹ طَوْلُ طَوْلُ لُبَانِي كُتِبَتْ فِيهِ اِعْرَاضُ يَوْمِ يَأْتِيهِمْ اَهْلِيهِمْ اَوْ طَوْلُ فَضْلٍ اَوْ مَتَّعَ مِنْهُ يَمْنِي بَرَكِي يَازِيدِي

مال اور احسان سے مخصوص ہو اسی لئے اللہ تعالیٰ کی صفات میں بھی آتا ہے ذی الطول والمؤمن ۳۴ یعنی حقیقی فضل و مت

کا مالک دہی ہو اور اولو الطول (التوبة ۸۶) سے مراد صاحب وسعت لوگ ہیں اور یہاں بھی معنی فراخی یا وسعت ہی ہیں مراد

اس قدر مال ہو جبکہ مرد و فقیر میں دے سکے (ع) +

المحصنات سے مراد یہاں آزاد عورتیں ہیں کیونکہ ان کے مقابلہ میں لونڈیوں کا ذکر ہے +

فتیات - فتاة کی جمع ہے جو فتی کی موش ہے۔ اور فتی اہل میں اس کو کہتے ہیں جو تازہ جوانی پر پہنچا ہو۔ اور مراد اس سے

غلام اور فتاة سے مراد لونڈی لی جاتی ہے +

بأذن أهلهن۔ اہل کے معنی ۱۳۴ میں بیان ہو چکے ہیں۔ یہاں مراد اس سے موی یا مالک ہے۔ مالک کی اجازت کی

شرط اس لئے ہے کہ نکاح سے مالک کے ہمت سے فوائد خدمت اور کام لینے کے کم ہو جاتے ہیں چنانچہ حدیث سے ثابت ہو کہ

جس طرح لونڈیاں اپنے مالک کی اجازت کے بغیر نکاح نہیں کر سکتیں اسی طرح غلام بھی اپنے مالک کی اجازت کے بغیر نکاح نہیں

کر سکتا ایما عبد تزوج بغیر اذن موالیه فهو عاھرا (ث) +

اخذان۔ خِذْن کی جمع ہے جس کے معنی مصاحب یا صدیق ہیں اور اس کا اکثر استعمال ایسے شخص کے حق میں ہو جو شہرت

کی وجہ سے مصاحب ہو (ع) مسافحت کے ساتھ اتخاذاً اخدان کے ذکر سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ اس لفظ میں بھی جوی

آشنائی کی طرف اشارہ ہو چنانچہ ابن عباس نے مسافحت کے معنی الزوا فی العلنات کئے ہیں یعنی جو علی الاعلان زنا کرتی

ہیں۔ اور بیضاوی میں اخدان کے معنی کئے ہیں الاخلاء فی السباع +

اس آیت میں لونڈیوں کے ساتھ نکاح کے احکام اور شرائط بیان کئے گئے ہیں۔ قرآن کریم میں دو جگہ آتا ہے فَوَاقِ

حَافِظُونَ - (الاعلیٰ از واجہم) و ما ملکت ایما نھم (المؤمنون ۵۰ و المعارج ۲۹ و ۳۰) پس جب ازواج یعنی بیبیوں

کے متعلق احکام بیان کر دیئے تو ضروری تھا کہ ما ملکت ایما نھم کے متعلق بھی احکام کو بیان کر دیا جاتا جس طرح ایک زاد و عورت

کو زوجیت میں لینے کی شرائط اللہ تعالیٰ نے بیان کر دی ہیں۔ اسی طرح ما ملکت ایما نھم کے ساتھ تعلقات زنا شئی قائم کرنے

طول

محسنات

فتاة - فتی

اہل

خِذْن

لونڈیوں سے نکاح

## يُرِيدُ اللَّهُ لِيُذْهِبَ عَنْكُمُ

اللَّهُ جَاهِلَاتِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَعْلَمُونَ

۵  
ع  
اللہ کی حق کی نصیحت

کے احکام بھی اس جگہ بیان کر دیئے ہیں تاکہ نکاح کا مضمون مکمل ہو جائے اور لونڈیوں کا ذکر الگ کر کے اور ان کے ساتھ انہی مردوں کے نکاح کو بعض سخت شرائط کے ساتھ مشروط کر کے یہ بتا دیا ہو کہ قرآن کریم مطلقاً ایسا حکم کو زوجہ سے الگ رکھتا ہے۔ اور سوائے سخت مجبوری کے ان کے ساتھ نکاح سے روکتا بھی ہے۔ اس کے معنی نہیں کہ قرآن شریف لونڈیوں کے متعلق یہی چاہتا ہو کہ وہ بلا نکاح یا حالت فجور میں رہیں۔ بلکہ اس سے صاف منع کرتا ہو ولا تکرہوا فتلیقکم علی البغاء (النور ۳۳) اپنی لونڈیوں کو زنا پر مجبور نہ کرو اور ان کو نکاح سے روکنا انہیں زنا پر مجبور کرنا ہے۔ پھر صاف لفظاً ظہر حکم دیتا ہو والکھوا (الایاتی منکم والصالحین من عبائکم واماءکم) (النور ۳۲) یہاں صاف صالح غلاموں اور لونڈیوں کے نکاح کو روکا حکم دیا ہے جس اصل منشاء قرآن کریم کا یہ معلوم ہوتا ہے کہ لونڈیوں اور غلاموں کے آپس میں نکاح ہوں اور سوائے سخت مجبوری کے آزاد مرد یا عورت کی لونڈی یا غلام سے زوجیت نہ ہو +

بظاہر اس سے معلوم ہوتا ہے کہ قرآن شریف غلاموں اور لونڈیوں کو ایک ذلیل حالت میں رکھنا چاہتا ہے۔ اس لئے باہمی تعلقات نکاح کو روکتا ہے۔ اس کا جواب خود اسی آیت میں دیا ہے۔ بعضکم من بعض تم سب ایک دوسرے سے ہو۔ غلام اور لونڈیاں آزاد مرد و آزاد عورتیں سب ایک ہی نسل انسانی کے افراد ہیں اور ایک ہی ماں باپ کی اولاد ہیں اور خود نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا اوصحابہ رضی اللہ عنہم کا عمل بتاتا ہے کہ غلاموں اور لونڈیوں سے کھانے پینے میں لباس میں کام کے لینے میں مساوات کا سلوک ہوتا تھا پھر اس کی کیا وجہ ہے کہ نکاح کے تعلقات پر ایسی سخت شرائط لگا دی ہیں۔ یہاں تک کہ ان نقیب و احبیر لکھ میں فرما دیا ہو کہ ممکن ہو تو نہ ہی کرو +

پس جب مساوات کو بھی تسلیم کیا ہے۔ بلکہ غلاموں اور لونڈیوں کے ساتھ مساوات کے سلوک کا حکم دیا ہو تو نکاح سے ممانعت اس بنا پر نہیں ہو سکتی کہ ان کو ہیشہ کیلئے ذلیل اور کم حیثیت پر رکھنا چاہا ہو لیکن کوئی غرض ضرور ہے۔ اس غرض کا ہم کو خود نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی زندگی سے لگتا ہے۔ اور بعض احادیث سے بھی اس مضمون پر روشنی پڑتی ہے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کسی لونڈی سے اس کو لونڈی کی حیثیت میں رکھ کر نکاح نہیں کیا۔ بلکہ آزاد کر کے اور اس کو زوجیت کے پورے حقوق دیکر نکاح کیا، چنانچہ ام المومنین حضرت صفیہؓ ملکہ مہین میں داخل تھیں نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کو آزاد کیا اور ان کو قریشی بیبیوں کے برابر زوجہ ہونے کی حیثیت دی یہی حالت حضرت ماریہ قبطیہ کی معلوم ہوتی ہے جن کے بطن سے ابراہیم پیدا ہوئے شاہ مصر نے انہیں بطور ایک لونڈی کے آپ کی طرف بھیجا تھا مگر آپ نے اس کو بھی اتنا مرتبہ دیا کہ وہ حجاب میں رہتی تھیں جس سے معلوم ہوتا ہے کہ وہ زوجہ کی حیثیت میں داخل تھیں اور یہی وجہ ہے کہ اس حکم کے ماتحت ولان تکھوا ازواجہ من بعدا ابدا (الاحزاب ۵۳) یعنی تمہارے لئے جائز نہیں کہ آنحضرت کی ازواج سے آپ کے بعد کسی نکاح کرو حضرت ماریہ قبطیہ کا نکاح آنحضرت کے بعد نہیں ہوا۔ اور حضرت ابوبکرؓ اور حضرت عثمانؓ کی وفات تک ان کو دیگر ازواج کی طرح برابر نفقہ دیتے رہے ایسا ہی بیان کمال رحمن کے متعلق ایک روایت میں صاف ذکر ہے کہ آپ نے ان کو آزاد کر کے ان سے نکاح کیا تھا اور جب آپ کی دوسروں کو تعلیم تھی کہ لونڈیوں سے آزاد کر کے ان سے نکاح کرو تو خود ایسا کیوں نہ کرتے چنانچہ بخاری باب اجود من اسلام من اهل الکتابین میں یل کی روایت الرجل نکون کہ الامۃ فیعلمہا فیتعلمہا ویؤدبہا فیتعلمہا فیتزوجہا فلہ اجران یعنی جس شخص کے پاس ایک لونڈی ہو پھر وہ اس کو تعلیم دے اور اچھی تعلیم دے اور اس کو آداب سکھائے اور اچھے آداب سکھائے اور اسے

ملہ قبطیہ

## وَيَهْدِيَكُمْ سَبِيلَ النَّارِ مِنَ قَبْلِكُمْ

اور تم کو ان کی راہیں دکھا دے جو تم سے پہلے تھے

دیکھیں کی تعلیم

آزاد کرے اور نخل کرے تو اس کے لئے دو چند اجر ہو۔ پس لونڈیوں کے ساتھ نخل کی مانعت میں اول حکمت تو یہی تھی کہ تمام مسلمان ان کو آزاد کر کے ان کو اپنی زوجیت میں لیں اور لونڈی کی ادنیٰ حالت میں نہ رہنے دیں۔ ہاں لونڈی کی قدر آنحضرت صلعم نے سکھائی کہ اس کی احسن تعلیم اور احسن تادیب کی طرف توجہ دلائی مگر کج مسلمان اپنی بیہوشی میں اتنی عورت نہیں کرتے اور ان کی مناسب تعلیم و تادیب کا کوئی انتظام نہیں +

دوسری حکمت اس میں یہ تھی کہ جو حالت ملک عرب میں غلاموں اور لونڈیوں کی تھی یا چڑا اور دنیا میں تھی۔ اس کی وجہ ان میں بہت سے ذلیل اخلاق آچکے تھے اور ماں چونکہ اولاد کی تربیت کرتی ہے۔ اور اولاد کے اخلاق ماں کے اخلاق سے ہی بنتے ہیں۔ اس لئے اگر لونڈیوں سے عام اجازت نخل کی ہوتی تو اخلاق قومی پر اس کا بہت برا اثر پڑتا۔ اور یہی وجہ کہ مشرک عورتوں کے نخل سے بھی اسلام نے روک دیا اس لئے کہ ان کا اثر اولاد کی تربیت پر برا پڑتا تھا۔ اور اخلاق بگڑتے تھے۔ یہاں چونکہ مومن ہو کر ان کو ایک موقع اپنے آپ کو بہتر بنانے کا بھی تھا اس لئے مشروط اجازت دی ہے۔ اور اگر یہ کہا جائے کہ بعض لونڈیاں اس ذلت کی حالت سے نکل بھی سکتی تھیں تو ایسے غلاموں اور لونڈیوں کے لئے اسلام نے مکاتبت کی شرط رکھی ہوئی تھی اور ہر ایک غلام اور لونڈی کو جو اپنی حالت کی اصلاح کرنا چاہے یہ حق تھا کہ وہ مالک سے آزادی حاصل کرے پس ان کیلئے آزاد ہو کر اور زوجیت میں مساوات کے حقوق حاصل کر کے نخل کر لینے کا رستہ کھلا تھا +

لونڈیوں سے نخل کی شرط

تیسری حکمت اس میں یہ معلوم ہوتی ہے کہ جو قیدی جنگ میں پکڑے جاتے تھے ان کے متعلق حکم تھا کہ ان کو بعد میں احسان سے یا فدیہ لیکر چھوڑ دیا جائے اسی صورت میں بھی ممکن تھا کہ ان کے پہلے خاوند گزندہ ہوں تو اسلام بتائیں اور اس صورت میں انہیں واپس اپنے خاوندوں کے پاس جانا چاہئے۔ لونڈی کے ساتھ جو نخل میں جو شرط رکھی ہیں وہ یہ ہیں۔ اول یہ کہ ایک مرد اس قدر فرائض اور وسعت نہ رکھتا ہو کہ آزاد عورت کے نخل کر سکے۔ کیونکہ لونڈی کا ہر اس کا نفعہ اتنا عورت سے بہت کم ہوتا تھا۔ دوسرے یہ کہ عنت سے خائف ہو یعنی اگر نخل نہ کرے تو کسی مصیبت میں مبتلا ہونے کا اندیشہ ہو مصلحت جسمانی بگڑنے کا یا زنا میں پڑ کر ہلاکت میں پڑنیکا تیسری شرط یہ ہے کہ مالک کے اذن کے ساتھ نخل ہو۔ چوتھی شرط یہ ہے کہ وہ لونڈی مومنہ ہو +

ایک اور لونڈی

ایک اور سوال یہ ہے کہ کیا مالک کے لئے محض ملک مہین کی وجہ سے لونڈی سے زنا و شوہر کا تعلق رکھنا جائز ہے یا وہ بھی ان شرائط کے ماتحت ہے جن کا ذکر اوپر ہوا۔ اجماع تک موجود زمانہ کا سوال ہے نہ وہ دینی جاد اس وقت ہیں نہ ملکیت کا سوال پیدا ہوتا ہے۔ تاہم ایک مسئلہ کے دُغم میں یہ بیان کروینا ضروری معلوم ہوتا ہے کہ جن وجوہات کی بنا پر غیر مالک کو لونڈی کے ساتھ نخل کرنے سے حتیٰ الوسع روکا ہے۔ وہی وجوہات مالک کیلئے موجود ہیں۔ بلکہ مالک کیلئے تو ادبی آسان راہ ہے کہ اگر کوئی ملک مہین والی عورت اس کو پسند آئے تو وہ آزاد کر کے اس سے نخل کر سکتا ہے۔ اور چونکہ اسی صورت میں آزادی عطا کرنا ہی ہمر کے قائم مقام بھی ہو سکتا ہے جیسا کہ حضرت صفیہ کی حالت میں ہوا اس لئے اس کیلئے کوئی مشکل بھی نہیں لیکن جب تک وہ اس کو لونڈی کی حیثیت میں رکھنا چاہتا ہے تو وہ ان تمام شرائط کا پابند ہے۔ ہاں بعض شرائط اس کی حالت میں خود زائل ہو جاتی ہیں مثلاً یہ کہ مالک کے اذن سے نخل کیا جائے سو اس کو کوئی ماذن بکار نہیں۔ یا مثلاً یہ کہ مرد یا جائے کیونکہ لونڈی کا مال مالک کا مال متصور ہوتا ہے اس لئے اس کو مرد سے کی ضرورت نہیں۔ باقی

اعلان سودہ ضروری ہے +



۲۷ وَيَتُوبَ عَلَيْكُمْ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ۝ وَاللَّهُ يُرِيدُ أَنْ يَتُوبَ عَلَيْكُمْ

اور تم پر توبہ فرمائے اور اللہ جاننے والا ہے ۱۶۳ اور اللہ چاہتا ہے کہ تم پر توبہ فرمائے

۲۸ وَيُرِيدُ الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ الشَّهَوَاتِ أَنْ تَمِيلُوا مَيْلًا عَظِيمًا ۝ يُرِيدُ اللَّهُ

اور جو لوگ خواہشات کی پیروی کرتے ہیں چاہتے ہیں کہ تم بہت زیادہ جھک جاؤ ۱۶۴ اللہ چاہتا ہے

۲۹ أَنْ يَخْخَفَ عَنْكُمْ ۚ وَخُلِقَ الْإِنْسَانُ ضَعِيفًا ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا

کہ تم سے (جو بھی) ہلکا کر دے اور انسان کمزور پیدا ہوا ہے ۱۶۵ اے لوگو جو ایمان لائے ہو

لَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَكُمْ بَيْنَكُمْ بِالْبَاطِلِ

اپنے مال کو آپس میں ناحق کے ساتھ نہ کھاؤ

شریعہ کا نزول

۱۶۴ پہلے رکوعوں میں عورتوں کی وراثت اور حقوق اور خلع کے متعلق احکام دیئے ہیں۔ اس رکوع میں اصل غرض تو ان حقوق کی محافظت کی طرف ہی توجہ دلانا ہے۔ مگر پہلی تین آیتوں میں نزول شریعت کے متعلق چند باتیں بتائی ہیں یعنی یہ کہ کیا ضرورت پیش آئی کہ اللہ تعالیٰ اس طرح احکام نازل کرے چنانچہ اس آیت میں بتایا کہ اس کی غرض یہ ہو کہ اللہ تعالیٰ تمہارے لئے کھول کر بیان کرے اور ساتھ ہی توجہ دلائی کہ یہ اللہ تعالیٰ کا قدیم قانون ہو کہ وہ ہر زمانہ اور ہر ملک میں ایسا کرتا آیا ہو صنف الذین من قبلکم میں یہی اشارہ ہو +

نزول شریعت کی توجہ

۱۶۵ اس آیت میں بیان فرمایا کہ اللہ تعالیٰ کا اس طرح پر شریعت کو تم پر نازل کرنا اس لئے ہو کہ وہ تم پر خصوصیت سے توجہ فرمائے کا ارادہ کر چکا ہو تاکہ اس کی خاص توجہ سے صحیح اصول پر چل کر تم دنیا میں عظیم الشان قوم بن جاؤ مگر جو لوگ نری خواہشات کی پیروی کرتے ہیں۔ وہ چاہتے ہیں کہ تم بھی ان کی طرح میانہ روی کو ایک طرف جھک جاؤ اور جادہ اعتدال سے منحرف ہو جاؤ۔ یہ لوگ کون ہیں بعض نے کہا زانی۔ بعض نے کہا یہود و نصاریٰ بعض نے تجوس بیلکین قرآن کریم نے لفظ عام رکھے ہیں شہوات کی پیروی کرنے والے جو کوئی بھی ہوں ہاں اگر خصوصیت سے کسی ایک قوم پر یہ لفظ چسپاں ہیں تو عیسائیوں پر کیونکہ وہ نہ صرف علماء خواہشات کی پیروی کرتے ہیں بلکہ شریعت سے ایسے متنفر ہیں کہ اس کو نعوذ باللہ لعنت تک کہہ دیا ہو عورتوں کے معاملہ میں بھی جائے اسلام کی طرح ساوگی کے ساتھ ان کے حقوق دینے کے اپنی خواہشات نفسانی کے لئے ان کے باہر بناؤ سنگار کر کے نگلنے پر ہی سارا زور دیتے ہیں۔ اور اسی کو عورت کا جثاق قرار دیتے ہیں۔ حالانکہ اصل حقوق جو اسلام نے عورت کو دیئے ہیں ان کی طرف توجہ بھی نہیں اور وہ مسلمانوں کو بھی اپنی طرح شہوات کا پیرو بنانا چاہتے ہیں +

نزول شریعت کی توجہ

۱۶۶ اس آیت میں وجہ بیان فرمائی کہ انسان چونکہ کمزور پیدا ہوا ہے اپنی ہدایت کی غرضی راہوں پر خود اطلاع نہیں پا سکتا اس لئے اللہ تعالیٰ نے بذریعہ اپنے کلام کے یہ ہدایات اسے عطا فرمائی ہیں۔ گویا ان تین آیتوں میں تین اصولی باتیں بیان فرمائی ہیں یعنی اول نزول شریعت کوئی نئی بات نہیں پہلے لوگوں پر بھی شریعت نازل ہوئی تھی۔ دوم خدا کی طرف سے مقرر کردہ شریعت نہ ہوگی تو لوگ اپنی خواہشات کی پیروی کرینگے۔ سوم نزول شریعت اس لئے ضروری ہے کہ انسان ہدایت کی راہوں کو اپنی کوشش سے جاننے سے عاجز ہو جتنی دیر میں ایک راہ کے غلط ہونے کا اس کو تجربہ ہو گا۔ اتنی دیر میں خود وہ

## إِلَّا أَنْ تَكُونَ تِجَارَةً عَنْ تَرَاضٍ مِّنْكُمْ نَقْدٌ

سوائے اسکے کہ تہا رہی باہمی رضا مندی سے تجارت ہو ۱۴۳

اس غلط راہ پر چلنے کے ہلاک ہو جائیگا۔ اسلئے اللہ تعالیٰ نے خود شرائع نازل کر کے انسان کے اس بوجھ کو ہلکا کر دیا چنانچہ اس کی وجہ بھی ساتھ ہی بیان فرمادی ہو وخلق الانسان ضعيفا یعنی انسان کمزور پیدا کیا گیا ہو اس میں اتنی طاقت نہیں کہ وہ خود بخود اپنے لئے اپنی حقیقی فلاح کے رستے بنا سکے۔ بلکہ وہ ایک طاقتور مہتمی کا محتاج ہو جس کو آیت ۲۶ میں علیم حکیم لکھ کر بتا دیا ہو کہ ان رستوں کا بتانا اسی کا کام ہو سکتا ہو ہر شے کا عالم اور ہر ایک حکمت پر آگاہ ہو انسان کا علم اور انسان کی حکمت چونکہ بہت کم وہیں۔ اس لئے اسے اللہ تعالیٰ کی امداد کی ضرورت متکر خلق الانسان ضعيفا کے یہی معنی نہیں کہ انسان شرائع پر عمل نہیں کر سکتا۔ بلکہ جیسا کہ قبل کی عبارت صاف بتاتی ہو۔ یہ مطلب ہو کہ وہ شریعت کو خود اپنے لئے تجویز نہیں کر سکتا یہی بوجھ ہو جو اللہ تعالیٰ نے انسان کے اوپر سے ہلکا کر دیا ہو اس کو رستہ بتا کر اس پر چلنے کی ہدایت فرمادی ہو۔ باقی رہا شریعت کے بوجھ کے اٹھانے کی قابلیت یا ان راہوں پر جو اللہ تعالیٰ نے بتائی ہیں چلنے کی طاقت۔ سو اس کا ذکر دوسری جگہ فرمایا کہ خدا وہی راہیں انسان کو بتاتی ہیں جن پر وہ چل بھی سکتا ہو جیسا کہ فرمایا لا یكلف اللہ نفسا الا وسعہا اللہ تعالیٰ کسی جان کو اس کی وسعت سے بڑھ کر مکلف نہیں کرتا۔

شرائع پر چلنے کی قابلیت اور عیسائی عقیدہ۔

عیسائیوں کا یہ کہنا کہ انسان شریعت کے بوجھ کو اٹھا نہیں سکتا بعض جھوٹ اور خدا پر ایک الزام ہو۔ کیونکہ اگر انسان واقعی اس قابل نہ تھا کہ خدا تعالیٰ نے جن اپنی رضا کی راہوں کو اس پر بذریعہ شرائع کھولا ان پر وہ چل سکے تو اس نے عیث کام کیوں کیا کہ ہر زمانہ ہر ملک میں ہر قوم کے اندر بنی بھیجے بلکہ بعض قوموں کے اندر جیسے بنی اسرائیل بے درپے بنی بھیجے اور ان انبیاء کے ذریعے اپنی رضا کی راہیں انسانوں پر کھولیں۔ حالانکہ عیسائیوں کے عقیدہ کے مطابق یہ باطل ایک لغو امر تھا اور پھر کہ خدا کو وہ ایک نبی بھیج کر یہ پتہ نہ لگ گیا کہ انسانوں پر اپنی رضا کی راہوں کا کھولنا ایک لغو امر ہو وہ ان پر چل ہی نہیں سکتے۔ ہزاروں اور لاکھوں کی تعداد میں نبی بھیجتا چلا گیا۔ اسلام کا عقیدہ اس کے بالمقابل کیسا صاف اور کیسا واقعات حد کے مطابق ہو۔ انسان ضعیف ہو۔ اس حد تک کہ وہ خود بخود خدا کی رضا کی راہوں کو نہیں پاسکتا۔ اس لئے، ابتداء سے اللہ تعالیٰ نے یہ انتظام فرمایا کہ ہر قوم پر ہر زمانہ ہر ملک کے اندر بنی رضا کی راہیں بتائے دے اور عیسائیوں کو خود دنیا کے یہ واقعات کہ اللہ تعالیٰ اپنی رضا کی راہیں بذریعہ شرائع کے ظاہر فرماتا رہا۔ اس بات کو ثابت کرتے ہیں کہ انسان میں یہ قابلیت ہو کہ خدا کی رضا کی راہوں پر چل سکے اور اگر اس میں یہ قابلیت ہی نہیں تو پھر کفارہ نے اس مشکل کو کس طرح حل کیا۔ اگر اس طرح حل کیا ہو کہ انسانوں کے اندر یہ قابلیت پیدا کر دی ہو کہ خدا کی رضا کی راہوں پر چل سکیں تو پھر بھی آخر خدا کو یہی کرنا پڑا کہ ان کو اپنی رضا کی راہوں پر چلنے کے قابل بنائے۔ اور یہ پہلے ہی کیوں نہ کر دیا۔ کیوں بلا وجہ انسانوں کو اس قدر مصیبت میں ڈالا کہ انہیں غلیف الاطواق ڈالی۔ حالانکہ قصور راہا تھا۔ کہ انسان کو اپنی رضا کی راہوں پر چلنے کے قابل ہی نہ بنایا تھا۔ اور اگر یہ کہا جاتا کہ انسانوں کی قابلیت تو اب بھی وہی ہو مگر اب کوئی انسان اس کی راہوں پر چلے یا نہ چلے وہ سب کو معاف کر دیتا ہو بشرطیکہ وہ کفارہ کو مان لیں تو اباحت اور گناہ کا دورہ اذہ کل جاتا ہو غرض صحیح اصول وہی ہو جو اسلام نے بیان کیا ہو۔

کفارہ

۱۴۳ لا تا کلا ۱۱ موالکم دینیکم بالباطل اس بات کو بیان کر کے کہ شرائع اور حقوق کا قائم کرنا ضروری تھا اب نصیحت فرماتا ہو کہ جو جو حقوق کسی کے قائم کر دیئے گئے ہیں ان کے خلاف اب ایک دوسرے کا مال کھانے کی خوشی نہ کرو۔ اور اکل سے مراد ہر قسم کا تصرف ہو۔ اور باطل حق کا نقیض ہو۔ اور حق طریق وہی ہو جس کو قرآن کریم نے بیان فرمایا مثلاً



وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ عُدُوًّا وَإِثْمًا فَسَوْفَ نُصْلِيهِ نَارًا وَكَانَ ۳۰

اور جو شخص حد سے غل کر اور ظلم سے ایسا کرے جیسا ہم اسے آگ میں داخل کرنے

ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرًا ۝ إِنِ جَحْتَبُوا كَبِيرَ مَا تَنْهَوْنَ عَنْهُ ۳۱

اللہ پر آسان ہے ۶۴۵ اگر تم ان بڑی بدیوں سے بچتے ہو جن سے تم کو روکا جاتا ہے ۶۴۶

۶۴۵ آگ میں جلانا یا داخل کرنا اللہ پر آسان ہے۔ یہ اس لئے کہا کہ لوگ اس کو بڑا بعید سمجھتے ہیں بلکہ سمجھتے ہیں کہ ایسا کہاں ہوگا فرمایا جو اس میں ہتھکڑیاں لگا دی جائیں۔

۶۴۶ جحْتَبُوا اجنب سے جو جس کے اصل معنی پہلو ہیں۔ اور اجتناب کے معنی کسی چیز سے ایک پہلو میں ہونا یا نہ ہونا اس سے بچ جانا۔

اجتناب

کبیرۃ

کبیرۃ کون کون سے ہیں

کبائر کبیرۃ کی جمع ہے جس کے اصل معنی بڑا ہیں۔ اور کبیرۃ ہر اس گناہ کے معنی میں آتا ہے جس کی عاقبت بڑی ہو (دغ) اور ابن شہیر میں ہے کہ کبیرہ وہ فعل قبیح ہے جس سے شہوت ۷۲ روکا ہو اور اس کا امر عظیم ہو۔ قرآن شریف میں بھی جگہ جگہ اللہ تعالیٰ نے جحْتَبُوا کَبِيرَ مَا تَنْهَوْنَ عَنْهُ (البقرہ ۳۲) کبیرہ خاص خاص گناہوں کا نام ہے یا نہیں اس میں اختلاف ہے اور بعض احادیث کی بنا پر چند خاص گناہوں کو کبیرہ کہا جاتا ہے مثلاً صحیحین میں حدیث ہے اجتنبوا المسلم الموبقات سات ہلاک کر دینے والوں سے بچو۔ اور وہ سات گناہ یہ کئے ہیں۔ شرک۔ سحر۔ قتل۔ مالِ تیمم کا کھانا۔ سو روکنا ناچنگ کے دن پیٹھ پھیر دینا۔ پاکدامن مومن عورتوں پر الزام لگانا۔ اور دوسری حدیث میں بجائے سحر کے ہے انقلاب الی الاعراب بعد الحجۃ ہجرت کے بعد باویشینی کی طرف لوٹ جانا۔ ایک اور میں بجائے اس کے والدین کی نافرمانی کہا ہے اور صحیحین کی ایک حدیث میں صرف تین کو کبیرہ دیا ہے (البقرہ ۱۷۸) شرک والدین کی نافرمانی جھوٹی گواہی دینا۔ اور ایک صحیحین کی حد میں ہے ای الذنب اعظم کا جواب نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے یوں مروی ہے۔ اللہ کا شریک ٹھہرانا۔ دریافت کیا گیا۔ اس کے بعد فرمایا تمل اولاد اس خوف سے کہ اس کو کھانا دینا پڑے گا۔ دریافت کیا گیا۔ اس کے بعد فرمایا ہمایہ کی جو رو سے زنا۔ پھر آپؐ یہ آیت پڑھی والذین لا یدعون مع اللہ اللہا آخرو لا یقتلون النفس التي حرم اللہ الا بالحق ولا یزنون۔ (الفہقان ۲-۶۸) اور ایک حدیث میں ہے کہ شراب کے شعلہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا گیا تو آپؐ فرمایا کہ وہ اکبر الکبائر ہے اور ایک حدیث میں ہے کہ یہی کبائر ہیں سے ہے کہ ایک شخص اپنے ماں باپ کو گالی دے۔ اور اس کی کیفیت یوں بیان فرمائی کہ دو کور کے ماں باپ کو گالی دے تو وہ اس کے ماں باپ کو گالی دے گا اور یہ بخاری کی حدیث ہے۔ اور بخاری میں ہی ہے سباب المسلم ضموق و قتالہ کفرا اور ظاہر ہے کہ فسوق بھی کبائر ہیں سے ہے اور ترک صلوٰۃ کو بھی کفر کہا ہے چنانچہ سنن میں ہے من ترک الصلوٰۃ فقد کفر۔ اور ایک حدیث میں ہے کہ اللہ کی رحمت سے مایوس ہونا اکبر الکبائر میں سے ہے۔

ان تمام احادیث سے ثابت ہوتا ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے کبائر کو معین نہیں فرمایا اور الگ الگ موقوفہ الگ الگ جواب دینے کی وجہ یہ معلوم ہوتی ہے کہ جیسا سال کی حالت کا اقتضا تھا اس کے مطابق اس کو جواب دیا ہے پس احادیث سے یہی ثابت ہوتا ہے کہ کبیرہ میں گناہ کا نام نہیں چنانچہ نبی حضرت ابن عباس سے ثابت ہے۔ ایک دفعہ آپؐ کے ساتھی شخص نے کہا تھا کہ کبیرہ سات ہیں تو آپؐ فرمایا وہ ستر سے زیادہ قریب ہیں اور دوسری روایت میں ہے سات سو سے زیادہ قریب ہیں۔ اور ایک روایت میں آپؐ نے کبیرہ کے معنی یوں کئے ہیں۔ کل ما نہی اللہ عنہ فہو کبیرۃ جس چیز سے اللہ نے روکا ہے وہ کبیرہ ہے۔

## ۳۲ نَكْفَر عَنْكُمْ سِبَائِكُمْ وَنَدُّ خَلِكُمْ مَدْخَلًا كَرِيمًا ۝ وَلَا تَمْتُوا

تو ہم تمہاری بُرائیاں تم سے دور کر دیجئے اور تم کو عزت کی جگہ میں داخل کر دیجئے ۶۴۷ اور اس کی آرزو نہ کرو

اور دوسری روایت میں ہر اکمل معصی اللہ تعالیٰ فیہ جنو کبیرۃ۔ ہر ایک چیز جس میں اللہ تعالیٰ کی نافرمانی کرتا ہو وہ کبیرہ ہو۔ اگر عظمت یا کبر کے لفظ کو مد نظر رکھا جائے تو قرآن کریم میں ایک طرف شرک کو ظلم عظیم کہا ہو۔ دوسرے موقعہ پر قتل اولاد کے متعلق فرمایا ان قتلہم کان خطا کبیرا تیسرے موقعہ پر جوئے اور شراب کے متعلق فرمایا فیہا اثم کبیر اور عیسائیوں کے عقیدہ اتحاد ولہ کے متعلق فرمایا کبریت کلمۃ تخرج من افواہہم (الکہف: ۵) ایک جگہ حرمت کے مبینوں میں جنگ کے متعلق فرمایا قتل قتال فیہ کبیر (البقرہ: ۲۱۷) اور اس سے بڑھ کر کفر باللہ۔ اور مسجد الحرام کا کفر۔ اور اس کے اہل کا اخراج قرار دیا و کفرنا بالمسجد الحرام و اخراج اہلہ منہ اکبر عند اللہ (البقرہ: ۲۱۷) اور اگر قتل کو کبیر کہا تو مسلمانوں کو اذیت دینا اس کے بھی بڑھ کر فرمایا و الفتنة اکبر من القتل۔ اس سے صاف معلوم ہوتا ہو کہ کبیر یا اکبر الکبار خاص قسم کے گناہوں کو نہیں کہا اور جس طرح کبار سے چند خاص گناہ مراد نہیں اس کے مقابلہ پر جو صغائر کہلاتے ہیں ان سے بھی خاص گناہ مراد نہیں یوں اس میں کوئی شبہ نہیں کہ ہر ایک گناہ یکساں نہیں جیسا جیسا جس جس گناہ کا اثر ہو اسی لحاظ سے اس کو بڑا یا چھوٹا کہا جائیگا۔ مگر چھوٹے گناہوں پر اصرار بھی گناہ کو بڑا بنا دیتا ہو۔ اور یہ حضرت ابن عباس سے بھی منقول ہے کہ کبیرۃ مع الاستغفار ولا صغیرۃ مع الاصرار۔ استغفار کے ساتھ کوئی کبیرہ نہیں اور جس پر اصرار ہو وہ صغیرہ نہیں رہتا۔

۶۴۷ مَدْخَلًا یا مَصْرَبًا بمعنی اِدْخَالَ اور یا اَدْخَلَ یَدْخُلُ سے ظرف مکان ہو +

مدخل

کہا یہ۔ کہ تم جب اللہ تعالیٰ کے وصف میں ہو تو اس کا احسان انعام مراد ہوتا ہو۔ اور جب انسان کے وصف میں ہو تو اخلاق اور افعال محمودہ پر استعمال ہوتا ہو جو اس سے ظاہر ہوں اور اس کا استعمال صرف محاسن کبیرہ پر ہوتا ہو اور ہر ایک چیز جو اپنی نفع میں مغرور و متنازع ہو۔ وہ کہیم کہلاتی ہو۔ دغ کو ابتداء فیہا من کل زوج کہیم (الشعراء: ۷۷) و زرع و مقام کہیم (الدخان: ۲۶) انہ لقرا ان کہیم (الواقعة: ۷۷) و قل لہما قولہ کہیم (بنی اسرائیل: ۲۳) +

کہا یہ

کہیم

بدی سے پاک ہو  
کا طریق

اس آیت میں ایک پر حکمت فلسفہ بدی سے بچنے کا پایا جاتا ہو۔ بدی کسی ایک چیز کا نام نہیں ہر شے کا نیک و بد ہوتا ہو سکتا ہو اور ہر انسان کی زندگی میں الگ الگ قفے پیدا ہوتے رہتے ہیں جہاں وہ نیکی یا بدی کر سکتا ہو۔ اس لئے اگر کوئی مذہب تمام بدیوں کو گننے لگتا اور اپنے پیروؤں کو یہ کہتا کہ اب تم ان باتوں سے بچو تو وہ ایک نہایت ہی نام کام کو کشش ہوتی قرآن کریم نے یہ پر حکمت طریق اختیار کیا ہو کہ چند موٹی موٹی بدیوں سے جن کو ہر انسان جانتا ہو روک کر یہ فرمایا کہ اگر تم ان سے بچو تو ہم تمہارے بدیاں دور کر دیجئے۔ ایک شخص کہہ سکتا ہو کہ یہ حکمت کیا ہو یہ تو ایک فرضی بات ہو کہ بڑی بڑی بدیوں سے بچ جاؤ گے تو ساری بدیاں دور کر دیجئے۔ مگر ایسا اعتراض وہی کریگا جس نے بدی کے فلسفہ پر غور نہیں کیا۔ ظاہر ہو کہ بدی جس قدر زیادہ ہیں ہوگی یا جس قدر بڑی ہوگی اسی قدر انسان اس کا آسانی سے مقابلہ کر سکے گا جو شخص فطرت انسانی پر غور نہیں کرتا وہ استغناء خیال کرے گا۔ مگر فطرت انسانی ایسی ہی ہو کہ جس چیز کا نقصان بہت تین ہوتا ہو اس سے بچنا انسان کے لئے آسان ہوتا ہو۔ کیونکہ فطرت کے اندر جو خالق فطرت نے طاقتیں و ودیعت کر رکھی ہیں وہ ایک کھلے نقصان کو دیکھ کر مقابلہ کیلئے باہر نکل پڑتا ہو جیسا کہ انسان کا بدی پر غالب آتا ہی ہوتا ہو کہ اس کے اندر جو نیکی کی طاقتیں ہیں وہ مقابلہ کیلئے باہر نکل آتیں۔ اور یہ بھی ظاہر ہو کہ جس چیز کا نقصان بہت تین ہو گا وہی بڑی بدی کہلائے گی پس اصل یوں ہو کہ بڑی بدی کا نقصان بہت کھلا ہوتا ہو۔ اور کھلے نقصان کو دیکھ کر انسان کے اندر جو نیکی کی طاقتیں ہیں وہ مقابلہ کیلئے نکل آتی ہیں۔ اور جب نیکی کی طاقتیں مقابلہ

مَا فَضَّلَ اللَّهُ بِهِ بَعْضَكُمْ عَلَى بَعْضٍ لِّلرِّجَالِ نَصِيبٌ مِّمَّا اكْتَسَبُوا وَ

جس سے اللہ نے تم کو ایک دوسرے پر فضیلت دی ہے مردوں کے لئے اس سے بہرہ ور ہونا ہے جو وہ کمائیں اور

لِّلنِّسَاءِ نَصِيبٌ مِّمَّا اكْتَسَبْنَ وَسَأَلُوا اللَّهَ مِنْ فَضْلِهِ إِنَّ اللَّهَ كَانَ كُلَّ شَيْءٍ عَالِمًا ۝

اور عورتوں کے لئے اس سے بہرہ ور ہونا ہے جو وہ کمائیں اور اللہ سے اسکا فضل مانگتے ہو جنک اللہ ہر چیز کو جاننے والا ہے ۴۹۸

کیلئے غل آئیں تو گو اگر عظمت بدی کے نیچے دلی ہوئی ہو تو ابتداء میں وہ کمزور ہونے کی وجہ سے دب بھی جائیگی مگر آخر مقابلہ کرنے کے لئے ان میں طاقت آجائیگی جس طرح بچہ جب کھڑا ہونے لگتا ہو یا چلنے لگتا ہو تو پہلے پہلے گرتا ہو مگر اس کی بار بار کی کوشش کی طاقت کو مضبوط کر دیتی ہے۔ اسی طرح انسان کی روحانی طاقتیں مقابلہ کے وقت نشو و نما پاتی ہیں پس جب ایک شخص بڑی بدیوں کا مقابلہ کرنے کا اپنے آپ کو عادی بنائیگا تو اس کی نیکی کی اندرونی قوتیں نشو و نما پائیں گی۔ اور ان قوتوں کی نشو و نما کا نتیجہ یہ ہوگا کہ انسان چھوٹی بدیوں سے بھی بچ جائیگا جن کے نتائج ایسے تین نہیں ہیں۔ رینوئکس کے اندر سے آہستہ آہستہ بجا کا میلان ہی دور ہو جائے گا اور اس کی بدی کی طاقتیں باطل مرجائیں گی۔ اور یہی وہ مقام ہے جس پر اسلام پہنچنا چاہتا ہے نہ کہ غیر عنکبوتیانک کہ مراد یہاں بدی کی طاقتوں کا دور کردینا ہی ہے کیونکہ جب انسان سے بدی سرزد نہ ہوگی تو گویا اسکی مہیاں ہیں سود و ہرجا۔ یہ وہ راہ ہے جس کو بدی کے کفارہ کے طور پر اسلام نے پیش کیا ہے۔ اس کے بالمقابل کسی مذہب کا کفارہ لے لیا جائے تو بعض ایک طفلانہ خیال معلوم ہوتا ہے مثلاً عیسائیوں کا کفارہ ہی لے لو۔ کہ ایک شخص کے دیا خدا کے مصلوب ہو جانے پر ایمان لانے سے انسان بدیوں سے پاک ہو جاتا ہے لیکن آج تک کوئی عیسائی یہ نہیں بتا سکتا کہ کس طرح اس بات کو مان لینے سے کہ عیسیٰ مسیح صلیب پر مرتے تھے۔ ایک انسان کی بدی کی قوت کمزور ہو جاتی ہے۔ یا وہ بدی سے پاک ہو جاتا ہے۔ ایسا ہی ہندوؤں کا عقیدہ تیلنج ہے۔ اگر کوئی شخص بیل یا کتے یا گدھے یا کیرے مکوروں کی جون میں چلا جاتا ہے۔ تو اس سے وہ گناہوں سے کیونکر پاک ہو جاتا ہے۔ بالخصوص اس صورت میں جبکہ اس کو احساس تک نہیں ہوتا کہ فلاں جون اس کو کس بدی کی سزائیں ملی ہو۔ تاکہ وہ آئندہ ہی اس سے رُکے غرض اسلام کی حرکت تعلیم کے سامنے واقعی یہ طفلانہ خیالات ہیں +

بدی کا کفارہ اسلام اور دیگر مذاہب میں

تمنی

۴۹۸ تمتمنوا تمتمنی کا مادہ تمتمنی ہر جس کے اصل معنی تقدیر یا اندازہ کرنا ہیں۔ اور تمتمنی کے معنی ہیں کسی چیز کا صرف دل کے اندر اندازہ کرتے رہنا۔ اور دل کے اندر اس کی تصویر بناتے رہنا۔ اور اکثر تمتمنی یہی ہو کہ جس چیز کی حقیقت نہ ہو اس کا تصور کرتے رہنا، جب یہ حکم دیا کہ ایک دوسرے کا مال باطل طریق پر نہ کھاؤ تو ایک قسم اور بھی آگے بڑھایا کہ جو فضیلت تم میں سے ایک کو دوسرے پر ملی ہو اس کا باطل تصور بھی نہ کیا کرو۔ ایک دوسرے کے مال کو باطل طریق پر کھانا ایک ظاہر فعل ہے جس کا علاج برنگ منرا ظاہری حکومت بھی کرتی ہو۔ اور ایک دوسرے کی فضیلت پر تارزوئے باطل کرنا ایک باطنی فعل ہے جس کا علاج صرف مذہب کر سکتا ہو۔ اور ظاہر کا علاج بنسبت باطن کے آسان بھی ہو سکتے پہلے ظاہری فعل کی طرف توجہ دلائی تو پھر باطنی فعل کی طرف + ان الفاظ کے معنی یوں بھی ہو سکتے ہیں کہ جو چیز دوسرے کے قبضہ میں ہو مال یا جاہ اسکی آرزو مت کرو کہ وہ ہمارے پاس ہو اسکے پاس نہ ہو لیکن یہ چاہنا کہ جیسی چیز دوسرے کے پاس ہے ویسی ہی ہم کو مل جائے یہ رشک ہے حد نہیں اور اصل بات یہ ہے کہ تمتمنی صرف دل میں تصور کرنے کا نام ہے اور جس فضیلت کا یہاں ذکر ہے اس سے وہ امور مراد ہیں جو انسان خود بطور کسب نہیں لیتا۔ بلکہ وہ عقی امور ہیں یا ایسے حالات ہیں جن میں قدرت نے انسان کو رکھ دیا ہو مثلاً کسی کو مرد دنیا یا کسی کو عورت کسی کو توفیق بنایا کسی کو ضعیف کسی کو امرا کے گھر میں پیدا کر دیا کسی کو غریب کے گھر میں کسی کو قوائے دماغی اعلیٰ درجہ کے دیدیے کسی کو کم دیدیے۔

تمنی سے روکنے کا مطلب

۳۳ وَلِكُلِّ جَعَلْنَا مَوَالِيَ مِمَّا تَرَكَ الْوَالِدَانِ وَالْأَقْرَبُونَ وَلِلَّذِينَ عَقَدْتَ

اور کچے لئے اس میں جو وہ چھوڑے ہم نے ماں باپ اور قریبی وارث بنائے ہیں اور جن سے تمہارے داہنے ہاتھ

أَيَّمَانُكُمْ فَاَتَوْهُمْ نَصِيبُهُمْ إِنْ اللَّهُ كَانَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدًا ۝

دعوت باندھے ہیں تو ان کو ان کا حصہ دو بیشک اللہ ہر چیز پر گواہ ہے ۶۴۹

اور حق کے مقابل اکتساب کو لاکر اسے واضح بھی کر دیا۔ ایسی آرزوئیں کرتے رہنا کہ میں امیروں کے گھر کیوں پیدا نہ ہوں۔ یا میں فلاں حالات میں کیوں پیدا نہ ہوں۔ یا میرے گرد و پیش یہ امور کیوں نہ ہوں۔ یہ سب باطل آرزوئیں ہیں اس لئے اول یہ حکم دیا کہ ایسی آرزوئیں مت کیا کرو پھر اسکے بعد اصول بتایا کہ جن حالات میں انسان پیدا ہوا ہے انہی حالات میں اس کو کام کرتے رہنا چاہئے اور حلاقت اسے دی گئی ہے اسے خراج کرنے رہنا چاہئے۔ اسکو عام فہم رنگ میں یوں بیان کر دیا کہ مرد جو کچھ کمائیگا اس سے بہرہ وچھوڑے عورتیں جو کچھ کمائیگی اس سے بہرہ ورجوئی۔ کیونکہ سب سے بڑی تقسیم مرد و عورت کی ہے مرد الگ حالات میں رکھا گیا ہے اور وہ اپنے کمائی کو اور طریق پر حاصل کرتا ہے۔ عورت اور حالات میں رکھی گئی ہے اور وہ اپنے کمالات کو اور طریق پر حاصل کرتی ہے جیسا کہ دوسری جگہ ہے وَمَا خَلَقَ الذَّكَرَ وَالْأُنثَىٰ إِنَّ سَعْيَكُمْ لَشَتَّىٰ (البقرہ ۲۰۸) مگر باوجود علیحدہ علیحدہ حالات میں رکھے جانے کے دونوں کیلئے اکتساب کی راہ کھلی ہو دین میں بھی اور دنیا میں بھی عورتیں دینی ترقیات اسی طرح حاصل کر سکتی ہیں جس طرح وہ دنیوی ترقیات حاصل کر سکتی ہیں جن کے لئے اسلام نے للنساء نصیب ممالک کتبیں کمرہ ہیشہ کے لئے دروازہ کھول دیا ہے چنانچہ حدیث میں آتا ہے کہ جب عورتوں نے نبی کریم صلعم سے یہ عرض کیا کہ مرد تو ہم پر بہت سبقت لے گئے کہ ان کو جہاد کا موقعہ ہے اور وہ بہت ثواب حاصل کر سکتے ہیں۔ اور خدا کی راہ میں بڑے بڑے کام کر سکتے ہیں تو آپ نے فرمایا اِنَّ الْحَاطِلَ مِنْكُمْ لَجَارِ الْكَافِرِ الْقَائِمِ وَاِذَا ضَبَّتْهَا الطَّلَقُ لَمُرِيدٍ اِحْدَاهَا مِنْ الْاَجْرِ فَاِنْ اَرْضَعَتْ كَانَ لَهَا بِكُلِّ مَصْعَةٍ اَجْرًا حَيًّا وَنَفْسٌ (بخاری) یعنی تم میں سے حاملہ عورت کیلئے اس شخص کا اجر ہے جو دن کو روزے رکھتا اور رات کو ذکر کسی میں کھڑا رہتا ہے پھر جب وہ جنمی ہو تو کوئی نہیں جانتا کہ اس کے لئے کس قدر اجر ہے۔ پھر اگر وہ دودھ پلاتی ہے تو ہر ایک مرتبہ جو بچہ اس کا دودھ چوستا ہے اسکو اپنے لئے جہاد کا اجر ملتا ہے لَا تَقْنَعُوا فِي سَبْتٍ يَحْيٰى دِيَارِہٖ کہ انسان کو ان حالات پر راضی رہنا چاہئے جن میں اس کو پیدا کیا گیا ہے۔ اور جن سے نکلنا اس کے اختیار میں نہیں یہی اللہ تعالیٰ کی رضا پر راضی ہونا ہے اور یہی قیام فی اقام اللہ ہے اور رضا بالقضاء کی معنی نہیں کہ انسان ایک ذلت اور ذوق کی حالت سے نکلنے کی کوشش نہ کرے +

۶۴۹ موالی۔ موالی کی جمع ہو جلدی سے ہے اور ولہ یعنی قرب بھی استعمال ہوا ہے خواہ وہ قرب کسی لحاظ سے ہو۔ اس لئے وہ شخص جو غلام کو آزاد کرے۔ وہ غلام کو آزاد کیا جائے جلیف یعنی جس سے معاہدہ ہو۔ ابن العم۔ وارث یعنی عصبہ ان سب پر موالی کا لفظ اطلاق پاتا ہے یہاں ہی آخری معنی مراد ہیں +

عقداً ایما نکحہ عقد کے اصل معنی ہیں کسی چیز کی اطراف کو اکٹھا کر دینا۔ مگر اس کا استعمال بہت وسیع ہے۔ مثلاً عقد بیع عقد عہد وغیرہ۔ اور ایمان سے مراد یادداشت ہے لہذا یہاں کیونکہ عہد میں ہاتھ پر ہاتھ رکھا جاتا ہے اور یا مروت میں ہیں اور عقداً کا مفعول مخدوف ہے یعنی عہد دھم پس معنی یوں ہوتے جن لوگوں سے تمہارے داہنے ہاتھوں نے عہد باندھا ہے جب یہ فرمایا کہ انسان بذریعہ اکتساب ہی کچھ حاصل کرتا ہے تو دوسرے اصول کے ذریعہ کی طرف بھی توجہ دلائی۔ اول یہ کہ ہر ایک کے لئے ہم نے وارث بنائے ہیں جو اسکے ترکہ کو لیتے ہیں۔ اور وہ وارث ماں باپ یا قریبی ہیں۔ ورنہ کے علاوہ ایک

مال کے حصول کا ذریعہ اکتساب ہے۔

رضا بالقضاء

موالی

عقد

ایمان

مال کے حصول کے دوسرے جائز ذریعہ



۶

انتظام خانہ داری

الرِّجَالُ قَوَّامُونَ عَلَى النِّسَاءِ ۚ مَا فَضَّلَ اللَّهُ بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ ۚ فَمَا أَنْفَقُوا مِنْ أَمْوَالِهِمْ ۚ

مرد عورتوں کے ذمہ دار ہیں اسلئے کہ اللہ نے ان میں سے بعض کو بعض پر فضیلت دی اور اسلئے کہ انہوں نے اپنے مالوں کو کچھ بچا لیا ہے

حق بذریعہ معاہدات پیدا ہوتا ہے یعنی جس سے تم عقد کرو اس کا بھی حق ہو جاتا ہے اس میں خاوند کا بی بی سے عہد بھی شامل ہے مگر یہاں خصوصیت سے میاں بی بی کا عہد ہی معلوم ہوتا ہے جیسا کہ آگے الرجال قوامون علی النساء میں صاف بھی کو دیا ہے۔

والذین عقدت ایما نکحہا تو ہم نصیب ہم کو بعض لوگوں نے منسوخ کہا ہے اور اس کے تین طرح پر معنی کئے ہیں۔ اول یہ کہ اس سے مراد وہ حلیف ہیں جو ایام جاہلیت میں لوگ بنا لیا کرتے تھے یعنی وہ ایک دوسرے سے معاہدہ کر لیا کرتے تھے کہ میرا خون تیرا خون ہو میری سی تیری صلح ہو۔ میری جنگ تیری جنگ ہو۔ تو میرا وارث ہو گا میں تیرا وارث ہوں گا ایسے حلیف کو متوفی کے ترکہ میں سے چھٹا حصہ ملا کرتا تھا۔ اور اس آیت میں گویا اسی کو جائز رکھا ہے۔ دوسرے یہ کہ اس سے مراد منہ بولے بیٹے ہیں جن کو متبنی کہا جاتا ہے تیسرے یہ کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک ایک ماجرا اور ایک ایک انصاری کے درمیان مواخاۃ قائم کر دی تھی۔ اور یہ مواخاۃ ایک کو دوسرے کا وارث بنا دیتی تھی۔ اور پھر اس آیت میں اس قسم کے ورثہ کو جائز رکھا کہ اس کو دوسری آیت

معاہدہ یا مواخاۃ کے ذریعے ورثہ کی شکی

والاولاد حکام بعضہم اولى ببعض فی کتاب اللہ (الانفال۔ ۷۵) سے منسوخ قرار دیا ہے حالانکہ سورۃ انفال پہلی کی نازل شدہ ہے۔ اور بخاری میں ابن عباسؓ سے روایت ہے کہ اس آیت ولکل جعلنا موالی میں موالی سے مراد وارث ہیں والذین عقدت ایما نکحہا متعلق یہ ہو کہ جب ماجرا مدینہ میں آئے۔ ماجرا انصاری کا وارث ہوتا تھا اس کے ذی رحم کو چھوڑ کر بسبب اس اخوت کے جو نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کے درمیان قائم کر دی تھی پس جب یہ آیت نازل ہوئی ولکل جعلنا موالی تو یہ بات منسوخ ہو گئی۔ پھر کہا والذین عقدت ایما نکحہا ان کے لئے نصرت اور مہربانی اور نصیحت ہے اور میراث باقی نہیں رہی۔ ہاں اس کے حق میں وصیت ہو سکتی ہے۔ پس جن لوگوں نے اس آیت کو منسوخ کہا ہے ان کو غلطی یہ لگی ہے کہ انہوں نے

سمجھا کہ پہلے مواخاۃ والے کچھ ورثہ پاتے تھے تو وہ قرآن کریم کے اس حکم کے ماتحت پاتے تھے۔ حالانکہ بخاری کی روایت سے معلوم ہوا کہ کسی پرانے رواج کے ماتحت ورثہ لیتے تھے اور خود اس آیت نے اس کو منسوخ کر دیا۔ ہاں یہ جائز رہا کہ نبیؐ وصیت ان کو کچھ دیدیا جائے +

۶۵ قَوَّامُونَ - قوام کی جمع ہے جو قیام سے مبالغہ کا صیغہ ہے قوام الرجل علی المائۃ کے معنی ہیں مائتا یعنی اسکی مؤنت یا روزی میاں کی۔ اور قَوَّامٌ علیہا کے معنی ہیں مائت لہا یعنی اس کی روزی میاں کرنے والا۔ اور الرجال قوامون علی النساء کے معنی ہیں متکفلون باموال النساء معینون بشؤونہن یعنی عورتوں کے امور کے متکفل ان کے حالات پر توجہ کرنے والے (دل) اور تاج العرو

قوام

قوام

میں ہو کہ قوام الرجل المائۃ اور قوام علیہا کے معنی ہیں مائتا وقام بشانہا متکفل بامہا یعنی اس کی مؤنت یا روزی میاں کی اور اس کے امر کا تکفل کرتے ہوئے اس کی حالت کو قائم کیا۔ اور قوام لہا کے معنی مائت لہا دینے ہیں یعنی اس کے لئے روزی میاں

کرنے والا اور اس کے امر کا تکفل پس قوام کے اصل معنی متکفل ہیں۔ اس کے معنی محض محافظہ یا محض حاکم درست نہیں اور تکفل میں روزی کا میاں کرنا حفاظت کرنا اور تا دیب سب امور شامل ہیں کیونکہ جو شخص جس کا تکفل ہوتا ہے۔ اس کی جانی اور اعلانی حفاظت بھی اس کے ذمہ ہوتی ہے +

عورتوں کے حقوق کے ذکر کے ساتھ مردوں کے حقوق کا بھی ذکر ضروری تھا اس لئے بتایا کہ مرد عورتوں کے قوام یعنی متکفل ہیں۔ گھر بننے والا ایک چھوٹی سی بادشاہت کے ہے۔ حدیث میں ہے کلکم راع وکلکم مسئول عن دعیۃ تم میں سے ہر ایک بادشاہ اور تم میں سے ہر ایک سے اپنی رعیت کے متعلق سوال کیا جائیگا اور اس کی تفصیل میں یہ بھی فرمایا کہ مرد بھی ایک بادشاہ ہے اور اس کے

مردوں کے عورتوں پر قوام ہونے سے مراد

## فَالصِّلَاتُ قِتْلَتٌ حَفِظْتُ لِلْغَيْبِ بِمَا حَفِظَ اللَّهُ ۝

سونیک عورتیں فرمانبرداری پہنچے حفاظت کرنی والی ہوتی ہیں اسکی وجہ سے جو اسنے دانگی، حفاظت کی ہے

ہر گھر ایک بادشاہت

گھر کے لوگ بمنزلہ ایک رعیت کے ہیں اور عورت بھی اپنے خاوند کے مال کو صرف کرنے میں بمنزلہ ایک بادشاہ کے ہے۔ یہ ظاہر ہے کہ جہاں باہمی حقوق اور ذمہ داریاں پیدا ہونگی وہاں ایک شخص کو رنگ حکومت بھی دینا پڑے گا۔ اسلام ایک علیٰ ذریعہ، اور جس مضمون کو قرآن شریف لیتا ہے ایک کال حکیم کی طرح اس کے سارے پہلوؤں پر بحث کرتا ہے۔ اس قدر باہمی حقوق اور ذمہ داریاں پیدا کرنے کے بعد یہ ضرور تھا کہ گھر کی چھوٹی سی سلطنت میں ایک کو دوسرے پر کچھ رنگ حکومت بھی دیا جاتا اور علما ساری دنیا کو دینا پڑا ہے۔ کیونکہ اس کے بغیر نظم قائم نہیں رہ سکتا۔ اس رنگ حکومت کو صراحت سے حکومت نہیں کہا اس لئے کہ خود دوسری جگہ فرما چکا ہے ولہن مثل الذی علیہن بالصلوات البقۃ ۲۸ جس طرح مردوں کے حقوق عورتوں پر ہیں اسی طرح عورتوں کے حقوق مردوں پر ہیں۔ اور گھر کے نظم میں مرد و عورت کا اشتراک ہے تاہم ان کے حقوق اور ذمہ داریاں الگ الگ قسم کی ہیں پس ان تمام امور کو مد نظر رکھ کر فرمایا کہ آخری ذمہ داری مردوں کی ہے اور وہ رنگ حکومت جس سے گھر کے امور طے ہوں مرد کو دیا گیا ہے۔ چنانچہ اس کی وجہ خود ہی بیان فرمائی ہے۔ اول وجہ تو یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے بعض کو بعض پخصیت دی ہے چنانچہ مرد کو عورتوں پر جمائی میں فضیلت ہے۔ اس لئے روزی کمانے کا کام اور ملک و قوم کی حفاظت کا کام ان کے سپرد کیا ہے جو ملک کا محافظ ہے وہی گھر کا محافظ بھی ہو سکتا ہے مگر بعض ہم علی بعض کہہ یہ بھی اشارہ کر دیا کہ بعض معاملات میں عورتوں کو بھی فضیلت ہے مثلاً یہ کہ وہ ایک رنگ میں مردوں کی خدمت میں رہیں۔ کیونکہ روزی کا دیا کرنا۔ گھر کی حفاظت کرنا یہ ایک خدمت ہے۔ اور دوسری وجہ یہ بیان فرمائی کہ مرد و عورتوں پر اپنے مال خراج کرتے ہیں۔ اور یہ وجہ اسی حکومت کے رنگ کیلئے بطور دلیل سے جو کھل کے مفہوم میں پایا جاتا ہے یعنی مرد کو عورت پر اختیار اس لئے دیا گیا ہے کہ اس پر بوجھ بھی زیادہ ڈالا گیا ہے۔ کیونکہ وہ مال کمانے والا اور وہ مال کے خراج کرنے والی ہے۔ اور مال کے کمانے والے کو ہر حال اس کے خراج کرنے والے پر اختیارات ہونے چاہئیں۔ اگر اس کے خلاف ہوگا تو موجب نقصان ہوگا یہی معنی اس حدیث کے معلوم ہوتے ہیں لن یفعل قوم ذوا اہم اہل (بخاری) وہ قوم کامیاب نہیں ہو سکتی جو اپنے امر کا اختیار عورت کو دیدیں یعنی کمانے والے کا اختیار نہ ہو بلکہ خراج کرنے والوں کا ہوں اس حدیث میں جمہوریت کا اعلیٰ سے اعلیٰ اصول بیان کر دیا ہے ماورے نظم کی اعلیٰ درجہ کا ہے کہ مرد کمانے اور عورت خراج کرے اور مرد اس کا نگران ہو اور یہی اصول جمہوریت ہے کہ عوام کے اموال نظم کی پر خراج ہوتے ہیں حکام پر نگرانی ہوں +

۱۵۱ قُتِلَتْ۔ قُتِلَتْ کے معنی چونکہ خضوع کے ساتھ فرمانبرداری کا لازم کر لینا ہیں۔ اس لئے قرآن کریم میں یہ لفظ اللہ تعالیٰ

قُتِلَتْ

کی فرمانبرداری پر ہی بولا گیا ہے +

حافظت للغیب، حفاظت کا مفعول مقدم ہے یعنی حقوق خاوند اور الغیب سے مراد وہی غیبتہ یعنی اس کی پیٹھ پیچھے اس بات کا ذکر کرنے کے بعد کہ مرد و عورتوں کے مکمل ہیں۔ اب دو قسم کی عورتوں کا ذکر کرتا ہے پہلے صالحات یعنی جہی عورتوں کا ذکر کیا ہے اور اس میں دو امور کے ذکر پر اس کی ہے۔ اول یہ کہ وہ قانتات ہوں یعنی اللہ تعالیٰ کی فرمانبرداری کرنے والی ہوں۔ دوسرے یہ کہ وہ خاوند کے حقوق کی پیٹھ پیچھے حفاظت کرنے والی ہوں۔ خاوند کے حقوق کا بلحاظ ان کی عظمت کے ذکر کیا۔ گو یا خدا کی فرمانبرداری کے بعد ان پر خاوند کے حقوق کی حفاظت کی ذمہ داری ہے اور للغیب یا پیٹھ پیچھے کی شرط اس لئے لگائی کہ قرآن کریم کمال کی حالت کا بیان کر دیتا ہے جو عورت پیٹھ پیچھے حقوق خاوند کی نگہداشت کرتی ہے۔ وہ اس کے سامنے تو ضرور ہی کھڑی ہے۔ ان میں سب بڑی بات خاوند کا حق زوجیت ہے۔ گو یا عورت کی عفت کو اس کا سب سے بڑا جوہر قرار دیا ہے۔ مگر

نیک عورتوں کی بدی صفات

## وَالَّتِي تَخَافُونَ نُشُوزَهُنَّ فَعِظُوهُنَّ وَاهْجُرُوهُنَّ فِي الْمَضَاجِرِ وَابْزُؤُوهُنَّ

۱۰ جن عورتوں کی سرکشی کا نہیں ڈر ہو ۶۵۲ تو انکو وعظ کرو اور مخرابجاہوں میں انکو الگ کرو اور ان کو مارو

خاوند کے اور بھی حقوق عورت پر ہیں مثلاً اس کی پردہ کی باتوں کو ظاہر نہ کرے اس کے مال کی حفاظت کرے۔ اس میں کسی قسم کا ناجائز تصرف نہ کرے اس میں نفوذ کو پی نہ کرے۔ ضرورت اور ذرائع آمد سے زیادہ خرچ نہ کرے یہی میں ایک حدیث بھی جوچ میں ہو کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اِذَا غَبَتَ عَنْهَا حِفْظُكَ فِي مَالِكَ وَنَفْسِهَا جَبْتُمْ سَاسَ غَائِبٍ هُوَ تَوَهَّارُ مَالٍ مِثْلُهَا

نفس میں تہااری حفاظت کرے +

بِمَحْفَظَةِ اللَّهِ کے معنی دو طرح پر ہو سکتے ہیں۔ یا تو ماحمولہ پر اور عاید محذوف پر یعنی بقا بلان حقوق کے جنکو اللہ نے ان کے لئے محفوظ کر دیا ہو یعنی جس طرح اللہ تعالیٰ نے عورتوں کے حقوق کو مردوں سے لیکر ان کو محفوظ کر دیا ہو اور ان میں خود یہ طاقت تھی کہ وہ اپنے حقوق لیتیں۔ اس لئے اب اس قدر حقوق لینے کے بعد ان پر یہ حق ہو گیا ہو کہ وہ بھی خاوندوں کے حقوق کی حفاظت کریں۔ اور یہی معنی قابل ترجیح ہیں۔ مگر یہ بھی معنی ہو سکتے ہیں کہ عورتیں جو خاوندوں کے حقوق کی حفاظت کرتی ہیں تو وہ اللہ کی حفاظت سے ہی ایسا کرتی ہیں +

خوف میں غم علم

۶۵۲ تَخَافُونَ نُشُوزَهُنَّ کے معنی ہیں کسی امر مکروہ کی توقع ایسی علامت سے جو غلطی ہو یا علم کی حد تک پہنچی ہو نبی ہو نبی پس یہ یاد رکھنا چاہئے کہ خوف کسی فرضی خیال کا نام نہیں بلکہ کسی بد نتیجہ کے ظاہر ہونے کی توقع ہو جس کی علامات ظنی یا یقینی طور پر ظاہر ہو چکی ہوں۔ اور یہاں مراد یقینی طور پر یہی علامات کا ظاہر ہونا ہو جس طرح اس سے اگلی آیت میں جفتم سے مراد ہو تم پہچان لو دفع اور جس طرح دوسری جگہ وان امرأۃ تخافت من بعلھا نشوزاً او اعراضاً (النساء ۱۲) میں خافت سے مراد علمیت ہو یعنی جان لے۔ اسی طرح وانما تخافن من قوم خیانۃ فانبذ الیہم علی سواع (الانفال ۵۸) میں بھی خوف سے مراد جان لینا ہی۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ جہاں خوف کی بنا پر حقوق اور ذمہ داریوں پر اثر پڑتا ہو۔ وہاں محض ظنی علامات پر کوئی کارروائی نہیں ہو سکتی بلکہ یقینی علامات ہونی چاہئیں +

نشوز

نشوز۔ نشوز سے جو جس کے اصل معنی اٹھنا ہیں جیسے واذاقیل النشز واذالنشز (المجادلہ ۱۱) میں اور نشوز بین الزوجین یعنی میاں بی بی میں نشوز ان کا ایک دوسرے کے خلاف اٹھ کھڑا ہونا ہو یعنی ان میں موافقت کا نہ رہنا اس لئے لغت میں نشوز بین الزوجین کے معنی ہیں کہ اہیۃ کل منھا صاحبہ وسوء عشتہ (دل) یعنی ہر ایک کا اپنے رفیق سے کراہیت رکھنا اور اس سے بدسلوکی کرنا لیکن لمجاہ حالات کے الگ الگ معنی یوں کہئے ہیں یعنی عورت کا نشوز مرد پر یہ ہے کہ اس کے خلاف اٹھ کھڑی ہوئی اور اس کی نافرمانی کی اور اس سے بغض رکھا اور اس کی اطاعت سے نکل گئی اور اس سخت دشمنی کی۔ اور خاوند کا نشوز عورت پر یہی ہے اور یہ کہ اس کو مارے اور اس پر جفا کرے (دل) چنانچہ دوسری جگہ آتا ہے وان امرأۃ تخافت من بعلھا نشوزاً (۱۲۸) اور عورت کے مرد پر نشوز کے معنی اپنے خاوند سے بغض رکھنا اور اس کی طاعت سے اپنے آپ کو باطل بلکہ ہر نکال دینا اور اس کا اس سے ہٹ کر دوسرے کی طرف دیکھنا بھی کہو گئے ہیں (دفع) +

نشوز کے دلی ثبوت

حالات کے ذکر کے بعد جو اپنے خاوند کے حقوق کی حفاظت کرتی ہیں اب ان عورتوں کا ذکر کرتا ہے جو حقوق خاوند کی حفاظت نہیں کرتیں۔ اور جسے خاوند کے خلاف ارتکاب نشوز معلوم ہو یعنی خاوند سے دشمنی بغض اس کی نافرمانی پر تے رہنا۔ گھر میں نہ بسنا وغیرہ۔ یہ صرف وہ صورت ہے جس میں قصور صرف عورت کا ہو جب مرد اور عورت دونوں کی طرف سے فساد کا خطر ہو اس کا ذکر اگلی آیت میں کیا ہے اور جب عورت کا قصور کوئی نہ ہو مرد کا ہی قصور ہو تو اس کے لئے آیت ۱۲۰ میں علاج بتایا ہے +

## وَإِنْ أَطَعْتُمُوهُ فَلَا تَبْغُوا عَلَيْهِمْ سَبِيلًا إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا كَبِيرًا ۝

پھر اگر وہ تمہاری اطاعت کریں تو ان کے خلاف کوئی راہ تلاش نہ کرو بیشک اللہ بلند بہت بڑا ہے ۶۵۳

۶۵۳ واھجروھن فی المضاجح۔ بھڑکے معنی انسان کا اپنے غیر سے الگ ہو جانا یاں دغ، خواہ جسم سے الگ ہو یا زبان سے

یاد دل سے۔ اور بھڑکنا یعنی بغاوت یا جھگڑنا ہوں میں عورتوں سے مفارقت ان کے قریب نہ جانے سے کنا یہ دغ، +

عورت کے نشوونما

عورت کے نشوونما کی صورت میں تین علاج بتائے ہیں۔ اول اول جب نشوونما ظاہر ہو تو صرف نصیحت پر اکتفا کرنا چاہئے اگر نصیحت سے فائدہ نہ ہو تو اس سے بجائے محبت کے کسی قدر سختی کا برتاؤ کرنا چاہئے اور اس سے محبت کا میل جول اور محبت آدھار ترک کر دیا جائے خواہجھا ہوں میں الگ کرنے سے یہی مراد ہے۔ ایک شریف عورت کیلئے خاوند کی طرف سے ایسا سلوک کافی سزا اور وہ فوراً اپنے رویہ میں اصلاح کر لے گی لیکن جن عورتوں کو اس سے فائدہ نہ ہو ان کی فطرت ہی ایسی ہوگی کہ سختی کے سوا انکی اصلاح نہیں ہوسکتی اور چونکہ طلاق کا ذرا سی بات پر دنیا ٹھیک نہیں اسلئے انکی اصلاح کیلئے انکو مارنے کی اجازت بھی ہے +

عورت کو مارنا کیسے

اس مارنے کی اجازت کو عیسائیوں نے اور بالخصوص آج کل کے مدعیان تہذیب عیسائیوں نے محل اعتراض ٹھہرایا ہے۔ حالانکہ ظاہری ٹیپ ٹاپ کو چھوڑ کر مشیر عیسائی گھروں میں جو سلوک عورتوں سے ہوتا ہے وہ اس سے بدتر ہے جو مسلمانوں کے گھروں میں ہوتا ہے۔ اسلام کی تعلیم ایک خاص طبقہ کے لئے نہیں بلکہ تمام طبقات کیلئے ہے۔ اسلئے اس کی ہدایات میں بھی دست پائی جاتی ہے۔ قرآن کریم نے ان شریف عورتوں کا بھی ذکر کر دیا جن سے اگر نادانی سے کوئی قصور سرزد ہو تو تھوڑی نصیحت ہی ان کے لئے کارگر ہو جاتی ہے۔ اور وہ اپنے قصور سے رجوع کرتی ہیں پھر ان شریف عورتوں کا بھی ذکر کر دیا جن کیلئے خاوند کا محبت سے نہ بولنا ہی کافی نہ ہو۔ پھر اس سے کس کو انکار ہو سکتا ہے کہ ایک طبقہ عورتوں کا ہر ملک اور ہر قوم میں وہ ہے جن کے خیالات بہت سطحی ہیں۔ اور جن کے لئے نہ نصیحت کارگر ہوتی ہے نہ محبت کے میل جول کے انقطاع سے ان پر کچھ اثر ہوتا ہے ایسی عورتوں کیلئے دو ہی راہیں کھلی ہیں یا یہ کہ ان کو طلاق دیا جائے یا یہ کہ ان سے کچھ اور زیادہ سختی برتی جائے۔ اسلام چونکہ طلاق کو انقبض الحلال عند اللہ قرار دیتا ہے۔ اس لئے طلاق سے پہلے اصلاح کی ہر ایک مناسب صورت کی تلقین دیتا ہے۔ اور عورتوں کے اس طبقہ کیلئے جنکا اخلاقی احساس گرا ہوا ہو بطور اصلاح مارنے کی اجازت بھی دی ہے۔

اس دلیل کی صداقت خود نبی کریم صلعم کے الفاظ سے ظاہر ہے چنانچہ ابو داؤد و نسائی بن ماجہ نے اس حدیث کو بیان کیا ہے کہ ایک موقع پر جب خاوندوں کی سختی کی شکایت نبی کریم صلعم کے پاس پہنچی تو آپ نے فرمایا لقد اطاق بال محمد نساً کثیر لیشکین من اذواجنہن لیس اولئک عجبا دکھ یعنی ہمارے گھروں میں بہت سی عورتیں آئی ہیں جو اپنے خاوندوں کی شکایت کرتی ہیں یہ لوگ تم میں سے اچھے لوگ نہیں۔ اس سے صاف معلوم ہوا کہ یہ اجازت نبی کریم کے مارنے کی اعلیٰ طبقہ کے لئے نہیں بلکہ ادنیٰ طبقہ کیلئے ہے پس جب تک ایک ایسا طبقہ دنیا میں موجود ہے جن کے لئے مار کی سختی کی ضرورت بھی ہے اور بہتر سے عیسائی خاوند اپنی عورتوں کو بڑی بڑی بیداری سے بھی مارتے ہیں تو اسلام کا یہ حکم قابل اعتراض نہیں۔ ان مزید احتیاط کیلئے نبی کریم صلعم نے یہ بھی حکم دیدیا ہے کہ سخت ضرورت کے وقت اگر عورت کو مارا جائے تو وہ سخت مار نہ ہونی چاہئے بلکہ ایسی مار ہو جس کا اثر نہ ہو چنانچہ صحیح مسلم میں ہے کہ آپ نے جو اودع میں فرمایا واقفوا اللہ فی النساء فانھن عندکم عوا و لکم علیھن ان لا یوطئن فرشکم احد انکم ہونہر فان فعلن فاضاہوھن ضربا غیر مبرح یعنی عورتوں کے بستر میں اللہ کا تعوی اختیار کرو کیونکہ وہ تمہارے پاس قیدیوں کی طرح ہیں پس تم ان پر یہ حق ہے کہ تمہارے گھر میں کسی دوسرے کو نہ آئے ویں جس کو تم ناپسند کرتے ہو اگر وہ ایسا کریں تو انکو مارو مگر صرف ایسا جسکا اثر نہ ہو اس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ مارنے کی اجازت سخت جرم پر نبی کریم صلعم کا اپنا پاک نمونہ

نبی کریم صلعم کا نمونہ

وَأَنْ خِفْتُمْ شِقَاقَ بَيْنِهِمَا فَأَبْعَثُوا حَكَمًا مِّنْ أَهْلِهِ وَحَكَمًا مِّنْ أَهْلِهَا ۝ ۵۰

اگر تم دونوں (میاں بی بی) میں باہم بٹنی کا ڈر ہو تو ایک فیصلہ کرنے والا (مرد) کے لوگوں میں سے اور ایک فیصلہ کرنے والا (عورت) کے لوگوں میں سے

إِنْ يُرِيدَا إِصْلَاحًا يُوَفِّقِ اللَّهُ بَيْنَهُمَا إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا خَبِيرًا ۝ ۵۱ وَاعْبُدُوا اللَّهَ

اگر وہ دونوں اصلاح چاہتے ہیں (میں) موافقت کر دینگا بیشک اللہ جاننے والا خبردار ہے اور اللہ کی عبادت کرو

یہی ہے کہ آپ نے اپنی ساری عمر میں کبھی کسی بی بی کو مارا نہیں۔ حالانکہ آپ کے پاس فوجی بیایاں تھیں اور سوتوں میں اکثر جھگڑے ہو جاتے ہیں جن سے مرد غضب میں آکر ان پر زیادتی کر بیٹھتے ہیں۔ مگر آپ نے ایسے معاملات میں بھی ہمیشہ ایسی فراموشی سے کام لیا کہ جو لوگ آنحضرت صلعم کو اپنا نمونہ بنانا چاہتے ہیں وہ کبھی بھی اپنی بیبیوں پر ہاتھ نہیں اٹھا سکتے بلکہ خیر کہ خیر کہ لڑھکے کو مد نظر رکھ کر تم میں سے بہتر وہ شخص ہو جو اپنی بی بی کیساتھ بہترین سلوک کر لیا ہو۔ اپنے حسن اخلاق کو گھر سے شروع کرنے کی کوشش کریئے +

آخر پر فرمایا کہ اگر بی بی اطاعت کرے تو پھر اس پر الزام لگانے کی راہ تلاش نہ کرو۔ اسکی اطاعت سے مراد یہاں اس کا اپنے نشہ زکوٰۃ ترک کر دینا ہی ہے۔ ان الفاظ سے صاف پتہ لگتا ہے کہ اوپر کی ترتیب تدریجی ہے۔ اگر پہلے مرحلہ پر وعظ و نصیحت سے عورت مان جائے تو دوسرے مرحلہ کی ذمت نہیں آتی چاہئے ہاں پہلے مرحلہ پر نہ سمجھے تو پھر دوسرے طریق سے اسکو سمجھایا جائے حضرت علیؑ سے مروی ہے کہ آپ نے فرمایا اول زبان سے نصیحت کرے اگر رک جائے تو اس پر کوئی الزام نہیں لیکن اگر انکار کرے تو اس سے مفارقت کرے پھر بھی انکار کرے تو مارے پھر بھی انکار کرے تو دو حکم مبعوث کئے جائیں +

۶۵۴ حکم حکم اور حکم قرینا ایک ہی معنی میں آتے ہیں اور الحکم اور الحاکم اور الحکیم اللہ تعالیٰ کے اسماء میں سے شمار کئے گئے ہیں۔ اور حکم کے اصل معنی ہیں روک دیا۔ اور حاکم کو حکم اس لئے کہتے ہیں کہ وہ ظلم سے لوگوں کو روکتا ہے اور حکم حاکم سے زیادہ بلند ہے (دغ) +

حکم۔ حاکم

یوفی۔ وفتی سے ہے اور وفتی کے معنی دو چیزوں میں مبالغہ ہے۔ جیسے جزاء وفاقاً (النساء ۲۶) +

وفی

میاں بی بی میں باہم بٹنا اور عورت میں دو حکم کرنے کا حکم

یہ وہ صورت ہے جب دونوں یعنی میاں بی بی میں فساد اور عداوت کی صورت ہو۔ شقاق بینہما سی سکھ اس لئے تعبیر کیا کہ خاص طور پر ایک کی طرف فساد منسوب نہیں کیا جاسکتا پس یہ دیکھئے کہ کوہ ذمہ داری کس پر عاید ہوتی ہے اور کس طرح نفقہ میاں بی بی میں ہو سکتی ہے۔ دو حکم یا مزین مقرر کر نیک حکم ہو۔ ایک خاوند کے اہل میں سے ایک بی بی کے اہل میں سے کیونکہ ایسے حکم بہ نسبت اجنبیوں کے اصل حالات سے اور دونوں کے مزاج سے زیادہ واقف ہونگے۔ فابعدوا میں حکم حکام کو ہے یعنی جو صاحب اختیار حاکم ہوں اگر ایسے حاکم میسر نہ آئیں تو مسلمانوں کی جماعت ہی کا یہ کام ہے بجائے اس کے کہ ایسے معاملات میں حاکم خود تحقیقات کرے اسے دو حکم مقرر کر دینے کا حکم ہے اس کا ایک فائدہ تو یہ ہے کہ باہمی فساد یا رنجش کے معاملات میں بہتے امور ایسے ہوتے ہیں جو عوام میں ظاہر کرنے کے قابل نہیں ہوتے اور عدالتوں کی کارروائی کھلی ہوتی ہے۔ اور سب لوگوں کے علم میں آتی ہے جن لوگوں نے عیسائی مالک میں مقدمات طلاق کی کارروائیوں کو عدالتوں میں دیکھا ہے اور پڑھا ہے اور یہ دیکھا کہ اس قسم کے مقدمات سے کس قدر نفش لڑچھر دنیا میں شائع ہوتا ہے اور ہر کس کیس کا خوب اخلاق اثر دوسرے لوگوں پر ہوتا ہے۔ وہ اس حکم کی حکمت کو خوب سمجھ سکتے ہیں کہ بجائے عدالت میں فیصلہ کے حکم مقرر کرنے کی ہدایت کیوں کی ہے۔ پھر دوسرا فائدہ یہ ہے کہ وہ حکم جو اہل میں مقرر کئے جاتے ہیں۔ وہ حالات سے طبعاً سے زیادہ واقف ہوتے ہیں اور غرض انکی زیادہ تر اصلاح ہوتی ہے

وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا وَبِإِيَّائِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ

اور اسکے ساتھ کسی چیز کو شریک نہ کرو اور اس باپ کے ساتھ احسان کرو اور قریبیوں کے ساتھ بھی اور یتیموں اور مسکینوں

وَالْجَارَ ذِي الْقُرْبَىٰ وَالْجَارَ الْجَنَبَ وَالصَّالِحَ وَالْجَنَّةَ ابْنَ السَّبِيلِ ۖ وَامَّا لَكُمْ

اور قریبی پڑوسی اور دور کے پڑوسی اور نیکو ساتھی اور مسافر اور ان کے ساتھ بھی جنکے تمہارے دلہنے والے مالک کے

حضرت علیؑ نے ایسے جھگڑے میں حکم مقرر کر کے ان کے فیصلہ کو قطعی قرار دیا مسلمانوں کا عمل ان ہدایات پر بالکل نہیں رہا۔ اور عورتیں سخت دکھ اٹھا رہی ہیں کس قدر قابل تعریف مضابطہ تھا کہ اگر اختلاف بٹھتا ہوا نظر آئے تو دو بیچ موافقت کرانے کی کوشش کریں۔ ہاں موافقت بالکل نامکن ہو تو طلاق دلا دیں۔ اب ہر ایک گھر میں اپنی حکومت ہو اور مرد جس طرح چاہتے ہیں تو نکاح تکلیف پہنچاتے ہیں جس کا نتیجہ ساری قوم بھگت رہی ہو اور قرآن کریم کی تعلیم پر پشت پھینکی جا رہی ہو +

۶۵۵ الجار ذی القربى۔ جاراد وہ جو جسکی جائے سکونت تمہارے قریب ہو (غ) اور الجار ذی القربى سے مراد یا قریب کا ہمسایہ جو یا قریبی تعلق والا ہمسایہ بجانب نسب ہو یا اخوت دینی +

الجار الجنب۔ جنب کے اصل معنی پہلو ہیں۔ جنب۔ ایک پہلو پر یا دور ہو گیا۔ الجار الجنب دور کا پڑوسی کیونکہ چالیس گھر تک پڑوس کا حق ہو اور یا مراد ایسا پڑوسی جو جس سے نسب کا یا اخوت قومی کا تعلق نہیں مثلاً ہندو یا عید الاصحاح بالجنب کے تعلق معنی پاس کا ساتھی یا ہم نشین ہیں۔ رفیق سفر۔ رفیق تعلیم۔ رفیق پیشہ۔ رفیق مسجد سب اس کے اندر آ جاتے ہیں +

قرآن کریم ہمیشہ خاص سے عام اور عام سے خاص کی طرف رجوع فرماتا ہر بیسیوں سے حسن سلوک کے نصاب کو تمام لوگوں کے اور ان کے حقوق کی طرف توجہ دلا کر اب کل مخلوقات سے حسن سلوک کی طرف اور ان کے حقوق کی طرف توجہ دلاتا ہے۔ مخلوقات سے حسن سلوک کی اصل بنیاد یہ کہ ان سب کا خالق ایک ہو اس لئے اللہ کی عبادت سے شروع کیا۔ پھر ماں باپ سے احسان کا ذکر کیا پھر قریبیوں اور مسکینوں سے۔ پھر پڑوسیوں سے۔ احسان یا نیکی کرنے کی تعلیم ہر مذہب میں پائی جاتی ہو مگر اسلام نے پڑوسی کے حق کو بہت وسیع کیا ہو۔ اور دو قسم کے ہمسایوں کا ذکر کیا ہو۔ اول قریبی یا قرابت والے ہمسایہ دوسرے دور کے یا اجنبی ہمسایے۔ اوریوں یہ وہ نصاریٰ مشرکین تک کو اس احسان میں شامل کر دیا ہو احادیث اس بارہ میں بکثرت مروی ہیں کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم پڑوسیوں سے کس قدر حسن سلوک کی تاکید فرماتے تھے۔ چنانچہ صحیحین میں ایک حدیث ہے کہ آپؐ فرمایا کہ جبرائیل مجھے ہمسایہ کے متعلق کہتے رہے یہاں تک کہ میں نے خیال کیا کہ اس کو ورثہ دلا یا جائیگا۔ پھر صاحب بالجنب کے ساتھ احسان کی تاکید فرمائی یعنی جو شخص ایک انسان کے پاس بیٹھتا ہو مثلاً ایک استاد کے دو شاگرد یا ایک پیشہ کے دو شریک یا ایک دفتر کے دو ملازم یا ایک تجارت کے دو کرنے والے۔ یا ایسے شخص جو کبھی سفر یا حضر میں ایک دوسرے کے ہم نشین ہوئے ہوں مسجد میں دو نماز پڑھنے والے بھی ایک دوسرے کے صاحب بالجنب ہو جاتے ہیں۔ پھر اس سے آتر کسا فرمیں۔ اے لوگو! ان کا تعلق تو انسان سے کسی قسم کا نہیں مگر وہ دوسرے کے محتاج ہیں۔ اور سب آخروہ جن پر انسان کا تصرف ہو خواہ انسان ہو جیسے ذکر یا غلام جو قید ہو کر انسان کے تصرف میں آ جاتے ہیں۔ یا حیوان جو انسان کی ملک میں ہیں کیونکہ حیوان بھی انسان کی نیکی کے محتاج ہیں۔ بیسیوں حسن سلوک کے ذکر کے بعد اس فکر کو لانے کا نشاء یہ ہو کہ ایک نیکی سے دوسری نیکی کی طرف قدم اٹھے جیسے کہ خیر خیرکم لعلہ میں فرمایا ہو گی یا نبی سے حسن سلوک سے دوسروں سے حسن سلوک کی طرف قدم اٹھنا ہو +

إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ مَنْ كَانَ مُخْتَالًا فَخُورًا ۝ الَّذِينَ يَبْخَلُونَ يُأَيُّوْنَ ۝

بیشک اللہ سے پسند نہیں کرتا جو تکبر کر نیوالا فخر کرنے والا ہو ۶۵۶ جو بخل کرتے ہیں اور لوگوں کو بخل کرنے کا

النَّاسَ بِالْبَخْلِ وَيَكْتُمُونَ مَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ ۝

حکم دیتے ہیں اور اسے چھپاتے ہیں جو اللہ نے انہیں اپنے فضل سے دیا ہے

غلاموں سے حسن سلوک

غلاموں سے حسن سلوک میں اسلام نے ایسا کمال دکھایا ہو جس کی نظیر کسی مصلح میں ہم کو نہیں ملتی چنانچہ ہمارے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی آخری نصیحت مسلمانوں کو یہی تھی اور حدیثوں سے ثابت ہوتا ہے کہ آخری وقت میں آپ یہ لفظ دہہراتے جاتے تھے الصلوٰۃ و ما ملکت ایمانکم نماز اور تمہارے ملک یعنی ان ہر دو کی بہت خبر رکھو۔ اور بعض احادیث میں آتا ہے کہ جو کھانا کچے یا انسان خود کھائے اس میں سے کچھ اپنے غلام یا خادم کی بھی کھلائے۔ چنانچہ بخاری ابوسلمہ کی حدیث جو متن کا ان اخذ کا تحت بدھا فلیطعمہ یا کل ویلبسہ مما یلبس ولا تکلفوہم ما یغلبہم فان کلفوہم فاعینوہم یعنی جس کے تصرف میں اس کا بھائی ہو تو چاہو کہ جو دیکھنا ہو اسے کھلائے اور جو خود پہنتا ہو اسے پہنائے اور ان پر اس قدر کام کی مشقت نہ ڈالو جس کے نیچے وہ دب جائیں۔ اور اگر تم ان کو مشقت کا کام دو تو ان کی مدد کرو۔ ایسا ہی حیوانات کے ساتھ نیکی کا حکم بھی احادیث میں پایا جاتا ہے ۶۵۷ مختال۔ اس کا وہ خیال ہو جو اور خیال ایک مشہور لفظ ہے اسی سے خیلاء ہر جس کے معنی تکبر ہیں کیونکہ انسان اپنے نفس کیلئے ایک فضیلت کا خیال باندھ لیتا ہو (دغ) اور اسی سے حدیث میں آتا ہے من جزؤ نبیہ خیلاء لہ لعلہ یظہر اللہ الیہ جو اپنا کچھ تکبر سے بچا چھوڑتا ہو۔ اللہ تعالیٰ اس کی طرف نہیں دیکھے گا۔ اور اختال کے معنی ہیں وہ تکبر ہوا۔ اور مختال وہ بخل ہو جو بڑا بنتا ہو۔ وہ جاہلی جو اپنے قریبیوں سے جب وہ محتاج ہوں یا اپنے ہمسا رہوں سے جب وہ محتاج ہوں عار کرتا ہو (۱)

خیال۔ خیلاء

مختال

فخور

مختال اور فخور میں

تکبر کیا ہے

فخور۔ فخر سے جو جس کے معنی ہیں ان چیزوں میں جو انسان سے باہر ہیں اپنی بڑائی ظاہر کرنا (دغ) جیسے مال اور مرتبہ پس مختال اور فخر میں ایک فرق تو یہ ہے کہ مختال اپنے نفس کو فضیلت دینے سے کہلاتا ہے اور فخر مال و مرتبہ وغیرہ کی بڑائی کی وجہ سے۔ اور دوسرے یہ کہ مختال اپنے فخر عمل سے بنتا ہے یعنی اس کا سوا کہ دوسروں سے متکبر نہ ہوتا ہے اور فخر زبان سے اپنی بڑائی ظاہر کرنا ہے۔ اور یہ بات یاد رکھنی چاہئے کہ انسان کے پاس مال کا ہونا یا اس کا بلند مرتبہ پر ہونا یا اس کا اپنے جسم اور لباس کو اچھی حالت میں رکھنا یہ امور تکبر میں داخل نہیں۔ بلکہ تکبر صرف وہی ہے جو ہاں دوسرے انسانوں کی حق تلفی ہو چنانچہ ثابت بن قیس سے مروی ہے کہ وہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس تھے تو آپ نے یہ آیت ان اللہ لا یحب من کان مختالاً فخوراً پڑھی اور تکبر اور اس کی بڑائی کا ذکر کیا۔ تو ثابت رو پڑے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے دریافت کیا کہ کیوں روئے ہو انہوں نے عرض کیا یا رسول اللہ میں تو ایک ایسا آدمی ہوں کہ جو بصورتی سے محبت رکھتا ہوں ہر انسان کے میرا دل چاہتا ہے کہ میری جوتی کا قسم بھی خوبصورت ہو۔ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ پھر تم تو اہل جنت ہیں جو انہ لیس بالکبر ان تحسن داخلت و دخلت ولكن الکبر من سفہ الحق و غصہ الناس (د) یہ تکبر نہیں کرتے اپنی سواری اور بالان کو اچھا بناؤ بلکہ تکبر وہ ہے جو حق کو ہٹا جاتا ہے اور لوگوں کو حقیر و ذلیل سمجھتا ہے۔ اصل کی تہذیب اکثر لوگوں کو مختال اور فخری بناتی ہے وہ خود بڑے بزرگوں کو حقیر و ذلیل جانتے ہیں اور ان کو پورا انسانیت کا مرتبہ بھی نہیں دیتے۔ احسان یا نیکی کا کرنا تو ایک طرف رہا جب پہلے حصہ آیت میں مخلوق خدا سے احسان کی تعلیم دی تو وہی مناسب ہے کہ خاتمہ ان لوگوں کے ذکر کیا جو بھلے دوسروں سے احسان کرنے کی انہر اپنی بڑائی جلتے اور ان کے حقوق کو پاؤں تلے روندتے ہیں ۶



۳۸ وَأَعْتَدْنَا لِلْكَافِرِينَ عَذَابًا مُّهِينًا وَالَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ رِئَاءَ

ادھم نے کافروں کیلئے ذلیل والا عذاب تیار کر رکھا ہے اور جو اپنے مالوں کو لوگوں کو دکھانے کیلئے خرچ کرتے

النَّاسِ وَلَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَلَا بِالْيَوْمِ الْآخِرِ وَمَنْ يَكُنِ الشَّيْطَانُ لَهُ قَرِينًا فَسَاءَ

ہیں اور نہ اللہ پر ایمان لاتے ہیں اور نہ پیچھے آنوالے دن پر اور جس کا ساتھی شیطان ہو تو وہ بہت ہی بُرا

۳۹ قَرِينًا وَمَا ذَاعِلُهُمْ لَوْ آمَنُوا بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَانْفَقُوا مَا رَزَقَهُمُ اللَّهُ

ساتھی ہو گا اور نہ کیا (دوبال) آجاتا اگر خدا سے پیچھے آنوالے دن پر ایمان لاتے اور اس میں سے خرچ کرتے جو اللہ نے انکو دیا تھا۔

۴۰ وَكَانَ اللَّهُ بِهِمْ عَلِيمًا إِنَّ اللَّهَ لَا يَظْلِمُ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ

اور اللہ ان کو خوب جانتا ہے اور نہ تو ایک ذرہ کے برابر بھی ظلم نہیں کرتا

۶۵۷ اس آیت میں مختال و فخر کا ایک وصف بیان کیا ہے۔ کہ یہ لوگ خود بخل کرتے ہیں۔ اور دوسرے لوگوں کو بھی بخل کی ہدایت کرتے ہیں۔ گویا یہ بدی ان کے نزدیک اس قدر محبوب ہو گئی ہے کہ وہ دوسروں کو بجائے نیکی کا حکم کرنے کے اس بدی کا حکم کرتے ہیں۔ پھر تیسرا مرتبہ ان کے انتہائے بخل کا یہ بیان کیا کہ جو کچھ اللہ نے ان کو اپنے فضل سے دیا ہے۔ اسے چھپاتے ہیں۔ مثلاً علم کے متعلق بھی بخل کرتے ہیں۔ یا اپنے اخلاق میں بھی دوسروں سے بخل کرتے ہیں۔ اگر وہ کچھ علم حاصل کریں تو اب یہ نہیں چاہتے کہ دوسروں کو بھی وہ علم دیں اور آخر میں داعی بننا لگا دیں۔ کہ کہ یہ بتا دیا کہ یہ ایوصاف کافروں کے ہیں +

۶۵۸ قدیم ترین سے ہے جس کے معنی دو یا زیادہ چیزوں کا اجتماع ہے۔ خواہ وہ اجتماع کسی معنی میں ہو شیطان کا قہرین انسان ہونا بدی میں اس کا ساتھی ہونے کے لحاظ سے ہے +

اس میں مختال فخر کا دوسرا وصف بیان کیا کہ اگر ایک طرف بخل کرتا ہے تو دوسری طرف محض دکھاوے کے لئے نمونہ کے طور پر رسم و رواج کے اتباع میں برادری اور بڑائی کے خیال سے اپنا مال خرچ بھی کرتا ہے۔ اگر کج مسلمانوں کی حالت دیکھی جائے تو کثیر حصہ اسی کا مصداق ثابت ہو گا۔ حکام کو خوش کرنے کے لئے۔ برادری میں ناک رکھنے کے لئے۔ اور دکھاوے کے رنگ میں جاتا دیں بھی بیچ لینگے۔ مگر خدا کی راہ میں دینے کا نام آئے تو چند پیسے خرچ کرنا بھی دشوار نظر آتا ہے +

۶۵۹ مَا ذَاعِلُهُمْ۔ توجہ کے لئے ہے۔ اور مراد ہے کہ کیا وہ بال یا ضرران کو پہنچتا اگر یہ خدا کی راہ میں خرچ کرتے۔ پھلی آیت میں فرمایا تھا کہ دکھاوے کے لئے خرچ کرنے والوں کا ایمان اللہ اور یوم آخر پر کچھ نہیں ہوتا شخص خدا کی راہ میں خرچ کرنے سے ہچکچاتا ہے۔ درحقیقت اس کا ایمان اللہ اور یوم آخر پر بھی کم ہوتا ہے۔ اور یہاں آمنا باللہ والیوم الآخر سے مراد ایمان کامل ہی ہے۔ وہی ایمان جس کا ذکر اس قسم کی آیات میں آتا ہے یا ایہا الذین آمنوا آمنوا باللہ ورسولہ +

وَأَنَّ تَكَ حَسَنَةً يُّضْعِفُهَا وَيُؤْتِ مِنْ لَدُنْهُ أَجْرًا عَظِيمًا ۖ فَكَيْفَ ۚ

اور اگر وہ نیکی ہو (تو) وہ اس کو کئی گنا بڑھاتا ہے اور اپنے پاس سے بڑا اجر دیتا ہے ۶۶۶؎ یہ کیا حال ہو گا

إِذَا جِئْنَا مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ بِشَهِيدٍ وَجِئْنَاكَ عَلَىٰ هَؤُلَاءِ شَهِيدًا ۚ

جب ہم ہر ایک امت سے گواہ لائیں گے اور تجھ کو ہم ان پر گواہ لائیں گے ۶۶۷؎

۶۶۷؎ وِثْقَالٍ - ثقل سے ہے۔ اور وِثْقَالِ کے معنی ہیں وہ جس کے ساتھ وزن کیا جائے اور وہ ایک خاص وزن

مِثْقَال

بھی ہے جو چوبیس قیراط کے برابر ہے اور مِثْقَالِ کا معنی ہے استیصال ہوتا ہے۔ اور یہاں مقدار ہی مراد ہے +

ذَرَّةٌ

ذَرَّةٌ - ذرہ سے مشتق ہے۔ ذَرَّةُ الشَّيْءِ کے معنی ہیں کسی چیز کو آنکھوں کی پوروں سے لینا پھر اس کو کسی چیز پر چھڑک دینا

اور ذَرَّةٌ (جس کی جمع ذَرَّاتٌ ہے) چوٹی کے سنے پیدا ہوتے ہوئے چھوٹے بچوں کو کہتے ہیں۔ ان میں سے

سو کا وزن ایک جو کے دانہ کے برابر ہوتا ہے۔ اور بعض نے کہا کہ ذرہ کا وزن کچھ نہیں ہوتا۔ اور وہ وہ چیز ہے

جو کسی مکان میں سو بج کی کرنیں داخل ہوں تو اڑتی ہوئی نظر آتی ہے دل، کچھ وزن نہ ہونے سے بھی مراد اتنا کم وزن

ہوتا ہے کہ ہوا میں وہ ذرات خود بخود اڑتے ہیں۔ بعض نے چھوٹی ٹہنی چوٹی کو ذرہ کہا ہے۔ اور ابن عباس سے یہ

بھی روایت ہے کہ اس چوٹی کا سر ذَرَّةٌ کہلاتا ہے (د) +

یہ آیت پچھلی آیت کے مضمون کی تکمیل کرتی ہے پچھلی آیت میں اتفاق اور حقوق العباد کی طرف توجہ دلاتے

ہوئے فرمایا تھا کہ جو کچھ کوئی خرچ کرے گا اللہ اس کو جانتا ہے یعنی اس کا اجر دے گا۔ اگر اجر نہ دے تو گویا اس نے

ایک نیک فعل کے اجر کو ضائع کر دیا۔ اور یہ ایک ظلم ہے مگر خدا کی ذات میں ایک ذرہ برابر بھی ظلم روا نہیں رکھا

جاسکتا ہے۔ اہل فرس ہی سمجھتا ہے کہ اللہ کسی اجر کو ضائع نہیں کرتا۔ بلکہ اگر وہ فعل حسنہ یعنی نیکی کا ہے تو ضائع

کرنا کہاں۔ اس کو اللہ تعالیٰ کئی گنا بڑھاتا ہے۔ اور یہ بھی اشارہ ہے کہ ان اصول کو چھوڑ کر مسلمان دکھ اور تکلیف

اٹھائیں گے وہ خدا کی طرف سے ظلم نہیں +

۶۶۸؎ یہاں بتایا کہ مسلمانوں کے مصائب رسول کی تعلیم سے انحراف کا نتیجہ ہیں۔ اس لئے رسول کی شہادت کا ذکر

کیا۔ اور بتایا کہ جس طرح دوسری امتوں کے رسول ان امتوں پر گواہ ہوں گے۔ اسی طرح محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ

وسلم امت محمدیہ پر گواہ ہوں گے۔ ھؤلاء میں اشارہ بعض مفسرین نے انبیائے سابقین یا من کل امة بشہید

کی طرف کیا ہے۔ مگر یہ درست نہیں۔ احادیث صحیحہ سے ثابت ہے کہ ھؤلاء سے مراد امت محمدیہ ہے اور یہ اسی کے

مطابق ہے جو دوسری جگہ فرمایا لَتَكُونُوا شُهَدَاءَ عَلَى النَّاسِ وَيَكُونَ الرَّسُولُ عَلَيْكُمْ شَهِيدًا (البقرہ ۱۴۳)

اور صحیح بخاری میں یہ حدیث ہے کہ حضرت ابن مسعود نے کہا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ مجھے قرآن

پڑھ کر سناؤ تو ابن مسعود نے کہا یا رسول اللہ میں آپ کو پڑھ کر سناؤں اور آپ پر تو نازل ہی ہوا ہے۔ فرمایا اے

مجھے پسند آتا ہے کہ میں دوسرے سے سنوں۔ تو حضرت ابن مسعود نے سورۃ النساء پڑھنی شروع کی یہاں تک

کہ آپ اس آیت پر آئے فَكَيْفَ إِذَا جِئْنَا مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ بِشَهِيدٍ وَجِئْنَاكَ عَلَىٰ هَؤُلَاءِ شَهِيدًا - تو آپ نے

فرمایا بس کرو اور آپ کی آنکھوں سے آنسو جاری تھے۔ اور ابن ابی حاتم نے ایک دوسرے صحابی سے اس

حدیث کو یوں بیان کیا ہے۔ کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ابن مسعود اور اور صحابی تھے تو آپ پہنچ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی گواہی امت محمدیہ پر

۴۲ یَوْمَئِذٍ يَوْمَئِذٍ يَوْمَئِذٍ كَفَرُوا وَعَصُوا الرَّسُولَ لَوْ شِئِىَ بِهِمُ الْأَرْضُ

اس دن وہ جنہوں نے کفر کیا اور رسول کی نافرمانی کی چاہیں گے کہ کاش زمین ان پر ہربردی جاتی۔

وَلَا يَكْتُمُونَ اللَّهَ حَدِيثًا

اور اللہ سے کوئی بات نہیں چھپا سکیں گے ۶۶۲

قرآن کریم سن رہے تھے جب پڑھنے والا اس آیت پر پہنچا۔ تو نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم رو پڑے اور فرمایا یا رب ہذا اشدہدات علی من انابا بین اظہرہم فکیف بمن لحارہ (دش) اے رب ان پتو میں گوہری دوں گا (یعنی یہ کہ انہوں نے میری فرمانبرداری کی) جو میرے سامنے ہیں۔ لیکن ان کی گواہی کس طرح دوں گا۔ جن کو میں نے نہیں دیکھا۔ اس سے صاف معلوم ہوا کہ یہاں ہڈی لاء سے مراد آپ کے پیروہی ہیں۔ اسی کی تائید میں ابن جریر نے ایک حدیث بیان کی ہے جس کے راوی ابن مسعود ہی ہیں کہ اس موقع پر پہنچ کر نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا شہید علیہم ما دمت فیہم فلما توفیتی کنت انت الرقیب علیہم یعنی میں ان پر گواہ ہوں جب تک میں ان میں ہوں پھر جب تو مجھ کو وفات دے تو تو ہی ان پر نگران ہے۔ اور اس کی تائید بخاری کی اس حدیث سے ہوتی ہے۔ جو آیت قرآنی فلما توفیتی کے نیچے انہوں نے بیان کی ہو۔ پس نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا روناس لئے تھا کہ آپ کو امت کی کچھلی حالت کی خبر دی گئی تھی +

۶۶۲ الذین کفروا وعصوا الرسول میں بعض نے وعصوا الرسول کو جملہ معترضہ قرار دیا ہے بمعنی وقت عصوا الرسول یعنی انہوں نے رسول کی نافرمانی کی تھی۔ اس سے مراد یہ بھی ہو سکتی ہے کہ ان کا کفر رسول کی نافرمانی سے ہے۔ اور یا اصل مقصود تو رسول کی نافرمانی کرنے والوں کا ذکر ہے جیسا کہ کچھلی آیت سے ظاہر ہے۔ لیکن ساتھ کفار کا ذکر بھی بڑھا دیا ہے اور یوں بتا دیا ہے کہ رسول کی نافرمانی کرنے والا گروہ کافروں کے ساتھ ملتا ہے جزا و سزا کے وقت یہ خواہش کریں گے کہ مٹی میں ملے رہتے اور ان کی دوبارہ زندگی نہ ہوتی یا یہ کہ وہ پیدا ہی نہ ہوئے ہوتے +

جو لوگ حقوق العباد انہیں کرتے یا حقوق اللہ ادا نہیں کرتے۔ اور یوں رسول کی نافرمانی کرتے ہیں ان کے ذکر کو کفار کے ذکر کے ساتھ مقرون کر کے فرمایا کہ جب جزا و سزا کا وقت آئے گا تو پھر ان لوگوں کو اپنی زندگی پر افسوس ہوگا۔ اور وہ چاہیں گے کہ دوبارہ نہ اٹھائے جائے اور زمین میں ہی دبے رہتے۔ مگر وہ ایسا وقت ہوگا کہ جو کچھ کیا ہے سب ظاہر ہو جائے گا۔ اور جس طرح دنیا میں چھپ چھپ کر بدیاں کر لیتے ہیں وہ اخفا کا پردہ و ہاں نہ رہے گا۔ اور کوئی بات اللہ سے نہ چھپا سکیں گے۔ اور یا لوشوی بہم الادھن کی طرح یہ بھی ان کی خواہش ہے۔ اور اس کا تعلق یود الذین سے ہے۔ یعنی ایک تو یہ خواہش کرینگے۔ کہ وہ دوبارہ زندہ نہ کئے جائے۔ اور دوسرے یہ کہ انہوں نے اللہ سے کوئی بات دنیا میں چھپائی نہ ہوئی۔ اور اس کے دینے جوئے قوی کو ٹھیک محل پہلگا یا ہوتا کیونکہ ان قوی کا اپنے محل پر نہ لگنا یہ بھی کتمان میں ہی داخل ہو +

رِغ

پاکیزگی اختیار کرنے کی  
طہارت اور بیہودگی  
حالت سے عبرت

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقْرَبُوا الصَّلَاةَ وَأَنْتُمْ سُكَارَىٰ حَتَّىٰ تَعْلَمُوا مَا تَقُولُونَ ۚ

اے لوگو جو ایمان لائے ہو مجھے اس میں نہ جاؤ جب تم نشہ کی حالت میں ہو یہاں تک کہ جو کلمہ اے

وَلَا جُنُبًا إِلَّا عَابِرِي سَبِيلٍ حَتَّىٰ تَغْتَسِلُوا ۚ وَإِنْ كُنْتُمْ مَرْضَىٰ أَوْ عَلَىٰ سَفَرٍ

اور نہ جنابت کی حالت میں سوائے اس کے کہ راستہ گزر رہی ہو یہاں تک کہ غسل کرو گے اور اگر تم بیمار ہو یا سفر میں ہو

۶۶۳ الصَّلَاةُ کے معنی بیان ہو چکے دیکھو ۱۱۱ اور نماز کی جگہ کو بھی صلوٰۃ کہتے ہیں (رغ)، لہذا مت صوامع و بیع  
و صلوات و مساجد (الحجہ ۲۰۴) ہاں صلوٰۃ سے مراد عام عبادت کا ہے ہیں۔ یا گناہس یعنی یہودیوں کی عبادت کا ہے۔  
یہاں لفظ صلوٰۃ سے مسجد مراد ہو۔ اور چونکہ اصل نماز مساجد میں ہی ہو اس لئے نماز کا مفہوم خود اس کے اندر شامل ہو۔  
سکارا۔ سکڑان کی جمع ہو۔ جو سکڑ سے ہو یعنی وہ حالت جو انسان اور اس کی عقل کے درمیان حائل ہوتی

صلوٰۃ

سکر

سکڑان

ہے (رغ) یعنی جب اس کے ہوش و حواس پرے و درست نہیں ہوتے۔ اور اس کا اکثر استعمال شراب میں ہے۔  
یعنی شراب پیکر جب انسان کی عقل جاتی رہے تو اس کو سکڑان کہا جاتا ہو۔ لیکن غضب اور غشی وغیرہ سے بھی  
یہ حالت انسان کو پہنچتی ہو (رغ) اور لسان العرب میں ہو کہ سکڑتین ہیں یعنی جوانی کا سکر اور مال کا سکر اور غلبہ  
کا سکر اور یہی اس آیت زیر بحث کی تفسیر میں لکھا ہو کہ بعض کے نزدیک یہاں سکر النوم مراد ہو یعنی نیند کا نشہ یا وہ حالت  
جب نیند کے غلبہ و انسان کی عقل میں فتور آ جاتا ہو اور سکڑۃ اللہم و اللہم بھی کہا جاتا ہو یعنی علم اور نیند میں سکڑنے کی حالت  
ہو جانا۔ اور قرآن کریم میں بھی سکڑۃ الموت آیا ہو۔ اور یہ وہ حالت ہو جب موت کی شدت سے غشی آتی ہو۔

جُنُب

جناب۔ اس شخص کو کہتے ہیں جو حالت جنابت میں ہو اور اس کا استعمال مذکور منٹ واحد جمع میں یکساں ہوتا ہے  
اور اس کا اشتقاق جناب سے ہو جس کے معنی پہلو ہیں (رغ) اور اس کو حالت جنابت اس لئے کہا جاتا ہو کہ اس حالت  
میں حکم شریعت میں نماز سے ایک طرف رہنا چاہئے۔ اور نہ ہی میں ہو کہ جناب وہ ہو جس پر جلع اور جرج منی سے غسل واجب ہو  
عابری سبیل عابری عبور کرنے والے۔ عابری سبیل سے مراد حضرت ابن عباس کے نزدیک راستہ گزرتے ہوئے  
ہو یعنی مسجد میں سے صرف گزر جانا حالت جنابت میں جائز ہو بیٹھنا جائز نہیں۔ اور بعض نے عابری سبیل کے وسیع  
معنی مساؤلے ہیں یعنی حالت سفر کو حکم سے مستثنیٰ کیا ہو۔

عابری سبیل

پچھلے رکع میں مسلمانوں کو حقوق اللہ و حقوق العباد کی طرف توجہ دلاتی تھی اس رکع میں یہودیوں کی حالت کا نقشہ  
کھینچا ہو اور بتایا ہو کہ جب اللہ تعالیٰ کے بتائے ہوئے احکام سے انسان انحراف کرتا ہو تو اس کی نوبت کہاں تک پہنچتی  
ہو۔ اور چونکہ پاکیزگی کی راہوں کو چھوڑ کر انسان بڑی بڑی بلاؤں میں مبتلا ہو جاتا ہو۔ اس لئے سب سے پہلے نماز کے ذکر سے  
اس مضمون کو شروع کیا۔ کیونکہ نماز تہذیب نفس انسانی کیلئے سب سے بہتر علاج ہو۔ مگر ایک مسلمان کی نازیبسی ہو اس کے ساتھ  
سکڑا و جنابت کی حالت جمع نہیں ہوتی اس لئے کہ وہ کسی دوسرے ذریعہ سے لذت کو حاصل کر چکا ہو۔ اس لئے وہ کمال  
لذت جو ذکر الہی میں حاصل ہوتی ہو اس کو ادنیٰ لذت نفسانی سے متنازعہ کر دیا ہو جنابت اور حالت سکڑا کو اکٹھا کرنے کی  
یہ بھی وجہ ہو کہ دونوں میں اعلیٰ درجہ کا جسمانی سرور انسان کو حاصل ہوتا ہو اور نماز کو دونوں حالتوں میں روک کر بتایا ہو کہ وہ  
روحانی سرور جو نماز سے حاصل ہوتا ہو اس کا کیسا بلند مقام ہو۔ کہ ان جسمانی سروروں کو اس کے مقابلہ میں کوئی وقت حاصل نہیں  
اسی مضمون کی طرف اس حدیث میں بھی اشارہ ہو حُبِّ الی من دنیا کہ الذی یبذلہا و جعلت ذمۃ عینی فی الصلوٰۃ انجاری۔نماز کے ساتھ حالت  
سکڑا و جنابت  
کیوں جمع نہیں ہوتی

أَوْ جَاءَ أَحَدٌ مِّنَ الْغَائِبِ أَوْ لَمَسْتُمُ النِّسَاءَ فَلَمْ تَجِدُوا مَاءً فَتَيَمَّمُوا

یا تمہیں ہو کوئی جانے ضرور سے آئے یا تمہیں عورتوں کو چھوا ہو پھر تم کو پانی نہ ملے تو پاک مٹی کا

صَعِيدٌ اِطْبِئًا فَا مَسَحُوا بِوُجُوْهِكُمْ وَاَيْدِيْكُمْ اِنَّ اللّٰهَ كَانَ عَفُوًّا غَفُوْرًا

تصدد کرو پھر اپنے منہوں اور اعضاء پر مسح کرو بیشک اللہ معاف کرنے والا مہفت کرنے والا ہے ۶۶۴

خوب کی قطعی حجت  
ہے یہ حالت منکر  
سے نہ نکلا

تمہاری دنیا سے میری طرف خوشبو اور عورت کو محبوب بنایا گیا ہو مگر میری آنکھوں کی ٹھنڈک اور میری حقیقی راحت نماز میں ہو پائی  
گو ان چیزوں میں انسان کیلئے سرور و لذت ہو مگر قوت عین یا حقیقی راحت صرف نماز میں یا اللہ تعالیٰ کے ساتھ تعلق میں ہو  
و انتم سکاڑی کی تفسیر میں عموماً مفسرین اس طرف گئے ہیں کہ یہاں سُکر سے مراد نشہ شراب ہو اور کہ یہ سورۃ مائدہ میں  
شراب کی حرمت کا قطعی حکم نازل ہونے سے پہلے کی آیت ہو جو حرمت شراب میں ایک ضروری تدبیر بھی مرسلہ تھا۔ اور بعض احاد  
سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ کسی دعوت میں بعض مسلمانوں نے شراب پی لی اور جب نماز کا وقت آیا تو قرآن کریم کی سورۃ قل  
یا ایہا الکافرون لا اعبدا ما تقبلون کو غلط پڑھ دیا جس سے معنی میں فرق آگیا۔ اور اس پر یہ تحریر نازل ہوئی لیکن اگر سُکر  
سے مراد شراب کا ہی نشہ لیا جائے تو بھی اصل غرض یہاں سُکر سے روکنے کی ہو۔ کیونکہ پانچ اوقات نماز کی تقسیم دن رات میں  
اس طرح ہو کہ جو شخص حالت سُکر میں ہو گا وہ کسی نہ کسی نماز میں شامل ہونے سے رہ جائیگا۔ اور اصل مقصود یہ نہیں کہ جب نشہ  
ہو جائے تو نماز مت پڑھو۔ بلکہ اصل مقصود یہ ہے کہ نماز تو تم نے پڑھنی ہو مگر حالت نشہ میں نماز بے معنی ہو اسلئے نشہ کی حالت  
بچو۔ اور حدیث صحیح میں ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اذ انفس احدکم وھو یصلی فلینصفہ ویلنم حتی یعلم ما یقول جب تم میں  
کسی کو اور نگاہ آجائے جب وہ نماز پڑھ رہا ہو تو چاہئے کہ واپس چلا جائے اور سولے یا تینک کہ جو کچھ کہتا ہوا سے جائے جس سے  
معلوم ہوتا ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے نیند کی حالت کو اسی حکم میں شامل کیا ہے شاید یہی وجہ ہو کہ بعض مفسرین نے حالت سُکر سے مراد یہاں  
صرف نیند کا نشہ لیا ہے +

نماز کے لئے حضور  
کی ضرورت

الفاظ حتی تعللوا ما تقولون سے اس حکم کی علت غائی معلوم ہوتی ہے کہ نماز ایک بے معنی حرکت نہیں۔ نہ صرف کلمہ  
ہونے رکوع کرنے اور سجدہ کرنے کا نام نماز ہو۔ حالانکہ یہ نماز کے ارکان ہیں۔ نہ صرف چند الفاظ منہ سے کہنے کا نام نماز ہو  
حالانکہ اس کے بغیر نماز نہیں ہوتی بلکہ اصل نماز یہ ہے کہ انسان کا دل کسی خاص طرف لگا ہو۔ اور اس کو یہ علم ہو کہ میرے  
اس فعل کا اور میرے ان الفاظ کا یہ منشاء ہے پس صل نماز تو قلب کی ہے یعنی قاب پر ایک خاص حالت کا وارو ہونا یا تو  
ظاہر افعال صرف اس حالت قلابی کو ظاہر کرنے والے ہیں کس قدر معمولی الفاظ میں ایک باریک حکمت کی طرف یہاں  
اشارہ فرمایا ہو۔ دوسرے اس سے یہ بھی ثابت ہوتا ہے کہ ہر مسلمان کو نماز کے بالخصوص اور قرآن کریم کے عموماً معنی اور  
مفہوم معلوم ہونے چاہئیں۔ جو لوگ صرف لفظوں کو بغیر ان کی اصلیت اور ان کے معنی جاننے کے رشتے رہتے ہیں  
وہ ایک ذابک رنگ میں حتی تعللوا ما تقولون کے ماتحت آجائے ہیں پس مسلمانوں کے ہر کچھ کے لئے تعلیم لازمی ہے  
کیونکہ جس نے تعلیم حاصل نہیں کی وہ الفاظ کے معنی کس طرح جان سکتا ہے +

غاط - غائط

۶۶۵ غائط غوطہ اس کا مادہ ہو اور غاط کے معنی ہیں کھودا دل اس لئے غائط وسیع پست زمین کو کہتے ہیں  
اور چونکہ لوگ تھکے حاجت کیلئے پست زمین میں جاتے تھے تاکہ انہوں سے پوشیدہ ہو جائیں اسلئے اقی الغائط  
سو کنا یہ بول براز وغیرہ مراد ہو گیا اور شریعت نے اس میں توسیع کر کے اخراج ہوا کو بھی شامل کیا ہے +

الْمَرْكَى الَّذِينَ أُوْتُوا نَصِيبًا مِّنَ الْكِتَابِ يُشْتَرُونَ الصَّلَاةَ وَيُرِيدُونَ ۝۴۴

کیا تو نے ان لوگوں کے حال پر غور نہیں کیا جن کو کتاب کا ایک حصہ دیا گیا وہ گمراہی کو خرید رہے ہیں اور ارادہ کرتے ہیں

أَن تَضِلُّوا السَّبِيلَ ۚ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِأَعْدَائِكُمْ وَكُفِيَ بِاللَّهِ نَصِيرًا ۝۴۵

کہ تم راستہ سے ہلک جاؤ اور اللہ تمہارے دشمنوں کو خوب جانتا ہو اور اللہ ہی کافی دلی ہو اور اللہ ہی کافی مددگار ہو ۲۵

لمستم لمس۔ لمس کی طرح ظاہر جلد کے چھونے کو کہتے ہیں اور ملا مسما جس سے لمستم آیا ہو کیا یہ مرو اور عورت کے تعلق پر بولا جاتا ہو +

مس۔ ملا مسما

صعیدا۔ صعود کے معنی اوپر چڑھنا ہیں اور صعیدا وجہ الارض یعنی سطح زمین کو کہا جاتا ہو اور بعض کے نزدیک غبار کو جو اوپر چڑھ جاتا ہو (غ) اس لئے تیمم میں بعض کے نزدیک سطح زمین پر ہاتھ مارنا کافی ہو خواہ اس میں گرد و غبار ہو یا نہ ہو جیسے پتھر اور بعض کے نزدیک غبار کا ہاتھ کو لگنا ضروری ہو +

صعیدا

امسحوا۔ مسح کے معنی کسی چیز پر ہاتھ کا گزرا کر اس سے نشان کو مٹا دینا ہیں۔ الگ الگ دونوں غصوں پر بھی ہتھال دینا جب حالت جنابت کا ذکر آیا اور اس کے ساتھ تطہیر یعنی غسل کا ذکر آیا جو اعلیٰ درجہ کی تطہیر ہو تو ساتھ ہی تیمم کا ذکر بھی کر دیا جو ادنیٰ درجہ کی تطہیر ہو اور کو بظاہر معلوم ہو کہ مٹی سے تطہیر کس طرح ہو سکتی ہو لیکن سچ یہی ہو کہ پانی اور مٹی دونوں پاک کرنے والی چیزیں ہیں۔ اور تیمم کو اس لئے بھی ضروری ٹھہرایا کہ تاناز کے لئے ایک قسم کی تیاری انسان کے اندر پیدا ہو اور شاید مٹی پر ہاتھ مارنے میں انسان کے عجز کی طرف بھی اشارہ ہو۔ اور یہی ظاہر کرنا مقصود ہے کہ گو وہ وضو اور غسل سے طہارت ظاہری بھی حاصل ہوتی ہو اور وہ اچھی چیز ہے مگر ناز کا اصل مقصود طہارت باطنی ہو یہاں جاری اور سفر اور حد اصغر اور حد کبر کو آؤ کے ساتھ جمع کیا ہو۔ کیونکہ ہر مسکما ہو کہ انسان سفر میں نہ ہو اور پھر بھی پانی نہ ملے مثلاً پہاڑوں کی چوٹیوں پر یا ایسے مقامات میں جہاں پانی باقراط و دستیاب نہیں ہوتا یا صرف پینے کیلئے دستیاب ہو سکتا ہو۔

مسح  
تیمم

تیمم کا طریق

مسح کے طریق میں اختلاف ہو۔ بعض کے نزدیک دو دفعہ مٹی پر ہاتھ مانا چاہئے پہلی دفعہ منہ پر پھیرے اور دوسری دفعہ کہنیوں تک ہاتھوں نے ہاتھوں کو کفوں تک لیا ہو۔ مگر دو دفعہ ہاتھ مٹی پر مارنا ضروری قرار دیا ہو مگر دو دفعہ ہاتھ مارنے کی روایات ضعیف ہیں اور احادیث سے ثابت ہو کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک ہی دفعہ ہاتھ مارنے اور صرف کہنیوں تک ہاتھ پھیرنے کا طریق خود ہی بتایا ہو۔ چنانچہ عارف نے یہ واقعہ خوب بیان کیا ہو کہ ایک دفعہ جب وہ کسی سریر میں تھے تو جنابت کی حالت میں ہو گئے تو آپ تیمم کے لئے مٹی کے اندر لوٹے کیونکہ پانی نہ تھا جب آپ نے یہ ذکر نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے کیا۔ تو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ تمہیں صرف اس قدر کافی تھا وضو اب نبی صلی اللہ علیہ وسلم بیدارہ الاض ثم نفخ فیہا و مسح بھا وجہہ و کفہ یعنی نبی کریم صلعم نے زمین پر ہاتھ مارے پھر اس پر بھونکا ری تاکہ زائد مٹی اڑ جائے پھر آگے اپنے منہ اور دونوں کفوں پر مسح کیا +

۱۶۵ آیت ۴۴ و ۴۵ میں یہود کا ذکر ہے۔ جیسا کہ تفسیر سے آیت ۴۶ میں بیان کر دیا ہو۔ یہود کی حالت پر مسلمانوں کو اس لئے توجہ دلائی ہے کہ جب انسان نیکی اور پاکیزگی کی راہوں کو چھوڑتا ہو۔ تو اس کی حالت کما چھٹی ہو چنانچہ ان کی حالت کا انجام بتایا ہو کہ نیکی کی راہوں کو چھوڑ کر نیکی سے محبت ہونے کی بجائے نیکی سے اس قدر عدوت اور بدی سے اس قدر محبت ہو گئی ہو کہ بدی کو اختیار کرنے کیلئے اس لئے مال بھی بیچ کرتے ہیں مسلمانوں کو تنبیہ کیا ہو کہ پاکیزگی کی راہوں کو چھوڑ کر کفار کی بھی

۴۶ مِنَ الَّذِينَ هَادُوا يُحَرِّفُونَ الْكَلِمَ عَنْ مَوَاضِعِهِ وَيَقُولُونَ سَمِعْنَا وَعَصَيْنَا وَ

ان لوگوں میں سے جو یہودی ہوتے بعض باتوں کی نئے موضوعوں سے تحریف کرتے ہیں اور کہتے ہیں ہم نے سن لیا اور ہم نہیں مانتے اور

اَسْمَعُ غَيْرُ مُسْمِعٍ وَرَاعِنَا الْبَيِّنَاتِ السِّنِينَ وَطَعْنَا فِي الدِّينِ وَلَوْ أَنَّهُمْ قَالُوا سَمِعْنَا

سن تو نہ سُنوایا جائے اور راعنا اپنی زبانیں مروڑتے ہوئے اور دین میں طعن کرتے ہوئے اور اگر وہ دیوں، کہتے کہ ہم نے سنا

وَأَطَعْنَا وَأَسْمَعُ وَالنَّظْرُ نَالِكٌ خَيْرٌ لَّهُمْ وَأَقْوَمٌ وَلَكِنْ لَعَنَهُمُ اللَّهُ بِكُفْرِهِمْ فَلَا يُؤْمِنُونَ إِلَّا قَلِيلًا

اور ہم فرمانبرداری کرتے ہیں اور سنیے اور نظرا تو ان کیلئے بہت اچھا تھا اور دینی کی بات ہوتی لیکن لَعَنَ ان پر لکھ کر کیوجہ سے لعن کی سزا بہت زیادہ ہے

ہی حالت نہ ہو جائے +

۶۶۶ عن مواضعہ۔ مواضع موضوع کی جمع ہو جو وضع سے ہو۔ کلمات کے مواضع ان کے مقام ہیں یا ان کے مفہوم مقام  
موضع سے کلمات کا بدلنا تحریف لفظی ہو اور مفہوم سے بدلنا تحریف معنوی ہو اور یہودی دونوں قسم کی تحریف کرتے تھے۔ مادہ میں ہے۔  
من بعد مواضعہ (المائدہ ۸۱-۸۲) ان کے موضوعوں کے بعد ان کی تحریف کرتے ہیں یعنی حالانکہ ان کلمات کے موقع بیان کر دئے  
گئے ہیں پھر بھی وہ تحریف کرتے ہیں +

غیر مسمع واشتعم غیر مسمع کے ایک معنی تعریفی بھی ہو سکتے ہیں یعنی سن تھے کوئی مکروہ بات نہ سنائی جائے۔ اور یوں بھی معنی  
ہو سکتے ہیں کہ اسمع مدعوا علیک بلا سمعت سن لے تو نہ سنے۔ کیونکہ سن وہ نہیں سکتا جو بہرہ جو۔ اور غیر مسمع میں  
کے معنی قبولیت بھی ہو سکتے ہیں یعنی تیری بات قبول نہ کی جائے پس یہ کلام راعنا کی طرح دو وجہیں ہو +  
طعن اصل میں نیزہ مارنے پر آتا ہو گزبان کے ساتھ کسی کی عزت وغیرہ پر ہاتھ ڈالنے کو بھی طعن کہتے ہیں اس لئے  
طعن فیہ کے معنی ہیں اس کو عیب لگایا دل، +

اقوم اقوم سے تفصیل ہو۔ اور اقوم سے مراد اعدل ہو یعنی فی نفسہ زیادہ انصاف کی باز یادہ راستی کی بات +  
اس آیت میں یہودیوں کی قسوت قلبی کا نقشہ کھینچا ہو۔ اور نبی کریم صلعم کے ساتھ جو ان کا سلوک تھا اس کا ذکر کیا ہو  
یہود و نصاریٰ کی اپنی کتب میں تحریف کا مفصل ذکر دوسری جگہ آچکا ہو دیکھو نہ لکھریاں ان کی جس تحریف کا ذکر ہو وہ وہ ہو  
جو نبی کریم صلعم کے کلام میں وہ کرتے تھے۔ جیسا کہ سیاق کلام سے صاف ظاہر ہو بعض یہودی آپ کے پاس آجی جاتے تھے مگر  
بجائے اس کے کہ جو کچھ کہا جائے اس سے فائدہ اٹھائیں کبھی الفاظ کو توڑ مروڑ کر کبھی مفہوم کو بگاڑ کر کچھ اور کہا کرتے  
یہ تحریف کلمات ہو۔ پھر دوسری بات یہ کہ جب کوئی اچھی بات بھی سنتے خواہ وہ ان کے معتقدات کے خلاف نہ ہو تو بھی کہہ دیتے  
کہ ہم تمہاری بات نہیں مانتے۔ سمعنا وعصینا تیسرا امر یہ تھا کہ ذومعنی کلام کرتے۔ اس کی یہاں دو مثالیں دی ہیں اسمع  
غیر مسمع اور راعنا ان میںون قسم کی باتوں کا ذکر کر کے یعنی ادنیٰ نبی کریم صلعم کے کلام کو بگاڑنا۔ دوسرا پہلی بات کا انکار  
کر دینا۔ تیسرا دو وجہیں کلام کرنا فرمایا کہ طعننا فی الدین ایسا کرتے ہیں یعنی دین اسلام میں عیب لگاتے ہوئے اور یہ ان کے  
نبی کریم صلعم کو برا کہنے کی طرف اشارہ ہو اور فرمایا کہ اگر اس کی بجائے وہ اچھا طریق اختیار کرتے اچھی باتوں کو قبول کر لیتے۔  
سمعنا واطعنا۔ اور اگر بالمقابل کوئی بات اپنی پیش کرنا چاہتے تھے تو بجائے بددعا نیہ اور طعن کے کلمات کے کہنے کے صرف  
اسم کہہ دیتے کہ ہماری بات بھی سنتے۔ اور جو بات سمجھ نہ آتی تھی اس کے متعلق صرف کہہ دیتے کہ ہماری رعایت کیجئے یا ہمیں ہمت



يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا الْكِتَابَ مِنْوَاهِمَا نَزَّلْنَا مُصَدِّقًا لِمَا مَعَكُمْ مِنْ قَبْلِ أَنْ نَطْغُرَ جُوهَهَا ۝

اے لوگو جو کتاب دی گئی ہو اس پر ایمان لاؤ جو ہم نے آنا راہی اس کی تصدیق کرتا ہوا جو تمہارے پاس پہلے اس کے کہ ہم بٹے ہو لوگوں کو

فَنَزَّلَهَا عَلَىٰ ذُبَابٍ ۖ وَنَلَعْنَاهُمْ لَهَا لَعْنًا أَصْحَابُ السَّبْتِ ۖ وَكَانَ أَهْلُ اللَّهِ مَفْعُولًا ۝

مٹا دیں اور اپنے زلت وارو کریں یا اپنے لعنت کریں جس طرح کہ ہم نے سبت والوں پر لعنت کی اور اللہ کا حکم تو ہماری چکا ہوا ہے ۶۶

دیکھئے کہ ہم اس پر غور کریں تو یہ ان کی بھلائی کی بات تھی اور درست طریق بھی یہی تھا۔ اور یوں ایک پر حکمت طریق سے ان کو کھٹا ہے کہ ان کا طریق کس قدر خلاف عقل اور خلاف آداب ہو +

۶۶ طمس وجہا۔ طمس کے اصل معنی ہیں محو کر کے نشان کا دور کر دینا (غ)؛ وَاذِ الْيَوْمِ طَمَسْتُ (المرسلات: ۸)

دبنا طمس علیٰ اموالہم (یونس: ۸۸) اور نو نشاء لطمسنا علیٰ اعینہم (لیل: ۶۶) میں ان کی آنکھوں کی روشنی کا دور کر دینا اور آنکھوں کا محو کر دینا مراد ہو (غ) +

وجہ۔ وجہ کی جمع ہو جس کے معنی منہ بھی ہیں اور توجہ بھی۔ اور وجہ القوم کے معنی سردار بھی ہیں و فلان وجہ

القوم کعینہم وراثہم (غ) +

پس طمس وجہا سے مراد تغیر حالت ہو ایسا تغیر جو ان کو ذلیل کر دے جیسا کہ انکے الفاظ فَنَزَّلَهَا عَلٰی ذُبَابٍ سے ظاہر ہو۔ اور یہ معنی بھی کئے گئے ہیں کہ انکے سردار و ملک و شاہیں یا ذلیل ہو جائیں اور یہ بھی کہ انہیں گمراہی کی طرف لوٹائیں (غ) +

نَزَّلَهَا عَلٰی ذُبَابٍ۔ نَزَّلَ کے معنی کسی چیز کے بذاتہ لوٹا دینے کے یا ایک حالت سے دوسری حالت میں کر دینے کے ہیں اور اذباب۔ ذُبُور کی جمع ہے جس کے معنی میٹھے ہیں۔ اور سنہوں کو میٹھوں پر پھیرنے سے مراد ہے کہ ان کی وجاہت اور اقبال کو

سلب کر لیں اور ان پر ذلت اور اذبار نازل کر دیں (ض) اور ایک قول یہ بھی ہو نذر ہم الی حیث جاؤا منہ دہی اذلعات الشام (غنی) یعنی ان کو لوٹا دیں جہاں سے وہ آئے تھے یعنی ملک شام کی طرف گویا بنی نصیر کی جلا وطنی کی طرف اشارہ ہے۔ ایسے محاورات میں لفظوں کے پیچھے پڑنا اور یہ خیال کرنا کہ بیچ منہ میٹھوں کی طرف ہو جائیں صحیح نہیں آخر اسی قسم کا محاورہ بھی ہو برد و کھ علیٰ اعتقا بکھ (ال عمران: ۱۴۸) یا انقلبتم علیٰ اعقابکم (ال عمران: ۱۴۸) جیسے دہان محاورہ کے خاص معنی ہیں جیسے ہی یہاں ہیں +

اصحاب السبت سے مراد وہ لوگ ہیں جن کا ذکر دوسری جگہ آچکا ہے ان الذین اعتدوا منکم فی السبت (البقرہ: ۶۵)

مفعول۔ فعل تاثیر کا نام ہو جو مؤثر کی طرف ہو۔ اور مفعول اصل میں توجہ ہو جو واقع ہو چکا اور یوں بھی کہا جاتا ہے ہذا الامر مفعول جب اس کے حصول میں کوئی شک باقی نہ رہے ہو کہ وہ فی الواقع وقوع میں نہ آیا ہو +

اس آیت میں یہود کو بتایا ہو کہ وہ اسی طرح پر عداوت اور قساوت قلبی پر اترے رہیں گے تو ان کا انجام نہایت ہی بُرا ہو گا اور وہ قسم کی سزا بیان کی گئی ہو۔ اول ان کا ذلیل کر دینا اور اقبال کا ان سے یکساں کی جگہ اذبار وارو کر دینا۔

دوسرے ان پر وہ لعنت وارو کرنا جو اصحاب سبت پر ہوئی تھی۔ اور لعنت کے معنی چونکہ دور کر دینا ہیں اس لئے ایسی سزا جس میں یہ لوگ در بدر پھر لعنت کے مفہوم میں آتی ہو پس مراد یہ ہو کہ یا ان کو عرب میں ہی ذلیل کر دیں یا یہاں سے نکال دیں۔

اور وہ در بدر ہونے پھر چنانچہ یہ دونوں قسم کی سزا ان پر وارو ہوئی +

اس سے یہ بھی ظاہر ہے کہ جو سزا اصحاب سبت پر وارو ہوئی وہ بندوبست پر اور بدینہ کی طرح ذلیل ہو کر در بدر

بندوبست سے مراد

۴۸ إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ وَمَنْ يُشْرِكْ

یقیناً اللہ نہیں بخشتا کہ اس کے ساتھ شریک بنایا جائے اور جو اس کے علاوہ ہے وہ جس کو چاہتا ہو بخش دیتا ہے اور جو شخص اللہ کے

۴۹ بِاللَّهِ فَقَدْ افْتَرَىٰ إِثْمًا عَظِيمًا ۝ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ يَزْكُونَ أَنْفُسَهُمْ

ساتھ شریک کرتا ہے وہ ایک بھاری گناہ افترا کرتا ہے ۶۶۹ کیا تو نے ان لوگوں کے حال پر غور نہیں کیا جو اپنے آپ کو پاکیزہ ظاہر کرتے ہیں

بہشت کیلئے بلکہ اس نرا کو یہاں لفظ لعنت سے تعبیر کیا ہے اور دوسرے چونکہ ضروری تھا کہ وہی سزا نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے اعدا پر بھی وارد ہو اور نبی کریم کے اعدا بندہ نہیں بنے بلکہ بندوں کی طرح تتر بتر ہوئے۔ اس لئے اعتداء فی السبت کرنے والوں کے بند رہنے سے بھی انکا عہد ہونا مراد ہے +

شرک کی اقسام

۶۶۸ یہ وہ کے ذکر میں شرک کا ذکر اس مناسبت سے ہو کہ یہودی بھی شرک میں مبتلا ہو گئے تھے یہاں تک کہ قریش سے ساز باز کیلئے بتوں تک کو سجدہ کر دینے سے پرہیز نہ کیا جیسا آگے مفصل ذکر آتا ہے اور دوسرے اس لئے کہ اہل غرض مسلمانوں کو پاکیزگی کی راہیں بتانا تھا تو ان کو سمجھایا ہو کہ شرک سب بدیوں کی جڑ ہے جس طرح توحید سب نیکیوں کی جڑ ہے اس سے سخت اجتناب کریں شرک کیا چیز ہے؟ صرف بتوں یا چاند سورج ستاروں ہواؤں وغیرہ کا پوجنا ہی شرک نہیں بلکہ یہ شرک کی وہ مونی قسم جو حق بت پرست اور عناصر پرست قومیں گرفتار ہیں۔ اور نہ صرف یہی شرک ہے کہ کسی انسان کو فی الواقع خدا سمجھا جائے جیسے ہندو لکشن یا راجندر کو یا عیسائی مسیح کو سمجھتے ہیں۔ بلکہ ایک بڑا شرک جو اس وقت مسلمانوں میں پھیل رہا ہے وہ پیر پستی یا علماء پستی کا شرک ہے۔ ایک روایت میں ہے کہ عدی بن حاتم دج اس واقعہ کے وقت نصرانی تھے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس گئے تو آپ سورۃ توبہ پڑھ رہے تھے جب آپ اس آیت پر پہنچے اتھنذوا لہم واربہا انہم اردبا بامن دون اللہ تو عدی نے کہا ہم ان کی عبادت نہیں کرتے۔ آپ نے فرمایا کیا یہ ٹھیک نہیں کہ جو چیز خدا نے حلال کی ہو وہ اُسے حرام ٹھہراتے ہیں تو تم بھی حرام ٹھہراتے ہو۔ اور جو چیز خدا نے حرام کی ہو وہ اسے حلال بتاتے ہیں۔ تو تم بھی حلال سمجھتے ہو۔ اس نے کہا ہاں آپ نے فرمایا یہی ان کی عبادت ہے۔ گویا علماء اور پیروں یا سجادہ نشینوں کا قول کو جو کتاب اللہ کے خلاف ہوں۔ بغیر سوچے سمجھے قبول کر کے جانا بھی ایک شرک ہے۔ اور یہ جو بعض مریاں اپنے پیروں اور سجادہ نشینوں کے متعلق ایسے اعتقاد رکھتے ہیں کہ جو کچھ ان کے پیر کہتے یا کرتے ہیں میں وہی حق ہے اور کتاب اللہ کی طرف توجہ نہیں کرتے بلکہ اس کی پروا بھی نہیں کرتے۔ جیسا کہ اکثر مسلمانوں کی حالت اس زمانہ میں ہے۔ یہ وہی شرک جس کا ذکر اتھنذوا لہم واربہا انہم اردبا بامن دون اللہ میں ہے۔ اور اس شرک نے مسلمانوں کو بالکل ذلیل کر دیا ہے پھر اپنے پیروں کی دعاؤں پر اعتقاد بھی شرک کی حد تک پہنچا ہوا ہے۔ ہر ایک گروہ اپنے اپنے پیر کے متعلق یہ اعتقاد رکھتا ہے کہ اس کی دعا سے یا توجہ سے ہماری مصائب ٹل جاتی ہیں اس شرک میں اور اس بت پرست کے اعتقاد میں جو سمجھتا ہے کہ بت کی عبادت سے میری مصیبت ٹل جاتی ہے۔ بہت کم فرق ہے۔ یہ تو ظاہر میں شرک کی ہیں قرآن کریم نے ایک اور قسم کے شرک کا بھی ذکر فرمایا ہے یعنی اپنی خواہشات کی پیروی کو بھی شرک قرار دیا ہوا دایت من اتخذن اللہ ہولہ والفرقان ۴۳۲) پھر بعض اس سے بھی باریک تم کے شرک ہیں +

شرک کے پنجے لکھا

شرک کو کیوں ایسا خطرناک جرم قرار دیا ہے؟ کیا خدا کی شان اس کے ساتھ کسی کو شرک کرنے میں کچھ کم ہو جاتی ہے۔ اس لئے وہ ایسا ناراض ہو جاتا ہے کہ سختی ہی نہیں اگر ساری دنیا بھی خدا کے ساتھ شرک بنائے تو اس سے اس کی شان میں کوئی کمی نہیں آتی اور اگر ساری دنیا موجد ہو جائے تو اس سے خدا کی شان بڑھ نہیں جاتی۔ بات یہ ہے کہ خدا کے ساتھ

بَلِ اللَّهِ بَرْكٌ مِّنْ يَّبْرِكُ وَلَا يَبْرِكُ مِّنْ يَّبْرِكُ ۝ أَنْظِرْ كَيْفَ يَفْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ ۝

بلکہ اللہ ہی جو چاہتا ہے پاک کرتا ہے اور اپنا زور بھی ظلم نہ کیا جائیگا ۶۶۹ دیکھو کس طرح اللہ پر جھوٹ افترا کرتے ہیں

شریک ٹھہرا کر انسان اپنے آپ کو ذلیل کرتا ہے۔ اللہ تعالیٰ نے انسان کو احسن تقویم میں پیدا کیا۔ اس کو اعلیٰ سے اعلیٰ صفات دیں۔ اس کو بتا دیا کہ اس عالم کی ساری طاقتیں اور ساری چیزیں ہم نے تیرے لئے مسخر کر دی ہیں و مسخر لکھا فی السموات و ما فی الارض جیبعا منہ (الحجۃ ۱۳) پس اُس کو سب مخلوقات سے اشرف بنایا۔ پھر بائیں اگر وہ بتوں کے آگے یا غناصر کے آگے یا سوچ چاند کے آگے یا خود اپنے بھائی انسان کے آگے عبودیت کی ذلت اختیار کرتا ہے تو وہ خود اپنے آپ کو اس اعلیٰ مرتبہ سے نیچے گرا دیتا ہے پس خدا کے ساتھ کسی کو شریک کرنا و حقیقت انسانیت کو ذلیل کرنا اور اس شرف کو چھوڑنا جو خدا نے انسان کو دیا ہے۔ اس لئے یہ سب خطرناک جرم ہے +

شرک کی سزا

نہ بچنے سے مراد کیا ہے؟ صرف یہ کہ ضروری ہے کہ انسان اس جرم کی سزا پائے۔ اس کے سوا جتنے گناہ ہیں ان کو خدا چاہے تو بغیر سزا دینے معاف کر دے لیکن شرک کی سزا ضروری ہے۔ یہ حکم لگانا کہ شرک کی سزا کتنی بڑی ہوتی ہے۔ ہمارا کام نہیں لیکن چونکہ قرآن کریم سے یہ ثابت ہے کہ سزا کی اصل غرض انسان کو ان آلائشوں سے پاک کرنا ہے جو وہ اُس نے اپنے لئے لائے ہیں۔ اس لئے ہم یہ مانتے ہیں کہ جب یہ غرض پوری ہو جاتی ہے تو وہ سزا بھی اٹھ جاتی ہے۔ اگر ایک مسلمان کے شرک کی سزا بھی ختم ہو سکتی ہے تو ایک غیر مسلم کے شرک کی سزا بھی منقطع ہو سکتی ہے صرف مراتب ہیں ایک زیادہ خطرناک شرک میں گرفتار ہے اور اس کا شرک اس کی توجہ پر غالب ہے۔ یہ ان لوگوں کی حالت ہے جو خدا کے ساتھ اعتقاداً شریک مانتے ہیں۔ جیسے بت پرست مسیح پرست۔ کیونکہ ان کے عقاید کی بنیاد ہی شرک پر ہے۔ اور ایک وہ ہیں جن کے اعتقاد کی بنا تو توحید الہی پر ہے۔ مگر غلطی میں پڑ کر وہ قہروں یا پیروں سے اپنی حاجات مانگتے ہیں یا ان کو ایسا مرتبہ دیتے ہیں۔ کہ علماً وہ خدا کے احکام کی پروا اپنے پیروں کے احکام کے خلاف نہیں کہتے۔ ان کی چونکہ بنیاد درست ہے اس لئے ان کا شرک اس خطرناک حد تک نہیں پہنچتا جیسے پہلوں کا۔ آریہ سماج کا شرک بھی قسم اول میں ہی آتا ہے کیونکہ وہ خدا کی صفات میں دو اور چیزوں کو کامل طور پر شریک مانتے ہیں +

شرک سے توبہ

یہ بھی یاد رکھنا چاہئے کہ جو شخص توبہ کرتا ہے وہ چونکہ اپنی اصلاح اسی زندگی میں کر لیتا ہے۔ اس لئے اس کا گناہ خواہ شرک بھی ہر معاف ہو جاتا ہے بشرطیکہ وہ اپنی اصلاح کر لے۔ اس آیت کا مطلب صرف اس قدر ہے کہ کسی گناہ پر بغیر توبہ یعنی رجوع کے انسان مر جائے۔ تو اگر وہ گناہ شرک ہے تو اس کی سزا ضرور پائیگا۔ دوسرے گناہوں کو خدا چاہے تو باطل بخش دے یہی وجہ ہے کہ حدیث میں آیا ہے۔ من قال لا الہ الا اللہ فقد دخل الجنة اور یہ قرآن کے صریح الفاظ سے ثابت ہے کہ تو شرک بھی بخشا جاتا ہے۔ اور شرک کو افترا اسلئے کہا کہ اس کو لوگوں نے انبیاء اور استبازوں کی طرف منسوب کیا ہے حالانکہ کسی نبی یا کسی راستباز انسان نے کبھی شرک کی تعلیم نہیں دی پس یہ لوگوں کا افترا ہے +

تزکیہ

۶۶۹ یزکون۔ دیکھو ۶۷۰ وعلیٰ انسان کا اپنے نفس کا تزکیہ دو طور پر ہے۔ ایک فعل کے ساتھ یعنی اچھے کام کر کے انسان اپنے آپ کو برائیوں سے پاک کرے اور یہ وہ تزکیہ ہے جس کے حصول کے لئے قرآن کریم نے بار بار ہدایت فرمائی ہے جیسے قد اھل من زکھما میں۔ اور دوسرا قول کے ساتھ یعنی انسان اپنے منہ سے اپنے آپ کو پاک کئے اور اس سے منع لیتا کیونکہ اس سے انسان کے نفس کے اندر کبر پیدا ہوتا ہے (غ) +

قتیل

فتیلہ قتل میں سے کسی کو کہتے ہیں۔ اور قتیل وہ ہے جسے تم اپنی آنکھوں میں ملتے ہو جیسے دھانکا یا میل اور طہ

۱۵

وَكُفِيَ بِهِ إِثْمًا مَبِينًا ۖ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ أَوْتُوا نَصِيبًا مِّنَ الْكِتَابِ يُؤْمِنُونَ بِالْجِبْتِ

یہود کا مبینان کفر  
اور مسلمانوں کو نصیبیت

اور یہی کھلا گناہ کافی ہے۔ ۱۵ کیا تو نے ان لوگوں کے حال، پر غور نہیں کیا جن کو کتاب کا ایک حصہ دیا گیا وہ سحر اور کاهنوں کے

وَالطَّاغُوتِ يَقُولُونَ لِلَّذِينَ كَفَرُوا هَؤُلَاءِ أَهْدَىٰ مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا سَبِيلًا

ایمان لاتے ہیں اور ان کے بارہ میں جو کافر ہوئے کہتے ہیں یہ ان کی نسبت جو ایمان لائے زیادہ سیدھی راہ پر ہیں ۱۶

شمال حقیقت پر بولا جاتا ہو ۱۶ وفتیل اس کو بھی کہتے ہیں جو کھجور کی گٹھلی کی شکل میں ہوتا ہو (غ) +

مسلمانوں میں پرستی  
کی بیماری

اصل ذکر یہود کا تھا۔ ۱۵ اور انہی کو توجہ دلائے کیلئے شرک جیسے ظلم عظیم پر توجہ دلائی گئی مگر چونکہ ان کا شرک خاص قسم کا تھا اس لئے اس کی طرف خصوصیت سے توجہ دلائی ہو۔ اور وہ شرک وہی تھا جس کا ذکر اوپر بھی ہو چکا کہ وہ اپنے راہبوں اور پیروں کے دعویٰ بزرگی پر ایسے فریفتہ ہوتے تھے کہ جو کچھ وہ کہیں اسی کو خدا کا حکم سمجھ لیتے تھے۔ شرک کے ذکر کے ساتھ ان لوگوں کا ذکر جو اپنے آپ کو دوسروں سے برتر اور پاک بتاتے ہیں صاف بتاتا ہو کہ یہ ان علما اور پیروں کی طرف اشارہ ہو جو اپنے آپ کو دوسروں سے برتر اور پاک بتاتے ہیں اس لئے کہ وہ اتفاق سے دوسروں کے مرشد بن گئے ہیں پس یہودیوں کی حالت کا نقشہ کھینچ کر مسلمانوں کو پرستی کے خطرناک مرض سے ڈرایا ہو۔ اور اگر غور کیا جائے تو اس پرستی کی بیماری نے بت پرستی کی طرح عوام کو کالانعام بنا دیا ہو۔ وہ بیجا بے اپنی عقل و فکر سے کام لینے کے قابل ہی نہیں رہے۔ جو کچھ پیر نے کہا یا وہی حق ہو بعض مفسرین نے لکھا ہو کہ یہ آیت تاج یعنی ایک دوسرے کی بیج کرنے اور ایک دوسرے کو پاک کہنے کے بارے میں نازل ہوئی ہو۔ اور احادیث میں ایسی باتوں سے بہت ڈرایا ہو۔ مگر انوس کہ یہی آج کل کی پرستی کی بنیاد ہے صحیح مسلم میں مقداد بن الاسود سے روایت ہو کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے غوثی وجہ المذاہمین التراب کے ہم بیج کرنے والوں کے منہ پر پٹی پھینکیں۔ ۱۵ اور صحیحین میں ہو کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص کو دوسرے کی بڑی تعریف کرتے ہوئے سنا تو آپ نے فرمایا ویحک قطعت غنق صاحبك تجھ برفنس تو نے اپنے دوست کی گردن کاٹ دی پھر فرمایا اگر اپنے دوست کی تعریف کرنی ہو تو یوں کہا کرو کہ میں اسے ایسا سمجھتا ہوں۔ ۱۶ یعنی یہ اثنا مبینا۔ ان کا یہ دعویٰ کہ ہم پاک اور برگزیدہ ہیں یہی ان کا کافی گناہ ہو اثنا مبینا اس لئے کہا کہ ہر ایک شخص جان سکتا ہو کہ ایسا دعویٰ ایک متکبرانہ دعویٰ ہو اور کسی شخص کو نزاوار نہیں کہ ایسا دعویٰ کرے اور کئی بہ اس لئے فرمایا کہ یہ تو پاک ہونے کا دعویٰ کرتے ہیں۔ حالانکہ اگر ادر کوئی امران کے گنہگار ہوئے پر شاہد نہ بھی ہوتا تو بھی ان کا یہی گناہ کافی تھا کہ وہ ایسا دعویٰ کرتے ہیں +

جبت جیسی

۱۶ الجبت یہ جنت۔ ۱۶ اور جنس کے معنی ہیں۔ دھون دھان جس میں کوئی بھلائی نہ ہو اور کہا گیا ہو کہ تا اس میں سے بل ہو۔ ۱۶ اور ہر ایک چیز جو اللہ کے سوائے پوجی جائے اسے جبت کہا جاتا ہو اور سحر اور کاهن کو بھی جبت کہا گیا ہو (غ) اور حدیث میں آتا ہو ان الحیافة والطریق والطیرة من الجبت یعنی پرندوں کا زجر اور زمین پر خط لگانا اور فال یہ سب کچھ جبت سے ہے۔ ۱۶ اور حضرت عمر کا قول بخاری میں منقول ہو کہ الجبت البتھر یعنی جبت سحر ہے +

طاغوت

طاغوت کے معنی ۱۶ میں بیان ہو چکے ہیں۔ جابر بن عبد اللہ کے متعلق روایت ہو کہ ان سے طاغوت کے متعلق سوال کیا گیا تو آپ نے فرمایا ہم تمہاں ینزل علیہم الشیطان (کھا) یہ کاهن ہیں جن پر شیطان اترتے ہیں۔ ۱۶ اور اسی میں یہ بھی ہو کہ ہر ایک قبیلہ میں ایک کاهن تھا جس سے وہ فیصلہ کراتے تھے۔ ۱۶ اور مجاہد کا قول منقول ہو الطاغوت الشیطان فی

اُولَٰئِكَ الَّذِينَ لَعَنَهُمُ اللَّهُ وَمَنْ يَلْعَنِ اللَّهُ فَلَنْ تَجِدَ لَهُ نَصِيرًا ۝۵۲

یہی وہ ہیں جن پر اللہ لعنت کرے تو تو اس کے لئے کوئی مددگار نہ پائے گا کیا ان کیلئے بادشاہت

مِّنَ الْمُلْكِ فَإِذَا الْيُتُوتُونَ لِلنَّاسِ نَفِيرًا ۝۵۷

سے کچھ حصہ ہو تو پھر وہ لوگوں کو تن برابر بھی نہ دیں گے ۶۴۲ بلکہ وہ لوگوں سے اس پر حسد کرے ہیں

صودۃ انسان - طاغوت شیطان جو صورت انسان میں ہو جس سے فیصلہ کراتے ہیں - اور وہ ان کا حاکم ہو دث، +

یہودیت پر عرب کی  
بت پرستی کا اثر

اس رکوع میں یہود کے ہی مزید حالات مسلمانوں کو متنبہ کرنے کیلئے بیان کئے گئے ہیں اور یہ بتایا گیا ہے کہ کس طرح حق سے انحراف کرتے کرتے ان کی نوبت یہاں تک پہنچی کہ کفر پر مائل ہو گئے۔ چنانچہ اس آیت میں یومنون بالجہت المطاغوت لکھ کر کسی کی طرف اشارہ کیا ہے۔ معلوم ہوتا ہے کہ ایک مدت عرب میں رہ کر عربوں کی بت پرستی اور کمالات پر یہودیوں کا بھی اعتقاد ہو گیا تھا۔ اور یہ حال ہر قوم کا ہوتا ہے جو حق کے پھیلنے پر زور نہیں لگاتی۔ کہ وہ آہستہ آہستہ دوسروں کے اثر کے نیچے آتا شروع ہوتی ہے۔ وہ یہودی جو عرب میں توحید کا پیغام لیکر آئے تھے۔ بجائے اس کے کہ بت پرستوں کو توحید کی طرف لاتے خود بت پرستی اور کمالات پر گر گئے۔ اس کی مثال مسلمانوں میں بھی ملتی ہے جتنک وہ دوسروں کو توحید کا پیغام پہنچانے پر زور لگاتے تھے ان کے خیالات ہندوؤں میں اثر کرتے چلے گئے۔ مگر جب انہوں نے اس کو ترک کر دیا تو ہندوؤں کے بت پرستی خیالات ان میں مرجع ہو گئے حتیٰ کہ بعض صوفیوں کے گروہ ایسے ہیں کہ انہوں نے ہندوؤں کی دعاؤں اور وظیفوں کو لے لیا ہے۔ اور ہندوؤں کے رسم و رواج تو بہت سے مسلمانوں میں آگئے ہیں یہ پیر پرستی اور قبر پرستی جو مسلمانوں کے اندر پائی جاتی ہے۔ وہ بھی درحقیقت بت پرستی کا ہی ایک رنگ ہے۔ بعض مفسرین نے یہی بھی لکھا ہے کہ جب کعب بن اشرف اور یحییٰ بن اخطب قریش کو نبی کریم صلعم کے خلاف اُکسائے کیلئے مکہ میں آئے اور خود بھی ان کی مدد کا وعدہ کیا تو قریش نے کہا کہ ہم تم پر اعتبار نہیں کر سکتے جیتنک کہ تم ہمارے بتوں کو سجدہ نہ کرو تو انہوں نے سجدہ کیا اور کفار کے ساتھ ملکر مسلمانوں کو تباہ کرنے کی کوشش کرنا بتا رہا ہے کہ وہ بت پرستوں کو مسلمان موحیدین سے اچھا سمجھتے تھے۔ اور روایات میں صریحاً ان کا ایسا کہنا بھی مذکور ہے +

مسلمانوں پر ہندوؤں  
کی بت پرستی کا اثر

نقار - منقاد

نقیر

۶۴۲ نقیر - نقار کے اہل معنی کریدنا ہیں۔ چنانچہ منقاد جانور کی جگہ کو کہتے ہیں جس سے وہ کریدتا ہے۔ اور اس کو بھی کو بھی کہتے ہیں جس کے ساتھ چلی راہی جاتی ہے۔ اسی سے نقیر کھجور کی کھلی میں جو خنسا سا گڑھا ہوتا ہے اس کو کہتے ہیں اور بطور مثل نہایت خفیف شے پر بولا جاتا ہے جیسے ہماری زبان میں تل رانی وغیرہ +

بادشاہت اور بت  
کے لئے دست طلب  
کی ضرورت

اس آیت میں بتایا ہے کہ وہ محمد رسول اللہ صلعم پر اس وجہ سے حسد کرتے ہیں کہ وہ بنی اسرائیل سے ہے اور کہتے ہیں کہ بنی اسرائیل میں سے ہونا چاہئے۔ مگر ان کے اخلاق تو اس قدر ذلیل ہو چکے ہیں کہ یہ اب بادشاہت کے قابل بھی نہیں رہی نبوت تو بہت بڑا انعام ہے اور اس کے لئے بہت ہی بڑا دل بھی چاہئے اسلئے فرمایا کہ بادشاہت کے لئے پاس کوئی حصہ نہیں ہے۔ اگر نئے پاس ہوتا تو وہ اس قدر بخیل ہیں کہ دوسروں کو اس میں سے کچھ بھی نہ دیتے۔ اس سے معلوم ہوا کہ بادشاہت کیلئے بھی ایک وسیع دل چاہئے بخل اور بادشاہت ایک جگہ جمع نہیں ہو سکتے مگر نبوت کیلئے اس سے بھی وسیع دل چاہئے مسلمانوں کو چونکہ نبی کریم صلعم کا وارث بنایا گیا ہے گویا اب علوم نبوت تکوین اللہ علی الناس کے ماتحت اسی سرچشمہ سے ملتے ہیں۔ اس لئے ان کو اپنے اخلاق انبیاء کی طرح وسیع کرنے چاہئیں +

عَلَىٰ أَنَّهُمْ لَمْ يَكُنْ لَهُمْ الْبِرُّ إِلَّا فِي الْحِكْمَةِ وَاتَّبَعُوا مَا كَتَبَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ

جوشہ نے ان کو اپنے فضل سے دیا ہے سو ہم نے آل ابراہیم کو کتاب اور حکمت دی ہر اور انکو بڑی بادشاہت دی ہر ۶۴۳

۵۵ فَمِنْهُمْ مَنْ آمَنَ بِهِ وَمِنْهُمْ مَنْ صَدَّ عَنْهُ وَكَفَىٰ بِجَهَنَّمَ سَعِيرًا ۚ إِنَّ الَّذِينَ

پس بعض ان میں سے وہ ہیں جو ایمان لاتے ہیں اور بعض ان میں سے وہ ہیں جو اس کو کٹے ہیں دوزخ جلائیگا کافی ہر ۶۴۴ جو لوگ

كَفَرُوا يَأْتِيَنَا سَوْفَ نُصْلِبُهُمْ ذُرًا أَلْمَلْنَا أَنْصَحْتَ جُلُودَهُمْ بَدَلْنَاهُمْ جُلُودًا

ہماری آیتوں کا انکار کرتے ہیں ہم انکو عقرب آگ میں داخل کئے گیے جب ان کی کھالیں پک جائیں گی ہم انکی جگہ انکو اور کھالیں

غَيْرَهَا لِيَذُوقُوا الْعَذَابَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَزِيزًا حَكِيمًا ۝

اور نیچے تاکہ وہ عذاب بکھیں بیشک اللہ غالب حکمت والا ہے ۶۴۵

الرجع

مسلمانوں کیلئے بادشاہت اور نبوت کا وعدہ

۶۴۳ یہاں آل ابراہیم کو یعنی مسلمانوں کو دو چیزیں سننے کا ذکر کیا۔ کتاب اور حکمت۔ اور ملک عظیم کتاب اور حکمت میں تو نبوت کا ذکر کیا ہے۔ کیونکہ یہی دونوں چیزیں غرض و غایت نبوت ہیں اور نبوت کی عظمت کی وجہ سے مقدمہ ہی کو کیا ہے۔ اور پھر ایک عظیم الشان بادشاہت کے دینے کا ذکر کیا حالانکہ ابھی مسلمانوں کو بادشاہت تو ملی نہ تھی۔ اور اگر مٹی بھی تو مدینہ کی دیواروں کے اندر اور وہاں بھی ابھی یہودی مخالف۔ کچھ مشرک موجود۔ اور کچھ منافق پس ملک عظیم میں اسلام کی آئندہ بادشاہت کا وعدہ تھا۔ جو تھوڑے ہی سالوں میں دنیا کے کثیر حصہ میں پھیل گئی۔ اس وعدہ میں آل کتاب کو بھی بتانا مقصود تھا کہ تم جس قدر چاہو ان کی مخالفت کرو ان کو اللہ تعالیٰ اب عظیم الشان بادشاہت دنیا میں دیتے والا ہے۔ اور جس طرح وہ کتاب و حکمت جو مسلمانوں کو دی گئی اب ان سے چھن نہیں سکتی کیونکہ ان کا نبی تاقیامت زندہ ہو اسی طرح وہ بادشاہت بھی کبھی مسلمانوں سے چھن نہیں سکتی۔ ہاں اپنی سستی اور غفلت سے عارضی طور پر اس میں کمزوری ہسکتی ہے اور یہاں بجائے مسلمانوں کے آل ابراہیم اس لئے کہا کہ یہ وعدہ حضرت ابراہیم کے ساتھ تھا اور یوں یہ بھی ظاہر کر دیا کہ مسلمان بھی اسی ابراہیم کی آل ہیں جس کی آل بنی اسرائیل تھے۔

۶۴۴ امن بہ۔ اس سے مراد محمد رسول اللہ صلعم پر ایمان ہے۔ جیسا کہ امام مجاہد سے مروی ہے۔ اور صداعہ میں وہ لوگ داخل ہیں جو خود اسلام میں آنے سے رکتے تھے یا دوسروں کو روکتے تھے۔ انکی آیت اس کو بالکل صاف کر دیتی ہے کہ یہاں ایمان اور محمد رسول اللہ صلعم کا ہی مراد ہے۔

۶۴۵ نفخت نفخت گوشت کے اندھی میں یا کباب کے طور پر پک جائے پر بھی بولا جاتا ہے اور پھل وغیرہ کے پکنے پر بھی اور نصیم الرامے اس شخص کو کہا جاتا ہے جس کی رائے ٹھیک ہو۔

جلود۔ جلد کی حج ہے۔ اور بدن کے چھلکے یعنی چڑے کو جلد کہا جاتا ہے مگر بعض وقت مراد بدن بھی لیا جاتا ہے جیسے فرمایا تفشہ منہ جلود الذین یخشون دہم جاں جلود سے مراد ابدان ہیں (د) +

چڑے کے پکنے اور بدلتے سے مراد

چڑے کے پک جانے اور انکے بدلنے سے کیا مراد ہے جس طرح نعلے جنت کی حقیقت کو اس دنیا میں کوئی نہیں جان سکتا۔ سلیح آہم نام کی حقیقت کو بھی کوئی نہیں جان سکتا لیکن ایسے الفاظ میں قرآن شریف نے بیان کر دیا ہے جو نہ انکو ذہن کے قریب ان باتوں کو کر دے

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ سَنُدْخِلُهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ۝۷

اور جو ایمان لائے اور اچھے کام کرتے رہیں انکو ہم باغوں میں داخل کریں گے جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں

خَلِيلِينَ فِيهَا أَبَدًا لَهُمْ فِيهَا أَزْوَاجٌ مُطَهَّرَةٌ وَوَدَّخَلْنَاهُمْ ظِلِّيلًا ۝۸ إِنَّ اللَّهَ

ہمیشہ انہی میں رہینگے ان کیلئے ان میں پاک ساتھی ہونگے اور ہم انکو بڑی حفاظت کی جگہ میں داخل کریں گے ۶۷۷ اللہ

يَأْمُرُكُمْ أَنْ تَوَدُّوْا وَالْأَمْنِ إِلَى أَهْلِهَا ۚ وَإِذَا حَكَمْتُمْ بَيْنَ النَّاسِ أَنْ تَحْكُمُوا

تکو حکم دینا کہ امانتیں انکے اہل کو ادا کرو اور جب لوگوں میں فیصلہ کیا کرو تو انصاف سے فیصلہ

بِالْعَدْلِ إِنَّ اللَّهَ نِعِمَّا يَعِظُكُمْ بِهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ سَمِيعًا بَصِيرًا ۝

کیا کرے بیشک یہ بہت ہی عمدہ بات ہے جسکی ہمیں اللہ نصیحت کرتا ہے کہ اللہ سننے والا اور دیکھنے والا ہے ۶۷۸

انسانی تجربہ میں یہ ہے کہ جب ایک جگہ دکھ سے پرک جاتی ہو تو پھر اس کو کوئی دکھ محسوس نہیں ہوتا پس یہ سمجھانے کیلئے کہ جو صورت اس دنیا میں ہو سکتی ہو کہ ایک چیز جلد اس حالت بچھگی کو پہنچ جائے کہ پھر اس پر آگ سے کوئی تکلیف وارد نہ ہو وہ صورتوں میں نہ ہوگی۔ یہ محاورہ اختیار کیا ہے۔ بعض نے یہاں تک بھی کہہ دیا ہے الما دالد و ام و عدم الانقطاع ولا انفصام ولا حقرا دغی اور قرآن کریم نے خود اس کلمے اور اس تبدیلی کی غرض لینا و قوال العذاب بتائی ہے یعنی تاکہ وہ عذاب حکمت سے رہیں ایسا نہیں ہوگا کہ اس طرح عذاب کے عادی ہو جائیں کہ وہ عذاب ان کو پھر محسوس ہونے سے رہ جائے +

۶۷۹ ظلال ظلیلہ۔ مفردات میں ہے کہ ظل ضم یعنی دھوپ کی ضد ہے۔ اور وہ غے سے عام ہے کیونکہ ظل الظلیل اور ظل الجنة کہا جاسکتا ہے۔ ہر مقام کو جہاں سورج نہ پہنچے ظل کہا جاسکتا ہے اور غے صرف اسی کو کہا جاتا ہے جس پر سورج پہنچ کر ٹپٹ گیا ہو۔ اور ظل سے مراد وحوت اور حفاظت اور آسائش لی جاتی ہے اور ان المتقین فی ظلال الدار السلطۃ ۷۱۱ میں ظلال کے معنی عزت اور حفاظت ہیں اکلہا دائم وظلہا (الرعد ۳۵) ہم واذواجہم فی ظلال (یونس ۵۶) اور عام محاورہ میں اظلی فی فلان کے معنی دینے ہیں۔ میری نگہداشت کی اور مجھے اپنے ظل میں اور اپنی عزت (یعنی روک میں) اور اپنی حفاظت میں لے لیا اور یہاں ظلال ظلیلہ کی تفسیر میں کہا ہے کہ یہ خوش زندگی سے کنایہ ہے۔ اور لسان العرب میں ہے کہ ظل سورج کی شعاع کی روشنی ہے اس کی شعاع کو الگ کر کے۔ کیونکہ اگر روشنی نہ ہو تو ظل نہیں پکڑ سکتے اور ظلیل ظل سے تاکید کیلئے صفت مشتق ہے۔ اور ظل اللہ حدیث میں بادشاہ کیلئے آیا ہے اور یہاں فی الحقیقت سایہ مراد نہیں ہو سکتا ہے کیونکہ خدا کی ذات اس سے پاک ہے اور لکیر حدیث میں آتا ہے سبعة یظلہم اللہ فی ظلہ اور دوسری میں اسی جگہ فی ظل العرش ہے اور یہاں بھی سایہ یعنی نہیں ہو سکتا۔ جب آیات اللہ کے انکار کر کے والوں اور ان کی سزا کا ذکر کیا تو اس کے ساتھ ہی جیسا کہ قرآن کریم کی عادت ہے ایمان اولیاء صالحہ والوں کا ذکر بھی کیا +

ظل

ظل اللہ

۶۸۰ الامانات۔ امانۃ کی جمع ہے۔ اور امانۃ اور امان۔ ائمن سے مصدر ہے۔ اور مفردات میں ہے کہ کبھی تو امان

اس حالت کا نام ہوتا ہے جس پر انسان امن میں ہو اور کبھی اس چیز کا نام ہوتا ہے جس پر انسان کو امن بنایا جائے جیسا کہ خود امانا نکھر میں امانات سے مراد وہ چیزیں ہیں جن پر تم کو امن بنایا گیا ہے اور انا عرضنا الامانة علی السموات والارض والجن

امانة



## يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ

۵۹

اے لوگو جو ایمان لائے ہو اللہ کی اطاعت کرو اور رسول کی اور اپنے میں سے

میں حضرت ابن عباس سے امانت کے معنی فرائض مروی ہیں دل، اور نہا یہیں ہر امانت کا لفظ طاعت اور عبادت اور  
و دیعت اور ثقہ اور امان پر بولا جاتا ہے اور ان میں سے ہر معنی میں حدیث آئی ہے +

۱۰۷ امانت سے ملو

اس آیت میں بظاہر ایک نیا مضمون نظر آتا ہے۔ ابھی یہودیوں کی بے اعتدالیوں کا ذکر تھا۔ اب امانتوں کے ادا  
کرنے کا ذکر شروع ہو گیا۔ اور اسی آیت میں ایک تیسرا مضمون یہ شروع کر دیا گیا کہ لوگوں کے درمیان فیصلے عدل و  
انصاف سے کیا کرو۔ مگر فی الحقیقت ان تینوں مضمونوں میں ایک نہایت گہرا تعلق ہے۔ یہودیوں کی بے اعتدالیوں کے  
ذکر میں اصل منشا جیسا کہ اوپر لکھا جا چکا ہے مسلمانوں کو متنبہ کرنے کا تھا۔ یہودیوں کی بے اعتدالیاں کیا تھیں اور  
کس بات کا نتیجہ تھیں۔ اللہ تعالیٰ کی نافرمانیاں۔ اس کی عبادت سے انحراف اس کی ودیعت کی ہوئی طاقتوں کو  
غیر محل پر استعمال کرنا اور یہ حقیقت امانت میں خیانت تھی کیونکہ امانت کے اصل معنی طاعت اور عبادت اور ودیعت  
وغیرہ ہی ہیں۔ یہود نے خدا کی امانتوں کو منہاج کیا۔ اس کی نافرمانی کی اس کی بتائی ہوئی راہوں سے الگ ہو گئے اس  
کی دی ہوئی طاقتوں سے ٹھیک کام نہ لیا پس مسلمانوں کو یہ حکم دینے ہیں کہ تم نے امانتوں میں خیانت نہ کرنا گویا  
اصل مضمون کی طرف اور یہودیوں کے ذکر کے اصل مقصود کی طرف رجوع کیا ہے پس جو حکم ادا نے امانت کا پہلا  
ہے اس میں اگر امانت ال داخل ہو تو اصلی امانت یعنی اللہ کی اطاعت اور اللہ تعالیٰ کی دی ہوئی قوت کو ٹھیک  
طور پر لگنا بھی شامل ہے۔ اور الی اہلہا کا لفظ اس لئے بڑھایا کہ انسان کی نیکی کا اصل معیار دوسرے انسانوں سے  
تعلقات میں پیدا کرتا ہے۔ جو شخص اس معیار پر پورا نہیں اُرتتا اس کی نیکی برائے نام نیکی ہے پس ہر انسان کو اس کا  
حق دینا اور اپنی ذمہ داری کو اس کے بارہ میں پورا کرنا فی الحقیقت ادا نے امانت الی اہلہا ہے۔ ایسا ہی ہم پیشوا  
بنائیں۔ تو ان لوگوں کو جو پیشوا بننے کے اہل ہیں۔ حاکم بنائیں۔ تو ان لوگوں کو جو حکومت کے اہل ہیں یہ سب کچھ ادا نے  
امانت ہے۔ ایک شیخ خان زاہد کو اگر فوج کی سپہ سالاری دیدی جائے تو یہ ادا نے امانت الی اہلہا نہیں۔ ایک گوشہ  
نشین دنیا سے ناواقف کو اگر حاکم بنایا جائے تو یہ ادا نے امانت الی اہلہا نہیں +

حاکم و محکوم کے تعلق

لیکن انسان کا تعلق انسان سے ایک تو مساوات کی حیثیت میں ہے یعنی ہر انسان بحیثیت ایک انسان ہونیکے  
دوسرے پر کچھ حقوق اور دوسرے کے متعلق کچھ ذمہ داریاں رکھتا ہے۔ آقا اور نوکر۔ بھائی اور جہنمی  
قریبی اور چمٹے۔ ایک شہر اور ایک ملک کے رہنے والے ایک قوم کے افراد اور مختلف قوموں کے افراد یہ سب مساوات کی  
حیثیت میں۔ ایک دوسرے کے حقوق کو ادا کرنے کے ذمہ داریاں۔ اور یہی تعلقات انسان کی زندگی کا بیشتر حصہ ہیں  
لیکن ایک اور قسم کے تعلقات بھی تمدن انسانی کو قائم رکھنے کے لئے ضروری ہو گئے ہیں۔ اور وہ ہیں حاکم و محکوم کے تعلقات  
پس جب ادا نے امانت الی اہلہا کا ذکر کیا جس میں بیشتر تعلقات انسانی کا ذکر آگیا تو ایک خاص صورت حاکم و محکوم کے تعلق  
کو بھی بتا دیا۔ حاکم کا کیا فرض ہو یاں بتایا محکوم کا کیا فرض ہو اس سے اگلی آیت میں بتایا۔ چنانچہ یہاں فرمایا کہ جب تم لوگو  
پر حاکم مقرر کیا جائے اور تم کو لوگوں کے درمیان فیصلے کرنے ہوں تو اللہ تعالیٰ کا یہ بھی حکم ہو کہ عدل کے ساتھ فیصلے کرو۔  
یہاں الناس کا لفظ وسیع اختیار فرمایا ہو مسلمان ہوں یا ہندو یا عیسائی فیصلہ میں عدل ملحوظ ہونا چاہئے۔ اور کسی خاص  
قوم کی طرف جھکنا نہیں چاہئے +

وَأُولَى الْأَمْرِ مِنْكُمْ فَإِنْ تَنَازَعْتُمْ فِي شَيْءٍ فَرُدُّوهُ إِلَى اللَّهِ وَالرَّسُولِ إِنْ

صاحب امر کو بھی اطاعت کرو پھر اگر کسی چیز میں باہم جھگڑا کرو تو اسے اللہ اور رسول کی طرف لیجاؤ اگر

كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

تم اللہ پر اور آخر کے دن پر ایمان لاتے ہو یہ بہتر اور انجام کار چھاپا ہے ۶۶۸

مفسرین نے عمرؓ اس آیت کے نشان نزول میں عثمان بن ابی طلحہ کا قصہ لکھا ہے جس کے پاس خانہ کعبہ کی چابی تھی یعنی وہ خانہ کعبہ کا حاجب یا محافظ تھا کہ اول اس نے نبی کریم ﷺ کو فتح مکہ کے دن چابی دینے سے انکار کیا بعد میں جب اس سے لے لی تو حضرت عباسؓ نے چاہا کہ حاجب کا عہدہ بھی سقائے یعنی حاجیوں کو پانی پلانے کے ساتھ جمع کر دیا جائے اس پر یہ آیت نازل ہوئی تو نبی کریم ﷺ نے چابی وہیں عثمان کو دی اور اسی کے خاندان میں یہ آج تک ہو لیکن اگر فی الواقع نزول آیت اس موقع پر بھی ہوا ہو تو حکم اس کا پھر بھی عام ہو جیسا کہ مفسرین نے اختلف کیا ہے بعض روایات سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ نبی عثمان بن ابی طلحہ مسلمان نہ ہوئے تھے اس سے نبی کریم ﷺ کی دریا دلی کا اندازہ کرو +

عثمان بن ابی طلحہ  
خانہ کعبہ کی چابی

۶۶۸۔ اُولَى الْأَمْرِ - اُمَمَاتُہُ کے معنی ہیں میں نے اسے مکلف کیا کہ وہ کچھ کرے پس اُمَمَاتُہُ حکم ہوا اور اُولَى الْأَمْرِ سے مراد بعض کے نزدیک وہ امیر ہیں جو نبی کریم ﷺ کے زمانہ میں مقرر کئے گئے اور بعض کہتے ہیں اہل بیت کے ائمہ مراد ہیں اور بعض کہتے ہیں امر بالمعروف کرنے والے اور ابن عباسؓ کا قول ہے کہ فقہاء اور اہل دین مراد ہیں۔ یہ سب اقوال امام راغب نے نقل کر کے لکھا ہے کہ یہ سب اُولَى الْأَمْرِ کے اندر داخل ہیں۔ کیونکہ اُولَى الْأَمْرِ جن کی وجہ سے لوگ رکتے ہیں چار قسم ہیں یعنی انبیاء اور ان کا حکم عام اور خاص لوگوں کے ظاہر و باطن پر ہو۔ اور اُولَى یعنی بادشاہ اور ان کا حکم سب کے ظاہر پر ہو نہ ان کے باطن پر اور اہل حکمت یا فلسفی جن کا حکم خاص لوگوں کے باطن پر ہو اور واعظ اور ان کا حکم عام لوگوں کے باطن پر ہو نہ ان کے ظاہر پر پچھلی آیت میں بتایا تھا کہ باہمی تعلقات میں ایک دوسرے کے حقوق ادا کرو جو حاکم ہیں وہ محکوم کے ساتھ انصاف کا پرتاؤ کریں۔ اب بتایا ہے کہ محکوم کا تعلق حاکم سے کیا ہونا چاہئے لیکن اس کے بیان کرنے سے پہلے بتایا ہے کہ حقیقی اطاعت اللہ اور اس کے رسول کی ہے یعنی آپ کو اللہ اور اس کے رسول کے حکموں کا پابند کر دینا ان دو کے حکم کی فرمانبرداری بلا قید ہے۔ لیکن ان کے ساتھ جو تفسیر حکم ہو کہ اُولَى الْأَمْرِ کی فرمانبرداری کرو۔ اس کے ساتھ صاف قید لگا دی کہ اگر کسی معاملہ میں جھگڑا ہو تو اس کو اللہ اور رسول کی طرف لوٹاؤ جس سے معلوم ہوا کہ اُولَى الْأَمْرِ کی فرمانبرداری کا اللہ اور رسول کی فرمانبرداری کی طرح مطلق اور بلا قید حکم نہیں بلکہ یہ اس شرط کے ساتھ مشروط ہے کہ اللہ اور رسول کے حکم کے خلاف نہ ہو۔ گویا اللہ اور رسول کا حکم ایک ذیل میں ہو۔ اُولَى الْأَمْرِ کا حکم دوسری ذیل میں۔ اللہ اور رسول حکم دینے میں غلطی نہیں کر سکتے نہ رسول کا حکم اللہ کے حکم کے خلاف ہو سکتا ہو۔ لیکن اُولَى الْأَمْرِ حکم دینے میں غلطی کر سکتے ہیں اور اُولَى الْأَمْرِ کا حکم اللہ یا رسول کے حکم کے خلاف بھی ہو سکتا ہے پس اللہ اور رسول کے حکم کی ہر حال میں اطاعت کرنی ہوگی۔ اُولَى الْأَمْرِ کے حکم کی بھی عموماً اطاعت کرنی ہوگی لیکن اگر وہ اللہ اور رسول کے حکم کے خلاف ہو تو پھر ان کی اطاعت نہیں کرنی ہوگی +

امام  
اولی الامر سے مراد

اولی الامر کا حکم  
حد تک اٹا جائے

فروع کی اطاعت  
باقی میں رہتی جب  
خلاف کی معصیت  
ہو نہ آئے

احادیث اس بارہ میں کثرت سے ہیں۔ بخاری اور دیگر کتب احادیث میں یہ مذکور ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک لشکر بھیجا اور اس پر ایک انصاری کو امیر مقرر فرمایا۔ راستہ میں امیر کو اپنے ساتھیوں پر کچھ غصہ آیا اور اس نے کہا کہ کیا رسول اللہ ﷺ نے تم کو حکم نہیں دیا کہ میری اطاعت کرو۔ انہوں نے کہا بیشک دیا ہے۔ پھر اس نے آگ جلوائی اور کہا میں تم کو حکم دیتا ہوں کہ تم کو نہ داخل ہو جاؤ

۹

رسول اللہ کی اطاعت

## ۶۰. اَلَمْ تَرَ اِلَى الَّذِيْنَ يَزْعُمُوْنَ اَنَّهُمْ اٰمَنُوْا بِمَا اُنْزِلَ اِلَيْكَ

کیا تو نے ان لوگوں کی حالت پر غور نہیں کیا جو جھوٹا دعویٰ کرتے ہیں کہ وہ اس پر ایمان لاتے ہیں جو تیری طرف اتارا گیا

ایک نوجوان نے کہا ہم تو آگ سے بھاگ کر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف آئے ہیں پس جلدی مت کرو یہاں تک کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ملو چنانچہ جب وہ اس نے یہ واقعہ آپ کی خدمت میں عرض کیا آپ نے فرمایا اگر تم اس میں داخل ہو جاتے تو پھر نہ نکلتے انکما الطاعة فی معصوف اطاعت (یعنی اولی الامر کی اطاعت) صرف معروف بات میں ہو یعنی اس بات میں جو خلاف شریعت نہ ہو۔ اور ابو داؤد میں حضرت عبداللہ بن عمرؓ سے روایت ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اسمع والطاعة علی المراء المسلم فیما احب وکمال ما لکد یومہ بمعصیة فاذا امی بمعصیة فلا سمع ولا طاعة علی مسلمان شخص پر واجب ہے کہ وہ قبول کرے اور وہ فرمانبرداری کرے خواہ ایک بات کو پسند کرے یا اسے ناپسند کرے جتنا کہ اسے (اللہ ورسول کی) نافرمانی کا حکم نہیں دیا جاتا لیکن اگر (اللہ ورسول کی) نافرمانی کا حکم دیا جائے تو پھر قبول کرنا نہیں اور نہ اطاعت کرنا ہے۔ اور بخاری میں ہے کہ آپ نے فرمایا قبول کرو اور اطاعت کرو خواہ تم پر جھٹی غلام کو امیر بنایا جائے۔ اور صحیحین میں ہے کہ جو شخص اپنے امیر کو کوئی ناپسندیدہ بات دیکھے تو اسے چاہئے کہ صبر کرے کیونکہ جو شخص جماعت سے ایک بالشت بھر ہٹتا ہو پھر مرتا ہو تو وہ جاہلیت کی موت مرتا ہو۔

ان احادیث سے ظاہر ہے کہ اولی الامر کے احکام کی پابندی کی اصل بنیاد اتحاد جماعت ہے کیونکہ جب تک سب اپنے آپ کو ایک حکم کے ماتحت نہیں کرتے اس وقت تک اتحاد قائم نہیں رہ سکتا اس لئے اگر امیر کو کوئی ایسا حکم دے جس کو ایک شخص ناپسند کرتا ہو تو بھی اسے ماننا چاہئے بشرطیکہ اللہ ورسول کے حکم کے خلاف نہ ہو۔ اگر خلاف ہو تو اس صورت میں امیر کے حکم کی اطاعت نہ کی جائے اولی الامر منکر میں جیسا کہ اوپر دکھایا گیا ہے انبیاء و علماء و ائمہ دین و بادشاہ حکام سب شامل ہیں۔ مگر چونکہ خطاب الذین آمنوا کو ہے اس لئے منکر کی قید سے صاف نظر آتا ہے کہ یہاں مرا و مسلمان حکام ہی ہیں۔ ہاں یہ سوال علیحدہ ہے کہ آیا اگر کسی جگہ مسلمان غیر مسلم بادشاہ کے ماتحت ہوں تو اس کے احکام کی اطاعت کریں یا نہ بشرطیکہ وہ حکم خلاف قرآن و حدیث نہ ہوں اسکے لئے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا اور ان صحابہ کا جو جنس میں گئے نمونہ کافی ہے۔ قرآن کریم سے اجتہاد کے رنگ میں اسی آیت سے ان کا حکم بھی مستنبط ہو سکتا ہے۔

یہ امر بھی یہاں یاد رکھنا ضروری ہے کہ کسی تنازعہ میں اصلی اور فیصلہ کن قول یا اللہ تعالیٰ کا کلام ہو سکتا ہو یا نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی حدیث پس جہاں کہیں مسلمانوں میں کوئی تنازعہ ہو اس پر فیصلہ کرے کیلئے مقدم قرآن شریف اور بعدہ حدیث ہے۔ اور قرآن شریف کا تقدم اس سے بھی ظاہر ہے کہ دوسری جگہ بصورت تنازعہ حکم الہی اللہ ہی فرمایا یعنی اس کا حکم اللہ کے اختیار میں ہے اور یہ بھی ظاہر ہے کہ جس طرح قرآن مٹھوٹا ہو اس طرح ہر حدیث مٹھوٹا نہیں بلکہ حدیث کے الفاظ میں کمی بیشی کا ہو جانا۔ اور سب اوقات روایت کا بالعمنی ہونا ایک امر مسلم ہے۔

۱۰  
اہل قرآن و حدیث  
کی اطاعت

ایک اور امر جس کا ذکر کرنا یہاں ضروری ہے ان لوگوں کا خیال ہے کہ جہاں قرآن کلام ہے جہاں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی اطاعت شرک میں داخل ہے اس کی تردید ہے۔ اس موقع پر یہ لوگ یوں معنی کرتے ہیں "اے ایمان والو! اللہ کے بارے میں حکم مانو اللہ تعالیٰ ہی کا یعنی حکم مانو صرف کتاب اللہ ہی کا اور سلطنت کے بارے میں حکم مانو حکام و کماؤں کا جو تم پر حکمراں ہوں پس اگر جھگڑو تم آپس میں دین اسلام کے کسی امر میں تو اس کو رجوع کرو صرف اللہ تعالیٰ کے حکم کی طرف یعنی خالص کتاب اللہ کے ہی حکم کی طرف" درجۃ القرآن بآیات الفرقان مولفہ مولوی عبداللہ صاحب چٹاوی، اب قرآن شریف

وَمَا أُنْزِلَ مِنْ قَبْلِكَ يُرِيدُ أَنْ يَتَحَكَّمَ أَلَيْ لَطَاغُوتٍ وَقَدْ أَمَرُوا

اور جو تجربے پہلے اتنا رنگیا وہ چاہتے ہیں کہ شیطان سے فیصلہ کر لیں حالانکہ ان کو حکم دیا گیا تھا

أَنْ يَكْفُرُوا بِهِ وَيُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُضِلَّهُمْ ضَلَالًا بَعِيدًا ۝۱

کہ اس کا انکار کریں اور شیطان چاہتا ہے کہ ان کو گمراہی میں دوڑ بہکائے جائے ۶۷۹

کو اپنی رائے کے ماتحت کرنے کیلئے کس قدر باتیں اپنے پاس سے ڈال کر تحریف کا رنگ اختیار کیا ہو +

بھرا ایک اور وقت یہ ہوئی کہ اس قدر زوائد کے بڑھانے سے نتیجہ کیا نکلا۔ اول یہ کہ سلطنت کے امور کا کوئی تعلق دین اسلام سے نہیں کیسی لہذا اور بے معنی بات ہو۔ وہ دین اسلام جو معاشرت کے بارہ میں احکام دیتا ہو۔ تمدن کے بارہ میں احکام دیتا ہو۔ معمولی انسانی تعلقات کے بارہ میں احکام دیتا ہو۔ کیا وہ سلطنت کے بارہ میں کوئی احکام نہیں دیتا۔ بلکہ سلطنت کے بارہ میں جس قدر احکام ہوں ان کے لئے حکام وقت کو مقرر کر دیتا ہو خواہ ایک بیدین ہی بادشاہ ہو سلطنت کے بارہ میں جو حکم دے وہی ماننا ہو گا۔ یہاں تک کہ دین اسلام کے بارہ میں تو تنایع بھی جائز ہو مگر سلطنت کے احکام کے بارہ میں کوئی تنایع جائز نہیں۔ رسول سے اختیار چھیننے پر چھیننے ایک حصہ دین اسلام میں بادشاہ کو رسول سے بڑھ کر مرتبہ دید یا کہ جس طرح اللہ تعالیٰ کی اطاعت بلا چون و چرا اور بلا تنایع کرنی چاہئے۔ اسی طرح بادشاہ کی اطاعت بلا چون و چرا اور بلا تنایع کرنی چاہئے۔ اور کسی قسم کا اختلاف بادشاہ وقت کے ساتھ گویا حکم اتی سے انحراف ہو +

ابن تیمیہ اور فادین احمدی

اس آیت میں اہل شیخ کا بھی جواب ہو جنہوں نے امام معصوم کا وجود مانا ہو اور احمدیوں میں تو قادیانی گروہ کا بھی جواب ہے جنہوں نے حضرت مرزا غلام احمد صاحب قادیانی کو نبی اور رسول مانا ہو کیونکہ اگر کوئی امام معصوم ہونا ہوتا جو غلطی کر ہی نہ سکتا یا کوئی نبی اور رسول ہونا ہوتا جس کی اطاعت اسی طرح کرنی ضروری ہوتی جس طرح آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی تو ایسے شخصوں کا ذکر اس آیت میں بھی ہوتا۔ ظاہر ہو کہ جو کوئی اس امت کے اندر ہو گا خواہ وہ کتنا ہی عظیم الشان انسان کیوں نہ ہو وہ اولی الامر میں داخل ہو گا۔ اور اس کے ساتھ تنایع بھی ہو سکتا ہے اور ایسے تنایع کی صورت میں اصلی مرجع اللہ یعنی اس کی کتاب اور رسول یعنی سنت نبوی ہی رہینگے۔ الدین امنوا ایک حکم میں رہینگے اور رسول ایک حکم میں یعنی وہ ہمیشہ مطیع رہینگے اور رسول ہمیشہ مطیع رہے گا۔ یہ سچ ہو کہ ان میں ائمہ اور علماء اور فقہاء اور حکام کی اطاعت ضروری ہوگی مگر کوئی بھی ان کے ساتھ تنایع ہو سکتا ہو اور اس لئے اصل مطاع بھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہی رہے حضرت ابو بکرؓ و عمرؓ کے ساتھ بھی بعض صحابہ کو اختلاف ہو تھا اور کتاب اللہ ہی فیصلہ کرتی تھی۔ امام بخاری اور مسلم اور امام ابو حنیفہ اور مالک اور شافعی اور احمد اور ہر صدی کے مجددین اور صحیح موعود کے ساتھ بھی اگر کسی کو اختلاف ہو تو نہ حکم کتاب اللہ اور سنت نبوی ہونگے اور اصل اور صحیح مرجع ساری امت کے لئے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہی ہونگے۔ اسی لئے خاتمہ پر فرمایا کہ یہ بہتر اور انجام کار اچھا ہو۔ کیونکہ اس میں امت کا اتفاق اور اتحاد قائم ہو سکتا ہو اپنے لئے الگ الگ مطاع بنائے جائیں تو تفرق پیدا ہو کر ایک رسول کے بھیجے کی جو غرض تھی وہ منقود ہوتی ہو اور یوں علی گم ایضی بن کر حکم جو ریت کا اعلیٰ درجہ کا اصول دنیا میں قائم کیا ہو +

۶۷۹ یزعمون۔ زعم اس قول کا بیان کرنا ہو جس پر جھوٹ کا گمان ہو (غ) اس لئے قرآن میں یہ ایسے ہی مقامات پر بولا گیا ہو۔ جہاں اس کے کھنڈے کی مذمت مقصود ہو جیسے زعم الذین کفرو ان لن یبعثوا التائبین ۳۶، بل نقسم ان لن یجعل لکم موعدا (الکہف) ۸۸، کنتم تزعمون (الانعام) ۲۲، زعمتم من دونہ (نبی) (اسراء) ۵۶، +

زعم



وَقُلْ لَّهُمْ فِي أَنْفُسِهِمْ قَوْلًا بَلِيغًا ۝ وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ رَسُولٍ إِلَّا لِيُطَاعَ ۝ ۶۸

اور انہیں وہ بات کہہ جو انکے دلوں میں موثر ہو ۶۸۔ اور ہم نے کوئی رسول نہیں بھیجا مگر اس لئے کہ اللہ کے دین

بِإِذْنِ اللَّهِ وَلَوْ أَنَّهُمْ إِذْ ظَنُّوْا أَنَّفُسَهُمْ جَاءُوكَ فَاسْتَغْفَرُوا اللَّهَ

اسکی اطاعت کی جائے ۶۸۔ اور اگر وہ اس وقت جب اپنی جانوں پر غم کیا تھا تیرے پاس آتے پھر اللہ کی بخشش مانگتے

فی انفسہم

۶۸۔ فی انفسہم یہاں فی انفسہم کے معنی تین طرح پر ہو سکتے ہیں۔ اول قولاً بلیغاً فی انفسہم یعنی قولاً موثراً فی قلوبہم  
ایسی بات جو ان کے دلوں میں اثر کرنے والی ہو۔ دوم۔ فی شأن انفسہم یعنی ان کے اپنے بارہ میں یا وہ بات جو ان کی حالت  
کو ظاہر کرنے والی ہو۔ سوم۔ خالیاً بہم لا یكون معہم احد یعنی ان کو الگ کر کے یا غفلت میں +

بلیغاً۔ بلیغ سے جو جس کے معنی ہیں ایک مقصد کی غایت کو پالینا (دفع) اور قول بلیغ یا بلاغت والا کلام دو  
طرح پر ہو سکتا ہو جیسا کہ امام راغبؒ نے کہا ہے۔ ایک یہ کہ بذا بلیغ ہو۔ اور اس کے لئے وہ کہتے ہیں کہ تین اوصاف ضروری ہیں  
لغت کے لحاظ سے درست ہو۔ جو معنی مقصود میں اس کے ساتھ مطابقت ہو اور فی نفسہ بات سچی ہو۔ اور دوسرے یہ کہ کہنے  
والے کے لحاظ سے اور جس کو بات کہی گئی ہو بلیغ ہو یعنی کہنے والا جو کہنے کا مقصد رکھتا ہو۔ اس کو ایسے طور پر کہے کہ جس کو بات  
کہی گئی ہو وہ اسے قبول کرے۔ اور یہاں ان دونوں معنوں کی طرف اشارہ ہے +

۶۸۔ چونکہ اصل مضمون اس رکع کا یہی تھا کہ رسول اللہ صلیع علیہ وسلم کی اطاعت کی جائے اور اسی اطاعت نہ کرنے والوں کو ہی جب  
وہ منہ سے اطاعت کا اقرار بھی کریں منافق بھی کہا گیا ہو۔ اس لئے اب کھوکھرا فرماتا ہو کہ رسول تو بھیجا ہی اس غرض کیلئے جاتا  
ہو کہ اس کی اطاعت کی جائے لیکن چونکہ اصل حق اطاعت کا اللہ تعالیٰ کیلئے ہے اس لئے ساتھ بآذن اللہ فرمایا یعنی یہ  
کہ اس اجازت کا اعلام اللہ کی طرف سے ہی ہو کیونکہ اللہ تعالیٰ کے احکام رسول کے واسطے سے ہی پہنچتے ہیں +

ہر رسول مطاع ہوتا ہے  
بلیغ نہیں ہوتا ہے

یہ آیت رسولوں کے ایک امتیازی نشان پر فیصلہ کن ہے۔ امام رازیؒ اس کی تفسیر میں لکھتے ہیں۔ کہ یہ آیت دلالت  
کرتی ہو اس بات پر کہ کوئی رسول نہیں ہو سکتا۔ مگر یہ ضروری ہو کہ اس کے ساتھ ایک شریعت ہو اور وہ اس شریعت میں مطاع  
ہو۔ اور اس کے بارہ میں اسی کی پیروی کی جائے کیونکہ اگر وہ صرف اپنے سے کسی پہلے رسول کی شریعت کی طرف ہی بلاتا ہو  
تو فی الحقیقت وہ مطاع نہ ہوا بلکہ مطاع وہ پہلا رسول ہو جس کی وہ شریعت ہو۔ اور اللہ تعالیٰ نے فیصلہ کر دیا ہو کہ ہر ایک رسول  
کیلئے لازمی ہو کہ وہ مطاع بھی ہو پس اس آیت میں ایک ایسا حصر ہو کہ اس سے باہر نکلنے کی کوئی گنجائش نہیں۔ ہر ایک رسول  
کیلئے خود مطاع ہونا لازمی ہو۔ اس لئے چونکہ قرآن نے یہ فیصلہ کر دیا کہ اس امت کے اندر ہمیشہ کیلئے حقیقی مطاع ایک محمد رسول  
اللہ صلیع علیہ وسلم ہی ہونگے جیسا کہ فَاَنْ تَنَازَعْتُمْ فِي شَيْءٍ فَرُدُّوْهُ اِلَى اللّٰهِ وَالْمَرْسُولِ سے ظاہر ہو اسلئے آپ کے بعد اس امت کے اندر  
کوئی رسول نہیں ہو سکتا۔ اگر کوئی رسول ہوگا تو وہ خود مطاع ہوگا۔ اور اس لئے محمد رسول اللہ صلیع علیہ وسلم نہ رہینگے اور یہ خلا  
قرآن کے پس ختم نبوت پر یہ آیت فیصلہ کن ہو۔ جب اس کو فَاَنْ تَنَازَعْتُمْ کے ساتھ ملا کر پڑھا جائے۔ اور اب تا قیامت کوئی  
رسول قطعاً نہیں آ سکتا نہ کوئی پُرانا رسول آ سکتا ہو اور نہ دنیا کیونکہ جو کوئی بھی رسول ہو کر آئیگا وہ خود مطاع ہوگا۔ اور یہ ہو نہیں سکتا

ختم نبوت پر فیصلہ کن دلیل

جو لوگ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے دوبارہ آنے کے منتظر ہیں وہ بھی اس آیت پر غور کریں۔ اور جن لوگوں نے آج تیرہ  
سال بعد ایک رسول کا آنا مان لیا ہو وہ بھی غور کریں۔ اول الذکر سوچیں کہ اگر حضرت عیسیٰ آئیں تو لازماً منصب رسالت کے  
ساتھ آنے چاہئیں۔ کیونکہ ایک رسول کا منصب رسالت کسی صورت میں چھینا نہیں جا سکتا۔ یہ اللہ اعلم حیث یجعل رسلہ

حضرت عیسیٰ علیہ السلام  
کی دوبارہ آمد

۶۵ وَاسْتَغْفِرْ لَهُمُ الرَّسُولُ لَوْ جَدُّوا لِلَّهِ تَوَابًا رَحِيمًا ۝ فَلَا وَرَبِّكَ لَا يُؤْمِنُونَ

اور رسول ان کے لئے استغفار کرتا تو یقیناً وہ اللہ کو توبہ قبول کرنے والا رحم کرنے والا ہوتا۔ ۶۵:۱۱۳ سوئس تیرے رب کی قسم وہ ایمان نہیں لے سکتے

حَتَّى يُكَلِّفُ لِمَا تَنَجَّبُ عَلَيْهِمْ ثَمًّا لَا يَجِدُوا فِي أَنْفُسِهِمْ حَرَجًا مِمَّا قَضَيْتَ وَيَسْئَلُوكَ اتِّسَالًا

جب تک کہ وہ تجھ پر اس حکم دینا، بنائیں جو انہیں پسندیدہ اختلاف ہو چکا ہے بارہا اپنے دلوں کوئی تکی نہ پائیں تو فیصلہ کر دو پوری پوری فرمانبرداری

کے خلاف ہو۔ اور پھر یہ بھی ماننا پڑے گا کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی نفوذ باللہ کسی ناقابلیت کی وجہ سے ان کا پرنسٹن جینا گیا لیکن اگر منصب رسالت کے ساتھ وہ آئیں تو پھر اس وقت مطلع وہ ہونگے نہ حضرت بنی کریم صلعم کو یا آنحضرت کی رسالت کا زمانہ ختم ہو جائیگا۔ اور یہ عقیدہ نہایت فاسد ہو گا۔ اور وہ لوگ جو حضرت مرزا غلام احمد صاحب کو رسول بناتے ہیں وہ بھی غور کریں کہ وہ شخص جسے وہ رسول بناتے ہیں بار بار بیان کرتا ہو کہ میری گردن پر محمد رسول اللہ صلعم کی اطاعت کا جو اسی طرح پر ہو جیسے ہر ایک مسلمان کی گردن پر اور میں نے جو کچھ پایا اسی کی پیروی سے اور اسی کی اطاعت سے پایا اُس نے بار بار اپنا مطلع اور سب مسلمانوں کا مطلع رسول اللہ صلعم کو ہی بتایا۔

انبیاء بنی اسرائیل

بعض لوگ یہ کہتے ہیں کہ بنی اسرائیل کے بعض انبیاء بھی تو حضرت موسیٰ کی شریعت کے پیرو تھے لیکن یہ بات یاد رکھنے کے قابل ہو کہ گو ان کو نئی شرائع نہ دی گئی ہوں۔ مگر وہ سابق شریعت میں کمی بیشی تیر تیرا اپنے زمانہ کی ضرورت کے مطابق کر سکتے تھے۔ اس لئے جو شریعت وہ پیش کرتے تھے وہ اپنی مرسے پیش کرتے تھے جس بات کو وہ درست کہیں وہ در اور جس کو وہ غلط کہیں وہ غلط ماننی ضروری تھی۔ اس لئے ہر حال مطلع وہ خود ہی تھے۔ گو وحی آتی ہے ان کو یہی ہوا کی ہو کہ وہ موسوی شریعت کی پیروی کریں۔ لیکن اس امت کے اندر ایسا کوئی انسان نہیں ہو سکتا جو ایک شوشہ بھی شریعت کا کم و بیش کر سکے۔ اس لئے اس امت میں تاقیامت ایک ہی مطلع ہو گا۔ اور وہ محمد رسول اللہ صلعم ہیں۔ ۶۵:۱۱۳ جب رسول کی اطاعت کے بارہ میں قطعی حکم دیدیا تو فرمایا کہ بعض وقت انسان سے غلطی ہو جاتی ہو سو اگر ان لوگوں سے بھی کوئی غلطی ہو گئی تھی تو اس کا علاج تو یہ تھا کہ استغفار کر لیتے اور رسول اللہ بھی ان کیلئے استغفار کرتے تو امتدان کو معاف کر دیتا۔ اس سے معلوم ہوا کہ بنی کریم صلعم کا استغفار ساری امت کیلئے تھا جس میں منافق تک بھی شامل تھے اور اپنی ذات تک محدود نہ تھا۔

آنحضرت صلعم کا ہمتا

استغفر لہم الرسول کے معنی مولوی عبد اللہ صاحب چکڑالوی یوں کرتے ہیں پھر معافی دیدے بالکل ان کو کتاب اللہ المجید۔ مگر لطف یہ ہو کہ کتاب اللہ المجید کے معافی دینے کے بعد لَوْ جَدُّوا لِلَّهِ تَوَابًا رَحِيمًا ہے جس کے معنی مولوی صاحب کو بھی ہی کرنے پڑے ہیں تو وہ ضروری پائے اللہ تعالیٰ کو بالکل معاف کر دینا لا ہر طرح سے امر بان۔ تعجب ہو کہ پہلے کتاب اللہ معافی دیدیتی ہو تو پھر اللہ تعالیٰ معاف کر دیتا ہو حالانکہ کتاب اللہ کا معافی دینا اور اللہ کا معافی دینا ایک ہی ہو اور پھر استغفار کے معنی معافی دینا کسی لغت میں میری نظر سے نہیں گزرے اور نہ مولوی صاحب نے خود ان معنوں کی کوئی سند دی ہے ۶۵:۱۱۴ فلا ان کو یہاں بعض نے تاکید معنی قسم کیلئے صلہ مان کر گویا زاید مانا ہو۔ مگر حقیقت ایسے مقامات پر لانا فیکہ ہوتا ہو۔ اور نفی کسی پہلی چیز کی ہوتی ہے۔ خواہ مفہوم ہی ہو۔ جیسے یہاں مراد ہو لیس الامم کہ یزیدوں۔ وہ بات نہیں جو گمان کرتے ہیں کیونکہ شروع میں ان کے گمان کا ذکر تھا المر ترالی الذین یزعمون۔

و ادب۔ وا قسم کے لئے ہو قرآن کریم میں قسموں کا کیا منشا ہو اس کا منحل ذکر آگے آئیگا۔ جہاں دوسری چیزوں



۶۶

وَلَوْ أَنَّا كَتَبْنَا عَلَيْهِمْ أَنِ اقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ أَوْ أَخْرِجُوا مِنْ دِيَارِكُمْ

اور اگر ہم ان پر یہ فرض کر دیتے کہ اپنے آپ کو قتل کر دو یا اپنے گھروں سے نکل جاؤ

بکچہ ہوتا

کی قسمیں کھائی گئی ہیں۔ یہاں قسم تیرے رب کی ہے۔ اس لئے جو اعتراض قسموں پر عموماً کیا گیا ہے وہ یہاں وارومیں ہوتا لیکن اس قدر یہاں بھی بتا دینا ضروری ہے کہ الفاظ جیسے انسانوں کی طرف منسوب ہوئے ہیں۔ اللہ تعالیٰ کے افعال کا ذکر بھی ان الفاظ میں ہی ہوگا۔ حالانکہ دونوں استعالموں میں زمین و آسمان کا فرق ہوتا ہے۔ دیکھو اسی طرح قسم میں ہے۔ انسان جب قسم کھاتا ہے تو وہ گویا ایک زبردست شہادت پیش کرتا ہے۔ اس لئے خدا کی قسم کا اہل نشا، ایک زبردست شہادت کا پیش کرنا پڑتا ہے جس جہاں بجز جس کی قسم تو ان کو کس قسم کھائی گئی ہو وہ ایک شہادت کی طرف شاہد ہوتا ہے وہ شہادت جیسی طرف شاہد ہے خود خداوند بے شک میں پڑتی ہے محمد رسول اللہ صلعم کی ربوبیت کرنے والی ہستی۔ وہ خدا جس نے محمد رسول اللہ صلعم کی ربوبیت کر کے آپ کو ایک اعلیٰ مقام پر پہنچایا اس کا رسول کو بھیجا اس کی اپنے ائمہ سے تربیت کرنا ایک بے معنی امر نہیں۔ اس لئے اس نے اپنے ائمہ سے تربیت کی تا وہ انسانوں کی تربیت کرے اس لئے اگر اس کو مطلع اور حکم نہ مانا جائے تو وہ تربیت بھی نہیں کر سکتا پس اللہ تعالیٰ کے محمد رسول صلعم کی تربیت کرنے کا یہ تقاضا ہے کہ آپ مطلع ہوں +

حجج - نہایت میں ہے کہ حجج کے اصل معنی ضیق یعنی تنگی ہیں۔ اور اسی میں ایک قول ہے کہ حجج الضیق یعنی ضیق سے ضیق تنگی اور اسی سے گناہ معنی ہو گئے ہیں۔ اور معنوں میں ہے کہ حجج اصل میں جمعہ الشئ کو کہتے ہیں اور اس معنی کے معنی تھکے ہیں۔ مجاہد نے حجج سے مراد یہاں شک لیا ہے۔ اور بعض مفسرین نے کسی قسم کی کراہت کا شاہد کہا ہے اور +

حجج

یسلموا فتسلیموا تسلیم میں انقیاد ظاہر کی طرف اشارہ ہے جیسا الانجیل وانی انفسہم مخرجاً میں اس طرف اشارہ ہے کہ دل سے اس فیصلہ کو حق جانیں۔ گویا جب یہ فرمایا کہ رسول اللہ صلعم جو فیصلہ کریں اسے دل سے سچا سمجھو تو ساتھ ہی یہ بھی فرمایا کہ ظاہر ظہور پر بھی اس کے پابند ہو جاؤ بعض مفسرین نے یہ لکھا ہے کہ یہ اس وجہ سے ہے کہ بعض وقت انسان ایک بات کو سچ جانتا ہے مگر غناؤ کی وجہ سے اسے قبول نہیں کرتا۔ میرے نزدیک تسلیم کو بعد میں بطور ترقی اس لئے بیان کیا ہے کہ محمد رسول اللہ صلعم کے فیصلہ کو دل سے سچا ماننے والے تو بہت ہیں مگر ظاہر ظہور پر ان کی پابندی کرنے والے تھوڑے۔ تو فرمایا کہ صرف یہی کافی نہیں کہ تم کہو کہ ہم دل سے سچا مانتے ہیں بلکہ اس فیصلہ کے پابند بھی ہو جاؤ +

تسلیم

قریب کی ظہری  
پابندی

اس آیت کی ذیل میں بخاری نے ایک حدیث بیان کی ہے جس میں حضرت زبیر اور ایک انصاری کے جھگڑے کا ذکر ہے جو پانی کے متعلق تھا اور جس میں فیصلہ زبیر کے حق میں ہوا۔ اس حدیث کے آخر میں آتا ہے کہ زبیر نے کہا احييت هذا الحيوان لا تزل في ذلك يعني میں گمان کرتا ہوں کہ یہ آیات اسی بارہ میں نازل ہوئیں۔ ان الفاظ سے لازماً یہاں نہیں۔ کہ جھگڑا واقع ہوا تو اس کے متعلق یہ آیاتیں نازل ہوئیں بلکہ ان آیات کا اس جھگڑے پر چرچا ہونا مراد ہو سکتا ہے۔ اور غالباً یہی مراد ہے کیونکہ جس اطاعت کا ذکر یہاں چلتا ہے وہ اطاعت عام معاملات میں ہے نہ خاص تقاضا یا میں چنانچہ اس رکوع کی آخری سے پہلی آیت اس کا قلعی فیصلہ کرتی ہے جہاں فرمایا ومن بطم الله والرسول فاولئك مع الذين انعم الله عليهم جثخص الله اور رسول کی اطاعت کر لیا کہ وہ لوگ ان کے ساتھ ہونگے جن پر اللہ نے انعام کیا تھا ہر جہاں ان اطاعت سے مراد امور دینی میں اطاعت ہے یعنی ان ماہوں پر چلنا جو اللہ اور رسول نے بتائی ہیں اور خود اس آیت کے الفاظ کو بھی بتاتے ہیں کیونکہ یہاں فرمایا کہ کوئی اختلاف باہم مسلمانوں میں ہو جس حکم رسول اللہ صلعم کو بنایا جائے تب ان کے شخص حقیقت ایمان پر قائم ہوتا ہے اور جو شخص کچھ تو نبی کریم صلعم کی پیروی کرتا ہے اور کچھ اپنی خواہشات کی وہ حقیقت ایمان پر قائم نہیں اور پھر نبی کریم صلعم کے فیصلے پر شیعہ صند سے بھی ہوتا ہے

قَاتِلُوهُ إِلَّا قَلِيلٌ مِنْهُمْ وَلَوْ أَنَّهُمْ فَعَلُوا مَا يُوعَظُونَ بِهِ لَكَانَ خَيْرًا لَهُمْ

تو ان میں سے سوائے گھوڑے لوگوں کے یہ نہ کہتے ابراگر وہ اس طرح کریں جو انکو نصیحت کی جاتی ہو تو یقیناً ان کیلئے بہتر

۶۷ وَكَشَدَّ تَبِيتًا ۚ وَإِذَا الْآيَاتُ مِنْكُمْ لَكَ يَأْخُذُ عَظِيمًا ۚ وَلَهْدَيْنَاهُمْ صِرَاطًا مُسْتَقِيمًا

اور بت زیادہ ثابت قدمی کا موجب ہوتا ۶۸ اور یقیناً تب ہم انکو اپنی جانب بڑا اجویز اور یقیناً انکو سیدھے رستہ پر چلائے۔

اس فیصلے کو قبول کرنے میں کسی قسم کی تنگی بھی سینہ میں نہ آئے پائے اور پوری تسلیم کے ساتھ فرمانبرداری کریں۔ باہمی اختلاف کا اس لئے ذکر کیا کہ جو شخص اختلاف میں اپنے خلاف فیصلہ کو نہ صرف قبول کرے بلکہ اس فیصلہ پر اس کا شرح صدر ہو جائے ایسا شخص ہر بات میں پوری پیروی کر سکتا ہو۔ اور اگر معمولی جھگڑے بھی یہاں مراد لئے جائیں تو بھی مطلب وہی ہو۔ کیونکہ دنیا کے جھگڑوں میں مدعی مدعا علیہ دونوں کا کسی کے فیصلہ پر شرح صدر ہو جانا سوائے اس کے نہیں ہو سکتا کہ اس شخص کے احکام کی دل میں حد درجہ کی عزت ہو۔ گویا یوں فرمایا کہ دین کے معاملات میں تو تم پر رسول اللہ صلعم کی پیروی لازم ہے مگر اس پیروی کو اس کمال تک پہنچانے کی ضرورت ہو کہ اگر کوئی تمہارا دینی جھگڑا بھی ہو تو اس جھگڑے میں جو کچھ فیصلہ بنی کریم صلعم کریں اس کو نہ صرف تم قبول کرو بلکہ یہ خیال بھی تمہارے دل میں نہ آئے کہ تمہارے ساتھ کوئی زیادتی ہوئی ہو۔ اس آیت سے یہ بھی معلوم ہوتا ہو کہ رسول اللہ صلعم کے فیصلے محض قیاس اور اجتہاد سے نہیں ورنہ ان کے متعلق اس بات کا مطالبہ نہ ہوتا کہ دل میں بھی شرح صدر ہو اور ظاہر بھی تسلیم کامل ہو اور نہ یہ آیت جائزہ دوں اور مال کے جھگڑوں کے متعلق ہو۔ بلکہ دینی احکام کے بارہ میں ہو۔ اور یہ بھی صاف ثابت ہو کہ نبی کریم صلعم کا اجتہاد محض انسانی قیاسات کی بنا پر نہ تھا بلکہ اس کے ساتھ ضرور ایک وحی کی روشنی تھی جس کو ہم وحی خفی کہتے ہیں کیونکہ کھلی وحی اس بارہ میں نہ ہوتی تھی، جس کی وجہ سے آپ ان فیصلوں میں قطعاً غلطی نہ کر سکتے تھے۔ ورنہ لایحجج دانی النفس ہو جوا غلط تھا تاہو

اجتہاد نبوی میں غلطی

اچھے آپ کو قتل کر دینے کے حکم سے مراد

۶۸ احادیث میں آتا ہو کہ جب یہ آیت نازل ہوئی تو بعض صحابہ نے کہا کہ اگر ایسا حکم ہوتا تو ہم اس کی تعمیل کرتے۔ تو نبی کریم صلعم نے فرمایا لا یؤمن ان ثبت فی قلوب اہلہ من الجبال الدوامی (د) ایمان اس کے اہل کے دلوں میں مضبوط رہا اور سے زیادہ مضبوط ہو۔ دوسری طرف اللہ تعالیٰ خود شہادت دیتا ہو کہ گھوڑے ضرور ایسا بھی کرتے لا وقلیل من عباد والاشکوا (النساء۔ ۱۳) سے ثابت ہو کہ گھوڑے ہی اعلیٰ مقامات کو حاصل کیا کرتے ہیں تیسری بات غرض طلب یہ ہو کہ یہاں فرمایا ہو کہ اگر انہم ہم یہ فرض کر دیتے کہ اپنے آپ کو قتل ہی کر دیا اپنے گھروں سے نکل جاؤ حالانکہ گھروں سے تو صحابہ کو نکلنا پڑا۔ تو پھر ان لوگوں حکموں کو ایک حکم میں رکھنے کا کیا مطلب ایک یہ کہ اپنے آپ کو قتل کر دو جو کسی نے نہیں کیا۔ اور دوسرا یہ کہ اپنے گھروں سے نکل جاؤ جو تمام مہاجرین نے کیا۔ اصل بات یہ ہو کہ اقلوا النفس کم سے مراد بھی ایسا امر ہو جو اخذ جوا من دیا رکھ کی طرح ہو یعنی دین کے لئے اس قدر قربانی کرنا کہ گویا انسان اپنے آپ کو اس راہ میں قتل کر دے کیونکہ اشرف علی القتل یا اپنے آپ کو قتل جوئے کیلئے پیش کر دینا یا اپنی جانوں کی پروا نہ کرنا گویا اپنے آپ کو قتل ہی کر دینا ہو۔ اس کا تعلق اوپر کی آیت سے یہ ہو کہ اوپر بھی ایک حکم۔ بظاہر سخت حکم۔ رسول اللہ صلعم کے فیصلوں کو قبول کرنے اور کامل طور پر آپ کی اطاعت کرنے کا دیا ہو۔ کہ ہمیشہ کیلئے ان سب انسانوں کا جو محمد رسول اللہ صلعم پر ایمان لائیں یہ فرض ہو گا کہ امور دینی میں آپ کے فیصلوں کو قبول کریں اور کسی قسم کا شائبہ کراہت کا ان کے دلوں میں نہ آئے۔ بلکہ شرح صدر سے قبول کریں۔ تو اب فرماتا ہو کہ یہ حکم دراصل سخت نہیں انسان اپنے گھر سے رکر اپنے گھر بار کو سر انجام دیکر رسول اللہ صلعم کے احکام کی فرمانبرداری بھی کر سکتا ہو۔ اس سے سخت تر مقام یہ ہو کہ انسان میں

وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَالرَّسُولَ فَأُولَٰئِكَ مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مِنَ النَّبِيِّينَ ۖ

اور جو شخص اللہ اور رسول کی اطاعت کرتا ہے تو یہ لوگ ان کے ساتھ ہونگے جن پر اللہ نے انعام کیا دینی، نبیوں

وَالصِّدِّيقِينَ وَالشُّهَدَاءَ وَالصَّالِحِينَ وَحَسُنَ أُولَٰئِكَ رَفِيقًا ۚ

اور صدیقوں اور شہیدوں اور صالح لوگوں کے ساتھ، اور یہ اچھے ساتھی ہیں ۶۸۶

کیلئے ایسے کام کرے کہ اپنی جان کی پردہ بھی نہ کرے جو قتل نفس کے قائم مقام ہو۔ مثلاً اعدائے دین کے مقابلہ میں میدان سپر ہوگا۔ قتل نفس سے کم نہیں۔ اور پھر یہ سخت مقام ہے کہ دین کیلئے اپنے گھروں کو چھوڑ دو جیسا کہ صحابہ کرام نے چھوڑ دکھایا تو اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ بیشکل کام ہم نے ساری امت پر پیشہ کیلئے فرض نہیں کر دیے کیونکہ ان کے کر نیکی اہل بھی تھوڑے ہی ہوتے ہیں۔ ہاں سب لوگوں کو پیشہ کیلئے ہم یہ حکم دیتے ہیں کہ وہ دین میں رسول اللہ معلم کے فیصلوں اور آپ کی حد بندیوں سے باہر قدم نہ رکھیں۔ اپنے کاروبار دنیا کو بھی سوا بخام دیں اپنے گھروں میں بھی رہیں۔ اور ساتھ دین کی حدود کو بھی نگاہ رکھیں +

لوا انہم فعلوا ذلک لعظون بہ میں یہ بتایا ہے کہ اگر وہ اطاعت رسول پر سے طور پر کریں تو یہ ان کی دونوں طرح پر بھلائی کا موجب ہوگا۔ دنیا میں بھی ان کی بہتری کا موجب ہوگا اور ایمان میں بھی وہ مضبوط ہونگے اور ثابت قدمی میں بہت ترقی کر سکیں گے۔ یا آخر میں ان کی بھلائی کا موجب اور دنیا میں ان کی ثابت قدمی کا موجب ہوگا۔ اس سے یہ منشا نہیں کہ حفاظت دین کیلئے اپنے آپ کو قتل تک کیلئے پیش کرنا یا اپنے گھر کو چھوڑ دینا کسی پر بھی فرض نہیں بلکہ اس میں ایک پیشگی فی پانی جاتی ہے کہ وہ حالات دنیا میں پیدا ہو جائیں گے کہ ہجرت یعنی وطن کے چھوڑنے اور دین کی حفاظت کیلئے اپنی جان قربان کرنے کی ضرورت نہ رہے گی۔ سوائے ناہم صورتوں کے جو بعد دم کے حکم میں ہیں۔ یہی وجہ ہے کہ حدیث میں بھی آتا ہے لا ہجرة بعد الفتح +

صدیقی

۶۸۶ صدیقین۔ صدیقی مبالغہ کا صیغہ ہے اسی لئے اس کے اصل معنی ہیں راستی میں کمال کو پہنچا ہوا دل، اور امام غزالی کہتے ہیں کہ صدیقی وہ ہے جس کا صدق کثرت سے ظاہر ہو۔ اور کہا گیا ہے۔ بلکہ صدیقی وہ ہے جو کبھی جھوٹ نہ بولے اور کہا گیا ہے بلکہ وہ جس کو اس قدر سچ بولنے کی عادت ہو کہ جھوٹ اس سے کبھی سرزد نہیں ہو سکتا۔ اور بعض نے کہا ہے وہ شخص جو اپنے قول اور اعتقاد دونوں میں سچا ہوا جس نے اپنے صدق کو اپنے فعل سے سچ ثابت کر دکھایا ہو۔ یہ تو اس کے عام معنی ہیں اور اصطلاح شریعت میں۔ ہر ایک شخص جو ہر ایک اللہ کے حکم کو سچا مان لے اور اس میں سے کسی کے بارہ میں اس کے دل میں کوئی شک واقع نہ ہو اور نبی کریم صلعم کی تصدیق کرے وہ صدیقی ہو دل، پس عام معنی سے یہ انتقال خاص معنی کی طرف یوں ہوا کہ ایک شخص اس قدر سچ بولنے کا عادی ہو کہ نہ صرف اس سے اپنی ذات میں کبھی کوئی جھوٹ سرزد نہیں ہوتا بلکہ جب کسی اس کے سامنے آتی ہے تو اس وجہ سے کہ اسے صدق سے گویا ایک قدرتی تعلق ہے وہ اس راستی کو فوراً پہچان لیتا ہے اور کسی دلیل کا محتاج نہیں ہوتا۔ اصطلاح شریعت میں یوں کہنا چاہئے کہ ذرا یا فی اس میں اس قدر غالب ہوتا ہو۔ یا ایمان کے لحاظ سے وہ ایسے کمال کو پہنچا ہوا ہوتا ہے کہ راستی سے اس کو ایک قدرتی تعلق ہو جاتا ہے پس صدیقیت کا مرتبہ و تحقیق کمال ایانی کا مرتبہ ہے +

شہید

شہداء۔ شہید مبالغہ کا صیغہ ہے یعنی وہ کمال علم رکھنے والا جو اس علم کو بیان کر دے یا ظاہر کر دے گویا شہید کا کمالی علم ہے جو حلقہ صدیق کا کمال بلحاظ ایمان کے واسطے کہا گیا ہے کہ شہید مرتبہ علم میں متقدم اور مرتبہ ایمان میں متاخر ہے اور صدیقی مرتبہ ایمان میں متقدم اور مرتبہ علم میں متاخر ہے اور اسی لحاظ سے حضرت ابو بکر صدیقؓ اور صدیقیت قرار دیا گیا ہے۔ کیونکہ کمال ایمانی کے لحاظ سے ان کا مرتبہ سب سے اعلیٰ ہوا ہے

## ۴۰ ذٰلِكَ الْفَضْلُ مِنَ اللّٰهِ وَكَفٰی بِاللّٰهِ عَلِیْمًا ۝

یہ فضل اللہ کی طرف سے ہے اور اللہ کافی جاننے والا ہے

اور حضرت عمر کو شہید کیونکہ کمال علمی کے لحاظ سے ان کا مرتبہ سب سے بڑھا ہوا ہے +

صالحین۔ صالح کا مادہ صلح ہو اور صلاح۔ فساد کی ضد ہو۔ کثرت استعمال میں وہ افعال سے مخصوص ہیں (غ، اور قرآن کریم میں بکرات اُمنوا و عملوا الصالحات کہ صلاح کو عمل سے وابستہ کیا ہے۔ بالفاظ دیگر یوں کہنا چاہئے کہ صالح کمال عمل سے وابستہ ہے اس لئے بعض نے ولایت کو صالحیت کا مقام قرار دیا ہے۔ اور اس کا مدار حضرت علی کو ٹھہرایا ہے +

دقیق۔ (دقیق بمعنی نرمی سے، وہ ہے جو نرم سے نرمی کرے۔ بالخصوص وہ شخص جو سفر میں ساتھی ہو دل، +

دقیق  
رسول کی طاقت سے  
منعم علیہ کی رفاقت  
مندی ہے۔

اس سارے رکع میں رسول اللہ صلعم کی اطاعت پر ہی زور دیا ہے۔ اطاعت نہ کرنے والوں کو سناقت قرار دیا ہے۔ اور آپ اطاعت کرنے والوں کے اجر پر اس کا خاتمہ کیا ہے۔ اور فرمایا ہے کہ جو لوگ رسول اللہ صلعم کی اطاعت کرتے ہیں۔ وہ ان لوگوں کے ساتھ ہونگے جو بڑے بڑے انعامات کے وارث ہوئے ہیں۔ اور وہ بڑے انعام پانے والے کون لوگ ہیں۔ جو نبوت کے مقام تک پہنچاتے گئے ہیں اور کمال ایمانی کو حاصل کر لیتے ہیں اور کمال علمی کو حاصل کر لیتے ہیں تو گو یا یہی فرمایا کہ اطاعت رسول سے انسان کو کمال انسانوں کی رفاقت حاصل ہو جاتی ہے گو وہ خود ہی کمال کو پہنچے یا نہ پہنچے اور اس میں کیا شبہ ہے کہ کمال ایمانی اور کمال علمی اور کمال عملی کو حاصل کرنے والے تھوڑے لوگ ہوتے ہیں۔ اور اکثر لوگ جو بطریق طبع کے اشتغال اور کرد و رفتوں کے یا دیگر حالات کے کمال کو نہیں پاسکتے ہیں یہ اللہ تعالیٰ فضل سے کہ ایسے لوگوں کو بھی جنہوں نے حتی الوسع نبی کریم صلعم کی اطاعت کی کوشش کی ہو۔ گو انہوں نے ان کمالات کو حاصل نہ کیا ہو۔ ان کمالات والوں کی رفاقت عطا فرمائی۔ چنانچہ قرآن کریم کے اپنے الفاظ اس پر شاہد ہیں۔ اول محبت کا ذکر کیا پھر حسن اولئک دقیقا لکم کتابا لکان فی کتاب ان کو لے گی۔ اور آخر آیت میں فرمایا ذٰلک الفضل من اللّٰہ یہ اللہ کی طرف سے فضل ہے کہ صرف اطاعت پر ہی اتنا بڑا اجر عطا فرمایا۔ اور پچھلی آیت کا مضمون بھی یہی چاہتا ہے +

احادیث کی شہادت

احادیث کو دیکھا جائے تو ان سے بھی اسی مضمون کی تائید ہوتی ہے چنانچہ ترمذی نے روایت کی ہے کہ رسول اللہ صلعم نے فرمایا التاجر الصدوق الامین مع النبیین والمصدقین والشہداء تاجر صادق الامین نبیوں صدیقوں اور شہدوں کے ساتھ ہوگا۔ اس کا یہ مطلب نہیں کہ وہ نبی بن جاتا ہے اور صحیح حدیث میں آتا ہے۔ کہ نبی کریم صلعم سے اس شخص کے متعلق دریافت کیا گیا جو ایک قوم سے محبت کرتا ہے اور ان میں لائیں یعنی ان کے مرتبہ کو نہیں پہنچا۔ تو آپ نے فرمایا المؤمن مع من احب آدمی انکے ساتھ ہوگا جن سے وہ محبت کرتا ہے (ث)، اور انس سے ایک روایت میں ہے انی لاحب رسول اللہ صلعم واحب ابابکر و عمر رضی اللہ عنہما وادجوا ان اللہ بیعتنی معہم وان لہم عمل کمالہم (ث)، میں رسول اللہ صلعم سے محبت کرتا ہوں اور حضرت ابوبکر اور عمر رضی اللہ عنہما سے محبت کرتا ہوں اور میں امیر رکھتا ہوں کہ اللہ تعالیٰ مجھے ان کے ساتھ بیعت کرے گا گو میں ان کے سے عمل نہیں کرتے۔ اور ایک حدیث میں ہے کہ رسول اللہ صلعم نے جنت کے بعض اعلیٰ منازل کا ذکر کیا تو صحابہ نے عرض کیا کہ یا رسول اللہ یہ انبیاء کی منزلیں ہیں جن پر ان کے سوا کوئی نہیں پہنچ سکتا تو آپ نے فرمایا والذی نفسی بیدہ (جال اُمنوا باللہ وصدقا المہملین) (ث)، قسم ہے اس کی جس کے ہاتھ میں میری جان ہے وہ لوگ بھی (انکو حاصل کر گئے) جو اللہ پر ایمان لاتے۔ اور انہوں نے رسولوں کی تصدیق کی اور ایک حدیث میں ہے کہ رسول اللہ صلعم نے ایک شخص کو حکم دیا کہ تو دریافت فرمایا اس نے عرض کیا کہ اب تو ہم صبح شام آپ کے ساتھ ہوتے ہیں آپ کے چہرہ کو دیکھتے ہیں آپ کے ساتھ بیٹھتے ہیں

## يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اخذُوا حِذْرَكُمْ

۷۱

اسے لوگو جو ایمان لائے ہو اپنا بچاؤ کا سامان، لے لیا کرو

رُخ

حضرت جنگ مرگنا  
سیاری

لیکن بعد وفات آپ اعلیٰ مقام پر ہونگے جہاں ہم نہیں پہنچ سکیں گے تو یہ آیت نازل ہوئی \*

دنیا پر منحصر عہد کی  
رِفاقت

یہ اس سے کچھ نہ ملتا ہے۔ سو ظاہر ہو کہ اسلام نے جتنے انعامات کا وعدہ دیا ہے ان کو کسی نہ کسی رنگ میں اس عالم میں بھی پورا کر دیا ہے۔ اس لئے اس میں کوئی شک نہیں کہ مومنین کو اس دنیا میں بھی کچھ ظان مراتب کمال سے ملتا ہے اور یہی اس پر ایک اور سوال پیدا ہوتا ہے کہ جس صورت میں مومنین کو ایسا حظ ملتا ہے تو کیا وہ منعم علیہم میں داخل ہو کر نبی صدیقؐ شہید اور صالح بن جاتے ہیں یا نہیں؟ صالح کے مرتبہ پر ایک مومن کا پہنچ جانا اس سے تو قرآن شریف بھرا ہوا ہے

الکتاب کا مال صدیق  
نہ

شہید اور صدیق کے مرتبہ پر پہنچنے پر بھی بہتیری آیات شادیں۔ جیسے فرمایا لَتَكُونُوا شُهَدَاءَ عَلَى النَّاسِ وَيَكُونَ اللَّهُ سَامِعًا لِمَا تَشْهَدُونَ (۱۴۲) وَالَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ أُولَئِكَ هُمُ الصَّادِقُونَ وَالشُّهَدَاءُ عِنْدَ رَبِّهِمْ لَاحِدُونَ (۱۵) لیکن بذریعہ ایمان بذریعہ اطاعت بذریعہ اعمال صالحہ کسی کا نبوت کے مرتبہ پر پہنچ جانا اس کا ذکر قرآن کریم میں کیوں نہیں ملتا۔ بلکہ رسالت کے متعلق فرمایا اللہ اعلم حیث یجعل رسلہ الا نعلم (۱۲۵) اللہ خود بہتر جانتا ہے کہ اپنی رسالت کہاں رکھے۔ صدیقیت کا مقام شہادت کا مقام۔ صالح کا مقام یہ سب والذین جاہدا و افینا کے ماتحت انسان کی کوشش

اور سعی سے مل جاتے ہیں۔ جیسا کہ والذین آمنوا باللہ ورسولہ اولئک ہم الصادقون والشہداء عند ربہم سے صاف ظاہر ہے۔ ایمان جب اپنے کمال کو پہنچتا ہے تو وہی صدیق اور شہید کا مقام ہے۔ ایمان کے لئے اس سے آگے کوئی مرتبہ نہیں۔ الکتاب کا کمال انسان کو صدیقیت کے مرتبہ تک ہی پہنچاتا ہے جیسا کہ خود اس لفظ کے معنی میں بھی ہیں دکھایا ہے کہ یہ کمال ایمان پر ولادت کرتا ہے۔ نبوت اگر کوئی کمال ایمان کا مرتبہ ہوتا تو اس کا ذکر قرآن شریف میں ہونا چاہیے تھا کسی حدیث میں ہونا چاہیے تھا۔ مگر نہ تو قرآن شریف نے کہیں فرمایا کہ مومن جب ایمان میں ترقی کرتا ہے تو اسے نبی بنا دیا

اس امت میں صرف  
مشرقت با نبوت  
اپنے کوئی شخص نہیں

جاتا ہے کسی حدیث سے ایسا معلوم ہوتا ہے۔ اہل قرآن کریم یہ ضرور فرماتا ہے کہ لہم البشیر فی الحیوة الدنیا (روشن ۶۴) مومنوں کو اس دنیا کی زندگی میں بشارتیں دی جاتی ہیں اور یہ بھی فرمایا کہ تتنزل علیہم الملائکة (حمل السجدة ۳۰) ان پر ملائکہ نازل ہوتے ہیں۔ اور صحیح حدیث میں ہے لہم البشیر من النبوة الا المبشرات نبوت سے کچھ باقی نہیں رہا مگر بشارات اور دوسری حدیث صحیح میں ہے لقد کان فی من کان قبلکم رجال یکتلمون من غیر ان یمکون انبیاء فان یمکن فی امتی اخذ فحہم تم سے پہلے لوگوں میں ایسے لوگ ہوتے تھے کہ جن سے اللہ تعالیٰ ہم کو ہوتا تھا گو وہ نبی نہ ہوتے تھے۔

میری امت میں اگر کوئی شخص ایسا ہو تو عمر ہو پس معلوم ہوا کہ نبوت کا ایک جزو نبوت کا ایک رنگ یعنی اللہ تعالیٰ کا اپنے بندوں سے ہمکلام ہونا اس کا وجود اس امت میں قرآن و حدیث سے ثابت ہے۔ یہی وجہ ہے کہ اس پر قریباً قریباً امت کا اتفاق ہو کہ نبوت اپنے لغوی معنی کی رو سے یعنی محض خدا سے ہمکلام ہونے کے معنی میں تو اس امت میں جاری ہے مگر نبوت

اپنے خاص یا اصطلاحی مفہوم میں مسدود ہے۔ چنانچہ روح المعانی میں ہے ان النبوة عامة وخاصة والحق لا ذوق لهم فیہا ہی الخاصة اعنی نبوة التشیع وہی مقام خاص فی الولاية واما النبوة العامة فہی مستمرة سادیة فی اکابر الرجا غیر منقطعة دنیا و آخری یعنی نبوت عام ہر اور خاص۔ اور وہ جس میں اس امت کیلئے ذوق نہیں وہ نبوت خاصہ ہے یعنی تشریف نبوت اور وہ ولایت میں مقام خاص ہے اور یہی نبوت عامہ سو وہ اکابر امت میں جاری و ساری ہے اور دنیا و آخرت



وَأَنَّ مِنْكُمْ لَمَنْ لَيَبْطِئُ فَإِنْ أَصَابَتْكُمْ مُصِيبَةٌ قَالُوا قَدْ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْنَا ۝

اور تم میں سے وہ بھی ہے جو ضرور پیچھے رہ جاتا ہے پھر اگر تم کو مصیبت پہنچے کتنا ہی اللہ نے مجھ پر انعام کیا

إِذْ لَمْ أَكُنْ مَعَهُمْ شَهِيدًا ۝ وَلَئِنْ أَصَابَكُمْ فَضْلٌ مِنَ اللَّهِ لَيَقُولُنَّ كَأَن لَّمْ

کہیں ان کے ساتھ سوجھ بوجھ نہ تھا ۶۸۸ اور اگر تم کو اللہ کی طرف سے فضل پہنچے تو ہل اٹھتے ہو گویا کہ

تَكُنْ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُ مَوَدَّةٌ يَلْبِسُ كُنْتُ مَعَهُمْ فَأَفُوزَ فَوْزًا عَظِيمًا ۝

تم میں اور اس میں کوئی دوستی نہ تھی اے کاش میں بھی انکے ساتھ ہوتا تو بڑی کامیابی حاصل کرتا ۶۸۹ سوچا ہوا وہ

فِي سَبِيلِ اللَّهِ الَّذِينَ يَشْرُونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا بِالْآخِرَةِ وَمَنْ يُقَاتِلْ فِي سَبِيلِ

اللہ کے سب سے جنگ کریں جو آخرت کے بدلے دنیا کی زندگی کو بیچتے ہیں اور جو شخص اللہ کی راہ میں جنگ

اللَّهُ يَفْقِتْ أَوْ يُغْلِبْ فَسَوْفَ نُؤْتِيهِ أَجْرًا عَظِيمًا ۝

کرے پھر قتل کیا جائے یا غالب آجائے تو ہم اس کو جلد بڑا اجر دینگے ۶۹۰

سامان حرب کی تیاری ہی ضروری تھی اور آئندہ بھی ضروری رہے گی لیکن جہاں جیسا کہ اس زمانہ میں مسلمانوں کو ظلم یا زبان یا تدابیر سے نقصان پہنچے گا احتمال ہو۔ تو اس وقت بالمقابل تیاری بھی انہی چیزوں کی چاہئے مقابلہ تو کسی نہ کسی رنگ میں قیام تک لگا ہی رہے گا پس جیسا مقابلہ ہو گا یہی تیاری کی ضرورت ہو۔ اور اسی قسم کی احتیاط کا رہو۔ اب مذہب پر حملہ ہو تو اسی رنگ میں مسلمانوں کو بھی مقابلہ کے لئے تیار رہنا چاہئے۔ مگر افسوس ہو کہ اس زمانہ میں اگر مسلمان سلطنتیں ایک طرف سامان جنگ و فوج کی تیاری سے حدودہ غافل ہیں۔ تو مسلمان علماء دوسری طرف دین پر حملوں سے لاپرواہ ہیں +

۶۸۸ لَبِطْطُنْ۔ ببطوء سے جو جس کے اصل معنی ہیں چلنے میں جلدی نہ اٹھنا بلکہ پیچھے رہ جانا وغ) اور اس طرح یعنی جلدی چلنے کا نفیض ہو اور بطاؤ متعدی بھی ہو سکتا ہو اور لازمی بھی یعنی دوسروں کو پیچھے رکھنا یا خود پیچھے رہ جانا اور چونکہ یہاں مفعول مذکور نہیں اس لئے لازمی ہی لیا جائیگا +

۶۸۹ لَمْ تَكُنْ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُ مَوَدَّةٌ۔ جملہ معترضہ ہو۔ کیونکہ اس کا یہ کہنا یا لیتنی کنت معہم اے کاش میں بھی ان کے ساتھ ہوتا تو یا ظاہر کرتا ہو کہ اس میں اور تم میں کوئی تعلق محبت نہ تھا۔ یہاں باوجودیکہ مومنوں کو کامیابی ہوئی ہو لیکن اس شخص کے اس قول کو کہ میں بھی ان کے ساتھ ہوتا تو بڑی کامیابی حاصل کرتا محل اعتراض ٹھہرایا جو کیونکہ اللہ تعالیٰ کی نگاہ میں دنیا کا مال حاصل کر لینا کوئی کامیابی نہیں +

۶۹۰ چونکہ پہلی دو آیتوں میں کچھ کم بہتوں کا یا دوسرے لوگوں کا ذکر کیا تھا اس لئے اب یہاں ان کا ذکر کرتا ہوں جو جب کچھ اللہ کی راہ میں دے چکے ہیں اور اپنا کچھ بھی باقی نہیں رکھا۔ اور بتانا یہ مقصود ہو کہ ان کی غرض دینی ہی کوئی باقی نہیں رہی تھی کہ جنگ کرنے میں بھی ان کی کوئی غرض دینی باقی نہیں نہ وہ اپنی فتح کا نفاذ چاہتے ہیں۔ کسی مال غنیمت کے طالب ہیں۔ بلکہ پہلے وہ دنیا کے سارے سامان کو خدا کی راہ میں دے چکے ہیں۔ یہ کتنی کڑی شکل ہو۔ خدا کی راہ میں

بطوء

مسلمان جنگ کرتے ہوئے



۵۔ وَمَا لَكُمْ لَا تُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالْمُسْتَضْعَفِينَ مِنَ الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ

اور نہیں کیا (غزوہ) کہ تم اللہ کے رستے میں جنگ نہ کرو اور کمزور مردوں اور عورتوں

الْوِلْدَانِ الَّذِينَ يَقُولُونَ رَبَّنَا أَخْرِجْنَا مِنْ هَذِهِ الْقَرْيَةِ الظَّالِمِ أَهْلُهَا

بچوں کیلئے جو کہتے ہیں اے ہمارے رب ہم کو اس بستی سے نکال جس کے رہنے والے ظالم ہیں

وَجَعَلْنَا مِنْ لَدُنْكَ وَلِيًّا ۖ وَاجْعَلْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ نَصِيرًا ۝

اور اپنی جانب سے ہمارا کوئی ولی بنا اور اپنی جانب سے ہمارا کوئی مددگار بنا ۶۹۱

مال غنیمت کا چل  
کرنا فرض جنگ ہو

جنگ کرنے کیلئے بلائی اے جاتا ہے جو اپنا سب کچھ خدا کے لئے قربان کر چکا ہو۔ مال غنیمت کے خیال سے جنگ کرنا تو ایک طرف رہا۔ جنگ جیسی خطرناک چیز کو کس قدر نفسانی خیالات سے پاک کیا ہو۔ قرآن کریم کی دیکھا یا تمہیں اس بات کی تصحیح ہوتی ہو۔ مثلاً احد کی جنگ میں جب تیر اندازوں کے ایک حصے مال غنیمت کی خاطر اپنی جگہ کو چھوڑ دیا۔ تو ان کے ذکر میں فرمایا منکم من یرید الدنیا ذل عملاۃ (۱۵۱) یہ دنیا طلبی مٹی جو مسلمانوں کو شایاں نہ مٹی۔ ایسا ہی احادیث سے بھی معلوم ہوتا ہو۔ چنانچہ ابو داؤد کتاب الجہاد میں ہے کہ ایک شخص نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے دیا کیا کہ ایک شخص ہو کہ جو امت کی راہ میں جہاد کرنا چاہتا ہو وہو یبتغی عرضاً من اغراض الدنیا۔ اور وہ کچھ دنیا کی غرض بھی رکھتا ہو۔ آپ نے فرمایا لا اجر لہ اس کے لئے کوئی اجر نہیں +

۶۹۱۔ مالک کے معنی تو یہ ہیں کہ تمہیں کیا ہوا یا تمہیں کیا غم ہو۔ مگر اصل غرض استفہام کی تھریں ہو اور یہ بتانا ہو کہ اب ترک جنگ کے لئے کوئی غم باقی نہیں رہ گیا +

مستضعف

للمستضعفين ضعف سے ہو جو خلاف قوت ہو اور کمزور کو ضعیف کہتے ہیں۔ اور المستضعفۃ کے معنی ہیں میں نے اس کو کمزور پایا۔ ترکیب میں یا تو مستضعفین مجبور ہو اور مراد ہو فی سبیل المستضعفین یا فی خلاص المستضعفین یعنی کمزوروں کی خاطر بالکمزور کی خلاصی کے لئے۔ اور یا منصوب علی الاختصاص ہو۔ یعنی بالخصوص کمزور لوگ جو ایسا ایسا کہتے ہیں +

ولید

الولدان۔ ولید کی جمع ولدان آتی ہو بعض کے نزدیک ولد کی جمع بھی ہو سکتی ہو۔ اور ولید اصل معنی کاٹنے سے نئے پیدا شدہ بچے اور بڑے پرکیساں استعمال ہو سکتا ہے۔ گو عام طور پر نئے پیدا شدہ پر بولا جاتا ہو (غ) اور ولید لڑکے کو بھی کہا جاتا ہو اور غلام کو بھی۔ اس لئے بعض نے یہاں ولدان سے غلام اور لونڈیاں مراد لی ہیں مگر لڑکے مراد لینے میں بھی کوئی امر مانع نہیں اس لئے کہ چھوٹے بچوں پر بھی ظلم کیا جاتا تھا۔ اور وعاکرے میں چھوٹے بچوں کے شامل ہونے میں بھی کوئی امر مانع نہیں۔ یہ صورت حال کا بیان ہو۔ یہ ظاہر کرنا مقصود نہیں کہ ان پر وعاکرنا فرض تھا +

هذه القرية اشاره مکہ کی طرف ہو جاں اب تک مسلمانوں پر ظلم ہو رہے تھے جو دلوں سے بوجہ کمزوری کے ہجرت نہ کر سکتے تھے۔ کیونکہ کفار مانع تھے +

جنگ کی ضرورت

اس آیت میں بتایا ہے کہ جنگ کرنے کی بڑی بھاری ضرورت کیسا ہے۔ سو اول تو اس کو فی سبیل اللہ کہہ کر

الَّذِينَ آمَنُوا يَفْعَلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالَّذِينَ كَفَرُوا يُفْعَلُونَ فِي سَبِيلِ ۷۶

جو ایمان لائے وہ اللہ کی راہ میں جنگ کرتے ہیں اور جو کافر ہیں وہ طاغوت کی راہ میں

الطَّاغُوتِ فَفَعَلُوا أَوْلِيَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّ كَيْدَ الشَّيْطَانِ كَانَ ضَعِيفًا

جنگ کرتے ہیں پس تم شیطان کے مددگاروں سے جنگ کرو شیطان کی جنگ یقیناً کمزور ہے ۶۹۲

بتایا کہ جنگ کی ضرورت دین الہی کی حفاظت ہو کیونکہ مخالف اس کو تلوار سے نیست و نابود کرنا چاہتے تھے اور دوسری ضرورت یہ بتائی کہ کمزور و عورتیں بچے اہل مکہ سے دکھ اٹھا رہے ہیں اور ان پر ظلم ہو رہے ہیں اور وہ اس قابل نہیں کہ ہجرت کر سکیں حضرت ابن عباس کی روایت بخاری میں ہے کہ میں اور میری ماں متضعفین میں سے تھے۔ سلمہ بن ہشام۔ ولید بن ولید اور ابو جندل کے نام بھی بعض روایات میں آئے ہیں اس سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ اہل مکہ کی طرف سے مسلمانوں پر کسی قدر ظلم تھا کہ باوجود کہ ان کا بیشتر حصہ اب مدینہ میں جا چکا تھا مگر پھر بھی جو بعض کمزور لوگ یا عورتیں یا بچے رہ گئے تھے۔ وہ بھی ان کے ظلم کا تختہ مشق ہو رہے تھے۔ ولی اور نصیر کے الگ الگ لائے ہیں یہ نشا معلوم ہوتا ہے کہ ولی تو محض حفاظت کے لئے بکار ہوتا ہے۔ اور نصیر وہ ہے جو مدد دے کہ ظلم سے ہیبت کے لئے پھڑکے۔ جیسے وانصنا علی القوم الکافرین سے ظاہر ہے بعض کے نزدیک ولیا سے مراد ولایت اور نصیر سے مراد نصرت ہے۔ اور جناب الہی سے ولایت و نصرت مانگنے کے معنی یہ ہیں کہ اللہ تعالیٰ خود ولی و ناصر ہو۔

ولی اور ناصر

۶۹۲ یہاں مسلمانوں اور کفار کی اغراض جنگ کا قطعی فیصلہ کیا ہے۔ مومن اللہ کی راہ میں جنگ کرتے ہیں لیکن کسی پر ظلم نہیں کرتا۔ اس لئے جو شخص خدا کی راہ میں جنگ کرے گا وہ بھی جنگ کے ذریعہ سے کسی پر ظلم کرنا روا نہیں رکھ سکتا! اللہ تعالیٰ سب مخلوق کو یکساں رزق دیتا ہے اور یکساں حقوق اس نے سب کو دیئے ہیں اس لئے جو اس کی راہ میں جنگ کرے گا وہ دوسروں کے حقوق کو دبا دے کے لئے کبھی جنگ نہیں کرے گا۔ اللہ تعالیٰ فساد کو پسند نہیں کرتا اس لئے خدا کی راہ میں جنگ کرنے والا کسی فساد کی خاطر جنگ نہیں کر سکتا۔ طاغوت کے معنی ہی سرکشی کرنے والا یا حد بندیوں سے بچنے والا ہیں۔ اس لئے یہاں فی سبیل الشیطان نہیں فرمایا بلکہ فی سبیل الطاغوت فرمایا۔ حالانکہ ساتھ ہی دوسری جگہ آتوا لیاہ الشیطان اور کید الشیطان کے لفظ استعمال فرمائے ہیں۔ تو ہمارا طاغوت اور شیطان سے ایک ہی ہے لیکن فی سبیل الطاغوت کہنے میں اشارہ ہے کہ کافر حد بندیوں سے بچنے کے لئے زیادتی اور ظلم کے لئے جنگ کرتے ہیں۔ گویا ان کی غرض جنگ ہے پہلے کوئی تکلیف پیش نہیں آتی جس کے دور کرنے کے لئے جنگ کرتے ہوں۔ بلکہ ایک امن سے رہنے والی قوم پر ظلم اور زیاد کرنے کے لئے جنگ کرتے ہیں۔

مسلمانوں اور کفار کی اغراض جنگ کا مقابلہ

اس آیت میں یہ پیشگوئی صحیح الفاظ میں ہے کہ کفار جنگ میں مغلوب ہونگے۔ کیونکہ آخر پر فرمایا کہ شیطان کی جنگ کمزور ہے کید کے لئے دیکھو ۷۷ حالانکہ وقت تو کفار کا سخت غلبہ تھا بلکہ سارا ملک ہی مٹھی بھر مسلمانوں کے خلاف تھا ہوا تھا پس یہاں شیطان کی جنگ کو کمزور کہنے سے اس کے انجام کی طرف اشارہ کرنا مقصود ہے۔ یعنی انجام کار کمزور ثابت ہوگی۔ اس میں یہ بھی بتایا کہ ظلم اور زیادتی اگر غالب بھی ہوں تو چند روز کے لئے ہوتے ہیں

کفار کی مغلوبیت کی پیشگوئی

۱۱

مزور تہ جنگ اور  
مناقصوں کا رویہ

۱۱۔ اَلَمْ تَرَ اِلَى الَّذِيْنَ قِيْلَ لَهُمْ كُفُّوْا اَيْدِيَكُمْ وَاَقِمُوْا الصَّلٰوةَ وَآتُوا الزَّكٰوةَ فَلَمَّا كُتِبَ

کیا تو نے ان کے حال پر غور نہیں کیا جنکو کہا گیا کہ اپنی ہاتھ ٹکرو کے رکھو اور نماز کو قائم کرو اور زکوٰۃ دو سالہ پھر جب ان پر جنگ

عَلَيْهِمُ الْقِتَالُ اِذَا فُرِيقٌ مِّنْهُمْ يَخْشَوْنَ النَّاسَ كَخَشِيَةِ اللّٰهِ اَوَاشِدَّ خَشِيَةً وَقَالُوا

مزوری ٹھرائی گئی تو ان میں سے ایک گروہ لوگوں سے اس طرح ڈرنے لگا جسطرح اللہ سے ڈرتا جا ہیو بلکہ اس سے بھی بڑھ کر اور بڑے

رَبَّنَا لَمْ كُنْتُمْ عَلَيْنَا الْقِتَالُ لَوْ لَا اَخْرَجْنَا اِلَى اَجَلٍ قَرِيْبٍ ۝

۱۱۔ ہمارے رب تو نے ہم پر جنگ کرنا کیوں ضروری ٹھہرایا کیوں تھوڑی مدت تک ہم کو ڈھیل نہ دی ۱۱۲

اصلاح نفس جادہ جہاد  
۴۔

۱۱۳۔ اس رکوع میں یہ ذکر ہے کہ منافق لڑائی میں نکلنے سے ڈرتے ہیں۔ مانتھوں کو روکنے اور نماز کو قائم کرنے کا حکم تو عام ہے

یعنی سب مسلمانوں کو ڈرنے والا اور باتیں بنانے والا گروہ مسلمانوں کا نہیں بلکہ منافقوں کا ہے اور ان کو فریق منہم اس لئے کہا کہ ان کا

منافق مسلمانوں کے اندر ہی ملے ہوئے تھے۔ لوگوں سے اس طرح ڈرنے والے جیسے خدا سے ڈرنا چاہتے۔ متعلق دنیا کی آرزو کرنے والے

پھر آیت ۱۱ کے راویوں کو مشورہ کرنے والے۔ یوں نہیں ہو سکتے۔ اور یہ جو کہا گیا کہ لائقوں کو روک رکھو۔ تو اس کی وجہ یہ ہے کہ نبی کریم صلی

کو یہ حکم تھا کہ جب تک دشمن جنگ میں ابتداء نہ کرے اس وقت تک جنگ نہ کریں۔ اس لئے جب تک دشمن نے پہل نہیں کی آپ کی ہی ہذا

حق کو جنگ نہ کی جائے۔ اور اس کے ساتھ نماز اور زکوٰۃ کا حکم لانے سے یہ ظاہر کرنا مقصود ہے کہ جنگ اسلام کی اصل غرض نہیں بلکہ

ضرورت وقتی ہے اور اصل غرض جس کیلئے نبی آتا ہے تکمیل نفس انسانی ہے اس لئے جن باتوں سے تکمیل نفس انسانی ہوتی ہے انہیں اختیار

کیا جائے یعنی نماز کا قیام اور زکوٰۃ کی ادائیگی۔ جنگ سے روکنے اور نماز و زکوٰۃ کا حکم دینے کا اکٹھا بیان کر کے یہ بتا دیا کہ انسان کیلئے دو جہاد

ایک جہاد صلاح نفس کیلئے دوسرا حفاظت دین کیلئے۔ ان میں جہاد صلاح نفس مقدم ہے۔ اس لئے اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں کو جنگ کی اجازت

اس وقت دی اور وہ بھی مشروط جب پہلے ان کی صلاح نفس کے جہاد میں کامیاب ثابت کر دیا۔ نماز یا عبادت سے انسان کے اندر قوی

اور نرمی کے اخلاق پیدا ہوتے ہیں۔ زکوٰۃ سے انسانی ہمدردی قوت پڑتی ہے۔ جو قویں کی تکمیل نفس کے بغیر جنگوں میں پڑ پڑتی ہیں ان میں صرف

اخلاق خیریت ہی پرورش پاتے رہے اور نرمی اور فروتنی کے اخلاق باطل دیکھتے نتیجہ یہ ہوا کہ ظلم جو بخواری محکوم کو ذلیل حالت میں رکھتا تھا

کی سخت خواہش یہ باتیں ان کے اخلاق میں پیدا ہوتیں یہی نقشہ آج کل کی برائے نام مذہب اقوام میں بھی ہم کو نظر آتا ہے جو جانتے مری

قوموں سے تعلقات کا سوال ہے حقیقی اخلاق سے محروم ہیں وہ دنیوی فوائد ان سے جس قدر چاہیں اٹھائیں مگر اخلاق میں ان کے معلم نہیں

ہو سکتے اور نہ محکوم قوموں کے دلوں میں ان کی کوئی عزت ہو سکتی ہے لیکن مسلمانوں کو چونکہ اللہ تعالیٰ نے اعتدال اور میاں روی کی حالت پر کھانا

تھا اور ان کو دنیا میں اخلاق کے معلم بنانا تھا اسلئے پہلے ان کے نرمی اور فروتنی کے اخلاق کو کمال کو پہنچایا اور جب مصائب برداشت کرتے کرتے اور

خدا تعالیٰ کی عبادت اور انسانوں کی ہمدردی کرتے کرتے ان میں نرمی اور محبت کے اخلاق کمال کو پہنچتے تب جنگ کی اجازت دی گئی ہے مسلمان

سپاہی کو جنگ کیلئے تیار کرنے کے واسطے اللہ تعالیٰ نے نماز اور زکوٰۃ کو ضروری ٹھہرایا تو جو لوگ قوم کو ذلت کی حالت سے نکلنا چاہتے ہیں ان

ان الفاظ میں صحیح ہدایت موجود ہے اگر وہ غور کریں بعض اصول سراج کے پیچھے چھپانا اور اصل غرض کو جو اقامت صلوٰۃ اور زکوٰۃ کا دنیا تھا ایسا پس

ڈرنا کہ ان باتوں کا تقصد ان لوگوں میں نام بھی نہ آئے اس میں اور بھی چار چودہ ہر قرون کی پیردی نہیں اسلام کی غرض تکمیل نفس انسانی ہے اس کے بعد

بڑھی سترہ میں نماز اور زکوٰۃ جو سب پہلے ان کی تہذیب کا بنیاد بن کر آسکا قدم چھ ماہ پڑیں اور نماز و زکوٰۃ میں غفلت قوم کو لگی منافقت کیا تھی باہر سے نکلنے دی گئی

۱۱۴۔ خَشِيَةَ اللّٰهِ میں مصدق اضافت مفعول کی طرف ہے یعنی جس طرح ایک مومن خدا سے ڈرتا ہو گا اگر اس نے بدی کی اس کو ترک کیا

قُلْ مَتَاعُ الدُّنْيَا قَلِيلٌ وَالْآخِرَةُ خَيْرٌ لِّمَنِ اتَّقَىٰ وَلَا يُظْلَمُونَ فَتِيلًا ۝

کہ دنیا کا سامان قھوڑا ہر اور آخرت اس کیلئے بہتر ہے جو تقویٰ کرے اور تم پر ذرہ بھر بھی ظلم نہ کیا جائیگا ۶۹۵

۷۸ اِنَّ مَا تَكُونُوا يَدْرِكُكُمُ الْمَوْتُ وَلَوْ كُنْتُمْ فِيْ بُرُوجٍ مُّشَيَّدَةٍ

جہاں کہیں تم ہو گے موت تمہیں آئے گی خواہ تم مضبوط قلعوں میں ہی ہو ۶۹۶

تو انجام ہلاکت ہے اسی طرح یہ منافق لوگوں سے خائف تھے بلکہ اس سے بھی بڑھ کر (اور معنی بدل بھی آتا ہے) کیونکہ مومن کے لئے خوف اور جہاں دونوں ہیں یعنی اگر وہ ایک طرف بدی کی ہلاکت سے خائف ہے تو دوسری طرف اللہ تعالیٰ کی وسعت رحمت پر بڑی بڑی امیدیں بھی رکھتا ہے مگر منافقوں کے لئے سوائے خوف کے کچھ نہ تھا اس لئے وہ ان کا خوف بڑھتا ہی جاتا تھا کہ آج مارے گئے یا کل۔ اسی کی طرف اشارہ ہے جو فرمایا یحبسون کل صیحة علیہم (المنافقون ۶۶) +

جب نرم دلی اور محبت کے اخلاق مسلمانوں کے اندر خوب پرورش پائے اور مصائب کی چلی میں وہ خوب پس کر دیک کمال انسانی کو حاصل کر چکے تو اب وہ وقت آگیا کہ جنگ ان کیلئے ضروری ٹھہرنی لگی۔ کیونکہ اب کفار نے اسلام کو نیت دنا بد کرنے کیلئے تلوار اٹھائیں اٹھالی۔ مگر ایک گروہ ایسا بھی تھا جو دشمن کی قوت کو دیکھ کر اس سے مرعوب تھے اور مرعوب بھی اس قدر کہ وہ سمجھتے تھے کہ اب دشمن ہم کو بالکل تباہ ہی کر دے گا۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ دشمن کی قوت کس قدر تھی اور ایسے حالات میں مال غنیمت کے لالچ سے مسلمانوں کا جنگ کرنا محض ایک کمائی ہے جس کی ذرہ بھی اہلیت نہیں۔ مال غنیمت کیا یہاں تو جان بچنے کی کوئی صورت نظر نہ آتی تھی +

۶۹۵ اس حصہ میں بتایا کہ حق کی حفاظت اور حمایت کے لئے رشتے توڑنے مر جانا اس ذلیل زندگی سے بہتر ہے جس میں صرف یہی غرض ہو کہ دنیا کا کچھ مال کمایا جائے۔ حفاظت حقوق کے سامنے مال دنیا کی کچھ عزت نہیں۔ اور پھر فرمایا کہ ظلم نہیں ہو گا یعنی جو کچھ دنیوی آرام یا مال یا سعادت حق کی خاطر ترک کر دے گا وہ قربانی ضائع نہ ہوگی +

۶۹۶ بوج۔ بوج کی جمع ہے اور وہ جہاں میں ہر لحاظ پر تعلق کو کہا جاتا ہے اور شہر کے بیچ اس کے قلعے ہیں جو شہر کی تحصیل پر بنائے جاتے ہیں اور آسمان میں جو برج کا ذکر ہے والسماء ذات البروج (البروج ۱) جعل فی السماء بروجاً (الفراخ ۲) تو وہ کو اکب یعنی ستارے ہیں اور تصریحی عمل کو بھی بیچ کہا جاتا ہے (جوت) اسی مادہ سے عورت کا تبوج اپنے خاص کو ظاہر کرنا ہے۔ یہاں بوج سے مراد قلعے ہیں (د) +

مشید۔ مشید سے ہے جس کے معنی ہیں ہر ایک چیز جس سے دیوار زمین کی جائے چو نہ ہو یا پتھر اور تشید البناء سے مراد عمارت کا مضبوط کرنا اور بلند کرنا ہے (د) دوسری جگہ قصص مشید (الحج ۴۵) آتا ہے اور وہ واحد کیلئے ہو (د) +

یہاں لولا آخرتاً کا جواب دیا ہے اور وہ عام الفاظ میں ہے یعنی اگر جنگ میں مارے گئے ہیں یا جاؤ تو آخرت سے تو نہیں بچ سکتے خواہ زندگی کے لئے کتنی ہی حفاظت کے سامان بنا لو حتیٰ کہ بڑے بڑے مضبوط اور بلند قلعوں میں پناہ گزین ہو جاؤ۔ اس کا یہ نشانہ نہیں کہ زندگی کی حفاظت نہیں کرنی چاہتے۔ زندگی خدا کی دی ہوئی ایک نعمت ہے اور اس کی قدر کرنی چاہئے۔ مگر تقویٰ یہ ہے کہ جو فرائض اللہ تعالیٰ نے انسان کے ذمہ ڈالے ہیں ان کی ادائیگی کے لئے بڑی سے بڑی نعمت الہی کی بھی قربان کر دے خواہ کی ادائیگی کے وقت موت سے خائف ہو نام کہ ہمتی اور نامردی ہے +

بج

تبج

مشید۔ مشید

فرائض کی ادائیگی  
موت سے خائف  
نہ ہو

وَأَنْ تُصِبُّهُمْ حَسَنَةً يَقُولُوا هَذِهِ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ وَأَنْ تُصِيبَهُمْ سَيِّئَةً يَقُولُوا

اور اگر ان کو بھلائی پہنچتی ہے کہتے ہیں یہ اللہ کی طرف سے ہے اور اگر ان کو دکھ پہنچتا ہے کہتے ہیں

هَذِهِ مِنْ عِنْدِكَ، قُلْ كُلٌّ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ فَمَالِ هَؤُلَاءِ الْقَوْمِ لَا يَكَادُونَ

یہ تیری وجہ سے ہے کہ سب اللہ ہی کی طرف سے ہے پھر ان لوگوں کو کیا ہوا ہے کہ بات

٤٩ يَفْقَهُونَ حَدِيثَنَا ۖ مَا أَصَابَكَ مِنْ حَسَنَةٍ فَمِنَ اللَّهِ ۖ وَمَا أَصَابَكَ

سبھنا ہی نہیں چاہتے ۶۹ (۱) انسان اور جو کوئی بھلائی بھلائی تھی پہنچتی ہے سو وہ اللہ سے ہر اور جو کوئی بھلائی

مِنْ سَيِّئَةٍ فَمِنْ نَفْسِكَ وَأَرْسَلْنَاكَ لِلنَّاسِ رَسُولًا ۖ

پہنچتا ہے سو وہ تیری اپنی وجہ سے ۶۹ اور دے رسول! ہم نے تجھے سب لوگوں کی جھلانی کیلئے رسول بنا کر بھیجا ہے

۶۹۷ حسنة ہر ایک چیز جو انسان کو خوش کرے اور دینی بھلائی دونوں پر یہ لفظ بولا جاتا ہے اور سیدۃ اس کی ضد ہر حسنة۔ سیدۃ

یعنی جو انسان کو غم میں ڈالے امور دنیوی سے ہو یا اخروی سے دیکھو ۱۵۷ اور ۱۵۸

جب جنگ اُحد میں کچھ تکلیف پہنچی تو منافقوں نے گناہ شروع کیا کہ یہ نبی کریم صلعم کی سوتہ پیر سے ہو کیوں باہر نکلے؟ حالانکہ اس کی اصل وجہ رسول اللہ صلعم کی نافرمانی تھی۔ یوں انہوں نے آنحضرت صلعم کی نافرمانی کیلئے ایک راہ نکال لی تھی۔ چنانچہ جنگوں میں ہی انکا دیرہ رہا۔ کہ جہاں دشمن کو قوی اور زبردست دیکھا وہاں پیچھے ہٹ کر جہاں مقابل پر دشمن کمزور ہوا آپ بھی قدم آگے بڑھ کر ہلکے تھکے۔ جہاں میانہ ہوئی اور کچھ مال لٹک گیا۔ کہہ دیا یہ اللہ کی طرف سے ہو خدا من، عندا اللہ دوسری جگہ حضرت بنو نہ کے ذکر میں ہے (الاعراف ۱۳۱) کہ جب نعمت توڑتے ہوتے ہیں تو کتے ہیں لہذا خدا یہ ہمارے لئے نہیں ہم اسی کے حقدار ہیں یہی مطلب یہاں ہے اور جہاں کچھ تکلیف پہنچی اسے رسول اللہ صلعم کی طرف سے کر دیا جیسا حضرت موسیٰ کے ذکر میں ہے کہ فرعون اور اس کے ساتھیوں پر جب تکلیف آتی بظہیر و اجموسی ومن معہ الاعراف ۱۳۱) فرمایا کہ اے ہوا کچھ تکلیف ہو سب کچھ اللہ کی طرف سے ہو یعنی اللہ تعالیٰ کی قضاء و قدر سے ہی ہو جیسا حضرت موسیٰ کی صورت میں جواب میں فرمایا انا ظالم ترہم عندا اللہ جس سے مراد ہے کہ یہ ان کے اپنے خیر و شر کی وجہ سے ہو یعنی اپنے اعمال سے۔ کیونکہ جو دکھ انسان کو اپنے اعمال کی وجہ سے پہنچتا ہے وہ بھی اللہ تعالیٰ کی قضاء و قدر سے ہی ہیں اسی کی زیادہ تفسیر اگلی آیت میں فرمائی ہے۔

۶۹۵ من اللہ اور من عند اللہ میں یہ فرق کیا گیا کہ من اللہ ان امور پر لیا جاتا ہے جو خدا اور اس کے حکم سے ہوں اور من عند اللہ عام ہر کچھ من اللہ اور من عند اللہ میں تضاد و تباہی ہو اور خواہ وہ نتیجہ اللہ کی رضا سے واقع ہو یا اسکی نافرمانی سے اور خواہ خدا نے اس کام کا حکم دیا ہو یا اس کو منع کیا ہو وہ من عند اللہ ہر سلسلے کچھلی آیت میں فرمایا تھا اکل من عند اللہ سب کچھ اللہ کی رضا و قدر سے ہوا ہاں سب کچھ اللہ کی رضا کے مطابق نہیں سلسلے یہاں فرمایا اصابك من حسنة فمن الله کیونکہ اللہ کی رضا تو یہی ہے کہ انسان کو حسنہ یعنی بھلائی پہنچے اور جو دکھ پہنچتا ہو وہ انسان کے انہی اعمال کی وجہ سے ہو جیسا کہ دوسری جگہ فرمایا و اصابك من مصيبة فما كسبت ايديكم (الشورى ۳۰) اور فرمایا تو ولا يرضى لعباده الكفر (الزمر ۷۰) وہ اپنے بندوں کیلئے کفر پر ہی نہیں گوارا کرتا تو اللہ کی رضا و قدر یہی ہے کہ اگر کوئی ہوں پس جس راہ پر اللہ تعالیٰ انسان کو چلا تا ہے سکاآل حسنہ یعنی بھلائی ہو اس لڑ رسول کی اطاعت انسان کو کبھی دکھ نہیں پہنچ سکتا وہ تکلیفیں جو انسان ایک عرض کے حصول کے لئے اٹھاتا ہے یا جو من اللہ کی راہ میں خوش دلی سے اٹھاتا ہے وہ سببیت میں داخل نہیں جیسا ایک طالب علم کا امتحان میں کامیاب ہونے کیلئے یا ایک شخص کا معاش کیلئے محنت اور مزدوری کرنا سببیت میں داخل نہیں ہے

من اللہ اور عبد اللہ

وَكُفَىٰ بِاللَّهِ شَهِيدًا ۖ مَنْ يُطِيعِ الرَّسُولَ فَقَدْ طَاعَ اللَّهَ وَمَنْ تَوَلَّىٰ فَمَا ۝۸۰

اور اللہ کافی گواہ ہے ۶۹۹ جو شخص رسول کی اطاعت کرتا ہے وہ تعیناً اللہ کی اطاعت کرتا ہے اور جو بھڑکے تو ہم نے

أَرْسَلْنَاكَ عَلَيْهِمْ حَفِظًا ۖ وَيَقُولُونَ طَاعَةٌ فَإِذَا بَرَزُوا مِنْ عِنْدِكَ بَيَّتَ ۝۸۱

تجواب نگیمان بنا کر نہیں بھیجا بلکہ اور کہتے ہیں اطاعت (قبول ہی) پھر جب تیرے پاس سے نکلے ہیں ان میں سے

طَائِفَةٌ مِّنْهُمْ غَيْرَ الَّذِي تَقُولُ وَاللَّهُ يَكْتُبُ مَا يُبَيِّتُونَ فَأَعْرِضْ

ایک گروہ رات کو اس کے خلاف مشورہ کرتا ہے جو وہ کہتا ہے اور اللہ ان مشورہ کو محفوظ کرتا ہے جو یہ باتوں کو کہتے ہیں سو ان کا کچھ خیال

عَنْهُمْ وَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ وَكَفَىٰ بِاللَّهِ وَكِيلًا

ذکر و اور اللہ پر بھروسہ کرو اور اللہ کافی کارساز ہے

۶۹۹ اسی پہلی بات کی یہاں تائید کی۔ اسی لئے رسول بنا کر بھیجے گا ذکر کیا تو اتنی الناس نہیں فرما یا بلکہ الناس فرمایا یعنی

لوگوں کی بھلائی کے لئے پس رسول کی اطاعت میں لوگوں کی بھلائی ہے۔ اللہ کافی گواہ ہے یعنی نتیجہ ظاہر کر دے گا کہ واقعی

اس کے احکام کی فرمانبرداری میں تمہاری بھلائی ہے +

۸۰ حفظ۔ حفظ نشیان کی ضد ہو اور اس قوت کے استعمال پر یہی لفظ بولا جاتا ہے اس لئے اس کے معنی تہجد اور دعا

کے ہوتے ہیں (غ) اور یہاں رسول کے حفظ نہ ہونے سے یہ مراد ہے کہ اس کا کام نہیں کہ لوگوں سے اطاعت کرا بھی لے یا ان کو معافی

یا دکھوں میں پڑنے سے بچا بھی لے +

اس آیت میں باطل صاف کر کے بتا دیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی اطاعت خدا کی ہی اطاعت ہے پہلی آیت میں

أَرْسَلْنَاكَ لِلنَّاسِ رَسُولًا وَفَرَّغْنَاكَ مِنْهُمْ حَفِظًا ۖ وَمَنْ يُطِيعِ الرَّسُولَ فَقَدْ طَاعَ اللَّهَ وَمَنْ تَوَلَّىٰ فَمَا ۝۸۰

ہیں۔ اور اہل قرآن کی اس تفسیر کے لئے کہ رسول سے مراد رسالت جو یہاں گنجائش باقی نہیں۔ اور آپ کی اطاعت ضرور

ہے اور اسی اطاعت کا ذکر ہی اس رکوع میں ہے اور گو یہاں ذکر جنگ کا ہے جس سے منافق دل چراتے تھے مگر حکم عام ہے

رسول کی اطاعت کو خدا کی اطاعت کہہ کر بتا دیا کہ جو کچھ حکم نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم دیتے ہیں وہ اللہ تعالیٰ کے حکم سے ہی ہوتا

ہے۔ خواہ وہ بات اللہ تعالیٰ بذریعہ جبریل قلب رسول پر نازل کرے یعنی وحی متلو ہو یا آپ کے دل میں ڈال دے یعنی

وحی فنی ہو +

رسول کی اطاعت  
اللہ تعالیٰ کی ہی  
اطاعت ہے۔

بات۔ بیات  
بیات

۸۱ بیات۔ بات کے معنی ہیں رات کا ٹی اور بیات کے لئے دیکھو ۱۵۰ اور بیات کے معنی ہیں رات کے وقت دشمنی کا قصد

کرنا یا اتہام با سنا یا تاک (الاعراض۔ ۹۷) اور ہر ایک فعل جس کے متعلق رات کو تدبر کیا جائے اس پر بیات بولا جاتا ہے (غ)

معلوم ہوا کہ یہ ذکر منافقوں کا ہی چلا آتا ہے کیونکہ وہ منافقین کے خلاف راتوں کو مشورے ذکر کرتے تھے اللہ تعالیٰ

کے ان مشوروں کو محفوظ کر لینے سے مراد یہ ہے کہ ان منصوبہ بازوں کی مزا ان کو ضرور مل کر رہے گی۔ اور اللہ پر بھروسہ کرنے کی ہمت

میں اشارہ ہے کہ ان کے مشوروں سے آپ کو کوئی نقصان نہ پہنچے گا +

۸۲ اَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ الْقُرْآنَ وَلَوْ كَانَ مِنْ عِنْدِ غَيْرِ اللَّهِ لَوَجَدُوا فِيهِ

پھر کیا قرآن میں تدبیر نہیں کہتے اور اگر یہ غیر اللہ کی طرف سے ہوتا تو اس میں

۸۳ اخْتِلَافًا كَثِيرًا ۝ وَاِذَا جَاءَهُمْ اَمْرٌ مِنَ الْاَمْنِ اَوْ الْخَوْفِ اَذَاعَوْا بِهِ وَلَوْ

بہت اختلاف پاتے مگر اور جب کوئی امن یا خوف کی بات ان کو پہنچتی تو اس کو خوب پھیلاتے ہیں اور اگر

رَدُّوهُ إِلَى الرَّسُولِ وَإِلَى اُولٰٓئِهِ مِنْهُمْ

وہ اسے رسول اور ان لوگوں کی طرف جان میں صاحب امر میں لوٹاتے

دُبر تدبیر

۸۴ یٰۤاَیُّهَا الَّذِیْنَ اٰمَنُوْا لَا تَتَّبِعُوْا فِیْ دُۢبْرِ الْاَمْرِ رِیۡغًا ۚ

معنی میں التفکیر فی دُبر الامر رخ یعنی امور کے نتائج میں فکر کرنا

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی حالت میں تدبیر کا کثیر کے باوجود قرآن میں اختلاف نہ ہونا اسکے مخائب اللہ ہونے پر دلیل ہے۔

یہ جو کچھ منصوبے منافی کرتے تھے اس کی وجہ یہ تھی کہ وہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی نبوت پر ایمان نہ لاتے تھے بلکہ خیال کرتے تھے کہ یہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم خود ہی باتیں بنا کر پیش کرتے رہتے ہیں اس لئے ان کو قرآن شریف میں تدبیر کرنے کو دکھا جو اور فرمایا اگر قرآن شریف اللہ تعالیٰ کی طرف سے ہوتا تو اس میں بہت سا اختلاف پاتے۔ کیوں؟ اس لئے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اس قدر مختلف حالات زندگی میں سے گزرنا پڑا کہ ایک منصوبہ باز انسان ان مختلف حالات میں ایک حالت پر نہ رہ سکتا تھا بلکہ آج اگر ایک تجویز اپنی دنیا کی سوچتا توکل دوسری۔ اور آج اگر ایک خیال اس کے دل میں موجزن ہوتا توکل دوسرا ایک طرح پر سنا فقوں کو ان کی اپنی حالت کی طرف توجہ دلاتی ہے کہ کس طرح ان کے اپنے حالات میں تبدیلی آتی رہتی ہو۔ اور یہ منصوبہ باز یوں کا لازمی نتیجہ ہو مگر محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی حالت پر غور کرو کہ کس طرح ایک زمانہ آپ پر وہ ہو کر آپ اکیلے غار حرا میں مخلوق خدا کی بہتری کیلئے آہ و زاری کرتے ہیں تو دوسرے زمانہ وہ ہو کر آپ اب مدینہ میں ایک چھوٹی سی ریاست کے بادشاہ ہیں۔ اور ایک زمانہ وہ ہو کر چاروں طرف آپ کی صداقت اور راستبازی کا شہرہ ہو تو دوسرے زمانہ وہ ہو کر سب لوگ آپ کی تکذیب کرتے ہیں اور کوئی بات تک نہیں سُننا۔ کبھی چاروں طرف سے دکھوں اور تکلیفوں میں گھرے ہوئے ہیں تو دوسرے وقت چاروں طرف جان نثار موجود ہیں کبھی دشمن آپ کو نقصان پہنچا جاتے ہیں تو کبھی آپ فلاح اور غالب ہوتے ہیں۔ ایک وقت اگر امام نابین کر سنا تھیں کو اعلیٰ سے اعلیٰ منازل روحانی کی سیر کرتے ہیں تو دوسرے وقت جہنم بن کر مشکل سے مشکل مقامات میں سے اپنی فوج کو نکال کر ان کو میدان جنگ میں فتح کے مقام پر پہنچاتے ہیں۔ کبھی عدالت کا کام آپ کے سپرد ہے تو کبھی قانن سازی بھی آپ کو خود ہی کرنی پڑتی ہو۔ ابھی بادشاہ کی حیثیت میں اختیار و حکومت رہے ہیں تو دوسرے لمحہ میں ددستوں کے اندر اس قدر انکساری سے بیٹھے ہوئے ہیں کہ آپ کو کوئی پہچان بھی نہیں سکنا۔ ابھی وہ خط و نصیحت میں مصروف ہیں تو ابھی گھر میں بی بی کو کسی کام میں مدد دے رہے ہیں اور ان تمام حالات متفرق میں قرآن کریم آپ پر نازل ہوتا رہتا ہو منصوبہ باز انسان کی حالت ایسے اوقات میں لازماً بدلتی رہتی ہو اور اس کے خیالات میں بھی اسی طرح تبدیلی واقع ہوتی رہتی ہو مگر قرآن کریم کو اول سے آخر تک پڑھ جاؤ۔ وہ سب کا سب ایک ہی رنگ میں نگین اور ایک ہی اثر سے متاثر ہو اسکے خیالات میں باوجود اختلاف مضامین کے ایک ہی رد و دوڑتی ہوئی نظر آتی ہو۔ اس کے تاریخی بیانات میں کوئی اختلاف واقع نہیں ہوتا۔ اس کے نظم میں کوئی تغیر نظر نہیں آتا۔ اس کے احکام میں کوئی متضاد امر نہیں۔ اس کی فصاحت و بلاغت میں کوئی فرق نہیں آتا۔

اس آیت میں منافقوں ہی نہیں بلکہ قرآن کریم کے کل مخالفین پر، تا م حجت کیا ہو کیونکہ قرآن کریم میں اختلاف کا نہ ہونا



## لَعَلَّهِ الدِّينَ يَسْتَنْبِطُونَهُ مِنْهُمْ

تو جان میں سے بات کی تہ تک پہنچ سکتے ہیں وہ اسے جان لیتے ہیں۔

آنحضرت کا اسی جہان  
اور قرآن کریم میں لکھا  
نہ ہرنا اس کے احکام پر نشان  
جو

مخالف اللہ ہونے پر ایک قطعی دلیل ہے اور یہ اختلاف کا نہ ہونا نہ صرف ان حالات مختلفہ کے لحاظ سے اپنے اندر ایک اعجاز کا رنگ رکھتا ہے جن میں سے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو تیس سال کے عرصہ میں گزرنا پڑا۔ بلکہ اس لحاظ سے بھی کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم اُمی تھے لیکن دنیا کے سارے مذاہب پر قرآن شریف میں بحث ہے۔ کبھی ان مذاہب کے پیرو آپ کی دوستی کا دم بھرتے ہیں کبھی سخت ترین دشمن ہیں مگر قرآن کریم نے جو پہلو ان کے متعلق ایک دفعہ اختیار کیا وہی آخر تک قائم رکھا۔ پھر آپ ان کی کتابوں کو پڑھا نہیں بائبل کی اور مدنی دونوں سورتوں میں کثرت کے ساتھ ان کی تاریخ کے حوالجات پائے جاتے ہیں۔ کس قدر کمال ہے کہ ان واقعات میں نہ باہم کوئی اختلاف ہے۔ نہ صحیح تاریخ سے اختلاف ہے۔ مسیح کے حالات کو چار انجیل نویس جو مہم مانے جاتے ہیں لکھنے بیٹھیں تو باہم اس قدر اختلاف ہو جاتا ہے کہ مسیح کے نسب نامے تک نہیں ملتے اور صحیح تصدیق بیانات ان انجیل میں موجود ہیں یہ لکھ پڑھے ملہیں کی حالت ہے مگر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اُمی ہونے کے باوجود جو قرآن انجیل کے بکثرت حوالجات متواتر کریم میں موجود ہیں پھر ان میں کوئی اختلاف نہیں بلکہ جہاں بائبل اور قرآن کا اختلاف ہے وہاں آج واقعات کی شہادت سے حق قرآن کریم کے ساتھ ثابت ہو رہا ہے جس کی مثالیں اپنے اپنے موقعہ پر ان نوٹوں میں دی گئی ہیں اور قرآن کریم کا مشہور جرم منقہ ہر شغلہ جس نے بڑے غور سے قرآن شریف کو پڑھا ہے تورات و انجیل کے مضامین کے حوالجات کی کثرت کو قرآن کریم میں دیکھ کر یہاں تاں گھبرا یا ہے کہ اس کا خیال ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے بڑے غور سے ان کتابوں کو پڑھ کر ان کے مضامین کو ایک نوٹ میں لکھ لیا تھا اور بطور اشارہ قرآن کریم میں ان کو لائے رہے۔ پھر بائبل کے پیروں کے علاوہ دوسرے پیغمبروں کا ذکر بھی قرآن کریم میں آیا ہے مگر وہ بھی اختلاف سے اسی طرح پاک ہے غرض کہ یہ ایک بے نظیر احیاء قرآن کریم کا ہے۔

قرآن میں اختلاف کا  
نہ ہونا تاریخ مسیح کو  
غلط سمجھتا ہے

ساتھ ہی ان الفاظ میں ان مسلمانوں پر بھی اتنا مہم تھا کہ قرآن کریم میں نسخ کے قائل ہوئے ہیں اس لئے نسخ کو قبول کرنے کے یہ منی ہیں کہ قرآن شریف کی بعض آیات کو بعض کے ساتھ تطبیق نہیں دی جاسکتی جس کے معنی ہوتے کہ قرآن کریم میں اختلاف ہے اور اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ اس میں اختلاف نہیں پس قرآن کریم میں نسخ کا قبول کرنا قرآن کریم کے اس صریح دعویٰ کے خلاف ہے جو یہاں کیا گیا ہے۔ اور یہاں ایک اور بھی لطیف اشارہ موجود ہے جو کہ یہاں کیا گیا ہے جب قرآن میں اختلاف نہ ہونے کا دعویٰ کیا تو ساتھ ہی فرمایا کہ قرآن میں تدبر کیوں نہیں کرتے اگر تدبر کریں تو معلوم ہو گا کہ اختلاف کوئی نہیں۔ اور یہی عجیب سے کیونکہ کوئی نئی آیت جس کی نسخی کا ایک گروہ قائل ہو ہو ایسی نہیں جس کی عدم نسخی کا دو سرا قائل نہ ہو کیونکہ اس سر کے نزدیک تدبر کرنے سے دونوں آیات میں تطبیق ہو گئی پس قرآن کریم کا دعویٰ ثابت شدہ ہے اور جہاں سطحی نظر سے اختلاف معلوم ہوتا ہے وہیں تدبر کرنے سے وہ اختلاف دور ہو جاتا ہے۔

بطور استنباط

لَعَلَّهِ الدِّينَ يَسْتَنْبِطُونَهُ مِنْهُمْ - استنباط کا اصل بطن سے ہے اور بطن البش کے معنی ہیں کنوئیں کو کھود کر اس کا پانی نکالنا اسی وقت یہ استنباط ہے جب وہ اپنے فہم اور رجحان سے غفی معنی کو غال لیتا ہے۔ اس لئے استنباط کے معنی استخراج ہیں (ت)، یا ایک بات کی تہ تک پہنچ کر صحیح نتیجہ نکال لینا یہاں اولی الامر کے ساتھ استنباط کا لفظ لا کر بتا دیا کہ اصطلاح قرآن میں اولی الامر سے مراد صرف صاحب حکومت نہیں بلکہ فقہاء اور ائمہ اور مجتہدین بھی اس میں داخل ہیں۔

پہلی آیت گویا ایک جملہ مقررہ کے طور پر تھی۔ اب پھر منافقوں کی حالت کو بیان کرتا ہے کہ کوئی بات امن کی ہو یعنی

۱۴ وَلَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ لَاتَّبَعْتُمُ الشَّيْطَانَ الْآفِيلِينَ فَقَاتِلْ

اور اگر تم پر اللہ کا فضل اور اُس کی رحمت نہ ہوتی تو کم حالات کے سوائے تم جزو و ربطِ ظہان کے کچھ لکے بہرے پس اللہ کی

فِي سَبِيلِ اللَّهِ لَا تَكْفُ الْأَنْفُسَ وَحَرِّضَ الْمُؤْمِنِينَ عَسَى اللَّهُ أَنْ

راہ میں جنگ کر تجھے اپنی ذات کے سوا کسی اور کیلئے مکلف نہیں کیا جاتا اور برومنو کو بہت ترغیب دی کہ اللہ انکی

يَكْفُ بِأَسَ الَّذِينَ كَفَرُوا ۚ وَاللَّهُ أَشَدُّ بِأَسًا وَتَنكِيلًا ۝

جنگ کورہک دے جو کافر ہیں امد اللہ طاقت میں ہے زیادہ قوی اور غیر ناک نہرونیہ میں سخت تر ہے

حالات عامہ کے متعلق یا خوف کے متعلق یعنی دشمن کی چڑھاائی وغیرہ کے۔ تو یہ لوگ اسے بہت پھیلانے میں تاناکہ بد امنی پھیلے حالانکہ چاہئے یہ تھا کہ ایسی باتوں کو ادلی الامر کی طرف موٹانے۔ جو قوت استنباط رکھتے ہیں۔ یہاں سے یہ بھی معلوم ہوا کہ حکومت کے اہل بھی وہی لوگ ہیں جو قوت استنباط کو کام میں لاسکتے ہیں یعنی بعض حالات سے ایک صحیح نتیجہ نکال سکتے ہیں +

## انتباہ مسائل

اس آیت سے سائل شرعی میں استعذاب کا مسئلہ بھی نکلتا ہے۔ کیونکہ استعذاب مسائل ہی ہر کہ ایک مسئلہ کا صحیح حکم موجود نہیں ہوتا یعنی صورت پیش آمدہ میں کچھ حالات مختلفہ جمع ہوتے ہیں ان کو قرآن شریف اور سنت پر پیش کر کے ایک صحیح نتیجہ اخذ کرنا ہوتا ہے۔ اللہ کا فضل اور رحمت محمد رسول اللہ صلعم کی بخت ہی ہے۔ یہ اخلاق و ذلیل جن کا نظارہ منافقین میں نظر آتا تھا دور نہ ہوتے اگر اللہ تعالیٰ نے اپنے نبی کو مکرم اخلاق کے ساتھ مبعوث فرما کر ان کا علاج نہ کیا ہوتا یا منافقین کے انجام کی طرف اشارہ ہو کہ اللہ تعالیٰ تم پر بھی فضل کرے گا اور تم میں سے بہتوں کو شیطان کی پیروی سے نکال دے گا۔ ورنہ تم ایسی غلط راہ پر پڑے تھے کہ اس سے نکلنا مشکل تھا۔ اللہ تعالیٰ اپنے فضل سے تمہاری دستگیری فرما کر تم میں سے اکثر کو اس حالت سے باخال نکال دیا اقلیہ کے معنی دونوں طرح پر ہو سکتے ہیں یوں بھی کہ تھوڑوں کے سوائے تم شیطان کے پیچھے لگے رہتے اور یوں بھی کہ تھوڑی صورتوں کے سوائے تم شیطان کے پیچھے لگے رہتے۔

۵۰۵۔ حَوْضٌ حَوْضٌ وہ ہے جو کسی نعتی میں نہ ہو اور جس میں کچھ بھلائی نہ ہو اس نے جو ہلاکت کے قریب پہنچ جائے اس پر حَوْضٌ

نقطہ بولا جاتا ہے حتیٰ کہ حضرت (یوسفؑ ۱۱۵-۸۵) اور تحفہ کے معنی ہیں ایک چیز کی خوبیوں کو بکثرت بیان کر کے اس پر تحفہ دینا لگایا اس میں حضرت کا انا لہو (غ) +

تَنْكِیل : نکل سے ہر جس کے معنی قید میں اور تَنْكِيْل اور نکال کے ایک ہی معنی ہیں یعنی ایسی منزل دینا جس سے دوسرے  
کو یا فعل کرنے سے روک دیا جائے یا غیرِ ناک منزل دیکھو۔ ۹۵ +

حک کیلئے آنحضرت  
اعلیٰ مرتبہ تھے

چونکہ منافقوں کے جنگ کے وقت پیچھے رہنے کا ذکر تھا اس لئے فرمایا کہ بہتا جا جنگ کرنا تو دین اسلام کی حفاظت کیلئے ہو۔ پس کوئی اور کرے یا نہ کرے تم اکیلے ہی جنگ کرو۔ اہل مومنوں کو بھی ترغیب دو۔ مگر مکلف تم اپنی ذات کیلئے ہود و مردوں کیلئے تم مکلف نہیں یعنی ان کی ذمہ داری تم پر نہیں مکیلے جنگ کرنے کا حکم بتاتا ہے کہ نبی کریم صلعم کا بھروسہ تعدا پر نہ تھا بلکہ نصرت الہی پر تھا۔ لکھا ہے کہ جنگ اُحد کے بعد جب لوگ بوہرہ مصیبت اور تکلیف پیش آنے کے بہت پشورہ ہوئے تھے تو آپ نے فرمایا کہ میں اکیلا ہی دشمن کے تعاقب میں نکلوں گا یہ آپ کا عزم تو آپ کی شجاعت پر دلالت کرتا ہے کہ تو قلبی کس قدر رشتی۔ مگر جان نثاروں کا گروہ آپ کو تنہا تک چھوڑتا تھا۔ یہاں ساتھ ہی یہ پیشگوئی بھی کی ہے کہ لا فاس جنگ

مَنْ يَشْفَعُ شَفَاعَةً حَسَنَةً يَكُنْ لَهُ نَصِيبٌ مِنْهَا. وَمَنْ يَشْفَعُ شَفَاعَةً ٨٥

جو کوئی ٹھہلی بات کی سفارش کرے اس کو اس سے حصہ ملے گا اور جو کوئی بری بات کی سفارش

سَيِّئَةٌ يَكُنْ لَهُ كِفْلٌ مِنْهَا، وَكَانَ اللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ مُقْنِيًا ۝ وَإِذَا حِجَّتُمْ ٨٦

کرتے اس کو اس سے حصہ لے لیا اور اللہ ہر چیز پر قابو رکھنے والا ہے۔ اور جب تم کو کسی دعا کے

بَيِّنَةٍ فَيَقُولُ بِهَا أَوْ رَدُّهَا إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ حَسِيبًا ۝ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۝

ساتھ دعا دی جائے تو اس سے بہتر کے ساتھ دعا دیا گیا کہ لوٹا دو بیشک اسدی ہرج کا حساب کرنا لا ہے بک اللہ اسکے سوا

الْأَهْوَىٰ لِيَجْعَلَ لَكُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ لَرِيبَ فِيهِ وَمَنْ أَصْدَقُ مِنَ اللَّهِ حَدِيثًا

کوئی مصروف نہیں وہ ضرور تہکویات کے دن تک جیسے کوئی شک نہیں جمع کرے گا اور اللہ سے بڑھکر بات کا سچا کون ہے۔

جو اسلام کے خلاف انہوں نے کی ہر جاری نہ رکھ سکیں گے اللہ تعالیٰ آخر کار ان کو مغلوب کر کے روک دیگا اور جنگوں کا خاتمہ ہو جائیگا۔

ششم

بری بات میں دو کمرہ (2) اور ایک ادا نقل کیا جو کہ شفاعت سے مراد یہاں یہ کہ ایک انسان دوسرے کیلئے اچھا یا برا رستہ بنا دے

جس پر وہ چلے اور یوں اس کا شفیع بن جلع حبیباً کہ نبی کریم صلعم نے فرمایا میں سنّت ستّہ تحسنہ فلہ اجرہا واجر من علی بہاؤ

سَتِّ قَسِيَّةٌ تَلِيهِ وَزُرْهَا وَوِزْدُ مَنْ عَلَيَّهَا كَوْنِي أَهْلِي رَاهِ نَخْلَةٍ اس کے لئے اس کا اجر ہے اور اس کا اجر بھی جو اس پر عمل کرے اور جو

کوئی بڑی راہ نکلے اس پر اس کا بوجھ ہو اور اس کا بوجھ بھی جو اس پر عمل کرے، +

کفل اور کفیل کے ایک ہی معنی ہیں یعنی ایسا حظ جس میں کفایت ہو گویا وہ اس

رحمۃ (الحادیث- ۲۸) مگر امام داغ بکتے ہیں کہ یہاں کفیل کے معنی نہیں بلکہ وہ اس کفیل سے مستعار ہو جو وہی شے کیلئے استعمال

ہوتا ہے اور شدت کے معنی میں متعارف ہو گیا ہے گو یا مزاد یہ ہے کہ جو بے فعل میں دوسرے کا مددگار ہوتا ہے اور راستہ بناتا ہے وہ بھی

اس محل بد کے برے نتیجہ کی شدت کو یا میگا +

مقیّت۔ قوت سے ہرچہ انسان کے بقا کا

قوت دیتا اور اس کی حفاظت کرتا ہو اس لئے اس کے معنی بمقتدر یا حافظ ہیں، +

جب یہ فرمایا کہ نبی اکیلا ہی جنگ کرنے کا مکلف ہو۔ اگر وہیں اسلام کی خانہ

قائم کرنا جو لوگ آئندہ اس پر عامل ہونگے وہ خود بھی اس سے فائدہ اٹھا بیٹھے گمراہ کی اس میلی کے ثواب کے مستحق محمد رسول اللہ ص

بھی ہونے۔ ایسا ہی مناق جو بری راہیں نکالتے ہیں ان کا بوجھ بھی اٹھائیں گے جو بعد میں ان بری راہوں پر چلنے والے

خود بھی اپنا بوجھ اٹھائیں گے +

میتھ کا مادہ بھی پڑھنا

دکے چہرہ راپ دعا پراس کا استعمال ہوا ہے اور ایب دوسرے کو شیعہ پر جو دعا دی جاتی ہے وہ بی حلیہ ہے اور اسلام کا حلیہ السلا

عظیم رکوع ۱۱ اور اس میں ہر حصہ تیسری نے بھی عبادیوں کو اسی سلام سے خطاب کیا تھا (دو جلد ۲۴: ۳۶) مسلمانوں نے

12

## منافضوں سے ملوک

۸۸ فَمَا لَكُمْ فِي النِّفَاقِينَ فِتْنَيْنِ وَاللَّهُ أَرْكَسَهُم بِمَا كَسَبُوا أُرِيدُ أَنْ نَمُنَّ

سو تمہارے لئے کیا وجہ ہے کہ سنا حق تو کئے بارہ میں دو گروہ بنو حالانکہ انہوں نے انکو اسکی وجہ سے اذیت کا دلایا اور انہوں نے کیا کیا تمہا پرستی ہو کر اسے ہر گز

٢٩ أَضَلَّ اللَّهُ وَمَنْ يُضِلِلِ اللَّهُ فَمَا يَجِدُ لَهُ سَبِيلًا ۝ وَذُوالْكَفَرُونَ كَمَا كَفَرُوا

جسے شبنم لکڑی میں چھڑو دیا ہو جبکہ اسٹیکر اچھٹاٹ تو تو اس کے لئے کوئی رستہ نہ پایا گیا تھا۔ وہ چاہتے ہیں کہ تم بھی کاغذ بجاؤ جھوج جھوج وہ کاغذ

فَتَكُونُونَ سَوَاءً فَلَا تَتَّخِذُوا مِنْهُمْ أَوْلِيَاءَ حَتَّىٰ يُهَاجِرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ

اویوں برابر جو جاؤ سوان میں سے کسی کو ولی نہ بناؤ

السلام علیکم کو ترک کر کے جس قدر طریق سلام کے نکالے ہیں وہ سب خلاف قرآن و سنت ہیں +

السلام علیکم کی سنت

پہلی آیت میں جو ابھی ماہ بتائے والے کو ہمیشہ کے قراب کا سختی ٹھہرایا تو یہاں دعائے ملاقات باہمی کا ذکر کر کے بتا دیا کہ کچھ چھوٹے امور میں بھی ایک انسان دوسرے کیلئے اچھی راہ قائم کرنے کا موجب ہو سکتا ہے پس فرمایا کہ دعائے ملاقات جو باہم میل جول میں دن رات تم کو دینی پڑتی ہے اس میں بھی بھلائی کی راہ اختیار کرو اور اپنے بھائی کی دعا سے بہتر دعا سے لوٹاؤ۔ کوئی السلام علیکم کہے تو جواب میں وعليکم السلام ورحمة اللہ وبرکاتہ کو جیسا کہ حدیث میں ہے اور یہ جو حکم ہے کہ چھوٹا بڑے کو پہلے السلام علیکم کہے تو اس میں بھی یہ اشارہ معلوم ہوتا ہے کہ اس طرح وہ اپنے سے بڑے کی زیادہ دعا کا مستحق ہو گا اور آخر پر فرمایا کہ اللہ ہر چیز کا کمزور لاہی تو مراد یہ ہے۔ کہ چھوٹی شے چھوٹی بھلائی بھی حساب رکھتا ہے اور اسے فائدہ نہیں ہونے دیتا۔ اور یوں یہی بتا دیا کہ چھوٹی باتوں سے ہی بڑے بڑے نتائج پیدا ہوتے ہیں۔ ان کو حقیر مت سمجھو۔ مسلمانوں میں السلام علیکم باہمی محبت کو بڑھانے کا منہج ہے اور حدیث میں افشائے سلام کا حکم ہے خواہ اپنے مسلمان بھائی کو پہچانتا ہو یا نہ پہچانتا ہو مگر یہ سنت بھی مسلمانوں کے اندر سے متروک ہوتی چلی جاتی ہے اور اس کے ترک کرنے میں پڑائے، اور نئے فیشن کے لوگ یکساں شریک ہیں ۛ

رکس۔ اڑکس ۔

۱۰۱۔ اِدْکَسْم۔ رُکُتس کے معنی ہیں کسی چیز کا سر کے بل اُٹنا اور دنیا یا اس کے اول کا آخر کی طرف اُٹنا دنیا پس۔ اِدْکَسْم کے معنی ہیں ان کو ان کے کفر کی طرف لٹا دیا (غ) +

## مسافروں کے مختلف مارج

بخاری مسلم وغیرہائے زیدین ثابت سے روایت بیان کی جو کہ لوگ اُحد کی جنگ میں رستہ سے واپس آگئے تھے یعنی وہ تین سو آدمی جن کو عبداللہ بن ابی رستہ سے واپس لے آیا تھا یہ آیت ان کے بارہ میں نازل ہوئی کسی نے کہا یہ عینہ کے بارے میں نازل ہوئی ہے جنوں نے مدینہ کی چراگاہ پر ڈاکہ مارا تھا کسی نے کچھ خیال ظاہر کیا ہو۔ بات یہ ہے کہ خود مدینہ میں اور مدینہ کے ارد گرد منافقین کا ایک بڑا گروہ پیدا ہو گیا تھا جن کے نفاق کے مختلف درجے تھے ان کا ذکر مجاہدینوں کو دیا ہے پچھلے رکئی میں یہ ذکر تھا کہ وہ مسلمانوں کے ساتھ ملکر جنگ نہیں کرتے بلکہ ان کے خلاف منصوبے کرتے ہیں۔ یہاں یہ بتایا کہ مسلمانوں کو ان سے کیا سلوک کرنا چاہئے +

## مناقشوں کا پہلا گروہ

۷۹ پہلے اس گمراہ کا ذکر کیا جو باطن میں کافریں مگر ظاہر میں اپنے آپ کو مسلمان کہتے ہیں ان کو متعلق ہر خبیث حکم دیا کہ ان میں سے کونسی اپنا ولی بناؤ یعنی ان کے ساتھ قرب و نصرت کا تعلق نہ رکھو۔ ہاں ظاہر میں مسلمانوں والا تعلق ان سے رکھو۔ اللہ کی راہ میں ہجرت کے مراد ایک تو دارالکفر سے غلطی ہے جہاں فرائض مذہبی ادا نہ کرنے دیئے جاتے ہوں۔ دوسرے بموجب حدیث المہاجر من ہاجر ما ھنی اللہ عنہ ماجرہ ہی جو ان باتوں کو چھوڑ دے جن سے اللہ تعالیٰ نے روکا ہے۔ میرے حفاظت و دین کیلئے وطن کا ترک کرنا

فَإِنْ تَوَلَّوْا لَنَحْذِوْهُمْ وَأَقْتُلُوهُمْ حَيْثُ وَجَدْتُمُوهُمْ وَلَا تَحْنُ وَأَمْنُهُمْ وَلِيًّا

لیکن اگر وہ پھر جائیں تو ان کو پکڑو اور انکو قتل کرو جہاں کہیں انہیں پاؤ اور ان میں سے کسی کو نہ ولی

وَلَا نَصِيرًا ۝ إِلَّا الَّذِينَ يَصِلُونَ إِلَى قَوْمٍ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُم مِّيثَاقٌ أَوْ جَاءُوكُمْ

اور نہ مددگار بناؤ نہ اس لئے کہ وہ کسی قوم سے جا ملیں کہ تم میں اور ان میں معاہدہ ہو یا تمہارے پاس آئیں

حَصْرَتْ صُدُّهُمْ أَنْ يَقَاتِلُوكُمْ أَوْ يُقَاتِلُوا قَوْمَهُمْ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَسَلَّطَهُمْ عَلَيْكُمْ

اس حال میں کہ ان کے سینے تنگ ہیں کہ تمہارے ساتھ جنگ کریں یا اپنی قوم کیساتھ جنگ کریں اور اگر اللہ چاہتا تو انکو تم پر قابو دے دیتا

فَلَقَاتِلُوهُمْ ۖ فَإِنْ اعْتَزَلُوكُمْ فَلَمْ يُقَاتِلُوكُمْ وَالْقَوَالِ بَيْنَكُمْ السَّلَامَ ۖ فَمَا جَعَلَ

سو وہ تم سے ضرور لڑتے ہیں اگر وہ تم سے کنارہ کش ہوں پھر تم سے جنگ نہ کریں اور تم سے صلح کی درخواست کریں تو اللہ نے

اللَّهُ لَكُمْ عَلَيْهِمْ سَبِيلًا ۝

تمہارے لئے ان کے خلاف کوئی راہ نہیں رکھی ۝

یا ان حالات کے مطابق جنگ کے لئے سبکدوشی تیسری قسم کی ہجرت یہاں مراد معلوم ہوتی ہے +

۱۔ یہاں اسی گروہ کی دوسری حالت کا ذکر ہے کہ درپردہ عداوت رکھتا ہوا وہ اب یہاں تک پہنچ گیا ہے کہ علانیہ دین اسلام سے پھر کر دشمنوں کے ساتھ جا ملا ہے۔ ان کے لئے وہی حکم ہے جو کفار کے لئے حکم ہے۔ ایسے لوگ مدینہ کے ارد گرد دھتے جو مسلمانوں کا دڑ

دیکھ کر اٹھا دے اسلام کرنے اور پھر موقع پاتے تو علی الاطلاق اسلام سے خوف ہو کر مسلمانوں کو نقصان پہنچائے جیسا کہ عربیہ نے کیا جنہوں نے اسلامی چراگاہ پر ڈاکہ مار کر مرویشی لوٹ لئے اور محافظوں کو قتل کر دیا جس جو منافق علانیہ دشمنوں کے ساتھ ملکر مسلمانوں سے جنگ کرنے میں شامل ہوئے وہ اب دشمن ہوئے اور میدان جنگ میں مقابل عمل آنے کی وجہ سے قتل کی سزا کے مستحق ہوئے +

۲۔ ان الفاظ میں منافقین کے ایک تیسرے گروہ کا ذکر ہے جو اسلام کے بعد پھر علی الاطلاق کا فرقہ ہو گئے ہیں مگر ایسی قوم کے ساتھ جاملے ہیں جس کا مسلمانوں کے ساتھ معاہدہ ہو۔ جیسے نبی کریم صلعم نے ہلال بن عویمر اسلمی سے معاہدہ کر لیا تھا کہ نہ وہ آپ کے ساتھ ملکر قریش سے جنگ کریں گے اور نہ قریش سے ملکر آنحضرت صلعم کے خلاف جنگ کریں گے پس اگر کوئی شخص ایسی قوم سے جاملے تو گو وہ عہد کی خلاف ورزی کے وہ قتل کرنے کے قابل ہو مگر معاہدہ قوم میں چلے جانے سے اس کے بھی وہی حقوق پیدا ہونگے جو اس معاہدہ قوم کے ہیں ۳۔ حصرت حصص کے معنی تصفیق یا ٹٹلی ہیں۔ اور یہاں مراد ہے کہ ان کے سینے بخل اور بزدلی کی وجہ سے تنگ ہو گئے ہیں +

یہ چوتھے گروہ کا ذکر ہے جو دین اسلام سے پھر کر کسی معاہدہ قوم کی پناہ میں تو نہیں گئے مگر خود نہ مسلمانوں کے ساتھ جنگ

کرنا چاہتے ہیں نہ اپنی قوم کے ساتھ یعنی کفار کے ساتھ۔ اور مسلمانوں سے صلح کی درخواست کریں تو ایسے لوگوں سے بھی جنگ جائز

نہیں اس سے صاف معلوم ہوا کہ مرتدین کیساتھ اسی وقت جنگ جائز ہے جب وہ یا مسلمانوں کے دشمنوں کے ساتھ جا ملیں یا خود مسلمانوں

کے خلاف جنگ کریں لیکن اگر وہ مسلمانوں کیساتھ جنگ نہ کریں تو گو وہ مسلمانوں کیساتھ ملکر کفار سے بھی جنگ نہ کریں تاہم انکو ماننا یا ان سے

جنگ کرنا جائز نہیں یعنی مدح کے ساتھ اسی حکم کے ماتحت صلح کی گئی۔ یہ حکم بھی منسوخ نہیں ہوا +

دوسرا گروہ

تیسرا گروہ

حصص

چوتھا گروہ

مرتد کب بخل ہو سکتا ہے

۹۱ سَيَجِدُ الَّذِينَ يُبِيدُونَ أَنْ يَأْمَنُوا كُفْرَهُمْ وَلْيَأْمَنُوا قَوْمَهُمْ كُلُّ مَا رُدُّوا إِلَى الْفِتْنَةِ

ترجمہ: اور لوگ پاؤ گئے جو چاہتے ہیں کہ تم سے بھی امن میں رہیں اور اپنی قوم سے بھی امن میں رہیں جب کبھی وہ فتنہ کھیلنے لگتا ہے

الْكُفْرَ فَإِنْ لَمْ يَعْزِلُوا عَنْكُمُ السَّلَامَ فَيَكْفُرُوا بِكُمْ فَإِذَا هُمْ فِي خُدُوعٍ

اس میں اور فتنے گر جاتے ہیں پس اگر وہ تم سے کنارہ کش نہ ہوں اور فتنہ تم سے علی کی درخواست کریں اور نہ اپنے ہاتھ روکیں تو ان کو پکڑو

۹۲ وَأَقْتُلُوهُمْ حَيْثُ تَقَعْتُمُوهُمْ وَأُولَئِكَ جَعَلْنَا لَكُمْ عَلَيْهِمْ سُلْطَانًا مُبِينًا وَمَا

اور انکو قتل کرو جہاں انہیں پاؤ اور یہ وہ ہیں جنہے خلاف ہم نے تمکو کھلی دلیل دی ہے تاکہ انکی

كَانَ لَكُمْ أَنْ تَقْتُلُوا الْمُؤْمِنَ الْآخِطَاءَ وَمَنْ قَتَلَ مُؤْمِنًا خَطَاً فَتَحْرِيرُ رَقَبَةٍ

مومن کو شایاں نہیں کہ وہ مومن کو مار ڈالے مگر غلطی سے اور جو کوئی غلطی سے کسی مومن کو مار ڈالے تو ایک مومن غلام آزاد

مُؤْمِنَةٍ وَدِيَةٌ مُسْلِمَةٌ إِلَى أَهْلِهِ إِلَّا أَنْ يَصَدَّقُوا

کرے اور غنہ والے جو اسکے وارثوں کے سپرد کیا جائے سوائے اسکے کہ وہ معاف کر دیں

باپچوں گروہ

۱۳۱ اس آیت میں ایک باپچوں گروہ کا ذکر ہے ان کی غرض صرف اسی قدر ہو کہ کبھی اسلام ظاہر کر دیں تاکہ مسلمانوں کے دشمنوں میں نہ گئے جائیں مگر حالت یہ ہے کہ جب کافران کو مسلمانوں کے ساتھ جنگ کرنے کیلئے بلاتے ہیں دفعہ سے مراد یہاں مسلمانوں کے ساتھ جنگ کرنا ہی ہو دیکھو روح المعانی جہاں اس سے مراد قتال المسلمین کی گئی ہے تو اس میں اندھے منہ گر جاتے ہیں یعنی مسلمانوں کے ساتھ اپنے عہد و پیمان کی کوئی پروا نہیں کرتے۔ مگر باپچوں ان کو بھی اس قدر موقع دیا ہو کہ اگر وہ پھر بھی مسلمانوں کے ساتھ جنگ کرنے سے کنارہ کشی کریں اور صلح کی درخواست کریں اور غلام مسلمانوں کے ساتھ جنگ کرنے سے اپنے آپ کو روک دیں۔ تو ان کو کچھ دکھا جائے لیکن اگر ان باتوں میں سے کوئی بھی نہ کریں تو پھر بلاشبہ مسلمان حقدار ہیں کہ جہاں ان کو پائیں قتل کر دیں کیونکہ سوائے اس کے اسلام باقی نہیں رہ سکتا تھا اور مسلمان مار دیئے جاتے +

ودی۔ وادی

۱۳۲ دِیَةِ اس کا اصل وَدِیَ یُدِی ہے اور وَدِی کے معنی ہنا ہے اسی مادہ سے وادی ہو یعنی وہ مقام جس میں پانی ہوتا ہے اور دِیۃ میں داد کے معنی ہالائی گئی ہے (ت) اور دِیۃ خون کا معادضہ ہو جو مقتول کے وارثوں کو دیا جاتا ہے +

دِیۃ

مسلمان کا مسلمان کو غلطی سے مار دینا۔

جب منافقوں کے متعلق احکام کا ذکر کیا تو اب بعض متی جلتی صورتوں کا ذکر فرماتا ہے۔ اور وہ یہ کہ بعض وقت شبہ میں لوگ قتل ہو جاتے تھے مثلاً ایک شخص کہتا ہے کہ میں مسلمان ہوں مگر ہو سکتا ہے کہ یہ بعض دھوکا دینے کے لئے ہو۔ اور ہو سکتا ہے کہ ایک شخص غلطی سے یہ سمجھ کر کہ ایک دشمن اس کو دھوکا دینے کی کوشش کرتا ہو اسے قتل کر دے پس شروع یہاں سے کیا کہ مومن تو مومن کو کبھی قتل کر ہی نہیں سکتا ان غلطی سے بعض وقت ایسا ہو جاتا ہے کہ مومن کے ہاتھ سے مومن قتل ہو جاتا ہے۔ مثلاً ایک قوم دشمن تھی اور مسلمانوں کے ساتھ برسرِ بیکار مگر ایک شخص ان میں سے مسلمان ہو گیا دوسرے نے اسے مسلمان نہیں سمجھا یا کسی اور کو مارنے کا ارادہ تھا غلطی سے وہ فعل اس پر واقع ہو گیا۔ اور بعض وقت اجتہاد میں خطا سے بھی ایسا ہو جاتا ہے کہ مومنوں میں جنگ واقع ہو جاتی ہو ایک شخص نیک نیتی سے حق اپنی طرف سمجھتا ہو دوسرا اپنی طرف جیسا کہ حضرت علی اور معاذ دِیۃ کے معاد

فَإِنْ كَانَ مِنْ قَوْمٍ عَدُوٍّ لَكُمْ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَخَرُّوهَا ظَعْنًا وَأَنْ كَانَ مِنْ قَوْمٍ

پھر اگر (مقتول) ایسے لوگوں سے ہو جو تمہارے دشمن ہیں اور وہ مومن ہو تو ایک مومن غلام آزاد کرنا چاہیو اور اگر ایسے لوگوں سے ہو

بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُمْ مِيثَاقٌ فِدْيَةٌ مَسْلُومَةٍ إِلَى أَهْلِهَا وَخُرُوجٌ قَبْلَهُ مُؤْمِنَةٍ فَنَسْأَلُكُمْ

کہ تم میں اور ان میں معاہدہ ہو تو خیر ہونا دینا چاہئے جو اسکے وارث کے سپرد کیا جائے اور ایک مومن غلام آزاد کرنا چاہیو جو خیر

فَضِيحًا مِّنْهُمْ يَنْتَابِعِينَ تَوْبَةً مِّنَ اللَّهِ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا ۝ وَمَنْ

تو دیکھنے کے متواتر ذمہ رکھے (تا کہ) اللہ اس پر رحمت سے متوجہ ہو اور اللہ جاننے والا حکمت والا ہے اور جو

يَقْتُلُ مُؤْمِنًا مَّتَعًا فَنَزَّاهُ جَهَنَّمَ خَالِدًا فِيهَا وَغَضَبَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَلَعَنَهُ وَ

جان بوجھ کسی مومن کو قتل کرے تو اسکی نذر دوزخ ہو اسی میں رہیگا اور اللہ اس پر ناخوش ہوگا اور اس پر لعنت کرےگا اور

أَعَدَّ لَهُ عَذَابًا عَظِيمًا ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا ضَرَبْتُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَبِتَنَؤُا ۝

اور اس کے لئے بڑا عذاب تیار کرےگا ۱۵۱ لے لوگو جو ایمان لائے جو جب تم اللہ کی راہ میں نکلو تو تحقیق کر لیا کرو کہ

وَلَا تَقُولُوا لِمَنْ أَلْفَىٰ إِلَيْكُمُ السَّلَامَ لَسْتَ مُؤْمِنًا ۚ

اور جو تمہیں السلام علیکم کہے اسے یہ نہ کہو کہ تو مومن نہیں

میں جو ا یہ بھی قتل خطا کا رنگ ہو۔ مگر اس کا مفصل ذکر سورۃ الحجرات میں کیا جاوے گا مومن گروہوں کے باہم قتال کا ذکر آتا ہے

۱۵۱۔ بعض آپس کی شیان نمودار ہیں یہ روایت ہے کہ ایک شخص نے ایک مومن کو قتل کر دیا پھر کفر کی طرف لوٹ گیا۔ لکھ بیساں

لفظ عام ہیں اس لئے یہاں یہ بحث ہوئی ہو کہ ایسے شخص کی توبہ قبول ہو سکتی ہے یا نہیں۔ الفاظ مذکورہ آیت سے عموماً یہ سمجھا

گیا ہے کہ توبہ قبول نہیں ہوتی مگر چونکہ صراحت سے یہ بات ان الفاظ میں نہیں پائی جاتی کہ اس کی توبہ قبول نہیں ہوگی۔ اور قرآن

کریم نے اصول یہ قائم کیا ہے کہ ہر امر میں توبہ قبول ہوتی ہے وانی لغفار لمن تاب (طہ ۸۲) اور قتل نفس کے بارہ میں ہر الامن

تاب و آمن (الفہر قان ۷۰) اور جن کفار نے مسلمانوں کو قتل کیا تھا آخر خود نبی کریم صلعم نے ان کو معاف کر دیا اور وہ مسلمان

اس لئے یہ دعویٰ کہ قاتل کی توبہ قبول نہیں ہوتی قرآن و سنت کے خلاف ہونے کی وجہ سے قابل قبول نہیں۔ لہٰذا ان الفاظ سے

یہ ضرور معلوم ہوتا ہے کہ ایسا شخص گویا کافر کے حکم میں ہے اور جس طرح یہاں قرآن شریف نے مومن کو قتل کرنے والے کو کافر کے حکم میں

رکھا ہے اسی طرح حدیث نے مومن کو کافر کہنے والے کو کافر کے حکم میں رکھا ہے جیسا کہ بخاری کی اس حدیث میں ہے ایا جیل قال لا یمیہ

یا کا ہر فقد باوہا احد ہما یعنی جو شخص اپنے مسلمان بھائی کو کافر کہتا ہے تو وہ کفرانہ دوزخ میں سے ایک پھر وہ پڑتا ہے (رض)

خلود کے معنی ۱۳ میں بیان ہو چکے ہیں اس موقع پر پھر فرماتے ہیں اس کے معنی نفاذ نہ قبول کئے ہیں لہٰذا دبا لخلود والکث الطویل

۱۶۱۔ یہاں سمجھا گیا کہ گویا چاروں طرف تمہارے دشمن پھیلے ہوئے ہیں تاہم جن تک یہ امر محقق نہ ہو جائے کہ ایک شخص تمہارا دشمن ہو

اسے قتل نہ کرو۔ پچھلے رکوع سے ظاہر ہو چکا ہے اور قرآن شریف کے اور مقامات تک بھی ثابت ہو کہ کافر کو صرف اس حالت میں قتل کرنا

مومن کا قتل عمد

مومن کو کافر کہنا

خلود

قتل بہینہ کو نہیں  
برہنہ جگہ ہے



يَسْتَعِينُونَ عَرْضَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا فَعِنْدَ اللَّهِ مَغَازِمُ كَثِيرَةٌ ۖ كَذَلِكَ كُنْتُمْ

تم دنیا کی زندگی کا سامان چاہتے ہو؟ سوائدہ کے پاس حصول مقصد کے سامان بہت ہیں تم ہی پتے ایسے

مَنْ قَبْلُ فَمَنْ اللَّهُ عَلَيْكُمْ فَتَبَيَّنُوا إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا ۝

ہی تھے پھر اللہ نے تم پر احسان کیا سو تحقیق کر لیا کرو بیشک اللہ اس سے جو تم کرتے ہو خبردار ہر لمحہ

جانتا ہے جب وہ مسلمانوں کے ساتھ جنگ کرنے والوں میں سے ہو۔ اس لئے عام الفاظ میں کہا کہ تحقیق کر لیا کرو کہ کون دشمن ہو اور کون نہیں اور صرف دشمن کو مار دو دوسرے کو نہیں +

۱۷۱ سلام سے مراد تجبہ اسلامی ہو یعنی السلام علیکم کہنا جو ظاہر نشان اسلام کا ہو اور ایک مسلمان اس کے ذریعہ فوراً پہچان سکتا ہے کہ اس کا مخاطب مسلمان ہی یا نہیں +

مغناہم مغنم کی جمع ہے۔ مَا يُغْنِمُ اور غنم اصل میں بکریوں کو کہتے ہیں اس لفظ سے واحد نہیں آتا اور واحد کے طور پر شاعرا کا لفظ استعمال ہوتا ہے (د) اور غنم جو اس سے مصدر ہو اس کے معنی میں بکریوں کا پالنا اور فتح کر کے ان کا حاصل کر لینا پھر جو غنم دشمن کی طرف سے فتح کے ذریعہ حاصل ہو اس پر یہ لفظ بولا گیا ہو (د) مگر مطلق الفوز بالشیء کے معنی میں بھی غنم آیا ہے (ج) (ذ) جاں اس کی سندیں اشعار نقل کئے ہیں۔ اور حدیث میں ہے الصوم فی الشتاء الغنیمۃ الباردة جہاں غنیمۃ وسیع معنی میں استعمال ہوا ہے دوسری حدیث میں غنم یعنی زیادت آیا ہے (د) اور یہاں بھی مغناہم وسیع ہے +

یہاں اس مشتبہ حالت کا ذکر کیا ہے۔ جب قوم تو دشمن ہو مگر ایک شخص اس میں سے مسلمان ہو چکا ہو تو اس کے مسلمان ہونے کا ثبوت اسی قدر کافی ہے کہ وہ اپنے مخاطب کو السلام علیکم کہے اس صورت میں گو وہ دشمن قوم کا ایک جز ہو مگر اسے قتل کرنا نہیں چاہئے بعض ایسے واقعات بھی ہوئے اور جب ایک شخص نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے یہ عذر کیا کہ جس شخص نے اظہار اسلام کیا تھا وہ محض اپنی جان بچانے کیلئے تھا تو آپ نے فرمایا یا خدا شققت قلبہ تو نے اس کا دل بچاؤ کر دیکھ یا تھا لکن اللہ کنتم من قبل میں یہ بتایا کہ تم بھی کلمہ شہادت کے اقوال سے اسلام میں داخل ہو گئے تھے۔ جو بات تمہارے لئے کافی تھی وہ وہ دے کے لئے بھی کافی ہے +

دوسری بات جو یہاں فرمائی وہ یہ ہے کہ مال غنیمت کے لالچ سے کسی کو قتل نہ کرو اللہ تعالیٰ نے تمہارے لئے حصول مقصد کے اور بہترے سامان بنا دیئے ہیں۔ مال غنیمت کے خیال کو یہاں دنیا کا سامان کہا ہے۔ اور یوں مسلمانوں کو بتایا ہے کہ جو شخص مال غنیمت کا خیال دل میں لاتا ہے وہ ضائع راہ میں جنگ نہیں کرتا +

یہاں قرآن شریف تو فرماتا ہے کہ السلام علیکم کہنے والے کو بھی یہ نہ کہو کہ تو مومن نہیں مگر سچ مسلمانوں کی یہ حالت ہے کہ اگر سارے حالات بھی ایک شخص کے ایک مسلمان کے دیکھتے ہوں تو پھر بھی کفر کا فتویٰ لگانے سے نہیں ہٹتے۔ اور جو نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے محض السلام علیکم کہنے والے کے متعلق فرمایا تھا کہ تم نے کوئی اسکا دل بچاؤ کر نہیں دیکھا تھا۔ اس کے باطل خلاف جب ایک شخص عقیداً اسلامی کا اظہار کرتا ہے تو کہہ دیتے ہیں کہ یہ باتیں یہ منافقانہ کہتا ہے۔ مسلمان کی شناخت قرآن کریم نے تو اتنی موٹی قرار دی ہے کہ وہ السلام علیکم کہتا ہو اور بس اور آج علماء کی یہ حالت ہے کہ ایک شخص کے اقوال کو لیکر بال کی کھال اتارتے ہیں اور تب صبر کرتے ہیں جب کا فر بنا لیتے ہیں +

لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ غَيْرُ أُولِي الضَّرَرِّ وَالْمُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ ۹۵

دوئوں برابر نہیں مومنوں میں سے وہ بیٹھ رہنے والے لوگ جنکو کوئی دکھ نہیں اور اپنے مالوں اور جانوں کے

اللَّهُ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فَضَّلَ اللَّهُ الْمُجَاهِدِينَ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ عَلَى

ساتھ جہاد کرنے والے اپنے مالوں اور جانوں کے ساتھ جہاد کرنے والوں کو بیٹھ رہنے والوں

الْقَاعِدِينَ دَرَجَةً كُلًّا وَعَدَ اللَّهُ الْحُسْنَىٰ وَفَضَّلَ اللَّهُ الْمُجَاهِدِينَ عَلَى

اللہ نے درجہ میں بزرگی دی ہے اور سب سے اچھا وعدہ کیا ہے اور اللہ نے جہاد کرنے والوں کو بیٹھ رہنے والوں

الْقَاعِدِينَ أَجْرًا عَظِيمًا دَرَجَتٍ مِنْهُ وَمَغْفِرَةً وَرَحْمَةً وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا ۹۶

پر بڑے اجر والی بزرگی بخشی ہوئے ہیں اور رحمت اور مغفرت کے لئے اور اللہ بخیریت کرتے والا رحم کرنے والا ہے

۱۸۱ کے جب یہ خطرات ساتھ لگے ہونے تھے کہ غلطی سے کوئی مومن ہی قتل نہ ہو جائے تو بعض لوگ خیال کر لیتے کہ پھر ایسے حالات میں جہاد کرنے سے بہتر یہی ہے کہ انسان گھر میں ہی بیٹھ رہے۔ اس لئے فرمایا کہ جہاد بڑی فضیلت چیز ہے اور جہاد کرنے والوں کو اللہ تعالیٰ نے نہ جہاد کرنے والوں پر بڑی فضیلت دی ہے۔ یہاں جہاد سے مراد صرف قتال لیکر اہل تشیع نے غلطی کھائی ہے اور رکھا ہے کہ حضرت علی چونکہ حضرت ابوبکر کی نسبت زیادہ غزوات میں شامل ہوئے اس لئے وہ افضل ہوئے حالانکہ جہاد وسیع ہے خود بینی کر صلح بھی جنگوں میں شامل نہیں ہونے لگتے کاکام اس سے بھی بالاتر تھا حضرت ابوبکر کی خدمات دینی حضرت علی سے بہت بڑھ کر ہیں اور خدمات دینی عظیم الشان جہاد کا حکم رکھتی ہیں +

جہاد کی فضیلت

جہاد نہ کرنے والا حکم

یہاں سے یہ بھی معلوم ہوا کہ محض جہاد کا نہ کرنا خدا کے حکم کی نافرمانی نہیں۔ کیونکہ نہ جہاد کرنے والوں کو بھی اللہ تعالیٰ نے جہاد کا وعدہ دیا ہے۔ جماعت اسلامی میں دوئوں قسم کے لوگ رہیں گے ایک وہ بلند مرتبہ لوگ جو جہاد میں لگے رہتے ہیں گودہ آئے دنیا کے کام بھی کرتے ہوں مگر ان کی حالت یہ ہوتی ہے کہ وہ کسی وقت اعلیٰ کلمۃ اللہ سے غافل نہیں ہوتے۔ ان کے مال اور ان کی جانیں دین اسلام کی خدمت کے لئے وقف ہوتی ہیں ان کا معاش کا سامان بھی خدمت دین کا ہی حصہ ہوتا ہے دوسرے وہ لوگ جو دنیا کے کاموں میں زیادہ منہمک رہتے ہیں ان احکام خداوندی کو بھی بجا لاتے ہیں اور اپنے مالوں میں سے ضروری حق ادا کرتے رہتے ہیں دوئوں کے ساتھ یہ وعدہ ہے کہ ان کا انجام اچھا ہوگا مگر جہاد کرنے والوں کے بلند مراتب ان دوسرے لوگوں کو کچھ نسبت نہیں مگر یہ عام حالات کا ذکر ہے خاص صورتوں میں بعض وقت ضروریات قوی ایسی پیدا ہو جاتی ہیں جب ہر ایک تنفس کیلئے جہاد کرنا ضروری ہو جاتا ہے ان حالات میں قدم پیچھے ہٹنے والا عتاب کے نیچے ہوتا ہے۔ جیسا کہ جنگ تبوک میں جو لوگ بلا وجہ پیچھے رہ گئے تھے ان پر عتاب ہوا کیونکہ انہوں نے رسول اللہ صلعم کے حکم کی پروا نہ کی۔ دویوں اس میں شک نہیں کہ اوپر (۸۴) فرمادیا کہ قتال کیلئے مکلف صرف رسول اللہ صلعم ہیں باقی مومنوں کو صرف تحریض دینا ہے کہ وہ ان بلند مراتب کو حاصل کرنے کی کوشش کریں جو جہاد سے ملتے ہیں اور ناقص حالت پر رخصتی نہ ہو جائیں +

ضرر

غیر اولی الضارہ ضرر سوء حال یا نقصان دہ خواہ انسان کے نفس میں علم یا فضل یا عفت کی کمی سے ہو اور خواہ بے حق میں کسی عضو کے نہ ہونے سے یا کسی اور نقصان دہی کی وجہ سے ہو اور خواہ حالت ظاہری میں مال اور بچاؤ کی کمی ہو

۹۷

جوت دھارن کر رہا

۹۷ إِنَّ الَّذِينَ تَوَفَّيْتُمُ الْمَلَائِكَةَ ظَالِمِينَ لِنَفْسِهِمْ قَالُوا فَمَا كُنْتُمْ تَصْنَعُونَ

ان لوگوں کو جن کی ذشتے اس سال میں جان قبض کرتے ہیں کہ وہ اپنی جان پر ظلم کر رہے ہیں وہ کہیں گے تم کس آل میں ہو کیونکہ ہم ملک میں

فِي الْأَرْضِ قَالُوا لَمْ تَكُنْ أَرْضُ اللَّهِ وَاسِعَةً فَتُهَاجِرُوا فِيهَا فَأُولَٰئِكَ مَأْوَاهُمْ

جسے تھے (ذشتے) کہیں گے کیا اللہ کی زمین زرخ نہ تھی کہ تم اس میں ہجرت کرتے ایسے لوگوں کا ٹھکانا

۹۸ جَهَنَّمَ مَوَسَّاتٌ مَّصِيرًا إِلَّا الْمُتَّصِعِينَ مِنَ الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ وَالْوِلْدَانِ

دو ذرخ ہوا اور وہ برسی جگہ پر ۱۹۷ مگر وہ کمزور مرد اور عورتیں اور بچے

۹۹ لَا يَسْتَطِيعُونَ حِمْلَهُ وَلَا يَجِدُونَ سَبِيلًا فَأُولَٰئِكَ عَسَىٰ اللَّهُ أَنْ يَغْفِرَ لَهُمْ

کہ کسی حیلہ کی طاقت رکھتے ہیں اور نہ وہ راستہ پا سکتے ہیں نہ ۱۹۸ سوائے امید ہے کہ اللہ معاف کرے

اور انھیں سے مراد  
انسان کا حکم

یہاں آخری دو قسم کا ضرر مراد ہے یعنی وہ لوگ جو اندھے یا لنگڑے وغیرہ ہوں کی وجہ سے یا اور کسی بدنی نقصان کے سبب جہاؤں

نکلنے سے معذور ہیں اور وہ لوگ جو سامان نہ رکھنے کی وجہ سے معذور ہیں۔ اور جہاؤں کو وسیع معنی میں لیکر یعنی اس میں اعلائے

کلمہ اللہ کو شامل کر کے حکم کی کمی والے لوگ بھی شامل ہو سکتے ہیں۔ یہاں یہ نہیں فرمایا کہ اولی الضمار جہاؤں کے برابر ہیں اس لئے

کہ اولی الضمار کی مختلف حالتیں ہیں ایسے لوگ جو جنگوں میں زخمی ہو کر بیمار ہو گئے ہیں یا خدمت دین میں بیمار ہو گئے ہیں۔ وہ خدا کے

نزدیک ایسے ہی ہیں گویا کہ ان اعمال کو پھر بھی بجا لارہے ہیں۔ پھر ایسے لوگ جو دل میں تڑپ رکھتے ہیں مگر سامان ان کے پائے خود

نہیں وہ بھی قاعدین سے بہر حال بڑھ کر ہیں اور عند اللہ اپنی نیت کے مطابق اجر حاصل کرنے والے ہیں۔ جیسا ایک قوم کا ذکر قرآن

شریف میں ہے تَوَلَّوْا وَعَلَمَهُمْ تَفِيضٌ مِنَ اللَّهِ مَعَ حَزْنًا أَلَا يَجِدُونَ (التوبة ۹۲) +

۱۹۷ ظالمی انفسہم بنفس پر ظلم کرنے والے سے مراد وہ لوگ بھی ہو سکتے ہیں جو دل سے صداقت اسلام کے قائل ہوئے مگر

باوجود استطاعت کے ہجرت اختیار کر کے مسلمانوں کے ساتھ نہ لے آئے اور کفار کے غلبہ کی وجہ سے اٹھا رہا اسلام نہ کر سکے اور ایسے مسلمان

بھی مراد ہو سکتے ہیں جو اٹھا رہا اسلام بھی کرتے اور پھر کفار کے ساتھ مل کر مسلمانوں سے جنگ بھی کرتے مگر بظاہر مراد قسم اول

کے لوگ ہی ہیں +

پچھلے رکع کے آخر پر یہ بتایا تھا کہ خدا کی راہ میں جہاد کرنا بیٹھ رہنے سے بدجا بہتر ہے۔ اس لئے اب ان لوگوں کو سمجھاتا

ہے جو کسی کمزوری کی وجہ سے اپنے آپ کو یا صلے بس سمجھ لیتے ہیں۔ مگر میں بھی بہتیرے ایسے لوگ تھے اور باہر بھی تھے۔

جو دل سے مسلمان تھے مگر اپنے گھر بار کو نہ چھوڑ سکے۔ حالانکہ وہ یہ استطاعت رکھتے تھے کہ ہجرت کر کے دین اسلام کی خدمت

بجلائیں۔ اور اس حالت سکون پر رہی ہو گئے۔ ان لوگوں کو اپنی جانوں پر ظلم کرنے والے کہا گیا ہے۔ پھر ان لوگوں کی

کیا حالت ہے جو قح دین اسلام کے غلبہ سے مایوس ہو کر سکون پر رہی ہو بیٹھے ہیں اور دین اسلام کے پھیلانے کی ذرا بھی

کوشش نہیں کرتے +

حال - حال

۱۹۸ حیلہ سہول سے ہے جس کے معنی ہیں کسی چیز کا تغیر اور اس کا دوسرے سے انفصال اسی سے حال ہے جس میں

انسان اپنے آپ کو پاتا ہے بلحاظ تغیرات جسمانی یا تغیرات نفس وغیرہ کے تو یہی سہول یعنی قوت ہے جیسے لاهول دلاوۃ میں اللہ کی



۱۵

حالت جنگ میں نماز

۱۰۱ وَاِذَا ضَرَبْتُمْ فِي الْاَرْضِ فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ اَنْ تَقْصُرُوْا مِنْ الصَّلَاةِ

اور جب تم زمین میں سفر کرو تو تم پر کوئی گناہ نہیں کہ نماز کو کم کر لو

اِنْخَفْتُمْ اَنْ يَفْتِنَكُمْ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا اِنَّ الْكٰفِرِيْنَ كَانُوْا لَكُمْ عَدُوًّا مُّبِيْنًا

اگر تمیں ڈر ہو کہ کفار میں وہ تمہیں تخفیف پہنچائینگے بیشک کافروں سے کھلے دشمن ہیں ۲۲۷

ہجرت ہر نہیں سکتا۔ بلکہ ان کا علاج اپنی اصلاح ہوجس کی طرف مسلمان متوجہ نہیں ہوتے اور اسلئے قدم قدم پہنا لایا کہ نہ دیکھتے ہیں +

۲۲۷ تقصیر وامن الصلوٰۃ۔ قص کر کے کہتے ہیں۔ یہاں یہ تصریح نہیں کی کہ قصر ارکان صلوٰۃ میں ہو یا تعداد رکعات میں۔ مگر

سنت صحیحہ سے سفر کی حالت میں قصر رکعات میں ہی ثابت ہے۔ من الصلوٰۃ کہ کرتا دیا کہ یہ قصر بعض نمازوں میں ہر سبب میں ہیں

چنانچہ ظہر عصر عشاء میں ہی چار رکعت کی جگہ دو رکعت سفر میں پڑھی جاتی ہیں قصر صلوٰۃ کی ضرورت اس صورت میں فرمائی ہے

حالت سفر جو ضراب فی الارض کے معنی کیلئے دیکھو ۲۲۷ سفر کی حالت کیا ہو اس کیلئے دیکھو ۲۲۷ یہاں کہ قصر صلوٰۃ ایک شخصیت

کے رنگ میں ہو مگر اللہ تعالیٰ نے جب خود اس کو ایک ضرورت کے مقام پر رکھ کر رخصت دی ہے تو اس سے فائدہ نہ اٹھانا بھی درست

نہیں اور نبی کریم صلعم سے سفر میں قصر صلوٰۃ پر پیشگی اختیار کرنا ثابت ہے اور یہ حدیث کہ آپ قصر بھی کرتے تھے اور پورا بھی کرتے

تھے صحیح نہیں جیسا کہ ابن قیم نے لکھا ہے یہ سفر میں نماز کو قصر کرنا چاہئے یعنی صرف فرض ادا کرے اور وہ بھی جن نمازوں میں چاہے

ہیں ان میں صرف دو ادا کرے جب فرض کم ہو گئے تو داخل خود ساقط ہو گئے۔ بخاری و ترمذی میں جو مکرہ ہیں اور نبی کریم صلعم نے

کبھی ترک نہیں کیوں اور تو ادا کرے۔ اور اس آیت کا تعلق ماقبل سے یہ ہے کہ جب جہاد اور ہجرت کی تحریص دلائی اور اذن

زور دیا تو یہ صورتیں سفر کو چاہتی ہیں پس نماز سفر کا حکم اور اس کے ساتھ ہی نماز جنگ کا حکم بیان فرمادیا +

مگر علاوہ سفر کے یہاں قصر کیلئے بظاہر ایک اور شرط بھی ہے اور وہ یہ کہ کافروں کے تخفیف پہنچانے کا خوف ہو۔ تو کیا

نماز صرف خوف کی حالت میں ہو اور امن کی حالت میں نہیں؟ جیسا کہ اوپر ثابت کیا گیا ہے رسول اللہ صلعم سے ہر قسم کے سفر

میں قصر ثابت ہے۔ اور اسی پر امت کا تعامل ہے یعنی بن اُمیہ سے روایت ہے کہ میں نے حضرت عمرؓ سے سوال کیا کہ باوجود حالت

امن میں ہونے کے آپ قصر کیوں کرتے ہیں تو آپ نے فرمایا کہ جس بات پر تمہیں تعجب ہو اسے اس پہ مجھے بھی تعجب ہوا اور میں نے

رسول اللہ صلعم سے یہی دریافت کیا تو آپ نے فرمایا صدقہ تصدق اللہ بہا علیکم فاقبلوا صدقہ یعنی قصر صلوٰۃ ایک

صدقہ ہے جو اللہ نے تم پر کیا پس اس کے صدقہ کو قبول کرو جس سے معلوم ہوا کہ یہ قصر صلوٰۃ یعنی چار کی بجائے دو رکعت فرض

خوف کے مشروط نہیں ہیں اس حدیث اور سنت صحیحہ ثابتہ سے معلوم ہوا کہ قصر صلوٰۃ دو طرح پر ہو ایک چار رکعت کی بجائے

دو رکعت ظہر عصر عشاء میں۔ اور یہ صرف حالت سفر سے مشروط ہے اور دوسرا وہ قصر جس کا ذکر انکی آیت میں آتا ہے جو حالت

خوف کے مشروط ہے یعنی دو رکعت کی بجائے ایک رکعت باجماعت ادا کر کے دشمن کے مقابلہ پر چلا جانا۔ وقرآن کریم کے الفاظ

سے بھی بظاہر ہوتا ہے۔ کیونکہ کفار کے تخفیف پہنچانے کو خوف کا یوں کوئی ازالہ نہیں ہو سکتا کہ چار رکعت کی بجائے دو رکعت

پڑھ لی جائیں۔ صرف اتنے وقت کی کمی خوف کا علاج نہیں۔ دشمن اتنی دیر میں کہ دو رکعت ادا کی جائیں حد کر کے کام تمام کر دیا

بلکہ خوف کا علاج وہی ہے جو خود انکی آیت میں بیان فرمایا کہ ایک گروہ دشمن کے مقابل پر رہے اور جب دوسرا گروہ ایک گروہ

ادا کر کے دشمن کے مقابل پر چلا جائے تو پہلا گروہ امام کے ساتھ دوسری رکعت باجماعت ادا کر لے تا دشمن نماز پڑھنے والوں کی

حد ہی نہ کر سکے۔ اور یہ ظاہر ہے کہ بجائے چار کے امام نے بھی صرف دو رکعت ادا کی ہیں اور مقتدیوں نے امام کے ساتھ صرف ایک

حد ہی نہ کر سکے۔ اور یہ ظاہر ہے کہ بجائے چار کے امام نے بھی صرف دو رکعت ادا کی ہیں اور مقتدیوں نے امام کے ساتھ صرف ایک

حد ہی نہ کر سکے۔ اور یہ ظاہر ہے کہ بجائے چار کے امام نے بھی صرف دو رکعت ادا کی ہیں اور مقتدیوں نے امام کے ساتھ صرف ایک

حد ہی نہ کر سکے۔ اور یہ ظاہر ہے کہ بجائے چار کے امام نے بھی صرف دو رکعت ادا کی ہیں اور مقتدیوں نے امام کے ساتھ صرف ایک

حد ہی نہ کر سکے۔ اور یہ ظاہر ہے کہ بجائے چار کے امام نے بھی صرف دو رکعت ادا کی ہیں اور مقتدیوں نے امام کے ساتھ صرف ایک

وَإِذْ كُنْتُمْ فِيهِمْ فَاقْمَتَ لَهُمُ الصَّلَاةَ فَلْتَقُمْ طَائِفَةٌ مِنْهُمْ مَعَكَ وَلْيَأْخُذُوا ۱۲

اور جب تو ان کے درمیان ہو پھر ان کیلئے نماز قایم کرے تو چاہئے کہ ان میں سے ایک گروہ تیرے ساتھ کھڑا ہو اور چاہے کہ وہ اپنے

اسلحہ تم پر ڈال دے اور اسجد کرو اور اے لوگو! تم کو تو اس میں اور ایک سو لڑائی طائیفہ دوسری لڑائی لڑو

ہتھیار لیں۔ پھر جب سجدہ کر چکیں تو وہ تمہارے پیچھے ہو جائیں اور چاہئے کہ ایک دوسرا گروہ جنہوں نے نماز نہیں پڑھی

فَلْيَصَلُّوا مَعَكَ وَلْيَأْخُذُوا وَاحِدًا مِنْهُمْ وَأَسْلِحَتُهُمْ وَذَٰلِكَ لِكُفْرٍ وَاللَّوْغُفُونَ

پھر وہ تیرے ساتھ نماز پڑھیں اور وہ اپنا ہتھیار لے رہیں کا فر چاہتے ہیں کہ تم اپنے ہتھیاروں

عَنْ أَسْلِحَتِكُمْ وَأَمْتِعَتِكُمْ فَيَمِيلُونَ عَلَيْكُمْ مَيْلَةً وَاحِدَةً وَلَا جُنَاحَ

اور اپنے اسباب سے غافل ہو تو وہ تم پر یکبارگی آئیں اور تم پر کوئی

عَلَيْكُمْ إِنْ كَانَ بِكُمْ أَذًى مِنْ مَطَرٍ أَوْ كُنْتُمْ مَرْضَىٰ أَنْ تَضَعُوا أَسْلِحَتَكُمْ

گناہ نہیں کہ اگر تمہیں بارش کی وجہ سے تکلیف ہو یا تم بیمار ہو تو اپنے ہتھیار اتار رکھو

وَخُذُوا مِنْكُمْ رُكُوعًا إِنَّ اللَّهَ عَدُوٌّ لِلْكَافِرِينَ عَنِ آبَائِهِمْ ۝

اور اپنا بچاؤ لے رہو یقیناً اللہ سے کافروں کے لئے رسوا کرے والا عذاب تیار کر رکھا ہے ۲۳

ایک رکعت ادا کی ہے پس چار رکعت کی بجائے دو رکعت کا ہونا شرط اول کے ماتحت ہے یعنی سفر کی وجہ سے۔ اور دو رکعت کی بجائے صرف ایک رکعت باجماعت ادا کرنا شرط دوم کی وجہ سے یعنی دشمن کے خوف سے اور دشمن کے خوف کا یہی دوسرا قصر علاج ہے نہ پہلا قصر اگر محض چار رکعت کی جگہ دو رکعت دشمن کے خوف کا علاج ہوتا۔ تو یہ دوسرا علاج نہ بتایا جاتا پس اس سے صاف ثابت ہے کہ قرآن کریم کا منشا یہی تھا جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سمجھا اور عمل کر دکھا یا یعنی سفر کی وجہ سے چار رکعت کی جگہ دو رکعت ادا کرو۔ اور خوف کی وجہ سے دو رکعت کی جگہ باجماعت صرف ایک رکعت ادا کرو۔ اس سے اگر ایک طرف قرآن کا حکمت کلام ہونا معلوم ہوتا ہے تو دوسری طرف نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا وحی سے اس کے بارے میں ایک مطالبہ پر آمکا ہونا بھی ثابت ہوتا ہے من الصلوة کے بعد وقف اسی معنی کا سویدہ ہے۔

۲۳ حالت جنگ میں جب دشمن کا خوف ہو ایک صورت فان خفتم فزجلا اور کیا تا (البقرة ۲۳۹) ہے جیسا کہ مشائخ دیکھا گیا وہ ایسے خوف کی حالت ہے۔ جب باجماعت کا قیام نہیں ہو سکتا۔ اور دوسری صورت یہاں بیان فرمائی ہے۔ اسی لئے یہاں فرمایا قمت لهم الصلوة یعنی ایسی حالت ہو کہ نماز باجماعت ہو سکتی ہو۔ ہاں دشمن کی طرف سے حملہ کا خوف ہے اور نظر ہے کہ میدان جنگ میں دشمن ایسے موقع کو ہاتھ سے نہ دے گا جب مسلمان مشغول نامہوں میں یہ وہ صورت ہے جب میدان جنگ میں ہونے کی وجہ سے دشمن کے حملہ کا خوف ہے مگر فی الواقع حالت جنگ نہیں کیونکہ اس میں اس قدر اہتمام بھی مشکل ہے۔ اور اسی لئے یہاں بارش وغیرہ کی صورت میں ہتھیاروں کے

میں حالت جنگ اور میدان جنگ میں ہونے کی صورتیں ایک ہیں۔

۱۰۳ فَاِذَا قُضِيَتْ الصَّلٰوةُ فَذْكُرُوا اللّٰهَ قِيَامًا وَقُعُودًا وَعَلٰى جُنُوبِكُمْ فَاِذَا

پھر جب تم نماز ادا کر چکے ہو تو کھڑے بیٹھے اور اپنی کروٹوں پر اللہ کو یاد کرو۔ اور جب

۱۰۴ اَطْمَأْنَنْتُمْ فَاَقِمُوا الصَّلٰوةَ اِنَّ لِّلصَّلٰوةِ كَانَتْ عَلٰى الْمُؤْمِنِيْنَ كِتَابًا مَّوْقُوتًا

ملحظ ہو جاؤ تو نماز کو (ایسی حالت پر) قائم کرو بیشک نماز مسلمانوں پر مقررہ اوقات میں فرض کی گئی ہے۔

۱۰۵ وَلَا تَهْنُؤْا فِيْ بُتْغَاءِ الْقَوْمِ اِنْ تَكُوْنُوْا اَلْسُوْنَ فَاِنْهُمْ يَأْمُوْنَ كَمَا تَأْلَسُوْنَ ۚ وَ

اور (دشمن، قوم کا پیچھا کرنے میں سستی نہ کرو اگر تم دکھ اٹھاتے ہو تو جس طرح تم دکھ اٹھاتے ہو وہ بھی دکھ اٹھاتے ہیں اور

تَرْجُوْنَ مِنَ اللّٰهِ مَا لَا يَرْجُوْنَ ۚ وَكَانَ اللّٰهُ عَلِيْمًا حَكِيْمًا ۝

تم اللہ سے وہ امیدیں رکھتے ہو جو وہ نہیں رکھتے اور اللہ جاننے والا حکمت والا ہے۔

رکھ دینے کی بھی اجازت ہے +

غزوہ ذات الرقاع  
میں میدان جنگ میں  
تاریخ

روایات میں اس بارہ میں اختلاف ہے کہ اس نماز کی کیفیت کیا تھی۔ مگر ترجیح اس روایت کو ہے جسے بخاری اسلم اور اصحاب سنن ثلاثہ اور امام احمد نے بیان کیا ہے۔ اور جس کے مطابق حضرت علی۔ ابن عباس۔ ابن مسعود و دیگر صحابہ کا مذہب ہے، یعنی یہ کہ غزوہ ذات الرقاع میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے یوں نماز ادا کی کہ ایک گروہ نے آپ کے پیچھے صف باندھی اور دوسرا گروہ دشمن کے مقابل پر رہا۔ جب نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم ایک رکعت ادا کر چکے تو آپ حالت قیام میں رہے یہاں تک کہ جو گروہ آپ کے پیچھے تھا وہ دوسری رکعت ادا کر کے پیچھے ہٹ گیا اور دشمن کے مقابل پر ہو گیا اور دوسرا گروہ جو پہلے دشمن کے مقابل پر رہا تھا۔ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے کھڑا ہوا اور آپ نے دوسری رکعت اس کے ساتھ ادا کی اور جب آپ نے سلام پھیرا تو اس گروہ نے اٹھ کر بغیر رکعت پوری کر لی۔ بعض روایات میں صرف ایک ہی رکعت کا ذکر ہے یعنی مقتدی نے صرف ایک ہی رکعت باجماعت ادا کر کے نماز ختم کر لی +

۲۴ یہاں اس حالت کی نماز کو قصائے صلوٰۃ سے تعبیر کیا ہے۔ اور حالت امن کی نماز کو اقامت صلوٰۃ سے تعبیر کیا کیونکہ اقامت میں سب شرائط کا پورا کرنا آتا ہے۔ جو حالت خوف میں نہیں ہو سکتیں جس سے معلوم ہوا کہ نماز سفر بحالت خوف میں اور نماز سفر بحالت امن میں فرق صرف یہ ہے کہ حالت خوف میں سب شرائط پوری نہیں ہو سکتیں اور یہ گویا دوسری قسم کا قصر ہے۔ نہ قصر تعداد رکعات یہی وجہ ہے کہ قرآن شریف نے عام لفظ قصر صلوٰۃ قمری اختیار کیا ہے اور تعداد رکعات میں قصر کا ذکر نہیں کیا۔ گویا دو رکعت کی بجائے ایک رکعت باجماعت کے ساتھ ادا کرنا بھی ایک رنگ قصر ہے۔ اور اگر ایک ہی رکعت کا ادا کرنا لیا جائے تو یہ قصر ظاہر ہو +

۲۵ اس آیت کا تعلق ناقبل سے یہ ہے کہ وہاں دشمن سے اپنا بچاؤ کرنے کا ذکر ہے حتیٰ کہ نماز کے وقت بھی اپنا بچاؤ کرتے چاہئے اور یہاں یہ ذکر ہے کہ دشمن کا پیچھا کرنا ضروری ہے۔ کیونکہ اگر دشمن کا پیچھا کرنے میں ہشیاری دکھائی جائے تو یہ خود اپنے بچاؤ کا سامان ہے اور یہ جو فرمایا کہ تروہ امید رکھتے ہو جو وہ نہیں رکھتے تو یہ ان صحیح پیشگوئیوں کی طرف اشارہ ہے جن میں اسلام کے آخری غلبہ کی خبر دی گئی تھی۔ اور جو مسلمانوں کیلئے قوت کا موجب تھیں +



إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ لِتَحْكُمَ بَيْنَ النَّاسِ بِمَا أَرَادَ اللَّهُ ۝۱۰۵

یقیناً ہم نے تیری طرف حق کے ساتھ کتاب اتاری ہے تاکہ تو لوگوں کے درمیان اس کے مطابق فیصلہ کرے جو اللہ نے تجھے علم دیا ہے

مناخول و غابازی

وَلَا تَكُنْ لِلْخَائِبِينَ خَصِيمًا ۝۱۰۶ وَاسْتَغْفِرِ اللَّهَ ۝۱۰۷

اور دعا بازوں کی طرف سے جھگڑنے والا نہ بننا ۝۱۰۶ اور اللہ کی حفاظت مانگو ۝۱۰۷

۱۰۶ اَرَادَ اللہ۔ کے معنی یہاں اَمَلَ اللہ ہیں جو اللہ نے تجھے علم دیا ہے (دغ) اور رَدِیۃ بھی جب دو مغضوبوں کی طرف سے ہو تو اس کے معنی علم ہوتے ہیں (دغ) +

خائن۔ خیانت کرنے والا۔ اور خیانت اور نفاق اصل میں ایک ہیں خیانت باعتبار وعدہ و امانت کہا جاتا ہے اور نفاق باعتبار دین۔ اور خیانت سے مراد ہر حق کی مخالفت جو خبیثہ طور پر نقض عمدہ سے کی جائے (دغ) اور خون جو آگے آتا ہے اس کی جائزہ کا صیغہ۔ خصیم خصم جھگڑا کرنے کو کہتے ہیں۔ اور خصیم وہ ہے جو کثرت سے مخالفت کرے (دغ) +

منافق جو اسلام کا انکار کرتے تھے۔ تو وہ سمجھتے تھے کہ ضرورت کے وقت مسلمان کھلانے کی وجہ سے ہماری رعایت ہوگی۔ مگر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی تعلیم میں تو سخت ترین دشمن کے ساتھ اور بڑے سے بڑے دوست کے خلاف بھی عدل کا حکم تھا۔ اس لئے اللہ تعالیٰ نے ان منافقوں کے بارے میں یہ خاص حکم اپنے نبی پر اتارا۔ تاکہ ان کی یہ جھوٹی اُمیدیں منقطع ہو جائیں ایک خاص واقعہ بھی بیان کیا جاتا ہے اور وہ یہ کہ ایک انصاری طبیب ابن ابیرق تھا اس نے ایک دوسرے شخص کے گھر سے ایک زرہ چرائی اور پھر اس کو ایک یہودی کے پاس رکھ دیا۔ جب تحقیقات شروع ہوئی اور زرہ کا اثر طبع کے گھر تک پہنچا اور آخر وہ یہودی کے گھر سے برآمد ہوئی تو اس نے طبع کا پتہ بتایا مگر اس نے انکار کیا اور اس کے ساتھیوں نے بھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے اس کی بریت کی مگر اپنے فیصلہ اس کے خلاف دیا۔ اور اسی واقعہ کے متعلق یہ آیت نازل ہوئی +

ان الفاظ سے کہ دعا بازوں کی طرف سے جھگڑنا والا نہ بننا یہ قیاس کر لینا کہ اپنے کوئی طرفداری کی ہوگی، ایک نادانی کا خیال ہو کسی حکم کا جو آپ کو قرآن میں دیا گیا ہے ہرگز یہ منشا نہیں کہ آپ نے اس کی خلاف ورزی کی تھی اس لئے اس حکم کی ضرورت پیش آئی۔ بلکہ امت کو تعلیم دینا مقصود ہے۔ ورنہ آپ خود اعلیٰ سے اعلیٰ اصول پر قائم تھے اَقِمِ الصَّلَاةَ کا حکم بار بار کیوں دیا جاتا تھا کیا اس لئے کہ آپ نے نماز ترک کر دی تھی؟ اپنے جیسا کہ اوپر کی روایت سے ظاہر ہے۔ خائن کی طرف سے جھگڑا نہیں کیا تھا بلکہ اس کے خلاف فیصلہ کیا تھا پس ان الفاظ کے لئے کہ منشا، منافقین کی جھوٹی اُمیدوں کا منقطع کرنا تھا۔ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی صداقت اور دیانت تو قبل از نبوت بھی عرب میں مسلم تھی۔ اگر آپ میں اس قسم کی طرفداری کا مادہ ہوتا تو عرب ایسی اکھڑ قوم اُپکوالا میں کا خطاب کیونکر دیتی ہیں اگر قبل از نبوت بھی آپ کی امانت و دیانت پر کوئی شخص حرف نہ رکھ سکتا تھا تو بعد از نبوت ان باتوں کا قیاس آپ کے خلاف کرنا مزاح واقعات کا انکار کرنا ہے۔ ہاں بلاشبہ آپ کی زندگی میں ایسے ایسے واقعات پیش آئے کہ ان کے اندر بڑے بڑے لوگوں کا قدم ڈلگکا جاتا۔ مگر آپ کی فوق العادت دیانت اور امانت میں ایسے موقعوں پر کبھی بال بابر ہی ذرا نہیں آیا۔ ایسے ہی مواقع پر وحی آتی ہے کہ آپ کی دستگیری فرمائی ہو چنانچہ خود طبعی دے واقعہ سے اس کی شہادت ملتی ہے کہ یہ وہ زمانہ ہے جب یہودیوں کے تعلقات آپ کے ساتھ کھلی دشمنی کے ہو چکے ہیں۔ اور اصرار اسلام کو اس قدر مصائب اور مشکلات کا سامنا ہے کہ ایک ایک شخص جس کی حمایت کیلئے کھڑا ہو سکتا ہو اس کا وجود اذیس غنیمت ہے۔ اور ہر بہت سے گواہ شہادت دینے والے موجود ہیں جو طبع کو بری شہر سے ہیں۔ مگر نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو نہ یہ پروا ہے کہ یہودی ہمارے دشمن ہیں نہ یہ کہ طبع کو لازم قرار دینے

رَدِیۃ

خیانت

خون

خصم خصیم  
طبعین ابیرق کا واقعہ

انحضرت کی فوق العادت  
امانت و دیانت

۱۰۷ إِنَّ اللَّهَ كَانَ غَفُورًا رَحِيمًا ۝ وَلَا تَجَادِلْ عَنِ الَّذِينَ يَخْتَانُونَ أَنْفُسَهُمْ

بیشک اللہ بخافت کرنا والا رحیم کرنے والا ہے ۱۰۷ اور ان کی طرف سے مت جھگڑو اپنے نفسوں کی خیانت کرتے ہیں

۱۰۸ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ مَنْ كَانَ خَوَّانًا أَثِيمًا ۝ يَسْتَخْفُونَ مِنَ النَّاسِ وَلَا يَسْتَخْفُونَ

اللہ بڑے خیانت کرنے والے گنہگار کو ہرگز دوست نہیں رکھتا یہ لوگوں سے چھپنا چاہتے ہیں اور اللہ سے نہیں

مِنَ اللَّهِ وَهُوَ مَعَهُمْ إِذْ يُبَيِّتُونَ مَا لَا يَرْضَىٰ مِنَ الْقَوْلِ وَكَانَ اللَّهُ بِمَا

چھپ سکتے اور وہ ان کے ساتھ ہوتا ہے جب وہ رات کو ایسے مشورے کرتے ہیں جس بات کو وہ پسند نہیں کرتا، اعد جو کچھ وہ کرتے ہیں

يَعْمَلُونَ غِئًٔا ۝ هَآءِنتُمْ هَٰؤُلَاءِ جَادَلْتُمْ عَنْهُمْ فِي الْحَيٰوةِ الدُّنْيَا فَنَدَّ

اللہ اسکا احاطہ کئے ہوئے ہے دیکھو تم وہ لوگ ہو جو دنیا کی زندگی میں ان کی طرف سے جھگڑتے ہو

فَنَجَادِلُ اللَّهَ عَنْهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ أَمْ مَنْ يَكُونُ عَلَيْهِمْ وَكِيلًا ۝ وَمَنْ

پر قیامت کے دن کون ان کی طرف سے اللہ کے ساتھ جھگڑے گا یا کون ان کا دکیل بنے گا ۱۰۸ اور شخص

يَعْمَلْ سُوءًا أَوْ يَظْلِمْ نَفْسَهُ ثُمَّ يَسْتَغْفِرِ اللَّهَ يَجِدِ اللَّهَ غَفُورًا رَحِيمًا ۝ وَ

بدی کرے یا اپنی جان بظلم کرے پھر اللہ سے بخشش چاہے وہ اللہ کو بخشنے والا رحم کرنے والا پائے گا اور

مَنْ يَكْسِبْ إِثْمًا فَإِنَّمَا يَكْسِبُہٗ عَلَىٰ نَفْسِهِ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا ۝

جو شخص گناہ کا ارتکاب کرتا ہے وہ اپنی جان پر ہی اس کا وبال لیتا ہے اور اللہ جاننے والا حکمت والا ہے۔

سے اس وقت بہت سے مسلمان اور بھی اس کے ساتھ ملحقہ سے جاتے ہیں۔ آپ عین حق و انصاف کے مطابق یہودی کے

حق میں اور مسلمان کے خلاف فیصلہ دیتے ہیں۔ ایسے عدل و انصاف کی نظیر دنیا کی تاریخ میں کوئی اور ملتی ہے تو پیش کی جائے۔

۱۰۹ جب ایک طرف اس اصول پر آپ کو قائم کیا کہ کسی خائن و غاباز کی حمایت آپ نہ کرئیے تو مشکلات کا تو اور بھی ضما

ہو گیا۔ اس لئے فرمایا کہ مشکلات میں اللہ کی حفاظت چاہو۔ استغفار کے ان معنوں کے لئے دیکھو ۲۵۸ و ۳۸۸ خدا کی

حفاظت کا کون انسان محتاج نہیں بلکہ جس نے ایک ان کے لئے بھی اپنے آپ کو خدا کی مدد سے مستغنی سمجھا وہ ہلاک ہو گیا

یا مراد یہ ہے کہ جو غلطی کرتے ہیں ان کے لئے استغفار کرو اور سیاق اس کو بھی چاہتا ہے ۔

۱۰۹ یہ ایسے لوگوں کی طرف اشارہ معلوم ہوتا ہے جو اپنی کم فہمی سے منافقوں کے دعوہ کی انکار کے حامی بن جاتے تھے

جیسا طبعیہ والے واقعہ میں طبعیہ کے رشتہ داروں نے اس کی حمایت کی تو ایسے لوگوں کو سمجھا یا کہ یہ منافق درپردہ دشمن اسلام ہیں اور

حق اور راستی سے دور پڑے ہوئے ہیں تم ان کے حامی نہ بنو بلکہ حق کے حامی بنو۔ آیت ۱۰۷ میں ولا تجادل میں خطاب عام ہے جیسا کہ آیت ۱۰۹

کے الفاظ ہا انتم ہاؤلہاء جادلتم عنہم صحیح لاکرمات کر دیا ۔

وَمَنْ يَكْسِبْ خَطِيئَةً أَوْ إِثْمًا ثُمَّ يَرْمِ بِهِ بَرِيئًا فَقَدِ احْتَمَلَ بُهْتَانًا وَإِثْمًا ۝۱۳

اور جو شخص خود قصور یا گناہ کرے پھر ایک بے گناہ پر اس کی تہمت لگائے یقیناً وہ اپنے اور برہنہ اور کھلے گناہ کا

مُبِينًا ۝ وَلَوْ لَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكَ وَرَحْمَتُهُ لَهَمَّتْ طَائِفَةٌ مِّنْهُمْ أَنْ ۝۱۴

بوجہ لیتا ہوتا ۱۴ اور اگر تجھ پر اللہ کا فضل اور اس کی رحمت نہ ہوتی تو ان میں سے ایک گروہ قصد کر ہی چکا ہوتا کہ تجھے

يُضِلُّوكَ وَمَا يُضِلُّونَ إِلَّا أَنْفُسَهُمْ وَمَا يَضُرُّونَكَ مِنْ شَيْءٍ وَأَنْزَلَ اللَّهُ ۝۱۵

ہلاک کر دیں اور وہ اپنی ہی جانوں کو ہلاک کرتے ہیں اور تجھے کچھ ضرر نہیں پہنچا سکتے اور اللہ نے تجھ پر

عَلَيْكَ الْكِتَابُ وَالْحِكْمَةُ وَعَلَّمَكَ مَا لَمْ تَكُنْ تَعْلَمُ وَكَانَ فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكَ عَظِيمًا ۝۱۶

کتاب اور حکمت نازل کی اور تجھے وہ سکھایا جو تو نہیں جانتا تھا اور اللہ کا فضل تجھ پر بڑا ہے ۱۶

لَا خَيْرَ فِي كَثِيرٍ مِّنْ نُّجْوَاهُمْ إِلَّا مَنْ أَمَرَ بِصَدَقَةٍ أَوْ مَعْرُوفٍ أَوْ إِصْلَاحٍ بَيْنَ النَّاسِ ۝۱۷

انکے بہت سے خفیہ مشوروں میں کوئی بھلائی نہیں سوائے اسکے کہ کوئی خیرات یا بھیلے کام یا لوگوں میں اصلاح کیلئے حکم دے

۱۷ خطیبتہ۔ اور انہم کے معنی کے لئے دیکھو ۱۵۱ و ۱۵۲ الجاظ ان کے اصل معنی کے فرق یہ ہو کہ خطیبتہ وہ ہے جو بلا محمد سرزد ہو اور انہم وہ ہے جو عد سے ہو اور یہی فرق ابن جریر نے کیا ہے۔ یا خطیبتہ وہ ہو جس کا اثر انسان کی اپنی ذات تک محدود ہو اور انہم وہ جس کا اثر بدو دوسرے پر پڑے +

اس قسم کی کینہہ حرکت کو کہ انسان خود برا کام کرے اور دوسرے کے ذمہ لگا دے قرآن کریم نے منافقوں کی طرف منسوب کیا ہے۔ حتیٰ کہ ایک یہودی کے متعلق بھی یہ جائز نہ تھا کہ خود بُرے فعل کا ارتکاب کر کے اس کے سر پر وہ تھوپا جاتا۔ یہ تو وہ اخلاق تھے جو قرآن کریم نے دشمنوں تک کے متعلق سکھائے تھے مگر آج کتنے مسلمان ہیں جو اپنے بھائیوں کے ساتھ ہی سلوک کرتے ہیں۔ اور آج غیر مسلموں کا مال لے لینا تو ایک طرف رہا مسلمان بھائیوں پر کفر کے فتوے لگا کر ان کے مال بھی بالباطل لے جاتے اور دیا جاتا ہے اس سے بڑھ کر کیا خیانت ہوگی +

۱۸ یضلوک۔ اضلال کے ایک معنی اہلاک بھی آتے ہیں یعنی ہلاک کرنا اَصْلَهُ۔ مَتَّبِعَهُ وَاهْلَكَ دت، یہی معنی یہاں مراد ہیں جس طرح ان الجرمین فی ضلال وسعر (القرآن ۴۷، ۴۸) میں ضلال کے معنی ہلاکت ہیں (دت)۔ کیونکہ جب ان کے قصد اضلال کا ذکر کیا تو جواب میں تسلی کے طور پر فرمایا کہ تجھے کچھ ضرر نہیں پہنچا سکتے۔ اور اس سے پہلے اور کچھ بھی منافقوں کے خفیہ مشوروں اور ان کے منصوبوں کا ہی ذکر ہو کہ پس سیاق و سباق عبارت کے لحاظ سے یہی معنی درست ہیں۔ اور اگر گمراہ کراہی لئے جائیں تو بھی کوئی ہرج نہیں +

یہاں یہ بتایا کہ منافق صرف فتنہ مکروری ہی نہیں دکھائے مگر جنگ سے پیچھے ہٹنے ہوں بلکہ وہ اسلام کے پیچھے ہونے دشمن ہیں اور ہمیشہ اسلام کو تباہ کرنے کے منصوبے سوچتے رہتے ہیں۔ ساتھ ہی تسلی دی کہ پیغمبر کو کتاب و حکمت دیکر سمجھا گیا ہو جس کی اس نے دنیا میں تعلیم دینی ہو پس وہ ہلاک نہیں کیا جا سکتا۔ دوسری جگہ فرمایا اھموا ہما لہمنا (الأنعام ۴۷) جو کچھ

۱۴

منافقوں کی اسلام  
و تباہ کرنے کی کوششیں

الثلثہ

خطیبتہ اور انہم  
میں مشرق

اضلال

۱۱۵ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ ابْتِغَاءَ مَرْضَاتِ اللَّهِ فَسَوْفَ نُؤْتِيهِ أَجْرًا عَظِيمًا

اور جو شخص اللہ کی رضا حاصل کرنے کے لئے ایسا کرے گا اسے ہم بہت بڑا اجر دیں گے ۱۱۵ اور

مَنْ يَتَّبِعِ الرَّسُولَ مِنْ بَعْدِ مَا بَيَّنَّ لَهُ الْهُدَىٰ وَيَتَّبِعْ غَيْرَ سَبِيلِ

جو شخص رسول کی مخالفت کرے اسکے بعد کہ اس کیلئے حق کھل چکا اور مومنوں کے راستے کے سوائے اور بہت

۱۱۶ الْمُؤْمِنِينَ نُوَلِّهِ مَا تَوَلَّىٰ وَنُصْلِهِمْ جَهَنَّمَ وَسَاءَتْ مَصِيرًا ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يُغْنِي

کی پیروی کو ہم اسکا اسی سے تعلق کر دینگے جس سے وہ تعلق کرتا ہے اور اسے جہنم میں داخل کرینگے اور وہ بڑی جگہ پر ایک شدید سزا

قصیدہ منافق کرتے ہیں اس مقصد کو کبھی نہیں پائینگے +

۱۱۶ غجوبی۔ اس کا اصل بھی وہی ہے جو غجاء کا اصل ہے۔ اور تاجیثہ کے معنی ہیں اس سے خفیہ طور پر مشورہ کیا اور اس کی اصل غجوة سے ہے جسکے معنی بلند زمین ہیں گویا وہاں اس کے ساتھ تنہا ہوا۔ اسی سے غجفی مصدر ہے یعنی خفیہ مشورہ کرنا +

یہاں منافقوں کے خفیہ مشوروں کا ذکر کے فرمایا کہ ان کے خفیہ مشوروں میں بھلائی کی کوئی بات تو ہوتی نہیں کیونکہ وہ جب چھپر مشورہ کرتے ہیں تو نقصان پہنچانے کے لئے ہی کرتے ہیں اسی لئے یہاں کنایہ کا لفظ استعمال فرمایا ہے۔ اور پھر فرمایا کہ بھلائی کا کام تو یہ ہو کہ کوئی شخص دوسروں کو صدقات دینے کے لئے لکھ یا نیک بات کی ہدایت کرے یا لوگوں کے درمیان اصلاح کا کوئی کام کرے مگر یہ جب ملتے ہیں تو ان امور کے خلاف ہی کچھ کرتے ہیں۔ اصلاح بین الناس کی حدیث میں بڑی تعریف آتی ہے یہاں تک کہ ایک حدیث میں جس کو ابو داؤد و ترمذی احمد نے بیان کیا ہے یہ لفظ آتے ہیں کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے صحابہ کو فرمایا کہ میں تم کو ایسے عمل کی خبر دوں جس کا درجہ نماز اور روزے سے بڑھ کر ہے۔ صحابہ نے عرض کیا ہاں تو فرمایا کہ لوگوں میں اصلاح کرنا صرف مسلمانوں میں نہیں کہا بلکہ سب لوگوں میں۔ آج کل مسلمانوں کو اس نصیحت پر عمل کی بہت ضرورت ہے۔ کیونکہ ترقی کی جڑ اتفاق اور اتحاد ہی آج ان میں تفرقہ ڈالنے والے بہت ہیں مگر اصلاح کرنیوالوں کا وجود کالعدم ہے +

اس آیت میں بھلائی کی ان سب قسموں کو جو ایک انسان دوسرے کے ساتھ کر سکتا ہے جمع کر دیا ہے۔ اول صدقہ کھا یعنی جو مالی امداد کا محتاج ہو اس کو مالی مدد دینا۔ دوسری قسم کی بھلائی یہ ہے کہ انسان کسی کو اچھی راہ پر ڈال دے یعنی اسے معرفت کا حکم دے۔ اور تیسری یہ کہ فساد کو دور کر کے اصلاح کر دے۔ یہ وہ کام تھا جو محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے ساتھی کر رہے تھے۔

تولیۃ

اللہ تعالیٰ کا انسان سے معاملہ کرنے کا عمل ہے۔ مطابق ہوتا ہے۔

اسی کے ساتھ ہونے دیں گے جس کے ساتھ وہ خود تعلق پیدا کرتا ہے اور انسان کے بارے میں اللہ تعالیٰ کا قانون قدرت یوں ہی نظر آتا ہے کہ انسان جس سے تعلق پیدا کرنا چاہے اس سے اس کا لگاؤ ہو جاتا ہے۔ نیکیوں کے ساتھ تعلق اور محبت پیدا کرے ان کے ساتھ ہو جاتا ہے۔ بدوں کے ساتھ کرے تو ان سے پس جب ایک گروہ نے باوجود ہدایت کے کھل جانے کے۔ دن رات مسلمانوں میں رہنے کے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی دشمنی کے طریق کو اختیار کر لیا تو خدا ان کو مجبور کر کے دوسری راہ پر نہیں ڈالتا بلکہ اس کے قانون قدرت کے مطابق ان کو پھر وہی راہ اچھی لگتی ہے جس کا انجام جہنم ہو یا یہ محاورہ دجہی کذا سے ہے جسکے معنی ہیں اسکی طرف متوجہ ہوا۔ گویا جبہ انسان توجہ پھر وہی راہ اسی طرف اللہ بھی اسکی توجہ کو پھیر دیتا ہے +

أَنْ يَشْرَكَ بِهِ وَيَعْفِرْ مَا دُونِ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا

کہ اسکے ساتھ شریک بنایا جائے اور جو اسکے سوا ہو جسے چاہتا ہو بخشتا ہو اور جو شخص اللہ کے ساتھ شریک ٹھہراتا ہو وہ گمراہی میں

يَعِيدًا ۱۱۷ إِنَّ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ إِلَّا إِنْتَاهُ وَإِنْ يَدْعُونَ إِلَّا شَيْطَانًا مَرِيدًا ۱۱۸

دور خل کیا کرتے ہیں ۱۱۷ سے چھوڑ کر وہ سوائے ہیجان چیزوں کے اور کسی کو نہیں پجارتے اور وہ مکرش شیطان کے سوا اور کسی کو نہیں پجارتے ۱۱۸

اجلعت امت

امام شافعی سے منقول ہے کہ انہوں نے تین سو مرتبہ قرآن شریف اس غرض کیلئے پڑھا کہ اجلعت امت کے دلیل شرعی ہو جائے  
پر کوئی آیت حجت ہے۔ اور آزان کو یہ آیت ملی۔ اس پر یہ اعتراض ہوا ہے کہ سبیل المؤمنین کوئی الگ راستہ نہیں بلکہ قال  
اللہ وقال الرسول یزانی سبیل المؤمنین جو۔ اور وہ وہی ہدایت ہے جس کا ذکر کیا موجود ہے اس ان الفاظ سے اجلعت  
امت پر کوئی دلیل پیدا نہیں ہوتی۔ اور اگر سیاق و سباق عبارت پر غور کیا جائے تو یہ اعتراض بالکل صحیح ہے۔ یہاں ذکر رسول  
صلعم سے دشمنی کا ہے کہ کوئی شخص ایمان اور محبت کی بجائے کفر اور دشمنی کے طریق کو اختیار کرے۔ اور ان میں سے اول الذکر کو  
کارستہ ہے۔ اس سے بڑھ کر مؤمنین کے رستہ سے کچھ مراد نہیں اور نہ ہی اجلعت کے کچھ معنی ہو سکتے ہیں کیونکہ تمام مسلمانوں کا کس  
ایک بات پر اتفاق ہو سکتا ہے سوائے اس کے کہ وہ بات قرآن یا حدیث میں ہو +

۱۱۷ پچھلے رکع کے آخر پر نہایتوں کے ذکر میں فرمایا تھا کہ صحیح رستہ وہی ہے جس پر مومن ہیں۔ اب اس رکع میں ایک شرک اور  
ایک موجد کا مقابلہ کر کے بتایا ہے کہ منافقین نے کونسا طریق اختیار کیا ہے اور کہ یہ کیا بے بنیاد ہو سکتے۔ شرک چونکہ سب بیہوش  
کی جڑ ہے اس لئے اس کا ذکر کیا۔ شرک کے نہ بختے پر دیکھو ۱۱۷ اور یہاں بتا بھی دیا کہ شرک کو اللہ تعالیٰ کیوں نہیں بخشتا اس لئے کہ  
وہ گمراہی میں اس قدر دوزخ میں جاتا ہے کہ وہاں سے واپس آنا مشکل ہوتا ہے شرک اور بت پرستی کے برابر کسی بیاری کی جڑیں گہری ہیں  
۱۱۸ اناث۔ انتہی کی جہج ہو اور جن سے وہ سوائے خدا کے اپنی حاجت برآری چاہتے ہیں ان کو اناث کہا ہے۔ یا اس لحاظ سے

اناث

کہ ان کے ہاں اکثر بتوں کے نام پوش تھے۔ جیسے لات اور عزی اور منات (دغ) اور جن سے روایت ہے کہ ہر ایک قبیلہ کا ایک بت  
ہوتا تھا جسے وہ انتہی بنی فلان کہتے تھے یعنی فلان قبیلہ کی دیوی۔ اور یا اس لحاظ سے کہ ان چیزوں کو جن میں روح نہ ہو اناث کہا جا  
تھا۔ اور یہ بھی جن سے روایت ہے (ج) امام راغب نے بھی اناث سے مراد جادات ہی لے لے ہیں کیونکہ ان میں صرف قوت منفعلہ ہے  
یعنی دوسرے کا اثر قبول کرنا۔ اور وہ کہتے ہیں کہ یہ لفظ ان کے معبودوں کیلئے اختیار کر کے ان کو ان کی جالت پر متنبہ کیا ہے کہ  
وہ اشیاء جو نہ دیکھتی ہیں نہ سنتی اور نہ کوئی کام کرنے کی طاقت رکھتی ہیں ان کو وہ اپنی مدد کیلئے پکارتے ہیں۔ اسی کی مثل حضرت  
ابراہیم کا قول ہے یا ابت لم تعبد ما لا یسمع ولا یمس ولا ینفخ عنک شیئاً (مہم ۱۹، ۲۰) اور دوسری جگہ جو فرمایا۔ وجعلوا  
المملکة الذین ہم علیہم علینا اناثا الذخرف ۱۹، ۲۰) تو یہ اس لحاظ سے ہے کہ وہ فرشتوں کو خدا کی بیٹیاں کہتے تھے (دغ) +

مراد ۱- مراد

مرید۔ مراد سے ہے۔ شیخ احمد اس درخت کو کہا جاتا ہے جس پر پتے نہ ہوں اور اہل مدودوں میں سے وہ ہے جس کے منہ پر  
ابھی بال نہ نکلے ہوں۔ اس لئے مرید اور مراد (و حفظاً من کل شیطان ما رد الصفت ۳۷) جنوں اور انسانوں میں سے وہ  
ہو جو ہر قسم کی بھلائی سے خالی ہو اور ایک روایت میں ہے اهل الجنة مراد تو یہ ظاہر بھی حل ہو سکتا ہے اور یہ بھی اس کے معنی  
گئے ہیں کہ وہ ہر قسم کے نقصوں اور قباحتوں سے خالی ہونگے اور مراد و اعلیٰ النفاق (التوبة ۱۰۱) سے مراد ہے کہ وہ ہر قسم کے محاسن سے  
خالی نفاق پر ہیں +

مرید۔ نادر

اهل الجنة مراد

مراد

ان الفاظ کے بڑھانے سے کہ وہ مکرش شیطان کے سوائے اور کسی کو نہیں پجارتے مطلب یہ ہے کہ جن کو وہ خدا کر کے پجارتے ہیں

شیطان کی عبادت  
مراد

دفع لازم

۱۱۹ لَعَنَهُ اللَّهُ وَقَالَ لَا يُخَنِّدُ مِنْ عِبَادِكَ نَصِيبًا مَفْرُوفًا وَلَا ضَلَمًا

اسے اللہ نے لعن کر دیا اور اس نے کہا میں ضرور تیرے بندوں سے ایک مقرر حصہ لوں گا اور میں انہیں ضرور گمراہ کروں گا

وَلَا مَنِيْنَهُمْ وَلَا مَرْئِيْنَهُمْ فَلْيُبَيِّنَنَّ اِذَا نَالَ الْاَنْعَامَ وَلَا مَرْئِيْنَهُمْ فَلْيَغْيِرَنَّ

اور انہیں جھوٹی آرزوئیں دلاؤں گا اور انہیں کہوں گا سودہ جانوروں کے کان چربی کے ساتھ اور انہیں کہوں گا سودہ اللہ کے بنائے ہوئے

خَلَقَ لِلَّهِ وَمَنْ يَخْنِ الشَّيْطَانُ وَلِيَّا مَنْ دُونِ اللَّهِ فَقَدْ خَسِرَ خُسْرًا نَاقًا

وہ (دین، کوہیل دیکھئے ۳۶) اور جو شخص اللہ کو چھوڑ کر شیطان کو دوست بناتا ہے وہ یقیناً کھلا نقصان

۱۲۰ مُبَيَّنًا لِّیَعِدُّهُمْ وَيُمَيِّنُهُمْ وَمَا يَعِدُّهُمْ الشَّيْطَانُ إِلَّا غُرُورًا

اٹھاتا ہے وہ انکو دعوے دیتا ہے اور انکو جھوٹی آرزوئیں دلاتا ہے اور شیطان صرف انکو دھوکا دینے کی ہی دھند دیتا ہے

انہوں نے تو کبھی خدا کی کا دعویٰ نہیں کیا یہ صرف شیطان کے بہکانے سے ان کو اپنا معبود سمجھتے ہیں پس گویا اس کی اطاعت کر کے اسی کی عبادت کرتے ہیں +

۳۵ یُبَيِّنَنَّ لِّیَعِدُّهُمْ وَمَا يَعِدُّهُمْ الشَّيْطَانُ إِلَّا غُرُورًا

ایام جاہلیت میں رسم قمری کہ جب آؤنی پانچ بجے جن لمبی اور پانچواں نہ ہوتا تو اس کے کان چیر کر اس کو چھو دیتے اور نہ اس پر سہاڑے دے اس سے کوئی کام لیتے۔ یہ ایک مشرکانہ رسم قمری یعنی بتوں کے نام پر ایسا کرتے تھے۔ اس کو بحیرہ کہتے تھے جس کا ذکر دوسری جگہ آتا ہے ماحول اللہ من جلد۱۰۳ (۱۰۳) اور بعض نے کہا ہے کہ بتوں کی پیش کش کا یہ ایک حصہ تھا کہ جانوروں کے کان چیر کر تو

۳۶ خلق الله سے بیان کیا مراد ہے خود قرآن کریم نے اس کی تصریح دوسری جگہ فرمادی ہے فخلق الله التي خلقها الناس علیہا لا تبدل لخلق الله ذلك الدين القيم (الروم۔ ۳۰) اللہ کی دی ہوئی فطرت جس پر اس نے لوگوں کو پیدا کیا ہے۔ اللہ کی پیدا میں کوئی تبدیلی نہیں۔ یہ مضبوط دین ہے پس خلق اللہ کی تبدیلی سے مراد دین الہی کی تبدیلی ہے اور یہی معنی حسن صفا کا مجاہد اور

سے اللہ سے مروی ہیں (ث ج) اور صحیحین کی حدیث میں ہے کہ کل مولود یولد علی الفطرة یعنی ہر ایک بچہ اسی فطرت اسلامی پیدا ہوتا ہے گویا ایک طرف اگر بڑی موٹی قسم شرک کی بنا دی یعنی جانوروں کے کانوں کا چیرنا تو دوسری طرف اس کی باریک سے باریک صحت کو بیان کر دیا یعنی الہی دین کو بدنامی سے مراد اللہ کے حلال کو حرام اور اس کے حرام کو حلال کرنا ہے اسی تفسیر سے اللہ الہامات سے گناہ

نہیں کیونکہ اس سے خلق اللہ میں کوئی تبدیلی واقع نہیں ہوتی۔ وہ نہ ہر ایک زینت خلق اللہ کی تبدیلی ہو جائیگی۔ اور حدیث کا منشا صرف معلوم ہوتا ہے کہ ان عورتوں پر اپنے لخت کی ہر جو کھینے والا گونا گونا کی طرف بلائے کی غرض سے لائقوں وغیرہ پر پل بھرتی ہیں اور نیز خلق اللہ میں ایک لہ بھی ہو کہ مراد اس سے اس غرض کی تبدیلی ہے جس غرض کیلئے اللہ تعالیٰ نے کسی مخلوق کو پیدا کیا ہے مثلاً حیوانوں کو سواری کیلئے پیدا کیا ہے و سائبہ بنا کر ان کی پرورش کرنا تفسیر خلق اللہ ہے سوچ جانے کو انسان کیلئے مسخر کیا ان کی عبادت تفسیر خلق اللہ (ذ) +

۳۷ یہ الفاظ بہت قابل غور ہیں نہ صرف مشایطین الجن کے وعدے ہی بلکہ سر جھوٹ اور فریب ہونے میں بلکہ شیاطین الانس جب لوگوں کو غلط ماہ پر لگاتے ہیں۔ تو وہ بھی جھوٹے وعدے دیکر ہی ایسا کرتے ہیں۔ جو شخص دوسرے کو بدی کی ترغیب دیتا ہے وہ کہو

شیطان کے وعدے

أُولَٰئِكَ مَاؤُهُمْ جَهَنَّمُ لَا يَجِدُونَ عَنْهَا مَحِيصًا ۝ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا ۱۳۱

یہی ہیں جنکا ٹھکانا دوزخ ہی اور وہ اس سے کوئی بھانگنے کی جگہ نہ پائیں گے اور جو لوگ ایمان لائے اور نیک کام

الصَّالِحَاتِ سَنُدْخِلُهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا وَعَدَ ۱۳۲

کرتے رہے ان کو ہم باغوں میں داخل کریں گے جنکے نیچے نہریں بہتی ہیں ہمیشہ انہیں میں رہیں گے اللہ کا

اللَّهُ حَقُّهُ وَمَنْ أَصْدَقُ مِنَ اللَّهِ قِيلًا ۝ لَيْسَ بِأَمْرٍ بِكُمْ وَلَا أَمْرٍ بِأَهْلِ ۱۳۳

وعدہ سچا ہی اور اللہ سے بڑھکر کون بات کا سچا ہے نہ تمہاری خواہشوں پر ہی اور نہ اہل کتاب کی۔

الْكُتُبِ مَنْ يَعْمَلْ سَوْءًا يَجْزِ بِهَا ۝ وَلَا يَجِدُ لَهُ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلِيًّا وَلَا ۱۳۴

خواہشوں پر جو کوئی بدی کرے اس کا بدلہ اسے دیا جائیگا اور اللہ کو چھوڑ کر وہ نہ کوئی دوست اور نہ کوئی مددگار

نَصِيرًا ۝ وَمَنْ يَعْمَلْ مِنَ الصَّالِحَاتِ مِنْ ذَكَرٍ أَوْ أَنتِ هُوَ مُؤْمِنٌ فَأُولَٰئِكَ ۱۳۵

پائے گا ۱۳۴ اور جنہیں کام کرے خواہ مرد ہو یا عورت اور وہ مومن ہو تو یہی لوگ

يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ وَلَا يُظْلَمُونَ نَقِيرًا ۝ وَمَنْ أَحْسَنُ دِينًا مِمَّنْ أَسْلَمَ وَجْهَهُ لِلَّهِ ۱۳۶

جنت میں داخل ہوں گے اور ان پر ذرہ بھر بھی ظلم نہ کیا جائیگا ۱۳۵ اور یہ ہیں جس سے اچھا کون ہے جس نے اپنی ساری قوم کو اسلام کی باتوں کا

خوب سمجھا ہے اور اکثر لوگ بدوں کی صحبت میں بیٹھ کر اسی لئے تباہ ہو جاتے ہیں کہ وہ ان کی باتوں پر یقین کر لیتے ہیں +

۱۳۸ کیا پاک مذہب ہے۔ آزدوؤں اور خواہشات پر اجر نہیں ملے خواہ مسلمان ہوں خواہ یہود و نصاریٰ جو مسلمان

نام کو مسلمان کہلاتے ہیں۔ اور قرآن شریف کو اپنا دستور العمل نہیں بناتے وہ محض امانی کے پیرو ہیں۔ اور قرآن کریم

کی یہ آیت فیصلہ کرتی ہے کہ نزی آزدوؤں سے کچھ نہیں بنتا جب تک اعمال ساتھ نہ ہوں مسلمان ہو کر بڑا کام کرے گا تو

وہ بھی سزا پائے گا غیر مذہب کا آدمی اچھا کام کرے گا تو اس کا اجر پائیں گے صحیح اعتقاد عمل سے مستغنی نہیں کرتا بلکہ اعتقاد

صحیح کی اہل غرض ہی عمل صحیح پر قائم کرنا ہو +

۱۳۹ پس جس طرح مرد کے لئے نعمتے جنت ہیں اسی طرح اور وہی نعمتے جنت عورت کے لئے بھی ہیں۔ قرآن کریم نے مرد

اور عورت میں کوئی فرق نہیں رکھا۔ نہ کہیں یہ فرمایا ہے کہ مرد کے لئے عورت کی نسبت زیادہ انعامات ہیں۔ پس اگر

عیسائیوں نے اسلام پر یہ جھوٹا الزام دیا ہے کہ ان کے نزدیک عورت کی روح ہی نہیں تو خود مسلمان بھی اس غلط فہمی

میں ہیں کہ بہشت میں جو انعامات مرد کے لئے ہیں وہ عورت کے لئے نہیں۔ قرآن کریم نے اعمال کے نتائج کے متعلق مرد و

عورت میں مساوات کا ل رکھی ہے +

ایمان بظاہر محض مانی  
کی پیروی ہو

مرد اور عورت میں  
نتائج اعمال کے فرق  
سے کامل مساوات ہو





۱۲۸

## وَلَا يَرْكَبُ خَالَهَا نَشُورًا أَوْ عَرَاضًا فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا

اور اگر ایک عورت کو اپنے خاوند کی زیادتی یا بے رغبتی کا ڈر ہو تو ان دونوں پر کوئی گناہ نہیں

درب

مسئلہ تعدد ازواج  
پر مزید مدد

یہ عورتوں اور بچوں کے درمیان پاپا کا حکم آیا تو بعض لوگوں کو ناگوار کر دیا۔  
تو چونکہ ان تکوین میں خلیفہ کے معنی کیلئے دیکھو ۱۵ ایسا حملہ کئی نہیں اسلئے دونوں معنی ہو سکتے ہیں کہ انکے نواح میں رغبت کرتے ہو اور یہ کہ انکے  
نہیں چاہتے جو یہ دونوں قسم کی روایات بیان کی ہیں مگر کثرت دوسرے معنی کی طرف ہو اور سیاق بھی یہی چاہتا ہو اس لئے کہ  
مال کا درمیان لینے کیلئے وہ نہ چاہتے تھے کہ ایسی عورتیں نواح کریں +  
اس رکوع کا تعلق ابتداء سے ہے۔ اور اس میں اسی مضمون تعدد ازواج کا ذکر ہے جس کا ذکر سورت کے شروع میں  
کیا تھا۔ آیت ۱۲۹ اس امر کو بالکل واضح کر دیتی ہے۔ جہاں فرمایا کہ تم عورتوں کے درمیان عدل نہیں کر سکتے۔ پچھلے رکوع سے  
اس کا تعلق یہ ہو کہ دلوں منافقوں کے ذکر میں جو شرک کی طرف جارہے تھے مومنوں کا ذکر کے فرمایا تھا کہ اللہ تعالیٰ کی کمال  
فرمانبرداری اور اس کی مخلوق سے احسان ہی دو ستون مذہب کے ہیں اسلئے اس رکوع میں پھر عورتوں کے ذکر کیا کہ ان کا احسان کو  
اس آیت کے شروع میں استغناء اور افتاء کے الفاظ اختیار فرما کر اشارہ کیا کہ لوگوں کو عورتوں کے مسئلہ میں ابھی کچھ شک  
نظر آتی ہیں۔ اور سوال کا جواب دیتے ہوئے ایک تویہ فرمایا کہ اللہ تعالیٰ فتویٰ دیتا ہے جو آئے آسمانوں اور دوسرے مائیں علیکم  
فی الکتاب کا حوالہ دیا ہو یعنی جو اس سورت میں پہلے پڑھا جاتا ہے جس سے معلوم ہوا کہ یہ آیت بعد میں نازل ہوئی۔ اور جو پہلے پڑھا  
جاتا ہو اس کے متعلق فرمایا کہ وہ یتامی النساء کے بارہ میں ہو۔ بخاری میں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ اس کی جڑوں کا دلی  
اس کے مال کو اپنے ساتھ شریک کر لیتا ہو اور نہ خود اس سے نفع کرنا چاہتا ہو دوسرے سے نفع کرنا پسند کرتا ہو اس خوف سے  
کہ اس طرح وہ مال اس کے ہاتھ سے جاتا رہیگا۔ اور ابن عباس سے ایک روایت میں ہے کہ یہ آیت ام کھنک کے بارہ میں نازل ہوئی  
جس کے متعلق تھے حق یہ ہو کہ قرآن کریم عورتوں اور یتیم بچوں کے معاملہ میں زیادہ تاکید اور تہیج فرماتا ہو اور سورت کے اصل مضمون  
کو یاد دلواتا ہے۔ عورتوں اور یتیموں سے اس قدر بدسلوکی ہوتی تھی کہ پھر اس حکم کے نزول کی ضرورت پیش آئی۔ اور مطلب یہ ہو  
کہ وہ حکم جو پہلے دیا جا چکا ہو کہ تم دو دو تین تین چار چار عورتوں سے نواح کرو۔ وہ یتامی النساء کے بارہ میں ہو یعنی ایسی  
عورتوں کے بارہ میں جو بلا خاوند نہ گئی ہیں۔ جیسا کہ جنگوں میں بہت سی عورتیں بیوہ رہ گئیں۔ اور یا اگر یتامی النساء کے دوسرے معنی  
لئے جائیں یعنی عورتوں کے متعلق یتیم بچوں کے معنی یوں ہونگے کہ عورتوں کے یتیم بچوں کے بارہ میں انصاف نہ کر سکو تو ان عورتوں سے نواح کر لو جو  
انکی مائیں ہیں جس سے تعدد ازواج کے مسئلہ کی صراحت ہوتی ہو کہ یہ مشکلات پیش آمدہ کے حل کر کے کیلئے تھا جب بہت عورتیں بلا خاوند  
رہ گئیں یا یتیم بچوں والی عورتیں رہ گئیں جن یتیموں کا کوئی خبر گیر نہ ہوتا تھا۔ اسلئے اللہ تعالیٰ نے حکم دیا کہ ایسی عورتوں سے دو دو تین  
تین چار چار تک نواح کرو۔ اور یہ امر کہ یہاں اسی مسئلہ تعدد ازواج کی طرف اشارہ ہو اس سے ظاہر ہو کہ اس کے بعد عدل کا ذکر نہ کیا  
سے کیا ہو۔ اور یہ جو فرمایا کہ ان کو تم ان کا مقصد نہیں دیتے نہ چھوٹے بچوں کو تو اس میں عرب کے اس پرانے دستور کی طرف اشارہ  
کہ وہ عورتوں اور بچوں کو محروم لالٹ کوٹے تھے۔ اور تو غیبوں ان تنگھون سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ بچے لالٹ لالٹ کی پرورش کی ذمہ داری  
وہ ان سے نواح بھی نہ کرنا چاہتے تھے۔ اس لئے اسلام نے دونوں حکم دیے کہ عورتوں اور لڑکوں کو حق و نہ بھی دیں اور ایسی  
عورتوں سے جن کے یتیم بچے رہ گئے ہیں محل بھی کر لیں اور اس کے لئے تعدد ازواج کی بھی اجازت دی کیونکہ اس صورت میں  
تعدد ازواج کی اجازت نہ دی جاتی تو قوم تباہ ہو جاتی۔ اس کے ساتھ ہی آخر پر یہ لکھا کہ یتیموں کے معاملہ میں انصاف پر قائم  
رہو یہی کی تاکید کی ہے۔ بیوہ عورتوں کی خبر گیری اور یتیم بچوں کی پرورش دونوں کا تقاضا تھا کہ یہ صورت اختیار کی جاتی +

أَنْ تُصَلِّحَا بَيْنَهُمَا صُلْحًا وَالصُّلْحُ خَيْرٌ وَأُحْضِرَتِ الْأَنْفُسُ الشُّحْرَ وَإِنْ

کہ وہ آپس میں صلح کریں اور صلح اچھی چیز ہے اور طبیعتوں میں بغل ہوتا ہی ہے اور اگر

تَحْسِنُوا وَسَتَقْبَلَ اللَّهُ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا ۝ وَلَنْ تَسْتَطِيعُوا

تم احسان کرو اور تقویٰ کرو تو اللہ اس سے جو تم کرتے ہو خبردار ہے ۴۷۲ اور تم طاقت نہیں رکھتے

أَنْ تَعْدِلُوا بَيْنَ النِّسَاءِ وَلَوْ حَرَصْتُمْ فَلَا تَمْلِكُوا كُلَّ الْمَلِئِ فَذَرُوهُنَّ مَا كُنَّ تَعْلَقْنَ

کہ عورتوں میں عدل کر سکو خواہ کتنا ہی چاہو پس بالکل ہی نہ جک جاؤ یہاں تک کہ انہیں لگی ہوئی بات چھوڑ

وَأَنْ تُصَلِّحُوا وَتَقْبَلَ اللَّهُ كَانَ غَفُورًا رَحِيمًا ۝ وَإِنْ يَتَفَرَّقَا

اور اگر تم صلح کرو اور تقویٰ کرو تو اللہ بخشنے والا رحم کرنے والا ہے ۴۷۳ اور اگر وہ دونوں جدا ہو جائیں

۴۷۲ فتح ماس بغل کو کہتے ہیں جس کے ساتھ عرص جمع ہو ومن یوق شئ نفسه (الحشر: ۹) اشیء علی الخیر (الاحزاب: ۳) ۵۹۹،

شخ

خاندان کا شذوذ پر

یہاں اس صورت کا ذکر کیا جب عورت کو خاوند کی طرف سے زیادتی یا بے رغبتی کا خوف ہو جب بیوی کی طرف سے شذوذ ہو

یا شقاق بینہما کی صورت پر یعنی میان بیوی میں جھگڑا ہو۔ تو ان دونوں صورتوں کا حکم پہلے گزر چکا ہے۔ اس خاص صورت کا ذکر

کہ عورت کو خاوند کی طرف سے خوف ہو تو قدر ازواج کے جھگڑے سے ہی وابستہ معلوم ہوتا ہے۔ اور اسی لئے ان دونوں صورتوں

الگ کر کے اس کو یہاں بیان کیا اور اگلی آیت میں تو واضح طور پر بیویوں میں عدل کا ذکر کر کے اس ضمن میں کو کھول دیا۔ فرمایا کہ جب

خاوند کی دوسری شادی کرنے سے عورت کو یہ خوف ہو کہ وہ اس کی طرف سے بالکل بے رغبت ہو جائیگا۔ یا اس پر زیادتی کرے

تو وہ دونوں کو فی صورت صلح کی اختیار کریں۔ اور وہ صورتوں میں بھی ہو سکتی ہے کہ خاوند ہی ازواج ثانی کے ارادہ کو ترک کرے

بایں کہ عورت کا اہل حق کو یہ کہہ سکتا ہے کہ میں نے صلح کر لی ہے لیکن صلح کے ہونے میں شخ مانع ہو جاتا ہے یعنی بغل

وحرص بغل تو یہ ہوتا ہے کہ انسان اپنے کسی حق کو چھوڑنا نہیں چاہتا اور حرص یہ کہ کسی دوسرے کا حق چھیننا چاہتا ہے۔ اگر بغل

وحرص نہ ہوں اور انسان کچھ اپنے حقوق کو چھوڑ دے اور کچھ دوسرے کے حقوق پر دست درازی کو چھوڑ دے تو صلح آسانی ہو سکتی

ہے۔ ماسیئور کے ساتھ احسان و تقویٰ کی ہدایت فرمائی یعنی دوسروں کے ساتھ نیکی کرو اور ان کے حقوق لینے سے بچو اور یہاں بالخصوص

مراد عورتوں کے ساتھ معاشرت میں احسان کرنا اور ان کی حق تلفی سے یا ان پر شذوذ کرنے یا ان سے اعراض کرنے سے بچنا ہے +

میل

۴۷۳ تَحْسِنُوا مِیل وسطے ایک جانب جک جائیگا نام ہو اور اس کا استعمال ظلم میں ہوتا ہے۔ اور مِیل علیہ کے معنی ہیں

مال

اس پر حاکم فیلیون علیکم مِیلۃً واحۃً (۱۰۳) اس مال کو مال اس کے کہا جاتا ہے کہ وہ ہمیشہ دوسری طرف جھکتا یعنی دوسرے

ہاتھوں میں جاتا رہتا ہے۔ آج ایک کے پاس ہو تو کل دوسرے کے (غ: ۷)

عقی معلقہ

معلقہ۔ معلق کسی چیز کے ساتھ ٹک جانا یا اس میں پھنس جانا ہو (غ: ۷) اسی سے علقۃ ہے جس سے بچہ بنتا ہے اور معلقۃ

کے معنی ہیں التی فقد زوجہا دل یعنی جس کا خاوند گم ہو گیا ہو لا ایت ولا ذات بعل۔ نہ وہ بلا خاوند ہو اور نہ خاوند والی (دل)

عورتوں میں عدل سے

مراد

مراد کا عورتوں میں عدل کرنا دو طرح پر ہو سکتا ہے۔ ایک ظاہر حالات میں یعنی خچ دینے میں باری میں۔ دوسرا محبت میں

سودت کے طریق میں فرمایا تھا کہ اگر تم کو خوف ہو کہ عدل نہ کر سکو گے حضور ویت کی حالت میں بھی ایک سے زیادہ بیویاں نہ کرو

يُخِنُ اللَّهُ كُلًّا مَن سَعَتْهُ وَكَانَ اللَّهُ وَاسِعًا حَكِيمًا ۝ وَلِلَّهِ مَا فِي السَّمُوتِ ۱۳۱

تو اللہ ہر ایک کو اپنی کشائش سے غنی کر دیتا اور اللہ وسعت والا ہے اور اللہ کا ہی ہر جو کچھ آسمانوں میں

وَمَا فِي الْأَرْضِ وَلَقَدْ وَصَّيْنَا الَّذِينَ آوَوْا إِلَيْكُم مِّن قَبْلِكُمْ وَأَيَّاكُمْ إِن

اور جو کچھ زمین میں ہے اور ہم نے ان لوگوں جنہیں تم سے پہلے کتاب دی گئی اور تم کو بھی یہی حکم دیا کہ اللہ کا

اتَّقُوا اللَّهَ ۖ وَإِن تَكْفُرُوا فَإِنَّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمُوتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَكَانَ اللَّهُ غَنِيًّا

تقویٰ کرو اور اگر تم انکار کرو تو جو کچھ آسمانوں میں اور جو کچھ زمین میں ہو اللہ کا ہی ہے اور اللہ غنی

حَمِيدٌ ۝ وَلِلَّهِ مَا فِي السَّمُوتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَلَكْفِي بِاللَّهِ وَكِيلًا ۝ إِن يَشَأْ ۱۳۲

تقریب کیا گیا ہے اور اللہ کا ہی ہر جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہو اور اللہ ہی کارساز ہے اسے لوگو!

بِذِهِبُكُمْ أَيُّهَا النَّاسُ ۖ يَأْتِ بِالْآخِرِينَ ۖ وَكَانَ اللَّهُ عَلَىٰ ذَٰلِكَ قَدِيرًا ۝ مَن كَانَ يَرِیدُ ۱۳۳

اگر وہ چاہے تو تم کو لے جائے اور آدموں کو لے آئے اور اللہ اس پر قادر ہے جو کوئی دنیا کا

ثَوَابٌ لِّلْدُنْيَا فَعِنْدَ اللَّهِ ثَوَابُ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ۖ وَكَانَ اللَّهُ سَمِيعًا بَصِيرًا ۝

ثواب چاہتا ہے تو اللہ کے ہاں دنیا اور آخرت دونوں کا ثواب ہے اور اللہ سننے والا دیکھنے والا ہے

بلکہ ایک پرہی انگہ کر دے وہ عدل حالات ظاہر میں ہے۔ یہاں خداوندی بی بی میں رغبت اور محبت کا ذکر ہے۔ اسلئے وَلَمَّا تَسْتَبِيعُوا ان تَعْلَمُوا میں جس عدل کی عدم استطاعت کا ذکر ہے وہ عدل تعلقات محبت میں ہے اور بتایا ہے کہ انسان کی طاقت میں ہی نہیں کہ اگر وہ پیچھا اسکے گھر میں ہیں تو دونوں سے یکساں محبت کر سکے۔ عدل ظاہری کی نفی بیان نہیں ہے۔ کیونکہ وہ تو انسان کر سکتا ہے۔ یہ خیال کہ تعدد و انواع کی اجازت دیکھ پھر اسے ایک محال شرط سے وابستہ کر دیا ہے اور خود ہی شخص ط کو محال قرار دیا ہے صحیح نہیں اس لئے کہ تعدد و انواع کی اجازت تو ایک خاص شکل کو مل کرنے کے لئے دی تھی جس کا ذکر اب بھی ہو چکا ہے اور خدا کے کلام کو یہ شایان نہیں کہ خود ایک فرصت کو بیان کرے پھر خود ہی اس کے پورا کرنے کو ایک محال شرط سے وابستہ کر دے۔ اگر ضرورت تعدد و انواع کی ہے تو پھر اس کا انحصار اس بنا پر نہیں ہو سکتا کہ تم عدل نہیں کر سکتے کیا یہ خود خدا تعالیٰ پر اعتراض نہیں کہ ایک طرف تعدد و انواع کی ضرورت کو بیان کرتا ہے اور دوسری طرف تعدد و انواع کو ایک شرط محال سے وابستہ کرتا ہے۔ اس آیت کے معنی صاف ہیں۔ کہ عدل ظاہری کا حکم تو ہم دے چکے ہیں محبت میں سات کیلئے ہم تم کو مجبور نہیں کرتے۔ ہاں ایک عورت کی طرف مقتدرے رغبتی گزار دے خداوند و ایسوں میں داخل ہونے بغیر خداوند و ایسوں میں داخل نہیں ہونے کی ہوتی ہو اس سے منع فرمایا۔

۱۳۴ اگر یہ غیبتی اس مذکب بٹھ جائے یا سبیل موافقت دہرے کے تو دونوں کا جدا ہو جانا ہی بہتر ہے۔ ایسی حالت میں اللہ تعالیٰ مدد فرما دے بہتر حالت میں کر سکتا ہے۔

۱۳۵ خاتمہ کی چار آیات میں تقویٰ کی تاکید فرمائی اور اللہ تعالیٰ کی جبروت و قدت کی طرف توجہ دلائی ہے کیونکہ یہی چیز انسان

۱۳۵

منافقت کی غلطی کر رہی

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا قَوَّامِينَ بِالْقِسْطِ شُهَدَاءَ لِلَّهِ وَلَوْ عَلَىٰ أَنْفُسِكُمْ أَوِ

اسے نو جو ایمان لائے ہو انصاف کی پوری محافظت کرنے والے اللہ کیلئے گواہی دینے والے رہو گو معاملہ تمہاری اپنی ذات یا

الْوَالِدَيْنِ وَالْأَقْرَبِينَ أَنْ يَكُنْ غَنِيًّا أَوْ فَقِيرًا فَاللَّهُ أُولَىٰ بِهِمَا تَدْفَعُ وَلَا تَنْتَبِعُوا

ماں باپ اور قریبیوں کے خلاف ہو اگر کوئی امیر ہو یا غریب تو اللہ کا دونوں پر تمہاری نسبت، زیادہ حق ہو سو تم خواہش کی

الْهَوَا أَنْ تَعْدِلُوا وَإِنْ تَلَوْا أَوْ تَعْرِضُوا فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا

پیرہی نہ کرو تاکہ عدل کر سکو اور اگر تم سچے ارباب کرو یا دق سے اعراض کرو تو یقیناً جو تم کرتے ہو اللہ اس سے خبردار ہے

تقریبی پر قیام رکھ سکتی ہے۔ دوسروں کے حقوق کی صحیح رعایت انسان تب ہی کر سکتا ہے جب اللہ تعالیٰ کی قدرت و جبروت پر ایمان ہو ورنہ نیکی بھی خود غرضی کا رنگ لکھتی ہو۔

قیام قوامین۔ قیام کا استعمال دو طرح پر ہو کسی چیز کی مراعات یا نگہداشت اور اس کی حفاظت اور دوسر کسی چیز کا غم اور  
قیام قوامین۔ قیام کا استعمال دو طرح پر ہو کسی چیز کی مراعات یا نگہداشت اور اس کی حفاظت اور دوسر کسی چیز کا غم اور  
قیام قوامین۔ قیام کا استعمال دو طرح پر ہو کسی چیز کی مراعات یا نگہداشت اور اس کی حفاظت اور دوسر کسی چیز کا غم اور

شہداء اللہ کیلئے گواہی دینے والے یعنی گواہی میں ایسی حق بات کہنے والے کہ سوائے اللہ کی رضا کے اور کچھ مد نظر نہ  
ادلی بہما۔ ادلیٰ بمعنی احادی ہو۔ بڑھکر اہل یا حقدار۔ و مطلب یہ ہو کہ نفی کی رضا حاصل کرنا یا فقیر پر رحم کنا حق سے نہیں  
ذمہ داری کیلئے غنی کے معاملہ میں اللہ کی رضا اور فقیر کے معاملہ میں اللہ کا رحم اس سے بڑھ کر ہو۔

تَلَوْا۔ قومی کے معنی جھوٹ بولنا بھی ہیں اور مائل ہونا بھی۔ چونکہ وہ حکم اکٹھے ہیں یعنی انصاف کرنا اور سچی شہادت دینا  
اس لئے ایسا لفظ اختیار کیا ہے جس سے دونوں مطلب ملتے ہیں یعنی شہادت کے معاملہ میں جھوٹ بولو یا عدل کی حالت میں جھوٹ  
اصل ذکر تو منافقوں کا تھا اور اسی میں شرک اور موجد کا مقابلہ کر کے ہونے عورتوں کے معاملہ میں عدل و انصاف کی طرف

توجہ دلائی گئی اس آیت میں اسی کو عام کیا ہو۔ اور دوسری طرف چونکہ ذکر کرنا جھوٹا تھا۔ اسی لئے فرمایا کہ ایمان والوں کو چاہئے  
کہ انصاف کے قوام نہیں ہیں اس کو ہمیشہ مضبوطی سے قائم رکھنے والے اور ہر ایک قسم کے حقوق پورے انصاف سے ادا کرتے ہوئے  
فیصلہ کرنا صرف ایک قسم پر ہو بعض انسانوں کو پیش آتا ہو قرآن کریم کے الفاظ تمام قسموں کے حقوق کی ادائیگی پر عادی ہیں

گو اس میں شک نہیں کہ فیصلہ کا وقت سب سے زیادہ انسان کیلئے آزمائش کا وقت ہو۔ دوسری جگہ یوں فرمایا کہ لا یجزم مثکم  
مُشَانِ قَوْمٍ عَلَىٰ أَنْ لَا تَقْدِرُوا الدَّيْنَ۔ کسی قوم کی دشمنی کی وجہ سے عدل کے مقام سے نہ ہٹو یہ مشکل شے شکل مقام  
عدل کا ہو۔ انسان کی اپنی ذات، یا اقربا کا معاملہ ہو یا کسی قوم سے عداوت ہو تو وہاں عدل قائم رکھنا مشکل ہو ایسا ہی شہادت

حق کا ادا کرنا ایک مشکل بات ہو۔ بالخصوص جہاں اپنی ذات پر اس کا اثر پڑتا ہو یہاں باپ یا قریبیوں پر۔ پھر بعض وقت انسان  
ایک امیر آدمی کے لحاظ سے انصاف اور شہادت حقہ کو چھوڑ دیتا ہو تاکہ اسے شکرے اور بعض وقت ایک غریب پر رحم  
کئے۔ فرمایا تم دونوں باتوں کی پروا نہ کرو اللہ کا حق ان پر تمہاری نسبت زیادہ ہو۔ اللہ کا حق یہی ہو کہ حق ظاہر ہو۔ اور کسی عاقل شخص  
عدل کی صفت سے انسان تب ہی متصف ہوتا ہو جب خواہشات کی پیروی ترک کر دے اسلئے بتایا کہ اس مقام پر پہنچنے کا  
ریقہ یہی ہو کہ تم خواہشات کی پیروی چھوڑ دو۔

عدل و انصاف پر قیام کی نصیحت

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا آمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَالْكِتَابِ الَّذِي نَزَّلَ عَلَى رَسُولِهِ ۚ ۱۳۶

اے لوگو جو ایمان لاتے ہو اللہ پر ایمان لاؤ اور اس کے رسول پر اور اس کتاب پر جو اس نے اپنے رسول پر اتاری اور

الْكِتَابِ الَّذِي نَزَّلَ مِنْ قَبْلُ وَمَنْ يَكْفُرْ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ ۚ

اس کتاب پر جو پہلے اتاری اور جو شخص اللہ اور اس کے فرشتوں اور اس کی کتابوں اور اس کے رسولوں اور

الْيَوْمَ الْآخِرِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا بَعِيدًا إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا ثُمَّ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا ثُمَّ

پچھلے دن کا انکار کرتا ہو وہ گمراہی میں دوڑ چلا گیا بیشک وہ لوگ جو ایمان لائے پھر کافر ہوئے پھر ایمان لائے پھر کافر ہوئے پھر

أَزْدَادُوا الْكُفْرَ لَمْ يَكُنِ اللَّهُ لِيُغْفِرْ لَهُمْ وَلَا لِيَهْدِيَهُمْ سَبِيلًا ۚ بُشِّرِ الْمُتَّقِينَ ۚ ۱۳۸

کفر میں بڑھ گئے تو اللہ یہ نہیں کہہ سکتا کہ ان کو راہ پر سیدھا چلائے نہ مسافروں کو خبر دے

بِأَنَّ لَهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ۚ الَّذِينَ يَتَّخِذُونَ الْكَافِرِينَ أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِ الْمُؤْمِنِينَ ۚ ۱۳۹

کہ ان کے لئے دردناک عذاب ہو جو سونوں کو چھوڑ کر کافروں کو دوست بناتے ہیں

أَيْتَنُّونَ عِنْدَهُمُ الْعِزَّةَ فَإِنَّ الْعِزَّةَ لِلَّهِ جَمِيعًا ۚ وَقَدْ نَزَّلَ عَلَيْكُمْ ۚ ۱۴۰

کیا وہ ان کے عزت چاہتے ہیں تو عزت سب اللہ کے لئے ہی ہے اور وہ تم پر کتابیں

فِي الْكِتَابِ أَنْ إِذَا سَمِعْتُمْ آيَاتَ اللَّهِ يَكْفُرُ بِهَا

دیے حکم نازل کر چکا ہے کہ جب تم سنو کہ اللہ کی آیات کا انکار کیا جاتا ہو

۱۳۷ پچھے ایمان سے مراد ایمان ظاہر یا اقوال باللسان ہو اور دوسرے ایمان سے مراد تکمیل ایمانی ہو جس میں تصدیق بالقلب اور اس کے مطابق عمل بھی شامل ہیں۔ دیکھئے ملاحظہ فرمائیے کہ اصل ذکر منافقین کا تھا اس لئے فرمایا کہ صرف منہ کا ایمان فائدہ

نہیں دیتا جب تک اس کے ساتھ عمل نہ ہو +

۱۳۸ اس سے مراد منافق ہی ہیں۔ چنانچہ اگلی آیت میں تصریح موجود ہے۔ ایمان لائے پھر کافر ہوئے پھر ایمان لائے پھر کافر ہوئے سے مراد وہ دفعہ کی گنتی نہیں۔ بلکہ ان کے تردد کو ظاہر کرنا مقصود ہے۔ اور یہ تردد بعض منافقوں کی صورت میں

ظاہر میں بھی واقع ہوتا تھا اور بعض کی صورت میں صرف باطن میں تھا ختم اذدوا کفر اسے مراد یہ ہو کہ آخری حالت ان کی یہ ہو کہ کفر میں ترقی کرتے چلے گئے۔ ایسوں کی حفاظت اور ہدایت اللہ نہیں کرتا۔ اس لئے کہ جب ایک شخص

غلط راہ کو اختیار کر لیتا ہے۔ تو اللہ تعالیٰ اسے مجبور کر کے نیک کام کی طرف نہیں لاتا جیسے نیک کو مجبور کر کے بری کی طرف نہیں لے جاتا +

وَيَسْتَهْزِئُ بِهَا فَلَا تَقْعُدُوا مَعَهُمْ حَتَّىٰ يَخُوضُوا فِي حَدِيثٍ غَيْرِهِ ۚ إِنَّكُمْ إِذًا

اور ان پر ہنسی کی جاتی ہو تو ان کے ساتھ سرت پیٹھو بیٹھا تنگ کر دو۔ ان کے سوا کسی دوسری بات میں ٹک جائیں غزوہ و تہمت نہ ہو

مِنْهُمْ ۚ إِنَّ اللَّهَ جَامِعُ النَّافِقِينَ ۖ وَالْكَافِرِينَ فِي جَهَنَّمَ جَمِيعًا ۖ وَالَّذِينَ

انہی کی طرح ہر یقیناً اللہ منافقوں اور کافروں سب کو جہنم میں اکٹھا کرنے والا ہے ۴۴۹ ج ۵

يَتَّبِعُونَ بِكُمْ فَإِنْ كَانَ لَكُمْ فِتْنَةٌ مِّنَ اللَّهِ ۖ قَالُوا أَلَمْ نَكُنْ مَعَكُمْ ۖ وَإِنْ كَانَ لِلْكَافِرِينَ

تمہارے متعلق اشتقاق میں ہیں اگر تم کو اللہ کی طرف سے فتنے تو کہتے ہیں کیا ہم تمہارے ساتھ نہ تھے؟ اور اگر کافروں کو کچھ

نَصِيبٌ ۖ قَالُوا أَلَمْ نَسْتَحِذْكُمْ ۖ وَعَمَّا نَسْتَحِذْكُمْ ۖ فَالَّذِينَ يَتَّبِعُونَ بِكُمْ فَإِنْ كَانَ لَكُمْ فِتْنَةٌ مِّنَ اللَّهِ ۖ قَالُوا أَلَمْ نَكُنْ مَعَكُمْ ۖ وَإِنْ كَانَ لِلْكَافِرِينَ

مل جلتے تو کہتے ہیں کیا ہم تم کو چڑھا نہیں لائے؟ اور منافقوں سے تمہاری حفاظت نہیں کی سوا اللہ تمہارے درمیان قیامت

يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَنْ يَجْعَلَ اللَّهُ لِلْكَافِرِينَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ سَبِيلًا ۚ

کے دن فیصلہ کرے گا اور اللہ ہرگز کافروں کو مسلمانوں پر

(غلبہ کی) راہ نہیں دیکھا

۴۴۹ یخوضوا اخوض کے معنی پانی میں رستہ بنانا اور اس میں گزنا ہیں۔ اور معاملات یا باتوں میں داخل ہونے پر استعارہ

بولا جاتا ہے اور اگر استعمال اس کا ذمہ کے مقام میں ہو کتنا اخوض و ندعب (التوبة ۶۵) یخوضتم لذلای خاضوا (التوبة ۶۹) وغ

یعنی یہ یہود یا جھوٹی باتوں میں پڑنا۔ اور خوض کلام میں وہ جو جس میں کذب اور باطل ہو دل،

ہنسی شعلہ کی

یہ حکم پہلے سورۃ الانعام میں نازل ہو چکا ہو۔ واذا رايت الذين یخوضون فی آیاتنا فاعرض عنهم حتی یخوضوا فی حدیث

غیرہ (الانعام ۶۸) کہ میں مشکوکین عرب اپنی مجالس میں قرآن کریم پر ہنسی شعلہ کرتے تھے۔ مدینہ میں یہودی اور منافق۔ روکنے کی وجہ

یہاں بتا دی ہو کہ اس صورت میں تم بھی ان جیسے ہو گے۔ جب انسان ایک چیز کے متعلق استہزاء کا طریق اختیار کرتا ہے تو جو شخص اس استہزاء

کو خوش ہو کر سنتا ہے۔ اس کا قلب بھی اسی رنگ میں رنگین ہو جاتا ہے۔ یوں کفار کے ساتھ بیٹھنے سے بات چیت کرنے سے منع نہیں کیا اگر

احول دین اور ائمہ دین کی تحقیر اور ان پر استہزاء سننے سے روکا۔ بالقابل مسلمانوں کو یہ بھی تعلیم دی کہ تم ان کے معبودوں کی تحقیر و تذلیل

کو ولا تسبوا الذین یدعون من دون الله (الانعام ۱۰۹) اہل میں منافقین کفار کے ساتھ بیچکر اللہ تعالیٰ کے احکام کی ہنسی

اڈا یا کرتے تھے مسلمانوں کو روکا کہ ان کے دامن میں نہ آجائیں +

۴۵۰ یخوضون۔ دبص مادہ ہز۔ اور تولص کسی شے کے انتظار کو کہتے ہیں۔ سامان تجارت ہو تو اس کے منگنا ہونے یا رازاں ہونے

کا انتظار یا کسی معاملہ میں اس کے حصول یا زوال کا انتظار والمطافات یومضون (البقرة ۲۲) ترصوا فانی معکم من المصلین والعلماء

تسخر ذنوبہ کے معنی ہیں کہ اونٹ کا چنہ بڑا لا اسکے چوڑیوں پر انداز کر اس کو چلائے۔ اور جاذ الابل کے

معنی ہیں اونٹوں کو ٹھٹھکی کے ساتھ چلایا۔ اسی سے استخوذ ہو ماستخوذ علیہم الشیطان (الحجۃ ۱۱۹) کے معنی ہیں شیطان نے

ان پر غالب آکر ان کو چلایا یا یہاں بھی یہی معنی ہیں کہ ہم تم کو بڑی ترغیب دیکر اور بڑا زور دیکر مسلمانوں پر چڑھا کر لانے +

ذمت۔ منعم۔ اہل میں عطاء یعنی دینے کی ضد جو یہی معنی مناع الحیرو (۲۵) یمنعون الماعون (الماعون ۷) اور حایا یا حایا

منع

حاذ۔ تسخر



إِنَّ الْفٰقِقِينَ يُخٰذِرُونَ اللَّهَ وَهُوَ خٰدِرُهُمْ ۚ

منافق اللہ کو دھوکا دینا چاہتے ہیں اور وہ ان کو دھوکہ بازی کی سزا دیکھا ہے

INR

کے معنی میں بھی آتا ہے یہی معنی یہاں ہیں (غ)۔

یہاں منافقوں کی دوزخی چال کا ذکر کیا ہو۔ ایک طرف مومنوں کے ساتھ ملے بہتے ہیں انہیں غلبہ ہوتا ہو تو کہتے ہیں ہم جہنم کے ساتھ تھے۔ دوسری طرف کافروں کے ساتھ جب کسی جنگ میں کچھ فائدہ کافروں کو ہو جاتا ہو تو ان کو جتانے ہیں کہ ہم ہی تمہارا اس فائدہ کا اصل موجب ہیں کیونکہ ہم ہی تم کو جڑھا کر لائے اور ہم نے پھر مومنوں کا ساتھ چھوڑ کر تمہارا ان سے بچاؤ کر دیا یعنی وہ بھی قابلِ عیب ہے کہ تم پر حملہ کر سکتے اور یوں تمہارا بچاؤ ہو گیا پس جو کچھ تم کو حاصل ہوا صرف ہماری وجہ سے ہی حاصل ہوا ہو۔ یہ ان کی شرارتیں ہیں جن کی وجہ سے ان کو اگلے رکھی میں انجام دے ڈرا گیا ہو۔

ایک نکتہ، دوسری یاد رکھنے کے قابل ہے کہ لڑائی کے آثار چھ اویس جو مسلمانوں اور کفار کے درمیان ہو رہی تھی۔ اللہ تعالیٰ ہم مسلمانوں کی کامیابی کیلئے غلط فتح، امتیاز فرمایا ہو اور کفار کیلئے غلط نصیب یعنی کچھ تھوڑا سا حصہ جس سے معلوم ہوا کہ کفار کو مسلمانوں کے مقابل فتح کبھی حاصل نہیں ہوئی، ان کچھ تھوڑی تخفیف مسلمانوں کو پہنچ گئی۔

۱۵۱۔ عِخَادَعُونَ خَادِعٌ عِخَادَعُونَ یا عِخَادَعَةُ سے مراد ہو کہ ہوا دینا چاہتے ہیں دیکھو عِخَادَعٌ اسم فاعل ثلثی ہو کر  
یعنی خَلْع سے جس کے معنی ہیں سَکَلہ واداد بہ المکرۃ من حیث لا یعلو (ت) یعنی اسے چھپکا دیا اور اس سے ایسے معاملہ کا  
ارادہ کیا جسے وہ ناپسند کرتا ہو ایسے طریق سے جسے وہ نہیں جانتا۔ گویا اس کے اصل معنی ہیں چھپکر امر مکر وہ کا وارو کرنا پس اس  
تشریح کو مدنظر رکھتے ہوئے جو مکس میں لکھی ہو کہ جب ایک فعل اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب کیا جاتا ہو تو اس میں صرف اس فعل کا متغیر  
باقی رہ جاتا ہو اور فعلیہ جس سے وہ نتیجہ حاصل ہوتا ہو مفقود ہو جاتا ہو اللہ تعالیٰ کی طرف فعل خلع منسوب کرنے کا منشا صرف یہ ہے  
ہو کہ وہ ان پر ایسا امر وارو کرے جو وہ ناپسند کرتے ہیں اور یا بر طبق جزاء سیئۃ سیئۃ مثلاً بمعنی یہ ہیں کہ وہ ان کو ان کے خلع  
کی نرا دینا دل) اور عِخَادَعَةُ کے مقابل پر جب خَدَعْتُهُ کیس تو مراد ہوتی ہو ظفرت بہ (دل) یعنی میں اس پر غالب آیا اور ان تینوں  
میں سے کوئی سے معنی لئے جائیں مطلب وہی ہو اور خلع کا استعمال لغت میں وسیع ہو۔ خداعت الضب کے معنی ہیں گڑھ چھپتی  
اور خلع الرین فی الفم کے معنی ہیں متحرک خشک ہوگئی۔ اور کان فلان الکفریم ثم خلع میں خلع کے معنی ہیں اَسْکَ یعنی رُک گیا  
خلع المطہ کے معنی ہیں بارش غمگین ہوئی اور السنون الخراج کے معنی ہیں قسط کے سال جن کی خیر کم ہو کیونکہ بارش نہیں ہوتی اور  
حدیث میں جاتا ہو الحب خَدَعَتْهُ تو اس کے معنی یہ ہیں کہ جو جنگ میں دھوکہ کھا گیا تو اس کا قدم پھسل جاتا ہے یعنی دشمن کے  
فخی واسے اپنا بچا دگنا چاہئے اور یا یہ لفظ خَدَعَتْهُ ہو اور مراد ہو کہ وہ اپنے اہل کو دھوکہ دینے والی چیز ہو (ن) +

پچھلے رکوع کے آخر پر منافقوں کی دھوکہ بازی کا ذکر کیا تھا کہ کس طرح مسلمانوں کے دشمنوں کو ان پر چڑھا کر لاسے اور پھر کتنے مرتبہ ساتھ میں تو فرمایا کہ یہ مومنوں کو اس طرح دھوکہ دیکر گویا خدا کو دھوکہ دینا چاہتے ہیں مگر وہ دھوکہ دے نہیں سکتے بلکہ آخر کار مغلوب ہو کر خود نقصان اٹھائیں گے۔ سورۃ بقرہ کے شروع میں منافقوں کے ذکر میں فرمایا تھا یُعَذِّبُكَ اللَّهُ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَرَبَّهُمْ حَرْفِ یُعَذِّبُكَ اللَّهُ ہی مگر مطلب ایک ہی وہاں اس کی تشریح بیان فرمائی تھی وَمَا یُعَذِّبُكَ إِلَّا أَنْفُسُهُمْ خدا کو کیا دھوکہ دینا کر سکتے ہیں آپ کو نبی دھوکہ دے سہے ہیں۔ یہاں بجائے ان الفاظ کے فرمایا دھوکہ خدا دھوکہ مطلب وہی ہے کہ آخر میں باہر سے کھانا نہایتجا کر بیٹھیں گے۔

## مناقشہ کی دوحی حال

خبر

خبر کی نسبت اللہ  
کی طرف

الحرب خذعة  
سے مراد

وَإِذَا قَامُوا إِلَى الصَّلَاةِ قَامُوا كُتْلًا يَرَاءُونَ النَّاسَ وَلَا يَذْكُرُونَ اللَّهَ

اور جب وہ نماز کے لئے کھڑے ہوتے ہیں کھڑے ہوتے ہیں لوگوں کو دکھاتے ہیں اور اللہ کو یاد نہیں کرتے

۱۴۳ إِلَّا قَلِيلًا ۝ ثُمَّ يَذُوبْنَ بَيْنَ يَدَيْكَ ۖ كَذَلِكَ هُوَ إِلَى هَؤُلَاءِ وَمَنْ

مگر بہت کم ۵۷۲ درمیان میں پریشان ہیں ۵۷۳ دوسرے نہ دوسرے اور جن کو

۱۴۴ يُضِلُّ اللَّهُ فَلَئِنَّ بَيْنَهُمْ سَبِيلًا ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا الْكَافِرِينَ أَوْلِيَاءَ

اللہ گمراہی میں چھوڑے تو ان کے لئے ہرگز نہ پاتھکا ۵۷۴ اسے لوگوں کو جو ایمان لائے ہو

مِنْ دُونِ الْمُؤْمِنِينَ أَرْبَابٌ أَنْ تَجْعَلُوا لِلَّهِ عَلَيْكُمْ سُلْطَانًا مُبِينًا ۝

کافروں کو ولی نہ بناؤ کیا تم چاہتے ہو کہ اللہ کی نرا کے لئے اپنے خلاف کھل دیں وید ۵۷۵

۵۷۶ کسائی۔ کسلان کی جمع ہو۔ اور کسل کے معنی ہیں کابلی یا جو بھل ہونا ایسے معاملہ میں جس میں سستی مناسب نہیں رہتی

یراثت۔ رای کے معنی دیکھا اور موراۃ یا دناؤ دوسروں کو دکھانا اور شاخ کرنا وغیرہ یعنی ایک کام کا کرنا جس غرض کیلئے کہ

دوسرے لوگ دیکھ لیں +

نمازیں کسل اور رخت جب منافقوں کی مسلمانوں کے ساتھ دھوکہ بازی کا ذکر کیا تو ساتھ ہی بتایا کہ وہ نمازیں جو اللہ تعالیٰ کی طرف آتے ہیں تو

اس کی غرض بھی صرف دھوکہ بازی ہو یعنی لوگ یہ خیال کریں کہ یہ مسلمان ہیں۔ اس لئے نمازیں خوش دلی یا شرح صدقہ کی طرح پڑھیں

ہو۔ اس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ جب تک نمازیں انشراح اور خوشی کی کیفیت پیدا نہ ہو وہ نماز صرف دکھاوے کی ہو۔ نماز جو خدا کے حضور

حاضر ہونے کا نام اور اس کے سامنے عاجزی کا اظہار ہو اگر اس میں ایک شش اور عجب پیدا نہ ہو کہ اس کی طرف انسان کھینچا ہوا چلا

جاتے تو اس کا اصل مقصد پورا نہیں ہوتا اور بوجہ کے طور پر چند رکعت کا اور اگر لینا منافقوں سے مماثلت ہو صحیح ایمان کا نشان

یسے کہ نماز میں راحت محسوس ہو۔ اور وہ کیفیت پیدا ہو جس کا ذکر قرۃ عینی فی الصلوۃ میں ہے +

۵۷۷ ذَبْ مِنْ ذَبَبٍ۔ ذَبْ کے معنی دفع کرنا یا روکنا بھی ہیں اور طُود یا دور کرنا بھی (د) پس مِنْ ذَبَبٍ وہ ہے جو دونوں طرف

سے مطرود ہو دلی، مگر امام راغب کہتے ہیں کہ مِنْ ذَبَبٍ سے مراد مضطرب ہے کیونکہ ذَبَبٌ بَقْعَةٌ جَوَاسِلٌ مِّنْهُ لَمْ يَكُنْ يَتَوَقَّعُ

پروہلا جاتا ہے۔ ہر ایک اضطراب اور حرکت پر استعارۃ استعمال ہوتا ہے (د) وَذَبَابٍ (واحد ذبابۃ) اسی مادہ سے ہو

اور کبھی کو کہتے ہیں +

یہاں بتایا کہ منافق کوئی صحیح راستے قائم نہیں کر سکتا کبھی ایک طرف چلا جاتا ہے کبھی دوسری طرف ایمان کو اللہ تعالیٰ نے

ثبات سے مثال دی ہے۔ اور اس سے اطمینان قلب پیدا ہوتا ہے (۱) اَلَّذِي كَرِهَ اللَّهُ تَطْمِئِنُّ الْقُلُوبُ (الرعد ۲۸) اور کلۃ طیبہ کو

اس درخت سے مثال دی ہے جس کی جڑ مضبوط طوراً اصلاً ثابت (۲) اَبْرَاهِيمَ (۲۴) اور کلۃ خبیثہ کو اس سے جس کو قرآن میں مالاہل من قہار

(ابراہیم ۲۶) پس یہی معیار ایمان کا ہے +

۵۷۸ مومنوں کو چھوڑ کر کافروں کو دلی بنانے پر تکیہ کرنے والوں کے ذکر میں اس آیت کا لانا بتاتا ہے کہ یہ بھی ایک نفاق کی علامت ہے اور

منافقوں کے ذکر میں بھی آچکا ہے کہ وہ کفار سے تعلقات پیدا کر کے عورت حاصل کرنا چاہتے ہیں اسلام کے دشمنوں کے عورت کا خواہاں ہونا یہ بھی ان کی لایست

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي الدَّرَجَةِ الْأَعْلَى مِنَ النَّارِ وَلَنْ تَجِدَهُمْ فِيهَا إِلَّا الَّذِينَ ۙ

منافق آگے سب سے پچھے طبقہ میں ہیں اور وہ ان کیلئے کوئی مددگار نہیں بن سکتے۔ مگر وہ

تَابُوا وَأَصْلَحُوا وَاعْتَصَمُوا بِاللَّهِ وَأَخْلَصُوا دِينَهُمْ لِلَّهِ فَأُولَٰئِكَ مَعَ الْمُؤْمِنِينَ

جو توبہ کریں اور اصلاح کریں اور اللہ کے احکام کو مضبوط پکڑیں اور اپنی زبان اور اسی کو اللہ کیلئے خالص کریں تو یہ لوگ منجستہ بن گئے ہیں۔

وَسَوْفَ يُؤْتِي اللَّهُ لِلْمُؤْمِنِينَ أَجْرًا عَظِيمًا ۝ مَا يَفْعَلُ اللَّهُ بِعَذَابِكُمْ إِن شَكَرْتُمْ ۝ ۱۷۷

اور عنقریب اللہ مومنوں کو جڑا جروے گا اللہ تمہیں عذاب دیکر کیا کرے گا اگر تم شاکر کرو اور

أَمِنْتُمْ وَكَانَ اللَّهُ شَاكِرًا عَلِيمًا ۝ لَا يُحِبُّ اللَّهُ الْجَهْرَ بِالسُّوَرِ مِنَ الْقُرْآنِ ۝

بیان لاؤ اور اس قدر کرنے والا جانے والا ہے ۵۶، اللہ بری بات کے مشہور کرنے کو کسی سے پسند نہیں کرتا

الْأَمِنْ ظَلِمَ وَكَانَ اللَّهُ سَمِيعًا عَلِيمًا ۝ إِنَّ بُدُوَ خَيْرٌ أَوْ تَخْفُو ۝ ۱۳۹

ہر اس کے جس پر ظلم کیا گیا اور اللہ سننے والا جاننے والا ہے ۵۵ اگر تم بھلی بات کو ظاہر کرو یا اس کو چھپاؤ

۵۵۔ ذراٹ اور دُرُوح ایک ہی خیال کو ظاہر کرتے ہیں یعنی اس سے بھی مراد درجہ ہی ہے۔ مگر استعمال میں یہ فرق ہو کر اوپر کی طرف جاسے کے لحاظ سے دُرُوح بولا جاتا ہے اور پستی کی طرف جانے کے لحاظ سے ذراٹ اس لئے سخت کے درجات میں اور دُرُوح کے درجات میں

وہ نہ تو سمندر کی غامت درجہ کی گرائی کو بھی کہتے ہیں (غ) اسی مادہ سے ادماک وغیرہ الفاظ ہیں +

سب سے پہلے جہنم میں جو ذلیل ترین لوگ دنیا میں بھی وہی ہیں جو منہ سے کچھ کہتے ہیں اور کرتے کچھ ہیں۔ آج مسلمانوں کے اسلام میں کس قدر غلامی ہو گئی، آج مسلمانوں کا غلامی کا مقام کیا ہے۔

۵۶ چنانکہ منافقوں کا ذکر تھا اور ابھی ان کو یہ کہنا گیا تھا کہ ان کے لئے آگ کا سب سے پہلا طبقہ ہے اس لئے اب بتانا ہے کہ اس

معلوم ہوا کہ مذہب کی اصل غرض انسان کی اصلاح ہے نہ کچھ اور۔ اگر انسان اپنے نفس کی اصلاح خود کرے تو مذہب بھی ٹل جاتا۔

ی ہوئی نعمتوں کی قدر کی جاتی اور ہر ایک طاقت سے اپنے محل اور موقعہ کے مطابق کام لیا جاتا دیکھو شے اور ایمان کا یہ

۵۵۔ الحمد للہ جہز کسی چیز کے تولید کو کہا جاتا ہے، حاسہٴ بینائی کی افراط سے ہر یا شنوائی کی اول کی مثال ہو، خوشنوی اللہ جہز

للمؤمنين من القول (الانباء ١١٠) ولا تجهر بصلواتك ولا تخاف بها (بنی اسرائیل ١١٠) ولا تجهر والہ بالقول كجهر

الْحَجَرُ الْمَشْنُونُ

**دہائی-درج**

عذاب کی غرض اصلاح ہے

ج

۱۵۰. أَوْ تَعْفُوا عَنْ سَوْءِهِ فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ عَفُوًّا قَدِيرًا إِنَّ الَّذِينَ يَكْفُرُونَ

یاد رہی ہے درگزر کرو تو بیشک اللہ معاف کرنے والا قدرت والا ہے ۵۵۷ وہ لوگ جو اللہ اور اس کے

بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَيُرِيدُونَ أَنْ يُفَرِّقُوا بَيْنَ اللَّهِ وَرُسُلِهِ وَيَقُولُونَ نُؤْمِنُ

رسولوں کا انکار کرتے ہیں اور چاہتے ہیں کہ اللہ اور اس کے رسولوں کے درمیان تفریق کریں اور کہتے ہیں کہ ہم بعض پر

۱۵۱. بِبَعْضٍ نَّكَفَرُ بِبَعْضٍ وَنُرِيدُ أَنْ نَمُنَّ بِذَلِكَ سَبِيلًا ۚ أُولَٰئِكَ

ایمان لاتے ہیں اور بعض کا انکار کرتے ہیں اور چاہتے ہیں کہ اس کے درمیان راہ نکالیں وہ

۱۵۲. هُمُ الْكَافِرُونَ حَقًّا ۖ وَأَعْتَدْنَا لِلْكَافِرِينَ عَذَابًا مُّهِينًا ۚ وَالَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ

حق کا فر ہیں اور ہم نے کافروں کے لئے رسوا کرنا والا عذاب تیار کر رکھا ہے ۵۵۸ اور جو لوگ اللہ اور اس کے رسولوں پر

وَرُسُلِهِ لَمْ يَفَرِّقُوا بَيْنَ أَحَدٍ مِّنْهُمْ أُولَٰئِكَ سَوْفَ يُؤْتِيهِمْ أَجْرُهُمْ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَّحِيمًا

ایمان لاتے ہیں اور ان میں سے کسی میں فرق نہیں کرتے یہی وہ ہیں جن کو اللہ انکے اجر و نجات اور اللہ بخشنے والا رحم کرنے والا ہے۔

ازالہ حیثیت عرفی کا قاف

یہ آیت قانون ازالہ حیثیت عرفی کی بنیاد ہے۔ یہاں بتایا ہے کہ کسی شخص کو حق نہیں پہنچتا کہ دوسرے کی نسبت کسی بری یعنی ہتک آمیز بات کو شہرت دے سوائے اس کے کہ ایک شخص مظلوم ہو یعنی اس کو نقصان پہنچا ہو تو اس کو حق ہے۔ کہ وہ ظالم کی نسبت ہتک آمیز بات کا اعلان کرے مگر اس سے مراد وہی ہتک آمیز باتیں ہیں جو سچ ہیں ورنہ جھوٹ بات کہنے کا کسی صورت میں بھی حق نہیں۔ منافقوں کے ذکر میں اس آیت کا کیا تعلق ہے؟ بات یہ ہے کہ کئی رکوعوں میں اللہ تعالیٰ نے منافقوں کے حالات کو کھول کر بیان فرمایا اور جو کچھ ان کی چھپی ہوئی بدیاں تھیں ان کو ظاہر کیا اب ان کے ذکر کو ختم کرتے ہوئے یہ سمجھایا ہے کہ اللہ تعالیٰ ان کی خفیہ بدیوں کا یوں اعلان نہ کرتا اگر یہ لوگ ظالم نہ ہوتے ان کی شرارتوں کا ذکر اس لئے کرنا پڑا کہ یہ مسلمانوں پر ظلم کر رہے تھے اور ان کو تباہ کرنا چاہتے تھے۔ آخر میں صفات مسیح علیم لائے سے مسلمانوں کی خوبیوں کی طرف اشارہ کرنا مقصود ہے +

۵۵۸ یہاں اسی اپنے قانون کو اور واضح کر کے بیان فرمایا ہے کہ کسی کے متعلق بھلی بات ہو تو اس کو بیشک ظاہر کرو یا پھر اگر کسی نے بدی کی ہو تو اسے حتی الوسع معاف کرو۔ یہ وہ طریق ہے جس کو اللہ تعالیٰ پسند کرتا ہے۔ گویا بری بات کی تشریح بھی نہیں لے معاف کرنے کو بھی ہدایت کی ہے ان اگر غفور سے اصلاح نہ ہوتی ہو اور ظلم انتہا کو پہنچ جائے تو پھر بیشک ظاہر کرے +

۵۵۹ یہود و نصاریٰ اور منافقین کے باہم تعلقات تھے۔ اس لئے منافقوں کے ذکر کو ختم کر کے اب یہود و نصاریٰ کا ذکر اگلے رکوع میں شروع ہوتا ہے مگر ان آخری آیات میں ربط مضمون کو قائم کیا ہے۔ تعلقات کو چھوڑ کر حالت کے لحاظ سے منافقوں اور یہود وغیرہ میں یقین تھا کہ دونوں ایمان اور کفر کے مابین رستہ اختیار کر رہے تھے جس کی طرف الفاظ یزید و بن یثمد و امین ذلک سبیلہ میں اشارہ کیا ہے۔ منافق تو یوں کہ کبھی ایمان لائے کبھی کافر ہو گئے یا ظاہر میں ایمان لاتے اندھے کا فر ہے۔ اور یہود و نصاریٰ یوں کہ بعض رسولوں پر ایمان لاتے اور بعض کا کفر کیا۔ اللہ اور اس کے رسولوں میں تفریق

۲۲

یہودی کی بیویوں  
اور عجم کا منہ صلب

يَسْأَلُكَ أَهْلُ الْكِتَابِ أَنْ تُنِزِّلَ عَلَيْهِمْ كِتَابًا مِّنَ السَّمَاءِ فَقَدْ سَأَلُوا مُوسَىٰ أَكْبَرَهُمْ ۖ

اہل کتاب تجھ سے سوال کرتے ہیں کہ قرآن پر آسمان سے ایک کتاب اتارے۔ موسیٰ سے انہوں نے اس سے بھی بڑھ کر سؤل

ذَٰلِكَ فَقَالُوا أَرَنَا اللَّهَ جَهَنَّمَ ۚ فَأَخَذَ تَمَمُ الصَّيْقَةِ يُطْلِمُهُمْ ثُمَّ أَخَذَ وَالْجَحَنَّمَ

کیا اور کہا کہ اللہ کو ہمیں کھلا دکھاؤ سونکے ظلم کی وجہ سے انکو مذاہبے آپکڑا پھر انہوں نے پھڑپھڑایا بعد

بَعْدُ مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَاتُ فَعَفَوْنَا عَنْ ذَٰلِكَ ۖ وَإِنَّا مُوسَىٰ سُلْطٰنًا مُّبِينًا ۝ وَرَفَعْنَا ۱۵۴

اے کہنے پاس کھلی دہلیس آجلی تھیں لیکن ہم نے یہ معاف کر دیا اور موسیٰ کو کھلا غلبہ دیا اور ہم نے انکے

فَوَقَّعْنَاهُمُ الطُّورَ مِمِّتًا فِهِمْ ۖ وَقُلْنَا لَهُمْ ادْخُلُوا الْبَابَ سُجَّدًا وَقُلْنَا لَهُمْ لَا تَعْدُوا

اور اس کے وقت پہاڑ کو ان پر بلند کیا اور ہم نے انکو کہا کہ فرمانبرداری کہتے ہوئے دروازہ میں داخل ہو جاؤ اور ہم نے انکو کہا کہ سب سے

فِي السَّبْتِ ۖ أَخَذْنَا مِنْهُمُ مِّيثَاقًا عَلِيًّا ۖ فِيمَا نَقُصُّهُمْ مِّيثَاقَهُمْ ۖ وَكُفِّرْهُمْ بِآيَاتِ ۱۵۵

میں جسے ذکر کر جاؤ اور ہم نے ان سے مضبوط وعدہ لیا سونکے عہد کو توڑ دینے کی وجہ سے اور اللہ کی آیتوں کا انکا

اللَّهِ وَقَتْلِهِمُ الْأَنْبِيَاءَ بَعِيرِ حَقِّ وَقَوْلِهِمْ قُلُوبُنَا غُلْفٌ ۚ بَلْ طَبَعَ اللَّهُ عَلَيْهِمُ الْكُفْرَ ۖ

کہنے اور انکے فیر نکونافق قتل کرنے اور انکے یہ کہنے سے کہ ہمارے دل پردوں میں ہیں بلکہ اللہ نے انکے کفر کو جو ہے ان پر دھکا

فَلَا يُؤْمِنُونَ إِلَّا قَلِيلًا ۝

سودہ کم ہی ایمان لاتے ہیں ۷

سے مراد صرف یہی نہیں کہ اللہ کو مان لیا اور رسولوں کا انکار کر دیا جیسے برہمن ہیں۔ بلکہ یہ بھی کہ بعض رسولوں کو مان لیا اور بعض کا انکار کر دیا جیسے تمام اہل کتاب کی حالت ہے۔ اور یہ اس لئے کہ اللہ کے کسی رسول کا انکار گویا اللہ کا ہی انکار ہے۔

۷۔ ان تمام امور کا ذکر سورۃ بقرہ میں ہو چکا ہے۔ یہاں چونکہ حضرت مسیح کے متعلق ان کے جرم کا ذکر کرنا تھا اس لئے خلاصۃً ان کے پہلے جرموں کو بھی دوہرایا ہے۔ اور کتاب آسمان سے اتارنے سے مراد یہ ہے کہ کاغذوں پر لکھی لکھائی کتاب آسمان سے اُترے جو گویا خدائے اپنے ہاتھ سے لکھی ہو تو فرمایا کہ یہ ایسا ہی سوال ہو جیسا سوئے سے کیا تھا کہ خدا کو انکے کھو سے کھلا کھلا دیکھیں جس طرح خدا تعالیٰ کو ان آنکھوں سے نہیں دیکھا جاسکتا اسی طرح اس کا کلام بھی اس طرح پر لکھا ہوا نازل نہیں ہوتا جس طرح انسانوں کی بنائی ہوئی کتابیں ہوتی ہیں بلکہ وہ رسول کے قلب پر بتوسط جبرائیل نازل کیا جاتا ہے۔ جواب صفائی سے اگلے رکع کی پہلی آیت میں دیا ہوا انا وحیدنا الیٰک کما اوحینا الیٰ نوح ..... یعنی ہماری طرف سے وحی دہی ہوئی ہے جس طرح پہلے انبیاء کی طرف ہوتی تھی۔

لکھی لکھائی کتاب کے  
اتارنے کا سوال اور  
اس کا جواب

۱۵۶ وَبُكَرِهِمْ وَقَوْلُهُمْ عَلَى مَرْيَمَ بَهْتَانًا عَظِيمًا ۚ وَقَوْلُهُمْ إِنَّا قَتَلْنَا الْمَسِيحَ عِيسَى

اور ان کے کفر کے سبب اور ان کے ہم پر بڑا بہتان باندھنے کی وجہ سے ۱۵۶ اور ان کے یہ کہنے کی وجہ سے کہ ہم نے عیسیٰ ابن مریم

ابنِ کریم رسولِ اللہ ﷺ و ما قتلوه و ما صلبوه وَلَكِنْ شُبِّهَ لَهُمْ ۝

اللہ کے رسول کو قتل کر دیا ہو اور انہوں نے اسے قتل کیا اور اسے صلیب پر مارا مگر وہ ان کے لئے اس جیسا بنا دیا گیا ۱۵۷

۱۵۷ ان کے کفر سے مراد حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی نسبت انکار ہے جیسا آگے ذکر کیا گیا اور حضرت مریم پر بہتان یہ تھا کہ ان کو نوزاد اللہ

زنا سے متسم کرتے تھے۔ یہودیوں کی روایات سے یہ معلوم نہیں ہوتا کہ انہوں نے ان کو یوسف کے متعلق متسم کیا ہو یعنی شادی سے

پہلے یوسف کے ساتھ کسی ناجائز تعلق ہونے پر لازم لگا یا ہو بلکہ مسیح کی ایک سو انجری یہودی نقطہ خیال سے نکلی ہوئی کچھ عرصہ صراط

ہوتی تھی۔ اس میں ایک یہودی ہینتھ نام کے ساتھ ناجائز تعلق ہونے کا اتمام حضرت مریم صدیقہ پر لگا یا گیا ہے۔ قرآن کریم نے اس کو

بہتانِ عظیم قرار دیکر حضرت مریم کا دامن پاک کیا ہے اور یہ حضرت محمد مصطفیٰ صلعم کا احسان عیسا یوں پر تھا جس کا معاذ اللہ اس ناشر

گزار قوم نے یہ دیا ہے کہ اس پاکوں کے سردار محمد صلعم پر طح کے ناپاک اتمام لگائے۔ گریچ جو پاؤں کے منہ سے پاک باتیں ہی نکلتی

ہیں اور زنا پاؤں کے منہ سے ناپاک +

قتل

۱۵۷ قتلوه۔ قتل کے معنی ہیں کسی شخص پر موت وار کرنا ضرب یا پتھر سے یا زہر سے یا کسی وجہ سے دل (جسم) کو الگ کرنا (۱) صلب

صلب

صلبہ۔ صلب کے معنی ہیں الصمد الی الذی یسئل من الیبت یعنی غ یا پیپ جو مرد جسم سے بھٹتی ہو کر دالصلب ہڈی

القصۃ للحمۃ مشتق من ذلک لذلک و ذلک و صمد الی یسئل دل، یعنی صلب قتل کرنے کا یہ مشہور طریق ہے جس کی تشریح کی جا

نہیں + اسی سے مشتق ہو کہ اس کی غ اور پیپ بھٹتی ہو اور یہی تاج العروس میں ہے پس صلب لکڑی پر لٹکانے کا نام نہیں

بلکہ قتل کرنے یعنی مارنے یا روح کو جسم سے الگ کرنے کا ایک خاص طریق ہے جس طرح کسی شخص کے قتل کی نفی سے مراد یہ ہے کہ اس کی

موت بذریعہ قتل وارد نہیں ہوئی نہ یہ کہ کسی نے تلوار بھی نہیں ماری اسی طرح ماصلبہ میں نفی صرف اس بات کی ہے کہ اس کی

موت بذریعہ صلیب وارد ہوئی نہ اس بات کی کہ وہ لکڑی پر لٹکا یا گیا ہو اور یہودیوں میں صلیب کی یہ طرز تھی کہ ایک ٹی کی شکل کی

لکڑی پر یعنی + اس قسم کی لکڑی پر ایک شخص کو لٹکا دیا جاتا تھا اور اس کے ہاتھوں اور پاؤں میں میخیں لگا دی جاتی تھیں۔ بائبل

کے انکلو پیڈیا میں ہے کہ لاش صلیب پر ہتی تھی یہاں تک کہ باطل سوکھ جاتی۔ اور یہودی انکلو پیڈیا میں لکھا ہے کہ مصلوب کی

موت بھوک اور طاقت کے زائل ہو جانے سے واقع ہوتی تھی اور لاش بعض وقت تین دن صلیب پر لٹکی رہتی تھی۔ ۱۸ موت جلد

واقع کرنے کے لئے بعض وقت ٹانگیں توڑ دی جاتی تھیں پس اہل عرب یہود اور بائبل کے محاورہ کی رو سے مصلوب وہی شخص

کہلا سکتا تھا جس کی موت اس ذریعہ سے واقع ہو جائے +

۱۵۸ یہاں حضرت عیسیٰ سے قتل و صلیب ہر دو کی نفی کی گئی ہے اور یہ عطف خاص علی العام ہے۔ گویا یہ بتایا ہے کہ ان دونوں طریقوں

میں سے کسی طریق سے حضرت مسیح کی جان ان کے جسم سے جدا نہیں ہوئی نہ بذریعہ قتل نہ بذریعہ صلیب۔ سوال یہ ہے کہ کیا اس

مناہت ہوتا ہے کہ حضرت مسیح اب تک زندہ ہیں۔ کیا اگر ایک شخص کے متعلق کہا جائے کہ وہ قتل یا صلیب سے نہیں مارا گیا تو اس کی

مطلق موت کی نفی ہو جاتی ہے؟ یہ کبھی کسی کے وہم میں بھی نہیں آسکتا۔ مگر تعجب یہ ہے کہ حضرت مسیح کی نفی قتل و صلب ان کی موت

کی نفی مراد لی جاتی ہے۔ حالانکہ قرآن شریف خود بتاتا ہے کہ اگر حضرت مسیح کی موت بذریعہ قتل و صلب واقع نہیں ہوئی تو کیا ہو

فرمایا و انھن مشبہ لہم مگر وہ یعنی مسیح، ان کے لئے مشابہ بنا یا گیا جس کے معنی غلطی سے یوں کہے جاتے ہیں کہ کوئی شخص مسیح کا

یہودیوں میں طرز صلیب

مسیح کی نفی قتل و صلیب

## وَلَا الَّذِينَ اَخْتَلَفُوا فِيهِ لَعْنُ شَرِّ مَنْهُمْ

اور بیشک وہ لوگ جنہوں نے اسکے متعلق اختلاف کیا اس بارہ میں شک میں ہیں۔

مشابہ بنایا گیا۔ یہ صیغ غلطی ایک قصہ کو ذہن میں رکھ کر کی گئی ہو ورنہ الفاظ قرآنی اس کی ہرگز برداشت نہیں کرتے منہم جو مشابہ میں ہو وہ صرف حضرت مسیح کی طرف جاسکتی ہیں جن کا ذکر پہل رہا ہے۔ اور کسی ایسے شخص کی طرف ہرگز نہیں جاسکتی جس کا ذکر قرآن شریف میں کہیں بھی نہیں بلکہ کسی صحیح حدیث میں بھی نہیں جو مسیح کی جگہ قتل و صلیب کی موت سے مراد ہو۔ اور ہم تعجب پر تعجب یہ کہ اگر یہ معنی کئے جائیں تو ماقبلہ کا جواب بھی کوئی نہیں بنتا کیونکہ ان دونوں باتوں میں کیا تعلق ہو سکتا ہے قتل یا صلیب کی موت نہیں مراد بلکہ ایک اور شخص مسیح کی طرح ہو گیا۔ اس دو حصے کے مقتول یا مصلوب ہونے کا یہاں اشارہ کیا نہیں ہے۔

انہیں کی شہادت  
کہ مسیح صلیب پر  
چڑھائے گئے مگر  
زندہ رہے۔

اب واقعات تاریخی کو تو کوئی صفائی سے ثابت ہوتا ہو کہ یہی معنی الفاظ قرآنی کے درست ہیں۔ ذیل کے واقعات بتاتے ہیں کہ مسیح صلیب پر چڑھائے گئے مگر مصلوب نہیں ہوئے بلکہ زندہ اترے البتہ صلیب پر چڑھنے کی وجہ سے وہ مصلوب یا مقتول سمئے مشابہ ہو گئے۔ اول حضرت مسیح ایک روایت کے مطابق صلیب پر چڑھ گئے (مرقس ۱۵: ۲۵) اور ایک روایت کے مطابق تین گھنٹے سے بھی کم رہے (یوحنا ۱۹: ۱۴) دوم یوحنا ۱۹: ۳۲ سے ثابت ہے کہ مسیح کے ساتھ جو دو صلیب پر لٹکائے گئے جب ان کو اُتارا گیا تو ان کی ٹانگیں توڑی گئیں تب ان کی موت واقع ہوئی مسیح بھی ساتھ ہی چڑھائے اور ساتھ ہی اُتارے گئے مگر ان کی ٹانگیں نہیں توڑی گئیں۔ سوم سپاہیوں میں سے ایک نے مسیح کی پسلی بھائے سے چھیدی تو اس سے لہوا اور پانی نکلا۔ یوحنا ۱۹: ۳۴۔ یہ صیغ زندگی کی علامت ہے۔ چارم جب کسی نے پلاطوس کو جا کر کہا کہ مسیح صلیب پر مرتے تو اس نے تعجب ہو کر شبہ کیا کہ اس قدر جلد کس طرح مرتے مرقس ۱۵: ۴۴۔ پنجم مسیح کو دفن نہیں کیا گیا بلکہ ایک کھلی جگہ میں رکھ کر سامنے ایک پتھر رکھ دیا گیا جس سے ہوا نڈر جاتی رہی مرقس ۱۵: ۴۶۔ حالانکہ جس کو دفن کیا جاتا ہو اس کے لئے ہوا کے آنے جانے کا راستہ نہیں رکھا جاتا بشم جمب تیسرے دن مریم مگدینی وغیرہ آئیں تو پتھر کو دروازہ سے ہٹا دیا یا درمیں ۱۶: ۴ جس سے معلوم ہوا کہ پتھر کو ہٹا کر مسیح کو اندر نکالا گیا۔ ہفتم یوحنا ۱۵: ۴ سے ثابت ہوتا ہے کہ مریم مگدینی نے حضرت مسیح کو دیکھا تو انہیں باغبان سمجھا جس سے معلوم ہوا کہ اپنے بھیس بدل ہوا تھا بشم ثتم کئی دن بعد جب حواریوں نے مسیح کو دیکھا تو اس کے ہاتھوں پر کیلوں کے زخموں کے نشان باقی تھے جبکہ ۲۰: ۲۵ سے ۲۸) ثتم یوحنا ۲۰: ۳۹۔ ۴۴ سے ثابت ہے کہ وہ اقد صلیب کے بعد حواریوں کے ساتھ مل کر اپنے بھائی ہوئی چھلی اور شہد کھایا۔ دہم جلیل کو پیدل سفر کیا متی ۲۸: ۱۰۔

واقعات تاریخی اور  
اتمام حجت

اب ایک طرف یہ واقعات تاریخی ہیں کہ مسیح صلیب پر چڑھے مصلوب کی طرح ہوئے مگر مصلوب نہیں ہوئے یعنی صلیب پر مرے نہیں۔ اس کے جواب میں یہ کہا جاتا ہے کہ یہ اناجیل کے بیانات ہیں اور وہ محرف و تبدل کتابیں ہیں۔ اس لئے قابل قبل نہیں۔ محرف و تبدل کے یہ معنی سمجھ لینا کہ ان میں جو کچھ واقعات تاریخی لکھے ہیں وہ سر تا پا غلط ہیں سخت غلطی ہے۔ بحریف عربا عقاید کے معاملہ میں ہوتی ہے۔ اور واقعات تاریخی جن پر سب اناجیل کا اتفاق ہو محرف کہہ کر وہ نہیں کئے جاسکتے بھلا اگر یہ اناجیل محرف ہیں تو انجیل پر بناس کیلئے کوئی سند قرآن شریف یا حدیث میں ہے کہ وہ غیر محرف ہے اور یہاں اتام حجت تو یہود اور نصاریٰ پر کرنا مقصود ہے۔ اب عقاید کے معاملہ میں اتام حجت دلائل سے ہو گا۔ اور واقعات تاریخی میں اتام حجت کسی قوم کی مسلمہ تاریخ کی بنیاد پر ہو سکتا ہے۔ اب مسلمہ تاریخ وہ ہے جو عیسائیوں کو مسلم ہے۔ ان پر اتام حجت یوں تو ہو سکتا ہے کہ ان کو ان کی اپنی کتابوں سے دکھایا جاتا کہ یہ واقعات جن کو تم تسلیم کرے ہو صاف بتاتے ہیں کہ مسیح صلیب پر نہیں مرا لیکن اگر ان کے سامنے ایک نئی کہانی بنا کر رکھ دی جائے کہ مسیح کا شکل مصلوب ہو گیا تھا اور حضرت مسیح آسمان پر چلے گئے تو اس سے کہانی بنانے والا صرف اپنا دل خوش کر سکتا ہے



## مَا لَهُمْ بِهِ مِنْ عِلْمٍ إِلَّا اتِّبَاعَ الظَّنِّ ۚ وَمَا قَتَلُوهُ يَقِينًا ۝

انکس کا کوئی علم نہیں صرف گمان کے پیچھے چلتے ہیں اور انہوں نے اس کو یقینی طور پر قتل نہیں کیا ۶۲۳

دوسری قوم پر اس سے کچھ اتنا حجت نہیں ہوتا۔ قرآن کریم کا کمال تو یہ ہے کہ عیسائیوں پر اتنا حجت انہی کی تاریخ کو پیش کے پیش ایک اسی کا دوسری قوم کی کتابوں کی ایسی باریک باتوں تک پہنچا باطل ناممکن تھا۔ یہ خدا نے عالم الغیب کا اسی کام تھا۔ دوسری طرف جو روایت پیش کی جاتی ہے نہ قرآن میں ہے نہ حدیث میں نہ تہذیب میں نہ کسی تاریخ میں۔ یہ کہا جاتا ہے کہ مسیح کا ہتھکل کسی کو بنا دیا گیا کہ یہودی اسے صلیب دے لیں۔ اس کی ضرورت کیا تھی؟ بھلا اگر کسی کو ہتھکل بنائے بغیر خدا تعالیٰ مسیح کو اٹھالیتا تو یہودی اس کو وہاں سے پکڑ لاسے۔ جو خدا نے اب ہتھکل بنا کر ان کو دھوکہ میں ڈال دیا؟ پھر کیسی متضاد روایات بنائی گئی ہیں۔ ایک میں ہے کہ مسیح کے کتنے پران کے ایک حواری نے ہتھکل ہونا قبول کر لیا۔ اور مصلوب ہوا۔ ایک بنی اپنی جان بچا کر اپنے بے گناہ صحابی کو بے ضرورت مردا دے۔ یہ بے معنی ہی نہیں سخت قابل اعتراض ہے۔ اس لئے دوسری روایت یوں بنائی ہے کہ وہ ایک منافق تھا تیسری یوں کہ جب پکڑنے آیا تھا وہ ہتھکل بنا دیا گیا ان دونوں صورتوں میں شخص مذکور نے کچھ وادہ بگایا کچھ پتہ نہ بتایا کہ میں کون ہوں؟ یہ پہلے سے بڑھ کر تعجب کا مقام ہے اور ایک روایت میں ہے کہ یہودیوں نے جب مسیح کو نہ پایا تو وہی ایک یہودی کو پکڑ کر صلیب دیدیا تاکہ لوگوں کو پتہ نہ لگ جائے کہ مسیح آسان پر چلا گیا ہو۔ اور کسی کو قریب نہ آنے دیا یہ سب اٹکل بچ باتیں ہیں۔ ایک بات پر اعتراض ہوا تو دوسری بنائی دوسری پر اعتراض ہوا تو تیسری بنائی۔ بھلا اگر مسیح حالات میں نہ ملے تو نتیجہ یہ نکالا جاتا کہ کہیں بھاگ گئے ہیں یا یہ کہ آسان پر چلے گئے ہیں؟ آج تک کسی جیلخانہ کے مفروضہ کی نسبت بہ خیال کسی شخص نے نہیں کیا کہ وہ آسان پر چلا گیا ہو گا۔ آسان پر جاتے ہوئے تو ایک شخص نے بھی نہ دیکھا اور یہی ان کے حالات سے غائب ہو جانے پر سب لوگ سمجھ لیتے کہ ضرور آسان پر ہی گئے ہیں یہ کسی قدر بعید از قباس بات ہے +

مسیح کے آسان پر جانے کا ذکر قرآن میں نہیں

علاوہ انہیں خود قرآن شریف سے ثابت ہے کہ مسیح اگر مقتول مصلوب نہیں ہوا تو کیا ہوا سورۃ آل عمران میں یقینی الخ متوفیک کا صریح وعدہ موجود ہے یعنی میں تجھ کو طبعی موت سے مارنے والا ہوں اور یہ وعدہ دلاں کیا جہاں اس سے پہلے فیو۔ کی حضرت مسیح کے خلاف تدبیروں کا ذکر ہے۔ اور وہ تدبیریں مصلوب کر کے کی تھیں سو اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ تم مصلوب کی موت نہیں مرو گے۔ بلکہ میں تم کو طبعی موت سے ماروں گا اور سورۃ مائدہ میں اس وعدہ کے پورا ہو جانے کا ذکر فرمایا ہے جب تو نے مجھ کو طبعی وفات دی۔ آسان پر زندہ بچا چکا نہ کہیں وعدہ ہو نہ زندہ آسان پر بے جا نہ کیا کہیں ذکر ہے پس نفی قتل اور نفی صلب کر کے اور مقتول و مصلوب کا شبہ قرار دے کر اور پھر طبعی وفات کا ذکر کر کے سارے معاملہ کو صاف کر دیا ہے +

حضرت مسیح کے مقتول ہونے میں شک

۶۲۳ وما قتلوه یقیناً کے معنی تو صاف ہیں ما قتلوه قتلایقیناً یعنی انہوں نے حضرت عیسیٰ کو یقینی طور پر قتل نہیں کیا بلکہ شک کی طور پر قتل کیا اور تاریخ سے ظاہر ہے کہ خود ان کے اندر شکوک پیدا ہو چکے تھے امام راغب نے یوں معنی کئے ہیں۔ ما علما کونہ مصلوباً علیاً یعنی اس کے مصلوب ہونے کو علم یقینی کے ساتھ نہیں جانا اور یہی بھی سیاق عبارت کے لحاظ سے درست ہے کیونکہ نیچے شک کا ذکر ہے۔ اور بعض نے قتلوه میں ضمیر کو علم کی طرف پھیرا ہے۔ کیونکہ قتل العلم اور قتل کذا اعلیٰ کے معنی ہیں جس کا پورا علم حاصل کیا (غ) اور دونوں معنی کے لحاظ سے مطلب ایک ہے پہلے معنی کے لحاظ سے مطلب یہ ہوا کہ انہوں نے اسے یقینی طور پر قتل نہیں کیا یعنی قتل شک پر مبادہ دوسرے معنی کے لحاظ سے یہ کہ اس نے قتل ہو جانے کے بارے میں ان کو یقین نہیں ہوا وہ شک میں رہ کر کسی دوسرے کے قتل کا کوئی ذکر کیا نہیں +

شک کے ساتھ آسان پر جانے کا ذکر قرآن میں نہیں

اختلاف کرنے والے لوگ یہی دھماکاری دونوں ہیں سو تاریخ سے ثابت ہے کہ فی الواقع دونوں شک میں ہیں



## ۱۶۰ فِظْلِهِ مِنَ الَّذِينَ هَادُوا حَرَّمْنَا عَلَيْهِمْ طَيِّبَاتٍ أُحِلَّتْ لَهُمْ

سوان لوگوں کے ظلم کی وجہ سے جو یہودی جوئے ہم نے ان پر اچھی چیزیں جو ان کے لئے حلال کی تھیں حرام کر دیں

ان کے دوسرے نزول کے وقت ایمان لائے تھے۔ جو شخص یہ روایت بیان کرتا ہے۔ کہ نازل ہوئے والا ابن مریم تھا۔ امام تمیم میں ہوگا وہ یہ عقیدہ نہیں رکھ سکتا کہ حضرت عیسیٰ خود دوبارہ آئیں گے۔ پس حضرت ابو ہریرہ کا مطلب اس آیت کی طرف توجہ دلانے سے یہ نہیں ہو سکتا کہ حضرت عیسیٰ کے دوسرے نزول میں سب یہودی ایمان لائے تھے۔ علاوہ ان میں یہاں صاف فرمایا کہ یوم القیامۃ یكون علیہم شہیداً۔ کہ مسیح قیامت کے دن ان پر گواہ ہونگے۔ کن پر؟ یہودی مراؤنیں ہو سکتے۔ کیونکہ دوسری جگہ خود بتا دیا کہ وہ کون لوگ ہیں جن پر حضرت عیسیٰ گواہ ہونگے۔ وکنت علیہم شہیداً امام امت فہم دالمائدۃ۔ ۱۱۷ یعنی عیسائی لوگ حضرت عیسیٰ کی اپنی امت پس یہاں اہل کتاب کے یہودی ہرگز مراد نہیں۔ عیسائی مراد ہیں۔ اور پھر یہودیوں کا حضرت عیسیٰ پر دوبارہ نزول کے وقت ایمان لالنبی معنی ہے۔ اگر دوبارہ نزول فرض بھی کر لیا جائے تو ایمان حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم پر وہ لائیں گے۔ نہ حضرت عیسیٰ پر۔ اُس وقت حضرت عیسیٰ پر ایمان لانے کے معنی یہ ہونے کہ اس وقت کے نبی حضرت عیسیٰ ہونگے حالانکہ عام عقیدہ کے مطابق بھی وہ محض مجدد ہو کر آئیں گے نہ نبی ہو کر پھر ان پر ایمان لانے کے کیا معنی۔ اور پھر جو حضرت عیسیٰ پر ایمان لائیں گے یہاں لکھا ہے کہ حضرت عیسیٰ ان پر قیامت کے دن شہید ہونگے گویا امت محمدیہ کے ایک بڑے حصہ پر جو حضرت عیسیٰ کے ذریعہ وکنت ہوگا شہید حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم نہ ہونگے بلکہ حضرت عیسیٰ ہونگے حالانکہ قرآن کریم میں دوسری جگہ فرمایا فلیکف اذا جننا من کلامہ بشہید و جننا بک علی ہؤلاء شہیداً (۴۱) یعنی ہر امت میں اس کا رسول شہید ہوگا اور آپ یعنی محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم ان پر اپنی امت محمدیہ پر شہید ہونگے مگر حضرت عیسیٰ کو دوبارہ لانے والے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو آدمی امت محمدیہ پر شہید ٹھہرتے ہیں اور باقی آدمی بلکہ زیادہ پر حضرت عیسیٰ کو شہید بناتے ہیں اور ساتھ ہی حضرت عیسیٰ کو اپنی ساری امت پر بھی شہید ٹھہرتے ہیں تلك اذا قمتہ ضیعی۔ کاش مسلمان غور کرے تو حضرت عیسیٰ کے نزول ثانی کا مسئلہ کس قدر آسان تھا۔

پھر یہ صحر کے سب یہودی ایمان لائیں گے اول تو کرور لایہودی نزول سے پہلے مرچکے وہ کس طرح ایمان لائیں گے۔ دوسرے قرآن شریف صاف فرماتا ہے وجاعل الذین اتبعوک فوق الذین کفروا الی یوم القیامۃ ذالعلان ۴۵۔ پس حضرت عیسیٰ کے منکر بھی قیامت تک رہیں گے۔ اس لئے سب یہودیوں کا ایمان لانا صحیح اس آیت کے خلاف ہے۔

جیسا کہ اوپر دکھا گیا۔ یہاں اہل کتاب کے مراد عیسائی ہیں۔ وری وجہ کہ انکی آیت میں جب پھر یہودیوں کے ذکر کی طرف ہو گیا تو صرف ضمیر پر کتفا نہیں کیا نہ اہل کتاب کا لفظ استعمال کیا جیسے پہلے کیا تھا بلکہ صاف فرمایا فینظلم من الذین ہادوا اور مطلب صاف ہے کہ حالانکہ عیسائی خود حضرت عیسیٰ کے صلیب پر مرنے کے معاملہ میں شک میں ہیں اور انکو یقین نہیں مگر ان میں سے ہر ایک اس پر اپنی موت سے پہلے ایمان ضرور لاتا ہے۔ جیسا یثمت کی بنیاد حضرت مسیح کے مصلوب ہونے پر ہو۔ اگر مسیح صلیب پر فوت نہیں ہوتے تو انہوں نے لوگوں کے گناہوں کی لعنت اٹھائی نہ وہ کفارہ ہو سکتے ہیں۔ اور موت پر پہلے کا لفظ اس لئے بڑھا یا کہ موت سے پہلے ضرور ہو کہ پادری عیسائی عقیدہ کا اقرار کرے پس مطلب صاف یہ ہے جو عیسائی عبارت کے مطابق ہو کہ عیسائی خود شک میں ہی ہیں کہ صلیب پر موت واقع ہوئی یا نہیں مگر بائیں اس بات پر اپنی موت سے پہلے ایمان ضرور لاتے ہیں۔ گویا بتایا ہے کہ ان کا ایمان ان کی اپنی تاریخ کے خلاف ہی اور حضرت عیسیٰ قیامت کے دن اپنے گواہ ہونگے یعنی بتائیں گے کہ کس طرح انہوں نے ان کی تعلیم کے خلاف اور واقعات کے خلاف ایک عقیدہ قائم کر لیا۔ اور اگر یہ کہا جائے کہ حضرت ابو ہریرہ نے صحیح معنی نہ سمجھے۔ تو خود حضرت ابن عباس نے ان معنوں کی ترویج

حضرت عیسیٰ اگر دوبارہ آئیں تو لوگ ایمان ان پر نہیں لائیں گے بلکہ نبی حضرت محمد پر لائیں گے۔

ان میں اہل کتاب میں مراد عیسائی ہیں

وَبَصِّلْهُمْ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ كَثِيرًا ۖ وَآخِذْهُمْ بِالرِّبَا وَقَدْ نَهَوُا عَنْهُ وَأَكْلِهِمْ ۙ

اور ان کے اللہ کی راہ سے بہت روکنے کی وجہ سے اور ان کے سود لینے کی وجہ سے حالانکہ وہ اس سے منع تھے اور ان کو

أَمْوَالُ النَّاسِ بِالْبَاطِلِ ۖ وَأَعْتَدْنَا لِلْكَافِرِينَ مِنْهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ۚ لَكِنْ

مال ناحق کیساتھ کھانے کی وجہ سے اور ہم نے ان میں سے کافروں کیلئے دردناک ٹوکنے تیار کیا ہے لیکن

الرَّاسِخُونَ فِي الْعِلْمِ مِنْهُمْ وَالْمُؤْمِنُونَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنْزِلَ مِنْ قَبْلِكَ

ان میں سے علم میں پختہ لوگ تو مومن اس پر ایمان لاتے ہیں جو تیری طرف نازل کیا گیا اور جو تجھ سے پہلے نازل کیا گیا

وَالْمُقِيمِينَ الصَّلَاةَ وَالْمُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَالْمُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ۚ أُولَٰئِكَ

اور نماز کے قائم کرنے والے اور زکوٰۃ دینے والے اور اللہ اور آخر کے دن پر ایمان لانے والے یہی وہ

سَنُؤْتِيهِمْ أَجْرًا عَظِيمًا ۚ إِنَّا أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ كَمَا أَوْحَيْنَا إِلَىٰ نُوحٍ وَالنَّبِيِّينَ

میں جنکو ہم بڑا اجر دینگے بیشک ہم نے تیری طرف وحی کی جیسا ہم نے نوح اور اس سے پہلے نبیوں کی طرف

مِنْ بَعْدِهِ ۚ وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ ۖ الْأَسْبَاطَ

وحی کی اور ہم نے ابراہیم اور اسمعیل اور اسحاق اور یعقوب اور داسکی اولاد

۶۳  
آحضرت کو حق دیکھ گیا

کی ہو کیونکہ ان جہیز میں متعدد روایات سے ثابت ہو کہ حضرت ابن عباس اس کے معنی یوں کرتے تھے کہ ہر یہودی اپنی موت سے پہلے حضرت عیسیٰ پر ایمان لاتا ہے کہ وہ خدا کے رسول تھے۔ اور دوسری قرأت قبل موت تمام (د) اس کی سید ہو اور حضرت ابن عباس کا اہم قرآن بہر حال حضرت ابوسریرہ سے بڑھ کر ہو۔

اور جو معنی میں نے کہے ہیں ان میں مضمون کا انتقال عیسائیوں کی طرف کیا گیا ہو اور یوم القيامة یقیناً علیہم شہید ہے یہ ظاہر ہو اور اگلے رکوع کے شروع میں بھی اسی لئے عیسائیوں کے عقیدہ باطلہ کا ذکر ہو۔ تو یا قرآن کریم نے اگر ایک طرف یہودی تعریف کا ذکر کیا تو ساتھ ہی عیسائیوں کو بھی ان کے غلو پر لازم کیا ہو۔

۶۴ کوئی اچھی چیز ان پر حرام کی گئی اس لئے؟ وجہ تو خود بیان فرمادی کہ ان کے ظلم کی وجہ سے۔ اور سود و زنا کا مال کھانے سے۔ سود و زنا ہر جگہ کی وجہ سے اور لوگوں کا مال نابھت و لیکر ان میں دنیا کی محبت بہت بڑھ گئی ایشیا اور قربانی کا مادہ کہہ رہا گیا۔ وہ مری جگہ فرمایا ام لہم نصیب من المثلث فاذا الایوتون الناس فقیرا (النساء: ۳۵) بادشاہت ان کو طعنے سے بتو لوگوں کو فقیر بھی نہ دیں۔ ایسے بخیلوں کو حکومت نہیں ملا کرتی پس یہی وہ طبقات ہیں جو ان پر حرام کر دی گئیں۔ اور اس کے مقابل پر فرمایا کہ دردناک دیکھ ہو سود و فیل اور درہم ہونے کا دکھ ہو۔

طبقات جو یہودیوں پر

۶۵ یعنی یہودیوں اور عیسائیوں میں سے جو راسخ فی العلم ہیں زے تقلید کے طور پر پیلوں کے پیچے نہیں لگے ہوئے بلکہ خود تحقیق کر لیتے ہیں وہ قرآن پر ایمان لاتے ہیں مقیمین الصلوٰۃ میں نصب المہج ہو کیونکہ یہاں پھر حق کی شناخت کا ذکر ہو اور وہ سولے رجوع الی اللہ کو چاہتے ہیں

## وَعِيسَىٰ وَآلِیُّوْبَ وَیُوْنُسَ وَهَارُونَ وَسُلَیْمٰنَ وَآدَمَ اَوْ دَاوُدَ وَزَكَرِيَّا

اور عیسیٰ اور ایوب اور یونس اور ہارون اور سلیمان کی طرف وحی کی اور ہم نے داؤد کو زبور دی ۴۶

۴۶ اور عیسا۔ وحی کے اصل معنی الاشارة السابعة ہیں یعنی تیزی سے اشارہ کرنا۔ اور یہ بھی محض روضہ کے طور پر ہوتا ہے یا جواج کے اشارہ سے جیسے حضرت زکریا کے ذکر میں فاعلی الہم (۱۱) اور کلمہ الہیہ جو انبیاء اور اولیاء کی طرف ڈالا جاتا ہے وہ بھی وحی کہلاتا ہے اور یہ تین طرح پر ہوتا ہے جیسا کہ ماکان لبشمان یکملہ اللہ الودجا اور من وادی حجاب اور رسول (الشوخی ۵۱۴) سے ظاہر ہو رہا ہے اور یہ تین قسم یہ ہیں اول دل میں ایک بات کا ڈالنا جیسے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ان روح القدس نفث فی روعی دوم من وراء حجاب جیسے روایا کشف الہام اسی میں وہ بشرت آتی ہے بکا ذکر حدیث میں ہے کہ اس امت میں بعد انقطع نبوت وہ رہتی ہیں اور تیسرا بندہ رسول جن کو دیکھا جاتا ہے اور اس کا کلام سنا جاتا ہے یعنی بندہ حضرت جبرائیل علیہ السلام اور یہ تیسری قسم صرف انبیاء سے مخصوص ہے اور پہلی دو میں اولیاء اللہ بھی شامل ہیں اور یہاں مراد یہی تیسری قسم کی وحی ہے جس سے انبیاء مخصوص ہیں +

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی وحی دیگر انبیاء کی طرح تھی

پچھلے رکع کی آخری آیت میں یہ ذکر کیا تھا کہ اہل کتاب میں سے بھی جو محقق ہیں وہ آنحضرت پر ایمان لاتے ہیں جیسے پہلے انبیاء پر ایمان لاتے ہیں۔ اس لئے اب فرماتا ہے کہ آنحضرت کی وحی کوئی الگ وحی نہیں۔ ساتھ ہی اہل کتاب کے اس سوال کا جواب ہے کہ ان پر آسان سے کوئی کتاب آنا ہو۔ جو پچھلے رکع کے شروع میں ہے۔ اس کا جواب یہ دیا ہے کہ جو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو اسی طرح ہوتی ہے جس طرح پہلے انبیاء کو ہوتی ہے یہاں تک کہ موسیٰ کو بھی۔ آسان سے کتاب نہ پہنچ پر اتری اور ان کے بعد کسی نبی پر نہ ہوئے پر بلکہ جو طریق اللہ تعالیٰ کے وحی کرنے کا ہے اسی طریق پر اب آنحضرت کو بھی وحی ہوتی ہے۔ اس میں یہ بھی اشارہ ہے کہ جس طرح تمہاری طرف توحید کی وحی ہوئی ہے سب انبیاء سابق کی طرف بھی توحید کی ہی وحی ہوتی تھی +

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی وحی کے کمال کا بیان ہے

یہاں بند ایک نبیوں کا نام لبا ہے۔ اور اس میں اشارہ یہ ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم ان سب کے کمال تک جامع ہیں سب سے پہلے نبی کا نام لیا کیونکہ وہ پہلے تائیخی نبی مرسل ہیں۔ اس کے بعد حضرت ابراہیم جو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے جد امجد اور سب قوموں کے نزدیک مسلم بزرگ ہیں اور ان کی اولاد کا ذکر ہے۔ اور ان کے بعد حضرت عیسیٰ کا جو سلسلہ نبی اسرائیل بلکہ قومی نبیوں کے سلسلہ کے خاتم ہیں۔ اور حضرت عیسیٰ کے بعد پھر ان سے پہلے نبیوں کا ذکر ہے اور ان کو درمیان میں رکھ کر یہ بتایا ہے کہ سب کی تعلیم ایک ہی تھی یعنی توحید الہی۔ اور حضرت عیسیٰ کے بعد حضرت ایوب کا ذکر کیا کہ اگر عیسیٰ نے کچھ تخلیفیں اٹھائیں اور موت کی حالت تک پہنچے تو ایوب نے جو آپ سے بہت پہلے سلسلہ موسوی میں پہلے ان سے بھی بڑھ کر تخلیفیں اٹھائیں اور کمال صبر کا نمونہ دکھایا جس طرح حضرت عیسیٰ نے کمال روحانیت کا نمونہ دکھایا۔ اور یونس میں یہ خصوصیت ہے کہ ان کی قوم تباہ کرنے والے عذاب سے بچ گئی۔ اور ہارون میں خصوصیت ان کی عبادات کی امامت ہے اور سلیمان اور داؤد میں نبوت کے ساتھ شان و شوکت سلطنت ہے اور سلیمان کا نام پہلے اس لئے لیا کہ ان کی شان و شوکت بہت بڑھ کر تھی اور داؤد کا خصوصیت سے الگ ذکر اس لئے کیا کہ آپ کی کتاب میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا ذکر بہت ہے اور وہ تمام کمالات جو ان انبیاء میں الگ الگ تھے۔ ان سب کے جامع آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم ہوئے +

وَرَسُولًا قَدْ قَصَصْنَاهُمْ عَلَيْكَ مِنْ قَبْلُ وَرَسُولًا لَمْ نَقْصُصْهُمْ عَلَيْكَ وَكَلَّمَ اللَّهُ

۱۶۴ اور دیکھ، رسول ہیں جن کا حال ہم تجھ سے پہلے بیان کر چکے ہیں اور دیکھ رسول ہیں جن کا ذکر ہم نے تجھ سے نہیں کیا اور اسٹنٹ موسیٰ

مُوسَىٰ نَبِيًّا ۚ رُسُلًا مَشِيرِينَ وَمُنذِرِينَ لَعَلَّ لَا يَكُونَنَّ لِلنَّاسِ عَلَى اللَّهِ

۱۶۵ سے بہت باتیں کہیں ۶۹ رسول خوشخبری دینے والے اور ڈرانے والے تاکہ لوگوں کو رسولوں کے بعد

حُجَّةٌ بَعْدَ الرُّسُلِ وَكَانَ اللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمًا ۝ لَكِنِ اللَّهُ يَشْهَدُ بِمَا أَنْزَلَ

کوئی عذر درج ہے اور اللہ غالب حکمت والا ہے لیکن اللہ اپنے ساتھ گواہی دیتا ہے جو اس نے پیری میں

إِلَيْكَ أَنْزَلَهُ بِعِلْمِهِ وَالْمَلِكُ يَشْهَدُ ۖ وَكَفَىٰ بِاللَّهِ شَهِيدًا ۝ إِنَّ

۱۶۶ نازل کیا کرے اپنے علم کے ساتھ نازل کیا اور فرشتے گواہی دیتے ہیں اور اللہ ہی کافی گواہ ہو گا وہ

الَّذِينَ كَفَرُوا وَاصْطَدُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ قَدْ ضَلُّوا ضَلَالًا بَعِيدًا ۝ إِنَّ

۱۶۷ لوگ جنہوں نے انکار کیا اور اللہ کی راہ سے روکا وہ گمراہی میں دوڑ رہے تھے وہ

الَّذِينَ كَفَرُوا وَظَلَمُوا لَمْ يَكُنِ اللَّهُ لِيَغْفِرْ لَهُمْ وَلَا يَهْدِيَهُمْ طَرِيقًا ۝

لوگ جنہوں نے انکار کیا اور ظلم کیا۔ اللہ ایسا نہیں کرے کہ ان کو بخشن دے اور نہ یہ کہ ان کو راہ دکھائے۔

دوسری باتوں میں

۶۹ اس آیت میں ایک تو یہ ذکر کیا ہے کہ ہم نے سب رسولوں کا ذکر قرآن شریف میں نہیں کیا جس سے معلوم ہو گا اور تو موسیٰ

بھی خدا کے رسول ہوئے ہیں۔ اور اس کی تفسیر ان من آية الاخلاص فیہا نذیر (فصل ۳۴) میں ہے اور یہاں اس امر کا خاص ذکر کرتے

یہ مقصود ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم صرف انہی رسولوں کے کمالات کو اپنے اندر نہیں رکھتے جتنے نام یہاں یا دوسری جگہ لکھے ہیں بلکہ کل

انبیائے عالم کے کمالات کے جامع ہیں۔ اور دوسرا ذکر حضرت موسیٰ کا الگ کیا اور ان کے متعلق فرمایا اَللّٰهُ مُوسٰی قَلْبِیْا اَشْنٰے موسیٰ کو بہت

باتیں کہیں یہ مطلب نہیں کہ کسی الگ طرز پر باتیں کہیں۔ بلکہ کہ کلام تو سب رسولوں سے ایک ہی طرز پر ہوا یعنی بندہ جبریلؑ اور بخاری

کی روایت میں ہے پشادہو هذا الناموس الذي نزل الله على موسى اور زیادہ باتوں کا ذکر اسلئے کیا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو حضرت موسیٰ سے

خاص مائت ہے۔ اور ان کو بھی افضل شریعت دی گئی اور ان کی پیشگوئیاں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی نسبت سے ہیں کہ دوسرے کسی نبی کی نہیں

۷۰ حجۃ سے مراد یہاں عنبر جیسا کہ دوسری جگہ ہے دینا لولا ارسلنا الہذا رسولا فنتقم ایتنا (طہ - ۱۳۴)

رسولوں کی بشیر اور انداز پیغام رسانی سے زیادہ ایک بات ہے اور پیغام کی تاخیر ہر تاکہ پورا پورا اتمام حجت ہو جائے

۷۱ قرآن کی صداقت پر خود قرآن ہی گواہ ہے کیونکہ اس میں اللہ تعالیٰ نے اپنا علم کامل ظاہر کیا ہے تاخیر دنیا دیکھ لیگی کہ جو کچھ قرآن

میں بتایا گیا تھا وہی حق ثابت ہوا۔ یہ اللہ کی گواہی ہے جو اس کے فعل سے ظاہر ہوگی کتنی باتیں دین اسلام کی حق ثابت ہوتی

ہیں جن کو ایک زمانہ میں غلط سمجھا گیا تھا۔ ثبوت اور کفارہ کے بطلان کو خود عیسائی قبول کرتے جا رہے ہیں اور توحید

اور عمل کا سکھ دینا پر جتنا جاتا ہے

صحت قرآن پر اللہ  
تعالیٰ کی گواہی

حجۃ

صحت موسیٰ بنعلیٰ جبریل

١٦٩. الْأَطْرَاقُ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا وَكَانَ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرًا يَا أَيُّهَا

مگر دینچ کی راہ اس میں اب تک رہیئے اور یہ اللہ پر آسان ہو گا اے

النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمُ الرَّسُولُ بِالْحَقِّ مِنْ رَبِّكُمْ فَامْنُوا خَيْرًا لَكُمْ وَإِنْ تَكْفُرُوا

لوگو! رسول تمہارے رب کی طرف سے حق کیسی آیت تمہارے پاس آیا سو ایمان لاؤ تمہارے لئے بہتر ہے اور اگر تم انکار کرو

١٤١ فَإِنَّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا ۝ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ

توجہ کچھ آسمانوں اور زمین میں ہر اللہ ہی کا ہے اور اللہ جاننے والا حکمت والا ہے اے اہل کتاب

لَا تَغْلُوا فِي دِينِكُمْ وَلَا تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ الْاَحْقَ اِنَّمَا الْمَسِيحُ عِيسَى ابْنُ

اپنے دین میں غلو متدکرو اور اللہ پر جھوٹ نہ بازو۔ اِس حق (کو) ۱۷۷ مسیح عیسیٰ بن مریم

مَرِيَمَ رَسُولَ اللَّهِ وَكَلِمَتُهُ أَلْقَمَهَا إِلَى مَرْيَمَ وَرُوحٌ مِنْهُ ز

صرف اللہ کا رسول اور اسکی پیشگوئی ہو جو اس نے مریم کی طرف انفا کی اور اسکی طرف رجوع ہو۔

۷۷۲: حکماء اور فلسفہ کا نتیجہ اگر وہی جو ایمان اور احسان کا ہے تو پھر امن ہی اُٹھ جاتا ہے۔ بغیر ظلم و انحراف کا ہو تو اس کا

نتیجہ ہی ویسا ہی ہو گا۔ انکا رادو ظلم طریق جہنم ہے پس اس پر چل کر جہنم میں ہی پہنچے گا۔ یہاں اللہ تعالیٰ نے اپنے صاف اور

واضح قانون کا ذکر کیا ہے۔ گندم اذگندم برودید جو رزق و از رکافات عمل غافل مشاہد کے لئے دیکھو۔ ۱۵۰

**۷۷۳** تغلوا۔ مادہ غلام ہے اور غلام سے تجا و زکو کہتے ہیں۔ اور یہ جب کسی چیز کی قیمت میں ہو تو غلام کہلاتا ہے اور جب قدر

ومنزلت کے متعلق یہ تو غلوۃ اور معل و دونوں سے غلا یغلکو تاہر اور علی اور غلیبان لٹڈی کے جوس میں آئے پر بولاجا تاہے

اسی طرح یعلیٰ فی البطون علیٰ اجمیع (الدخان: ۴۵-۴۶) +

ہو لو اے نبی اللہ! حال علیہ السلام پر افراتین یا جوت بنایا

میں نے اس احوال ایک میں کیا ہے کہ اس میں جو کچھ ہے وہ سب جیسے ہی اس کے پاس

وہاں تک کہ یہ سب کی سب چیزیں ہوں گی اور یہی ہے جو قرآن میں بیان کیا گیا ہے کہ یہ لوگ اپنے رسولوں کا آنا مانتے ہیں

یہی ستادہا کہ اگر سو وقت بطور کے اور حضرت مسیح کا انکار کر کے منطہ راہ پر چلے تو ایک دوسری قوم نے اس مسیح کے حق میں غلبہ کیا۔

اور کس قدر عجیب بات ہے کہ اگر مرد نے مسج کو مصلوب مان کر نعوذ باللہ من ذلک مفتری اور ملعون قرار دیا تو میسائیوں نے بھی

اسے معلوم مان کر نعت کو قبول کیا اور کہا کہ وہ ہمارے لئے ملعون ہوا۔ ایک طرف خدا اور دوسری طرف ملعون بخود یا ملعون۔

۴۴ روح منہ - روح اور دماغ ایک ہی مادہ سے ہیں اور روح کا لفظ کسی معنی میں استعمال ہوا اور نفس معنی سانس

اور وہ جس سے انسان زندہ ہو یعنی جان اور اس کے سنی دلی یا امر بوجہی آتے ہیں اور قرآن بوجہی رچ لکھ لیا ہے اور

اس نے مٹی رحمت بھی نہیں دل، اور روج منہ سے مراد ہونی اسد تعالیٰ کی طرف سے روج ہوا اور نصرت یہی نور و رحمت

فَلَوْ غَلَا  
عَلَى

تقال علیہ

عیانیوں کا عقیدہ  
کہ مسیح ملعون ہوا

۷۲

حضرت عیسیٰ کے روح  
ہونے سے مراد



فَآمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَلَا تَقُولُوا ثَلَاثَةً **إِنَّهُمْ أَخْبَرْنَا كَمَا نَحْنُ آتَمَّا اللَّهُ إِلَهُ وَاحِدٌ بَخْلَعْنَاهُ**

سوا اللہ اور اس کے رسولوں پر ایمان لاؤ اور بت کہتے ہیں باز آ جاؤ نہ اس لئے بہتر ہو اللہ صرف ایک ہی معبود ہے وہ اس پاک ہے

**أَنْ يَكُونَ لَهُ وَلَدٌ مَلَأَ مَا فِي السَّمَوَاتِ مَا فِي الْأَرْضِ وَكَفَى بِاللَّهِ وَكِيلًا**

کہ اس کا بیٹا ہو جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے اسی کا ہے اور اللہ ہی کافی کارساز ہے

لکھا گیا ہے جس سے مراد انہی کے نزدیک رحمت ہو دل، اور لوگوں نے بھی یہاں رحمت مراد لی ہے کیونکہ قرآن کریم میں دوسری جگہ سے درجہ مناد (مہم ۲۱) اور اگر اوجیات لی جائے تو جس طرح حضرت آدم کے متعلق فرمایا وفتح فیہ من دوحی۔ (الحجرہ ۲۹) اور جس طرح ہر شے کے متعلق فرمایا **لَا تَحْصِلُ نَسْلَهُ مِنْ سُلَالَةٍ مِنْ مَاءٍ مَهِينٍ** نثر سواہ وفتح فیہ من دوحی (الحجرہ ۸-۹) اسی طرح حضرت مسیح کو روح منہ فرمایا اور دوحی اور روح منہ دونوں کا ایک ہی رنگ ہے اور اضافت پر یہیں تشریف اور خصوصیت سے اس ذکر کی ضرورت اس لئے پیش آئی کہ یہو و حضرت مریم پر زنا کا الزام لگاتے تھے۔ اور زنا کی اولاد کو بوجہ تقدیس ذات باری اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب نہیں کیا جاسکتا تو یہ بتایا کہ وہ جائز تعلق سے ہو جائز تعلق نہیں آدم کے ذکر میں بھی اپنی روح پھونکنے سے یہ اشارہ کرنا مقصود ہے کہ عیسائی عقیدہ جو آدم کو فطرتاً گنہگار ٹھہراتا ہے صحیح نہیں کیونکہ اس میں خدائی روح ہے یعنی وہ روح جو فطرتاً پاک ہے پس جس طرح ایک غلط عقیدہ کی تردید کے لئے آدم میں اپنی روح قرار دی اسی طرح ایک ناپاک خیال کی تردید کے لئے مسیح کی روح کو اپنی طرف منسوب کیا۔

۱۵۷۷ یمان تثلیث کی صاف تردید کی اور خدا کے رسولوں پر ایمان لانے کو ضروری ٹھہرایا یعنی حضرت عیسیٰ کو بھی رسول میں سے ایک رسول مانو۔ یہ عیسائیوں کا اسلام پر افتراء ہے کہ قرآن نے خدا اور مسیح اور مریم کو عیسائیت کی تثلیث سمجھا ہے۔ قرآن شریف نے مریم کی الوہیت کی تردید کی ہے مگر اس لئے کہ مریم کو خدا ماننے والا اس سے دعائیں مانگنے والا بھی ایک گروہ ہے۔ مریم کی تثلیث کا تیسرا قسم نہیں کہا۔ تثلیث کے ذکر میں مریم کی الوہیت کا ذکر کیا ہے۔

۱۵۷۸ انتہوا میں صرف ایک زبردست حکم دیا ہے۔ اس کی تردید کے لئے علیحدہ دلائل نہیں دیئے سوائے اس کے کہ انبیت سے اللہ تعالیٰ کو پاک بیان فرمایا کیونکہ تثلیث کی بنیاد مسیح کے بیٹا ہونے پر ہے۔ اور تثلیث ایک ایسی بدیہی البطلان چیز ہے۔ کہ اس کی تردید میں دلائل کی ضرورت بھی نہیں۔ عیسائی کہتے ہیں۔ خدا باپ خدا بیٹا خدا روح القدس تین ہیں مگر تین خدا مت کو بلکہ خدا ایک ہے۔ یہ تین میں ایک اور ایک میں تین۔ تین بھی ہیں اور ایک بھی۔ ایک ایسا معجزہ جو آج تک نہ کسی سے مل ہو اور نہ ہو گا۔ عیسائیوں سے اس کی دلیل پوچھی جاتی ہے تو جواب ملتا ہے کہ عقل کو مذہب میں دخل نہیں۔ ایسا مذہب انسانوں کے لئے نہیں ہو سکتا۔ کیونکہ مذہب کو خدا نے اسی مخلوق کے لئے بنایا ہے جس کو دوسری مخلوق سے عقل کا امتیاز حاصل ہے۔ اسی لئے قرآن شریف نے انتہوا لکھ کر چھڑ دیا ہے جیسے بے سمجھ بچہ کو جو بے عقلی کی بات کرے حکم دے کر روکا جاتا ہے۔ انبیت اور کفارہ کی دلائل دی جاتی ہیں اس لئے قرآن شریف نے بھی ان کا رد دلائل سے کیا ہے۔ تثلیث کی دلائل عیسائی بھی کوئی نہیں دیتے۔ زبردستی اسے منوانا چاہتے ہیں۔ اس لئے قرآن شریف میں بھی ان کو زد سے حکم ہی دیا ہے۔ اللہ تعالیٰ میں صفات مختلفہ تو تمام خدا پرستوں نے مانی ہیں مگر اقانیم مختلفہ یا تین الگ الگ خدا وجود صرف عیسائیوں کی ایجاد ہے۔ سوچ کی کرؤں کی جو مثال وہ بعض وقت دیتے ہیں وہ صفات مختلفہ پر صادق آتی ہے۔

ہے نہ اقانیم متعدد ہے۔

تثلیث

تثلیث

۲۴

سبح اور تحائیت اسلام

۱۴۲ لَنْ يَسْتَنْفِكَ الْيَمِينُ أَنْ يَكُونَ عَبْدًا لِلَّهِ وَلَا الْمَلِكَةُ الْمُقَرَّبُونَ وَمَنْ يَسْتَنْفِكَ

سبح اس کو بڑا نہیں مانتا کہ وہ اللہ کا بندہ ہو اور نہ ہی مقرب فرشتے اور جو کوئی اسکی

۱۴۳ عَنْ عِبَادَتِهِ وَيَسْتَكْبِرُ فَيَسْتَكْبِرُهُمُ إِلَيْهِ جَمِيعًا ۝ فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا

بندگی کو بڑا مانتے اور تکبر کرے تو وہ میں سے ہر ایک کو اپنے طرف اکٹھا کرے گا ۴۴۴ پھر ایمان لائے اور انہوں نے

الصَّالِحَاتِ فَيُوَفِّيهِمْ أُجُورَهُمْ وَيَزِيدُهُمْ مِنْ فَضْلِهِ ۝ وَأَمَّا الَّذِينَ اسْتَنْفَكُوا

اچھے کام کئے تو انکو وہ انکے اجر پر سے دے گا اور اپنے فضل سے انکو زیادہ دے گا اور جنہوں نے بڑا مانتا

۱۴۴ وَاسْتَكْبَرُوا فَيُعَذِّبُهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ۝ وَلَا يَجِدُونَ لَهُمْ مِنْ

اور تکبر کیا تو ان کو وہ دردناک عذاب دے گا اور وہ اللہ کے سوائے نہ کوئی

۱۴۵ دُونِ اللَّهِ وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا ۝ يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمْ بُرْهَانٌ

دوست اور نہ مددگار پائینگے اسے لوگو یقیناً تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف

مِّن رَّبِّكُمْ وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكُمْ نُورًا مُّبِينًا ۝

روشن دلیل آپکی ہو اور ہم نے تمہاری طرف واضح کر دیئے والا نور نازل کیا ہے ۴۴۵

تکلف - استنکاف

سبح کا اتوار عبودیت

۴۴۲ لَيْسَتْ تَكْفُفُ تَكْفُفَ كَيْفَ مَعْنَى عَلَانِيَةً كَرَاهِيَةً - اور استنکاف کسی چیز سے عار رکھنے یا اس کو باہر مانتے کو کہتے ہیں (غ) +  
 پچھلے رکھ کے آخر میں تثلث کی فعلی کو رکھا تھا جبکی بنیاس کی نہایت پر ہو سکتے ہیں بتایا کہ کیا سب کو عبودیت کے عار سمجھیں وہ اپنے  
 لئے کوئی الگ مقام انہیت کا تو پر کرتا موجودہ انا جیل بھی اس پر شاہد ہیں کہ سب نے عبودیت کو کبھی عاری نہیں سمجھا بلکہ اسکو اپنا خراج سمجھا ہے آخر  
 یکس کا قول ہے کہ تو خداوند اپنے خدا کو سجدہ کر اور اس اکیلے کی بندگی کر (مستی م: ۱۰) اور کیس نے کہا تو کیوں مجھے نیک کہتا ہے نیک تو کوئی نہیں  
 مگر ایک معنی خدا ہے دو قول قرآن کریم کی صداقت پر کافی گواہ ہیں اور بتاتے ہیں کہ حضرت سب جب زندہ تھے عبودیت کو اپنا خراج سمجھتے تھے لیکن  
 بعد وہ قوم پیدا ہو گئی جنکو جب یہ کہا جاتا ہے کہ سب خدا کا بندہ تھا تو کہتے ہیں تم سب کی تحقیر کرتے ہو جس بات کو سب اپنا خراج سمجھتا تھا یہ اسکو اسکی  
 تحقیر قرار دیتے ہیں مقرب فرشتہ تھا ذکر اس کا خاص کیا کہ انسان تو انسان ہیں - وہ فرشتے جو ہر وقت بارگاہ الہی میں حاضر رہتے ہیں وہ  
 بھی عبودیت کو ہی اپنا خراج سمجھتے ہیں - مخلوق کا کمال ہی عبودیت میں ہے اور اس لحاظ سے بھی ملائکہ کا ذکر کیا ہے کہ جبریل عیسیٰ علیہ السلام  
 سب کو خدا کا بیٹا بناتے ہیں جبکہ بت پرست فرشتوں کو خدا کی بیٹیاں کہتے تھے دونوں کی تردید ایک ہی جگہ کر دی +  
 بڑا مانتے اور تکبر کرے والوں کی نرا کا ذکر چھوڑ دیا ہے صرف یہ کہہ کر کہ آخر اس کے حضور آئیگے اور اگلی آیت میں پہلے مومنوں  
 کا ذکر کر کے پھر منکروں کی نرا کا ذکر کیا +

۴۴۳ ایک طرف اگر ایسے عقیدہ کا ذکر کیا جس کے ساتھ عقلی دلیل کوئی نہیں تو اس کے بالمقابل اب ایک روشن دلیل اور ایسے نو  
 کا ذکر کیا جو سب چیزوں کو روشن اور واضح کر دیتا ہو امد حق کو باطل سے الگ کر دیتا ہو جبکہ سامنے تھل انسانی کو بیکار نہیں کیا جاتا بلکہ اسکی

فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَأَعْتَصَمُوا بِهِ فَسَيُدْخِلُهُمْ فِي رَحْمَةٍ ۱۷۶

سودہ لوگ جو اللہ پر ایمان لائے اور اسکو مضبوط پکڑا تو ان کو وہ اپنی طرف سے رحمت اور

مِنْهُ وَفَضْلٍ وَيَهْدِيهِمْ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ۱۷۷ يَسْتَفْتُونَكَ ۱۷۷

فضل میں داخل کریگا اور ان کو وہ اپنی طرف سیدھی راہ پر چلائے گا تجھ سے فتویٰ مانگتے ہیں

قُلِ اللَّهُ يُفْتِيكُمْ فِي الْكَلَالَةِ إِنْ أَمْرُوْهُ أَهْلَكَ لَيْسَ لَهُ وَلَدٌ وَلَهُ أُخْتُ ۱۷۸

کہو اللہ تم کو کلالہ کے بارہ میں فتویٰ دیتا ہے اگر کوئی شخص مر جائے اسکی اولاد نہ ہو اور اسکی بہن ہو

فَلَهَا نِصْفُ مِمَّا تَرَكَ وَهِيَ بَرَّتُهَا إِنْ لَمْ يَكُنْ لَهَا وَلَدٌ فَإِنْ كَانَتَا اثْنَتَيْنِ فَلَهُمَا ۱۷۹

تو اس نے جو اس نے چھوڑا اسکا نصف اور اگر عورت کی کوئی اولاد نہ ہو تو وہ (بھائی) بسکاواٹ ہوگا اور اگر دو (بہنیں) ہوں تو ان کو نصف

الْثُلَاثُ إِنْ مَاتَ تَرَكُوا خُورَاجًا لِّوَيْسَاءٍ فَلِلَّذِي كَرِهَ مِثْلُ حَظِّ ۱۸۰

جو اس نے چھوڑا اسکی دو تہائی ہو اور اگر بہت بہن بھائی مرد اور عورتیں ہوں تو مرد کیلئے دو عورتوں کے حصہ

الْأُثْنَيْنِ يَمِينُ اللَّهِ لَكُمْ أَنْ تَصِلُوا وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۱۸۱

کی مانند ہے اللہ تمہیں کھولے رکھتا ہے تاکہ تم غلطی میں نہ پڑو اور اللہ ہر چیز کو جاننے والا ہے

جو ہر ظاہر ہوتے ہیں اور خود اس پر روشنی پڑتی ہو۔ نور میں قرآن کریم ہی اور برہان رسول اللہ صلعم کا وجود ہی کیونکہ آپ قرآن کریم کی تعلیم کو اپنے عمل سے اس طرح واضح کر دیتے ہیں جس طرح برہان دعویٰ کو روشن کر دیتی ہے +

۱۷۸ نلفظ کلالہ مفصل بحث کیلئے دیکھو ۱۷۹ یہ حکم اور آیت (۱۷۲) کا حکم چمکتے جلتے ہیں اسلئے دو صورتوں سے خالی نہیں بلکہ

کے وہاں اور معنی ہیں یہاں اور دریا وہاں بھائی بہنیں اور یہاں یہاں اور صورت اول میں آیت (۱۷۲) میں اس کلالہ کا ذکر ہو چکی ہے اولاد نہ ہو اسلئے بھائی بہنوں کو قہر ا حصہ دیا ہو اور یہاں اس کلالہ کا ذکر ہے جسکے نہ اولاد ہو نہ والدین اسلئے بھائی بہنوں کو پورا واث کیا یا زیادہ حصہ دیا ہو لیس لہ ولد اسکے مخالف نہیں کیونکہ ایک طرف کا ذکر کے دونوں کا مرد لینا عام ہو اور دوسرے اس لفظ میں ایک اشارہ ہے جسکا ذکر آگے آتا ہے صورت دوم میں آیت (۱۷۲) میں اخیائی بھائی بہنوں کا ذکر ہے یعنی جو ماں کی طرف سے بھائی ہیں جو جیدہ کو حصہ دیا ہو اور یہاں اخیائی یعنی حقیقی اور علاقائی یعنی باپ کی طرف سے بھائی بہنوں کا ذکر ہے اسلئے حصہ زیادہ دیا ہو میرے نزدیک اسلئے معنی کو ترجیح ہو کہ مردی

ایک ہیلف اشارہ

سورت کا خاتمہ ورنہ کی آیت پر کر کے سورت کے اصل مضمون کی طرف پھر توجہ دلاتی ہو اور ساتھ ہی اس طرف بھی کہ جس طرح کلالہ کے

دارث اس کے بھائی ہوتے ہیں اسی طرح اب بنی اسرائیل حضرت یسج کی آمد کے بعد جیسا ذکر اور پر ہو چکا ہے ایک کلالہ کی حیثیت رکھتے ہیں

کیونکہ سلسلہ نبوت علی طور پر ان میں منقطع ہو چکا اس لئے اب نبوت بنی اسماعیل میں منتقل ہوتی ہے جو بنی اسرائیل کے بھائی ہیں اور دونوں

خاندانوں کو بابرکت کرنے کا وعدہ ہی حضرت اسماعیل سے تھا۔ یہ ایک نہایت لطیف اشارہ ہے اور ماسی لئے یہاں کلالہ کے ساتھ الفاظ

لیس لہ ولد بڑھا دیتے ہیں یعنی اب وہ روحانی اولاد ان میں پیدا نہیں ہوتی +

## سُورَةُ الْمَائِدَةِ مَائِدَةُ شَرَفٍ وَ عَمِيرٍ رُكْعًا

نام یہ سورت جس میں ۱۶ رکوع اور ۱۲۰ آیات ہیں المائدۃ کے نام سے موسوم ہو اور یہ نام مائدہ کے اس ذکر سے لیا گیا ہے جو اس کے پندرہویں رکوع میں ہو مائدۃ کے معنی ہیں وہ خان جس پر کھانا ہوا خود وہ کھانا۔ اور ذکر یہ ہے کہ جو ایوں نے حضرت مسیح علیہ السلام سے درخواست کی کہ ان کو کھانے کی چیزیں بکتر مقدس میں عید الفطری بھی ملنا چاہیے کہ لکھنویوں دینی کا موجب ہوں حضرت عیسیٰ نے انہیں روکا اور فرمایا کہ مسرت تقویٰ اللہ سے پیدا ہوتا ہے مگر ان کے اصرار پر نزول مائدہ کی دعا کی چنانکہ اس سورت میں عیسائیت کی غلطیوں اور فاسد عقاید اور خیالات کا ذکر ہے۔ اس لئے مسلمانوں کو متنبہ فرمایا کہ عیسائیوں کی طرح دنیا کی چیزوں کی حد سے زیادہ محبت میں مبتلا نہ ہو جائیں اور نہ دنیوی آسائشوں کی طلب میں منہمک ہو جائیں۔ اور اسی حقیقت کو ظاہر کرنے کیلئے اس کا نام المائدہ رکھا ہے علاوہ انیس یہ سورت تمدن پر بھی بحث کرتی ہے اور تمدن قوموں کا میلان بھی عموماً دنیوی آسائشوں کی طرف حد افراط تک چلا جاتا ہے پس اس پہلو کے لحاظ سے بھی متنبہ کرنا ضروری تھا کہ تمدن خود غلط روی کی فکر میں ہی نہ لگ جاوے۔

خلاصہ مضمون جس طرح پچھلی سورت میں معاشرت کا ذکر ہوا اور اس کے ساتھ بالخصوص یہودیوں کا اس سورت میں تمدن کا ذکر ہوا اور اسکے ساتھ بالخصوص عیسائیوں کا۔ اور دونوں باتوں کی طرف اشارہ کرنے کو اس کی ابتدا اور خاتمہ بالحقود سے کی ہے۔ کیونکہ اگر ایک طرف تمدن کی بنیاد معابدات پر ہے خواہ وہ معابدات کھلے الفاظ میں ہوں یا ان کا مفہوم پایا جاتا ہو تو یہ نہایت شریعت بھی اللہ تعالیٰ کی طرف سے چند عقود کو ہی کہتے ہیں اور عیسائیت نے چونکہ شریعت کا نہ صرف استخفاف کر کے اسے باطل و ضروری قرار دیا حالانکہ اپنی آسمانی کتاب کا نام بھی نیا عہد نامہ ہی رکھا ہے بلکہ اسے نعوذ باللہ من ذالک ایک لعنت قرار دیا۔ اسلئے عیسائیت کے ذکر کی ابتدا اس حکم سے موزون تھی۔ اور دونوں باتوں کو اکٹھا کر کے اس طرف توجہ دلائی ہے کہ جب نظام عالم جسمانی بدون قوانین و معابدات ایک دن بھی قائم نہیں رہ سکتا تو مذہب کا نظام بدون اتبع قوانین و بدون ایقان معابدات الہی کیونکر قائم رہ سکتا ہے۔ اور اس حکم سے ابتدا کر کے پہلے رکوع میں کھانے پینے غلج کے کچھ احکام کا ذکر کیا ہے بتانے کو کہ خواہشات حیوانی کی تبدیل کیلئے یہ احکام نہایت ضروری ہیں۔ اس رکوع میں تکمیل دین کی خوشخبری بھی ہو گئی بتایا ہے کہ تکمیل دین بغیر تکمیل شریعت نہ ہو سکتی تھی۔ دوسرے رکوع میں پھر ضرورت شریعت کو بتاتے ہوئے اللہ تعالیٰ کے ساتھ تعلق اور صفات ملکوتی کی طرف توجہ دلائی ہے۔ اور اول الذکر کیلئے نماز کا ذکر کیا اور اس کی ایک چھوٹی سی فرع طہارت جسمانی کی طرف توجہ دلائی ہے۔ اور اگر ایک طرف اللہ تعالیٰ کے ساتھ سچے تعلق کی ہدایت فرمائی تو دوسری طرف انسانوں کے تعلقات میں اعلیٰ درجہ کے حصول انصاف کی طرف توجہ دلائی یہاں تک کہ نہ صرف غیبر قوموں بلکہ دشمن قوم سے بھی عدل و انصاف پر قائم رہنے کا صریح الفاظ میں حکم دیا گیا ہے رکوع میں یہودیوں اور عیسائیوں کی عداوتوں کا ذکر ہے جو تھے میں ہی اسرائیل کی ناز دانی کا۔ پانچویں میں ان اہل کتاب کے جو وجود عہد شکنیوں کے حق سے بہت دور جا رہے تھے منصوصوں کا ذکر ہے جو آنحضرت صلعم کے خلاف وہ کرتے تھے اور مخالفت جان و مال کی ضرورت کو واضح کیا ہے جس کے بغیر تمدن قائم نہیں رہ سکتا چھٹے میں اسی ذکر کو جاری رکھتے ہوئے بتایا ہے کہ اہل کتاب کے باہمی تہمتا میں انہی کی شریعت کے مطابق فیصلے کرو۔ ساتویں میں ان دنیوی جھگڑوں کے فیصلوں سے دینی جھگڑوں کے فیصلوں کی طرف رجوع فرمایا اور بتایا کہ دینی اختلافات میں فیصلے قرآن شریف ہی کرتا ہے جو کتب سابقہ پر مبنی نہ ہے۔ آٹھویں رکوع میں یہودیوں و نصاریٰ سے تعلقات کا اور نویں میں ان کی حالت کا ذکر ہے۔ دسویں میں عیسائیت کے حق سے انحراف اور غلو کو واضح کیا گیا ہے جو اس

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ بے انتہا رحم والے

بار بار رحم کرنے والے

کے نام سے

میں بتایا کہ بایں عیسائی دین اسلام سے بہت قریب ہیں اور ان کے حق کو قبول کرنے کی خوشخبری سنائی بارہویں میں عیسائیوں کی غلطیوں سے مسلمانوں کو متنبہ کیا جنہوں نے ایک طرف قریباً تک غلو کیا کہ عبادت کی خاطر اللہ تعالیٰ کی حلال چیزوں کو بھی حرام کر دیا اور دوسری طرف دنیا میں یہاں تک منہمک ہوئے کہ حوام چیزوں جیسے شراب وغیرہ کو بھی شیراورد بنا لیا۔ تیرہویں صدی میں قائد کعبہ کی حرمت کا ذکر کیا کیونکہ اگر ایک دفعہ پہلے عیسائیوں نے اس پاک گھر کو ڈھالے کا ارادہ کیا تھا تو علم الہی میں وہ دوسرے وقت بھی آنے والا تھا جب اس پاک گھر کے متعلق عیسائی اقوام کے بدارادے ہونگے۔ چودھویں میں بتایا کہ شریعت کو ضروری ہو۔ مگر امر میں افراط و تفریط سے بچو۔ مادہ چھوٹے ٹھوٹے فی ضروری سوالات سے روک کر اہم امور کی طرف توجہ کرنے کی ضرورت بتائی۔ چند رعوں میں حاریوں کے مادہ طلب کرنے کے ذکر میں یہاں تک کلمات درج ہوئے کہ انہاں کی طرف توجہ دلائی۔ مادہ بتایا کہ اس قوم کی توجہ امور دنیائی سے باطل ہلکے کھانے پینے اور خواہشات نفسانی کی طرف رہ جائیگی اور سوشلیں اور آخری رکع میں بتایا کہ عیسائیت کا اصول باطل ہے مسیح کی خدائی مسیح کی تعلیم نہیں +

پہلی سورت سے تعلق۔ اس سورت کا ربط پہلی سورت یعنی النساء سے ہوں ہے کہ اس میں معاشرت کا ذکر تھا اس میں تمدن کا ذکر اور معاشرت اور تمدن کے اصول ایک دوسرے سے وابستہ ہیں دوسرا امر جو اس تعلق کو ظاہر کرتا ہے یہ ہے کہ جس طرح سورۃ بقرہ میں دین کا ذکر کر کے اسکے بعد آل عمران میں عیسائیوں کا ذکر کیا تھا۔ اسی طرح النساء میں یہودیوں کا ذکر کر کے اس سورت میں عیسائیوں کا ذکر بالتفصیل کیا ہے۔ تاکہ مضبوط اور ضالین کا تقابل جس کی طرف فاتحہ میں توجہ دلائی تھی قائم رہے۔ زیادہ تفصیل نگاہ ڈالی جائے تو دونوں سورتوں کا ربط واضح ہو جاتا ہے پہلی سورت کے آخری حصہ میں یہودیوں کی شرارتوں کا ذکر کرتے ہوئے حضرت مسیح کے خلاف انکی شرارت کا ذکر کیا تھا اور یہاں سے انتقال مضمون عیسائیت کی طرف ہو گیا تھا۔ اور اسلئے وہیں عقیدۃ الہییت مسیح کی بھی تردید کی تھی چونکہ الہییت مسیح کے عقیدہ سے شریعت کی ہنگام لازم آتی تھی اسلئے سورۃ مادہ کے شروع میں شریعت کی ضرورت پر اور اسکی پیروی پر زور دیا گیا ہے۔ مگر ہر رنگ میں اس سورت کے اس مقام پر رکھنے میں قرآن کریم کے مضامین میں ایک ترتیب الملج اور حکم نظر آتی ہے۔

زمانہ نزول

تایسح نزول۔ ان مضامین پر جن کا ذکر اس سورت میں ہو کر نہ سے معلوم ہوتا ہے اور یہی رائے اکثر محققین کی بھی ہے کہ اس سورت کے اکثر حصہ کا نزول پانچویں اور ساتویں سال ہجری کے درمیان ہے۔ خاص خاص آیات کی خاص تاویلیں مقرر کرنا اکثر حالات میں ایک بے سود کوشش ثابت ہوتی ہے مثلاً عیسائی مومنان آیات میں جن میں یہودیوں یا عیسائیوں کے خلاف کچھ ہوا اس زمانہ کی طرف منسوب کرنے کی عادی ہیں جب ملی وجوہات کی بنا پر ان لوگوں اور مسلمانوں کے درمیان مناقشات پیدا ہو گئے تھے۔ یہ میاں صحیح نہیں ہے۔ اسی سورت میں ایٹم ف یہودیوں عیسائیوں کے خفیہ منصوبوں کا ذکر کر کے انکو دوست بنانے سے روکا ہے تو دوسری طرف عیسائیوں کی نرمی اور انکے اسلام سے قریب ہونیکا بھی ذکر ہوا۔ ایک نیت بالخصوص قابل ذکر یہی الیوم للکلت لکم دینکم و انتم علیکم فیستی جس کے متعلق صحیح بخاری میں روایت موجود ہے کہ حضرت عمرؓ نے کہا کہ ایک آیت تمہاری کتاب میں ہے کہ وہ ہم پر نازل ہوئی تو ہم اسے عید کا دن بنائے تو حضرت عمرؓ نے انکا اشارہ اسی آیت کی طرف دیکھ کر فرمایا کہ ہاں ہم بھی خوب جانتے ہیں کہ یہ آیت کب اور کہاں اُتری اور اس وقت جب اُتری رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کہاں تھے یہ عرفہ کا دن تھا (اور غالباً جمعہ) اور میں بھی اس وقت عرفہ میں تھا جب یہ آیت نازل ہوئی یعنی جمعہ غوداع میں پس یہ آیت نزول میں باطل آخری زمانہ کی ہے لیکن ترتیب میں اس کو بیان لا کر رکھا ہے تاکہ عیسائیت پر تمام حجت ہو۔ اس سے نہایت صفائی سے معلوم ہوا کہ ترتیب آتی خود اللہ تعالیٰ کی وحی سے تھی اور آیات کو سورتوں میں اپنے مقام پر اور سورتوں کو اپنی اپنی جگہ خود ہی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے رکھا۔

ع

ضرورت شریعت اور  
خواہشات حیوانی کی  
تفصیل

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَوْفُوا بِالْعُقُودِ أُحِلَّتْ لَكُمْ بَيْعَتُ الْأَنْفَامِ إِلَّا مَيْتَةً

اے لوگو جو ایمان لائے ہو اورادوں کو پورا کرو ۱۱۷۷ عہدہ تمہارے لئے جو ہلے جائزہ حال کئے گئے ہیں سوائے میت کے جیم

عَلَيْكُمْ خِلَافُ عَلَى الْبَيْعِ وَأَنْتُمْ حُرْمٌ إِنَّ اللَّهَ يَحْكُمُ مَا يُرِيدُ

پس جابجا تاہر نہ شکار کو حلال جانے والے جب تم حالت اہرام میں ہو اللہ جو چاہتا ہے حکم کرتا ہی نہ

عقد

۱۱۷۷ عہدہ عقد کی جمع ہو جس کے اصل معنی ہیں ایک چیز کی دو طرفوں کو اکٹھا کرنا (یعنی گروہ دینا۔ اہم مراد ہر مضبوط رابطہ اور معاہدہ یا اقرار ہے۔ اور اس میں ہر قسم کے معاہدات داخل ہیں خواہ وہ انسان کی حیوانی زندگی سے تعلق رکھتے ہوں اور خواہ اسکی صفات طبعی سے اور خواہ وہ تعالیف شرعی کے ٹکے ہوں جیسے اللہ پر ایمان اور اس کی اطاعت کا عہدہ خواہ وہ باہمی معاہدات غلج یا باہم لین دین یا قوموں کے تعلقات یا دیگر امور کے متعلق ہوں بلکہ ہر قسم کے معاملات ہیں شامل ہیں جو تمدن انسانی پر پیدا ہوتے ہیں و جب تک میں گوشت کے کوئی معاہدہ نہ ہو مگر سمجھوتہ جوتاہی اور بعض معسرین کے عہدہ دے یہاں مراد وہ معاہدات لئے ہیں جو جاہلیت میں باہم نصرت وغیرہ کے معاہدات کئے گئے تھے جس سے معلوم ہوا کہ کفار کے ساتھ معاہدہ کے بھی پورا کرنے کی تعلیم اسلام نے دی ہے +

وفاداری کی تعلیم

اس حکم میں اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں کو کامل وفاداری کی تعلیم دی ہے جو منہ سے کہیں اسے کہ کھائیں مسلمان کیلئے ضروری ہو کہ وہ اعلیٰ سے اعلیٰ وفاداری کا جو ہر اپنے اندر پیدا کرے اور اگر ایک طرف یہ ضروری ہے کہ خدا کا بندہ ہونے میں پورا وفادار ہو تو یہی ضروری ہے کہ اولاد ہونے میں ماں باپ ہونے میں خاوند یا چچا بھائی ہونے میں حاکم یا رعیت ہونے میں دوست یا دشمن ہونے میں لین دین میں اور ہر قسم کے معاملات میں وفاداری دکھلائے۔ +

عہدہ و بیعت

اس صحت کو پابندی معاہدہ کے حکم سے شروع کرنے میں کسی مصلح ہیں ایک تو یہ کہ تمدن کی بنیاد پابندی معاہدہ پر ہو اور یہ سورت تمدن پر جو دوسرے پر کھلی سورت کے آخر میں عیسائی مذہب کا ذکر کیا تھا اور اس سورت میں خصوصیت عیسائی مذہب کا بھی ذکر ہے اور اس مذہب نے جو نیک کفارہ کا مسند سلکھا کر ایک حصہ یعنی خدائی حقوق یا تکالیف شرعیہ کو تو باطل ہی جو انبیاء اور دوسرے حصہ یعنی انسانوں یا قوموں کے باہمی معاہدات کی بھی اس مذہب کے پیروں نے کم پروا کی ہے اسلئے مسلمانوں کو متنبہ کرنا ضروری تھا۔ تیسرے اس سورت میں یہودیوں اور عید مائیوں کی عہد شکنی کا خاص طور پر ذکر ہے۔ اور پچھلی سورت اس کا تعلق ہے کہ اس میں بھی بہت سے حقوق کا ذکر ہے جو ایمان کو باہر کر کے اور اور عہدہ کیلئے بطور تنبیہ فرمایا کہ عہدہ کو پورا کرنا +

بیمۃ - بیمۃ

نفعۃ

انعام

حق

انعام - نفع کی جمع ہے۔ ۱۔ نفعۃ حالت حسنہ کا نام ہے اور قلیل و کثیر سب پر بولا جاتا ہے و ان تعدوا نفعۃ اللہ لا تحصوها (ابراہیم ۳۴) نفعی النعم انعمت علیکم (البقرہ ۴۰) فانقلبوا بنعمۃ من اللہ ذل علیکم (۱۴۱) اور انعام خصوصیت سے اور نفع پر بولا جاتا ہے کیونکہ ان کو نفع کیلئے سب سے بڑی نعمت تھی اور اس میں گلے بھیر بکری بھی شامل ہیں (۲) اور بیمۃ الانعام کی اضافت بیان کیلئے ہے۔ اور بعض نے تشبیہ کے لئے اضافت لی ہے یعنی انعام سے ملنے جلتے جائزہ۔ +

محلی - محل میں محلیں ہیں محل کے معنی گروہ کا کھونا ہے و احلن نقداً من لسانی (طہ ۲۷) و احل کا لفظ جرات سے

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَحْلُوا شَعَائِرَ اللَّهِ وَلَا الشَّهْرَ الْحَرَامَ وَلَا الْهَدْيَ وَلَا

۱۔ نوکریاں لائے ہو اللہ کے نشانوں کی بے حرمتی نہ کرو اور نہ حرمت والے مہینہ کی اور نہ قربانیوں کی اور نہ

الْقَلَائِدَ وَلَا آمِينَ الْبَيْتِ الْحَرَامِ يَنْتَعُونَ فَضْلًا مِّنْ تَوْحِيدِهِمْ وَرِضْوَانًا

ان جانوروں کی جو کافی پہنائے گئے ہیں اور نہ حرمت والے گھر کا قصد کرنیوالوں کی وہ اپنے رب کے فضل اور خوشنودی چاہتے ہیں ۲۷

پر بولا جاتا ہو تو اس لحاظ سے کہ ترے کے وقت وجہ کھولے جاتے ہیں اور نخل قریباً من دارہم (الوعاء)۔ (۳) واحلوا قمرہم دار البوار (ابراہیم)۔ (۲۸) اور محلہ محل میں مکان نزول ہو اور کسی چیز کا حلال ہونا محل عقدہ سے لیا گیا ہو (غ) اور کسی شخص کو حلال کیا جاتا ہو جب وہ حالت احرام سے نکل جائے (غ) واذ احلتم فاصطادوا (۲۹) +

نخلۃ۔ حلال

الصید۔ صادر ہے مصدر ہو اور اس کے معنی ہیں جو چیز انسان کیلئے متعین ہو اس کو کامیاب ہو کر حاصل کر لینا اور عرف ثمر میں حیوانات کا پالینا جو انسان کے قبضہ میں نہیں جیتنگ کہ وہ دوسرے کی ملک نہ ہوں اور اسی سے اصطیاد ہو فاصطادوا اور یہاں صید سے مراد ایسے حیوانات ہیں جن کا گوشت کھایا جاتا ہو کیونکہ حالت احرام میں سانپ اور بکھو اور دوسرے موزی جانوروں کا مارنا جائز ہو (غ) +

صاد

اصطیاد

صید

حُرْمٌ۔ حرام کی جمع ہو اور حُرَامٌ ایک معنی ہیں اور وہ وہ شخص ہو جو حالت احرام میں ہو (غ) یعنی اس خاص حالت میں جو حاجی اختیار کرتے ہیں +

حرام۔ مجرم

ما تیلی علیکم۔ سوائے اسکے جو تم پر پڑھا جاتا ہو اور مردار وغیرہ ہیں جن کا ذکر آگے آتا ہو +

جو چیزیں انسان سے احکام الہی کی پابندی تر وانی ہیں وہ اس کی خواہشات ہیں۔ اور ان خواہشات میں سب سے بڑھ کر کھانے پینے کی خواہش ہو اسلئے سب سے پہلے کھانے پینے کی حرمت وصحت کے احکام کو بیان کیا اور اس لئے بھی کہ عیسائیوں نے جن سے اس سورت میں خاص بحث ہو۔ کھانے پینے کی حلت و حرمت کے باطل اٹھا دیا ہو اور کھانے پینے کی خواہشات ان پر ہی تکیہ غالب ہوتی ہیں کہ اس بارہ میں انہوں نے ہر ایک قید کو توڑ دیا ہو اور شریعت کی بھی کوئی پروا نہیں کی +

شعائر۔ شعائر۔ شعیبۃ کی جمع ہو یعنی وہ چیز جو علامت یا نشان قرار دی جائے (غ) اور اس سے مراد وہ تمام امور ہیں جن میں انسان شرعاً مکلف کیا گیا ہو اور اس میں اللہ تعالیٰ کی سب۔ مدود اور فرائض اور امر اور نہی داخل ہیں (ج) اس لئے حسن کا قول ہو کہ شعائر اللہ سے مراد بن اللہ جو بعض نے خاص شعائر ج سے مخصوص کیا ہو مگر اس کی کوئی وجہ نہیں +

شعیبۃ

الشہر الحرام۔ جن کے طور پر نام لے دیا ہو مراد سارے حرمت کے مہینے ہیں +

ہدیۃ ہدی

ہدی۔ ہدیۃ کی جمع ہو یعنی وہ چیز جو لے جاتی ہو مگر ہدی ان قربانیوں سے مخصوص ہو جو خانہ کعبہ کو لے جاتی جاتی ہیں (غ) اور ہدیۃ شہ سے مخصوص ہو جو ہم ایک دوسرے کی طرف لے جاتے ہیں بل انتہی بعد یتکثر فہو (العل)۔ (۳۶) قلائد۔ قلادۃ کی جمع ہو قلاد کے اصل معنی بتا ہیں اور قلادۃ وہ شے ہوئی چیز ہو گئے میں پہنی جاتی ہو یعنی لار (غ) ان جانوروں کو جن کو قربانی کے طور پر لے جاتے تھے اور بطور عذر یا نشان ان کے گھلے میں کافی یا دار پہناتے تھے۔ قلاید کہتے تھے۔ اور ج کو جانے یا طے سے۔ اس آیت کے دوسرے اسی میں لار پہن لیتے تھے تاکہ ان کو کوئی دھم نہ پہنچائے +

قلاد۔ قلادۃ

آئین البیت الحرام سے مراد وہ لوگ ہیں جو خانہ کعبہ کا قصد کرتے ہوں ام کے معنی ہیں قصد کیا۔ کا فر مراد نہیں ہو گئے اسلئے کہ یتبعون فضلاً من اللہ ورضواناً مومنوں کی ہی شاہد ہو +

آئین البیت الحرام



وَاِذَا حَلَلْتُمْ فَاصْطَادُوا وَلَا يَجْرِمَنَّكُمْ شَنَاٰنُ قَوْمٍ اَنْ صَدُّوْكُمْ عَنْ

اور جب تم حرام کھو لو تو شکار کرو اور کسی قوم کی دشمنی کہ انہوں نے تم کو حرمت

وقف لانم

الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ اَنْ تَتَّخِذُوْهُمُ وَاَوْتَاعُوْا عَلَی الْبِرِّ وَالتَّقْوٰی وَلَا تَعَاوَنُوْا

والی مسجد سے روکا تم کو اس بات پر آمادہ نہ کرے کہ تم زیادتی کو نہ اور نیکی اور تقویٰ پر ایک دوسرے کی مدد کرو۔

الربیع

عَلٰی الْاِثْمِ وَالْعُدْوَانِ وَاتَّقُوا اللّٰهَ مَا نَزَّلَ اللّٰهُ شَدِیْدُ الْعِقَابِ

اور گناہ اور زیادتی پر ایک دوسرے کی مدد نہ کرو اور اللہ کا تقویٰ کرو بیشک اللہ دہریہ کی منزل میں سخت ہے۔

اور اذبالعقود کی تفسیر میں پہلے شتا ثرا اللہ یعنی حدود اللہ کا ذکر کیا کہ ان کی بے حرمتی نہ کرو یعنی حدود و اتالی کو پورا کرو یہ تو عام سب حدود و شتا ثرا ہے۔ اور ان حدود و اتالی میں پھر خصوصیت سے خانہ کعبہ کے ساتھ تعلق رکھنے والی چیزوں کا ذکر کیا کہ جو کیسی بھی ادنیٰ سے ادنیٰ چیز ہو مگر جب خدا کا حکم اس کے متعلق آگیا تو اس کی عزت کرو مسلمانوں کو حکم ہے دوسری قوموں کو بھی سمجھنا سمجھایا کہ خانہ کعبہ سے تعلق رکھنے والی چیزوں کی بیزاری نہ کریں چہ جائیکہ خود خانہ کعبہ کے متعلق کوئی بے ایمان آدمی کرے \*  
۸۴۲ عجم من عجم کا اصل جزم ہے جس کے معنی ہیں دینت سے پھیل کا شتا اور اجزم کے معنی ہیں صادر از جزم اور ہر ایک ناپسندیدہ امر کے اکتساب پر بولا جاتا ہے اسی سے مجزم ہو اور جزم یعنی کسی بھی آسمانی معنی کا یا (غ) اور یہاں مجرم کے معنی بچھل بھی کہے گئے ہیں (ن) \*  
شأن کے معنی بغض ہیں اسی سے ہوا ان شاء اللہ ہوا لا بقدر (الکوفۃ: ۳) \*  
حدود اللہ کی طرف توجہ دلا تا ہے۔ دشمن کے ساتھ انصاف کا معاملہ کرنا یعنی اس کے حقوق اس کو دنیا یہ سبے مشکل کام ہو اس لئے اس کا ذکر کر کے سمجھا دیا کہ جو دشمن نہ ہوں یا جھٹھے تعلقات یا اتحاد ہوں ان کے حقوق کی نگہداشت کس قدر ضروری ہے۔ اور پھر دشمن کے لفظ کو بھی عام نہیں رکھا کیونکہ بعض وقت بعض غیر قوی سے ایک قوم کو دشمن سمجھا جاتا ہے۔ بلکہ ان حدود کعبہ عن المسجد الحرام لکھ کر بتا دیا کہ وہ دشمن جو تم کو اتنا دہرے کے دکھ پہنچا چکے ہیں تم کو گروں و محال چکے ہیں اور تم اسے نہ بھی فیضہ تک کی ادائیگی میں حائل ہوئے ہیں ان سے بھی عدل کرو یعنی ان کے حقوق کو دہرے پابندی معاہدہ سخت ترین دشمن کے ساتھ بھی چاہئے اور نہ صرف پابندی معاہدہ بلکہ حالت تمدن اور معاشرت سے جو

شأن

دشمنوں کے حقوق

• حقوق پیدا ہوتے ہیں وہ بھی دینے چاہئیں \*

توبیت کی زیادہ ایک دوسرے کی امانت ہو

۸۴۳ جب اس قدر انصاف کی غنیمت دی تو سوال پیدا ہوتا ہے کہ پھر قوم کیونکر بسکتی ہے۔ جو اپنی قوم کے حقوق تلے کو ایک دھڑ پر زیادتی نہ جو وہ خود دشمن قوم کو دینے والے دو نواؤں کو مد نظر رکھتے ہوئے فرمایا کہ دشمنوں کو تو ان کے حقوق دیتے ہو گویا اپنی قوم کے حقوق تو یہ ہیں کہ ایک دوسرے کی اعانت کرو ہاں اعانت صرف نیکی اور تقویٰ کے کاموں میں ہو۔ گناہ اور زیادتی میں اعانت نہ ہو کیسا پاک اصول ہے جو تمدن کی بنیاد کے طور پر قائم کر کے دنیا میں صلح اور آشتی کی بنیاد ڈالی ہے۔ اور تمام قومی فساد کی جڑ کاٹ دی ہے قوم اور ملک اور رنگ کے تفرقوں سے جو امتیاز لوگوں نے بنا رکھے ہیں اور اس طرح پر بعض قوموں نے دوسری قوموں پر بعض قومیت کے حقوق کی وجہ سے وہ سلوک جائز رکھا ہے جس کو اپنی قوم کے ساتھ ظلم قرار دیا گیا ہے۔ ان تمام کو اسلام نے یکساں ہے۔ ایک دوسرے کی اعانت کر کے قومیت بناؤ مگر تلافی حقوق نسل انسانی کا جہاں معاملہ ہو ہاں قومیت کی آڑ نہ تلاش کرو

حُرِّمَتْ عَلَيْكُمُ امْيَتَةٌ وَالْدَّمُ وَلَحْمُ الْخِنْزِيرِ وَمَا اِهْلَ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ وَ ۳

مردار تم پر حرام کیا گیا ہے اور خون اور سور کا گوشت اور وہ جس پر اللہ کے سوا کسی دوسرے کا نام پکارا جائے

الْمُخْتَفَةُ وَالْمَوْقُودَةُ وَالْمُتَرَدِّيَةُ وَالنَّطِيخَةُ وَمَا اَكَلَ السَّبُعُ اِلَّا مَا ذَكَيْتُمْ

گھٹ کر مراد ہو اور چوٹ لگ کر مراد ہو اور سینگ لگ کر مراد ہو اور وہ جسے دندوں نے کھا یا ہڈیاں جسے تم نے کھ

وَمَا ذُكِرَ عَلَى النَّصْبِ اَنْ تَسْتَقِيمُوا بِالْاَزْلَامِ ذَلِكُمْ فَسُقُ

اور وہ کھلا ہو جسے صاف کر کے جو تھا توں پر ذبح کیا گیا ہو اور یہ کہ تم پاسوں کے تحت معلوم کرو یہ سب نام ذاتی ہیں ۴۸۵

کیونکہ تو بیت میں ایک دوسرے کی اعانت صرف اچھے کاموں میں ہونی چاہئے +

مختفہ موقودہ

تردیہ

متردیہ نطیخہ

سبع

تزکیہ

۴۸۵ کے مختفہ جنت سے ہے جس کے معنی گھٹا گھوٹا ہوا یا ہانگ کر جائے۔ موقودہ۔ وقت سے ہے جو چوٹ مارنے سے مر جائے۔ ترودیہ۔ دوی سے ہے جس کے معنی ہلاک ہیں اور ترودی کے معنی ہیں ہلاکت کیلئے اپنے آپ کو پیش کرنا یا بیع عنہ مالہ اذا تودی (اللیل ۹-۱۱) اور ترودیہ وہ ہے جو گر کر مر گیا ہو۔ نطیخہ نطیخہ سے ہے جو نطاح یعنی سینگ مارنے سے مر جائے (غ)۔ سبع۔ سب سے مراد جو یعنی سات اور سبع درندہ ہے گویا یہ نام اس کا تو کک لکلی کے لحاظ سے رکھا گیا ہے کیونکہ سات اس کا ذکر ہے ذکیم۔ ذکا سے ہے جو اہل میں آگ کے جلنے پر بولا جاتا ہے۔ اور ذکیمت الشاة کے معنی ہیں میں نے بکری کو ذبح کیا گیا حواش غریزی کا اخرج تذکیہ یعنی خون کے نکل جانے کا۔ اس لئے شریعت میں اسے جانور کو ذبح کر کے مارنے پر بولا گیا ہے (غ)۔ یہاں حرمت کی چیزوں کو کسی قدر تفصیل کے ساتھ بیان کیا ہے۔ ۱۰۔ اور ان جانوروں کو جو صدمات سے مر جائیں جیسے گھٹا گھٹا چوٹ سے یا گر کر یا سینگ لگنے سے یا درندوں کے پھاڑ دینے سے مردار میں ہی شامل کیا ہے الا ما ذکیمت یہاں بطور استثنائے منقطع ہے یعنی جس جانور کو ذبح کر کے اسے ہی کھاؤ اور اس میں یہ بھی شامل ہو کہ چوٹ سینگ لگا ہوا وغیرہ جانور اگر ابھی مراد ہو اور ذبح کے قابل ہو تو وہ بھی ذبح کر کے کھا یا جا سکتا ہے۔ اور لفظ تذکیہ میں بتا دیا کہ اصل ذبح میں خون نکالنا ہے اس لئے بجائے ذبح کے تذکیہ کا لفظ اختیار کیا۔ کیونکہ خون میں بہت قسم کی ذہریں ہیں۔ ۱۰۔ اور تذکیہ اسی جانور کا ہو سکتا ہے جس میں زندگی باقی ہو یعنی کچھ حرارت غریزی موجود ہو اس لئے بھی یہی لفظ زیادہ موزون تھا +

ذبح کی غرض

نصب

۴۸۵ نصب کا واحد نصب ہے وہ پتھر جو کسی چیز پر لگا جائے اور نصب کے اہل معنی وضع یعنی لکھنا ہیں۔ یہ کچھ پتھر تھے جن کی وہ لوگ عبادت کرتے تھے۔ اور ان پر جانور بھی ذبح کرتے تھے (غ) دوسری جگہ جمع انصاب بھی آئی ہے والا انصاب والا نکلا مر جس من عمل الشیطان (المائدہ ۹۰) یا وہ پتھر مراد ہیں جو کعبہ کے گرد لگائے ہوئے تھے جن پر جانور بھی ذبح کر خون ان پر چڑھا جاتا تھا (ج) ما ذبح علی النصب سے مراد ایسے جانور ہیں جو بتوں کے نام پر ذبح کئے جائیں +

قسم۔ استقسام

تستقسموا۔ استقسام۔ قسم سے ہے۔ اور قسم خط یا نصب یعنی حصہ کو کہا جاتا ہے (دل) اور استقسام کے معنی ہیں اس کا طلب کرنا جو کسی کے لئے مقدم کیا گیا ہو یعنی ایک امر کو کھے یا نہ کھے (دل) اور بعض وقت یہ صرف قسم یعنی حصہ کے جدا کرنے پر بھی استعمال ہوتا ہے (غ) +

ازلام

الاکلام۔ ذکھ یا ذلکی جی ہے وہ تیر جس پر پند لگائے گئے ہوں (جن کی مدد سے تیر ہو یا میں) اور ماہی یعنی صرف تیر کی شکل پر لکھی ہوتی تھی، اور اہل جاہلیت اس سے قسم معلوم کرتے تھے (دل) اور قسم کے نیچے لکھا ہے کہ ازلام جو ہے

## الْيَوْمَ يَكْفُرُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ دِينِكُمْ

آج وہ لوگ جو کافر ہیں تمہارے دین سے ناامید ہو گئے

جاہلیت میں خال  
نکلنے کا دستور

تیر نہ تھے جن سے ذبح کردہ اونٹنی کے گوشت کے حصے کئے جاتے تھے بلکہ قسمت معلوم کرنے کے تیر تھے۔ اور حدیث ہجرت میں اس کی روایت میں آتا ہے فاحرجت الاذکار یعنی سر تو کہتا ہے کہ جب میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ذائقہ میں گھوڑا دوڑاتا ہوا آپ کے قریب پہنچ گیا اور گھوڑے نے ٹھوکر کھائی تو میں نے تیر سے خال نکالی دل، اور بعض کے نزدیک یہ تین تیر ہوتے تھے جن سے ایک اہم کام کے کرنے میں مثلاً سفر پر جانا۔ یا شادی کرنا یا بیع یا جنگ پر جانا وغیرہ خال لی جاتی تھی کہ یہ کام کرنا چاہئے یا نہیں۔ ایک پر لکھا ہوتا امرونی بنی میرے رکبے اس کام کے کرنے کا مجھے حکم دیا ہے اگر وہ تیر نکل آتا تو کام کر لیا جاتا اور ایک پر نہانی بنی لکھا ہوتا وہ نکلتا تو نہ کیا جاتا۔ اور ایک خالی ہوتا جس کے نکلنے پر خال دوبارہ نکالی جاتی۔ اور بعض کے نزدیک اصل میں سات تیر تھے جو ہبل کے بت کے پاس جو قریش کا سب سے بڑا بت تھا اور کعبہ میں تھا۔ رکھے ہوئے تھے جن میں سے کسی پر دینت کے کسی پر پانی کی تقسیم کے کسی پر کسی قوم میں سے ہونے یا نہ ہونے کے احکام لکھے ہوئے تھے اور کاہن سے تیر نکلوانے کے مطابق عمل کیا جاتا۔ اور اسی خال نکلنے وقت چڑھاوا چڑھایا جاتا جس میں سود و رسم اور دشمنیاں ہوتی تھیں دج، اور بعض ان سے ہونے کے تیر مرا لیتے ہیں جن سے اونٹنی ذبح کر کے اس کے گوشت کے حصے کئے جاتے تھے۔

غیر اہل کے نام پر جانور  
کا ذبح کرنا

یہاں ایک تو اس..... گوشت کو حرام کیا جو بتوں وغیرہ پر چڑھاوے چڑھا کر جانور ذبح کئے جاتے یا ان کا خون بڑوں پر چھڑکا جاتا تو اس کو بھی ما اھل لغیر اللہ ہمیں داخل کیا جس طرح گلا گھٹا کر مرے ہوئے وغیرہ کو میتہ میں داخل کیا۔ اور جس طرح ما اھل لغیر اللہ بہ کو دوسری جگہ فسق یعنی اللہ تعالیٰ کے حکم کی نافرمانی قرار دیا اسی طرح یہاں بتوں وغیرہ کے چڑھاوے کو فسق کہا ہے۔ اسی سے قبروں اور مزاروں کے چڑھاوے کا قیاس ہو سکتا ہے مگر اس میں صرف وہی جانور داخل ہو سکے جو قبروں پر ذبح کئے جائیں۔

قبروں کے چڑھاوے

اور دوسری چیز جس کو یہاں حرام کیا ہو گو وہ کھانے کی چیز نہیں وہ کسی کام کے کرنے یا نہ کرنے میں خالوں کا نکالنا ہو جو بجا ریوں کے ذریعہ سے بھی غلوانی جاتی تھیں اور لوگ خود بھی نکال لیتے تھے۔ اور چونکہ بجا ریوں سے خال نکلوانے میں چڑھاوے بھی چڑھائے جاتے تھے تو شاید اس مناسبت سے اس کا ذکر یہاں کر دیا ہو یا اس لئے کہ حرمت صرف کھانے کی چیزوں میں نہیں دوسرے افعال میں بھی ہے۔ یہاں یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ خال نکالنا کیسا ہے۔ قرآن کریم کے اس بیان سے تو خال نکالنے کی صاف حرمت نظر آتی ہے اور یہ غدر نہیں ہو سکتا کہ وہ خال دیوان حافظ یا کسی اور بھی کتاب سے نکالی جاتی حتیٰ کہ قرآن کریم سے خال نکالنا بھی نعوذ باللہ قرآن کو ازلام کا مقام دینا ہے اور یہ جو نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے خال حسن کا ذکر احادیث میں آتا ہے تو اس سے مراد یہ ہرگز نہیں کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کسی کام کے کرنے سے پہلے خال نکال کر تھیں اور خال نکل آتی تو کام کر لیا ورنہ نہ کیا بلکہ وہ صرف اس قدر ہے کہ کبھی کوئی اچھا چیز یا اچھا نام اتفاق سے سامنے آگیا تو اس سے آپ کو خوشی ہوتی تھی لکھ لکھ کر تعالیٰ ہمارے کام کا انجام بھی نیک کرے گا۔ اور اس میں بھی کسی بے نام سے بدشگونی کبھی نہ لیتے تھے کہ اس کی وجہ سے کام کرنے سے رک جائیں جس طرح اہل جاہلیت کرتے تھے۔ ایسا ہی احادیث میں جو ذکر استخارہ کا ہے اس سے بھی ہرگز یاد نہیں کہ استخارہ سے خال لی جاتی ہے کہ کوئی اچھا خواب آجائے تو وہ کام کر لیا جائے ورنہ نہ کیا جائے بلکہ دعائے استخارہ میں صرف یہ دعا لی جاتی ہے کہ اے خدا اگر تیرے علم میں یہ امر جو میں کرنا چاہتا ہوں میرے دین دنیا میں نافع ہے تو میرے لئے اس کے سامان مہیا کر دے اور اگر یہ میرے دین و دنیا کیلئے بڑا ہے تو اس سے مجھے پھیر دے اور ظاہر ہے کہ یہ صرف استغاثت

استخارہ

## فَلَا تَخْشَوْهُمْ وَاخْشَوْنِ

سراں سے مذکور احمد مجھے ۱۰۷۱ھ

بالشہ سے نہ کچھ اور۔ اور قرعہ اندازی کو بھی فال کا لئے سے کوئی تعلق نہیں۔ کیونکہ قرعہ اندازی صرف یہ ہے کہ ایک تقسیم میں جب ترجیح کیلئے مرجع نہ ہو تو قرعہ اندازی سے جھگڑے کو ختم کر دیا جائے مثلاً ترکاء میں مال کا تقسیم کرنا کہ جب بھی ایک ہو گئے تو اب بجائے اس کے کہ کسی ایک کو دوسروں پر ترجیح دے کر اسے ایک حصہ چھینے کا اختیار دیا جائے۔ قرعہ اندازی سے جس کے حصہ میں آیا اسے دیدیا۔ ایسا ہی حدیث میں ہے کہ ایک شخص نے وصیت میں چھ غلام زاد کئے اور اس کا کوئی اور مال نہ تھا تو آنحضرت صلعم نے ایک تہائی کی وصیت کو جائز رکھ کر دو غلاموں کو بذریعہ قرعہ اندازی آزاد کر دیا۔ کیونکہ مالک نے خود تینیں نہ کی تھی۔

قرعہ اندازی

۶۸۶ بئش۔ یا اس۔ طبع یا آرزو کا باقی نہ رہنا ہو۔

یأس

تَخْشَوُا خَشْيَةَ۔ وہ خوف ہے جس کے ساتھ تعظیم ملی ہوئی ہو۔ اور اکثر یہ اس کے علم سے ہوتا ہے جس سے خشیت ہو اسی لئے فرمایا اِنَّمَا يَخْشَى اللَّهَ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ (فاطر ۲۸۲) (۶)۔

خشية

کافروں کے دین اسلام سے مایوس ہو جانے سے یہ مطلب ہے کہ یہ امیدیں جو انکو لگی ہوئی تھیں کہ دین اسلام کو مناد نہ کیا۔ مسلمانوں کو مجبور کر کے کفر کی طرف لوٹائیں گے جو جہ غلبہ اسلام کے منقطع ہوئیں۔ اور اس میں ایک پیشگوئی بھی ہے کہ اب کافروں اسلام کو کبھی بھی مٹا نہ سکیں گے۔ آج بھی کفار اپنی ان تھک کوششوں کے باوجود خوب جانتے ہیں کہ وہ دین اسلام اب دنیا سے نہیں مٹا سکتے۔ ورنہ یہ جو فرمایا کہ ان سے رت ڈرد اور مجھ سے ڈرو تو مطلب یہ ہے کہ اب انکے دوبارہ غلبہ سے مت خوف ہاں احکام الہی کی خلاف ورزی اور حدود اللہ کے توڑنے سے بچو اور جسے اگر تم کو کوئی نقصان پہنچے گا تو اس وجہ سے پہنچے گا کہ تم اللہ تعالیٰ کے احکام کی خلاف ورزی کرو گے۔ اور اگر تم اپنے عہد پر مضبوط رہو تو کفر کا خوف مت کرو کہ وہ بھی کبھی تم کو کھا نہ لگتا ہے۔ اس میں بھی اشارہ دین اسلام کے کمال غلبہ اور اسلامی حکومت کے دنیا پر پھیل جانے کی طرف ہے یعنی اللہ تمہارا غلبہ دنیا میں ہو گا کہ دنیا کی کوئی طاقت تم کو برباد نہ کر سکے گی۔ لیکن اگر تم احکام الہی کی فرمانبرداری نہ کرو تو یہ تمہارا پناہ فعل تمہیں اس بلند مقام سے گرا دیکھا۔

اسلام کے کمال غلبہ کی پیشگوئیاں

خشية اللہ

یہ بھی یاد رکھنا چاہئے کہ اللہ تعالیٰ کی خشیت جس کا ذکر بار بار قرآن شریف میں آتا ہے کیا ہے؟ ایک ڈرنا انسان کا وہ ہوتا ہے کہ وہ ایک چیز سے خائف ہو کر بھاگتا ہے لیکن جیسا کہ امام راغب نے خشیت کے معنی میں لکھا ہے اللہ تعالیٰ کے خوف سے مراد وہ خوف ہے جس میں تعظیم ملی ہوئی ہو یعنی اس چیز کی عزت اور محبت دل میں ہو۔ اب ظاہر ہے کہ محبوب چیز کا خوف یہ نہیں ہوتا کہ انسان اس سے بھاگتا ہے بلکہ اس کی صورت میں خوف یہ ہوتا ہے کہ کوئی ایسی بات پیدا نہ ہو جائے کہ انسان اس اپنی محبوب چیز سے دور ہو جائے یا کوئی امر اس کی ناراضگی کا انسان سے سرزد ہو۔ پس خشیت اللہ کے معنی یہی ہیں۔ کہ حدود اللہ کے توڑنے کا خوف ہو اسی لئے قرآن شریف نے فرمایا کہ خشیت اللہ صرف علماء کے قلوب میں پیدا ہو سکتی ہے۔ کیونکہ وہ حدود الہی کا علم رکھتے ہیں۔ اور صفات الہی سے واقف ہوتے ہیں اور حدود اللہ کے توڑنے کی کبھی جرأت نہیں کر سکتے۔ اور اپنے میثاق اور عہد پر قائم رہتے ہیں۔

## الْيَوْمَ اكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَانْتُمُ عَلَىٰ كَمَالٍ وَقَرَضْتُ لَكُمْ الْإِسْلَامَ دِينًا

آج میں نے تمہارا دین تمہارے لئے کمال کر دیا اور تم پر اپنی نعمت کو پورا کر دیا اور تمہارا دین اسلام ہوئے پر میں راضی ہوا ۵۹۵

کمال

تمام

رضا

اسلام میں تکمیل دین

۵۹۵ اکملت لکم دینکم و انتم علی کمال کہ جو اس سے غرض تھی وہ حاصل ہو جائے اسی نے جب کسی چیز کے متعلق کہا جائے کہ وہ کمال ہو گئی تو مراد اس سے یہ ہوتی ہے کہ جو غرض اس سے تھی وہ حاصل ہو گئی۔ اور حوالین کا ملین (البقرة: ۲۳۳) میں مراد یہ کہ یہ اس مدت کی فائز ہے جس کا تعلق پچہ کی صلاحیت سے ہو۔ اور لیخلو اذ زادهم کاملة یوم القیامة (الحمل: ۲۵۱) میں کمال عقوبت مراد ہو غ، پس اکملت لکم دینکم مراد یہ ہوتی ہے کہ جو غرض دین سے حاصل ہو سکتی ہو وہ بدرجہ کمال تمہارے اس دین سے حاصل ہو گئی۔ اب اس کے بعد کسی اور نبی کی ضرورت نہیں کہ وہ دین کو کمال کرنے کیلئے آئے جیسے پہلے آئے تھے +

انتمت کسی چیز کا تمام اس کا اس حد تک پہنچ جانا ہو کہ وہ اپنے سے خارج کسی چیز کی محتاج نہ رہے اور وہ چیز جو اپنے سے خارج کسی چیز کی محتاج ہو اسے ناقص کہا جاتا ہے و تممت کلمۃ ربک (الاعراف: ۱۳) واللہ منتم ذرۃ (الصفا: ۸۰) رضیت بندہ سے اللہ تعالیٰ کی رضا کے معنی ہیں یہی کہ اللہ تعالیٰ سے اپنے امر پر عمل کرنے والا اور اپنی نبی سے رکنے والا یا غ، یہ آیت حجۃ الوداع میں عرفہ کے دن (جو جمعہ تھا) میدان عرفات میں بعد از عصر نازل ہوئی جیسا کہ صحیح احادیث سے ثابت

ہو کہ یہود نے حضرت عرفہ کو کہا کہ ایک آیت تمہاری کتاب میں ہو ہم پر نازل ہوتی تو ہم اس دن کو عید بنائے تو حضرت عرفہ نے فرمایا کہ ہاں یہ آیت فلاں وقت فلاں دن نازل ہوئی۔ آنحضرت صلعم سے پہلے جس قدر انبیاء آئے چنانکہ وہ خاص خاص قوموں کی طرف خاص خاص زمانوں کیلئے مبعوث ہوئے تھے اس لئے ابھی تکمیل دین کی ضرورت پیش نہ آئی تھی۔ اور نہ وہ کمال دین ابھی آیا تھا جس نے ساری دنیا کو ایک ہی سلسلہ اخوت میں منسلک کرنا تھا۔ چنانچہ اس کی شہادت مخصوص القوم نبیوں میں سے ہے آخر نبی حضرت مسیح کے کلام سے ملتی ہے میری اور بہت سی باتیں ہیں کہ میں تمہیں کہوں پر اب تم ان کی برداشت نہیں کر

لیکن جب وہ یعنی روح حق آوے تو وہ تمہیں ساری سچائی کی راہ بتا دیگی (یوحنا: ۱۴: ۱۳) پس معلوم ہوا کہ حضرت مسیح کی تعلیم تک ابھی دنیا پر ساری سچائی کی رہاں ظاہر نہ ہوئی تھیں۔ حضرت مسیح کی زبان سے اس اعتراف کا اناجیل میں موجود ہونا اور نبی کریم صلعم پر دین کے کمال کیا جانے کی آیت کا نزول صاف بتاتا ہے کہ اسلام سے پہلے کوئی دین کمال کی حالت کو نہیں پہنچا بلکہ ضروریات وقتی کو پورا کرنے والا تھا مگر اسلام میں منہب کمال کو پہنچا اور اس لئے ساری دنیا کا مذہب اسلام ہی ہو سکتا ہے نہ عیسائیت اور انہیں دو مذاہب کا اب مقابلہ دنیا میں ہو۔ اس آیت کے اس موقع پر رکھنے میں یہ اشارہ بھی

معلوم ہوتا ہے کیونکہ اس سورت میں عیسائیوں سے ہی زیادہ بحث ہو۔ ابتدا بھی انہی کے عقیدہ کی تردید کے کی ہو اور ختم بھی انہی کے عقیدہ کی تردید پر کیا ہو۔ اور پھر اس کو دہاں دکھا ہو جہاں کمال دہجہ کی تفصیلات شریعت ہیں یہ ظاہر کرنے کو کہ دنیا بغیر شریعت کوئی دین نہیں اور یہ کہ اللہ تعالیٰ نے اس کمال دین میں شریعت کی ضروری تفصیلات کو بھی کمال تک پہنچا دیا ہے۔ اس کے نزول کے بعد آنحضرت صلعم پر کوئی تفصیل شریعت یعنی امر و نہی نازل نہیں ہوا اور آپ کے بعد ۸۲ دن زندہ رہے +

دین اسلام کے کمال میں کیا کیا باتیں داخل ہیں جو جو غرض دین کی ہو سکتی ہیں ان سب اعراض کو اسلام نے پورا کر دیا۔ یہ ایک بہت نسا مضمون ہو۔ مزہ کے طور پر دیکھ لو کہ کتاب ایسی کمال کہ فیہا کتب قیمۃ سب مضبوط کتابیں اس کے اندر ہیں یعنی پہلی کل صدائیں جن کا دنیا میں رہنا ضروری تھا اس کے اندر جمع کر دی گئیں۔ بلکہ آئندہ بھی کوئی ایسی صدائیں دینی ظاہر نہ ہوگی جو قرآن کریم کے اندر نہ ہو ولا یاقونث بمثل الا جبتک بالحق (الفرقان: ۳۳) کوئی نادر بات پیش نہیں کر سکتے۔ مگر ہم حق کے ساتھ اسے پہلے ہی تجھے بتا چکے ہیں۔ سب مذاہب پر بحث موجود۔ ہر ایک عقیدہ حقہ کی تائید

تکمیل دین میں کیا امر و نہی ہیں

فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ

پھر جو شخص بھوک سے مجبور ہو جائے گناہ کی طرف بھٹکے والا نہ ہو تو بیشک اللہ بخشنے والا مہربان ہے

۴

يَسْأَلُونَكَ مَاذَا أَحَلَّ لَهُمْ مِمَّا أَحَلَّ لَكُمْ الطَّيِّبَاتُ

تجھ سے پوچھتے ہیں کہ انکے لئے کیا حلال کیا گیا ہے کہو تمہارے لئے مستحرم چیزیں حلال کی گئی ہیں

اور عقیدہ باطلہ کی تردید موجود حتیٰ کہ ان عقاید کی بھی جو اس وقت اہل عرب کے علم میں نہ تھے۔ پھر سب مناسبات کو خدا کی طرف سے مان کر ان کے اختلافات فیصلہ کی ایک نہایت ہی لطیف راہ بتائی۔ پھر ہر ایک دعویٰ بھی خود پیش کیا۔ دلائل بھی خود دیئے۔ کوئی حلال اس پر ایسا نہیں ہو سکتا۔ کہ اس کے کسی اصول کو غلط ٹھہرا دے جس نیکی اور خلق کو سکھایا کمال کے رنگ میں سکھایا کہ اس سے آگے اس نیکی یا خلق کا کوئی مرتبہ نہیں جس بدی سے روکا اس کے مبادی سے بھی بچنے کی راہیں ساتھ ہی بتائیں۔ یہاں تک کہ باریک باریک باتیں جو کسی بدی کی طرف لے جاسکتی ہیں ان کو بھی واضح کر دیا جو وعدہ دیا اس کو اسی دنیا میں پورا کر کے دکھایا اور صرف آخرت کے انتظار پر نہیں چھوڑا جس مقام پر انسانوں کو پہنچانے کا دعویٰ کیا تھا اس مقام پر پہنچا کر دکھایا۔ تعلیم ایسی کامل کہ سب ملکوں سب قوموں سب زمانوں کی ضروریات کیلئے کافی۔ وہ تعلیم جس کا محتاج ایک وحشی سے وحشی انسان اور ادا دینے اور کمال کی تہذیب والی قومیں ہو سکتی ہیں وہ بھی اس میں موجود ہے اور وہ تعلیم جس کا ایک بڑے سے بڑے فلسفی اور سائنسدان تہذیب کی چوٹی پہنچی ہوئی قومیں محتاج ہو سکتی ہیں وہ بھی اس میں موجود ہے۔ آخر طنائی الکتاب من شئ (الانعام۔ ۳۸) پھر محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی زندگی میں اخلاق کے سارے شعبے اور زندگی کے سارے پہلو عمل میں لا کر دکھا دیئے۔ اگر ہر ایک نبی ایک روشن چراغ تھا جس نے ایک اندھیری رات میں ایک قوم کو روشن کیا تو محمد رسول اللہ آفتاب عالم تھا جس نے سارے عالم کو منور کر دیا۔ دنیا کے اوکسی نبی یا کسی کتاب میں نہ یہ باتیں جمع ہوئیں اور نہ ہی کسی نے تمکین تک پہنچانے کا دعویٰ کیا +

اتمام نعمت اور کمال ملکات

الکمال دین کے ساتھ دو باتوں کا اور ذکر کیا۔ ایک اتما نعمت اور وہ یہ کہ دینی اور دنیوی طور پر اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں کو کسی چیز میں کسی دوسرے کا محتاج نہ رہنے دیا۔ بلکہ ہر قسم کی نعمتوں سے ان کو یہاں تک حصہ دیا کہ وہ دوسرے کا محتاج نہ رہے بلکہ دوسرے ان کے محتاج ہو گئے۔ یہ اتما نعمت الکمال دین کا ہی نتیجہ تھا۔ اور دوسری بات فرمائی کہ میں اس پر راضی ہوا کہ تم نے اسلام یعنی میرے امر کی فرمانبرداری اور میری اطاعت کی پابندی کو بطور دین اختیار کیا جس میں صحابہ رضی اللہ عنہم کی کمال اطاعت کا ذکر ہوا اور اس ذکر کی یہاں ضرورت اس لئے ہوئی (حالانکہ صحابہ تو مشروع سے ہی اطاعت کرتے تھے) یہاں الکمال دین کا ذکر ہے یعنی جس قدر ہدایات دین کی تھیں وہ سب دیدی گئیں تو ساتھ ہی فرمایا کہ ان سب میں تمہارے فرمانبرداری کا بھی کمال دکھایا۔ مال و جان خدا کی راہ میں دیدینے کے بارہ میں۔ رسم و رواج کے چھوڑنے کے۔ عبادات کے بجالانے کے بارہ میں۔ ہر ایک قسم کی بدی سے اجتناب میں غرض اللہ تعالیٰ کے ایک ایک اسم کی اطاعت میں جو کمال صحابہ نے دکھایا وہ نہ پہلے کسی قوم نے دکھایا نہ آئندہ دکھائے گی۔ گویا اسی اطاعت سے ہی اتما نعمت ہوا جب اطاعت چھوڑ دو گے اتما نعمت بھی نہ رہے گا +

خاصہ مخصوصہ۔ خاصہ دُعا کی کو کہا جاتا ہے پس مخصوصہ سے مراد بھوک سے جس سے پیٹ ڈبلا ہو جائے،

وَمَا عَلَّمْتُمْ مِنَ الْجَوَارِحِ مُكَلِّبِينَ تُعَلِّمُونَهُنَّ مِمَّا عَلَّمَكُمُ اللَّهُ فُكُلُوا مِمَّا

اور وہ جو تم شکاری جانوروں کو شکار کی تعلیم دیتے ہوئے سکھاؤ تم انکو سکھاتے ہو اس علم سے جو اللہ نے تمہیں سکھایا سو جکوہ

أَمْسِكْنَ عَلَيْكُمْ وَادْكُرُوا اسْمَ اللَّهِ عَلَيْهِ وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ شَرِيعٌ

تمہارے لئے پکڑ لکھیں اس سے کھلاؤ اور اس پر اللہ کا نام یاد کرو اور اللہ کا تقویٰ کرو بیشک اللہ جلد حساب

۵ الْحِسَابِ الْيَوْمَ أُحِلَّ لَكُمْ الطَّيِّبُ وَطَعَامُ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ حَلَلٌ لَكُمْ

آجینے والا ہر چیز تمہارے لئے سہی حلال کی گئیں اور ان لوگوں کا کھانا جن کو کتاب دی گئی تھی ہر

وَطَعَامُكُمْ حَلَلٌ لَّهُمْ زَاوَا الْمُحْصَنَاتِ مِنَ الْمُؤْمِنَاتِ

اور تمہارا کھانا ان کیلئے حلال ہر چیز اور پاکہ اسن مومن عورتیں

جاذرة

۶۹۹ جوارح۔ جاذرة کی جمع ہر شکاری جانور کو کہتے ہیں پرندہ ہو یا درندہ یہ نام اسلئے ہے کہ وہ شکار کو زخمی کرتا ہے

کیونکہ جُح کے معنی زخم ہیں یا اس لئے کہ وہ کچھ کھا کرتا ہے اور اسی دوسرے معنی کے لحاظ سے انسان کے اعضا کو جوارح کہا جاتا ہے۔

کلب۔ مکتلب

مکتلبین۔ مکتلب کتاب ہے اور مکتلب حرص اور کثرت کی حرص میں مثال دی جاتی ہے کہ خاص مکتلب اور مکتلب وہ ہے جو کثرت کی تعلیم دے

شکار کا جواز

یہاں شکار کو جائز قرار دیا ہے۔ اس قسم کے اشغال کو روکنے سے شجاعت کا جو ہر انسان میں باقی نہیں رہتا۔ سدھائے

ہوئے جانور کا مارا ہوا کھانا جائز ہے۔ بشرطیکہ اسے چھوڑتے وقت تکبیر پڑھ لی جائے اور بدیں شرط کہ وہ اس میں سے نہ کھائے

اور بعض نے پرندوں کو اس سے مستثنیٰ کیا ہے اور بعض کے نزدیک ایک تنائی سے کم کھائش تو وہ بھی اساک میں داخل ہے اسی پر

بندوق تیر وغیرہ کے شکار کو تیس کر لینا چاہئے۔ یعنی بندوق یا تیر وغیرہ سے مارا ہوا جانور بشرطیکہ شکار کے طور پر ہو جائز ہے۔

اس شرط کے ساتھ کہ چلائے وقت تکبیر کہی ہو۔ اور گو اس صورت میں اگر جانور کو زندہ پالیا جائے تو اس کا فوج کرنا ضروری ہے

لیکن اگر شکاری جانور کے پکڑنے سے یا بندوق وغیرہ سے شکار مر جائے تو بھی جائز ہے اور یہ اشتباہ اور اس طریق سے خون

بھی عموماً بہ غلتا ہے +

اہل کتاب کا کھانا  
کھانا اور دعوت کرنا

۷۹۹ ان الفاظ میں مسلمانوں کیلئے ان لوگوں کا کھانا جائز قرار دیا گیا ہے کسی مذہب کے پیرو ہیں جس کی بنیاد آسانی کتاب

پر ہو۔ اور ان کیلئے مسلمانوں کا کھانا جائز ہے یعنی ایک مسلمان کیلئے جائز ہے کہ انکو اپنے اہل کھانے کی دعوت دے طعمہ مکہ

حل لہم میں یہ اشارہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ مسلمانوں کا کھانا یا ذبیحہ نہایت پاکیزہ ہونے کی وجہ سے اہل کتاب میں سے کوئی اس کی

حلت میں شبہ نہیں کر سکتا +

اہل کتاب کا ذبیحہ

ابن عباس سے روایت ہے کہ یہاں طعام سے مراد صرف ذبیحہ ہی کیونکہ اسی میں اختلاف ہو سکتا تھا۔ بہر حال ذبیحہ

اس میں شامل ہے اس بات میں کوئی اختلاف نہیں ہوا کہ اگر اہل کتاب اللہ کے نام پر کسی جانور کو ذبح کریں تو اس کا کھانا مسلمانوں

کیلئے جائز ہے۔ البتہ اس میں اختلاف ہے کہ اگر اہل کتاب اللہ کے نام پر فوج نہ کریں تو اس کا کھانا جائز ہے یا نہیں۔ اکثر علماء اس ط

گئے ہیں کہ وہ جائز ہے۔ حضرت ابن عمر کے نزدیک جائز نہیں۔ قرآن کریم کے صریح الفاظ حضرت ابن عمر کے قول کے موید ہیں واما ط

مکالم ید کہ اسم اللہ علیہ (الانعام ۱۱۲) اور اس سے نہ کھاؤ جس پر اللہ کا نام نہیں لیا گیا جس کی تاویل کردہ اول نے یوں



## وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِكُمْ إِذَا آتَيْتُمُوهُنَّ أَجْرَهُنَّ

اور ان میں سے پاک دامن عورتیں جن کو تم سے پہلے کتاب دی گئی جب تم انکو انکے مہر دے

## مُحْصِنِينَ غَيْرِ مُسَافِحِينَ وَلَا مُتَّخِذِي أَخْدَانٍ ط

نخل میں لایزولے نہ کھل بدکاری کرنے والے اور نہ چھپی دوستی رکھنے والے ۹۱

کلی ہو کہ اس سے مراد صرف بتوں کے ذبايح میں سہل مذہب پہلا ہو مگر حق یہ ہو کہ اس زمانہ میں جو سب سے زیادہ ضرورت پیش آتی ہو وہ عیسائیوں کے مارے ہوئے جانوروں کے متعلق ہو سو یہ لکھ ذبح کر کے تہیں نہ خدا کا نام لیتے ہیں اسلئے حالت خطرہ کے سوا اس کا کھانا جائز معلوم نہیں ہوتا۔ کوئی چیز جو اصولاً اسلام نے حرام قرار دی ہو وہ اہل کتاب کا طعام ہونے کی وجہ سے حلال نہیں ہو سکتی سوا صرف یہ ہو کہ چیز پاک ہو تو اہل کتاب کے ہاتھ لگائے سے ناپاک نہیں ہو جاتی +

اہل کتاب مناکحت

۹۱ اہل کتاب کے ساتھ کھانے پینے کے احکام کے ساتھ مناکحت کے احکام بھی بیان کر دیئے۔ کیونکہ کھانے پینے کی طرح مناکحت بھی انسان کی فطری ذہن پر ظاہری خواہشات فطری کے سارے احکام کو اس رکوع کے اندر جمع کر دیا ہے قرآن کریم میں دوسری جگہ مشرکہ عورتوں سے نخل کو منع کیا ہو۔ اور ایک جگہ لا تلتصکوا بعصم الکواخر فربما یجوز اہل کتاب میں سے بعض مشرک ہو سکتے ہیں بعض نہیں اس لئے ان دونوں حکموں میں کہ مشرکہ عورت سے نخل نہ کرو اور اہل کتاب کی عورت سے نخل جائز ہو کوئی تضاد نہیں۔ اور وہ جو کافر عورتوں سے مطلق روکا ہو تو وہ حکم خاص مکہ والوں کے متعلق ہو۔ اسلئے کہ وہ سب مشرک تھے۔ اور علاوہ بریں جنگ کی وجہ سے بھی ان تعلقات کا قطع ہونا ضروری تھا۔ اور بعض کے نزدیک چونکہ اہل کتاب کی اصل بنیاد توحید باری پر ہو اس لئے سب اہل کتاب کی عورتوں سے نخل جائز ہے۔ خواہ وہ علماً یا اعتقاداً مشرک بھی ہوں مگر اقرب الی الصواب یہی ہے کہ صرف ان عورتوں سے نخل جائز ہے جو اعتقاداً مشرک نہ ہوں +

پس قرآن کریم نے یہ جائز رکھا ہے کہ ایک مسلمان مرد ایک غیر مسلم بی بی سے نخل کرے لیکن یہ جائز نہیں رکھا کہ ایک مسلم بی بی کسی غیر مسلم سے نخل ہو۔ کیونکہ غیر مسلم عورت مسلمان کے گھر میں آکر ایک مسلم عورت کے حقوق حاصل کر کے فائدہ اٹھاتی ہے مگر مسلم عورت غیر مسلم کے گھر میں جا کر پہلے حقوق کو بھی کھو بیٹھے گی۔ جو عورتوں کے حقوق کو بہر حال میں تلف ہونے سے بچا یا ہے۔ علاوہ انہیں ظاہر ہے کہ اولاد باپ کے مذہب پر ہوگی پس اس بات سے روکا ہے کہ ایک مسلمان بی بی کی اولاد مشرک و کفر پرورش پائے۔ یہودی شریعت میں غیر یہودی سے نخل بالکل ناجائز تھا۔ نہ ان سے بیاہ کرنا اس کے بیٹے کو اپنی بیٹی نہ دینا نہ اپنے بیٹے کے لئے اس کی کوئی بیٹی لینا کیونکہ وہ تیرے بیٹے کو میری بیوی سے چھرا دیئے۔ (استغنا ۴: ۳۵) مگر اسلام کو یہ خوف نہیں۔ اور شریعت کو نعت قرار دینے والے پولوس کا فتویٰ یہ ہے ”تم بے ایمانوں کے ساتھ تالاق جوئے میں مست مجھے جاؤ“ (۲۔ قرنطیوں ۶: ۱۴) البتہ جہاں دوسری قومیں اپنی عورتوں کو مسلمانوں کے گھروں میں داخل کر کے ان سے جہاں الشیطان کا کام لینا چاہیں تو وہاں بچنا ہی مناسب ہے +

مردوں در عیسائیوں  
میں عورتوں سے نخل

آخری الفاظ میں یہ اشارہ معلوم ہوتا ہے کہ بعض دوسری قوموں میں ایسے ناپاک تعلقات کو یعنی کھلی بدکاری کو یا خفیہ آشنائیوں کو جائز سمجھا جاتا ہو تم ایسی باتوں سے بچو +

وَمَنْ يَكْفُرْ بِالْإِيمَانِ فَقَدْ حَبِطَ عَمَلُهُ وَهُوَ فِي الْآخِرَةِ مِنَ الْخَسِرِينَ

اور جو شخص ایمان سے انکار کرے تو اس کا عمل ضائع ہو گیا اور وہ آخرت میں نقصان اٹھانے والوں میں سے ہو گا

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قُمْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ فَاغْسِلُوا وُجُوهَكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ

اے لوگو جو ایمان لائے ہو جب تم نماز کو اٹھو تو اپنے منہ اور کہنیوں تک اپنے ہاتھ

۶

مردود شریعت اور صفات ملکوتی

إِلَى الْمَرَافِقِ وَامْسَحُوا بِرُءُوسِكُمْ وَأَرْجُلُكُمْ إِلَى الْكَعْبَيْنِ

دھویا کرو اور اپنے سروں کا مسح کر لیا کرو اور ٹخنوں تک اپنے پاؤں دھویا کرو، ۵۹۳

۵۹۲ ایمان کے انکار سے مراد یہاں اللہ تعالیٰ کی شراعت کا انکار ہے جس کا یہاں ذکر ہے۔ کیونکہ ایمان میں عمل بالحوایج بھی شامل ہو دیکھو سلیس اس معنی سے ایمان کا انکار خود اعمال صالح کا انکار ہو تو باقی اعمال کا جبط ہونا خود ظاہر ہو گیا اصل غرض اعمال صالح سے ہو لیکن ایک طرف اگر ان شراعت کی طرف اس لفظ ایمان میں اشارہ ہو جن کا ذکر نیچے ہوا ہے تو دوسری طرف اگلے رکوع کے مضمون کی طرف بھی اسی لفظ میں اشارہ ہو۔ یعنی یہ کہ اگر تمہاری خواہشات یہی کے پورا ہونے کا سامان اللہ تعالیٰ نے پیدا کیا ہو تو خواہشات ملکوتی کے پورا کرنے کا سامان بھی اس نے پیدا کیا ہو اور یہی ایمان ہو جو فطرت انسانی کے اس حصہ کا انکار کرتا ہے اس کے وہ اعمال جن کا اشتراک بہائم سے ہو یہی رہ جاتے ہیں اور آخرت میں کچھ کام نہیں دیتے۔ جیسا کہ دوسری جگہ فرمایا ضل سعيهم في الحياة الدنيا (الکہف: ۱۰) اور انہی کے متعلق فرمایا اولئك الذين كفروا بايات ربهم فلنقلبه فحطت اعمالهم (الکہف: ۱۰۵) جبط کے معنی پر دیکھو ۵۹۲

قیام

دقی - مہرقی

۵۹۳ قیام کے ایک معنی عزم علی الشی کے ہیں اور یہاں قیام الی الصلوٰۃ سے مراد یہی عزم ناز ہو (غ) + مہرق - مہرق کی جمع ہو۔ دق کے معنی لطف اور نرمی ہیں اور مہرق کسی معاملہ کے متعلق ہو تو مراد ہوتی ہو وہ جس سے فائدہ پہنچے وہی بی لکھ من! مہرق مہرقاً (الکہف: ۱۶) اور کہنی کو بھی کہتے ہیں (دل) جیسے یہاں کہنی سے انسان ٹیک لگانے کا فائدہ اٹھاتا ہو +

صفات بھی اور صفات ملکوتی

جب پہلے رکوع میں ان عقود یا احکام کا ذکر کیا جو انسان کے کھانے پینے اور مرد اور عورت کے تعلقات کی فطری خواہشات سے تعلق رکھتے ہیں یعنی جن خواہشات میں انسان کا اشتراک بہائم سے ہو۔ اور یوں صفات بہیمیہ کو حد اعتدال کے اندر لانے کی راہ بتائی۔ تو اب اس دوسرے رکوع میں مضمون کا انتقال ان عقود کی طرف کیا جو انسان کی اس اعلیٰ فطری خواہش سے تعلق رکھتے ہیں جو صلوٰۃ یا دعا کے نام سے موسوم ہو گا یا اگر رکوع اول میں یہی خواہشات کا ذکر ہے تو اس رکوع میں ملکوتی صفات کا ذکر ہے۔ کیونکہ اس میں کچھ شک نہیں کہ اللہ تعالیٰ کے ساتھ تعلق پیدا کرنے کی جو فطرت انسانی کا خالق و مالک ہو خواہش بھی انسان کی فطرت میں موجود ہو۔ اس نے اس رکوع کو ناز کے متعلق بعض احکام سے شروع کیا ہو اور اسی قسم کے تفصیلی احکام سے شروع کیا ہو یعنی وضو سے جیسے غذاؤں کے متعلق تفصیلی احکام دیئے تھے ناز کی تفصیل کا ذکر تو قرآن شریف میں نہیں کیا لیکن وضو کا کسی قدر تفصیلی ذکر کر دیا ہو۔ حالانکہ وضو اسی طرح برابری سال سے نبی کریم صلعم اور مسلمان کرتے چلے آ رہے تھے۔ اس میں ان لوگوں کا روئے جو نبی کریم صلعم کی وحی وحی کے منکر ہیں کیونکہ جلیج نبی کریم نے وضو کا طریق صحابہ کو سکھا یا اسی کو سالہا سال بعد قرآن کریم کی وحی متلو میں بیان کیا گیا

تفصیل وضو کے ذکر میں صحت وحی بھی

وَإِنْ كُنْتُمْ حُبًّا فَاطَّهَّرُوا وَإِنْ كُنْتُمْ مَرْضَىٰ أَوْ عَلَىٰ سَفَرٍ أَوْ جَاءَ

اور اگر تم حالت جابتیں ہو تو نہایا کرو۔ اور اگر تم بیمار ہو یا سفر پر ہو یا تم میں سے

أَحَدٌ مِنْكُمْ مِنَ الْغَايَةِ أَوْ لَمْ تَمْسُوا النِّسَاءَ فَلَمْ تَجِدُوا مَاءً فَتَيَمَّمُوا صَعِيدًا

کوئی جانے ضرور سے ہو کر آئے یا تم نے عورتوں کو چھوا ہو پھر تم پانی نہ پاؤ تو پاک مٹی کا

طَيِّبًا فَامْسَحُوا بِوُجُوْهِكُمْ وَأَيْدِيكُمْ مِنْهُ مَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيَجْعَلَ عَلَيْكُمْ مِنْ حَرَجٍ

مصدقہ اور اس سے اپنے منہوں اور ہاتھوں پر مسح کرو۔ اللہ نہیں چاہتا کہ تم پر کسی طرح کی تنگی کرے

وَلَكِنْ يُرِيدُ لِيُطَهِّرَكُمْ وَلِيُتِمَّ نِعْمَتَهُ عَلَيْكُمْ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ۝ وَاذْكُرُوا

لیکن وہ چاہتا ہے کہ تم کو پاک کرے اور اپنی نعمت تم پر پوری کرے تاکہ تم شکر کرو ۱۶۹۳ اور اللہ کی

نِعْمَةً اللَّهُ عَلَيْكُمْ وَمِيثَاقَهُ الَّذِي وَاثَقَكُمْ بِهِ إِذْ قُلْتُمْ سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا

نعمت یاد کرو جو تم پر ہو اور اسکے اس عہد کو بھی جو اس نے تم سے پختہ کیا جب تم نے کہا ہم نے سنا اور ہم اطاعت اختیار کرتے

ہے جو صاف معلوم ہو کہ رسول اللہ صلعم نے جب شریع میں وضو کا یہ طریق سکھا یا تو وحی الہی سے ہی سکھا یا تھا گو وہ وحی نبی

الفاظ میں آپ پر نہ آئی تھی اسی کو وحی خفی کہتے ہیں +

علاوہ بریں وضو کی جو نماز کے لئے محض ایک تہمدی فعل ہو اور نماز کا کوئی حصہ نہیں تفصیل بیان کرنے میں یہ بھی تاؤ

ہے کہ نماز کی وہ تمام تر تفصیلات جو نبی کریم صلعم نے بتائیں وہ بھی اللہ تعالیٰ کی طرف سے ہیں +

یہ اموی قابل غور ہے کہ وضو کی بھی پوری تفصیل کا یہاں ذکر نہیں کیا پہلے ہاتھوں کا دھونا پھر کھلی کرنا پھر ناک صاف کرنا

منوں پر سج

ان کو چھوڑ دیا ہو اور منہ دھونے کے ذکر سے شروع کیا ہو اس لئے کہ منہ کے دھونے سے پہلے خود ہی انسان اٹھ دھوئے گا۔ اور

کھلی کرنا یا مسواک کرنا اور ناک صاف کرنا منہ کی ظاہری صفائی کے لازم اجزاء ہیں۔ پاؤں کا دھونا ضروری ہے اور خود و شیلو

میں ایسی روایات موجود ہیں جن سے معلوم ہوتا ہے کہ ان کے ائمہ وضو میں پاؤں دھونے تھے۔ اُن حالت وضو میں سوج

یعنی جراب پہن لی جائے تو پانچ نمازوں تک اس پر سج جائز ہے اور وہ اس آیت کے خلاف نہیں بلکہ اس کی تفصیل ہے

جس طرح زخم وغیرہ میں کسی عضو پر سج کر لینا اس کے خلاف نہیں +

۱۶۹۳ ان تمام امور کا افضل بیان ۱۶۹۴ میں ہو چکا ہے۔ یہاں ان تفصیلات کو جو نماز کیلئے تہمدی فعل ہیں دہرائے

کا نشانہ ہے کہ اس کے متعلق بھی احکام اللہ تعالیٰ نے دے رکھے ہیں اسلئے آخر پر نعمت پوری کرنے کا ذکر ہو گیا تاثریت

کی ضروری تفصیلات کو بیان کر کے اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں پر اپنی نعمت کو تمام کر دیا اور اب کسی نئی شریعت کی ضرورت

نہ رہی۔ اور تنبیہ کے لفظ کو بیان کر کے اس بات کی طرف اشارہ کیا ہے کہ باطنی پاکیزگی کے ساتھ ساتھ اسلام ظاہری

پاکیزگی کے قوا عد کو بھی مد نظر رکھنا ہے جیسا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بنی الدین علی النظافة۔ دین کی

نبی و نظافت پر رکھی گئی ہے +

۸ وَتَقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ۝ يٰۤأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا

اور اللہ کا تقویٰ کرو بیشک اللہ سنیکی باتوں کو جانتا ہے ۹۰۱ اے لوگو جو ایمان لائے ہو اللہ کے

قَوَّائِنَ لِلَّهِ شَهِدَ بِالْقِسْطِ وَلَا يَجْرِمَنَّكُمْ شَنَاٰنُ قَوْمٍ عَلَىٰ لَا تَعْدِلُوا

(حق کی) حفاظت کرنے والے انصاف کی کوئی چیز دینے والے ہو جاؤ ۹۰۲ اور کسی قوم کی دشمنی تم کو اس پر آمادہ نہ کرے کہ تم انصاف نہ کرو۔

۹۰۲ اَعْدِلُوا وَاَقْرَبُ لِلتَّقْوَىٰ وَتَقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ

انصاف کرو۔ یہ تقویٰ سے قریب تر ہے اور اللہ کا تقویٰ کرو بیشک اللہ اس سے خبردار ہے جو تم کرتے ہو ۹۰۳

۹۰۳ بَيِّنَاتٍ - وَاتَّقِ - وَتَقَاتُ بہ کے معنی ہیں اس سے سلوک پکڑنا اور اس پر اعتماد کیا اور اتق کے معنی اسے مضبوط باندھنا۔ اور بے یقینی وہ عہد ہے جو قسم سے ہو کہ جو (غ) +

دشمنی  
بیانات  
فطری عہد

سہی کہتے ہیں کہ اس عہد سے مراد اس شریعت کی خوبی ہے جو عقل انسانی میں مرکوز ہے اور مقاتل نے کہا کہ یہ عہد اللہ کے عہد ہے اور بعض نے بیعت تحت الشجرۃ کو یہ عہد قرار دیا جو حج، شریعت کا دینا اور مسلمانوں کا دین اسلام میں داخل ہونا خود ایک عہد ہے مگر یہاں جو نیک اور پر انسان کی اس فطری خواہش کا ذکر ہے جو اس کو کشاں کشاں اللہ تعالیٰ کی طرف لیجاتی ہے۔ اس لئے مراد وہی فطری عہد ہے جو اللہ کے عہد میں لیا گیا ہو اور نعمت اللہ سے مراد قرآن کریم ہے جو ان پر نازل کیا گیا۔ قرآن کے نزول نے جب اس فطری عہد کو یاد دلایا تو مومن سمعنا واطعنا کہہ اُٹھے +

۹۰۴ انسان کی وہ صفات جو خواہشات سفلی سے بالا ہیں جن کی طرف اس رنج میں توجہ دلائی ہو ان کا خلاصہ حقوق اللہ اور حقوق العباد میں آجاتا ہے۔ ان دونوں کے قیام کی طرف یہاں توجہ دلائی ہے۔ قوامین اللہ میں حقوق اللہ کی طرف اور قہمہداء بالقسط میں حقوق العباد کی طرف۔ قوام کے لئے دیکھو ۹۰۵ ایک امر کے قیام کیلئے پورا زور لگانے والا۔ مگر یہاں بجائے اس امر کے ذکر کے صرف اللہ فرمایا یعنی حقوق اللہ کی حفاظت پر پورا زور لگانے والے ہو۔ النساء ۳۵ ایں جہاں صرف حقوق العباد کی طرف توجہ دلائی تھی۔ فرمایا قوامین بالقسط شہداء اللہ +

۹۰۵ اعدلوا۔ عدل کے معنی مساوات ہیں۔ اور عدل ان معاملات میں کہا جاتا ہے جن کا تعلق بصیرت سے ہو اور عدل وزن ناپ وغیرہ میں جن کا تعلق حاسہ سے ہو اور عدل دو طرح پر ہے ایک احسان کے عوض احسان کرنا اور جو تکلیف دو رکھے اس کی تکلیف دو کرنا اور دوسرے قصاص سزاؤں وغیرہ کے بارے میں (غ) +

عدل

حقوق العباد کی عظمت پر پھر زور دیا ہے۔ پچھلے رنج میں صرف اس قدر فرمایا تھا کہ کسی قوم کی دشمنی کی وجہ سے تم اس پر نیا دینی نہ کرو۔ یہاں انصاف کے لئے حکم دیا ہے۔ اور انصاف حقوق میں یہ ہے کہ ان حقوق کو ادا کیا جائے۔ تقویٰ سے قریب نہ کہ تم بتا دیا کہ تقویٰ حفاظت حقوق سے ہی حاصل ہوتا ہے۔ جب دشمنوں کے حقوق کی ادائیگی بھی ایسی ضروری ہے تو پھر اپنے عزیزوں اور دوستوں اور مسلمان بھائیوں کے حقوق کی ذمہ داری کس قدر بڑی ہے۔ کہاں ہیں وہ مسلمان جو اس تعلیم میں غافل ہیں!

وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ عَظِيمٌ ۝ وَالَّذِينَ ۹

اللہ نے ان سے جو ایمان لاتے اور اچھے عمل کرتے ہیں وعدہ کیا ہو کہ ان کیلئے مغفرت اور بھاری اجر ہے اور وہ

كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اذْكُرُوا ۱۱

جنہوں نے انکار کیا اور ہماری باتوں کو جھٹلایا وہی دوزخ والے ہیں اے لوگو جو ایمان لائے ہو اللہ کی

نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ هُمْ قَوْمٌ يَبْسُطُونَ إِلَيْكُمْ أَيْدِيَهُمْ فَكَفَّ أَيْدِيَهُمْ ۱۲

نعمت یاد کرو جو تم پر دہی ہوئی جب ایک قوم نے ارادہ کر لیا کہ اپنے ہاتھ تمہاری طرف بڑھائیں تو اس نے تم سے ان کے

عَنْكُمْ وَأَنقَضَ اللَّهُ وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ۝ وَلَقَدْ أَخَذَ اللَّهُ ۱۳

ہاتھ تمکو روکا اور اللہ کا تقویٰ کرو اور اللہ پر ہی مومنوں کو چاہئے کہ بھروسہ کریں ۱۳ اور یقیناً اللہ نے

۳  
یہودیوں اور عیسائیوں  
کی مہم کو ختم کیا۔

مِيثَاقَ بَنِي إِسْرَءِيلَ وَبَعَثْنَا مِنْهُمُ اثْنَيْ عَشَرَ نَقِيبًا وَقَالَ اللَّهُ إِنِّي مَعَكُمْ ۱۴

بنی اسرائیل سے اقاریا اور ہم نے ان میں سے بارہ سردار مقرر کئے اور اللہ نے کہا میں ضرور تمہارا ساتھ ہوں

لَئِنْ أَقَمْتُمُ الصَّلَاةَ وَآتَيْتُمُ الزَّكَاةَ وَآمَنْتُمْ بِرُسُلِي وَعَزَرْتُمْ أَوْهُمْ ۱۵

اگر تم نماز کو قائم کرو اور زکوٰۃ دو اور میرے رسولوں پر ایمان لاؤ اور انکی مدد کرو

۱۴ یَسْبُطُوا۔ یَسْبُطُو کے معنی پھیلا نا اور توسیع میں اور یَسْبُطُ اللِّسَانُ سے مراد لگائی دینا اور یَسْبُطُ الْمِیدَ سے مراد  
کبھی کبھار کبھی جملہ کرنا یا مارنا ہوتا ہے (دعا) ۱۵

بسط

کَفَّ۔ کَفَّ کے اصل معنی تھمیلی ہیں اور پھر اس کے معنی ہیں کف سے دوسرے کو پہنچنا اور اس کو دفع کر دینا اور پھر  
جس طرح بھی کسی کو دفع کیا جائے اس پر "بانا ہو" (دعا) ۱۶

کف

انحضرت کا دشمنوں  
سے بچانا

بعض مفسرین نے اس آیت کی تفسیر خاص واقعات سے کرنی چاہی ہو مثلاً اس واقعہ سے کہ بنی کریم صلعم دھت کے  
نیچے سوئے ہوئے تھے اور تلوار دھت کے ساتھ لٹکانی ہوئی تھی تو ایک دشمن نے تلوار اٹھا کر کہا کہ اب تم کو مجھ سے کون  
بچا سکتا ہو تو اپنے جواب دیا کہ خدا جس پر تلوار اس کے ہاتھ سے گزرتی تب اپنے وہی تلوار اٹھا کر اس سے یہی سوال  
کیا اور باوجود اس پر قیابو پانے کے اسے مارا نہیں۔ یا اس واقعہ سے کہ یہودی نے بنی کریم صلعم پر جب آپ  
دیوار کے ساتھ بیٹھے ہوئے تھے جلی کا پاٹ گرا کر آپ کو ہلاک کرنا چاہا تھا۔ مگر ان دو واقعات پر کہیں ان الفاظ کو عہد  
کیا جاتے تھے ہم جانتے ہیں کہ بنی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے چاروں طرف دشمن ہی دشمن تھے اور کیا قریش اور کیا  
دیگر شرک قبائل عرب اور کیا یہودی اور کیا عیسائی اور کیا عرب و کیا ہم سب آپ کو اور آپ کے مٹھی بھر ساتھیوں کو ہلا  
اور تباہ کرنے کے درپے تھے۔ اور اللہ کے فضل سے ہی ان کو بچایا ہوا تھا۔ یہاں بتانا یہ مقصود ہو کہ تمہارے ساتھ ایسی  
ایسی عداوت کا اظہار تو یہ تو لوگ کر چکے ہیں مگر جب تم قوت پکڑو مومنان پر تم کو بادشاہت عطا ہو تو ان کے ساتھ انصاف ہی نہ

وَأَقْرَضُكُمْ اللَّهُ قَرْضًا حَسَنًا لَا كِفْرَ نَعْنَكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ وَلَا نُخِلُّكُمْ فِيهِ تَجْرِبٌ

اور اچھا عمل اللہ کے سامنے پیش کرو تو میں بالفرد تمہاری بُرائیاں تم سے دور کر دوں گا اور بالفرد تم کو باغوں میں داخل کروں گا۔

۱۳ مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ فَمَنْ كَفَرَ بَعْدَ ذَلِكَ مِنْكُمْ فَقَدْ ضَلَّ سَوَاءَ السَّبِيلِ ۝ فِيمَا

خجے خجے نہری ہتی ہیں پس جو کوئی تم میں سے اگلے بعد اگلہ کر گیا وہ بلاشبہ سیدھے رستے سے جھگ گیا۔<sup>49</sup> سوانکے

تَقْضِيهِمْ مِّمَّا قَالُوا وَعَدْنَاهُمْ وَجَعَلْنَا قُلُوبَهُمْ قَاسِيَةً يُحَرِّفُونَ الْكَلِمَ عَنْ مَوَاقِعِهَا

اپنا قہر توڑ دینے کی وجہ سے ہم نے اپنی نعت کی اور ان کے دل سخت کر دیئے  
لفظہ نکو اپنی جگہ سے پھیرتے ہیں

وَلَسَوْفَ نَأْتِيكُمْ بِبَيِّنَاتٍ مِّنْ دُونِهَا وَلَوْلَا دَلِيلُ الرَّسُولِ لَكُنْتُمْ مِنَ الْخَائِلِينَ

اور جو انکیصحت کی گنتی تھی اسکا ایک بڑا حصہ چھوڑ دیا اور ان میں سے تھوڑے لوگوں کے سوائے تو انکی خیانت پر اطلاع

مِنْهُمْ فَاعْفُ عَنْهُمْ وَاصْفَحْ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ ○

پاتار ہنگا سب انکو معاف کر اود در گزر کر بیشک اللہ احسان کرنے والوں سے محبت کرتا ہے ۷۹۹

۷۹۷۔ نقیب۔ نقب سے جس کے معنی سوراخ کرنا میں اور نقیب وہ جو قوم کے حالات کی تحقیق اور نقیب کرنا ہو، (غ) نقیب

پس مراد سردار ہے جو قوم کے حالات سے واقف ہو۔

عذرِ مقوہم۔ تعزیر اس مدد کو کہتے ہیں جو تنظیم کے ساتھ ملی ہوئی ہو۔ اور تعزیر سزا دیے کو بھی کہتے ہیں کیونکہ یہ تعزیر

تا دیب ہوا و تا دیب بھی ایک حضرت ہر کیونکہ انسان کو نقصان دینے والی چیز سے روک دیتی ہر اسی معنی سے نبی کریم صلعلم

حدیث ہو انھیں احکام ظالمین اور مظلوماً اپنے بھائی کی مدد کر ظالم ہو یا مظلوم جب دریافت کیا گیا کہ یا رسول اللہ ظالم ہوئے انصاف

کی حالت میں اس کی کس طرح مدد کی جائے تو آپ نے فرمایا اس کے ظلم سے اس کو روک دو رہ، \*

اس روئے میں یہود و نصاریٰ کی خلاف ورزی عہد کا ذکر جو جب مسلمانوں کو دو قسم کے عہد بتادیئے تو اب مثال کے طور پر یہود کا

پہلی قوموں کا ذکر کرتا ہے جنہوں نے عہدِ نیک کی۔ مگر یہ دو کا ذکر پہلی دو آیتوں میں کر کے پھر اس کی تفصیل اگلے کلمے میں کی ہے اور

اس رکع میں عیسائیوں کی خلاف ورزی عہد کا ہی بالخصوص ذکر ہو۔

جس عہد کا یہاں ذکر ہو اللہ تعالیٰ کے احکام کی فرمانبرداری کا عہد تھا۔ اور بارہ سردار جو مقرر کئے گئے وہ سب زمین

کنعان کے حالات کا پتہ لگانے کیلئے تھے۔ اور نہروں والی زمین بھی وہی سرزمین کنعان ہے۔ پھر خداوند نے موسیٰ کو خطاب کیا۔

کے زبا کہ تو لوگوں کو بھیج تاکہ کنعان کی زمین کی جو میں بنی اسرائیل کو دیتا ہوں جا سوسی کریں۔“ کہنتی ۱۳: ۱۲ اور

۴۔ آیات تک اللہ بارہ سرداروں کے نام دیئے ہیں اور دہی پرانکا بیان اس سرزمین کے متعلق یوں دیا ہے۔ ہم

اس زمین تک جہاں تو نے ہمیں بھیجا تھا پہنچے اس میں پہنچ دو دھار شہد بہتا ہے اور یہ دہاں کا یہ ہے۔ لفظی ۱۳: ۲۶ +

۹۹۹ قاسیہ قسوة دل کی سختی کو کہتے ہیں (۱۰) دل کی سختی یہ ہے کہ ذکر اللہ اس میں اثر نہیں کرتا جیسا کہ خود دوسری جگہ قسوة

فَمَا يَفْعَلُ النَّفْسِيَّةُ قُلُوبَهُمْ مِنْ ذِكْرِ اللَّهِ (الزُّمَرُ ٢٢) +

وَمِنَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّا نَصْرِي أَخَذْنَا مِيثَاقَهُمْ فَنَسُوا حَظًّا مِمَّا ذُكِّرُوا بِهِ ۝۱۴

اور ان لوگوں سے جو کہتے ہیں ہم نصرانی ہیں ہم نے ان سے بھی عہد لیا تھا مگر جو نصیحت ان کو کئی ہی انہوں نے بھی بھائی کر لی تھی

فَاَعْرَضْنَا بَيْنَهُمُ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَسَوْفَ يَنْبَغِي لَهُمُ اللَّهُ

سو ہم نے ان کے درمیان قیامت کے دن تک دشمنی اور بغض ڈال دیا اور عنقریب اللہ ان کو اس کی خبر دے گا

يَا أَهْلَ الْكِتَابِ قَدْ جَاءَكُمْ رَسُولُنَا يُبَيِّنُ لَكُمْ كَثِيرًا مِمَّا كُنْتُمْ تُخْفُونَ ۝۱۵

جو وہ کرتے تھے ۱۵ اے اہل کتاب یقیناً ہمارا رسول تمہارے پاس آچکا ہے وہ بہت کچھ اس میں کھول کر بتائے گا

كُنْتُمْ تُخْفُونَ مِنَ الْكِتَابِ وَيَعْفُو عَنْ كَثِيرٍ ۝۱۶ قَدْ جَاءَكُمْ مِنَ اللَّهِ نُورٌ

جو تم کتاب سے چھپاتے تھے اور بہت سی باتوں کو معاف کرتا ہے یقیناً تمہارے پاس اللہ کی طرف سے نور اور

كِتَابٌ مُبِينٌ ۝۱۷ يَهْدِي بِهِ اللَّهُ مَنِ اتَّبَعَ رِضْوَانَهُ سُبُلَ السَّلَامِ

واضح کنویں کی کتاب آچکی ہے جس سے ان کے ساتھ اللہ اس کو جو اس کی رضا کی پیروی کرتا ہو سلامتی کی راہوں پر چلاتا ہے۔

خاتمة

خاتمة۔ یہاں مصدر کے معنی میں ہو یعنی خیانت۔ دوسری جگہ ہو بعلہم خاتمة الا عين (المومن) ۱۱۹ یا ملو

خیانت کرنے والی بڑی جماعت ہو دفعہ ثانی یعنی ترک کیلئے دیکھو ۱۷

مسلمانوں کو بتا دیا ہے کہ اہل کتاب کی طرف سے ہمیشہ تم خیانت دیکھتے رہو گے۔ بائیں حکم دیا ہے کہ معاف بھی کرتے

رہو۔ تحریف کیلئے دیکھو مثلاً

مثلاً اغنیاء غری کے معنی ہیں کسی چیز کے ساتھ لگ جانا یا چٹ جانا اسلئے اغنیاء معنی ہیں کسی کے ساتھ لگا دینا یا

۱. اغنیاء  
عیسائیوں کی شریعت  
پر چلنے کا حکم

عیسائیوں کے اخراجات سے مراد ان کو احکام دینا ہے۔ انجیل بھی اس پر شاہد ہے جس کی پہاڑی تعلیم میں بھی احکام پائے

جاتے ہیں۔ ایسا کر دیا ہے کہ وہ ان کو بھی شریعت پر عمل کرنے کا حکم تھا۔ ناز پڑنے کا روزہ رکھنے کا بھی حکم تھا دوسرے

لوگوں کو عدل و انصاف کرنے کا حکم تھا۔

عیسائیوں میں باہم  
بغض

یہودیوں کی عہد شکنی کی منہ زانی تھی لعنت یعنی ان کا دور کر دینا اور دہر کر دینا۔ عیسائیوں کی عہد شکنی کی سزا

بتائی ہے۔ ان میں باہم دشمنی اور بغض کا رہنا۔ یا یہود و نصاریٰ میں قیامت تک دشمنی اور بغض کا رہنا مراد ہے مگر اول کو

ترجیح ہے دونوں باتیں آج تک صحیح پائی جاتی ہیں اور قرآن کریم کے الفاظ کی صداقت ہمیشہ ہی ظاہر ہوتی رہے گی۔

چونکہ عیسائی قوموں کی غرض محض مال دنیا کا جمع کرنا ہے اور اخلاق فاضلہ سے عاری ہیں اسلئے ہمیشہ ایک دوسرے کے خلاف

منسوب کرتے رہتے ہیں اس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ عیسائی قیامت کے دن تک رہینگے اور ان میں باہم دشمنی بھی رہے گی

بس یہ خیال کہ کسی وقت کل کے کل مسلمان ہو جائیں گے اس آیت کی رو سے غلط ٹھہرتا ہے۔

۱۷ یہاں بتا دیا کہ یہوذا اہل کتاب کے لئے بھی ہے اہل کتاب پر پیشگوئیوں کا بھی اظہار کرتے تھے اور تعلیم کا بھی اس میں مراد ہو سکتے ہیں

نبی کریم صلعم کے معاف کرنے سے مراد ان کی بہت سی شرارتوں کا معاف کرنا بھی ہو سکتا ہے جو وہ رسول اللہ صلعم کے خلاف کرتے تھے۔



وَيُخْرِجُهُم مِّنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ بِإِذْنِهِ وَيَهْدِيهِمْ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ۝

اور اپنے حکم سے انکو اندھیرے سے روشنی کی طرف نکال لاتا ہے اور انکو سیدھی راہ کی طرف ہدایت کرتا ہے

لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ قُلْ فَمَن يَمْلِكُ مِنَ اللَّهِ

۱۷ وہ یقیناً کافر ہیں جو کہتے ہیں کہ اللہ مسیح ابن مریم ہے کہو کس کو اللہ کے مقابلہ میں کچھ بھی

شَيْءٌ إِنْ أَرَادَ أَنْ يُهْلِكَ الْمَسِيحَ ابْنَ مَرْيَمَ وَأُمَّهُ وَمَن فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا

اختیار ہوا جب اللہ نے مسیح ابن مریم اور اس کی ماں اور ان سب کو جو زمین میں ہیں ہلاک کر دینا چاہا تو کیا اللہ کو

وَاللَّهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ

اور آسمانوں اور زمین کی بادشاہت اور جو انکے درمیان ہے اللہ کہیے ہی کہ وہ جو چاہتا ہے پیدا کرتا ہے اور اللہ ہر چیز

شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝ وَقَالَتِ الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى نَحْنُ أَبْنَاءُ اللَّهِ وَأَحِبَّاؤُهُ

۱۸ پرتا دے گا۔ اور یہودی اور عیسائی کہتے ہیں ہم اللہ کے بیٹے اور اس کے پیارے ہیں

مسیح کی موت ماننے کے سوائے الوہیت مسیح کا ابطال نہیں ہو سکتا۔

۱۷۔ یہاں اول عیسائیوں کا قول نقل کیا ہے کہ مسیح خدا ہے۔ اور ایسا کہنے والوں کو کافر قرار دیا ہے۔ اس کے بعد ابطال الوہیت مسیح پر دلیل دی ہے۔ عام طور پر ان الفاظ کے معنی یوں کہے جاتے ہیں کہ اگر خدا یہ ارادہ کرے کہ مسیح ابن مریم اور اس کی ماں کو ہلاک کر دے تو پھر کو اللہ کے مقابلہ میں کچھ اختیار رکھتا ہے لیکن ظاہر ہے کہ اس سے بڑی اور کوئی دلیل نہیں ہو سکتی کہ ایک طرف تو یہ فرض کر لیں کہ مسیح اب تک زندہ ہو اور اس سے جب ایک قوم اس کی الوہیت کی دلیل لے۔ تو جواب میں ہم کہیں کہ خدا جب چاہے اسے مار دیتا ہے۔ اور تم اسے نہیں مارتے۔ جب یہ عقیدہ رکھا جائے کہ مسیح دو ہزار سال سے زندہ ہے۔ اور وہ کھانے پینے کا محتاج بھی نہیں اور اس کے جسم میں کوئی تغیر بھی نہیں آتا تو یہ باتیں ظاہر اسے بشر یا مخلوق کی حالت سے نکال دیتیں۔ الوہیت اس کے اندر قرار دیتی ہیں۔ اس حد تک تو ہم نے عیسائیوں کی بات کو مان لیا۔ کہ بشر سے واقعی اس کو یہ فوقیت ہے کہ بشر کھانے پینے کا محتاج ہو مسیح نہیں اور بشر کے جسم میں تغیر آتا رہتا ہے مسیح کے جسم میں نہیں آتا اور یہ صفات الوہیت کی ہیں۔ تو اب ہم انہیں گویا یہ دلیل دیتے ہیں کہ اس میں اس وقت تو ضرور بعض صفات الوہیت ہیں مگر چونکہ جب خدا چاہے اسے مار دیتا ہے وہ خدا نہیں۔ کیا ایک لمحہ کیلئے بھی کوئی عقلمند انسان اس کو عیسائوں کے عقیدہ الوہیت مسیح کے خلاف دلیل سمجھ سکتا ہے؟ پھر علاوہ ازیں اگر مسیح اس وقت تک نہیں مرے تو ان کی ماں بھی اس کی دلیل میں آتی ہے کیونکہ اس کے متعلق بھی وہی ان اداد کا لفظ پڑا ہوا ہے۔ اور یہ ارادہ بھی واقع نہیں ہوا۔ اور سارے لوگ بھی اسی دلیل میں آئے۔ گویا اس وقت سے جس قدر من فی الارض ہوئے ہیں ان سب کے متعلق ابھی ارادہ اتنی ہلاک کرنے کا نہیں ہوا۔ مسیح اب تک مرے نہ مسیح کی ماں نہ اس زمانہ سے اس وقت تک کوئی انسان ہی مرا ہے۔

پس جب مسیح کی ہلاکت کو بطور دلیل پیش کیا ہے اور دلیل یہ بن نہیں سکتی۔ اگر نزول قرآن کے وقت مسیح زندہ ہوتی لازماً مانتا پڑے گا کہ نزول قرآن کے وقت مسیح فوت ہو چکے تھے جس طرح ان کی ماں فوت ہو چکی جس طرح باقی اہل زمین فوت ہو چکے تھے اور جو ہلاکت کا ارادہ فعل محقق الوقوع ہو اسلئے ان یہاں شرط یہ نہیں بلکہ معنی (اذن) یعنی جب خدا نے ایسا ارادہ کر لیا جیسا کہ لفظ

ان بھی (اذن)

## قُلْ فَلِمَ يُعَذِّبُكُمْ بِذُنُوبِكُمْ بَلْ أَنْتُمْ بَشَرٌ مِّمَّنْ خَلَقَ

کہو پھر تمہارے عذاب پر کیوں عذاب دیتا ہوں بلکہ تم انہیں میں سے بشر نہیں اسے پیدا کیا ہے

گزشتہ کے متعلق ضلع  
کا استعال

المسجد المحرم ان شاء اللہ الامین (۴۴) میں اور جیسا کہ اتقوا اللہ ان کنتم مؤمنین (۴۵) میں اور جیسا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم اس قول میں ولا تأنوا ان شاء اللہ بکسر لاصحون کہ فعل کے تحقق الواقع ہونے کی وجہ سے ان معنی اذہر۔ اور یہ قول منہی میں منقول ہے۔ اور غنہ ثلاث میں مضارع کا اختیار کرنا اس پر کوئی اعتراض نہیں جہاں فعل میں استمرار ہر دہائی گزشتہ کے متعلق مضارع کا استعمال ہوتا ہے جیسا کہ حکم جہاں النبیون الذین اسلموا (۴۷) میں یا جیسے ضایقا کذبوا وضایقا یقتلون (۴۸) یا جیسے مکذبات نزی ابراہیم ملکوت السملوات والارض (الانعام ۷۶) میں اور یہاں تو چونکہ من فی الارض کے متعلق ارادہ جیسا گزشتہ میں ہوا آئندہ بھی ہوتا رہتا ہے اس لئے فن یملاک نہایت ضروری تھا یعنی اب بھی جب کبھی اللہ تعالیٰ اہل زمین کی ہلاکت کا ارادہ کرتا ہے تو کون اس کا مقابلہ کر سکتا ہے یا کون کسی کو بچا سکتا ہے غرض دلیل ابطال الوہیت یوں بنتی ہے کہ جب سچ کو مارنے کا ارادہ کیا تو اس کو کون بچا سکا جب مریم کو مارنے کا ارادہ کیا تو اس کو کون بچا سکا جب دوسرے اہل ارض کو مارنے کا ارادہ کیا تو ان کو کون بچا سکا۔ اور اب بھی جب وہ اہل ارض کو مارنے کا ارادہ کرتا ہے تو کون بچا سکتا ہے۔ علاوہ ازیں سچ اور مریم کے ذکر کے ساتھ من فی الارض لا کر یہ بھی بتا دیا کہ اپنے وقت میں یہ بھی من فی الارض ہی تھے۔ اور دوسرے انسانوں کی طرح انسان ہی تھے جو زمین پر ہی رہے اور جب خدا نے چاہا تو انہیں ماری دیا پس یہ آیت بھی وفات سچ پر قطعی دلیل ہے۔ اور اگر وفات سچ پر دلیل نہیں تو ابطال الوہیت پر بھی کوئی دلیل نہیں۔ اور یہ صریحاً باطل ہے +

جب من فی الارض کو ہلاک کرنے کا ذکر کیا تو ساتھ ہی یہ بھی فرمایا یخلفی ما یشاء جو چاہتا ہے پیدا کرتا ہے یعنی جیسے جیسے مارتا رہتا ہے پیدا بھی کرتا رہتا ہے +

یہود و نصاریٰ کا ذہنیت

۴۵: ۱۸ یہاں فرمایا کہ عیسائی اور یہودی اپنے آپ کو اللہ کے بیٹے اور اللہ کے پیارے قرار دیتے ہیں۔ ابن اللہ کا لفظ توریت اور انجیل دونوں میں پایا جاتا ہے جہاں پھر فرج ۴: ۲۲ میں ہے "ہر اسرائیل میرا بیٹا بلکہ میرا پلوٹھا ہے" اور یہ سب ۳۱: ۹ میں ہے "میں اسرائیل کا باپ ہوں اور فراتیم میرا پلوٹھا ہے" اور انجیل متی ۵: ۹ میں ہے "مبارک دے جو صلح کرنے والے ہیں کیونکہ وہ خدا کے فرزند کہلائیے" پس ابن اللہ کا لفظ تو یہود و نصاریٰ کے لئے توریت و انجیل میں موجود ہے مگر اجاڑہ یعنی خدا کا حبیب یا پیارا ہونا یہ گویا بطور نتیجہ تھا یعنی یہود و نصاریٰ کہتے تھے کہ چونکہ ہم خدا کے بیٹے ہیں اور بیٹا باپ کا پیارا ہوتا ہے اس لئے ہم اس کے پیارے بھی ہیں۔ گویا کل مخلوق میں سے اپنی خاص نسبت اول الذکر وجہ اولاد اسرائیل ہونے کے اور عیسائی وجہ کفارہ پر ایمان لانے کے اللہ تعالیٰ سے قائم کرتے تھے۔ اس لئے فرمایا کہ تمہارا گناہوں کی سزا تو یہاں بھی اسی طرح تم کو ملتی رہتی ہے جس طرح دوسری مخلوق کو پس خاص تعلق ابیت اور محبت کا تمہارا کوئی نہیں ہو سکتا۔ ابن اللہ کا لفظ توریت میں اولاد اسرائیل ہونے کی وجہ سے کہا گیا تھا نہ انجیل میں کفارہ پر ایمان کی وجہ سے بلکہ وہ محض اعمال صالحہ اور اعلیٰ درجہ کے اخلاص کی وجہ سے تھا ان کو چھوڑ کر اب تمہیں یہ حق نہیں پہنچتا عیسائی کہتے ہیں حضرت عیسیٰ کے کفارہ سے آدم کا گناہ وہ ہو گیا حالانکہ بائبل میں جو آدم کے گناہ کی سزا لکھی ہے کہ مرد پسینہ سے کھائے گا اور عورت درد سے جنے گی وہ سزا تو اسی طرح عیسائیوں میں باقی ہے جو تلح کل بھی عیسائی اقوام اپنے آپ کو تمام اقوام سے بڑھ کر قرار دیتی ہیں گویا دوسرے کبھی اس مقام کو حاصل کر ہی نہیں سکتے جسے یورپ نے حاصل کیا ہے +

يَغْفِرُ لِمَن يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَن يَشَاءُ ۚ وَلِلَّهِ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَمَا

وہ جسے چاہے بخشنے اور جسے چاہے عذاب دے اور آسمانوں اور زمین کی بادشاہت اور وہ جو ان دونوں

بَيْنَهُمَا ۚ اِلٰهَ الْغَيْبِ ۚ يٰۤاَهْلَ الْكِتٰبِ قَدْ جَاءَكُمْ رَسُوْلُنَا يٰبَيِّنٌ لَّكُمْ عَلٰی

کے درمیان ہر اسے جس کی طرف ہر کوئی ظاہر ہے۔ اہل کتاب! یقیناً ہمارا رسول تمہارے پاس آیا جو وہ رسول ہے بندہ ہر جان

فَاَنذَرُكُم مِّنَ الرَّسْلِ اَن تَقُولُوْا مَا جَاءَنَا مِنۡ بَشِيْرٍ وَلَا نَذِيْرٍ ۚ فَقَدْ جَاءَكُمْ

پر تمہارے لئے کہ تم نہ کہیں کہ تم کو ہم سے کوئی خوشخبری دینے والا نہیں آیا اور نہ کوئی ڈرنا والا رسول یقیناً

بَشِيْرٌ وَنَذِيْرٌ ۚ وَاللّٰهُ عَلٰی كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ۚ وَاِذْ قَالَ مُوْسٰی لِقَوْمِهٖ

پس خوشخبری دینے والا اور ڈرنا والا کیا اور اللہ ہر چیز پر قادر ہے اور جب موسیٰ نے اپنی قوم کو کہا

يَقُوْمِ اِذْ كُرُوْا نِعْمَةً اِلٰهٍ عَلٰیكُمْ اَدْجَلٌ فَيَكُوْنُ اَنْبِيَاۗءَ

اے میری قوم! اللہ کی نعمت (جو) تم پر ہوئی، یاد کرو جب اس نے تم میں بنی بنائے

۸۰۴ فترۃ - تیزی کے بعد جو سکون ہو اور شدت کے بعد نرمی اور قوت کے بعد ضعف اسے فتور کہا جاتا ہے (دفع)

اور فترۃ کا زمانہ وہ کہلاتا ہے جو دونوں یا رسولوں کے درمیان خالی زمانہ گذرتا تھا۔ کیونکہ اس وقت کوئی داعی نہ ہوتا تھا دل، رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے بعد کوئی فترت کا زمانہ نہیں کیونکہ دعوت الی الحق امت محمدیہ کا کام قائم کیا اور انقطاع رسالت ہو گیا۔ اس لئے کہ رسالت کی ضرورت کامل طور پر حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کے وجود میں پوری ہو گئی +

زمانہ فترت کوئی چھ سو سال کا زمانہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی بعثت سے پہلے ایسا گزرا ہے کہ اس میں کوئی بنی دنیا میں ظاہر نہیں ہوا جس پر حدیث لحدیث یعنی بینہ بنی شاہد بنی یعنی میرے اور عیسیٰ کے درمیان کوئی بنی نہیں ہوا۔

تاریخ عالم بھی اس پر گواہ ہے۔ اور یہ جو بعض نے لکھا ہے کہ تین انبیاء اسرائیل سے اور ایک خالد بن سنان العجسی ع کے ہوا سوان پر نبوت کا نام محض بطور مجاز بولا گیا ہے چنانچہ ان تین کے متعلق جن کا ذکر سورہ یسین میں اِذَا دَسَلْنَا اِلَیْہِمْ اَنْہُمْ کے نیچے لکھا گیا ہے صاف طور پر بتا گیا ہے کہ وہ حضرت عیسیٰ کے رسول تھے۔ اور ان پر رسول کا لفظ بطور مجاز استعمال ہوا ہے

اور خالد بن سنان یا حضرت عیسیٰ سے پہلے کے ہیں (اور اس صورت میں حدیث کی بیٹی سے جس کے بنی صلعم کی خدمت میں حاضر ہوئے کا ذکر ہے مراد ان کی نسل میں سے کوئی ہے) جیسا کہ بعض محققین نے مانا ہے اور یہاں بھی لفظ کا استعمال بطور مجاز ہے اور وہ محض پیشگوئی کرنے والے تھے۔ اور حضرت عیسیٰ قومی نبیوں کے خاتم ہیں۔ اس زمانہ فترت میں تاریکی کل عالم پر محیط ہو گئی۔ اور آنحضرت صلعم نے توحید الہی کو دوبارہ دنیا میں قیام کیا اس لئے آپ آدم ثانی بنی کی نسل انسانی کی رو حالی زندگی کو دنیا میں آپ نے ہی قیام کیا۔ اسی انقطاع کی طرف یہاں جیسے اٹھ دو فوج کو توجہ دلائی ہے +

ج  
بنی اسرائیل کی ذہنی

حضرت عیسیٰ اور کچھ  
کے درمیان بنی

خالد بن سنان

وَجَعَلَكُمْ مِلَّةً مِّنْ أَمَلِكُمْ مَّا لَمْ يُؤْتِ أَحَدًا مِّنَ الْعَالَمِينَ ۝ يَقَوْمِ ادْخُلُوا ۲۱

اور تم کو بادشاہ بنایا اور تم کو وہ کچھ دیا جو قوموں میں سے کسی کو نہیں دیا ہے ۱۷ میری قوم ارض مقدسہ

الْأَرْضِ الْمُقَدَّسَةِ الَّتِي كَتَبَ اللَّهُ لَكُمْ وَلَا تَرْتَدُّوا عَلَىٰ أَدْبَارِكُمْ فَتَنْقَلِبُوا خِصْرِينَ ۱۸

میں داخل ہو جاؤ جسے اللہ تمہارے لئے لکھ رکھا ہے اور پیٹھ پھرنے نہ ہو اور نہ آؤ نہ تم نقصان اٹھاؤ اور نہ لوٹ جاؤ گے

یہودی عہد شکنی کی ایک مثال

۱۷ اس رکوع میں بتایا ہے کہ بنی اسرائیل کے ساتھ جو خدائی وعدے تھے ان میں بنی اسرائیل کی عہد شکنی کی وجہ سے کس طرح انتہا ہو گیا پچھلے رکوع میں ان کی عہد شکنی کا عام ذکر تھا یہاں ایک خاص مثال دی ہے اور یہودیہ کو خاص کرنے میں یہ اشارہ ہے کہ وہ اس رسول کے خلاف جو ان کی اصلاح کیلئے آیا تھا کس طرح اب جنگ و جدال کے درپے ہیں۔ حالانکہ جب انکو اللہ تعالیٰ کی طرف سے ایک بت پرست قوم کے خلاف جنگ کا حکم ان کے بنی کی معرفت دیا گیا تھا تو اس وقت جنگ کرنے سے انکار کیا۔ یوں ان کی عہد شکنی کا بھی ذکر کیا اور ان کی موجودہ منصوبہ بازی کی طرف بھی اشارہ کر دیا جس کا زیادہ صریح ذکر اگلے رکوع میں کیا گیا۔ نبی بنائے اور بادشاہ بنائے کا ذکر اب بطور وعدہ ہے کیونکہ اللہ تعالیٰ کے وعدے ایسے ہیں کہ گویا جو کچھ اس نے کہا وہ ہر ہی چکا ہو یا انبیاء سے اشارہ حضرت موسیٰ اور حضرت ہارون کی طرف ہے جو اس وقت موجود تھے۔ اور بن جریر میں جو ایک قول ہے کہ وہ ستر آدمی جو حضرت موسیٰ طور پر ساتھ لے گئے تھے نبی بنائے میں ان کی طرف اشارہ ہے تو یہ صرف اس معنی سے درست ہو سکتا ہے کہ ان کو کچھ خوابوں اور الہامات سے مشرف کیا گیا ہو اور اس معنی میں لفظ بنی کا اطلاق بنی اسرائیل میں ہوا تھا۔ بادشاہ بنائے سے ان کا حالت غلامی سے نکال کر جس میں وہ مصر میں تھے۔ خود مختار اور اپنی قیمت کا آپ مالک بنا دینا مراد ہے۔ کیونکہ اصل بادشاہت دوسرے کی ماتحتی سے آزاد ہے، جب قوم اپنی قیمت کی آپ مالک ہو گئی دوسری قوم کی غلامی سے نکل گئی تو وہ بادشاہ بن گئی اور بن جریر کی روایات میں ہے کہ بنی اسرائیل میں جو شخص گھر اور عورت اور خادم کا مالک ہوتا تھا وہ بادشاہ سمجھا جاتا تھا تو اس میں بھی یہی اشارہ پایا جاتا ہے کیونکہ فرعون کی ماتحتی میں وہ جو غلامی کے نہ اپنے گھروں کے مالک تھے۔ اور خدمتگار رکھنے کی بجائے خود ان سے خدمتگاری کا کام لیا جاتا تھا۔ اور بنی بنائے کے متعلق کہا کہ تم میں نبی پیدا کئے مگر بادشاہت کو ساری قوم کی طرف منسوب کیا اس میں بتایا کہ بادشاہت و حقیقت قوم کی ہوتی ہے نہ چند افراد کی۔ اور یہ فضیلت کہ جو کچھ تمہیں دیا وہ دنیا کی اور کسی قوم کو نہیں دیا۔ اس سے مراد یہ ہے کہ اس زمانہ کی اور کسی قوم کو یہ نہیں دیا (دیکھو نمبر ۱۱۳ یعنی نبوت کا سلسلہ ان میں بہت وسیع کیا۔ اور پھر نبوت کے ساتھ بادشاہت نبی ہی دے گی +

تقدیس الارض المقدسة

۱۸ الارض المقدسة۔ تقدیس سے مراد اللہ تعالیٰ کا پاک کرنا ہے یعنی ایسی تطہیر جو نجاست محسوسہ سے تعلق نہیں رکھتی۔ اس لئے بیت المقدس اور الارض المقدسة وہ جگہ ہے جو نجاست شرک سے پاک کی گئی (دغ) اور تقدس کے معنی برکت بھی ہیں (دل) اور الارض المقدسة سرزمین شام ہے جس میں بیت المقدس بھی شامل ہے اور فداء کا قول ہے کہ وہ دمشق اور فلسطین اور بعض علاقہ اذونہ ہے (دل۔ ج) اور بن جریر کہتے ہیں کہ اہل تاول اور سیرت اور علمائے خبر کا سپر اتفاق ہے کہ ارض مقدسہ طیش مصر اور فرائد کے درمیان واقع ہے۔ اور بائبل میں اس کی برکتوں کا ذکر کیا کہ اس میں سچ دودھ اور شہد ہوتا ہے (گنتی ۱۱۳: ۲۷) +

کتب اللہ لکھ۔ اس میں اس پیشگوئی کی طرف اشارہ ہے جو حضرت ابراہیم سے کی گئی تھی خداوند نے ابراہیم سے عہد

۲۲ قَالُوا يَمُوسَى إِنَّ فِيهَا قَوْمًا جَبَّارِينَ وَإِنَّا لَنُؤْتِيكَ مِنْهَا خُزُنًا كَثِيرًا وَنَحْمِلُ أَسْفَارَكَ قَالَ آمِنُوا بِمَا قُلْتُ وَيَخَافُوا أَسْمِعْ أَصْوَاتِي خَزَائِنُهَا تُفَرِّغُ خَزَائِنُهَا وَأَسْفَارُكُمْ يُنَاقِلُهَا فَاعْلَمُوا

انہوں نے کہا اے موسیٰ اس میں قومی یہیں لوگ ہیں اور ہم ہرگز اس میں داخل نہ ہونگے جہنک وہ اس میں سے نکل جائیں

۲۳ فَإِن يَخْرُجُوا مِنْهَا فَإِنَّا دَاخِلُونَ ۝ قَالَ نَجْعَلُنَ مِنَ الَّذِينَ يَخَافُونَ أَغَمَّ

اں اگر وہ اس سے نکل جائیں تو ہم ضرور داخل ہو جائیں گے ۵ ان میں سے جو ڈرتے تھے وہ شخصوں جن پر اس نے انعام کیا تھا

اللَّهُ عَلَيْهِمَ إِذْ خَلَوْا عَلَيْهِمُ الْبَابُ إِذْ دَخَلْتُمُوهُ فَإِنَّكُمْ غَالِبُونَ ۝ وَعَلَى اللَّهِ

کمان پر وہ ان سے کہ رستہ سے داخل ہو جاؤ سبب تم اس میں داخل ہو جاؤ گے تو یقیناً تم غالب ہو گے اور اللہ پر ہی

۲۴ فَتَوَكَّلُوا إِن كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۝ قَالُوا يَمُوسَى إِنَّا لَنُؤْتِيكَ مِنْهَا خُزُنًا كَثِيرًا وَنَحْمِلُ أَسْفَارَكَ قَالَ آمِنُوا بِمَا قُلْتُ وَيَخَافُوا أَسْمِعْ أَصْوَاتِي خَزَائِنُهَا تُفَرِّغُ خَزَائِنُهَا وَأَسْفَارُكُمْ يُنَاقِلُهَا فَاعْلَمُوا

توکل کرو اگر تم مومن ہو ۵ انہوں نے کہا اے موسیٰ ہم ہرگز اس میں کسی داخل نہ ہونگے

کہے کہا کہ میں تیری اولاد کو یہ ملک دوں گا مصر کی ندی سے لیکر ٹیسی ندی تک جو ذات کی ندی بڑی پیدائش ۵ ادا ۱۸ اور پیدائش ۵: ۸ میں ملک کنعان کا نام لیکر سی وعدہ ہو۔ اور حضرت ابراہیم کے وعدہ میں بنی ہارشل، و بنی شلیل دونوں ل ہیں حضرت موسیٰ نے ان کو ارض مقدس میں بحیثیت فاتح داخل ہونے کو کہا اور فرمایا کہ اللہ تعالیٰ کا وعدہ ہو کہ یہ سرزمین تمہیں ملے گی لیکن اس کے لئے جد و جہد ضروری ہو اور لا توتدوا علی ادبار دکر سے مراد یہی ہو کہ دشمن سے ڈکر پیٹھ نہ پھیر دو +

۵۰ جبارین۔ جبار سے ہو جس کے اصل معنی ہیں کسی قسم کے غلبہ سے کسی چیز کی اصلاح کرنا اور اس لئے کہی ہے جبر اصلاح اور کبھی صرف قہراً غلبہ کے معنی میں اس کا استعمال ہوتا ہو (غ) اور الجبار جو اللہ تعالیٰ کے اسماء میں سے ہو تو اس کے معنی ہیں العالی فوق خلقہ۔ اس لئے انسان کو جبار کہیں گے تو اس سے مراد متروحات یا شکیر ہو گا (کیونکہ جبار اور شکیر ثنائی معنی دو سروں پر علو اور ربائی اختیار کرنا اللہ تعالیٰ کو شایاں ہو انسان کو نہیں) اس لئے لہٰذا جباراً عصباً (مریم ۱۴) اور لہٰذا جباراً شقیلاً (مریم ۱۴) میں مراد شکیر ہو جو اللہ تعالیٰ کے آگے سرفہ جھکا تا ہو۔ اور جباراً اس کو بھی کہتے ہیں جو دوسرے پر تسلط کیا گیا ہو و ما انت علیہم نجباراً (رق ۳۵) میں ہی مراد ہو۔ اور جباراً رماحق قتل کرنے والے کو بھی کہتے ہیں و اذ ابطلتہم بطشتم جبارین (الشعراء ۱۳۰) اور ان قریب لانا ان تکلون جباراً فی الارض (القصص ۱۱) میں ہی مراد ہو و جباراً عظیم قوی طویل کو بھی کہتے ہیں اور یہ معنی غلبہ جباراً سے لئے گئے ہیں یعنی بلند راہی کھجور جارا لہٰذا نہیں پہنچ سکتا۔ اور یہی معنی ذہا تو جبارین میں ہیں یعنی بڑے قوی ہیں یا طاقتور یا زبردست لوگ (۱) +

گنتی ۳۱: ۱۳ میں ہی ہمیں وعدہ نہیں کمان لوگوں پر پڑھیں کیونکہ ہم سے زیادہ مدھا و رہیں ۵ امد ۳۳ میں ہی ہم نے و اں جباروں کو۔۔۔ دیکھا ۳۴ اور ابابک شریع میں مذکر ہے کہ کس طرح بنی اسرائیل ان سے خائف ہوتے۔ اور اس سرزمین میں داخل ہونے سے انکار کیا اور مصر کو داپس کی ٹھانی مینی جنگ پر اس حالت غلامی کو ترجیح دی۔ اس سے نیا جو تو جبار دین کی تفسیر میں تھے لکھے گئے ہیں وہ صرف تھے ہی ہیں +

۵۰۸ ان دو شخصوں کے نام گنتی ۶۱: ۱۳ میں دیئے ہیں۔ یوشع بن نون اور کالب بن یفثہ

مَا دَامُوا فِيهَا فَاذْهَبْ أَنْتَ وَرَبُّكَ فَقَاتِلَا إِنَّا هَاهُنَا قَاعِدُونَ ۝

جب تک کہ وہ اس میں ہیں پس تو اور تیرا رب جاؤ اور جنگ کرو ہم تو یہاں بیٹھے ہیں ۱۹

قَالَ رَبِّ إِنِّي لَا أَمْلِكُ إِلَّا نَفْسِي وَأَخِي فَافْرِقْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ الْقَوْمِ ۲۰

النصف

موسیٰ نے کہا اے میرے رب میں سوائے اپنے اور اپنے بھائی کے اور کسی پراختیا نہیں رکھتا سو ہم میں اور ان نافرمان لوگوں

الْفَاسِقِينَ ۝ قَالَ فَإِنَّهَا مُحَرَّمَةٌ عَلَيْهِمْ أَرْبَعِينَ سَنَةً يَتِيمُونَ ۲۱

میں فیصلہ کر دے ۱۹ (اللہ نے) کہا اب وہ (زمین) ان پر چالیس سال کیلئے حرام کر دی گئی ہے اسی زمین میں

فِي الْأَرْضِ ۖ فَلَا تَأْسَ عَلَى الْقَوْمِ الْفَاسِقِينَ ۝

سرگردان پھرتے بیٹھے سو تو ان نافرمان لوگوں پر افسوس نہ کر ۲۱

۸۰۹۔ بنی اسرائیل نے حضرت موسیٰ کے حکم کی نافرمانی کی اور دشمن سے خائف ہو کر جنگ کرنے سے قطعی انکار کر دیا فاذهب

انت و ربک ایسی قوم کے منہ سے نکلنا جو بات بات پر سزا اور کشتی دکھاتے تھے تو فی عجیب بات نہیں مطلب یہ ہے کہ کچھ اپنے رب

کی مدد پر بھروسہ ہو سو تو اور تیرا رب جا کر جنگ کرو ہم اپنے آپ کو ہلاکت میں نہیں ڈالتے۔ اور جنگ میں نہیں جلتے +

مجموع احادیث میں یہ ذکر ہے کہ بد کے دن مقدادؓ نے نبی کریم صلعم سے عرض کی کہ ہم اصحاب موسیٰ کی طرح یہ نہ کیٹے فاذهب

انت و ربک بلکہ ہم آپ کے ساتھ ہرگز آگے اوتھیں گے اور دشمن اور بائیں سے لڑیں گے لیکن بعض احادیث میں یوم بدر کا لفظ ہے اور

بعض میں نہیں۔ بخاری کتاب التفسیر میں بھی یوم بدر کا لفظ ہے اور ابن جریر نے روایت بیان کی ہے کہ یہ لفظ مقدادؓ نے حدیبیہ

میں کہے تھے۔ اور یہ زیادہ قرین قیاس ہے کیونکہ گو سورتوں کا نزول لنبی عہد پر متماد رہتا تھا مگر یہ ثابت نہیں ہوتا کہ سورۃ

مائدہ کا کوئی حصہ جنگ بدر سے پہلے نازل ہو چکا ہو اور حدیبیہ سے پہلے اس کا نازل ہونا قرین قیاس ہے۔ اس سے معلوم ہوتا

ہے کہ کچھ آپس طرح ان قصوں جو پہلی قوموں کے مذکور ہیں عبرت حاصل کرتے تھے +

۸۱۰۔ حضرت موسیٰ کا یہ کہنا کہ میں اپنے نفس پر اور اپنے بھائی پر اختیار رکھتا ہوں اس لحاظ سے ہے کہ ان دونوں کو اللہ تعالیٰ

نے نبوت کے مقام پر بھڑا کیا تھا پس ان کا تو تمنا بھی جنگ کرنے کیلئے اگر حکم الہی آئے نکلنا ضروری تھا۔ اسی لئے یہاں ان

کو بھی شامل نہیں کیا جن پر انعام کا ذکر بھی ہو چکا ہے +

افراق۔ فَرَّقْتُ بَيْنَ الشَّيْثَيْنِ کے معنی ہیں دو چیزوں کو علیحدہ علیحدہ کر دیا خواہ وہ ایسی علیحدگی ہو جسکو آنکھ دیکھ سکے

(یعنی مکانی طور پر تفریق) اور خواہ ایسی علیحدگی جو بصیرت سے معلوم ہو سکے (یعنی حکم اور فیصلہ میں الگ الگ کر دینا) رخ، اور دیا

معنی اقصیٰ ہی لئے گئے ہیں رخ، اور فاسق یا نافرمان قوم ان کو بلحاظ کثرت کے کہا گیا ورنہ وہ دو جنہ پر انعام ہو انہی میں شامل نہیں

۸۱۱۔ یَتِيمُونَ۔ تاکہ یتیم کے معنی ہیں یتیم یعنی حیران راغ، مطلب یہ کہ کسی مقصد کو حاصل نہ کر سکیں گے +

تأس۔ مادہ اسأ، اور أسوء یا أسوء وہ حالت ہے جس پر انسان دوسرے کی اتباع میں ہو خواہ وہ حالت جی ہو

یا بری۔ اور اسی کے معنی حزن یعنی غم میں گویا وہ فوت شدہ چیز کا اتباع غم سے کرتا ہے اور اُیْسِیت علیہ اور اُیْسِیت لہ

دونوں طرح ہوتا ہے اسی سے تأس ہے اور تکلیف اسی علی قوم کلمہ من (الاحرف) ۹۳، +

صحابہ سی اور چہی  
محمد صلعم

فراق

تاکہ

اسوء

اسی

مِنَ الْجَنَّةِ

ہلکتا ہے نہ صرف  
اور نہ صرف جان و  
مال کی مرورت

النصف

۲۷ وَاَتْلُ عَلَيْهِمْ نَبَأَ ابْنِي آدَمَ بِالْحَقِّ اِذْ قَرَّبَا قُرْبَانًا فَتَقَبَّلَ مِنْ اَحَدِهِمَا

اور ان پر آدم کے دو بیٹوں کی خبر حق کے ساتھ پڑھ دو جب انہوں نے کوئی قربانی پیش کی سو وہ ان دونوں میں ایک کو قبول

وَلَمْ يَقْبَلْ مِنَ الْاٰخَرِ قَالَ لَا تَمْلِكُ قَالَ نَبَاً يَتَقَبَّلُ اللَّهُ مِنَ الْمُتَّقِينَ

اور دوسرے سے قبول نہ کی گئی اس نے کہا میں خود تجھے قبول کر دوں گا اس نے کہا اللہ صرف متقیوں سے قبول کرتا ہے ۲۸

گنتی ۱۱۴: ۲۳ میں ہے تو نے اس زمین کو جس کی بابت میں نے ان کے باپ دادوں سے قسم کی تھی نہ دیکھنے  
اور ۲۹ میں ہے ”تمہاری لاشیں اور ان سب کی جو تم میں شمار کئے گئے ان کی گل جمع کے مطابق میں برس ولے سے  
لیکے اوپر ولے تک جنہوں نے میری شکایتیں کیں اس بیابان میں ٹوٹکی ہوئی یا نیل ہیں تباہ ہو جائے گی اور ان کی  
اولاد خلع ہوگی۔ قرآن کریم نے چالیس سال کا لفظ اختیار فرما کر اسی طرف اشارہ کیا ہے۔ کیونکہ اوسط عمر  
ساتھ سال ہے پس چالیس سال میں یہ لوگ جو اس وقت نافرمانی کر رہے ہیں اور جنگ کرنے کے قابل  
ہیں ہلاک ہو جائیں گے۔“

پس اہل اور قابیل کے  
قصہ کی غرض

۲۸ اس رکعہ میں ایک مثال بیان کی ہو کہ کس طرح ایک انسان نے دوسرے کو محض اس کی نیکی پر حسد کی وجہ سے قتل کر دیا  
اصل ذکر اہل کتاب کا تھا اور اس رکعہ میں بھی بنی اسرائیل کا ذکر کیا ہو اور اگلے میں بھی ان کی تحریف وغیرہ کا ذکر ہو اور اس کے  
بعد بھی انہی کا ذکر چلتا ہو پس اصل غرض اس قصہ میں بھی بتانا ہو کہ یہو د محض حسد کی وجہ سے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم  
کے خلاف منصوبہ کرتے ہیں۔ بلکہ بعض مفسرین نے قاتل کو اسی قتل کی طرف توجہ دلانے کیلئے آیت ۱۱- اذہم قوم ان  
یسطوا الیکم ایدیم پر عطف قرار دیا ہو (ج) اور بعض نے اس کو آیت ۱۰ پر عطف کیا ہو اور نصاری کا یہ  
دعوی ہو کہ ہم اللہ کے بیٹے اور محبوب ہیں گویا بتایا کہ یہ دعوی اور یہ کام ۱۰ اور پھر اس رکعہ میں حفاظت جان و مال کی ضرورت  
کی طرف اسی لحاظ سے توجہ دلائی ہو کہ اگر اللہ تعالیٰ اس کا یوں سد باب نہ کرتا تو پھر دنیا سے امن بالکل اٹھ جاتا پس اس  
ذکر کو بطور ایک مثال کے یہ سمجھائے کیلئے بیان کیا کہ وہ یہو د جو جنگ سے اس قدر خائف تھے کہ باوجود حکم الہی کے اس سے  
انکار کیا۔ اب آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے محض برہنہ حسد برسر پیکار رہتے یہی حالت آج کل عیسائیوں کی ہو کہ ایک طرف دھوکا  
صلح اور محبت کا ہے اور دوسری طرف بدعتیں کا حاصل بتایا جاتا ہو اور دوسری طرف ذرا ذرا بات پر دنیا کی آزادی سلب  
کرنے کیلئے اور دوسری قوموں کو محکوم بنانے کیلئے لڑائیاں کرتے ہیں۔“

آدم کے دو بیٹے

آدم کے یہ دو بیٹے اکثر کے نزدیک حضرت آدم کے صلیبی بیٹے قابیل و قابیل تھے جن اور ضحاک کہتے ہیں بنی  
اسرائیل کے دو آدمی تھے مضمون کی حیثیت کلی اسی خیال کی موید ہو کہ یہ کوئی بہت ابتدائی واقعہ ہو کہ کس طرح اول اول  
انسان کا لٹہ اپنے ہی بھائی کے مانے کیلئے اٹھا۔ خواہ وہ حضرت آدم کے صلیبی و زندقہوں یا نہ ہوں۔ کیا قربانی  
کی تھی اور کس طرح اس کی قبولیت کا پتہ لگا یہ نہیں بتایا۔ اس لئے ان تفصیلات میں پڑنا درست نہیں۔ قربان  
اصل میں ہر ایک وہ ذریعہ ہے جس سے اللہ تعالیٰ کا قرب حاصل کیا جائے اور مشہور معنی میں اس کا استعمال عام  
۲۹ اور قبولیت کے آثار و اوقات اس دنیا میں ظاہر ہو جاتے ہیں۔ ابو عامر حبیبہ راہب کی مکاری اور آنحضرت  
صلی اللہ علیہ وسلم کے آثار قبولیت کفار کی نفروں سے بھی مخفی نہ تھے صرف حسد کی وجہ سے آپ کی ترقی سے جلنے تھے  
اور آپ کو ہلاک کرنا چاہتے تھے۔“

قربان



لَيْنَ يَسْطِقَ إِلَى يَدَيْهِ لَمْ يَمُتْ لَيْفَى مَا أَنَا بِأَسِيطِيْدِي إِلَيْكَ لَا قَتْلَكَ ۲۸

اگر تو میری طرف اپنا ہاتھ بڑھانگا کہ مجھے قتل کرے میں اپنا ہاتھ تیری طرف نہ بڑھاؤں گا کہ تجھے قتل کروں

إِنِّي أَخَافُ اللَّهَ رَبَّ الْعَالَمِينَ ۝ إِنِّي أُرِيدُ أَنْ تَبُوءَ بِإِثْمِي وَإِثْمُكَ ۲۹

یقیناً میں اللہ سے ڈرتا ہوں جو سارے جہانوں کا رب ہے ۲۸۔ بیشک میں چاہتا ہوں کہ تو میرے خلاف گناہ ادا کرے اور اپنا گناہ

تفکون من أصحاب النار وذلك جزاء الظالمين ۳۰

اور یوں آگ والوں میں سے ہو جائے اور یہی ظالموں کا بدلہ ہے ۲۹۔

۲۸۔ اسطیع سے مراد ہاتھ بڑھانا یا حملہ کرنا ہے۔ اس کو معلوم بھی ہو گیا کہ یہ میرا بھائی میرے قتل کا ارادہ رکھتا ہے تو

اس نے کہا کہ میں تجھے قتل کرنے کے لئے کبھی ابتدا نہ کروں گا۔ اور حدیث صحیح میں بھی ہے اِذَا اتَّقَى الْمُسْلِمَانِ بَيْنَهُمَا

فَقَتَلَ أَحَدُهُمَا صَاحِبَهُ فَالْقَاتِلُ وَالْمَقْتُولُ فِي النَّارِ یعنی جب دو مسلمان اپنی تلواروں سے ایک دوسرے پر حملہ آور ہو

تو قاتل اور مقتول دونوں آگ میں ہیں اور جب دریافت کیا گیا کہ یا رسول اللہ صلعم مقتول کیوں؟ تو فرمایا کہ وہ اپنے

ساتھی کے قتل کرنے پر جریص تھا پس یہ وہ صورت ہے جہاں دونوں ایک دوسرے کو قتل کرنا چاہتے ہیں متقی کا یہ کام نہیں

کہ گواہ سے یہی معلوم ہو کہ ایک شخص اسے قتل کرنے کا ارادہ رکھتا ہے تاہم بطور ابتدا اس پر ہاتھ اٹھانے میں جب حفاظت

کا سوال ہو تو بلاشبہ تلوار اٹھانا جائز ہے۔

۲۹۔ اٹھی کے معنی ہونگے میرا گناہ مگر حقیقت میں مراد ہے میرے خلاف گناہ کیونکہ اوپر اس کو متقی قرار دیا جا چکا ہے

ابن عباس ابن مسعود اور بہت سے صحابہ سے اٹھی کے معنی اِثْمٌ قَتْلِي مَرُودِي ہیں (ج) یعنی میرے قتل کا گناہ جو تو اپنے

ذمہ لیتا۔ اور اِثْمُكَ سے مراد اس کے پہلے گناہ ہیں جن کی وجہ سے اس کی قربانی قبول نہیں ہوئی۔ یہ ادنیٰ تعلق کی ہذا

قرآن کریم میں بہت جگہ آجاتی ہے جبکہ نہ سمجھنے سے لوگ ٹھوکر کھاتے ہیں۔ اسی قسم کا ادنیٰ تعلق ما تقدم من ذنبك

و ما تأخرد الفقم ۲۰ میں ہے جہاں ذنبك سے مراد وہ ذنب ہے جو کفار آنحضرت صلعم کی طرف منسوب کرتے تھے۔

اصل نیت او مارادہ اس کا تو وہی ہو کہ اپنے بھائی کے قتل کیلئے ابتدا نہیں کر لیا گو وہ بھائی اس کے قتل کا ارادہ

کر چکا ہے۔ یہاں اس کے نتیجہ کو بیان کیا ہے کہ میں ابتدا کر کے تمہارے وجود کو دنیا سے مٹانا تو نہیں چاہتا مگر چونکہ تم ارادہ

کے لیے ہو کہ جب موقع پاؤ گے تو قتل کرو اسلئے نتیجہ یہ ہو گا کہ تم دو ہرے گناہ کو اٹھاؤ گے ایک تو پہلے ہی تم قربانی سے دور

پھینک دینے لگے ہو اسلئے کہ کسی کی طرف قدم نہیں اٹھائے بلکہ بریوں کا ارتکاب کرتے ہو دوسرے مجھے قتل کر کے ایک اور گناہ

سریں لو گے پس اگر تمنا پہلا گناہ قابل معافی بھی ہو تو یہ عذر گناہ ضرور تمہیں آگ میں لے جائیگا۔ یہی بھی وحیقت اسکو

گناہ سے روکنے کیلئے نصیحت تھی کہ اس حد تک تم اپنے آپ کو گناہ میں مبتلا نہ کرو۔

اسلامی تعلیم کا رنگ ہی یہاں ظاہر فرمایا ہے وہاں بھی یہی حکم ہے دقاتلو فی سبیل اللہ الذین یقاتلونکم تم

جنگ میں ابتدا مت کرو۔ آج بھی بہتیرے لوگ ہیں جو کھلے طور پر نہیں تو مختلف تجاویز سے آہستہ آہستہ اسلام کا

نام مٹانا چاہتے ہیں۔ مگر مسلمانوں کو یہ اجازت نہیں کہ ان کے ان ارادوں کی وجہ سے پہل کر کے ان کے خلاف ہاتھ

اٹھائیں۔ ان اپنی حفاظت کر لینا امر دیگر ہے۔

دوسلمان کا جنگلہ

اٹھی سے مراد ہے  
خلاف گناہ ہے

فنبك سے مراد  
کسی کے بارے میں  
اسکا تعلق کرنا جائز  
نہیں



كَتَبْنَا عَلَىٰ بَنِي إِسْرَءِيلَ أَنَّهُ مَن قَتَلَ نَفْسًا بِغَيْرِ نَفْسٍ أَوْ فَسَادٍ فِي الْأَرْضِ

ہم نے بنی اسرائیل کیلئے یہ مقرر کر دیا کہ جو کوئی کسی جان کو بغیر جان کے (مہلکے) یا زمین میں فساد کے مار ڈالے

فَكَأَنَّمَا قَتَلَ النَّاسَ جَمِيعًا وَمَنْ أَحْيَاهَا فَكَأَنَّمَا أَحْيَا النَّاسَ جَمِيعًا

تو گویا اس نے سب لوگوں کو مار ڈالا اور جو کوئی اس کو زندہ رکھے تو گویا اس نے سب لوگوں کو زندہ رکھا

یو یلتی۔ ذیل کے معنی فہم ہیں یعنی بڑائی۔ اور حسرت اور افسوس کے موقع پر بولا جاتا ہے جیسے ویم ترجمہ کے لئے  
فویل لہم مما کتبت ایذا ہم (البقرہ ۷۹) (ع) اور و یلینا اور و یلینا اپنے اوپر اظہار افسوس کیلئے ہیں +

ندامین۔ ندامت اور ندامت کسی امر پر جو اچھے سے جاتا رہا ہر تبدیلی رائے کی وجہ سے افسوس کرنا ہے (ع) +

ویل۔ ویع

ندم

جاوڑوں کی سبق

ظالم انسان طاعت کے نشہ میں اپنے بھائی کی کچھ پروا نہیں کرتا۔ بلکہ اسکو اپنی راہ میں روک سمجھ کر نیست و نابود کرنے کی کوشش کرتا ہے۔ حالانکہ وہ پرند و چرند سے ہمدردی کا سبق سیکھ سکتا ہے۔ ایک حالت جمالت کی وہ ہوتی ہے جو ایک ہی قوم کا انسان اسی قوم کے دوسرے انسان کی تباہی کو اپنے لئے بہتری کا موجب سمجھتا ہے پھر اس سے احوال جمالت کی حالت وہ ہو جو ایک قوم دوسری قوم کی تباہی کو اپنی ترقی کا موجب سمجھ لیتی ہے۔ اور کسی میں ذرا ساعیب دیکھا تو اس کو نیست و نابود کرنے پر تڑپنے لگے۔ کوئے کو مٹی کر دینے دیکھ کر کیا سبق اس قاتل نے حاصل کیا۔ اسے کاش میں اپنے بھائی کی سزا کو چھپانا اگر سزا سے مراد شرمگاہ لی جائے تو اس سے لاش کا چھپانا مراد ہوگا۔ اور ابتدا میں انسان کا کسی جاوڑ سے سبق حاصل کر لینا کوئی بعید بات نہیں۔ گو یہاں نہ دوسرے کوئے کا ذکر ہو نہ اس کی لاش کو چھپانے کا۔ اسلئے ابو سلمہ نے کہا کہ کوئی چیز کوئے نے زمین کرید کر چھپائی اور اگر سزا سے مراد امر شائن یا عیب ہے۔ تو کوئے کا مٹی کر دینا اشارہ ہو کسی بات کے مخفی کرنے کیلئے تو قاتل کو یہ ندامت ہونی چاہیے کہ میں نے اپنے بھائی میں کوئی چھوٹا ساعیب دیکھ کر بجائے اس کے کہ اس عیب کو چھپانا اس کیلئے اسے جان سے مار دیا۔ کوئے کا بھیجنا اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب کیا گیا ہے اس لئے کہ انسان اس سے ایک مفید سبق حاصل کر لے۔ کوئے میں دو باتوں کی خصوصیت ہے ایک یہ کہ اپنی جنس کی لاش کو کھلا نہیں رہنے دیتا دوسرے کو لپکا کچھن قدر ہمدردی ایک دوسرے سے ہوتی ہے اس کی نظیر دوسرے جاوڑوں میں نہیں ملتی ایک کی آواز پر ہزاروں جمع ہو جاتے ہیں +

۸۱ اجل۔ اجل کے اصل معنی کسی شے کا وقت مقرر ہیں مثلاً اس لئے اجل۔ عاجل کی ضد ہے یعنی دیر سے ہونے

اجل

والی بات اور اس لئے اجل وہ بنا فعل ہے جس کے نتیجے سے ایک وقت کے بعد خوف ہو (ع) +

بنی اسرائیل کو چونکہ اس وقت خاص مخالفت رسول اللہ صلعم سے تھی۔ اسلئے انکا خاص ذکر کیا کہ یہ اب آنحضرت کے قتل کے دہے ہیں حالانکہ کسی قاتل کرنا اس وقت جائز ہوتا ہے جب اس نے کوئی خون کیا ہو یا دین میں کوئی فساد پھیلا ان دونوں باتوں میں سے آنحضرت صلعم کی طرف کوئی بھی منسوب نہ ہو سکتی تھی۔ اور شاید لفظ نفس میں اشارہ بظاہر غفلت آنحضرت صلعم کی طرف ہو کہ ایسے عظیم معلم کی اور صلح کو جو شخص قتل کر دے تو اس نے گویا سب کو قتل کر دیا اور جو شخص اس کے بچائے میں حصہ لیتا ہے اس نے گویا سبھی لوگوں کو بچایا۔ یوں عام معنی کے لحاظ سے بھی درست ہے بیگناہ کو بھی ایک کو قتل کیا دیا سب کو کیا ادا کیا کہ زندگی بچائی تو سب ہی کی بچائی اور یہی کے مطابق ہے جو دوسری جگہ فرمایا تھا ولکم فی القصاص حیوة (البقرہ ۱۷۹) گویا قاتل مباح بھی اچھے نفس ہے کیونکہ اس سے ہلاکت نجات ملتی ہے اور دیا اچھا ہے مرا کسی نفس کا رقت اور

وَلَقَدْ جَاءَتْهُمْ رُسُلُنَا بِالْبَيِّنَاتِ ثُمَّ أَكْفَرُوا مِنْهُمْ بَعْدَ ذَلِكَ فِي الْأَرْضِ

اور یقیناً ہمارے رسول انکے پاس مکمل دلائل دیکر گئے پھر انکے بعد بھی ان میں سے بہت سے

۳۳ لَمُشِرُونَ ۝ إِنَّمَا جَزَاءُ الَّذِينَ يُحَارِبُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَسْعَوْنَ فِي

خطا کار ہیں ان لوگوں کی سزا جو اللہ اور اس کے رسول کے ساتھ جنگ کرتے ہیں اور ملک میں فساد

الْأَرْضِ فَسَادًا أَنْ يَبْتُلُوا أَوْ يَصْلُبُوا أَوْ يَقَطُّعَ أَيْدِيهِمْ وَأَرْجُلُهُمْ مِنْ

پھیلانے کی کوشش کرتے ہیں صرف یہی، ہر کہ وہ قتل کئے جائیں یا صلیب پر مارے جائیں یا ٹکے ہاتھ اور پاؤں مخالف اطراف سے

خِلَافٍ أَوْ يُنْفَوْا مِنَ الْأَرْضِ ذَلِكَ لَهُمْ خِزْيٌ فِي الدُّنْيَا وَلَهُمْ فِي

کٹے جائیں یا انکو قید کیا جائے یہ انکے لئے دنیا میں رسوائی ہو اور آخرت میں

۳۴ الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝ إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا

انکے لئے بھاری عذاب ہے عذاب سوائے ان کے جو توبہ کریں

شفقت کے موت سے بچا ہوا

۱۸۵ محاربون حزب کے معنی لڑائی ہیں۔ اور یہاں محاربون سے مراد فی الواقع جنگ کرنے والی قومیں نہیں بلکہ مراد

اس سے صرف حصیت ہو دل، اور یہ اس کی مثل ہے جو سود خواس کے بارہ میں فرمایا فَاذْنُا بِعَرْبٍ مِنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ (البقرة ۲۷۹)

یا منافقوں کے ذکر میں آگئے وارضاد المن حادب الله ورسوله (التوبة ۱۰۰) کہ دونوں صورتوں میں جنگ

نہیں بلکہ مخالفت مراد ہو یُنْفَوْا مِنَ الْأَرْضِ نفی کسی چیز کے الگ ہو جانے پر بولا جاتا ہے اور رَفِیْتُ الرَّجُلَ کے معنی ہیں

میں سے اُسے نکال دیا اور یُنْفَوْا مِنَ الْأَرْضِ کے معنی یہ بھی کئے گئے ہیں کہ ان کا خون بہہ ہو گا اور یہ بھی کہ ان کو ساری عمر کیلئے

قید کروایا جائے اور یہ بھی کہ ان کو جلا وطن کر دیا جائے دل، اور امام ابو حنیفہ اور احمد کے نزدیک یہاں مراد جس عینی قید کرنا ہے

اس آیت میں کن لوگوں کا ذکر ہے اور کیا سزا ہے۔ اور فرمایا تھا کہ قتل کی سزا صرف دو صورتوں میں دی جاسکتی

ہو ایک یہ کہ قتل کرے۔ دوسرے یہ کہ فساد کرے۔ اسلئے یہاں محاربون اللہ ورسولہ سے مراد زمین میں فساد کرنے والے

لئے گئے ہیں۔ اور بالخصوص ڈاکو جو جان سے مار کر یا جان سے مارنے کا خوف دیکر لوگوں کا مال لوٹتے ہیں۔ اور گواہی

لے بعض روایات ایسی بھی بیان کی ہیں کہ یہ آیات اہل کتاب کے بارہ میں نازل ہوئیں جنہوں نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے وعدہ

کر کے فساد کیا یا مشرکین کے بارہ میں مگر اکثر مفسرین نے عینہ کے بارہ میں لیا ہے جن کے چند آدمی آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی

خدمت میں حاضر ہوئے اور اسلام لائے پھر یہاں ہو گئے تو نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں واپس بھیج دیا جہاں مدینہ سے باہر

صدقہ کے اونٹ تھے۔ تاکہ وہ وہاں پہنچیں اور علاج کریں۔ انہوں نے تندرست ہو کر چرواہوں کو مار ڈالا اور اونٹ لیکر

اور اہل جہنم کے اس سے روایت بیان کی ہے کہ انہوں نے ڈاکہ بھی مارا اور عورتوں کی آبروریزی کی تو آپ نے ان کے

ہاتھ اور پاؤں کٹوا دیے اور ان کی آنکھیں نکھلوا دیں اور مسلم کی ایک روایت میں ہے کہ ان کی آنکھیں اس لئے نکھلوائیں کہ

محاربة

نفی

نفی من الارض

فساد یا ڈاکہ کی سزا

وہابی کی سخت سزا

۶  
روغ  
۱۰  
ہر کتا کے فیصہ

مِنْ قَبْلِ أَنْ تَقْدِرُوا عَلَيْهِمْ ۚ فَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ

اس سے پہلے کہ تم میں پر قابو ہاؤ      سو جان لو کہ اللہ بخشنے والا رحیم کرنے والا ہے ۸۱۹ اے لوگو جو

أَمِنُوا اللَّهَ وَابْتَغُوا إِلَيْهِ الْوَسِيلَةَ وَجَاهِدُوا وَإِنِّي سَيِّدُهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ

ایمان لائے اور اللہ کا تقویٰ کرو اور اس کا قرب چاہو اور اسکی راہ میں جہاد کرو تاکہ تم کامیاب ہو سکتے۔

انہوں نے چودا ہوں کی آنکھیں نکال دی تھیں (دش)، اور پھر اسی حالت میں ان کو دھوپ میں ڈلوادیا یہاں تک کہ وہ کھڑے کیونکہ ان کا جرم خفاک تھا اور عبرتناک سزا کو چاہتا تھا تو اس پر یہ آیت نازل ہوئی جس میں ایسے لوگوں کی سزا خاص کر دی گئی۔ گو قصاص کے رنگ میں وہ زبادہ سزا کے مستحق بھی ہوں +

شاہ کی جہانگیر کی نذر

لیکن شان نزول کچھ بھی ہو یہاں حکم عام ہوا اور ان لوگوں کے بارہ میں ہی حکم تسلیم کیا گیا، جو ڈاکے مار کر بھاگی پھیلے ہیں اور چار قسم کی سزا ان کے لئے تجویز کی گئی جو قتل صلیب - لٹھ پاؤں کا کاٹنا۔ قید۔ ظالم ہر کہ چار قسم کی سزا جرم کی چار نوعیتوں کے لحاظ سے ہو سکتی ہے۔ اور وہ نوعیتیں ڈاکے کے جرم کی یہ ہیں کہ مال لینے کے ساتھ قتل بھی کریں۔ یا صرف قتل سے ڈرا کر مال لیں۔ پہلی صورت میں سزا قتل یا صلیب ہے دوسری میں لٹھ پاؤں کا کاٹنا یا قید۔ گو بعض روایات میں یہ ہے کہ قید کی سزا اس صورت میں ہے جب صرف ڈراتے ہوں اور مال نہ لیا ہو مگر بغیر مال لینے کے ڈرانے کی وجہ قتل کی صورت میں دو حالتیں ہیں اول یہ کہ بعض ڈاکو بہت وارداتیں کر کے ایک دھاک بٹھا دیتے ہیں یا قتل کے ساتھ اوجرایم کا بھی ارتکاب کرتے ہیں۔ ایسوں کی سزا قتل کے ساتھ صلیب بھی ہے تاکہ عبرت بھی ہو اور عام طور پر لوگوں کو پتہ بھی لگ جائے اور اسی طرح جب قتل نہ ہو اور مال لیا جائے تو بھی دو صورتیں ہو سکتی ہیں۔ ایک یہ کہ کسی تم کا نقصان جسمانی بھی پہنچا یا جائے یا دوسری جرم کا ارتکاب ہو تو اس صورت میں لٹھ پاؤں کا کاٹنا ہے۔ یا یہ کہ قتل کی حالت کی طرح بہت وارداتیں کی ہوں۔ اور اس کے سوائے صرف قید کی سزا ہے۔ چونکہ ڈاکہ جرم ان چار قسم کا ہو سکتا ہے۔ اسلئے قرین قیاس یہی ہے کہ چار قسم کی الگ الگ سزا ان جرموں کی نوعیت پر ہو۔ یہ سچ ہے کہ سزا کا تصور امام کے اختیار میں ہے مگر امام خود خدا ورجم کی نوعیت پر سزا دیگا حاصل ایک ہے اور ابن جریر نے ایک روایت نقل کی ہے جس کے متعلق یہ بھی لکھا ہے کہ اسکی اسناد میں غلطی ہے اور وہ یہ ہے کہ حضرت انسؓ نے عبد الملک بن مروان کو لکھا تھا کہ عربہ کا گروہ اسلام سے مرتد ہو گئے اور ادنیٰ کو لے گئے اور رستوں پر ڈاکے مارنے شروع کئے اور عورتوں کی آبروریزی کی۔ تو رسول اللہ صلعم کو جبرائیل نے کہا کہ جو شخص ڈاکہ مار کر مال لیتا ہے اس کا لٹھ بوجہ مال لینے کے اوپر ڈاکہ بوجہ رستوں پر ڈرانے کے کاٹا جائے اور اگر قتل بھی کیا ہو تو اسے قتل کیا جائے۔ اور اگر قتل کے ساتھ رستوں پر ڈراتا اور عورتوں کی آبروریزی کرتا ہے تو صلیب دیا جائے (خالف اطراف) لٹھ پاؤں اسلئے ٹکڑے کر کے پھر دیے گئے

۸۱۹ ۱۰ یقیناً ہم صرف اسلام سے خاص ہے کہ جب سچے طور پر ایک شخص توبہ کرے تو اسے معاف کو دیا جائے گو کتنا بھی شرابی ہو اور سچی توبہ کیلئے یہ شرط رکھی کہ ان پر قابو نہ پایا ہو اور انہوں نے ایسے افعال سے رجوع کر کے وہ سری طرز زندگی کی اختیار کر لی ہو جب جرم کی حالت میں پکڑے جائیں تو توبہ بے معنی ہے اور اگر ایک شخص توبہ کر کے پھر ایسا ہی فعل کرے تو اسکے لئے سخت تر سزا بھی موجود ہے +

۷۲۔ وسیلۃ کے معنی امام راغب نے رغبت کے ساتھ کسی چیز کی طرف پہنچنا کئے ہیں۔ التَّوَسُّلُ إِلَى الشَّيْءِ بِرَغْبَةٍ أَوْ

## وسيلة

۳۶ اِنَّ الدِّينَ كَفَرٌ وَالْوَنَّ لَهُمْ قَافٍ اِلَّا رِضًا جَمِيعًا وَمِثْلَهُ مَعَهُ لِيَفْتَدُوا بِهٖ

جو لوگ کافر ہوئے اگر کچھ دین میں ہی سب کا سب ان کی ملک ہو اور انکی شل (اور بھی) انکے ساتھ ہو کر انکے ساتھ

مِنْ عَذَابٍ يَوْمَ الْقِيٰمَةِ مَا تُقْبَلُ مِنْهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ اَلِيمٌ

قیامت کے دن کے عذاب کا فدیہ دیں ان سے قبول نہ کیا جائے گا اور ان کیلئے دردناک عذاب ہے۔

آگے لکھا ہے کہ یہ قربہ کی طرح ہے۔ اور دوسرا مسل اللہ تعالیٰ کی طرف رغبت کوئے والا ہے۔ لسان العرب میں ہے کہ وسیلۃ مرتبہ اور درجہ اور قربت کا نام ہے اور و سئل فلان الی اللہ وسیلۃ کے معنی ہیں ایسا عمل کیا جس کے ساتھ اس کا قرب حاصل کیا۔ اور پھر لکھا ہے کہ وسیلۃ پہنچنے اور قرب کو کہتے ہیں۔ اور حدیث میں دعائے اذان میں آتا ہے اُت مھل الی وسیلۃ جہاں مراد ہے القہاب من اللہ تعالیٰ یعنی اللہ تعالیٰ کا قرب دن، اور صحیح مسلم میں حدیث ہے کہ حضرت صلعم نے اذان کی دعا لکھا فرمایا کہ وسیلۃ جنت میں اعلیٰ ترین درجہ ہے یہی معنی یہاں مراد ہیں +

حصول قرب کی

اصل ذکر اہل کتاب کا تھا جنہوں نے دین کو چھوڑ کر اپنی نظر کو صرف دنیا تک محدود کر دیا اور دین میں سبائے توحید کے شرک کے طریق کو اختیار کیا۔ اور کچھ رکیج کی آخری آیت میں ان لوگوں کا ذکر تھا جو مسلمان کہلا کر ڈکے مارتے اور زمین میں فساد پھیلاتے اور اللہ اور رسول کی کھلی مخالفت کرتے تھے۔ اس لئے بتایا کہ مومن کا اصل کام کیا ہے۔ پہلے تقویٰ کی نصیحت فرمائی یعنی رعایت حقوق کی پس کسی کو بھی کسی قسم کا نقصان نہ پہنچانا چاہئے۔ پھر فرمایا کہ دنیا کے مال پر بہت نہ گرجاؤ بلکہ اللہ تعالیٰ کے قرب کو حاصل کرنے کی ترغیب اپنے اندر پیدا کرو کیونکہ یہی انسان کی زندگی کی اصل غرض ہے مگر یہ غرض حاصل نہیں ہو سکتی جب تک کہ اس کیلئے زور نہ لگایا جائے اس لئے تیسری نصیحت جہاد کیلئے کی تاکہ کامیاب ہو جاؤ والذین جاهدوا فینا لہم اجر ہم سبلنا (العنکبوت ۲۹-۴۰) اگلی آیت میں کھلے طور پر بتا دیا ہے کہ یہ دنیا کا مال جس پر اہل کتاب گرتے ہیں اور جس کی خاطر حق اور صداقت کو اور خدا کو چھوڑ دیا ہے یہ صرف اس دنیا کی زندگی میں کچھ کام دیتا ہے آخرت میں یہ کام نہ پہنچا پس اس آیت میں صرف یہ بتایا ہے کہ اپنی زندگی کی اصل غرض کو چھوڑ کر مال دنیا پر بہت نہ جھک جاؤ کہ جارتو ناجائز طریق سے اسے جھج کرنے لگو۔ اللہ تعالیٰ کے قریب حصول کی ترغیب اپنے اندر پیدا کر دینی معنی وسیلہ کے ہیں۔ اور اس معنی پر خود قرآن کریم کی بھی شہادت ہے اولئک الذین یدعون یتبعون الی ربہم الوسیلۃ دینی اسما پہلے، یعنی جن کو یہ لوگ یہ سمجھ کر پکارتے ہیں کہ وہ انکے مصائب دور کر دیں گے وہ خود قرب الہی کو چاہتے ولے تھے اور انہوں نے کبھی ایسا دعویٰ نہیں کیا۔ اور ابن جریر نے وابتغوا الیہ الوسیلۃ کے معنی اطلبوا القربۃ الیہ کئے ہیں معنی اس کا قرب مانگو اور اس معنی پر معتزہ کا شعر پیش کیا ہے ان الرجال لہم الیک وسیلۃ۔ اور جہاد سے اور جہاد سے اور قتادہ سے اس کے معنی قرب ہی روایت کئے ہیں اور اور کوئی معنی نہیں دیتے +

دوسروں کو وسیلہ

اور اگر اس کے معنی مایوصل بہ یعنی پہنچنے کا ذریعہ بھی لئے جائیں تو بھی اس سے مراد صرف یہی ہو کہ ان راہوں پر چلو جن راہوں سے اللہ کی طرف پہنچ جاوے یعنی اس کا قرب حاصل کرنے کی کوشش کرو۔ اس سے یہ معنی نکالنا کہ جو لوگ مرچکے ہیں ان کو ذریعہ بناؤ ایک نہایت لغو حرکت ہے۔ یوں تو نبی کریم صلعم نے خود حضرت عمرؓ سے کہا تھا لا تنسنا یا اخی من یصلنا ان سے بھائی اپنی دعاؤں میں ہم کو بھول نہ جاؤ۔ اس لئے کسی سے دعا کرنا کوئی شرک نہیں۔ مگر جو لوگ وفات پا چکے ہیں ان سے استدراج شرک ہے۔ حتیٰ کہ جو دعائیں نبی کریم صلعم کے روضہ مبارک پر کی جاتی ہیں اس میں بھی لازمی ہے کہ منہ خانہ کعبہ کی طرف کیا

يُرِيدُونَ أَنْ يُخْرِجُوا مِنْ الدِّارِ وَمَا لَهُمْ بِخَارِجِينَ مِنْهَا وَلَهُمْ عَذَابٌ مُّقِيمٌ ۝ ۸۸

چاہیے کہ انکے سے غل جائیں اور وہ اس سے نہیں غل کیجئے امدان کیلئے قائم رہنے والا عذاب ہے اور

السَّارِقُ وَالسَّارِقَةُ فَاقْطَعُوا أَيْدِيَهُمَا جِزَاءً كَسَبَا نَكَالًا مِنَ اللَّهِ وَاللَّهُ

چور مرد اور چور عورت سوان دونوں کے ہاتھ کاٹ دو (یا اسکی ہنڈی) جو ہوش کیا اللہ کیلئے جو بیکار نما اور ناشد

عَزِيزٌ حَكِيمٌ ۝ ۸۹ فَمَنْ تَابَ مِنْ بَعْدِ ظُلْمِهِ وَأَصْلَحَ فَإِنَّ اللَّهَ يَتُوبُ عَلَيْهِ ۝ ۹۰

غالب حکمت والا ہے ۸۹ جو شخص اپنے ظلم کے بعد توبہ کرے اور اصلاح ہو تو اللہ بخیر و اس پر رحمت سے، توبہ کرے گا۔

جائے اور قبر وائیں یا بایں رہ جائے قبر کو سامنے رکھ کر وعاد کی جائے۔ بلکہ امام ابو حنیفہ کے نزدیک تو اس کی طرف دعا وقت بیٹھ کی جائے۔ قرآن کریم میں اس پر نفوس صریح ہیں کہ دعا سوائے اللہ تعالیٰ کے دوسرے سے جائز نہیں ان تدعوہم لایسمعوادعاءکم ولو سمعوا ما استجابوا لکم (فاطر ۱۳۸) لہ دعوة الحق والذین یدعون من دونه لا یستجیبون لہم بشئ الا کباً سط کفیہ الی الماء (الرعد ۱۴)۔

پس اس قدر صراحت کے ہوتے ہوئے بزرگان دین کو وسیلہ لکھ کر ان کے ذریعے سے قضائے حاجات چاہنا یا ان کی بڑوں پر جاکر دعائیں کرنا یا ان کا واسطہ دیکر اللہ تعالیٰ سے سوال کرنا یہ سب مشرکانہ افعال ہیں اور نیکیوں یا بزرگوں کا توسل ان کی زندگی میں پذیر ہے ان کی دلع کے جیسا کہ حضرت عمرؓ کا قول منقول ہے جب انہوں نے اسماک باران کے موقع پر حضرت عباسؓ کو دعا کیلئے آگے کیا اور بارگاہ الہی میں عرض کیا کہ ہم رسول اللہ صلی علیہ وسلم سے توسل کرتے تھے یعنی آپ کے دعا کرنے سے توفیق ہوتا تھا۔ بطن رحمت نازل فرماتا تھا اب ہم تیرے نبی کے چچا سے توسل کرتے ہیں یعنی دعا کیلئے ان کو آگے کرتے ہیں پس تو ہم پر باران رحمت نازل فرما پس توسل بزرگوں کا صرف اسی حد تک جائز ہے کہ ان کی زندگی میں ان سے دعا لانی جائے۔

۸۹ بہشت اور دوزخ کے ذکر میں قرآن کریم میں یہ ایک بین فرق نظر آتا ہے کہ جہاں بہشت کا ذکر ہوا وہاں دعا بھی منہا مجزین (الحجۃ ۲۰۸) یعنی وہ دلوں سے غلے نہیں جائیں گے۔ اور دوزخ کے ذکر میں دعا بھی منہا مجزین منہا جس کی تفسیر خود دوسری جگہ یوں کر دی کہ کلما ادا و ان یخیروا منہا لعیلوا فیہا (التہجد ۲) یعنی جب غلنا چاہینگے تو اس سے نہیں غل کیجئے اور حدیث میں ہے کہ اللہ تعالیٰ ایک مٹھی بھر کر ان لوگوں کو نخل درجہ جنہوں نے کبھی کوئی بھلائی نہیں کی تو یہ اس آیت کے خلاف نہیں کیونکہ وہ اپنے ارادہ سے نہیں غلینگے بلکہ اللہ تعالیٰ کے رحم کے جوش میں آنے سے غلے جائینگے۔

۹۰ پچھلے رکع میں حفظ جان و مال کی ضرورت یہود کے ذکر میں بتائی تھی۔ یہ آیت اسی کا تتمہ ہے وریان میں صرف مسلمانوں کو کچھ نصیحت ہے۔ اور ڈاکوؤں کے ذکر کے بعد جو بالجمہال لیتے ہیں چور کا ذکر کیا جو چھکریاں لیتا ہے اور اس کی سزا قطع یعنی ہاتھ کاٹنا قرار دی ہو۔ ہاتھ کے کاٹنے سے مجازاً ہاتھ کا روکنا بھی مراد ہو سکتا ہے جیسے تقطعون السبیل میں رستے کے قطع کرنے سے مراد راستہ سے مسافروں کو روکنا ہے اور ایسا ہی قطع بھی مجازی معنی میں استعمال ہوتا ہے اور قطع لسانہ کے معنی سے خاموش کر دیا حدیث میں ہے کہ ایک شاعر نے شعر طے تو اپنے فرمایا اقطعوا عنی لسانہ یعنی اسے کچھ دیکھا خاموش کر دے دل پس قطع یہ لڑی بجائے اتم کار وکنہ ہو سکتا ہے اور نظا بھی کو لیکر اتم شافعی کے نزدیک دینار کا چوتھا حصہ نصاب ہے اور امام ابو حنیفہ کے نزدیک دس درہم بعض کے نزدیک پانچ درہم یعنی اس سے کم مال کی چوری ہو تو قطع یہ نہیں مگر قرین قیاس ہے کہ ہاتھ کاٹنا چوری کی

دفعہ سے ملتا

نسخہ یہ سے مراد



۴۰ اِنَّ اللّٰهَ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ ۝ اَلَمْ تَعْلَمْ اَنَّ اللّٰهَ لَهُ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَ الْاَرْضِ يُعَذِّبُ

بیشک اللہ بخفہ والا غم کر دیا اور کیا تو نہیں جانتا کہ آسمان اور زمین کی بادشاہت اللہ کے لئے ہی ہے جسے چاہے

۴۱ مَنْ يَّشَأْ وَيَغْفِرْ لِمَنْ يَّشَأْ وَلِلّٰهِ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدْرٌ ۝ يَا أَيُّهَا الرَّسُوْلُ لَا

عذاب دے اور جسے چاہے بخش دے اور اللہ ہر چیز پر قادر ہے اے رسول وہ

يَحْزُنُكَ الَّذِيْنَ يَسَادِعُوْنَ فِي الْكُفْرِ مِنَ الَّذِيْنَ قَالُوْا اٰمَنَّا بِاَنْوَاہِمُمْ وَلَمْ

دُک تجھے غمناک نہ کریں جو کفر میں جلدی کرتے ہیں ان میں سے جو اپنے منہوں سے کہتے ہیں کہ ہم ایمان لائے اور اللہ

تُوْمِنْ قُلُوْبُهُمْ ۚ وَمِنَ الَّذِيْنَ هَادُوْا وَاِنَّهُمْ سَمْعُوْنَ وَلٰكِنْ سَمْعُوْنَ لِقَوْمٍ

دل ایمان نہیں لائے اور ان میں سے جو یہودی ہیں وہ جھوٹ قبول کرنے والے ہیں ایک اور گروہ کی باتیں قبول

اٰخِرِيْنَ لَمْ يَأْتُوْكَ فَيَحْزَنْ فَوْنَ الْكَلِمَ مِنْ بَعْدِ مَوَاضِعٍ

کرنے والے ہیں جو تیرے پاس نہیں آیا۔ ہاں تو انکی جگہ جانتے کے بعد بدلتے ہیں

عبداللہ بن مسعود

ہاتھ کاٹنا چور کی نذر ہے۔

انتہائی سزا ہو۔ اور امام کو اختیار ہے کہ اس سے کم سزا دے۔ اور اس کی وجہ یہ ہے کہ ابھی جو ڈاکوؤں کی سزا بتائی ہے اس میں امام کے اختیار کو بڑا وسیع کیا ہے قتل و صلیب کے بیکر قید محض ایک جو سزا چاہے دے۔ اور جب یہ آیتیں ایک دوسرے کے حکم کی تکمیل کرتی ہیں تو ماننا پڑیگا کہ جس طرح وہاں انتہائی سزا قتل ہی یہاں صرف انتہائی سزا قطع پر بتا دی ہے صحابہ کے عمل سے اس معنی پر کوئی اعتراض نہیں ہوتا۔ کیونکہ ڈاکو کو جو بکیر مال لیتا ہے جب قید کی سزا دینا جاتا ہے تو چور کو کیوں نہیں پھر ہاتھ پاؤں کا کاٹنا ڈاکو کی سزا ہی ہے جیسے ہاتھ کا کاٹنا چور کی پھر ڈاکو کی سزا قتل و صلیب ہے جو رکھنے نہیں اور یہ ڈاکو کی انتہائی سزا ہے اس سے نیچے اگر ہاتھ پاؤں کاٹنے کی سزا ہے تو چور کی انتہائی سزا قرار دی ہے۔ اور اس سے اگر قید کی سزا ہے تو ڈاکو کو دی جاسکتی ہے تو لازماً چور کو بھی دی جاسکتی ہے۔

علاوہ انہیں ایک اور بات یہاں قابلِ غور ہے۔ اُبی کی قرات میں بجائے سادق کے سترق اور سارقۃ کے سترقۃ ہے جو مبالغہ کے صفیہ ہیں پس قرین قیاس یہ ہے کہ عادی چور کے لئے یہ سزا لازمی ہے۔ اور یہی وجہ ہے کہ تو بہ کی گنجائش بھی رکھی ہے ورنہ اگر پہلی چوری پہلی سزائے قطع پر تو تو بہ کا کیا فائدہ جب تو بہ کی صورت میں ڈاکو بھی رعایت دی ہے تو چور کو رعایت کیوں ملنی چاہئے؟ عادی چور کی لازمی سزا قطع پر ہے۔ اور معمولی چور کی انتہائی سزا۔ اور یوں امام کو قید کا اختیار ہے۔ قطع پر کو معتبر نہ کرنا قرار دینا بھی بتاتا ہے کہ محض انتہائی سزا ہے۔ اور سزا کے دینے میں امام حالات و وقتی ملکی یا حالات قومی کو بھی مد نظر رکھ سکتا ہے اس لئے بعض حالات میں لمحاظ حالات قومی یا ملکی پہلی چوری پر بھی قطع پر کی سزا دی جاسکتی ہے۔ اس زمانہ میں اگر حالات وقتی کے لحاظ سے عادی چور کی سزا قطع پر ہو اور اس سے ادھر سزائے قید تو ہرج نہیں اور دوسری طرف یہ بھی سچ ہے کہ عادی چور کی سزا سوائے ہاتھ کاٹنے کے اور کوئی مفید نہیں ہو سکتی۔ اگر غرض اصلاح ہو تو یعنی قیدیں ایسے حالات میں سوائے اخلاقی حالت پر برا اثر ڈالنے کے اور کوئی فائدہ نہیں پہنچا سکتیں اور ہاتھ کاٹنے سے صرف جرم مک جاتا ہے بلکہ اصلاح کی بھی ایک صورت ہے۔

عادی چور کی سزا

سزا لمحاظ حالات

يَقُولُونَ إِنْ أُوتِيتُمْ هَذَا فَخُذُوهُ وَإِنْ لَمْ تُؤْتَوْهُ فَاحْذَرُوا وَمَنْ يُرِدِ

کہتے ہیں اگر تم کو یہ دیا جائے تو اسے لے لو اور اگر یہ نہ دیا جائے تو بچو اور جگے وگم میں پڑو

اللَّهُ فِتْنَتَهُ فَلَنْ تَمْلِكَ لَهُ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا أُولَٰئِكَ الَّذِينَ لَمْ يُرِدِ اللَّهُ أَنْ

رہنے کا ارادہ رکھے تو اللہ کے سامنے تو اس کے لئے کچھ بھی اختیار نہیں رکھتا یہی وہ ہیں کہ اللہ نے ارادہ نہیں کیا کہ

يُطَهِّرَ قُلُوبَهُمْ لَهُمْ فِي الدُّنْيَا خِزْيٌ وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ

انکے دل کو پاک کرے انکے لئے دنیا میں رسوائی ہو اور ان کیلئے آخرت میں بھاری عذاب ہو ۸۲۳

سمیع

۸۲۳ ملعون للكذب کے معنی دو طرح پر ہو سکتے ہیں۔ ایک جھوٹ قبول کرنے والے۔ کیونکہ سمیع کے معنی قبول کرنا بھی آتے ہیں۔ دوسرے جھوٹ بولنے کی خاطر باتیں سننے والے۔ ایسا ہی سمعون لقوم اخوین کے معنی بھی دو طرح ہو سکتے ہیں۔ ایک اور قوم کی باتیں قبول کرنا والے یا ایک اور قوم کی خاطر باتیں سننے والے +

منافی یہودی

یہاں پھر کلام کو اصل موضوع کی طرف پھیرا ہوا درپردہوں کے ساتھ منافقوں کا بھی ذکر کیا ہوا۔ منافقوں کی طرح یہودیوں کا ایک گروہ منافقانہ روش اختیار کئے ہوئے تھا۔ ان کا ذکر ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی باتوں کو قبول نہیں کرتے بلکہ ماننے اپنے مرداروں کی بات کو ہی ہیں۔ اور کچھ وہ کہہ دیتے ہیں اس کو بچے باز دھا ہوا ہے جس حد تک انہوں نے بات کو ماننے کو کہا مان لی اس سے آگے انکار کر دیا۔ اس کی وجہ یہ تھی کہ آخری فیصلے یہ لوگ رسول اللہ صلعم سے کراتے تھے اور یہ اس معاہدہ کے مطابق تھا جو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی مدینہ تشریف آوری پر ہوا تھا ایسے حالات میں نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم ان کے فیصلے توحیت کے مطابق کرتے تھے۔ چنانچہ ایک مرتبہ ایک منافی اور زانیہ یہودی آپ کے سامنے لانے گئے تو اپنے سنگسار کرنے کا حکم دیا اور یہی حکم توحیت میں تھا مگر جب ان سے دریافت کیا گیا کہ تمہاری کتاب میں کیا حکم ہے تو کہا کہ ان کے منہ کا لے کئے جائیں اور انہیں ذلیل کیا جائے تب بعض علما نے یہودی توحیت منگو کر پڑھوائی کئی قارئین نے اس کو قبول کیا کہ زمانہ کی نزاع میں رجم ہی حضرت مسیح کے وقت تک اس حکم کا توحیت میں موجود ہونا ثابت ہے۔ چنانچہ یوحنا ۸: ۵۵ میں ہے کہ فریسیوں نے کہا اے اُستاد یہ عورت زانیہ عین فحل کے وقت پکڑی گئی ہوئے تو توحیت میں ہم کو حکم دیا ہے کہ فریسیوں کو سنگسار کریں پر تو کیا کہتا ہے "حالانکہ موجودہ توحیت میں رجم نہیں اس سے تحریف توحیت کا فیصلہ ہوتا ہے +

یہودیوں کے فیصلے توحیت کے مطابق

ایسے ایسے اور واقعات بھی پیش آتے تھے جس طرح پر علماء عام لوگوں کو کہہ دیتے تھے اسی حد تک وہ قبول کرتے اس لئے اٹلی آیت میں حکم دیا ہے کہ ان حالات میں جاہلوں کو فیصلہ سے انکار کر دو +

اس جگہ یہ نکتہ بھی یاد رکھنے کے قابل ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو یا عیسیٰ یا یا احمد کہہ کر قرآن شریف میں خطاب نہیں کیا گیا حالانکہ دیگر انبیاء و رسل کو نام سے خطاب ہوا ہے جیسے یادم۔ یا موسیٰ۔ یا عیسیٰ۔ یا داؤد۔ یا ابراہیم۔ یا خاتم آنحضرت صلعم کو خطاب یا یا محمد الرسول یا یا محمد النبی سے کیا ہے یعنی النبی یا الرسول کے نام سے اس کی وجہ گو آپ کی تشریف بھی ہو مگر اصل حکمت یہ ہے کہ آپ کے بعد کوئی نبی اور رسول ہو نہ لانا تھا اس لئے اللہ تعالیٰ نے آپ کو خطاب کیا ہے اور دوسرے چونکہ کمالات نبوت آپ میں جمع ہوئے اس لئے نبی و رسول کوئی نبی نہ لانا تھا اس لئے اللہ تعالیٰ نے آپ کو خطاب کیا ہے

یا یا الرسول و خاتم



## يَحْكُمُ بِهَا النَّبِيُّونَ الَّذِينَ أَسْلَمُوا الَّذِينَ هَادُوا وَالرَّيَّانِيُّونَ

اسی کے مطابق نبی جو زمانہ وار تھے یہودیوں کیلئے فیصلہ کرتے رہے اور مشائخ

## وَالْأَحْبَابُ لَكُمْ اسْتَحْفِظُوا مِنْ كِتَابِ اللَّهِ وَكَانُوا عَلَيْهِ شُهَدَاءَ

اور علماء بھی اس کے مطابق جو اللہ کی کتاب کی حفاظت کریں گے انہیں کیا تھا اور وہ اس پر گواہ تھے ۲۷

اس رکع میں اصل غرض ان کو قرآن شریف پر ایمان کی طرف بلانا ہے جسے سب کتب سابقہ کا محافظ قرار دیا گیا ہے دیکھو آیت  
اس لئے یہاں ہدی و فوریس بھی اشارہ ان پیشگوئیوں کی طرف ہے جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے غلو کے متعلق ان کتابوں میں  
پائی جاتی ہیں •

۲۷ النبیون الذین اسلموا۔ تمام نبی خدا کے کمال فرمانبردار تھے اس لئے ان سب کو مسلم کہا ہے یہاں مراد  
وہ خاص نبی ہیں جو حضرت موسیٰ کے بعد آئے جیسا کہ آیت ۲۶ سے ظاہر ہے •

اجباراً جبراً یا خبر کی حج ہے اور جبر کے معنی سیاہی ہیں (دل، یا افسوس یعنی خوبصورت نقش (غ) فی دوزنہ  
یجبرون (الروم ۱۵) یعنی خوش ہو گئے یہاں تک کہ اس کی نعمتوں کا اثر ان پر ظاہر ہو گا اور تجبیر کے معنی خوبصورت  
بنانا ہیں اسی سے جبر بمعنی عالم ہوجھ کا قول ہے کہ دبا فی سے مراد علمائے انجیل اور احبار سے مراد علمائے توریت ہیں  
استحفظوا۔ استحضرت کے معنی ہیں میں نے اس سے سوال کیا کہ وہ اسے نذر رکھے یا اس کی حفاظت کرے دل اس  
لفظ کو اختیار کر کے بتایا کہ توریت کی حفاظت ہم نے قرآن کی طرح اپنے ذمہ نہ لی تھی انالہ لحافظون (الحجرات ۹) بلکہ شلخ  
اور علمائے یہود کو کہا تھا کہ اس کی حفاظت کریں اسی حفاظت اور انسان کی حفاظت میں یہ فرق ہے کہ توریت میں تحریف  
ہو گئی مگر قرآن محفوظ رہا •

حبر

حافظت توریت

اس حصہ میں یہ بتایا کہ توریت کو ہم نے کس قدر عظمت دی تھی کہ اسی کے مطابق انبیاء بھی فیصلہ کرتے تھے اور علماء  
اور مشائخ بھی یعنی یہود کے فیصلے اسی شریعت پر ہوتے تھے کیونکہ وہی نبی اسرائیل میں بطور بنیاد کے تھے غرض یہ ہے کہ  
اس توریت کو اب تم کس طرح پس پشت پھینک رہے ہو اور اس کی پیشگوئیوں کی پروا انہیں کرنے اس لئے کہ ان سے  
نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی صداقت ظاہر ہوئی ہے جیسا کہ آیت کے آخری حصہ کے الفاظ میں صاف یہ اشارہ موجود ہے •  
کیا ان الفاظ سے توریت کا غیر محرف ہونا یا محفوظ رہنا ثابت ہوتا ہے؟ یہ عیسائیوں کا دعویٰ ہے مگر تعجب ہے کہ  
جب قرآن کریم صاف الفاظ میں توریت کی تحریف کا ذکر کر چکا ہے پھر حرفون الکلم من بعد مواضع (۴۸) اور متحدہ قول  
پر تحریف کا ذکر ہے بلکہ یہی صاف الفاظ میں ذکر ہے کہ اپنے ہاتھ سے عبارتیں لکھ کر کہتے ہیں کہ یہ کلام اللہ ہے (البقرہ ۷۹)  
اور آج توریت کی تحریف خود عیسائیوں کے نزدیک ایک مسلم امر ہے تو قرآن کریم کے دوسرے موقعوں کے خلاف جتنی بات  
کے خلاف الفاظ کے معنی کیونکر کہنے جاسکتے ہیں۔ الفاظ قرآنی میں تو صرف اس قدر کہ شلخ اور علماء کو تاکید کی گئی  
تھی کہ وہ کتاب اللہ کی حفاظت کریں۔ مگر یہ کہیں ذکر نہیں کہ انہوں نے فی الواقعہ حفاظت بھی کی بلکہ ان الفاظ سے تو  
صاف مترشح ہوتا ہے کہ توریت میں تحریف بھی ہوئی کیونکہ اس کی حفاظت کو اللہ تعالیٰ نے اپنے ذمہ نہ لیا بلکہ انسانوں  
کو کہا کہ حفاظت کریں۔ اس سے محفوظ ہونے کا نتیجہ نجانا ایسا ہی ہے جیسا یہ خیال کر لیا جائے کہ یہودیوں نے کبھی شرک  
نہیں کیا نہ چودہوی کی نہ خون ناحق کیا۔ اس لئے کہ ان کو حکم تھا کہ شرک نہ کرنا چوری نہ کرنا وغیرہ۔ ہاں وہ حصہ جو تعالٰیٰ

فَلَا تَخْشَوُا النَّاسَ فَرَحِشُوا وَلَا تَخْشَوُا إِبْرَاهِيمَ سَمًا قَلِيلًا وَمَنْ

سودگوں سے مت ڈرو اور مجھ ہی سے ڈرو اور میری آیتوں کے بدلے غمخیزی قیمت نہ لو اور جو

لَمْ يَحْكُمُوا مَا أَنْزَلَ اللَّهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْكَافِرُونَ

ان کے مطابق فیصلہ نہ کرے جو اشیائے آسمانی تو وہی کافروں میں

میں آگیا وہ محفوظ ہو گیا کیونکہ اس کے مطابق فیصلے ہوتے تھے۔ اور پیشگوئیاں بھی ایک حد تک محفوظ رہیں اسلئے کہ ان میں قوم کے لئے ایک حالت منتظرہ باقی تھی۔ اور وہ عام طور پر شہرت پانگٹی تھیں۔

انبیاء علیہم السلام  
مطابق تورات میں  
کتاب میں ملتی تھیں  
اسلئے کہ ان میں

ایک اور سوال یہ ہوا کہ جب نبی بھی شریعت تورات پر ہی فیصلے کرتے تھے تو معلوم ہوا کہ ان کو کوئی الگ کتاب نہیں دی گئیں اور نہ اس شریعت میں کسی قسم کی کمی بیشی تغیر تبدیل ہوا۔ یہ دونوں نتائج غلط ہیں۔ الگ کتابیں ان انبیاء کو ملنے کا صریح ثبوت تو آیت ۴۶ سے ملتا ہے جہاں انہی میں سے ایک یعنی مسیح کو نبیل دینے کا ذکر ہوا۔ اور ایسا ہی داؤد کو نبور دینے کا ذکر ہوا۔ اور پھر سب انبیاء کو کتابیں دینے کا ذکر قرآن شریف میں موجود ہے جو ان کذب و کفر کا من قبلک جاؤا بالبینات والزبر والکتاب المنیر (۱۸۳) جہاں ذکر بنی اسرائیل کے رسولوں کا ہے جیسا کہ اس آیت کے سابق سے ظاہر ہے جس سے معلوم ہوا کہ وہ سب زبور میں لاتے تھے۔ اور یہ کتابیں آج تک تورات کے ساتھ ملتی ہو کر بائبل کا جزو بنی ہوئی ہیں۔ اصل بات یہ ہے کہ تورات میں بیشک ایک شریعت بنی اسرائیل کو دی گئی مگر وہ تورات جو انبیاء مظهر ہوتے تھے وہ اس شریعت کی تکمیل کرتے تھے۔ اور اس کے ساتھ ہی جو کچھ تورات میں تھا اس کے مطابق فیصلے بھی کرتے تھے۔ یہ دونوں امر ایک دوسرے کے نفیض نہیں کیونکہ وقتی ضرورتوں کے مطابق تغیر و تبدل اصل شریعت کو باطل نہیں کرتا جس طرح باوجود تحریف ہو جانے کے فیصلے اس کے مطابق ہوتے تھے۔ اور یہ فرما کر کہ نبیل میں ہدایت و نور ہے آیت ۴۶ جس طرح تورات میں ہدایت و نور تھا۔ یہ بھی بتا دیا کہ تورات و نبیل کی نوعیت ایک ہے۔ ایسا ہی ان جملہ کتب کی جو دیگر انبیاء بنی اسرائیل پر نازل ہوئیں گمراہی کی کتاب کا قرآن کریم کے بعد تمام حالات پر ہے۔ آیت اکملت لکم دینکم کے خلاف اسی لئے قرآن کریم کے بعد کوئی نبی نہیں کیونکہ جس طرح تورات کے ہوتے ہوئے بنی اسرائیل کو مزید ہدایت و نور کی ضرورت تھی اس طرح قرآن کریم کے بعد کسی ہدایت و نور کی ضرورت نہیں اور نبیوں کی بجائے اصلاح کیلئے مجددین کی ضرورت ہے۔ نیز دیکھئے ۸۷

۸۷ انہی اللہ علیہم

۸۷ ان الفاظ میں صاف ان علمائے یہود کو ملزم کیا ہے جنہوں نے دنیا کی ریاست کو مدنظر رکھ کر حق کے قبول کرنے کا رخ کر دیا پہلے تورات میں ہدایت اور نور کی طرف توجہ دلائی تو اب بتایا کہ چند روزہ دنیوی زندگی کے فائدہ کیلئے اور لوگوں سے ڈر کر ان باتوں کو پس پشت نہ ڈالو۔ اور اگر ان پیشگوئیوں کے مطابق فیصلہ کر کے حق کو قبول نہیں کرتے تو پھر تم کا فر ہو چنانچہ سورہ بقرہ میں یہضمون نہایت صفائی سے موجود ہے وامنوا بما انزلت مصداقاً لما معکم ولا تکونوا اول کافرا به ولا تشتروا بالیقین ثمناً قليلاً وایا ی فالتقون (البقرہ ۴۱) یا بما انزل اللہ سے مراد یہاں اور آیت ۴۷ و ۴۸ میں قرآن شریف ہے یعنی جواب اللہ نے آمارا ہے اب اس پر عمل درآمد ضروری ہے اور یہ پھلی آیت کے خلاف نہیں کیونکہ اس میں اسلام کی دعوت دی ہے کہ قرآن کریم کے کل فیصلوں کو صحیح تسلیم کریں۔ اور قرآن کو حکم اور مہم مذہبی اختلافات میں قرار دیا ہے اور پھلی آیت میں ان کے باہمی تنازعات میں تورات کے مطابق فیصلہ کرنا ذکر کیا ہے۔

وَكُتِبْنَا عَلَيْهِمْ فِيهَا أَنَّ النَّفْسَ بِالنَّفْسِ وَالْعَيْنَ بِالْعَيْنِ وَالْأُذُنَ بِالْأُذُنِ ۝

اور ہم نے اس میں ان پر یہ فرض کیا تھا کہ جان کے بدلے جان اور آنکھ کے بدلے آنکھ اور ناک کے بدلے ناک

وَالْأُذُنَ بِالْأُذُنِ وَالسِّنَّ بِالسِّنِّ وَالْجُرُوحَ قِصَاصٌ ۚ مَن تَصَدَّقَ

اور کان کے بدلے کان اور دانت کے بدلے دانت اور زخموں میں بدلہ ہے پھر جو شخص اسے معاف

بِهِ فَهُوَ كَفَّارَةٌ لَهُ ۚ وَمَن لَّمْ يَحْكَمْ بِمَا أَنزَلَ اللَّهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ

کرے تو وہ اس کے لئے کفارہ ہوگا اور جو اس کے مطابق فیصلہ نہ کرے جو اس لئے ظالم ہیں ۲۵

وَقَفَّيْنَا عَلَىٰ نَارِهِم بِعِيسَىٰ ابْنِ مَرْيَمَ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ التَّوْرَةِ ۚ

اور ہم نے ان کے قدم پر عیسیٰ بن مریم کو ان کے پیچھے بھیجا اس کی تصدیق کرتا ہوا جو اس سے پہلے توریت میں سے تھا

وَأَيَّتُهُ الْأَجْمَلُ فِيهِ هُدًى وَنُورًا ۚ وَمُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ التَّوْرَةِ

اور ہم نے اس کو انجیل دی اس میں ہدایت اور نور ہے اور اس کی تصدیق کرتی ہوئی جو اس سے پہلے توریت میں سے تھا

وَهُدًى وَمَوْعِظَةٌ لِّلْمُتَّقِينَ ۚ وَلَنَحْكُمَ أَهْلَ الْأَجْمَلِ ۚ وَمَا أَنزَلَ اللَّهُ فِيهِ

اور متقیوں کیلئے ہدایت اور نصیحت ہے ۲۶ اور ہم نے انجیل کو انجیل کے طور پر اس کے مطابق فیصلہ کر کے جو اس لئے اس میں کتاب

۲۷ ۝ جَانِ كَالْحَمِّ كَالْحَمِّ ۚ وَمَا أَنزَلَ اللَّهُ فِيهِ

لیکن زخموں میں قصاص یا دانت کا بدلہ دانت وغیرہ کا حکم قرآن شریف میں نہیں پایا جاتا۔ صرف توریت میں ہی۔ اور

ان احکام کا ذکر یہاں اس لئے کیا ہے کہ یہ شریعت موسوی کی بنیاد کے طور پر ہے اور یہ بتانا بھی مقصود ہے کہ ہدایت و نور صرف

پیشگوئیوں کا نام نہیں۔ آخری الفاظ میں پہلی آیت کے آخری الفاظ کا اعادہ ہے۔ سوائے اس کے کہ وہاں نہ قبول کرنا اور نہ

کا کرنا ہے اور یہاں ظالم۔ کا فر اس لحاظ سے کہ وہ منکر ہونے کا ظالم اس لحاظ سے کہ ان پیشگوئیوں کو دوسری جگہ دیکھتے

ہیں۔ اور ظلم وضع الشئ فی غیر محلہ کا نام ہے ۲۸

۲۹ ۝ حضرت عیسیٰ کا ذکر اس لئے علیحدہ کیا کہ وہ اس سلسلہ موسوی کے خاتم تھے لیکن یہ صاف بتا دیا کہ حضرت عیسیٰ پہلے

نبیاء امثال کے نقش قدم پر آئے۔ اس لئے شریعت موسوی میں جو مقام ان انبیاء کا تھا وہی مقام حضرت عیسیٰ کا تھا پس حضرت

عیسیٰ کو انجیل دینے کے یعنی ہوتے کو ان پہلے انبیاء کو بھی اللہ تعالیٰ نے اپنے اپنے وقت میں کتابیں دی تھیں چنانچہ دوسری

جگہ ان انبیاء کا بیانات اور زبرد کتاب مبینہ کے ساتھ آنا صاف لکھا ہے (آل عمران ۱۸۳) ۳۰

اور یہ جو فرمایا کہ انجیل کو بھی ہدایت اور نور دیتی ہے اُما تو مطلب یہ ہے کہ یہ بھی اسی نوعیت کی کتاب ہے جیسے توریت

کیونکہ جس طرح وہ ایک نبی کی وحی ہے۔ انجیل بھی ایک نبی کی وحی ہے اور ہر ایک نبی کے لئے چونکہ یہ ضروری ہے کہ

وہ ہدایت لائے۔ اس لئے انجیل کے ذکر میں وہی لفظ بڑھا دیئے جو توریت کے ذکر میں تھے۔ اور بتا دیا کہ انجیل صرف

زخموں میں قصاص

حضرت عیسیٰ کا پہلے  
انبیاء کے نقش قدم  
پر آنا

انجیل میں ہدایت و نور  
سے اشارہ

۴۸ وَمَنْ لَّمْ يَحْكَمْ بِمَا أَنزَلَ اللَّهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ ۝ وَأَنزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ

اور جو ان کے مطابق فیصلہ نہ کرے جو اللہ نے انہیں دیا تو وہی فاسق ہیں ۴۹ اور ہم نے تیری طرف کتاب بھیجی

بِالنَّبِيِّ مَصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ الْكِتَابِ وَهُدًى مُّغِيثًا عَلَيَّ فَا حَكْمَ بَيْنَهُمْ مِمَّا أَنزَلَ اللَّهُ

کتاب اللہ کی تصدیق کرتی ہے جو اس کے پہلے کتاب کی اور اس پر محافظہ کرنے والوں کے دہیان کے مطابق فیصلہ کرنا اور اللہ نے انہیں

پیشگوئیوں کا نام نہیں بلکہ پیشگوئیوں کے نور کے علاوہ اس میں بھی ہدایت موجود ہے۔ پھر فرمایا کہ وہ متقیوں کیلئے ہدایت اور نصیحت تھی یعنی اس میں ہدایت کی کچھ تفصیلات اور وعظ و نصیحت کی طرز بھی اللہ تعالیٰ نے رکھی ہے۔ ۵۰ وَلِيَحْكُمَ ۝ وَلِيَحْكُمَ ياقولہ حکایت ہے یعنی ہم نے اہل انجیل کو انجیل دیکر یہ کہا تھا کہ جو کچھ اس میں اللہ تعالیٰ نے اپنا ارادہ اس کے مطابق فیصلہ کرو اور یا رسول اللہ! نہ کہ انصاری مخاطب ہیں کہ اس انجیل میں آنحضرت صلعم کی صداقت کی پیشگوئیاں ہیں پھر ان کو کیوں رد کرتے ہو۔ اور رسول اللہ صلعم کی صداقت کو کیوں تسلیم نہیں کرتے۔

آیت کے آخر پر پھر انہی الفاظ کا اعادہ ہے۔ مگر یہاں کا فہم اور ان ظالموں کی بجائے فاسقوں لکھا ہے۔ یعنی ایسے لوگ نافرمان ہیں۔ اسلئے کہ حضرت مسیح نے فارقہ طیبہ کے متعلق کھلی پیشگوئی کی تھی کہ میرے بعد وہ آئینا کا و مانگو حکم تھا کہ آپ کی تصدیق کریں پس حکم کی نافرمانی کے لحاظ سے وہ فاسق کہلائے۔ کا فہم ظالم فاسق انہی لوگوں کو کہا گیا ہے کا فہم ان کے لحاظ سے ظالم پیشگوئیوں کو دوسری جگہ لکھنے کی وجہ سے۔ فاسق حکم کی نافرمانی کی وجہ سے۔

گو اوپر کی آیات میں اہل کتاب مخاطب ہیں لیکن تینوں آیتوں کے آخر میں یہ لفظ لا کہہ اللہ تعالیٰ کے حکم کے مطابق فیصلہ کرنے والے کا فہم ہیں فاسق ہیں مسلمانوں کو بھی سمجھایا ہے کہ وہ اگر قرآن کے مطابق اپنا عمل نہ کرکھینتے تو وہ بھی اسی حکم میں ہیں۔ چنانچہ ابن جریر نے ان روایات کو بیان کیا ہے جو جتنی رو سے یہ آیات مسلمانوں کے حق میں بھی ثابت ہوتی ہیں۔ البتہ کفر سے مراد کفر و کفر بیا ہے اور یا یہاں ظلم اور فسق سے چنانچہ وہیں ابن عباس کا قول منقول ہے لیکن کفر باللہ و ملائکتہ و کتبہ و رسالہ یعنی یہ کفر یا کفر نہیں جیسے اللہ کا انکار اور فرشتوں اور کتابوں اور رسولوں کا۔

۵۱ ۵۲ المائدہ پہلی کتاب کے مراد قرآن کریم ہے اور دوسری کتاب کے کل کتب سابقہ گویا المائدہ وہاں جس طرح ہے ۵۱ ۵۲ مھینے بعض کے نزدیک مھینے اس کا اصل ہے جس کے معنی ہیں کسی چیز پر نگہبان ہونا اسلئے کہ انہیں اور بعض کے نزدیک مہینہ امن ہے۔ اور مھینے کے معنی ہیں (دل) پہلی کتابوں پر محافظہ یا امین ہونے سے ایک ہی لفظ ہے کہ ان کی ضروری اور صحیح تعلیم کو محفوظ کر لیا ہے۔

توریت و انجیل کا ذکر کرنے کے بعد اب قرآن شریف کے نزول کا ذکر فرماتا ہے۔ اور اس کی دو مثالوں کا بیان کیا ہے یعنی ایک تو وہ پہلی کتابوں کا مصدق ہے یعنی ان کا منجانب اللہ ہونا مانتا ہے اور ان کی پیشگوئیوں کو پورا کرتے ان کو سچا ٹھہراتا ہے۔ اور دوسرے وہ ساری کتب سابقہ کا محافظہ ہے۔ یعنی ان کی پہلی تعلیم کی حفاظت کرتا ہے اور جو ان میں تحریف ہوئی تھی۔ اس کو غلط ٹھہراتا ہے اور ان کے اختلافات کا بھی فیصلہ کرتا ہے۔ انجیل کو بھی توریت مصدق کہا ہے مگر اس پر مھینے قرار نہیں دیا لیکن قرآن کو کل کتب سابقہ پر مھینے قرار دیا ہے۔ اس لفظ کے استعمال سے بھی توریت و انجیل وغیرہا کی تحریف کا فیصلہ کر دیا ہے اور یہ بھی بتا دیا ہے کہ قرآن کریم میں تحریف نہ ہوگی۔ اور مھینے

قرآن کتب سابقہ کا مصدق بھی ہے اور محافظ بھی۔



وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَهُمْ عَمَّا جَاءَكَ مِنَ الْحَقِّ لِكُلِّ جَلَدْنَا مِنْكُمْ شِرْعَةً وَمِنْهَا جَاءَ

اور اسکو چھوڑ کر جو تیرے پاس حق سے آیا اعلیٰ فہم شوقی پیروی نہ کرے۔ ہم نے تم میں سے ہر ایک کیلئے ایک شریعت اور طریق مقرر کیا تھا۔

اختلافات مذہبی کا  
فصل

مذکورہ شرائع سابقہ کے منسوخ ہونے کا فیصلہ بھی کر دیا جو کیونکہ اب وہی تعلیم و بنیائیں رہے گی جس نے پہلی صحیح تعلیموں کی جن کی ضرورت نسل انسانی کو ہمیشہ کیلئے تھی حفاظت کر کے اپنے اندر لے لیا۔ اور توریت و انجیل کے ذکر کے بعد قرآن کو بھیجیں کہنے کے صاف معنی ہیں کہ انجیل میں بھی کوئی تعلیم ہو جو توریت کی طرح محفوظ رکھی جانے کے قابل ہو۔

۸۳۳ جب قرآن کریم کے مہین یعنی کتب سابقہ کے منسوخ ہونے اور ان کی صحیح تعلیم کے محافظ ہونے کا ذکر کیا تو اب فرمایا کہ مختلف مذاہب میں صحیح فیصلے اب قرآن شریف ہی کرے گا۔ اسلئے تم اسی کے مطابق ان کے اختلافات کا فیصلہ کرو۔ اس بات پر کہ یہاں ذکر مقدمات کا نہیں بلکہ اختلافات مذہبی کا جو قطعی شہادت ہو کہ اس کے بعد فوراً یہ ذکر ہو کہ ہم نے تم میں سے سب کے لئے یعنی مختلف قوموں کیلئے ایک شریعت اور ایک طریق مقرر کر دیا تھا اور پھر آیت کے آخر پر صاف فرما دیا کہ جن باتوں میں تم اختلاف کرتے ہو قیامت کے دن اللہ تعالیٰ تم کو ان کی خبر دے گا۔ اور یہ اختلافات مذہبی ہی ہیں نہ مقدمات اور یہاں خطاب بھی صرف یہود سے نہیں بلکہ یہود و نصاریٰ دونوں قوموں کو کھلا خطاب ہو اور ضمناً سب قومیں آئیں۔ کیونکہ قرآن شریف کو ہمیں صرف توریت و انجیل پر نہیں بلکہ بائبل و یدایہ من الکتاب پر یعنی جتنی کتب پہلے نازل ہوئیں سب پر۔ پس سب قوموں کے مذہبی اختلافات کا ذکر ہو چکا فیصلہ قرآن شریف کرتا ہو جیسا کہ دوسری جگہ صاف فرمایا وَاَنزَلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ الْاَلْبَتِينَ لِهَمِ الَّذِي خَلَقْنَا فِيهِ (الحمل ۱۶۷-۱۶۸) اور ہم نے تیری طرف کتاب نازل نہیں کی مگر اس لئے کہ جن باتوں میں وہ اختلاف کرتے ہیں تو ان کو کھول کر بیان کرے۔ اس فقرہ میں کہ ان کی خواہشات کی پیروی نہ کر بھی یہی اشارہ ہو۔

۸۳۴ شریعت - منہاج - فہم طریق واضح یعنی کھلے رستہ کو کہتے ہیں۔ اور اسی سے منہاج ہو۔ اور شریعت طریق وضع پر چلتا ہو اور کھلے رستہ کو بھی شریعت اور شریعت اور شریعت کہا جاتا ہو اور طریقہ الہیہ پر یعنی جو رستہ اللہ تعالیٰ نے انسانوں کو بتایا ہے اس پر بطور استعارہ بولا جاتا ہو (دغ) امام راغب کہتے ہیں کہ ان دو لفظوں کے اختیار کر کے میں دو باتوں کی طرف اشارہ ہو۔ ایک تو جو اللہ تعالیٰ نے ہر انسان کو ایک راہ پر چلنے کیلئے مسخر کیا ہو جس کا تعلق مصلح عباد و عمارت ملاو ہو اور دوسرا وہ جس کا انسان اختیار سے قصد کرتا ہو جس میں شریعت کا اختلاف ہو یعنی جو دین اللہ تعالیٰ نے انسان کیلئے مقرر کیا ہو اور حضرت ابن عباس کا قول نقل کیا ہو کہ شریعت وہ ہو جو قرآن شریف بتایا ہو اور منہاج وہ جو سنت بتایا ہو اور بن جریر نے قتادہ کا قول نقل کیا ہو یعنی سمیل اور سنت اور سنتیں مختلف ہیں ایک شریعت تورات کی ہو ایک شریعت انجیل کی ایک شریعت قرآن کی اس میں اللہ جو چاہتا ہو حلال کرتا ہو جو چاہتا ہو حرام کرتا ہو اور دین ایک ہی یعنی توحید اور اخلاص۔ اور حضرت ابن عباس کا قول ہی اس بارہ میں اصول حکم ہو اسلئے کہ یہاں دین اور طریق کا ذکر ہو اور باتیں دو ہی ہیں جو نبی کے آنے سے تعلق رکھتی ہیں ایک وہ شریعت یا رستہ جو اس کی کتاب بتاتی ہو دوسرا وہ منہاج یا رستہ جو اس کا عمل بتاتا ہو اور دونوں کھلے طریق ہیں اور دونوں پر ہی عمل ضروری ہو اور ضروری رہا ہو اور اسی معنی سے ہر نبی صاحب شریعت ہو گو وہ کوئی نئی شریعت عمل کیلئے لایا ہو یا نہ۔

ان الفاظ کے معنی یہ بھی لئے گئے ہیں کہ تم میں سے سب کے لئے ہم نے اب ایک شریعت اور منہاج مقرر کیا ہو یعنی اتباع دین محمدی و دیوبندی بھی کہ اس سے مراد یہ ہو کہ ہر ایک اُمت کو ہم نے الگ الگ شریعت اور الگ الگ منہاج دیئے

شرع مختلف

منہاج  
شرع - شریعت

ہر نبی صاحب شریعت ہے

وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَٰكِنْ لِّيَبْلُوَكُمْ فِي مَا آتَاكُمْ فَاسْتَبِقُوا

اور اگر اللہ چاہتا تو تم کو ایک ہی گروہ بنا دیتا لیکن (وہ چاہتا ہی) کہ جو کچھ تم کو دیا ہو اس کے بارے میں تمہارا کمال ظاہر کر سکیو گے

۴۹ الْخَيْرُ إِلَى اللَّهِ مَرْجِعُكُمْ جَمِيعًا فَيَنْبِئُكُمْ مَّا كُنْتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ وَإِنَّ أَحْسَنَ

آئے بھلا کوئی نہ تم کو اللہ کی طرف ہی لوٹ کر جانا ہی جس جن باتوں میں تم اختلاف کرتے تھے وہ تمہیں بتا دیگا ۴۹ اور کہنے دے دیتا

بَيْنَهُمْ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَهُمْ وَاحِدٌ لَهُمْ أَنْ يَفْتِنُواكَ عَنْ بَعْضِ

ا کے مطابق فیصلہ جو اللہ نے اُنہارا اور انکی خواہشوں کی پیروی کو اور ان کے احتیاط کرنے جو مباح ہیں ان باتوں کے بارے میں کہیں کہیں جو

أَنْزَلَ اللَّهُ إِلَيْكَ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَاعْلَمُوا تَمَّ أَمْرُ اللَّهِ أَنْ يَصِيبَهُمْ بِبَعْضِ

اللہ نے تم پر اتاریں۔ پھر اگر وہ پھر جائیں تو جان لو کہ اللہ چاہتا ہے کہ ان کے بعض گناہوں کی وجہ سے ان پر

۵۰ ذُنُوبُهُمْ وَإِنَّ كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ لَفَاسِقُونَ ۝ أَحْكُمُوا أَجْأَهِلِيَّةٍ يَبْغُونَ

معیبیت ڈالے اور بہت سے لوگ بلاشبہ ۵۰ نافرمان ہیں ۵۰ کیا یہ جاہلیت کے نانہ کا فیصلہ چاہتے ہیں۔

ایک شریعت اور منہاج اہل توریت کا ایک شریعت اور منہاج اہل انجیل کا۔ اور یہی معنی سیاق کے لحاظ سے صحیح ہیں کیونکہ پہلے توریت اور اہل توریت کا ذکر کیا پھر انجیل اور اہل انجیل کا پھر قرآن اور متبعین قرآن کا۔ اور پہلے مکہ عام کر دیا کہ ہر امت یا قوم کیلئے اس طرح شریعت اور منہاج مقرر کئے جس طرح ان کے نبیوں اس میں یہ اشارہ بھی ہو کہ چونکہ یہ انھیں جو توریت اور انجیل کا ہے کہ اب ان کے طریق نیل عمل نہیں رہے نہ توریت کی حدود و سطح پر یہودی عمل کر سکتے ہیں نہ انجیل کی حدود و سطح پر یہودی عمل کر سکتے ہیں۔ واقعات شاہدیں کہ یہودی وقتی تھے اور اب اتباع صرف ایک طریق کا ہی ہو سکتا ہے جو محمد رسول اللہ صلعم کی وساطت سے بتایا گیا ہے۔

حکمت اختلافات

۵۱ یہاں ان اختلافات کی حکمت کو بیان کیا ہے جو طبائع انسانی میں پائے جاتے ہیں مگر لوگ یہ کہتے ہیں کہ جب مذہب اسلام ایک ایسی اعلیٰ وجہ کی صداقت ہو تو کیوں نہ ایسا ہو کہ سب لوگ فوراً قبول کر لیتے اور اختلاف نہ کرتے۔ فرمایا کہ اللہ تعالیٰ اگر تم کو ایسا بنانا چاہتا کہ تم میں اختلاف طبائع ہی نہ ہوتا تو ایسا بھی کر سکتا تھا کہ سب ایک ہی گروہ بن جاتے لیکن اسکی حکمت کا تقاضا یہی ہو کہ انسانوں میں اختلاف طبائع رکھے۔ اس اختلاف طبائع کی وجہ سے بعض لوگ ایک بات کو قبول کر لیتے ہیں تو بعض رد کرتے ہیں مگر یہ اختلاف طبائع جو بعض انسانوں کو قبولیت حق سے محروم کر دیتا ہے ایک بے معنی اختلاف نہیں بلکہ اس کے اندر بڑی حکمت ہے کہ جو کچھ اللہ تعالیٰ نے انسان کے اندر فروغی اور استعدادیں رکھی ہیں وہ یوں نشو و نما پائیں اگر اختلاف طبائع نہ ہوتا تو انسان کو کمال حاصل کرنے کا بھی کوئی موقع نہ ہوتا۔ اس لئے نصیحت کے طور پر فرماتا ہے کہ نیکیوں کو آگے بڑھ کر لے تاکہ تمہارے کمالات جو تمہارے اندر مخفی ہیں نشو و نما پائیں اور ظاہر ہوں +

۵۲ یہ الفاظ صاف بتاتے ہیں کہ اس رکوع میں اختلافات مذہبی کا جھگڑا ہے۔ کیونکہ مذہبی اختلافات کا فیصلہ قیامت کے

دن ہی ہوگا معنی وہیں پتہ لگے گا کہ کون انسان فعلی پر تھا اور کون حق پرہ

۵۳ یفتنوک۔ فتن کے معنی بیان ہو چکے ہیں لیکن ان کے اصل معنی آگ میں ڈالنے کے دکھ اور تحریف میں ڈالنا ہی مراد ہے

وَمَنْ أَحْسَنُ مِنَ اللَّهِ حُكْمًا الْقَوْمُ يُوقِنُونَ ۚ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّبِعُوا

اور ان لوگوں کیلئے جو یقین رکھتے ہیں اللہ سے بہتر فیصلہ دینے والا کون ہے؟ اے لوگو جو ایمان لائے ہو یہودیوں

اليهود والنصارى اولياء بعضهم اولياء بعض ومن يتولهم فانه

اور عیسائیوں کو دلی مت بناؤ وہ ایک دوسرے کے دلی ہیں اور جو کوئی تم میں سے ان کو بنا دے وہ بلاشبہ

منهم ان الله لا يهدي القوم الظالمين ۝ فَتَرَى الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِم مَّرَضٌ

انہی میں سے جو یقیناً اللہ ظالم لوگوں کو ہدایت نہیں کرتا ۸۳۹ پس جن کے دلوں میں بیماری ہو تو ان کو دیکھ کر

يُوقِنُونَكَ فِي بَلِيَّةٍ وَشِدَّةٍ (دع)

اس آیت سے بھی صاف ظاہر ہو کہ یہاں جس فیصلہ کا ذکر ہو وہ اختلافات مذہبی میں فیصلہ ہو کیونکہ یہاں ان اصول سے  
ہٹانے کا ذکر ہو جو آنحضرت صلعم پر نازل ہوئے اور وہ دین اسلام ہی پر۔

ان الفاظ سے کہ ان کی خواہشوں کی پیروی نہ کرو اور ان سے احتیاط کرتے رہو کہ بعض باتوں سے ہشاکر رکھ نہیں سکتے  
یہ نتیجہ نکالنا کہ نبی کریم صلعم خود باشندان کی خواہشات کی پیروی کیا کرتے تھے پرلے درجہ کی حاکمیت ہو سوال یہ ہو کہ اس آیت  
کی ضرورت نبی کریم صلعم کو تھی؟ جو مشکلات آنحضرت صلعم کو ان لوگوں کے ساتھ معاملات میں پیش آتی تھیں۔ اگر کوئی دیکھ  
آپ کی جگہ ہوتا تو یقیناً ان مشکلات کا مقابلہ نہ کر سکتا اور اس کا قدم ڈنگا جاتا پس یہ ہدایت و حقیقت آپ کے اس مقام  
بلند کو ظاہر کرتی ہے کہ حالات تو ایسے ہیں جن کے نیچے ایک بشر قیام نہیں رہ سکتا مگر آپ کو جس مقام پہنچانے کھڑا کیا ہو  
اُس لحاظ سے آپ کے ایسا نہ ہونا چاہئے۔ علاوہ بریں اس خطاب میں ساری اُمت شامل ہو اور وہ اس ہدایت کے یقیناً  
محتاج ہیں۔ آج کس قدر مسلمان ہیں جو اہل کتاب کی خواہشات کی پیروی سے اپنے آپ کو نہیں بچا سکتے اور کس قدر ظاہر  
کش کے سامان عیسائیوں کی تہذیب میں ہیں جو مسلمانوں کو حق سے پھیر کر فی حقیقت ان کو دکھوں میں ڈال رہے ہیں  
گو وقت پر سمجھ نہ آئے۔

۸۳۸ جاہلیت کا فیصلہ چاہتے ہیں یعنی یہ یہود حق و حکمت کی باتوں کی طرف توجہ نہیں کرتے جو اللہ تعالیٰ نے قرآن میں  
نازل فرمائی ہیں مگر اس آخری آیت میں پچھلے رکوع کی آخری آیات کے مضمون کی طرف اشارہ کیا ہوتا کہ اس کی طرف  
پھر توجہ دلائی جائے یعنی جب ان میں جھگڑا ہوئے ہیں تو پھر جاہلیت کے مطابق فیصلہ چاہتے ہیں جس میں قوی کا حق  
مزدور پر فائق سمجھا جاتا تھا یعنی قرینہ اور بنی نصیر میں بھی اسی کے مطابق عمل تھا یعنی بنی نصیر زبردست تھے اور بنی قریظہ  
مزدور اس لئے بنی نصیر بنی قریظہ سے دو چندیت لیتے تھے۔

۸۳۹ اولیاء سے کیا مراد ہو دیکھو ۸۳۳ آل عمران ۲۶ میں عام طور پر کفار کو اولیاء بنانے سے روکا تھا مگر وہاں شرط تھی  
کہ ایسی ولایت جو من دون المؤمنین ہو دیکھو ۸۳۹ یہاں بظاہر لفظ عام ہیں یہود اور نصاریٰ کو دلی مت بناو یعنی نہ  
ان سے مدد نہ مدد و۔ اگلی آیت سے ظاہر ہو کہ منافق یہود اور نصاریٰ کی پناہ تلاش کرتے تھے اس خوف سے کہ اسلام  
مغلوب ہو جائے تو ساتھ ہی یہ بھی پس جاتیں اس لئے ان سے ساز باز رکھتے تھے۔ اور اگلے رکوع میں اسی مضمون کو دہرا  
ہوئے ان اہل کتاب کا مخصوص طور پر ذکر کیا ہو جو دین اسلام سے ہنسی کرتے ہیں (۵، ۵) اور وہیں اہل کتاب کی عداوت کا

ع  
یہود و نصاریٰ  
و قریظہ و مدو و۔  
و قریظہ و مدو و۔  
و قریظہ و مدو و۔

الثلثة

اہل کتاب کا موقف  
کی پیروی

اہل کتاب کی عداوت



وَيَقُولُ الَّذِينَ آمَنُوا هُوَ كَذَّابٌ أَتَيْنَاكَ بِالْحَقِّ قَسَمٌ بِاللَّهِ جَعَلَ آيَاتِهِمْ لِلَّذِينَ آمَنُوا ۝

اور جو ایمان لائے کیلئے کیا یہ وہی ہیں جنہوں نے اللہ کی قسمیں بڑے زور کی قسمیں کھائی تھیں کہ وہ یقیناً

لَكُمْ مَحِطٌ أَعْمَالُهُمْ فَاصْبِرُوا خَيْرَ مَن ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا مَن يَكْفُرْ ۝

تمہارا ساتھ میں انکے میں ضائع ہوئے سو وہ نقصان اٹھانے پر تھے۔ مگر جو ایمان لائے ہو جو کہ تم میں سے

مِنْكُمْ عَنِ دِينِهِ قَسَمٌ يَلِيَّ اللَّهُ بِقَوْمٍ يُحِبُّهُمْ وَيُحِبُّونَهُ أَذِلَّةٌ عَلَىٰ

اپنے دین سے بھر جائے تو اللہ ایک قوم لائے گا وہ ان سے محبت رکھے گا اور وہ اس محبت کیلئے مومنوں کے سامنے

الْمُؤْمِنِينَ أَعْرَضَ عَلَى الْكُفْرَيْنِ بِجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا يَخَافُونَ

زہم کافروں کے مقابلے میں غالب اللہ کی راہ میں زور لگائے اور کسی ملامت کو نہ ڈرے

لَوْ مَآءٌ ذَلِكُمْ فَفَضَّلَ اللَّهُ يَوْمَئِذٍ مَنِ امْنًا ۝ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ۝

لامت سے ڈرینگے یہ اللہ کا فضل ہے جسے چاہے اس کو دے اور اللہ فراخی والا جاننے والا ہے ۵۸

اور اس کی جمع دعا ہے جو بکوالد وانزل التوبة ۲۸ اور اثرۃ مکروہ یا نا پسندیدہ امر میں بھیجے تو وہ بھروسہ

مرض سے مراد ایمانی کمزوری یا نفاق ہے ۲۲ و ۲۵ منافی جیسا کہ اوپر عبد اللہ بن ابی کا ذکر ہوا یہودیوں سے اور کفار

سے اس خوف خفیہ تعلقات رکھتے تھے کہ مسلمان آخر کار مغلوب ہو جائینگے اور اس طرح ہم بچ جائینگے اس زمانہ میں

سے مسلمانوں کی یہ حالت ہو کہ اسلام پر مصائب دیکھ کر عیسائیوں کی پناہ ڈھونڈتے ہیں۔ اگر خدا فی وعدوں پر ایمان آتا

تو خدا پر بھروسہ کرتے اور ان لوگوں سے دوستی نہ کرتے جو اسلام کی نیکی کے ورپے ہیں یہاں تسلی کے لئے وہ باتیں کہی

ہیں یا تو اللہ تعالیٰ مسلمانوں کو اپنے مخالفوں پہنچ دیتے یعنی جنگ کا نتیجہ مسلمانوں کی کھلی کھلی فتح ہو جیسا کہ نبی کریم

صلعم کے زمانہ میں ہوا اور اسی لئے اس کو مقدم کیا ہے اور اس کے بعد یہ ذکر کیا ہے کہ اگر فتح نہ ہو تو اللہ تعالیٰ اپنی جناب کے

کوئی اور امر پیدا کرے جو دین اسلام کے غلبہ کا موجب ہو جائے یعنی گو مسلمانوں کو فتح کی بجائے شکست ملے مسلمانوں کو

موجودہ شکست میں یہ الفاظ تسلی دینے والے ہیں جن سے بشارت ملتی ہے کہ اللہ تعالیٰ اسلام کا غلبہ کسی اور ملک میں کرے گا

۵۸ اذللہ ذلیل کی جمع ہو اور ذلی جس سے مشتق ہو مغلوب ہونے کا نام ہے (دع) مگر اپنے لوگوں کے سامنے ذلیل

ہونا یا مغلوب ہونا یہ کہ انسان ان کے سامنے حدود کی نرمی اختیار کرے جیسے مغلوب انسان کرتا ہے چنانچہ والدین کے

سامنے جناح الذل نچا کر لے کر لگایا ہے جہاں ذل سے مراد نرمی ہے۔ یہاں بھی اذلت سے مراد نرمی اختیار کرنے والے ہیں

دوسری جگہ اسی خیال کو ان الفاظ میں ادا کیا ہے ورحمنا بینہم پس اذلة علی المؤمنین سے مراد مومنوں کے سامنے

ایسے نرم جیسے مغلوب آدمی جھک جاتا ہے اس سے بڑھ کر آپس کے تعلقات محبت نہیں ہو سکتے +

اعوذ - عزیز کی جمع ہو اور عزیز اس حالت کا نام ہے جب انسان مغلوب نہ ہو۔ اس کی اصل اعزاز ہے جو سخت زمین کو کہتے ہیں۔ اور عزیز وہ ہے جو غالب آئے اور مغلوب نہ ہو الذی یفہم و لا یفہم (دع) دشمن کے سامنے

الثلثة

فیہ کفر سے مراد  
نہ ہونا چاہئے۔

ذل - ذلیل

عزوة

عزیز

## إِنَّمَا وَلِيُّكُمُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ

تمہارے ولی صرف اللہ اور اس کا رسول ہیں

کنار کے سامنے غلطی نہ ہونے سے مراد

مغلوب نہ ہونے سے مراد یہ ہے کہ اس کا اشراف قبول نہ کرے جیسا کہ وہ مہری جگہ فرمایا اشداء علی الکفار لعلہ یوں تو مسلمانوں کو نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے وقت سے لے کر آج تک کبھی نہ کبھی غیر مسلموں کے ماتحت بھی رہنا پڑا ہو پس لغو تین جسمانی مغلوبیت کی نفی مراد نہیں بلکہ اخلاقی اور روحانی مغلوبیت کی نفی مراد ہے۔ بلکہ جب حکام غیر مسلم کے ماتحت رہنا پڑے تو اس صفت عزیز کے انطوائی اور بھی زیادہ ضرورت ہوتی ہے۔ کیونکہ اس وقت الناس علی ادین ملوکہم والا معاملہ ہوتا ہو۔ لوگ بادشاہوں کے دین ان کے اس ضلع و اطوار کی طرف زیادہ جھکتے ہیں ان سے مرعوب ہو کر مہ حق کو ترک کر دیتے ہیں پس ایسے وقت میں مسلمان کو یہ تعلیم دی ہو کہ جسمانی طور پر مسلمان مغلوب ہونے کے باوجود بھی اخلاقاً ان پر غالب ہو و اس قسم کی ذلت ان کے سامنے اختیار نہ کرے جس سے اخلاقی پر مذہب پر مدحائیت پر بڑا اثر پڑے۔

جب ایسے لوگوں کا ذکر کیا جو دنیا کی چند روزہ آسائش کیلئے اپنے دشمنوں کو اپنا دوست سمجھ لیتے ہیں تو اب یہ بھی ذکر کیا کہ یہ لوگ بعض وقت اس قدر دوب جلتے ہیں کہ ان کے اٹھ کے نیچے اگر دین حق سے ارتداد اختیار کر لیتے ہیں لیکن ساتھ ہی یہ بشارت دی کہ اگر کوئی مرتد ہوتا ہو تو ہوا اللہ تعالیٰ مسلمانوں میں ایسے ایسے مضبوطی ہوگے کہ اگر کسی قسم کی ملامت کی پروا نہیں کریں گے اور دین اسلام کی حمایت میں لگے رہیں گے خواہ کیسے بھی حالات پیش آئیں۔ یہ بھی اشارہ معلوم ہوتا ہو کہ اگر ایک آدمی مرتد ہوگا تو اللہ تعالیٰ اس کی جگہ ایک صادق الاعتقاد قوم کو اسلام میں داخل کرے گا۔

ابتدائی تاریخ اسلام میں واقعات اللہ

نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے تو شاؤنا و درہی کوئی ارتداد کا واقعہ ہوا ہو۔ یہاں تک کہ ابوسفیان کی شہادت حالت کفر میں قتل کے سامنے بیٹھی کہ مسلمانوں میں سے کوئی شخص اپنے دین سے بیزار ہو کر ارتداد اختیار نہیں کرتا۔ سب سے بڑا فتنہ ارتداد حضرت ابو بکرؓ کی خلافت میں اٹھا اور آپ کے ہاتھ سے فرو ہوا۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی زندگی کے آخری ایام میں یہود عیسیٰؑ کی مذہب اور علیہ السلام نے نبوت کے جھوٹے دعوے کئے اور انکی قومیں یعنی بنو نضیر اور بنو حنیفہ اور بنو اسد ان کی وجہ سے مرتد ہو گئیں۔ ان سب کی سرکوبی حضرت ابو بکرؓ نے کی۔ ان کے علاوہ ذیل کے قبائل آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات کے بعد مرتد ہوئے یعنی خزاعہ۔ قطیفان۔ بنو سلیم۔ بنو ربیع۔ سحاح کی قوم جس نے نبوت کا دعویٰ کیا اور سید سے شادی کی۔ کندہ۔ بنو بکر بن وائل حضرت ابو بکرؓ کا قدم اس عظیم الشان فتنہ میں انبیاء کی طرح مضبوط رہا اور یہ تمام قومیں پھر اسلام میں داخل ہوئیں۔ پس اب بکریا اور آپ کے ساتھی صحابہؓ و صحابہؓ کے مصداق ہیں یعنی خدا ان سے محبت رکھتا تھا اور وہ خدا سے محبت رکھتے تھے۔ اور قرآن کریم کی یہ شہادت آپ کے حق میں ان تمام زبان دنیاویوں کا کافی جواب ہو جو بلی شیع نے کی ہیں۔ اس زمانہ میں یعنی آج سے کوئی پچاس سال پیشتر اللہ تعالیٰ نے زیادہ واقع ہوئے اور یہ اللہ تعالیٰ سے عیسائیت کی طرف ہو گا اب اس کی رو بہت کچھ رک گئی ہو۔ اور اسکے نکلنے کا زمانہ وہی ہو جو مجدد صمد چارہم ادا اس امت کے مسیح حضرت مرزا غلام احمد صاحب قادیانی کی ماموریت کا زمانہ ہو اور وہی اصول اس فتنہ ارتداد کو روکنے کا موجب ہونے میں جن کی تعلیم آپ کے ذریعہ سے دی گئی۔ کاش مسلمان غور کر کے اس سلسلہ کو قوت دیتے پھر دیکھتے کہ دین اسلام کس طرح دنیا میں غالب ہوتا ہو۔

حضرت ابو بکرؓ کی وفات پر شہادت لفظ لای

موجودہ فتنہ ارتداد اور مجدد صمد چارہم

وَالَّذِينَ آمَنُوا الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ الصَّلَاةَ وَيُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَهُمْ رَاكِعُونَ

اور وہ جو ایمان لے کر نماز قائم کرتے ہیں اور زکوٰۃ دیتے ہیں اور وہ جھکے ہوئے ہیں ۸۳۲

وَمَنْ يَتَوَلَّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَالَّذِينَ آمَنُوا فَإِنَّ حِزْبَ اللَّهِ هُمُ الْغَالِبُونَ ۝

اور جو اللہ اور اس کے رسول کو اور انکو جو ایمان لے کر بنائے ہو تو یقیناً اللہ کی جماعت ہی غالب ہو ۸۳۳

بِأَيِّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا الَّذِينَ اتَّخَذُوا دِينَكُمْ هُزُؤًا وَلَعِبًا مِمَّنْ الذِّمَّةُ

اے لوگو جو ایمان لے رہے ہو ان میں سے جنکو تم سے پہلے کتاب دی گئی ان لوگوں کو ولی نہ بناؤ جو تمہارے دین کو ہنسی کھیل

أَوْ تُوَالِّهِمْ مِنْ قَبْلُ كُمْ وَالْكَفَّارَ أَوْلِيَاءَ ۚ وَالْقَوْمُ اللَّهُ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۝

بناتے ہیں اور دشمن، کافروں کو اور اللہ کا تقویٰ کرو اگر تم مومن ہو ۸۳۴

۸۳۲ یہود و نصاریٰ کی سوالات یعنی ان کی مدد پر بھروسہ کرنے سے روکا تو اب یہ بھی بتاتا ہے کہ مسلمان کا بھروسہ کس پر کرنا چاہیے کہ اپنا کارساز خدا کو سمجھو اور اپنے دوست رسول اور مومنوں کو بناؤ اسی لئے دیکھو اللہ فرمایا یعنی حقیقی ولی یا ناصر اللہ ہی ہے اور اولیاء اللہ وہ رسولہ والذین امنوا انہیں فرمایا۔ گو یا رسول اللہ مومن ہنسی اس لئے ولی ہیں کہ وہ اللہ کے احکام کے فرمانبردار ہیں۔ کہتے ہیں کہ حضرت علیؑ نے حالت رکوع میں اپنی انگوٹھی ایک سائل کو دیدی تھی اور یہ آیت انہی کیلئے ہو کہ حالت رکوع میں وہ زکوٰۃ دیتے ہیں۔ اول تو یہ فعل خود کوئی ایسا قابل تعریف فعل نہیں کہ ایک شخص نماز پڑھتے پڑھتے اپنی انگوٹھی سائل کو دیدے اس سے بڑھ کر ایثار کے کام وہ ہیں جو حضرت ابو بکرؓ سے ظاہر ہوئے کہ بارہا اپنا سارا مال خدا کی راہ میں لٹا دیا مکہ میں بھی اور مدینہ میں بھی۔ دوسرا لوگ مسجد میں نماز پڑھنے کیلئے آتے ہیں نہ زکوٰۃ دینے کے لئے تیسرا یہاں تو ہرگز زکوٰۃ دیتے ہیں اور حضرت علیؑ کا انگوٹھی دینا زکوٰۃ نہ تھا اور زکوٰۃ بیت المال میں دینا قیامی تھی ہم داکھون کے معنی تو صاف یہی ہیں کہ وہ احکام الہی کی فرمانبرداری کرتے ہیں۔ نماز پڑھنا اور زکوٰۃ دینا چونکہ دو عظیم الشان کرم ہیں فرمانبرداری کے تھے ان کا علیحدہ ذکر کر دیا ہو۔ اس سے حضرت علیؑ کی فضیلت اور امامت کی دلیل لینا بہت ہی ہوشیاری سے ۸۳۳ حزب جنت وہ جماعت ہے جس میں شدت ہو اور اس کی جمیع احزاب ہو لہذا المؤمنون الاحزاب (الاحزاب ۳-۲۲) وغیرہ میں مراد وہ قومیں ہیں جو نبی صلعم کی جنگ کیلئے مجتمع ہوئیں (غ) اور لسان العرب میں ہے کہ احزاب وہ جماعتیں ہیں جو انبیاء علیہم السلام کی جنگ کیلئے اجتماع کریں اور حزب الرجل سے مراد ہے اخصاء و جنہ الذین علی دایہ (د) یعنی اس کے دوست اور اس کے لشکر جو اس کی رائے پر ہوں اسی معنی سے کافر منافق حزب الشیطان ہیں اور مومن حزب اللہ ہیں جو لہ اللہ کا اتباع کرتے ہیں +

مومن کی سوالات کس پر؟

جو علیؑ اور انگوٹھی کا واقعہ

حزب احزاب

یہاں یہ خوشخبری دی کہ اللہ تعالیٰ کی نصرت پر بھروسہ رکھنے والے ناکام نہیں ہوتے بلکہ یقیناً وہ اپنے دشمنوں پر غالب ہونگے یہ بھی صریح پیشگوئی اسلام اور مسلمانوں کے غلبہ کی ہے +

۸۳۴ یہ نص صریح ہے کہ ایسے اہل کتاب جو دین اسلام کو تباہ کرنا نہیں چاہتے اور خدا اس پر ہمتنہ کرتے ہیں ان سے معاہدات نصرت ہو سکتے ہیں اور ان کو مدد دینا اور ان سے مدد لینا جائز ہے اور چونکہ یہاں یہود و نصاریٰ کا نام نہیں لیا

اہل کتاب کی معاہدات جائز ہے۔



۵۸ وَإِذَا نَادَيْتُمُ إِلَى الصَّلَاةِ اتَّخَذُوا هَٰهُنَا أَوْ لَهَٰهُنَا ذَلِكِ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ

اور جب تم نماز کیلئے بلائے ہو تو اسکو نہیں اویں بناتے ہیں یہ اسلئے کہ یہ وہ لوگ ہیں

۵۹ لَا يَقُولُونَ ۝ قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ هَلْ تَتَّقُونَ مِنَّا إِلَّا أَنْ مَنَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ

جو عقل سے کام نہیں لیتے ۷۵ کہو اے اہل کتاب تم ہم پر کیلئے غضبناک ہوتے ہو صرف اسلئے کہ ہم شہادیاں کا اور اس پر جاری

۶۰ إِلَيْنَا وَمَا أُنْزِلَ مِن قَبْلُ ۖ وَإِنَّ الذِّكْرَ لَفِ سَقُونٍ ۝ قُلْ هَلْ أُنَبِّئُكُمْ

طرف اتارنا گیا اور اس پر پہلے اتارنا گیا ۷۶ تم میں سے اکثرنا زمان ہیں ۷۷ کہو میں تم کو بتاؤں

بلکہ اہل کتاب کا نام لیا ہو اور اہل کتاب میں وہ سب قومیں شامل ہو سکتی ہیں جن میں انبیاء آئے اور وہ سب قومیں آئے اسلئے سب قوموں کا قیاس ہی پر ہو سکتا یعنی مسلمان صرف ان لوگوں کو اپنا دوست بنا سکتے ہیں جو دین اسلام سے ہنر نہیں کرتے اور انکھار کو یہاں مانگ کرنے سے ان خاص کفار کی طرف اشارہ مقصود ہو جو اس وقت اسلام کی ٹھکنی کے درپے تھے۔ اور چونکہ اس رکوع میں یہود و نصاریٰ کی حالت کا ذکر کیا ہے تو ان کا دین اسلام سے استہزا کرنا بھی ان کی اندرونی حالت پر شاہد ہو۔ کیونکہ اس میں سوائے نیکی کے اور کسی چیز کی تعلیم نہیں پس اسلام سے استہزا خود نیکی استہزا بھی ہے۔ آج عیسائیوں کا یہی شیوہ ہو کہ دین اسلام سے استہزا کرتے ہیں +

۷۵ لعاب اہل اس کا لعاب یعنی حق کو جو ہستی ہو اس لئے لعاب کے معنی ہونے ایسا فعل کیا جس سے کوئی صحیح مقصد

مد نظر نہ تھا (دغ) +

اذان نمازے صلوٰۃ یعنی اذان کا ذکر کیا کہ اس کی بھی تحقیر کرتے ہیں اور اسے ایک لغو چیز سمجھتے ہیں۔ اذان کو یہاں اس قدر وقت دی ہو کہ اسے شعائر اسلامی میں سے ایک ایسی چیز قرار دیا ہو جس کی تحقیر گویا دین اسلام کی ہی تحقیر ہو اور یہ سچ بھی ہو اس لئے کہ اذان اسلامی کا ایک اعلان ہو۔ اور یہ بات اسلام سے خاص ہو کہ اسکے اصول کی مناد ہی اس قدر زور سے دنیا میں پہنچ وقت ہوتی ہو تاکہ سب لوگ اسلام کے اصول سے واقف ہو جائیں اور اس میں مذہب اسلام کی صداقت پر بھی ایک شہادت ہو اس لئے کہ جب تک کسی کے دل میں صداقت کا پورا یقین نہ ہو اسے یہ جرات نہیں ہوتی کہ اپنی باتوں کا اس قدر زور سے بار بار دنیا میں اعلان کرے۔ یہ بھی ظاہر ہو کہ یہاں اذان دین اسلام کے عظیم الشان ارکان میں سے قرار دیا ہے حالانکہ یہ کلمات ایک روایا میں حضرت عمرؓ کو اور ایک اور صحابی کو بتانے گئے تھے مگر ان پر تصدیق نبوی کی ہرے انہیں دین اسلام کے ارکان میں داخل کر دیا +

۷۶ تَتَّقُونَ۔ تَقَعْمَنَہ کے معنی ہیں اسے بڑا سمجھا یا اس پر عیب لگایا زبان سے یا نہرا دینے سے (دغ) اسی دوسرے معنی میں ہو فَاَتَقَفْنَا مِنْهُمْ فَاَعْرَضْنَا عَنْهُمْ (الاعتراف۔ ۱۳۶) اور نہایہ میں ہو اس قدر بڑا سمجھا کہ اس پر غضبناک ہو گیا +

۷۷ اہل کتاب کا مسلمانوں کے صلوات

ان کے استہزا کا ذکر کر کے اب بتایا کہ یہ استہزا بھی دشمنی کی وجہ سے ہو۔ اس لئے سوال کیا ہو کہ کس وجہ سے تم ہم کو برا سمجھتے ہو حالانکہ کفار کو تم برابر نہیں سمجھتے لیکن مسلمانوں میں اور کافروں میں اگر فرق ہو تو یہی کہ مسلمان اللہ پر اور اس کی وحی پر ایمان لاتے ہیں۔ اصل وجہ مسلمانوں کو برا سمجھنے کی یہ بتائی ہے کہ اہل کتاب خود را استہزا اور احکام الہی کے بحکمر فرمانبردار نہیں بلکہ حالت یہ ہو کہ ان میں اکثر حصہ فاسق ہو۔ آج یورپ کو دیکھ لو کہ باوجود

بَشِيرٍ مِّنْ ذَلِكَ مَثُوبَةً عِنْدَ اللَّهِ مَن لَّعَنَهُ اللَّهُ وَعَظِبَ عَلَيْهِ وَجَعَلَ

کہ اللہ کی طرف سے اس سے بدلہ دیا جائے گا کہ جو اللہ نے لعن کر دیا اور اس پر ناراض ہوا اور ان میں سے

مِنْهُمْ الْقِرَدَةُ وَالْخَنَازِيرُ وَعَبَدَ الطَّاغُوتِ أُولَٰئِكَ شَرٌّ مَّكَانًا وَأَضَلُّ عُرَىٰ

بندہ اور سوار بنائے اور وہ جس نے طاغوت کی پرستش کی یہ مرتبہ میں بدتر اور سیدھے راستے سے بہت دور

سَوَاءِ السَّبِيلِ ۚ وَإِذَا جَاءُوكُم قَالُوا آمَنَّا وَقَدْ خَلَوْنَا بِالْكَفْرِ وَهُمْ قَدْ

بھٹکے ہوئے ہیں سب کے برابر اور جب تمہارے پاس آتے ہیں کہتے ہیں ہم ایمان لائے اور وہ یقیناً لاکھیا گئے اور وہ یقیناً

خَرَجُوا بِهِ ۖ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا كَانُوا يَكْتُمُونَ ۝ وَتَرَىٰ كَثِيرًا مِّنْهُمْ يُسَارِعُونَ

اپنے ساتھ ہی نکل گئے اور اللہ اسکو خوب جانتا ہے جو وہ چھپاتے ہیں ۹۴۸ اور تو ان میں سے اکثر کو دیکھے گا کہ وہ

فِي الْأَشْمَةِ وَالْعُدْوَانِ وَأَكْلِهِمُ السَّحْتِ لَبِئْسَ مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ۝

گناہ اور زیادتی میں اور حرام کھانے میں جلدی کرتے ہیں بیشک جو وہ کرتے ہیں بُرا ہی

سارے فسق و فجور کے اسلام اور مسلمانوں کو اچھا نہیں سمجھتا اور دنیا کی کسی دوسری قوم کو دبانے کا اس قدر فکر نہیں جس قدر مسلمانوں کو دبانے کا ہو +

۹۴۸ بَشِيرٍ مِّنْ ذَلِكَ - ذلک سے اشارہ اس کی طرف ہو جو وہ مسلمانوں پر عیب لگاتے تھے +

قِرَدَةً سے مراد وہ اصحاب سبت اور خنازیر سے مراد حضرت عیسیٰ کے اصحاب مانہ ہیں یعنی جن کے یہ حضرت

عیسیٰ نے مانہ طلب کیا اور ظاہر ہو کہ اصحاب سبت نے سبت کے دن جو ان کی عبادت کیلئے مقرر کیا گیا تھا عبادت

کو ترک کر دیا اور دنیا میں غرق ہو گئے۔ اسی طرح یہ مانہ والا گروہ حضرت عیسیٰ کے پیروں میں سے وہ گروہ جو جوڑیوں

پر گر گیا اور مذہب کی غرض بھی سوائے حظ جسمانی کے ان کے نزدیک کوئی اور نہ رہی جس طرح ہندو بننے سے متوجہ قلوب

ہے۔ اسی طرح خنزیر بنانے سے مراد خنزیر صفت بنانا بھی ہو سکتا ہو غرض دیکھو ۹۴۸ حدیث میں مسیح موعود کے متعلق آتا ہے

یکس المصلوب ویقتل الخنزیر حالانکہ مراد صرف یہ ہو کہ عیسائیت کے مذہبی غلبہ کو توڑ دینا اور نہ کسی مصلح کا کام نہیں ہو

کہ جنگوں میں جاکر دشمنوں کو مارتا پھرے پس مراد غلبہ صلیبی کا وہ کرنا اور صفت خنزیریت کی ہلاکت ہو جو ایک خنزیر خود

قوم میں ترقی کر گئی ہو +

قِرَدَةً خَنَازِيرُ

مسیح موعود قتل خنزیر

وعبد الطَّاغُوتِ کا عطف مفعول کے صلیب پر ہو یعنی انہی میں سے وہ لوگ جو جنہوں نے طاغوت کی پرستش کی طاغوت

سے مراد کٹر شرور اور پشوا ہیں۔ عوام الناس ان کے پیچھے ایسے لگ جاتے ہیں کہ ان کی عبادت کرتے ہیں +

۹۴۸ وہی لوگ جنگجو اور پربہ ماورسور نہ کہنا ہو انہی کے یہاں آنے جلنے کا ذکر ہو اور ساتھ ہی ان کی منافقانہ روش کا بھی

ذکر کرو یا ہے +

۶۳ لَوْلَا أَنَّهُمْ الرَّاكِبُونَ وَالْأَجْبَارُ عَنْ قَوْلِهِمْ إِلَّا شِمَّ وَأَكْلَهُمُ السَّمْتُ

کیوں ان کو شامخ اور علمائے گناہ کی بات کہنے سے اور حرام کھانے سے نہیں روکتے

۶۴ كَيْشَ مَا كَانُوا يَصْنَعُونَ وَقَالَتِ الْيَهُودُ يَدُ اللَّهِ مَغْلُولَةٌ غُلَّتْ أَيْدِيهِمْ

بیشک جو وہ بناتے ہیں براہی ۸۴۹ اور یہودی کہتے ہیں اللہ کا ہاتھ بندھا ہوا ہے انہی کے ہاتھ بندھے گئے ہیں

وقف لازم

وَلَعَنُوا بِمَا قَالُوا مَبْلٌ يَدُكَ مَبْسُوطَةٌ يُفْعِلُ كَيْفَ يَشَاءُ وَلَئِنْ يَدُكَ

اور جو کچھ وہ کہتے ہیں سبکی وجہ سے انہیں جھکا کر لینی ۸۵ بلکہ اسکے دونوں ہاتھ کھلے ہیں وہ جھجھکتا ہوا ہے اور جو تیرے رب سے

لَنَنْزِلُ مِنْهُمْ مَا أَنْزَلْنَا لَكَ مِنْ رَبِّكَ طُغْيَانًا وَكُفْرًا

تیری طرف اتار دیا وہ ضرور ان میں سے بہنو کو سرکشی اور کفر میں بڑھائے گا ۸۵۲

۸۴۹ اچھی آیت میں پھر یہود کا نام لیکر ذکر کیا ہے جس سے معلوم ہوا کہ یہاں یہود و نصاریٰ دونوں کا ذکر ہوا اور جس کا قول ہے کہ ربانی علمائے انجیل ہیں اور اجبار علمائے توریت جس سے اس بات کی تائید ہوتی ہے کہ قدرتہ میں بنی اسرائیل کے مافوق کی قوت اور خدائے عیسائی شہوت پرستوں کی طرف اشارہ ہے

۸۵۰ مغلولہ - غل کے معنی ہیں قید بند یعنی باندھا گیا خد کا فعل غل (الحاقہ ۶۹-۳۰) یہی سوا غلال (دھیریاں) ہیں اور محاورہ میں مغلول الید انجیل کو کہا جاتا ہے اور دوسری جگہ جو لاجعل یدک مغلولۃ الی عنقک (غ) یہ یہودیوں کے استہزا کی مثال دی ہے عیسائی تاج اس سے بھی بڑھ کر استہزا کرتے ہیں یہودی تو مسلمانوں کے مالی مصائب پر یوں تسخر کرتے تھے کہ مسلمانوں کا خدا انجیل ہو گیا ہے اور عیسائی کہتے ہیں کہ اگر دین اسلام سچا ہوتا تو سیاسی رنگ میں اس کا زوال کیوں ہوتا۔ اس کا جواب جو غلت ایدیاہم سے دیا ہے اس سے مراد ہنگامی کے طور پر یہ ہے کہ اسلام کی مخالفت میں ان کے ہاتھ ایسے باندھے جائیں گے کہ یہ مخالفت نہ کر سکیں گے

۸۵۱ ید اہ مبسوطان - ید اہ اسکی صحیح آیدنی ہے اور استعارۃً کسی ید نعمت کیلئے بولا جاتا ہے، کو بھی خلافت اور ملک کیلئے اویعقل الذی بیدک عقدۃ النکاح (البقرہ ۲۳۷) میں بھی یہی مراد ہے جیسے کہتے ہیں مالی بہ یدان (غ) یا جوج باجج کی حدیث میں ہے

لا یدان لاحد بقتالہم یعنی ان کے ساتھ جنگ کرنے کی کسی کو طاقت نہ ہوگی اور ید اللہ کنایہ ہے حفظ اور قلع سے اور ید اللہ علی الخ میں مراد یہی ہے کہ اہل اسلام کی جماعت متفقہ اللہ تعالیٰ کی حفاظت میں لگیں اور یدک مطلقہ سے مراد ہمتوں کا دینا اور یدک مغلولۃ سے مراد بخل اور ہاتھ کا روک رکھنا (غ) اسی سے ہوا یدک اس کی تائید کی ایدناہ بروج القدس (غ) اور بسط ید سے مراد بھی وہی ہے

جو ہمارے محاورہ میں کھلے ہاتھ سے مراد ہے

جواب تو یہودیوں کے اعتراض کا دیا ہے کہ وہ کہتے تھے اللہ اپنے بندوں کو دیتا نہیں یعنی مسلمان غریب ہیں جبکہ جواب یہ دیا ہے اسکے دونوں ہاتھ کھلے ہیں یعنی وہ دونوں قسم کی نعمتیں دیتی ہے اور دنیوی بھی اپنی عبادت کرتوں کو دیکھو اور دینی بھی ہے مگر غلط ایسے اختیار فرمائے ہیں کہ جو کچھ عیسائی کہتے ہیں سب کا جواب آگیا ہے ید کا لفظ اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب کرنا بجا ہے پھر اصل معنی ہے یعنی طاقت کے معنی کو کہہ دینا ہی انسان کی طاقت کا ذکر ہے ۸۵۲ اسی طرح حضرت نوح کہتے ہیں لعیزہم دعاق الاضداد (نوح ۶۱) میرے بلائے ان کو بھانگنے میں ہی اور بڑھایا مطلب

وَالْقِيَابَاتِ بِرَبِّهِمْ الْعَذَابُ وَالْبَخْسَاءُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ كُلَّمَا أَوْقَدُوا نَارًا لِلْحَرْبِ

اور ہم نے ان کے درمیان قیامت کے دن تک دشمنی اور بغض ڈال دیا ہے جب کسی وہ لڑائی کیلئے آگ جلاتے ہیں

أَطْفَاهَا اللَّهُ وَيَسْعُونَ فِي الْأَرْضِ فَسَادًا وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُفْسِدِينَ ۝ ۶۵

اللہ کو بجھا دیتا ہے اور وہ زمین میں فساد پھیلاتے دوڑتے ہیں اور اللہ فساد کرنے والوں کو پسند نہیں کرتا اور اگر

أَنَّ أَهْلَ الْكِتَابِ آمَنُوا وَاتَّقَوْا لَكَفَّرْنَا عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَلَا دَخَلْنَاهُمْ جَهَنَّمَ النَّعِيمِ ۝

اہل کتاب ایمان لائے اور تقویٰ کرتے تو ہم ضرور ان سے ان کی برائیاں دور کر دیتے اور ان کو جنت کے باغوں میں داخل کر دیتے

وَلَوْ أَنَّهُمْ أَقَامُوا التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِمْ مِنْ رَبِّهِمْ لَأَكَلُوا مِنْ فَوْقِهِمْ ۝ ۶۶

اور اگر وہ توریت اور انجیل کو اور جو ان کی طرف ان کے رب سے اتارا گیا ہو قایم رکھتے تو اپنے اوپر سے اور اپنے

وَمِنْ تَحْتِ أَرْجُلِهِمْ مِمَّنْ أَمَّهُ مُّقْتَصِدًا ۝ وَلَكِنَّ مِنْهُمْ سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ ۝

پاؤں کے نیچے کھاتے بہتر ان میں سے ایک گروہ میانہ رو ہے اور بہت سے ان میں سے برے کام کرتے ہیں ۶۷

یہ ہے کہ جوں جوں قرآن اُترتا ہے وہ مخالفت پر زیادہ اڑتے جلتے ہیں +

یہودیوں میں عداوت

۶۵ بینہم میں ضمیر اہل کتاب کے دونوں گروہوں یہود و نصاریٰ کی طرف جاتی ہے کیونکہ اہل خطاب اہل کتاب کے دونوں

گروہوں سے چلا آتا ہے فاتحنا والیہود والنصارى اولیاء (۵۱) یہاں سے معلوم ہوا کہ یہود و نصاریٰ دونوں گروہ

قیامت تک رہیں گے اور ان میں عداوت و بغض بھی قیامت تک رہے گا حضرت عیسیٰ پر رب کا ایمان لانا خلاف قرآن ہے +

اوقدوا نار الحرب روح المعانی میں ہے کہ عرب میں دستور تھا کہ جب جنگ کا اعلان کرنا ہوتا تو ایک بلند مقام پر یا

پہاڑ پر بیٹھ کر جلا دیتے اور اس کو نار الحرب کہتے تھے اس آگ کے بجھانے کا مطلب ان کے شر کو دور کرنا ہے اور حرب سے

مراد یہاں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم یا دین اسلام کے خلاف جنگ یا شر کا ارادہ ہے +

۶۶ ما انزل الیہم من ربہم سے مراد قرآن شریف ہے چنانچہ کچھ آیت میں بجائے اقامت توریت و انجیل و ما انزل

لوانہم امنوا واتقوا ہے یعنی وہ ایمان لائے اور تقویٰ اختیار کر لے اور ایمان لانے سے مراد محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر ایمان لانا ہے یا انزل

کے ساتھ توریت و انجیل کی اقامت کا کیوں ذکر کیا اسلئے کہ توریت و انجیل میں صحیح پیشگوئیاں آنحضرت کی تعریف آدمی کی ہیں۔

لاکلوا من فوقہم ومن تحت ارجلہم اور پر کا رزق برکات مساوی ہیں اور نیچے کا رزق برکات اضافی مطلب یہ ہے کہ یہ

لوگ صرف رزق تحت ارجل کی طرف بھٹک گئے ہیں یعنی اس دنیا کی زندگی پر حالانکہ اگر یہ قرآن شریف کو قبول کر لیتے تو

روحانی اور جسمانی دونوں قسم کی برکات سے مستمع ہوتے +

منہم امۃ مقتصدۃ مقتصدہ کے معنی رستہ کی استقامت ہیں اور اسی سے اقتصاد ہے جو دو طرح پر ایک

اقتصاد ہر حال میں قابل تعریف ہوتا ہے اور یہ ایسے معاملات میں ہے جس میں افراط و تفریط کی دو طرفیں ہیں لوگ یا افراط و تفریط

سے بچنے والا مقتصد ہے جیسے جو اسراف اور بخل کے درمیان ہے و اقصد فی مشبک (فقہ ۱۹) میں ایسا ہی اقتصاد ہے

مقتصد اقتصاد

نار الحرب

۱۱  
ع  
میں ایک اور جگہ  
آیات اور غلو

۶۷ یَا أَيُّهَا الرَّسُولُ بَلِّغْ مَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ ۚ وَإِنْ لَمْ تَفْعَلْ فَمَا بَلَّغْتَ سَلْمَةَ

اے رسول - جو کچھ تیرے رب کی طرف اتارا گیا پہنچا دے۔ اور اگر تو دیا، نہ کہے تو تو نے اس کے پیغام کو نہیں پہنچایا

۶۸ وَاللَّهُ يُعَذِّبُ الْمُنَافِقِينَ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْكَافِرِينَ ۝ قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ

اور اللہ تعالیٰ کافروں سے عذاب رکھے گا کیونکہ اللہ کافروں کو ہدایت نہیں کرتا ۵۵ کو اسے اہل کتاب

اور دوسرا اقتصاد وہ ہے جو بچے اور بڑے کے مین بین ایک چیز سے جیسے عذال اور بخود کے درمیان یا قریب اور بعد کے درمیان ایک کی مثال ہے فہم ظالم لنفسہ ومنہم مقتصد (فاطمہ ۳۲) دوسرے کی وسفلاً قاصداً (التوبہ ۳۴) یعنی جو بہت لباذہ جو (دغ) یہاں مقتصد سے مراد نیک اور بڑے کے مین بین ہے۔

یہ وسعت مذہب اسلام میں ہی ہو کہ دوسرے مذہب میں نیکی کو تسلیم کرتا ہو ہاں اس میں کچھ شک نہیں کہ اس میں نہ روگرد گاہ کا اکثر حصہ اسلام میں آگیا۔ اور اب بھی یہی گروہ ہے جس کا قدم اسلام کی طرف اٹھنا چاہا ہو۔

عصم  
صمت نبیائے مکرور

۵۵ یَعْلَمُكَ عَصَمُكَ مَعْنَى اِمْنَاكَ (دغ) روک رکھنا یا منع دل یعنی بچانا ہے۔ امام راغب واللہ یصمک من الناس کی تفسیر میں لکھتے ہیں وَعَصْمَةُ الْاَنْبِیَاءِ حِفْظُهُمْ اَوَّلًا بِمَا حَصَرْتُمْ بِهِ مِنْ صِفَاءِ الْخُصْرَانِ ثُمَّ بِاَوَّلِ الْمَوْضِعِ الْخُصْمِ وَالْغَضَبِ بِالْغَضَبِ وَتَبَيَّنَتْ اَقْدَامُهُمْ ثُمَّ بَانَ زَالِ السَّكِينَةِ عَلَيْهِمْ وَحِفْظُ قُلُوبِهِمْ وَبِالْوَفْقَةِ عَنِ الْاَنْبِیَاءِ سَے مراد ان کا محفوظ رکھا ہو۔ اول تو اس جوہر کے صفا پیدا کرنے سے جس سے انبیاء کو مخصوص کیا گیا ہو یعنی وہ ہیں سے گناہ سے پاک ہوتے ہیں پھر جسمانی اور روحانی فضائل دینے سے پھر ان کو نصرت اور ثابت قدمی عطا فرمانے سے پھر ان پر سکینت نازل کرنے سے اور ان کے قلوب کی حفاظت سے اور ان کو توفیق عطا فرمانے سے پس یصمک میں یہ باتیں داخل ہیں اور روح المعانی میں ایک قول اس کی تفسیر میں نقل کیا ہے کہ یصمک سے مراد ہے صدور ذنب محفوظ کھینکا اور اس صورت میں من الناس سے مراد ہے من بین الناس یعنی لوگوں میں سے آپ کو اس پیغام رسانی کی وجہ سے گناہ کے صدور سے محفوظ رکھے گا اور یعنی بھی ہیں کہ لوگوں کے حلول وغیرہ سے آپ کو محفوظ رکھے گا۔

تبلیغ قیامت کا

جب یہود و نصاریٰ کی عداوت و استہزا کا ذکر کیا اور یہ بھی بتایا کہ ان میں سے مہاندہ رومی تھوڑوں میں پائی جا ہو اور اکثر کی حالت بہت بری ہے تو اب فرماتا ہے کہ تمہارا کام پیغام کا پہنچا دینا ہے۔ اور اگر کسی قوم کے غلبہ کی وجہ سے یا ان کے دنیوی جاہ و جلال سے ڈر کر ایک پیغام کو نہ پہنچاؤ گے تو تم نے کسی پیغام کو بھی نہیں پہنچایا۔ رسول میں اس کے پیرو بھی شامل ہیں جو اس کے بعد اس پیغام کو دنیا میں پہنچانے والے قرار پائے۔ ہاں ایسے حالات میں جب چاروں طرف دشمن ہی دشمن ہوں تو اس پیغام کا پہنچانا جب کی غلطیوں کو دور کرتا ہے سب پرہیزگار کو اپنا دشمن بنا لینا ہے۔ اس لئے ساتھ ہی یہ وعدہ دیا کہ ان دشمنوں سے اللہ تعالیٰ آپ کو اور آپ کے دین کو محفوظ رکھے گا۔ اور مٹنا اس میں رسول اللہ صلعم کی عصمت کو بھی بیان کر دیا۔ اور فی الحقیقت اس عصمت کا اور دشمنوں کے شر سے بچانے کا بڑا تعلق بھی ہے کیونکہ اللہ تعالیٰ جب انبیاء کو ایک صفا جوہر سے بناتا ہے تو وہ غرض جس کیلئے وہ ایسا کرتا ہے پوری نہیں ہوتی اگر وہ ان کو دشمنوں کی شرارتوں اور منصوبوں سے محفوظ نہ رکھے یہاں تک کہ وہ اپنا پیغام پورے طور پر دنیا میں پہنچا دیں پس عصمت حقیقی اور عصمت ظاہری ایک دوسرے سے وابستہ ہیں۔ اور یہاں دونوں مراد ہیں بعض لوگوں نے صرف عصمت ظاہری یعنی دشمنوں سے بچانا مراد لیا ہے اور بعض نے صرف عصمت باطنی یعنی صدور ذنب سے محفوظ رکھنا

## لَسْمٌ عَلَى شَيْءٍ مِّنْهُ يَتَّبِعُوا التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْكُم مِّن رَّبِّكُمْ

تمہارے اہل میں کچھ بھی نہیں یہاں تک کہ تورات اور انجیل کو اور اسکو جو تمہارے رب کی طرف سے تمہاری طرف سے آگیا تا تم کو

حق یہ ہے کہ یہ الفاظ دونوں عصمت پر حاوی ہیں +

اہل تشیع کا خیال

اہل تشیع کا یہ خیال کہ اس آیت میں تبلیغ سے مراد حضرت علیؓ کی خلافت کی تبلیغ ہے۔ الفاظ سے ہنسی ہے۔ ما انزل الیہ سے مراد گو یا پیغام توحید اور نیکی کی دعوت نہیں بلکہ حضرت علیؓ کو عرب کی بادشاہت کا مل جانا ہے اور یہ کہنا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم علیؓ کی خلافت کا ذکر کرنے سے ڈرتے تھے کہ صحابہ مخالف ہو جائیں گے بدترین حملہ ہے جو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم پر کیا جاسکتا ہے یہ اس کی مثل ہی نہیں اس سے بدتر ہے جو عیسائی لکھتے ہیں کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے عرب کے شرک بت پرستی شرابخواری زنا باہم جنگ و جدل سب کچھ چھڑا لیا مگر خانہ کعبہ کی عظمت کو نہ چھڑا سکتے تھے +

علم دین سب اب  
بہت کم چھپا دیا گیا

اس موقع پر جو حضرت ابوہریرہؓ کی روایت بیان کی جاتی ہے کہ میں نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے دو علم محفوظ کئے ایک کو تو میں نے پھیلادیا، ورد و سرے کا نام لوں تو یہ میری گردن کاٹی جاتی ہے تو اس سے یہ ہرگز مراد نہیں کہ علم دین کا کوئی حصہ ایسا تھا جو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے عام لوگوں کو نہ پہنچایا تھا اور چھپا کر ابوہریرہؓ سے ذکر دیا تھا۔ یہ خیال کم فہمی سے پیدا ہوا ہے۔ سارے کا سارا علم دین قرآن و حدیث میں موجود ہے۔ حضرت ابوہریرہؓ کا منشا صرف احادیث فقہ سے تھا جو اس زمانہ سے تعلق رکھتی تھیں چنانچہ اس کے مطابق ان کی دوسری حدیث ہے جس میں یہ لفظ آتے ہیں کہ میں ساٹھویں سال اور لڑکوں کی امارت سے خدا کی پناہ مانگتا ہوں۔ اور یہی وہ سال تھا جس میں یزید کو بادشاہت ملی اور دین میں فساد اسی سے شروع ہوتا ہے تو چونکہ یہ احادیث دین میں داخل نہ تھیں صرف واقعات کی خبریں تھیں اس لئے حضرت ابوہریرہؓ ان کو عام طور پر بیان نہ کرتے تھے۔ رہا کتمان ہدایت یعنی دین کے کسی حصہ کا نہ پہنچانا اس پر سخت وعید جو خود قرآن شریف میں موجود ہے ان الذین یکتفون ما انزلنا من البینات والہدی من بعد ما یبئنه للناس فی الکتاب۔ اذ لکن یلعنہم اللہ ویلعنہم اللہ عنون (البقرہ ۱۵۹) پس نہ تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دین کا کوئی حصہ چھپایا۔ نہ حضرت ابوہریرہؓ نے +

وعدہ خاٹھ کی  
ضرورت کیوں ہوئی

یہ بھی یاد رکھنے کے قابل ہے کہ مدینہ میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے اعدا مکہ کی نسبت بہت زیادہ ہو سکے وہاں صرف قریش تھے۔ یہاں ایک گروہ منافقوں کا۔ ایک یہود کا۔ ایک عیسائیوں کا۔ پھر سب قبائل عرب خلافت کھڑے ہوئے تھے۔ اور قریش نے اب اپنی ساری طاقت کو اکٹھا کر کے مسلمانوں کو تباہ کرنے کی ٹھان لی تھی۔ اس لئے وعدہ خاٹھ کی خاص ضرورت ہوئی اور اس قدر دشمنوں میں جو شب و روز آپ کی جان کے درپے تھے۔ آپ کا بچ رہنا ایک عظیم الشان معجزہ ہے اور چونکہ اس رکوع میں عیسائیوں کے غلو کا خاص رد ہے اس سے معلوم ہوتا ہے کہ سب سے زیادہ مخالفت دین اسلام کی اس قوم کی طرف سے ہوئی تھی اور یہی سب سے بڑے دشمن و عصمت انبیاء کے بن جانے لگے۔ اس لئے ان کے غلو کا ذکر کئے ہوئے ہے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی عصمت کا ذکر کیا تا ان پر تمام حجت ہو اور تا مسلمان ان کی مخالفت سے گھبراتے ہیں +

قوم کا ذکر کو ہدایت نہ دینے سے یہاں مراد یہ ہے کہ ان کے منصوبے کا اگر نہ ہونگے +

وَلَيَزِيدَنَّ كَيْفَ تَعْلَمُ مَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ طُغْيَانًا وَكُفْرًا أَفَلَا تَعْلَمُونَ

اور جو کچھ تیری طرف سے ہمارا گیا یقیناً ان میں سے بہتوں کو کفری اور ان کا میں بھائی کا سوتہ کا فروغ ہوگا

۶۹ الْكَافِرِينَ ۝ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ هَادُوا وَالصَّابِئُونَ وَالنَّصَارَىٰ مِنْ

افسوس ذکر ۸۵۶ وہ جہان لانے اور جو یہودی ہوتے اور صابی اور عیسائی جو کوئی

أَمِنْ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَعَلَىٰ صَالِحَةٍ أَفَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ لَقَدْ

اللہ اور پچھلے دن پر ایمان لانے اور اچھے کام کرنے تو ان پر کوئی خوف نہیں اور نہ وہ بچھتاہینگے ۸۵۷ یقیناً

أَخَذْنَا مِيثَاقَ بَنِي إِسْرَءِيلَ وَأَرْسَلْنَا إِلَيْهِمُ رَسُولًا قُلْتُ مَا جَاءَهُمْ رَسُولٌ مِّنَّا

ہم نے بنی اسرائیل سے عہد کیا اور ان کی طرف رسول بھیجے جب کبھی ان کے پاس رسول وہ چیز لایا

لَا تَهْوَىٰ أَنْفُسَهُمْ فَيُضْلِغُوا أَفَلَا يَتَّقُونَ ۝

جس کو ان کے دل نہیں چاہتے تھے ایک گروہ کو جھٹلایا اور ایک گروہ کو قتل کرنے لگے ۸۵۸

۸۵۶ آنحضرت صلعم کی عصمت کا ذکر کر کے اب عیسائیت کے خلاف دلائل کی طرف رخ کیا ہے۔ اور اس بحث میں سب

سے پہلے ان کو اہل کتاب کہہ کر اصول بحث کی طرف بلا دیا ہے یعنی یہ کہ توریت و انجیل اور ان کتابوں کو جو تمہارے انبیاء

کی دسات سے تمہاری طرف نازل ہوئیں مگر انزل الیکم من دیکھ ان کو قائم کرو جو کچھ ان میں ہے۔ وہ بطور اصول تم

تسلیم کرو۔ اگر اس کو تسلیم نہیں کرتے تو تم نے حق کو باطل ترک کر دیا جب انہی ہی کتب مقدسہ کی شہادت کو قبول نہ

کیا۔ تو پھر واقعی یہ کہنے کا حق ہے کہ تم کسی شے پر نہیں۔ یہاں چونکہ عیسائیت کے ساتھ بحث شروع ہوتی ہے اس لئے انکو

بتایا ہے کہ اس بحث میں تمہارے اٹھ میں کوئی بات نہیں جس کی طرف توجہ کی جائے جتنک کہ اپنی کتب مقدسہ کے

اصول کو تسلیم نہ کرو اور ان لوگوں کی وحی کو نہ مانو جن کو تم انبیاء تسلیم کرتے ہو مگر انزل الیکم من دیکھ سے مراد یہاں

توریت و انجیل کے علاوہ انبیائے بنی اسرائیل کی دیگر کتب ہیں جو بائبل میں شامل ہیں اس لئے جب قرآن شریف

کا یہاں ذکر کیا تو مآ نزل الہک فرمایا، ان تمام کتابوں کا اصول متفقہ توحید الہی اور خدا کی طرف سے شریعت اور ہدایت

کا ملنا اور اعمال صالحہ کا بجالانا ہے۔ نہ کہیں تثلیث کا ذکر ہے نہ کفارہ کا یہاں تک کہ خود انجیل میں خدا نے واحد الہ کا

ہونے کی شہادت موجود ہے لیکن عیسائی ان تمام باتوں کو رد کر کے ایک نیا مذہب بناتے ہیں جس کی بتا تثلیث اور کفارہ

پر جو تعلیم انبیاء کے مقرر مخالف ہے۔

۸۵۷ قرآنی ہی الفاظ پہلے ہی آچکے ہیں جہاں ان پر فصل بحث گزر چکی ہے۔ دیکھئے ۹۱ یہاں اس آیت کے لانے کا منشا یہ ہے کہ

تمام قوموں کو اور تمام کتب مقدسہ کے ذریعہ سے اللہ تعالیٰ نے ہمیشہ ہی تعلیم دی ہے کہ خدا ایک ہے۔ اور اعمال صالحہ کی ضرورت

ہے تثلیث اور کفارہ علی الترتیب ان دونوں اصول کو غلط ٹھہرتے ہیں پس ان کے خود غلط ہونے میں کوئی شبہ نہیں ہے۔

۸۵۸ عہد بنی اسرائیل کو یاد دلانا بھی یہی بتایا ہے کہ اس عہد میں اللہ تعالیٰ کی توحید پر ہی سارا زور ہوا اور پھر فرمایا کہ

عیسائیوں کو انکی اپنی کتب مقدسہ کی شہادت پر انزام۔



وَحَسِبُوا أَن لَّكُونَفِتْنَةً فَعَمُوا وَصَمُوا ثُمَّ تَابَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ ثُمَّ عَمُوا وَصَمُوا ۚ

اور انہوں نے گمان کیا کہ کوئی دُکھ نہیں آئے گا سو وہ اندھے اور کچھم گئی ہر شے سے انہر جمع رجعت کیا پھر ان میں سے بہت سے

کَثِيرٌ مِّنْهُمْ وَاللَّهُ بِصِيْرَتِهِمْ عَلِيمٌ ۝ لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ هُوَ

انہر سے اور کچھم گئی اور اللہ دیکھتا ہر جوہہ کرتے ہیں ۸۵۹ یقیناً وہ کافر ہیں جو کہتے ہیں کہ مسیح ابن مریم ہی

الْيَسِيعُ ابْنُ مَرْيَمَ وَقَالَ الْمَسِيْحُ يَبْنِىْ اِسْرَءِيْلَ اَعْبُدُوا اللَّهَ رَبِّيْ وَرَبَّكُمْ

اللہ ہے اور مسیح نے کہا اے بنی اسرائیل اللہ کی عبادت کرو جو میرا اور تمہارا رب ہے۔

اِنَّهُ مَن يُّشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ وَمَا وُجِدَ النَّارُ وَمَا لِلظَّالِمِيْنَ

کیونکہ جو اللہ کے ساتھ شریک کرتا ہو یقیناً اللہ نے اس پر جنت کو حرام کر دیا ہو اور اس کا ٹھکانا آگ ہو اور ظالموں کیلئے

مِنْ اَنْصَارٍ ۝ لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا اِنَّ لِلَّهِ ثَلَاثُ ثُلُوْثٍ وَمَا مِنْ اِلٰهٍ اِلَّا اِلَهُ وَاحِدٌ ۚ

کوئی مددگار نہیں یقیناً وہ کافر ہیں جو کہتے ہیں کہ اللہ تین میں کا تیسرا ہو اور وجود تو سوائے ایک معبود کے کوئی نہیں

وقف لازم

تم لوگ ہمیشہ جو اے نفس کے پیرو رہے ہو یہاں تک کہ انبیاء کو بھی جب انہوں نے تمہارے خلاف مشا کچھ کہا جھٹلایا  
اب بھی تم جو اے نفس کی وجہ سے آنحضرت صلعم کے قتل کے منصوبے کرتے ہو +

۸۵۹ فتنہ کے عام معنی مصائب یا دُکھ ہیں مگر یہاں حضرت ابن عباس سے شہاک معنی مروی ہیں (ج ۱) +

نقۃ

انہر سے اور ہرے ہونے سے مراد یہی ہے کہ اصول حقہ کو ترک کر کے نئے اصول بناتے چنانچہ اس کی تشریح  
صاف اگلی آیت میں کر دی ہو پہلی مرتبہ انہر سے اور ہرے ہونا حضرت عیسیٰ کے بعد کا فتنہ ہے۔ جب عیسائیوں نے  
توحید اور شریعت کو ترک کر کے تثلیث اور کفارہ کے عقاید ایجاد کرنے مان پر رجوع رجعت کرنا آنحضرت صلعم کا مبعوث  
فرمانا ہو مگر کچھ بھی یہ راہ راست پر نہ آئے انہر سے اور ہرے ہی رہی بلکہ کثرت انہی کی ہو گئی اور سو حد درجہ باطل مٹ  
گیا مفسرین نے یہاں یہود مراد سمجھتے ہیں مگر میرے نزدیک یہ عیسائیوں کا ذکر ہو +

مسیح کی خدائی اور تثلیث

۸۶۰ یہاں صراحت کر دی کہ وہ اندھا اور بہرہ ہونا جس کا ذکر اوپر ہو وہ توحید الہی سے انحراف ہی ہو عیسائیوں  
کے عقیدہ کو یہاں اور آیت ۸۵۹ میں یوں بیان کیا کہ وہ کہتے ہیں کہ مسیح ابن مریم ہی خدا ہو اور اس سے اگلی آیت میں  
یعنی آیت ۸۶۱ میں اور النساء ۱۷۱ میں تین خداؤں کا ماننا ان کا عقیدہ بتایا بعض لوگوں نے اسے اختلاف سمجھ کر یوں  
توجیہ کی کہ بعض فرقوں کا ایک عقیدہ تھا بعض کا دو بہرہ مگر اصل یہ ہے کہ یہ دونوں باتیں درست ہیں اور اصل ایک عیسائی  
مانتر توحیدی ہیں کہ تین اقنوم ہیں باپ بیابح القدس لیکن علی رنگ میں مسیح ہی مسیح رہ جاتا ہو۔ کیونکہ نجات دہندہ وہی ہو اور با  
تعلق اسی سے ہو۔ سارا زور اسی کی خدائی ثابت کرنے پر صرف کیا جاتا ہو اور اسی کی خدائی کی اشاعت دنیا میں ہوتی ہو نہیں  
باتیں درست ہیں۔ ایک ان کا کتبی عقیدہ ہو اور ایک علی۔ اس عقیدہ کے بالمقابل مسیح کا قول پیش کیا ہو کہ وہ خود خدا کی عبادت  
کی طرف بلاتا تھا اگر خدا تو خود کیوں خدائی عبادت کرتا اور اس کی عبادت کی طرف بلاتا آیت ۸۶۱ میں ان کے بالآخر حق



۹

عیسائی، اسلام کے قریب ہیں۔

لُعِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ بَنِي إِسْرَءِيلَ عَلَى لِسَانِ دَاوُدَ وَعِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ ذَلِكَ بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ ۝

جن لوگوں نے بنی اسرائیل میں سے کفر کیا ان پر داؤد اور عیسیٰ ابن مریم کی زبان سے لعنت کی گئی یہ اسلئے کہ

عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ ۝ كَانُوا لَا يَتَنَاهَوْنَ عَنْ مُنْكَرٍ فَعَلُوهُ لَبِئْسَ مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ۝

انہوں نے نافرمانی کی اور حد سے بڑھ جاتے تھے ۶۴۲ وہ ایک دوسرے کو بری بات سے جسے وہ کرتے روکتے نہ تھے یقیناً جو وہ کرتے

يَفْعَلُونَ ۝ تَرَىٰ كَثِيرًا مِنْهُمْ يَتَوَلَّوْنَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَبِئْسَ مَا قَدَّمَتْ لَهُمْ أَنفُسُهُمْ ۝

۶۴۳ تو ان میں سے بہتوں کو دیکھیں کہ جنہوں نے کفر کیا انہیں دوست بناتے ہیں یقیناً وہ جانوں اپنے لئے بھاری ہمارے

أَسْخَطَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ وَفِي الْعَذَابِ لَهُمْ خِلْدُونَ ۝ وَلَوْ كَانُوا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ

کہ اللہ ان پر ناراض ہوا اور وہ عذاب میں رہنے والے ہونگے اور اگر ہی کا خدا اللہ پر اور نبی پر اور اس پر ایمان

وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِ مَا اتَّخَذُوا لَهُمْ أَوْلِيَاءَ وَلَكِنْ كَثِيرًا مِنْهُمْ فَسِقُونَ ۝

لائے جو اسکی طرف اتار گیا تو ان کو دوست نہ بناتے لیکن ان میں سے بہت نافرمان ہیں ۶۴۴

کہ وہ اپنے دیوتاؤں کو خدا اور خدا کے بیٹے کہتے تھے ۶۴۵ اور آج یہ ایک ثابت شدہ حقیقت ہے کہ پووس نے مصلحت پر مبنی بت پرستی کی تقلید میں یہ مذہب بنایا کیا ایک عرب کا امی دنیا کی تاریخ سے ناواقف یہ کہہ سکتا تھا؟ نہیں یہ خدا نے عالم الغیب کا کلام تھا جس نے اس حقیقت کو دنیا پر ظاہر کیا۔ اور آج خود پورے محققین نے اس کی صحت کو تسلیم کیا ہے۔ قرآن کریم کے معجزات اللہ ہونے پر یہ ایک بین شہادت ہے۔

۶۴۶ حضرت موسیٰ کے بعد حضرت داؤد میں بنی اسرائیل نے جسمانی ترقی کا اور حضرت عیسیٰ میں روحانی ترقی کا کمال حاصل کیا۔ اور ان دونوں نبیوں نے آنحضرت صلعم کی بڑی بیج کی ہو اور آپ کی آمد کا بہت ذکر کیا ہے۔ مگر دونوں نے یہ بھی دیکھا کہ یہ قوم نہایت سخت دل ہوتی جاتی ہو اور احکام الہی کی فرمانبرداری نہیں کرتی اس لئے دونوں نے ان نراؤں کا بھی جو ان پر اتنے والی تھیں ذکر کیا ہے یہی لعنت یعنی دوری ہے۔ حضرت داؤد کے بعد بخت النصر کے ذریعہ سے اس قوم پر تباہی آئی اور حضرت عیسیٰ کے بعد طیطوس رومی کے ذریعہ سے اور ان دونوں تباہیوں سے جبکہ

اس باعث ان کی نافرمانی تھی یہ قوم باطل ذلیل ہو گئی اس کا ذکر سوتہ بنی اسرائیل میں ہے جہاں پہلے فرمایا الْقَسْدَانِ فِي الْأَرْضِ مَرْتِنِ (بنی اسرائیل ۸۴) اور پھر ان کی شرارت پر جو مزار ان کو دی گئی اس کا ذکر آیت ۵ و آیت ۶ میں کیا ہے۔

۶۴۷ قوم کی ترقی اسی وقت تک رہتی ہے جب ایک دوسرے کو برے کاموں سے روکنے والے ہوں یہی مرض اس بلا میں بھی پیدا ہو گیا ہے کہ برے کام ہوتے دیکھتے ہیں خلاف قرآن و حدیث چاروں طرف ہو رہا ہے مگر جو خدا پرست بھی ہیں وہ دوسروں کو چھ نہیں کہتے، اور انہی مجلسوں میں شامل ہوتے ہیں غیرت اسلامی ہوتی تو کم از کم الگ ہی رہتے اور جاسوس تو خدا کے لئے

۶۴۸ البنی کا لفظ قرآن شریف میں آنحضرت صلعم پر ہی بولا گیا ہے بعض لوگوں نے یہاں حضرت موسیٰ کو مراد لیا ہے نیز اگر یہودی حضرت موسیٰ پر ایمان لائے تو کافروں کو دوست نہ بناتے مگر مراد اصل میں یہ ہے کہ کافروں اور مشرکوں کو تو ان

بنی اسرائیل پر داؤد اور عیسیٰ کے بعد خدا کا آنا

ترک امر بالمعروف

النبی محمد ص



الْحَرْثُ

وَإِذَا سَمِعُوا مَا أُنْزِلَ إِلَى الرَّسُولِ تَرَىٰ أَعْيُنُهُمْ تَفِيضُ مِنَ ۝۸۳

اور جب اسے سنتے ہیں کہ جو رسول کی طرف آتا رہا تو تو دیکھے گا کہ انکی آنکھوں سے آنسو جاری ہو جاتے

الَّذِينَ مِمَّا عَرَفُوا مِنَ الْحَقِّ يَقُولُونَ رَبَّنَا آمَنَّا فَاكْتُبْنَا مَعَ الشَّاهِدِينَ ۝۸۴

میں اسنے کہ انہوں نے حق کو پہچان لیا کہتے ہیں ہمارے سب ہم ایمان لائے سو تو ہم کو گواہی دینے والوں کے ساتھ لکھنے کے ساتھ ہمارے

لَا نُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَمَا جَاءَنَا مِنَ الْحَقِّ وَنَطْمَعُ أَنْ يُدْخِلَنَا رَبُّنَا مَعَ الْقَوْمِ

پاس کیا وجہ ہو کہ ہم اللہ پر اور اس حق پر جو ہمارے پاس آیا ایمان نہ لائیں اور ہم آرزو رکھتے ہیں کہ ہمارا سب ہم کو صلہ لوگوں کے ساتھ

الصَّالِحِينَ ۝ فَاتَّخَذَهُمُ اللَّهُ بِمَا قَالُوا حِجَابًا مِّنْ تَحْتِهَا لَا يَخْلُدِينَ فِيهَا ۝۸۵

دھل کرے سو اللہ نے انکو ان باتوں کا بدلہ بلوغ دینے جیکے نیچے نہیں رہتی ہیں انہی میں رہینگے اور

ذَلِكَ جَزَاءُ الْفَاسِقِينَ ۝ وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَلَكِنْ بَوَّأْنَا لَكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ ۝۸۶

یہی کہی کہ انیوں کا بدلہ ہو اور جنہوں نے انکار کیا اور ہماری باتوں کو جھٹلایا وہی دوزخ دے دیں

نجاشی اور مسلمان

۸۶۔ اسی گروہ میں سے نجاشی شاہ حبش تھا۔ جو مسلمان قریش کی اذیت سے بھاگ کر حبش میں چلے گئے۔ ان کو نجاشی نے پناہ دی۔ ان کے پیچھے قریش بھی پہنچے اور بہت سے تحفے و زرا وغیرہ کو دیکر یہ درخواست کی کہ مسلمانوں کو یہاں امن نہ دیا جائے نجاشی نے اس درخواست کو رد کر دیا تو انہوں نے اس کو یہ کہہ کر اگسا نا چا لاکہ یہ لوگ ہمارے مذہب کو ہی برائیں کہتے بلکہ ہمارے مذہب کو بھی بُرا کہتے ہیں۔ نجاشی نے مسلمانوں کو دربار میں بلایا حضرت جبریلؑ اسے حال کہہ سنا یا کہ ہم کس طرح گراہی میں پڑے ہوئے تھے۔ اور گناہوں میں غرق تھے۔ پیغمبرؐ نے ہمیں ضلالت سے نکال کر کس طرح اعلیٰ مقام پر پہنچا دیا۔ تب اس نے پوچھا کہ حضرت عیسیٰ کے بارے میں تم لوگ کیا کہتے ہو۔ انہوں نے سورۃ مریم کی آیات پڑھ کر سنائیں جن سے نجاشی پر اس قدر اثر ہوا کہ وہ بوڑھا۔ اور شہادت دی کہ جو کچھ قرآن نے عیسیٰ کے بارے میں بیان کیا ہو اس سے وہ ایک تنکے کے برابر بڑھ کر نہیں۔ آخر کل نجاشی مسلمان ہو گیا۔ یہ تو ایک نمونہ ہے اسی طرح کئی لوگ اسلام میں داخل ہوئے گو مقدس ہی تھا کہ عیسائیت جب پورا زور دیکر پڑے تو اس کے بعد پھر اسلام کو اس پر پورے طور پر غالب کیا جائے۔ ہاں ایسے نمونے آج بھی بہت سے ملتے ہیں لاڈلہ شیئہ کے حالات میں ایک شخص نے لکھا ہے کہ وہ بھلی رات تہجد کی نماز میں قرآن شریف پڑھ کر روتا تھا۔ اور بھی آج کئی ایک یورپین عیسائی ہیں جنکے دل قرآن کریم کے سامنے گھٹل جاتے ہیں +

الحق جو اس آیت میں اور انکی آیت میں آتا ہے اس سے اشارہ حضرت عیسیٰ کی اس پیشگوئی کی طرف ہے جو چو کہ وہیں اور سو لھیں باب میں ہر جس میں موعود نبی کو روح حق کے نام سے پکارا گیا ہو +

الحق

۱۳

میان میں کچھ چیزیں  
سے منع ہیں

۸۷ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَحْمِلُوا سَوْطَ ظَنٍّ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكُمْ وَلَا تَعْتَدُوا إِنَّ اللَّهَ

۱۷ کو جو ایمان لائے ہو ستمری چیزیں حرام نہ ٹھہراؤ جو اللہ نے تمہارے لئے حلال کی ہیں اور حد سے نہ بڑھو اللہ

۸۸ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ ۝ وَكُلُوا مِمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ حَلَالًا طَيِّبًا ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي

حد سے بڑھنے والوں سے محبت نہیں رکھتا ۱۸ اور اس سے جو اللہ نے تم کو حلال اور تمہری چیزیں کھاؤ اور اللہ کا تقویٰ کرو جو

۸۹ أَنْتُمْ بِهِ مُؤْمِنُونَ ۝ لَا يُؤْخَذُكُمْ اللَّهُ بِالْغُرُوبِ ۚ أَيْمَانُكُمْ وَلَٰكِنْ يَأْخُذُكُمْ

تم ایمان لاتے ہو اللہ تمہاری بے حقیقت قسموں پر گرفت نہیں کرتا لیکن اس پر گرفت کرتا ہے

بِمَا عَقَدْتُمْ الْأَيْمَانَ ۚ فَكَفَّارَتُهُ إِطْعَامُ عَشْرَةِ مَسْكِينٍ مِنْ أَوْسَطِ مَا

جس پر تم قسم کو مضبوط کرو سو اُس کا کفارہ دس مسکینوں کا کھانا ہے درمیان کھانے سے جو

تُطْعَمُونَ أَهْلِيكُمْ أَوْ كِسْوَتُهُمْ أَوْ تَحْرِيرُ رَقَبَةٍ ۚ مَنْ لَّمْ يَجِدْ فَصِيَامُ ثَلَاثَةِ

تم اپنے اہل کو کھلاتے ہو یا ان کو لباس دینا یا گردن کا آزاد کرنا اور جو شخص نہ پائے تین دن کے روزے

أَيَّامٍ ۚ ذَلِكَ كَفَّارَةُ أَيْمَانِكُمْ إِذَا حَلَفْتُمْ ۚ وَاحْفَظُوا أَيْمَانَكُمْ ۚ كَذَلِكَ

رکھنا ہے۔ یہ تمہاری قسموں کا کفارہ ہے جب تم قسم کھاؤ اور اپنی قسموں کی حفاظت کرو اس طرح

يَبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ

اللہ اپنی باتیں تمہارے لئے کھول کر بیان کرتا ہے تاکہ تم شکر کرو ۱۹

معموم اور بہانہ

۱۹ رکی سابق میں عیسائیوں کا اسلام کے قریب ہونا بیان کرتے ہوئے ان کے راہبوں وغیرہ کا صلح پرند کر لیا تھا

مگر چونکہ اسلام رہبانیت کو جائز نہیں ٹھہراتا اس لئے ساتھ ہی مسلمانوں کو ہدایت دی ہو کہ تم نے اس قسم کی غلطیوں میں نہ پڑنا جن

میں یہ عیسائی پڑے ہیں کہ انہوں نے سمجھ رکھا کہ اللہ تعالیٰ نہایت محبت نہیں کرتا جب تک کہ وہ خدا و انعمتوں اور خدا و اوطاقوں کو ترک

نہ کرے اسلئے فرمایا کہ جب ستمری چیزیں اللہ تعالیٰ نے تمہارے لئے حلال ٹھہرائی ہیں تو تم ان کو حرام نہ کرو مثلاً بیوی بچے کے تعلقات

کھانا پینا وغیرہ جو عبادت میں حد مقررہ سے گزر جائے ہیں وہ بھی غلو کرتے ہیں لہذا اسلام غلو کو جائز نہیں رکھتا ماسی لئے رسول

صلعم نے فرمایا ما بال اقامہ من موال النساء والطعام والذوم ان قوموں کا کیا حال ہو گا جنہوں نے عورتوں کو

اور کھانے کو اور خوشبو کو اور نیند کو حرام کر دیا اور اسکے آخر پر فرمایا کہ میری امت کی رہبانیت جہاد کرنا ہو۔ اور ایک حدیث

میں فرمایا عن دعب عن سنی فلیس منی جو شخص میری سنت سے دوسری طرف مائل ہوتا ہو وہ مجھ سے نہیں پہلی حد

۲۰ میں صاف عیسائی قوم کا نقشہ کھینچ کر مسلمانوں کو تنبیہ کیا ہو \*

عقد

۲۰ عقد تم۔ عقد کے معنی کسی چیز کی دو طرفوں کو اکٹھا کرنا یا گرہ دینا ہیں اور ہتھکڑی بیچ۔ عقد قسم وغیرہ کے معنی رکھ

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّمَا الْخَيْرُ الْمَيْسِرُ وَالْأَنْصَابُ وَالْأَزْلَامُ رِجْسٌ ۝

اے لوگو جو ایمان لائے ہو شراب اور جوا اور بت اور پاسبے ناپاک کام

مَنْ عَمِلَ الشَّيْطَانُ فَاجْتَنِبُوهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ۝ إِنَّمَا يُرِيدُ الشَّيْطَانُ

مرف شیطان كے عمل سے ہیں سو اس سے بچنا كہ تم كا میاب ہو ۛ شیطان مرف ۛ چاہتا ہے

پر عقد عقد عاقلاً وغیرہ بولا جاتا ہے (غ) سورۃ بقرہ میں عقد تم الایمان کی جگہ جہاں مضمون یہی ہو کہ بہت قلوب کو  
فرمایا البقرۃ (۲۲۰) یعنی نشان کر یا ارادہ اور عہد سے ایک کام کا کرنا +

کفارة کفر کے معنی چھپانا اور کفارة وہ ہو جو گناہ کو چھپا دے اسی سے قسم کا کفاره ہو (غ) +

اوسط۔ وسط یا اوسط کے معنی درمیان کی چیز ہیں ابن جریر کہتے ہیں یہاں وسط سے مراد قلت و کثرت میں وسط ہو اور وہ کہتے ہیں کہ کفارہ میں بنی کریم صلعم کی سنت اسی انداز سے جو دے دینا تھا نہ لازمی طور پر کھانا پکا کھلانا اور نہ اس سے زیادہ اتنا ہر جن بنی کریم صلعم نے حکم دیا ہر نصف صاع یا دو ڈی سیکیں ہر اور کم سے کم ایک مرحہ و چھانگ ہو۔  
تھویر مٹے ایک انسان کا آواز اور دینا دقت کیلئے دیکھو ۳۱۵ چونکہ قیدی جب پڑا جاتا تھا تو اس کے ہاتھ گروں کیساتھ باندھ دئے جاتے تھے اسلئے دقت جو گروں کے معنی میں ہر غلام پر ہوا جاتے لگا (ج) ۴۰

حلفتم۔ حلیف اصل میں وہ قسم تھی جو ایک دوسرے سے عہد کے وقت لی جاتی تھی پھر ہر قسم پر بولا جانے لگا  
لئے حلیف وہ ہے جس سے عہد کیا ہو (غ) +

نقوشم کے معنی پہلے گزر چکے ہیں دیکھو ۲۸۵۰ یاں اس کا ذکر اسلئے کیا کہ بسا اوقات لوگ بلا ارادہ قسم کھا کر ایک

حلال چیز کو اپنے اوپر حرام کر لیتے ہیں۔ خدا کی قسم

نغمہ کا کفارہ  
نغمہ قسم کے معنی پہلے گزر چکے ہیں دیکھو ص ۲۸۸ یہاں اس کا ذکر اسلئے کیا کہ بسا اوقات لوگ بلا ارادہ قسم کھا کر ایک حلال چیز کو اپنے اوپر حرام کر لیتے ہیں۔ خدا کی قسم میں فلاں چیز نہیں کھاؤں گا وغیرہ۔ ہاں جب انسان پختہ طور پر اور پورا عزم کر کے ایک قسم کھائے تو پھر کفارہ دینا چاہئے۔ مگر قسم کے کفارہ کے یہ معنی نہیں کہ انسان ایک جائز عہد کے بہتر قسم کھا لیتا ہو تو کفارہ دیکر بس کو بھی توڑ دے اس کا توڑنا تو کسی صورت میں جائز نہیں بلکہ قسم کی حفاظت کرنی ضرور ہو۔ ہاں قسم کھا کر ایک جائز چیز کو اپنے لئے ناجائز کہہ دیا تو ایسی قسم کا کفارہ دے۔ کیونکہ جائز کا ناجائز کرنا خلاف حکم خداوندی جو قسموں کی حفاظت سے مراد یہ بھی ہے کہ قسم کو توڑو نہیں۔ اور یہ بھی مراد ہے کہ قسم کھاکھاؤ۔

حفاظت قسم

۱۷۱۔ جسے پلیدی یا ناپاکی کہے انسان کی طبیعت پلیدی قرار دے یا عقل یا شریعت (ع) ختم و میسر آخری دو کلمات سے جس میں ایسا ہی انصاف و انزلام +

شراب اور بت پرستی یہ انصاف اور ازالہ نام کا ذکر پہلے شروع سورت میں بھی آیا ہے۔ انصاف سے مراد وہ ہے جس میں جن کی عبادت کرتے تھے اور ازالہ نام سے مراد ان تیروں کے ذریعہ سے خال کا خال ناجن پر لا نغم و فیر و کھا ہوتا تھا۔ دیکھو، چنانچہ ہمیشہ کے الفاظ میں شادی النہا کا بدلہ الون اسی طرف اشارہ ہو یعنی شراب کا پینے والا بتوں کے پوجنے والے کی طرح ہو۔ بت پرستی کو شراب کے ساتھ منع ٹھہرا کر بتایا کہ مسلمان کو شراب کی ایسا ہی بچنا لازمی ہے جیسے بت پرستی سے +

میں نے یہ حرام کو حلال بنا لیا۔

یہ چیزیں تو پہلے حرام کی جا چکی ہیں یہاں دوسرا کہہ اشارہ کیا ہے کہ وہ عیسائی جنہوں نے ایک وقت رہبانیت اختیار کر کے حلال چیزوں کو اپنے اوپر حرام کر دیا۔ ایک دوسرا وقت آنے والا ہے کہ اس قدر دنیا میں غرق اور غفلے دور ہو گئے کہ حرام کو بھی حلال کر لینگے اسلئے مسلمانوں کو شراب اور جوئے سے بالخصوص روکا جائے۔ گوبڑوں اور فال کے تیروں کا



أَنْ يُؤَقِّمَ بَيْنَكُمْ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ فِي الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ وَيَصِدَّكُمْ عَنْ ذِكْرِ

کہ تمہارے درمیان شرب اور جوئے کی وجہ سے عداوت اور بغض ڈال دے اور تم کو اللہ کے ذکر سے

۹۲ اللَّهُ وَعَنِ الصَّلَاةِ فَهَلْ أَنْتُمْ مُنْتَهُونَ ۚ وَأَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَ

اور نماز سے روک دے سو تم ضرور (ان باتوں سے) رک جاؤ گے ۹۲ اور اللہ کی اطاعت کرو اور رسول کی طاعت کرو

۹۳ أَحْذَرُوا فَإِنْ تَوَلَّيْتُمْ فَأَعْلَمُوا إِنَّمَا عَلَى رَسُولِنَا الْبَلَاغُ الْمُبِينُ ۝ لَيْسَ عَلَى

معاذ رہو پھر اگر تم پھر جاؤ تو جان لو کہ ہمارے رسول پر صرف کھول کر پہنچا دینا ہے ان لوگوں پر

الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ جُنَاحٌ فِيمَا طَعِمُوا إِذَا مَا اتَّقَوْا وَآمَنُوا وَعَمِلُوا

جو ایمان لائے اور اچھے عمل کئے کوئی گناہ نہیں اس بارہ میں جو وہ کھاتے ہیں جب کہ وہ تقویٰ کریں اور ایمان لیں

الصَّالِحِينَ ثُمَّ اتَّقَوْا وَآمَنُوا ثُمَّ اتَّقَوْا وَأَحْسَنُوا وَاللَّهُ يُحِبُّ الْحَسَنِينَ ۝

عمل کریں پھر تقویٰ کریں اور ان میں پھر تقویٰ کریں اور احسان کریں اور اللہ احسان کرنے والوں سے محبت کرتا ہے ۹۴

بھی ساتھ ذکر کیا ہے مگر اگلی آیت میں صرف شراب اور جوئے کے نقصانات کو بیان کر کے بتا دیا ہے کہ اصل غرض انہی سو روکنا ہے۔ صحیح احادیث سے ثابت ہے کہ اس آیت کے نزول پر حرم شراب کی عام منادی کرائی گئی۔ تو اسی وقت مہینہ کی گلیوں میں تمام کی تمام شراب بہا دی گئی۔ دیکھو ۱۲۸۱ھ

۹۵ جن قوموں نے شراب اور جوئے میں ترقی کی ہے۔ اللہ کے نام تک کو بھول گئی ہیں ذکر تو ایک طوف رہا اور نظائر نقصان یہ بھی ہو کہ شراب اور جوئے سے باہم عداوت اور بغض پیدا ہوتا جس کا یورپ آج کھلا نقشہ دکھا رہا ہے اس مقابلہ میں یہ بھی بتایا ہے کہ وہ مرد جس کو شراب خوار شراب میں تلاش کرتا ہے۔ وہ اللہ کے ذکر میں ہی ميسر آئے ہو

۹۶ اس آیت سے عموماً مراد یہ لی گئی ہے کہ جو لوگ تحریم خمر سے پہلے وفات پا گئے ان پر کوئی گناہ نہیں مگر کھانا ہرے کیوں تو اور میسروں احکام میں جن کے نازل ہونے سے پہلے بعض مسلمان فوت ہو گئے وہ ان پر عمل نہ کرنے کی وجہ سے

زیر ہوا خدہ نہ تھے جو اس حکم کی ضرورت پڑی۔ بغض لوگوں نے کہا کہ اس سے مراد یہ ہے کہ تقویٰ کریں تو ہر چیز میں کہ اتنی تھوڑی سی شراب پی لیں جس سے عداوت اور بغض پیدا نہ ہو۔ یہ بھی خوب تقویٰ ہے۔ رند کے رند ہر لمحہ سے جنت کئی

جب شراب کو جس قدر دیا۔ جب اس کو بت پرستی کے ساتھ ملا کر اس کی حرمت کو بیان کیا جب صاف کہہ دیا کہ اس سے بچو۔ تو تقویٰ اور شراب بخوری ایک جائز جمع نہیں ہو سکتے

مراد اس آیت سے کیا ہے؟ اور ہر حلال چیزوں کو حرام کرنے والوں کا ذکر تھا۔ اسلئے یہاں فرمایا کہ کھانے پینے سے انسان گنہگار نہیں ہوتا جو ان چیزوں کا ترک کرنا بھی تقرب الی اللہ میں داخل ہو۔ چنانچہ سلف میں سے بھی بعض اس طرف گئے ہیں اور لکھا ہے کہ یہ آیت ان لوگوں کے بارہ میں نازل ہوئی جنہوں نے اپنے لئے گوشت حرام کر لیا تھا اور باہرینا طریق اختیار کرنا چاہتے تھے۔ سو یہاں ایسے لوگوں کی غلطی کو بھی ظاہر کر دیا۔ ہاں قرب الہی کو حاصل کرنے کی راہ بھی ساتھ ہی

حرمت خانہ کعبہ

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَبِئْسَ مَا كُنْتُمْ تَكْمُلُونَ ۚ يَوْمَ لَا يُغْنِي عَنْكُمْ كُفَّارُكُمْ إِذَا كُنْتُمْ تُخَافُونَ اللَّهَ ۖ فَكَفَرُوا ۚ يَوْمَ لَا يُغْنِي عَنْكُمْ كُفَّارُكُمْ إِذَا كُنْتُمْ تُخَافُونَ اللَّهَ ۖ فَكَفَرُوا ۚ

اے لوگو جو ایمان لائے ہو اللہ کچھ شکار کے متعلق تمہیں ضرور آزمائے گا جس کو تمہارے ہاتھ اور

رہا حکم لے لے گا کہ اللہ سے بے خوف ہو کر کفر کیا کرتے ہو۔ اے لوگو جو ایمان لائے ہو اللہ کچھ شکار کے متعلق تمہیں ضرور آزمائے گا جس کو تمہارے ہاتھ اور

تمہارے زیر سر رکھ کر پتا کرے گا کہ اللہ سے بے خوف ہو کر کفر کیا کرتے ہو۔ اے لوگو جو ایمان لائے ہو اللہ کچھ شکار کے متعلق تمہیں ضرور آزمائے گا جس کو تمہارے ہاتھ اور

عَذَابٌ أَلِيمٌ ۚ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقْتُلُوا الصَّيْدَ وَأَنْتُمْ حُرُمٌ وَمَنْ قَتَلَ ۚ

وہ ایک عذاب ہے۔ اے لوگو جو ایمان لائے ہو شکار کو نہ مارو جب تم حالت احرام میں ہو اور جو کوئی تم سے

مِنْكُمْ مُتَعَمِّدًا أَجْزَاءُ مِمَّا قُتِلَ مِنَ النِّعَمِ يَحْكُمُ بِهِ ذَوَا عَدْلٍ مِّنْكُمْ

جو احرامی ہو چھ کر مارے تو اس کا ہر چارہ پاویں سے اس کا شل ہو جا رہے جس کا فیصلہ تم میں سے دو عدل والے کریں۔

هَدًى يَأْتِيهِمُ الْكُفَّةُ أَوْ كَفَّارَةٌ طَعَامُ مَسْكِينٍ

یہ قربانی کعبہ پہنچنے والی ہو یا کفارہ ہے مسکینوں کا کھانا۔

تقویٰ کے تین مراتب

بتا دی۔ اور اس میں تقویٰ کے تین مراتب بھی بیان کر دیتے۔ پہلا مرتبہ یہ ہے کہ ایمان لانے اور اچھے کام کرے۔ دوسرا مرتبہ

تقویٰ کا یہ ہے کہ تمام باتوں کو مان لے اور کسی پر اس کے دل میں غش پیدا نہ ہو یعنی سب احکام الہی کی فرمانبرداری اختیار

کرے اور تیسرا مرتبہ تقویٰ کا یہ ہے کہ مخلوق خدا کے ساتھ احسان کرے۔ رہبانیت میں زیادہ سے زیادہ پہلا مرتبہ تقویٰ کا

ہو کہ ایمان لا کر کچھ اچھے کام کرنے لگے مگر کل احکام الہی کی فرمانبرداری راہب کیونکر کر سکتا ہے۔ پھر اس آخری مرتبہ مخلوق خدا کے

ساتھ احسان کو وہ کیونکر کر سکتا ہے۔ مسلم ترمذی سنائی میں ایک حدیث ہے جو اسی معنی کی مویہ ہے حضرت ابن مسعود سے ہے

کہ جب یہ آیت نازل ہوئی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ مجھے کہا گیا ہے کہ تو بھی ان میں سے ہو۔ یعنی یہ تینوں مراتب

تقویٰ تم میں پائے جاتے ہیں +

عیسائیت کے ذکر میں اس کتب میں منکر خانہ کعبہ کی عزت و حرمت کا ہے۔ اسی کے متعلق یہ احکام رکھی ہیں۔ اس مضمون کو بھی عیسائی

کے ذمے سے خاص تعلق ہے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی پیدائش کے سال میں ایک عیسائی بادشاہ نے خانہ کعبہ کو تباہ کرنے کا ارادہ کیا

تھا جس کا ذکر سورۃ فیل میں ہے۔ پھر آخری زمانہ میں غلبہ عیسائیت کی صریح پیشگوئیاں قرآن شریف اور حدیث میں موجود

ہیں اور ظاہر ہے کہ عیسائیت کے غلبہ سے خانہ کعبہ کی حفاظت کا سوال پھر پیدا ہوتا ہے اسلئے عیسائی مذہب کے ذکر میں ہکا دکھانا

خانہ کعبہ کی حرمت کو اس قدر بلند مقام پر رکھا ہے کہ حالت احرام میں شکار کو بھی منع کر دیا ہے۔ علاوہ ازیں اچھے

موقعہ پر جب آدمیوں کا اس قدر اجتماع ہو شکار کھیلنا ویسے ہی نقصان جان کا موجب ہو سکتا ہے +

انہوں کے پہنچنے سے مراد جال وغیرہ سے شکار کا پکڑنا ہے اور یہ مراد نہیں کہ انسان اپنے ہاتھ سے ہی پکڑے۔ اور دیگر

کے شکار سے مراد ایسا شکار ہے جو اسے زخمی کر کے حاصل کیا جائے۔ تیرا و جندوق بھی اس میں آجائینگے۔ مجاہد کہتے ہیں بچلے

سے مراد چھوٹا شکار دوسرے سے بڑا ہے (ج) +

أَوْعَدُ لَكَ حَيَاةً مَّا لَيْدٌ وَقَوْهَا لَأَمْرٌ عَفَا اللَّهُ عَنْكَ مَلَكٌ وَمِنْ عَمَلٍ

۱۔ اس کے برابر روزے لیکن تاکہ اپنے کام کا ہر نتیجہ چکے۔ جو گزر گیا وہ اللہ نے صاف کر دیا اور جو بچ رہا اس کے

٩٦ فَيَنْتَقِمُ اللَّهُ مِنْهُ ۚ وَاللَّهُ عَزِيزٌ وَأَنْتِقَامٌ ۚ جَلَّ لَكُمْ صَيْدُ الْبَحْرِ وَطَعَامُهُ مَتَاعًا

تو اللہ اس کو اس کی منزل دیا۔ اور اللہ غالب سزا دینے والا ہے۔ تمہارے لئے دنیا کا شکار اور اس کا طعام حلال کیا گیا ہے۔

لَكُمْ وَلِلسَّيَّارَةِ ۚ وَحُرِّمَ عَلَيْكُمْ صَيْدُ الْبَرِّ مَا دُمْتُمْ حُرُمًا ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي تَعْلَمُونَ أَنَّكُمْ مُعْرَبُونَ ۚ

تمہارے لئے جو مسلمانوں کے لئے سامان ہے، **معاذ اللہ** اور تم خرچہ کی کاشکار حرام کیا گیا ہے جب تک کہ تم حالت احرام میں ہو اور اگر کافر ہو تو اس کی

إِلَيْهِ تَحْشُرُونَ ۝ جَعَلَ اللَّهُ الْكَعْبَةَ الْبَيْتَ الْحَرَامَ قِيَمًا لِلنَّاسِ وَالشَّهْرَ

طرفتم اکٹھے کئے جاؤ گے      اللہ نے کعبہ      عورت والے گھر کو لوگوں کے لئے قائم نہیں بنا رکھا ہے اور کعبہ والا نبی آپ کو

الْحَرَامَ وَالْهُدَىٰ وَالْقَلِيدَ ۚ ذَٰلِكَ لِيَتَعَلَّمُوا

دلے مہینوں کو اور قربانیوں کو اور گناہوں کو یہ اس لئے کہ تم جان لو

## حالت احرام میں شکار

۵۷۹ یہاں پہلی آیت کے حکم کی تصحیح کر دی ہے اور حالت احرام میں شکار کرنا منع کیا ہے۔ ورنہ دونوں یا موعوی

جانوروں کو مارنا اس میں شامل نہیں ہے۔ اور یہ بھی بتا دیا کہ ایسی صورت میں منرا کیا ہو کسی جانور کی قربانی کعبہ

میں جو مقول جانور کی مثل ہو جس کا فیصلہ دو صاحب عدل کریں۔ صاحب عدل سے مراد ایسے لوگ ہیں جو قضاہیت

رہتے ہوں۔ اور حقوق کا موازنہ کر سکتے ہوں۔ خاص حالات میں قربانی ہو یا مساکین کا کھانا یا روزے اور کچھ

یہ سب فیصلہ انہی دو آدمیوں پر چھوڑا ہوا۔ قرآن کریم نے عموماً ایسے فیصلوں میں ایک سے زیادہ آدمیوں کو رکھا ہے۔ یہاں

بھی دو کور کھا ہے۔ اور مطلق کے معاملہ میں بھی دو کو۔ نشا۔ یہ ہر کہ دو آدمی ایک دوسرے سے آراء کا مقابلہ کر

صحیح نتیجہ دینے کیلئے ہیں۔ ایک سے قطعی کا احتمال زیادہ ہو سکتا ہے۔ جیوں کے پنج بھانا کوئی نیا خیال نہیں +

۶۶۔ طعام - طعام کے معنی غذا کے طور پر کسی چیز کو لینا ہیں۔ اور طعام وہ چیز ہے جو اس طرح لی جائے (ع)

مگر حضرت ابو بکر صدیقؓ ابن عباسؓ ابن عمرؓ وغیرہم سے مروی ہے کہ صید وہ ہے جس کا شکار کر کے اسے مارا جائے

اور طعام وہ ہر جے وریاخ و پینا کدے یاد ریا کے پیچھے ہٹ جانے سے رہ جائے صبح +

سیارۃ - سیرے ہے زمین میں چلنا۔ اور جو جاعت زمین میں چلے اے سیارۃ کہا جاتا ہے دجاء

سيارة (يوسف - ١٩) \*

آجی شکار کو مستثنیٰ کر دیا ہو۔ یعنی اس کا پکڑنا حالت احرام میں جائز ہے۔ دریا وغیرہ کے شکار میں آٹا

جان کا خطرہ نہیں +

أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَأَنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ

کہ اللہ جانتا ہے جو کچھ آسمانوں میں اور جو کچھ زمین میں ہے اور کہ اللہ ہر چیز کو جاننے والا ہے۔

کعب

۱۷۷۱ الکعبۃ۔ کعبہ فحی کو کہتے ہیں یعنی وہ بڑیاں جو پنڈلی اور قدم کے درمیان اٹھی ہوئی ہیں۔ اور کعبۃ الجاریۃ اس راڈکی کے متعلق کہا جاتا ہے جس کے سینہ کا بھار شروع ہو گیا ہو۔ اسی لحاظ سے کعبہ شرف اور علو کے معنی میں آتا ہے جیسے حدیث میں ہے ولا یزال کعبک عالیاً جو علے شرف و علو ہے وکل شیء علا وادفع ذلک کعباً یعنی ہر ایک چیز جو بلند اور مرتفع ہو وہ کعبہ ہو (دل) اور کعبۃ کو اس کے ارتقا اور مرجع ہونے کے لحاظ سے لکھا جاتا ہے دل، مگر اصل یہی ہے کہ یہ نام صرف اس کے علو اور ارتقا کی وجہ سے ہے اور علو اور ارتقا سے مراد ظاہری بلندی نہیں بلکہ درجہ میں علو ہے۔ کیونکہ اس گھر کو ابتدا سے علو اور ارتقا کا مرتبہ حاصل رہا ہے۔ بلکہ یوں کہنا چاہئے کہ کعبہ اس کا نام بطور تشبیہ کی ہے رکھا گیا کہ اس کو دنیا میں علو اور ارتقا حاصل ہو گا اور مرجع ہونا کوئی خصوصیت نہیں جس کی وجہ پر یہ نام رکھا جاتا ہے۔

قیام

قیام اللناس۔ کسی چیز کے لئے قیام ہونا اس کی نگہداشت اور حفاظت کرنا جو دعویٰ قیام اللناس کے معنی ہوئے۔ لوگوں کی نگہداشت اور حفاظت کا ذریعہ اہم ہے اس کے معنی کئے ہیں قاننا یعنی عدو قایم رہنے والا۔ یا کبھی منہ نہ ہونے والا یعنی نہ کبھی یہ برباد ہو گا ۴۳ اور اس کے بعد کوئی اور دین دنیا میں قایم ہو گا کہ یہ منہ نہ ہو جائے ۴

خاند کعبہ کا دنیا  
کے لئے قیام ہوتا

اس آیت میں اصل معنوں کی طرف توجہ دلاتی ہے۔ کعبہ کو خدا نے قیام بنایا ہے گویا یہ لوگوں کی حفاظت کا ذریعہ ہے۔ یہاں خاص اہل عرب کا ذکر نہیں کیا بلکہ سب لوگوں کیلئے قیام کہا ہے۔ اس لئے صرف اس قدر مراد نہیں ہو سکتی کہ عرب کے لوگوں کیلئے یہ معاش کا ذریعہ ہے۔ اس لئے کہ تجارت کا مرکز ہے۔ بلکہ مراد یہ ہے کہ جس طرح غذائیں حیوانی قیام کا موجب ہیں۔ اسی طرح خدا کعبہ لوگوں کے روحانی قیام کا موجب ہے جس کے ذریعہ سے دنیا کے امور دینی کی اصلاح ہوتی اور یہ باطل سچ ہو کر اگر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پیدا نہ ہوتے تو توحید اور روحانیت کا نام و نیاں سے مٹ جاتا۔ پس یوں خانہ کعبہ دنیا کی روحانی زندگی کا موجب ہو کر دنیا کے لئے قیام کا موجب ہو گیا۔ اور اسی لئے خانہ کعبہ کو بربادی سے بھی ہمیشہ کیلئے بچایا گیا۔ کیونکہ اس کو ظاہری نشان اس بات کا ٹھہرا باگیا کہ حق کبھی تباہ نہیں ہو سکتا۔ اسی طرح قیام بخیر و دوزخ معنوں کی رو سے خانہ کعبہ پر صادق آتا ہے۔ یہ ہمیشہ قائم رہیگا دنیا کی کوئی طاقت اسے برباد نہ کر سکے گی۔ اور جو روتا اس سے پیدا ہونی ہے وہ بھی کبھی برباد نہ ہوگی بلکہ دنیا کی زندگی کا موجب ثابت ہوگی۔

حج بیت اللہ کا ہمیشہ  
تعمیم رہنا۔

باقی تین چیزوں کا ذکر بھی یہی بتائے گا کہ نہ صرف خانہ کعبہ ہی آخر دنیا تک قائم رہے گا بلکہ وہ چیزیں بھی جن کا  
اس سے تعلق ہے حرمت والے مہینے جن میں حج کیا جاتا ہو اور ہدی اور قلائد جن کی قربانی کی جاتی ہو۔ پس مراد اس  
یہ ہو کہ اس کا حج بھی ہمیشہ ہوتا رہے گا اور اس کے حج کا بندہ ہونا لوگوں کی ہلاکت کی نشانی ہوگی۔ یہاں حاجیوں کا  
ذکر نہیں کیا۔ بلکہ یا صبح اور ترانیوں کا ذکر کر دیا ہو۔ جب ان کی بھی حفاظت ہوگی تو حاجیوں کی خود حفاظت ہوگی  
چنانچہ عطاء سے یعنی مروی ہیں کہ جب تک لوگ اس گھر کا حج کرتے رہیں گے ہلاک نہیں ہوں گے اور جب حج ترک ہو جائے گا  
ہلاک ہو جائیں گے۔

کعب کے تعلق چکیوں

اس کو بڑی عظیم الشان پیشگوئی قرار دیا ہے، یعنی اس کی صداقت سے معلوم ہو جائیگا کہ اللہ تعالیٰ غیب کا جاننے والا ہے۔ ایسا دعویٰ کسی گمراہ کے متعلق دنیا میں نہیں کیا گیا۔ اور کیا عجیب بات ہے کہ باوجود ہزار ہا قسم کے منصوبوں کے

۱۰۰ اَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ وَأَنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ۝ مَا عَلَى الرَّسُولِ إِلَّا

جان لو کہ اللہ ربی کی سزا دینے میں سخت ہے اور کہ اللہ بخشنے والا رحم کرنے والا ہے ۱۰۱ پیغمبر پر سوائے پہنچانے کے

الْبَلَاغُ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تُبْدُونَ وَمَا تَكْتُمُونَ ۝ قُلْ لَا يَسْتَوِي الْخَبِيثُ وَالطَّيِّبُ

کچھ نہیں اور اللہ جانتا ہے جو تم ظاہر کرتے ہو اور جو تم چھپاتے ہو کہو ناپاک اور ستمگر برابر نہیں۔

وَلَوْ أَحْبَبْتَ كَثْرَةَ الْخَبِيثِ فَاتَّقُوا اللَّهَ يَا أُولِيَ الْأَلْبَابِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ۝

گو تمہیں ناپاک کی بہتات تعجب میں ڈالے سوائے عقل والوں اللہ کا تقویٰ کرو تاکہ تم کامیاب ہو ۱۰۲

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَسْأَلُوا عَن شَيْءٍ إِن بُدِّلَ لَكُمْ تَسْأَلُكُمْ وَإِن تَسْأَلُوا

۱۰۲  
اے لوگو جو ایمان لائے ہو (بہت چیزوں کے متعلق سوال نہ کرو کہ اگر تمہارے لئے ظاہر کر دی جائیں تو تمہیں تکلیف پہنچے گی)

عَنْهَا حِينَ يُنَزَّلُ الْقُرْآنُ بُدِّلَ لَكُمْ طَعَفَا اللَّهُ عَنْهَا وَاللَّهُ غَفُورٌ حَلِيمٌ ۝

یہ وقت میں اُنکے متعلق سوال کرو جب قرآن نازل کیا جا رہا ہے تو تمہارے لئے ظاہر کر دی جائیں گی۔ اللہ اسے صاف کر دے گا اور اُلٹا دے گا اور اللہ بخشنے والا مہربان ہے

کوئی شخص خاندانہ کعبہ کو نقصان پہنچانے میں کامیاب نہیں ہو سکا۔ عیسائیوں پر یہ سبک بڑھکا تھا۔ تمام حجت ہی کیونکہ سب سے زیادہ طاقت ان کو دی گئی تھی اور سب بڑھکر زور بھی انہوں نے ہی لگایا۔ یہی اشاعت مذہب کے ذریعہ سے مسلمانوں کو عیسائی بنانے کی کوشش کی اس میں کامیاب نہ ہونے کی طور پر تصرف حاصل کرنے کی کوشش کر رہی ہیں اس میں ناکام ہوئے۔ ۱۰۳ اس کا مطلب یہ ہے کہ اگر تم کعبہ کو نقصان پہنچانا چاہو گے تو اللہ کی طرف سے سخت سزا آئے گی۔ مگر اللہ بہت بخشنے والا مہربان ہے کہ کئی قصوروں سے درگزر بھی کرتا رہتا ہے۔

۱۰۴ ناپاک کی کثرت اب بھی ایک عالم کو تعجب میں ڈالے ہوئے ہو مگر ناپاک اور طیب برابر نہیں۔ اور طیب آخر کار غالب ہوگا۔ ۱۰۵ اس ساری سورت میں شریعت پر زور دیا گیا اور اس کی تفصیلات کو بیان کیا گیا۔ مگر قرآن کریم نے ہر جگہ اُطرا و تفريط کے پہلوؤں کو مدنظر رکھا ہے جس طرح پچھلے سے پچھلے رکوع میں عبادت میں غلو کو روکا اسی طرح یہاں تفصیلات شریعت میں غلو کو روکتا ہے۔ اس لئے فرمایا کہ تم بہت سوال نہ کیا کرو اللہ خود جن احکام کو انسانوں کی ذہنی کمزوری سے ضروری سمجھتا ہے وہ دیکھا جس طرح شریعت کا نہ ہونا انسان کیلئے موجب تکلیف ہے۔ اسی طرح چھوٹے چھوٹے امور میں احکام شریعت موجب تکلیف ہو جاتے ہیں اسلامی شریعت نے اعتدال کا پہلو اختیار کیا ہے ضروری تفصیلات دے بھی دی ہیں مگر بہت سی باتوں کو چھوڑ بھی دیا ہے تاکہ جہاں دکا دروازہ کھلا رہے اور جہاں احکام قرآنی میں تو تبدیلی نہیں سکتی لیکن اجتہاد حالات زمانہ کے لحاظ سے بدلتا رہتا ہے اور بلاشبہ بہت سے تفصیلی امور میں تبدیلی حالات کے لحاظ سے تبدیلی حکم کی ضرورت ہوتی ہے۔ اس لئے یہی طریق اس تھا کہ چھوٹی چھوٹی باتوں میں احکام قرآنی مذہب سے بدلتے جاتے اور ضروریات میں آمد کے مطابق اجتہاد سے کام لیا جاتا۔ حدیثوں میں بھی آیا ہے کہ لوگ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے چھوٹے چھوٹے سوالات کیا کرتے تھے جس پر آپ ﷺ اظہارِ ناراضگی فرماتے وہ بھی اسی کا مرید ہے۔

چھوٹے چھوٹے سوالات کی ممانعت

قَدْ سَأَلَهَا قَوْمٌ مِّنْ قَبْلِكُمْ ثُمَّ أَصْبَحُوا بِهَا كَافِرِينَ ۝ مَا جَعَلَ اللَّهُ مِنْ بَحِيرَةٍ وَ ۱۰۲

تم سے پہلے ایک قوم نے ان باتوں کا سوال کیا پھر ان کا انکار کرنے والے ہو گئے علامہ اللہ نے ذکوئی بحیرہ بنایا ہے اور

لَا سَابِقَةَ وَلَا وِصِيلَةَ وَلَا حَامٍ وَلَكِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا يَفْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبُ

نہ سابقہ اور نہ وصیلہ اور نہ حام۔ لیکن جو کافر ہوئے وہ اللہ پر جھوٹ افرا کرتے ہیں۔

وَالَّذِينَ لَا يَتَّقُونَ ۝ وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ تَعَالَوْا إِلَىٰ مَا أَنزَلَ اللَّهُ وَإِلَى الرَّسُولِ قَالُوا ۱۰۳

اور ان میں سے اکثر عقل سے کام نہیں لیتے علامہ اور جب ان کو کہا جاتا ہو اس کی طرف آؤ جو اللہ نے انار اور رسول کے طرف سے

حَسْبُنَا مَا وَجَدْنَا عَلَيْهِ آبَاءَنَا وَكُنَّا آبَاؤُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ شَيْئًا وَلَا

ہمارے لئے وہ بس جو جس پر ہم نے اپنے بڑوں کو پایا کیا گو ان کے بڑے نہ کچھ علم رکھتے ہوں اور نہ

يَهْتَدُونَ ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا عَلَيْكُمْ أَنْفُسَكُمْ لَا يَضُرُّكُمْ مِّنْ ضَلُّ ۱۰۰

ہدایت نہ ہوں۔ اے لوگو جو ایمان لائے ہو اپنے آپ کی اصلاح کرو جو گمراہ ہوا وہ تمہیں کوئی نقصان نہ پہنچاتا

عفا اللہ عنہا سے یہ مراد ہو کہ باوجود جہتہا سے ایسے سوالوں کے اللہ تعالیٰ نے تم پر شفقت نہیں ڈالی +

۸۸۱ پہلی قوم سے جب نام نہ لیا جائے عموماً بنی اسرائیل ہی مراد ہیں ان کی شریعت میں بہت سے چھوٹے چھوٹے

امور کا ذکر ہو۔ شاید وہ ایسے سوال بھی کرتے ہوں اور ابن عباس سے روایت ہو جیسے عیسائیوں نے مادہ کا سوال کیا

پھر ناشکری کی وجہ +

بحیرہ بحیرۃ

۸۸۲ بحیرۃ بحیرہ سے جس کے معنی شش کرنا ہیں جس اونٹنی کا کان چیرا جائے اسے بحیرۃ کہتے تھے یعنی جب اونٹنی دس بچے

جنبتی اور آخری نہ ہوتا تو اونٹنی کا کان چیر کر اسے آزاد چھوڑ دیا جاتا اور اس سے کسی قسم کا کام نہ لیا جاتا +

ساب۔ سائبۃ

سائبۃ۔ ساب سے جس کے معنی ہیں زمین پر چلا۔ وہ اونٹنی جو نذر مان لینے کی وجہ سے یا دس مادہ بچے جنھ

کی وجہ سے آزاد چھوڑ دی جاتی اور کسی چارہ یا پانی سے اس کو نہ روکا جاتا +

وصل۔ وصیلۃ

وصیلۃ۔ وصل سے جس کے معنی ملانا ہیں۔ اس کی بہت سی تشریحات کی گئی ہیں بعض کے نزدیک وہ بکری

جو سات دفعہ دودھ دینے چھنے۔ آخری میں اگر ایک نر اور ایک مادہ ہو تو ماں کا دودھ صرف مردہ چھنے۔ اور ذرا جالے لکھا

کہ وہ بکری جو جز جنبتی نزدیک تاؤں پر چڑھایا جاتا لیکن اگر مادہ کے ساتھ نہ ہوتا تو پھر اسے بچا لیا جاتا +

حمی حام

حامی سے جو محفوظ رکھنا۔ وہ نر جس سے سواری کا کام نہ لیا جائے۔ عموماً ایسے جنبتی نسل کی نسل شروع ہوتی

یا دس بچے ایک مادہ سے ہو جاتے ان سے پھر سواری کا کام نہ لیتے تھے +

شرکاء رسوم بکری

یہ تمام رسوم شرک سے تعلق رکھتی تھیں۔ گویا بتا دیا کہ تفصیلات شریعت میں آزادی بھی بہت دی ہو مگر شرک کے

سب بدیوں کی بڑھوس لے اس کے متعلق ہر قسم کی رسوم بڑھوسنی ضروری ہیں۔ مسلمان عذر کریں کہ مشرکانہ رسوم اللہ کے

نے کس قدر بچنے کی تاکید فرمائی ہو اور انکے گھروں میں کس طرح مشرکانہ رسوم جال کی طرح پھیلی ہوئی ہیں +

۱۰۶ إِذْ أَهْتَدِ يَنْتَرُوا إِلَى اللَّهِ مَرْجِعُكُمْ جَمِيعًا فَبِئْسَ تَعْمَلُونَ يَا أَيُّهَا

جب تم ہدایت پر ہو۔ تم سب نے اللہ کی طرف لوٹ کر جانا ہے سو وہ تم کو اس کی خبر دیکھا کرتے تھے مصلح

الَّذِينَ آمَنُوا شَهَادَةٌ بَيْنَكُمْ إِذْ أَحْضَرَكُمْ الْمَوْتَ حِينَ الْوَصِيَّةِ

لوگو جو ایمان لائے ہو تمہاری آپس میں گواہی وصیت کے وقت جب تم میں سے کسی کے سامنے موت آجود ہو

أَتُنِ ذَوَا عَدْلٍ مِّنْكُمْ أَوْ آخَرِينَ مِنْ غَيْرِكُمْ إِنْ أَنْتُمْ ضَرَبْتُمْ فِي الْأَرْضِ

وہ اپنے میں سے صاحب عدل لوگوں کی یا کوئی اعدو تمہارے غیر میں سے اگر تم زمین میں سفر کر رہے ہو

فَأَصَابَكُمْ مِصْبَبَةٌ أَوْ تَخْسَرُوا مَالَكُمْ أَوْ تَكُونُوا بِرَأْسِ الْأَرْضِ بِاللَّهِ إِنْ أَنْتُمْ

پھر تمکو موت کی مصیبت پہنچے ان دونوں کو تم دعا کے بعد روک لو پس اگر تم کو شک ہو تو وہ دونوں اس کی قسم

لَا تَشْتَرِي بِهِ ثَمَنًا وَلَوْ كَانَ ذَا قُرْبَىٰ وَلَا تَكُنْتُمْ شُهَدَاءَ لِلَّهِ إِذَا أَدَّيْتُمُ الْأَمَانَ

کہہ رکھے عوض کچھ قیمت تمہیں کے گو وہ قریبی ہو اور ہم اس کی شہادت کو نہ بھپائیں گے بیشک اس موت میں ہم تم کو بدلہ میں نہیں دے سکتے

۸۸۳ بن عمر سے روایت ہے کہ یہ آیت ان قوموں کیلئے ہو جو بعد میں ایمان لائے ہیں ابن مسعود کہتے ہیں کہ یہ آخری زمانہ کی قسم ہے جو

یہی بات حق بھی معلوم ہوتی ہو۔ لہذا کلمہ من غفل میں بتا دیا کہ جب ضامین کی کثرت ہو تو یہ امت گمان کرو کہ وہ تمہیں نقصان پہنچا سکتے

ہیں بشرطیکہ تم خود ہدایت پر قائم ہو۔ ہر ایک کا یہ مطلب ہے کہ انکو ہدایت کرنے کی ضرورت نہیں کیونکہ ہدایت پر ہر ایک کا ایک خود

فہم ہو کہ دوسرے کو ہدایت کی طرف بلاؤ و قاصد بالحق (العصا ۳) بلکہ ہدایت کی طرف بلائے میں بخلیفین آٹھائے و قاصد

بالصبر والعصا ۳ پس یہ آیت مسلمانوں کو نہیں بتاتی کہ جب چاروں طرف ضلالت پھیلی ہوئی دیکھو تو تم اپنی ہی فکر کرو و دوسرے

کو دین کی طرف بلاؤ۔ بلکہ یہ مسلمانوں کی ایک گری ہوئی حالت کا نقشہ کھینچا ہے جو جب ضامین ان کے چاروں طرف ہونگے انکو

بتا رہا ہو کہ تم کو جو تکلیف پہنچتی ہو وہ دوسروں کی وجہ سے نہیں۔ تم اپنی فکر کرو اپنے حالات کو درست کرو۔ خود ہدایت پر قائم ہو جاؤ پھر

تم کو کوئی ضال نقصان نہیں پہنچا سکتا کاش آج مسلمان اس پر توجہ کریں اور بجائے دوسروں کا ردنا روئیے پہلے اپنی حالت کی

اصلاح کریں بنی کریم صلعم سے جو تفسیر اس آیت کی ایک حدیث میں آتی ہو وہ بھی یہی بتاتی ہو ترمذی میں ہوا کہ اپنے فرمایا مودوا

بالعنف و تناہوا عن المنکر فإذا ذرأتم شأنا مطاعا وهو شیعنا و اجاب کل امرئ بما یحب فلیکملہ الفکمل لایضارکم ضلالتہ و غیرکم عنہ بنی یک

باتو غلام کو رواد بری باتوں سے رہ کہ پھر جب تم دیکھو کہ غفل کی طاعت کجائی ہو اور حرص ہوا کی پیروی کی جاتی ہو اور ہر ایک شخص اپنی

پر خوش ہو تو تم اپنی جان کی فکر و غیرہ کی ضلالت تمہیں نقصان نہیں پہنچا سکتی اس حدیث کے اخیر میں بھی لفظ طین جس سے معلوم ہوتا ہے کہ ترمذی

زمانہ کیلئے ہو۔ اور مسند احمد میں حضرت ابو بکر سے روایت ہے کہ آپ نے خطبہ میں فرمایا کہ تم اس آیت سے غلط مطلب نکالتے ہو جس میں رسول

صلعم سے سنا ہو فرماتے تھے کہ جب بری بات کو دیکھو لوگوں کو اس سے نہیں روکیے اللہ تعالیٰ ان پر ایسی سزا بھیجے گا جو سب کو شامل

کریگی و ثبات معنی یہ بھی کر گئے ہیں حفظہا والذو اصالہا یعنی اپنی حفاظت کرو اور اپنی اصلاح کرو یعنی ایک سرے کو امر دینی کے حکام

۸۸۴ کہا جاتا ہے کہ یہ آیت تیسرے دوری اور اسکے بھائی عدی کے بارہ میں نازل ہوئی مگر کسانوں نے چاہئے کہ وہ قصہ بھی اس آیت

ضال قوم کی کثرت کے وقت علاج



فَلَنْ عِثْرًا عَلَىٰ نَهْمِ اسْتَحْقَاقِهَا ثُمَّ فَاخْرِبْ يَقُومُونَ مَقَامَهُم مِّنَ الَّذِينَ اسْتَحَقَّ عَلَيْهِمُ الْأُولَانِ ۝۱۰۰

پھر اگر اطلاع مل جائے کہ ان دونوں نے گناہ کا ارتکاب کیا تو دوبارہ ان دونوں کی جگہ کھڑے ہو جائیں ان لوگوں پر جس طرح خلاف پہلیوں کی گناہوں کا

فَيَقُومُونَ بِاللَّهِ لَشَهَادَتِنَا أَحَقُّ مِنْ شَهَادَتِهِمَا وَمَا اعتَدَ بَيْنَانَا إِلَّا ذُلًّا لِلظَّالِمِينَ ۝ ذَلِكِ ادْنَىٰ

پہلوئ کی قسم کہ ہماری گواہی ان دونوں کی گواہی سے زیادہ سچی ہے اور ہم حد سے نہیں بڑھتے بیشک اس صورت میں یہی حکاموں کی جگہ ہے

أَنْ يَأْتُوا بِالشَّهَادَةِ عَلَىٰ وَجْهِهَا أَوْ يَخَافُوا أَنْ تُرَدَّ أَيْمَانُ بَعْدَ آيَمَانِهِمْ وَ

قریب دہریز ہو کہ وہ شہادت کو سچ سچ ادا کریں یا ڈریں کہ ان کی قسموں کے بعد اور قسمیں لوٹائی جائیں گی اور

النَّوَالِلَةُ وَاسْمَعُوا وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْفَاسِقِينَ ۝

اللہ کا تقویٰ کرو اور سنو اور اللہ تافران لوگوں کو ہدایت نہیں کرتا ۵۸۵

غیر مسلم کی گواہی

صلوٰۃ

عثر

استحقاق

کے ماتحت آتا ہو۔ اور آیت عام ہو۔ اس آیت میں وصیت کے متعلق شہادت کا حکم ہو۔ اسکے یہاں لاسنے کی یہ وجہ کہ جب چھوٹے چھوٹے سوالات سے روکا تو اب خود ہی یہ بھی بتا دیا کہ ضروری احکام کو قرآن شریف نے خود بیان کر دیا ہے ایک قسم شرک کے متعلق ہر قسم کے رواجات کو روکا تو دوسری طرف حفاظت مال کے تو ایمن کی بھی ضروری تفصیلات کو بیان کر دیے یہاں سے یہی معلوم ہوا کہ وصیت کا حکم جو سورۃ بقرہ میں ہے وہ کبھی منسوخ نہیں ہوا کیونکہ اس آیت کا نزول آیت قرینہ سے بعد ہوا انھوں نے غور کیا کہ یہی گواہی کی یعنی مسلمانوں کی بھی جائز رکھی ہو۔ اور غیر ملکی یعنی غیر مسلموں کی بھی اسی وجہ سے جو فرمایا ان اثم ضمائم فی الاصل یعنی سفر کی حالت میں ہو تو یہاں صرف ایک سخت ضرورت کی حالت کو بیان کیا ہو۔ یہ شرط نہیں کہ اسکے سوا گواہ یا وصیت نہ ہوں تجسس نہ ہائیں جو روکنے کا ذکر ہے وہ شہادت لینے کے وقت ہو۔ نماز کے بعد اسلئے کہ اگر نماز میں انسان اللہ تعالیٰ کی طرف رجوع کرتا ہو۔ اور یہ معاملہ ایک مشکوک شہادت کا ہے حضرت ابن عباس سے روایت ہے کہ صلوٰۃ کے ہر ایک اہل دین کی اپنی اپنی صلوٰۃ ہی یعنی اگر گواہ عیسائی ہوں تو ان کے مذہب کی صلوٰۃ کے بعد پس یہاں مراد صلوٰۃ سے مطلق دعا ہی لینا چاہئے +

۵۸۵ عثر عثر الرجل کے معنی ہیں وہ گر گیا پھر اس کا استعمال اس پر ہوتا ہے جو بغیر طلب کرنے کسی امر پر اطلاع پائے (نہ استحقاقاً۔ استحقاق الشیء کے معنی ہیں استحقاقاً یعنی اسے واجب کر لیا دل) پس استحقاقاً اتم سے مراد ہوں کہ انھوں نے گناہ کو اپنے اوپر واجب کر لیا ہے یعنی گناہ کا ارتکاب کیا ہو۔ والذین استحق علیہم الاولین میں اولین استحقاق کا قائل ہوا اور اس کا مفعول مخدوف ہے یعنی اثم جو ابھی آچکا ہو۔ اور علیہم سے مراد ان کے خلاف پس جگہ کے معنی یوں ہوئے کہ وہ اور گواہ ان لوگوں میں سے کھڑے ہوں جنکے خلاف پہلے دو نے ارتکاب جرم کیا ہے یعنی وارثان میت سے +

یہاں یہ بتایا کہ گواہوں کی گواہی جب اسکے خلاف قرائن ہوں دوسرے گواہوں سے روکی جاسکتی ہے نہیں کہ چھوٹے گواہوں کی گواہی کا کوئی علاج نہیں۔ اور مطلب یہ ہے کہ اگر پہلے گواہوں کے جھوٹ بولنے پر کوئی قرینہ ہو۔ تو وہ لوگ جو مال کے حقدار ہیں ان کے خلاف گواہ پیش کر سکتے ہیں +

۵۸۶ شہادت کے علی وجہ ادا کرنے سے مراد اس کا سچ سچ ادا کرنا ہو۔ اس قانون کے ماتحت ہر گواہ کو یہ فکر ہوگی

علی وجہاً

۱۵  
حج  
صائیں کائنات  
میں انسان

۱۰۹ یَوْمَ يَجْمَعُ اللَّهُ الرُّسُلَ فَيَقُولُ مَاذَا أُجِبْتُمْ قَالُوا لَا عِلْمَ لَنَا إِنَّكَ أَنْتَ

جس دن اللہ پیغمبروں کو جمع کرے گا اور کہے گا تمہیں کس طرح قبول کیا گیا کہیں گے ہمیں کوئی علم نہیں تو ہی

۱۱۰ عَلَامُ الْغُيُوبِ إِذْ قَالَ اللَّهُ يُعِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ اذْكُرْ نِعْمَتِي عَلَيْكَ وَعَلَىٰ

غیب کی باتوں کا جاننے والا ہی اللہ جب اللہ نے کہا اے عیسیٰ ابن مریم میری نعمت کو یاد کرو جس نے تجھے پر اور تیری

وَالَّذِينَ إِذْ أَتَاكَ بِرُوحِ الْقُدُسِ فَكَلَّمَ النَّاسَ فِي الْمَهْدِ وَكَهْلًا

ماں پر رکی، جب میں نے روح القدس کے ساتھ تیری تائید کی تو لوگوں سے بھگتو نے میں اور بڑا پس پائیں گے

وَإِذْ عَلَّمْنَاكَ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَالتَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ ۚ وَإِذْ خَلَقْنَا مِنَ الطِّينِ

اور جب میں نے تجھے کتاب اور حکمت اور توریت اور انجیل سکھائی اور جب تو میرے حکم سے مٹی کو

كَهَيْئَةِ الطَّيْرِ بِإِذْنِي فَتَنفُخُ فِيهَا فَتَكُونُ طَيْرًا بِإِذْنِي وَتَبْرِئُ الْأَكْمَةَ

پرندگی صورت کی مانند امانت کرنا پھر اس میں پھر بکھتا سواد میرے حکم سے اڑنے والا ہو جاتا اور تو شکوہ اور برہم کو میرے حکم

وَالْأَبْرَصَ بِإِذْنِي وَإِذْ أَخْرَجُ الْمُؤْمِنِينَ بِإِذْنِي

سے اچھا کرتا اور جب تو میرے حکم سے مردوں کو بکھاتا

کہ اس کی کوئی اگر وہ جھوٹ بولے تو وہ بھی ہو سکتی ہے جتنوں کے ٹوٹے جانے سے مراد قسموں کا دوسروں کی طرف دھانا  
ہو یعنی اور گواہ بلانے جائیں گے +

۱۱۱ مَاذَا أُجِبْتُمْ۔ اجابت کے معنی قبول کرنا ہیں جیسے اچھا دعا علی اللہ دالہ حقائق ۳، ۳۱، پس یہاں معنی ہیں  
یہی اچھا اچھا کس قسم کی قبولیت سے تمہیں قبول کیا گیا۔ اور جواب دینا مراد نہیں دینا ماذا کی جگہ جگہ ہوتا +

اس رکوع میں اصل غرض تو عیسائیوں کا انہماک ذات دینی کا بیان کرنا ہو لیکن اس کا آغاز ایک عام بیان  
سے کیا ہے کہ قیامت کے دن سب رسولوں سے پوچھا جائیگا کہ تمہاری قبولیت جو تمہارے پیروں نے کی کس رنگ میں  
کی تھی یعنی ایمان کے منظر رضائے الہی یعنی یا دنیا کی طرف جھک گئے اور حق کو چھوڑ دیا اگلے رکوع میں ہی عام سوال  
خصوصیت سے حضرت عیسیٰ سے کیا ہے۔ یہاں بھی سوال کی اصل غرض عیسائیوں کی حالت کی طرف توجہ دلانا ہے۔

جیسا کہ آگے ذکر ہوتا ہے جو حضرت عیسیٰ کو قبول تو یہاں تک کرتے ہیں کہ غلو کے بشر سے خدا بنا دیا مگر زندگی کی غرض  
صرف دنیا اور اس کی لذات کا حصول ہو اور سوال مائدہ میں بھی اسی طرف توجہ دلانی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ رسولوں کا جو  
ہے کہ ہمیں کوئی علم نہیں۔ کیونکہ جو کچھ ان کی امتوں نے ان کے بعد کیا اس کا علم صرف علام الغیوب کی ذات کو ہی چھو  
ہو۔ اور یہ سوال محض پیغمبروں کی امتوں پر بطور امتحان تھا۔ ان میں کس غرض کیلئے آئے تھے اومان کا قدم کدھر  
چاہا ہے۔ اگلے رکوع اسی کی مزید تشریح کرتا ہے۔ اور جو اس رکوع کی آیت ۱۱۱ و ۱۱۲ بھی بتاتی ہیں +

رسولوں سے الہی  
قبولیت کا سوال  
اور اس سے مراد

وَإِذْ كَفَفْتُ بَنِي إِسْرَءِيلَ عَنْكَ إِذْ جِئْتَهُم بِالْبَيِّنَاتِ فَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا

اور جب میں نے بنی اسرائیل کو تجھ سے روک دیا جب تو ان کے پاس دلائل لیکر آیا تو جو ان میں سے کافر تھے انہیں لگا

مِنْهُمْ إِنَّ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ مُّبِينٌ ۝ وَإِذْ أَوْحَيْتُ إِلَىٰ الْخَوَارِجِ أَنْ آمِنُوا ۝

یہ صوف کھلا دھوکا ہے ۷۷ اور جب میں نے خوارجوں کی طرف وحی کی کہ مجھ پر اور میرے

بَنِي وَبِرَسُولِي ۚ قَالُوا آمَنَّا وَاقْتِهِدْ بَأَنَّا مُسْلِمُونَ ۝

رسول پر ایمان لاؤ انہوں نے کہا ہم ایمان لاتے اور گواہ رہ کہ ہم فرمانبردار ہیں ۷۸

الرجع

بکف

بکف سے روک دیا  
ہر روک دینے کے معنی

منیہ کو سادہ کرنے  
کی وجہ سے

خارجہ کی طرف وحی

۷۷ کففت کف کے اصل معنی ہاتھ سے یعنی کف سے روکنا ہیں پھر عام ہو گیا ہے یعنی کسی طرح پر روکنا وغیرہ اس لفظ کے استعمال سے بھی یہ نتیجہ نکالا جاتا ہے کہ حضرت عیسیٰ آسمان پر چلے گئے کیونکہ بنی اسرائیل کو روکنا بتاتا ہے کہ وہ انکو پکڑ نہیں سکتے اور ان کو ہاتھ لگا سکتے یہ استدلال بہت ہی عجیب ہے گو یا سب پیغمبروں کو تو ان کے دشمن ایذا نہیں پہنچاتے رہے مگر حضرت عیسیٰ کچھ ایسے زارے رسول تھے کہ کسی دشمن کا ہاتھ بھی ان کو نہ چھو سکتا بنی اسرائیل کو روکنے کا مشا۔ تو صرف اس قدر ہے کہ وہ اپنے منصوبہ میں جو حضرت عیسیٰ کے خلاف کیا کامیاب نہ ہو سکے۔ ورنہ جو حالات دشمنوں سے سخت ترین تکلیفیں اٹھانے کے اوروں کو پیش آئے وہ حضرت عیسیٰ کو بھی آئے۔ باوجود وعدہ یصحک من الناس کے اگر آنحضرت صلعم زخم کھا کر گر جاتے ہیں اور مشہور ہو جاتا ہے کہ محمد صلعم قتل ہو گئے اگر ایک یہودی عورت آپ کو زہر دے سکتی ہے تو کھفت میں کوئی نقص واقع نہیں ہو سکتا اگر یہودی مسیح کو پکڑ کر صلیب لٹکا دیں مگر اللہ تعالیٰ آپ کی جان بچا لے۔ سحر۔ بھڑکے معنی کے لئے دیکھو ۱۲۹ کفار انبیاء کو ساحر ہی کہتے رہے ہیں حضرت موسیٰ کے متعلق آتا ہے کہ ابلیس نے سحر (الذخرف ۱۰۹) اور آنحضرت صلعم کو بھی ساحر کہتے تھے۔ چنانچہ سورۃ یونس کے شروع میں ہے کہ لوگوں کو اس پر کیوں سحر ہوتا ہے کہ ہم نے ایک شخص کی طرف وحی کی ہے کہ بدکرداروں کو ڈرائے اور نیکوں کو خوشخبری دے اور جب رسول یہ بیان دیتا ہے تو کافر کہتے ہیں ان هذا لسحر مبین دیونسا ۲۰ امام ماغنیہ بھڑکے معنی بیان کرتے ہوئے لکھا ہے کہ کبھی کسی فعل کو اس کے حسن کی وجہ سے سحر کہا جاتا ہے جیسے ان من البیان کھڑائیں اور کبھی اس کے فعل کی وقت یعنی ایک کے لحاظ سے ایک چیز کو سحر کہا جاتا ہے جیسے غذا کو اس کی باریک اور لطیف تاثیر کی وجہ سے بھڑکدیا جاتا ہے۔ انبیاء علیہم السلام کی تعلیم میں بھی یہی دو باتیں ہوتی ہیں ایک طرف اس کا حسن اور دلکشی کہ طباہ سلیم محمود ہو کہ اس کی طرف کھینچی جلی جاتی ہیں اور ان کا اثر بھی بہت باریک اور لطیف ہوتا ہے یہی وجہ ہے کہ کفار انبیاء کو ساحر کہتے رہے اور اسی یہودیوں نے بھی حضرت عیسیٰ کے کاموں کو سحر کہا۔

باقی تمام امور پر مفصل بحث سورۃ آل عمران میں گزر چکی ہے۔ یہاں ان کو اس غرض کیلئے بیان کیا ہے کہ حضرت عیسیٰ کا اصل مقصد تو روحانی مردوں کو زندہ کرنا۔ روحانی پیادوں کو شفا دینا۔ اور مستعد فطرتوں کو زمینی خیالات سے بلند کر کے روحانیت کی بلندیوں میں پرواز کرانا تھا۔ مگر ان لوگوں نے روحانی امور کو بھی جسمانی خیال کیا اور ہستی کی طرف جھٹکنے لگے۔ ۷۸ وحی کے معنی کیلئے دیکھو ۱۷۷ خوارجوں کی طرف وحی کرنا صاف بتاتا ہے کہ وحی غیر منیہ۔ کہیں ہوتی ہے یہ خیال کہ جو اب بھی بنی ہو گئے یہی البطلان ہے۔ ان کی اصلاح کیلئے تو حضرت عیسیٰ مبعوث ہوئے۔ پھر آگے ان کا سوال کہ ہم پر ہاتھ

۱۱۲ اِذْ قَالَ الْحَوَارِيُّونَ لِعِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ هَلْ يَسْتَطِيعُ رَبُّنَا اَنْ يُنْزِلَ عَلَيْنَا

جب حواریوں نے کہا اے عیسیٰ ابن مریم کیا تیرا رب طاقت رکھتا ہے کہ ہم پر آسمان سے

۱۱۳ مَا يَدْرِي مِنَ السَّمَاءِ قَالْتَ اِنَّكَ تَقُوْلُ اللّٰهُ اِنْ كُنْتُمْ مُّؤْمِنِيْنَ ۝ قَالُوْا نُرِيْدُ اَنْ

کھاتا نازل کرے (عیسیٰ نے) کہا اللہ کا تقویٰ کرو اگر تم مومن ہو۔ وہ انہوں نے کہا ہم چاہتے ہیں کہ

نَاْكُلُ مِنْهَا وَتَطْمَئِنَّ قُلُوْبُنَا وَنَعْلَمَ اَنْ قَدْ صَدَقْتُنَا وَكُنْ عَلَيْنَا مِنْ

اس میں سے کھائیں اور ہمارے دل مطمئن پائیں اور ہم جان لیں کہ ضرور تو نے ہم سے سچ کہا ہے اور اس پر

الرب

الشَّهِيْدِيْنَ ۝ قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا

۱۱۴

گواہ ہو جائیں ۱۱۳ عیسیٰ ابن مریم نے کہا اے اللہ ہمارے رب

تو ہم کو یقین آئیگا کہ تو ہم سے سچ بولتا ہے۔ صاف بتاتا ہو کہ وہ نبی نہ تھے۔ پس ان کی وحی انبیاء ولی وحی تھی اور باوجود

اس وحی کے ان کو حضرت عیسیٰ کی صداقت پر یقین کامل نہیں ہوا۔

استطاعة

۱۱۴ یَسْتَطِيعُ۔ استطاعة طاقت رکھنے کو کہتے ہیں لیکن بعض اہل لغت نے یَسْتَطِيعُ بمعنی یَطِيعُ یا عجیب بھی لکھا

ہو یعنی قبول کر لیا۔

مائدة۔ مائدۃ

مائدۃ۔ مائد سے ہوجس کے معنی کھانا دینا بھی آتے ہیں مائدۃ اطعمتی (دغ) اور مائدۃ اس خوان کو کہا جاتا ہے

جس پر کھانا ہوا اور کھائے کو بھی کہا جاتا ہے (دغ) اور یہاں مراد کھانا ہے نہ خوان جیسا کہ عیدل لا ولنا واخونا بتاتا ہے

اور بعض نے کہا ہو کہ مائدۃ سے یہاں مراد علم ہو اور علم کو مائدۃ اس لحاظ سے کہا کہ وہ دلوں کی غذا ہو (دغ) مگر یہ خیال

حضرت عیسیٰ کے حالات کو مد نظر نہ رکھنے سے پیدا ہوا ہے۔

حواریوں کی درجۃ

یہ آیت اس رکوع کے اصل مضمون کی طرف توجہ کو پھیرتی ہے۔ باوجودیکہ حواریوں کو الہام بھی ہوا کہ وہ رسول

پر ایمان لائیں مگر اس زمانہ کے یہودیوں کی حالت ایسی تھی کہ حتیٰ کہ دنیوی آسائش کا خیال دل سے نہیں گیا۔ اور

حواریوں کی حالت

حواری تھے بھی معمولی درجہ کے لوگ ماہی گیر۔ اور محصول لینے والے۔ اور ایسے لوگ عموماً بنی خیالات کے مالک نہیں ہوتے۔

اس لئے کھانے کی درخواست کرتے ہیں۔ حضرت عیسیٰ کا جواب بڑا لطیف ہے۔ دعویٰ تو مومن ہونے کا کرتے ہو اور نبی

مومنوں کو تقویٰ کی راہوں پر چلانے آتا ہے نہ جسمانی خواہشات کو پورا کرنے کیلئے پس تم بھی مومن ہو تو تقویٰ کی

راہوں پر چلو جو میری بعثت کی غرض ہے۔

حواریوں کی حالت

۱۱۵ ان الفاظ سے حواریوں کی اصل حالت کا اندازہ لگتا ہے۔ اور معلوم ہوتا ہے کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام جو بار

بار شکایت کرتے ہیں جیسا کہ انجیل میں ہے کہ تم میں ایمان نہیں۔ اور اگر تم میں رانی کے دانہ کے برابر بھی ایمان ہوتا تو تم

یوں کہتے اور دعوں کرتے اور کبھی بطرس جیسے مقرب حواری کو شیطان کے نام سے یاد کرتے ہیں تو یہ بلاوجہ نہ تھا۔ اور

وہ دیکھ رہے تھے کہ خواہشات دنیا کا ان پر غلبہ ہے۔ اور گو کچھ ترقی روحانیت میں کرنے کی بھی کوشش کرتے ہیں

مگر پھر بھی کھانے پینے کے جسمانی خیالات ہیچا نہیں چھوڑتے۔ حضرت موسیٰ اور حضرت عیسیٰ دونوں کی قوموں کی حالت

اَنْزَلَ عَلَيْنَا مَائِدَةً مِنَ السَّمَاءِ تَكُونُ لَنَا عِيدًا لِأَوَّلِنَا وَآخِرِنَا وَآيَةً

ہم پر آسمان سے کھانا نازل کر وہ ہمارے لئے عید ہو جائے پہلوں کے لئے وہ ہلکے پھل کی طرح ہے

مِنْكَ وَأَمْرٌ قُنَّا وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّازِقِينَ ۝ قَالَ اللَّهُ إِنِّي مُنْزِلُهَا عَلَيْكُمْ

میری طرف سے نشان ہوا اور ہم کو رزق دے اور تو ہی بہتر رزق دینے والا ہو گا ۱۱۷ ۱۱۸

کرور نظر آتی ہے۔ اور ان کے بالمقابل نبی کریم صلعم کے صحابہ کا کمال روحانی ایک آفتاب کی طرح روشن ہے۔ تعجب ہے کہ باوجود والہام کے ابھی تک ان کو یقین کامل نہیں کہ حضرت عیسیٰ ان سے جو کچھ کہتے ہیں سچ ہے جن لوگوں کا یہ خیال ہے کہ حضرت عیسیٰ سچ سچ قبروں سے مروئے کمال کر زندہ کر دیا کرتے تھے۔ اور وحی کی شکلیں بنا کر انکو سچ سچ کے پرند بنا دیتے تھے ان کے لئے بھی یہاں سبق ہے کہ اگر ایسے کھلے معجزات ہوتے ہوتے تو حواری حضرت مسیح کو سچا جانے کیلئے ایک مادہ کے اترنے کے کیوں محتاج ہوتے۔ قبروں سے مروئے کمال آنا اور وحی کی شکلوں کا پرند بن جانا تو مادہ کے اترنے سے بہت زیادہ کھلے معجزے ہیں۔ جو لوگ یہ دیکھ چکے ہوں وہ مادہ کے محتاج نہیں ہو سکتے پس کم از کم قرآن کے نزدیک اس کے نکلنے وغیرہ معجزات سے ظاہری معنی ہرگز مراد نہیں ہے +

عید

۱۱۷ عید عید سے جس کے معنی لوٹ کر آنا ہیں۔ اور عید وہ جو لوٹ لوٹ کر آنے اور وحی کے دن کے ساتھ لفظ مخصوص ہو گیا ہے۔ اور شریعت میں یوم الفطر اور یوم النحر سے مخصوص ہو رہا ہے +

ایک مرتبہ نصیحت کر کے آخر حضرت عیسیٰ دے مار کے ہیں اور اپنی قوم کی خواہش کو پورا کرتے ہیں جس طرح حضرت مسیح کو اپنی قوم کی خواہش ادا نا اللہ جہد کی وجہ سے یہ دعا کرنی پڑی وہ ادنیٰ اظہار الیلٹ۔ مگر بجائے مادہ کے جو صرف حوالہ پر نازل ہوا آپ ایسے مادہ کی درخواست کرتے ہیں جو پہلوں اور پھلوں کیلئے یکساں موجب سرور ہو۔ اس دعا کی قبولیت میں حالات موجودہ کچھ بچک باقی نہیں رہتے دیتے کھانے کے معاملہ میں بیانیوں کے ہاں عید ہی عید ہے پہلوں اور پھلوں میں فرق صرف یہ ہے کہ ان کو روٹی کے ساتھ کچھ فکر آخرت کی بھی بھتی اب روٹی اور پیٹ کی پر جا ہی باقی رہ گئی ہے +

حضرت عیسیٰ کی دعا  
مادہ

مگر کیا یہ حالت رشک کے قابل ہے؟ ہمارے نبی کریم صلعم نے جو دعا اپنی امت کے برگزیدہ لوگوں کیلئے کی ہے وہ یہ ہو کر اسے خدا کا آل محمد کا رزق کفاف ہو یعنی اس قدر دنیا کے سامان میں انہماک نہ ہو کہ وہ آخرت کو بھول جائیں یہ دنیا کا حقیقی معلم روحانی ہے جس کو اپنی امت کی روح کی فائز ہے۔ اس چیز کی فکر ہے جو انسان کو حیوان سے ممتاز کرتی ہے۔ مگر حضرت مسیح پر کچھ الزام نہیں جس قسم کا میلان قومی دیکھا اسی قسم کی دعا کی۔ اور وہ زمانہ بھی ایسا تھا کہ ابھی روحانیت کو ضروری کمال دنیا میں حاصل نہ ہوا تھا اسلئے انبیاء اپنی اپنی قوم کی حالت کے مطابق ہی تعلیم دیتے تھے حضرت مسیح کے معجزات میں بھی کھانے پینے کا بہت ذکر ہے کہیں تھوڑی سی روٹیاں بہت لوگوں کو کفایت کرتی ہیں۔

حضرت کو امت کی  
روحانیت کا ذکر

(یوحنا ۶: ۱۱-۱۴) تو کہیں اٹھارہ من پانی کی شراب بن جاتی ہے اور لوگ پی پی کر بہت مست ہوتے ہیں (یوحنا ۶: ۱۱-۱۴)۔ اور اسی معجزہ کا اثر آج یورپ میں نمایاں ہے۔ دعا کرتے ہیں تو دلوں میں بھی روز کی روٹی کی دعا بھی سب پر مقدم کرتے ہیں "ہمارے روزینہ کی روٹی آج ہم کو بخش" (متی ۶: ۱۱) سو عیسائیوں کو روٹی بھی مل گئی اور شراب بھی مسلمان کی زندگی کا مقصد یہ ہے کہ وہ دنیا میں نیکی اور اخلاق کا معلم بنے۔ روٹیاں بھی خدا دیدیتا ہے۔ مگر سچ یہی ہے کہ انسانیت کا نصب العین کھانا پینا نہیں۔ بلکہ نیکی اور اخلاق ہیں۔ اتقوا اللہ ان کنتم مومنین +

حق تعلیم و معجزات

۱۶

مسیحیوں کے ہول  
بالہ مسیح کی تعلیم پر

فَمَنْ يَكْفُرْ بَعْدُ مِنْكُمْ فَإِنِّي أُعَذِّبُهُ عَذَابًا لَّا أُعَذِّبُهُ لَاحِدًا مِّنَ الْعَالَمِينَ

۱۱۶ هَذَا قَالَ اللَّهُ يُعِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ ءَأَنْتَ قُلْتَ لِلنَّاسِ اتَّخِذُوا مِنِّي وَابْنِي

اور جب اللہ نے کہا اے عیسیٰ ابی مریم کیا تو نے لوگوں سے کہا تھا کہ مجھے اور میری ماں کو خدا

الْهَيْنَ مِنْ دُونِ اللَّهِ ؕ قَالَ سُبْحَانَكَ مَا يَكُونُ لِي أَن أَقُولَ مَا لَيْسَ لِي

کے سوا دو معبود بنا لوں گا۔ کہا تو پاک ہے مجھے کہاں شایاں تھا کہ میں وہ کہوں جس کا مجھے

رَبِّحِي وَإِن كُنْتُ قُلْتُهُ فَقَدْ عَلِمْتَهُ ؕ تَعْلَمُ مَا فِي نَفْسِي وَلَا أَعْلَمُ مَا

حق نہیں اگر میں نے ایسا کہا ہوتا تو تجھے ضرور اس کا علم ہوتا تو جانتا ہے جو کچھ میرے دل میں ہے اور میں نہیں جانتا جو

فِي نَفْسِكَ ؕ إِنَّكَ أَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ ۝

تو مخفی رکھتا ہے۔ کیونکہ تو غیب کی باتوں کا جاننے والا ہے۔ ۱۱۷

۸۹۳ یعنی دنیوی نعمتیں دی جائیں گی لیکن ان کی ناشکری کا نتیجہ بھی پھر دیا ہی رہا ہوگا۔ مسیانی قوموں کے پاس دنیا کی دولت اور دنیا کی آسائشیں بہت جمع ہو گئی ہیں اور دنیا کی تاریخ اس پر گواہ ہے کہ حد درجہ کی آسائش کے بعد مصائب کا دور شروع ہوتا ہے۔

حضرت عیسیٰ سے ملان  
برخ میں سوال

۸۹۴ یہ کلام عالم برزخ کا ہے جو نزول قرآن سے پہلے ہو چکا ہے۔ چنانچہ صحیح بخاری میں اسی کی تفسیر میں حدیث ہے کہ قیامت کے دن نبی کریم صلعم اپنی امت کے بعض لوگوں کو دوزخ کی طرف جانے دیکھیں گے آگے لفظ ہیں فاقول کیا قال العبد الصالح میں کہنا چاہیے عبد صالح یعنی عیسیٰ نے کہا۔ جہاں اپنے لئے صیغہ مضارع اور حضرت عیسیٰ کے لئے صیغہ ماضی استعمال کیا ہے۔ جیسا کہ صاف معلوم ہوتا ہے کہ یہ واقعہ ہو چکا ہے۔

مریم کی الوہیت

حضرت عیسیٰ کا خدا بنانا تو ظاہر ہے۔ مریم کو بھی عیسائیوں کے بعض ذوقوں نے صفات الوہیت دی ہیں چنانچہ رومن کیتھولک اس کے بت بنا کر ان کی پرستش کرتے ہیں۔ ”خدا کی ماں“ اس کا خطاب ہی بتاتا ہے کہ اس کو کیا مرتبہ دیا گیا ہو اور انٹیکلو پیڈیا بری ٹینیکا میں ہے کہ تھریس عرب وغیرہ مقامات میں بعض عورتیں مریم کو خدا کی طرح پوجتی تھیں۔ اور مریم سے دعاؤں کا مانگنا بھی جائز رکھا گیا ہے۔ گو قرآن شریف نے مریم کو کمین تثلیث کا اقنوم ثلث کر کے بیان نہیں کیا مگر اس میں کچھ شک نہیں کہ اگر باپ بیٹے روح القدس کی بجائے تثلیث کے تین اقنوم ماں باپ اور بیٹا جو یونان کے جاکوہست زیادہ موزون تھا۔

۸۹۵ پہلا جواب حضرت عیسیٰ نے یہ دیا ہے کہ میرے لئے یہ کہاں شایان تھا کہ میں ایسا کہتا مگر اس سے بھی پہلے کہا تھا کہ یعنی اللہ تعالیٰ کی ذات تمام عیوب پاکستہ اور اسکے ساتھ کوئی خدا یا معبود یا مثیلا بنانا اس کی صفات میں نقص پیدا کرنا ہے۔

ما فی نفسی

ما فی نفسی سے مراد ایسی باتیں ہیں جو انسان مخفی رکھے کیونکہ دل میں جو بات رکھی جائے وہ مخفی ہوتی ہے۔ ظاہر نہیں ہوتی۔





۱۱۰ وَانْ تَغْفِرْ لَهُمْ فَاِنَّكَ اَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝ قَالَ اللَّهُ هَذَا يَوْمُ

اور اگر تو ان کی حفاظت کرے تو بے شک غالب حکمت والا ہے عفو اللہ نے کہا یہ وہ دن ہے

يَنْفَعُ الصَّادِقِينَ صِدْقُهُمْ لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ

کہ صادقوں کو ان کی سچائی نفع دے گی ان کے لئے باغ ہیں جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں

خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ ۚ ذَٰلِكَ الْفَوْزُ

ہمیشہ انہی میں رہیں گے اللہ ان سے راضی ہوا اور وہ اُس سے راضی ہوئے ۛ یہ عبادی

۱۲۰ الْعَظِيمُ ۝ لِلَّهِ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَمَا فِيهِنَّ ۚ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

کامیابی ہے ۛ آسمانوں اور زمین کی بادشاہت اور جو کچھ ان میں ہے اس کے لئے ہی ہو اور وہ ہر چیز پر قادر ہے

حضرت عیسیٰ کی دعا  
مغفرتِ امت سے  
مراد

۱۱۹ یہاں حضرت عیسیٰ شرک کی معافی کے لئے سفارش نہیں کرتے بلکہ چونکہ یہ کلام عالم برزخ کا ہے جو نزول قرآن سے پہلے ہو چکا اس لئے تغفر لہم سے مراد ان کی حفاظت کر دینا ہے اور وہ حفاظت بذریعہ رسول کے ہے جو صحیح پیغام پہنچا ان کو ان کی غلطی پر متنبہ کرتا ہے اسی لئے آخری الفاظ انت الغفور الرحیم نہیں۔ حالانکہ سفارش معافی ہوتی تو یہی سچ چاہیے تھے۔ بلکہ انت العزیز العظیم میں جو حضرت ابراہیم نے بھی اس موقع پر بولے ہیں جہاں ایک رسول کی بعثت کیلئے دعا کی ہو دنیا و ابدت فیہم رسولاً منهم ..... انت العزیز العظیم (البقرہ ۱۲۹) اور عزت یا غلبہ اور حکمت کی صفات کا ذکر ایسے ہی موقع پر موزوں ہے جہاں اصالح کر دی جائے یہی معنی سدی سے مروی ہیں ان تغفر لہم فنجہہم من الضلالتۃ وتمدیمہم الی الاسلام (ج) یعنی تغفر لہم سے مراد یہ ہے کہ ان کو نصرانیت سے نکال کر اسلام کی ہدایت فرمائے +

صادقوں سے صدق  
کے سوال کا مطلب

۱۱۹ یوم سے مراد وہ یوم ہے جو اس حیات دنیا کے بعد شروع ہوتا ہے اور ینفع المصدقین صدقہم کے معنی اسی طرح پر ہیں جس طرح لیست المصدقین عن صدقہم (الاحزاب ۳-۸) میں یعنی کہ جس نے زبان سے سچائی کا اقرار کیا ہے اس کے فعل کے صدق کا سوال کرے کیونکہ اعتراف حق کافی نہیں جب تک کہ اس پر افعال صادقہ کی ہر چیز صدق کے معنی میں دونوں باتیں شامل ہیں۔ زبان سے سچ بولنا اور افعال سے سچ کر دکھانا پس یہ بتایا ہے کہ اس زندگی کے بعد یا اس اخروی زندگی میں انسان کو نفع پہنچانے والی دو چیزیں ہیں ایک سچائی کا مان لینا۔ دوسرے اس پر عمل کرنا۔ تو وہ لوگ جنہوں نے سچائی کو قبول ہی نہ کیا وہ کیا نفع اُنھا سکتے ہیں +

۱۲۰ سورت کے آخری الفاظ میں اپنی وسعت سلطنت پر فخر کئے والی قوم کو بتایا ہے کہ زمین و آسمان کی بادشاہت اللہ کی ہی ہے اور انسانوں کا تصرف عارضی ہے حقیقی مالک ایک ہی ہے جو ہمیشہ رہیگا۔ ابن جریر میں ہے کہ مخاطب اُنہی ہیں

## سُورَةُ الْاِنْعَامِ مَكِّيَّةٌ

شرکاءہ رسوم کی  
نیکلی اسلام کا اصل  
قائم تھا

نیکلی شرکاءہ عفت

نام۔ اس سورت کا نام الانعام ہے جس کے معنی چارپائے ہیں اور اس میں بیس رکع اور ایک سو چھیاسٹھ آیات ہیں۔ سورت کا اصل مضمون توحید الہی کا بیان کرنا ہے۔ اسی تعلق میں ان مشرکوں کا ذکر آتا ہے جو چارپایوں کے متعلق عرب میں مروج تھیں یعنی بعض قسم کے اونٹوں بکریوں وغیرہ کی عزت و احترام جو شرک کی حد تک پہنچی ہوئی تھی۔ انکو ساندھ کے طور پر چھوڑ دیتے تھے۔ نہ ان پر کوئی سواری کر سکتا تھا نہ انکو فوج کیا جاسکتا تھا نہ ان پر چڑھ کے متعلق کوئی حد بندی عاید ہو سکتی تھی۔ اسی طرح کی اور بھی رسوم تھیں۔ اسلام کی اصل غرض نہ صرف توحید کا وعظ تھا کہ چند بڑے بڑے عالی دماغ لوگ خوش ہو جائیں اور ان کے لئے ایک خیالات بلند کی دعوت کا سامان مل جائے بلکہ عوام الناس کی زندگی پر توحید کا عملی طور پر اثر ڈالنا اس کے مد نظر تھا ان کے رسوم و رواج سے شرک سے تعلق رکھنے والی ہر بات کی نیکی کرنا اصل مقصود تھا اس لئے توحید کو جس سورت میں بیان کیا اس کا نام ایسا تجویز کیا جس کا تعلق ہر فرد بشر کے گھر سے تھا۔ اور ان رسوم سے تھا جو ہر گھر میں صدیوں سے گھر کی زندگی کا حصہ بنی ہوئی چلی آتی تھیں۔ یہ خیالی بات نہیں بلکہ حقیقت یہی ہے کہ توحید قائم نہیں ہو سکتی جب تک کہ ان رسوم کی نیکی نہ ہو جو شرک کے رنگ میں ہر گھر اور ہر انسان کی زندگی کا عملی طور پر جزو بنی ہوئی ہیں۔ مثال کے طور پر اس ملک ہندوستان کو لے لو۔ یہاں بت پرستی اور انسان پرستی اور رنگ و رنگ کی جن نڈ پرستشیں ایک طرف رکھو اور گائے کی مشرکاءہ عظمت کو دوسری طرف رکھو ایک شخص کیلئے ان تمام قسم کی پرستشوں کو دور کرنا آسان ہو مگر گائے کی مشرکاءہ عظمت کو جس کا تعلق ہر ہندو کے گھر سے اور ہر ہندو کی عملی زندگی سے ہے کوئی شخص دور نہیں کر سکتا سوائے اس کے جو توحید کامل کا زبردست معلم ہو۔ سو اویا دینا مذہبی کیلئے یہ آسان امر تھا کہ ایک عملی توحید کی تعلیم انہوں نے ہندوؤں کو دی اور ان میں سے بہت سے لوگوں کو بت پرستی سے چڑھا مگر گائے کی مشرکاءہ عظمت کو وہ دور نہ کر سکے اور نتیجہ یہ ہوا کہ حقیقی توحید سے یہ قوم اسی طرح دور پڑی ہوئی ہے۔ قرآن کریم کا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ کمال تھا کہ نہ صرف ملکی طور پر خطرناک سے خطرناک بت پرستی کو دور کر کے توحید الہی کو قائم کیا بلکہ شرک کی جڑوں کو کاٹ کر رکھ دیا اور اپنی اصلاح کو مکمل نہ سمجھا جب تک کہ مشرکاءہ رسوم کی نیکی نہ کر دی +

**خلاصہ مضمون**۔ سورت کا اصل مضمون توحید الہی ہے۔ اور اول سے آخر تک اسی ایک مضمون پر زور دیا ہو ہاں مضمنا کہیں رسالت کا ذکر اس تعلق سے آتا ہے کہ اس کے ذریعہ سے ہی یہ توحید قائم ہوئی تھی۔ اور اسی ضمن میں مومنین کی انجام کارنا کامی یا مومنین کی تدریجی اور آخری کامیابی کا ذکر بھی آگیا ہے مگر اصل غرض کو نہیں چھوڑنا۔ پہلے رکع میں شرک فی الذات کی تردید کی یعنی ان لوگوں کے شرک کی جو دو خالق تجویز کرتے ہیں۔ اور اس کے ساتھ ہی کچھ ذکر اس پیغام کا اور اس کی تکرید کرنے والوں کا کیا جو توحید کو قائم کرنے کیلئے دنیا میں بھیجا گیا تھا۔ دوسرے رکع میں شرک فی العباد کی تردید کی تیسرے میں بتایا کہ شرک ایک ایسی چیز ہے کہ مشرکوں پر بھی ایک وقت آئے گا کہ وہ خود شرک سے بیزار ہو جائیں گے۔ اس میں فطرت انسانی کی شہادت کی طرف بھی توجہ دلائی ہے۔ چوتھے میں مومنین کے انجام کارنا کامیابی میں عذاب استیصال کا ذکر ہے چھٹے میں توحید کے ماننے والوں پر انعام و احسان کا ذکر ہے ساتویں اور آٹھویں میں محاسبہ اعمال اور اس کی غرض کو بیان کیا تو میں میں بتایا کہ اس مذہب توحید پر حضرت ابراہیم ابوالانبیاء بھی قائم تھے اور ان کی اپنی قوم سے بحث کا ذکر کیا دسویں میں بتایا کہ سب انبیاء کا مذہب توحید ہی تھا گیا رہو میں حضرت

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ اِنَّا عِشْرُونَ لَكُوْا

صلعم کی وحی کا ذکر فرمایا بارہویں میں اللہ تعالیٰ کی قدرتوں کا ذکر کر کے توحید پر دلیل دی ہو اور ساتھ ہی حق کی تدریج کا بیان کیا ہو۔ تیرہویں میں شرک کے مختلف پہلوؤں کا ابطال کیا اور اللہ تعالیٰ کا بی بی اور بیٹے سے پاک ہونا بیان کیا۔ چودھویں میں پھر شرکین کی مخالفت اور پندرہویں میں منصوبہ بازوں کے انجام کا ذکر کیا سولہویں اور سترہویں میں شرک اور مشرکانہ رسوم کا ابطال کیا اٹھارہویں میں منہج غذاؤں اور مشرکین کے باطل عذروں کا ذکر کیا انیسویں میں توحید کے علی پہلو کو بیان کیا کہ فرض صرف ایک اور نہیں صرف مشرکانہ رسوم کا ترک کرو یا نہیں بلکہ صحیح اصول زندگی پر عمل پیرا ہونا توحید کا اصل مقصد ہو۔ مال و جان کی حفاظت کے اصول بنائے اور بیسویں میں بتایا کہ توحید کا مل کو عملی رنگ میں قرآن کریم نے پیش کیا ہو تو اس کا عملی نمونہ حضرت محمد مصطفیٰ صلعم میں اور اسی بلند مقام پہنچنے کے سہارا کو کوشش کرنی چاہئے اور سورت کا خاتمہ اگر ایک طرف ابطال کفارہ یرکبا تو دوسری طرف آخری الفاظ میں حق و خفجی بھی سنائی کہ جب تم توحید کے ان صحیح اصول پر قائم ہو جاؤ تو تم تمہیں زمین میں بادشاہ بھی بنا دینگے کیونکہ مخلوق کا خیر خواہ گردہ ہی ان پر حکومت کا اہل ہو اور ساتھ ہی ذرا با بھی کہ اگر تم نے ان اصول کو ترک کر دیا تو وہ بادشاہت تم سے بھی لی جائے گی ۴

ترتیب قرآنی میں الانعام کا مقام۔ یہ سورت نزل میں پہلی چار سورتوں میں سے پہلے کی ہو اور کی ہو مگر ترتیب میں اس کو بعد میں رکھا ہو۔ حالانکہ اس کا مضمون جو توحید پر چاہتا تھا کہ اس کو ابتدا میں رکھا جاتا ہے کیونکہ توحید کو قرآن کریم نے بنیاد ٹھہرایا ہو۔ اس لئے قرآن شریف کی ابتدا الحمد للہ رب العالمین سے ہوئی جو پھر سورۃ بقرہ کی ابتدا بھی ایمان بالنبی سے ہوئی جو پھر سب سے پہلا حکم جو قرآن شریف میں ہو وہ بھی بتایا ہوا تھا اناس اعبدوا ربکم اور فلا تعجلوا اللہ اندا دا ہی ہے پھر سورۃ آل عمران کی ابتدا بھی اللہ تعالیٰ کی وحدانیت سے ہوئی جو لیکن چونکہ مسئلہ توحید ایک علمی مسئلہ ہے اس لئے مسلمانوں کی تعلیم میں ابتدا ایک ایسی سورت سے کی جس میں ان کی فلاح و بہبود کی طریق ان کو سمجھانے یعنی سورۃ بقرہ اور سورۃ آل عمران اسی مضمون کی تکمیل کرتی ہو۔ اور ساتھ ساتھ دونوں میں یہود اور نصاریٰ کے عقائد اور ان کی توحید کی جو پھر سورۃ النساء میں معاشرت کے اصول کو بیان کیا اور سورۃ مائدہ میں تمدن کے اور اس ساری علمی تعلیم کے نقطہ مائیں کے مضمون کو بیان کیا تاکہ مسلمان سمجھ لیں کہ ان کی مقدم ضروریات کیا ہیں اور سورۃ مائدہ جس کے بعد یہ بھی کہ جس سے اس میں بھی اس کا خاص تعلق ہے کیونکہ اس سورت میں عقود کے ایفاء کی طرف توجہ دلائی تھی تو سب سے بڑا عقدا اللہ تعالیٰ کی توحید کو یقیناً اس کا ذکر بالتفصیل یہاں کیا۔ بلکہ سورۃ مائدہ کے آخر کا تعلق بھی الانعام سے خصوصیت سے ہے کیونکہ اس سورت کے آخر میں عیسائی عقیدہ الوہیت مسیح کی تردید کی جو ایک عظیم الشان شرک تھا تو اب شرک کے تمام دھوکے پہلوؤں کا ذکر کر کے مضمون توحید کو کمال کو پہنچایا یہی وجہ ہے کہ باوجود اس کے کہ یہ سورت توحید پر ہو اس میں عیسائی عقیدہ کا ذکر بالتفصیل نہیں کیا بلکہ نہایت مختصر الفاظ پر بس کی ہو۔ اسی کیونکہ دل و دلہ تکن لہ صا جملہ

تایخ نزول۔ اس پر اتفاق ہے کہ یہ سورت مکہ میں نازل ہوئی اور حضرت ابن عباس سے روایت ہے کہ یہ صورت ساری کی ساری ایک رات میں مکہ میں نازل ہوئی۔ دیگر روایات سے بھی یہی ثابت ہوتا ہے کہ یہ سورت سب کی سب ایک ہی مرتبہ مکہ میں نازل ہوئی۔ اور اس کی دو یا تین آیات کو جو بعض لوگوں نے منی کہا ہے تو یہ غلط فہمی ہے۔ یہو کا ذکر یا بعض تفصیلاً

## بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اللہ کے اسماء و اسماء کے نام سے

شرعیات کا کہ میں نازل ہوتا ایک مسلم امر ہے غذاؤں کی حلت و حرمت کا حکم سورۃ نحل میں بھی موجود ہے حالانکہ وہ بھی بالاتفاق کی ہے اور سورۃ انعام سورۃ نحل کے بعد کی ہے اس لئے کہ اس سورت میں سورۃ نحل کے حکم حلت و حرمت غذا کا حوالہ موجود ہے قل لا اجد فی ما اوحی الی محمد (۱۴۶) قرآن سے معلوم ہوتا ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی زندگی کے آخری سال میں یہ سورت نازل ہوئی۔ ایک اتنی بڑی سورت کا یک مرتبہ نازل ہونا اور اس کا آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو یاد رہنا قرآن کریم کے عظیم الشان اعجازوں میں سے ایک اعجاز ہے۔ بعض لوگوں کی قوت حافظہ بیشک بڑی زبردست ہوتی ہے بعض اشخاص کو ایک ہی دفعہ سنکر یاد کر لیتے ہیں بعض قصص کو ایک ہی دفعہ سنکر وہر سکتے ہیں لیکن یہ سورت نہ تو اشعار میں آج نہ ہی اس میں کوئی قصص ہیں یہ چیزیں حافظہ کے معاون ہو جاتی ہیں۔ بلکہ اس میں توحید کا علمی اور بظاہر خشک معنی جو جس میں بظاہر کوئی ربط نہیں۔ پھر یہ کوئی قصہ اور کہانی نہیں کہ وہ چار لفظ ادھر ادھر ہو جائیں تو مضائقہ نہیں یا شعر نہیں کہ ایک لفظ کی جگہ دوسرے سوزن لفظ سے پر ہو جائے تو ہرج نہیں اس کی ایک ذریعہ میں فرق نہیں ہو ایک حرف کی کمی بیشی نہیں ہو سکتی اور پھر نزول کے ساتھ یہ لکھ بھی لی جاتی ہے اور اس لکھی ہوئی سے دوسرے لوگ اس کو یاد کر لے ہیں حالانکہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ ضروری ہے کہ اسے نازل میں پڑے ان حالات کے اندر کس قدر سخت حفاظت ہر ذریعہ کی ہر حرف کی بجا رہی۔ اور یہ سب حفاظت آپ اس حالت میں کرتے ہیں کہ ایک ہی دفعہ آپ کے پاس رکوع اور ۶۶ آیات کی اتنی لمبی سورت کو فرشتے کے منہ سے سنا ہے۔ یہ وہ اعجاز تھا جس کی طرف قرآن کریم نے ان الفاظ میں توجہ دلائی ہے سَنَقُطُّكَ فَلَا تَنسَى (الاعراف ۷) یعنی ہمارے پڑھنے کا نشا یہ ہے کہ تم اسے کبھی بھول گے نہیں۔ گنتا بڑا دعویٰ ہے اور اس کا پورا ہونا جس پر تاریخ شاہد ہو کتنا بڑا اعجاز ہے۔ اور یہ جو اس آیت میں آتا ہے سَنَقُطُّكَ فَلَا تَنسَى اِلَّا مَا شَاءَ اللّٰهُ تو بعض لوگوں نے یہ خیال کر لیا ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کچھ قرآن شریف بھول بھی جایا کرتے تھے غرض باللہ من ذلک اس طرح تو آیت کا مطلب ہی جھٹ ہو جاتا ہے۔ کیونکہ پھر آیت کا یہ مطلب ہوا کہ ہم تجھے پڑھائیگے سو تو نہیں بھولے گا مگر جو اللہ چاہے بھول جایا کرے گا۔ تو نہ بھولنا ایک بے معنی بات ہوتی۔ آیت کا یہ مطلب ہر نہیں یہاں الا تَنسَا لے منقطع ہے اور آیت کا مطلب یہ ہے کہ ہم پڑھائیگے وہ تو ہرگز نہیں بھولے گا مگر یہ اسے نہیں کہ تمہارا حافظہ اس قدر زبردست ہے کہ تم کبھی کوئی چیز بھولتے ہی نہیں بلکہ اور باتوں میں جو اللہ چاہے بھول بھی جاتے ہو لیکن جو بات وحی سے تم کو پہنچاتی جاتی ہے وہ نہیں بھولتے۔ اور یہی درحقیقت اللہ تعالیٰ کے پڑھانے میں اعجاز ہے کہ ایک انسان جو اور باتیں بھول بھی جاتا ہے وحی الہی کا ایک لفظ تک نہیں بھولتا اور پھر اس اعجاز کا کمال اور بھی بڑھ جاتا ہے جب ہم سمجھتے ہیں کہ اگر ایسے وہ اتنی اتنی سوئیں یک مرتبہ نازل ہوتی ہیں تو دوسری طرف کسی سورت کی کوئی آیت کسی وقت نازل ہوتی ہے اور ان نمکڑوں کو آپ اسی طرح لکھوا دیتے ہیں اور ساتھ ہی حافظوں کو اس ترتیب سے یاد کروا دیتے ہیں۔ لیکن کمال یہ ہے کہ آپ کے پڑھنے میں نہ کبھی کسی لفظ میں کمی بیشی ہوتی ہے اور نہ ترتیب وحی میں ہی تغیر واقع ہوتا ہے حالانکہ اس ترتیب سے لکھا ہوا قرآن بھی کوئی مروجہ نہیں۔ یہ بات بجائے خود نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا اتنا بڑا معجزہ ہے کہ جس کی نظیر دوسرے انبیاء میں کوئی نہیں ملتی۔

۱

شُرک فی الذوات کی تردید

۱ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَجَعَلَ الظُّلُمَاتِ وَالنُّورَ

سب تعریف اللہ کے لئے ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا اور اندھیرا اور روشنی بنائے

۲ ثُمَّ الَّذِينَ كَفَرُوا رَبَّهُمْ يَعِدُونَ ۝ هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ طِينٍ ثُمَّ قَضَىٰ

پھر وہی جو کافر ہیں اپنے رب کے ساتھ برابر ٹھہرتے ہیں مگر وہی ہے جس نے تم کو مٹی سے پیدا کیا پھر ایک

۳ أَجَلًا وَأَجَلٌ مُّسَمًّى عِنْدَ اللَّهِ ثُمَّ أَنْتُمْ تَمْتَرُونَ ۝ وَهُوَ اللَّهُ فِي السَّمَوَاتِ

میں مقرر ہوا اور ایک (اور) مقرر ہوا کے ان میں سے پھر بھی تم جھگڑتے ہو ۹۰۲ اور آسمانوں اور زمین

وَفِي الْأَرْضِ يَعْلَمُ سِرَّكُمْ وَجَهْرَكُمْ وَيَعْلَمُ مَا تَكْسِبُونَ ۝

میں وہی اللہ ہے وہ تمہاری چھپی اور ظاہر باتیں (جانتا ہے) اور وہ جانتا ہے جو تم کھاتے ہو ۹۰۳

۹۰۱ يَعِدُونَ - عِدْل کے معنی کے لئے وکیر ۹۰۱ اور ہر جہم بعد لون میں مراد ہے اس کا عدیل یعنی برابر یا شریک دوسرے کو ٹھہراتے ہیں اور عدل عن الحق کے معنی آتے ہیں جاد یعنی ظلم کیا (غ) +

اس سورت کی اصل غرض توحید الہی کو بیان کرنا ہے۔ اس لئے پہلی آیت میں ہی سب سے مونی قسم کے شرک یعنی شرک فی الذوات کی تردید کی ہے اور وہ شرک ثنویہ کا ہے یعنی جو لوگ دوحدا مانتے ہیں ایک خالق خیر اور ایک خالق شر یا ایک

کا بنائو والا اور ایک خلقت کا۔ یہ عقیدہ آتش پرستوں میں پایا جاتا ہے۔ اسلام نے شر یا بدی کا کوئی مستقل وجود نہیں مانا

بلکہ بدی جو نیک محض ان قوی کے غلط استعمال کا نام ہے جو اللہ تعالیٰ نے دیئے ہیں اسلئے خالق ایک ہی ہے یہی وجہ ہے کہ آسمان اور زمین کے ساتھ خلق کا لفظ لگایا اور خلقت اور نور کے ساتھ جمل کیونکہ جو چیزیں اچھے استعمال کیلئے پیدا کی گئی ہیں

انہی کے برے استعمال کا نام بدی ہے اس جمل کا قائل اللہ ہے کیونکہ اسباب و سبب شر کا خالق الگ مانتے ہیں یہ تسلیم کر لیا جاتا ہے کہ شر یعنی بدی کا مقابلہ کر کے انسان اس پر غالب نہیں آسکتا بلکہ ضرور ہے کہ انسان اس میں ہمیشہ

کے لئے ملوث رہے۔ برخلاف اس کے اسلامی توحید کی رو سے بدی کوئی ایسی چیز نہیں جس پر انسان غالب نہ آسکے۔ بلکہ انسان کی ساری جدوجہد کی اصل غرض یہی ہے اور یہی اس کا نصب العین ہونا چاہئے کہ بدی پر غالب آئے اور ان

لوگوں کے نمونے ہمارے سامنے پیش کئے گئے ہیں جو بدی پر غالب آئے اور جنہوں نے شیطان کو بھی اپنا فرمانبردار بنا لیا ۹۰۲ معلوم ہوا کہ ہر انسان مٹی سے ہی پیدا ہوتا ہے۔ اسلئے کہ غذا میں جن سے انسان کا قیام ہے وہ مٹی سے ہیں۔ گویا مٹی

کا خلاصہ غذائیں ہیں۔ اور غذاؤں کا خلاصہ وہ نطفہ جس سے انسان کی پیدائش ہوتی ہے جب آسمان اور زمین کی پیدائش کا ذکر کیا تو انسان کی پیدائش کا بھی ذکر کیا۔ ایک میعاد ٹھہرانے میں انسان کی زمینی زندگی کی طرف اشارہ ہے کہ وہ ایک

وقت کیلئے ہے یعنی موت تک اور اجل مسمیٰ جو اسکے حضور پر وہ دوسری زندگی کے متعلق ہے یعنی اس کا کھانا کھد بھی ایک وقت مقرر کے بعد ہوگا یعنی قیامت کے دن اسلئے اسے مسمیٰ یا معین کہا ہے۔ یوں مضمون کا انتقال توحید کو بحث بعد الموت کی طرف کیا گیا

اسم اللہ پر کوئی شرک نہیں

۹۰۳ پہلی دو آیتوں میں یہ ذکر کر کے کہ خالق ایک ہی ہے اب فرمایا کہ آسمانوں میں اور زمین میں وہی ایک ہی اللہ ہے یعنی دوسرا کوئی اس کی ذات میں شریک نہیں اور اس حقیقت کی طرف بھی توجہ دلائی کہ اللہ جو ذات باری کا اسم ذات ہے اس میں

وَمَا تَأْتِيهِمْ مِنْ آيَةٍ مِنْ آيَاتِ رَبِّهِمْ إِلَّا كَانُوا عَنْهَا مُعْرِضِينَ ۝ فَقَدْ ه

اور کوئی پیغام اپنے رب کے پیغاموں میں سے اُنکے پاس نہیں آتا مگر وہ اُس سے منہ پھرنے والے ہوجاتے ہیں ۱۰۰۰ ہاں یقیناً

كَذَّبُوا بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُمْ ۖ فَسَوْفَ يَأْتِيهِمْ أَنْبَاءُ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِئُونَ

انہوں نے حق کو جھٹلادیا جب وہ اُنکے پاس آیا سو اُن کے پاس اُس کے دعوے کی خبریں آریں گی جس پر وہ ہنس کر تے تھے ۱۰۰۰

الْمَيِّتَ وَالَّذِينَ هُمْ عَنْ قُرْبَانِ مَكَّنَّهُمْ فِي الْأَرْضِ مَا لَكُمْ

کی انہوں نے غور نہیں کیا کہ کس قدر اُن سے پہلے ہم نے ننسیں ہلاک کر دیں جن کو ہم نے زمین میں وہ طاقت دی تھی جو تم

مُمْكِنٌ لَكُمْ ۖ وَارْسَلْنَا السَّمَاءَ عَلَيْهِمْ مِدْرَارًا وَجَعَلْنَا الْأَنْهَارَ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمْ فَاهْلَكْنَاهُمْ

تم کو نہیں دی اور تمہارا پر زور سے میز بسانا ہوا بدل بھیجا اور نہریں بنادیں جو اُن کے نیچے بہتی تھیں پھر اُن کو اُن کے

بِذُنُورِهِمْ ۖ وَأَنشَأْنَا مِنْ بَعْدِهِمْ قَرْنًا آخَرِينَ ۝ وَلَوْ نَزَّلْنَاهُ عَلَيْكَ كِتَابًا فِي قُرْطَاسٍ

گاہکوں کی دوسری ہلاک کر دیا اور اُن کے پیچھے دوسری نسل پیدا کر دی ۱۰۰۰ اور اگر ہم تجھ پر کاغذ پر لکھی ہوئی کتاب اتارتے۔

بھی کبھی کوئی دوسرا شریک نہیں ہوا یعنی یہ نام کبھی کسی دوسرے معبود پر نہیں بولا گیا۔ حالانکہ اور ناموں میں لوگوں نے

اشتراک کر لیا ہو اور پھر اس کی قدرت کا ذکر کر کے جو خلق میں نمودار ہوئی جس میں کوئی دوسرا شریک نہیں ہوا اس کے علم

کا ذکر کرتا ہو اور ساتھ ہی تجھی اور ظاہر باتوں میں اور کمانے میں یہ اشارہ ہو کہ تمہارے اعمال کو ہی دوسری زندگی پیدا ہوتی ہے

۱۰۰۰ اس راز کو کہ اعمال سے دوسری زندگی پیدا ہوتی ہے۔ اللہ تعالیٰ کی وحی نے ہی انسان پر ظاہر کیا اور حالانکہ

یہ بات انسان کی بھلائی کے لئے بتائی تھی مگر لوگ ہمیشہ ہی ایسے پیغام کو سن کر منہ پھیر لیتے رہے ہیں +

۱۰۰۰ جس سے وہ استہزاکرے تھے وہ عذاب تھا جس سے ان کو ڈرایا جاتا تھا۔ اس کی خبریں آنے سے مراد وہیں

عذاب کا آنا ہو۔ دوسری جگہ ہو ولتعلمن نبأه بعد حين (ص ۸۸۰) یہاں بھی مراد وہی ہے +

۱۰۰۰ قرون۔ قرون یا اقتدان کے معنی ہیں دو یا زیادہ چیزوں کا اجتماع کسی رنگ میں اسلئے قرون جمع قرون، وہ لو

قرون

ہیں جو ایک زمانہ میں جمع ہوں یعنی ایک نسل (غ) +

مکناہم۔ ممکن لکھ۔ صلہ لام کے ساتھ اور بغیر صلہ کے دونوں طرح آتا ہو اور اس کا اصل مکان دیا ممکن

مکن

سے ہے اور ممکنہ کے معنی ہیں اس کو مکان یعنی ثبات اور قرار دیا یا مضبوطی اور قوت دی۔ اور ممکن لہ کے معنی بھی

یہی کہنے گئے ہیں اور یہ بھی کہ ان کو اسباب تصرف اور نعمتیں وغیرہ دیں جیسے كَذَلِكَ هَمَكْنَا لِيُوسِفَ (یوسف ص ۲۱)

ملا دارا اس کا اصل ذذہ جو دودھ یا آنسوؤں کے کثرت سے بہنے پر بولا جاتا ہو اور مطلق دودھ کو بھی کہتے ہیں

ذذہ۔ ملا دودھ

اور استعارہ بارش کی کثرت پر بولا جاتا ہو اور ذذہ اچھے یا برے عمل کو بھی کہا جاتا ہو جس سے اللہ كَذَلِكَ عام محاورہ ہے،

جو صبح اور دوپہر دونوں موقعوں پر بولا جاتا ہو (ا) +

پہلی نسلوں کی ہلاکت کا ذکر ان کی ہجرت کیلئے کیا ہو جن لوگوں کو دنیوی آسائشوں کا حصہ زیادہ مل جاتا ہو وہ آخر

۸ فَلَمَسُوهُ بِأَيْدِيهِمْ لَعْنًا لِّلَّذِينَ كَفَرُوا ۖ إِنَّ هَٰذَا الشَّكْرُ مُبِينٌ ۝ وَقَالُوا لَوْلَا آتَاكَ

پھر وہ اسے اپنے ہاتھوں سے چھوتے تو جو کافر ہیں وہ یہی کہتے کہ یہ صرف کھلا دھوکا ہے عشا اور کہتے ہیں اس پر فرشتہ

۹ عَلَيْهِ مَلَكٌ وَلَوْ أَنزَلْنَا مَلَكًا لَّقُضِيَ الْأَمْرُ ثُمَّ لَا يُنْظَرُونَ ۚ وَلَوْ جَعَلْنَاهُ مَلَكًا لَّجَعَلْنَاهُ

کیوں نہیں اتار گیا اور اگر ہم فرشتہ اتاریں تو معاملہ کا فیصلہ کر دیا جائیگا پھر ان کو ڈھیل نہ دی جائیگی عشا اور اگر ہم فرشتہ بناتے تو ہم کو ضرور

۱۰ رَجُلًا وَلَلْبَشَاءَ عَلَيْهِمْ مَا يُلْبَسُونَ ۚ وَلَقَدْ آتَيْنَا نَزْرًا مِّن قَبْلِكَ فَخَاقَ

انسان بتاتے اور ان پر وہی شبابہ ڈالتے جو شبابہ وہ آپ ڈال رہے ہیں عشا اور قیثنا تجھے پہلے رسول کے ساتھ ہنسی کی گئی سو

بِالَّذِينَ سَخِرَ مِنْهُمْ مَّا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ۝

جو لوگ ان میں سے مسخر کرتے ہیں ان کو اسی نے آگھیرا جس کے ساتھ وہ ہنسی کرتے تھے عشا

کیطرت کا غافل ہو جاتے ہیں اور اس کا آخری نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ ہلاک ہو جاتے ہیں اور کوئی دوسری قوم انکی جگہ کھڑی ہو جاتی ہے ۹۷۷ روحانیت سے بے بہرہ لوگ امور روحانی کو بھی جسمانی رنگ میں دیکھنا چاہتے ہیں اسلئے چاہتے ہیں کہ کتاب لکھی لکھائی اور آئے حالانکہ اللہ تعالیٰ کا تعلق انسان کے قلب سے ہے اور اس لئے اس کا کلام قلب پر نازل ہوتا ہے اگر لکھا لکھایا کلام اوپر سے نازل ہوتا تو قلب انسانی سے اس کا کچھ تعلق نہ ہوتا اور نہ دلوں کے اندر اس سے انقلاب پیدا ہوتا اور جو اصل غرض اس کلام کے آئے کی حق وہی مفقود ہو جاتی۔ اور یہ جو فرمایا کہ اگر ہم اس طرح بھی اتاریں تو اسے سحر کہیں گے۔ تو یہ صرف فرض کر لینے کے طور پر نہیں بلکہ آخر کار اسی قرآن کو اللہ تعالیٰ نے کتابا فی قرطاس بھی بنا دیا۔ مگر پھر بھی نہ مانا +

۹۷۸ یہ دوسرا اعتراض بھی روحانیت سے بے بہرہ لوگوں کا ہے وہ جس طرح کلام الہی کو جسمانی رنگ میں دیکھنا چاہتے ہیں اسی طرح فرشتوں کو بھی اس کا جواب یہ دیا ہے کہ فرشتے تو منراوینے کے لئے نازل ہونگے جب انسان نیکی کے محرک ملے گی بات کو قبول نہیں کرتا تو پھر لازماً دوسری قسم کے ملائکہ یعنی منراوینے والے اس کے لئے آتے ہیں +

لَبِئْسَ

۹۷۹ لَبِئْسَ کے معنی ڈھانکنا جس سے لباس ہو۔ لبس امر سے مراد اس کا مشتبہ کر دینا ہے (ع) +

فرشتہ کیوں رسول بنے  
نہیں آتا۔

کبھی یہ اعتراض کرتے ہیں کہ بشر کیوں رسول ہوا۔ فرشتہ کو خدا رسول بنا کر بھیجتا تا یقین آجاتا۔ جواب دیا ہے کہ فرشتہ بھی انسانوں کی طرف رسول بن کر آتا تو انسان کی صورت میں ہی آتا کیونکہ رسول کا تو بڑا کام یہ ہے کہ نمونہ بن کر دکھائے اور انسان کیلئے انسان ہی نمونہ کا کام دے سکتا ہے علاوہ انہیں فرشتہ تو غیر مرئی ہستی ہے جو جب تک وہ جتھم اختیار نہ کرے انسان اسکو دیکھ بھی نہیں سکتا۔ اور جب ملک مجسم ہو کر آتا تو پھر اعتراض دیے کا ویسا ہی رہتا +

حق

۹۸۰ حق کے معنی زجاج نے احاطہ کئے ہیں یعنی گھیر لیا۔ اور بعض نے اس کے معنی لئے ہیں عاد علیہ و بال لہ اس کے امر کا وبال اس پر لوٹ کر آیا۔ راغب نے لکھا ہے کہ بعض کے نزدیک اس کا اصل حق ہے +

جب رسول بدی کے بد نتائج سے ڈرتا ہے تو بد کردار لوگ طاقت کے نشہ میں اس پر ہنسی کرتے ہیں + وہ بد نتائج آخر کار آگھیرتے ہیں +



لکھنؤی انشاوت کی ترژہ

قُلْ سِيرُوا فِي الْأَرْضِ ثُمَّ أَنْظِرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكْذِبِينَ ۝ كُلِّ لَيْلٍ ۱۱

کو زمین کے اندر چھسو پھر دیکھو جھٹلانے والوں کا انجام کیا ہوا کوکس کے ٹوٹے

مَكَرَ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ قُلْ لِلَّهِ الْكِتَابُ عَلَى نَفْسِهِ الرَّحْمَةُ لِيَجْمَعَ بَيْنَكُمْ إِلَى يَوْمِ

جو کچھ آسمانوں اور زمین میں ہو کو اللہ کے لئے اُس نے اپنے اوپر رحمت کو لازم کر لیا ہے وہ تم کو ضرورتاً جمعیت کے لئے لکھ

الْقِيَمَةِ لَا رَيْبَ فِيهِ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ هُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۝ وَلَهُ مَا سَكُنَ ۱۳

جمع کر دیا اس میں کوئی شک نہیں جنہوں نے اپنے آپ کو نقصان میں ڈالا وہی ایمان نہیں لاتے ۱۱ اور اسی کا ہے جو کچھ

فِي اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝ قُلْ غَيْرَ اللَّهِ اتَّخَذُوا وَلِيًّا فَاطِرِ ۱۴

رات اور دن میں سوتا ہے اور وہ سنے والا جاننے والا ہے ۱۲ کو کیا میں اللہ کے سوائے ولی بناؤں جو ابتداء کرتا ہے

عَلَفِ السَّكِينِ رَجْعٌ فِيهِ يَتَايَا كَرِجَاتٍ وَأَوْرَاطُ عَتِ صَفِ الشَّيْطَانِ ۝ كَيْفَ نَكْرَهُ سَبَّكَ الْمَالِكِ ۝

اللہ کی رحمت کی وسعت

کتاب علی نفسہ الرحۃ میں اللہ تعالیٰ نے اپنی رحمت بے پایان کا ذکر کیا جو اور دوسری جگہ فرمایا و دعتی وسعت

کل شئی (الاعراف ۱۵۶) اور حدیث میں جو ان دعتی سبقت غضبی بری رحمت میرے غضب پر سبقت لے گئی اور یوں

اپنے بندوں کو تسلی دی جو اور عیسائیوں کے اس عقیدہ کی بھی تردید کی جو کہ خدا میں عدل ہو رحم نہیں۔ بتایا ہو کہ رحم تو اس

قدر غالب ہو کہ اس کو اس نے اپنے اوپر لازم کر لیا ہو۔ اس کا رحم بے پایان جس طرح جسمانی دنیا میں کام کر رہا ہو اسی طرح

عالم روحانی میں کام کرتا ہو۔ اور یہ جو اس کے بعد فرمایا کہ تمہیں قیامت کے دن کیلئے جمع کرے گا تو اس میں گویا اسی رحمت

کی وسعت کا ہی ذکر ہو کیونکہ اس رحمت کا عظیم الشان ظہور اسی عالم میں ہو گا اور جنہوں نے اچھے کام کئے ہیں ان کو

اللہ تعالیٰ اپنے انعامات سے مالا مال کرے گا بلکہ بتا دیا کہ سب پر ہی رحمت ہوگی ہاں جنہوں نے خدا کی رحمت کے سامان میں

اس دنیا میں فائدہ نہیں اٹھایا وہ کچھ نقصان بھی اٹھائیں گے مگر آخر کار پوری رحمت ہوگی رحمت کے غضب پر سبقت ہو جائے

کے کچھ معنی نہیں اگر یہ مانا جائے کہ کوئی حصہ بلکہ کثیر حصہ اور بڑا حصہ مخلوق کا ہمیشہ کیلئے اللہ تعالیٰ کی رحمت سے محروم رہے گا

اور عذاب جہنم سے کبھی بھی نجات نہ پائے گا ۱۱

۱۱ سکون کے مقابل پر متحرک ہو یعنی حرکت کرنا اور رات کے مقابل پر دن اور سکون کیلئے رات ہی زیادہ موزون ہو

اور مقابل کے لفظ کا ذکر نہیں کیا جیسا کہ اکثر افساد میں سے ایک کے ذکر پر اکتفا کیا جاتا ہو۔ اور غرض یہ ہو کہ جس طرح مکان

کے لحاظ سے سب کچھ اسی کا ہو اسی طرح زمانہ کے لحاظ سے بھی سب کچھ اسی کا ہو اور عبادت اسی کی ہو جسکی ہو جس کا مالک ہو ۱۲

۱۳ فاطر۔ فطر کے معنی شق یعنی پھاڑنا ہیں اور اس کی جمع فطور ہوگی ہل تری من فطور الملک (۳) اور اللہ کے مخلوق

فطر۔ فطور۔ فاطر  
فطر ۳

کے فاطر ہونے کے معنی ہیں کہ وہ اس کی ابتدا اور اختراع کرنا والا اور اسی سے فطر ہو دل اور فاطر کا لفظ اختیار کرنے پر

یہ اشارہ ہے کہ اس کی ابتدا اللہ تعالیٰ کے ہاتھ سے ہوئی خواہ ان کی پہلی حالت کیسی بھی ہو اور قرآن شریف میں ہی

ہو کا نثاراً فقطہما (الانبیاء ۳۰) یعنی وہ پہلے ایک غیر مریز حالت میں تھے پھر اللہ تعالیٰ نے یہ سب اجرام الگ

الگ کو دینے پس جو کچھ بھی پہلی حالت فرض کی جائے اس کا بنانا والا بھی اللہ تعالیٰ ہی ہو ۱۴

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ هُوَ يُطْعِمُهُمْ وَلَا يُمْسِكُهُمْ قُلْ إِنِّي أُمِرْتُ أَنْ أَلُونَ أَوَّلَ

آسمانوں اور زمین کی اور وہ کھانے کو دیتا ہے اور اسے کھانے کو نہیں بچاتا بلکہ جو کچھ چاہے دے دیتا ہے اور اسے نہیں روکتا

۱۵ مَنْ أَسْلَمَ وَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُشْرِكِينَ قُلْ إِنِّي أَخَافُ أَنْ عَصَيْتُ رَبِّي

جو فرمانبردار ہوئے اور تو ہرگز مشرکوں میں سے نہ ہو ۱۵؎ کہو اگر میں اپنے رب کی نافرمانی کروں تو ایک بڑے

۱۶ عَذَابٍ يُومِرُ عَذَابُهُمْ مَنْ يَصْرِفْ عَنْهُ يَوْمَئِذٍ فَقَدْ رَحِمَهُ وَذَلِكَ

دن کے عذاب سے ڈرتا ہوں ۱۶؎ جس سے وہ (عذاب) آج پھیر دیا جائے تو اس پر اُس نے یقیناً رحم کیا اور یہ

۱۷ الْفَوْزُ الْيَمِينُ ۝ وَإِنْ مَسَسَكَ اللَّهُ بِضُرٍّ فَلَا كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ وَإِنْ مَسَسَكَ

کمل کامیابی ہے ۱۷؎ اور اگر اللہ تجھے کوئی ضرر پہنچائے تو سوائے اس کے کوئی اس کا دور کرنے والا نہیں اور اگر وہ تجھے

۱۸ يَخِيرُ فَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝ وَهُوَ الْقَاهِرُ فَوْقَ عِبَادِهِ وَهُوَ الْحَكِيمُ الْجَبِينُ ۝

بھلائی پہنچائے تو وہ ہر چیز پر قادر ہے ۱۸؎ اور وہ اپنے بندوں کے اوپر غالب ہے اور وہ حکمت والا ۱۸؎ خبر دے ۱۸؎

۱۹؎ لیاں سب معبودان باطل کا رد کیا ہے۔ رزق کا دینے والا اللہ تعالیٰ ہی نہ کوئی دوسرا معبود کیونکہ وہی ذات

اسباب بھی ہو اس لئے فرمانبرداری کا حقیقی مستحق وہی ہو نہ کوئی اور ۱۹؎

۲۰؎ آنحضرت صلعم سے یہ لفظ کہلانا کہ میں بھی اگر نافرمانی کروں تو عذاب سے ڈرتا ہوں آپ کے پیروں کو سمجھانے کے

لئے ہے کہ اللہ تعالیٰ کی نافرمانی سے انہیں کس قدر خائف ہونا چاہئے اور کسی صورت میں اللہ تعالیٰ کے صریح احکام

کی نافرمانی کی جرأت ان کو نہیں کرنی چاہئے ۲۰؎

۲۱؎ جس شخص سے عذاب اس دنیا کی زندگی میں ہی پھیر دیا جاتا ہے وہ خدا کی رحمت بے پایاں کے نیچے آجاتا ہے

عذاب کا اس دنیا میں پھیر دینا یا دور کر دینا راہ راست کی ہدایت دینا ہے۔ یہ یومین ہی مراد قیامت کا دن بھی ہو سکتا

۲۲؎ جو اگر پہلے معنی کو ترجیح دے ۲۲؎

۲۳؎ کشف۔ کشف کے اصل معنی ظاہر کر دینا ہیں جو کچھ کپڑے کا منہ سے اُٹھا دینا۔ اسی سے غم اور تکلیف کے اُٹھا

دینے پر بولا جاتا ہے (د) ۲۳؎

یعنی کوئی معبود باطل اس دکھ کو دور نہیں کر سکتا جو اللہ تعالیٰ کے بنائے ہوئے قوانین کے ماتحت ملتا ہے بھلائی

پہنچانے کے ذکر کے بعد اس کے دور کرنے کا نام نہیں لیا۔ بلکہ فرمایا کہ وہ ہر چیز پر قادر ہے۔ کیونکہ اصل مسئلہ الہی تو

اسے خیر پہنچانے کا ہی ہے ۲۴؎

۲۵؎ القاهر۔ قہر کے اصل معنی غلبہ اور دوسرے کو ذلیل کرنا ہیں اور الگ الگ ذہنوں میں بھی اس کا استعمال ہے

اسی سے القاهر اور القہار سائے الہی میں ہے جن میں مراد صرف غلبہ ہی اور اَلْاَلِيمُ فَلَا تَقْهَرُ (القہر) ۲۵؎

میں اور اَنَا فَهَمُّ قَاهِرُونَ (الاعراف) ۱۲۴؎ میں ذلیل کرنا مراد ہے ۲۶؎

قہر  
القاهر، القہار

قُلْ اَيُّ شَيْءٍ الْكِبْرُ شَهَادَةٌ قُلْ لِلّٰهِ شَهِيدٌ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ وَادْعِيْ اِلٰى هٰذَا الْقُرْآنِ ۱۹

کہو کوئی چیز شہادت میں سے بڑی ہو کہ اللہ میرے اور تمہارے درمیان گواہ ہے ۱۹ اور یہ قرآن میری طرف سے کیا گیا

لَا نَذِرُكُمْ بِهِ وَمَنْ بَلَغَ اَيْنَكُمْ لَتَشْهَدُنَ اَنْ مَعَ اللّٰهِ الْهَمَةُ الْاُخْرٰى قُلْ

تا کہ میں نہیں انکے ساتھ ڈراؤں اور میں جس کو وہ پہنچے ۱۹ کیا تم گواہی دیتے ہو اللہ کے ساتھ اور معبود ہیں کہ میں

لَا اَشْهَدُ قُلْ اِنَّمَا هُوَ الْوَالِدُ وَاحِدٌ وَاِنِّىْ بِرَبِّىْ لَمَّا تَشْرِكُوْنَ الَّذِيْنَ اٰتَيْنٰهُمْ

گواہی نہیں دیتا کہ وہ صرف ایک ہی معبود ہے اور میں اس سے بڑی ہوں جو تم شرک کرتے ہو ۱۹ جنہیں ہم نے

الْكِتٰبَ يَعْرِفُوْنَ لَهُ كَمَا يَعْرِفُوْنَ اَبْنَاءَهُمْ مِّنَ الَّذِيْنَ خَسِرُوْا اَنْفُسَهُمْ فَاَيَوْمَئِذٍ

کتاب ہی وہ اسے پہچانتے ہیں جس طرح اپنے بیٹوں کو پہچانتے ہیں۔ وہ جانتے ہیں آپ کو نقصان میں ڈالتے ہیں وہی ایمان نہیں لگاتے

وَمَنْ اَظْلَمُ مِمَّنْ افْتَرٰى عَلَى اللّٰهِ كَذِبًا اَوْ كَذَّبَ بِآيٰتِهٖ اِنَّهٗ لَا يَفْقَهُ الظَّالِمُوْنَ ۲۱

اور اس سے زیادہ ظالم کون ہے جو اللہ پر جھوٹ باندھے یا اس کی باتوں کو جھٹلائے یقیناً ظالم کامیاب نہ ہونگے ۲۱

وقف لازم

۱۹  
شرک کی شرک سے  
بیزاری  
صل شہادت

۱۹ اللہ کی شہادت اس کے فعل سے ادا ہوتی ہو۔ وہ اسباب و نیایں پیدا کر دینے جنہوں سے رسول اللہ صلعم  
کا حق ہونا ظاہر کر دیا۔ اور یہی سب بڑی شہادت ہو جو فعل سے ظاہر ہو +

۱۹ یہاں قرآن کریم کے ذریعہ سے انذار کے لئے دو گروہوں کا ذکر کیا۔ ایک وہ جو اسکے براہ راست مخاطب ہیں اور  
دوسرے من بلغ یعنی جن کو یہ پہنچے۔ ان الفاظ سے قرآن کریم کے انذار کا دامن سب قوموں اور تمام زمانوں پر قیامت  
تک پھیلا دیا ہو کیونکہ من بلغ سے باہر کوئی نہیں رہ جاتا۔ اسی سے یہ بھی معلوم ہوا کہ جن کو قرآن کریم کی تبلیغ نہ پہنچے  
وہ اس کو نہ ماننے کی وجہ سے مواخذہ کے نیچے نہیں بلکہ فطرت انسانی کے خلاف جو کام وہ کریں اس کی وجہ سے  
مواخذہ کے نیچے ہونگے۔ گویا ایک تو انسان کی فطرت کی وحشی روشنی ہو جو طح طح کے عراض کے نیچے دب جاتی ہو اور  
ایک قرآن کریم کے آفتاب عالم تاب والی روشنی ہو۔ اس دوسری روشنی میں نہ چلنے کی وجہ سے گرفت انہی لوگوں کو  
ہو گی جن کو یہ روشنی پہنچ گئی ورنہ فطری روشنی کے لحاظ سے ہر انسان مواخذہ کے نیچے ہے +

فطری روشنی و درسی  
پر مواخذہ

۱۹ اس میں اصل غرض کو کھل کر بیان کیا وہ سب چیز کا مالک ہو سب پر رحم کرنے والا ہو۔ سب کا خالق ہو  
وہی سب پر غالب ہو پس اُس کے سوائے دوسرے معبود کسی کو نہ بناؤ۔ پھر یہی وحی الہی کی شہادت ہو۔ اور یہی  
صحیح فطرت انسانی کی شہادت ہو +

۱۹ پہلا حصہ آیت کا وہی ہو جو البقرة ۶۰ میں آچکا۔ وہ مدنی ہو اور یہی گویا جو کچھ کہ میں فرمایا وہی مدینہ میں حالانکہ  
اس وقت ابھی یہودیوں کی طرف سے مخالفت کا اظہار نہ ہوا تھا۔ لکھا ہو کہ قریش نے یہودیوں سے دریافت کیا تھا کہ آنحضرت  
صلعم کی نسبت ان کا کیا خیال ہو +

۱۹ اللہ پر اقرار ان کا یہ تھا کہ خدا کے ساتھ شریک ٹھہرتے تھے اس سورت کے سولہویں رکع میں نہایت

شرک اقرار علی اللہ

۲۲ وَیَوْمَ نَحْشُرُهُمْ جَمِیعًا ثُمَّ نَقُولُ لِلَّذِیْنَ اٰثَرُکُوْا اِنَّ شُرَکَآءَکُمُ الَّذِیْنَ کُنْتُمْ

اور جس دن ہم ان سب کو اکٹھا کریں گے تب ہم ان کو جنوں نے شرک کیا کہیں گے وہ تمہارے شرک کہاں ہیں جن کے لئے

۲۳ تَزْعُمُوْنَ ثُمَّ لَمْ تَكُنْ فِتْنَتُهُمْ اِلَّا اَنْ قَالُوْا وَاللّٰهِ رَبِّنَا مَا کُنَّا مُشْرِکِیْنَ اُنْظُرْ

بھڑکے دعوے کرتے تھے ۹۲۳ تب ان کا فتنہ نہ ہو گا مگر یہ کہ وہ کہیں گے کہ اللہ ہمارے رب کی قسم ہم مشرک نہ تھے ۹۲۴ دیکھ

۲۵ کَیْفَ کَذَّبُوْا عَلٰی اَنْفُسِهِمْ وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا کَانُوْا یَفْتَرُوْنَ وَمِنْهُمْ مَّنْ یَسْتَمِعُ

کس طرح اپنے اوپر جھوٹ بولتے ہیں اور جو وہ افتر کرتے تھے ان سے جاتا رہے گا ۹۲۵ اور ان میں کوہ میں جو تیری

اِلَیْکَ وَجَعَلْنَا عَلٰی قُلُوْبِهِمْ اَکِنَّةً اَنْ یَفْقَهُوْهُ وَفِیْ اٰذَانِهِمْ وَقْرًا

طرف کان لگاتے ہیں اور ہم نے ان کے دلوں پر پردے ڈال دیئے ہیں تاکہ نہ سمجھیں نہیں اور انکے کانوں میں بوجھ ہے )

صفائی سے ان کے شرک اور مشرکانہ رسوم کو بار بار اقرار علی اللہ کیا ہو +

۹۲۳ شہاکا ذکر میں اضافت ادنیٰ بلاست ہو۔ مراد انکے شرک نہیں بلکہ وہ ہیں جنکو وہ خدا کا شرک بنا تے تھے۔

ایک اجتماع تو قیامت کے دن ہو گا مگر نبی کریم صلعم کی تشریف آوری نے بھی ایک نمونہ قیامت صغریٰ کا

دکھا دیا اور اس دنیا میں بھی ان مخالفین پر وہ وقت آگیا کہ جب ان سے سوال کیا گیا کہ وہ تمہارے خدائی کے شرک

کہاں ہیں اور کیوں اب تمہاری مدد نہیں کرتے +

۹۲۴ فتنہم فتنۃ سے مراد یہاں بعض مفسرین نے شرک لیا ہو بعض نے جواب یا عذر اور ان کے عند کو فتنہ

اس لئے قرار دیا کہ وہ جھوٹ ہو۔ مگر فتنہ کے اصل معنی بلا یا عذاب یا دکھ ہیں۔ اس لئے عربوں بھی معنی ہو سکتے ہیں

کہ ایک تو یہ وقت ہو کہ مسلمانوں کو توحید کی وجہ سے دکھ دیتے ہیں لیکن وہ وقت بھی اپنے آپ ٹیکا کہ دکھ دینا تو ایک

طرف راخو و شرک سے اپنی بیزار سی ظاہر کر نیچے اِلَّا اس صورت میں استثنائے منقطع ہو گا +

۹۲۵ ہم مشرک نہ تھے "یا تو جھوٹا عذر ہو اور انکی آیت میں یہ اشارہ ہوا اور یا اشارہ انکے اس خیال کی طرف

بَعْدَ مَا نَعْبُدُهُمْ اِلَّا لِقَضَائِهِمْ اَللّٰهُ زَلْفٰی (الزمر ۳۰) یعنی ہم ان کی عبادت اس لئے کرتے ہیں کہ اس ذریعہ سے اللہ

تعالیٰ کا قرب حاصل کریں۔ اس صورت میں اگلی آیت میں یہ فرمایا کہ جس بات کا اقرار ان کی فطرت میں کرتی ہیں چاہے

قیامت کے دن وہ بول اٹھیں گے اس کے آج خلاف کر رہے ہیں۔ دوسری جگہ بھی جہاں اللہ تعالیٰ نے مشرکوں کا

نقشہ کھینچا ہو یہی دکھایا ہے کہ جب دکھ اور مصیبتیں انتہا کو پہنچ جاتی ہیں تب صرف خدا کو پکارتے ہیں۔ یوں

بار بار اس فطرت کی شہادت کی طرف توجہ دلائی ہو جس کی گواہی انسان کو اس دنیا میں بھی مل جاتی ہے۔ مگر پھر

وہ جھوٹ بولتا ہو۔ یعنی اپنی فطرت کی شہادت کے خلاف عمل کرتا ہو +

۹۲۵ اپنے آپ پر جھوٹ بولنے میں ان کے اس دنیا میں عمل کی طرف اشارہ ہو کہ فطرت کی شہادت کچھ ہو لیکن یہ اپنے

ہی خلاف جھوٹ بول کر کبھی تقرب کا عذر کر کے اور کبھی کچھ کہہ کر شرک کے ترکیب ہوتے ہیں اور یا اس بات کی طرف اشارہ ہو

کہ قیامت کے دن انکا شرک کر کے اپنے ہی خلاف جھوٹ بولتے ہیں +

وَأَنْ يَرَوْا كُلَّ آيَةٍ لَا يُؤْمِنُوا بِهَا حَتَّىٰ إِذَا جَاءُوكَ يُجَادِلُونَكَ يَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا

اور اگر یہ سامنے نشان بھی دیکھ لیں تو ان پر ایمان نہ لائیں یہاں تک کہ جب تیرے پاس آتے ہیں تو جھگڑتے ہیں جو کافروں کو کہتے ہیں

إِنْ هَٰذَا إِلَّا سَاطِرُ الْأَوَّلِينَ ۝ وَهُمْ يَنْهَوْنَ عَنْهُ وَيَنْتَوْنَ عَنْهُ وَإِنْ يُخْلِكُونَ

یہ کچھ نہیں مگر پہلوں کی کہانیاں ہیں ۹۲۳ اور وہ اس سے روکتے ہیں اور خود بھی دور ہوتے ہیں اور وہ صرف اپنے

إِلَّا أَنْفُسَهُمْ ۖ وَمَا يَشْعُرُونَ ۝ وَلَوْ تَرَىٰ إِذْ ذُقُوا عَلٰی النَّارِ فَقَالُوا أَلَيْتَنَا نَزْدُ

آپ کو ہی ہلاک کرتے ہیں اور محسوس نہیں کرتے ۹۲۴ اور اگر تو دیکھے جب آگ کے سامنے کھڑے ہو جائیگے تو کہیں گے کہ اے ہمارے

وَلَا تُكْذِبْ بآيَاتِنَا وَتَكُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ۝

لوٹے جائیں اور اپنی باتوں کو نہ جھٹلائیں اور مومنوں میں سے ہوں ۹۲۵

۹۲۳۔ يستقيم۔ استماع کے معنی اصغاء ہیں (دغ) یعنی مائل ہونا اور مراد کافروں کا مائل کرنا ہو یعنی کان لگانا +

يفقهون۔ فقه اس علم سے جو موجود ہو علم غائب کی طرف پہنچنا ہر اسلئے یہ علم سے زیادہ خاص ہو لا یجادون

يفقهون حدیثاً (النساء۔ ۷۸) اور تفقہ کے معنی ہیں فقاہت کو طلب کیا اور اس سے مخصوص ہوا لیتفقہوا فی الدین

(التوبة۔ ۱۲۲) اور فقه احکام شریعت کا علم ہو (دغ) +

وقفا۔ وقف کان کے بوجھ کو کہتے ہیں اور گدھے سے اور خچر کے بوجھ کو بھی وقف کہا جاتا ہو اور وقفا سکون اور علم کہتے ہیں

اساطیر۔ اسطونہ کی جمع ہر اور یہ سطحا سے ہو جس کے معنی لکھنا ہیں ن والقلم وما یسطرون (القلم۔ ۱)

و کتاب مسطور (الطہ۔ ۲) کان ذلک فی الکتاب مسطوراً (الاحزاب۔ ۶) اور اساطیر کہنے سے مراد ہے کہ

جھوٹ بنا کر خود لکھ لیا ہو +

اس امر پر کہ اللہ تعالیٰ ابتدا کے طور پر نہیں لگاتا یا پردے میں ڈالتا مفصل لکھا جا چکا ہو دیکھو ۱۱۰ ایسے الفاظ

میں عموماً اس کفر پر اصرار کی حالت کو قرآن کریم بیان کرتا ہے جو کفار خود اپنے ہاتھوں سے اپنے لئے پیدا کر رہے ہیں۔

اور خود اس آیت اور اس سے اگلی آیت کے الفاظ سے ہی ظاہر ہو۔ کیونکہ یہاں اول فرمایا کہ سامنے نشان خدا

بھی دیکھ لیں تو ایمان نہ لائیں گو یا وہ فیصلہ کر چکے ہیں کہ کفر کو کبھی نہ چھوڑینگے خواہ کتنا بھی بین ثبوت مل جائے پھر فرمایا

کہ جب رسول اللہ صلعم کے پاس آتے ہیں تو ٹھنڈے دل سے باتوں پر غور کرنے کی بجائے بھگڑنے کیلئے آتے ہیں اور

اس سے اگلی آیت میں ہو کہ نہ صرف وہ خود حق سے دور جاتے ہیں بلکہ دوسروں کو بھی اس سے روکتے ہیں ایسے

لوگوں کے دلوں پر پردوں کا ڈالاجانا عین قوانین اللہ کے مطابق ہو +

۹۲۴۔ بنون نازک معنی آغرض یعنی منہ پھیر لیا یا تباعدا یعنی دور ہو گیا ونا بجانبہ دخی اسما نیل (۸۳) (دغ) +

۹۲۵۔ وقفوا۔ وقف کے معنی ٹھہرنا یا ٹھہرا کرنا ہیں۔ اسی سے موقف ٹھہرنے کی جگہ ہے۔ اسی سے وقف کرنا

ہے +

آگ کے سامنے لا کر ٹھہرا کر دینے سے مراد ہی کہ یقینی طور پر انکو مذاہب آئے کا شاہد ہو جائیگا اور دونوں سامنے پہنچے

استماع

فقہ

تفقہ

فقہ

وقفا۔ وقفار

سطح۔ اساطیر

دلوں پر پردوں کا ڈالنا

نافی

وقف توقف

۲۸ بَلْ يَدْعُهُمْ مَا كَانُوا يَخْفَوْنَ مِنْ قَبْلُ وَلَوْ دُرِّ الْعَادُ وَالْمَا يُهَوِّلُهُمْ وَانْتَهُم

بل ان کے لئے ظاہر ہو گیا جو پہلے چھپاتے تھے اور اگر روٹائے جائیں تو پھر وہی کریں جس سرد کے گھمے اور روٹیں

۲۹ لَكِنْ بُونٌ ۝ وَقَالُوا لَنْ هِيَ إِلَّا حَيَاتُنَا الدُّنْيَا وَمَا نَحْنُ بِمَبْعُوثِينَ ۝ وَلَوْ تَرَىٰ

جھوٹے ہیں ۹۱ اور کہتے ہیں سولے ہماری دنیا کی زندگی کے اور کچھ نہیں اور ہم نہیں اٹھائے جائیں گے ۹۲ اور اگر تو دیکھے

إِذْ وَقَفُوا عَلَىٰ رِجْلِهِمْ قَالَ أَلَيْسَ هَذَا بِالنَّحْيِ ۚ قَالَ أُوْلَٰئِكَ قَالُوا بَلَىٰ ۖ قَالَتْ رَبَّنَا ۖ قَالَ فَذُوقُوا الْعَذَابَ

جب وہ اپنے سب کے سامنے کھڑے ہو گئے دیکھو کہ کیا یہ سچ نہیں کہیں گے ان ہمارے سب کی تم کیسا تو عذاب چکھو

۳۱ بِمَا كُنتُمْ تَكْفُرُونَ ۚ فَلَمْ يَحْزَنْهُمْ ذَلِكَ وَدَلَّوْا بِلِقَاءِ اللَّهِ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَتْهُمْ السَّاعَةُ

اس لئے کہ تم کفر کرتے تھے۔ وہ لوگ مژدہ گھاٹے میں بے حس نہ ہوئے انہوں نے اللہ کی ملاقات کو جھٹلایا یہاں تک کہ جب دفترہ گھمسی لگی

بَغْتَةً ۚ قَالُوا يَحْسِرْتُنَا عَلَىٰ مَا قَرَّرْنَا فِيهَا ۚ

بیکایک پتیلی کہیں گے اے ہماری حسرت اس پر جو ہم نے اس میں کی کی۔

۹۲۹ پہلی آیت میں بتایا کہ آگ کے سامنے کھڑے کئے جائیں گے تو پھر دوبارہ دنیا میں جانے کی خواہش ظاہر کرے

اور کہیں گے کہ اب ہم خدا کی باتوں کو نہ جھٹلائیں گے۔ یہاں جواب دیا ہے کہ ایسا کھنے میں وہ جھوٹے ہیں اور اس کی جڑ

یہ دی ہو کہ کوئی نئی بات تو ہوئی نہیں بل بدلہ ہم ما کا تو ایخفون من قبل جو پہلے چھپاتے تھے وہ ظاہر ہو گیا۔

یعنی ان کے افعال بدلے بدلتے۔ اگر یہ چاہتے تو ان نتائج کو پہلے بھی دیکھ سکتے تھے کیونکہ سچ ہی ہو کہ برے فعل کے

بد نتیجہ کو انسان دیکھ سکتا ہو مگر خود ہی اس کی طرف سے آنکھیں بند کرتا رہتا ہو۔ یہاں تک کہ وہ نتیجہ ایک خطرناک

رنگ میں ظاہر ہوتا ہو جیسا کہ قیامت کے دن ہو گا یا جیسا کہ بعض وقت اس دنیا میں بھی ہوتا ہے جب بدی

اپنے کمال کو پہنچ جاتی ہے۔ اس لئے فرمایا کہ اگر عالم دنیا میں دوبارہ جائیں تو پھر وہی کام کریں گے۔ کیونکہ ان کے

بد افعال کے نتائج تو پھر اسی رنگ میں ہونگے جیسے اب ہیں۔ اور ان کے اندر اخفا کا رنگ ہو گا۔ وہ کھلا رنگ

ہو گا جس کا ظہور قیامت میں ہوتا ہے اس لئے وہ ان کاموں سے رکیں گے بھی نہیں۔ اس دنیا میں بھی

انسان کی یہی حالت ہے کہ ایک فعل کے بد نتائج کو دیکھتا ہے مگر ذرا ان سے نجات ہوئی پھر اس بد فعل

کا ارتکاب کرتا ہے +

۹۳۰ بری کی اصل وجہ یہی ہو کہ انسان زندگی بعد الموت کا انکار کرتا ہو۔ ہر ایک بد فعل کا نتیجہ چونکہ اس دنیا میں

نہیں ملتا اس لئے وہ یہ خیال کرتا ہو کہ وہ بد فعل کر لیا جائے تو کیا بچ ہے۔ آخرت پر یقین ہی انسان کے اندر اپنے

افعال کی ذمہ داری کا پورا پورا احساس پیدا کرتا ہے ان ہی الاحیاء تنال دنیا کہنے سے مراد یہ ہو کہ اپنی زندگی

کی غرض کھانے پینے سے بڑھ کر کچھ نہیں سمجھتے +

۹۱۰

جھٹکا دلوں کا انکار

وَهُمْ يَحْلُونَ أَوْزَارَهُمْ عَلَى ظُهُورِهِمْ ۖ أَلَسَاءَ مَا يَرْثُونَ ۝ وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا

اور وہ اپنے بوجھ اپنی پیٹھوں پر اٹھائے ہوئے ہونگے دیکھو وہ بوجھ باری جو اٹھاسہ ہیں عیسٰی ۹ اور دنیا کی زندگی مرف

الْآلَعِبُ ۖ وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ خَيْرٌ لِّلَّذِينَ يَتَّقُونَ ۖ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ۝

کھیل اور بے حقیقت شغل ہے اور آخرت کا گھر یقیناً ان لوگوں کے لئے بہتر ہے جو تقویٰ کرتے ہیں پھر کیا تم عقل پر کام نہیں لیتے عیسٰی ۱۰

۹۳۱ السَّاعَةِ۔ سَاعۃ اصل میں زمانہ کے اجزائیں سے کسی جزو کا نام ہے اور اس سے مراد قیامت بھی لی جاتی ہے اور سَاعۃ بمعنی قیامت تین طرح پر بولا جاتا ہے یعنی محاسبہ کیلئے لوگوں کا اٹھایا جانا یا ساعت کلری ایک نسل کا یا ایک قوم کا فنا ہو جانا یا ساعت وسطیٰ ایک انسان کی موت یا قیامت صغریٰ جیسا کہ حدیث میں ہے من مات فقد قاتل قیامت قیامتہ دیکھو عیسٰی ۱۱

سَاعَة

بِقَعَةٍ۔ بَقْعۃ کے معنی ہیں کسی چیز کا ٹکڑا اس طرف سے آ جانا جہاں سے گمان نہ ہو دغ، +  
فَضْلًا۔ فَضْل کے معنی ہیں قصد کر کے آگے بڑھا۔ اور فَارِط یا فَارِطٌ مستقدم یعنی آگے جانے والے یا آگے بڑھنے والے  
کو کہا جاتا ہے جیسا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اَنَا فَارِطٌ عَلَى الْحَوْضِ یا جیسا چھوٹے بچے کے جنازہ کی دعائیں ہے وَاللَّهِ لَمَّا جَلَّ  
لَنَا فَارِطًا اور فَارِطٌ یہ ہے کہ آگے بڑھنے میں حد سے تجاوز کرے اور تفہیم یہ کہ آگے بڑھنے میں کوتاہی کرے ماحض  
فی جنب اللہ (الزمخشر ۵۶-۵۷) ماحضتم فی یوسف (یوسف ۸۰۰) +

بقعة

فضا

افراط تفريط

اُوزَار۔ وِزَر کی جمع ہے جس کے معنی بوجھ ہیں اور اوزار گناہ ہے اور وِزَر کے معنی جانے پناہ ہیں جو ہمارے لئے دغ،  
اللہ کی ملاقات یا لقاء اللہ کا مرتبہ انسان کے اعلیٰ سے اعلیٰ کمال کا مرتبہ ہے اور اس کا جھٹلانا گویا انسان کے  
کمال کی ترقیات کا جھٹلانا ہے جتنی اعلیٰ غرض انسان اپنے سامنے رکھتا ہے اسی قدر اپنے خدا داد قویٰ سے زیادہ فائدہ  
اٹھاتا ہے اور لقاء اللہ سے یا اخلاق اللہ میں رنگین ہونے سے بڑھ کر کوئی مقصد انسانی زندگی کا نہیں ہو سکتا جو  
شخص اس مقصد کو چھوڑتا ہے وہ اپنی اغراض کو صرف دنیوی زندگی تک محدود کر لیتا ہے اور اپنے اعلیٰ قویٰ کو ربکار  
کردیتا ہے اور جس بوجھ سے وہ بچنا چاہتا ہے یعنی خدا کیلئے جدوجہد اس سے بہت بڑھ کر بوجھ اسے اٹھانا پڑتا ہے +  
۹۳۲ لَھُو وہ چیز ہے جو انسان کو اس بات سے جو اس کیلئے ضروری ہے اور اہم ہے روک کر دوسری طرف مشغول کر دے دغ،  
لہو اور لعب دیکھو عیسٰی ۱۱ فرق یہ ہے کہ لعب میں خوشی کو فوراً حاصل کر لینا خیال ہوتا ہے اور لہو صرف اصل مقصد سے  
رد کرنے والی چیز ہے گو اس سے فوری خوشی مقصود نہ ہو +

وزر

لقاء اللہ کا مرتبہ

لہو

لہو اور لعب یعنی تن

حَیٰوة الدُّنْيَا۔ حَیٰوة الدُّنْيَا یا دنیا کی زندگی سے یہاں اور ایسے دوسرے موقعوں پر مراد وہ حصہ ہے جو لقاء اللہ کے اعلیٰ مقصد خالی  
جو صرف کھانے پینے اور فحش خواہشات کے پورا کرنے تک محدود ہے اسی لئے اس کا مقابلہ آخرت سے کیا ہے یہیں دعا  
جن میں اللہ تعالیٰ کی رضا منظر ہے گو وہ کھانے پینے سے بھی تعلق رکھتے ہیں حَیٰوة الدُّنْيَا کا نہیں بلکہ دارالآخرۃ کا حصہ ہونے سم  
یہاں یہ توجہ دلائی ہے کہ کھانا پینا اور خواہشات فحش کا پورا کر لینا ان باتوں کا تو آخرت کوئی تعلق نہیں یہ توجہ دانی زندگی  
کیساتھ اشتراک ہے پس جہاں تک آخرت کی تیاری کا سوال ہے جہاں تک لقاء اللہ کے اعلیٰ مقصد کو سامنے رکھنے کا سوال ہے اس پر  
کھانے پینے وغیرہ سے کوئی اثر نہیں پڑتا بلکہ اس لحاظ سے یہ صرف ایک کھیل اور بے حقیقت بات ہے کیونکہ لَھُو وہ چیز ہے جو انسان کو اعلیٰ  
مقصد سے دور رکھتی ہے اگر انسان عقل خدا داد سے کام لے تو اسے سمجھ آ جائے کہ ایک اعلیٰ مقصد کو ترک کرنا اس کیلئے کس قدر نقصان دہ ہے +

حیوة الدنیا



قَدْ نَعْلَمُ إِنَّهُ لَيَحْزَنُنَا الَّذِي يَتَقُولُونَ فَاِنَّهُمْ لَا يَكْتُمُونَ بُونَا وَلَكِنْ اَطْلَعْنَا بِأَيِّ

تم خوب جانتے ہیں کہ جو وہ کہتے ہیں وہ سچے غمگین کرتا ہے۔ پر وہ سچے نہیں جھٹلاتے لیکن ظالم اللہ کی باتوں کا

٣٢ اللَّهُ يَجِدُكُمْ وَلَقَدْ كُذِّبَتْ رُسُلٌ مِنْ قَبْلِكَ فَصَبَرُوا عَلَى مَا كَانُوا يُؤْذَوْنَ

۹۳۳ھ اور تھم سے پہلے رسول یقیناً جھٹلائے گئے موانہوں نے جھٹلایا جانے پر ادا ایذا دیا جانے پر مرکب

النصف

هـ حَتَّى آتَتْهُمْ نَصْرُنَا ۖ وَلَا مَبْدِلَ كَلِمَاتِ اللَّهِ ۖ وَلَقَدْ جَاءَكَ مِنْ نَبِيِّ الرُّسُلِينَ ۖ وَإِنْ كَانَ

یہاں تک کہ انگوہاری مہرچی اور اشہ کی باتوں کو کوئی تبدیل کرنے والا نہیں امتیر پاسبانیں کی کسی تدبیر یا شہابی کی ہر بات ۹ اور

كَبُرَ عَلَيْكَ إِعْرَاضُهُمْ وَإِذَا سَأَلْتَهُمْ أَنْ يَنْبَغِيَ لَكَ فِي الْأَرْضِ وَسَلَّمَ فِي السَّمَاءِ

تجھ پر ان کا منہ پھیر لینا، خود اگدہ نہ ہو تو اگر تو طاقت رکھتا ہے کہ زمین میں کوئی سڑک تلاش کرے یا آسمان میں کوئی سیڑھی

النصف

فَتَلَيَّهُمْ بَايَةً وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَمَعَهُم عَلَى الْهُدَىٰ فَلَا تَكُونُ مِنَ الْخَالِينَ ۝

پس ان کو کوئی نشان ملا۔ اور اگر اللہ چاہے تو ان کو ہدایت پہنچ کر دے سو تب خبروں میں سے نہ ہو ۱۳۵

۱۳۳۳ھ میں بحمدیدہ کربس چڑکا دل میں انبات ہو اسی نفی کی جائے اور جبکی دل میں نفی ہو اسکا اثبات کیا جائے وحد و ابہما بحمد

واستيقظت نفسهم (القل ١٣) (غ) +

## آنحضرت کی صداقت کا اعتراف

یہ آیت اس بات پر صریح دلالت کرتی ہے کہ نبی کریم صلعم کا صدق و شہنوں تک کو مسلم تھا چنانچہ اس قسم کے واقعات جن میں

ایسا اعتراف موجود ہوتا ہے کہ میں موجود ہیں۔ حشر نے آپؐ کا مالک بنا دیا تو نے ہم سے کہی جھوٹ نہیں بولا۔ اب جو مل کے نقطہ میں

ان محمد المصدق وما كذب قط محمد صلی اللہ علیہ وسلم صادق ہیں اور کبھی جھوٹ نہیں بولا۔ اور سب اہل عرب آپ کو الایمان کے نام سے

پکارتے تھے۔ یہاں جب ان کے لقاء اللہ کی تکذیب کا ذکر کیا تو ساتھ ہی فرمایا کہ یہ تجھے تو جھوٹا کہہ نہیں سکتے کیونکہ آپ کے بھی جھوٹ

نہ بولا تھا نہ کبھی کسی نے آپ کی طرف جھوٹ منسوب کیا۔ ہاں یہ آیات اللہ کا انکار ہی کیونکہ آپ کی صداقت کا انکار میں بلکہ

اس پیغام کا انکار ہی جو منجانب اللہ آپلود کیا۔

لا ھیدل لکلمات  
اللہ کا معنوم

۹۳۴ لا مبدل الکلمات اللہ۔ سیاق و سباق کی پروا نہ کر کے پادریوں نے ان الفاظ سے وہ کام لیا جو ڈو بتا ہوا تھے

سے یتیماری، ظاہر ہو کہ آپ کی تکذیب پر آپ کو میاں تسلی دیتے ہوئے یوں فرمایا، جو کہ پہلے رسول بھی جھٹلانے لگے۔ یہاں تک

کہ نصرت آئی آپ بھی۔ ایسا ہی تمہارے ساتھ ہو گا اور لامبدل کلمات اللہ کا صاف مفہوم یہی ہے کہ اس پیشگوئی کو کوئی بدل کر

سکتا یعنی یہ پوری ہو کر رہے گی اور آگے و لقد جاءك من نبائك المرسلين موجدہ یعنی جیسا پہلے رسولوں کے دیکھوئے

ایسا ہی ہمارے دشمنوں سے ہو گا مگر پادری کہتے ہیں اس سے مراد ہر کتب الہی میں کوئی حریف نہیں (رسلنا حالاً لہ فرقان)

۹۳۵ھ اس کا ادھرمیں سلمہ یا سلمتی ہوا اور مراد اس سے وہ چیز لی جاتی ہو جس سے بلند مکان پہنچ سکیں اور اس سے

سلامتی کی امید رکھی جائے یعنی سیڑھی پھر اس سے مراد ہر وہ چیز جو جس سے کسی بلندئے کو حاصل کر سکیں جیسے سبب (دفعہ)

وَلَا تَسْمَعُوا  
لِلْغَاوِیِّ

إِنَّمَا يَتَّبِعُ الَّذِينَ يَسْمَعُونَ وَالْمَوْتِ يَعْتَكُمُ اللَّهُ ثُمَّ إِلَيْهِ يُرْجَعُونَ وَقَالُوا أَلَمْ يَكُنْ

موت وہی ہوتا کرتے ہیں جو سنتے ہیں اور مردوں کو بھی اللہ تعالیٰ کا پھودہ اسی کی طرف لوٹے جائیگے ۳۶ اور کہتے ہیں

نَزَّلَ عَلَيْهِ آيَةً مِنْ رَبِّهِ قُلْ إِنَّ اللَّهَ قَادِرٌ عَلَى أَنْ يُنْزِلَ آيَةً وَلَكِنْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ

اس پر کوئی دہریہ انسانی اس کے سبکیوں کیوں اتاری گئی کو اللہ تعالیٰ کے سب سے بڑا قادر ہے کہ وہ نشان آئیے لیکن ان میں سے اکثر نہیں جانتے ۳۷

وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا طَيْرٍ يَطِيرُ بِجَنَاحَيْهِ إِلَّا أُمَمٌ أَمْثَلُ كَمْ

اور زمین میں کوئی جاندار نہیں اور نہ کوئی پرندہ جو اپنے دو پروں سے اڑتا ہے مگر وہ بھی تمہاری طرح جانتیں ہیں ۳۸

جیسے املہم سلم یستقون فیہ (الطور-۳۸)

یہاں خطاب ہر مخاطب کو ہو لیکن اگر رسول اللہ صلعم کو بھی خطاب مانا جائے تو کوئی پہچ نہیں بنی کریم صلعم کو بولنے کے ایمان لانے کی بڑی ترپ بھی تو اس لئے ان کا اعراض بڑا شاق گزرتا تھا اور آپ چاہتے تھے کہ زمین و آسمان سے کوئی ایسا نشان ظاہر ہوں کہ وہ ایمان لائیں تو اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ نشانوں کا دکھانا پیغمبر کی طاقت میں نہیں، اللہ تعالیٰ جب چاہتا ہے اس کے ذریعہ سے کوئی معجزہ دکھا دیتا ہے۔

اگر اللہ چاہے تو انکو ہر ایت پر جمع کر دے بیٹھائی ہوئی ہو اور اگر معنی یوں کہتے جاتیں کہ اللہ چاہتا تو انکو ہر ایت پر جمع کر دیتا تو مراد یہ کہ انکو پیدا ہی ایسا کرتا کہ انکو نیک و بد کی تمیز نہ دی جاتی۔ اور نہ وہ عقل سے کام لے سکتے۔ جاہل اس شخص کو بھی کہا جاتا ہو جسکو کسی خاص بات سے ناواقفیت ہو مطلب یہ کہ تم اس پیشگوئی یا اس قانون سے بے خبر نہ ہو۔

بعثت رسولاً وبعثت جن

۹۳۶ مردوں کا بعث ایک تو قیامت کے دن محاسبہ کیلئے ہو گا اور ایک بعث روحانی ہے جو بنی کریم صلعم کے ذریعہ ہوں میں آتا تھا۔ کیونکہ یہ بھی ایک موت سے اٹھنا ہے دیکھو ۹۳۷ یہاں یوم قیامت کا ذکر نہیں اسلئے مراد اس سے بعث روحانی ہے۔ اور مطلب

یہ ہے کہ یہ لوگ جو باطل مردہ ہیں اور بات کو سنتے نہیں یہ بھی آخر اٹھیں گے گو ابھی صرف وہی قبول کرتے ہیں جو سنتے ہیں۔ دوسری جگہ جو اعلیٰ ان اللہ بھی الارض بعد موتھا الذیوم اللہ زمین کو موت کے بعد پھر زندہ کرے گا۔ زمین کی موت اس کے رہنے والوں کی موت روحانی ہے۔

آیت سے مراد عذاب استیصال

۹۳۷ یہاں آیت سے مراد عذاب ہتھمال ہوا آیت کی ترویج تعلیم کیلئے ہے۔ جب ان کو یہ کہا گیا کہ تم مردوں میں بھی اللہ تعالیٰ پیغمبر کے ذریعہ سے روح نفع کرے گا تو یہاں اس سے فائدہ اٹھائیے وہ اعلان حق کی عادت ستم کے مطابق طاقت مانگتے ہیں چنانچہ اس نوع کی آخری آیات میں صاف اس عذاب کا ذکر ہے۔ یہاں نشانات یا معجزات کے دینے سے انکار نہیں بلکہ یہ کہہ کر کہ اللہ تعالیٰ

اس پر قادر ہے بتا دیا ہے کہ عذاب بھی آخر آئے گا۔

۹۳۸ چند اور پرندہ سبائی طرح جانتیں ہیں۔ اس سے کیا مراد ہے یہاں ذکر کفار کا ہے جن کی نظر دنیا سے اٹکے نہیں جو اللہ تعالیٰ کو جھٹلاتے ہیں اور اسی حیات دنیا کو سب کچھ سمجھتے ہیں جن کی نظر کھانے پینے اور خواہشات سفلی سے اور پر نہیں اٹھتی۔ انکو بتایا

وہاں وہ طیر کے انشا جیسی امت ہر نے سے مراد۔

کہ اس کا خفہ تو تم میں اور حیوان میں کوئی فرق نہیں۔ دوسری جگہ ایسے ہی لوگوں کا ذکر کر کے فرمایا ان ہم کالانعام بل ظل والاعداۃ۔ ۱۱۹ وہ چار پاؤں کی طرح ہیں بلکہ بہت زیادہ گمراہ۔ دوسری توجیہ ان الفاظ کی یوں ہوسکتی ہے کہ سب انسانوں کو مخاطب کر کے فرمایا ہے کہ دوسرے جاندار بھی تمہاری طرح ہیں جو فطرت انکو خدا نے دی ہے وہ اس کے مطابق چلتے ہیں مگر تم اپنے فطری نور کی شہادت کو دہکتے ہو جیسا کہ فرمایا وان من شیء الا لیسم بحمدہ یعنی اسمائیل ۱۲۲ تیسری توجیہ یہ ہے کہ انسانوں

۳۹ مَا قُطِبَ فِي الْكِتَابِ مِنْ شَيْءٍ ثُمَّ إِلَى رَبِّهِمْ يُحْشَرُونَ وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا صُمُّوا وَبُكِّرُوا

ہم نے کتاب میں کسی چیز کی نہیں چھوڑی پھر وہ اپنے رب کی طرف اکٹھے کئے جائیں گے ۱۳۹ اور جنہوں نے ہماری باتوں کو جھٹلایا وہ بھونکے

۴۰ فِي الظُّلُمَاتِ مِنْ يَسَاءِ اللَّهِ يُضِلُّهُ وَمَنْ يُشَأْجَحَلُّ عَلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ قُلْ أَرَأَيْتُمْ كُمْ

اندھیرے میں رہیں گے جس کو اللہ چاہے گمراہی میں رہنے دے اور جسے چاہے اسے سیدھی راہ پر رکھے کہو بتاؤ

إِنْ أَنْتُمْ عَدَا بِلِلَّهِ أَوْ أَنْتُمْ السَّاعَةُ أَغْيِرَ اللَّهُ تَدْعُونَ إِنْ كُنْتُمْ

اگر اللہ کا عذاب تم پر آجائے یا مقررہ گھنٹی تم کو آئے گی تم اللہ کے سوائے کسی اور کو پکارو گے اگر تم

۴۱ صَادِقِينَ بَلْ لَا يَهْدِيكُمْ فِي الْبَلِّ أَتَذْعَبُونَ لِأَنْتُمْ تَدْعُونَ إِلَهُاتٍ أَنْ تَنْسَوْنَ مَا تَشْرِكُونَ

سچے ہو بلکہ تم اسی کو پکارو گے سو جس کے لئے تم پکارو گے اگر چاہی تو اسے دگر دیکھا اوتہم انہیں بھول جائیں گے جنہیں تم شریک مانتے ہو

کے دو گروہوں کی طرف یہاں اشارہ کیا ہے ایک جو مثل چارپائی کے نہیں پر جھکے رہتے ہیں دوسرے جو طائش کی طرح عالم بربا میں پرواز کرتے ہیں یعنی کا فر اور مومن +

۹۳۹ کتاب سے مراد یہاں قرآن شریف ہی ہے۔ اس میں کوئی کمی نہیں رکھی یعنی خوب کھول کھول کر سمجھا دیا ہے +

ثم إلى ربهم يحشرون حشر کے اس معنی اکٹھا کرنا ہیں۔ آیا یہاں حشر سے مراد قیامت کے دن جمع کرنا ہے؟ ہاں جی ہاں سے مراد یہ ہے کہ ہر ایک کو حشر نامی موت ہو رہی ہے بعض نے کہا کہ قیامت کے دن کا حشر مراد ہے۔ ایک حدیث میں ہے کہ ہر ایک کو بھی اللہ تعالیٰ عدل کرے گا لیکن اس طرح حیوانات کو بھی مکلف مانتا پڑتا ہے۔ پھر اس خیال کی کہ ان میں رسول مبعوث ہوتے ہیں کوئی کمزور سے کمزور دلیل بھی قرآن و حدیث میں نہیں ہے۔ یہاں تک کہ بعض لوگوں نے اس خیال کے رکھنے والوں کو ملحدہ کہا ہے۔ اور انسانی شریعت کے مکلف حیوانات کو حشرنا خلاف قرآن ہے کیونکہ اس میں عقل و فکر سے کام لینے کی تاکید کی ہے جو انکو عطا نہیں ہوا پس یا تو جو معنی حضرت ابن عباس و مروی ہیں وہی درست ہیں یعنی ان پر موت آجاتی ہے اور یہ ان کی زندگی کا خاتمہ ہے مگر اس سے بھی بہتر توجیہ ان الفاظ کی یہ ہے کہ ربہم اور محشر میں وہ ضمیر لوگوں کی طرف پھرتی ہے جو حشر کا ذکر چلا آیا ہے حیوانات کی طرف جنکا ذکر صرف بطور مثال ہوا ہے بلکہ وہ ہم میں ضمیر جو ذوی العقول کیلئے ہے اسکی تائید کرتی ہے پس مراد ہے کہ انسانوں کی مثال تو دوسری جاندار مخلوق کی طرح ہے جہاں تک اس غلی زندگی کا سوال ہے جو خورد و نوش سے تعلق رکھتی ہے مگر ان میں ایک بات ان سے بڑھ کر یہ ہے کہ ان کا حشر بھی اپنے رب کی طرف ہو گا یعنی اعمال کی جزا و جزا کیلئے دوبارہ اٹھائے جائیں گے اگلی آیت میں اس دوسری زندگی کی تکذیب کرنے والوں کو صدم بکھرا ہے یعنی جس طرح چارپایہ نہ آواز کا مفہوم سمجھ سکتا ہے نہ بول سکتا ہے یہی حالت انکی ہے بحالہ صم الذعاء و الذلاء (البقرة ۱۷۱) +

۹۴۰ اذ آیت تک - (دعا یعنی علم یا جاننے سے) آخرت کی جگہ پر یعنی اسکے معنی ہیں مجھے بتاؤ اور اذ آیت پر تک داخل ہوتا ہے تو اذ آیت تک۔ اذ آیت تک وغیرہ اس کی صورتیں ہوجاتی ہیں اور اذ آیت اور اذ آیت اپنی اصل صورت پر قرآن کریم کی آیات میں جہاں جہاں آیا ہے مرث تنبیہ کے معنی میں آیا ہے (دفع)

یہاں عذاب اللہ اور ساعۃ کو الگ الگ کر کے بیان کیا ہے۔ کیونکہ ساعۃ سے مراد انکی تباہی یا ان کی قوت

عذاب و ساعۃ کا مقابلہ

ع

عذاب استیصال اور  
چھوٹے عذاب

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا إِلَىٰ أُمَمٍ مِّن قَبْلِكَ فَآخَذْنَاهُمْ بِالْبَأْسَاءِ وَالضَّرَآءِ لَعَلَّهُمْ

اور ہمارے مشابہہ تھے پہلے تو انکی طرف (رسول) بھیجے تب ہم نے ان کو تکلیف اور دکھ میں مبتلا کیا تاکہ وہ

يَتَضَرَّعُونَ فَلَوْلَا إِذْ جَاءَهُمْ بَأْسُنَا تَضَرَّعُوا وَلَٰكِنْ قَسَتْ قُلُوبُهُمْ وَزَيَّنَ لَهُمُ

عاجزی کریں ۹۴۱ توجہ ان پر ہمارا عذاب آیا کیونکہ انہوں نے عاجزی اختیار کی لیکن ان کے دل سخت ہو گئے اور شیطان نے

الشَّيْطٰنُ مَا كَانُوا يَكْفُرُونَ فَلَمَّا نَسُوا مَا ذُكِّرُوا بِهِ فَتَحْنَا عَلَيْهِمُ أَبْوَابَ كُلِّ شَيْءٍ

انکے لئے (تو) بصورت کہ کھایا جو وہ کہتے تھے ۹۴۲ سو جب انہوں نے اسے چھوڑ دیا کیونکہ ان کو نصیحت کی گئی تھی نیز ان پر ہر چیز کے دروازے

حَتَّىٰ إِذَا فِرُّوْا مِمَّا أُوتُوا أَخَذْنَاهُمْ بَغْتَةً فَاذْهَبُوهُمْ مَّبْلُوُونَ

یہاں تک کہ جب اس پر بہت خوش ہو گئے تو انہیں دیا گیا تھا ہم نے انکو اچانک پکڑ لیا تب انہیں مایوس ہو گئے ۹۴۳

رشوکت کے جانے رہنے کی گھڑی ہو جو ان کی ساعت وسطیٰ اور عذاب سے مراد اس سے چھوٹا عذاب ہے عذاب یا ساعت کے وقت ان کا اللہ تعالیٰ کو پکڑنا اور اپنے شرکاء کو چھوڑ دینا تنسوں مآتش کون طاقتات میں سے ہو۔ جیسا کہ دوسری جگہ بھی فرمایا دعوا اللہ مخلصین لہ الدین۔ (یوسف ۲۲) اور فیکشف ما تدعون الیہ ان شاء میں بتایا کہ جب اضطرار کی حالت میں بندہ اللہ تعالیٰ کو پکڑتا ہے تو بعض تکالیف کو جنہیں چاہی اللہ تعالیٰ دور بھی کر دیتا ہے۔ ان شاء میں بتا دیا کہ بعض وقت اس کی مشیت یہ بھی ہوتی ہو کہ جب عذاب ہتھال آجاتا ہے تو پھر وہ دور نہیں کیا جاتا۔ اسی کے متعلق فرمایا ما دعاء الکافرین الا فی ضلل (الوعد ۱۴) اسی لئے انکے رکع کی پہلی آیت میں بتایا کہ معمولی عذاب بھیجنے سے ہماری غرض یہ ہوتی ہے کہ لوگ اللہ تعالیٰ کی طرف توجہ کریں +

دعائے اضطرار

۹۴۱ يَتَضَرَّعُونَ - ضَجَّعَ اور تَضَرَّعَ کے معنی ہیں عاجزی اور ہستی کا اظہار کیا (د)

ضجع - تضمرع

یہاں ایک عام قانون بیان فرمایا ہے کہ دکھوں اور تکلیفوں کے بھیجنے سے اللہ تعالیٰ کی غرض صرف یہ ہے کہ لوگ اللہ تعالیٰ کی طرف متوجہ ہوں اور تکبر کو چھوڑ کر خدا کے حضور عاجزی کا اظہار کریں پس دکھ اور تکلیف کے آنے سے انسان کو یہ فائدہ اٹھانا چاہئے کہ خدا کی طرف بھٹکے اور دنیوی زندگی کی ظاہری نایشوں پر فریفتہ نہ رہے۔ یہ وہ دکھ اور تکلیفیں ہیں جو عذاب استیصال سے پہلے آتی ہیں +

عذاب دینے کی غرض

۹۴۲ یہاں صفائی سے بتا دیا کہ انسان جو عمل برکتا رہی تو ان کو مزین کوکے دکھانے والا شیطان ہوتا ہے نہ خدا۔ یہ آیت ان آیات کے حل کرنے میں اصول حکم کے طور پر ہے جہاں تزیین کے فاعل کا ذکر نہ ہو اور جس فعل کو اچھا کر دکھایا گیا ہے وہ فعل بد ہو +

پہلی کو اچھا کر دکھانا  
شیطان کا کام ہے

۹۴۳ جب عورتی مصیبت سے قوم فائدہ نہیں اٹھاتی تو پھر عورتی مصیبت کا لازمی اموزیہ مگر بسا اوقات ایسا ہوتا ہے کہ عورتی تکلیف جب دور ہو جاتی ہے تو پھر ہر قسم کے آسائش کے سامان میرا جاتے ہیں اور لوگ اس پر خوش ہو کر سمجھ بیٹھتے ہیں کہ یہ ایک معمولی بات تھی قالوا قد مسنا بآءنا الضراء والسوء (الاعراف ۹۵)

۹۲۶ فَقَطِّعْ دَابِرَ الْقَوْمِ الَّذِينَ ظَلَمُوا وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝ قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَخَذَ

یوں اس قوم کی جڑ کاٹ دی گئی جنہوں نے ظلم کیا اور سب ترہیں اٹھ کیسے جو جہانوں کی پرورش کرنے والا ہے کہو کیا ترس

اللَّهُ سَمِعَكُمْ وَأَنْصَارَكُمْ وَخَلَقَكُمْ عَلَىٰ قُلُوبِكُمْ مِّنْ آلِهِ غَيْرَ اللَّهِ يَأْتِيكُمْ بِهِ ۚ

خبر کیا اگر اللہ تمہارے کان اور تمہاری آنکھیں لیجائے اور تمہارے دلوں پر ہر لگائے اللہ کے سوائے کون ہو جو تم کو یہاں

۹۲۷ أَنْظُرْ كَيْفَ نُصَرِّفُ الْآيَاتِ ثُمَّ هُمْ يَصْذَبُونَ ۝ قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَنْتُمْ

دیکھو ہم کس طرح باتوں کو بار بار بیان کرتے ہیں پھر بھی پھر جاتے ہیں ۹۲۵ کو بتاؤ اگر اللہ کا عذاب تم پر

عَذَابُ اللَّهِ بَغْتَةً أَوْ جَهْرَةً هَلْ يُهْلِكُ إِلَّا الْقَوْمَ الظَّالِمُونَ

اچانک یا کھلا کھلا آجائے (تن) کیا سوائے ظالم لوگوں کے کوئی (اور) ہلاک کیا جائیگا ۹۲۶

دبیر-دایں  
دایرہ قوم کے کاٹ  
دینے سے مراد

۹۲۷ دایرہ-دبیر کے معنی پیٹھ ہیں اور دایرہ سنا خراور تلخ کو کہتے ہیں یعنی جو پیچھے رہ جائے مکان کے اعتبار سے  
ہو یا زمانہ کے یا مرتبہ کے (غ) اور اصل یا جڑ بھی اس سے مراد لی جاتی ہے (ج) دایرہ قوم کے کاٹ دینے سے مراد  
پر عذاب استیصال کا آنا ہے جس سے ان کی شوکت و قوت ٹوٹ جائے یہ ضروری نہیں کہ سب لوگ مر جائیں  
اہل مکہ کا عذاب استیصال ان کا مغلوب ہو جانا ہی تھا۔ اور جنگ بدر کے ذکر میں ہی ویرید اللہ ان محض الحی بکھڑا  
و یقطع دابر الکافرين (الانفال-۷۰) حالانکہ ان کے چند سردار مارے گئے تھے مگر جو نکرہ قوم کی قوت ٹوٹ گئی اسنے  
اس کو جڑ کاٹنے سے تعبیر کیا ہے +

قوم کب ہلاک ہوتی ہو

ظالم قوم کی ہلاکت کے بعد یہ لفظ لا کر الحمد للہ رب العالمین یہ بتایا کہ کسی قوم کا استیصال اللہ تعالیٰ  
عالمین کی ربوبیت کیلئے کرتا ہے۔ یعنی جب قوم کی حالت ایسی ہو جاتی ہو کہ وہ ربوبیت عالمین میں لایج ہو جاتی ہے  
اور نیکی کی باطل جڑ کٹنے لگتی ہو تب اس کا استیصال کر دیا جاتا ہو +

تصاریف

۹۲۵- نصرف آیات۔ تصریف کے معنی وہی ہیں جو صراف کے ہیں یعنی ایک حالت سے دوسری حالت کی طرح  
پھیرنا مگر تصریف میں کثرت پائی جاتی ہے (غ) +

یہ اسنی لوگوں کو فرمایا جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے مقابل میں سخت دلی اختیار کر رہے ہیں پہلی قوموں  
کا حال سنا کر اب ان کو تنبیہ کرتا ہے کہ اگر تم اسی طرح مخالفت میں لگے ہو گے تو جانتے ہو نتیجہ کیا ہو گا؟ تمہارے  
کان ہونگے پر سنو گے نہیں۔ آنکھیں ہوں گی پر دیکھو گے نہیں۔ دل ہوں گے پر سوچو گے نہیں۔ اللہ تعالیٰ کہ  
لے جاتا ہے کہ ان کے فائدہ سے محروم کر دے گا کیونکہ اس کا قانون یہی ہے کہ جب ایک قوم سے انسان گم  
نہیں رہتا تو وہ بیکار ہو جاتی ہو +

۹۲۶- بقیۃ۔ اچانک جس کے نشانات پہلے سے ظاہر نہ ہوں۔ جرحۃ۔ کھلا کھلا جس کے علامات بھی پہلے سے نہ

ہوں۔ اللہ تعالیٰ کا عذاب کبھی ایک دم میں ظاہر ہوتا ہے کبھی دوسرے میں +

وَمَا نُرْسِلُ الْمُرْسَلِينَ إِلَّا مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ فَمَنْ آمَنَ وَأَصْلَحَ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ ۝۸

اور ہم پیغمبروں کو نہیں بھیجتے مگر خوشخبری دیتے ہوئے اور ڈراتے ہوئے پس جو کوئی ایمان لائے اور اچھے کام کرے تو ان پر کوئی ڈر نہیں

وَلَهُمْ جَنَّاتُ ۝ وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا يُسَمُّمُ الْعَذَابُ بِمَا كَانُوا يَفْسُقُونَ ۝۹

اور نہ وہ بچھٹائیں گے اور جو لوگ ہماری باتوں کو جھٹلاتے ہیں انہیں عذاب پہنچے گا اس لئے کہ وہ نافرمانی کرتے تھے

قُلْ لَا أَقُولُ لَكُمْ عِنْدِي خَزَائِنُ اللَّهِ وَلَا أَعْلَمُ الْغَيْبُ لَا أَقُولُ لَكُمْ أَنِّي مَلَكٌ ۝۱۰

کو میں تم کو نہیں کہتا کہ میرے پاس اللہ کے خزانے ہیں اور نہ میں غیب جانتا ہوں اور نہ میں تم کو کہتا ہوں کہ میں فرشتہ ہوں

إِنِّي أَتَّبِعُ إِلَّا مَا يُوحَىٰ إِلَيَّ قُلْ هَلْ يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ أَمْ لَا تَتَفَكَّرُونَ ۝۱۱

میں کسی چیز کی پیروی نہیں کرتا سوائے اس کے جو میری طرف وحی کیا جاتا ہے کو کیا اندھا اور دیکھنے والا برابر ہیں سو کیا تم خود نہیں کرتے؟

نبی کی خاطر نبی

۱۱؎ محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے صحابہ کو خزانوں سے مال مال کر دیا اور بت سی آئندہ کی خبریں انکو بتا دیں یہاں تک کہ جو جو حالات اس امت کو پیش آئے والے تھے وہ سب بتا دیئے۔ اور جب چاروں طرف شرک و بیہوشی کی ظلمت پھیل رہی تھی آپ ایک فرشتہ کی طرح ہر ایک قسم کی آلائش سے پاک رہے لیکن ایمان لانے کیلئے نیکی کرنے کیلئے یہ لالچ نہیں دیتے۔ نبی کی خاطر نیکی کرنا اعلیٰ سے اعلیٰ رنگ میں اس کی تعلیم اگر کسی نے دی تو وہ محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دی۔ اس لئے فرمایا کہ ان کو کہہ دو کہ اللہ کے خزانوں کا مالک میں نہیں وہ جسے چاہے دے غیب کا مالک میں نہیں۔ فرشتہ میں نہیں تمہاری طرح بشر ہوں پس میں تم کو حصول کمال انسانی کیلئے بلاتا ہوں وہی اصل غرض میری دعوت کی ہر جگہ قبول کرو تو اس میں کوئی دنیوی ملوثی نہ ہو۔ کوئی نفسانی خواہش نہ ہو۔ فخر فی انسان صرف کمال انسانی کی طرف بلاتا ہو۔

آنحضرت کی عصمت

کمال میں

ان اتبم الا ما یوحی الی میں کسی چیز کی پیروی نہیں کرتا سوائے اس کے جو میری طرف وحی کیا جاتا ہو۔ اس میں ایک تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی عصمت پر شہادت ہو کہ آپ صرف احکام الہی کی پیروی کرتے ہیں نہ کسی خواہش نفس کی نہ کسی دوسرے کی۔ دوسرے آپ کے کمال کی طرف اشارہ ہو کہ کچھ قرآن شریف میں وحی تعلیم کے رنگ میں موجود ہے آپ اس سب کی پیروی کرتے ہیں گو باجن کمالات کا ذکر قرآن شریف نے کیا ہو وہ سب آپ میں موجود ہیں قرآن علم ہو تو آپ عمل ہیں۔ تیسرے آپ کے پیروں کو بتایا کہ وہ اگر کمال کو حاصل کرنا چاہتے ہیں تو اتباع قرآن کریم اور محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہی ان کے لئے ایک راہ ہو اسی لئے آیت کا خاتمہ اس پر کیا ہو کہ اعمیٰ او بصیر برابر نہیں۔ اعمیٰ وہ جو ان کمالات سے غافل رہا۔ بصیر وہ جو جس نے ان کو دیکھ لیا اور پھر ان کو حاصل کرنے کی کوشش میں لگ گیا۔

ان الفاظ سے یہ نتیجہ نکالنا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا طریق عمل اور دینی میں قابل اتباع نہیں منشاء الفاظ کے بالکل برعکس ہے یہاں تو یہ بتایا ہو کہ جو عمل رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ثابت ہو وہ آپ کی خواہش نفسانی سے نہیں بلکہ وحی الہی سے ہو خواہ وہ وحی جلی ہو یا خفی۔

۶  
۱۳

توحید کو ماننے والے

۱۱ وَأَيْنَ رَبِّهِ الَّذِينَ يَخَافُونَ أَنْ يَحْشُرُوا إِلَىٰ رَبِّهِمْ لَيْسَ لَهُمْ مِنْ دُونِهِ وَلِيٌّ

اور اسکے ساتھ ان کو ڈرا جو خوف رکھتے ہیں کہ اپنے رب کی طرف اکٹھے کئے جائیں گے ان کے لئے اسکے سوائے نہ کوئی دوست ہوگا

۱۲ وَلَا تَقْرَأُوا لَهُمْ يَتَّقُونَ ۝ وَلَا تَقْرَأُوا لَهُمْ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ بِالْغُلُوِّ

اور نہ کوئی سفاک شکر کرنے والا تاکہ وہ تقویٰ اختیار کریں ۱۲ اور ان کو نہ نکال جو صبح اور شام اپنے رب کو پکارتے ہیں

وَالْعِشْيَ يُرِيدُونَ رُجْحَهُ فَأَعْيَاكَ مِنْ حِسَابِهِمْ مِنْ شَيْءٍ وَمَا مِنْ حِسَابِكَ عَلَيْهِمْ مِنْ شَيْءٍ

اسکی رضا چاہتے ہیں تمہارے ان کے حساب میں سے کچھ (ذمہ داری نہیں) دنشان پتیر سے حساب میں سے کچھ (ذمہ داری ہے)

۱۳ فَطَرَدَهُمْ فَتَنُكَونَ مِنَ الظَّالِمِينَ ۝ وَلَكَ لِكَ فَتَنَّا بَعْضَهُم بِبَعْضٍ لِيَقُولُوا أَهَؤُلَاءِ

کہ تو ان کو نکال دے پس ظالموں میں سے ہو جائے ۱۳ اور اسی طرح ہم ان میں سے بعض کو بعض کے ذریعہ ٹھیکیدنیوں میں اتاریں تاکہ کہیں کہیں کہیں

۱۴ مَنِ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مِنْ بَيْنِنَا أَلَيْسَ اللَّهُ بِأَعْلَمَ بِالشَّاكِرِينَ ۝ وَإِذَا جَاءَكَ الَّذِينَ

پہنچنے والے ہم میں سے احسان کیا ہو کیا اللہ شکر کرنے والوں کو نہیں جانتا ۱۴ اور جب تیرے پاس لوگ آئیں

يُؤْمِنُونَ بِآيَاتِنَا فَقُلْ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ كَتَبَ رَبُّكُمْ عَلَىٰ نَفْسِهِ الرَّحْمَةَ ۝

جو ہماری باتوں پر ایمان لاتے ہیں تو کو تم پر سلامتی ہو تمہارے رب نے اپنے اوپر رحمت کو لازم کر لیا ہے

۱۵ ۹۴۸ قرآن کریم کا انذار تو سب کے لئے ہی کیا خصوصیت سے بعض لوگوں کے انذار سے مراد یہ ہو کہ انہی کی صورت میں انذار

کی غرض حاصل ہوتی ہو کیونکہ بعض لوگ ایسے ہیں کہ انذار کی پروا نہیں کرتے اس لئے ان کو انذار کچھ فائدہ نہیں دیتا۔

یہ انداز جس کا یہاں ذکر ہے اس قبیل سے ہو جیسا فرمایا اِنَّمَا تَذَنُّرُ مَنِ اتَّبَعَ الذِّكْرَ وَلَيْسَ (۱۱) یا اِنَّمَا تَذَنُّرُ الَّذِينَ يَخْشَوْنَ

دہم بالخیر (فاطر ۱۸) +

۹۴۹ پہلے مسلمان اکثر غریبوں سے تھے بعض حبشی غلام تھے۔ رسول اللہ صلعم ان کے ساتھ مل کر بیٹھے اور باتیں

کرتے تھے۔ قریش اپنے غرقوی پرنازاں تھے۔ رسول اللہ صلعم کو کہا کرتے تھے کہ ان لوگوں کو پاس سے اٹھا دو تو ہم

تمہارے پاس بیٹھیں گے مگر اسلام کا تو اصل مقصد یہی تھا کہ انسانیت کے اشتراک کے سامنے تفریق رنگ و قوم نفرت

و جاہت و مرتبہ تفریق مال و دولت کو مٹا دے۔ خدا کی رضا کو چاہنے والا ہی بڑا انسان ہو خواہ کسی قوم سے ہو۔ یا

کسی رنگ کا ہو۔ اسی کے مطابق یہ آیت نازل ہوئی اس کا ہرگز یہ منشا نہیں کہ کہیں لکھا ہو کہ رسول اللہ صلعم نے انکو

نکال دینے کا ارادہ کیا تھا بلکہ یہ کفار کے اس مطالبہ کا جواب ہو +

۹۵۰ فتن کے اصل معنی سونے کا آگ میں ڈالنا ہے تاکہ میل و دور ہو جائے (دغ) اس طرح جب ایک انسان کو دلوں میں

ڈالا جاتا ہے تو اس پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے۔ جب غرض یہ ہو کہ اس کے کمالات اور خلوص کو ظاہر کیا جائے کیونکہ تکالیف

شاقہ میں پڑے بغیر کمالات ظاہر نہیں ہوتے نبی کریم صلعم کے ساتھ غریب و ضعیف انکو کفار نے نہ صرف حقارت کی نظر سے

مسلمان غریب کے متعلق  
کفار قریش کا مطالبہ

فتن



اِنَّهُ مِنْ عَمَلِ مِّنْكُمْ سُوْعِيٍّ بِمَهَالَةٍ ثُمَّ تَابَ مِنْ بَعْدِهِ وَاَصْلَحَ فَاِنَّهُ عَفُوٌّ

کہ جو کوئی تم میں سے نادانی سے برائی کر بیٹھے پھر اس کے بعد توبہ کرے اور اصلاح کرے تو وہ بخشنے والا

رَحِيْمٌ ۝ وَكَذٰلِكَ نَفُصِّلُ الْاٰیٰتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُوْنَ ۝ وَلَقَدْ عَلِمْتُمُ الْمَرْثٰیۃَ الَّتِیْ لَا یَنْبَغُ لَیْسَ بِہَا شَیْءٌ

ع  
۱۳  
بابت احکام

رحم کرنے والا ہے عطا اور اسی طرح ہم باتوں کو کھول کر بیان کرتے ہیں اور تاکہ مجرموں کا راستہ واضح ہو جائے کہ

اِنِّیْ یٰۤہِیْتُ اَنْ اَعْبُدَ الَّذِیْنَ تَدْعُوْنَ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ قُلْ اَتَبِعُ اٰھُوَ اَکْثَرُ

مجھے روک دیا گیا ہے کہ میں انکی عبادت کروں جنکو تم اللہ کے سوائے پکارتے ہو کہ میں تمہاری خواہشات کی پیروی نہیں کروں

قَدْ ضَلَلْتُمْ اِذَا وَاٰنَا مِنَ الْمُهْتَدِیْنَ ۝ قُلْ اِنِّیْ عَلٰی بَیِّنَةٍ مِّنْ رَبِّیْ ۝ وَكَذٰلَیۡنَا بِمَلٰٓئِكِنَا لَا تَسْجُدُوْنَ

اس صورت میں میں یقیناً گمراہ ہوا ہوں اور ہدایت پانے والوں کو نہیں سمجھاؤں گا کہ میں بلاشبہ اپنے رب کے ایک نیک ولی پر قائم ہوں ان تم نے کھینچا ہوا

دیکھا بلکہ ان کو طح طح کی آواز میں دیں نتیجہ کیا ہوا لیتو لو ایں لام عاقبت کا ہی کہ یہی غریب لوگ جب دکھوں میں

ڈلے گئے تھے تو ان کے کمالات دنیا میں ظاہر ہوئے اور آخر کار کو بھی تعجب ہو اگر کس طرح اللہ تعالیٰ نے ان لوگوں پر احسان

کیا۔ اور ان کو ایسے بلند مقام پر پہنچا یا مگر کس لئے؟ اس لئے کہ وہ شاکر تھے۔ اللہ تعالیٰ کی دی ہوئی نعمتوں کی منزل

نے قدر کی اور ان کو ضائع نہیں کیا۔ اس میں دنیا کی کمزور قوموں کیلئے خوشخبری ہے کہ اگر وہ بھی خدا کی دی ہوئی نعمت

کی قدر کریں تو انکو بھی اللہ تعالیٰ بڑا بنا دینگا۔

۹۵۱۔ نَادُوا قَعِیْتَ سَ غُلٰی ہر جانے تو وہ قابل معافی ہو لیکن عدا بدیوں پر اصرار کرنا اور اللہ تعالیٰ کے حکم کو جان لینے

کے باوجود بری راہ کو چھوڑنے کی کوشش نہ کرنا اس کا نتیجہ ہلاکت ہے۔

۹۵۲۔ غِیۡتَ۔ بھیت۔ بھئی کے معنی کسی چیز سے روکنا۔ قول سے اس مصل سے اس میں کوئی فرق نہیں وہی النفس عن اللہ

والنزعۃ۔ ۴۰۰) میں یہ مراد نہیں کہ انسان اپنے نفس کو کستا ہے کہ توجہ ہی نہ کر بلکہ اس سے مراد ہو علا شہوات سے

اس کا الگ کر دینا اور جس چیز کی طرف نفس کی خواہش ہو اس سے بچ جانا۔ اسی لئے بھی عن المنکر کہ بھی اٹھ

سے ہوتی ہے کبھی زبان سے اور کبھی دل سے۔ پھر خدا کی ہنسی کچھ اس عقل کی وجہ سے ہے جو اس نے ہم میں رکھی ہے

اور کچھ اس شریعت کی وجہ سے جو اس نے ہم کو دی ہے (دغ)

یہاں فرمایا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی عبادت سے روکا گیا ہے تو یہ روکنا قول سے توبہ و نبوت ہو اگر اللہ

تعالیٰ نے اپنے فضل سے آپ کو بچپن سے بت پرستی وغیرہ سے روکے رکھا جیسا کہ تاریخ کی اس پر گواہی ہے کہ آپ

کبھی مشرک نہیں ہوئے اور اسی طرف عقل اور فطرت سلیم نے آپ کو ہدایت کی۔ یہاں مشرک کو ان کی اہوا و فطر

دے کر بتا دیا کہ فطرت اور عقل جو اللہ تعالیٰ نے انسان کے اندر ودیعت کی ہے۔ وہ توحید کی طرف ہی ہدایت

فرماتی ہے۔

پھر نے کس میں چاہے

نہی

انحضرت کا بت پہنچا  
سے بچا رہنا

۱۳  
بابت احکام

۵۸ اِنْ كُنْتُمْ لَا تُحِبُّوْنَ اللّٰهَ فَاَتَىٰ الْحَنَ وَهُوَ خَيْرٌ لِّمَا تُصَلِّوْنَ ۚ قُلْ لَّوْ اَنَّ عِنْدِي كَنْزٌ مِّمَّا تَشْتَهَوْنَ

حکم اللہ کا ہی ہے وہ حق بیان کرتا ہوا اور وہ فیصلہ کرنے والوں سے بہتر ہے۔ ۹۵ کہو اگر وہ میرے پاس ہوتا جبکہ تو تمہاری کرتا

۵۹ بِهٖ لَقِضِيَ اَلْاَمْرُ بَيْنِيْ وَبَيْنَكُمْ ۗ وَاللّٰهُ اَعْلَمُ بِالظّٰلِمِيْنَ ۝ وَعِنْدَهُ مَفَاتِيْحُ الْغَيْبِ

تو میرے اور تمہارے درمیان معاملہ کا فیصلہ ہو چکا ہوتا اور ان ظالموں کو خوب جانتا ہو اور اس کے پاس غیب کے خزانے ہیں

لَا يَعْلَمُهَا اِلَّا هُوَ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْبُرِّ وَالْبَحْرِ ۚ وَمَا تَسْقُطُ مِنْ وَرَقَةٍ اِلَّا يَعْلَمُهَا

سوائے اس کے کہ کوئی نہیں جانتا اور وہ جانتا ہر چیز کی اور زمین پر پڑنے والی ہر چیز اور نہ خشک مگر وہ اسے جانتا ہے۔

وَلَا حِجَابَ فِي ظُلُمَاتِهَا نَضِوْنَ وَلَا تَطِبُّ وَلَا يَاسِيسُ اِلَّا فِي كِتَابٍ مُّبِيْنٍ ۝

اور کوئی دھندلہ نہیں کی تاریکیوں میں نہیں اور نہ کوئی بری چیز اور نہ خشک مگر وہ ایک کھلی کتاب میں ہے ۹۵

۹۵ الفاصلین فصل کے معنی ہیں ایک چیز کا دوسری سے الگ کر دینا یہاں تک کہ دونوں میں فرق ہو جائے۔

اس لئے مکان سے الگ ہونے کو بھی کہا جاتا ہو ولما فصلت العیر (یوسف ۹۴) اور یوم الفصل وہ دن جو حق کو باطل سے الگ کر دیتا ہو۔ اسی سے فیصلہ کرنا ہو (غ) +

بینۃ مفادات میں ہو کہ بینۃ کھلی دلیل کو کہتے ہیں عقلی ہو یا محسوس اور یہاں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے وحید پر قیام اور بت پرستی سے علی بیزاری کو بینۃ کی وجہ سے بتایا ہو یعنی ہر چیز کی طرف وحی و عقل نے ہدایت کی ہو وہ ایک واضح دلیل ہو +

دست رحمت الہی محمد رسول اللہ صلعم جیسا وسیع دل انسان کوئی نہیں ہوا۔ اپنے دشمنوں سے جس قدر علی نرمی اور رحمت کا ثبوت اپنے دل پر دوسرے کسی انسان کی زندگی میں وہ نہیں ملتا لیکن خدا کا رحم اور محبت بہت بڑھ کر وسیع ہیں فرماتا ہو کہ ان کے جوائز اس قدر ہیں کہ اگر انسان کے اختیار میں ان کا مزا دینا ہوتا تو خواہ رسول اللہ صلعم ہی ہوتے ان کا فیصلہ ہو چکا ہوتا جیسا کہ آیت میں صاف فرمایا مگر خدا بہت بردبار ہو اور انسان کو بڑی مہلت دیتا ہے۔ حج بھی اس کا دجا قانون کام کرتا ہو۔ لوگ چاہتے ہیں فلاں قوم جلد تباہ ہو جائے مگر وہ جو فیصلہ کرنے والا ہو وہ خوب جانتا ہو کہ کب کس کی تباہی کا وقت ہو +

الحکمہ اللہ سے یہاں مراد صرف دشمنوں کی مزا کا حکم ہو کہ وہ اللہ کے اختیار میں ہو کسی انسان کے نہیں جیسا کہ سیاق عبارت سے ظاہر ہے۔ یہ مطالب نہیں کہ دنیا میں اور کوئی حکم دینے والا ہے ہی نہیں۔ کیونکہ یہ خلاف واقعہ ہو۔ اہل قرآن کا اس آیت سے ان احکام دینی کے خلاف استدلال کرنا جو احادیث میں بنی کر صلعم کی زبان سے مروی ہیں سیاق و سباق عبارت کے خلاف ہو علاوہ انیس ادنی عقل سے بھی جو شخص کام لے وہ دیکھ لے گا کہ اللہ تعالیٰ کے حکم کے ماتحت کسی کا کسی کو حکم دینا خدا کے حکم میں ہی داخل ہو۔ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اللہ تعالیٰ کے حکم کے ماتحت ہی سب احکام دیتے +

۹۵ مفاتم مفتاح کی جمع ہے جس کے معنی خزانہ ہیں مفتاح یا مفتاح کی جمع بھی ہو سکتی ہو جس کے معنی کئی ہیں مگر اول معنی

وَهُوَ الَّذِي يَتَوَفَّاكُم بِاللَّيْلِ وَيَعْلَمُ مَا جَرَحْتُم بِالنَّهَارِ ثُمَّ يَبْعَثُكُمْ فِيهِ ۝۶۰

اور وہی ہے جو رات کے وقت تمہاری قبض روح کرتا ہے اور جو کچھ تم دن کو کرتے ہو جانتا ہے پھر وہ تم کو اس میں بٹھاتا ہے  
لِيُقْضَىٰ أَجَلٌ مُّسَمًّى ثُمَّ إِلَيْهِ رَجُعُكُمْ ثُمَّ يَبْعَثُكُمْ فِيهِ لَعَلَّكُمْ تَعْمَلُونَ ۝

تاکہ ایک معقولہ وقت ہو اور کیا جائے پھر اس کی طرف تم لوٹ کر جانا ہی پھر وہ تم کو بٹھوے گا جو تم عمل کرتے تھے

جو سدی سے مروی ہیں یہاں زیادہ موزون ہیں معذرات میں دوسرے معنی لیکریں توجیہ کی ہو کہ مراد اس سے وہاں سابقہ جن سے اس کے اس غیب تک پہنچا جاتا ہو جس کا ذکر فلا یظہر علی غیبہ احدنا (الحجۃ ۲۶) میں ہے +

کتاب مبین سے یہاں مراد اللہ تعالیٰ کا علم ہی جیسا کہ خود سیاق عبارت سے ظاہر ہو کہ ہر ایک چیز کے ظلم کا ذکر کر کے آخر پر یہ لفظ لائے ہیں جو اس علم کے قایم مقام ہیں اور معذرات میں ہو کہ کتاب اللہ سے مراد اس کا علم اور اس کا حکم بھی ہوتے ہیں +

کتاب

اس آیت میں اللہ تعالیٰ کے علم کی وسعت کو بیان کیا ہے۔ کیونکہ اعمال کی جزا و جزا کا تعلق علم سے ہے۔ کوئی عمل ظاہر کرے یا چھپ کر لے اللہ تعالیٰ اسے یگانہ جانتا ہے۔ علاوہ ازیں خشک ہو کر گرنے والے پتے میں اس قوم کی طرف اشارہ بھی ہے جس کا عروج اب جا نیوالا ہے۔ زمین کی تاریکیوں میں دانہ جو اب آگ کر درخت بنے گا خود اسلام جو مطلب چھک رہا ہے کچھ ہوتا ہے ہو کر توبہ کا مگر اللہ تعالیٰ کے قانون کے مطابق ترقی تدریجاً ہوگی۔ بسا اوقات قرآن کریم کی دلیل دو کام کی ہے۔ ایک طرف اللہ تعالیٰ کے علم کامل کا ذکر کیا جو اس کی توحید کی دلیل ہے دوسری طرف یہ بھی بتایا کہ قوموں کا نزول و عروج کس طرح ہوتا ہے اور کس زوال قوم کا اس وقت ہوتا ہے جب وہ خشک پتہ کی طرح غریبوں سے خالی ہو جاتی ہو اور عروج ایک دانہ کی طرح ہوتا ہے جو زمین میں بویا جاتا ہو اور درخت بن جاتا ہو +

دلیل توفیق کا دوسرا مقام

۹۵۵ یتوفکم۔ توفی کے لئے دیکھو ۹۵۴ مفردات میں ہو قد عمتہ عن الموت والنعوم بالتوفی یعنی توفی سے مراد موت ہوتی ہے یا نیند۔ توفی اصل میں قبض روح کا نام ہے۔ پھر اس کا استعمال دونوں حالتوں پر ہے قبض تام جو موت کے وقت ہوتا ہے اور قبض ناقص جو نیند کے وقت ہوتا ہے۔ مگر یہ لفظ قبض روح کیلئے خاص ہے جو جسم انسانی کے ایک جگہ سے دوسری جگہ منتقل کیا جانے پر بھی نہیں بولا جاتا۔ نیند اور موت پر لفظ توفی کے مشترک طور پر بولنے میں یہ اشارہ ہے کہ جو چیز نیند کے وقت قبض کی جاتی ہے وہی موت کے وقت قبض کی جاتی ہے۔ اور وہ تمیز ہے جس پر انسان کے اعمال کا قدر ہے ۱۰ اور جو حیوان اور انسان میں ما بہ الامتیاز ہے۔ اسی لئے رات کی توفی کے بعد یہ فرمایا کہ جو دن کو تم کرتے ہو اسے جانتا ہے یعنی جب تمہاری تمیز تمہاری طرف لوٹ آتی ہے۔ تب تمہارے اعمال محاسبہ میں آتے ہیں +

توفی میں نیند

نسبی روح قبض ہوتی ہے

جد حتم جحیم کے معنی ہتھیار کے ساتھ اشرکنا یا زخم ہیں اور جحیم الشیء کے معنی کسب ہوتے ہیں یعنی کما یاد دل اور جواد انسان کے اعضاء جن سے لکھا جاتا ہے اور اجتراح کے معنی کتاب اتم یا گناہ کا کمانا آتے ہیں (غ) اور حسب الذین اجتروہ السینات (الحجۃ ۲۱) +

جج

جواج اجتراح

پچھلی آیت کی طرح اس آیت میں بھی ایک طرف علم الہی کا ذکر کیا جو اس کی توحید پر دلیل ہے اور دوسری طرف بتایا کہ جو کچھ انسان حالت بیداری میں کرتا ہے وہ سب اللہ تعالیٰ کے علم میں ہوتا ہے اور اس پر وہ تلخ مرتب فرماتا ہے کی طرح ہوتا ہے اور اس کی غرض کیا ہے اگلے رکوع میں بیان فرمایا +

ع  
۱۳

محاسبہ اعمال کی غرض

۶۱ وَهُوَ الْقَاهِرُ فَوْقَ عِبَادِهِ وَيُرْسِلُ عَلَيْكُمْ حَفَظَةً حَتَّىٰ إِذَا جَاءَ أَحَدَكُمْ

اور وہ غالب ہو اپنے بندوں سے بالا تر ہے اور تم پر حفاظت کرنے والے بھیجتا ہے یہاں تک کہ جب تم میں سے کسی

۶۲ الْمَوْتُ تَوَفَّتْهُ رُسُلُنَا وَهُمْ لَا يُفِرُّونَ ۚ ثُمَّ رُدُّوا إِلَى اللَّهِ مَوْلَاهُمُ الْحَقُّ

موت آتی پہنچا رہے تھے ہرے اس کو قبض کر لیتے ہیں اور وہ کوتاہی نہیں کرتے مگر پھر وہ پڑھ لیا ہر حق کی طرف لوٹتے جاتے ہیں

۶۳ لِّلَّهِ الْحُكْمُ وَهُوَ أَسْرَعُ الْحَاسِبِينَ ۚ قُلْ مَنْ يُجْزِيكُمْ مِّنْ ظِلْمِ الْبَرِّ وَالْفِرِّ

دیکھو حکم اسی کا ہے اور وہ بہت جلد حساب لیتا رہتا ہے کہ کو کون تم کو ظلم کی اور فری کی مشکلات کو نجات دیتا رہتا ہے

تَدْعُوهُ تَضَرُّعًا وَخُضْيَةً ۚ لَّيِّنُ الْجَنَّةِ مَن هُنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ الشَّاكِرِينَ

اجب، تم اس کو عاجزی سے اور جھپک پکارتے ہو اگر وہ ہم کو اس سے نجات دے تو ہم یقیناً شکر کرنے والوں میں سے ہونگے

۹۵۶ حَفَظَةً حَافِظٌ كِي جَعِ هِيَ مَرَادُ عَمَلِ الْإِنْسَانِي كِي حَفَظَتِ كَرْنِ دَالِے هِيں . دوسری جگہ فرمایا دَانِ عَلَيْكُمْ

حفاظت اعمال کا قانون۔

لِحَافِظِينَ كَمَا كَاتِبِينَ يَحْمِلُونَ مَا تَفْعَلُونَ وَلَا نَفْطَارًا ۚ (۱۲۱۰) اور یقیناً تم پر حفاظت کرنے والے مقرر ہیں معزز لکھ

لینے والے جو تم کرتے ہو وہ جانتے ہیں اور یہ جو فرمایا الہ معقبات من بین یدیه ومن خلفه یحفظونه من امر اللہ

(الرعد ۱۱) تو اس سے بھی مراد وہی اعمال کی حفاظت کرنے والے ملائکہ ہیں اور یحفظونه اسلئے فرمایا کیسی چیز انسان میں سے

حفاظت کے قابل ہو کیونکہ اسی سے انسان کی دوسری زندگی یا زندگی بعد الموت پیدا ہوتی ہے ایسا ہی فرمایا قَدْ عَلِمْنَا

مَا تَقْصِدُ الْأَرْضُ مِنْهُمْ وَعِنْدَنَا كِتَابٌ حَفِیْظٌ (۴۰) یعنی جو چیز زمین ان سے کر کرتی ہے اس کو ہم جانتے ہیں

اور ہمارے پاس کتاب ہے جو محفوظ رکھ لیتی ہے یعنی جو حفاظت کے قابل چیز ہو وہ محفوظ رکھ لی جاتی ہے اور اجازت

زمینی زمین میں مل جاتے ہیں اس حفاظت اعمال کو بتانے کی غرض یہ ہے کہ انسان اپنے اعمال کی اصلاح کرے اور جو کام

کرے یہ سمجھ کر کرے کہ اس کا ایک نتیجہ بھی پیدا ہو گا جسے وہ دیکھ کر رہے گا

تَوَفَّتْهُ رُسُلُنَا . رسول یا بھیجے ہوئے یہاں وہ ملائکہ ہیں جو ارواح کو قبض کرتے ہیں . اگر توفی کے معنی جسم کو لینے

کے ہوتے تو یہاں الفاظ چاہتے ہیں کہ وہی معنی لئے جاتے کیونکہ یہاں نہ صرف خدا انسان کو پورا لینے کیلئے اپنے

رسولوں کو بھیجتا ہے . بلکہ یہ بھی ساتھ کہہ دیا کہ وہ کوئی کمی نہیں کرتے یعنی کوئی ایسی چیز نہیں چھوڑے جو لینے کے قابل ہو

پس اگر توفی میں جسم خاکی بھی کبھی لینے کے قابل ہوتا ہے تو سب انسانوں کے جسم خاکی بھی ملک الموت کو ساتھ لے جاتا

چاہئیں . تم درود الہی اللہ دیکھو اللہ کی طرف لوٹتے جاتے ہیں ، انکی آیت میں بھی قابل غور حالانکہ جسم خاکی کو

نہیں لوٹاتے جاتے بلکہ ارواح لوٹتی جاتی ہیں

۹۵۷ ظِلْمَاتٍ سے مراد یہاں شدائد ہیں یعنی مشکلات یَوْمٌ مُّظْلَمٌ اس دن کو کہتے ہیں جس میں بڑی تاریکی یا یغما پیش آئے

ظلمات

تضام

تضرعاً حالت عاجزی میں جو نالہ انسان بے بس ہو کر گڑگڑاتا ہے اسلئے مراد علی الاعلان پکارنا ہے یعنی بلند آواز سے اور

آخرت کے دن کے عذاب کی طرف مضمون کو منتقل کر کے سمجھایا ہے کہ اللہ تعالیٰ صرف بندہ کی اصلاح چاہتا ہے چنانچہ جب اس دنیا

میں انسان پر دکھ آتا ہے اور وہ اللہ تعالیٰ کی طرف رجوع کرتا ہے تو اللہ تعالیٰ اسکو اس تکلیف سے نجات عطا فرمادیتا ہے

قُلْ اللَّهُ يَخْتِمْ مَنَاسِكُمْ مِنْ كُلِّ كَرْبٍ ثُمَّ أَنْتُمْ مُشْرِكُونَ ۝ قُلْ هُوَ الْقَادِرُ ۞

کہو اللہ تم کو ان سے اور ہر سختی سے نجات دیتا ہے پھر تم شرک کرتے ہو ۷۵ کہو وہ اس پر قادر ہے

عَلَىٰ أَنْ يَبْعَثَ عَلَيْكُمْ عَذَابًا مِّنْ فَوْقِكُمْ أَوْ مِنْ تَحْتِ أَعْيُنِكُمْ أَوْ يَلْبِسَكُمْ

کہ تم پر تمہارے اوپر سے عذاب بھیجے یا تمہارے پاؤں کے نیچے سے یا تمہیں گردہ گردہ

شَيْعًا وَيُبَدِّلَ نَاقِ بَعْضُكُم بَأْسَ بَعْضٍ أَنْظِرْ كَيْفَ نُصَرِّفُ الْآيَاتِ لَعَلَّهُمْ

بیکر خلط ملط کر دے اور تمہیں سو بعض کو بعض کی اور ان کی رکازہ پھیلانے دیکھو ہم کس طرح باتوں کو باہم بیان کرتے ہیں تاکہ وہ

يَفْقَهُونَ ۝ وَكَذَّبَ بِهِ قَوْمُكَ وَهُوَ الْحَقُّ قُلْ لَسْتُ عَلَيْكُمْ بِمُكِيلٍ ۞

سمجھیں ۷۶ اور تمہاری قوم نے اسے جھٹلایا حالانکہ وہ حق ہے کہ میں تم پر داروغہ نہیں

۷۷ کتاب شدید غم کو کتاب کہتے ہیں اس کا اصل مفہوم زمین کو کھود کر الٹ پلٹ کرنا ہے پس ایسا غم جو نفس میں اس طرح ہيجان پیدا کرے کہ (غ) +

بتایا کہ اللہ تعالیٰ کا رحم اس قدر بڑا ہے کہ تم شرک کرنے لگتے بھی جب اللہ تعالیٰ کو پکارتے ہو تو وہ تمہاری مصیبت کو دور کرتا ہے مگر باوجود اس کے پھر جب تکلیف سے نکلنے ہو تو خدا کو چھوڑ دیتے ہو۔ اس مذہب زمانہ میں بھی یہی حال ہے۔ فوق یہ کہ کرایس وقت کے بت مال و دولت اور سلطنت ہیں انکی پریشانیوں پر کسی غالب ہے کہ اس کے سامنے خدا کا نام بھی بھول جاتا ہے۔ بس جب تکلیفیں انتہا کو پہنچتی ہیں تو خدا یاد آتا ہے +

۷۸ من فوقکم۔ او من تحت أرجلكم سے ایک مراد تو اوپر اور نیچے سے جیسے ہواؤں آنڈھیروں یا زلزلوں غرق وغیرہ کی گئی ہے۔ مگر زیادہ قرین قیاس آئۃ السوء یعنی اعلیٰ اور سفلیٰ تقاس یعنی اوئی طبقہ یعنی امرا یا ضغفاء ہیں (ج) بعض وقت ایک قوم اس لئے ہلاک ہو جاتی ہے کہ ان کا اعلیٰ طبقہ خراب ہو جاتا ہے اور بعض وقت اُس لئے کہ عوام الناس یا اوئی طبقہ خراب ہو جاتا ہے یا وہ لوگ جو کمزور سمجھے جاتے ہیں یعنی عوام الناس تو وہ بڑوں کو ہلاک کر دیتے ہیں جیسے بولشوک یلبسکم شیعا۔ لبس کے معنی خلط ملط کر دینا ہیں یعنی باہم فساد ہو جانے +

اس آیت میں بنی کریم صلعم کے مخالفین کا ذکر ہے جو توحید الہی کو دنیا میں پھیننے سے روکتے ہیں۔ مگر قرآن کریم چونکہ ہمیشہ کیلئے ہے اور اس کا پیغام توحید بھی دنیا میں ہمیشہ ہی پہنچتا رہے گا اور لوگ بھی اس کی مخالفت ہمیشہ ہی کرتے رہیں گے اس لئے آئندہ زمانہ کے مخالف بھی اس میں شامل ہیں۔ حدیث میں بعض قوموں کا ذکر آتا ہے جو آخری زمانہ میں اسلام کو مٹانا چاہیں گے۔ اور ان کے متعلق آتا ہے لایدان احد بقنا لہم ان کے ساتھ جنگ کرنے کی مسلمانوں کو طاقت نہیں ہوگی۔ اس لئے ان کیلئے عذاب بھی اسی رنگ کا ہو گا کہ وہ خود باہم جنگ و جدال سے ایک دوسرے کو کمزور کر دیں۔ اور قرآن کریم میں جو عیسائیوں کا ذکر آتا ہے والقینا بینہم العداوة والبغضاء علیہم الیقینۃ (المائدہ ۶۴) وہ اسی کا سوا ہے یعنی باہم بغض و عداوت ان کے لئے عذاب کا رنگ اختیار کر لیگا۔ آج اگر ایک طرف جنگ عالمگیر قرآن شریف کی اس پیشگوئی کو سچا ثابت کر رہی ہے تو دوسری طرف بولشوزم کا خطرہ بھی یقینی بعض مفسرین کے نظر پر

کتاب

فوق و تحت کے معنی سے مراد

لبس

اصلیہ اسلام میں باہم جنگ کا غرض

۶۸ لِكُلِّ نَبِيٍّ مُّسْتَقَرٌّ وَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ۝ وَإِذْ أَرَأَيْتَ الَّذِينَ يَخُوضُونَ فِي

ہر ایک پیشوا کے لئے ایک وقت مقرر ہے اور تم جان لو گے ۹۷ اور جب تو ان لوگوں کو دیکھے جو ہماری آیتوں کے شکنجے

اِيتِنَا فَأَعْرَضَ عَنْهُمْ حَتَّى يَخُوضُوا فِي حَدِيثٍ غَيْرِهِ ۚ وَإِمَّا يُنسِيَنَّكَ

ہمیں کرتے ہیں تو ان سے منہ پھیرے یہاں تک کہ اس کے سوائے کسی دوسری بات میں لگ جائیں اور اگر شیطان مجھے

الشَّيْطَانُ فَلَا تَقْعُدْ بَعْدَ الذِّكْرِى مَعَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ۝

بھلا دے تو یاد آ جانے کے بعد ظالم لوگوں کے ساتھ مت بیٹھ ۹۸

ہی پیش نظر کر لے۔ ہاں چونکہ قرآن کریم کے ہر بیان میں دوسری غرض ہے۔ اس لئے مسلمانوں کو بھی ضمناً سمجھایا کہ وہ ایک شخص کے خلاف جنگ و جدال نہ کریں ورنہ یہ انکی کمزوری کا موجب ہو جائیگا +

اہمیت محمدی کی ہمت  
بہاؤ شاہ سے

حریث میں آتا ہے کہ اس امت کی ہلاکت کا موجب ان کا باہمی فساد ہوگا۔ ابو داؤد میں ہے لا یسلط علیہم عدو لمن سوی الفہم فیستبصر بیضتہم یعنی ان کے اپنے لوگوں کے سوائے دوسرا کوئی دشمن ان پر مسلط نہ کرے گا جو ان کو باطل نیت و نابود کرے بلکہ باہم جنگ و جدال سے ہلاک ہوں گے مسلمانوں کی تاریخ پر جو شخص غور کرے گا وہ دیکھ لیگا کہ مسلمانوں کے باہمی فساد ہی ان کی ہلاکت کا موجب ہوئے ہیں اور آج جب سلطنت باقی نہیں رہی تو بھی جدال کا سلسلہ جاری ہے۔ یہی حد میں آتا ہے کہ مجھے دو خزانے دیئے گئے ہیں ایک احرار یعنی مرخ اور ایک ابیض یعنی سپید یہ سپید خزانہ ملنا بھی باقی جو آپ کے خزانے آپ کی امت ہی ہیں۔ اسلام کی پہلی ترقی مشرقی ممالک کی طرف ہی۔ اب مغربی ممالک میں اس کے ظہور کا وقت آیا ہے۔ اور یہی سپید خزانہ جو بیس عذاب استیصال اللہ تعالیٰ نے اسلام کے پہلے دشمنوں پر بھی اسی رنگ کا بھیجا کہ انکی شوکت ٹوٹ کر وہ اسلام کے حلقہ پوش ہو گئے اور پچھلے مخالفوں کیلئے بھی ایسا ہی مقدمہ معلوم ہوتا ہے +

آنحضرت کے لئے فرخ  
وسپید خزانوں کا  
دورہ

۹۷ مستقر۔ حق کے معنی ہیں ایسا ٹھہر گیا کہ وہاں سے ہلا نہیں کیونکہ قضا ٹھہر گیا کہ کو کتے ہیں جو سکون کو چاہتی ہو جھجھج گرمی حرکت کو چاہتی ہو اسی سے قضا عین ہو آنکھ کی ٹھنڈک اور زمین کو قضا اس لحاظ سے کہا ہے کہ وہ انسان کے لئے استقلال کی جگہ ہے اور مستقر استقرار کی جگہ ہے اور یہاں مراد وقت استقرار و وقوع ہے۔ مراد یہ ہے کہ بیشک کوئی توپوری ہو کر رہے گی گرا پنے وقت پر +

قد

قہار

مستقر

جلس استہزیائیں  
شریعت سے روکنے  
کی وجہ فریاد و تپان

۹۷۱ مؤخر کے لئے دیکھو ۹۷۲ یہاں مخاطب رسول اللہ صلعم نہیں ہیں بلکہ ہر ایک مسلمان سامع ہے۔ ایسے لوگوں کے ساتھ بیٹھنے سے اس لئے روکا ہے کہ ان کی صحبت کے اثر سے متاثر ہو جائیگا اور دین کی عظمت دل سے نکل جائیگی۔ دیکھو ۹۷۳ جہاں منافقوں کے ذکر میں پھر اس سے روکا ہے۔ قرآن کریم کی ہر ایک تعلیم علی درجہ کے اعتدال پر مبنی ہے نہ کہ لوگوں کی طرح عام اصول نہیں بنا دیا کہ فلاں قوم چونکہ تمہاری مخالف ہے اسلئے ان کے پاس مت بیٹھو ان سے بات چیت نہ کرو یہی افراط کا پہلا اختیار کیا ہے کہ صحبت بد کے اثر کی پروا ہی کوئی نہ کی ہو مطلق صورت اول میں دنیا کے کاروبار رک جاتے صورت ثانی میں لوگ اپنے اخلاق اور روحانیت کو تباہ کر بیٹھتے۔ اس لئے فرمایا کہ ملکر بیٹھنے باتیں کرنے کی ضرورتیں تو ناگزیر ہیں مگر ایسا نہ ہو کہ ایسی صحبتیں کو عام کرتے رہیں یہاں تک نہت پہنچے کہ غیبی بے غیبتی کو قبول کر لو اور اللہ تعالیٰ کی آیات پر مطلق ہنسی ہو رہی ہو تو ایسی مجلسوں میں بھی شریک رہو اس خاص بات کا ذکر اسلئے کیا کہ یہ روحانیت کو ایک برہمی نقصان پہنچا

صحبت بد کا اثر

وَمَا عَلَى الَّذِينَ يَتَّقُونَ مِنْ حِسَابِهِمْ مِنْ شَيْءٍ وَلَٰكِنْ ذِكْرِي لَعَلَّهُمْ

اور ان لوگوں پر جو تقویٰ اختیار کرتے ہیں انکے حساب میں سے کچھ (ذمہ داری) نہیں لیکن یہ نصیحت ہے تاکہ وہ

يَتَّقُونَ ۝ وَذَرِ الَّذِينَ اتَّخَذُوا دِينَهُمْ لِبَآءًا وَلَهْوًَا غَرَّتَهُمْ ۖ أَلَيْسَ لَهُمْ

بھیس ۹۶۲ اور ان لوگوں کو چھوڑ دے جنہوں نے اپنی دین کو کھیل اور بے حقیقت تلاش بنا رکھا ہے اور دنیا کی زندگی نے انکو دھوکہ

الدُّنْيَا وَذَكَرَ رَبَّهُ ۖ إِنَّ يُنْسَلَ نَفْسٌ بِمَا كَسَبَتْ لَيْسَ لَهَا مِنْ دُونِ

میں ڈالا ہو اور اس دفتر ان کے ساتھ نصیحت کر کہ کوئی جان اس کی وجہ سے جو اس نے کیا یا محروم (نہی کی جائے) انکے لئے اللہ کے سوا

اللَّهُ وَلِيٌّ وَلَا شَفِيعٌ ۚ وَإِنْ تَعْدِلْ كُلُّ عَدْلٍ لَا يُؤْخَذُ مِنْهَا ۚ أُولَٰئِكَ

کوئی دوست نہیں اور نہ کوئی سفارش کرنے والا اور اگر ہر ایک قسم کا بدلہ دینا چاہی تو اس سے نہ لیا جائے گا یہ وہ ہیں

الَّذِينَ ابْتَلَوْا مَا كَسَبُوا لَهُمْ شَرَابٌ مِّنْ حَمِيمٍ وَعَذَابٌ أَلِيمٌ ۖ مَا كَانُوا يَكْفُرُونَ

جو اس کی وجہ سے جو انہوں نے کیا یا محروم کر گئے انکے لئے کھولتا ہو اپانی پیٹھ کو اور وہ ان کا صواب ہوگا اس لئے کہ وہ کفر کرتے تھے ۹۶۳

والی چیز ہو۔ اور مطلب یہ ہے کہ جب انسان اپنے اخلاق اور روحانیت کو کھلا نقصان پہنچا دیکھے تو ایسی محبت کو ترک  
کے جسے آج کل کی بشریت تعلیم یافتہ مسلمانوں کی مجال بھی اس نقصان سے خالی نہیں ہو رہا و افضیت دین کے یہ لوگ  
جائے کوئی مفید گفتگو کرنے کے ایسی باتوں میں لگے رہتے ہیں جن کا اثر دین کو نقصان ہے۔ کسی کی غیبت کسی کی عیب  
جوئی کچھ ہنسی ٹھٹھا ہوتا ہو پھر دات کو بہت دیر تک یہ مجالس گرم رہتی ہیں ناز سے محروم رہتے ہیں صبح دیر سے اٹھتے ہیں۔  
عین دنیا و دنیا دونوں کو برباد کرتے ہیں +

۹۶۲ یہاں بتایا کہ ساتھ بیٹھے سے یہ تو نہیں کہ انسان ان کے افعال کا ذمہ دہ ہو جاتا ہے۔ بلکہ یہ ایک نصیحت ہے تاکہ مسلمان  
خود ان کے اثر بد سے بچتے رہیں۔ یا مراد یہ ہے کہ اس کا نتیجہ یہ ہوگا کہ مسلمانوں کے پاس خاطر سے وہ لوگ بھی دین کے  
ساتھ استہزاء کرنے سے بچ جائیں گے +

۹۶۳ بئسل۔ بئسل کے معنی کسی چیز کا روک دینا ہیں اور یہاں مراد ثواب سے محروم کر دینا ہیں (دغ)، حرام اور بئسل  
میں فرق یہ ہے کہ حرام وہ ممنوع ہے جو حکم سے ہو یعنی یہ کدیا جائے کہ یہ چیز پر کھا دیا تو قہر سے کہ اس سے جبراً روک دیا  
جائے گویا یہ عام ہے اور بئسل خاص ہے یعنی جس سے قرار روک دیا جائے دغ،

حمیم۔ سخت گرم یا کھولتے ہوئے پانی کو کہتے ہیں اور حجام مشہور ہے۔ اور حمیم دوست کو کہتے ہیں اس لئے کہ وہ دوست  
کی وجہ سے خشنناک ہوتا ہے۔ اور سختی بخار کو کہتے ہیں (دغ) +

یہاں یہ بتایا کہ یہ کافی نہیں کہ ایسے ہمنشینوں سے ہی بچے جو دین سے استہزاء کرتے ہیں بلکہ جن کے پاس بیٹھے ان کو  
نصیحت بھی کرتا رہے۔ بہ میں ہمنیر قرآن شریف کی طرف ہی جاتی ہے اور نصیحت کا پیرا یہ یہ بتایا کہ اپنے آپ کو ذرا بے  
اعلیٰ مقامات سے محروم کر لینا اچھا نہیں +

بئسل

حمیم

ہم صحبتوں کو  
کی ضرورت



۹

مذہب توحید اور حضرت  
ابراہیم

۱۔ قُلْ نَدْعُو مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُنَا وَلَا يَضُرُّنَا وَنُرَدُّ عَلَىٰ أَعْقَابِنَا بَعْدَ الذِّكْرِ

کہو یہ ہم خدا کے سوائے اسے پکاریں جو نہ کھٹے نہیں دیتا اور نہ ہی ہکو نقصان پہنچا سکتا ہے اور کیا ہم اپنی پیریوں کو تو جانتے ہیں کہ  
هَذَا اللَّهُ كَالَّذِي اسْتَهْوَتْهُ الشَّيَاطِينُ فِي الْأَرْضِ حَيْرَانًا لَهُ أَصْحَابُ يَدُونِهِ  
بہرکہ اللہ نے ہمیں سچا راستہ دکھا رہا اس شخص کی طرح جسے شیطانوں نے زمین کے اندر حیران بنا کر خواہشات کی پیروی میں گھلایا اسکے ساتھی ہوں

۲۔ اَلَمْ يَأْتِكُمْ قُلُوبُ الَّذِينَ هَدَى اللَّهُ هُوَ اللَّهُ هُوَ الْهَدَىٰ وَأَمْرُنَا لِلْإِسْلَامِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝

اگر ہمارے ایک طرف ہاتھ ہوں کہ ہم کبھی ہٹ کر نہیں جاتے بلکہ ہم سب کو ہدایت دیا ہے کہ ہم پروردگار کی راہ پر چلیں

۳۔ وَإِنْ يَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتَوُوهَا وَهُوَ الَّذِي إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ۝ وَهُوَ الَّذِي

اور کہ نماز کو قائم کرے اور اس کا تقویٰ اختیار کرے اور وہی ہے جس کی طرف تم کھٹے کئے جاؤ گے اور وہی جس نے

۴۔ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ وَيَوْمَ يَقُولُ كُنْ فَيَكُونُ ۚ قَوْلَهُ الْحَقُّ وَلَهُ الْمُلْكُ

آسمانوں اور زمین کو حق کے ساتھ پیدا کیا اور جس دن کہے گا کہ ہو تو وہ ہو جائیگا اور اس کا فرمان حق پروردگار کی جیسے بولتا ہے

۱۶۷ استہوت۔ اس کا مادہ ہوی ہے جس کے معنی شہوات کی طرف میلان ہے اور ہوتی کے معنی سقوط من

علیٰ اسی سفل ہیں یعنی بلندی سے پستی کی طرف گرنا دغ، گویا شہوات کی طرف میلان بلندی سے پستی کی طرف گزرا ہو

استہوتہ کے معنی راغب نے کئے ہیں تَحَلُّتُهُ عَلَىٰ اتِّبَاعِ الْهَوَىٰ یعنی اس کو خواہشات کی پیروی پر لگا دیا۔ اور دوسرے

معنی کے لحاظ سے بلند مقام سے گرا دینا بھی معنی ہو سکتے ہیں ماحصل ایک ہی ہوی کے دوسرے معنی کے لئے دیکھو ۱۶۸

حیران حیران حیران حیران سے ہر جس کے معنی ہیں متروک ہوا۔ پس حیران جو متروک ہو یعنی نہ ادھر کا نہ ادھر کا۔

خدا کی فرمانبرداری کے خلاف دوسری حالت خواہشات کی پیروی پر یہاں بتایا ہے کہ ایک مسلمان اگر اللہ

کو چھوڑ کر غیر اللہ کی اتباع کرے تو اس کی مثال اس شخص کی ہے جو شیاطین کے پیچھے لگ کر ایسا بھٹک جائے کہ پھر اسے

رستہ نہ ملتا ہو۔ اور یہ سچ ہے کہ اللہ تعالیٰ کے حکم کی فرمانبرداری میں انسان کے قلب کو اطمینان ملتا ہو مگر خواہشات

کی پیروی میں ایک تردد اور اضطراب اس کے لاحق حال رہتا ہے کبھی ایک طرف جھکتا ہے کبھی دوسری طرف۔ اور

یوں ایک بلند مقام سے گرا کر ذلیل حالت میں آجاتا ہے اور اصحاب جو اسے بلا تے ہیں وہ اس کے پہلے ساتھی ہیں

۱۶۸ یوم یقول کن فیکون۔ اس میں اشارہ بعث بعد الموت کی طرف ہے۔ آسمان اور زمین کو حق کے

ساتھ پیدا کیا یعنی کسی غرض کے لئے پس اسی غرض کے لئے جو تکمیل نفس انسانی ہے جو خلاصہ موجودات ہے یہ

مزدوری ہوا کہ اس عالم کی کمی کو اس عالم میں پورا کیا جائے اور اعمال انسانی سے انسان کو پیدا کرنا اس کیلئے

مشکل نہیں جس نے پہلے اتنی مخلوق پیدا کی +

کن فیکون سے ہوا

يَوْمَ يُنْفَخُ فِي الصُّورِ عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةُ وَهُوَ الْحَكِيمُ الْخَبِيرُ وَلَاذِ ۵

جس دن صویر پھونکا جائے گا وہ غیب اور ظاہر کا جاننے والا ہے اور وہ حکمت والا خبردار ہے علامہ اور جب

قَالَ اِبْرَاهِيْمُ لَا يَبِيْهٍ اِذَا رَأَيْتُكَ اَصْنَامًا اَلِهَةً عِزِّيْ اَرَاكَ وَتَوْمَكَ فِي صَلَاتٍ مُّتَبَيِّنٍ

ابراہیم نے اپنے بزرگ آزر کو کہا کیا تو بتوں کو معبود بناتا ہو میں تجھے اور تیری قوم کو کھلی گمراہی میں دیکھتا ہوں

۹۶۶ صُور کے عام معنی قرن یا سینک کے ہیں جیسے بگل۔ لیکن سان العرب میں صُور کو صُورۃ کی جمع بھی قرار دیا ہے اور قتادہ اور حسن کی قرات بجائے صُور کے صُورۃ ہو جو صُورۃ کی عام جمع ہو۔ اس پر دونوں طح اعتراض کیا گیا ہو۔ یہ کہ صُورۃ قرات درست نہیں دوسرے یہ کہ صُورۃ کی جمع صُور غلطی ہو۔ مگر دوسری قرات صریحاً منقول ہو۔ اور صُورۃ صُورۃ کی جمع سان العرب میں سلم ہے۔ اور ابو عبیدہ نے بھی یہ کہا ہے اور جوہری نے کلبی سے یہ کہا ہے۔ ہاں یہ امر قابل لحاظ ہے کہ حدیث میں صُور کی جگہ قرآن کا لفظ بھی آتا ہے لیکن ساتھ ہی یہ بھی یاد رکھنا چاہئے کہ نفخ فی الصُور یا نفخ فی القرآن سے صحیح کا سینک مراد لینا بھی درست نہیں ایسے الفاظ جو قیامت کے متعلق ہوئے گئے ہیں ان کی صحیح حقیقت کا علم سوائے اللہ تعالیٰ کے کسی کو نہیں صُور یا قرآن میں نفخ کرنے والے ملائکہ ہونگے اور ملائکہ کا قرآن بھی کسی اور رنگ کی شے ہی ہوگی نہ وہ سینک جس کے ذریعے انسان بگل بجائے ہیں۔ اور اصل یہ ہے کہ مراد تو نفخ فی الصُور سے حشر ہے نہ کچھ اور بگل بھی جمع کرنے کیلئے بجا جاتا ہے پس نفخ فی الصُور سے اصل مراد صرف حشر یا اکٹھا کرنا ہی ہو۔ اور ظاہر ہے کہ وہ حشر جیسا کہ قرآن شریف کے متعدد مقامات سے ظاہر ہوتا ہے۔ اور لوح کا صورتوں میں پھونکا جاتا ہے۔ پس قرآن کریم نے ایسا لفظ اختیار کیا ہے جو دونوں مفہوموں پر حاوی ہے۔ اور یہ دوسرے معنی پہلے معنی کی سیلحہ بنا فی نہیں +

صُور

نفخ فی الصُور

۹۶۷ اب ہر شخص کو جو کسی کے وجود میں لانے یا اس کی اصلاح یا اس کے ظہور کا سبب ہو آں کہا جاتا ہے اس لئے اسکے معنی باپ بھی آتے ہیں اور چچا دادا دیگر بزرگوں پر بھی یہ لفظ بولا جاتا ہے۔ اور معلم پر بھی مجدنا اباؤنا علی امة میں آباؤنا سے مراد علماء لئے گئے ہیں جنہوں نے ان کی علم سے رہبیت کی کیونکہ دوسری جگہ ہمارا اباؤنا ساداتنا وکبارنا مذہب توحید کا ذکر کرتے ہوئے حضرت ابراہیم کا ذکر کیا ہے۔ کیونکہ آپؑ موحیین کی ایک عظیم الشان نسل چلتی ہے جو دنیا میں معلم توحید ہوتی ہے اور یہ انبیاء میں آپکا فرض ہے +

اب

آزر کو ابراہیم کا اب کہا ہے آیا مراد اس سے باپ ہے یا کوئی اور بزرگ۔ اس میں شک نہیں کہ پہلے خیال ہی تھا جاتا ہے کہ وہ آپ کے والد ہوں اس کے خلاف ایک قویہ امر ہے کہ توحید میں حضرت ابراہیم کے والد کا نام تاج لکھا ہے اور پھر عرب کے شہاب بھی اس پر شفق ہیں اور زرقانی نے بھی تاج ہی لکھا ہے مگر اس کا جواب تو یہ ہے کہ عربی میں آکر نام کی صورت بدل جاتی ہے۔ اور علاوہ انہیں کیسیٹیں ایک یہودی منہج نے تاج کو آخر لکھا ہے جو آزر سے باطل ہوتا ہے لیکن دوسری وقت یہ ہے کہ خود قرآن کریم سے اس کے خلاف شہادت ملتی ہے کہ حضرت ابراہیم کے والد کا نام آزر ہو کیونکہ سورۃ ابراہیم میں یہ صاف ذکر ہے کہ حضرت ابراہیم نے بڑھاپے میں یہ دعا کی رَبَّنَا اغْفِرْ لِيْ وَلِوَالِدِيْ وَلِلْمُؤْمِنِيْنَ يَوْمَ يَقُومُ الْحِسَابُ اے ہمارے رب میری حفاظت فرما اور میرے ماں باپ کی اور مومنوں کی جس دن حساب ہو اور ابراہیمؑ ۲۲ حالانکہ اس اب کے متعلق ہر دو ماکان استغفار ابراہیمؑ لاہ عن موعلة وعدھا ایاہ فلما تبین لہ اناہ عدولہ واثباتہ منہ والتوبة ۱۱۴) اور ابراہیمؑ کا اپنے اب کیلئے استغفار صرف ایک وعدہ کے سبب تھا جو اس سے کیا تھا پھر جب

آذر کوں تھا

۷۶ وَكَذَلِكَ يُرَىٰ إِبْرَاهِيمَ مَلَكُوتَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلِيَكُونَ مِنَ الْمُوقِنِينَ ۝ فَلَمَّا

اور اسی طرح ہم ابراہیم کو آسمانوں اور زمین کی بادشاہت دکھاتے رہے اور اس کے دھم کرنے والوں میں سے ہو

جَنَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ رَأَى الْكُتُبَاءَ ۖ قَالَ هَذَا رَبِّي ۖ فَلَمَّا أَفَلَ قَالَ لَا أُحِبُّ الْإِفْلِينَ ۝

پہلے چھائی۔ اس نے ستارہ دیکھا کہ کیا یہ میرا رب ہے؟ سو جب وہ ڈوب گیا کہ میں جانیوں سے محبت نہیں کرتا

۷۸ فَلَمَّا رَأَى الْقَمَرَ بَازِعًا قَالَ هَذَا رَبِّي ۖ فَلَمَّا أَفَلَ قَالَ لَيْسَ ثُمَّ يَهْدِي رَبِّي

پھر جب چاند کو چمکتا ہوا دیکھا کہ کیا یہ میرا رب ہے؟ سو جب وہ ڈوب گیا کہ اگر میرے رب نے مجھے ہدایت نہ دی ہوتی

لَا كُؤُنَ مِنَ الْقَوْمِ الضَّالِّينَ ۖ فَلَمَّا رَأَى الشَّمْسَ بَازِعَةً قَالَ هَذَا رَبِّي هَذَا الْكَبَرُ

تو میں یقیناً گمراہ لوگوں میں سے ہو جاتا ہوں پھر جب سورج کو چمکتا ہوا دیکھا کہ کیا یہ میرا رب ہے؟ یہ سب بڑا ہے؟

اس پر کھل گیا کہ وہ اللہ کا دشمن ہے تو اس نے اس سے بریت کی پس اس اب کیلئے بڑھاپے میں حضرت ابراہیم علیہ السلام مغفرت کی دعا کر سکتے تھے پس آند حضرت ابراہیم کے والد نے تھے۔ کوئی اور بزرگ تھے +

میلہ کیلئے نوحی کی ہدایت

۷۹ ۹۶۸ یہ بتایا کہ انبیاء علیہم السلام ابتداء سے ہی شرک وغیرہ معاصی سے پاک ہوتے ہیں۔ اور قبل از وحی قانون قدرت کا مطالعہ بھی ان کو حق کی طرف لے جاتا ہے۔ ان کی فطرت صحیح ہوتی ہے ان کا ذوق قلب و عقل لا نہیں ہوتا انکی عقل ٹھوکر نہیں کھاتی ان کا فکر ان کو صحیح نتائج پر پہنچاتا ہے +

۹۶۹ ۹۷۰ ہذا دبی۔ موقنین میں سے تو ابراہیم پہلے ہی ہو چکے ہیں اور بت پرستی سے شرک سے بیزار بلکہ دوسروں کے شرک پر تعجب کرتے ہیں لیکن اصناما اللہ اس نے وہ ستارہ کو دیکھا کبھی دل میں یہ دہم بھی نہیں لاسکتے کہ وہ ان کا رب ہو۔ اگلی دو آیات کے مطالعہ سے یہ بھی ظاہر ہو کہ یہ ان کا اپنی قوم کے ساتھ مباحثہ ہو رہا ہو۔ کیونکہ جب ان کی قوم کا سب سے بڑا دیوتا سورج بھی ڈوب جاتا ہے تو وہ صاف اس قوم کو مخاطب کر کے کہتے ہیں کہ میں تمہارے شرک سے بیزار ہوں۔ اور پھر آگے صاف آتا ہے تو انکے جتنا اٹھنا ابراہیم علی قومہ۔ پس ہذا دبی استفہام بخاری و جس میں حرف استفہام مخدوف ہے جیسے حضرت موسیٰ کے قول میں ذوقن کیلئے ذلک نعمة فمنها علی ان عبادت بنی اسرائیل جس کے معنی ہیں کیا یہ نعمت؟ یا بطور استعجاب ہے +

افل

فلما افل۔ افل اجرام نورانی کے غائب ہونے پر بولا جاتا ہے جیسے چاند ستارہ وغیرہ ستارہ کے ڈوب جانے سے حضرت ابراہیم قوم پر یہ ظاہر کرتے ہیں کہ جو چیز کبھی سامنے آجائے اور کبھی غائب ہو جائے وہ خود انسان کی طرح کسی قانون کی جکڑی ہوئی ہے اور وجود نہیں ہو سکتی۔ وہ ایک جسمانی چیز ہے جو کبھی آنکھوں کے سامنے اور کبھی غائب ہے، انی لا احب الا فلین میں یہ اشارہ ہے کہ جس چیز سے تم محبت کرتے ہو وہ خود بے اختیار ہے۔ خدا سے محبت کرنے سے تو ایسا تعلق اس ذات پاک سے پیدا ہو جاتا ہے کہ پھر وہ اس انسان سے الگ نہیں ہوتا مگر ایسی چیز سے محبت کا کیا فائدہ جو خود قانون کے اندر اس طرح جکڑی ہوئی ہے کہ محبت کرنے والا اس پر تیار نہ ہو جائے وہ غائب ہو جاتی ہے +

ستاروں وغیرہ کا قانون میں جکڑے ہوئے ہونا اور وجود و نہ ہونا

فَلَمَّا أَفْلَتْ قَالَ يَقَوْمِ إِنِّي بَرِيءٌ مِمَّا تُشْرِكُونَ إِنِّي وَجَّهْتُ وَجْهِيَ لِلَّذِي فَطَرَ ۸۰

پھر جب وہ ڈوب گیا کہا اے میری قوم میں اس سے بری ہوں جو تم شرک کرتے ہو میں نے اپنے رب سے رجوع کر لیا ہے

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ خِيفًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ ۚ وَحَاجَّاهُ قَوْمُهُ قَالَ أَتُحَاجُّونِي ۸۱

اسکی طرف سے میری قوم نے آسمانوں اور زمین کو بید کیا ہے اور میں شرکوں میں سے نہیں ہوں اور اسکی قوم نے اس سے بھڑکیا کیا کیا تم مجھ سے اس

فِي اللَّهِ وَقَدْ هَدَانِ وَلَا أَخَافُ مَا تُشْرِكُونَ بِهِ إِلَّا أَن يَشَاءَ رَبِّي شَيْئًا وَسِعَ ۸۲

میرے لیے میری قوم نے ہوا اور اس نے مجھ کو گمراہی کی راہ میں سے نہیں دیا جبکہ تم اس کے ساتھ شرک کرتے ہو اس لیے کہ میرا رب کچھ چاہے

رَبِّي كُلُّ شَيْءٍ عِلْمًا أَفَلَا تَتَذَكَّرُونَ وَكَيْفَ أَخَافُ مَا أَشْرَكْتُمْ وَلَا تَخَافُونَ آلَكُمْ ۸۳

میں میں تمام چیزوں پر عادی ہو چکا ہوں کیا تم نصیحت نہیں سمجھتے ۸۱ اور میں کس طرح اس سے ڈروں جبکہ تم شرک کرتے ہو اور تم نہیں دیکھتے کہ

أَشْرَكْتُمْ بِاللَّهِ مَا لَمْ يَنْزِلْ بِهِ عَلَيْكُمْ سُلْطَانًا فَأَيُّ الْفَرِيقَيْنِ أَحَقُّ بِالْأَمْنِ إِنْ كُنْتُمْ ۸۴

اللہ کے ساتھ اسے شریک بنایا جس کے لئے تم پر کوئی دلیل نہیں تھی پس دونوں گروہوں میں سے کون بن کر نیکو ہوتا ہے اور کون

تَعْلَمُونَ الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ أُولَٰئِكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُهْتَدُونَ ۸۵

جانتے ہو ۸۲ جو ایمان لائے اور اپنے ایمان کو ظلم کے ساتھ خلط نہیں کیا انہیں کے لئے امن ہو اور وہ ہدایت پاتے ہیں ۸۳

۹۶۱ معلوم ہوا کہ اس قوم کا سب سے بڑا دیوتا سوج تھا کیونکہ اس پر لاکر ختم کر دیا ہذا اکبر میں جو ہذا دینی کی طرح

استفہام انھاری ہو یہ بتا بھی دیا ہو یہی وجہ ہے کہ البتہ ۲۰۰ میں حضرت ابراہیم نے سوج کے مندر کے نعلے کا مطالبہ کیا ہو

۹۶۲ جیسا کہ باطل پرستوں کا قاعدہ ہوتا ہے جب ابراہیم کی دلائل کا کوئی جواب نہ دیا تو معلوم ہوتا ہے اس کو

ڈرا یا ہو کہ ہمارے دیوتا انہیں نقصان پہنچا دیں گے اس کا جواب دیا ہو کہ مجھے ان سے کچھ خوف نہیں۔ ہاں شیت ربی کے تحت

کوئی نقصان پہنچے تو پہنچے۔ اس میں گھبراتا بھی نہیں +

۹۶۳ ۹۶۲ ۹۶۱ ۹۶۰ ۹۵۹ ۹۵۸ ۹۵۷ ۹۵۶ ۹۵۵ ۹۵۴ ۹۵۳ ۹۵۲ ۹۵۱ ۹۵۰ ۹۴۹ ۹۴۸ ۹۴۷ ۹۴۶ ۹۴۵ ۹۴۴ ۹۴۳ ۹۴۲ ۹۴۱ ۹۴۰ ۹۳۹ ۹۳۸ ۹۳۷ ۹۳۶ ۹۳۵ ۹۳۴ ۹۳۳ ۹۳۲ ۹۳۱ ۹۳۰ ۹۲۹ ۹۲۸ ۹۲۷ ۹۲۶ ۹۲۵ ۹۲۴ ۹۲۳ ۹۲۲ ۹۲۱ ۹۲۰ ۹۱۹ ۹۱۸ ۹۱۷ ۹۱۶ ۹۱۵ ۹۱۴ ۹۱۳ ۹۱۲ ۹۱۱ ۹۱۰ ۹۰۹ ۹۰۸ ۹۰۷ ۹۰۶ ۹۰۵ ۹۰۴ ۹۰۳ ۹۰۲ ۹۰۱ ۹۰۰ ۸۹۹ ۸۹۸ ۸۹۷ ۸۹۶ ۸۹۵ ۸۹۴ ۸۹۳ ۸۹۲ ۸۹۱ ۸۹۰ ۸۸۹ ۸۸۸ ۸۸۷ ۸۸۶ ۸۸۵ ۸۸۴ ۸۸۳ ۸۸۲ ۸۸۱ ۸۸۰ ۸۷۹ ۸۷۸ ۸۷۷ ۸۷۶ ۸۷۵ ۸۷۴ ۸۷۳ ۸۷۲ ۸۷۱ ۸۷۰ ۸۶۹ ۸۶۸ ۸۶۷ ۸۶۶ ۸۶۵ ۸۶۴ ۸۶۳ ۸۶۲ ۸۶۱ ۸۶۰ ۸۵۹ ۸۵۸ ۸۵۷ ۸۵۶ ۸۵۵ ۸۵۴ ۸۵۳ ۸۵۲ ۸۵۱ ۸۵۰ ۸۴۹ ۸۴۸ ۸۴۷ ۸۴۶ ۸۴۵ ۸۴۴ ۸۴۳ ۸۴۲ ۸۴۱ ۸۴۰ ۸۳۹ ۸۳۸ ۸۳۷ ۸۳۶ ۸۳۵ ۸۳۴ ۸۳۳ ۸۳۲ ۸۳۱ ۸۳۰ ۸۲۹ ۸۲۸ ۸۲۷ ۸۲۶ ۸۲۵ ۸۲۴ ۸۲۳ ۸۲۲ ۸۲۱ ۸۲۰ ۸۱۹ ۸۱۸ ۸۱۷ ۸۱۶ ۸۱۵ ۸۱۴ ۸۱۳ ۸۱۲ ۸۱۱ ۸۱۰ ۸۰۹ ۸۰۸ ۸۰۷ ۸۰۶ ۸۰۵ ۸۰۴ ۸۰۳ ۸۰۲ ۸۰۱ ۸۰۰ ۷۹۹ ۷۹۸ ۷۹۷ ۷۹۶ ۷۹۵ ۷۹۴ ۷۹۳ ۷۹۲ ۷۹۱ ۷۹۰ ۷۸۹ ۷۸۸ ۷۸۷ ۷۸۶ ۷۸۵ ۷۸۴ ۷۸۳ ۷۸۲ ۷۸۱ ۷۸۰ ۷۷۹ ۷۷۸ ۷۷۷ ۷۷۶ ۷۷۵ ۷۷۴ ۷۷۳ ۷۷۲ ۷۷۱ ۷۷۰ ۷۶۹ ۷۶۸ ۷۶۷ ۷۶۶ ۷۶۵ ۷۶۴ ۷۶۳ ۷۶۲ ۷۶۱ ۷۶۰ ۷۵۹ ۷۵۸ ۷۵۷ ۷۵۶ ۷۵۵ ۷۵۴ ۷۵۳ ۷۵۲ ۷۵۱ ۷۵۰ ۷۴۹ ۷۴۸ ۷۴۷ ۷۴۶ ۷۴۵ ۷۴۴ ۷۴۳ ۷۴۲ ۷۴۱ ۷۴۰ ۷۳۹ ۷۳۸ ۷۳۷ ۷۳۶ ۷۳۵ ۷۳۴ ۷۳۳ ۷۳۲ ۷۳۱ ۷۳۰ ۷۲۹ ۷۲۸ ۷۲۷ ۷۲۶ ۷۲۵ ۷۲۴ ۷۲۳ ۷۲۲ ۷۲۱ ۷۲۰ ۷۱۹ ۷۱۸ ۷۱۷ ۷۱۶ ۷۱۵ ۷۱۴ ۷۱۳ ۷۱۲ ۷۱۱ ۷۱۰ ۷۰۹ ۷۰۸ ۷۰۷ ۷۰۶ ۷۰۵ ۷۰۴ ۷۰۳ ۷۰۲ ۷۰۱ ۷۰۰ ۶۹۹ ۶۹۸ ۶۹۷ ۶۹۶ ۶۹۵ ۶۹۴ ۶۹۳ ۶۹۲ ۶۹۱ ۶۹۰ ۶۸۹ ۶۸۸ ۶۸۷ ۶۸۶ ۶۸۵ ۶۸۴ ۶۸۳ ۶۸۲ ۶۸۱ ۶۸۰ ۶۷۹ ۶۷۸ ۶۷۷ ۶۷۶ ۶۷۵ ۶۷۴ ۶۷۳ ۶۷۲ ۶۷۱ ۶۷۰ ۶۶۹ ۶۶۸ ۶۶۷ ۶۶۶ ۶۶۵ ۶۶۴ ۶۶۳ ۶۶۲ ۶۶۱ ۶۶۰ ۶۵۹ ۶۵۸ ۶۵۷ ۶۵۶ ۶۵۵ ۶۵۴ ۶۵۳ ۶۵۲ ۶۵۱ ۶۵۰ ۶۴۹ ۶۴۸ ۶۴۷ ۶۴۶ ۶۴۵ ۶۴۴ ۶۴۳ ۶۴۲ ۶۴۱ ۶۴۰ ۶۳۹ ۶۳۸ ۶۳۷ ۶۳۶ ۶۳۵ ۶۳۴ ۶۳۳ ۶۳۲ ۶۳۱ ۶۳۰ ۶۲۹ ۶۲۸ ۶۲۷ ۶۲۶ ۶۲۵ ۶۲۴ ۶۲۳ ۶۲۲ ۶۲۱ ۶۲۰ ۶۱۹ ۶۱۸ ۶۱۷ ۶۱۶ ۶۱۵ ۶۱۴ ۶۱۳ ۶۱۲ ۶۱۱ ۶۱۰ ۶۰۹ ۶۰۸ ۶۰۷ ۶۰۶ ۶۰۵ ۶۰۴ ۶۰۳ ۶۰۲ ۶۰۱ ۶۰۰ ۵۹۹ ۵۹۸ ۵۹۷ ۵۹۶ ۵۹۵ ۵۹۴ ۵۹۳ ۵۹۲ ۵۹۱ ۵۹۰ ۵۸۹ ۵۸۸ ۵۸۷ ۵۸۶ ۵۸۵ ۵۸۴ ۵۸۳ ۵۸۲ ۵۸۱ ۵۸۰ ۵۷۹ ۵۷۸ ۵۷۷ ۵۷۶ ۵۷۵ ۵۷۴ ۵۷۳ ۵۷۲ ۵۷۱ ۵۷۰ ۵۶۹ ۵۶۸ ۵۶۷ ۵۶۶ ۵۶۵ ۵۶۴ ۵۶۳ ۵۶۲ ۵۶۱ ۵۶۰ ۵۵۹ ۵۵۸ ۵۵۷ ۵۵۶ ۵۵۵ ۵۵۴ ۵۵۳ ۵۵۲ ۵۵۱ ۵۵۰ ۵۴۹ ۵۴۸ ۵۴۷ ۵۴۶ ۵۴۵ ۵۴۴ ۵۴۳ ۵۴۲ ۵۴۱ ۵۴۰ ۵۳۹ ۵۳۸ ۵۳۷ ۵۳۶ ۵۳۵ ۵۳۴ ۵۳۳ ۵۳۲ ۵۳۱ ۵۳۰ ۵۲۹ ۵۲۸ ۵۲۷ ۵۲۶ ۵۲۵ ۵۲۴ ۵۲۳ ۵۲۲ ۵۲۱ ۵۲۰ ۵۱۹ ۵۱۸ ۵۱۷ ۵۱۶ ۵۱۵ ۵۱۴ ۵۱۳ ۵۱۲ ۵۱۱ ۵۱۰ ۵۰۹ ۵۰۸ ۵۰۷ ۵۰۶ ۵۰۵ ۵۰۴ ۵۰۳ ۵۰۲ ۵۰۱ ۵۰۰ ۴۹۹ ۴۹۸ ۴۹۷ ۴۹۶ ۴۹۵ ۴۹۴ ۴۹۳ ۴۹۲ ۴۹۱ ۴۹۰ ۴۸۹ ۴۸۸ ۴۸۷ ۴۸۶ ۴۸۵ ۴۸۴ ۴۸۳ ۴۸۲ ۴۸۱ ۴۸۰ ۴۷۹ ۴۷۸ ۴۷۷ ۴۷۶ ۴۷۵ ۴۷۴ ۴۷۳ ۴۷۲ ۴۷۱ ۴۷۰ ۴۶۹ ۴۶۸ ۴۶۷ ۴۶۶ ۴۶۵ ۴۶۴ ۴۶۳ ۴۶۲ ۴۶۱ ۴۶۰ ۴۵۹ ۴۵۸ ۴۵۷ ۴۵۶ ۴۵۵ ۴۵۴ ۴۵۳ ۴۵۲ ۴۵۱ ۴۵۰ ۴۴۹ ۴۴۸ ۴۴۷ ۴۴۶ ۴۴۵ ۴۴۴ ۴۴۳ ۴۴۲ ۴۴۱ ۴۴۰ ۴۳۹ ۴۳۸ ۴۳۷ ۴۳۶ ۴۳۵ ۴۳۴ ۴۳۳ ۴۳۲ ۴۳۱ ۴۳۰ ۴۲۹ ۴۲۸ ۴۲۷ ۴۲۶ ۴۲۵ ۴۲۴ ۴۲۳ ۴۲۲ ۴۲۱ ۴۲۰ ۴۱۹ ۴۱۸ ۴۱۷ ۴۱۶ ۴۱۵ ۴۱۴ ۴۱۳ ۴۱۲ ۴۱۱ ۴۱۰ ۴۰۹ ۴۰۸ ۴۰۷ ۴۰۶ ۴۰۵ ۴۰۴ ۴۰۳ ۴۰۲ ۴۰۱ ۴۰۰ ۳۹۹ ۳۹۸ ۳۹۷ ۳۹۶ ۳۹۵ ۳۹۴ ۳۹۳ ۳۹۲ ۳۹۱ ۳۹۰ ۳۸۹ ۳۸۸ ۳۸۷ ۳۸۶ ۳۸۵ ۳۸۴ ۳۸۳ ۳۸۲ ۳۸۱ ۳۸۰ ۳۷۹ ۳۷۸ ۳۷۷ ۳۷۶ ۳۷۵ ۳۷۴ ۳۷۳ ۳۷۲ ۳۷۱ ۳۷۰ ۳۶۹ ۳۶۸ ۳۶۷ ۳۶۶ ۳۶۵ ۳۶۴ ۳۶۳ ۳۶۲ ۳۶۱ ۳۶۰ ۳۵۹ ۳۵۸ ۳۵۷ ۳۵۶ ۳۵۵ ۳۵۴ ۳۵۳ ۳۵۲ ۳۵۱ ۳۵۰ ۳۴۹ ۳۴۸ ۳۴۷ ۳۴۶ ۳۴۵ ۳۴۴ ۳۴۳ ۳۴۲ ۳۴۱ ۳۴۰ ۳۳۹ ۳۳۸ ۳۳۷ ۳۳۶ ۳۳۵ ۳۳۴ ۳۳۳ ۳۳۲ ۳۳۱ ۳۳۰ ۳۲۹ ۳۲۸ ۳۲۷ ۳۲۶ ۳۲۵ ۳۲۴ ۳۲۳ ۳۲۲ ۳۲۱ ۳۲۰ ۳۱۹ ۳۱۸ ۳۱۷ ۳۱۶ ۳۱۵ ۳۱۴ ۳۱۳ ۳۱۲ ۳۱۱ ۳۱۰ ۳۰۹ ۳۰۸ ۳۰۷ ۳۰۶ ۳۰۵ ۳۰۴ ۳۰۳ ۳۰۲ ۳۰۱ ۳۰۰ ۲۹۹ ۲۹۸ ۲۹۷ ۲۹۶ ۲۹۵ ۲۹۴ ۲۹۳ ۲۹۲ ۲۹۱ ۲۹۰ ۲۸۹ ۲۸۸ ۲۸۷ ۲۸۶ ۲۸۵ ۲۸۴ ۲۸۳ ۲۸۲ ۲۸۱ ۲۸۰ ۲۷۹ ۲۷۸ ۲۷۷ ۲۷۶ ۲۷۵ ۲۷۴ ۲۷۳ ۲۷۲ ۲۷۱ ۲۷۰ ۲۶۹ ۲۶۸ ۲۶۷ ۲۶۶ ۲۶۵ ۲۶۴ ۲۶۳ ۲۶۲ ۲۶۱ ۲۶۰ ۲۵۹ ۲۵۸ ۲۵۷ ۲۵۶ ۲۵۵ ۲۵۴ ۲۵۳ ۲۵۲ ۲۵۱ ۲۵۰ ۲۴۹ ۲۴۸ ۲۴۷ ۲۴۶ ۲۴۵ ۲۴۴ ۲۴۳ ۲۴۲ ۲۴۱ ۲۴۰ ۲۳۹ ۲۳۸ ۲۳۷ ۲۳۶ ۲۳۵ ۲۳۴ ۲۳۳ ۲۳۲ ۲۳۱ ۲۳۰ ۲۲۹ ۲۲۸ ۲۲۷ ۲۲۶ ۲۲۵ ۲۲۴ ۲۲۳ ۲۲۲ ۲۲۱ ۲۲۰ ۲۱۹ ۲۱۸ ۲۱۷ ۲۱۶ ۲۱۵ ۲۱۴ ۲۱۳ ۲۱۲ ۲۱۱ ۲۱۰ ۲۰۹ ۲۰۸ ۲۰۷ ۲۰۶ ۲۰۵ ۲۰۴ ۲۰۳ ۲۰۲ ۲۰۱ ۲۰۰ ۱۹۹ ۱۹۸ ۱۹۷ ۱۹۶ ۱۹۵ ۱۹۴ ۱۹۳ ۱۹۲ ۱۹۱ ۱۹۰ ۱۸۹ ۱۸۸ ۱۸۷ ۱۸۶ ۱۸۵ ۱۸۴ ۱۸۳ ۱۸۲ ۱۸۱ ۱۸۰ ۱۷۹ ۱۷۸ ۱۷۷ ۱۷۶ ۱۷۵ ۱۷۴ ۱۷۳ ۱۷۲ ۱۷۱ ۱۷۰ ۱۶۹ ۱۶۸ ۱۶۷ ۱۶۶ ۱۶۵ ۱۶۴ ۱۶۳ ۱۶۲ ۱۶۱ ۱۶۰ ۱۵۹ ۱۵۸ ۱۵۷ ۱۵۶ ۱۵۵ ۱۵۴ ۱۵۳ ۱۵۲ ۱۵۱ ۱۵۰ ۱۴۹ ۱۴۸ ۱۴۷ ۱۴۶ ۱۴۵ ۱۴۴ ۱۴۳ ۱۴۲ ۱۴۱ ۱۴۰ ۱۳۹ ۱۳۸ ۱۳۷ ۱۳۶ ۱۳۵ ۱۳۴ ۱۳۳ ۱۳۲ ۱۳۱ ۱۳۰ ۱۲۹ ۱۲۸ ۱۲۷ ۱۲۶ ۱۲۵ ۱۲۴ ۱۲۳ ۱۲۲ ۱۲۱ ۱۲۰ ۱۱۹ ۱۱۸ ۱۱۷ ۱۱۶ ۱۱۵ ۱۱۴ ۱۱۳ ۱۱۲ ۱۱۱ ۱۱۰ ۱۰۹ ۱۰۸ ۱۰۷ ۱۰۶ ۱۰۵ ۱۰۴ ۱۰۳ ۱۰۲ ۱۰۱ ۱۰۰ ۹۹ ۹۸ ۹۷ ۹۶ ۹۵ ۹۴ ۹۳ ۹۲ ۹۱ ۹۰ ۸۹ ۸۸ ۸۷ ۸۶ ۸۵ ۸۴ ۸۳ ۸۲ ۸۱ ۸۰ ۷۹ ۷۸ ۷۷ ۷۶ ۷۵ ۷۴ ۷۳ ۷۲ ۷۱ ۷۰ ۶۹ ۶۸ ۶۷ ۶۶ ۶۵ ۶۴ ۶۳ ۶۲ ۶۱ ۶۰ ۵۹ ۵۸ ۵۷ ۵۶ ۵۵ ۵۴ ۵۳ ۵۲ ۵۱ ۵۰ ۴۹ ۴۸ ۴۷ ۴۶ ۴۵ ۴۴ ۴۳ ۴۲ ۴۱ ۴۰ ۳۹ ۳۸ ۳۷ ۳۶ ۳۵ ۳۴ ۳۳ ۳۲ ۳۱ ۳۰ ۲۹ ۲۸ ۲۷ ۲۶ ۲۵ ۲۴ ۲۳ ۲۲ ۲۱ ۲۰ ۱۹ ۱۸ ۱۷ ۱۶ ۱۵ ۱۴ ۱۳ ۱۲ ۱۱ ۱۰ ۹ ۸ ۷ ۶ ۵ ۴ ۳ ۲ ۱ ۰

۹۶۳ ۹۶۲ ۹۶۱ ۹۶۰ ۹۵۹ ۹۵۸ ۹۵۷ ۹۵۶ ۹۵۵ ۹۵۴ ۹۵۳ ۹۵۲ ۹۵۱ ۹۵۰ ۹۴۹ ۹۴۸ ۹۴۷ ۹۴۶ ۹۴۵ ۹۴۴ ۹۴۳ ۹۴۲ ۹۴۱ ۹۴۰ ۹۳۹ ۹۳۸ ۹۳۷ ۹۳۶ ۹۳۵ ۹۳۴ ۹۳۳ ۹۳۲ ۹۳۱ ۹۳۰ ۹۲۹ ۹۲۸ ۹۲۷ ۹۲۶ ۹۲۵ ۹۲۴ ۹۲۳ ۹۲۲ ۹۲۱ ۹۲۰ ۹۱۹ ۹۱۸ ۹۱۷ ۹۱۶ ۹۱۵ ۹۱۴ ۹۱۳ ۹۱۲ ۹۱۱ ۹۱۰ ۹۰۹ ۹۰۸ ۹۰۷ ۹۰۶ ۹۰۵ ۹۰۴ ۹۰۳ ۹۰۲ ۹۰۱ ۹۰۰ ۸۹۹ ۸۹۸ ۸۹۷ ۸۹۶ ۸۹۵ ۸۹۴ ۸۹۳ ۸۹۲ ۸۹۱ ۸۹۰ ۸۸۹ ۸۸۸ ۸۸۷ ۸۸۶ ۸۸۵ ۸۸۴ ۸۸۳ ۸۸۲ ۸۸۱ ۸۸۰ ۸۷۹ ۸۷۸ ۸۷۷ ۸۷۶ ۸۷۵ ۸۷۴ ۸۷۳ ۸۷۲ ۸۷۱ ۸۷۰ ۸۶۹ ۸۶۸ ۸۶۷ ۸۶۶ ۸۶۵ ۸۶۴ ۸۶۳ ۸۶۲ ۸۶۱ ۸۶۰ ۸۵۹ ۸۵۸ ۸۵۷ ۸۵۶ ۸۵۵ ۸۵۴ ۸۵۳ ۸۵۲ ۸۵۱ ۸۵۰ ۸۴۹ ۸۴۸ ۸۴۷ ۸۴۶ ۸۴۵ ۸۴۴ ۸۴۳ ۸۴۲ ۸۴۱ ۸۴۰ ۸۳۹ ۸۳۸ ۸۳۷ ۸۳۶ ۸۳۵ ۸۳۴ ۸۳۳ ۸۳۲ ۸۳۱ ۸۳۰ ۸۲۹ ۸۲۸ ۸۲۷ ۸۲۶ ۸۲۵ ۸۲۴ ۸۲۳ ۸۲۲ ۸۲۱ ۸۲۰ ۸۱۹ ۸۱۸ ۸۱۷ ۸۱۶ ۸۱۵ ۸۱۴ ۸۱۳ ۸۱۲ ۸۱۱ ۸۱۰ ۸۰۹ ۸۰۸ ۸۰۷ ۸۰۶ ۸۰۵ ۸۰۴ ۸۰۳ ۸۰۲ ۸۰۱ ۸۰۰ ۷۹۹ ۷۹۸ ۷۹۷ ۷۹۶ ۷۹۵ ۷۹۴ ۷۹۳ ۷۹۲ ۷۹۱ ۷۹۰ ۷۸۹ ۷۸۸ ۷۸۷ ۷۸۶ ۷۸۵ ۷۸۴ ۷۸۳ ۷۸۲ ۷۸۱ ۷۸۰ ۷۷۹ ۷۷۸ ۷۷۷ ۷۷۶ ۷۷۵ ۷۷۴ ۷۷۳ ۷۷۲ ۷۷۱ ۷۷۰ ۷۶۹ ۷۶۸ ۷۶۷ ۷۶۶ ۷۶۵ ۷۶۴ ۷۶۳ ۷۶۲ ۷۶۱ ۷۶۰ ۷۵۹ ۷۵۸ ۷۵۷ ۷۵۶ ۷۵۵ ۷۵۴ ۷۵۳ ۷۵۲ ۷۵۱ ۷۵۰ ۷۴۹ ۷۴۸ ۷۴۷ ۷۴۶ ۷۴۵ ۷۴۴ ۷۴۳ ۷۴۲ ۷۴۱ ۷۴۰ ۷۳۹ ۷۳۸ ۷۳۷ ۷۳۶ ۷۳۵ ۷۳۴ ۷۳۳ ۷۳۲ ۷۳۱ ۷۳۰ ۷۲۹ ۷۲۸ ۷۲۷ ۷۲۶ ۷۲۵ ۷۲۴ ۷۲۳ ۷۲۲ ۷۲۱ ۷۲۰ ۷۱۹ ۷۱۸ ۷۱۷ ۷۱۶ ۷۱۵ ۷۱۴ ۷۱۳ ۷۱۲ ۷۱۱ ۷۱۰ ۷۰۹ ۷۰۸ ۷۰۷ ۷۰۶ ۷۰۵ ۷۰۴ ۷۰۳ ۷۰۲ ۷۰۱ ۷۰۰ ۶۹۹ ۶۹۸ ۶۹۷ ۶۹۶ ۶۹۵ ۶۹۴ ۶۹۳ ۶۹۲ ۶۹۱ ۶۹۰ ۶۸۹ ۶۸۸ ۶۸۷ ۶۸۶ ۶۸۵ ۶۸۴ ۶۸۳ ۶۸۲ ۶۸۱ ۶۸۰ ۶۷۹ ۶۷۸ ۶۷۷ ۶۷۶ ۶۷۵ ۶۷۴ ۶۷۳ ۶۷۲ ۶۷۱ ۶۷۰ ۶۶۹ ۶۶۸ ۶۶۷ ۶۶۶ ۶۶۵ ۶۶۴ ۶۶۳ ۶۶۲ ۶۶۱ ۶۶۰ ۶۵۹ ۶۵۸ ۶۵۷ ۶۵۶ ۶۵۵ ۶۵۴ ۶۵۳ ۶۵۲ ۶۵۱ ۶۵۰ ۶۴۹ ۶۴۸ ۶۴۷ ۶۴۶ ۶۴۵ ۶۴۴ ۶۴۳ ۶۴۲ ۶۴۱ ۶۴۰ ۶۳۹ ۶۳۸ ۶۳۷ ۶۳۶ ۶۳۵ ۶۳۴ ۶۳۳ ۶۳۲ ۶۳۱ ۶۳۰ ۶۲۹ ۶۲۸ ۶۲۷ ۶۲۶ ۶۲۵ ۶۲۴ ۶۲۳ ۶۲۲ ۶۲۱ ۶۲۰ ۶۱۹ ۶۱۸ ۶۱۷ ۶۱۶ ۶۱۵ ۶۱۴ ۶۱۳ ۶۱۲ ۶۱۱ ۶۱۰ ۶۰۹ ۶۰۸ ۶۰۷ ۶۰۶ ۶۰۵ ۶۰۴ ۶۰۳ ۶۰۲ ۶۰۱ ۶۰۰ ۵۹۹ ۵۹۸ ۵۹۷ ۵۹۶ ۵۹۵ ۵۹۴ ۵۹۳ ۵۹۲ ۵۹۱ ۵۹۰ ۵۸۹ ۵۸۸ ۵۸۷ ۵۸۶ ۵۸۵ ۵۸۴ ۵۸۳ ۵۸۲ ۵۸۱ ۵۸۰ ۵۷۹ ۵۷۸ ۵۷۷ ۵۷۶ ۵۷۵ ۵۷۴ ۵۷۳ ۵۷۲ ۵۷۱ ۵۷۰ ۵۶۹ ۵۶۸ ۵۶۷ ۵۶۶ ۵۶۵ ۵۶۴ ۵۶۳ ۵۶۲ ۵۶۱ ۵۶۰ ۵۵۹ ۵۵۸ ۵۵۷ ۵۵۶ ۵۵۵ ۵۵۴ ۵۵۳ ۵۵۲ ۵۵۱ ۵۵۰ ۵۴۹ ۵۴۸ ۵۴۷ ۵۴۶ ۵۴۵ ۵۴۴ ۵۴۳ ۵۴۲ ۵۴۱ ۵۴۰ ۵۳۹ ۵۳۸ ۵۳۷ ۵۳۶ ۵۳۵ ۵۳۴ ۵۳۳ ۵۳۲ ۵۳۱ ۵۳۰ ۵۲۹ ۵۲۸ ۵۲۷ ۵۲۶ ۵۲۵ ۵۲۴ ۵۲۳ ۵۲۲ ۵۲۱ ۵۲۰ ۵۱۹ ۵۱۸ ۵۱۷ ۵۱۶ ۵۱۵ ۵۱۴ ۵۱۳ ۵۱۲ ۵۱۱ ۵۱۰ ۵۰۹ ۵۰۸ ۵۰۷ ۵۰۶ ۵۰۵ ۵۰۴ ۵۰۳ ۵۰۲ ۵۰۱ ۵۰۰ ۴۹۹ ۴۹۸ ۴۹۷ ۴۹۶ ۴۹۵ ۴۹۴ ۴۹۳ ۴۹۲ ۴۹۱ ۴۹۰ ۴۸۹ ۴۸۸ ۴۸۷ ۴۸۶ ۴۸۵ ۴۸۴ ۴۸۳ ۴۸۲ ۴۸۱ ۴۸۰ ۴۷۹ ۴۷۸ ۴۷۷ ۴۷۶ ۴۷۵ ۴۷۴ ۴۷۳ ۴۷۲ ۴۷۱ ۴۷۰ ۴۶۹ ۴۶۸ ۴۶۷ ۴۶۶ ۴۶۵ ۴۶۴ ۴۶۳ ۴۶۲ ۴۶۱ ۴۶۰ ۴۵۹ ۴۵۸ ۴۵۷ ۴۵۶ ۴۵۵ ۴۵۴ ۴۵۳ ۴۵۲ ۴۵۱ ۴۵۰ ۴۴۹ ۴۴۸ ۴۴۷ ۴۴۶ ۴۴۵ ۴۴۴ ۴۴۳ ۴۴۲ ۴۴۱ ۴۴۰ ۴۳۹ ۴۳۸ ۴۳۷ ۴۳۶ ۴۳۵ ۴۳۴ ۴۳۳ ۴۳۲ ۴۳۱ ۴۳۰ ۴۲۹ ۴۲۸ ۴۲۷ ۴۲۶ ۴۲۵ ۴۲۴ ۴۲۳ ۴۲۲ ۴۲۱ ۴۲۰ ۴۱۹ ۴۱۸ ۴۱۷ ۴۱۶ ۴۱۵ ۴۱۴ ۴۱۳ ۴۱۲ ۴۱۱ ۴۱۰ ۴۰۹ ۴۰۸ ۴۰۷ ۴۰۶ ۴۰۵ ۴۰۴ ۴۰۳ ۴۰۲ ۴۰۱ ۴۰۰ ۳۹۹ ۳۹۸ ۳۹۷ ۳۹۶ ۳۹۵ ۳۹۴ ۳۹۳ ۳۹۲ ۳۹۱ ۳۹۰ ۳۸۹ ۳۸۸ ۳۸۷ ۳۸۶ ۳۸۵ ۳۸۴ ۳۸۳ ۳۸۲ ۳۸۱ ۳۸۰ ۳۷۹ ۳۷۸ ۳۷۷ ۳۷۶ ۳۷۵ ۳۷۴ ۳۷۳ ۳۷۲ ۳۷۱ ۳۷۰ ۳۶۹ ۳۶۸ ۳۶۷ ۳۶۶ ۳۶۵ ۳۶۴ ۳۶۳ ۳۶۲ ۳۶۱ ۳۶۰ ۳۵۹ ۳۵

۱۰  
سیدنا کا نام ہے  
توحید تھا۔

۸۴ وَتِلْكَ حُجَّتُنَا آتَيْنَاهَا إِبْرَاهِيمَ عَلَىٰ قَوْمِهِ نَرْفَعُ دَرَجَاتٍ مِّنْ نَّشَأُكَ إِنَّ رَبَّكَ حَكِيمٌ عَلِيمٌ

۹۶۴ اور ہم نے ابراہیم کو اس کی قوم کے خلاف ہی ہم جو کچاہتیں کرتے ہیں بلند کرتے ہیں بلکہ تیری ہی ایک بڑی بڑی جگہ بنو گاہ

۸۵ وَوَهَبْنَا لَهُ إِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ كُلًّا هَدَيْنَا وَنُوحًا هَدَيْنَا مِن قَبْلُ مِن ذُرِّيَّتِهِ دَاوُدَ

اور ہم نے اس کو اسحاق اور یعقوب دیئے ہر ایک کو ہم نے ہر ایک کی ذریعہ سے ہم نے پہلے سے ہدایت دی اور اس کی نسل سے داؤد

۸۶ وَسَلَّمْنَ وَيُوسُفَ وَمُوسَىٰ وَهَارُونَ وَكَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ وَذَكَرْنَا وَ

۹۶۵ سلیمان اور ایوب اور یوسف اور موسیٰ اور ہارون کو ہر ایک کو ہم نے اسی طرح ہم حسان کرنے والوں کو ہر ایک کو ہم نے ۹۶۶ اور ذکر کیا

۸۷ يَحْيَىٰ عِيسَىٰ وَإِلْيَاسَ كُلًّا مِّنَ الصَّالِحِينَ وَاسْمِعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيُوسُفَ وَنُوحًا وَكُلًّا هَدَيْنَا

یحییٰ اور عیسیٰ اور ایلیاس کو ہر ایک صالِحین میں تھے اور اسمعیل اور اسحاق اور یوسف اور نوح کو اولاد میں ہم کو ہم نے

۸۸ عَلَىٰ الْعَالَمِينَ وَمِن بَنِي إِدْرِيسَ وَذُرِّيَّتِهِمُ النَّاجِيْنَ وَاجْتَبَيْنَاهُمْ وَهَدَيْنَاهُمُ الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ

جہاں ہر شخصیت ہی ۹۶۷ اور ان کے ہر ایک میں کو اور ان کی نسل کو اور ان کے جہاں میں کو اور ہم نے ہم کو ہر ایک کو ہم نے ہم کو ہر ایک کو ہم نے

۹۶۸ یہ دلیل جس کا یہاں ذکر ہو توحید آتی ہے جیسا کہ اوپر ذکر آچکا اور اسی توحید پر قائم ہونے کو ہی بلندی درجہ

قرار دیا ہو۔ اور یہ سچ بھی ہے کہ توحید پر مضبوطی سے قائم ہو جانا تمام نیکیوں کی جڑ ہو اور اسی سے مراتب بلند ہوتے ہیں +

۹۶۹ یہاں ہدایت دینے سے مراد توحید آتی ہے پر قائم کرنا جو ذریتہ میں ضمیر حضرت ابراہیم کی طرف بھی جا سکتی ہے مگر

اولیٰ حضرت نوح کی طرف پھیرنا ہو اور قریب تر بھی نوح ہی ہیں۔ اور نوح حضرت ابراہیم کی ذریت سے نہیں +

۹۷۰ ان آیات میں انصارہ انبیاء کے نام لئے ہیں یعنی اول ابراہیم پھر آپ کا بیٹا اسحاق پھر اسحاق کا بیٹا یعقوب

پھر ابراہیم کے جد نوح جن کی ذریت کا آگے ذکر کیا ہے۔ یہاں تک تو ایک ترتیب ہو مگر اس سے آگے لمبا طر زمانہ کوئی ترتیب

نہیں رکھی۔ اس کے یعنی نہیں کہ اللہ تعالیٰ کو ان کے زمانوں کی ترتیب کی خبر نہ تھی کیونکہ اس سے ان کی ہی سورت

میں نہایت صفائی سے انبیاء کا ذکر ترتیب تاریخی میں کیا ہے۔ بلکہ یہاں ایک اور رنگ کی ترتیب دی ہے یعنی اول

ظاہری شوکت کے لحاظ سے داؤد اور سلیمان کا ذکر کیا جن کو عظیم الشان بادشاہتوں کا مالک بنایا گیا۔ پھر ان کو

اور یحییٰ میں صبر کے مقام بلند کے لحاظ سے ایوب اور یوسف کا ذکر کیا۔ ان دونوں کو صبر کے بعد اللہ تعالیٰ نے بلند

مقام پر پہنچایا پھر قوم کو نہایت ذلت کی حالت سے نکال کر اعلیٰ مقام پر پہنچانے کے لحاظ سے اور قوم کو ایک قانون

اور راہ بتانے کے لحاظ سے موسیٰ اور ہارون کا ذکر کیا۔ یہ چھ نبی ایسے ہیں کہ کسی نہ کسی رنگ میں ان کو بادشاہت

یا سرداری یا حکومت ملی ہو اس لئے ان کے بعد یحییٰ المحسنین کے الفاظ آئے ہیں۔ اس کے بعد ذکر یا یحییٰ عیسیٰ ایسا

کا ذکر کر کے ان کو صرف صالِحین کہنے پر اکتفا کیا ہے یعنی ان کے صرف ایک پہلو نہ کامل کی طرف توجہ دلائی ہو اس لئے

کہ دنیا میں ان کو کوئی حکومت کا رنگ نہیں ملا۔ ذکر یا یحییٰ عیسیٰ کا ایک ہی زمانہ اور ایک ہی رنگ سا دیکھو۔ نہ ہر

عبادت کا ظاہر ہو ایسا کا اسی رنگ میں آنا خواہ اس سے ظاہر ہو کہ حضرت یحییٰ کی آمد کو ایسا کی آمد ثانی

بعض انبیاء کے ناموں  
کو ان کی ترتیب میں  
تاریخی ترتیب میں  
حکمت

ذَٰلِكَ هُدَىٰ اللَّهِ يَهْدِي بِهِ مَن يَشَاءُ مِّنْ عِبَادِهِ ۖ وَلَوْ أَشْرَكُوا لَحَبِطَ عَنْهُمْ مَا ۙ

یہ اللہ کی ہدایت ہے اس کے ساتھ اپنے بندوں میں سے جسے چاہتا ہے ہدایت دیتا ہے اور اگر وہ شرک کرتے تو ان کے بدلے ان کے

کافروں کا کیا عملوں اور اُولَٰئِكَ الَّذِينَ أَنِيمُ لَهُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَالنُّبُوَّةَ فَإِنْ يَكْفُرْ بِهَا هَؤُلَاءِ ۙ

کام نہ آئے جو کہتے تھے یہ وہ ہیں جن کو ہم نے کتاب دے دی ہے اور نبوت دی ہے ۹۷ سارا یہ لوگ اس کا انکار کریں تو ہم نے

فَقَدْ وَكَّلْنَا بِهَا قَوْمًا لَّيْسُوا بِهَا بِكَافِرِينَ ۝ اُولَٰئِكَ الَّذِينَ هَدَىٰ اللَّهُ ۙ

اس کو ایسے لوگوں کی پرہیزی میں دے دیا جو اس کا انکار کرنے والے نہیں ہیں ۹۸ یہ وہ لوگ ہیں جن کو اللہ نے ہدایت دی

فِيهِدُهُمْ أَقْتَدُ مَا قُلُ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا ۙ

سو ان کی ہدایت کی پیروی کر کہ میں تم سے اس پر کوئی اجر نہیں مانگتا

قرار دیا گیا۔ اور اس بات کی شہادت انجیل میں سوجو دہو کی بجائی الیاس کے دنگ اور اس کی روح میں آیا (لوقا ۱-۱۸)۔

پھر اس کے بعد انجیل اور یسوع اور یونس اور لوط کا ذکر کر کے ان کی فضیلت کی طرف توجہ دلائی ہے کیونکہ ان چاروں کی

تحقیر کی گئی ہے جیسے حضرت انجیل کی توبت سے ہی انکار کیا گیا ہے اور ان کو کسی ابراہیمی وعدہ کا وارث نہیں

سمجھا جاتا۔ اور لوط کی بھی نبوت کا انکار کیا جاتا ہے۔ اور یونس کے متعلق کہا گیا ہے کہ وہ خدا کے حضور سے بھاگ چکے

تھے۔ ان کی فضیلت کا خصوصیت سے اس لئے ذکر کیا کہ ان کی تحقیر ہوئی وہ نہ دوسرے انبیاء کو بھی فضیلت دینی

اس سے معلوم ہوتا ہے کہ کس طرح قرآن شریف ایک الزام کو دور کرنے کیلئے ایک نئی کے متعلق بعض تعریفی الفاظ بیان کرتا ہے

اسی اصول کو نہ سمجھنے سے عیسائیوں نے یہ ٹھکر کھا لی ہے کہ حضرت مسیح کے متعلق تعریفی کلمات سے انکی دوسرے انبیاء پر

فضیلت ٹھراتے ہیں حالانکہ مراد صرف الزامات کا دور کرنا تھا اس طرح ظاہر الفاظ پر جائیں تو یہاں سے ان چار انبیاء

کی دیگر سب انبیاء پر اور مسیح پر فضیلت مانتیں ۹۹

۹۹۹ یہاں ہدایت کا مقابلہ شرک سے کر کے صاف بتا دیا کہ ہدایت دینے سے مراد توحید پر قائم کرنا تھا۔ اس سے یہ بھی

معلوم ہوا کہ کوئی نبی شرک کا ترک نہیں ہوا کیونکہ کسی کا جط عمل نہیں ہوا اور جتنوں اس قسم کے تھے بگنے میں سب بابل میں تھے

۱۰۰۰ باوجود اسکے کہ بعض کو بادشاہت ملی بعض کو نہیں ایک امر میں ان سب کا اشتراک بیان فرمایا ہے کہ ان سب کو کتاب

حکم اور نبوت ضرور ملے ہیں۔ کتاب وہ وحی ہے جو نبی پر اسکی امت کی ہدایت کیلئے نازل ہوتی ہے جو حکم وہ اختیار ہے جو نبی

کو دیا جاتا ہے کہ وہ کسی دوسرے کا مطیع نہیں ہوتا بلکہ دوسروں کو اپنی اطاعت کی طرف بلاتا ہے جو اسکی امت کہلاتے ہیں اور

نبوت بلحاظ لغت وہ پیشگوئیاں ہیں جو اسکو دین کی تائید کیلئے دی جاتی ہیں اور یا اس سے مراد یہاں سفارت ہو سکتی ہے اور اگر

کتاب اور حکم نبوت میں شامل ہیں مگر ان دو خاص باتوں کا ذکر اسلئے کیا تا معلوم ہو جائے کہ منصب نبوت کی یہ ضروری

شرائط ہیں یعنی ایک کتاب کا دیا جانا دوسرا حکم کا اختیار کا دیا جانا ۱۰۱

۱۰۱۱ ہٹولاہ میں اشارہ ان لوگوں کی طرف ہے جو ان انبیاء کے اتباع کہلاتے ہیں جیسے یہود و نصاریٰ۔ دوسری

قوم آنحضرت صلعم کے اتباع کی ہے جو سب انبیاء پر ایمان لاتے ہیں بطلب یہ ہے کہ اگر یہ لوگ جو انبیاء کے پیروں کہلاتے

کسی نبی کی فضیلت  
ذکر ان نام ہو کر گئے  
کے لئے

منصب نبوت کی ضروری  
شرائط

۱۱

حضرت صلعم کی وجہ

۹۰ اِنْ هُوَ اِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِيْنَ وَمَا قَدْ رَوَّاهُ اللّٰهُ حَقَّ قَدْرِهٖ اِذْ قَالَ وَاَمَّا اَنْزَلُ اللّٰهُ

وہ صرت جہانوں کے لئے نصیحت ہے۔ ۹۱ اور انہوں نے اللہ کو نہیں پہچانا جس طرح اس کو نیچا کر کا حق تھا جب یہ کہا کہ اللہ انسا

عَلٰی بَشِيْرٍ مِّنْ شَيْءٍ قُلْ مَنْ اَنْزَلَ الْكِتٰبَ الَّذِیْ جَاۤءَہِہٖمُ مُّوْسٰی نُوْرًا وَّهَدًیً لِّلنَّاسِ

ہر کچھ نہیں ہمارا کہو کس نے وہ کتاب ہماری جو موسیٰ لایا لوگوں کے لئے نور اور ہدایت تھی

تَجْعَلُوْہٖ قَرَاطِیْسَ تَبَدُّلًا وَتُخْفَوْنَ کَثِیْرًا وَّعَلِمْتُمْ مَا لَمْ تَعْلَمُوْا اَنْتُمْ وَاٰبَاؤُکُمْ

تم کو ورق دینی کرتے ہو اس دیکے ایک حصہ کو ظاہر کرتے ہو اور بہت سا چھپاتے ہو اور تمہیں وہ باتیں دکھائی گئیں جو تم نے پہلے نہ سنا تھیں

ہیں اور ضرورت بنوت سے واقف ہیں نہ انہیں تو ہم ایک اُمتی قوم کو وہ علوم دے کر کھڑا کر دیئے۔ یہاں سے صاف

معلوم ہوا کہ یہاں انبیاء کے ذکر کے بعد اہل کتاب سے خطاب ہوا آیت ۹۲ و ۹۳ میں اس خطاب کو واضح کر دیا ہے

اقتدا

۹۲ اِقْتَدٰیۤ اِیْہِیْمَ لَعَلَّہُمْ یَرْجِعُوْنَ اِلٰیہِمْ ۱۰ اور اقتدا پیروی کو کہتے ہیں یعنی جس منہ پر ایک انسان پہلے چلا ہو اُسی پر

حضرت صلعم کی ہدایت کے اقتدا اور اس کے

اقتدا حضرت صلعم کو یہ ارشاد کہ تم ان انبیاء کی ہدایت کی اقتدا کرو اس کو کیا مراد ہے؟ ظاہر ہو کہ اس آیت کے نزول سے

پہلے اللہ تعالیٰ وہ ہدایت تو خود آنحضرت صلعم کو دے چکا یعنی اپنی وحی سے دے چکا۔ اور مزید برآں ان انبیاء کی

کوئی کتابیں دنیا میں موجود نہ تھیں کہ ان کو پڑھ کر عمل کرنے کی ہدایت ہوتی۔ اور جو کچھ ان کی تعلیم باقی رہ گئی وہ خود

ظہنات میں سے تھی۔ پس ان کی ہدایت کے اقتدا سے مراد صرف ان کے طریق کی موافقت ہے اور مطلب یہ ہے کہ جس

طرح توحید کے قائم کرنے میں انہوں نے مشکلات کا مقابلہ کیا اسی طرح تم بھی صبر سے اس کام کو کرو اور اس کے ساتھ

حضرت کو تمام امت کے کلمات کا حقیقت بنانا

ہی یہ الفاظ قُلْ لَّا اَسْئَلُکُمْ عَلَیْہِہٖۤ اٰجُوْرًا تھے کہ یہاں مراد پیغام توحید کا پہنچانا ہو ہاں ان الفاظ میں ایک اور اشارہ

معلوم ہوتا ہے۔ ہدایت کے معنی منزل مقصود تک پہنچانا ہیں یعنی کمال انسانی کو حاصل کرنا۔ اب اس کلمہ کی سب سے پہلی

آیت میں توحید الہی کو ہر قسم کی بلندی درجات کا حاصل موجب ٹھہرایا تھا۔ اور فی الحقیقت مختلف قسم کے کمالات انسانی

توحید کے مختلف پہلوؤں سے ہی پیدا ہوتے ہیں۔ پس کسی نبی کی ہدایت اس کا ایک خاص کمال انسانی کو حاصل کرنا

ہو کسی کمال انسانی کو ابراہیم اپنے اندر دیتے ہیں تو کسی کو موسیٰ کسی کو ہارون کسی کو داؤد کسی کو سلیمان کسی کو عیسیٰ

کسی کو یحییٰ کسی کو یوسف و قس علیٰ ہذا پس فہمدا ہم اقتدا کے معنی یہ ہوتے کہ جن جن کمالات کو ان انبیاء نے

حاصل کیا ان تمام کمالات کو تم اکیلے اپنے اندر جمع کرو۔ وہاں کوئی داؤد ہے کوئی سلیمان کوئی یوسف کوئی عیسیٰ وغیرہ

تو جن کمالات انسانی کا اظہار کرنے کے لئے یہ الگ الگ نبی ہونے ان تمام کمالات کو تم اکیلے اپنے اندر لو۔ یہاں اقتدا

سے مراد شراعت کی پیروی لینا باطل غلط ہے ایسی پیروی کا حکم ہوتا تو پھر پہلے اللہ تعالیٰ ان تمام کی کتابوں کو تحریف

سے پاک کر کے آپ کو دیتا۔ اور آنحضرت صلعم کا عمل بھی یہ ثابت کرتا یعنی علامہ آپ پہلی شراعت کی باتوں کو لیکر ان پر

اپنے دین کی بنیاد رکھتے۔ مگر ایسا نہیں ہوا پس یہ معنی نبی کریم صلعم کے عمل کے خلاف ہونے کی وجہ سے قابل قبول

نہیں۔ آخری الفاظ میں قرآن شریف کو عالمین کے لئے نصیحت قرار دینا اسی معنی کی تائید کرتا ہوا اور اللہ انشا

اچھا عالی قوم کی طرف ہر نبی صحابہ کی طرف اور یہاں خطاب عام ہوتی ہے مسلمانوں کو تمام احکام و احادیث میں ہر صحابی کا لفظ جو

فایہ اقتداء ہم اقتداء ہم یہاں صاحب سادہ کی طرح ہیں جس کا اقتدا کوئے ہدایت پالو گے اس حدیث سے بھی معلوم ہوتا ہے کہ اقتدا سے مراد صرف مطابقت



قُلْ لِلّٰهِ تَعَزُّوْهُمْ فِيْ خَوْفِهِمْ يَلْعَبُوْنَ ۝ وَهٰذَا كِتٰبُ اَنْزَلْنٰهُ مُبَارَكٌ مُّصَدِّقٌ

کہو اللہ نے پھر ان کو سمجھانے اپنی ہیودہ بچوں میں کھیلنے میں ملے اور یہ کتاب جو تم پر اتارا گیا ہے وہی کتاب ہے جس کی

الَّذِيْ بَيْنَ يَدَيْهِ وَلِتُنْذِرَ اٰمَ الْقُرٰى وَمَنْ حَوْلَهَا ۚ وَالَّذِيْنَ يُؤْمِنُوْنَ

ہو جس کے پہلے ہر تاکہ تو راہل، مکہ کو ڈرائے اور ان کو جو اس کے گرد آگرو ہیں اور جو لوگ آخرت پر

بِالْآخِرَةِ يُؤْمِنُوْنَ بِهِ وَهُمْ عَلَى صَلٰةٍ تِهْمُحًا فِظُوْنَ ۝

ایمان لاتے ہیں اس پر بھی، ایمان لاتے ہیں اور وہ اپنی نماز کی حفاظت کرتے ہیں ۹۸۷

۹۸۷ قدر و اللہ۔ قدر کے اصل معنی کسی چیز کی مقدار کا واضح کر دینا یا اس کا اندازہ کرنا ہیں اور یہاں ہر وہ

قدر

یا شاخت کرنا ہو دغ بعض نے تعظیم کرنا یا وصف بیان کرنا بھی مراد لیا ہو۔ غرض ایک ہی ہو +

قراطیس۔ قراطیس کی جمع ہو جس کے معنی کاغذ ہیں۔ قراطیس بنانے سے مراد ورق ورق کرنا یا ٹکڑے

قراطیس

ٹکڑے کرنا ہو +

پچھلے رکع میں یہ ذکر تھا کہ سب انبیاء کا مذہب تو یہ تھا اسی طرح محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا مذہب جو بلکہ آپ

یہود کا انکار ہو

سب کے کمالات کے جامع ہیں پس ان انبیاء کے پیرو کھلانے والوں کا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا انکار کس قدر جائز ہے

مگر انہوں نے یعنی اہل کتاب نے انکار کیا بلکہ سرے سے ہی انکار کر کے کہہ دیا کہ اب کسی بشر پر کچھ بھی نہیں اتارتا ما اتولٰ اللہ

کا مطلب یہ نہیں کہ کبھی کچھ نہیں اتارا بلکہ یہ کہ اب کچھ نہیں اتارا۔ کیونکہ وہ دوسری شریعت کا انکار کرتے تھے چنانچہ

سہی کا قول ابن جریر میں منقول ہو کہ یہودی کہتے تھے ما اتولٰ اللہ علی محمد من شیء اس کے جواب میں حضرت موسیٰ

کی کتاب کی طرف توجہ دینی جس میں صاف وعدہ ہو کہ ایک بنی سوئی کی مانند کھڑا کیا جائیگا مگر ساتھ ہی فرمایا کہ تمہاری

جو اس کے پیرو کھلانے ہو اب یہ حالت ہو کہ تم نے اپنی کتاب کو ٹکڑے ٹکڑے کر دیا ہو ایک حصہ کو ظاہر کرتے ہو مگر بہت

سی باتوں کو چھپاتے ہو یعنی ان کو عمل میں نہیں لاتے۔ اس کا جواب چنانکہ ان کے پاس کوئی نہیں یعنی وجہ انکار کوئی

نہیں اس لئے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد ہوا کہ تم کو وہ اللہ ہی اتاری مٹی ۱۰ اور اسی کے وعدہ کے مطابق اب یہ کتاب

آتتی ہو چنانچہ اگلی آیت میں اور تبیح کر دی کہ یہ اسی پہلی کتاب کی تصدیق کرتی ہو پس اس کا انکار کیونکر کر سکتے ہو۔

یہ آیات مدنی نہیں گو خطاب یہود سے ہو جیسا کہ پچھلے رکع میں بھی ان کا ذکر کیا ہو ان یخفوا ہاھؤلاء جیسا کہ اسی

سورت کی آیت ۲۰ میں ذکر ہو کہ اہل کتاب آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو اس طرح پہچانتے ہیں جس طرح اپنے بیٹوں کو پہچانتے ہیں

کی سورتوں میں اہل کتاب سے خطاب

ان متواتر خطابوں کے ایک ایسی سورت میں ہوتے ہوئے جو بالاتفاق کلیۃً اور جزئاً واحدہً مکہ میں نازل ہوئی یہ دنیا

باطل غلط ثابت ہوتا ہو کہ کی سورتوں میں یہود یا اہل کتاب کے خطاب نہیں کیا سورۃ بنی اسرائیل کی نہیں جس میں یہود سے

خطاب ہو یا سورہ مریم کی نہیں جس میں عیسائیوں سے خطاب ہو +

برک۔ برکۃ

۹۸۷ مبارک۔ بڑا کے اصل معنی کسی چیز کا لازم ہو جانا ہیں۔ اور بڑکۃ کسی چیز میں اللہ تعالیٰ کی طرف سے بھلائی

مبارک

کا مضبوطی سے قائم ہو جانا ہو پس مبارک وہ ہے جس میں ایسی بھلائیاں ہوں دغ، بالفاظ دیگر جس کی خیرانہ ہو

بارک

جلنے اور شعلہ نہ ہو۔ اور وہ دغ شریف میں جو آتا ہو بارک علی محمد و آلہ کے معنی کہ جس کے واسطے اللہ جو تو نے محمد صلی اللہ علیہ وسلم

۹۴ وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ قَالَ أُوحِيَ إِلَيَّ وَلَمْ يُوحَ إِلَيْهِ شَيْءٌ

اور اس سے زیادہ ظالم کون ہے جو اللہ پر بھڑکتا افتراء کرے یا کہے میری طرف وحی کی گئی اور اس کی طرف کچھ وحی نہ گئی؟

وَمَنْ قَالَ سَأُنْزِلَ مِثْلَ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَوْ تَرَى إِذِ الظَّالِمُونَ فِي غَمَرَاتِ الْمَوْتِ

اور جو کہے میں کی مثل انہیں سن سکتا ہوں جو اللہ نے انہیں انزال کیا اور اگر تو دیکھے جب ظالم موت کی سختیوں میں ہونگے

وَالْمَلَائِكَةُ بَاسِطُو أَيْدِيهِمْ ۖ أَخْرِجُوا أَنْفُسَكُمُ

اور فرشتے اپنے ہاتھ پھیلا رہے ہونگے اپنی جانوں کو نکالو

کو جزئی اور کرامت عطا فرمائی ہو اسے ثابت اور دائم رکھ دل، اور ابن عباس سے بڑھکے کے معنی المکثوفہ فی کل خیر روی ہیں یعنی ہر بھلائی میں کثرت اور قرآن کریم کے لئے جو مبادیہ آتا ہے اس کے معنی کہے ہیں جسکی جانب خیر کثیر آتی رہتی ہو دل، + ام القرنی۔ کہ کا نام ہو اسلئے کہ زمین اس کے نیچے سے بھجائی گئی ۱۰، یعنی ۱۰ زمین کا مرکز ہو اور اس کے لفظی معنی بستیوں کی ماں ہیں۔ مگر صرف عرب کی بستیوں کی نہیں۔ ماں اس کو اس لئے کہا کہ ساری دنیا کے لئے روحانی غذا ہے۔ سے ملتی ہو اور پھر اسے کل اہل دنیا کا قبلہ بھی قرار دیا گیا ہے۔ اور لوگ اس کی طرف اکٹھے ہوتے ہیں جیسے بچے ماں کی طرف۔ اور یوں بھی پرانی دنیا کے وسط میں واقع ہے اور نئی دنیا اس کے نیچے ہے پس وہ معنی اپنے ظاہر میں بھی درست ہیں جو امام راغب نے کہے ہیں۔ یہاں ام القرنی سے مراد اہل ام القرنی ہیں +

من حولہا

قرآن کی فضیلت پر کتب پر

من حولہا۔ جب مکہ بستیوں کا مرکز ہوا تو ظاہر ہو کہ من حولہا میں کل دنیا آگئی + یہاں اس کتاب کی مزید فضیلت کا ذکر کیا۔ اول یہ کہ وہ مبارک زمین اس کی خیر کبھی منقطع نہ ہوگی جس طرح پہلی کتابوں کی خیر منقطع ہوگئی۔ قرآن کریم کو تورات اور انجیل کے مقابل یا پہلی کتابوں کے مقابل پر مبارک کہنے سے منشا یہ ہے کہ اس کی برکات و ایم میں گی۔ دوسرے وہ مصدق ہو تیسرے کل عالم کی طرف ہے جیسا کہ ام القرنی من حولہا کے ظاہر یہ بھی بتا دیا کہ آخرت پر ایمان لانے والے اس کا انکار نہیں کر سکتے۔ انکار صرف وہی کر سکتے جو صرف دنیا پر چلے ہوئے ہیں اور دنیا کی آلائشوں میں اس قدر مبتلا ہیں کہ کمال انسانی کے حصول کی طرف جو آخرت پر ایمان کی اصل غرض ہے انکھ اٹھا کر نہیں دیکھتے +

بنی عیسیٰ کے مختلف اقسام

۹۵۳ یہ بنی عیسیٰ کے مختلف قسم کے مخالف ہیں بعض شرک وغیرہ کے عقاید بناتے تھے۔ یا جیسے عیسائی جو اللہ تعالیٰ کی طرف ایک باطل تعلیم منسوب کرتے تھے اور یہ سب اللہ پر افتراء تھا۔ بعض آپ کے مقابل چھوٹے مدعیان نبوت یا وحی تھے یا کلمات کرتے تھے۔ یا بعض جیسے نصر بن الحوثر یہ کہتے تھے کہ ہم بھی قرآن عیسیٰ وحی بنا سکتے ہیں۔ دوسری جگہ ان کا قول مذکور ہے لَوْ نَشَاءُ لَقُلْنَا مِثْلَ هَذَا (الزمر ۶۷) اور یہ جو بعض مفسرین نے یہاں عبد اللہ بن سعد بن ابی سرح کا نام لیا ہے کہ اس وحی کو کھتے کھتے لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ سُلَالَةٍ مِّن طِينٍ .... ثُمَّ أَنْشَأْنَاهُ خَلْقًا آخَرَ اس عجیب بیان کو سن کر بول اُٹھا فتیارتك الله احسن الخالقين۔ اور یہی اگلی وحی کے الفاظ تھے جس پر وہ مرتد ہو گیا تو یہ رجوع بہت مختصر نہیں +

عبد اللہ بن سعد بن ابی سرح

الْيَوْمَ يُجْزَوْنَ عَذَابَ الْهُونِ بِمَا كَانْتُمْ تَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ غَيْرَ الْحَقِّ وَكُنْتُمْ

آج تم کو رسوائی کا عذاب اس کے بدلے میں دیا جائیگا جو تم اللہ پر ناحق انفر کرتے تھے اور تم

۹۸۵  
۹۸۶  
۹۸۷  
۹۸۸  
۹۸۹  
۹۹۰  
۹۹۱  
۹۹۲  
۹۹۳  
۹۹۴  
۹۹۵  
۹۹۶  
۹۹۷  
۹۹۸  
۹۹۹  
۱۰۰۰

عَنِ آيَاتِهِ تَسْتَكْبِرُونَ وَلَقَدْ جِئْتُمُونَا فَرَادَىٰ كَمَا خَلَقْنَاكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ وَتَرْكُمُ

اس کی باتوں سے تکبر کرتے تھے ۹۸۵ اور یقیناً تم ہمارے پاس کیے گئے ہو جیسے پہلے تم کو پہلی دفعہ پیدا کیا اور جب کہ

فَاخْلُكُمُورَآءَظْهَرُكُمْ وَمَا نَرَىٰ مَعَكُمْ شُفَعَاءَ كُذِّبَتْ عَنْكُمْ أَرْسُلُهُمْ فَيَكُونُ

پہلے تم کو عطا کیا تھا وہ تم اپنی پیچھے چھوڑ آئے اور ہم تمہارے ساتھ تمہارے وہ سفارشی نہیں رکھتے جنکے تعلق تم چھوڑے دعویٰ کرتے ہو کہ

لَقَدْ نَقَطَ بَيْنَكُمْ وَضَلَّ عَنْكُمْ وَكُنْتُمْ تَزْعُمُونَ إِنَّ اللَّهَ فُلِقُ الْحَبِّ النَّوَىٰ ۙ

یقیناً تمہارے تعلقات کٹ گئے اور تم سے جاتا رہا جو تم چھوڑے دعویٰ کرتے تھے ۹۸۶ بیشک اللہ ہی دانہ اور ٹھنکی کو پھانسنے والا ہے

۱۲  
فَدَيْدَا  
خُلُوعًا  
وَجَنَاحًا  
مِثْلَ  
الْبَطْرِ

يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ ذَلِكُمُ اللَّهُ فَأَنَّى تُؤْفَكُونَ ۝

زندہ کو مرنے والے سے نکالتا رہتا ہے اور مردہ کو زندہ سے نکالتے والا ہے یہی اللہ ہے پھر تم کہاں سے اٹھے پھر جاتے ہو ۹۸۷

۹۸۸ غمات غم کے اصل معنی کسی شے کے اثر کو دور کرنا ہے اور غم غم سے بے پانی کو کہتے ہیں جو اپنی جائے قرار کو ڈھانک

لیتا ہے اور اسی سے غم غمات کے معنی میں آتا ہے الذی ہم فی غمہ ساهون (الذاریت ۱۱۰) فذہم فی غمہم ذلک وہم

۹۸۹ اور موت کے شلاید کو بھی غمات کہا جاتا ہے (غ)

اخروج الفسح حکم کے طور پر نہیں بلکہ موت کی سختی کا ذکر کیا ہے کیونکہ وہ دنیا سے اس قدر محبت کرتے ہیں اور اپنے

وقت کو ضائع کر دینے پر اس قدر متاسف ہوتے ہیں کہ نہیں چاہتے کہ ان کی جان نکلے مسلم کو موت کے وقت یہ دکھ نہیں

ہوتا اسلئے کہ وہ لقاء اللہ کا امیدوار ہوتا ہے (غ)

۹۹۰ فنادیٰ فنادیٰ اور فنادیٰ کی جمع ہو اور فنادیٰ وہ ہے جس کے ساتھ اس کا غیر نلے (التذاری فی فنادیٰ الانبیاء ۸۹)

نحو لنادیٰ خول مال یا مقبوضات کو کہتے ہیں اور تقویل کے معنی ہیں ان چیزوں کا عطا کرنا جنکے بعد کا انسان مستحق ہو (غ)

تقطیع بینکم کے معنی یوں بھی ہو سکتے ہیں وقم التقطیع بینکم یعنی تمہارے درمیان انقطاع واقع ہو گیا اور یوں بھی

تقطیع وصلکم بینکم تمہارے درمیان جو لاپ یا تعلق تھا وہ کٹ گیا (غ)

یہاں سمجھا یا ہے کہ آخری ذمہ داری ہر انسان کی فواد فواد ہے وہ مال و متاع جس کے بھروسہ پر انسان خدا کو چھوڑتا

ہے سب یہیں رہ جاتا ہے اور اس وقت کوئی سامتی ساتھ نہ ہو گا بڑوں اور چھوٹوں میں جو تعلقات ہیں وہ بھی کٹ

جائینگے اور جن کی خاطر برائیاں کی تھیں وہ ساتھ نہ ہونگے (غ)

۹۹۱ فلیق فلیق کسی چیز کا پھاڑ دینا اور اس کے بعض کا بعض سے الگ کر دینا اور فلیق صبح کو بھی کہتے ہیں (غ)

الحب والنوی حب او سب سے گہرا ہو جو وغیرہ کے دانہ کو کہا جاتا ہے (غ) اور فلیق فلیق کی جمع ہے فلیق اور فلیق

کے معنی نیت بھی ہیں (ل) (غ)

غما - غمات

فنادی - فنادی

خول - تحویل

فلیق

حب - دوستی

١٠ قَالِقُ الْأَصْبَةِ وَجَلَّ الْيَلَّ سَكَنًا وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ حُسْبَانًا ذَلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ

دو صبح کو نمودار کرنے والا ہے اور اس نے رات کو آرام کے لئے بنایا اور صبح اور چاند کو حساب کیے یہ غالب علم والے کا

٩٨. الْعَلِيمُ ۝ وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ النُّجُومَ لِتَهْتَدُوا بِهَا فِي ظُلُمَاتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ

اندازہ ۱۹۷۷ء اور وہی جس نے تمہارے لئے سنا ہے تاکہ اُن کے ذریعہ سے خشکی اور ترقی کے اندھیروں میں ہوا پاؤ

۱۰ تو فکون - فانک ہر ایک چیز جو اس حالت سے پھیر گئی ہو جس پر اسے ہونا چاہئے۔ تو فکون کے معنی ہوں گے  
 اعتقاد حق سے باطل کی طرف اور سچائی سے جھوٹ کی طرف اور اچھے افعال سے فعل قبیح کی طرف پھیرے جاتے (غ)  
 اور ملتا فکنا عن المعتقد (الاعتقاد) ۲-۳) وہ اپنے نقطہ خیال سے کہتے ہیں اور اسی لئے فانک جھوٹ کو کہا جاتا ہو  
 ان الذین حادوا بالانک (النور: ۱۱) اسی سے فانک ہو۔ فانک انہیم (الشعراء: ۴۳) ۱۱

اور  
حق کی ابتدائی حالت  
تدیر کی گامیابی

اس رکوع میں ایک طرف اللہ تعالیٰ کی قدرت کاملہ کے نظارے دکھا کر اس کی توحید کا اثبات کیا ہے اور دوسری طرف ساتھ ساتھ ہی یہ بتایا ہے کہ وہ صداقت جو نبی کریم صلعم لانے ہیں ایک دانہ کی طرح نشوونما پاتے پاتے آخر کار دنیا میں غالب ہوگی۔ ایک ہی ترکیب تخیل میں دونوں خیالات کو ظاہر کرنا کمال بلاغت اور کمال علم پر دلالت کرتا ہے۔

دانہ اور گٹھلی کو بھاد کر اس میں سے پودے اور درخت بنانا کتنی بڑی قدرت کا کام ہے۔ حق بھی مثل ایک دانہ یا گٹھلی کے ہے جس طرح ایک گٹھلی ایک ناواقف کی نظر میں نہیں جیتی اور وہ نہیں جانتا کہ اس سے ایک عظیم الشان درخت بن جائیگا اسی طرح حق کے مخالف اس سے ناواقف ہیں کہ وہ حق جس کو وہ حقارت کی نظر سے دیکھ رہے ہیں اس طرح ایک دن دنیا میں مقبول ہوگا۔ زندہ کو مردہ سے بنانے کے یہی معنی ہیں کہ ایک کام کے لئے بظاہر کوئی سامان نظر میں آئے مگر اللہ تعالیٰ اس کو سرسبز کر دیتا ہے۔ اور جس طرح ایک گٹھلی زمین میں پھنسا رہے موافق غذاؤں کو زمین سے اُپر ہوا جصل کر کے ایک درخت بن جاتی ہے اسی طرح جو امر حق ہے وہ بھی اپنی قوت کے سامان گرد و پیش سے جصل کر کے دنیا میں آخر پھیل جاتا ہے اور مردہ کو زندہ سے نکالنا یہ ہے کہ مخالفت اور مقابلہ کی قوت کو جس میں زندگی کے سارے سامان نظر آتے ہیں تو ذکرِ باطل مردہ کر دے۔ اور یا یہاں اہل کتاب کو مخاطب کر کے فرمایا ہے کہ تم کو جو اپنے آپ کو زندہ سمجھتے ہو مردہ کر دیجئے اور ایک ایسی قوم کو جسے مردہ سمجھا جاتا ہے کامیاب اور بامراد کر دے گا۔ جاہلوں میں سے عالم اور عاملوں سے جاہل پیدا کر دے گا۔ یحییٰ میں استمرار ہے اور یحییٰ میں آیت میں خالق میں پیدائشی

کارنگ ہے +

## قور-تقدیر

۹۸۷ تقدیرِ قدر اور تقدیر کے ایک ہی معنی ہیں ایک چیز کے اندازہ کا واضح کروینا اور تقدیر کے معنی قدرت عطا کرنا بھی آتے ہیں (غ) اور مشکی تقدیر اشیاء و دو طرح ہے ایک ان کو قدرت عطا کر کے اور دوسرے ان کو اکتفا حُکمت کے مطابق ایک خاص اندازہ اور خاص وجہ برسانا (غ) \*

رات کی تاریکی بھی سکون اور آرام کا موجب ہوتی ہے، یہ اس کی مخلوق میں کوئی چیز بے فائدہ نہیں لگتا۔ رات کی تاریکی کو بھانڈا کر اب صبح نمودار ہونے والی ہے۔ سوچ اور چاند کو حساب کے لئے لکھتا دیا کہ اس طرح یہ سب عالم ایک نظام میں منسلک ہے جس کے بنانے والی بڑی طاقتور ہستی ہے (حساب اور حسابان کے ایک ہی معنی ہیں)۔

قَدْ فَصَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ۝ وَهُوَ الَّذِي أَنشَأَكُم مِّن نَّفْسٍ وَاحِدَةٍ ۙ

یقیناً ہم نے باتیں اُن لوگوں کے لئے کھول کر بیان کر دی ہیں جو علم رکھتے ہیں ۱۹۹۷ اور وہی جس نے تم کو ایک ہی جان سے پیدا کیا

فَمُسْتَقَرٍّ وَمُسْتَوْدَعٍ ۙ قَدْ فَصَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَفْقَهُونَ ۝ وَهُوَ الَّذِي أَنزَلَ مِنَ السَّمَاءِ

پھر ایک ٹھکانے کی جگہ اور ایک سونپا جانے کی جگہ یقیناً ہم نے باتیں اُن لوگوں کے لئے کھول کر بیان کر دی ہیں جو سمجھ سکیں ۱۹۹۸ اور وہی جو

مَاءً فَأَخْرَجْنَا بِهِ نَبَاتَ كُلِّ شَيْءٍ فَأَخْرَجْنَا مِنْهُ خَضِرًا نُّخْرِجُ مِنْهُ حَبًّا مُّتَرَاكِبًا

اور وہی پانی اُتار اچھوس کے ساتھ ہم ہر طرح کی روئیدگی نکالتے ہیں پھر اس سے ہم سبز کو نکلیں اُنکے سے پائیاں ہم نکھوئے پلنے نکالتے ہیں

وَمِنَ النَّخْلِ مِن طَلْعِهَا قِنْوَانٌ دَانِيَةٌ وَجَنَّاتٍ مِّنْ أَعْنَابٍ وَالزَّيْتُونَ وَالرَّيْحَانُ مُشْتَبِهًا ۙ

اور کھجور سے اس کے گاجہ میں سے جگھے ہوئے گچھے اور انجوروں کے باغ اور زیتون اور انار ایک دوسرے کی طرح جلتے اور

غَيْرِ مُتَشَابِهٍ ۙ انْظُرْ إِلَى ثَمَرِهِ إِذَا أَثْمَرَ وَيَنْعِهِ ۚ إِنَّ فِي ذَٰلِكُمْ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ۝

نہ جلتے ۱۹۹۹ اس کے پھل کو دیکھو جب وہ پھل لائے اور اسکے پکے کو دیکھو یقیناً اُس میں ان لوگوں کے نشان ہیں جو ایمان لائے ۱۹۹۹

۱۹۹۸ جس خدا نے اس قدر سامان انسان کے فوائد جہانی کے لئے بنا رکھے ہیں کیا اس نے اس کی اصل تکمیل کی

غرض کا ہی کوئی سامان پیدا نہیں کیا! یہ نہیں ہو سکتا پس جس کو یہ علم ہو کہ انسان کا اصل کمال محض کھانے پینے

نہیں وہ یقیناً جان لیکر تکمیل روحانی کا سامان بھی ضرور خدا تعالیٰ نے انسان کو دیا ہو حدیث میں آتا ہوا صحابی

کا لُحْم میرے اصحاب ستاروں کی طرح ہیں +

۱۹۹۹ مستقما کے اصل معنی جانے قرار مستودع کے معنی جانے سپردگی ہیں مفسرین نے مختلف توجہات کی ہیں حضرت

ابن سعوت نے مستقما زمین میں اور مستودع قبور میں قرار دیا ہو۔ یہ بھی مراد ہو سکتی ہو کہ دونوں زندگیوں کے لئے

یعنی دنیوی اور اخروی کیلئے ایک ایک مستقما ہو اور ایک ایک مستودع۔ دنیوی زندگی کیلئے مستقما رحم مادر اور

مستودع پیدائش کے بعد موت تک اور اخروی زندگی کیلئے مستقما قبر ہے اور مستودع قیامت +

۱۹۹۸ خضرا خضرا سبز رنگ کو کہتے ہیں یہاں مراد سبز کو نکلیں ہیں فتیحة الارض خضرة (الحجۃ ۲۳-۲۴) ثیابا خضرا (الکھفۃ)

متراکبا۔ رکوب کے اصل معنی انسان کا حیوان کی پیٹھ پر ہونا ہیں اور متراکب ہو چکا بعض بعض پر چڑھا ہوا یعنی تہمتہ۔

طلح طلح۔ سوچ کے نکلنے پر بولا جاتا ہو طلح الشمس مطلع الشمس مطلع الفجر اور کھجور کے گاجہ کو سوچ کے طلح سے مشابہ

کے لحاظ سے طلح کہا جاتا ہو (غ) +

قنوان قنوا گچھا یا خوشہ کو کہتے ہیں تشبیہ اور جمع قنوان ہو +

دانیۃ۔ دُنُو قرب کو کہتے ہیں ذات سے ہوا حکم کے لحاظ سے اور مکان اور زمانہ اور مرتبہ میں اس کا استعمال آتا

ہو (غ) اور دانیۃ سے مراد جو برجہ سے جھک کر قریب ہو گئے ہوں +

جب اور دنیوی کو بھاڑ کر اللہ تعالیٰ کیا بناتا ہو۔ مردہ وانہ زندہ ہو کر سرخ ہوتا ہو کو نکلیں نکلتی ہیں اور آخر پھروائے

مستقما مستودع

خضرا

رکوب متراکب

طلح

قنوا

دُنُو

دانیۃ

۱۰۱ وَجَعَلُوا لِلَّهِ شُرَكَاءَ الْجِنَّ وَخَلَقَهُمْ وَخَرَقُوا لَهُ بَنِينَ وَبَنَاتٍ بِغَيْرِ عِلْمٍ سُبْحَانَ

اور اللہ کے لئے جن شریک بنائے گئے ہیں حالانکہ اس نے ان کو پیدا کیا اور اس کے لئے بے علم بنیادیں اور بیٹیاں جو بزرگ کے لئے ہیں پاک

۱۰۲ تَعَالَى عَمَّا يُصِفُونَ بَدِيعُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ إِنِّي يُكُونُ لَهُ وَلَدٌ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ

اس کی مانند جو وہ بیان کرتے ہیں بے علم آسمانوں اور زمین کا عجیب پیدا کرنے والا اس کا بیٹا کس طرح ہو سکتا ہے جب اس کا کوئی

۱۰۳ صَاحِبَةٌ وَخَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ذَلِكُمْ اللَّهُ رَبُّكُمْ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ

جو ہی ہی نہیں اور اس نے ہر ایک چیز کو پیدا کیا اور وہ ہر چیز کو جاننے والا ہے ۹۹ یہ اللہ تمہارا رب ہے اس کے سوائے کوئی معبود نہیں

بن جاتے ہیں گھٹلی سے بلغ۔ بھجور وغیرہ۔ یہ بھی ایک وقت پھل لاتے اور پھر وہ پھل پکتے ہیں سطح حق بھی بڑھے گا پھر لیگا اور پھر پھیلے گا۔ ایمان والوں کیلئے اس میں نشان اس لئے لکھا کہ حق پران کا ایمان آئے۔ اس کے بڑھنے پھلنے کو نشان سے سمجھا دیا۔ آج پھر حق ایک واحد یا گھٹلی کی طرح زمین کی تاریکی میں بظاہر غائب ہوتا نظر آتا ہے۔ مگر وہ اسی طرح درخت کی لکڑی کا جس طرح پھلے درخت بنا تھا۔

۹۹ الجن۔ جن کے معنی کسی چیز کا حاسبہ سے چھپانا ہیں جن علیہ لیل (۷۷)، اور جن روحانی یعنی غیر مٹی مہتیا ہیں جو اس سے چھپی ہوئی ہیں اور یہ انیس کے مقابلہ پر ہیں۔ اور اس لحاظ سے ملائکہ کو بھی ان میں داخل کیا گیا ہے مگر بعض کے نزدیک جن صرف خاص قسم کی غیر مٹی مہتیا ہیں یعنی کل غیر مٹی مہتیاں تین قسم میں اول اختیاء یعنی ملائکہ دوم اشرار یعنی شیاطین سوم درمیانی جن میں اختیار بھی ہیں اور اشرار بھی یعنی جن (۷۸)۔

۱۰۱ خَرَقُوا حَقَّ کسی چیز کا قطع کرنا ہے فساد کے طور پر بغیر تدبیر اور تفکر کے اخروۃً یا التغضات اھلہا (الکھفۃ ۷۱)۔

۱۰۲ یہ جہلۃ یعنی ضد اور خلق ایک فعل کا کرنا ہے جو اندازہ اور نرمی سے ہو اور خلق بغیر اندازہ کے ہے (غ)۔

دو قسم کے شرک کا ذکر کیا ہے۔ ایک جنوں کو شریک بنانے کا دوسرے خدا کیلئے بیٹے اور بیٹیاں جو بزرگ زنی کا بیٹا میسائیوں نے بنایا ہے۔ اور بعض دیگر مذاہب کے بیٹیاں جو بچے پرست جو زنی تھے جن کے شریک بنانے میں جو سیدوں کے عقیدہ کی طرف بھی اشارہ ہے۔ جو اہرمین کو خالق شر قرار دیتے ہیں اور تمام قسم کے شر کا بھی اس میں آ جاتے ہیں کیونکہ وہ نظروں سے مستور ہی ہوتے ہیں۔

۹۹۲ شرک کا سب سے زیادہ دھوکا دینے والا پہلو خدا کا بیٹا بنانا ہے۔ اسی کو پہلے لیا ہے۔ اس کی اصل ترویج تو بیع کے لفظ میں ہے دیکھو ۱۲۹ لیکن ایک لفظ پرست قوم کو جس نے صرف ظاہر الفاظ سے دھوکہ کھایا ہے اور حقیقت پر غور نہیں کیا ظاہر کی طرف بھی توجہ دلائی ہے کہ بیٹا کیلئے باپ سے کبھی پیدا نہیں ہوتا جس جس کا باپ ہے اسی جس سے ماں جو زنی کرو۔ ماں انسان اور باپ خدا! پھر تمیز جواب دیا کہ سب چیز کا خالق اللہ ہے۔ اگر بیٹا ہے تو چاہئے تھا کہ کچھ مخلوق وہ بھی پیدا کرتا۔ چوتھا جواب علم میں دیا ہے۔ کیونکہ انجیل میں شہادت موجود ہے کہ بیٹا پورا علم نہ رکھتا تھا۔ نہ اپنے غیب کا علم تھا نہ قیامت کا۔ پس صفات میں کوئی اشتراک نہیں تو بیٹا کیسیوں اشتراک ناقص توکل مخلوق کو حاصل ہے مگر اس سے اسے الگ کرنے کے لئے کسی بات میں اشتراک کامل بھی دکھانا چاہئے۔ اور وہ ہے نہیں۔

۱۳  
ع

شرک کے مختلف  
پہلوؤں کا اجمال

خدا کا بیٹا ہونے کے  
عقیدہ کی تردید

خَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ فَاعْبُدُوهُ ۚ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ ۝ لَا تَدْرِي لَآبَصَارُ وَهُوَ ۱۰۴

ہر چیز کا پیدا کرنے والا سوا ہی کی عبادت کرو اور وہ ہر چیز کا کارساز ہے ۹۹۳ عجاہیں اس کا احاطہ نہیں کر سکتیں اور

يُدْرِي لَآبَصَارُ وَهُوَ اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ ۝ قَدْ جَاءَكُمْ بِصَآئِرٍ مِّنْ رَبِّكُمْ فَمَنِ ابْصُرْ فَلِنَفْسِهِ ۱۰۵

عجاہوں کا احاطہ کرتا ہی اور وہ باریک باتوں کا جاننے والا خبردار ہے ۹۹۴ تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے روشن پیغامیں آچکی ہیں جو تم کو

وَمَنْ عَمِيَ فَعَلَيْهَا وَمَا أَنَا عَلَيْكُمْ بِحَفِيفٍ ۝

دیکھتا ہے اور وہ اپنی جان کی ہلاکت کیلئے ہر چہ اندھا ہوا تو اسی پر وہ بال ہر اور میں تم پر کوئی گنہگار نہیں ہوں ۹۹۵

۹۹۳ یہاں ہر قسم کے شرک فی العبادت کی تردید کی۔ اکثر لوگ اپنے معبودوں کو اپنا کارساز سمجھتے ہیں اس لئے فرمایا

کہ سب کا کارساز وہی ہے +

درک

۹۹۴ تذکرہ۔ ذکر کے لئے دیکھو ۵۵، نیچے جانے کے لحاظ سے ذکر کہا جاتا ہے جیسے اوپر جانیکے کا ذمہ سے ذکر اور اپنے

سمندر کی انتہائی گہرائی کو بھی ذکر کہا جاتا ہے اور پانی تک پہنچنے کیلئے جب ایک رسہ کے ساتھ دوسرا رسہ ملایا جاتا ہے

تو اسے ذکر کہا جاتا ہے اور انسان کو جو بھی چیز سے پہنچتا ہے۔ اسے بھی ذکر کہتے ہیں لا تعف درک ولا تحقو

(ظہ۔ ۷۷) اور اگر ذکر کے معنی کسی چیز کی غایت کو پہنچ گیا بلکہ اقصیٰ الشیء حتیٰ اذا ادركه الغرق دیونہ ۱۰۰ یہی

لفظ یہاں ہے اور ابصار سے مراد بعض نے یہاں آنکھ کو لیا ہے اور بعض نے بصیرت اور اس کے معنی اس کے مطابق

ہیں جو حضرت ابو بکر سے روایت ہے یا مَنْ غَايَةُ مَعْرِفَتِهِ الْقُصُورُ عَنْ مَعْرِفَتِهِ كَيْونَكَ اللہ تعالیٰ کی غایت معرفت

کا جاتا ہے جس کا نتیجہ یہ کہ کوئی شے اس سے نہیں یعنی اس جنس کی اور نہ اس کی مثل ہو بلکہ وہ ہر چیز کا موجود ہے

جہاں تک انسان کی غایت معرفت پہنچ سکتی ہے اور تذکرہ فرمادہ ہے اور نعمت میں اکثر آتا ہے لولہ ان تذکرہ نفعہ

من دہ بالقلم ۴۹) اور اگر ذکر بھی اصل میں تذکرہ ہی ہے حتیٰ اذا ادركوا فيها جميعا (الاعراف ۳۸) یعنی ایک

دوسرے کو لکھتے۔ اور بل اذکر علمہم فی الآخرة (النحل ۶۲) یعنی آخرت کو پانے میں انکا علم تھا کہ پہنچ گیا سو وہ اس سے

جابل رہ گئے (غ) +

اللطف۔ لطافت اور لطف کے معنی ملکی حرکت اور باریک امور کو پاناہیں اور لطافت ان امور کو کہتے ہیں جن کو

حواں نہ پاسکیں اور اللہ تعالیٰ کے لطیف ہونے سے یہ مراد بھی ہوتی ہے کہ وہ دقائق امور سے واقف ہے اور یہی پاک

مراد ہے اور یہ بھی کہ وہ اپنے بندوں کی ہدایت کرنے میں ان سے نرمی کرتا ہے (غ) +

اللطف۔ لطافت اور لطف کے معنی ملکی حرکت اور باریک امور کو پاناہیں اور لطافت ان امور کو کہتے ہیں جن کو

حواں نہ پاسکیں اور اللہ تعالیٰ کے لطیف ہونے سے یہ مراد بھی ہوتی ہے کہ وہ دقائق امور سے واقف ہے اور یہی پاک

مراد ہے اور یہ بھی کہ وہ اپنے بندوں کی ہدایت کرنے میں ان سے نرمی کرتا ہے (غ) +

اللہ تعالیٰ کی رویت

بصیرۃ



۱۰۷: وَكَذَلِكَ نَصْرَفُ الْأَيَّاتِ وَلِيَقُولُوا دَرَسَتْ وَلِنُبَيِّنَهُ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ۝ اِسْتَعِذْ بِاللَّهِ  
اور اسی طرح ہم باتوں کو بار بار کر بیان کرتے ہیں اور تاکہ وہ کہیں تو نے دُوب (پہچام) اور تاکہ ہم اُن کو گوئی کہ تم کو بیان کرنا چاہتا ہوں کہ تم کو

۱۰۸: مَا أَوْحَىٰ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَأَعْرِضْ عَنِ الْمُشْرِكِينَ ۝ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ

جو تمہاری طرف سے ہر سب کو وحی کیا گیا ہے اسکے سوا کوئی معبود نہیں اور مشرکوں سے اعراض کر اور اگر اللہ چاہتا تو

مَا أَشْرَكُوا وَمَا جَعَلْنَاكَ عَلَيْهِمْ حَفِظًا ۚ وَمَا أَنْتَ عَلَيْهِمْ بِوَكِيلٍ ۝

وہ شرک نہ کرتے اور ہم نے تمہ کو ان پر نگہبان مقرر نہیں کیا اور نہ تو اُن کا کارساز ہے ۱۰۹

۹۹۶ دَرَسَتْ - دَرَس کے معنی ہیں اثر یا نشان باقی رہا اور چونکہ باقی رہنا سٹ جائے کو بھی چاہتا ہے اسلئے

دوس دَرَس کے معنی مٹ جانا بھی آتے ہیں۔ اور دوس العلم کے معنی ہیں حفظ کر کے اس کے نشان کو پایا (دغ) اور دوس کتاب کے معنی ہیں اس کو بار بار پڑھ کر سطح کر لیا یا تاک کہ اس کا یاد رکھنا آسان ہو گیا (دل) +

دوہڑنے کی غرض لیتو لو! میں لام عاقبت ہے۔ یعنی جب باتوں کو طرح طرح کے پیرائوں میں بیان کیا جاتا ہے کبھی فطرت انسان کی طرف اور کبھی قانون قدرت کی طرف اور کبھی اُمم سابقہ کی طرف توجہ دلائی جاتی ہے تو کہہ دیتے ہیں۔ کہ یہ باتیں کھلی تقسیم سے لی ہوئی ہیں اور خوب کوشش کر کے ان کو یاد کر لیا ہے۔ مگر صاحب علم لوگ اس سے ناگوار اُٹھاتے ہیں کیونکہ وہ امر حق کو بچان لیتے ہیں اور یہ جان لیتے ہیں کہ مختلف قسم کے دلائل ایک ہی نتیجہ پر پہنچاتے ہیں یہی اس کی صداقت کا تین ثبوت ہے +

۹۹۷ شَاءَ کے معنی کے لئے دیکھو ۹۹۶ اس کے معنی کسی چیز کی ایجاد اور اسکا پالنا ہیں دوسرے معنی ارادہ کے مراد ہیں۔ ارادہ میں شے کا وجود میں لانا لازم نہیں گو اللہ تعالیٰ کی طرف ہی منسوب ہو میرید اللہ بکھر الیس ولا میرید بکھر العسی (البقرة ۱۸۵) اور انسان کا ارادہ ہو سکتا ہے بغیر اس کے کہ اللہ تعالیٰ کا ارادہ اس چیز کے لئے ہو جیسے انسان چاہتا ہے کہ دوسرے اور یہ ارادہ آئی کے خلاف ہے اور شیت کیلئے پہلے اللہ تعالیٰ کی شیت کا ہونا لازمی ہے مَا تَشَاءُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ (دغ) +

شیت

لو شاءَ اللہ مَا اَشْرَا۔ یہاں اللہ تعالیٰ نے خود فرمایا کہ اگر اللہ تعالیٰ کی شیت ایسی ہوتی تو یہ شرک نہ کرتے اور دوسری جگہ کفار کا قول منقول ہے لو شاءَ اللہ مَا اَشْرَا (۱۴۹) حالانکہ کفار کے قول کی تردید کی ہے۔ ان دونوں مقامات میں فرق یہ ہے کہ کفار کے قول کا منشا تو یہ ہے کہ خدا کی شیت یہی ہے کہ ہم شرک کریں اسلئے ان کو جواب بھی یوں دیا ہے کہ لو شاءَ اللہ لَمَّا بَكَّرْ لَجَعِلْنٰ (۱۵۰) یعنی اگر شیت سے اللہ تعالیٰ نے انسان کو مجبور کرنا ہوتا تو ہدایت پر مجبور کرتا نہ شرک پر جیسا کہ دوسری مخلوق کو اپنی فرمانبرداری کے قانون میں جکڑا ہوا ہے اور اس جگہ جو فرمایا کہ اللہ تعالیٰ کی شیت ایسی ہوتی تو وہ شرک نہ کرتے تو مطلب یہی ہے یعنی اگر اللہ تعالیٰ چاہتا تو ہمیں پیدا ہی ایسا کرنا کہ تم نافرمانی نہ کر سکتے مگر اس کے ساتھ ہی انسان کا سارا شرف و دوسری مخلوق پر اڑ جاتا۔ اسلئے اَجْعَلْنٰکَ عَلَیْہِمْ حَفِظًا یہاں فرمایا کہ تم انہیں مجبور کر کے شرک نہیں چھڑوا سکتے اگر چہ وہی کرنا ہوتا تو اللہ تعالیٰ پیدا میں ہی انکو مجبور کر دیتا مگر اس کی شیت ایسی نہیں تھی اس نے قانون بنا کر ارادہ دکھا دی انسان کا اختیار رہا اس پر چلے یا نہ چلے شاید یہ بھی اشارہ ہو کہ آخر شرک ان میں سے مٹ جائیگا +

وَلَا تَسُبُّوا الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ فَيَسُبُّوا اللَّهَ عَدْوً بِغَيْرِ عِلْمٍ كَذَلِكَ تَسْتَبْطِنُونَ

اور ان کو گالی نہ دو جن کو یہ اللہ کے سوائے پکارتے ہیں (ایسا نہ ہو کہ وہ زیادتی کر کے بے علمی سے اللہ کو گالی دیں) اسی طرح ہم

لِكُلِّ أُمَّةٍ عَلَّمْنَاهُ تَحْمِيْلًا إِلَيْهِمْ مَرْجِعُهُمْ فَيَنْبِتُهُمْ مِمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝۱۱۰ وَأَقْسَمُوا بِاللَّهِ جَهْدَ

ہر ایک گروہ کے لئے ان کا عمل پیکار کے دکھایا پھر ان کے سب کی طرف ان کا لوٹ کرنا ہو گا جو وہ کرتے تھے ۱۱۰ اور وہ بڑے مذکورہ قسم کے قسم

أَيْمَانِهِمْ لِيَنْ جَعَلَهُمْ آيَةً لِيُؤْمِنُوا بِهَا قُلْ إِنَّمَا الْآيَاتُ عِنْدَ اللَّهِ وَمَا يُشْعُرُكُمْ

تیسرے کہتے ہیں کہ ہر گروہ کے پاس نشان آئے تو ضرور اس پر ایمان لائیے کہو نشان صرف اللہ کے پاس ہیں اور تم کو کیا خبر کہ

أَنَّهُمْ إِذَا جَاءَتْ لَا يُؤْمِنُونَ ۝ وَنَقَلَبُ آفِيدَتَهُمْ ۝ وَأَبْصَارَهُمْ ۝۱۱۱

جب وہ نشان آئیے تو ایمان نہیں لائیں گے ۱۱۱ اور ہم اُن کے دلوں کو اور ان کی آنکھوں کو پھیر دیں گے۔

دوسرے معبودوں کو  
گالیاں نہ دینی کہیں

۱۱۰ مخالفین کی باتیں نہایت درجہ دکھ دینے والی تھیں۔ برا کہتے تھے ہنسی اڑاتے تھے۔ گالیاں دیتے تھے اس لئے

مسلمانوں کو اب ایک اصول بتایا کہ ایسا نہ ہو تم بھی ان کے معبودانِ باطل کو اسی طرح سب و شتم کرنے لگو اور چونکہ یہاں شرک

کی بُرائیوں کا ذکر تھا اس لئے ساتھ ہی یہ بتانے کی ضرورت محسوس ہوئی کہ دوسرے کے عقائد میں جو بُرائی ہو اس کی

اصلاح کے لئے اس کا بیان کر دینا تو ضروری ہے مگر حد سے تجاوز نہ ہو گالی تک نوبت نہ پہنچے ایک غلطی کا اظہار اور چیز

جس کی ضرورت ہمیشہ دنیا میں رہے گی۔ مگر خواہ مخواہ برے الفاظ سے دوسرے کے دل کو دکھ پہنچانا جائز نہیں۔

یوں قرآن کریم ساتھ ساتھ اخلاقی تعلیم بھی دیتا چلا جاتا ہے۔ ایک ایسا عمدہ اصول بیان کر دیا ہے کہ جس سے غلطی سے

کی بجائے انسانوں میں باہم محبت پیدا ہو۔ عام طور پر اس اصول کو مد نظر نہ رکھنے سے مذہب کی خاطر انسان ایک دوسرے

کے دشمن ہو گئے ہیں حالانکہ مذہب کی غرض یہ تھی کہ تمام انسانوں سے محبت اور آشتی ہو اس زمانہ میں عیسائیوں اور

آریوں نے اس اصول کو توڑ کر باہم بغض و متنفر کا خطرناک بیج بو دیا ہے سینکڑوں کتابیں صرف دوسروں کی برائیاں بیان

کرنے ان پر ہنسی کرنے پر مشائخ ہوتی ہیں۔ اصول سے بحث نہیں۔ کیونکہ وہاں اپنی کمزوری کو جانتے ہیں۔

تنبیہیہ اعمال

علم سے مراد ان کا وہ عمل ہے جو ان کو کرنا چاہئے وہ باتیں جو انسان کی بھلائی کا موجب ہیں انکو قرآن کریم نے

نہایت خوبصورت بنا کر دکھایا ہے تاکہ لوگ ان پر عمل کریں جیسے یہی اصول کہ جن کی دوسرے لوگ عزت کریں تم نہیں

گالی مت دو۔ جو بڑے عمل انسان کرتا ہے وہ بھی اس کو بعض وقت اچھے معلوم ہوتے ہیں ان کا مزین کرنے والا خدا

نہیں بلکہ شیطان ہے۔ جیسا کہ صاف فرمایا و ذین لہم الشیطان ما کان ذویعلون و دیکھو آیت ۴۳ ایسا ہی دیکھو

آیت ۱۳۸ جہاں بڑے کام کی تہنیت شیطان کی طرف منسوب کی ہے۔

قرآن شریف مجتہد  
کا ترجمہ نہیں کرتا۔

۱۱۱ اس قدر کھلے دلائل کے باوجود پھر وہی نشان مانتے ہیں دیکھو آیت ۳۵ فرمایا ایسے معجزات بھی اللہ تعالیٰ

کی قدرت میں ہیں لیکن جو قوم اس قدر کھلے دلائل کو رد کر رہی ہے وہ ان معجزات سے کیا فائدہ اٹھائے گی اس مسئلے

سے انہی معجزات نکلنا آیت کے صریح منطوق کے خلاف ہے۔ اذاجاءت کا لفظ صاف بتاتا ہے کہ جس قسم کے معجزات

وہ چاہتے ہیں وہ بھی ان کو مل جائیگے مگر ایمان تو دلائل سے ہی پیدا ہو گا نہ معجزات سے ۔

البحر المنشأ

كُلَّامٍ يُؤْمِنُ بِهِ أَوَّلَ مَرَّةٍ وَنَذَرُهُمْ فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ۚ وَلَوْ أَنَّا نَزَّلْنَا

جس طرح وہ اس پہلی مرتبہ ایمان نہیں لائے اور ہم ان کو ان کی سرکشی میں بہکا ہوا چھوڑ دیں گے۔ اور اگر ہم ان پر فرستے

مشرکین کی مخالفت

إِلَيْهِمُ الْمَلِكُ وَكَانَهُمُ الْمَوْتَى وَحَشَرْنَا عَلَيْهِمْ كُلَّ شَيْءٍ قُبُلًا مَا كَانُوا لِيُؤْمِنُوا

نازل کرتے اور مردے اُن سے باتیں کرتے اور سب چیزوں کو اُن کے سامنے لاکھڑا کرتے وہ ایمان لانے والے نہ ہوتے

۱۱۳ اِلَّا اَنْ يَشَاءَ اللّٰهُ وَلٰكِنَّ اَكْثَرَهُمْ يَجْهَلُوْنَ ۝ وَكَذٰلِكَ جَعَلْنَا لِكُلِّ نَبِيٍّ

موتے اس کے کہ اللہ چاہے لیکن ان میں سے اکثر جاہل میں غلط اور اسی طرح ہم نے ہر ایک نبی کے لئے اسلوب

قلب-تقلب

۱۰۰؎ تَغْلِبَ کے معنی ایک رخ سے دوسرے رخ کی طرف یھیزنا ہیں۔ اور تغلیب ایک حالت سے دوسری حالت کی طرف پھیرتے رہنا تغلیب اللہ القلوب والبصائر کے معنی ہیں صر فہا من رای الی رای ان کا ایک رائے سے دوسرے رائے کی طرف پھیرتے رہنا دغ، یعنی کبھی کبھی خیال کرنا کبھی کچھ +

افندۃ۔ فواد کی جمع ہو۔ اور فاد کے معنی ہیں بھرنایا جلایا۔ اور اسی معنی کے لحاظ سے دل کو فواد کہا جاتا ہو (ع) فواد

اور فوٹا بعض کے نزدیک دل کا بیرونی پردہ ہے اور قلب اس کا مرکز دل) +

**وڌو-پڏو**

نذر۔ وذر اس کا مادہ ہر گز اس کی ماضی استعمال میں نہیں آئی اور یٰنّ اللہ تعالیٰ کے معنی ہیں ایک جیسے کو بے حیثیت سمجھ کر اسے پھینک دیا۔ و نذر ما کان یعبداً أباً و نأراً الاعتراف۔ ۷۰) یدرک والھتک الاعتراف۔ ۱۲۷) نذر ہم و ما یفترون الاعتراف۔ ۱۱۳) وذر و ما بقی من الربو البقیۃ۔ ۲۷۸) ویدرون ازواج البقیۃ۔ ۲۷۹) (غ) آخری موقع پر اس لفظ کے استعمال میں اس طرف اشارہ معلوم ہوتا ہے کہ یہ عورت کی حیثیت نہایت درجہ کی کس مہر سی کی رہ جاتی ہو اسی لئے اس کی بے کسی کی طرف توجہ دلا کر وہاں اس کے حتیٰ میں کچھ وصیت کی سفارش فرمائی ہو۔

## اللہ کا دلوں کو پھیرنا

اللہ تعالیٰ کی طرف دلوں اور آنکھوں کے پھیرنے کی نسبت ویسی ہی ہے۔ جیسے اندیا و مرض کی دیکھو ۱۲۲۔ افعال انہی کے ہیں مگر نتیجہ دینے والا اللہ تعالیٰ ہے۔ اور ان کے افعال ہونا خود اس سے ظاہر ہے۔ کہ لحدیو منوابہ اول مق کا نتیجہ اسے بتایا پہلے ایمان نہیں لائے نتیجہ یہ ہے کہ اب کبھی ایک رائے بدلتے ہیں کبھی دوسری اور سرکشی میں بھٹکتے پھر یہ ہیں۔ چونکہ پہلے ایمان کی طرف انہیں دلائل سے بلایا تھا اور دلائل کو انہوں نے قبول نہ کیا۔ پھر معجزات دیئے تو کبھی ساحر کہا کبھی ماہن کہا کبھی کچھ کہا۔ یہی تقلیب افشاۃ ہے حقیقت کی طرف دلائل رہنمائی کرتی ہیں۔ معجزات بھنٹنمائید اور وہیں ان سے وہ شخص کیا فائدہ اٹھائیگا جو دلائل پر یونہیں کرتا +

قُبُلُ

۱۰۶۔ قُبُلَا۔ بعض نے اسے قَابِل کی جمع کہا ہے اور اس کے معنی ہیں ان کے حواس کے مقابل یا سامنے اویاتہم العذاب قُبُلَا (الکہف ۵۵) اور بعض نے قَبِيل کی جگہ معنی حاعت ہیں یعنی حاعت حاعت کر کے سب حوزوں کو لے آئے<sup>(۲)</sup>

معجزات کے ماحول  
ایمان نہ لانے والے

پچھلے رکھی میں شرک کے مختلف پلوؤں کا ابطال کر کے خاتمہ اس آیت پر کیا تھا کہ جن لوگوں نے کھلے کھلے دلائل کو رد کر دیا ہو اور معجزات کے طالب ہیں۔ وہ آیات کیلکھ کر بھی ایمان نہیں لائیں گے جیسے دلائل سے انہوں نے انکمیں بند کر لیں اور قوت متفکرہ سے کام نہ لیا۔ ایسا ہی معجزات کے وقت ہو گا۔ حتیٰ کہ اگر وہ موٹے موٹے نشان بھی ظاہر ہو جائیں جو یہ مانگتے رہتے ہیں۔ تو بھی قنات قلبی اس حد تک بڑھی ہوئی ہے کہ جن لوگوں نے مخالفت

عَدُوِّ الشَّيْطَانِ الْإِنْسِ وَالْجِنِّ يُوحِي بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضٍ تُخْرَفُ الْقَوْلُ عُرْوَةً

اور جنوں میں شیطانوں کو دشمن بنایا وہ دہوکا دینے کے لئے ایک دوسرے کے دل میں جس کی باتیں ڈالتے رہتے ہیں

وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ مَا فَعَلُوهُ فَذَرْهُمْ وَمَا يَفْتَرُونَ وَلَقَدْ آتَيْنَا بَنِي إِدْرِيسَ

اور اگر تیرا رب چاہتا تو وہ یہ نہ کرتے سوائے ان کو چھوڑ دے اور اس کو بھی جو وہ افکار کرتے ہیں غلط امتداد کی طرف ان لوگوں کے دل بھگتیں

لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ وَلَيَرَضُّوهٗ وَلَيُقَنِّرُوْا مَا هُمْ مُقَنِّرُونَ

جو آخرت پر ایمان نہیں لاتے اور تاکہ وہ اس پر راضی ہو جائیں اور تاکہ (ہو) کیا میں جو وہ (مردوں) کو کھاتے دلاتے ہیں

کی ٹھان لی ہو وہ کبھی نہ مانینگے۔ اس کی وجہ یہ ہوتی ہے کہ تو نے روحانی بالکل مردہ ہو جاتے ہیں پس معجزات دیکھ لی ہیں تو محض ایک عجوبہ دیکھ لینے سے تو نے روحانی زندہ نہیں ہو سکتے۔ مگر یہ یاد رکھنا چاہئے کہ یہاں سب لوگوں کا ذکر نہیں کیا صرف ان لوگوں کا ہی ہے جو مخالفت میں کھڑے ہو جاتے ہیں۔ اور یہ ٹھان لیتے ہیں کہ خواہ کچھ بھی ہو جائے وہ حق کو قبول نہ کریں گے بلکہ اس کی مخالفت کریں گے چنانچہ اگلی آیت میں ایسے لوگوں کو شیاطین کے نام سے موسوم کیا ہے۔

اِس الْاِنۡ اِنْ شَاءَ اللّٰہ کے لفظ آخر پر لاکر یہ بھی بتا دیا ہے کہ گویا اس قسم کے معجزات سے تو نہیں مگر اور اسباب سے جراثیم تعالیٰ پیدا کر دے گا لوگ مانینگے بھی۔ فرشتے بھی آئے دیکھو ۷۲ اور مردوں نے بھی ان سے کلام کیا یعنی ہستے لوگ جو قوائے روحانی کے لحاظ سے مرچکے تھے ان کو خدا نے زندہ کر کے ایک روشنی عطا کی دیکھو اگلے رکوع کی پہلی آیت کہ ایک شخص مردہ ہو ہم سے زندہ کر دیں اور اس کو زور دیدیں۔ تو وہ اس کی طرح نہیں جو اندھیروں میں ہو اور یا پہلی کتاب کی شہادت کلام مورتے ہو۔ اور ہر چیز کے سامنے آ جانے سے ان کی منزل کے سب سامانوں کا اکٹھا ہو جانا مراد ہے۔

۷۲ ایسی۔ وحی سے مراد یہاں اس کے اصل معنی اشارہ سرریہ کے ہیں یا دل میں ڈالنا اور ان کی دوسرے اندازی کی طرف اشارہ ہے۔

زخرف زینت کو کہتے ہیں جو طبع یا نقش و نگار سے ہو اور زخرف القول طبع کی بات ہے یعنی جو اوپر سے اچھی نظر آتی ہو مگر اس کا انجام زیاں ہو۔

لفظ کذلک میں پہلی آیت کے مضمون کی طرف اشارہ کیا ہے یعنی جس طرح ہمارے مقابل پر یہ دشمن ہیں جو کھلے کھلے نشانوں اور واضح دلائل کو قبول نہیں کرتے ایسا ہی پہلے انبیاء کے مقابل میں بھی ہوئے رہے۔ شیاطین الانس والجن سے مراد انسانوں میں سے مکرش لوگ ہیں جن شیطان وہ ہے جو نظر سے مخفی ہے۔ مگر انسان جب دوسرے کا شیطان بنتا ہے تو جن سے بھی بڑھ کر ہوتا ہے۔ کیونکہ حق صرف دوسرے اندازی کرتا ہے۔ اور یہ باتوں سے اور عمل سے ترغیب دیتا ہے یا فتنوں میں مبتلا دیا کہ یہ افترا کر نیو اسے یعنی انسان ہی ہیں کیونکہ اصل فعل انہی کا ہے اور دوسری جگہ صرف یوحنا یا وکذا لک جملنا لکل نبی عدوا من الجنین (الفہقان ۳۱، ۳۲) پس شیاطین الانس والجن یہاں مراد مجرم ہی ہیں یہو اگلاؤٹ ۷۲ تصغی صغوا سے ہو مائل ہونا صغت الشمس کے معنی ہیں سوچ غروب کی طرف مائل ہونا (۱) الیہ میں منیر زخرف القول یعنی طبع کی آوازوں کی طرف ہے یا شیاطین کی وحی کی طرف یا عداوت کی طرف ہے۔

یقتروا۔ قاتل اور اقتواف اصل میں یہ ہے کہ درخت کی چھال اتار دی جائے استعاۃ اکتا کے معنی میں تار ہے اور چھل

کلام مورتے سے مراد

وحی

زخرف

شیاطین الانس والجن

صغوا

قوات۔ اقتواف

۱۱۵ اَفَتَعْلَمُ اللّٰهُ اَسْمٰی حَمٰکَ وَهُوَ الَّذِیْ اَنْزَلَ اِلَیْکُمُ الْکِتٰبَ مُفَصَّلًا وَالَّذِیْنَ اٰتٰیْنٰهُمُ

تو کیا میں اللہ کے سوائے فیصلہ کرنے والا تلاش کروں اور وہ ہی جس نے تمہاری طرف واضح کتاب نازل کی اور وہ جن کو ہم نے کتاب

۱۱۶ الْکِتٰبَ یَعْلَمُوْنَ اَنَّهُ مَزَّلُ مِنْ رَبِّکَ بِالْحَقِّ فَلَا تَكُوْنَنَّ مِنَ الْمُمْتَرِیْنَ وَتَمَّتْ

دی جانتے ہیں کہ وہ تیرے رب کی طرف حق کے ساتھ اتاری گئی ہو سو تو جھگڑنے والوں میں سے نہ ہو مکتبہ اور تیرے

کَلِمَتُ رَبِّکَ صِدْقًا وَعَدًا لَا مُبَدِّلَ لِكَلِمٰتِہٖ وَهُوَ السَّمِیْعُ الْعَلِیْمُ

رب کی بات سچائی اور انصاف میں کمال کو پہنچ گئی کوئی اس کی باتوں کو بدلنے والا نہیں ہو اور وہ بخشنے والا جاننے والا ہے

یائیت عطف ہو ضرور یا پر یعنی وہ طبع کی باتیں جو ایک دوسرے کے دل میں ڈالتے ہیں وہ محض دھوکہ دینے کیلئے

ہوتی ہیں اور اس غرض کیلئے کہ عام لوگ جو آخرت پر ایمان نہیں لاتے اعمال کی جزا و سزا کو نہیں جانتے ان کے دل ان طبع کی باتوں

کی طرف مائل ہو جائیں اور وہ انکو پسند کرنے لگیں اور ایسے ہی کام کرنے لگیں جیسے وہ شیطان یعنی ان کے سردار خود کرتے

ہیں یہاں سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ شیطان صرف ان کے سردار ہیں جو پہلے خود حق کے دشمن بنتے ہیں پھر آہستہ آہستہ اپنے

پیرروں کو بھی اس پر ہی کر لیتے ہیں یہاں تک کہ وہ پیر و بھی تمام وہ شرارت کی باتیں کرنے لگتے ہیں جو ان کے سردار

کرتے ہیں اور یہاں بالخصوص انبیاء کی مخالفت کے ذکر سے معلوم ہوتا ہے کہ مراد صرف اعدائے حق انسان ہیں گو ان پر عام

تظہروں سے مستور ہونے کی وجہ سے جن کا لفظ بھی بولا گیا ہو جیسا کہ مجاز کے رنگ میں ایک شاعر اپنی محبوبہ کو چچی کے نام

سے بجاتا ہو ویدیت یا جی اگر سارے مضمون پر ایک کجائی نظر ڈالی جائے تو اس میں کچھ بھی شبہ نہیں رہتا اس کی

کے آخر پر آیت ۱۲۲ میں پھر شیاطین (یعنی سرداروں) کے اپنے ادبیا کو وحی کرنے کا ذکر ہے اور آیت ۱۲۴ میں کذا لفظ

لا کرا و ماضی لوگوں کو اکابر و مجرمین کا لکھنا باطل واضح کر دیا کہ شیاطین الجن سے مراد مجرموں کے سردار ہیں نہ کچھ اور

۱۰۴۴ مفصل فصل کے معنی ہیں دو چیزوں کا ایک دوسرے سے الگ کر دینا (ع) اور تفصیل کے معنی تبیین دل یا کھول

بیان کرنا ہیں اور یہاں مراد ہے کہ جس بارہ میں میرا درتھارا جھگڑا ہو اسے کھول کر یہاں بیان کر دیا گیا ہو۔ (ع) ۴

چونکہ قرآن کریم بار بار پہلے انبیاء کی شہادت کی طرف توجہ دلاتا تھا اس لئے مشرک یہ جیلہ کرتے تھے کہ یہودی

یا عیسائی ہمارے اور تمہارے درمیان حکم بن جائیں۔ آج بھی بعض لوگ مسائل دینی میں بحث کرتے ہیں تو کہتے ہیں فلاں

شخص کو حکم بنائیں جس کے معنی ہوتے کہ اس شخص کا فیصلہ برابر حق النخطا ہو اس کا جواب دیا ہے کہ جب کتاب مفصل ہو

یعنی اس کے اندر عادی بھی ہیں اور دلائل بھی تو پھر دوسرے کو حکم بنانے کی کیا ضرورت ہے اس کے عادی اور دلائل

پر غور کر کے خود ہی فیصلہ کر لو۔ یہاں مفصل سے مراد یہ نہیں کہ تمام ذرات دین اس کے اندر تفصیل سے موجود ہیں بلکہ اصل

مضمون جو اثبات توحید و رسالت پر ہے جس میں جھگڑا ہو رہا ہے اسی کے عادی اور دلائل کے کھول کر بیان کرنے کا ذکر

ہے اور آخری حصہ میں اہل کتاب کا ذکر کیا کہ وہ اس بات کے گواہ ہیں کہ محمد رسول اللہ صلعم کا تروں حق کے ساتھ ہے کیونکہ

ان کی کتابوں میں اس کی مشکوئیاں موجود ہیں ۴

۱۰۴۵ پہلی آیت کے مضمون کو اور واضح کیا ہو۔ دلائل کتاب کو مفصل کہا تھا۔ یہاں بتا دیا کہ اس سے مراد یہ ہے کہ صحت

و عدل میں یہ کتاب اس حد کمال کو پہنچ گئی ہے کہ اپنے سے باہر کسی چیز کی محتاج نہیں رہی اتمام کے اس معنی کیلئے دیکھیے ۴

جو شیطان سے مراد

فصل تفصیل

مذہبی اختلافات میں  
کوئی شخص حکم نہیں  
بنایا جاسکتا۔

کتاب مفصل سے مراد

عادی اور دلائل  
کا قرآن ہیں ہونا

وَأَنْ تَطْعَمَ أَكْثَرُ مَنْ فِي الْأَرْضِ يُضِلُّوكَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ إِنْ يَتَّبِعُونَ إِلَّا

اور اگر تو اکثر ان لوگوں کی بات ماننا چلا جائے جو زمین میں ہیں تو وہ تجھے اللہ کی راہ گردا کر دیں وہ صرف ظن کی پیروی

الظَّنِّ وَإِنْ هُمْ إِلَّا يَخْرُصُونَ ۝ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ مَنْ يَضِلُّ عَنْ سَبِيلِهِ ۚ

کرتے ہیں اور وہ محض اٹکل بچہ ہانپ کر رہے ہیں ۱۱۸ بیشک تیرا رب اہل گمراہی جانتا ہے جو اس کے رستے سے گمراہ ہوتا ہے۔

وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُتَّعِدِينَ ۝ فَكُلُوا مِمَّا ذُكِّرَ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ إِنْ كُنْتُمْ بِآيَاتِهِ

اور وہ سیدھی راہ پر چلنے والوں کو بھی خوب جانتا ہے سو اس کو کھاؤ جس پر اللہ کا نام لیا گیا ہے اگر تم اس کی باتوں پر

مُؤْمِنِينَ ۝ وَمَا لَكُمْ إِلَّا تَأْكُلُوا مِمَّا ذُكِّرَ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَقَدْ فَصَّلَ لَكُمْ مَا

ایمان لانے والے ہو ۱۱۹ اور تمہارا کیا عذر ہے کہ تم اس کو نہ کھاؤ جس پر اللہ کا نام لیا گیا ہو اور اس نے تم کو کھول کر بتا دیا کہ وہ جو

حَرَّمَ عَلَيْكُمْ إِلَّا مَا اضْطُرُّنَا إِلَيْهِ وَإِنَّ كَثِيرًا يَصْلُونَ بِأَهْوَاءِهِمْ بِغَيْرِ عِلْمٍ

تم پر حرام کیا سوائے اس کے جس کے لئے تم مضطر ہو جاؤ اور یقیناً بہت سی اپنی گمراہی خواہشات سے لاعلمی کے ساتھ گمراہ کرتے

إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِالْمُتَّعِدِينَ ۝ وَذَرُوا ظَاهِرَ الْأَشْجِمِ وَبَاطِنَهُ إِنَّ الَّذِينَ

یقیناً تیرا رب حد سے گزرنے والوں کو خوب جانتا ہے اور کھلے اور چھپے گناہ کو سمجھو دو جو لوگ

يَكْسِبُونَ إِلَّا أَنْتُمْ سَيِّئُونَ بِمَا كَانُوا يَفْقَرُونَ ۝

گناہ کھاتے ہیں ان کو ضرور اس کے موافق بدلہ دیا جائیگا جو وہ کھاتے ہیں ۱۲۰

صدق میں اشارہ اس کے و عادی کی سچائی کی طرف ہو اور عن ل میں اس کے دلائل کے حق ہونے کی طرف چونکہ احکام دینی میں فروع دین اس کے اصول سے مستنبط ہوتے ہیں اسلئے سارے فروع کا اس کے اندر تفصیل سے نہ ہونا خلاف تمام نہیں ہاں اصول سب ضروری ہو کہ اس کے اندر مفصل ہوں یعنی دعاوی بعد اپنے دلائل کے ہوں +

لا مبدل لکلماتہ میں ذکر انہی کلمات کا جو جن کا ذکر تمت کلمت دہک میں ہو یعنی مراد اس سے قرآن شریف اور یہ بتانا مقصود ہو کہ یہ کلام اس کمال کو پہنچ گیا کہ اب اس کو کوئی بدل نہیں سکتا یعنی کوئی شخص اس کلام کی جگہ صدق و عدل کے لحاظ بہتر کلام نہیں لاسکتا اور یہ دنیا کی آخری مذہبی کتاب ہو +

۱۲۱ یہاں بتا دیا کہ پیروی علم صحیح کی کرنی چاہئے اٹکل بچہ اور ظنی باتیں کہنے والے کو تنہا دیں بہت ہوں مگر پیروی انکی نہیں چاہئے بلکہ علم کی یعنی دلائل کی کرنی چاہئے +

۱۲۲ قرآن کریم نے توحید پر یہاں تک زور دیا ہو کہ جن غذاؤں کا تعلق مشرک کا نہ فعال ہو انکو بھی حرام کو دیا ہو اسی کی طرف یہاں اشارہ ہو ۱۲۳ غذاؤں کی حلت و حرمت کی طرف متوجہ کرے ہوئے بتا دیا کہ کھلے اور چھپے دونوں گناہوں سے بچو یہ نہ ہو کہ باطنی احکام

دنیا کی آخری مذہبی

مشرک نہ رسوم ظاہری اور باطنی گناہ

۱۲۲ وَلَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَكُمْ بَيْنَكُمْ بِالْبُطْءِ وَلَا تَقْبَلُوا مِنْ بَيْنِهِمْ أَمْوَالًا لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ

اور اس سے مت کھاؤ جس پر اللہ کا نام نہیں لیا گیا اور یہ یقیناً نافرمانی ہے اور بیشک شیطان اپنے دوستوں

۱۲۳ إِلَىٰ أَفْئِدَةٍ مِّمَّ يَجَادِلُوكُمْ وَإِنْ أَطَعْتُمُوهُمْ إِنَّكُمْ لَمُشْرِكُونَ ۚ أَوْ مِنْ كَانِ مِيثَاقُ

کے دلوں میں ڈالتے ہیں کہ وہ تم سے جھگڑتے رہیں اور اگر تم انکی بات مانو گے تو یقیناً تم مشرک ہو جاؤ گے اور کیا وہ جو مردہ ہو

فَأَحْيَيْنَاهُ وَجَعَلْنَا لَهُ نُورًا يَمْشِي بِهِ فِي النَّاسِ كَمَنْ مَّثَلُهُ فِي الظُّلُمَاتِ

پھر ہم سے زندہ کر دیں اور اس کے لئے روشنی کر دیں جس کے ساتھ وہ لوگوں میں چلے اس شخص کی مانند جسکی مثال یہ ہے کہ وہ اندھیرے

۱۲۴ لَيْسَ خَارِجٍ مِنْهَا كَذَلِكَ زُيِّنَ لِلْكَافِرِينَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۚ وَكَذَلِكَ

اس سے نکلنا نہیں اسی طرح کافروں کو وہ کام اچھے معلوم ہوتے ہیں جو وہ کرتے ہیں ۱۲۵ اور اسی طرح

جَعَلْنَا فِي كُلِّ قَرْيَةٍ آلَ الْكَافِرِينَ مِمَّا يَمْكُرُ بِهَا

ہم نے ہر ایک جگہ میں اس کے بڑے بڑے مجرموں کو بنایا تاکہ وہ اس میں منصوبہ کریں۔

کی طرف متوجہ ہو تو احکام ظاہری کی پروا نہ کر دیا کھلے گناہوں سے بچو تو مخفی طور پر ان کا ارتکاب کر لو۔ عرب کے لوگ اس بات کو عیب نہ جانتے تھے کہ چھپ کر کوئی گناہ کر لیا جائے مثلاً چھپکر زنا کر لینے میں کوئی ہرج نہ سمجھتے تھے۔ ان ظاہر طور اس کے ارتکاب کو بوجہ خیال کرتے تھے بعینہ ہی حالت آج یورپ کی ہے۔ اور قرآن کریم کا نزول جس طرح عرب کے لئے ہوا اسی طرح آج یورپ کے لئے یہ نزول ہو گا۔

۱۰۰۹ یہ آیت اس بات کو بالصرحت بیان کرتی ہے کہ جس چیز پر اللہ تعالیٰ کا نام نہ لیا گیا ہو اس کا کھانا جائز نہیں۔ پس ذبیحہ اہل کتاب اسی حد تک جائز ہے کہ وہ اس پر خدا کا نام ہیں +

آخر آیت میں پھر دشمنان دین کی طرف اشارہ کر کے اس رکوع کے اور اگلے رکوع کے اصل مضمون کی طرف اشارہ کیا

۱۰۱۰ میت۔ موت کے معنی کیلئے دیکھو ۹۹ میت میت سے مخفف ہے اور یہاں مردہ ہونے سے مراد جہالت ہے اور

انک میت (الزمر: ۳) میں میت سے مراد بعض کے نزدیک روح کا جسم سے الگ ہونا ہے اور بعض کے نزدیک بعض تجلیل اور کبھی جو ہر آن واقع ہوتی رہتی ہے۔ کیونکہ انسان جب تک اس دنیا میں ہے ہر آن اس پر ایک موت وارد ہوتی رہتی ہے جیسا شاعر گستا

یوسف جزا جزا دغ حضرت ابن عباس سے یہاں میت کے معنی کا فضائل اچھا سے مراد ہدایت۔ نور سے قرآن مروی ہیں (دعا)

اسلام کے خلاف منصوبہ باندھ کر نیا لوگوں کے انجام کا ذکر کرتے ہوئے پہلے بتایا کہ اللہ تعالیٰ اس قرآن کیساتھ ان لوگوں کو

چھکے تو انہیں روحانی مرچکے ہیں کس مقام پر پہنچا سیکے۔ وہ نہ صرف انکو زندگی عطا فرمایا بلکہ اس سے بڑھ کر یہ کہ انکو ایک ذریعہ عطا فرمایا

اور وہ بھی صرف اپنی ذات کیلئے نہ ہوگا بلکہ دوسرے لوگوں میں اسکو لیکر چلیں گے یعنی اور لوگوں کو بھی فائدہ پہنچائیں گے۔ یہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی قوت

قدسی کا کمال تھا جس نے مردگی کی حالت سے اٹھا کر ایسے اعلیٰ مقام پر پہنچا یا۔ اسکے بالمقابل ان لوگوں کا ذکر کیا جو تباہی کی میں رہتے ہیں اور

ایمان سے متمتع نہیں ہوتے اور پھر اس تاریکی سے اس قدر پیار کرتے ہیں کہ اس میں سے باہر نہیں نکلتے۔ گو یا ان کو اپنے بدلے ہی

۱۵  
۶۸

منصوبہ بازوں کا ہونا

عرب اور یورپ

ذبیحہ اہل کتاب

میت

آنحضرت کا مردوں کو زندہ کرنا



وَمَا تَكُونُ إِلَّا بِأَنفُسِهِمْ وَمَا يَشْعُرُونَ ۚ وَإِذْ لَجَأْتُمْ إِلَىٰ آيَةٍ قَالُوا لَنْ نُؤْمِنَ بِحَقِّ ۱۳۵

اور منصوبے نہیں کرتے مگر اپنی ہی جانوں کے خطرہ کیلئے اذوہموس نہیں کرتے ۱۳۵ اور جب ان کے پاس کوئی آیت تھی کہ تم میری طرف سے بھیجنا

نُؤْتِي مَثَلًا ۚ أَوْتِي رَسُولُ اللَّهِ ۖ مَا اللَّهُ أَكَلَمُ حَيْثُ يُجْعَلُ رِسَالَتُهُ سُبْحَانَ الَّذِينَ ۱۳۶

وقف منزل  
وقف لازم

کہ ہم کو اسکی مثل دیا جائے جو اللہ کے رسولوں کو دیا گیا اللہ خوب جانتا ہے کہ کہاں اپنی رسالت کو رکھے ۱۳۶ ان لوگوں کو جنہوں نے

أَجْرًا صَغِيرًا عِنْدَ اللَّهِ وَعَذَابٌ شَدِيدٌ ۖ إِنَّمَا كَانُوا يَمْكُرُونَ ۚ فَمَنْ يَرْدِ اللَّهُ ۱۳۷

جرم کئے اللہ کی طرف سے ذلت اور سخت عذاب پہنچ کر رہے گا اس لئے کہ وہ منصوبے کرتے تھے ۱۳۷ اس کے متعلق اللہ ارادہ کرتا ہے

أَنْ يَهْدِيَ لَهُ يَسْرًا صَدْرَهُ لِلْإِسْلَامِ ۚ وَمَنْ يَرْدِ أَنْ يُضِلَّهُ يَجْعَلْ صَدْرَهُ ضَيِّقًا حَرًّا ۱۳۸

کہ اس کو ہدایت دے اس کا سینہ اسلام کے لئے کھول دیتا ہے اور جس کے لئے ارادہ کرتا ہے کہ اس کو گمراہ کر دے اس کو بے شک گمراہ کر دیتا ہے

كَأَنَّمَا يَصْعَدُ فِي السَّمَاءِ كَذَلِكَ يَجْعَلُ اللَّهُ الرِّجْسَ عَلَى الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ ۱۳۹

گویا وہ اوپر کو چڑھ رہا ہے اسی طرح اللہ ان لوگوں پر ناپاکی پہنچے دیتا ہے جو ایمان نہیں لاتے ۱۳۹

بھلے معلوم ہونے لگتے ہیں +

۱۴۰ اَلَا كَذِبٌ كَبِيرٌ ۚ كَيْفَ يَصْبِرُ عَلَىٰ مَا يَدْعُوهُ بَدِيلًا ۚ أَلَمْ يَكُنْ عَلَىٰ يَدَيْهِمْ أَمْرٌ فَلَا يُنصَرُونَ ۚ ۱۴۱

کبیر

یعنی جس طرح ان کو اپنے بدلے بھلے معلوم ہونے لگتے ہیں اسی طرح پھر ان کو حق کے خلاف منصوبہ بازی سمجھتی ہے۔ تاریکی سے پیانگ

دلے کبھی روشنی کو پسند نہیں کر سکتے اسلئے جب وہ نور دنیا میں آتا ہے اس کے بجھانے کی کوشش میں لگ جاتے ہیں۔ مگر مال ان منصوبہ

بازیوں کا اپنا ہی نقصان ہوتا ہے +

۱۴۲ اَلَمْ يَكُنْ عَلَىٰ يَدَيْهِمْ أَمْرٌ فَلَا يُنصَرُونَ ۚ ۱۴۳

صاف سہجے

یہ کہتے لگتے ہیں کہ یہ پیغمبر کی کا منصب ہم کو کیوں نہ ملا۔ دوسری جگہ آتا ہے بل یرید کل امری منهم ان یوتی حقنا مستمرا

(المدثر ۵۲) اس کا جواب دیا ہے کہ خدا پیغمبر کی کا منصب پر ہر کس و نامکس کو متنازع نہیں فرمایا کرتا۔ تاریکی کے فرزندوں کی

وہ پیغمبر کی دیدے تو پھر دنیا کی اصلاح کیا ہو۔ اس سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ اپنا پیغمبر جن لوگوں کو بنانا چاہے

منصب کے لئے خاص اہلیت رکھتے ہیں جس سے دوسرے عاری ہوتے ہیں۔ اسی سے عصمت انبیاء پر بھی دلیل پیدا ہوتی ہے اور کیا

پر بھی کہ منصب رسالت کسی کو کوشش سے یا دعا سے نہیں ملتا بلکہ یہ ایک امر دہی ہو جسے خدا چاہتا ہے دیتا ہے +

۱۴۴ اَصْفَادٌ ۚ سَافِرُونَ فِي الْأَرْضِ ۚ إِنَّ اللَّهَ أَكَلَمُ مَن يَدْعُوهُ ۚ ۱۴۵

صفاد

اللہ کے لڑ بھی اگر معنی کے جائیں تو مراد وہی ہے۔ منصوبہ بازیوں اور بغاوتوں کا انجام بتایا ہے کہ ذلیل ہو جائیگے اور قوت و

شوکت جھکے ہوئے پر یہ کچھ کر رہے ہیں جاتی رہیگی یہی اہل مکہ کا انجام ہوا۔ یہی اب مخالفت کا انجام ہوگا +

۱۴۶ اَلَمْ يَكُنْ عَلَىٰ يَدَيْهِمْ أَمْرٌ فَلَا يُنصَرُونَ ۚ ۱۴۷

شرح صدر

اور اللہ تعالیٰ کی طرف سے سکینت اور اطمینان کے ساتھ قلب میں وسعت پیدا ہو جانا +



يُبْعَثُ الْيَاقِينُ الْإِنْسَانَ لَمْ يَأْتِكُمْ رُسُلٌ مِنْكُمْ يَقْصُونَ عَلَيْكُمْ آيَاتِي فِيْ يَنْدُوكُمْ ۱۳۱

اے جنوں اور انسانوں کے گروہ کیا تمہارے پاس تم میں ہی رسول نہ آئے تھے جو تمہارے اوپر میری آیات کو بیان کرتے اور اس تمہارے

لِقَاءِ يَوْمِكُمْ هَذَا قَالُوا شَهِدْنَا عَلَىٰ نَفْسِنَا وَغَرَّتْهُمُ الْحَيٰوةُ الدُّنْيَا

دن کی ملاقات تم کو ڈراتے تھے کہیں گے ہم اپنی جانوں کے خلاف گواہی دیتے ہیں اور ان کو دنیا کی زندگی نے دھوکا دیا

اپنی معشوقہ کو جفتی کے نام سے خطاب کرتا ہو جہاں لسان العرب میں اس لفظ کی تشریح یہ کی گئی ہو کہ وہ عورت جو جنیتہ کی طرح ہو اپنے حسن و جمال میں یا اپنے تلون طبع میں کیونکہ انسان جنوں سے تعشق نہیں کرتا۔ اور اشعار جاہلیت میں ہنخیل علیہا جنة عبقريۃ ایسے گھوڑوں پر کہ ان پر عبقری جن سوار تھے۔ اور ایک میں جن اذا فزعوا للنسۃ انما منوا جہاں باوجود جن اور انس کے مقابلہ کے جن سے مراد انسان ہی ہیں دیہ دونوں مصرعے میں نے سرسید احمد خاں کی تفسیر سے نقل کئے ہیں اس سے معلوم ہوتا ہے کہ عرب کے لوگ جن کو وسیع معنی میں استعمال کر لیتے تھے یعنی خاص قسم کے آدمیوں کو بھی جن کہہ لیتے تھے +

جن سے مراد خاص  
انسان ہونے پر دلائل

اس جگہ آیا جن سے مراد وہی غیر مرئی ہستیاں ہیں۔ یا مراد خاص قسم کے انسان ہیں؟ اس کا فیصلہ خود قرآن کریم کی عبارت کرتی ہے۔ اول تو فرمایا استمیع بعضنا بعض ہم ایک دوسرے سے فائدہ اٹھاتے تھے اب انسان تو ایک دوسرے سے فائدہ اٹھاتے ہیں مگر وہ غیر مرئی ہستیاں انسانوں سے اور انسان ان غیر مرئی ہستیوں سے کوئی فائدہ نہیں اٹھاتے۔ پھر اس آیت میں تو جن و انس کو ایک دوسرے کے ادب کیا ہے۔ اور انکی آیت میں فرمایا کہ اسی طرح ہم ظالموں کو ایک دوسرے کے ادب کیا بنا دیتے ہیں۔ تیسرے اگلے رکعے کے شروع میں جنوں اور انسانوں کا ایک ہی معشر فرمایا جس کا اصل اطلاق ایک شخص کے اہل پر ہے اگر الگ نفع والے جن یہاں مراد ہوتے تو انسانوں کے ساتھ انہیں ایک معشر قرار نہ دیا جاتا۔ چوتھے وہیں فرمایا کہ جنوں اور انسانوں کے پاس انہی میں سے رسول آئے۔ اب ظاہر ہے کہ وہ غیر مرئی ہستیاں ایک الگ نفع ہیں۔ ان کے پاس انسانوں میں سے رسول نہ آسکتے تھے مگر جہاں تک قرآن کریم نے رسولوں کا ذکر کیا ہے وہ سب انسان رسول ہی ہیں۔ اور بنی آدم کے ساتھ ہی وعدہ تھا کہ اٰمٰیٰ یٰٰتٰنٰکُمْ رُسُلٌ مِنْکُمْ یَقْصُوْنَ عَلَیْکُمْ اٰیٰتِیْ ۱۳۰ اور ان غیر مرئی ہستیوں کو بھی یہ رسول یا ان کے پیرو ہی مسلمان کرتے ہیں جیسا حدیث سے ثابت ہے کہ رسول اللہ صلعم نے فرمایا کہ میرا شیطان مسلمان ہو گیا۔ پس یہاں جنوں سے مراد وہ انسان ہیں جو جنوں کی طرح ہیں۔ وہی لوگ جن کو شروع میں اکابر کہا ہے۔ اور بڑے لوگ اس لئے جن کہلا سکتے ہیں کہ وہ عوام الناس کی نفروں سے عموماً اچھے رہتے ہیں۔ اور سلیمان علیہ السلام کے ذکر میں ان قومی ہیکل لوگوں کو جن اور شیطین کہا ہے جن کو قید کر کے حضرت سلیمان نے ان سے عاریت بنوا سنے اور غوطہ زنی وغیرہ کے کام لئے۔ اور اگر شیطین کا لفظ انہ کفار اور ان کے سرداروں پر بولا جا سکتا ہے جیسا تمام مفسرین کا اتفاق ہے تو جن کا لفظ انہی لوگوں پر بولا جانا کوئی جائزہ تعجب نہیں +

حالانکہ یہاں صاف کفار کا ذکر ہے مگر جنم میں ان کے رہنے کے ساتھ ایک اشتناء بھی موجود ہے الا ماشاء اللہ یعنی اگر اللہ تعالیٰ چاہے تو اس حالت سے انہیں باہر بھی نکال دے +

ظہور جنم سے اشتناء

۱۳۲ وَشَهِدُوا عَلَىٰ أَنفُسِهِمْ أَنَّهُمْ كَانُوا الْكَافِرِينَ ۝ ذَٰلِكَ أَن لَّمْ يَكُن رَّبُّكَ مُهْلِكَ

اور وہ اپنی جانوں کے خلاف گواہی دیں گے کہ وہ کافر تھے ۱۳۱ یہ اس لئے کہ تیرا رب بستیوں کو ظلم کے ساتھ ہلاک

۱۳۳ الْقُرَىٰ بِظُلْمٍ وَأَهْلُهَا غَفْلُونَ ۝ وَلِكُلِّ دَرَجَةٍ مِّمَّا عَمِلُوا وَمَا رَبُّكَ بِغَافِلٍ

کرنے والا نہ تھا حالانکہ انکے رہنے والے بے خبر ہوں ۱۳۲ اور سب کے لئے درجے ہیں اس کے مطابق جو انہوں نے عمل کیوں اور تیرا رب بے غفل

۱۳۴ عَمَّا يَعْمَلُونَ ۝ وَرَبُّكَ لَغَفِيٌ ذُو الرَّحْمَةِ ۝ إِنَّ يَسْأَلُكَ رَبُّكَ عَنْ بَعْدِكَ

نہیں جو وہ کرتے ہیں اور تیرا رب غنی صاحب رحمت ہے اگر چاہے تم کو لے جائے اور تمہارے بعد جن کو چاہے تمہارا جانشین بنادے

۱۵۰ اَلرَّسُولُ فِيهِ ذِكْرٌ لِّبَعْضِ رُسُومِ مَثَرُكَ لَا يَكُنْ بِكَ مِثْلُ بَعْضِ رُسُومِ مَثَرُكَ لَمْ يَكُنْ

کی ہو اور بتایا ہو کہ جس بات سے اب انکار ہو آخر اس کا اقرار کر بیٹھے۔ اپنی جانوں کے خلاف گواہی دینے سے مراد اپنے گناہ کا اقرار ہے +

اس آیت کے جنوں کو نفع انسانی کے جن نہ قرار دینے سے مفسرین کو یہ مشکل پیش آئی ہو کہ آیا جنوں میں علیحدہ جن رسول آئے۔ ظاہر ہو کہ یہاں منکر سے مراد یہ نہیں ہو سکتی کہ جنوں میں سے جن اور انسانوں میں سے انسان رسول اور یہی ظاہر ہو کہ اللہ تعالیٰ جس نفع کیلئے رسول بھیجتا ہے وہ اس نفع میں ہو جیتا ہے۔ یہاں تک کہ جب انسان یہ کہتے ہیں کہ ملک یعنی فرشتہ ان کی طرف رسول کیوں نہ بھیجا گیا تو اس کا جواب یہ دیا کہ اگر زمین میں فرشتے آباد ہوتے تو فرشتہ انکی طرف رسول بھیجا جاتا قل لو كان في الارض ملئكة يمشون مطمئنين لنزلنا عليهم من السماء ملكا رسولاً (نبی اسمائیلؑ) ۹۵۔ یہ آیت اس بات پر قطعی شہادت ہو کہ ایک نفع دوسری نفع کی طرف رسول نہیں ہو سکتی اور اس کی وجہ ظاہر ہو کہ رسول صرف احکام پہنچانے والا نہیں بلکہ ان احکام پر عمل کر کے دکھانے والا ہے اور ظاہر ہے کہ فرشتہ انسان کیلئے نفع نہیں ہو سکتا اس لیے ہی انسان جنوں کیلئے نفع نہیں ہو سکتا اور جس طرح ملک انسانوں کیلئے رسول کا کام نہیں دے سکتا انسان جنوں کے لئے رسول کا کام نہیں دے سکتا پس جنوں اور انسانوں کو ایک معشر قرار دیکر پھر ان میں سے رسول بھیجنے کا ذکر صاف بتاتا ہو کہ ایک ہی نفع کا یہاں ذکر ہو اور اس دوسری نفع کا ذکر نہیں جو غیر مرئی ہستیاں ہیں +

۱۵۱ اَللّٰهُ يَعْنِي رُسُلُوں کے بھیجنے کی غرض یہ تھی کہ بے خبری میں لوگ ہلاک نہ ہوں ان کے فرائض سے ان کو آگاہ کرنے والا کوئی ہو۔ قرآن شریف میں جنوں کی کسی بستی کی ہلاکت کا ذکر نہیں اگر جنوں کی طرف بھی انسان رسول مبعوث ہوئے ہوتے تو انکی ہلاکت کا بھی کہیں ذکر ہوتا۔ بظلم کے معنی دو طرح پر ہو سکتے ہیں یعنی ایک یہ کہ ظلم اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب ہو یعنی اللہ ایسا نہ تھا کہ ظلم کر کے بغیر تنبیہ کئے اور رسول بھیجے ایک بستی کو ہلاک کر دے اور دوسرے یہ کہ بعض لوگوں کے ظلم یعنی کفر یا شرک کی وجہ سے یا عقاید کی غلطی کی وجہ سے انہیں ہلاک نہیں کیا جب تک پہلے رسول بھیجا کر تنبیہ نہیں کر دی اور مطلب یہ ہو کہ جو بوجہ ظلم کے ان لوگوں کی حالت بہت خراب تھی کفر اور شرک کی انتہا کو پہنچ گئے تھے مگر پھر بھی اللہ کا رحم و کرم اس قدر ہو کہ جب تک رسول بھیجا ان پر تامل و حجت نہیں کر دیا اس وقت تک ان پر عذاب بھیجا بھی پسند نہیں فرمایا اسی کی طرف اشارہ آیت ۱۳۴ کے اِنَّكَ ذُو الرَّحْمَةِ مِّنْ بَعْدِ ۙ

فَأَيُّكُمْ كَمَا أَنتَ كُمْ مِنْ ذُرِّيَّةِ قَوْمٍ آخَرِينَ ۚ إِنَّ مَا تَعْدُونَ لَأَيُّ وَمَا أَنْتُمْ ۚ ۱۳۵

جیسا تمہیں ایک اور قوم کی نسل سے پیدا کیا گیا تھا جس کا تمہیں وعدہ دیا جاتا ہے یقیناً آنے والا ہے اور تمہارے

بمُجِزِينَ ۚ قُلْ يَقَوْمِ اعْمَلُوا عَلَىٰ مَكَانَتِكُمْ إِنِّي عَامِلٌ ۚ فَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ۚ ۱۳۶

عاجز کرنے والے نہیں ۱۳۵: کو اس سے یہی قوم تم اپنی طاقت کے مطابق عمل کرتے جاؤ میں بھی عمل کرتا ہوں لہذا ہر چیز کو معلوم ہو ہی جائیگا کہ

تَكُونُ لَهُ عَاقِبَةُ الدَّارِ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ ۚ وَجَعَلُوا لِلَّهِ مِمَّا ذَرَأَ ۚ ۱۳۷

کس کے لئے اس گھر کا رہبر انجام ہو گا ظالم کبھی کامیاب نہیں ہوتے ۱۳۶: اور اللہ کے لئے جو کچھ اس نے نکھیتی

الْحَرْثِ وَالْأَنْعَامِ نَصِيبًا فَقَالُوا هَذَا لِلَّهِ بِزَعْمِهِمْ وَهَذَا لِشُرَكَائِنَا ۚ فَمَا كَانَ

اور چار باغیوں سے پیدا کیا ہو حصہ ٹھہرتے ہیں اور کہتے ہیں یہ اللہ کیلئے ہے (باطل) میں راہیہ ہادیہ ہر شے کو کس کو دے کر جو کچھ

لِشُرَكَائِهِمْ فَلَا يَصِلُ إِلَى اللَّهِ ۚ وَمَا كَانَ لِلَّهِ فَهُوَ يَصِلُ إِلَىٰ شُرَكَائِهِمْ ۚ

۱۳۷: شریکوں کیلئے ہوتا ہے وہ تو اللہ کو نہیں پہنچتا اور جو اللہ کے لئے ہوتا ہے وہ ان کے شریکوں کو پہنچ جاتا ہے

سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ ۚ وَكَذَٰلِكَ زَيَّنَّا لِكَثِيرٍ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ۚ ۱۳۸

برا ہے جو وہ فیصلہ کرتے ہیں ۱۳۷: اور اسی طرح بہت سے مشرکوں کے لئے ان کی اولاد کا

۱۳۸: اس میں صاف پیٹ گئی ہے کہ اس کا فرق قوم کی جگہ دوسری قوم نے کی اور وہ مسلمان قوم تھی ۛ

۱۳۹: معجزین عجز انسان کے موخر یعنی پچھلے حصہ کو کہتے ہیں اور اس لئے عجز کے معنی کسی شے سے پیچھے رہ جانا ہیں مراد اس سے یہی ہے کہ کام کرنے میں کوتاہی کی جو قدرت کی ضد ہے اور معجزین سے مراد ہو کہ خدا کو عاجز نہیں کر سکتے یعنی اس کی گرفت سے بچ نہیں سکتے (غ) ۛ

۱۴۰: امكانة۔ یہ ظرف ہونے کے لحاظ سے مکان یا حالت کے معنی میں بھی آتا ہے۔ اور مصدر ہونے کے لحاظ سے اس کے معنی ہتھلاہٹ بھی ہو سکتے ہیں ۛ

عاقبة الدار۔ الدار سے مراد دار دنیا ہے۔ اور عاقبتہ سے مراد العاقبة الحسنی یا اچھا انجام ہو مطلب یہ ہے کہ اس دنیا میں ہی اعمال کا نتیجہ ظاہر ہو جائیگا ۛ

نیکی کا نتیجہ اچھا اور بدی کا نتیجہ برا ہونے پر جس قدر یقین اور وثوق نبی کریم صلعم کے قلب مبارک میں تھا اس کی نفیر دنیا کی تاریخ میں نہیں مل سکتی۔ ایک طرف دشمنوں کی طرف سے تکلیف پر تکلیف پہنچتی ہے۔ اور یہ زمانہ آپ کی انتہائی بیگینی کا ہے۔ مگر کس قدر یقین حق کی آخری کامیابی پر ہے کہ ایک پہاڑ میں حبش آ سکتی ہے مگر اس یقین کو جنس دینے والی کوئی چیز نہیں ۛ

۱۴۱: مشرکانہ رسوم اس قوم کے روزمرہ کے افعال کے اندر داخل ہو کر قومی خون کے اندر چر گئی تھیں اور ان

ۛ مشرکین کی رسوم کا نتیجہ

قَتَلَ أَوْلَادَهُمْ شُرَكَاءَهُمْ لِيُذْهِبُوهُمْ وَيَلْبِسُوا عَلَيْهِمْ دِينَهُمْ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ

قتل کرنا، نئے شریک اچھا رکھتے ہیں تاکہ وہ انہیں ہلاک کر دیں اور ان کا دین ان پر غلط کر دیں اور اگر اللہ چاہتا تو

۱۳۹ مَفْعُولُهُ فَذَرَهُمْ وَمَا يَفْتَرُونَ ۝ وَقَالُوا هَذِهِ أَنْعَامٌ وَحَرْتُ جِجْرًا لِّطَنَمَا

ایسا نہ کرتے سوان کو اور جو وہ افرا کرتے ہیں پھوڑے <sup>۱۲۸</sup> اور کہتے ہیں یہ چار پائے اور کھیتی منغ ہے اس کو کوئی نہیں کھاتا

الْأَمِّنْ نَسَاءَ بَرَنِّعِهِمْ وَأَنْعَامُ حُرِّمَتْ ظُهُورُهَا وَأَنْعَامُ لَا يَذْكُرُونَ أَسْمَ

مگر وہ جس کو ہم چاہیں انکے گمان (باطل) میں (ایسا ہی) اور چار پائے جسکی پیشیں (پر چڑھنے) کو حرام کر دیا گیا ہو اور چار پائے جن پر اللہ کا نام نہیں

اللَّهُ عَلَيْهَا أَفْتَرَأَ عَلَيْهِ سَجَزِيهِمْ بِمَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ○

لیتے اس پر افترا کرتے ہوئے وہ ان کو اس کا بدلہ دیکھا اس لئے کہ وہ افترا کرتے تھے

رسوم کا ان سے دور کرنا اور سینکڑوں سالوں کی عادات قومی کو بدل دینا کسی انسان کی طاقت میں نہ تھا یہ کمال محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی قوت قدسی کو ہی دیا گیا کہ تمام رسوم کو چند سال کے عرصہ میں ایسا دہر کیا کہ انکا کہیں نام و نشان بھی نہ رہا۔ خیرات کے لئے جو حصہ الگ کرتے اس میں سے ایک حصہ اللہ کے نام پر رکھتے اور عیاض مساکین وغیرہ پر خرچ کرتے اور ایک حصہ بتوں کے لئے جو کاهنوں اور بتوں کے مجادروں کو دیتے۔ پھر طرح طرح کی بھڑوسوں سے اس حصہ کو جو خدا کے لئے ہوتا بتوں پر صرف کر دیتے۔ مثلاً اگر دیکھتے کہ جو حصہ اللہ کیلئے مقرر کیا ہو وہ عہدہ جات میں سے تو اسے بھی بتوں کا چڑھا دیا دیتے۔ یا کچھ خلط واقع ہو جاتا تو سارا بتوں کا چڑھا دیا قرار دیتے آج مسلمانوں کے چند سے خیراتی کاموں کے لئے اسی رنگ میں رنگین ہیں وعدہ کر لیتے ہیں مگر اپنی ضروریات آئیں تو جو حصہ خدا کے لئے دینا کیا ہو اسے بھی دہیں خرچ کر لیتے ہیں اور یوں کبھی نہیں ہوتا کہ اپنی ضروریات کو کما کر اللہ تعالیٰ کیلئے دیں یا ماشاء اللہ

۱۰۲۔ بیدوا۔ ردی کے معنی ہلاک ہیں وما یغنی عنہ مالہ اذا متردی (۱۱۔ ۱۰۲) تا اللہ ان کدت لتزدین

(والصفت ٣٤- ٥٦)

قتل اولاد ایک تہیئوں کا زندہ کاڑ دینا تھا۔ اس صورت میں شر کا وہم سے مراد ان کے اکابر ہونگے جو ایک جھوٹی غیرت کی وجہ سے بیٹیوں کو زندہ نہ رہنے دیتے تھے۔ انہی کا متبع عوام الناس کرنے لگے۔ اور علاوہ ازیں ان میں یہ بھی رسم تھی کہ جب بیٹیوں کی تعداد دس تک پہنچ جائے تو ایک کو بتوں کا چڑھا دیا جاتا تھا۔ جیسا کہ عبدالمطلب نے کیا یعنی آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے والد کو بت پر چڑھاویکے طور پر فوج کرنے کے لئے چڑھایا۔ اور آخر ایک سوانٹ آپ کی جگہ دیا۔ اسی لئے رسول اللہ صلعم نے فرمایا انا ابن الذی یحییٰ میں دو دو بیچوں کا بیٹا ہوں یعنی ایک حضرت اسمعیل اور دوسرے آپ کے والد عبد اللہ۔ اور قتل اولاد سے مراد یہ بھی ہو سکتی ہے کہ ان کی پرورش ظلم مشرک جہالت میں کرتے۔ جیسا کہ امام راغب نے لفظ قتل اولاد کو مراد من الملاق (۱۵۲) میں لکھا ہے۔

قتل اولاد کی رسم

اولاد کو جلاں دینا بھی کہتے تھے۔

قیل ان ذلک نہی عن شغل الاولاد بما یصلحہم عن العلم

لبس - دین کو غلط کرنے سے مراد یہ کہ اصل دین تو خداجو حضرت ابراہیم و اسمعیل کا تھا اسپر نہ رہنے دیا

وَقَالُوا مَا فِي بُطُونِ هَذِهِ الْأَنْعَامِ خَالِصَةٌ لِلَّذِينَ كُونُوا وَمَحْرَمٌ عَلَيَّا زَوْجَانَا ۚ ۱۳۰

اور کہتے ہیں جو کچھ ان چار پاؤں کے پیٹوں میں ہے وہ خالص ہمارے مردوں کے لئے ہے اور ہماری عورتوں پر حرام کیا گیا ہے

وَأَن يَكُنْ مَيْتَةً فَهُمْ فِيهِ شُرَكَاءُ ۚ سَيَجْزِيهِمْ وَصْفُهُمْ إِنَّهُ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ۚ

اور اگر وہ (بچہ) مرا ہوا ہو تو وہ سب اس میں شریک ہوتے ہیں وہ ان کو ان کے (جھوٹ) بیان کرنے کا بدلہ دے گا یہی وہ حکیم و عالم ہے

قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ قَتَلُوا أَوْلَادَهُمْ سَفَهًا بِغَيْرِ عِلْمٍ وَحَرَّمُوا مَا رَزَقَهُمُ اللَّهُ افْتِرَاءً عَلَىٰ ۱۳۱

بیشک وہ گھٹائے میں ہیں جنہوں نے اپنی اولاد کو بے وقوفی سے لاپرواہی قتل کر دیا اور جو اللہ نے ان کو رزق دیا تھا اسکو اللہ پرانکر

اللَّهُ قَدْ ضَلُّوا وَمَا كَانُوا مُهْتَدِينَ ۚ وَهُوَ الَّذِي أَنشَأَ جَنَّتٍ مَّعْرُوشَةٍ غَيْرَ مُتَرَشِّطٍ ۚ ۱۳۲

حرام کر دیا بیشک وہ گمراہ ہوئے اور وہ ہدایت پانے والے نہ تھے ۱۳۲ اور وہی جس نے بالغ پیدا کئے (میںوں پر) چڑھا ہونے اور بغیر چڑھائے ہوئے

وَالْخَلَّ وَالزَّرْعَ مُخْتَلِفًا أَكْلُهُمُ وَالزَّيْتُونُ وَالرُّمَّانُ مُتَشَابِهًا وَغَيْرَ مُتَشَابِهٍ ۚ

اور کھجوریں اور کھیتی اسکے پھل مختلف قسم کے ہیں اور زیتون اور انار ایک دوسرے سے ملتے جلتے اور نہ ملتے جلتے

كُلُوا مِنْ ثَمَرِهِ إِذَا أَثَرَ وَآتُوا حَقَّهُ وَلَا تَسْرِفُوا ۚ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُسْرِفِينَ ۚ

اسکے پھل سے کھاؤ جب وہ پھل لائے اور اسکے کاٹنے کے دن اس کا حق دو اور یہی خرچ نہ کرو کہ وہ بے جا خرچ کر لیاؤں جو مجھے نہیں

لَوْ شَاءَ اللَّهُ مَفْعُولُهُ مِمَّنْ يَهْرُوكُ بِيَرَسُومِ بَدَسَبِ الْكَمِ دَرَمِيَانِ سَ دُورِ كَرِيْمِيَانِ كِي ۚ

۱۳۳ اِجْرُ - اصل تجر سے لیا گیا جو یعنی پتھر اور اس میں روکنے کے معنی آگئے ہیں جس طرح پتھر بوجہ اپنی صلابت کے روکتا

ہو۔ اور اسلئے تجر کے معنی ہیں تحریم کی وجہ سے ممنوع جیسے یہاں اور جہ عقل کو بھی کہتے ہیں اس لئے کہ وہ اس چیز سے روکتی ہے

جس کی طرف انسان کا نفس اسے بلاتا ہو جیسے قسم لہی جھی (الغیر ۵۰)

وصف کسی چیز کا ذکر اس کے حلیہ اور اس کی نعت کے ساتھ کرنا۔ اور وصف حق بھی ہوتا ہے اور باطل بھی لفظ

وصف

السنتکم (الخل ۱۱۶) سبحان رب العزّة عما یصفون (والصفت ۱۸۰) ۚ

یہ تمام مشرکانہ رسوم عرب میں مروج تھیں مگر اسلام نے ایسا ان رسوم سے ملک کو پاک کیا کہ پھر ان میں سے

کسی رسم کا نام و نشان بھی باقی نہ رہا۔ یوں اسلام نے صرف عقیدتاً توحید نہیں پھیلائی بلکہ ان کی عملی زندگی میں

ہر ایک قسم کے شرک کو دور کیا۔

۱۳۴ اس آیت سے معلوم ہوتا ہے کہ قتل اولاد سے مراد ان کی جہالت اور مشرکانہ رسوم میں پرورش کرنا ہے

قتل اولاد سے مراد

۱۳۵ معہ و شات معوش چھتی ہوئی چیز کو کہتے ہیں ۱۰ اور عروش الکرم کے معنی ہیں اس کیلئے چھت کے طور پر

معوش

کوئی چیز بنادی ومن الشجر وما یبعثون (الخل ۶۸) پس معروش کے معنی ٹٹی پر چڑھایا ہوا (۱۸) اور معہ و شات

معہ و ش

سے مراد انگور وغیرہ ہیں جس کو کسی سہارے کی ضرورت ہوتی ہے اور غیر معروش شات وہ جو خود اپنے تہ پر کھڑے ہوتے ہیں (ج)

مشرکانہ رسوم کا  
"بطلان"



۱۴۳ وَمِنَ الْأَنْعَامِ حَمُولَةٌ وَفَرَسَانٌ كُلُّوا مِنْ رِزْقِ اللَّهِ وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ

اور چار پایوں میں دو بوجھ اٹھانے والے اور زمین کو لگے ہوئے اس کو کھاؤ جو تم کو اللہ نے رزق دیا اور شیطان کے قدموں کی پیروی نہ کرو کیونکہ

۱۴۴ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ ۚ تَمْنِيَةٌ أَزْوَاجٍ مِنَ الضَّأْنِ اثْنَيْنِ وَمِنَ الْمَعْزَانِ اثْنَيْنِ قُلْ الَّذِي كَرِهْتُمْ

تمہارا کھلا دشمن ہے ۱۴۴ آٹھ نر اور مادہ دو بھیڑوں میں سے دو اور دو بکریوں میں سے دو کو کیا دونوں نر

حَرَّمَ آمَ الْاُثْنَيْنِ اَمَّا اشْتَمَلَتْ عَلَيْهِ اَرْحَامُ الْاُنْثَيْنِ فَبَعُوْنِي بِعِلْمٍ اِنَّكُمْ

حرام کئے ہیں یا دونوں مادہ یا وہ جو دونوں مادہ کے رحموں میں ہے مجھے علم کے ساتھ خبر دو اگر تم

۱۴۵ صُلِحَ قَيْنَ ۚ وَمِنَ الْاِبِلِ اثْنَيْنِ وَمِنَ الْبَقَرِ اثْنَيْنِ قُلْ اَلَّذِي كَرِهْتُمْ

الربع

بچے ہو ۱۴۵ اور دو ٹٹوں میں سے دو اور دو گایوں میں سے دو کو کیا دونوں زحرام کئے ہیں

اِمَّا الْاُنْثَيْنِ اَمَّا اشْتَمَلَتْ عَلَيْهِ اَرْحَامُ الْاُنْثَيْنِ ۚ

یا دونوں مادہ یا وہ جو دونوں مادہ کے رحموں میں ہے

اکل۔ اُکھل کھانا اور اُکھل یا اُکھل وہ چیز ہے جو کھائی جائے مگر اُکھل حظ یا رزق کے معنی میں بھی آتا ہو۔ اور پھیل کو

بھی کہتے ہیں (دل) +

مسرف۔ مسرف کسی فعل میں حد سے تجاوز کرنے کا نام ہے۔ خاص طور پر مال خرچ کرنے میں۔ اور حد سے تجاوز دونوں طرح پر ہے۔ ضرورت سے زیادہ خرچ کرے یا اللہ تعالیٰ کی طاعت سے باہر خرچ کرے خواہ قلیل ہی ہو بغیر رسوم و رواج پر جو خرچ کیا جاتا ہو وہ سب طاعت اللہ سے باہر ہونے کی وجہ سے اسراف میں داخل ہو +

اول نباتات میں جو اللہ تعالیٰ کی نعماء ہیں ان کا ذکر کیا ہو اور بتایا ہے کہ اس میں حق صرف خانی کا ہو سکتا اس کے سوا اور کیا حق نہیں۔ اور وہ حق زکوٰۃ ہے بشرک نباتات یعنی کھیتوں میں اور چار پایوں میں تہوں کے حقوق مقرر کئے تھے۔ خود کھانے کا ذکر ترتیب طبعی کے لحاظ سے پہلے رکھا ہو +

۲۵۵ اَحْمُولَةٌ بَحْلٌ سے ہو جس کے معنی اُٹھانا ہیں۔ راغب نے اس کے معنی کئے ہیں مائِئِلٌ جو خود اُٹھایا جائے یعنی چھوٹا + حَمُولَةٌ فَرَسٌ۔ فَرَسٌ کے معنی بچھانا ہیں اور زمین کو فرائش کہا ہے کہ اس پر انسانوں کا استقرار ہو فَرَشٌ کے معنی مائِئِلٌ ہیں اور اس سے مراد مائِئِلٌ ہے جو یعنی جس پر سواری کی جائے (دغ) +

گزشتہ رکوع کی مشرک نہ رسوم کا ابطال کیا ہو اور فرمایا ہو کہ ان جانوروں کا پیدا کرنے والا خدا تعالیٰ ہی نہ تمہارا بت پس اللہ تعالیٰ نے جس کام کیلئے انہیں پیدا کیا ہو وہ کام ان سے لو۔ حَمُولَةٌ اور فَرَسٌ کے معنی میں بہت سا اختلاف ہے میں نے امام راغب کے معنوں کو ترجیح دی ہے اس لئے کہ انہی آیات میں اس ترتیب سے ان جانوروں کا ذکر کیا۔ پہلے چھوٹے اور پھر بڑے +

۲۶۱ اَنْجٍ۔ نر اور مادہ میں سے ہر ایک دوسرے کا زوج کہلاتا ہے پس آٹھ نر و دو بچے سے مراد ایک ایک نر اور ایک

زوج

اَمْ كُنْتُمْ شُهَدَاءَ اِذْ وَصَّيْكُمْ اللّٰهُ هٰذَا فَاِنْ اَظْلَمْتُمْ مِنْ اِفْتَرٰى عَلَى اللّٰهِ

یا تم گواہ تھے جب اللہ نے تم کو یہ حکم دیا پس اس سے بڑھ کر ظالم کون ہو جو اللہ پر جھوٹا خبر  
کذباً یضلل الناس بغیر علم ان اللہ لا یہدی لقوم الظالمین

کتاب ہے تاکہ علم کے نہ ہوتے ہوئے لوگوں کو گمراہ کرے بیشک اللہ ظالم قوم کو ہدایت نہیں کرتا ۱۲۷

قُلْ لَا اِجْدُ فِیْ مَا اُوْحِیَ اِلَیَّ مُحَرَّمًا عَلٰی طَاعِمٍ یَّتَعَمَلُ اِلَّا اَنْ یَّکُوْنُ مِثْلَ

کہو میں اس میں جو میری طرف وحی کیا گیا ہو کسی چیز کو جو کوئی کھانے والا کھائے حرام نہیں پاتا مولے اس کے کہ مردار ہو

اَوْ دَمًا مَّسْفُوحًا اَوْ لَحْمَ خِنْزِیْرٍ فَاِنَّہٗ رِجْسٌ اَوْ فِسْقًا اٰھِلَ لِغَیْرِ اللّٰهِ

یا خون گرا یا گیا یا سٹور کا گوشت کیونکہ یہ رجب انا پاک ہیں یا وہ افزائی ہو کہ ہر لاش کو کھائے دوسرے کا نام لگایا ہو

فَمِنْ اَضْطَرٍّ غَیْرِ بَآءٍ وَلَا عَادٍ فَاِنَّ رَبَّکَ غَفُوْرٌ رَّحِیْمٌ

پھر جو کوئی مضطر ہو جائے نہ خواہش کرنے والا نہ مدد سے بڑھنے والا تو بیشک تیرے رب بخشنے والا رحم کرنے والا ہے ۱۲۸

ایک مادہ لیکر کل تعداد آٹھ ہے۔ جیسا کہ آگے خود تقسیم کر کے بتایا ہے۔

ضأن۔ ضأئن کی جمع ہے۔ بھیڑ۔ زنگبش اور مادہ نَجْجَة اور معز۔ معز کی بکرا بنائیں ہو اور مادہ عنزہ

ضائع یا عنز

بتایا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے نہ زکو حرام کیا ہے نہ مادہ کو نہ ان کے بچوں کو۔ مشرک بعض وقت زکو بتوں کا چڑھا  
قرار دے کر ان سے کام لینا حرام سمجھتے تھے بعض وقت مادہ کو۔ اور جیسا کہ پچھلے رکع میں ذکر ہو بعض وقت جو چھپ  
میں ہو اسے مردوں کیلئے حلال اور عورتوں کیلئے حرام قرار دیتے تھے اسلئے زکو اور مادہ کا ذکر الگ الگ کیا ہے

۱۲۷ اہل میں سے وہ جو اہل یعنی زکو اور ناقہ یعنی مادہ

اہل

بقی میں سے دو۔ زکو ٹوڑتے ہیں مادہ کو بقرۃ جس کی جمع بقص ہے

بقر

ان تمام رسوم کو مشرکین اللہ تعالیٰ کے احکام کی طرف منسوب کرتے تھے اور یہ سب ان کا افتراء تھا

۱۲۸ جب مشرکانہ رسوم کا ذکر ہوا جن کی رو سے حلال چیزوں کو حرام کیا جاتا تھا۔ تو یہ بھی بتا دیا کہ وحی الہی کس

غذاؤں میں حرام  
کو علت

چیز کو حرام ٹھہراتی ہے۔ لا اجد فیما اوحی الی بتا دیا کہ یہاں اشارہ سورۃ نحل کی طرف ہے جو بلا حظ نزول سورۃ انعام سے  
پہلے کی ہو اور سب سے پہلے اسی میں غذاؤں کی حرمت و حلال کا ذکر آیا ہے۔ یہاں مزید یہ بیان کر دیا ہے کہ پہلی تین یعنی

مردار اور خون جبرہ گیا ہو اور سٹور کا گوشت یہ تینوں اپنی ناپاکی کی وجہ سے حرام کئے گئے ہیں۔ ان میں وہ مضطر

ہیں جو انسان کے جسم پر اور اس کے اخلاق پر بُرا اثر پیدا کرتے ہیں۔ اور ما اھل بہ لغیر اللہ کو ان تینوں سے

الگ کر کے اسے فسق قرار دیا گیا ہے کیونکہ اس کی ناپاکی اصلی نہیں بلکہ وہ محض خدا کے حکم کی نافرمانی ہو کہ وہ چاہا

ہے کہ غذاؤں تک میں مشرکانہ رسوم کی بخلی کر دی جائے

۱۳۷ وَعَلَى الَّذِينَ هَادُوا حَرَّمْنَا كُلَّ ذِي ظُفْرٍ وَمِنَ الْبَقَرِ وَالْغَنِيِّ حَرَّمْنَا

اور ان پر جو یہودی ہیں ہم نے سب باغی والے جانور حرام کئے تھے اور گائیوں اور بکریوں سے ہم نے ان پر

عَلَيْهِمْ شُكُومُهُمَا إِلَّا مَا حَمَلَتْ ظُهُورُهُمَا أَوِ الْحَوَايَا أَوْ مَا اخْتَلَطَ

ان کی چربی حرام کی تھی سوائے اس کے جو ان کی پیٹھ پر یا انتڑیوں پر لگی ہو یا جو ہڈی کے ساتھ

۱۳۸ بِعَظْمٍ ذَلِكَ جَزَيْنَهُمْ بِبَغْيِهِمْ زَوَّانَا الصِّدْقُونَ ۝ فَإِنْ كَذَّبُوكَ

لی ہوئی ہو یہ ہم نے ان کو ان کی بناوٹ کی وجہ سے سزا دی اور یقیناً ہم سچے ہیں ۱۳۸ پھر اگر وہ تجھے جھٹلائیں

فَقُلْ رَبِّكُمْ ذُو رَحْمَةٍ وَاسِعَةٍ وَلَا يَرُدُّ بَأْسَهُ عَنِ الْقَوْمِ الْجَافِينَ

تو کہو تمہارا رب وسیع رحمت والا ہے اور اس کی سزا مجرم قوم سے نہیں مٹتی

۱۳۹ سَيَقُولُ الَّذِينَ أَشْرَكُوا لَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا أَشْرَكْنَا وَلَا آبَاؤُنَا وَلَا حَرَّمْنَا

جنہوں نے شرک کیا اب وہ کہیں گے کہ اگر اللہ چاہتا تو نہ ہم شرک کرتے اور نہ ہمارے باپ دادا اور نہ ہم کوئی چیز حرام

شَيْءٌ مَّا كَذَّبَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ حَتَّىٰ ذَاقُوا بَأْسَنَا قُلْ هَلْ عِنْدَكُمْ

کرتے اسی طرح وہ لوگ جھٹلاتے رہے جو ان سے پہلے تھے یہاں تک کہ ہماری سزا کا مزہ کھا کو کیا تمہارے پاس

مِنْ عِلْمٍ فَتُخَرِّجُوهُمْ كَمَا أَنْتُمْ إِلَّا تَخْرُصُونَ ۝

کوئی علم ہے تو اس کو ہمارے ٹوکنا تو تم صرف ظن کی پیروی کرتے ہو اور تم نرمی انگلیں دھرتے ہو ۱۳۹

۱۴۰ ذِي ظُفْرٍ - ظُفْرُ انسان اور اس کے غیر دونوں پر بولا جاتا ہے۔ اور ذی ظفر سے مراد ذی مخالب ہیں (غ)

یعنی پنجہ والے۔ ہایم اور پرندوں میں سے وہ جن کی انگلیاں بچی ہوئی نہ ہوں جیسے اونٹ اور شتر مرغ اور بطن (ج) +

حوی، حویۃ

حرمیت بطور سزا

حوی، حویۃ

حوی، حویۃ

حوی، حویۃ

حوی، حویۃ

حوی، حویۃ

حوی، حویۃ

حوی، حویۃ

حوی، حویۃ

قُلْ لِلَّهِ الْحُجَّةُ الْبَالِغَةُ ۚ فَلَوْ شَاءَ لَهْدًا لَكُمْ أَجْمَعِينَ ۚ قُلْ هَلْ مِنْكُمْ مَن لَّدُنَّ ۝۱۵۱

کو تو اللہ کی دلیل ہی فیصلہ کن ہو سواگر وہ چاہتا تو تم سب کو ہدایت دیتا مگر اس نے وہ گواہ لاؤ جو  
یہ گواہی دیں کہ اللہ نے اس کو حرام کیا ہو پھر اگر وہ گواہی دیں تو تو ان کے ساتھ گواہی دے اور ان لوگوں کی ہوا  
الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَالَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ وَهُمْ بِرَبِّهِمْ يَحِدُّونَ  
کی پروی ذکر جو ہماری باتوں کو جھٹلاتے ہیں اور ان کی جو آخرت پر ایمان نہیں لاتے اور وہ دوسروں کے اپنے بکے برا بھلا کہتے ہیں

ایسا نہ کرتے۔ مطلب یہ کہ ہمارا شرک بھی مشیت الہی سے ہو۔ اس کا جواب کئی طرح پر دیا ہے۔ اول یہ کہ یہ شخص تکذیب  
ہے۔ پہلے لوگ بھی اسی طرح کے بودے عذر بنا کر انبیاء کو جھٹلاتے رہے۔ آخر عذاب کا مزہ چکھا۔ اگر اللہ تعالیٰ کا  
یہ منشا ہوتا کہ انسان شرک کریں تو پھر وہ شرک کی وجہ سے عذاب کیوں بھیجنا۔ دوسرا جواب اسی کے اندر ہے  
کہ پھر نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی کیوں تکذیب کرتے ہو۔ اگر تم ایسے ہی مسلوب الاختیار ہو تو پھر تکذیب کیوں  
کرتے ہو۔ حق کے قبول کرنے میں مسلوب الاختیار بنتے ہیں اس کی تکذیب کے وقت نہیں بنتے۔ تیسرا جواب یہ  
ہے کہ کوئی علم پیش کرو۔ اگر اسی منشا یہ ہوتا کہ لوگ شرک کیا کریں تو اس کی تعلیم بذریعہ انبیاء بھی ہی ہوتی مگر  
کسی نبی کی تعلیم شرک کی طرف نہیں ملتی۔ اور آخر پر بتایا کہ یہ تمہاری باتیں مزے تھن اور انگوٹوں پر مبنی ہیں حالانکہ  
پنیر جو ابطال شرک کرتا ہے وہ یقینی علم کی بنیاد پر کرتا ہے +

جو کچھ یہاں مشرکوں کی حالت بیان کی ہے آج وہی مسلمانوں کے کثیر حصہ پر صادق آرہی ہے۔ ایک کثیر حصہ  
مسلمانوں کا ایسا ہے جو طرح طرح کے فسق و فجور میں مبتلا ہوتے ہیں اور پھر کہہ دیتے ہیں کہ خدا کے منشا کے خلاف  
تو ہم چل ہی نہیں سکتے۔ پس وہ چاہتا ہی ہے تو ہم ایسا کرتے ہیں اسی طرح مذہب کے معاملہ میں بڑی جرات سے  
بیکریضہ علم صحیح کے انگلیں دوڑاتے رہتے ہیں اور اس کو یہاں تکذب قرار دیا ہے +

المبالغة۔ بُلُغ کے معنی غایت مقصد کو پہنچ جانا (غ) پس حجة بالغة وہ دلیل قطعی ہونی جو دعا کو ثابت کرنے +  
جودلائل اور پردیئے ہیں ان کو حجت بالغہ یا فیصلہ کن دلیل کے نام سے موسوم کیا ہے۔ اور آخر پر فرمایا کہ ارادہ  
الہی تو ہدایت کے لئے ہی ہے چنانچہ اللہ تعالیٰ وہ سامان بھی پیدا کر دے گا جو تم کو شرک سے نکال کر توحید پر قائم کر  
دیں یا لو شَاءَ لَهْدًا لَكُمْ أَجْمَعِينَ کے معنی یہ ہیں کہ اگر اس کی مشیت انسانوں کو مجبور کرنا ہوتی تو وہ ہدایت  
پر مجبور کرتا +

۱۳۲۔ اہم کسی چیز کی طرف بلائے پر استعمال ہوتا ہے۔ اس کی اصل بعض کے نزدیک حال ہے اور لُفْظِمْت  
سے ہے جس کے معنی ہیں ایک چیز کی اصلاح کی اور بعض کے نزدیک هَلْ اَمَّ یعنی کیا تمہارے لئے اس میں اُمّ  
یعنی قصد ہے (غ) +

مطلب یہ ہے کہ تم کوئی ایسا شخص پیش نہیں کر سکتے جس نے بر بنائے وحی الہی یہ کہا ہو کہ یہ مشرک نہ  
ہاں باتیں جانتے ہیں +

بالغہ

ہم

۱۹

تو محمد پر ایمان صحیح  
اصول زندگی پر  
چلتا ہے۔

۱۰۲ قُلْ تَعَالَوْا أَنِ إِنَّا كُنَّا بِكُمْ عَلَىٰ شَرٍّ وَأَنَا نَالِدِينَ

۲۰ لِحْسَانًا ۚ وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ مِمَّنْ أَمْلَاقٍ مَّا خُنْ نَزَرُ قَوْمٍ وَإِيَّاهُمْ

احسان کرو اور اپنی اولاد کو مفلسی کی وجہ سے قتل نہ کرو ہم تم کو رزق دیتے ہیں اور ان کو بھی

وَلَا تَقْرَبُوا الْفَوَاحِشَ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطَنَ ۚ وَلَا تَقْتُلُوا النَّفْسَ

اور بے حیائی کی باتوں سے قریب مت جاؤ جو ان میں سے ظاہر ہوں اور جو چھپی ہوئی ہوں اور اس جان کو جسے اللہ نے

الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ ذَلِكُمْ وَصَّكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ۚ

حرام ٹھہرایا تو قتل نہ کرو سوائے اس کے کہ انصاف چاہتا ہو اس کا تم کو حکم دیتا ہے تاکہ تم عقل سے کام لو ۱۰۳

۱۰۳ احْذَرُوا دِيَكُمُ كَيْفَ تَمُوتُ ۚ كَيْفَ تَمُوتُ ۚ كَيْفَ تَمُوتُ ۚ كَيْفَ تَمُوتُ ۚ كَيْفَ تَمُوتُ ۚ

یا علیکم سے اگلا بیان شروع ہوتا ہے یعنی تم پر وہاں جیسے کہ شرک نہ کرو۔ مگر شرک نہ کرنے کو حرام نہیں کیا۔ بلکہ مجاہدہ تاکیدی لا رہا ہے اور

من املاق - ملتی - ہر بانی اور لطف یا نرمی اور مدارات کو کہا جاتا ہے اس سے عقلی سمجھنی چاہو سہی ہو اس لئے

دعا اور تضرع کو بھی ماق کہا جاتا ہے۔ اور املاق فقیر ہو جائے کو کہتے ہیں اور اصل اس کا یہ ہے کہ سارا مال خرچ کر دیا میں

اس کے پاس کچھ نہ رہا دل، یہاں من املاق فرمایا یعنی غلشی کی وجہ سے دوسری جگہ ہر خشیتہ املاتی یعنی غلشی

کے ڈر سے رہنی اسما نیل ۱۰۴ ہو سکتا ہے کہ دونوں کے ایک معنی ہوں ہو سکتا ہے کہ پہلے سے مراد وہ ہیں جو غلشی پر

اور دوسرے سے وہ جو غلشی نہیں مگر غلشی سے ڈرتے ہیں +

ہر قسم کے شرک کی بلکہ اس کے ساتھ ہی مشرک مذہبوں کی تردید کر کے اب اس رکعہ میں بتایا ہے کہ توحید کو

قبول کرنا بعض ایک عقیدہ کا مان لینا نہیں بلکہ خاص اصول پر اپنی زندگی کو چلانے کا نام ہے۔ چنانچہ اول خلاصہ کے

طور پر ہر قسم کے شرک کا ابطال یوں کیا کہ کسی چیز کو سچ ہو یا ملائکہ ہوں یا بت ہوں یا اور چیزیں ہوں یا ہرگز نہ

خدا کے ساتھ شرک مت ٹھہراؤ اور اس کے ساتھ ہی دوسرے احکام کا ذکر کیا جو انسان کی عقلی زندگی کے لئے ہیں

گو یا بتا دیا کہ شرک سے بچنا یہی ہے کہ صحیح اصول زندگی پر عمل پیرا ہو۔ ان میں سب سے پہلے والدین کے حقوق کی طرف توجہ

دلائی پھر اولاد کے قتل اور اس سے یہاں بعض نے مراہضنزل وغیرہ سے بیچ ضائع کرنا یا ہو اور بعض نے لڑکیوں کا زندقہ

کاڑنا مگر سیاق سے معلوم ہوتا ہے کہ مراد جیسا کہ ملائیں دکھایا جا چکا ہے یہی ہے کہ اولاد کو علم وغیرہ سے محروم مت کرو

کیونکہ اکثر لوگ بعض اس خیال سے اولاد کو تعلیم نہیں دیتے کہ ہم غلشی ہیں۔ یا غلشی ہو جائینگے غلشی کے خوف سے لڑکیوں

کو نہ مارتے تھے گو یا والدین کے حقوق کے مقابل اولاد کے حقوق یہ بیان کئے کہ ان کو اچھی تعلیم و تربیت دی جائے پھر قسم

کی بیعت کی باتوں سے روکا خواہ ان کا اثر دوسرے پر نہ پہنچتا ہو اور بدترین بیعتی زنا ہو جس سے نسل انسانی کی ترقی

پہلے بڑا اثر پڑتا ہو۔ پھر بتائے نسل انسانی میں جو سب سے بڑی ضرورت ہے یعنی حفاظت جان اس کی طرف توجہ دلائی

ایک رنگ میں چاروں باتوں کا تعلق حفاظت جان سے ہو۔ ماں باپ کے ذریعہ سے جان پیدا ہوتی ہے۔ اور اس کی

وَلَا تَقْرَبُوا مَالَ الْيَتِيمِ إِلَّا بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ حَتَّىٰ يَبْلُغَ أَشُدَّهُ وَأَوْفُوا بِالْكَيْلِ وَ ۱۵۳

اور یتیم کے مال کے قریب نہ جاؤ سوائے اس طریق کے جو بہت اچھا ہو یہاں تک کہ وہ اپنی جوانی کو پہنچ جائے اور ماپ اور

الْمِيزَانَ بِالْقِسْطِ لَا تَكِلْهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا وَإِذَا قُلْتُمْ فَاعْدُوا وَأُولَٰئِكَ ۱۵۴

تول کو انصاف کے ساتھ پورا کرو ہم کسی چیز کو مکلف نہیں کرتے مگر اس کی وسعت کے مطابق اور جب تم بات کو تو عدل کرو اگر تم

ذَاقُوا وَبَعَيْدِ اللَّهِ أَوْفُوا ذَٰلِكُمْ وَصَّكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ۚ وَأَنَّ هَٰذَا ۱۵۵

خوبی ہو اور اللہ کے عہد کو پورا کرو۔ اس کام کو حکم کرتا ہے تاکہ تم نصیحت پر عمل کرو ۱۵۴ اور کہ یہ میرا

صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ فَاتَّبِعُوهُ وَلَا تَتَّبِعُوا السُّبُلَ فَتَفَرَّقَ بِكُمْ عَنْ سَبِيلِهِ ۚ

راستہ سیدھا ہے سو اس کی پیروی کرو اور راہ اور راستوں کی پیروی نہ کرو کہ وہ تم کو اس کے راستے سے الگ کر دیں

ذَٰلِكُمْ وَصَّكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ۚ ثُمَّ أَنَيْنَا مُوسَىٰ لِكِتَابِ تَمَامًا عَلَىٰ الَّذِي ۱۵۶

اس کام کو حکم دیتا ہے تاکہ تم تقویٰ کرو ۱۵۵ پھر ہم نے موسیٰ کو کتاب دی اس پر نعمت کا اتمام کرنے کیلئے جو

أَحْسَنَ وَتَفْصِيلًا لِّكُلِّ شَيْءٍ وَهُدًى وَرَحْمَةً لَّعَلَّهُمْ يُلْقُونَ ۚ رِيبًا يَوْمَ يَمُنُونَ ۚ

بِشَيْءٍ كَرَّاهٍ ۚ وَهُدًى وَرَحْمَةً لَّعَلَّهُمْ يُلْقُونَ ۚ رِيبًا يَوْمَ يَمُنُونَ ۚ

بِشَيْءٍ كَرَّاهٍ ۚ وَهُدًى وَرَحْمَةً لَّعَلَّهُمْ يُلْقُونَ ۚ رِيبًا يَوْمَ يَمُنُونَ ۚ

شدۃ۔ اشد

حفاظت مال

ترتیب ہوتی ہو۔ پھر اولاد کے قتل سے روکا۔ پھر بیعت کی جس کی سب سے قبیح صورت زمانہ ہو جس سے اولاد ضائع

ہوتی ہو۔ پھر دوسرے کو قتل کرنے سے روکا ہو۔ آخر پر عقل سے کام لینے کو کہا ہو کہ اس کے بغیر نفع انسان کا بقا نہیں ہو سکتا۔

۱۵۴ اشد۔ شدۃ کا استعمال مضبوطی عہد پر بھی ہو اور قوت بدنی پر بھی من اشد منهم قوۃ (حم ۱۵۴) اور اشد

دہ حالت ہو جب انسان کے قرآنے جسمانی مضبوط ہو جائیں اور قرآنے اخلاقی کی مضبوطی پر بھی بولا جاتا ہو جیسو حاد

بلغ اشدۃ وبلغ اربعین سنۃ الاحقاف ۱۵۵ (غ) اور یہاں (اد) قولے بدنی کی مضبوطی ہو۔

اس آیت میں حفاظت مال کی طرف توجہ دلائی ہو۔ سب سے پہلے یتیم کے مال کی حفاظت کی پھر ماپ اور تول کو تر

رکھنے کا حکم دیا۔ پھر حقوق اور ذمہ داریوں کی ادائیگی میں انصاف کا حکم دیا۔ اور بالآخر اللہ کے عہد کی طرف توجہ دلا

تمام احکام شریعت کی طرف توجہ دلائی۔ اس کا خاتمہ نصیحت پر کیا کیونکہ لوگ مال کے معاملہ میں یا شہادت کے ادا کرنے

میں خدا کو یاد نہیں رکھتے۔

۱۵۵ حقوق اللہ یا اللہ کی توحید کے ساتھ حقوق العباد کو بیان کر کے ہر سب کو صراط مستقیم کہا ہو جس سے معلوم ہوا

کہ حقوق العباد کی ادائیگی بھی صراط مستقیم میں شامل ہو۔

۱۵۶ تم۔ یہاں ترتیب کے لئے نہیں۔ بلکہ مراد صرف ایک اور چیز کا ذکر ہو۔ دیکھو ۱۵۴

تمام یعنی تمام نعمت کیلئے۔ اس قوم کے حالات کے مطابق تو ریت سے ہی ان پر تمام نعمت ہوا۔ ہاں کل دنیا پر اتنا

توبت کن مغزوں میں  
تمام نعمت ہو۔

۱۵۷ وَهَذَا كِتَابُنَا أَنْزَلْنَاهُ مُبَارَكٌ فَاتَّبِعُوهُ وَاتَّقُوا عَذَابَكُمْ تُرْحَمُونَ ۝ أَنْ تَقُولُوا إِنَّمَا

اور یہ کتاب جو ہم نے تمہاری برکت سے لکھی ہے سو اس کی پیروی کرو اور تقویٰ کرو تاکہ تم پر رحم کیا جائے ۱۵۷ ایسا نہ ہو کہ تم کہو کہ

أَنْزَلَ لِكُتُبٍ عَلَى طَائِفَتَيْنِ مِنْ قَبْلِنَا وَإِنْ كُنَّا عَنْ دِرَاسَتِهِمْ لَغَفِيلِينَ ۝

کتاب صرف ہم سے پہلے دو گروہوں پر اتاری گئی اور ہم ان کے پڑھنے سے یقیناً بے خبر تھے ۱۵۸

أَوْ تَقُولُوا لَوْلَا أُنْزِلَ عَلَيْنَا الْكِتَابُ لَكُنَّا أَهْدَىٰ مِنْهُمْ ۝

یا کہو اگر کتاب ہم پر اتاری جاتی تو ہم یقیناً ان سے زیادہ ہدایت پر ہوتے

نعت قرآن سے ہوا ۛ

علی الذی احسن اس سے مراد ہر ایک نیکی کرنے والا ہو بعض نے مراد حضرت موسیٰ کو لیا ہے کہ انہوں نے تبلیغ میں احسان کیا یا مراد ہو احسن القيام یعنی کتاب کی تائیم رکھنے میں نیکی کرے یا تا تا سے مراد کے عل حان پر خدا کی طرف نعت کی زیادتی پر تفصیل کل شئی سے مراد صرف اسی قدر ہو کہ اس قوم کی ضرورت کے مطابق اس میں ہر شے کی تفصیل تھی جیسا کہ ایک ملکہ کے ذکر میں ہے وادیت من کل شئی لا یفلح ۲۳ مراد صرف اس زمانہ کی ضروریات ہیں +

چونکہ لکھ رکھی ہیں قرآن کریم اور محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے کمال کا ذکر ہو اسلئے اس کا خانہ حضرت موسیٰؑ کیا ہے اور اس لئے بھی کہ موسیٰ کی کتاب قرآن کی صداقت پر گواہ ہے اور خود اس رکوع سے یقین ہو کہ جیسے احکام شریعت توحید کے ساتھ اب دیتے ہیں ایسی ہی احکام موسیٰ کو بھی دیئے تھے +

۱۵۸ سورت کے خاتمہ پر اس رکوع میں دو باتوں کا ذکر کیا ہے ایک تو یہ کہ توحید کی تعلیم دنیا میں گو پہلے بھی آتی رہی جب کہ ابھی حضرت موسیٰ کی کتاب کے ذکر میں فرمایا تھا اور اپنے اپنے وقت میں ہر قوم پر تمام نعت وہی تعلیم تھی۔ لیکن وہ کامل تعلیم جو دنیا میں ہمیشہ رہنے کیلئے بھیجی جاتی ہے وہ اس کتاب میں ہے جو مبارک ہے جس کی خیر دائمی ہے اور کبھی منقطع نہ ہوگی دیکھو ۹۸ اور وہ مراد اس توحید کا علیٰ نو نہ حضرت محمد مصطفیٰ صلعم کو پیش کیا ہے اور یوں بتایا ہے کہ توحید کی تعلیم علمی رنگ میں اپنے کمال میں اگر قرآن شریف میں موجود ہے تو علمی رنگ میں وہ محمد رسول اللہ صلعم میں ہے

۱۵۹ یہاں مخاطب خصوصیت سے اہل عرب ہیں اور ان تقویٰ کا تعلق انزلنا سے ہو یعنی اگر ہم کتاب نہ اتارنے تو تم ایسا کہہ سکتے تھے اور صرف دو گروہوں کا ذکر اسلئے کیا کہ یہ دو گروہ ملک عرب میں آباد تھے اور انہوں نے عرب کی اصلاح کیلئے کوشش بھی کی تھی چنانچہ تاریخ سے ثابت ہے کہ پہلے یہودیوں اور پھر عیسائیوں نے اپنا پورا زور اہل عرب کو یہودی اور عیسائی بنانے پر لگایا لیکن ان کو کامیابی نہ ہوئی اور ان کی دراست سے بے خبر ہونا اس لحاظ سے کہا کہ یہ کتابیں زبان عربی میں نہ تھیں اور ان کے ترجمے بھی وہ دوسری زبانوں میں کرنا جائز نہ سمجھتے تھے بلکہ یہودیوں اور عیسائیوں کا یہی خیال تھا کہ ان کی مقدس کتابوں کو صرف مذہبی آدمی ہی پڑھ سکتے ہیں۔ یہودیوں کا تو اتنا ہی خیال ہے اور عیسائیوں میں پالٹسٹن فرقہ کے پیدا ہونے کے بعد ترجمہ شریف ہوئے ہے

۱۵۷

توحید کا نام کی تعلیم  
موسیٰ اور علیؑ کے ہیں

محمدؐ یوں اللہ توحید  
کی تعلیم عظیم ہیں

اہل کتاب و عرب

توحید دیکھنے کے ترجمے



فَقَدْ جَاءَكُمْ بَيِّنَةٌ مِنْ رَبِّكُمْ وَهُدًى وَرَحْمَةٌ ۖ فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ كَذَبَ بَيِّنَاتٍ

سو ضرور تہما ہے پاس تہما ہے اب سے کھلی دلیل اور ہدایت اور رحمت انہی پھر اس سے زیادہ ظالم کون ہے جو اللہ کی آیتوں کو

اللَّهُ وَصَدَفَ عَنْهَا سَجَنَى الَّذِينَ يَصْدِفُونَ عَنْ آيَاتِنَا سُوءَ الْعَذَابِ

بھٹلاتے اور ان سے پھر جائے ہم ان لوگوں کو جو ہماری آیات سے پھرتے ہیں برے عذاب کی سزا دیں گے

بِمَا كَانُوا يَصْدِفُونَ ۚ هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا أَنْ تَأْتِيَهُمُ الْمَلَائِكَةُ أَوْ يَأْتِيَ رَبُّكَ أَوْ

اس لئے کہ وہ پھر جاتے تھے ۱۳۹۹: وہ کسی بات کا انتظار نہیں کرتے مگر یہ کہ انکے پاس فرشتے آئیں یا میرا رب آئے

يَأْتِي بَعْضُ آيَاتِكَ يَوْمَ يَأْتِي بَعْضُ آيَاتِكَ لَا يَتَّقِعُ نَفْسًا إِيْمَانَهُمْ لَنْ أَمُنْتُ

تیرے رب کے بعض نشان آئیں جس دن تیرے رب کے بعض نشان آئیں گے کسی شخص کو اس کا ایمان نفع نہیں دے گا جو پہلے ایمان

مِنْ قَبْلِ أَنْ كُتِبَتْ فِي إِيْمَانِهِ خَيْرٌ لِّمَا قُلْتُ تَنْظُرُونَ ۝

نہ لایا تھا یا اپنے ایمان میں کوئی خشکی نہ لگتی تھی کہو انتظار کرو ہم بھی انتظار کرنے والے ہیں **ﷺ**

۱۰۳۹ اس میں یہ اشارہ ہے کہ وہ لوگ جن پر اب ہم نے یہ کتاب اتاری ہے یہودیہ اور نصاریٰ سے بڑھکر متبع کرس گئے

اور جس طرح حضرت موسیٰ کے ساتھیوں اور حضرت عیسیٰ کے حواریوں نے قدرت اور انجیل کی پیروی میں کمزوری دکھائی تھی

یہ کمزوری رسول اللہ صلعم کے اصحاب کے وقوع میں نہ آئی تھی۔ آخر میں تمکذیب کرنے والوں کو ڈرایا ہوا۔

**منقولہ** اس آیت کی تفسیر میں صحیح بخاری اور دیگر کتب حدیث میں ایک حدیث مروی ہے جو الفاظ مختلفہ میں اور کئی طرح سے

میں آتی ہوں اس میں کہیں تو یہ لفظ ہیں لا تقوم الساعۃ حتیٰ تطلع الشمس من مغربہا فاذا رآها الناس اؤمن من

عليها فذلك حين لا ينفع نفسا إيمانها لم تكن آمنت من قبل قیامت ہیں آئینی مبتک کہ سوچ مغرب سے طلوع

پس جب لوگ اسے دیکھتے تو سب یانے لے آئینے اور یہ وہ وقت ہو گا کہ جب سبی شخص کو اس کا ایمان نصیب نہیں ہو گا جو پہلے ایمان لایا

عسا۔ اور سی میں یہ لفظ ہیں کہ میں با میں ہیں جب وہ ظاہر ہو جائیں گی تو کسی شخص کو اس کا ایمان نہ رہے ہیں دیکھا جو پہلے

ایمان نہ لایا تھا یا اسے ایمان میں خیر نہیں کما لی تھی۔ سوچ کا معرکے طالع کرنا اور دجال اور دابۃ الارض اور سی میں یہ

سے ہیں کہ نیکیاں انہیں اے کی جبکہ دوسرے سنا کہ دیکھو، کتاب کا سرب سخی اور دھان اور واہ اور سخی باہر

و باجی اور سرور سی بن کر دم اور دوش اور پیریں تک ایک تک سری میں اور ایک سرب میں اور ایک چوبہ اندر سے

کہ ان میں سے ہر ایک نے لفظ آئے جس کے اس وقت کسی شخص کو ایمان نفع نہ دیا اور آیت میں سے یہ لفظ آتے ہیں کہ صرف اس

بنابر ان شرائط اساعۃ کو بعض آیات ربّ کی تفسیر نہیں کہا جا سکتا اور اس کی وجہ یہ ہے کہ یہاں فرشتوں اور مہمب کے

آنے کا ذکر ہے اور اس کے ساتھ بعض آیات رب کے آنے کا ذکر ہے اور ان احادیث میں ایسا کوئی ذکر نہیں بلکہ یہ کوئی

امامؑ تہیں۔ فرشتوں اور رب کے آنے سے کیا مراد ہے یہ ۲۹؎ میں دکھا یا جا چکا ہے اور دوسری وقت یہ ہی کان

۱۶۰ اِنَّ الَّذِيْنَ فَرَّقُوْا دِيْنَهُمْ وَكَانُوْا شِعَاعًا لِّسَتٍ مِّنْهُمْ فِيْ شَيْءٍ اِنَّمَا اَعْرَضُوْا عَنِ اللّٰهِ ثُمَّ

وہ لوگ جنہوں نے اپنی دین کو ٹکڑے ٹکڑے کیا اور گروہ گروہ ہو گئے تیرا ان سے کچھ سروکار نہیں ان کا معاملہ اللہ کی طرف ہر پھر

۱۶۱ يَنْبَغِيْ لَهُمْ عَمَّا كَانُوْا يَفْعَلُوْنَ مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ عَشْرُ امْتَاْلِهَآءٍ وَمَنْ جَاءَ

وہ ان کو جو کچھ جو وہ کرتے تھے عطا کیا جو کوئی نیکی کرتا ہے تو اس کے لئے دس ہس کی مثل ہیں اور جو کوئی

۱۶۲ بِالسَّيِّئَةِ فَلَا يَجْزِيْهِ اِلَّا مِثْلُهَا وَهُمْ لَا يَظْلُمُوْنَ قُلْ اِنِّىْ هَدَيْتُ بَنِيَّ اِلَى

بدی کرتا ہے تو اس کی مثل ہی اس کو سزا دی جائیگی اور ان پر ظلم نہ کیا جائیگا ۱۶۳ کہو بیشک مجھ کو میرے سب نے سیدھی راستے

صِرَاطٍ مُّسْتَقِيْمٍ دِيْنًا قِيَمًا مَّلَّةٍ اِبْرٰهِيْمَ حَنِيفًا وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِيْنَ

کی طرف ہدایت دی ہے دین صحیح ابراہیم راستہ روئے مذہب کی طرف اور وہ مشرکوں میں سے نہ تھا

احادیث میں ان اشراط میں صاف طور پر وصال یا مسیح موعود کے آنے کا ذکر ہے۔ اور یہ احادیث سے قطعی طور پر ثابت ہے کہ وصال کو مسیح موعود ہلاک کر چکا اور غیر مسلم مسیح موعود کی وجہ سے ایمان لائیکے مانکر ان کا ایمان لانا بے سود تھا تو مسیح کو بھیجے کا فائدہ کیا تھا پس ضرور ہے کہ ان احادیث کا مطلب کچھ اور ہو۔ اور بعض باتیں ان میں استعارہ کے رنگ کی ہوں مگر اس پر بحث کا یہ موقع نہیں۔ یہاں ہم نے صرف یہ دیکھنا ہے کہ بعض آیات دہش سے مراد کیا ہے سو اس تفسیر کو نظر رکھتے ہوئے جو ملائکہ اور ائمہ کے آنے کی ۲۹ میں کی جا چکی ہے یعنی یہ کہ فرشتوں کے آنے سے مراد جنگوں میں غزائے کا آنا ہو۔ اور رب کے آنے سے مراد دشمن کا استیصال قطعی ہے یہ صاف معلوم ہوتا ہے کہ بعض آیات دہش کے آنے سے مراد موت کا آنا ہو۔ جو وہ بھی من مات فقد قامت قیامت کے ماتحت قیامت ہی ہوا اور اس میں شک نہیں کہ جب موت کے آثار ظاہر ہو جائیں تو پھر کا ذکر ایمان لانا کوئی فائدہ نہیں دے سکتا۔ دایہ شخص کو ایمان کچھ فائدہ دے سکتا ہے جو سنہ ایمان لایا مگر اعمال اس کے مطابق نہ کئے۔ اس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ ایمان بغیر اعمال کے کام نہیں دیتا پہلی آیت میں جس غذاب کا ذکر تھا اس کی یہاں زیادہ صراحت کر دی ہے اور یہ سب تکذیب کرنے والوں کیلئے ہے اور یہی شاہ فاضل کا نظریہ ہے

شیعہ۔ شیعہ

۱۶۴ شِعَاعًا۔ شیعہ کے معنی انتشار اور تقویت ہیں اسی سے خبر کا شاخ ہونا ہوا اور شیعۃ وہ ہیں جن سے انسان قوت پکڑتا اور جس سے وہ پھیلتے ہیں (غ) اور ہر ایک قوم جو ایک امر پر جمع ہو۔ وہ ایک شیعۃ ہیں اور انہری کہتے ہیں وہ بعض بعض کی اتباع کرتے ہیں اور وہ سب متفق نہیں ہوتے اور یہاں مراد ایسے ہی فرقے ہیں جو ایک ٹمرے کی کٹیر کرتے ہیں (۱) اس سے مراد عوامیہ و دھندلائی لئے گئے ہیں مگر ترمذی کی ایک روایت میں ہے کہ اس سے مراد اس امت کے اہل جمعیت ہیں اور یہی درست معلوم ہوتا ہے۔ چونکہ اوپر ایمان میں نیکی نہ کمانے والوں کا ذکر تھا۔ اس لئے ساتھ ہی ایسے لوگوں کا بھی ذکر کر دیا۔

نیکی اور بدی کے بدلے

۱۶۵ اِنِّىْ اَدْبَسُ لَیْلِ اَوْ دَہْرٍ کِیْ جَزَا وِزْرًا جَوَاقِدُ نَّارٍ یَّہَاں بیان کیا ہے وہ دوسرے مقامات کے خلاف نہیں۔ ہر نیکی کا بدلہ ملتا ہے اور وہ دس گنا ہے یا اس سے بھی زیادہ ہر بدی کا بدلہ ملتا ہے اور وہ اس بدی کی مثل ہو سکتی ہے یا اس سے بھی کم یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ چاہے تو اسے باطل معاف ہی کر دے

قُلْ إِن صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَا شَرِيكَ لَهُ وَبِذَلِكَ ۱۶۴

کو میری نماز اور میری قربانی اور میرا جینا اور میرا مرنّا اللہ کے لئے ہے جو جہانوں کا رب ہے، اور اس کا کوئی شریک نہیں، یہی

أَمْرُ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ ۝ قُلْ غَيْرَ اللَّهِ إِبْغَىٰ بَابًا وَهُوَ رَبُّ كُلِّ شَيْءٍ وَلَا تَكْسِبُ ۱۶۵

بھی کوئی ایسی بات جو میرے سب سے پہلے فرما دی ہو، کو کیا میں اللہ کے سوائے کوئی رب چاہوں اور وہ ہر چیز کا رب ہے اور کوئی جان

كُلِّ نَفْسٍ إِلَّا عَلَيْهِمْ وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَىٰ ۚ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّكُمْ مَرْجِعُكُمْ

(ہر) انہیں کوئی گناہ اس کا وبال، اسی پر ہی اور کوئی بوجھ اٹھانے والا دوسرے کا بوجھ نہیں اٹھاتا پھر تمہارے سب کی طرف تمہارا لوٹنا ہے

فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ ۝

پھر وہ تم کو اس کی خبر دیگا جس میں تم اختلاف کرتے تھے ۱۶۶

۱۶۴ اس آیت میں علیٰ رنگ میں کمال توحید کو بیان کیا ہے۔ موحداً انسان اپنے کمال کو اس وقت پہنچتا ہے جب اس کا ہر فعل غیر عبادت کے رنگ میں ہو یا قربانی کے رنگ میں۔ جب اس کا جینا مرنّا اپنے لئے نہ ہو بلکہ صرف اپنے مولا کیلئے ہو۔ رب العالمین کیلئے ہونے میں یہ اشارہ ہے کہ جس طرح اللہ تعالیٰ عالمین کی ربوبیت میں لگ جاتا ہے اسی طرح موحداً کامل بھی عالمین کی ربوبیت میں لگ جاتا ہے۔ پس توحید کا علیٰ رنگ مخلوق خدا کی ربوبیت ہے۔ اور سب سے بڑی ربوبیت افضل المخلوقات انسان کی ربوبیت روحانی ہے جو انبیاء کے سپرد کی جاتی ہے۔ اور اس ربوبیت روحانی کا سب سے اعلیٰ مرتبہ ہمارے نبی کریم صلعم کو حاصل ہوا کیونکہ جس قدر اصلاح نسل انسانی کی آپ نے کی وہ اور کسی نبی کے حصہ میں نہیں آئی۔ اسلئے آپ اول المسلمین کل مخلوقات میں سے تھے۔

آنحضرت کے اول المسلمین ہونے کی دلیل

چونکہ اس سورت میں اصل بحث توحید الہی پر تھی اس لئے اس کا خاتمہ اس پر کیا کہ محمد رسول اللہ صلعم توحید کے کس مقام کا مل پر ہیں۔ اور کہ توحید کا کمال علیٰ رنگ میں مخلوق خدا کی بھلائی میں لگ جانا ہے۔

اسی طرح اگر غور کیا جائے تو جہد انسان کا فعل اغراض نفسانی سے دور ہوتا ہے اسی قدر اس کا پایہ بلند ہوتا جاتا ہے۔ ایک انسان اپنی ذات کیلئے کچھ کرتا ہے۔ دوسرا اپنے عیال کے لئے۔ تیسرا اپنی قوم کے لئے۔ چوتھا اپنے ملک کیلئے یہ سب تدریجاً ترقی ہو سکتے ہیں۔ لیکن سب بلند پایہ اس انسان کا ہے جو مخلوق خدا کے لئے کچھ کرتا ہے اور اس سے اگلی آیت میں صرف آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو ہی توحید کامل کے عملی نمونے کے طور پر پیش نہیں کیا گیا بلکہ یوں پیش کرنے میں اصل غرض یہ ہے کہ ہر مسلمان کا نصب العین یہی ہو کہ اپنے آپ کو اس مقام عالی پر پہنچائے یہی وجہ ہے کہ قبل از فتح جو دعا سکھائی گئی ہے اس میں یہی لفظ آتے ہیں ان مخلوق و نسکی و محیای و دعائی للہ دب العلین لا تشک لہ و بذلک امرت و انا من المسلمین۔ جہاں صرف لفظ اول المسلمین کی جگہ جو آنحضرت صلعم کے لئے خاص ہے عام مسلمانوں کو من المسلمین کہنے کی ہدایت کی گئی ہے۔ اس دعا کے سکھانے میں غرض یہی ہے کہ ہر مسلمان توحید کامل کے اس علیٰ مقام پر پہنچنے کی کوشش کرے۔

ہر مسلمان کا نصب العین

۱۶۵ وَاذَرُوا ذُرًّا ۚ وَذُرُّهُمْ فِيهِمْ جَانِبًا ۚ وَذُرُّهُمْ فِيهِمْ جَانِبًا ۚ وَذُرُّهُمْ فِيهِمْ جَانِبًا ۚ وَذُرُّهُمْ فِيهِمْ جَانِبًا ۚ

وَذَرُّهُ وَذَرُّهُ

۱۶۶ وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ خَلِيفَ الْأَرْضِ وَرَفَعَ بَعْضَكُمْ فَوْقَ بَعْضٍ دَرَجَاتٍ

اور وہی ہے جس نے تم کو زمین کا حاکم بنایا اور تم میں سے بعض کو بعض پر درجوں میں بلند کیا۔

لِيَبْلُوَكُمْ فِي مَا آتَاكُمْ وَإِنَّ رَبَّكَ سَرِيعُ الْعِقَابِ وَإِنَّهُ لَغَفُورٌ رَحِيمٌ

النصف

۱۶۷ تاکہ تم کو اس کے بارہ میں آزمائے جو تم کو دیا ہو بیشک تیرا رب جلدی بدی کی سزا دینے والا ہے اور یقیناً وہ بخشنے والا رحم کرنے والا ہے

معنی بوجہ میں (غ) اور امام راغب نے لعلوا اور اذاعہم کا لفظ یوم القیامۃ (الفتح ۱۶-۲۵) کی تفسیر میں لکھا ہے کہ یہ اسکی مثل ہو جو فرمایا ولیمصلن انقالہم وانقالا مع انقالہم والعقبوت ۱۳۰ اور مطلب اس کا اس حدیث کے مطابق ہے: مَنْ مَنَّ سَنَةً سَيَمُنْہَا كَانْ لَهُ وَذُرْہَا وَوَدَّ مَنْ عَمِلَ بِہَا یَعْنِیْ وَہِ اِیْکَ بَرْءَ رَسْتِہِ پڑا لے کا بوجہ بھی اٹھائیگا +

یہ سنہرے تانے کا ضروری قلم تھا۔ ہر ایک انسان اپنے افعال کا خود ذمہ دار ہے۔ ایک کی ذمہ داری دوسرے نہیں لے سکتا یہی اسلام کا اصل الاصول ہے اور کفارہ کے عقیدہ پر یہ ایسا سخت حربہ ہے جس کا کوئی جواب عیسائیوں کے پاس نہیں۔ ایک عجیب جواب البتہ انہوں نے تراشا ہے کہ قرآن کریم کی رد سے ایک گنہگار دوسرے کا بوجہ نہیں اٹھا سکتا بلکہ دوسرے کا گناہ اٹھا سکتا ہے یعنی تثلث کی منطق سے کم نہیں۔ جو شخص دوسرے کا بوجہ یا گناہ اٹھا کر دہی دادۃ بن جائیگا۔ یہ بھی عجیب بوجہ اٹھانا ہے کہ دوسرے کا بوجہ بھی لے لیا اور پھر بھی بوجہ کوئی نہیں قرآن کریم کی تعلیم کہ بوجہ اٹھانا دوسرے کا بوجہ نہیں اٹھا سکتا اس کے خلاف نہیں چڑھایا کہ وہ یعنی سرور یا شیوا دوسرے کے بوجہ بھی اٹھا سکتے جیسا کہ اوپر دکھایا جا چکا ہے کیونکہ دہاں مراد یہ ہے کہ ایک طریق بد قیام کرنے کا بوجہ انکے سر پر ہوگا مگر یہ نہیں کہ اس طریق بد پر جو لوگ چلے ہیں وہ اس وجہ سے اس بدی کے بوجہ سے بچ جائیں گے۔ بدی کرنے کا بوجہ وہ خود ہی اٹھا سکیں گے۔ بدراہ بننے کا بوجہ بدی کرنے سے مزید شے ہے +

۱۶۸ سورت کا خاتمہ اس پر کیا کہ اللہ تعالیٰ تم کو زمین کا حاکم بنانا ہے۔ جب انسان علی دماغ میں وحید کے کمال پر پہنچ جاتا ہے۔ تو وہ اس بات کا اہل ہو جاتا ہے کہ مخلوق خدا پر حکمران ہو جس کے مد نظر سوائے دوسروں کی بہتری کے کچھ نہیں۔ اسی کو حکومت شایانہ ہو۔ مگر وہ حکومت بھی آزمائش ہوتی ہے۔ جب تک اس کی اہلیت رہتی ہے ایسے باقی لکھا جاتا ہے یہی حالت فی الواقع تاریخ اسلام میں نظر آتی ہے۔ گویا یہ آیت تاریخ اسلام کا ایک نہایت ہی مختصر بیان ہے۔ مسلمانوں کو بادشاہت ان کی قوت اور ان کے سامان حرب کی وجہ سے نہیں ملی بلکہ اس وجہ سے کہ وہ مخلوق خدا کے خیر خواہ تھے۔ جب وہ توحید کامل کے مقام پر پہنچے ہوتے اور سب قوموں سے یکساں سلوک کرنے والے ہوتے اور ان کی زندگیوں کی غرض انسان کی خدمت ہو گئی۔ تو اللہ تعالیٰ نے انہیں دنیا کے بادشاہ بنا دیا۔ یہ وہ بات ہے جس کا اعتراف خود عیسائیوں نے کیا اور جب اس مقام عالی سے گرتے اور فحشاہات کے بندے بن گئے تو حکومت بھی ان سے لے لی گئی۔ پھر دوسری قوم کھڑی کر دی جاتی ہے۔ بدی کی منزل بھی ملتی ہے۔ مگر غرور و کبر کی صفت سب پر فائز ہے +

مسلمانوں کی حکومت کمال ہو جانی کا نتیجہ بھی۔



